HABLA EDECAN DE ALLENDE

ENTREGA DETALLES SOBRE LA MUERTE Y FUNERALES DEL PRESIDENTE

año X - N° 194 - del 28 de septiembre al 4 de octubre 1987 - $ 250 - recargo aéreo $ 20

analisis M.R



SECUENCIA FOTOGRAFICA DENUNCIA AL AGRESOR

ASI LE DISPARARON









Esquipulas 2

CARLOS BAU

«Los gobiernos se comprometen a impulsar un auténtico proceso democrático pluralista y participativo que implique la promoción de la justicia social, el respeto de los derechos humanos, la soberanía, la integridad territorial de los Estados y el derecho de todas las naciones a determinar libremente y sin injerencias externas de ninguna clase su modelo económico, político y social...".

Se trata de un documento histórico; se me acercan al oído izquierdo y me susurran que es sólo un documento, que los yanquis no lo permitirán, que; pero respondo sin titubear que es histórico, que haber llegado al instante apreciable en que el documento fue firmado implica, inevitablemente, el paso a una etapa superior.

Nadie, ni siquiera los periodistas de pasquines, pueden volver a hablar de las repúblicas bananeras. En Guatemala, Cerezo, Arias, Duarte, Azcona, Ortega se han comprometido a gobernar países soberanos, independientes, descolonizados, donde los pueblos centroamericanos ejercerán soberanía sobre sus asuntos, con "efectiva participación popular en la toma de decisiones".

Ha sido un proceso largo y difícil; se maniobró de distintas maneras; se intentó quebrar los eslabones más débiles, se postergó la reunión, se sacó de la manga, horas antes de la firma de los presidentes, otro plan distinto al de Arias.

Se sabe que en esa manga hay, además del plan repentino y de los ancestrales intereses bananeros, mucho poder, armado y del otro. Pensemos lo que pensemos de cada uno de los presidentes de Guatemala, Costa Rica, El Salvador, Honduras y Nicaragua, tenemos que reconocer que han dado un paso largo adelante.

Se han comprometido, seguramente cada cual a su manera, a terminar con la triste historia de cuartelazos fraguados afuera, de gobernantes títeres o marionetas, han firmado que quieren la paz para sus pueblos, que esa paz será si esos pueblos intervienen en ella, han suscrito un documento cuyos borradores y original se redactaron en Castellano, no una traducción.

Las venas abiertas de América comienzan aquí a dejar brotar no sólo sangre para riego de imperios y metrópolis, comienzan a pulsar para el futuro. Sabemos todos que será difícil, que no habrá que hacerse ilusiones. Ya ayer leíamos en el editorial de un diario europeo que Ortega debe pensar que no todos los contras son ex torturadores somocistas, que también entre ellos hay demócratas, que no bastará con atender "los flujos de refugiados y desplazados que la crisis regional ha provocado", sino que en este "movimiento financiado y manipulado por Estados Unidos, ...nutrido por somocistas y mercenarios ... no (se) excluye que algunos de sus dirigentes políticos representen parcelas legítimas de opinión". En chileno, el editorialista se sube por el chorro del documento.

Y no son los que vienen de Europa para América Central los mayores peligros; sabemos todos que cada gesto de independencia de nuestros pueblos requirió siempre voluntad de acero, unidad a cualquier costo, solidaridad firme.

Si de estas líneas surgiera algún llamado, debería ser para ello: para toda nuestra solidaridad con el plan que surge de esta reunión de presidentes en Guatemala. Quizás toda la dolorosa dificultad para la unidad que los chilenos padecemos pudiese ser remecida con la lectura atenta del documento Esquipulas 2 y con la voluntad conjunta de unirnos, ponernos de acuerdo, aunque sea para desear una paz para Centroamérica, con soberanía de sus pueblos.

a

El banquete fúnebre de Domiciano

DOMINGO NAMUNCURA

La historia universal nos habla de un poderoso emperador romano, Domiciano, que ofrece un banquete a senadores y hombres de influencia en Roma. Hizo arreglos para que el local en que se realizaría el banquete fuera todo pintado de negro en su interior: paredes, piso, cielo. En el suelo hizo colocar lechos vacíos del mismo color. A sus invitados les hizo venir de noche y sin séquito. Junto a cada uno colocó una losa con forma de lápida funeraria con el nombre del huésped. Agregó una pequeña lámpara de aquellas que se colgaban de los sepulcros. El banquete comenzó con la danza de unos bailarines, también pintados de negro, que realizaron una danza macabra alrededor de los invitados arrojándose luego a sus pies. Luego vino la cena: la comida era aquella que se ofrecía usualmente en los cultos por el sacrificio de almas, eran alimentos negros traídos en fuentes de igual color. A esta altura del siniestro banquete cada invitado esperaba el momento en que el emperador ordenara su muerte.

A excepción de Domiciano, todos habían enmudecido. El silencio era pesado y mortal. El propio emperador pronunciaba oraciones fúnebres. Finalmente les despidió ordenando a los esclavos de sus huéspedes que se fueran. Entonces confió a sus invitados a otros esclavos, desconocidos para ellos, y les hizo conducir en carros a sus domicilios.

El terror de los comensales fue en aumento. No bien hubieron llegado a sus respectivas casas les fue anunciada la abrupta llegada de un mensajero del emperador. Esta vez sí que sentían haber llegado al minuto final. Sin embargo, dicho mensajero traía de obsequio la losa, que era de plata. Después de una noche de angustia el Emperador les obsequiaba con regalos.

El magnífico relato histórico de Dión Casio, citado por Elías Canetti, Premio Nobel de Literatura ("Masa y Poder"), nos habla de la extraordinaria magnitud del poder totalitario en una sociedad. Domiciano es un tirano paranoico. Desconfía de su corte y demuestra a cada uno de sus súbditos más influyentes que él es el poder. El siniestro juego organizado por este emperador deja al desnudo a sus víctimas. El terror que les impone los enmudece. Frente a ellos sólo él está con vida. Es el rector de la vida y de la muerte en sus dominios.

Dice Canetti que éste es el rasgo más decisivo del poderoso: ejercer su derecho sobre la vida y la muerte. Sin embargo, ese poder sólo podrá ser absoluto mientras, por nuestra docilidad, voluntaria o involuntaria, no le sea cuestionado ni discutido.

El terror que él impone es su derecho y por eso es respetado, porque es dueño del terror y sus enemigos, sus víctimas. No obstante, quien niega obediencia está en condiciones de alterar ese poder destructivo del poderoso. Mientras un ciudadano se deje eliminar, el poderoso respirará tranquilidad. Pero eso ya no será posible si muchos se niegan a prestar una colaboración, directa o indirecta, a sus designios.

a

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Subdirector
Fernando Paulsen S.

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editor Números Especiales
Edwin Harrington

Redactores
Patricia Collyer, Carolina Díaz, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Juanita Rojas, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Iván Badilla, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe

Productora
Paulina Mora
Jefe Archivo y Documentación
Juan Alvarez de Araya
Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella
Fotografía
Marcela Briones, Miguel Carrasco

Servicios Informativos
Alasei, I.P.S., El Periodista, EFE
Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza
Correspondencia
Casilla 139 - T
Correo Tajamar Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile
Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile		
Anual	$ 11.000 (48 ediciones)	
Semestral	$ 5.500 (24 ediciones)	
Trimestral	$ 2.750 (12 ediciones)	
Al extranjero		
Anual	US$ 136 $30.000 (48 ediciones)	
Semestral	US$ 68 $15.000 (24 ediciones)	
Trimestral	US$ 34 $ 7.500 (12 ediciones)	
Europa	**$**	**US$**
Anual	(48 ediciones) 40.000	180
Semestral	(24 ediciones) 20.000	90
Trimestral	(12 ediciones) 10.000	45

Impresa en Editorial Antártica

El testimonio de María Paz

JUAN PABLO CARDENAS

Otra vez es una joven estudiante la que ha sufrido la represión brutal y despiadada. Nuevamente la violencia armada irrumpe y se impone en una manifestación pacífica, programada sin otro fin que denunciar ante el país un nuevo atropello del Régimen, como es el nombramiento de un rector ampliamente repudiado por la comunidad universitaria.

A la misma hora en diversos sitios de Santiago y en gran cantidad de provincias se realizaron actos protestas como aquella en que participaba María Paz Santibáñez en el centro de Santiago. En ninguna de ellas, sin embargo, se produjeron disturbios o "actos vandálicos", a no ser aquí, donde intervinieron los agentes represivos.

Paradojalmente, todo esto ocurría en el mismo día en que el Canciller de Pinochet firmaba en las Naciones Unidas un protocolo contra la tortura y hacía declaraciones en favor de los Derechos Humanos.

Otra vez es la sangre de los jóvenes la que se vierte por Chile. De aquellos jóvenes como María Paz que no tenían todavía uso de razón al momento de la insurrección armada de 1973, que no comprendían la política de entonces y que se han formado en un período de intensa represión, odio a las ideas y restricción informativa. Con lo cual se hace asombroso que sea justamente esta generación la que lucha y aporta la más alta cuota de sacrificio en el esfuerzo por abrirle paso a la libertad.

Para quienes ocupan el poder no puede haber fracaso más evidente y estrepitoso como el que sean los jóvenes los que más los repudian y trabajan en favor de la Democracia. Toda la inmensa maquinaria de publicidad del Régimen está orientada a procurarse el apoyo juvenil, incluidas la municipalización de la enseñanza, el despido masivo de profesores y el fomento de una cantidad de eventos destinados a adormecer la conciencia joven y someterla al consumismo y la frivolidad.

Es en esta fección de compromiso, unidad y coraje de los jóvenes donde el país mejor cimenta su esperanza y futuro. Sabe que en medio del ancho mundo de los catorce a los veinte y tantos está generándose la energía apropiada para ponerle fin a la pesadilla de la Dictadura y para hacer surgir los instrumentos ideológicos y políticos para construir el orden nuevo que el país anhela.

Está más que probado que —salvo honrosas excepciones— ya no serán los viejos políticos, ni las gastadas instituciones de nuestra anciana democracia las que hagan irrumpir los cambios. Que ni siquiera las ideas de entonces sirven ya como gérmenes de la sociedad que habrá de construirse, a la luz de las demandas impuestas por el progreso científico y tecnológico, el desarrollo social y el drama que ha surcado el país en los últimos años.

Nos duele y nos irrita enormemente la cobarde agresión a María Paz y la juventud chilena. Esta nueva tragedia para la convivencia nacional debe comprometer a todos los chilenos en una movilización social todavía más amplia y decidida a apresurar el triunfo del pueblo y el imperio de su soberanía.

Reflejo de un país dividido

• *El disparo de un carabinero de Tránsito a una estudiante universitaria, fue más que eso: reflejó el símbolo de dos mundos en una pugna irracional, por la tozudez y violencia del Régimen.*

Cuesta después de ver las imágenes del frío baleo a María Paz Santibáñez intentar aplicar una pauta de análisis político racional a lo que está sucediendo en el país. Pero ahí, en San Antonio y Agustinas, en pleno centro de la ciudad, se escribió otro capítulo más de estos dos Chiles que coexisten por la porfía de uno y que al otro le aproblema tanto reconocerlo. Es la historia de la dictadura y la democracia; del Golpe Militar y las elecciones libres; de la doctrina de Seguridad Nacional y la Constitución democrática de 1925; de la represión sostenida y los gestos de buena voluntad. El jueves pasado frente al Teatro Municipal de Santiago esta realidad de dos Chiles tomó dramática forma humana una vez más. Ahora también es la historia de Orlando Tomás Sotomayor y de María Paz Santibáñez.

UN CARABINERO

El carabinero Sotomayor es joven. Hasta el cierre de esta edición no se sabía si es casado, si tiene hijos, si siempre quiso ser policía uniformado, si admira a Pinochet, si le gustan las telenovelas, si llora al final de la Teletón, si prefiere la playa, el campo o la montaña, si le asustan los cuentos de misterio, si es hincha del Colo Colo, si tiene planes para el futuro, si es feliz... Todo lo que se sabe del carabinero Orlando Tomás Sotomayor es que en medio de una manifestación absolutamente pacífica, donde abundaban las cornetas, la chaya y las serpentinas, sacó su revólver de servicio y, sin mediar provocación alguna, disparó a la cabeza de una joven de 19 años que no conocía ni había visto antes en toda su vida.

Pasaron larguísimos minutos antes que la gente que manifestaba se percatara de lo que había ocurrido. La felicidad es un sentimiento instantáneo, el horror no: sádicamente necesita primero destruir la lógica, la razón. Y eso toma algún tiempo. Para los manifestantes, fueron varios minutos de estupefacción y de preguntas sin respuesta. Para el país, ya van catorce años y el proceso de buscar razón y lógica donde no la hay sigue su atormentada y sádica marcha.

¿Qué hace que un carabinero como Orlando Tomás Sotomayor, dedicado a las labores del tránsito —es decir, el oficio policíaco más vinculado a los civiles— vea a un grupo de vociferantes y alegres jóvenes universitarios e imagine enemigos acérrimos, dispuestos a matarlo si él no hace algo para evitarlo? ¿Es la educación militar solamente? ¿El sentido del deber? ¿El recuerdo de sus compañeros de armas caídos, también, a balazos? ¿Nerviosismo individual o reacción del sistema al que obedece y que lo instruye sobre el mundo fuera del cuartel o comisaría? Si fuera el primer caso, muchas de estas preguntas estarían de más. También lo estarían si Carabineros hubiese dicho lo que verdaderamente pasó el jueves en San Antonio y Agustinas y no hubiese sacado —menos de 24 horas después— una declaración oficial distorsionando abiertamente la verdad. La posibilidad de que todo fuera una equivocación, un error individual, una paranoia opositora, se diluyó totalmente con las palabras del jefe del gabinete al día siguiente, viernes 25 de septiembre: "Como ha quedado de manifiesto, un reducido grupo de personas concertadas en una estrategia de agitación y desorden, causaron destrozos a la propiedad pública y privada y, lo que es más lamentable, agredieron a un carabinero de Tránsito, obligándolo a hacer uso de su arma de servicio.



De civil y encapuchado con un chaleco abandona el centro el carabinero Sotomayor.

resultando accidentalmente herida de gravedad una manifestante. La agresión a un funcionario policial que cumple sus funciones, representa un hecho en extremo reprobable, ante el cual no se puede ser indiferente", dijo entre otras cosas el ministro Sergio Fernández.

Orlando Tomás Sotomayor se intentó ocultar en el Teatro Municipal después que la estupefacción inicial dio paso a una indignación impotente y desorganizada. Los músicos de la Orquesta Filarmónica, que ensayaban adentro, no sabían que María Paz —la víctima— era estudiante de piano y adoraba la música clásica. Pero sabían la verdad... Y todos, desde tramoyistas a primer violín, hicieron una declaración desmintiendo la versión oficial de Carabineros. Sotomayor salió del Teatro con la cabeza cubierta, caminando, aferrado al brazo de un oficial que lo guiaba y... vestido de civil. Un Chile se disimulaba en el otro Chile, cambiando la vestimenta.



La movilización social, expresión de un Chile herido, pero vivo.

UNA UNIVERSITARIA

Al revés de Sotomayor, a estas alturas de María Paz se sabe casi todo: sus gustos por el piano y en especial por Beethoven, que era la última de siete hermanos, que le decían cariñosamente Pachi, su deseo de llevar la música clásica a la mayoría de la población, no sólo a las élites, su rostro se conoce por fotos publicadas en la prensa, se sabe que pololea con Franklin —Santibáñez como ella—, que su madre es viuda del periodista Edgardo Santibáñez. Ella, como todos los representantes del otro Chile, tiene historia conocida, domicilio conocido, nombre y apellidos conocidos, rostro expuesto.

Como a miles de otros compañeros y compañeras de universidad, a María Paz le nació defender la casa de Bello, amenazada por los planes restructuradores del Régimen. Y salió a la calle a vocear y pintar esa defensa, mientras los académicos hacían lo propio en los campus y los decanos otro tanto en su espacio propio. Tal vez pintaba ese letrero en el pilar del Municipal que se ve en el video de los incidentes, cuando el carabinero Orlando Tomás Sotomayor optó por sacar el revólver y disparar; tal vez tiraba chaya al viento o tocaba un pito cumpleañero, como hacen otros manifestantes en la cinta, al momento de recibir el disparo. El momento exacto no está claro. Lo que sí no deja dudas es que no hubo agresión previa contra Sotomayor ni nerviosismo visible de parte del uniformado.

Hace ya mucho tiempo que estos dos Chiles forman parte de una realidad que cuesta mucho ignorar. El Gobierno con más poder de la historia del país se parapeta tras declaraciones oficiales y las sigue embistiendo contra el otro Chile, mayoritario, que busca con ansiedad la democracia. ¿Cuál será el costo que está dispuesto a asumir el Régimen en sus afanes de impulsar esta política restructuradora al margen del sentimiento del pueblo? Evidentemente, en el caso de la "U" no bastó el costo con tres semanas de paro, cuatro decanos y 35 profesores despedidos, el peligro de la polarización creciente, ni siquiera el balazo a María Paz Santibáñez. El miembro de la Junta Directiva de la Universidad de Chile, René Orozco, había anticipado que se podía llegar a lamentar la muerte de un estudiante si continuaba la tozudez del Régimen en la "U".

La Dictadura ha creado, se ha dicho antes, un nuevo statu quo. Hasta ahora, el costo de aquello ha sido una mayoría de necesidades imposibles de satisfacer; una oposición política dividida pero activa e, indudablemente, creciente; una oposición militar que —problemas internos más o menos— se las ha arreglado para mantener secuestrado un coronel de Ejército ya 26 días en medio de operativos militares de grandes proporciones, y que sin duda amenaza la factibilidad de la estrategia de movilización social de la oposición puramente política. También ha creado su propio apartheid internacional, donde el ministro de Relaciones Exteriores puede firmar un tratado contra la Tortura en las Naciones Unidas, sólo semanas después que un ministro europeo ha denunciado la tortura en Chile y un vicario de la Iglesia ha señalado que "todos sabemos que en Chile se tortura". El tratado, así, pasa a ser otra declaración oficial, como las que conocemos en el interior del país. Equivalente a lo dicho oficialmente sobre los sucesos que terminaron con María Paz Santibáñez en el hospital de Neurocirugía.

Quizás han habido hechos de sangre más espantosos. Sin dudas, los degollados, los acribillados, los quemados, la mujer dinamitada, Lonquén han sido tal vez más espeluznantes. Pero como pocos, el disparo a María Paz Santibáñez nos ha hecho pensar sobre la profundidad de la instrucción de guerra a los uniformados, el abismo que se ha abierto entre dos mundos que hablan con significados distintos, donde los gestos de buena voluntad engrandecen en conciencia al que los hace, pero es la señal de ataque para el que los recibe.

Orlando Tomás Sotomayor no era parte de un equipo especial de represión, no estaba seguramente entrenado en sofisticadas técnicas antisubversivas, no tenía al frente a personas con pasamontañas y subametralladoras apuntándole, no fue agredido previamente a empujones o golpes. Era, simplemente, un Carabinero de Tránsito, el típico "amigo en su camino" de la publicidad televisiva de años pasados. Por la razón específica que haya sido, optó por desenfundar y disparar. Dejando malherida a María Paz a escasos centímetros de sus pies. Y, de paso, profundizando una grieta entre dos mundos que, lejos de cerrarse, insiste intransigentemente en acentuarse a costa del sacrificio permanente de los desprotegidos habitantes de uno y otro Chile.

FERNANDO PAULSEN S.

Homenaje a Orlando Letelier



Con diversos actos y homenajes se conmemoró el 21 de septiembre el 11 aniversario del asesinato del ex canciller Orlando Letelier. En Santiago, ese día medio centenar de militantes del Partido Socialista, entre ellos, su hijo Juan Pablo Letelier, rebautizaron simbólicamente la avenida Las Rejas con el nombre del extinto dirigente.

Por su parte,el Instituto para el Nuevo Chile (INC), del cual Letelier fue fundador, organizó las jornadas "Compromiso por un Nuevo Chile", también en homenaje al ex Ministro del gobierno de la Unidad Popular. Durante la inauguración del evento intervinieron el director del INC, Jorge Arrate, Otto Boye y Juan Pablo Letelier. Este último hizo afectivo recuerdo de su padre y destacó la vigencia intelectual y política de su pensamiento.

"Hace once años hubo quienes creyeron que podían eliminar de entre nosotros a Orlando Letelier, un temucano, un ex institutano y un ex cadete de la Escuela Militar... uno de los mejores hijos de la generación de los 50", explicó Juan Pablo Letelier, agregando a continuación que "hubo quienes pensaron que aquel hombre que muchos de ustedes conocieron —y que mi generación conoce sólo por fotos— iba a ser olvidado. Pero se equivocaron... como tantas veces lo han hecho. Orlando Letelier fue y es un hombre del tiempo. El ha trascendido y será sin duda motivo de grandes pesadillas para los generales;... un recuerdo constante, un problema irremediable;... un motivo de amargura y más mentiras".

Juan Pablo Letelier continuó su intervención haciendo una semblanza de su padre destacando que Orlando Letelier fue mucho más que un brillante funcionario internacional del Banco Interamericano del Desarrollo, quien abandonó su exitosa carrera profesional para ponerse al servicio de su Patria, de la historia. El fue, más que un gran conocedor de la realidad de nuestro país, un estudioso de los problemas estructurales que mantienen a la América Latina en el retraso económico, político y social. Quienes conocieron a Orlando Letelier saben y recuerdan que, más allá de ser un trabajador muy riguroso; más allá de su presencia intachable y de su pelo colorín; más allá de sus cualidades innatas como diplomático, de su amor a los tangos y su vozarrón, de su compromiso político con la causa de los pobres, de su acción incansable por la recuperación de la dignidad de nuestro país, fue un hombre que miraba el futuro. Un hombre que actuaba hoy pensando en el mañana".

Al destacar el país que buscaba construir el ex canciller asesinado, Juan Pablo Letelier señaló que su padre "luchó por un país, una sociedad en donde reinara la justicia, la igualdad, la dignidad, la paz y la felicidad. Un país que desplegara la fuerza de su ingenio y desatara sus energías creadoras; que hiciera uso racional de sus recursos humanos y materiales; que aprovechara y explotara para fines dignos tanto los conocimientos más avanzados de la humanidad como las verdades irrefutables de la sabiduría popular milenaria". Más adelante el joven Letelier agregó que su madre quería "un país que viera nacer al hombre nuevo, un hombre entregado a sus semejantes, al hombre solidario, al hombre honesto y justo, al hombre de la vida y el amor".

Señaló además que Letelier se destacó por su lucha por la unidad, sin sectarismos, pues "sabía que la historia le terminaría dando la razón: que sólo unidos los patriotas chilenos podríamos resituar a Chile en la senda del futuro".

Finalizó señalando que para Orlando Letelier "sería muy doloroso saber de la incapacidad de todos nosotros, de reconquistar la democracia para nuestro pueblo. Doloroso tener que reconocer que en gran parte nuestros fracasos han sido producto de nuestra soberbia, nuestra falta de unidad, de generosidad y de humildad".

Abogados socialistas por la unidad

Una carta dirigida a Clodomiro Almeyda y Aniceto Rodríguez envió la Brigada de Abogados Socialistas, organismo de base que no está adscrito a ninguno de los partidos socialistas existentes.

"Ninguna de las fracciones que se han conformado en el curso de estos años de tiranía ha sido capaz de captar para sí la integridad de la imagen del partido y, lejos de ello, han empujado a un número mayoritario de militantes al escepticismo y a la marginación de la lucha, pero expectantes de que la unidad llegue", señalan los abogados en su extensa misiva.

Tras analizar aspectos históricos del PS, los abogados indican que en la propuesta de Almeyda "se dibuja ya una posible composición de lo que deberá ser el Congreso del partido; y en la propuesta del camarada Aniceto Rodríguez se adelantan mecanismos de progreso de la unidad desde ya, aun antes de llegar al Congreso". Y finalizan solicitando dar inicio, lo antes posible, al proceso de unidad "del socialismo chileno". Suscriben la carta los abogados Gustavo Horvitz, Alberto Velásquez, Tomás Chadwik, Carlos Zenteno, entre otros.

Izquierda Unida de Concepción

El Comité Ejecutivo Regional de la Izquierda Unida de Concepción emitió una declaración pública —el pasado 14 de septiembre— para referirse a la crisis que afecta a las universidades del país y, particularmente, a la Universidad de Concepción.

La IU, tras reseñar las causas de la crisis y caracterizar los problemas que agobian a los centros de educación superior, señalan que "el camino para revertir el desastre educacional actual es el que en forma ejemplar ha asumido la comunidad universitaria, o sea, el de la movilización social conjunta de todos los estamentos". Más adelante, agrega la IU que ese camino ha sido hasta ahora exitoso, destacando el aumento de remuneraciones de un 20 por ciento obtenido por los académicos y no docentes "arrancado con el paro general universitario".

Finaliza la declaración de la Izquierda Unida penquista convocando a solidarizar "con la lucha de los docentes, estudiantes y trabajadores administrativos de las universidades".

Mujeres por Elecciones Libres



El pasado 23 de septiembre, se constituyó la Agrupación Mujeres Integradas por las Elecciones Libres (MIEL). En la conferencia de prensa convocada por las dirigentes se dieron a conocer las razones que dieron origen a la nueva agrupación, así como los objetivos que persiguen.

Destacan que están "decididamente a favor de que en Chile se realicen elecciones libres, limpias, abiertas y competitivas, tanto de Presidente de la República como de un Congreso Nacional íntegramente electo y con facultades constituyentes". Las dirigentes de MIEL agregaron que respondían, de esa forma, al llamado formulado por el Comité de Personalidades por las Elecciones Libres (que dirige el abogado Sergio Molina). La declaración de MIEL finaliza convocando "a todas las mujeres a hacer uso de los derechos ciudadanos inscribiéndonos en los registros electorales para garantizar elecciones verdaderamente libres".

PUNTA ARENAS:

La homilía del Padre Obispo

• *Extracto de la palabra del obispo de Magallanes, Tomás González, en el Te Deum realizado en Punta Arenas el pasado 18 de septiembre.*

1. Reconciliación significa ubicarse bien para distinguir dónde está el Señor y dónde el anticristo.

La palabra de Jesús nos decía que había que ubicarse para distinguir en las "señales de los tiempos", "el signo de Jonás", es decir, la presencia viva y operante del Señor Resucitado.

Tratando de descubrir el signo distintivo "de la cultura de muerte" que nos quiere encubrir, éste es la opresión.

Cuando leemos la Biblia, descubrimos que también existe allí esta experiencia de opresión, como una realidad central que se encuentra a lo largo del Antiguo y Nuevo Testamento.

Se llega a decir que la opresión es "una categoría estructural de base en la experiencia bíblica".

La descripción de la opresión en la Biblia es concreta y viva. Es una experiencia dura que aplasta, degrada, humilla, explota, empobrece, frustra, esclaviza. Los opresores se describen como seres crueles, sin escrúpulos, arrogantes, ávidos, violentos y en permanente estado de enemistad. Esta descripción obedece a una prolongada y dolorosa experiencia de opresión. Israel vivió una gran parte de su historia como pueblo en la opresión.

Pero es la revelación de su Dios la que les hizo entender el significado de este tipo especial de opresión. Dios se compromete, al revelar su Nombre, o sea su Vida, a liberarlos de sus opresores.

El Señor le dijo:

—He visto la opresión de mi pueblo en Egipto, he oído sus quejas contra los opresores, me he fijado en sus sufrimientos. Y he bajado a librarlos de los egipcios, a sacarlos de esta tierra para llevarlos a una tierra fértil, y espaciosa, tierra que mana leche y miel.

La queja de los israelitas ha llegado a mí, y he visto cómo los tiranizan los egipcios (Exodo 3, 7-9).

El Señor con su fuerza y misericordiosa bondad se presenta como liberador de los oprimidos. El no es neutral.

El Señor no trata de reconciliar a Moisés con el Faraón, a los esclavos judíos con sus opresores egipcios, ni a su pueblo judío con sus opresores ulteriores. La opresión es un pecado y no se puede



hacer un compromiso con él, hay que eliminar antes el pecado mismo. Por eso el Señor toma la parte del oprimido. Lo dice el mismo Yavé en el Salmo 103: "El Señor hace justicia y defiende a todos los oprimidos" (s. 103, 6).

Esta identificación con los oprimidos no se limita al Antiguo Testamento. Cuando Jesús se levanta en la sinagoga de Nazaret para anunciar su misión, emplea las palabras de Isaías:

"El Espíritu del Señor está sobre mí.
porque El me ha ungido
para que dé la buena noticia
a los pobres.
Me ha enviado para anunciar
la libertad a los cautivos
y la vista a los ciegos,
para poner en libertad a los oprimidos,
para proclamar el año de gracia
del Señor" (Is. 61, 1 - 2).

No hay duda alguna que Jesús asume la causa de los pobres y oprimidos. Se identifica con sus intereses. Lo que no quiere decir que se desinteresa de los opresores. El Señor los llama continuamente a arrepentirse. (...)

2. Jesús nos enseña a interpretar los signos de los tiempos.

El primer deber de nuestra actitud profética por la reconciliación es un tentativo de análisis social o lo que Jesús llama "la interpretación de los signos de los tiempos".

Es difícil hacer un análisis muy en detalle del por qué vivimos un momento conflictivo.

Vemos que urge convertirnos en un grupo de personas que se transformen en servidores los unos de los otros. Juan Pablo II en su visita a Chile nos dio la pauta para trabajar a fondo en la formación de esta nueva "cultura de la vida" en el Chile de hoy.

"Construir una economía solidaria" porque "los pobres no pueden esperar más", trabajar por una "cultura del trabajo" para que los trabajadores se sientan protagonistas de su vida y no deban vender su trabajo al mejor oferente como una simple mercadería. Ir elaborando una "cultura popular" que tome en cuenta, para formar un pueblo fraterno, los valores del alma del pueblo chileno.

Organizarse en comunidades de tipo humano y eclesial como signos vivientes de que la vida comunitaria de Dios tiene un reflejo operante de apertura, solidaridad y amor aquí en la tierra.

Privilegiar a los pobres, grupos marginados de la sociedad, enfermos, ancianos, perseguidos. Respetar las distintas ideologías como parte integrante del dinamismo de participación. Los cristianos que hoy aquí oramos debemos convertirnos en profetas de esta nueva y única esperanza: "El amor es más fuerte". El poder que no es servicio tiene los pies de barro ya que es el enemigo más grande del amor verdadero.

Nuestra palabra y nuestro actuar profético nos hacen esperar ya desde ahora que "su Reino llegue" y que "se haga su voluntad así en la tierra como en el Cielo".

Creemos que el amor concreto y la justicia triunfarán.

Un día "toda lágrima se secará" y "el cordero se acurrucará con el león". La verdadera paz y la verdadera reconciliación no son sólo un deseo, sino ya una seguridad y una garantía. Esta es nuestra fe y nuestra esperanza. a

FERNANDO PAULSEN S.

DEMOCRACIA CRISTIANA:

Inscripción: la polémica se inicia

● *Se ha abierto el debate, al interior del PDC, sobre el destino que tendrán los militantes de ese partido que a su vez son dirigentes sociales. La inscripción de la DC supone la inhabilitación de los dirigentes sociales que son militantes de ese partido.*

Se ha transformado en un hecho rutinario que los voceros del Régimen —cada vez que tienen un micrófono por delante— hablen de la proyección "de la obra construida". Durante la semana recién pasada, el Ministro Secretario General de Gobierno, Orlando Poblete, señaló que la opción que tienen los chilenos es "terminar o no la tarea inconclusa", cuestión que deberá ser definida en el plebiscito. Una reiteración de lo que la opinión pública viene escuchando desde que el Régimen decidió iniciar su campaña para perpetuarse en el poder. Sólo que esta vez las palabras de Poblete fueron acompañadas de apreciaciones muy claras sobre el papel de las fuerzas políticas en el calendario institucional de la Dictadura.

Y el mensaje iba dirigido —con las menciones explícitas del caso— a la Democracia Cristiana. Ello, porque días antes la DC había iniciado la tramitación de su inscripción como partido, acogiendo, de este modo, las disposiciones que emanan de la ley elaborada de acuerdo "al espíritu de la Constitución de 1980".

La inscripción del PDC se inició con un hecho que, para muchos, fue simbólico. Al acto que iniciaba el trámite, en el Servicio Electoral, sólo asistieron el consejero nacional Adolfo Zaldívar y un abogado. Esa misma noche, a través de una cadena parcial de radioemisoras, el presidente del PDC, Patricio Aylwin, intentaba explicar las razones por las cuales habían adoptado la decisión de reconocer y acogerse a la ley de partidos. "No lo hacemos sin dificultades, es un proceso que nos cuesta mucho, porque se trata de una ley injusta que ha sido hecha a espaldas del pueblo y que, más que favorecer la actividad de los partidos políticos, está destinada a ponerles trabas y controlarlos", explicó Aylwin. Más adelante se refirió al objetivo preciso que la DC persigue al señalar que la inscripción y registro era para quedar "en condiciones de disponer de los medios que la Ley reconoce a los partidos para controlar la corrección de los procedimientos electorales y como un gesto demostrativo de nuestra voluntad de buscar caminos de diálogo y entendimiento".

Y el ministro Poblete —menos de 24 horas después— contestó. Fue tajante al señalar que "el cumplimiento de una ley no significa un gesto de reconciliación como lo ha planteado el señor Aylwin". De inmediato Poblete agregó que los partidos que se inscriben "sólo cumplen con la ley", y que ese —y no otro— era el significado del registro del PDC. De paso, también desestimó cualquier condicionamiento que se haga, refiriéndose al hecho de que la DC anunció que el trámite llegaría a su fin sólo si se producían modificaciones en la actual legislación. "No cabe exigir al respecto —indicó Poblete— una conducta o una actitud especial por parte del Gobierno".

El locuaz ministro Poblete no dejó pasar la oportunidad para descalificar a Aylwin (al tratarlo de "politiquero") y referirse a uno de los aspectos que más hacen despertar preocupaciones en el Régimen: la movilización social. "Hay un velado intento —declaró Poblete— por reeditar estrategias como la movilización social, o la desobediencia civil".

El ministro Poblete, en realidad, no dejó de referirse a ninguno de los planteamientos hechos por los dirigentes de la DC. Aylwin y otros dirigentes han sostenido que la inscripción del partido tiene como finalidad —entre otras cosas— aprovechar los espacios "que la ley deja". Según Poblete, eso es "grave", porque por ese camino no se contribuye "a la democracia", sino que "es una actitud revanchista" que busca "destruir desde adentro la institucionalidad y favorecer la vuelta a una situación similar a la de 1973".



La inscripción del PDC, según su presidente, Patricio Aylwin, es un gesto demostrativo de la "voluntad de buscar caminos de diálogo y de entendimiento". El gesto fue desestimado por la Dictadura.

CAMISA DE FUERZA

¿Es posible romper la institucionalidad desde su interior? La respuesta no





El PDC estima que unos dos mil militantes de esa colectividad son dirigentes de diversas organizaciones sociales. Ricardo Vacarezza y María Rozas son algunos de los dirigentes sociales afectados por la legislación que los inhabilitaría.

parece fácil. La Democracia Cristiana está convencida de que sí es posible y por eso decidieron inscribirse. Sabiendo que la ley es una camisa de fuerza con muchos nudos.

Aunque la DC ha reiterado que el proceso está condicionado a modificaciones a la legislación vigente —e incluso algunos plantean a la obtención de garantías para la realización de cualquier evento electoral, elecciones libres o plebiscito— lo cierto es que el proceso está en marcha. El pasado lunes 21, la mesa directiva del PDC sesionó por espacio de cinco horas, tras lo cual Gutenberg Martínez, secretario general de la colectividad, informó que se habían tomado "medidas de afianzamiento del proceso de recolección de firmas", agregando que los dirigentes democratacristianos iniciarían giras por el país para fortalecer el proceso, todo ello complementado con circulares internas y la distribución de formularios "en las notarías del país, donde las personas podrán adherir al partido".

Por eso no resulta del todo arriesgado señalar que, al margen de las declaraciones oficiales, hay un sector del PDC que desde ya está dispuesto a completar el proceso de inscripción. Y una vez que esté en su fase final deberán atenerse a todas las disposiciones que emanan de la ley. O sea, aceptar el tutelaje del Director General del Servicio Electoral (o el funcionario que él designe como Ministro de Fe), quien podrá intervenir y fiscalizar las elecciones internas del partido, solicitar el listado de los afiliados (e inhabilitar a los que estime que no pueden estar afiliados), pedir los libros de contabilidad y finanzas junto a un balance anual, rechazar o permitir fusiones si se produjesen y hasta disolver el partido si estima "que ha trasgredido" el marco constitucional.

Pero eso no es todo. El aspecto que más preocupa a muchos militantes democratacristianos es el destino de los dirigentes sociales que militan en el PDC. Porque la ley establece que "no podrán ser militantes" aquellos que ocupen cargos de representatividad social. Es quizás el aspecto más claro de la ley en su objetivo de separar los organismos políticos de los cuerpos sociales, establecer dos mundos distintos y separados; en definitiva, hacer de los partidos meras "corrientes de opinión", como alguna vez lo dijo Pinochet.

Y al interior de la DC, este tema empieza a ser polémico. Roberto Garretón, consejero del Colegio de Abogados y presidente de la Comisión de Derechos Humanos de la Federación de Colegios Profesionales, militante de la DC, señaló en una entrevista publicada en ANALISIS (Nº 192), que hoy no podía ser militante. "De serlo quedaría inhabilitado para ocupar un cargo gremial y si tengo que optar entre la militancia y una tribuna en que pueda defender los derechos humanos como dirigente gremial, y ambas situaciones son incompatibles desde el momento en que se inscriba un partido de acuerdo a la ley vigente, mi opción es seguir siendo dirigente gremial", explicó el abogado.

Y como la polémica ya existe, es también el momento de las relativizaciones. El doctor Ricardo Vacarezza, dirigente del Colegio Médico, dice que como "el partido aún no está definitivamente inscrito y sólo se han iniciado los trámites, por ahora eso no tiene ninguna importancia", por tanto no es la hora de opciones. La definición de ser "militante o ser dirigente social, queda para más adelante".

Pero el tema preocupa. Tanto que Juan Carlos Latorre, presidente del Frente de Profesionales y Técnicos de la DC y dirigente del Colegio de Ingenieros, explicó a ANALISIS que se encuentran trabajando en un proyecto que permite unificar criterios acerca del comportamiento de los dirigentes sociales democratacristianos frente a los obstáculos que impone la ley de partidos. "Lo central —señala Latorre— es que esta legislación no puede ser mantenida y en el instructivo reiteramos el compromiso de la DC de exigir que esa legislación sea alterada". El ingeniero Latorre también explica que la inscripción del PDC no puede ser vista como una legitimación a la ley, sino como un paso necesario para ocupar los espacios que ella otorga. "Yo no voy a renunciar a la DC —enfatiza Latorre— y pretendo continuar con mis tareas como dirigente del gremio al que pertenezco".

María Rozas, presidenta del Departamento Femenino de la Coordinadora Nacional Sindical y dirigente del Colegio de Profesores, señala, por su parte, que su opción de ser militante DC implica trabajar en las organizaciones sociales y que actúa como militante democratacristiana independientemente del registro legal de su partido. Ella estuvo en la posición minoritaria que se opuso a la inscripción de la DC, y estima que "la directiva del PDC es la que debe asumir la responsabilidad en relación a sus dirigentes sociales y definir qué van a hacer con ellos".

"Nosotros creemos —enfatiza la dirigente sindical— que estamos haciendo lo correcto al no entrar en esa legalidad y optar por las organizaciones sociales y por nuestros cargos en ellas". Y al referirse a los objetivos que el Régimen persigue con su ley de partidos, María Rozas señala que "ellos están preocupados pues necesitan para aparentar una 'normalidad y tránsito hacia la democracia', tener al PDC inscrito". Es una polémica, en todo caso, que recién comienza y pocos saben cuándo y dónde terminará.

LIBIO PEREZ Z

CHILE ECONOMICO Y CHILE SOCIAL:

Una brecha creciente

• *Mientras el "país económico" muestra cuentas aun equilibradas, una buena administración e insiste en un "mini-ajuste" que favorece a las utilidades, el "país social" se agita en más huelgas y presiona por reajustes sobre el IPC.*

¿Cuál es el "Chile real" de hoy: ése de la buena administración económica que se le endosa al ministro Hernán Büchi o el del desempleo de 20 por ciento en Santiago? ¿El de las (aun) holgadas cuentas externas o aquél que muestra importaciones de wiski, grabadoras de video y TV a color por un monto superior a la leche en polvo, mientras internamente el desabastecimiento de esta última provocaba agudas alzas? ¿El de la fuerte recuperación de la producción y las utilidades de casi todas las empresas, o el de sindicatos que solicitan en sus negociaciones colectivas un salario mínimo de 16 mil pesos?

—Ambos —dicen los especialistas. Aun aquellos del Banco Central, que significativamente el último tiempo —en sus informes mensuales— separan al PEM y POJH del resto de los ocupados, a diferencia del Instituto Nacional de Estadísticas, recogiendo así el argumento de quienes entienden que ambos programas son un desempleo disfrazado. Tanto es así, que uno de sus directivos aseguró a ANALISIS que "si el desempleo no ha seguido bajando, es porque PEM y POJH disminuyeron fuertemente su dotación estos meses".

Si los dos Chiles coexisten —o se soportan— la pregunta que hoy ronda con más o menos persistencia entre dirigentes sindicales, unos pocos empresarios y expertos de oposición y aun del Gobierno es cuán factible resulta que ambos se topen en algún punto del camino; se reencuentren. La interrogante también es formulada en otro sentido: ¿qué hacer para que esta recuperación más repartida que está viviendo el país no siga agrandando la brecha entre el "Chile Económico Oficial" y "ese otro Social" que sufre particularmente las alzas de alimentos, el mayor desempleo o el lento aumento —si no caída— de los salarios?



La recuperación económica mal repartida: ¿Se reencontrarán en algún punto los dos Chile?

SIGUE EL "MINI-AJUSTE"

Las últimas señales dadas por el Banco Central vía alzas en las tasas de interés y una severa contracción en la masa de dinero aportan parte de la respuesta: al menos en lo que resta del año, el mayor costo del crédito significará un nuevo freno a la actividad, reafirmándose con ello que el "mini-ajuste" iniciado en marzo último no rindió todos los frutos esperados por la autoridad. "Cualquiera sea la razón que justifique tal ajuste, es claro que no refleja un manejo prudente de la política monetaria", acusó un informe de la consultora Salas y Asociados.

El alto funcionario del Banco Central consultado por ANALISIS dijo que el alza de los intereses domésticos "trató de evitar la fuga de capitales que se produciría si los depósitos no rentaban acá lo mismo que afuera, después del incremento de las tasas internacionales". Esa, como razón primordial. Pero "indirectamente el mayor costo del crédito frenará también el gasto. Hay, en ese sentido, un deseo de ajustar la actividad para que el año cierre con un crecimiento del 5 por ciento en el Producto".

La visión que se detecta del "Chile económico oficial" es que las ventas de diversos rubros industriales se resisten a caer, presionando a su vez por cada vez mayores importaciones: a julio último, éstas crecían a una tasa anual de 33 por ciento, contra 15 por ciento de las exportaciones. "Esta brecha del comercio exterior es un elemento preocupante —admitió el personero del instituto emisor—, que ignoramos por cuánto tiempo más no podrá mantenerse". No les preocupa el mayor ingreso de maquinarias y equipos —"generalmente vienen con créditos atados y por tanto no merman las divisas existentes"—, sino el de bienes de consumo y el de materias primas y otros insumos para producción interna. Por lo demás, sucede que estos últimos vienen creciendo a tasas cada vez mayores.

¿OTRO REAJUSTE DEL DOLAR?

Ernesto Edwards, del Centro de Estudios del Desarrollo (CED), dice que la última alza de intereses pretende reducir el consumo, y por esa vía frenar las importaciones. "Pero esta política ya se demostró insuficiente con el 'mini-ajuste'. Una alternativa sería eliminar los fuertes incentivos tributarios para importar maquinarias y equipos, generando de paso más empleo interno a través de la producción interna de los mismos bienes". Pero aunque así fuera, no se resuelve el problema de los bienes de consumo. "Y como el Gobierno se resiste a selectivizar importaciones mediante aranceles diferenciados, el único camino que le queda es una probable devaluación".

Sin duda, usar aranceles para ahorrar divisas no calza con el "modelo". Por lo mismo fue que se eliminaron las sobretasas a una veintena de productos textiles importados. Según el Banco Central, "se justificaron mientras pudo comprobarse que tenían subsidios y, además, causaban daño al país. Pero a estas alturas eran inadecuados: estaban sobreprotegiendo a la producción interna, fomentando la existencia de monopolios".

Edwards reconoce lo "complicado que resulta hablar de una devaluación cuando el precio del dólar ya es alto. Pero si el desequilibrio externo se agudiza e



Economista Ernesto Edwards: El "mini-ajuste" continúa vigente restringiendo el gasto y consumo internos.



"Pérdida del miedo al Plan Laboral y sensación de que el país está económicamente mejor acentuarán conflictos salariales", diagnostica economista Iván Valenzuela.



Víctor Maturana, del Centro de Asesoría Laboral: "Las huelgas provienen del sector más afectado por la reducción salarial".

incluso si se mantiene, significa que tendrá que elevarlo aún más. Con un negativo impacto sobre los precios que sobrepasarán con creces los pronósticos oficiales. Pero al Gobierno le interesa sobre todo mantener muy controlado el sector externo, para no amenazar la tasa de crecimiento del '88 y sus expectativas electorales. La economía podría crecer este año más del 5 por ciento, pero ello merma las disponibilidades de divisas para el próximo".

Como sea que se resuelva el problema externo, el hecho es que "los motivos y señales que dieron origen al 'mini-ajuste' siguen vigentes", destacó el alto directivo del Banco Central. Así, el freno a la actividad y el consumo internos vía alza de intereses acentuará el problema inflacionario. Y en último término agrandará la brecha entre las utilidades empresariales y el ingreso de los trabajadores. No es algo nuevo, claro: "Desde 1981, el resultado operacional de las empresas ha sido siempre positivo y creciente" —dice la consultora Salas y Asociados—, siendo "el factor más importante el derivado de aumentos en el margen de explotación (por caídas de los salarios reales)".

REDISTRIBUCION EN FAVOR EMPRESARIAL

Un enfoque similar tiene la Agrupación de Economistas Socialistas (AES). En su último informe constata que "dada la significativa concentración de la demanda interna, el aumento en el nivel de precios parece responder nítidamente a una mayor tasa de ganancia de las empresas productivas, financieras y especulativas del país. Las condiciones imperantes en el mercado del trabajo permiten a los empresarios (privados y estatales) subir sus precios en relación a los salarios". Y ello, a pesar o precisamente por la menor cantidad de dinero privado en la economía.

Así, dice la AES, el sistema de precios pasó a ocupar otra silla dentro de la butaca dispuesta por el Gobierno para redistribuir ingresos en favor de los empresarios. Por un lado, aquél "continúa acentuando las enormes disparidades de la economía chilena"; por otro, revela "la obcecada creencia de los economistas oficiales de que una redistribución del ingreso en favor de los empresarios favorecerá un aumento del ahorro y de la inversión privadas".

El análisis revela los elocuentes resultados que esta peculiar combinación de alzas de precios y contención salarial tuvo durante el primer semestre: las 100 mayores sociedades anónimas registraron utilidades por 76 mil 50 millones de pesos; las empresas públicas y privadas, de 21 mil 280 millones; los bancos y financieras, 22 mil millones, y las AFP e Isapres, de 3 mil millones.

LA RESPUESTA DEL "PAIS-2"

¿Y qué se hace para acortar esta creciente brecha con el país-2, el "social"? Aquí la respuesta proviene exclusivamente de la presión ejercida por los sindicatos y otras organizaciones sociales. Entre julio y agosto, 30 sindicatos de empresas grandes, medianas y chicas presentaron pliegos de peticiones, nueve de los cuales llegaron a la huelga. La totalidad de ellos solicitó reajustes iguales al 100 por ciento del IPC, y recuperación del poder adquisitivo en períodos más cortos: tres y seis meses. Once de estas entidades pidieron un salario mínimo que de por sí refleja la enorme disparidad de realidad y expectativas laborales: algunos demandaron reajustarlo a 16 mil pesos, otros (la mayoría) entre 20 y 25 mil pesos, y sólo los tres sindicatos de Cemento Melón obtuvieron un mínimo de 42 mil pesos. Curiosamente, son las organizaciones de empresas pequeñas y grandes quienes piden incrementos algo mayores al IPC: el mayor poder de las primeras les permite llegar a acuerdos sin ir a la huelga; en cambio, cinco de los nueve sindicatos que paralizaron labores tenían menos de 100 personas.

Iván Valenzuela, del Centro de Asesoría Laboral (Cedal), reflexiona: "Sectores que hasta hoy permanecían al margen, atemorizados por el Plan Laboral y la situación recesiva, han comenzado a perder el miedo: ahora se organizan —caso de las pequeñas empresas de servicios—, la huelga aparece como una opción menos temible. Sus demandas reflejan la sensación de que el país está mejor, al tiempo de comprobar que se acentúan las desigualdades. Todo ello, y el menor desempleo relativo, aumentará los conflictos laborales".

Víctor Maturana, también economista de Cedal, apunta que la segmentación salarial provocada por las dos recesiones del país desde 1975 —algunos sindicatos resistieron mejor que otros la rebaja de remuneraciones— comienza a notarse hoy con más claridad. Así, "el sector más afectado por esa crisis eleva hoy mayores demandas y origina el grueso de las huelgas. En cambio, en las empresas más grandes, se considera legítimo aceptar el 100 por ciento del IPC y acortar el período de negociación".

Maturana dice que el segmento de poca especialización y bajos salarios "es el más irritado por esta sensación de que el país está económicamente mejor, pero que la situación laboral sigue coartada: eso muchas veces los lleva a limitar sus demandas". Pero en líneas generales el "país-1" sabe que "esa sobreexplotación que permitió readecuar la producción y ajustar sus gastos financieros, no puede mantenerse. Entonces, tiende a legalizar este 'capitalismo salvaje', a institucionalizar ciertas situaciones (caso de los contratistas)".

Maturana y Valenzuela dudan que el "país-2" esté dispuesto hoy "a dejarse arrastrar a esa situación". Y, por sobre todo, que "el estallido salarial puedan seguirlo frenando con la misma huasca". La AES es aun más condicional. Dice: "En la medida que los sectores afectados y sus representaciones no actúen decididamente en defensa de sus condiciones de vida y trabajo, será difícil interrumpir el avance de los cambios que hoy afectan a la economía chilena".

NELSON SOZA

CEPAL Y LATINOAMERICA:

Nada nuevo bajo la crisis

• Respuestas del Secretario Ejecutivo de la entidad contuvieron veladas críticas a la forma como el gobierno chileno ha encarado el pago de la deuda externa.

La Cepal divulgó la semana última un completo balance de lo que fue el comportamiento de la economía latinoamericana el primer semestre. Y cuya tendencia le permitió anticipar que "1987 será en conjunto más desfavorable que 1986", aunque con un comportamiento más parejo: aquellos países que el '86 tuvieron un satisfactorio ritmo de actividad, ahora crecerán menos, y en donde el producto por persona bajó el año pasado, durante el presente exhibirán un escenario algo mejor.

Tras los comentarios de rigor sobre el informe semestral y lo esperado para todo 1987, fueron las respuestas de Norberto González a diversos temas contingentes las que mejor traslucen la crítica que en organismos como Cepal se hace al camino seguido por el gobierno chileno para encarar la deuda externa. O sobre la forma cómo logró la "recuperación económica".

Se le preguntó a Norberto González si las cifras de Cepal avalan aquello de que algunos países están en el "umbral del desarrollo", porque hoy viven cierta recuperación económica, como han sostenido Pinochet y altos personeros oficiales chilenos. "Tal vez es demasiado asociar la actual recuperación a un proceso de crecimiento: hasta ahora no hay inversión, ni modernización de la capacidad productiva, a diferencia de otros países desarrollados. Podemos mostrarnos satisfechos de que hayamos recuperado parte o toda la capacidad perdida. Pero no estamos fuera de la crisis", respondió el directivo.

Además, reflexionó, "con esfuerzo interno puro no vamos a salir (de la crisis). Y aun así, es muy importante ver cómo se reparte esa recuperación económica. Si no se distribuye bien, no será perdurable. El crecimiento es importante, pero no es el único factor: también está la forma cómo se consigue". En tal sentido, el "plan Baker", que condicionó el apoyo crediticio a aceptar los ajustes recetados por el Fondo Monetario, como lo hizo Chile, "hasta ahora tuvo una aplicación muy limitada y en ningún caso estuvo a la altura de las expectativas".

Sobre la posibilidad de que la banca extranjera esté dispuesta a conceder préstamos voluntarios a países que, como el nuestro, no se alejen del "plan Baker", tal como lo sostuvo semanas atrás en Santiago el presidente del Citibank, Norberto González, llamó a "no caer en excesivo pesimismo, pero tampoco en excesivo optimismo. El acceso a estos créditos, de existir, nunca será igual a las necesidades" de cada nación deudora, dijo.

Respecto de la utilización de los pagarés de la deuda externa, "lo importante no es comprar activos existentes, sino adicionar activos, para que no sustituyan la inversión extranjera; es difícil saber cuánta de esta última pudo llegar sin los pagarés".

GOBIERNOS Y GOBIERNOS

Norberto González trazó una diferencia implícita entre el "caso chileno" y la incipiente re-democratización de otros países latinoamericanos: "Cada gobierno debe estar dispuesto a sopesar hasta dónde la estabilidad económica puede conjugarse o priorizarse sobre los sacrificios sociales. Muchos gobiernos no están dispuestos a ir más allá de ciertos límites en el pago de su deuda externa. Porque las tensiones sociales arriesgan su proceso democratizador".

Cepal insinuó en su informe que Latinoamérica podría entrar en un generalizado proceso de moratoria o pago parcial de su deuda (camino ya adoptado por Brasil, Ecuador, Bolivia, Perú, Honduras, Costa Rica y, probablemente, Argentina en el futuro próximo). Los costos de esta acción "son considerablemente más bajos que los de privilegiar el pago de la deuda para luego crecer con las divisas restantes (caso chileno): al menos permite alcanzar un mínimo de crecimiento".

América Latina tendría este año un Producto inferior en un punto al de 1986; pagará más por sus importaciones provenientes de Europa y Japón (sus monedas se revalorizaron frente al dólar); recibirá un mayor precio por sus productos básicos exportados, sin que éstos salgan del deprimido nivel en que están, y la inflación se acelerará alcanzando en promedio una tasa superior al 100 por ciento.

Más allá de estos indicadores, a Cepal le es claro que la región continúa dentro de un círculo vicioso: si logra crecer económicamente, ve afectado su equilibrio externo o la inflación; y al año siguiente, se da el fenómeno contrario. Así, los resultados son efímeros y las políticas cambiantes. Ello explica que sólo Colombia —desde que comenzó en 1982 la crisis de la deuda— haya tenido un ininterrumpido crecimiento económico. Por primera vez, sin embargo, Latinoamérica reducirá su trasferencia neta de recursos (pago de la deuda menos créditos recibidos), desde 22 mil millones de dólares en 1986 a 12 mil millones este año. La razón es obvia: en la mayoría de los casos, los países restringieron unilateralmente el pago de los intereses de su deuda externa para solventar un gasto indispensable de importaciones. Menos Chile, claro.

NSM

A. LATINA: BALANCE 1er. SEMESTRE
(Variación porcentual respecto de igual lapso de 1986)

	Inflación	Producto Industrial	Desempleo	Salario Real	Saldo Comercial
Argentina	50.5	3.5	6	-6.8	57
Brasil	223	8.3	4.4	4	32
Colombia	15.7	5.1	12.1	—	-65.5
Chile	16.5	6.3	10.5	-0.8	-22.7
Ecuador	18.4	—	—	-5.5	-85
México	81.2	-1.5	3.7	-9	223
Perú	61.5	15.5	—	7.5	—
Uruguay	38.3	18.1	9.1	4.1	-84
Venezuela	24.9	—	—	—	-50.9

(Fuente: Cepal).

¿RIP a las "bandas"?

Fulminante en su estadía y propósitos fue la visita que una delegación agrícola gubernamental estadounidense efectuó la semana pasada a Santiago. Objetivo: obtener del Gobierno chileno su apoyo a la idea de Reagan de terminar con los subsidios que países desarrollados y en desarrollo otorgan a sus respectivas producciones agrícolas, para protegerlas de la competencia extranjera. Tales subsidios han provocado una "guerra de precios" principalmente entre EEUU y Europa, al tiempo que sus excedentes causaron enormes daños a la producción agrícola de países como Chile. Eso motivó que hace cinco años se crearan las "bandas de precios" para el trigo, azúcar, aceite y maíz, permitiendo reactivar el deprimido sector que produce para consumo interno. En los últimos meses, sin embargo, grupos del equipo económico oficial presionan por eliminarlas, sosteniendo que son un subsidio que termina por dañar a los consumidores. El jefe de la misión estadounidense declaró que las autoridades criollas "apoyan la orientación general de nuestra propuesta". Ello podría significar que a corto plazo se sepulten las medidas que permitieron reactivar esta agricultura tradicional.

El platillo de Büchi

Dos fueron los propósitos primordiales de la visita que el ministro de Hacienda Hernán Büchi efectuó a Japón la semana pasada, y ambos se relacionan con la petición de dinero por un lado, en sus reuniones con funcionarios de diversos ministerios del país oriental pidió financiamiento para dos proyectos hidroeléctricos que planea desarrollar Endesa, empresa estatal que pronto entrará en la fase de privatización. Muy ligado a lo anterior, solicitó que Japón modifique sus normas tributarias que hoy dificultan canjear la deuda externa vigente con ese país por acciones de empresas chilenas, a través de los pagarés y del capítulo 19. Aseguró el Ministro a los japoneses que en Chile el desempleo ha bajado y la inversión y ahorro aumentaron. Büchi y su equipo son los más fieles defensores del anuncio japonés de destinar 4 mil millones de dólares para comprar —con descuento— deuda de países latinoamericanos, aspecto en el que su ministro de Relaciones Exteriores insistirá durante la próxima reunión del Fondo Monetario esta semana en Washington. Pero mientras el apoyo chileno a esta posición fue refrendado sin condiciones de ningún tipo por el titular de Hacienda chileno, diplomáticos de países latinoamericanos reaccionaron con escepticismo a dicho anuncio... al menos hasta saber qué pedirá a cambio el hábil gobierno japonés.

El "set" de la bolsa

Desde el mes próximo la rueda de corredores de la Bolsa de Comercio santiaguina se convertirá en un verdadero "set" televisivo desde ella, diariamente entre 11 y 13 horas, saldrán al instante los precios y fluctuaciones de todos los valores cotizados. Será un "espacio didáctico", dijeron Enrique Evans, José Espinoza y Gonzalo Chamorro, propietarios de la productora a cargo del espacio, que saldrá por Canal 5 de la Universidad Católica de Valparaíso. "Y dará mayor trasparencia a las operaciones bursátiles", aseguró el presidente de esta entidad, Eugenio Blanco. Según este personero, la bolsa capitalina sería "la primera en el mundo que entregará información instantánea a los inversionistas". El programa "La Bolsa a sus órdenes" cuenta con financiamiento publicitario de Corfo, responsable —a su vez— de la venta de importantes paquetes accionarios de empresas del Estado hoy en privatización.





La huelga: una respuesta a las demandas ignoradas

EUGENIO DIAZ(*)

En la concentración pública realizada el 19 de agosto en la Avenida Perú, Manuel Bustos, presidente del Comando Nacional de Trabajadores, anunció la convocatoria a una huelga general para el próximo 7 de octubre.

Por de pronto, cabe señalar que la expresión "huelga" y no "paro" quiere simbolizar que se trataría de una actividad específicamente laboral. En efecto, la huelga es, propiamente, el instrumento de lucha peculiar de los trabajadores, la herramienta histórica para la defensa de sus intereses.

La convocatoria obedece a la natural reacción de los trabajadores frente a la reiterada falta de respuesta del Gobierno a sucesivos pliegos o petitorios que se han presentado en este período. Sin ir más lejos, en enero de este año, el C.N.T. presentó a los ministros de Hacienda, Economía y Trabajo, un memorándum de siete puntos, que contenía las demandas más urgentes y básicas de los trabajadores, extraídas de la plataforma de 21 puntos que se aprobó en la Primera Conferencia del C.N.T., realizada en abril del año pasado. Por ciento, no tuvieron ninguna respuesta.

Las demandas levantadas por el C.N.T. expresan con fidelidad los intereses y aspiraciones de todos los trabajadores. No son invenciones de dirigentes de cúpula y politizados, como suelen afirmar algunos sectores, por ingenuidad o interés.

Aunque el contacto entre las organizaciones superiores y las de base no es todo lo fluido que debiera ser, diversos estudios han demostrado que los planteamientos de las organizaciones sindicales superiores y las de base son similares o apuntan en una misma dirección.

Es por eso que en los procesos de negociación colectiva que se están llevando a cabo en este tiempo, los trabajadores involucrados han recogido las demandas básicas formuladas por el C.N.T. Así ocurre con las reivindicaciones de ingreso mínimo y de reajustabilidad de las remuneraciones.

Adicionalmente, las demandas del C.N.T. no expresan sólo los intereses de los trabajadores activos y organizados. Recogiendo una rica tradición histórica del sindicalismo chileno, el Comando asume, también, los intereses del conjunto de los sectores populares, particularmente de los desempleados.

Desde su nacimiento el C.N.T. viene planteando estas justas reivindicaciones al Gobierno, a los empresarios y a la opinión pública, en todos los tonos. El Gobierno y los empresarios, en vez de acogerlas, han continuado su política de atropellar los derechos elementales de los trabajadores. Por eso ahora no tienen otra alternativa que recurrir a su instrumento histórico: la huelga. Y por eso el sindicalismo se encuentra comprometido a fondo en la lucha por recuperar la democracia: porque sólo en este sistema podrá haber organizaciones representativas de los trabajadores con solidez y fuerza suficiente para luchar con eficacia por sus intereses.

* *Abogado, director del Centro de Asesoría Sindical, Ciasi.*



Después de que una estudiante fue baleada, cientos de estudiantes salieron a las calles.

Parecía una fiesta. Cientos de jóvenes con globos, serpentinas y cometas cantaban en la esquina de San Antonio con Agustinas las consignas en defensa de la Universidad de Chile, sin percatarse que el carabinero de tránsito que estaba apostado en esa esquina había cruzado la calle hasta ubicarse frente a la boletería del Teatro Municipal. Muy pocos escucharon el primer disparo que el uniformado hizo con su arma de servicio. Al segundo disparo los estudiantes huyeron despavoridos y sólo quedó, entonces, la dramática visión de una joven tendida en el suelo con la cabeza ensangrentada a los pies del uniformado.

Un estudiante de Medicina agachado a su lado gritaba pidiendo ayuda mientras el carabinero seguía blandiendo su arma. La estudiante de la Facultad de Artes, María Paz Santibáñez Vianni, una de las

UNIVERSIDAD DE CHILE:

ASI LE DISPARARON

● *Durante una semana en que las movilizaciones se caracterizaron por ser pacíficas y festivas, se produjo el trágico hecho que dejó a la estudiante de la Facultad de Arte, María Paz Santibáñez, herida de bala en la cabeza. Testigos e imágenes sindican a carabinero de tránsito como autor del disparo.*



A la Pachi la suben herida a un automóvil.

La "Pachi"

Es difícil a veces poder explicar el dolor. Pero para muchos periodistas que cubren normalmente el sector educacional la figura de María Paz Santibáñez Vianni, la "Pachi", es inconfundible. Delegada de la Facultad de Artes, pianista con gran futuro, bajita, con largo y sedoso pelo, siempre activa y con sus grandes ojos dispuestos a ver el mundo, mejor dicho el país en que le toca vivir. Su defensa de la Universidad ha sido ardorosa. La idea de que la universidad, el arte, la música, son patrimonio de todos es una convicción en ella. El jueves 24, pasadas las 18.00 horas, una bala disparada a poca distancia por un carabinero de tránsito la dejó entre la vida y la muerte, con su lado izquierdo paralizado, quizás con sus sueños de tocar a Beethoven para el pueblo perdidos para siempre.

"Es tremendo imaginarse a la Pachi sin su alegría y su música, que nos acompaña desde

más aventajadas alumnas de piano de esa unidad académica, fue trasladada al servicio de urgencia por sus propios compañeros con una bala alojada en el cráneo. Más de una semana antes, académicos, miembros del Consejo Superior y de la Junta Directiva habían alertado sobre el peligro de que este tipo de sucesos ocurrieran. Y ocurrieron.

Las advertencias en el sentido que la crisis de la Universidad de Chile estaba tomando un cariz peligroso, se basaban en hechos concretos. Aun cuando la comunidad universitaria había mantenido control y calma, la actitud obstinada de las autoridades de Gobierno y su rector delegado, José Luis Federici, parecía casi una provocación. En lugar de remover al rector, ofrecer solución para los problemas económicos y procurar calmar la tensa situación, se optó por exonerar a cuatro decanos y a 35 prestigiados académicos, la mayoría de los cuales eran dirigentes en las respectivas filiales de la Asoción que los agrupa. Iniciar sumarios contra estudiantes y prohibir el ingreso de ellos a los recintos universitarios fue otra de las medidas "normalizadoras". La actitud de los distintos estamentos de la Universidad de Chile continuó, a pesar de todo, inquebrantable en su decisión de no obedecer al rector impuesto. El lunes 21, los académicos reiteraron su intención de seguir la paralización de actividades, desconocer las órdenes de despido y continuar con la movilización hasta que el rector Federici presente su renuncia y se retire el plan de racionalización. Los alumnos, por su parte, prosiguieron desarrollando asambleas y conversaciones con los decanos, a la espera de una solución.

Las reuniones de los dirigentes estudiantiles con el Consejo de Decanos tenían por objeto mantenerse mutuamente informados de las actividades de ambas instancias. Las noticias de que la Junta de Gobierno habría conversado con los decanos entregando una fórmula de solución —que pasaba por la renuncia de Federici— fueron rápidamente desmentidas por los propios integrantes de ese cuerpo legislativo. Sin embargo, conversaciones hubo, y en ellas se basaron los integrantes del Consejo Superior para suponer que se podría esperar un pronto arreglo y pedir a los estudiantes que mantuvieran la calma, sin aceptar provocaciones que pudieran generar hechos de violencia.

Las actividades planificadas para la semana pasada tuvieron justamente la característica de ser absolutamente pacíficas. El martes al mediodía, los académicos salieron al paseo Ahumada a "conversar con la civilidad" y se distribuyeron a lo largo de esa arteria peatonal para entregar a los transeúntes una declaración explicativa de lo que ocurre actualmente en la Casa de Bello. Además, los académicos repartieron escarapelas y autoadhesivos que decían "Yo defiendo a la U". La reacción de la gente llamó la atención. Contrariamente a lo que ocurre en otras oportunidades, en que el público evita involucrarse, esta vez, todos manifestaban interés por conversar con los académicos y clavarse en la solapa una escarapela de la Universidad. Pasado el mediodía la visión de los transeúntes presentaba un silencioso pero emotivo espectáculo: la gran mayoría mostraba orgullosa su insignia de defensa de la Universidad de Chile. Carabineros sólo detuvo a dos académicos por algunos minutos, dejándolos luego en libertad, pero algunos uniformados se paseaban por el paseo



Tres alumnos de la universidad se amarraron a Andrés Bello para protestar.



Con carros lanzaaguas respondió Carabineros a la acción.

que tenía 5 años", dice una parte de la declaración pública que entregó su familia. Realmente es difícil imaginar que esta joven de 19 años, amante de la vida, que toca piano desde los 9 años de edad, ya no pueda volver a hacerlo. Más terrible es escuchar las versiones deformadas de cómo ocurrieron los hechos en que fue baleada que han entregado algunos medios oficialistas y autoridades de Gobierno. Pero las imágenes no mienten, y mientras el policía que disparó se encuentra en perfecto estado, según lo prueban los testimonios gráficos existentes de los momentos en que sus compañeros lo sacaron del Teatro Municipal vestido de civil, y de acuerdo a lo atestiguado por los propios trabajadores del recinto artístico, la Pachi está paralizada, sin la certeza de que podrá sobrevivir.

La familia iniciará las acciones legales correspondientes. El Decanato de la Facultad de Artes solicitó un Ministro en Visita. Numerosos testigos están dispuestos a declarar cómo la joven fue agredida. Pero si la "Pachi" no vuelve a tocar el piano y a reír como antes, nada que se haga podrá repararlo.



En la puerta del Municipal, carabineros ayudan a vestirse de civil al agresor, el que se ve en perfecto estado de salud.

Ahumada deteniendo a algunos jóvenes para exigirles su identificación y quitarles las escarapelas.

En esos momentos, tres dirigentes universitarios subieron hasta el monumento a Andrés Bello, situado frente a la Casa Central de la Universidad de Chile, y se amarraron a él. La acción, según expresó a ANALISIS Víctor Labra, uno de los manifestantes, tuvo por objeto hacer una protesta pacífica pero significativa que denunciara ante la ciudadanía la agresión de que está siendo objeto la principal casa de estudios superiores del país. A los pocos minutos, las fuerzas de Carabineros llegaron hasta la estatua de Bello, con carros lanzaaguas y zorrillos, dirigiéndolos hacia los jóvenes manifestantes y los observadores que estaban en el lugar. Algunos uniformados subieron hasta donde estaban amarrados los tres estudiantes y procedieron a bajarlos a viva fuerza llevándoselos detenidos.

Mientras las declaraciones de apoyo a la comunidad universitaria de parte de los colegios profesionales, organizaciones sociales y políticas continuaban dándose a conocer, el rector Federici insistía en demostrar que él tenía control de la Universidad. El martes 22, anunció profusamente que a partir del día siguiente se reanudarían las labores administrativas en todos los recintos de la Universidad de Chile y las actividades docentes se iniciarían el 1° de octubre. De no ser así, explicaba una declaración de rectoría, no podría cumplirse con las exigencias mínimas para culminar el semestre. Además, anticipó que deberían dictarse las clases aunque fuera en presencia de un alumno y, de no haber asistencia, los académicos deberían considerar las materias por pasadas. Finalmente, se explicitó que las autoridades de las distintas unidades académicas deberían informar de inmediato de cualquier acción como tomas, paralización de actividades o alteración del orden interno.



Carabineros proceden a llevarse el uniforme del policía que disparó contra María Paz Santibáñez.

Al día siguiente nada varió en la universidad a pesar de los anuncios de Federici. Tal como dijera el presidente de la Asociación de Académicos, Patricio Basso, con el rector delegado ocurre lo mismo que con el rey del pequeño planeta que aparece en el cuento "El Principito": "Si puede ordenar aquello que ocurre cada día como fenómeno natural, tal como decía ese rey, si ordeno que el sol salga cada mañana, el sol sale y si ordeno que se oculte en las tardes, también lo hace", señaló Basso. El miércoles, nuevas manifestaciones frente a la Casa Central fueron violentamente reprimidas por Carabineros. Más de 200 estudiantes ocuparon en horas de la tarde de ese día la Facultad de Medicina Norte durante varias horas, la que abandonaron sin que se produjeran incidentes. Hasta ese momento, nada hacía presagiar el triste final de la semana.

El jueves 24 estaba programado para ser el "Día de la Defensa de la Educación Superior". Efectivamente, 8 universidades del país paralizaron sus actividades en apoyo a la Universidad de Chile y en protesta por el Plan de Desarrollo de la Educación Superior, cuyos contenidos fueron explicitados por el Ministro de Educación, Juan Antonio Guzmán. Este confirmó en líneas generales lo que ya se sabía de estos planes. Se incentivará la creación de nuevos centros de educación superior —privados por supuesto—, la jerarquización académica pasaría por "separar de la Universidad a aquellos que no han sabido responder con

quincho argentino
LA PAMPA
AMERICO VESPUCIO SUR 1100
SANTIAGO
(A una cuadra de Avda. Oriental)

RESERVAS AL TELEFONO 90148
DE 12 AM A 14 PM

...UN BUEN APERITIVO, LOS MEJORES VINOS
Y LA GENIAL CARNE ASADA AL LEÑO.
EN NUESTRO QUINCHO... VISTE?

ESPECIALIDAD EN: CABRITO, LECHON Y BORREGO.
EL BARBARO BIFFE, CHORIZO Y LAS INCOMPARABLES
PARRILLADAS PAMPINAS DE CARNE MIXTA.

COMPARTE CON NOSOTROS DE JUEVES A SABADO,
DEL CANTO Y EL HUMOR JUNTO AL DUO "SAN MIGUEL".
VIERNES BAILABLES JUNTO AL GRUPO ELECTRONICO "PANDA"
MUCHO FOLKLORE. AMBIENTE GRATO
Y QUIEN SABE QUE...

MARTES Y MIERCOLES CENAS.
DE JUEVES A DOMINGO: ALMUERZOS, ONCES Y CENAS.
PRECIOS ESPECIALES A GRUPOS E INSTITUCIONES.

BAJATIVO GRATIS LECTORES DE ANALISIS

el compromiso adquirido'' y se procedería a racionalizar carreras y planes de estudio.

La jornada del jueves estaba programada para convertirse en una verdadera fiesta de la primavera. En horas de la mañana, numerosos académicos, estudiantes y funcionarios se reunieron en la Facultad de Ingeniería en un acto que contó con la participación de grupos de teatro y cantantes populares. Hasta allí llegaron numerosos dirigentes de diversas organizaciones, entre los cuales estaba el ex rector de la casa de estudios Edgardo Boeninger, quien se dirigió a los presentes.

Esa mañana, dirigentes de la FECH se habían reunido con representantes de los decanos para conversar acerca de las futuras acciones a seguir. Según manifestó Germán Quintana en esa oportunidad, los estudiantes estaban dispuestos a perder el semestre académico si eso implicaba no perder la universidad, pero que después de conversar con los decanos existían esperanzas de que Federici abandonara el cargo a principios de octubre, lo que significaría el comienzo de la solución definitiva. ''No habrá normalización en la universidad mientras el señor Federici se mantenga en el cargo y se mantengan las medidas por él impuestas'', aseguró Quintana.

Lo cierto es que en las conversaciones entre decanos y dirigentes estudiantiles hubo consensos sobre los aspectos centrales, pero los jóvenes insistían en que no podían esperar en forma pasiva e indefinida que las gestiones del Consejo Superior tuvieran algún resultado. ''Los decanos no pueden llamar ellos a no reanudar las actividades, eso es una decisión de los distintos estamentos de la comunidad universitaria, pero sin embargo las posibilidades de que se cierre el año académico si no se encuentra una pronta solución son bastante probables y no podemos seguir esperando'', señaló el



Una manifestación pacífica realizaron grupos de mujeres y sequidores de la no-violencia-activa.

presidente de la Facultad de Filosofía, Patricio Varela.

Los académicos exonerados por Federici, entretanto, aseguraron estar tranquilos porque cuentan con el respaldo de sus colegas y alumnos. Todos ellos exhibían orgullosos sus nutridos currículos académicos cargados de cursos de post-grado, magister y doctorados, publicaciones y años de experiencia. ''Eso es algo que el señor Federici no puede entregar a la prensa'', dijo a ANÁLISIS la académica exonerada de la Facultad de Arte, Sonia Rant.

UNA FIESTA CON LLANTOS

La tarde del jueves todo era risas entre los académicos, funcionarios y estudiantes que se repartían globos, cornetas y challa para salir en caravana hacia el centro de la ciudad. La idea era que la defensa de la Universidad tuviera el toque de juventud, optimismo y buen humor que caracteriza el ambiente universitario, no obstante las serias labores que en ella se desarrollan normalmente.

Las caravanas de automóviles que salieron hacia la Alameda y Providencia fueron detenidas rápidamente por fuerzas de Carabineros. Ellos obligaron a los automóviles y a sus ocupantes a permanecer por más de dos horas en el lugar, después de revisar los vehículos y sacar



La represión no se hizo esperar. Apaleos y detenidas.

todos los lienzos y globos que colgaban de ellos. Después de una larga espera y de cursarse los respectivos partes ''por tocar bocinas'', se permitió a los manifestantes seguir su camino. Pero a esa hora, el reinicio de la marcha no fue entre gestos de alegría. Todos se dirigieron hacia el Hospital de Neurocirugía, ya que por radio se habían informado de los trágicos sucesos ocurridos frente al Teatro Municipal, en los que resultó herida la alumna de piano María Paz Santibáñez.

En el hospital las caras eran de congoja. La presidenta de la Facultad de Artes, Marcela Fuentes, intentaba explicar a quienes llegaban al lugar lo que había ocurrido. Después de conocerse el comunicado de Carabineros en que se indicaba que el disparo había salido accidental y que el carabinero había sido agredido, el dolor se transformó en indignación. ''La declaración de Carabineros es falsa. Hay un sinnúmero de testigos que vieron que la agresión a María Paz se produjo en momentos que los estudiantes estaban manifestándose alegremente'', señaló Patricio Basso. Afirmaciones similares hicieron Germán Quintana, el cuñado de la joven herida, Felipe Sandoval, y el novio de ésta, Franklin Santibáñez.

Hasta el hospital de Neurocirugía llegaron numerosos dirigentes sociales y políticos. Esa misma noche se efectuó la operación, que, según el médico Gustavo Díaz, sirvió para asear el trayecto del proyectil y retirar partículas óseas y esquirlas metálicas. María Paz Santibáñez se encontraba con el costado izquierdo paralizado y aun cuando su juventud permitía alentar esperanzas de recuperación, sólo esta semana se podrá conocer cuáles son las posibilidades de recuperación.

El viernes, la indignación y el dolor se manifestaron en protestas en todo el centro de Santiago. En la Universidad Católica, el Instituto Profesional Blas Cañas, la Universidad de Santiago y en el resto de las universidades del país los estudiantes exigieron justicia. La respuesta fue mayor represión y balas.

JUANITA ROJAS



El doctor Jaime Lavados, junto a Patricio Basso, Germán Quintana y el decano de Artes, Luis Merino, informan sobre los resultados de los primeros exámenes hechos a la joven baleada.

PODER JUDICIAL:

Jueces exigen "justicia" económica

- *Poder Judicial defendió como un solo hombre sus demandas de mejores sueldos.*
- *Corte Suprema desahució oferta de comisión ad hoc y puso en manos de Pinochet la solución del conflicto.*

Por primera vez en catorce años el Poder Judicial mostró ante la opinión pública una sola cara. Lo hizo para exigir un mejoramiento de remuneraciones.

Aunque el tema gravita desde marzo, cuando el general Pinochet dispuso que una comisión de carácter bilateral buscara una solución al problema económico planteado por ese sector, a mediados de la semana pasada la situación había empezado a adquirir ribetes de conflicto entre los dos poderes.

La Corte Suprema —en pleno— rechazó, el miércoles 23, un ofrecimiento oficial de reajuste de sueldos. El segundo emanado en seis meses. Y tras adoptar el acuerdo envió una carta a La Moneda donde, junto con desahuciar lo obrado por la comisión ad hoc, insistió en sus demandas iniciales. Así, los "supremos", que en estos años han sido duramente criticados por lo que algunos califican de "obsecuencia" frente a los actos de autoridad del Gobierno, esta vez se pusieron firmes: exhibieron su primera postura antagónica con el Régimen Militar y dejaron en las manos del general Pinochet la resolución final sobre sus aspiraciones de carácter económico.

La posición del máximo tribunal fue respaldada de inmediato por la Asociación Nacional de Magistrados, que agrupa al noventa por ciento de los 280 jueces existentes en el país. Pronunciamientos en igual sentido emitieron las Cortes de Apelaciones de Santiago y Pedro Aguirre Cerda. La actitud era imitada por los restantes tribunales de alzada.

En conferencia de prensa el jueves 24, el presidente de la Asociación de Magistrados, Germán Hermosilla, admitió que "la huelga es una posibilidad que siempre está presente en un movimiento de carácter gremial", aunque indicó que hasta ahora no existe una resolución en ese sentido. "El tema se ha conversado, naturalmente, y hay algunos colegas que están de acuerdo, pero no existe, a la fecha, una decisión de la directiva de convocar a una huelga para resolver este problema económico", dijo el dirigente. En diversos ámbitos se recordó que en 1968, cuando el país vivía en democracia, el Poder Judicial recurrió a ese mecanismo de presión para obtener un mejoramiento de sus remuneraciones.



LOS TANTOS POR CIENTO

La posición que la Corte Suprema planteó en la carta remitida a Pinochet consiste en un aumento del 28 por ciento del sueldo base y de la asignación judicial "como mínimo" para todos los grados del Escalafón Primario. Se dejó muy en claro que sólo un mejoramiento de ese nivel puede satisfacer las aspiraciones económicas de los magistrados.

El máximo tribunal rechazó el acuerdo alcanzado por la comisión bilateral —que contenía un ofrecimiento bastante inferior— y, en una abierta desautorización a sus dos representantes en esa instancia: Israel Bórquez y Servando Jordán, indicó que éstos habían procedido "en virtud de un erróneo entendimiento de la amplitud de las facultades que les fueron conferidas por el Pleno".

El representante gremial de los jueces, Germán Hermosilla, explicó que el ofrecimiento rechazado consistía en un aumento del 12 por ciento de la asignación judicial para los ministros de Cortes de Apelaciones y Corte Suprema; y de un 28 por ciento de la asignación judicial para jueces de corte hacia abajo. "Ocurre —precisó— que la asignación judicial es una cantidad fija que debe reajustarse independientemente del sueldo y que aproximadamente equivale a la mitad de él. Por lo tanto, cuando se habla de un reajuste del 12 por ciento para la asignación judicial, en la práctica se trata de un seis por ciento del sueldo".

En la actualidad, los jueces de departamento —cargo al que están asimilados la mayoría de los magistrados— tienen una renta líquida mensual de 153 mil pesos. Normalmente se tarda ocho a diez años en alcanzar ese nivel de funciones. En el grado de Ministros de Corte, al que pocos acceden, la renta líquida es de 259 mil pesos.

La Asociación Nacional de Magistrados entregó su "conformidad" al planteamiento económico que hizo la Corte Suprema, aunque reconoció que sus términos "distan de las proposiciones planteadas" por la entidad. Originalmente, los jueces habían solicitado un aumento de un cincuenta por ciento de sus remuneraciones.

El dirigente Germán Hermosilla

admitió que los sueldos pueden aparecer altos si se los compara con la administración pública. Pero, indicó "no se puede incurrir en confusión. Esto no es administración pública". Agregó que un juez, "esta persona que realiza una labor tremendamente delicada, con una inmensa responsabilidad, como es la de administrar justicia, tiene que tener una remuneración adecuada que lo ponga a salvo de problemas económicos, de manera que pueda dedicarse íntegramente, a sus delicadísimas funciones".

En su declaración pública —el jueves 24— la Asociación invitó a sus asociados "a meditar acerca de la conveniencia de aunar esfuerzos para lograr la necesaria autonomía económica que evitaría situaciones de tan dilatada tramitación y que atentan contra la dignidad de los jueces".

EL "MC-21"

Entretanto, jueces y ministros de corte mantenían una actitud de protesta pacífica que habían iniciado el 21 de septiembre, consistente en aplicar el "máximo celo en el desempeño de sus funciones. Tales características llevaron a que algunos medios periodísticos calificaran el movimiento como "MC-21".

Los magistrados no han hecho otra cosa que asumir su papel "al pie de la letra y al pie de la ley": interrogar personalmente a cada detenido; tomar personalmente las declaraciones a cada testigo. En fin, desarrollar el cúmulo de exigencias inherentes a su cargo sin recurrir al apoyo de actuarios y demás funcionarios del tribunal. Todo esto ha provocado atochamientos de personas en juzgados y cortes. Los procesos empiezan a acumularse.

El ministro Germán Hermosilla indicó que la actitud asumida por los magistrados no fue dispuesta por la Asociación. "Esta es una entidad de carácter gremial que no puede instruir a los jueces sobre la forma como deben administrar justicia". En todo caso indicó que de acuerdo con los informes llegados al organismo el 80 por ciento de los tribunales de Santiago; el 100 por ciento de los juzgados de San Miguel y tribunales de Arica, Iquique, Rancagua, Temuco, Puerto Montt y Punta Arenas, adoptaron esta forma de trabajo.

Explicó el dirigente que con esta iniciativa los jueces desean llamar la atención respecto a la sobrecarga de trabajo que soportan y dejar en evidencia que faltan juzgados. Indicó que lo que se haga por modificar esta situación iría en evidente beneficio de la administración de justicia.

ALICIA OLIVA



Teresa Carvajal

JORGE DONOSO

Hace pocos días se realizó, por iniciativa de las mujeres de la Coordinadora Nacional Sindical, un merecido homenaje a la antigua dirigente sindical Teresa Carvajal.

Es posible que para el grueso público su nombre y trayectoria no sean conocidos, ya que los medios de difusión oficialistas —que, desgraciadamente, son la mayoría— están preocupados de exaltar a héroes o heroínas de "pacotilla".

En cambio, para esa enorme masa de silenciosos y sufrientes jubilados, su hermosa y digna figura resulta familiar y querida. Para los que son "sus viejos", como cariñosamente les dice Teresita.

Teresa Carvajal tiene una trayectoria de más de cincuenta años en el campo sindical. Cuando llegó la hora del retiro de su actividad textil y muchos, merecidamente, toman el camino del descanso, ella se puso a trabajar por los que eran sus nuevos compañeros de explotación: los jubilados.

En esta nueva condición ha demostrado su integridad y su dignidad. Ella, como hija de militar y viuda, pudo aspirar a una pensión privilegiada de ese carácter; sin embargo, consecuente con sus ideales y leal con sus compañeros, optó por mantener su esmirriada pensión como obrera textil.

Cuando se produjo el Golpe Militar, nadie podría haberle dicho cosa alguna si hubiera decidido pasar a un discreto segundo plano. Pero, Teresita eligió de nuevo el camino más áspero: el de dar la cara por sus compañeros de clase frente a una dictadura que arrasaba con los derechos de los trabajadores. No renunció a ninguna tribuna para gritar la verdad y así fue como por un artículo publicado en "La Tercera" (reproducido por Radio Moscú), donde daba a conocer la situación de los jubilados, a la organización que encabeza se le canceló su personalidad jurídica y se le arrebataron sus bienes. Esos mismos que habían sido adquiridos con enorme sacrificio.

En seguida fue enviada a la cárcel por suscribir un planteamiento, junto con otros dirigentes sindicales, en que denunciaban la situación por la que pasaban los trabajadores chilenos. En el recinto de reclusión, recordaba sonriendo los esfuerzos que hacía el Ministro sumariante para que se desdijera y no debiera cargar en su conciencia el haber encarcelado a una mujer digna.

Son muchos los funcionarios oficiales o, antes, los patrones que se vieron sorprendidos con las respuestas categóricas de esta mujer de apariencia modesta, pero de una personalidad firme.

Por eso, a nadie extrañó, cuando hubo que proponerle al ex Presidente Frei algún dirigente sindical que junto con él hablara en el acto que los trabajadores realizaron para repudiar la Constitución (en el plebiscito del 80), que se le propusiera a Teresa Carvajal y que él aceptara complacido.

Pero, quizás lo más importante, es que Teresita se mantiene lúcida y activa en la lucha de toda su vida. De los discursos pronunciados en el acto en su homenaje —habiendo muchos muy buenos— el suyo fue el mejor. Resonó con claridad su llamado a la unidad y la necesidad de mantenerse sin vacilaciones en la defensa de los trabajadores y de sus organizaciones, como en la pelea por la recuperación de la democracia y la libertad para nuestra Patria. Es que ella es un vivo ejemplo de esa lucha y de consecuencia con lo que plantea. ¡Gracias Teresita, por tu acogida y dignidad!






PROBLEMAS DE "LOS SIN CASA":

En Chile, tocan techo

En la comuna de Maipú se vivió un 18 de Septiembre marcado por las contradicciones. Mientras en fondas y ramadas se bailaba cueca y se hacían brindis con "chicha en cacho", en un sector de la población "Presidentes de Chile", próxima a la avenida Lo Errázuriz, el problema de la falta de vivienda quedaba al desnudo. Veinticinco familias, con un total de 80 personas entre adultos y niños, instalaron improvisadas carpas de plástico y frazadas en terrenos pertenecientes a la Municipalidad. "Porque hemos sido tramitados demasiado tiempo", según dijeron.

La "toma" duró tres días y en los precisos momentos que los ocupantes ilegales eran desalojados por fuerzas de Carabineros, un número similar de familias procedía a tomar posesión del lugar instalando en él paneles de tablas usadas, colchones y algunos enseres personales. Eran aquellos a quienes las autoridades habían asignado el predio. Unos y otros pertenecían a la categoría de los "allegados".

No cabe duda que el problema habitacional se ha agudizado. El Comando Unitario de Pobladores —basándose en estadísticas del Colegio de Arquitectos y estudios de diversos especialistas— señala que actualmente hay un millón 120 mil familias sin casa en el país, con más de cuatro millones y medio de afectados si se considera un promedio de 4 ó 5 personas por cada núcleo familiar. José Hidalgo —dirigente del CUP— admite que las cifras difieren bastante de las oficiales y explica: "Ellos hablan de un déficit de 500 mil viviendas, pero resulta que en esa cuantificación no están consideradas

- ***"Estadísticas oficiales no reflejan la realidad. Una caseta sanitaria hace que un campamento se transforme en Villa", denuncian dirigentes poblacionales.***
- ***Comando Unitario de Pobladores elabora diagnóstico y propuesta de solución al problema para cuando el país recupere la democracia.***

las familias que viven en condiciones indignas ni los allegados. Además, por el solo hecho de instalar dos precarias piezas que llaman "casetas sanitarias" junto a una mediagua, transforman un campamento en una Villa y, automáticamente, sacan a ese sector poblacional de las estadísticas".

Considerando que 1987 ha sido declarado por Naciones Unidas como el "Año Internacional de las Personas Sin Hogar" —para el Régimen es el Año Internacional de la Vivienda—, el Comando Unitario de Pobladores está empeñado en el desarrollo de múltiples actividades que van desde la elaboración de documentos de diagnóstico a la denuncia pública del problema habitacional.

"En el plano de la denuncia es que hemos asumido el llamado del Comando Nacional de Trabajadores —CNT— para la movilización del 7 de octubre. Los pobladores somos parte de la Asamblea de la Civilidad que elaboró la Demanda de Chile, donde están contenidas también nuestras reivindicaciones, y la AC acogió esa convocatoria", explicó José Hidalgo. Agregó que, como una manera de manifestar su adhesión al llamado del CNT, los pobladores realizarán este miércoles —30 de septiembre— una jornada que han denominado "Día del Derecho a la Vivienda Digna" y que consistirá en reuniones matinales en los distintos barrios para analizar el problema de "los sin casa" y "mitines relámpago" por la tarde en diversos puntos del centro de Santiago.

VIVIENDA Y DEMOCRACIA

Pero, no se trata únicamente de salir a la calle. En forma simultánea a esas actividades, el Comando Unitario de Pobladores está trabajando afanosamente en preparar su participación en el encuentro que, con motivo del Año Internacional de las Personas Sin Hogar, han organizado en Santiago el Departamento de Asentamientos Urbanos dependiente de la ONU y la Iglesia Católica. El CUP se propone llegar a esa reunión —el 6 y 7 de noviembre— con una ponencia de los pobladores organizados.

Para la elaboración de ese documento, el CUP tiene programado un encuentro de delegados metropolitanos —el 14 de octubre— en conjunto con especialistas de la Flacso (Facultad Latinoamericana de Ciencias Sociales) y de instituciones no gubernamentales. Posteriormente, el 31 de octubre y primero de noviembre, se realizará un simposium de nivel nacional, con asistencia —en calidad de invitados especiales— de ex ministros de la vivienda y dirigentes de Colegios Profesionales vinculados al tema.

"De lo que se trata —señaló a ANALISIS José Hidalgo— es de elaborar un diagnóstico del problema habitacional y una propuesta que contenga los puntos de vista de los pobladores acerca de la forma cómo encarar la situación cuando el país recupere la democracia. Creemos que la falta de vivienda, conjuntamente con el flagelo de la cesantía, deberán tener atención prioritaria. Pero así como sabemos que nuestro problema no tendría solución en Dictadura, existe una experiencia histórica de que muchas veces en democracia las soluciones que se buscan tampoco son las más adecuadas. Y ello se debe a que los encargados de diseñarlas no son las personas que tienen la vivencia. Por eso, ahora queremos recoger la opinión de los pobladores, de los sin casa, de los allegados, y que sean los propios afectados los que propongan soluciones reales al problema de la vivienda que puedan ser implementadas en democracia". A O

PROCESO POR INJURIAS:

Cuadra y Edwards se ven las caras

● *Diligencia entre Director de El Mercurio y ex Ministro Secretario General de Gobierno debería esclarecer el origen de los documentos falsos que incriminaron a dos inocentes estudiantes en los violentos incidentes del Parque O'Higgins.*

Francisco Javier Cuadra y Agustín Edwards se deben haber visto muchas veces las caras. Pero nunca como lo harán este lunes 28, frente a frente, ante la presencia del juez del 23 Juzgado del Crimen, Carlos Botacci,quien lleva adelante una querella por injurias y calumnias contra el director de "El Mercurio".

El motivo del careo son las contradictorias versiones entregadas al magistrado por el ex Ministro Secretario General de Gobierno y el director de "El Mercurio" respecto del origen de la información publicada por el matutino y que motivó la querella. En esta, se acusaba a dos estudiantes de la Usach de ser los "violentistas del PC en el Parque", refiriéndose a los incidentes ocurridos durante la "Homilía por la Reconciliación" oficiada por el Papa en el Parque O'Higgins. Los jóvenes fueron detenidos, torturados e incomunicados durante diez días y luego dejados en libertad incondicional por falta de méritos.

La querella fue presentada el 24 de abril pasado por los egresados de Ingeniería Eléctrica de la Usach, Jorge Barra e Iván Jaña. La crónica que motivó la querella incluía fotografías, supuestamente tomadas en el Parque O'Higgins. Los rostros de dos jóvenes aparecían encerrados en círculos —uno de ellos tenía la cara casi totalmente cubierta por un pañuelo—. El diario aseguró que organismos de seguridad habían identificado a través de dichas fotografías a los "violentistas" Barra y Jaña. Además, se publicaron fotos, que correspondían efectivamente a los acusados, obtenidas de la Usach. En la crónica se agregaba también un nutrido currículum en que se vinculaba a los dos estudiantes a otros sucesos violentos.

PROCESO A "EL MERCURIO"

En su declaración ante el magistrado, Agustín Edwards afirmó que fue el ex Ministro Cuadra quien lo telefoneó para decirle que tenía en su poder —Dinacos— fotografías de los manifestantes que causaron los incidentes del Parque y que había incluso algunos identificados. Que posteriormente se contactó con el



El Director de El Mercurio y el ex Ministro Secretario General de Gobierno se enfrentarán con sus versiones en los tribunales.

subsecretario de la cartera, Claudio Guzmán, quien le precisó que la información ya estaba más o menos lista, que tenía fotos de dos de los manifestantes y además una hoja de antecedentes de las mismas personas. Edwards entregó al magistrado tres hojas fotocopiadas, correspondientes a los documentos, dijo, que le habían sido entregados por Dinacos a la periodista que había enviado a retirarlos.

Antes de que los inocentes acusados fueran sacados de sus casas por la CNI esa misma noche; antes de que se enteraran de que los servicios de seguridad los habían escogido para justificar la campaña que sindicaba como responsables de los incidentes del Parque a "violentistas comunistas"; cuando no sospechaban que durante seis días los servicios habían trabajado elaborando este falso informe, consiguiendo fotos con sus colegas de la Usach, Agustín Edwards ya tenía en sus manos la información oficial que los incriminaba y que ocuparía al día siguiente amplios titulares de la portada de "El Mercurio".

Tras las declaraciones de Edwards, el embajador ante la Santa Sede, Francisco Javier Cuadra, también fue llamado a declarar. Lo hizo el 3 de septiembre. En la oportunidad, el ex Ministro afirmó que la información acusatoria contra Barra y Jaña sólo la conoció cuando leyó la edición de "El Mercurio" del día 9 de abril, que él nunca proporcionó al matutino información alguna que tuviera relación con los querellantes, ya que ésta siempre estuvo en manos de los organismos de seguridad.

Cuadra reconoció haber tenido conversaciones telefónicas con Edwards como lo hacía con directores de otros medios de comunicación puesto que ello formaba parte de las funciones que cumplía ordinariamente. El ex secretario de Estado dijo, no obstante, que fue Edwards quien le consultó si tenía antecedentes sobre los participantes en la manifestación, a lo que respondió que los organismos de seguridad estaban trabajando sobre la materia. Luego que la CNI informara a Cuadra de lo avanzado de su investigación, volvió a conversar con Edwards y en esa ocasión, declaró, "pude deducir que, como consecuencia de nuestras primeras conversaciones, el señor Edwards se había conectado por su parte con personas de la CNI". Respecto de los documentos presentados por Edwards al tribunal, como los que le fueron entregados por Dinacos, Cuadra dijo que "por su diagramación deben o mejor dicho pueden corresponder a documentos emanados de la CNI".

Acerca de la participación de su subalterno Guzmán, Cuadra dijo que conversaron sobre unas fotos que éste tenía en su poder, pero que no le comunicó que las hubiera enviado a algún medio de comunicación.

Guzmán, actual subsecretario de Transporte, no tendrá que ir personalmente a declarar al tribunal. Una modificación legal del 5 de agosto pasado —después de presentada la querella— agregó a los subsecretarios a la lista de personas que pueden acogerse al beneficio de declarar por oficio.

La querella presentada por Jaña y Barra está dirigida contra el Director de "El Mercurio", y hasta el momento las diligencias encargadas apuntan a demostrar que se cometió el delito de injurias y calumnias, independiente de la fuente de información que tuviese el matutino. No obstante en el curso del proceso hay varias otras cosas que esclarecer y responsabilidades que determinar. Por ejemplo, la de los autores del documento incriminatorio falso y si hubo quienes indujeron a la publicación de éste. Lo que sí se ha confirmado para la prensa y la opinión pública, es que ni Dinacos, ni los organismos de seguridad son una fuente de información confiable.

MJL



Carlos Pérez

CASO BRICKMANN:

Libertad y exilio en pocas horas

● *Beatriz Brickmann fue liberada en un "operativo" que incluyó a Investigaciones, la Embajada Alemana y la Fiscalía Militar. Fue entregada a la protección de los germanos para viajar a un segundo exilio en la República Federal de Alemania.*

Beatriz Brickmann fue dejada en libertad bajo fianza de 30 mil pesos por la Corte Marcial de Valdivia, luego de permanecer detenida en la Isla Teja desde el 19 de septiembre de 1986. La profesora Brickmann está acusada de presunta infracción a la Ley de Control de Armas o "ley Carmona".

Las acusaciones han sido reiteradamente rechazadas por la maestra de origen alemán y de nacionalidad chilena. Su madre, en conversación telefónica con ANALISIS, señaló que el deseo de su hija es permanecer en el país y la misma afectada declaró en Valdivia: "No tengo prohibición de ingreso a Chile".

La "operación" de salida de la profesora Brickmann fue realizada en pocas horas. Fue sacada de su lugar de reclusión en la isla Tejas y llevada ante el Fiscal Militar que le comunicó la decisión de dejarla en libertad; luego se le permitió visitar a sus padres por 20 minutos y posteriormente fue embarcada por Investigaciones en un avión de línea con destino a Santiago. En Valdivia se había rumoreado que se tenía la intención de ponerla en la frontera terrestre con Argentina frente a Valdivia. A las 17.20 horas llegó al aeropuerto de Pudahuel donde fue recibida por un secretario de la embajada alemana en la sala de ingresos nacionales del puerto aéreo.

Beatriz Brickmann, al salir de la sala, presentaba un aspecto de asombro y desorientación, caminaba flanqueada por dos funcionarios de la embajada alemana que la acompañaron hasta un automóvil con patente diplomática que los esperaba frente al recinto. La profesora Brickmann se encuentra bajo la protección de la embajada alemana federal en Santiago y, según aclaró su madre, "ella está ya en el extranjero porque vive en un recinto extraterritorial como es la sede diplomática".

La profesora Brickmann vivió en la RFA en la localidad de Marburg y allí participó, al igual que los 8 mil chilenos que viven en ese país, en las actividades de solidaridad con el pueblo chileno. Se destacó por sus trabajos en publicaciones políticas y declaró ser militante del Partido Comunista de Chile.

En las breves oportunidades que tuvo de conversar con los periodistas en Valdivia señaló: "Tengo la intención de volver a Chile".

En la RFA se aguarda con expectación su arribo, y numerosos medios de comunicación han tratado de tomar contacto con ella desde ese país.

Las intenciones de la profesora Brickmann eran viajar el domingo a Frankfort para luego decidir en qué ciudad se radicará provisoriamente en Alemania.

La libertad de la profesora Brickmann fue uno de los objetivos que quiso cumplir en su visita el Ministro del Trabajo Norbert Blüm y en la RFA se han formado comités de apoyo a la exigencia de libertad de la maestra, vinculándose estrechamente esta demanda con el posible asilo de los catorce presos políticos chilenos condenados a muerte.

La embajada alemana no confirmó ni desmintió que en la liberación de la profesora Brickmann hubiese jugado un papel el Ministro de Relaciones Exteriores de la RFA, Hans Dietrich Genscher; sin embargo, el hecho de que altos funcionarios de la embajada hayan intervenido directamente en la operación parece indicar que efectivamente el Ministro tuvo participación.

El Ministro Blüm en su visita a Chile declaró a ANALISIS: "Viajaré a Valdivia con la intención de lograr volver con la señora Brickmann". El mismo Ministro señaló como un objetivo de su gobierno la liberación de la maestra chilena, en un informe que entregó a la Comisión Parlamentaria de Asuntos Exteriores en Bonn, luego de su regreso a Chile.

El caso "Brickmann" ha concitado un enorme interés por parte de los alemanes, y la profesora será recibida con grandes muestras de solidaridad. Ella, a su vez, sostiene que su mayor deseo sería no verse obligada a abandonar Chile.

AR

Advierten a apoderados

La Dirección del Liceo Comercial B-113 de La Cisterna envió una circular a todos los apoderados del establecimiento informando de la participación de sus pupilos en un paro registrado el viernes 4 de septiembre en el establecimiento. Los padres fueron notificados que, de repetirse esta situación, sus hijos serían suspendidos indefinidamente de clases y que se les cancelaría la matrícula para el próximo año. Para asegurarse de que la circular fuera recibida por los apoderados, la dirección del Liceo adjuntó una hoja anexa que los estudiantes debían llevar firmada a la vuelta de las vacaciones de Fiestas Patrias, como condición para poder ingresar a clases. En dicha hoja los padres se daban por notificados de la nueva medida disciplinaria dispuesta por el establecimiento educacional.

Huelga perseguida en Electromat

"Estamos en huelga y necesitamos apoyo de otros sindicatos y organizaciones sociales para denunciar el abuso que se hace con los trabajadores subcontratados, que es como un arrendamiento de seres humanos", señaló Jaime Hernández, miembro de la comisión negociadora de los trabajadores subcontratados por la empresa Electromat —filial de General Electric en Chile—.

El dirigente informó que desde 1982, Electromat recluta trabajadores subcontratados "lo que abarata los costos puesto que no tenemos beneficios y nuestros sueldos son aún peores que los del resto de los empleados que trabajan directamente contratados por la empresa". Por esa razón, según señaló el dirigente, iniciaron un proceso de negociación colectiva "a raíz de lo cual fuimos despedidos diecinueve subcontratados". Todos ellos debieron ser reincorporados ya que contaron con la solidaridad de los sindicatos de trabajadores de Electromat y la Inspección del Trabajo "nos reconoció que actuábamos con fuero".

El conflicto siguió y estos 19 trabajadores votaron la huelga. "la empresa dio una respuesta irrisoria a nuestras peticiones, negó todo reajuste y no concede nada. Vale la pena decir que Electromat es una empresa con grandes utilidades, ellos mismos han reconocido utilidades de 255 millones de pesos y nosotros sabemos que es mucho más", aseguró Jaime Hernández.

Otro hecho que denunció el presidente del sindicato N 2 de Electromat, Arnoldo Montoya, es que "cuando fueron despedidos los trabajadores al inicio del conflicto, los sindicatos intercedimos para que fueran reintegrados, por lo que fuimos intimidados y amenazados por la empresa. Nos dijeron que no nos metiéramos, que pedirían nuestro desafuero como dirigentes, y ahora nos niegan el contacto con las bases poniéndonos en turnos de noche o controlando nuestros movimientos para que no hagamos solidaridad con nuestros compañeros".

"Ya cumpliremos dos semanas de huelga y estamos dispuestos a seguir peleando por nuestros derechos", afirmaron estos dirigentes de los trabajadores de Electromat, empresa en que laboran unas 200 personas.

Libro de homenaje a José Carrasco en la RFA



La Editorial Rowohlt de Hamburgo puso en el mercado alemán federal un libro sobre el periodismo de oposición chileno. Se trata de una colección de textos tomados de las revistas ANALISIS, Apsi, Cauce y textos especialmente escritos para la edición. El libro de formato bolsillo" tiene 185 páginas y contienen textos de Mónica González, José Carrasco, Juan Pablo Cárdenas, Patricia Collyer, María Olivia Mönckeberg, Juan Faúndez, María Eugenia Camus, Juanita Rojas, Elizabeth Subercaseaux, el Obispo José Hourton, Edwin Harrington y Alvaro Rojas. Con el libro se intenta entregar una visión del trabajo de los periodistas y los medios de oposición en Chile a los lectores alemanes. La edición de quince mil ejemplares se distribuye en toda la República Federal de Alemania y está prologada por el diputado socialdemócrata en el Bundestag, Freimut Duve, quien es al mismo tiempo editor general de la serie Aktuell" de la casa editora germana. Rowohlt Ediciones es una de las editoras progresistas más grandes de Alemania. El libro, sin embargo, tiene un sentido de homenaje a José Carrasco Tapia, el periodista de ANALISIS asesinado en septiembre del año pasado, ya él figura como autor (póstumo), del mismo.

Video chileno ganó festival de Bahía

Con su documental "Más allá del silencio", el grupo chileno "proceso" ganó el Primer Premio "Walter Silveira", otorgado al mejor video presentado en la **Jornada de Cinema de Bahía**. El evento se desarrolló entre el 8 y 14 de septiembre pasados en la ciudad brasilera y constituyó el decimosexto realizado hasta la fecha y el tercero en concurso de filmes y videos latinoamericanos.

La obra premiada estuvo dirigida por Ximena Arrieta y Hermann Mondaca y aborda el tema de los derechos humanos en Chile, "rescatando los contenidos de la vivencia y la práctica popular en defensa de éstos", según señalaron sus realizadores. En la jornada participaron cerca de 20 países, los que presentaron 64 trabajos en cine y video. Dos trabajos chilenos que pasaron a la selección final: "El Papa en Chile", realizado por Teleanálisis y "Más allá del silencio". La obra que triunfó fue realizada en 1985 con el auspicio del Servicio Paz y Justicia, Serpaj.

En conferencia de prensa, los integrantes del Grupo "Proceso" señalaron que el premio era un "signo de vida" frente al "signo de muerte que significó el secuestro, por parte de civiles armados, de uno de nuestros colaboradores, Mario Núñez". Como se recuerda, el comunicador social fue raptado en las cercanías del edificio Diego Portales hace dos semanas, siendo golpeado durante tres horas por civiles que le interrogaron sobre la labor de "Proceso". "Este grave hecho fue la culminación de un hostigamiento constante a que ha sido sometido nuestro grupo desde hace dos meses", señalaron Ximena Arrieta y Hermann Mondaca. Concluyeron que "estos signios tan diversos han ratificado al Grupo Proceso en su trabajo por una nueva cultura, de un nuevo hombre, para una nueva sociedad..."

El bus de la Solidaridad

Representantes de la Comisión Chilena de Derechos Humanos de la Quinta Región tomaron un bus y se vinieron todos juntos a Santiago el miércoles 16 de la semana antepasada para solidarizar.

Los delegados de Quilpué, Quillota, Villa Alemana, Limache y Calera fueron temprano en la mañana al Anexo Cárcel Capuchinos para acompañar y conversar con Clodomiro Almeyda, secretario general del Partido Socialista que lleva su nombre; Ramiro Olivares, médico de la Vicaría de la Solidaridad; y los directivos máximos de la revista Apsi, Marcelo Contreras y Sergio Marras.

En el mismo bus partieron más tarde a la Facultad de Ingeniería de la Universidad de Chile a solidarizar con toda la comunidad universitaria, que en esos momentos efectuaba precisamente un acto por la recuperación de la autonomía perdida hace catorce años. Para terminar su recorrido, el bus se estacionó frente a la redacción de revista ANALISIS, a donde los delegados de la Comisión concurrieron a apoyar a su director, Juan Pablo Cárdenas, y condenar la reclusión nocturna que el Régimen le impuso hace más de dos meses.

El bus pasó también por la Cárcel Pública de Santiago, que ese día tenía horario de visita, pero no pudieron acompañar a los más de 70 presos políticos allí recluidos porque los gendarmes les negaron el permiso de entrada.

FIRMA DE CONVENIOS CONTRA LA TORTURA:

Del dicho al hecho...

- *Escepticismo fue el sentimiento entre defensores de derechos humanos en Chile tras la firma de tratados en la ONU y OEA por parte del canciller García.*
- *"Respeto la crisis moral que llevó al ministro García a realizar este gesto pero mientras las firmas no sean leyes, todo queda en un acto publicitario", señaló Andrés Domínguez, directivo de la Comisión de Derechos Humanos.*

Grandes titulares brindó la prensa oficialista al canciller Ricardo García anunciando su viaje al cuadragésimo segundo período de sesiones de las Naciones Unidas. Pero lo que se destacó del periplo fue un hecho que movió a curiosidad, por decir lo menos: la firma por parte de Chile de dos tratados contra la tortura.

El anuncio dejó una estela de comentarios antes de la partida de García, el 19 de septiembre. Jaime Castillo, presidente de la Comisión de Derechos Humanos, dijo que "algo es algo", pero añadió que era contradictorio que Chile apareciera reconociendo estos documentos si al interior del país aún no se ratificaba el "Pacto de Derechos Civiles y Políticos" que nuestro país suscribió en 1976. El presidente del Colegio de Abogados, Alejandro Hales, indicó que el anuncio era una "buena noticia" pero que esperaba que fuera seguida "por hechos muy claros". O sea, añadió, "que no sólo se suscriban convenciones sino que se cumplan".

El ministro García partió advirtiendo que no iba a la ONU a "rendir cuentas" sobre lo que ocurre en Chile.

El 24 de septiembre la prensa oficial volvió a darle al Canciller titulares. Esta vez para informar que había firmado en Nueva York la "Convención contra la tortura y otros tratos crueles, inhumanos o degradantes" en la sede de la ONU y que haría otro tanto en la sede de la OEA en Washington D.C., con la "Convención Interamericana para prevenir y sancionar la tortura".

Al rubricar el primer convenio, García estuvo parco y sólo se informó que lo hizo con "reservas", las que, hasta el cierre de esta edición, se desconocían. Tras la firma del tratado en la OEA, García sí habló. Dijo que Chile "repudia la aplicación de la tortura" y que investigaría "las denuncias que se formulen sobre estas odiosas prácticas". Al señalársele que la firma se producía en momentos en que hay graves acusaciones al respecto, el Canciller dijo simplemente que los medios de comunicación "han podido comprobar la auténtica realidad chilena".



"Ya hay experiencia de convenios suscritos pero no promulgados: no sirven de nada", fue la voz generalizada tras las rúbricas de García.

Luego de la firma del primer Convenio, el embajador ante la ONU, Pedro Daza, había sido el locuaz. Sus palabras fueron tan sorprendentes como las de García. Dijo: "Los conceptos de la Convención son los mismos que están incluidos en los artículos primero y 19 de la Constitución de 1980 (...) hemos suscrito un documento que coincide perfectamente con el ordenamiento jurídico chileno". Lo anterior llevó al directivo de la Comisión de Derechos Humanos Andrés Domínguez a señalar que las palabras de Daza "son una confesión de que todo esto es una maniobra publicitaria". Fue el sentimiento generalizado entre los trabajadores por los derechos humanos en Chile. Los abogados de la Vicaría de la Solidaridad también dijeron que si la firma no se transformaba en una ley, sería un mero acto propagandístico.

Domínguez fundamentó sus palabras a ANALISIS: "El señor Daza quiere decir que no era necesario firmar estas convenciones para detener la tortura en Chile; es decir, la suscripción no agregó nada porque ya en Chile estaba 'prohibida' la tortura... Salvo que la motivación de Daza y la del Gobierno sea impedir esta práctica en otros países, lo que hasta hoy no se ha visto".

MINISTRO CON CRISIS

Sobre lo que significa en concreto la firma de los tratados, Andrés Domínguez señaló a ANALISIS que "nada", si la firma no se convierte en ley de la República, promulgada y publicada en el Diario Oficial. "Sólo eso daría a los ciudadanos un mecanismo de defensa de su integridad personal, pero mientras no haya una ley, la rúbrica no sirve absolutamente de nada". Añadió también que era "dramático" que para poder protegerse, los chilenos tuvieran que acudir a instancias internacionales. "Nunca en la historia de Chile fue así. También es doloroso, agregó, que para limpiar el rostro de un régimen se tenga que acudir a este mecanismo cuando bastaría con que se reformaran las actuales leyes: por ejemplo, que el recurso de amparo fuera un procedimiento realmente eficaz para proteger al detenido y evitar así su tortura".

Domínguez se refirió también a la actitud del ministro García. "Creo que él sufre un gran drama humano: cuando era Ministro del Interior, las múltiples denuncias que se le hicieron llegar sobre torturas lo llevaron a enviar una circular interna a los servicios de seguridad y policiales, recordándoles que la tortura estaba prohibida, pero las denuncias siguieron". "Ello, añade Domínguez, me hace pensar en la angustia que debió significar esto para un hombre que, como él, se declara católico. Fue entonces cuando formalizó el convenio con la Cruz Roja Internacional, para que se pudiera visitar a detenidos incomunicados". Indica que "lo que este organismo relató a García debió ser tan contundente que lo llevó entonces a imponer una ley por medio de la cual prohibió a la CNI cumplir órdenes de detención en virtud del artículo 24 transitorio". Eso —indica Domínguez— "fue una muestra de desconfianza del Ministro hacia la CNI". Concluye: "Por eso no nos cabe duda que García sabe lo que pasa en Chile en materia de tortura. Y ahora quiere culminar lo que no pudo detener como Ministro del Interior, firmando estos convenios. Quiere dejar sentado, con un gesto personal, que nunca ha respaldado la tortura. Me merece respeto su crisis moral porque entiendo que debe sufrir mucho. Desgraciadamente él, sólo representa a un Gobierno que año tras año ha sido condenado por las violaciones a los derechos humanos" a

PCC

SIMPOSIUM EN QUITO:

Compromiso activo con derechos humanos en Chile

● *Entre el 15 y 17 de septiembre se llevó a cabo el encuentro organizado por la Asociación Latinoamericana para los Derechos Humanos, Aldhu, y la Comisión Internacional Investigadora de los Crímenes de la Junta Militar chilena.*



Parte de los invitados al Simposium: Hortensia Bussi, Jorge Zavala, René de La Torre, Fabiola Letelier, Apolinar Díaz, René Anillo y José Luis Pérez.

El presidente del Congreso Nacional de Ecuador, Jorge Zavala, inauguró el "Simposium Internacional por la Democracia y los Derechos Humanos en Chile" señalando: "Quien atenta contra los derechos humanos, altera la paz del mundo".

Por su parte, el Secretario Ejecutivo de uno de los organismos convocantes, la Aldhu, diputado ecuatoriano César Verduga, expresó que el legado moral de Salvador Allende —"defender un ideal hasta las últimas consecuencias"— fue la motivación central para realizar el evento al que asistieron trabajadores por los derechos humanos de todo el mundo. Agregó: "Nos convoca también la convicción profunda de que no es posible enfrentar los problemas del continente y el horror que vive el pueblo de Chile si no es en unidad", y que el objetivo del encuentro era hacer una evaluación renovada de la situación de los derechos humanos en Chile, además de "elaborar un programa solidario con el pueblo chileno que haga fracasar el proyecto de Pinochet de perpetuarse en el poder".

El encuentro contó con la asistencia de las más variadas delegaciónes. Entre ellas, el general griego Georges Koumanakos, miembro del "Comité Griego por la Solidaridad y la Democracia Internacional"; el ex canciller colombiano y miembro de la Aldhu, Apolinar Díaz Callejas; Diego García Sayán, peruano, de la Comisión Andina de Juristas; Hans Goran Frank, sueco, presidente de la Comisión Investigadora de los Crímenes de la Junta Militar; el cubano René Anillo Capote, de la OSPAAAL, Organización de Solidaridad con los pueblos de Africa, Asia y América Latina, y Alfonso Barrantes, ex alcalde de Lima.

La delegación chilena incluyó a Hortensia Bussi de Allende; Fabiola Letelier, quien participó a nombre del Codepu, las Agrupaciones de Familiares de Detenidos Desaparecidos, Presos Políticos y Ejecutados y de la Coordinadora Nacional de Presos Políticos; Gonzalo Taborga, por la Comisión Chilena de Derechos Humanos; José Galiano, directivo de la Agrupación de Abogados Defensores de Presos Políticos; Luis Fernando Luengo y Anselmo Sule, a nombre de la Izquierda Unida.

UNIDAD Y MOVILIZACION

En la sesión inaugural intervino la viuda del ex presidente Allende a nombre de la delegación chilena. Allí se refirió al actual momento político chileno y señaló que "la obcecación de Pinochet por consolidarse en el poder ha desencadenado violencia en Chile". Añadió que "el llamado proceso de transición de la democracia, del que hace tanto alarde la dictadura para mejorar su desacreditada imagen internacional, es una farsa". Indicó asimismo que frente a la ofensiva política puesta en marcha y "que busca proyectar a Pinochet más allá de 1989, resulta imperioso promover la más amplia unidad política y social de la oposición, sin exclusiones". Concluyó expresando que si el problema no se superaba "en la búsqueda de una solución política, por la vía de las elecciones libres y la movilización social, el destino del país será muy negro". Enfatizó que los principales partidos políticos opositores tenían la responsabilidad histórica "de llegar a un entendimiento sobre la base de la movilización amplia y resuelta, haciendo ingobernable al país y forzando el restablecimiento de la democracia".

Por su parte, Fabiola Letelier, quien intervino en la primera sesión de trabajo, señaló que los derechos humanos eran "necesidades que permiten a las personas y los pueblos desarrollarse integralmente y en libertad". Agregó que esa concepción hacía que el respeto de esos derechos no fuera sólo un asunto de denuncia coyuntural "sino uno de acción permanente y urgente, que asume, en su dimensión política, un carácter intransable". Indicó que la vigencia de estos derechos pasaba en Chile por el "término de la Dictadura y la instauración de un Gobierno provisional, que asegure la formación de una Asamblea Constituyente que elabore una Constitución genuinamente democrática, aprobada con la participación activa de toda la población".

Otros representantes chilenos dieron a conocer las negras cifras de la violación a los derechos humanos que se vive en Chile. Estas se recogieron en las conclusiones finales del Simposium: "Entre 1981 y 1986 se han conocido más de cien mil denuncias de violaciones a estos derechos. De éstas, cerca de 350 corresponden a muertos y heridos a bala causados por agentes militares de seguridad y policías; más de mil 300 torturados; miles de casos de amedrentamiento; más de cuatro mil tratos crueles; cerca de mil 100 relegaciones".

Los participantes acordaron exigir al Régimen chileno: el restablecimiento del estado de derecho democrático; término inmediato de las prácticas antes denunciadas; devolución de la nacionalidad a quienes se les ha cancelado; derecho a vivir en la patria; justicia y castigo a los responsables de atentados a los derechos humanos cometidos tanto en Chile como en el exterior; respeto al Pacto de San José de Costa Rica, que prohíbe la aplicación de pena de muerte por delitos políticos; respeto a la vida de 15 presos chilenos amenazados con condena de muerte; libertad inmediata para Clodomiro Almeyda y despenalización del ingreso clandestino al país; libertad para todos los presos políticos y restablecimiento pleno de las libertades públicas.

P.C.C.



Roberto Guzmán Santa Cruz: para sacarlo de la cárcel el día de su fusilamiento, el coronel Ariosto Lapostol envió oficio que decía que éste había sido "dado de baja".

CASO DE FUSILADO ROBERTO GUZMAN:

Primero ejecutado, después sobreseído

- *El abogado fue uno de los quince presos políticos ejecutados en octubre de 1973 en La Serena tras el paso de la comitiva de Arellano.*
- *Datos del proceso que le siguió la Justicia Militar en 1973 prueban que fue un crimen.*

Gracias a la vocación de justicia de un Juez del Crimen, el caso de Roberto Guzmán Santa Cruz se erige hoy como una prueba horrenda, pero indesmentible, de que las muertes de 68 presos políticos, tras el paso de la Comitiva del General (R) por el norte en 1973, fueron ejecuciones ilegales. Lo han dicho por catorce años sus deudos y la Agrupación de Familiares de Ejecutados Políticos, pero el relato cronológico de lo ocurrido con Guzmán habla por sí solo.

Hasta el Golpe Militar el abogado Guzmán era asesor jurídico de la minera Santa Fe en La Serena. Vivía en Santiago pero a esa ciudad nortina viajaba continuamente. El 11 de septiembre de 1973 estaba allí pues debía defender en la corte a un dirigente sindical. No alcanzó a hacerlo. Como relata Lorenzo Aguilera, un obrero del mismo mineral que fue detenido con Guzmán y salió con vida, "nos dijeron que Carabineros nos andaba buscando, que nos habían dejado citados al retén de Incahuasi". Allí se presentaron el 14 de septiembre y los dejaron detenidos sin darles explicaciones. Luego los trasladaron a la Comisaría de La Serena.

El 16 de septiembre del '73 Guzmán y Aguilera fueron llevados a la Cárcel de la ciudad. El 25 de septiembre el Fiscal Militar, mayor de Carabineros Carlos Casanga, pidió una pena de 200 días de presidio para Guzmán. La condena fue modificada dos días después por el Consejo de Guerra que presidía el teniente coronal Ariosto Lapostol, Jefe de Plaza de la Zona —y que hoy trabaja en la Municipalidad de Las Condes— Guzmán fue condenado a cinco años y Aguilera a tres.

En el diario local "El Día" del 28 de septiembre de 1973 se publicaron las sentencias contra 22 presos políticos, incluidas las de Guzmán y Aguilera. Ninguna era pena de muerte.

El 15 de octubre, según relata Aguilera, "cuando estábamos pintando nuestra celda en la cárcel, un gendarme fue a buscar al señor Guzmán y a otro preso político —Manuel Marcarian—; dijo que los llamaban de Fiscalía. Nunca volvieron. Al día siguiente supimos que habían sido fusilados 'por escarmiento'". Otros trece prisioneros políticos corrieron la misma suerte dentro del Regimiento "Arica" de La Serena.

El 17 de octubre, el diario "El Día" publicó un Comunicado Oficial firmado por Ariosto Lapostol donde se señala que los detenidos habían sido ejecutados "conforme a lo dispuesto por los Tribunales Militares en tiempo de guerra". La nómina incluía a Roberto Guzmán, que tenía condena de cinco años dictada por ese mismo tribunal.

El 18 de octubre, un gran titular del mismo diario expresó: "Dice Jefe de Plaza sobre las ejecuciones: 'Estaban confesos' ". "Explicó" que las ejecuciones habían sido producto de un "estudio sumamente serio y profundo" y que el Consejo de Guerra "actuó en base a hechos concretos": "Ustedes comprenderán —dijo— que no se va a tomar una determinación así solamente porque un señor tiene algún defecto o porque el Consejo de Guerra lo haya encontrado mal parecido". Agregó que, "lógicamente es impactante (...) ha impactado saber que varias de estas personas hayan estado cumpliendo planes terrotistas". Una de ellas era director de un coro de niños de La Serena...

Lapostol habló más. Preguntado sobre "rumores" que crecían, indicó que éstos iban a existir "hasta que el sol alumbre" y también dijo la frase que coincidiría perfectamente años más tarde con las revelaciones hechas por el coronel Eugenio Rivera en 1985. Al respecto Lapostol señaló que un tribunal "especialmente venido de la capital fue el que dictaminó en última instancia la sentencia"...

541 DIAS PARA UN FUSILADO

Hasta este punto del relato, el caso de Guzmán parece similar al de los otros 67 presos asesinados mientras esperaban ser procesados o cumplían condenas menores. Sin embargo, la investigación que se llevó a cabo a partir de la querella por homicidio calificado que interpuso su familia en diciembre de 1985, dejó al

descubierto hechos insólitos.

Lo primero fue la respuesta a un oficio del juez, dirigido al Regimiento "Arica" pidiendo antecedentes sobre los fusilamientos del 73. Se le contestó que no los había porque en ese tiempo había "otros militares a cargo". Del Segundo Juzgado Militar sí obtuvo información: se le dijo que el 15 de septiembre de 1973 se había ordenado instruir la causa 5A-73, contra Guzmán y que por haberse tramitado "en tiempos de guerra", era "imposible" remitir el expediente. Envió, por tanto, exhorto a la vicecomandancia del Ejército preguntando si el teniente coronel Lapostol estaba en servicio activo y pidió su domicilio. Nunca logró citarlo a declarar porque antes se le quitó la competencia del caso. También consultó sobre qué personal militar venido de Santiago había estado en el Regimiento "Arica" antes del 16 de octubre del 73. También pidió se le informara quién ordenó las ejecuciones del 16 y quién las llevó a cabo. Nada se le respondió.

Sólo en abril de 1986 logró algo. Y lo que quizás fue un documento para que el juez se "quedara tranquilo" dio la clave sobre lo aberrante del caso de Guzmán.

Se lo remitió el Juez Militar de Santiago y se trató de un "resumen cronológico" del proceso 5A-73. Resultó que allí estaba la constancia de que dos **años después de que Roberto Guzmán fue fusilado se le "rebajó" la pena de cinco años a 541 días de cárcel.** Ello ocurrió el 26 de junio de 1975. Fue peor aun: con fecha 6 de enero de 1976, se añadía, había habido otra "modificación": a Guzmán se le había sobreseído definitivamente "por muerte del reo"...

Para el abogado Nelson Caucoto, querellante hoy en el caso, lo anterior prueba "que la muerte de Guzmán fue una ejecución ilegal: ¡si su deceso ni siquiera quedó registrado en el proceso, que se le siguió en la justicia militar!". Añade que este es un caso inédito "porque en el marco de un Consejo de Guerra se condenó a una persona; ésta se conformó con la sentencia, o sea, aceptó la legalidad del proceso, porque pensaba pedir su traslado a Santiago o lograr una conmutación de la pena y —de pronto— entre gallos y medianoche, se la fusila sin que nadie jamás haya dado una explicación". "Porque —agrega— la explicación que de alguna forma se vierte en el proceso —que se lo ejecutó por una sentencia del Consejo de Guerra— es falsa".

Caucoto fundamenta su afirmación: "La ejecución se produjo al margen de una orden emanada del proceso porque así incluso lo declararon el Fiscal Militar y su secretario Leopoldo Bustos Cortés". Estos, citados por el juez investigador, dijeron que en octubre de 1973 "en las fiscalías militares no se dictó sentencia de muerte alguna". La pregunta, dice Caucoto, es una entonces: ¿quién y bajo qué órdenes pudo dar muerte a esas 15 personas?

La respuesta aparece como obvia después de todo lo conocido sobre el viaje del general Arellano. Señala el abogado Caucoto: "Pareciera que esa comitiva 'venida de la capital', como lo dijo Lapostol, tuvo atribuciones y poderes tales que pudo pasar por sobre el Código de Justicia Militar e incluso modificar sentencias de Consejos de Guerra". Por ello, agrega, "es tan grave que en estos casos se haya dictado amnistía".

Como en el caso de Guzmán las "irregularidades" son muchas, el fallo de la Corte Marcial para confirmar la amnistía que otorgó la Fiscalía Militar en septiembre de 1986, estuvo dividido. En su dictamen del 2 de agosto pasado, los ministros civiles de esa corte estuvieron por acoger la tesis de la defensa: que se debe seguir investigando porque recién se empezaba a develar lo que rodeó a la ejecución. De eso no parece haber dudas, si se piensa en lo que alcanzó a descubrir el juez de La Serena.

Por ejemplo, obtuvo el informe de Gendarmería sobre el ingreso y egreso de Guzmán a la cárcel de La Serena en 1973. Dice éste que allí llegó el 19 de septiembre y salió el 16 de octubre luego que el coronel Lapostol enviara el oficio 137 donde señaló que Guzmán estaba "dado de baja". El juez pidió informe sobre éste pero se le dijo que ya "no había archivos" de esa época.

El magistrado también obtuvo el oficio 139 que el Fiscal Militar Casanga y su secretario enviaron al Registro Civil de La Serena para los efectos de la inscripción de las muertes de los 15 ejecutados "por condenas de tribunales militares en tiempos de guerra". ¿Cómo se concilia esto con las declaraciones de ambos ante el juez, donde dijeron que nunca hubo condenas de muerte? Casanga dijo incluso ante el juez que "no recordaba con precisión" la causal por la cual fueron fusiladas esas personas y que "ignoraba" el nombre de quienes cumplieron la orden.

El caso parece estar claro. Por ello el abogado Caucoto presentará, a nombre de la familia, un recurso de queja ante la Corte Suprema frente a la reciente resolución de la Corte Marcial. "Porque es improcedente aplicar amnistía cuando no está agotada en absoluto la investigación y porque no están individualizados los responsables de los crímenes, "que es a quienes se amnistía".

La madre de Roberto Guzmán, Josefina Santa Cruz, señaló a ANALISIS que no cejará en llegar a la verdad. "He llorado catorce años a mi único hijo. Hoy mi dolor es mayor porque ahora sufro la burla que han cometido en su caso. Pero tengo fuerza porque él era un hombre bueno y amaba la vida. Me da más fuerza cuando recuerdo palabras como las del abogado Otto Cid, a quien pedí que lo defendiera antes que me lo mataran. Me dijo: '¡No! ¡Si todos esos querían matarnos a nosotros!'. Le repliqué: '¡Mi hijo no es un asesino!' Hoy está cada vez más claro quienes sí lo son".

PATRICIA COLLYER



Josefina Santa Cruz, madre del abogado ejecutado: "Ni siquiera sé dónde está el cuerpo de mi hijo".

Rechazo a la impunidad

Con la presencia de hombres, mujeres y niños, se inauguró el pasado jueves 24 el **"Encuentro Regional del Cono Sur contra las Leyes de Impunidad"**.

El inicio del evento tuvo lugar en el teatro Cariola y contó con la presencia de diversas delegaciones extranjeras, representantes de la Agrupación de Familiares de Detenidos Desaparecidos de Chile y artistas nacionales como el ballet "Espiral", Lily Santos, Isabel Aldunate y el poeta Raúl Zurita.

Hicieron uso de la palabra Sola Sierra, a nombre de la AFDD en Chile, Loyola Guzmán, Secretaria Ejecutiva de la Federación Latinoamericana de Asociaciones de Familiares de Detenidos Desaparecidos (FEDEFAM), y miembros de las delegaciones peruana y argentina.

"Nuestros familiares están desaparecidos porque luchaban por un proyecto de liberación. Nosotros, hoy, no sólo reivindicamos su lucha, sino que la asumimos", señaló Susana Migues, de la delegación argentina. "Por lo tanto, indicó, peleamos y pelearemos contra las leyes de obediencia debida, que otorgan impunidad a quienes mataron a nuestros familiares".

Lo mismo señaló la representante peruana, Zenaida Fernández, quien indicó que "mientras continúe este sistema capitalista en nuestros países, es utópico hablar de justicia".

Entre los representantes extranjeros se encontraban las **"Abuelas y Madres de Plaza de Mayo"** de Argentina, la AFDD de Bolivia y Uruguay, los familiares de desaparecidos y detenidos de Argentina y el Grupo de Apoyo al FEDEFAM del Uruguay.

En Encuentro Regional culminaría el lunes 26, día en que se haría una marcha por los 90 mil desaparecidos de América Latina.

Secuestrados serían "rehenes"

La Comisión Chilena de Derechos Humanos denunció ante organismos internacionales la desaparición de cuatro jóvenes, quienes habrían sido secuestrados entre el 7 y el 11 de septiembre pasados. Igual acusación hicieron los familiares de los afectados, identificados como **Manuel Jesús Sepúlveda Sánchez, Alejandro Alberto Pinochet Arenas** —ambos de Valparaíso—, **José Julián Peña Maltés**, de Santiago, y **Gonzalo Iván Fuenzalida**, de Concepción.



Manuel Jesús Sepúlveda, secuestrado y posible rehén.



Julián Peña, padre de uno de los secuestrados, presentó recurso de protección.

Los jóvenes desaparecieron en extrañas circunstancias y —según una información que trascendió a los medios de comunicación y que provendría de la CNI— los secuestrados estarían en calidad de "rehenes" hasta que aparezca con vida el coronel Carlos Carreño. Se añadió que "la suerte que corra el militar, será la misma que corran estos rehenes".

La Comisión de Derechos Humanos informó que a ese organismo llegaron testigos que habrían visto la forma como se detuvo a los jóvenes. El 7 de septiembre, se señaló, una persona que viajaba en una micro del recorrido Catedral, alrededor de las 15.30 horas, vio cómo tres civiles que circulaban en un Renault 5 blanco, detuvieron a la micro en Compañía con Amunátegui y bajaron a viva fuerza a un joven de alrededor de 25 años. El 10 de septiembre, cerca de las 9.20 AM, otro muchacho fue introducido violentamente en un furgón celeste, tal vez de marca Dahiatsu, sin cristales a los costados. La patente sería EG 2102 o EG 1202. El vehículo se ubicó delante de la micro en la esquina de Catedral con San Martín y el detenido sería Manuel Sepúlveda. El testigo ocular dijo que "en un momento dos civiles que intentaban reducir al afectado sacaron sus pistolas, apuntándole al cuerpo, uno se la acercó a la sien (...) luego el vehículo partió, violando incluso una luz roja, hacia el poniente". Los aprehensores, se dijo, vestían en forma deportiva y su cabello era corto pero no demasiado.

El 16 de septiembre, una persona que llegó a la Comisión de Derechos Humanos señaló que los detenidos estarían en algún lugar a cargo de la CNI, en peligro de muerte. El 21 de septiembre se presentó un recurso de amparo por cuatro desaparecidos en razón de que "se informó en la Cruz Roja Internacional que los amparados no aparecían en las listas de detenidos de las últimas semanas". El libelo lo interpusieron Julián Peña y Verónica Rodríguez, esposa de Sepúlveda. El primero señaló que, el 15 de septiembre, una llamada anónima hecha por una mujer le indicó que su hijo estaba desaparecido. Agregó que el joven había partido al exilio en enero de 1974. En 1985 se le levantó la prohibición de ingreso al país.

Por último, la Agrupación de Familiares de Detenidos Desaparecidos denunció un quinto caso. Indicó que desde el 16 de septiembre nada se sabe de **Yuri Mayorinca Díaz**, hijo del preso por el Caso Arsenales Erasmo Mayorinca, quien salió en libertad bajo fianza hace pocos días.

Libertad para profesora alemana

Al cierre de esta edición la profesora Beatriz Brickmann viajaba a Alemania luego de obtener su libertad bajo fianza.

La ciudadana chileno-germana, de 44 años, fue detenida en Isla Teja el 19 de septiembre de 1986 por presunta infracción a la ley de Control de Armas, permaneciendo en poder de la CNI hasta que fue puesta a disposición del tribunal militar de Valdivia.

Mientras estuvo detenida, señaló la maestra, "no se me formuló ningún tipo de cargos concretos, fuera de mi militancia comunista, que jamás he negado".

Luego de pagar 30 mil pesos de fianza, Beatriz Brickmann viajó con un miembro de su embajada a Santiago para partir a Alemania. Allí, según señaló, verá la posibilidad de retornar a Chile luego que su abogado obtenga el retiro de los cargos en su contra.

El gobierno germano recibió con satisfacción el hecho, ya que sería fruto del acuerdo al que llegaron hace unos meses Ricardo García y el Ministro Norbert Blüm.

Presos políticos en huelga de hambre

Un grupo de familiares de los presos políticos que permanecen en **huelga de hambre indefinida desde el 27 de agosto, ingresó la semana pasada a la sede del Parlamento Europeo en Santiago**, para llamar la atención mundial sobre la crítica situación de los reos.

El objeto de la acción era buscar solidaridad en las gestiones que impidan la aplicación de la pena de muerte, así como lograr la libertad para los reos por causas políticas y el cese a la represión carcelaria.

Guillermo Rodríguez, Hugo Marchant, Heriberto Mena y Luis Medina, de la Cárcel Pública, se encuentran en huelga de hambre desde el 27 de agosto. A ellos se sumaron otros 9 reos para exigir también el fin de medidas represivas como el aislamiento prolongado, allanamientos vejatorios y traslados arbitrarios de penal.

Respecto de los 15 presos políticos condenados a muerte, se pide que se cambie esa pena por la de extrañamiento, luego que diversos países han repudiado la decisión de los juzgados militares y les han otorgado visa.

PATRICIO BASSO, PRESIDENTE DE LA ASOCIACION DE ACADEMICOS DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE:

"La Universidad preservó el germen de la República"

Irrumpió en el escenario de las organizaciones sociales no hace muchos años. Con sus clásicos anteojos y su vestimenta de funcionario público, su figura se convirtió en infaltable junto al doctor Juan Luis González en la época de gloria de la Asamblea de la Civilidad. Poco a poco ha popularizado su Asociación de Académicos de la Universidad de Chile al punto que ha llegado a dar más que hablar que la propia Confederación de Trabajadores del Cobre.

Para aquellos que lo conocen bien, no es motivo de asombro, lo asimilan al símbolo de su carrera de ingeniero matemático: un elefante. Así, provisto de una gran dosis de porfía, avanza lentamente, estudiando meticulosamente su campo de operaciones, calculando al centímetro y embistiendo sin detenerse. Cuesta pararlo.

En su hablar algo golpeado le quedan aún reminiscencias de aquella escuelita rural de Noviciado donde cursó su enseñanza primaria, allí donde era considerado un privilegiado por tener zapatos. Luego, el Internado Nacional Barros Arana y a partir de los 17 años no abandona la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile, primero como estudiante y luego como profesor. Por eso Patricio Basso, a los 40 años, defiende con dientes, uñas y muelas "su" Universidad, porque es de verdad su casa y su hogar y si la pierde tendría que buscarse una nueva identidad.

—Pareciera que a pesar de una amplia mayoría que se opone en la Universidad de Chile a la intervención, el señor José Luis Federici sigue siendo el Rector y teniendo la sartén por el mango.

—Tiene el mango pero no la sartén. La sartén es la universidad de verdad, la que investiga, la que hace extensión, tarea universitaria, y esa sigue funcionando independientemente de los decretos del señor Federici.

—¿Esa universidad de verdad es la misma que ha estado intervenida durante catorce años con rectores delegados y rectores generales?

—No, la universidad de verdad es la que está en los claustros académicos, en el quehacer de nuestra comunidad y no en las estructuras formales de la intervención.

—¿Significa eso que durante estos catorce años de intervención ha coexistido la universidad antigua, la de verdad?

—Así es, si no no se estaría produciendo hoy día la reacción institucional de la universidad frente a este nuevo intento de intervención.

—¿Quiere decir usted que los universitarios tejieron y desarrollaron una capa impermeable que impidió que los rectores delegados, los decanos designados y todos los profesores fascistas que les implantaron cambiaran la Universidad?

—Está claro que así es a partir de la reacción que hoy día se ve. La universidad ha sufrido, hay sectores completos que fueron arrasados y tocados profundamente por el sistema. La Facultad de Economía —entre otras— fue arrasada. Allí prácticamente todos los académicos, con raras excepciones, son personas absolutamente militantes del neoliberalismo.

"También actuaron en el ámbito de las Ciencias Sociales, de las pedagogías. Sin embargo, lo sustantivo de los valores universitarios se preservaron porque 140 años de tradición histórica han calado también en los universitarios de derecha y pro-gobierno militar. La única manera de acabar con la universidad es exonerando a todos los académicos".

—Pero en este país la dictadura ha borrado de una plumada cosas más importantes que la universidad: la Constitución democrática, el derecho a la vida... ¿Son los universitarios una excepción?

—Lo que pasa es que la inteligencia no se puede borrar de una plumada. Es una lucha de las personas cuya función principal es pensar y eso significa creer y tener ideas. Eso no se puede borrar, salvo con la muerte.

—La Universidad de Chile ha estado intervenida durante catorce años. ¿Por qué hoy día esa reacción?

—Cuando se produce el Golpe de Estado en 1973, el país estaba dividido en bandos irreconciliables, había una fisura en la estructura social chilena por



- *Mañana, la Universidad volverá a entregar a los profesionales que saldrán a reconstruir la CORFO, el Servicio Nacional de Salud, etc.*
- *Estoy convencido de que no podrán echarme de la Universidad. Yo no me iré, tendrán que sacarme con la fuerza pública y creo que Federici se va a ir antes.*

donde se nos coló el Golpe. Luego, entre la represión, el terror y el miedo, pasó mucho tiempo antes que la gente lograra limar esa especie de odio remanente. El proceso de reencuentro fue extremadamente lento y recién en 1978, ante una nueva amenaza, contenidos ideológicos totalitarios que pretendían transformar profundamente la sociedad, se comenzó a reaccionar.

—A juzgar por los resultados, no se lograron grandes modificaciones y tampoco se logró la unidad para resistir...

—Pero el reencuentro se produjo y también el intento de resistir. Lo que pasó fue que no hubo fuerza y a los trabajadores les cayó el Plan Laboral, a los médicos y los pacientes la privatización de la salud, la previsión, etc. También a la universidad se le intentó aplicar el modelo neoliberal a través del DFL 4 de 1981.

—En ese momento tampoco la comunidad universitaria reaccionó siendo que el rector delegado era un general. ¿Por qué ahora se consigue tanta fuerza con un interventor civil?

—Con los nombramientos de los otros rectores delegados los académicos, los universitarios en general, nos sentimos igualmente vejados que con el nombramiento de Federici, pero no había capacidad ni fuerza para resistir. En 1981, cuando nos enteramos por la prensa de los nuevos estatutos, fuimos muchos los que dijimos: "Nunca más, esta es la última vez". Desde ese momento, la gente comenzó a buscarse para poder resistir. La llegada de Federici se produce en un momento en que hay organización, unidad y condiciones para resistir.

—El Régimen ha privatizado un importante sector productivo estatal sin encontrar resistencia. ¿Por qué en la universidad no funcionó igual?

—En los otros sectores el plan concebido tuvo éxito. Una vez que a través de la represión y la fuerza se los obligó a funcionar de acuerdo al modelo neoliberal, pudieron liberar en algún sentido sin que les pusieran en peligro el sistema. En la universidad no. Si hoy día la liberalizan, volvería a ser exactamente lo que era en cuanto a conceptualización, valores y principios.

—¿Solamente eso justifica la mano férrea que pretende usar el Régimen en contra de la Universidad de Chile?

—Ellos perciben el peligro que representamos ya que se han logrado preservar los gérmenes de reconstrucción de la República. El intento totalitario del Régimen ha querido cambiar radicalmente el modo de vida de este país y mañana, en democracia y libertad, la universidad volvería a producir los ingenieros que van a salir a reconstruir la Corfo, los médicos que van a volver a construir el Servicio Nacional de Salud, los profesores que van a volver a pensar en el Estado docente. Es la misma universidad que desde su fundación echó las bases de la República.

—¿Están realmente "los Tucanes" detrás de ese intento destructor?

—Yo no soy experto en pájaros. Lo que sí sé es que existe un grupo de personas iluminadas, místicas y mesiánicas, encabezadas por Sergio Melnick, que se creen en posesión de la verdad y sienten el más profundo desprecio por la inteligencia ajena. Este es un grupo tremendamente peligroso porque utilizan todos los mecanismos que poseen para imponer sus modernizaciones y proyecciones.

—¿Cree usted que a las Fuerzas Armadas les es atractivo este plan que hoy día parece ser del agrado del general Pinochet?

—No tengo opinión. No conozco el pensamiento de las FFAA al respecto.

—Resulta extraño siendo que durante mucho tiempo trabajó junto a un rector militar...

—No tuve nunca una relación personal con ellos. No sé qué piensan las FFAA sobre la universidad. Conozco la tradición histórica de nuestras Fuerzas Armadas, las que defendían la soberanía de Chile, que no son las mismas que he

LO MEJOR DE TODOS LOS DIAS

Fortín Diario

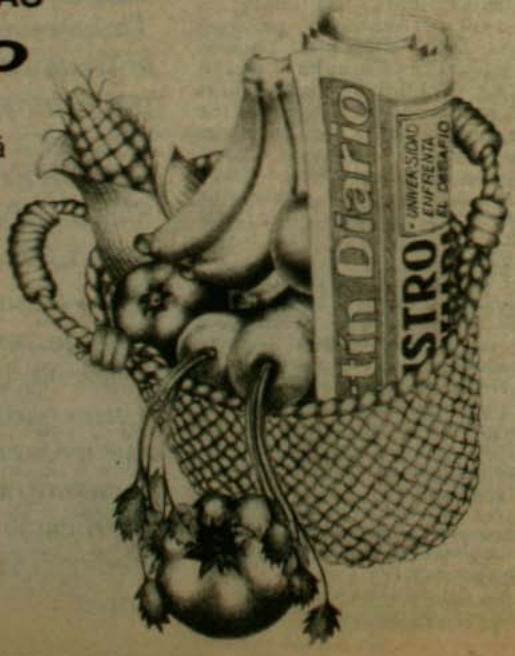
Para que usted lo use.
Para que usted lo lea y sepa todo lo que está pasando en Chile y en el mundo.

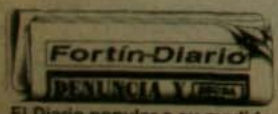
Para que usted lo comparta con su familia y con sus amigos.

Para que usted se entere de la realidad y para que no le cuenten cuentos.

Cómprelo todos los días.

Exíjalo en su kiosko





El Diario popular a su medida.

visto actuar estos años. Porque cuando se desnacionaliza el cobre, se pretende destruir el aparato de Estado y en el caso de la Universidad de Chile se pretende destruir la cultura de un país, que de alguna manera es el resguardo mayor de la nacionalidad, hay contradicción con el concepto que uno aprendió y conoció de lo que las FFAA estaban llamadas a hacer en el país.



"YA GANAMOS"

—Cuando se escuchan o se leen las declaraciones de los decanos, académicos y estudiantes de la Universidad de Chile, se percibe un sentimiento de triunfalismo. ¿A qué se debe?

—A que ya ganamos. Lo importante son los procesos más que los objetivos. Hoy día la universidad entera reaccionó, ha hecho su demostración de existencia.

—Pero hoy es una universidad que algunos podrían calificar de caótica, sin clases, sin investigación...

—La universidad es hoy día la reacción ética, moral, de dignidad de sus académicos, estudiantes y funcionarios. Está viva y con capacidad de reiniciar su quehacer en cualquier momento. Por lo demás, el caos es parte sustantiva de la universidad, porque el Universo es caos y lo que hace el científico es intentar entender ese caos. Por eso no tenemos miedo al desorden y sí a la mediocridad.

—¿Por eso adoptan con tanta soltura la desobediencia civil al no acatar ni respetar las órdenes del rector Federici?

—No, lo hacemos porque todas sus órdenes son ilegítimas, pueden ser legales pero no legítimas.

—¿Por qué entonces usted acata y obedece la Constitución de 1980?

—¿Usted cree que la obedezco?

—Al parecer ha tenido menos éxito resistiendo la autoridad del general Pinochet...

—He resistido hasta donde me ha sido posible. Soy un opositor connotado y eso no es de ahora, es de varios años. Nunca he negado tampoco que soy militante DC, pero la actividad que estoy realizando y que realizamos en la universidad no tiene nada que ver con los partidos políticos sino con la defensa de los valores propiamente universitarios. Allí todos coincidimos y es la clave de nuestra movilización: existe unidad de objetivos y tratamos de tener unidad de medios.

—¿Por qué a su juicio, siendo que están tan claros los objetivos que anhela una mayoría de chilenos, no se logra la concertación?

—Porque los distintos sectores sociales, entre los que incluyo a los distintos partidos políticos, no tienen igual nivel de desarrollo. El grado de uniformidad que es dable conseguir en la Universidad no se da en la unidad de objetivos ni en la de medios en el país. Los niveles de represión que existen en los diferentes sectores sociales no es igual, de manera que la capacidad de respuesta tampoco es la misma.

—Algunos dicen que en la universidad se ha logrado un grado de coherencia y eficiencia que no se ve en los sectores de trabajadores. ¿Qué opina usted?

—Nosotros no tenemos un submundo de cesantes que hace que la capacidad que tienen los trabajadores para organizarse sea mucho más baja que la de los académicos. En cierto sentido nosotros somos más irreemplazables y por lo tanto menos vulnerables.

—¿Se siente consecuente en su calidad de militante DC?

—Absolutamente.

—¿En septiembre de 1973 también?

—Sí, claro. Creo que la gran mayoría de los DC estuvimos desde la primera hora en contra del Golpe y los que lo justificaron o explicaron estaban profundamente equivocados.

—¿Está entre sus aspiraciones el ser rector de la Universidad de Chile algún día?

—No, nunca, realmente no me interesa. El tedio que me causaría la administración de alguna cosa es más espantoso que cualquiera posibilidad de acceder a un cargo de esa índole.

—¿Tampoco está entre sus aspiraciones el ser dirigente político?

—Tampoco, no me interesa. Cuando esto termine quiero volver a mi oficina a hacer ciencia.

—Pero a partir del 1° de noviembre usted al igual que otros 37 académicos exonerados será un profesor cesante.

—Estoy convencido de que no voy a salir de la universidad. Yo no me voy a ir de aquí, eso téngalo por seguro.

—Pero está exonerado, ha sido despedido.

—No me van a poder echar. Creo que Federici se va a ir antes que yo.

—¿Le tiene mucho miedo a la vida sin la universidad?

—¡Sí! No me imagino mi vida fuera de la universidad.

—¿No ha pensado en realizar otra actividad?

—Podría vender huevos, colocar un negocio en el centro que dijera: "Se resuelven problemas difíciles de matemáticas"..., podría hurgar entre mis cosas para encontrar mi título de ingeniero.

—Usted se doctoró en Francia; ¿no se iría a ese país?

—¡No!, no me voy de Chile, mis raíces están aquí y tengo que estar en mi país.

—Pero, ¿si mañana le impiden el ingreso a la universidad?

—Voy a seguir haciendo clases. Me tendrán que sacar con la fuerza pública de mi oficina y voy a volver al día siguiente. Tendrán que poner guardias de punto y me las arreglaré para ingresar a la universidad.

—¿De dónde saca tanto optimismo?

—De lo que estoy viendo, de la gente que hoy día defiende la Universidad de Chile. Creo que de alguna manera estamos viendo un renacer de la esperanza. a

MONICA GONZALEZ

Habla edecán de Allende

● *Después de catorce años entrega detalles sobre la muerte y los funerales del Presidente.*

Carvajal: "Gustavo y Augusto, de Patricio. Hay una información del personal de la Escuela de Infantería que está dentro de La Moneda. Por la posibilidad de interferencias la voy a trasmitir en inglés: **THEY SAY THAT ALLENDE COMMITTED SUICIDE AND IS DEAD NOW.** Díganme si entienden".

Pinochet: "Entendido".

Leigh: "Entendido perfectamente".

Carvajal: "Augusto, respecto al avión para la familia, no tendría urgencia entonces esa medida. Entiendo que no tendría urgencia sacar a la familia inmediatamente".

Pinochet: "Que lo metan en un cajón y lo embarquen en un avión viejo junto con la familia. Que el entierro lo hagan en otra parte, en Cuba. Si no, va a haber más pelota pa'l entierro. ¡Si éste hasta para morir tuvo problemas!"

Carvajal: "Conforme. La información está, se va a mantener reservada".

Pinochet: "Patricio, el avión con el cajón y se manda a enterrar a Cuba (...) Es conveniente que consideremos que puede tener dos caminos: que lo enterremos aquí en forma discreta o lo llevemos a enterrar a Cuba o a otra parte. Quiero respuesta inmediata".

Catorce años después, antecedentes reunidos por ANALISIS y especialmente el testimonio inédito del **comandante Roberto Sánchez** —uno de los protagonistas de los hechos a que se refiere esta conversación— permiten reconstruir qué pasó con el Presidente Allende esa mañana y qué destino tuvo su cuerpo sin vida en las horas siguientes, a pesar de que la respuesta ordenada por Pinochet el 11 de septiembre de 1973 no es perceptible en la grabación de las comunicaciones entre los puestos de mando comandados por el almirante Patricio Carvajal, el general Leigh y el propio general Pinochet.

"Hablo por un principio de lealtad, aunque he guardado silencio durante catorce años", señaló el ex edecán de Salvador Allende al iniciar su relato exclusivo.

Pero tal vez sea mejor relatar la investigación de ANALISIS paso a paso.



El Presidente Allende, escoltado por sus tres edecanes: Sergio Badiola, Arturo Araya y el comandante Roberto Sánchez (de izquierda a derecha).

LAS PREGUNTAS

En agosto de 1973, reunido con el Consejo Superior de la Defensa Nacional al que pertenecían varios de los generales que dieron el golpe de estado un mes después, Allende había dicho: "Yo creo, señores, que esta es la última vez que se reúne este organismo, pero sepan ustedes que yo no voy a renunciar al mandato que el pueblo me entregó, que voy a morir en mi puesto de combate y que de La Moneda yo no saldré vivo. Saldrá mi cadáver".

Horas antes de morir, en su última comunicación con el pueblo de Chile, el Presidente Allende ratificó su decisión: "Yo no voy a renunciar. Colocado en un trance histórico, pagaré con mi vida la lealtad del pueblo".

Así fue. La historia lo ha recogido. La tarde del 11 de septiembre, el país se enteró de la muerte del Presidente Constitucional de Chile. Fotografías de cuatro soldados sacando su cadáver de La Moneda, envuelto completamente por un poncho, dieron la vuelta al mundo.

Lo que nunca se supo es lo que ocurrió después. ¿Qué pasó con el cuerpo de Salvador Allende? ¿Quién certificó su muerte? ¿Dónde y de qué manera fue enterrado? ¿En qué lugar están hoy sus restos?

Su propia viuda, Hortensia Bussi, desde su forzado exilio, ha expresado varias veces sus dudas sobre estos puntos. "Si pudiera volver a Chile —señaló en mayo de este año— lo primero que desearía sería poder ir a Viña del Mar a visitar la tumba donde creo que fue enterrado Salvador Allende, porque yo no tengo ninguna seguridad de que sea a Salvador Allende a quién enterraron, puesto que nunca me dejaron ver el cadáver. Cerraron el ataúd, así que yo no sé si es él el que enterraron". Más recientemente —hace sólo dos semanas— la viuda del ex presidente volvió a declarar públicamente: "Tengo tantos recuerdos de esa mañana, cuando lo dejé ahí (en el cementerio de Santa Inés)... Todavía no sé si es Salvador Allende el que está enterrado en la tumba de su cuñado Eduardo Grove, porque no me permitieron verlo".

¿Qué ocurrió esa mañana en el cementerio de Santa Inés? ¿Quiénes y por qué razones estuvieron presentes en el supuesto funeral de Salvador Allende? ¿Cuáles fueron las palabras de despedida que allí se dijeron por el último presidente constitucional de Chile?

NI SIQUIERA UNA PLACA RECORDATORIA

Después de la muerte de Allende, los altos mandos de las Fuerzas Armadas se dieron un plazo de algunas horas para decidir cómo entregarían la información, cuál sería la versión de la muerte de Allende en sus detalles de forma y fondo, y qué harían con el cuerpo.

La escueta información que se le entregó a los chilenos y la propia imagen del Presidente Allende combatiendo en La Moneda hasta su muerte, dio lugar a numerosos rumores y conjeturas que fueron creciendo y convirtiéndose en imagen legendaria, muchas veces en mitología popular. Se decía que Allende

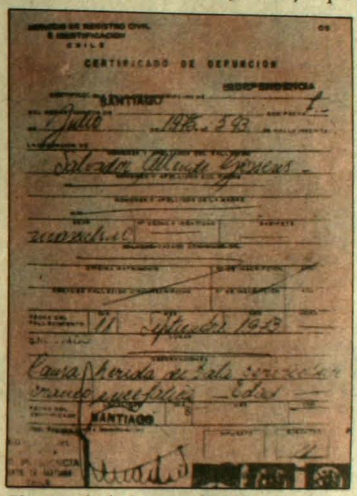
estaba vivo, que había salido por unos misteriosos subterráneos de La Moneda, que había sido visto en el Mercado Central o en Coquimbo (donde siempre obtuvo una contundente votación). Pero al paso de los meses, se fue corriendo la voz de que el cuerpo estaría en el cementerio de Santa Inés.

"Desde los primeros años llegaba gente en forma aislada a dejar un clavel rojo. Recién el año 81 logramos hacer una marcha desde este cementerio, el 11 de septiembre, pero desde hace catorce años que algún homenaje tiene el compañero Allende siempre en esta fecha", dice el dirigente de la Izquierda Unida de la Quinta Región, José Manuel Mancilla, que este año encabezó una multitudinaria manifestación en Santa Inés. "En los registros del cementerio no aparece la inscripción de la tumba como que aquí está Salvador Allende. Tampoco hay siquiera una placa que tenga su nombre en el mausoleo", señala. Y añade: "Nosotros sabemos sólo lo que la compañera Tencha Bussi ha dicho, que ella vino hasta aquí y depositó una urna sellada en 1973, pero que no le fue permitido ver el cuerpo. La familia Grove tampoco ha tenido la posibilidad de comprobar que sea el cuerpo... Tanto la familia Grove como el nieto mayor de Salvador Allende, Gonzalo Meza, requirieron información del cementerio e incluso de los registros centrales que hay en Santiago, y no aparece en ninguna parte que el cuerpo de Allende esté enterrado en esta tumba", asegura José Manuel Mancilla quien se enorgullece de haber estado presente en todos los homenajes que se le han hecho al ex presidente en su supuesta sepultura. "Cada año llegan más, mucha gente joven y también muchos que no pertenecen a ninguna orgánica partidaria pero que forman parte del pueblo allendista".

"No se dio a la familia ningún certificado de la muerte de Salvador Allende, menos dónde está su tumba, sólo el que consiguió el abogado Enrique Schepeler para hacer trámites legales. El tenía poder de Tencha y sus hijas, con lo que logró obtener este papel inscrito en el Registro Civil de Independencia el año 75, que contiene muy pocos datos", señaló una fuente vinculada hace cincuenta años a la familia de Salvador Allende, que prefirió no ser identificada públicamente.

Efectivamente, un documento de esa oficina del Registro Civil señala que "con fecha 7 de julio de 1975 y número 593 se halla inscrita la defunción de Salvador Allende Gossens". No aparece ni siquiera el nombre completo del fallecido ni otros varios datos que sólo están tarjados. En la línea de observaciones se indica como causa de la muerte "herida de bala cervicobucocraneoencefálica".

"La familia no tuvo nunca un certificado de autopsia" —agrega la fuente ligada a la familia. "El 12 de septiembre, Tencha, Laurita Allende y los sobrinos del presidente, Patricio y Eduardo Grove, fueron llevados hasta el cementerio de Santa Inés... Yo creo que no supieron mucho qué hacer con el cadáver porque en el Cementerio General, en Santiago, está la tumba del abuelo del presidente, Ramón Allende Padín, donde están enterrados también los padres de Salvador Allende. Pero lo llevaron finalmente a Santa Inés, en avión desde Cerrillos hasta Quinteros y de ahí en furgones al cementerio en Viña. El almirante Patricio Carvajal llamó a Patricio Grove y le dijo que


CERTIFICADO DE DEFUNCION

SANTIAGO

El certificado de defunción de Salvador Allende, del año 1975.

enterrarían a Salvador en la tumba de Eduardo Grove Vallejos —padre de Patricio. En esa tumba estaba también Inés, la hermana mayor de Allende, muerta un mes antes del Golpe".

"La pequeña parte de la familia Allende que está en Chile, yo sé que no ha hecho mayores investigaciones. La tumba está bastante abandonada. En Viña escuché que a Salvador lo depositaron, primero, en el primer nicho de la tumba familiar, y que después lo cambiaron. Todo esto dio lugar a rumores de que lo habían sacado de ahí. Mire, yo no sé...", señaló por último la fuente.

UN TESTIMONIO CLAVE

Una persona más estaba presente el 12 de septiembre en el entierro del Presidente Allende. Una persona que ha callado durante catorce años. ANALISIS ubicó al comandante Roberto Sánchez, edecán aéreo de Allende durante los tres años de gobierno de la Unidad Popular. "Hablo por un principio de lealtad, porque la historia les pertenece a todos, aunque he guardado silencio durante catorce años", afirmó.

Roberto Sánchez aceptó relatar a ANALISIS sólo lo que se refiere a la muerte de Salvador Allende y su funeral.

"Estuve junto al presidente desde el día en que asumió hasta que lo enterré. Fui el único edecán que estuvo a su lado todo ese período porque los edecanes duraban en su cargo dos años. Yo seguí porque el Presidente me pidió que siguiera con él. Y después de la muerte del edecán naval, Arturo Araya, se acentuó el compañerismo que tenía conmigo, sin hablarme nunca de política y respetando siempre mis opiniones de carácter profesional", dice Roberto Sánchez, pausadamente, como abriendo una puerta férreamente cerrada por mucho tiempo. "Si usted me permite, llegamos a ser amigos... aunque él era Presidente de la República y yo un modesto servidor".

"Yo era el Jefe de la Casa Militar, es decir el oficial que queda a cargo de todo lo que constituye la parte personal del Presidente, en cuanto a programación de actividades oficiales. Los demás edecanes y el personal militar que había en La Moneda dependían de mí", señala.

"La última vez que vi al Presidente Allende fue la mañana del martes 11 de septiembre, en La Moneda", recuerda Roberto Sánchez. Al respecto, el secretario personal de Allende, Osvaldo Puccio, escribió: "Escuchamos por la radio que La Moneda sería bombardeada y atacada por tanques y tropas (...) El presidente obligó a abandonar el Palacio a las mujeres que trabajaban allí y al personal de servicio (...) Cuando ellos abandonaron La Moneda vinieron al despacho los tres edecanes presidenciales. Querían hablar con el Presidente. Todos coincidimos en que Allende no podía quedar sólo con los edecanes, ya que estaban sublevadas las tres ramas de las Fuerzas Armadas. Pero el propio Allende expresó que quería hablar a solas con los edecanes".

Roberto Sánchez relata que "el teniente coronel Badiola, el comandante de fragata Grez y yo, ofrecimos al Presidente un avión. Allende tenía en sus manos una metralleta. Apuntó a su paladar y nos dijo: 'Así me voy a suicidar porque a mí no me sacan vivo de aquí'. Me miró y dijo: 'Le agradezco, comandante Sánchez, el ofrecimiento, pero dígale al general Leigh que no voy a ocupar el avión ni me voy a ir del país ni

→

me voy a rendir' ''.

Los edecanes llevaron la respuesta al Alto Mando golpista.

''A las 9 de la noche del mismo día 11 me llamó a mi casa el comandante Badiola —continúa Roberto Sánchez— y me dijo que tenía que ir al funeral del Presidente. Yo le dije: 'No tengo ningún inconveniente, lo haría cualquier oficial en mi lugar'. Me ordenaron presentarme a las 7 de la mañana del día 12 a recibir instrucciones en el Ministerio de Defensa, en el Estado Mayor General de la Defensa. Allí, el almirante señor Carvajal me dijo que a las 10 de la mañana llegaría el cadáver del Presidente al aeropuerto de Cerrillos y que entonces debía partir inmediatamente en un avión C-47 a Quinteros. Me fui a Cerrillos. El cuerpo llegó en un ataúd, dentro de una ambulancia, custodiado por una tanqueta blanca de Carabineros. Llegamos a la base aérea de Quinteros como a la una de la tarde. Eramos Tencha, Laurita, los dos sobrinos Grove, además de los cuatro tripulantes del avión. En Quinteros nos esperaba un carro fúnebre de la Armada y dos automóviles en los que nos dirigimos hasta Santa Inés''.

Antes de continuar su relato cronológico, Roberto Sánchez señala: ''Quiero decirle algo importante, porque yo vi que enterramos un ataúd cerrado en Santa Inés. Pero lo que me hace pensar que efectivamente el cuerpo del Presidente estaba allí es que días después del funeral yo me encontré con el general de brigada aérea doctor Bórquez, de Sanidad. El me relató que los tres generales jefes de sanidad de la Fuerza Aérea, el Ejército y la Armada fueron citados al Hospital Militar. Los citaron para que certificaran el estado del cadáver, que éste correspondía al cuerpo del Presidente y la forma en que había



La tumba de Salvador Allende, en Viña del Mar, no tiene ni siquiera una placa con su nombre.

quedado, antes de sellar el ataúd.

Al respecto, el mismo 11 en la mañana, desde el Puesto de Mando de Peñalolén —en que se encontraba Pinochet— un alto oficial se comunicó con el almirante Carvajal al Ministerio de Defensa para darle instrucciones, según quedó registrado en la grabación de esas comunicaciones: ''Dice el Comandante en Jefe lo siguiente: es indispensable que a la brevedad posible los médicos jefes del Servicio de Sanidad del Ejército, de la Armada y de la FACH y el Jefe del Servicio Médico de Carabineros, más el médico legista de Santiago, certifiquen la causa de la muerte del señor Allende, con el objeto de evitar que más adelante se nos pueda imputar por los políticos a las Fuerzas Armadas el haber sido los que provocaron su fallecimiento''.

Según Roberto Sánchez, el general Bórquez —que participó en la autopsia— le manifestó que el cuerpo de Allende era efectivamente el que quedó dentro del ataúd sellado. ''Me dijo que tenía la cara hecha pedazos como resultado de uno o dos proyectiles. La metralleta debe haber estado tiro a tiro, no en ráfaga. El me contó que habían certificado, visto y sellado. Ellos tienen que haber levantado un acta. Y luego, el ataúd salió del Hospital Militar —hasta donde había sido llevado desde La Moneda— rumbo a Cerrillos''.

''Algunos amigos me han preguntado en estos años cómo creo yo que murió Allende. Es un asunto muy delicado. Pero yo creo que fue suicidio porque meses después me encontré con el doctor Guijón, el médico que estuvo en La Moneda en el momento de la muerte del Presidente. Hablamos cuando Guijón fue liberado de Dawson. Estuvimos de acuerdo en lo que él vio y lo que yo vi el día 12, de vuelta del funeral en Santa Inés. Yo me conseguí permiso ese día en la tarde para ingresar a La Moneda, a buscar mis efectos personales, dije, las cosas mías. Y pude entrar. Miré el estado del edificio. Estaba casi desocupado por dentro. Pasé por el living de La Moneda... y vi allí el sillón manchado con sangre y restos de masa encefálica, y en la muralla de atrás un impacto de bala. Fue muy fuerte ver eso... El presidente nos explicó cómo se iba a suicidar, tomó la carabina y se la puso en la boca cuando se despidió de nosotros, los tres edecanes, como a las 10 de la mañana del día 11... El día 12, allí en La Moneda, yo incluso me senté en el sillón de felpa roja e hice la repetición simulada de ese momento, cuáles pudieron ser sus movimientos en ese momento. Yo creo que el Presidente cumplió lo que nos dijo...''.

El comandante Roberto Sánchez había estado en el cementerio de Santa Inés un mes antes del 12 de septiembre, acompañando al Presidente Allende en el funeral de su hermana Inés Allende de Grove. ''Cuando llegamos, con el ataúd sellado, ya estaba abierto el mausoleo y cavada la tumba. Tomamos el féretro los dos hermanos Grove, los sepultureros —no más de seis— y yo. Lo bajamos. Cada uno de los presentes echó un puñado de tierra. Estábamos todos pálidos, desencajados, no habíamos dormido. A la distancia observaba un jefe de la Armada, aparentemente el encargado de que todo se realizara según las instrucciones del almirante Carvajal. Yo andaba con mi uniforme de servicio. Los sepultureros siguieron paleando el terreno, y cuando la faena estuvo terminada, en medio de un completo silencio, la señora Tencha tomó unas flores que estaban a unos metros y dijo: 'Que todos los que están presentes sepan que aquí se ha enterrado al Presidente Constitucional de Chile'... Y puso las flores sobre la tumba''.

''Todo esto se realizó en medio de una soledad total, da la impresión de que habían hecho desalojar el lugar —continúa el comandante Sánchez—. Tal vez todos nos tragamos nuestros sentimientos en ese instante... Acto seguido regresamos a Quinteros en los dos automóviles, abordamos el mismo avión y regresamos a Santiago. Yo me dirigí al Ministerio de Defensa, al Estado Mayor General, y di cuenta de la misión que había cumplido''. El comandante Roberto Sánchez apareció en la lista de eliminación del servicio activo de la FACH en diciembre de ese mismo año. Desde entonces ha permanecido en Chile, hasta ahora en silencio. d

PAMELA JILES





Una de las casas de la Colonia en Santiago (en las cercanías del Estadio Nacional) fue dotada con un subterráneo, como es habitual en las habitaciones en Alemania.

COLONIA DIGNIDAD:

Un Estado dentro del Estado chileno

La historia de los alemanes en Chile se remonta a la Conquista. Desde el mítico soldado que habría acompañado a Pedro de Valdivia y que cambió su apellido Blumen por el español Flores, pasando por los Lisperger hasta Antwanter, el ex diputado alemán que fuera recibido por el Presidente Vicente Pérez Rosales en Valdivia. Karl Antwanter fue representante parlamentario del Landtag de Prusia y llegó a Chile con un catálogo de preguntas que decían relación con lo que los emigrantes esperaban encontrar en Chile y lo que esperaban entregar al país que los acogía. "Seremos..., decía el texto, honrados chilenos y laboriosos como el que más lo fuere. Unidos a las filas de nuestro país adoptivo contra toda oposición extranjera, con la firmeza y decisión del hombre que defiende su patria, a su familia y a sus intereses".

Karl Antwanter inició en Chile un proceso de realización de la afirmación del himno nacional chileno que reza que nuestro país será "el asilo en contra de la opresión". En efecto, son numerosas las familias alemanas llegadas a Chile que debieron abandonar su patria por razones políticas, por ser desterrados desde sus lugares de origen, por haber intentado implantar una sociedad democrática en Alemania. Otras llegaron solamente huyendo de la pobreza y las guerras o como una mezcla de ambas.

La emigración alemana en Chile ha significado un aporte importante a la cultura, el arte, la política, la ciencia y la investigación en Chile.

Justicia propia. Secreto. Conexiones internacionales con el terrorismo. Riqueza y poder, la Colonia es una unidad política autónoma que se autogobierna y cuyos habitantes se niegan a ser chilenos como lo quisieron ser los alemanes que han llegado a Chile desde 1870.

LOS NUEVOS "COLONOS"

El último proceso de colonización hacia Chile proveniente de Alemania (República Federal). Se produjo en 1961 con la llegada de la "avanzada" o grupo inicial de la futura Colonia Dignidad que compra tierras (un fundo El Lavadero de 3 mil 62 hectáreas). Y en los mismos años 60 continúan las compras hasta llegar a la frontera con Argentina. El fundo primitivo es propiedad privada.

de dos personas, integrantes de la Colonia. Se desconoce quien compró para sí el resto de las tierras adquiridas y los otros negocios que posee la Colonia en distintos lugares del territorio nacional.

Las características de la Colonia son totalmente distintas de la colonización alemana normal y se parecen mucho a una especie de utopía nacionalista que propugnaba en el siglo pasado el teórico alemán Wappäus y el médico Aquiles Ried. Estos intelectuales señalaban como un objetivo de la nación alemana la expansión en el mundo por la vía de la creación de colonias autónomas, autosustentadas y que conservaran en forma radical su condición de alemanes, para desde esas bases iniciar una "colonización" paulatina que le permitiera al "Reich" —eventualmente— tomar para sí el control de los países. Esta misma idea se encuentra en los planes de colonización que hizo preparar Adolfo Hitler para la etapa de la post-guerra que consideraba la derrota militar de Inglaterra y los EE UU. Se instalarían colonias de "arios puros" que tendrían como tributarios a los "nativos".

Sin embargo, es evidente y de acuerdo a los datos que se conocen, que en la Colonia Dignidad, la gente que allí vive y su origen, no asumió en forma consciente este papel de "avanzada" colonialista. Más bien se trata de un grupo de fanáticos religiosos, motivados por un anticomunismo enfermizo que los hace ver incluso en los democratacristianos los aliados del demonio.

El fundador de la secta bautista que dio origen a la Colonia Dignidad se llama Hugo Baar, de profesión pastor y de origen ruso-alemán. Baar regresó a Alemania en 1944. Inició sus estudios teológicos en la localidad de Wiedenes (RFA). Fue pastor en Gronau (Ruhr), Salzgitter y Gifhorn. En ese tiempo fue evangelizador de éxito. Fue en Gronau donde Baar comenzó a predicar una nueva interpretación de la Biblia que llevaría —posteriormente— a la fundación de Dignidad y los continuos escándalos que ha provocado en Chile el grupo. Baar señalaba que la comunidad debía estar preparada para la llegada de Jesús y que toda la actividad de ella debería estar orientada en ese sentido, incluso "si es necesario abandonar al padre y a la madre". A raíz de esta prédica las comunidades de todo un territorio alemán federal debieron sufrir un escándalo que culminó con divisiones y con la formación de un grupo de seguidores de Baar que se trasladó a Siegburg (cerca de Colonia), allí se unió a la comunidad Paul Schäffer o Paul Schneider y contribuyó a la formación de la nueva secta.

Cuando se terminó el traslado a Chile Baar se quedó en Alemania. A raíz de problemas internos, causados por Paul Schäffer desde Chile, el "evangelizador" fue convencido de que su presencia en la Colonia era muy necesaria ya que el General Pinochet visitaría el predio. Aquí es necesario recordar que el Presidente Eduardo Frei se negó rotundamente a visitar la Colonia en su oportunidad y que importantes personeros del régimen actual chileno han sido huéspedes de los "colonos" en numerosas ocasiones. Baar llegó enfermo a la Colonia desde Alemania. Al llegar fue inmediatamente enviado al Hospital donde fue "tratado" durante nueve meses con sicofármacos y electroshock. Luego de nueve meses de "tratamiento" fue empleado en la carpintería como simple operario. Dejó de pertenecer al grupo dirigente. Finalmente Paul Schaffer logró que Baar firmara una declaración en la que se reconocía incapaz de asumir el cargo de "pastor de almas", que es la máxima autoridad en la Colonia, y en una ceremonia pública interna, Baar pasó estos poderes a Schäffer, luego de una humillante "autocrítica" pública. Estos detalles constan en un documento mecanografiado que reproduce las declaraciones de un ex miembro a Amnistía Internacional en la RFA.

La organización "política" interna de la Colonia comprende un grupo de cuatro personas que son los "jefes": Schäffer, Schmidt, Schnellenbach y Seewald. Estos presiden lo que se denomina la "Herrenabend" que consiste en una especie de tribunal en el que se ven todos los casos de violación a las reglas internas de la Colonia. En numerosos casos el "culpable" es castigado por un grupo especial delante de toda la comunidad. Baar —que escapó a Alemania y vive en secreto allí luego de haber entregado un informe completo de su paso por "Dignidad"— declaró a un amigo en la RFA que "incluso se obliga a los maridos a castigar a sus mujeres". Como ejemplo contó que un señor de apellido Mücke fue obligado a castigar a su propia esposa, señora Briguitte Mücke. Otro de los que huyeron de la Colonia, un joven de nombre Peter Rall, fue castigado en la "Herrenabend" hasta perder el conocimiento.

LA HUIDA DE BAAR

El pastor Baar huyó en forma completamente aventurera de la Colonia. Saltó de un camión en marcha mientras éste pasaba por un camino vecinal cerca de Parral. Luego se escondió varios días en los bosques de las cercanías, hasta que encontró apoyo en un ex miembro de la Colonia que vive en Los Angeles y que tiene la afición de escuchar los mensajes radiales de Dignidad. Se negó a buscar refugio en la embajada. El amigo de Los Angeles le consiguió los papeles para poder salir de Chile y el 14 de diciembre de 1984 llegó a la RFA, donde vive aún escondido y con temor a ser detectado por sus ex hermanos de religión.

Las huidas de la Colonia son periódicas y parecen ser imposibles de evitar por los "jefes".

Sin embargo, el fanatismo religioso perdura incluso en quienes escapan. La esposa de Baar, que logró huir posteriormente, declaró en Frankfort que "por la boca de Schäffer habla Dios".

Baar escribió un informe de 36 páginas acerca de lo que ocurre realmente en la Colonia y se lo entregó a su abogado. Por razones que se desconocen, el informe quedó en el Ministerio de RR EE de la RFA y hasta hoy no ha podido ser publicado.

En la Colonia —según un informe que obra en poder de Amnistía Internacional de Alemania— las mujeres viven separadas de sus maridos y la vida de los colonos está reglamentada en todos los aspectos. Se dice que no se reproducen y que se ven obligados a adoptar niños



La casa está dotada de dos antenas de TV y una antena de radio (ver cable y amplificador tendido horizontalmente).

para asegurar la supervivencia. En esto de las adopciones han ocurrido casos que han causado irritación pública. Miguel Becerra, hermano de un miembro de las Fuerzas Especiales de Carabineros, trabajó para la Colonia desde 1972 en funciones que se desconocen. Su hijo de quince años estudiaba en el recinto alemán. Miguel Becerra fue encontrado muerto en el interior de su camioneta el 29 de julio de 1975 en las cercanías de Longaví. El informe forense señaló que Becerra habría muerto asfixiado con monóxido de carbono. El hermano, sin embargo, hizo examinar las vísceras por el Instituto Médico Legal y el informe de este organismo describe la causa de muerte como envenenamiento con polvo para exterminar ratas mezclado en una "especie de sopa". El informe está en manos de Investigaciones de Linares, según explicó en esa época el carabinero. Miguel Becerra cumplía funciones de relación con el exterior en la Colonia y aseguró a su hermano que "allí hay pistas de aterrizaje, casas subterráneas donde tienen incluso tanques y armamento pesado". Un completo informe fue publicado por la revista "Cauce" sobre este caso.

LA ECONOMIA

Con los años, la Colonia se ha transformado en un imperio económico. Se afirma que no se debe a una laboriosidad especial o presuntas cualidades que poseen los colonos. Más bien se debería a las circunstancias de privilegio en que trabaja el predio. Los que allí viven no conocen horarios, no perciben sueldos, no sufren accidentes de trabajo, porque si mueren o quedan heridos son atendidos en el mismo hospital y enterrados en el cementerio propio que posee la Colonia. No se hacen gastos de infraestructura que en cualquier empresa chilena son necesarios. Existe un mercado "cautivo" o exclusivo para los productos de la Colonia en el grupo de chileno-alemanes que compran "por solidaridad". Como son sociedad de beneficencia, no son cargados por una serie de impuestos que una empresa normal debería pagar.

La Colonia no sólo posee un aeropuerto propio, sino que diferentes empresas en distintos lugares de Chile. En Parral poseen un molino, una carpintería, una fábrica de ladrillos y tejas y una panadería. Después del golpe la Colonia sufrió un explosivo crecimiento. Se construyeron cientos de kilómetros de caminos y puentes. Comenzó la explotación de titanio en Cautín, en Trovolhue minas de oro, en Puerto Saavedra uranio. Poseen la central eléctrica de Parral que sirve a 40 mil habitantes. Una empresa de camiones y maquinaria pesada.



Los "colonos" han instalado "carpas" al mejor estilo bávaro en las cuales ofrecen "productos alemanes". Los carteles carreteros anuncian al conductor el lugar donde se encuentran estos restaurantes.

Para lograr todo esto son ayudados permanentemente desde Alemania con el envío de contenedores que ya en los años 60-70 pasaban libres de derechos por la aduana chilena.

El ex intendente de Linares Héctor Tarico Salazar se preguntaba en un informe ante el Senado, que fue presentado a raíz de uno de los numerosos escándalos con la Colonia: "¿Qué empresario chileno no alcanzaría niveles quizás más altos de eficiencia con beneficios y condiciones de esta clase?". Taricco entregó un escrito al Senado a raíz de que los "colonos" cerraron un camino público y exigían la documentación a las personas que deseaban transitar por él.

El ex obispo Helmuth Frenz preguntó en Alemania al plantear ante un auditorio en Stuttgart: "¿Qué ocurriría en este país si un grupo de chilenos compra un terreno, lo cerca, funda un hospital, educa a sus niños sin intervención del Estado, castiga a los miembros de la comunidad y hace justicia por sí mismo o se niega aceptar ninguna autoridad o ley de la RFA? La respuesta es obvia: el grupo sería intervenido y disuelto".

¿SON NAZIS?

La sospecha de que la Colonia es un lugar de refugio para criminales de guerra nazis ha sido expresada en numerosas ocasiones, pero nunca probada. Sin embargo, la cercanía de la Colonia a este pensamiento se puede derivar de la propia presentación que hacen ellos: "Los miembros de la Colonia vienen de un tiempo en que se disolvían todos los valores materiales, espirituales y éticos, que debieron pasar años en prisión, que debieron ver cómo los niños morían en las calles de hambre". Y cuando hablan de esto se refieren al "derrumbamiento" del Reich alemán.

La "Colonia Dignidad" ha encontrado siempre el apoyo decidido y firme de hombres como Franz Josef Strauss en la RFA. También de un conocido comerciante en armas, de nombre Gerhard Martin. Ladislao Farago, quien se preocupó de la suerte de los ex nazis en América del Sur, escribe en su libro "Aftermath" (Nueva York 1974) que Martin Bormann permaneció en ocasiones en la Colonia para descansar. En forma ocasional Bormann envió tarjetas postales a su amiga invitándola a visitar la Colonia. Algunas de esas tarjetas postales cayeron en manos de un inspector de la policía civil chilena de apellido Garín, quien las ofreció en el floreciente mercado de compra y venta de "recuerdos" de la época nazi en Europa. El 11 de febrero de 1980 el periódico Washington Post informó citando a Simón Wiesenthal (el autor de la captura de Eichmann y que vive en Viena) y al FBI, que Josef Mengele estuvo en 1979 en la Colonia.

EL JUICIO DE AMNISTIA

En 1977, la Sección alemana de Amnistía Internacional publicó un informe en el que se señalaba: "La Colonia Dignidad es un importante elemento del aparato de represión del Gobierno chileno".

El folleto se basa en las declaraciones de tres ex presos políticos que fueron torturados en la Colonia. Después de la publicación, la Colonia presentó una querella ante un tribunal de Bonn. Amnistía entregó una serie de otros testimonios durante el juicio y, según fuentes alemanas, la Colonia está a punto de perder el juicio que ya se dilata por nueve años.

El defensor de la Colonia en el juicio en Bonn, H. Busse, fue cambiado por el abogado M. Klassl. Al mismo tiempo fue fundado un grupo de amigos de →

la Colonia por iniciativa de Martin. Este grupo comprende miembros de la Democracia Cristiana alemana y de la Unión Social Cristiana, entre ellos, un regidor de Munich de apellido Vogelsang, quien visitó la Colonia y que publicó ataques en contra de Helmuth Frenz (Secretario General de Amnistía en Alemania en esa época) en el periódico "Deutschlandmagazin", un órgano seminazi que tiene una circulación privada en la RFA. También juega un rol en la historia el Profesor Bossle, quien realizó un estudio para la formulación de la Constitución de Pinochet y que se caracteriza en Würzburg por sus posiciones ultraderechistas. Sin embargo, una de las declaraciones más sólidas y fuertes en contra de Dignidad en este asunto es la que hizo el ex agente de DINA Juan René Muñoz Alarcón. "Yo participé en la desaparición de personas", declaró Muñoz. Según el ex agente la Colonia no sólo servía como centro de "interrogatorios" a la DINA sino que como "escuela de torturas". "Yo fui enviado a la Colonia Dignidad, al interior de Parral, algo así como 40 kilómetros. Allí funciona un centro de ejercicios del servicio secreto". En el libro de Donald Freeds "Death in Washington" (Wesport, Connecticut, 1980), se señala sin nombrar a nadie, pero adjudicado al mismo número de carnet de identidad de Muñoz, en forma más completa que la declaración en la Vicaría: "Mis profesores eran chilenos, brasileros y americanos, y uno que se presentó como un agente de la CIA de apellido Welch (Welch era una "chapa" usada por Michael Townley).

"Hay una estación de radio en Dignidad —sigue la declaración en el libro— que permite comunicarse con largas distancias. Es el centro de comunicaciones por medio del cual se realizan todos los contactos con los agentes de la DINA en el extranjero, en este momento desde Venezuela, Colombia, Francia, Suecia e Italia. 50 por ciento de los agentes de la DINA —personal militar, ningún civil— trabajan en esos países. Yo conocí a Welch en la estación de radio".

De acuerdo a este testimonio, Colonia Dignidad no sólo fue un centro de torturas, un centro de entrenamiento y un centro de comunicaciones, sino sirvió, casi con seguridad, como refugio para terroristas de derecha buscados en Europa. La DINA estableció con ayuda de Townley una alianza con grupos terroristas. A la cabeza de este grupo se puso al italiano Stefano delle Chiae (alias Alfredo di Stefano, alias Alfa), quien fuera recibido por el general Pinochet en su suite del hotel durante las ceremonias de entierro de Francisco Franco. Townley ofreció al grupo europeo, como recompensa por sus actividades en contra de exiliados chilenos, la posibilidad de encontrar refugio seguro en Chile. Así Townley recogió personalmente en el aeropuerto al autor de un asalto a un banco en Niza que era buscado por la policía italiana, Albert Spaggieri. Estos antecedentes se encuentran en el libro "Laberinth" de Taylor Branch y Eugene Propper (Nueva York 1982).

LA ESTRUCTURA INTERNA

La jerarquía de los cuatro jefes, a cuya cabeza se encuentra Schäffer como jefe indiscutido, gobierna la vida de los 230 o más colonos. Desde la sexualidad hasta la ropa. Todo es controlado y reglamentado. Se calcula que un diez por ciento de los niños que viven en la Colonia son chilenos. Schäfer es declarado "pastor de almas" y la militancia anticomunista se mezcla con la religiosidad de tal forma que "el comunismo" es visto como el anticristo.

En suma, la Colonia Dignidad es una especie de Estado dentro del Estado chileno y coincide plenamente con los planes utópicos de expansionismo germano formulados en el siglo pasado y desenterrados por Hitler. La Colonia Dignidad está en condiciones de defenderse y sobrevivir autárquicamente por un largo tiempo con ayuda de fuera en hombres y material.

Cabe preguntarse ¿por qué la Colonia goza de un apoyo tan decidido de parte del Gobierno de la RFA? ¿Por qué la Colonia recibe continuamente apoyo de parte de grupos en la RFA? ¿Por qué las instalaciones que la Colonia poseía en Siegburg fueron compradas por el Ejército alemán? ¿Qué clase de armas son las que vio Becerra en los subterráneos? ¿Con qué fin están allí?

Estas preguntas aún no tienen respuesta. Lo que sí se sabe es lo que se informa en este artículo. Que la Colonia Dignidad deberá ser intervenida en tiempos democráticos no cabe duda. Que deberá fundarse un pueblo chileno allí, con todas las características de tal, también aparece como evidente. Quizás para realizar la promesa que hiciera Antwandter al Presidente Pérez Rosales: "seremos honrados chilenos laboriosos como el que más lo fuere". Los alemanes de la Colonia Dignidad se niegan a integrarse como chilenos y han contribuido a reprimir al pueblo que los acogió y los mantiene.

ALVARO ROJAS



PERSECUCION A LA PRENSA:

Por informar, entrevistar y hacer reír

● *Prohibición de informar del fiscal Torres, negativa a la excarcelación de dos periodistas de Apsi y requerimiento contra una periodista de ANALISIS completaron una semana de atentados contra la libertad de expresión.*

Con un requerimiento del Ministerio del Interior contra la periodista de revista ANALISIS Mónica González, culminó una semana de persecución contra el ejercicio profesional periodístico de parte del Régimen.

Según la autoridad, la periodista habría infringido el artículo Sexto letra B de la Ley 12.927 de Seguridad Interior del Estado, y sería autora de injurias al Presidente de la República, al reproducir en una entrevista las opiniones del primer vicepresidente del Partido Demócrata Cristiano, Andrés Zaldívar. El requerimiento se refiere a un artículo aparecido en el número 193 de ANALISIS, en que Zaldívar contesta una extensa entrevista de tres páginas donde sólo en la última respuesta se refiere al general Pinochet. (Ver recuadro).

El ministro Marco Aurelio Perales será el sumariante de la causa iniciada por el Ministerio del Interior.

Por otra parte, ya cumplieron un mes y una semana detenidos el director y subdirector de revista Apsi, Marcelo Contreras y Sergio Marras. La Corte Marcial denegó la excarcelación bajo fianza para los dos periodistas y confirmó la encargatoria de reo para ambos como presuntos autores de ofensas a personal de las Fuerzas Armadas en la persona del Presidente de la República —artículo 284 del Código de Justicia Militar. Además, fueron requisados alrededor de quince mil ejemplares de una edición de revista Apsi en que estarían incluidas las supuestas ofensas.

La defensa de Contreras y Marras presentó un recurso de queja ante la Corte Suprema en contra de los ministros de la Corte Marcial por su rechazo a la libertad bajo fianza de los dos periodistas.

La revista Apsi ha recibido múltiples muestras de solidaridad nacional e internacional exigiendo la libertad de Contreras y Marras, y ha denunciado que se niega la excarcelación de ambos con el pretexto de que estaría pendiente una diligencia denominada "análisis psicopolítico de la revista Apsi-Humor". Según señala una declaración de la revista afectada, "esta diligencia no conoce precedentes en la historia judicial chilena y constituye, a nuestro juicio, una nueva modalidad de la justicia militar para censurar la libertad de expresión".



Así quedó el reportero gráfico de revista Hoy, Eduardo Ramírez, luego de ser golpeado por Carabineros cuando cumplía con su trabajo fotografiando una manifestación frente a la Universidad de Chile, el miércoles pasado.

También la semana pasada, el fiscal militar Fernando Torres prohibió informar sobre todo hecho que diga relación con el secuestro del teniente coronel de Ejército Carlos Carreño, ocurrido hace un mes en la comuna de La Reina. La medida fue adoptada horas después de que diversos medios de comunicación informaron de que estaría próxima la liberación del uniformado, según él mismo afirmaría en grabaciones hechas llegar a esos órganos de difusión.

Según la ley de Abusos de Publicidad en que se fundaría la prohibición dispuesta por el fiscal Torres, esta medida "podrá ser dictada por el juez sólo cuando la divulgación pueda entorpecer el éxito de la investigación o atentar contra las buenas costumbres, la seguridad del Estado y el orden público". El fiscal Torres señaló que "aquí está en peligro la vida de un hombre y hay otros intereses que dicen relación con la tranquilidad pública que es conveniente ponderar, cautelar" y añadió que ni siquiera la familia del oficial Carreño está autorizada para entregar información sobre el caso.

El Colegio de Periodistas de Chile protestó públicamente por el nuevo atentado contra la libertad de expresión que significa la prohibición de informar del señor Torres.

P.J.

Zaldívar asume responsabilidad y solidariza

● *Este es el texto completo de una carta y una declaración enviadas a nuestra redacción por el dirigente democratacristiano, Andrés Zaldívar Larrín; ambas de fecha 24 de septiembre de 1987:*

Estimado Director:

Ante el hecho que el Ministerio del Interior, ha interpuesto querella en contra de la periodista, señora Mónica González, por entrevista que se me hiciera y que apareció publicada en la edición del día 21 de septiembre, quiero expresarle que asumo la responsabilidad que me corresponde y reclamo contra la discriminación que se pretende hacer por la autoridad, al tratar de incriminar a la periodista querellada.

Asimismo, quiero expresarle a la afectada mi solidaridad y apoyo ante la situación producida.

DECLARACION

Con esta fecha, he tomado conocimiento que el Ministerio del Interior ha interpuesto querella en contra de la periodista señora Mónica González, en relación a entrevista hecha al suscrito el lunes 21 pasado y publicada en la revista ANALISIS.

Ante esta situación, vengo en formular la siguiente declaración:

La entrevista periodística, materia de la querella, es efectiva y asumo plena responsabilidad por ella.

Estimo que es discriminatoria la acción judicial dirigida en contra de la periodista, señora Mónica González, y que es inaceptable para mí guardar silencio ante esta situación.

Como se lo he expresado a la afectada, como también a la Dirección de la Revista, hubiera preferido haber revisado su texto y evitar así que se pudieren producir consecuencias innecesarias. No sucedió así. Ni la pregunta ni la respuesta tuvieron una intención torcida, aun cuando pueda discreparse sobre la prudencia de lo que allí se expresa.

En estas circunstancias, con hombría y sin temor, asumo la plena responsabilidad y declaro que no rehúyo ni rehuiré las acciones que puedan afectarme.

Reclamo en contra de esta discriminación con la cual se pretende hacer recaer en forma injusta toda la responsabilidad en la periodista afectada, a quien le expreso toda mi solidaridad y apoyo.

PREMIOS PERIODISTICOS EMISION

Premio Internacional José Carrasco Tapia

CONVOCATORIA:

El ejercicio del periodismo, en su doble tarea de indagar en busca de información y de transmitirla a un público en forma veraz y oportuna, se enfrenta a múltiples barreras. El trabajo del comunicador social se desenvuelve en medio de presiones externas de distinto grado de intensidad. En los años transcurridos desde la destrucción de la convivencia democrática por el Golpe Militar, algunas de esas dificultades en Chile han alcanzado el rango de figuras delictivas y riesgos personales para la seguridad y para la vida de los periodistas.

Sin duda la dificultad para obtener información y darla a conocer es mucho mayor aún cuando los periodistas abordan temas relativos a las violaciones de los derechos humanos bajo el Régimen Militar. Enfrentar esta dificultad y superarla se ha convertido en una prueba de valor personal y dignidad profesional que debería ser objeto de un reconocimiento público, lo que no se ha dado hasta ahora en el ámbito nacional.

La Sociedad Periodística Emisión quiere contribuir a subsanar esta carencia, instituyendo los PREMIOS EMISION para los mejores trabajos periodísticos sobre el tema de los Derechos Humanos, comprendidos no sólo los de opinión y políticos, sino también los derechos económicos y sociales.

Para estos efectos, se convoca a los Premios Emisión del año 1987.

BASES:

1. Categorías:

1.1. Premios Emisión al trabajo periodístico que haya constituido un aporte a los derechos humanos y a la promoción de la libertad y la justicia en Chile.
- —Mejor artículo periodístico transmitido en radio.
- —Mejor artículo periodístico transmitido en TV.
- —Mejor artículo periodístico publicado en prensa escrita.
- —Mejor artículo periodístico producido en video o prensa alternativa.
- —Mejor ensayo producido el último año.

1.2. Premio Internacional José Carrasco Tapia a un periodista o escritor extranjero que se destaque por su contribución a la causa de la democracia y la libertad.

2. Postulaciones

Emisión constituirá un archivo de trabajos periodísticos que pueda servir de referencia al jurado. Se aceptarán todas las postulaciones personales o que vengan con respaldo de organizaciones políticas y sociales vinculadas a la defensa y promoción de los derechos humanos, asimismo las que sean patrocinadas por los medios de comunicación nacionales o extranjeros.

3. Plazo

Se recibirán postulaciones para los premios nacionales hasta el 30 de octubre de 1987.

4. Premios

Los premios nacionales serán dados a conocer el martes 1º de diciembre y entregados en una ceremonia solemne el jueves 10 de diciembre. El Premio Internacional José Carrasco Tapia será dado a conocer el 8 de noviembre del presente año, y entregado conjuntamente con los premios nacionales.

Habrá un premio único para cada categoría. El Premio Internacional José Carrasco Tapia estará dotado además de los pasajes de ida y regreso de la persona distinguida desde su país hasta Chile.

El jurado podrá declarar desierto(s) algún(os) premios(s).

5. Jurado

Estará compuesto por las siguientes personas:

Jaime Castillo Velasco - Presidente de la Comisión Chilena de Derechos Humanos.

Mirta Crocco - Presidente del Comité por los Derechos del Pueblo (Codepu).

Augusto Góngora - Director de Teleanálisis.

Claudio González - Secretario Ejecutivo de la Fundación de Ayuda Social de las Iglesias Cristianas (Fasic).

Ignacio González - Presidente del Colegio de Periodistas.

Alejandro Hales - Presidente del Colegio de Abogados.

Renato Hevia - Director de Revista Mensaje.

Belisario Velasco - Miembro del Directorio de la Sociedad Periodística Emisión.

6. Organización

Un Comité Organizador de 5 miembros es el encargado de la recepción de los antecedentes y postulaciones y de la organización de los actos y ceremonias de entrega de los premios.

Toda la correspondencia relativa a esta convocatoria debe ser enviada a: Comité Premios Emisión, Manuel Montt 425 o a la Casilla 139-T, Correo Providencia, Santiago.





EL UBICADO

Son, sin duda alguna, los ubicados de la semana. Son artistas, músicos, bailarines, cantantes, trabajadores y técnicos del Teatro Municipal de Santiago. Fueron claros, tajantes. Sin ambigüedades desnudaron la mentira oficial". Un simple comunicado de prensa y una actitud digna y valiente, fueron suficientes para decir lo que muchos chilenos intuyen: el Régimen miente con su versión sobre los incidentes que culminaron con la brutal agresión a una estudiante de Arte.

El personal del Teatro Municipal señala como único responsable al carabinero que, sin mediar razón alguna, desenfundó su arma e hirió a la joven estudiante.

Pero no fueron sólo palabras. Los trabajadores del Teatro Municipal no dudaron en expulsar —y de pasada darle un par de "combos"— al "paco azul" que dio protección a su colega de verde. Ni cortos ni perezosos, aprovecharon también la ocasión para exigir el término de los servicios de seguridad armados que "vigilan y custodian" el teatro (que además se ganan unos pesitos más haciendo de batracios).

Y como de terminar con la mentira oficial se trata, los del Municipal se aprestan a declarar como testigos presenciales ante la Justicia, aun sabiendo que este atentado criminal puede correr la suerte de la impunidad como muchos otros. Pero los testimonios están aquí y si hay verdadera voluntad de investigar y sancionar al culpable, podrán contar con ellos.

La demencia criminal ha encontrado su contrapartida —en este caso— de racionalidad y dignidad. "Este Teatro —dicen los trabajadores del Municipal— no servirá nunca como refugio ni encubridor de actos criminales y sí permanecerá con sus puertas abiertas al pueblo". a

EL CAREPALO

Esta vez Garciíta se pasó. Le había tocado ser muy carepalo durante sus años de ministro del Interior. No hay que olvidar que fue el ministro del Interior de los Degollados, de los Quemados y de los Acribillados, sin renunciar después de ninguno de estos hechos. Muchas veces debió salir a explicar lo inexplicable, con argumentos típicos de Garciíta. Tal vez en premio por ello, o por su infinita capacidad carepalística, Garciíta se ganó el cargo más viajero: Relaciones Exteriores. Y una de sus primeras medidas consistió en firmar a nombre del Gobierno de Chile dos Tratados Internacionales Contra la Tortura, en la OEA y en las Naciones Unidas.

Una fuente bien encumbrada en La Moneda —le dicen el volado— aseguró al Ubicatex que esto no es casual y que forma parte de una campaña, tipo FPMR, intitulada "A acabar con las fuentes de la vergüenza occidental, tomándolas por asalto". De acuerdo a este plan, el tratado firmado por Garciíta es uno de varios que se propondrán y firmarán. He aquí, en exclusiva, algunos de ellos:

—Convenio Multilateral sobre tratamiento igualitario a Desaparecidos (ya han aceptado firmar Sudáfrica, Guatemala y Paraguay).

—Pacto limitativo al uso de la electroestimulación en genitales (considerado un corolario al que firmó Garciíta en EEUU).

—Tratado internacional de absoluto rechazo a la represión sin fines de lucro (se cree que podría patrocinarlo el FMI y la Logia P-2).

—Acuerdo de colaboración en la logística del lumazo y el baleo callejero.

—Finalmente, se ha sugerido conformar un Comité de Mejores Relaciones entre torturados y ex torturadores, para lo cual se llamará a los afectados a que se acerquen por la Central para inscribirse. a

...es verdad!

o dijo Cooperativa.

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.

ERNESTO CHE GUEVARA A 20 AÑOS DE SU MUERTE:

El alucinante viaje del yo al nosotros

EDUARDO GALEANO

«Traidor», le dije: "Usted es un traidor". Le mostré el recorte de un diario cubano: él aparecía vestido de pitcher, jugando béisbol.

Recuerdo que se rió, nos reímos; si me contestó algo, no sé. La conversación saltaba, como una pelotita de ping-pong, de un tema al otro, de un país al otro, de uno a otro recuerdo, añoranzas de su lejana comarca y experiencias de su vida muy vivida:

—¿Qué pasa con mi mano?

—Está maldita.

—¿Maldita?

—Saludó a Frondizi y Frondizi cayó. Saludó a Janio Quadros y Janio Quadros cayó. Suerte que no tengo de dónde caer —comentaba yo, poniendo cara de preocupado; y él se reía, fruncía el ceño, se sentaba, se paraba, caminaba por la sala, dejaba caer la ceniza de su habano cazador y me apuntaba, con él, al pecho. Con ánimo discutidor, no magisterial, recurría, a veces, a un pizarrón para explicar una idea compleja, y a golpes de tiza dibujaba la polémica en torno del cálculo económico y de la vigencia o caducidad de la ley del valor en la sociedad socialista, o con signos y numeritos bosquejaba el sistema de retribución por normas de producción. Era cáustico como buen argentino, fervoroso como buen cubano: generoso con su verdad, pero en guardia, dispuesto a mostrar los dientes por ella. Una fuerza profunda y hermosa le nacía, sin cesar, de adentro. Se delataba, como todos, por los ojos. Tenía, recuerdo, una mirada limpia, como recién amanecida: esa manera de mirar de los hombres que creen.

MAS ALLA DEL EGOISMO

Creía, sí, en la revolución de América Latina, en su doloroso proceso, en su destino; y tenía fe en una nueva condición humana, nacida de una sociedad centrada en la solidaridad y no en la codicia.

Han pasado ya veintitrés años desde aquella entrevista en Cuba, y han pasado veinte desde que él fue atrapado vivo y asesinado en Bolivia. Y no viene mal recordar, ahora, su mensaje esencial: ahora que la moda venera los espejismos de la tecnocracia y los desencantos de los

El Che hacía lo que decía, decía lo que pensaba y pensaba como vivía.

intelectuales, ahora que la buena educación manda identificar la libertad de los negocios con la libertad de las personas y algún prestigioso novelista confunde a los usureros con ángeles custodios de la Democracia. No viene mal recordar, digo, que el Che Guevara fue presidente de un banco, el Banco Central de Cuba, no dedicado a la especulación sino al socialismo, y que en tal carácter firmaba los billetes: no los firmaba Ernesto Guevara, sino Che, así no más, para burlarse del dinero. Porque él no creía que el desarrollo económico fuera un fin en sí: el desarrollo de una sociedad tiene sentido si sirve para transformar al hombre, si le multiplica la capacidad creadora, si lo lanza más allá del egoísmo. El tránsito desde el reino de la necesidad hasta el reino de la libertad es un alucinante viaje del yo al nosotros. Y este viaje no puede realizarlo el capitalismo, porque sacrifica al derecho de propiedad los demás derechos y organiza la vida como una carrera de lobos.

Contra el veneno de la codicia, el más mortal, el que mata por dentro, el Che dijo cuanto dijo, y escribió cuanto escribió, y vivió y murió como murió. Y éste es el sapo vivo que la civilización del consumo no puede tragarse, aunque ella reduzca la historia latinoamericana a un western de colores y convierta a este héroe de nuestro tiempo en un mero tiratiros de gatillo alegre, cuya imagen puede venderse impunemente en los supermercados.

SER PERIODISTA ERA UNA LASTIMA

Era agosto de 1964, y estábamos con Reina Reyes y Julio Villegas en su despacho del Ministerio de Industrias. El Che hablaba y uno tenía la impresión de que le subía la temperatura de la sangre, pero manejaba a rienda corta su entusiasmo no bien yo me ponía a tomar anotaciones de lo que decía. Entonces, los ojos fijos en la lapicera que bailaba sobre el papel, prefería el comentario pícaro y cortante, que dejaba escapar después de echar, sonriendo, dos o tres densas bocanadas de humo azul entre los espesos bigotes y la barba rala. Ser periodista era una lástima: no porque uno se hubiera puesto a trabajar después de tantos días y noches de vértigo sin sueño ni razón, ni por lo nervioso que eso lo ponía a uno, sino porque la fluida comunicación que espontáneamente nacía se cortaba, a cada rato, por culpa de mi oficio. "Estamos conversando entre cubanos y uruguayos", mentía, entonces, el Che, para eludir alguna pregunta indiscreta. Todo hacía evidente, sin embargo, que aquella pasión que en él vibraba tan a flor de piel, había roto las fronteras que otros habían inventado para América Latina. Escuchándolo, no podía uno olvidar que aquel hombre había llegado a Cuba después de una larga peregrinación latinoamericana: que había estado, y no como turista, en el torbellino de la naciente revolución boliviana y en la convulsiva agonía de la revolución guatemalteca; que había cargado bananas en Centroamérica y que había sacado fotos y vendido estampitas en las plazas de México, para ganarse la vida, y que, para jugársela, se había lanzado a la aventura del "Granma".

UN HOMBRE DE TODO O NADA

Celia de la Serna me dijo hace años, en Montevideo, que su hijo había vivido siempre demostrándose a sí mismo que podía hacer todo lo que no podía hacer, y que así había ido puliendo su asombrosa voluntad. Los continuos ataques de asma le habían interrumpido la escuela en cuarto año, pero siguió dando exámenes por su cuenta, y luego fue brillante estudiante de Medicina. A los diecisiete años se ganaba la vida trabajando, escribía poemas (bastante malos) y practicaba, a su manera, el álgebra y la arqueología. Entonces empezó a redactar un Diccionario Filosófico. A los dieciocho años, el ejército argentino lo declaró absolutamente inepto para la vida militar.

Celia, que tanto se le parecía, le tomaba el pelo por intolerante y fanático. Ella me dijo que él actuaba movido por una tremenda necesidad de totalidad y pureza. Así se convirtió en el →

más puritano de los dirigentes revolucionarios occidentales. En Cuba, era el jacobino de la revolución: "Cuidado, que viene el Che", advertían los cubanos, bromeando pero en serio. Todo o nada: agotadoras batallas ha de haber librado este refinado intelectual contra su propia conciencia tentada por la duda: con rigor de monje o de guerrero, iba conquistando certidumbres de hierro.

Con la capacidad de sacrificio de un cristiano de las catacumbas, el Che había elegido un puesto en la primera línea de fuego, y lo había elegido para siempre, sin concederse a sí mismo el beneficio de la duda ni el derecho al cansancio: éste es el insólito caso de un hombre que abandona una revolución ya hecha por él y un puñado de locos, para lanzarse, con otro puñado de locos, a empezar otra. Porque no vivió para el triunfo sino para la pelea, la pelea de nunca acabar contra la indignidad y el hambre, y ni siquiera se hizo el obsequio de volver la cabeza hacia atrás para mirar el hermoso fuego que levantaban sus propias naves quemadas.

EL LLAMADO DE LA SIERRA

El Che no era hombre de escritorio: era un creador de revoluciones, y se le notaba; no era, o era a pesar suyo, un administrador. Tenía que estallar, de alguna manera, aquella tensión de león enjaulado que su calma, aparente, delataba.

Le faltaba la sierra. Y con eso no quiero decir que no se haya entregado, entero, en cuerpo y alma y sombrero, a las tareas de alta responsabilidad que cumplió en el gobierno de Cuba. Se sospechaba que no dormía nunca; y los domingos cortaba caña como obrero voluntario. Nadie sabe de dónde sacaba tiempo para leer, escribir, polemizar. Y para pelear con su asma, implacable, que ya había llevado a cuestas en los tiempos de la guerrilla ("La orden de partida —me contó— llegó de golpe, y todos tuvimos que salir de México tal como estábamos, en grupos de a dos o tres. Teníamos un traidor entre nosotros, y Fidel había ordenado la salida súbita, para evitar que el traidor pudiera avisar a la policía. Aquel traidor... todavía no sabemos quién era. Y así fue que me tuve que ir sin el inhalador, y durante la travesía me vino un ataque de asma tan espantoso que no sé cómo hice para llegar").

LOS TRES CABALLOS

El Che hacía lo que decía, decía lo que pensaba y pensaba como vivía. Todos los cubanos lo sabían, todos lo veían.

Candela, el chofer que nos acompañó todo a lo largo de Cuba, al volante de un lujoso Cadillac recién expropiado, solía llamarlo "caballo". Este supremo elogio a la cubana sólo se aplicaba, en su boca, a tres personas: Fidel, el Che y Shakespeare. La divulgación popular del teatro estaba dando frutos de esta manera más bien imprevista: cada dos por tres, Candela entraba en trance y se ponía a hablar, torrencialmente, del dramaturgo isabelino ("Se pronuncia de varias maneras; los yanquis le dicen Chéspir") y de sus obras, que bien conocía: "Qué va. Ese sí que era un caballo, chico. Un caballo: muy filósofo en la escritura, y muy didáctico, sí señó".

EL MAS CRITICO, EL MAS FILOSO

El Che tenía varias obsesiones, y una obsesión en el centro de todas las demás: la mística del socialismo en marcha, la fe del pueblo en el mundo nuevo que nace, debe ser el motor del desarrollo. El desconfiaba de los estímulos materiales, y en la entrevista me lo dijo así, con todas las letras:

—Hay sistemas de retribución que pueden darle a cada cual la esperanza de llegar a ser Rockefeller.

También renegó del sistema de cálculo económico, y negó la vigencia de la ley del valor en el tránsito al socialismo:

—Este es un período decisivo para Cuba —me dijo—. Y no podemos, no debemos, olvidar que existe un peligro de retorno al capitalismo. Otros casos lo demuestran.

Este tema lo indignaba. Durante nuestra conversación, no llamó "compañeros" sino "señores" a quienes querían llevar adelante una línea opuesta a la suya en el proceso económico de la revolución.

Con el mismo estilo, filoso, peleón, atacaba sus propios errores:

—Fue un disparate apuranse tanto con la industrialización. Quisimos sustituir todas las importaciones de golpe, por la vía de la fabricación de productos terminados. Queríamos acabar de una vez con la dictadura del azúcar. Y sí, es verdad que el monocultivo es subdesarrollo, pero no vimos las complicaciones, enormes, que trae la importación de los productos intermedios.

Sobre la Coca-Cola fabricada en Cuba, me repitió lo que poco antes había dicho por televisión:

—Sabe a jarabe de pecho.

La irreverencia del Che no perdonaba a nadie. A los dirigentes comunistas que acudían a Cuba en incesante peregrinación, solía recordarles que las revoluciones se hacen y no se dicen, que la misión de los partidos comunistas es estar a la vanguardia de la revolución (sonrisas satisfechas)... pero que lamentablemente ocurre que, en casi toda América Latina, están a la retaguardia (silencios rencorosos).

Pero quizás por nostalgia, por defenderse de los tirones del terruño perdido, mitad venganza, mitad homenaje, los argentinos eran el blanco predilecto de sus más ácidos comentarios. Suya era la malvada iniciativa de financiar la revolución latinoamericana comprando a ciertos argentinos de Buenos Aires por lo que valen y vendiéndolos por lo que creen que valen.

CUBA COMO VITRINA O CATAPULTA

—El destino de Cuba parece íntimamente ligado al destino de la revolución latinoamericana —le comenté—. Cuba no puede ser coagulada dentro de fronteras. Funciona como motor de la revolución continental. ¿O no?

—Podría haber —me dijo— posibilidades de que no. Pero nosotros hemos eliminado esas posibilidades. La posibilidad de que los movimientos revolucionarios latinoamericanos no estuvieran directamente ligados a Cuba, hubiera podido concretarse si Cuba accedía a dejar de ser ejemplo para la revolución latinoamericana. Por el solo y simple hecho de estar viva, no es ejemplo. ¿De qué modo es ejemplo? Del modo como la revolución cubana encara las relaciones con los Estados Unidos, y de nuestro espíritu de lucha contra el imperialismo. Cuba se podría limitar a ser un ejemplo puramente económico, digamos.

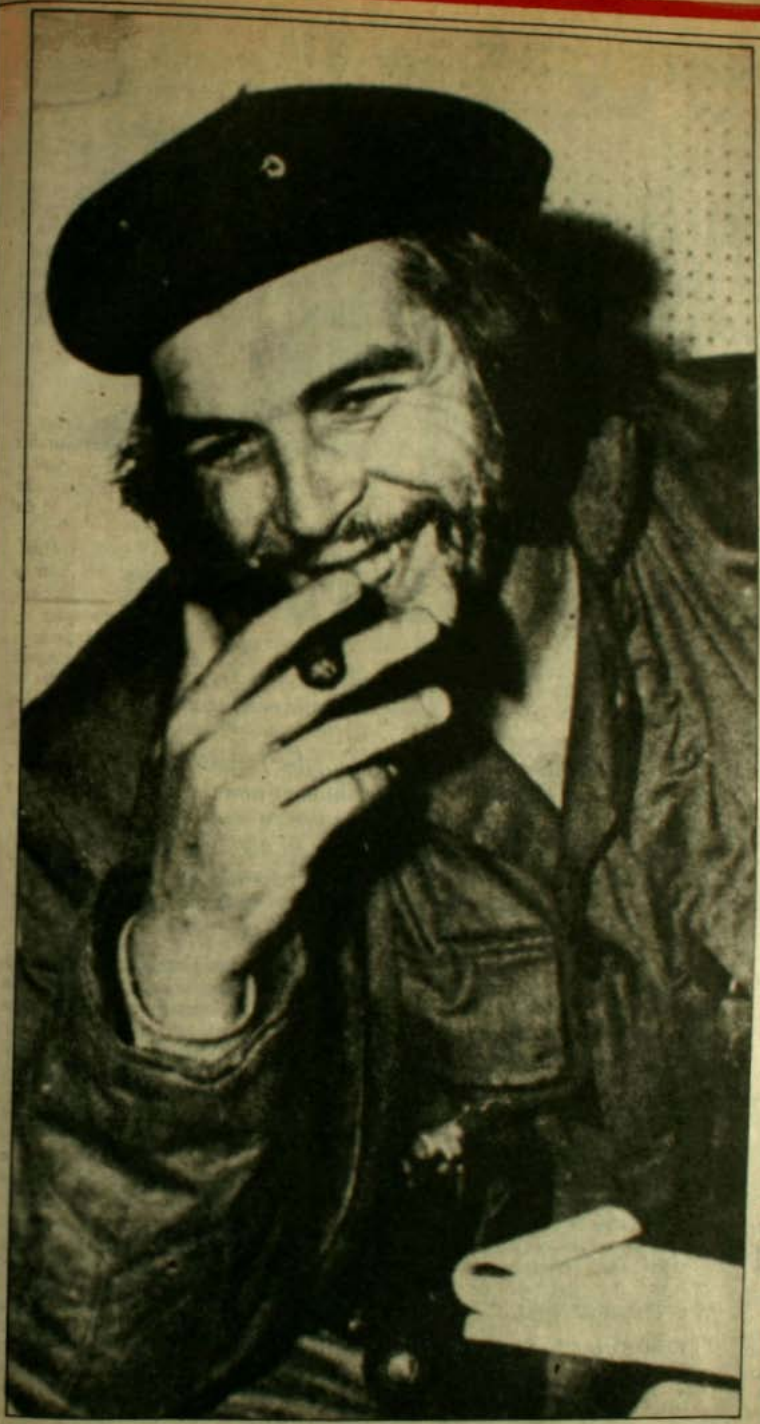
—Una especie de vitrina del socialismo...

—Una vitrina. Esa sería una fórmula que hasta cierto punto garantizaría a Cuba, pero que la divorciaría de la revolución latinoamericana. No somos vitrina.

UN AUTOMOVIL Y UN TREN

—En el supuesto caso de que nuevas revoluciones estallaran en América Latina, ¿no se produciría un cambio de calidad en las relaciones entre Cuba y los Estados Unidos? Se habla de la posibilidad de un acuerdo de coexistencia, sobre determinadas bases. Pero, si el incendio se propaga y el imperialismo se ve obligado a echar agua al fuego, ¿cuál sería entonces la situación de Cuba, es decir, de la chispa?

—Nosotros definimos la relación entre Cuba y los Estados Unidos en la época actual como un automóvil y un tren que van corriendo más o menos a la misma velocidad, y el automóvil tiene que cruzar el paso a nivel. A medida que se



El Che no era hombre de escritorio: era un creador de revoluciones.

acerca al paso a nivel, se acerca la posibilidad de confrontación y de choque. Si el automóvil —que sería Cuba— cruza antes que el tren, es decir, si la revolución latinoamericana adquiere cierto grado de profundización, ya se ha pasado al otro lado, ya se ha atravesado el paso a nivel: ya Cuba no tiene significación. Porque a Cuba no se la ataca por despecho del imperialismo, sino que se la ataca por la significación que tiene. Nosotros vamos agravando nuestras confrontaciones con los Estados Unidos, día a día, objetiva y fatalmente, a medida que se agrava la situación en América Latina —y lo mejor que tiene es lo mal que está—. Y si la situación se agrava tan convulsivamente que obliga al imperialismo a emplearse en gran escala, ya el problema fundamental deja de ser Cuba, como catalizadora, porque se ha producido la reacción química. La incógnita es: si cruzaremos, o no, antes que el tren. Podríamos frenar. Es difícil que frenemos.

—Pero entonces, ¿hasta qué punto es posible la coexistencia?

—No se trata de Cuba, sino de los Estados Unidos. No interesa Cuba a los Estados Unidos, si la revolución no cuaja en América Latina. Si los Estados Unidos dominaran la situación, qué les importaría Cuba.

LAS FUENTES NUTRICIAS

—Y en el supuesto caso de que la revolución latinoamericana no estallara, ¿es posible que Cuba siga adelante?

—Claro que es posible.

—¿A largo plazo?

—A largo plazo. Ya pasó el período peor del bloqueo.

—Quiero decir: si el aislamiento de Cuba de sus fuentes nutricias latinoamericanas no podría producir deformaciones internas, rigidez ideológica y lazos de dependencia cada vez más agobiantes.

—Me parece un poco idealista la cosa. Uno no puede hablar de fuentes nutricias. Las fuentes nutricias son la realidad cubana, cualquiera que ella sea, y la aplicación correcta del marxismo-leninismo a las condiciones de este país y al modo de ser del pueblo cubano. El aislamiento puede provocar muchas cosas. Por ejemplo, que nos equivoquemos en la forma de apreciar la situación política en Brasil. Pero distorsiones en la marcha de la revolución, no.

Ya era entrada la noche cuando alguien, un enemigo, irrumpió en la habitación para recordar al Che que su rival le aguardaba, desde hacía media hora, ante el tablero de ajedrez, en el piso de abajo.

—Lo siento —me dijo el Che— pero el deber me llama.



Con pocos medios se hace investigación en la Universidad de Chile.

INVESTIGACION CIENTIFICA:

Las buenas y malas hormonas

- *Muchos de los avances de la medicina y la farmacología son producto de la silenciosa labor de los investigadores chilenos dentro de las universidades.*
- *El doctor Andrés Tchernitchin, Jefe del Departamento de Morfología de la Universidad de Chile, es una de las eminencias internacionales en materia de mecanismos de acción hormonal.*
- *La aplicación de hormonas sintéticas en algunos fármacos o en la engorda de animales trae para la mujer embarazada riesgosas consecuencias, especialmente si el feto es de sexo femenino.*

Cuando en nuestro país se escucha hablar de los grandes avances de la medicina en los últimos años, de los increíbles logros de la investigación científica o del más reciente descubrimiento en materia de farmacología, irremediablemente casi todos piensan en los sofisticados laboratorios europeos o norteamericanos. A muy pocos se les ocurre pensar que algunos de esos aportes a la ciencia moderna son producto de la dedicación y capacidad de científicos chilenos, que desarrollan su labor al interior de los centros universitarios a pesar del escaso financiamiento e incentivo y que, sin embargo, logran prestigio y reconocimiento internacionales.

Demás está decir que la calidad de país subdesarrollado también está determinada por la falta de investigación. Sin ella, todos los avances científicos y tecnológicos deben importarse, lo que produce menos fuentes de trabajo, menor producción, mayor dependencia económica y, por ende, mayor pobreza y retraso. La aplicación de métodos nuevos para tratar enfermedades o para evitarlas depende así obligatoriamente de lo que podamos importar de aquellos países altamente desarrollados.

A pesar de las dificultades existentes, el trabajo desarrollado por científicos nacionales en la Universidad de Chile ha significado un aporte de gran importancia en la medicina mundial y los alcances que puedan tener en el futuro para explicar y solucionar problemas tales como la infertilidad, la pubertad precoz, el cáncer uterino o los efectos secundarios de los fármacos a base de hormonas son insospechados. En lo concreto, puede mencionarse que gracias a la investigación desarrollada por el doctor Andrés Tchernitchin, Jefe del Departamento de Morfología Experimental de la Universidad de Chile, y sus colaboradores se determinó la existencia de distintos tipos de receptores para cada hormona, lo que significa en la práctica que las respuestas que se producen en el organismo ante la presencia de estos compuestos pueden ser dosificadas, evitando los efectos negativos que resultan de algunos tratamientos hormonales.

HORMONAS Y RECEPTORES

Las hormonas son, en términos generales, compuestos presentes en la secreción de algunos órganos del cuerpo que, transportados por la sangre, sirven para excitar, inhibir o regular la actividad de otros órganos. En el caso de los animales y los seres humanos existen hormonas propias de las hembras o machos, las que aparecen justamente en la etapa púber. En el caso de la mujer los estrógenos son las hormonas consideradas esencialmente femeninas y apenas empieza su producción en la pubertad, además de la serie de cambios físicos evidentes de la adolescente (desarrollo mamario, crecimiento más acelerado, etc.), su aparato reproductor también entra en funcionamiento. ¿Cómo actúan estas hormonas en el caso de la mujer, los estrógenos, en los órganos respectivos? Para que la hormona pueda producir la respuesta es necesario que en las células del órgano donde van a actuar existan lo que se conoce como receptores. Los receptores son moléculas especializadas para recibir los estímulos, es decir, reconocen la presencia de la hormona respectiva, se unen a ella y se produce la

acción tal como ocurre con una cerradura y su llave correspondiente. Así tenemos que en el caso del útero femenino, fenómenos normales como la permeabilidad vascular o la mitosis de las células uterinas se producen gracias a la presencia de estrógenos y los correspondientes receptores en las células uterinas.

De acuerdo a lo investigado por el científico norteamericano Jensen, se consideraba que existía un solo tipo de receptores hormonales para cada hormona, lo que significaría un solo mecanismo de acción para responder a la presencia de ella en un órgano. En el caso de la mujer, ante la presencia de estrógenos, por ejemplo, todas las células del útero tendrían un mismo tipo de receptor y por lo tanto un mismo mecanismo de respuesta. Las investigaciones desarrolladas por el doctor Andrés Tchernitchin en la Universidad de Chile permitieron comprobar que esto no era efectivo, que hay receptores diferentes y que por lo tanto algunos de ellos tienen mayor afinidad con algunos estrógenos y menor con otros, lo que implica que la respuesta que se produce en el órgano puede ser más débil o menos débil. La importancia fundamental de esto es que se pueden separar las respuestas estrogénicas, estimulando algunas o inhibiendo otras. Por ejemplo,una mujer después de la menopausia puede necesitar tratamiento con estrógenos por problemas como la osteoporosis o por atrofia genital. Si se le aplican estrógenos normales éstos actúan sobre todo el organismo y el riesgo de cáncer aumenta notablemente. Se trata entonces de usar sólo aquel estrógeno que actúe sobre los receptores que producen los efectos que la paciente espera y no produzcan mitosis en aquellos tejidos donde se puede producir un cáncer.

En el caso de un tema tan discutido como los anticonceptivos, que más allá de las reservas morales y religiosas, es motivo de conflicto a raíz de los efectos secundarios que provoca su uso, se ha encontrado la forma para que no actúe sobre el útero haciendo multiplicar algunas células del epitelio y aumente el riesgo de cáncer. "Si nosotros podemos disociar respuestas, habría muchas enfermedades que deben ser tratadas con estrógenos o antiestrógenos que se podrían curar sin necesidad de modificar toda la endocrinología sexual. Actuaríamos específicamente sobre el punto que nosotros queremos modificar sin tocar el resto", explica el doctor Tchernitchin, quien agrega: "Nosotros, por lo tanto, en vez de usar estrógenos que si bien tienen ventajas también tienen muchas desventajas para la mujer, podemos evitar los efectos peligrosos y sólo producir ventajas".

LAS HORMONAS PELIGROSAS

Sin embargo, la investigación del doctor Tchernitchin y su equipo ha permitido descubrir otros aspectos de la aplicación de hormonas que son bastante riesgosos para el ser humano, especialmene para la mujer. Existen muchos fármacos que producen efectos negativos en algunos tipos celulares, y sin embargo al efectuar los análisis con métodos bioquímicos éstos no se aprecian. La



Doctor Andrés Tchernitchin

hormona prolactina, por ejemplo, aparentemente no modifica la respuesta a nivel uterino ya que los receptores no aumentan ni disminuyen. Sin embargo, en el Departamento de Morfología de la Universidad de Chile las experimentaciones, todas las cuales se hacen con ratas, han permitido descubrir que algunas respuestas estrogénicas se potencian en algunos tipos celulares, otras se bloquean o disminuyen, explicando así los problemas de infertilidad.

De acuerdo a los estudios iniciados por el científico húngaro Csaba, se descubrió que algunos animales tratados con hormonas durante su período fetal tardío, después de nacidos y durante el resto de su vida respondían de manera diferente a esa hormona. Estudios efectuados en distintas partes del mundo han permitido determinar que la aplicación de estrógenos sintéticos como el dietilstilbestrol (DES) durante el embarazo provoca en las criaturas de sexo femenino que nacen de ese embarazo un alto índice de tumores benignos una vez alcanzada la pubertad, bastante posibilidad de cánceres genitales e infertilidad en la mayoría de los casos.

Aun cuando el dietilstilbestrol está prohibido para su uso clínico desde que se comprobaron estos efectos, se continuó utilizando para el ganado. La aplicación de hormonas en el ganado y en las aves se utiliza para aumentar el contenido de grasa dentro del músculo y para acelerar el crecimiento. Se obtiene así un animal de mayor peso y de carne más blanda, pero que evidentemente contiene un nivel de residuos de estas hormonas sintéticas que pueden producir trastornos en la mujer después de la pubertad. En Estados Unidos y Europa se prohibió también hace algunos años el uso de dietilstilbestrol para la engorda de ganado, pero aun cuando en nuestro país se desconoce si existe alguna legislación al respecto, en la práctica al menos no existe ningún tipo de control. Según explicó a ANALISIS el doctor Tchernitchin, se tiene conocimiento que en nuestro país a los pollos se les administra el DES disuelto en el agua que beben. Como no existe control, la mujer embarazada chilena no sabe si está consumiendo algún compuesto que podría dañar a su futura hija.

De acuerdo a los últimos estudios del doctor Tchernitchin en la Universidad de Chile, existe otra hormona —que no es el dietilstilbestrol— que fue aplicada en dosis altas en el útero de ratas y una vez nacida la rata hembra y alcanzada la edad adulta, provocó una respuesta negativa a la presencia de esa hormona, la cual aparece a esa edad en forma natural. En el ser humano, aplicada en dosis muy bajas pero continuas durante el embarazo, podría producir efectos similares en el hijo de sexo femenino una vez llegada a la pubertad.

Estas y otras investigaciones desarrolladas en la Universidad de Chile han conseguido el prestigio internacional de profesionales como el doctor Andrés Tchernitchin, con más de 250 publicaciones en el extranjero, y citado en la mayoría de los textos que existen en el mundo respecto a estas materias. Que las investigaciones continúen o no, depende del nuevo concepto de universidad que se pretende implantar.

JUANITA ROJAS

EN URUGUAY Y CHILE:

Vóleibol, atletismo y rugby en órbita sudamericana

Pasados los Juegos Panamericanos disputados en Indianápolis —de cuya actuación el Comité Olímpico de Chile nada ha dicho en términos oficiales, pero su máximo directivo, Juan Carlos Esguep, se da el tiempo para ir a descansar a Europa— la actividad deportiva nacional no ha caído en un hoyo negro ni mucho menos.

Muestra de lo anterior es la cantidad no despreciable de torneos sudamericanos en los que se ha visto involucrado el deporte chileno en el último tiempo.

El vóleibol, muy suelto de cuerpo, partió a Montevideo a participar en el torneo subcontinental de la especialidad con sus seleccionados masculino y femenino. La verdad es que los directivos del arte de los bloqueos y los remaches deben continuar con la filosofía del barón de Coubertin, porque de otra manera no se explica la pobre actuación cumplida por los varones en Montevideo y por las damas en Maldonado. Se esgrimirá, por supuesto, que los rivales son de monta mayor y que se codean con los mejores del mundo. Es cierto, pero en todos los deportes sucede lo mismo y el fútbol en el último tiempo ha demostrado con creces que se puede llegar más arriba. Eliminaron a Brasil en la Copa América y lo propio realizaron con los argentinos en los Panamericanos de Indianápolis.

A esta altura del desarrollo tecnológico y de lo fantástico del avance en las comunicaciones, ya no se puede esgrimir el argumento que lo nacido en Estados Unidos o Europa llegará en unos meses más a Chile. Ahora, todo es instantáneo y el deporte no escapa a esta regla general.

Otros dos deportes también están con su Sudamericano como objetivo central. Ambos con sede en Santiago.

El primero es el atletismo juvenil, cuya última etapa se disputaba en el Estadio Nacional al cierre de esta edición.

El atletismo es un deporte que tradicionalmente ha peleado dura y estrechamente la supremacía con Brasil y Argentina. Claro que los juveniles en el último tiempo han cedido posiciones. Es así como en el anterior subcontinental de la categoría, disputado en Caracas hace un par de años, nuestros menores sólo alcanzaron la séptima ubicación con una delegación, hay que decirlo, bastante reducida.

● Los tres deportes están inmersos en torneos que los ubicarán exactamente en su verdadera dimensión subcontinental.



Rugby: Olds Boys versus Universidad Católica ahora deberán unir fuerzas en la selección chilena.

Ahora las excusas no existen. El campeonato se hace en casa, Chile presenta un equipo completo al no tener el gasto de los pasajes aéreos y han tenido el tiempo suficiente para prepararse. De los que estuvieron en la capital venezolana, hay un hombre que se repite: Rodrigo Zelaya. El jabalinista de Universidad Católica es el actual monarca sudamericano de la especialidad y ha progresado a pasos agigantados en sus marcas. Es una de las principales cartas de triunfo del equipo nacional. El resto, es un tremendo misterio. Al no contar con un detalle de los registros de los competidores de los restantes países que participarán (Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Ecuador, Perú, Uruguay, Paraguay y Venezuela), es imposible efectuar una suerte de comparación y poder sacar como conclusión un pronóstico.

Lo que deben tener claro los juveniles es que deben volver a un primer plano en un deporte que, históricamente, ha estado repleto de grandes estrellas como es el caso de Manuel Plaza, Marlene Ahrens, Jorge Grosser, Iván Moreno y, ahora, Gert Weil.

El rugby, deporte poco masivo y con toque de encanto en el elitismo de sus cultores, es el otro deporte con su Sudamericano ad portas. Cuando estas líneas se fueron a la imprenta, se jugaba la primera fecha en la cancha del Stade Francés. Chile jugaba con Paraguay, el más débil de los cuatro participantes, al menos en el papel y en lo que dicta la historia. En el otro partido chocaban Argentina y Uruguay. Tradicionalmente los trasandinos han marcado una hegemonía incontrarrestable en esta parte del mundo. Los pergaminos le sobran. Ha realizado grandes presentaciones con los equipos más poderosos con su seleccionado apodado "Los Pumas". Claro que a Chile no vendrán aquéllos, sino que se harán representar por una suerte de selección B, la que sin duda resultará igual de imbatible que la titular.

El fútbol, pasión de multitudes como reza el lenguaje tanguero popular, tiene su Mundial juvenil encima. Ya hacia el final de esta semana comenzarán a llegar los primeros de los quince países que intervendrán en el campeonato con subsedes en Santiago, Antofagasta, Valparaíso y Concepción.

Chile participa por primera vez en un torneo de esta naturaleza del que han surgido grandes astros como es el caso del argentino Diego Armando Maradona. Durante la preparación, el equipo de Luis Ibarra ha dejado grandes interrogantes en el aire. Pero nada es válido, ni críticas ni alabanzas, hasta cuando se dé el pitazo indicando el inicio del encuentro entre chilenos y yugoslavos en el Estadio Nacional, primer partido del Mundial.

OMAR JAZY



Toño Avendaño y su rutina diaria: la máquina de pesas para fortalecer las piernas y la esperanza.

JOSE ANTONIO AVENDAÑO:

La silenciosa lucha de un peón

• Hace cuatro meses sufrió un accidente que le paralizó una pierna. Hoy ya está pedaleando nuevamente.

El ciclismo debe ser uno de los deportes más sufridos para sus cultores. Las muestras de tesón y de lucha abundan. Una dramática fue la que protagonizó el chileno Lino Aquea en una de las versiones de la Vuelta a Chile. Aquea rodó por un pequeño barranco, se paró y se subió a la bicicleta, quería seguir pedaleando. Hubo que bajarlo a la fuerza, pues sus lesiones eran graves.

Claro que hay otros casos menos dramáticos, más anónimos,pero que no por eso pasan a ser menos heroicos.

José Antonio Avendaño (28 años, casado, dos hijas),como buen curicano, nació al lado de una bicicleta. Ya a los 15 años estaba codo a codo con los consagrados. No es de las estrellas, pertenece a aquel grupo denominado en la jerga ciclística 'los peones', de esos que entregan hasta la última gota de sudor para que un compañero se lleve los honores.

Hace cuatro meses iba por la carretera al sur, la misma que ha recorrido cientos de veces montado en una bicicleta, entre esas nueve oportunidades en la Vuelta de Chile, ininterrumpidamente desde 1978. Esta vez no iba en bicicleta, era una moto que conducía su hermano mayor. Un camión que no respetó un signo Pare y Avendaño que voló por los aires junto a su hermano. En el Hospital de Curicó nada se logró por la negligencia de un médico que no quiso tomarle una radiografía. Al otro día partió a Santiago, a las manos del doctor Bernardo Chernilo. La radiografía fue lapidaria: un par de fracturas y diez fisuras en la rótula de su rodilla derecha, una de sus "herramientas" de trabajo. Operación y yeso por un mes y diez días.

Se sacó el yeso y vino lo difícil. Los músculos de su pierna estaban atrofiados y no podía flectarla. En otras palabras: serias complicaciones para caminar e imposibilidad de pedalear.

"Para un deportista, para una persona que lleva la mitad de la vida en esto, es muy difícil. De la noche a la mañana ya no pude subirme a la bicicleta", confesó José Antonio Avendaño, Toño, en el gimnasio que posee el Comité Olímpico de Chile en la calle San Francisco, lugar en el que lleva tres meses de lunes a viernes al menos dos horas diarias.

Y mientras trabaja en una de las máquinas, prosigue: "La gente del gabinete médico del COCH se han portado muy bien. El doctor Chernilo, el doctor Fernando Yáñez y muy en especial, el doctor Marcelo Vargas. Llegué aquí con mi pierna tiesa y el otro día pude subir a la bicicleta y di unas vueltas cerca de mi casa. Fue como volver a vivir. Ha sido duro, incluso un día intenté darle una patada al doctor Vargas por el dolor que sentía en el trabajo kinésico, por la rabia, por la impotencia. Felizmente no se la pegué, porque le debo mucho".

En las horas difíciles es cuando un hombre aprende a conocer la gente. Toño lo aprendió: "Es cierto, pude darme cuenta quiénes eran los verdaderos amigos. Primero, mi familia y la de mi esposa que han estado conmigo. Mi hermano Cristián hasta vendió su auto para poder pagar la operación. Pero yo sabía que ellos me apoyarían. Me da pena decirlo, pero del ciclismo he recibido casi nada. De la Federación, nada; de Pílsener Cristal, club al que di lo mejor de mí, nada. De la Compañía de Teléfonos, mi club anterior, nada. Felizmente con lo que he ganado tengo casa propia y otras cosas que me han permitido vivir. Uno no pide dinero, sino más que nada apoyo. En ese sentido Lino Aquea y Roberto Muñoz, dos ex compañeros pero más que todo amigos, han estado a mi lado. Incluso Roberto ha venido a entrenar conmigo. Eso ha sido verdaderamente importante para mí, para seguir en la pelea por la recuperación".

Reconoció que para un ciclista de alto rendimiento, quedar fuera, así de repente, no es fácil: "El otro día fui a ver una carrera, la doble Cuesta Barriga, que es muy hermosa. No pude evitar las lágrimas. Me imaginé allí, entre todos, sufriendo para ganarle a la cuesta. Recordé la vez que gané la etapa de la Vuelta a Chile con meta en Curicó, lo más lindo que le puede suceder a un ciclista nacido en esa tierra".

Pero no todo es tristeza, el propio Avendaño lo reconoce: "Ya supe del ofrecimiento del Deportivo Español de Curicó, institución en la que me inicié, de que querían que me hiciera cargo del club en lo deportivo. Me di cuenta que lo que uno siembra como persona y como deportista en la vida, tarde o temprano lo cosecha".

Vuelve a las máquinas. Su señora lo espera. Se despide: "Sé que volveré a competir. Los días fríos y lluviosos de invierno que estuve solo, absolutamente solo, trabajando en este gimnasio no pueden ser en vano".

Y a José Antonio Avendaño hay que creerle. Para el doctor Fernando Yáñez "otra persona difícilmente habría podido volver a doblar esa rodilla. Pero Toño nos ha dado a todos un ejemplo de constancia, de lucha y de tesón".

Allí está, ya pedaleando. Los expertos médicos dicen que en tres meses más estará compitiendo. No cabe duda, Toño estará en el pelotón, trabajando sin descanso para que los aplausos sean para un compañero. Cumplirá su labor como un peón ejemplar. a

O J



Teatro
Café
Espectáculos

CINE VIDEO ARTE
SEPTIEMBRE-OCTUBRE 87

Lu. 28: Cat Stevens y Neil Diamond. Recitales en vivo U.S.A. 21.10 h.
Ma. 29: Rolling Stone. Gira por U.S.A. Con Mick Jagger. 1983 22.20 h.
Mi. 30: Jimy Hendrix en vivo. Monterrey y Hawai 1969. Su último recital. 22.30 h.
Ju. 01: Triumph. Recital rock pesado. U.S.A. Festival 1986. 21.15 h.
Vi. 02: Ardiente Paciencia. Dir. Antonio Skármeta. Con Roberto Parada. 21.15 h.
Santana. Ayer, hoy y siempre. Historia de Carlos Santana. 1985. 23.35 h.
Sá. 03: Silvio Rodríguez: Que levante la mano la guitarra. Sus comienzos y las canciones del álbum Causas y Azares. 21.15 h.
Los Jaivas en vivo. Gira por U.S.A. 1985. 22.30 h.
Do. 04: El circo. Ciclo de Charles Chaplin. 16.30 h.
Juan Salvador Gaviota. Música de Neil Diamond. 17.30 h.

INAUGURAMOS NUEVO PROYECTOR.
PANTALLA DE 4 x 3 MTS.
LA MAS MODERNA EN CHILE.
DESDE AHORA A SU SERVICIO.
Constitución 275. Fono: 771685
BARRIO BELLAVISTA

BURLITZER
TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS
PROVIDENCIA 2124 FONO: 2318899 SUBT.

PROXIMO ESTRENO!
"El que sea valiente... ¡Que me siga!"
CAFE-CONCERT con: CRISTIAN GARCIA-HUIDOBRO
JUEVES 22.00 HRS. $ 800 EST $ 400
VIERNES 22.00 HRS. $ 1.200
SABADO 22.00 HRS. $ 1.200

SUEÑOS DE UN SEDUCTOR DE WOODY ALLEN
PATO ACHURRA
CON: GLORIA LAZO
MARCELA OSORIO
De Jueves a Domingo 19.30 Hrs.
$ 1.000

TODOS LOS DIAS
ALMUERZO EJECUTIVO

CAFE del CERRO

Lunes 28 Grupo MASCADA
Pop chileno

Martes 29 Aterrizaje Forzoso
Pop chileno

Miércoles 30 Grupo EL CARRO
Música de Vanguardia

Jueves 1° al Martes 6 de octubre
EDUARDO PERALTA
Canciones incorregibles

Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308

¿SU AVISO EN ESPECTACULOS?
CONTACTESE CON NUESTRO
DEPARTAMENTO
DE PUBLICIDAD
FONOS: 2234386-2254807



"ABRIL PONE LAS COSAS EN SU LUGAR"

ISABEL PARRA

TITA PARRA - ANGELICO PARRA
+ GRUPO

TODOS LOS RECITALES SON EN LOS HORARIOS DE 19.00 Y 22.00 HORAS

RECITALES MES OCTUBRE

Lunes 5 — PTO. MONTT
Martes 6 — VALDIVIA
Jueves 8 — TEMUCO
Sábado 10 y Domingo 11 — CONCEPCION
Martes 13 — CHILLAN
Jueves 15 — TALCA
Viernes 16 — RANCAGUA

Martes 20 y Miércoles 21 — SANTIAGO CINE PROVIDENCIA

Viernes 23 — VALPARAISO
Sábado 24 — VIÑA DEL MAR
Lunes 26 — LA SERENA
Martes 27 — COQUIMBO

CHINA:

La rebelión de los boxers

El alzamiento de una secta en 1900 dio lugar a una terrible represión de tropas colonialistas que ya habían avasallado a una China debilitada.

Hacia finales del siglo XIX un hondo y explicable sentimiento de xenofobia se había incubado en China. Luego de perder las dos Guerras del Opio, la dinastía manchú reinante permitió que las potencias europeas convirtieran al país en una especie de merienda de picnic: las tropas extranjeras entraban y salían a discreción, se apoderaban de los territorios económicamente más importantes, exaccionaban al país con indemnizaciones cada vez más abusivas, se regían por leyes propias, implantaban sus religiones desdeñando las creencias tradicionales y en los jardines de una propiedad europea en Shanghai se fijó un letrero infamante: **Se prohibe la entrada de perros y de chinos**". Los perros no saben leer, pero algunos chinos sí.

La tradición suele asociar el opio al uso y el abuso de los chinos, pero este narcótico extraído de las cabezas de las adormideras es originario de la India. Desde el siglo XVII la **British East Indian Co.** fomentaba su cultivo en sus posesiones indias y luego comenzó a internarlo en China, donde pronto se difundió y se empezó a producir. El emperador Chien-lung (1736-1795) hizo algunos tibios esfuerzos por erradicarlo, pero la corrupción de los funcionarios fiscalizadores desbarató este empeño. Chiaching (1796-1820) prohibió su importación, pero entonces comenzó a entrar de contrabando con perjuicio para las arcas fiscales. El emperador Tao-kuang, que ascendió al trono en 1821, consiguió reducir su internación a sólo 5 mil arcas, pero después de la primera Guerra del Opio subió a 30 mil.

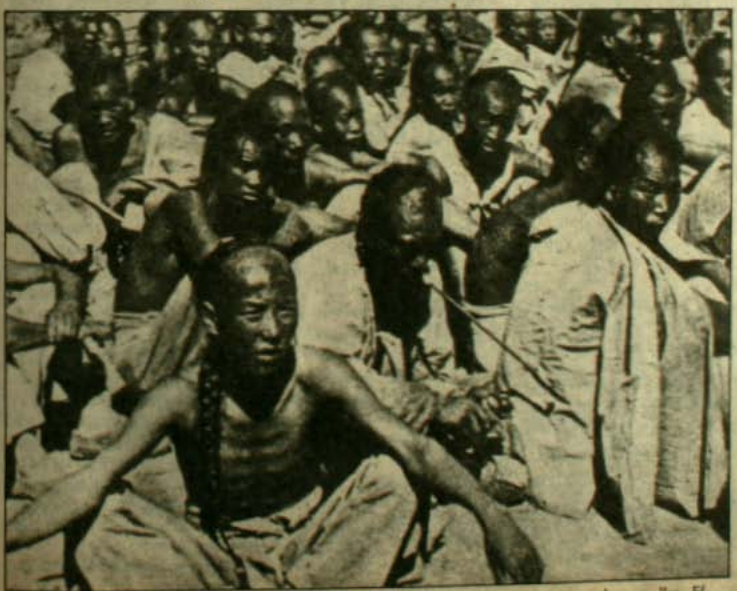
En su propósito de acabar con este vicio que no sólo deterioraba la salud física y mental de sus súbditos, sino resentía la situación del comercio exterior chino, Tao-kuang nombró como Supremo Comisionado a Lin Tse-hsü, antiguo virrey de Hunan y Hutei. Lin resultó rara avis: era un funcionario honesto, aunque adolecía de cierta ingenuidad. Pensó que el asunto se solucionaba marchando a Cantón y confiscando el opio acumulado por las 13 empresas británicas allí asentadas.

Lin decomisó 20.280 arcas de opio y retuvo a 350 extranjeros dentro de las fábricas, incluyendo al superintendente de comercio, capitán inglés Charles Elliot. El probo funcionario, que de seguro creía que los recién nacidos llegaban desde París traídos por una cigüeña, quemó ostentosamente el estupefaciente en pleno puerto de Cantón, en medio del júbilo de los chinos y pensó que allí se cerraba el episodio.

Los ingleses —puntualmente rapaces— no creyeron lo mismo: enviaron una fuerza expedicionaria al mando del almirante George Elliot, pues Lord Palmerston, ministro de Relaciones, consideró que su graciosa Majestad británica había sido objeto de una vejación. Fue lo que los chinos llamaron "la Guerra del Opio" y —sugestivamente— los ingleses conocieron como la "Guerra del Comercio".

Fue desde luego una conflagración desigual. Los chinos contaban con cañones que databán de la dinastía Ming y eran tan frágiles como los célebres jarrones del mismo período. Los Elliot mencionados —el almirante y el capitán— se apoderaron sin disparar un tiro del puerto norteño de Tinghai.

El emperador Tao-kuang fue presa del pánico y su primera medida fue destituir al honesto Lin Tse-hsü para nombrar como negociador a un ratero llamado Chi-shan, a quien se le comprobó posteriormente una fortuna equivalente a 30 millones de dólares, participaciones en 90 bancos, la propiedad de numerosas casas de empeño y una granja con la módica extensión de 500 mil acres de tierra.



Los boxers aterraron a los ocupantes del Barrio de las Legaciones, pero jamás cruzaron las murallas. El desquite colonialista fue feroz.

UNA CADENA DE DESPOJOS

Cuando en el verano de 1842 —a tres años de iniciada la guerra— los ingleses se aprestaban para avanzar sobre Nanking, el emperador capituló y accedió a negociar.

El acuerdo se gestionó bajo el nombre de Tratado de Nanking, sinónimo diplomático del latrocinio. Los chinos debieron entregar a perpetuidad Hong-

Kong; pagar desde luego el opio incinerado; aceptar la creación de las extraterritorialidades británicas, mediante las cuales los comerciantes ingleses podían instalarse libremente en tierra china con respeto sólo a las leyes británicas, pagando un impuesto ridículo del 5% por las importaciones, y una cláusula todavía más abusiva: la de la nación más favorecida. Esto es, cuando China firmara un protocolo que concediera privilegios a un país extranjero, éstos debían favorecer también a Inglaterra y a los demás países europeos coloniales. Una expoliación afrentosa.

Al discutir los términos del Tratado de Nanking, Sir Henry Pottinger, el negociador inglés, expresó —de seguro después de un carraspeo—: ¿Prohibir en China la siembra de amapola? ¿Impedir que se comercie el opio?... Hombre, yo entiendo que se trata de un negocio sucio, pero el gobierno británico nada puede hacer para impedirlo: eso sería contravenir los más sagrados principios de nuestro sistema constitucional..."

A partir de ese momento los chinos sufren una cadena humillante de reveses. La segunda Guerra del Opio tuvo lugar en 1856 y terminó con las tropas de las naciones europeas ocupando militarmente Cantón. En 1860 los chinos pretendieron desconocer ciertas cláusulas del nuevo Tratado de Nanking (más arbitrario que el anterior), por lo que ingleses y franceses invadieron Pekín. Cuando en 1884 los patriotas chinos agrupados en la organización de los "Banderas Negras" ayudaron a los vietnamitas en su lucha contra el colonialismo francés, se declaró la guerra franco-china. El resultado era previsible: perdieron los chinos y debieron ceder Anam, que pasó a ser protectorado francés. Diez años más tarde, la revuelta campesina de los Tonghak impulsó al rey de Corea a pedir ayuda a la dinastía manchú. Ese solo hecho le dio pretexto a Japón para invadir la península de Corea, con lo que estalla la guerra chino-japonesa donde 32 barcos nipones derrotaron en las aguas del río Yalú a la muy poderosa flota china formada por 72 barcos.

A partir de allí cualquier potencia colonialista podía meter las manos en China. Alemania buscó un pretexto fútil para apoderarse de Tsingtao (1897), los portugueses que habían ocupado Macao cien años atrás volvieron a las andadas y se apropiaron del puerto de Amoy. Para no quedarse atrás, los rusos exigen concesiones en Manchuria; después ocupan la región de Ili, en Singkiang; y más tarde penetran en Port Arthur y Dairen.

En 1889 subió al poder el emperador Kuang-hsü. Hasta ese momento reinaba con calidades de regente su madre, la emperatriz Tzu-Hsi, una anciana intrigante, cruel y atrabiliaria. El joven Kuang no era tampoco un dechado de virtudes y una de las pocas que se le conocieron fue hacerse asesorar por Kang Yu-wei, que propuso algunas inofensivas reformas como la occidentalización del Ejército, nuevos colegios, cambios en el sistema judicial y suprimió los exámenes del servicio civil.

Esto bastó para que la conservadora aristocracia feudal montara en cólera y demandara por un decreto del cielo, eufemismo usado cada vez que era menester deponer a un emperador. El encargado fue el comandante de la guarnición de Pekín, Yuan Shi-kai, quien apresó al joven Kuang y obligó a huir a Japón a Kang Yu-wei. Sus discípulos fueron detenidos y ejecutados. La llamada "vieja Buda" —la anciana emperatriz Tzu-Hsi— asumió el trono.

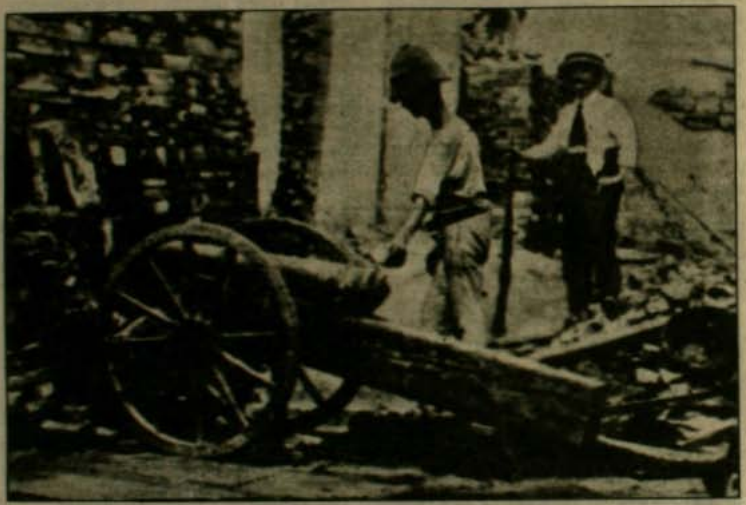
No sólo tropas extranjeras llegaban al lejano oriente. La penetración abarcaba a los misioneros que viajaron miles de kilómetros para predicar el verbo de Cristo, pero con una vocación por lo menos tan voraz como los ejércitos colonialistas. La escritora euresiana Han Suyin narra: Compraban aldeas enteras por unas monedas, exigían las mejores tierras para sus iglesias... formaban sus propias milicias armadas: se hacían llevar por las calles en palanquín y todo transeúnte chino debía cesar su trabajo y descubrirse en señal de reverencia, so pena de ser azotado con varas de bambú...".

Esta era la situación que prevalecía al comenzar el siglo al surgir la secta china Sociedad de los Puños Justicieros, conocido por los europeos como "boxers", pues acostumbraban a hacer ejercicios en público de sus habilidades físicas en las artes marciales.

Musculosos, con la cabeza rapada desde la frente y los rostros sombríos, los boxers espantaban a los europeos con ejercicios que acompañaban con gritos espeluznantes. No eran, sin embargo, xenófobos, sino antimanchúes. Comenzaron a odiar a los extranjeros cuando los alemanes ocupantes de Chantung los expulsaron a sangre y fuego mostrándose tan crueles como sus sucedáneos nazis cuarenta años más tarde.

Obligados a vagar por la China septentrional, hambreados, perseguidos, hostilizados, comenzaron a desatar la violencia contra los misioneros y a atacar con saña inaudita a los chinos conversos, que gozaban de muchas prerrogativas de sus mentores europeos.

Los boxers se iban reclutando entre aquellos que nada tenían (un 95% de los chinos) con la promesa de poderes sobrenaturales —eran inmunes a las balas, según sus sacerdotes—; practicaban la hechicería y el misticismo. Sembrando el terror a su paso, las inquietantes huestes de los Puños Justicieros llegaron a Pekín el 13 de julio de 1900. Oleadas de hombres semidesnudos, que gritaban como dementes y practicaban las milenarias artes marciales, se apoderaron de las calles de la capital y sitiaron las once legaciones extranjeras que allí funcionaban. Unos 500 europeos se replegaron hacia el sector amurallado del Barrio de las Legaciones.



Los refugiados tras los muros del Barrio de las Legaciones defendieron con valor sus posiciones con el cañón antiguo llamado "Betsy".



La emperatriz Tzu-Hsi traicionó puntualmente a ambos bandos, como antes lo hizo con su propio hijo, al que derrocó.

Todas las pinturas epopéyicas con que posteriormente se vistió la aventura son falsas y sólo sirvieron de mal argumento para películas comerciales. Durante el asedio hubo una sola baja: la del ministro plenipotenciario alemán barón von Ketteler, que se aventuró con imprudencia fuera del Barrio de las Legaciones y fue muerto a tiros.

Lo que la imaginación occidental llamó "Los 55 Días de Pekín", una gesta supuesta en la que los 362 hombres en capacidad de luchar, atrincherados en el sector amurallado, batallando con heroísmo contra una banda terrorífica que los asediaba, es absolutamente falaz; una fábula inventada en ese momento para justificar la odiosa represión de las tropas coloniales coaligadas.

La emperatriz Tzu-Hsi se mantuvo imparcial: traicionó rigurosamente a ambos bandos. Al comenzar el conflicto, ella dijo: **China es débil; sólo podemos depender de los corazones del pueblo. Si los perdemos ahora, ¿podremos sostener nuestro país?"**. Bajo esta premisa, la emperatriz, que era tan confiable como una serpiente de cascabel, se proclamó por un lado como una especie de madre de la rebelión y, por otro, envió en secreto alimento a los sitiados. Cuando se enteró de la llegada a Pekín de las tropas extranjeras para aplastar a los boxers, huyó a Sian vestida como campesina.

No sin cierto humor involuntario, fuentes de palacio entregaron una declaración en la cual anunciaban que **su imperial majestad se ha dignado abandonar la ciudad para emprender una gira de inspección por las provincias".**

FEROZ REPRESION

Los sitiados occidentales se organizaron para esperar un ataque que nunca llegó. Desempolvaron un viejo cañón sobreviviente de la expedición anglo-francesa de 1860 al que denominaron Betsy, racionaron los alimentos, ordenaron guardias día y noche y estuvieron dispuestos a vender caras sus vidas.

Como es lógico, vivieron en permanente terror. Pero todas las anécdotas apócrifas ideadas por los guionistas de cine o algunos corresponsales de mente febril no son más que eso: falsificaciones de la realidad.

Lo que sí fue efectivo y sobrepasó toda medida, no apareció en los filmes ni en las novelas por entrega: la sangrienta venganza de las tropas europeas. Naciones que se proclaman civilizadas desataron una matanza inclemente no sólo contra los integrantes de la secta, sino contra el pueblo chino.

Las tribulaciones que pasaban los europeos en agosto y septiembre de 1900, alarmaron justificadamente a los gobiernos de sus países. Como la emperatriz Tzu-Hsi hacía un doble juego e incluso solicitaba ayuda económica para "fortificar nuestro ejército y poner fin a la insurrección" jamás actuó, los extranjeros organizaron un ejército conjunto que recibió el nombre pomposo de **Fuerza del Mundo.**



El feroz arrasamiento de las posiciones de los rebeldes por las tropas europeas. La represión ante el levantamiento fue bárbara y afectó también a la población civil china.

Los ejércitos conjuntos no tuvieron problemas para desembarcar en Tietsin y dirigirse a marcha forzada a la capital. Soldados de Gran Bretaña, Alemania, Austria-Hungría, Italia, Rusia, Japón y los Estados Unidos, al mando del general alemán Von Waldersee, cometieron a su paso toda suerte de tropelías contra la población china.

Citemos a un corresponsal que tendría después cierta relevancia como escritor. Por entonces Tte. de Navío y corresponsal de "Le Figaro", Pierre Loti, escribe el 17 de octubre de 1900 refiriéndose a una casa arrasada por las "tropas del mundo": **"Todo en ella es saqueo, desquiciamiento, destrozo; muebles deshechos, y su contenido esparcido por el suelo... Y aquí y allá, piernas, manos, cabezas cortadas, ovillos de cabellos... Algo sale de un cubo que hay sobre el piso dos muslos descarnados, la mitad inferior de un cuerpo de mujer con las piernas hacia arriba. La cabeza está debajo de un sillón, junto a un gato reventado..."**

Relata luego su paso por una iglesia católica donde se sentó al órgano para "hacer resonar melodías de Bach y de Haendel, mientras en la planta baja nuestros 'chasseurs d'Afrique' lo arrasan todo, metidos hasta las rodillas en los marfiles, las sedas, los trajes de corte".

Los bizarros soldados de las Fuerzas del Mundo se dedicaron a la rapiña, las violaciones y el pillaje, lo que no inhibió a los occidentales a contarlo después como si hubiese sido una de sus más logradas hazañas épicas.

El periodista inglés Putnam Weale no oculta su repulsión: "Un jovencito de la Legación se ofreció a hacer el papel de verdugo. Parecía gozar al apuntar con su escopeta la cabeza de los prisioneros. Me contó que los pozos de la Puerta del Este estaban llenos de cadáveres de muchachas y mujeres que huían ante nuestros soldados. En voz baja me relató los ultrajes que nuestros soldados cometían con las mujeres chinas..."

Lo que el escritor italiano Piero Corradini llamó el "contraterror europeo" alcanzó caracteres de barbarie, sin contar que las sanciones económicas ascendieron a sumas siderales.

Nadie puede darse por sorprendido entonces que cuando el 1° de octubre de 1949 Mao Tse-tung proclamó la instauración de la República Popular China en la plaza de Tien An Men, sus ojos centellaran de odio y con voz amenazante dijera:

¡Que lo sepan los reaccionarios del exterior y del interior! ¡El pueblo chino se ha puesto de pie...! ¡Nuestra nación no volverá a ser vejada...!

EDWIN HARRINGTON

MUSICA:

Al rescate de lo



El Primer Encuentro de Música Contemporánea difundió obras de 22 compositores nacionales de este siglo. Esta semana, en el Goethe, participan seis compositores del Cono Sur, además de los chilenos.

● *Esta semana se realiza el Segundo Encuentro de Música Contemporánea, organizado por Anacrusa, un grupo de reflexión musical que se propone dar a conocer los valores nacionales actuales dentro de la composición y la interpretación.*

La canción del uruguayo Leo Masliah, que de concertista se pasó a la música popular pero manteniendo los finos acordes, lo dice casi todo. Fue su propia experiencia en la música de arte: "Era un concierto de música culta, y renacían las fuerzas ocultas, de los antiguos maestros geniales, de los eternos, de los inmortales... El director a pesar de ser joven, era la imagen del propio Beethoven". Y la canción, emulando la realidad, tiene un triste y fatal resultado: "... porque de a poco la gente ascendía, bajo el efecto del arte subía, mientras la orquesta seguía tocando, toda la gente se iba estrellando, y por la fuerza de los cabezazos, se fue cayendo el teatro a pedazos, toda la orquesta quedó sepultada, quedó enterrada, quedó mutilada...".

La música de arte, o seria, o docta, o de salón, queda sepultada porque el entorno la está matando. En los conciertos oficiales no se escucha música contemporánea, menos de compositores nacionales o latinoamericanos. Tampoco en las radios especializadas es posible encontrar programas de este estilo. Ocurre que existe mundialmente un interés en mantener viva la tradición contra todo modernismo musical. Y todo lo que se ha avanzado durante este siglo queda en la ignorancia del público. Este fenómeno es más dramático en Chile, donde no existen instituciones financiadas para desarrollar y formar nuevos músicos en la música contemporánea, como en Europa. Aquí, las empresas privadas —que son auspiciadoras— y la Facultad de Artes —en busca del autofinanciamiento impuesto— programan música que no sobrepasa los márgenes del barroco, por un lado, ni los de Wagner, por otro. La explicación de este fenómeno hay que buscarla en los sellos discográficos internacionales quienes se han encargado de registrar el pasado y ubicarlo como símbolo de la música seria entre un público ansioso de arte. Entonces, lo moderno no es comercial todavía y no tiene, por lo tanto, la difusión que merece.

Como una necesidad de hacer algo por la música chilena, nació el grupo Anacrusa, integrado por tres compositores (Cirilo Vila, Eduardo Cáceres y Cecilia Cordero), cuatro musicólogos (Carmen Peña, Juan Pablo González, Denise Sargent y Rodrigo Torres), cuatro intérpretes (Cecilia Plaza, Clara Juri, Pedro Sierra y Rodrigo Díaz) y un compositor-intérprete: Guillermo Riffo. Hace tres años que están constituidos como grupo de reflexión. Y ya han tenido una feliz consecuencia y están por estrenar la segunda. En 1985 se realizó exitosamente, a pesar de haber tenido un financiamiento cero, el Primer Encuentro de Música Contemporánea en el Instituto Chileno Alemán de Cultura. Ahí se interpretaron obras de 22 compositores nacionales, muchas de las cuales fueron estrenos absolutos. Durante los tres días que duró el evento, la sala del Instituto estuvo colmada de bote a bote, lo que si bien no convierte en masiva a esta música, desmistifica en gran parte el esgrimido desinterés del público por lo contemporáneo.

Esta semana, en el mismo salón de Esmeralda 650, se realiza el Segundo Encuentro. Pero esta vez hay seis compositores del Cono Sur invitados: de Argentina, Uruguay y Paraguay. Y participan más de 90 intérpretes, en más de dos obras cada uno. Muchos de ellos son integrantes de la Orquesta Sinfónica y de la Filarmónica. Durante los cuatro conciertos programados, entre este martes 29 y el domingo 4 de octubre, se ejecutarán 40 obras escritas en los últimos siete años y donde hay varias que son estrenos mundiales. El maestro Cirilo Vila, compositor candidato al Premio Nacional de Música y recientemente exonerado bajo la administración del señor José Luis Federici en la Universidad de Chile, valoró este encuentro como un hito pionero dentro del desarrollo musical de este país. Y explicó que el fin de ampliar este encuentro hacia el Cono Sur era determinar los ámbitos comunes de la música de un continente que tiene la misma problemática.

LA EPOCA DE ORO

A pesar del panorama actual, la música de arte no siempre ha vivido en la marginalidad que hoy se le conoce. En la década del 40, todo el desarrollo musical se dio en torno a la Universidad de Chile y los compositores estaban ligados a ella como administradores y organizadores, desde que se creó el Instituto de Extensión Musical, que amparaba a la Orquesta Sinfónica, al Ballet Nacional, al coro sinfónico y a todas las actividades de extensión. Su financiamiento provenía de un impuesto tomado de la entrada a los espectáculos artísticos. Y de esta institución surgió el año 48 la iniciativa de realizar, cada dos años, festivales de música chilena. Durante esta época, la música nacional tuvo un auge importante y el público logró una comunicación directa con los compositores contemporáneos. Incluso podía participar en la calificación de las obras, previa inscripción.

En la actualidad, sólo

contemporáneo

esporádicamente se incluyen obras nacionales en las temporadas de conciertos de la Orquesta Sinfónica. Por su parte, algunos intérpretes han asumido un compromiso explícito, casi militante, frente al desarrollo de la música contemporánea, especialmente la chilena.

Pero uno de los problemas mayores, además de la difusión, es la formación de músicos, que es completamente clásica: "Son escuelas de tipo conservatorio, donde se trata precisamente de conservar la tradición, y los músicos son entrenados para ejecutarla. Se estudia únicamente la música de siglos pasados, a pesar de que la técnica instrumental ha cambiado tanto como la ciencia", explica Alejandro Guarello, compositor y profesor del Instituto de Música de la Universidad Católica. Y continúa: "El intérprete no está capacitado para tocar la música moderna y con esto, la creación queda limitada y la música se vuelve anodina. Un músico, para preparar un concierto sinfónico, ensaya durante cinco días: de lunes a viernes. Y para ejecutar un concierto moderno, tiene que estudiar hasta meses una sola obra, que incluso puede durar apenas cinco minutos".

LA INDUSTRIA MUSICAL

Con esto, el único que pierde es el público porque está engañado: "Se le está negando una posibilidad. Cree que la música de hoy es la que se toca en la sala de conciertos y ésa es en realidad música de 200 años atrás", apunta Guarello. Y el maestro Vila señala: "Este fenómeno del desfase entre las épocas de los compositores y las de su público es nuevo, es de este siglo. Si en la época de Mozart se escuchaba a Mozart y no otra cosa".

El mencionado desfase parte exactamente con la revolución industrial, donde la producción en serie tiende a transformar cada pieza en un producto a colocar en el mercado. Los sellos discográficos registraron entonces la música romántica, y la más antigua también, y la transformó en una mercadería, opina Guarello. "Y la música contemporánea quedó relegada a un laboratorismo de iniciados", agrega. Los discos que se venden son de música clásica, los conciertos son de música clásica, las charlas son sobre compositores clásicos porque es la transformación de la música en una industria, donde lo masivo es rentable porque se produce en serie.

Aquí en el país, la eficiencia y la productividad fulminaron a la Facultad de Artes de la Universidad de Chile con la llegada del decano Pedro Félix de Aguirre, quien se encargó de suprimir el año 1981 la carrera de Licenciatura en Musicología y de congelar el ingreso a Licenciatura en Composición. Eran dos carreras de muy pocos alumnos y que no aportaban al autofinanciamiento de la nueva ley de universidades. Y es el músico el que se resiste porque pierde en oficio y en disciplina, dos requisitos básicos para el desarrollo musical.

Y también con miras a este autofinanciamiento, la programación de los conciertos de la Orquesta Sinfónica está hecha para que se vendan las entradas y se consigan ausipiciadores: "Pero a pesar de los esfuerzos por masificar esta música, nunca se ha logrado el autofinanciamiento porque, dentro del desarrollo cultural, esta música todavía es un enclave. Y pretender una masividad es estar desubicado históricamente. Por el momento, hay que tratar de seguir existiendo y de sacar adelante las cosas a pulso. Hasta acabar con la obra de arte como fetiche comercializable que se expone en vitrinas. Hoy un manuscrito de Beethoven vale millones y millones, aunque no aporte nada al avance musical", opina el musicólogo de la Universidad de Chile, Rodrigo Torres.

Aunque para el verdadero creador trabajar a pulso y sin reconocimiento es sencillamente un acto de libertad, la realidad de los compositores es que si quieren subsistir tienen que dedicarse a la docencia particular o universitaria. Y para no frustrarse, tienen que encontrar en alguna parte los espacios para crear, aun cuando sus obras pocas veces vean la luz pública y el vínculo de comunicación con el público vaya desapareciendo progresivamente.

Pero mientras se siga tocando y vendiendo la música clásica como la única música culta, la realidad del compositor contemporáneo no variará mucho, particularmente en Chile. Como dice Alejandro Guarello: "Es como si nos obligaran a vivir en los años 20, con sombrillas y calesitas. Es la adoración del falso ídolo de la tradición que debe ser el punto de partida y no el objetivo de una sociedad. La cultura implica cultivar, romper cosas, transformar, sembrar y extraer. Un hombre culto no es el que sabe muchas cosas del pasado como nos quieren hacer creer".

CAROLINA DIAZ



Algunos de los integrantes de la agrupación Anacrusa: Cecilia Cordero, Cirilo Vila, Eduardo Cáceres, Cecilia Plaza, Rodrigo Torres y Carmen Peña.

"EPITAFIO PARA UN HOMBRE PRESUNTO":

La historia de un hombre común y corriente

● *Del escritor Miguel Andrade, el libro relata una historia que no es nueva pero que es necesario no olvidar: la de un hombre que pasa a ser presunto cuando la Dictadura se lo traga y no lo devuelve más.*

La historia es conocida.

No es sorprendente que un escritor joven, cómo Miguel Andrade precisamente, relate la suerte corrida por un ser humano, por un hombre militante de una organización de izquierda, después del Golpe Militar del 11 de septiembre de 1973. Los catorce años de Dictadura, recién festejados por algunos, han calado hondo y aquellos que naturalmente han sido dotados de un talento para las artes, sea la literatura en prosa o en verso, la música, la plástica o la escultura, no han podido sustraerse a ellos. Son muchos los que han dejado su testimonio como grito de alerta o de angustia, como desahogo, como propaganda, como tarea o como necesidad. Y los resultados han estado siempre presentes, aunque a veces poco visibles y poco difundidos porque la cultura oficial, la que ensucia aún más esta época militar, no perdona y aísla y margina lo que no entra en su catálogo.

La historia es dramáticamente conocida y se centra en Manuel, un obrero tipógrafo que imprime día tras día miles y miles de hojas de libros que nunca ha leído. Que no tiene más formación que la de un padre, también tipógrafo, que admiraba su propio oficio y para quien "aunque el sentido de la vida no fuera la risa, sin reír nada tenía sentido". Su última lección fue que había que reír o suicidarse. Después de eso, se mató. Luego viene la conciencia de clase, adquirida gracias a un viaje por el continente latino y a un libro sobre los abismos entre los latinoamericanos opulentos y explotadores y aquellos miserables y explotados, obsequiado por un dirigente de la CUT. Entonces Manuel se decide y pide su incorporación al Partido.

Se aburre con la mujer que hace dos años compartía su cama porque no entendía nada que no fuera sobre Raphael y la revista Ritmo. Hasta que en una de las reuniones del Partido conoce a Mariana, hija de un obrero de las salitreras nortinas, morena, pelo negro y largo, ojos verdes, estudiante de Literatura del Pedagógico. Se casan el mismo día que "Neruda recibió el Premio Nobel y veinte días antes de que llegara Fidel". Entonces viene el repliegue, en los últimos días del gobierno popular,y el autor hace sentir el miedo hacia el futuro, la certeza de que el proyecto socialista no se va a cumplir: "De una manera u otra los dos nos sentíamos al borde de un embudo negro en el que caeríamos todos, de una manera u otra". El Golpe, el fracaso, la derrota, el sentimiento de culpa y la negrura de un futuro horrible llenan las páginas siguientes, hasta que Manuel se logra reubicar en el nuevo país y continúa su militancia, como siempre, desde una pequeña imprenta, una minúscula imprenta clandestina. Desde ahí, junto a otros dos compañeros, Samuel especialmente, imprimen panfletos con consignas partidarias y denunciantes que lanzan contra el viento. Hasta que se le ocurre el gran golpe; echarán a volar mil panfletos con todos los crímenes de la Dictadura, a cuatro años de su intromisión en el poder, desde un edificio en Huérfanos con Ahumada. Y el libro, construido mediante episodios intercalados donde aparecen y reaparecen los diversos momentos de la vida del militante, sus impresiones,



anhelos, esperanzas y desesperanzas, culmina con el epitafio para el hombre presunto en que la Dictadura convertiría a Manuel: "Quisiera verlos asumir esta muerte presunta como muerte cierta porque ellos no se harán nunca responsables y los obligarán a ustedes a matarme. Quisiera estar muerto para ustedes, que me miren diciéndoles adiós, que me digan adiós cien veces y me entierren para siempre". Ese es el epitafio que escribió Manuel para él, para Mariana, para su hijo Camilo y para todos aquellos que han sido llevados al infierno para no volver nunca más, salvo por el recuerdo y quizás por el epitafio.

"Epitafio para un hombre presunto" no está escrito ni en prosa ni en rima. Es una biografía en verso libre, tan libre que las estrofas son como párrafos y los cuadernillos como capítulos.

Sin alardes de gran novela, el libro relata la lucha por la sobrevivencia de un hombre común y corriente, sin desesperación pero tampoco con pasión efervescente. Sí con mucha dignidad. Porque el valor de esta obra-testimonio, que retoma un episodio de nuestra historia tantas veces relatado, versificado, cantado, dibujado y filmado, está en que da vida a un Manuel sin grandes actos heroicos ni temerarios sino humanos. Y la narración de las interminables horas sobrevividas hasta que la muerte lo convirtió en presunto en un centro de detención y tortura (que se entremeten a lo largo del libro dándole el hilo conductor a la novela) no es escabrosa ni resentida ni odiosa ni indiferente. Es sincera, simple y digna: "Debes reconocer que dudaste, el miércoles o el jueves, y que estuviste al borde de decir el miércoles pero dijiste el jueves. Y ese segundo en que callaste, en que firmaste tu sentencia y que debiera ser honrado por la historia, ese segundo se perderá en la historia como un segundo entre millones de segundos. Solamente tú sabrás que callaste. Solamente tú y tus asesinos". Y este relato directo y espontáneo de la tortura le entrega un soplo de confianza a la narración, muy zambullida en impresiones ya relatadas y conocidas, en destellos grises, sin la vivacidad de una época en que los obreros como Manuel hacían suyo un proyecto.

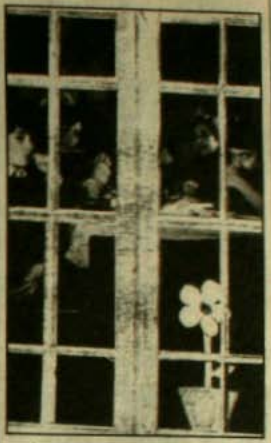
"Epitafio para un hombre presunto" es un recuerdo imborrable que miles de personas, miles de chilenos y de latinoamericanos llevan grabado quizás con otros nombres, con Juan, Luis, Enrique, Miguel, Marcela, Ester o Patricia, pero sí con la misma historia.

C.D.

"EPITAFIO PARA UN HOMBRE PRESUNTO"
Miguel Andrade
Editorial Galinost-Andante
1987

"La familia de Marta Mardones"

● *Un testimonio apologético de las virtudes de la vida familiar.*



Desdeñando el parecer de la crítica, no unánimemente favorable, no ha decaído el interés del público por la obra teatral de Fernando Cuadra, "La Familia de Marta Mardones", reestrenada por la "Corporación Cultural de Las Condes", en el "Teatro Apoquindo". Corresponde buscar, por lo tanto, alguna explicación racional a esta desconcertante oposición del experto con el espectador.

Podrá decirse que Cuadra exagera el dramatismo de las situaciones, que hay verbalismo en su diálogo, que el desenlace es previsible; que el tema ha sido abundantemente explotado por el cine, y por los autores mejicanos, en el sensiblero melodrama radial.

Lo cierto es que tales reproches son aplicables, también, a los más famosos dramas del teatro español. Recuérdense algunos debidos a García Gutiérrez, a Echegaray, a Linares Rivas, a Pérez Galdós o a Guimerá (para sólo nombrar los más próximos en el tiempo).

La complicación de la intriga, la grandilocuencia del lenguaje, las peripecias súbitas y los hiatos en el carácter de los personajes abundan en la producción dramática de los autores hispanos.

No hay que olvidar que Cuadra, por más de veinte años y en razón de su actividad docente, tuvo un trato cotidiano con la literatura española —por la que siente, sin duda, un profundo respeto—.

No puede extrañar, por lo tanto, que al tratar de asimilar las virtudes de aquellos modelos, se incorporaran también sus defectos. Fallas que, por lo demás, nunca impidieron que el público enfervorizado ovacionara a los autores de esas obras melodramáticas que les llegaban, indudablemente, al corazón.

La obra de arte, siempre polisémica, se entiende en el contexto de un entorno y de una circunstancia que le dan o le niegan vigencia. Marta Mardones no aparece hoy como esa madre que se desvive por la felicidad de sus hijos. Es, ante todo, una mujer entregada a la defensa de la vida del más débil de los seres humanos, sin temer por ello el diario sacrificio de su propia vida. Así como tantas mujeres que ahora desfilan por las calles y plazas, pidiendo verdad y justicia para responder a la pregunta: "¿Dónde están?".

Es posible que la arquitectura dramática de la pieza no tenga la solidez de un drama ibseniano, pero sí tiene suficiente poder de convicción para arrancar aplausos del público chileno.

En cuanto al montaje realizado por este disciplinado elenco, Eugenio Guzmán, con experimentada sapiencia, consiguió atenuar los raptos de patetismo de los actores. Dirigió el conjunto con el profesionalismo de siempre, a pesar de César Geisse (Juan Jorquera) y César Arredondo (Ricardo), cuyas caracterizaciones acusan debilidad. Gabriela Medina (Marta), Paulina García (Elvira), Rolando Valenzuela (Alberto), Jorge Gajardo (Antonio) y Claudio Arredondo (Ramiro) cumplieron una sobria y meritoria actuación. La escenografía de Guillermo Gangas y el vestuario de Verónica Navarro fueron los adecuados al realismo de la puesta en escena.

Si "La Familia de Marta Mardones" no concita la unanimidad de la crítica es porque el teatro chileno, desde la aparición de los teatros universitarios, ha dejado de sentirse ligado a la tradición dramática española.

SERGIO PALACIOS

CRITICA DE CINE

"LAS BRUJAS DE EASTWICK":

Donde el diablo no pudo con las mujeres

● *Eastwick, pequeño pueblo de la ficción literaria del novelista norteamericano John Updike, fue la inspiración del director australiano George Miller para una significativa historia de sexo y brujería.*

En Eastwick se ha detenido el tiempo. La vida gira en torno a la escuela, la iglesia, el pequeño diario y un grupo de seres sin mayor perspectiva. Es en este mundo de una tediosa y poco esperanzada vida, donde tres mujeres se reúnen una vez por semana a conversar, reír y ver qué pueden hacer con sus poco satisfactorias existencias: Alexandra (Cher) es una viuda que trabaja modelando grotescas figuras femeninas; Jane (Susan Sarandon), recientemente divorciada, es una frustrada profesora de música, y Sukie (Michelle Pfeiffer), separada con seis hijas, es periodista del único diario de Eastwick. Y así en este ambiente chato y de pocas expectativas se juntan las tres mujeres a soñar con su ideal de hombre. Y como soñar no cuesta nada, cada una da sus particulares opiniones al respecto.

Una noche extraña, llega un ser misterioso en medio de la tormenta. Este es Daryl Van Horn (Jack Nicholson), un excéntrico millonario que ha comprado la mansión del pueblo. Este se transformará, irónicamente, en el príncipe encantado, hechizando a las deprimidas protagonistas. Este extravagante ser embaucará a las tres, se convertirá en el amante de todas, y las introducirá en los misterios de la brujería.

Ellas se dan cuenta que tienen poder y lo ocupan para reírse y jugar, pero sólo hasta que Daryl Van Horn hace que se inicien en la prohibida magia negra. Entonces se invertirán los papeles.

Es una película que mezcla la comedia y el cine de terror, donde brujas y misterios inexplicables son parte de la vida misma.

Y en esta mezcla comedia-terror, Jack Nicholson se sobreactúa y hace lo que quiere, un loco endemoniado, que de un tiempo a esta parte es como una forma natural de sí mismo.

En otro plano, es interesante que se esté dando una tendencia en el cine actual por valorar la condición femenina. En "Las brujas de Eastwick", ellas deciden compartir un hombre al invocarlo, y deciden también dejarlo por no soportarlo más. Las mujeres se encuentran al final solas, amigas como siempre y con sus hijos. Pero sin hombres ni locos histéricos que soportar.

El director, George Miller, había logrado éxito con la trilogía "Mad Max". La primera de esta serie hecha y producida en Australia marcó el inicio del renacimiento de dicha industria de cine.

CONSTANZA JONHSON

CARTELERA

CINE Y VIDEO

*EL BIOGRAFO: su propio espacio tendrán las películas chilenas a partir del próximo jueves 1°. La iniciativa surgió de un grupo de 22 productores de cine ante la necesidad de contar con un lugar para poder mostrar sus realizaciones y compartirlas con un público que pocas veces tiene ocasiones de conocer lo que se está haciendo en Chile. En la calle Lastarria 181 está la casa antigua que sirvió para edificar por dentro una sala con un óptimo sistema acústico y de iluminación. Y la casona mantiene por fuera su estampa original. Los proyectos para aprovechar a fondo "El Biógrafo" son múltiples y ambiciosos: convertirlo en un lugar de encuentro de cineastas chilenos, de presentación de videos, de exhibición de buenas películas latinoamericanas y mundiales y de muestra de un film "estrella" cada semana, dentro de una programación ágil y variada.

*VIDEOS: entre este lunes 28 y el sábado 3 de octubre, el Centro Cultural Mapocho programó un atractivo ciclo de videos que se exhibirán cada tarde a las siete y media en Alameda 381. "Silvio Rodríguez y Pablo Milanés en Buenos Aires" se presentará este lunes. "Lucía", un clásico del cine cubano, el martes. "Tupac Amaru", una película de García Lorca, el miércoles. "La nueva canción latinoamericana", el jueves. "Lucía" y "Especial de Silvio Rodríguez", el viernes. Y "Tupac Amaru" y "Silvio Rodríguez y Pablo Milanés", el sábado.

EXPOSICIONES



*"¡LA UNIVERSIDAD NO!": la Asociación de Pintores y Escultores de Chile, docentes, ex docentes y egresados de Arte de las universidades de Chile y Católica organizaron una exposición en apoyo a la Universidad de Chile y en defensa de la integridad de la enseñanza del Arte. La muestra se inauguró el martes pasado, en la Galería Enrico Bucci (Huérfanos 506).

*"NEMESIO, 10 DIAS MAS": una exposición de pinturas del artista nacional Nemesio Antúnez se inauguró la semana pasada en la Galería Carmen Waugh de la Casa Larga (Bellavista 0182). Esta muestra va acompañada de un extenso programa de actividades durante todos estos días que comienzan este lunes 28 con una charla del propio pintor, ilustrada con diapositivas. Para el martes 29 está programada una mesa redonda donde participan Nemesio Antúnez, José Balmes, Ernesto Barreda, Lily Garafulic y Sergio Montecinos. El miércoles 30 hay un encuentro entre artistas jóvenes y artistas viejos. El jueves 1°, Nemesio Antúnez disertará y relatará su experiencia acerca del grabado, y el viernes 2 se organizó un gran baile de despedida de estos diez días junto a Nemesio. Además, entre el lunes 28 y el sábado 3, se pasará el video "Nemesio Antúnez" realizado por José Luis Valenzuela, en forma continua de once de la mañana a una de la tarde y de cuatro a siete de la tarde.

*FOTOGRAFIAS: también en la Casa Larga, se inauguró la semana pasada una exposición fotográfica del artista José Valenzuela que está abierta a todo el público en la mañana y en la tarde. La exhibición se llama "Chiloé desde del tiempo".

MUSICA

*ENCUENTRO DE MUSICA CONTEMPORANEA: la agrupación musical Anacrusa organizó por segunda vez un evento musical que reúne a compositores e intérpretes nacionales. Y este año participarán además representantes de los países del Cono Sur: Argentina, Uruguay y Paraguay. La inauguración es este martes 29, a las siete de la tarde, en el Instituto Chileno Alemán de Cultura (Esmeralda 650), y la clausura será el domingo 4 de octubre. Se ejecutarán cuatro conciertos con 40 obras escritas sólo en los últimos siete años y hay más de 90 intérpretes participando. Los compositores extranjeros, que ejecutarán sus obras y darán charlas sobre la música contemporánea de sus propios países, son: Oscar Bazán, Gerardo Gandini y Alicia Terzián, de Argentina; Luis Szarán, de Paraguay; y Coriún Aharonian, de Uruguay. Entre el miércoles 30 y el domingo 4, todos los días a las cuatro de la tarde, habrá una charla a cargo de uno de los compositores invitados. Y el martes, el jueves, el sábado y el domingo habrá un concierto, a las siete de la tarde en punto.

RECITALES

*CASA KAMARUNDI: este jueves 1°, viernes 2 y sábado 3 de octubre, a las once de la noche, se presenta el reconocido y aplaudido espectáculo "Tilusserías", con Tilusa y Luis Sedano, en el barrio Matta, Arturo Prat 935.

*DESPEDIDA DE CATALINA ROJAS: este sábado 3 de octubre, en la Casona de San Isidro (Alameda 151), las mujeres del canto despiden a Catalina Rojas, quien parte a Talca a dedicarse a la investigación folclórica. Participarán en esta



jornada musical la rockera Soledad Domínguez, la cantante de jazz Inés Délano y las cantantes populares y compositoras Isabel Aldunate, Rosario Salas, Marta Contreras, Renée Ivonne Figueroa, Eliana Carrillo, Ana María Miranda, Cristina González, Nancy Argandoña y muchas más.

*CAFE DEL CERRO: tres grupos pop y de música de vanguardia chilena se presentan en el popular lugar de encuentro al pie del San Cristóbal (Ernesto Pinto Lagarrigue 192), a partir de las diez de la noche. El grupo Mascada actuará el lunes; el conjunto Aterrizaje Forzoso, el martes y el grupo El Carro, el miércoles.

*GRUPO AMAUTA: a "abrazar la vida" invita el grupo chileno que acaba de regresar al país después de una gira por Canadá. Ofrece ritmo de batería rockera, la voz de su saxo "cool" y sus armonías latinas y modernas, este viernes 2, a las ocho y media de la noche, en el auditorio Miguel León Prado (Gran Avenida 3696, paradero 6, estación San Miguel).

Con el saxo, batería, tiple y guitarras eléctricas, Amauta funde el dolor del jazz, la energía del rock y la experiencia de nuestra propia música latinoamericana. El grupo viene con nuevos integrantes y totalmente renovado en sonido después de la gira por el país del norte donde cantaron en el Festival de la Paz de New Founland y el Festival de Folck de Vancouver.

TEATRO

*"EL SANTO PATRONO": el grupo de los que "No estaban muertos", integrado por jóvenes actores egresados de la Universidad Católica y el Centro Cultural Mapocho estrenan este jueves 1°, a las siete de la tarde, la obra escrita y dirigida por Jaime Lorca y Juan Carlos Zagal. La pieza es irreverente y burlona y ofrece una muestra de un teatro joven, pícaro, que tras la risa deja vislumbrar fructíferos mensajes.

*TEATRO LA CARRETA: ¡¡Don Quijote: al rescate de su sepulcro!! se llama la obra que monta este grupo nacido en 1984, al calor de un trabajo de monitorías de Teatro Música entre pobladores y estudiantes. El grupo, integrado por Jessica Villarroel, Juan Valdivia, Gerardo Badilla y Víctor Soto, se proponen estimular al espectador para que dé salida al Quijote que lleva en su interior y rescatar así los valores que hemos exiliado dentro de nosotros mismos. Las tres únicas funciones en Santiago serán este jueves 1°, viernes 2 y sábado 3 de octubre, a las siete y media de la tarde, en la sala Valero (Bulnes 188).

ARQUITECTURA

ESCENARIOS FUTUROS: dentro de las actividades de la VI Bienal de Arquitectura, este jueves 1°, en el Museo Nacional de Bellas Artes, entre las diez y media y la una de la tarde, se realizará un simposium sobre "Escenarios futuros" que versará en esa ocasión sobre las aproximaciones prospectivas referidas a la sociedad chilena en democratización. Participarán Oscar Godoy, Guillermo Campero y Andrés Palma. Dirigirá el debate el arquitecto Sergio Galilea. Y en la tarde, entre las tres y las seis de la tarde, la discusión se centrará en las dimensiones específicas en el debate sobre el futuro chileno a través de algunas aproximaciones temáticas. Participarán Juan Gabriel Valdés, José Joaquín Brunner e Ignacio Balbontín. El arquitecto Ricardo Jordán hará de moderador.



Desarme dio un paso de esperanza

● *El anuncio de un acuerdo sobre los cohetes estacionados en Europa entre la URSS y los EEUU abrió un resquicio de luz en la oscura perspectiva del armamentismo. Reagan y Gorbachov se reunirán a fin de año.*

El acuerdo para verificar la eliminación de los cohetes de alcance medio y corto que se anuncia como seguro desde Washington es un paso esperanzador en dirección al desarme mundial.

Se trata de vectores con cabeza atómica de alcances entre 500 y 1.000 kilómetros estacionados en Europa Central. Por occidente, en Alemania Federal, y por oriente, en la República Democrática Alemana y Checoslovaquia, fundamentalmente.

Las características técnicas de los sistemas de armas los convierten en una verdadera amenaza para la paz. Los "cruisse missiles" vuelan a ras de tierra y mantienen una altura permanente de unos cien metros y así son irreconocibles para los sistemas de radar. Tienen la posibilidad de alcanzar su objetivo con un margen de error de unos cien metros. Es decir, destruyen casi con seguridad absoluta sus blancos. Los Pershing II alcanzan la latitud de Moscú en siete minutos y son prácticamente indetectables, ya que están montados en camiones y se mueven constantemente. Ambos sistemas están insertos en un concepto bélico que considera el "descabezamiento" de la URSS en caso de guerra (es decir, la eliminación de todos los centros de decisión política y militar de un solo golpe); este "decapite" sería seguido de un avance de tropas en una profundidad de unos 400 kilómetros al este, el que sería seguido de conversaciones de paz en condiciones desfavorables para Moscú. Se desconocen los planes soviéticos. Sólo se sabe que ellos poseen cohetes de la misma eficacia y alcance. Por otra parte, los franceses y los ingleses están es posesión de armamento de la misma calidad. Los franceses no se subordinan al comando conjunto estadounidense en la OTAN, por lo que sus vectores nucleares no entran en las conversaciones.

La solución "doble cero", casi acordada entre las dos superpotencias y que sería ratificada en noviembre en la cumbre entre Reagan y Gorbachov, fue un parto difícil.

Los alemanes federales se negaban a incluir en las conversaciones los cohetes 1-A que están bajo control del Ejército alemán y que tienen cabezas nucleares bajo control de EE UU. Finalmente el Canciller Kohl, enfrentado a una nueva crisis de la coalición que gobierna en Bonn, cedió y se allanó el camino para la eliminación total de los sistemas de armas.

En Alemania, la presencia de los Pershing II fue uno de los factores de la caída del gobierno de Helmuth Schmidt y ha sido un "leitmotiv" del movimiento pacifista germano en los últimos años.

Con el final exitoso de las negociaciones de desarme Reagan tiene un triunfo en la mano. Esta carta la puede usar para disminuir el desprestigio por el "irangate" y la debacle diplomática de su política centroamericana. Ambos aspectos tienen relevancia para las elecciones presidenciales en los EE UU. Por otra parte, el acuerdo "ad portas" es un triunfo de la política de Mijaíl Gorbachov, quien ha introducido un factor de audacia en la diplomacia soviética al cual Occidente no estaba acostumbrado. El dirigente soviético fue más allá aún. Propuso la creación de un "Fondo Internacional de Desarme para el Desarrollo" al cual irían a parar los recursos sustraídos a la carrera armamentista en beneficio de los países más pobres y bajo control de las Naciones Unidas. Al mismo tiempo propuso establecer una comparación entre los gastos militares de la OTAN y el Pacto de Varsovia, con el fin de establecer límites máximos razonables al gasto en armamento.

En la OTAN misma el general Galvin, Comandante en Jefe de las fuerzas de la OTAN en Europa (estuvo en Chile cuando era jefe del Comando Sur del ejército de EE UU), señaló su aprobación a los planes de desarme acordados por su gobierno, al contrario del general Rogers, su predecesor, quien se manifestó contrario y debió abandonar su puesto. Sin embargo, la resistencia de los sectores más duros en la OTAN sigue "subterráneamente", como señala la revista alemana "Der Spiegel"

Los "halcones" de siempre en la política alemana, francesa e inglesa han manifestado de diferentes maneras su oposición a la eliminación de los cohetes atómicos. Sin embargo, la gran masa de los europeos, que ven con temor el continuo aumento de la cantidad y calidad de los sistemas de armas nucleares, saluda con alivio el anuncio hecho desde Washington luego de que los Ministros de RR EE de la URSS, Shevardnadze, y de EE UU, Shultz, se reunieran en Washington. El anuncio de que habría una cumbre y de que las conversaciones de Ginebra sobre la eliminación de los cohetes de alcance medio y corto estaban culminando con éxito, fue no sólo un golpe para "halcones" como el Ministro de Defensa Worner en la RFA, sino que una derrota para políticos como Strauss y la señora Thatcher en Inglatetra.

Si habrá dificultades de último minuto (y no sería la primera vez), está por verse. En todo caso se abre un camino para detener el crecimiento de los gastos militares que, sólo en los EE UU y en moneda estable, crecieron entre 1968 y 1987 de 80 mil millones de dólares a 411 mil 5 millones de dólares. Se calcula que con los gastos en armas se pueden solucionar TODOS los problemas básicos de la población mundial por años y que se encontraría una solución a la distorsión económica que significa asignar recursos humanos, industriales y naturales a la producción de armas que no tiene valor de uso positivo para la inmensa mayoría de los hombres.

ALVARO ROJAS

PLEBISCITO EN NUEVA CALEDONIA:

Victoria a lo Pirro del Gobierno Chirac

- *Un referéndum con una abstención de un 41 por ciento dilató la solución definitiva del problema de Nueva Caledonia. El nuevo gobierno francés deberá buscar una solución distinta a la encontrada por Chirac.*

Jacques Chirac y su Ministro de Territorios de Ultramar, Bernard Pons hablaron de "triunfo de la democracia". La oposición socialista francesa señaló que "el referéndum no soluciona nada".

Se trata de una consulta popular hecha en Nueva Caledonia, para determinar si la población quiere o no permanecer adscrita como "departamento de ultramar" a Francia, país ubicado a 20 mil kilómetros de París en un archipiélago del Pacífico sur. Los resultados son poco satisfactorios y anuncian un agravamiento de la crisis. Los canacas llamaron al boycot en la votación y lograron que no votaran un 41 por cierto de los que tienen derecho a voto. Las razones del triunfo de Chirac se encuentran en la votación a favor de la unión con Francia: un 59 por ciento. Lo que Chirac parece haber olvidado es que los que votaron a favor son ciudadanos franceses que, según las "reglas del juego" del plebiscito, sólo debían acreditar una permanencia de tres años en las islas para poder participar. Los observadores señalan que se debe dudar de que el referéndum haya solucionado algo, en especial si se piensa que en la "madre patria" hay elecciones presidenciales en ocho meses y en ellas puede triunfar un socialista, lo que significaría una nueva política, más favorable al "Frente de Liberación Nacional Canaca Socialista".

En suma, Francia tiene problemas con sus territorios de ultramar, especialmente con Nueva Caledonia (Nouvelle Calédonie): 152 mil habitantes, 19.103 kilómetros cuadrados de superficie repartidos en cuatro archipiélagos y cuatro islas, la mayor de las cuales lleva su mismo nombre. El conjunto de islas se sitúa en el Pacífico del sur entre las Fiji y Australia. El territorio es rico en cromo, manganeso y cobalto. Sus habitantes, los

RESTAURANT • BAR - PARRILLAS
PRINCIPADO DE ASTURIAS
Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer Nº 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.

1º PISO
MENU MESON ASTURIANO
Sugerencias del Cheff
Menú Ejecutivo

2ºPISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles

2ºPISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2º PISO salón independiente
Para Matrimonios
Graduaciones y
manifestaciones
Baile y Orquesta



Jean Marie Tjibaou planteó a ANALISIS su posición en relación con la independencia de Nueva Caledonia.

canacas, (gentilicio que significa "gente"), quieren tener independencia y dejar de ser un "departamento de ultramar" de Francia. La importancia geográfica y económica de Nueva Caledonia es obvia. Por ello, el Ministro Chirac intenta resolver el problema de los desórdenes en el país por la vía de un referéndum, al mejor estilo degaullista en Argelia. La oposición "kanak" tiene otra opinión y está —aparentemente— dispuesta a llevarla a la práctica. Para ello cuentan con la mayoría "nativa" que se opone a los "franceses" en Nueva Caledonia. ANALISIS conversó en París con el líder del Frente de Liberación Nacional Canaca, Jean Marie Tjibaou. La izquierda francesa se ha manifestado contraria a la solución "Chirac" del problema. Los canacas también.

—¿Cuál es su posición frente a la actitud de Bernard Pons, Ministro de los Territorios de Ultramar?

—El FLKS ha optado por no participar en el "referéndum" organizado por el gobierno de Jacques Chirac. Nueva Caledonia es nuestro país y jamás aceptaremos que la solución a nuestro problema sea decidida sin nosotros. Referéndum o no, definitivamente no aceptaremos ningún nuevo Estatuto para el Territorio.

—El movimiento que usted dirige, el FLKS, se declara socialista. Para ustedes, ¿qué significa "ser socialista"?.

—En primer lugar, rechazo. Rechazo del sistema colonial. Es un esfuerzo para desligarse de aquel sistema donde la explotación de las riquezas y del patrimonio nacional son el privilegio de algunos grandes capitalistas. Nosotros constatamos, en efecto, que donde ha habido riquezas (las minas de níquel, por ejemplo) no ha existido desarrollo social. El único beneficio que hemos tenido han sido el alcohol, nuestras montañas vaciadas de sus minerales y los caseríos abandonados. Frente a esto nosotros decimos que la riqueza nacional, el patrimonio deben servir prioritariamente al desarrollo del país. Es precisamente esta idea de rechazo del sistema anterior la que nosotros colocamos detrás de la idea de "socialismo". Se trata de una valorización del sistema que existe en nuestra sociedad tradicional y que no acepta que existan algunos que vivan sin preocuparse de aquellos que carecen de lo elemental.

La fórmula que nosotros utilizamos es "cuando se come, no se puede volver la espalda". Cuando se tiene qué comer, hay que compartir. Compartir, ese es el sentido que tiene para nosotros la palabra socialismo.

—Entonces, su definición de socialismo tiene más bien que ver con su tradición cultural y comunitaria que con una influencia del socialismo europeo.

—Efectivamente, con la palabra socialismo no queremos hacer referencia a Internacionales o ese tipo de instancias.

—¿Cuáles son sus relaciones con otros Movimientos de Liberación? Tenemos entendido que ustedes sí se sitúan al interior del Movimiento de los No-Alineados.

—Así es. En el último encuentro de los países no alineados de Harare, en Zimbawe, fuimos aceptados como observadores del Movimiento y hemos sido invitados a la próxima reunión, que se realizará en Corea.

"Frente a la Organización del "Forum del Pacífico" pediremos también el estatuto de miembros observadores en la próxima reunión. Por otra parte, los países de la región nos apoyan sin reservas, en particular los países melanesianos. Australia y Nueva Zelandia son antiguos países colonizados, lo que hace su actitud extremadamente abierta; además ellos han constituido una alianza con los países melanesianos que se llama "Punta de lanza". Pero pienso además que han comprendido lo que hemos dicho claramente, que en la medida que no tengamos el apoyo de los países de la región y la comprensión de Francia, llamaremos a apoyarnos a otros estados, sean cuales fueren estos.

"Estamos dispuestos a aceptar toda ayuda, de donde venga, pero sin condiciones. Nosotros somos un movimiento de liberación y no tenemos los medios de negociar con cualquiera sobre estrategia. Que eso quede claro, sobre todo en relación a las críticas que hemos recibido y que conciernen nuestras relaciones con los comunistas o Libia u otros.

"Cuando podemos asumir algunas acciones sin la ayuda francesa, la primera idea que surge es que estamos "bajo la influencia" cubana o soviética... la costumbre. También tenemos contactos con Tahíti, donde existe un partido hermano, y con Nueva Zelandia, relación para nosotros de vital importancia.

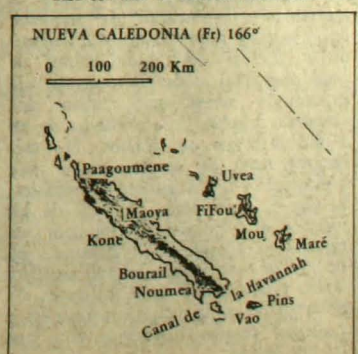
—¿Usted quiere decir con el gobierno de Nueva Zelandia?

—Sí, efectivamente ellos nos sostienen activamente. Finalmente, hemos establecido lazos con Guadalupe. Se trata sobre todo de lazos entre aquellos que están al interior del "territorio francés".

—Usted ha dicho en repetidas ocasiones que es difícil "contener" a los jóvenes. Habiendo escogido, como lo han hecho, una estrategia "no violenta", ¿cómo piensa el FLKS conciliar las dos tendencias?

—Los jóvenes han comprendido que el odio de los franceses (caldoches), de los militares que ocupan actualmente nuestro territorio, el asesinato de Elio Machoro (líder canaca asesinado en 1985), significan que la justicia es hoy día sinónimo de peligro. Lo que implica que si hay nuevamente un conflicto, por pequeño que sea, puede tener consecuencias trágicas. Estamos sólo en una isla y sin armas, lo que puede ser también una suerte, no lo sabemos...

en París CECILIA OLMOS



BOLIVIA:

El narcotráfico: economía paralela

La erradicación de plantaciones de coca en Bolivia puso en el primer plano el problema del narcotráfico en ese país. Ni la presencia de tropas de EEUU, ni la actividad —mantenida en secreto— de la brigada antidrogas del Estado norteamericano en Bolivia han sido capaces de detener el gigantesco negocio de la producción, distribución y venta de la droga en el mercado de los EEUU.

"Este gobierno está viviendo de tres cosas: de los créditos, de una mayor tributación al pueblo y del narcotráfico". Quien así se expresa es Simón Reyes, nuevo Secretario Ejecutivo de la Central Obrera Boliviana y sucesor desde hace algo más de un mes de Juan Lechín, quien ocupara ese cargo por 35 años consecutivos.

El cultivo de la hoja de coca en Bolivia no es algo nuevo. Se remonta, al igual que en otros países del área, a mucho tiempo antes de la llegada de los españoles. Pero desde hace sólo 10 a 12 años la producción de hoja de coca y sobre todo los subproductos derivados de ésta se han convertido en el rubro más importante de la economía boliviana. Este incremento vertiginoso de la importancia del cultivo de la hoja de coca en Bolivia está directamente asociado con el aumento en la demanda de los subproductos de la coca en el mercado interno norteamericano. En este incremento ha influido también la crisis económica que ha afectado de forma especialmente dura a los países del continente americano, generando una declinación global del aparato productivo legal. A estos dos elementos externos se ha sumado la incapacidad y connivencia de importantes grupos con poder político y económico que han alentado esta situación.

En el último quinquenio, la exportación de derivados de la hoja de coca ha significado un promedio anual de aproximadamente tres mil millones de dólares, lo que, en promedio también, significa un 400 por ciento más que el conjunto de las exportaciones legales del Estado boliviano.

La población laboral que depende directa o indirectamente del cultivo de la hoja de coca se calcula en aproximadamente 400 mil personas. Y hay 200 mil personas más vinculadas a la elaboración, comercialización y tráfico de los derivados de la hoja de coca. Estas 600 mil personas representan más del 10 por ciento del total de la población boliviana.

● *Los "narcos" mueven más dinero que el que circula en Bolivia. Exportan casi el doble de la economía "normal". Nadie ha logrado eliminar esta "economía autosustentada" y poderosa.*



Esta economía ilegal permite y alienta el desarrollo de múltiples otras actividades también ilegales, tales como el contrabando, exportación de maderas, oro, piedras semipreciosas, etc. Tomando en cuenta todos estos rubros de producción, el monto total de la exportación anual que realiza esta economía ilegal se sitúa alrededor de los 4 mil millones de dólares. De esta enorme masa de dinero, en el país quedan cerca de 500 millones de dólares, lo que es equivalente al total de los ingresos que Bolivia percibe por sus exportaciones legales. Sólo la venta legal de hoja de coca dentro del país significa aproximadamente 400 millones de dólares anuales, lo que la convierte en el principal resorte financiero con que cuenta Bolivia.

El narcotráfico no es sólo tema policial, jurídico o ético, sino que básicamente se trata de un problema de economía política. Esto ocurre en Bolivia con desnudez; pero ocurre también, aunque de forma más solapada, en el resto de las economías del Pacto Andino.

BOLIVIA: "ZONA DE CONFLICTO DE BAJA INTENSIDAD"

La ineficacia en el combate contra las drogas decidió a la administración Reagan a tomar el "toro por las astas". El 15 de julio de 1986, tropas norteamericanas ingresaron ilegalmente al país, con la actitud complaciente y no exenta de presiones por parte del gobierno de Paz Estensoro.

El pretexto era la utilización de la fuerza militar para combatir el narcotráfico, que hasta la fecha no había sido posible detener. Las tropas que ingresan a Bolivia no pertenecen a las tropas acantonadas en las bases de Panamá, aunque sí están bajo sus órdenes. Estas son tropas que vinieron de las bases continentales en los propios Estados Unidos. Previamente, para justificar esta acción, se había montado el preparativo psicológico desde el Ministerio de Defensa boliviano: "Elementos subversivos bolivianos y de países vecinos estarían operando en algunas zonas del territorio". Nunca se aportó prueba alguna en este sentido. Tampoco se pudo demostrar la efectividad de las tropas norteamericanas para combatir el narcotráfico.

Para enfrentar el problema se ha pretendido la erradicación masiva de las plantaciones de hoja de coca, sin plantear cultivos sustitutivos y olvidando que el cultivo y uso de la hoja de coca es algo que ya pertenece a la cultura de este pueblo.

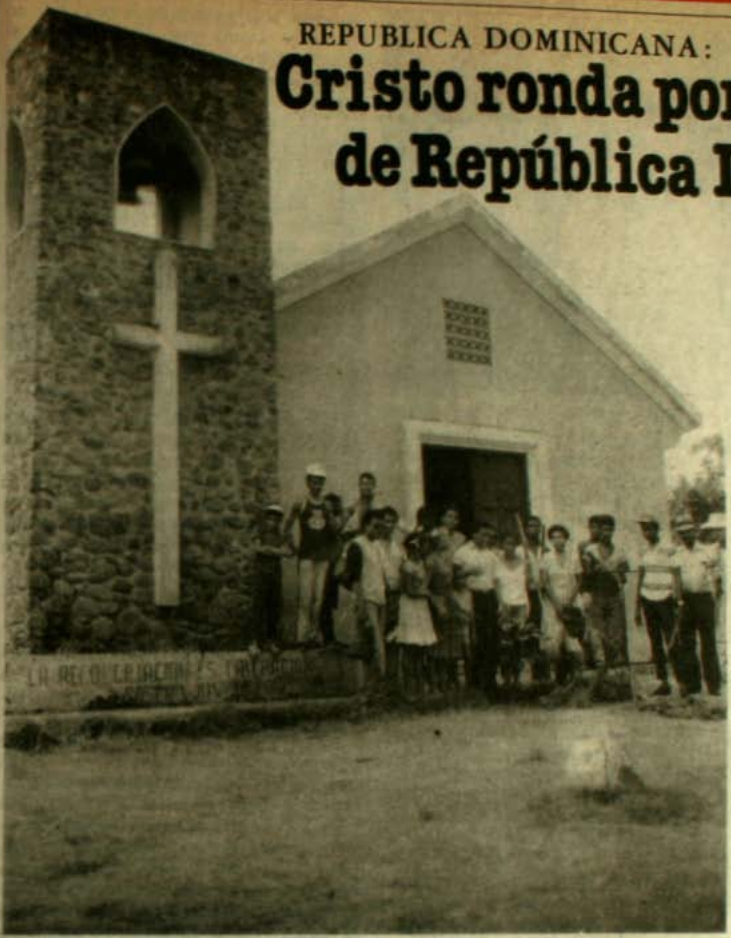
La administración Reagan ha definido el problema del narcotráfico como un problema que atenta contra su seguridad interna, y calificó a Bolivia —país productor de coca— con la definición de "zona de conflicto de baja intensidad". Esta calificación permite intervenir militarmente en Bolivia en el momento en que lo estime necesario.

Los norteamericanos gastan más en el consumo de drogas que en el consumo de petróleo. El tercer producto agrícola en los Estados Unidos —en masa de dinero que mueve— es la marihuana norteamericana que se consume en el mercado interno (18 mil millones de dólares anuales).

IVAN BADILLA
desde Bolivia

REPUBLICA DOMINICANA:

Cristo ronda por los campos de República Dominicana



El cura párroco de Bonao, Santo Domingo, junto a un grupo de campesinos en la Parroquia.

* ***La lucha común de sacerdotes y campesinos dominicanos por la tenencia de la tierra. Invasiones simbólicas en procesión ponen en "jaque" a los terratenientes y al gobierno de Joaquín Balaguer.***

Al arribar a República Dominicana se percibe la crisis económica, política y social que afecta a esta Isla Caribeña de casi siete millones de habitantes. Los escandalosos casos de corrupción durante el régimen de Salvador Jorge Blanco, legalmente "prófugo de la justicia", dieron paso al gobierno de Joaquín Balaguer, político octogenario e invidente, que se mueve en el Palacio Nacional con la esperanza de borrar el pasado y responder a los desafíos del futuro.

En este marco, Joaquín Balaguer sostiene cada fin de semana encuentros con los campesinos que exigen el derecho a la tenencia de la tierra, acción que ha encontrado en la Iglesia dominicana un fuerte y decidido aliado.

A la postura de "preocupación" de la jerarquía eclesial, representada en el Cardenal Arzobispo de Santo Domingo, Monseñor Nicolás de Jesús López Rodríguez, en el sentido de "revisar el sistema de tenencia de la tierra y ofrecer mayor asesoría técnica al campesinado", se suma en diversos puntos del país la acción de sacerdotes comprometidos que viven en el campo la lucha diaria por la conquista de la tierra.

Tal es el caso del sacerdote Juan de Jesús Vargas, cura párroco de Piedra Blanca, provincia de Bonao, región situada al norte de Santo Domingo, citado dos veces ante los Tribunales de Justicia acusado por terratenientes de "invasor de tierras, agitador y subversivo".

Nativo del Municipio de Bonao, se consagró en el sacerdocio hace cuatro años y luego de trabajar en tres parroquias lejos de su comunidad natal, regresó a Piedra Blanca, lugar que define como "pobre materialmente, espiritualmente e ideológicamente. Un campo abierto de muchas necesidades, exigencias y retos".

De esta manera, en torno a una humilde parroquia se organizaron Asambleas de Familiares Cristianos, la Pastoral Juvenil y se dio vida a Colaboradores Laicos, imprimiendo una línea de predicación "en el verdadero Cristo que está en el evangelio, un evangelio adaptado a las necesidades del pueblo, el pueblo sencillo y humilde que se había alejado de la Iglesia y ha vuelto porque ve un sentido práctico en la acción de Jesús".

ARDUA BATALLA

"Nuestra lucha a nivel social ha sido muy fuerte, confiesa el sacerdote Vargas. En zona de terratenientes, nos hemos organizado en un "Frente Amplio de Campesinos y Agricultores sin Tierra", "El Comité Pro-Desarrollo de la Comunidad" y el "Grupo Pastoral Juvenil". El primer paso es preparar una "invasión simbólica" a la tierra con la celebración de una eucaristía, llevando al pueblo en procesión. A nivel de nosotros le tenemos que llamar "procesión", porque si la llamamos marcha, enfrentamos la represión".

La lucha iniciada por el cura párroco de Bonao se ha extendido en toda República Dominicana. Las "invasiones simbólicas en procesión" han permitido que centenares de campesinos hayan obtenido un pedazo de tierra. Sin embargo, el objetivo no se detiene allí. "Vamos a exigir que se reduzca la



Sacerdote Juan de Jesús Vásquez, cura dominicano que encabeza las procesiones al campo.

cantidad de propiedad de la tierra para una persona. Lucharemos porque se imponga un límite en la tenencia de la tierra en manos del Estado y unos pocos terratenientes en desmedro de la gran mayoría campesina. Es una lucha ardua, una larga tarea, pero tenemos el compromiso de continuarla hasta el fin".

COMUNISTA SUBVERSIVO

El cura párroco Juan de Jesús Vargas se ha negado en dos ocasiones a comparecer ante los Tribunales de Justicia, acusado por terratenientes de "agitador, comunista y subversivo".

"Para nosotros que somos sacerdotes de este tiempo, un tiempo nuevo de una Iglesia que se va definiendo y de una burguesía y explotadores que también se van definiendo como contrarios a todos los movimientos que sean de liberación, no es extraño enfrentar acusaciones y calificativos de subversivos, comunistas o agitadores. Como yo conozco una Iglesia que trata de ser liberadora con el pueblo, comprendo que alguna gente me califique de lo que no soy. Muchos me acusan de activista político, otros dicen que no soy sacerdote, sino comunista, pero el pueblo se da cuenta de quiénes son los que califican de esa manera".

"Comunista en América Latina —enfatiza el sacerdote— es todo aquel que lucha por la justicia, sea sacerdote, cristiano o ateo. Todo el que se compromete a luchar por la justicia al lado de los pobres, corre el riesgo de ser calificado de comunista. Yo soy sacerdote y no me preocupa que me tilden de marxista; soy cristiano y no subversivo; como agitador, soy pastor del pueblo. No tengo temor a los calificativos porque el pueblo que me oye y va a la iglesia confía en mí".

"Esa campaña —agrega— la promueven los ricos, los interesados en que desaparezca, los temerosos a que el pueblo se libere. Va dirigida a la jerarquía de la Iglesia, que a veces tiene temor que nuestra acción se interprete como política, ideologizada; pero como pastores, reflejando el verdadero evangelio, de Cristo, estamos obligados a trabajar junto al pueblo. Ya hay muchos mártires en la Iglesia por trabajar junto al pueblo. Muchos sacerdotes han caído en América Latina por luchar junto al pueblo; pero por ello, no debemos temer a presiones ni abandonar nuestra labor pastoral junto a los pobres".

"La lucha que estamos librando en República Dominicana ha encendido una chispa. Cuando la Iglesia actúa se siente; cuando lucha, todas las luchas se encienden. Aquí, la tierra que reparte el gobierno no ha sido por voluntad propia, sino impulsado por la lucha de campesinos empobrecidos cada día más, humillados y reprimidos. En el futuro de República Dominicana visualizamos a un campesinado participando en revueltas a nivel popular o los gobiernos deberán cambiar el sistema de tenencia de la tierra y la Iglesia y sus pastores deben estar presentes para darles el apoyo que necesiten".

La crisis en el campo dominicano, a juicio del sacerdote Jesús Vargas, es consecuencia del deterioro del sistema mismo que ya no es capaz de sostenerse y exige el surgimiento de una nueva visión de la sociedad.

—Mientras hay esperanza en América Latina, habrá camino hacia la liberación; una vida solidaria, de respeto al hombre y de justicia con los pobres. Debemos recordar que el evangelio no es para convivir con la injusticia, sino para transformar el mundo injusto en que vivimos y construir una vida como la concibió Jesús, una vida nueva. La Iglesia tiene todavía autoridad e influencia para alcanzar para el pueblo un mundo mejor. Entonces, vamos a comprometernos todos en esa lucha, obispos, sacerdotes, monjas, porque el pueblo todavía confía en nosotros y si no nos definimos rápidamente, el pueblo nos va a retirar la confianza y estaremos traicionando a Cristo y la palabra del evangelio".

OSCAR MADRID
desde Caracas

buen diseño
+ calidad
+servicio

muebles SUR

atención especial en nuestro dos grandes locales:
JOFRE 227
PROVIDENCIA 1214

Nicaragua busca la paz

Ante la crisis económica que sufre Nicaragua, México decidió reanudar sus envíos de petróleo de manera parcial, pese a que el centroamericano país se encuentra gravemente endeudado a raíz de los gastos de guerra que debe enfrentar.

México suspendió sus envíos de crudo en 1985, pero, ante la solicitud nicaragüense de solidaridad frente a su delicada situación deficitaria, decidió seguir apoyándolos, en favorables condiciones de pago.

Por otra parte, el gobierno nicaragüense decidió autorizar la reapertura del diario "La Prensa" sin más restricciones "que las que impone el ejercicio responsable del periodismo". Esta medida gubernamental es parte de los compromisos de "Esquipulas II" para reconciliar al país, pese a que el Congreso norteamericano aprobó otros 100 millones para los "contras".

"Contras" no respetarán alto al fuego

Los "contras" nicaragüenses no respetarán el "alto al fuego" que declaró unilateralmente el presidente de Nicaragua, Daniel Ortega.

El miembro del directorio de los opositores nicaragüenses, Arístides Sánchez, indicó que sus tropas no aceptarán la tregua sandinista, que forma parte del Plan de Paz suscrito por los mandatarios centroamericanos.

Senado rechaza millones para "contras"

El Senado estadounidense rechazó, por 61 votos contra 31, la propuesta del parlamentario ultraconservador Jesse Helms para conceder a los "contras" 310 millones de dólares.

Helms trató de incluir su enmienda en un proyecto presupuestario de 303 mil millones de dólares para el Pentágono que está siendo considerado por el Congreso.

La enmienda de Helms fue apoyada por el líder republicano Robert Dole, luego que éste recibiera el pase de la Casa Blanca.

Acusan a militares filipinos de asesinato

La esposa del dirigente izquierdista filipino Lean Alejandro, quien fue asesinado a balazos, inculpó al gobierno de Cory Aquino y a los efectivos militares de estar detrás del atentado.

"Creo que el gobierno es responsable; en situaciones anteriores acusaba a las fuerzas leales al último régimen, pero los acontecimientos de las últimas semanas demuestran que no hay diferencia entre ellos y los militares leales a Cory Aquino", explicó la viuda del líder del movimiento "Bayan".

Lidy Alejandro dijo que los principales sospechosos son los militares y que espera que "el gobierno no busque en los comunistas a los cabezas de turco".

El líder asesinado había convocado a una conferencia de prensa poco antes de morir, en la que señaló que Cory Aquino debería armar al pueblo para prevenir una dictadura militar y acusó a Estados Unidos de estar involucrado en los intentos golpistas, a pesar de sus manifestaciones de apoyo, ya que están mirando sus propios intereses.

Berta Torrijos denuncia violaciones de EEUU

La embajadora de Panamá en España, Berta Torrijos, denunció la existencia de una campaña desestabilizadora contra su país encaminada a que éste abandone su política exterior independiente y a que no se produzca la cesión del canal interoceánico a fines de 1999.

La diplomática dijo que se intenta terminar con la participación panameña en el grupo de Contadora, que busca la pacificación centroamericana. Y que la ley "Murphy", aprobada por el congreso estadounidense, introduce graves violaciones al tratado Torrijos-Carter sobre el canal, al interpretarlo unilateralmente.

Entre otras violaciones destacó la prerrogativa del presidente norteamericano para regular los peajes del canal, así como la adjudicación de su defensa sin tener en cuenta para nada a Panamá.

M-19 "tomó" diario para hacer propuesta de paz

En una espectacular acción, 30 guerrilleros del movimiento "19 de abril" (M-19), de Colombia, se apoderaron de las oficinas del vespertino "5 PM" y sacaron a circulación una edición especial en la que hicieron una propuesta de paz.

"Trajeron todo el diario escrito y películas para la parte gráfica", dijo el jefe de redacción Daladier Osorio. "Mientras ellos hacían el diario, nos custodiaba un joven guerrillero de 18 años, quien nos dijo que la vida era linda, pero que había que correr estos riesgos por la revolución", agregó.

Luego de cuatro horas de intenso trabajo, los jóvenes, que cubrían sus rostros con pañolines rojinegros, se retiraron del lugar con 15 mil ejemplares, los cuales mantuvieron la página editorial y la cartelera cinematográfica habituales, pero con todas las otras secciones completamente rehechas.

La propuesta del M-19 consiste en una "salida negociada" que reconozca la legitimidad de todas las fuerzas políticas, guerrilleras y sociales. Y en un "plan democrático de emergencia" que contemple la participación ciudadana en el gobierno colombiano.

Obispo paraguayo recibe premio derechos humanos

El obispo paraguayo Mario Melanio Medina recibió el premio "Letelier-Moffit" por la defensa de los derechos humanos en su país.

El sacerdote señaló sentirse "alentado y más comprometido para seguir luchando cada vez más y más valientemente". Medina es fundador de la organización Pro Demos y director de la revista "Nuestro Tiempo".

El galardón fue instituido en memoria del asesinado canciller chileno Orlando Letelier y de su secretaria Ronnie Moffit por el Instituto de Estudios Políticos.

"El nombre del galardón significa la lucha por la democracia" dijo el obispo, agregando que la dictadura de Stroessner en el Paraguay dura ya 34 años caracterizados "por la falta de libertad, attopellos a los derechos humanos, marginaciones, desigualdades escandalosas y una penosa corrupción administrativa".



CARTAS AL

Eugenio Lira Massi

Señor
Director
Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Le escribo esta carta en la máquina de escribir portátil que acompañó a Eugenio durante su exilio en París.

Está en nuestro poder desde hace sólo un año. Don Juan Díaz, un buen amigo de mi esposo, la cargó durante once años por casi toda Europa y Africa, hasta que su nombre apareció en la lista de exiliados que podían volver a Chile. Gracias a él la menor de nuestras hijas, Eugenia, puede al momento de hacer sus tareas en ella sentirse un poco más cerca de su padre, al que casi no conoció, ya que sólo tenía tres años de edad cuando dejó de verlo y menos de cinco cuando lo perdió para siempre.

Más de una vez hemos sentido durante estos catorce años tan difíciles que la muerte de Eugenio sólo tiene importancia para las personas que han vivido iguales experiencias dolorosas. Por eso nos hemos sentido muy emocionadas al ver el fallecimiento de Eugenio incluido en "Cronología de catorce años de pesadilla".

Quiero contarle también que la causa de su fallecimiento fue un derrame cerebral y sus cenizas fueron repatriadas en noviembre de 1979, casi cinco años después de su muerte, gracias a un hermoso gesto de Monseñor Enrique Alvear.

Señor director, reciba nuestros afectuosos saludos y las más sinceras felicitaciones por la valentía con que usted y el equipo de ANALISIS ejercen la hermosa e importante profesión de periodistas.

Estela Molina Bobadilla
viuda de Lira Massi

Solidaridad

Señor Director:

A nombre de la Red de Prensa Popular —que reúne a más de 60 boletines de distintos sectores de todo el país— queremos expresarle a usted y los trabajadores que laboran en su medio nuestra solidaridad ante los arbitrarios procesos que se han iniciado en su contra.

Una vez más presenciamos una embestida contra los medios que se comprometen con la información verdadera y la democracia, como si con querellas, condenas, detenciones, allanamientos y amenazas se pudiera ocultar lo que ya todos saben.

Les agradecemos la constancia en el compromiso por la defensa de la libertad de expresión, compromiso que también asumimos nosotros en nuestro espacio.

En esta hora en que la verdadera justicia está ausente y en que reina la intolerancia oficial, quisiéramos testimoniarles nuestro afecto y reiterarles nuestra solidaridad.

Por la Comisión de Iniciativas
de la Red de Prensa Popular

Señor Director:

Unión de Mujeres Democráticas de Villa Alemana desea expresar a la Revista que usted dirige nuestra gratitud por la extraordinaria labor desarrollada por ella en defensa de los Derechos Humanos y de las libertades democráticas negadas por la Dictadura.

Principalmente queremos hacer llegar a usted nuestra solidaridad por los constantes ataques de que ha sido víctima, comprendido el más absurdo de los encarcelamientos, sin que ello se haya traducido, por parte suya ni de la Revista, en un abandono de la línea de defensa intransigente de los derechos conculcados y de apertura hacia las diversas opiniones sobre nuestro drama colectivo.

Nuestra agrupación forma parte de la casa de los Derechos Humanos. Somos componente activo de ese número creciente de mujeres organizadas, preocupadas por el futuro de nuestro país y dentro de él de nuestro futuro como sector social, históricamente discriminado, hoy inconmensurablemente golpeado.

Deseamos enviar un saludo cariñoso y combativo a María Olivia Mönckeberg. Los anónimos del Régimen que asesinaron a José Carrasco, la han vuelto a amenazar de muerte. Contra ello no podemos ofrecer a María Olivia sino nuestras voluntades unidas para luchar porque se impongan la vida y la libertad y termine la Dictadura.

Unión de Mujeres Democráticas

Memorial de la Dictadura

Señor Director:

Al leer el N° 191 de su prestigiosa Revista encontré el siguiente error: los cuatro jóvenes de Cauquenes fueron asesinados por la Dictadura el 3 de octubre y no el 5 como aparece en la página 8.

Felicitaciones por hacernos recordar todas las atrocidades cometidas por la Dictadura.

Luis Alarcón
Cauquenes

Señor Director:

La edición especial de su Revista con la cronología de los últimos catorce años responde al derecho de cada chileno de estar informado.

Desde un ángulo más puntual, creo que es necesario precisar que la labor dirigida por el suscrito, desde el 13 de septiembre de 1973 a marzo del año 75, fue iniciada y financiada por las Iglesias Evangélicas Chilenas. Se contó desde los primeros días con la valiosa colaboración de todo el personal de Naciones Unidas y, en el mes de octubre, con el respaldo, asesoría y aportes económicos del Alto Comisionado de NN UU para los Refugiados (Acnur) y del Comité Intergubernamental de Migraciones (CIM). Valiosa fue también la participación de miembros de la Iglesias Católica-Ortodoxa, Católica-Romana y personas de buena voluntad.

Esta labor es consecuente con el llamado hecho a todos los chilenos por el Obispo Francisco Anabalón al celebrar nuestro Culto de Acción de Gracias por la Independencia Nacional. LEVANTARSE Y EDIFICAR un nuevo Chile es una tarea que debe unir a todos los chilenos en el marco del respeto a nuestras raíces históricas, culturales y sociales y acatando la expresión mayoritaria de nuestro pueblo, orgulloso de su tradición cívica y libertaria.

Samuel Nalegach Pons
Secretario Ejecutivo
Fundación La Reforma

Integristas

Señor Director:

En este instante, acabo de terminar la lectura de su número de estas Fiestas Patrias. Lo felicito por la libertad de expresión que se da, y por la verdad descarnada que presenta.

Alegría especial me produjo el escrito del Obispo Católico D. Jorge Hourton, "TODAS LAS IGLESIAS TIENEN SUS INTEGRISTAS". La breve descripción que hace del término nos resulta aclaratoria a muchos. Aunque él lo refiere a los católico-integristas "chicaguianos" con acierto, sin embargo su palabra tiene valor mucho más allá de ese grupo. Su palabra pone luz, y el dedo en la llaga, al interior del clero mismo.

Los clérigos integristas están empujando y estimulando lo que en ambientes eclesiásticos se llama involución y otros, restauración. Así se nota que la palabra verdadera y clara de la Iglesia está como en retirada. Los prelados de mente preconciliar, y aun colonial —los integristas en expresión del P. Hourton—, se creen dueños y propietarios de la propia Iglesia para uso y abuso, según parece.

Por eso es del todo oportuna, e iluminadora, la voz del Señor Hourton.

Le doy las gracias a él, y a su revista.

Luis Angulo Balbontín
Santiago

Chile, nuestra tierra prometida

Señor Director:

Un sincero saludo para usted, que ha debido y debe probar cotidianamente los rigores que entraña la prisión, y a todos los periodistas de la publicación.

Espero que pueda encontrar eco en ANALISIS, porque, de no

DIRECTOR



ser así, sólo me quedará el diario de mi vida, para consignarlo en el capítulo de mis frustraciones.

Hace algunos días abrí el diario opositor "La Epoca" y demoré algunos segundos en clasificar en mi cerebro que era este Diario y no un medio de comunicación de la dictadura el que abría.

Allí, a todo color, se extendía el rostro limpio de una niña abrazada tiernamente a un copihue. Abajo se leía: "Chile nuestra tierra prometida". Y, éste no era el único aviso; páginas adelante, en la sección política, apareció otro tan colorido como el anterior, que conmemoraba la 'heroica gesta' que, hace catorce años, ensangrentó a Chile.

Mis frustraciones no terminaron, empero, con esta inconsecuencia. El 11 de septiembre uno de los locutores de radio Chilena —medio de la Iglesia Católica— anunciaba que esa noche el festivo sería animado en la emisora, con música bailable, que se prolongaría hasta la madrugada. Según La Chilena había algo que celebrar ese día. Seguramente, la desintegración de la democracia tradicional chilena.

Dos días después, el domingo 13 de septiembre, el melifluo mensaje de un locutor de esa misma radio terminó de convencerme de que debía escribir esta epístola. Con afectada voz hizo un llamado a los captores del teniente coronel Carreño, reforzando el ruego que ese mismo día hiciera, mediante un diario oficialista, la hija del oficial: "Devuélvanme a mi papito".

Es curioso pero, en ese momento, pensé en los hijos de los detenidos-desaparecidos y en los retoños de aquellos que han terminado sus vidas víctimas de alguna atroz tortura o ejecución, obra de esa estirpe asesina, acuartelada a lo largo de este esmirriado país.

Se me vinieron a la mente los hijos de José Carrasco, que no volverán a ver a su padre... ni siquiera a cambio de un rescate. El comandante Carreño no se encuentra en mejor situación que los cientos de detenidos políticos o que los enclaustrados en algún cuartel de la CNI.

Quien siembra vientos cosecha tempestades.

Atentamente,

Patricio Silva Umaña
El Tambo, San Vicente de T.T.

San Antonio

Señor Director:

En el litoral central de este país existe un pequeño puerto llamado San Antonio y que durante el tiempo de la Colonia fue conocido como San Juan de las Bodegas. Es un puerto como barco al garete. Nunca tuvo un mando que se preocupara de llevarlo a puerto fijo, siempre iba de tumbo en tumbo. Las autoridades del pasado como del presente no tienen interés en que este barco llamado San Antonio en definitiva llegue a puerto seguro. Hay cesantía, miseria, desesperanza y un gran dolor, el dolor de esa esperanza de días mejores y que nunca llega.

Sus mujeres, ancianos, hombres y niños recorren a diario sus caletas y calles en busca de trabajo y nada... Viven de la caridad de los modestos pescadores que se inquietan por el hambre de estas personas y les regalan pescado para que subsistan.

Este puerto necesita que las autoridades le tiendan su mano protectora, sin mirar si sus habitantes son amarillos o rojos, ya que el hambre no tiene color. Ahí están las poblaciones "11 de marzo", "Juan Aspée" y otras que conocen en carne viva el dolor de la cesantía y la miseria, saben lo que significa tener hambre y sólo esperan la caridad cristiana que en estos casos siempre está presente con su solidaridad para los hermanos en desgracia.

Francisco Reyes V.
San Antonio

Saludos

Señor Director:

Me permito saludarlo y felicitarlo por su Editorial "14 años" (ANALISIS 192). Pienso y comparto con Ud. que sólo la unidad nos permitirá avanzar en la senda de la reconquista de la Democracia.

Del mismo modo, me parece excelente, por su claridad, la columna "Los cristianos bajo la Dictadura", de Jaime Escobar M. Como católica puedo dar fe de que es así como hemos sentido el paso de esta dictadura oprobiosa durante estos largos años.

Por todo, señor Director, reciba un saludo solidario, extensivo a todos los que hacen posible tener a ANALISIS semana a semana en nuestras manos y así conocer al verdadero país real.

Angélica Palominos R.

Aclaración

Señor Director:

En relación al artículo aparecido la presente semana en la revista de su dirección, en el que se emiten juicios que lesionan el prestigio del Centro de Formación Técnica Propam, esta Dirección solicita que se publique la siguiente aclaración:

1. El Centro de Formación Técnica Propam es una institución de Educación Superior autorizado por el Ministerio de Educación Pública, según Decreto Exento N° 127 de fecha 20 de diciembre de 1982, encontrándose vigente su reconocimiento.

Las carreras técnicas que imparte y los títulos que otorga están reconocidos por el Ministerio de Educación Pública. Ambas situaciones pueden comprobarse en esa Secretaría de Estado.

2. El Centro de Formación Técnica Propam es supervisado por el Ministerio de Educación, quien puede dar fe de la idoneidad de los servicios que presta.

En la última supervisión efectuada por dicho Ministerio el pasado mes de noviembre de 1986, obtuvo 100 por ciento de logros, ubicándose en el nivel A+ entre los Centros de Formación Técnica a nivel nacional, lo que le otorga el lugar N° 1 junto a otros, entre más de 100 Centros. (Se adjunta informe).

3. El Instituto Profesional de la Salud Propam no tiene vinculación directa con el Centro de Formación Técnica Propam, siendo el primero un proyecto distinto e independiente, que posee su propia estructura, estatutos, reglamentos, recursos y requisitos de ingreso.

4. La suscrita, actual Directora del Centro de Formación Técnica Propam por cerca de cuatro años, no ha recibido ni ha tenido conocimiento en todo este tiempo de hechos o situaciones como lo expuesto en dicho reportaje; más aún, desmiente categóricamente la existencia de alguno de estos hechos, durante la actual Dirección. Este tipo de denuncias lesionan gratuitamente la imagen y nivel alcanzado por el Centro de Formación Técnica, que con determinación ha trabajado por brindar un mejor servicio al alumno y un alto nivel de excelencia académica, a través del mejoramiento de la implementación, el perfeccionamiento y renovación de sus recursos humanos.

En espera que esta carta sea publicada en el próximo número de su revista,

Alicia González Barragán
Directora
Centro de Formación
Técnica Propam

Acusamos recibo

Hasta nuestra Redacción ha llegado carta del señor Fabrizio Hochschild referida a la irrealidad de las palabras que frecuentemente utilizamos y la influencia del totalitarismo y la demagogia en nuestro vocabulario.

—Desde la VIII Región nos escribió la Agrupación de Familiares de Exiliados para señalar que su lucha no termina hasta que el último exiliado "pueda vivir en su Chile soberano".

—Acerca de la intervención de las Fuerzas Armadas en la vida política nacional nos escribió el politólogo, señor Reinaldo Sáez M.

—Nos llegó una carta firmada por Oficiales de Investigaciones para denunciar anomalías en su institución relacionadas con que la norma de retiro después de los 60 años no es respetada, lo que impide el ascenso de la mayor parte de los detectives y, por consiguiente, les da muy escasas posibilidades de acceder a una remuneración más alta.

—Desde Concepción nos escribió el señor Carlos Gutiérrez para solidarizar con el Director de ANALISIS, injustamente condenado, y entregar su opinión acerca de la falta de reacción popular ante los atropellos que, a diario, comete la Dictadura.

FELIPE SANDOVAL, PRESIDENTE DE LA JDC:

"No creo en diálogos con Pinochet"

"Diría que todo el partido está tras el objetivo de obtener elecciones libres, por la movilización y en la búsqueda de una concertación política amplia para poner fin a la Dictadura. Porque nadie está por terminar de la mano con el Régimen; todos estamos por echar a Pinochet y terminar con la Dictadura", es la taxativa afirmación de Felipe Sandoval, presidente de la Juventud Demócrata Cristiana, al referirse a las diferencias que existen entre la JDC y la nueva directiva nacional de ese partido.

Felipe Sandoval, (30 años, ingeniero, casado) es militante de la DC desde hace diez años. Antes de asumir la presidencia de la JDC, se destacó como dirigente estudiantil universitario y luego en la Comisión de Defensa de los Derechos Juveniles (Codeju). Hoy, a la cabeza de uno de los organismos más importantes de la Democracia Cristiana, encarna —junto a otros dirigentes— una posición "progresista" al interior del PDC y no es extraño verlo señalando críticas a la conducción de la DC, sobre todo a partir del momento que Patricio Aylwin asumió la dirección de ese partido. Las modificaciones de línea política se han hecho sentir y Sandoval es un detractor que también se hace sentir. Aun así, Felipe Sandoval sostiene que sus relaciones con la nueva mesa directiva de la DC "son normales", agregando que de todas maneras no están exentos de los problemas "típicos y tradicionales que ha habido históricamente entre la JDC y la directiva del partido".

—¿Ustedes comparten la modalidad que se adoptó para inscribir el PDC como partido?

—Nosotros no compartimos la tesis de la inscripción del partido. Esa es la posición mayoritaria de la JDC. Y en virtud de ser consecuentes con la posición de la JDC, no nos incribiremos en el registro del partido hasta que no se cumplan las condiciones mínimas que hagan posible elecciones libres en Chile.

—¿Por qué rechazan la inscripción?

—Es que la ley de partidos no agrega ningún beneficio a los que ya tenemos, y todos los espacios que se puedan usar son los que vamos a ganar en la lucha, en la movilización y no por una mera acción legal.

—El ministro Poblete señaló que la inscripción de la DC no es un gesto de reconciliación, sino que apenas el cumplimiento de las disposiciones que emanan de la Constitución...

—Eso es una muestra más de que este Gobierno no quiere la reconciliación y que la única fórmula de transitar a la democracia es derrotando políticamente al Régimen. Yo no creo en diálogos con Pinochet. Sí creo en un diálogo con las FFAA, pero sin Pinochet. Vamos a seguir con la movilización para forzarlos a esa negociación tan necesaria. Pero, hay que ser muy claros: con Pinochet no hay salida.

—Está bien, pero algunos personeros de la DC han manifestado que la estrategia de la movilización social fracasó...

—La estrategia de la movilización social no ha fracasado y si hay personeros que afirman eso no interpretan la posición de la DC ni de la JDC. Sin una movilización social que tenga un contenido político, que movilice al país tras reivindicaciones básicas en busca de la democracia, no habrá posibilidad de salida, porque este régimen no entiende "llamados de buena voluntad", sólo entiende cuando hay una fuerza importante que lo obliga a ceder espacios. Y en este sentido la única posibilidad que queda para tener esa fuerza es organizar y movilizar para presionar social y políticamente.



El presidente de la JDC sostiene que la única fórmula posible para transitar a la democracia es "derrotando políticamente" al Régimen, para lo cual es esencial mantener la movilización social.

—¿Y cuál sería el eje de la movilización?

—Movilizar a los chilenos en la campaña por elecciones libres, contemplando la inscripción masiva en los registros electorales, pero también esta campaña debe estar muy ligada a la necesidad de la población. El problema hoy no es solamente institucional, también es cambiar el esquema socioeconómico vigente para tener la posibilidad de terminar con la miseria, el hambre y la cesantía.

—¿Las elecciones libres, sin embargo, parecen lejanas?

—Vamos a luchar hasta el final por elecciones libres. Sabemos que Pinochet jamás, por buena voluntad, dará elecciones. Sabe que las pierde y al otro día tiene que irse para la casa y él quiere perpetuarse en el poder. Nuestra campaña no es para convencer a Pinochet, es para derrotarlo. Y si se llega al plebiscito buscaremos la forma de derrotarlo.

—¿Pero en sectores de su partido ya se habla de prepararse para el plebiscito?

—No aceptamos el mecanismo plebiscitario tal como está contemplado hoy, y si el PDC tiene que decidir en las actuales condiciones no se participará en él.

—¿Mantienen la definición de no realizar alianzas con el Partido Comunista?

—A nivel de las organizaciones sociales hay una diversidad de fórmulas que se pueden dar en función de la realidad misma de cada organización social; lo importante es que en los acuerdos a que se llegue se respeten las líneas generales de la DC. Que son los criterios de acción, más que con quien estamos o no estamos. Nuestra política es sumar y no restar, por eso trabajamos con todos.

—Llama la atención que ustedes se hayan pronunciado apoyando la huelga general del siete de octubre y aún no lo haga la DC...

—Al día siguiente de la convocatoria hecha por el CNT, resolvimos apoyar esta iniciativa entendiendo que los problemas de los trabajadores nos afectan a todos. En cuanto al PDC, pensamos que debe pronunciarse porque eso daría más fuerza a la convocatoria. De todas maneras gran parte de los democratacristianos asumirán esa movilización.

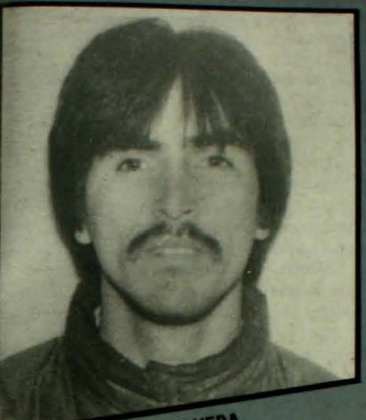
LPZ

Recargo aéreo $ 20

analisis

M.R.

EL 7:
HUELGA



MANUEL JESUS SEPULVEDA



JOSE JULIAN PENA

¡DESAPARECIDOS!

JULIO MUÑOZ OTAROLA



ALEJANDRO PINOCHET



Con la desaparición de cinco jóvenes se reedita "guerra sucia".

Servicios policiales y de seguridad niegan los arrestos.

SICOPOLITICA:
La eterna Historia Oficial

UNIVERSIDAD DE CHILE:
Rector sin paracaidas

Rectores y rectores

ANDRES SABELLA

La presencia de José Luis Federici en la Universidad de Chile, sentado, ahí, donde ilustres Rectores contribuyeron a destacarla sobre las demás universidades de América, ha debido turbar no sólo a los que hoy la componen: seguramente, en su gloria de libros, don Andrés Bello habrá sentido algo así como un bofetón en su cara. Porque Bello no fue hombre de universidad recortada y aherrojada, sino varón de ancha vista al porvenir. ¿Cómo no recordar, ahora, que, al final de su Discurso de 1843, instalándose la Universidad de Chile, señaló, como tarea de los jóvenes que allí estudiasen, que "los grandes intereses de la humanidad" debían inspirarles? En la universidad "a la medida de...", "los grandes intereses de la humanidad" se encuentran rayados, como inconvenientes "ideas foráneas", o incitaciones "peligrosas" para la siesta de los estómagos satisfechos...

Porque hay Rectores y rectores...

Las pequeñas historias sirven bastante para ilustrarnos acerca de los hombres públicos. Evoquemos dos, relacionadas con Rectores de "la U". En 1937, al prepararse el Congreso Latinoamericano de Estudiantes que se realizaría en Santiago, decidió la Federación de Estudiantes de Chile reivindicar la memoria del poeta-mártir José Domingo Gómez Rojas, muerto, en 1920, por su dignidad combatiente en las causas de la justicia y de la paz. Era estudiante de Pedagogía y Derecho. Nos correspondió la honra de editar sus poemas para regalo de quienes asistiesen a tal suceso. Dinero, por cierto, no había para el libro. Decidimos visitar a don Juvenal Hernández, que era radical. Nos escuchó en nuestro fervor y, sonriéndonos, preguntó cuánto necesitábamos para la impresión. Sin vacilar, ordenó a su secretaria que nos extendiese el cheque. Agradecimos, felices. Pero, antes de despedirnos, nos pidió unos segundos para él:

—No por ser un burgués radical soy ignorante en poesía... Regalen los versos de Gómez Rojas, que América debe conocer y ¡por favor! no olviden que no soy un viejo tonto y reaccionario. También yo, como ustedes, espero "cosas mejores" para los hombres.

Porque hay Rectores y rectores...

En 1920, entre los muchachos valientes que frecuentaban la FECH, se distinguió Eugenio González Rojas, quien, de mayor, sería nuestro muy querido amigo y Rector. Don Eugenio —nunca le quitamos el don— escribió libros de conciencia y calidad, como su novela de 1930, **"Más Afuera"**, de matices políticos, y **"Noche"**, de ternura viva, en 1942. Fue un gran maestro que jamás rehuyó enfrentarse con "las ideas avanzadas" y, por esta razón, comprendió "la vibrante atmósfera espiritual" que agitaba a los jóvenes de su Rectorado. Vestía siempre de negro. Un día le preguntamos, pidiéndole perdón por la curiosidad, el por qué de este atuendo. Don Eugenio no demoró en contestar:

—Voy de luto por los dolores ajenos...

Porque hay Rectores y rectores...

Vigencia de la movilización social

CARLOS DONOSO

Algunos opositores han llegado a pensar que no es posible o conveniente seguir impulsando la movilización social. Ya nada quieren saber de las protestas. Y la sola mención de la palabra paro los pone molestos. Tal actitud se ha convertido incluso en una posición asumida, en la práctica, por determinados partidos.

Aquellos que así actúan no carecen de razones o argumentos. Desde luego tratan de explicar que hoy rechacen lo que antes por lo menos aceptaron. Y se nos dice, por ejemplo, que los chilenos somos cobardes, que las protestas suscitan violencia, que a muchos chilenos no les gustan y... que a los militares tampoco.

Ahora bien, juicios como esos expresan reacciones que la Dictadura ha querido, precisamente, provocar dentro de la oposición. Su respuesta frente a la movilización social ha consistido en hacer todo lo posible por presentarla como algo sumamente negativo y peligroso. Y lo posible para la dictadura es todo, hasta lo que no se debe hacer. De paso, no ha perdido ocasión para meter cuñas, a propósito de esto, entre quienes la cuestionan.

Ante las maniobras de la Dictadura, cabría esperar que los partidos de oposición y sus dirigentes no sólo las rechazaran sino que anularan sus efectos. Una forma de hacerlo sería persistir en los objetivos y en los medios, sin dejarse engañar o amedrentar. Otra consistiría en solucionar los problemas y no eludirlos. Convendría no quedarse en la mera constatación de ciertos hechos, sino actuar sobre ellos para modificar su curso, ya se trate del ánimo combativo, de la disciplina de las masas o de ciertos bloqueos ideológicos.

Los llamados dirigentes sociales y sus organizaciones nos están dando un ejemplo en tal sentido. La concertación convocada por el Comando Nacional de Trabajadores el mes pasado en Av. Perú constituyó un primer y estimulante paso hacia una reactivación de la lucha. Y el llamado a una paralización del país el 7 de octubre, formulado en esa misma ocasión, representa la continuidad lógica de ese esfuerzo por movilizar la fuerza física y espiritual del pueblo en demanda de libertad y de justicia.

La firme convicción y la resuelta voluntad con que el llamado fue hecho se refleja en la advertencia que entonces hizo Manuel Bustos, dirigente máximo de los trabajadores: la paralización del 7 se hará, con o sin los partidos políticos.

Advertir eso es pertinente, por lo que dijimos al comienzo. Pero también posible. Porque no hay que olvidar que las más importantes movilizaciones en nuestro país han sido promovidas y realizadas por organizaciones sociales. Desde la primera protesta, en mayo de 1983, hasta la organizada por la Asamblea de la Civilidad en julio de 1986.

Sería un error entender esta iniciativa como algo alternativo y excluyente respecto a otro tipo de acciones. O creer que supone riesgos mayores y más graves. El temor que alguien tenga sobre las consecuencias negativas que pudieran derivarse de la construcción de una barricada, es tan válido y respetable como aquel que se tenga frente a la posibilidad de que un voto contribuya a legitimar el Régimen.

Lo que difícilmente podría negarse es que las más grandes movilizaciones han causado un fuerte impacto. Por decir lo menos, con ellas la Dictadura se ha visto en los peores aprietos. Mientras la oposición ha ganado terreno.

¡Qué importante sería que en las actuales circunstancias una bien organizada y exitosa acción de masas —llámese protesta, paro o huelga— volcara las cosas en favor de la realización de elecciones verdaderamente libres y de las demandas populares! ¡Y que se convirtiera, además, en una contundente advertencia a quienes intenten mantenerse en el poder a toda costa!

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Subdirector
Fernando Paulsen S.

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editor Números Especiales
Edwin Harrington

Redactores
Patricia Collyer, Carolina Díaz, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Juanita Rojas, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Iván Badilla, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espindola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Productora
Paulina Mora

Jefe Archivo y Documentación
Juan Alvarez oe Araya

Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella

Fotografía
Marcela Briones, Miguel Carrasco

Servicios Informativos
Alasei, I.P.S., El Periodista, EFE

Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza
Correspondencia
Casilla 139 - T
Correo Tajamar Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile
Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile		
Anual	$ 11.000	(48 ediciones)
Semestral	$ 5.500	(24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750	(12 ediciones)

Al extranjero		
Anual	US$ 136 $30.000	(48 ediciones)
Semestral	US$ 68 $15.000	(24 ediciones)
Trimestral	US$ 34 $ 7.500	(12 ediciones)

Europa	$	US$
Anual (48 ediciones)	40.000	180
Semestral (24 ediciones)	20.000	90
Trimestral (12 ediciones)	10.000	45

Impresa en Editorial Antártica
que actúa sólo como impresora.

En la vereda de la Historia

JUAN PABLO CARDENAS

La inmensa mayoría nacional desprecia la Dictadura y quiere un cambio de Régimen. Esto lo saben los propios gobernantes y a eso se debe su negativa a convocar a elecciones libres, abiertas y competitivas. Sin embargo, no hay duda de que los chilenos no tienen claridad respecto de su futuro, que no hay una opción política que cuente con el amplio fervor popular y que, en general, el país no encuentra en la clase política opositora a los líderes que puedan conducirlo al término de su pesadilla y a la construcción de un orden nuevo que dé satisfacción a sus urgentes demandas.

La situación que planteamos está llena de excepciones, pero éstas no desmienten el sentimiento de frustración generalizada que existe en relación a la conducta de los partidos políticos y principales voceros. En catorce años el país ha debido soportar —además de la tragedia pinochetista— la querella interminable entre las expresiones consideradas democráticas, disidentes u opositoras (porque hasta esta denominación ha sido fuente de controversias). La división, el ensimismamiento, la disputa verbal han sido las grandes preocupaciones de los partidos políticos, los que no han podido —en su conjunto— ponerse nunca a la altura o en la velocidad en que las organizaciones sociales sostienen la lucha contra la opresión y por la promesa libertaria.

En general, y de no producirse serias rectificaciones, todas las colectividades políticas enfrentan la amenaza de quedar obsoletas, completamente aisladas e inanimadas. De hecho, aunque ha cundido el compromiso político, cada vez son menos los militantes o los que en función de aquél mantienen su disposición de acatar todo lo que su colectividad decide. No en pocas oportunidades son los propios militantes los que más critican las resoluciones o la inercia de sus partidos. Y aunque parezca muy duro decirlo: es evidente que —con sus actuaciones— ciertos dirigentes y agrupaciones retardan el advenimiento de la Democracia. Con el temor, probablemente, a que en ésta queden completamente disminuidos o ignorados.

Acaso por el mismo aislamiento cultural que ha provocado la Dictadura, pero seguramente también por la incompetencia de un gran número de políticos, los partidos han quedado en muchos casos aferrados a viejos dogmatismos y abarcados por ideologías o pensamientos muy respetables pero que, naturalmente, poco tocan ya a la realidad del mundo contemporáneo, a la revolución provocada por la ciencia y la tecnología y a la eclosión de otros fenómenos sociales. De un humanismo sincero, pero arcaico, ni las fuerzas derivadas de la vertiente cristiana o marxista han sido capaces de impregnarse de los aportes conciliares, de la teología de la liberación, ni de tantas otras propuestas ideológicas, como ahora último, las surgidas del propio socialismo real.

Es difícil explicarse la continuidad de la Dictadura sin considerar lo que esta crisis contribuye a que el pueblo no actúe con más decisión para terminar con lo que tanto lo agobia. Ojalá que los años que tan duramente se prolongan sean el precio de la renovación ideológica y de la gestación de un orden político nuevo que prometa una democracia plena y estable.

Como del encuentro y la concertación, finalmente, de esos "otros hombres que abrirán las anchas alamedas." Mientras la vieja política decida quedarse en la vereda de la Historia. a

COLETAZOS DE LA "U":

¿Crack en el Régimen?

● *Conflicto de la Universidad de Chile sigue su marcha. Las partes en pugna no ceden, pero comienzan a percibirse algunos pestañeos en la monolítica faz de la Dictadura.*

Ha comenzado a caer, como tupida niebla, la sensación de que las cosas en Chile se están poniendo demasiado críticas como para que sean resueltas sin mayores conflictos. Hace dos meses, todo parecía más predecible: Pinochet había comenzado, sin grandes sobresaltos, una notoria campaña de potenciación de su imagen; la oposición se batía entre los llamados a la inscripción electoral y las elecciones libres, y los esfuerzos por catapultar a un rol protagónico al nuevo conglomerado de Izquierda, llamado Izquierda Unida (IU). Pocos partidos escapaban a los fuertes sismos internos; desde Renovación Nacional hasta los comunistas, los partidos, unos más que otros, se desangraban en disputas internas, fuera por discusiones de orden táctico, o por cambios dirigenciales que trascendían lo coyuntural y se aventuraban en la transformación ideológica.

Esa dinámica fue alterada radicalmente a raíz de un hecho específico: la renuncia del ex rector-delegado militar, Roberto Soto Mackenney y su reemplazo por el actual rector-delegado, José Luis Federici. Mientras en la oposición los procesos de unificación del socialismo, de inscripción de la DC, de concreción de la IU, de autonomía del Frente Patriótico Manuel Rodríguez siguieron su curso, en el Gobierno y, especialmente, en el Régimen Militar se producía el desconcierto, la inoperancia, la soberbia y el caos. La primera víctima fue, perceptiblemente, la campaña personal de Pinochet: disminuyeron la propaganda en televisión y los llamados de militares y civiles a proyectar lo obrado después de 1989. Otras noticias fueron titulares de primera plana: en primer lugar, los problemas de la "U"; el caso del coronel secuestrado hasta que se pudo informar de ello, huelgas en el Poder Judicial y otra, general, anunciada para el próximo 7 de octubre, volvieron los desaparecidos a hacer noticia con una reedición de la "guerra sucia" de los primeros años del Golpe Militar. El clima tenso y descontrolado, con un Gobierno sin iniciativa, fue tal que hasta un medio de comunicación creyó conveniente ofrecer en primera plana los rostros de cuatro potenciales "competidores" por el título de candidato oficial de la oposición, que debería enfrentar al candidato oficial en el plebiscito contemplado en la Constitución de 1980. Si hasta la misma Junta Militar contribuyó al desdibuje de la imagen populista de Pinochet, al rechazar su proyecto de indultar a varios miles de presos comunes.

EL PARACAIDAS

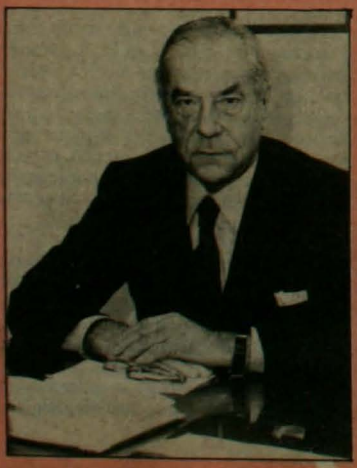
Lejos de disminuir, los problemas en la Universidad de Chile no cesan en su intensidad. Incluso cuando el rector-delegado tuvo que recurrir a la humillación de ofrecer un reajuste del 12 por ciento a los académicos para que reiniciaran las clases, simultáneamente éste no dejó de exonerar a varios otros académicos. Además, el escándalo derivado del baleo a María Paz Santibáñez y, fundamentalmente, la contradicción entre las versiones oficiales

GABRIEL VALDES SOBRE EL CANDIDATO

A raíz de la publicación, en primera página del diario "La Epoca", de la foto de cuatro militantes democratacristianos, a quienes el diario sindicaba como los cuatro posibles de ser nominados como Candidato de la Oposición, alternativo al oficial que deberá nominar la Junta de Gobierno para el plebiscito, ANALISIS quiso preguntar a uno de ellos, Gabriel Valdés, su opinión al respecto. Los otros tres candidateables de "La Epoca" son: Eduardo Frei Ruiz-Tagle, Sergio Molina y Andrés Zaldívar.

La respuesta del ex presidente de la DC a nuestras interrogantes fueron resumidas en los siguientes diez puntos:

1. No conozco ninguna gestión de mi partido para proponer candidatos.
2. Me manifesté contrario a la iniciativa que a este respecto publicitaron algunos amigos el año pasado por encontrarla inoportuna y carente de realismo.
3. Considero que plantear la idea de un candidato, en las actuales condiciones, divide y no une.
4. Lo urgente es enfrentar el plebiscito que prepara, en campaña, Pinochet usando todo el aparato estatal.
5. Para ello es indispensable decidirse a luchar por el NO, en una gran campaña nacional.
6. En esta campaña deben participar todas las organizaciones políticas y sociales que se definan por una solución política y estén por la inscripción en los registros electorales.
7. Para ello se requiere la formación de un gran partido por la democracia, que exija garantías para el plebiscito y controle el acto o lo denuncie si no las hubiera.
8. El programa debe tener como fundamento el Acuerdo Nacional y las Bases de Sustentación del Régimen Democrático. Cuando llegue el momento de escoger el candidato, éste deberá tener la más amplia legitimidad y no resultar propuesto por cábalas o acuerdos reservados. Por lo tanto, serán las bases quienes lo escojan.
9. Llamar a elecciones libres es llamar a la democracia. Se requiere de elecciones libres en las juntas de Vecinos, en los Municipios, en el Congreso Nacional y en la Presidencia de la República.
10. Pero ahora, la tarea es inscribir a la ciudadanía para construir un NO gigantesco al designio de Pinochet y terminar así con el régimen. El plebiscito debe provocar la unidad del pueblo chileno para juzgar y rechazar los quince años de la Dictadura. Esta es mi lucha.





Movimiento universitario no ceja en su defensa de la Universidad de Chile.

y los elementos de prueba del disparo del carabinero Sotomayor acicatearon no sólo la reacción antagónica de los opositores, sino también la de quienes, hasta hace poco, defendían la Dictadura.

Y es a raíz de esta última característica, que los involucrados no son sólo opositores declarados, que los conflictos de la Universidad de Chile tienen a Pinochet "más arriba del paracaídas". Frase que bien puede ser una amenaza a los disidentes de Federici, o hacia quienes no resuelven con eficiencia esta impasse desde sus posiciones de poder. Y los intentos de que la vertiente principal del conflicto se traslade de los académicos y decanos —vía reajuste y presión— hacia los estudiantes, más fácilmente reprimibles, no han prosperado. Y, fuera de Pinochet, sus ministros del Interior, Educación y Odeplán, no ha habido nadie con charreteras estrelladas, de ninguna rama de las FF AA, que haya salido en defensa de los cambios propuestos para la "U".

¿QUE FUE DE SOTO?

Un elemento que podría agravar las cosas para el Gobierno sería si el descontento generalizado sobre la gestión del Régimen llegara a las FF AA, especialmente al Ejército. En este sentido, la semana que pasó abundó en rumores impactantes. Uno de ellos, el más transmitido, tenía que ver con el destino que el Ejército le daría al renunciado Roberto Soto Mackenney. Se señaló en estas mismas páginas hace unas semanas que la rectoría de la "U" era una destinación regular en el escalafón militar del Ejército. Y que de ella se podía seguir haciendo carrera en una Comandancia en Jefe regional o en el Estado Mayor. Señalábamos que ese había sido el caso del general Alejandro Medina Lois, quien de la "U" se fue a la Jefatura del Estado Mayor de la Defensa. Desde ese cargo, Medina invitó a Chile al general de EE UU, John Galvin, en 1986, quien le habló duro a Pinochet. Medina Lois no duró mucho tiempo más y pasó, posteriormente, a retiro.

En el caso de Roberto Soto, se pensaba que su retiro era seguro, visión que quedó prácticamente confirmada cuando llegó Federici a intentar deshacer todos los escasos pero significativos avances democráticos que había permitido el rector-delegado Soto. Sin embargo, los rumores de que el mayor general Soto Mackenney seguiría en el Ejército han circulado profusamente. Más aún, se señala que la Junta Calificadora de Oficiales del Ejército —actualmente en sesión— lo habría promovido a la Jefatura del Estado Mayor de la Defensa Nacional, siguiendo el precedente establecido por Medina Lois. De ser efectiva esta información, el mayor general Roberto Soto Mackenney —ex rector delegado de la "U", removido para ser reemplazado por Federici— pasaría a tener la cuarta antigüedad dentro de la verticalidad del mando del Ejército, después de Pinochet, el vicecomandante, Santiago Sinclair, y el inspector general del Ejército y actual Jefe del Estado Mayor de la Defensa, general Manuel Barros. Y como este último ya ha señalado que lo más probable es que pase a retiro en diciembre de este año, Soto podría quedar de tercero a bordo, gracias a la posible promoción decretada por el cuerpo de generales.



Ex rector Roberto Soto: ¿Será ascendido por los generales de Ejército?

Por ahora, queda consignado como rumor muy comentado. Para ser una realidad, Pinochet debería firmar el decreto institucional correspondiente autorizando el ascenso. Y si lo que viene a hacer Federici a la Universidad de Chile es lo que tenía en mente el Capitán General para la "U", entonces no se ven muchas razones para promover a un ex rector-delegado que cumplió tan malamente su última misión. Como que hubo que reemplazarlo por el actual, quien al cierre de esta edición exoneraba otra serie de decanos —Arte, Instituto de Ciencias Políticas— y varios académicos para seguir con la federicistización de la Universidad de Chile.

FERNANDO PAULSEN S.



Rostros de la Historia Oficial. Pinochet. Carvajal. Merino. Mendoza. Gordon. Fernández. Jarpa.

SICOPOLITICA:

La eterna

- *Por catorce años el Gobierno ha entregado versiones oficiales sobre las más graves violaciones a los derechos humanos, contradiciendo la realidad que vive y observa la mayoría de los chilenos.*
- *Profesionales de la salud aseguran que el terrorismo de Estado se enseña de una manera ambigua: practicándolo y negándolo al mismo tiempo.*

El carepalismo es un fenómeno que ha tenido su apogeo en los últimos años. Consiste en la capacidad de negar, sin alterarse, situaciones que se registran en el país y que grandes mayorías observan. Una variedad de esto es entregar una versión sobre las mismas que dista mucho de la realidad vista por los demás.

Muchas autoridades de gobierno, ministros, embajadores, altos personeros de organismos de seguridad, miembros de la Junta de Gobierno e incluso del Poder Judicial han hecho uso de esta práctica.

Por ejemplo, mientras los familiares de los detenidos-desaparecidos reclamaban respuesta acerca del destino de sus seres queridos, muchos de los cuales habían sido secuestrados desde sus propias casas o habían sido vistos por otros presos en centros de tortura de la DINA, la respuesta oficial fue el silencio o la negativa. Algunos personeros más audaces elaboraron discursos para explicar el fenómeno. En 1978, el Ministro del Interior, Sergio Fernández, aseguró que "entre los presuntamente desaparecidos hay casos de personas con doble identidad, otros que han abandonado el país o que se encuentran en la clandestinidad, lo que hace prácticamente imposible determinar su actual paradero". Ante las Naciones Unidas, en 1975, el embajador chileno, Sergio Diez, informó con nombres y apellidos que algunas de estas personas no tenían existencia legal, o que habían ingresado al Instituto Médico Legal como muertos en 1973.

La realidad denunciada por la Iglesia, los familiares de las víctimas y otras voces solidarias superó a la historia oficial en 1978, cuando, en los Hornos de Lonquén, fueron hallados los cuerpos maniatados, amordazados y baleados de quince campesinos de la zona. Entre ellos figuraban algunos de los casos exhibidos en la ONU por Sergio Diez.

ETERNAS CONTRADICCIONES

Lamentablemente, las contradicciones entre las versiones oficiales y los hechos reales no han sido esporádicas, ni han correspondido a casos aislados. Se mantienen y repiten a lo largo de estos catorce años de dictadura militar. Sólo en los últimos días el país ha tenido que enfrentarse a nuevas contradictorias versiones frente al baleo de la estudiante María Paz Santibáñez. Decenas de testigos e incluso un video mostraron cómo la joven que participaba en una manifestación estudiantil pacífica y alegre fue impactada en la cabeza por una bala disparada por un carabinero del tránsito sin que mediara provocación alguna. Después, el carabinero hizo tres disparos más al aire y se escondió en el Teatro Municipal. A las pocas horas de registrados los trágicos sucesos, Carabineros dio su versión, la versión oficial: que el policía había sido agredido por los manifestantes, que le habían intentado arrebatar el arma, que ésta casualmente se disparó e hirió a la joven. Y que incluso el carabinero resultó gravemente herido, a pesar de que fotos mostraron cómo éste salió por sus propios pies desde el Teatro Municipal, vestido ya de civil y custodiado por otros policías.

Casi una semana después del baleo, y ante las decenas de testimonios que desmintieron la versión oficial, Carabineros modificó su primera declaración:



Lonquén: dramático desmentido a las versiones de la Dictadura.






historia oficial




La tortura en la Villa Grimaldi. Un flagelo que persiste a pesar de los tratados que el gobierno firma comprometiéndose a prevenirla.

se calificó la manifestación pacífica de los estudiantes como "desórdenes y alteración del orden público", y se explicó esta vez que el carabinero disparó accidentalmente su arma en circunstancias —que ahora— "sólo corresponde calificar a la justicia". Acerca del video entregado al alto mando de la institución, se señaló que entregaba una versión parcial de los incidentes. No se dijo lo mismo cuando Televisión Nacional exhibió un video donde aparecía una joven corriendo dentro de la Usach, a la que se identificó como Carmen Gloria Quintana, la joven quemada viva a plena luz del día junto a Rodrigo Rojas por una patrulla la mañana del dos de julio de 1986. Entonces se dijo que dichas imágenes mostraban a Carmen Gloria transportando material incendiario en una mochila, con lo que se pretendía reafirmar la versión oficial que sostuvo que los jóvenes se quemaron accidentalmente, cuando uno de ellos pateó un envase con material inflamable que tenían para levantar una barricada.

Esta última versión, en todo caso fue la segunda que elaboró el Ejército para explicar a la opinión pública cómo habían sido quemados Rodrigo y Carmen Gloria. La primera declaración fue emitida el mismo dos de julio y en ella el Ejército desmintió categóricamente la participación de sus miembros en los hechos. El Ministro de Defensa, Patricio Carvajal, aseguró: "Conociendo por largos años en mi carrera militar las doctrinas de nuestras instituciones armadas, estoy seguro de que no pueden haber cometido jamás esos crímenes". Incluso, precisó, "las investigaciones dicen que no ha habido patrulla militar ni unidad que haya estado en esa ocasión en esos lugares". Carvajal sostuvo además que le parecía posible que la gente que manipula artefactos incendiarios haya sido víctima de sus propias manipulaciones". "Muchas veces, dijo, se ha sabido de terroristas que, al preparar una bomba, les ha estallado el artefacto pereciendo sus autores".

ESTALLIDOS MORTALES

Así le ocurrió al teniente Patricio Contreras Martínez, jefe subrogante del Destacamento Especial de Inteligencia número 5, del Ejército. El 6 de octubre de 1984 voló en pedazos cuando colocaba una bomba que demolió una de las dependencias de la Iglesia Nuestra Señora de Fátima de Punta Arenas. Cuando entre los restos humanos del oficial despedazado se encontró su TIFA, el Ejército reconoció que Contreras era miembro de la Institución, pero explicó que su presencia en el lugar "podría tratarse de una agresión y secuestro previo al afectado para utilizarlo posteriormente con el propósito de culpar al Ejército". En la oportunidad tampoco se descartó, según la declaración institucional, que el oficial hubiera concurrido al lugar como consecuencia de un aviso de la existencia de un artefacto explosivo en la zona para desactivarlo. Eso, se dijo, considerando la especialidad del citado oficial en el área. El Intendente regional, general Agustín Toro Dávila, aseguró entre otras cosas "que, en todo esto, de alguna manera los comunistas están metidos". El ministro Jarpa calificó el hecho como "una provocación para crear mayores problemas y entorpecer los llamados que se han hecho a la solidaridad y el entendimiento entre los chilenos". Después de emitido el fallo judicial que estableció las responsabilidades del teniente como autor del delito investigado, no hubo declaraciones oficiales.

Si en el caso de la muerte del teniente Contreras el Gobierno jamás admitió la posibilidad de que hubiera muerto colocando una bomba a una iglesia, cuando murió María Loreto Castillo, dinamitada en mayo de 1984, la autoridad aseguró que "la terrorista" intentaba colocar un artefacto explosivo bajo torres de alta tensión. La versión se sostuvo sola por algunos días, hasta que apareció el esposo de la víctima. Héctor Muñoz, visiblemente choqueado, narró cómo había sido secuestrado junto a Loreto Castillo la noche del 16 de mayo cerca de su hogar. Civiles armados, relató, con brazaletes amarillos, los llevaron a un local donde él fue interrogado y golpeado. Luego los trasladaron a un cerro donde vio por última vez con vida a su mujer. "Un hombre le tenía la rodilla en el pecho y le pegaba con un fierro en la cabeza y en la cara". Muñoz también fue aturdido. Cuando recuperó el conocimiento y salió del lugar se enteró por la prensa de que su mujer había sido dinamitada. También →

se informó por la prensa que su amigo Jorge Eduardo Muñoz Navarro, a quien había visto la tarde antes del secuestro, había muerto en un supuesto enfrentamiento con la CNI.

La versión oficial de "En enfrentamiento caen terroristas" ha sido recurrente por parte de los organismos de seguridad. Sólo entre 1980 y 1984, 70 personas murieron en "enfrentamientos" a pesar de las versiones de testigos que denuncian ejecuciones o incluso de los peritajes balísticos que contradicen las versiones oficiales. En 1981, cuatro personas murieron en un "enfrentamiento frontal" frente a la casa del ex canciller René Rojas Galdámez. Oficialmente se dijo que las víctimas habían intentado asaltar la casa del Ministro. El peritaje balístico estableció que todos los impactos ingresaron por el costado izquierdo del auto en que ellas se encontraban y en ángulo recto. En consecuencia, explicó el abogado de la causa, los agentes jamás dispararon de frente, sino de costado y en una inclinación de arriba hacia abajo, lo que quiere decir que estaban de pie y simplemente ametrallaron a las personas.

Los peritajes balísticos han servido en más de una oportunidad para echar por tierra las explicaciones de la autoridad. Así ocurrió con la muerte del sacerdote Andrés Jarlán, impactado por balas disparadas por carabineros en la población La Victoria. La primera versión de la policía uniformada aseguró que el día de la muerte del sacerdote no había personal de la institución en la zona. Cuando se probó lo contrario, un sumario interno de Carabineros estableció que la bala que mató al padre Jarlán venía desde la altura. La investigación judicial demostró que la bala provenía de un carabinero que había pasado por el lugar a la hora del día de los hechos. Un segundo peritaje, hecho en la Fiscalía militar sobre el ángulo de tiro del impacto mortal, volvió a contradecir los resultados del sumario interno de Carabineros.

LOS COMUNISTAS SON SIEMPRE MALOS

Otra constante de las explicaciones oficiales es la de confundir a víctimas y victimarios.

Tras el triple secuestro y degollamiento de los militantes comunistas Manuel Guerrero, José Manuel Parada y Santiago Nattino, varios personeros del Régimen se apresuraron a responsabilizar a los "comunistas dirigidos desde Moscú" del horroroso crimen que conmovió al país. Fuentes oficiales anónimas incluso hablaron de un comando extranjero. Prueba de ello, explicaban, era que los cadáveres habían sido abandonados en



Carmen Gloria Quintana: víctima del horror y la mentira

las cercanías del aeropuerto internacional.

El Almirante José Toribio Merino, siguiendo en esta línea, sentenció: "Todos, todos los asesinatos son del Partido Comunista. La violencia es solamente el arma de los cobardes y, en este momento, los cobardes son del Partido Comunista".

Complementando esta versión, el entonces Director General de Carabineros, general Mendoza, explicó a la prensa: "Ustedes saben que todos estos eran dirigentes de alto nivel, y el fracaso de los paros, de las protestas y todo aquello no lo perdona el comunismo internacional y no lo perdonará jamás. Entonces tiene un doble objetivo: uno, castigar a quienes consideran culpables, y otro, dejar caer el crimen al Gobierno". Mendoza, que después renunciaría a la Dirección de Carabineros al conocerse el primer resultado de la investigación judicial que involucraba a miembros de la institución en el caso, pretendía así eludir las responsabilidades del Régimen y, al mismo tiempo, insistir en la perversidad de los comunistas que son capaces, incluso, de matarse entre ellos.



Caídos en "enfrentamientos": otra forma de justificar la represión

¡ES INCREIBLE!

La existencia de una historia oficial y otra que la desmiente y contradice se ha repetido con muchos casos de graves violaciones a los derechos humanos.

Para el abogado Héctor Salazar, quien ha representado a las víctimas en casos como el de los gurkas, los quemados, Mario Fernández, el transportista de La Serena, y del padre Jarlán, el surgimiento de estas versiones oficiales, que quedan contradichas por los hechos, corresponde a una valoración que hacen algunas autoridades donde hay un intento de tratar de que el Gobierno no asuma el costo político del deterioro de imagen por los hechos que han impactado a la opinión pública. Estas versiones, además, —explica el abogado— constituyen una limitante para el inicio de las investigaciones judiciales, porque pesan sobre los magistrados. Más aún si se trata de investigaciones de la Justicia Militar, y para los organismos auxiliares de la justicia, que se enfrentan a una versión asumida por una autoridad de alto rango. Nuestros problemas estriban, dice, en que tenemos que demostrar a un 200 por ciento lo que estamos sosteniendo en las querellas. Todo esto, dice finalmente, demora y dilata el surgimiento de la verdad, desde el punto de vista judicial. Y cuando se llega a la verdad, esto ocurre cuando el ambiente de opinión pública ya se ha enfriado y por lo tanto ha primado la primera versión".

Durante las investigaciones también surgen formas a través de las cuales las autoridades afectadas intentan impedir que surja la verdad. En el caso de los gurkas, por ejemplo, después que la jueza del Tercer Juzgado del Crimen consiguió identificar a los civiles que golpeaban con lumas y linchacos a manifestantes como oficiales del Ejército que trabajaban en la CNI, esta última intitución entregó coartadas para los afectados. Informó a la Corte que el día de los hechos, sus funcionarios se encontraban en el cuartel. Tal versión fue desbaratada y entonces surgieron los problemas para llevar a los inculpados al tribunal. Hasta un certificado médico



Los gurkas en acción. La CNI les dio coartada cuando los tribunales los identificaron.

falso extendido en el Hospital Militar se utilizó para dilatar la concurrencia a la Corte.

Otra situación increíble surgió tras la muerte del transportista de La Serena Mario Fernández a consecuencias de las torturas que se le aplicaron en un cuartel de la CNI. Fernández fue llevado al hospital local en estado casi agónico, reventado por dentro —le rompieron el bazo y le desgarraron el mesenterio, el tejido que sostiene los órganos internos—. El funcionario de la CNI acusado, Marcos Belmar, declaró que ni siquiera había proferido groserías a la víctima y que ésta, al intentar fugarse en tres oportunidades, se golpeó violentamente contra los muebles que estaban en la pieza, un escritorio y una silla, que incluso se cayó al suelo y que al concluir el interrogatorio se quejó de dolores estomacales.

El tema de la tortura ha sido otro motivo para la esquizofrenia de los chilenos. Son decenas las denuncias presentadas por los afectados ante los tribunales por los torturadores. Hasta ex torturadores, como Andrés Valenzuela, han admitido la práctica del flagelo. La Iglesia lo ha denunciado. Un juez, René García, que sustancia varias querellas por tortura contra funcionarios de la CNI, ha dado fe de que este trato inhumano y degradante se aplica en Chile.

Frente a esta realidad recientemente el Ministro Secretario General de Gobierno, Orlanto Poblete, declaró que "interna y externamente el Gobierno se ha planteado con un rechazo categórico a la tortura y que lo que existe en realidad es un interés de atribuir al Gobierno excesos, y de presentarlo comprometido con actos ilícitos". Es más, el Ministro de Relaciones Exteriores, Ricardo García, firmó la semana pasada en la OEA el Acta de la Convención Interamericana para Prevenir y Sancionar la Tortura. "Chile repudia la aplicación de la tortura", afirmó. El propio general Pinochet declaró en marzo de este año que "las Fuerzas Armadas chilenas nunca han participado en acciones de tortura".

Intentando explicar esta dicotomía de realidades, un grupo de profesionales del Comité de Defensa por los Derechos del Pueblo, Codepu, señaló en el documento "Tortura, documento de denuncia", que "el terror de Estado necesita de armas que no pueden ser enseñadas. El poder debe amenazar y castigar de una manera demostrativa, ejemplificadora, pero fundamentalmente de una manera ambigua. Es decir, haciéndolo y negándolo al mismo tiempo. Se tortura y al mismo tiempo se niega que exista la tortura en Chile. Hay persecución política hasta la saciedad, pero se niega que existan presos políticos en el país. Se censuran los medios de comunicación y se dice defender la libertad de expresión".

Para que se crean las declaraciones oficiales de rechazo a la tortura, por ejemplo, ésta tendría que terminar. Sin embargo, la tortura constituye, según los profesionales del Codepu, una herramienta fundamental de la guerra psicológica que concibe la Doctrina de Seguridad Nacional. Forma parte del sistema de información global del Poder y es a la vez una forma de aniquilamiento del "enemigo".

MARIA JOSE LUQUE

Domingo Asún: UN SISTEMA DE MIEDO-VIOLENCIA

Para Domingo Asún, post graduado en Psicología Social y Salud Mental y profesor de la facultad de Medicina en la Universidad de Chile, actualmente el país vive en una permanente situación de violencia-miedo, donde nadie puede sentir que es respetado y donde la violencia es definida como un castigo formador, lo que es típico de los régimenes totalitarios. La violencia, explica, es construida socialmente. Por ejemplo: los agentes que aplican la violencia siempre son legítimos en el mensaje oficial.

Frente al baleo de María Paz Santibáñez, el ministro del Interior, Sergio Fernández, declaró que "un reducido número de personas concertadas en una estrategia de agitación y desorden, causaron destrozos a la propiedad pública y privada, y lo que es más lamentable agredieron a un carabinero del tránsito, obligándolo a hacer uso de su rama de servicio, resultando accidentalmente herida de gravedad una manifestante". Agregó Fernández: "El gobierno desea precisar que defenderá invariablemente a las fuerzas de orden que cumplen con sus deberes y continuará velando por la tranquilidad ciudadana...".

En este sistema, agrega Asún, la víctima puede ser cualquier disidente, el que es permanentemente deshumanizado. El concepto de humanoide, señala, es la expresión más grosera de la deshumanización de la víctima potencial.

La única manera de entender lo que ocurre, añade, es que en esta situación de violencia-miedo hay un uso creciente de procedimientos psico-sociales enmarcados en una estrategia de obtener la sumisión personal. Algunos de estos métodos, dice, son demostrar permanentemente el poder y control total sobre todo. Por ejemplo, confrontar constantemente el juicio de realidad de la autoridad con el resto de la población. Aquí se enmarca también la técnica del reencuadre. La necesidad de la versión oficial. Se redefine la situación apreciada consensualmente por el grupo que participa como un acto de violencia y, por lo tanto, se justifica el castigo. La motivación que guiaba a los estudiantes de la Chile el jueves 23 a tener una actividad festiva en las calles, dice Asún, es considerada una motivación peligrosa que atenta contra la patria. El ministro Fernández declaró frente a los hechos: "Lo ocurrido es consecuencia de la actitud temeraria de ciertas personas que han confundido la calidad de miembros de la comunidad universitaria con el activismo político o con posturas violentistas...".

Cuando es tan evidente, señala, la incongruencia entre lo afirmado y la realidad, las personas quedan desequilibradas y tienden a buscar equilibrio para lo que tienen que dudar o cambiar su apreciación de los hechos. Es una sicotización de la sociedad. Es como si un padre le dice a sus hijos que su madre está loca, y no lo está, y los obliga a comportarse como si lo estuviera.

El énfasis en la sumisión que se vive hoy, dice Asún, se explica porque detrás del modelo de desarrollo integral de las siete proyecciones de Odeplán está la necesidad del manejo sico-social de la subjetividad de los chilenos, para lo que se precisa cambiar su carácter. Se necesita transformarlo en un ser absolutamente individualista, que centra su vida en hacer inversiones que le den ventajas competitivas sobre los demás, centrado en la producción y el consumo, donde estén totalmente anuladas sus posibilidades de ser sujeto histórico al participar social e individualmente en la construcción de una sociedad.

SIETE DE OCTUBRE:

Crece adhesión a huelga general

El próximo miércoles siete de octubre, de acuerdo al balance que entregan los dirigentes sindicales del Comando Nacional de Trabajadores, el país tendrá otra fisonomía. De resultar todo lo previsto por las principales organizaciones sindicales, se realizarán acciones de diverso tipo: desde la paralización de actividades hasta marchas callejeras, asambleas y trabajo lento, todo ello como resultado de la convocatoria hecha por el CNT para que ese día se lleve a cabo una huelga general.

Los preparativos son innumerables. Tantos que no es posible establecer la cantidad exacta de reuniones y asambleas que, desde el 19 de agosto —día en que se hizo la convocatoria—, han realizado los trabajadores en sus sindicatos o con otros sectores sociales en la perspectiva de garantizar la mayor adhesión posible al movimiento huelguístico. Varios dirigentes nacionales del CNT, de las confederaciones y federaciones han recorrido el norte y sur del país para "pulsar —como ellos dicen— el estado de ánimo de los trabajadores y contribuir en la formación de los Comités de Huelga".

Sin embargo, de todas las reuniones realizadas hay una que destaca por su importancia. Fue la que realizó el Consejo de Confederaciones, Federaciones, Asociaciones y Sindicatos (Confasin), organismo consultivo del CNT, que se efectuó el pasado 26 de septiembre. Al evento concurrieron dirigentes de todo el país y el único tema en tabla era la huelga. Durante la semana previa se produjeron trascendidos de prensa según los cuales algunos dirigentes del CNT estaban dispuestos a suspender o postergar el movimiento huelguístico, ello como consecuencia de la situación represiva que se vive en la región metropolitana a raíz de los múltiples allanamientos de las fuerzas policiales y militares en la búsqueda de un oficial del Ejército que hasta el cierre permanecía secuestrado.

● Fue ratificada la convocatoria a huelga general tras la reunión del organismo consultivo del Comando Nacional de Trabajadores.

Pero también durante esa semana se produjeron otros hechos que gravitaron en la decisión final de mantener la convocatoria a la paralización realizada por el CNT. El más importante de ellos fue la agudización del conflicto en la Universidad de Chile, la exoneración de un alto número de académicos y los incidentes tras los cuales resultara herida una joven estudiante de Arte al recibir un impacto de bala disparada por un carabinero.

Todos estos elementos fueron ampliamente debatidos en la reunión del Confasín, para finalmente concluir que "las razones para mantener la convocatoria eran muchas más que las dificultades y complicaciones que puedan existir en el plano político", según explicó a ANALISIS Manuel Bustos, presidente del CNT.

EL SENTIR DE LAS BASES

Según Manuel Bustos, la huelga general "será un movimiento importante" pues ha puesto en tensión a todo el movimiento sindical, "ya que la convocatoria —agrega el presidente del CNT— apunta hacia los trabajadores, a la paralización de las actividades productivas. Los motivos y las razones sobran". Explica además que la Huelga General es un "instrumento usado históricamente por los trabajadores" y que ésta convocada por el CNT "tiene el carácter de legal". Para afirmar esto, Bustos señala que hace ya casi un mes el CNT dirigió una carta al general Pinochet en la que exponían los

LA CARTA DEL CNT A PINOCHET

Con fecha nueve de septiembre, el Consejo Nacional del Comando Nacional de Trabajadores envió una carta al general Pinochet. En la misiva el CNT expone aspectos generales de la política económica del Régimen y las consecuencias que ella ha tenido en los niveles de vida de los trabajadores. Agregan, además, un petitorio de doce puntos, los que hasta ahora no han sido atendidos por ninguna autoridad de Gobierno.

ANALISIS publica algunos párrafos de la carta y las demandas de los trabajadores.

"Por mandato de las organizaciones nacionales sindicales, que integran el Comando Nacional de Trabajadores, nos dirigimos a usted con el propósito de solicitar su consideración y respuesta a los planteamientos y requerimientos de necesidades básicas que afectan a los trabajadores que representamos, y en general a los trabajadores del país.

A consecuencia de la política económica de su gobierno, un alto porcentaje de trabajadores se encuentran desempleados, y nuestras remuneraciones han sufrido una drástica pérdida del poder adquisitivo. Por otro lado, las conquistas y derechos laborales adquiridos con esfuerzo y sacrificio han desaparecido, y en el mejor de los casos han disminuido, trayendo como consecuencia angustia y desesperación en los trabajadores y sus familias.

Por el contrario, el sector empresarial ha gozado de un trato de privilegio, amparado por una política de créditos que ha ido en desmedro del interés nacional, además de una legislación que los favorece y da lugar para cometer abusos y ahondar más la difícil situación de los trabajadores, y que dificulta el reencuentro de los chilenos.

Los anuncios y orden de legislar recientes sobre reajustes para el sector público, no satisfacen las necesidades mínimas de una familia, ni tampoco significan recuperación económica alguna a la ya dramática situación; además que se debería legislar en favor de todos los trabajadores, más aún cuando existe un altísimo porcentaje de trabajadores al margen de las posibilidades de negociar colectivamente, y jubilados que han visto disminuidas sus pensiones a montos irrisorios e insuficientes para las mínimas necesidades de subsistencia".

La carta del CNT a Pinochet agrega, más adelante, que hasta ahora no han conocido ningún pronunciamiento de las autoridades, por lo que detallan los puntos más relevantes:

"1. Requerimos que usted ordene y legisle para otorgar un aguinaldo de Fiestas Patrias equivalente a 10 mil pesos por trabajador y de mil pesos por carga familiar.

2. Solicitamos un reajuste de un 22 por ciento para todos los trabajadores incluidos los pensionados, PEM, POJH y PIMO.

3. Que se establezca un sistema de reajuste automático de acuerdo a la variación del IPC, cada vez que éste supere el 10 por ciento.

4. Que se establezca un ingreso mínimo de 20 mil pesos, para todos los trabajadores incluidos los de Programas de Emergencia.

5. Solicitamos que se establezca la negociación por rama de la actividad, asegurando un mínimo de condiciones para todos los trabajadores.

6. Requerimos se derogue el actual sistema previsional en cuanto a que éste es sólo de costo de los trabajadores y que además, no cubre las contingencias sociales del trabajador y su grupo familiar.





principales problemas que han detectado, la situación en que viven los trabajadores y las medidas que sería necesario tomar (ver recuadro). Hasta hoy esta carta no ha tenido respuesta alguna.

Otras consideraciones señalan que la convocatoria del CNT a la paralización supone un paso adelante en la perspectiva de reponer la movilización social. "Al Régimen le conviene imponer un escenario electoral, en el que todo lo que se discuta y se haga gire en torno a las leyes políticas o el plebiscito. La convocatoria a una huelga general supone cambiar el escenario y reponer como eje de la lucha contra la Dictadura a la movilización social y, principalmente, al movimiento sindical y de los trabajadores", explica Alejandro Olivares, presidente de la Federación de Sindicatos Independientes del PEM y POJH.

Y tal vez con estas premisas claras es que el movimiento sindical se ha lanzado a la preparación de la huelga.

Según Sergio Troncoso, presidente de la Confederación de Trabajadores de la Construcción, "la primera medida adoptada fue la creación de los Comités de Huelga, que son instancias integradas por sindicatos y que organizan en la base la movilización". Estos comités son los encargados de dirigir las asambleas, preparar la propaganda y conducir la paralización el mismo día siete de octubre. "Hay que apuntar a los lugares de mayor concentración obrera", agrega Troncoso, señalando que su sindicato ha priorizado preparar la huelga en las hidroeléctricas en construcción al sur del país.

Tanto Manuel Bustos como Sergio Troncoso explicaron a ANALISIS que se han realizado múltiples reuniones con otros sectores sociales en la búsqueda de integrar a la movilización a la mayor cantidad de población que sea posible.

Pero el sumar para la huelga no resulta fácil. A pesar de los "acuerdos de huelga que se han sacado", subsisten algunas dificultades. Arturo Martínez, dirigente del CNT, explica que los empresarios "al ver que Pinochet está aparentemente más firme, asumen una actitud mucho más alineada en torno a él y son más ofensivos contra cualquier manifestación de los trabajadores". Pero el problema es "que no hay alternativa —agrega Martínez— si no es movilizarse. Si no se responde a nuestros derechos, a nuestras reivindicaciones, no podemos quedarnos de brazos cruzados. Todo lo que se haga para exigir es positivo".

Entre los trabajadores la convocatoria, según Arturo Martínez, es "vista con simpatía" pero también con preocupación por la posibilidad de pérdida del empleo o represalias que puedan adoptar los empresarios. "Esto es menos profundo que hace dos años atrás —puntualiza Martínez— pero se agudiza cuando el Régimen logra hacer sus despliegues bélicos. Para perder el miedo hay que estar en la pelea, ya que en la medida que no se hace nada uno se inmoviliza".

"Hay buen ánimo entre los trabajadores y nosotros como CNT estamos satisfechos de la acogida que ha tenido nuestra convocatoria", afirmó Manuel Bustos cuando se le consultó sobre la percepción que tienen de los sindicatos de base.

Y en las múltiples reuniones realizadas por los dirigentes sindicales con sus bases han podido medir, en el terreno, la disposición que existe. "Ya los trabajadores no se quejan de la legislación nueva", dice Arturo Martínez. "Hay un sentimiento general que reconoce que la raíz del problema es quién legisla y ese es el Gobierno que lo hace en contra de los trabajadores".

"La situación de los trabajadores resulta dramática", agrega Martínez y da ejemplos. "Las condiciones de trabajo hoy son pésimas. La cantidad de accidentes es enorme, los empresarios no se preocupan de las protecciones de las máquinas y las enfermedades profesionales se multiplican y la gente trabaja enferma". A lo anterior se agrega la inestabilidad, la permanente preocupación por la pérdida del empleo. Martínez explica que "el trabajador pasó a ser un →

7. Solución de la situación que afecta a miles de familias endeudadas en UF, muchas de las cuales ya han perdido sus viviendas o están por perderlas.

8. Término de los contratos a plazo fijo y de trabajadores a honorarios, lo que significa establecer trabajadores de inferior categoría y fomentar la inestabilidad en el empleo y el abuso patronal.

9. Que se termine con el abuso y atropello a los trabajadores del campo, restableciendo la ley de sindicalización campesina.

10. Restablecer y fijar normas que aseguren la aplicación de la jornada de ocho horas y la presión por horas extraordinarias.

11. Que se tomen las medidas que tiendan a devolver los fondos y bienes confiscados a varias organizaciones sindicales.

12. Suspensión de la venta de empresas del Estado a particulares, tanto nacionales como extranjeros, por considerar que tal proceso es perjudicial para la soberanía y seguridad nacional, como asimismo para sus mismos trabajadores".

Firman la carta del CNT dirigida a Pinochet, el Consejo Nacional de este organismo y 31 dirigentes sindicales.

instrumento de trabajo, no tiene opinión, no es considerado como persona. Para conservar el trabajo, tiene que agachar la cabeza y soportar que lo traten mal. Vive con la permanente amenaza de ser despedido".

LOS PREPARATIVOS FINALES

"La prensa oficialista está interesada en mostrar a un movimiento sindical dividido y sin capacidad de movilización", explicó Alejandro Olivares ante la consulta de las acciones que se planifican para el día siete. Ese día, según las estimaciones de los dirigentes sindicales consultados por ANALISIS, deberán paralizar —porque ya existe el acuerdo— algunas grandes empresas del área metropolitana. También lo harán los trabajadores portuarios y los sindicatos de montaje industrial al sur del país.

El CNT ha previsto que en algunos sectores productivos la huelga asumirá formas que no necesariamente será la paralización y estiman que se producirán "atrasos colectivos, viandazos, asambleas, no asistencia a los comedores y otras formas de adhesión a la huelga", según explicó Sergio Troncoso.

Por otra parte, en la gran mayoría de los sindicatos se preparan nuevos petitorios que serán presentados a los empresarios o al mismo Gobierno. Tal es el caso de los trabajadores agrupados en la Fesit, Constramet, Construcción, entre otros. En el caso de los cesantes o adscritos a los programas ocupacionales PEM, POJH y PIMO, se harán movilizaciones hacia las municipalidades para entregar documentos que contienen sus demandas más sentidas. "Lo central —señaló Alejandro Olivares— es dejar de descansar en el movimiento popular y asumir el rol histórico que ha tenido el movimiento sindical. Esta movilización debe servir para organizar aún más por la base, crear más comandos e incorporar a la mayor cantidad de trabajadores que se pueda".

"La huelga general tendrá un carácter activo, de copamiento de los espacios", indicó Sergio Troncoso, al explicar las expectativas que él tiene sobre la paralización del siete de octubre.

"Hay que poner la huelga general en el aire —dijo Troncoso—, que se respire, multiplicar la propaganda y tener confianza y fe en la clase obrera. No hay que olvidar que la paralización de octubre de 1984 superó todas las expectativas y desde entonces la situación se ha agravado, lo que nos hace pensar que esta huelga será un hito importante en la lucha por los derechos de los trabajadores y de todo el pueblo, así como un aporte extraordinario en la lucha por la libertad".

LIBIO PEREZ Z



Normas prácticas: Diálogo de cristianos con marxistas

Obispo JORGE HOURTON

Para tener mayores antecedentes acerca del diálogo entre cristianos y marxistas, tal vez interesa saber que el de Budapest, de octubre 1986, en el que participó oficialmente el secretario pontificio especializado y que fue presidido por el Cardenal Poupard, había sido precedido en el mismo Budapest en febrero-marzo de 1984 por un primer encuentro sobre el tema "Responsabilidad del Hombre en el Mundo Contemporáneo".

En el curso de ese encuentro, las partes convinieron en aprobar un documento elaborado en conjunto y que estableciera de partida el espíritu, el estilo y hasta ciertas condiciones prácticas para seguir adelante en el camino iniciado y contribuir a superar prejuicios, temores y simplismos.

Para enriquecer la discusión sobre el tema en Chile y para que "El Mercurio" relaje su alarma ante este extraño gusto que experimentan rectores católicos —incluso obispos— por derretir prejuicios y dialogar con marxistas, juzgamos útil reproducir aquí el texto de este documento convenido entre las partes. En lugar de lanzar gemidos lastimeros o ladridos airados, es preferible leerlo tranquilamente y apreciar la altura y dignidad de su inspiración.

Consta de 6 puntos:

1.— Cada participante debe presentarse al diálogo con honestidad y sinceridad. Debe presuponer la misma honestidad y sinceridad en sus interlocutores.

2.— Cada participante debe ser acogido por los demás como quien es, al mismo tiempo como persona y como adherente a cierta concepción del mundo religioso y/o secular. Todas las concepciones del mundo o convicciones políticas presentes deben ser consideradas como dignas de estima por los participantes.

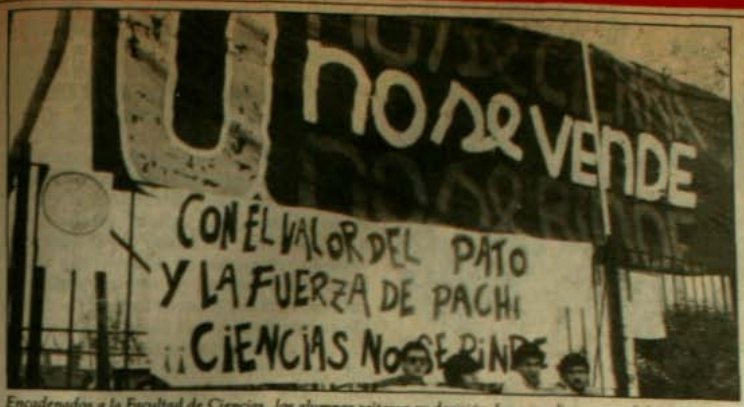
3.— Corresponde a los participantes que adhieran a una concepción del mundo determinada el dar su definición. Por ejemplo, corresponde a cristianos decir lo que es el cristianismo y a marxistas decir lo que es el marxismo. Los diversos participantes pueden ciertamente dar a conocer cómo les aparecen las posiciones de sus interlocutores, pero deben abstenerse de pronunciarse definitivamente sobre el contenido de una concepción del mundo a la cual ellos no adhieren.

4.— Un diálogo no es un torneo en el cual cada participante o cada grupo representado trata de lograr una victoria sobre los otros. Debe comprenderse como un encuentro para ayudarse mutuamente, en el cual cada participante escucha a su o sus interlocutores con toda la apertura y la atención que pueda, tratando de comprender las otras concepciones del mundo o convicciones políticas con tanta precisión y profundidad como sea posible. Cada uno debe esforzarse por situarse en el lugar o en el punto de vista de los demás y entrar en sus preocupaciones o temores.

5.— Una condición importante para un verdadero diálogo consiste en la disposición a hacerse mutuamente confianza. Pero no se puede tener confianza en lo que no se conoce. Es preciso, pues, que en el desarrollo del diálogo se esté dispuesto a que sean rectificadas informaciones inexactas que pudieran tener unos sobre otros. La confianza se desarrollará mejor si nadie adopta la actitud de quien poseyera absolutamente toda la verdad.

6.— La prolongación de una serie de diálogos que respondan a esas condiciones es susceptible de ayudar por sí misma a la paz en el mundo, creando un mejor clima para tratar los conflictos existentes, para trabajar en favor de intereses comunes de la humanidad y para permitir el ejercicio de la común responsabilidad humana.

Hasta aquí el texto. En Chile hemos dado unos pasos significativos con marxistas en torno a las condiciones éticas para la recuperación de la democracia. Parecería un sueño inalcanzable el que pudiera tenerse un diálogo con los militares con un esfuerzo por cumplir estas reglas prácticas. ¿Les interesa el tema?



Encadenados a la Facultad de Ciencias, los alumnos reiteran su decisión de no rendirse en su defensa de la universidad.

UNIVERSIDADES:

Rector sin paracaídas

"El paso del anti-rector ha sido tremendamente positivo. Nos ha dado unidad, cohesión, sentido universitario, ha despertado nuestras conciencias, ha permitido clarificar nuestros roles", dijo el doctor Fernando Monckeberg el martes 28, ante el Claustro que reunió a los profesores titulares de la Universidad de Chile por primera vez en los últimos 23 años. Y las afirmaciones de este miembro del Consejo Superior —el más antiguo— explican quizás el significado de estas siete semanas de conflicto ante la presencia de José Luis Federici en la rectoría de la Casa de Bello y el intento de éste de aplicar un plan de racionalización que busca, en esencia, desarticularla. Son también una explicación del porqué existe confianza entre los universitarios en el sentido de que ganarán esta batalla por defender su casa de estudios: la unidad y la razón son las herramientas.

Más allá de la gravedad de las medidas adoptadas por el rector designado —exoneraciones de decanos, académicos y sumarios a estudiantes—, de la seria posibilidad de pérdida del semestre y las lamentables agresiones físicas de parte de uniformados en contra de estudiantes, queda claro que esta crisis ha sacado a relucir lo mejor del espíritu universitario. La reacción monolítica de todos los miembros de la comunidad universitaria en defensa de su centro de estudios, por sobre diferencias personales de tipo político o ideológico, ha permitido recordar al resto de los chilenos el papel que juega y ha jugado la Universidad de Chile en el desarrollo científico y cultural del país. Pero, además, ha hecho recordar a todos que hay valores, intereses e instituciones que son superiores a las aspiraciones de personas o grupos pudiéndose encontrar los puntos de consenso y los métodos adecuados para defenderlos. El "alma mater" entrega así la más grande lección que podía dar a un país.

● Mientras la presencia de Federici en la rectoría de la Universidad de Chile ha servido para aumentar el grado de cohesión de la comunidad universitaria, en el Gobierno se observan las primeras muestras de cansancio frente al conflicto.

Las muestras de unidad no provienen sólo de quienes actualmente son parte de la Universidad de Chile. Las distintas colectividades políticas, las organizaciones sociales y sindicales han coincidido en ofrecer su apoyo a la lucha de los universitarios. También es destacable la actitud solidaria de los miembros de la Universidad Católica y la Universidad de Santiago, como las universidades de provincia. Un aspecto inédito e inesperado en la defensa de la Casa de Bello ha sido la activa participación de alumnos de centros de formación superior privados como las universidades Diego Portales y Central, quienes mediante manifestaciones callejeras, firma de declaraciones de apoyo y asistencia a los distintos actos organizados por el Confech han echado por tierra suponer que allí se vive en medio de burbujas. Supuestamente, y de acuerdo a la creencia de los genios creadores del Plan de Desarrollo de la Educación Superior, en estas casas de estudios entrarían jóvenes que no le costarían ni un peso al Estado y que además estarían "despolitizados" y ajenos a todo lo que ocurre a su alrededor. Otra equivocación de los futurólogos.

Un buen ejemplo de que los centros de educación superior privados no son instituciones apáticas, es el Instituto Profesional Blas Cañas. En esa casa de estudios, el problema de la Universidad de Chile ha estado presente en forma constante durante las últimas semanas. Tanto alumnos como académicos se han hecho presentes en las actividades de defensa de la principal casa de estudios superiores del país. El costo de esta solidaridad fue la violenta entrada de las fuerzas especiales a la casa central del Blas Cañas el viernes 25. Sin pedir autorización, los carabineros ingresaron rompiendo vidrios y puertas, y golpeando a funcionarios, académicos y estudiantes.

Por su parte, los colegios profesionales —a través de sus dirigentes e integrantes— se han acercado a las escuelas correspondientes a sus profesiones para ofrecer su respaldo a funcionarios y académicos. Han tomado contacto con los alumnos y han emprendido acciones conjuntas. Artistas, ingenieros, periodistas, médicos, arquitectos y enfermeras han entrado en contacto más estrecho con sus futuros colegas, se han conocido, han estrechado lazos que nunca antes habían conseguido crear. Tienen ahora una finalidad común: defender la Universidad. Federici seguramente nunca soñó que su presencia pudiera ser motivo de unidad, aunque sea para oponérsele.

MAS ARRIBA DEL PARACAIDAS

Aunque por razones obviamente distintas, a fines de la semana antepasada el Ministro de Educación, Juan Antonio Guzmán, aseguró que en un tiempo más, "cuando la situación se analice con objetividad", quedaría claro →



Los profesores se reunieron en Claustro Pleno y acordaron continuar la paralización de actividades.

que designar a Federici como rector fue "acertado". Sin embargo, la guerra de tiempo que están librando las autoridades contra los integrantes de la comunidad universitaria ya presenta los primeros anuncios de agotamiento por una de las partes. El general Pinochet aseguró el jueves pasado: "El asunto de la Universidad de Chile y todas estas historias ya me tienen hasta más arriba del paracaídas", demostrando en forma evidente su malestar por lo prolongado del conflicto.

El rector de la discordia, por su parte, ordenó que se reanudaran las actividades en las distintas facultades a partir del lunes de la semana pasada, debiendo reiniciarse las clases —a más tardar— el jueves 1°. Para "convencer" a académicos y estudiantes, utilizó las amenazas —sanciones, control de asistencia, materias que se darán por pasadas, etc.— y las tentaciones: reajuste de un 12 por ciento en las remuneraciones para quienes reinicien en forma normal sus labores. Ningún método dio resultado y la semana terminó con la Universidad paralizada, con mayor cantidad de estudiantes detenidos que en las anteriores y una evidente cohesión entre decanos y académicos. Después del Claustro Pleno del martes 29, los académicos dejaron claramente establecidos los puntos respecto a los cuales hay consenso y las condiciones para retornar a la normalidad. Los cinco puntos aprobados en el claustro al que asistieron 420 profesores titulares de un total aproximado de 600 —40 se encuentran cumpliendo labores en el extranjero—, son los siguientes: 1) Respaldo a los integrantes del Consejo Superior y las acciones que han desarrollado para defender la Universidad; 2) Apoyo al documento "Normalización de la Universidad de Chile" elaborado por los decanos, reiterando la necesidad de que Federici se aleje de la rectoría; 3) Dejar sin efecto todas las medidas administrativas tomadas en contra de académicos, estudiantes y funcionarios; 4) Pedir al Consejo Universitario que continúe llevando la dirección de las gestiones destinadas a encontrar una pronta solución al conflicto; y 5) Continuar con la suspensión de actividades docentes hasta que los objetivos se cumplan. Un sexto punto, que se refería a mandar una carta a Pinochet pidiéndole que sacara a Federici de la rectoría, fue rechazado por los académicos aduciendo que el responsable del nombramiento de Federici era justamente el General.

Lo más importante del Claustro Pleno, además de la gran asistencia, fue sin duda la unanimidad de criterios que existe entre los docentes de más alta jerarquía de la Universidad de Chile respecto a la situación que se vive al interior de esta casa de estudios. Más de 20 intervenciones entre las que estaban Igor Saavedra, Cirilo Vila, Iñigo Díaz, Herma Niemeyer, Jaime Lavados y Ricardo Claro, fueron coincidentes en sus expresiones de rechazo a los planes que se pretende imponer en la educación superior chilena, y especialmente en la Universidad de Chile. Contrariamente a lo que ocurre en el Gobierno, en donde el General Pinochet se declara aburrido con la situación, entre los miembros de la comunidad universitaria existe buen ánimo y decisión. Lo que no está claro es hasta dónde llegará la molestia del general Pinochet como para decidir cambiar a Federici.

LOS PRIMEROS PROBLEMAS EN LA UC

Independientemente del consenso existente respecto a que la salida de José Federici de la rectoría de la Universidad de Chile es indispensable para comenzar la normalización, es bueno no perder de vista que el problema universitario trasciende a la persona de este empresario. Las Bases para el Plan de Desarrollo de la Educación Superior ya fueron entregadas a los rectores de las distintas universidades y, en líneas gruesas, los criterios allí contenidos han comenzado a tener aplicaciones concretas. A principios de la semana pasada, por ejemplo, en los mismos momentos que se notificaba del despido de otros 85 profesores de la Universidad de Chile por parte de Federici, la noticia del despido de trece profesores de la Facultad de Ciencias Biológicas de la Universidad Católica y la reducción de su jornada a otros seis pasó casi inadvertida.

Lo ocurrido en la Católica se ha pretendido mostrar como una situación puntual de la facultad afectada. Todo se derivó de un documento de julio de este año, en que se dejaba constancia de que esa unidad académica tenía un déficit de 100 millones de pesos. La solución entonces tomada por el decano y avalada por el Consejo de Facultad consistió en despedir académicos. "El único criterio que hay para exonerar profesores es el económico y eso los estudiantes lo rechazamos. Esto significa en la práctica que el quehacer de la universidad está subyugado a las políticas económicas gubernamentales, que todos conocemos de donde vienen", aseguró a ANALISIS el presidente de la FEUC Alex Figueroa, quien agregó: "El principal responsable de esto es el rector y los decanos".

Los estudiantes también están preocupados por lo que será el alza de aranceles



La Casa Central de la Universidad Católica también ha sido un centro de solidaridad con la U. Allí también hay dificultades.

para 1988. Los rumores serían que, aun cuando se supone que el reajuste es de acuerdo al IPC, lo más probable es que se redondee la cifra y se deje en la cantidad de 40 mil pesos. "Nosotros ya nos opusimos al sistema de arancel único de 30 mil pesos en 1987. Creemos que éste niega la 'opción preferencial por los pobres' que obligatoriamente debe tener una universidad católica", dijo Alex Figueroa. Por el momento, los estudiantes de la Católica han decidido seguir apoyando la lucha de la Universidad de Chile "porque si tratan de hacer esto con la Chile, que es la universidad más grande y de mayor influencia, qué pueden esperar las demás", dijo el presidente de la FEUC.

EL FRACASO FINAL

La movilización de la comunidad no se ha limitado a los académicos, estudiantes y funcionarios. Un sector muy importante se ha sumado a esta defensa de la Universidd y, curiosamente, se trata de los padres de los estudiantes a los que el Ministro de Educación ha apelado en tantas oportunidades, convencido de contar con su respaldo. El lunes de la semana pasada, cerca de 40 miembros de la Agrupación de Padres de Estudiantes Universitarios terminaron un ayuno de 3 días en solidaridad con la alumna de Artes baleada, María Paz Santibáñez, y con el resto de los jóvenes universitarios. "Las que estamos aquí no tenemos en estos momentos hijos heridos o detenidos, pero los estudiantes son todos nuestros hijos y compartimos su lucha, su defensa de la dignidad y la libertad", aseguró una de las ayunantes. Todas coincidieron en que, más allá del temor por la seguridad de sus hijos, compartían la decisión de defender sus derechos.

Algo similar ocurrió con los numerosos padres que llegaron hasta el Instituto Profesional de Santiago el jueves pasado. La tarde del día anterior, una manifestación estudiantil fue violentamente reprimida por fuerzas de carabineros, quienes ingresaron a las dependencias del centro educacional y causaron numerosos destrozos y detenciones. El potente chorro del carro lanzaaguas rompió ventanales y techos, lo que produjo heridas cortantes en varios estudiantes. Dos jóvenes resultaron heridos de gravedad: uno con TEC abierto al caerle en la cabeza una bomba lacrimógena; otro fue lanzado por el chorro del lanzaaguas contra la pared, partiéndose la frente: le pusieron nueve puntos.

Hasta el local del IPS acudieron los padres de los heridos y detenidos, dispuestos a defender y apoyar a sus pupilos y rechazando las aseveraciones de la policía en el sentido que los estudiantes fueron los agresores. "La única arma que tenía mi hija es esta mochila con sus libros. No sé cómo podría atacar a carabineros fuertemente armados o esa patrulla militar que disparó ráfagas de metralleta", expresó indignado un padre ante los periodistas. Tal como ocurrió con los padres ayunantes, los del Instituto Profesional de Santiago apoyaron a sus hijos y declararon "estar conscientes de que se puede perder el año, pero hay cosas de gran importancia que requieren sacrificios".







Los estudiantes se amarraron al general Baquedano. Los mojaron, los detuvieron y ellos mostraron sus manos limpias.

Las manifestaciones se produjeron en diferentes recintos universitarios, pero las calles y monumentos también recibieron a los universitarios. El miércoles 30, aproximadamente 35 estudiantes se amarraron al monumento a Baquedano en la Plaza Italia. Leyeron en voz alta una declaración, lanzaron vivas a la universidad y se abrazaron fuertemente para resistir la violencia del chorro del guanaco que los empapó. Todos resultaron detenidos. Al día siguiente, en la Facultad de Ciencias, otros cuatro alumnos se amarraron a las rejas de esa unidad académica con un gran cartel que decía "La U no se vende".

Ese día, el jueves 1°, era la fecha perentoria que había dado Federici para reiniciar las clases. La Asociación de Académicos lo designó como el "Día del Fracaso Final", convencidos de que sería la prueba definitiva de que el empresario-rector no podía controlar la universidad. Y así fue. No hubo clases en ninguna facultad, excepto Economía. Puso el punto final la renuncia de la directora de la Escuela de Periodismo, María Eugenia Oyarzún, lo que cayó como una bomba. La ex embajadora del Gobierno ante la OEA presentó su dimisión al cargo —para el que había sido elegida democráticamente— por estimar que la autoridad universitaria la había pasado a llevar al exonerar a tres académicos de su departamento y reducir la jornada de otros cinco, sin considerar su opinión ni avisarle previamente del hecho. En una concurrida asamblea con estudiantes, en la que se encontraban presentes dirigentes del Colegio de Periodistas, María Eugenia Oyarzún explicó a los alumnos los motivos de su decisión explicitando que su dimisión había sido presentada ante el Decano Subrogante y el prorrector, Marino Pizarro. No se dirigió para nada a Federici.

Los trece estudiantes que están en huelga de hambre en el recinto de la Parroquia Universitaria evidenciaron los primeros signos de debilidad, pero el ánimo continuaba muy alto. Las continuas visitas de distintos personeros del quehacer nacional y de sus compañeros hacían que la mística se elevara. El viernes, ante las primeras notificaciones de despido a personal administrativo de la Universidad de Chile, la Asociación de Funcionarios anunció la paralización de actividades y un ayuno de 48 horas junto a los estudiantes en huelga de hambre.

Como se ven las cosas, podría ser que la gran carcajada de Federici al asegurar que no pretende presentar su renuncia se transformara en su caída... y quizás no cuente ni siquiera con un buen paracaídas.

JUANITA ROJAS

Fotos: Miguel Carrasco.



Muchos le asignan un papel muy importante para salvar la crisis que vive el país.

CARDENAL RAUL SILVA HENRIQUEZ:

Una voz, a los "80"

El rostro del Cardenal Raúl Silva Henríquez expresó todo tipo de emociones. El prelado no ocultó sus lágrimas. También sonrió y hasta rió a carcajadas. Hizo bromas, pronunció breves discursos e hizo llamados. De todo un poco, en estos días en que diversos sectores de la vida nacional e instituciones de Iglesia lo homenajearon por sus 80 años de vida y sus 25 de cardenalato.

El Instituto Profesional Blas Cañas, del Arzobispado de Santiago; su sucesor en la arquidiócesis, Juan Francisco Fresno; su congregación salesiana; los trabajadores del Banco del Desarrollo y la Vicaría de Pastoral Obrera, entidades que él fundó, celebraron su cumpleaños con actos de diversa naturaleza. En todos ellos estuvo presente el agradecimiento por la prolífera labor desplegada en favor de los más desposeídos. En medio de interminables aplausos, de velas encendidas, de pañuelos agitados en señal de saludo, los festejos dieron ocasión para que se cantara a la libertad y se invocara el retorno del país a la Democracia.

En el acto del Blas Cañas fue el Obispo de Punta Arenas, Tomás González, quien ensalzó la figura del Cardenal como "uno de los más grandes humanistas que ha tenido nuestra Iglesia y nuestra Patria en estos últimos 30 años". A la ceremonia asistieron religiosos y diplomáticos.

Durante un almuerzo en el Círculo Español, donde se dio cita la dirigencia social y política, Reynaldo Sapag —economista—, hablando en nombre de la Agrupación de ex Alumnos de Colegios Salesianos, dijo que Monseñor Silva Henríquez representaba "la voz de aliento, de denuncia, de verdad y de vida". El Cardenal "es la reserva moral de Chile", señaló Manuel Bustos, presidente del Comando Nacional de Trabajadores, CNT. Fueron muchos los que le asignaron al prelado "un papel muy importante aún en la crisis que vive el país".

- *"Tenemos que demostrar que estamos unidos, no por una voz de mando sino por el amor a la Patria", dijo el prelado a dirigentes políticos y sociales.*
- *Festejos por sus 80 años de vida dieron lugar a que moros y cristianos se reunieran. Con velas encendidas se cantó a la libertad.*

"TENEMOS QUE HACERLO"

En uno de los actos más significativos —el homenaje de los trabajadores organizado por la Vicaría de Pastoral Obrera— el Cardenal rió de buena gana con las payas del folklorista Jorge Yáñez: "Desde niño fue estudioso. Un alumno destacado. Con tesón y sacrificio se recibió de abogado. Y en el año 38, este niño, felizcote, un día 4 de julio, se ordena de sacerdote (...) El Papa Juan XXIII, mire usted la gracia que hizo, puso a mi buen don Raúl de Obispo de Valparaíso (...) Pero sigue la alegría. En el año del Mundial, viene de nuevo el Papa y me lo hace Cardenal".

En la ocasión, y ante unas mil 500 personas que repletaron el Gimnasio de la Gratitud Nacional, Monseñor Silva Henríquez se mostró visiblemente emocionado, cuando por los parlantes salió su propia voz y se escucharon las palabras que pronunció en los días del Golpe Militar: "Pido que cese la represión; pido respeto para todos y en primer término para quien hasta hoy ha sido el presidente constitucional...". Con la sala alumbrada sólo por millares de velas, los trabajadores —que a través de los discursos de sus dirigentes lo habían llamado a encabezarlos para salir a conquistar la libertad, la justicia y la democracia— entonaron el "Cumpleaños Feliz". Impacto provocó la poblado-

ra Luisa Rivero, la misma que habló ante el Papa Juan Pablo Segundo, cuando le dijo: "Señor Cardenal, hemos sentido su ausencia en estos años. Lo echamos de menos. Lo necesitamos".

Pero el Cardenal también habló. Lo hizo con su voz joven, a pesar de los 80. A los trabajadores les señaló que creía no haber hecho todo lo que debía "porque veo que todavía persisten situaciones que podríamos llamar intolerables, como que hay tantos pobres que no tienen lo mínimo para vivir como seres humanos. Y eso pasa en mi Patria. Me duele verdaderamente, queridos hermanos". Y agregó: "Pero alguna esperanza tengo. Y es la esperanza de que el alma de Chile no ha muerto...".

El mismo día de su cumpleaños —el domingo 27 de septiembre— en una multitudinaria misa en la Gratitud Nacional, habló de sus sentimientos de "tristeza y dolor, porque la paz, la justicia y la reconciliación son sólo una esperanza". En la oportunidad, pidió a los presentes rogar por las autoridades "tal como San Pablo rogó por los que lo tenían encarcelado. Nosotros esperamos mucha más comprensión. Esperamos que nuestros gobernantes amen de verdad a la tierra nuestra".

Sus palabas alcanzaron un hondo significado en el almuerzo del Círculo Español. Al observar que entre los presentes había dirigentes políticos de todos los partidos, desde republicanos a comunistas, socialistas y democratacristianos, indicó: "Yo creía, y estoy seguro, no ser un santo. Pero hoy día, el milagro que vemos aquí realizado, me hace dudar (...) Ver a hombres de todas las ideas, de todos los partidos, de todas las clases sociales aquí reunidos, como amigos (...) Es posible construir una patria sin que se renuncie a la diversidad de pensamiento porque cada uno de nosotros debe aportar algo a esta construcción tan bella que se llama Chile (...) Tenemos que convencer a algunas personas de que no es verdad que el éxito, la solución de los problemas, se encuentran cuando todos marchan con el mismo paso. No es verdad".

Enseguida, y visiblemente emocionado, el Cardenal formuló un llamado. "Tenemos que demostrar que estamos unidos, no por una voz de mando sino por el amor a la Patria. Que estamos dispuestos a hacer sacrificios por ella. ¡Tenemos que hacerlo!", dijo.

El prelado concluyó su exhortación expresando que había que dar el ejemplo y dejar de lado las pequeñeces: "Yo espero, y el pueblo de Chile lo espera. Piensen en ello. Piensen en los pobres, piensen en los que no tienen casa. ¡Por amor de Dios, no nos olvidemos de su voz!".

ALICIA OLIVA



¡Aún tenemos Patria!

ARMANDO JARAMILLO

Ciertamente, el pensamiento que encabeza esta columna lo expresó con fe y patriotismo el guerrillero Manuel Rodríguez, después de un desastre bélico.

Chile es así. Renace como el ave fénix de sus propias cenizas. ¿Acaso la Corfo no tuvo como origen primario el terremoto que conmovió las provincias del centro-sur, en enero de 1939? Gracias a tan infausto acontecimiento telúrico se tuvo electrificación, ciudades más modernas, pleno empleo e importantes rubros de industrialización.

Catorce años de gobierno autoritario en que el respeto a la ley se ha trocado por la aceptación del capricho genuflexo. Donde un poder público, como el judicial, se transforma en un simple servicio dependiente. Y el poder legislativo, patrimonio propio del pueblo democrático es ejercido por cuatro uniformados que por respetables que sean están subordinados por mil razones al poder ejecutivo. Cuando la mayoría de los medios de comunicación social están controlados económicamente por el Gobierno y a aquellos que se dan el lujo de ser disidentes se los amordaza a través de querellas judiciales de variada índole. Por fin, a nuestra Universidad del Estado, orgullo además de toda América Latina, se pretende jibarizarla contra el consenso de académicos, alumnos y personal de servicios, se llega a la conclusión que, una vez más, en virtud de tales considerandos, Chile nuevamente está al borde del caos y que tan largo lapso no ha transcurrido en vano.

Sin embargo, quienes arbitrariamente detentan el Gobierno, se permiten todavía la audacia de expresar que ello se debe a la falta de consenso que existe en la disidencia. Dan a entender que nuestro pueblo es incapaz de ponerse de acuerdo en una alternativa distinta.

No obstante, la reciedumbre de nuestra raza da testimonios de su vigor y su tenaz empeño por reivindicar los valores tradicionales de independencia y dignidad.

Recientemente se ha celebrado el octogésimo aniversario del Cardenal Raúl Silva Henríquez. En tal excepcional festividad, el más amplio espectro partidario se dio cita, junto a personeros del trabajo, profesionales, de la burguesía. También elementos poblacionales, de la juventud; en suma, mujeres y hombres representativos, sin distinciones de lo que conforma la plenitud de la nacionalidad. Allí, cual milagro fulgurante, no sólo se reconoció la brillante hoja de servicio de un prelado eminente, sino,lo que es más destacable, se precisó lo mucho que Chile aún espera de él.

Baste recordar aquella ilusionada profesión de fe que, cual rugido de la naturaleza, surgió espontáneamente del corazón de la multitudinaria concurrencia: RAUL, AMIGO ¡EL PUEBLO ESTA CONTIGO!

Sin lugar a dudas,la celebración de tan fausto aniversario abre un tajo de luz dentro de las espesas tinieblas que nos contristan el alma por tantos y tan largos años de soledad en lo internacional y jalonados de absurdos y arbitrarios caprichos en lo interno.

Ello nos permite pensar que, junto al recuerdo del "Guerrillero", podremos dentro de poco gritar con devoción patriótica ¡Ahora tenemos Patria, ciudadanos!



Martes 29: familiares de los huelguistas se encadenaron a las rejas del ex Congreso.

PRESOS POLITICOS EN HUELGA DE HAMBRE:

"¿Deben morir para que se los escuche?"

- ***Al cierre de esta edición, al ayuno que cuatro prisioneros políticos iniciaron hace más de un mes, se sumaron todos los "PP" de Concepción y la Penitenciaría.***
- ***El estado de salud del primer grupo de 13 era gravísimo. Un recurso de protección pidió que se los hospitalizara luego que el Director de Gendarmería lo prohibiera.***

El informe médico del doctor Alejandro Aravena, preso en la Cárcel Pública y encargado reo por el Fiscal Torres Silva acusado de "ayudista" en el Caso Atentado al general Pinochet, fue lapidario. Emitido el 30 de septiembre, dio cuenta del deterioro sufrido por cuatro compañeros suyos que ese día cumplían 32 días en huelga de hambre.

Se trata de Hugo Marchant Moya, José Luis Medina, Guillermo Rodríguez y Heriberto Mena, que el 28 de agosto pasado iniciaron un ayuno para exigir a las autoridades el cumplimiento de tres puntos centrales: libertad y derecho a la vida de los presos políticos; no a las penas de muerte que amenazan a quince prisioneros por estos motivos (entre ellos dos mujeres); y cese a la represión, aislamiento y dispersión.

En su comunicado, el doctor Aravena señaló que este grupo presentaba "cefaleas, insomnios, pesadillas, calambres, debilidad general y visión borrosa", entre otros síntomas, los que —indicaba— "hace una semana se han hecho poco insoportables". Añadió que la disminución de peso era, promedio, de casi once kilos para este grupo; 6,7 kilos para el grupo que inició el ayuno el 7 de septiembre y 5 kilos para quienes se sumaron el 22 de septiembre.

El doctor Aravena también adjuntó otros antecedentes clínicos de los cuatro primeros huelguistas. Guillermo Rodríguez tiene gastritis crónica; Heriberto Mena sufre de epilepsia, la que está en tratamiento, siendo el ayuno contraindicado para esta enfermedad; Hugo Marchant presenta un síndrome neurológico antiguo (temblor); José Luis Medina padece de dermatopatía crónica y Carlos Araneda de artrosis del tobillo derecho a raíz de una herida a bala.

El informe del médico agregó que "en consideración a lo anterior y debido a que el control médico de Gendarmería es poco constante", se hacía urgente el traslado al servicio hospitalario de la Cárcel Pública.

RECURSO DE PROTECCION

Fue esta situación desesperada la que llevó a los familiares de los cuatro primeros huelguistas a interponer un recurso de protección ante la Corte Pedro Aguirre Cerda (PAC). Patrocinado por el abogado Roberto Avila, el libelo fue dirigido contra el Director Nacional de Gendarmería, Hernán Novoa. Allí se señaló que se recurría de protección por Rodríguez, Mena, Marchant y Medina porque "la salud de estas personas se ha deteriorado al punto de verse en peligro sus vidas".

Se añadió que aunque personal médico de Gendarmería y de la Cruz Roja Internacional había examinado a los ayunantes y determinado que ellos debían ser trasladados al centro asistencial existente al interior del penal, ello se había impedido "por expresa disposición del Director de Gendarmería, Hernán Novoa, quien ha prohibido dicho traslado". En el recurso se añadió que esta medida "tiene un carácter arbitrario, ilegal y persecutorio y vulnera el derecho a la vida garantizado por la Constitución a todos los chilenos". En razón de esto, se pidió a la Corte PAC acoger a tramitación el recurso, "y conforme a ello ordenar se traslade a estos presos a un centro médico, tal como lo aconsejan el personal de Gendarmería y la Cruz Roja".

Los familiares de los huelguistas y miembros de la Agrupación que los reúne, ya habían salido a las calles a exigir solidaridad con los huelguistas. El martes 29 en una acción que duró 35 minutos antes que llegaran las fuerzas represivas, cinco manifestantes se encadenaron a las rejas del Congreso Nacional. Entre ellas estuvieron Silvia Aedo y Alicia Marchant, a quienes se detuvo por tres horas. Ellas denunciaron a ANALISIS la actitud de hacer "oídos sordos" del Régimen ante la huelga e indicaron que esta situación puede desembocar en un drama. "En la calle, al vernos encadenadas, hasta los traseúntes nos felicitaban y nos decían que era un aliciente ver a mujeres valientes; eso nos reconforta, pero al lado de ello está la actitud de la autoridad que no da ninguna respuesta a pesar de que nuestros familiares se están prácticamente muriendo", señaló Silvia Aedo. Adriana Vargas, cuñada de Fermín Montes —otro de los trece primeros huelguistas— añadió que la había impresionado ver a los ayunantes en la visita de la semana pasada. "Guillermo Rodríguez casi no podía hablar y tenía dificultades para reconocer a la gente. Ninguno de ellos se podía levantar por sí solo", indicó. Silvia Aedo también expresó que a partir de la huelga la represión se ha hecho sentir sobre las visitas. "Nos allanan en forma vejatoria. Incluso apareció un cartel que dice que a las mujeres que estén menstruando se les revise la toalla higiénica. Si uno rehúsa, le prohíben la visita por meses".

Al cierre de esta edición, se habían sumado a la huelga todos los presos políticos de Concepción y de la Penitenciaría. Hasta ese momento, el movimiento lo sostenían, además de quienes partieron el 28 de agosto, Carlos Araneda, Luis González, Fermín Montes, Luis Montenegro, Flavio Biaginni, Marcelo Mendoza, Salvador Adasme e Higinio Esperguer. Estos señalaron: "Pese al peligro evidente de nuestras vidas, estamos dispuestos a seguir la huelga en tanto no haya satisfacción a las demandas planteadas".

PCC


Manuel Sepúlveda Sánchez


José Julián Peña Maltés


Julio Muñoz Otárola


Alejandro Pinochet Arenas

DESAPARECIDOS

- *Con la desaparición de cinco jóvenes se reedita "guerra sucia".*
- *Servicios policiales y de seguridad niegan los arrestos.*

La incredulidad o desconcierto ante un método "extraordinariamente difícil de entender o asumir por la mente humana", como señaló un sicólogo a ANALISIS, seguía siendo el sentimiento dominante frente a la desaparición de cinco jóvenes, cuyo caso parecía convertirse —a medida que pasan los días— en una reedición de la desaparición forzada, vigente en forma masiva en Chile hasta 1977.

Como denunció en una primera instancia la Comisión Chilena de Derechos Humanos, **José Julián Peña Maltés**, 36 años, **Manuel Jesús Sepúlveda Sánchez**, 27 años, **Gonzalo Iván Fuenzalida**, 25, **Alejandro Alberto Pinochet Arenas**, 23, y **Julio Orlando Otárola**, habrían sido secuestrados a partir del 7 de septiembre pasado. Sin duda, una fecha simbólica. La conclusión de que se trataría de secuestros realizados por grupos "no regulares" se empezó a configurar con testimonios de personas que acudieron al organismo de derechos humanos. Allí dijeron haber sido testigos de, al menos, dos situaciones extrañas mientras iban en micro por calles del centro de Santiago. Señalaron haber visto cómo, desde vehículos en que viajaban sujetos armados, se interceptaron los microbuses —ambos hechos ocurrieron en fechas distintas— y luego bajaron, en un caso, a un joven alto y, en un segundo incidente, detuvieron a otro que ya había descendido del vehículo.

Estos testimonios cobraron sentido, según señaló el abogado del Departamento Jurídico de la Comisión Carlos López, cuando se supo que familias de cuatro jóvenes desaparecidos habían interpuesto un recurso de amparo. El libelo indicaba que los secuestros habrían ocurrido entre el 7 y el 16 de septiembre pasados. Si no antes, porque en algunos casos —como el de Julio Muñoz Otárola— hay antecedentes que señalan que habría sido víctima del secuestro hace tres meses, poco después de la matanza de "Corpus Christi".

La situación se tornó dramáticamente más clara cuando los organismos policiales y de seguridad respondieron que ninguno de los amparados tenía orden de arresto. Una consulta en igual sentido hecha a las Fiscalías Militares tuvo igual respuesta. Es decir, el caso comenzó a rotularse casi tácitamente como de "detenidos desaparecidos".

Pero esa definición —que es la que tienen más de 2 mil 500 casos de personas detenidas a partir del golpe militar de 1973— es difícil de confirmarse taxativamente, como lo señaló el abogado de la Vicaría de la Solidaridad Héctor Contreras. Y aún la semana pasada, cuando ya la prensa venía hablando del caso por más de dos semanas, se sentía en el "hombre medio" el desconcierto o la duda. Frases como "pueden estar fuera del país", "pueden haberse 'fondeado' porque los andaban buscando", "puede haber un error: las familias pueden 'creer' que están desaparecidos pero ellos quizás no pueden aparecer", daban la tónica de que lo dicho por el sicólogo citado al comienzo de esta crónica es brutalmente real.

Sin embargo, hay antecedentes que invalidan lo anterior y, más bien, conducen a la confirmación de que se estaría otra vez en presencia de la "guerra sucia" practicada por la DINA hasta 1977.

Según trascendió, los jóvenes tenían militancia en el Partido Comunista y, en algunos casos, estaban ligados al Frente Patriótico Manuel Rodríguez, FPMR. En un caso, al menos, habría ingreso clandestino al país y su trabajo político estaría en los niveles internos de su organización. Es decir, como se señaló a ANALISIS, "por las condiciones de represión existentes, ellos debían vivir en condiciones de clandestinidad". Es esto último, se añadió, "lo que torna difícil tener pruebas fehacientes de su desaparición porque quienes pueden dar testimonio de que ellos dejaron de acudir a sus citas políticas habituales, tienen imposibilidad de hacer pública su denuncia".

El abogado Héctor Contreras explicó cómo esta situación incide en la labor de amparo legal que se puede hacer por los desaparecidos. También se refirió a las características del método represivo usado, "ideado justamente para dejar los hechos sin respuesta para siempre o en una desconcertante nebulosa". El abogado hizo la salvedad de que en el actual caso, hay ciertas pistas que ha entregado la investigación que impediría esta vez estar en presencia del secuestro "perfecto", usado anteriormente por la DINA, que no dejaba rastros.

CON HISTORIA REPRESIVA

Sobre este último punto Contreras expresó que en tres de los cinco casos se puede afirmar que los jóvenes tenían una historia represiva. "De una u otra manera los servicios de seguridad podían tener conocimiento de ellos en cuanto militantes de un partido considerado ilegal o clandestino". Destaca los casos de José Julián Peña, asilado en 1974, y de Alejandro Pinochet. "Este último fue

Verónica Rodríguez, esposa de Manuel Sepúlveda, y Froilán Pinochet, padre de Alejandro Pinochet, viven pesadilla de la desaparición de sus seres queridos.



Diversos organismos sociales y de derechos humanos comenzaron activa movilización de denuncia.



buscado en febrero y septiembre de 1986 por agentes de civil. Ello ocurrió dentro del contexto de dos situaciones represivas, por lo que estamos tratando de indagar a través de las otras personas que pudieron estar involucradas. Ellas fueron detenidas y procesadas. Esto indica que al joven se le buscaba por algo concreto", expresa.

Al respecto, Froilán Pinochet, padre del joven, señaló a ANALISIS que en febrero del 86 llegaron a su casa civiles. "Ni yo ni mi hijo estábamos. Después supe que lo buscaban a él porque lo acusaban de querer hacer un supuesto atentado en el Festival de Viña del Mar".

Añade que "llegaron otra vez el 11 de septiembre del año pasado; eran civiles que no se identificaron. Mi hermana les dio mi dirección pero nunca llegaron a mi casa. Mi hijo ya había decidido dejar de vivir conmigo porque quería protegerme. Me decía que como yo había estado preso en 1973 —estuve tres meses en el Regimiento Lebu porque tengo ideas de izquierda y moriré pensando igual— no quería que me pasara nada malo de nuevo. Desde que se fue de la casa me mandaba recados y a veces nos veíamos. La foto en que estamos juntos la sacamos este año. Yo le decía que se fuera del país, pero él me decía que le importaba lo que pasaba en su patria y que quería estar aquí".

Otro caso significativo respecto de una historia represiva previa es el de Julio Muñoz Otárola. Señala el abogado Contreras que el joven era minero de El Teniente, fue candidato a dirigente del Sindicato de Sewell en 1982 y en 1984 participó en la huelga de hambre masiva, después de lo cual fue despedido. Estuvo relegado en Paihuano en noviembre de 1984. En octubre de 1986 y abril de 1987 su casa fue allanada. "Entonces se presentó un recurso de amparo preventivo por su hermano —la primera vez llegaron preguntando por él— y cuando se obtuvo respuesta, hubo un hecho decidor. La Corte de Apelaciones de Rancagua recibió un oficio firmado por el fiscal Fernando Torres Silva y su secretario Francisco Baghetti en el que se señaló que Julio Otárola tenía una orden de detención emitida por la fiscalía ad hoc por el caso del atentado al general Pinochet". Ello, agrega Contreras, "nos muestra que estamos ante una situación realmente grave: en este caso vemos que las acciones de grupos de seguridad contra Otárola —por lo menos el año pasado— eran perfectamente identificables. Hoy no sabemos si está en una situación regular o irregular de detención, pero tenemos esta pista".

El abogado de la Vicaría de la Solidaridad señaló que se seguían reuniendo antecedentes para presentar acciones criminales. "En dos casos sabemos que estas personas dejaron de realizar la vida que llevaban y que podrían haber sido capturadas en una situación 'no definible'. Estos datos son tan sólidos como para presentar una denuncia por presunta desgracia, más allá de que mantengamos el recurso de amparo abierto".

El abogado Contreras explicó que los dos casos relatados no necesariamente coinciden con aquellos denunciados por los testigos que vieron los secuestros desde los microbuses. "En esos dos casos nos falta aún corroborar una serie de datos anexos, como por ejemplo qué ropa llevaban las víctimas el día que habría ocurrido el secuestro". Indicó que la respuesta negativa respecto de la detención por parte de organismos policiales hacía que la Vicaría analizara los cinco casos como probables situaciones de desapariciones forzadas. Y "en dos casos está absolutamente claro que la desaparición no fue decidida o deseada por la víctima", indica.

"VENTAJAS" DE LA "GUERRA SUCIA"

Esta apreciación, según pudo comprobar ANALISIS, es generalizada entre los defensores de derechos humanos. También la convicción de que se habría vuelto a las prácticas de la DINA. Las discrepancias son de matices. Hay quienes señalaron que se trataría de una reedición selectiva —"dirigida contra organizaciones disfuncionales al proyecto de perpetuación del Régimen"— y que se usaría "cada vez que se vea como necesaria". Otros señalaron que este caso podría marcar la vuelta al método de desaparición en forma permanente y que, dentro de esa lógica, "los cinco jóvenes **nunca más aparecerán**".

También se indicó a ANALISIS que la hipótesis de que serían "rehenes" para un canje con el coronel Carreño, queda desvirtuada a medida que pasan los días. "La lógica hoy sería más bien 'la vida de un coronel vale por la de cinco civiles'. Y así el asunto estaría concluido".

El abogado Carlos López expuso una posición distinta. "Creo que las condiciones no son las mismas que aquellas existentes durante la época de la DINA. Entonces se apuntaba a la destrucción de las organizaciones políticas con este método. Hoy se busca amedrentarlas y eso me hace tener esperanzas de que estos cinco jóvenes aparecerán con vida o, en el peor de los casos, muertos. Así se provoca terror".

El abogado Contreras piensa en otros términos. "La experiencia en el campo de los derechos humanos nos ha demostrado que nada inhibe más a las organizaciones políticas, no sólo a los familiares, que el método del desaparecimiento, curiosamente, mucho más que la muerte. En el método de la desaparición **sin rastros** hay una sensación de que no se tiene ningún dato que corrobore la situación. Es decir, se está ante un problema frente al cual sólo la organización política, y no la sociedad puede reaccionar. Para la sociedad las cosas se ven como 'había cinco personas que no se sabía quiénes eran y ahora no se sabe qué es de ellas'. Nadie se

conmueve por ello. Si conmueven los cadáveres. En ese caso —añade— no hay nada que haga reaccionar. Para el grupo que cumplió la 'tarea' de hacer desaparecer a estas cinco personas, el método utilizado tiene la 'ventaja' dramática de ser un recado muy directo a la organización. Además no tiene 'costo social' y sólo la organización aludida puede calificar el carácter y la posición de las víctimas dentro de su partido".

Para Contreras, lo anterior "conlleva todo un problema de dispersión, de desmovilización porque no se sabe qué información manejan los secuestradores sobre la organización, si esta puede ser una amenaza, etc.". Por ello, agrega, "a nuestro juicio, se podría intuir este caso como la reaparición de la llamada 'guerra sucia', que aprovecha el clandestinaje de militantes y sobre esa base reedita una situación represiva que produce —como en el pasado— graves trastornos porque es la forma más 'perfeccionada' de represión. Eso es lo grave de esta situación". Sin embargo, concluye Héctor Contreras, "esto es un análisis sobre la base de posibilidades, porque no tenemos, todavía, antecedentes suficientes que permitan decir que, efectivamente, estas personas son detenidos-desaparecidos".

Para el abogado Carlos Margotta, el margen de duda es muy escaso. El profesional, defensor en el "Caso Arsenales", señala que en la nueva fase de "guerra" vigente se ha recurrido al método de detención seguida de desaparición. "Y esta guerra pretende golpear decisivamente al FPMR, que se visualiza como una amenaza seria. El método usado —agrega— se ajusta al objetivo, aniquilamiento del FPMR, y elige un blanco especial: jóvenes que viven clandestinamente y cuya detención no provocará reclamo inmediato. Habrá un desconcierto inicial, luego tímidamente se reconocerá que eran luchadores clandestinos. No se hablará más de ellos. **El mensaje está mandado**".

Para la presidenta de la Federación Latinoamericana de Familiares de Detenidos-Desaparecidos, FEDEFAM, Pamela Pereira, lo central de esta situación no es tener claro caso por caso. "Lo que importa es que esto es un hecho muy grave y determina una responsabilidad colectiva que va desde las autoridades políticas, los partidos políticos, al Poder Judicial. Frente a la denuncia de cinco nuevas desapariciones forzadas esas instancias deben reaccionar de manera inmediata. Este caso no puede pasar inadvertido. De lo contrario, significaría que en este país se pueden seguir cometiendo hechos delictuales sin que a la autoridad le importe. Y eso no se puede tolerar".

PATRICIA COLLYER C



"El futuro esplendor"

TOMAS MOULIAN

Desde que el Gobierno se ha lanzado en la campaña por el plebiscito la televisión está poblada de imágenes bucólicas: flores, suaves colinas, una inocente niña con un copihue en sus manos. Mezclada sabiamente con estas figuras tranquilizadoras aparece Pinochet abrazando una guagua. La imagen rápidamente desaparece, pero esa presencia revela el verdadero objeto del spot: un acto de propaganda electoral financiado con los dineros de los contribuyentes. Una demostración anticipada de lo que será la campaña por el plebiscito.

Los estrategas publicitarios de Pinochet han eliminado las socorridas imágenes del supuesto caos que antecedió al golpe militar, incluso han matizado el lenguaje agresivo de ataque a los "politiqueros" y "demagogos". Quieren transmitir suavidad, calma, para hacernos recrear la "atmósfera de paz" que aparentemente respiramos.

Sin embargo, las bellas imágenes no tienen valor comunicativo porque constituyen una burda falsificación del mundo real. Quienes las ven confrontan esa construcción idílica del "Chile que progresa en la ternura" con la dura realidad de violencia, polarización y exacerbación crítica de los conflictos que vivimos. La propaganda se siente falsa porque no tiene relación con la angustiosa sensación de impasse y de miedo al futuro que muchos chilenos soportamos.

La realidad de lo que significa este régimen se ha podido revivir en estas últimas semanas. El nombramiento de Federici en la Universidad de Chile es un acto donde se combinan la imprudencia con la prepotencia. Es una radiografía de esta dictadura para la cual gobernar es imponer: confunde la sociedad con un cuartel. El caso de la Universidad de Chile es un episodio que revela una concepción de la política. Esta no es (ni puede ser) concebida por quien ejerce el poder como negociación, concesiones, consensos. Demuestra (un indicador entre miles) que Pinochet no es ni será nunca un gobernante democrático.

Las únicas respuestas que este régimen es capaz de dar han aparecido claramente en estas últimas semanas: Federici entronizado rector contra la opinión de los académicos más consagrados y menos sospechosos de izquierdismo, un carabinero disparándole a quemarropa a una estudiante armada de un plumón, el Ministro del Interior contando una fábula que sólo pueden creer quienes no tienen ojos. Violencia y mentira, incapacidad de negociación, imprudencia e impunidad: ese es el clima que vivimos.

Es verdad que el plebiscito será una elección entre orden y caos, pero el caos lo representa Pinochet. Las últimas acciones de la tendencia militarizada del FPMR demuestran la ineficacia de los sistemas represivos. La respuesta del aparato "de seguridad e inteligencia" no ha sido descubrir el lugar donde el raptado es mantenido oculto sino utilizar el método que ellos crearon desde 1973: la desaparición de cinco militantes. Esta especie de "solución libanesa" demuestra hasta donde puede llegar el país, los riesgos de una política estatal ciega basada en la imposición, en la negativa a conceder lo que se pide o a negociar con los opositores o adversarios, la ausencia de una concepción "civil" de la política y la existencia de una lógica de guerra.

Todo ello demuestra que este Gobierno nos arrastra a la polarización. Si se impone el plan descabellado de "reelegir" a Pinochet en 1989 el país enfrenta una situación de amenaza. Cuando los gobernantes eligen la lógica de la guerra no pueden sorprenderse de que aparezcan soldados enemigos.

Teatro
Café
Espectáculos





TEATRO ESCUELA MODERNA
Pio X 2446
(1/2 cuadra de Los Leones
Fono 2322774

Funciones:
Miércoles a Viernes 19.30 hrs.
Sábado 2 funciones 19.30 y 22.00 h.
Domingos 18.00 hrs.

LIGEROS DE EQUIPAJE

BURLITZER
TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS
PROVIDENCIA 2124 FONO 2318899 SUBT

"El que sea valiente... ¡Que me siga!"
CAFE-CONCERT con:
CRISTIAN GARCIA-HUIDOBRO
JUEVES 21.30 HRS. $ 800. EST. $ 400
VIERNES 22.00 HRS. $ 1.200
SABADO 22.00 Y 23.45 HRS. $ 1.200

JAZZ DE TRASNOCHE
Roberto Lecaros y
KAMERECTRICA
+ Joam Session
Viernes 24 hrs. $ 400.

TODOS LOS DIAS
ALMUERZO EJECUTIVO

CAFE del CERRO

Lunes 5 y Martes 6 de octubre
Eduardo Peralta
Canciones incorregibles
Miércoles 7 AUTORRETRATO
Pop chileno
Jueves 8 Isabel Aldunate + Grupo
Viernes 9 Isabel Aldunate + Grupo
Sábado 10 Isabel Aldunate + Grupo
Lunes 12 PATO MATURANA
Cantautor
Martes 13 BANDA 69
Pop Chileno
Viernes y Sábado
Trasnoche FELO
Música y Humor

Ernesto Pinto Lagarrigue 192

¿SU AVISO EN ESPECTACULOS?
CONTACTESE CON NUESTRO
DEPARTAMENTO
DE PUBLICIDAD
FONOS: 2234386-2254807



"ABRIL PONE LAS COSAS EN SU LUGAR"

ISABEL PARRA

TITA PARRA - ANGELICO PARRA + GRUPO

RECITALES MES OCTUBRE

PTO. MONTT	LUNES 5	CINE REX	19 Y 22 HRS.
VALDIVIA	MARTES 6	CINE CERVANTES	19 Y 22 HRS.
TEMUCO	JUEVES 8	CINE CENTRAL	19 Y 22 HRS.
CONCEPCION	SABADO 10 Y DOMINGO 11	AULA MAGNA, U.C	19 Y 22 HRS.
SANTIAGO	VIERNES 30 Y SABADO 31	TEATRO CARIOLA	19 Y 22 HRS.

ENTRADAS EN VENTA



A diez años de cárcel podría ser condenado el carabinero Orlando Sotomayor, quien baleó a una estudiante de 19 años.

TESTIGOS ACUSAN:

"María Paz fue baleada a quemarropa

- *Presentada denuncia de la familia Santibáñez Vianni contra el policía Orlando Tomás Sotomayor Zúñiga. Numerosas personas han testificado cómo ocurrieron los hechos.*
- *En los últimos dos años, en 114 casos, personas agredidas por uniformados fueron acusados de haber atacado a sus victimarios.*

De 541 días hasta diez años podría pasar en la cárcel el carabinero Orlando Tomás Sotomayor Zúñiga, si los tribunales militares lo condenaran como autor del delito de violencias innecesarias causando lesiones graves en la persona de la estudiante de piano María Paz Santibáñez Viani.

La semana pasada se ratificó una denuncia presentada por la madre de María Paz ante la Primera Fiscalía Militar y ya comenzaron a declarar los testigos presenciales de lo que ocurrió frente al Teatro Municipal de Santiago la tarde del 24 de septiembre. Según esas versiones, un numeroso grupo de estudiantes tocaban cornetas y pitos, lanzaban papel picado y bailaban en evidente ánimo festivo. María Paz comenzó entonces a efectuar un rayado en una muralla del teatro. El carabinero Sotomayor Zúñiga, que se retiraba del lugar, la vio y regresó al lugar. Los testigos coinciden en señalar que, encontrándose la estudiante agachada, "se aproxima por su espalda el carabinero, ubicando su arma en la nuca de ella, escuchándose en forma inmediata un disparo que hizo desplomarse a la víctima", según dice la denuncia. Acto seguido, el policía efectuó al menos otros dos disparos al aire y apuntó con su arma a transeúntes y manifestantes, hasta que huyó del lugar hacia el interior del teatro. María Paz fue auxiliada por estudiantes de medicina, quienes la llevaron a la posta en un taxi.

El abogado que patrocina la querella, Carlos Fresno —miembro del Departamento Jurídico de la Vicaría de la Solidaridad— señaló que "es necesario recordar que en el primer comunicado de prensa de Carabineros se dijo que el policía autor de los disparos había sido víctima de una agresión por parte de los manifestantes". Diversos medios de comunicación oficialistas dieron cuenta del hecho con titulares como "turba atacó a policía" y versiones del mismo corte. "Sin embargo —continúa Fresno— con el correr de muy pocos días y a medida que los testigos comienzan a entregar la real versión de los hechos, sumado a la existencia de un video donde se aprecia claramente que no hubo agresión alguna, la versión oficial se vio completamente desmentida". Añade el abogado: "Es así como en el segundo comunicado de Carabineros, de fecha 29 de septiembre, ya no se habla de agresión al funcionario sino que se señala que su arma se habría disparado accidentalmente en circunstancias que sólo corresponde calificar a la justicia".

Carlos Fresno agrega que "sería conveniente saber si el señor Ministro del Interior aún se encuentra en condiciones de mantener las expresiones vertidas profusamente por la prensa al día siguiente del baleo a María Paz Santibáñez, en relación al apoyo que siempre brindará el gobierno a las fuerzas de orden en su acción".

"Evidentemente, ha habido un cambio radical respecto de la versión inicial de Carabineros —señala Carlos Fresno— y lo que nos queda claro en esta etapa es que, no habiendo existido agresión, la utilización del arma de servicio por parte del policía Sotomayor es completamente injustificada, además de ser absolutamente desproporcionada respecto de la acción que desarrollaba la estudiante. María Paz hacía un rayado, el cual quedó inconcluso como consecuencia del disparo", señala el abogado.

El rayado a que hacen mención la denuncia y el abogado Fresno fue borrado con posterioridad a los hechos. "Será materia de la investigación judicial determinar quién y por qué razón eliminó ese testimonio".

Otro hecho curioso es que la estudiante baleada permaneció con vigilancia policial —a pesar de estar en grave estado— durante tres días, en el hospital. El fiscal que lleva la causa declaró que él no había dispuesto ninguna orden de detención, ni menos la de la afectada. "Luego de esos tres días le fue levantada la guardia a la estudiante, poniéndose fin así a una situación irregular e increíble en que la víctima del delito era privada de libertad mientras el autor de los disparos no tenía ni tiene ninguna restricción", manifestó Carlos Fresno.

Cabe recordar que —según datos de la Vicaría de la Solidaridad— en los últimos dos años hay por lo menos 114 casos de personas agredidas por uniformados y a las cuales se les acusó de agresión u ofensas a sus victimarios.

"No es primera vez que la policía acusa a la víctima de agresión", afirmó el abogado Carlos Fresno.

PJ

Carta abierta al intendente

La larga lucha que ha dado el Coordinador Ecológico de Estación Central para conseguir el cierre del Basural de Lo Errázuriz, hasta ahora ha resultado inútil. Todas sus gestiones han chocado con el muro de la indiferencia o con promesas dilatorias que nunca se han cumplido. El pasado 14 de septiembre, alrededor de 120 vecinos de Lo Errázuriz acudieron a la Intendencia Metropolitana para dejar un petitorio al Intendente Sergio Badiola. Este lo devolvió, sin recibir al grupo por considerar el petitorio "insolente contra su persona", y salió por una puerta lateral del edificio. Los pobladores recibieron luego la represión policial.

En vista de esta actitud, el Coordinador Ecológico de Estación Central mandó una carta abierta al general Badiola, la cual dice en una de sus partes: "Creemos, señor Intendente, que este petitorio es un justo derecho, ya que es un deber moral reparar los daños causados a las viviendas, a la salud, y sobre todo, a la vida de los pobladores. Si las autoridades han colaborado con la banca financiera, han subsidiado a los ganadores afectados por la fiebre aftosa, ¿por qué no indemnizar a los miles de pobladores que se enferman en forma paulatina y que ven que sus viviendas se desvalorizan cada día más?".

Solidaridad con periodistas

Junto a la declaración de que "las penurias en que se desarrolla la actividad de los periodistas en Chile no son ajenas para quienes hemos sobrevivido a los años del terror de la dictadura militar en Argentina", la Unión de Trabajadores de Prensa de Buenos Aires repudió el encarcelamiento de los directivos de revista Apsi —Marcelo Contreras y Sergio Marras— y la condena de reclusión nocturna aplicada al director de ANALISIS Juan Pablo Cárdenas.

La organización sindical trasandina expresó su solidaridad con los profesionales víctimas de "este nuevo y brutal ataque", como asimismo "con otros colegas del ámbito periodístico chileno que han sufrido persecuciones y amenazas".

La Unión de Trabajadores de Prensa de Buenos Aires señaló que tal como ha acontecido en otras oportunidades "nos ponemos a disposición de las organizaciones gremiales chilenas que luchan por el retorno a la democracia, a fin de facilitar la pronta liberación de los periodistas encarcelados".

Toma de Liceo



El viernes pasado, los alumnos del Liceo de Aplicación procedieron a tomarse el local de ese liceo, ubicado en Ricardo Cumming con Alameda, para protestar por lo que ellos consideran incumplimiento de algunas obligaciones de parte de la Municipalidad de Santiago, actual administradora del establecimiento educacional. Después de conversar con autoridades del liceo, los estudiantes abandonaron el local e intentaron marchar hacia el Ministerio de Educación, lo que fue impedido por carabineros. Sin embargo, los jóvenes continuaron efectuando manifestaciones frente al local del colegio hasta que la presencia de un "zorrillo" disolvió al grupo.

Solidaridad con decano Mosquera

El Directorio Nacional del Colegio de Abogados de Chile resolvió realizar un acto en homenaje y solidaridad con el Decano de la Facultad de Derecho de la Universidad de Chile, Mario Mosquera Ruiz.

El acto, que lleva por nombre "En defensa de la Universidad de Chile, homenaje al Decano señor Mario Mosquera Ruiz", se efectuará el jueves 8 de octubre a las 20.30 horas, en el Club Social Audax Italiano ubicado en Lira N° 425.

Las adhesiones se pueden retirar en la sede del Colegio de Abogados, en el Centro de Alumnos de la Facultad de Derecho de la Universidad de Chile y en la sede del Club de Abogados de Chile.

Aclaración de Bitar

En relación a la entrevista realizada a Andrés Zaldívar hemos recibido la siguiente nota:

Señor Director:

Deseo hacer un alcance a la entrevista "Andrés Zaldívar cuenta su verdad". En ella, el entrevistado se refiere a su discurso pronunciado el 16 de septiembre de 1970 y señala que "uno de los redactores fue Sergio Bitar, uno de mis asesores más directos, lo tomo como aval porque nadie podía dudar de su honorabilidad".

No he sido asesor de Andrés Zaldívar. En 1970 me desempeñaba como jefe de Planificación Industrial de la Corfo, mientras él era Ministro de Hacienda. Se me solicitó entonces que reuniera antecedentes e hiciera un balance sobre crecimiento y desarrollo industrial hasta 1970.

El empleo de ese y otros antecedentes para redactar un discurso político es, naturalmente, tarea y responsabilidad del Ministro.

Pero dejemos esos detalles del pasado. Permítame aprovechar esta ocasión para destacar la claridad con que Andrés Zaldívar caracteriza al general Pinochet en esa entrevista.

También deseo expresar mi solidaridad con Mónica González, gran periodista chilena, ante el acto cobarde del gobierno de castigarla por preguntar.

Atentamente,

Sergio Bitar

Rechazan proceso a estudiantes

"Estimo aparatosas denuncias contra estudiantes obedecen propósitos políticos menguados en medio movimiento universitario contra sistema rectores delegados". Así dice parte del cable que envió el periodista exiliado José Miguel Varas al fiscal militar Luis Olivares. En él solicita la libertad incondicional para sus hijas Ana y Cristina Varas Largo, y para los estudiantes Luis Guzmán y Constanza Euseev.

Los jóvenes fueron arrestados el jueves 24, luego que se allanó su domicilio, y encargados reos el martes pasado por presunta infracción a la Ley de Control de Armas. Se los acusa de tener implementos para fabricar bombas caseras y poseer libros "subversivos": entre estos, ejemplares de "Por Hay" escrito por su padre periodista.

Los detenidos han recibido la solidaridad de la Embajada de Uruguay en Chile, del Colegio de Periodistas, de la Sociedad de Escritores (SECH) y de las autoridades y Centro de Alumnos de la Facultad de Ingeniería, donde Ana Varas es estudiante.

Ana y Cristina son sobrinas del folclorista René Largo Farías.

Detenido Alejandro Yañez, dirigente de la IU

Fue detenido —la tarde del martes 29 de septiembre— el dirigente comunista Alejandro Yáñez Betancourt, mientras se dirigía a una reunión a la Academia de Humanismo Cristiano. La detención fue practicada por carabineros y civiles.

La detención —según fuentes de Derechos Humanos— habría sido ordenada por el Ministerio del Interior mediante un decreto exento, por atribuciones que le entrega el Artículo 24 de la Constitución de 1980.

El dirigente de la Izquierda Unida —que había retornado al país luego de un prolongado exilio— se encuentra en la Tercera Comisaría de Carabineros. Un recurso de amparo, patrocinado por la Vicaría de la Solidaridad, hasta el cierre de esta edición no era respondido por ninguna autoridad o institución del Gobierno.

La Izquierda Unida, por su parte, calificó la detención como "totalmente arbitraria", agregando que este hecho "se inserta en el marco de una nueva ofensiva de la Dictadura, que pretende amedrentar a los sectores de oposición y frenar la ascendente movilización social".

Ex ministro Cuadra no lee ANALISIS



Una hora duró el careo entre el director de "El Mercurio", Agustín Edwards, y el ex Ministro Secretario General de Gobierno Francisco Cuadra. La diligencia fue realizada por el titular del 23° Juzgado del Crimen que sustancia una querella por calumnias e injurias contra el director del periódico a raíz de la publicación de fotos e informes que comprometieron a dos estudiantes inocentes en los violentos incidentes

del Parque O'Higgins durante la visita del Papa. En conversación con ANALISIS el ex Ministro Cuadra se negó a comentar sus anteriores declaraciones al tribunal, dijo que no leía ANALISIS ni "La Epoca" y que "El Mercurio" era un diario que leía habitualmente. Por su parte Edwards, consultado acerca de su opinión de los organismos de seguridad como fuentes de información, respondió escuetamente: "No tengo nada que decir". El abogado querellante, Luciano Fouilloux, indicó después del careo que las declaraciones de Edwards y Cuadra continúan siendo contradictorias, mucho más que antes.

Gendarmes detenidos por "fuga fantástica"

Un total de nueve funcionarios de Gendarmería de la cárcel de Valparaíso fueron puestos a disposición de la ministra Margarita Osnovikoff, que investiga la fuga de cuatro militantes del FPMR que se evadieron de ese penal.

Hasta el cierre de esta edición se encontraban detenidos e incomunicados dos oficiales y tres suboficiales, en tanto que otros cuatro gendarmes, luego de ser interrogados por la ministra, fueron puestos en libertad.

El lunes 28 de septiembre había sido detenido también el alcaide de la Cárcel de Valparaíso, quien recuperó su libertad a mediados de la misma semana. El sumario que la ministra Osnovikoff tiene a su cargo, según trascendidos, apunta a establecer que los militantes del FPMR lograron fugarse del penal con la colaboración de funcionarios de Gendarmería.

Querella criminal contra Investigaciones

Fue interpuesta una querella criminal contra la Policía Civil de Investigaciones, el pasado 30 de septiembre, por el sociólogo Luis Tricot, en contra de los responsables de los apremios que recibió mientras permaneció detenido en las dependencias de esa institución.

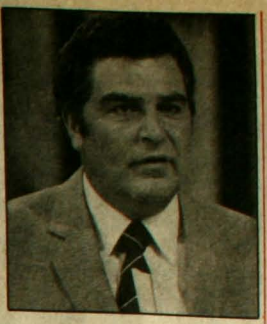
Luis Tricot fue detenido en su domicilio el 3 de septiembre, junto a su esposa, quien se encuentra en su quinto mes de embarazo. En las sesiones de tortura a las que fue sometido el profesional, participaron —según el escrito presentado en el Tercer Juzgado del Crimen— funcionarios de Investigaciones y de la CNI.

Luis Tricot, por las lesiones sufridas —las más graves de ellas en la espalda, con riesgo de parálisis— se encuentra internado en la Posta Central, permaneciendo a disposición de los tribunales castrenses acusado como supuesto infractor a la Ley de Control de Armas.

"Así, así se mueve don Francisco"

El Instituto Latinoamericano de Estudios Transnacionales (ILET) hará esta tarde la presentación oficial del libro "Así, así se mueve Don Francisco", un estudio realizado por el sociólogo Juan Carlos Altamirano.

En el texto, de 215 páginas, el autor pone en evidencia las



razones por las cuales el programa "Sábados Gigantes" ha conseguido representar lo masivo y popular de la cultura chilena, interpelando a miles de ciudadanos de diferentes sectores sociales; el éxito del programa y la capacidad de darle entretención y placer a millares de telespectadores.

El propio Mario Kreutzberger ha señalado que se trata de uno de los estudios más serios que se ha efectuado sobre su presencia —desde hace 25 años— en la televisión chilena.

El lanzamiento oficial del libro tendrá lugar este lunes —5 de octubre— a las 20 horas, en el Restaurant Candilejas.

Campesinos no acatan inhabilidad de dirigente

Su firme decisión de no acatar la inhabilidad determinada por la Dirección del Trabajo en contra de Eugenio León Gajardo, anunció la Confederación Nacional Campesina. León fue elegido presidente de esta organización campesina el 25 de mayo, cuando estaba sobreseído de los cargos que se les habían imputado por parte del Régimen a los integrantes de la Asamblea de la Civilidad, por lo que la Confederación no acepta como válida la inhabilidad que se pretende imponer por la Dirección del Trabajo a raíz de la condena que se produjo posteriormente contra estos dirigentes.

"Participar en la Asamblea de la Civilidad constituyó un mandato de nuestras bases y reconocemos en esta instancia una de las mayores expresiones sociales que con más fuerza ha defendido nuestros intereses", dice en parte la declaración de los campesinos, quienes ratifican a León como su legítimo presidente.

Insólito cargo a doctor Ubilla

El ministro Humberto Espejo quien lleva el proceso por homicidio del comerciante de la UDI Simón Yévenes, emitió el viernes 2 un insólito fallo: encargó reo por Ley Antiterrorista al doctor Manuel Jesús Ubilla como autor del asesinato. Ello después que Ubilla, procesado por el Fiscal Torres Silva en el Caso atentado al general Pinochet, había sido descartado como sospechoso pues en rueda de reconocimiento, la madre de Yévenes, única testigo del crimen, no lo reconoció como el hombre que disparó el 2 de abril de 1986. El doctor Ubilla es el primer y único reo en la causa. Su abogado, José Galiano, señaló que apelará a la decisión del Ministro de la Corte Pedro Aguirre Cerda.

"¡Que aparezcan vivos!"



Una nueva acción de denuncia pública realizó el viernes de la semana pasada el Movimiento contra la Tortura Sebastián Acevedo. Esta vez se juntaron todos los seguidores del Movimiento, al que pertenece el sacerdote José Aldunate, en Providencia con Ricardo Lyon. A la una y media en punto interrumpieron el tráfico vehicular y se tomaron de las manos para cantar "Yo te nombre Libertad", mientras exhibían carteles donde se podía leer: "Se firma el convenio... y se sigue torturando" y "Detenidos-desaparecidos nuevamente en Chile. ¡Exigimos que aparezcan vivos!". Esta última frase fue la letanía que repitieron cinco veces, después de cada uno de los nombres de chilenos que se encuentran desaparecidos desde principios del mes de septiembre: Julián Peña, Manuel Sepúlveda, Julio Muñoz, Alejandro Pinochet y Gonzalo Fuenzalida. Pero no sólo los seguidores del Movimiento repitieron la exigencia sino que los transeúntes que pasaban por el sector se detuvieron a aplaudir y a escuchar en silencio. Lo mismo los vehículos, que no hicieron sonar sus bocinas para poder pasar. A los diez minutos se disolvieron sin que la fuerza pública alcanzara a llegar y con su cometido cumplido: la denuncia.





Pobreza y "realismo" bancarios enfrentados en Washington: primó decisión de continuar las políticas de ajuste para pagar la deuda externa.



CONCLAVES DEL FMI Y DEL BANCO MUNDIAL:

El mismo diálogo de sordos

- *Tres días de debates formales entre 9 mil banqueros, burócratas de organismos financieros, ministros y otros funcionarios de potencias industriales y del Tercer Mundo arrojan desolador balance.*

Siempre las reuniones del Fondo Monetario Internacional (FMI) y el Banco Mundial (BM) generan más expectativas de las que efectivamente arrojan sus conciliábulos formales y de pasillos. No fue una excepción la efectuada la semana última en Washington: los países en desarrollo y altamente endeudados con Estados Unidos, Europa y Japón quedaron con la sensación de haber asistido durante tres días a un diálogo de sordos. Y no fue resuelto el dilema principal de la economía mundial: si se debe "crecer para pagar" la deuda como planta latinoamérica, o "pagar y después crecer", como insisten los acreedores.

Curioso escenario éste, el de ministros y otros altos funcionarios de gobiernos de naciones acreedoras, convencidos de tener la sartén por el mango; banqueros ansiosos no sólo de recuperar lo prestado sino aun de mejorar su posición; delegados de países deudores cuyas altisonantes declaraciones terminan reducidas a un discutible consenso sobre lo mismo que critican.

Así pasó, por ejemplo, con las políticas de "ajuste" del FMI y del BM, que la gran mayoría de los países endeudados denunció como responsables de haber acentuado la crisis de los últimos cinco años. El Comité de Desarrollo del BM —en el cual participan delegados de los 151 miembros de esa entidad— destacó el lunes 28 que "todos los países están de acuerdo en que es necesario mantener los programas de ajuste", sin precisar el carácter del mismo. Lo mismo ocurrió con el "plan Baker": los 29 mil millones que se prestarían a los deudores sólo fueron un caramelo para endulzar la amargura de tales ajustes, pero "no han estado a la altura de las expectativas" dijo en Santiago Norberto González, secretario ejecutivo de la Cepal. El comunicado del BM reivindicó que dicha estrategia "no está muerta" y que sólo cabe hacerle algunas mejoras.

El documento del Comité de Desarrollo del BM fue divulgado un día antes que comenzaran oficialmente las reuniones de esa entidad y del FMI. Así, ya antes de las deliberaciones formales, los 9 mil asistentes tenían clara buena parte del "rayado de cancha" para sus debates. Aparte de la deuda externa, se revisó el estado actual y futuro de la economía mundial y discutió la forma cómo resolver los desequilibrios comerciales de algunos países desarrollados.

CEPAL, LA OPTIMISTA

Optimista, Norberto González dijo a ANÁLISIS que esperaba un "consenso sobre el tipo de crisis que estamos viviendo: al principio se pensó que sería muy corta y de soluciones rápidas. Eso no está ocurriendo. Si se toma conciencia de ello, habrá una actitud más decidida y no se esperará una solución 'natural' de los problemas". También vislumbraba una "mayor coordinación política para enfrentar el déficit comercial de Estados Unidos frente a los superávits de Alemania Federal y Japón, desequilibrios que provocan fuertes fluctuaciones en el precio de las monedas y —entre las naciones en desarrollo— negativos impactos sobre las tasas de interés y sus ingresos de exportaciones".

También creyó que Latinoamérica llegaría a estas reuniones con una actitud más consensual respecto de la deuda externa, al menos para asegurar que se mantenga esa tendencia —advertida este año— de transferir menos recursos a la banca acreedora. "Hay avances incipientes, todos logrados por la presión de los deudores, y quizá ahora se logre acercar los puntos de vista", reflexionó el máximo directivo de la Cepal.

¿CUAL CONSENSO?

En los días previos a las reuniones del FMI y del BM, el "grupo de los 24" (países en desarrollo) pidió formalmente el diseño de nuevas soluciones para la deuda externa, denunciando la total ineficacia del "plan Baker". Pero en el Comité Interino del FMI (antesala del cónclave de esa entidad), los delegados de Brasil, Argentina y Venezuela sólo hablaron de "reestructrarlo". Tras diez horas de debates, las naciones industrializadas resistieron esas críticas y afirma-



Ministro Hernán Büchi: de nuevo "flirteando" con la banca extranjera para conseguir plata que necesita en 1988 y 1989.



Norberto González, secretario ejecutivo de la Cepal: ¿Es mucho pedir algún consenso a nivel latinoamericano?

ron que la estrategia ha funcionado, y que sólo cabe hacerle leves modificaciones. Pero aun el propio autor del plan, el ministro de Hacienda de EEUU, James Baker, declinó anticipar cuáles serían esas modernizaciones. Y para acentuar el fraccionamiento en la posición del Tercer Mundo, también Baker elogió los "impresionantes" ejemplos que en materia de ajuste han alcanzado Chile, Colombia y México.

Tampoco a nivel del "grupo de los 10" (que reúne a las 11 mayores potencias industriales del globo) se logró consenso para estabilizar el dólar o discutir el creciente proteccionismo de sus economías: todo fue remitido a las decisiones que —por separado— tomaron en sus "cumbres" de Venecia y París. Japón llegó con su anunciado plan de destinar 30 mil millones de dólares en préstamos al Tercer Mundo y anunció una donación de 300 millones a las naciones más endeudadas. Pero no explicó cómo, ni cuánto de ambas sumas recibirá Latinoamérica, la región con el mayor problema.

Al inaugurar las sesiones formales del BM y del FMI, el Presidente Reagan aseguró: "La carga de la deuda del Tercer Mundo la resolveremos juntos". Pero como se trata de una solución conjunta, "las soluciones no serán fáciles ni rápidas", advirtió. Elogió la privatización de empresas públicas, conversión de la deuda en acciones y eliminación de subsidios, mencionando a Argentina, México y Filipinas (significativamente excluyó a Chile).

SU MAJESTAD, EL AJUSTE

La más visible conclusión de lo debatido la semana última en Washington: que los gobiernos de las potencias industriales, los organismos financieros internacionales y la banca acreedora continuarán privilegiando las políticas de "ajuste" como eje central para encarar el pago de la deuda externa. Y que esa visión se distanciará aun más de la que en términos generales tiene Latinoamérica: "Del puro ajuste a partir de 1982, pasamos al ajuste con crecimiento, y desde 1985 debemos hablar de crecimiento con los ajustes necesarios", resumió el ministro de Economía argentino.

Tiempo es lo que, según el mundo desarrollado, se necesita para que "maduren" sus soluciones al problema. Y aunque su posición no es monolítica (el ministro de Economía francés pidió pasar de la retórica a la acción minutos después que hablara su colega Baker), lo que vale son los acuerdos y declaraciones oficiales: el Gerente del FMI advirtió que "el proceso de ajuste llevará más tiempo", pero no asegura su resultado; las perspectivas económicas mundiales son "inciertas", dijo. Y el Presidente del BM dice mostrarse preocupado por la situación alimentaria, educacional, de vivienda y salud de los más pobres; anuncia que aumentará sus créditos a las naciones más endeudadas, pero "en el contexto de sus programas de ajuste".

Las únicas dos coincidencias básicas que tuvieron países industrializados y en desarrollo fueron la verificación de que para crecer —con o sin ajuste "al estilo FMI"— se necesitan más créditos, hecho que en los documentos fluyó como una crítica a la actitud de la banca comercial. Y, la segunda, que aún no se agotan todas las fórmulas para reducir (no para solucionar) el problema de pago de la deuda: hay, todavía, un "menú de opciones" que incluye rebaja de intereses o canje de deudas por acciones. Pero todo dentro de la dieta que recomiendan el FMI y el BM. Porque "la solución real y de fondo sigue siendo política", recalcó Norberto González.

LOS "TANTEOS" DE BUCHI

La delegación chilena encabezada por el Ministro de Hacienda no tuvo mayor presencia visible, como no fueran los comentarios que recibió de Baker. Pero un alto funcionario del Banco Central contó que su propósito eran las conversaciones y contactos en pasillos o en forma privada con banqueros y altos funcionarios del FMI y del BM. Orientadas a dos grandes aspectos: sondear el ambiente que enfrentará Hernán Büchi cuando entre mediados de octubre y comienzos de noviembre emprenda la negociación formal para que el Banco Mundial apruebe el tercer tramo del "crédito de ajuste estructural" (SAL-3), por 250 millones de dólares.

Dijo el informante que el viaje de Hernán Büchi y sus asesores fue aprovechado para "discutir con el FMI algunos lineamientos sobre el programa económico del primer semestre de 1988", cuando termina el convenio con esa entidad. Pero aun después "es altamente probable que continúe la relación: mal que mal, la reestructuración de nuestra deuda externa se hizo con su sello de calidad".

Respecto del SAL-3, indicó el directivo que "no existe la prisa para negociar que había con el SAL-2, de cuya aprobación dependían los créditos a obtener de la banca acreedora. Además, este tercer tramo es una consolidación de lo hecho en materia de exportaciones y ahorro interno". Mirado desde ese ángulo, "técnico", no debería haber problemas para la gestión de Büchi. Pero los hay, "quizás más que la ocasión anterior". Por eso, "en estos contactos preliminares siempre se nos advierte que 'todo está sujeto a lo que decidan nuestros socios-directores'. Es decir, es claro que no hay sólo consideraciones económicas".

Un tercer frente de inquietud para el Gobierno es la brecha en sus pagos de 1989. "Hay una larga lista de ideas", dijo el directivo del Banco Central, declinando entrar en detalles. "También esperamos en los próximos dos años desembolsos por otros 450 a 500 millones del BM y del Banco Interamericano de Desarrollo. Formalmente, no negociaremos este aspecto con los bancos extranjeros hasta fines del '88, pero informalmente ya lo estamos haciendo".

A todo esto fueron esencialmente Büchi y su equipo a Washington, esta vez. A "conversar con los banqueros y representantes de algunos gobiernos amigos: Gran Bretaña, Japón, Estados Unidos...". A eso, y también a conocer en terreno el avance de las enmiendas y nuevos proyectos proteccionistas o que fundados en consideraciones "políticas" (respeto a los derechos humanos y laborales) existen en el Congreso de los EEUU contra el ingreso de productos chilenos. Y recibió allá un impensado apoyo del propio Reagan: "Os aseguro —dijo el mandatario en la sesión inaugural del cónclave financiero— que toda legislación proteccionista que llegue a mi mesa regresará al Congreso con la palabra 'veto' en la portada".

NELSON SOZA M.

Las alzas, de nuevo

Las dos semanas últimas han sido pródigas en alzas, materializadas y anunciadas. Primero fueron las tarifas de locomoción, cuyos reajustes fluctuaron entre 15 y 20 por ciento. Después, los combustibles, con un uno por ciento, cuyo impacto pronto se hará sentir sobre otros productos. Los panaderos ya anunciaron que el precio de la harina comprada a los molinos subió un cinco por ciento promedio, por lo que en los días próximos habrá "novedades" en el precio del pan. La Cámara de Comercio Minorista, a su vez, entregó un detallado informe de alzas en abarrotes, artículos de aseo, bebidas y hortalizas. Algunas variaciones de estas últimas entre agosto y septiembre: achicorias, 57 por ciento; cebollas, 75 por ciento; coliflor, 41 por ciento; repollo, entre 26 y 52 por ciento; zapallo de guarda, 16 por ciento; naranjas, de 20 a 32 por ciento.



"Entre comprar y no comprar..."

El jueves último los sindicatos de Endesa y trabajadores de la Empresa Eléctrica de Colchagua, Maule y Melipilla (Emel), ex filial de la primera, informaron haber ganado la licitación de Corto para vender el 92 por ciento de la propiedad de Emelat (Empresa Eléctrica de Atacama). En segundo lugar quedó la Sociedad Nacional de Minería, que ofreció mil 60 millones de pesos, 220 millones menos que la sociedad de los primeros. Emel, que fue adquirida hace un año por 2 mil 300 funcionarios de Endesa, participó esta vez con el 50 por ciento del valor total ofrecido; la otra mitad provino del adelanto de 10 por ciento de indemnización dispuesto por la misma Endesa a sus ingenieros, técnicos y empleados. Según Humberto Chacaltana, gerente de Emel, el personal de Endesa y de sus ex filiales decidió participar en ambos procesos, "porque si había que privatizar, a nosotros nos interesaba que las instalaciones no fueran vendidas a vil precio y que su propiedad quedara repartida entre el mayor número de personas. Y creemos —afirmó— haber ofrecido un buen precio por Emelat". En la ocasión, entre otros dirigentes sindicales de Endesa, estaba presente Osvaldo Martín, quien tiempo atrás integró el Comando de Defensa de Empresas del Estado precisamente para oponerse a su privatización. Consultado por qué ahora respaldaba la venta, dijo: "Acá no hay privatización, sino traspaso a sus trabajadores. No es lo mismo ocurrido con CAP, Soquimich o Chilectra, cuyo control quedó en manos de grupos económicos". Por lo mismo, anticipó, "seguiremos disputando la compra de otros pedazos de Endesa que se van". Se preguntó a Chacaltana si ellos siguen siendo partidarios de que el Estado retenga el control de algunas empresas. Dijo que sí. Pero al pedírsele que definiera cuáles, sostuvo "Prefiero no entrar en detalles".

Organizaciones no gubernamentales

Jueves y viernes de la semana pasada sesionaron en Santiago un centenar de representantes de "organizaciones no gubernamentales" de Chile, Perú, Argentina y Brasil. El seminario, organizado por el Taller de Cooperación al Desarrollo, conoció las experiencias que estas entidades de solidaridad y trabajo alternativas a las oficiales vivieron en países latinoamericanos una vez retornó la democracia. Se estima que en nuestro país existen alrededor de 300 entidades que hoy laboran en los campos de derechos humanos, educación popular, apoyo a sectores rurales, investigación y en acción social de la Iglesia Católica.

Auditoría con fines políticos

El Sindicato Ocho de Trabajadores de "Sewell y Mina" de El Teniente denunció la semana pasada que la auditoría dispuesta por el Gobierno en dicha entidad revela "una actitud política, al cuestionar nuestra organización y distraer a los trabajadores de los problemas de fondo: la incorporación de empresas particulares a Codelco, la gran estafa que están sufriendo a través de las cooperativas de vivienda, la administración del seguro de accidentes de trabajo y enfermedades profesionales", hecha esta última como "meras cifras estadísticas para distorsionar las tasas de accidentes". El Sindicato de El Teniente dijo haber invitado oportunamente al Ministro del Trabajo a visitar su organización y, en cambio, recibió como única respuesta una "auditoría discriminatoria (sólo) respecto de nuestro sindicato". Denunció también la existencia de "un muro dentro del Gobierno y la empresa (que) no quiere el diálogo". Por el contrario, "hay un actuar descontrolado de algunos ejecutivos de la División". El sindicato admitió la existencia de "algunas situaciones anómalas detectadas en 1986", pero dijo ya haber interpuesto acciones legales para establecer la verdad".



Los europeos y la deuda externa

"A no ilusionarse con el manejo de la deuda externa en democracia". Tal es la conclusión a que llega el economista belga Paul Lowenthal, profesor de la Universidad de Lovaina, quien permaneció unos días en el Programa de Economía del Trabajo (PET). El especialista trazó un sombrío panorama sobre las expectativas de cambio que puede tener un gobierno democrático, en Europa al menos, al momento de renegociar su deuda externa. Dijo que, excepción hecha de Holanda, "caso extremo, porque tiene una actitud moralizante de la política y la Iglesia mantiene una evidente presión sobre su gobierno, la mayoría de los países tiene y mantendrá una actitud que definió como de "realismo financiero". La caracterizó así: "En primer lugar, les interesa la estabilidad, bajo cualquier régimen, porque representan intereses como acreedores, pero también de inversionistas; en este sentido, no hay ni habrá diferencia, trátese o no de un gobierno democrático. Lo que sí puede cambiar es la actitud asumida frente a un gobierno electo o una dictadura. Ejemplos de esto último son México, Argentina y Brasil". Lowenthual advirtió que la banca y los gobiernos europeos adoptaron frente a ellos "una actitud intermedia: primero parten de la estricta racionalidad económica, luego viene el acuerdo político". En uno y otro escenario, concluyó, la renegociación de la deuda externa seguirá marcada por el tratamiento caso a caso".

CARLOS MORALES ABARZUA, EX DIPUTADO RADICAL:

"Mi gran decepción son las FFAA"

Encontrarse con el ex diputado radical Carlos Morales Abarzúa es tomar conciencia de los catorce años que han transcurrido sin Congreso. Es el reencuentro con el típico radical de abrigo de piel de camello, el mismo abogado-diputado que el periodista Eugenio Lira Massi, hace veinte años describiera así: "Es un gran triunfador y lo grita. En la Cámara es uno de los más vociferantes. Con años de experiencia, tiene la suficiente personalidad para alterarse cuando los demás recién están entrando en calor. Golpea la mesa, se para, grita. Siempre está en su puesto, siempre interviene en los debates, en las discusiones o en los incidentes. Sin duda es uno de los mejores diputados de su partido. Pero hay que reconocer una cosa, podrá ponerse zapatos de gamuza y asomar las tres puntas del pañuelo blanco en su bolsillo externo, pero siempre ha mantenido una sola línea en su partido".

Hoy, de regreso en su Patria, a los 67 años, ya no vocifera. Consciente de que junto con barrer con el Parlamento, se arrasó con la institucionalidad que tanto nos enorgullecía, intenta, a como dé lugar, conservar la confianza en que algún día todo tendrá que cambiar. Eso sí que sigue diciendo —y en voz alta— lo que piensa. De ahí su polémica con los democratacristianos no bien bajó del avión que lo trajo de regreso a casa. Aparentemente conserva intacta la capacidad de soñar y parece casi un adolescente cuando habla de sus doce pañuelos de seda parisinos que guarda celosamente para cuando caiga..., aun cuando muy en el fondo sabe, con más certeza que otros, que cuando ese día llegue, lo más seguro es que jamás pueda usarlos porque ya nada podrá volver a ser igual que ayer.

—¿Alguna vez se le pasó por la mente cuando era usted diputado radical que este país iba a sufrir más de catorce años de dictadura?

—Nunca, jamás. Esos fueron los años más felices de mi vida, se trabajaba, se ayudaba a los desposeídos, se hacía progresar el país. Muchas veces las sesiones de la Cámara eran turbulentas, hasta combos corrían, pero para esto no estábamos preparados.

—Uno de los parlamentarios con los que usted se trenzó en violentas disputas fue Carlos Altamirano. ¿Qué opinión tiene sobre la posición política que él sustentaba en esos años?



- *"Creo que el declive de la Unidad Popular comenzó cuando Carlos Altamirano asumió la Secretaría General del PS."*
- *"El Golpe no remeció suficientemente las conciencias. Hay muchos que siguen soñando o están todavía acobardados".*
- *"Hace catorce años que tengo mi pañuelo de seda de tres puntas castigado..."*

—Yo nunca me entendí con ese señor. Creo que el declive de la Unidad Popular empezó cuando ese caballero asumió la Secretaría General del Partido Socialista. Le pongo un solo ejemplo. Todas las semanas nos reuníamos con Salvador Allende en La Moneda y el Presidente preguntaba: "¿Qué hace la UP con el MIR?". Yo me paraba y decía: "El PR no tiene relaciones con el MIR pero aquí hay otros partidos que sí las tienen... "Cuando le tocaba el turno a Altamirano decía: "Compañero Presidente, nuestro partido no ha definido aún esa materia". Ese fue un gran drama que tuvimos y que aceleró los acontecimientos. Después, cuando supimos toda la acción de Nixon y el imperialismo.

—Estando en conocimiento de todo eso, ¿pensaba que el pueblo chileno iba a resistir a las fuerzas golpistas?

—Sí, y también pensaba otra cosa. Una vez hice una declaración para una radio sueca y hablé sobre nuestras FFAA. Me largué con el opio que fumábamos en ese tiempo: "Nuestras FFAA son constitucionalistas, defensoras de la legalidad, la libertad y la democracia. No son deliberantes y siempre han respetado los procesos electorales".

—¿Cómo se siente hoy día cuando recuerda esas rotundas afirmaciones?

—Me siento ingenuo por no haber comprendido la realidad que se gestaba. ¡Tanta confianza tenía yo en esas FFAA!

—¿Cómo se siente cuando comprende que su ingenuidad y la de tantos políticos costó la vida de tantos compatriotas?

—Siento el peso de esa responsabilidad. Por eso yo nunca atribuyo la derrota sólo a la responsabilidad del imperialismo y los sectores burgueses. Nosotros también tuvimos una gran culpa.

—¿Cree usted que los dirigentes políticos de este país han asumido su cuota de responsabilidad por tantos y tantos muertos?

—No, ni siquiera se ha analizado el tema. Se habla, se dice: "Nosotros también tuvimos responsabilidad". Pero al fin no se determinan.

—¿Cree usted posible que sin determinar las verdaderas causas que provocaron el Golpe de Estado de 1973 se pueda terminar con esta dictadura?

—No, no lo creo. Pienso que estamos un poco desfasados. Veo el mismo lenguaje que ayer, el mismo discurso, las mismas posiciones, siendo que el problema que hoy debemos enfrentar es el →

de la fuerza.

—A su juicio, ¿pueden los actuales dirigentes políticos ser capaces de crear la gran fuerza moral que este país necesita?

—No hay otros dirigentes de reemplazo, la misma dictadura con su política de tortura y asesinato ha impedido que surjan otros dirigentes. Se han perdido como seis o siete años durante los cuales la gente tiritaba y yo les encuentro la razón porque se estaba viviendo el drama de la dictadura. Por eso no ha habido posibilidad para que se buscaran los jóvenes del relevo.

—Algunos dicen que tampoco se los promueve.

—Ahí está lo malo, los políticos de ayer tenemos que irnos retirando. Se necesita que el pueblo vea a dirigentes que se la juegan, valientes, pero por el momento no tenemos un líder.

—¿Cuál cree usted que es la razón por la cual este pueblo que se dice libertario y amante de la democracia no haya sido capaz en catorce años de encontrar un líder que encabece la lucha contra la Dictadura?

—Esa es exactamente la pregunta que yo me hago: "¿Qué nos pasa?" Me da pena y a veces me siento hablando en vano. Creo que hemos tenido muchas fallas y que el Golpe no remeció suficientemente las conciencias y hay muchos que siguen soñando como en otro tiempo o están todavía acobardados.

—¿Logró recuperarse usted del Golpe de Estado?

—Nunca me voy a recuperar, es el peor drama que hemos debido sufrir y que todavía debemos soportar.

—¿Cómo vivió usted ese 11 de septiembre de 1973?

—Iba en el auto hacia la Cámara de Diputados y escuchaba radio, de repente dieron las noticias, me desesperé. Con los otros dirigentes de mi partido habíamos acordado que si algo ocurría había que intentar esconderse. Yo tenía una casa de seguridad preparada pero no sirvió. Empezamos a correr por ahí y por allá.

—¿No tenían entonces ninguna medida de seguridad preparada?

—Nada pues, creo que el único que tenía una pistola que trajo desde Buenos Aires era Alejandro Montecinos. Yo tenía un revólver en mi casa, un día sentí unos ruidos, salí a dispararle al tipo que intentaba entrar, lo amenacé pero la bala no me salió. Entonces tomé el revólver, me metí dentro de la casa y me encerré. Así éramos los radicales.

—¿El 11 de septiembre encontró al final una casa donde esconderse?

—Sí, hasta que escuché un bando donde nos daban un plazo para entregarnos. Se inició allí un debate telefónico con Hugo Miranda, Anselmo Sule y Orlando Cantuarias. Yo les dije: "Me voy a entregar, quiero que me juzguen los militares, que hagan lo que quieran conmigo. Yo no he cometido delito, estoy seguro que voy a salir indemne".

—¿Sabía usted lo que estaba pasando en las poblaciones y en las fábricas ese día?

—Nada, eso no se sabía. Me entregué el día 13 de septiembre a las 5 de la tarde. Y como me gustaba vestir bien, ese día llevaba un traje de alpaca, precioso, delgadito y con mi tradicional pañuelo blanco de tres puntas. Con ese mismo traje fui a dar a la Isla Dawson.

—¿Se entregó en el Ministerio de Defensa?

—Sí. Dije: "Soy Carlos Morales y hay un bando por el cual me están citando a que me presente". Repetí el discurso como cinco veces y nadie me hacía caso. Después nos tiraron a un lugar con las manos arriba y cuando miré hacia el lado vi que estaba Aniceto Rodríguez. Después miré para el otro lado y me encontré con Osvaldo Puccio.

—¿Cómo era su ánimo en esos momentos?

—Bueno, siempre pensé que era algo transitorio, nunca pensé que iba a durar tanto. Lo miraba como una etapa más de mi agitada vida política.

—¿Cómo se sentía en su calidad de prisionero de guerra y con traje de alpaca?

—Me sentía aún elegante pero donde me sentí ridículo fue cuando llegamos a Dawson con 8 ó 10 grados bajo cero y tiritaba. Cuando vi que en la playita donde nos desembarcaron había unos 80 militares apuntándonos, camiones con sus luces encendidas hacia nosotros, me dije: "Hasta aquí no más llegamos".

—¿Cuándo comenzó a flaquear su ánimo?

—Nunca, incluso el trabajo forzado lo tomé como un deporte.

—¿Había trabajado alguna vez en su vida con las manos?

—Claro, había hecho trabajos manuales en el Liceo, pero allá nos llegábamos a caer de cansados.

—¿Cuáles fueron sus mejores amigos en el campo de concentración de Isla Dawson?

—Anselmo Sule, Hugo Miranda, Aníbal Palma, Benjamín Teplinzky. Era la primera vez que los radicales éramos mayoría absoluta y fue justamente en una cárcel. Todos los jefes de Dawson fueron radicales. Primero estuvo Edgardo Enríquez, después Hugo Miranda, al que sacaron porque le mandó un cable a don Edgardo Enríquez, dándole el pésame por el asesinato de su hijo Miguel,y luego me tocó a mí.

"A uno lo obligaban a formar a los compañeros y ellos me decían: 'Pero ¿qué te pasa?, con ese tremendo vozarrón que tienes nos dices con una voz de pito: a la der..., a la izquier...' Y eran puros nervios, yo que gritaba tanto en otra época ahí me ponía totalmente ridículo".

—¿Qué otros recuerdos tiene de Isla Dawson?

—Mire, le voy a contar una anécdota muy bonita. Entre los trabajos que nos hicieron hacer hubo que pintar una iglesia, la misma a la que iban los militares todas las semanas a confesarse. Había dos tipos de pintura: una roja y una amarilla. Todos dijimos que por ningún motivo amarilla y la pintamos roja. Estábamos seguros que nos iban a castigar. En la iglesia había un ataúd y para sacarle bulto al trabajo nos turnábamos y nos metíamos dentro a dormir. Cuando terminamos la pintura nos preparamos para el castigo y,para nuestra gran sorpresa, cuando los militares la vieron dijeron: ¡Qué bonita quedó!

—¿Cuál fue el compañero de cautiverio al que más admiró?

—A varios, pero al que más distinguí fue a Orlando Letelier. Además de ser un extraordinario ser humano, en las tardes tocaba la guitarra y cantaba. Tenía muy bonita voz y nos hacía clases de inglés. Yo había sido muy buen alumno en el Internado Nacional Barros Arana y me preparé para que no me ganaran. Parece que estoy escuchando a Orlando cuando después del primer examen dijo: "La mejor nota es la de Carlos Morales". Cuando lo enterraron en Caracas fue algo muy terrible para mí, era tan buen compañero, nos alentaba tanto...

UN PAÑUELO DE SEDA CASTIGADO

—Usted usaba siempre en su época de parlamentario un pañuelo de seda blanco de tres puntas asomado en el bolsillo superior de la chaqueta. ¿Por qué ya no lo usa?

—Mire, en el Internado Barros Arana, donde yo me eduqué, hacía equipo con otros dos compañeros, un peruano y un panameño. Nos queríamos mucho y nos identificábamos con el pañuelo de tres puntas que siempre usé. Cuando cayó mi gobierno constitucional, castigué mi pañuelo. Sólo lo volveré a usar cuando se vaya ese caballero.

—Estando en el exilio falleció su madre y no lo autorizaron para asistir a su funeral. ¿Por qué tanto odio con usted?

—Sí, así fue, falleció en Santiago y ni siquiera me dejaron un par de horas para ir del aeropuerto hasta su tumba. No me autorizó el mismo caballero que hoy ocupa de ministro del Interior. La otra pérdida grande que sufrí fue la muerte de mi mujer hace dos años.



—¿Fue usted un buen marido?

—Ella fue una excelente mujer. Yo me portaba bien con ella..., claro, había algunas pequeñas cositas, pequeños engaños y ella los soportaba. Casi nunca me planteó esos problemas y yo creía que los ignoraba pero sabía todo.

—¿Y cómo se enteró usted? ¿Se lo dijo ella?

—Sí, un día que me pilló. Estaba acompañado echándole bencina al auto cuando ella estacionó detrás y me dijo: "Te pillé, sinvergüenza". La conversación siguió en la casa... Fui feliz con ella. Hace dos años cuando volvía de un viaje a Buenos Aires me encontré con que la habían hospitalizado: tenía un tumor cerebral. No le dieron más de dos meses de vida. Poco a poco fue decayendo hasta que un 27 de septiembre falleció...

—¿No siente añoranza por la vida de diputado radical que llevaba hasta el 11 de septiembre de 1973?

—¡Claro que sí! Hacía clases en la universidad, luego trabajaba en la Cámara, en la Comisión de Legislación y Justicia, y después en la noche me iba siempre a la asamblea del Partido. Yo gozaba con ellas, me gustaba estar ligado a la vida partidaria. Allí primero se analizaba la situación política, todos hablaban y luego venía lo que yo llamo el deporte radical: el dominó. Yo no me perdía mesa de dominó. También tomábamos algo pero nunca nos emborrachábamos, había buena resistencia.

—¿Por qué en ese entonces no había mucha presencia de mujeres en las asambleas?

—Parece que el hombre radical era demasiado machista y creía que la mujer estaba en un plano inferior. Hoy día me encuentro con que las que más trabajan son las mujeres y me hace feliz. Escucharlas es la mayor sorpresa que he tenido a mi regreso, ellas están levantando la Patria y los hombres —si es que quieren tener buenas compañeras en la casa y en el Partido— no tienen más que aceptarlo. Un partido sin jóvenes y sin mujeres no tiene porvenir.

—¿Por qué decidió usted optar por el Partido Radical que lidera Luis Fernando Luengo?

—Mire, siempre pensé que lo primero que había que hacer hace algún tiempo era retirar el PR de la Alianza Democrática y por razones ideológicas. La Democracia Cristiana es defensora del sistema capitalista y nosotros propugnamos el socialismo democrático. Por lo tanto, con ellos sólo cabe una alianza táctica para terminar con la dictadura, pero la alianza estratégica es con la Izquierda, la Izquierda Unida.

—A los 67 años, ¿se siente aún con futuro político en Chile?

—Me quedan algunos años pero para dedicarlos a enseñar. A lo único que aspiro es a ser una persona que ayude a fortalecer ideológicamente a nuestros militantes, especialmente los jóvenes.

—¿No se ve como parlamentario el día de mañana?

—Eso sí, si mañana hay elecciones me muero si no me presentan candidato.

—¿Se volvería a sentar cómodamente al lado de un Sergio O. Jarpa, de un Jaime Guzmán, de un Pedro Ibáñez, de un Juan de Dios Carmona, en el Congreso?

—¡Qué difícil sería! Sabiendo el papel que han jugado durante estos años sosteniendo la dictadura, sabiendo que tienen tanta responsabilidad en los atropellos... Yo no digo que haya que salir a matarlos, lo que digo es que hay que acusarlos, investigarlos, procesarlos y sancionarlos.

—¿Le volvería a creer a esos sectores de Derecha cuando le hablen nuevamente de la defensa de la libertad y la democracia?

—No, ya no, nunca más. Ya no sería ingenuo.

—¿No les guarda rencor por catorce años de pesadilla?

—No. Me dan lástima. Sé que mañana van a ser reconocidos por nuestro pueblo como los grandes responsables de esta tragedia. Mi decepción mayor es con las FFAA. Cada vez que pienso lo que un día dije para la radio sueca se me vienen a la memoria Dawson y tantas cosas, tantas... Sí, mi gran decepción han sido las FFAA; éstas no son las mismas que un día amamos y respetamos.

—¿A qué se va a dedicar ahora que va a regresar a Chile?

—A trabajar por la unidad, es el único camino para terminar con Pinochet.

—Dicen que vuelve y con mujer bajo el brazo. ¿Es cierto?

—Así parece. Allá en México empecé una relación con una chilena, una radical. La conocí en un dominó, la miré por detrás y por delante y me decidí a hablarle y aquí estoy, me ha ido muy bien con ella, le tengo mucho afecto y cariño. Sí, vuelvo a la Patria para decir muy fuerte que aquí estamos los de la Izquierda Unida, más fuertes que antes y quizás con mi mujer del brazo, para que me ayude a luchar y a vivir.

MONICA GONZALEZ

PERSECUCION A LA PRENSA INDEPENDIENTE:

Continúa la tragicomedia



La periodista Mónica González



Los dirigentes del Sindicato Mundial de Empleados Públicos con el director de ANALISIS

- ***Al cierre de esta edición, directivos de "Apsi" cumplían 39 días de prisión.***
- ***En ANALISIS siguió proceso contra periodista Mónica González. Andrés Zaldívar y Juan Pablo Cárdenas prestaron declaración ante ministro sumariante.***

Al abogado defensor de Mónica González se le preguntó si la grabadora usada por la periodista para entrevistar a Andrés Zaldívar podría llegar a ser acusada también —en caso de ampliarse el requerimiento— de "injuriar" al general Pinochet. Sergio Corvalán esbozó una sonrisa de "quien sabe..." y señaló: "Yo creo que en materia de absurdos pareciera que aún no se ha dicho la última palabra durante este Régimen".

Como se sabe, hace quince días la profesional fue requerida por el Ministerio del Interior por supuesta infracción a la Ley de Seguridad del Estado, en su artículo sexto, letra B. Es decir, por "injurias, ofensas y difamación" al Presidente de la República. Su "delito" sería preguntar al dirigente democratacristiano "¿Y qué opina del general Pinochet?". La respuesta de Zaldívar, donde éste emitió una crítica política al general, no fue motivo de querella.

El insólito libelo, presentado ante la justicia ordinaria, se sumó —como grotesca novela por entrega— a la condena de 18 meses de reclusión nocturna que debe cumplir el director de ANALISIS Juan Pablo Cárdenas y a la prisión preventiva de los directivos de "Apsi", Marcelo Contreras y Sergio Marras, quienes, al cierre de esta edición, cumplían 39 días encarcelados. Los dos últimos recibieron un "castigo" distinto al de Mónica González. El Régimen pidió que se los procesara por "ofensas" al mismo general Pinochet, pero en su calidad de Comandante en Jefe del Ejército. Por ello es la Justicia Militar la que los encargó reos.

Tanto Cárdenas como Marras y Contreras recibieron el jueves primero la visita de una delegación de dirigentes del Sindicato Mundial de Empleados Públicos, encabezada por Víctor Gotbaum, Luis Arellano y Hans Engelberts. Los dos últimos esperaron la salida de Cárdenas de la cárcel de calle Lira a las seis de la mañana del jueves pasado expresándole su amplia solidaridad.

Los últimos casos que afectan a la prensa independiente son, por decir lo menos, tragicómicos. Por ejemplo, Marras y Contreras no han logrado su libertad condicional porque el Fiscal que los procesa señala una y otra vez que hay una "diligencia pendiente". Quiere un informe "sicopolítico" del número de "Apsi-Humor" que fue requisado y que motivó el requerimiento.

Esta absurda situación motivó que el Colegio de Periodistas realizara —el martes 29— un acto solidario al que concurrieron dirigentes de diversos gremios profesionales. Allí el presidente del Colegio de Psicólogos, Alfonso Luco, señaló que, hasta donde él sabía, no existe un método de análisis "sicopolítico" y cualquier informe que en tal sentido se le hiciere llegar al Fiscal Militar sería "acientífico, o sea, arbitrario". Añadió que la risa era terapéutica y que descargar frustraciones por medio de ésta era la forma menos negativa de hacerlo. Por su parte, Ignacio González, presidente del Colegio de Periodistas, indicó que el Régimen recurría a "un ardid, un capricho" para mantener a los periodistas encarcelados.

El mismo día Mónica González declaró ante el Ministro que lleva su causa, Marco Aurelio Perales.

"COBARDIA MORAL"

El abogado de la profesional señaló que el libelo no tenía destino porque era infundado. "Como periodista, mi defendida tiene el deber de hacer preguntas para que el entrevistado exprese sus ideas. Si esas últimas molestan a alguien, el libelo tendría que dirigirse contra quien las emitió". Añadió que, sin embargo, en el caso en cuestión, Zaldívar tampoco era merecedor de acusación "porque él sólo ha emitido crítica política. Aquí hay sólo una polémica entre dos políticos: Zaldívar y Pinochet. Y por lo demás este último se refiere, en forma habitual, en términos poco decorosos a sus oponentes. Como no existe el desafuero, ni él ni ninguna autoridad puede ser procesada por ello". Sergio Corvalán agregó que en este caso, Andrés Zaldívar incluso asumió públicamente sus ideas —y la síntesis de éstas hecha por Mónica González—. "Por ello, indicó, si se teme acusarlo a él no procede que se acuse a Mónica. Ello es una cobardía moral". Concluyó señalando que en materia de represión judicial, se había llegado a excesos como los que se cometieron en la Alemania nazi: "Es decir, se da la exclusión ideológica en su forma más extrema. Se criminaliza a los sostenedores de ideas contrarias al régimen", dijo.

El abogado Roberto Celedón destacó otro aspecto grave del nuevo caso contra ANALISIS. Explicó que la Ley de Seguridad del Estado en su artículo 17 define que los responsables de los delitos que se cometan a través de los medios de comunicación son: el autor del artículo, el director —o quien lo reemplace—, el propietario y, en última instancia, el editor. Pero, añadió, "en el caso de que el autor reconozca su responsabilidad, el resto queda excluido. Y en las entrevistas está claro que el autor es el que hace uso de su derecho a expresar sus ideas. El periodista es un mero vehículo para que esto ocurra". Ello, agregó Celedón, "es aún más claro en la entrevista aludida, donde la periodista se limita a titular: 'Andrés Zaldívar cuenta su verdad: importantes revelaciones'. Y las bajadas de título sólo son frases textuales del entrevistado". Celedón reflexiona: "Si la respuesta de Zaldívar hubiese sido laudatoria hacia el general Pinochet, ¿se habría premiado a la periodista?"

PCC



EL UBICADO

Que el "Chuncho"es un ave muy sabia es un asunto conocido. Que puede ver en medio de la oscuridad también. Pero, que además fuera poseedora de un radar que le proporciona un extraordinario sentido de la ubicación, es un descubrimiento nuevo y digno de aplauso. Claro, porque la mascota de la Universidad de Chile representa a cada uno de los miembros de la comunidad de la Casa de Bello que, nuevamente, y por unanimidad, se hicieron acreedores al galardón de Ubicados de la semana. El premio es para todos, sin excepción. Menos para uno que tiene risa de tony de circo pobre y se presenta en los escenarios como el "Huichipirichi". A ese, el chuncho no lo quiere por porro y por chuęco.

La semana que pasó se lanzaron todo tipo de amenazas de parte del "Huichipirichi" y sus jefecitos. Que se va a perder el año, que pobre del que no entre a clases, y ya van a ver no más, etc. Pero, igual, los valientes de la U no hicieron caso y siguieron defendiendo su universidad a pesar de los palos y los guanacos. Todos juntos, con una sola voz, le dijeron: "¿No entendís que LA UNIVERSIDAD DE CHILE NO, Fedo, o acaso estai sordito, ah?". Los decanos, los académicos, los estudiantes y sus padres, los funcionarios, los egresados y las demás universidades se jugaron todas sus cartas y resistieron las presiones. Cada uno ha puesto su granito de arena en esta batalla por la universidad, y a pesar de que los estudiantes no tienen paracaídas, igual no más llegaron hasta la presencia del ministro Guzmán para cantarle unas cuantas verdades. Los académicos por su parte, ni siquiera se arrugaron con las notificaciones de despido y dijeron orgullosos: "Se toma como de quien viene". Los decanos no lo hicieron mal y el Claustro Pleno fue un aporte de película. Para completar el cuadro de la decisión y valentía de la gente del Chuncho, los funcionarios anunciaron paro y ayuno, al mismo tiempo. Bien por el Chuncho, bien por todos los universitarios. Ojalá el ejemplo cunda.



LA DESUBICADA

Se nos desubicó la Bolocco, la Ceci, la Miss Universo, la "mijita linda", como le puso un matutino de la capital. No, no es que haya engordado sus piernas, ni se cortó su cabellera, ni se volvió colorina ni dejó de depilarse debajo del brazo. Tampoco pateó al pololo por Bob Barker ni se fue con un chicano de Los Angeles, su lugar de residencia mientras le dure su reinado universal.

La verdad es que la Sexy se anduvo desubicando porque le arrebató el desubicado de la semana a José Federici, el rector designado de la Universidad de Chile. Porque jamás imaginó Germán Quintana ni la Carolina Tohá que hubiera alguien más desubicado que Federici, si de universidad se trata. Cuando le preguntaron su opinión sobre los incidentes frente al Teatro Municipal, donde María Paz Santibáñez quedó con una bala en su cabeza, la Bolocco señaló, después de arriscar la nariz: "¿Para qué se mete en problemas, para qué, para qué va a alegar? ¿Sabía que le iba a pasar eso? A lo mejor sí". Y ella, la reina del mundo, desde su calidad de ex estudiante de Ingeniería (antes de entrar a diseñar blusas y camisas), lanzó su mensaje urbi et orbi: "Hay que darse cuenta que las cosas no se pueden cambiar. Los estudiantes tienen que preocuparse de estudiar. Para eso van a la Universidad. En la vida no hay que unirse para ir contra la corriente".

Observadores universitarios señalaron en forma exclusiva a ANALISIS que, dados sus conocimientos en diseño de vestuario y su roce con el mundo de la "haute couture", Federici podría nombrarla en los cargos vacantes de decano o vicedecano de la Facultad de Arte. Lo único que le pediría es que no hiciera comentarios tan audaces ni diera opiniones tan riesgosas como las mencionadas más arriba.



EL CAREPALO

Después del último discurso de "El que te dije" en el salón Arturo Prat del Club de la Unión, ante el yanaconismo criollo, aumentó la duda sobre la creciente protuberancia que se le aprecia en la espalda: ahora no se sabe si es porque siempre lleva puesto un paracaídas bajo el uniforme, o si se trata de una infección pulmonar asfixiante, por no haber "tenido un minuto de respiro en estos catorce años".

Lo que sea crece... y encorva.

Aquí, sin embargo, queremos centrarnos en los aspectos técnicos de la utilización del paracaídas, según lo use un humano o un humanoide. Abreviemos: los humanoides usan los paracaídas para amortiguar un descenso de mucha altura, especialmente desde los aviones y edificios altos en llamas.

Con los humanos hay más variedad de usos. Porque hay más variedad de paracaídas. Por ejemplo, tomemos el modelo Paracaídas-invertido. Se usa en humanos que la Tierra rechaza de tal modo, que la fuerza de gravedad se resiste a que caigan de vuelta en el planeta. En este caso, el paracaídas es más pesado que el humano y cuelga baj sus pies. Otro modelo, llamado con cariño el Transformer, parte como paracaídas tradicional, a los 500 metros se transforma en camuflaje de tucán inofensivo, y apenas toca suelo vuelve a transformarse, esta vez en humano feo, pelao, guatón, con una risa de Eskeletó y con manías de rector-delegado. Y por último, está el Paradictadores. Este no s usa para caer de los aires, sino para amortiguar caídas a los hoyos eternos. Generalmente no cae sólo el usuario sin también toda su obra detrás suyo. Y como no hay nada más pesado que el Dictador que cae, necesariamente lo qu se derrumba con él debe quedar "más arriba del paracaídas".

Mujeres por la Vida: "NUNCA MAS DETENIDOS DESAPARECIDOS"



A l mediodía del pasado viernes 2, una veintena de mujeres ingresaron a las oficinas de la Comisión de Derechos Humanos —que preside el abogado Ricardo Martin— dependiente del Ministerio del Interior.

"Estamos aquí —señalaron 'Mujeres por la Vida', en declaración pública— llevadas por la angustia de desconocer el paradero de cinco chilenos, secuestrados durante el mes de septiembre pasado y cuyo arresto no es reconocido por ningún organismo policial ni de seguridad".

El grupo de mujeres fue recibido por el abogado Martin, quien luego de solicitar la salida de los periodistas y fotógrafos, se dispuso a conversar con las ocupantes. Martin señaló que ha hecho gestiones y "está preocupado por la situación" de los secuestrados, pero que ha recibido sólo respuestas negativas de los organismos de seguridad y del propio Ministerio del Interior. "No puedo creer que me estén mintiendo", se lamentó al explicar al grupo de mujeres todas las gestiones que ha realizado.

Los desaparecidos, por los cuales se llevó a cabo la ocupación, son José Peña Maltés, Manuel Sepúlveda Sánchez, Gonzalo Fuenzalida Navarrete, Alejandro Pinochet Arenas y Julio Muñoz Otárola.

"Apelamos a la conciencia de los chilenos para impedir que estas cinco personas se sumen a la trágica lista de los detenidos-desaparecidos", expresa la declaración de Mujeres por la Vida.

El abogado Martin finalmente se comprometió a solicitar un ministro en visita para conocer el caso y a informar de las cinco desapariciones al relator especial de Naciones Unidas, Fernando Volio. Ximena Duque, de Mujeres por la Vida, manifestó a ANALISIS que la disposición de Martin había sido positiva, a pesar de su desinformación. En la tarde del mismo viernes, Mujeres por la Vida mantuvo una reunión con el ministro de la Corte de Apelaciones José Cánovas Robles, quien se comprometió a agilizar las diligencias judiciales de acogida del recurso de amparo que se interpuso en favor de Muñoz, Fuenzalida, Sepúlveda, Pinochet y Peña. Ximena Duque señaló que la jornada había sido positiva, "porque cualquier cosa que se haga por los cinco chilenos desaparecidos es positiva". a



Renuncie, señor Ministro

JAIME HALES

Como dirigente estudiantil fui a la Cámara de Diputados a declarar en la acusación constitucional que se presentó en contra del Ministro del Interior José Tohá, como testigo de que efectivamente a los estudiantes que teníamos ocupada la Escuela de Derecho se nos había atacado por parte de "bandas" armadas, a vista y presencia de Carabineros que había dejado hacer. Escuché otros testimonios de quienes decían que los carabineros habían actuado con gran violencia de palos en contra de mujeres (!) que manifestaban en contra del gobierno tocando cacerolas y que, en definitiva, el Ministro no era capaz de controlar efectivamente el orden público en forma democrática y sin abusos. Más allá de las opiniones que eso nos puede merecer, era parte del funcionamiento de nuestra democracia, cuando las autoridades políticas debían responder de sus actos.

En aquel entonces nadie osaba discutir la legitimidad del procedimiento de ocupar una escuela universitaria para defender los derechos amagados, aunque pudiera no compartirse el contenido de la demanda. Incluso hubo muchos de los actuales importantes hombres públicos, magistrados o ministros, Ministro del Interior o Procurador General que en aquel entonces contribuyeron a la ocupación de la Escuela de Derecho que respondía al lema: "Revolución sin derecho es dictadura" y que hoy han sido eficaces colaboradores de este Régimen que ha sobrepasado el derecho o dictado sus propias normas a la medida para imponer una voluntad todopoderosa.

Hace ya 16 años fui a la Cámara de Diputados a decir "yo acuso", en medio de la democracia y con mis derechos en ejercicio. Hoy no hay Congreso ni democracia y mis derechos no los puedo ejercer con libertad, pero igual puedo levantar mi acusación "no constitucional" para decirle al señor Ministro que él debe asumir su responsabilidad política por lo que está pasando y sobre todo por lo de María Paz. Entiendo que no es sólo un problema de él, sino de todo un régimen que se basa en la fuerza, en el ejercicio sistemático de la violencia física y sicológica y que a la larga su responsabilidad va acompañada de la de muchos otros, sobre todo la del General. Así es en estos regímenes. Así lo entendió el General Ibáñez, el 31, cuando luego de que las fuerzas policiales se sobrepasaron con los universitarios, se llenó la copa de la tolerancia y debió dejar el poder.

Hoy levanto mi voz para acusar, para pedir que asuman su responsabilidad los verdaderamente responsables, pues cuando un carabinero le dispara a María Paz comete un delito, aunque en realidad su conducta no se diferencia de la de otros que por lo mismo son ascendidos, premiados o condecorados. El problema es que uno fue sorprendido y otros no, o que las justificaciones funcionan sólo algunas veces. Creo que el hecho material debe ser procesado, pero eso no puede satisfacer a un país que está viviendo en la inseguridad permanente, en el horror, en el dolor y con el temor a sus espaldas de que esto se prolonga.

Como he amanecido muy tolerante, puedo decir que comprendo también al Ministro del Interior: ¿Por qué va a renunciar por esto, si por cosas mucho peores ha sido felicitado? Sucede como con los niños que ven a un padre discriminatorio, que sólo a uno de los suyos le permite llevar la pelota al interior de la casa. Este privilegiado ya sabe que puede quebrar adornos o ensuciar la alfombra. El problema es que los demás van acumulando resentimiento y desesperación, hasta un punto límite.

Ahora.

No damos más. No es posible seguir soportando un país en manos de regalones que no asumen sus responsabilidades políticas. Por María Paz y esas otras víctimas de la represión que por miles han sufrido estos años. No más, ¡por favor!, no más.

Si el señor Ministro renuncia, sería una señal que Chile sabrá comprender. a

Fue el propio Mijaíl Gorbachov quien —sonriente y bromista— despejó incógnitas y suspicacias por su "prolongada desaparición pública", como titularon diversos medios de prensa occidental. Al recibir en el Kremlin a una delegación francesa de visita en la Unión Soviética, les contó que había estado de vacaciones. "Parece que fueron algo largas, pero les puedo asegurar que me las gané. Estuve alejado exactamente un mes", dijo.

Y en la URSS nadie pone en duda su palabra, ni menos que haya tenido que hacer un alto y descansar para retomar con fuerza el programa de reformas que impulsa desde hace dos años, cuando asumiera como jefe máximo del país más grande del mundo. Estas reformas se han mostrado en forma paulatina, pero con un objetivo profundo, y son observadas con ojos atentos por la opinión pública mundial y, más específicamente, por los líderes del mundo occidental.

"Se podría decir que se vive una etapa de revolución. Y para que esto suceda, se han puesto en vigor tres palabras mágicas: Glasdnot, Perestroika y Uskarenia. Son ideas fuerza que encierran los conceptos principales por los cuales se rige el programa de reformas impulsado desde el Kremlin", contó a ANALISIS Sergio Bitar, quien recientemente participó en una reunión de economistas latinoamericanos y soviéticos, realizada en Moscú. El encuentro fue organizado por un organismo de las Naciones Unidas y la Academia de Ciencias de la URSS, y contó con la participación de especialistas interesados en conocer y discutir el nuevo programa de reformas y los efectos que éste puede tener para las economías latinoamericanas.

Junto a las charlas y reuniones, los invitados —entre ellos Bitar— pudieron apreciar el significado concreto de estas tres palabras. Tuvieron ocasión de presenciar, por ejemplo, la presentación de un film, realizado en 1977 y censurado por su contenido hasta la llegada de Gorbachov. "Su director, un cineasta joven, nos explicó que no es sólo su caso y que son muchos los profesionales que hoy tienen la posibilidad de ver difundida su obra artística o intelectual, de contenido crítico al sistema. Esto forma parte del glasdnot, que quiere decir transparencia para dar cuenta de los problemas reales y sus causas, sin ocultarlas con una excusa ideológica. Gorbachov quiere que esta idea se expanda, ya que le permite contar con un mayor apoyo para llevar a cabo sus reformas. Esto se puede hacer con un pueblo bien informado", explica Bitar.

La concreción de esta "transparencia" ha significado, entre otras cosas, el aumento sorprendente de ediciones de



Los cambios impulsados por Mijail Gorbachov desde hace dos años en la URSS son observados atentamente en el mundo.

REFORMAS EN LA URSS:

La segunda revolución soviética

● *En un seminario organizado por la Academia de Ciencias de la URSS, economistas latinoamericanos se interiorizaron de los cambios impulsados por Gorbachov. Sergio Bitar, uno de los invitados, contó a ANALISIS sus impresiones.*

periódicos, mayor tiraje y aparición de medios nuevos —como "Novedades de Moscú", publicación semanal que no oculta la crítica a los errores de conducción del sistema y que se agota el mismo día que aparece en los kioscos— y la reedición de obras de escritores prohibidos por largos años, entre ellos Boris Pasternak.

"La televisión se ha transformado en un gran vehículo de cuestionamiento general y a la vez en un instrumento formador de las nuevas ideas", cuenta Bitar.

"Los soviéticos participan en el debate, conocen los discursos de Gorbachov y concuerdan con él, muchas veces en la dura crítica que formula a los funcionarios por la mala planificación en el problema de abastecimiento, de vivienda o el mal funcionamiento de los servicios. Cuestiones todas muy sentidas por el hombre común y corriente", agrega.

LA NUEVA ECONOMIA

De allí surge el concepto de Perestroika que contiene dos grandes ideas. Una es la reestructuración del aparato, del sistema, de la forma de operar, y otra, la renovación en todos los ámbitos, social, económico y político.

"Se postula una reforma económica que los haga ponerse a tono con la economía mundial. No sólo comprar tecnología y copiarla, sino hacer un cambio en el sistema de gestión. Flexibilizar el criterio que primó hasta hace dos años donde todo debía hacerse bajo una planificación central", cuenta Bitar.

El grupo de asesores y especialistas que apoyan a Gorbachov en este programa sostiene que la reforma es imprescindible si se quiere mantener una posición de hegemonía mundial. "El sistema económico funcionó muy bien hasta los años 60 y 70 y logró satisfacer las necesidades fundamentales de la mayoría. Pero adolece actualmente de defectos que lo hacen poco dinámico. Se alcanzó un buen despliegue productivo con los avances de la segunda revolución industrial. Pero en los años 80 perciben que se están quedando atrás. No logran resolver cómo entrar en la elevada tecnificación, la informática, la telecomunicación, la robotización y observan que este cambio tecnológico que se da en Estados Unidos y Europa se los lleva por delante. Deben entonces reformar el sistema", dice Bitar.

La reforma económica está basada en que la planificación central —por quinquenios— se concentre más en los aspectos estratégicos, pero no en lo cotidiano, como es la asignación de recursos productivos y metas. Porque de lo contrario se produce ineficiencia, nadie se preocupa de la calidad de los productos y no hay incentivo para quienes producen mejor. No se adecuan los productos a las necesidades de la población, sino que los gestores de empresas se limitan a "cumplir la meta fijada para el quinquenio".

"Dentro del plan de reformas —agrega Bitar— se ha contemplado la creación de empresas que operarán entre ellas con relaciones mercantiles, con contratos



"Hay tres palabras mágicas que guían los cambios: Glasdnot, Perestroika y Uskarenia", cuenta Sergio Bitar.

directos. Es decir, voy al mercado y compro lo que necesito para producir, no espero que me asignen los recursos. Se pretende, de este modo, que entre 1988 y 1989 haya un mercado de capital". Los especialistas soviéticos explicaron a sus visitas que esto no significa un cambio en la estructura de propiedad, pero que se plantea un sistema de autonomía financiera que se traduzca en una mayor y mejor producción que genere ganancias, las que se repartirán en nuevas inversiones y en un fondo de bienestar social en cada empresa, para satisfacer de mejor forma las necesidades de los trabajadores y mejorar su calidad de vida.

EN CONTRA DE LA ORTODOXIA

Otro de los conceptos que los soviéticos aprenden es el de la Uskarenia, que significa aceleración, especialmente en el terreno de apurar las reformas y hacer crecer la economía. Para algunos observadores, según Bitar, el tiempo es una espada de Dámocles sobre la cabeza de los nuevos líderes. Son muchos los que mantienen su ortodoxia en el partido y miran con ojos críticos las reformas. Incluso algunos hablan de que Gorbachov tiene como objetivo central el abandono de las ideas socialistas. Y hay debate. El líder soviético refuta estas acusaciones en sus discursos con una pregunta: "¿Y quién dijo que para ser socialista hay que optar por la planificación central?". Sostiene que se ha confundido socialismo con igualitarismo y que esto sólo conduce a la ineficiencia y a la burocratización, errores que a la larga no dan satisfacción ni felicidad al pueblo.

"Yo escuché a muchos dirigentes que están por las reformas. Retoman a Marx, para indicar que el socialismo puede desarrollarse mucho mejor con mayor tecnología y, por lo tanto, que las potencialidades de una sociedad más justa e igualitaria se dan en una sociedad más tecnificada. Entonces, acotan, es necesario 'hacer una revolución dentro de la revolución' ", cuenta Bitar.

El equipo gobernante y los economistas son contrarios a aferrarse a formas rígidas de planificación. Estiman que las realidades son más fuertes que las ideologías. Y la realidad hoy les indica que deben abrirse al mercado mundial —como prueba de ellos la reciente ley que crea empresas con capitales mixtos, soviéticos y extranjeros— y privatizar empresas pequeñas del sector servicio, que mejoren la calidad y abastecimiento para la población.

"Por supuesto —dice Bitar— que para todo esto se encuentran obstáculos. El primero es una suerte de escepticismo de la propia población —a pesar de su confianza en Gorbachov—, ya que debe haber un cambio de mentalidad". Son decenas de años viviendo bajo un sistema que les asegura todo y nadie se arriesga. El otro gran obstáculo es la excesiva burocratización. Su poder radica en el inmenso grado de control y hay mucha resistencia a entregar estas parcelas. De todos modos, la reforma avanza y en el último tiempo se ha reducido el número de ministerios, que hace dos años llegaba a cien.

"Hay un sector de potenciales opositores. Paradojalmente los más ideologizados son los más conservadores y quienes más rechazan las reformas. La premisa de Gorbachov —repetida casi en todas sus intervenciones— es que, para los soviéticos 'ser más revolucionarios, hoy, es apoyar los cambios'. Ser conservadores es quedarse en los viejos esquemas", sostiene Bitar.

"Al conversar con ellos, estudiar sus trabajos y discutir sus reformas, se siente que estamos en presencia de un fenómeno de gran importancia. Es una sociedad que necesita cambiar y que, de lograrlo, influirá enormemente en la economía mundial y en el pensamiento socialista internacional. Es un proceso que es necesario seguir con los ojos muy abiertos y sacar conclusiones", agrega finalmente Bitar.

MARIA EUGENIA CAMUS

El fin y los medios

SERGIO MUÑOZ



En 1958, en uno de sus tantos alegatos contra las atrocidades del colonialismo francés en Argelia, Jean Paul Sartre reflexionaba sobre las definiciones de carácter moral que siempre están involucradas en la lucha política, poniendo el dedo en una llaga que ha resistido el tiempo: la relación entre los fines y los medios. Llamaba entonces a denunciar la tortura practicada sistemáticamente por el ejército francés contra los luchadores argelinos por la independencia. Estaba aún muy nítido el recuerdo de los abusos cometidos por los nazis contra el pueblo francés durante la ocupación, y Sartre reparaba en la ironía histórica de que las víctimas, después de algunos años, se hubieran convertido en verdugos. Su requisitoria estaba planteada de un modo que obligaba a un examen radical de la condición humana, del sentido de las opciones morales que hacemos, de los valores que defendemos en última instancia. "Felices los que se han muerto —expresaba— sin haber tenido jamás que preguntarse: ¿Hablaré yo si me arrancan las uñas? Pero más felices aún los que no se han visto forzados a hacerse la otra pregunta: Y si mis amigos, si mis compañeros de armas, si mis jefes arrancan las uñas de un enemigo, ¿qué haré yo?"

El elemento de la fuerza, se quiera o no, forma parte de la lucha política. Ninguna clase social o bloque de clases ha prescindido de tal elemento en su empeño por conquistar la hegemonía en la sociedad. La pugna por el poder presupone tanto la persuación como la coerción. Se trata, sin embargo, de responder ante los condicionamientos morales del uso de la fuerza, si es que no se postula una especie de relativismo respecto de los medios, a partir del supuesto de que los fines lo justificarían todo. Debe haber una articulación coherente de los medios y los fines, porque de otro modo no hay cómo distiguir si los fines valen la pena. En nombre de causas aparentemente nobles —Patria, Dios, Revolución— se han cometido crímenes abominables a través de la historia, y esto no se puede dejar de tener presente. Son demasiados los ejemplos en que la disociación entre los altos objetivos que se dice defender y los recursos utilizados para ello, conduce a desnaturalizar dichos objetivos, a pervertirlos sin remedio.

El punto central debe ser la defensa de los derechos humanos, el compromiso con la dignidad humana. Esto significa, por supuesto, el respeto por los hombres concretos, porque de bien poco sirven los discursos que ofrecen salvar a la humanidad si, al mismo tiempo, avalan el aplastamiento de las personas de carne y hueso.

¿Y en caso de guerra, cuando no hay más alternativa que empuñar las armas? En tal eventualidad deben ser todavía más exigentes las consideraciones éticas, porque es el momento en que ellas tienden a saltar por los aires, dejando el terreno libre a la insania. Y entre las guerras, la más cruel es, ciertamente, la guerra civil, como lo comprueban experiencias tan dramáticas como la salvadoreña.

En Chile no ha habido guerra en estos años, como la Dictadura ha tratado de hacer creer para legitimar sus abusos. El denominado "estado de guerra interna" fue sólo una falacia jurídica para la represión en gran escala. Verdadera guerra no ha habido en nuestro país, pero agreguemos algo más: va en interés del pueblo que no llegue a haberla. El criterio de que, si se está en guerra, todo vale es precisamente el que ha pretendido justificar las aberraciones de este período. Esa es la doctrina que hay que derrotar, buscando la colaboración de las propias FF AA para conseguirlo.

En realidad, la principal forma de resistencia opuesta por la sociedad chilena a la dictadura de Pinochet ha sido el sostenimiento de aquellos valores esenciales que conforman la cultura de los derechos humanos. Este país no se ha dejado envilecer, y esa es una gran victoria. La actitud frente a la práctica de la tortura ha sido definitoria. Hoy existe una vigorosa conciencia nacional sobre la necesidad de combatir por su erradicación. Se trata de un problema que no admite ambigüedades: ni el torturador puede ser torturado.

La renovación democrática de Chile deberá ser, en primer lugar, el triunfo sobre los antivalores que representa el actual Régimen: la mentalidad militarista, el desprecio por la vida de las personas, la inhumanidad como sistema. La lucha por el fin de la Dictadura debe preparar y anunciar una convivencia superior.

No debe desaparecer jamás la diferencia de métodos entre quienes defienden la libertad, la igualdad y la fraternidad, y quienes representan su negación. No debe desaparecer jamás la diferencia de métodos entre quienes sostienen la causa de una sociedad solidaria y quienes encarnan el fascismo. No debe desaparecer, porque ESA ES precisamente la diferencia.

¿Hacia el enfrentamiento?

RENAN FUENTEALBA M.



Todavía es posible la resistencia pacífica y la desobediencia civil.

Hemos sido "pacientes" como opositores. Hasta el extremo de esperar que el señor Pinochet alguna vez anteponga el interés de Chile a su ambición personal.

La autocrítica no es propia de los hombres de este Régimen, menos de su mentor divino. ¿Cómo reconocer errores quien ha sido llamado por Dios a gobernar nuestro país? "El Estado soy yo", decía Luis XIV. "Chile soy yo", dice el señor Pinochet. Y punto. El absolutismo de los Borbones encarnado en Chile.

Así, han transcurrido años durante los cuales la oposición ha planteado fórmulas y propuesto diálogos con las FF AA para convenir la mejor solución de término de la Dictadura y de construcción de la democracia. Pero todo ha sido en vano. Un vasto sector ha propiciado la lucha pacífica, repudiando la violencia, que otros desearían desencadenar en grande. Ni el Acuerdo Nacional, ni las Bases de Sustentación del Régimen Democrático, ni su profundización, ni la Asamblea de la Civilidad, ni la acción de organizaciones de trabajadores, ni los llamados más respetuosos, provenientes de la Iglesia Católica, de los gremios y de los partidos, han sido tenidos en cuenta. Ni siquiera SS el Papa Juan Pablo II ha sido escuchado. Su llamado a la Reconciliación cayó en las esferas de Gobierno como en terreno pedregoso, se lo llevó el viento, no fructificó, los denuestos y la represión recrudecieron. Los más humildes, los preferidos del Santo Padre, han sido visitados en sus poblaciones por fuerzas de gobierno, no precisamente en planes de concordia y de paz.

El señor Pinochet, se asila en su infalibilidad y sólo acepta la sumisión total. Su ambición rompe todas las barreras.

Es errónea, entonces, cualquier estrategia que no considera este hecho fundamental: el señor Pinochet desea permanecer en el poder por cualquier medio hasta su muerte. Plazo cierto, pero indeterminado, como decimos los abogados llegará, pero no se sabe cuándo. De ese hecho surgen otros que son su consecuencia lógica: 1) El señor Pinochet rechaza todo diálogo personal o de sus subordinados que pueda conducir a una modificación de su itinerario personal; 2) El señor Pinochet no acepta las elecciones libres, porque no acepta modificar la Constitución y, además, teme perderlas; 3) El señor Pinochet está en guerra con el marxismo y el comunismo. Todos los que se oponen a su gestión son sus enemigos, porque son comunistas o manejados por el comunismo; 4) En esta guerra no hay soluciones de paz. Sólo habrá vencedores y vencidos. El señor Pinochet cree o induce a creer que será vencedor absoluto; 5) Los colaboradores más cercanos del señor Pinochet no están capacitados para contraer compromiso alguno por su cuenta. Conversar con ellos es un regalo que se le hace a la Dictadura.

¿Cómo se puede, así, derrotar la Dictadura? Sólo hay dos maneras: 1) Con la fuerza de la rebelión armada, es decir, de un enfrentamiento victorioso; 2) Con la movilización política y social respaldada por la concertación, sin exclusiones a priori, de todos quienes convengan en terminar con la dictadura por medios democráticos y pacíficos. Para asegurar el éxito del gobierno de transición éste deberá contar con apoyo ampliamente mayoritario y con un compromiso cabal de todas las fuerzas sociales y políticas para realizar la tarea previamente convenida y defender la democracia, dejando a un lado las demás discrepancias.

La violencia prolonga la Dictadura, le da argumentos a Pinochet para quedarse y ocasiona víctimas en una sucesión interminable de lesiones y muertes. Como lo enseña la Encíclica "Populorum Progressio", la insurrección revolucionaria engendra nuevas injusticias, introduce nuevos desequilibrios y provoca nuevas ruinas, aunque señala que "es legítima en el caso de tiranía evidente y prolongada que atentase gravemente a los derechos fundamentales de la persona y dañase peligrosamente el bien común del país".

Nosotros abogamos por una salida pacífica para Chile. Es el camino apropiado hoy día. Es el que deseamos la gran mayoría de los chilenos, más ahora que antes, luego de oír la palabra de Juan Pablo II que nos ha invitado a la reconciliación. Esta requiere de la presencia y el esfuerzo de las dos partes en pugna y es inconciliable con el sometimiento incondicional de una respecto de la otra.

Esto último es, por desgracia, lo que sucede. El señor Pinochet quiere el "acatamiento total de todos". Por eso, nuestras esperanzas de apertura radican principalmente en que las FF AA comprendan que Chile y el pueblo de Chile son más que Pinochet; que ellas mismas son más que Pinochet; que este es transitorio y los intereses de Chile no pueden estar subordinados a sus ambiciones personales.

No hay que taparse los ojos. Estamos siendo arrastrados a la violencia por

Pinochet, en contra de nuestros deseos y convicciones, pero todavía es tiempo de que mediante la resistencia pacífica y la desobediencia civil, frutos de la concertación nacional, podamos remecer la conciencia de las FF AA y derrotar al dictador, sepultando para siempre la tiranía que ha ensombrecido durante tantos años los horizontes de Chile.

Si a pesar de todos los esfuerzos que se hagan por imponer la vía pacífica, el cuadro se mantiene, no podemos cegarnos ante el desarrollo futuro de los acontecimientos.

De no variar la situación, el PDC tiene que ser realista y hacer un examen final de los hechos para determinar el rol que asumirá en una situación de enfrentamiento producida a pesar de todos los esfuerzos destinados a evitarlo.

Queremos la paz y la justicia para nuestra patria y nuestros hermanos chilenos. Por eso, a veces, en la soledad de nuestros pensamientos nos angustiamos de ver tanta soberbia y orgullo en quienes debieran dar ejemplo de sencillez y humildad; de observar tanta ceguera, como para no advertir que el camino adoptado sirve tan sólo a los intereses de aquellos que están aprovechando los errores de la Dictadura para cimentar el éxito de su estrategia de violencia y que, a lo mejor, a estas alturas, ya no están dispuestos a volver al camino cuerdo de la vía pacífica. Nosotros no desmayaremos, y seguiremos insistiendo en nuestra estrategia, pero debemos hacer intentos más claros, más definidos por incorporar a todos a la lucha sin descanso por la liberación de Chile.



Continuemos, pues, por el camino trazado, pero quitémosle algunos guijarros para que transiten por él otros caminantes y juntos lleguemos a la meta anhelada de una nueva democracia.

Digamos como en Filipinas: "Fe y coraje por sobre la tiranía y la opresión"

RESTAURANT • BAR - PARRILLAS

PRINCIPADO DE ASTURIAS

Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer Nº 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.

1º PISO
MENU MESON ASTURIANO
Sugerencias del Cheff
Menú Ejecutivo

2ºPISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles

2ºPISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2º PISO salón independiente
Para Matrimonios
Graduaciones y manifestaciones
Baile y Orquesta

...es verdad!

lo dijo Cooperativa.

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa

UNA RADIO DE VERDAD

VI Bienal de Arquitectura:
DISCURSO DE FERNANDO CASTILLO V.

En la persona de Sergio Larraín G. M.. hermosa figura chilena, saludo a los que aquí me acompañan.

Quisiera acercarme a ustedes en esta tarde con un afán que, tal vez, no podré satisfacer: entregarles, en apretada síntesis, mis largas y siempre inconclusas reflexiones sobre arquitectura, que han poblado mi vida de hermosas ilusiones.

Lo hago en una circunstancia muy especial ya que, quizás, sea ésta la última ocasión en que pueda hablar, con mi propia voz, ante una Asamblea como la que ahora realizamos.

Esto tiene para mí un hondo significado y doy gracias al Señor de nuestras vidas, porque dispuso así mi destino: concluir una larga misión de prolongado y ardiente trabajo, inmerso en el seno de los que son mis amores y vocaciones más sentidas: la arquitectura; y el hombre, la mujer y el niño que la usan y la gozan.

Ella, la arquitectura, me vino como un don al nacer; la viví como un acto de alegría y la entrego ahora en un gesto de amor a Chile y a aquellos que pueblan esta tierra.

Lo hago ante ustedes que, con su presencia, se hacen parte de este evento organizado por nuestro Colegio, cuyo Consejo General me entregó la comprometida responsabilidad de organizarlo, con la idea de contribuir a que los chilenos profundicen la tarea de pensarnos a nosotros mismos.

Anhelo también expresar mi gratitud a todos quienes dieron luz y forma a este gran encuentro. No puedo nombrarlos a cada uno y todos como quisiera. Al mencionar a Georgina Mac Namara, Fernando Merino, Ricardo Jordán y Pablo Labbé, estoy transmitiendo un sentimiento muy hondo de amistad y admiración que se hace extensivo a quienes, tan leal y fervorosamente, han actuado en esta misión.

Acoge nuestras actividades este hermoso Museo, patrimonio inapreciable de todos los chilenos, que muestra aún con dignidad y orgullo las cicatrices de sus dolorosas heridas. El mágico espacio central en que nos encontramos reunidos, lo hemos tratado de ambientar con el espíritu y la grandeza de Le Corbusier, ahora que celebramos los cien años de su nacimiento.

Amigos:

La VI Bienal de Arquitectura que hoy inauguramos aspira a expresar la vocación de nuestro oficio como un punto de encuentro para pensar, debatir y construir a Chile y para reflexionar sobre nuestro propio papel como arquitectos, en medio de la sociedad. Por eso mismo, en la fase preparatoria de esta Bienal hemos desarrollado un vasto trabajo colectivo destinado a reunir experiencias, visiones y sueños que ahora podemos poner, finalmente, a disposición de ustedes y de toda la comunidad nacional. Una parte de ese trabajo está recogido en el libro "Chile: Espacio y Futuro", síntesis de muchos esfuerzos, puntos de vista y análisis, que nos hablan de la ciudad y de nosotros, sus habitantes. La ciudad en la historia; en las representaciones que nos hacemos de ella; en las opciones que irán configurando nuestro futuro. La ciudad como construcción y expresión de nuestra cultura; como orden social, con sus divisiones, proximidades y exclusiones. En suma, la ciudad de todos: ese gran mapa de nuestra pobreza y nuestra modernidad confundidas; con sus gentes que trabajan, y aman y luchan, y mueren; con sus líneas de solidaridad entrecruzadas con aquellas de la secreta violencia; con sus zonas de bondad y sus escenarios de dureza.

En verdad, nuestra propia motivación, para imaginar bajo esta forma la presente Bienal, surgió de la conversación continua con muchos que, cada uno a su manera, comparten la idea de que la arquitectura es la realización material de un sueño, pero que ella, antes de ser soñada, necesita ser conocida y sabida para luego insertarse y construir en la cultura del pueblo a que ella pertenece.

Acto de creación, sometido, igual como cualquiera otro del espíritu, a la restricción de los conocimientos acumulados, del tiempo y del espacio donde actuamos, y de los materiales e instrumentos con que ella trabaja, la arquitectura es, sobre todo, un modo de disponer las relaciones humanas. De crearles un entorno y ofrecerles un soporte para su duración, haciendo posible con ello, a través de una lenta acumulación de tiempo y esfuerzos, la morada de los hombres. Su lugar en el mundo; el hábitat de nuestra comunicación; las formas materiales que organizan nuestra convivencia; en fin, esa interminable edificación que nos permite descubrir —en medio de las infinitas relaciones que la arquitectura hace posible y ordena— el sueño más profundo de convertirnos en una comunidad plenamente humana.

En realidad, pienso muchas veces que la arquitectura sueña, construye y transforma el medio de un modo similar a como una sociedad sueña, construye y transforma su propia realidad; es decir, se transforma a sí misma. Pues es un hecho que una sociedad puede producirse a sí misma, conforme a los ideales que expresa en su cultura, o, por el contrario, someterse a las ideas y proyectos de aquellos que la controlan o logran imponerlos. Así también el arquitecto puede interpretar los anhelos de los demás y acomodarse a las exigencias más profundas de la cultura en que actúa o puede, en el otro extremo, imponer su obra como el producto de su imaginación individual sin comunicarse con su entorno y con la colectividad de la que es parte. Esas sensibilidades opuestas son igualmente dos formas de concebir el poder, de imaginar nuestra participación en el mundo, de transformar las sociedades y de concebir las relaciones con los demás y con uno mismo. Son dos maneras, pienso yo, de hacer la historia, de acoger nuestras limitaciones propias y de establecer —con humildad o intolerancia— el valor que le asignamos a los otros y el modo en que nos disponemos a acogerlos.

Amigos:

Convocada en esta hora anhelante de nuestro país —donde hay tanto que nos separa y motivos tan grandes, repetidos y genuinos de aflicción o de incertidumbre y de antagónicas pasiones—, esta VI Bienal de Arquitectura quisiera abrir un espacio de reflexión para todos. Poner con ello la atención en el futuro, no para escapar a las urgencias del presente o huir de las memorias que acosan como fantasmas nuestro propio pasado, sino para crear un horizonte de esperanza; un tiempo de reflexión y discusión que nos acerque a las propias condiciones de subsistencia de la nación.

Permítanme por eso recordar aquí, casi como en una oración personal, las palabras que escribí en agosto de 1973 para ser leídas ante el Claustro de la Universidad Católica de Chile, y que entonces nunca llegué a pronunciar:

"Que se proclame ahora y no demasiado tarde cómo el combate devasta, separa y extermina. Que se sepa que en la hora del duelo cae todo el silencio como una voz fallecida. Que se diga a todos que la lucha entre hermanos es la más larga, la más hiriente y la más triste. Que nadie pueda olvidarlo. Sólo entonces recobraremos la íntegra decisión de convivir en paz y será posible, otra vez, llenar de luz la extensión de nuestros anhelos".

Ahora que mi propia voz ha desfallecido, que sin desearlo me aproximo al silencio tan lleno de las palabras escuchadas y de las palabras pronunciadas a lo largo de una vida que me ha dado y ha tomado de mí lo mejor, yo quisiera comunicar, con los versos de nuestro Neruda, lo que aspiro pudiésemos decirnos, cada día, a nosotros mismos y a los demás; a los que amamos y a aquellos que no pudimos o no supieron comprendernos:

"No me quedé sentado
en ningún sueño.
Regresé a trabajar sencillamente
con todos los demás
y para todos".

Bajo este lema —"Con todos los demás y para todos"— declaro oficialmente inaugurada la VI Bienal de Arquitectura.

Muchas gracias.

Santiago de Chile, septiembre de 1987.

Un músculo secreto

En el mediodía de la memoria, un mediodía del exilio. Yo estaba escribiendo, o leyendo, o aburriéndome, en mi casa de Calella, en la costa de Barcelona, cuando sonó el teléfono y el teléfono me trajo, asombroso, la voz de Fico. Hacía más de dos años que Fico estaba preso. Había salido en libertad el día anterior; el avión lo había traído de la celda de Buenos Aires al aeropuerto de Londres, y desde el aeropuerto me llamaba para pedirme que fuera, veníte en el primer avión, tengo mucho que contarte, tanta cosa que hablar, pero una cosa quiero decirte desde ya, quiero que sepas:

—No me arrepiento de nada.

Y esa misma noche nos encontramos en Londres.

Al día siguiente, lo acompañé al dentista. No había nada que hacer: las descargas eléctricas en las cámaras de tortura le habían aflojado los dientes de arriba, y no había más remedio que dar esos dientes por perdidos.

Fico Vogelius era el industrial que había financiado la revista "Crisis", y no había puesto solamente dinero, sino que había puesto alma y vida en aquella aventura, y me había dado plena libertad para hacer la revista como yo quisiera. Mientras duró, tres años y pico, cuarenta números, "Crisis" pudo ser un porfiado acto de fe en la palabra solidaria y creadora, la que no se hace la neutral, la voz humana que no es eco ni suena por sonar. Por ese delito, por el imperdonable delito de "Crisis", la dictadura militar argentina había secuestrado a Fico, lo había encarcelado y torturado; y él había salvado la vida por un pelito, gracias a que en pleno secuestro había alcanzado a gritar su nombre.

—No me arrepiento de nada —me dijo, me redijo.

La revista había caído dignamente y nosotros, sobrevivientes, habíamos atravesado aquel tiempo de tragedias sin que los mordiscones del miedo nos hubieran arrancado ni un pedazo. Fico tenía una botella de no sé qué vino francés antiguo y querendón. Con ese vino brindamos, en Londres, a la salud del pasado, que seguía siendo un compañero digno de confianza.

Y después, algunos años después, se acabó la dictadura militar. Entonces Fico decidió que "Crisis" debía resucitar. Y estaba en eso, otra vez dispuesto a quemar tiempo y dinero, cuando supo que tenía cáncer. Consultó a varios médicos, en varios países: unos le daban vida hasta octubre, otros hasta noviembre. De noviembre no pasa, sentenciaron todos. El andaba cadavérico, tambaleándose de operación en operación, pero un brillo de desafío le encendía los ojos:

—Hasta que no salga "Crisis", no me muero —decía.

Ese músculo secreto le dio vida y brío. "Crisis" reapareció en abril del 86. Entonces sí: medio año más allá de todos los pronósticos, al día siguiente del renacimiento de "Crisis", Fico se dejó morir.

Otro músculo secreto

La Abuela se llevaba muy mal con su cuerpo, en los últimos años, porque su cuerpo, cuerpo de arañita cansada, se negaba a seguirla.

—Menos mal que la mente viaja sin boleto —decía.

Yo estaba lejos, en el exilio. En Montevideo, la Abuela sintió que era llegada la hora de morir. Antes de morir, quiso visitar mi casa, pero con cuerpo y todo.

Llegó acompañada por mi tía Emma, en avión. Viajó entre nubes, entre olas, entre sueños, convencida de que iba en barco; y cuando el avión atravesó una tormenta, creyó que andaba en carruaje, a los tumbos, sobre el empedrado.

Estuvo en casa. Comía papillas de bebé y robaba caramelos. En plena noche quería escaparse hacia la playa, hacia el mar, pero se le enredaban las piernas.

Al cabo de un mes, me dijo:

—Ahora, ya me puedo morir.

Me dijo que no iba a morirse en España para evitarme líos burocráticos, el traslado del cuerpo y todo eso; que ella bien sabía que yo odiaba los trámites.

Volvió a Montevideo. Visitó a toda la familia, casa por casa, pariente por pariente, para que todos vieran que había regresado de lo más bien. Entonces, a la semana de llegar, se acostó y se murió. Los hijos echaron sus cenizas bajo el árbol que ella había elegido.

A veces, la Abuela viene a verme en sueños. Yo camino al borde de un río y ella es un pez que me acompaña, deslizándose, suave, suave, por las aguas.



El silencio del cantor

El cantor Braulio López, que es la mitad del dúo "Los Olimareños", llegó al exilio en Barcelona. Traía la mano izquierda fracturada. Un soldado había entrado en su celda, le había preguntado: "¿Vos sos el guitarrero?", y le había pisado los dedos.

Esa historia podía interesar a la revista "Triunfo". Le ofrecí una entrevista. Braulio se rascó la pera, pensó un rato y dijo:

—Prefiero que no.

Y me explicó:

—Esto de la mano se va a componer, tarde o temprano. Y entonces yo voy a volver a tocar y a cantar. Y no quiero sospechar de los aplausos. ¿Entendés? **No quiero pensar que me aplauden por lástima.**

sobre el exilio

EDUARDO GALEANO



El encuentro

A mediados de 1984, viajé al río de la Plata. Hacía once años que faltaba de Montevideo; hacía ocho años que faltaba de Buenos Aires. De Montevideo me había marchado porque no me gusta estar preso; de Buenos Aires, porque no me gusta estar muerto. Pero ya en 1984 la dictadura militar argentina se había ido, dejando a su paso un imborrable rastro de sangre y mugre, y la dictadura militar uruguaya se estaba yendo.

Yo acababa de llegar a Buenos Aires. No había avisado a los amigos. Quería que los encuentros ocurrieran como ocurrieran, sin hacerlos.

Un periodista de la televisión holandesa, que me había acompañado en el viaje, me estaba entrevistando frente a la puerta de la que había sido mi casa. El periodista me preguntó qué se había hecho de un cuadro que yo tenía en mi casa, la pintura de un puerto para llegar y no para marcharse, un puerto para decir hola y no adiós, y yo empecé a contestarle con la mirada clavada en el ojo rojo de la cámara. Le dije que no sabía adónde había ido a parar ese cuadro, ni adónde había ido a parar su autor, el negro Emilio, Emilio Casablanca, amigo mío de toda la vida: el cuadro y Emilio se me habían perdido en la niebla, como tantas otras gentes y cosas tragadas por aquellos años de terror y lejanía. Mientras yo hablaba, advertí que una sombra venía caminando por detrás de la cámara y se quedaba a un costado: un hombre parado, esperando. Cuando terminé, y el ojo rojo de la cámara se apagó, moví la cabeza y lo vi: era el negro Emilio. En aquella ciudad de trece millones de habitantes, él había pasado por el lugar preciso, en el instante preciso.

Nos abrazamos bailando, y después de mucho abrazo Emilio me contó que hacía dos semanas que venía soñando que yo volvía, noche tras noche, y que ahora no lo podía creer. Y no lo creyó. Quizás había seguido soñando y el encuentro era parte del sueño, o delirio del vino. Así que esa noche me llamó por teléfono al hotel y me preguntó si yo no era sueño o borrachera.

El origen del mundo

Hacía pocos años que había terminado la guerra de España y la cruz y la espada reinaban sobre las ruinas de la república. Uno de los vencidos, un obrero anarquista, recién salido de la cárcel, buscaba trabajo. En vano revolvía cielo y tierra. No había trabajo para un rojo. Todos le ponían mala cara, se encogían de hombros o le daban la espalda. Con nadie se entendía, nadie lo escuchaba. El vino era el único amigo que le quedaba. Por las noches, ante los platos vacíos, soportaba sin decir nada los reproches de su esposa beata, mujer de misa diaria, mientras el hijo, un niño pequeño, le recitaba el catecismo.

Mucho tiempo después, Josep Verdura, el hijo de aquel obrero maldito, me lo contó. Me lo contó en Barcelona, cuando yo llegué al exilio. Me lo contó: él era un niño desesperado que quería salvar al padre de los fuegos del infierno, y el padre, ateo tozudo, no quería salvarse, y se obstinaba en asarse a la parrilla por toda la eternidad:

—**Pero papá** —le dijo Josep, llorando—. **Si Dios no existe, ¿quién hizo el mundo?**

—**Tonto** —dijo el obrero, cabizbajo, casi en secreto—. **Tonto. Al mundo lo hicimos nosotros, los sibafilles.**

Las huellas digitales

Mientras duró la dictadura, el gobierno militar me negó el pasaporte, como a muchos miles de uruguayos. Durante dos años, estuve viajando con el pasaporte vencido. Viajé mucho, y en ninguna frontera se dieron cuenta; pero yo iba con el corazón en la boca. Después tuve un pasaporte de esos que las Naciones Unidas otorgan a los refugiados. Entonces ya no iba con el corazón en la boca; pero en algunas fronteras me trataban como a terrorista o leproso.

Una vez, en México, me exigieron que escribiera "apátrida" en el formulario de ingreso donde constaba la nacionalidad. Yo me negué. Estuve horas en el aeropuerto, plantado en mis trece. No me dejaban entrar al país y yo no daba el brazo a torcer. Al final, me salí con la mía.

En realidad, se me importaban un pito esas formalidades: no creía ni creo en la identidad que la policía o la burocracia puedan darme o negarme. Pero eso de "apátrida" me sonaba a traición. "Porque hay una patria que es la que más duele, la más patria de todas, aunque reconozca uno su patria en cualquier lugar del mundo y aunque uno encuentre un compatriota en cualquier persona que tenga encendida la voluntad de justicia y la voluntad de belleza: en cualquier persona, nazca donde nazca, viva donde viva.

La basura nuclear en nuestra puerta

- *Ningún país tiene claro aún qué hacer con los desechos nucleares de mediana y alta radiactividad.*
- *Instalación de un basurero nuclear en la frontera argentina crea polémica y rechazo.*

"Señor Alfonsín, ¿nos quiere suidar?".

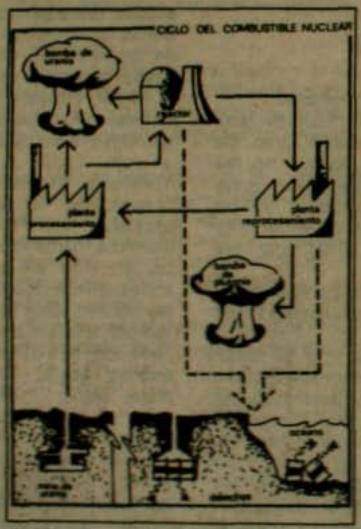
Así decían los carteles que portaban los argentinos en una manifestación de octubre de 1986, en protesta por la futura instalación de un basurero nuclear en la provincia de Chubut (cerca de Bariloche). "Cementerios" les dicen algunos organismos oficiales, otros los llaman "repositorios", pero, en el fondo, no son sino lugares donde se depositarán los desechos —invisibles e intocables— que resultan de los procesos a los que se somete el uranio.

¿Son radioactivos esos desperdicios?... La respuesta es sí. El residuo nuclear se obtiene del uranio, que es el mineral tratado en los reactores nucleares donde se le induce la fisión (división del núcleo) para que se genere energía. Cuando, luego de algunos años, el combustible ya se ha consumido, las barras de uranio se envían a las plantas de reprocesamiento, donde se obtiene el plutonio y se recupera el 60 por ciento del uranio para reutilizarlo.

Sin embargo, estos procesos significan que van quedando residuos en el camino, los que conforman la "basura" no utilizable. Esta se clasifica de acuerdo al nivel de radiactividad que posee: es baja cuando se produce en forma de humo en las distintas fases del ciclo, es mediana cuando requiere, por seguridad, ser guardada en depósitos hasta que se enfríe y es alta, cuando su vida activa es muy larga, como por ejemplo, el uranio 238 que vive 4 mil 500 años.

Y, esta última, es la que crea más de un dolor de cabeza a los países que poseen reactores nucleares, pues no se sabe qué hacer con ella. Hasta ahora se le ha embotellado en bidones de cemento, asfalto, etc., y se le ha tirado al mar o enterrado en minas de sal. En el primer caso el riesgo es muy alto, especialmente desde que en 1976 el Consejo del Medio Ambiente Norteamericano comprobara que quince mil de estos barriles estaban abiertos, y, por tanto, contaminaban el agua. En las minas de sal la seguridad tampoco es muy buena, si consideramos que hay elementos como el plutonio que alcanza a una vida activa de 25 mil años.

Al ser los desechos radiactivos materiales muy calientes, se requiere que se depositen hasta que se enfríen, lo que, en la mayoría de los casos, tarda 30 años de encierro. Para lograr esto, un buen método es vitrificarlo, es decir, mezclar los residuos con vidrio, lo que permite



El ciclo que recorre el uranio va dejando residuos que se convierten en basura nuclear.

que 30 toneladas de "basura ardiendo" —que produce anualmente un reactor de mil megavatios— se conviertan en dos metros cúbicos sólidos.

Este procedimiento es el que quiere adoptar Argentina para depositar los desechos que generan las centrales nucleares del vecino país.

BASURERO NUCLEAR EN LA FRONTERA

Este basurero nuclear ha creado a su alrededor toda una campaña de personas que no desean que se instale. Se ubicaría en la zona de Gastre, provincia de Chubut, a 55 kilómetros de Futaleufú y a 400 de Valdivia.

Las primeras informaciones al respecto aparecieron en una nota del diario "La Nación" de Buenos Aires de octubre del año pasado. En ella, el presidente de la Comisión Nacional de Energía Atómica Argentina (CNEA), Alberto Constantini, anunció que se había tomado la decisión de construir un basurero nuclear que entraría en servicio en el 2005 y que el proyecto debe ser ratificado por Alfonsín a fines del presente año.

Esto fue como una bofetada en el rostro para los habitantes de Chubut y para los grupos ecologistas de ambos países. Inmediatamente comenzó una campaña de denuncia de esta situación y se buscó el apoyo de las personas más enteradas en el tema, como los ingenieros y los geólogos.

El depósito de Chubut sería el primero de este tipo en instalarse en el mundo, ya que antes ningún país se había atrevido a establecer los residuos en tanques subterráneos concentrados todos en un mismo lugar. Países como Estados Unidos utilizan tanques de acero inoxidable, al igual que Francia, India y Unión Soviética, donde se almacena el residuo en su forma líquida.

El temor a esta nueva forma de almacenamiento recientemente inventada ha generado múltiples críticas de los sectores que se oponen a que se ponga en riesgo la vida de las personas y de su medio ambiente.

En Chile, el ministro consejero de la Embajada trasandina, Raúl Estrada, desestimó los temores, pues señaló que su gobierno "no haría nada que signifique riesgo de contaminación" para ninguno de ambos países.

Respecto a la posibilidad de que se produzca una explosión, ésta queda completamente descartada porque "no habrá ningún material fisionable especial, ni uranio 235, ni plutonio, o sea, nada que pueda servir para un explosivo o un nuevo proceso de fisión nuclear".

Además, dijo, los residuos serán vitrificados en cilindros cubiertos por una coraza de acero inoxidable de 10 milímetros, luego por 10 centímetros de plomo, una nueva cubierta metálica y, finalmente, por una protección de arena cuarcífera y bentonita.

Estos recipientes serían enterrados en galerías de medio kilómetro de profundad, separados entre sí por una distancia prudente que impida que los afecte mutuamente el excesivo calor que



"El problema del basurero nuclear es un asunto de hoy y no de mañana", señala Sara Larraín.

despide cada tubo. Este aislamiento de seguridad está garantizado por mil años, de acuerdo a lo que señala Estrada.

En relación a posibles sismos en la zona, se asegura que los estudios del Instituto de Previsión Sísmica de San Juan indican que un terremoto grado 8 tiene una probabilidad de producirse uno en 10 mil años, por lo que no sería posible una rotura del suelo granítico en el que se ubicará el depósito.

Este tendría una extensión subterránea similar a la que ocupa nuestro Estadio Nacional y su costo ascendería a 500 millones de dólares.

Estrada, finalmente, señaló que la decisión final sería tomada recién en 1995, por lo que ahora sólo existen estudios.

EL RIESGO DE LO INCIERTO

Esta fecha es considerada como una dilatación por los organismos ambientalistas nacionales, cuyo fin sería debilitar la campaña en contra del basurero.

Sara Larraín, coordinadora del Comité Chileno por el Desarme y la Desnuclearización, señala que "nos oponemos a su instalación porque consideramos que no se puede proyectar una construcción de este tipo sin consultar a los gobiernos vecinos y sin hacer un estudio acabado de la zona".

Las optimistas consideraciones que hace Raúl Estrada no son válidas para este comité, pues "el cambio de fecha no es una declaración oficial, es sólo una maniobra para debilitar el movimiento en contra, y, por lo tanto, no desmiente las aseveraciones del presidente del CNEA, Alberto Constantini, respecto a que durante los últimos meses de este año Alfonsín decidirá la construcción del basurero".

Es dentro de esta campaña que han iniciado la recolección de firmas, de las que, en dos semanas de trabajo, han obtenido seis mil apoyando las críticas de los ambientalistas. Entre estas, el que el proyecto dado a la publicidad por Estrada es el mismo que la CNEA presentó en Estados Unidos en 1983, fecha en que se le consideró incompleto.

Las críticas arrecian, especialmente luego de conocerse que Estados Unidos, una verdadera potencia nuclear, ha gastado tan sólo en el diseño de un repositorio 3 mil 600 millones de dólares y aún no terminan los estudios, aplazándose su posible construcción hasta 1997.

Actualmente el país del norte almacena los desechos nucleares en tanques superficiales de acero inoxidable que contienen los residuos en su forma líquida, utilizándose agua como refrigerante.

Luego de los accidentes nucleares que han afectado al mundo, la suspicacia es muy grande, pues el temor a que se cometan errores fatales es bastante común. Y es la falta de estudios acabados sobre la zona de Gastre, lo que hace dudar sobre la seguridad que otorgaría un basurero nuclear en ese territorio fronterizo. Para el comité, los accidentes podrían tener varias causas, de las cuales destaca tres: escapes radiactivos originados por fallas en las instalaciones a causa de terremotos, estudios de prefactibilidad técnica incompletos respecto a las condiciones hidrográficas y eólicas y uso de tecnología incierta, ya que se desconoce su eficacia y seguridad a largo plazo.



A sólo 55 kilómetros de Futaleufú se instalaría basurero nuclear.

Respecto al primer punto destacan que, pese a las aseveraciones del Instituto de San Juan, los sismógrafos chilenos y norteamericanos consideran esa zona como sísmica. "Hemos consultado al Departamento de Geología y Geofísica de la Universidad de Chile y ellos nos han señalado que en la zona fronteriza de Futaleufú —a 55 kilómetros de Gastre— el terremoto de 1960 alcanzó grado 6 en la escala de Mercali y que sismos de esa magnitud en la zona sur se repiten cada 200 ó 250 años, por lo que en los próximos mil años es probable que ocurran 4 ó 5 sismos de este tipo y, con un ciento por ciento de seguridad, al menos una o dos de ellos", indica Sara Larraín.

En estas condiciones un movimiento telúrico podría trizar la capa granítica lo que produciría escapes de partículas radiactivas a través de agua y/o aire.

Sin embargo, el riesgo de explosión es nulo, ya que al fisionarse el núcleo y agotarse luego su potencia, no se puede volver a dividir.

Esta campaña nacional ambientalista, también tiene el apoyo de sus congéneres argentinos, los que en la Red Nacional de Emergencias Ambientales (que agrupa a 65 organizaciones) exigen que no se construya el repositario nuclear pues una construcción de este tipo en este momento sería totalmente experimental y riesgosa.

Pero algo que produce más extrañeza al Comité por el Desarme, es que la CNEA diga que no se guardarán en el depósito los residuos del plutonio y uranio y que estos seguirán en piscinas de enfriamiento como ha sido hasta ahora. Entonces, no se justificaría una inversión de 500 millones de dólares.

Este tipo de dudas hace aumentar la desconfianza que el proyecto despierta. Lo que se suma a la contradicción respecto a la actividad sísmica en Gastre y a la posibilidad de que las napas que alimentan a los ríos se vean envenenadas por la radiactividad.

Este punto fundamental fue destacado por el presidente de la Sociedad Científica de Chile, Eduardo Frenck, a una revista nacional: "Un terremoto podría producir un desplazamiento de las capas tectónicas liberando los residuos. Asimismo, la erupción de un volcán puede causar una lluvia radiactiva de gran magnitud, extendiendo el radio de daños a muchos kilómetros".

La posible construcción de este basurero en la frontera argentina hace temer no sólo porque "estamos echando a la suerte nuestro futuro" —como señala Sara Larraín— sino también "generando un conflicto que en el futuro podría ser como el del Beagle".

ALEJANDRA MIRANDA

SUDAMERICANO DE ATLETISMO:

Los juveniles, una gran interrogante

• *Sólo una medalla de oro ganaron los locales, Arnaldo Gorziglia en el salto alto. Un puñado, los menos, se salvan del desastre general.*

Por estas mismas páginas se anunciaba la semana pasada que los atletas juveniles no tenían excusas para justificar un fracaso durante el Sudamericano de la categoría que se disputó en el Estadio Nacional.

Y la verdad es que los llamados a constituirse en las figuras de recambio del atletismo chileno no estuvieron a la altura, y quedaron en deuda con la historia de este deporte que tantas satisfacciones ha brindado desde siempre.

La representación nacional estuvo completa. Es decir, dos deportistas con la camiseta roja en cada especialidad. Eso ya es una ventaja frente a los países extranjeros que por razones económicas rara vez llegan completos. Además, el representativo local contó con una preparación bastante decente, con concentración de los provincianos en la capital por una semana y con el aliento constante de los pocos hinchas que llegaron en cada jornada al recinto de Ñuñoa.

El resultado es bastante lapidario. Si bien es cierto que en puntaje Chile terminó tercero, tras Brasil y Argentina, ello no es más que una ubicación hasta cierto punto blufeada. La verdad es que las competiciones atléticas, tal como los Juegos Olímpicos y los Panamericanos, siempre se miden por la cantidad de medallas que gana cada selección, entregándose la primera jerarquía a la cosecha de preseas de oro. En este contexto, los juveniles nacionales quedaron relegados al sexto lugar, después de Brasil, Argentina, Colombia, Perú y Venezuela.

Es cierto que el torneo, como un todo, no fue precisamente una maravilla desde el punto de vista técnico. El hecho que sólo se lograra rebajar un récord sudamericano, ya habla bastante de la pobreza de los jóvenes de Sudamérica.

La colombiana Ximena Restrepo, una de las figuras rescatables del campeonato, acabó con su propio primado en los 200 metros planos al cubrir la distancia en 23.72 segundos.

LOS CHILENOS

Arnaldo Gorziglia, estudiante de segundo año de medicina en la Universidad Católica, fue el único chileno que consiguió una medalla de oro. Gorziglia se impuso en el salto alto con un registro de dos metros y dio la única alegría a Chile. Si vemos esta actuación con proyección, se concluye que con esa marca no llega a ninguna parte. Es más, el propio atleta confesó minutos después de su triunfo, que en 1988 debe decidirse por el deporte o la medicina. No hay que ser brujo para darse cuenta que optará por lo último.



El único prisma válido por el que se debe analizar todo torneo juvenil, además del propio de los resultados coyunturales, es aquel que dice relación con lo que darán en el futuro estos menores.

Desde este punto de vista, la actuación de los chilenos en el Sudamericano de atletismo, deja un horizonte con un signo de interrogación del porte de un buque (de aquellos petroleros que cruzan el Golfo Pérsico haciéndole el quite a las minas).

De la más de media centena de juveniles que tuvieron el honor de competir por Chile, hay varios, la mayoría, que deben tener muy claro que esta fue la primera y última vez que tendrán esta oportunidad. Por contraste, sólo un puñado, los menos, demostraron tener la materia prima como para convertirse, en un plazo no muy lejano, en figuras internacionales. ¿Quiénes son?

En primer lugar está la puntarenense Claudia Riquelme. Ganó la medalla de plata en la final de los 400 metros planos (56.66 segundos) y fue pieza fundamental en el segundo lugar que logró el equipo de los relevos de 4 por 400 metros (3.50.48 minutos). En un segundo plano se ubicó el rubio del Manquehue Juan Carlos Moeckel. Obtuvo la medalla de bronce en el salto largo (7.08 metros) y bien pudo ser de oro, ya que anuló un brinco de 7.20 metros. Además se adjudicó la plata en el decatlón (6.383 puntos). Luego el fondista de Osorno, Eduardo Carrasco, quien arribó en el tercer lugar en los 5 mil metros planos con 14.30.31 minutos, récord nacional para la distancia. Finalmente, aunque decepcionó porque era una medalla de oro que casi se daba por descontada, no se puede desconocer la calidad de Rodrigo Zelaya en el lanzamiento de la jabalina. Zelaya ganó la medalla de plata con 62.98 metros, registro bajo sus habituales rendimientos, ya que se ha establecido en los 64 y 65 metros. Del resto mejor ni hablar.

Sin duda que es una conclusión grave en un deporte que tradicionalmente ha tenido buenos resultados. Los directivos, los entrenadores y los propios atletas deberán realizar un examen serio como para salir de esta bruma de dudas en que dejaron sumidos a los fieles seguidores del más clásico de los deportes.

OJ

ACCIDENTE DE LA FORMULA TRES:

La muerte súbita

• El piloto Sergio Santander protagonizó la fatal colisión junto a Gonzalo Alcalde, gravemente herido y hospitalizado, cuando ambos "volaban" a 190 kilómetros por hora.



Otros tiempos. Santander en lo alto del podio celebrando su triunfo.

A media tarde del sábado 26 de septiembre la muerte llegó cabalgando a 190 kilómetros por hora en el autódromo de Las Vizcachas.

Quizás si esta página, en el último tiempo dedicada a deportistas excepcionales, habría sido para Sergio Santander, piloto que hasta ese sábado fatal marchaba a la cabeza de la clasificación de la Fórmula Tres. Quizás nunca se llegue a saber las razones exactas por las que el monoplaza de Sergio Santander se enlazó con el de Gonzalo Alcalde y, juntos, como tomados de la mano, se estrellaron contra el muro de concreto frente a la caseta central en la recta, a 190 kilómetros por hora. Sólo en unos segundos se desató el caos, todos corrían, unos hacia el accidente, otros contra el accidente. Luego de unos minutos se logró sacar el cuerpo de Alcalde, que fue trasladado en una ambulancia a la Clínica Las Condes.

Lo de Santander fue más dramático. Comenzaron los esfuerzos desesperados por sacar a Santander de su auto, atrapado entre los fierros. No se podía usar soplete porque el sector estaba inundado de combustible emanado de las máquinas luego de la colisión. Cualquier chispa provocaría de inmediato un incendio. No se contaba en el recinto deportivo con las famosas galletas que se usan en los accidentes del tránsito y en la Fórmula Uno. Se tuvo que recurrir a las sierras manuales. La tensión subía a cada segundo, porque el cuerpo de Santander seguía allí, postrado en el pequeño habitáculo. Pasó más de media hora antes que el volante pudiera ser trasladado en un helicóptero de Carabineros hasta la misma clínica en que estaba Alcalde.

Las caras de los que ayudaron en el rescate, entre otros los pilotos Carlos Capurro y Clemente Gimeno, denotaban la gravedad del asunto. Santander estaba inconsciente, no tenía pulso y la sangre cubría su cuerpo. El documento oficial dice que falleció en los momentos en que era trasladado al centro médico de Las Condes.

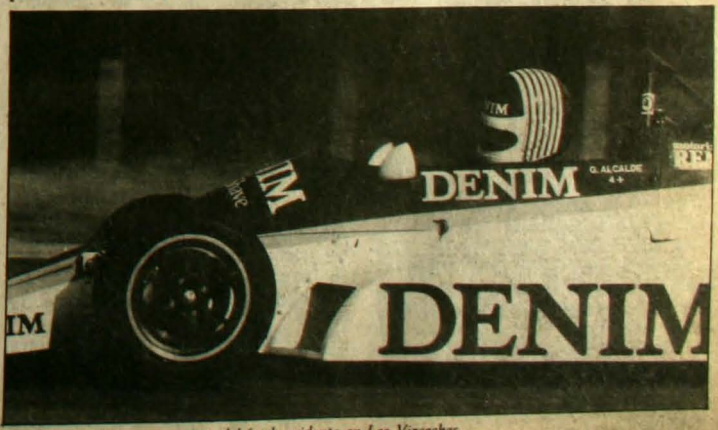
Atrás quedaron los esfuerzos por sacarlo cuanto antes de ese montón de fierros retorcidos que minutos antes eran el auto con el que luchaba sin tregua con Gonzalo Alcalde por el tercer lugar de la prueba. Atrás quedaron el llanto de su madre al borde mismo de la tragedia y las lágrimas varoniles de sus rivales en la pista y de los miembros de su equipo. Todo era historia, porque Sergio Santander, de una impecable carrera deportiva, ya no estaba.

Nació, obviamente, la polémica por las medidas de seguridad en el autódromo de Puente Alto. Para Hernán Martínez, presidente de la Federación de Automovilismo, y para Iván González, presidente de la comisión nacional de Fórmula Tres, Las Vizcachas cumple con tales requisitos. Para otros, faltan cosas.

Lo cierto es que ninguna bizantina discusión, ni ninguna estéril polémica regresará a la vida a Sergio Santander, quien deja una viuda y una pequeña hija.

Uno de los propios pilotos de esta especialidad tuerca, Juan Carlos Ridolfi, el triunfador de la triste jornada de aquel sábado, reconoció que "todos los que estamos en esto, todos los pilotos sabemos que cada vez que nos subimos a un auto y entramos a la pista, los riesgos son grandes por muchas medidas de seguridad que existan. Es fuerte decirlo, pero es la verdad". El propio Santander lo había confesado en entrevistas anteriores: "Prefiero matarme en la pista antes de perder el liderato".

OJ



Gonzalo Alcalde, protagonista del fatal accidente en Las Vizcachas.

LUTHIER:

"Me gusta hacer cosas que me quiten el sueño"

Un artesano que construye instrumentos avaluados en varios miles de dólares cuenta los misterios de esta vocación de las manos, habla del alma de los violines, las tendencias y exigencias de su oficio y de las chirimoyas de Quillota.

"¿Sabes tú que los violines tienen alma?", pregunta el "luthier", entre los árboles centenarios, los cactus y los aromos de su "guarida" en Peñalolén. No se resigna a ser entrevistado y él hace las preguntas, porque es curioso por naturaleza, "hurguete y busquilla" dice él, y también un constructor. Todo lo que hay en su parcela de dos hectáreas lo ha construido con sus manos; ha hecho varias docenas de mesas, barquitos a escala, ventanas, muebles, la casa en que vive, escaleras, muchos cajones y la cuna de su hija. "La terminé justo el día en que nació".

"El alma de los violines es un palito rasca que une las tapas de arriba y de abajo. Y de ese palito depende todo", dice. Se llama Hernán Calderón Luna, tiene 54 años, cuatro hijos y una nieta. Es ingeniero de profesión, pero ejerció hasta que pudo juntar el dinero suficiente para dedicarse "a ser feliz, o sea, hacer instrumentos antiguos". Encuentra siútica la denominación de "luthier" y prefiere llamarse constructor de instrumentos. Y a eso consagra casi todo su tiempo, en su taller —hecho por él naturalmente—, acompañado de sus perros Sócrates, Platón, Matías, Amadeus y Aura, y de algunos amigos músicos que llegan "a ver cómo va la cosa con lo que estoy construyendo".

Es un oficio difícil que requiere paciencia, talento, estudio y mucha imaginación. "Hasta con preservativos tuve que solucionar una vez un problema de presión constante que necesitaba para hacer una flauta. No me quedó otra que comprarlos en una farmacia y aplicarlos a las herramientas con que estaba trabajando", cuenta. Para aprender hizo más de cien flautas. "Una amiga concertista y muy exigente me la había encargado. Era siempre la misma liturgia: terminaba una, se la llevaba, ella la tocaba y ponía cara de poto, me decía que sonaba como pito, y yo me devolvía a hacer otra. Hasta que usé los preservativos y resultó, aprendí, y esa noche nos curamos todos", recuerda. "Pero cuando escucho un instrumento que hice yo, tocado por un artista ¡imagínate lo que se puede sentir! Creo que en el fondo se trabaja para ese momento", dice.

"Tuve una formación musical bastante precaria —cuenta—. En mi familia, mi mamá era la musical. Como todas las niñas de antes, tocaba el piano, pero a puro oído no más. Cuando yo era chico me puse a tocar guitarra. Fui autodidacta. Ya en la universidad tuve un profesor, un chilote maravilloso, hecho a las patadas, que era un excelente guitarrista. Pero más que música, me enseñó a vivir", afirma. "En verdad, antes que músico fui carpintero y artesano. Mi abuelo paterno, veterano del 79, era un viejo muy entretenido que murió después de una farra, y tenía un taller en que construíamos barquitos cuando yo era niño. Así que desde que tengo uso de razón estoy en talleres de carpintería, entre virutas y herramientas. Si algo soy en realidad es carpintero". Desde entonces adoptó el oficio de las manos y comenzó a tratar de construirlo todo. "Lo único que no he hecho nunca es un arma, ni siquiera una honda".

Hace unos treinta años le entraron las ganas de hacer una guitarra, no conforme con tocarla. "Pero como siempre los mediocres están llenos de secretillos y son muy celosos, nunca me dejaron ni asomarme a un taller de guitarras". Siguió con su obsesión, hasta que en Colombia conoció a un "luthier". "Este hombre trabajaba por propinas en un bar, tocaba la guitarra y le metían algunos billetes en los bolsillos; tocaba cosas típicas colombianas. Todo este espectáculo me parecía triste, apagado. Hasta que se sentó en la barra, tomó la guitarra y empezó a tocar un preludio de Bach... ¡Absolutamente maravilloso! Era lo que tocaba para él, pero nadie lo escuchaba entre ruidos de copas y curados...". La primera guitarra la hizo con él "y la terminé en el invernadero de la casa de Camilo Torres, donde yo vivía en esa época". Desde entonces, de sus manos han nacido laúdes, flautas, raveles, charangos, guitarras. Por esos días está haciendo un clavecín que seguramente costará unos siete mil dólares y al que dedicará medio año de trabajo.

—¿Cuánto cuesta el instrumento más barato que haya fabricado?

—Puede ser una flauta que debe valer veinte o treinta mil pesos.

—¿Usted toca todos los instrumentos que hace?

—Todos menos el clavecín. ¿Sabías que Bach tocaba en clavecín, clavicordio y órgano? Bach alcanzó a mirar un piano pero nunca tocó en uno. Recién habían salido, eran la última moda...

—¿Cuál de sus obras es la que más quiere?

—Es un laúd que hice en una época de mi vida en que me pasaron muchas cosas. Lo hice en una piececita al lado de la cocina, me acuerdo... Ahora que lo pienso, parece que todos los instrumentos que he hecho están ligados a una cosa emocional, no ha sido por casualidad. Por ejemplo, el primer ravel que hice fue porque de México mandaron conmigo un encarguito para el folklorista Pedro Yáñez. En esa casa vivían muchas personas, y faltaban muchas cosas, tú notabas que era una sobrevivencia difícil. Pero me dieron té, mucho cariño, y me mostraron sin palabras que yo era erudito en instrumentos renacentistas pero que no tenía idea de las raíces, del folklore. No sabía lo que era un ravel. Me impresionó la existencia de estas dos culturas. Hice un ravel, que es un instrumento muy curioso.

—¿Qué es ser "luthier"?

—Es un galicismo que viene de los fabricantes de laúdes. Por extensión se llama así a todos los construcciones de instrumentos en forma manual, artesanal, no industrializada. Instrumentos de una cierta calidad hacia arriba... Ahora, yo nunca he entendido por qué un señor que hace una guitarra después de haber estado diez años en la cárcel no es tan "luthier" como Fleta o Ramírez. Se apela con el nombre, parece, a los fabricantes de instrumentos finos, antiguos, cuya construcción se descontinuó en algún momento de la historia y



"Tú puedes ponerle a Chostakovich a la señora Lucía".

quedaron como reliquias de museo.

—¿Qué características tiene que tener un ser humano para ser "luthier"?

—Es una ecuación. Debería tener varias habilidades: perseverancia, buen oído, destreza manual, ser un buen artesano, conocer los materiales, las máquinas del taller, tener cultura de lo que estás haciendo, saber historia, estudiar, recoger información (que es escasa y difícil de obtener), no detenerte ante los problemas, más bien vivir la pasión por resolver las cosas y superar las dificultades. Y tienes que saber tocar instrumentos para saber cuáles son las exigencias de un concertista. O en su defecto tener una relación de amistad profunda con el artista que toque el instrumento que uno está haciendo.

"Pero mira, esto no es lo mismo que las chirimoyas de Quillota. Es una actividad en que tienes que ser bueno a nivel mundial, no nacional. En este país en que los modelos son un corredor de autos o un señor que hace bombas racimo, parece que una cosa importante es no estar en la mesa del pellejo de la comunidad internacional, no ser un país rasca. Y nosotros somos buenos para producir postres no más... Para estar en esto de construir instrumentos hay que hablar de igual a igual con los buenos del mundo. Si no, no sirve.

—¿Y ese es su proyecto?

—Mi proyecto no es dedicarme a hacer guitarras toda la vida y llegar a ser un maestro consumado en eso. A mí me gusta hacer cosas que me quiten el sueño. Que me tengan agarrado en cuerpo y alma. Cuando ya soluciono el problema, me empieza a dar lata. Entonces, después de que hice la mejor flauta de que era capaz ya me dio lata seguir haciendo flautas, una fábrica de flautas ¿para qué?... Mi proyecto es estar bien, no ser famoso ni ser rico... Un poco poderoso me gustaría ser: quisiera, fíjate, ser alcalde de una comuna pobre en un gobierno decente. Me fascinaría. Y no digo ni siquiera en un gobierno de mi predilección; en un gobierno decente no más. Y le daría la oportunidad a la gente de la comuna de hacer música. Creo que la música debería tener el mismo grado de importancia que enseñarle a leer y escribir a la gente.

"Sería lindo que la música dejara de ser elitesca en este país, ¿no te parece?".

—¿Qué es la música?

—¡Qué difícil! Yo creo que es una suerte de energía emocional no conflictiva. Es emocionalidad pura. Un concierto, una salsa, los Beatles, ponen en vibración el sistema emocional. Tu puedes ponerle a Chostakovich a la señora Lucía. Yo no sé si ella distinguirá lo que es Chostakovich, pero no importa. Nadie te va a llevar preso por hacerla que escuche eso. Está a otro nivel, más allá de los idiomas y de los conflictos.

"La música, al final, está en la cabeza de la gente; son compresiones y descompresiones de aire que uno transforma en sonido bonito después de que te entra por el oído. Pero en realidad es mucho más. Es algo que tiene duende.

"La música debería ser de todos. La sala de concierto es un invento social: ir a un lugar, pagar una entrada y sentarse para que a uno le toquen algo, es algo que viene de la época de la ópera. Pero la música hasta antes del Renacimiento era parte de la vida cotidiana de todos, se hacía en las calles, las plazas públicas, las cortes, los campos, las fiestas. Si uno quería enamorar a una princesa o a una plebeya, le tocabas el laúd. Era parte de la vida misma. Y así debería ser".

—¿Cuál es el instrumento más importante del mundo?

—Bueno, varios. Algunos violines, hechos por Stradivarius, que cuestan entre doscientos o trescientos mil dólares. Los violines Amati. En flautas dulces, las de Denner o de Bresan. Yo tengo una de Denner hecha en marfil, que ya no hay porque hay que matar un elefante para fabricarla. Las guitarras de Fleta o de Antonio Torres. El órgano que tocó Bach, que está en Alemania. El clavecín de Mozart o el violín de Paganini...

—¿Qué música le carga?

—Me da lata la "tonada patronal" que llaman música chilena, tipo Quincheros o Cuatro Huasos. Me dan una lata horrorosa.

—¿Hay distintas tendencias o formas de trabajo entre los "luthiers"?

—Sí. Hay unos que tratan de hacer una reproducción exacta de una pieza de museo, con las mismas herramientas y materiales, si fuera posible trabajarían alumbrados con velas y vestidos con la misma ropa que usaron los viejos maestros. Rechazan los pegamentos plásticos, el uso de scotch-tape o resinas epóxicas. Son conservacionistas a ultranza. Hay otro grupo que cree que los viejos maestros se quedaron a medio camino y que pueden enmendarles la plana, meterle serrucho a un Stradivarius, barnizar a pistola o cualquier cosa. Hay un grupo intermedio —en el que me ubico— que intenta obtener los resultados que lograron los viejos maestros como si ellos vivieran ahora.

"Claro, porque los viejos maestros nunca pasaron por Peñalolén, no conocieron la sierra eléctrica ni los pegamentos plásticos. Si ellos estuvieran aquí hoy, habrían resuelto los problemas de otra manera. Yo he hecho flautas de luma, alerce, arrayán, raulí, guayacán, roble, peral, naranjo, limonero, durazno, acacio, espino. Los maestros sólo pudieron trabajar con ébano y boj".

—Usted ha recorrido el mundo conociendo y trabajando con los grandes maestros de la construcción de instrumentos. ¿Recuerda especialmente el consejo de alguno?

—Tal vez lo que me dijo el maestro Fleta —un tipo que tenía listas de espera de quince años para entregar instrumentos—. Poco antes de que muriera conversamos varias horas, y me dijo que para hacer buenas guitarras no existen consejos técnicos. "Para hacer buenas guitarras hay que ser un hombre bueno", me dijo. Nunca lo he olvidado. **d**

PAMELA JILES

El día que nació el cine-grande

El hecho ocurrió la tarde del 28 de diciembre de 1895 y el lugar fue el Salón Indiens du Grand Café, en el Boulevard des Capucines N° 14, amplia y en ese tiempo elegantísima avenida de París. Unos tales hermanos Lumière —Louis y Auguste— ofrecieron lo que denominaron "**proyecciones animadas**". A pesar de esta sucesión de nombres deslumbrantes, el Salón Indiens no pasaba de una especie de subterráneo donde los Lumière instalaron una cincuentena de sillas, una pantalla blanca probablemente hija de una sábana casera y un extraño aparato de color negro que los gestores de la iniciativa mencionaron como "**cinematógrafo**". Los carteles propagandísticos atrajeron a unos 35 asistentes, ignorantes que el destino los estaba haciendo testigos de lo que después se caracterizaría como el séptimo arte: el cine.

La primera función se llamó "Temas actuales" y desde el punto de vista técnico estaba lejos de ser una maravilla. En la pantalla se observaban unas imágenes temblorosas, que de pronto corrían a gran velocidad y a veces tan oscuras que no se alcanzaban a apreciar. Ninguno de los filmes sobrepasaba los tres minutos, pero los fascinados espectadores vieron aparecer delante de sus ojos unas vistas desconcertantes, ciertamente alteradoras. Se apreciaba a algunas personas moviéndose en la pantalla.

Como no todos los concurrentes eran simples viandantes que se asomaron por casualidad, algunos habían visto daguerrotipos (Daguerre y Niepce mostraron sus primeras placas por 1840), pero fotografías en movimiento: jamás.

El programa constaba de diez brevísimos filmes, el primero de los cuales pasa por ser el inaugurador de la historia del cine: "**La salida de los obreros de la fábrica Lumière**", donde podía verse a trabajadores caminando muy aprisa, subiéndose a sus bicicletas, apuntando con el dedo a la cámara y riéndose a carcajadas o procurando parecer indiferentes. Los restantes se llamaron "El desayuno del bebé", "Los fosos de las Tullerías", "Entrada de un tren" (esta película provocó algunos problemas, porque al avanzar la locomotora hacia la cámara hubo espectadores que huyeron despavoridos); "El regimiento", "Maréchal Ferrand", "Partida de naipes",

- *Los hermanos Lumiere se llevaron la gloria mostrándolo en público, pero antes que ellos decenas inventaron sus fundamentos.*
- *Edison halló primero la solución, pero prefirió ganar dinero con el "kinetoscopio".*

"Destrucción de las malezas", "La demolición de un muro" y "El mar".

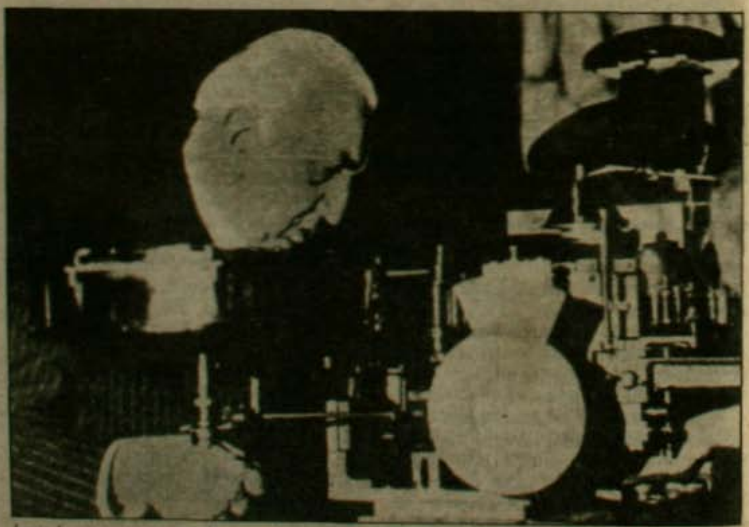
Con buena voluntad las películas se podrían inscribir en el género documental. Eran la simple captación de la vida cotidiana, sin mayor concertación y mucho menos actores. La proyección muda estaba animada por un pianista que desafinaba nota por medio.

La reseña corresponde a la primera exhibición pública del cinematógrafo (la denominación no pertenece a los Lumière, pues la palabra fue registrada en 1893 por Leon Boauly). La primera exhibición privada del nuevo y revolucionario invento tuvo lugar el 22 de marzo del mismo 1895 en un salón de la Sociedad de Apoyo a la Industria Nacional, en París.

ANTECEDENTES REMOTOS

Algunos quieren remontar los orígenes del cine hasta las Cuevas de Altamira, pues los dibujos de bisontes en las paredes de las grutas españolas que datan de la Edad de Piedra, manifiestan un cierto sentido de la descomposición del movimiento, pero en esencia la teoría enunciada en 1824 por Peter Mark Poget de "**la persistencia de la visión de los objetos que se mueven**", marca el punto de arranque en la búsqueda sistemática de aparatos capaces de reproducir en forma artificial la realidad ante el ojo humano. Para los legos, Poget demostró que la vista humana retiene una fracción de segundo una imagen que ha desaparecido.

Para ser justos con los antiguos, tanto Tito Lucrecio Caro (96 a.c.-54 d.c.), Ptolomeo (134-180 d.c.) y más tarde durante el Renacimiento, León Batista Alberto, Daniel Bárbaro, Leonardo da



Louis Lumière, que con su hermano Auguste comparte la gloria del invento del cine, trabaja en su laboratorio.

Vinci y, particularmente, Giambattista della Porta ya hablaban del fenómeno de la proyección de la imagen.

En el siglo XVII, el alemán Athanasius Kircher (1601-1680) construyó la primera "linterna mágica", que aprovechaba la luz solar para proyectar imágenes en movimiento; y en 1660 el danés Thomas Walgestein cambió la luz natural por la artificial para crear la "linterna terrorífica", un nada espantable aparato que puede considerarse como el bisabuelo del cine.

Antes de seguir por el camino de los precursores, es menester aclarar que el cine no nace con los hermanos Lumiere y nadie está en situación de decirse padre absoluto de esta creatura así llamada, pues en muchos países y simultáneamente se obraron grandes progresos en este terreno, sin que nadie le robara a nadie.

Si los hermanos Lumiere son saludados como los inventores del cine, es porque fueron los primeros en proyectarlo en una pantalla, transformándolo de experimento de laboratorio para ser observado por unos cuantos elegidos, en espectáculo masivo para el público.

Las superposiciones de talento se dieron con profusión y explica, por ejemplo, por qué el llamado "fenaquitiscopio" es atribuido indistintamente al belga Antoine Plateau (1801-1833) y al austríaco de Viena, Simón Ritter von Stampfer. Este aparato de nombre complicado consistía en dos discos superpuestos, uno de ellos con perforaciones que permitían observar las figuras dibujadas en el otro al hacerlo girar o proyectarlo sobre un espejo. Ambos aparatos se parecen tanto entre sí, que son lo mismo.

El inglés William George Horner ideó el zoótropo (también se le llama "la rueda del diablo"), un artefacto en forma cilíndrica que al girarlo produce la sensación de movimiento de las figuras dibujadas en su interior.

Otro vienés, Franz von Uchatius, que alternaba sus labores militares con las de inventor, lanzó su "cinetoscopio", que aprovechaba hábilmente todas las creaciones anteriores, desde la linterna mágica al zoótropo, iluminando las imágenes dibujadas con una lámpara de carburo o aceite.

Todos, eso sí, tenían una característica distintiva: usaban los dibujos para expresar la realidad. Era una representación de la realidad y no la realidad misma. Tendría que llegar la fotografía para que esta aspiración se cumpliera.

NACE LA FOTOGRAFIA

A comienzos del siglo XIX, ya se había adelantado bastante en el proyecto de fijación de las imágenes producidas en una cámara oscura. Se provocaba por el ennegrecimiento de las sales de plata y se atribuía el fenómeno a la acción del aire o el calor solar. Cuando se estableció que la luz natural producía una reacción sobre las sales de plata, se avanzó un gran paso.

Entre 1830 y 1840, Louis Daguerre y Joseph Nicephore Niepce comenzaron a trabajar en equipo para substituir las sales de plata por vapores de yodo que se hacían pasar por sobre una placa metálica. Así pudieron captar las primeras imágenes fijas de una realidad oscurecida, altamente contrastada, pero vistas reales al fin de cuentas.

Fueron los "daguerrotipos", ya mencionados, que se obtenían luego de largos minutos de exposición. Ya en 1841 el tiempo de exposición bajó a cinco segundos al crearse los primeros objetivos de dos y cuatro lentes. Ese mismo año, el inglés Fox-Talbot inventó el negativo, y en 1871 R.L. Maddox redujo el tiempo a un centésimo de segundo al utilizar una composición de gelatina y bromuro.

Los hermanos Hyatt (1864) produjeron la película de celuloide, perfeccionada después por George Eastman (1877), quien la usó como base para el negativo. Ese mismo año —el progreso se iba superponiendo en ritmo uniforme—, Edward Muybridge y John Isaacs pudieron fotografiar objetivos en movimiento al reducirse el tiempo de exposición. De allí en adelante, la fotografía y el cine marcharon de consuno apoyándose uno a otro para caminar con botas de siete leguas.

El inglés Muybridge quiso avanzar en el sentido de las fotos en movimiento y en 1872, por medio de un complicado sistema de 24 lámparas fotográficas conectadas a otros tantos disparadores que operaban simultáneamente, trató de captar la secuencia de la carrera de un caballo. No tuvo mucha suerte ya que lo único que obtuvo fue una buena serie de fotos del jamelgo.

Pero doce años después el francés Etienne Marey perfeccionó un fusil fotográfico que captaba doce fotos por segundo a través de disparos simultáneos. Un poco a saltos, Marey consiguió →



Louis Daguerre fue miembro del equipo que creó la fotografía. Las primeras placas registrando una escena se llamaron "daguerrotipos".



Joseph Nicephore Niepce no dio su nombre a la fotografía, pero trabajó y puso su talento de adelantado en este invento capital.

mostrar una imagen en movimiento. Otro francés, Emile Reynaud, ideó el "praxinoscopio", versión perfeccionada del zoótropo de Horner, cuya forma se asemejaba a una gran copa en cuyo centro instaló un cilindro con espejos. Tuvo éxito y se animó a presentar su invento en el "teatro óptico" del Museo Grévin, aunque no con fotografías, sino con dibujos de gran plasticidad como "Pobre Pierrot" y "Clown y sus perros". Curiosamente, Reynaud estaba en el camino ideal para llegar al cinematógrafo primero que nadie, pues bastaba substituir los dibujos por fotos para llegar a la proyección, pero su amor por el dibujo lo llevó a desechar esta experiencia ya realizada en su laboratorio.

Resulta curioso consignar que la iniciativa vital de los Lumière de exhibir sus películas en una pantalla no mereció para ellos importancia. Louis Lumière contrató a su primo Félix Mesguich para que tratara como operador de las películas que con todo éxito seguían exhibiendo en el Boulevard des Capucines. Pero le advirtió que no se hiciera ilusiones a futuro.

—Sabes que no te ofrecemos trabajo con porvenir. Es más bien un trabajo de vagabundo que puede durar seis meses o un año... quizá más quizá menos.

EL GENIO DE MENLO PARK

Si los Lumière se equivocaron en cuanto a la proyección fenomenal de su invento, no se les puede culpar, porque eso le ocurre a cualquiera, e incluso a un hombre que se distinguió tanto por su talento múltiple como por su sentido pragmático: Thomas Alva Edison, el famoso inventor norteamericano llamado el "genio de Menlo Park".

Mientras los Lumière, Skladanowsky, Paul (y su compatriota William Friese Green, quien en 1893 inventó la primera cámara de filmación), Alberini y muchos otros laboraban en Europa para perfeccionar el nuevo medio de expresión, en los Estados Unidos trabajaba con todos los inventos perfeccionándolos y coordinándolos con el talento creador y utilitario que siempre lo caracterizó.

Thomas Alva Edison encarna en muchos sentidos el ideal norteamericano, porque en él se combinan adecuadamente todos los factores que más admiran los ciudadanos del Norte: una niñez modesta, talento natural para salir de esa condición, sentido empresarial y genialidad para adicionar bienes.

Edison ha sido uno de los más grandes inventores de la historia, pero al mismo tiempo quizá el único sabio que supo multiplicar y sacar dividendo de sus creaciones. Al morir dejó una fortuna en



Thomas Alva Edison inventó muchas cosas y fue un adelantado del cinematógrafo, pero su amor por el dinero le hizo preferir una máquina tragamonedas.

millones de dólares, una de las mayores que se hayan reunido en una sola mano en los Estados Unidos.

Edison advirtió muy pronto las posibilidades que ofrecían los adelantos en materia de fotografías y enunció su idea en esta forma: "Es posible construir un instrumento que sería para el ojo humano lo que el fonógrafo (lo acababa de inventar) es para el oído, y que combinando ambos, movimiento y sonido, podrían ser grabados y reproducidos al mismo tiempo". En otras palabras, el cine sonoro que hoy conocemos.

Pero en lugar de dedicar sus esfuerzos al cinematógrafo, o más bien a su difusión con un propósito de utilidad pública, se empeñó en ponerle un acento industrial a su "kinetoscopio", una máquina proyectora unipersonal, que funcionaba como un tragamonedas. Todo esto ocurría en 1889 cuando su ayudante William Dickson puso a su disposición una película en la que él (Dickson) aparecía en imagen... y hablando, pues combinó hábilmente la fotografía en movimiento y el fonógrafo.

No había sincronización entre imagen y sonido, desde luego, porque para eso pasarían casi cuarenta años, pero ya estaban sentadas las bases del cine sonoro. Sólo que Edison vio mejores posibilidades a su máquina tragamonedas, el kinetoscopio, que hizo construir industrialmente, y le dio instrucciones a Dickson para no avanzar en sus investigaciones. Edison firmó contrato con la firma Raff y Gramon para llenar los Estados Unidos de estas proyectoras de películas que sólo podía ver una persona que previamente hubiera echado su moneda. Además de eso, como era indispensable renovar el material que se mostraba por una ranura del aparato, Edison montó los estudios "Black Marie", los primeros que se dedicaron a la filmación de filmes cortos para satisfacer las necesidades del mercado.

Su primera película tuvo el nada poético nombre de "El estornudo de Fred Ott", uno de sus mecánicos, que en rigor fue el primer actor de la historia. Como Ott sufría una alergia que lo hacía estornudar estrepitosamente, Edison lo filmó y la película duró eso, lo que un estornudo. Más tarde incursionó por el cine de artificio filmando la escena cumbre de la obra teatral "María, reina de los escoceses".

Edison desechó los adelantos logrados por Dickson en cuanto al cine propiamente tal, porque pensaba —con muy mal sentido comercial— que podría afectar el negocio de los kinetoscopios. Creía que el cine nunca sobrepasaría su calidad de entretenimiento de feria, de modo que su primera película exhibida públicamente se estrenó el 23 de abril de 1896, un año después de los Lumière, aunque bien pudo adelantárseles.

Más tarde, el genial y avisado inventor de Menlo Park se convirtió en un monopolista del cine, ya que compró todas las patentes que salieron al mercado. Fundó la "Compañía de Patentes Cinematográficas", con ramificaciones en Europa, y en 1909 ya funcionaban en los Estados Unidos unas 10 mil salas de exhibición contra sólo 300 en Francia y unas dos mil en el resto del mundo.

Edison tenía la exclusividad en los Estados Unidos de la producción cinematográfica y cada productor tenía que atenerse a las condiciones impuestas por este genio de la inventiva y de los negocios. Hubo, sin embargo, un grupo de productores independientes que se negó a aceptar el monopolio y hacia 1913 filmaron películas clandestinamente en una zona boscosa de Los Angeles. El lugar se llamaba Hollywood.

EDWIN HARRINGTON



CRITICA Y AUTOCRITICA EN EL PERIODISMO JOVEN
Compilación: Fernando Reyes Matta.
ILET

Los textos del libro surgieron de un taller de periodistas jóvenes organizado por el Instituto de Estudios Transnacionales durante el año pasado. En ellos queda estampada la búsqueda de un modo de ser y de un sentido histórico, propio de las nuevas generaciones periodísticas. Pero queda también claro que así como ellas se proponen crear el periodismo del 1990, no pueden obviar (ni lo pretenden) la realidad que han vivido desde la caída del régimen democrático.

El grupo de periodistas jóvenes que debatió y reflexionó en el taller es representativo y tiene enormes ansias de imaginar de nuevo a Chile. Sus propuestas están en el libro.



ESPACIO Y PODER (LOS POBLADORES).
Jorge Chateau, Bernarda Gallardo, Eduardo Morales, Carlos Piña, Daniela Sánchez, Hernán Pozo, Sergio Rojas y Teresa Valdés.
FLACSO

Los trabajos reunidos en este libro publicado por la Facultad Latinoamericana de Ciencias Sociales fueron escritos en diferentes épocas y circunstancias, pero no agotan el tema poblacional, tan amplio y de escasa investigación. Pero proporciona un panorama global de sus facetas más importantes, alrededor de un eje central: la necesidad de que los pobladores tengan un lugar donde poblar. Dividido en seis capítulos, cada uno da cuenta de estas facetas: la situación de los pobladores en el área metropolitana, la localización de la pobreza, las instituciones y la acción poblacional, las ollas comunes, la mujer en los sectores urbanos y la identidad cultural de los pobladores. La intención primordial de "Espacio y poder" es socializar la gravedad del problema poblacional y llamar a los diferentes movimientos sociales a solidarizar activamente con la causa de los pobladores.



EL PENSAMIENTO DE JUAN PABLO II EN EDUCACION.
Iván Navarro, Sonia Parraguez, John Broughton, Juan Fernández.
Editorial Salesiana.

El libro es el resultado de un largo esfuerzo de un grupo de educadores del Instituto Profesional Blas Cañas. El estudio es un aporte actualizado a los diversos trabajos de recopilación de referencias explícitas del Papa sobre el fenómeno educativo. Y a la vez entrega una interpretación de las expresiones implícitas, como las que formuló en nuestro país al hablarle a los Constructores de la Sociedad, a la familia o a los trabajadores. El texto consta de seis capítulos donde se analizan diversos temas como cultura y fe, los valores y la educación, la educación y el Evangelio, educación y catequesis, escuela católica y universidad y Evangelio.



DEMOCRACIA, POLICIA Y HUMANISMO.
Héctor Jacob Sánchez.
Comisión Chilena de Derechos Humanos.

El libro ofrece una alternativa para un proyecto de readecuación de la política de Carabineros a un sistema democrático representativo. El autor es un Jefe de Carabineros que se acogió voluntariamente a retiro de su Institución. De un sorprendente sentido humanista y con un entrañable cariño por Carabineros, advirtió detalles negativos en su conformación que era de absoluta necesidad modificar para un mejor cumplimiento de las funciones. Estos aspectos se agudizaron con la llegada del Gobierno Militar y Jacob comenzó a escribir diversos ensayos sobre temas policiales, de los cuales éste es el último. "La Policía debe ser garantía de democracia, libertad y orden, por lo que necesita ser lo suficientemente sólida, granítica, fuerte y cohesionada", dice Jacob.



MATTA, CONVERSACIONES.
Eduardo Carrasco.
Ediciones Chile y América.

El autor de estas conversaciones con el pintor chileno Roberto Matta es el director del conjunto Quilapayún, poeta músico y profesor de filosofía, Eduardo Carrasco. Este libro comunica al lector directamente con Matta y a través de él, con la sociabilidad chilena de los años 20, con el movimiento surrealista, con la Europa de la entreguerra, con la revolución cubana y con muchos otros grandes episodios de este siglo. Y con personajes como Gabriela Mistral, Federico García Lorca, André Breton y Pablo Neruda. Es, en el fondo, un encuentro con la utopía del pintor, con su búsqueda de la síntesis entre el reino de la necesidad y la libertad, de la cultura y la política.



EL SON CAUTIVO.
Santiago Cavieres Korn.
Talleres de Abril.

El libro reúne los poemas que Cavieres escribió durante su obligada y golpeada permanencia en el campo de concentración de prisioneros políticos de Chacabuco, entre 1973 y 1974. En los versos del poeta está viva una parte de la cruel verdad de Chacabuco. Y la poesía que de esa experiencia resultó, aunque informe, es excitante por su propuesta de vida, vida vivida intensamente.



VEINTE AÑOS DE POESIA.
José Martínez Fernández.
Ediciones Palabra Escrita.

El libro reúne 20 poemas que representan los 20 años de creador del autor. Su labor poética no ha sido únicamente reflejada en los libros publicados sino que también se ha encargado personalmente de difundirla mediante lecturas en peñas folclóricas, institutos culturales, fábricas y colegios. Su poesía enorgullece al norte de Chile, región de donde es oriundo el autor, porque ya ha sido publicada en diversos países, entre ellos Argentina, Perú, Colombia, Holanda y Noruega.



"ADIOS AL CAÑAVERAL".
Matilde Ladrón de Guevara.
Imprenta Pucará.

Se trata de la reedición de la misma obra publicada en 1962. La autora entrega, en las 268 páginas de ágil lectura, un documento de la historia contemporánea. El objetivo primordial de la escritora chilena es describir, con su característica franqueza, la experiencia de la revolución cubana, vivida a través de diversos intelectuales iberoamericanos, que como ella vivieron en la isla caribeña. Se trata de un testimonio verídico y leal de hechos vistos y enjuiciados sin toma de partido. El relato, como dijo el crítico chileno Alone la primera vez que vio la luz la obra, está escrito en una prosa llena de vaivenes, entrecortada y sorprendente, que brota con los acontecimientos.



Luis Brandoni en la película considerada más popular por el público del Festival de Cine del Mundo de Montreal "Made in Argentina".

FESTIVAL DE CINE EN MONTREAL:

Tema del exilio tocó a público canadiense

● ***"Made in Argentina" de Juan José Jusid fue la más popular en reciente Festival de Cine del Mundo de Montreal, contrastando con dispareja muestra de otros países del continente.***

Para quienes piensen que el tema del exilio y las vicisitudes del retorno son difíciles de comprender por un público que puede ser ajeno a la experiencia directa de ambas situaciones, el reciente Festival de Cine del Mundo (que finalizó los primeros días de septiembre en Montreal) proporcionó una interesante sorpresa: la película "Made in Argentina", centrada en esa temática, fue votada por los asistentes al Festival como la más popular.

El film fue dirigido por Juan José Jusid, un director bien conocido en Argentina que había realizado "Los gauchos judíos" en 1975, sobre la inmigración semita a la Argentina de fines de siglo. Cuando Jusid presentó su película esta vez, hizo un vigoroso llamado a entender el rol del cine en su país en el actual contexto del reestablecimiento de la democracia. Y destacó especialmente que el séptimo arte debe contribuir a crear conciencia de la dictadura y represión allí vividas para que no vuelvan a repetirse.

"Made in Argentina" contó en el reparto con Luis Brandoni, Marta Bianchi, Leonor Manso y el chileno Patricio Contreras. De un modo simple, siguiendo un orden cronológico normal, el film muestra el regreso de un exiliado que ha vivido en Nueva York durante los diez últimos años, donde sus hijas se han educado y adaptado y donde —especialmente su esposa— han encontrado un ámbito propicio para desarrollarse y vivir tranquilos. El retorno a Buenos Aires, a una Argentina llena de nostalgias, pero también llena de recuerdos dolorosos, provoca una serie de tensiones que el realizador resuelve sólo en parte, dejando la posibilidad de pensar y meditar sobre algunos de los problemas planteados: la indiferencia de los que se quedaron en el país cuando la represión y la guerra sucia arreciaban, el silencio cómplice ante todo eso, la locura y la mentira de la dictadura durante la fallida invasión a las Malvinas. En suma, un panorama que (excepto por la absurda guerra con Inglaterra) bien puede ser aplicada a exiliados chilenos o de cualquier otro país.

La película de Jusid supo mantener un nivel de emocionalidad alto, sin caer por otro lado en una cosa melodramática. Ese es quizás su principal mérito. Y permitió que el público montrealés, ciertamente ajeno a la experiencia del exilio, fuera capaz de reaccionar también a las poderosas imágenes del film.

DISPARIDAD EN EL CINE LATINO

El Festival de Montreal tuvo también una sección de cine latinoamericano que ofreció la oportunidad de mantener al público canadiense y a los latinoamericanos residentes, al menos con alguna noción de lo que se hace en el continente. La muestra, sin embargo, fue floja esta vez. Sólo unos pocos films fueron de algún interés: "Más allá del silencio", del venezolano César Bolívar, plantea un enfoque particular del problema de la sordera en una dimensión social muy latinoamericana. Y "El Escándalo", de Carlos Oteyza, también de Venezuela, está basado en un hecho real de corrupción administrativa en la industria petrolera. La película puertorriqueña "La gran fiesta", de Marcos Zurinaga, por su cuidadosa reconstrucción histórica y la habilidad de sintetizar en el evento de una fiesta de gala, da cuenta de una serie de complejas situaciones políticas de ese pequeño país insular. Menos afortunados fueron los films brasileños, en general criticados por su pobreza argumental: "Angeles de arrabal", de Carlos Reichembach, fue un malogrado intento de reflejar las condiciones de un barrio marginal. Y "El color del destino", de Jorge Durán (cineasta chileno radicado en Brasil), plantea una problemática parecida a la de "Made in Argentina", pero no alcanza su nivel de realización e impacto emocional: aun más, cae en una total trivialización del retorno al situarlo como un mero capricho de un adolescente en medio de una crisis sentimental.

En el plano más global, el Festival de Montreal trajo una buena sorpresa en el cine español, particularmente en el caso de "Mi General", de Jaime de Armiñán, película que ganó el segundo premio. La original comedia, en la que actuaron varios grandes de la cinematografía española: Fernando Rey, Fernando Fernán Gómez y el argentino Héctor Alterio, es en el fondo una mirada muy crítica a los altos mandos militares y a la inutilidad de su labor.

El primer premio (Premio de las Américas) fue otorgado al film canadiense "The Kid Brother" (El hermano chico), dirigido por Claude Gagnon. Fue una decisión unánime del jurado que provocó también la unanimidad de los críticos en repudiar la elección. Es probable que el hecho de su proyección comercial se haya tenido más presente que sus dudosos méritos artísticos. ◻

SERGIO MARTINEZ
en Montreal

RALPH ERSKINE:

«La arquitectura debe expresar amor por la gente»

Su primer proyecto fue encargo de un inventor: una casa pequeña en medio de un bosque en Suecia. Asegura que sigue en pie, aunque deshabitada porque el inventor murió hace varios años.

Ralph Erskine tiene 73 años, es inglés de nacimiento, sueco por residencia y escandinavo por opción. Toda su vida la ha dedicado a la arquitectura, principalmente en Suecia, y lo sigue haciendo. En estos momentos, está construyendo en el norte sueco una comunidad para varios abogados, académicos de distintas universidades. Y como su vocación es desarrollar una arquitectura humana, no dejó de tomar en cuenta las propuestas de los mismos abogados en el diseño de su futura residencia. A la vez, está elaborando los planos para la urbanización del antiguo puerto y del astillero de Gottinburg. Y mantiene diversos proyectos de viviendas en Austria, Finlandia y Noruega.

Se encuentra en Chile como invitado especial a la Sexta Bienal de Arquitectura, organizada por el Colegio de la Orden, para participar en charlas y simposios sobre arquitectura, humanismo y tecnología. ANALISIS conversó con él a pesar de la barrera del idioma, que se resolvió con la buena voluntad de un traductor-arquitecto.

—Usted ha desarrollado una arquitectura esencialmente humanista, centrada en el hombre. ¿Cómo consigue integrar a ella la tecnología del mundo moderno?

—La tecnología es fundamentalmente la forma de utilizar el mundo material. Pero cómo se utiliza ese mundo material es un problema del espíritu. Es ahí donde hago la integración entre humanismo y tecnología. Y no existe un conflicto esencial de por medio. El punto importante es que sobre la base de los sentimientos y de la filosofía propia hay que decidir cómo utilizar la tecnología y para qué. Si tenemos sueños sobre la humanidad, la tecnología se transforma en un medio de concretar ese sueño. Esa es la importancia de la tecnología y de la filosofía que la sustenta. Por ejemplo, en Suecia es más barato construir viviendas bien equipadas que en Inglaterra construir viviendas mal equipadas. Y en Suecia los salarios de los obreros de la construcción son más altos que en Inglaterra. ¿Por qué? Porque con la tecnología hemos vencido la pobreza en

esa integración en un país como Chile donde la tecnología no está desarrollada y donde existen recursos, pero están mal explotados?

—Una de las primeras cosas que tienen que hacer es cambiar el gobierno... Porque lo que sucede en Suecia es el resultado de un sueño que se ha transformado en un sistema político. En Chile hay que comenzar por explotar bien los recursos que existen y luego determinar en



El arquitecto sueco, de renombre mundial, se encuentra de paso por Chile como invitado extranjero a la Sexta Bienal de Arquitectura para compartir su experiencia humanista.

Suecia, un país que no tiene grandes recursos naturales. Allí se utiliza una alta tecnología, la construcción está muy bien organizada y la gente que participa en la planificación de la construcción tiene una compensación de la totalidad del proceso. Pero es importante la filosofía que acompaña la tecnología porque la misma alta tecnología puede ser usada para oprimir, para la guerra o la destrucción.

—¿Cómo es posible lograr

qué se van a utilizar: porque se pueden emplear en una guerra de las galaxias, para crear una compañía que tenga un inmenso poder económico o para satisfacer las necesidades de la totalidad de la población. En las poblaciones que estuve visitando, la gente tiene muy poco poder y muy pocos recursos. Pero tiene voluntad. Por el momento, la única esperanza es que trabajen. Y trabajan, con el nivel económico y tecnológico que ellos manejan. Y logran crearse espacios pequeños, pero espacios para desarrollarse. Por el momento, otro problema que existe en Chile es el crecimiento de la población y la migración del campo a las ciudades. Santiago tiene ya un tercio de la población del país y en 20 años más va a tener el doble y con los mismos problemas de gran concentración y pocos empleos.

—Usted ha construido trozos completos de diversas ciudades suecas e inglesas. Frente a estos problemas de crecimiento de las ciudades latinoamericanas, de acuerdo a su experiencia, ¿cómo va a ser la ciudad del futuro?

—Por lo pronto, hay que evitar que esas ciudades sigan creciendo... La promoción de un desarrollo regional tal vez signifique uña reducción del crecimiento urbano. Pero si no, aun con una población estable, cuando el nivel de vida comience a subir, y espero que sea pronto, cada familia va a necesitar más espacio. Entonces, las ciudades van a comenzar a levantarse en altura o a extenderse en dimensión y en vías de comunicación. Este mismo problema fue enfrentado en Inglaterra construyendo ciudades satélites alrededor de Londres. En Suecia, en cambio, se crearon suburbios autosuficientes. Ninguna de las dos alternativas tuvo un éxito completo porque en Inglaterra no se ha continuado con nuevas construcciones y en Suecia la gente de los suburbios trabajaba en el otro extremo de la ciudad. Pero lo que se esté haciendo o lo que se vaya a hacer en este país, no tiene que detenerse en las estructuras técnicas o administrativas. Hay que pensar en la gente, en las familias, en las personas que constituyen los grupos para desarrollar la planificación y la arquitectura que verdaderamente les sirva. Porque mucha de la arquitectura actual no expresa eso, sino que el poder de las instituciones y las ambiciones de los arquitectos. Y la técnica y la estética tienen que expresar amor por la gente.

CAROLINA DIAZ

"El señor Presidente"

● *Un buen montaje de "El Clavo", que entra al teatro crítico.*



Como cualquiera obra humana, es indudable que no es perfecta la versión escénica que la compañía "El Clavo" ha ofrecido de "El Señor Presidente", del guatemalteco Miguel Angel Asturias, y que se presenta en la "Casa Constitución (Constitución 275).

El primero de los errores señalados por la crítica surge de la pretensión de sus autores de hacer creer al público que se trata de poner en escena la obra completa del famoso y malogrado autor. La novela, cuando se propone narrar épicamente alguna historia, difiere teatralmente del cuento y del drama: al anudar las situaciones dramáticas una a una, obtiene su progresión al concentrar el clímax en una de ellas. Y como el adaptador no podría dar en una sola pieza escénica la versión integral de la obra, tiene que elegir de acuerdo con su criterio las más apropiadas para sintetizar el asunto.

Juan Edmundo González escogió aquellos episodios que forman una cierta unidad dramática y donde se da el antagonista visible del personaje principal y los caracteres secundarios que engendrarán los sub-conflictos y las complicaciones que demorarán la acción. Al parecer, lo hizo difuminando el verdadero significado del tema y atenuando excesivamente el dramatismo del relato original. Sin negar la deficiencia, conviene tener en cuenta que el grupo "El Clavo" se inscribe en un movimiento renovador de la escena nacional, que ha tomado la riesgosa decisión de penetrar abiertamente en el terreno siempre peligroso del teatro crítico. El grupo tiene el mérito, además, de haber abandonado con brillo el gastado naturalismo que, desde que fuera restaurado por los nuevos teatros universitarios, gravitaba demasiado en la escena. Los actores de "El Clavo" quieren desligarse de la literalidad del texto escrito y adoptan un lenguaje icónico, es decir, figurativo. Son las imágenes plásticas, la danza, la música, la gesticulación exagerada, lo que reemplaza a los fonemas, en su gramática visual. Esto les lleva a buscar como Appia, Lugné-Poe o Eugene Vajtangov, la inspiración del teatro japonés y la escenificación constructivista. El espacio en el que se mueven es tanto horizontal como vertical y se extiende alrededor de los espectadores, en medio de escalas, pasarelas y —como en el circo— en el típico trapecio. Tienen un entrenamiento riguroso y están adiestrados para cumplir caracterizaciones físicas, pero requerirían trabajar más las internas.

La música de Hernán Pantoja es ejecutada por los mismos intérpretes que desempeñan múltiples papeles con la disciplina requerida. Para lograr el mejor resultado tendrían que diseñar y realizar el vestuario y la utilería con mayor habilidad artesanal, evitando caer en el "kitsch". Requieren con urgencia un eficiente equipo de iluminación y de sonido que destaque su profesionalismo.

Esto, empero, exige un mayor respaldo económico.

SERGIO PALACIOS

quincho argentino
LA PAMPA
AMERICO VESPUCIO SUR 1100
SANTIAGO
(A una cuadra de Avda. Oriental)

RESERVAS AL TELEFONO 90148
DE 12 AM A 14 PM

...UN BUEN APERITIVO, LOS MEJORES VINOS
Y LA GENIAL CARNE ASADA AL LEÑO.
EN NUESTRO QUINCHO... VISTE?

ESPECIALIDAD EN: CABRITO, LECHON Y BORREGO.
EL BARBARO BIFFE, CHORIZO Y LAS INCOMPARABLES
PARRILLADAS PAMPINAS DE CARNE MIXTA.

COMPARTE CON NOSOTROS DE JUEVES A SABADO,
DEL CANTO Y EL HUMOR JUNTO AL DUO "SAN MIGUEL".
VIERNES BAILABLES JUNTO AL GRUPO ELECTRONICO "PANDA"
MUCHO FOLKLORE. AMBIENTE GRATO
Y QUIEN SABE QUE...

MARTES Y MIERCOLES CENAS.
DE JUEVES A DOMINGO: ALMUERZOS, ONCES Y CENAS.
PRECIOS ESPECIALES A GRUPOS E INSTITUCIONES.

BAJATIVO GRATIS LECTORES DE ANALISIS



"TERCIOPELO AZUL":

Descenso al infierno al compás de Bobby Vinton

● *Violenta historia que combina aventura juvenil, extorsión y perversiones sexuales, es otra muestra del esteticismo mórbido del director británico David Lynch.*

Un paisaje pueblerino, un macizo de tulipanes amarillos, una verja blanca, un viejo que sufre un ataque, una oreja cortada, una música estridente, un muchacho que se intriga y comienza a investigar, son los elementos componentes del preludio de esa intensa pesadilla que es "Terciopelo azul". Sin apuros, a un ritmo moroso y obsesivo, asistimos a un verdadero pasaje a la oscuridad, al descenso a un mundo tenebroso de crueldad, masoquismo y traumas infantiles. Ese mundillo de "pop-art", aparentemente pacífico, del preludio, irá degenerando en un submundo expresionista, donde nada es lo que aparenta. Serán un jovencito inquieto y su típica polola rubiecita quienes terminarán por descubrir lo que hay detrás de la siniestra oreja. Pero sólo será él quien verá a la maldad cara a cara.

Lo terrible de la aventura no radica tanto en descubrir la existencia de dos mundos, el benigno y el perverso (este último alcanzable a través del orificio auditivo, como un ominoso espejo carrolliano), sino en descubrir que la vida misma está hecha de retazos de ambos, imbricados de manera inexplicable pero con alguna lógica. Jeffrey (Kyle Maclachlan) se descubre a sí mismo no como un investigador sino como un "voyeurista", que empieza a darse cuenta de que siente un placer insano en observar los sufrimientos primero de Dorothy (Isabella Rossellini) y luego del vicioso Frank (Dennis Hopper). Se hará, sin quererlo, cómplice de un drama atroz, y de la piedad pasará a una forma de amor que no comprende y que lo trastoca, que lo remite a su propia situación de carencia de una madre. Es mucho lo que hay detrás de la fascinante oreja cortada: drogas, chantaje, tortura, corrupción policial, sexo enfermo, soledad.



Dorothy es una mediocre cantante de cabaret, que no parece saber sino malamente entonar un desafinado "Blue Velvet", la vieja y empalagosa balada del olvidado Bobby Vinton; pero la canción será el despertador de las desviaciones de Frank, que necesita de una compleja trama de fetiches para satisfacer su erotismo caótico. La versión musical de la patética Dorothy, tan distinta del original, está llena del dolor y de la desesperación derivados de su inconcebible drama: como rehén de un desquiciado y como rescate por su marido e hijo. Como en Fassbinder o Schroeter, la música maltratada adquiere una poderosa fuerza expresiva.

Todo terminará aparentemente bien, y habrá una vuelta al mundo de tarjeta postal, pero nada quedará aclarado. Varios morirán horriblemente, los jovencitos se darán el beso final, la cantante recuperará a su hijo ya que no al mutilado marido. Pero la ambigüedad permanecerá y las dudas no se disiparán. No hay dos mundos. Sólo uno, y el paso de uno al otro un mero asunto de matices. Curioso planteamiento, logrado por el director Lynch a fuerza de un refinado trabajo sobre las imágenes, dando un sentido especial a un final (y a una película entera) que se mueve dentro de una temática tan convencional. Pero, como lo ha demostrado en sus tozudas películas, el estilo es su preocupación mayor, y la imagen su punto de partida. Sólo es de lamentar que haya abandonado las ricas temáticas de sus anteriores películas ("Eraserhead", "El hombre elefante").

JOSE LEAL

"Terciopelo azul" (Blue Velvet), 1985. Realización: David Lynch. Fotografía: Frederick Elmes. Decorados: Patricia Norris. Música: Angelo Baladamenti. Intérpretes: Kyle Maclachlan, Isabella Rossellini, Dennis Hopper, Laura Dern, Hope Lange, Dean Stockwell, George Dickerson, Priscilla Pointer, etc.

CINE Y VIDEO

* AMOR A PRIMERA VISTA: hasta el martes 6 se presenta la película del director Uhi Grosbard en la sala Especiocal (Vitacura con Candelaria Goyenechea), en tres horarios: a las cuatro, a las siete y media, y a las diez de la noche. Los protagonistas son Meryl Streep y Robert de Niro, quienes en la película se conocen haciendo sus compras de Navidad. Se vuelven a encontrar unos meses más tarde en el metro, simpatizan y se enamoran perdidamente.

* LA SELVA ESMERALDA: este viernes 9 y sábado 10, en el Instituto Chileno Norteamericano (Moneda 1467), se presenta la película del director John Boorman, a la una, a las cuatro y a las siete de la tarde. El film relata la suerte de un niño que se pierde en la selva amazónica y convive como un indígena más en la tribu que lo acoge.

* CENTRO CULTURAL MAPOCHO: durante toda esta semana, en Alameda 381, a las siete de la tarde, hay diversas muestras de videos chilenos y mundiales. El lunes se exhibirá "Mercedes Sosa en Ecuador". El martes, "Ardiente Paciencia", de Antonio Skármeta. El miércoles, "Canto General". El jueves, "Inti Illimani" y "Los Jaivas". El viernes, "Tupac Amaru", de García Lorca, y "The Wall", de Pink Floyd. El sábado culmina la semana de video con Lucía, un clásico del cine cubano.

EXPOSICIONES

* ACUARELAS: este lunes 5 se inaugura a las siete de la tarde, en la Galería Carmen Waugh de la Casa Larga, una exposición de acuarelas del artista Ricardo Yrarrázaval. Permanecerá abierta al público hasta el 24 de este mes.



CONFERENCIAS Y CURSOS

* TESTIMONIO Y LITERATURA DOCUMENTAL: dentro de la programación del seminario interdisciplinario organizado por el Instituto Chileno Francés (Merced 298), este viernes 9, a las seis de la tarde hay un debate: "La autobiografía, recurso antropológico, identidad y problemas metodológicos". En él intervendrán eminencias en el campo de las artes como Sonia Montecino, Rolf Foerster, María Eugenia Góngora y Carlos Piña.

* GRUPOS ETNICOS EN CHILE: este martes 6, a un cuarto para las siete de la tarde, en el Instituto Chileno Norteamericano (Moneda 1467), se desarrollará una conferencia ilustrada con diapositivas sobre los grupos étnicos en el norte de Chile. "Cosmovisión ritual y arte aymará" es el tema de la charla que dictará María Ester Greve, antropólogo y académica de la Universidad de Chile. Y este jueves 8, a la misma hora, los interesados podrán asistir a otra conferencia sobre la misma materia. La dictará la antropóloga de la Universidad de Chile Victoria Castro y el título es: "Comunidades indígenas del desierto de Atacama".

TEATRO Y ESPECTACULOS

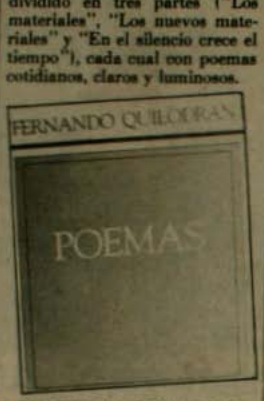
* EL SANTO PATRONO: este jueves 8, viernes 9 y sábado 10 se presenta en el Centro Cultural Mapocho, a las siete de la tarde, la obra de teatro escrita y dirigida por Juan Carlos Zagal y Jaime Lorca. El montaje estuvo a cargo del grupo "De los que no estaban muertos" y las características son propias de la entrega y dedicación de jóvenes actores recién egresados, como este grupo que salieron de la Universidad Católica y que tienen experiencias en el teatro callejero.

* EL QUE SEA VALIENTE... QUE ME SIGA: hace algunos días se estrenó en la sala Burlitzer (Providencia 2124) el café concert protagonizado por Cristián García Huidobro, acompañado de Eduardo Burlé y de un elenco de jóvenes bailarinas. El montaje entretenido y cómico se presenta de jueves a sábado. En la misma sala, durante este mes de octubre, vuelve el ciclo de jazz de los viernes a la medianoche. El anfitrión de esta temporada será el músico Roberto Lecaros. Este viernes 9 está invitado el grupo Kameréctrica, que ejecuta obras de Jean Luc Ponty.

POEMAS

Fernando Quilodrán.
Ediciones LAR.

No es la primera vez que Quilodrán publica. Ya lo hizo en una recopilación de la editorial Quimantú ("Poesía 72") y en 1980, en Amsterdam: "Había una vez un pueblo". Y tiene a su haber dos novelas: "Los organismos del tiempo" y "Vitales mereciéndolo". El libro está dividido en tres partes ("Los materiales", "Los nuevos materiales" y "En el silencio crece el tiempo"), cada cual con poemas cotidianos, claros y luminosos.



* PINTURAS: "Chile Chile" se titula la exposición de dos artistas nacionales: José León y Paula Hernández, que se inaugura este lunes 5, a las siete de la tarde en la Casa Larga (Bellavista 0182). Se mantendrá en exhibición hasta el 24 de octubre.



PARA VIVIR LA DEMOCRACIA.

Compilación: Carlos Huneeus.
Editorial Andante.

Se trata del primer libro en castellano con análisis sobre la transición y la consolidación de la democracia, donde escriben especialistas europeos, estadounidenses y latinoamericanos. Las experiencias estudiadas son las de Europa del sur y América Latina. La obra recoge las ponencias presentadas al seminario internacional sobre el mismo tema, realizado en 1984 por el Centro de Estudios de la Realidad Contemporánea (CERC). Quien reunió los trabajos es Carlos Huneeus, abogado y cientista político, investigador del CERC y profesor de la Universidad Católica. Entre los autores de los estudios figuran Alain Rouquie, Dankward Rustow, Leonardo Morlino, Bolívar Lamounier, Carlos Huneeus, Manuel Antonio Garretón, Enzo Faletto y Mario Caciagli.

* SEMINARIOS: este lunes 5 se inician las actividades del segundo semestre del Instituto de Ciencias Alejandro Lipschutz (Concha y Toro 23). Se trata de doce seminarios de doce sesiones cada uno, una vez por semana. Algunos de los temas a desarrollar son: "Introducción a la lógica dialéctica", "Hitos de la Historia de Chile Contemporánea", "La teoría del imperialismo y la dependencia", "Historia del movimiento obrero", "Introducción a la economía política".

RECITALES

* GIRA DE ISABEL PARRA: este lunes 5 comienza la gira del reencuentro de la artista nacional Isabel Parra, quien retornó al país hace algunos meses, después de largos años de exilio. La acompaña en esta gira, que parte en Puerto Montt y sigue durante esta semana por Valdivia, Temuco y Concepción, su hija Tita Parra y su sobrino Angel Parra. Además, viajan con ella los músicos Andrés Miquel, Pedro Green y Rodrigo Apablaza.

* GRUPO LIVERPOOL: este jueves 8, a las diez de la noche, el conjunto musical que lleva más de un año haciendo sonar la música de Los Beatles de manera excepcional, incluso para los expertos en el grupo inglés, ofrece un concierto en el Centro Cultural Mapocho. Liverpool ocupa instrumentos de la misma marca y del mismo año de fabricación de los que usaba el célebre conjunto. La tarea que Liverpool se ha impuesto es mantener viva esa música, que fue el inicio del rock, no sólo a través de cassettes sino que de presentaciones en directo para revivir la luminosa época de "La caverna", primer bar donde tocaron Los Beatles.

* CAFE DEL CERRO: en el tradicional lugar de encuentro al pie del San Cristóbal (Ernesto Pinto Lagarrigue 192), este lunes 5 y martes 6 actúa Eduardo Peralta, músico nacional del Canto Nuevo. Su espectáculo se llama "Canciones incorregibles" y comienza a las diez de la noche ambos días. Y el miércoles 7 se presenta un grupo chileno del nuevo pop: Autorretrato. Su show comienza a las diez de la noche y promete hacer bailar.

GOLFO PERSICO:

Siete años de guerra: un millón de muertos

● *La llamada "Guerra del Golfo" deviene inmanejable y se prolonga indefinidamente. Los ayathollas se mantienen en el poder sólo gracias a la guerra.*

La leyenda cuenta que en una guerra de Roma un soldado tenía una lanza atravesada en el pecho y decía: "Si me la sacan, me muero y si me la dejan, me matan". Esta figura se parece mucho a la situación de Irán en la guerra del Golfo.

Es evidente que el gobierno de los ayathollas dirigido por Jomeini (que debió ser operado del cerebro y tiene 87 años) sólo existe en virtud de la guerra. La insurrección popular en contra del sha de Irán que puso a la cabeza del pueblo persa a los fundamentalistas islámicos y despertó simpatías en la izquierda de Europa y del mundo. Sin embargo, a poco andar se pudo ver la crueldad, primitivismo y falta de un concepto moderno que "adornaba" a los ayathollas. Persia fue retrotraída a la Edad Media islámica y la guerra vino sólo a cubrir una crisis económica profunda y galopante que afectaba a Irán en sus bases de sustentación como estado. La cuenta la ha pagado —como siempre— el pueblo. Un millón de muertos, desaparecidos e inválidos fue el balance que hace la agencia EFE al cumplirse, el 23 pasado, el séptimo aniversario del comienzo de la guerra convencional más larga del siglo.

El conflicto se internacionalizó cuando las rutas del petróleo fueron amenazadas. El mundo occidental no puede permitirse un cierre del flujo de los crudos de los países árabes, sin pagar un precio de crisis inmanejable y desastre económico de consecuencias imprevisibles. Es evidente que los países industrializados están decididos a no permitir que las rutas del petróleo sean interrumpidas. Así lo demostró el líder del mundo de las sociedades de mercado libre, Estados Unidos, al atacar un barco iraní que minaba la ruta petrolera del Golfo.

Por otra parte, es también evidente que hay un numeroso grupo de industrias y negociantes que han ganado sumas gigantescas con la venta de armas a ambos países beligerantes, y que esos grupos y negociantes tienen no poca influencia en sus respectivos países. Si Irak puede bombardear barcos iraníes con cohetes Exocet (los mismos que se emplearon en la guerra de Las Malvinas con tanto éxito), es evidente que alguien los produjo en Francia y se las arregló —quizás sin conocimiento del Gobierno— para exportarlos a Irak, al igual que el Jefe del Negociado del Ministerio Portugués de Negocios Extranjeros, que falsificó documentos para la compra de armas en España supuestamente destinadas al ejército portugués y que fueron enviadas directamente a Irán, según denuncia un periódico de ese país ("Expresso").

Las autoridades españolas no sabían del negocio. Sin embargo, tanto en Francia, en la República Federal de



Alemania como en Inglaterra y otros países que producen armas de alta tecnología, los pedidos de Irán fueron, en los ya siete años de guerra, puntualmente cumplidos.

Es decir, la guerra tiene una dimensión de inmoralidad política por parte de los grupos que hacen jugosos negocios con las armas.

El diputado alemán Freimut Duve, al responder una pregunta sobre la guerra, manifestó: "Es una inmoralidad lo que ocurre allí. Todos les venden armas para que se maten entre ellos sin sentido alguno".

La guerra, desde un punto de vista puramente militar, carece de sentido porque detrás de ella no hay una política seria y que tenga fundamentos. Sólo es un medio sangriento para resolver en forma permanente la crisis interna de Irán y para mantener a raya al fundamentalismo shiita de los ayathollas. Es casi seguro que los persas deben añorar con mucha fuerza los tiempos de la dictadura del sha Reza Pavlevi y que la paz debe ser mirada como un bien supremo.

Desde otro punto de vista más global, es evidente que la guerra alcanzó una dimensión mundial y que está poniendo en peligro a toda la región. Patrullan el Golfo 10 unidades de la marina de los EE UU con 3 mil 685 hombres; Francia mantiene 14 buques con 3 mil 545 hombres; Gran Bretaña, nueve buques con 972 hombres; Italia, ocho buques con mil hombres; y Bélgica, dos dragaminas. Los EE UU han estado reclamando la presencia de Japón en las aguas del Golfo para "defender los intereses comunes", ya que por la ruta se transporta casi todo el crudo que consume la potente industria nipona.

El llamamiento de las Naciones Unidas ha resultado totalmente ineficaz ante la negativa de Irán a aceptarlo, y la solución de cortar el flujo de armamento parece ilusoria, ya que Irán, en estos siete años, ha logrado instalar (con ayuda de los países que hoy están involucrados) una industria propia de armas que es suficientemente eficaz como para mantener la guerra casi indefinidamente o mientras queden habitantes que puedan transportarlas. Los países árabes son testigos impotentes de la masacre, ya que están atrapados en los negocios del petróleo y, si existe alguna simpatía por uno u otro beligerante, no se demuestra. Por otra parte, se señala que la situación se complica mucho más si se toma en cuenta la situación de Israel, El Líbano y los palestinos, que no encuentra solución y que parece tornarse más inmanejable cada día que pasa. La Unión Soviética participa en las conversaciones de paz y parece haber "tomado palco" en el asunto. En todo caso, el hecho de que tiene frontera con Irán y de que también está embarcada en un conflicto en su frontera sur, la hacen participar, quiéralo o no, en el conflicto.

En suma, la crisis del Golfo no encuentra solución y la irracionalidad, la sangre y los negocios de venta de armas han prolongado la guerra más allá de toda medida. De la lectura de los cables se desprende que nadie parece acordarse ya de los motivos de la guerra y que todos están embarcados en tratar de buscar soluciones de parche. Nadie se acuerda del millón de sactificados en aras de oscuros intereses y de una religión fanática. a

ALVARO ROJAS

PRESIDENTE DE CENTRAL LATINOAMERICANA DE TRABAJADORES:

«Democratización sin realismos mediocres»

● *Líder de entidad que reúne a once millones de trabajadores devela contradicciones y desesperanzas provocadas por gobiernos que relevaron a las dictaduras: "Siguen aplicando las mismas políticas de los militares, manejando la deuda externa en forma autoritaria".*

Tres décadas a bordo del sindicalismo latinoamericano mellan a cualquier dirigente. Pero Emilio Máspero, presidente de la Central Latinoamericana de Trabajadores ("la CLAT", dice a cada rato) no afloja un mensaje difícil de asimilar aún por políticos y gobiernos de esos países "llamados democráticos". Reprocha a los primeros por dejarse envolver en un "pragmatismo mediocre, realismo de corto alcance"; a los segundos, por seguir aplicando con tenues matices las mismas políticas que imperaron bajo las dictaduras. Máspero el optimista fue donde el presidente costarricense Arnulfo Arias a pedirle su compromiso para mantener la paz en Centroamérica, porque si fracasa ese plan resurgirá el militarismo y tambalearán todas las nacientes democracias. Máspero el pesimista estuvo en la firma de un tratado de integración entre Argentina y Brasil, aunque sigue pensando que ambos gobiernos, como otros "de transición democrática", continúan manejando verticalmente la deuda externa; a espaldas de sus parlamentos y del pueblo, que aún ignora "dónde fueron a parar los dineros".

Cabeza de una Confederación que contribuyó a crear el sacerdote Alberto Hurtado, que hoy dice aglutinar a once millones de trabajadores latinoamericanos, que define como "humanista-cristiana, no alineada y anti-imperialista", Máspero vino unos días a Santiago a promover el noveno congreso que la entidad efectuará en noviembre próximo, en Argentina. Este predicador de una extraña "pero no contradictoria" mezcla de utopía y realismo, también conversó con ANALISIS:

—¿Cuál es la relación existente entre el plan de paz convenido en Centroamérica, su rechazo por Reagan y el peligro de que resurjan la doctrina de la seguridad nacional y el militarismo en toda Latinoamérica?

—Una guerra generalizada en Centroamérica provocaría una rígida militarización de su sociedad, dándole un total predominio a los Estados Unidos. Pero su impacto se sentiría en el resto de



"Las dictaduras nos legaron el monetarismo entre otras herencias trágicas. Hay limitaciones para enfrentar la crisis, ¡sí señor!..."

Latinoamérica, y en particular en el cono sur, donde todavía predominan dictaduras marcadas por el signo de la seguridad nacional. Asistimos a procesos de transición democrática en Argentina, Bolivia, Brasil, Uruguay y —con algunas variantes— en Perú. Pero son procesos frágiles. Porque lo legado por las dictaduras es una herencia maldita y trágica, que caló hondo en aspectos políticos, económicos, sociales y aun éticos. No será fácil consolidar una democracia con justicia social, solidaridad y participación popular. Y, en cambio, puede ser rápidamente colapsada por los efectos de una guerra generalizada en América Central, creando condiciones aun más rígidas y duraderas para las dictaduras de Chile y Paraguay.

—¿Por qué Estados Unidos estaría interesado en la permanencia de conflictos y la desestabilización democrática?

—¡Yo creo que aquí se enfrentan dos tipos de estrategias y de intereses! Cuando el Presidente Reagan rechazó abiertamente el tratado de paz, argumentó que éste no daba suficientes garantías a la democratización en Nicaragua y a la seguridad de EE UU. Esta guerra que por sus hechos y por sus palabras trata de promover la actual administración de ese país va contra los intereses estratégicos latinoamericanos, reflejados en tres aspectos irrenunciables:

"El primero es la democratización en toda la geografía regional. Y sólo puede avanzarse hacia ella con el pleno ejercicio de la libertad, los derechos humanos, pero también de la justicia social y la participación popular. Las dictaduras han estado vinculadas y no pocas pre-fabricadas en el exterior, aumentando los términos de dependencia y dominación, particularmente de Estados Unidos.

"Lo segundo es encarar un nuevo tipo de desarrollo, porque los aplicados hasta ahora están agotados: como nunca, la brecha entre ricos y pobres se ha hecho más profunda. Los procesos conocidos fueron incapaces de lograr una distribución justa de la riqueza y menos de satisfacer las necesidades básicas de nuestros pueblos. En el manejo de la crisis actual, bajo los parámetros del monetarismo y neo-liberalismo, dos terceras partes de la clase trabajadora están condenadas a la pobreza crítica. No puede haber una verdadera seguridad si no podemos abordar un modelo de desarrollo integral, que primero apunte a satisfacer las necesidades fundamentales y luego a responder las necesidades políticas de los países y la región."

—¿Y cuál es el tercer interés estratégico que usted mencionó?

—Es la necesidad de la unidad y la integración latinoamericanas. Estamos convencidos de que ahora, o nunca, es el momento de acelerar los pasos de una verdadera integración. A todos nos gusta este ejercicio retórico, como una especie de simbolismo para el siglo venidero. Pero se terminó el momento de la fraseología: unidad e integración son problema de vida o muerte y constituyen hoy el centro de los intereses estratégicos de Latinoamérica. Ningún país por sí solo —ni aun Brasil— está capacitado para garantizar sus procesos democráticos y proyectos nacionales y populares, si no los inserta en la unidad: es el gran paraguas histórico que nos obliga a desarrollarnos todos juntos y al mismo tiempo.

—¿Cómo puede explicarse esta contradicción entre regímenes políticamente democráticos, pero económicamente tan retrógrados como las mismas dictaduras?

—La respuesta está en los grandes centros de decisión que orientan la política mundial, y cuyo epicentro está

en los Estados Unidos. Dado su control hegemónico en muchos aspectos, ha impuesto sus reglas del juego. En Latinoamérica, estas teorías neo-liberales y monetaristas han sido vehiculizadas sobre todo por las dictaduras de la seguridad nacional. Pero en sí mismas, ellas son muy contradictorias: totalitarias en lo político y con el neo-liberalismo más salvaje en lo económico. ¡Claro! Sabían que para imponer los ajustes que implicó aplicar esas políticas, había que congelar los sindicatos, partidos políticos, parlamentos, medios de expresión. El problema es que, ahora, gobiernos civiles electos en estos mismos países actúan de igual forma: en el orden político avanzan hacia formas más democráticas, pero continúan con las mismas políticas económicas de las dictaduras.

"No cualquier orientación económica es consecuente con la democracia: si continúa este tratamiento neo-liberal de la crisis, los procesos democratizadores hallarán cada vez más dificultades, enfrentarán riesgos de desestabilización y hasta de colapso. Hay que buscar formas más coherentes que faciliten el proceso democrático, pero también le den más consistencia."

—Está bien. ¿Pero cómo puede concretamente evitarse que las democracias sean "traicionadas"?

—Hay tres elementos que deberían traducirse en políticas prácticas, que ayudarían a manejar la crisis: la justicia social, cuyos imperativos se han olvidado por completo, porque hay gente que cree que ella sólo sirve cuando la torta es grande —lo que no se dio ni siquiera cuando la torta fue, efectivamente, grande. Los trabajadores no provocamos la crisis, no participamos en ninguna decisión, pero ellos pagan el precio más crudo. Nadie niega que deben hacerse esfuerzos. Pero en el manejo neo-liberal de ella el rico se hace más rico y el pobre más pobre. Porque, además, esto se hace en una dinámica de la más cínica especulación financiera, donde ni siquiera vale el capital productivo. La justicia social, entonces, debe ser la vara que permita medir los costos a pagar para salir de la crisis.

"Y aquí interviene el segundo elemento: la solidaridad. El Estado y la sociedad política deben ejercer a fondo una solidaridad que nos obliguen a privilegiar a los más pobres. El tercero es la participación popular: el manejo de la crisis está haciéndose en forma vertical y autoritaria, no sólo entre las dictaduras, sino en los países llamados democráticos. Un ejemplo es la deuda externa: la debaten grupos muy vinculados al poder política y económico —nacional y extranjero—, pero no ha llegado a ningún parlamento. Y aún no sabemos toda la verdad sobre ella, dónde fueron a parar los dineros. Todo se maneja en medio de la mentira y de procedimientos altamente corruptos, que hacen que el pueblo pierda la credibilidad en los mismos procesos que eligió con su voto."



"...pero ¿debemos por eso dejarnos triturar en un realismo de corto alcance, atrapar por pragmatismos mediocres?"

—¿Ustedes aspiran —entonces— a un cambio estructural en la sociedad, que incluya los conceptos de solidaridad, justicia social y participación popular?

—Todos nos hemos agotado en políticas coyunturalistas. Es verdad que deben resolverse los problemas inmediatos. Pero si se quiere ir al fondo del problema, ello hay que hacerlo con estrategias que apoyen un profundo cambio de estructuras económicas, políticas, sociales y aun espirituales. Cuando hablamos de democratización, aspiramos al "piso" de la democracia, pero también a profundizarla; a pasar de una mera democracia política —que ha sido lo más abundante— a una democracia participativa.

—En Chile la idea de que la concepción socialista está en crisis a nivel mundial. ¿Hay efectivamente ese pensamiento en Latinoamérica?

—Hay, cierto, una crisis ideológica. Todas las recetas se han agotado. Pero asumo esto en forma positiva, como la posibilidad de construir en Latinoamérica nuevas fórmulas que recojan los errores del pasado, para encarar con realismo, pero también con mayor profundidad, nuestra situación actual. Debemos aprender a conjugar realismo con utopía, lo que para nosotros no es contradictorio. Y en esta línea el movimiento laboral tiene un papel irremplazable. También nosotros, y no sólo los profesionales e ideológos, estamos llamados a pensar a partir de nuestros intereses. La clase trabajadora no debe permitir que ello sea trabajo de un gobierno o de determinados partidos.

—El punto es que en aras del pragmatismo, algunos sectores descartan los cambios estructurales y plantean una mejor administración a partir de los limitados recursos. Predomina la concepción del realismo sobre la utopía...

—Esto no existe sólo en los grupos socialistas. Es una concepción que ha tratado de contaminar a la mayoría de las fuerzas democráticas. Y si se convierte en una orientación sistemática, también amenazará los procesos de democratización. ¡Hay cambios, sí, señor! Si no, veamos lo que Gorbachov busca en la Unión Soviética. Hay una búsqueda, reinterpretaciones en todos los campos. Es verdad que la crisis tiene condicionamientos objetivos. ¿Pero debemos dejarnos triturar por un realismo de corto alcance? Hablamos de recursos limitados, ¡pero aclaremos de qué recursos hablamos! :faltan los financieros, cierto. La fuga de capitales, las políticas del Fondo Monetario cada vez nos limitan más. Aquí es donde se mezclan el realismo con la utopía. Y la única forma de salir es con una voluntad política de integración latinoamericana. Nuestra región debe reencontrarse consigo misma, contar cada vez más con nosotros y nuestros propios recursos. Uno puede tener distintas interpretaciones sobre el tratado que firmaron Argentina y Brasil. Pero estos países, hasta hace poco antagónicos, finalmente terminaron dándose cuenta de que no pueden seguir mirando a EE UU o Europa. Sarney, al regresar a Brasil, dijo que junto a Argentina están en condiciones de construir computadores de quinta generación. ¡La tecnología de punta más avanzada! Esto quiere decir que Latinoamérica está en condiciones de responder el reto tecnológico. Porque la unidad crea una nueva relación de fuerzas. Sólo así no nos dejaremos atrapar por pragmatismos mediocres. Yo apuesto a ello. a

NS

CANADA-EEUU:

Operación "frontera libre"

• *Libre comercio entre Canadá y EEUU es una antigua aspiración de algunos empresarios en ambos lados de la frontera; pero para algunos canadienses la supervivencia misma de su país y miles de empleos están en juego.*

"¡Pobrecito Méjico, tan lejos de Dios y tan cerca de Estados Unidos!", señaló alguien refiriéndose al incierto destino de quien tiene por vecino a una rapaz potencia. Pocos tornan la mirada a la parte de más arriba del mapa, donde Canadá comparte también una larga frontera con el difícil vecino. Ciertamente, hay importantes diferencias entre ambos países: Méjico es un país subdesarrollado, pobre, con una inmensa población que carece de elementos básicos; Canadá por su parte es un país desarrollado, rico, miembro del club exclusivo de los siete grandes países industrializados del mundo occidental. Esto último, sin embargo, no debe llevar a concepciones erróneas: en muchos sentidos, también la relación de Canadá, o mejor dicho de sus clases dirigentes, con Estados Unidos es una relación de dependencia. Esa situación ha venido a ponerse en el tapete de la discusión a raíz de las negociaciones para establecer un libre comercio entre EE UU y Canadá, las que deben concluir antes del 5 de octubre a fin de ser tratadas por la presente sesión del Congreso estadounidense.

La discusión que ahora se lleva en Canadá sobre si abrir sus puertas o no a los productos de su vecino del sur, sin restricciones aduaneras, es en verdad tan antigua como el país mismo. Cuando se formó Canadá en 1867, fue en gran medida como precaución de Gran Bretaña para impedir que EE UU, con un poderoso ejército después de la guerra civil, intentara anexar las colonias británicas del norte. Los temores no eran infundados: durante la guerra de independencia de EE UU los rebeldes habían tratado de ganar el apoyo de las colonias británicas del norte —éstas se negaron—; algunos años más tarde, en 1812, EE UU intentó una invasión, la que también fracasó. La política del Destino Manifiesto anunciada por Monroe apuntaba a la anexión; en 1870 el poeta estadounidense Walt Whitman decía que "antes de la llegada del segundo centenario (de la independencia) habrá cuarenta a cincuenta grandes estados, entre ellos Canadá". En 1911 la discusión sobre libre comercio volvió a aflorar y el congresista de Missouri Champ Clark declaraba: "Espero ver el día en que la bandera de EE UU flamee sobre cada pie cuadrado de la América del Norte Británica hasta el polo norte". Incluso en los años recientes, George Ball, Subsecretario de Estado en las administraciones de Kennedy y Johnson, señalaba: "Canadá —he creído largo tiempo— está luchando contra lo inevitable"; se refería naturalmente a que tarde o temprano tendría que producirse una anexión, necesaria según él desde un punto de vista económico.

Hasta ahora las esperanzas de aquellos que han querido anexar al Canadá se han visto incumplidas. Sin embargo, las negociaciones iniciadas a instancias de Ronald Reagan y Brian Mulroney han resucitado los temores de quienes creen que EE UU ahora intenta una más sutil forma de envolver al Canadá: no se trata ahora de una acción militar, sino de provocar tal grado de integración económica entre ambas naciones que la integración política venga luego como consecuencia natural. Quienes tienen estas aprensiones indican que por lo demás ya en este momento compañías norteamericanas tienen un nivel de control de la economía canadiense que va desde cerca de un cincuenta por ciento en industrias como el petróleo, hasta casi un ciento por ciento, como en el caso de la industria automotriz.

LOS RIESGOS DE ABRIR LAS PUERTAS

Dado que Canadá es un país de relativamente baja población (26 millones viven en un territorio de más de 9 millones de kilómetros cuadrados), su industria ha tenido que depender primeramente del comercio exterior. Por diversas circunstancias, algunas de cercanía geográfica, otras de carencia de voluntad diversificadora por parte de los empresarios mismos y de los sucesivos gobiernos, ese comercio exterior se realiza esencialmente con EE UU; un 80 por ciento de todo lo que vende Canadá va a EE UU, en cifras concretas eso es más de 8 mil millones de dólares anuales.

Tales cifras hacen que por supuesto haya muchos intereses detrás de promover la idea del libre comercio con EE UU. Las grandes compañías han formado lo que llaman la Alianza para las Oportunidades de Comercio y Empleo, donde cada cual se ha suscrito

CASAS
EN COMUNIDAD

10 cupos 2ª Comunidad La Reina

614 U.F. valor terreno. 600 m2 por comunero
1ª Comunidad Completa

15 cupos Comunidad San Luis de Macul
Desde 80 U.F. valor terreno. Desde 250 m2 por comunero

Tel.: 2224680 - PORTUGAL 28 - OF. 186

Patricio HALES · David DOWNEY · Jaime HALES · Claudio RIQUELME

ntre Canadá y los EE UU



con aportes de alrededor de 150 mil dólares hasta llegar a hacer una caja de 4 millones. El gobierno de Mulroney, por su parte, ha destinado un presupuesto de casi trece millones para promover la idea entre el público canadiense, el cual se mantiene con muchas reservas frente a la idea. Y con mucha razón.

Contrariamente a lo que sostienen los que apoyan la idea, Shirley Carr, presidenta del Congreso del Trabajo del Canadá —la central sindical que une a la mayoría de los trabajadores del país— señala que el libre comercio entre EE UU y Canadá "puede afectar a cientos de miles de empleos en Canadá, ya que las compañías transnacionales van a cerrar sus plantas aquí e importar desde EE UU". La presidenta de la central sindical añade que esta iniciativa refleja los intentos de la "derecha reaganista y mulroneyista por crear un ejército de desempleados y, como resultado, bajos salarios".

Algunos replican que podría darse lo contrario, que las plantas que cerraran fueran estadounidenses (las transnacionales no tienen ninguna lealtad patriótica; en el hecho muchos trabajadores estadounidenses han quedado cesantes luego que ellas han buscado mano de obra más barata instalándose en Taiwán o Hong Kong). El caso no se daría aquí, sin embargo; al revés de EE UU, Canadá ha establecido una serie de programas sociales de carácter universal, que han sido ganados por el accionar de los trabajadores, fundamentalmente: seguro de salud que garantiza atención médica a todos, seguro de desempleo más generoso que el existente en EE UU, asistencia social, a la vez que se ha establecido una red de empresas estatales (tanto federales como provinciales y municipales) que cubren entre otras cosas parte de la extracción y distribución del petróleo y sus derivados, la producción y distribución de energía eléctrica, parte del transporte ferroviario, aéreo y urbano, y de la comercialización agrícola. Aparte de esto, algunas industrias, especialmente en lo que toca a investigación y desarrollo de nuevos productos, son subsidiadas directa o indirectamente por los distintos niveles de gobierno. Una de las exigencias de EE UU para acceder a un acuerdo es la eliminación de esos planes o la reducción de ellos a los mismos términos en que existen en EE UU.

El gobierno de Mulroney y las compañías que se beneficiarían de un acuerdo están ahora tratando desesperadamente de convencer a la opinión pública de que no habría nada que temer y que, por el contrario, el acuerdo va a significar más empleo. Dado que en cualquier caso la población de EE UU es prácticamente diez veces la de Canadá, tal mercado continuaría siendo más grande, y las compañías transnacionales preferirían continuar operando desde EE UU, donde además el costo de la mano de obra es más bajo, debido a no existir los ya señalados planes sociales, por una parte, y debido a que el nivel de sindicalización en ese país es también más bajo que en Canadá (sólo un 15 por ciento de toda la fuerza de trabajo en EE UU pertenece a sindicatos, contra más de un 30 por ciento en Canadá).

Está, por último, el argumento nacionalista: la necesidad de mantener la identidad nacional del país. Al menos en el caso de Méjico, el hecho de que se hable otra lengua es una importante barrera contra una pérdida de identidad, situación que no ocurre en el caso de Canadá, donde cuatro quintos de su población es anglófona y recibe ya una considerable influencia cultural de EE UU. El libre comercio puede hacer desaparecer las expresiones de la cultura nacional canadiense, ahogada por el flujo desde el sur.

En cualquier caso, aun cuando Mulroney salga con la suya, y las negociaciones se lleven a término, se cree que eso será al precio de sacrificar gran parte de la independencia del Canadá. Incluso es posible que el Congreso norteamericano ni siquiera acepte una cláusula esencial para el Canadá: el establecimiento de una suerte de tribunal independiente y obligatorio para saldar futuras disputas arancelarias.

desde Montreal SERGIO MARTINEZ

ABUELA DE PLAZA DE MAYO:

200 niños argentinos continúan desaparecidos

María de Ignace, representante de la organización, contó a ANALISIS que gracias al trabajo de las abuelas se ha podido restituir 17 niños a sus verdaderas familias.

En junio de 1977 se sentía llena de esperanzas y feliz. Su único hijo, Bernardo, le había contado que muy luego sería abuela. "Para mí esa pareja era toda mi vida y al saber del nieto sentí que mi futuro sería muy feliz", cuenta María de Ignace, argentina, viuda, y representante de la organización "Abuelas de Plaza de Mayo" en la Federación Latinoamericana de Familiares de Detenidos Desaparecidos, Fedefam. Pero ese sueño se interrumpió brutalmente. A fines de junio su hijo y su esposa, con cinco meses de embarazo, fueron detenidos en Buenos Aires. María vivía en Mar del Plata y viajó a la capital a encontrarse con ellos. Nunca más aparecieron. Hace 10 años que esta abuela, junto a miles de familiares de desaparecidos busca a sus seres queridos. Y mantiene la esperanza de reencontrarse al menos con el nieto, quien ahora debería tener 10 años.



María de Ignace participó como delegada de su país en el Encuentro Regional contra la Impunidad, organizado por Fedefam y organismos de derechos humanos, entre el 24 y 27 de septiembre en Santiago. "El objetivo central que nos reunió fue reforzar nuestra tarea de denuncia respecto del crimen que ha significado el método de desaparición de personas en los países del Cono Sur que han sufrido, o sufren, el peso de dictaduras militares sustentadas en la Doctrina de Seguridad Nacional, y buscar fórmulas para enfrentar la realidad de la impunidad legal de los responsables de estos crímenes", contó a ANALISIS la representante argentina. "Por lo que ha sido nuestra dura experiencia sabemos que no podemos actuar solas, que el problema no es individual, sino que compete a toda la sociedad, a la que hay que concientizar y comprometer en la búsqueda de la verdad y la justicia".

—¿Por qué existen las Abuelas y las Madres como organizaciones separadas?

—Empezamos todas juntas. Somos madres que buscamos a nuestros hijos. En la medida que creció la organización nos dimos cuenta de que había líneas específicas de trabajo. Y que en el caso de Abuelas, no podíamos seguir la búsqueda en los mismos lugares de las Madres. Teníamos que ir además a las salas-cunas, hogares de menores, hospitales. Por eso decidimos formar esta nueva organización, sin que eso signifique terminar con la búsqueda de nuestros hijos. Esto fue en el año 77. En estos diez años tenemos registradas, con testimonios firmados, alrededor de 220 denuncias de desaparición de niños, pero calculamos que la cifra asciende a medio millar. De los 220 hemos localizado 42 niños y, de estos, 17 han sido restituidos a sus familias. Hay algunos casos en que los pequeños son compartidos, ya que fueron adoptados por alguna familia que los encontró en un hogar de menores. Pero, en la mayoría de los casos, se ha tenido que recurrir a la justicia, pues los represores se quedaron con los niños.

—¿Cómo logran localizar a los pequeños?

—Es un trabajo de investigación que como tal es secreto. La ayuda más grande que tenemos es del pueblo que nos entrega datos que nosotros verificamos y cuando tenemos certeza, presentamos el caso a la justicia que ordena diligencias. Después de la llegada de la democracia, el presidente Alfonsín hizo un llamado a la comunidad para que los funcionarios apuraran las causas, o para que fueran restituidos los niños. También se creó un Banco Nacional Genético, donde se hacen los exámenes correspondientes y con esta prueba se logra arribar a la solución final. Esto tendrá una importancia futura, ya que los chicos que lleguen a su mayoría de edad y tengan dudas respecto a su origen, podrán hacerse el examen, y como ya hay acumulados muchos datos, podrán reencontrar su verdadera familia. Pero, de todos modos, pensamos que el apoyo recibido aún es débil. Con la ley de obediencia debida, los torturadores se pasean libremente por la calle. Hay que vivir entre ellos.

—¿Cómo reacciona un niño cuando sabe que su familia no es la verdadera, o cuando se da cuenta de que sus "padres adoptivos" fueron los carceleros de sus padres?

—No hay que olvidar que los niños llevan en su siquis, marcado a fuego, los golpes que recibió su madre en la tortura. Aun cuando ellos hayan estado en el vientre se ha determinado que el feto tiene memoria. Todo eso queda registrado y cuando va pasando el tiempo, el niño percibe cosas, siente que crece en la mentira. Entonces, cuando el juez —que es la primera persona que dice la verdad de su origen al niño— habla, ellos expresan de inmediato el deseo de volver a su verdadera familia. Es como un milagro. La reacción no es indolora. Sufren. Pero a la vez no quieren saber más de sus "apropiadores". Nosotros llamamos así a los represores que robaron a los pequeños. No son padres adoptivos, ya que la adopción es un acto de amor. Y ellos fueron sustraídos y se les cambió nombre, para que la familia no los encontrara. Y los chicos vuelven a reír y a jugar y quieren conocer toda su verdad. Y esa se les entrega con mucho amor.

—¿No se siente desesperanzada cuando aparece un niño y éste no es su nieto?

—Hace muchos años que nosotros dejamos de preocuparnos de la situación individual. Por eso quizás, y a pesar de ser sola, siento que tengo tantos nietos. Porque cuando aparece un niño la alegría es enorme. Es un poquito el mío que vuelve. Y eso nos da fuerza. Y seguimos buscando. Porque nuestra lucha es justa y es por algo tan hermoso como el amor a nuestros hijos, que a lo mejor no tuvieron la alegría de conocer a nuestros nietos.

"Nuestra lucha es por amor a nuestros hijos", dice María de Ignace, de Abuelas de Plaza de Mayo.

Cambios en el PC chino

El Decimotercer Congreso del Partido Comunista Chino, que comenzará el 25 de octubre, anticipa grandes novedades. Los temas centrales de la agenda serán la reforma económica, la reforma del sistema político y la continuidad de la política de apertura. Es muy posible que en el Congreso asuma la dirección del Partido el actual Primer Ministro, Zhao Ziyang, quien desde hace medio año desempeña la función de Secretario General interino. Según se supo, el más influyente dirigente chino, Deng Xiaoping, anticipó que se retiraría de todas sus funciones, en conformidad con el proclamado "principio de rejuvenecimiento".

Cuando no...

Asesores militares norteamericanos, bajo la dirección de la CIA, son los instructores que tiene en Honduras la organización "Kisan Guerrerista", integrada por miskitos nicaragüenses que se han plegado a los grupos "contras". Los jefes norteamericanos que dirigen a "Kisan Guerrerista" son el "mayor Lee", "Juan Pastor", "Bill" y "Jorge", según denunció en Managua Mauricio Isaías, un miskito que desertó 'el estado mayor de ese grupo armado. La CIA, reveló Isaías, recluta miskitos bajo el ofrecimiento de un salario mensual de 300 dólares para la "tropa" y de 1.500 dólares en el caso de los "comandantes". Sin embargo, denunció Isaías, "la verdad es que esa plata jamás la hemos visto".

Trenes y cárceles en vacaciones

En Europa se dice que hay cosas que sólo ocurren en Italia, y al parecer es cierto. Recientemente, dos cárceles fueron cerradas, y lo mismo ocurrió con una estación de trenes, porque todo el personal salió de vacaciones. En la ciudad de Teramo, las autoridades debieron cerrar la estación de trenes porque no había personal para atenderla. Hasta el 13 de este mes, nadie podrá llegar en tren a la ciudad. En Canavese y en Ovada, fueron cerradas las únicas cárceles de ambos pueblos, porque el personal también está de vacaciones. Los reclusos fueron transferidos a otros lugares de detención. Se espera que por estos lados también den unas merecidas vacaciones a los gendarmes, aunque hay tantos presos políticos, que no cabrían en otros sitios...

EL MUNDO ES ASÍ
ENLACE PRESS
SERVICIO INTERNACIONAL DE PRENSA



Hasta los niños votan

Cuando en un país hay elecciones libres y democráticas, se nota. Así ocurre en Colombia, donde miles de niños campesinos ya no tendrán que esperar hasta llegar a adultos para ejercer su derecho al sufragio. En efecto, unos 25 mil menores de las más apartadas regiones del Departamento de Cundinamarca, en Bogotá, participan en las elecciones destinadas a designar 105 "minijuntas" (civiles, no militares), cuyo objetivo es que los niños adquieran formación cívica, que acompañe su desarrollo sicológico, físico, social y cultural. "Esto garantiza que se vayan forjando los futuros líderes de la comunidad", dijo Gladys Galindo, funcionaria encargada de trabajar en la iniciativa. Hay que irse a Colombia entonces, la están dando.

Máquinas que hablan y piensan

Importantes novedades se produjeron en la Décima Conferencia Internacional sobre Inteligencia Artificial, que se acaba de celebrar en Roma con participación de 2.500 especialistas de 32 países. La "vedette" del seminario fue una computadora que se mueve sola y tiene una especie de ojo del que lanza un rayo laser, que rebota en las cosas. Así la máquina "entiende" adónde debe dirigirse. Actualmente —dijeron los delegados— el desafío más grande es construir una computadora que "escuche", porque ya hay otras que "hablan". En la reunión de Roma, asimismo, se exhibió una computadora que "piensa". Algunos despistados sugirieron que una computadora de este tipo sería ideal para regir los destinos políticos de un apartado país del cono sur de América.

Qué le hace la lombriz al pescado

El gobierno de la República Federal Alemana adoptará drásticas medidas de control para la importación y venta de pescados, tras la polémica suscitada por el descubrimiento de lombrices en pescados frescos y en conserva, que desde hace algún tiempo han sido consumidos por la población. El hecho ha sido considerado un verdadero escándalo por la prensa y fue denunciado por el programa "Monitor", de la televisión germano-occidental. La revelación provocó una disminución de las ganancias de la industria pesquera alemana en un 60 por ciento, irritación en la población y anuncios de severas sanciones por parte del gobierno. Las medidas oficiales contemplan multas de hasta 30 mil dólares contra los responsables. Y, en casos extremos, penas de cárcel.



Mitterrand, fijo

Aun cuando falta bastante tiempo para las próximas elecciones presidenciales francesas, fijadas para el domingo 8 de mayo del año próximo, ya han comenzado los sondeos y las apuestas electorales, como sucede en todos los países democráticos. Francia, según los expertos, no tiene líderes populares, a excepción del actual Presidente, Francois Mitterrand, con quien se identifica el 90 por ciento de la izquierda, según las encuestas. El veterano líder socialista, según las mismas fuentes, es el mandatario francés más estimado en los últimos 30 años, sólo aventajado por el general Charles de Gaulle. Mitterrand, que tiene ya 70 años, cuenta con el 50 por ciento del electorado, según sondeos, aparece como el favorito de la contienda, pero hasta ahora no ha dicho si postulará a la reelección. Igualito que por estos lados...



CARTAS AL

José Carrasco

Señor
Director
Revista ANALISIS
Presente

Colegas y amigos:

Con la representación de millares de periodistas, en nombre de 23 organizaciones de informadores de 21 países, la Federación Latinoamericana de Periodistas (FELAP) se une con fervor a este homenaje a la memoria del colega combatiente cuyo brutal asesinato conmoviera al mundo más allá de las filas de nuestra profesión.

En lo personal, cumplo este encargo del Comité Ejecutivo con el quebranto del amigo, del compatriota y del colega que compartiera con Pepe las tareas del oficio en la revista "Punto Final" y ANALISIS.

La condena, la protesta indignada emitidas hace un año y nuestra adhesión de hoy constituyen para la FELAP un deber ineludible, subrayado éste por la circunstancia de que José Carrasco era a la vez dirigente del Colegio y del Comité Felap-Chile.

Ambos cargos en la actividad gremial guardaban entera coherencia con su quehacer profesional. Los escritos de Pepe, recopilados ahora por el Comité Felap-Chile en el texto titulado "La mirada de América Latina", conforman el retrato, la pintura indeleble de un periodista comprometido con las causas populares, con el progreso social, la libertad, la democracia.

¡Chile está en la cruz! se dijo en el congreso constituyente de Felap, en 1976. Así, crucificado, permanece hoy. Porque aquellas cualidades de la personalidad de José Carrasco, aquellos rasgos que en otras latitudes serían objeto de alabanza, fueron precisamente, los que aquí impulsaron su muerte aleve.

Colegas y amigos:

El 8 de septiembre de 1943 fue ahorcado en una cárcel hitleriana el periodista checoslovaco Julius Fucik y ha sido en homenaje a él que se ha instituido en esa fecha el "Día Internacional del Periodista".

Dramática y sugestiva coincidencia en la desaparición de estos dos periodistas, separados por el tiempo y el espacio. Mas, la analogía posee otro elemento esencial. El asesinato de José Carrasco, en efecto, no es un hecho fortuito. En ese crimen hay una inevitable relación de causalidad. Porque tales iniquidades sólo pueden ser generadas en un sistema cuyas banderas son el desprecio por el humanismo, la libertad y la vida y cuyo sustento ideológico es un anacrónico anticomunismo.

Liquidar tal proyecto antihistórico se convertirá algún día en el homenaje más auténtico a la memoria del luchador.

Hernán Uribe
Vicesecretario General
de la Federación
Latinoamericana de Periodistas

Profesores despedidos

Señor Director:

En la página 50 de ANALISIS, del 27 de enero del presente año, ustedes publicaron nuestra carta bajo el título de "Profesores Despedidos".

Siete meses después, quiero informar qué ha sido de nosotros y cómo nos afectó la exoneración de nuestra madre. A ella la reincorporaron con el 55 por ciento menos de su sueldo, bajo amenaza de no hablar (?). Hoy jubila obligadamente.

Hace siete meses yo estudiaba Pedagogía en Educación Básica en el Blas Cañas en Santiago. Lamento tener que decir que, a pesar de mis problemas y siendo una buena alumna, ese Instituto no me ayudó para proseguir mis estudios. Hoy trabajo en una oficina de contabilidad en La Calera y lo más probable es que en el futuro sea una frustrada, como hay tantos que bajo este régimen no lograron estudiar lo que querían porque hoy la "educación" se compra y se vende al mejor postor.

Mi hermana menor sigue en la Universidad; ella estudia gracias a la ayuda económica de varios parientes. De otro modo no podría. Su futuro es incierto. Probablemente mi hermana sea la única que logre su objetivo de ser profesora, pues termina este año.

El boom de los exonerados ya pasó. Gente se fue. Muchos ya no están en sus puestos. La vida continúa y aunque sea comiendo piedras, seguimos sobreviviendo. Pero el daño ya está hecho y las próximas generaciones llevarán la marca indeleble de la Dictadura.

Pinochet y su séquito penarán por lo menos a tres generaciones: a mí, a mi hijo y a los hijos de mi hijo. Y así será para miles de chilenos.

Y mientras Pinochet reina, la oposición no logra encontrar un mínimo punto de acuerdo. Y mientras esto continúe así, tendremos dictadura para rato.

Tal vez sea verdad eso de que cada pueblo se merece el gobierno que tiene. Todos pedimos democracia, pero es bien poco lo que hacemos para obtenerla y como siempre el único que paga las consecuencias es el pueblo, el humilde, el pobre, el que tiene que vivir con tres mil pesos mensuales, el que come tres veces por semana, el que no ha obtenido su auto, su TV y su teléfono, tan prometidos por Pinochet.

Los comunistas, la Izquierda Unida, los democratacristianos... ¿no somos capaces de lograr EL ACUERDO?

Olga Andrade Klenner
La Calera

Solidaridad

Señor Director:

No podemos dejar pasar por alto el valor del hombre comprometido por la causa del pueblo, por la moral intachable de los que luchan todos los días.

Muchas cosas podríamos hacer, no obstante sintetizaremos en lo más grande que nos ha tocado últimamente: el homenaje rendido a nuestro amigo y compañero asesinado, José Carrasco, Pepone, con el trazo biográfico del hombre íntegro en todas sus actividades, presentado por su amigo y colega de ANALISIS, en Concepción.

Sabido es que los grandes nacen después de muertos. Lamentable cuando es nuestro amigo, con quien discutimos cosas importantes. Los hombres no se repiten, se parecen sí, cuando la lucha por sus ideales se hace permanente y más comprometida.

Señor Director: queremos, con estas pequeñas ideas, saludar y reconocer el valor de periodistas que aún no han usado la mordaza y que arriesgan a cada minuto su vida y la de su familia (como le ocurrió a nuestro Pepone) sólo por decir la verdad o rendir homenaje a un amigo-camarada asesinado por este sistema, que en su pataleo de muerte estropea todo lo bueno que encuentra en su paso.

Somos las mujeres del Comité "Javiera Carrera" de la Tercera Edad, quienes hacemos llegar nuestro reconocimiento a la peligrosa tarea de ser periodista y comprometido además, instándoles a seguir adelante en esta tarea de todos.

"Las Mujeres de la
Tercera Edad"
Javiera Carrera
Concepción

Universidad y Jorge Millas

Señor Director:

La situación por la que atraviesa la Universidad de Chile y la solidaridad que ha motivado, no es sino el reflejo de lo que ocurre en el contexto más amplio del país en general. El régimen no sólo nos ha impuesto un marco legal y un modelo económico —abiertamente resistidos por la mayoría de los chilenos—, sino que ahora, manejando la educación, busca consolidar un patrón cultural espurio y así ir "creando las nuevas mentalidades llamadas a enfrentar con éxito el desafío del Chile del siglo XXI". Todo coherente con el excesivo y dogmático liberalismo económico que pregonan sus tecnócratas, verdaderos "bárbaros especializados", quienes enfocan todas las actividades humanas bajo el prisma de la relación costo-beneficio. Hablan de eficiencia, concepto que, restrictivamente, manejan desde un punto de vista economicista. Profusamente han aparecido en diarios y revistas artículos que analizan la situación de la Universidad de Chile, demostrándose con cifras el alto nivel de eficiencia que exhibe en variados aspectos. Entre otros, la Universidad de Chile encabeza la investigación científica que se realiza en el país. Y con el eufemístico concepto de "racio-

DIRECTOR



nalización" se disfraza la acción desintegradora que se está haciendo en las universidades como centros de poder intelectual y pensamiento crítico de la sociedad.

Ahora vale la pena recordar las autorizadas palabras del desaparecido filósofo y catedrático chileno don Jorge Millas, tomadas de su libro "Idea y Defensa de la Universidad", Santiago, 1981: "La peor perspectiva en que se puede colocar a las universidades para entender su misión, resolver sus problemas y promover su desarrollo, es la de la sociedad de consumo y de la economía liberal de mercado. Malogra seriamente su espíritu el afán irreflexivo de considerarla como una empresa más del país y meterla en la camisa de fuerza de la libre competencia y del autofinanciamiento. Los conceptos empresariales y comerciales no sirven en ellas cuando se trata de entender y solucionar sus reales problemas. Sólo por comodidad de lenguaje y para señalar meros indicios de lo que queremos significar, podemos hablar de "eficiencia", "calidad del producto", "mercado", "factores competitivos" y otras banalidades del mundo del lucro, en relación con las universidades. El hecho es tan grave que no lo presento aquí ni siquiera como conjetura. Me limito a hacer retóricamente una pregunta, a ver si los responsables sondean la profundidad del peligro y enmiendan rumbos: ¿Hay que destruir las universidades?".

Michel D'Alencon B.
Estudiante Facultad de Filosofía y Humanidades
Universidad de Chile

Universidad de Chile

Señor Director:

La falta de transparencia que desde su inicio ha marcado al problema que enfrenta hoy en día la Universidad de Chile, unida a una precipitada e inexplicable sucesión de medidas administrativas e inoportunas declaraciones, hacen difícil concebir la real dimensión de la crisis universitaria. No obstante, la profundidad de ésta como la gravedad —que es dable prever— de sus consecuencias en el futuro de la educación superior, exigen de toda persona consciente de la Universidad y de su insustituible rol en la creación y transmisión de la cultura, una cuidadosa reflexión acerca de la situación por la que atraviesa esta casa de estudios. La manifiesta intervención del poder público en la gestión universitaria, al punto de ignorar la ponderada pero inequívoca declaración del Consejo Universitario, uno de los organismos de mayor peso académico del país, las opiniones de la mayoría de los miembros de la Junta Directiva y los acuerdos de la mayor parte de los consejos de Facultad, todos sobre una materia que naturalmente les es propia; como asimismo las destituciones y solicitudes de renuncia a los cargos de distinguidos y respaldados decanos, y la exoneración, de dudosa objetividad, de numerosos académicos, han creado un obstaculizante clima de desconfianza e inseguridad en la comunidad universitaria, cuyo progreso se apoya en la pluralista y pacífica convivencia derivada de la confianza en la calidad académica y del respeto mutuo que involucran los procedimientos propiamente universitarios.

Es cierto que la Universidad necesita de reestructuraciones, pero deben ser planificadas y ejecutadas por académicos que posean la autoridad y el apoyo que tal mandato requiere, además de ser acordes a la naturaleza de una institución universitaria y no conforme a criterios únicamente exigibles a una organización de carácter empresarial, como parecen ser los que informan al anunciado "Plan de Racionalización", el cual aparentemente está destinado a uniformar el tratamiento de las distintas universidades, en evidente desmedro de aquellas que requieren de mayores aportes fiscales, como es el caso de la de Chile. Tan injusto como tratar en forma diferente a los que son iguales es tratar en forma igual a los que son diferentes.

De mantenerse el actual estado de cosas y de concretarse los planes anunciados, nos veremos obligados a responder afirmativamente, por lo menos en lo que respecta a la Universidad de Chile, la pregunta que hace algunos años formuló el profesor Jorge Millas: "¿Hay que destruir las universidades?".

Lucía Sierra Iribarren
Derecho
Universidad de Chile

Comandante Pepe

Señor Director:

Reciba usted y todo el equipo de ANALISIS un cálido saludo y las felicitaciones por el excelente trabajo que realizan, contribuyendo a forjar el camino de victoria.

La presente carta tiene como motivo formular un alcance el muy buen trabajo de ANALISIS 191 (Memorial de la Dictadura). En la página siete se relata la muerte del dirigente mirista José Gregorio Liendo, Comandante Pepe, y se le moteja de "EXTREMISTA". El Comandante Pepe entendió, como un extenso sector del pueblo y también sus compañeros de partido, que la izquierda fue gobierno en un contexto de estado capitalista que conservó intactas sus estructuras de dominación y que, por tanto, o se avanzaba a la conquista del poder o triunfaba la contrarrevolución. Por ello, creyó en la necesidad de construir un pueblo en armas, organizado en el poder popular, capaz de defender su gobierno, capaz de derrotar la contrarrevolución y conquistar efectivamente el poder. Para ello papel fundamental cabía a los millones de chilenos que constituían los pobres de la ciudad y el campo, junto a los cuales José Liendo combatió codo a codo, hasta caer acribillado en octubre de aquel fatídico año.

Por ello es que me parece un tanto injusto, por decir lo menos, dicho apelativo, pues revela un prejuicio, una apreciación valorativa de crítica y rechazo, y que escuchamos a diario en la prensa oficialista cuando es detenido o asesinado un combatiente popular.

Como realmente este trabajo de ANALISIS 191 constituye un documento histórico y de formación, es que precisamente debemos tener claridad en quiénes han forjado la historia, en quiénes han luchado consecuentemente junto al pueblo, principal actor y constructor de la historia, y quiénes jamás se han preocupado de él, o lo han utilizado para luego claudicar ante los responsables de tanta miseria y muerte.

José Silva G.
Valparaíso

N. de la R.: Lamentamos el error.

Tirón de orejas

Señor Director:

Primero que nada queremos hacerle llegar nuestra más fraternal solidaridad ante la injusta pena que hoy día cumple por ser consecuente con la defensa de la libertad de expresión.

Nuestro motivo para escribir esta carta, es debido a la sorpresa que han tenido los pobladores admiradores del Canto Popular y en especial el interpretado por los Parra; sin lugar a dudas, nos alegramos mucho con la decisión de volver de Isabel Parra, a pesar del impedimento que cala sobre ella, nos fuimos preparando ansiosos para ir a verla a su primer recital, pero grande fue nuestra sorpresa al enterarnos de que su "debut" sería en Providencia y lógicamente a un precio sólo apto para burguesitos asiduos a los café concert o institutos de embajadas. Tal vez Isabel piensa que el hecho de que hoy día esté en Chile es gracias a la presión y solidaridad de esa gente, tal vez nadie le ha dicho que durante años todos los sábados en los barrios populares se hacen actos culturales donde el artista popular cobra sólo la locomoción (ejemplo Transporte Urbano, Cristina González, Olivia Oñate, Jorge Yáñez, etc.), es decir, ellos hacen realidad el tan manoseado concepto de llevar el arte popular al pueblo, no pedimos que no cobren, pero que sí sea un precio real.

Finalmente, le decimos a Isabel que nuestro pueblo no ha cambiado, es el mismo, alegre y luchador, que sigue queriendo a los Parra a pesar de no poderlos ver en "vivo y en directo".

Post Data: Ojalá se te llene el teatro.

Taller Poblacional América
Pudahuel

ALFONSO BAEZA:

«Jesús era carpintero...»

A su juicio, no fue casualidad que el Papa Juan Pablo Segundo insistiera en sus discursos en Chile en la necesidad de crear una cultura del trabajo basada en la justicia y la solidaridad. "Yo creo —indica el Vicario de la Pastoral Obrera, Alfonso Baeza— que sus palabras estaban dirigidas especialmente hacia el grupo de economistas que ha dominado el país durante catorce años y que ha creado una cultura donde lo que se valoriza fundamentalmente es el dinero".

En estos días, el organismo que dirige desde su creación está conmemorando su primer decenio. Para el Vicario, es una fecha muy importante y de gran significado en el compromiso asumido hace muchos años con la causa de los trabajadores. "La Pastoral Obrera —cuenta— fue producto de la visión e intuición del Cardenal Raúl Silva Henríquez en su búsqueda de un camino que permitiera a la Iglesia ser capaz de servir a la clase trabajadora en momentos muy difíciles. Como él lo dijo entonces, la Iglesia no podía olvidar su cuna. Para ella es un hecho marcador que el hijo de Dios se haya encarnado en un carpintero, un trabajador".

—¿Cómo describiría usted el momento que vivían los trabajadores cuando se fundó la Vicaría de Pastoral Obrera?

—Para definirlo hay que ubicarse en el contexto de lo que es este Régimen, que tiene un proyecto político y de desarrollo que choca con la tradición democratizadora y el avance que venía experimentando el movimiento sindical. Y eso se advierte a través de varios signos: uno de los primeros bandos que se dictan es el que declara la ilegalidad de la Central Única de Trabajadores (CUT). Después, y hasta 1979, se prohíbe la negociación colectiva y se congelan las directivas sindicales.

En realidad, desde el primer momento se verificaron una serie de hechos grasísimos. Los allanamientos de fábricas. Detenciones y muertes de dirigentes. Exilio. Despidos de trabajadores por razones de carácter político. En fin, una arremetida muy fuerte en contra del sector laboral. Es claro que para el Régimen los trabajadores son un elemento perturbador.

—Y entonces la Iglesia decide salir en su defensa.

—La Iglesia, en su primer pronunciamiento, el 13 de septiembre, pidió que se respetaran los avances de los trabajadores, de los campesinos.

A poco andar, la Iglesia de Santiago, fundamentalmente, empezó a acoger a



los trabajadores víctimas de persecución. Primero a través del Comité pro Paz y de la Fundación Cardjin. En 1977, cuando se fundó la Vicaría de Pastoral Obrera, la situación en que se debatían los trabajadores, sus dirigentes y organizaciones era de menoscabo. Se sentían tratados como enemigos y considerados ciudadanos de segunda o tercera clase.

Al crear un organismo de tan alto nivel —una delegación oficial del Obispo— para promover el desarrollo en el ámbito laboral, se dejaba de manifiesto que para la Iglesia los trabajadores son un sector privilegiado. Era un signo de desafío. Por un lado, una corriente que ponía al trabajo y al trabajador en un segundo plano en su proyecto de reorganización y de desarrollo y, por otro, la Iglesia decía que para ella los trabajadores son fundamentales; que no se puede hacer el desarrollo a costa de ellos. En definitiva, una contraposición muy grande entre el accionar de este Régimen y lo que busca la Iglesia.

—Una contraposición que no tiene tregua. En 10 años que lleva la Pastoral el panorama sigue siendo conflictivo.

—Si la situación se enfoca desde la perspectiva de la finalidad con la cual se creó la Pastoral Obrera, pienso que, en gran medida, la hemos logrado: se ha restablecido la confianza y credibilidad de los trabajadores hacia la Iglesia. Ellos se han sentido tomados en cuenta y valorizados sin que se les pretenda manipular o ser dependientes. Por el contrario, se ha respetado el pluralismo, las distintas opciones políticas y religiosas. Por otra parte, en términos de organización sindical, la situación ha evolucionado para los trabajadores desde que después del Golpe Militar prácticamente todo quedó destruido. Hoy, con una presencia no todo lo eficaz y lo fuerte que se requiere y todavía con fallas en la unidad, el movimiento sindical es sin duda un actor importante a través de sus dirigentes y sus organizaciones.

Otra cosa es el problema de la desocupación que en estos años ha alcanzado niveles nunca vistos. Y como consecuencia de las leyes que el Régimen ha dictado, hoy son mucho menos que hace catorce años los trabajadores sindicalizados y también mucho menor el poder de negociación de los sindicatos. En la legislación actual —concebida, sin duda, en términos que son favorables al empresario— el trabajador no tiene posibilidad de hacer oír sus demandas ni tiene acceso real a las decisiones que se adoptan con respecto a su propio destino.

—Así las cosas, ¿es legítimo, entonces, que estos trabajadores recurran a la huelga para ser escuchados? Se lo pregunto porque hay una convocatoria para estos días del Comando Nacional de Trabajadores.

—La Iglesia ha reconocido siempre la posibilidad de la huelga como un último recurso cuando están agotados los medios para alcanzar las soluciones. A mi juicio los motivos por los cuales ellos están convocando son lo suficientemente graves como para justificar una movilización de ese tipo. Si se considera que lo que proponen es una paralización por un día como una manera de hacer ver sus demandas y la necesidad de que ellas sean escuchadas y que se trata de una actividad pacífica, creo que, desde el punto de vista moral, está dentro de lo que los trabajadores pueden hacer. Es más, quisiera hacer un llamado a todos los que tienen alguna responsabilidad en esta jornada del día 7. Y es que a mi juicio, la efectividad de la movilización y la repercusión que ella pueda tener para los fines de restablecer la justicia y mejores condiciones de los trabajadores, radica precisamente en que se respete el carácter pacífico de esta convocatoria del CNT. Eso me parece fundamental pedirlo y lograrlo, tanto de parte de quienes participen como de quienes están encargados del orden público. Ya hemos tenido demasiados hechos dolorosos que, al final, empañan y desvían la atención de los motivos justos que causan la movilización. Pero me parece también esencial que las autoridades respeten este derecho que tienen los trabajadores".

ALICIA OLIVA

HUELGA NACIONAL:

El retorno de la movilización





año X - N° 196 - del 12 al 18 de octubre 1987 - $ 250 recargo aéreo $ 20

analisis M.R.

CRISTIAN PRECHT

Vicario de los Derechos Humanos



- "Si la Justicia hubiera asumido su rol, se habrían evitado asesinatos y desapariciones".
- "Sí, sabía que habían torturado y asesinado sacerdotes cuando asumí en el Comité Pro-Paz".
- "Yo era muy crítico de la UP, pero cuando supe que el Presidente estaba muerto...".

FONO 135: Invitación a la delación

UNIVERSIDAD DE CHILE: La hora del desempate

MONICA GONZALEZ EN LA CARCEL: Transcribir es un delito

"El retorno de lo religioso en política"

MONSEÑOR JORGE HOURTON

Salgo de una entrevista con el P. Jean-Ives Calvez, con su libro "La politique et Dieu" (Cerf 1985) bajo el brazo. Durante dos horas hemos comentado los recientes diálogos "eclesio-marxistas" de Budapest: el de 1984 sobre la responsabilidad del hombre y el de 1986 sobre los valores éticos de la sociedad. Me informa de la satisfacción de ambos grupos de interlocutores: por una parte los marxistas buscan a todas luces el deshielo de las rigideces que hasta hace poco mantenían cierto estancamiento cultural y cierto... aburrimiento en los países socialistas. Por su parte los cristianos —con representación oficial de la Santa Sede— muestran una apertura para definir aspiraciones convergentes y para conseguir ser considerados también al menos como cizaña que hay que dejar libremente vivir sin cortar represivamente con un desacreditado apartheid religioso. (Un picaresco cuento de Kundera en "Amores risibles" muestra una inesperada vuelta de la porfiada creencia en Dios como servidora del amor).

Hasta ahora, sobre todo en el Chile actual del apagón, el "orden" establece, como primer principio de la "libertad de cultos", la mayor separación posible entre la política y la religión. "No meterse en política" es al mismo tiempo un mandato de la Dictadura y una moda que pasa por ser de auténtica elevación espiritual.

En la vieja Europa, en cambio, "el retorno de lo religioso en política" es un tema que se va poniendo recurrente. Ciertamente no es nuevo y basta recordar nombres como los de Tomás Moro, Lacordaire, Lamennais, Bernanos, Maritain, Blondel, al azar, para chequear la constancia de una problemática relación siempre renaciente. Es el tema de un reciente número de la "Revue Politique et Parlamentaire", que da cuenta de unas jornadas de estudio sobre el tema y trae abundante información acerca de cómo se plantea en diferentes movimientos integristas en varias tradiciones religiosas derechistas, en confrontación con el laicismo de las corrientes de izquierda.

Lo curioso que parece resultar de esta discusión actual es que algo positivo parece ofrecerse como perspectivas a ambos campos, tanto a la política como a la religión.

Lo primero sería, un poco paradojalmente, una mejor distinción y aclaración de ambos campos. Ambos unidos en lo humano y vividos históricamente no en direcciones opuestas si el hombre y la sociedad pueden pretender a algo como absoluto. Pero difieren por la visualización de ciertos valores: la religión focalizando al Absoluto, la política retornando de los valores al mundo concreto e histórico.

La distinción, que no implica separación, puede aportar a cada cual una saludable **desmitologización** (despejar mitos): por ejemplo, que la dimensión horizontal hacia el prójimo se opone a la dirección vertical hacia Dios; que la fe es ante todo una opción intimista, sentimental o ética. Que la política es el reino de la voluntad de poder, de la ambición, de la venalidad, habilidad o del engaño, etc.

El mejor éxito de este diálogo que disuelva mitos podría consistir en que se descubriera la necesidad de ser al mismo tiempo más religiosos y más políticos. Más religiosos, sí, al verificar que toda opción política consiste en la **creencia** en que lo justo tiene derecho a ser, en que lo injusto y lo viciado pueden corregirse, en que no poder cerrarnos ante los desafíos requiere una decisión para la que un refuerzo de gracia se nos ofrece por parte de Alguien que nos lo pide como un sacrificio generoso. Más políticos, también, al advertir que cuando lo religioso se convierte en mero refugio interior o pretende imponerse a todos como una metafísica, surgen terribles problemas políticos que conducen a la anomía y arbitrariedad o bien al conflicto, al enfrentamiento, a la intolerancia y la violencia.

¿Significa esto que no se da la opción pura del contemplativo que se aleja de los problemas políticos para atender a la sabiduría mística? No lo pienso. Noto que, aun en nuestro tiempo, los más santos son al mismo tiempo los que no se apartan de lo político. Los últimos papas, la madre Teresa, las hermanitas de Jesús a la siga del P. de Foucauld, Dom Helder Camara, Monseñor Romero, Enrique Alvear...

Todos han sido fuertes personalidades religiosas que de modo renovador hablaron con Dios del mundo y al mundo de Dios. a

Chile, país ocupado

ALFONSO STEPHENS F.

El ex presidente colombiano Alfonso López expresó en una oportunidad, aludiendo a los países de nuestro continente que estaban bajo el yugo de dictaduras militares: "Las repúblicas latinoamericanas son países ocupados por sus propias fuerzas armadas".

La "ocupación" es una institución del Derecho Internacional Público que surge de una guerra. La potencia vencedora entra al país enemigo vencido con sus ejércitos y establece un régimen de "ocupación".

La "ocupación" está regida por normas jurídicas tanto escritas como consuetudinarias.

El ocupante asume el gobierno político del país vencido y el resguardo del orden público, para lo cual establece autoridades militares.

Los servicios administrativos del país ocupado siguen en funciones, con considerables restricciones.

Los servicios públicos esenciales, especialmente las comunicaciones y transportes, pasan al control del ocupante.

Los tribunales del país ocupado siguen administrando justicia en los asuntos civiles y privados. En cuanto se refiere a los delitos, ellos continúan bajo la jurisdicción de los tribunales del ocupado, salvo aquellos que, por su gravedad o por ser cometidos contra las fuerzas de ocupación, la potencia ocupante resuelve entregar al conocimiento de sus tribunales militares.

Las libertades individuales de las personas civiles del país ocupado quedan a merced del ocupante y son suprimidas o considerablemente restringidas.

Por último, el país ocupado debe pagar los gastos de mantención del ejército de ocupación.

La ocupación termina por el Tratado de Paz, que pone fin jurídicamente a la guerra. Las fuerzas de ocupación abandonan, entonces, el país que ocupaban.

¿No sería posible que Chile suscribiera un tratado de paz con la potencia ocupante y que sus fuerzas militares se retiraran de nuestro país al más breve plazo? a

analisis

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Subdirector
Fernando Paulsen S.

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editor Números Especiales
Edwin Harrington

Redactores
Patricia Collyer, Carolina Díaz, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Juanita Rojas, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Iván Badilla, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Productora
Paulina Mora
Jefe Archivo y Documentación
Juan Alvarez de Araya
Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella
Fotografía
Marcela Briones, Miguel Carrasco

Servicios Informativos
Aisel, I.P.S., El Periodista, EFE
Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza
Correspondencia
Casilla 139 - T
Correo Tajamar Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile
Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807
Chile

Anual	$ 11.000 (48 ediciones)
Semestral	$ 5.500 (24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750 (12 ediciones)

Al extranjero

Anual	US$ 136 $30.000 (48 ediciones)
Semestral	US$ 68 $15.000 (24 ediciones)
Trimestral	US$ 34 $ 7.500 (12 ediciones)

Europa		$	US$
Anual	(48 ediciones)	40.000	180
Semestral	(24 ediciones)	20.000	90
Trimestral	(12 ediciones)	10.000	45

Impresa en Editorial Antártica que actúa sólo como impresora

¿Hacia las Elecciones Libres?

NACIONAL HEMEROTECA CHILE

JUAN PABLO CARDENAS

Si algunos han creído de buena fe que bajo la actual dictadura será posible la realización de un plebiscito o elección libre, la realidad se encarga de demostrar todo lo contrario. Más aún, todos los últimos pasos oficiales están encaminados a estrechar el espacio de acción de la disidencia, ahogar las expresiones populares y tenderles a la prensa democrática y a los periodistas un cerco que impida efectivamente la libertad de opinión.

Consagrado universalmente como un derecho humano, para la Dictadura y sus leyes la huelga es un delito incapaz de tolerar. Ni siquiera cuando para los voceros oficiales la última convocatoria del Comando Nacional de Trabajadores resultara completamente fracasada. La respuesta a la movilización del 7 ha sido la presentación de innumerables requerimientos ante los tribunales, como la cárcel para gran cantidad de dirigentes sociales y políticos.

Con el pretexto de hacerle frente a la violencia, no hay duda de que la represión cunde día a día. Catorce años de inédito despliegue policial han terminado por institucionalizar un estado de tensión en el cual ya no existe seguridad para nadie. Ni para los tranquilos transeúntes. Ni para los niños y estudiantes.

El país reconoce perfectamente a los agentes del odio, la proveniencia de las balas asesinas, al tiempo que se da perfectamente cuenta de la función que cumplen las "desapariciones" de personas, los amedrentamientos anónimos y otros fenómenos que han vuelto a imperar mientras gobiernistas y opositores ofrecen o exigen elecciones libres.

Difícil es, por otro lado, encontrar un momento peor para el periodismo y la libertad de expresión. Toda una serie de acciones ante los jueces militares o civiles pretenden impedirle a los profesionales de la prensa difundir la verdad y darle expresión al pensamiento democrático. No se pueden contabilizar ya las querellas contra redactores, diarios y revistas. La legislación sobre la materia se ha ido finamente modificando, de manera tal de ahogar el desarrollo inevitable de la prensa independiente, y dejar convertidos a los tribunales en los entes liberticidas por excelencia. En los últimos días se ha llegado al absurdo de encargar reo a una redactora de esta Revista por las ideas de un entrevistado, el cual ha asumido y ratificado —por cierto— todas sus expresiones. Se busca, con esto, sumar como censores a los propios periodistas, de forma que sean ellos mismos los que le pongan la mordaza a la realidad y a sus entrevistados.

Es urgente, por lo mismo, que la oposición, todas las instancias disidentes, se encuentren a conversar y a definir una acción concertada para enfrentar la nueva escalada represiva. La que, esta vez, amenaza hasta a los más tibios opositores, como se manifiesta en algunas acciones contra ciertos sectores derechistas salidos de "la burbuja" en que por tantos años se encontraban.

De otra forma, los demócratas y Chile en su conjunto se darán apenas cuenta de cómo se vuelve a consumar otro fraude y se institucionaliza —por apatía, sectarismo, ingenuidad o actitud cómplice— la prolongación de una horrorosa pesadilla para los chilenos que verdaderamente daña nuestro prestigio en el mundo y en la historia.

DESPUES DEL PARO:

El riesgo de ser opositor

●Además de las variables ideológicas, otro factor divide a la oposición: para mantener lo conquistado y avanzar en la lucha democrática el Gobierno ha puesto un precio: los opositores deben arriesgar más.

Para analizar la importancia política del último Paro convocado por el Comando Nacional de Trabajadores, es necesario tomar en cuenta una serie de factores, históricos y coyunturales, que generalmente a la hora de las evaluaciones o se olvidan o se descartan. En 1983, a partir de mayo, la oposición a la Dictadura fue convocada siete veces a participar en actos de movilización social masivas, exclusivamente bajo la forma de las Protestas Nacionales. El año siguiente, 1984, vio la realización de otras seis, incluido un Paro, en octubre, que fue el preludio para la reimplantación del Estado de Sitio. 1985 fue un año que se inició con el signo eterno de la masacre abominable, y aun así hubo llamados a las movilizaciones una vez que se levantó el Estado de Sitio y hasta que apareció el Acuerdo Nacional. Durante 1986, que algunos llamaron "decisivo", se produjo una única movilización social nacional de envergadura, y batió todos los records: el paro del 2 y 3 de julio, gestado por la Asamblea de la Civilidad. Después vinieron los arsenales y el atentado fallido, y vuelta al Estado de Sitio. Este año ha habido dos movilizaciones de envergadura, la concentración en Avenida Perú y el Paro de octubre, ambas convocadas por el Comando Nacional de Trabajadores. No se han considerado en el recuento las concentraciones en el Parque O'Higgins ni la movilización con motivo de la venida del Papa, sino fundamentalmente las que pudieran ser comparativas de esta última Huelga General.

¿RIESGO SEGURO?

Salta a la vista una cosa obvia: el ritmo de la movilización social ha disminuido notablemente en los últimos tres años, sin que se observe para nada que esto se deba a concesiones políticas de la Dictadura o a satisfacción de demandas sociales anteriormente exigidas. Entonces, o la movilización social ha sido frenada por propia voluntad de la clase dirigente opositora, o ésta se ha detenido porque la conducción política no advierte hoy una recepción positiva para la movilización a nivel del pueblo opositor. Creemos que la respuesta útil no está sólo en determinar el porcentaje de responsabilidad de cada una de estas dos posibilidades, sino especialmente en las causas de ello.

Sería muy difícil suponer que algún dirigente político opositor realmente crea que el Gobierno ha cedido en algo significativo en los últimos cinco años a raíz de la persuasión, la negociación o la buena voluntad. Eso ya sería una muestra de ilusionismo grave. Por el contrario, desde la democratización de los decanatos universitarios, pasando por el reconocimiento público a la existencia de los partidos políticos, hasta la conformación del presente estado de la infraestructura de organizaciones sociales del país, la gran mayoría de los activos vitales de la oposición se han logrado luego de innumerables jornadas de movilización social, desobediencia civil, tozudez democrática y voluntad de ganar. A costa, sin duda, de una enorme cantidad de víctimas.



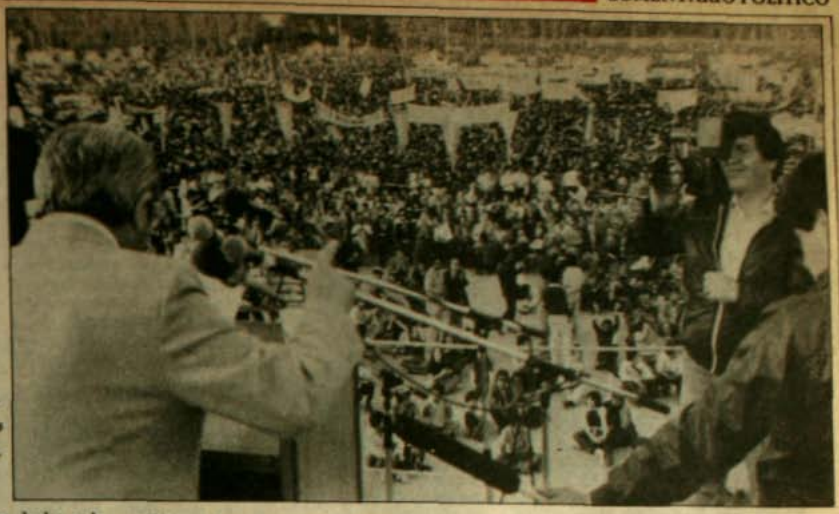
Sergio Fernández: "A las personas hay que juzgarlas por sus obras".

Entonces, ¿por qué se detiene esta maquinaria, si no perfecta, a lo menos efectiva? La respuesta no está sólo dada por la variable ideológica, el miedo al comunismo, la preferencia por el capitalismo controlado o el factor de la violencia. Todo eso, sin duda, influye, pero hay algo más. Las dirigencias políticas que asumieron la reactivación de la política masiva en 1983 hicieron un trabajo monumental: reorganizaron las montoneras y las transformaron nuevamente en partidos, le pusieron una cara visible a la oposición, crearon algunos líderes nuevos, resucitaron varios otros, buscaron consensos mínimos en ciertas áreas, se aventuraron en esto de enfrentar la represión, obtuvieron reconocimiento internacional para el pueblo chileno y su clase política, forjaron sentimientos de esperanza. Dentro de lo que la clase dirigente estaba dispuesta a arriesgar, se logró todo eso y seguramente mucho más. Indudablemente el país cambió de un año para otro, en 1983. En gran medida gracias a esos líderes políticos, sindicales, poblacionales, universitarios, campesinos.

La respuesta oficial fue estrictamente dictatorial: elevó el nivel de riesgo para el que postulaba activamente la ruptura con el Régimen y el advenimiento de la democracia. Acumuló procesos sobre toda clase de dirigentes, reorientó la justicia militar para que se hiciera cargo de la represión legal. Simultáneamente, aumentaron las víctimas de la violencia terrorista, incluso dentro del Estado de Sitio, excepcionalidad resucitada para elevar el nivel de riesgo que corría la oposición. Resulta, entonces, que sin haber cambiado un ápice, el Gobierno ha sido efectivo en transmitir a la dirigencia opositora el mensaje de que para seguir haciendo lo que estaba haciendo debía arriesgarse más.

EJEMPLO: LA PRENSA

No hay tal vez un mejor ejemplo que



1983, Parque O'Higgins: menor ritmo opositor actual, mayores dudas sobre grados de participación.

el tratamiento que se le ha dado a la prensa independiente. Esta ha pasado en catorce años todo tipo de apremios, desde la censura hasta la clausura, incluso la cárcel para directores de medios y periodistas, hasta el alevoso crimen, aún no resuelto, de José Carrasco, editor internacional de ANALISIS. Pero en el último tiempo, quizás coincidente con la llegada del Ministro del Interior Sergio Fernández ("a las personas hay que juzgarlas por sus obras", dijo tras su juramento), el encono a la prensa ha sido increíble: se hace riesgoso hacer humor en un medio de comunicación, porque pueden los responsables ser acusados de estar usando la "sicopolítica" o de "asesinar la imagen del Comandante en Jefe del Ejército". Los dos directores de "Apsi" llevan casi 50 días presos por ese "delito", impreso en una revista que nunca llegó a circular. El director de ANALISIS va a cumplir tres meses de reclusión nocturna, acusado de "injuriar" a Pinochet en su página de opinión, y le queda un año y tres meses más de condena por cumplir. Cuatro directores de medios son requeridos por el Gobierno por haber publicado una separata pagada del Partido Comunista. Y, la semana pasada, el colmo: una periodista, colaboradora de esta revista, es declarada reo por transcribir literalmente las opiniones de un entrevistado, quien respondió a la pregunta de qué opinaba del general Pinochet. Andrés Zaldívar, el entrevistado, no ha sido aún requerido. El humor periodístico está castigado; la opinión política, también; igualmente la posibilidad de dar expresión a avisos políticos pagados de algunos partidos de izquierda (mañana quizás todos); y, al final pero no el último, las entrevistas son delito si el periodista le respeta la respuesta textual al entrevistado.

No cuesta mucho percibir que el nivel del riesgo de hacer periodismo independiente ha aumentado notablemente.

MIRADA CERCANA

Repitámoslo: dentro de lo que la clase dirigente opositora estuvo dispuesta a arriesgar se ha conseguido muchísimo, sólo que ahora para mantener lo mismo y avanzar más en la lucha democrática se hace imprescindible arriesgar más. Porque ese es el precio que la Dictadura está dispuesta a cobrarse por ello.

Menos de 24 horas después del paro, 39 dirigentes sindicales y políticos, incluidos los jefes del CNT, fueron requeridos por el Gobierno. E incluso para los líderes del CNT, la "providencia" quiso que les tocara de ministro sumariante un juez, como Arnoldo Dreyse, considerado "pésimo" para la oposición. Ya están las órdenes de detención dictadas.

Una mirada cercana a la oposición distingue los niveles de riesgo a que están dispuestos tales o cuales dirigentes. El Paro del 7 de octubre no fue, hay que reconocerlo, un hito grandioso en la historia de movilización de la oposición. Sin embargo, comprobó dos cosas que para muchos están claras desde hace tiempo: una, la oposición tiene la capacidad real, innegable, de paralizar totalmente Santiago a partir del mediodía si se lo propone. Lo mismo, con un poco más de organización, puede repetir en provincias. Dos, el Régimen se remece con la movilización social, especialmente si la dosis de violencia es mínima. Cae en la contradicción absurda de considerar el paro un absoluto fracaso y, al mismo tiempo, debe evitar que se repita querellándose contra sus convocantes. En resumen, la movilización social agota el "juego de piernas" de la Dictadura. Juego que Pinochet ha utilizado, según su propia confesión, exclusivamente para tentar a la cúpula dirigente que busca la máxima rentabilidad política, al más corto plazo, con el mínimo costo.

EL FUTURO

El secretario general de la DC, Gutenberg Martínez, ha dicho que la jornada del 7 de octubre comprueba que la movilización debe ser "político-electoral". Al margen de no encontrar incompatibilidades entre una y otra, cuesta imaginar que el secretario general del último partido en apoyar formal y públicamente el llamado de Manuel Bustos, sepulte de una vez y para siempre la movilización social. A no ser que él personalmente, su partido, su influencia entre sus aliados, todas las organizaciones sociales y profesionales a las que tiene llegada, los demás miembros de la oposición, todos, se hayan jugado tan a fondo para el éxito del Paro de octubre que, viendo los resultados insatisfactorios para tanto esfuerzo, haya sido imperativo reconocer que es necesario intentar otra estrategia. Y este "esfuerzo heroico", como diría Maritain, sencillamente no existió. Porque efectivamente hay problemas de ideología y de temor ante la violencia. Pero, aunque el adversario para unos y otros es el mismo —la Dictadura—, enfrentarla con conducción responsable y testimonial está efectivamente llegando a ser demasiado riesgoso.

FERNANDO PAULSEN S

IU llama a jornada por la democracia



Tras realizar una positiva evaluación de la huelga del siete de octubre pasado, la Izquierda Unida (IU) anunció la convocatoria, para los días 24 y 25 próximos a una Jornada por la Democracia.

Según los dirigentes de la IU, la paralización y movilización alcanzada el miércoles pasado permite "fortalecer la estrategia política y genera mejores condiciones para una amplia concertación opositora de los que quieren la democracia".

La nueva jornada convocada por la IU, consistirá en una "movilización cívica, en salir a la calle a promocionar la campaña por elecciones libres y efectuar un recordatorio del ascenso al gobierno de Pedro Aguirre Cerda y Salvador Allende". La IU sostiene, además, que esos días deberán vincularse más estrechamente las demandas populares con la demanda por elecciones libres.

Martin: posible fin del exilio

Ricardo Martin, presidente de la Comisión Asesora en Derechos Humanos del Ministerio del Interior, anunció —el pasado jueves 8— la posibilidad de que el Régimen ponga término al exilio.

"Puede que en algunos días más se obtengan algunas listas", declaró Martin, tras finalizar una reunión con el ministro del Interior, Sergio Fernández, quien se habría manifestado de acuerdo en terminar con la medida administrativa que impide el regreso al país de más de medio millar de chilenos, según las cifras oficiales.

De otra parte, Martin se manifestó preocupado por la desaparición de cinco personas desde septiembre pasado y reiteró que continúa realizando gestiones para averiguar el paradero de los secuestrados.

El PC y la inscripción

El Partido Comunista, a través de su dirigente Osiel Núñez, anunció que está dispuesto a reconsiderar su posición en relación a la inscripción en los registros electorales. Para ello, según el dirigente comunista, serían necesarias, a lo menos, tres condiciones: "rechazar el fraude plebiscitario; desconocer a cualquier autoridad que surja de él, amparado en la Constitución de 1980; y luchar con movilización social para conquistar elecciones verdaderamente libres y democráticas".

El PC postula la formulación de un pacto —que contenga las tres condiciones antes señaladas—, tras lo cual podría reconsiderar su posición respecto a la inscripción en los registros.

La detención de Yáñez

Alejandro Yáñez fue detenido el martes 29 de septiembre pasado en una calle de Santiago cuando se dirigía a una reunión. En esos momentos, efectivos de Carabineros realizaba un operativo para detener a dos personas que repartían panfletos en la vía pública y —por confusión— aprehendieron al dirigente comunista. En la comisaría a la que fue conducido fue sometido a un registro de su maletín en el que encontraron algunas declaraciones de la Izquierda Unida y un documento de la Democracia Cristiana.

Según Alejandro Yáñez, —en declaraciones a "La Epoca"— los carabineros iniciaron un insólito interrogatorio:

— Así que usted es militante de la DC.

—No

—¿Simpatizante?

—Tampoco.

—¿Y esos panfletos?

—Me los dieron, porque me interesaban.

—Entonces le deben gustar...

—Le prometo que no.

—¿Dónde se los dieron?

—En la sede de la DC.

—¿Dónde está esa sede?

—En Carmen 8.

—¿Y a qué fue ahí si no es militante?

—A pedir una entrevista con Andrés Zaldívar.

—Bueno, pero, ¿quién es usted?

—Acabo de llegar al país, hace dos meses. Estuve exiliado catorce años en la Unión Soviética...

Los llamados telefónicos cundieron y los interrogatorios se multiplicaron. Se le anunció que se le aplicaría un decreto exento basado en el Artículo 24 transitorio. Se le acusó de hacer un rayado mural —en un lugar donde no era posible hacerlo porque era cercado y a una hora en que ya se encontraba detenido— y el ministro Hernán Correa decidió ponerlo en libertad. Sólo que entre la detención y el momento en que Yáñez fue liberado, transcurrió una semana.

Crisis en la Socialdemocracia

La prolongada crisis que vive la Socialdemocracia chilena culminó con la renuncia del presidente de esta colectividad, Arturo Venegas.

Según trascendidos, Venegas era permanentemente cuestionado por la conducción que imprimió a ese partido y principalmente luego que aceptara reunirse con el Ministro del Interior, Sergio Fernández.

Arturo Venegas siempre estuvo en calidad de presidente subrogante, tras la renuncia de René Abeliuk. Con la renuncia de Venegas se inició un nuevo debate para su reemplazo. Dos de los vicepresidentes, a los que les correspondía asumir la dirección de la Socialdemocracia, desistieron. Finalmente, asumió la presidencia —también como subrogante— el empresario Amador Navarro, hasta que se realice una reunión del Consejo Nacional, que deberá efectuarse el próximo 17 de octubre.

Homenaje a Mario Mosquera



Cientos de personas asistieron a un homenaje tributado por el Colegio de Abogados al exonerado decano de la Facultad de Derecho de la Universidad de Chile, Mario Mosquera.

Hicieron uso de la palabra en el acto Alejandro Hales, Fernando Monckeberg y el presidente del Centro de Alumnos de Derecho, Pablo Jagger.

Mosquera, por su parte, señaló en su discurso: "Jamás cesaremos en la defensa de nuestra Universidad, jamás nos dejaremos atemorizar. Ahí estaré firme, porque de lo contrario perdería la ilusión de vivir y la tranquilidad de mi conciencia".

OPOSICION DE CENTRO:

Tiempo de programas



El PDC, uno de los partidos que preparan un programa de gobierno que será discutido en la oposición.

- ***Diversos documentos programáticos están siendo elaborados y discutidos en el seno del Centro político.***
- ***Todos ellos abordan desde reformas constitucionales, pasando por el área económica y social, hasta el campo de los derechos humanos.***

El tema ya es recurrente en algunos sectores de la oposición. De programas alternativos —ya sean de gobierno o para una futura gobernabilidad— se habla desde hace mucho tiempo. También de las coaliciones necesarias para enfrentar al Régimen o para establecer un "diseño" de lo que podría ser un gobierno post-dictatorial. Lo novedoso de las últimas semanas, sin embargo, es el debate que ha ganado espacio en los círculos opositores sobre la designación de un candidato o alguien que se transforme en un "símbolo" para enfrentar el itinerario de la Dictadura.

En las últimas semanas —y con renovada fuerza— estos temas empiezan a ser tratados públicamente por sectores del Centro político. Tal vez el momento preciso que da inicio a las discusiones sea difícil determinarlo. Pero lo cierto es que el debate empieza a imponerse y todos los protagonistas del escenario político de nuestro país sienten la obligación de pronunciarse al respecto. Para algunos, el origen de las preocupaciones sobre la necesidad de ofrecer una alternativa programática de la oposición surge cuando cristalizó —en 1985— el Acuerdo Nacional, alianza política creada para el diálogo con el Régimen, que contó con la gestión protagonista del cardenal Juan Francisco Fresno y que el propio Pinochet se encargó de desahuciar. El Acuerdo Nacional, sin embargo, no sólo se paralizó por eso; gravitó decisivamente, también —según lo han señalado dirigentes políticos que participaron de la iniciativa—, "el carácter excluyente y los problemas y límites que impusieron los sectores de Derecha que suscribieron el AN".

Con posterioridad, en 1986, se hizo un nuevo intento de dar mayor fuerza a este pacto y se elaboró un documento que la opinión pública conoció con el nombre de "Bases de Sustentación para un Régimen Democrático". Se trataba, en realidad, del diseño de un marco general para una futura institucionalidad, que por su carácter consensual y por tratar aspectos globales logró una convocatoria significativa: catorce partidos lo suscribieron.

Sin embargo, a pesar de los esfuerzos de estos sectores del Centro político, la iniciativa del Régimen se fue imponiendo. Y ya en marzo de este año Pinochet despachó las leyes políticas que norman el camino hacia su meta política más inmediata: la realización del plebiscito previsto en la Constitución de 1980 y a través del cual pretende prolongar el período dictatorial. La Dictadura pretende —como lo señala una fuente de la Izquierda Unida consultada por ANALISIS— "imponer un escenario electoral, pero con las reglas del juego elaboradas y funcionales a la propia Dictadura", y con la iniciativa en sus manos "someter a la oposición a este escenario". Por eso el Régimen se negó a cualquier reforma constitucional que permitiera elecciones libres —en las cuales, todos apuntan, "Pinochet sería derrotado"— y centra sus esfuerzos por imponer el plebiscito, ya que es un escenario y, sobre todo, un mecanismo de fácil control para sus intereses.

REFLOTAN LOS PROGRAMAS

Al interior de la oposición la idea de que "a mayor impulso de la campaña de las elecciones libres, más se necesita tener un proyecto claro de gobernabilidad", terminó por imponer la decisión de destinar esfuerzos y personas que se dedicaran a la elaboración de los programas "para iniciar las discusiones al interior de la propia oposición". Y la tarea se inició.

Los primeros en iniciarla fueron los democratacristianos. La Directiva de la DC encomendó al ingeniero Edgardo Boeninger estructurar los equipos de especialistas que, bajo la dirección del ex rector de la Universidad de Chile,

→





Edgardo Boeninger (DC) y Enrique Silva Cimma (PR), algunos de los protagonistas en la elaboración de los programas del Centro político.

iniciaran los estudios y consultas para la elaboración de un documento que hoy ya está en la mesa de varios dirigentes del Centro político.

El "Programa básico de gobierno en el campo económico y social" que elaboró la DC, incursiona en varias materias, siendo lo económico —como su nombre lo indica— el aspecto que contiene mayores precisiones. En lo central el documento no contempla reformas de carácter estructural, lo que para algunos militantes democratacristianos "constituye un retroceso que desdibuja el perfil históricamente progresista del PDC". Porque se entiende que luego de catorce años de Régimen militar en los que se ha aplicado una política económica regresiva, es más que "necesario abordar —señalan los DC, consultados por ANALISIS— aspectos como la Reforma Agraria, el Plan Laboral, la Reforma Previsional, el desempleo y otras áreas que no se resuelven sólo con una eficiente política económica, sino que más bien deben enfrentarse con una decisión clara de transformaciones profundas".

El documento elaborado por Boeninger, también define como aspecto sustancial la no expropiación en ningún sector de la economía. Tampoco incorpora mecanismos de control administrativo u "otras reformas de dirigismo estatal" y al Estado le reserva un papel de agente activador de la economía (lo que también destaca el rol del capital privado, nacional o extranjero) y responsabilidad en la definición de las políticas salariales. Junto a lo anterior, el documento incluye un bosquejo general de lo que sería un plan de condonación de deudas y de apoyo a sectores sociales más afectados por la aplicación de políticas excluyentes del Régimen.

Y las críticas son contundentes. "Qué difícil resulta imaginar un futuro democrático que mantiene lo esencial de la política económica del Régimen. La verdad es que esto ya se veía, quizás la primera expresión pública de esta idea fueron algunas declaraciones de Sergio Molina y planteamientos que han hecho otros dirigentes como Adolfo Zaldívar en el mismo sentido".

El programa de la DC, según lo ha manifestado Boeninger, es para que sea asumido por los partidos que integran la Alianza Democrática, teniendo en cuenta un arco adicional que incluiría al Partido Nacional y al Partido Socialista de Ricardo Núñez. Y las conversaciones van y vienen. En realidad —y para ser más exactos— debería decirse que papeles van y papeles vienen.

Porque el Partido Nacional también se abocó a elaborar su propio programa. Como también lo hacen los radicales de Enrique Silva Cimma y los socialistas de Núñez. Y todos ellos, sus programas y discusiones, abordan más o menos los mismos temas, teniendo el cuidado —al momento de redactar— de "hacerlos lo más digeribles que sea posible". Y es que los documentos, a pesar de que son sometidos —en la primera fase— a la discusión entre los partidos opositores, tienen un destinatario más preciso, aunque no todos están de acuerdo en eso. Para algunos el programa es "para presentarlo al país"; para otros es para el país también, "pero principalmente para las FFAA, con las cuales habrá que negociar". Esto último basado en la posibilidad de que la alta oficialidad se dé cuenta de que "Pinochet está perdido y no quede otro camino que establecer un período de transición".

Por eso el documento "Crecimiento con equidad para una sociedad libre", que elaboró el economista Carlos Hurtado, del Partido Nacional, contempla algunas reformas constitucionales, define algunas líneas de política económica y se aventura por el campo social. Pero nada espectacular; por ahora sólo está definido lo que se haría en el campo de las relaciones internacionales, la ecología y sobre la mujer.

De otro lado están las propuestas que hace el Partido Radical que encabeza Enrique Silva Cimma, que según explicó a ANALISIS, "no ponen límites al arco de alianzas que den sustento al programa, pueden estar todos aquellos que están por la democracia, y por recuperarla a través de medios pacíficos". También este programa contempla una reforma constitucional y "la revisión de varios aspectos de la legalidad actual". Entre estos últimos está todo lo referido al Artículo Octavo de la Constitución, poner límites a las facultades que establecen los regímenes de emergencia y las atribuciones del Consejo de Seguridad Nacional. En lo social, Silva Cimma explica que "lo fundamental es un pacto que preserve los derechos de los trabajadores y garantice los aspectos relacionados a la seguridad social". En lo económico, en tanto, se trata de "buscar la delimitación de las áreas de propiedad, con un claro reconocimiento a la propiedad privada, pero con un Estado protagónico". El programa de los radicales, además, incursiona en el campo de los derechos humanos "reconociendo —según expresó Silva Cimma— los derechos consignados en varios pactos y tratados internacionales y que en nuestro país no se respetan".

Para los radicales, sin embargo, la elaboración del programa no es para negociar ahora necesariamente, sino más bien la búsqueda de levantar una alternativa programática que agrupe a las fuerzas opositoras.

Y por ahí va la discusión. Por ahora algunos han anunciado que los chilenos tendremos un triple "regalo de navidad", porque, según estiman, para fin de año la oposición —un sector de ella— tendrá un programa consensual, también un partido (por la Democracia o por Elecciones Libres, según quien lo diga) y hasta un candidato. Lo que no está claro aún, sin embargo, es si el programa es de gobierno o para la gobernabilidad, si el partido será del tipo "paraguas", en el que entren todos —absolutamente todos— y si el candidato se presentará a alguna elección o sólo será un "ciudadano símbolo".

LIBIO PEREZ Z

JUAN GUTIERREZ, SECRETARIO GENERAL DEL PARTIDO SOCIALISTA HISTORICO:

"Marginar a la Izquierda es absurdo

"Los socialistas aspiramos siempre a la democracia, pero no sabemos usarla bien entre nosotros". Es una de las afirmaciones que hace Juan Gutiérrez, secretario general del Partido Socialista Histórico, al relatar los continuos desencuentros que dieron origen a las múltiples divisiones del socialismo chileno.

Gutiérrez, sin embargo, está optimista. Señala que la "unidad socialista es posible porque ésta ha madurado" y describe la disposición que existe entre los distintos protagonistas de este proceso.

El PS-H, explica Juan Gutiérrez (41 años, profesor), surgió formalmente en diciembre de 1985, pero existían como corriente al interior del PS desde antes del período de la Unidad Popular. Gutiérrez fue secretario general de la Juventud Socialista entre los años 1967 y 1970 y, durante el Congreso de ese partido, en 1971, encabezó una lista para enfrentar a Carlos Altamirano y Aniceto Rodríguez. Sus diferencias —principalmente por la política económica que impulsó el PS— generó su expulsión de ese partido en 1972. Pero, no por ello dejó de sentirse "militante socialista". En 1978 se integró a la Convergencia Socialista y posteriormente al Comité Político de Unidad. El CPU se dividió —dando origen al PS de Briones (hoy Núñez) y al PS-Mandujano— y fue la base sobre la cual se organizó el Partido Socialista Histórico.

—Al parecer el proceso de unidad socialista está centrado en las "orgánicas" que dirigen Núñez y Almeyda...

—Ellos mismos dicen que necesitan conversar los elementos que dieron origen a la crisis de 1979, haciendo una especie de catastro de las dificultades que tuvieron, los acuerdos a que llegaron y las ambigüedades que aún existen. Pensamos que está bien que lo hagan, porque —aparentemente— las mayores dificultades están entre ellos. Nosotros estamos en una posición histórica del socialismo, por tanto no tenemos ningún problema y estamos en la mejor disposición con ellos. De todas maneras, en este proceso de unidad cada uno tiene mucho que aportar y eso nos incluye a nosotros también.

—¿El hecho de que ustedes estén en la Izquierda Unida favorece la unidad de a lo menos los socialistas que integran a ese conglomerado?

● ***El dirigente socialista sostiene que la Izquierda tiene "fuerza política, un capital electoral y capacidad de movilización popular". Y agrega que "nadie ha luchado tanto por la democracia como lo ha hecho la Izquierda".***



—La IU es un proceso interesante, a partir del hecho de que es imperfecto, pues hay cosas que no han sido definidas rigurosamente. Desde el Cónclave de la Izquierda, en diciembre de 1986, hasta ahora se ha evolucionado mucho. Hoy hay consenso sobre el objetivo de la derrota política a través de la ruptura con el Régimen. Hay diferencias aún, pero también hay cosas que hay que valorar. Entre ellas el hecho que allí están los PS que reconocen el sentido clasista de éste, su marxismo, su identificación con la Izquierda comprometido con las clases populares y, por tanto, si queremos un partido que recoja lo que históricamente ha sido, tenemos que hacerlo en ese espacio. La IU, entonces, no es un obstáculo; por el contrario, contribuye a este proceso.

—¿Los registros electorales y la inscripción en ellos son algunos de estos problemas no resueltos?

—Lo que pasa es que en esto hay lecturas distintas. Nosotros consideramos que el Régimen trabaja por proscribir a la Izquierda, dejarla en una situación de "apartheid". Pensamos que no se le puede hacer el juego y nosotros no estamos dispuestos a volver a la clandestinidad, queremos ser ciudadanos y ejercer nuestros derechos, jugarnos para que este pueblo vuelva a la normalidad. Para ello debemos buscar los instrumentos políticos que nos permitan alcanzar ese objetivo. Y a pesar del Régimen, debemos trabajar por inscribir a la Izquierda en los registros electorales. Porque si aceptamos el juego que el Régimen pretende imponer, le facilitamos sus proyectos de perpetuación. Creemos que el plebiscito será un fraude y nuestra inscripción no lo convalida. Pero sí tenemos claro que estamos en condiciones de tener un capital electoral que podemos administrar nosotros mismos, sin la administración de otros. En ese marco es que se dan discrepancias con el Partido Comunista, pero pensamos que esto será reconsiderado por ellos. Lo más importante es tener conciencia de que la Izquierda tiene una fuerza política, con un capital electoral y una capacidad de movilización popular. Por eso lo de los registros electorales, no siendo lo fundamental, es importante tenerlo en cuenta, para definir los caminos futuros sobre los cuales habrá que decidir.

—¿Cree posible todavía la unidad amplia de la oposición?

—En la medida que la democracia es un sentimiento generalizado en el país, es necesario un entendimiento entre la Izquierda y el Centro político, básicamente con la Democracia Cristiana. Aquí es necesaria una gran mayoría nacional que esté dispuesta a reponer la democracia en el país.

—Sin embargo, ya se trabajan programas de gobierno o de gobernabilidad en un arco de alianzas que no incorpora a la Izquierda; ¿qué opinan respecto a estas iniciativas?

—Pensamos que es una decisión arbitraria y voluntaria, ya que todo Chile sabe que la Izquierda chilena es el sector más democrático del país. Nadie ha luchado tanto por la democracia como lo ha hecho la Izquierda. Entonces tratar de marginar a la Izquierda, con la fuerza que tiene, es absurdo. Si en el futuro democrático no se considera a la Izquierda será una gran irresponsabilidad, porque será necesario contar con un gobierno muy fuerte, que sea capaz de sostener el período de transición.

LPZ

HUELGA NACIONAL:

El retorno de la movilización

- *El Régimen Militar detuvo a 500 personas en todo el país y requirió a 39 como responsables de una paralización nacional que sostiene que "fue un rotundo fracaso".*
- *Hasta Tarzán escuchó.*

En Estado con Moneda, al mediodía, un hombre muy pobremente vestido observaba la situación. Todos corrían menos él. Cuando la atmósfera se llenó de gas lacrimógeno y se hizo irrespirable, el hombre sacó un pañuelo y unos diez limones. Con habilidad y rapidez se cubrió el rostro con el pañuelo, partió los limones en varios trozos y comenzó a vocear: ¡Sacar a diez, sacar a diez!... En un minuto se le había agotado la mercancía.

Así, el siete de octubre todo giró en torno a la movilización social —o "movilización callejera", como la bautizó un dirigente democratacristiano—, desde los detalles anecdóticos hasta la generación de un clima de protesta e ingobernabilidad que en el curso del día alcanzó dimensión nacional, y en el que se manifestaron amplios sectores del país. La paralización nacional convocada por el Comando Nacional de Trabajadores (CNT) fue aumentando en intensidad y envergadura en las primeras horas del día señalado.

En el centro de Santiago hubo manifestaciones —lo que el régimen llama "incidentes"— desde el mediodía hasta el atardecer, en las que se expresaron sobre todo los dirigentes políticos de izquierda, las mujeres, los profesionales y muy especialmente los estudiantes, puesto que el conflicto universitario marcó la jornada. Durante todo ese día, el "microclima" de desobediencia civil generado desde la Universidad de Chile pareció extenderse por las calles y poblaciones del país (Ver crónica aparte).

El setenta por ciento de los escolares no asistieron a clases, según cifras del Colegio de Profesores. Los maestros se expresaron a través de atrasos masivos o asambleas dentro de los establecimientos educacionales, a pesar de que una circular oficial amenazó con despidos a los profesores que no asistieran a trabajar ese día y señaló que sólo un certificado de comisaría podría justificar las ausencias con el argumento de falta de locomoción.

La mayor cantidad de detenidos durante la jornada fueron estudiantes, como el caso de Valparaíso en que ochenta universitarios fueron apresados, entre ellos Andrea Federici, sobrina del rector designado de la Universidad de Chile.

Las agencias internacionales informaron que en la jornada de protesta hubo dos muertos —un niño de dos años y un joven de 17—; una veintena de heridos de ambos bandos: manifestantes y uniformados; más de quinientos detenidos en distintas ciudades del país; cierre total del comercio en el centro de

MANUEL BUSTOS, PRESIDENTE DEL CNT

"Al Régimen le dio miedo"

- *"La Jornada del '7' demostró que la paralización de actividades es un camino con posibilidades reales".*
- *"Las medidas del Régimen son producto del enorme pánico que le provoca un movimiento que avanza".*
- *"A los políticos que viven señalando que prefieren la movilización política les diría que mejor pidan un Ministerio, porque aquí la política la hace Pinochet".*



Cuando conversó con ANALISIS —el viernes 9— Manuel Bustos Huerta ya enfrentaba un requerimiento judicial con orden de detención dictada por el magistrado Arnoldo Dreyse por convocar a una Huelga que voceros del Régimen calificaron de un "rotundo fracaso". Pero el presidente del Comando Nacional de Trabajadores reivindicó el derecho que tiene el sector laboral de paralizar sus faenas para presionar a los empresarios y al Gobierno cuando sus demandas no son escuchadas. "Por lo demás —dijo— eso no lo inventamos nosotros. Es el arma que tiene el movimiento sindical en todas partes del mundo, y tanto es así que en Chile, existiendo una Dictadura, ésta se ha visto obligada a colocar la palabra 'huelga' en su Constitución. Entonces, si el Gobierno, en este caso Pinochet, no responde a las demandas que como dirigentes de Federaciones y Confederaciones hemos planteado, lo lógico es que usemos armas de presión. Y eso es lo que estamos haciendo".

—¿Y realmente los trabajadores acogieron la convocatoria? ¿Cuál es la evaluación que ustedes hacen de la Jornada del 7 de octubre?

—Hicimos un análisis bastante minucioso, empresa por empresa, en todo el país. El resultado fue muy interesante. En mil 700 empresas hubo paralización. Es la primera vez en catorce años que se produce este avance, en que una huelga resulta ser realmente una



En las poblaciones, todos los elementos fueron útiles para hacer barricadas.

Santiago y parcial en otras comunas y regiones; disminución del noventa por ciento del transporte colectivo; apagones parciales en Santiago en horas de la tarde; y manifestaciones importantes en numerosas provincias tales como Valparaíso, Arica, Iquique, Antofagasta, Copiapó, Chillán, Temuco, Concepción, Talcahuano y Punta Arenas, además de en casi todas las poblaciones periféricas de la capital.

Sólo los establecimientos comerciales del barrio alto de Santiago se mantuvieron abiertos en horas de la tarde. El dirigente del comercio detallista, Jaime Pérez, informó que gran parte de su Gremio cerró los negocios y dijo que las ventas "fueron nulas" porque la

huelga. Además, en diversos centros laborales se efectuaron asambleas donde se debatió la situación de los trabajadores. Antes, estas movilizaciones eran un poco convocadas por acuerdo del Consejo del CNT. Se hacían muchos volantes, se recorrían las poblaciones. En esta oportunidad, la discusión bajó a la base.

"Todo esto nos lleva a decir que a nivel de participación de trabajadores, de conocimiento y debate de los problemas, ésta ha sido la movilización más importante. Incluso superior al paro del 30 de octubre de 1984. Aun reconociendo que falta un mayor esfuerzo de los dirigentes de Federaciones y Confederaciones por llevar a las bases ese discurso que, con tanta fuerza y algunas veces hasta con agresividad, se hace en las reuniones de Consejo, sin duda que lo acontecido el 7 de octubre deja de manifiesto que la lucha a través de la paralización de actividades es un camino con posibilidades reales".

—¿Entonces, están decididos a seguir por ese camino aunque el Régimen los requiera judicialmente, los encarcele y hasta los tilde de "bandidos"?

—Sin duda alguna. Porque las medidas que ha tomado el Régimen obedecen justamente a que le tiene un enorme pánico a la posibilidad de que después de esta movilización se produzca una gran huelga nacional. Al Régimen le dio miedo y por eso intenta frenar este movimiento.

"Es por eso que hemos tenido dos días seguidos al señor Fernández, al Ministro del Trabajo y a otros en la Televisión, diciendo que aquí los trabajadores están contentos y laboran alegremente. Eso no es más que producto de la preocupación que tienen. Tanto la campaña publicitaria como los requerimientos son reflejos de ese temor".

—¿Y cómo asumen ustedes el problema de la violencia? Porque, además de la violencia represiva, desde el oficialismo se argumenta que hubo ataques a Carabineros con todo tipo de armamento.

—La espiral violentista sigue siendo un problema serio, pero es consecuencia de un Régimen marginatorio. Hay grupos sociales que piensan que la única forma de hacerse escuchar es a través del enfrentamiento militar. Nosotros, por el contrario, creemos que hay que devolverle la racionalidad a este país y que no es posible hablar de que nos vamos a entender a balazos. Por lo tanto, a aquellos compañeros que están haciendo uso de armas en contra de policías yo les diría que no hacen otra cosa que ponerse en contra del movimiento sindical y del movimiento popular. Que con su actitud son extremadamente funcionales al Régimen, que cuando no hay focos de violencia intenta provocarlos. Nuestro camino como trabajadores es presionar a través de la Huelga y vamos a seguir en ello hasta obtener una respuesta a nuestros planteamientos.

—Pero usted dijo en conferencia de prensa que este Régimen es "clasista", que sólo obedece a los dictados del Fondo Monetario Internacional. ¿Cómo espera que algún día la clase trabajadora sea escuchada?

—Nuestro deber como dirigentes sindicales es seguir insistiendo en las demandas de los trabajadores. Otra cosa es que, como sabemos que este Gobierno es incapaz de dar soluciones hayamos hecho un llamado a los Partidos Políticos que son los que deben crear una alternativa de reemplazo a este Régimen que provoca dolor en el pueblo. Esa es una responsabilidad mayor: el cambio del Régimen. Y creemos que compete a los Partidos Políticos. Lamentablemente, ellos aún no son capaces de llegar a un acuerdo. Por el contrario, viven diciendo que prefieren la movilización política a la movilización social y hacen cartas y documentos que, al final, no los entiende nadie. A ellos, yo les diría que mejor pidan un Ministerio porque aquí la política la hace Pinochet. Incluso a un amigo mío, un camarada (Gutenberg Martínez, secretario general de la Democracia Cristiana) que en estos días hizo declaraciones sobre el tema, yo le recordaría que con esas mismas palabras empezó Juan de Dios Carmona. Y ya sabemos donde terminó.

ALICIA OLIVA



Al mediodía, fuerte represión en la Plaza de Armas.



población acogió el llamado a no comprar ese día.

El Comando Unitario de Pobladores informó de actividades deportivas, de recreación para los niños y reuniones en ollas comunes, como una forma de plegarse activamente al paro de parte de ese sector. "Pero estas acciones pacíficas fueron respondidas con balas por militares y carabineros —dijeron— en operativos y cercos que tendieron alrededor de las más pobres poblaciones. Es fácil observar que donde no hubo uniformados, no se registraron hechos de violencia".

El dirigente del transporte, Adolfo Quinteros, avaluó que el ochenta por ciento de los camioneros de su sector pararon durante la huelga general, a pesar de que su colega, Julio Lagos, se preocupó —veinticuatro horas antes de la jornada— de asegurar que ese Gremio no pararía. Muchos choferes de locomoción colectiva que tenían orden patronal de salir a la calle, se concertaron para retardar el inicio de sus tareas llegando a las garitas dos horas más tarde de lo habitual. El dirigente de ese sector, Manuel Navarrete, dijo que al menos 21 líneas acordaron no trabajar el siete, y recordó que en los días previos a la huelga fueron quemados unos diez microbuses en distintos puntos de Santiago (cifra que aumentó durante la jornada de paralización). Varios sindica-

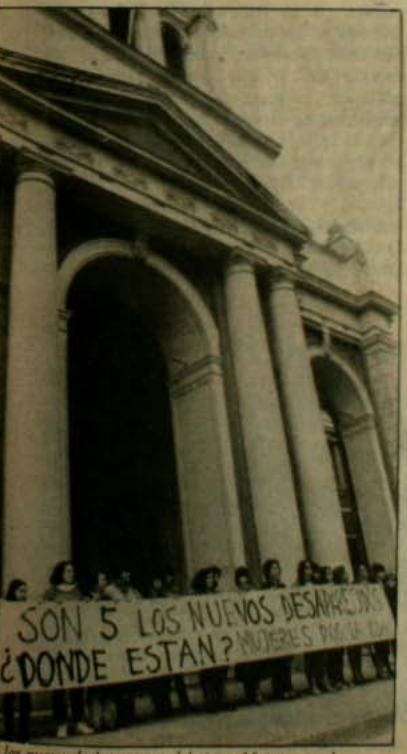
tos de taxistas se plegaron también al movimiento.

Aunque una parte importante de la actividad productiva del país no paralizó —entre ellos algunas grandes confederaciones como el Cobre y el Petróleo, que trabajan para el Estado y que señalaron "temer a los despidos"— en los sectores de trabajadores portuarios, de la construcción, metalúrgicos y textiles, entre otros, se cumplieron los acuerdos de huelga. El CNT contabilizó mil setecientas empresas que pararon el siete, pero además de esta cifra el Comando llamó la atención sobre los atrasos colectivos, viandazos, asambleas, no asistencia a casinos, cuchareos y elaboración de petitorios, con que también se expresó adhesión a la huelga general de parte de muchos sindicatos.

El CNT calificó la jornada como "satisfactoria", mientras el Régimen aseguró que fue "un rotundo fracaso", afirmó que seis artefactos explosivos detonaron durante el día y que las actividades productivas del país se mantuvieron "en absoluta normalidad". El presidente del Comando, Manuel Bustos, señaló: "Después de un año en que el país no había hecho movilizaciones sociales" la respuesta a la



En la zona norte de Santiago, Fanny Pollarollo —actualmente requerida— encabezó una marcha callejera.



las nueve de la mañana del siete, Mujeres por la ida se manifestaron en plena calle Providencia.

convocatoria del siete es "un hecho importante", y se manifestó "conforme" e "inmensamente feliz" con el resultado.

Sin duda, el siete se produjo la manifestación antigubernamental más importante de este año y los hechos de la jornada repusieron la movilización social como eje de la lucha contra Pinochet, ganándole espacio al manto electoralista que parecía predominar en el escenario político nacional hasta hace una semana, en que abundaban las discusiones sobre candidatos, inscripciones, programas y leyes políticas. La convocatoria de los trabajadores —destinada a llevar "al pueblo a las calles para sacar a Pinochet de su calendario" y a exigir las demandas del sector sindical: un salario mínimo de veinte mil pesos y un reajuste salarial del 22 por ciento, entre otras— fue respondida ampliamente por diversos sectores nacionales a lo largo de todo el país, a pesar del despliegue bélico efectuado por las fuerzas represivas antes y durante la jornada, de las amenazas de despido y de la explícita actitud patronal de cerrar filas junto al Régimen frente al llamado a huelga.

"Nosotros queremos hablar con el Tarzán en esto, queremos llegar al que corta el bacalao", dijo Manuel Bustos en conferencia de prensa el mismo día siete. Hace un mes y medio, el Comando dirigió una carta a Pinochet que contiene las reivindicaciones de los trabajadores y que hasta hoy no es respondida. Después de la jornada de huelga nacional el Régimen acusó recibo de la manera que lo caracteriza: 39 personas fueron requeridas por el Ministerio del Interior, entre ellas dirigentes del CNT y de la Izquierda Unida.

Al cierre de esta edición, abogados presentaban un recurso de amparo en favor de Manuel Bustos, puesto que el dirigente fue amenazado de muerte por la autodenominada Acción Chilena Anticomunista (ACHA).

En los Tribunales, uno de los abogados del dirigente de los trabajadores señaló: "El Régimen cae en una abierta contradición: por una parte afirma que el paro fue un rotundo fracaso, en declaraciones oficiales de sus personeros. Sin embargo,en el plano judicial reconoce los resultados de la convocatoria a través de los delitos configurados en el requerimiento, puesto que estos se refieren justamente a los resultados del paro; solamente hay delito si hubo paralización".

Parece que Tarzán escuchó. Y la cosa no quedará allí: Manuel Bustos anunció que esta semana se reúne el Confasín para tomar acuerdos sobre las próximas acciones de los trabajadores, y dijo: "Seguiremos usando la huelga como instrumento de lucha". a

PAMELA JILES

UNIVERSIDAD DE CHILE:

La hora del desempate

• Después de siete semanas de paralización total —y aun cuando las negociaciones continúan— los universitarios consideran que llegaron a un punto de estancamiento que se debe romper sacando el conflicto de las paredes de la universidad.

La Universidad de Chile continuó paralizada, las autoridades de educación siguieron haciendo infructuosos llamados a estudiantes, académicos, funcionarios y padres para que las cosas se normalicen y el rector designado José Federici, incursionó en un terreno en el que no había probado: estrella de televisión. Se cumplieron de esta forma siete semanas de paro en la Casa de Bello sin que se lograra avanzar hacia una solución de la crisis, lo que significa —en la práctica— que las posibilidades de terminar el semestre se alejan. Este último aspecto, que es uno de los argumentos que han repetido incansablemente las autoridades educacionales para presionar a estudiantes y académicos para que retornen a sus actividades, se transformó, de tanto repetirlo, en un "boomerang" para Federici y el Ministro Guzmán: la mayoría de los estudiantes —e incluso sus padres— han asumido la posibilidad de perder el semestre como uno más de los sacrificios necesarios para salvar la universidad.

Como en cualquier guerra, el ya largo conflicto de la Universidad de Chile se libra en dos terrenos: las batallas y las negociaciones. Las primeras han llegado a un punto muerto y tal como expresó a ANALISIS un dirigente estudiantil "hay que salir de la guerra de tiempo y desgaste, para tomar nosotros la iniciativa". Respecto a las negociaciones, se sabe que éstas las llevan a cabo algunos miembros del Consejo Superior y representantes del Gobierno —concretamente serían del Ministerio del Interior— los que se considerarían interlocutores válidos para lograr algún arreglo. Sin embargo, los decanos han sido extremadamente cautelosos en mantener reserva respecto a los nombres y las materias que se estarían tratando en estas conversaciones, procurando así que las expectativas no se frustren como ocurrió anteriormente con los contactos iniciados con los integrantes de la Junta de Gobierno. Sólo en la parte final de la declaración emitida por el Consejo Universitario el 7 de octubre pasado, a raíz de las intervenciones de José Federici en dos canales de televisión, se informaba a la opinión pública que el Consejo Superior "está cumpliendo con lo encomendado por el Claustro de Profesores Titulares, en el sentido de hacer gestiones en las instancias competentes para resolver el conflicto".

El resto de la comunidad universitaria está de acuerdo en que se lleven conversaciones y evidentemente todos se alegrarían si éstas tuvieran éxito. Pero, como dijo a ANALISIS Patricio Basso, presidente de los Académicos, "mientras se conversa, nosotros seguimos dando nuestras batallas, ya que éstas pueden pesar en el terreno de las conversaciones. Desde ya estamos decididos a llevar adelante el paro que acordó el Coordinador de Asociaciones de Académicos del país para el 15 de octubre. Ese día el paro será por 24 horas, a la semana siguiente por 48 horas y así llegaremos a la paralización indefinida de los académicos en todo el país", aseguró Basso.

Los estudiantes, a su vez, también decidieron salir de la suerte de empate en que se encuentran. En el acto realizado el jueves en el Instituto Profesional de Santiago, el presidente de la FECH, Germán Quintana, dio a conocer un esbozo de lo que serían las futuras acciones. Si bien se continuará con la movilización en los campus universitarios y en la calle, los dirigentes empezarán la presente semana a recorrer los centros de educación superior de provincia, los liceos y colegios secundarios, los sindicatos, los institutos privados y todo tipo de organizaciones sociales, para explicar los contenidos del plan de racio-

Las vidas que dependen de Federici



En la comunidad Monseñor Enrique Alvear, frente a la ex Parroquia Universitaria, grupos de estudiantes circulan conversando. Las personalidades del mundo social y político no cesan de llegar hasta el lugar. Arriba, en el segundo piso, un grupo de alumnos de la Universidad de Chile permanecen recostados sobre colchonetas. Son los ayunantes que decidieron manifestar su rechazo a José Federici como rector de la Universidad de Chile de esta forma, con huelga de hambre indefinida, hasta las últimas consecuencias. Convencidos que quizás, en un gesto humanitario, el empresario decida renunciar a su cargo. Son de distintas carreras, de diferentes tendencias políticas, pero unidos por una meta común: que se vaya Federici.

"Personalmente me sentía poco capaz de estar presente en las movilizaciones callejeras y sin embargo quería hacer un sacrificio por la universidad, no por un día ni dos, sino todos los que sean necesarios hasta que el rector designado se vaya. Es mi compromiso con la universidad, porque ella no debe morir. La educación no debe morir", dice convencido el estudiante de veterinaria Ricardo Hermosilla.

Aun cuando los rostros se ven algo pálidos y los informes médicos indican que los ayunantes empezaron a mostrar los primeros síntomas de deterioro físico —baja de peso, insomnio, mareos— todos aseguran que el estado de ánimo es mejor que cuando empezaron. "Yo entré a esto muy convencido y, fundamental-



"La Universidad de Chile es un impedimento para los planes de Pinochet", dijo Germán Quintana en el IPS.

nalización, los efectos que tendrá para el país y cuál es la raíz del conflicto que vive la Universidad de Chile.

"Debemos salir de las paredes de la universidad, porque las consecuencias de lo que se pretende no afectan solamente a la Universidad de Chile sino a todo el país", expresó el dirigente estudiantil Daniel Farcas. Esa decisión de los distintos estamentos universitarios de sacar el conflicto de las paredes de la universidad para transformarlo en lo que según ellos realmente es, o sea, un conflicto nacional, podría llegar incluso a un llamado a paralización similar al del pasado 7 de octubre, pero esta vez con el objetivo específico de defender la principal y más antigua casa de estudios del país. Si bien esto último no se ha anunciado oficialmente, los comentarios en ese sentido han aumentado los últimos días.

La preocupación de los universitarios se basa en la convicción que existe actualmente respecto a que Federici fue puesto por Pinochet con absoluto conocimiento del gobernante respecto a quien era el personaje y cuáles eran los planes que llevaría adelante. Así lo expresó Germán Quintana el jueves 8, cuando dijo que el nombramiento de Federici había sido justamente para aniquilar la Universidad de Chile, considerada demasiado conflictiva para los afanes de perpetuación en el poder del general Pinochet. Estas intenciones se habrían juntado con la necesidad de Büchi de efectuar menor gasto en educación y cumplir con las normas impuestas por el Fondo Monetario Internacional (FMI), sumados finalmente a las siete proyecciones del Régimen del futurólogo Melnick, al que la Universidad de Chile en las condiciones actuales no le sirve. Según Quintana, estas necesidades coincidentes encontraron al hombre apropiado en José Federici.

Lo anterior tal vez explique la verdadera campaña propagandística desatada la semana pasada para arreglar la imagen del rector impuesto. El martes 6, dos canales de televisión —el 11 y el 7— transmitieron sendos programas especiales cuyo único invitado era Federici. En el 11 un solo periodista se limitó a leer las preguntas preparadas, mientras en el 7 prefirieron que fueran varios los que se repartían la misión de ponerle al rector designado los temas sobre los que quería hablar. Allí aseguró que se estaba despidiendo a aquellos académicos que, a pesar de tener buen currículo, no querían trabajar. Dijo, además, que los decanos se habían negado a cooperar desde el principio de su gestión; que la única forma de subir los sueldos era despidiendo a muchos y que era necesario ahorrar y distribuir bien los recursos. La propaganda pagada en diarios oficialistas anunciando los programas de televisión costaron a la universidad la módica suma de 9 millones 776 mil pesos.

La movilización tampoco estuvo ausente la semana pasada. Más de 200 alumnas de la Universidad marcharon frente al edificio Diego Portales el lunes 5, totalmente vestidas de luto. Gases y chortos del guanaco lograron dispersarlas. El martes, 13 académicos fueron detenidos mientras caminaban al paseo Ahumada, para conversar con los transeúntes y explicarles el problema de la universidad. Antes de llegar a la arteria peatonal, Carabineros procedió a subir a un bus policial a todos los que llevaban puesta la escarapela de la Universidad de Chile, sin mediar ninguna explicación. El miércoles 7, en el acto central del Confech efectuado en la Casa Central de la Universidad Católica, numerosas bombas lacrimógenas lanzadas al interior de ese edificio provocaron asfixias entre los que concurrían al acto. En la Alameda, el carro lanzaaguas y el "zorrillo" arremetieron contra manifestantes y periodistas. Aun así, los jóvenes fueron al centro a expresar su descontento, volviendo en la tarde a ocupar las dependencias de la Casa Central de la Católica. Similares manifestaciones hubo en La Serena, Copiapó, Antofagasta y Curicó.

El jueves, mientras se realizaba el acto de la Fech en el IPS, fuerzas policiales ingresaron al lugar causando destrozos y llevándose detenidos a 107 estudiantes, los que seguían en comisarías hasta el cierre de esta edición, a disposición del Ministerio del Interior.

JUANITA ROJAS

---

mente, me movió a tomar la decisión el baleo a la Pachi. Sabía todo lo que me podía pasar, todos los riesgos, y no me ha pasado ni la mitad de lo que yo creía. La solidaridad de todos es algo que da mucha energía para salir adelante", dice Michel Leporatti, también de veterinaria.

Después de casi dos semanas de ayuno, las actividades diarias se limitan a leer, ver televisión y dar pequeños paseos por el pasillo. Los controles médicos que practican internos de medicina se efectúan a diario y se ha dispuesto que las visitas se realicen sólo dos veces al día, para evitar un agotamiento innecesario por parte de los ayunantes.

Tejiendo animosa, la alumna de kinesiterapia Patricia Norambuena explicó a ANALISIS sus razones para participar en este movimiento: "Veía mucha pasividad de parte de mis compañeros, a pesar de que mi carrera —al igual que las otras del área de la salud— es una de las más afectadas por el plan racionalizador. Esta fue mi decisión personal, para tratar de sensibilizar a la gente de mi escuela, y ahora estoy muy contenta porque creo que lo he logrado. Se han puesto más activos, los estudiantes y el Colegio de Kinesiólogos se han unido y estamos dando la pelea juntos", asegura. Con la misma firmeza, el estudiante de periodismo Francisco Artaza reitera los puntos básicos que plantean como reivindicación: "Tal como quedó estipulado en el Claustro Pleno de académicos, la normalización de la universidad pasa por la renuncia de Federici; el fin al plan de racionalización; el retorno de todos los decanos y académicos exonerados, fin a las sanciones a los estudiantes. Ahora nuestro ayuno es especialmente por que se vaya Federici, pero los demás puntos los seguiremos peleando junto al resto de la comunidad universitaria", explica Artaza.

Los ayunantes son Guillermo de la Jara, Gloria Maldonado, Michel Leporatti, Patricia Norambuena, Carlos Carrera, Francisco Artaza, Paulina Martínez, Ricardo Hermosilla, Alejandro Guerra, Nelson Gaete y Jorge Walters. Otro de los participantes, Gastón Suárez, debió suspender el ayuno a mediados de la semana pasada, debido a que los problemas de salud de su madre lo obligaron a viajar al sur.

DESAPARECIDOS DE SEPTIEMBRE:

¿Dónde están?

- *A más de un mes de su desaparición, forzada según las evidencias, nada se sabía de los cinco jóvenes militantes vinculados al FPMR.*
- *Luego que la Vicaría de la Solidaridad patrocinó denuncia por secuestro de Alejandro Pinochet y por "presunta desgracia" de José Peña, el fiscal Torres entregó "prontuario" de uno de los jóvenes.*

El viernes 2 de octubre quedaron presentadas las denuncias que patrocinó el abogado de la Vicaría de la Solidaridad, Héctor Contreras: en el Primer y Tercer Juzgado del Crimen de Santiago comenzó así a investigarse el secuestro de Alejandro Pinochet Arenas y la "presunta desgracia" de José Julián Peña. "Esto quiere decir que —a un mes— sólo hemos podido construir indicios suficientes para entablar acción criminal por el secuestro de Pinochet que sabemos que se efectuó con mucha rapidez y 'profesionalismo'. En el caso de Peña, denunciar que sufrió algún tipo de acción por parte de terceros, lo que puede caer en una amplia gama de posibilidades delictivas", señaló a ANALISIS el abogado Contreras.

Lo anterior prueba lo dramático que sigue siendo el caso. Porque desde el 7 de septiembre pasado hay cinco familias que perdieron la pista de sus seres queridos y deambulan por los organismos de derechos humanos buscando ayuda para tener respuesta a su pregunta "¿Dónde están?". El caso, como lo vienen denunciando diversos sectores sociales, se torna cada vez más grave. Como se sabe, la respuesta de los organismos que pueden dictar órdenes de detención o ejecutarlas, fue negativa. Y la semana pasada se sumó a este hecho lo que podría llamarse la respuesta "política" de parte del Régimen.

El lunes 6, a 48 horas de interpuestas las dos primeras denuncias, apareció hablando ante la prensa nacional el Fiscal Fernando Torres Silva y poco después lo hizo el subsecretario del Interior, Alberto Cardemil, ante los corresponsales extranjeros. El primero señaló, según lo consignó "El Mercurio", que "existiría una eventual relación entre algunos de los cinco comunistas presuntamente desaparecidos" y los reos o prófugos en los procesos que sustancia. Reiteró que uno de los jóvenes —Julio Muñoz Otárola— era buscado desde hacía más de nueve meses en relación al asalto a la panadería "Lautaro", donde murió un carabinero, proceso en el cual Torres tiene encargados reos a supuestos militantes del FPMR. El Fiscal entregó luego lo que, al parecer, sería el "prontuario" de Muñoz Otárola. Dijo que su esposa era Cecilia Magni, socióloga, "conocida como 'Tamara' ", quien integraba, indicó, el "grupo operativo" en el atentado al general Pinochet. Añadió que el padrino de matrimonio de esta pareja era "nada menos" que Marcial Moraga, reo en el Caso Atentado y uno de los cuatro presos políticos que se fugó del penal de Valparaíso en agosto pasado. Concluyó Torres señalando que tales nexos "no debían desestimarse" porque eran antecedentes que mostraban la "forma de operar de esta gente".

Alberto Cardemil dijo por su parte que era probable que la desaparición se debiera a un "sumergimiento". Añadió que ésta era una "técnica usada" por el Partido Comunista y que su comentario "no debía extrañar". Lo fundamentó: "La acción comunista mezcla la espectacularidad y la publicidad con la clandestinidad. Ante la insistencia de los corresponsales extranjeros, quienes señalaron que todas las evidencias apuntaban a que Alejandro Pinochet, José Peña, Julio Muñoz, Gonzalo Fuenzalida y Manuel Sepúlveda estarían engrosando las listas de detenidos-desaparecidos, Cardemil señaló que se estaban haciendo las averiguaciones para determinar las causas de estos hechos. Expresó también que el Gobierno se había enterado de la desaparición "a través de la prensa" y que "lo que puedo informar es que hay tres personas presuntamente desaparecidas, que no registran orden alguna emanada de los Tribunales de Justicia ni tampoco decretos de detención emanados del Ministerio del Interior". Desde luego, ante estas frases quedaron como obvias dos preguntas: si Cardemil dijo que se enteró por la prensa de los hechos, ¿acaso no supo que las denuncias por desaparición se referían a cinco personas? ¿No sabía tampoco que sobre una de ellas el Fiscal Torres había reiterado que sí tenía orden de detención?



El dramático afiche distribuido masivamente la semana pasada por la Comisión Chilena de Derechos Humanos: pide que cualquier información se entregue a los fonos 727529 y 6986584.

"ARGUMENTOS REPETIDOS"

El abogado Héctor Contreras señaló a ANALISIS que los comentarios del subsecretario del Interior eran "normales" ya en este Régimen. "Respecto de los detenidos-desaparecidos entre 1973 y 1978 también se dijo que estaban en la clandestinidad, 'en su casa', 'fuera del país', pero se probó que habían sido secuestrados por los servicios de seguridad y la responsabilidad de éstos fue tal que debieron ser amnistiados".

Sobre el caso señaló que deseaba precisar algunos puntos "para evitar malos entendidos". "Después de las denuncias de desaparición, hechas ante nosotros por las familias de los cinco jóvenes, presentamos recursos de amparo que es lo primero que se hace cuando se sospecha que alguien fue detenido. La respuesta fue negativa. Entonces pasamos a analizar caso por caso y esto nos permitió presentar las dos denuncias citadas. Pero quedan otros tres casos. De modo que, a nuestro juicio, hasta el momento hay dos categorías dentro del grupo". "Es decir, añadió, hay un grupo de tres personas por las cuales aún —lamentablemente— no es posible

entablar acción criminal alguna porque, a pesar del tiempo transcurrido, no hemos logrado tener el mínimo de información que se exige para entablar un libelo de este tipo".

Sobre lo dicho por el Fiscal Torres, Contreras expresó: "Nosotros, antes que el Fiscal o cualquier personero, dijimos que sabíamos que los servicios de seguridad tenían información sobre por lo menos cuatro de los cinco desaparecidos. Por lo tanto, ése es un dato que juega a favor de la tesis de que ellas pudieron ser objeto de alguna acción regular de esos servicios, o de otro grupo que también cuente con esa información". Pero, indica el abogado, "también hay una serie de antecedentes ambivalentes; de modo que puede suceder que estas personas no hayan sido encontradas en el curso de las pesquisas de servicios de seguridad". Ello, concluye, "no nos permite sacar, sobre los tres casos que no están denunciados como secuestro, ninguna conclusión". Añade que tampoco es correcto concluir, como insinúa el Fiscal Torres, que estarían 'huyendo' ".

Sobre los tres casos que aún se investigan hay escasos datos, se sabe que Manuel Sepúlveda vivía separado de su esposa Verónica Rodríguez y veía al hijo de ambos de tanto en tanto. Y que Julio Muñoz tuvo un proceso en Fiscalía Militar de Concepción en 1982 y que su hermano Manuel está preso, encargado reo por Ley de Control de Armas.

Frente al caso, las personas vinculadas a la defensa de los derechos humanos siguen sosteniendo que la reacción ciudadana debe ser enérgica. El abogado Carlos Margotta, de la Comisión Chilena de Derechos Humanos, indica: "Este método represivo es el más insidioso. Queda la sombra de la duda, no hay repercusión espectacular, el miedo se apodera de los amigos de los afectados; éstos pasan a ser 'seres inexistentes': ni muertos ni asesinados, pero tampoco vivos o prisioneros". Es por ello, señala, que la "reacción ciudadana e institucional ante esta nueva etapa represiva debe ser fuerte, categórica, porque en caso contrario, la práctica volverá a aplicarse masivamente a medida que se acerca el plebiscito". Berta Manríquez, de la Agrupación de Familiares de Ejecutados Políticos, coincide: "A los organismos de víctimas de la represión nos ha llamado la atención el escaso pronunciamiento de los partidos políticos, de la jerarquía eclesiástica. Nosotros no nos detendremos en la denuncia hasta que haya un pronunciamiento del Gobierno. Sabemos que estamos tratando de salvarles la vida a estas cinco personas. Estaríamos jugando con esas vidas si nos quedáramos sentados, inmovilizados".

PATRICIA COLLYER



Horas de decisión

JULIO SUBERCASEAUX

La controvertida situación de la Universidad de Chile indica a las claras que estamos penetrando, por fin, en un período de toma de posiciones definitivas.

Alguien dijo, con bastante razón, que baste un vínculo innegable entre las concepciones que inspiran la reorganización de Federici con aquellas que impulsaron la dictación del tan mentado Art. 8 de la Constitución de 1980. Caza de brujas en ambos procesos, aunque el primero se pretenda revertirlo con argumentos economicistas. Intransigencia ideológica llevada al peor grado de reaccionarismo.

Esto fue precisamente lo que quedó establecido de manera inequívoca al término del foro celebrado ante el Colegio de Ingenieros el día 22 de septiembre en el que participaron Francisco Cumplido, Jorge Mera y quien escribe estas líneas.

El poder de proscribir ideologías y corrientes políticas que encierra el precepto que nos ocupa no tiene parangón con ningún otro tipo de normativa nacional o extranjera que se haya dictado al respecto. Podrían caer bajo su guadaña inexorable desde democratacristianos, pasando por socialdemócratas y radicales, hasta marxistas de cualquier signo.

Claro está que para que toda esa gigantesca "razzia" se consume, es necesario acallar previamente el llamado de conciencia que pudiera surgir del, pese a todo, nuestro primer instituto por excelencia del saber y del pensar. Para ello nada mejor que uniformizarlo a través de un tecnocratismo simplista que ponga en solfa a cuanta idea de alto vuelo se sugiera en su seno. Así la Universidad funcionará de acuerdo con lo buscado por sus presuntos redentoristas, o sea, cómo una verdadera máquina.

El Gobierno cree firmemente que una suerte de desarrollismo fáctico, alejado de escrúpulos éticos o jurídicos, puede suplir la ausencia de un verdadero orden democrático. Pero se equivoca profundamente.

La historia nos enseña que los pueblos reconocen el progreso cuando éste es armonioso y compartido. En una palabra, justo. Pero la "dinámica contradictoria" como la denomina Edgar Fauré, lejos de aplacar los ánimos, los exalta peligrosamente. Esto debido a que un crecimiento unilateral y exclusivista hace sentirse a los pobres cada vez más pobres, y a los marginados cada vez más alejados del beneficio común.

ACUSACION A DOCTOR UBILLA:

"Ningún tribunal daría crédito a prueba invocada"

• Así lo señaló a ANALISIS José Galiano, defensor del médico encargado reo ahora por el crimen de Simón Yévenes.

Dos meses se demoró el magistrado Humberto Espejo en dictar la insólita encargatoria de reo contra el doctor Manuel Jesús Ubilla como autor de la muerte de Simón Yévenes: "Eso me indica lo difícil que debió ser para el ministro tomar una decisión que, en términos procesales, es absolutamente infundada", señaló a ANALISIS el abogado José Galiano, defensor del médico.

El doctor Ubilla está detenido desde diciembre del año pasado a raíz de su supuesto rol de "ayudista" de los autores del atentado al general Pinochet. El Fiscal ad hoc que lleva el caso, Fernando Torres Silva, lo acusó de formar parte de un "equipo de sanidad" del Frente Patriótico Manuel Rodríguez FPMR y lo encargó reo por Ley Antiterrorista. Como señala Galiano: "Mi defendido fue brutalmente torturado durante su incomunicación en la CNI; como él es un hombre de mucha personalidad, esto lo denunció a Torres cuando fue puesto a su disposición, pero el Fiscal no le prestó atención. El doctor Ubilla entonces no prestó ninguna declaración en un proceso que considera parcial, lo que, obviamente, molestó a Torres".

Según el abogado, esa "molestia" no debería incidir en las imputaciones que se le puedan hacer a Ubilla. Sin embargo, el doctor saltó nuevamente al tapete noticioso a fines de julio pasado, cuando se señaló que "habría relación" entre el caso del atentado y el del homicidio del dirigente de la UDI.

El médico fue incomunicado y se informó que la madre de Yévenes, única testigo del baleo por parte de desconocidos —ocurrido el 2 de abril de 1986—, reconoció por una foto a Ubilla como autor del disparo. Señala el abogado Galiano: "Hasta donde yo sé, porque no tengo conocimiento del sumario, la insólita ligazón partió del resultado del informe balístico. Este habría señalado que las balas que mataron a Yévenes fueron disparadas por la misma arma usada en el asalto a la panadería "Lautaro", donde murió un carabinero y donde también se acusó a miembros del FPMR de estar implicados.



Diciembre 1986: la CNI lleva al doctor Ubilla ante fiscal Torres.

Agrega Galiano que con ese mero antecedente se habría hecho un set de fotos de los "frentistas" presos en los casos que lleva Torres Silva y éste se habría mostrado a la madre de Yévenes, una persona de más de 80 años. Después de llamar a declarar al médico e incomunicarlo, se hizo con él una rueda de reconocimiento. "Insisto —señala Galiano— que como no tengo acceso al sumario, no sé si la madre de Yévenes volvió a 'reconocer' a Ubilla, si dudó; si fue categórica. No sé. El hecho es que esa es la 'prueba' que se usó para encargarlo reo dos meses después".

Para el defensor de Ubilla, lo anterior es una aberración judicial. "Aunque ya no creo ni en los informes balísticos, puedo aceptar que éste fue correcto, ¿pero cómo me pueden decir que el testimonio de la madre de Yévenes es una prueba testimonial fundada?". Añade que "cualquier abogado penalista sabe que en este caso, la probabilidad de error es tan alta que ningún tribunal del mundo daría crédito a tal evidencia".

EL TEST DEL PROFESOR

Connotados penalistas han tratado el tema de la prueba testimonial, señala Galiano. "Y todos ellos han establecido que en la confiabilidad de un testigo influyen negativamente varias cosas: como el tiempo transcurrido".

"La madre de Yévenes vio las fotos más de un año después de la muerte de su hijo. También incide la edad, ya que se supone que una persona de muchos años tiene un deterioro en su capacidad de percepción. También puede influir el estado emocional en que se encuentra respecto del episodio sobre el que debe testificar y, en este caso, es obvio el estado en que estaba la señora al momento en que dispararon sobre su hijo; por último, es decisivo el lapso durante el cual se presencian los hechos: si son segundos, como en este caso, es muy poco probable grabarse imágenes visuales claras", expresa el abogado.

Galiano señala el caso de un connotado penalista que iniciaba su clase de prueba testimonial con la parodia de un hecho delictual. "El mismo se disfrazaba, entraba a la sala y tiraba piedras, le pegaba a su ayudante, y luego ambos salían corriendo de la sala. Volvía muy tranquilo cinco minutos después y se encontraba con los alumnos exaltados. '¡No sabe lo que pasó señor!'. Preguntaba, muy sorprendido: '¿Qué?' E invariablemente las respuestas eran tantas como alumnos por clase". Agrega que por ello cualquier penalista sabe que es imposible darle valor a la prueba testimonial en forma episódica. "Lo sabe, desde luego, Ambrosio Rodríguez y lo sabe el ministro Espejo. Sólo me cabe pensar —indica— que sobre este último ha habido, seguramente, tal insistencia de parte del gobierno para lograr que la Justicia Militar tenga la competencia del Caso Yévenes, que se ha llegado a conseguir que se encargue reo por una presunción muy infundada al doctor Ubilla".

Hasta el cierre de esta edición no se notificaba al médico del auto de reo. En todo caso, José Galiano señaló que apelará dicha resolución apenas ello ocurra y, en ese caso, una sala de la Corte Pedro Aguirre Cerda debe ratificar o revocar el cargo. "Obviamente, creo que ocurrirá lo segundo. Primero, porque mi defendido no mató a Yévenes, como me lo ha señalado categóricamente, y segundo, porque no creo que pueda haber en Chile un tribunal, ni siquiera militar, que con ese sólo antecedente pueda condenarlo". a

PCC

LOCOMOCION COLECTIVA:

"Vía Crucis" diario de un chofer

"No es justo que nos acusen así no más". "¿Por qué no buscan las causas del problema?". "Nadie se da cuenta de que somos víctimas de las malas condiciones laborales que tenemos". Con respuestas de este tenor se defendieron conductores de autobuses y taxibuses consultados por ANALISIS.

- ***Dirigente del gremio denuncia las malas condiciones de trabajo y el aumento de enfermedades nerviosas entre choferes, para responder acusaciones de diversos sectores de la población.***

Los choferes de la locomoción colectiva han sido blanco en estos días de fuertes críticas a raíz de un fatal accidente —cuyas causas aún se investigan— que dejó como saldo una estudiante muerta y otras tres gravemente heridas. Las liceanas fueron arrolladas por un taxibús del recorrido Carrascal-Santa Julia cuando, según atestiguaron pasajeros, el conductor perdió el control de la máquina, aparentemente por una falla en el sistema de frenos.

"Que no se detienen en los paraderos donde hay escolares; que los llevan colgando en las pisaderas; que los tratan en forma grosera y agresiva". Son algunas de las acusaciones que, con bastante fundamento, se hacen a los choferes. José Marín, presidente del Sindicato Pedro de Valdivia-Blanqueado y vicepresidente de la recién creada Confederación Nacional Unitaria de Trabajadores del Transporte Terrestre (Conutt) hizo los descargos. Empezó exhibiendo un estudio realizado por especialistas de la Universidad de Chile, en 1968, que habla de un 86 por ciento de neurosis entre choferes de la locomoción colectiva. "Reacción de angustia subaguda" (Rasa) se llama la afección que conjuntamente con problemas a la columna forma parte de las enfermedades profesionales en ese sector.

"Nosotros debemos efectuar, a lo menos, siete funciones a la vez, además de las inherentes a la conducción del vehículo: cortar boletos, contar la plata, dar vuelto, abrir y cerrar las puertas, esperar que suban y bajen los pasajeros. Simultáneamente, estamos siendo fiscalizados por Carabineros y, a la vez, preocupados de la competencia que nos obliga a 'ganar' pasajeros. Y si se considera que desde la fecha en que se realizó el estudio de los especialistas, las condiciones laborales del sector han empeorado enormemente, resulta que los escolares, que como niños son



revoltosos, tienen que enfrentarse a una persona enferma".

LA PRESION DEL "BOLETO CORTADO"

La situación de competencia se agudizó —indicó el dirigente sindical— a partir de 1986, cuando se dictaron normas de liberalización, "a nuestro juicio, de libertinaje". Indicó que antes por lo menos se regulaba el parque de vehículos; en cambio, ahora, se autoriza la existencia de líneas paralelas. Sólo la semana pasada se dividieron tres: Recoleta-Lira, Intercomunal 16 y Santiago-San Bernardo. Además, no existe ningún control en la frecuencia de los recorridos.

Pero la mayor presión que deben soportar los conductores se deriva de que están sometidos al sistema de porcentaje por "boleto cortado" para el cálculo de sus remuneraciones. "Los choferes tenemos una tremenda responsabilidad al transportar pasajeros y conducir un vehículo de alto costo; sin embargo, salimos todos los días a trabajar bajo esta peligrosa presión. Porque sucede que para el empresario el mejor chofer no es el que respeta todas las reglas del tránsito, ni el más amable con los pasajeros o el que lleva a más escolares, sino el que le genera más utilidades. Cómo lo haga, ese es otro cuento".

Y la legislación laboral les es adversa. Como las Asociaciones Gremiales —A G — que agrupan a los dueños de autobuses y taxibuses no tienen carácter de empresas, no pueden negociar colectivamente. Así, soportan jornadas de hasta 16 horas diarias de trabajo para ganar entre 22 mil y 30 mil pesos al mes. El sueldo base es de 4.300 pesos —que van a imposiciones por el mínimo— y el resto es cortar y cortar boletos. "En 1968 ganábamos un 25 por ciento por cada boleto. Ahora, se llega a pagar el diez y hasta el ocho por ciento del valor de cada pasaje. Es decir, actualmente un chofer recibe por cada escolar que transporta, un peso cincuenta", explicó José Marín.

El dirigente sindical señaló que la Confederación está trabajando en la elaboración de un Estatuto de los Trabajadores del Transporte donde se propongan medidas "destinadas tanto a mejorar las condiciones laborales de los choferes como a dar al usuario calidad en el servicio y tranquilidad para todos". Cree que una solución —aunque "de parche"— sería que se cancelara el cincuenta por ciento del pasaje escolar. Pero en realidad —indicó— "nuestra aspiración máxima es obtener un sueldo fijo que evitaría en gran parte el problema".

A juicio de José Marín, la situación debería ser analizada seriamente por los Ministerios del Trabajo, Transportes y Justicia, ya que para que la situación mejore en forma global, son muchas las medidas de fiscalización que se deberían adoptar. Por ejemplo, en la mantención del vehículo en buenas condiciones. "Todos sabemos que la revisión técnica no es rigurosa y que los empresarios, más interesados en su recaudación diaria, miran la máquina como 'tragamonedas' más que como medio de transporte de personas. Y, finalmente, la responsabilidad recae en el chofer: si me niego a trabajar porque la micro tiene los neumáticos lisos o presenta cualquier otro problema, mi patrón me despide. Si salgo a trabajar en esas condiciones, la ley me castiga, me quitan la licencia y también me pueden despedir porque no puedo salir a trabajar", puntualizó el dirigente de los choferes.

A 0



FONO 135:

La delación protegida

● *Invento telefónico del gobierno convierte el soplonaje en una actividad donde se asegura el resguardo de los informantes.*

"Uno, tres, cinco, diga". Una voz masculina contestará esa frase cada vez que usted marque ese número telefónico para denunciar a alguien o algo que le parezca sospechoso. También para señalar en qué lugar se están haciendo barricadas o lanzando panfletos. En pocas palabras, cuando usted se convierta en delator.

El teléfono, dependiente del Ministerio del Interior, se puso en funcionamiento el 28 de septiembre, anunciándose con mucha propaganda por Televisión Nacional y Canal 11, donde Jorge Rencoret en Teleonce al Despertar comentó esta novedad gubernamental haciendo una llamada para preguntarle a esos operadores anónimos cuál era su función.

Lo mismo hizo ANALISIS. Luego de identificarnos el tono de voz, cambió radicalmente de la amabilidad inicial a frialdad absoluta.

—¿Cuántas llamadas han recibido, qué tipos de llamadas...?

—Eso no se lo voy a contestar. Aquí se reciben todos aquellos antecedentes que la ciudadanía quiere aportar a la permanente misión de la autoridad para preservar la vida de las personas y la integridad de las instalaciones de bien público que están amenazadas por acciones terroristas. Asimismo, a este teléfono se pueden denunciar actitudes o sujetos sospechosos, como por ejemplo bultos o paquetes que podrían contener artefactos explosivos, y también se pueden comunicar la ocurrencia de hechos tales como detonación de bombas o asaltos de características similares. Acá al 135 puede llamar cualquier persona desde cualquier teléfono. Las personas que llaman pueden dar su nombre y su número telefónico, pero también pueden hacerlo en forma anónima si la persona así lo desea. En ambos casos se guarda la más absoluta reserva. ¿Está conforme con esa explicación?

—Tengo un par de preguntas más. ¿Qué tipo de denuncias mayoritariamente han recibido?

—Aquí se reciben sólo denuncias de acciones terroristas y subversivas.

—¿Han recibido muchas llamadas falsas?

—Esa pregunta no se la voy a contestar.

—¿Qué preparación tienen las personas que contestan el teléfono?

—Las necesarias para poder cumplir con este servicio.

—¿Ustedes son civiles o militares?

—No le voy a responder esa pregunta.

Este fue el nada fructífero diálogo con la denominada "Oficina de Llamadas Antisubversivas dependiente del Ministerio del Interior". Los universitarios contaron a ANALISIS que ellos habían decidido probar su eficacia y están usando el teléfono para acusar a conocidos adherentes al Régimen de "agentes comunistas" y denunciar una variedad de situaciones ficticias. Durante dos días hicieron algunas llamadas cortas señalando que había paquetes sospechosos en ciertas esquinas céntricas y preguntando cómo podían entregar algunos datos que supuestamente tenían. Pese a que en esas esquinas esperaron durante bastante tiempo, nadie —a menos que fuese un civil muy bien camuflado— se hizo presente en el lugar.

LA DELACION COMO PRUEBA LEGAL

Para Carlos López, abogado de la Comisión Chilena de Derechos Humanos, aunque en general "se usa la delación para reprimir, no puede ser utilizada como medio de prueba en un proceso legal". Sin embargo, la Ley Antiterrorista permite que "la misma CNI se transforme en denunciante y utilice a un supuesto testigo sin identificarlo ante el acusado y, por supuesto, sin careo entre ambos".

Para este abogado, pese a que la delación telefónica no puede usarse como prueba en un tribunal, "puede dar origen a una investigación judicial en que el medio de prueba utilizado, como ha sido en muchos casos, va a ser la propia confesión del afectado, obtenida bajo tortura".

En este país, con la falta de controles democráticos existentes, las llamadas al 135 pueden generar una serie de abusos y venganzas personales.

Para la Corporación Nacional por la Paz (Corpaz) este "servicio" no es de su incumbencia, ya que ellos son un organismo independiente del gobierno, aunque para su presidenta, Rosa María Calvo, "si eso se hizo, es porque lo necesitará el país". Sin embargo, dejaron bien claro que, siendo ésta una iniciativa del Procurador Ambrosio Rodríguez, ellos no desean involucrarse.

Tampoco es una preocupación primordial para el Codepu. "Si nos preocupáramos de tantas cosas que esta Dictadura hace no nos daría tiempo para preocuparnos de lo principal", señala Carlos Sánchez, miembro del Ejecutivo Nacional.

"La opinión que podamos tener de este número, es la misma que podemos tener de los llamados que hace el gobierno para la denuncia de actos opositores o 'sospechosos'. En el fondo, esto obedece a la estrategia de generar en la población chilena un clima de temor y amedrentamiento que ya está presente, miedo que se puede superar", agregó.

Es así como el spot televisivo que señala: "Ante posibles acciones terroristas le rogamos informar a este número (...) Hágalo por su bien y el de los demás", es —para Sánchez— parte de "la política del terror que el gobierno está generando".

ALEJANDRA MIRANDA



Mónica González, en momentos que abandona los Tribunales para ser trasladada a la prisión de San Miguel.

PRENSA ENCARCELADA:

Transcribir es un delito

● ***Una nueva agresión contra la prensa se consumó la semana pasada, cuando la periodista de ANALISIS Mónica González fue encargada reo y encarcelada en el penal de San Miguel por supuestas injurias al general Pinochet.***

«Es un escándalo y una cobardía, que cuando un dirigente político hace una crítica responsable al general que encabeza este Régimen, en vez de contestarle y desmentirlo con argumentos, se mande a prisión a una mujer periodista. Estoy segura que en este caso no se encarcela sólo a la periodista que escribió la entrevista a Andrés Zaldívar, sino a la que denunció la existencia de la casa del general en Melocotón, a la misma que escribió el complot para asesinar al general Carlos Prat en el libro 'Bomba en una calle de Palermo'. Pero no podrán impedir que los periodistas transitemos y defendamos el derecho de todos los chilenos a expresar sus opiniones", dijo la periodista Mónica González en los momentos antes de ser notificada por el ministro Marco Aurelio Perales, el viernes 9. Eran los momentos en que se asestaba un inédito golpe a la prensa independiente.

En esta oportunidad nuevamente fue una periodista de la revista ANALISIS quien sufrió los efectos de la permanente agresión contra los profesionales democráticos que se ha desatado en los últimos años. Mónica González, destacada profesional, cuyo compromiso con la libertad de expresión y la democracia ha sido inclaudicable a lo largo de su trayectoria periodística, se encuentra en estos momentos recluida en la cárcel de San Miguel, a raíz de la encargatoria de reo dictada en su contra por el ministro Perales. Su delito —aunque parezca una paradoja— fue realizar una entrevista el dirigente democratacristiano Andrés Zaldívar.

La situación que afecta a la periodista de ANALISIS tiene su origen en un requerimiento presentado por el Ministerio del Interior, por supuestas infracciones al artículo sexto, letra b), de la ley 12.927 de Seguridad Interior del Estado. O sea, Mónica González habría injuriado al Presidente de la República. Sin embargo, la periodista no hizo otra cosa que realizar una entrevista al dirigente Andrés Zaldívar, publicada en ANALISIS N° 193, en la cual este último entregaba algunas opiniones sobre el general Pinochet. Las expresiones vertidas por Zaldívar han sido reconocidas y asumidas por él en forma pública y ante el ministro Marco Aurelio Perales, cuando fue citado a declarar, a pesar de lo cual el Ministerio del Interior no ha presentado ningún requerimiento en su contra. Se sienta el grave precedente de que se encarga reo a un periodista por cumplir con su rol: entrevistar y transcribir las expresiones de su entrevistado.

Según el abogado de Mónica González, Sergio Corvalán, "aquí hay un ánimo persecutorio, porque es manifiesto que la profesional sólo cumplió con su papel de periodista. Nosotros apelaremos de la encargatoria de reo por considerarla abusiva", dijo Corvalán. La apelación debería verla alguna sala de la Corte de Apelaciones durante la presente semana. Pero el hecho de que Mónica González haya sido encargada reo por un requerimiento de este tipo, sienta un precedente que deja en entredicho la posibilidad de ejercer un periodismo libre en Chile. En 1984, Mónica González había estado detenida por negarse a entregar el cassette con las declaraciones del general Gustavo Leigh, ya que este material es considerado por cualquier periodista como parte del secreto profesional.

Esta semana, por otra parte, el director y subdirector de "Apsi", Marcelo Contreras y Sergio Marras, esperan un pronunciamiento de la Corte Suprema respecto a una queja presentada contra la Corte Marcial, que les negó la libertad bajo fianza por supuestas diligencias pendientes. Estas diligencias serían un informe "sicopolítico", del especial de "Apsi-Humor".

J R

Con poesía y canto homenajearon a Cárdenas

Muchos periodistas, dirigentes de la Izquierda Unida y de organizaciones sociales llegaron el jueves 8 hasta la Peña Chile Ríe y Canta. En esa ocasión, los trabajadores de la revista ANALISIS organizaron un homenaje al director, Juan Pablo Cárdenas, quien cumple condena de un año y medio de reclusión nocturna por supuestas injurias al general Pinochet. Se sumaron muchos artistas y familiares de presos políticos, quienes entre cantos y poesía, reiteraron su compromiso de lucha por la democracia.

El director de ANALISIS agradeció a los presentes destacando que el homenaje debía dirigirse a todos quienes laboran en la prensa democrática, y el reconocimiento era también para los presos políticos. Junto a los grupos Amauta y Huara, actuaron Tono Kadima, Cristina González, Mauricio Redolés e Ismael Durán; participó todo el equipo de Chile Ríe y Canta.



Especialmente emotivo fue el momento en que Juan Pablo Cárdenas y otros presos políticos —que cumplen reclusión nocturna junto a él— anunciaron que debían retirarse del lugar para ir a cumplir su prisión. Los asistentes salieron junto a ellos y en una larga columna acompañaron a pie a Cárdenas hasta el centro de Reclusión Nocturna de calle Lira con Blas Cañas.



CARABINEROS:

El regreso de la policía montada

● Mayor (R) Héctor Jacob considera que la reedición de los "pacos" a caballo puede ser efectiva si no se la usa para reprimir.

Abril de 1931. Jóvenes universitarios corren por las calles de Santiago exigiendo que el general Ibáñez entregue el poder a los civiles. A sus espaldas trotan los caballos de los carabineros, quienes portan en sus manos afiladas lanzas. La ciudad se encuentra paralizada y los mitines son disueltos —literalmente— a caballazos.

"Los carabineros a caballo y portando lanzas se quisieron usar contra desórdenes durante muchos años, hasta la 'Revolución de la Chaucha' en tiempos de González Videla. Pero esto creaba un verdadero pánico. No creo que se haya ensartado a alguien, pero sí había contusos, incluso entre los uniformados, los que rodaban por el suelo cuando sus cabalgaduras resbalaban en los adoquines", recuerda el mayor (R) de Carabineros Héctor Jacob.

Escenas como la descrita fueron recordadas por numerosas personas cuando se anunció, hace unos días, la reinstalación de los patrullajes a caballo.

"No es grato ver que se retroceda y se recuerden hechos desagradables. En ese momento Carabineros sólo tenía cuatro años de vida y los excesos cometidos sirvieron para que se reorganizaran las estructuras. Creo que actualmente es la escasez de personal la que hace aprovechar a este tipo de funcionarios", agrega Jacob.

Desde el domingo 4 de octubre los principales parques y paseos capitalinos vieron aparecer en sus senderos parejas de uniformados a caballo. Esta medida fue dispuesta, en forma expresa, por el general director Rodolfo Stange y forma parte de la fase primaria de planificación de actividades policiales metropolitanas.

De acuerdo a la información oficial, el personal montado pertenece a las escuelas de Oficiales y Suboficiales, y su objetivo primordial es reforzar la labor preventiva de los actuales servicios a pie, motorizados y aéreos.

El cuerpo de Carabineros era eminentemente una institución montada hace algunos años atrás; sin embargo, el avance lógico del siglo hizo que este tipo de patrullajes se convirtieran en algo anacrónico y fueron reemplazados por los motociclistas y los radiopatrullas.

Actualmente sólo en pequeños pueblos, en algunas playas durante el verano y en zonas cordilleranas se mantiene la tradición de la policía montada. Desde antes de su nacimiento como Carabineros de Chile en 1927, las antiguas Policías Fiscales y el Regimiento de Carabineros, dependiente del Ejército, usaban el caballo como medio de movilización y vehículo de transporte de detenidos. "Era penoso ver como dos carabineros montados llevaban un ebrio a la cárcel: cada uno arrastraba un brazo del detenido, al que le era imposible zafarse y debía dejarse llevar por los uniformados. No era un espectáculo grato", señala el mayor Jacob.

Pero desde la década del 50 esta práctica fue abandonada para convertirse la hípica en una actividad deportiva, ya sea a través de las competencias o del Cuadro Verde, que realiza pruebas acrobáticas en determinadas ocasiones.

"Antes la equitación era una práctica común e intensiva durante el tiempo que los oficiales permanecían en la escuela, pero luego se abandonó cuando dejó de ser tan fundamental", agrega.

¿LABOR PREVENTIVA?

De acuerdo al plan de vigilancia establecido, estos nuevos policías montados actuarán los días sábados, domingos y festivos en los principales parques capitalinos como Quinta Normal, Cerro San Cristóbal, Parque O'Higgins, secto-



Una vez más carabineros a caballo patrullarán los parques santiaguinos.

res de Lo Curro, La Dehesa y La Florida, ente otros.

Pero ya no usarán las antiguas lanzas que tanto miedo causaron a los manifestantes de las primeras décadas del siglo, su uniforme será igual al que lucen sus compañeros. Tampoco rodarán al correr por el pavimento. Esto último se previno, poniendo en los caballos herraduras de caucho.

El mayor Jacob estima que la labor debe ser "eminentemente preventiva contra el profundo y grave problema delincuencial que afecta al país. Si es represiva la rechazo".

Recuerda Jacob que en este país las revoluciones "nunca son los fines de semana o los festivos", por lo que es poco probable que un grupo de manifestantes deba enfrentarse a una patrulla a caballo.

"Para ser policía montado es muy importante que el hombre sepa controlarse, pues no debe aprovecharse del poder que le otorga una situación físicamente privilegiada para imponerse, aunque la imposición se hace por sí sola ya que la gente le teme más al caballo que al carabinero", agrega.

Sin embargo, de acuerdo a lo expresado oficialmente se evaluarán los resultados obtenidos, para determinar si el servicio tendrá carácter permanente e incluso extender su control a grandes multitudes, como eventos deportivos y actos masivos en las calles o recintos amurallados.

Este tipo de práctica policial no es, sin embargo, invento nacional. Desde hace mucho tiempo se utiliza en ciudades europeas y norteamericanas. Allí no sólo actúan preventivamente en contra de la delincuencia o solucionando problemas menores, sino también para dispersar manifestaciones, ya que el común de las personas teme al animal y éste goza de una gran velocidad de desplazamiento en cualquier circunstancia.

En este momento los uniformados chilenos no tienen los recursos necesarios para contar con la cantidad de ganado, cuadras, haras y otras instalaciones que se requerirían para convertirlo en algo permanente, pero, de acuerdo a lo informado, se hará el esfuerzo económico para lograrlo.

Pero el mayor Jacob no pierde la esperanza de que este servicio sólo cumplirá una función preventiva y no de carácter represivo: "Ahora hay más tensiones que en el año 30 en que fue una cosa corta y de rápida solución. Pero creo que es sólo la falta de personal y de dinero, la que hace que se vuelva al policía montado, que no es una solución integral, pero que como cooperación puede ser efectiva".

A M



Universidad: prueba de fuerza

OSVALDO PUCCIO H.

A nadie le cabe duda que los protagonistas de las políticas gubernamentales del país, ese país que el grueso de los chilenos tanto queremos y sufrimos y que ellos han declarado su "tierra prometida", son gente de estructuras mentales más bien planas y ordenadas, simplonas —lo que no excluye que puedan ser retorcidamente astutos—. Las piedras se dejan tranquilas y se pintan, los libros se empastan en cuero y se ponen de más grande a más chico en anaqueles de vidrio con llave para evitar cualquier tentación y lo que no cabe en el orden preconcebido debe ser eliminado, excluido. Contra ello se debe proteger al orden querido y en la protección de lo propio no hay enemigo chico.

Una mente ordenada se fija metas, en ningún caso plazos y va atacando coordinadamente las fuentes de desorden. Y qué mayor que la Universidad, ese lugar hostil en que se lee, se piensa, se discute, en que se entra y sale de las salas sin orden ni concierto, con pelos largos, ropas sueltas, en que la voz enérgica y el gesto adusto casi ni se cotizan y en el que la rapidez para asociar ideas y conceptos se considera más importante que aquella rapidez que surge "del músculo tenso y el nervio acerado".

Todo cuanto huela a inteligencia es peligroso, al menos sospechoso y debe ser puesto bajo control para proteger a la sociedad de las imprevisibles consecuencias que puedan venir de la anarquía de las ideas, sobre todo cuando de ésta surgen ideas de anarquía tales como que la universidad deben dirigirla los académicos, los estudiantes y más aún los no académicos, que deben ser algo así como subacadémicos, o que la Universidad no es una empresa y debe pensar en la ciencia y el desarrollo y no en como autofinanciarse, en que la Universidad es una perspectiva y un servicio en que se aprende al enseñar y se enseña al aprender porque ahí se crea y la creación es un asunto de la paz que es ese estado en que no hay guerra y por tanto nadie necesita a los que la hacen.

Se decía en la antigua Roma que Mercurio (el dios de los negociantes y ladrones) conduce el carro de Marte (el dios de la guerra) y para esa conducción se ha puesto a un Señor de nombre Federici de reputados méritos mercuriales y algunos académicos, entre los que destacan leer y escribir, hacerle en todo caso a sus superiores,y que con un notable don de mando —ese talento con el que el jefe nato viene al mundo— está poniendo orden y autoridad en la Universidad.

Afirmaba "El Mercurio" —el diario no el dios patrón de sus propietarios— que lo que está en juego en la Universidad es el principio de autoridad y como de costumbre en estos líos del poder "El Mercurio" tiena la razón. De lo que se trata no es de la autoridad de la sabiduría sobre la ignorancia, del progreso sobre lo retardatario, en una palabra de la fuerza bruta, siempre ejercida por un bruto con fuerza, sino al revés. El poder puro y simple para llevar a cabo designios de minoría.

Se trata de mostrar fuerza y poder para imponer e imponerse contra la concertación de la razón que Chile reclama y que ha cristalizado en el alma-mater. Si el patrón de Federici logra imponerlos a toda la comunidad universitaria, que se le opone, demostrará una fuerza tal que imponerse él mismo a tan sólo tres pares no será mayor dificultad...

En la Chile se juega algo más que la Universidad, se juega la libertad de pensar, crear y hacer un país. Se juega el derecho a gritar ceacheí sin que nadie dispare.

Vicaria, 11 años de lucha solidaria

Con un acto en la sede de la Vicaría de la Solidaridad, el pasado lunes 5, este organismo dependiente del Arzobispado, celebró sus 11 años de trabajo en la defensa de los derechos humanos.

En la ocasión también se festejaron los 80 años de vida de su creador, el Cardenal Raúl Silva Henríquez.

Desde su fundación en 1976, luego de ser disuelto el Comité Pro Paz, la Vicaría ha prestado aproximadamente cuatrocientas mil atenciones, habiendo presentado su Departamento Jurídico unos 8 mil recursos de amparo y otorgado asesoría legal en 7 mil procesos judiciales.

En su intervención, el Cardenal señaló lo que para él significan estos amargos años: "Cuando yo los oigo a ustedes, cuando veo el entusiasmo y la esperanza, cuando siento que la palabra libertad es aplaudida locamente, tengo la seguridad de que esta tempestad pasará, tengo la seguridad de que volveremos a ser hemanos".

Por su parte, monseñor Sergio Valech agradeció la "visión profética" de Silva Henríquez al crear un organismo que ha complementado su trabajo legal con atención médica y social y un servicio computarizado de procesamiento de la información.

Recordó, asimismo, al doctor Ramiro Olivares, actualmente detenido, pues "en este largo caminar, quienes trabajan o han trabajado en esta Vicaría han debido correr, a veces, la misma suerte de quienes sirven, experimentando en carne propia la inseguridad, el temor, el exilio, la prisión y, aún, el asesinato impune".

Con la esperanza de un próximo futuro, Valech destacó la tarea primordial que debe asumir la Vicaría, "la formación de una 'Cultura de la Solidaridad' que es el camino que posibilitará una sociedad fraterna y justa".

Conferencia de Serpaj

A fines de 1977, 22 obispos católicos reunidos en Bogotá suscribieron un documento llamando a asumir los métodos de la No Violencia Activa en la lucha contra las injusticias en América Latina.

En torno a este tema el Servicio Paz y Justicia (SERPAJ) organizó para el próximo 26 Y 27 de noviembre la realización de una conferencia sobre "Justicia y Paz". El propósito central es reunir a representantes de iglesias, organismos sociales y políticos, entidades humanitarias y, de movilización social para reflexionar sobre la urgencia de un compromiso de lucha no violenta por la Paz y la Justicia en Chile.

Piden ayuda para Pachi



La recuperación de María Paz Santibáñez, la estudiante baleada frente al teatro Municipal, ha sido muy rápida, especialmente gracias a la atención recibida en el Hospital de Neurocirugía.

Sin embargo, el tratamiento es muy costoso y la joven ha contraído una deuda superior al millón de pesos. Ante esto su familia y compañeros abrieron la **cuenta 31760122834 del Banco del Estado** donde se puede depositar dinero para ayudarle a costear los gastos.

Ministro de Justicia responde

En una carta enviada al presidente del Colegio de Abogados, Alejandro Hales, por el ministro de Justicia Hugo Rosende, éste hace una serie de consideraciones a un oficio que la organización gremial le envió con algunas observaciones al Proyecto de Ley sobre agilización de Causas Judiciales.

En ella el ministro le señala que las disposiciones propuestas en el proyecto no constituyen un cambio sustancial en los procedimientos judiciales sino que sólo pretenden subsanar algunos vacíos legales o modificar algunos puntos de la normativa vigente, ya que ésta permite dilaciones injustificadas en la tramitación judicial.

Reprimen manifestación

Acusadas de infringir la Ley de Seguridad Interior del Estado se encuentran 39 personas, 27 de ellas mujeres familiares de los presos políticos, que el martes 6 de octubre se encadenaron a las rejas del ex Congreso Nacional.

Las detenidas hicieron una manifestación pacífica exigiendo la promulgación y entrada en vigencia del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos y el Pacto contra la Tortura, ya firmados por el gobierno chileno. Además pedían el fin del hostigamiento en las cárceles, el pronto esclarecimiento de los cinco comunistas desaparecidos desde inicios de septiembre y la libertad de sus familiares actualmente en prisión.

Ante esta situación la Comisión Chilena de Derechos Humanos y la Agrupación de Familiares de Presos Políticos manifestaron su solidaridad con las personas afectadas y exigen su inmediata libertad.

En la ocasión fueron detenidas también otras tres personas de nacionalidad argentina, que posteriormente fueron entregadas a su embajada.

Solidaridad con jóvenes detenidos

Su solidaridad con los cinco jóvenes detenidos el 24 de septiembre, entre los que se cuentan las hijas del escritor exiliado José Miguel Varas, manifestaron los miembros de la Sociedad de Escritores de Chile (SECH).

Los jóvenes fueron sometidos a proceso el 1° de octubre por orden del fiscal militar acusados de infringir la Ley de Control de Armas. Ante esto la SECH declara: "Protestamos por el trato vejatorio, descomedido y ciertamente injusto al que se los ha sometido y por la acusación que se fragua en su contra, más allá de toda prueba posible".

Las jóvenes Ana y Cristina Varas Largo son sobrinas del folklorista René Largo Farías.

Atentado a Enrique Palet

Un atentado a su casa y automóvil sufrió el pasado lunes 5 el secretario ejecutivo de la Vicaría de la Solidaridad, Enrique Palet.

Mientras éste se encontraba en el Arzobispado en el acto de celebración de los 11 años de la Vicaría, desconocidos intentaron ingresar a su casa. Al no lograrlo, por la rápida reacción de quien se encontraba en la residencia, lanzaron al interior una bandera con el logo del FPMR. Su auto, estacionado frente a la puerta, fue rociado abundantemente con un líquido de color rojo y de características similares a la sangre.

El hecho fue denunciado a Carabineros, quien dispuso vigilancia en el sector.



¿Merino Presidente?

Un nuevo comando denominado "CH F C M, 1990-98" ha hecho circular un panfleto en el que se pide que el almirante José Toribio Merino asuma la Presidencia de la República en 1989.

"La patria necesita avanzar hacia su porvenir, conducida por quien mejor representa el espíritu de estos años. Espíritu ágil, visión profunda, experiencia con los equipos de trabajo, contacto castrense del mayor nivel, acabado conocimiento de la ley (...) además inalterable disposición al sacrificio por su tierra y por su mar...", señalan los promotores de esta candidatura respecto del miembro de la junta.

Colegio de Periodistas

El Consejo Metropolitano del Colegio de Periodistas convocó a elección de la totalidad de los consejeros regionales, de cinco consejeros nacionales y un delegado ante el Colegio Nacional.

La elección se efectuará en la sede del gremio los días 9, 10 y 11 de diciembre, por lo que la inscripción de los candidatos será los días miércoles 25, jueves 26 y viernes 27 de noviembre.

En este sufragio podrán participar todos los periodistas colegiados.

Programa Raúl Prebisch

"El pensamiento de Raúl Prebisch ha sido fundamental para los cientistas sociales que se han preocupado por el desarrollo de América Latina". Así lo indica el Programa Regional del Empleo para América Latina y el Caribe (PREALC) al anunciar la creación del Programa de Investigaciones "Raúl Prebisch 1988".

PREALC, que pertenece a la Oficina Internacional del Trabajo (OIT), lo impulsa, no sólo como un homenaje a la memoria de Prebisch, sino también para fomentar las investigaciones latinoamericanas en el campo del empleo.

El programa se implementa a través de dos becas de estudio para la realización de una tesis de grado conducente a la obtención de un título universitario. Estas becas contemplan una remuneración de 300 dólares mensuales cada una y su duración es de diez meses a contar de marzo próximo. Los interesados deben enviar su curriculum vitae y una idea del proyecto de tesis que piensan desarrollar a PREALC, Casilla 618, Santiago. La fecha límite de recepción de antecedentes es el próximo 15 de diciembre.

Profesores jubilados

La insuficiente reajustabilidad de las pensiones que reciben y la falta de resguardo para las montepiadas, fueron dos de los temas que los profesores jubilados de Concepción evaluaron en una asamblea realizada en agosto pasado.

Entre los problemas considerados se evaluó la crítica situación en que viven 120 jubilados de esa provincia, quienes desde marzo esperan el pago de sus pensiones. Además el hecho de que los reajustes otorgados al sector público no consideren al sector pasivo, del que ellos son parte.

Otros aspectos que inciden en su inseguridad económica son la pérdida del seguro de vida del imponente cuando éste es soltero o tiene hijos varones. En este caso piden que el dinero se entregue a los familiares sin ninguna limitación. Además el que la cónyuge no funcionaria no reciba el 100 por ciento de la pensión del causante jubilado, quedando en una situación desmedrada.

Ante esta situación económica solicitan a Ferrocarriles que se establezca una rebaja del 30 por ciento en los pasajes para los jubilados de la tercera edad y se revise la ley de imposiciones.

Aclaración sobre el "basurero"

Se nos ha hecho notar que en el artículo "La basura nuclear en nuestra puerta", aparecido en ANALISIS número 195, de la semana del 5 al 11 de octubre se menciona que entre Futaleufú y Gastre hay 55 kilómetros, siendo que la distancia real en línea recta es de aproximadamente 232 kilómetros.

Además un personero de la Embajada Argentina nos aclaró que algunos de los datos proporcionados no corresponden. Ante esto queremos aclarar que toda la información entregada en ese artículo nos fue proporcionada por fuentes públicas y recopilada de un matutino de esta capital.

Al cierre más problemas en la Universidad



La crisis de la Universidad de Chile es un tema que trasciende a esa casa de estudios y tiene preocupada a toda la opinión pública nacional. Desgraciadamente, en lugar de haber signos de pronta solución, el conflicto tiende a agravarse a juzgar por las informaciones de última hora. Al cierre de esta edición, se informó de la petición de renuncia al decano subrogante de la Facultad de Derecho, el destacado académico Juan Colombo. Esta nueva medida de José Federici es una muestra clara de que el empresario designado rector de la Universidad de Chile no se detendrá en su plan exterminador. Esta opinión se ve confirmada por las declaraciones hechas la mañana del viernes por el Ministro Secretario General de Gobierno, Orlando Poblete, quien dijo que no cabía esperar una pronta solución al problema de la Universidad de Chile.

Por su parte, el decano de la Facultad de Artes, Luis Merino —a quien Federici también le pidió la renuncia—, explicó en una conferencia de prensa que en las actuales circunstancias, con 38 académicos de esa facultad exonerados, es practicamente imposible que esa unidad académica pueda continuar funcionando.

Nuevo hallazgo de osamentas

Esta semana debería conocerse el informe sobre la data de muerte de 27 personas —o más— cuyas osamentas fueron encontradas por pescadores de Chiloé el 2 de octubre pasado. Al cierre de esta edición el abogado del Obispado de Ancud, Gabriel Ascencio, informó a ANALISIS que los dos cráneos entregados por el pescador Juan Luis Aros a la jueza de Ancud, Alicia Araneda, fueron enviados por ésta al tribunal de Puerto Montt. Allí un funcionario del Instituto Médico Leal debía hacer el examen pericial que debe determinar la fecha aproximada de muerte.

El caso causó conmoción en Chiloé, según señaló Ascencio, ya que una vez más quedó abierta la duda si esas osamentas corresponden a personas detenidas-desaparecidas a partir de 1973. Indicó que hasta el viernes había dos tesis, aparte de la mencionada. Podría tratarse de un cementerio indígena "pero, señaló, hasta donde se sabe, los indígenas no enterraban sus muertos en cuevas y estas osamentas fueron encontradas por los pescadores en una cueva de la Isla Cenogala, perteneciente al Archipiélago de Las Guaitecas". La segunda versión señalaba que podría tratarse de personas muertas a fines del siglo pasado por un pirata llamado Nancupur, que habría asolado el lugar. Ascencio informó que los pescadores señalaron que podría haber más osamentas, ya que en la cueva, debajo de un derrumbe de piedras y lodo, se veían huesos. Los restos estaban, añadieron, en fila. Comunicado el hecho por la jueza de Ancud, el juez de Aysén partió el viernes 9, junto a personal de la Armada, a inspeccionar el lugar del hallazgo.

A DOS AÑOS DE

Discordia en las

Una costosa campaña por televisión inició hace pocos días la venta a particulares de acciones de Endesa, que según Corfo no pretende pasar del 49 por ciento de su capital. A cargo de toda la operación quedó la sociedad Chile-Consult, dependiente de la agencia inglesa N.N. Rothschild, la misma que intermedió la privatización de empresas en Gran Bretaña. Endesa tiene hoy un patrimonio de 144 mil 180 millones de pesos y es sin duda la mayor empresa de Chile. Sus trabajadores ya compraron un 7 por ciento de su patrimonio: pagaron 17 mil 240 millones con cargo al 28 por ciento de sus fondos de indemnización; dicen que pretenden llegar al 10 por ciento. El resto, sea cual fuere la "meta" de Corfo, irá a particulares y consorcios, y muy probablemente un "paquete significativo" quede en manos de transnacionales, dados los volúmenes en juego.

Con Endesa, esta marea controvertida y para muchos oscura —la privatización— entra "en tierra derecha": pocas son las empresas filiales Corfo que restan por vender. Pero, claro, la nómina podrá crecer una vez que pasen a sus manos entidades como Emporchi y Empremar, que aún no son filiales.

Antes de comprar acciones de Endesa, los dirigentes sindicales organizaron a las "bases" de empleados, ingenieros y ejecutivos para comprar el 100 por ciento de Emel (Empresa Eléctrica de Melipilla, Colchagua y Maule) y —hace un par de semanas— de Emelat (Empresa Eléctrica de Atacama). En total invirtieron otros 2 mil millones de pesos.

Dos años bien corridos tiene ya el proceso privatizador, más que suficiente para extraer conclusiones de parte de uno de sus protagonistas: los trabajadores y dirigencias sindicales de las entidades vendidas. Aquí, las críticas y autocríticas van



Osvaldo Martin, presidente del Sindicato Interempresa de Endesa.

OSVALDO MARTIN, PRESIDENTE SINDICAL DE ENDESA:

"No comprar era una traición"

—¿Por qué usted integró y después se retiró del Comando de Defensa de Empresas del Estado?

—Nunca integré el Comando, no se me convocó a su creación, ni participé en la elección de su presidente. Con esa entidad sí concordaba en que no éramos ni somos partidarios de traspasar enteramente las empresas del Estado al sector privado. Y eso sigue igual: mantengo la misma tesis del Comando, mientras existió.

—¿Por qué dice "mientras existió"? ¿Acaso no existe todavía?

—No, ya no existe. ¿Qué empresas del Estado van quedando? Todas se han vendido. Quedan sólo Endesa, Teléfonos, Entel y las del carbón, que nadie las comprará.

—Usted habla de "empresa mixta" en Endesa, aunque los trabajadores tendrán una mínima participación. ¿No se sentían bien siendo del Estado?

—A este sindicato, y entiendo que también a los otros, no nos gusta la empresa 100 por ciento del Estado, de los privados, ni totalmente de los trabajadores. La estatal pura, porque desarrolla una tremenda burocracia, pierde bastante su trasparencia, entrega trabajos a contratistas privados que son puros "palos blancos", y cuando cambia el gobierno hay tremendas persecuciones contra quienes no están en el partido político de turno. Y no nos gusta la enteramente privada porque ello provoca rebaja de sueldos, éxodo o frustración del personal más calificado. Eso pasó cuando Copec compró Saesa y Frontel; echó a todos los mayores de 50 años y al resto les quitó beneficios.

—En algún momento, ustedes, los dirigentes, deben haber debatido el problema. ¿Cuáles fueron los argumentos que en definitiva los llevaron a comprar acciones?

—En Chilectra, por ejemplo, y tengo mucho respeto por sus dirigentes, el Comando de Trabajadores ordenó oponerse a la compra, sin más análisis: los trabajadores terminaron rechazando eso, por más que sean de izquierda. Y también debilitó a las directivas. Por otro lado, desde 1951, los trabajadores hemos luchado por participar en la empresa: con Alessandri, la Derecha se oponía a la gestión, y la Izquierda apoyaba; con Frei, que era partidario de la participación, la Izquierda se opuso. Y ahora tampoco le gusta, como tampoco a algunos partidos de Derecha. Entonces, esas aspiraciones, más las normas de la OIT y las propias encíclicas de la Iglesia, nos han dado los argumentos. Del otro lado, no hay razones de peso.

—¿No cree que hay alguna diferencia respecto de si esto se da en un régimen democrático versus éste, que persigue fines más bien ideológicos?

—Nosotros no estamos haciéndole el juego a los grupos económicos: les estamos saliendo al paso. Y al no hacerlo seríamos traidores. Respondo por Endesa: somos orgullosos de nuestra empresa y la defenderemos como sea, de acuerdo a nuestras posibilidades. Y la mejor forma de hacerlo es comprar estos pedazos que se van para mantener la mística y vocación de servicio de la entidad.

—En todo caso, ¿ustedes pusieron las cartas, todas las cartas para que los trabajadores escogieran?

—No había necesidad de ponerlas mucho, porque la gente nos habría sobrepasado, como ocurrió en Chilectra. La gente no es tonta: tiene clara la conveniencia de participar en la gestión de la empresa. Fíjese que hasta ahora andábamos limosneando como sindicato, golpeando puertas de gerentes y jefesuchos, pidiendo por favor la solución de un problema. Ahora, como por un tubo se atienden todos los requerimientos. Yo llamo por teléfono a un funcionario de jerarquía, pidiéndole un dato, y el gallo trota: dos meses atrás, ¿podía lograrlo? Eso significaba pedir una audiencia al Gerente, para que nos dijera "son datos confidenciales".

LA PRIVATIZACION:

filas laborales

y vienen.Los ayer opositores hoy defienden el proceso con argumentos tenuemente distintos a los oficiales. Como que "no se trata de privatizar, sino de traspasar a sus trabajadores",según dice Osvaldo Martin, presidente del Sindicato Interempresa de Endesa y el mayor de esta entidad.Otros, recalcitrantes, persisten en denunciar el desmantelamiento de una infraestructura edificada con décadas de esfuerzo nacional y advertir con "el juicio de la historia"a quienes decidieron y participaron de la venta.

Atrellanado en su sillón de 36 años de dirigente sindical, Martin, un "freista" que conversa de igual a igual con el general Vicepresidente de Corfo, afirma que "como un tubo" los ejecutivos de Endesa "corren" a suministrarle cualquier dato que piden los ahora accionistas. Porque Martin está convencido de que van bien por el camino de la gestión y participación en la propiedad de la mayor empresa nacional. Y que se han opuesto con éxito al control por parte de los grupos económicos.

El democratacristiano Pedro Araya, presidente del Comando de Defensa de Empresas del Estado y ex dirigente de LAN ("despedido por la Dictadura cuando no quise transar mi fuero sindical", dice), está en una posición diametralmente distinta a la de Martin. Acusa a la falta de conciencia y el consumismo en que cayeron sectores de esos "privilegiados" trabajadores del Estado. Y, por sobre todo, sostiene que el "dossier" de irregularidades que pacientemente ha recolectado servirá en un gobierno democrático futuro para "plebiscitar" una vuelta atrás en lo ocurrido.Porque "tarde o temprano esas empresas volverán a ser de todo Chile". a

NELSON SOZA M



Pero Araya, presidente del Comando de Defensa de Empresas del Estado.

PEDRO ARAYA, COMANDO DE DEFENSA DE EMPRESAS:

"Se vendieron por un plato de lentejas"

—¿Por qué el trabajador de la empresa estatal fue tan permeable a la propaganda y argumentos oficiales pro-privatización?

—Porque estos trabajadores de primera categoría están adormecidos por el consumismo. Incluso quienes se dicen de izquierda en algunos casos han comprado acciones: miran el excelente negocio que pueden hacer, y que por supuesto lo es, aunque sea inmoral. Y por ese plato de lentejas han colaborado a destruir la infraestructura estatal, negando con sus hechos lo que dicen profesar. ¡Ningún trabajador ni menos un dirigente que piense antes en Chile que en sus intereses particulares debe comprar acciones del Estado, porque son patrimonio de todos! Por otro lado, es evidente que esta ola privatizadora caló en un anhelo, una vieja aspiración de los trabajadores: acceder a la propiedad y gestión de sus empresas.

—¿Y está siendo o será así, efectivamente?

—Aquí hay dos aspectos. Primero: está claro que quienes han estado comprando acciones arriesgan por un excelente negocio la posibilidad de ser despedidos en cualquier momento. El funcionario más antiguo de Chilectra mantiene hoy tres meses de indemnización: a la empresa le cuesta tres sueldos despedirlo. En Entel, decenas de trabajadores-accionistas fueron despedidos. Y en Soquimich pasó recién lo mismo: ahora sus dirigentes reclaman que cómo puede ser esto si ellos son accionistas; dicen que están peor que cuando eran filial de Corfo.

Por otro lado, hay que ver hasta dónde se dará esa efectiva participación que esperan algunos dirigentes. Y que además tiene mucho que ver con el porcentaje en que compren las empresas y consorcios privados. En una entrevista, el señor Osvaldo Martin dice "creer en la palabra del general Hormazábal", cuando le asegura que Corfo mantendrá en su poder el 51 por ciento de Endesa. Bastantes ejemplos hay para probar que ha ocurrido exactamente lo contrario. Es falso también que la exigua participación de los trabajadores les permitirá una efectiva gestión de sus empresas: ¿Cuánto tenían los de Chilectra cuando recién compraron: siete u ocho por ciento? ¿Cuánto retienen hoy? Apenas tres por ciento, y es posible que sea incluso menos. A lo más tendrán un director, incluso en Endesa, ¿y qué consiguen con eso?

—Uno de los móviles oficiales para vender ha sido diseminar la propiedad en muchos manos, según se ha dicho. ¿Cree que a futuro será fácil revertir el proceso?

—El Gobierno buscó, efectivamente, comprometer a los trabajadores en la privatización. Y hoy tenemos alrededor de 20 mil de ellos con acciones en sus manos; ignoro por cuánto tiempo más. Pero cuando tengamos un gobierno democrático, seguramente habrá un plebiscito para decidir qué hacer con el patrimonio traspasado a grupos privilegiados, nacionales y extranjeros. Tenga la seguridad de que la inmensa mayoría rechazará lo ocurrido. Y esos 20 mil trabajadores deberán aceptar la decisión popular. Las empresas estatales, más temprano que tarde, volverán a ser de todos. Y nuestros expedientes servirán para juzgar la responsabilidad de quienes intervinieron en estos oscuros negocios.

—¿Cómo evalúa la gestión del Comando de Defensa de Empresas Estatales a cuatro años de su formación?

—Hemos tenido un éxito relativo en algunos dirigentes, y positivo en otros aspectos, entre ellos el acopio de innumerables antecedentes. Desde sus inicios, el Comando denunció lo que ha terminado por ocurrir: el desmembramiento de los sectores más rentables en algunas empresas, su venta a grupos económicos conectados incluso a funcionarios oficiales. Nacimos casi sin recursos y enfrentamos la maquinaria estatal con medios inimaginables para, al menos, detener la venta. No estaremos vencidos mientras quede una empresa con capitales del Estado. Eso lo tenemos clarísimo.

ALZAS Y PROYECCIONES INFLACIONARIAS:

El rebrote de la especulación



Las alzas "por efectos del temporal", según dijo en su oportunidad el INE, alcanzaron en los meses siguientes ribetes especulativos: en Santiago se cobra hasta 90 pesos por una cebolla de regular tamaño.

●*Reajustes —actuales y futuros— de combustibles y precios inalcanzables en verduras, frutas y otros alimentos desbordan aun las metas más ambiciosas, crean temor de nuevo apretón económico y convirtieron en agua reajustes de septiembre último.*

«Altísimo" consideraron algunos sectores empresariales el IPC de 1,9 por ciento registrado en septiembre último por el INE, alza que en los alimentos llegó a 2,4 por ciento, también a nivel oficial. "Preocupante", reflexionaron directivos de la industria. No tanto, claro, por el deterioro del ingreso y nivel de vida de los sectores populares. Más bien temen que el Gobierno, inquieto por este rebrote con cara de desborde inflacionario, intentará frenar de sopetón la actividad. "Es una contracción que puede ir más allá de lo necesario", apuntó el Vicepresidente de la Cámara de Comercio. "Y puede quedar la quebradera de gente", complementó el presidente de la misma, Darío Vial.

Otro Vial, Alvaro, director del INE, de malas ganas reconoció que este IPC de septiembre "le causó sorpresa": semanas atrás había asegurado a ANALISIS que 1987 cerraría con una inflación de 15 a 17 por ciento, porque la de los meses últimos sería "bajísima". Ahora, en cambio, dice que "más o menos" se empinará al 20 por ciento. (Es sabido que si el INE dice "20 por ciento", en verdad esperan algunos puntos más. Pero no lo admite, "para no avalar expectativas alcistas", afirman sus expertos).

Hay abundantes elementos para pensar que el alza del costo de la vida sobrepasará el 20 por ciento este año y excederá en más de una cuarta parte los iniciales pronósticos oficiales. El Indice de Precios al por Mayor (IPM), que bien o mal anticipa la variación del IPC del mes siguiente, marcó la pauta desde junio en adelante: ese mes fue 1,4 contra 0,7 del IPC; 3,5 contra 1,7 en julio. En agosto comienza a acortarse la brecha entre ambos: 2,7 del IPM contra 1,4 de IPC, y en septiembre, 2,4 y 1,9 por ciento, respectivamente. Desde diciembre a esta parte, los precios al por mayor acumulan un reajuste de 19,3 por ciento y al consumidor llegan al 16 por ciento. "Falta, pues, un margen por recupetar", como siempre dicen los comerciantes.

Dicen los especialistas que tres factores se han conjugado para desbaratar las metas inflacionarias oficiales y provocar un nuevo apretón a la actividad. Primero, la fórmula de calcular el precio del dólar, que al reajustarse de acuerdo a las alzas internas y externas, estaría realimentando nuevos aumentos. También el alza de precio del petróleo. Y, por último, lo ocurrido con frutas, verduras y alimentos en general: si sólo se toma la variación oficial reflejada en el IPM, aquéllos subieron ¡30 por ciento! entre diciembre y septiembre últimos.

"El Mercurio" comenzó la semana pasada a crear un ambiente propicio a la idea de "innovar el sistema de reajuste del dólar". Pero, el Banco Central persiste en su decisión de reducir la cantidad de dinero, para frenar la actividad, política que de ser coherente en las semanas próximas se traduciría en una nueva alza de intereses, después de los recientes aumentos ocurridos en el escenario internacional. Por ese lado proviene este nuevo "mini ajuste".

Bastante más difícil resulta controlar lo que pueda ocurrir próximamente con los precios de verduras y frutas, y que en Santiago alcanzó ribetes francamente especulativos: en supermercados como "La Bandera Azul" se cobraba la semana última 90 pesos por una cebolla y 70 pesos el pimentón. Otro tanto sucede con los valores del combustible: ejecutivos de ENAP, responsable de la última alza en parafina y gas licuado y la segunda en 30 días en bencina y diesel,denunciaron "elevados márgenes de ganancia que no está claro si se concentran sólo a nivel de las compañías mayoristas, o también de los servicentros".

Uno de ellos dijo a ANALISIS que "con la última alza, al consumidor las bencinas debían subir 65 centavos por litro, y 1,25 pesos el petróleo diesel; y eso, incluyendo un margen de comercialización del 10 por ciento". ¿Qué pasó en la práctica?: "La bencina subió dos pesos por litro". Por eso, "estos altos niveles de utilidad de tres y hasta cuatro veces los habituales desmienten las supuestas pérdidas que estaría sufriendo ese sector".

Pero hay otro problema: aparte de la especulación y del "efecto dólar" en los precios futuros del combustible, hay también un importante rezago de alzas ocurridas a nivel internacional, y que según ENAP aún no traspasó totalmente a los consumidores. Esta "diferencia por cobrar" alcanza a algo más del 10 por ciento en parafina y gas licuado, dos productos de vasto consumo popular.

Con los combustibles pasa lo mismo que con el dólar: sus repetidos aumentos repercuten en alzas de sinnúmero de productos, desde el pan —cuyo nuevo reajuste ya anunciaron los panaderos— hasta la locomoción. Ello genera más inflación, y como ésta se considera para la llamada "paridad de importación", al poco tiempo ENAP vuelve a subir sus precios.

Desbordada o no, esta inflación repercutirá fuertemente en los niveles de consumo de la población. Y el reajuste de 12 a 14 por ciento que rige desde septiembre para el salario mínimo, sector público y profesores, se irá por el "desagüe" de las alzas. O, más bien, recibirá la última paletada. Porque nació muerto: pretendía "devolver" el poder adquisitivo perdido desde el último aumento salarial, en septiembre del '86. Pero hasta agosto último, la inflación de ese período ya llegaba al 19 por ciento.

NSM

Nueva ofensiva de deudores

Setenta delegados de diversas ciudades debatieron en Santiago el primer sábado de octubre la realidad actual y caminos futuros para los deudores habitacionales. El octavo encuentro organizado por la Federación del sector concluyó con un desafiante acuerdo: "La inútil espera por una respuesta positiva a nuestras peticiones ya agotó su tiempo. Debemos avanzar en nuestra lucha y pasar a la ofensiva. Como no hay rectificaciones de fondo a la política económica del Gobierno, impondremos las condiciones de pago que permitan a los deudores conservar sus viviendas". Para ello, intensificarán su "moratoria flexible y permanente de 3 a 4 meses" entre quienes aún conservan cierta capacidad de pago". También pidieron a sus afiliados retirar sus cotizaciones desde las AFP que controlan el grueso de las letras hipotecarias que financian el sistema, traspasándolas a los Fondos que manejan entidades gremiales. Finalmente, reforzarán su "comité de defensa de la familia", con el propósito de "oponerse pacíficamente a la presión judicial de los acreedores".



Fedhach estima que en el Chile actual hay 100 mil viviendas con juicios pendientes y en peligro de ser rematadas, luego que sus propietarios enfrentan una creciente incapacidad total o parcial de pagar sus dividendos. Buena parte de estas acciones emprendidas por bancos y agencias de cobranza nació a partir de "mecanismos y procedimientos ilegales" (como testigos falsos), por lo cual la entidad decidió iniciar de inmediato querellas contra los responsables.

Leve baja del desempleo

Por primera vez desde enero pasado, el desempleo registrado oficialmente tuvo en agosto último una leve baja de dos décimas (de 10,5 en julio a 10,3 el mes siguiente). Sumando PEM y POJH, la desocupación total alcanzó al 13,2 por ciento en todo el país, y a 17,5 por ciento en Santiago. El pequeño descenso tiene su explicación: entre julio y agosto, la fuerza laboral descendió en 14 mil 900 personas, mientras quienes se marginaron de ella ("inactivos") totalizaron 25 mil 500 personas. La diferencia entre ambos equivale casi exactamente al número en que disminuyó la cesantía. El sector servicio (Comercio, transporte, actividades financieras y, principalmente, comunales y de hogares) continúa absorbiendo el grueso de la desocupación: un 43,8 por ciento del total.

En materia de salarios, las estadísticas del INE, que miden sólo el comportamiento de las empresas con más de 100 trabajadores, reflejaron en agosto una nueva caída, con lo que la pérdida acumulada en los primeros ocho meses alcanza al 2,1 por ciento real (descontado el IPC). Las remuneraciones pagadas en los servicios comunales son las que sufrieron hasta ahora el mayor impacto: su caída es de 5,2 por ciento real.

Erradicación sin destino

Cuatro años se cumplieron en septiembre desde la "toma de terrenos en el sector sur de Santiago por 7 mil familias sin casa y de allegados, dando origen a los campamentos "Silva Henríquez" y "Fresno". La "solución" anunciada en 1985 para el primero tardó dos años y significó reubicar a esos pobladores en terrenos sin urbanización, equipamiento, servicios básicos ni fuentes laborales cercanas. El último boletín de la consultora "SUR" recuerda que otro tanto intentó hacerse con los habitantes del "Fresno". Pero cuando los pobladores, con documentos en mano, emplazaron al ministro Poduje, "este evitó a la gente, abandonó el lugar y el problema quedó nuevamente sin resolver".

Un estudio de arquitectos del instituto "Alejandro Lipschutz", sobre las condiciones de erradicación del campamento "Fresno", concluyó que el terreno de reubicación es de relleno, susceptible de hundirse hasta 20 centímetros bajo pesos mayores a 60 kilos, completamente aislado a la menor lluvia, con pilones de agua colectivos y sin el diámetro de emergencia recomendado por organismos internacionales, y con "pozos negros" sin las mínimas condiciones de seguridad e higiene (se instalarían 10 mil 80 letrinas una al lado de la otra). "Es un traslado incomprensible y absurdo", dictaminaron los especialistas. Sugirieron que la solución parta de aprovechar el actual terreno, porque es más sólido y hay alcantarillas y colectores cercanos.



Sobre alzas, "pequenes" y ollas

MARIO BUGUEÑO*

En la esquina de Lo Hermida con Egaña, en Santiago, algunas noches se instala un puesto que vende sopaipillas, pescado frito y también unos deliciosos pequenes. Cada cierto tiempo, me compraba un par de éstos a 30 pesos cada uno, que devoraba camino a las reuniones en Lo Hermida. Hace unos días iba a cumplir este ritual, cuando la dueña del puestito me dice: "Me debe 110 pesos". Sólo atiné a emitir un expresivo "¿Ahhh?", agregando de inmediato: "No se tire, pues, comadre". Ella me respondió que las cebollas habían subido, y estaban a 100 pesos el kilo. Resignado, caminé sin mis pequenes al interior de la población.

Cuando pude, escarbé en las frías cifras, y hallé "la madre del cordero": las papas habían subido un 15,5 por ciento, los tepollos 48, el pimentón (morrón, para los norteños), 45 por ciento, las manzanas 10,5, paltas 10 por ciento, y mis amigas las cebollas, un 51 por ciento.

Pocos saben que en el Gran Santiago existen más de 200 ollas comunes, en las que participa un promedio de 30 familias por olla; algunas incluso llegan a tener 70 u 80 familias, lo que significa que diariamente en cada una se alimentan aproximadamente 400 personas entre niños y adultos. Si antes era difícil echarle a la olla un pedazo de carne, ahora nuestras "carbonadas flamas" sufrirán un nuevo y severo golpe: la ausencia paulatina de su majestad la papa y, por supuesto, de la cebolla.

Lo más grave de todo esto es que no hay reajustes proporcionales a estas alzas. De hecho, en septiembre el IPC aumentó en 1,9 por ciento, mientras las remuneraciones bajaron en 0,4 por ciento. En resumen: a mayores alzas, más chico el estómago. Y los niños estarán más trasparentes y expuestos a cualquier enfermedad.

Hace unos meses, el Comando Unitario de Pobladores entregó en el Ministerio de Economía lo que a nuestro juicio era una canasta básica mensual, que en dinero representaba unos 27 mil pesos. No hubo respuesta. Hoy, con estas alzas, el ingreso mínimo familiar para que pueda vivir un grupo de cuatro personas promedio, ha quedado por los suelos. La indignación popular es mayúscula. Los pobladores no estamos dispuestos a que se siga cubriendo con falso patriotismo esta "importación no tradicional de Etiopía".

* Coordinador del Comando Unitario de Pobladores.

CRISTIAN PRECHT, VICARIO GENERAL DE SANTIAGO:

El Vicario de los Derechos Humanos

No hay duda que es un cura muy particular. Desde hace algún tiempo se convirtió en el vocero público de la Iglesia Católica, bajo la batuta de Monseñor Fresno, y el que ayer fuera el férreo defensor de los derechos humanos se transformó en un excelente político de Iglesia. Seguramente hoy día debe estar muy agradecido de la formación que recibió en el exclusivo Colegio Saint George, cuando era un muchacho que vibraba con el acordeón y la barra deportiva. Si uno mira el largo listado de ex alumnos georgianos tales como Andrés Pascal, Javier Vial, Claudio Orrego y tantos otros, está claro que no podía faltar un destacado sacerdote. En este caso el hombre que ha marcado la vida y la acción de la Iglesia en estos últimos trece años. El hombre que quizás mejor conoce la cara real de la Dictadura con sus gestores y ejecutores. Quizás, al comprender esto se entienda la pasión y el fervor que le imprime a la celebración de la liturgia, es algo así como proclamar muy alto la fe, la misma que le ha permitido no flaquear en estos años, en los más duros y en los menos esperanzadores.

El niño Cristián Precht, que a los 11 años se fascinó —siendo acólito— con el mundo de Dios, Jesucristo vivo y con ese rito de cantarle a la fe, a los 47 años continúa levantando el cartel de la reconciliación, abriendo puertas y ventanas a la vida, aun cuando sabe que cada día le cuesta más y siente con angustia que el tiempo se le acaba.

—Después de terminar cuarto año medio usted entró de inmediato al Seminario. ¿Por qué?

—Como llevé toda la vida dentro esto de ser cura, no fue algo muy pensado. No hice un discernimiento especial. Estuve como siete meses en el Seminario y me bajaron ganas de irme porque me 'latié' con los curas.

—Dicen que usted era un verdadero líder en el colegio, que tocaba el acordeón. ¿Es cierto?

—Sí, yo organizaba la barra. Parece que siempre he levantado cartones: primero el de la barra, luego el de la solidaridad y ahora el de la reconciliación.

—Cuando usted se fue del Seminario estudió Derecho y participó de los trabajos de verano de la FEUC, nuevamente se destacó como líder...

—Sí, fue en el verano de 1961, en los trabajos realizados en Valdivia. Claudio Huepe era mi jefe de grupo.

- *Si la justicia hubiera asumido su rol, se habrían evitado asesinatos y desapariciones".*
- *"Sí, sabía que habían torturado y asesinado sacerdotes cuando asumí en el Comité Pro-Paz".*
- *"Yo era muy crítico de la UP, pero cuando supe que el Presidente estaba muerto..."*

—Dicen también que usted era el chiche de las niñas...

—¡Qué bueno que lo digan!

—Y ese hombre naturalmente líder, con éxito entre las mujeres, querido por sus amigos, ¿no sintió que ése era el mundo al que pertenecía y no la Iglesia?

—Tenía metido adentro esto de ser cura. Ese mismo año, después de haber cursado un año entero de Derecho, me convencí que tenía que volver al Seminario. No estaba consciente de mi éxito con las mujeres, pero lo más importante era que sentía —y muy fuerte— que yo era un hombre de Iglesia.

—¿Qué fue lo que más lamentó dejar cuando volvió al Seminario?

—Si digo que lamenté algo, lo estaría inventando porque me bajó la pataleta por entrar de nuevo. A la vuelta de los trabajos de verano hablé con el Rector del Seminario, monseñor Carlos González, hoy día Obispo de Talca, y le dije que quería volver. Me respondió que yo estaba muy bien como estaba, pues no tenía vocación de cura sino de laico. Fue tremendo para mí. Cuando me vio bien fregado, y sólo entonces, me dijo: "Ahora sí, ahora tú entendiste que no le haces un favor a nadie haciéndote cura sino que es Dios quien te hace un regalo a ti".

—¿Nunca se enamoró?

—Sí, tuve relaciones como cualquier muchacho antes de entrar al Seminario y en el entretiempo, pero como tenía esto de ser cura tan fuerte, no fueron amores que viví intensamente. Por eso mismo no quise experimentar porque para mí podía ser probarme, pero no se puede jugar con los afectos de otros.

—Usted dice que se sintió fuertemente atraído por el servicio a la comunidad, ¿por qué no se hizo jesuita?

—No estaba en mi perspectiva. Ha crecido mi admiración por la Compañía de Jesús, pero en la cuestión eclesial soy una mezcla muy rara. Por eso digo que soy hijo de la Iglesia. Me marca mucho San Francisco. Me gusta la sencillez, la alegría y la no violencia. De San Ignacio me gusta su discernimiento, el ver cómo se juega la voluntad de Dios con los acontecimientos concretos. Me gusta de los benedictinos y trapenses lo litúrgico, la celebración. Siento que ésa es la Iglesia: mezcla, como el arca de Noé, dos de cada especie que van en una misma dirección y con la dificultad de meter a los perros con los gatos en la misma arca, pero ése es el desafío.

—¿Cómo era su vida el año 1973 cuando era cura de Puente Alto?

—Vivía todas las dificultades que tenía el país. Procurábamos que pudieran convivir los que eran partidarios del Gobierno con los opositores, tratar de juntar al pueblo de Puente Alto para declararlo lugar de diálogo. Fue muy difícil.

—¿Y cómo vivió el Golpe de Estado de 1973?

—Me llamó un cura y me dijo lo que estaba pasando. Salimos a la calle, a la plaza. Empezamos a mirar y era como una especie de juego nervioso. Creo que volví en mí cuando oí la noticia de que había muerto el Presidente Allende. Ese fue un golpe. Yo era muy crítico de la UP, por las dificultades de vida, las colas, la falta de diálogo. Pero obviamente por muy en desacuerdo que estuviera, los Presidentes de Chile siempre fueron elegidos por el pueblo y respetados por el pueblo. Cuando supe que el Presidente estaba muerto, me di cuenta que algo terrible estaba pasando.

—Usted sabía que habían asesinado sacerdotes, que torturaban sacerdotes y que allanaban parroquias cuando asumió en el Comité Pro-Paz en 1974?

—Sí, claro que lo sabía.

—¿No le daba miedo?

—No, tenía más temor de que el equipo que allí trabajaba no me aceptara.

—¿Tenía conciencia de que en ese



momento ya existían los detenidos-desaparecidos?

—Sí, para mí eran personas sin rostro porque no las conocía. Era también un drama tremendo, todavía pensábamos en ese momento que los podíamos encontrar.

—¿Cómo se fue comprometiendo personalmente con ese drama?

—Cuando comencé a conocer a los familiares de los detenidos-desaparecidos, a sus esposas, a sus hijos. Ahí el dolor adquirió rostro, vida familiar, conocí sus ideales y comenzaron a ser parte de mi vida y algo que me dolía en el alma.

—¿Cree usted que eso es lo que les ha faltado a muchos chilenos que aún niegan la existencia de los detenidos-desaparecidos?

—Nadie en Chile puede hoy día negarlos porque las evidencias son demasiado grandes.

—¿Qué sintió cuando teniendo todas las evidencias de que cientos de hombres habían sido secuestrados por los servicios de seguridad del Régimen, verdad avalada por la firma de todos los Obispos o casi todos, los tribunales de justicia le cerraron las puertas?

—Una angustia tremenda, un ansia enorme por dar a conocer esta realidad para que eso no volviera a pasar.

—¿Qué hizo usted para intentar detener los crímenes y las desapariciones?

—Todo lo que pudimos: denuncia ante los tribunales, contactos con personas de Gobierno, denuncia pública...

—¿Le planteó la gravedad del problema personalmente al Presidente de la Corte Suprema?

—Sí, por supuesto, hablé con José María Eyzaguirre más de una vez. El también se sentía muy limitado, eso me llamaba mucho la atención, porque yo pensaba que él tenía mucho poder. Una vez le mandé una carta muy dura, pensaba que la justicia tenía que intervenir, no podía sustraerse.

—¿Qué le contestó José María Eyzaguirre?

—Me contó de sus propias limitaciones. Más angustia sentimos al ver que el poder del Estado que tenía que intervenir se inhibía para hacerlo. Creo que ésa ha sido una de las razones por la cual estamos como estamos. Con una justicia que hubiere asumido su rol, y muy activo, se habría evitado todo eso.

—Pero a juzgar por los hechos tampoco hubo una reacción moral de todo el pueblo para intentar parar esas prácticas...

—Eso es cierto. Sin embargo, si miramos ese trabajo hoy día, lo que empezó siendo la labor de unos pocos terminó con la acción de toda la Iglesia. Hoy día no se puede concebir una pastoral de Iglesia sin solidaridad, y al comienzo eso era muy mal mirado por muchos católicos. Como dice Helder Cámara: "Cuando le doy de comer a un hambriento, todos dicen que soy un santo; cuando pregunto por qué tiene hambre, me dicen que soy comunista".

—¿Le creó muchos problemas al interior de la Iglesia la labor que usted desarrolló al frente de la Vicaría de la Solidaridad?

—Sí, tuve problemas y me dolieron mucho. Yo tenía una verdad, estaba impulsado por el deseo de servir en la Iglesia y desde la Iglesia y por razones profundamente religiosas, por eso me dolía.

—Eso se entiende cuando uno percibe que no toda la Iglesia reaccionó contra la tortura y el asesinato, porque una cosa es no aceptar un método y otra es condenarlo.

—Cierto, la diferencia estaba en las formas de actuar. Hay muchos que creían que no se sacaba nada por el camino de la denuncia y que había que buscar los contactos adecuados. Ese era el punto de discusión.

—¿Se habrán puesto esas personas en la hipótesis de que los desaparecidos o torturados de mañana podrían ser los familiares de militares, de Jarpa, de Sergio Fernández o de Jaime Guzmán?

—Espero que no pase y se cumpla lo que dicen los familiares de los detenidos desaparecidos: "Para que nunca más en Chile". Por eso ahora estamos buscando al coronel secuestrado y a los cinco desaparecidos del PC y con la misma fuerza. No nos fijamos ni en uniforme ni en ideologías. Aunque no nos crean, nos interesa ser el buen samaritano.

—Imagino, sí, que el objetivo de la Iglesia no es sólo ser buen samaritano sino hacer conciencia para que estos hechos no se repitan. Hay gente en este país que ha demostrado tener un profundo desprecio por las víctimas de la represión.

—El samaritano hace conciencia a través de sus obras. Jesucristo es el gran samaritano que nos ha remecido la conciencia a todos.

—¿Cree usted que éste —nuestro pueblo— tiene la conciencia remecida?

—A veces se remece y muchas veces se

→

adormece. Y lo peor es cuando se entra en la indiferencia.

—¿Cómo estamos hoy día?

—Estamos en una situación tremendamente difícil, pero hay cansancio y "bajoneo". Eso me preocupa mucho porque lleva a la indiferencia, y al país sólo lo vamos a cambiar en la medida que cada uno haga su aporte.

—En 1982 los obispos dijeron: "El respeto a la dignidad humana, al reconocimiento del valor del trabajo y el regreso a una plena democracia son condiciones fundamentales para superar la crisis".

—Y el año 1987 dicen más o menos lo mismo cuando establecen las bases para la legitimidad moral del plebiscito o una elección.

—¿No se cansan de decir tantas veces lo mismo sin ser escuchados?

—A veces uno se cansa... pero también pensamos en lo que le pasó a Jesús. El también se debe haber cansado, pero siguió adelante porque pensaba que el sacrificio de su vida lograba mucho más.

—¿Por qué la Iglesia no se ha atrevido a usar medidas más coercitivas en contra de asesinos y torturadores?

—En algunos obispados se han tomado algunas medidas como la excomunión. A mí me pasa que, a veces, me dan ganas de que los excomulguemos. Pero soy pastor y estoy llamado a ganarme a las personas para que cambien de vida.

—¿Qué es más importante para usted: salvar muchas vidas que pueden ser destruidas por un solo hombre o ganarse un torturador?

—Pero es que quien salva a un torturador le salva la vida, porque quien tortura se envilece...

—En Chile, frente a este problema de la represión no se ha encontrado sanción jurídica y tampoco la sanción moral. ¿Qué opina usted?

—¿Está destinada la Iglesia a ser la sancionadora? ¿No estaremos buscando detrás al padre castigador? ¿No será que las alternativas van por otro camino?

—¿No cree usted que se ha desplegado exceso de paciencia, dándole demasiadas alternativas a los que dirigen y organizan la represión violenta?

—Pero también hay algunos que han cambiado y a usted le consta personalmente.

—Sí, pero también hay algunos que, después de haberse confesado, han sido asesinados, como René Muñoz Alarcón...

—Eso fue algo muy tremendo para mí. Yo había estado con él, habíamos hablado. Le ofrecí lo único que le podíamos ofrecer: respaldo legal, acompañarlo ante los tribunales. Sentía una impotencia muy grande ante lo que él pedía.

—¿Qué pedía el encapuchado delator del Estadio Nacional?

—Deseaba salir del país, que alguna embajada lo sacara. Era muy difícil ayudarlo. Por eso, cuando apareció asesinado, acuchillado, fue algo horroroso. No pude dejar de sentirme culpable, responsable. Me pregunté una y otra vez si había hecho todo lo que debí hacer...



—Generalmente usted se dice muy esperanzado de que logremos encontrar una salida pacífica para la crisis que vivimos. ¿Honestamente lo cree así?

—Sí, sigo creyendo en ella porque tengo fe en Jesucristo, en el camino de San Francisco, de Ghandi y de Martin Luther King. Cada uno de ellos han tenido que enfrentar imperios...

—Si uno analiza la historia, ¿ve diferencia entre el circo romano de ayer, donde se mataba cristianos en la arena, con los asesinados por la Dictadura en estos años?

—Cada generación tiene el desafío de vivir su fe cristiana y eso será así por los siglos de los siglos, porque siempre los hombres vamos a llevar dentro este principio de destrucción contra el cual tenemos que pelear.

—Entonces, ¿no hay posibilidad alguna de que algun día "el amor sea más fuerte"?

—Sí, cada generación tiene que intentarlo y en cada generación hay quienes viven el amor más fuerte. Cuando uno mira a una sor Teresa de Calcuta...

—¿Y en Chile a quién mira como ejemplo?

—A don Raúl Silva, a don Pacho Fresno, a Clotario Blest, a los familiares de los detenidos-desaparecidos...

—La Iglesia está enfrentada a dos mundos hoy día: por un lado, una masa que crece día a día, que ha sido víctima de la violencia del Régimen, y por el otro, los torturadores, asesinos, represores. Dos mundos enfermos. ¿Cómo los encarará?

—Todos estamos enfermos en este país, no sólo los que habitan esos dos mundos. Pero también si uno mira estos catorce años, ve que ha aumentado la solidaridad el hecho de meterse en el pellejo de los demás. ¿Cuánta gente habría muerto de hambre sin la solidaridad popular de la olla común? En estos años también han madurado los movimientos sociales y políticos, con todas sus dificultades. Hoy hay mucha gente, más que ayer, que quiere luchar porque este país sea diferente. El movimiento estudiantil me admira, me maravilla su fuerza de justicia, de verdad y de no violencia.

—¿Y qué le pasa cuando ve que a esos jóvenes también los matan y los balean?

—Me espanta, pero también sigo admirado, y aún más, de la respuesta de vida que dan a esas muertes. De lo contrario, estaríamos en una tumba, tendríamos que legitimar el camino de las armas y eso ¡Dios me ayude! ¡En la vida lo voy a legitimar! ¡ODIO LA GUERRA!

—Algunos dicen que usted, en los últimos años, desde que asumió como Vicario General de Santiago, ha cambiado, que antes era más firme en la denuncia...

—Creo que no es así, no he dejado de decir las cosas que debo decir. Lo que sí es cierto es que estoy cumpliendo una función diferente a la que tenía en la Vicaría de la Solidaridad.

—¿Se ha convertido en un cura más político en su nuevo cargo?

—Puede que sí, porque todo cargo de autoridad significa trabajar con gente muy diversa y la política es el arte de trabajar en la diversidad.

—Algunos dicen también que ahora se cuida porque, si no, podría peligrar su nombramiento como obispo.

—Honestamente, no veo mi futuro en esos términos. No me cuido por haber salvado comunistas, lo seguiría haciendo igual. No tengo ese problema. No creo que los comunistas sean tiñosos, como no creo que los militares lo sean. Puede que cuide mi vocabulario y, si lo hago, es para encontrar el entendimiento. Debe haber un camino. Algo tiene que pasar en Chile y pronto. Hay que buscar los medios. Me importa mucho más eso que mi futuro como obispo.

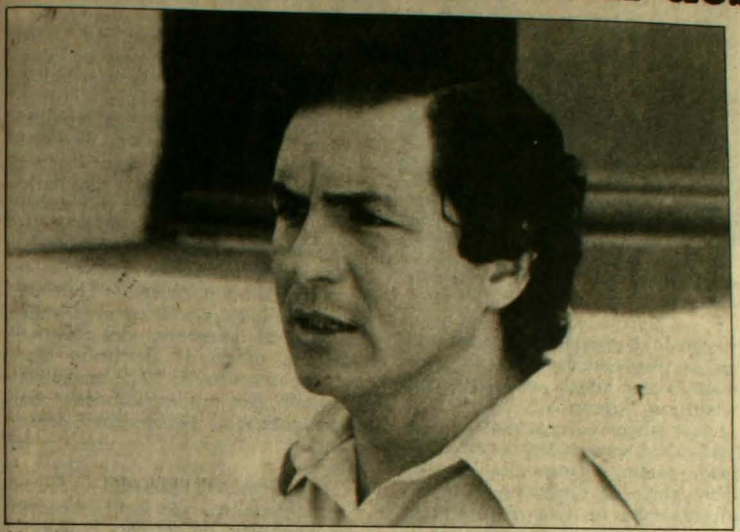
—Llegado ese momento límite del que tanto se habla en nuestro país, ¿podría la Iglesia jugar el papel más importante?

—Posiblemente sí y eso lo tendrán que decidir los pastores de la Iglesia en ese momento.

MONICA GONZALEZ

REPRESION:

Clandestinos no son desaparecidos



Manuel Guerrero optó por pasar a la clandestinidad, todas las veces que fue requerido por el Ministerio del Interior, y de esta forma continuar con su actividad política.

Inquietud, asombro, temor y hasta escalofríos, fueron los sentimientos y reacciones que provocaron entre decenas de personas las palabras proferidas por el subsecretario del Interior, Alberto Cardemil, hace unos días, al referirse al desaparecimiento de cinco personas (ver crónica). Y es que, para los familiares de detenidos desaparecidos (alrededor de 680 con denuncias presentadas a partir de 1973), la apreciación de la autoridad de Gobierno los hizo revivir las peores épocas represivas, cuando debían escuchar las respuestas más extravagantes respecto de la suerte que habían corrido los suyos.

"La acción comunista mezcla la espectacularidad y la publicidad con la clandestinidad. Ese es su modo de trabajar y actuar, así que es muy probable que eso se deba a un 'sumergimiento' de esta naturaleza", señaló Cardemil ante periodistas.

Junto a ello, se sucedieron las declaraciones —entre ellas la del presidente de la Comisión de Derechos Humanos dependiente de ese ministerio, Ricardo Martin,— respecto a que estas personas no habían sido detenidas ni se encontraban en recintos de la CNI, Investigaciones o Carabineros. Simplemente desaparecieron. ¿Se sumergieron más profundamente en el mundo de la clandestinidad, que pasa a convertirse, para el ciudadano común, en un estado misterioso, donde los "clandestinos" pierden al parecer contacto con el mundo exterior y no se percatan —como en este caso— de que en la superficie diversos organismos y sus propios familiares los buscan desesperadamente?

Si bien muchas personas han asumido una vida clandestina, para seguir con una actividad política proscrita, ello nunca ha implicado que desaparezcan de todo contacto político y familiar.

"Estas apreciaciones son muy graves. En primer lugar es bueno remarcar que la clandestinidad es producto del régimen dictatorial. Quienes viven esta situación son seres humanos que, para no ser eliminados, ya que son buscados por los servicios de seguridad, asumen una vida mucho más dura. Pero lo hacen pues quieren seguir cumpliendo con su actividad política, seguir adelante con su proyecto de vida. Eso no impide que sean profundamente humanos. Por tanto, es imposible pensar que, por mantenerse sumergidos, vayan a jugar con los sentimientos de sus familiares", opinó la siquiatra Paz Rojas, vicepresidenta del Comité de Defensa de los Derechos del Pueblo, Codepu.

En estos catorce años, son muchos los militantes de partidos de izquierda que vivieron o viven aún esta experiencia, como es el caso del doctor Manuel Almeyda y de Jaime Inzunza, dirigentes del Movimiento Democrático Popular (MDP), entre los casos más recientes. Hay quienes fueron detectados por los organismos de seguridad y corrieron distinta suerte. Algunos sobrevivieron después de su paso por los centros secretos de reclusión y las cárceles. Otros desaparecieron y su rastro se perdió en el tiempo, sin que ningún organismo se responsabilizara de su detención. Sin embargo, hubo testigos de ella —o de su paso por las cárceles secretas— que, en algún momento, superando el miedo, hicieron llegar a los familiares primero y a los tribunales después, la verdad de los hechos.

Con el correr de los años hubo algunos agentes "arrepentidos" —el más significativo por los antecedentes que proporcionó fue Andrés Valenzuela, miembro del Comando Conjunto— que confesaron la existencia de grupos represivos especializados y compartimentados, encargados de la represión a los militantes clandestinos.

LA NORMALIDAD DENTRO DE LO "ANORMAL"

"Los métodos clandestinos se ocupan para desarticular la acción represiva y son muy antiguos. En la Revolución Francesa y las guerras de la Independencia también fueron utilizados. Lo que se quiere es continuar con la actividad política, aun siendo perseguido", señaló una fuente a ANALISIS. Explicó que entre ellos hay dos categorías. Los que realizan su militancia política en forma clandestina, sin que a veces la propia familia lo sepa —cabe recordar como ejemplo el caso de Santiago Nattino, uno de los tres profesionales degollados en 1985 y antiguo militante comunista—, y los que son abiertamente ilegales.

"Esta es la situación más dura, ya que

la persona debe transformar su identidad, su personalidad. Debe cortar sus lazos familiares y amistosos y buscar nuevas relaciones. Debe meter dentro de un baúl su mundo real, afectivo, y transformarse en otra persona", contó esta fuente. Y la situación de riesgo y tensión es permanente, ya que "el clandestino no vive dentro de un hoyo ignorando lo que pasa. No tendría sentido permanecer así. Debe mantener vínculos políticos, está al tanto de los sucesos en el país y debe tratar de llevar una vida lo más normal posible, dentro de lo anormal que significa esta situación", agregó.

Dentro de esta normalidad está, muchas veces, el tener hijos, vivir con ellos, salir al teatro, sentirse contento porque, a pesar de todo, se vive. "Uno puede o no estar de acuerdo con esto, pero es una opción que muchos han hecho en estos años para seguir jugando un papel dentro de su organización y luchar por lo que creen justo", señaló Owana Madera —viuda de Manuel Guerrero—, quien vivió la experiencia de acompañar a su marido durante cuatro meses en los cuales él permaneció clandestino.

"Manuel, después del Golpe, vivió esta situación. Fue muy duro. No podía ver a su familia ni a sus amigos. Después se juntó con ellos, pero su actividad política era clandestina. Además, nadie podía saber dónde vivía y tampoco frecuentaba a sus antiguos amigos. Así hasta que fue detenido. Cuando retornó al país, comenzó a ser amedrentado y



Las declaraciones del subsecretario del Interior causaron alarma entre familiares de detenidos desaparecidos.

perseguido. Y vivíamos en una situación casi de clandestinidad. Yo no podía invitar a mis amigos ni familiares a nuestra casa", recuerda.

En los primeros días de noviembre de 1984, el Ministerio del Interior emitió un decreto exento, ordenando la detención de un grupo de dirigentes políticos y sociales, entre los que se encontraba Manuel Guerrero. El dirigente de la Agech (Asociación Gremial de Educadores de Chile) tomó la decisión de no entregarse y luchar por la derogación de esta orden, la que consideraba arbitraria. "El quería seguir siendo dirigente público y además permanecer en el país, enfrentando esta situación que significaba un gran riesgo. Recuerdo una vez que estábamos en una casa y hubo un operativo militar en el sector. Manuel tomó la decisión de salir de la casa antes que empezara el control. Logramos hacerlo y nos fuimos donde otros amigos. Eran cerca de las doce de la noche. Cuando llegamos, no había nadie. Tuvimos que esperar afuera. Por suerte que era una casa interior, pero creo que nunca había vivido una tensión igual. Hasta que llegaron. Pero nos sentimos felices de haber podido estar juntos. Después de su asesinato, he pensado muchas veces que la opción que hice de vivir con él esos meses, de darle normalidad a nuestra vida de pareja, fue una buena decisión. De lo contrario no hubiera tenido tanta fuerza para enfrentar los negros momentos que vinieron con el secuestro y su muerte". El 26 de febrero de 1985, y sólo en el caso de Guerrero, el Ministerio del Interior levantó la orden de detención que pesaba en su contra. El 29 de marzo era secuestrado por civiles armados. Su cuerpo apareció al día siguiente, degollado.

SEÑAL DE PELIGRO

Los organismos de derechos humanos y los familiares de personas que han sufrido la represión estos años coinciden en señalar que es casi imposible que una persona, aun siendo clandestina, desaparezca por sus propios medios sin dar señales de vida al poco tiempo.

"Eso podría haberse supuesto hace

ERIKA HANNINGS DE CHANFREAU

"Nunca entendí por qué me dejaron viva"

Aunque han pasado trece años, aún recuerda con nostalgia lo que fueron esos meses de vida 'clandestina' junto a su marido, Alfonso Chanfreau, y a su hija (de un año en esa fecha), Natalia. "Y creo que fue la mejor opción que pude haber hecho. Teníamos 23 años para el golpe, estábamos llenos de proyectos y muy enamorados. Por lo tanto, tomar la decisión de romper todo eso nos habría afectado más que la dramática situación que se inició el 11 de septiembre. Quisimos imponer la vida por sobre todas las cosas", dijo a ANALISIS Erika Hannings de Chanfreau, integrante de la Agrupación de Familiares de Detenidos Desaparecidos (AFDD).

—¿Por qué no se fueron del país?

—Alfonso era un dirigente estudiantil público. Era militante del MIR y en ningún momento pensó en salir del país. Yo menos, no me hacía a la idea de vivir afuera. Creo que, también, en esos meses no teníamos conciencia de lo terrible que iba a ser la represión.

—¿Vivía con mucho miedo? ¿Había mucha tensión?

—Nos conseguimos una casa donde estuvimos hasta el momento en que fuimos detenidos. Alfonso era ilegal, tenía otros papeles. La Natalia también. Yo seguía con mi identidad, pero no veíamos a nuestros amigos ni nadie conocía nuestra dirección. Alfonso seguía con su actividad y se conectaba con la



gente de su organización. Pero teníamos un sistema de horarios. Si se atrasaba entonces yo debía esperar un poco. Y si no aparecía al cabo de ese tiempo, salir de la casa, avisar a la familia y hacer la denuncia. Evidentemente, se vive una situación anormal, pero el hecho de estar juntos hace que, en medio de todo eso, se mantenga una estabilidad emocional, que es muy importante.

—¿Siempre permanecía en la casa? ¿Qué hacía los fines de semana?

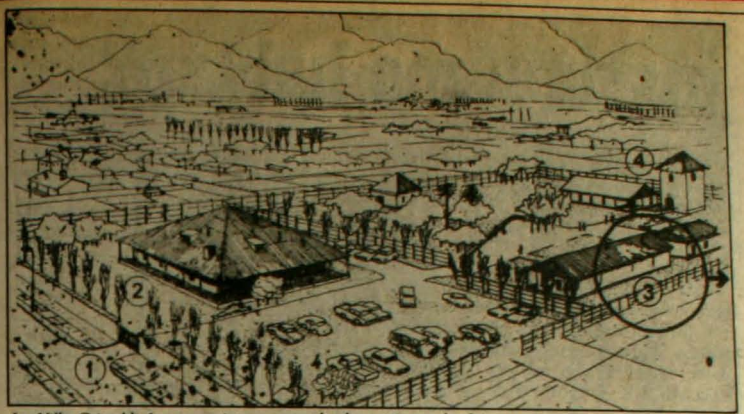
—Íbamos al teatro, salíamos al parque con la Natalia. Y los domingos yo hacía pollo al cognac (cuando podía). Veíamos televisión o conversábamos. Éramos felices con cosas simples. Y estábamos juntos.

—¿Cómo fueron detectados por los servicios de seguridad?

—La DINA detuvo a mucha gente en esa época. Parece que alguien dio el sector donde vivíamos y empezaron a buscarnos, hasta que dieron conmigo. Llegaron en la noche, en julio de 1974. Golpearon suavemente la puerta y Alfonso abrió. Lo sacaron y alguien confirmó que era él. Se lo llevaron y a mí junto a mi hija nos llevaron a la casa de mi madre. Al otro día me fueron a buscar y le dijeron a mi mamá que tenía que acompañarlos a mi casa para recoger algunas cosas. Después, cuando estaba en la camioneta, me dijeron que estaba detenida. Estuve en la casa de calle Londres y durante quince días pude conversar con Alfonso. A mí me tenían ahí para presionarlo.

—¿Había otra gente que estuviera en las mismas condiciones?

—Muchos más. Nos hablábamos, nos decíamos los nombres por si alguien salía.



La Villa Grimaldi fue un recinto secreto de detención en donde se mantuvo a muchos militantes clandestinos que nunca más aparecieron.

catorce años, pero no ahora, con todo lo que conocemos. Manuel me contaba que, en el caso de las personas clandestinas, siempre existían normas entre ellos, justamente para avisar en caso de ser detenidos", dice Owana. En primer lugar está el contacto regular con su organización, advertencias en este sentido a las personas que viven con él, y también siempre hay alguien encargado de buscar a su familia, en el caso de detención, para que ésta inicie las gestiones legales pertinentes. "Una persona que es clandestina no puede estar más de tres días 'descolgada de su organización', ya que depende de ella. Cuando esto sucede, generalmente —y a pesar que puede ser un error— dan señales de vida a algún familiar o un amigo", indicó otra fuente.

Cuando una persona no llegó al lugar indicado, quienes deben verlo comienzan a investigar. Y aunque se demore, siempre se llega a la verdad. Y ésta, en la mayoría de los casos —como ha quedado demostrado en numerosas denuncias y querellas por presuntas desgracia—, es la detención de estas personas por parte de los servicios de seguridad.

Siempre hay testigos. Muchas veces por temor, otras por falta de atención, no hacen llegar sus testimonios a los familiares. Esta situación fue la que ocurrió en los años 1974 hasta el 76, cuando se desarrolló plenamente la política de desaparición de personas.

En el caso de la desaparición de Reynalda Pereira Plaza, detenida el 15 de diciembre de 1976 —fue una de las situaciones que investigó el ministro Carlos Cerda, donde demostró que la mujer, junto a otros miembros del Partido Comunista habían sido secuestrados por un grupo constituido en 'asociación ilícita', conocido como Comando Conjunto—, su familia recibió tres meses después los primeros testimonios de personas que habían sido testigos del secuestro ocurrido en Lo Paza e Irarrázaval.

En otras dos detenciones, las de Fernando Ortiz y Waldo Pizarro —también investigadas por el ministro Cerda—, fueron ellos mismos quienes gritaron a viva voz sus nombres, mientras eran secuestrados por civiles armados en la plaza Egaña, el 15 de diciembre de 1976.

En el caso de Ortiz, su hijo Pablo declaró ante el Ministro en Visita que sustanciaba el proceso en 1977: "El viernes 17 (...) llegó un hombre quien preguntó si vivía allí un familiar de Fernando Ortiz (...) me dijo que tenía que comunicarme que mi padre había sido detenido junto con un señor Pizarro. Que de tres autos habían bajado unas personas y habían tomado por la fuerza a mi padre y a Pizarro. Se produjo un forcejeo y hubo gritos en los cuales los detenidos gritaron sus nombres".

Fernando Ortiz y Waldo Pizarro eran dirigentes del Partido Comunista al momento de su detención. El primero vivía en la clandestinidad desde el Golpe Militar. El segundo vivía con su esposa e hijos, pero desarrollaba su actividad política en forma clandestina. Cuando los familiares de estas personas y de otras once detenidas en los mismos días iniciaron su búsqueda y las múltiples gestiones ante las autoridades, recibieron una respuesta sorprendente. El Departamento de Extranjería de la Dirección General de Investigaciones informó a los tribunales que algunas de ellas —como Reynalda Pereira, embarazada de seis meses al momento de su detención— habían atravesado a pie a Mendoza por el paso de Los Libertadores.

Años después, y a raíz de la investigación realizada por el ministro Carlos Cerda a la luz de las confesiones del agente Andrés Valenzuela y los antecedentes y pruebas recogidos por familiares y organismos de derechos humanos respecto a personas desaparecidas entre 1975 y 1976, quedó demostrado que todos ellos habían sido detenidos por miembros del Comando Conjunto constituido, según el fallo donde se encargó reos a cuarenta de sus integrantes, en "asociación ilícita", es decir, "formada con el objeto de atentar contra el orden social, contra las buenas costumbres, contra las personas".

Quedó comprobado además que este grupo se conformó para operar, en forma compartimentada del resto de los servicios de seguridad, contra los militantes clandestinos del Partido Comunista.

"Tanto en este caso, como en el de Manuel, José Manuel y Santiago y quizás cuánto más, queda demostrado que las cosas no pasan porque sí y que tanto la política de desaparición como los asesinatos políticos son operaciones perfectamente planificadas, con un responsable de misión, que tiene necesariamente que ser un oficial de inteligencia a cargo de esto. Y a quienes se le entregan recursos materiales, vehículos, radio con frecuencia para comunicarse y armas: Y habría que ser demasiado ingenuo para pensar a estas alturas que en estos días, con todos los operativos militares que hemos visto, haya grupos 'privados' que hagan desaparecer, a plena luz del día, a personas que transitan por la calle. Una vez más, es necesario apuntar a los responsables", sentenció finalmente Owana Madera.

MARIA EUGENIA CAMUS

Me acuerdo de Muriel Dockendorf, que después apareció en la lista de 119 personas muertas en el extranjero, al igual que Alfonso. Yo no entiendo por qué me dejaron viva. Era un testigo del paso de todos ellos por esta cárcel secreta de la DINA. Y di testimonio por todos ellos.

—¿Saliste de ese lugar antes que tu marido?

—No. A él lo sacaron en agosto, junto a otras seis personas. Dijeron que los trasladaban. Nos despedimos y pensé que lo vería en unos días. De la casa de Londres se perdió el rastro para siempre. A mí me llevaron a Tres Alamos días después. Cuando estaba allí nos visitó el jefe del Servicio de Detenidos, Sendet, coronel Espinoza, y el ministro del Interior, general César Benavides. Yo les hablé. Denuncié la situación de Alfonso y exigí que me dijeran dónde estaba. Benavides me contestó que él no estaba al tanto y le pidió a su secretario que tomara nota. Nunca más hubo respuestas. A las autoridades francesas (Alfonso tenía esa nacionalidad) les dijeron que él nunca había estado detenido y que probablemente había salido del país. Su nombre apareció en la lista de los 119 muertos en Argentina, en julio de 1975. Esa fue la última respuesta. Pero nunca explicaron hasta hoy cómo fue que yo aparecí de repente en un campo de detención (Tres Alamos) si, según insistieron, "nunca fuimos detenidos por los servicios de seguridad".

¿De qué justicia me hablan?

El sistema judicial chileno, y por lo tanto el ejercicio de la justicia, enfrentan en la actualidad una profunda crisis, al punto de encontrarse paradojalmente en el banquillo de los acusados y expuestos severamente al veredicto de la historia.

La justicia, como tal, es un problema antiguo y de larga data; lo nuevo, tal vez, es la profundización y extensión que la crisis del sistema judicial ha alcanzado en los últimos catorce años.

En efecto, con la instauración de la dictadura militar en nuestro país, fue drásticamente modificado el conjunto de normas, decretos y leyes jurídicas que hasta ese entonces regulaban nuestra convivencia nacional, pasando a prevalecer, a partir de esa fecha, un marco jurídico institucional "de guerra", que ha permitido durante todo este tiempo que los detentores del Poder político en el país cometan cuanto abuso han querido en contra de la población civil, sin que los miembros del Poder Judicial, salvo contadas excepciones, hayan intervenido para frenar o limitar estas injusticias.

Sería largo y fatigoso hacer un recuento de los hechos ocurridos durante estos últimos catorce años. A modo de ejemplo mencionaremos solamente algunos, aquellos que tal vez más han impactado a la opinión pública y que el Poder Judicial ha avalado ya sea con su silencio, ya sea tergiversándolos u ocultándolos: detenidos desaparecidos; secuestros de personas como el de la socióloga Carmen Andrea Hales; crímenes horrorosos como aquellos de José Manuel Parada, Manuel Guerrero y Santiago Nattino; fusilamientos como los ocurridos el año 1973 en el norte del país; aplicación de tortura tanto física como síquica; detenciones arbitrarias; relegaciones masivas; exilio, etc., entre muchas otras.

Por todo lo anterior, no nos puede sorprender la imagen pública que tiene la justicia en nuestro país. Datos recogidos en diversos sondeos de opinión pública nos permiten sostener que el Poder Judicial, los jueces y la justicia en general tienen una imagen negativa y, esto tal vez es lo más grave, una profunda falta de credibilidad ante la opinión pública. Aún más, se puede sostener que el Poder Judicial es una de las instituciones de la sociedad civil más desprestigiada en los últimos años.

Para avalar lo afirmado, en marzo se consultó a los santiaguinos acerca de cuál creían ellos que era el camino más adecuado que en el futuro debía adoptar un gobierno plenamente democrático para enfrentar la situación de violaciones

RESTAURANT • BAR · PARRILLAS
PRINCIPADO DE ASTURIAS
Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer Nº 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.

1º PISO MENU MESON ASTURIANO
Sugerencias del Cheff
Menú Ejecutivo

2ºPISO SALON bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles

2ºPISO SALON PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2º PISO salón independiente
Para Matrimonios
Graduaciones y manifestaciones
Baile y Orquesta



Poca confianza en los Tribunales.

de derechos humanos ocurridos durante el actual período de gobierno, y el resultado obtenido no deja de ser sorprendente: el 70,1 por ciento de las personas entrevistadas señaló que la Justicia debía investigar los hechos ocurridos y sancionar a los responsables de éstos. A continuación, a las mismas personas se les consultó acerca de quién debía llevar a cabo dichas investigaciones, si el actual Poder Judicial o un nuevo Poder Judicial, y el resultado es igualmente sorprendente y decidor: el 69,3 por ciento de las personas señaló que dichas investigaciones de violaciones de derechos humanos deberían ser llevadas a cabo por un nuevo Poder Judicial.

Estos resultados estarían demostrando la existencia de un alto grado de conciencia en la opinión pública en el sentido de que es necesario hacer justicia y que ésta debe hacerse sobre la base de una institucionalidad jurídica renovada, porque la actual no ofrece condiciones de objetividad e imparcialidad para ello. De otra parte, estos resultados estarían indicando que no sería posible concebir en el futuro Chile democrático una suerte de Ley Punto Final para amnistiar a quienes han practicado violación a los derechos humanos, como lo señaló meses atrás un miembro de la Junta Militar de Gobierno al afirmar ante una consulta periodística que él estaba por un "borrón y cuenta nueva" en materia de violación de derechos humanos.

Para los familiares de los detenidos desaparecidos, no es posible pensar en un olvido de lo ocurrido con ellos; tampoco lo es para esposas e hijos de José Manuel Parada, Manuel Guerrero y Santiago Nattino, o para los familiares de Carlos Berger o los de Carmen Quintana y Rodrigo Rojas, ni para todas aquellas personas que han sido alguna vez víctimas de atropellos a sus derechos más elementales.

En otro plano, los resultados de los sondeos analizados evidencian una profunda crisis de credibilidad respecto al Sistema Judicial chileno y especialmente respecto al Poder Judicial, Jueces y Ministros de Corte. Lo anterior no puede extrañarnos cuando hemos sido testigos del rol que el Poder Judicial ha jugado durante todos estos últimos años, durante los que ha demostrado una incapacidad enorme de entregar respuestas serias, creíbles y adecuadas a los miles de chilenos que han debido enfrentar situaciones tan graves de violaciones a sus derechos más fundamentales y que, al recurrir a los Tribunales de Justicia en busca de protección, han encontrado generalmente las puertas cerradas, las mismas que siempre han estado diligente y prestamente abiertas para el Gobierno y sus demandas y requerimientos.

Otros datos comprueban con claridad lo afirmado. En abril de 1985, a propósito del secuestro y asesinato de tres profesionales, se consultó a los santiaguinos si ellos creían que el Poder Judicial esclarecería totalmente este hecho y el 43,9 por ciento de las personas consultadas respondió afirmativamente; en el mes de julio del mismo año, se realizó la misma consulta y la credibilidad respecto al esclarecimiento total de los hechos bajó al 33,6 por ciento; en el mes de abril de 1986, a un año de ocurrido el alevoso crimen, se volvió a hacer la misma consulta y el 25,0 por ciento respondió afirmativamente.

Pero lo más notable es que en el mes de julio de 1986, a propósito de lo ocurrido con Carmen Gloria Quintana y Rodrigo Rojas, los jóvenes quemados, se consultó a los santiaguinos si ellos creían que la Justicia esclarecía este hecho y solamente el 3,7 por ciento de los entrevistados señaló que sí.

A la luz de los datos entregados, queda claro que el prestigio, confianza y credibilidad de la Justicia en nuestro país se han visto seriamente deteriorados, especialmente en los últimos años y como producto de su incapacidad de entregar las respuestas que la opinión pública exige.

El análisis precedente nos indica que no es posible pensar en una salida política estable a la actual situación que enfrenta el país, si no se considera seria y responsablemente una respuesta a los miles de chilenos que han debido sufrir tanta humillación y dolor y que reclaman justicia. La reconciliación no consiste sólo en olvidar o perdonar; incluye además la capacidad de investigar e identificar a los responsables de las graves situaciones ocurridas en nuestro país.

Es urgente recuperar la confianza en las instituciones nacionales, especialmente en la Justicia, de modo de garantizar una convivencia democrática entre los chilenos hoy y mañana.

El Poder Judicial enfrenta un gran desafío, y éste consiste en recuperar la confianza de los chilenos. No es tarea fácil ni de corto plazo y seguramente requerirá drásticos cambios al interior del Poder Judicial. a

HUGO RIVAS

Teatro
Café
Espectáculos



TEATRO ESCUELA MODERNA

Pío X 2446
(1/2 cuadra de Los Leones
Fono 2322774

Funciones:
Miércoles a Viernes 19.30 hrs.
Sábado 2 funciones 19.30 y 22.00 h.
Domingos 18.00 hrs.

LIGEROS DE EQUIPAJE

BURLITZER
TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS
PROVIDENCIA 2124 FONO 2318899 SUBT

"El que sea valiente... ¡Que me siga!"
CAFE-CONCERT con: **CRISTIAN GARCIA - HUIDOBRO**
JUEVES 21.30 HRS. $800. EST. $400
VIERNES 22.00 HRS. $1.200
SABADO 22.00 Y 23.45 HRS. $1.200

JAZZ DE TRASNOCHE
Roberto Lecaros presenta
al "TALLER C"
(Pop - Blues - Swings - standars)
Viernes 24 horas $ 400.-

TODOS LOS DIAS
ALMUERZO EJECUTIVO



CAFE del CERRO

Lunes 12 PATRICIO MATURANA
Cantautor
Martes 13 BANDA 69
Pop chileno
Miércoles 14 AUTORRETRATO
Pop chileno
Jueves 15
CLAUDIO HOMAN y ABEL OJEDA
Cantautores
Viernes 16
OSCAR ANDRADE
Cantautor
Sábado 17 y Domingo 18
EDUARDO GATTI
Cantautor
Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308

¿SU AVISO EN ESPECTACULOS?
CONTACTESE CON NUESTRO
DEPARTAMENTO
DE PUBLICIDAD
FONOS: 2234386-2254807



"ABRIL PONE LAS COSAS EN SU LUGAR"

ISABEL PARRA

TITA PARRA - ANGELICO PARRA + GRUPO

RECITALES MES OCTUBRE

CHILLAN	MARTES 13	CINE O'HIGGINS	19 y 22 HRS.
TALCA	JUEVES 15	CINE PLAZA	19 y 22 HRS.
RANCAGUA	VIERNES 16	CINE APOLO	19 y 22 HRS.
SANTIAGO	MARTES 20 y MIERCOLES 21	CINE PROVIDENCIA	19 y 22 HRS.

CNT





EL UBICADO

Cuando parecía que definitivamente se había logrado desplazar el otrora tan utilizado término "movilización" por la controvertida palabra "inscripción", el Comando Nacional de Trabajadores, con Manuel Bustos a la cabeza, dio el grito de alarma y se ubicó. El alarido lo profirió desde una tarima en medio de la Avenida Perú, cuando en la concentración autorizada de los trabajadores anunció que convocaba a una huelga general para el 7 de octubre. Y el miércoles pasado el eco se oyó clarito.

Porque después de un año calmo y tranquilo, sólo alterado últimamente por la batalla de estudiantes, académicos y funcionarios de la Universidad de Chile, los trabajadores se pusieron las pilas y, según datos del CNT, no asistieron a sus labores habituales en más de mil 500 empresas a lo largo de todo el país. Y diversos sectores de la comunidad nacional, especialmente estudiantes y pobladores, demostraron su apoyo a la convocatoria participando en distintas manifestaciones, programadas y espontáneas, tanto en el centro de Santiago como en las distintas poblaciones de la ciudad.

Y con la huelga nacional, comenzaron los "problemas" para Pinochet, como él mismo lo expresara. Entonces, casi ratificando el adagio popular que esta vida está llena de contradicciones, son los ubicados los que pierden. Son 39 los que están requeridos por el Ministerio del Interior por participar en actividades propias de un paro, antes o durante su desarrollo, entre ellos Manuel Bustos. Pero, siguiendo con las contradicciones,lo sospechoso en esto es que el Gobierno calificó por todos los medios de fracaso el citado paro. Es decir, una huelga que no fue huelga. Pero requiere de todas maneras. Entonces, ¿los requeridos pasarán a ser llamados "malqueridos"?

EL DESUBICADO

El presidente de la Federación de Transportes de Chile, Dimas Toro, oficialista y pro-Pinochet hasta el embrague, por fin pudo utilizar sus escasos conocimientos de inglés, aprendidos en los cursos por correspondencia que salen en el Reader's Digest. Su análisis del Paro, realizado en conferencia de prensa, se inició con una alocución en el inglés de Tarzán. "Para que la prensa extranjera no desinforme", según explicó en español, también de Tarzán. Sin previo aviso, Mr. Saymore Bull (así lo bautizaron los corresponsales), se lanzó a la conquista de la Torre de Babel.

—"Ladies and gentleman: Good Morning".

Sus primeras palabras fueron medianamente claras, aunque un colega juró que apenas las escuchó creyó que se había equivocado y se había metido en un spot del Radial Sport de Firestone. Lo que sigue es inédito:

"The huelgation was a total fracasation. The Comando of National Trabajation was not okey. Marxists all. Communists all. My President, good. They bad. Understand?".

A estas alturas tanto los corresponsales como los chilenos estaban con cara de puzzle. Los primeros miraban a Saymore con la misma atención que el Príncipe Carlos y Lady Diana ponen en los espectáculos folclóricos protocolares cuando visitan Papúa Nueva Guinea o las Islas Bikini. Mr. Bull continuó, con los ojos algo atolondrados:

"Communists are red. They kill with bombations... boooom, booom. Gorbachov is red. Castro is red. You is you. Me is me. This is a pencil. That is a door. Okey, Understand?".

Los periodistas tuvieron que salir apurados, porque se estaban poniendo demasiado red, por la risation y la verguenzation.

EL CAREPALO

Como el carepalismo está tan, pero tan de moda, parece que nadie quiere quedarse sin ese título en las esferas del poder oficial,sea éste ejecutivo, legislativo o judicial. El turno es de este último. El juez Marco Aurelio Perales declaró reo a la periodista Mónica González, por el delito de respetar la respuesta textual de Andrés Zaldívar en una pregunta sobre qué opinión tenía de Pinochet.

En honor de este nuevo acto de carepalismo legal, el Ubicatex le dedica al soberano juez este interrogatorio político-musical.

La Canción de Perales (a la Pimpinela)

(Mirándolo a los ojos juraría que tiene a alguien nuevo a quien condenar/ empiece ya, señor juez, no tenga miedo/ quizás para mañana sea tarde/ quizás para mañana sea tarde).

"¿Y cómo es él, en qué lugar lo entrevistó, usted?"

—(Más bien bajito, en su casa)

"¿De dónde es, a qué dedica el tiempo libre?"

—(Es democratacristiano, ex ministro, y actúa abiertamente en política contra la Dictadura)

"Pregúntele: ¿por qué dijo eso de Pinochet y su vida?"

—(Eso lo tiene que hacer usted, en todo caso creo que lo dijo porque lo cree así)

"Es un injuriador..."

—(Yo no opino igual)

"que me lo ha revoloteado tooooodo"

Estribillo para carepalos (con voz y melodía tanguera):

"Silencio en la noche/ ya todo está en calma/ la Mónica está presa/ la ambición descansa, por fin". Tan Tan.

Misión de la Universidad

A propósito de los acontecimientos que afectan a la Educación Superior hemos recibido las siguientes observaciones de uno de los gestores de la Reforma Universitaria de 1967, ex Secretario General de la Universidad Católica de Chile y ex Secretario General del Consejo de Rectores.

Señor Director:

De manera responsable y respetuosa de las opiniones y puntos de vista diferentes a los que yo sustente, he querido dirigirme a ese semanario con el objeto de hacer algunas anotaciones motivadas por los lamentables sucesos acaecidos en torno a la Universidad de Chile que, pienso, afectan a todo el sistema de educación superior del país. Ello según la visión de quien, siendo un "veterano del 67", participó en la llamada Reforma Universitaria, lleno de esperanza porque ese proceso llevara a la consolidación de la visión que, en ese año, con tanto idealismo tuvimos —y seguimos teniendo— de la Universidad: una comunidad de hombres que libremente y de manera voluntaria y solidaria se disponen a servir críticamente a la sociedad; estrechamente vinculados con ella; creando, acrecentando y conservando su cultura, elaborando un pensamiento liberador, y formando los hombres que ella necesita para su permanente humanización. Un lugar donde se hablara poco pero se dijera mucho; se trabajara mucho y se produjera más. Lugar de los hombres que marcados por una vocación buscan superarse con el solo objeto de servir mejor, despreciando por ello glorias y honores que no provengan del legítimo producto del trabajo y del pensamiento; reclamando el derecho a "decir lo que piensan y a hacer lo que dicen"; el derecho a trabajar y a que se les reconozca el producto de su trabajo.

Quiero repetir: libremente, sin dependencia más que la que proviene de luchar porque sus principios se transformen en ley universal y sin más compromiso que el que se tiene con esos principios y con la Universidad que desean para servicio de los chilenos, cada uno de ellos se ha hecho parte de una tarea común, de una unidad común, y así se esfuerza por hacer de la Universidad una "casa de estudio"; una institución formada por hombres dignos, solidarios y que, viviendo en justicia y paz, cada uno en la medida de sus fuerzas, limpia y sanamente, como docente, funcionario administrativo o alumno, da lo mejor de sí, todo lo mejor de sí, en beneficio de Chile, su pueblo y su historia.



La Universidad es la casa de los disidentes.

En esta unidad de propósito y de acción, hay una fuerza tal que hace difícil pensar que quienes pudieran tener intereses poco claros; que quienes pudieran pensar en utilizar la Universidad con fines personales, de grupo o partidarios; que quienes pudieran tener un proyecto hegemónico para su gobierno y su quehacer y transformarla así en una institución al servicio de causas que, pudiendo ser legítimas, no son consustanciales con esa unidad de propósito y de acción, puedan lograr sus designios.

La Universidad es de quienes en ella trabajan para alcanzar, repito, la superación constante del pueblo chileno.

¿Por qué este deseo de participación? ¿Por qué, como tantos y tantos, antes y ahora, venidos desde múltiples lugares, con concepciones ideológicas y visiones distintas del mundo, y en diferentes estadios de nuestras vidas, se han querido incorporar a esta tarea?

Porque creen que es una magnífica labor; una batalla que vale la pena dar; una causa por la que enaltece y honra luchar y por la que luchan mientras la comunidad de la que son parte y cuyas metas comparten, valore en forma positiva su aporte.

La Universidad es la casa de los disidentes. La discrepancia, la disputa, son su razón de ser; es más, son su fuente vital. El universitario, cualquiera su condición, su actividad, su origen, no sólo respeta a quien piensa distinto de él, sino que desea y busca que se discrepe de él. Ello, sin embargo, en un afán impostergable por encontrar la verdad e impulsar la constante superación colectiva e individual. La disconformidad con la situación actual y el dinamismo permanente en la búsqueda de los caminos que lleven a su perfeccionamiento, son su principal y más relevante característica.

Como contraparte, el universitario aborrece la mentira, la maniobra artera, el personalizar la disputa y la persecución de fines que sean ajenos, extraños al ser de su comunidad, o no se expresen abierta, sustanciada y objetivamente.

Por lo mismo, el objeto de su labor intelectual es la propia Universidad, su sentido, sus proyecciones, sus modos de inserción en la realidad chilena, sus métodos pedagógicos, sus líneas de investigación, su apertura a la sociedad, su eficiencia, la infraestructura necesaria para apoyar la labor de los que en ella trabajan.

La motivación de estas mujeres y hombres es la de servir mejor, en paz y productividad y nunca de luchar por el poder con la pretensión de imponer ciertos modos de pensar y determinadas visiones de la realidad, de someter la verdad a esquemas de acción contingentes, sustancialmente ajenos a la Universidad.

Le ruego perdone, señor Director, la posible hilvanación confusa de estas líneas que no son más que apurados apuntes que tal vez pudieran merecer su publicación en el semanario que Ud. dirige.

Sin otro particular, saluda atentamente a Ud.

Ricardo Jordán Squella
Secretario General

Una polémica necesaria

LUIS GUASTAVINO C.

"Al votar NO se va a votar por... las reformas políticas necesarias para pasar de la democracia "protegida" a la plena... A partir de ahí se produce el cambio de régimen... Pero si tres meses antes de que se convoque al plebiscito se percibe que la oposición lo va a ganar, éste pierde sentido y más vale hacer la reforma constitucional e ir directamente a elección competitiva. En ese momento será posible convencer a los militares, a la Junta, de que es lógico reformar la Constitución...".

Edgardo Boeninger, Vicepresidente del PDC, entrevista en el diario "La Epoca", del 28 de septiembre.



El plebiscito tiene un sentido decisivo para Pinochet.

A modo de epígrafe creo haber elegido el meollo del pensamiento expuesto por el dirigente DC en la entrevista citada. Trato de no deformarlo. Quisiera polemizar constructivamente con sus posiciones. Ojalá pudiera organizarse tal intercambio directo. Por ahora entrego aquí algunas opiniones.

¿Por qué hablar de democracia "protegida"? ¿Es que es eso realmente esta terrible Dictadura? No es un lapsus secundario; revela peligroso acomodo ideológico en un demócrata como Boeninger.

Dice el Vice del PDC: "Si se percibe que la oposición lo va a ganar (el plebiscito), éste pierde sentido y más vale hacer la reforma constitucional e ir directamete a elección competitiva".

Creo que eso es ajeno a la política real. Me parece que se trata de buenos deseos del expositor que se olvida de Pinochet, del tipo de dictadura, de catorce años de abrumadoras pruebas tiránicas al PDC y a todo el país.

"Si se percibe...". Pero, ¿quién "percibe"? ¿La oposición, el PDC? No, Pinochet, las Fuerzas Armadas. ¿Es que éstos no "perciben" acaso las encuestas variadas, incesantes, contundentes? ¿Es que no "perciben" ya ahora el inequívoco clima político y social adverso? ¿Es que no "perciben" también ahora el categórico muestreo que exhibe el amplio espectro universitario nacional? Perciben todo pero se sientan en todo. Han manipulado y piensan manipular todo, ya que para ellos es cosa de vida o muerte.

Sinceramente, las conclusiones del Vice del PDC me parecen equivocadas.

Prosigamos. La frase de Boeninger decía: "Si se percibe que la oposición lo va a ganar (el plebiscito) éste pierde sentido...". ¿Cómo es eso? ¿Pierde sentido? ¿Para quién pierde sentido? ¿Para Pinochet? Detengámonos en esto que me parece de fondo. El plebiscito tiene un sentido crucial para los fascistas y está claro que hay que advertirlo al PDC para que lo perciba. Es piedra angular de todo el mecanismo urdido para prolongar al dictador hasta 1997. Se hizo ad hoc de esa manera en la Constitución de 1980 y se impuso sin vacilaciones ni escrúpulo alguno en otro plebiscito fraudulento. ¿Es que realmente Boeninger y la DC creen que Pinochet "si percibe" que va a perder el plebiscito esta vez va a soltar la presa? Con esa sensibilidad democrática para "percibir" que el PDC le supone, el dictador habría "percibido" también que es la comunidad universitaria entera la que rechaza a Federici,pero lo mantiene aunque ya una bala esté segando quizás para siempre a una artista de mañana, y lo mantendrá si una sinergia aún más movilizada no lo conjura.

No; el plebiscito es "la consagración del invierno", tiene un sentido decisivo para Pinochet y —al margen, absolutamente al margen de lo que piense la opinión pública— lo impondrá con un claro desenlace a través del fraude, como el fraude que ahora mismo quiere anticipar en la "U".

Me parecen más realistas las convicciones de otro vicepresidente del PDC, Andrés Zaldívar, que declaró: "(Pinochet) tiene dependencia del poder, por eso creo que nunca lo va a dejar y si no es candidato es capaz de un autogolpe. No tiene límite porque el poder representa su propia existencia".

Boeninger habla de "convencer a los militares, a la Junta, de que es lógico reformar la Constitución...". ¿"Convencer", "lógico"? Simplemente son términos antimilitares. Si la Junta es la negación hasta de la lógica aristotélica. ¿Necesita ejemplos de ello, Boeninger, después de catorce años?

Pero si ustedes se fijan, hay una frase exultante del dirigente DC en el epígrafe que he transcrito: "A partir de ahí se produce el cambio de régimen...". He evitado adjetivos. Me he limitado a los indispensables. Pero aquí es inevitable: candoroso, realmente me parece candoroso, ante una dictadura militar que humilla y se ríe de la DC con grosería, echa al triturador de la basura sus cartas, se mofa de ella a través de la Contraloría ante sus justas denuncias sobre el Plan Nacional de Acción Cívica, la hace sufrir un ridículo desde el palito que pisó en el "diálogo" con Jarpa, le exonera sus académicos.

Que quede claro. Concuerdo con diversos otros planteamientos de Boeninger. Sin embargo, creí justo expresar —sin diatribas y con respeto argumental— mis discrepancias en materias tan decisivas, en cuya completa exposición por el dirigente DC veo asomar la tesis milagrosa que sueña con cambios trascendentales sólo porque se inscriban 6 u 8 millones en los registros electorales, por ejemplo, y no se divisa —en cambio— la confianza principal puesta en la lucha desplegada, creativa y protagónica de la ciudadanía respaldada por una concertación opositora sin exclusiones, por cuyo logro todos debiéramos jugarnos.

Una discriminación sexual intolerable

RAUL GUTIERREZ

En un momento en que los grupos feministas parecen recuperar fuerza, sobre todo al interior del universo conformado por los partidos democráticos, en donde no hay muchos varones dispuestos a discutir sus planteamientos, acaba de perpetrarse un inconcebible atentado a la igualdad sexual. En rigor, la ley 18.646, publicada a fines de agosto en el Diario Oficial, tan sólo ratifica una norma discriminatoria de antigua data, en la que han coincidido tanto gobiernos democráticos como la Dictadura. Pero siempre es grave ratificar una injusticia en lugar de enmendarla. Y es penoso que quienes dicen abogar por la igualdad no tengan el coraje de denunciar las injusticias en los casos en que les resultan convenientes.

La norma legal aludida modifica una de las más importantes "modernizaciones" del Régimen, como es el nuevo sistema previsional. Estipula que "tendrán derecho a pensión de vejez los afiliados a las entidades previsionales que hayan cumplido (los afiliados, no las AFP, lo que es bueno aclararlo, toda vez que quienes dictan las leyes no redactan muy bien) 65 años de edad si son hombres y 60 si son mujeres".

Es probable que una abrumadora mayoría no encuentre nada sorprendente en la mantención de esta norma. Hasta tal punto está "internalizado" el machismo en nuestra sociedad y en nuestra manera de ser. Pero en rigor se trata de una discriminación inaceptable. ¿Por qué la mujer puede jubilar cinco años antes que el varón?

En Chile, Papúa Nueva Guinea y Estados Unidos, vale decir en países de los más diversos niveles de desarrollo, la mujer vive varios años más que el hombre. Más todavía, la brecha se va acrecentando. Las expectativas de vida han mejorado vertiginosamente en el transcurso de este siglo y sobre todo en las últimas décadas, pero es curioso que con el avance científico y de la medicina los años de diferencia en materia de expectativas de vida aumenten en favor de la mujer.

En consecuencia, si la jubilación es entendida como un instrumento destinado a asegurar a la persona, al término de varias décadas de trabajo, algunos años de reposo antes de su muerte, los varones tendrían que jubilar antes que las mujeres. Sucede exactamente lo contrario.

Las mentalidades simplistas argumentan, con un tono muy adecuado para recitar la letra de un tango, que la mujer trabajadora es, además, "madre". Eso le daría derecho a jubilar antes, ya que, según se aduce, sufre mayor desgaste al tener que combinar las labores domésticas con las del trabajo fuera de la casa. Lo curioso es que al parecer este sistema es beneficioso para ella, ya que las porfiadas estadísticas demuestran una longevidad sistemáticamente mayor a la de los varones. En realidad, tales cifras no son muy sorprendentes, ya que hay muchos otros indicios acerca de la mayor fortaleza del sexo femenino para soportar condiciones físicas y sicológicas adversas.

Denunciar esta discriminación es riesgoso porque exige estar dispuesto a soportar las andanadas de las extremistas del feminismo, que se caracterizan tanto por su demagogia como por su falta de rigor a la hora de entablar un debate serio. Pero no construiremos una sociedad democrática y decente sobre la base de mentiras, verdades a medias o prejuicios propios del siglo pasado. Los políticos varones no pueden limitarse a guardar silencio ante algunas de las propuestas feministas que, si bien reivindican injusticias evidentes en contra de la mujer, no dicen nada en absoluto acerca de las numerosas ventajas de que ésta goza en nuestra sociedad y legislación.

En un país democrático que pretenda estimular el desarrollo integral del individuo, vale decir que el varón participe también en el cuidado de los hijos y las labores domésticas y que la mujer se incorpore masivamente a las actividades ciudadanas, los beneficios sociales no podrán asignarse en forma discriminatoria. En este caso concreto, sólo parece legítimo establecer una edad única de jubilación y estipular que en el caso de labores pesadas o riesgosas, sea cual fuere el sexo de quienes las ejerzan, habrá una especie de bonificación para un retiro más temprano.

Hacer trampa en estas materias no ayuda a la superación paulatina de las diversas formas de discriminación sexual. Peor todavía, nos empobrece a todos, hombres y mujeres, porque en nombre de valores éticos muy nobles incurrimos en prácticas que los escarnecen.



Hombres y mujeres debieran tener idénticos beneficios sociales.



El acuerdo socialista es prioritario.

La reunificación socialista es deseable y posible

JORGE ARRATE

Un intento serio de reunificación del socialismo chileno está actualmente en marcha. Algunos, de dentro y de fuera de los sectores socialistas, lo reciben con escepticismo. Su actitud tiene cierto fundamento: un significativo grado de dispersión que se prolonga ya por años y el fracaso de intentos unitarios anteriores son razones más que suficientes como para desconfiar. Otros acogen este esfuerzo con entusiasmo ilimitado y tienden a atribuir a la reunificación consecuencias positivas más allá de las que efectivamente podría tener.

En las etapas iniciales de un proceso como este no es raro, además, que se produzca un cierto grado de exhibicionismo unitario. Los primeros planteamientos tenderán casi siempre a ser una mezcla de proposiciones serias con algunas más bien propagandísticas destinadas a un objetivo menor: atraer aguas al propio molino. De este modo, si no se produce la unificación, hay una ganancia al menos al acumular más fuerza el propio segmento o al inducirse alguna erosión en un segmento adversario.

En la fase actual puede sostenerse que los fenómenos descritos, cuando han tenido lugar, se han ya desgastado. De lo que se trata ahora es de generar una atmósfera de confianza recíproca y realismo. Sostengo que esta atmósfera —indispensable para culminar con éxito la unificación socialista— está surgiendo. Se tiende así a superar el escepticismo y a atemperar las reacciones puramente emocionales. Los intentos de especular o hacer demagogia dejan de tener sentido. Crece, en síntesis, una esperanza fundada. Ese es el punto en que nos hallamos hoy: existe, con base indiscutible, una expectativa cierta de avance en la unidad e integración del socialismo chileno.

El proceso podrá adquirir la rapidez que requiere en la medida que la atmósfera descrita haga evidente una fuerte voluntad política compartida que apunte a establecer bases mínimas suficientes de unidad. Ellas deberán comprender aspectos teóricos, programáticos, de política a largo plazo y de política inmediata. Para debatirlos y llegar a resultados unitarios, se precisa una actitud común fundada en, a lo menos, tres convicciones elementales.

La primera es que el proceso iniciado tiene por objeto la unidad del socialismo chileno y no la resolución de las diferencias del pasado. Por lo tanto, este es un proceso en que no se persiguen victorias ideológicas o políticas ni se aspira a inferir derrotas a los antagonistas de disputas pretéritas. Su fundamento es la constatación de que ciertas discrepancias son menores que antes y que otras pueden ser, a diferencia de lo ocurrido ayer, asumidas con transparencia por el conjunto de la organización reunificada.

Esta es la segunda actitud básica necesaria: aceptar que se trata de unir en un solo partido a un arco de socialistas que tienen entre sí una diversidad legítima y aceptable. El socialismo se expresa y avanza en el mundo mediante formas distintas. Como doctrina y como experiencia social se presenta de manera pluriforme. En el socialismo chileno es posible que convivan, dentro de un rango acotado, visiones no idénticas. Sin duda, es preciso precaverse de las tendencias dispersivas en lo orgánico que, de manifestarse como alguna vez en el pasado, restan fuerza y eficacia a la acción partidaria. Pero también hay que precaverse de los intentos, que también existieron en el pasado, de uniformar el partido en una vana aspiración de verticalismo y monolitismo. Esta perspectiva fue, y podría ser, tan dañina como la primera.

En tercer lugar, el avance del proceso reunificador requiere valorar de manera privilegiada la fuerza propia y autónoma de los socialistas. El acuerdo entre los socialistas debe ocupar la primera prioridad y ninguna relación con otras fuerzas puede ser colocada como condición o por sobre el entendimiento entre los socialistas. No se trata de concebir un partido sin política de alianzas ni de desahuciar administrativamente ninguna de las legítimas opciones. Pero un gesto fundamental para el proceso unitario es expresar claramente que se valora más la unidad con los socialistas que las alianzas con otras fuerzas, aunque no se renuncie a seguirlas postulando como convenientes o válidas para el socialismo unificado.

Todos los que participamos en este proceso tenemos opiniones sobre los temas sustantivos y los de procedimiento, la amplitud de los participantes y las formas de llevarlo a cabo. Esas opiniones no son ni serán cien por ciento coincidentes. Pero, si hay una voluntad política real de asumir este hecho y de valorar la unidad socialista como un aporte efectivo al futuro de la democracia chilena y a la lucha por reestablecerla, podremos unirnos aunque no pensemos exactamente igual. d

Las ideas revolucionarias de la ecología

Los síntomas del agotamiento del modelo de desarrollo basado en la industrialización y en el uso intensivo de los recursos naturales, especialmente de las fuentes energéticas no renovables, empiezan a ser cada vez más patentes y se hace cada vez más necesario un viraje completo en la actitud con que las sociedades desarrolladas y sus centros de poder enfrentan este problema.

En los últimos 30 años el consumo de petróleo, de hierro, de madera, ha alcanzado cifras especialmente espeluznantes. Anualmente disminuye en 11 millones de hectáreas la masa boscosa del mundo, y aumenta en 6 millones de hectáreas la superficie de los desiertos y de las áreas degradadas por la contaminación, según las Naciones Unidas. La voracidad con que la opulencia de las sociedades ricas derrocha los recursos de todo el globo acerca vertiginosamente el momento del agotamiento y con ello una debacle de impensables consecuencias, frente a la cual otras crisis y otros problemas parecerían escaramuzas menores y hasta anecdóticas.

Este pronóstico, que afecta principalmente a las sociedades capitalistas, pero del que no están libres los países de régimen socialista, lleva al surgimiento de enfoques que pretenden enfrentar esta problemática y proponer caminos para su superación global. Dentro de estos enfoques merece especial atención el planteamiento ecologista.

El ecologismo es más una perspectiva que un movimiento social con un programa y una orgánica, aunque estos elementos están en desarrollo por parte de algunos grupos todavía pequeños en nuestro país, y un poco mayores en algunos países europeos.

LA NATURALEZA Y EL DESARROLLO

El contenido básico de la postura ecologista consiste en un diagnóstico de crisis inminente, de la que se manifiestan claros síntomas, y una propuesta centrada en la necesidad de un cambio de actitud, frente a la naturaleza, al desarrollo y a la organización social y política necesarias para reorientar el quehacer humano.

Frente a la naturaleza, el planteamiento ecologista, con matices, sostiene que aquélla no es algó separado del hombre y disponible para el libre uso y abuso que éste quiera hacer de ella, sino por el contrario, el hombre es parte de la naturaleza y debe, más que explotarla inmisericordemente, integrarse a ella, haciendo uso de sus recursos, pero respetando sus mecanismos de reproducción. No es posible, dicen, que lo que tardó millones de años en construirse sea destruido en unos pocos años por unos pocos hombres, imposibilitando a la naturaleza completar sus ciclos y a las futuras generaciones disfrutar de un entorno sano y equilibrado.

El desarrollo, por lo tanto, para el enfoque ecologista debe partir por una actitud de respeto a la naturaleza, buscando el bienestar humano en armonía con el medio ambiente. Bienestar no

LO MEJOR DE TODOS LOS DIAS
Fortín Diario

Para que usted lo use.
Para que usted lo lea y sepa todo lo que está pasando en Chile y en el mundo.

Para que usted lo comparta con su familia y con sus amigos.

Para que usted se entere de la realidad y para que no le cuenten cuentos.

Cómprelo todos los días.

Exíjalo en su kiosko



Fortín Diario
DENUNCIA Y
El Diario popular a su medida.



Los bosques disminuyen peligrosamente.

tiene necesariamente que significar abundancia, sobre todo si es abundancia para algunos y escasez para los otros. La paradoja se da con el hecho de que los países que menos han disfrutado del bienestar y han visto desaparecer sus más valiosos recursos naturales por la explotación de las grandes transnacionales, al mismo tiempo se encuentran en un estado total de endeudamiento frente a las naciones que los han expoliado, que la posibilidad de salir del subdesarrollo se ahoga en el mar del pago de los intereses de la deuda. El 40 por ciento del valor de las exportaciones de los países pobres se destina actualmente a cubrir los intereses del pago de la deuda externa. Y el mecanismo buscado para el mejoramiento de las condiciones del pago de esa deuda pasa por la intensificación de la explotación de los recursos naturales de estos pueblos pobres, atrasados y endeudados. Aparece así un círculo vicioso que liga la crisis ecológica con el deterioro económico, fenómeno generalizado pero más grave en el caso de los países subdesarrollados.

LA DIMENSION POLITICA

Una vez establecida la ligazón entre la magnitud de la crisis ecológica y la necesidad de una actitud política para enfrentarla, queda en evidencia que el ecologismo como postura, o es político, o está destinado al fracaso. Para el ecologismo hay una propuesta que hacer en el terreno político, y hay una acción política que desarrollar para luchar por esa propuesta.

El planteamiento ecologista en el terreno político parte de una filosofía de no explotación y no dominación. Lo que Manfred Max Neef llama "una especie de humanismo ecológico, capaz de corregir el acendrado antropocentrismo que aún nos domina" en los distintos sistemas ideológicos y políticos imperantes en el mundo de hoy. El ecologismo advierte que es en la producción y reproducción capitalista donde se manifiesta más agudamente la lógica de la explotación, de los hombres y de la naturaleza, pero también toma nota de que en la mayor parte de las formas actuales de socialismo los mecanismos empleados y los resultados buscados y logrados (en cuanto dominio de la naturaleza) no son sensiblemente diferentes: en un caso en nombre de la libre competencia y en el otro en nombre de la satisfacción de las necesidades básicas de los más necesitados, transitan ambos por similares caminos: industrialización, sociedad tecnológica, tecnología nuclear, centralización del poder y de las decisiones. Frente a esto, la visión ecológica propone: no dominación, descentralización, ruptura de las jerarquías, democracia menos representativa y más participativa, eliminación de toda forma de discriminación política, económica, social, cultural, racial, religiosa o sexual.

La unidad política básica ideal para los ecologistas no es el gigantesco estado nacional o multinacional de hoy, sino la comunidad de dimensiones reducidas, a escala similar a la propuesta por los griegos: los que podemos abarcar con la mirada. El sentido de este planteamiento es el de resolver un problema político —representación versus participación— y un problema sicosocial —alienación versus sentimiento de pertenencia—, ambos presentes en la sociedad contemporánea.

Por último, para una mejor comprensión de la perspectiva ecologista es necesario tomar en cuenta que un planteamiento que pone en entredicho toda una forma de desarrollo —exitosa en algunos de sus logros y con fuerte sabor a fracaso y a crisis por sus consecuencias— tiene todavía muchas más preguntas que respuestas para ofrecer. Hagámonos nosotros algunas de ellas, junto con Murray Bookchin, uno de los grandes ecologistas ingleses: ¿Será posible lograr un nuevo equilibrio entre humanidad y naturaleza? ¿Qué tipo de tecnología será necesaria para lograr estas metas? ¿Qué tipo de desarrollo será posible alcanzar? ¿Qué instituciones se precisarán para crear una nueva esfera pública? ¿Qué relaciones sociales serán necesarias para dar origen a una nueva sensibilidad ecológica? ¿Qué formas de trabajo para volver creativa y gozosa la práctica humana? ¿Qué tamaño y población tendrán las comunidades a escala humana para ser controlables por todos? ¿Qué tipo de poesía se dará en ellas?

JUAN ALDEA

ANTE ABULIA DEL PUBLICO:

Mundial Juvenil comenzó su historia en Chile

• Con Brasil, Nigeria y Alemania Democrática como amplios favoritos se inició el torneo internacional en Santiago, Valparaíso, Antofagasta y Concepción.

Sin el entusiasmo que muchos esperaban en los días anteriores al inicio del torneo, el sábado pasado partió el Cuarto Mundial Juvenil de Fútbol en el maltrecho césped del Estadio Nacional.

Sin duda, independiente del interés de la masa, que el solo hecho de que nuestro país sea sede de un torneo de esta naturaleza, ya es positivo para el Capitán General. Tiene la oportunidad de mostrar otra cara de la nación, la que en esferas oficiales siempre se quisiera lucir en los foros internacionales, lugares en que estamos a la altura del más insignificante país de Africa o Asia. Es la ocasión para que el mundo nos vea como un pueblo feliz, que vive en un paraíso de placer y sin problemas de por medio.

En este sentido se entiende el manoseo que se efectuó con relación a la venta de abonos y entradas para la ceremonia inaugural con el partido entre Chile y Yugoslavia incluido. Se dijo que tal día se pondrían a la venta. No fue así y los boletos sólo pudieron ser adquiridos con escasas 48 horas de anticipación. Trascendió también que la Dirección de Deportes habría metido mano en el asunto y compró un número no determinado de entradas para repartir en las oficinas públicas, evitando de este modo que el Estadio Nacional se colme de "los elementos violentistas" tal como reza la dialéctica oficialista. No era para menos, no se podía correr el riesgo de echar a perder la fiesta cuando el Capitán General era el espectador número uno.

Para la gente de la Federación Internacional de Fútbol Asociado, FIFA, todo salió a pedir de boca. En tiempos normales difícilmente se habría logrado llenar el Estadio Nacional. A final de cuenta, los pesos van para las arcas de la FIFA y no para el deporte chileno, que sí tuvo que desembolsar cantidades impensadas con tal de tener la venia de los directivos máximos del fútbol para realizar el Mundial.



Selección Juvenil en la hora de la verdad.

LO DEPORTIVO

En lo propiamente futbolístico, los 16 equipos participantes representan todo tipo de gobiernos y formas de vida. Desde países del Pacto de Varsovia, como Alemania Democrática y Bulgaria, hasta aliados de la OTAN, Alemania Federal, Estados Unidos e Italia. Desde democracias orgullosas ganadas con sudor y sangre, como Brasil, hasta nuestra triste Dictadura.

Brasil, actual campeón del mundo juvenil, Nigeria, el "cuco" de Africa y campeón mundial de los menores de 16 años, Alemania Democrática, campeón juvenil europeo, emergen como los candidatos al fútbol por los pergaminos de cada uno de ellos.

Claro que los entrenadores dicen que su respectivo candidato llegará a la final. Además de los ya nombrados, Colombia, campeón sudamericano juvenil, Italia y Alemania Federal aparecen en un segundo plano en los pronósticos.

Todos los extranjeros, por razones más que nada de diplomacia, dan también como favorito al equipo chileno. Pero dichas apreciaciones no tienen mucha validez científica hasta no ver en acción a todos los seleccionados participantes.

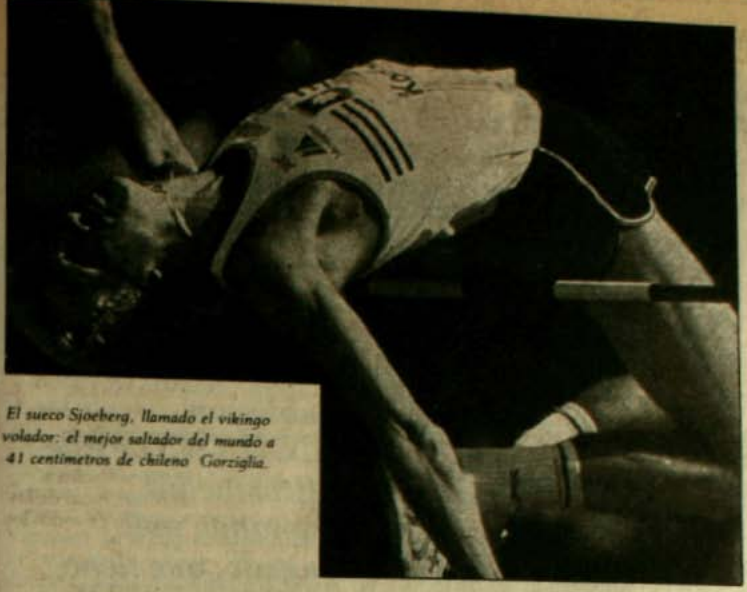
Con relación a Chile se puede decir que Luis Ibarra, el entrenador, no podrá esgrimir como excusa que no tuvo todo a su alcance. Un año buscándo a los mejores de Arica a Punta Arenas, una gira por Europa y varios amistosos internacionales, un mes de concentración en Juan Pinto Durán a todo trapo, el apoyo incondicional de las autoridades y la colaboración de todos los clubes nacionales es la carta de presentación de Chile.

Al colocar los pies en la tierra se concluye que si los juveniles chilenos pasan a la segunda ronda ya hay que darse por satisfechos. No se le pueden pedir peras al olmo, cuando al revisar el plantel es palpable que existe sólo un par de jugadores con gran experiencia internacional y con la capacidad de pararse de igual al igual con el más linajudo de los europeos: el centrodelantero de Universidad Católica Lucas Tudor y el mediocampista de Cobreloa Camilo Pino. El resto de los jugadores no pasa más allá de lo mejor que existe en el medio y que tienen como característica común el querer dar más de lo que muchos esperan.

Es el momento preciso de no olvidar los antes y después frente a la actuación de las selecciones chilenas que compitieron en la Copa América y en los Juegos Panamericanos de Indianápolis. Antes de partir, nadie daba un peso por ellos. Después, todos se andaban ufanando de lo bueno que somos "para la pelota". A no olvidar también que esos triunfos fueron de los jugadores que formaron aquellos equipos y no resultaron de un trabajo serio y planificado. Quizás ahora, cuando las cosas se hicieron en serio, salga el tiro por la culata y tengamos que concluir que la cruda, triste y pasmante realidad es que simplemente somos malos "para la pelota".

De aquí a un par de semanas más la incógnita se habrá despejado. Lo único claro hasta ahora, es el poco interés de la hinchada y los dólares que se llevará doña FIFA.

OMAR JAZY



El sueco Sjoeberg, llamado el vikingo volador: el mejor saltador del mundo a 41 centímetros de chileno Gorziglia.

ARNALDO GORZIGLIA CHEVIAKOFF:

El cosaco volador

- ***Unica medalla de oro en el atletismo juvenil fue el solitario chileno que logró campeonar en el subcontinental juvenil disputado en Santiago.***

Tiene la postura de un típico "lolo" de estos días en nuestro país. Preocupado de la "taquilla", de conquistar niñas, informado al minuto del lugar de turno para pasarlo bien. Al contrario de muchos jóvenes de su edad, no niega esta manera de enfrentar la vida, la asume, la enfrenta y la vive.

Arnaldo Gorziglia Cheviakoff, 19 años y estudiante de segundo año de medicina en la Universidad Católica, tiene su "gracia" además de engrosar la lista de los "taquilleros". Fue el único representante de Chile que ganó una medalla de oro en el Sudamericano juvenil de atletismo que se disputó hace dos semanas en el Estadio Nacional. Se adjudicó el salto alto con un brinco de dos metros, relegando a especialistas de Argentina y Brasil, históricamente superiores en esta prueba del clásico deporte.

Con ascendencia italiana por parte de su padre, decano de la facultad de Derecho en la Universidad Católica, y soviética por el lado de su madre. Se encarga de aclarar esto último acotando: "Mi abuelo era cosaco y ruso, no soviético".

Tiene claro que, tarde o temprano, tendrá que afrontar una realidad y deberá abandonar el foso del salto alto "porque el estudio de la medicina absorbe mucho y luego vienen las prácticas, los turnos en los hospitales". Preguntado por si acaso esto lo apena, contesta rápidamente que "por supuesto, porque para mí el salto alto es algo muy especial. No elegí ser corredor porque si doy más de una vuelta a la pista me desmayo. Tampoco me gusta el salto largo porque uno se ensucia con la arena del foso. En el salto alto todo es más elegante, con clase".

Se inició en el atletismo cuando cursaba el octavo básico en el Colegio Tabancura. Desde ese tiempo y hasta el año pasado,su entrenador fue Guillermo Santana, quien "me enseñó a saltar y a madurar como deportista y persona", según las propias palabras de Gorziglia. Ahora su guía es Nelson Ibacache, especialista en salto alto, con "quien he progresado una enormidad", apuntó el medallista solitario.

Practica otros deportes: tenis, esquí y surf en el verano, como todo "taquillero" que se precie de tal. Confesó: "Mi sueño es haber sido un gran tenista, viajar por el mundo, tener mujeres y ganar Wimbledon, pero de eso me di cuenta cuando tenía 16 años. Ya era tarde, porque para llegar arriba hay que comenzar mucho antes".

Su familia siempre lo ha apoyado, aunque reconoce que "nunca me acompañaron a cada torneo. Sólo me tomaron en serio cuando gané el Sudamericano. Creo que mi papá, que no es muy amante de los deportes, ni siquiera sabía si salto para adelante o para atrás".

En cunto a si consideraba que la universidad es una suerte de tumba de los deportistas, Gorziglia dijo: "Claro, porque no existen los medios ni la infraestructura para que sea de otra manera. En Estados Unidos, por ejemplo, los deportistas de alto rendimiento son privilegiados en las universidades. Se les dan las facilidades académicas del caso y tienen todo a mano, la biblioteca, el estadio, el dormitorio".

Cuando ganó la medalla de oro en el Sudamericano, dijo que el próximo año debería optar por el atletismo o la medicina. Ahora, con más calma, manifestó: "Claro que será así. No sé si el próximo año, pero ocurrirá. Antes del Sudamericano pensé dejar de saltar después del torneo, pero el hecho de ganar me ha entusiasmado para seguir. Creo que si se concreta la modificación respecto a las edades de los juveniles, en la temporada venidera seguiré entrenando fuerte, porque aún estaré en la categoría y hay torneos importantes a nivel internacional en los que podré competir".

Vuelve a su entrenamiento en el estadio Santa Rosa de Las Condes. Antes se deja un desafío personal: "Siempre soñé con llegar a los dos metros y ya lo he logrado. Ahora espero pasar los 2.05 metros en el torneo Orlando Guaita el próximo mes. Ahí veremos qué pasa después".

O J

MODELOS ARTISTICOS:

El arte de posar

- *Son pocos en Chile los que practican este antiguo oficio de desnudar su cuerpo y convertirlo en un instrumento capaz de sugerir infinitas emociones al artista.*
- *Uno de los escasos modelos masculinos habló con ANALISIS de este oficio medio anónimo, mal pagado, que tiene algo de "musas". Quienes lo practican consideran que es un arte donde, al contrario de lo que se piensa, no se precisa tener un "físico ideal".*



Gonzalo Ruminot es uno de los modelos de artes que hay en Chile, uno de los escasos modelos masculinos y uno de los bien conceptuados. Desde hace cinco años ejerce este oficio en que el cuerpo se transforma en un instrumento de expresión sin límites. Lo ayudan sus estudios de Teatro durante un año y su pasión por el oficio. Trabaja modelando para los estudiantes de Arte de la Universidad Católica, y también se gana la vida como actor y titiritero. En dos sesiones semanales de tres horas cada una, Gonzalo posa. Desnudo. Enseña músculos, anatomía, movimientos y emociones que los estudiantes retratan. Desidia, dolor, sensualidad, cansancio, son algunas de las múltiples emociones que él representa "componiendo con el espacio". Su cuerpo, dice, no constituye el físico ideal, porque ello no es requisito para ser modelo de arte.

—¿Cuáles son las condiciones que debe tener un modelo de arte?

—Se necesita destreza física y expresión corporal. Pero lo fundamental es la creatividad. No basta con que yo me pare desnudo en un lugar. Yo puedo sugerir cosas al alumno dependiendo de la pose que adquiera. Yo estoy puesto en el espacio y puedo componer con él. El espacio tiene altura, longitud con las que puedo jugar. Un buen modelo se preocupa de esas cosas, compone con su cuerpo, lo deforma, lo vuelve a formar, es un juego casi lúdico. El espacio tiene también niveles. Yo me puedo ubicar en un nivel medio sentado respecto del suelo, puedo estar aéreo en una posición arriba, de brazos extendidos, como puedo estar muy terreno, en el suelo en poses acostadas. Además están los elementos, que en general son muy escasos. Pero hay colchonetas, paños, sillas y mi cuerpo con el elemento se modifica.

—¿Cuántas expresiones o poses puedes lograr con el cuerpo?

—Infinitas, porque se van descubriendo. Esto es bien teatral. Yo soy una persona que cuando llego a la Universidad me planteo que ése es mi trabajo, me subo a una tarima donde hay 20 o más personas mirándome. Yo juego a ir descubriendo lo que puedo hacer cada día. Pocas veces repito poses, porque continuamente busco nuevas posibilidades.

—¿En qué se distingue un buen de un mal modelo?

—En la creatividad, en su capacidad de brindarse a los estudiantes, dibujantes o al pintor. Cuando yo trabajo me brindo a tal grado que termino muy cansado, porque a veces por dar una nueva pose, que no conozco, mi cuerpo se resiente. Son poses que resultan excelentes, pero que tienen muchas dificultades para uno. Yo no me manejo con una secuencia de 10 ó 15 poses que son conocidas, dan resultados y resultan cómodas. Yo siempre me desafío. Una vez me tocó posar media hora de rodillas, por ejemplo, y eso fue muy tortuoso. Otra vez posé 90 minutos seguidos, y no quise parar, porque me resultaba más tortuoso pensar en volver a adoptar la posición después del descanso. Cuando traté de pararme me caí, porque la sangre ya no circulaba bien por mis piernas.

—¿Cuánto puede durar una pose?

—Es relativo. Los módulos de la Universidad son de tres horas. A veces hay poses de hasta tres horas, pero en esos casos uno puede pedir un descanso de quince minutos después de una hora porque el cuerpo lo pide. También hay poses de un cuarto de hora, diez, cinco, un minuto o 30 segundos. Eso depende de lo que el profesor necesite. En 30 segundos, por ejemplo, se quiere que el alumno aprenda a hacer síntesis del movimiento, de la expresión.

—¿Cuánto tiempo se puede conservar una expresión?

—Eso tiene que ver con el dominio del oficio. Si voy a trabajar una pose de una hora, por ejemplo, la expresión no puede ser de pavor porque eso incluye mi cara, la tensión de mis brazos, mis piernas. Generalmente el modelo busca una pose de acuerdo con el tiempo que la mantendrá. Son poses que tienden a un estado de relajo, de pensamiento, de reflexión, de flojera como pose. Yo incluso me he dormido deliberadamente pensando que va a servir y me relajo a tal grado de conciencia que no cambio la pose. En poses cortas yo puedo jugar con las sugerencias, manifestar agresividad.

acogida...

—¿Cómo es ese juego de inspirar al artista?

—Las clases no sólo están dirigidas a aprender a retratar el aspecto anatómico, sino que se capte el estado, la esencia. Eso es lo difícil y eso es lo que logran los grandes artistas. No basta con que el tipo dibuje a un hombre en pose, sino que capte el momento interno que se manifiesta en la forma. Yo hago visibles mis momentos internos, mi emocionalidad que puede ser muy vasta: desde el cansancio físico o intelectual hasta la sensualidad que es muy censurada.

—¿Qué relación hay entre las distintas partes del cuerpo y la manifestación de esas emociones?

—No hay elementos más o menos importantes del cuerpo porque éste es una totalidad que se manifiesta de pies a cabeza en una expresión. Ahora, si hablamos de una pose en que a mí me interesa manifestar fuerza, física e interna, son muy importantes los brazos y los pies. En el caso de la sensualidad yo la manifiesto mucho con el cuello, también con el tórax, glúteos, pelvis. La torsión aquí es muy importante. Ahora, una pose completamente opuesta, de desidia, cansancio, relajo, para mí es importante manifestarla en el abdomen, soltarlo, relajar los glúteos. Ahí todo cae, no hay fuerza, hay desánimo. El dolor puede conseguirse con una contracción total del cuerpo. La boca también es un elemento muy importante, porque lo que pasa en el cuerpo se refleja en una actitud facial.

—¿Cómo se acostumbra una persona a sentirse observada?

—Yo no he tenido problemas con eso, porque parto de la base que voy a hacer una referencia con mi cuerpo que va a ser observada, medida e incluso tocada, porque a veces al profesor no le basta con indicar desde lejos ese hueso y va y toca la clavícula.

—¿Cómo aprendiste a desinhibirte con tu cuerpo?

—Para mí nunca fue trauma esto de desnudarme como parte de mi trabajo, porque el teatro me ayudó mucho. En teatro es muy factible hacer trabajos de desinhibición. Es más difícil desinhibirse en términos mentales que físicos. Ahora bien, es muy importante en este trabajo tener un espacio de intimidad para sacarte la ropa. Porque no es lo mismo una persona que aparece desnuda a desnudarse delante de la gente. Esto último se asocia mucho al erotismo comercial, al strip-tease y eso puede ser chocante. Generalmente, uno cuenta con un pequeño biombo donde se desnuda y uno necesita ese pequeño espacio de intimidad para masajear un músculo que quedó resentido después de una pose larga. También es un respiro frente a todas las miradas que se han metido por todos los rincones.

—¿Qué pasa con el pudor en este oficio?

—Yo tengo pudor, pero ese pudor lo manifiesto o se lo entrego a las 60 personas que están en el curso. Yo logro un convenio, un trato con ellas. Soy muy riguroso en llegar a la intimidad con las personas que pertenecen al curso o al taller. Es importante llegar a esa comunión con quienes estás trabajando. El espectador furtivo, que va a ver cómo se empelota el fulano, es terrible.

—¿Hay algunas condiciones que los modelos piden para su trabajo?

—La concentración es muy importante, tanto que me molesta mucho el alboroto. Se precisa silencio. A mí me cargan las salas altamente calefaccionadas. Siempre exijo un mínimo de higiene, pero no la hay casi en ningún taller. Lo pido porque los modelos estamos expuestos a cualquier infección. Y como te decía, la intimidad.

—El oficio del modelo es bastante anónimo. ¿Cómo es la relación de ustedes con los artistas para los que posan?

—Muchos de los consagrados de la plástica, pintura, grabados han trabajado con nosotros. Es una labor muy poco estimulada, en términos de gratitud y en términos económicos. Somos mal pagados. Creo que siempre ha habido grandes artistas, maestros, y son esos grandes talentos los que sí han sabido responder a sus modelos, con los que han trabajado, de los que se han enamorado, de los que han sacado mucho de su creación. La mayoría de nosotros nos sentimos postergados. Jamás a un modelo se le invita a la inauguración de una galería, porque se piensa en él como en un elemento que sólo tiene la gran osadía de presentarse desnudo frente a un determinado grupo de personas. Eso es un mito. El modelo también es un artista.

—¿En qué porcentaje dirías tú que se puede medir el aporte del modelo en el resultado de una obra de arte?

—El aporte del modelo es de un 50 por ciento, porque es él quien da el pinchazo, la sugerencia, y el pintor o el dibujante la toma y la modifica a través de su prisma o lo que le interesa de esa sugerencia.



—¿Hay alguna pintura en especial que te llame la atención por su modelo?

—Básicamente Leonardo Da Vinci, porque creo que en él, si bien hay un procesamiento de la figura humana en sí, porque no creo que sus modelos hayan sido las figuras monumentales que uno ve, lo que me cautiva es lo que expresan esas figuras, en términos de sentimientos.

—¿Qué expresa para ti la Mona Lisa?

—Es muy sugerente. Está entre lo placentero, lo reflexivo y lo enigmático. No expresa algo definido para mí. Creo que nosotros tenemos momentos que no son completamente claros y definidos en nuestra vida. En ella está presente eso.

MARIA JOSE LUQUE



La famosa Quinta Avenida de Nueva York, cuando todavía se litigaba en la corte el famoso caso del millonario Harry K. Thaw, quien asesinó en una sala de teatro a un arquitecto prominente que había seducido a su esposa.

El caso del balancín de terciopelo

Juicio a millonario que asesinó delante de cientos de personas a un arquitecto y de cómo el valor del dinero puede torcer el curso correcto de la aplicación de justicia.

Algún cronista cursi de las páginas sociales habría dicho que esa noche del sábado 25 de junio de 1906 el "tout Nueva York" se daba cita en el Roof Garden de Madison Square, en la elegante isla de Manhattan. Se celebraba el estreno de una nueva obra de teatro y numerosas personalidades de principios de siglo se hallaban en la sala. Una de éstas era el famoso arquitecto Standford White, un hombre de buena presencia, modales distinguidos y al que las damas consideraban "seductor". Profesional de éxito, hizo considerable fortuna construyendo mansiones para millonarios. Esa noche estaba acompañado de una joven bella, pálida y con un traje largo negro. El vestía de impecable smoking.

De pronto, a la sala entró otro hombre igualmente elegante a quien acompañaba una mujer hermosa, bastante más joven que él. Ella lucía una capa de armiño largo. La pareja eran el multimillonario Harry K. Thaw y su esposa, Evelyn Nesbit, de familia modesta, ex aspirante a actriz y en ese momento figura de relieve en la sociedad neoyorkina, que rinde gran culto al dinero.

Thaw avanzó hasta su asiento y de pronto su vista se clavó en White, que charlaba con su acompañante y otras personas que lo conocían. Harry Thaw avanzó entonces hasta donde estaba el arquitecto, extrajo un revólver de calibre 38 y le disparó tres veces. Las balas encontraron destino en el continente del arquitecto: una le penetró en la boca y la segunda en el cuello con trayectoria ascendente (según la autopsia esta última lo mató instantáneamente); cuando ya estaba caído, Thaw le asestó el tercer impacto que se alojó en la espalda.

Su esposa, consternada, le gritó: "¡Por Dios, Harry...! ¿Qué has hecho...?" Sin demostrar preocupación, el millonario le respondió: "Es para evitarte mayores vergüenzas. No te preocupes...". Después tomó el brazo a su anonadada mujer y salió de la sala, sin que nadie tratara de detenerlo. Con la mayor tranquilidad descendió por el parsimonioso elevador y quiso abordar su coche, pero un policía alertado le puso un revólver en la espalda, lo despojó de su 38 y lo condujo a la jefatura.

El proceso que siguió al crimen ha sido considerado como uno de los hechos jurídicos más controvertidos del foro norteamericano. La prensa sensacionalista lo llamó "El caso del balancín de terciopelo rojo" y llenó las principales páginas de los periódicos durante no menos de nueve meses.

JUVENTUD DESENFRENADA

Harry K. Thaw heredó 40 millones de dólares a la muerte de su padre. Nunca tuvo profesión, como no sea que la carrera de millonario acredite algún tipo de licenciatura. Fue fugazmente a la universidad, pero eso era —según declaró— "para esos cabezones que no saben más que estudiar". Viajaba permanentemente a Europa, especialmente a París, que por esos años era la capital del mundo. Una noche en el George V organizó una fiesta para cien actrices de todas las calidades y colores.

Había nacido en 1871 y su padre murió tempranamente, de modo que quedó al cuidado de su madre. Con más propiedad, quedó a "merced de su madre", que lo consintió hasta convertirlo en un parásito social. Por estos días se diría que era un "play boy".

El dinero le daba una cierta patente de corso que le permitía ser impertinente, emborracharse en público, insultar a quien le diera la gana, y, sin embargo, ser respetado, atendido y asediado por las mujeres. Un día conoció a Evelyn Nesbit, por esos tiempos aspirante a

actriz que deambulaba por Broadway tratando de conseguir un papel. Thaw le ofreció el papel de millonaria y ella aceptó a pesar de la mala fama del galán.

Como una muestra de delicadeza impropia de Thaw, la invitó a un viaje por Europa... pero con su madre (la de Evelyn). Por ese tiempo el millonario tenía 32 y la novia 16. La boda tuvo un gran relieve social, aunque era evidente que las asistentes invitadas por la familia Thaw consideraban "poca cosa" a la chica de rasgos finos, ojos azules brillantes y cuerpo esbelto. El matrimonio fue bastante feliz y su madre pudo al fin decir: "Harry sentó cabeza". El millonario estaba profundamente enamorado de su esposa y ella le correspondía.

Evelyn tuvo un día la mala idea de hacerle algunas confidencias. Entre ellas, que un año antes de casarse con él había sido seducida por el arquitecto Stanford White, que hacía reuniones galantes en su elegante estudio, amueblado con gusto exquisito. Allí White tenía como refinación oriental un diván de terciopelo rojo que pendía del techo como un balancín.

En el hamacado balancín, el arquitecto enamoraba a jovencitas no mayores de 18 años. Después las dejaba y las cambiaba por otras. Muchas dejaron su virginidad,o lo que parecía serlo, en el balancín de terciopelo rojo.

A partir de ese momento Harry K. Thaw se volvió un hombre atormentado de 35 años, taciturno y sombrío. Casi no hablaba. La introversión terminó exactamente en el momento en que le disparó tres veces a Stanford White frente a centenares de personas. En la jefatura de policía ya estaba más locuaz y alegó que existe una ley no escrita, pero muy vigente —según él— por la cual "un marido norteamericano tiene derecho a vengar la seducción de su esposa".

LOS PROCESOS

En su celda de acusado, Harry K. Thaw volvió a ser el tipo extrovertido que antes fue: exigió que le trajeran a la cárcel champaña francesa. Como la madre de Thaw contrató una batería de los mejores abogados del país, uno de ellos llegó con un certificado médico acreditando que el señor Thaw debía tomar media botella de vino con las comidas "por prescripción médica". Técnicamente, el champaña es vino, de modo que el millonario lo bebía con las comidas.

En la corte la situación fue bastante menos sencilla. El jefe de los abogados defensores habló con la madre de Thaw y le explicó que la única tabla de salvación para su hijo consistía en alegar



El victimario: Harry K. Thaw, que asesinó por celos, pero torció el curso de la justicia gracias a su fortuna.

"demencia temporal", porque jurídicamente había una línea recta entre su silla de acusado y la silla eléctrica.

El dinero soluciona muchas cosas y, de hecho, en el caso "El Estado de Nueva York contra Harry K. Thaw" operó impecablemente para comprar titulares de los periódicos, obras de teatro en que el protagonista —un Lanzarote del Lago que sale en defensa del mancillado honor de su esposa tiene derecho a ejecutar al villano— y muchos otros artilugios inductivos, pero, desde luego, no valederos para convencer al juez de la causa, John Dowling, ni al fiscal de distrito, William Jerome.

Los abogados de la defensa expusieron latamente su alegato. Llamaron como testigo a Evelyn Nesbit, quien dio pormenorizados detalles de las fiestas celebradas en el penthouse de White: las libaciones, la circulación de estupefacientes y los "happy end" que se parecían bastante a los orgías. Además, por cierto, del famoso balancín de terciopelo rojo, que en esos años se transformó en el signo corpóreo de la seducción. Miles de divanes en forma de balancines de terciopelo se fabricaron especialmente para solteros, solterones o casados licenciosos con departamentos para el efecto.

En su parte medular, la defensa aducía "aberración temporal": Thaw era un ser ejemplar que amaba profundamente a su esposa; el efecto que en él produjo la revelación de la conducta de White fue obsesivo, se convirtió en una fijación de tales características que cuando impensadamente se encontró con el arquitecto actuó guiado por un "impulso irrefrenable" y le disparó, pero "sin saber lo que había hecho". Era casi un acto de defensa propia. Consecuentemente —argumentaban— su defendido era inocente de todo cargo. No pidieron para él los honores de la medalla al mérito, pero estuvieron cerca.

EL ACUSADOR PUBLICO

El fiscal Jerome, que sostenía la acusación, resultó un hueso duro de roer para los avezados hombres de leyes que defendían a Thaw. Con mucha prolijidad llamó la atención hacia el hecho de que el acusado llevara revólver a una representación teatral y probó que los nombres de los presuntos asistentes al estreno de la obra se mencionaron en los periódicos. Entre ellos figuraba en caracteres destacados Stanford White, de modo que difícilmente el encuentro fue "impensado".

Razonó que Harry K. Thaw había actuado con la impunidad que supone el tener dinero; que no existía la "ley no escrita" invocada por el victimario y la



Evelyn Nesbit fue la causa del crimen. Un año antes de casarse con Thaw fue seducida por el arquitecto White.

llamada "aberración temporal" le sobrevino exactamente al día siguiente de haber cambiado impresiones con sus abogados.

—Lo que aquí ha ocurrido —explicó—, es la supresión cruel, deliberada, maliciosa y premeditada de una vida humana.

El fiscal de distrito agregó más adelante que en este caso estaba en juego algo tan importante como la vida humana arrebatada: el valor de la justicia aplicada por igual a quienes cuentan con fortuna como a quienes no la poseen.

El proceso recibió la mayor publicidad que se recuerde. La familia Thaw movilizó dineros con generosidad y numerosos periódicos tomaron la defensa del acusado, acentuando las tintas de la corrupción de White, y trataron de probar que las ofensas del carácter de las sufridas por la señora Thaw no podían tener más desenlace que el del honor.

Según establecieron algunos historiadores que se preocuparon del caso (aparte de la obra de teatro mencionada, con financiamiento de la familia Thaw, se filmó posteriormente una película y se escribieron varios libros), el dinero sirvió también para "sensibilizar" a algunos miembros del jurado sobre los problemas del honor mancillado. El resultado fue que cuando se reunieron los doce hombres y mujeres seleccionados, en mayo de 1907, no se llegó a acuerdo. La mayoría estaba por la condena de Thaw, pero dos o tres jurados se mantuvieron inconmovibles en su decisión de declararlo inocente.

El juez ordenó un nuevo juicio, que se inició en enero de 1908. En esa oportunidad, los abogados de la defensa llegaron con una nueva tesis: locura. Ya no se trataba de aberración temporal, sino directamente psicosis demostrada a través de informes médicos —muy caros— en los que se establecía que Thaw era un maníaco depresivo. Sus celos eran de carácter patológico y en su mente se había formado el juicio obsesivo de que la única forma de borrar la afrenta recibida por su esposa era matando al seductor.

El médico personal de la familia Thaw compareció también al tribunal para dar cuenta de algunos antecedentes no considerados oportunamente; los antepasados (ya estaban muertos de modo que no podían defenderse) exhibían numerosos casos de insania.

El fiscal Jerome batalló con denuedo. Llevó sus propios médicos que sostuvieron que Thaw podía ser excéntrico, pero jamás desequilibrado mental. El nuevo jurado se reunió otra vez —no se sabe si sus miembros recibieron incentivos económicos—, pero su veredicto fue: "no culpable".

Harry Thaw, que se levantó para recibir la decisión de los jurados, sonrió levemente en el momento de pronunciarse el fallo, pero su rostro adquirió un color violeta cuando el juez Dowling —visiblemente irritado— amonestó al jurado por llegar a esa determinación. Luego, mirando fijamente a Thaw, declaró:

—El inculpado, según se ha probado fehacientemente en este tribunal, es una persona con las facultades mentales perturbadas. Nadie puede garantizar que el arrebato que lo llevó a poner fin a la vida del arquitecto Standford White, no volverá a producirse en el futuro. Consecuentemente, Harry K. Thaw debe ser considerado como un alienado peligroso para la sociedad y, por ende, internado de inmediato en un establecimiento adecuado. No podrá salir de allí hasta que un nuevo juicio determine su absoluta normalidad...".



La víctima: Stanford White, que conquistaba a jovencitas en un balancín de terciopelo rojo, tras animadas fiestas, recibió tres balazos.

FUGA A CANADA

Una vez absuelto del cargo de homicidio en primer grado, los abogados de la familia Thaw se enzarzaron en una larga batalla jurídica para sacar a Thaw del Hospital Psiquiátrico de Nueva York, adonde fue conducido con vigilancia rigurosa. Pronto se advirtió que la plata obraba milagros: Thaw era un pensionista de lujo dentro del hospital, pero le eran inevitables la reclusión y el contacto con los locos auténticos.

Los billetes de la familia Thaw circulaban a ritmo vertiginoso, ensuciaban todo lo que encontraban a su paso, de manera que en 1913 —sus abogados habían perdido seis juicios distintos para establecer la sanidad mental de su defendido— Thaw logró escapar a Canadá.

Fue un sospechoso descuido de sus guardianes, que fueron despedidos, pero ninguno salió pobre. En la frontera un honesto sheriff canadiense lo apresó y pidió de inmediato un mandato legal para retenerlo. Los papeles tardaron tanto en llegar que el sheriff no pudo legalmente tenerlo bajo arresto.

El Estado de Nueva York, que no podía ser comprado por la familia Thaw, pidió su extradición a los tribunales canadienses y un nuevo juicio se inició más allá de la frontera hasta donde llegó el diligente equipo de abogados de la familia del criminal.

A esas alturas debieran haberlos despedido por incompetentes, porque el equipo de leguleyos volvió a perder: los tribunales canadienses determinaron la expulsión del país de Harry K. Thaw.

Nuevas posturas en este póker millonario permitieron al asesino de White refugiarse en el estado de New Hampshire, donde las leyes del estado no consultan como causal de extradición la insanidad mental.

Por fin los abogados de Thaw consiguieron ganar un juicio: una corte de New Hampshire determinó que el acusado estaba en perfecto uso de sus facultades mentales y consecuentemente no tenía obligación de permanecer en un establecimiento psiquiátrico.

Años más tarde Harry K. Thaw enfrentó un nuevo litigio: la petición de divorcio planteada por su esposa, quien ganó la causa.

Harry K. Thaw vivió hasta los 68 años. Su muerte se produjo en 1939 y su obituario no sobrepasó una columna escondida en algún periódico de la época.

Su caso se discutió por muchos años en el foro estadounidense. Cada vez que un abogado fiscal pronuncia un alegato sobre cómo el dinero es capaz de torcer el recto curso de la justicia, cita como precedente el caso de Harry K. Thaw, un millonario que pudo matar con la mayor impunidad.

EDWIN HARRINGTON



Aunque el tiempo ha vuelto borrosas las fotografías, la época del esplendor de la radiotelefonía sigue existiendo en sus antiguos protagonistas.

RADIOTEATROS:

«Quédese aquí y no se mueva...»

• *La voz de David Acevedo iniciaba cada episodio de "El comisario Nugget" que transmitía todos los días la radio Portales, en la época en que estos programas atraían a enormes cantidades de auditores por medio del drama, el suspenso, el misterio, el terror, la pasión o la historia.*

Fue la época de la radio en colores. Partió porque las fotos eran en blanco y negro. Siguió porque el cine era en blanco y negro, y más tarde, porque la televisión era en blanco y negro.

Fue la época del radioteatro, que surgió en los albores de la década del 30 y envolvió a Santiago y las provincias hasta fines de los años 60. La radio lo permitía todo. Las muchachas más sensuales eran en verdad ancianas de 80 años que leían su rol detrás de un grueso micrófono Newmann. Y las niñitas de siete y ocho años eran hombres mayores de cincuenta. Porque nadie les veía la cara, pero sus voces hacían planear al auditor por los sin-fin espirales de la imaginación. Y si el narrador locuteaba que la pareja de enamorados, donde muchas veces uno era muy rico y el otro muy pobre, o uno era el padrastro de la otra, o el hombre era Romeo y la mujer Julieta, se solazaba en un vasto prado verde asperjado de florecillas naranjas, el oyente veía el paisaje completamente en colores, dentro de su cabeza.

Aunque parezca exagerado, el poder de la radio remeció tanto a la población que cuando Radio Agricultura transmitió "La guerra de los mundos" el año 1968, provocó pánico. A pesar de que ya se había hecho célebre el episodio del norteamericano Orson Welles, cuando la radio hizo desembarcar a los extraterrestres en el balneario de Cartagena la conmoción hizo estragos en el público más radiomaníaco.

La radio no tenía competencia. Entre 1950 y 1965 se pudo dar el lujo de traer a los más grandes de la canción internacional de ese momento. Entre muchísimos otros, vinieron Paul Anka y Domenico Modugno. Y actuaban en exclusivo para la radio anfitriona, en los grandes auditorios que toda emisora se enorgullecía de poseer. En aquellos escenarios se realizaban concursos de conocimientos, de cocina, de chistes, de canto, de todo. Y los programas se grababan impostergablemente, cuando aparecieron las cintas magnéticas, así tronara o sofocara el clima porque el entusiasmo del público era incontenible.

UN LOCO EN EL ESTUDIO

Hay nombres imborrables para aquellos y aquellas que acompañaban sus mañanas, sus tardes y sus noches con la radio. Luchita Botto, Nieves López Marín, Flor Hernández, Ester Mayo, Eglantina Sour, Mireya Latorre, Lila Mayo eran algunas de las voces femeninas que hacían soñar, llorar o recordar a través del drama, del suspenso o del terror. Y las voces de hombre que aún flotan como los grandes de la radiotelefonía son las de Arturo Moya Grau, Osvaldo Donoso, Emilio Gaete, Julio Jung, Justo Ugarte, Fernando Podestá, Aníbal Reyna, Raúl Zenteno, Guillermo Gana Edwards.

Muchos de ellos comenzaron a hacerse oír en Chile cuando todavía no existían las cintas de grabación y los radioteatros tenían que salir al aire. Los actores se ubicaban dentro de una redoma de vidrio, que era el estudio, frente a un micrófono único. Había dos atriles, uno para cada uno de los dos "primeros actores", un hombre y una mujer que se convertían, a poco andar del programa, en la pareja del momento. Los actores de reparto se las ingeniaban con sus libretos en la mano, agarrados entre el pulgar y el índice para facilitar la lectura y el cambio de hoja. Pero en más de una ocasión una página cayó al suelo y el actor tuvo que seguir improvisando. O como le ocurrió en una ocasión a Arturo Moya Grau: "Cuando era solamente actor y no libretista todavía, llamaron a nuestra compañía para salir al aire con un radioteatro histórico. Pero por error, yo partí a un estudio y el resto del elenco se fue a otra radio. Y como el programa tenía que salir, tuve que hacer todos los papeles yo solo, los de hombres y los de mujeres, sin ni siquiera haber leído el libreto antes. Lo peor era acordarse de qué voz le había puesto a O'Higgins y qué voz →

a San Martín...". O cuando, en medio de un diálogo terriblemente dramático entre Ester Mayo y Lila Mayo, sin que nadie se diera cuenta, se coló un hombre al estudio y se instaló entre las dos actrices que seguían sufriendo y gimiendo. Hasta que tomó el micrófono en sus manos y se puso a cantar: "Puro Chile es tu cielo azulado...". Era un loco, arrancado del Hospital Siquiátrico, que había llegado hasta los estudios de la radio.

LA GUAGUA-CABALLO

Pero, aunque la descripción que el narrador hacía de un personaje ayudaba a que cada auditor completara la figura final en su respectiva cabeza, un radioteatro no cobraba vida hasta que el sonidista de estudio y el compaginador terminaban su tarea. "La ambientación que había que hacerla en lo posible con los mismos objetos que provocaban el ruido. Y si no, de tal forma que saliera lo más natural posible", explica Juan Arnoldo Andaúr, que trabajó por años poniéndole música y ambiente a los radioteatros, en la radio Agricultura. Muchas veces tuvo que irse al zoológico con una grabadora a pilas y estirar su mano por los barrotes de las jaulas para recoger ruidos de monos, de pájaros, de leones y otros animales. O se tenía que tomar la tarde para ir al sector de El Volcán a proveerse del sonido de arroyos cristalinos. Porque él, como compaginador, estaba encargado de ubicar entre todos los discos de la radio, los suyos propios y los de sus amigos, el golpe musical o la cortina precisos para cada situación. El vivió también la época en que la ambientación se hacía al mismo tiempo que los actores leían el libreto porque no existía cómo grabar. Entonces se numeraban todos los discos que se iban a ocupar y se marcaban en el libreto. Luego, se rayaba con lápiz de ceja blanco sobre el disco, para indicar dónde comenzaba y dónde terminaba la música escogida. "Pero a veces la aguja se corría o marcábamos otro surco y cuando el narrador decía: 'Y la guagua comenzó a llorar...', por los parlantes de las casas se escuchaba relinchar un caballo...". Hasta que se pudo grabar de antemano y entonces el perfeccionismo se apoderó de los que trabajaban en radio, quizás como una forma de reparar los antiguos errores. Y si, cuando un radioteatro estaba listo y envasado, se encontraba un disco de película antigua con una cortina musical que sugería pavor y no sólo miedo, se rehacía todo el trabajo. Recuerda Andaúr: "Muchas veces mi mujer se quedaba en la casa lista para salir a comer y yo no llegaba hasta la una de la mañana... En realidad, para trabajar en radio hay que ser un poco rayado, si no, no se resiste este ritmo".

Y si no, no se explica tampoco la pasión con la que los sonidistas de estudio se esmeraban en hacer su trabajo. Como Luis Santis, que en dos ocasiones se quebró la mano, en medio de una gran excitación donde había que quebrar sillas, y las sillas volaban dentro del estudio. Y si se necesitaba el ruido de una cadena de "water", se tiraba el micrófono hasta el baño de la radio. Pero también había algunos recursos dentro de la misma sala de grabación. En un mueble especialmente acondicionado se hacían los ruidos de puertas chicas, medianas, grandes y portones; de ventanas y de cajones. Y en un cajón grande, había distintos tipos de suelos: de madera, de baldosas, de tierra, de gravilla, para imitar los pasos con naturalidad. Había también piedras grandes para que el sonidista imitara el ruido de los cascos de los caballos con un par de cocos. Y para eso se tenía que poner en cuatro patas y después de un brinco levantarse para imitar el ruido de un latigazo sobre la carne, haciendo silbar una cuerda y aplaudiendo inmediatamente. Para todo había solución y todos los ambientes se podían recrear gracias a la imaginación del auditor y al manejo que los actores tenían de sus voces.



Dos grandes del radioteatro: Ester Mayo y Mario Lorca, en 1961, cuando protagonizaron el éxito "Esmeralda, la hija del río".

LOS MAS FAMOSOS

Los radioteatros iban en distintos horarios y por bloques. De diez y media de la mañana a doce, de dos de la tarde a tres y media, y de diez de la noche hasta las doce. No sólo se trataba de radioteatros pasionales, como "Un rincón del cielo" o "Y Dios la perdonó", de Moya Grau, que tenían tanto éxito que las compañías salían en gira por Santiago para presentarlo en su versión teatralizada, sino que también eran históricos, adaptaciones de grandes novelas u obras de teatro. "Adiós al Séptimo de Línea", de Jorge Inostroza, fue primero un libreto de radio y mucho después, en vista de su éxito, el autor lo convirtió en novela. Y se pasaron por radio cuentos de Maupassant, de Stepahn Zweig, las obras de Juan Tenorio, novelas de Balzac, de Víctor Domingo Silva. Además, las películas de cine eran convertidas en libretos radiales antes de sus estrenos. Y en el rubro policial y suspenso, estaban los inolvidables: "La tercera oreja" y "La linterna roja", de la radio Agricultura; "El comisario Nugget", de la Portales, y "Peter Fox lo sabía". En aventuras: "Las aventuras de Tarzán, el hombre mono", "Korak, el hijo de Tarzán", "Facundo Ramírez el bandido de la montaña". "La radio era fantástica. Solamente con un medio así, donde la imaginación es protagonista, se puede dar que yo haya sido Tarzán", explica Julio Jung. Y continúa: "Porque la radio excita la imaginación. Cada uno le pone la cara que quiere al héroe y la heroína, sin que te metan en la cabeza un tipo determinado. Basta que describan un tipo alto, fornido y musculoso, y que el actor le ponga la voz adecuada para crear las figuras. Y así pude hacer yo mi Tarzán".

CAROLINA DIAZ

MANUEL PUIG:

"Lo sublime es siempre simple"

● *En Bruselas, ANALISIS conversó con el escritor argentino, autor de "El Beso de la Muier Araña", sobre este libro, sobre sus personajes literarios y sobre sus lectores.*



«Buenos Aires. En una prisión de esta gran ciudad, dos hombres jóvenes, muy diferentes entre sí, han sido destinados a vivir una aventura que cambiará el curso de sus vidas: Valentín, un guerrillero urbano, con profundas convicciones políticas de la sociedad y sus hombres. Y Molina, un decorador de vitrinas, arrestado por aprovecharse de un menor, cuyo sueño es encontrar al hombre superior para poder morir por él y en sus brazos".

Este podría ser el prólogo de un libro cualquiera, que hablará de historias y personajes releídos una y otra vez. Pero, esta pequeña esencia, es la puerta de entrada a la galaxia literaria, al abismo humano, del argentino Manuel Puig. Se trata de una de sus obras más conocidas y mundialmente famosa: "El beso de la mujer araña". Puig, de 45 años de edad, vive al interior de un libro de viajes e innumerables personajes comunes. Estos le han llevado a la imperiosa necesidad de escribir para sacarlos de su piel e invadir los cuerpos y las mentes de sus lectores. En Chile conocemos algunos de sus relatos más famosos como: **La traición de Rita Hayworth; El más bello tango del mundo; Los misterios de Buenos Aires y El beso de la mujer araña.** Este hombre, que emana sudor de tango, busca sus personajes entre la ruda realidad bonaerense y en el interior de su Argentina natal. Y estos personajes son simples, ordinarios, comunes, pero elevados a clásicos y conducidos por el laberinto de las metáforas para llegar a la universalidad a través de las palabras.

—"El beso de la mujer araña" ¿está basado en un hecho real? ¿Cómo nació la obra?

—La situación misma podría haber tenido lugar si estos personajes hubieran existido porque hay muchos Molinas y muchos Valentines en el mundo. Esos personajes no están basados en un individuo, sino realmente en un arquetipo.

—¿Por qué hay un guerrillero dentro de su obra?

—¡Ah! Porque en ese momento en Argentina se vivía una situación muy importante y yo quería desarrollar ese personaje y enfrentarlo con otro antagónico para desarrollarlo.

—Entonces, ¿fue preestablecido el querer enfrentar estos dos personajes de ideologías diferentes?

—Sí. El origen de este libro es muy curioso. Yo quería hacer una novela con un personaje femenino central, dispuesto a defender el rol de la mujer sometida. En el año 1972, cuando comencé a pensar esta novela, estaba el gran auge del Movimiento de Liberación Femenina. Me parecían bien todas las reivindicaciones que reclamaban, pero sólo oía hablar de las desventajas del rol de la mujer sometida. Entonces me interesó mucho investigar cuáles eran las ventajas de este rol, porque por alguna razón había durado tantos siglos esa situación tan denigrante. Busqué, como siempre lo hago al trabajar en una novela, personajes de la vida real que me pudiesen guiar. Pero en 1972 no encontré ninguna mujer totalmente convencida de las ventajas de este rol. El único personaje que descubrí, que todavía vivía apegado al sueño del hombre superior, que justifica cualquier sacrificio de la mujer, fue Molina. Un homosexual con fijación femenina, que al no poder realizar una experiencia de esposa normal que lo haga llegar a la verdad y se decepcione de ese rol, tampoco puede matar la ilusión del "gran amor en brazos de un hombre superior". Porque esa es la ilusión que justifica todo sacrificio, que era la fantasía de la mujer de antes. Claro que Molina es toda sabiduría, toda justicia, cree que podrá ser feliz sólo en el plano afectivo y que podrá realizarse si se une a un hombre que le dé órdenes justas.

—Y en el caso del guerrillero, las fantasías contadas por Molina toman otras características dentro de él...

—Sí. El guerrillero está en otro plan. El tiene una problemática muy especial, está en un plan de batalla. Valentín ha decidido postergar toda necesidad individual para servir a su causa. En la prisión se encuentra en una pausa y allí no hay más opción que pasar el día conversando con la persona que tiene al lado. Esta persona se vuelve una posibilidad de placer, lo cual no está dentro de su programa. Es placer porque le ofrece comida, entretenimiento y hasta la posibilidad de un desahogo sexual. Entonces, este hombre que ha decidido detener el curso de su vida afectiva sexual y que está abocado a su actividad política, de pronto tiene la opción del cambio y se resiste. Es un encuentro muy especial de dos hombres con programas diferentes y algo no previsto.

—¿Cuál cree usted que ha sido la fórmula de éxito del libro, su adaptación cinematográfica y teatral? ¿Qué fue lo que gustó al público?

—Antes que todo, me gustaría explicar que cuando escribí esta novela no tenía previsto ni la versión teatral ni la cinematográfica. Pero, poco después de publicarse la novela, grupos teatrales empezaron a pedirme que hiciera la adaptación. Yo me resistí mucho, pero acabé haciéndola. Respecto a lo que al público le pudo gustar de mi obra, creo que es ese encuentro no previsto entre los dos personajes, ese encuentro de fuerzas distintas que los obliga a salirse de sus roles preestablecidos. Esto nos toca a todos porque a nosotros, de algún modo, la sociedad nos impone un personaje con el cual debemos actuar dentro de ella. En general, para proyectarnos frente a los demás, creamos un personaje. Pero vivir con él puede resultar muy peligroso porque podemos acabar siendo prisioneros de nuestra creación, que tiene muy poco que ver con nuestros íntimos deseos. Es lo que sucede con Molina, el vitrinista; y Valentín, el activista político.

—¿Y Manuel Puig se siente prisionero de sus personajes literarios?

—Trato de que no suceda esto. Al escribir una novela, yo lo hago a partir de un →

personaje real, que me resulta irresistible como individuo. Ante todo, porque él comparte conmigo un problema básico no resuelto. Entonces, sacarlo de la realidad me permite poder analizarlo con cierta distancia, haciendo un análisis más frío, menos subjetivo...

—Pero, ¿es posible que de esta forma le lleguen al lector fríamente aquellos personajes?

—Hasta el momento no ha sido así, sino todo lo contrario. La problemática de este personaje llega a convertirse en una problemática general. Además, cuando estoy escribiendo, pienso que lo que realizo debe ser un acto de amistad con el lector y, por ende, debe ser lo menos aburrido y pesado posible. En la forma de contar estas historias, trato de nunca perder el sentido de la concisión, de la economía, algo que me encantaba, por ejemplo, en André Gide y William Faulkner. En Faulkner todo es exuberancia y descontrol. Yo también quiero tener momentos de descontrol en mi espíritu y en mi escritura. Esos son los momentos más reveladores. Sin olvidar que lo sublime es siempre simple.

—¿Para un escritor latinoamericano es fácil hacer entender la forma de su escritura en Europa?

—Hay una cierta dificultad, como en todo diálogo de culturas diferentes. Pero, hoy día vemos que Europa comienza a interesarse y a imbuirse de la literatura y el cine latinoamericano. Y eso es fundamental para el diálogo entre nuestras dos culturas.

—Manuel Puig: ¿Qué podría decirles, a través de su experiencia, a los nuevos escritores que se están formando?

—Que no les importe nada la crítica. La crítica es un desastre. Yo he continuado escribiendo, a pesar de lo que me han dicho los críticos en general. Si hubiera sido por ellos, después del primer libro hubiera tirado todo a la basura.

MARIO VARGAS
en Bruselas

CRITICA TEATRAL

"Un día como hoy"

- *La joven Yu So Ryoung dirige por primera vez en Chile una moderna obra coreana.*
- *Actores y técnicos chilenos participan con entusiasmo en la puesta en escena.*



No podría omitirse un comentario de la primera obra coreana que se ha estrenado en Chile. La iniciativa fue tomada por la joven ciudadana de ese país, Yu So Ryoung, que hizo traducir al español el drama "Un día como hoy", de su compatriota Kim Jeong Ryul, aplaudido y premiado recientemente en Corea del Sur.

La obra aparenta ceñirse a los cánones estéticos occidentales y está lejos de referir una fábula histórica tradicional. Tanto el ambiente, un moderno y elegante departamento, como los personajes, han sido tomados de la realidad cotidiana actual.

Un hombre joven, bajo una apariencia de tímido y adocenado oficinista, oculta un psicópata perverso sexual. En un día lluvioso visita a Sara, hermosa modelo que después de la trágica muerte de su hermano vive completamente sola en la gran ciudad. Por algún motivo inexplicable, el hombre ataca y asesina a la joven, y oculta su cuerpo en el baño. Inesperadamente aparece Fanny, una atractiva y alocada amiga de la víctima, a la cual el asesino deberá matar para silenciar su crimen.

Todo hace pensar que se está frente a una de tantas piezas psicológicas de trama policíaca y que, al final, aparecerá el detective que aprehenderá al villano para entregarlo luego a la justicia.

Pero no es así. Violando las más elementales reglas de la construcción dramática, se omite todo antagonista personal: desaparece el "conflicto" y se introducen consideraciones ético-filosóficas que parecerían justificar al "villano". No podía ser de otro modo porque tras el aspecto "occidental" de la obra, subyace el trasfondo cultural que caracteriza a Corea.

Fundado en 1122 antes de Cristo con el nombre de "Reino de Chosén", el país coreano del Sur o del Norte es tributario de la cultura china clásica que floreció durante el gran período de la dinastía Chou. Su teatro, por lo tanto, es más apologético que dramático y está más cerca de la tragedia ática que del moderno drama burgués. El sentido del Destino diluye la responsabilidad humana, y el fatalismo oriental permanece bajo la forma de un determinismo psicológico que ahora hunde sus raíces en el subconsciente freudiano.

Arduo fue el trabajo realizado por la directora, egresada en 1985 de la "Universidad de Arte de Seúl", para hacer comprender a los jóvenes intérpretes chilenos de su compañía su diferente concepción del teatro. Debió vencer tanto la barrera del idioma como el positivismo de nuestra cultura occidental y cristiana.

Entre los distintos credos religiosos de su país, Yu So Ryoung se inclina por el "Chundo Kyo" (combinación de budismo y cristianismo), lo cual la aproxima ventajosamente a la ética teatral de Stanislavski, contraria al "divismo" individualista de los actores.

En el grupo de intérpretes y diseñadores que forman la compañía teatral "Los Brujos", destaca en su doble papel Jacqueline Mosqueira, y en la pulcra escenografía, Claudia. Lo mismo cabe decir de la música de Hugo Manzi y el vestuario de Paola Silva. Marta Jiménez y Roderic Anaya completan el elenco.

La obra continuará presentándose en una nueva sala.

SERGIO PALACIOS



"LA BAMBA": ¿De dónde son los cantantes?

● *Dirigida por Luiz Valdez, narra la corta vida de Ricardo Valenzuela, hijo de inmigrantes mexicanos en Estados Unidos, que trató de llegar a ídolo del rock-n-roll.*

La música popular está llena de mártires laicos, de personajes queridos cuya partida violenta conmovió, de una u otra manera, a toda una sociedad. Ya en el mito de Orfeo está el amor por los músicos. Poca gente hay más sentida que los cantores populares, sobre todo aquellos que han interpretado las alegrías y penas de los más humildes. De Carlos Gardel a Víctor Jara, de Janis Joplin a Violeta Parra, de Jimmy Hendrix a Buddy Holly, la historia del canto popular se ha visto conmovida por el drama de sus partidas brutales. Justo cuando la gente más los necesitaba.

Buddy Holly tenía 21 años, y prometía más que nadie entre los más talentosos seguidores de los grandes del rock-n-roll como Bill Haley, Elvis Presley o Chuck Berry, cuando el avión en que hacía una gira se estrelló implacablemente. Fue llorado como una gran pérdida para el cantar popular, y se suele olvidar que otro cantante, menos talentoso tal vez, y con sólo 17 años, llamado **Ritchie Valens**, también perdió la vida en ese vuelo. Su nombre aparece citado, aunque no siempre, en las historias de la música popular norteamericana, y sus canciones tienen cabida en algunas antologías. Pero, fue un ejemplo de sincretismo cultural que merece atención.

De la vida de Ritchie Valens trata la película "La Bamba". Se cuenta, así, su metamorfosis: de Ricardo Valenzuela, hijo de pobres inmigrantes temporales en California, contratados como carne de cañón para la recolección de fruta especialmente, a Ritchie Valens, cuando aprovechando su talento y hábiles manipulaciones empresariales, se transforma en un artista de potenciales éxitos. El cambio de nombre será parte del proceso de corte definitivo con su origen latino.

Algo de la vida de esos mexicanos humildes, ciertas referencias al melodrama, algunos personajes desgarrados por sus confusos orígenes, el afán de integración, el rechazo de los americanos blancos, el culto del automóvil, la presencia de la música folklórica como alimento de cierto rock-and-roll, entre otros elementos, aparecen en la película. Estos son de indudable valor, y merecían ser desarrollados, haciendo una contribución al estudio de la "cultura de la pobreza". Pero todo el tratamiento es francamente superficial, quedándose en meras aproximaciones. Lo que pudo enfocarse como una reflexión sobre la migración y ciertas formas particulares de producciones culturales mixtas, se queda en los clichés típicos de las biografías de artistas, en las que el cine más mediocre ha sido tan prolífico.

Lo más destacable: la calidad hiperrealista de ciertas imágenes, la riqueza del parque automovilístico antiguo desplegado, un cálido acercamiento a la mitología de los años 50, el atractivo de ese sonido plano y directo (casi como un documental) y, naturalmente, las canciones. Producto comercial poco crítico, queda como un ejemplo de lo que pudo ser, en un tema que amerita análisis.

JOSE LEAL

quincho argentino
LA PAMPA
AMERICO VESPUCIO SUR 1100
SANTIAGO
(A una cuadra de Avda. Oriental)

RESERVAS AL TELEFONO 90148
DE 12 AM A 14 PM

...UN BUEN APERITIVO, LOS MEJORES VINOS
Y LA GENIAL CARNE ASADA AL LEÑO.
EN NUESTRO QUINCHO... VISTE?

ESPECIALIDAD EN: CABRITO, LECHON Y BORREGO.
EL BARBARO BIFFE, CHORIZO Y LAS INCOMPARABLES
PARRILLADAS PAMPINAS DE CARNE MIXTA.

COMPARTE CON NOSOTROS DE JUEVES A SABADO,
DEL CANTO Y EL HUMOR JUNTO AL DUO "SAN MIGUEL".
VIERNES BAILABLES JUNTO AL GRUPO ELECTRONICO "PANDA"
MUCHO FOLKLORE. AMBIENTE GRATO
Y QUIEN SABE QUE...

MARTES Y MIERCOLES CENAS.
DE JUEVES A DOMINGO: ALMUERZOS, ONCES Y CENAS.
PRECIOS ESPECIALES A GRUPOS E INSTITUCIONES.

BAJATIVO GRATIS LECTORES DE ANALISIS

CARTELERA

CINE Y VIDEO

*PASAJE A LA INDIA: "El cine en la acción etnocultural" se denomina el ciclo preparado para el mes de octubre por el Instituto Chileno Norteamericano (Moneda 1467). La película de esta semana se exhibe este viernes 16 y sábado 17, a las cuatro y a las siete de la tarde. Trata la vida de dos mujeres que se enfrentan a la cultura milenaria de la India, sin entender a ciencia cierta lo que sus exóticos valores proponen como transformación en la manera de sentir y de pensar.

*CICLO DE VIDEO: como es habitual, el Centro Cultural Mapocho (Alameda 381) ofrece un nutrido programa de videos durante toda esta semana, siempre a las siete y media de la tarde. Este lunes 12 se exhibe "Tupac Amaru". El martes, "La gran noche del folclor 83" y "Especial de Isabel Parra". El miércoles, "Acta general de Chile". El jueves, "Bajo fuego", película que relata las vicisitudes de un reportero norteamericano durante la revolución nicaragüense y que fue censurada en su exhibición comercial en Chile. El viernes, "Gracias a Dios y a la revolución" y "La nueva canción nicaragüense". Y extraordinariamente, a las nueve y media de la noche del mismo día, se ofrece "Especial de rock argentino". Y el sábado se presenta "Pink Floyd" y se repite el video sobre rock argentino.

LANZAMIENTO DE LIBROS

*"TEJIENDO REBELDIAS": el jueves 8 de la semana pasada, el Centro de Estudios de la Mujer y la Casa de la Mujer La Morada presentaron en la Casa Larga el libro de la líder feminista Julieta Kirkwood, fallecida víctima de una penosa enfermedad.

*"DEMOCRACIA, POLICIA Y HUMANISMO": la Comisión Chilena de Derechos Humanos lanza este jueves 15 el libro del Mayor de Carabineros (R) Héctor Jacob, a las doce y media del día, en la librería Manantial (Compañía y Plaza de Armas). La presentación de la obra está a cargo del presidente del Grupo de Estudios Constitucionales, Manuel Sanhueza.

GRUPOS ETNICOS

El Instituto Chileno Norteamericano de Cultura (Moneda 1467) ha desarrollado para el mes de octubre una serie completa de actividades dentro del marco general de "Grupos étnicos en Chile y en Estados



Unidos". Porque una nueva generación asume en este siglo el legado cultural de un amplio conglomerado de razas que constituyen la base de la sociedad contemporánea. Dentro de la programación para esta semana, este martes la antropóloga María Ester Greve dará una conferencia titulada "Redes simbólicas sobre la cultura mapuche", a las seis y media de la tarde. El miércoles 14, la folclorista Margot Loyola participará, a las siete de la tarde, en el recital "Cantos de la raza araucana". El viernes 16, a la misma hora, el antropólogo Carlos Aldunate hablará sobre "Cultura mapuche dentro del contexto nacional chileno". Y se mostrarán dos videos entre el martes 13 y el viernes 16, a las cinco de la tarde: "Neicurehuén: un rito mágico" y "San Pedro de Atacama".

EXPOSICIONES

*ARTE JOVEN: el martes 6 de la semana pasada se llevó a cabo la inauguración de la exposición de pinturas y dibujos de la artista Mónica Clerfeuille. La muestra permanecerá abierta al público hasta el 1° de noviembre, en la Galería Espaciocal (Candelaria Goyenechea 3820, Vitacura).

*"¡OH! VERMEER...": el martes 6 de la semana pasada, se



inauguró en la Galería del Cerro (Antonia Lope de Bello 0135, Barrio Bellavista) la exposición de dibujos al pastel de la artista Odette Sansot. La exhibición permanecerá abierta hasta fines de este mes. La artista es chilena y licenciada en la Escuela de Bellas Artes de la Universidad de Chile, con estudios de dibujo en París. Ha realizado diversas exposiciones colectivas e individuales y se ha adjudicado algunos premios dentro de lo que es el campo de la gráfica. Y paralelamente a sus actividades en la pintura, ha desarrollado la cerámica.

*INSTITUTO CHILENO NORTEAMERICANO: la semana pasada se inauguró en la sede del Instituto binacional una muestra fotográfica del artista Eric Bertens, en la Sala Nueva.



La selección, que incluye paisajes marinos y montañeses, permanecerá abierta hasta el 3 de noviembre.

SINDICATO DE CANTORES POPULARES

La comisión reorganizadora del sindicato hace un llamado a todos los cantores populares a que se reincorporen al gremio. E informa que el propósito de la reorganización es lograr la unidad dentro del sindicato para poder desarrollar acciones conjuntas frente a detenciones arbitrarias o destrucción de instrumentos musicales después de actuar en actos solidarios.

SEMINARIO DE DANZA

El Instituto Chileno Francés de Cultura gestionó la venida a Chile de la famosa coreógrafa y bailarina francesa Kilina Cremona, quien ya se encuentra en Chile para participar en diversas actividades artísticas. Durante el mes de octubre, la artista dirigirá dos seminarios sobre su especialidad. En la Facultad de Artes de la Universidad de Chile (Compañía 1264), participará en el seminario preparado para los estudiantes, desde este martes 13 hasta el 30 de este mes. Además, en el Instituto Cultural de Las Condes (Apoquindo 6570), se dedicará a un seminario para compañías de danza, durante la segunda quincena de octubre. Y en la Academia de Danza Perrine (Orrego Luco 54), puede participar todo el público que se inscriba previamente.

CONCIERTO DE JAZZ

El Taller de Jazz y Música Popular Roberto Lecaros, junto a "El Burlitzer", ha organizado un ciclo que se realizará todos los días viernes de este mes, a las doce de la noche. Cada viernes participará, junto a Lecaros, un grupo de calidad y de trayectoria. Los conciertos durarán aproximadamente una hora o una hora y media. Este viernes 16, Lecaros presenta al conjunto "Taller C", que ejecuta blues, bop, swing y slandars.

RECITALES

*CENTRO CULTURAL MAPOCHO: diversos recitales tiene contemplados dentro de su programación este lugar de encuentro. Para partir, este jueves 15, a las diez de la noche, se realizará un concierto del grupo "Liverpool", que interpreta con maestría y perfección musical los temas del legendario conjunto "Los Beatles". El viernes 16, también a las diez de la noche, se realizará un recital geográfico-musical, con la participación de César Palacios, Hugo Lagos y el grupo Chilhué. Y el sábado 17, de nuevo a las diez de la noche, el espectáculo se llama "Decantando la canción", del artista popular Flopy y con la participación especial del grupo Chilhué.

*RECITALES EN MAIPU: un ciclo de recitales artísticos ha organizado el sindicato de trabajadores N° 1 de Good Year, que se prolongará hasta el 12 de diciembre. Las presentaciones se realizarán en el gimnasio del sindicato, en Ramón Freire 215, los sábados cada 15 días, a las ocho de la noche. Este sábado 17 actuará el conocido artista nacional Tito Fernández, "El Temucano". Los motivos para la realización de este ciclo son "aumentar el grado de conocimiento de nuestros valores y fomentar la difusión de nuestro patrimonio cultural en la localidad de Maipú".

PROXIMAMENTE EN SU KIOSCO

ESPECIAL DE
análisis

HISTORIA DE LA FALANGE

Los jóvenes universitarios socialcristianos, que transformaron el movimiento en el partido democratacristiano.

AMERICA LATINA:

Más pobreza, endeudamiento y baja inversión

Los países al sur del río Grande deberán invertir menos, pagar más y recibir menos por el comercio exterior. Zonas completas de bosques arrasados y denuncias de genocidio completan un cuadro desolador. La agencia ALASEI entrega informes sobre el tema.

La deuda externa en América Latina sigue siendo un factor de subdesarrollo. No sólo distorsiona las economías nacionales sino que desvía recursos urgentemente necesarios en la inversión interna hacia los centros financieros internacionales. Esto se desprende de dos informes entregados en Otawa, Canadá. El primero es el Informe Anual del Banco Interamericano de Desarrollo (BID) y el segundo, el resultado de una reunión de ministros y viceministros de agricultura. El informe del BID señala que el retroceso se está convirtiendo en una norma para la mayoría de las economías nacionales latinoamericanas, debido al fardo de la deuda externa, el intercambio desfavorable en el comercio exterior y las políticas de protección de sus mercados que aplican los países desarrollados.

Las cifras confirman este pronóstico del BID. El Producto Nacional Bruto "per cápita" en los países de América Latina y el Caribe subió en 1986 en sólo un 1,4 por ciento, a menos de una cuarta parte del de 1980, año en que aún no había estallado la "bomba" de la deuda externa. Sólo tres países se escaparon a esta tendencia: Brasil, Colombia y Panamá. Desde otro punto de vista, en más de la mitad de los países miembros del BID el PNB per cápita bajó en lugar de aumentar.

Las exportaciones aumentaron a casi el doble en volumen y bajaron a casi la mitad en precio. El comercio latinoamericano fue un 22 por ciento menor que en 1979 y 1980, asegura el informe.

Los países latinoamericanos están endeudados en 388 mil 400 millones de dólares del año 1986. Sólo los intereses de la deuda costaron a los países de América Latina 33 mil 500 millones. El traspaso de divisas a los centros desarrollados del mundo alcanzó a 25 mil millones de dólares en un año, es decir, más de la totalidad de la deuda externa de Chile y sólo por intereses. La situación no mejorará en los años venideros, según el informe, ya que la tasa de interés subirá y el valor de las exportaciones bajará junto con el volumen real.

En el campo de la agricultura —que da ocupación a un 41 por ciento de los habitantes de América Latina— el panorama no se ve mejor. La reunión de ministros de agricultura patrocinada por el Instituto Interamericano para la Cooperación en la Agricultura (IICA) señaló que los precios de los principales rubros de producción han descendido peligrosamente entre un 50 y un 60 por ciento desde 1960. El IICA es una agencia con carácter técnico de la Organización de Estados Americanos (OEA).

Los ministros reunidos en Otawa (Canadá) señalaron que la tendencia al desmejoramiento de los términos de intercambio en el campo agrícola es especialmente grave ya que afecta a un 18 por ciento del Producto Nacional Bruto de América Latina y es un 32 por ciento de los ingresos por exportaciones.

Los ministros hicieron un llamado a los Estados Unidos y la Comunidad Económica Europea a poner fin a la que denominaron "guerra de productos agrícolas". Esta "guerra" consiste en que los EE UU y la CEE ponen en el mercado mundial sus excedentes de producción a precios subvencionados por los respectivos estados y causan —por esa vía— una baja generalizada y constante de productos como cereales, azúcar y productos de ganadería.

Los problemas de la agricultura latinoamericana no se pueden desvincular de los que causa la deuda externa, del deterioro de los términos de intercambio y del proteccionismo de los países industrializados. Los ministros concluyeron que es necesario modernizar y diversificar la producción agrícola para enfrentar este conjunto de problemas. El Director de la IICA Martín Piñeiro denunció que sin un cambio favorable de la política de subsidios de los EE UU y la CEE a sus productos no habrá solución por medio de los avances tecnológicos y la diversificación en el campo agrícola.

Entre los países americanos, Canadá se mantiene al lado de América Latina ya que su agricultura se ve igualmente afectada por la guerra entre los EE UU y la CEE.

En este sentido el Presidente Alfonsín de Argentina en una visita a Europa había señalado: "A nosotros nos cuesta 2 mil dólares producir una tonelada de carne de vacuno. Aquí en Europa unos 3 mil o más. Los europeos, sin embargo, venden carne en los mercados tradicionales de Argentina a mil dólares, los otros dos mil los paga el Estado o la Comunidad en forma de subvención. Y luego nos exigen que paguemos la deuda externa. ¿Con qué dólares, pregunto yo, si nos quitan los clientes y nos obligan a perder con cada tonelada de carne vendida?

PETROLEO

Sin embargo, la ruina económica de América Latina no sólo tiene su base en la deuda externa y los términos desfavorables de intercambio sino que en la forma y las acciones que adopta la inversión extranjera. La Agencia Latinoamericana de Servicios Especiales (ALASEI) entregó en un informe fechado en Buenos Aires los problemas que representa la privatización de los yacimientos petroleros de ese país. Bajo la denominación de un llamado "Plan Houston" el Gobierno del Presidente Alfonsín inició la privatización parcial de la empresa Yacimientos Petrolíferos Federales que controla la prospección, explotación y distribución del crudo y sus derivados en el vecino país.

Las empresas Exxon y Shell manifestaron interés en invertir en nuevos yacimientos, pero la operación está detenida porque ambas compañías desean participar en la distribución de los derivados. La Argentina se ha autoabastecido de petróleo siempre, pero a

raíz de diferentes factores en los últimos años ha debido importar 1,5 millones de metros cúbicos, dato que avala la argumentación de las empresas extranjeras y que obligaría al Gobierno —bajo una argumentación de "eficiencia"— a ceder en la distribución. Sin embargo, la dimensión política de la medida no debe dejar de tomarse en cuenta. Alfonsín tiene un parlamento de minoría.

Lo más probable es que Alfonsín deberá caminar cuidadosamente en la aplicación de este "plan Houston", ya que el peronismo no permitirá que las empresas estatales sean "vendidas al mejor postor" como en Chile.



Aborigenes latinoamericanos siguen victimas de las operaciones económicas extranjeras.

Los petroleros internacionales, sin embargo, no sólo tienen dificultades políticas y sociales en sus afanes de inversión y control en las fuentes del "oro negro". La misma agencia ALASEI menciona en un informe fechado en Quito que los habitantes de un sector selvático de ese país mataron al obispo Alejandro Labaca de Aguarico y a una monja de nombre Inés Arango, ambos de la orden capuchina. Los aborígenes del pueblo huaroanis (aucas o salvajes para los Incas) asesinaron al obispo y la hermana capuchina como producto de la visión indiferenciada que tienen esos pueblos de los blancos. En efecto, la Confederación de Nacionalidades Indígenas de la Amazonia Ecuatoriana (Confeniae) dirigió una carta al Gobierno de Ecuador y a la Company General Geophisical (CGG) en la que hace cargos de genocidio en contra de los pueblos que habitan esas regiones. Ellos señalan en su misiva que las lanzas que terminaron con la vida del Obispo y la monja estaban destinadas a las compañías petroleras que avanzan palmo a palmo en la selva desde hace muchas décadas.

La muerte de Monseñor Labaca no es el primer incidente —informa ALASEI—; ya en 1936 el Gobierno envió soldados para defender los intereses de la Shell frente a la resistencia de los huaroanis y en 1967 la Texaco y la Gulf solicitaron al gobierno de ese entonces el bombardeo de los poblados huaroanis para poder desarrollar sus operaciones petroleras.

En diciembre de 1985 y enero de 1986 se produjeron enfrentamientos entre los aborígenes y los trabajadores franceses, en los ríos Nushino y Cononaco y hace cien años se desató una guerra contra los caucheros que llegaron a la Amazonia y que duró hasta la década del 30.

La Confeniae indicó que, si bien Monseñor Labaca asumió una actitud de solidaridad con los pueblos indígenas, "la historia se repite": la acción pacificadora de religiosos y la posterior acción de las compañías petroleras que solicitan la intervención de los misioneros en lugar de soldados como era antiguamente.

"Son los mismos helicópteros de las compañías y los mismos métodos de acercamiento con insistentes vuelos y regalos", dice la Confeniae. Ante el pueblo huaroani no aparece la presencia de los misioneros sino el peligroso avance de las compañías petroleras que con sus detonaciones, máquinas, perforaciones y emplazamientos causan el espanto y la huida de las aldeas.

La Confeniae cuestiona el concepto de "civilización" y "progreso" en unos casos y "desarrollo" e "integración" en otros. En la parroquia Montalvo, por ejemplo, incursionan escuadrones a sueldo de las compañías con el propósito de arrasar todo lo que se considere obstáculo contra el avance de las petroleras. "Esto es una práctica de genocidio estatal —dicen los indígenas— en donde colonos y civiles armados en complicidad con el Instituto Ecuatoriano de Reforma Agraria y Colonización (IERAC) realizan las invasiones.

En el caso particular de la CGG en la provincia de Pastaza, los propios trabajadores de la compañía han denunciado que el 80 por ciento de los obreros son indígenas y el trato que reciben de los franceses es propio de la colonia: trabajos excesivamente pesados y jornadas de más de 8 horas sin ningún tipo de pago por concepto de horas extras.

La CGG no reconoce fechas cívicas ni feriados, dice la Confeniae. Se obliga a los indígenas a trabajar 90 días seguidos cuando según la ley las petroleras están en la obligación de dar descanso de nueve días luego de cada 21 de trabajo diario.

Por otra parte, se denuncian las actitudes marcadamente racistas de los europeos hacia los obreros, que los someten a una alimentación deficiente, diferente a la que consumen los técnicos y personal especializado.

Finalmente la Confeniae advirtió acerca de los daños ecológicos en la selva, donde se han arrasado las mejores especies de madera en miles de hectáreas y provocado la extinción del huayuri. Esta madera sirve para la construcción de casas a los indígenas. La destrucción ha perjudicado a más de mil 500 familias.

En suma, la deuda externa, el proteccionismo, las subvenciones para productos agrícolas, la agresión etnológica y el daño en la ecología, son el resultado de la inversión extranjera. Cabe preguntase si los beneficios monetarios y en divisas valen estos costos.

AR

BRASIL:

Tecnología nuclear la bomba

Cuando el Presidente José Sarney anunció, el viernes 5 de septiembre, que Brasil estaba en dominio de la tecnología de enriquecimiento del uranio, las potencias mundiales volvieron su vista a Sudamérica con preocupación y desconcierto. Aquí, no pocos brasileños sintieron una extraña mezcla de orgullo y cautela. El uranio enriquecido es el elemento imprescindible y necesario para la fabricación de la bomba atómica, a la cual el país podrá tener acceso a partir de ahora, con todas las consecuencias que esto significa.

Aunque no se puede decir que la correlación de fuerzas internacionales cambiará inmediatamente como consecuencia de esta nueva conquista tecnológica brasileña, los analistas internacionales locales han dicho que "algo cambió en el mapamundi".

El reducidísimo grupo de países que dominan la energía nuclear está formado por diez países: Estados Unidos, Unión Soviética, R.P. China, Francia y Argentina (que usan un sistema de enriquecimiento del uranio llamado "difusión por gas") y Alemania Federal, Inglaterra, Holanda, Japón y, ahora, Brasil (que usan un método de alta rotación centrífuga, un sistema más barato).

Brasil está en crecimiento económico acelerado desde hace varios años. Hoy ostenta índices de "octava economía del mundo capitalista". Es primer exportador de productos básicos como el café y la soya; gran productor y exportador de bienes industriales como barcos y automóviles; creciente ocupante del mercado de la tecnología avanzada como en la industria de informática (computadores) donde está entre los seis países más importantes del mundo. En fin, Brasil ha dado claras pruebas de que es una economía en expansión.

La conquista del uranio enriquecido es también parte de esta estrategia de desarrollo, sin que esto signifique necesariamente una idea de expansión agresiva o bélica. Esto es lo que las autoridades brasileñas han dado a entender reiteradamente.

El grado de pureza del uranio que los científicos brasileños han conseguido enriquecer, hasta ahora, es 1,2 por ciento. Para fabricar la bomba atómica se requieren índices de 90 por ciento de pureza. Pero esto es cuestión de tiempo, como se ha dicho aquí. Si se tiene la pretensión de hacer la bomba esto es posible: sólo faltarían unos cinco años más de investigación para obtener todo el ciclo del arma nuclear.

En todo caso, el Gobierno ha sido categórico en señalar que no pretende dar un uso bélico a esta tecnología. El Presidente Sarney en su discurso, al anunciar este hecho, dijo que el compromiso brasileño de usar pacíficamente la energía nuclear es "incuestionable". Sarney hizo mención a la Agencia Internacional de Energía Atómica de la cual Brasil es miembro fundador y también del Acuerdo de Tlatelolco, firmado por Brasil y que "prohíbe las armas nucleares en América Latina".

Otra muestra del espíritu no bélico de Brasil fue que el gobierno anunció de su conquista tecnológica, con 24 horas de anticipación a la declaración oficial, al gobierno argentino, para lo cual Sarney envió especialmente a un funcionario a la Casa Rosada.



Brasil: considerables reservas de uranio.

● ***Con la fabricación de uranio enriquecido, Brasil está en condiciones de tener su propia bomba. La industria nuclear puede situar al país carioca en la lista del club más exclusivo del mundo.***

De todos modos, el uranio enriquecido no sirve sólo para hacer la bomba. Sirve también como combustible para submarinos nucleares, que la Marina brasileña está construyendo desde 1979. Sirve además como combustible para las centrales nucleares que producen energía eléctrica para uso industrial y doméstico.

El uso del uranio enriquecido es, en realidad, muy diverso. También puede ser empleado en la medicina, en el diagnóstico del cáncer. En la industria, aplicado en el control de calidad de diversos productos. En la agricultura, para el mayor rendimiento de cultivos básicos, como por ejemplo, el caso del arroz.

abre las puertas a atómica



La bomba atómica es un peligro para todo el mundo.

Pero, como bien dijo el físico José Goldemberg, Rector de la Universidad de Sao Paulo, "no existe tecnología sólo con fines pacíficos". Esto quiere decir que un mismo invento puede ser usado con objetivos diferentes, según sean las circunstancias. Dicho en otras palabras: actualmente Brasil no pretende dar uso bélico a este avance técnico pero nada impide que mañana lo haga.

TREINTA AÑOS DE INVESTIGACIONES

Los esfuerzos brasileños para obtener la tecnología nuclear no han sido pocos ni muy recientes. Ya en 1956 fue fundado el Centro Nacional de Energía Nuclear (CNEN). Actualmente hay cinco centros de investigación, más de 400 industrias, casi tres mil ingenieros, científicos, administradores y técnicos trabajando en este sector y gastando millones de dólares al año.

El Presidente Sarney destacó en su discurso: "Es justo que se diga que Brasil contó en este campo únicamente con sus propios recursos materiales y humanos, sin ninguna ayuda externa. Al contrario —añadió— llegamos a enfrentar restricciones y dificultades". La verdad es que hubo numerosas presiones, especialmente de parte de Estados Unidos, para que Brasil abandonase su programa de investigaciones.

En 1975 el gobierno del general Ernesto Geisel, para escapar del control tecnológico norteamericano, estableció un acuerdo con Alemania Federal para la construcción de centrales nucleares. Este fue el programa oficial nuclear de Brasil y su objetivo era la construcción de cuatro centrales en la zona costera de Angra dos Reis, en Río de Janeiro. Las usinas Angra I y Angra II están aún a medio camino y las otras dos ni siquiera han comenzado. A pesar del enorme gasto en divisas —que explica una buena parte de la enorme deuda externa brasileña— estas centrales no han producido energía.

El fracaso de este programa ha sido tan evidente que en la actualidad el gobierno brasileño promueve una querella judicial contra la empresa alemana Westinghouse, que vendió los componentes para las centrales de Angra dos Reis, que después de 12 años de gastos no han generado ninguna utilidad.

Otra consecuencia de este fracaso fue que, a fines de los 70, ya bajo el gobierno de otro general, Joao Figueiredo, se dio inicio al Programa Nuclear Paralelo, que recibió recursos propios e incluso llegó a tener una cuenta bancaria secreta. Posteriormente, esto causó severas críticas de parte de algunos sectores políticos, especialmente de los ecologistas, cuando se descubrió el local en que se trabajaba (también en secreto) y la existencia de la cuenta bancaria, ya en el gobierno civil de José Sarney.

El dominio de la técnica de enriquecimiento del uranio fue lograda finalmente en el período de transición democrática, por el Programa Nuclear Paralelo, dirigido por las Fuerzas Armadas, específicamente la Marina, y con participación de científicos y técnicos de centros de investigación y de las universidades.

COMERCIO MUNDIAL DE URANIO ENRIQUECIDO

Brasil es el quinto país del mundo en reservas de uranio. Hay en el suelo brasileño más de 300 toneladas de este mineral, que sólo Estados Unidos, Canadá, Australia y Africa del Sur poseen en mayor abundancia. Esto hace posible que Brasil se transforme en un gran exportador de uranio enriquecido, tornando aún más importante su peso en el ámbito económico internacional.

El Presidente Sarney destacó en su discurso en relación a este punto que "la energía nuclear será, en el futuro, como ya lo es en el presente, uno de los mercados más importantes del mundo industrial". Por esta razón él llamó al país a prepararse "para participar en él (mercado) creando tecnologías, produciendo reactores, vendiendo combustible..."

El dominio de la tecnología nuclear es peligroso para las potencias mundiales por el riesgo de la bomba atómica. Se trata, en realidad, de un riesgo para todo el mundo. Pero el peligro de usar esta conquista con fines bélicos existe únicamente para los países más poderosos del mundo. Al fin y al cabo, la dependencia de los países subdesarrollados se basa, en buena medida, también en el control de la tecnología. Tal vez por eso el Presidente Sarney escogió la fecha de su anuncio, los primeros días de septiembre, cuando en Brasil se celebra la "Semana de la Independencia".

GABRIEL CANIHUANTE
en Río de Janeiro

Los 60 días que estremecieron al Perú

¿Nos van a sacar a palazos?, preguntó el presidente de la asociación de bancos, Francisco Pardo Mesones.

—Pues que lo hagan, se respondió a sí mismo. Nosotros, añadió, estamos dispuestos a defendernos.

—¿Con qué armas?, se le preguntó.

—Con las armas de la ley; nosotros no vamos a sacar una metralleta ni tampoco palos.

en el banco de su propiedad, el Banco Mercantil, como en todos los otros bancos, aseguradoras y financieras que están a la espera de la promulgación de la ley de estatización, se viven momentos de gran tensión. En algunas de estas entidades, los directores de las mismas han hecho instalar confortables colchones —para pasar día y noche— en sus despachos, y han reiterado pública y amenazadoramente que saldrán sólo por la fuerza. Los banqueros alegan que la ley que han aprobado ambas cámaras es inconstitucional y que recurrirán a todas las instancias del poder judicial para impugnar dicha ley. "Llegaremos hasta el Tribunal de Garantías Constitucionales si es necesario", han manifestado en más de una ocasión.

El mayor debate que ha conocido el Perú desde la recuperación de su democracia, comenzó hace algo más de 60 días cuando el Presidente García anunció el proyecto de estatización y la inmediata intervención de bancos, financieras y aseguradoras. La reacción de la derecha no se hizo esperar y a los pocos días lograron que un juez declarara no válida la intervención. El gobierno se vio obligado a retirar a los interventores.

Los banqueros recuperaron, gracias al dictamen del juez, el control de sus bancos, mientras el proyecto de ley era afinado y enviado a diputados y luego a senadores para su discusión, modificación y aprobación final. Para el APRA, partido en el gobierno, era sólo cuestión de tiempo, ya que en ambas cámaras cuentan con la mayoría y en esta ocasión, con el apoyo de la bancada de Izquieda Unida (IU).

Fueron 60 días en que la derecha peruana logró su imposible: la unidad. Movilizaron todos sus recursos. Seis de los siete canales de TV se pusieron a su servicio. Todos sus periódicos se sumaron a la campaña y los que no le pertenecen insertaron, previo pago, anuncios en contra de la estatización. Movilizaron a todos sus líderes, organizaron mitines, marchas, recolecciones de firmas, caceroleos, y coreaban "y va a caer, Alan García va a caer". Hicieron circular rumores de golpe. Llamaron a la insurgencia y desobediencia. Todo era válido por la "defensa de la libertad amenazada por este proyecto estatista-comunista-aprista".

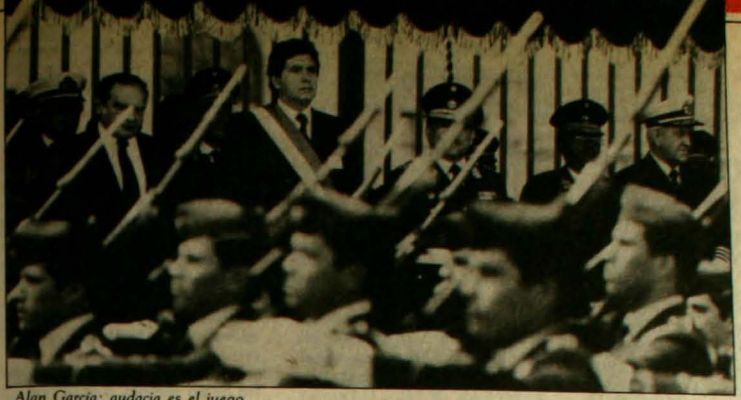
DE LA FICCION A LA REALIDAD

Vargas Llosa, novelista de indiscutible prestigio, dejó la ficción de su creación literaria para sumarse de lleno a esta "campaña por la libertad". Mario Vargas se transformó en el eje de la derecha. Desplazó a los políticos tradicionales, se pensó en su paso definitivo a la política. Se le llegó a mencionar como el futuro candidato para las elecciones del 90. La derecha peruana había encontrado a su Rambo intelectual.

Fueron 60 días que recordaban mucho a los meses previos al 11 de septiembre de 1973 en Chile. Todo el pueblo tomó partido a favor o en contra de la medida que se seguía discutiendo, modificando y descafeinando en el parlamento. Diputados y luego senadores se lucían

20 OCT. 1987
DEPOSITO LEGAL

¡...es verdad!
lo dijo Cooperativa.



Alan García: audacia es el juego.

argumentando la constitucionalidad o inconstitucionalidad del proyecto.

La izquierda argumentaba que la estatización por la estatización no garantiza los cambios estructurales que ésta se proponía. IU defendía la necesidad de un mayor control por parte de los trabajadores en la administración de los bancos estatizados. Ante la "libertad" de la derecha, el APRA respondía con la "libertad con justicia". Ante la "libertad con justicia" del APRA, IU señalaba que no puede haber libertad con justicia mientras sigan encarcelados decenas de militantes del frente IU que nada tienen que ver con Sendero Luminoso ni con el MRTA (Movimiento Revolucionario Tupac Amaru). IU aprovechó la coyuntura para discutir y negociar la amnistía para sus presos. Estos habían decretado una huelga de hambre, a la que se sumaron varios parlamentarios de izquierda que ocuparon los pasillos del mismo Congreso para su huelga, suspendiendo por algunos días el debate del proyecto de estatización. Cuando la amnistía estaba a punto de decretarse y las huelgas se habían levantado, una sospechosa acción terrorista mata en su casa a un alto dirigente aprista, aplazando hasta ahora la amnistía de los presos políticos de IU.

La Ley, aprobada ya por ambas cámaras y pendiente sólo de la firma del Presidente —desde la fecha en que fue ratificada por las cámaras, éste tiene un plazo de quince días que se cumplen esta semana—, significará la expropiación del 20 por ciento de la banca. El 80 por ciento estaba desde el tiempo de Velasco en manos del Estado. Pero este 20 por ciento controlaba casi el 85 por ciento del crédito, poder que se concentraba en las manos de cuatro grandes banqueros. El Estado se asegurará el 70 por ciento de las acciones de los bancos, quedando el 30 por ciento a disposición de particulares, no pudiendo poseer una persona más de diez a doce mil dólares en acciones. Los bancos regionales, sin embargo, tendrán la figura inversa, es decir, el 30 por ciento en manos de particulares, con el mismo límite en la concentración de acciones y con la salvedad de que los accionistas de la banca regional tendrán que estar domiciliados en la región donde se ubique el banco. De esta forma —señala el gobierno— se potencian los dos pilares fundamentales en los que se apoya la "revolución aprista": la nacionalización de la banca y la regionalización del país.

IVAN BADILLA
en Lima

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS AL

Maria Paz

Señor
Director
Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Reciba usted y sus colaboradores mi reconocimiento por permitirnos desahogarnos ante tantas tragedias.

Nuevamente tenemos que lamentar otro hecho injusto provocado por un carabinero que segó prácticamente la vida de una joven universitaria sensible e inteligente. La autoridad de gobierno se adelantó para justificar la acción policial y más aún apoyaría sin haber esperado la verdad de lo ocurrido. Este tipo de respaldo sólo servirá para estimular la continuación de la represión.

Existen cientos de testigos presenciales, videos, informes de dirigentes que han desmentido la versión dada por carabineros y aceptada por el señor ministro sin esperar mayores antecedentes oficiales. Si el culpable no es sancionado ante tal cúmulo de pruebas en su contra, quiere decir que estamos frente a un desquiciamiento, y la credulidad de las personas que aún confían terminará.

El funcionario Sotomayor no supo apreciar los acontecimientos que se desarrollaban frente a sus ojos. No comprendió que se trataba de un grupo de estudiantes armados de cornetas, pitos y papel picado que demostraban su descontento y no un grupo de terroristas. Su única respuesta a lo que observaba fue disparar en una insólita actitud criminal según lo afirma un documento leído por los trabajadores del teatro Municipal. Fue esta acción homicida la que sin lugar a dudas debió desencadenar toda la violencia posterior. Como bien dijo una vez el señor Ministro de Justicia, son los funcionarios nerviosos los que producen problemas. El policía Sotomayor perdió el control de sus actos, acusó falta de preparación para actuar en estos casos, falta de adiestramiento y por último una mínima prudencia le aconsejaba todo menos lo que hizo, dispararle a un ser humano indefenso.

Siempre de estos desgraciados sucesos se deben sacar experiencias que por lo menos ayuden a evitarlos en el futuro.

De lo acontecido frente al Municipal se desprende una vez más, que la independencia con que actúa la policía uniformada no es aconsejable ni menos aceptable. La autoridad de gobierno de la cual dependen debiera ejercer con mayor celo su función fiscalizadora de los procedimientos policiales y no limitarse a un mero papel representativo recibiendo sin mayor análisis los antecedentes que se le entregan. Si hubiera utilizado los servicios de otros institutos policiales con seguridad la declaración oficial no habrá sido desmentida.

Jamás se ha observado que alguna autoridad de Gobierno Interior controle periódicamente el tipo y grado de instrucción que Carabineros está recibiendo, para cerciorarse si se está cumpliendo con lo que la Ley les exige para realizar eficientemente su labor.

Ricardo Müller Kurt
C.I. 2.466.264-6

Exilio

Señor Director
Presente

He comenzado esta carta con un Presente, en la certeza de que esta distancia que hoy nos separa, físicamente, nos acerca estrechamente en esta nuestra desigual lucha. Con amargura hoy me pregunto desde estas lejanas tierras —es el precio que debo pagar por ser consecuente— ¿Quién más deberá pagar con su vida el precio de la Unidad? Aún flotan en el aire los gritos desgarradores de los que cayeron en la Matanza de Corpus Christi; asistimos con estupor al aniversario del asesinato del compañero José Carrasco, alevosamente asesinado por las Manos Negras que mantienen este Régimen a costa de la sangre de quienes se atreven a disentir. O más aún, cuando nuestro propio aparato judicial tantas veces elogiado por su imparcialidad se hace cómplice de esta irracionalidad condenándote a ti, Juan Pablo Cárdenas, por el solo delito de ser consecuente con tus propios planteamientos. ¿Hemos de ver nuestra Patria perder a todos sus preclaros hijos, sucumbir bajo la bota antes de levantarnos? ¿Seguiremos aceptando ese precepto antojadizo que dice que el ser patriota es una condición inherente de quien subyuga al Pueblo? ¿Qué más necesita la oposición para alzarse como un bloque contra tanta barbarie? O acaso los señores dirigentes esperan que la muerte llame a sus puertas: escuchad por favor a vuestras bases, no esperéis que aquellos que un día fallaron a su propio juramento cumplan una Constitución de conveniencia. Abran los ojos, señores, que nuestra división sólo lo favorece a él. Divide y Vencerás. Pan y Circo al Pueblo (léase plebiscito), principios básicos aplicados por toda dictadura. Si no conciertan hoy la Unidad, el juicio del Pueblo, mañana, será implacable con ustedes. Con tristeza cojo hoy mi pluma pues no puedo compartir con todos los que hoy con valentía y aun a riesgo personal luchan contra la Dictadura, pues los que sólo luchamos apoyados en la fuerza de nuestra propia conciencia, nos enfrentamos a una alternativa cruel. Y lo más terrible al enfrentar el exilio es tener que preguntarte: ¿Qué se ha hecho, en forma práctica y efectiva, por ese Chile doliente y desangrado, en estos catorce años?

Pedro Raúl Jara Torres
Suecia

¿Galgos o podencos?

Señor Director:

En primer término reciba mi modesta solidaridad usted y todos los periodistas procesados o encarcelados por informar derecha y verazmente.

Estuve varios años en el exilio. En cuanto pude, regresé con el propósito de colaborar en la recuperación de la Democracia. Sin embargo, me he encontrado con una situación política muy distinta a la que yo creía conocer. Al ver que nuestros dirigentes han gastado y siguen gastando días, meses y años discutiendo si son galgos o podencos o peleándose los "caramelos" que la Dictadura les ofrece para desviar la atención del pueblo de los verdaderos problemas que lo afligen. En estas circunstancias, casi, casi me dan ganas de volver al exilio. La impotencia es más que frustrante.

Por otra parte, se ha dicho hasta la saciedad que la mayoría de las acciones del FPMR sólo han beneficiado a la Dictadura. El atentado del año pasado costó, esa misma noche, la vida de cuatro personas asesinadas por los desconocidos de siempre. Agréguese el inmediato estado de sitio y el "bajón" tremendo de la movilización popular que en esos momentos iba en alza, y posteriormente doce asesinatos de la operación ALBANIA, sin considerar los allanamientos, torturas y asesinatos desde esa fecha.

Ahora, en relación con el secuestro de un coronel, pienso que no hubiera sido tan censurable si, luego de demostrar lo que se quería demostrar, lo hubieran dejado en libertad. Sin embargo, este acto ha traído consecuencias muy perjudiciales para la oposición como la pérdida de cobertura informativa de la Asamblea Internacional o la grave crisis que vive actualmente la Universidad de Chile.

J. Rosas
Antofagasta

"Don Diego y don Clodomiro"

Señor Director:

La presente es para referirme al interesante artículo de don Andrés Sabella, aparecido en el número 192 de su prestigiosa revista y titulado "Don Diego y don Clodomiro".

Hace Sabella un feliz paralelo entre ambos Almeydas, observando cómo ambas personalidades se hermanan en la audacia del carácter y en la concepción de visiones de grandeza para la Patria.

En verdad es así. Ambos se asemejan. Es que la sangre del minero y cateador del desierto es la misma que corre por las venas del político y sociólogo, porque ambos pertenecen a la estirpe de chilenos esforzados que en Atacama fundara ese portugués, don José Cayetano, que Andrés Sabella menciona en su artículo.

Don Diego de Almeyda y Aracena era hermano de don José Domingo Almeyda y Aracena, tatarabuelo este último de don Clodomiro Almeyda Medina.

Aprovecho esta oportunidad para hacer con respeto una rectificación genealógica a los historiadores que se han referido a don Diego de Almeyda: su madre fue en realidad la dama copiapina doña María Aracena y Zuleta, correspondiendo el apellido Godoy en realidad a la abuela materna del insigne minero, que



fue doña Elena Zuleta y Godoy.

Esto lo puedo demostrar documentalmente. Pídole disculpas a don Andrés Sabella por la rectificación.

Pedro Letelier A.
Carnet 349.777-1 Ñuñoa

Cecilia Bolocco

Señor Director:

En estos momentos tan difíciles para usted y todos los integrantes de ANALISIS, quienes trabajan en forma incesante en pos de la verdad y justicia, vaya todo mi respeto y admiración desde esta lejana ciudad australiana.

La presente tiene por objeto entregar mi opinión acerca de la Miss Universe 1987. Sorprendió por primera vez la holgura y desplante que la reina chilena entregó, pero personalmente no me gustó cuando en uno de sus discursos habló de amor, paz y tantas cosas lindas. ¡Cómo puede decir que en Chile existe amor y paz cuando pocos días después de su triunfo, horrorizados e impotentes nos enterábamos de la matanza de 12 compatriotas, acribillados a sangre fría!

Luego en su viaje a Chile sólo habló de su filosofía de perdón y olvido. Me pregunto si sabrá de los detenidos-desaparecidos y los presos políticos, de los miles de exiliados dispersos por el mundo. ¿Cuál será su mensaje para ellos y sus familiares?... ¿Perdón, olvido?

¿Qué le dice a la mujer trabajadora, a los estudiantes o a las mujeres chilenas, que buscando nuevos horizontes han formado sus familias lejos de Chile y sus hijos aprenden una nueva historia y un distinto idioma?... ¿Paciencia, una sonrisa?

Sería bueno que la señorita Bolocco se saliera un poco de su sueño dorado y mirara a su país como realmente es: con gente pobre y desempleada, que vive en muy mala situación económica, que está oprimida y quiere democracia. Porque ella contradice las imágenes que han recorrido el mundo entero durante estos catorce años, donde muchos reportajes de periodistas extranjeros han entregado lo que realmente pasa y no algo que se inventa o se ha aprendido de memoria.

Marcia Contreras
Australia del Sur

Desde Purén

Señor Director:

Esta carta es portadora de un cariñoso y fraternal saludo junto al deseo sincero de que no tengan problemas graves. Vaya también mi solidaridad con usted que sigue sufriendo los atropellos de la tiranía fascista.

El motivo de la presente es entregar mi humilde opinión sobre tantas cosas trágicas que nos ocurren a los chilenos, a veces parece que el país fuese un gigantesco teatro del absurdo donde no hay espectadores porque los once millones estamos actuando, pero al fin todo lo podemos resumir en una sola frase: Chile vive una Dictadura.

A los jóvenes que no alcanzamos a vivir la democracia, que cuando asesinaron a Allende y a la Democracia éramos niños de dos, cuatro o seis años, nos parece un sistema casi exótico que queremos volver a repetir con más madurez, claro, lo antes posible. Nos da rabia la actitud de los partidos políticos que se dividen, que no hay acuerdos, que se sumen en discusiones entre ellos mientras con espanto los medios de comunicación independientes nos informan de una salvaje "Operación Albania" y que nada avanzan los procesos judiciales en los cuales se trata de esclarecer crímenes contra opositores. Más espacio ocupan las diligencias del Fiscal Torres con relación a los varios procesos que lleva y donde la Dictadura y sus "medios de propaganda", ya que no son de comunicación, despliegan un enorme aparato de propaganda con tal de desinformar.

Bueno, los jóvenes nos preguntamos: ¿Piensan nuestros "señores políticos" en lograr unidad frente a un único y principal objetivo como es el reemplazo del Capitán General o esperamos, como corderos tímidos, indefensos y débiles una nueva "Operación Albania", más asesinatos, más quemados, más degollados? ¡Claro! nos dirán, pero los vemos enfrascados en la inscripción en los registros electorales para votar en un plebiscito que, dicho sea de paso, nadie duda que sea una farsa. Dicen que se están aprovechando los "pequeños espacios legales que está abriendo la Dictadura? ¿Desde cuándo las dictaduras abren "espacios legales"? Eso de llamar a la inscripción en los registros electorales y esperar hasta el '89 viviendo en dictadura y expuestos a morir asesinados me parece una irresponsabilidad porque, que Pinochet se vaya el '90 ¡eso no lo creen ni los más ingenuos! Vemos que los sudcoreanos lograron presionar a la Dictadura con movilización por la muerte de un estudiante y los presos políticos. ¿Por qué no aprendemos del ejemplo de los hermanos de Corea del Sur y nos unimos por algo así? No me merecen respeto los partidos que plantean acuerdos excluyentes.

Yo vivo en Purén, un pequeño pueblo de la provincia de Malleco; aquí en este pueblo no llegan los medios de comunicación opositores, pero escuchamos la Radio Cooperativa, la mayoría la escucha desde que se empieza a oír hasta que termina la transmisión. Yo trabajo con grupos juveniles campesinos y encuentro que el trabajo de base es muy difícil. Tengo 20 años y escribo novelas a pesar de que algunos parientes me dicen "¿para qué lo haces si no ganas plata?". Bueno, no soy materialista y quiero expresar el sentir de mi clase, de mi raza. Me apasiona leer todo lo que llega a mis manos a pesar de que aquí en Purén es bastante poco lo que llega de carácter democrático. Les diré que egresé de la Enseñanza Secundaria hace tres años y no pude seguir estudiando, así que estoy cesante y vivo en el campo.

Olga Alicia Huempi Millapi
Purén - IX Región

Presas Políticas de Coronel

Señor Director:

En primer lugar reciba usted y todo el equipo de la Revista nuestro fraternal saludo y toda nuestra solidaridad ante los continuos atropellos a que son sometidos por la Dictadura debido a la lucha de ustedes por la libertad de expresión en nuestro país.

Hemos leído el reportaje aparecido en su Revista Nº 192 dedicado a nosotras y titulado: "Las Presas Políticas de Coronel no tienen quien les escriba".

Agradecemos sinceramente el espacio que nos dedicó ANALISIS dentro de su línea de dar a conocer regularmente a la opinión pública la situación y problemática de los Presos Políticos. Al mismo tiempo nos hacemos un deber expresarle nuestra opinión y fraternal crítica al enfoque que el periodista dio al artículo antes mencionado.

Entendemos que la intención del periodista fue condicionada por el brevísimo tiempo que duró su visita, lo que no le permitió un diálogo con nosotras y por otra parte le entregó una impresión parcial de cómo ésta se desarrolla.

El artículo muestra una imagen de 5 mujeres desanimadas y alejadas de las organizaciones solidarias. Proyectar esa imagen nos parece injusto con las organizaciones, organismos, grupos, etc., que a nivel local, regional, nacional e internacional han estado y están junto a nosotras a través de 6 y medio años que existen Presas Políticas mujeres en la región. Destacamos entre las organizaciones de la zona a la AFPP, AF Víctimas de la Represión, al Comité de Apoyo con las Presas Políticas de Coronel (de Lota), Coordinadora Regional de Mujeres, Agech, Codepu, Coordinadora Regional Sindical, Sindicato filial Schwager, entre otros.

También nos parece necesario hacer referencia a nuestra concepción de cárcel, lo que resumimos diciendo que este lugar es también un frente de lucha por la libertad de nuestro pueblo y en esa medida, la tortura a manos de la CNI, los largos años de prisión, la separación de nuestros seres más queridos, las arbitrariedades en nuestros procesos no nos desaniman sino que nos confirman la necesidad de luchar por conquistar la libertad en nuestra Patria.

Insistimos en expresarle nuestro reconocimiento por haber considerado a un penal de provincia y esperamos seguir contando con su interés.

Prisioneras Políticas
Cárcel de Coronel

JOSE TOMAS SAENZ:

"No le tenemos afecto a la Ley de Partidos"

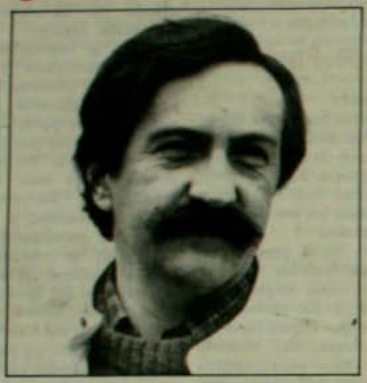
Fue en mayo de 1984 cuando nació a la luz pública el Partido Humanista, PH, que se definió entre otras cosas como de oposición a la dictadura militar, del proletariado y del capital. Este año, el PH fue el primer partido opositor en iniciar su proceso de legalización. En poco más de tres meses reunió 24 mil firmas en tres regiones, superando los mínimos precisados. Aún no han definido si concluirán los trámites de la legalización. En todo caso, explica el máximo dirigente del conglomerado, José Tomás Sáenz, 38 años, la campaña de recolección de firmas les ha permitido ampliar su organización. "Lo único que puede combatir realmente a un sistema como éste, precisa, es una efectiva y real organización popular que represente los intereses de la población". Tampoco han resuelto si participarán en el plebiscito. "Ojalá que no se llegue a él y haya elecciones libres", dice Sáenz. "Por supuesto que votaremos". "No, agrega, pero si no hay garantías no participaremos".

—¿Qué ha significado para su partido reunir estas 24 mil firmas? ¿Ponerse traje de "adultos" frente a los partidos tradicionales?

—Nosotros no necesitamos ponernos trajes de adultos frente a nadie. Con estas firmas hemos demostrado al Gobierno que la oposición y que nuestra postura es tan mayoritaria que incluso con sus propias reglas somos capaces de derrotarlos. A los demás partidos les mostramos que efectivamente la juventud está con nosotros y que la vieja guardia de la política ya está en retirada.

—Ustedes han proclamado que "un partido sin pasado tiene derecho a ser probado". ¿Qué es lo que quieren probar?

—En este país los políticos viven sacando cuentas y es por eso que tenemos una oposición dividida en el momento en que Chile más necesita una postura unitaria que combata a la Dictadura. Eso en un buen porcentaje se debe a los vicios en las formas de hacer política: que priman los intereses personales, que se anteponen los intereses partidarios a los globales, hay una mala costumbre de prometer mucho y no cumplir y por lo tanto se ha perdido la credibilidad, y por eso la gente joven no acompaña a las



corrientes políticas tradicionales.

—¿Qué es lo que ofrece el Partido Humanista?

—Una alternativa nueva, distinta como forma de hacer política: totalmente transparente en sus procedimientos, con la verdad por delante siempre. Se ofrece participación, capacidad de decisión, la posibilidad de luchar por un Chile mejor.

—¿Cuál es la importancia que ustedes le atribuyen a las firmas reunidas?

—Nosotros sabemos que podemos perfectamente reunir las 35 mil firmas para ser partido nacional. El punto es que nos interesaba reunir las de tres regiones para cumplir con el plazo y después seguir tranquilamente juntando las demás. Pero en realidad no nos interesa la legislación. Lo que nos interesa es la gente. Por eso hemos dicho que estamos dispuestos a quemar las firmas en fogatas públicas si nos parece interesante hacerlo. No le tenemos ningún afecto a la ley de partidos. Ahora bien, juntar todas estas firmas es importante porque en este país se le da importancia a los próceres, incluso a los que hace ya 15 años no salieron elegidos ni diputados ni senadores. Entonces toda la prensa y la gente escucha a esos formadores de opinión, incluso a los derrotados, y cuando aparecen corrientes nuevas la gente desconfía. Es interesante que la gente se dé cuenta de que tenemos respaldo. Nos gustaría ver cuántos partidos son capaces de lograr esas firmas. Hasta el minuto no ha habido ninguno.

—Para legalizarse ustedes han argumentado que hay que aprovechar este espacio de libertad. ¿En qué sentido?

—Para nosotros es muy importante tener la posibilidad de conectarnos directamente con el pueblo y eso es lo que hemos hecho.

—¿Y por qué tiene que ser a través de la ley?

—Porque, respecto del gobierno, ese reflejo condicionado de la policía de meter presa a la gente que hace propaganda política, se paralizó a los 30 días de iniciada nuestra campaña de recolección de firmas. Porque es ridículo que incluso actuando de acuerdo a sus propias leyes haya represión. Y por otro lado, curiosamente, el pueblo chileno es muy legalista y no quieren más problemas. Están contra el gobierno pero no quieren líos. Entonces la gente conversa más fácilmente cuando les dices que la cosa es legal.

—Ustedes han argumentado que con su legalización no están legitimando el sistema. ¿Quién creen ustedes que se beneficia más con esto, el gobierno o su partido?

—Nosotros, porque no hemos presentado las firmas y estamos por ver si lo hacemos. Lo interesante sería que hubiera un partido que unificara a la oposición. Hemos sido muy partidarios de la unidad opositora sin exclusiones por una vía no violenta. Creemos que los intereses del país están antes que los partidarios y por esto estamos en conversaciones.

—En estos momentos parte de la oposición prepara un programa de gobierno y piensa en la designación de un candidato único. ¿Qué piensan al respecto?

—Nos parece interesante la posibilidad de un partido instrumental cuyo principal efecto sería hacer ver a la población que la clase política ha trascendido las diferencias menores. También consideramos importante elegir un líder opositor que represente el No al plebiscito, el Sí a las elecciones libres y el No a Pinochet, el régimen y la dictadura. Estamos dispuestos a apoyar sin restricciones a esa persona que sea apoyada por todos los sectores opositores. Si es apoyado por un solo sector, naturalmente que vamos a condicionar nuestro apoyo.

MJL

A 20 AÑOS DE SU MUERTE:

ASI ERA EL CHE



año X - N° 197 - del 19 al 25 de octubre 1987 - $ 250 - recargo aéreo $ 20

12(393)

análisis

M.R.



INCREIBLES REVELACIONES

Las técnicas ocultas de DINACOS

● En forma exclusiva ANALISIS da a conocer informe de un alumno de comunicación audiovisual que hizo su práctica en la División Nacional de Comunicación Social del Gobierno.

CRISIS EN RENOVACION NACIONAL

ENTREVISTA CON EL POLEMICO CANCILLER BOLIVIANO

CONVERSANDO CON CAROLINA TOHA

El igualitario Eusebio Lillo

ANDRES SABELLA

¿Hemos olvidado que don Eusebio Lillo, el poeta de nuestra Canción Nacional, fue hombre de ideales superiores en los ardores de su juventud, militando en la Sociedad de La Igualdad y siendo condenado a muerte por anti-monttino, tras los sucesos revolucionarios de 1851? Este 17 de septiembre de 1987 se cumplieron 140 años del himno en que profesamos, ardientemente, ser paladines de la Libertad y alzarnos contra el despotismo de cualquier tirano que la menoscabe. Al componer las estrofas capitales de la República, Lillo cumplía 21 años y formaba parte de esa garrida trinchera de ideas nuevas que era la Sociedad Literaria, fundada el 3 de mayo de 1842, donde Lastarria instruía a los jóvenes en el cultivo de la democracia y en el servicio de las letras a las causas que engrandecen al pueblo, alumbrando "su marcha social para que nuestros hijos le vean un día feliz, libre y poderoso".

Lillo dirigió el diario "El Amigo del Pueblo", en 1850, que fue suspendido tras aparecer 53 de sus números, a la sombra de la Bienaventuranza que celebra a "los que han padecido hambre y sed de justicia, porque ellos serán hartos". Al día siguiente de su clausura, se lanzó, a las calles de Santiago, "La Barra". En "La Barra" de 26 de octubre de 1850, se publicó "La Igualitaria", un coro y 4 estrofas de 8 versos heptasílabos. El coro resume su fuego moral:

"¡Naciste, patria amada,
gritando Libertad!
¡Por ti morir sabremos
o triunfa la Igualdad!

La palabra **Igualdad** no era desconocida en Chile: en 1811, fray Antonio de Orihuela fue el primero que la pronunció con valentía y la exaltó con una idea que aún nos pide cumplirla. Habló en el Congreso y después de analizar la estrechez en que vivía nuestro pueblo, reducido "a ganar escasamente el pan de cada día", mientras los poderosos "duermen entre limpias sábanas y en mullidos colchones que les proporciona vuestro trabajo", concluía, hablando a su tiempo y a los tiempos por venir: "Borrad, si es posible, del número de los vivientes a esos seres malvados que se oponen a vuestra dicha, y levantad sobre sus ruinas un monumento eterno a la Igualdad!"

Pensamos en el poeta Alfred Austin, seguro de que los hombres serán "tan libres e iguales" como son las olas del mar, "que parecen embestirse" sin combatirse jamás. Pensamos en Pablo Neruda, buscando encontrar "la unidad de los hombres" y disfrutarla "con todos los que a ti se parecen". Y repetimos con el poeta Eusebio Lillo sus versos, sencillos y bravos:

"¡Venid, chilenos todos,
unidos combatamos,
triunfemos o muramos
vivando a la Igualdad!"

Igualitarios fueron hombres de historia limpia: Santiago Arcos, Francisco Bilbao, Benjamín Vicuña Mackenna, José Zapiola. Cuando Balmaceda precisó el "Depositario de su testamento político" escogió a Lillo, organizador de su primer Gabinete, razones suficientes para evocarlo en su romántica estampa de lírico y de combatiente.

Recordando sin ira

LAUTARO RIOS ALVAREZ

Recuerdo a Edgardo Santibáñez cuando era estudiante de derecho, con su figura alargada, la cara fresca, el pelo suelto sobre la frente y una sonrisa ingenua a flor de labios.

Tempranamente se dedicó al periodismo; la tinta de imprenta le sorbió el interés y ya no lo dejó hasta el día de su prematura partida.

Por aquel entonces conoció a una linda estudiante de la Escuela de Servicio Social, Eliana Viani. Yo creo que la enamoró definitivamente con el mejor artículo que escribió, dedicado a su Carrera. Se titulaba "Quijotes con polleras".

Como era de presumir, se casaron. Y con esa espontaneidad tan propia de los jóvenes de entonces, empezaron a llegar los hijos con mejillas de manzana y ojos de carbón encendido, como sus progenitores, hasta que la familia sumó nueve.

Más de una vez tuve que reprender a Edgardo por lo despreocupado que era. Tenía un folleque del año 30, al que había que aplicarle los frenos al iniciar el descenso del Cerro Alegre para lograr detenerlo en el plan de Valparaíso. Una noche se lo robaron de la casa; al día siguiente Edgardo lo encontró botado a media cuadra de "El Mercurio", donde trabajaba. Pudieron más las fallas del auto que los empeños del ladrón.

Los Santibáñez se cambiaron a Riveros Cruz, en Viña. La casa tenía una ladera con intenciones de barranco. Sin embargo, los únicos que pasábamos susto por los niños éramos los visitantes. Edgardo nos replicaba: "—¿Y para qué están los ángeles de la guarda?..." Nunca supe de otros ángeles más exigidos que los de estos niños.

El periodismo hizo de los Santibáñez una familia trashumante que debió trasladarse a Concepción, y luego a Valdivia, para anclar finalmente en Santiago, donde Edgardo falleció muy joven, dejando sobre los hombros de la valerosa Eliana, la carga de mantener y educar a siete hijos. Probablemente, al ingresar a la Universidad María Paz, la más pequeña, habrá pensado con alivio: "¡Gracias a Dios!, ésta es la última".

Puedo imaginar su angustia, su impotencia, su desesperación, al recibir —hace sólo unos días— la noticia de que su amada hija de carácter suave y temperamento artístico yacía tendida en la calle con una bala en la cabeza, disparada —es de esperar— con más atolondramiento que malicia.

La de nuestros años mozos fue una cultura idealista; una cultura de la alegría, del amor, de la vida. Maldita sea la regresión histórica que ha podido pervertirla, transformándola en una cultura de la muerte, donde la juventud festeja al riesgo de un balazo y donde un carabinero asustado es incapaz de controlar su arma de servicio.

Querida María Paz, todo mi corazón y mi pensamiento están contigo, con tu madre y tus hermanos. Querido Edgardo, cómo adivino tu gesto de contrariedad; esta vez a María Paz le falló el angel de la guarda.

analisis

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Subdirector
Fernando Paulsen S.

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editor Números Especiales
Edwin Harrington

Redactores
Patricia Collyer, Carolina Díaz, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Juanita Rojas, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Iván Badilla, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Jefe de Producción y Archivo
Juan Alvarez de Araya
Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella
Fotografía
Marcela Briones, Miguel Carrasco

Servicios Informativos
Alasei, I.P.S., El Periodista, EFE
Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza
Correspondencia
Casilla 139 - T
Correo Tajamar Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile
Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile			
Anual		$ 11.000 (48 ediciones)	
Semestral		$ 5.500 (24 ediciones)	
Trimestral		$ 2.750 (12 ediciones)	
Al extranjero			
Anual		US$ 136 $30.000 (48 ediciones)	
Semestral		US$ 68 $15.000 (24 ediciones)	
Trimestral		US$ 34 $ 7.500 (12 ediciones)	
Europa		**$**	**US$**
Anual	(48 ediciones)	40.000	180
Semestral	(24 ediciones)	20.000	90
Trimestral	(12 ediciones)	10.000	45

Impresa en Editorial Antártica que actúa sólo como impresora.

El desafío de la Izquierda

JUAN PABLO CARDENAS

El último gobierno constitucional fue de izquierda. En las últimas elecciones generales libres los partidos de izquierda sumaron una amplia mayoría de votos. Catorce años de dictadura y represión han logrado evidentemente fortalecer las posiciones progresistas y ponerlas en una situación privilegiada en la eventualidad de que se produzcan comicios genuinamente libres y democráticos.

No se puede desconocer que la juventud —el sector que más ha recibido la presión oficial— muestra una inclinación cierta por las posiciones vanguardistas y se constituye en el peor ariete contra los intentos de perpetuación del Régimen. Allí donde hay elecciones, incluso en el seno mismo de los partidos de centro, los jóvenes pugnan por la adopción de posturas más radicales y por un encuentro entre los postulados y las organizaciones progresistas. Suponemos, asimismo, que entre la gran masa de los sin voz, sin trabajo, sin casa y sin consuelo serán todavía más los que se inclinen por una opción humanista y revolucionaria.

En la derrota del actual orden y en la construcción de un Chile Libre la Izquierda tendrá que jugar un rol protagónico. Este régimen despótico no tiene otra opción que darle paso a las profundas transformaciones, al liderazgo de un pueblo cansado de sufrir, harto de ser traicionado, anhelante de justicia y libertad.

La Izquierda crece en adeptos y fuerza. Sin embargo, no se organiza al ritmo que los tiempos exigen. No hay duda que entre los que más luchan, entre los que más se comprometen con las ideas progresistas, hay cada vez menos que militan en los partidos y organizaciones tradicionales. En general, el espectáculo de la división, de la reyerta intestina y del caudillismo logra que sean cada día más los que optan por marginarse de la vida partidaria y comprometerse con las organizaciones sociales u otras instancias unitarias.

La Izquierda Unida es un loable acuerdo de unidad interpartidista y, con todo, un aporte cierto a la concertación. Sin embargo, no ha sido capaz de erigirse como la vanguardia y la entidad convocante que todo el progresismo necesita para amplificar el efecto de su esfuerzo e influencia. Tampoco esta entidad ha logrado perfilarle al país el objetivo de lucha y la confianza que el pueblo busca darle a un acuerdo político que no sólo se proponga enfrentar a la Dictadura sino también el acceso al poder y la ejecución de la tarea transformadora.

Es incuestionable que en el seno de la Izquierda hay instancias agotadas, ideas y conductas que no se condicen con el avance y las rectificaciones que se producen en otras latitudes y con una sensibilidad joven que ya no se tonifica con ideologías y retóricas rígidas o arcaicas. Y que, aunque reconoce en el marxismo verdades enormes, se conmociona también con formas de pensamiento y acción más impregnadas del hombre y la sociedad de hoy.

Cuando estos años pasen, se apreciará en toda su magnitud el testimonio democrático del conjunto de la Izquierda, así como su paciente, más que ejemplar, búsqueda de la unidad de la oposición para enfrentar la tragedia que aflige a Chile desde 1973. Quizás si sea este mismo esfuerzo el que le haya restado tiempo para su propia concertación y renovación.

El balance de lo ocurrido en estos horribles años le dará la primera opción al pueblo y a las posiciones de avanzada, al tiempo que la historia dejará a la Derecha y a los tibios como los grandes responsables de todo lo ocurrido. Ello le impone hoy a la Izquierda asumir con personalidad y carácter el liderazgo que Chile demanda y la actitud generosa y revolucionaria de romper con sus viejas trancas, adquirir seguridad en sí misma. Mirar al futuro y dejar que los muertos se ocupen de enterrar a sus propios muertos.

ESTRATEGIA OPOSITORA:

La patología del diagnóstico equivocado

Han comenzado a aparecer signos notorios de dos tipos de crisis que afectan al mundo político nacional, cuyo origen está intrínsecamente ligado a estos catorce años de Dictadura. Hay, evidentemente, una creciente crisis de las ideologías, que se expresa en innumerables símbolos políticos: caudillismo, falta de interés por militar en los partidos políticos tradicionales, luchas partidarias internas contra la ortodoxia imperante, carencia de mística movilizadora. La tradicional necesidad de tener respuestas ideologizadas para todo tipo de preguntas nacionales pasa por un período de baja, sin atisbos de repunte.

También se manifiesta claramente una crisis política generacional con perfiles de consolidación. Aumenta la expresión más desafiante y juvenil; se confrontan estilos de hacer política, aun dentro de un mismo partido, donde la urgencia por salir de la inercia histórica se refleja en demanda de movilización, aun ante el rechazo explícito o implícito de la cúpula dirigente.

No se trata de hacer una disquisición "chilecéntrica": sin duda alguna, muchos de estos fenómenos son fruto de una situación universal que, al igual que la moda, a Chile llega algunos meses después de su estreno en la élite del planeta. Pero es igualmente innegable que la experiencia dictatorial de nuestro país y la reacción a ella de parte del mundo político tradicional han contribuido enormemente a generar características propias en el desarrollo —y seguramente en su resolución— de estas crisis.

CUPULAS Y BASES

Uno de los más expresivos símbolos de este fenómeno antes mencionado es lo que se podría llamar la "patología del diagnóstico equivocado". Para graficar ese distanciamiento entre los supuestos utilizados para hacer política y la realidad efectivamente imperante, se diferenció hace años entre la realidad de las cúpulas y la de las bases. Los primeros —simplificando bastante— hacían una lectura del país y diseñaban las vías a seguir, siguiendo claves y códigos claramente alejados de la verdadera dinámica que pululaba a nivel del pueblo. De esta forma, se han sucedido algunos hechos "inexplicables". A continuación una breve lista de varios de ellos, pasados y presentes:

—Una organización sindical —la Confederación de Trabajadores del Cobre— llama al pueblo a "protestar" en mayo de 1983. Abundan en las "cúpulas" los rostros escépticos y las opiniones prematuras de desesperanza. Resultado: el 11 de mayo de 1983 se convierte en un día de espontáneo y masivo revoloteo opositor, sin mayor conducción que la necesidad de "echar afuera" lo que estaba consumiendo a los chilenos por una década.

—A la realidad descubierta se la supone permanente y se llama a protestar en frecuencias mensuales, la oposición descubre asimismo que no puede mostrar un rostro formalmente unitario y se generan las coaliciones excluyentes. Una de ellas, la Alianza Democrática, llama a la renuncia de Pinochet en su primera reunión constituyente. Resultado: las protestas revelan un mundo largamente olvidado, las poblaciones; la política sigue la movilización y llega a las "callampas", a los más marginados. Se descubre su poder opositor, pero también su alta radicalización. Las protestas se hacen menos masivas y más foquistas, se van quedando en ellas preferentemente los militantes. La AD dialoga con el Ministro del Interior de Pinochet, posteriormente cambia sus exigencias originales de renuncia del Dictador, Asamblea Constituyente y Gobierno Provisional.

—Como alternativa a las protestas, se idean los "cabildos abiertos", donde —se espera— el pueblo participe en sus barrios en una instancia de recolección y exigencia de demandas nacionales insatisfechas. Resultado: el esfuerzo sólo prende en algunas poblaciones, mayoritariamente entre personas de izquierda. A poco andar, esta estrategia es abandonada.

—En agosto de 1985, la presencia de la Iglesia parece obrar el "milagro"; se crea el Acuerdo Nacional para la Transición a la Plena Democracia. Once partidos, unidos en un acuerdo que excluye a gran parte de la izquierda, bajo el patrocinio del arzobispo de Santiago, elaboran un documento enormemente "moderado" para entablar diálogo con el Gobierno. Se reemplaza la movilización social por la recolección de firmas de adhesión al documento. Se espera, con relativa confianza, la recepción del acuerdo en el Régimen. Dos miembros de la Junta Militar saludan el esfuerzo. El Vaticano y el Congreso norteamericano lo respaldan plenamente. El arzobispo ("con la Iglesia topamos, Sancho") visita a Pinochet en La Moneda. Resultado: la campaña de firmas no dura ni un mes, monseñor



Embajador Harry Barnes: representante del supuesto de un "EEUU liberador"

Fresno es humillado en Palacio, un partido firmante del documento —Unión Nacional— boicotea abiertamente el Acuerdo en beneficio de la Dictadura y, por lo menos hasta ahora, se da vuelta la hoja del mentado esfuerzo.

—En 1986 algunos partidos de izquierda esperan que se produzca el desenlace final. Llaman al año, Decisivo. En mayo se crea una instancia unitaria y movilizadora, la Asamblea de la Civilidad. Es el redescubrimiento de la importancia de las organizaciones sociales. Se les alaba su dirigencia autonómica de los partidos políticos, su claridad en las demandas nacionales, su poder de convocatoria y su voluntad de movilización social. Se crea, además, un Comité Político Privado, compuesto por todos los partidos de la oposición, que coordina la estrategia movilizadora de la Asamblea. Resultado: después de un paro, en julio de 1986, altamente exitoso, con la excusa de una entrevista de prensa de un dirigente comunista, se deshace el Comité Político Privado, al tiempo que el Gobierno encarcela a los dirigentes de la Asamblea. Con algunas apariciones muy esporádicas, esta instancia deja de actuar en forma permanente. Se descubre o redescubre la incidencia de la dirigencia de los partidos políticos sobre la dirigencia militante de las organizaciones sociales. Igualmente, se revela la influencia de la política de EEUU en algunas decisiones opositoras nacionales, y comienza a campear entre las cúpulas el nuevo diagnóstico de que el Departamento de Estado está por derrocar a Pinochet.

—Ya antes había hecho crisis esta supuesta diferenciación entre dirigencia militante de partido y de organización social, y sobre la supuesta autonomía de las "personalidades", en la constitución de la Intransigencia Democrática. El grupo original se desmembra cuando la DC impide participar a sus militantes y, posteriormente, cuando los partidos reclaman —y ejercitan— su derecho a nombrar sus representantes en la Intransigencia. Se produce una rotación de miembros por partido y nunca consigue levantarse como la organización alternativa que originalmente quiso ser.

—Este año se inician todos los movimientos por las Elecciones Libres, llamando al pueblo a inscribirse en los registros electorales. Al cabo de ocho meses de apertura de los registros, la estampida de opositores inscribiéndose, como varios dirigentes señalaron basados en las encuestas de opinión que daban a Pinochet sólo el 20 por ciento de respaldo, no se ha producido aún. El goteo de firmas es lo suficientemente lento como para que el ritmo de ellas favorezca al Gobierno, que tiene en su resorte el decidir cuándo los registros se cierran, lo que puede hacer cuando el número de firmas comprometa su propio porcentaje de apoyo.



Felipe Sandoval: "Unirnos y permanecer unidos", la estrategia de una generación más realista.

—Varios partidos deciden inscribirse en la nueva ley de Partidos Políticos de Pinochet. Una de las condiciones de esta ley es que el partido inscrito debe juntar 33 mil firmas para ser legalizado. Lejos de primar los partidos tradicionales, el primer nuevo partido que junta sus firmas en Santiago es el Humanista, por años es considerado la comparsa simpática de la oposición, pero sin que los distintos troncos históricos le dieran ninguna chance de sobrevivencia política.

Varios ejemplos más se podrían dar de cómo diversos tipos de estrategia opositora han sido inefectivas por fallas del diagnóstico. Desde intentos voluntaristas de lucha armada hasta la resignación de ver cómo se formaba, con grandes bombos, un ANDE que nunca anduvo. ¿Es que acaso el pueblo chileno no se opone a la Dictadura, o sólo en las poblaciones se debe hacer movilización social, o el partido político seguro en el futuro es mayoritariamente el Partido Humanista? Creemos que lo anterior es una señal de que una forma de mirar la política —la del diagnóstico equivocado— comienza a cosechar los costos políticos de tan larga práctica. De tanto evitar —por razones ideológicas, por tradición, miedo, o todas ellas— ver la realidad para elaborar a partir de ella la política a seguir, se ha terminado por invertir el lema de Santo Tomás: se ha privilegiado el "creer para ver", más que el "ver para creer". Se cree que en la Dictadura hay "duros y blandos" y se diseñan políticas para alcanzar a estos últimos. Se piensa que hay rendijas significativas en la colosal hegemonía que muestra la Dictadura cada vez que enfrenta a la oposición, y parte de ésta se juega por generar hechos que reflejen "buena voluntad". Se jura que basta que alguien llame a un Paro o concentración, para esperar que multitudes de atentos y solícitos opositores acudan espontáneamente a las calles.

La crisis se manifiesta con la urgencia desusada de tener la oposición que tomar decisiones vitales en el futuro cercano. Por ello, es que el período de las equivocaciones claves se está dando por terminado en algunas áreas significativas: los jóvenes, expresado en las últimas semanas en un conflicto universitario que no cede aún en intensidad, donde confluyen generaciones renovadas del ámbito profesional, estudiantil y docente. Se ve en una dirigencia sindical que lucha no sólo con la convicción de enfrentar a un adversario consolidado y hegemónico, sino también por conquistar espacios al interior de sus propios partidos. Se percibe en las mismas juventudes políticas que, estando dentro de una institucionalidad partidista con mala imagen pública, plantean con valentía puntos de vista realistas, como lo acaba de hacer el presidente de la JDC, Felipe Sandoval, el día que celebraron el aniversario número 52 del nacimiento de la Falange Nacional: "Con movilización social y construyendo el espacio democrático que posibilite la realización de elecciones libres, si logramos reunirnos y permanecer unidos, podremos derrotar a Pinochet y enfrentar la verdad de nuestra historia, con sus logros y fracasos, para construir un nuevo país".

FERNANDO PAULSEN S

PDC exige publicación de tratados contra la tortura

Hasta la redacción de ANALISIS llegó una declaración pública de la Democracia Cristiana que, por su contenido, damos a conocer en su totalidad.

"El Ministro de Relaciones Exteriores, Ricardo García, ha firmado dos convenios internacionales sobre la tortura, uno en el marco de la Organización de Estados Americanos y el otro en el de las Naciones Unidas. Respecto a ello nos parece necesario hacer las siguientes precisiones:

1 La tortura es una de las formas más crueles de violación de los derechos humanos. Por desgracia, ella ha sido practicada frecuente y sistemáticamente en nuestro país a partir de 1973. Así consta en innumerables informes, incluidos los del Relator Especial de Naciones Unidas y los de la Comisión Interamericana de Derechos Humanos.

2 La mera firma de dos instrumentos internacionales por parte del ministro de Relaciones Exteriores, pese a la difusión que se le ha dado por parte del Gobierno, no constituye garantía jurídica, ni es demostrativa de decisión de no utilizar aquellos métodos degradantes. Lo efectuado por el representante oficial deberá ser considerado como una maniobra publicitaria, si no se dan prontamente los pasos destinados a ratificar, sin reservas, las mencionadas convenciones y a publicarlas en el Diario Oficial a objeto que los principios y medidas contenidas en ellas puedan ser aplicadas por los jueces chilenos.

3 Aun más, mientras no se haga realmente vigente en Chile —mediante su publicación en el Diario Oficial— la ratificación del Pacto de Derechos Civiles y Políticos, la firma de estos dos instrumentos contra la tortura constituirían un verdadero fraude a la comunidad internacional, ya que significará la mantención por parte del Gobierno de su insólita conducta de aparecer ante el exterior como formando parte de un tratado internacional mientras que en el hecho —a través de su no publicación oficial— se elude su aplicación".

IU protesta por detención de Fanny Pollarollo



El Comité Político de la Izquierda Unida —que preside Fernando Luengo—, junto al Consejo Metropolitano de la misma entidad, y el Comando de Lucha por las Demandas Populares y Elecciones Libres y Democráticas, emitieron declaraciones condenando la detención e incomunicación de la doctora Fanny Pollarollo, ocurrida desde el siete de octubre pasado cuando se realizaba una huelga nacional.

"Llamamos al pueblo y a todas las fuerzas democráticas a expresar activamente su solidaridad con Fanny Pollarolo y Mónica González (periodista de ANALISIS) y con los demás detenidos y requeridos de esta nueva escalada represiva gubernamental", señala la Izquierda Unida, tras responsabilizar al general Pinochet y al ministro Sergio Fernández, por "la arbitrariedad y despotismo" con que ha actuado el Régimen.

Matthei antiimperialista



Durante la visita que efectuó el jefe de la Fuerza Aérea, general Fernando Matthei, a China, señaló en un acto oficial que se realizó en la capital de ese país que "China unida y próspera es de gran importancia para la lucha contra el imperialismo y el hegemonismo".

Durante la visita, que se prolongó por casi una semana en el lejano país oriental, Matthei se reunió con altos personeros del gobierno de Pekín —todos ellos dirigentes, además, del Partido Comunista Chino— e inspeccionó industrias del sector aeronáutico para conocer los adelantos tecnológicos, según explicaron funcionarios diplomáticos de Chile en China.

Silva Cimma pierde radicales del sur

Más de medio centenar de militantes del Partido Radical de Chillán decidieron abandonar el sector que dirige Enrique Silva Cimma y pasaron a integrar el partido que preside Luis Fernando Luengo y, por tanto, integrarse a la Izquierda Unida.

La corriente que representa Silva Cimma, a nuestro juicio está equivocada y no ha sabido interpretarnos como trabajadores y base social", declararon los militantes renunciados. Agregaron que "el proyecto socialista de Silva Cimma se ha socialdemocratizado" y no ha continuado con el proceso de renovación del socialismo democrático.

Partido Socialista y programa opositor

Luciano Valle, dirigente del Partido Socialista que dirige el ex canciller Clodomiro Almeyda, declaró que su colectividad está dispuesta a apoyar un programa que sea respaldado por toda la oposición al Régimen Militar.

"La primera tarea es conquistar elecciones libres, recuperar el ejercicio de la soberanía popular y terminar con las restricciones que impone la Constitución del 80", puntualizó Valle, y una vez logrado esto "podremos pensar en un candidato". Previo a eso —señaló el dirigente socialista— es necesario elaborar "una táctica común".

Discrepancias en el PS (Núñez)

La Federación Juvenil Socialista (FJS-Núñez), expresó su rechazo a cualquier alianza con el Partido Nacional en la perspectiva de establecer un acuerdo para un futuro gobierno. En similares términos se manifestaron en relación a la DC, señalando que un eventual pacto sólo será posible "sobre la base de contenidos políticos, económicos y sociales que den respuesta a los justos y urgentes requerimientos de los sectores más postergados del país". "Por lo tanto —agrega la FJS— rechazamos una posible alianza de Gobierno con la DC que no contemple la participación de los demás sectores socialistas".



El pinochetismo ha ganado terreno en la cúpula del Parena. A Rivadeneira le pedirán la renuncia a su cargo de presidente de esa colectividad.

PINOCHETISMO:

Crisis en Renovación Nacional

● ***Declaraciones de Sergio Onofre Jarpa —aceptando el plebiscito y apoyando la candidatura de Pinochet— modifican sustancialmente la posición del Parena. Al mismo tiempo, se abre una polémica que podría precipitar una crisis al interior de esa colectividad de derecha.***

"Queremos estabilidad en el futuro. Tenemos que tener un partido para ganar el plebiscito, ganar el Congreso y dar nuestro apoyo al próximo presidente de Chile", señaló el ex ministro del Interior y actual dirigente de Renovación Nacional (Parena), Sergio Onofre Jarpa, el pasado 10 de octubre en la pequeña localidad de Retiro, durante el desarrollo de una reunión con agricultores de la zona. Sus declaraciones inquietaron el ambiente político, pero al interior de su colectividad significó un verdadero terremoto. Porque inmediatamente después de hacer —en la misma reunión— un optimista balance de la gestión del Gobierno durante sus catorce años, destacar "la obra realizada" y ofrecer su incondicional apoyo "a la proyección de la actual institucionalidad", Jarpa agregó que Renovación Nacional estaría dispuesta a apoyar la candidatura del general Pinochet "o de cualquier otro que las Fuerzas Armadas propongan".

Quienes albergaron la esperanza de que Jarpa precisaría el contenido de sus declaraciones anteriores y echaría pie atrás, se equivocaron. Jarpa, en cuanto llegó a Santiago, las ratificó. "Ante una pregunta específica de los agricultores y profesores que organizaron la reunión de Retiro —explicó Jarpa—, manifesté mi opinión en el sentido de que los miembros de Renovación Nacional apoyarían la candidatura del Presidente Pinochet o de otra persona propuesta por la Junta de Comandantes en Jefe".

Y al interior de Renovación Nacional —y más específicamente en su Comisión Política— se abrió el debate. Y no sólo eso; también se produjeron recriminaciones y, en definitiva, se ha dado un paso más en la búsqueda de establecer hegemonías al interior de ese partido, donde coexisten distintas vertientes de la derecha chilena.

"Jarpa rompió el equilibrio que existía al interior del partido", señaló un miembro de la Comisión Política del Parena el ser consultado por ANALISIS, refiriéndose al acuerdo que existía de no entregar una opinión sobre la sucesión presidencial y los mecanismos mientras eso no fuera un acuerdo consensual al interior del Parena.

SE ROMPEN LOS ACUERDOS

En julio pasado, el Parena había discutido —intensamente— estos temas sin que se llegara al consenso. En la ocasión, la directiva de esa colectividad emitió una declaración pública en la que hacían mención de la existencia de dos posiciones. Una que se inclinaba por apoyar la realización del plebiscito, tal como lo establece la Constitución de 1980; y, de otra parte, se reconocía la existencia de un sector que propugnaba una modificación constitucional que permitiera la realización de elecciones abiertas.

En esta última posición se encontraban el presidente del Parena, Ricardo Rivadeneira, y los vicepresidentes de esa colectividad, Andrés Allamand y Sergio Onofre Jarpa. Por eso las declaraciones de Jarpa —favorables al plebiscito y, más aún, de apoyo a la postulación de Pinochet como candidato— modifican la correlación de fuerzas al interior de la cúpula del Parena. En concreto, Jarpa se ha sumado a las posiciones que, desde la fundación de Renovación Nacional, han sustentado Jaime Guzmán y todos los miembros de la ex UDI.

"Las declaraciones de Jarpa son un →

hecho político porque se salen del acuerdo de RN sobre el tema de la sucesión y del candidato. Además es un vuelco respecto de sus propias posiciones de obtener elecciones abiertas para presidente simultáneamente con las de Congreso. En definitiva se coloca junto a los que prefieren el plebiscito", señala la fuente de ANALISIS.

Las declaraciones de Jarpa se producen en un momento que no fue elegido al azar. Desde julio, cuando salió la declaración de consenso que reflejaba dos posiciones al interior del Parena, hasta ahora han ocurrido muchas cosas. "Jarpa precipitó una definición de RN sobre el plebiscito y la sucesión, luego que se apreciaran signos que indican que no habrá una modificación constitucional. Eso quedó claro en la entrevista que tuvimos con Sergio Fernández (ministro del Interior) y de lo que hemos conversado con los miembros de la Junta, aunque estos últimos no han decidido en relación al candidato", explica el miembro de la comisión política del Parena. Agrega, además, que otros factores que precipitaron las declaraciones de Jarpa están relacionados con la política que definió el gobierno norteamericano, que el Parena "ha interpretado como un respaldo claro al plebiscito como mecanismo de sucesión". Por último —y no menos importante que lo anterior— es la posición que el Partido Demócrata Cristiano ha asumido en el último período. Según sectores del Parena —los proclives al plebiscito— la DC, al "estar buscando un candidato que personalice el 'NO', está dando luz verde al plebiscito y por tanto legitimando su resultado, cualquiera sea éste". Agregando de inmediato que la DC, "con su posición es funcional y vigoriza la Constitución del 80".

En cuanto a la disputa interna del Parena, el miembro de la comisión política consultado por ANALISIS señala que la posición minoritaria —que favorece a la realización de elecciones abiertas— está derrotada. "Ya no hay salida y los hechos tienden a imponer la realidad del plebiscito y esta posición, luego de las declaraciones de Jarpa, es mayoritaria". Consultado sobre si Andrés Allamand —ex MUN y actual vicepresidente del Parena— apoyaría finalmente esta fórmula, señaló que "no le quedará otra posibilidad. Diría que esta posición de apoyar al plebiscito y pugnar por que el presidente Pinochet sea el candidato que propongan las FFAA, es una decisión adoptada y que sólo requiere de tiempo para ser formalizada".

"Todavía hay gente que cree que eso puede cambiar —refiriéndose a Allamand—, pero cualquiera que sume los votos al interior de la Comisión Política verá que se ha producido un cambio fundamental", explica el dirigente del Parena. Y su referencia es acerca de los 26 votos al interior de la Comisión Política que tendrán gran influencia al momento de realizarse la convención de ese partido. Más de la mitad de los dirigentes están "matriculados" en las posiciones de Guzmán y la actual de Jarpa.

RENUNCIAS SOLICITADAS

Y es que Renovación Nacional es un partido que resultó de un reagrupamiento de distintos sectores de la Derecha que se habían dispersado tras el Golpe Militar de 1973. En ese entonces, Patria y Libertad, así como el Partido Nacional, se declararon en receso o disueltos. En 1983, tras varios intentos del Régimen por conformar una estructura política de apoyo civil, se iniciaron los primeros



Sergio Onofre Jarpa inclinó la balanza al interior de Renovación Nacional.

reagrupamientos. El Partido Nacional se refundó sobre sus bases originales, representando al mediano y gran industrial (sector afectado por la política económica del Régimen), agricultores y latifundistas. Pero el modelo económico había permitido, en estos años de Dictadura, el surgimiento de grupos económicos que no se representaban en la antigua Derecha chilena; lo mismo sucedía con la tecnocracia y sectores ideológicamente adscritos "a lo fundamental de este ordenamiento institucional: el antimarxismo". Ello permitió la organización de distintas agrupaciones, como la UDI, MUN, FNT y otras que, finalmente, convergieron en Renovación Nacional. En marzo de este año, el Parena estructuró su directiva y eligió como presidente a Ricardo Rivadeneira, hasta entonces un desconocido en el ambiente político. Las vicepresidencias, en tanto, fueron ocupadas por los jefes de las distintas organizaciones que confluyeron en la fundación del Parena.

Desde su fundación el Parena declaró su apoyo "a la institucionalidad vigente y apoya la obra del Gobierno", tal como lo expresan en su declaración de principios. Y son estas las razones por las cuales —según el dirigente del Parena— "no es extraño que apoyemos al candidato que designe la junta de Comandantes en Jefe".

"Nuestra influencia al interior de las Fuerzas Armadas es significativa, pero no existe una instancia formal de encuentro", explica la fuente, "aunque ella existirá en el futuro cuando, después del plebiscito, estando en democracia plena, se pongan en funcionamiento todos los organismos que establece la Constitución. Porque las Fuerzas Armadas se reservan un papel protagónico en la nueva institucionalidad y necesariamente los partidos que apoyamos a este Gobierno, que se proyectará, jugaremos un rol de gran importancia".

Y la mención del futuro Gobierno no es en el aire. Renovación Nacional aspira a ser parte de él. "Jarpa estuvo por elecciones abiertas hasta tanto existían posibilidades de que pudieran realizarse, ya que en una elección competitiva él podría haber sido un buen candidato. Además, porque sabíamos que el general Pinochet no se presentaría. Pero en la medida que el plebiscito es una realidad apoyamos al que designen las Fuerzas Armadas, que son las únicas con poderes para hacerlo. Y en el proceso de designación del candidato, esperamos poder ejercer alguna influencia". Pero, como las FFAA serán las que definan —en última instancia—, Renovación Nacional está en disposición de apoyar a cualquiera que se postule finalmente. Incluido Pinochet, como lo dijo Jarpa.

Por ahora, mientras tanto, la polémica en el Parena —aunque se diga lo contrario— no está resuelta. Jarpa, por sus declaraciones, Guzmán y Allamand —por contestar— están "cuestionados" en la directiva, ya que los tres "infringieron" el acuerdo de no hablar.

La pelea sigue, además, porque hay maniobras. El sector "pinochetista", que ya se considera mayoría, espera ganar en la convención del partido. Pero este evento tratarán de postergarlo —en lo posible hasta marzo del 88— para tener un escenario ya claramente definido. Cuando el plebiscito sea "una realidad insoslayable" y la única figura posible de ser candidato sea Pinochet. También en la convención —de pasada— se le pedirá la renuncia (si es que llega hasta esa fecha) a Rivadeneira, porque "ya está en una posición de minoría y no podrá dirigir el partido. Tendrá que asumir que se equivocó".

LIBIO PEREZ Z

ALEJANDRO BELL, DIRIGENTE DEL MAPU:

«Siento vergüenza por las Fuerzas Armadas»

● *"La discriminación racial de Sudáfrica —mediante la aplicación del apartheid— se ha reemplazado en Chile por la discriminación social", sostiene el ex diputado mapucista.*



"Chile no es el mismo", dice el ex diputado y dirigente del MAPU, Alejandro Bell, que regresó al país hace algunas semanas tras permanecer más de diez años en el exilio. Señala que hay cambios profundos en la mentalidad de los chilenos, que "se ha desarrollado el individualismo", pero que "también han crecido los lazos de solidaridad en los sectores populares".

Regresó al país por unos días, pues debe volver a Inglaterra —donde lo espera su familia— para preparar el retorno definitivo "lo antes posible".

Durante su corta estadía en Santiago, Alejandro Bell (sociólogo y economista, 46 años) sostuvo reuniones con su partido, con varios dirigentes de la Izquierda Unida y se dio tiempo para visitar sindicatos, poblaciones y reunirse con varias organizaciones sociales. Vivió la huelga del siete de octubre convocada por el CNT, observó el conflicto de la Universidad de Chile y esos dos hechos le hacen afirmar que "la movilización social es una realidad sobre la cual la oposición debe basar toda su acción futura".

"Quiero emitir mis opiniones con toda la precaución y respeto que debemos tener todos los que regresamos desde el exterior", advirtió Bell, al momento de iniciar su conversación con ANALISIS.

—¿Y qué apreciación se ha formado de la situación del país?

—Creo que la situación es dramática; desde el punto de vista social, Chile se encuentra dividido en dos mundos. Por un lado, una minoría de la población que tiene un nivel de vida que poco se diferencia del que tienen los países desarrollados; y, por otro lado, una inmensa mayoría que vive una agobiante miseria y que lucha desesperadamente por sobrevivir. El sistema sudafricano del apartheid no se diferencia de esta situación. La discriminación racial de Sudáfrica se ha reemplazado en Chile por la discriminación social. Este es un sistema de desigualdades estructurales que se mantiene por el totalitarismo estatal, en el cual el control político-militar es su base esencial. Siento tristeza y vergüenza por el rol al que las Fuerzas Armadas han sido arrastradas. Las FFAA deben sentir vergüenza de que, para sostener este sistema socialmente inmoral, tengan que enfrentarse a la manifestación de todo un pueblo que reacciona ante la miseria y el hambre. ¡Si hasta los niños se enfrentan a los militares en las poblaciones! Eso es una prueba de la desesperación que viven los sectores populares y también del triste papel al que han sido llevadas las FFAA.

—Aun así, el Régimen tiende a imponer su itinerario. ¿No le parece?

—Las posibilidades de que este plan de perpetuación se realice se dan por la mantención del rígido control estatal de la vida política del país y también —hay que decirlo— por la incapacidad de los sectores democráticos para construir una fuerza social y política suficientemente fuerte para derrotar a la Dictadura. Creo que la tarea de las fuerzas democráticas es salirle al paso a este intento de perpetuación del Régimen; para eso necesitamos desarrollar y expandir toda la potencialidad democrática de nuestro pueblo.

—¿Y cuál sería la forma?

—Es necesario romper la lógica de perpetuación del Régimen. La campaña por las elecciones libres podría constituir una posibilidad de desarrollar un movimiento social y político de carácter nacional. Sólo la fuerza social y política de las grandes mayorías del país podrán permitirlo; pero eso no es un proceso automático.

—¿Por qué dice que la campaña por las elecciones libres puede ser una posibilidad?

—Para que la campaña tenga éxito se debe tener presente que la simple movilización electoral no es suficiente para desarrollar toda la potencialidad que se requiere. El problema central es que hay una concepción de la campaña que enfatiza sólo el aspecto electoral. Y así es limitada, porque no logra construir ni desarrollar —a nivel de la organización popular— el impulso que permita darle cuerpo a este movimiento social. Hay otra manera de concebirla —como lo hace el MAPU y la IU— y es la de vincular la demanda de elecciones libres con las reivindicaciones sociales. Es la única manera de que se expresen los intereses específicos del movimiento popular, sólo así se construye fuerza política y social. Democracia política significa poco; es importante en la medida que implique la solución a los problemas objetivos que se viven. Esa es la única posibilidad de construir la fuerza para imponer las elecciones libres y también es la única posibilidad de enfrentar el plebiscito —si éste se impone— y salir de allí con la suficiente fuerza para continuar enfrentando a la Dictadura.

—Hay cinco referentes para las elecciones libres. ¿Es posible la concertación?

—No sólo posible, sino que absolutamente necesaria. No me explico, a no ser por una pérdida de perspectiva, el que no se produzca ese encuentro.

—Pero, no parece ser ésa la tendencia. Algunos de estos referentes ya elaboran programas que no incorporan a toda la oposición...

—Encuentro lamentable e irresponsable que se imponga esta lógica de ilusorio electoralismo. Me parece ridículo que se esté hablando de candidatos ahora. Lo primero es construir la fuerza nacional que imponga las elecciones, pero ni siquiera eso es seguro. Hay que poner el énfasis en la derrota del Régimen y después vemos los candidatos. Los programas se hacen también con una concepción equivocada. No basta la opinión de un grupo de técnicos —por muy buenos que sean—, se requiere de la participación de amplios sectores sociales para que el programa sea efectivamente asumido por éstos.

—También en sectores de la oposición se habla de organizar el "no" para el plebiscito. ¿En alguna medida eso no expresa el abandono de la campaña por elecciones libres?

—Detrás de la idea de organizar el "no" hay una derrota, hay una concepción derrotista.

LPZ

REQUERIMIENTOS:

Suma de arbitrariedades

- *Dirigentes del CNT defenderán su legítimo derecho de convocar a la huelga.*
- *Crece solidaridad con los requeridos mientras Manuel Bustos es amenazado de muerte. Corte de Apelaciones le dio protección policial.*

"El gobierno tiene la costumbre de que, cuando es emplazado, no discute la legitimidad del emplazamiento, sino que, con una ideología de guerra, ataca directamente al interlocutor, sea éste un ciudadano o una organización social".

Con esta explicación el abogado Néstor Gutiérrez se refirió a los seis requerimientos presentados contra 39 personas a fines de la semana antepasada. El profesional defiende a los dirigentes sindicales del Comando Nacional de Trabajadores (CNT) que enfrentan una acusación gubernamental por haber convocado a la huelga del 7 de octubre.

Junto a ellos, otras 36 personas fueron sometidas a proceso a petición del Ministerio del Interior, como presuntos infractores a disposiciones de la Ley de Seguridad Interior del Estado. Sin embargo, al cierre de esta edición, sólo nueve continuaban requeridos y cuatro de ellos permanecían en prisión por más de una semana.

Cuando en las calles de Santiago lo sucedido el *miércoles 7* era motivo de análisis y conversación y en las poblaciones aún humeaban algunas barricadas, el Ministerio del Interior, representado por el abogado Alberto Ríos, patrocinó, ante los tribunales civiles, seis requerimientos. Estos tendrían por finalidad que se iniciara un proceso contra los que habían llamado a la huelga y contra quienes, supuestamente, habían alterado el orden público.

Para los personeros del Régimen, el llamado a paralización laboral que hizo el CNT el 19 de agosto y que se concretó el pasado miércoles 7, no tenía la "justificación moral" que había mencionado el Vicario de la Pastoral Obrera, Alfonso Baeza.

La convocatoria fue para ellos un completo fracaso y así lo recalcaron desde el mismo día 7. No admitieron ningún grado de paralización e ignoraron cualquier evidencia en contra de sus afirmaciones. Es éste el punto que, para los requeridos y sus abogados defensores, muestra la contradicción del Régimen.

"El delito de llamar a paro no existe en la legislación chilena en el grado de frustración o tentativa, sólo existe cuando se consuma. Por eso es poco coherente que el Ministerio del Interior tenga un discurso político en el que niega la huelga, y un discurso judicial en el que la reconoce, puesto que está pidiendo sanciones", señala Gutiérrez.

LAS RAZONES DEL REGIMEN

A muchos les sorprendió que entre los requeridos por la huelga, se encontraran 27 mujeres, familiares de los presos políticos, que se encadenaron el martes 6 a las rejas del Congreso Nacional, exigiendo justicia para los reos.

Esta abundancia de acciones judiciales desplegada por el ministerio del Interior, encausando a tantas personas y por tan diversos motivos, tendría su explicación en que al Gobierno le interesaba que los ministros Dreyse y Valenzuela Erazo —cuyos fallos han sido más favorables para el Régimen— tomaran determinados procesos. Para ello dictó tantos requerimientos como jueces había en lista de espera antes de los nombrados.

Las 27 mujeres fueron interrogadas por el magistrado José Cánovas Robles, quien las dejó inmediatamente en libertad incondicional.

El ministro Adolfo Bañados se declaró incompetente para juzgar a los estudiantes Alejandro Campusano, Carlos Poblete y Nelson Muñoz, tomando el caso el juez Germán Hermosilla, quien resolvió liberarlos. Igual cosa hizo el magistrado Luis Correa con el estudiante Alex Díaz Hernández, a quien se acusaba de portar panfletos llamando a la huelga y que se encontraba recluido desde el domingo 4.

Quedaron así sólo nueve personas sometidas a proceso. El ministro Arnoldo Dreyse encausa a Manuel Bustos, Arturo Martínez, Moisés Labraña, Juan Manuel Parra y José Sanfuentes por "incitar e inducir a la paralización de actividades nacionales y promover la huelga". Los tres primeros, dirigentes del CNT, tienen claro que el requerimiento es netamente político, y que el llamado que ellos hicieron a sus representados para que detuvieran sus labores es sólo la





Manuel Bustos y Arturo Martínez no le temen a las acciones del Régimen.

manifestación de peticiones laborales justas que no han sido consideradas por el Régimen.

Para los personeros de la Izquierda Unida (IU) sometidos a los mismos cargos, "el requerimiento es la muestra de la decisión del Régimen de no responder a las peticiones de los trabajadores y su intención de continuar con una situación social injusta, que entrega el país a empresas extranjeras, dando como respuesta a las necesidades del pueblo sólo más represión", señala José Sanfuentes.

Por su parte, el ministro Domingo Kokish sustancia el proceso en contra del médico cirujano Alvaro Erazo y del cirujano dentista Heriberto Lira. Ambos fueron detenidos el martes 6 en la comuna de Ñuñoa, cuando participaban en una manifestación de los profesionales de la salud. El juez Kokish los encargó reos por infringir el artículo 11, inciso segundo, de la LSIE, o sea, incitar a paro. Erazo —ex dirigente de la FECH— y Lira, se encuentran recluidos en la Penitenciaría en libre plática, en espera de que la Corte vea su causa.

Quienes más han sufrido la severidad del Régimen, son Fanny Pollarolo y Carlos Milán. Ambos fueron detenidos el miércoles 7 cuando la doctora Pollarolo participaba en un acto en la población Eneas Gonel, donde había sido invitada por los pobladores. Carlos Milán Muñoz sólo intentó mover el auto de la profesional para evitar que sufriera algún destrozo en caso de incidentes, con tan mala suerte que también fue detenido.

El viernes 9, el ministro sumariante Germán Valenzuela Erazo interrogó a la profesional, determinando que ella y Carlos Milán quedaran detenidos e incomunicados. Su requerimiento contempla dos tipos de delitos, por una parte inducir a la subversión del orden público o a la revuelta y la alteración de ese mismo orden. Para el abogado Sergio Corvalán, algunas de las figuras que contempla la acción judicial son bastante graves, entre ellas, la destrucción de bienes de uso público. En el caso de Fanny Pollarolo, la situación es ciertamente delicada, sobre todo porque ella enfrenta un proceso desde 1983 por supuestas ofensas a la Fuerzas Armadas.



Más de una semana detenida lleva la doctora Fanny Pollarolo.

Luego de los cinco días de incomunicación, el miércoles 14 el ministro prorrogó esta medida y la levantó 24 horas después dejando a ambos detenidos en libre plática. Esta medida la tomó el magistrado Valenzuela luego de interrogar a Ximena López, esposa de Carlos Milán.

"NO DESVIARAN NUESTRA LUCHA"

Si la intención del Gobieno era amedrentar al conjunto de la oposición y desviar a los trabajadores de la lucha por sus reivindicaciones, su acción fue un completo fracaso. "El CNT va a asumir la defensa de los requeridos dentro de lo que es la estrategia normal de movilización que hemos venido haciendo estos últimos años. Para nosotros no es una novedad esta forma de responder que tiene el régimen, por lo que continuaremos con nuestras luchas sindicales por mejoras económicas, sociales y políticas. Si creen que van a desviar nuestra atención, se equivocan", indicó Manuel Bustos. →

Amenazas a Manuel Bustos



Al cierre de esta edición, la Corte de Apelaciones había otorgado protección policial por 30 días al dirigente Manuel Bustos. El sindicalista, desde los días previos al 11 de septiembre, ha recibido amenazas de muerte por parte del ya conocido ACHA (Acción Chilena Anticomunista).

La primera vez aparecieron rayados en la puerta del CNT, con el dibujo de una horca y la frase "volveremos por ustedes". Suscribía "CODE". Esos mismos días amenazas similares se pintaron en distintos lugares de Santiago.

Luego de una pequeña tregua, se han reiniciado los mensajes nocturnos. El último fue una llamada anónima a la sede del CNT y a una radio capitalina, en la que el ACHA anunció que a Bustos sólo le quedaban 24 días de vida. Esto fue el miércoles 14. Anteriormente, el 9 de octubre, igual llamada se realizó a un diario señalando que a Bustos sólo le restaban 30 días de vida. A ese mismo lugar se enviaron panfletos amenazando al sindicalista acusándolo de "agente de la KGB".

Ante esta reiterada situación, la Corte dispuso vigilancia policial permanente por 30 días en su casa, en la sede del CNT y en su lugar de trabajo.

Además, a petición de los abogados, se dispuso que se mande copia del fallo al Ministerio de Defensa y al Ministerio del Interior.

El dirigente ya había señalado antes que este gobierno se caracteriza por ser "clasista", pues, cuando los empresarios de la locomoción colectiva pararon por 24 horas, los invitaron a conversar; en cambio a los trabajadores, los reprimen.

Para Moisés Labraña esta injusticia cometida no es un problema principal, lo central, dijo, son las peticiones de un salario mínimo de 20 mil pesos y un reajuste inmediato del 22 por ciento. "La directiva de reemplazo, en caso de detención, —señaló a su vez el Secretario General del CNT, Arturo Martínez— va a centrar su acción en las reivindicaciones del pliego de los trabajadores".

Los tres sindicalistas, al igual que los personeros de la IU, no han sido aún citados a declarar, esperando que esto ocurra durante la presente semana. La defensa, de acuerdo a lo informado por el abogado Néstor Gutiérrez, demostró que todo trabajador tiene derecho a huelga cuando sus peticiones no han sido considerados.

Frente a esta situación legal creada por el Gobierno, los distintos sectores políticos y sociales han manifestado su solidaridad con los requeridos. La Izquierda Unida "va a intensificar su lucha contra el atropello del Gobierno a los derechos humanos y a los derechos legítimos de petición de las mayorías nacionales para que se resuelvan los problemas reales de salario y trabajo", señala —el también requerido dirigente— José Sanfuentes.

Por su parte, el presidente de la Democracia Cristiana, Patricio Aylwin, consideró justas las peticiones laborales, y calificó a los requerimientos como "espadas de Damocles", puesto que "penden sobre las cabezas de los dirigentes sindicales que han ejercido el legítimo derecho a la huelga y a protestar frente al desconocimiento de los derechos esenciales de los trabajadores".

Felipe Sandoval, presidente de la JDC, indicó que las medidas gubernativas son completamente "injustas e ilegítimas". "Los vamos a defender a través de las formas tradicionales que hemos asumido en estos casos", señaló.

El encargado juvenil de la Coordinadora Nacional Sindical (CNS), Miguel González, quien enfrenta una acción judicial del Gobierno para inhabilitarlo como dirigente,acotó: "El requerimiento es la consecuencia lógica de la lucha del pueblo, por lo que es algo previsto y, a diferencia de años anteriores, estamos mejor preparados para responder y en ningún momento perderemos la perspectiva de que nuestra labor, a pesar de todo, debe seguir centrándose en las reivindicaciones de los trabajadores".

ALEJANDRA MIRANDA



¡Todos juntos, al mismo tiempo!

JORGE DONOSO P.

La Asamblea de la Civilidad acuñó un lema que resume perfectamente lo que debiera ser la posición y disposición de la disidencia a Pinochet: ¡Todos juntos y al mismo tiempo!

Desgraciadamente ese lema no se aplica a la realidad. Cuando algún sector social o político adopta una iniciativa se encuentra generalmente con la reticencia o desconfianza de los demás.

Así ocurrió recientemente con el paro del 7 de octubre planteado por el Comando Nacional de Trabajadores (CNT) en la concertación realizada en la Avenida Perú.

Cuando lo que cabía esperar era que los organismos políticos y sociales respondieran buscando la mejor forma de cooperar al buen éxito de la iniciativa, surgieron las críticas y la desconfianza respecto a su factibilidad.

Por otra parte, se insiste en realzar antagonismos donde no los hay. Es frecuente que los que privilegian la negociación con el Régimen descalifiquen las iniciativas de movilización social o hablen de una supuesta movilización política que la substituiría. No perciben o no se dan cuenta de que las posibilidades de que el gobierno considere alguna forma de diálogo o de transacción están directamente relacionadas con la presión que pueda ejercerse sobre la Dictadura.

La única oportunidad en que personeros opositores han sido recibidos en cierto plano de igualdad por alguna autoridad de gobierno, tuvo lugar cuando las llamadas Jornadas de Protesta estaban en un clima ascendente. Los afanes de persuasión o de hacer reflexionar al Régimen han encontrado, inexorablemente, la descalificación o la respuesta insolente.

Si la mayoría de la oposición se ha pronunciado en contra del uso de la violencia para terminar con este Régimen, la alternativa a ella es la fuerza que puede dar a los planteamientos opositores la presión social. Carece de fundamento renunciar al uso de ella o declarar que ya nada se puede hacer por esa vía, cuando ha sido la que ha dado frutos reales y ha logrado arrinconar al Régimen.

Bastaría reflexionar un momento, ¿por qué los voceros más calificados de la Dictadura la combaten con tanta saña? ¿Por qué no les incomodan otras formas de ejercer la oposición? ¿Por qué insisten tanto en la necesidad de que un sector de la disidencia entre a participar en el juego político, dentro de las reglas establecidas por la Dictadura?

Han sonado especialmente inoportunas y desafortunadas las declaraciones del bisoño Secretario General del Partido Democratacristiano desahuciando la movilización social y vinculándola a actos de violencia, en un raciocinio que se diferencia muy poco de las argumentaciones de los voceros de Pinochet. La historia del movimiento social se ha hecho a través de la lucha callejera y el componente de violencia lo han colocado los gobiernos represivos, cuestión que debiera saber muy bien dicho personero.

Otra forma malsana de formular o reafirmar los planteamientos propios se produce cuando surgen claras demostraciones de sectarismo. Una de estas expresiones se produjo, lamentablemente, con ocasión del acto en solidaridad con María Paz Santibáñez. Manifestaciones incontroladas de ciertos sectores, de reprobación a algunos artistas —que no hacían sino adherir incondicionalmente a la causa universitaria— empañaron seriamente la trascendencia del acto.

Es hora que los diferentes sectores de oposición reaccionen como corresponde y busquen la manera de sumar y no de restar o dividir. Es hora que de nuevo se actúe: ¡Todos juntos y al mismo tiempo!

HOSPITAL J.J. AGUIRRE:

Mucho más que una empresa rentable

- *Anuncios de reducción de presupuesto provocaron el rechazo inmediato de todos los sectores.*
- *Para el director del Departamento de Neurocirugía, doctor Emilio Morales, no se puede comparar un hospital universitario con cualquier otro de corte netamente asistencial.*

La voz de alarma sonó hace dos semanas. Mediante un oficio enviado al director del Hospital José Joaquín Aguirre, el 24 de septiembre, el rector Federici informaba de la inminente reducción de 452 millones de pesos en el presupuesto para ese establecimiento. En la práctica, implicaba el despido de funcionarios, la exoneración de por lo menos 120 académicos con jornada completa y, a la postre, la desaparición del José Joaquín Aguirre como hospital clínico de la Universidad de Chile. La respuesta de parte de la dirección del recinto asistencial fue contundente, mediante un detallado estudio de los gastos que debe solventar esa institución con el aporte de la universidad. El miércoles pasado —después de la rápida reacción de los médicos del país, que advirtieron su rechazo a cualquier medida contra el hospital J.J. Aguirre— un enviado del rector designado comunicó a las autoridades del hospital que nadie sería removido de su cargo —ni funcionario ni académico— por lo que podían estar tranquilos. El compromiso fue sólo verbal.

"Lo ideal sería contar con algún documento que avalara las palabras del representante del rector. La memoria es frágil", señaló a ANALISIS el doctor Emilio Morales, director del Departamento de Neurología y Neurocirugía del Hospital José Joaquín Aguirre. "Cualquier facultad de Medicina del mundo, si no tiene un hospital clínico propio, trata de tenerlo. Porque existen diferencias fundamentales entre un hospital universitario y uno del Ministerio de Salud. El último tiene como labor principal la asistencia, mientras que en un caso como el nuestro, la tarea básica es la docencia y la investigación clínica. Hacemos tanta asistencia como sea necesaria para desarrollar estos dos aspectos donde está involucrada también la extensión", explicó el doctor Morales.

Pero, incluso mirado con el criterio puramente economicista de los nuevos amos de la Universidad de Chile, la verdad es que el Hospital José Joaquín Aguirre no es de ninguna manera una mala inversión. El convenio firmado por rectoría con el Ministerio de Salud significa que se condona el 38 por ciento del arancel mínimo que se debería pagar por las prestaciones asistenciales. Esto significa que el centro hospitalario deja de recibir 400 millones de pesos del ministerio del ramo. "También es importante aclarar que el arancel sobre el cual se calcula el 62 por ciento que nos paga el Ministerio de Salud por las prestaciones, no se reajusta desde 1985", aclara el doctor Morales. Por otra parte, el hospital debe adquirir 30 millones de pesos en medicamentos —los cuales compra al mismo Ministerio de Salud en su Central de Abastecimiento— y los debe entregar gratuitamente a los pacientes beneficiarios de ese mismo ministerio. Otros 189 millones de pesos que recibe el ministerio de parte de la universidad corresponden al pago que esta última debe hacer por los alumnos que tiene en otras áreas hospitalarias.



El director del departamento de Neurología, doctor Emilio Morales.

Las becas y programas de postgrado también son financiadas por el hospital y cuestan la suma de 27 millones de pesos anuales. "Son médicos distinguidos, que se reciben, postulan a una especialización que nosotros financiamos, y después esos profesionales sirven en todo Chile, en los hospitales del propio Ministerio de Salud", dice el doctor Emilio Morales, quien agrega: "También tenemos la atención de los alumnos, las atenciones gratuitas ordenadas por la autoridad de la universidad para particulares, el pago de equipamiento y de gastos de traslado de muchas donaciones que nos hacen del extranjero. Porque sería el colmo que, además de donarnos algo, también tuvieran que pagar el traslado. A eso agregue el costo de las remuneraciones de académicos y las atenciones liberadas por interés docente, o sea aquellos casos muy graves que se consideran dignos de estudio y que aquí son atendidos gratuitamente. En total, si sumamos todo lo anterior, los gravámenes del hospital son de un millón 136 mil pesos anuales", asegura el director del departamento de Neurología.

Del presupuesto total del Hospital José Joaquín Aguirre, que asciende a 2 millones 497 mil pesos, la universidad aporta el 44 por ciento, o sea, poco más de un millón de pesos. El 56 por ciento restante son ingresos que genera el propio hospital. Con 880 camas, el total de consultas anuales alcanza a las 245 mil, "aun cuando debe considerarse que por ser este un hospital clínico universitario aquí normalmente llegan los casos más graves y de difícil tratamiento; por lo tanto, nuestro universo de pacientes tampoco es comparable a cualquier otro hospital", explicó a ANALISIS el doctor Emilio Morales. "Nadie considera tampoco que nosotros tenemos servicios que no existen en ningún otro hospital del país. En este departamento de Neurología y Neurocirugía, por ejemplo, está la unidad que es el Centro de Investigación del Desarrollo Neurosíquico del Niño. Es el único del país con un completo equipo multidisciplinario de neurólogos, siquiatras, sicólogos, terapeutas ocupacionales y especialistas en educación diferencial. Prestamos asesoría incluso a instituciones como Coanil, no sólo atendiendo a sus niños, sino que preparando sus profesionales. Esas cosas no se miden en pesos más o menos", enfatiza el doctor Emilio Morales.

Por ahora, el J.J. Aguirre parece estar a salvo. Hasta nueva orden. a

J R



El cardenal Fresno pidió a los jóvenes en huelga de hambre que la suspendieran.

UNIVERSIDAD:

Conflicto de sumas y restas

- *Las gestiones de la comisión nombrada por el Consejo Superior fracasaron a mediados de la semana pasada, sin que se divisen posibles soluciones.*
- *Académicos y estudiantes apuntan sus acciones hacia el resto de la comunidad nacional.*

Mientras en Chile se realiza un campeonato mundial juvenil de fútbol, hay un partido que tiene muy preocupada a la opinión pública nacional. Especialmente porque este "match" se alarga más de lo esperado, no se consigue salir del incómodo empate de ambos bandos y, en este caso, no se puede recurrir a la definición mediante tiros penales. El conflicto de la Universidad de Chile quedó en punto muerto la semana pasada, cuando las esperanzas de una solución negociada se desarmaron como castillo de naipes. Entonces académicos y estudiantes optaron por una nueva estrategia: reforzar su equipo.

A mediados de la semana pasada, el Consejo Superior anunció que sus gestiones con autoridades de Gobierno para encontrar una salida al conflicto —que se prolonga ya por nueve semanas—, habían terminado. En efecto, durante el último tiempo los integrantes del Consejo Superior mantuvieron absoluto hermetismo respecto a los nombres de los integrantes de la comisión negociadora y de los interlocutores por parte del Régimen. Sin embargo, insistían con optimismo en que una posible solución estaba cercana. El miércoles 14, se supo que los negociadores eran el presidente de la Academia Chilena de Ciencias Sociales, profesor Carlos Martínez Sotomayor; el presidente de la Academia Chilena de Medicina, doctor Armando Roa; y Claudio Anguita, ex decano de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas. Ellos solicitaron en primer término conversar con el Ministro del Interior, quien les indicó que la persona apropiada para negociar era el titular de Educación, Juan Guzmán. La comisión sostuvo dos encuentros con Guzmán sin llegar a ningún acuerdo sobre los aspectos considerados básicos, por lo que solicitaron nuevamente una audiencia al Ministro del Interior. Aun cuando insistieron en siete ocasiones, el ministro Fernández no los recibió.

La última gestión de la semana fue una conversación directa con Pinochet, que intentaría sostener el miembro de la Junta Directiva Efraín Friedmann, durante el viaje a Punta Arenas. Sin embargo, nadie tenía muchas esperanzas en el éxito de esa conversación, en el caso que pudiera llevarse a cabo. La razón para no esperar soluciones en el corto plazo se fundamenta en la posición de los "tucanes" y seguidores, quienes insisten ante Pinochet que la crisis de la universidad es de carácter político y que en ella se juega el principio de autoridad. Por lo tanto, el general no podría ceder, so riesgo de poner en juego su propia estabilidad en el poder.

Pero la comunidad universitaria también ha dado sus cálculos y suponen que si el problema traspasa los muros de la U, los costos que tendría para el



Las estudiantes de la Facultad de Filosofía y Humanidades marcharon en los alrededores de la Plaza Pedro de Valdivia.

general Pinochet el alargue del conflicto serían obviamente mucho mayores que las ventajas de mantener a Federici y el Plan de Racionalización. La opción del general Pinochet sería entonces, deshacerse de quienes le dan una mala imagen nacional. "La Asociación de Académicos ha decidido realizar, con el respaldo de las demás asociaciones, una movilización nacional que partiría por los colegios profesionales y seguiría con las demás organizaciones sociales. Nuestra convicción es que cuando el Capitán General haga sumas y restas, decidirá que está perdiendo más de lo que gana", señaló el presidente de los académicos de la Universidad, Patricio Basso, durante un encuentro efectuado el jueves 15 en la Facultad de Ciencias.

La tendencia de parte de los colegios profesionales a pasar de las declaraciones a las acciones concretas, se empezó a notar la semana pasada. Una concurrida asamblea de los médicos de Santiago para apoyar a la Universidad de Chile se efectuó el jueves en la mañana, y entre las personas que hicieron uso de la palabra se reiteró la posibilidad de un paro de médicos a nivel nacional. Los profesores se juntaron ese mismo día en el Cariola para conmemorar el Día del Maestro y entregar su apoyo a la Universidad. El viernes, en muchas facultades se juntaron los profesionales para dar su respaldo a la comunidad en paro, y ofrecer una participación más activa en la resolución de la crisis que los afecta.

El mediodía del viernes se resolvió uno de los aspectos que concentraba la mayor preocupación. La huelga de hambre que sostenían 10 estudiantes de la Universidad hacía 17 días, terminó después de las numerosas gestiones que hicieron los Decanos, los dirigentes de los Colegios profesionales y los cardenales Fresno y Silva Henríquez. Fue justamente este último quien terminó de convencer a los jóvenes después de una visita al lugar donde estaban ayunando, el jueves 15. Al día siguiente, durante una eucaristía en la ex Parroquia Universitaria, el Cardenal Silva anunció que los estudiantes habían aceptado suspender su movimiento.

Para los próximos días, delegaciones de estudiantes viajarán a provincia para solicitar el apoyo del resto de los universitarios de país, ya que los planes racionalizadores afectarán a todos los planteles de educación superior. Los académicos, en conjunto con los colegios profesionales, preparan un gran cacerolero que podría tener como lema: "Señor Federici, al toque de cacerolas, sírvase renunciar" a

JUANITA ROJAS



¿Desorientaciones en la Izquierda?

FERNANDO ZEGERS

La Izquierda chilena vive un proceso de reordenamientos y realineamientos profundos. Este proceso puede llevarnos a una imposición de los viejos estilos parlamentarios, de acuerdos de pasillos, sujetos a conveniencias "electoralistas" y sin perspectivas de transformaciones revolucionarias, repitiéndose, en este caso a manera de caricatura, los antiguos estilos y políticas, hoy bajo un régimen dictatorial. La otra posibilidad abierta con esta situación en la Izquierda es que se impulse una concepción en que lo central, objetivo y actuante, sea el protagonismo del pueblo por instalar una forma de sociedad en que sus intereses estén representados de manera predominante. Ello requiere desde hoy una forma de hacer política en la Izquierda que marque la preeminencia de su esfuerzo en la base social, en la articulación de esos intereses con la lucha democrática, lucha democrática que partió —hace rato— con el ejercicio directo de la democracia en las organizaciones sociales y en el empeño de éstas por desarrollar el poder popular, en contraposición con el poder dictatorial, expresado en el gobierno, municipios, universidades, fábricas, etc.

En este contexto, la Izquierda no está "desorientada", sino que vive una disputa interna entre estrategias de lucha antidictatoriales que insisten en propiciar caminos de derrota y apuntan a restablecer lo viejo (sueño imposible...) y otra que apunta a proyectar el futuro nuevo, con base en las experiencias históricas y con objetivos democráticos, nacionales y populares. Así se explica, en parte, que se fracturara el MIR, el FPMR, se tensione el PC, se haya debilitado el MAPU y, paradojalmente, el PS Almeyda esté "retrocediendo" a buscar la unidad con sectores socialdemocratizados que ni siquiera están en la Izquierda Unida. Es más, la actual disputa de estrategias en la Izquierda no tiene sólo expresión en una lucha entre sus partidos, también se da al interior de éstos.

Postulamos la necesidad de alentar ese proceso, no desconocerlo. Hoy están dadas las condiciones para hacer converger a todas las corrientes de los partidos y movimientos que están por una estrategia antidictatorial que ponga en su centro la lucha por construir desde ya el poder del pueblo, que exprese una socialización de los grandes medios de producción, de la cultura, del conocimiento y del poder. La democracia política ejercitada ahora en las organizaciones y entre ellas, asegurará una sociedad de democracia no sólo representativa, también participativa y social.

La expresión política de este proyecto se debe dar en el marco de la unidad de izquierda, cuya alianza expresa —a pesar de sus insuficiencias y contradicciones— a las vertientes políticas fundamentales del movimiento popular chileno: la revolucionaria, la cristiana y la socialista de origen radical.

Por lo anterior, en la coyuntura actual lo decisivo de la unidad en la Izquierda no está en la postura ante la inscripción en los registros. El acuerdo central debe estar en el rechazo práctico, movilizador, contra el plebiscito y por el impulso vigoroso de las demandas populares. Con una definición así se ensancha, incluso, el arco de acuerdos posibles, hacia los sectores consecuentes de la DC, republicanos y otros.

Será en la lucha con y desde el pueblo y sus organizaciones sociales y políticas como rendiremos el mejor homenaje a quienes han ofrendado su vida por la Libertad y la Justicia en nuestra Patria.

a



Periodista Mónica González encarcelada por informar verazmente.

SITUACION DE LA PRENSA:

La verdad tras las rejas

● *Encargatoria de reo y encarcelamiento de Mónica González, por transcribir fielmente expresiones de Andrés Zaldívar, deja en evidencia que Pinochet quiere transformar a los periodistas en "censores".*

Recluida en la cárcel de San Miguel desde hace diez días, Mónica González se niega a solicitar la libertad bajo fianza. Desde la prisión, la periodista señala: "Lo que quiero es entregar un testimonio de mi rechazo a una injusticia. Además, hacer conciencia en la opinión pública y en mis propios colegas de que en Chile no se puede ejercer libremente nuestra profesión".

En realidad, la situación que la afecta se asemeja mucho a estar presenciando una representación de teatro del absurdo. El viernes 9, Mónica González fue encargada reo y encarcelada por disposición del ministro de la Corte de Apelaciones Marco Aurelio Perales. El magistrado acogió un requerimiento del Ministerio del Interior que la sindicó como autora del delito de "injurias al presidente de la República" —infracción prevista en el artículo sexto, letra B, de la Ley de Seguridad Interior del Estado— a raíz de una entrevista al dirigente democratacristiano Andrés Zaldívar, publicada en el número 193 de revista ANALISIS. El político emitió opiniones acerca de la persona del general Augusto Pinochet. La periodista sólo transcribió fielmente las expresiones de su entrevistado. Conocida la acusación del Gobierno, Zaldívar asumió públicamente y ante el ministro sumariante la responsabilidad por los juicios emitidos. Sin embargo, el Régimen, y el magistrado, insistieron en someter a proceso a la profesional.

"Estos son los absurdos que sólo pueden ocurrir cuando está profundamente alterado el Estado de Derecho y los valores que priman en la sociedad, de modo que incluso todos los supuestos del sistema jurídico penal, como la autoría, la responsabilidad penal individual, todo eso, pasa a ser violado", indicó a ANALISIS el abogado Sergio Corvalán, a cargo de la defensa de Mónica González. Agregó: "Aquí estamos enfrentados a un juicio típicamente político. No solamente se ha discriminado en contra de la periodista sino que además, por la propia disposición de la ley, se entrega la iniciación del proceso a una evaluación política que hace el Ministro del Interior".

Si esta situación antijurídica no es

"La libertad de emitir opinión y de informar sin censura previa, garantizada por la Constitución de 1980, se encuentra virtualmente abolida en Chile", ha afirmado el Colegio de Periodistas. Un examen de las más importantes disposiciones restrictivas dictadas en estos años demuestra que tal aseveración no es exagerada y que la senda jurídico-legal del Régimen en esta materia, es escabrosa.

Facultades que el Régimen se ha dado a través de su Constitución:

—Mientras rige el Estado de Emergencia —que ya lleva catorce años— puede restringir las libertades de información y de opinión (art. 41 número 4).

—Durante Estado de Sitio, puede restringir y suspender las libertades de información y de opinión. No procede en estas circunstancias el recurso de protección (art. 41, números 2 y 3).

—Durante el llamado período transitorio —es decir hasta 1989 ininterrumpidamente— puede impedir la fundación y circulación de nuevas publicaciones (art. 24 transitorio, letra B).

Por otra parte, la Junta Militar, actuando como Poder Legislativo, ha dictado leyes y decretos leyes que modifican en su texto o interpretación la Ley 12.927 sobre Seguridad Interior del Estado:

EL PELIGROSO SENDERO JURIDICO-LEGAL

—Decreto Ley número 5 —22 de septiembre de 1973. Aumentó las penas a los delitos contra la Seguridad Interior, incluyendo en ellos a los que se pueden cometer a través de la Prensa, Radio o Televisión.

—Decreto Ley número 559 —12 de julio de 1974. Transformó en delitos contra la Seguridad Interior, numerosas conductas disidentes a la Autoridad, en muchas de las cuales sólo es posible incurrir a través de los medios de comunicación social o por el simple ejercicio de la libertad de expresión. Además, creó la facultad de suspender y requisar ediciones por la vía preventiva y antes de la sentencia.

—Decreto Ley 1009 —mayo de 1975. A través de su artículo sexto, introdujo el concepto de Abuso de Publicidad al estatuto de Seguridad Interior, creando las condiciones legales para perseguir a los Medios de Comunicación y sancionar a los periodistas por razones estrictamente políticas.

—Decreto Ley número 1281 —diciembre de 1975. Concedió a los jefes militares de Zona en Estado de Emergencia la atribución de suspender diarios y revistas hasta por seis ediciones y transmisiones de radio hasta por seis días, sin expresión de causa y sin forma de juicio.

Otra ley que motivó un enérgico rechazo de parte de diversos sectores fue la que modificó la Ley sobre Abusos de Publicidad. Establece injustas discriminaciones contra los periodistas en relación con los delitos de injurias y calumnias y elimina la excepción de verdad como causal para eximirse de responsabilidad penal.

Pero, todo esto no fue suficiente para el Régimen. En septiembre de 1984 dictó la Ley 18.342 que modificó los Arts. 282-284-416 y 417 del Código de Justicia Militar. Creó los delitos de ofensas a las Fuerzas Armadas y a Carabineros y de injuria a cualquiera de sus miembros. Los términos son tan genéricos, vagos o imprecisos, que deja su configuración entregada al criterio de sus Fiscales Militares. Este reformado cuerpo legal ha sido utilizado reiteradamente para reprimir a los periodistas.

reparada por los tribunales superiores de justicia, revocando la encargatoria de reo que pesa sobre Mónica González, la profesional podría enfrentar penas que van desde 541 días a cinco años de presidio menor; relegación o extrañamiento. El periodismo nacional debería encarar las graves implicancias que un precedente de esta naturaleza representa para el desempeño de su misión en forma libre y digna.

Es claro que lo que se busca es inhibir a los periodistas de ejercer su función de informar verazmente. Se pretende obligarlos a pasar por sobre su Código de Ética. A esta riesgosa situación apuntó Emilio Filippi, director del diario La Epoca, en su editorial del Domingo 11, al señalar: "Se entrega al entrevistador la misión de alterar los dichos de los declarantes para no caer en las peligrosas redes judiciales. Más que prudencia o buen criterio, se exige a los periodistas que cumplan el papel de censores".

JUECES QUE FLAQUEAN

Hace algunos meses, el Colegio de Periodistas advirtió la conducta que se estaba insinuando por parte de los fiscales militares para perseguir a los periodistas y a medios de comunicación. Los hechos le dieron la razón. Marcelo Contreras y Sergio Marras —directivos de revista Apsi— cumplen esta semana dos meses de prisión. El fiscal militar que los encargó reos por supuestas "ofensas al Comandante en Jefe de las FFAA", a raíz de la publicación de un número humorístico —Lorenzo Andrade—, se niega a darles la libertad bajo fianza, avalado por la Corte Marcial, aduciendo "diligencias pendientes": un informe "sico-político" de la edición requisada, cuyas características se ignoran. Un trámite inédito en la historia judicial chilena.

La situación para los medios de comunicación y los periodistas se vuelve cada vez más inquietante. "Ya no es solamente la justicia militar la que los castiga duramente sino que ahora también en la justicia civil se están originando resoluciones que son atentatorias contra la libertad de prensa y de expresión. Y lo que nos debe preocupar es que, dentro de este contexto que se vive, en que el poder ejecutivo ejerce una presión indisimulada y visible sobre los jueces, haya magistrados que ocasionalmente puedan flaquear y admitir muy blandamente los argumentos del Gobierno, y, en definitiva, condenar injustamente a periodistas", recalcó Ignacio González Camus, presidente del gremio.

Recordó el dirigente que en innumerables ocasiones el Colegio ha intentado advertir al Poder Judicial en ese sentido. En reuniones privadas, audiencias, a través de declaraciones públicas: "Los hemos instado a que se guíen por el criterio de justicia y que no lleguen a decisiones que contribuyen a aplastar derechos humanos o principios tan importantes como la libertad de expresión, con lo cual, en último término, están siendo utilizados dentro de una estrategia del Gobierno".

Pero hay jueces que flaquean. Si no, no se habría aceptado disponer, a petición del Ministerio del Interior, la requisición de ediciones de revistas como ANALISIS, Apsi, Cauce, incurriendo en medidas abiertamente coercitivas de la libertad de expresión. Tampoco, entonces, Juan Pablo Cárdenas —director de ANALISIS— debiera estar cumpliendo la singular condena de 541 días de reclusión nocturna por supuestas "ofensas al presidente de la República". Ni Mónica González estaría encarcelada por transcribir fielmente las expresiones de su entrevistado.

El abogado José Galiano apuntó al cúmulo de normas constitucionales y legales existentes (ver recuadro) que hacen que "la libertad de emitir opinión y la de informar, sin censura previa, en cualquier forma y por cualquier medio..." garantizada por el artículo 19, número 12, de la Constitución del '80, se encuentre "virtualmente abolida".

"Son leyes —enfatizó Galiano— que dictan a su amaño. La Junta Militar hace las leyes que Pinochet quiere. Y lo más grave, lo que más daña a la prensa, a la libertad de expresión y de opinión y, en el fondo, a la cultura ética de la sociedad, es que este Régimen ha implantado la tesis del conculcamiento de la verdad".



Ignacio González, presidente del Colegio de Periodistas: "Quieren dejar a la prensa controlada".

En su opinión, la situación que ahora enfrenta Mónica González debería llevar a todos los representantes de los medios de comunicación —"desde el señor Edwards de 'El Mercurio', los señores de 'La Tercera' y los periodistas que dirigen los canales de Televisión"— a meditar juntos.

"EL REINADO DE LA ETICA"

A juicio de Ignacio González se puede conjeturar que toda esta seria arremetida en contra de la prensa "podría formar parte de esta última etapa en que el Régimen pretende la institucionalización definitiva". Indicó que así como emprendieron una tarea manifiesta para la liquidación de la Universidad de Chile y como siguen aplicando determinadas políticas en diversos campos para dejar todo amarrado, en el campo de la comunicación social y del periodismo están haciendo exactamente lo mismo: "Con una legislación represiva y una serie de prácticas, quieren dejar a la prensa controlada hasta donde lo estiman necesario o hasta donde les parece que es posible".

Frente a una ofensiva oficial de tal envergadura, los periodistas no pueden permanecer en una actitud pasiva, indiferente. Pero, ¿cómo oponerse? ¿Con marchas y manifestaciones?

"Eso siempre va a ser un recurso cuando hay desesperación o se estima que es necesario hacerlo porque puede rendir algún fruto", respondió el presidente del Colegio de la Orden. Sin embargo, en su opinión, un elemento fundamental es la decisión de no dejarse atropellar en el periodismo práctico que se hace todos los días. "Los periodistas, los medios de comunicación están obligados a no circunscribirse a los límites que las autoridades pretenden establecerles a fin de coartarlos", enfatizó el dirigente. Y agregó: "Creo que habría que intentar aplicar el 'reinado de la ética', en el sentido de que si hay un Bando que determina tales o cuales prohibiciones, los periodistas tienen que tratar de informar como esa norma fundamental del periodismo les indica. Los periodistas nunca pueden sin protesta —automática o mecánicamente— sujetarse a las indicaciones coercitivas del Gobierno. Están obligados a decir más. Si este ánimo cundiera en todo el gremio, me parece muy difícil que, en la práctica, el Gobierno pudiera proceder en contra de cada periodista".

Ignacio González indica que no se trata de una actitud de ingobernabilidad sino, simplemente, de que los comunicadores sociales ejerzan sus derechos.

ALICIA OLIVA











MUJERES POR LA VIDA:

"La dignidad no se encarcela"

- *Acción pacífica en tribunales fue reprimida por personal de gendarmería.*

Viernes 16. Cuatro de la tarde. Más de un centenar de mujeres se congregan en el centro de la planta baja del palacio de los Tribunales rodeando a la doctora Haydeé López, la periodista Patricia Verdugo, la psicóloga María Asunción Bustos y la dirigente María Antonieta Saa. Todas integrantes de "Mujeres por la Vida", organización que convocó a una acción relámpago en solidaridad con la doctora Fanny Pollarolo y la redactora de ANALISIS Mónica González, quienes permanecen encarceladas hace más de una semana.

"La mayoría de las mujeres chilenas adherimos de una u otra forma al llamado de huelga general formulado por el Comando Nacional de Trabajadores. Lo hicimos porque queremos vivir en una patria libre, donde se respeten los derechos humanos, donde podamos convivir solidariamente, donde elijamos periódicamente a nuestros legítimos representantes, donde podamos ver crecer a nuestros hijos con esperanza de un futuro mejor y libres de la violencia cotidiana que impregna nuestras vidas", leían en voz alta las cuatro profesionales, mientras en el segundo piso algunas mujeres intentaban descolgar un lienzo, siendo reprimidas violentamente por los gendarmes.

"Por ejercer el derecho a la huelga, Fanny Pollarolo, médico, luchadora por los derechos humanos y mujer por la vida, está hoy encarcelada. Por denunciar tantos atropellos y ejercer el derecho a la libre expresión, Mónica González, periodista y mujer por la vida, está hoy encarcelada", seguían denunciando las profesionales mientras eran rodeadas de gendarmes que las empujaban y golpeaban con sus bastones.

"Señor Perales, señor Dreyse, queremos justicia", coreaban todas las mujeres sentadas en el suelo resistiendo la acción de los uniformados, mientras eran aplaudidas por abogados y público de los tribunales que repudiaron la acción de gendarmería.

Celebran a monseñor Camus



El pasado lunes 12 se celebró en Linares el trigésimo cumpleaños de vida sacerdotal de monseñor Carlos Camus, pastor de esa diócesis.

Monseñor Camus Larenas nació en Valparaíso en 1927, siendo ordenado sacerdote en 1957. Su nombramiento como obispo se realizó en 1 68 siendo designado para servir en la Diócesis de Copiapó. Su traslado a Linares fue determinado por el Papa Pablo VI en 1976 luego de desempeñarse como Secretario General de la Conferencia Episcopal en 1974

Estos 30 años de servicio religioso se han caracterizado por su dedicación a los desposeídos. "Porque somos Iglesia servidora nos preocupamos de todos los que sufren. También de los desaparecidos, los que no tienen trabajo o han sido perseguidos. **Condenamos la tortura y excomulgamos a los torturadores** porque no tenemos derecho a disponer de la vida de un cristiano. Denunciamos las injusticias y no queremos ser cómplices de ningún abuso con nuestro silencio. Esto nos ha costado más de una incomprensión, pero sin sacrificio no hay redención", declaró alguna vez el prelado.

Familia Carreño pide ayuda

Con expresa autorización del fiscal ad hoc Fernando Torres Silva, la familia del coronel y subdirector de Famae, Carlos Carreño, formuló durante la semana pasada un llamado a la opinión pública para que aporte su ayuda económica, "ante la situación de todos conocida".

El mensaje fue entregado a la comunidad por el hermano del afectado, Hugo Carreño, y su texto señala: "La familia Carreño Rojas se ha visto en la necesidad de abrir una cuenta corriente número 9237 del Banco O'Higgins, oficina Central, a nombre de Loreto Rojas Santander, con el fin de requerir ayuda a la comunidad, amigos, empresas, instituciones, sindicatos, etcétera, con motivo de la situación, de todo Chile conocida,que atraviesa la familia".

Una petición similar, pero escrita con un mayor dramatismo, había hecho el pasado 28 de septiembre la esposa del coronel, Loreto Rojas. Pero la opinión pública nunca llegó a conocerla debido a la existencia de la prohibición de informar sobre el proceso, interpuesta por el fiscal Torres y que rige desde el 21 de septiembre.

Exigen libertad de estudiante de la U

Su rechazo a la arbitraria detención de la estudiante Alessandra Burotto y su exigencia de que se la deje en libertad, manifestó el Centro de Alumnos de la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile.

La joven, quien cursa primer año de la carrera, se encuentra recluida en el Centro de Orientación Femenina de Av. Vicuña Mackenna desde el 24 de septiembre pasado. Su detención tuvo lugar durante los incidentes que siguieron al baleo de María Paz Santibáñez frente al teatro Municipal.

Enfrenta el cargo de maltrato de obra a vehículo fiscal, lo que "es completamente falso —señala la directiva estudiantil— puesto que ella se encontraba en el interior de un local comercial, desde donde fue sacada violentamente por Fuerzas Especiales de Carabineros".

Su encargatoria de reo, dictada por el fiscal Olivares, fue ratificada por la Corte Marcial por tres votos contra dos, votando a favor de su libertad los dos ministros civiles. Al cierre de esta edición se había presentado un recurso de queja ante la Corte Suprema. En caso de que la decisión no sea favorable, la joven de 20 años arriesga una pena de hasta 541 días.

Aclaración

Un involuntario error en la etapa de producción, alteró la puntuación en las declaraciones del presidente del Partido Humanista, José Saenz, a ANALISIS en su edición número 196.

Donde apareció declarando en relación al plebiscito: "Por supuesto que votaremos". "No, agrega, pero si no hay garantías no participaremos", debió decir: "Por supuesto que votaremos NO, agrega, pero si no hay garantías no participaremos".

"Para creer en la vida"



Bajo este lema, se inauguró la nueva campaña en favor de los niños lisiados, que culminará el próximo 4 y 5 de diciembre cuando por 24 horas se realice en Santiago la Séptima Teletón. El pasado miércoles se realizó el acto de apertura de esta campaña que este año tendrá como símbolo al pequeño Víctor Alejandro Torres Vásquez, quien tiene sus dos manos amputadas.

"Lo único que nos mueve es ver una sonrisa en los labios de los niños impedidos. No hay otro horizonte ni fin", dijo Mario Kreutzberger, Don Francisco, al dirigirse a las personas que concurrieron a la inauguración en el Casino Las Vegas. El animador, creador de la Teletón, destacó que la obra cumplió 10 años y que es considerada una de las campañas de comunicaciones más grande del mundo.

A su vez, Ernesto Rosefeld, presidente de la Fundación Pro-Ayuda del Niño Lisiado,señaló que este año es un nuevo desafío que deberé enfrentarse con entusiasmo. En el acto estuvieron presentes representantes de varias empresas que colaborarán con la Teletón y personalidades de la televisión y el mundo del espectáculo.

Encuentro de mujeres

¿Cómo se enfrentan los problemas diarios en la población? y ¿Qué impedimentos encuentra la mujer en la familia para participar en las organizaciones sociales?, son los dos grandes temas que abarcará el encuentro "La Mujer Popular y los Espacios de Esperanza".

Este se realizará los días 31 de octubre y 1° de noviembre en el Centro El Canelo de Nos, y es organizado por el Taller de Comunicación que funciona en La Casa del Pueblo de La Pintana, dependiente del Centro de Estudios y Promoción Social, Cenpros.

En esta actividad participarán grupos provenientes de La Pintana, Conchalí, Renca, San Miguel, Valparaíso, Rancagua, Talca y Concepción.

Sostenedor actúa

El día 7, con motivo del llamado a paralización de actividades convocado por el CNT, concurrieron al Complejo Educacional Libertador Bernardo O'Higgins N° 3, sólo 27 alumnos de la jornada de la mañana y ninguno de la jornada de la tarde. Por su parte, la mayoría de los profesores del establecimiento llegó tarde: existían problemas de locomoción.

Estos hechos motivaron que Antonio Hormazábal Calderón —representante de los sostenedores— decidiera, al día siguiente, el despido de tres profesores. La reacción de los alumnos fue inmediata. En forma ordenada, paralizaron sus actividades el día nueve, ubicándose en el patio del establecimiento.

Nuevamente Antonio Hormazábal quiso poner "las cosas en su lugar", suspendiendo de sus labores a una profesora en estado de gravidez, bajo el pretexto de incitar a los alumnos al destrozo de materiales y equipos del colegio.

El clima en el establecimiento —según declaración pública de los profesores despedidos y activos— se hizo más "represivo, vejatorio, exaltado e inconsecuente" para concluir el día martes 13 en la expulsión de otros dos profesores.

→

La posición de los profesores activos y exonerados es la siguiente:

"—Reintegro inmediato de los despedidos a sus funciones.

—No más despidos arbitrarios e infundados.

—Que los alumnos no sufran más trato represivo y humillante".

Local para Ciencias Sociales

Con el objetivo de denunciar la situación por la que atraviesan las escuelas de sociología y antropología, se celebró el viernes pasado en la Escuela de Periodismo una conferencia con la participación —entre otros— de Fernando Valenzuela, decano exonerado de la Facultad de Ciencias Sociales. Esta no pudo realizarse en los locales de la propia facultad, ya que estos fueron cedidos a la escuela de Administra Pública.

Manifestaron la preocupación de profesores y alumnos, por los intentos, por parte de las autoridades, de tronchar estos estudios en la Universidad de Chile. Denunciaron que Sociología y Antropología quedarían sin cupos de ingreso el año 88, y serían, además, discontinuadas hacia el mismo año. Los estudios de sociología quedarían como estudios de postgrado, ya que —según dijeron- las autoridades habrían argumentado que los egresados de la educación media no tienen criterio formado como para dedicarse a este tipo de estudios.

El decano exonerado expresó su extrañeza de que mientras en la Universidad se desalentaba el estudio de estas disciplinas, en los institutos militares se le daba un carácter relevante al estudio de la sociología. El decano subrogante de la Facultad de Ciencias Sociales habría manifestado a Valenzuela que el cierre de ambas escuelas sería transitorio mientras se busca un local donde poder funcionar.

Pasado del Estadio Nacional

"Ustedes, señores deportistas, deben saber que (...) allí, en ese escenario de pasto verde, donde ustedes disputarán partidos de fútbol, se vivieron atroces y crueles dolores".

Esta es parte de la carta que la Agrupación de Familiares de Ejecutados Políticos envió a los organizadores y delegaciones que participan en el Mundial Juvenil de Fútbol "Chile 87".

La agrupación envió la misiva con la intención de que no se olvide el triste papel que cumplió el Estadio Nacional luego del Golpe Militar de 1973. "Nuestra agrupación posee antecedentes irrefutables de que cerca de 80 personas fueron muertas en ese lugar por medio de fusilamientos y torturas", señala.

Ante esta situación reiteran que ellos no olvidarán lo allí sucedido y que, por lo tanto, apelan a la comunidad deportiva internacional para que se denuncie este holocausto nacional.

Jubilados se reúnen en Caracas



Entre el 13 y el 23 de septiembre pasado,se desarrolló un seminario destinado a analizar los problemas que deben enfrentar los jubilados latinoamericanos. El encuentro tuvo lugar en Caracas (Venezuela) y en él participaron delegaciones de 15 países.

La representación chilena estuvo compuesta por el Secretario General de la Unión Nacional de Pensionados (UNAP), José Fuentes Guerra, y por José Solari, miembro de la agrupación. El presidente de UNAP, Lautaro Ojeda, no pudo viajar ya que no fue autorizado por el ministro sumariante que sustancia un proceso contra la Asamblea de la Civilidad.

Entre los problemas comunes de los jubilados del continente, se encuentran la insuficiencia de las pensiones; la desigualdad respecto de algunos sectores privilegiados, como las FFAA, jueces, profesionales y técnicos; lo relativo al monto y requisitos para poder jubilar; la imposibilidad de acceder a la cultura y a la vivienda,etc.

Se destacó en la reunión el avance que en estas materias han tenido Argentina, Costa Rica y Panamá. El delegado chileno, José Fuentes, expresó que "se hace necesario reivindicar la dignidad del pensionado, tanto como su aporte en el desarrollo económico-social de los distintos países".

Al cierre

Caso Pasaportes

"Si el fallo vuelve a ser adverso en la Corte Marcial, ante la cual apelamos, recurriremos de queja a la Corte Suprema. Nunca nos vamos a cansar: hasta que se haga justicia, seguiremos usando todos los resquicios legales", señaló Juan Pablo Letelier, hijo del ex Canciller del gobierno de la Unidad Popular asesinado en Washington en 1976, Orlando Letelier. La declaración la formuló a raíz de la decisión del segundo Juzgado Militar de Santiago de no reabrir el caso pasaportes, único proceso que está pendiente en Chile dentro de la investigación del crimen.

El martes 13, el juez militar Jaime González había resuelto no reabrir el mencionado caso, a pesar de las declaraciones de Armando Fernández Larios ante un tribunal norteamericano en febrero último, argumentando que lo expresado por el ex mayor de Ejército carece de valor probatorio dentro de la legislación chilena.

Ante tal decisión, el encargado de negocios de Estados Unidos, George Jones, le manifestó al director de política exterior de la Cancillería, Gastón Illanes, el "profundo desaliento y consternación" del Departamento de Estado. Agregó que a juicio de su gobierno, "las declaraciones de Fernández Larios deben ser suficiente base para abrir una investigación". Y que la decisión de la corte militar afectará "evidentemente" las relaciones bilaterales entre Chile y Estados Unidos.

Al cierre de esta edición, el Departamento de Estado norteamericano emitió una declaración ante "la falta de cooperación" para aclarar el crimen del ex Canciller Orlando Letelier: "El pueblo de los Estados Unidos no puede entender por qué el gobierno chileno rehúsa tercamente actuar para llevar ante la justicia a los culpables de este horrendo crimen".

Interrogan a Pachi

Al mediodía del viernes pasado, el fiscal de Carabineros se hizo presente en el domicilio de María Paz Santibañez, la estudiante baleada frente al Teatro Municipal, quien se encuentra convaleciente en su hogar.

De acuerdo a lo que señaló la propia afectada, el trato fue "muy amable" y el fin del interrogatorio es recabar antecedentes para el sumario interno que la Dirección de Carabineros determinó para aclarar el incidente.

Pese a las pruebas en contra, María Paz continúa acusada de agredir a carabineros en servicios.

Movilización por desaparecidos

Cerca de 50 miembros del movimiento contra la tortura Sebastian Acevedo, realizaron el día 16 de este mes, una manifestación pacífica en la Av. Vicuña Mackenna entre la avenida Bernardo O'Higgins y Curicó. Reclamaban,con carteles y en silencio, por la suerte de los últimos cinco desaparecidos en el mes de septiembre.

Fuerzas Especiales de Carabineros procedió a disolver la manifestación,arrebatándoles los carteles y deteniendo a catorce personas, cuatro de ellas mujeres. Estas no ofrecieron resistencia. Los detenidos fueron dejados en libertad, previa citación a los tribunales.

LO MEJOR DE TODOS LOS DIAS

Fortín Diario

Para que usted lo use.
Para que usted lo lea y sepa todo lo que está pasando en Chile y en el mundo.

Para que usted lo comparta con su familia y con sus amigos.

Para que usted se entere de la realidad y para que no le cuenten cuentos.

Cómprelo todos los días.

Exíjalo en su kiosko



Fortín Diario
DENUNCIA Y
El Diario popular a su medida.

RESTAURANT • BAR - PARRILLAS

PRINCIPADO DE ASTURIAS

Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



1º PISO
MENU **MESON ASTURIANO**
Sugerencias del Cheff
Menú Ejecutivo

2ºPISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles

2ºPISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2º PISO **salón independiente**
Para Matrimonios
Graduaciones y manifestaciones
Baile y Orquesta

Pomaire Carrera Nº 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.



Pan y panadería "de lujo": no es allí donde se necesita consumir más.

"SOBRANTE" DE COSECHA TRIGUERA:

El pan no se rebaja: va a los chanchos

● *Terrible paradoja del Chile actual: 200 a 300 mil toneladas de trigo excedente de la última cosecha podrían exportarse a mitad de precio, mezclarse con harina de pescado para alimento animal, pero no rebajarse para mayor consumo de sectores pobres.*

Sencillo dilema, el del Gobierno, respecto de qué hacer con el "excedente" triguero de la última cosecha, que unos calculan en un millón 800 mil quintales, y otros en dos, dos y medio y hasta 3 millones: si dárselo a los chanchos y aves, mezclado con harina de pescado, o exportarlo casi regalado, con una pérdida para el Estado que fácil llegaría a los 40 millones de dólares, según estiman miembros de la Asociación de Corredores de Productos. Había otros caminos, cierto: guardar el trigo para el tiempo de las "vacas flacas", o hacer la misma pérdida pero acá: subsidiar a molineros y panaderos, pero en definitiva entregar pan barato. Tales vías fueron rechazadas: "Por impracticables", confesó, en privado, un industrial molinero.

Difícil problema para el ministro Jorge Prado, de Agricultura: es el autor de las "bandas" que desde 1983 levantaron el trigo, la remolacha y otros cultivos tradicionales. En la cumbre de su popularidad, en enero de 1987 hablaba de los muchos millones de dólares ahorrados con su política, que internamente permitiría "este año autoabastecernos de trigo", y en el plano externo "exportar todo lo que seamos capaces de exportar". Sin saber, claro, que diez meses después también estaría exportando trigo, a mitad de precio. Prado ahora prefirió irse de gira, al sur, para evitar el vendaval de críticas que lo azota de todos lados; inclusive de los "Chicago-boys" del equipo económico oficial que esperaban una como ésta para terminar con las "bandas".

Cotrisa, la compañía que formó el Estado con un 90 por ciento de capitales Corfo y el resto aportado por molineros, dos cooperativas agrícolas y la Asociación de Corredores, y que a la quiebra de Copagro recibió el encargo de comercializar el trigo, abrió la semana pasada sobres que ofrecían comprar el trigo a 80 dólares la tonelada. Hoy cuesta acá entre 185 y 187 dólares (4 mil 200 pesos el quintal), los mismos a que venderían algunos grandes molinos los 600 mil quintales que aún conservan en sus bodegas, y que Cotrisa estaría obligada a comprarles. Porque "cuando se creó esta empresa, quedó abierta la posibilidad de que cualquier pérdida sería cubierta por el Estado", comentó el mismo molinero informante.

Los molineros necesitan desprenderse luego de este trigo caro, porque normalmente el 16 de diciembre sale la nueva cosecha (algunos productores estiman empezará, incluso, 15 días antes), y se cree que la "banda" partirá pagando entre 3 mil 200 y 3 mil 300 pesos por el quintal; es decir, casi mil pesos menos que el trigo actual.

ACUSACIONES POR DOQUIER

Unos a otros se acusan: el presidente de los panaderos de Santiago, Manuel Suárez, sostiene que "a los molineros les conviene mantener alto el precio del trigo". Porque tienen en juego no sólo el margen que obtienen de la harina, sino el de los fideos, sémola, alimentos infantiles y otros subproductos, que también serían afectados de venderse —a mitad de precio para consumo humano— los millones de quintales que aún sobran de la cosecha anterior. Y contraataca ante quienes acusan a su gremio como el responsable de las alzas: "Tenemos en Chile un pan caro, porque el trigo es tal vez el más caro del mundo. Y lo es porque se reajusta en UF más un 19 por ciento de interés. A cualquier financista le convenía comprarlo, sabiendo que después podría vendérselo a la misma Cotrisa, obteniendo una ganancia mejor que por cualquier depósito bancario".

Adolfo Larraín, secretario de la Confederación de Productores Agrícolas, afirma: "Los panaderos dicen que no pueden bajar sus precios, porque les suben todos sus insumos. Culpan a la harina, pero cada vez que ella se reajusta, también elevan el pan. Y resulta que al quintal le sacan mínimo 7 mil pesos, mientras éste vale 4 mil: saque cuentas de la utilidad que obtienen".

Jorge David Lebón, gerente de la Asociación de Molineros del Sur, va a lo que para él es el fondo del asunto: "Chile no estaba preparado para absorber tendimientos que desde 16 quintales por hectárea en la temporada 1970/71 (la mayor en las últimas dos décadas) subió en esta cosecha a 18.7 millones. En tanto la capacidad de acopio debe llegar hoy a 12 millones máximo. Ese es el único problema".

Según Legón, la industria molinera acopió "alrededor del 80 por ciento" de sus necesidades en los primeros tres meses de la última cosecha. De ahí, y del hecho que los precios se reajustan en UF, vendrían las alzas posteriores de la harina: "Sus precios siguieron la evolución de la UF, más la carga financiera de todos estos meses".

PROPUESTAS DESECHADAS

Larraín no descarta que la insuficiente

capacidad de guarda sea parte importante del problema. Pero, recuerda, "a mediados de junio Cotrisa fue donde Corfo y otras instancias estatales a pedir un préstamo de 10 millones de dólares para levantar bodegas prefabricadas y así almacenar todo el trigo que no puede ocuparse ahora. Extrañamente, no hubo respuesta. Compare el costo de esa infraestructura con la pérdida que habrá ahora; sea cual fuere su monto, siempre será mayor".

Manuel Suárez, panadero del humilde sector de Lo Hermida —en Santiago—, dice estar plenamente consciente del impacto de cada alza del kilo de pan sobre la población más modesta: "Por pocos pesos que sean, se siente". Como también el efecto que tendría una baja de precios: su gremio piensa que el problema del excedente se exagera, porque apenas equivale a dos meses de consumo, igual a 50 gramos diarios más por persona.

Anticipando que el problema se venía encima, los panaderos sugirieron hace años "una campaña educativa" para fomentar un mayor consumo de pan y masas dulces, junto a una "cirugía mayor" en la política de precios y de cultivo triguero. Planteaban copiar lo hecho por Iansa con la remolacha: "Sembrar donde debe sembrarse, controlar la producción". Y cuando finalmente el problema llegó, recomendaron, a mediados de este año, adelantar en dos meses la "banda" del trigo de la cosecha próxima. Pensaban que así se precipitaría una baja de los precios (harina y pan) y las pérdidas serían compartidas.

Pero ninguna de todas esas proposiciones fue aceptada: "Prado nos escuchó con mucho interés, pero dijo que las cosas estaban lanzadas por la exportación, que además incluía sólo un millón de quintales, y que el resto se quedaba dentro del país".

DESDE "LA PARTE DEL LEON"...

A los ingenieros agrónomos estos debates y sugerencias les parecen absurdos. Al menos, ésa es la opinión de los agrupados en el Taller de Estudios de la Realidad Agraria, "Terra". César Valdés, uno de sus integrantes, dijo que no habría tal excedente si sólo la población hubiera mantenido el mismo nivel de consumo de 1970/73: "Si proyectamos los 204 kilos anuales por persona de entonces, hoy el país necesitaría no 19 millones de quintales, sino 25. El problema no está, pues, en educar a la gente para que eleve su consumo, sino en aumentar su ingreso, dar más trabajo para que todos puedan tener la dieta calórica mínima".

Recordó Valdés que una investigación



Jorge David Lebón, gerente de la Asociación de Molineros del Sur: "El único problema es donde guardar el trigo excedente".

hecha en 1978 por el economista Jorge Rodríguez demostró que el 60 por ciento de la población del país presentaba déficits alimentarios. También precisó que la relación histórica de precios entre el trigo y pan era de 1 a 1,3: "Traducido esto a valores actuales, significa que a 45 pesos que vale el kilo de trigo, el pan debiera costar 58 pesos con 50 centavos. Pero hoy la relación es de 1 a 2,4; esto es, 45 pesos el kilo de trigo, 110 pesos el de pan".

Según el especialista, la gran responsabilidad proviene de la industria molinera, que se lleva "la parte del león" en la cadena de comercialización trigo-harina-pan: "De 100 molineros, solamente 18 controlan un 80 por ciento del mercado". Aportó otra prueba: "Entre 1980 y 1987 los precios de la harina subieron un 13 por ciento real (sobre el IPC), mientras la harina lo hizo en un 48 por ciento".

Poderosos, los molineros: "los grandes", reunidos en la Asociación del Centro, controlan el Banco Sudamericano (antes perdieron el dominio del Español), con el ex ministro de Economía Manuel Martín como presidente y José Borda, como Vice: este último, para su industria, compró un millón y medio de quintales. Igual al volumen que adquirió Cotrisa.

Los molineros se defienden diciendo



Manuel Suárez, gerente de los industriales panaderos de Santiago: "Si hay que hacer una pérdida, por qué no rebajar los precios dentro del país?"

que ninguna de las tres investigaciones efectuadas por la Fiscalía Económica comprobó utilidades exageradas, aunque sí "algunas imperfecciones". Y prueba de que no hacen pingües negocios es el hecho de que hay molinos parados en Puerto Montt y Melipilla, y otros que quebraron en Talca, Curicó y Coronel.

Jorge David Lebón dice ignorar "cuál puede ser la solución correcta ante el problema actual: si guardarlo, con el enorme costo que ello significa, y a la espera de una cosecha deprimida, o sacarlo del país para anular su efecto; para que no tenga ninguna incidencia en la cosecha próxima. Porque un volumen retardará las decisiones de compra y, consecuentemente, los niveles de precio".

Lebón aclara que, "teóricamente, cada vez que sale una nueva cosecha, se produce una leve baja del precio del trigo. Eso debería pasar en diciembre, cuando la 'banda' comience con 3 mil 200 ó 3 mil 300 pesos el quintal, contra 4 mil 200 pesos hoy. Pero ocurre que los molinos siguen moliendo trigo caro, y cuando entran a procesar el cereal más barato, la baja no se nota, porque ya ha comenzado a reajustarse según la UF".

...AL PAGO DE "PLATOS ROTOS"

Así con el trigo: no sólo no bajará su precio frente a un volumen sobrante que nadie sabe —o quiere decir— dónde irá a parar, sino lo más probable es que siga subiendo, por la UF bendita. "Los molineros —acusan los panaderos— están confiados del poder que les dan los 600 mil quintales que aún retienen: si no se los compra Cotrisa, seguirán moliéndolo, y postergarán para enero sus adquisiciones de la nueva cosecha; el precio podría irse a los suelos. Y eso lo sabe Prado, y también los agricultores".

Cotrisa, a fines de la semana pasada, decidió llamar a una nueva licitación. Adolfo Larraín, amargado, da cuenta de "tantos rumores y ninguna información oficial: hasta decían que el trigo se vendería a 15 dólares la tonelada. No hay nada claro: lo único cierto es que todo esto puede convertirse en un 'Cotrisa-gate' para el ministro Prado".

Larraín, preocupado, dice que cada día recibe "decenas de llamados de todas las provincias trigueras, preguntándome qué pasará con el trigo". Pero, reflexiona, "a la larga quien paga los platos rotos es el pueblo: se defiende consumiendo menos. No importa mucho si es un 12 ó 18 por ciento menor que antes: lo concreto es que si consumiera lo mismo, no se habría dado este excedente".

NELSON SOZA M.

PRESUPUESTO '88 DEL SECTOR PUBLICO:

El "vamos" de la campaña electoral

● *Director de Presupuestos anunció reajuste a empleados públicos, en lo que parece el inicio de un populismo electoral.*

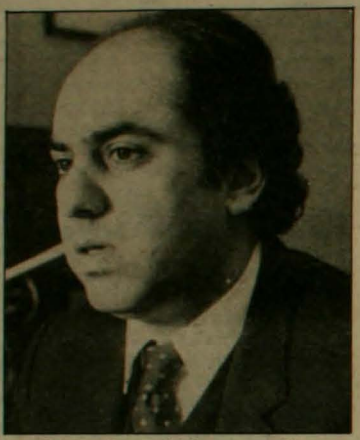
Costó que Jorge Selume, director del Presupuesto, reconociera con todas sus letras que, "en el fondo, desde el primero de enero de 1988 habrá un reajuste general de las rentas brutas de la Administración Pública". Porque hasta ese momento —en la conferencia de prensa que él convocó la semana última— decía lo mismo, pero con otras palabras: "Se trata de que todas las asignaciones que hoy reciben los funcionarios de este sector pasarán a ser imponibles. Y para mantenerles la misma renta líquida que reciben hoy, la cotización por esos beneficios será de cargo fiscal".

Las cinco a seis asignaciones pagadas hoy a los empleados públicos —y que, aparte de la de salud, no integran su sueldo base— representan en casos extremos "hasta un 65 por ciento de la renta total", dijo Selume, por lo que el reajuste llegará también a ese tope. Pero estimaciones hechas por funcionarios de la Contraloría General sitúan el promedio del reajuste bruto entre un 35 y 40 por ciento.

Diez mil a 12 mil millones de pesos anuales costará la medida, cuyo propósito público es que "quienes obtienen hoy el grueso de sus remuneraciones por la vía no imponible, también coticen por esa suma, lo cual elevará el monto de sus jubilaciones. Disminuye la capacidad de ahorro del fisco, pero aumenta la de sus funcionarios".

Es una buena, y generosa, forma de iniciar ya en los hechos la campaña electoral pro-proyección del Régimen. Porque si a algunos analistas les parecía que ella tardaba demasiado, la respuesta provino del propio Selume. Se le preguntó por qué ahora —y no quizás, un año antes— se ponía en práctica esta medida: "Sencillamente, porque ahora sí hay fondos, ahora sí se puede", contestó.

El proyecto seguramente será aprobado tal cual por la Junta, anexo a la Ley de Presupuesto 1988 que también le envió el Ministerio de Hacienda. Como el primero, ésta despide un fuerte olor electoralista. En los hechos, hay sólo cuatro rubros en donde el nivel de gasto sube en términos reales (descontada una inflación de 20 por ciento este año). Ellos son: aportes previsionales, con 7 por ciento (fruto del reajuste de remuneraciones brutas del sector público); Fondo de Desarrollo Regional, con 34 por ciento; Vivienda, 13 por ciento, y municipalidades, donde el mayor nivel de gasto real autorizado en relación a 1987 sube un ¡164 por ciento!



Jorge Selume, director del Presupuesto: No quería decir lo que finalmente dijo.

"Es la campaña electoral", reflexionó el economista Gerardo Aceituno, del Programa de Economía del Trabajo (PET), recordando que todos esos ítemes corresponden exactamente al propósito —ya anunciado oficialmente— de canalizar mayores recursos al llamado "gasto social", y a las intendencias y municipios. Y porque estos últimos aparecen como los responsables últimos de aplicar el "plan de acción cívica".

MAS INGRESOS, MENOS GASTOS

Otras partidas del gasto fiscal, menos "visibles" para el impacto que se busca aunque tanto o más importantes que las primeras, seguirán siendo postergadas: en algunos casos, su nivel de gasto durante 1988 equivaldrá a una cuarta parte de lo que será el IPC este año; vale decir, disminuirán un 75 por ciento su nivel real. En salud, el mayor gasto nominal será de sólo 4.5 por ciento; en educación, 11 por ciento; obras públicas, 5.3 por ciento, todos aumentos muy por debajo de la variación inflacionaria de 1987.

No ocurre lo mismo con los ingresos tributarios de que dispondrá el fisco en 1988: ellos aumentan un 25 por ciento nominal, 5 por ciento real, aunque también aquí se continuará reduciendo el impacto tributario sobre los grupos de ingresos altos (su recaudación baja en 3 por ciento), elevándolo para el grueso de la población: lo obtenido del IVA sube 12 por ciento. También aumentó en 8 centavos el nivel de precio promedio presupuesto para el cobre: desde 65 centavos de dólar en 1987 a 73 centavos en 1988, aunque Jorge Selume admitió que se previó podría llegar hasta 78 centavos; solamente suponiendo que se alcance el primer valor, el fisco tendrá un mayor ingreso cercano a los 250 millones de dólares. Por último, están los 45 mil millones de pesos que se espera obtener de la privatización de empresas.

Gerardo Aceituno consideró que todos estos mayores ingresos permitían mayores niveles de gasto y de actividad en sectores críticos, como educación, salud y obras públicas, o elevar los salarios reales del sector público (cuyo gasto nominal crece en sólo 0,1 por ciento). No fue así, sin embargo: "Prefirió concentrar su mayor gasto en áreas visibles para su acción política, pero al mismo tiempo mantenerse dentro de los límites fijados por el Fondo Monetario". El propio Director del Presupuesto señaló que tanto el déficit fiscal —baja de 1,5 a 1,2 por ciento del Producto— como todo el plan de gastos durante 1988 "son consistentes con el programa convenido con el FMI: seguiremos en la misma línea mantenida desde 1985", recalcó.

(Milenko Mihovilovic, vicepresidente de la Agrupación de Empleados Fiscales, Anef, destacó que "la idea de hacer todas las asignaciones imponibles es buena, porque responde a lo que pedimos hace largos años: hoy, entre el 40 y 45 por ciento de la renta total de la Administración Pública, no lo es. Pero nadie duda que es una medida política. Porque el problema de fondo son los bajos sueldos, esa inflación que desde 1981 equivale a tres veces los reajustes concedidos, el hecho de que los funcionarios del último escalafón ganen hoy 9 mil 800 pesos mensuales".

NSM

Comando reitera demandas

A fines de la semana pasada, los 32 dirigentes que integran el consejo nacional del Comando Nacional de Trabajadores enviaron una nueva carta al Jefe de Estado, reiterándole la plena vigencia de las demandas económicas, la indiferencia oficial respecto de los cuales huelga del 7 de octubre. En un cuidadoso estilo, el CNT dice a Pinochet que "su gobierno se equivoca al tratar de encarcelarnos. Lo que sería útil para los trabajadores y el país es solucionar sus problemas. Para ello, es necesario que se debatan nuestros planteamientos, buscando caminos que conduzcan a satisfacer necesidades tan vitales" como las planteadas antes de la Huelga: un salario mínimo de 20 mil pesos y un reajuste de 22 por ciento para todos los trabajadores y pensionados. La misiva sugiere a Pinochet "no desoír la voz de los trabajadores organizados en el CNT, porque es un genuino representante de la inmensa mayoría de los trabajadores chilenos". Y, advierte, "seguir negando su existencia y no responder a sus demandas, sólo provocará mayores tensiones y conflictos".

Siguen las huelgas

Una semana de huelga general legal completaron 60 trabajadores de la industria "Molinos y Fideos Lucchetti", perteneciente al grupo Luksic. Los trabajadores integan el Sindicato Nacional de Servicios a Proveedores, cuya labor es promover los productos de la empresa en grandes establecimientos comerciales. Sus dirigentes sindicales informaron que la compañía se niega a otorgarles sus demandas, que en aras de un arreglo sin paro ya habían reducido: solicitan hoy un 12 por ciento de reajuste salarial, más incrementos iguales al 100 por ciento del IPC cada seis meses. Este grupo de trabajadores de Lucchetti llegó a la huelga en lo que es su primera negociación colectiva, prueba del creciente grado de conflictos que se advierte en los sindicatos pequeños y la pérdida de temor a la huelga, ya destacada por diversos especialistas. En los hechos, el "cordón" Vicuña Mackenna es uno de los más activos: cada semana se ven trabajadores desfilando frente a las puertas de sus empresas y recolectando dinero de los automovilistas para mantener sus ollas comunes.

El "paraíso" de Bond

A fines de este mes se conocerá el resultado de la venta de un tercio del capital accionario de la Compañía de Teléfonos de Chile, en lo que será hasta ahora el mayor volumen obtenido de una sola vez por la privatización de una empresa estatal: Corfo dijo esperar 110 millones de dólares por ese "paquete" accionario. Cinco interesados presentaron hasta el viernes último sobres con ofertas; de ellos, uno lleva las de ganar: el consorcio australiano Bond, el mismo que ya compró la Compañía Minera Saint-Joe Corporation, en la "módica" suma de 500 millones de dólares: Saint-Joe, entre otros activos, es dueña del yacimiento "El Indio". Los planes de Bond no terminan en Teléfonos: su representante David Aspinal dijo que "cada día estamos recibiendo ofertas de muchos interesados", al tiempo que exploran la posibilidad de irse a la isla Juan Fernández; a instalar allí un "paraíso tributario" tal y como los de Bahamas e Islas Caymán, en el Caribe. "Sólo esperamos que salgan las disposiciones legales respectivas", dijo Aspinal.



SOBRE EL TRIGO

OSCAR TRONCOSO*

El consumo de trigo y sus derivados es un elemento básico en la alimentación de los sectores más pobres de la población: el pan, los fideos, tallarines y otras masas son parte infaltable (y, a veces, única) de la dieta de las familias populares.

La política de sustentación del precio del trigo por medio de las "bandas" produjo un incremento significativo de la producción. Es así como el país enfrenta la cosecha 1987/88 con un supuesto excedente de 2 millones de quintales. El ministro de Agricultura se lamenta porque considera que este excedente sería "una complicación". ¿Una complicación? Según estudios de sus expertos, es imperioso resolver el problema de la sobreproducción del cereal por el alto costo que significa acopiarlo en los silos. ¿Cómo resuelve este problema la autoridad económica? Con ese gran sentido patriótico de nuestros gobernantes, llama a una licitación para exportar un millón de quintales a la que se presentan 36 solicitudes casi exclusivamente extranjeras. Como el precio internacional del trigo es prácticamente la mitad del precio nacional, se genera un "pequeño déficit" (entre 20 y 40 millones de dólares) que es absorbido por la entidad que compró y acopió el sobrante.

¿Los planificadores del Gobierno no previeron esta complicación? En el libre juego de la oferta y de la demanda, el mercado asigna eficientemente los recursos y castiga a los empresarios ineficientes y que hacen malos negocios. ¿Por qué, entonces, debe pagar estas ineficiencias una empresa estatal creada por Corfo para comprar, acopiar y ahora licitar el trigo? ¿Por qué cuando los empresarios pierden interviene el Estado y paga por lo tanto el pueblo?

¿Es la única o la mejor solución la que propone el Gobierno?

Chile ha debido importar grandes cantidades de trigo para hacer frente al déficit permanente en que se encontraba. Por el contrario, mantener un millón de quintales en el país equivale al consumo de trigo de un mes. ¿No es posible —como plantea la Confederación de Productores Agrícolas— usarlo como enlace entre una cosecha y otra, en que generalmente se produce un déficit? ¿No sería más justa la solución planteada por los industriales del pan, que sostienen que con ese excedente de trigo los molineros deberían producir harina más barata y de esta manera ellos —los panaderos —podrían evitar el alza del pan, e incluso (¿por qué no?) lograr una reducción de su precio?

¿Por qué el Estado no compra el excedente al mismo precio que se licita, produce pan, fideos y otros derivados y los canaliza a la población más necesitada, hacia los comedores infantiles, las ollas comunes, los damnificados de los temporales?

El excedente de trigo es también el resultante de la política salarial impuesta por el Gobierno y que mantiene reducido el poder adquisitivo de la población. Cada vez se puede comprar menos derivados del trigo con el salario de los trabajadores. Este excedente les pertenece legítimamente a ellos y a los cesantes. Por eso, parece justo proponer: 1) Que el Estado compre el excedente y se lo entregue a los molinos que se comprometan a traspasar los menores costos al precio de la harina; 2) Que los industriales del pan a su vez cumplan con su compromiso público de que a menor precio de la harina, bajarán el precio del pan; 3) Que se cree una comisión compuesta por el Gobierno, productores y trabajadores, que supervise este acuerdo; 4) Un reajuste inmediato del sueldo mínimo, en vez de un nuevo ajuste recesivo.

* Especialista del Grupo de Investigaciones Agrarias de la Academia de Humanismo Cristiano.



"Creo en la lucha armada como única solución para los pueblos que luchan por liberarse y soy consecuente con mis creencias".

A VEINTE AÑOS D

Así era el Ché

- *"Comandante, ¿qué se necesita para que una revolución triunfe en América Latina?", pregunta una joven al Ché.*
- *"¡Huevos!", responde el guerrillero.*

«A ocho kilómetros del noroeste de La Higuera, el día de ayer, 8 de octubre, se libró un fuerte combate con una fracción roja que presentó desesperada resistencia. Los rojos sufrieron cinco bajas entre las que posiblemente está Ernesto Ché Guevara", indicó hace veinte años un comunicado enviado directamente al dictador boliviano, general de aviación René Barrientos Ortuño, por el capitán Gary Prado Salmón, comandante del batallón de asalto número dos —los "rangers"—, destacamento especialmente entrenado por los norteamericanos.

Habían tomado prisionero al Ché y a un puñado de combatientes en la región selvática de Ñancahuazú, provincia de Vallegrande, a unos 800 kilómetros de La Paz, luego de cercarlo por tierra y aire durante semanas con más de dos mil hombres.

Varias horas después, el subteniente Terán mató a balazos al guerrillero —herido en combate e inmovilizado— que fue tomado prisionero tras larga y desigual batalla. Lo acribillaron "por orden superior". Lo mataron para mostrarlo derrotado. Y no conformes con eso, después escondieron el cadáver y el diario de guerra que el Ché escribió desde el 7 de noviembre de 1966 hasta el 7 de octubre de 1967 en dos agendas alemanas. También le cortaron las manos, nunca se supo exactamente por qué.

En julio de 1968, el ministro boliviano Antonio Arguedas se refugió en Chile y declaró que él había hecho llegar una copia del diario junto con las manos del Ché a Fidel Castro, luego de sustraerlas

SU MUERTE:

de una caja fuerte del Departamento de Inteligencia boliviano. "Decidí que el mejor destino que podía dar a esos restos del guerrillero era remitirlos a Cuba donde vivía su familia", dijo.

Hoy, ya nadie recuerda siquiera que Barrientos era un dictadorcillo encaramado en el poder mediante un golpe contra Víctor Paz Estensoro. Ni su nombre, ni el de Prado, ni el de Terán quedaron en la memoria. Pero hasta los niños de primaria de cualquier pueblito latinoamericano han oído hablar del Ché.

Ese mismo día 8 de octubre de 1967, semidesnudo, los ojos abiertos, la última expresión serena, como un golpe irreparable de luminosidad, su cuerpo acribillado fue exhibido a la prensa entre las burlas de los soldados. La imagen de su cadáver sobre un camastro de madera, en la escuelita rural que hoy se llama San Ernesto de La Higuera, fue contemplada con incredulidad y estupor por millones de seres en todo el mundo, bajo la frase que el propio guerrillero usó en tono de despedida en varios de sus escritos: "¡Hasta la Victoria siempre!".

La frase y la imagen se multiplicaron como reguero de pólvora.

SI ME DAN UN BUFOSO...

Ernesto Guevara de la Serna nació en Rosario, Argentina, en 1928. Hoy estaría próximo a cumplir los sesenta. Fue el mayor de cinco hermanos —más tarde tendría cinco hijos— y sus padres tenían una situación acomodada: una plantación de yerba mate, casi un latifundio, cerca de las cataratas del Iguazú. Antes de cumplir dos años sufre su primer ataque de asma alérgica. La enfermedad lo acompañará por el resto de su vida, por lo que no pudo ir al colegio hasta los ocho años ni hacer el servicio militar. Pero se las arregla para jugar al fútbol y participar en el seleccionado de rugby de su colegio. Como niño lo recuerdan rebelde y osado; como adolescente, rebelde y talentoso; como joven, rebelde, sensible, agudo y audaz.

El asma lo obliga a largos períodos de encierro, lee libros antes de tiempo y a los once años nace su pasión por el ajedrez. La primera noticia que tuvo de la existencia de Cuba fue a través de la visita a Argentina del gran ajedrecista isleño, José Raúl Capablanca. "En la sierra tenía un juego de ajedrez, pero casi nadie sabía jugar. Ahora vamos a tener grandes maestros: eso será también obra de la revolución", dirá tras el triunfo contra Batista.

El joven Ernesto viste desarrapado y tiene sueños e ideas claras. A los quince años va a ver a la cárcel a su amigo Alberto Granados, detenido en una de las muchas manifestaciones estudiantiles de la época: "Le digo que los secundarios deben salir a la calle para esclarecer a las masas explicando por qué estamos presos —recuerda Granados. Y él me contesta: 'Salir a la calle para que la policía te corra a bastonazos, eso sí que no. Yo salgo únicamente si me dan un bufoso (arma corta, en lunfardo argentino)' ".

Ha terminado la Segunda Guerra Mundial. Ernesto Guevara estudia medicina en la Universidad de Buenos Aires, aunque todos pensaban que se dedicaría a la ingeniería por su habilidad con las matemáticas. Es irreverente, desprejuiciado y no respeta los convencionalismos. Casi todo lo hace bien, pero tiene un sentido negado: la música.



"En los campos de batalla llevaré la fe que me inculcaste", escribió el Che a Fidel.

Aprende a bailar tangos con mucho trabajo.

A los 18 años, el ejército argentino lo declara no apto para cumplir su servicio militar. Por ese tiempo lo pica el bichito de los viajes y aprovecha cualquier oportunidad para hacerlo. En 1951, con su amigo Granados y en una bicicleta con motor, viajan a Chile. Llevan sus cepillos de dientes y una pistola. Se fotografían en Temuco. La motocicleta se desarma antes de llegar a Santiago, pero siguen a pie. Luego va a Perú. Ya conoce parte del Caribe y varias provincias argentinas. Trabajan en múltiples oficios. Una tarde, en Machu-Pichu, hablando de la miseria y el atraso que han visto, Ernesto dice a Granados: "¿Hacer una revolución sin tirar tiros?... ¡Estás loco!".

"Por circunstancias especiales y quizás también por mi carácter empecé a viajar por América y la conocí entera", dirá el Ché —un año después del triunfo de la Revolución cubana— explicando a unos estudiantes las razones que lo llevaron a la vida guerrillera. "Empecé a entrar en contacto con la miseria, con el hambre, con las enfermedades, con la incapacidad de curar a un hijo por falta de medios, con el embrutecimiento que provoca el hambre y el castigo continuo". Y se propuso "ayudar a esa gente".

Aprueba diecisiete asignaturas en un año y termina medicina. Su urgencia es viajar. Va a Ecuador, Colombia, Venezuela. Llega a Estados Unidos en un avión que transporta caballos pura sangre. En Guatemala comienza a llamarse "Ché" porque los centroamericanos le dicen así a cualquier argentino. Toma mate amargo a cualquier hora. Conoce a Hilda Gadea, una peruana nada bonita, su primera mujer. Tiene amigos izquierdistas. Guevara lee a Lenin, Marx, Mao-Tse-Tung, y hace unas notas sobre qué se necesita para ser un médico revolucionario.

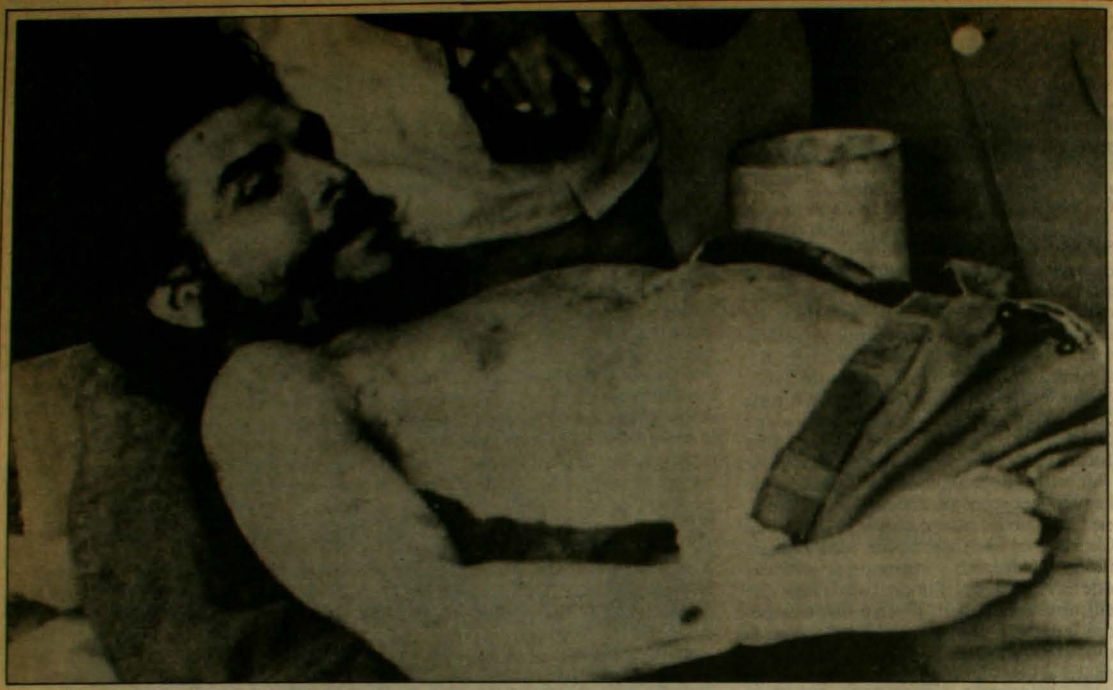
Los norteamericanos invaden Guatemala. Su vida corre peligro. Buenos amigos lo sacan con un salvoconducto a México.

EN CASA DE MARIA ANTONIA

"Me recuerdo en esta hora de muchas cosas, de cuando te conocí en casa de María Antonia...", dirá el Ché a Fidel en la carta con que se despide de él en abril de 1966. María Antonia es una cubana que vive en México, en la calle Emparán, hasta donde llegan seguido los sobrevivientes del asalto al cuartel Moncada. María Antonia se las arregla para alimentarlos y consigue colchonetas para que duerman allí. El pequeño departamento, en pocos meses, se ha transformado en el cuartel central de los revolucionarios que preparan la expedición del yate Granma. Es julio de 1955.

Fidel y el Ché se encuentran: "Recuerdo que nuestra primera discusión versó sobre política internacional. En la madrugada, era yo uno de los futuros expedicionarios".

Ochenta combatientes desembarcan en Cuba y se internan en la Sierra



"El socialismo no está reñido con la belleza".

Maestra. El Ché es el médico del grupo. Comienza la acción. Son atacados, pierden gran parte de los pertrechos. "Tenía delante una mochila llena de medicamentos y una caja de balas, las dos eran mucho peso para transportarlas juntas: tomé la caja de balas". "Mi fusil no era de los mejores, deliberadamente lo había pedido así porque mis condiciones físicas eran deplorables después de un largo ataque de asma soportado durante toda la travesía marítima, y no quería que se fuera a perder un arma buena en mis manos". Quedan sólo doce sobrevivientes del Granma, todos dispersos. Cuando se encuentran, Fidel exclama: "¡Ya hemos ganado la guerra!". Siguen adelante. Fueron necesarios 25 meses de tiros, hambre, valor, audacia y fatigas en la Sierra Maestra. El Ché sigue con asma, pero combate que es un gusto. Edita "El Cubano Libre" y funda "Radio Rebelde" que se irradian hacia todas las ciudades. El pueblo apoya a los guerrilleros. Cae la tiranía de Batista. Camilo Cienfuegos y el Ché —ambos comandantes— entran a La Habana, el 2 de enero de 1959. Ha triunfado la Revolución.

"En América, el camino para la liberación de los pueblos, que será el camino del socialismo, marchará a través de las balas en casi todos los países...", dirá el Ché. Y también: "Consideramos que tres aportes fundamentales hizo la Revolución Cubana a la mecánica de los movimientos revolucionarios en América. Son ellas:

1. Las fuerzas populares pueden ganar una guerra contra el ejército.

2. No siempre hay que esperar a que se den todas las condiciones para la revolución. El foco insurreccional puede crearlas.

3. En la América subdesarrollada, el terreno de la lucha armada debe ser fundamentalmente el campo".

Una hermosa revolucionaria cubana acompaña al Ché: Aleida March. Se casan en junio de 1959 y tienen cuatro hijos. "Los dirigentes de la revolución tienen hijos que en sus primeros balbuceos no aprenden a nombrar al padre y mujeres que deben ser parte del sacrificio general", dirá.

EL HOMBRE NUEVO

El Ché es ahora un estadista, dirigente de la primera revolución americana: presidente del Banco Nacional y Ministro de Industria. Plantea el concepto de "hombre nuevo" y lo practica. Es austero, autocrítico, defiende los estímulos morales, los elementos subjetivos en los procesos de transformación social, condena la corrupción especialmente en los niveles de gobierno; "el socialismo económico sin la moral comunista no me interesa", afirma. Se le ve en las fábricas, cortando caña, cargando sacos o conduciendo un tractor. Habla de la necesaria actitud ejemplarizante de los dirigentes y del trabajo voluntario. Pronuncia más de 170 discursos y conferencias. Recorre el mundo buscando y logrando apoyo para la revolución naciente. "Nosotros sostenemos que el precio de la paz no puede llegar más allá de las fronteras de la dignidad". Se declara antiimperialista y advierte a los norteamericanos que "para liquidar a Cuba hay que invadirla y para invadirla hay que estar dispuesto a morir". Sabe que le temen a que "por toda América empiecen a crecer las barbas guerrilleras y toda la cordillera de los Andes se convierta en otra Sierra Maestra".

Comienza a impacientarse. Lo reclaman sus viejos sueños: quiere irradiar una revolución latinoamericana desde el corazón del sur del continente. Se entrena en las montañas de Cuba durante algunos meses. "Otras tierras del mundo reclaman el concurso de mis modestos esfurzos. Yo puedo hacer lo que te está negado por tu responsabilidad al frente de Cuba", escribe a Fidel. No es posible persuadirlo.

"Creo en la lucha armada como única solución para los pueblos que luchan por

liberarse y soy consecuente con mis creencias", dice. En agosto de 1966 ingresa a Bolivia con una identidad falsa.

"Se suponía que se iba a encontrar con el apoyo del Partido Comunista Boliviano y de otras fuerzas que se sumaron, porque había, en esa época, divisiones en la Izquierda, en el movimiento comunista, el Partido Comunista tenía varios dirigentes", ha señalado recientemente Fidel Castro. Surgen conflictos entre el Ché y el dirigente comunista Monge, que no apoya el plan del guerrillero. Los campesinos bolivianos no enganchan con la guerrilla como se esperaba. El destacamento guerrillero debe entrar en acción medio año antes de lo previsto y es descubierto cuando todavía estaba en fase de preparación. La persecución arrecia y la hostilidad geográfica de la selva de Ñancahuazú hace también su parte.

El 8 de octubre se enfrentan el ejército y la guerrilla. Al parecer, el Ché cae herido en los primeros momentos del combate. Continúa luchando hasta que le inutilizan el arma. "En el momento en que fuera necesario, estaría dispuesto a entregar mi vida por la liberación de cualquiera de los países latinoamericanos, sin pedirle nada a nadie, sin exigir nada, sin explotar a nadie...". Dieciséis guerrilleros que lo acompañan hasta el final siguen combatiendo durante horas. Es inútil. Son capturados.

"Si me llegara la hora definitiva bajo otros cielos, mi último pensamiento será para este pueblo y especialmente para tí, había escrito a Fidel en la despedida.

Un médico declara que el cuerpo presentaba siete heridas de bala, cinco de ellas en las piernas, una en la garganta y otra en el pecho, que le atravesó el corazón y el pulmón.

En Cuba, había quedado un sobre cerrado. Es una carta del Ché para sus hijos: Hildita, Aleidita, Camilo, Celia y Ernesto. "Si alguna vez tienen que leer esta carta será porque yo no esté entre ustedes. Casi no se acordarán de mí y los más chiquitos no recordarán nada. Su padre ha sido un hombre que actúa como piensa y, seguro, ha sido leal a sus convicciones. Crezcan como buenos revolucionarios. Estudien mucho para poder dominar la técnica que permite dominar la naturaleza. Acuérdense que la revolución es lo importante y que cada uno de nosotros, solo, no vale nada. Sobre todo, sean siempre capaces de sentir en lo más hondo cualquier injusticia cometida contra cualquiera en cualquier parte del mundo. Es la cualidad más linda de un revolucionario. Hasta siempre, hijitos, espero verlos todavía. Un beso grandote y un gran abrazo de Papá".

PAMELA JILES



El año de la siesta

JAVIER DIAZ

Las dirigencias políticas tradicionales han suplido en estos años su falta de imaginación política con eslóganes, estribillos y grandiosos anuncios que nos han adormecido suavemente a todos.

Una de las formas que se han empleado para ocultar ante la opinión pública la propia ineptitud de los políticos históricos ha sido la de asignarle al año que siempre viene, la cualidad de que en él, por el simple cambio de folio, se tornarán realidad los deseos de nosotros los opositores.

Si la memoria no me engaña, se nos ha prometido así el Año de la Concertación, el Año de las Definiciones y —como obra cumbre de la ineptitud— el "Año Decisivo" en 1986. Para quedar finalmente en nada, todos sabemos que no ha habido ni Concertación ni Definición ni, por último, Decisión. Y no se vaya a creer otra cosa. Las cúpulas políticas y los conferencistas de embajadas están muy conscientes de que todo esto no es más que elegante palabrería con la cual se han disfrazado las incompetencias, las ignorancias y la falta de visión histórica de una clase política agotada, decadente y frustrada que se aferra a sus cargos como si en ello se les fuera la vida. A lo mejor.

Por motivos de decoro, sin duda, 1987 no fue bautizado; la creatividad de las cúpulas salió de vacaciones.

Pero vaya si han ocurrido cosas en este año. A raíz de la autoextirpación de los socialistas, murió, por ejemplo, la Alianza Democrática. Su cadáver insepulto se pasea por las embajadas, pero las fotografías de próceres trago en mano no le quitan ni le ponen ni un real a que, como opción política, la Alianza estaba terminada desde hace mucho.

Si la incompetencia de tanto ex político mató a la Alianza, cosa muy distinta sucedió con el Acuerdo Nacional. Había dos formas de asumir el Acuerdo. Una como el esfuerzo si no más serio, por lo menos el de más prestigio ante la opinión pública para convencer a las Fuerzas Armadas de que el futuro del país pasa por un convenio negociado entre los Partidos Políticos y los hombres de uniforme. La otra, como una simple ocasión de salir en fotos, conocer diplomáticos extranjeros y —quien sabe— viajar un poco, a Caracas por ejemplo. Los más perspicaces, sin embargo, prontó descubrieron que callando su lealtad con el Régimen y coqueteando un poco con la oposición, conseguían casi gratis carta de ciudadanía democrática. Y como dos más dos son cuatro, dicho y hecho. El Acuerdo cayó con entusiasmo en la trampa y se fue de frente al suelo. Resucitó en abril pasado, por pocas horas, para saludar al Papa. Se esperan noticias suyas para cuando Juan Pablo venga de nuevo.

Al Grupo de los Trece ya le habían dado la extremaunción en diciembre del Año Decisivo, así es que no cuenta. Y después de todo esto, nada más, ni siquiera un ataque de tos. Algunos osaron sugerir una Campaña por las Elecciones Libres. La respuesta fue, digamos, discreta y abundante en sonrisas escépticas cuando no socarronas. Si no va a resultar, ¿no te digo?

Por eso, me atrevo a sugerir finalmente y para no romper con la tradición, un nombre apropiado para este 1987 que ya se nos va: propongo solemnemente que 1987 sea conocido en términos políticos como el Año de la Siesta.

Para que nos sirva de lección. Para que el próximo sea, ojalá, el año del Recambio Generacional. El Chile del siglo XXI lo deben diseñar y deben luchar por él quienes vamos a vivirlo. El resto, es cuento.

CAROLINA TOHA, DIRIGENTE DE LA FECH:

"Somos la gran derrota de Pinochet"

Desde hace un año es la única mujer que integra la directiva de la Federación de Estudiantes de Chile, Fech. Como su vicepresidenta, concurrió al despacho del ministro de Educación hace unos días para dar a conocer la posición del movimiento estudiantil respecto del conflicto por el que atraviesa la Universidad de Chile.

Carolina Tohá, de 22 años, no tiene tiempo por ahora de pololear, "por lo menos hasta que se termine lo de Federici". Tampoco para dibujar ni hacer gimnasia rítmica, actividades que llenaron horas de su tiempo cuando más pequeña.

Cuando habla de los problemas del país, de la universidad, del futuro, con mucha calma y precisión, parece demasiado adulta. Tanto que se contrapone a su figura menuda de niña chica que siente nostalgia y a veces pena porque de pronto su infancia, "ese edificio seguro, lleno de cariño y protección", se derrumbó cuando tenía ocho años. "Y ya no lo voy a tener nunca más".

Le gustaría a veces llegar a la casa y poder discutir con su padre, José Tohá, los problemas de la "U" y escuchar los consejos de quien fue presidente de la FECH en los tiempos de González Videla. Echa mucho de menos su presencia. Cuando recuerda que lo que más le impresionaba de él era su serenidad y tranquilidad para enfrentar las cosas, sin darse cuenta, trasmite esa misma forma de ser. "Desde que él murió sentí que me las tenía que arreglar sola, que debía hacerme cargo de mí misma y a veces es un peso muy grande. Pero es por todo lo que soy. En mi vida me han pasado muchas cosas en estos catorce años y eso hace que sienta una responsabilidad muy profunda respecto a lo que pasa en mi país. Justamente por haber estado tan cerca de situaciones que te marcan, no puedo sentirme ajena, además me interesa hacer algo para que Chile cambie".

—¿Eras muy regalona de tu padre?

—Tengo muchos recuerdos. Como cuando era muy chica y él me llevaba los fines de semana al diario. Mi mamá decía que me secuestraba. Cuando vino la Unidad Popular y mi papá fue ministro, lo veía menos. De esa época tengo muchas sensaciones. Uno, a esa edad, no percibe que de repente uno de tus tíos que va a tus cumpleaños, que lo conoces desde siempre, se convierte en el Presidente, que tu papá es ministro, que la gente que te rodea es importante. Pero sí, recuerdo la sensación que todos ellos estaban haciendo cosas importantes y yo me sentía protegida, rodeada de gente que nos quería, que nos cuidaba.

—Pero veías poco a tu papá, esos mismos "tíos" te lo quitaban...

—No había tiempo natural de encuentro. Había que buscarlo. Pero los fines de semana nos encontrábamos. Y a mí me gustaba mucho conversar con él. Me trasmitió una tranquilidad interna muy grande. Nunca fue agresivo. Siempre tuve la sensación que tenía una paz interna muy grande que se trasmitía en la manera de hablar, las formas de tratar a la gente. A la casa iba mucha gente, entonces yo veía que se relacionaba así con todo el mundo.

—Tu padre era ministro de Defensa, y también lo visitaban militares...

—Sí, iba el general Prats, con quien además de tener una relación de trabajo, eran amigos. Mi mamá dice que también iba Pinochet. Yo por suerte no lo recuerdo. Una vez estábamos con mi hermano en la casa y llegó una caja muy grande a su nombre. Era muy pesada. Nos asustamos. Y una persona que nos cuidaba la abrió. Eran montones, pero montones de soldados de plomo. Un verdadero ejército. Se los mandó Pinochet de regalo a mi hermano. Mi familia lo conoció, tuvo contacto con él y muchas de las cosas que hoy levanta como sus posiciones ideológicas de siempre, no lo eran en un primer momento. El no era un neoliberal cuando dio el golpe de estado. Hoy, al analizarlo, pienso que es una persona que tiene una ambición ilimitada. Cree que este país es su obra. Siento un profundo desprecio por él.

—Los últimos meses del gobierno de la UP fueron de extrema tensión. Tu padre fue acusado constitucionalmente, había un clima de confrontación muy grande; ¿afectó también este ambiente la vida de ustedes?

—Nunca se conversaba de esto cuando estábamos nosotros, pero yo sentía que había problemas. Me acuerdo de que el Tacnazo fue un día raro para nosotros. Salimos muy rápido de la casa y nos llevaron donde mi abuela. A partir de allí empezaron a cambiar las cosas. Sentía que la vida se complicaba, pero no sabía explicar por qué. Entre eso y el Golpe hubo muy poco tiempo.



- *"No siento odio, pero sí un profundo desprecio por quienes trastrocaron mi vida".*
- *"Soy crítica con los dirigentes políticos. No han tenido capacidad de entender que el país cambió y que hay que hacer política de otra manera".*
- *"El conflicto de la U. deja muchas lecciones. Sobre la base del respeto a las opiniones distintas, se construye confianza".*



—¿Y qué pasó con ustedes ese día?

—Mi mamá nos despertó muy temprano. Recuerdo a mi papá vistiéndose rápido, y que nos llevó a la casa de mi abuela. El partió a La Moneda. Ese día en la noche yo estaba muy inquieta. A nosotros, por un absurdo sentido de la protección, no nos dijeron nada. Yo veía que de repente había llamadas telefónicas y que después mis tías lloraban. Luego supe que habían confirmado la muerte de Allende. El era muy amigo de la familia, desde siempre. Era una sensación de incertidumbre muy grande. Yo tenía una desesperación por volver a la casa, pero nos dejaron en la casa de mi abuela. Era una sensación terrible, de querer recuperar esa seguridad que teníamos, pero eso no pasó nunca más. Cuando volvimos a la casa mi papá no estaba, nunca más volvió.

—¿Ya no lo volviste a ver?

—Sí, muchos meses después, cuando estaba en el hospital. Recuerdo todo ese tiempo como una situación anormal. No nos decían que él estaba preso y yo había averiguado con otras amigas que era así. La gente que me rodeaba había desaparecido, sentía un derrumbe en mi entorno. Tenía unas amigas, las Jorquera. Su papá también estaba preso, pero a ellas se lo habían dicho. Entonces conversaba con ellas. Un día de febrero mi mamá me dijo que me llevaría al hospital a ver a mi papá. Me advirtió que estaba enfermo y muy flaco. Recuerdo que estaba muy nerviosa. Que me puse un vestido como para los cumpleaños y que le llevé un regalo. Una cajita de palos de fósforos pintados que hice yo misma... todavía la tengo. Cuando llegamos al hospital no lo encontré delgado. Lo único que sentí es que era mi papá, que estaba ahí, que nos hablaba como siempre, muy tranquilo, muy cariñoso, muy cálido. Lo vi otra vez más, para su cumpleaños. Pasó algo horrible. Le habíamos llevado una torta, estábamos los cuatro y de repente entró un militar y la acuchilló entera para ver si tenía algo oculto dentro. Pero recuerdo que yo sentía que él iba a volver a la casa y que ya no se derrumbaría todo. No fue así. No lo vi más. Murió un mes después. A mí me lo dijeron tres días más tarde. Me dio una pataleta, lloré mucho y me acuerdo que decía que no quería vivir, que nunca más me volvería a reír.

—¿Y a quién le echabas la culpa por lo que te estaba pasando? ¿Todavía te dura esa rabia?

—Después que murió mi papá todo cambió. Nos fuimos a México. Yo no quería irme de Chile. Tenía una sensación de amenaza, que todo se había desarmado, cosas que un niño de ocho años normalmente no tiene. Cuando llegamos a México tuve la percepción clara que en Chile había un gobierno militar, que eran malos y que Pinochet era el que los mandaba. Cuando me empecé a relacionar con otros niños de allá, me preguntaron de mi país. En esa época la solidaridad con los chilenos era enorme. Y todos los de mi edad asociaban lo más malo con Pinochet. Yo no sentía rabia, sino una pena muy grande porque me quitaron mi etapa de niña. En México, yo fui feliz, y cuando me dijeron que nos volvíamos, de nuevo me dio rabia y lo hice contra mi voluntad. Es una impotencia de sentir que, de nuevo, cuando había construido mi mundo, tenía que echarlo abajo y otra vez partir de cero. Ahora, viendo las cosas, siento que a quienes trastrocaron mi vida no les odio. Sí les tengo un profundo desprecio.

—No querías estar en Chile y sin embargo, te integraste muy rápido a la actividad estudiantil. ¿Fue una forma de sacarse la rabia de encima?

—No, cuando llegamos en el 79, ya había esbozos de organizaciones secundarias. Yo entré a octavo básico al Francisco de Miranda y tuve la suerte de encontrarme con un colegio donde yo podía hablar de mis cosas y ser lo que era, sin miedo. Entonces sentí interés de inmediato por lo que se estaba haciendo. Me acuerdo que tenía mucho miedo. Íbamos a reunirnos en salas parroquiales y a mí eso me parecía de catacumbas. En México había leído mucho sobre la represión en Chile, los detenidos desaparecidos, las torturas y vivíamos una época rara. Por un lado un país que creía en el "boom" y que iba a ser rico y, por otro, gente que sufría los efectos de la Dictadura. Fueron años duros, con bajones fuertes en la organización estudiantil, pero en el 82, con las marchas del hambre, el proceso de reestructuración de las organizaciones sociales, entre ellas el movimiento estudiantil. Fui presidenta del Centro de Alumnos el último año y después pasé a Derecho, en la U, y ya estaba metida de lleno en la actividad de mi sector.

→

—Y fuiste candidata a la dirección de la FECH dentro de una lista donde, según algunas críticas muy duras que se te hicieron, iban sectores que fueron cómplices del Golpe Militar y por tanto responsables de lo que pasó con el proyecto de tu padre...

—Yo siempre me identifiqué con el Bloque Socialista. No milito y hoy estoy por apoyar todo el proceso de unidad del socialismo. Fui candidata a la FECH en circunstancias especiales. Era un momento bien particular, después de un año muy intenso en que se trabajó fundamentalmente en torno a la cosa política nacional. Se dijo que el 86 iba a ser el decisivo y terminó mal. En ese período, con un grupo de estudiantes —que después fueron los que integraron la lista— iniciamos un proceso de reflexión para remontar del escepticismo y la crisis. Y planteamos que el movimiento estudiantil debía tener un carácter más juvenil, ser más autónomo de las juventudes políticas, ser más participativo, recuperar espacio propio. Intentábamos rescatar todo eso, incorporar a quienes no militaban, que se sintieron muy postergados. Es bueno buscar los errores para resolverlos, y no caer en las mismas críticas que por años se han hecho unos con otros, sin dar cuenta de la responsabilidad que a todos les cupo en esta crisis tan profunda que vive el país. "Creo que nuestro planteamiento fue correcto y nos posibilitó salir del bajón en que nos pilló el fin de año pasado. Eso ha quedado demostrado hoy. Para enfrentar el conflicto que vive la Universidad, el movimiento estudiantil se ha mostrado cohesionado, fuerte y participativo. Todos se sienten involucrados en la crisis. Hoy los problemas se debaten en el Consejo de Presidentes, en los cursos y no en la meses políticas. Nadie se siente postergado".

—O sea que a escala nacional, uno de los errores de las dirigencias políticas es encerrarse a discutir entre ellos y no dar participación al resto; ¿les criticas este error?

—Yo soy crítica con la dirigencia política opositora, pero con mucha delicadeza. Pienso que no tienen capacidad para reconocer que este país ha cambiado y que es necesario hacer política de otra manera. El 60 por ciento de la gente en Chile es menor de 30 años, ha vivido la mayor parte de su vida adulta en Dictadura y no conocen mucho los proyectos políticos que la oposición representa. Más bien los ven haciendo política entre ellos, mientras que son bombardeados por los medios oficiales de noticias respecto al proyecto de la Dictadura. Y no hay que engañarse, el Régimen es inteligente, tiene coherencia y quiere proyectarse. La oposición debe darse cuenta que hay un abismo entre la dirigencia y la gente común y corriente. Entonces hay que cambiar de estilo, establecer vínculos, que no pueden ser los mismos que se usaban en la época parlamentaria, porque estamos en Dictadura.

—Les estás dando como receta el cambio de estilo que se estableció al interior de la Universidad para enfrentar el conflicto. ¿Es una situación que deben imitar?

—Creo más bien que aquí se ha hecho un aprendizaje. Y hay que destacar cosas que antes no se daban. En primer lugar, el trabajo unitario es producto de un debate donde hay posiciones diversas, pero que se respetan. La palabra respeto es muy importante, porque sobre esta base se genera confianza y sólo con ella se puede construir unidad. También ha existido respeto por las instancias de la Federación, que toman las decisiones. Se ha privilegiado el objetivo común por encima de los particulares, personales. Se ha entendido que en este conflicto también están involucrados otros sectores —los académicos, los decanos, los funcionarios— que tienen otros ritmos, que todos somos distintos, pero que podemos actuar juntos, cada uno cumpliendo su rol. Toda esta experiencia se ha hecho y eso da la sensación de movimiento universitario como cuerpo. Entonces, no son recetas, son experiencias que deben tomarse en cuenta.

—Resulta difícil entender que para el conflicto de la Universidad se logre este nivel de acuerdo, no se hagan exclusiones, la oposición se entienda con miembros de la Junta Directiva. ¿Es Federici el factor que, paradojalmente, los unifica?

—Muchas veces se dice que en Chile no hay conciencia de lo profunda que es la crisis que vivimos. Eso conlleva, a veces, a tener actitudes livianas en relación a los problemas que enfrentamos. En el caso de la Universidad, se tomó conciencia colectiva de lo grave que es el problema y que es indispensable actuar así. Evidentemente que Federici es un elemento que cohesiona al conjunto de la comunidad universitaria. Unánimemente lo rechazamos. Es un académico mediocre, según todos los que lo conocen. Goza con el rechazo que produce y eso es una alteración psicológica. Siente absoluto desprecio por la opinión de la gente, por los académicos, por el quehacer de la Universidad. Y con eso, nadie que no sea loco está de acuerdo. Y estamos convencidos que tendrá que salir, que ganará la razón en la Universidad.

—¿A quién admiras?

—A tanta gente. Pero entre ellos a Allende, a Chaplin, a Los Beatles, a Einstein y a Fidel Castro.

—¿Cómo te imaginas este país sin Dictadura?

—Me cuesta mucho, por el grado de incertidumbre en que se vive. No lo conozco de otra manera. Creo que será un cambio grande. Hay cosas que se van a revelar, otras van a florecer, a dar frutos. Especialmente para la gente joven que no sabe aún lo que es vivir en libertad. Esto de descubrir que se puede vivir de otra manera es bueno. Nos vamos a encontrar, con alegría. Sobre todo los jóvenes, porque en medio de toda esta crisis, creo que es el sector que ha experimentado más avances palpables.

—¿Cómo definirías a los jóvenes?

—Pinochet, en su afán de proyectar al Gobierno, tiene un principal impedimento: la juventud. No logró, a pesar de todos sus intentos, formar una generación funcional al sistema. No logró hacer el lavado de cerebro que quería y meternos en la cabeza que su sistema es el cielo. Con intervención en la educación, en las universidades, con represión no logró que nos formemos con el convencimiento que él es la solución. Somos su gran derrota. Y es una derrota irreversible.

MARIA EUGENIA CAMUS

quincho argentino
LA PAMPA

...UN BUEN APERITIVO,
LOS MEJORES VINOS
Y LA GENIAL CARNE ASADA
AL LEÑO,
EN NUESTRO QUINCHO... VISTE?

ESPECIALIDAD EN:
CABRITO, LECHON Y BORREGO
EL BARBARO BIFFE CHORIZO
Y LAS INCOMPARABLES
PARRILLADAS PAMPINAS

EL CANTO Y EL HUMOR, JUNTO AL
DUO "SAN MIGUEL"
MUCHO FOLKLORE,
AMBIENTE GRATO
Y QUIEN SABE QUE...

ALMUERZOS Y CENAS
DE MARTES A DOMINGO
PRECIOS ESPECIALES A
INSTITUCIONES Y GRUPOS

RESERVAS AL TELEFONO 90148
DE 12 AM A 15 PM

DOCUMENTO DENUNCIA:

Las técnicas ocultas de DINACOS

"El proceso de producción de informaciones debe ser desarrollado por especialistas: aquí no tienen cabida los novatos ni aficionados. Idealmente, los periodistas son los mejores recopiladores de información; también son efectivas las personas que han tenido experiencia en servicios de inteligencia y contrainteligencia".

La frase —que ahorra tal vez cualquier comentario— está incluida en un informe sobre la práctica profesional que Jorge Jau Manríquez, alumno egresado del Centro de Formación Técnica y Centro Interamericano de Educación y Cultura, Cidec, realizó en Dinacos, en 1986. Como cualquier memoria o tesis de grado, este informe es también un documento público: copias de éstos deben enviarse a la Biblioteca Nacional.

En 51 páginas el estudiante narra en forma sintética, clara y precisa —hasta ingenua, se podría pensar— la labor de DINACOS y lo que fue su paso por allí. Describe diversas actividades desconocidas que realiza esta "empresa", como él la llama en algunos momentos. Y —lo que es más impactante— hace un listado al detalle de 38 reglas de propaganda y contrapropaganda comunicacional. Aunque el alumno no señala explícitamente que éstas son aplicadas por la División de Comunicación del Gobierno, esto aparece como obvio al analizar los mensajes que el Régimen emite a través de sus medios o de los que le son afines o incondicionales. También se reafirma cuando se observa la única fuente bibliográfica usada por Jau Manríquez: el libro "Teoría y práctica de la propaganda contemporánea", publicado en junio de 1986 por el conocido militante de Avanzada Nacional César Hidalgo.

En este informe que ANALISIS entrega en forma exclusiva, se devela una Dinacos más temible de la que uno imagina. Queda claro, por ejemplo, cómo "atacar al enemigo en forma individual o certera", cómo "imputar al adversario los propios errores o la propia violencia"; cómo "crear artificialmente problemas nuevos o explotar los existentes" para "distraer"; cómo aplicar la censura y la autocensura; cómo explotar los "puntos débiles" del enemigo o cómo distinguir cuándo se responde con el "silencio" o con una "orquestación mayor".

Hay que señalar que, aunque el relato de Jorge Jau es claro y hasta "didáctico" respecto de las reglas de la "guerra propagandística", se torna muy vago cuando da cuenta de su labor concreta en Dinacos. Señala que ésta fue "variada" y que principalmente se desempeñó en el Departamento de Ingeniería y Producción.

Describe que fue iluminador en un noticiero llamado "Edición Internacional de Noticias" y luego libretista. Relata que éste es un programa basado en los noticieros de la televisión, que dura cerca de 80 minutos, se graba una vez por semana y se envía a más de 40 países. También indica se le designó varias veces como Editor de Prensa de notas realizadas con material filmado por camarógrafos de Dinacos, "para que luego se entregaran a los canales de TV que desearan ponerlas en sus noticieros". Expresa que también editó spots "en su mayoría de servicios", que se entregaban a los canales "permaneciendo en el aire un tiempo considerable", y documentales "sobre Chile e instituciones de servicios públicos".

Cuando el joven se refiere a su paso por el departamento de fotografía, hay un detalle que llama la atención. Señala que, luego de tomadas las fotos, su "participación en el revelado de éstas era en forma indirecta por ser los laboratoristas personas irremplazables en el manejo del material". Este, añade, "se reparte a diarios y revistas". Llama asimismo la atención su descripción de las máquinas que posee Dinacos: no había trabajado, dice, "con equipos de audio tan avanzados". El despliegue de recursos económicos queda al descubierto también cuando relata su labor como camarógrafo. Se grababan charlas, expresa, "a cuatro cámaras, habiendo un gran desplazamiento de técnicas".

El estudiante también hace mención a "encuestas callejeras" que hizo "en reiteradas oportunidades" sobre "un tema específico". ¿Qué temas abordó? ¿El personal de Dinacos se identifica cuando hace estos trabajos? ¿Para qué los usa? Nada de esto relata el joven.

Igualmente da cuenta sobre su paso por la sección de Producción donde dice que siempre tuvo que estar dispuesto a participar "de manera activa, ya que en forma constante se están desarrollando realizaciones". ¿De qué tipo? No lo dice. →

- *En forma exclusiva, ANALISIS da a conocer informe de alumno de comunicación audiovisual que hizo su práctica en la División Nacional de Comunicación Social del Gobierno.*
- *Algunos contenidos medulares: cómo utiliza el Régimen la "propaganda" y la "contrapropaganda" contra sus "enemigos".*



Cuando el "candidato pierde vigencia" se puede reactualizar e incluso llegar a su relanzamiento. Esta es la técnica de la reactualización.

Enseguida entra al capítulo "Propósito fundamental del centro de práctica". Allí transcribe las atribuciones que la Secretaría General de Gobierno fijó a Dinacos de acuerdo al decreto ley publicado el 31 de diciembre de 1976 en el Diario Oficial. Estas son catorce, entre ellas: asesorar al Ministro Secretario General de Gobierno en la formulación de la política nacional de comunicación social; dirigir, apoyar y controlar la acción de difusión de los medios de comunicación estatales; orientar y apoyar las acciones del Estado respecto de la difusión de información en el extranjero, en coordinación con el Ministerio de Relaciones Exteriores; conocer y evaluar la opinión pública. Hay otras "tareas" que son poco conocidas porque Dinacos no las ejecuta directamente. Por ejemplo: "ejercer la facultad establecida en el artículo cuarto, inciso 4, de la Ley 16.643 sobre abusos de publicidad, sin perjuicio —añade— de las atribuciones que en la materia corresponde a otras autoridades"; o "deducir ante los Tribunales de Justicia las acciones pertinentes en contra de los responsables de delitos cometidos en la difusión que hagan los medios de comunicación social", en este caso, también "sin perjuicio" de las atribuciones que correspondan a otras autoridades...

Sobre estas últimas facultades, el Coordinador de la Comisión Chilena de Derechos Humanos, Andrés Domínguez, señaló a ANALISIS que eran insólitas "pero absolutamente coherentes dentro del concepto de 'guerra' ". Añadió que era entendible que Dinacos "no pida encarcelar directamente". En



Cuando un mandatario recibe a una autoridad de otra nación, "dicha acción política propagandística es de consolidación".



Alcanzado por Bala en Peñalolén:

Un Niño Murió Durante Jornada De Violencia

Clásico manejo de las jornadas de movilización: ocultar las demandas positivas y reducir la política al campo de la guerra.

los ejércitos, dijo, "de... saber una retaguardia y creo que esta Secretaría de propaganda cumple ese rol. Es el 'cerebro gris', el organismo que aconseja sobre los 'blancos' que hay que atacar. Por ejemplo, tal o cual revista o medio opositor".

Para el sociólogo e investigador en comunicación social Diego Portales, también es claro que el informe del alumno Jau sobre Dinacos reafirma la conclusión de estudios hechos por ILET, donde él trabaja. "Nosotros hemos visto con absoluta claridad que el Gobierno maneja la información dentro de una conceptualización de guerra: hay 'amigos' y 'enemigos', no adversarios como es el lenguaje en el campo político". Añade que el conjunto de técnicas "para descalificar y destruir a ese 'enemigo' es la negación del periodismo" y que mientras "esta dialéctica que impone el Régimen no sea derrotada, no habrá democracia".

Luego de entregar el organigrama de Dinacos, el alumno Jau detalla lo medular —y más extenso— dentro de su trabajo: las técnicas de propaganda y contrapropaganda para combatir al "enemigo". Estas, como señala Portales, tienen mucha similitud con las técnicas comunicacionales de la época nazi o aquellas postuladas por los teóricos de la "guerra total". "Por ejemplo, dice, las que usaron los franceses en Argelia, para quienes la comunicación era otra arma bélica".

MANUAL DE COMBATE

A pesar de que Dinacos, como lo dice su sigla, es una Dirección Nacional de Comunicaciones, el estudiante en práctica restringió su marco teórico al tema de la propaganda, titulándolo incluso bajo este nombre. Al iniciar el capítulo correspondiente, entrega nociones muy básicas de los procesos de comunicación —incluido el concepto de mensaje subliminal— para luego desarrollar en amplitud las reglas de la propaganda.

La contaminación es un mecanismo mediante el cual se puede "asociar las características negativas de un determinado enemigo único a un grupo de personas o partidos. La mejor forma de contaminación es aquella que el receptor del mensaje pueda deducir sutilmente".

Una mirada al proceso iniciado por la Justicia Militar a la Vicaría de la Solidaridad muestra cómo se ha querido "contaminar" a la Iglesia. Un abogado de la institución fue encarcelado, un médico permanece aún preso encargado reo por ley antiterrorista y el obispo auxiliar de Santiago, hoy Vicario de la Solidaridad, Sergio Valech, debió declarar en el proceso. La atención prestada por los funcionarios de la Vicaría como profesionales a un herido, que resultó ser supuesto miembro del FPMR, dio pie, no sólo al proceso judicial, sino también a una vasta campaña propagandística que reeditó las acusaciones de que la "Iglesia ampara a los terroristas".

El bluff es otra técnica de la propoganda que consiste en "imputar al adversario los propios errores o la propia violencia. Diremos entonces que cualquier cosa que nos suceda es por culpa de nuestros adversarios". Así por ejemplo, tras la tragedia ferroviaria de Queronque, donde quedó en evidencia el desmantelamiento y la precariedad de medios con que subsistía la empresa de Ferrocarriles, se responsabilizó del acci-

dente a los "extremistas" que un año antes de la colisión habían hecho un atentado en un sector de la línea. Así también ocurrió en el caso de la estudiante María Paz Santibáñez.

La exageración y desfiguración significan lo que su nombre indica. Esta técnica debe estar "convenientemente orquestada y prudentemente dosificada, pues al emplear procedimientos burdos se corre el peligro de que la masa reaccione molesta por el engaño de la cual se la ha querido hacer víctima". Los ejemplos abundan en el campo de los derechos humanos. Sin embargo, el Régimen casi siempre sufre el efecto "boomerang". Valen aquí las innumerables declaraciones del almirante Merino, que llegó a decir que Carabineros podía estar "infiltrado" por los comunistas, cuando el Ministro José Cánovas involucró a oficiales de la institución en su investigación por el triple secuestro y homicidio.

La orquestación es "el uso simultáneo, coherente y centralizado de todos los medios disponibles. Cada uno de ellos conserva su lenguaje y singularidades y su empleo es adecuadamente repetitivo. En algunas circunstancias la orquestación puede significar que se silencie o bien se abra un frente más poderoso de atracción diversiva con otros tópicos de atracción".

El tema de los paros y protestas convocados por la oposición son un motivo permanente para recurrir a esta técnica, particularmente en la televisión. Así quedó demostrado en una investigación de Diego Portales y Pablo Egaña, del ILET, sobre el tratamiento televisivo del paro del 2 y 3 de julio de 1986, convocado por la Asamblea de la Civilidad.

Del estudio se desprende que en la TV las movilizaciones son silenciadas en su etapa de convocatoria, o aludidas a veces indirectamente a través de la declaración de algún funcionario del Gobierno que las descalifica. Una vez que se concretan, se orquesta entonces la respuesta: oficialmente se la califica de "fracasada" y acto seguido se responsabiliza judicialmente a quienes hicieron el llamado por los hechos de "vandalismo" registrados. Las imágenes de la TV muestran destrucción y caos y a los dirigentes sociales como delincuentes: el escenario son los tribunales. Nunca se informa de las demandas positivas que motivaron la movilización.

Al respecto, Portales comenta: "En nuestros estudios hemos visto que se trata de producir una equivalencia entre oposición-protesta-violencia-terrorismo. En la movilización del 7 de octubre pasado, los informativos de la TV repitieron el esquema".

No obstante, Portales señala que, pese a lo grave que es que se usen estas técnicas manipuladoras, se ha demostrado que no son omnipotentes. "El canal 7 desde un punto de vista político es ineficiente por su baja credibilidad, producto de un uso abusivo de estos métodos".

SUMA Y SIGUE

Hay algunas técnicas que también son el resultante de la combinación de varias. Una de ellas es la de saturación. "Cuando los argumentos son poco convincentes —explica el informe de Jau— y estamos aplicando reglas como la contaminación, el bluff, la exageración y desfiguración, o la diversión, todas convenientemente orquestadas, podremos aumentar al máximo el ritmo y la frecuencia de la orquesta propagandística, con el propósito de impedir cualquier atisbo de reflexión en la masa receptora". El proceso a la Vicaría de la Solidaridad es otra vez un buen ejemplo. La explotación propagandística de este caso duró varios meses. Filtraciones de sumarios secretos, múltiples y reiteradas declaraciones del fiscal Torres y del abogado Ambrosio Rodríguez, nutrieron la campaña.

El **rebote** es una técnica que se emplea frecuentemente "utilizando el periodismo. Consiste en generar artificialmente un hecho al interior de un determinado país y darle una orquestación internacional por medio del rebote en una agencia noticiosa o medio de comunicación importante del exterior". Por mucho tiempo el Régimen respondió con el silencio sistemático frente al tema de los desaparecidos. Eventualmente, lo hizo con técnicas como el bluff, la desfiguración y la falsificación abierta, diciendo que se trataba de personas que "vivían en la clandestinidad" y que estas falsas denuncias "buscaban perjudicar la imagen del Gobierno". Pero hubo un momento en que se recurrió a una técnica mayor. Dos publicaciones editadas por una sola vez en Brasil y Argentina dieron cuenta de que 119 detenidos desaparecidos habían muerto en enfrentamientos y purgas internas en el exterior. La noticia, fabricada artificialmente, rebotó en las páginas de la prensa nacional bajo titulares como "Matanza



Las fotos de El Mercurio de "los violentistas en el Parque O'Higgins". La técnica de la filtración.

mirista deja al descubierto burda maniobra contra Chile". Cuando el juego quedó al descubierto y se volvió en contra del Régimen, se recurrió nuevamente al silencio.

La censura y la autocensura también son consideradas reglas de propaganda. La primera es definida como "la metodología de control de la información, característica de todos los regímenes dictatoriales". La segunda, a diferencia de la anterior, se precisa, es aplicada en los regímenes autoritarios. El Gobierno, se agrega, "entrega la tarea de evaluar y filtrar informaciones, con una pauta de referencia a los responsables de los medios de comunicación". Los periodistas que trabajan en medios oficiales son testigos de esta práctica que

se traduce en pautas precisas de parte de sus superiores y a veces hasta en llamados telefónicos de Dinacos, que indican que sería "inconveniente" la publicación de determinadas informaciones. Con la prensa opositora,la autocensura se ejerce por la vía de la espada de Damocles. Se mantiene a todos los periodistas con la amenaza de cárcel.

Los sistemáticos emplazamientos del Régimen para que ciertos opositores se definan frente al tema de la "violencia, el comunismo, el terrorismo", pueden enmarcarse dentro de la técnica de la división. Esta, se explica, "nunca debe dejarse de lado. Famoso es el dicho que reza: 'Dividir para reinar y gobernar tranquilo'. Frente a cualquier aglutinamiento de fuerzas adversarias siempre debemos analizar y explotar sus contrasentidos internos, los cuales pueden resultar enormemente favorables para nosotros".

Un estudio del mismo Portales y Guillermo Sunkel para el ILET sobre "La Democracia Cristiana como noticia" arroja conclusiones al respecto. Ellos analizaron las informaciones publicadas por "El Mercurio" y "La Segunda" sobre las elecciones en las federaciones estudiantiles en octubre de 1986. Se buscó, dicen los investigadores, impedir cualquier entendimiento entre la DC y el PC, usando opiniones de grupos de derecha, y de opositores cuyo discurso era funcional al objetivo.

En el plano de la política se usan también técnicas de **diversión** cuando "nos encontramos en serias dificultades por obra de los actos o propaganda del adversario". La técnica consiste en "crear artificialmente problemas nuevos o explotar los ya existentes para concitar el interés general y retomar la iniciativa". Ese fue el caso,por ejemplo,de la Virgen de Villa Alemana que "apareció" en el período del auge de las protestas de 1983.

El terror es definido como una técnica "compleja y sofisticada" que llega "hasta los rincones del subconsciente del individuo para explotar allí sus necesidades instintivas de supervivencia, seguridad, amor filial". La brutal forma en que fueron degollados tres militantes comunistas en marzo de 1985 puede asimilarse a este método.

La **filtración** consiste en "entregar subrepticiamente informaciones y antecedentes que persiguen un fin propagandístico determinado, a un medio de comunicación de valiosa credibilidad". Así le ocurrió a "El Mercurio" cuando Dinacos —según el diario— y la CNI, según el ex Ministro Cuadra, proporcionaron al periódico las fotos de dos estudiantes a quienes se sindicó como los "violentistas del PC en el Parque". Se refería a los incidentes allí ocurridos durante la visita del Papa a Chile. Los estudiantes resultaron ser inocentes. No obstante, a través de este hecho quedó al descubierto cómo el gobierno provee de informaciones dirigidas a los medios de "confianza".

"Humanoides", "vendepatrias", "tontos útiles", "violentistas", son algunas de las etiquetas con que el Gobierno descalifica a los opositores. Ellas corresponden a la técnica del **estereotipo**. Esta se define como "un conjunto de asociaciones de ideas e imágenes formadas en la conciencia de un individuo, que necesariamente producen una opinión prefijada respecto de una persona, doctrina o cosa en general. El individuo reacciona por hábito y podríamos decir que no piensa con su razón, sino con su memoria".

LA CONTRAPROPAGANDA

Según el informe, estas técnicas están destinadas a "neutralizar, destruir y contraatacar la propaganda adversaria". El talón de Aquiles, por ejemplo, consiste en "buscar puntos débiles del adversario para explotarlos a fondo, gracias a un acucioso análisis y desglose de sus planteamientos, acciones y figuras representativas". Las diferencias de la oposición son explotadas como su talón de Aquiles.

La **contradicción** es ejemplificada en el texto. "Si de un dirigente que aboga por la no violencia tenemos fotografías en que aparece en compañía de terroristas reconocidamente partidarios de la violencia, todas sus argumentaciones pacifistas se diluirán con la velocidad de la imagen misma". La presencia de varios dirigentes democratacristianos en La Habana, durante un encuentro de la deuda externa, fue utilizada en este sentido. Dirigentes como Jorge Lavandero y Radomiro Tomic no sólo fueron denunciados por aparecer junto a Fidel Castro, como prueba irrefutable de su inconsecuencia, sino que fueron citados a declarar en el proceso por el atentado al general Pinochet. En el proceso a Clodomiro Almeyda, el Procurador General de la República vinculó la presencia del ex canciller en La Habana y Moscú a la internación de armas en Carrizal y al atentado contra el general Pinochet.

El **humor** es también considerado una técnica de contrapropaganda "excelente pues es simpático y de difícil respuesta". Se conoce a esta técnica como de **hilaridad**. Generalmente, se asegura, es irónica y caricaturesca. Conociendo la importancia que se otorga a este recurso y lo peligroso que se le considera, resulta más entendible la reacción del Régimen frente a la edición de "Apsi-Humor".

La **contradenuncia**, la **contrapropaganda, afectiva y simbológica**, el **contraataque envolvente**, las **concesiones progresivas** y la **descalificación** son otras de las técnicas enunciadas. Así como la propaganda **blanca, gris y negra**, que se diferencian dependiendo de si la fuente es conocida, semioculta o anónima, respectivamente.

A la luz de este verdadero "manual de combate", cabe imaginar que el presente artículo será clasificado como una acción de propaganda de denuncia,la que podrá ser respondida con el **silencio**, el **bluff**, la **desfiguración**, la **censura**, el **terror**, los **estereotipos** o el **contraataque envolvente** (¿en forma blanca, gris o negra?).



Organigrama de la "empresa" Dinacos, según el informe de práctica.

PATRICIA COLLYER MARIA JOSE LUQUE

BUSCANDO EL UBICATEX



LOS UBICADOS

Diez son los ubicados de esta semana y todos ellos estudiantes de la Universidad de Chile. Aunque no estuvieron en la calle peleando junto al resto de sus compañeros por la salida del rector impuesto José Federici, ni pudieron estar presentes en los múltiples actos realizados en las dos últimas semanas por la defensa de su casa de estudios, ni participaron en reuniones con los académicos y funcionarios, ni pegaron carteles, ni recolectaron plata ni respiraron gases lacrimógenos ni los mojó el guanaco, entregaron su testimonio a toda la comunidad universitaria.

Los diez alumnos ubicados, hombres y mujeres, permanecieron durante 17 días en huelga de hambre, sorbiendo agua a ratos, gramos de sal y vitaminas balanceadas, en la Parroquia Universitaria. Estaban, valerosamente, dispuestos a arriesgar su vida en defensa de su Universidad, de la Universidad de Chile, de la Universidad de la comunidad nacional. Permanentemente recibieron la visita de sus compañeros de estudios, que los admiraban y apoyaban, y de académicos y funcionarios de la Universidad.

Fueron muchos los intentos por disuadirlos de su manera de enfrentar los conflictos en su casa de estudios, pero no dieron su brazo a torcer. El propio arzobispo de Santiago, monseñor Juan Francisco Fresno, lo intentó, pero en vano.

Hasta que los jóvenes huelguistas se entrevistaron con el Cardenal Raúl Silva Henríquez, quien les demostró su reconocimiento al valor que habían manifestado,pero les advirtió que la vida los necesitaba para continuar luchando por la justicia en el país. Así, el viernes pasado, y cuando el riesgo de muerte podía acercarse vertiginosamente, los diez estudiantes optaron por la vida. a



EL DESUBICADO

Sergio Onofre es por principio Desubicado. Además, a veces incursiona con seguridad en el más rancio carepalismo. Esta vez, por lástima, le otorgamos el Desubicado de la Semana. Con compasión, casi. Si resulta que da mucha pena ver cómo comienza a envejecer el alma de una persona. Ya sacaba lágrimas comprobar que las almas no eran de un mismo color, las hay blancas, grises y negrísimas. Pero, ese sentimiento de profunda congoja por la desgracia de un desgraciado ni se compara con esta tremenda lástima de ver cómo un alma activa, aunque del color de la minoría, se resigna a envejecer, a decaer sin pena ni gloria. Sergio Onofre tenía grandes ideas para sí mismo, quizás también para su partido de turno, Renovación Nacional. Entre los de su clase se le tenía por "choro", "montado en el macho", "cazurro".

Hace unos meses, Sergio Onofre se aventuró en la opinión personal, y señaló que consideraba que era mejor realizar elecciones competitivas en 1989. Que no se podía arriesgar a un revés en el plebiscito, por causa de la mala imagen del candidato. La semana que pasó, Sergio Onofre tiró la esponja. No sólo echó pie atrás de lo anterior, sino, para constatar los estragos de la rendición incondicional, Sergio Onofre señaló que apoyaría a Pinochet en el plebiscito. Peor aún, le daría el apoyo a cualquier candidato que eligiera la Junta de Comandantes en Jefe. A cualquiera. Un cheque en blanco para los uniformados. Es el triste sino de una Derecha en agonía condenada —como dice la canción de Silvio Rodríguez— a "vagar su eterna madrugada". Se fue de la historia Sergio Onofre motu proprio. El Ubicatex le sugiere que, para aminorar el dolor, se dedique a insultar y atacar a los líderes democratacristianos. Quién sabe, tal vez le hacen un huequito en el trono nuevamente. a



EL CAREPALO

Quisimos darle el Carepalo a la Justicia Militar. ¿Sabe por qué? Por todo. Y por ello proponemos que sea el lector el que utilice este espacio en blanco para argumentar el carepalismo de la Justicia Militar.

Atrévase, no sea miedoso. Eche afuera sus ganas. Si no se le ocurre nada que decir de la Justicia Militar, entonces discúlpenos: esta revista llegó a un lugar adonde no debía llegar.

Mire, le damos una idea y usted la continúa, ¿ya? Okey, aquí va:

La última versión del viaje de Townley y Fernández Larios a EEUU, en 1976: Fueron a cotizar precios de pasaportes rojos a una imprenta de Washington, para lo que llevaron dos muestras típicas, uno a nombre de un tal Williams y otro de un señor Romeral. Eso fue todo.

Siga usted, y déle con todo a la imaginación.

Espacio del lector.

a

Chile quiere ahora libertad

CARLOS BAU

Me han llamado la atención algunos elementos de la entrevista que Mónica González hizo a Andrés Zaldívar (Análisis 193).

Ya tendremos todos los chilenos, en Chile, la posibilidad de discutir y de investigar a fondo la historia de los últimos veinte años de nuestra nación; me parecen cuatro lustros claves; pero no estoy pensando en discusiones odiosas, para echarnos culpas unos a otros. No; se trata de asumir en plenitud nuestras responsabilidades ante nuestros hijos y nietos.

"Estudiamos. Toda la historia de la humanidad es, de hecho, un largo día de estudios, que durará mientras se sucedan las generaciones. Somos distintos. En la gigantesca aula de la Tierra se sientan a una misma mesa los que quieren estudiar y los que no quieren. Los que recuerdan lo aprendido y los que tienen mala memoria. Nos equivocamos. Y asimilamos la difícil ciencia de reconocer errores propios. Una lección sigue a otra". (Tiempos Nuevos, N° 35-87).

Don Andrés Zaldívar dice en la entrevista que Jaime Guzmán miente, que Juan de Dios Carmona no cumplió lo prometido, que Jorge Cauas no tuvo valor para defender a una víctima de la Dictadura. Hay aquí, en estos párrafos, una defensa implícita de valores morales de siempre, pero que en la crisis de Chile hoy adquieren una condición de necesidad superior.



La Patria no puede esperar.

Zaldívar recuerda que acreditó la condición fraudulenta del llamado plebiscito de 1980. Ningún pueblo jamás, menos en la actual etapa de la historia de la humanidad, habría aprobado la amputación de sus derechos. No otra cosa son las normas que se establecen en la llamada Constitución del '80. De 35 senadores, si alguna vez hubiera Senado, 9 ó 10 no serán elegidos; no se conoce la fecha del plebiscito en que habrá que decidir en torno a un solo candidato; se entrega toda la capacidad de decisión superior a los altos mandos de las fuerzas armadas que no son elegidos por nadie, sino que cooptados por los organismos castrenses; no se eligen alcaldes ni regidores nunca; sólo podrán ser elegidas personas privilegiadas que tengan al menos doce años de escolaridad; cualquiera puede ser borrado de los registros electorales sin que siquiera se le avise; al Congreso se le amputan buena parte de sus capacidades legislativas; los dirigentes sociales no pueden militar en partidos políticos ni ser elegidos; los partidos políticos y los parlamentarios no pueden abrir la boca respecto a asuntos sociales.

Ante un desafío así el país no puede permanecer pasivo; nadie tiene derecho hoy día a quedarse de brazos cruzados, a seguir en las pequeñas rencillas, a dedicarse a la crítica de los distintos rostros de la oposición.

Produce grandes esperanzas leer expresiones como éstas: "Estoy convencido de que en los próximos 60 días va a haber una operación conjunta y nadie va a preguntar si el del lado es socialista, comunista o democratacristiano. No se le va a preguntar si está por las elecciones libres o el plebiscito, sólo interesa que esté por el NO al Régimen, a Pinochet y al continuismo y por el SI a la democracia".

LABORATORIO CLINICO
GILABERT
centro de especialidades médicas
Pediatría Medic. Interna
Cardiología Neurología
Manuel Montt 1815
F.: 2255243 - 497347

La Patria no espera

CLAUDINA NUÑEZ

Los pobladores hemos comprendido que nuestra unidad es el arma más importante que tenemos, y también hemos entendido que debemos desarrollar formas propias de organización y movilización, que nos permitan articular las acciones conducentes a la solución de nuestros problemas.

Para nadie es un misterio que, en nuestras poblaciones, el hambre es un drama diario, que la vida de los cientos de miles de matrimonios de "allegados" es de un sufrimiento difícil de comprender. Cualquiera que se haya tomado la molestia de visitar algunos de nuestros campamentos habrá podido ver las condiciones casi animales en que nuestros compatriotas deben vivir, habrá visto y sentido el barro, el hacinamiento, los pozos negros, las colas frente a los grifos de agua, o las numerosas guaguas que tienen por cunas flamantes cajones de frutas para exportación,y la lucha diaria de cientos de hombres y mujeres por lograr los alimentos mínimos para tener algo que comer en la olla común. Esta y no otra es la realidad en nuestras poblaciones y es por esto que no podemos esperar, debemos emprender nuestro propio camino, como lo hemos hecho tantas veces. No nos olvidemos que muchas de nuestras poblaciones no son fruto de ninguna planificación ni de políticas habitacionales, sino que de la decisión, esfuerzo y valentía de sus propios pobladores, que arriesgando sus vidas, de madrugada, apoyados en sus organizaciones, se tomaban los terrenos desafiando el frío, el viento y a las fuerzas represivas, trayendo consigo sólo un par de palos, uno que otro saco, un lote de hijos y una bandera de su patria. Ahí están los valiosos testimonios de nuestra fuerza: La Herminda de la Victoria, La Yungay, La Pincoya, La Victoria y tantas otras poblaciones nacidas al calor de las luchas de sus pobladores y, más recientemente, los campamentos Silva Henríquez y Francisco Fresno. Esto demuestra la fuerza y el valor que tenemos, y que debemos poner al servicio de nuestra patria.

Los pobladores, al igual que todo el país,tenemos nuestras responsabilidades. Ha llegado el momento de terminar con las vacilaciones y entregarnos resueltamente a la lucha por la recuperación de la democracia y la construcción del régimen de justicia social.

Debemos estar junto a los trabajadores, en sus asambleas y mitines. Los pobladores tenemos un largo y penoso aprendizaje de enfrentamiento con las fuerzas de la Dictadura; debemos ponerlo al servicio de las grandes jornadas, por nuestra democracia. Las dictaduras jamás terminan por la propia voluntad de sus sostenedores, ni por largas y estériles conversaciones, sino por la movilización activa de grandes masas; creemos que de eso se trata, que juntos pobladores, trabajadores, estudiantes nos juguemos por transformar este país en ingobernable para el Dictador. Debemos preparar nuestras poblaciones, para las arremetidas de las fuerzas represivas, asumiendo sus propias defensas, impidiendo que hagan más daño a nuestras familias. d

1989: ¿Se impondrá la verdad?

JOSE MIGUEL POZO

A un año de la trascendental decisión política del país, el gobierno autoritario ha sostenido insistentemente su proyección más allá de 1989. Para ello, no han escatimado esfuerzos los personeros del Régimen en hacer creer a la nación que existe hacia los sectores más desposeídos una especial consideración, al punto de enfocar la campaña presidencial de Pinochet como un afianzamiento de la supuesta "obra del Gobierno".

En estas circunstancias, la utilización de los medios de comunicación social son para el gobierno un instrumento vital, ya que aparece en la retina del pueblo un país "próspero y en desarrollo". Esta estrategia, bien se sabe, es propia de las dictaduras ante la carencia de argumentos que le impide al Régimen confrontar ideas con todos los sectores políticos y sociales, con lo cual queda al margen la difusión de alternativas y su necesaria discusión en los medios de comunicación y, en especial, por parte de la televisión.

Se advierte que las intenciones del gobierno llegan al nivel del aprovechamiento del mensaje de Juan Pablo II, pretendiendo inculcar que la orientación político-económica y social del Régimen se concilia plenamente con dicho mensaje.

Sin embargo, la realidad nacional desmiente rotundamente la imagen que el Gobierno ha querido mostrar. Así, si examinamos algunas de las características insertadas por la "nueva institucionalidad", apreciamos otro panorama. De esta manera, la reforma al sistema previsional de administración de pensiones (AFP) de ninguna forma concuerda con la solidaridad que el Papa Juan Pablo II propicia. Contrariamente, este sistema tiene una inspiración claramente individualista, que deja a los trabajadores dependientes de un voraz y despersonalizador mercado. Ante esto último, por lo tanto, ¿puede la mayoría de los chilenos decidir su previsión con los niveles de cesantía que han permanecido durante el régimen militar? ¿Puede la mayoría de los chilenos decidir su previsión ante el agudizamiento real de las diferencias del ingreso individual? ¿Puede la mayoría de los chilenos decidir su previsión ante un sistema educacional que beneficia a una minoría de élite? ¿Puede la mayoría de los chilenos decidir su previsión cuando la política económica del Régimen beneficia en definitiva a los ricos?

Por consiguiente, se observa claramente la distancia existente entre lo que el Régimen declara y la dramática situación en que vive la gran mayoría de los chilenos, que soporta desesperadamente no sólo su desventajosa previsión, sino que, además, las nefastas consecuencias de un espurio sistema educacional, de salud (Isapres) y la desmesurada tributación (IVA).

Por ello, estamos seguros de que el pueblo chileno tomará su lugar de siempre, que empapan las páginas imborrables de su historia de más de un siglo de luchas; y menos ahora, se dejará engañar por la parcial publicidad en que se sustenta el gobierno para eternizarse en el poder. d

La Justicia

Jean-Marie Simon lo supo en Guatemala. Ocurrió hace poco, a fines de 1983, en una aldea llamada Tabil, al sur del Quiché.

Los militares venían cumpliendo una campaña de aniquilación de comunidades indígenas. Quemaban plantíos, mataban indios: quemaban hasta la raíz, mataban hasta los niños. "Vamos a dejarlos sin semilla", anunciaba el coronel Horacio Maldonado Shadd. Usando la coartada de la lucha contra las guerrillas, los militares habían borrado del mapa a cuatrocientas aldeas en menos de tres años.

En eso llegaron, una tarde, a la aldea de Tabil. Traían cinco prisioneros, amarradas las manos, desfigurados los rostros por los golpes: los cinco eran de la aldea, allí nacidos, allí vividos, allí casados y multiplicados, pero el oficial dijo que esos eran cubanos guerrilleros, enemigos de la patria, y que la comunidad debía resolver qué castigo merecían, y ejecutar el castigo. Por si resolvían fusilarlos, les dejaba armas ya cargadas. Y dijo que mañana, al mediodía, volvía con sus soldados.

Estaba claro: esos indios de Tabil debían matar a sus cinco hermanos. Si no, morían todos.

En asamblea discutieron el asunto. La noche entera pasaron discutiendo. Los prisioneros, en el centro de la reunión, escuchaban cómo se decidía su suerte. Llegó el amanecer y todos estaban como al principio. No habían llegado a ningún acuerdo y se sentían cada vez más confusos.

Entonces pidieron ayuda a los dioses: a los dioses mayas, y al dios de los cristianos. En vano esperaron la respuesta. Ningún dios dijo nada. Todos los dioses estaban mudos.

Mientras tanto, los soldados esperaban, en algún monte de los alrededores. Pronto vendrían. Los habitantes de Tabil contemplaron, angustiados, cómo el sol se iba alzando hacia lo alto del cielo. Los prisioneros, de pie, callaban.

Poco antes del mediodía, los fusilaron.

La Burocracia

Hace ya unos años, o añares, que el coronel Amen me lo contó.

Resulta que a un soldado le llegó la orden de cambiar de cuartel. Por un año lo mandaron a otro destino, en algún cuartel de frontera, porque el Superior Gobierno del Uruguay había contraído una de sus periódicas fiebres de guerra al contrabando.

Al irse, el soldado le dejó su mujer y otras pertenencias al mejor amigo, para que se las tuviera en custodia.

Al año volvió. Y se encontró con que el mejor amigo, también soldado, no le quería entregar la mujer. No había problema en devolver las otras cosas; pero la mujer, no. El litigio iba a resolverse mediante el veredicto del cuchillo, en duelo criollo, cuando el coronel Amen paró la mano:

—**Que se expliquen** —exigió.

—**Esa mujer es mía** —dijo el ausentado.

—**¿De él? Habrá sido. Pero ya no es** —dijo el otro.

—**Razones** —dijo el coronel—. **Quiero razones.**

Y pensó que el otro iba a invocar el amor, o que iba a elogiar la mano de ella para el mate o el guiso. Pero no: el otro, el usurpador, dijo:

—**Pero coronel, ¿cómo se la voy a devolver? ¡Con lo que ha sufrido la pobre! Si viera cómo la trataba este animal... La trataba, coronel... ¡como si fuera del Estado!**

El Consumo

Era allá en Cataluña, en Calella de la Costa. A veces, al fin de la temporada, cuando se iban los turistas, se escuchaban aullidos desde el monte. Eran los clamores de los perros atados a los árboles, que se quejaban de hambre. Más de uno moría estrangulado, queriendo desatarse.

Civilización del consumo: había algunos turistas que encontraban en la calle a los perritos sin amo, y se los quedaban: los usaban, los consumían, para alivio de la soledad, mientras duraban las vacaciones; y después, a la hora de partir, los ataban monte adentro, para que no los siguieran.

La Tortura

Pedro Algorta, abogado, me mostró el gordo expediente del asesinato de dos mujeres, ocurrido a fines del 82 en un lugar cercano a Montevideo. La acusada, Alma Di Agosto, había confesado; y parecía condenada a pudrirse de por vida en la cárcel.

Según es costumbre, los policías la habían torturado. Le habían arrancado diversas confesiones, al cabo de un mes de continuas violaciones y palizas. Las sucesivas confesiones de Alma Di Agosto no se parecían mucho entre sí, como si ella hubiera cometido el mismo asesinato de muchas maneras diferentes. No faltaban algunos personajes inventados, que entraban y salían de las historias, porque la picana eléctrica convierte a cualquiera en novelista; y en todos los casos la autora demostraba tener la agilidad de una atleta olímpica, los músculos de una forzuda de feria y la destreza de una matadora profesional. Lo que más sorprendía era el lujo de detalles: en cada confesión, la acusada describía con precisión milimétrica ropas, gestos, escenarios, situaciones, objetos... **pero ella era ciega.**

Alma llevaba presa más de un año. Nacida y crecida en la miseria, había aceptado esta desgracia, una más, con fatalismo de pobre.

Sus vecinos, que la conocían y la querían, estaban convencidos de que ella era culpable:

—**¿Por qué?** —preguntó el abogado.

—Porque lo dicen los diarios.

—**Pero los diarios mienten.**

—Es que también lo dice la radio, y la tele.

sistema

EDUARDO GALEANO

El Miedo

Una mañana, nos regalaron un conejo de Indias. Llegó a casa enjaulado. Al mediodía, le abrí la puerta de la jaula.

Volví a casa al anochecer y lo encontré tal como lo había dejado: jaula adentro, pegado a los barrotes, temblando del susto de la libertad.

El Hambre

Berta Navarro viene de El Salvador. Allá vio mucho, escuchó mucho, filmó mucho. De todas las escenas que se trajo, elige una. Es no más que una imagen, pero en esa imagen está el país.

A la salida de la capital, y yendo hacia Guazapa, Berta encontró una campesina desalojada por la guerra, una de las miles y miles de campesinas desalojadas por la guerra. En nada se distinguía ella de las muchas otras, ni de los muchos otros, mujeres y hombres caídos desde el hambre hasta el hambre y media. Pero esa campesina estaba de pie en medio de la desolación, enjuta, reseca, nada de carne entre los huesos y la piel de lagartija, y no esperaba nada, nada de nada, y entre las manos tenía un pajarito muerto, y lo estaba desplumando. Era un pajarito esmirriado y feo, y ella le arrancaba muy lentamente las plumas.

Ese pajarito, tan igual a ella, iba a ser por ella comido, y ella no iba a tener nada más que comer todo a lo largo de ese día.



El Exilio

La dictadura militar me negaba el pasaporte, como a muchos miles de uruguayos, y yo estaba condenado a pena de trámite perpetuo en el Departamento de Extranjeros de la policía de Barcelona.

¿Profesión? **Escritor**, escribí, **de formularios**. Aquel día no daba más. Yo sentía que ya estaba harto de las colas de horas en la calle y de los burócratas a quienes ni siquiera veía la cara:

—Esos formularios no sirven.

—Me los dieron aquí.

—¿Cuándo?

—La semana pasada.

—Ahora hay formularios nuevos.

—¿Me los puede dar?

—No tengo.

—¿Y dónde los consigo?

—No sé. Que pase el siguiente.

Y después faltaban unos timbres, y en ningún estanco vendían esos timbres que faltaban, y yo había llevado dos fotos y eran tres, y las máquinas de sacar fotos funcionaban con monedas de veinticinco y ese día no había ni una sola moneda de veinticinco en toda la ciudad de Barcelona.

Ya estaba anocheciendo cuando por fin subí al tren, hacia mi casa de Calella de la Costa. Yo estaba reventado. Apenas me senté, me quedé dormido.

Me despertó un golpecito en el hombro. Abrí los ojos y vi a un tipo estrafalario, vestido con un pijama en harapos:

—¡Pasaporte!...

El loco había cortado en pedacitos una cochina hoja de periódico, y estaba repartiendo los trocitos entre los pasajeros del tren:

—¡Pasaporte! ¡Pasaporte!...

El Castigo

A Ramona Caraballo la regalaron no bien supo caminar.

Allá por 1950, siendo muy niña todavía, ella estaba de esclavita en una casa de Montevideo. Hacía todo, a cambio de nada.

Un día llegó la abuela, a visitarla. Ramona no la conocía, o no la recordaba. La abuela llegó desde el campo, muy apurada porque tenía que volverse enseguida al pueblo. Entró, pegó tremenda paliza a su nieta y se fue.

Ramona quedó llorando y sangrando.

La abuela le había dicho, mientras alzaba el chicote:

—No te pego por lo que hiciste. Te pego por lo que vas a hacer.

El Desafío

No lograron convertirnos en ellos, me escribió el Cacho El Kadri. Corrían ya los últimos tiempos de las dictaduras de Argentina y Uruguay, y el Cacho celebraba así la agonía del terrorismo militar. Nos habían obligado a mentir o callar, nos habían dado miedo por único alimento, miedo al desayuno, miedo al almuerzo y a la cena miedo, pero habían fracasado, porque no habían logrado convertirnos en ellos.

Yo leí esa carta del Cacho y después cerré los ojos y pensé, y quise: que así sea, que así siga siendo hasta que la muerte nos borre las líneas de la mano.

GUSTAVO GUTIERREZ:

"No creo en e

Considerado el padre de la Teología de la Liberación, el sacerdote peruano Gustavo Gutiérrez no elude los problemas. Rechaza, sí, porque a su juicio no son satisfactorias las clasificaciones sobre los teólogos de la Liberación; por ejemplo, aquéllas que aluden a corrientes "populistas" y "marxistas". Cree, sin ambages, que entre fe y política hay una relación muy dinámica, pero considera un absurdo que la TdL sea una síntesis enfre fe y marxismo.

Durante una entrevista para la revista "Concordia" y "Alasei", Gutiérrez rechaza el "regateo" eurocentrista que intenta restar originalidad a la Teología de la Liberación latinoamericana y, por lo mismo, la visión que se tiene en el Viejo Continente de que la TdL es el "ala radical" de la teología progresista europea. Esta es la entrevista:

—Entendiendo a la Teología de la Liberación como un intento de hacer teología a partir de la experiencia de nuestra propia cultura, ¿cuál podría ser su aporte a la construcción de una teoría crítica del eurocentrismo en general?

—Se trata de un punto que nosotros, en Teología de la Liberación, hemos trabajado bastante —mas no suficientemente—, y es la cuestión de los interlocutores. ¿Quiénes son los que nos desafían? La teología progresista europea responde, me parece, a un pensamiento moderno con todas sus características: libertad, razón crítica, etc. Nosotros decimos que la Teología de la Liberación es un intento de responder a los cuestionamientos que vienen de los pobres, que no son los mismos cuestionamientos que vienen del pensamiento moderno. Y habría que añadir, además, que los pobres, tal como los tenemos hoy día en América Latina, son de alguna manera el subproducto del hombre moderno y, por lo tanto, en la realidad histórica nuestros interlocutores teológicos se oponen. Es necesario ir hasta allí para ver realmente los puntos de discusión entre la Teología de la Liberación —o, en general, la teología que viene del Tercer Mundo— y la teología europea, porque la crítica al eurocentrismo no se puede hacer únicamente con adjetivos o protestas inmaduras que me parecen francamente poco interesantes, o con una actitud antieuropea —será tal vez por mi situación cultural e incluso racial que me siento lejos de antepasados europeos, y tan distinto que no tengo necesidad de agredirlos—. La crítica al eurocentrismo debería hacerse, creo, tomando grandes bloques históricos y tratando de profundizar las razones de una reflexión como la europea —que es también importante para mí, cristiano, y desafiante también; yo no puedo trabajar hoy día en teología sin tener en cuenta la teología que se produce en Europa—. Pero tengo mis propias preguntas y mis propios desafíos, lo que me permite entonces leer esta teología europea y sus propios desafíos de manera distinta. Es, pues, en las oposiciones históricas que comprendemos mejor las oposiciones que puede haber entre estas teologías y, también, cuál puede ser la mejor manera de recibir de la teología europea elementos para nuestra propia reflexión. Me parece que se deberían sacar las cosas de la discusión puramente teológico-filosófica, como en Europa, para situarla en el campo de la vida de los pueblos europeos y latinoamericanos.

—Sin embargo, hay como un cierto "regateo"; ciertos sectores que pretenden "regatear" la originalidad de la Teología de la Liberación. Por ejemplo, no son pocas las voces críticas que dicen que la Teología de la Liberación es una aplicación de las teologías progresistas europeas a la realidad latinoamericana.

—Esa interpretación no resiste una buena lectura de Teología de la Liberación, pero es verdad que está presente. Los europeos tienen un poco la tendencia de pensar siempre que lo que se produce en el mundo intelectualmente es aplicación de ellos. Así, buscan al teólogo que debe habernos inspirado; sería gracioso hacer la historia de todas las fuentes que nos han atribuido, para demostrar en últimas que la Teología de la Liberación no viene de nosotros sino de tal sacerdote o dominico francés, e inclusive se ha llegado hasta Bultmann —que siempre ha sido criticado por nosotros—. Encontraron también a Metz, pero ahora ya no mucho, porque Metz se está acercando a nuestra perspectiva, y no se presenta ya como fuente sino como amigo. ¿Qué es lo que se quiere decir con originalidad? Personalmente, yo no trabajo para ser original. Si resulta algo original, pues mejor; la originalidad no se busca, sino se encuentra. A mí lo que me interesa es hacer una reflexión teológica útil a mi pueblo y a mi Iglesia. Si a la gente le parece original o no, es cosa secundaria. Lo esencial, me parece, es ver si tiene algún sentido y si ayuda al pueblo pobre de América Latina. Llegaría inclusive al extremo, caricatural, de afirmar que no me importaría haber copiado a un alemán si eso va a ayudar a mi pueblo, lo cual es una paradoja, porque si lo he copiado no voy realmente a ayudar a mi pueblo. Pero, como decía antes, creo que es necesario tener en cuenta a la teología europea. No creo que sea válida la actitud de decir, como un amigo mío en América Latina: no tengo biblioteca,



escribo sin citas. Pues si no tienes biblioteca, puedes ir a estudiar a alguna biblioteca —después de todo, en el mundo hay bibliotecas—. Francamente, yo no creo en el analfabetismo teológico. Me parece que uno tiene que estar al corriente de lo que se ha escrito sobre lo que uno está trabajando. Lo esencial es tener una perspectiva. La síntesis, como resultado final, vendrá de esa perspectiva, y lo demás no son sino ingredientes que entran en el trabajo. Pero sí es cierto que los europeos tienden a vernos a nosotros como el ala radical de la teología progresista europea. Personalmente, debo decir que cada vez me siento más lejos de la discusión entre conservadores y progresistas en Europa, porque no me reconozco en ninguno de los dos campos. Creo que esta polémica está dentro de un marco que no es el mío. Lo cual no quiere decir que esta polémica no me interesa; la conozco, me interesa y la leo, pero nuestra reflexión no se sitúa en ese pleito. No somos el ala radical y politizada de una tendencia progresista, como algunos teólogos conservadores en Europa tienden a pensar.

—También, quizás, porque la reflexión de la Teología de la Liberación

nalfabetismo teológico"

- *Declaraciones del padre de la Teología de la Liberación.*
- *Absurdo, que la TdL sea una síntesis entre fe y marxismo.*
- *"No somos el 'ala radical' de la teología progresista europea".*

brota no sólo de teorías sino también del contacto con la vida.

—Ese es un punto central. He insistido en la importancia de conocer teología, de leer, pero todo esto no puede ser sino un ingrediente además del acompañamiento a las comunidades cristianas, del compromiso directo. Cuando decimos que la teología es un acto segundo lo tomamos en serio. Si no estamos, incluso los que hacemos teología, en el acto primero, no viene al caso hacer teología luego. El contacto con la vida de una Iglesia y de un pueblo es una de las cosas que más alimenta la reflexión teológica.

—Después de la Instrucción romana sobre la Teología de la Liberación se ha agudizado el reproche del uso ideológico del marxismo por los teólogos de la liberación. A su juicio, ¿qué papel juega realmente el marxismo en la Teología de la Liberación?

—Creo que este asunto ha sido, por un lado, mal tratado y, por otro, se le ha concedido una importancia excesiva. A todo ello contribuye sin duda el desconocimiento que muchas personas tienen de las ciencias sociales y del marxismo mismo. A mi juicio, las cosas se presentan así: si queremos tener en cuenta la situación de los pobres del Continente, tenemos normalmente que intentar conocer esa situación; no sólo debemos describirla, sino también tenemos que conocer las causas estructurales de la pobreza. El recurso que tenemos para ello son las ciencias sociales y, en particular, el aporte que los latinoamericanos, estudiando su propia realidad, han hecho a estas ciencias sociales. Y, en ellas, existen nociones que vienen del marxismo, de tal manera que si estos elementos marxistas llegan a la Teología de la Liberación, es a causa de su presencia en las ciencias sociales. En ningún momento se ha afirmado —me refiero a los trabajos serios de Teología de la Liberación— que se intentara hacer algo así como una síntesis entre fe y marxismo, lo cual sería un absurdo, tanto como lo sería una síntesis entre fe y freudismo. Tampoco se ha pretendido utilizar el análisis marxista en su globalidad y exclusividad sino, repito, el uso de las ciencias sociales. Un ejemplo bastante claro de lo que estoy diciendo es el recurso, en los primeros trabajos de Teología de la Liberación, a la teoría de la dependencia; se trata de algo que ciertas personas, por desconocimiento de la materia, consideran una expresión de la presencia del marxismo en Teología de la Liberación. Pero la teoría de la dependencia —importante formulación hecha por científicos latinoamericanos, que nos permitió comprender mejor la situación de los pobres de nuestros países— es considerada por varios marxistas latinoamericanos como no-marxista, e incluso como anti-marxista.

—¿No cree que podría ser peligroso, para el seguimiento cristiano de Jesús, el absolutizar la autonomía o, en nombre de una pretendida autonomía, eliminar el hecho de que del Evangelio se pueden sacar consecuencias políticas?

—No exageremos ni por un lado ni por el otro. Frente a aquellos que dicen que la fe no tiene nada que ver con la política, yo ya ni peleo porque me parece evidente; creo que hay un alcance y una dimensión política del Evangelio, y que lo que la teología debe hacer es, justamente, tratar de emitir, desde la fe, un juicio crítico sobre un comportamiento político; creo que la teología puede y debe hacerlo. Decir que el Evangelio no tiene nada que ver con la vida política equivaldría a decir que la vida política no tiene nada que ver con las personas, que trata únicamente de muebles, y en este caso sí poco tiene que decir la fe. Pero si se trata de personas, una perspectiva que comprende una revelación sobre lo que es el ser humano y sus relaciones consigo y con Dios tiene mucho que decir a la vida política. Dicho esto, hay que reconocer que la relación entre fe y política es una relación muy dinámica, donde lo básico permanece pero cambia según las circunstancias. No se pueden establecer fronteras claras y definitivas, y decir: hasta aquí es la fe, y más allá es la política. A veces las fronteras se corren un poco, pero lo que sí está claro es de dónde parte cada uno. Y puede llegar un momento en que nuestras propias opciones son un poco confusas; no me refiero a las de la Teología de la Liberación, sino a las de la Iglesia en dos mil años.

—¿Qué juicio le merecen esas clasificaciones que se suelen hacer dentro de la Teología de la Liberación, entre corrientes "populistas", "marxistas" y demás?

—No hay clasificaciones satisfactorias; considero que es peligroso resaltar una perspectiva disminuyendo otra. Por otra parte, se puede reconocer que estos intentos pueden tener cierta utilidad, para que los que no tienen mucho contacto con el tema puedan tener una primera aproximación; pero apenas lee uno un poco de Teología de la Liberación, las clasificaciones hechas hasta el momento se quiebran todas. Con esto no quiero decir que no haya diferencias, pero muchas veces no tan individuales que permitan establecer una gran diversidad.

—Algunas clasificaciones establecen una distinción entre los teólogos que acuden al análisis marxista y los que se abstienen de hacerlo.

—Yo diría que, entre lo que es más representativo de Teología de la Liberación, ninguno utiliza el análisis marxista. Ahora, si por análisis marxista se entiende, por ejemplo, la teoría de la dependencia o la utilización de alguna noción marxista, entonces sí, naturalmente, se puede hacer esa distinción. Pero cuando uno sabe lo que es el análisis marxista, por ejemplo, con su determinismo económico, me parece que sería difícil encontrar un teólogo de la liberación que afirmara que todo se decide en el plano de la economía; si así fuera, no tendría ningún sentido hablar de la creación del hombre nuevo y del valor de la fe. ¿Qué sentido tendría decir que lo económico lo determina todo, y después creer que la fe cristiana es un factor de liberación en América Latina? d

RAUL FORNET
ALASEI

FUTBOL:

Pasión de multitudes

Crecientemente, el fútbol es tema bancario, de financistas, genios comerciales, timadores profesionales y una bandada de mercaderes que tienen a la pelota convertida en moneda dura.

Al margen de los eternos agoreros que año tras año vaticinan inútilmente su muerte, el fútbol —aún el más popular de los deportes— atraviesa una crisis mundial que está replanteando todas sus estructuras. "Resulta increíble encontrar que, contando con una audiencia por cierto declinante pero todavía masiva, el fútbol sea negocio sólo para dos o tres clubes por país, aun en aquellas naciones donde el espectáculo sigue siendo una gran pasión", resumió en junio del '86 la revista inglesa "The Economist", al publicar un extenso informe sobre la economía del fútbol en el mundo.

La opulencia del Barcelona de España y sus 100 mil socios en la poderosa comunidad catalana o la fiebre futbolera de los fanáticos napolitanos que llenan las 75 mil localidades del San Paolo para ver a Diego Maradona, contrastan con la situación del resto de los clubes, cuyos ingresos —según el análisis de "The Economist"— dependen casi enteramente de los resultados deportivos y la consiguiente fidelidad de los fanáticos.

Los clubes de Italia —que juegan el campeonato más explosivo del mundo y todos los años renuevan sus planteles contratando a las mejores figuras de otros países— tenían el año pasado una deuda que superaba los 100 millones de dólares. El Estado —máximo acreedor— tomaría medidas severas en 1990, recién cuando finalice el próximo campeonato mundial de la FIFA, a fin de no perjudicar la realización del torneo en ese país.

Allí, los clubes son sociedades anónimas. Así como Juventus pertenece a la familia Agneli (Fiat), el Milán —tras el fracaso del empresario petrolero Dino Armani, que lo sacó de la quiebra aportando seis millones de dólares a comienzos del '86— se convirtió ahora en el principal competidor del Nápoli. Su nuevo mecenas es el zar de la TV privada, Silvio Berlusconi, propietario de tres estaciones en Italia y una en Francia.

También otro empresario aportó su capital para convertir al Atlético Madrid en la nueva sensación del fútbol europeo. Las adquisiciones de casi una decena de jugadores de primer nivel —entre ellos la estrella portuguesa Paulo Futre—, del entrenador argentino César Menotti y la compra millonaria de un enorme campo deportivo en los alrededores de Madrid han colocado el Atlético en la cresta de la ola.

Este empresario se llama Jesús Gil. Confeso admirador del liderazgo que en su momento supo ejercer Hitler sobre la sociedad alemana, e indultado por Franco tras pasar año y medio en prisión por el desmoronamiento en 1969 de un edificio construido por su empresa y que costó la muerte de 58 personas, este constructor civil que reza todas las noches presentará a su cotizado plantel en una lujosa villa de Marbella, propiedad del multimillonario y conocido traficante de armas, Azhan Kasoghi.

A diferencia de sus colegas que también se acercan al fútbol, Gil admite abiertamente que él lo hace "para mostrarle a todos quién soy y proyectar esa imagen a mis negocios. Dirijo al Atlético —agrega este dirigente, cuyas finanzas están siendo investigadas por el gobierno español— como uno más de mis negocios, como si fuera una empresa, una verdadera sociedad anónima".

ARGENTINA: CLUBES GRANDES VS. CLUBES CHICOS

En el fútbol argentino, los dos grandes" por excelencia, Boca y River, también se amoldan cada uno a su manera a esta concepción empresarial. "River —dice su presidente, el administrador de empresas, Hugo Santilli— debe ser manejado como la Ford, pero mientras en una multinacional el eficientismo es gradual, se da en etapas, en el fútbol el éxito debe ser inmediato. El fútbol —asegura Santilli, con un discurso que se acerca mucho al de Gil— es un negocio de resultados.

Boca también necesitó un mecenas para evitar la quiebra (su presidente Antonio Alegre), pero pese a la convocatoria de acreedores que tramita ante la justicia por una deuda superior a los 4 millones de dólares, sus dirigentes actuales —como Gil en el Atlético o Berlusconi en el Milán— entendieron que debían realizar nuevas inversiones para obtener resultados exitosos. Un grupo de empresarios fanas de Boca —ligado a la fábrica de televisores Talent y al Hotel Elevage, según fuentes inobjetables— aportó un millón de dólares para la compra de nuevas figuras, en tanto el Canal 9 de Alejandro Romay se encargó de modernizar la Bombonera a cambio de la explotación conjunta del estadio.

"Pero todo este esfuerzo —advierte el vicepresidente de Boca, Carlos Heller, gerente del Banco Credicoop— reclama un cambio de estructuras en el fútbol argentino. No puede ser que mientras Boca llena las canchas con su hinchada, luego se vea obligado a distribuir en partes iguales ese dinero con un rival que apenas aportó el diez por ciento de los espectadores".

Cifras a la vista, durante las catorce fechas del campeonato pasado, en las cuales Boca revivió bajo la conducción de Menotti, el club recaudó un total de casi 4 millones de australes. El sistema de distribución denunciado por Heller permitió que sólo 670 mil australes quedaran en las arcas del club.

"Al margen de las malas administraciones de muchos dirigentes, esto seguirá ocurriendo mientras la AFA siga bajo la política del fascismo y los votos de los grandes, como Boca o River, valgan lo mismo que los de los clubes chicos. Es lo contrario de la democracia, pues en el Congreso cada partido político está representado por la cantidad de diputados votados por el pueblo", polemiza el ex técnico de Boca, César Luis Menotti.

Esta polémica entre clubes "grandes" versus clubes "chicos" no es exclusiva de la Argentina, sino que cobró notoriedad a medida que el fútbol fue perdiendo espectadores. La crisis desnudó las malas administraciones y la noción de "espectáculo profesional" reemplazó a la de "competencia deportiva".

Tras destacar que "una mayoría de los clubes españoles obtiene un 50 por ciento de la recaudación de toda la temporada en sólo dos partidos, los que juegan contra Real Madrid y Barcelona", el diario "ABC" de Madrid editorializó

negocio de pocos



en mayo pasado reclamando una reestructuración que atienda los intereses de los clubes poderosos y también de aquellos que —como las empresas— "maximicen sus beneficios antes que el éxito deportivo".

Un mes antes, el "Corriere dello Sport" de Milán advirtió que inevitablemente el fútbol italiano marcha hacia una superliga donde sólo competirán los clubes más poderosos económicamente, en tanto la crisis del fútbol británico comienza a evidenciarse con los intentos de fusión entre los clubes denominados "chicos", como ocurrió recientemente con el Queen's Park Rangers y el Fulham.

¿Y qué ocurre cuando los "grandes" no ven atendidos sus reclamos?: 1) en Brasil, trece clubes "grandes" (entre ellos Flamengo, Fluminense, San Pablo, Vasco de Gama y Santos) decidieron boicotear el gigantesco y deficitario campeonato oficial amenazando con un torneo propio; 2) también diez clubes "grandes" de Chile encabezados por el campeón Colo Colo formaron una liga independiente ante sus desacuerdos con la conducción oficial, y 3) en Uruguay, el torneo debió comenzar sin los dos "grandes", Nacional y Peñarol, que se fueron de gira a Europa en busca de dólares que les permitan sanear una deuda conjunta superior a los 2 millones 500 mil dólares.

En la Argentina, a la situación ya descrita de los "grandes", debe agregarse que —como en el resto del mundo— los cambios sociales, los malos espectáculos y la violencia en los estadios, se unieron para que en los últimos treinta años la asistencia promedio a las canchas disminuyera de 15 mil a 5 mil personas por partido.

Al margen de Inglaterra (22 equipos), sólo Francia mantiene un campeonato como el argentino, con veinte clubes. Ocho países europeos (Bélgica, España, Holanda y Alemania entre ellos) tienen torneos con dieciocho clubes, mientras que otros diez países (Italia, Dinamarca y Portugal entre ellos) llegaron a esa cifra ideal de dieciséis equipos en primera.

"El achicamiento —dice Otero— se dará democráticamente, sin autoritarismo, pero, como en todas las áreas de la sociedad, el fútbol argentino tiene que acostumbrarse a discutir y debatir. Ese es nuestro propósito, pues a simple vista no resulta muy lógico que el voto de Boca o River valga lo mismo que el de Defensores de Belgrano, que es una gran institución en el aspecto social, pero que en lo profesional, obviamente, está en un nivel distinto".

Cuando entre 1935 y 1949 existió en la AFA el voto calificado de los cinco "grandes" (Boca, River, San Lorenzo, Racing e Independiente), el periodista "Chantecler" advertía desde las páginas de "El Gráfico" que "por primera vez se dará el caso en nuestro país que una minoría tenga más votos que la mayor cantidad. Pero por otra parte —agregaba el mismo periodista en marzo de 1937— la estadística nos dice que los capitales reunidos de los cinco grandes, al igual que la cifra de sus asociados, supera el doble de los trece restantes, de manera que en la realidad el gobierno de los grandes representa el gobierno de la mayoría".

Con Boca, Racing y Huracán en convocatoria, el campeón Rosario Central y San Lorenzo con deudas superiores al millón de dólares y con un total de 40 clubes adeudando al Estado más de 2 millones de australes, aquel debate registrado hace 50 años se verá crudamente reactualizado.

Que el fútbol-espectáculo marcha hacia su definitiva superprofesionalización lo demuestra el hecho de que hasta en la Unión Soviética —al calor de las reformas introducidas por Gorbachov— se debate seriamente la posibilidad de remunerar a los jugadores de primera división.

"Se trata de que los clubes se conviertan en empresas que no sólo cubran los gastos, sino que además obtengan ganancias con la venta de boletos, la producción de souvenirs, participación en torneos internacionales, patrocinio, publicidad y derechos de transmisión de la televisión", explicó el entrenador de la selección nacional y del Dínamo de Kiev —el mejor equipo de la URSS— Valerio Lobanovski.

El mundo del fútbol se pregunta además qué hacer para que los aficionados retornen a los estadios: en Italia se implantará un sistema de puntuación que premiará con tres puntos a los equipos vencedores a fin de evitar los aburridos empates y en Inglaterra se eliminará este año el offside en tercera división para que los encuentros resulten más atractivos.

En su nuevo reacomodamiento por los cambios sociales que provocaron la merma del público en los estadios, el fútbol debe preocuparse también para que este "negocio de resultados" —como lo llamó Santilli— no termine por liquidar la belleza del espectáculo, aunque son muchos los que sostienen que "el hincha va a la cancha a ver ganar a su equipo y no a verlo jugar bien".

A los teóricos del fútbol-empresa, bien vale la pena esta advertencia: Diego Armando Maradona hay uno solo. Nació el 30 de octubre de 1960, y por el momento, ni siquiera sus hermanos futbolistas han logrado copiar su talento.

EZEQUIEL FERNANDEZ MOORES
(El Periodista de Buenos Aires)

ARNAUD Y STEPHANIE LEGUAY:

"Hemos recibido un

Hace dos años que una pareja de jóvenes franceses recorren el mundo en bicicleta. Estuvieron en Chile para comenzar su travesía por América Latina, que culminará en México, en septiembre del próximo año.

Estuvieron un poco más de una semana en Chile y se toparon dos veces con Pinochet: en Isla de Pascua y en Rancagua, durante el rodeo del domingo de la semana pasada. Pero alcanzaron a conocer también los gases lacrimógenos, los "guanacos" y los "zorrillos" para la huelga general convocada el pasado 7 de octubre.

Arnaud y Stéphanie Léguay tienen 28 años cada uno, cinco años de matrimonio, y 23 mil kilómetros recorridos por tres continentes: Africa, Asia y Australia. Hace dos años que dejaron la Francia del sudoeste y sus tranquilas profesiones de abogado y consejera jurídica para montar una bicicleta y dar la vuelta al mundo. Todavía les quedan 13 mil kilómetros por América Latina y once meses de pedaleo, que es el plazo que se han fijado. Su próxima meta es Buenos Aires, y piensan que no tardarán más de un mes en llegar. Antes de volver a Francia, tienen que llegar a México, a través de América Central. Luego, volarán a su país de origen para fundar una familia. "Y tener muchos hijos, si es que después del primero todavía tenemos ganas...", dicen a coro.

Su equipaje lo llevan sobre la bicicleta: dos bolsos a cada lado de la rueda delantera, dos bolsos atrás, un bolso sobre el manubrio y otro en la parrilla trasera. Además de una guitarrita, imprescindible para ambos, que son amantes de la música. Llevan estrictamente el mínimo para no morir congelados y para tener cómo cobijarse y cómo alimentarse ellos mismos. Y un cuaderno que hace las veces de bitácora de viaje. Van en el número ocho...

No han sufrido grandes problemas mecánicos. Pinchan neumáticos una vez por mes y tienen en su equipaje tres llantas de repuesto, que son difíciles de conseguir en el camino. También tienen algunas medicinas que, afortunadamente, nunca han utilizado. Hasta ahora nunca les han robado nada en los cientos de pueblitos que han recorrido. Pero tuvieron que llegar a una gran ciudad de Malasia, en una casa de gente adinerada y con guardia de día y de noche, para que les robaran un bolso pequeño.

Han pasado por más de una veintena de países: España, Marruecos, Argelia, Nigeria, Chad, Camerún, República Centroafricana, Zaire, Rhuanda, Tanzania, Kenya, Madagascar, Pakistán, India, Nepal, Tailandia, Malasia, Singapur, Indonesia, Australia y Chile. Además de las islas Reunión, Mauricio, Nueva Caledonia, Tahiti e Isla de Pascua. En un lugar los confundieron con médicos, porque los únicos blancos que habían llegado al pueblo lo eran, y tuvieron que examinar a una embarazada. En otra parte, tuvieron que atravesar una región completamente deshabitada debido a la cantidad de moscas tsé-tsé que viven allí: se forraron enteros, pero los tapó una nube negra de moscas, que afortunadamente no los contagiaron. Varias veces se les cruzó en el camino una colonia de monos. Comieron cocodrilo asado, orugas en su salsa, tiburón frito, tortuga y cebra. Y se quedaron con las ganas de probar la jirafa y el canguro.





—¿Cómo decidieron partir a dar la vuelta al mundo, y en bicicleta precisamente?

—Tuvimos varias razones para partir. Desde que nos conocimos hace siete años sabíamos que algún día haríamos el viaje y desde que nos casamos nos organizamos en función de él. Era tanto lo que ahorrábamos que ni siquiera teníamos muebles en la casa. Nos conseguimos mapas, conversamos con gente que había hecho un viaje parecido, nos informamos sobre los países que íbamos a atravesar, hasta que todo estuvo listo. Así que no fue duro partir porque ya estábamos preparados. ¿Pero por qué partimos? Hay gente que está hastiada de su país y quiere arrancarse a otros lugares. No es nuestro caso. Hay gente que quiere realizar una hazaña física, una experiencia dura para probarse. Tampoco es nuestro caso. Nosotros siempre quisimos ir por el mundo y conocer el máximo de gente para tratar de entender realmente cada país. Y nos pareció que la bicicleta era el mejor medio para lograr nuestro propósito. Podríamos haber intentado dar la vuelta al mundo caminando, pero es muy lento...

—Llevan dos años viajando. ¿Tienen fecha de regreso?

—Aunque no estamos apurados, pensamos estar de vuelta en Francia en septiembre del próximo año. En realidad, algún día tenemos que parar porque el mundo es muy grande y no terminaríamos nunca de conocerlo. Además tenemos algunos proyectos para Francia, como tener hijos, porque ya empezamos a hacernos viejos. Quisimos descubrir el mundo, pero no quita que nos guste mucho el lugar donde nacimos, no partimos para escapar. Va a ser difícil reinsertarse, volver a trabajar, pagar impuestos, pero queremos también participar en un proyecto político y retomar nuestra vida familiar.

—¿Cómo logran establecer comuni-

lección de humanidad»



En Tailandia, con todo el equipaje arriba de las bicicletas.

cación con la gente en lugares de tan diversos idiomas y dialectos?

—Después de tanto tiempo, uno termina por adquirir una técnica para aprender lo más rápido posible algunas palabras en las diversas lenguas. En Africa aprendimos los rudimentos básicos de cinco dialectos y con ellos nos hacíamos entender. Podíamos incluso mantener algunas discusiones. Pero partíamos diciendo en sus lenguas solamente: "Buenos días, venimos de Francia, viajamos en bicicleta, dónde podríamos pasar la noche". Ya después podíamos presentar más largamente lo que hacíamos. Y la otra forma de comunicarnos era a través de la música. Al atardecer, nos juntábamos en alguna casa y cantábamos canciones tradicionales francesas o bien las que ahora son de actualidad. Y nosotros terminamos por aprender sus cantos y muchas veces pudimos cantar con ellos. Además, especialmente en Indonesia, la gente tiene un especial sentido musical. No es raro que algunos caminen con sus guitarras al hombro por la calle. Y de ese solo instrumento, sacan sonidos maravillosos que acompañan sus voces. En Africa, en India y en Indonesia grabamos su música para después en Francia montar un diaporama con las diapositivas y la música de los lugares.

—¿Cómo los acoge la gente, especialmente en aquellos pueblos donde rara vez se encuentran con blancos?

—Es una acogida maravillosa, increíble, soberbia. Cuando preguntábamos por un lugar donde instalar la carpa, era posible que nos dejaran afuera. Nos arrastraban hasta sus casas y nos pasaban incluso su propia cama. Y nos atendían con una dedicación especial. Nos servían desayuno, almuerzo y comida, incluso en los lugares más pobres donde las casas eran unas cabañas con suelo de tierra y camastros para dormir. En las tardes, nos hacían pequeños conciertos.

—Cuando están en medio de una selva, atacados por mosquitos y otros bichos, ¿echan de menos las comodidades de la civilización?

—Debajo de la carpa o en casas de gente que nos recibe, nunca nos preocupamos del confort que no tenemos. Pero cuando está, lo disfrutamos, como ahora en Santiago, donde sólo nos hemos paseado a pie, sin sacar nuestras bicicletas. Pero no nos hacen falta las comodidades durante el camino.

—Cuando llegan a un poblado, ¿se hacen parte de la gente o se convierten en observadores?

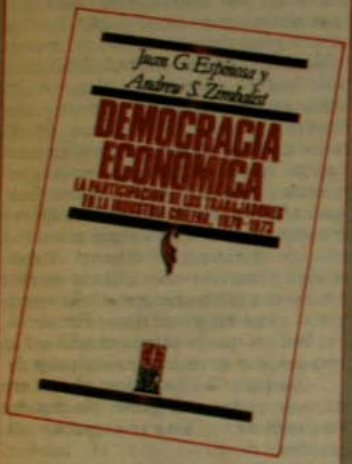
—Siempre nos mezclamos con la gente porque para eso hemos hecho este viaje. Nuestra táctica siempre ha sido mirar el mapa y elegir los lugares a los cuales se llega por los caminos más abandonados. Muchas veces pasamos en Africa por senderos que no podían ser utilizados por ningún otro vehículo. Eran caminos que sólo se podían hacer a caballo generalmente. Entonces, encontrábamos gente que no estaba contaminada por el turismo, la plata no les interesaba. Ellos querían compartir con nosotros y nosotros comíamos de su comida, participábamos en sus fiestas y danzas religiosas. En Indonesia, por ejemplo, nos tocó ver un entierro bien particular. La familia dejaba la urna con el cuerpo en la casa, hasta que se reunían todos los parientes del muerto. A veces pueden pasar uno o dos años en juntarse todos porque se demoran en reunir la plata del pasaje y esas cosas. Por suerte, esa vez en que nosotros estuvimos, en tres semanas estuvieron todos juntos...

—Después de dos años de conocer distintos países, con gente con distintas costumbres, ¿cómo han cambiado ustedes?

—Es difícil medirlo nosotros mismos ahora. Cuando volvamos a Francia veremos si la gente que nos conoce encuentra que hemos cambiado. En todo caso, nunca imaginamos que iba a ser como ha sido hasta ahora. Hemos recibido por todas partes una gran lección de humanidad, especialmente de la gente más pobre, que se doblaba en cuatro para atendernos bien. Entonces, al menos esperamos ser tan generosos como ellos una vez que volvamos a casa. Además, ahora podemos decir que el mundo es algo concreto en nuestras cabezas, no algo abstracto como antes. Nos dimos cuenta de que cuando estamos en Francia, el resto del mundo gira alrededor nuestro, pero que lo mismo ocurre hasta en Nueva Caledonia... Vimos que la religión estaba presente hasta en la vida cotidiana de las personas. Nos dimos cuenta de que en las sociedades desarrolladas la religión está cada vez más desplazada por la vida material. Esto nos obligó a reflexionar y preguntarnos mucho sobre este fenómeno. Y cuando se enteraban de que no éramos creyentes, se esforzaban en convertirnos. En el norte de Africa, un tipo nos dio su explicación: "Los trenes tienen un conductor, ¿no es cierto? Los buses tienen un conductor, ¿no es cierto? Los aviones tienen un conductor, ¿no es cierto? Y entonces el mundo, también tiene que tener un conductor..."

CO

UD... DEBE LEER



Disponible en Librería
ANAHUAC y FONDO
DE CULTURA ECONOMICA.
Pídalo en las mejores librerías



CAFE del CERRO
Lunes 19
JAQUE MATE
Música Pop
Martes 20
ATERRIZAJE FORZOSO
Música Pop
Miércoles 21
CRISTINA GONZALEZ
— Grupo
Jueves 22 - Viernes 23
CONGRESO
Música Contemporánea
Sábado 24 - Domingo 25
EDUARDO PERALTA
Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308

BURLITZER
TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS
PROVIDENCIA 2124 FONO 2238891 2238812
"El que sea valiente... ¡Que me siga!"
CAFE-CONCERT con: CRISTIAN GARCIA - HUIDOBRO
JUEVES 21.30 HRS. $800. EST. $400
VIERNES 22.00 HRS. $1.200
SABADO 22.00 Y 23.45 HRS. $1.200

JAZZ DE TRASNOCHE $400
Roberto Lecaros y
Quinteto del "Hot'club"
de Santiago
Grupo Acústico (Swings)

TODOS LOS DIAS
ALMUERZO EJECUTIVO

¿SU AVISO EN ESPECTACULOS?
CONTACTESE CON NUESTRO
DEPARTAMENTO
DE PUBLICIDAD
FONOS: 2234386-2254807



"ABRIL PONE LAS COSAS EN SU LUGAR"

ISABEL PARRA

TITA PARRA - ANGELICO PARRA + GRUPO

RECITALES MES OCTUBRE

SANTIAGO	MARTES 20 y MIERCOLES 21	Cine PROVIDENCIA	19 y 22 Hrs.
VIÑA DEL MAR	VIERNES 23	Cine PREMIER	19 y 22 Hrs.
VALPARAISO	SABADO 24	Cine IMPERIO	19 y 22 Hrs.
LA SERENA	LUNES 26	Cine CENTENARIO	19 y 22 Hrs.
COQUIMBO	MARTES 27	Cine NACIONAL	19 y 22 Hrs.

ENTRADAS EN VENTA

Carrero Blanco que estás en los techos

Los agentes destinados a la protección de los Jefes de Estado, sean éstos elegidos democráticamente o dictadores a quienes muchos desearían ver muertos, creen como en un axioma que la habitualidad es enemiga de la seguridad. Por ello adoptan precauciones para variar los recorridos de los coches oficiales o se hacen acompañar por pequeños ejércitos de vehículos blindados con sujetos fuertemente armados.

Ninguna de estas prevenciones solía tomar el almirante Luis Carrero Blanco en diciembre de 1973, a pesar de ser público y notorio que era el hombre de recambio de la dictadura de Francisco Franco, sumido en la decrepitud física y mental. Así, el apenas unos meses atrás nombrado Presidente del Gobierno de España acudía a diario a la misa de nueve en la iglesia de los jesuitas de la calle Serrano de Madrid, a un par de cuadras del Paseo de la Castellana. Para dirigirse a su despacho en su coche Dodge Dart negro, acompañado sólo de su chofer y un policía de custodia, realizaba siempre el mismo recorrido.

¿Las razones para tanta desaprensión?: la consolidación, interpretada como perpetua,de la dictadura franquista de casi 35 años; el acostumbramiento presunto de los españoles al orden de facto institucionalizado, simuladamente democrático; y la designación de un Rey en apariencia de utilería, cuya presencia simbólica no tenía otro sentido que convalidar una eternización palaciega del régimen totalitario.

Paupérrimo en ideas originales, parejamente hostil al comunismo, el judaísmo y la masonería; refractario a la democracia y al liberalismo; protector del Opus Dei e integrista intelectual, Carrero Blanco era además un impertérrito represor de cualquier iniciativa aperturista, como la nueva ley sindical —abortada—,o de una legislación de asociaciones políticas, ni siquiera planteada. Esa misma mañana del 20 de diciembre se juzgaba a nueve líderes del sindicato clandestino Comisiones Obreras, para algunos de los cuales se pedían penas superiores a veinte años.

Este hombre de 70 años, cuyo rostro habitual se parecía al de alguien que sufre de hiperacidez o aerofagia, actuaba esa fría mañana de diciembre de 1973 con tal falta de prudencia quizá porque no se percataba de que él era el único



Franco, ya muy deteriorado, y su sucesor Luis Carrero Blanco, con cara de sufrir alguna dolencia gástrica. La muerte de este último terminó con el franquismo.

● ***Una poderosa bomba de la ETA lanzó el auto del sucesor de Franco por encima de los tejados de la iglesia donde escuchaba misa a diario, abortando la perpetuación de una dictadura de 40 años.***

obstáculo insalvable para una democratización auténtica reclamada por un país hastiado de dictadura.

Esta falta de percepción de la realidad tuvo como consecuencia que a las 9.28 de esa mañana del 20 de diciembre de 1973, su auto oficial —con él adentro— saltara proyectado a 30 metros de altura hacia el interior de la propia iglesia y fuera a caer destrozado en una terraza interior próxima a la calle Claudio Coello, en medio de la estupefacción de un cura que vio descender del cielo un vehículo.

MUTISMO Y DESCONCIERTO

La atención del público y los periodistas estaba ese día centrada en el Palacio de Justicia donde debía abrirse el llamado "Proceso 1.001", en el cual se encausaba a los líderes Marcelino Camacho, Nicolás Sartorius y otros siete dirigentes obreros, por "asociación ilícita". El almirante Luis Carrero Blanco fue el principal impulsor de la severidad de las penas solicitadas por el ministerio público para los sindicalistas clandestinos. Pero así como antes ascendió a los más altos puestos de la Marina a pesar de haber pasado más tiempo sentado en un escritorio que en un puente de mando con vista al mar, el almirante estaba a esa hora en misa mientras el público pechaba por entrar al tribunal.

La policía adoptó toda clase de precauciones para prevenir incidentes. Muy pronto comenzó a demostrar su proclividad a darle de palos a aquellos que se comportaban desordenadamente.

De pronto algunos llegaron con una noticia que no llamó en un principio la atención: se acababa de producir una explosión de gas en la esquina de las calles Claudio Coello y Maldonado. El año precedente un siniestro del mismo carácter dejó 18 muertos en la ciudad de Barcelona, de modo que la gente estaba sensibilizada a los estragos que podía provocar el gas.

Una periodista enviada rutinariamente a cubrir el hecho maldijo su suerte porque ella quería estar en el Palacio de Justicia. Cuando llegó al lugar hubo cosas que le intrigaron más que un inmenso boquete abierto en la mitad de la calle y el olor del gas que hacía asfixiante el ambiente: era un extraño deambular inquieto de una serie de individuos con aspecto de agentes de seguridad y la presencia de un clásico coche negro desde el cual uno de los tipos trataba sin fortuna de comunicarse por un radioteléfono.

Avezada en la información callejera, pronto descubrió un posible informante en el camillero de una ambulancia al cual ella antes conoció como camarero de un bar que solía frecuentar. Con las mañas del oficio se acercó con aire despis- →

tado para averiguar algo. Se encontró con una información increíble. El individuo le musitó al oído:

—Carrero está allá arriba. Y parece que ha muerto...

La muchacha miró mecánicamente hacia donde el auxiliar le señalaba: un muro de la iglesia jesuita de la cual sólo se veía el tejado y creyó que le estaban tomando el pelo. No se resolvió a llamar por teléfono en ese momento a su jefe, que a la sazón era el acreditado Juan Luis Cebrián, por ese tiempo director subrogante del diario "Informaciones" y hoy director de "El País", quien años más tarde escribiría sobre esta experiencia.

Cebrián cuenta que se enteró del rumor por el redactor jefe, y sin entusiasmo alguno discó el teléfono para llamar al Ministerio de Información. Le respondió el Subdirector General, porque el titular ni siquiera estaba en su puesto todavía. Lo que le dijo lo dejó de hielo:

—No podemos desmentir ni confirmar nada. Simplemente ha habido una explosión en la que parece que el Presidente del Gobierno ha podido resultar afectado.

¿UN GOLPE DE ESTADO?

Juan Luis Cebrián supo en ese momento que estaba ante la noticia de su vida y comenzó los preparativos para una edición especial, aunque faltaba la confirmación oficial, inevitable en un régimen dictatorial donde la libertad de expresión estaba conculcada. Sus reporteros más penetrantes y fogueados se hallaban en el Palacio de Justicia, de modo que debía recurrir a cualesquiera que estuvieran a la mano.

Una chica que realizaba un trabajo de rutina en el servicio de Documentación —Soledad Alvarez-Coto— tuvo una oportunidad providencial: fue destacada en el Hospital Francisco Franco (¿Podría haberse llamado de otra manera?).

Desconocida en el medio, se hizo pasar por pariente del conductor del coche de Carrero Blanco y casi sin proponérselo se encontró de pronto en el centro de la acción, rodeada de médicos, enfermeras y autoridades que se agolpaban ante una amplia camilla. Allí, sin vida, con leves escoriaciones en el rostro, estaba el Presidente del Gobierno.

Instantes después confirmaba la información a Cebrián: Carrero Blanco había muerto en la explosión. Ello lo había visto con sus propios ojos.

La noticia debió ser admitida algo menos de dos horas después por el Ministerio de Información, pero no estaba dispuesto a que se dieran detalles, a pesar de que los agentes de seguridad y los expertos del Ejército ya habían localizado el detonador y los cables de la poderosa bomba, detonada con tal precisión que le dio de lleno al vehículo del Presidente del Gobierno y lo lanzó por sobre los techos de la iglesia. Los tres ocupantes del automóvil estaban muertos.

Las autoridades negaron autorización en un principio para dar información alguna, porque el rumor público comenzó a hablar de un golpe de estado. Había que evitar el pánico. Se aseguraba que el gobernador de Valladolid había sido asesinado a balazos y muy poco después se hablaba de otros gobernadores civiles ultimados.

El gobierno prohibió mencionar el atentado. Aceptaban que el Presidente del Gobierno estaba muerto a consecuencia de una explosión, quizás de gas, pero nada se podía decir, ni siquiera escribir editoriales laudatorios. Esta actitud contribuía, desde luego, mucho más a pensar que se estaba ante un intento de golpe de estado que las







Dos de los miembros del comando de ocho hombres de la ETA, que reivindicó el atentado al Presidente del Gobierno español: arriba Argala (ya fallecido) y abajo, Wilson, quien al parecer habría sido el que pasó por escultor.

Salvando limpiamente los techos de la iglesia jesuita situada a dos cuadras del Paseo de la Castellana, el vehículo destrozado del almirante Carrero Blanco aterrizó en una terraza interior del templ

invenciones del público sobre gobernadores muertos a tiros.

LA AGONIA DEL FRANQUISMO

Las reuniones en el Palacio de Gobierno se prolongaron sin que nadie acertara a encontrar una fórmula coherente para encarar la situación. Con la perspectiva del tiempo, es posible asegurar que en ese mismo momento comenzó para la dictadura franquista un proceso de agonía irreversible, porque por escasos que fueran los méritos intelectuales del almirante Luis Carrero Blanco, era el único capaz de prolongar el régimen.

Franco era un cadáver viviente y poco más de seis meses después estuvo a punto de morir de verdad, lo que permitió la promoción del Rey Juan Carlos a la Jefatura de Estado provisional. Pero el 2 de septiembre de 1974 el dictador se consideró en condiciones de reasumir y lo comunicó a través de un lacónico mensaje: "Estoy curado".

No lo estaba. Murió dieciséis meses más tarde definitivamente y, antes que él, su régimen dictatorial. En verdad, el mando total quedó acéfalo el mismo día de la muerte de Carrero Blanco, luego que el Ministro de Información Blanco Tobío leyó un comunicado oficial que dejó en la mente de todos la idea de que nadie era depositario del poder. El 2 de enero de 1974 juró como Presidente del Gobierno Carlos Arias Navarro, quien quiso propugnar una ambigua apertura prontamente cancelada por el propio Franco.

Los halcones del régimen se opusieron a cualquier intento de democratización, pero a cambio de eso la oposición se fortaleció, aunque para ello debió viajar fuera del país. No era extraño que así fuese porque los partidos disidentes eran en ese momento clandestinos.

Los comunistas promovieron una plataforma unitaria para ponerse a resguardo de la proscripción, de producirse, como se preveía, una democratización controlada. El PSOE (Partido Socialista Obrero Español) eligió como primer secretario en el congreso de Suresne, Francia, a un joven dirigente andaluz llamado Felipe González (1974). El sector joven del socialismo histórico y el nuevo líder fueron capaces de impulsar al año siguiente la Plataforma de Convergencia Democrática, referente pluripartidario donde figuraban los democratacristianos de Ruiz-Giménez y un núcleo socialdemócrata. Y a esas alturas el PSOE contaba con el apoyo de la Internacional Socialista.

La bomba de la calle Claudio Coello no sólo puso en el techo a Carrero Blanco, sino sepultó también el continuismo dictatorial.

OPERACION "OGRO"

De entre los muchos infundios expandidos tras el bombazo apocalíptico, destacaron los que atribuían el atentado a activistas profesionales de la OAS o militantes del IRA. La misma noche del 20 de diciembre de 1973 Radio París interrumpió sus transmisiones para emitir un comunicado de la ETA (Euskadi Ta Askanatasuna: país vasco y libertad), organización que reivindicaba la acción. Días más tarde citó a una conferencia de prensa clandestina para dar a conocer los pormenores, y meses después editó un libro titulado Operación "Ogro".

Allí se vino a conocer en detalle la trama. La conspiración comenzó con la idea de secuestrar a Carrero Blanco tras ser designado vicepresidente del Gobierno. Cuando ascendió a Presidente y, en los hechos, a "delfín" de Franco, los propósitos variaron: la orden fue matarlo



El almirante Carrero Blanco en la capilla ardiente.

y la operación comenzó a materializarse a fines de noviembre.

Uno de los activistas arrendó un subterráneo haciéndose pasar por escultor. Estaba situado en plena calle Claudio Coello y la audacia llegó al extremo de entenderse para estos efectos con el portero, que todo el mundo sabía alternaba esta labor con la de miembro de la Policía Armada. El supuesto escultor le explicó que posiblemente se producirían algunos ruidos por la naturaleza de su actividad, pero en todo caso se esmeraría para que ni él ni sus ayudantes perturbaran a los vecinos.

Así entonces, en la finca 104 de la calle Coello, comenzó la excavación de un túnel que abarcó varias casas hasta detenerse en la mitad de la calle. Una pequeña mina fue instalada allí y los correspondientes cables se extendieron hasta el "estudio" del escultor recorriendo varias casas. La labor no fue fácil, porque solían producirse emanaciones de gas y desprendimientos, pero la obra quedó terminada el 15 de diciembre.

La acción se programó para el día 18, se aplazó para el 19, pero como ese día llegaba a Madrid Henry Kissinger, se determinó hacerlo el 20. Se trataba de que el Dodge Dart del jefe del Gobierno pasara exactamente por sobre la bomba y para ello se usó un Austin 1.300 estacionado en doble fila.

Dos pretendidos electricistas oficiales, vestidos con sus uniformes azules, instalaron una escalera para alargar los cables: uno se mantuvo arriba y el otro al pie de la escalera para dar la señal. A las 9.28 de la mañana el vigía gritó: "¡Ahora!" y el otro realizó la conexión. La bomba explotó con su terrorífico poder destructivo haciendo pasar el vehículo oficial por sobre el muro de la iglesia.

De inmediato los apócrifos electricistas corrieron gritando: "¡Fue el gas, ha sido el gas!". Luego abordaron un coche blanco con el motor en marcha. A pocas cuadras de allí, en la calle Miguel Angel, en un alarde de irónica jactancia, se cambiaron a otro coche estacionado exactamente al frente de la Escuela de Policía, tras haberse despojado de sus buzos azules de electricistas. El último vehículo los condujo a un lugar seguro.

La operación la llevaron a cabo ocho jóvenes etarras, integrantes del comando "Txiquia", nombre escogido en recuerdo de un compañero muerto por la dictadura. Jamás podrán ser llevados a juicio porque la democracia dictaría más tarde una amnistía, que no tenía —como otras— el propósito de encubrir sólo los crímenes de los esbirros asesinos y torturadores de la dictadura.

Es interesante aislar algunos conceptos de la nota escrita posteriormente por Juan Luis Cebrián:

"(...) Yo conducía mi coche por aquel oscuro desierto urbano (se refiere a la noche de ese 20 de diciembre), adivinando cuántas botellas de champán se habrían descorchado esa noche, estremecido con la idea de que un asesinato, aun siendo un tiranicidio, pudiera ser alegría para nadie (...) Con las calles de Madrid evaporando a un tiempo miedo y esperanzas, cuando tantos demócratas, enemigos de la violencia y del terrorismo etarra, reconocían ya —con cuidado, no se les fuera a confundir— que a la postre los magnicidas habían cumplido un destino histórico y su acción había liquidado cualquier posibilidad de continuismo franquista".

"El Estado enteto, con sus instituciones, el poderoso régimen de Franco, se quedó absorto aquella madrugada fría y solitaria, perplejo en su impotencia, en su ignorancia, en su desarraigo de los españoles".

EDWIN HARRINGTON

PEDRO URDEMALES:

El chileno que todos queremos

Don Lorenzo Balduvino tiene 63 años. Ahora está a cargo de los camarines del Teatro Antonio Varas, pero se crió en el sur, en un pueblo rodeado de campo que se llama Santa Juana y que queda a 50 kilómetros de Concepción. Cuando él era chico vivían como mil 200 personas, pero no sabe cuántas hay ahora porque hace varios años que no ha vuelto por esas tierras. Desde que su madre murió.

Casi todas las tardes, especialmente las de lluvia, llegaban visitas a la casa, los campesinos amigos desde siempre, y se instalaban en la cocina, al lado del fogón: "Y ahí empezaba la conversa sobre Pedrito Urdemales. Los grandes contaban las historias que se escuchaban de pueblo en pueblo. Yo ponía oído nada más porque los chicos en ese tiempo no podían meter la cuchara. Pero me gustaba quedarme para conocer las pillerías de Pedro".

Pedro Urdemales ya es parte del patrimonio nacional. Para algunos es apenas una leyenda sabrosa o un mito bien adornado. Otros juran haberlo visto arrancar por un camino nortino o sureño, arriba de un buen pingo. Unos han leído sus cuentos en recopilaciones anónimas, otros simplemente los han escuchado y los vuelven a contar. Algunos aseguran incluso que Pedro Urdemales nació en el mismo pueblo que ellos.

Lo cierto es que este personaje, que es parte del folclor popular, ha logrado mantenerse vivo a través de las narraciones orales, porque existe solamente una recopilación de sus múltiples historias picarescas, hecha por Editorial Quimantú, en 1972. Sus anécdotas, que son cientos, solamente perduran a través de relatos de padres a hijos en el norte y en el sur, adaptados por cierto a la geografía de cada región. Porque Pedro Urdemales ha nacido en cada pueblo de Chile. "Pedrito nació cerca de Santa Juana porque por ahí ocurrieron casi todas sus fechorías. Era un rotito bien pillo, nunca le faltaba para comer porque siempre salía con alguna pillería. Ya debe haber muerto yo creo, o si está vivo debe tener como 75 años", asegura don Lorenzo.

Sus historias están siempre llenas de humor, son muy buenos chistes donde Pedro Urdemales siempre sale fortalecido frente a sus interlocutores: "Iba Pedro Urdemales por un camino y se encontró con un caballero que, hallándole cara de hombre inteligente, le preguntó: 'Dígame, amigo, ¿qué tal es usted para calcular?'. 'No muy malo, señor, le contestó Pedro; casi siempre le acierto'. 'Bueno pues, dígame entonces ¿de cuántas capachadas podría sacarse toda la piedra y la tierra de ese cerro?'; y le señalaba con el dedo uno bastante grande que se veía cerca de ahí. 'Según el tamaño del capacho, pues señor, respondió Pedro Urdemales; si el capacho hace la mitad del cerro, de dos capachadas; si es del tamaño del cerro mismo, de una sola' ".

EL CHILENO QUE SOMOS

El origen del personaje de Urdemales puede remontarse a la vieja España, la del siglo XVI. De autor desconocido, existió una pequeña obra llamada "El sutil cordobés Pedro de Urdemalas". Y luego Cervantes publicó en 1615 su famosa "Comedia de Pedro Urdemalas". Este personaje pasó luego a toda América Latina, donde todavía sobrevive en algunos países como Chile y Paraguay. Allí se le conoce con el



Una escena de "Las aventuras de Pedro Urdemales", en el Teatro Antonio Varas, donde el protagonista tiene bigotes y una vestimenta más latinoamericana que chilena.

er, o que todos somos...

nombre de Perú Rimá.

Para hacer honor a la verdad, parece que son más las versiones que las historias que en realidad existen. Pero todas mantienen al personaje y su representación de la idiosincrasia popular.

"Pedro Urdemales es el paradigma del chileno que quisiéramos ser, o tal vez del que somos; es pícaro, muy solidario y aunque engaña nunca lo hace con pobres o indefensos sino que con los avaros, los curas o los explotadores. Y la ganancia que obtiene como fruto de su astucia la dona a quien la necesite, o se la toma con sus amigos", señala Claudio Pueller, director de la obra de teatro infantil "Las aventuras de Pedro Urdemales", para la cual tuvo que realizar un trabajo previo de recopilación de datos y descripciones. Para don Lorenzo, Urdemales debe haber tenido cerca de unos 35 años. "No era muy pinteado, más bien atorrante porque siempre se andaba arrancando de un lado para otro. Pedro era vivo, pero no era malo. Tenía picardía, nunca le faltaba cómo hacer lesa a la gente, siempre tenía una mentira a mano. Hay un dicho allá en el campo: 'Este 'jutre' es más mentiroso que Pedro Urdemales...' ", afirma con plena convicción.

Lo cierto es que Urdemales es muy hábil: con su ingenio vende árboles que supuestamente dan monedas de plata como fruto, deja a un patrón de fundo sujetando una piedra para que el mundo no se venga abajo, encarga a un arriero que afirme un sombrero debajo del cual hay una perdiz de oro, entierra seis colas de chancho en un lodazal —después de haber vendido los seis animales— e inventa que se hundieron, vende un caballo que echa plata por debajo de la cola y tantas otras verdaderas operaciones de astucia montadas después de un minucioso plan. "Pedro Urdemales representa la valoración de la capacidad de autonomía, lograda en la máxima precariedad. El sobrevive gracias a su ingenio, es sobresalientemente inteligente. El pueblo marginal, analfabeto, no puede ser confundido con el hombre tonto y de pocas luces. Porque,que Urdemales logre sobrevivir, es una gracia valiosa: no tiene ni poder ni dinero", explica Fidel Sepúlveda, profesor del Instituto de Estética de la Universidad Católica y experto en folclor.

Pedro Urdemales vive en función del negocio afortunado, sueña con hacerse rico de un día para otro. Y para eso engaña, pero a gente con mucho dinero generalmente. Y para triunfar, se basa precisamente en la tendencia de los hombres a conseguir utilidades fácilmente. "Yo le tengo mucho cariño a Pedro porque era muy inteligente. Los que eran tontos eran los que creían sus mentiras. Y él vivía así, engañando, porque no se iba a esclavizar, como uno que trabaja años y años en la misma parte. El, con su astucia, nunca se murió de hambre", cuenta don Lorenzo.

El escenario de Urdemales es el camino. No tiene casa ni lugar fijo de residencia. En los campos le dicen "el hombre caminante" o "el jinete que viaja" porque permanentemente se cambia de ciudad, después de cada engaño. "Después de todo el estudio que hicimos, y de las personas con las que conversamos, no estamos tan seguros si este personaje es solamente literatura... Da la impresión de que existe en algún lugar... O por lo menos está vivo dentro de las personas y en la narración oral", señala Pueller.

LA ESPERANZA LATINOAMERICANA

A estas alturas, Urdemales ha pasado a convertirse en un modelo para la gente del campo. El profesor Sepúlveda señala que, durante sus investigaciones en terreno, mucha gente se planteaba ante un problema diciendo: "Lo voy a resolver tal como lo hizo Pedro Urdemales esa vez que...". Porque para ellos es un personaje que realmente existió, que pertenece a su misma clase y cultura. "Las hazañas y triunfos de Urdemales son los de ellos mismos. Les demuestra que la situación es reversible. Por eso, Urdemales vive en la imaginación y en el sentir de cada uno de los campesinos. Hablan de un 'entonces' en cada una de sus historias, que es imprecisable: está lejano y al alcance a la vez", explica Sepúlveda.

Urdemales es un personaje de la tradición popular que con el paso del tiempo se ha ido reinventando. Se parte de un relato que se cuenta. Este relato gusta y el oyente lo vuelve a contar, pero a su manera: le quita y le agrega elementos. Y en muchos casos ha ocurrido que aventuras personales se le han cargado a Pedro Urdemales porque encajan con sus propias artimañas. Y Urdemales se mantiene vigente en la narración oral porque las personas necesitan estímulos que alimenten su esperanza. Sus relatos son propuestas para pasar de la dependencia a la autonomía: "Pedrito hacía lo que quería. Si quería dejar de trabajar, le contaba un engaño al patrón y duraba una semana en el fundo o la chacra. Y si quería pasarlo bien, se las ingeniaba para quitarle el caballo a un rico y después lo vendía para irse de farra", dice don Lorenzo. Dentro de la cultura oral, la gente memoriza lo que es útil y no simplemente entretenido o evasivo. Son modelos que resuelven los enigmas de la vida, muchas veces en lenguaje simbólico, donde destaca la anécdota.

Aunque Pedro Urdemales no tiene una escala de valores explícita, sí tiene ciertas actitudes inclaudicables: "Está por la vida, nunca es víctima de la desesperanza ni del desánimo ni de la tristeza. Es un vitalista", manifiesta Sepúlveda. Urdemales es un personaje del folclor popular que encarna simbólicamente las aspiraciones a ser de todo un pueblo, por medio de la chispa, el ingenio y la astucia. Se moviliza dentro de ciertas dimensiones míticas, que los propios campesinos se crean para no "apagar su lucecita", como dice Sepúlveda. Y agrega: "Pedro Urdemales es el encargado de mantener la esperanza de una vida mejor para los pueblos latinoamericanos".

CAROLINA DIAZ

El personaje del folclor popular se mantiene completamente vigente en un mundo tecnologizado, únicamente a través de la narración oral, para dar esperanza a un pueblo campesino.

El cine chileno ha sido una de las víctimas privilegiadas de la Dictadura desde sus inicios. Primero se desató la persecución contra la gente de cine, lo que significó represión y exilio, cuando no muerte. Siguieron la censura y el amedrentamiento, como parte de un cuadro general de acoso a la cultura. Finalmente, y en paralelo, vino el ahogo económico y la inmersión de los cineastas en la publicidad o la televisión, a veces como formas elementales de supervivencia.

Difícil hacer cine en un país donde una naciente tradición cinematográfica es cortada violentamente por el imperativo del sectarismo más implacable, y es escindida en, al menos, un cine del exilio y otro que se hace en el interior. Que, más aún, aparece dividida acá dentro entre lo que se podría llamar el cine "oficial" ("El último grumete", "Cómo aman los chilenos"), lamentable reflejo de la vulgaridad abismante de los patrones culturales del Régimen, unida a la visión primaria que el poder autoritario tiene de la sociedad chilena. Y un cine "independiente" ("Julio comienza en Julio", "Los deseos concebidos", "Hijos de la guerra fría", entre los largometrajes más destacados), donde se ha intentado, con grandes obstáculos, dar una mirada alternativa a lo que pasa en este país.

Este último cine tampoco ha escapado a la impronta castradora del Régimen. Se ha caracterizado por una fuerte y distorsionante autocensura que sus autores han aplicado en mayor o menor grado, por razones que pueden ser comprensibles aunque no necesariamente defendibles.

Lo anterior es especialmente válido para analizar la reciente y bienvenida producción nacional "La estación del regreso". Asistimos al doloroso peregrinaje de Paula (María Erica Ramos) en pos de su marido, secuestrado arbitrariamente y relegado a una salitrera abandonada en el norte. En paralelo con el viaje por el desierto de Atacama, en la compañía



Paula (Erica Ramos), la protagonista, en su búsqueda por el desierto.

"LA ESTACION DEL REGRESO":

Un atisbo de la tragedia nacional

- *Película chilena con guión de José Román y dirección de Leonardo Kocking, trata con sobriedad y cautela aspectos centrales de la historia chilena reciente.*



La producción nacional ya fue estrenada en tres cines de Santiago.

casual de un extraño vendedor de fármacos (Javier Maldonado), se muestra todo el proceso que lleva a Paula a la decisión de partir: el momento del secuestro, la solidaridad de su amiga Isabel (Carmen Pelissier), el reencuentro con Gerardo (Alejandro Cohen) un antiguo amor y traidor perdonado, su única alegría en el trabajo como parvularia y sus tristes escapadas de la pena. Es un verdadero mundo de sombras, donde nada se dice o muestra en forma explícita: no se ve ningún militar, no se sabe en qué andaba el marido desaparecido, la amiga pierde su trabajo porque la empresa se acaba sin saber por qué causas, el camionero del desierto ayuda pero se comporta con vergonzosa falta de respeto, algunos amigos defeccionan sin mayores explicaciones, la gente humilde ayuda y consuela...

Tal vez se pueda acusar a la película de escamotear la realidad nacional, y no mostrar las cosas como son. Se puede también hablar de timidez o cobardía para plantear los problemas. Pero hay algo muy claro: todos sabemos más o menos qué hay detrás de las sombras: quién reprime y quiénes son las víctimas; quiénes son los que quiebran y dejan la secuela de cesantes; cuál es el dolor del artista que debe dejar lo suyo y trabajar en cualquier cosa como homenaje al "modelo"; la frialdad de una ciudad vieja que se estanca; la altivez y prepotencia de los funcionarios.

Todo el resto ocurre dentro de nuestras cabezas, y hay en la película un gesto (Gerardo levantándose tristemente de la cama, con todo el peso de sus frustraciones), una mirada (Paula escuchando y traduciendo para sí el discurso luminoso del poeta-vendedor), una esquina de nostalgias cruzadas (París y Londres), un acto desesperado (Isabel intentando suicidarse con un frasco de detergente), una actitud (el chofer del camión exigiendo sexo vía chantaje político), elementos que nos reenvían con dureza a una realidad que está presente en la calle, en los periódicos, en los diálogos

más comunes, en las vestimentas, en las canciones.

El mejor cine, el mejor arte de estos tiempos de aflicción, será aquel que permite descifrar los orígenes y las consecuencias de tanta miseria humana. "La estación del regreso" tiene todavía que esperar el paso del tiempo para ser juzgada, pero por ahora es una película necesaria y dolorosa. Es testimonio de un cine chileno que aparece frustrado por su incapacidad o su imposibilidad de expresión con un temor a decir lo que está en el aire que impresiona y aterra, pero que conmueve y crea conciencia.

¿Qué más decir? Que la película tiene muchos defectos. Seguro. Pero, dejamos a otros la tarea minuciosa de encontrarlos y hacer méritos en el alto mando de las letras. Nosotros preferimos ver los aciertos en los diálogos, en ciertas imágenes, en el trabajo generoso de los actores, en la corrección de los aspectos técnicos, en el interés creciente que la historia suscita. El esfuerzo hecho vale muchísimo para nosotros. Esperamos otros.

"La estación del regreso", 1987. Dirección: Leonardo Kocking. **Guión**: José Román y Leonardo Kocking. **Producción Ejecutiva**: Cristián Kaulen. **Jefe de Producción**: Guillermo Palma. **Asistente de Dirección**: José Román. **Dirección de Fotografía**: Beltrán García. **Sonido Directo**: Freddy González. **Montaje**: Pedro Chaskel. **Escenografía**: Enrique Sánchez. **Música**: Domingo Vial. **Intérpretes**: María Erica Ramos, Alejandro Cohen, Carmen Pelissier, Javier Maldonado, José Soza, Hugo Medina, Pablo Lavín, Gloria Laso, Mauricio Pesutic, Rubén Sotoconil, Nancy Paulsen, Roberto Poblete, Jorge Stipitic, Mario Bustos, Patricio Cáceres, Sara Arancibia, Sixto Jaña, Gonzalo Elorriaga, Juan Quezada, Héctor Aguilar, Alfredo Ahumada, Denise Tapia, Marisol Guerrero, Erika Millas, Pablo Javier Reyes, Pilra Vásquez.

JOSE LEAL

Recordando a Jean Anouilh

•*Murió uno de los autores franceses más representados en la escena chilena.*



El 14 de octubre pasado murió el escritor francés Jean Anouilh, autor de numerosas obras teatrales estrenadas en nuestro país.

El famoso dramaturgo, que desapareció al cumplir los 77 años, había nacido en 1910. Su madre francesa tocaba el violín en los casinos y su padre era un vasco que residía en Bordeaux. Luego de estudiar Leyes en "La Sorbona", prefirió la dramaturgia. A los 19 años escribió una breve farsa, "Humulous, el mudo", en la cual un muchacho que sólo podía balbucear una sola palabra en el día, la ahorra para poder declararse a la mujer que ama. Este mismo humor, patéticamente romántico, habría de perdurar en todas sus futuras comedias, y hasta en sus dramas "negros", donde no suele faltar un cierto melodramatismo, tenso y folletinesco.

En Chile, tanto los teatros universitarios como las compañías independientes pusieron en escena muchas de sus "piezas rosas" y un buen número de sus "piezas negras", como él quiso llamarlas. "La invitación al castillo", "El baile de los ladrones", "El viajero sin equipaje", "Antígona", "La Alondra" son algunas de las que, como "Becket o el honor de Dios", dejaron huella perdurable.

Antes de hacerse famoso, Anouilh intentó ganarse la vida realizando guiones para el cine y en este menester adquirió un oficio experto que le permitió construir sólidamente sus mejores dramas. A este mérito se añadió su agudo sentido de la paradoja para escoger sus temas, irónicamente antiburgueses, pero llenos de simpatía por los aristócratas, generalmente extravagantes y bondadosos.

De su teatro, "Antigona", versión actualizada de la tragedia griega de Sófocles, es la que tiene mayor vigencia en Chile. Fue estrenada en 1948 por el "Teatro Experimental" y remontada en 1981 por Mayra Santiago en el Instituto Chileno-Francés de Cultura, con Aníbal Reyna en el papel de Creon (ANALISIS N° 39).

Si se considera que Anouilh escribió "Antigona" en 1944, durante la ocupación nazi de Francia, se apreciará la similitud del contexto. Y si se repasa el argumento se valorizará su vigencia. Los príncipes Eteocles y Polynice mueren combatiendo uno contra el otro por el gobierno de Tebas, herencia de su padre Edipo. Su tío Creón ordena honrar al primero y castigar al segundo dejando su cadáver insepulto. Contra esta ley impía se rebela Antígona, hermana de Polynice, y es conducida a la muerte por ello. Los argumentos de la heroína contra los del tirano son válidos hoy, en cualquier lugar del mundo donde padezca la democracia.

Entre las últimas obras del malogrado autor se pueden citar: "La Foire d'empoigne" (1962), "La Grotte" (61), "L'Hurluberlu" (59), "Le petit Molière" (59), "Orniffle" (56) y "Orquesta de señoritas", que montó el Teatro de Antofagasta.

Sería deseable que esta apretada reseña póstuma sobre el autor francés, sirviera a una de tantas compañías de teatro crítico para elegir alguna de ellas y rendirle un merecido homenaje.

SERGIO PALACIOS

Cual trovadores por París, Los Jaivas incrementan su ingreso familiar dictando por las escuelas parisinas un curso que se llama "Introducción a la Música Latinoamericana". Distintas municipalidades financian estas "giras" para permitir a los estudiantes de primaria y secundaria tomar contacto de primera mano con la música de esta parte del mundo. Aprenden a conocer que con instrumentos tan "raros" como zampoñas, trutrucas, charangos y quenas, los pueblos del Tercer Mundo también hacen música. Y Los Jaivas se la muestran con ese estilo que hace tanto tiempo se les conoce. Están felices, dicen, "porque los chiquillos no nos tiran papelitos como les ocurre a los que van a mostrar títeres o teatro". Más que suerte, es el ritmo que saben poner a la música.

Hace poco, con motivo de un gran encuentro cultural, estuvieron en Lima. Allí quisieron repetir esa experiencia en una escuela primaria y se comprobó que todos los niños —de kinder a sexto grado— participan en el juego de cantar y moverse al ritmo de Los Jaivas. A la salida y en los descansos que alguno de ellos se tomaba, ANALISIS pudo conversar, en medio de niños, que sin haberlos oído nunca los tocaban y les pedían autógrafos. Contaron de su última visita a Chile, cuando tocaron en la Antártica. Contaron también que para abril del próximo año están preparando una gira por Argentina, Uruguay, Bolivia, Perú y quizás —si hay suerte— por Chile. Vendrán con un nuevo álbum, el décimo, que incluirá sólo canciones propias y nuevas.

Los Jaivas están viejos, algunos tienen el pelo cano. "A la vida hay que pagarle tributo, sobre todo cuando uno hace exactamente lo que quiere hacer, sin concesiones. Y es lindo envejecer de esta forma —aunque el menor de nosotros tiene 34 y el mayor sólo 44— y mirarse al espejo y ver que tienes la cabeza blanca, y decirte bueno, al menos no es por estar trabajando en un banco".

—¿Los Jaivas, son rokeros, o qué?

—Los Jaivas tienen una proyección más larga que los grupos que salen dentro de una moda que dura corto tiempo. De esos grupos, se dice que hacen música que se llama de una u otra manera. A nosotros eso no nos interesa.

—¿Acaso la idea de Los Jaivas es proyectarse en el tiempo y el quehacer se planifica en función de esto? ¿O bien la proyección es una resultante del quehacer?

—Nosotros no planificamos la música en ese sentido. Nuestra proyección es casual. La posición que ha tenido el grupo frente a todo el negocio musical es lo que ha hecho que el grupo perdure y no sea una simple moda.

—Hay grupos como "Los Prisioneros" cuyo mensaje musical está mucho más de acuerdo con el dramatismo de la realidad que le toca vivir a este mundo. ¿Ustedes se ubican al margen de eso?

—Yo creo que nosotros estamos al origen de todo eso. Creo que jamás hubiesen estado Los Prisioneros, o toda esa gente que está haciendo cosas en los años 80, si antes no hubiese habido gente como Los Jaivas. No hay nada que no esté hilvanado, sobre todo en la historia de la cultura popular contemporánea. Nosotros no hubiésemos existido si no hubiese habido otros que nos mostraran la posibilidad de sentirse identificados como latinoamericanos, con todo lo que eso significa, toda esa integración con gente de origen distinto. Nosotros somos muy intuitivos en nuestro funcionamiento. Cuando trabajamos la música, no nos preocupamos de pensar qué es lo que esperan los jóvenes, los viejos o los más o menos. Los instrumentos, los gestos, las palabras, la estética son instrumentos de comunicación y nosotros los utilizamos para expresar nuestra manera de sentir, de vivir, de ver las cosas.

—Los Jaivas nunca se han casado con una posición política, lo que no significa que estén al margen de una opción política...

—Yo creo que la opción política a la cual habría que llegar —y por eso nosotros tenemos esa actitud desde el comienzo— es que la historia va mucho más allá que los intereses personales o partidistas, y que la cultura popular no pertenece a una fracción o a un ideólogo o a un líder. La política es una cosa que esconde demasiada sombra debajo de esa luz que pretende guiar a las masas. Simplemente porque tenemos la oportunidad de subirnos a un escenario y tomar un micrófono, no nos autoriza a decirle a la gente lo que hay que hacer. Nosotros preferimos aprender. Nosotros cantamos para



Los Jaivas tocando en una escuela de Lima.

LOS JAIVAS: "Tenemos

● ***"Los latinoamericanos a veces escuchamos música y tenemos la sensación de que ya la oímos antes y es simplemente porque la tenemos dentro", señalaron Los Jaivas a ANALISIS en Lima.***





cuerda para rato"

todos y no para los partidos.

—Vamos a lo musical: ¿qué están haciendo Los Jaivas ahora?

—Ahora volvimos a tener la necesidad de hacer canciones de tres o cuatro minutos. Estamos tratando de encontrar el placer de la simplicidad. Hubo un período en que se partió hacia horizontes demasiado complejos. Tenemos ganas de hacer un disco que sea con música muy directa, sencilla, mucha energía y mucha simplicidad. Ese disco va a ser la síntesis de lo que está ocurriendo musical y humanamente dentro del grupo desde hace algunos años.

—¿Se plantean en algún momento volver a Chile como lugar de residencia?

—No por el momento, pero sí retomar y ampliar el trabajo latinoamericano, de manera tal de preparar las bases para un cambio de continente. En esto hay que ser un poquito más calculadores de lo que somos con la música.

—Pero al margen de estas cuestiones que son más de mercado, ¿no sienten necesidad de regresar al continente —ya que ustedes hacen fundamentalmente música latinoamericana— para nutrirse de las raíces musicales que aquí hay?

—Por supuesto. Pero no es tan evidente que por el solo hecho de estar en Latinoamérica uno se va a nutrir de esas raíces musicales. Hay que hacer un trabajo de contactos con los músicos para poder llegar a las fuentes de la música. Acá en América, también hay que esforzarse, y bastante, para poder escuchar realmente las fuentes de la música criolla.

—Pero la nutriente musical no sólo está en los músicos del país, también está en el medio en que se vive, de lo contrario sería todo muy de laboratorio.

—Cierto. Lo que pasa es que la experiencia humana y vivencial de un latinoamericano que vive en Europa, es diferente a la del chileno que vive en Chile. Nuestra experiencia diaria es diferente y eso hace que lo que podamos comunicar, quizás no corresponda a la realidad chilena ni latinoamericana. Corresponde más bien a la realidad de miles de chilenos que viven fuera del país. Pero nosotros, en ningún momento, hemos pensado en sacar nacionalidad francesa, sabemos que es una situación transitoria. Además, las nutrientes musicales no las encuentras ni en el mercado donde venden frutas, ni en la plaza, ni en el agua que estás tomando. Eso lo tienes que ir a buscar donde esté, que es con la gente que hace música. Es fundamental ir al encuentro de esas cosas, porque son cosas que son parte de la expresión instintiva. Los latinoamericanos a veces escuchamos música y tenemos la sensación de que ya la oímos antes, y simplemente es porque la tenemos dentro.

—Ustedes vivían en una comunidad. ¿Siguen viviendo juntos?

—No. Hubo que devolver la casa en la cual vivíamos y buscarnos cada uno un lugar por separado, simplemente porque no encontramos una casa tan grande. Fue por esto que ya no vivimos juntos, no por problemas de grupo.

—Las canas en Los Jaivas no dejan de sorprender. ¿Es sólo el tributo que hay que pagarle a la vida, o también hay algo de un cierto "look" que quieren entregar?

—En estos últimos 15 ó 20 años hemos tenido una vida muy intensa, pero somos perfectamente capaces de jugar un partido de fútbol tres horas al sol. También hemos pasado a través de cosas que ni los Rolling Stones pasaron...

—Pero los Rolling Stones han pasado casi por todo...

—Nosotros también, pero ellos ya no existen, Los Jaivas están acá y tienen cuerda para rato. No negamos que es muy difícil —con todo lo que está pasando alrededor y con toda la parte dura que hay que vivir— hacer un trabajo de creatividad. En todos lados hay gente a la que le gusta la música de Los Jaivas y gente a la que no le gusta, mejor que sea así. Si no, sería demasiado fácil y tendríamos que llamarnos Julio Iglesias. Todo esto es super duro y además imagínate en un grupo, que es como una pareja multiplicada por cuatro. Imagínate que en una pareja es muy difícil mantenerse juntos por muchos años y mantener la cara de felicidad que tenemos nosotros. a

IVAN BADILLA

CARTELERA

CINE Y VIDEO

*AL FILO DE LA SOSPECHA: hasta este martes 20 estará en cartelera la película del director Richard Marquand, en la sala Espaciocal (Candelaria Goyenechea 3820), en tres funciones diarias: a las cuatro y a las siete y media de la tarde y a las diez de la noche. La trama se centra en Jack Forrester que, sospechoso de haber asesinado a su mujer, se enfrenta con el mismo fiscal que muchas veces ha molestado en el periódico donde Forrester trabaja.

*TESTIGO EN PELIGRO: este viernes 23 y sábado 24, a las siete de la tarde, se exhibirá en el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura (Moneda 1467) la película del director australiano Peter Weir, con las actuaciones protagónicas de Harrison Ford y Kelly McGillis. Se trata de un policía de Filadelfia que huye de una intriga criminal ocultándose en una comunidad religiosa amish, donde debe enfrentar costumbres totalmente extrañas.

*CENTRO CULTURAL MAPOCHO: un atractivo programa de videos ha diseñado para esta semana el conocido lugar de encuentros de Alameda 381. Todos ellos se exhibirán a las siete y media de la tarde en punto, como es habitual. Este martes 20 el público podrá disfutar de "La Batalla de Chile". El miércoles 21, "The Police in Atlanta". El jueves 22, "Mercedes Sosa en Ecuador". El viernes 23, "Silvio Rodríguez y Pablo Milanés en Buenos Aires". Y a las nueve y media de la noche, se exhibirá "Concierto para Bangladesh". El sábado 24, "Atta General de Chile". Y a las nueve y media, "Especial de rock argentino".



EXPOSICIONES

*GALERIA BUCCI: la semana pasada se inauguró una exposición de los mejores trabajos del artista Juan Enrique Gabler, en la sala Padre Le Paige de la galería (Huérfanos 524). La muestra está patrocinada y auspiciada por la publicación "Norte".

PREMIO PABLO NERUDA

*La Fundación Neruda pudo por fin cumplir el deseo expreso del vate nacional de apoyar a los escritores jóvenes: el premio que lleva su nombre se otorgará todos los años y alternadamente en los géneros de poesía, prosa creativa y teatro.

El jurado que resolvió el ganador de este año estuvo compuesto por los escritores Jorge Edwards, Poli Délano, Alfonso Calderón y Luis Sánchez Latorre. Y el galardonado fue el joven poeta Gonzalo Millán por su extraordinaria calidad literaria, su influencia en la nueva poesía chilena y su acción dentro del ámbito cultural de nuestro país, según la versión del jurado. Entre sus libros de poemas más destacados están "Relación Personal", "La Ciudad", "Los Seudónimos de la Muerte" y "Virus".

La ceremonia de premiación se efectuará en La Chascona (Fernando Márquez de la Plata 0192), este miércoles 21, fecha conmemorativa del otorgamiento del Premio Nobel a Pablo Neruda.

LANZAMIENTO DE LIBROS

*Para este sábado 24, a las once y media de la mañana, la Casa Canadá (Antonia López de Bello 075) invita a una retiéxión sobre algunos aspectos de la poesía chilena contemporánea, centrados en la publicación de Manuel Alcides Jofré: "Pablo Neruda: Residencia en la Tierra", y en la de Naín Gómez: "Nueva Antología de Pablo de Rokha", esta última de la Editorial Sinfronteras. Federico Schopf comentará en la ocasión ambos libros, dentro del marco de una lectura de la poesía chilena.

BAILE Y MUSICA

*Este fin de semana se estrena la serie de coreografías tituladas "Encuentro fugaz" del grupo de baile Danzahora, en el Centro Cultural de Los Andes, en Alonso Ovalle 1465. Se trata de nuevas representaciones bailadas de la coreógrafa Gabriela Concha, entre las que destaca un dúo de amor donde baila una pareja. Los nombres de estos bailes son: Plancton Sideral, Muro y Desierto, esta última con música de Inti Illimani.

La música la compuso especialmente Eduardo Gatti para las coreografías de Danzahora y se inscriben dentro de lo que son sus nuevos trabajos.

Las funciones del grupo de baile son viernes y sábados a las ocho de la tarde y domingos a las siete.

TEATRO

*El próximo estreno del "Nuevo Grupo", integrado por Julio Jung y José Soza como actores, y María Elena Duvauchelle como directora, es "La secreta obscenidad de cada día", del dramaturgo nacional Marco Antonio de la Parra. Está fijado para el 30 de octubre.

El argumento de la obra gira en torno a dos hombres, exhibicionistas, que están sentados en una plaza pública, frente a un colegio de niñas. Dice María Elena Duvauchelle acerca de la obra: "El público conocerá la soledad de los protagonistas, la vida de esos seres como cualquiera de nosotros. Sé que gustará y sorprenderá. Está todo como para que así sea: buena obra, buenos actores y espero... buena dirección".

RECITALES

*FESTIVAL BARRIO BELLAVISTA: hasta el próximo domingo se desarrollará este festival de música del barrio bohemio de Santiago, en el local del Café del Cerro (Ernesto Pinto Lagarrigue 192), todos los días a las diez de la noche. El lunes actuará el grupo "Jaque Mate". El martes, el grupo de la misma tendencia "Aterrizaje Forzoso". El miércoles cantará Cristina González. El jueves y el viernes lo hará el grupo de música contemporánea "Congreso". Y sábado y domingo estará participando el músico chileno Eduardo Peralta.

*ISABEL PARRA: "Abril pone las cosas en su lugar" se llama el espectáculo con el que la recientemente retornada cantante chilena ha recorrido todo el país. Isabel Parra estará este martes 20 y miércoles 21, en el Teatro Providencia, en dos funciones cada día. En la ocasión, cantará además parte de su amplio repertorio, dentro del cual hay un sitio especial para homenajear a su madre, Violeta Parra. Musicalmente estará acompañada de otros miembros de la familia, como son su hija Tita y su sobrino Angélico.

*CRISTINA GONZÁLEZ: este miércoles 21, en el Café del Cerro, la conocida cantante del Canto Nuevo, con recientes incursiones en el jazz y el rock, invita tanto a sus amigos como seguidores a acompañarla en su recital de despedida del país. La artista parte a España a reencontrarse con un antiguo grupo de músicos amigos, y a iniciar nuevos trabajos de composición.



"Y a juntar plata para comprarme una guitarra eléctrica porque aquí no me alcanzó nunca", apuntó Cristina. Participarán con ella en su último recital en Chile algunos integrantes del grupo Fulano (Jorge Campos, Cristián Campos, Willy Valenzuela y Jaime Vivanco). Además, intervendrán Juan Cristóbal Meza, Rudy Wiedmaier, Ismael Durán, Mauricio Redolés, Leo Calderón, Javiera Cereceda y otros.

PARA LEER



EL TREN DE CHILOE
Gustavo Boldrini
Centro de Folklore del Magisterio de Ancud.
El libro consiste en un informe histórico sobre el ferrocarril de Ancud a Castro, entre 1908 y 1960. El objetivo de este estudio es doble: proyectar el V Encuentro del Folklore Chilote y mostrar a las nuevas generaciones la historia de un tren que formó parte del quehacer económico, social y cultural del habitante insular. Las fuentes utilizadas para la documentación son los periódicos de la época, fundamentalmente.

Tres meses de crisis en Panamá

La administración del presidente Ronald Reagan le está sacando todo el provecho posible a la crisis política interna que atraviesa actualmente Panamá. Desde 1985 las oficinas ubicadas en el subterráneo de la Casa Blanca desarrollaban planes dirigidos a socavar la estabilidad del gobierno panameño. Poindexter, ex asesor de seguridad nacional de Reagan, logró montar una extensa campaña de desprestigio contra Panamá y, especialmente, su ejército. Esto ocurrió después de la renuncia a la presidencia de Panamá del economista y Chicago-boy Nicolás Ardito-Barletta.

En los últimos 10 días, la ofensiva ha tomado un nuevo giro, inesperado para muchos observadores. Se ha sumado el Pentágono a los ataques norteamericanos contra Panamá. Mientras que desde 1985 la Casa Blanca ha estado disparando permanentemente, el Departamento de Estado y el Congreso de ese país sólo se sumó —con entusiasmo— a mediados de este año. Ahora se ha movilizado a las diferentes ramas de las fuerzas armadas norteamericanas para crear condiciones políticas de inestabilidad en Panamá.

El 23 de septiembre, con motivo de una movilización del Consejo Nacional de Trabajadores Organizados (CONATO), el gobierno norteamericano movilizó a cerca de 200 efectivos de una de sus bases militares en la antigua Zona del Canal hacia la embajada ubicada en la ciudad de Panamá (unos diez kilómetros). El transporte de tropas por parte de los EEUU a la ciudad es totalmente inusual. Además, por razones obvias desconoce, por un lado, los convenios internacionales y, por el otro, los tratados del canal de Panamá que prohíben todo movimiento de tropas norteamericanas sin antes una autorización explícita de las autoridades panameñas. En la actualidad, EEUU mantiene sobre territorio panameño un total de 12 mil hombres armados organizados en lo que Washington llama el Comando Sur. Según los tratados del canal, su función es defender la vía interoceánica; según la interpretación unilateral del gobierno norteamericano su responsabilidad cubre tanto Sud como Centroamérica. Actualmente, estas tropas se despliegan hacia El Salvador y Honduras. Además, llevan a cabo misiones de apoyo para los somocistas que incursionan en territorio nicaragüense. Desde las bases en Panamá, EEUU alimenta sus operaciones militares en Bolivia y en la selva peruana. Hasta hace pocos años, coordinaba toda su logística en los países del Cono Sur desde el Comando Sur en Panamá.



Nuevas amenazas a la soberanía panameña por parte de los EEUU.

En un comunicado del Consejo de Gabinete del presidente Delvalle, éste dio a conocer que mientras las tropas se movilizaban hacia la ciudad de Panamá, un helicóptero realizaba vuelos de reconocimiento cerca de la base militar panameña de Río Hato (150 kilómetros al oeste de la capital). "Un helicóptero Black-Hawk UH60, con matrícula M-23985, procedente de la base aérea militar (norteamericana) Howard, sin utilizar los corredores establecidos y violando el espacio aéreo panameño, se estacionó a siete millas (13 kilómetros) de la pista norte del aeropuerto de Río Hato, negándose a responder los requerimientos de identificación y propósitos del viaje que le fueron hechos por la torre de control. Dicho helicóptero se dio a la fuga al notar la aproximación de patrullas terrestres". El gobierno panameño calificó el incidente como "una violación al territorio nacional, con censurable menoscabo de la soberanía territorial del estado panameño".

En la misma denuncia del Consejo de Gabinete, el gobierno panameño informó que mientras estos movimientos militares se producían, el embajador de los EEUU y su ministro consejero (recién llegado de Filipinas) "celebraban una reunión almuerzo en la residencia del segundo, con numerosas figuras políticas de oposición, sin informar previa o posteriormente al Ministerio de Relaciones Exteriores". Estas conversaciones políticas entre los miembros de la denominada Cruzada Civilista (que agrupa a la oposición encabezada por destacadas figuras torrijistas del pasado) se han combinado con acciones abiertamente partidistas por parte del embajador norteamericano, su personal e, incluso, familiares.

En el comunicado, se acusa al embajador de estar "vinculado a las agrupaciones comprometidas en la subversión del orden público". A la hija del embajador se la asocia abiertamente a "los actos políticos organizados contra el gobierno" y se señala que "ha expresado su clara simpatía por las organizaciones antigubernamentales". El consejero de la embajada "no se ha cuidado para demostrar su vinculación con los grupos que promueven la sedición". Hace dos fines de semana fue sorprendido el consejero comercial de la embajada en una manifestación política. La misma "degeneró en actos de violencia con un saldo lamentable de hechos de sangre y la participación del funcionario fue reducida con una protesta del Departamento de Estado...".

La oposición política se ha visto afectada por la abierta intervención norteamericana. Las divisiones en su seno se han agudizado. Un sector plantea que la lucha contra el gobierno dominado por las Fuerzas de Defensa (FDP) debe realizarse sobre la base del diálogo, el otro acoge la ofensiva de Washington como su carta principal en la pugna contra el presidente Delvalle y el general Noriega. El primero está compuesto por sectores antiguamente asociados al gobierno militar: banqueros, financistas y tecnócratas. Los segundos, más bien representan los intereses del capital más atrasado: casatenientes, comerciantes y prestamistas.

El gobierno panameño se ha sentido confiado en que esa combinación de fuerzas no es capaz de desestabilizarlo. Sin embargo, desde hace tres meses la oposición logró movilizar a las capas medias contra el gobierno, y, especialmente, contra el general Noriega, comandante de las FDP. Ante la expectativa de todos se esperó la reacción de los sectores populares. Estas, empero, se han mantenido cautelosas. Sin dirección propia no se han querido involucrar en el conflicto políti. Al principio de la crisis, se creó la Coordinadora de Organizaciones Populares (COPP) con el fin de orientar a la población trabajadora. La COPP, sin embargo, no ha logrado definir sus objetivos y con dificultad apenas ha logrado identificar una línea para enfrentar la crisis.

MARCO A. GANDASEGUI H.

BOLIVIA:

Crisis en las alturas

- *Opiniones de Antonio Peredo, destacado intelectual boliviano:*
- *"Es de los barrios marginales de donde va a salir la nueva estructura del movimiento popular".*
- *"Los mineros van a darle una organicidad que no tiene la marginalidad en este país".*
- *"El modelo implementado por el imperialismo en todos nuestros países no funciona más, ni en democracia ni en dictadura, y la única solución tiene que darla el movimiento popular".*

Bolivia es uno de los países más pobres del continente y al mismo tiempo uno de los países que genera, proporcionalmente, uno de los mayores porcentajes de riqueza a los países imperialistas. Hoy, posiblemente es el país más caro del continente.

Bolivia es heredera de una estructura de Estado creada en la revolución de 1952. Esta revolución, en términos económicos, significó que el 80 por ciento del aparato productivo pasara a manos del Estado. En términos de poder, significó una alta centralización de éste en manos del gobierno central, anulando las instancias intermedias que medianamente funcionan en el resto de los países del continente. Significó, también, el surgimiento de una fuerte organización sindical, necesaria para llevar adelante las reformas del 52. Esta organización se transformó en el vocero de las expresiones populares, convirtiéndose, en la práctica, en el único interlocutor válido para cualquier negociación que éste quisiera mantener con el gobierno central. Esta situación de una cierta dualidad de poderes —Gobierno vs. Central Obrera Boliviana (COB)— en lo sustancial se mantuvo, incluso, durante los casi 17 años ininterrumpidos de gobiernos dictatoriales. La influencia de los partidos políticos, tanto de izquierda como de centro, en el desarrollo de la vida política del país, fue opacado por la influencia y el peso de la COB. Los partidos se convirtieron en meros satélites de la Central Obrera, centrando su actividad en los intentos por disputarse los órganos de dirección de la COB.

LOS COLETAZOS DE LA CRISIS

La larga sombra de los gobiernos dictatoriales hizo pensar a los bolivianos, de derechas y de izquierdas, que la solución a la crisis económica se encontraría mediante la fórmula de inyectar elementos democráticos a la estructura de Estado creada en 1952.

En 1982 se reconoce el triunfo electoral alcanzado por la UDP (Unión Democrática Popular)en los comicios de 1980. Pero la inyección democrática que aplica el gobierno de Hernán Siles Suazo, lejos de resolver los problemas que la crisis venía creando, agudiza aún más la situación. La crisis económica se convierte a la vez en crisis política y social. Al margen de la responsabilidad

CANCILLER GUILLERMO BEDREGAL:

"LA INTEGRACION SERA POSIBLE CUANDO AMERICA LATINA SEA DEMOCRATICA"

- *Jaime del Valle no tuvo lo que hace falta en un determinado momento.*
- *Ojalá Chile regrese al hogar donde le corresponde estar.*

Guillermo Bedregal, 56 años, economista, abogado, diplomático titulado en Alemania y España, católico, casado dos veces, sus dos hijas mayores estudian en universidades chilenas. Ha conocido la cárcel, la tortura y el exilio. Actualmente ocupa el cargo de Ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia. Se dice que cumple funciones de Primer Ministro: "Bueno, aquí no hay ese puesto, pero lo hago con la mayor disposición y buena voluntad, sin usurpar funciones de nadie". Es un hábil negociador; según él, tiene una virtud: "Creo que sé negociar y sé ponerme en los zapatos de mi interlocutor". Uno de los mayores objetivos de Guillermo Bedregal es la integración de América Latina, y "ésta será posible cuando América Latina sea democrática".

—El Presidente Paz Estenssoro en su último discurso planteó que Bolivia iría a los diferentes organismos internacionales para reclamar su derecho de salida al mar. ¿Podría diseñar usted la estrategia del gobierno boliviano con respecto a este problema?

—No.

—¿Quiere esto decir que no existe una estrategia?

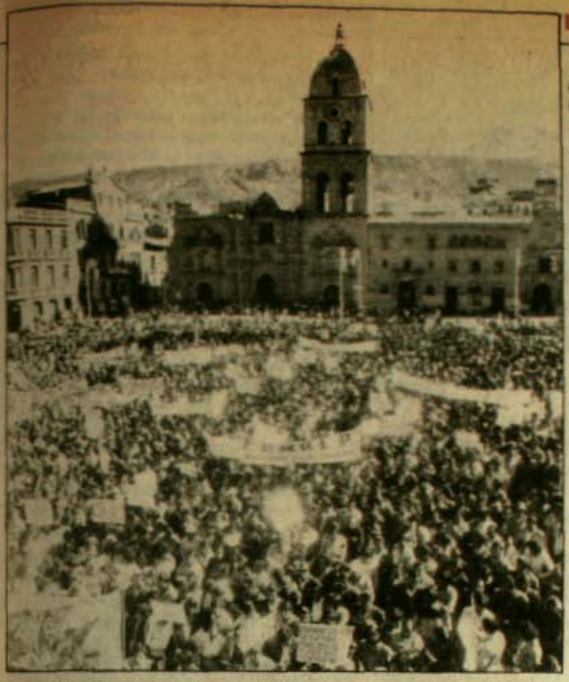
—Existe, pero no la puedo diseñar. Toda estrategia para que tenga efectividad es un instrumento de trabajo técnico, militar a veces. De ahí viene la palabra. Su anticipación entonces no tiene ningún sentido y además le podría restar efectividad.

—¿Cree usted que es posible establecer acuerdos e incluso llegar a tener esperanzas con un régimen como el chileno?

—Estoy convencido que sí. Tal vez no con este actor, que es un actor que no tiene una capacidad de análisis, eso lo hemos visto. Es



un hombre que gobierna linealmente a su país, como si se tratara de la aplicación de un reglamento castrense, y lamentablemente eso le ha durado hasta ahora. Pero en esta materia, creo que en Chile existe un mundo de gente que, con esta decisión de la Dictadura, ha sido injustamente agraviada, injustamente



Concentración de la Central Obrera en la Plaza de San Francisco.

de las personas y partidos que integraban el gobierno de la UDP, lo que sucede es el agotamiento de la capacidad de maniobrabilidad de una estructura de Estado, caracterizada en uno de sus aspectos por una dualidad de poderes entte los sucesivos gobiernos centrales por un lado y la poderosa organización sindical por el otro.

Ideológica y moralmente, el gobierno encabezado por el doctor Siles Suazo se encontraba imposibilitado de reprimir las continuas acciones y movilizaciones del movimiento popular. Estas acciones vanguardizadas por la COB, crean una situación de ingobernabilidad que se resuelve adelantando un año los comicios electorales programados para 1986. El fracaso del gobierno de la UDP, las frustrantes movilizaciones populares que raramente alcanzaban sus objetivos y la agudización extrema de la crisis económica cobran expresión en los resultados de las elecciones de 1986. Los votos de todos los partidos de izquierda que conformaban el gobierno de la UDP, más los de la izquierda que no estaba en el gobierno, no alcanzaron al 8 por ciento de la votación total.

DE NUEVO EL VIEJO MODELO

El 6 de agosto de 1985 asume el gobierno el octogenario líder Paz Estenssoro. La inflación en ese momento alcanzaba la cifra récord de 23 mil por ciento y, de seguir las cosas tal como estaban, en diciembre de ese año habría llegado a 50 mil. "Se habría llegado al extremo de tener que pagar salarios cada noche", señalaba el Ministro de Planeamiento. Drásticas medidas lograron resolver el problema, al menos a corto plazo. Disminuir el gasto público; incrementar los impuestos; comprometerse al pago de la deuda; y conseguir nuevos créditos. Es lo que señala el FMI y es lo que Bolivia hace dictando el famoso decreto 21060.

Se logra un cierto equilibrio y estabilidad pero, según Simón Reyes —recientemente elegido Secretario Ejecutivo de la COB, después de 35 años de liderazgo de Juan Lechín—, este equilibrio es ficticio por tres razones: "Primero, durante dos años este gobierno se ha dedicado a buscar créditos para hipotecar más el país y pagar la deuda

---

agredida. Los propios chilenos han sido agredidos. Es un elemento sumamente importante, porque no creo que en ninguna otra negociación (ha habido varias) se haya producido esa suerte de frustración y desencanto en la gente, que es la que a final de cuentas forma la conciencia nacional, que son los chilenos que están luchando por la democracia, que están sólidamente afirmados en esos principios que han hecho de ese país una gran nación.

—Canciller, ¿qué condiciones cree usted que serían necesarias para llevar adelante nuevas negociaciones con posibilidades de acuerdo?

—Yo creo que hay una realidad que es sumamente importante: es la realidad moral sobre la cual descansa cualquier comunidad. No es simplemente la aplicación de una ley, que si la ley existe o no. La guerra del Pacífico ha sido una de las últimas acciones de un colonialismo por vía vicaria. Fue una guerra colonial. Entonces esa guerra hay que terminarla, como hay que terminar en el mundo con el colonialismo. Nosotros estamos buscando una fórmula que sea práctica, que sea fraterna y que sea útil para ambos países. Sobre el procedimiento, creo que los foros internacionales tienen una gran fuerza moral. Es esa fuerza moral la que va a dar solución a un problema, a corto o largo plazo, porque este asunto se va a resolver.

—Bolivia tiene en todos los organismos internacionales una postura de condena al colonialismo y de apoyo a los procesos de descolonización. En ese mismo sentido, ¿se puede esperar de Bolivia una posición de condena a las dictaduras y a la violación de los derechos humanos, incluido el caso chileno?

—Sí, señor, absolutamente. Ese es un problema que va más allá de la conveniencia táctica de una política, es un problema de una conciencia profunda. Esa conciencia profunda no se puede enajenar. ¿Cómo nosotros no vamos a ser solidarios con la tremenda lucha que está librando el sector democrático de Chile? ¿Cómo no? Sería una falta de humanidad, sería una falta de ese sentido elemental de solidaridad con el prójimo que sufre. Porque nosotros también hemos sufrido la dictadura. Yo, personalmente, sé lo que es la cárcel, el exilio, sé lo que es la tortura.

—Después del fracaso de las negociaciones con Chile...

—¿Sabe? No ha habido un fracaso. Lo que ha pasado es un incidente más, deplorable, en esta larga cadena de aproximación, de subidas y bajadas, que son características de la vida internacional. Y mucho más en un problema tan espinoso como éste.

—¿Calificaría entonces sus declaraciones posteriores a las de los representantes del régimen chileno también como un incidente, o se reafirmaría en esas declaraciones?

—Un incidente de mal gusto.

—Pero me refiero a sus declaraciones.

—Yo no he hablado nunca de fracaso en mis declaraciones.

—Pero usted se refirió duramente y los trató de cobardes...

—Pero es que fue una cobardía, compañero, fue una gran cobardía. Es lo mismo que lo que ahora estamos hablando con usted, yo mañana le diga no. Entonces usted tiene todo el derecho a decirme, éste es un carajo cobarde. Porque hemos hablado como seres humanos y como gente decente, ¿o no? Y para mí eso es lo que siempre ha sido Jaime del Valle. Pero no tuvo lo que hace falta en un determinado momento.

—¿Qué es eso?

—A veces hay problemas avícolas...

—Bueno, después de ese "incidente", hubo una reunión en Puno con el Canciller peruano, ¿Podría contarnos de qué trató esa reunión?

—Fue una reunión que yo creo nos recuerda un poco, en términos del siglo XX y del siglo XXI, el intento que nosotros hicimos a principios del siglo XIX de lograr la Confederación Perú-Boliviana. Creo que es una base de integración en el marco del Pacto Andino que en este momento Perú y Bolivia somos entusiastas de reflotarlo y adecuarlo a las

externa; segundo, una mayor tributación al pueblo; tercero, este gobierno está viviendo del narcotráfico".

EL ESTAÑO, DE PATIÑO A PAZ ESTENSORO

Durante los últimos 35 años en Bolivia no se ha abierto ningún yacimiento de mineral, ni de estaño ni de ningún otro. Cuando Patiño se hace rico con el estaño en 1918, sacaba mineral de una veta que tenía 60 por ciento de ley de cabeza. La Comibol (Corporación Minera de Bolivia) en los últimos años estaba trabajando a 0.5 por ciento de ley de cabeza.Las minas están vacías. Bolivia no se puede considerar más un país estañífero.

El gobierno apoyado en un factor económico objetivo, se animó a tomar drásticas decisiones políticas. De 21 mil mineros con que contaba la Comibol en 1985, en la actualidad los ha reducido a 7 mil. 14 mil mineros, dos tercios del total, han sido, como eufemísticamente se le llama, "relocalizados". "Nosotros habíamos planteado desde la federación minera otro camino para enfrentar la crisis", señala Simón Reyes. Pero ya era demasiado tarde, se estaba en el camino del FMI, y el despido de los 14 mil mineros no lo detuvo nadie.

Los mineros tradicionalmente fueron la vanguardia del movimiento popular y de la COB. La drástica medida tomada por el Presidente Paz Estensoro desarticuló la vanguardia del movimiento sindical. La COB, con su vanguardia histórica diezmada, pierde influencia y peso político. La crisis del modelo de Estado que le permitió su fuerza, le



Monumento al Minero

golpea de lleno y la debilita a extremos por ella desconocidos.

LA RELOCALIZACION POLITICA DE LOS MINEROS

En un país en que la totalidad de los trabajadores está sindicalizado, la crisis del aparato sindical adquiere repercusiones incalculables. "La fuerza de la COB radica en primer lugar en la clase obrera. Los mineros, aunque disminuidos, siguen existiendo, y el potencial político y la conciencia política de éstos se ha visto en los últimos conflictos que no ha disminuido", puntualiza Simón Reyes. Por lo demás, una situación como ésta no es nueva en la historia de Bolivia. En el 48, ya finalizada la segunda guerra, los EEUU advierten a Bolivia que rebajará considerablemente la cantidad de estaño que le compraba. El gobierno de la época autorizó a los grandes barones del estaño a realizar despidos masivos sin compensaciones para los mineros. Entre 6 y 8 mil mineros son desplazados de las minas y se ven obligados a dirigirse al campo y a las escasas industrias existentes. En aquella época, Bolivia tenía la mitad de su actual población. Lo que sucedió entonces fue que los mineros que en aquella época se relocalizaron mayoritariamente en el campo, otros pocos en las ciudades, más los que quedaron en las minas, fueron los que permitieron u obligaron al gobierno del MNR en 1952 a legalizar una situación de facto que el movimiento popular había producido. "Cuando se dicta la reforma agraria, no había un latifundista en el país, la tierra estaba ya distribuida entre los campesinos. Y eso lo habían hecho los campesinos con la influencia de los mineros que se fueron al campo", señala Antonio Peredo, periodista e intelectual de gran prestigio en Bolivia. Hoy, el campo boliviano no permite la absorción de más mano de obra. Por el contrario, existe un flujo permanente del campo a la ciudad, incrementando con esto la formación de sectores marginales alrededor de las grandes ciudades. Para los mineros despedidos, la única alternativa de relocalización es en la marginalidad y es exactamente lo que están haciendo. ¿Qué puede significar esto?, preguntamos a Antonio Peredo: "Significa que se crea una fuerza eclosiva, no solamente explosiva. Porque no hay ninguna capacidad del modelo económico implementado por el MNR de proporcionar una válvula de escape. Es de los barrios marginales de donde va a salir la nueva estructura del movimiento popular. Porque los mineros van a darle una organicidad que no tiene la marginalidad en este país".

La Conferencia Episcopal Boliviana reconoce algunos de los logros en materia económica del gobierno, pero en términos generales no está de acuerdo con el modelo económico —al que califica como neoliberal—, ya que el mayor sacrificio lo asumen los sectores populares del país.

En mayor o menos medida, la crisis que vive Bolivia se asemeja a la crisis que viven los distintos países del continente. Antonio Peredo —quien también es miembro del grupo de los 17, que reúne a personalidades de centro e izquierda— señala: "El modelo implementado por el imperialismo en todos nuestros países no funciona más, ni en democracia ni en dictadura y la única solución tiene que darla el movimiento popular. Yo estoy convencido de que esa solución se va a dar por métodos violentos".

El panorama para Bolivia no se asemeja a la transparencia de su cielo. La época de lluvias, el verano boliviano, se augura largo y difícil. a

IVAN BADILLA

---

circunstancias actuales.

—¿Cree usted posible en un plazo mediano una integración más estrecha con Perú?

—Estoy convencido.

—Esta perspectiva de integración con Perú ¿tendría algo que ver con lo que fue la Confederación Perú-Boliviana?

—Claro. La Confederación Perú-Bolivia en su tiempo fue una acción sumamente importante y los objetivos de la confederación son los objetivos que nos plantean todos nuestros libertadores. Empezando por el general O'Higgins, la lucha de los Carrera, de Rodríguez. Ellos nunca se fijaron en la patria chica. Siempre miraron la cosa grande. En ese marco fue que Santa Cruz concibió la gran idea de la confederación, y ahora hay que concebirla en términos modernos, pacíficos, de negociación.

—Lamentablemente para algunos sectores en Chile, la Confederación Perú-Boliviana tiene un recuerdo bélico. ¿Cómo cree usted que miraría Chile, me refiero al Chile actual, una confederación de este tipo?

—No creo que tendría condiciones de atacar militarmente a la Confederación como lo hizo en su tiempo el ejército chileno. No creo que sea fue el tiempo actual. Sabe, éste es un problema de convencimiento. Si hiciéramos un plebiscito en Chile con relación a estos temas que estamos tratando, estoy seguro que el país consciente, el país de intelectuales, el país de la clase obrera, fundamentalmente el país de la clase obrera, está por esa idea. Las grandes ideas de los años 30 con referencia a la confederación socialista del Pacífico ¿dónde nacieron? En Chile. Hay que pensar en grandes presidentes que ustedes han tenido, don Pedro, las cosas que él dijo. El propio Ríos, luego nuestro queridísimo amigo, desaparecido mártir que es el Presidente Allende. Así es la cosa.

—¿Y con respecto al Pacto Andino?

—Hemos hecho los mayores esfuerzos para ser realistas y no retóricos. Lamentablemente en el Pacto Andino ha habido mucha retórica, y poca acción. Ahora vamos a ir específicamente a las acciones, y esto que estamos haciendo con el Perú es una muestra de que lo binacional se inscribe en lo multinacional. Yo creo que el Pacto Andino se ha adormecido en algunos aspectos como consecuencia de que hemos situado la decisión a un nivel tecnocrático, y no lo hemos puesto a un nivel político. Ahora lo estamos poniendo a un nivel político.

—En la sede del Pacto Andino en Lima, hay un mástil que está vacío, sin bandera...

—Es el mástil de Chile, y ojalá que Chile regrese de una vez al hogar donde le corresponde estar.

Abajo el machismo

Los varones venezolanos deben ser algunos de los más afortunados del mundo. En efecto, de acuerdo a disposiciones legales vigentes, ellos también tienen derecho a cobrar una pensión en caso de divorcio. El Código Civil de Venezuela asegura una pensión alimentaria post-divorcio a aquel miembro de la pareja que queda en más precarias condiciones económicas, siempre y cuando no haya sido el causante de la ruptura. Muchos varones que tuvieron la suerte de casarse con alguna dama de "buena situación" han quedado con una excelente pensión de alimentos, tras divorciarse. Y pensar que todavía quedan algunos que creen en el machismo...

EL MUNDO ES ASÍ...

ENLACE PRESS
SERVICIO INTERNACIONAL DE PRENSA



No se admiten intrusos

Los profundos cambios económicos y políticos en la República Popular China no han sido capaces de liquidar antiguos prejuicios arraigados profundamente en las costumbres y la moral chinas. Y eso lo sabe muy bien un ingeniero alemán occidental, cuyo nombre se mantiene en el anonimato, quien fue expulsado de China tras comprobarse que tuvo relaciones sexuales con una hermosa y menuda oriental. Lo que sucede es que en China las relaciones sexuales entre extranjeros y chinos están prohibidas, y tampoco se ven con buenos ojos cuando son practicadas entre adultos no casados. Por estos días, además, las autoridades chinas llevan a cabo un intenso combate contra la prostitución, y muchas discotecas han sido clausuradas "porque son un antro de comercio sexual".

Pequeño genio

"He leído alrededor de 380 libros técnicos, algunos en ruso, alemán o inglés. Investigo mucho, pero lo que más me interesa es la mecánica, la electrónica, la química, la física nuclear y la astronomía", señaló en Belgrado Miodrag Mici, de trece años, el inventor más joven de Yugoslavia. El asombroso muchacho es autor de un motor de dos tiempos, de un catalizador de gases de escape y de un sistema biológico para el tratamiento del cobre. A pesar de su corta edad, a partir del año próximo las autoridades universitarias permitirán a Miograd asistir a la Universidad en calidad de alumno libre. El precoz inventor confiesa también que le gusta tocar piano "y jugar con los demás amigos de mi edad".

Robo a paso lento

Un contrabando de mil 654 pieles de tortugas marinas que acostumbran desovar en las playas del sureste de México, acaba de ser detectado y frustrado, durante una inspección naval en Oaxaca, según anunció la Secretaría de Marina mexicana. Es el contrabando más cuantioso de este tipo en la historia del país. Sus autores, cuyos nombres no se revelaron, están detenidos. Se trata de dos personas, que al parecer forman parte de una poderosa banda de traficantes internacionales de pieles de mamíferos silvestres altamente cotizados en el mercado mundial de la peletería y la zapatería. En México existe una legislación que protege a seis especies de quelonios, entre ellas, a la denominada "Lora", que es la más rara y está amenazada de extinción.



Criminales de guerra

En un futuro no muy lejano, la Organización de las Naciones Unidas podría hacer público un archivo sobre las actividades de los criminales de guerra durante la segunda conflagración mundial. El archivo se mantiene guardado bajo siete llaves y consta de alrededor de 40 mil documentos. Entre estos, figuran las nóminas de los guardias de los campos de concentración, detalles sobre las Cortes Marciales de la Gestapo y algunos antecedentes que demuestran que ciertos países aliados "no tuvieron mucho interés en impedir con prisa los asesinatos masivos en los campos de concentración, al final de la guerra". Hasta el momento, sólo Francia y Polonia se oponen a la apertura del archivo.

Danzas aztecas en Viena

Un grupo de nueve indios aztecas realizó recientemente una huelga de hambre frente al Museo de Antropología de Viena, capital de Austria, para exigir la devolución de la corona de plumas del cacique Moctezuma Xocoyotzin. Siglos después del asesinato de Moctezuma por los conquistadores españoles en 1520, la corona apareció en el museo vienés, en 1924. Junto con el ayuno, los nueve indios aztecas bailaron danzas de guerra vestidos con sus trajes típicos, ante la curiosidad de los sorprendidos vieneses. Hasta el momento, el Museo se niega a devolver la corona de Moctezuma, aduciendo que, en verdad, jamás perteneció al cacique, sino a un sacerdote azteca.

NICARAGUA:

Diálogo gobierno-oposición

- *Los contactos anteriores.*
- *Nuevo marco regional: Esquipulas II.*
- *Expectativas ante relaciones políticas internas.*

Cuando el 5 de octubre pasado el presidente Daniel Ortega instaló oficialmente el diálogo entre el gobierno y las 12 fuerzas políticas de oposición, resucitaron en el ambiente político una serie de inicitivas más o menos similares que impulsó el partido gobernante en los últimos años.

En junio de 1981, el encuentro entre los "Partidos de la Revolución" y el Frente Patriótico (FPR) —que en su gran mayoría son los que hoy integran la Asamblea Nacional y los de oposición, embrión de la actual Coordinadora Ramiro Sacasa— constituyó el primer antecedente de diálogo nacional en la era post-Somoza. Posterior al fin de la luna de miel de los primeros meses de gestión sandinista. El "Foro para la Discusión de los Problemas Nacionales" no tuvo un largo aliento. Sin embargo, abrió el camino a otras formas de relación entre oficialismo-oposición, nunca excluidas en la concepción teórica sandinista sobre el pluralismo.

El período preelectoral intensificó los contactos entre las organizaciones políticas culminando con una nueva redefinición del espectro político, marcado entonces por los que participaron y los que se abstuvieron.

Luego de los comicios de noviembre del 84, el mecanismo de diálogo estuvo dirigido a las consultas previas sobre la nueva Constitución, de donde no fueron exceptuados ni siquiera aquellos que abiertamente disputaban al Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN) su hegemonía en el país.

A comienzos de este año, una vez más, el gobierno convocó —luego de largos meses de contactos interrumpidos con los organismos empresariales nucleados en el Consejo Superior de la Empresa Privada— a un nuevo encuentro con el objetivo de dar a conocer a la nación el plan económico del 87, señalar las directrices de ejecución productiva y escuchar los señalamientos de los diferentes sectores sociales, religiosos y políticos a la propuesta sandinista.

El nuevo proceso de diálogo nacional que se abrió en esta primera semana de octubre, en el contexto de los acuerdos logrados en agosto pasado en Guatemala, no es entonces un fenómeno nuevo en la práctica política de la Nicaragua de la

¡...es verdad!

lo dijo Cooperativa.

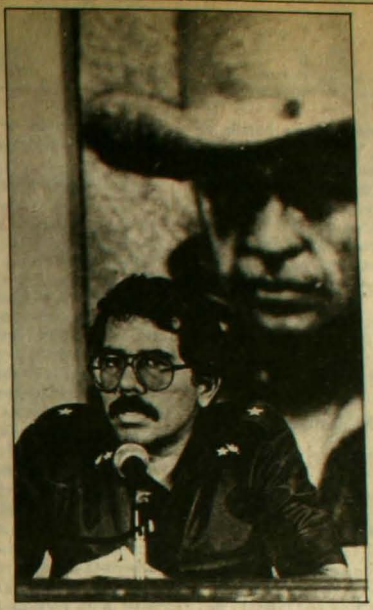
década de los ochenta. Sí es esencialmente diferente, en cambio, el marco regional que lo encuadra.

En la ceremonia de apertura, el presidente Daniel Ortega señaló que el diálogo nacional no era un producto de la política de fuerza de la administración Reagan sino, por el contrario, una consecuencia de los esfuerzos de pacificación fortalecidos en Esquipulas II. Deslindando cualquier interpretación que intente explicar el diálogo como resultante de una situación de debilidad política del sandinismo, el número uno del FSLN reafirmó también la necesidad de sobreponer el consenso nacional a las diferencias partidarias. "El gobierno de Nicaragua considera que este diálogo se inicia entre nicaragüenses que deponemos en estos momentos nuestras posiciones ideológicas y filosóficas, y asumimos nuestra responsabilidad frente al pueblo para que el diálogo sea un éxito", señaló Ortega.

"Si el diálogo logra acumular consenso, enriquece y fortalece la lucha por la paz, entonces deberemos sentirnos orgullosos de haber dado este paso trascendental", subrayó el dirigente sandinista,quien enfatizó también que "si fracasa, habremos traicionado expectativas y las esperanzas de nuestro pueblo".

Aunque en la jornada inaugural no se definió ni el calendario ni el temario de discusión, la posición del FSLN parece contemplar que el marco de contenido de las conversaciones con la oposición lo definan fundamentalmente los acuerdos de Esquipulas. Tesis rápidamente refutada por algunos de los dirigentes de la oposición, tanto parlamentaria como extraparlamentaria, quienes no aceptan "que se ponga chaleco de fuerza" —Mauricio Díaz, dirigente popular socialcristiano— al diálogo, y aspiran a incluir en el contacto con los interlocutores oficiales toda la problemática política nacional y regional, desde las elecciones municipales hasta la constitución del Parlamento Centroamericano, pasando por la posibilidad de convocar a nuevas elecciones legislativas, presionar para que se derogue el estado de emergencia, etc.

Las próximas semanas encierran, como la caja de Pandora, interrogantes, expectativas y sorpresas en las relaciones políticas internas de Nicaragua. ¿Hasta dónde el FSLN, como partido de gobierno en una nueva situación de apertura, está dispuesto a avanzar y conceder? ¿Hasta qué punto la oposición política en función de la distensión y la paz regional aceptará fortalecer el consenso nacional, favorable no sólo a la paz sino también a una cierta hegemonía sandinista?



Presidente Ortega: "Asumimos nuestra responsabilidad frente al pueblo".

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS AL

El alma de Chile

Señor
Director
Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Novedades en el frente. Otra batalla de desgaste por estas mismas fechas. Hitler arrasaba sin piedad; jamás la Historia había visto tanto horror, los *untermensch* (por acá les llaman "humanoides") caían y caían. Pero seguían peleando. Volvían a ser eliminados. ¡Y volvían a pelear! ¿Qué sucedía? Por acá es igual, después de catorce años de eliminación incesante... aún pelean. Y con golpes espectaculares. En el ejército alemán cundía la histeria: "¡A los rusos hay que matarlos dos veces!". Pura superstición: la carne muere sólo una vez. Es el alma del pueblo la inmortal. No obstante, la svástica seguía avanzando, victoriosa. Pero de pronto se estrelló. ¿Se estrelló? Sí, un murallón: Stalingrado. ¡Increíble! ¿Qué pasó? Simple: el alma de un pueblo se transformó en ciudad. Por acá, el "toro" (metáfora del señor Paulsen) ha adquirido sapiencia y ha embestido contra la Universidad en el momento propicio. Pero también se ha estrellado. ¿Qué pasa? ¿Un error estratégico? ¿Táctico? No. Es que de pronto nos hemos pegado la gran palmada nacional: ¡pero si la U es la madre de nuestra cultura, de nuestro pensamiento... de nuestra alma! Paulus, mediocre y ambicioso, encargado de la destrucción, golpeó con todo el acero y los calibres que le daba Hitler. Pero el muro resistió. Siguió golpeando y el muro siguió resistiendo. Fue un infierno, fue la batalla de desgaste que decidió la Victoria. Se inmolaron millares de héroes-mártires. El pueblo acorralado se volvió una fiera. Un oficial prusiano dijo: "Tenemos un tigre cogido por la cola, si lo soltamos nos devora". El final lo sabemos: Paulus golpeó y golpeó hasta hacer trizas su 6° ejército; después de eso Hitler tuvo que seguir peleando marcha atrás hasta quedar acorralado en su bunker. La U también se está convirtiendo en una batalla de desgaste. Y puede ser decisiva. Ya hay una joven heroína-mártir, y jóvenes ascendiendo el calvario del ayuno, y heridos y detenidos, y eliminados por decreto, pero todos siguen en la lid, enristrando su cultura, su libertad, su valor: su alma... que es el alma de Chile. Por acá no solemos citar a los tigres pescados de la cola, simplemente decimos: "el que cae, cae". Pero, ya está visto, el alma de un pueblo no cae, ni siquiera matándola dos veces...

Jorge Montenegro Oliva

Apología de la violencia

Señor Director:

Propongo formalmente promover el procesamiento del Capitán General por el delito de Apología de la Violencia. Como prueba de la comisión de dicho delito basta con remitirse a todos y cada uno de los discursos de este señor, en los que sin excepción defiende y exalta el procedimiento empleado por él y sus colegas para apoderarse del poder en el que, sin duda, es el mayor hecho de violencia que ha vivido nuestra historia cívica.

Si eso no es apología de la violencia, no sé qué cosa es; y si Almeyda fue condenado a 541 días, ¿cuántos le debieran tocar al General?

Juan Pérez

Memorial de la Dictadura

Señor Director:

Felicitaciones por ese documento para la historia, doloroso pero verdadero. Faltó el caso de 11 jóvenes encarcelados por Carabineros de Quinteros por sospechas de pertenecer a guerrillas, estuvieron presos 26 meses y fueron liberados sin cargos todos menos uno de ellos, Carlos Godoy Etchegoyen, que murió a consecuencia de los golpes proporcionados por estos campeones de la brutalidad inhumana. Su madre siguió juicio y después de dos años la justicia obligó a pagar a sus asesinos dos millones de pesos por esa valiosa vida que tenía sólo 20 años. Para una madre la vida de un hijo no puede ser valorada en sucia moneda.

Raquel de Medina

Canal 13

Señor Director:

Lo que pasa en Canal 13 de la Pontificia Universidad Católica de Chile es algo increíble pero cierto, digno de Ripley; a través de estas líneas lo probaremos. La máxima autoridad de esa casa de estudios, el Rector, es nombrado previa aprobación de la Santa Sede. En 1974 el Cardenal Arzobispo de Santiago, don Raúl Silva Henríquez, renunció al cargo de Gran Canciller de esa Universidad. Este medio de comunicación social desde entonces está cerrado totalmente para todos los sectores cristianos, críticos a la gestión del actual Régimen, y en general para toda la oposición; quien es disidente, su palabra allí no tiene cabida. Aunque Monseñor Silva está al margen de luchas partidistas, le sucedió algo que es francamente de esas cosas que cuesta creerlas: el prelado solicitó en esa corporación de televisión universitaria un espacio para referirse a una materia determinada como Pastor, y le fue negado. Este hecho insólito e indigno causó estupor, asombro y vergüenza en el país: a un Cardenal de la Iglesia se le hacía no un desaire, sino un vejamen con esta actitud. En la visita de Juan Pablo II al país, él pidió que la pluralidad se practicara en Chile, que todos los hijos de esta Patria tenemos los mismos derechos. Han pasado seis meses de ese acontecimiento, y nada ha variado en ese canal que sigue cerrado a los católicos, cristianos y no creyentes que no aceptamos, con el derecho natural que nos da la libertad, las tesis oficiales que se han impuesto a la Nación en la forma que todos conocemos y que allí tienen amplia difusión. Las autoridades eclesiásticas, que han tratado con vigor de que esto cambie, no han sido oídas. Claramente hay que decir las cosas por su nombre: el Rector y el Director Ejecutivo del canal están desobedeciendo abiertamente lo pedido por el Santo Padre, sus instrucciones, enseñanzas y mandatos referentes a la pluralidad. Esta situación ya no es anormal sino abusiva de los grupos muy minoritarios que manejan a su antojo esa estación televisiva, donde sólo tienen cabida en foros y programas periodísticos, los empresarios, banqueros, altos funcionarios del gobierno y todo el que esté con ellos. En temas de alto interés para el país nunca hay invitados opositores, pobladores o jóvenes de la disidencia. Hace poco, altos dirigentes de la corriente de opinión pública mayoritaria del país, formada por un 90 por ciento de cristianos y católicos, conversaron este problema con una dignidad eclesiástica para buscar la solución a esta situación. Si dieron este paso es porque el problema es grave. ¿Qué respuesta pueden dar el Rector y el Director Ejecutivo a este sectarismo? La reconciliación nacional pedida por los obispos y por el Vicario de Cristo en la tierra debe comenzar, y para ello la Televisión Católica tiene un lugar, dando tribuna a todos, piensen como piensen. Cristo hace 20 siglos predicó lo que hoy no se practica en Canal 13: la igualdad de derechos. También habló de la solidaridad y la justicia social. Un sueldo de 10 mil pesos es una aberración moral para la persona humana, y este salario lo pagan los poderosos a los pobres. El maestro de Galilea ya se refirió con mucha dureza a los ricos y con ternura a los desposeídos. Está escrito en el Evangelio, si quieren lo desmienten; así desmentirán a San Juan, San Lucas, San Mateo y San Marcos, que predicaron y escribieron la Palabra de Dios. Somos millones los que pensamos diferente a la ideología que le han impuesto al Canal 13. ¿Por qué al 85 por ciento que vemos otra realidad nacional se nos niega un derecho que moralmente nos asiste?

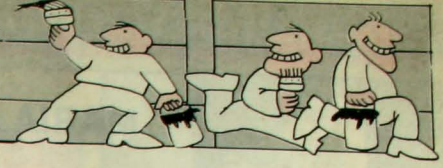
Humberto Petridis Gallardo
C.I. 2.513.682-9 Stgo.

Pueblo palestino

Señor Director:

Le confesaré que al comenzar esta carta siento sobre todo una gran tristeza, provocada por haber visto una propaganda en la tele, sí, por un anuncio, algo que parece tan simple y no lo es realidad, porque allí se nos invita

DIRECTOR



a ver un programa de "Informe Especial", en cuya segunda parte se nos contará de "la tradicional aversión de los palestinos hacia los judíos", habitantes de un "Israel rodeado de países árabes que le son hostiles".

El despojo de la patria, que los agresores justifican basándose en promesas divinas; las constantes masacres, tales como Deir Yassin o Sabra y Chatila, que tan pronto la sangre se coagula ya son olvidadas; las miserables condiciones de vida de los campos de refugiados que en cualquier momento pueden ser bombardeados, no dan derecho a los palestinos a defenderse, porque eso es terrorismo, y más aún, ahora tampoco pueden sentir repulsión por los que no les han dado más que muerte.

Pero, bueno, mi intención en esta carta no es, señor Director, profundizar en estos hechos. Lo que quiero es pedir al lector que no crea todo lo que lee sólo porque lo dice un diario, o todo lo que ve simplemente porque lo muestra la televisión. Quiero pedirle que investigue, que se informe, que en definitiva busque las verdades reflexionando sobre los hechos con espíritu crítico. A aquellos que no estén demasiado ocupados con sus problemas y asuman esta actitud, les agradezco, porque posiblemente este ejercicio de su libertad los hará inclinarse, en el caso particular de los palestinos, en su favor. Cuando no sea así, los que estén en contra al menos lo estarán siendo conscientes de sus razones y no manipulados por las trasnacionales de la información.

No sentenciemos a priori sobre una nación despojada de su patria que ya lleva treinta y nueve años de soledad. Démosle la segunda oportunidad que Gabriel García Márquez nos cuenta que no tienen sobre la tierra los condenados a cien.

Omas Sarrás
C.I. 9.322.523-6

Isla de Pascua

Señor Director:

Me permito escribirle sobre un sujeto prácticamente ignorado de la comunidad nacional que tiene relación con el viaje de su "excelencia" a nuestra pequeña colonia del Pacífico.

Qué buen show orquestado por los Goebbels locales para mostrar la fibra humana del dictador, abrazando a una emocionada niñita pascuense. Qué indignación ver al gobernador Sergio Rapu exponiendo los logros en el desarrollo de Pascua. Bastaría preguntarle a un pascuense sobre el súbito enriquecimiento de esta familia, adjudicándose las mejores tierras de la isla; sobre el verdadero tráfico de piezas arqueológicas desaparecidas del museo; sobre la verdadera dictadura cultural ejercida por el arqueólogo Rapu desde su sillón de gobernador, al extremo de que investigadores de vasta experiencia como Cristino, Seelingfreud y Edwards han debido emigrar forzadamente a otros medios científicos más respirables.

Los pascuenses, grandes marginados de este país a igual título que los mapuches, están condenados a vivir casi exclusivamente del turismo, al tener bloqueados casi todos los accesos a otro tipo de actividades, copadas por los funcionarios afuerinos. Gran parte de estos "Maucos" (término peyorativo para los continentales que significa "pasto malo" o "maleza") viven prácticamente enclaustrados sin compartir, sin siquiera interesarse en comprender la realidad en que vive este pueblo polinésico.

¿Qué posibilidad tiene un pascuense de sentirse integrado si empleado en el PEM gana 18 mil pesos y el kilo de pan le cuesta 300 pesos o un huevo 40 pesos? Felizmente tienen el mar y su tierra que les brinda el sustento diario.

Aun así, el pascuense abre sus puertas para invitar al extranjero y al chileno a compartir un curanto. Aun así, el chileno residente los mira en menos catalogándolos de flojos y borrachos. ¿Quisieran un día estos continentales que un japonés (¡y Dios sabe cómo éstos trabajan!) viniera a reprocharles lo mismo?

¿Cuáles son las bondades que aporta el Estado chileno a la isla aparte del hospital y de la extensión de la pista de Mataveri? Encontraríamos bien pocas. Esta última, que compromete nuestra soberanía no alineada en tanto que punto estratégico, fue decidida con un despotismo colonial puro y es uno de tantos abusos en que ha incurrido el Estado chileno que sin embargo se permite hablar de preservación de la identidad.

Gran aporte cultural les transmite el continente a través del "Festival de la una" y del miserable noticiario del canal 7. Una prolongación más de la mediocridad cultural de este Régimen tiránico.

Qué indignación ver a ese señor Henri García, buzo francés "ocasional" del equipo Cousteau (que se ha aprovechado bien de ese gran nombre), como integrante del UDI local, los que patrocinaron la visita de Pinochet. ¿Supo este señor, gran amigo del Almirante de la mar océano Merino, de lo que se vivió en Chile y en la isla en los sombríos sucesos del 73? Il n'y a pas de limites pour les oportunistes, Monsieur García!

Hablen con un pascuense a corazón abierto y sabrán cuál es su pensamiento del chileno en estos aciagos días.

Por eso vaya mi solidaridad con el pueblo pascuense para don Alberto Hotu y su combate solidario por la preservación de la cultura, para que Isla de Pascua no sea tan sólo la imagen de exótica tarjeta postal.

Leonel Arancibia
La Reina, Santiago

¿Día de la Raza?

Señor Director:

Cuando en los países de América se celebra el día de la raza, ¿qué se celebra con exactitud? Sin duda se trata de una visión particular del descubrimiento y conquista de América, aquella que corresponde a los vencedores de un proceso de contacto que logró imponerse sobre las culturas y grupos étnicos ya existentes por la vía del etnocidio.

Difícilmente los antropólogos podemos dejar de llamar a una reflexión sobre el racismo y la situación de discriminación social, económica y política que predomina hacia los diversos grupos étnicos de este país y del continente. Más aún, nos preocupa la supervivencia de sus patrimonios y sus identidades culturales.

Es para nosotros un deber aclarar que ningún país o sociedad puede pretender ser depositario de "La Raza" o "La Cultura". Existen al interior de los países, y más allá de sus territorios, diversos grupos étnicos que luchan por su derecho a la existencia y permanencia. Como hijos de esta tierra, no podemos desconocer que conformamos una multi-etnicidad que es nuestra verdadera riqueza y realidad. Consecuentemente, hacemos extensiva esta reflexión a la opinión pública, anunciando un encuentro para razonar sobre los derechos de las minorías étnicas los días 29-30 y 31 de este mes.

Colegio de Antropólogos
de Chile, A.G.

1977 1987
analisis
10 AÑOS
DE COMPROMISO CON LA VERDAD
SUMATE A NUESTRO ESFUERZO
POR LA LIBERTAD DE EXPRESION
Y UN CHILE LIBRE
¡¡¡SUSCRIBETE A ANALISIS!!!
ESCRIBIR A EMISION LTDA.
CASILLA 139 T
CORREO TAJAMAR
LLAMANOS A 2234386 - 2254807
RECIBIRAS ADEMAS 1 AFICHE ANALISIS Y 1 LIBRO DE EMISION

MARIA PAZ SANTIBAÑEZ:

«Valiente es el que vence el miedo»

Sonriente, muestra orgullosa los progresos que ha logrado en el movimiento de su mano. María Paz Santibáñez Viani, la estudiante de piano que resultó con una bala en la cabeza durante una pacífica manifestación frente al Teatro Municipal —el 24 de septiembre pasado— conversó con ANALISIS de sus inquietudes, sus motivaciones y sus proyectos para "los tiempos de democracia". Salir con su música a esos sectores que no tienen acceso a un concierto, enseñar a los niños de poblaciones —como los que le entregaron flores el día que salió del hospital de Neurocirugía— y tener muchos hijos con su pololo Franklin, son algunos de esos planes. "Prefiero no pensar en que no me den permiso para casarme", dice preocupada, mientras explica cómo ella y su generación han buscado los espacios para amar, reír y cultivar la esperanza "a pesar de que vivimos en medio de la cultura de la muerte".

—¿Cómo compatibilizas tu preocupación por la situación del país, la universidad y las injusticias con las actividades propias de tu edad?

—Siempre busco los espacios para ser feliz. Con mi pololo llevamos un año y medio, y muchas veces nos damos cuenta de que hemos conversado horas acerca de qué vamos a hacer en la escuela, qué va a suceder en la universidad o de algún otro problema nacional. Entonces nos reímos, nos decimos: "Deberíamos estar haciéndonos cariño o paseando por el parque", y tratamos de disfrutar los pequeños instantes. Pero yo tengo claro que si no cedemos ahora parte del tiempo que podríamos dedicar a disfrutar nuestra juventud, mañana no habrá tiempo para nosotros, ni para nuestros hijos, ni para nadie. Es difícil, porque mi generación se ha pasado parte importante de su tiempo parada frente a las comisarías, en asambleas o preocupados por amigos que son perseguidos. Pero lo bueno de esto es que, cuando uno piensa que está construyendo un futuro, que se está jugando la vida por sueños como la libertad, entonces se siente una gran satisfacción.

—Tú eres muy joven; ¿cómo y por qué nacieron estas inquietudes por lo que ocurre en el país?

—Una cosa que influyó es el hecho de que mi papá era periodista, entonces en la casa siempre estábamos más informados que el resto de la opinión pública. También mis hermanos mayores, que siempre venían con amigos a la casa y yo los escuchaba conversar, porque en mi familia siempre se ha dado mucha libertad para pensar y opinar. En sexto básico tenía una compañera a quien quería mucho. Un día me dijeron que sus papás eran comunistas, como si eso fuera un pecado. Entonces supe que ella tenía un hermano desaparecido desde 1974 y que el papá se había entregado al alcohol. Yo no sabía lo que era un desaparecido hasta ese momento, pero enterarme del sufrimiento de toda esa familia me impactó mucho. Después, cuando tenía 13 años, decidimos salir con mis hermanos a cantar a la calle para Navidad, con el fin de juntar algo de plata para hacer pequeños regalos. Nos tomaron presos y yo nunca pude entender que nos prohibieran cantar. Esa fue la voz de alarma dentro de mí, que me dijo que en mi país algo estaba muy mal. Cuando llegué a la universidad ya tenía mucha más conciencia del significado de estos catorce años.



Con la misma fuerza y tenacidad con que ha logrado su recuperación, la joven estudiante hace planes para un futuro libre y lleno de esperanzas.

—Has estado detenida más de una ve y ahora casi mueres por una bala en l cabeza. ¿No sientes temor?

—Sí, todos sentimos miedo. M tiritan las piernas cuando salimos a l calle, pensando en la detención o en e balín que puede llegar. Pero todo nosotros sabemos que valiente no es es que no siente miedo, sino el que sab vencerlo. Además, mientras más injusti cias y atropellos ve uno, le dan m fuerzas y ganas de continuar luchand para que la pesadilla se acabe. Pero n somos suicidas porque, por sobre todo los jóvenes amamos la vida, y tratamo de cuidarnos. Eso lo digo siempre porque a mí, por ejemplo, me interes mucho el arte, pero la vida es más im portante porque sin ella no hay arte n nada.

—Después de lo ocurrido, ¿volverías salir a la calle?

—Dentro de lo que mis condicione físicas me permitan, claro. Yo reivin dico las movilizaciones callejeras, cre que es importante abrir estos espacios decirnos a nosotros mismos: somo capaces porque tenemos la razón.

—A pesar de las dificultades que aú tienes, tu recuperación ha sido ca milagrosa debido a tu empeño; ¿d dónde sacas esa fuerza y tenacidad?

—En mi personalidad hay una gra influencia de mi mamá. Ella qued viuda a los 42 años, con siete hijos que h sabido sacar adelante. Por ejemplo, tod lo que me ha pasado lo he superad pensando que mi mamá tiene es tremenda fuerza, que parece que no s quebrara nunca. Por otra parte, yo so parte de esta juventud que ha ido contra la corriente, que todo lo ha conseguido luchando, a fuerza de insistir. Uno sabe que para conseguir lo que considera justo debe pelear, porque todos los espacios que hay en la prensa de hoy, por ejemplo, los centros de alumnos, la FECH, han costado vidas y sufrimientos. Nada es gratis.

—¿Has pensado cómo será tu vida cuando llegue la democracia?

—Va a ser una cantidad tremenda de trabajo, porque el daño ha sido muy grande. Mi vida personal me la imagino junto a Franklin, trabajando muy duro, para que nuestros hijos disfruten lo que nosotros no alcancemos a gozar. Pero para eso, debemos estar todos juntos, todos sin excepción.

JR

SEMANA DE PAROS Y MOVILIZACIONES

año X - N° 198 - del 26 de octubre al 1° de noviembre 1987
$ 250 - recargo aéreo $ 20

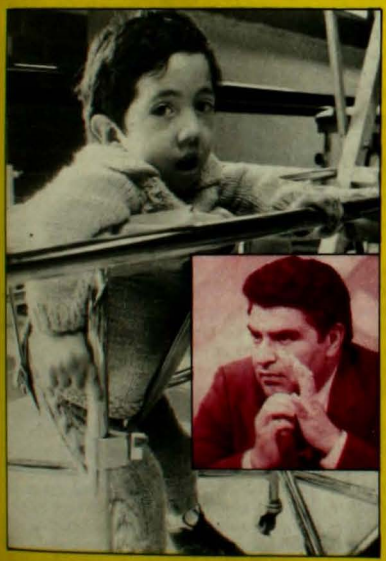
análisis

M.R.



ULTIMA ENCUESTA
PINOCHET: 12,5%

• *Reveladoras cifras para posibilidades del Régimen en Plebiscito.*



¿Para quién trabaja la Teletón?

Derrumbe bursátil mundial:
OTRO MUNDO DESPUES DEL "LUNES NEGRO"

Sacerdote Renato Hevia:
"CRISIS DEL PAIS AFECTA A LA IGLESIA"

Seguridad

CARLOS BAU

Se habla de un sistema de seguridad internacional; no tiene nada que ver, y es más bien antagónico, con temas como la doctrina de la seguridad nacional, los cuerpos de seguridad, la ley de seguridad interior del Estado. Más precisamente, en Chile bien sabemos que estos últimos son los que han llevado a niveles tales de desquiciamiento como que un policía del tránsito, en vez de dedicarse a su natural y sana función de evitar accidentes y desmanes de conductores, se transforme en cowboy exterminador de estudiantes.

No es que las armas las cargue el diablo; se trata de examinar quién ha cargado las mentes con la ponzoña de propagandas violentistas intensas, polarizadoras, que hicieron generar la imagen del enemigo en una sana muchacha libertaria, estudiante de arte, amante de la música. Si aceptáramos con simpleza la idea que entre el universitario, o cualquier miembro del pueblo, y el policía ha surgido irremediablemente la situación de "enemigos", que a la vez convierte al hombre armado en homicida con conciencia de impunidad, estaríamos enfrentados a la transformación de la sociedad en selva sometida a leyes que inevitablemente queremos superadas.

Intentaré decir algo acerca del desfase de algunos procesos; cuando se aproximan 70 años de la tercera Revolución Rusa, la dirección soviética, a través de un artículo firmado por Mijaíl Gorbachov, pone ante la 42 Asamblea General de la Organización de las Naciones Unidas el tema de crear un sistema universal de seguridad internacional.

Se hace con lenguaje nuevo, enfrentando ideas caducas; no se parte del viejo sistema profesoral: "Sin pretender aleccionar a nadie, y comprendiendo la inutilidad de constatar la peligrosa situación...", dice el artículo. Parte de los cambios en la base material de la vida, examina los nuevos peligros, califica el avanzado acuerdo sobre cohetes de alcance medio y cohetes tácticos como "buen preludio" para nuevos avances. Se asigna a la seguridad categoría moral. "La condición obligatoria de la seguridad global es cumplir incondicionalmente la Carta de la ONU y el derecho de los pueblos a elegir soberanamente las vías y las formas de su desarrollo. No hay mundo seguro cuando miles sufren hambre, desnutrición permanente, la deuda asfixia a los países, han surgido características amenazadoras en las relaciones entre el hombre y la naturaleza; no puede considerarse seguro el mundo si se pisotean los derechos humanos.

El artículo muestra que aun cuando subsisten serias dificultades en los temas señalados no todo es oscuro; se ha avanzado; a pesar de la existencia de las armas nucleares, se dice, se ha podido evitar la guerra mundial. La dirección soviética, sin eludir su cuota, constata la responsabilidad universal. Gorbachov, junto a la necesaria seriedad del estadista, muestra rasgos de soñador, en el buen sentido del término; sólo soñando la humanidad ha avanzado hasta donde está: "La idea del sistema global de seguridad es el proyecto inicial de un posible y nuevo orden de vida en nuestra casa terrestre común".

Si alguien piensa que esto no tiene nada que ver con el infortunio de María Paz, no tiene nada que ver con las luchas en la universidad y los acribillados el día de la huelga general, no tiene nada que ver con que los policías se hayan transformado en violadores, torturadores, matadores, claro, no tiene nada que ver; a pesar que es parte de nuestra casa terrestre común, nuestra patria tiene un desfase en su aguda crisis con los impresionantes avances que se están produciendo en el pensamiento y en el hacer. Tenemos que apresurarnos para salir de la fase histórica en que la palabra seguridad implica dolor y terror y pasar al estadio en que la seguridad se condiciona por y se vincula a la felicidad de los seres humanos. a

Movimiento sindical y elecciones libres

JUAN GUERRA

Los trabajadores chilenos se han erigido en una fuerza social decisiva en la lucha democrática del país. Más allá de los embates sufridos y de las debilidades aún existentes en sus niveles organizativos y en el desarrollo de una actividad de carácter más continuo, su capacidad convocadora, su presencia y acción los han ubicado reiteradamente en la primera línea de la lucha por las reivindicaciones más urgentes del conjunto de nuestro pueblo. A ella se ha sumado, de manera permanente, el accionar tras la exigencia de poner término al actual régimen que ha establecido desde su instalación en el poder, un sistema económico político, social y cultural, contrario a los intereses nacionales y excluyente de toda participación y gestión ciudadana.

Constatar este rol protagónico del movimiento sindical tiene sentido concreto en relación a los desafíos presentes en la actual coyuntura del país. En este marco los trabajadores deberán enfrentar simultáneamente y con gran capacidad un conjunto de tareas para avanzar con éxito en sus históricos propósitos.

El mayor dinamismo de la lucha reivindicativa, de base y sectorial; la coordinación intersindical a nivel de ramas productivas, el desarrollo de la extensión organizativa; la profundización de la movilización social; el ensanchamiento y consolidación de la concertación entre las organizaciones sociales y la puesta en marcha, formal y decidida, de la constitución de una poderosa Central Unitaria, aparecen como tareas interrelacionadas y centrales en el actual período.

A ellas se agrega, de manera indisoluble, un desafío de importancia capital y que adquiere transcendencia nacional toda vez que lo que está en juego es Chile y su destino próximo.

Se trata de la participación activa, organizada y pujante del movimiento sindical en el proceso de lucha por lograr auténticas elecciones libres y democráticas, que aseguren la plena expresión de la soberanía popular, sin restricciones ni exclusiones de ninguna índole. Esta lucha es en contra del artículo 8° de la Constitución y por la completa vigencia y respeto de las libertades públicas, los derechos cívicos y políticos de todos los chilenos.

Esto implica la persistencia en la más amplia y ascendente movilización social, a partir de las reivindicaciones básicas y fundamentales de los trabajadores. Al mismo tiempo requiere de la inscripción masiva y organizada, de este sector social, en los registros electorales, utilizando este mecanismo como medio de incorporación de los más vastos sectores laborales al proceso de lucha por elecciones libres y de asegurar bajo cualquier escenario una derrota política contundente a la dictadura militar.

Los trabajadores, en particular sus organizaciones nacionales, tienen la responsabilidad de establecer una adecuada planificación de este proceso, que necesariamente deberá expresarse en un programa operativo de acción incorporado a los diversos niveles sindicales.

El compromiso con que asuma esta empresa será un claro indicador de acción para el conjunto de las fuerzas políticas y sociales del país. De su actitud práctica dependerán, en gran medida, los avances en esta perspectiva.

Allí, el movimiento sindical probará, otra vez, su condición de vanguardia en su inclaudicable lucha por la democracia. a

analisis

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Subdirector
Fernando Paulsen S.

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editor Números Especiales
Edwin Harrington

Redactores
Patricia Collyer, Carolina Díaz, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Juanita Rojas, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Iván Badilla, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Jefe de Producción y Archivo
Juan Alvarez de Araya
Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella
Fotografía
Marcela Briones, Miguel Carrasco

Servicios Informativos
Alasei, I.P.S., El Periodista, EFE
Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza
Correspondencia
Casilla 139 - T
Correo Tajamar Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile
Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807
Chile

Anual	$ 11.000	(48 ediciones)
Semestral	$ 5.500	(24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750	(12 ediciones)

Al extranjero

Anual	US$ 136	$30.000 (48 ediciones)
Semestral	US$ 68	$15.000 (24 ediciones)
Trimestral	US$ 34	$ 7.500 (12 ediciones)

Europa	$	US$
Anual (48 ediciones)	40.000	180
Semestral (24 ediciones)	20.000	90
Trimestral (12 ediciones)	10.000	45

Impresa en Editorial Antártica que actúa sólo como impresora.

Lecciones de la Represión

JUAN PABLO CARDENAS

En su intento de perpetuación, el Régimen sigue dictando leyes y ejecutando acciones policiales que tienden a restringir al máximo las libertades públicas. Se busca, con esto, que el plebiscito concebido para la prolongación en el poder del único candidato enfrente a un país altamente desinformado, temeroso al sufragar y completamente inerte frente al resultado previsible. El ejercicio del periodismo ya no puede estar más bloqueado por un conjunto de códigos y leyes, así como por la actitud de jueces y ministros que identifican la administración de justicia con la aplicación de la legalidad vigente.

Las campañas por las elecciones libres han logrado conciencia nacional acerca de los riesgos del plebiscito, así como del carácter antidemocrático de las leyes políticas y el itinerario institucional de la Dictadura. Sin embargo, no han alcanzado cambio alguno en las condiciones existentes y en el plan gubernamental. Más aún, todos los informes indican que ha venido empeorando la situación de los Derechos Humanos y que aumenta dramáticamente la represión.

El país tiene ansias de claridad y conducción. Enfrentado a un momento decisivo y a una minuciosa planificación gubernamental, los demócratas no pueden permanecer en la incertidumbre y en la dispersión. A causa, esto, de un conjunto de políticos que han perdido la sensibilidad social y que son hábilmente manipulados por el oficialismo y sus medios de prensa. Por lo mismo que pueden decir lo que quieran, viajar y pasar el platillo por donde les parezca, siempre y cuando continúen conspirando contra la unidad y la movilización social.

En los últimos días se ha llegado a la grotesca situación de encarcelar a los dirigentes del Comando Nacional de Trabajadores teniendo como fundamento las opiniones de un propio dirigente político "opositor", que concurrió hasta los propios Tribunales para reiterarse contrario a la huelga y la movilización social.

No queremos exagerar, pero el tiempo pasa y los diagnósticos abundan ya en términos que la unidad se hace indispensable para frenar la continuidad "legal" del orden represivo. Estamos ciertos que existen partidos y dirigencias que ya no los conmueve ninguna tragedia y que —ocurra lo que ocurra— se anquilosarán a la espera de un diálogo —a esta altura cómplice— con un régimen sordo y enemigo de la razón, como se ratifica con el peculiar individuo que hoy lo representa en la rectoría de la Universidad de Chile.

Es hora de que quienes desean realmente las elecciones libres aúnen sus esfuerzos y le den un impulso decisivo a la movilización social, única fórmula probada de lograr los cambios y promover la democracia. Nada sería más grave que haber convocado a los chilenos a inscribirse en los registros electorales para conducirlo y frustrarlo, finalmente, con un acto eleccionario que nada tenga de libre y democrático.

No importa cuántos se pierdan en el camino del sectarismo, de la ambición plebeya o de la obsecuencia. Tenemos la certeza de que son infinitamente más y mejores los que en la Oposición quieren marchar unidos y tienen conciencia cabal de lo ocurrido en estos catorce años. Y que, porque los han sufrido, distinguen claramente al enemigo y sus propósitos. Al tiempo que saben de la fuerza imbatible de un pueblo movilizado que —como el chileno— está dispuesto a levantarse cada vez que la convocatoria es unitaria y el objetivo preciso.

Es cosa de ver a dónde apuntan los dardos de la represión para comprobar a quién le teme realmente el Régimen: si a los que convocan al pueblo o a los que quieren confundir a los chilenos con fantasmas que nada tienen de verosímiles en una realidad regida por un verdadero monstruo.

OPOSICION:

La necesidad de coherencia

● *Enfrentamiento contra la Dictadura se ha vuelto a dar en dos espacios que no se coordinan: el que prefiere planear el Chile futuro, y el que prioriza buscar la derrota del Régimen desde ahora.*

La técnica de la decepción programada es un título muy apropiado para analizar una de las más sofisticadas —y hasta ahora exitosas— herramientas que el Régimen ha utilizado para desarmar a la Oposición. Cabría, seguramente, en el capítulo de "juego de piernas", en el libro sobre el modo pinochetista de hacer política. Esta técnica consiste en crear artificialmente, a través de filtraciones calculadas y declaraciones públicas, la expectativa de que una presión social contra el Gobierno va a ser positivamente resuelta por la autoridad. En definitiva, se trata de hacer creer que la solución a un problema está a la vuelta de la esquina. Un ejemplo ya clásico fue el Acuerdo Nacional para la Transición a la Democracia Plena. Entonces, un miembro de la Junta sorpresivamente señaló que "de no existir habría que haberlo inventado": la Derecha anunció una buena recepción del acuerdo en el Gobierno; el ministro del Interior lo calificó positivamente; Pinochet mantuvo un cerrado silencio que algunos interpretaron como doblamiento de su mano. El precio de esta expectativa triunfalista fue detener la movilización social, cosa que se pedía precisamente para no empañar la buena recepción del documento en las autoridades. El resultado ya se conoce de sobra: el cardenal Fresno fue a La Moneda a ofrecer el Acuerdo, Pinochet lo rechazó de plano, la derecha firmante —Unión Nacional— se desvinculó pusilánimemente, el arzobispo de Santiago no se recuperó más de la frustración y resolvió dedicarse por entero al discurso persuasivo de buena voluntad. Y ahí quedó el proyecto. La decepción posterior a las expectativas derrumbaron las ganas y el entusiasmo de los dirigentes sostenedores del Acuerdo Nacional.

¿DECEPCION EN LA U?

Un proceso similar se vislumbró la semana pasada en el conflicto universitario. Mientras Federici anunciaba la reducción de los salarios de los académicos en paro y la posibilidad de la suspensión del año académico, algunas voces comenzaron a señalar que la solución al problema estaba ad portas. "En las próximas 48 horas", dijo Hernán Baraona, miembro de la Junta Directiva de la "U". Los medios de comunicación anunciaron una virtual solución para el conflicto universitario. Otro miembro de la Junta Directiva, René Orozco, también manifestó que era posible un feliz desenlace en las próximas horas. Federici fue llamado a La Moneda y el ministro de Educación suspendió un viaje a Francia...

Al cierre de esta edición, todo hacía presagiar una nueva decepción: Federici salió de La Moneda como rector y ante los periodistas indicó su plan de solución: "que los académicos depongan algunas actitudes extremas, que cumplan sus funciones y así vayamos llegando a la normalidad". En resumen, entró a Palacio José Luis Federici —el hombre que no recuerda ningún libro que lo haya impresionado— y salió el mismo,



Federici sigue en su puesto, tan federici como siempre.

tan despreocupado como siempre.

En el aspecto militar, no se toman medidas para cambiar de opinión antes de ver sus resultados. En otras palabras, no se decide presionar por la vía de rebajas salariales a los académicos en paro, si después se va a ceder la rectoría antes del día de pago. Primero se observa cómo funciona esa presión. Y una forma de acentuarla es mediante la técnica de la decepción programada.

DOS ESPACIOS

Muchas cosas se harían más fáciles si la dirigencia opositora estableciera explícitamente una escala de intereses prioritarios sobre lo que actualmente sucede en el país. Entre otras cosas porque, así, se despejaría la actual confusión de proyectos, planes alternativos, viajes "informativos" al exterior, proposiciones de pactos y partidos. O al menos se podría establecer un espacio preciso para ese tipo de propuestas y otro, con amplias facultades, para quienes deben enfrentar la dictadura todos los días, en la universidad, el sindicato, la calle, la población, los tribunales. Porque es la superposición de esta lógica proposística sobre la realidad social, la que entrampa un movimiento que, si bien puede no tener una conducción unitaria, a lo menos podría tener coherencia.

Lo contrario no es el caos, como diría Pinochet, pero sí una crisis seria de conducción que ya dura demasiado tiempo. Una observación a estos dos espacios yuxtapuestos podría aclarar lo anterior. En el terreno de lo proyectado o por proyectar: Pacto de Gobernabilidad patrocinado por el PS (Almeyda) para la DC; Partido por la Democracia impulsado por el PS (Núñez), del que ya se excluyó la DC y dudan varios en la IU; Movimiento por las Elecciones Libres, con tres representantes en Europa, cada uno jefe de un conglomerado diferente para el mismo objetivo; proyecto económico alternativo de la DC; programa político y candidato de consenso opositor —desde los nacionales hasta el socialismo Nuñez—, según la dirigencia DC; reconsideración o ratificación de la postura comunista frente a la inscripción en los registros electorales (al parecer la cosa va por el primer término).

En el terreno de lo contingente se necesita de decisiones que no pueden esperar que las dirigencias consideren el batallar diario como prioritario, o en un nivel de mayor importancia. Ejemplos: el conflicto en la Universidad de Chile; los recrudecimientos de la represión sucia, con desaparecidos, encarcelamientos masivos de sindicalistas políticos y periodistas; la aparición del artículo octavo hecho ley de la República; las elecciones estudiantiles que se vienen encima; la necesidad de la movilización social para expresar insatisfacciones económicas que tienden a empeorar; la forma de enfrentar la campaña electoral del Gobierno, etcétera.



Los costos de la incoherencia: Gutenberg Martínez es usado por juez Dreyse contra Manuel Bustos.

LEALTADES ENCONTRADAS

La distinta dinámica entre estos dos espacios, que el primero tiende ideológicamente a ver como una misma cosa, hace que sucedan fenómenos que actúan en perjuicio de ambos tipos de iniciativas. Por ejemplo, Manuel Bustos, junto a otros tres sindicalistas y dos dirigentes de la IU, es procesado entre otras cosas —según el fallo del ministro Dreyse— por los siguientes "elementos de juicio": la ley de seguridad del Estado, el requerimiento, declaraciones de Gutenberg Martínez, de Alex Figueroa, informe del Director de Carabineros, etc. Que militantes del mismo partido de Bustos, incluso su Secretario General, aparezcan como factores de prueba de la culpabilidad del sindicalista es, por decir lo menos, lastimoso. Sin duda, la intención de Martínez al señalar a un medio de comunicación que: "este tipo de acciones derivan siempre en hechos violentos" no era la de hacer de testigo de cargo en contra de los convocantes al paro de octubre, movilización que Martínez rechazaba de plano. Sin embargo, las declaraciones del dirigente DC sirvieron para que un juez como Dreyse lo llamara a declarar y lo usara como elemento de juicio al encargar reo a su camarada Bustos. Lo que para este último, hay que decirlo, no es extraño: ya en diciembre de 1982, cuando fue expulsado del país junto al agricultor Carlos Podlech, había recibido la crítica de varios sindicalistas DC y algunos políticos por su preferencia por la movilización social y el llamado al Paro. En esa época se discutía en la superestructura la proposición de algunos sindicalistas de crear "centrales ideológicas". Y esa discusión dividía, curiosamente, aguas en todo terreno, incluso el del más básico enfrentamiento contra la Dictadura.

En beneficio histórico de Manuel Bustos hay que señalar que menos de seis meses después de su llamado a paralizar el país que tanta polémica causó y que le costó la expulsión, fue convocada la Primera Protesta Nacional, y surgió a raíz de lo anterior la tesis de la Desobediencia Civil y la ingobernabilidad, se crearon las coaliciones políticas para implementar esa estrategia, y gracias a todo ello se formó la Oposición que hoy tenemos en Chile. A partir de una realidad social, se tomó una decisión que nos involucraba a todos y basada en ella se gestó la estrategia general, con un marco ideológico que la sustentaba.

Hoy sucede lo contrario: la realidad social sigue presente y demanda decisiones impostergables, que se mantengan. Sin embargo, la elaboración estratégica ha vuelto a disociarse de esta realidad y pretende reordenarla. Aun al costo de la confusión y la carencia de conducción.

Afortunadamente hay signos de que las lecciones se aprenden bien. Las juventudes políticas debieran sacar una declaración conjunta por estos días (sólo se espera la posición definitiva de la Juventud Comunista). Igualmente, los colegios profesionales, están asumiendo un liderazgo insustituible en la lucha universitaria y de servicios básicos. Los estudiantes están en lo suyo, de donde no se han apartado nunca. Lo mismo los pobladores y las organizaciones de víctimas del modelo económico, como los deudores habitacionales. Lo que hace falta es la coordinación, mediante la determinación a nivel cupular de que el problema de la Dictadura y su derrota es hoy y mañana una prioridad básica. De lo contario, el miedo al riesgo de la dirigencia opositora seguirá definiendo la calidad de la respuesta a la amenaza de la perpetuación del pinochetismo. d

FERNANDO PAULSEN S.

Presos dirigentes del CNT y la IU





Acusados de "promover e incitar a actos de protesta pública" fueron declarados reos – el pasado 21 de octubre– los dirigentes del Comando Nacional de Trabajadores (CNT), Manuel Bustos, Arturo Martínez y Moisés Labraña. En la misma situación se encuentran los dirigentes de la Izquierda Unida – y declarados reos el mismo día–, José Sanfuentes y Juan Manuel Parra.

La resolución judicial fue adoptada por el ministro Arnoldo Dreyse, quien tiene a su cargo el requerimiento presentado por el Régimen contra los dirigentes sociales y políticos que convocaron a la huelga general que se realizó el pasado siete de octubre.

De otra parte, la secretaría de prensa de la IU informó que el pasado 22 de octubre fue detenido por algunas horas el dirigente de ese conglomerado y ex ministro del gobierno de la Unidad Popular, Aníbal Palma. Junto a Palma, también fue detenido el dirigente universitario José Calderón; ambos fueron arrestados por Carabineros al culminar un acto en la Facultad de Medicina Sur de la Universidad de Chile.

Foro sobre "el Socialismo chileno"

Un foro-panel sobre "El Socialismo Chileno", se realizará el próximo viernes 30 de octubre, bajo el patrocinio del Centro de Estudios Valentín Letelier. Participarán como invitados, los dirigentes políticos Sergio Bitar, Enrique Correa, Ricardo Núñez, Osvaldo Puccio, Víctor Rebolledo y Aniceto Rodríguez.

El foro se realizará en el salón Tamarugo del Hotel Galerías (San Antonio 65) a las 19 horas.

Partido del Sur

La existencia de dos posiciones al interior del Partido del Sur, sobre la conveniencia de legalizar la colectividad y la conclusión del trámite de inscripción, dio a conocer al presidente de dicho partido Eduardo Díaz Herrera.

Se informó que el ex alcalde de Victoria, Claudio Morán, postula la idea de continuar la recolección de firmas pero no concluir el trámite, señalando que "no existen garantías suficientes para entregar el listado de nombres a las computadoras del Servicio Electoral".

De otra parte, el presidente del Partido del Sur, afirma que se "debe inscribir de todas maneras, porque no hay que ceder los espacios".

Según Eduardo Díaz, el Partido del Sur nada tiene que ver con Avanzada Nacional y reconoce como "único conductor básico del nacionalismo chileno" al abogado y ex dirigente de Patria y Libertad, Pablo Rodríguez Grez.

En relación al plebiscito, el dirigente regionalista señala que no les gusta "el candidato ideal del general Matthei y Robert Gelbard. Alguien de 50 años capaz de continuar con el modelo económico", agregando que si esas condiciones se imponen, ellos postularán a Pablo Rodríguez. Sin embargo, reconocen que el general Pinochet es "la figura que simboliza el momento histórico del 11 de septiembre y cuya misión histórica es el objetivo nacional pendiente".

El Partido del Sur, realizará el próximo 20 de noviembre – en Puerto Varas – una asamblea en la que decidirá sobre los temas que están en debate.

Constituyen Coppel Metropolitano

Mediante comunicado de prensa los partidos Demócrata Cristiano, Humanista, Liberal, Padena, Radical, Republicano, Social Democracia, Socialista (Núñez) y Unión Socialista Popular, dieron a conocer la constitución del Comité de Partidos Políticos por las Elecciones Libres (Coppel) en la Región Metropolitana.

Tal decisión fue adoptada, según los signatarios de la declaración, por la importancia electoral que tiene la región, al congregar el 40 por ciento de la población con derecho a voto del país. Asimismo, destacan que el Coppel Metropolitano tendrá como finalidad contribuir a la campaña nacional "por lograr la recuperación de la democracia poniendo fin al Régimen dictatorial por medio de elecciones libres y soberanas".

DC contra Artículo Octavo

La Secretaría Nacional de la Democracia Cristiana, hizo llegar hasta la redacción de ANALISIS, la siguiente declaración pública sobre la reglamentación del Artículo Octavo.

"El Régimen del general Pinochet se apresta a dar un nuevo paso en el intento de consolidar un sistema autocrático, mediante la dictación de una ley que reglamenta el Artículo Octavo de la llamada Constitución. De las declaraciones vertidas por el Ministro del Interior y de los antecedentes hasta el momento disponibles sobre dicha ley, puede concluirse en un primer análisis lo siguiente:

1. La ley no sólo establece un sistema destinado a prohibir la propagación de doctrinas como lo preceptúa el Artículo Octavo de la Constitución, hecho ya rechazado por la inmensa mayoría del país, sino que además tipifica el delito de opinión, toda vez que sanciona el sustentar ideologías profundizando la discriminación ya contenida en el texto constitucional.

2. Se establece un cúmulo de sanciones con penalidad que conculcan gravemente los derechos políticos, la libertad económica, de trabajo, de información, de opinión y el derecho de asociación.

3. Indudablemente lo que se busca a través de la aplicación de esta ley no es otra cosa que el asegurar el objetivo del Régimen autoritario, esto es la permanencia indefinida en el poder por parte del general Pinochet. Ninguna afirmación al ministro Fernández puede rebatir esta realidad. Hoy los chilenos más que nunca debemos ratificarnos en lo que son los objetivos centrales de la estrategia de democratización, esto es la campaña por elecciones libres y limpias, la inscripción en los registros electorales por seis o más millones de chilenos, la constitución de una alternativa de gobierno con la elaboración de un programa, la designación de un candidato y la oferta permanente de negociación entre la civilidad y las FFAA, para convenir una salida política razonable para el país".

MIR rechaza institucionalidad

A través de una declaración pública – que llegó hasta la redacción de ANALISIS –, la Dirección Nacional del MIR, expresó su rechazo a la reglamentación del Artículo Octavo señalando que "es la esencia de la exclusión política y la persecución de las ideas democráticas opuestas a la ideología totalitaria de la Seguridad Nacional".

Más adelante agrega que el Artículo Octavo "es complementario a las demás leyes políticas de registro electoral, partidos políticos, tribunales electorales y otras, cuyo objetivo es la consolidación de la Dictadura y la creación de un gran poder estatal y de control ciudadano que imposibilita el ejercicio real de las libertades civiles y políticas". Por lo anterior, agrega la declaración, "para el MIR el artículo octavo no tiene validez ni moral, ni jurídica, siendo atentatorio a cualquier régimen democrático".

Más adelante se señala que Chile no se encamina a la transición democrática conducida por Pinochet sino "a la consolidación de la tiranía" de no mediar "una respuesta global de las fuerzas democráticas". Indica el comunicado que "hoy se debe hacer un esfuerzo notable por construir una estrategia de lucha que ponga el acento en la unidad social y el protagonismo popular, más allá de las diferencias políticas en torno a las formas de enfrentar la institucionalización del Régimen".

En su declaración, el MIR termina haciendo un llamado a las fuerzas opositoras a construir un frente contra la constitución del 80 y el artículo octavo y a ratificar el Manifiesto de fundación de la Izquierda Unida, "particularmente su rechazo a todas las leyes políticas del Régimen y a cualquier acto electoral que no sean las elecciones libres". Por ello, indica, "rechazamos la iniciativa de inscripción de un 'Partido por la Democracia' y cualquier vacilación para condenar la participación en el plebiscito votando NO". Concluye convocando "al movimiento popular y a los demócratas consecuentes a no inscribirse en los Registros Electorales del Régimen, controlados por el señor García, el mismo que quemara los registros anteriores".



PARTIDO POR LA DEMOCRACIA:

Los riesgos de una operación política

- *Propuesta de formar un partido único de la oposición abre un intenso debate.*
- *ANALISIS recoge las opiniones de distintos sectores acerca del tema.*

"El partido único no es la solución, es más bien una forma de sacarle el cuerpo a la solución y es una manera de aparentar acuerdos que no existen", fue la lapidaria opinión de Patricio Aylwin, presidente del Partido Demócrata Cristiano, en respuesta a la iniciativa que emanó desde el Comité de Izquierda por Elecciones Libres (CIEL), en el sentido de convocar a la oposición en un proyecto de construcción de un Partido por la Democracia.

La idea de un partido único (que algunos han llamado por la democracia y otros por elecciones libres), circula desde hace algún tiempo en el medio político opositor. Las primeras menciones surgieron algunos meses antes que la Dictadura promulgara la ley de partidos políticos, mediante la cual se regula el funcionamiento de éstos y estipula las condiciones para la legalización. El debate entonces tenía como propósito la búsqueda de un acuerdo que determinara una conducta común frente al instrumento legal que preparaba la Dictadura. Pero, en marzo de este año, el Régimen dio a conocer la ley y empezó a ganar terreno la idea de que en Chile se impondría definitivamente un escenario electoral. Y esta idea fue tan asumida que la Junta Nacional del PDC, decidió iniciar los trámites de inscripción y su culminación la condicionó a una serie de factores que deberán ser evaluados en la próxima convención. Lo cierto es que en el voto político aprobado en agosto, la DC no descartaba la posibilidad de suspender el trámite si se lograba un acuerdo para inscribir un partido de la oposición, de carácter instrumental, que impidiera la legalización de los partidos opositores separadamente.

"La inscripción de la DC se aprobó bajo ciertas condiciones y también teniendo en cuenta un diagnóstico de la situación política. Se esperaba cambios en la actitud del Régimen y éstos no se han producido; por el contrario, se aprecia rigidez en el itinerario institucional", explica el dirigente DC, Claudio Huepe, agregando que la inscripción del PDC "en solitario" no tiene sentido si se evalúa que no hay condiciones para culminar el trámite.

Tal vez considerando este escenario es que el CIEL, en el que se encuentra integrado formalmente el PS (Núñez), lanzó su propuesta de Partido por la Democracia, buscando "golpear dos objetivos al mismo tiempo". De una parte, concitar un acuerdo opositor en la construcción de un instrumento fiscalizador del plebiscito y, de otra, impedir que se consume la inscripción de la DC que haría de este partido el único con posibilidades —en el Centro político— de hegemonizar una política coherente dentro del escenario electoral que parece imponerse.

OPERACION POLITICA EN MARCHA

El partido que propone el CIEL —y que cuenta con el respaldo del PS (Núñez)— surge de la convicción de que no habrá posibilidad de modificar el itinerario diseñado por la Dictadura, por lo menos de aquí hasta la realización del plebiscito. Pero incorpora, además, la idea de que Pinochet "impondrá un enorme fraude", como lo señala Ricardo Núñez, secretario general del Partido Socialista que lleva su apellido. "Cuando Pinochet dice que va a inaugurar un puerto en 1992, no sólo se proyecta como candidato sino que se piensa con el plebiscito ganado", explica Núñez, agregando que esto determinó y precipitó el lanzamiento de la propuesta del Partido por la Democracia.

Y a partir de ese momento se inician los movimientos de una compleja "operación política". Algunos dirigentes políticos, como Aylwin, declararon su sorpresa ante el anuncio. Otros, que ya antes participaron de las conversaciones preliminares, hicieron los esfuerzos por "amarrar" conversaciones que permitan viabilizar la propuesta. Entre estos últimos están el Partido Humanista, el Partido Radical (Silva Cimma), y la Socialdemocracia. Ha trascendido también, que el MAPU —partido que integra la Izquierda Unida— "se ha mostrado entusiasmado por la iniciativa". Todas las organizaciones mencionadas estarían con la decisión adoptada de acompañar al PS (Núñez) en las gestiones que culminen con la formación e inscripción del Partido por la Democracia.

"Si Pinochet tiene hoy capacidad para realizar el fraude, con este instrumento podremos disminuir ese fraude a su mi-

→

nima expresión y así garantizar la derrota política del Régimen", señala Ricardo Núñez, enfatizando así el carácter instrumental que debería tener ese partido como "herramienta fiscalizadora" del eventual plebiscito. Y es aquí donde se inician las diferencias de la propuesta socialista, con las definiciones de la DC. Porque este último partido estima —al menos su mesa directiva— que un Partido por la Democracia no puede tener exclusivamente ese carácter instrumental que le asignan aquéllos que plantearon la iniciativa. "La directiva asume todo en un mismo paquete", dice Claudio Huepe, cuando explica las condiciones que tanto Aylwin como Egardo Boeninguer han puesto para aceptar la idea de suspender la inscripción de la DC e ir a la formación de un partido único.

Y las condiciones son difíciles. Según la mesa directiva de la DC, previo a la formación de un Partido por la Democracia, debe elaborarse un programa común, un pacto y una coalición de gobierno, además de designar un candidato. Y si éstas son las condiciones que desearían imponer los miembros de la mesa directiva de la DC, no es extraño entonces que Patricio Aylwin señalara que un partido instrumental "es una solución simplista". Para los analistas políticos, el presidente de la DC, desahució la iniciativa antes de que ésta "despegara del todo".

De hecho la discusión sobre el partido único opositor, al interior de la DC, no es un tema agotado. Así lo entiende Claudio Huepe cuando señala que, de acuerdo a las condiciones que hayan el año entrante, tal vez sea necesario un partido instrumental que aproveche la potencialidad de lo que se ha organizado en torno a la campaña por elecciones libres "y reconvertir esa fuerza en una gran campaña fiscalizadora que impida el fraude de Pinochet". Por otra parte, agrega Huepe, un partido de esta naturaleza puede "facilitar la elaboración de acuerdos programáticos y, eventualmente, contribuir para la formación de una coalición de gobierno".

Otra dificultad, que no deja de ser importante, se refiere al diseño del partido propiamente tal y la definición de las fuerzas que podrían converger en él. Para Ricardo Núñez, éste no tiene límites para aquellos "que están por la inscripción en los registros electorales y la campaña por elecciones libres", lo que supondría la incorporación de varios de los partidos que hoy integran la Izquierda Unida. Esto difiere, nuevamente, del diseño de alianzas que hizo la DC en su última reunión nacional que definió un arco que iría "desde los nacionales hasta el socialismo democrático".

Y por eso hay preocupación. Se podría dar un escenario —rumbo al plebiscito— en que estén inscritos como partidos legalizados, la Democracia Cristiana y el Partido por la Democracia. "Esto es probable, aunque no deseable", señala Ricardo Núñez. Y es probable porque los socialistas acordaron, por unanimidad en la Comisión Política, seguir adelante con la iniciativa, aun sin alcanzar todos los consensos que desearían. En otras palabras, aun sin contar con la DC para el proyecto.

El lanzamiento de la propuesta por parte del PS (Núñez), también tiene que ver con el debate interno que hay al interior de ese partido. Tiempo atrás Erick Schnacke, dirigente de esa colectividad, anunció que la oposición tendría un triple regalo de Navidad: programa, partido y candidato. La idea no fue del agrado de la Comisión Política Socialista, porque situaba a ese partido muy cerca de las posiciones de la directiva de la DC.









Ricardo Núñez, Luis Maira, Osvaldo Puccio y Claudio Huepe. Opiniones distintas sobre una iniciativa política.

Por eso, ahora cuando el Partido por la Democracia no se condiciona a un programa de gobierno ni a la designación de candidatos, la Comisión Política del PS (Núñez) apunta hacia desarmar "y desamarrar" ese paquete.

Mientras tanto, en la Izquierda Unida este tema está aún en debate. No hay acuerdos al respecto. Para Luis Maira, Coordinador de la Izquierda Cristiana, a su partido la idea le interesa, pero sólo en una de sus versiones. "Tendría que ser un partido necesariamente antisistema, con una sola identidad, que luche por elecciones libres y rechace claramente el plebiscito. Tendría además que basarse en una plataforma mínima económica que suponga la recuperación de las riquezas básicas, así como definiciones en el campo social", indica el dirigente de la IC, agregando que esta operación sólo es exitosa "si evita la inscripción de otros partidos". Por tanto, la IC —según Maira— no está del todo cerrada al diálogo sobre este tema, aunque no ve muchas posibilidades de que el proyecto llegue a materializarse. Porque hay confusiones, indica Luis Maira. "Se confunde la caída de la Dictadura con el futuro gobierno. Una cosa es el bloque de fuerzas que depone al Régimen y otra es la fórmula de gobierno que democráticamente se da el pueblo después". Y como esto se confunde, pretender meter en esta discusión lo del partido único y esperar que resuelva estos dos momentos —que son distintos— es enturbiar aun más la discusión y, por tanto, dificultar el acuerdo.

Osvaldo Puccio, dirigente del Partido Socialista (Almeyda), señala que su colectividad "tiene reticencias" al proyecto presentado por el CIEL, pues "supondría aceptar la lógica de la institucionalidad y de hecho aceptar un escenario electoral impuesto desde el Régimen". "Lo esencial —agrega Puccio— es usar la fuerza que se tiene para impedir la instalación del escenario plebiscitario y hacer un dique de contención a la institucionalidad".

Para los socialistas de Almeyda hay cosas más importantes que discutir y resolver, entre ellas un pacto de gobernabilidad sin exclusiones. "Continuar la lucha de masas para enfrentar al Régimen y situar las demandas populares en la primera prioridad de la movilización" agrega Puccio, indicando inmediatamente que de continuarse en la lógica electoral "habría que esperar elecciones libres hasta la próxima década".

El debate sobre el Partido por la Democracia no ha terminado. Ni para los que lo proponen, ni para quienes lo cuestionan. Es una operación política que está en curso, pero que puede abrir nuevos escenarios en plazos políticos relativamente cortos. a

LIBIO PEREZ Z.

LUCIANO VALLE, DIRIGENTE DEL PARTIDO SOCIALISTA (ALMEYDA):

"Queremos un pacto de gobernabilidad"

● *Dirigente socialista se refiere a las conversaciones con la Democracia Cristiana en la búsqueda de elementos comunes que permitan establecer un acuerdo para la gobernabilidad post-dictatorial.*

Cuando en el centro del debate político nacional estaban los temas de programas de gobierno, la búsqueda de una coalición opositora y hasta la elección de candidato, el Partido Socialista que dirige el ex-canciller Clodomiro Almeyda, anunció que ellos estaban impulsando conversaciones para encontrar los puntos comunes que permitan elaborar un acuerdo para la gobernabilidad futura.

El encargado de hacer el anuncio público fue el dirigente socialista Luciano Valle (36 años), quien regresó al país hace sólo unos meses tras permanecer más de una década en el exilio.

Valle puntualiza que "la discusión sobre la gobernabilidad está abierta", pero que por ningún motivo ella puede darse "restando fuerzas a la lucha antidictatorial". Así como el debate debe ser "sin excluir a nadie", el dirigente socialista sostiene que ellos iniciaron gestiones en la búsqueda de acuerdos "desde el punto de vista de nuestras posiciones, las cuales son compartidas en la Izquierda Unida".

Los contactos entre el PS y la Democracia Cristiana se han intensificado en las últimas semanas...

—Nuestros contactos con la DC son regulares y están en el marco de las relaciones que tenemos con las fuerzas democráticas. Son para evaluar la situación política y buscar puntos de encuentro. Ya hemos manifestado que estamos profundamente interesados en impulsar un acuerdo que establezca un marco de gobernabilidad que integre al conjunto de las fuerzas políticas, sin exclusiones. No reconocemos ningún argumento válido para que se produzcan exclusiones. Este marco de gobernabilidad debe tener como elemento central para la democracia post-dictatorial el rescate de la soberanía popular y la necesidad de satisfacer las necesidades más apremiantes del país.

—¿Y a qué acuerdos han llegado?

—Diría que no hay acuerdos concretos. Hay sí una actitud más positiva para superar posiciones excluyentes. Las conversaciones han sido para desamarrar y no poner en un mismo paquete aquello



del candidato, programa, coalición y gobernabilidad y, al mismo tiempo, buscar puntos comunes. A nosotros nos interesa establecer un marco de gobernabilidad futura que dé confianza a los sectores políticos y que permita que éstos se manifiesten en igualdad de condiciones. Lo otro importante para nosotros es encontrar elementos de derrotero común de la oposición, diseñar elementos para una táctica. Entendemos que hoy no es posible una táctica uniforme, pero sí hay elementos susceptibles de ser compartidos por todos. Por ejemplo, una postura común frente al cronograma de la Dictadura. En este terreno bregamos por el rechazo a la farsa plebiscitaria, por demandar condiciones mínimas para que se exprese la soberanía popular y por la búsqueda de una posición común de las fuerzas democráticas sobre estos temas. Claro, en este marco hay cosas que no nos satisfacen, como la inscripción de la DC, y la idea de crear un Partido por la Democracia —que postulan otros sectores— en una línea exclusivamente electoral. Lo central es llegar a la derrota política de un proyecto que personaliza Pinochet. Por eso me parece ver algo positivo en las palabras de Aylwin en el sentido de ensanchar el arco de fuerzas que pueden converger en un pacto de gobernabilidad. No nos preocupa lo de los candidatos, eso debe quedar para cuando conquistemos la democracia y pueda expresarse la voluntad del pueblo. Pero, ahora, lo central es derrotar al Régimen y continuar la movilización social para no caer en un escenario electoral.

—¿Pero todo eso, al parecer, no es compartido por el PDC?

—Los esencial es encontrar en las tácticas distintas elementos comunes.

—¿En ese marco, si la DC ha definido como lo central la movilización político-electoral no se condiciona aun más la posibilidad de acuerdos?

—Diría que si me guío por las expresiones de Aylwin y de otros dirigentes de la DC, existen posibilidades de diálogo para llegar a un acuerdo de gobernabilidad. Ellos no están de acuerdo en un programa de gobierno con toda la oposición y nosotros tampoco. Entiendo que la lógica central de ellos es la política electoral. Pero también consideran la movilización social como funcional a esta línea electoral. En concreto, la DC concibe la movilización social como factor de presión para facilitar los movimientos políticos en el terreno de la lucha electoral y nosotros entendemos la movilización social como la herramienta fundamental para la derrota política de la Dictadura. En eso hay claras diferencias. ¿Cómo se resuelve esto?; la práctica y la lucha tendrá que dar solución a este problema.

—Entonces, a pesar de las diferencias de proyectos de gobierno y las formas de enfrentar al Régimen, hay posibilidades —creen ustedes— de alcanzar un acuerdo...

—Claro, una cosa es el acuerdo de un pacto de gobierno y otra distinta la gobernabilidad. En el de gobierno no podría haber acuerdo, el proyecto de la Izquierda es distinto al de la DC. Y en el futuro democrático, tanto ellos como nosotros, tenemos derecho a postular nuestros proyectos. Pero, para que se realicen —sea el de la DC o el de la Izquierda— es necesario que se vaya Pinochet; o sea hay que terminar primero con la Dictadura. d

LPZ

Semana de paros y movilizaciones

- *En defensa de la "U" médicos y gremios de la Salud paralizarán actividades el martes 27.*
- *Colegios Profesionales se suman a jornada de solidaridad con asambleas y marchas.*
- *Con tres dirigentes encarcelados, el CNT reitera demandas reivindicativas de los trabajadores y anuncia concentración pública.*

El miércoles 21, la sede del sindicato Sewell y Minas, en Rancagua, estaba repleta. Trabajadores del cobre, profesionales, dirigentes de diversas organizaciones sociales escucharon con atención e hicieron preguntas. Querían conocer exactamente los alcances del conflicto que desde hace dos meses mantiene paralizadas las actividades en la Universidad de Chile. Y los dirigentes académicos, Patricio Basso e Iñigo Díaz, volvieron a Santiago con un compromiso bajo el brazo: la comunidad de esa "histórica ciudad" está dispuesta a asumir como algo propio la defensa de la "U".

Este hecho, que aislado no pasaría de ser una anécdota, sirve para graficar cómo la situación que enfrenta la Casa de Bello traspasó las paredes del plantel. En momentos que el problema aparece sin solución en el corto plazo —y quizás si precisamente por ello— diversos sectores que se sienten involucrados empiezan a movilizarse de manera más significativa en defensa de la Casa de Bello.

El punto de partida lo están dando los médicos que, motivados por ese imperativo acordaron paralizar sus labores el martes 27. La convocatoria fue acogida de inmediato por todos los gremios del sector salud. Las restantes agrupaciones que integran la Federación de Colegios Profesionales decidieron también sumarse, con diversas actividades, a la Jornada de Solidaridad con la "U".

Todo fue vertiginoso. El Sábado 17, el Consejo Regional Santiago —que encabeza el doctor Ricardo Vacarezza—, propuso la idea a la Convención de presidentes y el acuerdo fue unánime: "Es un mandato que surge de nuestro máximo organismo por lo tanto invoca a todos los médicos y a sus dirigentes. La paralización se efectuará, y tendrá la característica habitual de preservar la atención de urgencia en los hospitales", indicó a ANALISIS el doctor Juan Luis González, presidente de la Orden. Fue el mismo dirigente el encargado de solicitar el apoyo de la Federación de Colegios Profesionales, que también encabeza, para la Jornada del Martes 27. Y el lunes 29, en sesión extraordinaria, se obtuvo el acuerdo.

De esta manera, además de la paralización nacional de los médicos, existen diversas convocatorias. En su calidad de Coordinador de los Colegios Metropolitanos para las actividades relativas al conflicto de la "U", Juan Carlos Latorre —presidente de los Ingenieros de Santiago— informó que tras una reunión de los máximos representantes el jueves 22, la convocatoria arrojaba un resultado que calificó como "bastante bueno": cesación de actividades por 24 horas de todos los gremios del sector Salud; paralización temporal —de 11 a 14 horas— de los Ingenieros; paros simbólicos, asambleas y marchas de los restantes Colegios. Y todas las organizaciones estuvieron de acuerdo en convocar a sus afiliados a un Acto Académico Cultural en Defensa de la "U", en la Facultad de Medicina Norte, organizado por la Federación de Estudiantes de la Universidad de Chile, FECH, para ese mismo día.



Incendiaria gestión de Federici desató la solidaridad.

FRIVOLIDAD QUE "HORRORIZA"

Y es que a los médicos, a los gremios a la Salud y a los profesionales en general, no los puede dejar indiferentes el Plan de Racionalización que se intenta implementar en la Universidad de Chile. Para todos llega a ser un problema que lo sienten propio. "Lo que Federici no entiende es que el país debe tener un avance científico y tecnológico y que eso es imposible hacerlo imponiendo en la Universidad la economía de mercado", indicó la doctora Haydée López, consejera metropolitana de la Orden médica. Precisó que para ese sector, además de



Los médicos retoman su camino.

estar en entredicho el carácter esencial de la Universidad, existen muchas otras motivaciones que lo llevan a salir en su defensa. Mencionó entre ellas los vientos privatizadores que soplan en el Hospital José Joaquín Aguirre, la situación de los médicos becarios y el traspaso de diversas carreras del sector Salud a institutos privados. "En definitiva —dijo— son medidas que afectan a la docencia, la formación de nuevos profesionales, la investigación y la labor asistencial". Destacó también otros elementos que influyeron para que los médicos adoptaran acciones específicas: "la solidez, prudencia y el carácter unitario y global con que la comunidad universitaria ha conducido su movimiento y el testimonio de sacrificio y valentía que dieron los estudiantes que ayunaron durante 17 días".

El doctor Juan Luis González señaló que la paralización de actividades fue una decisión muy bien fundamentada, que surgió después que el Colegio de la Orden sostuvo conversaciones con el Consejo universitario, los decanos y los académicos: "Estamos horrorizados ante la frivolidad con que las autoridades de gobierno asumen la responsabilidad que significa prolongar el conflicto de la Universidad en forma casi indefinida". Agregó que con esta iniciativa el Colegio, "vuelve a tomar la posición que no debió haber dejado nunca de ponerse a la cabeza de la organización de los profesionales del país y de muchos otros grupos que ven en nuestro gremio un grupo que ha tenido valor, claridad y firmeza para ir planteando los problemas y abriendo caminos".

El Colegio Metropolitano de Ingenieros también tiene sus razones para haber convocado a una paralización de actividades el martes 27, entre las 11 y las 14 horas. Su presidente, Juan Carlos Latorre, explicó que ese organismo gremial había estado, desde que se iniciaron los problemas en la "U", en estrecho contacto con los estamentos universitarios y había realizado gestiones con distintos ministros en la búsqueda de una solución. "Las declaraciones del señor Federici y el ministro de educación, en estos días, nos hacen ver, con bastante pesimismo, que la postura del Gobierno se traduce en definitiva en la prolongación del conflicto". Precisó que el Colegio ve "con la máxima preocupación lo que está pasando, porque afecta el ejercicio profesional, a los futuros ingenieros de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas, y ya en forma directa a algunos de nuestros colegas, a través de las exoneraciones".

En el caso de los periodistas, la dirigente del Consejo Metropolitano Oriana Zorrilla, informó que se había convocado a una marcha ese día, a las 11 horas, desde la sede gremial hasta los Tribunales de Justicia: "Iremos silenciosos y amordazados porque queremos llamar la atención por las restricciones a nuestro ejercicio profesional, las encargatorias de reo y condenas judiciales a periodistas y, muy particularmente, reclamar por la amenaza de privatización de la Escuela de Periodismo".

La defensa de la Universidad de Chile es un cometido que los profesionales han tomado muy en serio. La Federación que los agrupa anunció para fecha muy próxima el inicio de una campaña destinada a reunir fondos para mantener las remuneraciones de los académicos y funcionarios exonerados por Federici. "Vamos a apelar a la ciudadanía, a todos los chilenos, y también pediremos ayuda internacional a través de los organismos gremiales. Esta es una obligación que cumpliremos cabalmente porque compartimos el principio de que este apoyo a la Universidad debe socializarse. Creemos que es deber de todos sumarse a estas y otras iniciativas", indicó el doctor Juan Luis González.

LA RESURRECCION

Sin lugar a dudas que el actual conflicto de la Universidad de Chile se "socializó". Y en términos de lo que se ha llamado la movilización social —que algunos sectores habían colocado en entredicho— la situación de este momento es digna de ser examinada: lo que se inició con una reivindicación propia, como el reajuste de remuneraciones de los académicos, fue derivando hacia el cuestionamiento del sentido ideológico del Régimen, el Plan de Racionalización. "Es un buen ejemplo de cómo a partir de la organización, un sector social va transitando las distintas fases hacia un movimiento que adquiere un significado globalizador", se indicó a ANALISIS.

Y es así que después de la baja experimentada por la movilización social desde que el 2 y 3 de julio de 1986, con un paro nacional, alcanzara su máximo

→



El CNT fue el primero que se atrevió.

nivel, en este momento —motivados por el conflicto de la "U"— los mismos sectores que dieron vida a la Asambleas de la Civilidad, retoman ese camino.

Por su parte, el Comando Nacional de Trabajadores (CNT) que fue el primero en reivindicar la movilización —con las convocatorias a una concentración pública, el 19 de agosto, y a una Huelga General el 7 de septiembre— se muestra decidido a continuar por esa senda. No obstante tener encargados reos y encarcelados a tres de sus máximos dirigentes —Manuel Bustos, Arturo Martínez y Moisés Labraña— la máxima organización sindical, a través de su directiva de relevo encabezada por Federico Mujica, anunció una estrategia de movilización "generalizada". Lo que se propone el CNT es obtener la libertad de los sindicalistas presos y reivindicar el derecho a petición de los trabajadores.

De acuerdo a los anuncios hechos en conferencia de prensa el jueves 22, el Comando enviará pliegos de peticiones elaborados por las Confederaciones miembros, a La Moneda, al Ministerio del Trabajo e Intendencias Regionales. Y en los próximos días llamará a una concentración pública para noviembre. "La movilización social resucitó", comentó un dirigente. a

A·O·C

quincho argentino
LA PAMPA

...UN BUEN APERITIVO,
LOS MEJORES VINOS
Y LA GENIAL CARNE ASADA
AL LEÑO,
EN NUESTRO QUINCHO... VISTE?

ESPECIALIDAD EN:
CABRITO, LECHON Y BORREGO
EL BARBARO BIFFE CHORIZO
Y LAS INCOMPARABLES
PARRILLADAS PAMPINAS

EL CANTO Y EL HUMOR, JUNTO AL
DUO "SAN MIGUEL"
MUCHO FOLKLORE,
AMBIENTE GRATO
Y QUIEN SABE QUE...

ALMUERZOS Y CENAS
DE MARTES A DOMINGO
PRECIOS ESPECIALES A
INSTITUCIONES Y GRUPOS

RESERVAS AL TELEFONO 90148
DE 12 AM A 15 PM



Cuidado

FERNANDO CASTILLO V.

Podemos palpar claramente que Pinochet se ha lanzado con todas sus energías en la tarea de afirmarse en el poder, usando los mecanismos inventados para ello, en su Constitución del 80.

Para alcanzar los propósitos de llegar al Plebiscito y triunfar en él, prepara con cuidado el terreno: aplasta al enemigo, asusta a la gente más humilde, gesta leyes para hacer legítimo lo que no es; descubre arsenales y juzga "extremistas", elabora propuestas de futuro que auguran desarrollo y esplendor; imprime optimismo con promesas y dádivas mezquinas, se hace aplaudir en reiteradas manifestaciones; se otorga títulos de honor; viaja hasta los últimos rincones del país y muestra vitalidad y salud.

Su campaña se funda en un plan (las 7 proyecciones) que al cumplirse lo harán conquistar para sí los títulos de padre de la democracia, constructor de la economía y conductor del pueblo hacia destinos superiores.

Mientras tanto, la oposición llama a los chilenos a inscribirse en los registros electorales y reta a Pinochet para que modifique la Constitución y convoque a elecciones libres. Los autores de esta propuesta aseguran que si se inscriben seis millones de ciudadanos, Pinochet será derrotado en las urnas sea cual sea el acto electoral a que éste convoque.

Pienso que esa es una posición extremadamente optimista y que será una larga y pesada tarea la que deberemos desarrollar para lograr el triunfo por las adversas condiciones que debemos enfrentar.

El temor; el control de las mesas receptoras; los impedimentos para que la oposición participe; la propaganda de las circunstancias favorables que elegirá para realizar el Plebiscito; la incertidumbre de la gente en cuanto al futuro, serán factores importantes aunque adicionales a todos los procedimientos que pueden usarse para modificar el veredicto del pueblo.

Como muchos lo creen, estoy convencido que lo primero y más fundamental es la unidad de acción de todo el pueblo a través de sus partidos y organizaciones sociales. Nadie puede ser excluido, porque eso debilita la voluntad, la confianza y la audacia con que se debe actuar.

Pareciera que esa unidad es ahora posible. El llamado a formar un partido único para enfrentar el Plebiscito en el cual aparentemente no se excluye a nadie, es la mejor esperanza.

Un paso más hace falta. Contar con un rostro, una imagen en quien confiar. Alguien que simbolice la vocación democrática, el espíritu de justicia y la voluntad de triunfar.

Para elegirlo, vuelvo a proponer lo que planteé hace algún tiempo: realizar una convención en la cual haya un número único de representantes por cada partido que desee participar en la asamblea. Allí, a través de discursos y votaciones sucesivas, elegir por mayoría absoluta a la persona que represente a los chilenos hasta el día de la votación. a



EL REGIMEN FRENTE A CASO LETELIER:

Ejemplo de "colaboración"

- *El último afán por "colaborar" del gobierno chileno fue la negativa a reabrir el "Caso Pasaportes".*
- *El hecho motivó declaración del Departamento de Estado y recurso de queja de la familia afectada. Autoridades criollas respondieron con tácticas habituales: minimizar y| o atacar.*

En Chile, el esclarecimiento del asesinato de Orlando Letelier pende de una cuerda delgadísima: el proceso que se lleva en el Segundo Juzgado Militar, caratulado como "Falsificación documentaria y otro".

Ese "otro" alude al crimen del ex Canciller y último Ministro de Defensa del Gobierno de la Unidad Popular. Un caso de "terrorismo internacional" químicamente puro, como se lo ha definido. Letelier murió producto de la bomba que miembros de la policía secreta chilena, DINA, pusieron en su auto el 21 de septiembre de 1976, luego de recibir órdenes superiores en tal sentido. Así lo confesó el ex agente Michael Townley —entregado por Chile a la justicia norteamericana en abril de 1978—. Y así lo corroboró en febrero pasado, el ex Mayor Armando Fernández Larios, ex agente de la DINA, quien apareció en Estados Unidos para confesar su complicidad en el caso y la identidad de sus "jefes". El ex mayor sacó más datos al tapete. Su confesión incluyó a oficiales del Ejército que Townley no había nombrado, según trascendió. En todo caso quedó claro que incluso uno de los fiscales militares que llevó el caso, el general Héctor Orozco, tuvo crucial participación en el encubrimiento del asesinato.

Este —y muchos otros hechos— dejan bastante claro por qué la herramienta procesal que podría llevar a hacer justicia y castigar a los culpables en Chile es una cuerda muy frágil. La cronología del "Caso Pasaportes" es suficientemente ilustrativa al respecto, como lo demuestra el último capítulo de este proceso que fue conocido por la opinión pública el 13 de octubre pasado.

Ese día se supo que el Juez Militar de Santiago, Brigadier General Jaime González, había resuelto el "no ha lugar" a la petición de reapertura del proceso presentado por la familia casi 60 días antes. El pedido surgió a raíz de los nuevos antecedentes aportados por Fernández Larios. Hasta ese momento el caso estaba sobreseído en forma definitiva. Sin embargo, el increíble cúmulo de datos sólo llevó a la Corte Marcial a cambiar el sobreseimiento permanente por uno temporal hasta que hubiera "nuevos antecedentes". Ello hizo que el 19 de agosto pasado la familia del ex Canciller insistiera en la reapertura, con el resultado ya conocido.

El "no ha lugar" se fundamentó en que "la confesión y testimonio de cargo" de Fernández Larios carecían de "todo valor probatorio" en el ámbito judicial chileno. El Juez Militar añadió que aun una declaración por exhorto del ex Mayor sería nula porque "emanaría de una negociación y promesas prohibidas por la ley chilena".

El fallo levantó polvareda. Estados Unidos emitió una fuerte declaración. Acusó a Chile de haber rehusado "constantemente ocuparse de este claro ejemplo de terrorismo internacional que creemos fue cometido por altos oficiales chilenos". Añadió que el pueblo de Estados Unidos "no podía entender" esta negativa a presentar a los culpables, a pesar de haber sido "muy creativo y enérgico" en el procesamiento "de otros supuestos casos de terrorismo, cuando sentía que sus propios intereses eran afectados".

Por su parte, la familia Letelier apeló de la resolución, pidiendo otra vez la reapertura del caso, e interpuso un recurso de queja contra el Juez Militar. Las razones de este reclamo, presentado el martes 20, ante la Corte Marcial, las sintetizó Fabiola Letelier a ANALISIS.

"ABUSO INACEPTABLE"

"La resolución es absolutamente abusiva. Desde el 22 de mayo pasado, cuando el sobreseimiento pasó a ser temporal el Juez Militar no hizo nada de modo que nos encontramos con un clarísimo caso de denegación de justicia", expresó. Indicó que la petición de reapertura del caso fue motivada justamente por esta situación, "pero pasaron otros dos meses y nada cambió".

Expresó que el Brigadier González sólo reaccionó cuando la Corte Suprema acogió, el 8 de octubre pasado, una queja disciplinaria interpuesta por su desidia. "Se le ordenó entonces que informara en un plazo de ocho días. Curiosamente, el mismo día 8, González dictó la resolución denegatoria: es la fecha que tiene el fallo, aunque éste haya salido a la luz pública el 13 de octubre", señala.

Además de la falta de celo investigativo, la familia Letelier denunció los contenidos de la resolución. "El Juez descalificó a Fernández Larios, lo que no es motivo del proceso. Habló de su 'abandono de destino' y luego entró a realizar una valoración de las pruebas aportadas por él, lo que tampoco le correspondía hacer", indica Fabiola Letelier. "En su fallo, el Brigadier hizo una real sentencia de término, lo que significa que reabrió para sí mismo el proceso, examinó todos los elementos y luego lo volvió a cerrar. Eso es un abuso increíble respecto de nuestros derechos". Según señala, la familia Letelier no pretendía que el Juez Militar aceptara todo lo confesado por el ex Mayor Fernández Larios "pero lo que no se puede tolerar es que no investigara nada. Por lo menos debió indagar las contradicciones entre lo declarado por el ex agente en Chile y aquello dicho después en Estados Unidos. Debió haber llamado a declarar al ex Jefe de la DINA, Manuel Contreras, y al Jefe de Operaciones, Pedro Espinoza, denunciados como quienes ordenaron el crimen y considerados por la justicia norteamericana como prófugos".

Su conclusión es que nunca se ha investigado en este caso. "Creo, señala la abogado, que lo que el Régimen busca es que prescriba la pena, ya que el plazo son 15 años. Pero si ello ocurre, si nos cierran todos los caminos en Chile, recurriremos a la ley internacional, porque este es un caso de terrorismo de este tipo".

Dentro del nuevo capítulo, el Gobierno chileno reaccionó con tácticas diversas: minimizar y atacar. El ministro del Interior, Sergio Fernández, respondió al Departamento de Estado diciendo que se trataba sólo de diferencias "estrictamente jurídicas". Por su parte, "fuentes oficiales" —anónimas— entregaron una interminable cronología de las "colaboraciones" que Chile ha prestado a los norteamericanos. Al respecto, el cientista político Juan Gabriel Valdés, quien trabajó junto a Orlando Letelier hasta su muerte, expresó que, si con el listado se pretendía convencer, quería decir que se miraba muy en menos la inteligencia de los estadounidenses: "podrá acusárseles, en ocasiones, de ingenuos, pero tontos no son", dijo. El "Procurador General de la República", Ambrosio Rodríguez, indicó que, "como lo había dicho muchas veces", el fracaso del gobierno norteamericano para esclarecer el crimen lo llevaba a actuar así. "Lo lleva a querer lograr aquí lo que no ha podido obtener allá", dijo sin inmutarse.

Finalmente, vino la respuesta oficial del Régimen, que entregó un portavoz de la Cancillería y no el ministro Ricardo García. En síntesis, señaló que la imputación de Estados Unidos demostraba una "grave confusión" porque desconocía "la elemental diferencia" entre el ordenamiento jurídico chileno y



El general (R) Manuel Contreras, ex jefe de la DINA, "prófugo" de la justicia de EE.UU.

del país del Norte. Añadió que el gobierno de nuestro país "respetaba" la ley y las decisiones de los tribunales y que "todo intento para apartarlo de esta conducta" era "ilegal, estéril e inconducente".

Esto último parece estar más que claro. Para graficar esta conducta y los afanes de "colaboración" del Régimen chileno, baste rememorar la historia del "Caso Pasaportes".

"WILLIAMS" y "ROMERAL"

El proceso se inició el 7 de marzo de 1978, dos días después de que "El Mercurio" publicó la foto de "Juan Williams Rose", identificándolo como el agente de la DINA Michael Townley. La cronología que precedió este hecho es ilustrativa.

El 20 de febrero de ese año, la justicia norteamericana anunció el envío de un exhorto para interrogar a dos oficiales de Ejército que, según su investigación, estaban involucrados en el crimen: "Alejandro Romeral" (identificado el 9 de marzo por "El Mercurio" como el Capitán Armando Fernández) y "Juan Williams Rose". El 22 de febrero, las tres ramas de las Fuerzas Armadas negaron que ellos pertenecieran a sus filas. El 23, la embajada de Estados Unidos informó que los oficiales habían viajado a ese país con pasaportes oficiales y que las visas habían sido pedidas por la Cancillería chilena. El 5 de marzo "El Mercurio" publicó las fotos de los aún anónimos oficiales.

Cuando el día 7 se entregó la identidad de Townley, el general Pinochet aseguró que "este gobierno no ha tenido nada que ver con el crimen del señor Letelier. Esta es una campaña bien montada, como todas las que montan los comunistas, para desprestigiar al Gobierno"... Paralelamente, se pidió a la Corte Suprema designar un Ministro en

Dirigentes políticos:

RESPUESTAS A LA FAMILIA LETELIER

"Nuestra familia va a seguir dando la pelea porque sabe que tiene la verdad, aunque haya un muro por delante. Si necesitamos saber si estaremos acompañados, más allá de las denuncias verbales".

La petición de pronunciamientos concretos frente al fallo del Juez Militar fue expresada por Juan Pablo Letelier, hijo del ex canciller asesinado a ANALISIS. Esta fue transmitida a dirigentes políticos. Sus respuestas fueron las siguientes:

...Armando Jaramillo, Partido Republicano: "Soy abogado y creo que todo lo que se pueda hacer, máxime si uno es dirigente político, es fundamental. Este es un crimen atroz mente artero en que la negativa de investigar demuestra una situación que linda con lo increíblemente inmoral. Estoy dispuesto, y lo digo públicamente, a hacer cuanta diligencia sea necesaria para apoyar a la familia Letelier".

José Tomás Sáenz, Partido Humanista: "Creo que la familia Letelier nos debe proponer un cauce de acción. Nuestro partido estaría dispuesto a dar apoyo jurídico y a poner a sus abogados a estudiar acciones legales. Respecto de promover sanciones económicas contra Chile, creemos que tienen el inconveniente que siempre terminan pagando por ellas los más desposeídos".

Claudio Huepe, Partido Demócrata Cristiano: "Para contribuir a hacer justicia, la oposición debe crear conciencia que con este caso está en juego el honor nacional. Sobre tareas concretas, propongo que los partidos democráticos destinen sus mejores abogados y juristas para asesorar a la defensa de la familia Letelier. Además, pienso que hay que comprometerse a impedir la prescripción de delitos como éste de modo que, a la vuelta de la democracia, se logre hacer justicia si hoy no es posible. Sobre las sanciones económicas propuestas por la familia, creo que son moralmente legítimas".

Visita para investigar el caso. El cargo recayó en Marcos Libedinsky, quien sólo duró dos semanas antes de declararse incompetente y pasar el caso a la Justicia Militar. Diversos jueces castrenses fueron tomando el proceso: Santiago Sinclair, Héctor Orozco, Rolando Melo.

En 1980 se dictó el primer sobreseimiento definitivo del proceso, en momentos en que había un cúmulo de diligencias pedidas, entre ellas el exhorto a Michael Townley. El cierre definitivo cambió a temporal en 1982 por decisión de la Corte Suprema pero, como señala Fabiola Letelier, "en vez de activarse las diligencias, se archivó la causa por más de tres años para volver a decretarse sobreseimiento definitivo en octubre de 1985". Ello ocurrió luego de que el ex jefe de la DINA, Manuel Contreras, hizo una petición en tal sentido "por no haberse hecho diligencia alguna en tres años". Este cierre fue revocado, como se ha dicho, en mayo pasado, y volvió a ser temporal.

Otros antecedentes, incluso previos a la apertura del proceso, también grafican la "colaboración" prestada. Como el "suicidio" del encargado del Departamento Consular de la Cancillería, Guillermo Osorio, en octubre de 1977. Su muerte —nunca aclarada, seguida de otras extrañas defunciones de colegas suyos— ocurrió cinco días después que Estados Unidos pidió, en forma confidencial, al Gobierno chileno las identidades de "Williams" y "Romeral". Osorio había firmado sus pasaportes y sabía del acuerdo existente entre la DINA y la Cancillería para dar documentos a sujetos inexistentes. O sea, pasaportes "oficialmente" falsos. Pasó más de un año desde el "suicidio" hasta que se ataron los cabos que permitieron detonar públicamente el caso.

Otra "colaboracion" la recibió el Ministro Libedinsky cuando quiso investigar a "Williams" y "Romeral". Le llevaron a dos oficiales de apellido Riveros y Mosqueira. Eran dos capitanes de Ejército que habían usado pasaportes con los nombres de Williams y Romeral para viajar a Estados Unidos en agosto de 1976. Su objetivo era "blanquear" esos documentos porque dos meses antes Townley y Fernández habían caído bajo sospecha en Paraguay al pedir visas —como supuestos ciudadanos de ese país— para viajar a EE.UU. El entonces embajador en Asunción, Walter Landau, guardó sus fotos, lo que después sería clave para desentrañar el crimen.

La lista de acciones en "pro de la verdad" realizadas por las autoridades chilenas es interminable. Dentro de este contexto no es extraña la última decisión del juez militar Jaime González... a

PATRICIA COLLYER



Unidad: impostergable exigencia

LUIS MAIRA

Estamos a menos de un año de una fecha que no conocemos pero que el general Pinochet tiene ya decidida en su mente: la convocatoria del plebiscito en el que busca "proyectar" su prolongado mandato autoritario para llegar a un ciclo de 24 años continuados de ejercio del poder, hasta 1997. Respecto de que Pinochet no tiene dudas de que así ocurrirá existen innumerables pruebas y la última la hemos tenido en su reciente gira a Magallanes cuando luego de colocar la primera piedra de un nuevo muelle en esa zona anunció que retornaría para inaugurarlo en 1992, "si Dios le daba vida y salud". De este modo, el plebiscito y la opinión del pueblo chileno parecen tener sin cuidado al general, a pesar de que todas las encuestas continúan mostrando que, a pesar de la intensa campaña de propaganda que se realiza en su favor, no cuenta con una apoyo superior al 20 por ciento de los chilenos.

Así las cosas, pareciera llegado el momento en que los partidos políticos y las organizaciones sociales democráticas dejen de lado sus diferencias y desacuerdos y antepongan el interés de Chile. De nada vale hacer cálculos mezquinos e imaginar las ventajas de un poder eventual, cuando la sola existencia de dos o más oposiciones dispersas garantiza las condiciones para una perpetuación del general Pinochet en el poder.

Por el contrario, una oposición unida, con propuestas comunes y voluntad de lucha asegura el clima y las condiciones necesarias para el retorno a la democracia. Así lo han probado numerosas experiencias de los últimos años, entre las que sobresale la Asamblea de la Civilidad y, hoy mismo, esa es la clave de la fortaleza del movimiento que se lleva adelante en la Universidad de Chile.

Se trata entonces de establecer las condiciones de una flexibilidad mutua que permita a los principales partidos abrir honorablemente conversaciones y negociaciones para una concertación democrática y para impulsar eficazmente la batalla por el término de la Dictadura. Pensamos que entre éstas sobresalen dos exigencias que afectan a dos de los partidos con mayor organización y poder de convocatoria social: el Partido Comunista y la Democracia Cristiana.

El Partido Comunista tiene que dar una muestra de ductilidad y decidir positivamente el llamado a insctipción de sus militantes y simpatizantes en los Registros Electorales. Esa es la única actitud concordante con su afirmación de que este es un "asunto secundario" y que lo primordial es afianzar las condiciones para la creación del más amplio frente de rechazo del plebiscito y la Constitución de 1980.

La Democracia Cristiana, por su parte, debiera cancelar su proyecto de inscribirse como partido político, puesto que esto dificulta el entendimiento básico de los opositores y crea peligrosas condiciones para la legitimación de un sistema institucional antidemocrático. A este respecto no valen las consideraciones "tácticas" que apuntan a las pequeñas ventajas que se podía lograr con una decisión de esta índole, especialmente después que Pinochet ha declarado, casi mofándose de sus opositores moderados, de qué manera "hizo juego de piernas" para engañarlos y dividirlos, en la época de las grandes protestas de 1983.

A partir de una común adhesión a esquemas de "ruptura democrática" que, en conversaciones privadas, todos declaran compartir, es posible crear las condiciones para dar una lucha efectiva por las elecciones libres y por las demandas populares que hoy levanta nuestro pueblo. Esta concertación, si conduce a un consenso democrático fundamental y a principios programáticos claros para organizar la transición, puede asegurar, por fin, la creación de la fuerza que nos permita pasar de ser una mayoría numérica políticamente dispersa a la calidad de un Movimiento Nacional por la Democracia que, efectivamente, esté en condiciones de asumir en sus manos el destino del país. 2

Esta parece ser la hora de hacer efectiva la afirmación, tantas veces propalada, de que Chile y su pueblo están primero. a

UNIVERSIDAD DE CHILE:

La tensa espera continúa

● *Miembro de la junta directiva reitera que no se humillarán. Medidas de Federici se consideran un insulto. Estudiantes continúan movilizados en espera del paro nacional de la educación del 9 de noviembre.*

Lento viene el futuro, pero viene".

Esta parece ser la máxima que mantiene viva la esperanza de los estudiantes, académicos y decanos de la Universidad de Chile, respecto que el actual rector designado José Luis Federici, abandonará su cargo en los próximos días.

Sin embargo, el "humo blanco" no era visible al cierre de esta edición. Más aun, Federici —luego de reunirse con el general Pinochet— señaló que no tenía ninguna intención de renunciar al sillón de Bello, que tan poco trabajo le costó conseguir.

Durante la semana pasada las movilizaciones estudiantiles fueron menos ruidosas, pero no por eso inexistentes. Conscientes de que no se puede mantener permanentemente a los universitarios en las calles denunciando el problema, los dirigentes buscaron durante los últimos días nuevas formas para canalizar el descontento de los estudiantes.

Por su parte, los académicos y decanos esperan pacientemente que el Gobierno tome cartas en el asunto y aleje definitivamente el fantasma de la racionalización. Esa esperanza se reforzó con el encuentro en Punta Arenas, del miembro de la Junta Directiva, Efraín Friedmann, con el general Pinochet.



¿Cuánto tiempo continuará sonriendo Federici?

Según trascendió, éste, luego de escuchar el relato de la mala administración de Federici, prometió que el lunes pasado tomaría una definición.

Para algunos académicos y decanos esto ya es "cosa hecha", pero como ha sido costumbre, las medidas definitivas podrían anunciarse pasados algunos días. Sin embargo, este optimismo no lo comparten los estudiantes: "vamos a seguir movilizándonos hasta las últimas consecuencias, hasta que el señor Federici se vaya y no vamos a confiar en la voluntad de Pinochet para solucionar este problema, ya que él lo inició. No se puede pedir una medida criteriosa al propio verdugo de la universidad", señaló el presidente de la FECH, Germán Quintana.

En este ambiente lleno de incertidumbre la paralización continúa a pesar de las amenazas de Federici de cerrar el semestre. A estas alturas del conflicto éste es un riesgo menor frente al que correría la Universidad de Chile en manos de los "Tucanes".

"NI ACRIBILLADOS NI ARRODILLADOS"

El estrepitoso fracaso del plan de racionalización elaborado por Melnick y llevado a la práctica por el rector designado, es uno de los golpes que más ha dolido a los partidarios del régimen que buscan deseperadamente su proyección.

Profesores y alumnos no están dispuestos a dejarse aplastar por las medidas de fuerza ni por las amenazas. "No vamos a vivir mutilados, acribillados ni arrodillados. Podrán aplastarnos y masacrarnos, pero no moriremos arrodillados", señaló el doctor René Orozco, miembro de la Junta Directiva. Este espíritu también lo demuestran los académicos. Concertados con los colegios profesionales impulsan un plan de movilización para las próximas semanas (ver crónica aparte). Y, por supuesto, los estudiantes.

Entre los nombres de posibles rectores para remplazar a Federici se ha mencionado a Jorge Cauas, Hugo Rosende y Miguel Schweitzer. Hasta el momento nada se ha podido confirmar y los académicos sólo esperan que el reemplazante cumpla con algunas condiciones

CONTINUA DETENIDA ESTUDIANTE DE LA U

Desde el 24 de septiembre pasado, día en que fue baleada la estudiante María Paz Santibáñez, la joven Alessandra Burotto Tarky, quien cursa primer año en la carrera de Periodismo en la Universidad de Chile, se encuentra recluida en un recinto carcelario.

Alessandra Burotto estaba en las inmediaciones del Teatro Municipal cuando se produjo el baleo y el posterior ingreso de los universitarios a ese centro cultural en busca del policía que disparó.

En la represión posterior ella fue sacada desde un local comercial y acusada en la Fiscalía Militar de transgredir el artículo 353 inciso segundo del Código de Justicia Militar, esto es, "la destrucción total de un vehículo policial".

Pese a su condición de estudiante universitaria y a la falta de pruebas en su contra, se le trasladó al Centro de Orientación Femenina (COF), junto a las detenidas por delitos comunes.

Su abogado, Miguel Cancino, apeló a la Corte Marcial, pero ésta le denegó la libertad bajo fianza y confirmó la encargatoria de reo. "La pena que podría recaer sobre ella va desde los 541 días a los cinco años", señala su madre, Isabel Tarky.

En espera de que la Corte Suprema vea el recurso de queja interpuesto por la defensa, su familia, los estudiantes y el Colegio de Periodistas, han realizado una serie de acciones solicitando su libertad, entre ellas un acto en la Escuela de Periodismo y una manifestación en los pasillos de los Tribunales. "Estamos dispuestos a recorrer todas las instancias posibles para que la situación de Alessandra quede resuelta y se haga justicia como corresponde", indica su madre.

mínimas. "Si nosotros vamos a conseguir, después de este período de irregularidad, que regrese la normalidad a la Universidad de Chile, se necesita de un rector que cuente con un respaldo de los académicos y que sea respetado por sus pares, ya que si no, va a tranquilizar por unos meses el conflicto, pero éste rebrotaría con mayor intensidad el próximo año", indica Orozco.

De igual manera opina Patricio Basso y el decano de la Facultad de Filosofía, Fernando Valenzuela. Para ambos el nombre que surja debe tener, no sólo un currículum destacado, sino que altura de miras. "Se requiere de alguien con quien se puede conversar", señala el doctor Alejandro Goic, decano de la Facultad de Medicina.

Y en espera de ese hombre que traería paz a las aulas, echando pie atrás en las exoneraciones académicas, de funcionarios y sumarios estudiantiles, el paro continúa a pesar de todo. Los decanos Valenzuela y Goic señalaron que ellos apoyan a los estudiantes, indicando el primero que "las sanciones estudiantiles deben ser corregidas, porque la acción de los alumnos ha sido absolutamente respetuosa, llena de ejemplos que fortalecen lo más noble del quehacer universitario".



Violenta represión de los gendarmes durante protesta de las mujeres universitarias en los Tribunales.

EL INSULTO DE FEDERICI

Para demostrar que su trabajo es eficaz Federici decidió tomar una última medida de presión, apuntando directamente al bolsillo de los profesores. La Contraloría Interna envió un oficio a las distintas unidades académicas para informar que por disposición del rector, se retardará el pago de remuneraciones en octubre, debiendo los académicos presentar, para cobrar, un certificado del vicedecano, el que debe dar constancia de que los profesores cumplen sus funciones.

El decano Goic señaló que su facultad enviará certificados de que todos sus profesores se encuentran trabajando, por lo que espera que estos no tengan problemas. Por su parte la Asociación de Académicos declaró que, de acuerdo al Estatuto Administrativo, la medida es ilegal, y que constituye un nuevo intento de amedrentamiento "que rechazamos por inmoral y atentatorio a la dignidad de los académicos".

El doctor René Orozco es igualmente categórico: "Me parece que es una medida coercitiva y que persigue un bloqueo por el hambre. Si alguien intenta con esa medida provocar que se retorne a clases, quiere decir que no conoce a los académicos. Es casi un insulto".

Para revertir la situación adversa económica que esta acción podría provocar, los Colegios Profesionales crearán un fondo de ayuda, el que se suma al iniciado por los académicos de la Universidad Católica para apoyar a los profesores exonerados.

Por su parte, los académicos presentaron un recurso de protección en contra del Contralor Interno de la Corporación, Hugo Araneda. Una de las razones de esta acción judicial, es que la medida implica una "causal de ilegalidad productora de perturbación en el derecho de propiedad que tienen los académicos sobre sus remuneraciones", aseguró Patricio Basso.

LA MOVILIZACION CONTINUA

En medio de este clima de negociaciones, los universitarios no han cejado en su afán de conseguir una pronta salida a la crisis. El martes 20, más de 100 mujeres se reunieron en el Palacio de Justicia para exigir la libertad de una estudiante de periodismo (ver recuadro). Fueron violentamente reprimidas con golpes de pies y lumas por personal de gendarmería. Los abogados que intentaron defenderlas, también fueron golpeados.

El mismo día, en un acto en defensa de las Ciencias Sociales, organizado por los alumnos de Antropología y Sociología, carreras que se encuentran suspendidas por rectoría, el presidente del Colegio de Sicólogos, Alfonso Luco, señaló que: "El problema de Federici no es la falta de currículum, sino la falta de vuelo intelectual".

El miércoles 21, el ex Pedagógico realizó un acto interno en protesta por la situación represiva que ellos deben soportar con el rector Herrera Cajas, quien tiene entre sus directores de departamento a un conocido adherente al nazismo.

En un acto desarrollado en la Escuela de Periodismo se abogó por la defensa de esa carrera y por la libertad de su compañera detenida, contando con el apoyo del Colegio de Periodistas.

De este modo, los estudiantes mantienen su movilización, organizando jornadas culturales y foros, como el de la Facultad de Odontología donde el doctor Fernando Monckeberg manifestó que aún mantiene su esperanza en que todo se solucionará.

Los estudiantes también denunciaron la situación de la Facultad de Economía, donde el decano subrogante Rodrigo de la Cuadra solicitó en un recurso de protección, la intervención de la fuerza pública para "resguardar el normal desenvolvimiento de sus actividades". El libelo acusa a la FECH de instigar "repetidas acciones de fuerza". Esta negó los cargos. A juicio de su secretario general, José Meléndez, la acción no es más que una "movida del centro de alumnos de ultra derecha, que teme perder las elecciones en este momento, por lo que presiona para atrasarlas hasta el próximo año".

Patricio Varela, presidente del Centro de Alumnos de Filosofía, consideró a su vez que todo esto muestra "la falta de disposición del Régimen para solucionar el conflicto, por lo que sólo queda continuar con la movilización; que será ascendente hasta llegar al Paro Nacional de la Educación del 9 de noviembre".

ALEJANDRA MIRANDA M.

PENA DE MUERTE DE CARLOS GARCIA:

Una decisión que sienta precedente

● *Recién en junio pasado la defensa del preso político Carlos García, condenado a muerte por el homicidio del Coronel Roger Vergara, pudo fundamentar su apelación frente a la pena dictada hace tres años.*

El 15 de julio de 1980 Carlos García, militante del MIR y hoy miembro del Frente Patriótico Manuel Rodríguez (FPMR), iba de copiloto en la camioneta desde la cual se disparó contra el coronel de Ejército Roger Vergara. En la esquina de Manuel Montt con Bilbao, en Santiago, cayó herido de muerte quien era Director de Inteligencia de su institución y tres de sus escoltas quedaron heridos de mediana gravedad.

Cinco meses después, García fue detenido junto a su esposa y su hija, una guagua de nueve meses. Durante 20 días —en enero de 1981— fue torturado, según su denuncia, en presencia de su familia. Lo amenazaron con matar a su mujer e hija y la pequeña sufrió torturas de las cuales aún tiene secuelas. La niña y su madre viven exiliadas.

En ese mismo período fue arrestado Víctor Zúñiga Arellano, acusado por el mismo cargo. Un crecido número de miembros del MIR cayeron luego abatidos en "enfrentamientos". Post mortem todos fueron acusados de formar parte del "comando asesino". Como señala el abogado defensor de García, Alfonso Insunza, "como Víctor Zúñiga fue muerto en un intento de fuga, producido en noviembre de 1985 en la Penitenciaría, Carlos García es el único sobreviviente del grupo". Y es uno de los 15 presos políticos —de los 433 que existen a lo largo de Chile— que está condenado a pena de muerte. El, junto a Hugo Marchant, Jorge Palma y Carlos Araneda, tienen condena de muerte. Para los once restantes —incluidas dos mujeres, Miriam Ortega y Cecilia Radrigán— las fiscalías militares que los procesan han pedido la pena capital.

De todos, Carlos García es quien más cerca está de sufrir el "asesinato legal", como ha llamado a esta condena Amnistía Internacional y otros organismos defensores de los derechos humanos. El Fiscal Ad Hoc Cristián Plaas, que instruyó el proceso, pidió presidio perpetuo en 1981. El Ministerio Público Militar pidió la pena capital.



Carlos García, sentado. Detrás, Jorge Palma, también con petición de pena de muerte.

En septiembre de 1984, el entonces Juez Militar de Santiago, general Samuel Rojas, dictó el fallo en primera instancia: pena de muerte para García y Zúñiga. Insunza apeló, pero recién el 24 de junio pasado pudo alegar en la causa. Zúñiga ya había muerto.

UN JUICIO "AL PARECER" JUSTO

Como señaló el abogado Insunza a ANALISIS, en los alegatos de junio, el representante del Ministerio Público Militar, Eduardo Benavides, expuso diversos fundamentos para que se ratificara el fallo: "Entre éstos, indicó, que en el juicio se habían cumplido 'todos' los requisitos exigidos por los Pactos Internacionales suscritos por Chile y que por ello él pensaba que 'al parecer' éste era un proceso justo. Esas fueron sus palabras textuales", señala Insunza. Añade: "La defensa replicó que había vacíos procesales e irregularidades varias; como que no hubo nunca reconocimiento de García en rueda de presos. Ningún testigo presencial lo reconoció y sólo una persona dijo que era uno de los miembros del comando, luego que se le mostró una foto de García".

Esto último, según el abogado, "no tiene ningún valor desde el punto de vista judicial". Expresa que nunca se hizo careo entre Zúñiga y García y que, —como señaló en el alegato— "no se cumplieron los requisitos de un juicio justo porque —en primer lugar— la 'confesión' se obtuvo bajo apremios físicos y sicológicos, lo que invalida todo el procedimiento".

Insunza se refirió además a la falta de equidad en la pena impuesta. "Expresé que nunca en la historia judicial chilena se había condenado a la pena de muerte a autores de homicidios políticos: por ejemplo, en el caso del general Schneider a los autores se los condenó a 20 años y luego se los indultó". Es decir, la Justicia Militar nunca aplicó la pena capital ni en casos en que miembros de las Fuerzas Armadas fueron las víctimas". Ello ocurría, dice, porque se respetaba lo establecido por Pactos como el de San José de Costa Rica, que Chile suscribió y que señala que no cabe la pena capital para delitos políticos, o comunes conexos con políticos".

Después del alegato, la Corte Marcial decretó —"para mejor resolver"— tres diligencias, las que se realizaron, según informa Insunza. Y, a cuatro meses de producidos los alegatos, necesariamente debía fallar. Para esta semana se espera el dictamen.

Para confirmar la pena debe darse unanimidad dentro de los cinco ministros del máximo tribunal castrense: tres militares y dos civiles. De estos últimos, uno es católico, Alberto Chaigneau. Sólo una disensión cambia la condena por presidio perpetuo. Si ello no ocurre, el último recurso judicial para Carlos García es presentar un recurso de Queja ante la Corte Suprema. Pero como señaló Insunza, al cierre de esta edición, "tengo confianza en que el fallo será revocado unánimamente porque, de acuerdo al mérito de los antecedentes, no podría confirmarse un fallo tan grave, basado sólo en presunciones judiciales".

PCC

ULTIMA ENCUESTA:

Pinochet 12,5 por ciento



El candidato en campaña.

- ***Reveladoras cifras para posibilidades del Régimen en el plebiscito.***
- ***La mayor base de apoyo del capitán general está en los estratos altos. La clase media es quien más lo rechaza.***

Dos mil ochocientos asientos vacíos en el gimnasio Manuel Plaza de la comuna de Ñuñoa esperaban al general Pinochet y su esposa el jueves pasado al mediodía. Los vecinos de Ñuñoa, La Reina, Macul y Peñalolén —que debían concurrir al acto, según las promesas de los alcaldes de las respectivas comunas— no llegaron. Apenas doscientas personas ocuparon las primeras filas que rodeaban el escenario. Algunos lienzos y afiches con la cara del jefe de Estado colgaban en medio de la soledad.

El acto de homenaje a Pinochet, organizado por la "Unión Gremialista de Chile" había fracasado. El capitán general, avisado de los "contratiempos", decidió suspender su asistencia al evento. Hubo explicaciones para justificar la falta de público: cambios de horarios, se dijo. Sin embargo, más allá de las fallas en la organización y el "acarreo", la popularidad del Jefe de Estado quedó cuestionada.

Para muchos, lo que quedó en evidencia en el recinto deportivo ñuñoíno no constituye novedad. Encuestas realizadas en los últimos tres años con diversos indicadores han tenido un denominador común: el respaldo al general Pinochet y su gestión no supera el 20 por ciento. Una reciente encuesta realizada por Diagnos —empresa de Estudios de Mercado y de Opinión Pública— confirmó la tendencia entregando resultados que deberían alarmar aún más a Pinochet-candidato y a los generalísimos de su campaña.

Ante la pregunta: "¿Cómo votaría en el plebiscito de 1988 si Pinochet fuera candidato único?", las respuestas fueron contundentes. Un 12,5 por ciento de los encuestados señaló que votaría a favor, en tanto que un 44.5 por ciento afirmó que votaría en contra. Un 32.8 por ciento dijo que lo haría en blanco o no iría a sufragar, mientras que un 9.6 por ciento dijo que no sabía lo que haría o no respondió a la pregunta.

UN REGIMEN IMPOPULAR

La encuesta de Diagnos fue aplicada a 500 personas, hombres y mujeres mayores de 18 años del Gran Santiago, en catorce comunas: Las Condes, Providencia, Ñuñoa, La Reina, Santiago, Conchalí, Quinta Normal, San Miguel, La Granja, Puente Alto, Maipú, Pudahuel, San Bernardo y Renca. El trabajo en terreno se realizó entre el viernes 16 y el lunes 19 de octubre recién pasado. La muestra fue caracterizada como de "hogares, aleatoria (no dirigida) y no proporcional", es decir, los resultados fueron ponderados de acuerdo a los porcentajes reales de los diversos estratos socio-económicos. El margen de error establecido fue de un 4.3 por ciento, y los tópicos medidos fueron **la popularidad** del general Pinochet y **la gestión de su gobierno**.

Para Hugo Rivas, sociólogo y director de Diagnos, los resultados de esta última medición confirman una tendencia que la empresa ha venido registrando desde enero de este año. Frente a la misma pregunta —¿cómo votaría si Pinochet fuera designado candidato único?— encuestas realizadas en enero, junio y agosto de este año registraron, respectivamente, a favor un 13.1, 13.6, 12.6 por ciento. Y en contra: 43, 61 y 44.5 por ciento.

La impopularidad del régimen militar, →

no obstante, no sólo quedó reflejada en las consultas respecto del general Pinochet como candidato. Cuando se consulta a los encuestados cómo votarían si el candidato fuera un civil o un militar distinto de Pinochet pero apoyado por el Gobierno, las tendencias se mantienen con pequeñas variaciones. En el caso del civil, las respuestas registraron un 18 por ciento de apoyo y 40,7 por ciento de rechazo. En el caso del candidato militar, las preferencias se inclinaron en un 14,6 por ciento a favor y un 42,2 por ciento en contra.

En otras palabras, cualquier candidato que represente al régimen no alcanza a concitar el 20 por ciento de las preferencias.

Los indecisos constituyen un sector significativo de acuerdo al resultado de las mediciones, aunque en las últimas encuestas su proporción ha tendido a disminuir, precisa Rivas. Las alternativas "no sabe lo que haría" o "no responde" sumaron en enero un 18,1 por ciento, en junio un 30, en agosto un 12 y ahora en octubre sólo un 9,6 por ciento.

Al respecto, el sociólogo Rivas intenta una interpretación. "En la coyuntura presente, sectores que están en contra del gobierno, al no tener claro si el plebiscito se va a realizar o no; si es posible que haya elecciones libres con más de un candidato, y ante la poca credibilidad que otorgan al sistema, podrían engrosar al sector de los indecisos producto de la confusión. Si hubieran elecciones competitivas, con reglas del juego claras, donde la opinión pública le asignara un alto grado de credibilidad al sistema, estas proporciones podrían variar, aumentando los porcentajes de rechazo a la alternativa oficial". Rivas precisa que lo que dicen los datos, según diversas encuestas realizadas en el gran Santiago en los últimos tres años, es que Pinochet no tiene más de un 20 por ciento de respaldo, mientras la oposición concita un 60 por ciento de apoyo y los indecisos oscilan en el 20 por ciento.

COMO VOTARIA EN EL PLEBISCITO DE 1988 SI PINOCHET FUERA CANDIDATO UNICO

	GRUPO SOCIO-ECONOMICO				SEXO		EDAD			
	TP	Alto	Medio	Bajo	Hombre	Mujer	18 a 28	29 a 39	40 a 50	51 6 +
1. A favor	12.5	37.0	12.0	6.0	8.5	15.8	9.0	9.6	14.3	18.8
2. En contra	44.5	31.1	53.0	41.0	54.0	36.5	46.5	48.2	42.0	40.0
3. En blanco	17.0	9.6	11.6	23.7	13.8	19.7	20.1	17.7	13.5	14.5
4. No iría a votar	15.8	5.6	11.8	22.0	15.6	16.0	16.7	15.1	17.7	15.1
5. No sabe que hacer	6.6	12.8	7.0	4.6	5.0	8.1	5.0	8.8	6.5	7.4
6. No responde	3.0	3.2	4.0	2.2	2.5	3.5	2.2	2.2	3.1	3.7
	99.9	13.0	39.9	46.9	46.2	53.7	35.6	22.8	17.3	24.2
	486	145	140	201	224	262	162	118	105	101

COMO VOTARIA SI EL CANDIDATO FUERA OTRO MILITAR DISTINTO DE PINOCHET

	GRUPO SOCIO-ECONOMICO				SEXO		EDAD			
	TP	Alto	Medio	Bajo	Hombre	Mujer	18 a 28	29 a 39	40 a 50	51 6 +
1. A favor	14.6	29.7	15.1	10.1	10.3	18.3	13.8	15.1	14.6	15.3
2. En contra	42.2	29.1	46.0	42.5	52.9	33.0	43.7	44.2	40.0	39.4
En Blanco	16.8	11.1	16.7	18.6	14.6	18.7	15.6	17.7	16.6	18.0
4. No iría a votar	14.6	2.4	13.0	19.3	15.3	13.8	18.0	12.6	12.8	12.8
5. No sabe qué hacer	8.8	22.2	5.0	8.1	4.8	12.1	6.4	8.8	11.3	10.5
6. No responde	2.5	5.0	3.7	0.8	1.7	3.2	2.0	1.0	4.4	3.5
	99.9	13.0	39.9	46.9	46.2	53.7	35.6	22.8	17.3	24.2
	486	145	140	201	224	262	162	118	105	101

COMO VOTARIA SI EL CANDIDATO FUERA UN CIVIL APOYADO POR EL ACTUAL GOBIERNO

	GRUPO SOCIO-ECONOMICO				SEXO		EDAD			
	TP	Alto	Medio	Bajo	Hombre	Mujer	18 a 28	29 a 39	40 a 50	51 6 +
1. A favor	18.0	40.4	19.7	10.3	15.6	20.0	14.5	18.3	20.2	21.3
2. En contra	40.7	25.6	46.5	40.0	49.0	33.5	39.4	43.4	42.2	39.2
3. En blanco	17.0	7.8	12.8	23.2	15.1	18.7	19.8	18.0	15.3	15.1
4. No iría a votar	13.6	2.4	14.0	16.6	14.1	13.3	17.5	12.6	10.8	11.1
5. No sabe qué hacer	7.8	20.0	4.3	7.5	5.9	11.3	6.9	5.0	9.3	10.8
6. No responde	2.2	3.5	2.2	2.0	1.7	2.7	1.7	2.2	1.5	3.7
	99.9	13.0	39.9	46.9	46.2	53.7	35.6	22.8	17.3	24.2
	486	145	140	201	224	262	162	118	105	101

OPCIONES DE CLASE

El análisis de los resultados de la encuesta Diagnos entregó también significativos indicadores acerca de la popularidad del general Pinochet en los distintos sectores socioeconómicos. El grupo socio-económico alto es el que más lo apoya, con un 37 por ciento de preferencias, contra un 12 y un 6 por ciento del sector medio y bajo, respectivamente. En tanto frente a la alternativa de rechazo a Pinochet como candidato, es el sector medio el que registra la más alta proporción: un 53 por ciento contra un 31,1 del sector alto y un 41 del sector bajo.

Cuando se ofrece la alternativa de votar por un candidato distinto de Pinochet pero apoyado por el Gobierno, el apoyo del grupo socio-económico alto se mantiene con variaciones poco significativas. Mientras a Pinochet lo apoyan con un 37 por ciento de las preferencias, a un civil le otorgan un 40.4 por ciento y a otro militar, un 29.7 por ciento. No obstante, el margen de duda del sector alto expresado en la respuesta —no sabe lo que haría— aumenta considerablemente, de un 12 a un 20 por ciento, cuando Pinochet deja de aparecer como el candidato. El sector alto aparece como el único grupo socio-económico que dice "no sé" en una proporción significativa cuando le cambian a Pinochet.

ENTRE MALO Y PESIMO

Otro aspecto interesante de la encuesta Diagnos, cuyos resultados tienen estrecha relación con la impopularidad del Régimen, es la calificación que hacen los encuestados respecto de diversos aspectos de la gestión del Gobierno.

La política económica de Pinochet es calificada como "mala" o "pésima" por un 53 por ciento de los encuestados y como "buena" o "excelente" por sólo un 14.5 por ciento. La calificación de regular es escogida por un 30 por ciento, porcentaje que se manifiesta sin variaciones importantes entre los distintos sectores sociales, sexos y edades.

Sin embargo, las calificaciones de "buena" o "mala" se polarizan de acuerdo a los grupos socio-económicos. Mientras casi la mitad de las personas de estratos altos señalan que la gestión es buena (46,3 por ciento) casi los dos tercios de los estratos bajos dicen que es mala (62,8 por ciento) y la mitad del sector medio dice lo mismo (51,3 por ciento).

Es claro en este punto que han sido los sectores medios y bajos los que han

sufrido con mayor intensidad los efectos de la política económica en materia de empleo, poder adquisitivo, acceso a la salud, vivienda o educación.

Las calificaciones respecto de las garantías a la seguridad personal bajo la presidencia del general Pinochet mantienen la constante anterior. Un 15,4 por ciento de los encuestados la consideran excelente o buena y un 59,7 la estiman mala o pésima. Y se repite otra vez la polarización de acuerdo a los sectores socio-económicos.

Un 38,5 por ciento del estrato alto la considera positiva, mientras que el 60,1 del estrato bajo y el 65,7 del estrato medio la califica mala. Para Hugo Rivas hay dos elementos que permiten entender con mayor claridad por qué los sectores medios y bajos son los que expresan una calificación más negativa: han sido ellos los más afectados en términos de no tener un trabajo o un lugar donde vivir y también los que han sido víctimas, en un porcentaje más alto, de las violaciones a los derechos humanos, que van desde las simples detenciones hasta los secuestros, pasando por las restricciones a la libertad de prensa".

Las respuestas frente a la calificación del orden público en el país bajo la presidencia del general Pinochet, demuestra que la mayoría de los chilenos no cree que el país avance ni en orden, ni en paz, ni en tranquilidad ni en seguridad. Mientras un 17,3 por ciento de los encuestados estimó que el orden público ha sido "bueno" o "excelente" bajo el actual régimen, un 48,9 por ciento lo consideró "malo" o "pésimo".

Finalmente, el prestigio internacional del país bajo el régimen militar tampoco es percibido como bueno por la mayoría de los encuestados. Un 65,2 por ciento estimó que es malo o pésimo, en tanto que sólo un 10,6 por ciento lo clasificó entre bueno o excelente. Este cuadro, precisa Rivas, es el único donde las calificaciones de malo o pésimo se ven más parejas: un 48 por ciento en los estratos altos; el 62,9 de los medios y el 71,0 de los bajos. Hay una tendencia principal, añade, que tiende a aumentar a medida que se desciende en el nivel socio-económico. Las respuestas en este caso son un reflejo de la realidad. Recuerda Rivas que el general Pinochet sólo ha viajado en tres oportunidades fuera del país durante sus catorce años de gobierno: al funeral de Franco, a una reunión de la OEA y a Filipinas, donde ni siquiera pudo descender del avión. A todo esto se suman las reiteradas condenas, año tras año, al gobierno chileno en el seno de las Naciones Unidas por sus sistemáticas violaciones a los derechos humanos.

M.J.L.



Las hazañas del Candidato Unico

TOMAS MOULIAN

El Candidato Unico recorre ciudades, pueblos, aldeas y villorios, acompañado de funcionarios y guardaespaldas, inaugurando algunos Puentes Pagados con Préstamos del BID, algunas carreteras financiadas por el Banco Mundial, inaugurando senderos, caminos de mula y cualquier obra de adelanto que el ingenio de sus incondicionales alcaldes haya podido parir cuando le anunciaron la visita. En Punta Arenas promete un nuevo muelle, las mismas industrias cuya primera piedra inauguró en la visita antepenúltima, emocionado quizás por la calurosa espontaneidad con que los funcionarios públicos, los conscriptos y los gendarmes que no estaban en servicio activo aplaudían sus palabras, entre los cuales injerta sabiamente algunas palabrotas. Algunos han llegado a sospechar, oyendo las intervenciones del Candidato Unico, que pertenece a la especie de "politiqueros y demagogos" que el general Pinochet describe en su célebre opúsculo.

Todos los días la televisión presenta la característica imagen del Postulante Obligatorio, de su esposa y la de sus corifeos que le rinden homenaje como Salvador, Constructor, Estadista, Hombre Providencial. Los televidentes están, sin duda, hasta más arriba del paracaídas, pero nada pueden hacer.

En realidad, ¿quién puede hacer algo? El Candidato Unico está firmemente convencido que El es la Patria misma, la Canción Nacional, el Huemul del escudo. Los mortales tienen, en su gran mayoría una opinión contraria, pero ¿de qué sirve tirarle piedras, escribirle artículos o mirarlo feo? El Candidato Unico ha hecho realidad la ilusión del monarca francés que en sus éxtasis decía: "El Estado soy yo".

No hace mucho tiempo algunos políticos de derecha que estaban aprendiendo algo de prudencia y un poco de decencia afirmaban rotundamente que debía haber elecciones competitivas. El Candidato Unico no estuvo de acuerdo. Hoy día la mayor parte de ellos reconocen su sabiduría y afirman a coro con los corifeos que se trata de la "fórmula adecuada" y que, por supuesto, votarán sí en el plebiscito en cualquiera circunstancia, para asegurar "La proyección".

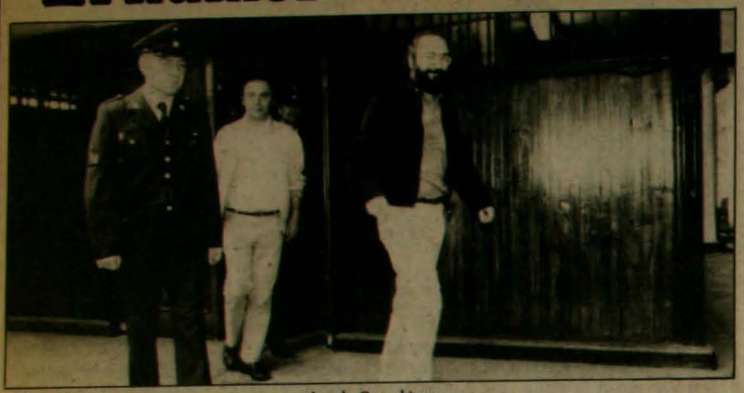
El Candidato Unico y sus corifeos aseguran urbe et orbi que todas las garantías están dadas, aseguradas y se rasgan vestiduras hablando del honor y de los juramentos. Pero lo que los ciudadanos y/o habitantes simples del país pueden contemplar es que se encarcela periodistas por tener un rapto de humor, que Mónica González corre la misma suerte por su fidelidad para transcribir las ideas de otro, que hay cinco desaparecidos sobre los cuales los corifeos nada dicen, que Nerón está incendiando la Universidad de Chile.

De acuerdo a las ideas del Candidato Unico "preparar las condiciones" es silenciar a los opositores, acallar a la Prensa, usar los dineros del Estado para financiar sus giras y su propaganda. Para estos artífices en la prostitución de las palabras libertad es represión. El ministro especializado en ese ramo lo decía ayer, usando todos los recursos de la retórica de la mentira: el pluralismo requiere que sean castigadas las ideas de los que no piensan como uno, las de los que tienen ideas que atentan contra la familia, contra las buenas costumbres, sueñan con la violencia y fomentan mentalmente la lucha de clases. Pensar es un delito.

De estas singulares maneras se preparan las condiciones para asegurar la "limpieza irreprochable" del plebiscito. En realidad nada de esto es inesperado, el Candidato Unico hace lo que sabe hacer. Pero yo no quiero meterme en su fiesta y me parece prudente manifestarle desde ya al Candidato Unico que no cuente conmigo para su fraude. Dicho esto con toda humildad y como una opinión que no compromete a nadie más que al que suscribe.

PRENSA:

El humor en libertad... bajo fianza



En libertad bajo fianza Marras y Contreras salen de Capuchinos.

- ***Medidas tomadas por tribunales no bastan para solucionar problema de la prensa.***
- ***Artículo octavo busca autocensura de los medios de comunicación.***

Todavía están tratando de descubrir en qué consiste el informe sicopolítico. Supuestamente era la diligencia judicial que revelaría los "oscuros propósitos" de quienes intentaron "asesinar la imagen de Pinochet", según el procurador general, Ambrosio Rodríguez.

Para Marcelo Contreras y Sergio Marras, director y subdirector de la revista "APSI", respectivamente, no es sino "una maniobra dilatoria para aplicarnos un castigo antes de que hubiera una condena".

La Primera Sala de la Corte Suprema les otorgó, el jueves pasado, la libertad bajo fianza individual de diez mil pesos, luego que acogió los recursos de queja interpuestos por la defensa contra la Corte Marcial. Esta había confirmado la resolución de la Segunda Fiscalía Militar que denegaba el derecho a la libertad provisional.

"Para nosotros la obtención de la libertad bajo fianza es un alivio a la situación de estos periodistas, pero no es algo sino accesorio al verdadero fondo de la cuestión, que es la persecución desatada contra la prensa", señaló el presidente del Colegio de Periodistas, Ignacio González.

Marras y Contreras deben esperar aún el fallo de la Corte Suprema sobre el recurso de queja presentado por sus abogados en contra del fondo del requerimiento interpuesto por el ministerio del Interior, por la edición de "Apsi-Humor".

"La esperanza es que la Corte Suprema, sea capaz de revertir la aberración que ha significado el fallo de la Corte Marcial, que ha considerado injurias y ofensas una sátira política", indicó el gerente de Apsi, Fernando Villagrán.

Luego de salir en libertad, la única periodista que seguía presa —al cierre de esta edición— era Mónica González, de ANALISIS.

La profesional está siendo encausada por el presunto delito de "injurias y calumnias al presidente de la República" —infracción prevista en el artículo sexto, letra B, de la Ley de Seguridad Interior del Estado— a raíz de la entrevista al político Andrés Zaldívar. El gobierno no interpuso una acción judicial contra el autor de las declaraciones, sino contra quien las transcribió.

A fines de la semana pasada el tribunal que la encausa determinó su libertad provisional, con consulta a la Corte, la que se debe producir este lunes 26. De acuerdo a lo que informó su abogado Sergio Corvalán, lo más probable es que ésta se otorgue, ya que se cumplen los requisitos para acceder a este derecho.

Mónica González se encuentra recluida en la Cárcel de San Miguel desde el viernes 9 de octubre. Desde el primer momento se sindicó este proceso, no como un asunto delictual, sino típicamente político, pues a pesar de que —de acuerdo al fallo actual— se cumplen los requisitos para su libertad, el martes 20 se confirmó en segunda instancia la encargatoria de reo. La sala actuó con la unanimidad de los ministros Alberto Echavarría y Arnoldo Dreyse y el abogado integrante Quiroga. Mientras tanto desde hace cuatro meses, Juan Pablo Cárdenas, director de ANALISIS debe seguir cumpliendo su condena de reclusión nocturna.

Desde un primer momento, tanto los directivos de APSI como Mónica González, recibieron el apoyo de todos los sectores y esto, para Ignacio González, fue fundamental en el curso que tomaron los procesos.

CERRAR LOS OJOS

Aparte de lo judicial, la prensa se vio además sorprendida la semana anterior, con la promulgación de la ley complementaria al Artículo Octavo de la Constitución del 80. Esta disposición establece penas pecuniarias para quienes propugnen "doctrinas totalitarias".

Aparte de las sanciones personales con multas que van desde los 100 ($ 1.133.500) a 350 ($ 3.967.250) ingresos mínimos mensuales y de las inhabilitaciones para desempeñar determinados trabajos y cargos, se sanciona también a la prensa. Los medios de comunicación que difundan los contenidos ideológicos y programáticos de estos sectores políticos, tendrán multas y suspensiones de hasta diez días o ediciones.

Como una medida "totalitaria" la calificó el gerente de Apsi, Fernando Villagrán. "Impide de hecho la libre expresión de las ideas y frente a esto lo que corresponde es una actitud muy clara y digna de la prensa, ya que esta legislación está destinada a amedrentar a los medios y a los periodistas y obligarlos a una autocensura", agrega.

Para el Gobierno, sin embargo, es una medida que resguardará "la libertad", cuestión que refuta Ignacio González: "Creemos como Colegio que esta legislación representa uno de los más decididos intentos de ahogar la libertad de expresión durante estos catorce años de gobierno militar". Señala que la intención de estas modificaciones es que "el país cierre los ojos a la realidad".

Para impedir que este artículo llegue a aplicarse en contra de los chilenos, es que Villagrán considera que debe existir una acción como bloque del conjunto de los medios, del mismo modo que se aplica cuando un periodista enfrenta problemas políticos y legales, porque si no "un período de autocensura sería fatal para la convivencia en este país".

AMM

Murió general Pickering

Gran impacto causó en los sectores democráticos el fallecimiento del general (R) Guillermo Pickering, ocurrido el miércoles de la semana pasada. Demócrata convencido, fue un fervoroso seguidor de la doctrina Schneider, que planteaba "el profesionalismo, apoliticismo y constitucionalismo de las Fuerzas Armadas". En 1973, consciente de que existían intenciones de parte de sectores de las Fuerzas Armadas de derrocar el gobierno de Salvador Allende, presentó su expediente de retiro 19 días antes del Golpe. "Que los militares no se puedan entender con otros hombres que no visten uniforme para mí resulta irracional", declaró a ANALISIS en una entrevista concedida en julio de 1985. Y él procuró mantener un diálogo constante con todos, porque creía que los hombres tenían la capacidad de llegar a acuerdos.

Profesor de la Academia de Guerra del Ejército y de Aviación, su última destinación en el servicio activo fue la de jefe del Comando de Institutos Militares. Durante sus últimos años insistió en la necesidad de retornar a la democracia lo antes posible.

Interceden por presos políticos

El Comité Nacional de Solidaridad con los Presos Políticos – integrado, entre otros por Clotario Blest, Mónica Echeverría, Matilde Chonchol, Marcela Witt, Oscar Ortiz y Francisco Díaz Escárate– , enviaron una carta al Secretario General de las Naciones Unidas, Javier Pérez de Cuéllar, en la que manifiestan preocupación por la situación de 433 presos políticos y particularmente por quince de ellos condenados a muerte.

La misiva fue enviada con motivo de celebrarse el 42º aniversario de la ratificación de la carta de Naciones Unidas.

Querella por tortura y robo

Una querella contra funcionarios de Investigaciones del Cuartel de General Mackenna "y de la CNI con desempeño en la misma dotación" interpuso el 19 de octubre el estudiante universitario Ricardo Campos, preso en la Penitenciaría. El libelo, patrocinado por el abogado Salvador Zegers, se dirige contra los responsables de la detención arbitraria, aplicación de tormentos, causando lesiones, y robo con intimidación que sufrió el joven. Campos fue detenido el 24 de junio pasado en la casa del abogado Eliseo Richards, junto a su polola Gabriela –también presa– y a la familia de ésta.

En la querella, Campos denuncia que un contingente de civiles, "algunos con gorros pasamontañas y fuertemente armados" le robó su billetera y reloj, luego de reducirlo violentamente dentro de la casa. "Después comenzaron una feroz golpiza, me amenazaron y mostraron fotos de personas". Indica que, "sin mediar tiempo alguno, me introdujeron una especie de fierro dentro de la boca hasta la laringe; presumo que se trataba del cañón de un arma de fuego, que me produjo abundante emanación de sangre". Al arribar la prensa, añade, "pusieron fin a los golpes, limpiando precipitadamente el piso, mi boca y cara. Uno de los sujetos trajo una especie de radio, la puso a gran volumen, al tiempo que me ponían un aparato con muchos cables, dándome fuertes golpes de corriente. Entretanto, a la prensa se la mantuvo distante. Indica que volvieron a violentarlo hasta la llegada del Fiscal Militar. Luego lo llevaron a Investigaciones donde lo torturaron e interrogaron por cinco días "funcionarios que eran evidentemente de la CNI. Estos exigieron al personal de Investigaciones que para la próxima vez, me llevaran con la vista vendada".

Violación de derechos humanos

La Comisión Chilena de Derechos Humanos entregó la información actualizada sobre el número de casos y tipos de violación a estos derechos entre enero y junio de 1987. El cuadro es el siguiente y en él destacan como claramente masivas las detenciones arbitrarias, dos mil 454 casos, y dentro de éstas, los arrestos en manifestaciones: mil 822 casos.

Tipo de violación	Ene	Feb	Mar	Abr	May	Jun	Total
MUERTES	1	2	5	3	2	16	29
en supuestos enfrentamientos	0	0	0	0	0	12	12
Por tortura	0	0	1	0	0	1	2
En manifest. por civiles no identif.	0	0	1	0	0	0	1
Por abuso de poder	1	2	3	3	2	3	14
HOMICIDIOS FRUSTRADOS	3	1	7	12	8	3	34
DETENCIONES ARBITRARIAS	232	546	451	210	260	755	2454
Secuestros	6	4	11	9	16	8	54
Individuales	23	16	37	51	29	53	209
En manifestaciones	183	237	394	130	202	676	1822
Colectivas	6	274	0	0	0	0	280
Por abuso de poder	14	15	9	20	13	18	89
RELEGACIONES ADMINISTRAT.	0	0	1	0	2	0	3
TORTURAS	6	12	10	11	10	10	59
TRATOS CRUELES INHUMANOS Y DEGRADANTES	12	31	58	64	60	60	285
AMEDRENTAMIENTOS	62	38	59	98	101	148	506

Copa José Carrasco



El sindicato de suplementeros de Concepción organizó durante la semana antepasada el campeonato deportivo "Copa José Carrasco", donde los diversos participantes se midieron en un sinnúmero de pruebas atléticas. Juan Carlos Hidalgo, responsable de la distribución de revista ANALISIS en la octava región, hace entrega de la Copa en memoria del periodista asesinado el 8 de septiembre de 1986, por un comando armado, a la ganadora del torneo deportivo.

Reo "Dunny" Edwards

El titular del Vigésimo Juzgado del Crimen, Magistrado Carlos Bottaci, encargó reo y dictó orden de detención contra el director del diario "El Mercurio", Agustín Edwards. Se le acusa de ser autor del delito de injurias y calumnias con publicidad contra los estudiantes Jorge Jaña e Iván Barra, ambos de la Universidad de Santiago.

Los hechos se remontan al 9 de abril, fecha en la que "El Mercurio", en primera plana, publicó la foto de los estudiantes, señalándolos como autores de los desórdenes ocurridos en el parque O'Higgins con motivo de la misa que el Papa celebró en ese lugar.

Las fotos fueron entregadas a "El Mercurio" por el entonces ministro Secretario General de Gobierno, Francisco Javier Cuadra. Por este motivo, los abogados de Jorge Jaña e Iván Barra estudian la posibilidad de iniciar acciones legales en contra de Cuadra.

Agustín Edwards apeló a la encargatoria de reo, y por 25 mil pesos quedó en libertad bajo fianza.

Regresó la "Negra Lazo"

Después de casi catorce años de exilio, regresó al país la ex diputada socialista Carmen Lazo. Lo hizo en compañía de su marido, el ex intendente de Santiago, Miguel Morales, desde Caracas.

En el aeropuerto la esperaban representantes de los diferentes partidos socialistas que hoy existen en Chile. Carmen Lazo manifestó su "pena y vergüenza de ver a los socialistas divididos, pero optimista y con fe en el futuro democrático que conseguiremos para nuestro país".

En estos años tuvo que hacer de todo: empanadas, cerámica, tejer e incluso enseñarle castellano a un japonés, para poder vivir.

Señaló a los que la esperaban, que no traía ningún plan, ya que "no me siento ninguna líder". Sus deseos son "primero mirar, luego opinar".

Fusilado de 1973 escribió su detención



La viuda de Mario Ramírez Sepúlveda, Hilda Rosas, entregó a ANALISIS el relato que el profesor universitario, fusilado en La Serena el 16 de octubre de 1973, escribió estando preso. Hilda de Ramírez interpuso el 15 de octubre pasado una querella criminal por homicidio calificado de su cónyuge. Como se sabe, en la norteña ciudad comenzó la fatídica gira del general Arellano Stark, que dejó un saldo de 72 presos políticos asesinados.

Mario Ramírez, dirigente del Regional del Partido Socialista en La Serena, fue detenido el 27 de septiembre de 1973 por Investigaciones y luego trasladado al Regimiento Arica donde — según la querella— fue torturado en reiteradas oportunidades. El 15 de octubre fue fusilado junto a otros catorce presos políticos. Durante su prisión escribió desde su llegada al penal hasta lo que pensaba dos días antes de su muerte. "Me detuvieron anoche. En la mañana de hoy me trasladaron al Regimiento. Ahí estuve todo el día de pie, sin comer nada", cuenta y luego narra la primera noche en la cárcel: "Sólo se percibe el respirar anhelante de 60 individuos, tras el cual se refugian quizás cuántas esperanzas, cuántas angustias. Todos los compañeros son 'repaleteados' y con un estado de ánimo envidiable. Gente así es incapaz de violencia alguna. Están aquí ex alcaldes, ex jefes de servicio, profesionales universitarios...". Poco antes del fusilamiento, Ramírez había perdido la noción del tiempo: una nota encontrada por su familia en su saco de dormir tiene fecha "domingo 16 de octubre" y en realidad era martes. Allí dice que los verá el "miércoles 19". Nunca ocurrió. "La última vez que lo vi fue el 8 de octubre. Estaba muy delgado y maltratado. Después lo incomunicaron", relata su viuda quien es dirigente de la Agrupación de Familiares de Ejecutados Políticos. "Es muy grande el dolor: debe haber justicia", concluye.

Rectificación a "Memorial"

Como una respuesta a la petición de aportar "información omitida o hacer rectificaciones necesarias" al "Memorial de la Dictadura" escribió a ANALISIS Leila Nash Sáez. Ella es hermana de Michael Selim Nash, un conscripto fusilado en 1973 en Pisagua. Señala que bajo la fecha 30 de septiembre de 1973, se titula "**Ley de fuga a detenidos de Pisagua**". Indica que "si bien es cierto que ese es el disfraz que quiso ponerle la Dictadura", la verdad es otra. Relata que el 29 de septiembre llegó, muy temprano, un grupo de uniformados al Campo de prisioneros y seleccionó a seis "voluntarios" para realizar una excavaciones. "¡Esas serían sus propias fosas! Allí los fusilaron" expresa Leila Nash. Los muertos fueron: Juan Calderón, Marcelo Guzmán, Luis Lizardi, Jesús Norberto Cañas, Juan Jiménez y Michael Nash. "El estaba cumpliendo el Servicio Militar en Iquique. El 11 de septiembre fue separado del resto de sus compañeros, dado de baja de las filas del Ejército y trasladado a Pisagua, en calidad de detenido. Todo esto porque levantó su frente, hinchó su pecho y bajó su fusil cuando le ordenaron que lo usara para matar a su gente. 'Ese fue su crimen, su 'sublevación'", expresa la hermana de Nash. Añade que fue el único soldado de su regimiento asesinado, "como un ejemplo para quienes crean que podrán negarse a acatar las órdenes del Supremo Gobierno y para quienes se opongan a él, como dijo en la arenga posterior un militar". Leila Nash concluye señalando que nunca se les entregó el cuerpo de su hermano".

Solidaridad con Juan Pablo Cárdenas

La organización "Ingenieros por la Democracia", ha querido manifestar en forma práctica su solidaridad con el director de ANALISIS.

Los días miércoles, a las 6 de la mañana, recogen del centro abierto Manuel Rodríguez a Juan Pablo Cárdenas. En este lugar, nuestro director cumple la condena de 541 días de reclusión nocturna impuesta por la Corte Suprema.

Esta iniciativa, ha sido acogida por otras agrupaciones gremiales, que dentro de poco manifestarán también su solidaridad en forma activa.

¿Dónde están los cinco desaparecidos?









Numerosas movilizaciones se realizaron esta semana para exigir a las autoridades una respuesta por la suerte de los cinco militantes comunistas desaparecidos entre el 7 y 11 de septiembre. Hasta ahora los organismos de seguridad han negado su detención y la angustia de sus familiares aumenta, ya que ninguna autoridad se responsabiliza de su desaparición. Al mediodía del viernes, más de un centenar de personas — entre las que se contaban sus familiares directos— realizó una marcha por la Alameda desde San Antonio hasta La Moneda. Los manifestantes fueron interceptados por carabineros al llegar a la esquina de Morandé, siendo violentamente reprimidos. Los encargados del orden hicieron tiras el lienzo que encabezaba la marcha con la exigencia de "Vivos se los llevaron, vivos los queremos".

Federici, otra vez

Muy seguro después de su última reunión con el general Pinochet, el rector delegado ha continuado con su campaña exterminadora. Para tener un buen fin de semana, decidió la exoneración de otro decano y de tres vicedecanos. Los escogidos esta vez fueron el decano de la Facultad de Ciencias Veterinarias y Pecuarias, Hugo González; y los vicedecanos de Ciencias Físicas y Matemáticas, Francisco Brieba; y, al de Odontología, Antonio Aguirre.

Ese mismo día por la mañana, desconocidos pusieron una bomba en la casa de Federici, la cual, por supuesto, no explotó.

CNI vigila a periodista

Un recurso de amparo preventivo presentó el viernes pasado el periodista de revista ANALISIS, Iván Badilla. El profesional interpuso el libelo ante los tribunales luego que durante los últimos días, sujetos de civil se estacionaron frente a su residencia en actitud sospechosa.

Al producirse por segunda vez esta situación, nuestro colega avisó a radiopatrullas, quienes se hicieron presente en el lugar conversando con los civiles que se encontraban en un taxi estacionado, en el lugar, patente NR-4628. Luego de esto, se dirigieron al domicilio donde tomaron los datos del padre de Badilla, comunicándoles que los desconocidos se habían identificado como miembros de la Central Nacional de Informaciones (CNI).

Ante esta vigilancia y considerando que en 1974 los padres de Iván Badilla fueron detenidos por la DINA permaneciendo en uno de sus cuarteles, y que en 1975 nuestro colega debió asilarse, pudiendo regresar a Chile sólo a inicios de este año, fecha en la que recibió un llamado amenazándolo de muerte; el recurso de amparo solicita se dicten un serie de medidas que resguarden su integridad.



LOS UBICADOS

La Federación de Colegios Profesionales, es quien se merece el ubicado de la semana. Estos adhirieron en forma unánime a la suspensión de actividades convocada por el Colegio Médico de Chile para el próximo martes. Han entendido también que la defensa de la Universidad de Chile compromete a todos los chilenos.

Los Colegios Profesionales no se muestran dispuestos a claudicar dicar ante las presiones del rector que no lee ni escucha música. Los colegios profesionales de la salud, realizaron una marcha el día jueves, para pedir una entrevista con el ministro de Educación (?). Los ingenieros, el mismo día que paran los médicos, han decidido parar por unas horas. Los veterinarios convocan asamblea. Los periodistas participarán en una marcha silenciosa hasta la Facultad de Medicina.

El presidente de la Federación de Colegios Profesionales, Juan Luis González, aseguró que los profesionales chilenos son hijos y deudores de la Universidad de Chile, y "vamos a participar en una campaña cada vez más progresiva para defender la Universidad".

Si se suspenden los sueldos, como amenaza el exterminador, los académicos crearán ollas comunes y buscarán apoyo en organizaciones sociales. Para los exonerados, crearán un fondo —con apoyo financiero nacional e internacional— que les permita seguir resistiendo con dignidad.

Y como la Universidad es de Chile, a ésta no sólo la defienden sus académicos, funcionarios y estudiantes.

En la semana que pasó, se sumaron a su defensa los profesionales. El conflicto, a ojos de los académicos, terminará por "extenderse a lo largo y ancho del país".



EL DESUBICADO

Todo estaba listo y dispuesto para que Fidel Reyes, decano —designado en la Universidad Central, quedara como rey ante su rey. Incluso un ayudista de Fidel lo empezó a llamar Fidelici, "porsiaca", dijo. Contrató el estadio Manuel Plaza; arrendó unos pacos de azul por hora y los vistió de huaso; buscó la orquesta más huachaca de la capital, "para que parezca que el apoyo viene de la misma rotada", según explicó otro ayudista mientras se lustraba los zapatos Bali café en el Cajón del Maipo.

Con toda la infraestructura preparada anunció el hito: Un multitudinario acto de respaldo a la candidatura de Pinochet y a las proyecciones del Régimen. Dicen en Palacio que esto de que el organizador se llamara Fidel, por muy lustrosa que tuviera la lengua el caballero, generó una suerte de sospecha compulsiva. Y mandaron un veedor antes de que llegara el que te dije a discursear. El enviado despertó en las graderías cuando ya habían desafinado los huasos diez canciones y Fidel estaba en la calle ofreciendo Calugones Pelayo gratis a quien entrara al Gimnasio. Al ver esto, se comunicó por walkie-talkie el agente con su cuartel y señaló: "Vomitivo a Nauseabundo. Cambio. ¿Hay alguien ahí?".

—"Aquí Asqueroso. Nauseabundo está en el baño. ¿Cómo está la cosa por allá? A Mi general le falta la perla y sale en esa dirección. Cambio".

—"Negativo, Asqueroso. Repito, negativo. Aquí hay sólo tres gatos bostezando. Corrijo información: entró un cuarto gato al gimnasio".

—"Correcto, Vomitivo. Avisaré al jefe que no pasa nada. ¿Quién mierdas organizó esto? Cambio".

—"Agente Mierda no tuvo nada que ver. El organizador es Fidel...".

—"¡Fidel! ¡Infiltrado aquí! ¡Dios tuyo! No hay apoyo, falta quorum, vuelve el Plan Zeta. Pero si era seguro... Pan olido, dijo el jefe. Esto es muy curioso, o no, Vomitivo".

—"Por supuesto, Asqueroso. Ahora debo irme porque Fidel le está pidiendo 'otra, otra' a los huasos, y prometió que después jugaría 'Damas' con el público. Se fueron todos y yo no sé jugar".



EL CAREPALO

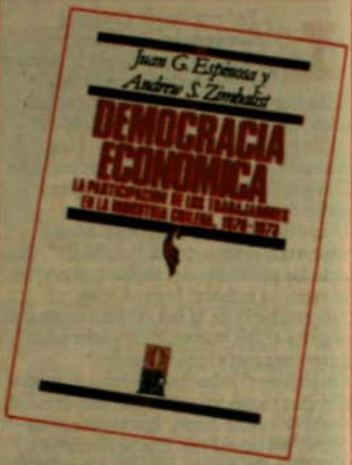
Sus asesores aseguran que el pobrecito sufrió horrores mientras esperaba el fin de la sesión de la Honorable. Con sus ojitos brillantes, solito en un rincón de su despacho, deshojaba una margarita: "la aprueban, no la aprueban, la aprueban... ay no la aprueban", suspiraba el Checho Fernández a la espera de que la ley que castiga a los fascinerosos que atentan contra el artículo octavo se aprobara por los Ilustres Miembros. De vez en cuando, tomaba el citófono y preguntaba: "¿Orlando, supiste algo?". Por eso es que con unas inmensas ojeras —producto de la tremenda tensión sufrida, fijo— puso su mejor Carepalo para declarar a la prensa con un suspiro de alivio: "estamos salvados, porque ellos, los malos, nunca más podrán usar los medios de comunicación para andar por ahí opinando". Después con la mirada perdida en lontananza aseguró, en el nombre de "EL", que por ningún motivo se trata de coartar la libertad de expresión. Pero como las mujeres son copuchentas, la Susi, una cabra que trabaja en el Ministerio del Checho asegura que mientras decía eso, por debajo de la mesa ella vio que tenía los dedos cruzados. Así, las mentiritas no son válidas, dicen los más creyentes.

La tía Rosarito se indignó cuando lo vio en la Tele. "Ser feo no es pecado, dijo el Señor, pero a éste no lo resisto" alegaba la viejita, mientras imperturbable el Checho agradecía a la Honorable la "sorpresa" que le habían dado al aprobar esta magna Ley. El colmo fue el instante en que el muchachín de la mirada profunda puso cara de ofendido cuando alguien insinuó que aquí se perseguían las ideas y había restricciones a la prensa. "Esa sí que no se las aguanto", dijo dolido el Checho, "miren como agradecen que uno se haya preocupado tanto de convencer a los Ilustres Miembros de que la cárcel no, que puras multas nomás, y a lo mejor una suspensión pa' que descanse el personal de los medios, digo yo. Así le agradecen los develos de uno", se lamentó mientras se retiraba a buscar la copia de la ley que se le había quedado en el cajón de su escritorio.



¿SU AVISO EN ESPECTACULOS?
CONTACTESE CON NUESTRO
DEPARTAMENTO
DE PUBLICIDAD
FONOS: 2234386-2254807

UD... DEBE LEER



Disponible en Librería
ANAHUAC y FONDO
DE CULTURA ECONOMICA.
Pídalo en las mejores librerías

CAFE del CERRO

Lunes 26
10 años de la ACU
Mauricio Redolés

Martes 27
10 años de la ACU
Luis Le'Bert
Amauta

Miércoles 28
Renee Ivonne Figueroa
Blues de la Gata Llorona

Jueves 29 oct. al martes 3 nov.
PABLO HERRERA + GRUPO

Viernes y sábado trasnoche
FELO Música y Humor

Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308

BURLITZER
TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS
PROVIDENCIA 2124 FONO 2318899 SUBT

"El que sea valiente... ¡Que me siga!"
CAFE-CONCERT con: **CRISTIAN GARCIA-HUIDOBRO**
JUEVES 21.30 HRS. $800. EST. $400

JAZZ DE TRASNOCHE
Viernes 30 octubre 24 hrs.
Jann Fassion Gigante
con Roberto Lecaros
"Taller C" y Jazcitas invitados
$ 400

TODOS LOS DIAS
ALMUERZO EJECUTIVO



"ABRIL PONE LAS COSAS EN SU LUGAR"

ISABEL PARRA

TITA PARRA - ANGELICO PARRA - PABLO LECAROS
+ GRUPO

RECITALES POPULARES

TEATRO CARIOLA

Viernes 30 19 y 22 Hrs.
Sábado 31 19 y 22 Hrs.

ENTRADAS EN VENTA

RENUNCIADO PRESIDENTE DE ASIMET:

"Mezquina campaña para marginarme"

- *"Acusaciones" contra Gustavo Ramdohr: integrar el directorio de Soquimich bajo Salvador Allende, votar por el "No" en plebiscito de 1980, emitir oponiones "inconvenientes" en reuniones con trabajadores.*

Dos y medio años permaneció Gustavo Ramdohr en la presidencia de Asimet (asociación de Industriales Metalmecánicos y Metalúrgicos). Reelecto en dos períodos consecutivos, su mandato duraba hasta junio de 1988: renunció días atrás, tras constatar una campaña en contra suya iniciada por empresarios ajenos a su sector. El malestar fue hecho notar a otros dirigentes del gremio, que reprodujeron las "acusaciones": haber integrado el directorio de Soquimich bajo el gobierno de Salvador Allende, votado "NO" durante el plebiscito de 1980, emitido opiniones "inconvenientes" en reuniones con trabajadores, hecho declaraciones "incompatibles con el sentir empresarial" a ciertos medios de comunicación.

Pero todos esos son argumentos "mezquinos", según el mismo los define; accesorios, en definitiva, al propósito último de la campaña: "La intención de quien o quienes la montaron era alejarme de la presidencia de Asimet". Gustavo Ramdohr representaba una posición incómoda y hasta peligrosa para ciertos estratos empresariales, por los seguidores que pudiera tener. Entre sus dirigentes fue el único que este último tiempo pidió, por ejemplo, "garantizar los derechos a la vida, al trabajo, a una intrasable remuneración más justa, a una redistribución más equitativa del ingreso"; o que hablaba de la "igualdad jerárquica entre el capital y el trabajo". Sus críticos de hoy quizás sean los mismos afectados cuando Ramdohr defendió aumentar el salario mínimo al nivel recomendado por el Consejo Económico y Social (al cual ahora también renunció), reajuste que debía ser "por ley, para que no quede a voluntad empresarial", decía. Su renuncia a la presidencia de Asimet es, también, la marginación de quienes piensan como él: "A futuro no tendré ninguna posibilidad de decir lo que pienso, porque mis opiniones carecerán de representatividad".



Gustavo Ramdohr: ¿A quién(es) afectaban más sus "inconvenientes" e "incompatibles" declaraciones?

—¿Cree que todo esto fue preparado como una campaña en su contra?

—No de parte del directorio de Asimet, pero sí de ciertos empresarios, al punto de invitar reiteradamente por teléfono a algunos de sus integrantes, de insistir en una reunión; si ello fue así, debo pensar que era una campaña.

—Específicamente, ¿cuáles fueron las críticas que se hacían a su gestión y a sus declaraciones públicas?

—No conozco las críticas que se me hicieron por parte de esas personas. Se me preguntó después si podrán ser mis opiniones sobre la distribución del ingreso: dije que tal vez, ya que a este respecto hubo algunas críticas anteriores a algunas posiciones adoptadas por el Consejo Económico y Social y a mis declaraciones sobre el reajuste del salario mínimo. También opiniones mías recogidas en las revistas ANALISIS y "Apsi". ¡Sin el ánimo de criticar ambos medios por parte de Asimet, nuestro gremio no ha tenido la más mínima objeción hacia ellos ni a ningún otro! Eso, que quede muy claro.

—Como Presidente de Asimet usted no eludió opinar sobre temas de imprecindible redefinición futura. como redistribuir el ingreso en términos más solidarios y justos. ¿Pudieron ser esas opiniones motivo de la animadversión en contra suya?

—Como en los últimos tiempos se fue mejorando lo económico, indiscutiblemente pasó a tener especial relevancia lo social. Así parece lógico que sea. Lo natural era que, pasado el peor momento para el sector productivo, hubiera preocupaciones por el aspecto social. Y, en este campo, Asimet siempre ha sido una entidad rectora.

—Pero quizás usted fue más allá de lo que se esperaba como presidente de una entidad empresarial...

—Creo que en nuestro sector hay una claridad absoluta respecto de cómo debe ser el manejo de las relaciones industriales, actuales y futuras, entendiendo por tales el trato con los trabajadores. Estoy seguro que de parte de Asimet no pueden haber salido tales críticas. Por lo demás, esto no sólo ha sido preocupación nuestra: el tema de la concertación social también es una inquietud de la Confederación de la Producción y del Comercio, bajo Manuel Feliú. No me parece que ése sea el punto. Tal vez hubo en estas críticas un poco de mezquindad de quienes calificaron mis actuaciones.

—En los últimos meses las elecciones de algunas poderosas entidades empresariales se interpretaron como un realineamiento en favor de la política oficial. ¿Cree que usted era un obstáculo para ello?

—Si eso era lo que se pretendía, creo que han perdido lamentablemente el tiempo. El directorio de Asimet, con el →

nombramiento de Jorge Matetic, según entiendo, seguirá con integridad la misma línea mía. Porque no fue personal, sino acordada por el directorio.

—Todo este episodio, ¿le deja la sensación de que los empresarios no están por discutir, siquiera, temas como un reparto más equitativo del ingreso?

—Si nos salimos por completo del tema personal, pienso, efectivamente, que no todos los colegas empresarios han visto la necesidad imperiosa que percibo yo, y Asimet, de que debe haber un mayor acercamiento y diálogo con los trabajadores.

—Usted integra la Unión Social de Empresarios Cristianos (USEC): ¿Cree que a este grupo le es difícil darse a entender con otros sectores empleadores?

—Si pensamos en el grupo nucleado en USEC, es posible que haya diferencias importantes con otros empresarios, que se digan o no sean cristianos. Por ejemplo, lo normal es que haya una economía solidaria. Pero como es un asunto de apreciación personal, cada cual puede que se crea solidario, y tal vez no lo sea.

—¿Esta campaña en contra suya, no le parece que refleja también el grado de polarización existente en el país?

—Es probable que a medida que van avanzando los plazos para adoptar pronunciamientos categóricos, las opiniones también sean más severas. Y seguirán siéndolo próximamente. Ello sucede en todo el país y también entre los empresarios: el país se va polarizando rápidamente. Comparto la opinión de reglas claras sobre la libre empresa, porque es uno de los basamentos del mundo occidental. Pero hay también una diferencia también fundamental entre una economía de mercado y una economía social de mercado.

—¿Espera que otro dirigente empresarial asuma estas mismas inquietudes?

—Supongo que habrá otros empresarios con las mismas ideas: el problema es que no tienen auditorio donde expresarlas. ¿Dirigentes?: no sé. Yo tampoco a futuro tendré ninguna posibilidad de decir lo que pienso, porque mis opiniones carecerán de representatividad. Esa es la realidad.



Sindicatos: Uruguay y Chile

JAIME RUIZ-TAGLE*

Desde que los uruguayos demostraron que un régimen dictatorial puede ser derrotado en un plebiscito, los chilenos los observamos con mayor admiración, y hasta con cierta envidia. El movimiento sindical uruguayo contribuyó a esa derrota, y hoy está aportando a consolidar la democracia. Podemos, sin duda, sacar lecciones de su experiencia.

En 1964 se concretó en Uruguay un largo proceso de unificación sindical, creándose la Convención Nacional de Trabajadores (CNT). En 1973, ante la disolución del Parlamento por el Poder Ejecutivo, la CNT declaró una huelga general en defensa de las instituciones democráticas. La huelga duró 15 días, pero fue derrotada, y se inició un largo período de gobierno autoritario. La CNT fue ilegalizada: se prohibió su funcionamiento y sus militantes fueron perseguidos.

En 1980, una nueva Ley de Asociaciones Profesionales permitió la organización de los trabajadores y de los empleadores para negociar acuerdos salariales. Aunque las actividades permitidas eran muy restringidas, se aprovechó el margen legal para iniciar la reorganización sindical.

En 1983, alrededor de 50 sindicatos formaron el Plenario Intersindical de Trabajadores (PIT), que fue reconocido como el continuador histórico de la CNT, y realizó con motivo del 1° de mayo la mayor concentración pública desde 1973. Esta movilización influyó notablemente para acelerar el retorno a la democracia.

Desde el fin de la dictadura (febrero de 1985), el PIT-CNT ha realizado un importante trabajo de organización. En mayo de 1987 los afiliados a esta Central (que son prácticamente todos los sindicalizados de Uruguay) llegaban a 234.218, lo que correspondía a un 33,3% de los asalariados ocupados (es decir, una tasa de sindicalización tres veces superior a la que existe actualmente en Chile).

La unidad y la alta tasa de afiliación han permitido al movimiento sindical uruguayo jugar un rol protagónico en el retorno a la democracia. Durante el último período del régimen autoritario tuvo un papel importante en la elaboración de una propuesta concertada con otras fuerzas sociales. Cuando se recuperó la libertad, participó activamente en las negociaciones económicas de los Consejos de Salarios. Gracias a su acción (y a una coyuntura internacional favorable) los salarios reales han subido en un 24 por ciento en los dos últimos años (mientras en Chile permanecen estancados). Hoy día, un trabajador uruguayo, casado y con dos hijos, recibe un ingreso mínimo de 26 mil 500 pesos chilenos (el doble de lo que se paga en Chile, en un país que tiene un ingreso por habitante prácticamente igual al nuestro).

La Comisión Económica del PIT-CNT se enfrenta ahora a un nuevo desafío: los empresarios y el gobierno del Partido Colorado plantean que los aumentos salariales deben estar en adelante asociados a la productividad. Los dirigentes sindicales han reconocido que la productividad debe ser considerada como un elemento importante. Esto los obliga a análisis económicos más sofisticados, para determinar qué parte de la mayor productividad debe atribuirse al factor trabajo. Pero han enfatizado también que la discusión sobre la productividad no puede ocultar que todavía falta mucho camino por recorrer en materia de redistribución de ingresos.

Por otra parte, la Central Sindical ha iniciado un proceso de "Diálogo Nacional", buscando coincidencias con distintos sectores sociales, incluidos ciertos empresarios, especialmente los que producen para el mercado interno. Este Diálogo ha obligado a los dirigentes a tener claras no sólo sus propias reivindicaciones, sino también las respuestas básicas a los grandes problemas de la nación.

Además, en el futuro inmediato el sindicalismo uruguayo enfrenta otros dos grandes problemas: el de la mujer, que se ha incorporado masivamente al mercado de trabajo, y es frecuentemente discriminada en materia de remuneraciones; y el del sector informal de la economía, donde abundan el desempleo y la falta de organización. Existe una clara voluntad de estudiar estos problemas y buscar formas de articulación entre el sindicalismo tradicional y los sectores emergentes.

Al recorrer rápidamente los grandes temas de debate en ese culto "país esquina con vista al mar", uno tiene la impresión de que el sindicalismo chileno podría aprender mucho del uruguayo. No sólo para recuperar la democracia, sino también para extenderla y profundizarla. Porque sin democracia económica la democracia política no durará mucho tiempo.

* Investigador del Programa de Economía del Trabajo, de la Academia de Humanismo Cristiano.

"Avisos" de alzas

Dos reajustes en menos de 30 días tendría el precio del pan, según señalaron dirigentes de los industriales panaderos. Y si lo dicen ellos, por algo será. Indicaron que la harina subió "abusivamente" un 20 por ciento desde el primero de octubre y que esperan otro incremento para fines del presente mes. Estas opiniones y anuncios de dirigentes del gremio panadero motivaron varias investigaciones de la Fiscalía Nacional Económica, entendiendo que el solo hecho de darlos por la prensa genera acuerdos de alzas simultáneas en el sector. Los molineros, a su vez, aseguran que el precio de la harina sube porque se reajustan según la variación de la unidad de fomento. Antecedentes existentes en el gremio panadero de Santiago indican que los molineros estarían "generando un desabastecimiento artificial" y que "algunos establecimientos están moliendo harina sólo tres días a la semana", todo ello para "mantener altos los precios".

Lo paradojal de toda esta situación es que, entretanto, continúa la licitación de trigo-excedente de la última cosecha, que al menos en un 50 por ciento sería exportado. El resultado de la operación será dado a conocer a mediados de esta semana, mientras un sector de los molineros estudia en forma acelerada diversas alternativas, "para que el trigo se quede en el país", señaló uno de sus dirigentes. Las opciones serían: guardarlo o usarlo en programas sociales, "a precios prácticamente regalados".

Fedhach "quebró la mano"



Como "un triunfo, que puede sentar un valioso precedente para lo que haga el sistema bancario", calificaron dirigentes de la Federación de Deudores Habitacionales (Fedhach) lo obtenido al término de una reunión —viernes pasado— con el gerente de la Asociación Nacional de Ahorro y Préstamo (Anap), Patricio Letelier. En la ocasión lograron dos cosas: primero, detener la licitación de 278 viviendas de una decena de villas santiaguinas, y cuyos propietarios no pudieron seguir pagando por el alto monto de sus dividendos (4 a 5 UF mensuales); segundo, que tales inmuebles regresaran a los mismos hogares que ya los habían perdido. La Anap accedió a ello, rebajando el dividendo al equivalente del 25 por ciento de la renta de cada familia, y otorgó un mayor plazo de pago de 30 años.

Fedhach dijo que ello fue obtenido "no sin antes formular con carácter de escándalo lo que estaba pasando con las casas rematadas por Anap". Guillermo Flores, secretario de la entidad, contó un caso: "La señora María Gabriela Barros Ganas pariente de Carlos Ignacio Correa, alto ejecutivo de Anap, compró una de estas viviendas con un pie de 136 mil pesos y 30 años para saldar el resto. Extraña facilidad ésta, cuando ni a los mismos deudores y a quienes se les había arrebatado su propiedad, la Anap ofrecía similar beneficio", reflexionó Flores.

Comercio: "Algo raro pasa"



Al presidente de la Federación Metropolitana del Comercio Detallista, Jaime Pérez, lo que ocurre desde hace largos meses con los precios de verduras, frutas y granos le parece insólito: "Algo raro sucede con nuestra economía, porque pese a existir restricción de dinero circulante, los precios no bajan. Recordó que al comienzo, cuando fueron los temporales, las autoridades dijeron que las alzas eran sólo debido a ese fenómeno. Pero los precios no volvieron a su nivel normal e, incluso, en las semanas últimas, "se registran nuevas alzas en limones, naranjas, huevos y productos lácteos", denunció.

El último aumento de tasas de interés dispuesto por el Banco Central para sus títulos de inversión fue considerado por el sector bancario como una "señal" de que el IPC de octubre será muy cercano al 2 por ciento, con lo cual la inflación anual probablemente pasará del 20 por ciento; vale decir, casi dos tercios más alta que el pronóstico oficial para 1987.

A 130 el kilo de papas

El desabastecimiento y consiguiente especulación existente en productos como las papas y algunas hortalizas, sigue siendo el motivo de principal preocupación inflacionaria, no sólo actual, sino durante los meses próximos. Dirigentes han dicho desconocer cuál fue la superficie sembrada y por tanto la producción que se espera para dentro de poco. Pero un elemento indica la tendencia: entre 1983 y 1987 la superficie y producción cayeron en 30 y 44 por ciento, respectivamente. La semana pasada, algunos supermercados de Santiago tenían el kilo de papas a 130 pesos, hecho reconocido por el propio Instituto Nacional de Estadísticas. El temor de que esto continúe llevó a la Confederación de Productores Agrícolas a sugerir que debe importarse el tubérculo para resolver la escasez y bajar los precios. Y —esta vez sí— el Ministerio del ramo no descartó la alternativa, a diferencia de cuando fueron los temporales, momento en que diversos sectores advirtieron lo que venía. Pero Jorge Prado condicionó la compra de papa extranjera a que lo hagan particulares y que cumpla con los requisitos sanitarios.

"Apretón" monetario

Las últimas estadísticas divulgadas por el Banco Central dan cuenta de una nueva y fuerte reducción en la cantidad de dinero circulante, alentada por el mismo instituto emisor en la medida que estimula el alza de las tasas de interés pagado a quienes invierten en los títulos emitidos por la entidad. En agosto, respecto de julio, el dinero circulante disminuyó en 3 por ciento, pero mayor (— 6,5 por ciento) aun fue el "apretón" en un indicador más amplio del dinero: el M1, que considera circulante más depósitos y cuentas corrientes del sector privado. El informe oficial dice que la fuerte caída de estos últimos (— 12,5 por ciento) se originó en el aumento de la inflación: "Al aumentar el costo de mantener dinero, los agentes económicos sustituyeron esos depósitos por documentos del Banco Central, que aumentaron 12;4 por ciento". Diversos sectores financieros y empresariales han advertido que la contracción del dinero responde a una política deliberada del Gobierno para mantener comprimidos los niveles de consumo y actividad, al menos en lo que resta del año.

RENATO HEVIA:

"Crisis del país afecta a la Iglesia"

Se nota preocupado. Percibe que la crisis que vive el país se profundiza cada día más y que es poco lo que se hace para detenerla. Es más, al analizar la actual situación, en su última editorial de la revista "Mensaje", el padre Renato Hevia —que se hizo jesuita hace 33 años y dejó de lado sus ganas de estudiar medicina— plantea abiertamente que esta crisis también afecta a la Iglesia. "Y es grave —escribe— porque en las circunstancias que vivimos, esta falta de 'conciliación' a nivel jerárquico produce desconcierto en la Iglesia, incluso disgregación". Frente el peligro que esto puede significar, el padre Hevia hace un llamado: "Si hay algo claro es que necesitamos reconstruir la unidad. Porque 'los pobres no pueden esperar' y sólo unidos podremos ser portavoces de la Palabra Salvadora del Señor, porque si no somos capaces de unirnos en la Iglesia, no tendríamos derecho a pedir lo mismo para el país y nuestra palabra no sería creíble". Su editorial ha causado polémica. Sus opiniones son así. Cuando habla, llama las cosas por su nombre y pone mucho énfasis en decir verdades. Aunque esto duela o moleste a quienes "han hecho de la mentira algo oficial". Cree que, de esta forma, cumple con la misión que se fijó cuando tomó la decisión de ser sacerdote, por la que trabaja a diario y que no es otra que contribuir a que este mundo "sea un poco mejor que lo que encontré". Dura tarea para los tiempos que corren. Pero tiene fuerza el padre Hevia y pese a lo negro de su análisis, entre esperanza, que saca, dice, de "esas comunidades cristianas de base, de esa gente anónima que está haciendo cosas, organizándose y que permite creer en un futuro distinto para este país".



—¿Y por qué eligió ser jesuita?

—Estudiaba en el colegio San Ignacio. A los 18 años fui a un retiro y me hicieron ver que era importante hacer algo en la vida, dedicárselo a los demás, antes de construir una vida propia. Me impactó mucho en ese tiempo la figura del padre Hurtado, su mística tan grande, sirviendo a los pobres. Predicaba el Evangelio con su vida. Luchaba por la justicia. Todo eso me llegó.

—Los jesuitas son vistos como progresistas por algunos, otros los tildan de comunistas.

—San Ignacio tuvo una genialidad al crear esta orden. No hizo de ella una meta congregación religiosa para rezar a Dios, sino también para que tradujera el Evangelio en las realidades concretas de la vida. Descubrir la palabra de Jesucristo en los acontecimientos sociales, políticos, culturales. No tener miedo a los movimientos paganos, marxistas, musulmanes, sino entender que ahí también hay algo de Dios. Es un pensamiento avanzado.

—¿Y la acusación de comunistas?

—A lo largo de la historia, los cristianos que han seguido el camino de Cristo fueron siempre acusados. A Jesús lo trataron de activista, lo acusaron de andar sublevando al pueblo. Por eso lo mataron. Porque en su evangelio predicaba la igualdad entre todos. Y eso era una amenaza real para quienes detentaban el poder. Al padre Hurtado también lo acusaron de comunista y a tantos otros que participaron en ese proceso de mucha ilusión que se vivió en los años sesenta. Esa fue la época de la Revolución en Libertad en nuestro país, del Concilio en la Iglesia, de la Revolución Cubana en América Latina. Y nosotros contribuimos a forjar nuevos modelos de desarrollo.

—Pero esas ilusiones de la década de los sesenta se quebraron y los modelos de desarrollo se cambiaron por otros, basados en la doctrina de Seguridad Nacional. ¿Dónde estuvieron las fallas?

—Hubo muchos errores. Uno fue falta de realismo con la fuerza que se contaba. Se creyó tener el mundo en las manos y que con sólo desear los cambios, estos se podían hacer y no fue así. Hay que contar con la contrafuerza que en nuestro continente es poderosa. Las fuerzas mancomunadas del poder económico y los militares apoyados por el Pentágono revirtieron todos los procesos y transformaron las democracias en dictaduras. En nuestro país, dramáticamente, dura ya catorce años y la reversión histórica que esto ha significado es muy grave. Volvimos cincuenta años atrás. Se quiere proyectar el país... pero al siglo 19.

—Usted era Rector de los jesuitas en Chillán en 1973, estaba formando jóvenes. ¿Pensó que podía seguir ejerciendo su labor, de la misma forma, después del golpe?

—Yo sentí una pena terrible por el desmoronamiento de una gran esperanza que había en el país, por la sangre derramada, empezando por el Presidente de la República, y por el modo violento con que se detuvo un proceso democrático. Pero, en los primeros días jamás pensé que se iba a llegar al pie en que estamos. Tendí a creer que las fuerzas armadas decían la verdad, cuando anunciaron que

- *"Este país está enfermo de insensibilidad. Se produce un embotamiento después de catorce años de castigo".*
- *"La reconciliación se dificulta porque en Chile hay dos países que se superponen y cada vez separan más sus caminos".*
- *"Quisiera que el general Pinochet escuchara la voz de la Iglesia y seguramente la de su conciencia".*



se interrumpía el proceso que estábamos viviendo, pero para volver cuanto antes a un sistema democrático. Porque, decían, en el país no hay derecho a huelga, no se puede vivir en paz, no hay libertad de prensa. Uno a los militares en ese tiempo les creía.

—¿Y hasta cuándo les creyó?

—Muy pronto me fui dando cuenta que la cosa era distinta. Cuando dieron a conocer su Declaración de Principios, ya no se compadecía lo que decían con lo que hacían. Ya conocíamos de muertes, desaparecidos, torturas. La Conferencia Episcopal se reunió y todos los obispos se dieron cuenta que lo que pasaba en un sector, era común a todos. Se estaba atropellando profundamente al pueblo. Y la Iglesia sacó su voz y sus declaraciones se hicieron cada vez más fuertes para denunciar estos hechos.

—Cuando asumió la dirección de un medio de comunicación en los tiempos duros de censura, sin prensa opositora, usó también la denuncia?

—La denuncia y el anuncio. Muy firmes en revelar los horrores que se estaban cometiendo y anunciando también el evangelio. Es decir que cada persona, no importa su color político es hija de Dios y se le debe respeto. El primer artículo fuerte que escribimos fue sobre la DINA. Causó espanto en mucha gente que aún no conocía que existía un sistema organizado de tortura, con una política sistemática, claramente dirigida a eliminar a los opositores. Se denunció el modelo económico, en fin, todo eso significó, por cierto, sanciones, castigos, por decir la verdad.

—Después de tantos años, con un número mayor de medios opositores, la denuncia se ha multiplicado. Sin embargo, existe la sensación, sobre todo en el último tiempo, de que la gente ya no reacciona, ya no se asombra.

—Es cierto. Y nos pasa a todos. Hay un cansancio de seguir conociendo denuncias. Y uno se horroriza cuando se da cuenta que se va poniendo insensible ante hechos aberrantes. Pero es que después de tantos años de castigo, se produce un embotamiento, un problema de falta de sensibilidad. Y este país está enfermo de insensibilidad. No se ve salida, la Dictadura ha corrompido las relaciones entre todos, incluido sus adversarios. La Dictadura castiga todo proceso de solidaridad, incentiva el individualismo, el atomicismo, no se produce tiraje humano. No se pueden crear cosas nuevas. Este régimen se caracteriza por querer destruir radicalmente el país y poder perpetuarse. Para eso, el pequeño grupo que detenta el poder necesita un país dividido, silenciado, sometido, con sus valores trastocados. Con una profunda crisis moral.

—¿Estamos topando fondo? ¿No es demasiado pesimista?

—Nunca se sabe los niveles de profundidad a que se puede llegar porque el mal no tiene límites. Hace veinte años, jamás hubiera pensado que viviríamos largos años en dictadura. 'Los chilenos somos esencialmente democráticos' decía... y nos hemos demostrado esencialmente corderos. No estamos al borde del abismo, sino en el abismo mismo. En este país se ha destruido a lo menos una generación completa de jóvenes, sin trabajo, sin educación, sin esperanzas. Y esa generación ya perdió. No sabe nada, no ha vivido nada, está en la droga. Entonces se va engendrando un odio profundo. El Gobierno dice que quiere salvar los valores, pero no da un paso para llevar esto a la práctica. Dice que quiere democracia y entonces impide hablar, impide las elecciones y mete a la cárcel a los que piensan lo contrario. Estamos en la esquizofrenia.

—¿Es tan grave la situación como para aseverar que este clima caótico, esta enfermedad de insensibilidad abarca también a los adversarios del Régimen? ¿No es ser demasiado duro?

—Las dirigencias políticas opositoras están muy perdidas. No hacen política. Están jugando a hacerla, pero no se dan cuenta que no les consultan sobre líneas esenciales como la economía, las relaciones internacionales, la defensa. No tienen ni voz ni voto, ni siquiera los dejan aparecer en la televisión. Entonces, entre ellos se empiezan a comer la cola. No se logran entender porque funcionan dentro de un senado donde discuten por años cómo hacer leyes que nunca se van a concretar, y terminan tirándose los tinteros. No sé si perciben que la Dictadura corrompe las relaciones, también entre ellos. Entonces el país acongojado los ve debatiéndose en discusiones de salón y sin tomar en cuenta los problemas del país real. Discuten sobre un futuro hipotético y dejan de punto secundario la dramática realidad que el pueblo soporta y sufre.

—En su última editorial, usted señala que esta crisis también comienza a afectar a la Iglesia. Entonces ya no va quedando nada en pie, no trasmite esperanza para nadie...

—La Iglesia es parte de este país. Somos los cristianos también que vivimos este clima de incertidumbre, de un país que se va destruyendo. Y eso afecta también a la Iglesia. Allí hay cristianos que están del lado de la seguridad nacional y del Gobierno y quienes están en contra. Entonces es objetivo plantear que los católicos tenemos problemas. Pero también se plantea que debemos buscar el entendimiento. La esperanza real está en las comunidades de base, en los sectores más castigados, que construyen, a pesar de las dificultades, organizaciones sanas y en ese camino se unen con otros secto- →





res. No se doblegan. Están a la espera que se fragüe un nuevo movimiento democrático fuerte. Quizás esos anhelos aún no se expresan en la superficie. Pero están allí.

—Hay personas que evalúan que la Iglesia no actúa hoy con la misma fuerza que lo hacía ayer. En su editorial se habla de problemas de conducción, de respuesta débil, de división. ¿Hay que buscar aquí la explicación?

—Puede ser que la jerarquía esté cansada de bregar o que piense que ya está bueno que la Iglesia sea el paraguas, el portavoz del país. Que es la hora que éste saque su propia voz. Hay algunos cristianos también, que quisieran que la Iglesia estuviera más callada. Pero hay otros que piensan que su denuncia debe ser más decidida. Y estas discusiones que tenemos son las divisiones que afloran. Por eso, en la editorial se señala que esas divisiones que nos tienen en bandos antagónicos en el terreno social y político, hay que discutirlas.

—No sólo se percibe que hay división. También que es justamente el sector que quiere una iglesia pasiva, el que estaría hoy imponiendo esa visión...

—Si hay gente que tiene esa visión, debe ser real. Para entenderla es mejor consultar a la propia jerarquía. Yo no puedo responder porque no soy obispo, pero he escuchado esta percepción a otras personas. Hay otros que están contentos porque la Iglesia 'se mete menos'. Yo no concuerdo con esta posición, pero es mejor preguntarle a los obispos o al propio Cardenal Fresno.

—¿Se hace más difícil entonces la tarea que le dieron de concretar el llamado de reconciliación? ¿Cómo podrá hablar de ella en medio de un clima como el que ha descrito?

—Por cierto las posibilidades son muy difíciles. Pero nosotros no cesaremos de repetir el llamado. La Iglesia tiene una profunda desazón porque no es escuchada. Pide que se deje de hacer daño y que éste sea reparado. Por cierto, un torturado no puede reconciliarse con su torturador si se continúa con esta práctica. Hay que tener una actitud de conversión interior. Y eso es lo difícil. El problema grave de Chile es que hay superpuestos dos países que ya no se miran ni se conocen. Van por caminos diferentes. Uno es el país que progresa, que cada día es más rico y quiere proyectarse. Otro es el que sobrevive, y cada vez se dificultan más los puntos de encuentro entre ellos.

—Y estos dos países tienen también dos Iglesias. ¿Cómo logran conciliar el mensaje de un vicario castrense con un sacerdote de comunidades cristianas?

—No se concilian, eso es lo malo. Por eso llamamos a ambos a hablar el mismo lenguaje y esto no puede ser otro que el mensaje oficial de la Iglesia, expresado en las declaraciones que los obispos aprueban. El último mensaje de la Conferencia Episcopal reviste importancia porque fue aprobado por unanimidad. Y allí se pide formalmente que se den pasos reales hacia la democracia; que se termine con la tortura; que si haya un referéndum, se haga con las garantías necesarias para todos. Son condiciones básicas sobre las cuales se puede trabajar la reconciliación.

—Pero ha habido declaraciones de las máximas autoridades que señalan que ellos no tienen por qué reconciliarse con quienes nunca fueron sus amigos.

—Al señor Pinochet hay que seguir llamándolo, aunque no quiera escuchar. Tendrá que oír a la jerarquía. Lamentablemente su actitud es de guerra, es muy poco cristiana.

—Pero él es católico, comulga...

—Es su conciencia. El Señor lo entiende, tengo que respetar eso, pero su conducta no se condice con lo que la Iglesia de Jesús quiere.

—¿Es muy difícil para un sacerdote con su posición querer al general Pinochet como a su hermano?

—Es muy difícil, pero con la gracia de Dios, todo es posible.

—¿Y logra quererlo?

—Depende el sentido que se le de a la palabra querer. Yo no le quiero el mal, pero no le tengo afecto especial. Lo respeto como un hermano cristiano que, pienso, está equivocado y está haciendo mucho daño. Y yo quisiera que dejara de hacer daño, que se convirtiera al Señor, que escuchara la voz de Dios que le llega a través de la Iglesia, a través del Papa, a través del pueblo... y seguramente a través de su conciencia.

MARIA EUGENIA CAMUS

¿Para quién trabaja la Teletón?



Más de 30 mil niños minusválidos han recibido atención en los centros de la Teletón.

Cualquiera que prenda su televisor en estos días, inevitablemente deberá ver algunos de los spots relacionados con la campaña de la Séptima Teletón. La leche, el té, la bebida, los fideos o el dentífrico en el canal católico o el nacional, llevarán al telespectador a recordar que "para creer en la vida", debe consumir algunos de los productos publicitados y, en lo posible, entregar un aporte en dinero los días 4 y 5 de diciembre próximos. La reacción es negativa en muchos que intentan, sin éxito, escapar del bombardeo publicitario mediante el cambio de estación televisiva, mientras argumentan contra este tipo de campañas de ayuda. Soluciones parche, paternalismo, caridad mal entendida, son algunas de las críticas. Otros alegan que no se puede tratar de reemplazar al Estado en materias que serían su obligación, mientras no faltan aquellos que se molestan por la manipulación que se hace de las emociones y los sentimientos. Con el fin de buscar una respuesta a ésta y otras críticas, y para conocer qué es y para qué han servido durante estos diez años las seis campañas de Teletón efectuadas en nuestro país, ANALISIS conversó con algunas personas involucradas, y conoció los resultados de esta obra.

Las cifras son impresionantes, y explican de alguna manera por qué los niños minusválidos han recibido especial atención. Se calcula que en Chile nacen cerca de tres mil niños que traen algún tipo de malformación congénita, los que se unen a los menores que sufren distintos tipos de traumatismo propio del parto o accidentes en edad posterior. El sistema de salud existente en Chile no contempla seguros ni facilidades para la rehabilitación adecuada de estos menores, ya que escasamente se cubren algunas necesidades consideradas prioritarias como la medicina curativa, la lactancia o el control de epidemias. La rehabilitación resulta así algo casi imposible por los canales de los servicios de salud estatales. En forma privada, es accesible sólo a quienes tienen grandes medios económicos, porque el proceso de rehabilitación es de alto costo.

La dramática situación que vivían muchos menores minusválidos motivó, en 1947, a un grupo de particulares a formar la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado. Era la época en que la poliomelitis causaba estragos entre la población infantil y sus secuelas dejaban a muchos de ellos con limitaciones de por vida. Las personas que se agruparon entregaban erogaciones voluntarias y participaban en el trabajo de rehabilitación de los menores, sin que ellos fueran, en la mayoría de los casos, afectados por la situación en forma directa. Poco a poco, lo que en un comienzo se había concentrado en el apoyo de tipo escolar, se amplió a ayuda ortopédica médica y física para aquellos niños inválidos de escasos recursos. Muchos esfuerzos de parte de los miembros de la Sociedad habían conseguido, después de casi 30 años, atender a unos mil 500 pacientes al año. Fue en 1978 cuando el popular animador de televisión, Mario Kreutzberger, profundamente impactado por algunos casos que había conocido directamente, ofreció a la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado realizar una campaña maratónica de recolección de fondos que se llamaría Teletón. La idea ya se había probado en Estados Unidos. Pero nadie sabía cuáles podían ser los resultados en un país como el nuestro.

Entre la mirada distante de los escépticos y las temblorosas esperanzas de los organizadores, la primera Teletón significó mucho más que un éxito en lo económico. Fue el comienzo de la apertura y la sensibilización de la opinión pública ante la situación de los inválidos. "Tal vez el aporte más importante de la Teletón, más allá del dinero que nos permite financiar los institutos, es que ha educado a la población respecto a lo que significa ser minusválido. Al informar ha permitido que los inválidos puedan integrarse mejor a la sociedad. Porque ese es nuestro fin, la verdadera rehabilitación

→

- *Por séptima vez se realizará la campaña de ayuda a la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado, a pesar del disgusto y las críticas de muchos.*
- *Aun cuando los organizadores reconocen que ésta no es la fórmula ideal para solucionar los problemas, muestran las cifras de niños rehabilitados como la mejor prueba de que la razón los asiste.*



En los talleres de los institutos se fabrican sillas de ruedas y aparatos ortopédicos.

consiste en que el minusválido tenga acceso a la educación, después de esto pueda trabajar, formar una familia, ser verdaderamente persona", explica Ana Mary Urrutia, Directora del Instituto de Rehabilitación de Santiago, construido con los fondos de la primera Teletón. Un buen indicador de los avances que se han logrado en la verdadera integración de los niños a una vida normal es el nivel de escolaridad. De acuerdo a lo explicado por la Directora, actualmente más de un 50 por ciento de los niños que se atienden en la Sociedad asisten a un colegio, mientras que hace diez años atrás, antes de la primera Teletón, esa cifra llegaba apenas a un 10 por ciento.

IDEA QUE SE AGIGANTA

El proyecto original iniciado en 1978 contemplaba la realización de cinco campañas —que culminarían el año 82— de las que supuestamente se obtendrían los fondos para que la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado mantuviera sin dificultades el instituto de rehabilitación construido en Santiago. Sin embargo, el crecimiento de la empresa fue mayor a lo presupuestado y junto a la construcción de nuevos centros en otros puntos del país (Concepción, Valparaíso y Antofagasta) también fueron necesarias nuevas campañas de Teletón. Con la creación de nuevos institutos y una mayor demanda de atención, surgieron también las solicitudes de otras instituciones que otorgan protección a personas con impedimentos físicos. "La Fundación Teletón nació en 1985, y tiene establecido por estatuto que en cada oportunidad que se haga una Teletón se debe entregar un porcentaje de lo recaudado a otras instituciones. Es así como se ha dado ayuda a la Liga contra la Epilepsia o el Pequeño Cottolengo, por nombrar algunas", explicó a ANALISIS la relacionadora pública de la institución, Ximena Casarejos, quien ha sido parte de esta campaña desde sus inicios.

Precisamente la necesidad de abarcar otras instituciones y ocuparse de aspectos que la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado no estaba en condiciones de asumir, motivó que se creara en forma separada la Fundación Teletón, la cual obviamente está directa y profundamente ligada a la Sociedad.

La organización de la próxima campaña está en manos de la Fundación Teletón. Es este organismo el que recaudará las platas que se obtengan, entregará a la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado lo que necesite para su funcionamiento, donará un porcentaje a otras instituciones de beneficiencia y deberá asegurar, además, el dinero para los gastos operacionales de la propia Fundación. "Nosotros operamos todo el año, con funcionarios que reciben un sueldo, gastos de oficina, etc. Somos una suerte de agencia cautiva de publicidad que se ocupa de mantener la imagen de la institución, preparar la siguiente campaña y además, ayudar gratuitamente a otras instituciones que requieren de trabajos en comunicación", explicó Ximena Casarejos.

En la práctica, las oficinas de la Fundación Teletón siempre permanecen activas. Durante el pasado año participaron en la organización de la cena del pan y vino del Hogar de Cristo así como en la campaña de recolección de ayuda para los damnificados. Los meses pasados han estado dedicados a ubicar las 26 empresas que participan en la campaña, se elabora

Intituto de Rehabilitación Infantil
EL AMOR, LA GRAN MEDICINA

En un amplio y moderno edificio de ladrillos rojos, allá por Alameda 4.600 está el Instituto de Rehabilitación Infantil de Santiago, uno de los cuatro centros que tiene la Sociedad pro Ayuda al Niño Lisiado en nuestro país, construidos con los fondos recaudados por la Teletón. El ambiente, contrariamente a lo que se pueda esperar, es de gran tranquilidad. Funcionarios y voluntarias circulan cumpliendo su labor, mientras decenas de madres y padres esperan el momento de que sus hijos sean atendidos. Para tener acceso a la atención es necesario un solo requisito: que el niño lo necesite. Cualquier menor que presente enfermedades invalidantes de los sistemas músculo esqueléticos (parálisis cerebral, amputaciones congénitas y traumáticas, mielomeningocele o malformaciones, secuelas de poliomelitis) puede ser tratado en este centro, en que más del 70 por ciento de los niño recibe atención totalmente gratuita. Los restantes, pagan de acuerdo a sus ingresos y según el arancel de Fonasa nivel 1.



La hospitalización de los menores es de régimen externo, es decir, los ocho vehículos del instituto van cada mañana a los domicilios a retirar a los niños y los trasladan de regreso a sus hogares en la tarde. Durante su permanencia en el recinto reciben un completo tratamiento que contempla exámenes, ejercicios de kinesiterapia, un intenso trabajo con terapeutas ocupacionales y con educadoras. "En lo posible procuramos trabajar con los padres de los niños, porque al fin de cuentas, ellos son los principales terapeutas. Es indispensable entonces que la madre aprenda a manejar la situación y ayude al niño a hacer sus ejercicios", explica la directora del establecimiento Ana Mary Urrutia.

Los niños ingresan siempre por un período determinado, pues se preestablecen metas que se tratan de alcanzar en ese lapso. Después continúan con controles periódicos, los cambios de aparatos cuando son necesarios y el seguimiento de la verdadera integración del niño a su ambiente.



El animador Mario Kreutzberger es uno de los pilares de la campaña que lleva 10 años ayudando a la Sociedad pro Ayuda al Niño Lisiado.

En medio de una amplia sala, kinesiólogos, terapeutas y auxiliares trabajan con niños muy pequeños. El afecto en cada palabra, en cada gesto es la principal característica de todos quienes laboran allí. Algunos pequeños lloran mientras hacen los ejercicios, pero los profesionales continúan sonrientes tratando de animarlos. Para la terapeuta ocupacional Elisa Uauy, es fundamental amar este trabajo: "llegué aquí a hacer un reemplazo y me fui quedando. Estoy hace seis años y me siento feliz", dice mientras muestra la sala donde enseñan a los menores a moverse en forma independiente. Es la imitación de una casa normal, que cuenta con algunos implementos fabricados por el mismo personal para facilitar la actividad de los pequeños. Sentado en su silla de ruedas, el joven Luis Mella pega calcomanías en un tablero. El ha sido atendido por la Sociedad pro Ayuda al Niño Lisiado desde que tenía dos años y aunque actualmente ya no es paciente —tiene 20 años— aprovecha cualquier momento libre para llegar hasta el instituto. "Vengo para ayudar a las tías, hoy no tuve clases en la mañana y me vine para acá. Es como mi casa", dice el joven.

El auxiliar Luis Madariaga arregla afanoso una silla de ruedas. "Aquí mismo aprendimos a hacer este trabajo. Les adaptamos las sillas para que sean más cómodas" explica, agregando: "llevo 9 años trabajando aquí porque me gusta. Uno se encariña con los chiquititos y cuesta dejarlos. Al principio me impactaba mucho, pero ahora me he acostumbrado al ritmo y entiendo que uno debe cooperar para desarrollar el máximo de la capacidad del niño".

En el mismo recinto están ubicados los talleres. Allí se fabrican los cientos de sillas de ruedas, prótesis y órtesis que son entregadas a los niños minusválidos, la mayoría sin ningún costo. Sin embargo, nunca es suficiente y las necesidades aumentan día a día. Seguir creciendo es la meta.

toda la estrategia publicitaria de la Teletón, se hacen los videos y reportajes que serán exhibidos durante el maratónico programa televisivo. Hay aspectos como los contratos y la búsqueda del niño símbolo que también están a cargo de esta institución. "Son muchos los detalles que se deben tomar en cuenta. Por ejemplo las empresas que participan con nosotros en una teletón siempre tienen prioridad para participar en la siguiente. De allí que hayan algunas que han participado desde la primera hasta ahora", explicó la relacionadora pública.

Una de las más fuertes críticas a la Teletón se refiere a la participación de estas empresas que aprovechan la instancia para hacer una muy buena campaña publicitaria que mejora la imagen y ayuda a vender más. Según Ernesto Rosenfeld, actual gerente de la Sociedad pro Ayuda al Niño Lisiado y que fuera su presidente hasta hace dos años, "las críticas son necesarias para mejorar. Además, algo que no tenga críticas no es bueno. No sirve aquello que no acepta críticas". Y agrega: "para poder hacer la Teletón necesitamos a las empresas, para que hagan la campaña publicitaria y despierten el interés del público. Ellos aportan con la publicidad que de todas maneras harían, y si algunas ganan con ello, bien, pero lo importante es que nosotros conseguimos nuestro objetivo".

En términos generales, el arreglo consiste en que la Teletón recibe un porcentaje de las ventas del producto participante, considerado el período que dura la campaña (casi 60 días). Este porcentaje queda estipulado previamente en el contrato que la Fundación tiene con cada empresa y varía de acuerdo al tamaño de la compañía productora y al volumen de ventas que normalmente tenga ese producto. "La Coca-Cola no vende lo mismo que una marca de trajes y por lo tanto el trato no es igual. Sin embargo, es necesario aclarar que el compromiso de las empresas es independiente de que ellas aumenten sus ventas o no durante la campaña", aclara Ernesto Rosenfeld.

Los spots comerciales los paga cada empresa y su contenido también es decisión de ellos. Cada una encarga el aviso comercial a la agencia publicitaria de su elección y la Fundación Teletón sólo consigue a los líderes de opinión (animadores, artistas) que el cliente elija. Estos últimos participan en los comerciales en forma totalmente gratuita. Una comisión integrada por representantes de la Fundación Teletón y miembros del directorio de Achap (Asociación Chilena de Publicidad), supervisan la campaña y el contenido de los comerciales. "Dentro de lo posible, nos preocupamos que se mantengan los marcos éticos elementales

para este tipo de cosas. Afortunadamente hasta ahora nunca hemos vetado un spot ya que ningún cliente ha roto las reglas", dice Ximena Casarejos. La principal limitante para los avisos comerciales es el mal uso de los niños limitados, especialmente en aquellos casos donde la apelación a la emocionalidad o a la seguridad personal puede ser realmente manipuladora. "Poner, por ejemplo, un niño impedido para tratar de vender leche sería una utilización horrorosa. Cosas como esas nunca han ocurido", asegura Ximena Casajeros, quien agrega: "entendemos que haya



Ernesto Rosenfeld: "Todavía me conmueve poder entregar una silla de ruedas a una madre con su hijo en brazos".

detractores en cuanto a la forma que se hace la campaña y entendemos que quizás no sea la fórmula ideal. Nunca hemos pretendido tener la verdad".

CON DINEROS A LA VISTA

Fue fácil para ANALISIS tener acceso a las cuentas de la Teletón y de la Sociedad pro Ayuda al Niño Lisiado. Sin demoras y con amable sonrisa el gerente de la Sociedad y además presidente de la Fundación Teletón, Ernesto Rosenfeld, mostró cuentas y explicó cifra por cifra. Las seis teletones realizadas hasta ahora arrojan un total de mil 170 millones de pesos recaudados, mientras que los gastos en este período de 10 años asciende a dos mil 500 millones. "Los dineros los hemos invertido bien y por eso hemos cubierto las necesidades", aclara Rosenfeld. Con documentos a la vista, demuestra cómo se ha ocupado la plata reunida. Las construcciones han significado 365 millones, mientras que la compra de terrenos (la mayor parte han sido donaciones o comodatos) ha costado 19 millones. La habilitación de los centros ha tenido un costo de más de cien millones de pesos y otros 15 millones se han invertido en becas de perfeccionamiento para profesionales que se desempeñan en la misma institución. Cerca de 40 millones se han donado a otras instituciones. La mantención de los cuatro centros de rehabilitación repartidos en el país ha significado mil 640 millones de pesos. "Sin la Teletón nada de esto sería realidad. Hemos gastado el doble de lo recaudado, pero sin los capitales iniciales que hemos invertido no habríamos podido hacer nada y sería imposible tener un presupuesto asegurado con un año de anticipación", dice Ernesto Rosenfeld.

Hay un trabajo lateral que es menos conocido que los institutos de rehabilitación. Son los talleres laborales, en que los minusválidos que ya han pasado la edad de atención en el instituto, aprenden a trabajar en mimbre o la reparación de sillas de ruedas. En los últimos años, 40 lisiados han recibido becas en estos talleres, las que consisten en alimentación, transporte, algún dinero para la mantención, material, asesoría para trabajar y luego la colocación de los productos para su venta. "Este fue un proyecto originalmente financiado por Alemania y duraría seis meses. Llevamos tres años financiándolo y algunos de nuestros becados ahora formaron pequeñas empresas independientes, agrupados en pequeñas cooperativas. Nosotros los seguimos ayudando a vender sus trabajos", dice orgulloso Ernesto Rosenfeld.

El trabajo es la preocupación fundamental para quienes se preocupan de la rehabilitación de los minusválidos. "Se ha logrado algún grado de aceptación e integración del lisiado, pero no estamos satisfechos aún con lo que es la colocación del impedido en un trabajo. Claro que estamos conscientes que hay un problema grave de cesantía para todos, entonces difícilmente alguien va a aceptar una persona con impedimento contra tres que postulan al mismo puesto y no tienen ninguno. Pero es un prejuicio", asegura Ximena Casarejos. La Directora del instituto de Santiago Ana Mary Urrutia también insiste en ese aspecto: "la verdadera rehabilitación consiste en el acceso o la posibilidad de educarse y después trabajar. La rehabilitación no se mide en la mayor o menor perfección al caminar, sino en que la persona sea integrada totalmente a la sociedad", dice convincente, mientras explica que para predicar con el ejemplo, los diferentes establecimientos de la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado emplean minusválidos. Sólo en Santiago hay 22 personas con algún tipo de impedimento que desempeñan labores de recepcionistas, secretarias, contadores, auxiliares o traductoras.

En el último año se han atendido casi 15 mil pacientes en los cuatro centros del país y la población activa actual es de más de 10 mil. Son 30 mil los niños que han recibido tratamiento médico, aparatos ortopédicos, prótesis o sillas de ruedas en estos últimos diez años. "Cada ladrillo, cada niño rehabilitado está aquí. Es algo concreto", dice Ximena Casarejos. Y es verdad. Con auditorías internas y de otras empresas especializadas, así como de la Contraloría General de la República, los dineros de la Teletón están claros como el agua, disponibles para ser revisados por los desconfiados. Mientras, la Sociedad pro Ayuda al Niño Lisiado continúa tratando de cubrir las necesidades de los minusválidos a lo largo del país, e incluso del extranjero, como ocurre con la silla de ruedas que se mandará en los próximos días al Perú. "Todavía me impresiona, después de casi 40 años, ver llegar a una mujer con la espalda encorvada por cargar a su hijo durante años, sin tener una silla de ruedas. Y ahora que podemos entregársela, verla sonreír y llevar a su hijo a pasear es una emoción que ninguna crítica puede ensombrecer", dice Ernesto Rosenfeld.

El próximo 4 y 5 de diciembre, nuevamente muchos chilenos se plantearán la duda respecto a si este tipo de campañas son apropiadas o no. Pero, a la espera de un cambio de sistema que asegure a los minusválidos una oportunidad de vida digna, serán miles también los que optarán por aportar ahora una pequeña cuota para hacer caminos futuros. Los que se podrán recorrer con muletas o en sillas de ruedas, pero confiados y sonrientes.

JUANITA ROJAS C

La línea divisoria

SERGIO MUÑOZ



Se necesita unidad para enfrentar el problema sustantivo.

No son pocos los equívocos producidos respecto a la definición de cuál es la contradicción principal que se plantea hoy en la sociedad chilena, y de cuya resolución depende la salida a la democracia. Dicho de otro modo, contra quién hay que golpear, y en consecuencia, con quiénes corresponde hacer causa común.

Con frecuencia se tiende a simplificar la confrontación política como si ella opusiera a civiles y militares. Esta es una divisoria falsa, que se deja llevar por las apariencias y yerra en la caracterización del conflicto esencial. Es cierto que la dictadura se sustenta en las FFAA y que éstas tienen una inocultable responsabilidad por lo ocurrido en estos años. Sin embargo, no puede decirse que éste sea un "régimen de los militares" que oprime a los "civiles"; tampoco, que los militares, en sentido genérico, sean el enemigo que corresponde derro para restablecer la democracia. Definido así el antagonismo, los grandes beneficiarios de la acción del Régimen —los grupos oligárquicos— quedan libres de polvo y paja.

El sentimiento popular tiende, con sobradas razones, a identificar al conjunto de los militares como los causantes de los abusos e injusticias, como la encarnación del sistema de opresión. Los antecedentes conocidos indican, no obstante, que no se debe generalizar apresuradamente. No hay por qué pensar que la uniformidad llega hasta sus conciencias.

Muchos de los principales inspiradores del Régimen no han vestido nunca uniforme. Los ideólogos de la Constitución del 80, verdaderamente responsables intelectuales de la represión son, en su mayoría, pulcros señores que jamás han hecho vida de cuartel. Han estado a la sombra de las fuerzas armadas, utilizándolas como parapeto para su poder, empujándolas a realizar el trabajo sucio. ¿Quién podría negar, por ejemplo, que personajes como Rosende, Ortúzar, Fernández y Rodríguez, son auténticas figuras emblemáticas del Régimen, que lo representan cabalmente?

Que la Dictadura adquirió hace tiempo un carácter personalista no necesita demostración. Que la figura erosionada del jefe está en discusión entre quienes lo respaldaron por largos años, tampoco es un misterio. Que los planes continuistas no cuentan con unanimidad interna, es un secreto a voces. Todos estos datos deben ser considerados para diseñar la táctica opositora y concentrar todas las energías en la remoción del obstáculo principal en el camino hacia la democracia.

La Dictadura representa los intereses de una minoría que profita del poder conquistado al amparo de las instituciones militares y que teme cualquier cambio que le obligue a rendir cuentas ante el país. El núcleo central del Régimen está conformado por una camarilla que no puede aceptar que sus responsabilidades salgan a la luz. Contra ese núcleo hay que organizar un cerco social y político.

La línea demarcatoria, insistimos, no debe pasar entre civiles y militares, porque ella falsea la confrontación real entre quienes quieren vivir en una sociedad libre y los incondicionales del pinochetismo. En tal sentido, las fuerzas opositoras necesitan desplegar un ingente esfuerzo de pedagogía política para poner en evidencia que el destino de las instituciones militares no está forzosamente unido a la suerte del Régimen, y que, por el contrario, ellas deben participar en la construcción de un futuro en libertad, junto a la mayoría de los chilenos. Debe quedar claro que la democracia restablecerá la justicia y esto significa que no pagarán justos por pecadores.

Las contradicciones entre las fuerzas de oposición no carecen de trascendencia, pero ellas deben ser consideradas como secundarias en comparación con el objetivo primordial de poner fin a la Dictadura y restablecer la soberanía popular. Se necesita, por lo tanto, mucha voluntad política, mucha generosidad para buscar la concertación. La desconfianza existente entre unos y otros debe dejar paso al diálogo franco. La Izquierda, el Centro y la Derecha contraria al continuismo, deben pactar entre sí, deben entenderse y actuar de consuno. No hace falta ponerse de acuerdo en todo; basta con definir las bases de una salida mayoritaria, que abra realmente un camino hacia la libertad. ¿Será necesario argumentar que el pueblo chileno está cansado de la dispersión, la confusión y el bizantinismo, y que reclama UNA alternativa, de base sólida y gran amplitud?

El Régimen se ha especializado en ganar a río revuelto, tomentando los factores de división entre quienes se le oponen. Va siendo hora de hacer fracasar esa táctica. La primera exigencia patriótica es unir a TODAS las fuerzas susceptibles de ser unidas contra el continuismo pinochetista. Hay que meter una cuña entre la camarilla gobernante y el resto de los chilenos. Y enseguida, "hacer palanca".

Chile visto por Fernando Volio

ANDRES DOMINGUEZ

La situación de los derechos humanos en Chile ha sido observada y criticada duramente por los organismos de las Naciones Unidas y de la OEA, desde hace ya catorce años y, pese a ello, en la última reunión de la Comisión de Derechos Humanos, en Ginebra, se volvió a condenar al gobierno de Chile por segunda vez en forma unánime.

El último informe del Relator Volio, corresponde a las violaciones de derechos humanos producidos en Chile en el primer semestre de 1987 y es el 5° emitido por él, desde el 1° de febrero de 1985.

El Relator fundó su informe, principalmente, en las denuncias y conversaciones tenidas en Santiago, Concepción, Coronel y Valparaíso, con un total de 385 personas, entre dirigentes de gobierno; de los Tribunales de Justicia; miembros de la Junta; dirigentes políticos y sociales pro gobierno y de oposición, y de autoridades de Iglesia, de Organismos de Derechos Humanos, y víctimas de violaciones de sus derechos humanos.

La Iglesia, los dirigentes civiles y el pueblo le expresaron al Relator Especial, que el gobierno no está capacitado para respetar los derechos humanos, ni tiene voluntad de hacerlo, porque la institucionalidad vigente y sus hechos así lo prueban.

En los capítulos II, III, IV y V del Informe del Relator, éste da cuenta de lo que vio y escuchó en su visita a Chile, y señala que, a juicio de los chilenos, los principales problemas son los siguientes.

PROBLEMAS INSTITUCIONALES

Las contradicciones entre las normas constitucionales y legales vigentes en el país, y las obligaciones jurídicas internacionales que pesan sobre el Estado de Chile, son flagrantes y graves.

Los impedimentos constitucionales para que algún día el país pueda volver a la democracia, transforma esta Carta de 1980 en el principal obstáculo para que ello ocurra.

La legislación de excepción que se prorroga burocráticamente por más de catorce años, suspende una gran cantidad de derchos fundamentales.

La no publicación en el Diario Oficial del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos, confirma que el gobierno no tiene voluntad política de respetar esos derechos.

La falta de independencia de los Tribunales de Justicia y los procesamientos abusivos de civiles en los Tribunales Militares, demuestra que en Chile no hay justicia que proteja a las personas en sus derechos fundamentales.

Ello se ve graficado en las amenazas recibidas por los jueces que intentan desarrollar su tarea con independencia, en las irregularidades y falta de imparcialidad del Fiscal Militar ad hoc, y en las amenazas y ataques que sufren los abogados e instituciones defensores de los derechos humanos.

La consecuencia de ello es la impunidad en que permanecen hasta las más graves violaciones a los derechos fundamentales, con resultados de muerte, desaparición, tortura, secuestros y privaciones arbitrarias de libertad.

Finalmente, el Relator recibió claras explicaciones sobre el carácter simplemente consolidador de todos esos elementos, que contienen las tan anunciadas leyes políticas, destinadas a asegurar la prolongación del gobierno de Pinochet.

Ese marco institucional, que un Obispo con razón llamó "camisa de fuerza", ha dado sus frutos entre enero y junio de 1987, y de ello el Relator recibió la siguiente información.

Sin lugar a dudas, que la agresión a la dignidad humana que con mayor insistencia se le denunció, fue la Tortura, que pese a todos los convenios con la Cruz Roja Internacional, ha continuado reclamándose, existiendo más de 50 querellas que dan cuenta de ello, sólo en ese semestre.

La actuación de la CNI, que aparece involucrada en numerosas muertes, y en el relato de las denuncias de torturas, a lo cual se suma su renuencia a aceptar la acción de la justicia en esos casos, es reiteradamente reclamada.

A lo anterior se suma la actuación de bandas armadas que secuestran y asesinan o torturan a sus víctimas, la que aparentemente cuenta con apoyos que le otorgan impunidad para eso.

La persecución sobre los integrantes de las instituciones de derechos humanos y periodistas, acompañado de las constantes violaciones a los derechos al debido proceso, y el trato hostil y vejatorio sufrido por los presos políticos de parte de los fiscales militares y en las prisiones, dan cuenta de un estado general de indefensión que no sólo afecta a estas personas, sino en general a toda la población.

Por otra parte, la utilización de los medios de comunicación social para descalificar, sin fundamento, a los líderes políticos y sociales de la oposición, o aun más grave, para acusar a determinadas personas de la ejecución de actos delictivos terroristas, sin prueba alguna de ello, produce un clima de opresión extrema.

Contrasta con esa labor, la grave situación por la que atraviesan los medios de comunicación de orientación opositora, debido a las restricciones informativas, los continuos requerimientos judiciales basados en supuestas injurias, que en todo país democrático sólo corresponde a la crítica pública, han conducido a prácticamente la totalidad de los directores, a vivir en permanente defensa judicial.

El procesamiento de los principales dirigentes sociales, fundado en disposiciones legales que han traducido en delitos contra el Estado, el ejercicio de derechos fundamentales, es una expresión de la metamorfosis del derecho en instrumento represivo.

Finalmente, el Relator pudo comprobar en el terreno mismo —en la población Lo Hermida— el hambre, la cesantía, la falta de viviendas y de policlínicos, los problemas de educación y las condiciones de vida de la juventud, al tiempo que las fuerzas de seguridad los persiguen y allanan para impedir sus reclamos.

LAS EXPLICACIONES DEL GOBIERNO

El Relator estuvo diez días en Chile y según informa "recibió una amplia cooperación del Gobierno", reuniéndose con 42 funcionarios gubernamentales.

Sin embargo, esa amplia cooperación tuvo características especiales.

El Ministro de Relaciones Exteriores y sus funcionarios, que fueron los primeros en recibirlo, le quisieron marcar su conducta. Jaime del Valle le advirtió —el primer día— que "fuera comedido" en sus declaraciones públicas, lo que molestó al señor Volio.

Los funcionarios diplomáticos, por su parte, primero obstaculizaron su visita al Presidente de la Corte Suprema, demorándola mucho, y luego quisieron que ella fuera destinada a dar "Disculpas" a la Corte por los juicios que él había emitido a su respecto. El Relator debió advertir al Presidente de la Corte que "no estaba allí para pedir ninguna excusa" por lo que el Pleno de la Corte le negó la entrevista.

Por acuerdo con el Ministro de Interior, Ricardo García, se concertó una reunión especial para recibir los descargos del Gobierno, sobre las múltiples denuncias de graves violaciones a los derechos humanos, que el señor Relator había recibido y publicado en los informes anteriores. El señor Volio dice que en esa reunión "trataron de revisar lo que el Gobierno había puesto en práctica de las recomendaciones del Relator Especial en sus informes". Sin embargo, "la rigidez" y la "imposibilidad de comprender lo que el Relator Especial buscaba", llevaron a éste a suspender ese encuentro.

El Gobierno dijo que enviaría sus explicaciones después. Efectivamente, más tarde Mario Calderón visitó al señor Volio en tres ocasiones y sólo pudo explicar el término del "estado de sitio" levantado en enero de 1987; las muchas autorizaciones de ingreso a los exiliados, y pasarle un documento sobre "Información Básica en Salud", sin aclarar ninguno de los casos requeridos por el Relator.

Pero el señor Volio también tuvo contactos positivos con personas vinculadas al gobierno.

Con los seis miembros de la Comisión Asesora del Ministro del Interior en materia de derechos humanos, "analizó las cuestiones del exilio", "los apremios ilegítimos", las "detenciones arbitrarias" y los "allanamientos masivos a poblaciones". El señor Volio tiene la esperanza de que las competencias de esta Comisión se consoliden y amplíen.

Con el general Stange y 8 de sus colaboradores discutió el caso de los 3 profesionales degollados y los secuestros de los dirigentes de Agech. Los oficiales le aseguraron que Carabineros nada tiene que ver en ellos.

También estuvo con el Director del Servicio Electoral, "que impresionó muy favorablemente al relator Especial", pese a que le dio a entender que el registro de electores es "público", lo que evidentemente no es así, por lo que sus conclusiones a este respecto resultan equivocadas, ya que a ese error agrega su consideración —un tanto profética— que los Partidos Políticos podrán integrar las mesas de votantes en el plebiscito, en lo cual ni siquiera se ha pensado.

Más allá de esos contactos oficiales, el Relator no informa y por ende no queda muy en claro el porqué él considera que recibió tanta colaboración de parte del Gobierno.

LAS PREOCUPACIONES DEL RELATOR

Fernando Volio manifiesta tres tipos de preocupaciones principales: las institucionales, las violaciones a los derechos humanos y las político-contingentes.

La más importante es la condición de la justicia chilena, que él considera "no es independiente", adopta ante ello "una actitud de resignación", "se enoja cuando le hacen ver la realidad", está dirigida por una Corte Suprema que no tiene objetividad y que al igual que otros altos personeros del gobierno, niega lo obvio.

En directa vinculación con lo anterior, al señor Volio le preocupa la impunidad judicial en lo que él llama como "horrendos casos", pues "todo atentado contra los derechos humanos debe merecer la máxima preocupación y diligencia del Gobierno" y "la armonía no renacerá entre los chilenos, mientras no se esclarezcan los violentos casos... y se castigue debidamente a los culpables, sean quienes sean: encopetados o desharrapados".



La población chilena enfrenta un estado general de indefensión.

En primer término indica el drama de la tortura, que recorre todo el informe. A ello se agrega la situación de los presos políticos —a quienes dedicó mucho de su tiempo en Chile— los numerosos casos de detenidos desaparecidos no aclarados, la acción de bandas particulares armadas que parecen gozar de impunidad, el exilio, la situación de la prensa, las amenazas que sufren los jueces que defienden los derechos de la justicia, la falta de imparcialidad del Coronel Fiscal ad-hoc Fernando Torres, la persecución de los abogados e instituciones de derechos humanos —especialmente la Vicaría de la Solidaridad— y la no publicación en el Diario Oficial del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos.

El relator constata que todo lo anterior desemboca en una "aguda polarización de opiniones acerca del futuro del país" que "tiene odiosas y trágicas manifestaciones de violencia, oficial y particular.

Denuncia, primero, el terrorismo, con sus devastadores estragos y secuelas", pero, al parecer cree que éste sólo es practicado por particulares, pues "la violencia que desatan las fuerzas oficiales", aunque produzca los mismos efectos, parece comprenderla como "actividades para averiguar actos contrarios al orden público".

Tampoco califica de terroristas a los autores de "la otra violencia, detestable y aniquililadora" "que originan bandas privadas", ..."desde la intimidación hasta el asesinato brutal... confiados en la impunidad conferida por ciertas autoridades públicas".

Frente a esa situación el Relator se pronuncia decididamente por "la implantación de un régimen político democrático, representativo, pluralista, sosegado y reformador, que es la mejor forma de hacer respetar los derechos humanos en Chile o en cualquier país".

Para ello "recomienda el sistema de elecciones generales para decidir el futuro político del país y también... la existencia misma de la sociedad chilena".

Sin embargo, el señor Volio cree que el Gobierno no aceptará esa vía y por el contrario teme que ni siquiera habrá un Plebiscito, sino una nueva consulta sobre la opinión que merece a los chilenos "el comportamiento del gobierno actual". La embajada chilena en Costa Rica le confirmó su temor el 27 de agosto, asegurándole que "el plazo para fijar la Constitución es de 16 años".

"Falta mucho por hacer". "Es preciso seguir vigilando estrechamente las medidas tomadas hasta ahora por el Gobierno, para evitar interrogatorios y otras prácticas bajo apremios".

"Que no se detenga el proceso de permitir el regreso a su patria a quienes se ven forzados a vivir fuera de ella" y "se tomen medidas relativas a una "Lista de Extranjeros Indeseables", pero también "atender como es debido los problemas que encaran los retornados".

"La Justicia chilena debe recobrar la independencia" y "el Gobierno prestar todo su apoyo en auxiliar a los Tribunales" para que "se castigue debidamente a los culpables".

Por supuesto su última petición —la vuelta a la democracia— es la más importante, pero ella se relaciona con un tema que no tocó en este informe y en ningún otro, pese a que para la Iglesia Chilena, los Partidos Políticos, las organizaciones de derechos humanos y el pueblo chileno considera básico: la actual Constitución Política, que según todos los nombrados es ilegítima en su origen, en su contenido y en su práctica.

Rascando donde pica

Uno quisiera escribir palabras que de algún modo coincidan con una necesidad colectiva, que es como decir que uno quisiera escribir rascando donde pica.

El pastor Brun me contó que hace algunos años estuvo con los indios del Chaco paraguayo. El formaba parte de una misión evangelizadora. Los misioneros visitaron a un cacique que tenía prestigio de muy sabio. El cacique, un gordo quieto y callado, escuchó sin pestañear la propaganda cristiana que uno de los pastores le leyó en lengua de los indios. Cuando la lectura terminó, los misioneros se quedaron esperando.

El cacique se tomó su tiempo y después pestañeó y comentó:

—**Eso rasca. Y rasca mucho, y rasca muy bien. Pero rasca donde no pica.**



Arte de resurrecciones

Contar la vida que fue, me gustaría; y hacerlo de tal manera que la vida sea mientras yo la cuento.

Eraclio Zepeda hizo el papel de Pancho Villa en "México insurgente", la película de Paul Leduc, y lo hizo tan bien que desde entonces hay quien cree que Eraclio Zepeda es el nombre que Pancho Villa usa para trabajar en cine.

Estaban en plena filmación de esa película, en un pueblo cualquiera, y la gente participaba en todo lo que ocurría, de muy natural manera, sin que el director tuviera arte ni parte. Hacía medio siglo que Pancho Villa había muerto, pero a nadie le sorprendió que se apareciera por allí. Una noche, después de una intensa jornada de trabajo, unas cuantas mujeres se reunieron ante la casa donde Eraclio dormía, y le pidieron que intercediera por los presos. A la mañana siguiente, bien tempranito, él fue a hablar con el alcalde, y los presos fueron liberados.

—**Tenía que venir el general Villa, para que se hiciera justicia** —comentó la gente.

Modas literarias

Ahora se usa la neutralidad. Elegir es de mal gusto. Es el tiempo de la palabra solitaria; la palabra solidaria ya no se cotiza en el mercado. Hombre jugado, hombre quemado: el sistema, que enseña a desconfiar de la esperanza, aplaude a los escritores que se envenenan bebiendo lo que mean. Está prohibido el abrazo de la voluntad de belleza con la voluntad de justicia. Ese abrazo, peligroso, da miedo. Miedo: miedo de vivir, miedo de darse, miedo de jugarse y perder. La cultura dominante elogia la masturbación. Y sin embargo, no se equivocaba aquel viejo chiste que decía que masturbarse es bueno, pero hacer el amor es mucho mejor, porque se conoce gente.

Una lección de dignidad

En América Latina, la policía mata mucha gente, pero más gente mata la economía. Los precios prohíben más libros que la censura.

Yo escribo para quienes no pueden leerme. Los de abajo, los de veras, los que esperan desde hace siglos en la cola de la historia, no saben leer o no tienen con qué. Y sin embargo... Aunque fuera para una sola persona, para unita nomás, valdría la pena.

Cuando me viene el desánimo, me hace bien recordar una lección de dignidad del arte, que recibí hace años, en un teatro de Asís, en Italia. Habíamos ido con Helena a ver un espectáculo de pantomima, y no había nadie. Ella y yo éramos los únicos espectadores. Cuando se apagó la luz, se nos sumaron el acomodador y la boletera. Y sin embargo, los actores, más numerosos que el público, trabajaron aquella noche como si estuvieran viviendo la gloria de un estreno a sala repleta. Hicieron su tarea entregándose enteros, con todo, con alma y vida; y fue una maravilla.

Nuestros aplausos retumbaron en la soledad de la sala. Nosotros aplaudimos hasta despellejarnos las manos.



Celebración del derecho a volar

La fantasía, ¿huye o anuncia? ¿Es desertora o profeta? El delirio, que niega la realidad que conocemos, ¿no presiente la realidad que necesitamos? ¿No serán los sueños más realistas que las vigilias?

Fue a la entrada del pueblo de Ollantaytambo, cerca del Cuzco. Yo me había desprendido de un grupo de turistas, cuando un niño del lugar, enclenque, haraposo, se acercó a pedirme que le regalara una lapicera. Yo tenía una sola lapicera, y la estaba usando en no sé qué aburridas anotaciones de arqueología, pero le ofrecí dibujarle un cerdito en el dorso de la mano. Y súbitamente se corrió la voz, y de pronto me encontré rodeado de un enjambre de niños que exigían, a grito pelado, que yo les dibujara bichos en sus manitos cuarteadas de mugre y frío, pieles de cuero quemado: había quien quería una cabra y quien una cobra, otros preferían pájaros, pájaros de alto vuelo o de lindo cantar, loritos conversadores, lechuzas asustadoras y no faltaban los que pedían el dibujo de un dragón o de un fantasma.

Y entonces, en medio de aquel alboroto, un desamparadito que no alzaba más de un metro del suelo, me mostró un reloj dibujado con tinta negra en su muñeca:

—Me lo mandó un tío mío, que vive en Lima —dijo.

—¿Y anda bien? —le pregunté.

—Atrasa un poco —dijo.

La pasión de decir

EDUARDO GALEANO



Desde las profundidades de una falda

Marcela estuvo cantando en las nieves del norte. En Oslo, una noche, conoció a otra cantante que además de cantar, contaba. Entre canción y canción, ella contaba buenas historias, y las contaba vichando papelitos, como quien lee la suerte de soslayo.

Esa mujer de Oslo vestía una falda enorme, toda llena de bolsillos, y de los muchos bolsillos iba sacando papelitos, uno por uno, y en cada papelito había una buena historia para contar, una historia de fundación y fundamento, y en cada historia había gente, gente esperando, gente esperando vivir por arte de brujería. Y así, de las profundidades de la falda de esa mujer iban brotando los andares y los quereres del bicho humano, que de muerte en muerte va, a contramuerte va: que viviendo, que diciendo va.

Celebración de las bodas de la razón y el corazón

¿Para qué escribe uno, si no es para juntar sus pedazos? Desde que entramos en la escuela o la iglesia, la educación nos descuartiza: nos enseña a divorciar el alma del cuerpo y la razón del corazón.

Sabios doctores en Etica y Moral han de ser los pescadores de la costa colombiana, que inventaron la palabra **sentipensante** para definir al lenguaje que dice la verdad.

Una biblioteca no es un cementerio

Fue en casa de los Doñate, no lejos de Barcelona. Pilar y Antonio miraban televisión. En la pantalla, hablaba un novelista latinoamericano, izquierdista arrepentido, gloria de la cultura oficial, predicando la neutralidad de la palabra y las delicias del desencanto. Y estaba el tal novelista en pleno ataque contra Cuba y contra Nicaragua y contra todos los que cometemos el delito de creer, cuando ocurrió un tremendo estrépito justo encima del televisor: los tres volúmenes de "Memoria del fuego" se habían derrumbado, así, como queriendo, metiendo un ruido de guerra, desde un estante de la biblioteca.

Me lo contó Pilar, unos días después, de la manera más natural. Al fin y al cabo, estando los libros llenos de palabras humanas, nada tiene de raro que se indignen.

Sobre los objetivos de la objetividad

Yo ya llevaba un buen rato escribiendo "Memoria del fuego", y cuanto más escribía más adentro me metía en las historias que contaba. Ya me estaba costando distinguir el pasado del presente: lo que había sido estaba siendo, y estaba siendo a mi alrededor, y escribir era mi manera de golpear y de abrazar. Sin embargo, yo quería que la "Memoria" pudiera servir como libro de historia, y se supone que los libros de historia no son subjetivos.

Se lo comenté a don José Coronel Urtecho: en este libro que estoy escribiendo, le comenté, al revés y al derecho, a luz y a trasluz, se mire como se mire, se me notan a simple vista mis broncas y mis amores.

Y a orillas del río San Juan, el viejo poeta me dijo que a los fanáticos de la objetividad no hay que hacerles ni puto caso:

—No te preocupés —me dijo—. Así debe ser. Los que hacen de la objetividad una religión, mienten. Ellos tienen miedo del dolor humano. No quieren ser objetivos, mentira: quieren ser objetos, por no sufrir.



Celebración del nacer incesante

Miguel Mármol sirvió otra vuelta de ron "Matusalén" y me dijo que estaba conmemorando, bebemorando, los cincuenta y cinco años de su fusilamiento. En 1932, un pelotón de soldados había acabado con él, por orden del dictador Martínez.

—De edad, ya llevo ochenta y dos —me dijo Miguelito— pero ni yo me doy cuenta. Tengo muchas novias. Me las recetó el médico.

Me contó que tenía la costumbre de despertarse antes del amanecer, y que ni bien abría los ojos se ponía a cantar, a bailar y a zapatear, y que a los vecinos de abajo no les gustaba nada.

Yo había ido a llevarle el tomo final de "Memoria del fuego". La historia de Miguelito funciona como eje de ese libro: la historia de sus once muertes y sus once resurrecciones, todo a lo largo de su lucha incesante contra el capitalismo. Desde que nació por primera vez en Ilopango, en El Salvador, Miguelito es la más certera metáfora de América Latina. Como él, América Latina ha muerto y ha nacido muchas veces. Como él, sigue naciendo.

—Pero de todo eso —me dijo— más vale ni hablar. Los católicos me dicen que todo ha sido por la pura Providencia. Y los comunistas, mis camaradas, me dicen que ha sido por la pura coincidencia.

Le propuse que fundáramos juntos el marxismo mágico: mitad razón, mitad pasión, y una tercera mitad de misterio.

—No sería mala idea —me dijo.

Por un hábitat solidario

● *Conceptos expuestos en la Bienal de Arquitectura.*

No podemos seguir impasibles ante la destrucción de nuestras vidas; de las vidas, ilusiones y anhelos de nuestros amigos y hermanos. Porque eso es lo que ocurre en nuestras ciudades: el implacable desprecio por la vida humana; la desaprensión ante las carencias y el sufrimiento de las grandes mayorías, y la acumulación de riqueza y de poder en unos pocos.

No podemos esperar escatológicamente que algún día nuestras ciudades sean más justas y habitables. Nuestra disciplina —o no sé qué sea nuestra profesión— de arquitectos, urbanistas o planificadores urbanos, no trata con objetos o recursos renovables o no renovables, que por último podemos reinventar, sino con la única vida que tiene cada ser humano que vive —o subsiste, en la mayoría de las ocasiones— en nuestras ciudades.

Santiago es una realidad que oprime y que a la vez abre y muestra nuevos caminos. En los hechos, diariamente, se van presentando formas diferentes de organización, de relaciones sociales: lo solidario y la búsqueda de una totalidad diferente, alternativa, posible. Lo cotidiano y lo utópico pero posible, dos dimensiones simultáneas frente a las cuales contrasta la monstruosidad del presente, haciéndola así visible y superable.

Las paredes del Museo nos enseñan a encarar la realidad del presente: hay que sacar los estucos, los yesos, encontrar las grietas; sólo entonces se puede conocer lo que es posible rescatar, lo que será necesario reconstruir y lo que hay que demoler.

Encarar el presente es lo que propone Sebastián Salazar en "Lima, la horrible", cuando termina diciendo: "Vivir ahora es decir que no", negación que no nos aleja de la realidad, sino que por el contrario abre paso a la voluntad de crear, de imaginar, de pensar una ciudad diferente, posible.

Encarar el presente es lo que también propone Marco Polo, en "Las ciudades invisibles de Italo Calvino", cuando responde a Kublai Kan diciendo: "El infierno de los vivos no es algo que será: hay uno, es aquel que existe ya aquí, el infierno que habitamos todos los días, que formamos estando juntos. Dos maneras hay de no sufrirlo. La primera es fácil para muchos: aceptar el infierno y volverse parte de él hasta el punto de no verlo más. La segunda es riesgosa y exige atención y aprendizaje continuos: buscar y saber reconocer quién y qué, en medio del infierno, no es infierno, y hacerlo durar, y darle espacio"; esa es hoy tarea de arquitectos, urbanistas y planificadores urbanos: hacer durar y darle espacio a lo que en medio de la marginación, la desesperanza y la angustia no es infierno.

Pienso que a pesar de la situación

RESTAURANT • BAR · PARRILLAS
PRINCIPADO DE ASTURIAS
Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer N° 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.

1° PISO
MENU MESON ASTURIANO
Sugerencias del Cheff
Menú Ejecutivo

2°PISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles

2°PISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2° PISO
salón independiente
Para Matrimonios
Graduaciones y manifestaciones
Baile y Orquesta

actual que vive nuestro país, no todo es infierno; hay un mundo solidario que mantienen y expresan las clases populares: las ollas comunes, los comedores populares, las innumerables iniciativas colectivas de subsistencia, las experiencias de mejoramiento local, las organizaciones de defensa de la vida, de los derechos humanos.

Decir que no y a la vez hacer durar y darle espacio a este mundo solidario no sólo es una tarea política importante en la lucha antidictatorial; es, por sobre todo, demostrar en la práctica que existen soluciones posibles, y que la ampliación de ese mundo solidario es condición para sostener la democratización de la vida en la ciudad.

Somos optimistas. Repensar nuestras ciudades es algo que es posible hoy día, y es posible porque al margen de la irracionalidad de la fuerza, porque al margen de los tecnócratas, al margen de los añejos textos de planificación urbana, o de donde nos situemos quienes nos preocupamos por los problemas de las ciudades, está ocurriendo día a día, y lo están haciendo quienes lo requieren por necesidad —casi, diría, por necesidad biológica de seguir vivos—.

Los temas de la ciudad, del desarrollo local, de los gobiernos locales, de la participación ciudadana están, aunque sea implícitamente, presentes en las organizaciones populares de los barrios.

¿No repensó la ciudad acaso, Nano —artesano— que dirigió por casi dos años la toma de terrenos más grandes que se ha realizado en el país, quien nos obligó a repensar lo que es la asistencia técnica, quien comprendió que la única garantía con que podían contar los dirigentes era su legitimación entre los pobladores o vecinos, y organizó —en medio del conflicto— las primeras elecciones democráticas?

O acaso Felicindo —profesor primario— no repiensa la ciudad, el barrio y la política, cuando nos explica lo difícil, pero imprescindible, que es mantener un balance entre la movilización política y la solución de los problemas urgentes del barrio.

Hace años aprendimos que las ciudades no eran un árbol (C. Alexander); ahora comprobamos que no son tan fáciles de manejar como un buque —como un almirante pretendía—, ni tampoco podemos confundir el orden ciudadano con el orden de los cuarteles. El futuro escenario urbano democrático será extremadamente conflictivo, pero —como dice Jorge Enrique Hardoy— "prefiero una ciudad que no teme al desorden y rechaza la injusticia"; yo también prefiero una ciudad que no teme reconocer la existencia de conflictos y contradicciones, que los enfrenta y no los esconde.

"¿Qué queremos? Queremos vivir bien, eso es todo; por eso proponemos..." Así explicaba Luis Emilio Recabarren el sentido de sus propuestas hace algo más de sesenta años.

Queremos vivir bien, eso es todo. Y por eso es que hoy día no sólo queremos sobrevivir; queremos más, queremos vivir bien en la ciudad; queremos gobernarnos, mejorar las condiciones materiales de vida, queremos transformar la dominación cotidiana.



Santiago es una realidad que oprime y que a la vez abre y muestra nuevos caminos.

Lo que buscamos es la felicidad, vivir bien. Para eso es necesario superar toda explotación y todo sometimiento.

La miseria de las condiciones de vida material de amplias capas de la población es un obstáculo objetivo a la felicidad. Ello se manifiesta en las insuficiencias de infraestructura, falta de equipamiento, etc. Pero ése no es el único obstáculo: la indignidad del sometimiento lo es. Y también lo es la explotación y el sometimiento cotidiano en las relaciones de trabajo; lo es el autoritarismo en la familia, o la discriminación que afecta a las mujeres.

El orden represivo se ha convertido en angustia y desesperación para las familias populares. Nos enfrentamos a una situación de pérdida del sentido de la vida. Esta, para los jóvenes, se agrava con la sensación de pérdida de la capacidad de futuro. Y esto implica, más gravemente aún, la pérdida del sentido de la patria como aquello en lo cual uno vive, y no por lo que sólo se muere.

La ciudad es lugar y objeto de disputa, es lugar y objeto en el cual los proyectos sociales se despliegan, la democracia se hace o no real, se viabiliza su ejercicio o no. Pensar la ciudad así, permite globalizar la discusión de los problemas urbanos, a la vez que abre el campo de la dimensión espacial y cotidiana de la política.

Cuando nos estamos refiriendo a los problemas de la ciudad o de como vivimos en ella, nos referimos a:

a) A la organización social y política a nivel de la ciudad. Al problema del poder, del gobierno, de la democracia. La democracia como algo concreto, no una abstracción. Al problema de definir cómo gobernarnos y cómo participar. Y para esto no basta con democratizar las instancias locales: hay que democratizar todo el poder.

b) A los problemas de las condiciones materiales de reproducción de la vida en la ciudad: la vivienda, la salud, la infraestructura, el equipamiento necesarios. A los enormes déficits acumulados en estos 14 años.

c) A los problemas de la segregación social del espacio urbano; al confinamiento de las clases populares.

d) A los problemas de la generación de empleo productivo y de la recuperación de la dignidad del trabajo humano.

e) A los problemas del orden represivo cotidiano presente en todas nuestras relaciones.

En la perspectiva de superación del régimen, del orden autoritario; en la perspectiva de un proyecto popular, no sólo tenemos que "indagar el futuro para construir el presente", como nos invita esta Bienal: tenemos también que indagar el pasado, y recoger los esfuerzos aislados, pacientes, desarrollados en estos años.

En nuestro país, en el cual se ha tratado de hacer tabla rasa del pasado, en el cual generaciones han sido separadas, en que se han quemado libros y se ha hecho anatema de todo lo que se margina u opone al discurso oficial, es importante retomar el hilo de la historia. No estamos partiendo de cero, tenemos antiguas y nuevas experiencias. Sabemos hoy día que no se trata de éstas o las otras, sino que, como en todas las cosas reales de la vida, las respuestas van surgiendo imbricadas: lo nuevo saldrá de lo viejo, será diferente. La historia no se repite, pero en lo nuevo estará lo viejo.

Conscientes de que son las grandes mayorías las que producen los avances sociales, es al servicio y apoyo a ellas que se tiene que situar nuestra práctica intelectual. Podemos pensar el futuro, pero lo que nos interesa no es pensarlo: nos interesa la vulgar preocupación de construir el presente.

Encarando el presente, explicitando sus conflictos, contradicciones y limitaciones, podemos avanzar recordando: "Buscad primero comida y vestidura, y luego el Reino de Dios os llegará por sí solo". Hegel, 1807.

ALFREDO RODRIGUEZ

EUROPA EN EL MUNDIAL JUVENIL:

Es un monstruo grande y pisa fuerte

- **De los ocho equipos que pasaron la primera ronda, seis eran del Viejo Continente.**
- **Grandes diferencias en el trabajo, la experiencia y los entrenadores provocan la brecha.**

Una vez finalizada la disputa de los grupos eliminatorios del Mundial Juvenil que finalizó ayer en Chile, se pueden concluir algunas premisas, las que no por el hecho de ser tales, dejan de ser una verdad. Al menos en lo futbolístico.

A esta fase final llegaron 16 equipos, quienes ganaron tal derecho en las eliminatorias de cada uno de los continentes. Hubo dos excepciones a esta regla: Brasil, campeón de la anterior versión del Mundia Juvenil; y Chile, por el hecho de ser local.

De Europa llegaron seis selecciones (Alemania Democrática, Bulgaria, Escocia, Alemania Federal, Yugoslavia e Italia). De Africa, dos (Nigeria y Togo). De Asia dos, (Bahrein y Arabia Saudita). De Oceanía, una (Australia). De América del Norte, dos (Canadá y Estados Unidos). De América del Sur, tres (Brasil, Colombia y Chile).

Tras la primera fase quedaron ocho equipos en el camino. Y aquí nace la primera conclusión. Sin duda Europa demostró su gran poderío en el fútbol mundial, ya que sus seis representantes pasaron a los cuartos de final. Es más, hasta esa altura del campeonato había cuatro invictos, todos europeos y dos selecciones habían cumplido una campaña perfecta: Yugoslavia (tres triunfos, doce goles a favor y tres en contra) y Alemania Federal (tres victorias, ocho goles a favor y uno en contra).

DOS MUNDOS

El fútbol está en la cima. Los juveniles que vinieron a Chile así lo confirman. Como contrapartida, Africa y Asia se encuentran aún en pañales en esto del tuteo con el balón. Sudamérica, como ha sido históricamente, es el único oponente que impide la hegemonía absoluta de los europeos en este deporte. Claro que con talento innato más que con trabajo planificado.

Lo grave del asunto es que los europeos están adquiriendo talento. Al ver jugar a los yugoslavos en el Estadio Nacional eso quedó claramente establecido. Sus mediocampistas Boban y Prosinecki, si acaso dos de los mejores valores del torneo, nada tienen que envidiarle a los más creativos jugadores latinoamericanos. A ello unen su natural fortaleza física. Lo mismo, aunque en menor medida, han mostrado los alemanes occidentales Schneider y Moller y el germano oriental Sammer. Por lo contrario, en Sudamérica nada se hace con respecto a efectuar un trabajo bien planificado con los menores. En Chile, por ejemplo, sólo Universidad Católica se da el lujo y muestra con orgullo su labor con los juveniles. Y vaya si le ha dado resultados. A este tópico se une la diferencia, casi abismante, que existe a nivel de experiencia entre un juvenil europeo y uno de estos lares. La mayoría de los integrantes de los planteles de las dos Alemanias, de Yugoslavia y de Escocia son jugadores de primera división en sus respectivos países. Entre los sudafricanos, los menos. En el caso de Chile, sólo el arquero Velasco, de Everton; el mediocampista Pino, de Cobreloa y el





El penal que dio a Chile el paso a la semifinal.

volante Estay, de Universidad Católica han actuado esporádicamente en primera división. En definitiva, Lucas Tudor es el único, absolutamente el único, que ha jugado con más regularidad en el primer equipo de su club, la UC, incluso incursionó en las semifinales de la copa Libertadores de América. El resto nada.

¡QUE DIFERENCIA!

Pero las diferencias también lo son a otro nivel, al de los entrenadores. La noche anterior al partido de Chile y Yogoslavia, el entrenador de los europeos, Mirko Jozic, estuvo en una cena en el Estadio Yugoslavo, con un reducido grupo de la colonia residente. Allí, Jozic manifestó su seguridad de ganar el día siguiente. Es más, sabía quiénes eran los hombres claves de su rival con nombres y apellidos y manejaba a la perfección sus virtudes y sus defectos. Tal asunto quedó públicamente de manifiesto en la conferencia de prensa posterior al encuentro. Jozic expuso que, en definitiva, no le había importado mucho marcar a Tudor, sino que lo vital era anular al que lo alimentaba, es decir, Pino. Le llegó el turno al entrenador de la selección local, Luis Ibarra. Fue casi penoso. No sabía los nombres de los jugadores más importantes de su rival y debía identificarlos por señas físicas ("el más flaco", "ese rubio")con la ayuda de los periodistas, por cierto, salió del paso. La situación no resiste análisis. El mismo Jozic le dijo días después: "Veo que aquí en Sudamérica no se realiza una labor seria con los jovenes. Y no se malinterprete esto, porque yo sería el primero en estar dispuesto a venir a colaborar en lo que fuera posible. Lamento que la FIFA o los directivos de estos países no se dan cuenta del riesgo que corre el fútbol de esta parte del mundo, siempre tan bello y talentoso, si olvidan el trabajo con los menores". Claro, preciso y lapidario. Pero las cifras están allí, frías e inmutables. Independiente de qué equipo fue campeón, en este mundial quedó claramente establecido que el fútbol europeo progresa a pasos agigantados, mientras el sudamericano se queda, irremediablemente, atrás.

OMAR JAZY

LOS SEMIFINALISTAS:

Chile entre los de la cima

El Estadio Regional de Concepción está absolutamente repleto. El partido entre Chile e Italia había sido parejo. Los europeos se veían mejor como equipo, pero el seleccionado local era el que llegaba con más peligro. Una situación confusa en que a Navarrete se le comete una clara falta penal que el juez no sanciona, la jugada sigue y Cabello —Héctor, el hijo de un pirquinero de la IV Región— dispara. Limonta, el portero italiano, apenas desvía, la pelota la recoge Tudor —Lucas, el hijo de un médico de buena situación— y ahí sí que el árbitro no se equivoca. La falta fue clara, penal. Iban 32 minutos del segundo tiempo. Camilo Pino, frío y talentoso, no corre la misma suerte que alguna vez vivieron en un Mundial Maradona, Platini, Zico y el mismísimo Caszely. Pino apuntó y el estadio estalló.

Quedaban 13 minutos para que Chile alcanzara las semifinales del Mundial Juvenil de fútbol. Y así nomás fue.

Los otros tres países que clasificaron entre los mejores cuatro del torneo mundial son europeos.

Alemania Democrática, actual campeón de Europa, eliminó a Bulgaria por dos a cero en Valparaíso. La otra Alemania, la Federal, dejó en el camino a Escocia por la vía de los penales, luego que el partido terminó igualado a un gol.

Los tres, justos ganadores. Pero sin duda que la mayor justicia estuvo en el triunfo de Yugoslavia sobre Brasil por dos a uno en el Estadio Nacional. Los actuales campeones del mundo en esta categoría abrieron el marcador. Los europeos empataron. Y los de la "verde amarelha", siempre alabados por su talento, comenzaron a dar patadas, tantas, que Boban debió salir en hombros de sus compañeros. Por eso fue más justo que hermoso ese impresionante tiro libre de Prosinecki a un minuto del final.

Lindo cuadro de los cuatro semifinalistas. Dos naciones del mundo socialista (RDA y Yugoslavia), una democracia occidental (la RFA y un pobre país del subdesarrollo (Chile).

De estos cuatro equipos saldrá el nuevo campeón del mundo juvenil. Al cierre de esta edición, las "pollas" de oficina abundaban. No se sabía a ciencia cierta qué nación tenía el mejor fútbol juvenil del planeta.

Usted, ya lo sabe.

O J



Doris Cifuentes, la yerbatera que asegura tener el antídoto del Sida.

MEDICINA POPULAR:

Yerbas que lo curan todo

- *Yerbateros populares tienen agüitas, baños, tizanas, sahumerios y cataplasmas para curar desde la pena hasta el Sida.*
- *Fórmulas para tomarle mala al vino, ahuyentar los malos espíritus, cicatrizar heridas del cuerpo y el alma, y recuperar la potencia sexual se recetan a módicos precios al que tenga perseverancia y un poquito de fe.*

Secretos para dejar el trago. Para acabar con penas y angustias y también con las malas rachas. Para cicatrizar heridas del cuerpo y del alma. Para el mal de los nervios y sus derivados: úlceras, colon. Para los dolores.

Para adelgazar. Para sacar verrugas, borrar manchas, cicatrices y arrugas. Para apretar las carnes. Para los reumas, para la próstata, la potencia sexual y hasta para el Sida.

Para todo ello y algo más, se ofrecen yerbas curativas. En agüitas, baños, tizanas, sahumerios y cataplasmas.

El consumo de yerbas medicinales es una tradición en Chile. En casas y restaurantes se ofrecen agüitas de yerbas para ayudar a la digestión. De generación en generación se transmiten las recetas: el matico y el llantén para cicatrizar, la melisa para relajar, la manzanilla para la guatita, el bailahuén para los gases, los pepinillos para el reumatismo, la menta, el paico o el cedrón siempre vienen bien después de una comida pesada.

Pero los yerbateros populares, los que ejercen el oficio de recetar y vender la yerba, después de probar, aprender de los más viejos y también de estudiar, ofrecen otras fórmulas, algunas de las cuales no revelan porque constituyen "secreto profesional".

RECETA DIVINA

La señora Doris Celedón —"nunca digo mi edad", advierte al iniciar la conversación— asegura que tiene la fórmula para el Sida, pero que no la puede revelar "porque es un mandato divino".

"Yo tengo tres yerbas que sanan el Sida. Cuando tenga permiso las voy a decir. Las dio la Santísima Virgen en una de sus apariciones donde anunció que iba a llegar esta enfermedad. Parece que fue en España. No las puedo revelar porque es un mandato divino, porque tienen que morir todas estas personas que son indeseables a los ojos de Dios".

No la conmueven argumentos para revelar la fórmula, ni siquiera insistir en que es un mal contagioso y que puede morir mucha gente. "Cuando el Señor mandó un castigo en Sodoma y Gomorra fue porque había muchos homosexuales que ofenden tanto al sexo masculino como al femenino. No son gratos a los ojos de Dios. Entonces por eso es que mandó este castigo, porque ya ellos no tienen pudor". Otros yerbateros más prácticos sólo recetan "evitar la gente rara".

La señora Doris lleva quince años en el oficio y atiende la "Botica del Pueblo" en Franklin 551. Ofrece en la puerta del local un Sahumerio Bendito: "El pez rojo" que según dice la publicidad "purifica su hogar o su negocio". "Al limpiarse la casa, explica, se van los malos espíritus y vibraciones y le va bien a la persona". Los sahumerios, continúa, son una ofrenda que se hace a Dios o Satanás. Admite no saber si la gente puede desear y provocar mal a otros, "pero que existe el mal, existe", sostiene con convicción.

Y explica: "Los malos espíritus andan en el aire, como los buenos. Pero en esta época andan mas malos que buenos, porque Cristo va a venir a la tierra y Satanás va a ser encerrado y castigado. Los demonios andan todos en la tierra. El infierno está 'pelao' ". Para hablar del origen de los sahumerios, se remite a las escrituras. "En el Antiguo Testamento Abraham y Moisés le quemaban sahumerios a Dios. Abraham hizo un altar y le quemaba animalitos enteros, entonces todo ese humito el Señor lo recibía, porque está en el cielo. ¿Me entiende?".

Por si queda alguna duda, concluye: "Los brujos también le queman a Satanás, mirrá o incienso. Los martes y viernes. El martes es el día de Satanás. Cuando Dios echó al ángel malo le dio el día martes. "Por eso, advierte, no hay que hacer sahumerios los martes".

Héctor Carrasco, 50 años, ejerce desde hace ocho el oficio. Tiene su puesto ubicado en San Isidro con la Alameda. Aprendió de viejos yerbateros y también leyendo sobre medicina natural y botáni-

ca en la Biblioteca Nacional que está frente a su negocio. El también conoce de sahumerios. "Hay para las penas de amor, dice. Yo los compro hechos a bolivianos, brasileros y peruanos. Los vendo por las etiquetas, pero no sé qué contienen". Sobre su efectividad dice que cuando la gente tiene fe resultan, aunque no disimula un poco de escepticismo. En todo caso él cree en las propiedades de la ruda. "Sirve para atraer dinero. Hay que plantarla en la casa o meterla debajo de la cama. También se puede quemar cuando la suerte está muy mala. Yo quemo ruda, barraco y canelo cuando las cosas me están saliendo mal y como que se compone la suerte. También sirve para esas ondas negativas que a veces se cargan con uno", señala.

PARA TOMARLE MALA AL VINO

Don Héctor Carrasco da también testimonio de otros tratamientos que probó personalmente con buenos resultados. Cuenta que estuvo enfermo de los nervios y que se sanó con un compuesto de hualtata, melisa y salvia. "Tres o cuatro tazas en el día como té, recomienda. Mientras más macerada la yerba, mejor es el efecto. También se le puede agregar hojas de naranjo".

Un mal que no tiene remedio es la sirrosis, cuenta. Y lo sabe por que la sufre en carne propia. Se puede detener, pero no tiene remedio. Lo que sí existe es una fórmula para "tomarle mala al vino". Se pone una porción de estrella de mar en el vaso y eso le produce rechazo al bebedor. Para complementar sugiere bailahuén que desinflama el hígado. También la pata de oso. Y para quitar la sed recomienda "tres o cuatro litros diarios de cualquier yerbita, porque el organismo uno lo tiene acostumbrado a un mínimo de líquido". El dejó de tomar hace seis meses y sin recaídas. Las recaídas, sin embargo, explica, son pura cuestión de fuerza de voluntad. Para eso no hay yerbas.

La señora Doris complementa la receta para los tomadores: "Se pone una estrella de mar con flor de retamo y San Diego de la noche. Se hace hervir en un litro de agua hasta que se consume la mitad. Se pueden tomar 3 a 4 cucharadas en el día, porque la estrella tiene la misión de extraer el alcohol de la sangre. Lo chupa".

Para sacar las penas y la angustia —muchas veces causas del vicio— la señora Doris sugiere hojas de naranjo con melisa o toronjil oloroso y cedrón, después de la comidá o antes de acostarse. También receta oración: "Se rezan diez credos de una sola vez y dice adiós pena. Se le va todo".

LA MILAGROSA YERBA DEL CLAVO

"Reactivador masculino" lleva por nombre un compuesto peruano que vende don Héctor para la impotencia. Asegura que "hay clientes que lo vienen a buscar". Gente mayor, precisa. Y cuenta al tiempo de otras yerbas con propiedades afrodisíacas: la canela, la yerba del clavo y otras que vienen de afuera como el boruro. También menciona la jalea real, un compuesto de miel y polen. En el acto aclara que el boldo no es contraindicado para la virilidad, que por el contrario tiene muchas propiedades como diurético y estomacal.

La señora Doris complementa: "La yerba del clavo se deja macetar en alcohol y se toma por gotas. Treinta al día. Los hombres la toman mucho, dice, cuando tienen problemas de sexo. Su abuso, precisa, no causa daño. "Todo lo contrario, es buena para el sistema nervioso y para el metabolismo cerebral".



Héctor Carrasco aprendió la fórmula para tomarle mala al vino.

Los yerbateros también ofrecen tratamientos complementarios para mejorar la figura y contrarrestar el paso de los años. En esta época, dice don Héctor, las damas llevan muchas yerbas para adelgazar. Además del té de las siete hierbas y el machitún, él receta un preparado especial: extracto de llantén. "Se pasa por la licuadora, se exprime en un paño y se toma como concentrado en vasitos de corto en ayunas. Lo puede ayudar con sacarina. Todos los días. No hay que ponerlo en el frigider. Se deja exprimido en la noche al sereno y se toma por la mañana. Todas las bebidas de yerba, aconseja, hay que tomarlas a temperatura ambiente". Para apretar las carnes está el pangui, que es la raíz de la nalca, se toma como agüita y sirve para la celulitis. Para manchas, cicatrices y arrugas está la pomada "concha de perla".

Para las verrugas, la señora Doris tiene su secreto: "Se pincha la verruga y se pone un granito de sal de comer. El granito impregnado en sangre se echa a un brasero y a la persona se le dice que salga de la pieza porque eso hace una explosión, así ¡Pufff! y la verruga empieza a desaparecer".

Para cicatrizar úlceras y todo tipo de heridas hay variadas recetas. "En un mes dice la señora Doris se puede curar una úlcera con una tizana de llantén, matico y linaza entera". El mejor cicatrizante, dice Héctor Carrasco es el fenogrego mezclado con clara de huevo que se aplica en la herida. Sanan hasta las más rebeldes", asegura.

Para el reumatismo lo más vendido es el pepinillo o melón de reuma, que también sirve para la sinusitis. "Se parte el pepinillo, se aspira y se echa una gotita en las fosas nasales para botar la materia. Macerado en alcohol se aplica como cataplasma para várices, reumatismos y artritis", dice Carrasco. Doris Celedón ofrece una variante: el litre. Se hace hervir y se dan baños a los enfermos a los huesos.

No hay prácticamente mal para el que no exista una yerba, aseguran. Doris Celedón sostiene incluso que ha sanado enfermos de cáncer, desahuciados. El detalle del tratamiento no lo revela porque éste sí que es secreto profesional, pero adelanta que es a base de tomar aguas de yerbas y no comer grasas. Esto último parece ser la clave de su remedio, de acuerdo a su teoría sobre el origen de la enfermedad: "Para mi entender el cáncer le da a las personas que tienen la sangre muy gruesa. Usted sabe que la sangre primero pasa por las venas y después por las células que son las más chiquititas. Como es gruesa queda atascada, se apelotona y comienza el desgeneramiento de las células".

MARIA JOSE LUQUE



Adolfo Hitler comenzó como soplón al servicio del militarismo bávaro y después revirtió las cosas hasta ponerlos a su servicio. Con el distinguido general Ludendorff a la cabeza (centro), los uniformados respaldan a Hitler tras salir éste de la cárcel por el "putsch de la cervecería".

La Gestapo

Es imposible entender el nazismo sin conocer la historia de esta organización tenebrosa, que consolidó el poder absoluto de Hitler por medio de la represión más brutal desde 1933.

El fenómeno político-social del nazismo no podría jamás haber alcanzado preponderancia en Alemania, ni poner en jaque la suerte del mundo entero, de no existir la Gestapo y su brazo armado la SS, manejadas ambas por el sujeto perturbado que fue Heinrich Himmler. La Gestapo constituyó el más gigantesco y pavoroso aparato de terror que haya conocido la humanidad y para analizar el nazismo es indispensable adentrarse en los procedimientos y los métodos usados por esta monstruosa organización creada oficialmente por decreto de Hermann Goering el 26 de abril de 1933. Hacia 1944 contaba con unos 50 mil agentes especiales, que cumplían una labor de vigilancia y asediaban por el miedo a los alemanes de todos los niveles, no importa en qué lugar de Europa se encontraran.

Himmler advirtió el 24 de julio de 1933: "En lo sucesivo cualquiera que alce la mano contra un representante del Estado o del movimiento nacional-socialista, lo pagará con su vida en un plazo más o menos corto. **Bastará probar que ha tenido la intención de cometer ese acto**".

El propósito alienado del nazismo fue fundar "**un Reich para mil años**", estableciendo el dominio de una raza supuestamente pura sobre el resto de los habitantes del mundo, integrado por razas diferentes a la aria. Su idea era que una casta dominante manejara a una plebe esclavizada. La organización exigía el acatamiento integral del llamado "Fuhrer Prinzip" (Principio del Jefe), esto es la obediencia sin condiciones, mecánica y no razonada, a toda orden superior, cualquiera fuese su naturaleza.

La Gestapo se propuso la tarea de organizar una red de control y espionaje rígida, cuyos largos brazos alcanzaban hasta los más alejados rincones para perseguir la disidencia e incluso el pensamiento contrario al orden vigente. Bajo el imperio del nazismo alemán constituía un delito pensar de manera diferente a la del Partido.

La siniestra organización actuaba sin restricciones de naturaleza alguna y con absoluta impunidad: practicaba detenciones secretas y, si era necesario, a perpetuidad, sin que existiera una acusación previa, juicio o abogado defensor. Detenía, interrogaba, torturaba, encarcelaba, incomunicaba y mataba a su arbitrio.

Este ejército secreto represivo tenía sus ojos puestos no sólo sobre los judíos u otras razas sospechosas, y aquellos elementos políticos que se oponían a la doctrina nazista, sino particularmente a quienes pasaban por partidarios. "Estábamos persuadidos de que nos controlaban siempre, cualquiera fuese nuestra graduación. Cada uno de nosotros tenía expedientes en la policía secreta, y muchos fueron acusados a causa de ellos. Todo el mundo estaba inquieto", contaría al final de la guerra el general de Aviación Hans Milch, durante los juicios de Nurenberg.

MILITARIZACION DEL PARTIDO NAZI

Cabo durante la I Guerra Mundial, Adolfo Hitler comenzó trabajando para el Departamento Político del Ejército alemán como soplón. Los militares politizados, en especial los de la zona de Baviera, cuya capital es Munich, detestaban a los gobernantes civiles culpándolos por la firma del Tratado de Versalles,

ciertamente abusivo y contraproducente, pues motivó un profundo encono en Alemania y fue caldo de cultivo para el nacimiento del nazismo.

Con el propósito de difundir sus intenciones, los militares de Munich organizaron Cursos de Pensamiento Cívico, destinados principalmente a descartar las ideas socialistas y pacifistas que se entronizaban en los círculos obreros y de la pequeña burguesía.

Hitler egresó de uno de esos cursos como "Bildungsoffiziere", esto es, "oficial de cuadros". Muy poco después, le fue encomendada la tarea de averiguar qué hacían los miembros de un ínfimo grupo denominado Partido Obrero Alemán, donde el ex suboficial encontró su destino y terminó por fundar el "Nationalsozialistische Deutsche Arbeiter Partei" (Partido Obrero Nacional-Socialista Alemán), que se hizo conocido por la abreviación "Nazi".

Ernest Roehm, quien fuera su instructor en los Cursos de Pensamiento Cívico, ayudó a convertirlo en una fuerza de choque para discutir la calle por medio de la violencia con socialistas y comunistas. La sección militarizada del Partido Nazi se llamó "Sturmabteilung" (Tropas de Asalto) y se le conoció por sus iniciales S.A., que quedó en manos de Roehm.

Tras el frustrado levantamiento llamado "Putsch de la Cervecería", que representó para Hitler un encarcelamiento de trece meses, el ex suboficial convertido en líder de la pequeña pero influyente agrupación política, decidió formar un comando especial para su protección. Esto ocurrió en 1929 y se materializó en una rama dependiente de la SA, a cargo de un turbio activista llamado Heinrich Himmler.



El siniestro Heinrich Himmler convirtió a la Gestapo y a las SS en sinónimo de terror en la Alemania nazista. Era un sujeto perturbado y mediocre.

Este lo transformó en una fuerza autónoma con el nombre de "Schutzstaffel" (Tropas de Protección), conocida como las SS, las mismas que en 1933 —tras el ascenso de Hitler al poder— sirvieron de base a la Gestapo, que no fue originalmente dirigida por Himmler sino por un ex policía dipsómano llamado Rudolf Diehls.

Desprestigiado por su conducta escandalosa, Diehls fue destituido por su protector Hermann Goering, quien dio el pase a Himmler a cambio de contar con su lealtad. Como era previsible, entre Roehm y Himmler se produjo una rivalidad de tales características que debía terminar con la eliminación de uno de los dos.

La decisión no llevó demasiado tiempo.

LOS HOMBRES DE LA GESTAPO

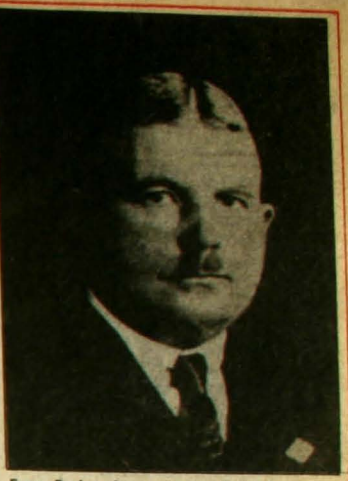
Hermann Goering tuvo un rol capital en la consolidación del Partido Nazi, porque aportó su prestigio de aviador estelar durante la I Guerra Mundial. Fue uno de los mejores pilotos de la famosa Escuadrilla de von Richtoffen y a partir de 1923 se dejó seducir por el extraño encanto que podía ejercer Adolfo Hitler cuando se lo proponía.

Goering está considerado el padre de la Gestapo, pero antes de alcanzar los mayores rangos dentro del nazismo —fue indiscutiblemente el N° 2—, participó con poca fortuna en el citado "Pustch de la Cervecería", que representó la cárcel para Hitler y para él heridas de mucha gravedad en el enfrentamiento armado que se produjo.

Con la ayuda de una familia judía, Goering logró escapar a Suecia, donde vivió por cuatro años. Los dolores que le provocaban las heridas de bala recibidas, lo llevaron a adicionarse a la morfina.

En su obra "La Gestapo", Jacques Delarue revela que "hubo de ser recluido en el Hospital Siquiátrico de Langbro, luego en Koenigsberg y otra vez en Langbro, establecimiento que dejó cuando estaba a medio curar, pero con la obligación de reconocerse periódicamente en el mismo. El especialista en medicina legal Karl A. Lundberg, que lo examinó en Langbro, dijo que Goering tenía un temperamento histérico, una doble personalidad. Era presa tanto de accesos de sentimentalismo llorado como de crisis de furor, en el curso de las cuales era capaz de cometer los peores excesos".

Cuando Hitler fue elevado a Jefe del Gobierno alemán, Goering era Presidente del Reichstag (Parlamento). Desde este cargo creó la "Geheime Staats-Polizei" (Policía Secreta del Estado), mejor conocida por su sigla estremecedora de Gestapo.



Ernst Roehm fue preceptor de Hitler en sus comienzos y jefe de las SA. Su poder terminó frente a un pelotón de fusilamiento al día siguiente de "la noche de los cuchillos largos".

Goering colocó a su frente a Rudolf Diehls, que le sirvió con lealtad, pues puso a esta policía política a su servicio para apoyarlo en los conflictos intrapartidarios. Borracho turbulento y mujeriego, Diehls era astuto e inmoral: proporcionó a Goering dossiers secretos de sus principales adversarios dentro del Partido. Compró, por ejemplo un paquete de cartas íntimas de Ernst Roehm, en las cuales éste pormenorizaba sus inclinaciones homosexuales.

No fue sin pesar que Goering decidió sacrificar a Diehls cuando el Presidente Hindenburg le reclamó por sus actuaciones públicas licenciosas. Tras recibir la promesa —cumplida— de Himmler de transformarse en su aliado, lo designó nuevo director de la Gestapo.

Fue así como se instaló en la tenebrosa sede del aparato destinado a controlar por medio del terror a todos los habitantes del Reich: el número 8 de la Prinz Albrechtstrasse de Berlín. Himmler estuvo al frente de la Gestapo, con tuición directa sobre las SS, durante doce años.

Los exiliados alemanes produjeron en París un documento titulado "Nazifuhrer sehen Dich" (Los jefes nazis le observan"), cuyos ejemplares merecieron una persecución tenaz de los agentes para destruirlos.

Allí se consignan datos desconocidos sobre la trayectoria oscura de Himmler, quien hizo desaparecer de los archivos policiales algunas delictuosas actuaciones suyas. El 2 de abril de 1919 el comisario Franz Stirman, a cargo de la delegación 456 de la policía de Berlín, hizo circular →

un informe escrito donde daba cuenta del asesinato de la prostituta Frida Wagdner, quien vivía con Himmler en un cuarto situado en Achenstrasse N° 45. Himmler oficiaba como proxeneta de la mujer y desapareció tras el crimen, por el cual fue inculpado.

El amo de la Gestapo acusaba una impotencia parcial, que no lo inhibió para casarse con la enfermera Courzerzova, quien lo introdujo en la práctica de la hechicería por medio de curanderos y hierbas, pero no por eso dejó de despreciarlo.

Durante el resto de su vida Himmler no pudo superar su dependencia de cartománticos, curanderos, hechiceros y otros taumaturgos. Es fama que jamás adoptaba decisiones importantes sin consultarlos.

El analista Francois Bayle escribió sobre Himmler: "Su carencia total de aptitudes para engendrar ideas importantes, le hacía encasillarse en la rigidez de fórmulas sistematizadas, que defendía con el ardor de la testarudez y la cerrazón mental del que se entrega por entero a una idea que le obsesiona. Este rasgo se traducía en una falta de originalidad y sensibilidad, de donde derivaba un funcionamiento casi mecánico del pensamiento, tan profundamente deformado en su naturaleza que debía considerársele como un pensamiento patológico".

Este ser enfermo tuvo en sus manos la vida o la muerte de millones de seres humanos en la Alemania nazi.

INCENDIO DEL REICHTAG

El historiador William Shirer ("Auge y caída del Tercer Reich") critica el ascenso de Adolfo Hitler a la Cancillería del gobierno encabezado por el anciano Presidente Hindenburg, con sus facultades mentales bastante deterioradas, asociándose con quienes antes despreció y combatió. Escribe: "De esta forma, entrando por la puerta trasera, por medio de un sucio tratado político con los reaccionarios de la vieja escuela a quienes personalmente detestaba, el antiguo vagabundo de Viena llegó a ser Canciller de una gran nación". Esto ocurrió el 30 de enero de 1933.

. El ex cabo, que hasta ese momento se pintaba a sí mismo como un elemento progresista, a pesar de lo ambiguo de su ideología ampulosa, se unió al Dr. Hugenberg, líder de los grandes capitalistas reaccionarios, y a Franz von Papen, un ambicioso aristócrata sin grandes talentos, que llegó a vicecanciller traicionando a quien lo usaba como testaferro, el general Kurt von Schleicher, quien se enteró al día siguiente por la prensa que había dejado de ser Canciller.

Las circunstancias enumeradas indican que la posición de Hitler no era en absoluto consistente. La Gestapo, sin embargo, preparó y luego instrumentalizó dos golpes decisivos para consolidar al futuro Fuhrer como el dueño absoluto del poder en Alemania y también *dominar* hegemónicamente dentro de su partido.

El primero de ellos fue el incendio del Reichtag, un complot maestro por los resultados, pero bastante burdo desde el punto de vista de su credibilidad. Con la realización perfecta de esta conspiración, Hitler acertó sobre varios blancos al mismo tiempo: culpó a los comunistas de haberlo perpetrado y se deshizo de sus socios eventuales: Von Papen y Hugenberg, aunque después reengancharía al primero, mas no como su par sino como un amanuense a su disposición.

El 27 de febrero de 1933, un cuarto de hora desués de las nueve de la noche, alguien alertó a los bomberos pues desde el imponente edificio del Reichtag (Parlamento) surgían llamas y humo. El siniestro consumió en poco tiempo el añoso pero enhiesto Parlamento, del que sólo quedó su fachada.

El fuego comenzó simultáneamente en 30 lugares diferentes evidenciando que la acción fue intencional. Tanto Hitler como Goering clamaron de inmediato que se trataba de "un crimen comunista". La Gestapo, cuyos hombres realizaron el atentado, capturó y presentó a las autoridades a un débil mental llamado Marinus van der Lubbe, de origen flamenco, vinculado al partido Comunista holandés, del cual fue expulsado y con antecedentes de piromaníaco.

Todo era muy burdo, pero entre la senectud del Presidente Hindenburg, que dio poderes extraordinarios a Hitler, y la debilidad de las instituciones de la democracia alemana, el nuevo líder nacional se transformó en dictador legal al asumir todos los poderes. Suprimió los partidos políticos, acabó con la República de Weimar, destituyó los gobiernos estatales y sus parlamentos a fin de unificar el Reich; y anuló todas las libertades individuales.

NOCHE DE CUCHILLOS LARGOS

El segundo operativo resultó más complejo, porque a la sazón Ernst Roehm era líder indiscutido de las SA, que contaban con cuatro millones y medio de efectivos. El antiguo instructor de Hitler disentía de las decisiones del líder, desafiaba el poder del binomio Goering-Himmler y representaba un peligro para los planes iniciales del nazismo por su "tendencia extremista": pretendía substituir el ejército prusiano aristocrático y clasista por uno "popular", cuyos efectivos serían obiamente sus SA. Como si fuera poco, denostaba contra los poderosos industriales que financiaban a Hitler, como Krupp.

Roehm constituía una espina clavada en el cuello de Hitler, que sin embargo lo toleraba porque por alguna razón desconocida ejercía un influjo poderoso sobre él. Homosexual, borracho, pendenciero y rufianesco, Roehm solía fascinar a su auditorio del Café Kem-



El incendio del Reichtag permitió a los nazis ascender con Hitler al poder. La Gestapo consumó hábilmente el atentado culpando a un débil mental.



Hermann Goering, segundo hombre en la jerarquía nazi, es considerado el padre de la Gestapo. Con su prestigio en la I Guerra Mundial ayudó al surgimiento del Partido Nazi.

pinsky de Berlín cuando hablaba de "Adolfo" y era el único que lo tuteaba en público.

—Adolfo es innoble. No trata más que con reaccionarios, y toma por confidentes a esos generales de la Prusia Oriental. Adolfo procede de mi escuela. Yo lo formé. De mí ha recibido todos sus conocimientos. Pero sigue pensando con la mentalidad de un pequeño burgués que quiere vivir en paz, mientras nosotros nos mordemos los puños de rabia.

Todos estos exabruptos eran puntualmente recogidos por los hombres de la Gestapo infiltrados en esas tertulias. Cuando el dueto Goering-Himmler consideraron contar con suficiente material, en buena parte falsificado, se dirigieron donde Hitler para denunciar que Ernst Roehm preparaba una conjura contra él cuyo capítulo final sería su asesinato.

Al ver amagada su posición e instado por los generales prusianos, Hitler dio su consentimiento para proceder contra su antiguo preceptor y amigo, quien solía ser, a pesar de sus desviaciones, un hombre astuto. No lo fue en esta oportunidad.

Roehm se alarmó cuando se enteró por sus confidentes que su ex camarada se había puesto en su contra y creía que él pretendía traicionarlo. En lugar de asumir la ofensiva, adoptó la actitud contraria: desmovilizó por dos meses a sus SA. Creía inocentemente que esto demostraría a Hitler cuáles eran sus intenciones y lo convencería de su lealtad. Prohibió a sus SA el uso del uniforme de camisas pardas.

Como una demostración de sus intenciones se dirigió con sus principales lugartenientes de vacaciones al balneario de Bad Wiesse, lo que representaba poner la cabeza bajo de la guillotina. La noche del 30 de junio de 1934 el propio Hitler, flanqueado por efectivos SS fuertemente armados, se presentó en el Hotel Hauslbauer, de Bad Wiesse, donde sus huéspedes dormían y tuvieron un doloroso despertar. Hitler golpeó iracundo con su fusta a los perverudos que dormían juntos, insultó con ferocidad a Roehm, que por casualidad descansaba solo, e hizo acribillar en el mismo lugar al "Obergruppenfuhrer" Heines, quien dormía en la habitación vecina con su chofer.

La alucinante historia del nazismo conoce esta operación como "la noche de los cuchillos largos", porque la madrugada del 1° de julio de 1934 la sangre corrió a raudales en Alemania. Los hombres de Himmler descargaron sus golpes en diferentes lugares del país para aplastar a todos los disidentes o los sospechosos de serlo. En total se practicaron unas mil ejecuciones sumarias y muchos miles más fueron puestos en prisión.

Karl Ernest, del SA, que coordinó con la Gestapo el incendio del Reichtag, y el sacerdote Berhard Stemfle, que corrigió y redactó parte del libro "Mi lucha", de Hitler, fueron purgados. Ambos "sabían demasiado" para el gusto de Himmler.

Ernst Roehm fue fusilado sin proceso ni posibilidades de hacerse escuchar por Hitler, la mañana del 1° de julio en la celda 474 de la prisión de Stadelheim. De cuatro millones y medio de efectivos, las SA se redujeron a un millón que pronto fue absorbido por la Gestapo y la SS.

Las cándidas presunciones de Roehm de que tenía a Hitler en sus manos son sólo equivalentes a las percepciones no menos inocentes de los generales prusianos, quienes creyeron que después de estos sangrientos operativos el ex cabo debía someterse a sus condiciones. Sucedió exactamente al revés: Hitler los obligó a solidarizar con las matanzas.

Fue el momento en que Alemania capituló ante la aplanadora nazi y se selló por muchos años un destino de desgracia para la nación. El 5 de agosto de 1934 la otrora altiva Reichswehr (Ejército) se rindió ante el ex cabo, quien obligó tanto a los oficiales superiores como a los soldados a jurar lealtad al "Fuhrer" (Jefe Supremo), y asumió al mismo tiempo los cargos de Jefe de Estado y Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas. No se trataba de fidelidad a Alemania, sino a un hombre específico: Adolfo Hitler.

John Guther, el historiador, dice que Hitler "había alcanzado su meta. Sólo Dios podía desplazarlo. Y Dios, conforme Hitler lo proclamaba, parecía en esos años estar con él".

Cualquier semejanza entre esta historia y otra más reciente, no es pura coincidencia.

EDWIN HARRINGTON

TELEANALISIS:

Las imágenes del país invisible

Saltó a la publicidad con el registro de los sucesos ocurridos frente al Teatro Municipal, pero el programa de la productora de videos Telemisión lleva tres años de ininterrumpida grabación de las escenas que la televisión oculta.

El general Rodolfo Stange les hizo llegar hace pocos días una carta donde les agradecía el envío de las imágenes registradas durante los acontecimientos del pasado jueves 24 de septiembre, frente al Teatro Municipal en que la estudiante María Paz Santibáñez resultó herida con una bala en la cabeza. Dichas tomas se hicieron famosas porque lograron desmentir categóricamente la versión oficial que entregó el Gobierno de los hechos: ella intentaba demostrar que la joven universitaria había agredido previamente al carabinero del tránsito que le disparó.

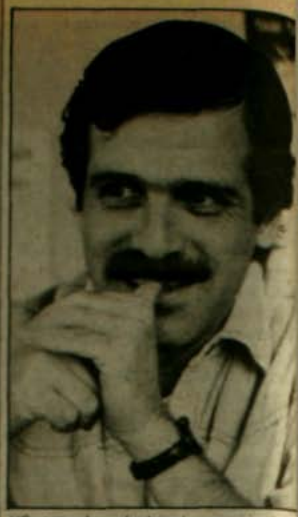
El programa audiovisual Teleanálisis, de la productora independiente de videos Telemisión, cumple este mes de octubre tres años de existencia. Y puede a estas alturas exhibir más de 27 ediciones, que reúnen un total de 120 reportajes sobre la realidad chilena, preparados por un equipo de jóvenes periodistas y camarógrafos. Ellos se han propuesto documentar el país "real" a través de imágenes que la televisión oficial esconde. Pero no sólo graban las escenas de mayor despliegue represivo, las protestas y demás movilizaciones sociales como fue el caso de la manifestación estudiantil frente al Teatro Municipal. Augusto Góngora, director de Teleanálisis, explica los criterios del programa a su cargo: "Nos interesa dar una visión coyuntural de la realidad, pero sin dejar de informar acerca de procesos que aparentemente no son noticia como por ejemplo, el proceso de crecimiento de una mujer de población. E intentamos ser una oportunidad de expresión para las voces que aún permanecen amordazadas porque creemos que ya no basta con 'ser voz de los que no tienen voz'. Hay que multipliar las voces". Es frecuente, entonces, que los reportajes no incluyan únicamente entrevistas a líderes políticos sino que hablen también los niños, las mujeres y los dirigentes de organizaciones de base.

A pesar del corto tiempo de vida, el trabajo de Teleanálisis ha traspasado las fronteras y ha obtenido en el extranjero numerosas distinciones por el esfuerzo desplegado. En diciembre del año pasado, obtuvo el primer lugar en la categoría "video-reportaje" del Festival del Nuevo Cine Latinoamericano, entre 179 participantes de todo el continente. Y en la misma ocasión, Teleanálisis fue también premiado por el conjunto de su producción audiovisual por el Comité de Cineastas de América Latina. En mayo de este año, en Teleconfronter, un festival europeo de televisión y productores independientes, se adjudicó la máxima distinción por todo su trabajo en materia de filmaciones. Y hace algunas semanas atrás, en Italia, Teleanálisis volvió a ser homenajeado al recibir otro primer premio en la categoría de producción independiente, en el encuentro de periodismo televisivo sobre el tercer mundo, Tam Tam Video.

QUE NO SEAN TAN NEGROS

La experiencia de Teleanálisis no puede separarse del fenómeno de la "explosión" del video alternativo. Desde que el movimiento social pudo volver a erguirse sobre pies sólidos, a partir de 1983 y después de un decenio de postergación, se abrió un canal de distribución imprescindible para todas las producciones audiovisuales, de ficción o documentales, como es el caso de Teleanálisis. Hoy tienen acceso al programa mensualmente las organizaciones poblacionales, sindicales, campesinas, de mujeres, de estudiantes, comunidades cristianas, organizaciones de derechos humanos, parroquias, vicarías, establecimientos educacionales, colegios profesionales, instituciones culturales, partidos políticos y otras múltiples organizaciones de base a lo largo de todo el país.

Y si a estas producciones se les llama video alternativo, denominación que suele discutirse en los círculos dedicados a las imágenes, es únicamente porque en Chile y América el video tiene dos expresiones: el de consumo privado dentro del ámbito hogareño y que es simplemente una extensión del cine o la televisión, sin más discursos que "Haga de su casa un cine"; y las expresiones alternativas que, en cambio, sí entregan sus propias propuestas en lo cultural, lo político y lo social.



"Se trata de multiplicar las voces", señala Augusto Góngora, director de Teleanálisis.

El aporte de los videos alternativos, dentro de los cuales se ubica Teleanálisis, es significativo si se considera que permiten recrear el país a través de sus verdaderas imágenes. "Estamos obligados a ver una televisión completamente controlada por el Régimen, donde el espectáculo de la realidad ha sido sustituido por el mundo del espectáculo", señala Góngora. Y desde su equipo de trabajo han acuñado una frase que expresa esta labor: "Rescatar las imágenes del país invisible".

Y el video, que se exhibe en funciones colectivas, ha permitido que los espectadores desmistifiquen la televisión porque a través de una misma pantalla de televisión ven hechos y situaciones que los canales no muestran. "Entonces viene el cuestionamiento y luego la lectura crítica de la televisión porque los espectadores se dan cuen-

a de que ese medio obedece a patrones ideológicos", apunta Góngora. Además, las proyecciones de Teleanálisis y la información que brindan sus imágenes, pasan a ser un pretexto para que la gente se reúna y dialogue sobre sus propios conflictos y se organice alrededor de ellos. Por eso, dice Góngora, el video aportó a la nueva consolidación de los movimientos sociales: se convirtió en una instancia de convocatoria poderosa. "Con el video no se da la actitud pasiva que logra la televisión", afirma el director de Teleanálisis. "Nosotros hemos permitido una intervención creativa del público receptor", agrega.

Y con el tiempo, los espectadores han aprovechado de madurar en su papel de receptores. Al comienzo, exigían que los videos mostraran todas las protestas y la represión desatada en contra de sus protagonistas. Expresaban así su necesidad de sentirse representados públicamente. Hoy, señala Góngora, las exigencias han cambiado. "Los miembros de las organizaciones sociales captan la desesperanza nacional y le piden ahora al video que exhiba experiencias de vida, esperanzadoras. Que muestre lo que ellos están haciendo, los espacios de libertad que han conquistado", agrega. Entonces, Teleanálisis ha tenido que responder y narrar experiencias exitosas de organización popular y de diálogo dentro del movimiento social, porque la gente no quiere ver sólo represión y les pide reiteradamente "que no sean tan negros...".

DESDE LOS QUE SUFREN

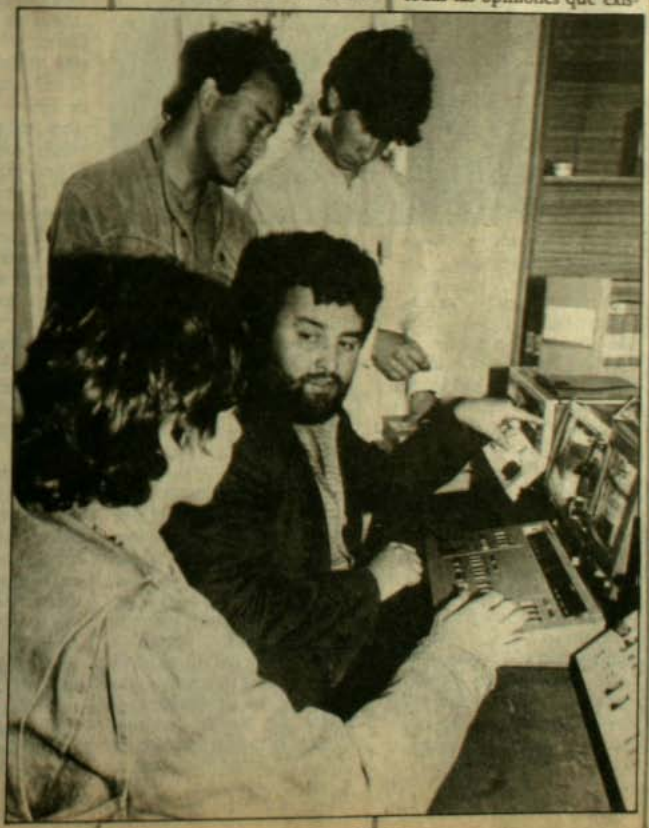
El proyecto de Teleanálisis fue de creación colectiva y partió con un desafío claro: inventarlo todo porque no existían modelos previos. Se trataba de crear un nuevo medio de comunicación porque, hace cuatro años, no existía el video como expresión formalizada. Y, lógicamente, los afanes propagandísticos de la televisión apuraron la necesidad de contar con un proveedor de imágenes reales. "Teleanálisis intenta hacer un trabajo periodístico y documental de la realidad chilena. Se ha transformado en un catastro de las imágenes y los sonidos de Chile, que sirven para recuperar la memoria colectiva de nuestro país, que es una de las cosas que la Dictadura quiere bortar porque su mejor cómplice es el olvido", manifestó Góngora.

Ciertamente Teleanálisis es objetivo, pero no en su acepción pura, explica su director. Dice: "Hacemos video desde el punto de vista de los que sufren y desde allí nos expresamos. Pero sí somos equitativos. Mezclamos todas las opiniones que existen frente a una misma realidad para que los espectadores saquen sus propias conclusiones".

Durante el proceso de invención de Teleanálisis, los periodistas han procurado crear un lenguaje audiovisual particular. "Más que transmitir noticias, nos preocupamos de realizar una narración a través de las imágenes. Nos interesan las historias y en eso nos topamos más con el cine que con la televisión", señala Cristián Galaz, editor general del programa. En los tres años de vida, el lenguaje escogido por Teleanálisis se ha ido decantando en la práctica porque no existían patrones asimilables. Ahora existe una mayor experiencia y afinamiento, pero la búsqueda continúa, con mayores incentivos aún. "Nos centramos en el personaje, individual o colectivo, para que narre su historia. No se trata de entregar informaciones completamente de actualidad —por eso los programas tienen larga permanencia— sino que de descubrir qué pasa con la vida y los sentimientos de los chilenos", agrega Galaz. Así, utilizando los recursos del medio audiovisual, no se necesitan muchos minutos para relatar la vida de los campesinos: con una imagen se puede mostrar la fisonomía, el vestuario, el entorno, la manera de hablar, todos los elementos que aportan a la configuración de ese sector social. A su vez, el periodista Rodrigo Moreno afirma que ellos tratan de desarrollar la capacidad de ser "buenos narradores de historias" más que de consolidarse como guionistas de noticiarios informativos. "Sabemos que tenemos mucho que aprender y progresar. Y para eso tenemos que seguir experimentando", dice.

Y el sentido de su labor como relator de historias audiovisuales significa, para Galaz, el rescate de una memoria para mantenerla viva: "Y no se trata simplemente de recordar lo obvio, aquello que olvidamos siempre, sino nuestra cultura y nuestra forma de vivir".

CAROLINA DIAZ



La labor de Teleanálisis consiste en darle forma de programa a las imágenes que la televisión oficial esconde.

TEATRO:

"La escuela se está muriendo"

● *La escuela de Teatro de la Universidad de Chile corre el riesgo de desaparecer si el plan del rector Federici se lleva a cabo.*

Sin profesores quedarán a partir del próximo siete de noviembre los alumnos del primer y del segundo año de la Escuela de Teatro de la Universidad de Chile. A menos que sean reintegrados los doce académicos del Departamento de Artes de la Representación que fueron recientemente exonerados por Jose Luis Federici, quien ocupa el sillón de la rectoría de esa casa de estudios a petición de Pinochet. "Con las medidas adoptadas, si no se reconsideran, no se podrá seguir haciendo clases. Sencillamente, la Escuela de Teatro tendrá que darse por terminada", anunció su director Sergio Aguirre, uno de los doce afectados por las medidas de expulsión del rector delegado.

Las cifras son categóricas. En el tercer año de la carrera, el 60 por ciento de las asignaturas quedará sin profesor y en el cuarto año, el 50 por ciento. Y casi la totalidad de los alumnos en proceso de titulación y práctica curricular perderán a sus profesores. "¿Qué se puede hacer en una escuela de teatro si despiden a sus profesores de actuación? O, ¿si se queda sin los profesores de expresión corporal, y con un cupo muy reducido de profesores de voz? Los alumnos tendrán que buscar trabajo en las compañías de teatro, pero van a ser actores a medio camino. La Escuela, en otras palabras, se está muriendo", expresa su inminente ex director Aguirre.

Porque no cabe duda que entre los doce académicos exonerados figuran destacados profesionales del teatro, cuyo aporte a la cultura es innegable. Entre ellos está José Pineda, director del Teatro Nacional; Enrique Noisvander, gran mimo; Abel Carrizo, director de teatro; Grimanesa Jiménez, actriz; Sonia Rand, investigadora; Rodrigo Alvarez, actor del elenco del Teatro Nacional; Francisca Infante, coordinadora de la carrera de Actuación; Patricio Campos, director artístico; María Angélica Carreño, Verónica Navarro y Ruby Goldstein, profesoras, y Sergio Aguirre, quien también es miembro del elenco permanente del Teatro Nacional. Ante su destitución, el Consejo del Departamento de Artes de la Representación (D.A.R.), anunció que todos los académicos exonerados seguirán ejerciendo la docencia "pues nadie que conozca la pedagogía teatral puede descalificar sus cualidades de maestros". Y agregó que los cargos vacantes no serán ocupados por ningún académico del D.A.R. y que desconocerá a quienquiera que intervenga en su administración o conducción docente.



Sergio Aguirre, director de la Escuela de Teatro, es uno de los doce académicos exonerados.

"PATAN EN CULTURA"

La Escuela de Teatro de la Universidad de Chile se fundó oficialmente en 1959, después del regreso de Agustín Siré al país con aportes recogidos en otras escuelas similares de Europa y Estados Unidos. Pero la Escuela, como tal estaba funcionando desde 1943, con cursos de interpretación teatral, foniatría, dicción, escenografía y nociones de historia del teatro. Y después se agregaron cursos de historia general del arte y de la música, estética, maquillaje, historia del traje, arquitectura teatral, elementos de rítmica, canto e idiomas. En sus 40 años de existencia, ha formado a gran parte de los intérpretes de teatro que hoy se desempeñan en el medio artístico del país. Y fueron maestros de varias generaciones los Premios Nacionales Pedro de la Barra, Agustín Siré, Pedro Mortheiru y Fernando Debesa.

En la actualidad, la comunidad del D.A.R., que incluye la Escuela de Teatro y la carrera de Diseño Teatral, está constituida por 33 docentes (menos los doce que están, en principio, exonerados), trece funcionarios y 150 alumnos. "Lo que está ocurriendo en el Departamento es como los accidentes atómicos. Primero se siente la gran explosión y la hecatombe viene después, con las dramáticas consecuencias para los 150 estudiantes que quedan con su carrera trunca", afirma Aguirre. Y agrega: "Pero qué más se puede pedir. Yo entiendo que al presidente de un banco no le guste el teatro y la cultura no le interese. Pero que al rector de la Universidad de Chile eso no le importe... Me da vergüenza que sea un 'patán' en cuanto a lo cultural".

Mientras tanto, con el rector designado Federici a la cabeza de la Universidad de Chile, el Teatro Nacional está descabezado y con dos de sus actores —de un elenco de diez— destituidos. "Y sin plata, sin presupuesto, sin un veinte, como la propia Escuela de Teatro", destaca Aguirre. La semana pasada había solamente 400 pesos en la caja de la Escuela, después de sacar unas fotocopias imprescindibles con mil pesos que donó una de las profesoras. Añade Aguirre: "Como somos gente de teatro, parecerá muy teatral o melodramático todo este asunto pero es la realidad. Es el Teatro el que está viviendo una realidad siniestra".

Y termina el director Aguirre señalando: "Todo esto es triste y desolador. Pero todos, exonerados y no, los que estamos con un pie en la tumba y los que no, vamos a dar la batalla como sea. Porque además tenemos rabia. Y una impotencia muy grande. Porque estoy seguro que ni De la Barra, ni Siré ni Pedro Orthus, a pesar de lo visionarios que eran, jamás se les pasó por la mente que esto podría suceder alguna vez". ■

CDT



"LA FAMILIA":

Crónica de un ciclo generacional

•*El prolífico director italiano Ettore Scola vuelve a confirmar su sólida marca autoral con esta emotiva y atrayente saga familiar.*

Entre dos fotos, la primera presidida por el abuelo a principios de siglo (Vittorio Gassman) y la segunda por el nieto vuelto a su vez abuelo (el propio Gassman), transcurre la vida íntima de una familia de la burguesía romana. Todo se desarrolla en torno al espacio concentrado de un amplio departamento, que se transforma en el escenario de las venturas y desventuras de Carlos, sus ancestros y su progenie. Así, nuevamente un tiempo largo resumido en escenas significativas, organizado en un lugar unitario y simbólico (como un "Un día particular" "La terraza" o "El baile"), sirven a Scola como esquema para desarrollar su retlexión sobre la vida cotidiana y sus vaivenes frente a la historia y la sociedad.

En el lapso de 80 años, se desliza la vida del grupo familiar desde antes del fascismo a la época conteporánea, período fuertemente marcado por la triste experiencia política y bélica italiana. Los hechos políticos estarán presentes naturalmente, en el acontecer diario, superpuestos a los hitos vitales, como el paso de la niñez a la juventud (con sus traumas, ilusiones y proyectos) y la consolidación en la adultez, para acercarse a la decadencia de la ancianidad (con sus fracasos, triunfos y frustraciones). Se harán patentes también los cambios en la moda y los estilos de vida, la degradación corporal y las veleidades sentimentales.

No menos importante, aparecerán en el relato los renuncios y traiciones, tema tan caro al cineasta (declarado hombre de izquierda), moviendo al espectador a la reflexión (como en "Nos habíamos amado tanto").

El punto de vista particular de Scola intenta, de algún modo, equilibrar los pesos relativos que los grandes y pequeños hechos tienen en el desarrollo personal, evitando una caída en un materialismo histórico demasiado rígido. Los hechos externos aparecerán sólo como un marco que se manifiesta por signos a veces, minúsculos, testimonios de un drama que se adivina lleno de colores y miserias.

Es en ese afán, si se puede definir como demostrativo, que Scola busca deliberadamente la identificación del espectador, sobre la base de personajes hechos a grandes pinceladas, y que se reflejan a través de sentimientos, emociones o pulsaciones corporales perfectamente asimilables. De una u otra manera, algún rasgo, alguna relación, alguna decisión, han sido vividos o sufridos por mucha gente. De esa sensación de atemporalidad que la película deja, por encima de una historia que sólo se asoma fragmentariamente. Este es, en todo caso, el rasgo más valioso de "La familia", como lo fueron las variaciones del juego de la seducción en "El baile", tan esquemática en su aproximación a lo histórico, por lo demás.

Para extremar esta sensación, el director no abandona el recinto cerrado de la casona familiar, símbolo de la permanencia de los lazos con el pasado y de la vigencia de ciertos proyectos. Todo aparece iluminado por los cambios en las estaciones y las variaciones de estilo.

Los ciclos se cumplirán y unos más jóvenes reemplazarán a otros más viejos.

Pero esto es sólo apariencia. El Carlo que vemos posar para la foto final es el compendio de un tremendo fracaso. Su matrimonio fue en gran medida una farsa (o al menos una hipocresía), su verdadero amor una suma de egoísmo e incomprensiones, sus relaciones familiares una sucesión de equivocaciones. Su propia trayectoria profe-

→

sional una mediocridad en el fondo y sus posiciones políticas una lamentable muestra de insensibilidad.

Como en "Macaroni", lo que hay en esta película es una crónica del fracaso, de la frustración, del sueño incumplido. Si en sus obras anteriores Scola aparecía como un realizador proclive a la nostalgia o la sátira mordaz, en las actuales aparece más bien como un pesimista cada vez más preocupado por el absurdo de la vida. Si en "Sucios, malos y feos", el ambiente sórdido escondía seres esperanzados, el esteticismo de los burgueses de "La familia" transparenta una amargura desconsolada.

Obra lúcida, impecable en su realización, marca tal vez una nueva línea en la trayectoria de este valioso realizador contemporáneo.

"La familia", 1987. Realizador: Ettore Scola. Guión: Ruggero Maccari, Furio Scarpelli, Ettore Scola. Fotografía: Ricardo Aronovich. Intérpretes: Vittorio Gassman, Stefania Sandrelli, Cecilia Dazza, Fanny Ardant, Philipe Noiret, etc.

JOSE LEAL

GILABERT
LABORATORIO CLINICO
NUEVO SERVICIO DOMICILIARIO
ATENCION PERMANENTE
TODO TIPO EXAMENES
FONASA • ISAPRES • CONVENIOS • PARTICULARES
Fonos 2256243
740308
MANUEL MONTT 1815
HUELEN 75 (PROVID.)
IRARRAZAVAL 1636

En torno al Teatro "Q"

Un aporte teatral a la evangelización de la cultura, siguiendo la huella cristiana de Jacques Copeau.







Once actores y cinco "técnicos", alumnos de la Escuela-Teatro "Q" presentan, frente a un fervoroso público, un divertimiento escénico titulado "¡¿Adónde la viste?!", que crearon colectivamente. La pieza consiste en una serie de bocetos caricaturescos que, sin mordacidad, ironizan situaciones y personajes de nuestra existencia diaria. Como es natural, no faltan las alusiones un tanto esfumadas y tangenciales al Régimen que en el presente nos aqueja. Si sólo se tratara de un desfile de anécdotas graciosas, actuadas con jocundia y desplante, no habría mucho que decir del montaje. Pero se refleja en ellas un serio y profundo trabajo pedagógico. Desde que Juan Cuevas y María Teresa Sepúlveda iniciaron la experiencia de hacer que la gente se "expresara a través del teatro" hasta la creación del grupo "Q" en la Parroquia "Jesús Obrero", muchas personalidades se han sumado a esta iniciativa. María Cánepa, José Pineda, Héctor Noguera y otros artistas, sociólogos y maestros, se les unieron. Y desde luego, el párroco Ignacio Gutiérrez y Monseñor Jorge Hourton, que gestionó para ellos la colaboración de la "Fundación Missio", y el Padre Esteban Gumucio, cuya obra "Los Jueces y los Reyes", se decidieron a representar. Es por lo tanto, inevitable percibir en cada puesta en escena de esta "escuela-teatro", un acopio de conocimientos y experiencias estéticas de un valor inapreciable para la evangelización de la cultura que nos reiterara recientemente Juan Pablo Segundo.

En el montaje que motiva este comentario bien puede atisbarse la impronta de Copeau y de sus numerosos discípulos y seguidores. Aquí, como en la escuela del "Vieux-Colombier", se persigue eliminar con ejercicios "la anarquía de los músculos" de la cual habla el maestro. Y sabemos que Noguera recurre al "yoga" y al "taichi" para complementar esta escuela coponiana. Se advierte sin trabajo que la danza, la acrobacia, la música, la mímica ideográfica, el canto y la canción dramática, preocupan a la Escuela "Q" para lograr la euritmia y la eufonía del espectáculo. No se crea que nuestra suposición es desatinada, pues, cuando en 1954, surgió en Estrasburgo el "Centre Dramatique de l'Est", muchos actores del Teatro Experimental habían viajado a Europa. Domingo Piga, entre otros, regresó impresionado por el trabajo que desarrollaban en Francia la "Compañía de los Comediantes" de Saint-Etienne, y otros grupos que seguían la enseñanza de Copeau. ¿Habrá que señalar el uso mínimo que el teatro "Q" hace de la escenografía, su reemplazo de la utilería y el decorado por blancas bolsas de osnaburgo que los actores manipulan libremente, para hacer notar las semejanzas? En los montajes del "Vieux-Colombier" se usaron cubos intercambiables, como lo sugiriera Appia.

De estar en lo cierto, es valiosa la búsqueda de Juan Cuevas, porque el anhelo coponiano de "devolver al teatro su sentido ritual y religioso, y su identidad litúrgica", puede ayudar a que en la Iglesia se abandonen viejos prejuicios provenientes del Concilio de Constantinopla (754) y que perduran en muchos países de Hispanoamérica, pese al "Vaticano II".

SERGIO PALACIOS

''EL BIOGRAFO'':

La sala del cine chileno

El pasado primero de octubre se inauguró un espacio donde el público puede conocer y evaluar las realizaciones chilenas en video o 35 milímetros.

Hasta los carabineros de la esquina han colaborado con nosotros. Nos dicen: 'El cine chileno es malito pero échenle p'arriba' '', señala el productor de Filmocentro, Eduardo Tironi, uno de los fundadores y promotores de la nueva sala de cine ''El Biógrafo'', ubicada en Lastarria 181, detrás del edificio Diego Portales.

Porque la cinematografía nacional cuenta, desde el primero de octubre pasado, con una sala propia, soñada y hecha realidad por la Asociación de Productores de Chile, que agrupa a 22 miembros regulares, sin más financiamiento que el de sus cuotas mensuales, impostergables, para la concreción definitiva del proyecto. En estos momentos está exhibiendo la película del realizador chileno Leonardo Kocking, ''La Estación del Regreso'', con una afluencia de público notable.

CASA QUEMADA

Las ganas de contar con una sala propia existían hace mucho tiempo, casi desde que nació la Asociación, en 1977, para pelear por una ley de defensa de la cinematografía nacional. ''Porque realmente era imposible conseguir un lugar no esporádico donde se pudiera establecer un contacto del público con nuestras obras. Cuando hicimos el video 'Regreso', con las impresiones de la cantante Isabel Parra luego del primer permiso temporal para pisar de nuevo el país, los periodistas nos preguntaban cuánto tiempo iba a estar en cartelera. Y teníamos que responder que nunca, ¿dónde lo iban a exhibir en forma regular?'', manifiesta Tironi.

Son solamente cuatro los largometrajes producidos en Chile, o por realizadores chilenos, los que han llegado a la pantalla grande de los cines del circuito comercial, de los cuales ''Nemesio'' es uno de los últimos. ''Pero son muy escasos los productores de cortos y mediometrajes que pueden confrontar sus resultados con un público más masivo y más objetivo en su evaluación porque paga una entrada. Ellos necesitan que la gente vea esos diez, quince o treinta minutos de producción para ejercitarse y probarse'', recalca el productor.

Hace tres años entonces, la Asociación se dedicó a consolidar el proyecto de ''El Biógrafo''. Tironi salió a buscar una casa para arreglarle las paredes, aplanar el piso e instalar las butacas indispensables. Pero encontró la ubicación apropiada y la casa apropiada, justo un día después de que se había quemado. Convenció a los dueños, la remodeló y la sala pequeñita en que habían pensado al comienzo se convirtió en el camino en un flamante complejo con capacidad para 237 personas en platea alta y baja, con posibilidades de proyectar películas de 35 y 16 milímetros, y video en pantalla gigante. Además cuenta con una pequeña librería y confitería.

UNICA EN AMERICA LATINA

''El Biógrafo'' quiere convertirse en un lugar de difusión del trabajo, tanto de los nuevos cineastas y realizadores chilenos como los de larga trayectoria. Y no sólo de las producciones actuales sino también de las que hicieron historia o las que nunca tuvieron donde exhibirse por ausencia de una sala especializada. Y también pretende



ser un medio de divulgación del cine latinoamericano, para que el público establezca comparaciones. Por lo pronto, la primera semana de noviembre se exhibirá un ciclo de cine colombiano actual. Entre las películas programadas hay una con guión del escritor Gabriel García Márquez, basada en su novela ''Crónica de una muerte anunciada''. Y la semana pasada se inició una proyección de videos producidos por el chileno Juan Downey, residente en Estados Unidos. Se trata de una muestra de sus videos desde 1972 hasta la fecha. Y dentro de poco tiempo, el público podrá disfrutar de un ciclo del nuevo cine español, y de un festival de cine chileno exclusivamente.

''Que los productores hayan tenido que ingeniárselas para poder proyectar sus películas en una sala de verdad, es algo inédito. Tengo la certeza de que en ningún país de América Latina ha ocurrido y probablemente en ninguna parte del mundo. Aunque no recibimos el aporte financiero de nadie más que de nosotros mismos, era indispensable contar con una sala de estas características. Así que hicimos el esfuerzo'', señala Tironi. Y agrega: ''Además, creemos que de cine no hay que hablar tanto como gozar de su magia''.

La Asociación estima que ya ha dado el primer paso para la difusión del cine chileno y cuenta con que vengan otros. Falta un largo trecho todavía, como recuperar el espacio que antes ocupaban los ''agregados'' de la exhibición de una película. Hoy están reducidos a un informativo alemán, sinopsis de los próximos filmes y spots publicitarios. '' 'Agregado' se le llamó siempre a los pequeños documentales que precedían la película y que eran muy entretenidos. Cuando yo era chico daban incluso dibujos animados nacionales. Y la televisión también debería ser una fuente importante de trabajo para la creación cinematográfica. Debería promover un desarrollo alternativo de talento en las productoras independientes'', afirma Tironi.

Pero, dentro del corto plazo y de acuerdo a sus posibilidades, los productores de la Asociación aspiran a ampliarse a las provincias porque están conscientes que ''Santiago no es Chile''. En todo caso, una de sus más caras inquietudes ya se concretó: ''El Biógrafo'' se colma los fines de semana con una película chilena en sus pantallas.

CARTELERA

EXPOSICIONES

• Galería Espaciocal: "Presencia de una obra" es el título de la muestra de pinturas de la joven artista Irene Salas, quien expone por primera vez en forma individual. Son diez telas al óleo donde lo más importante es el color: colores vibrantes que chocan, colores ágiles que producen movimiento. A partir del soporte básico de la figura humana, la joven pintora se comunica con el espectador a través de manchas, protagonistas de sus cuadros. La exhibición permanecerá abierta hasta fines del mes de noviembre, en Candelaria Goyenechea 3280.

• Instituto Cultural de Las Condes: Este viernes 30, a las siete de la tarde, se inaugura una exposición de pinturas de la artista francesa de origen camboyano, Ann Kim, con el patrocinio del Instituto Chileno Francés. Entre 1985 y la actualidad, la pintora ha realizado más de una docena de exposiciones colectivas e individuales, en Chile y Francia. Mario Toral escribió de sus pinturas en el catálogo: "Similares al fino haz de luz y calor que obtenemos del sol al atrapar su vida con un cristal".

• Galería Carmen Waugh: Por primera vez en Chile, el artista argentino residente en Francia, Julio Le Parc, expone en Chile. La muestra se inaugura este martes 27 de octubre, a las siete de la tarde, con la asistencia de Le Parc a la Casa Larga, en Bellavista 0182. Paralelamente, en el Instituto Chileno Francés se realizará una exposición de los dibujos de este artista visual. Las actividades en torno a la presencia de Le Parc en nuestro país serán complementadas por dos conferencias, en la sede del Instituto (Merced 298): "Ser artista hoy", este jueves 29 y "Le Parc y su obra", este viernes 30, a las siete de la tarde ambas.

• Galería Espaciocal: Hasta el 1° de noviembre permanecerá abierta la muestra de pinturas y dibujos de la joven artista Mónica Clerfeuille, producto de sus dos últimos años de trabajo. En su mayoría, sus obras



son de gran formato: "Para que la figura humana, siempre presente, habite y respire sin presiones", explica la pintora. Sus cuadros eliminan lo estático, expresan dinamismo donde la vida y la gente son fundamentales.

CINE Y VIDEO

• La muchacha de Trieste: Desde este miércoles 28, en tres funciones diarias en la Sala Espaciocal (Candelaria Goyenechea 3820), se exhibirá la película italiana del director Pasquale Festa. El argumento gira en torno a una bellísima joven – encarnada por Ornella Muti– que vive entre la fantasía y la realidad, y cuya supuesta locura es solamente un mecanismo de defensa ante un mundo que la tiene insegura.

• Carnet de Baile: Y en la misma Sala Espaciocal, este sábado 31, a las once de la mañana, se proyectará esta película francesa como parte de un ciclo de cine del país galo. Del director Julien Duvivier, el film narra el reencuentro de una joven viuda con sus antiguos amigos, gracias al carnet de baile que recupera por azar. Casi todos ellos son marginales y las escenas donde queda retratada su derrota son patéticas.

• El Factor Humano: Este viernes 30, en tres horarios distintos a partir de la una de la tarde, y el sábado 31, a la siete de la tarde, en el Instituto Chileno Norteamericano (Moneda 1467), se exhibirá esta película como parte del ciclo "El cine en la acción etnocultural". La dirigió Otto Preminger en 1981 y cuenta con la actuación de Richard Attenborough. Se trata de una notable visión ética, de intenso suspenso, basada en la novela homónima de Graham Greene: un agente de la inteligencia británica debe demostrar su responsabilidad ante ciertos profundos valores, al defender a su esposa africana y la familia de ésta, de una siniestra intriga.

• Centro Cultural Mapocho: Como es habitual, para esta semana hay un interesante programa de videos en el popular lugar de encuentros de Alameda 381, a las siete y media de la tarde. Este lunes 26, se proyectará el video de "Yes in Concert". El martes, el de "Genesis Live" (The Mama Tour). El miércoles se exhibirá "Por maderas y canales", un video sobre las mujeres rurales, y "Bajo lluvias y mares", sobre los recursos del mar. El viernes se podrá ver el video de "La gran noche del folclor '85" e "Inti-Illimani en Bristol". Y a las nueve y media, "El Muro", de Pink Floyd. El sábado, a la misma hora, viene "Lucía", un clásico de Humberto Solás, director de cine cubano.

• Festival de Video: En la recientemente inaugurada sala "El Biógrafo", en Lastarria 181, continúa la presentación de la obra en video del realizador chileno residente en Estados Unidos, Juan Downey.



Este jueves 29, las funciones serán en dos horarios: a las dos y a las cinco de la tarde. Se presentarán videos de Downey producidos entre 1972 y 1987.

ACU

• La Agrupación Cultural Universitaria conmemora esta semana el décimo aniversario de su formación. Aunque ya está disuelta, sus ex integrantes han formado un comité de celebración de sus diez años que ha organizado diversas actividades culturales, naturalmente, para los próximos días, como sendos recitales de dos artistas que en su tiempo estuvieron ligados a la ACU. Este lunes 26, se presenta Mauricio Redolés y el grupo "Son ellos mismos", en el Café del Cerro, a las diez de la noche (Ernesto Pinto Lagarrigue 192). Y el martes 27, a la misma hora y en el mismo lugar, actúan Luis Le Bert y el grupo Amauta, en recitales separados.

RECITALES

• Napalé: Este viernes 30, en el Centro Cultural Mapocho, a las diez de la noche, el popular conjunto constituido por alumnos de música de la Universidad Católica, ha preparado un gran recital, con el estilo que sus seguidores ya le conocen.

• Grupo Chilhue y Humberto Duvauchelle: "Chiloé: Poesía, Mito y Leyenda" se llama el recital que ofrecerá por primera vez este singular dúo entre un grupo musical y un actor, en el Centro Cultural



Mapocho. Con ellos, el público recorrerá el mágico laberinto construido para descubrir el misterio y el asombro del mito y la leyenda. Estos son llevados a escena con una plástica bella y sugerente y con un profundo sentimiento reivindicativo del hombre ante su entorno ecológico casi destruido.

• "Más allá de los arcoíris". Este jueves 29, también en el C.C. Mapocho, se llevará a cabo una presentación de videos, fotografías, foros, artesanía, pintura, música y danza cuyo programa está a cargo de la Oficina de Promoción de Desarollo Chilote. Ese espectáculo será a las nueve y media de la noche.

CAFETERIA

Espacio Abierto, nombre de un grupo que reúne a 20 personas – todas de distintas profesiones y ocupaciones– cuyo afán por la promoción de la cultura los ha organizado inauguró recientemente un nuevo "lugar para estar, para que la gente se encuentre ricamente", como dice Jaime Hales, abogado y uno de sus integrantes. Se trata de un café instalado en la Casa Larga, un centro cultural que gira en torno a las artes plásticas, en Bellavista 0182. En él pueden degustarse, entre las diez de la mañana y las ocho de la tarde cosas sencillas pero agradables para saborear: un café hervido, dulces y pasteles árabes, tradicionales, y sandwiches de distintas variedades, a precios que no exageran.

"Nos ubicamos en la Casa Larga para estar cerca de la cultura e intercambiar ideas para que venga gente que le interese compartir, aprender y enseñar. Porque un buen café no se debe tomar nunca solo sino que acompañado y conversando algo...", señala el abogado Hales.

PREMIOS PERIODISTICOS EMISION

Premio Internacional José Carrasco Tapia

CONVOCATORIA:

El ejercicio del periodismo, en su doble tarea de indagar en busca de información y de transmitirla a un público en forma veraz y oportuna, se enfrenta a múltiples barreras. El trabajo del comunicador social se desenvuelve en medio de presiones externas de distinto grado de intensidad. En los años transcurridos desde la destrucción de la convivencia democrática por el Golpe Militar, algunas de esas dificultades en Chile han alcanzado el rango de figuras delictivas y riesgos personales para la seguridad y para la vida de los periodistas.

Sin duda la dificultad para obtener información y darla a conocer es mucho mayor aún cuando los periodistas abordan temas relativos a las violaciones de los derechos humanos bajo el Régimen Militar. Enfrentar esta dificultad y superarla se ha convertido en una prueba de valor personal y dignidad profesional que debería ser objeto de un reconocimiento público, lo que no se ha dado hasta ahora en el ámbito nacional.

La Sociedad Periodística Emisión quiere contribuir a subsanar esta carencia, instituyendo los PREMIOS EMISION para los mejores trabajos periodísticos sobre el tema de los Derechos Humanos, comprendidos no sólo los de opinión y políticos, sino también los derechos económicos y sociales.

Para estos efectos, se convoca a los Premios Emisión del año 1987.

BASES:

1. Categorías:

1.1. **Premios Emisión al trabajo periodístico que haya constituido un aporte a los derechos humanos y a la promoción de la libertad y la justicia en Chile.**
- —Mejor artículo periodístico transmitido en radio.
- —Mejor artículo periodístico transmitido en TV.
- —Mejor artículo periodístico publicado en prensa escrita.
- —Mejor artículo periodístico producido en video o prensa alternativa.
- —Mejor ensayo producido el último año.

1.2. **Premio Internacional José Carrasco Tapia a un periodista o escritor extranjero que se destaque por su contribución a la causa de la democracia y la libertad.**

2. Postulaciones

Emisión constituirá un archivo de trabajos periodísticos que pueda servir de referencia al jurado. Se aceptarán todas las postulaciones personales o que vengan con respaldo de organizaciones políticas y sociales vinculadas a la defensa y promoción de los derechos humanos, asimismo las que sean patrocinadas por los medios de comunicación nacionales o extranjeros.

3. Plazo

Se recibirán postulaciones para los premios nacionales hasta el 30 de octubre de 1987.

4. Premios

Los premios nacionales serán dados a conocer el martes 1° de diciembre y entregados en una ceremonia solemne el jueves 10 de diciembre. El Premio Internacional José Carrasco Tapia será dado a conocer el 8 de noviembre del presente año, y entregado conjuntamente con los premios nacionales.

Habrá un premio único para cada categoría. El Premio Internacional José Carrasco Tapia estará dotado además de los pasajes de ida y regreso de la persona distinguida desde su país hasta Chile.

El jurado podrá declarar desierto(s) algún(os) premios(s).

5. Jurado

Estará compuesto por las siguientes personas:

Jaime Castillo Velasco - Presidente de la Comisión Chilena de Derechos Humanos.
Mirta Crocco - Presidente del Comité por los Derechos del Pueblo (Codepu).
Augusto Góngora - Director de Teleanálisis.
Claudio González - Secretario Ejecutivo de la Fundación de Ayuda Social de las Iglesias Cristianas (Fasic).
Ignacio González - Presidente del Colegio de Periodistas.
Alejandro Hales - Presidente del Colegio de Abogados.
Renato Hevia - Director de Revista Mensaje.
Belisario Velasco - Miembro del Directorio de la Sociedad Periodística Emisión.

6. Organización

Un Comité Organizador de 5 miembros es el encargado de la recepción de los antecedentes y postulaciones y de la organización de los actos y ceremonias de entrega de los premios.

Toda la correspondencia relativa a esta convocatoria debe ser enviada a: Comité Premios Emisión, Manuel Montt 425 o a la Casilla 139-T, Correo Providencia, Santiago.

DERRUMBE BURSATIL MUNDIAL:

Otro mundo después del "lunes negro"

- *Ataque de EEUU a plataformas petroleras iraníes desencadenó pánico financiero y económico, acabó con el "boom" de Reagan, violentó políticas aplicadas por potencias y bancos internacionales y desató firme temor de una nueva recesión.*

Cuatro opciones ofrecieron los asesores del Presidente Reagan para responder al ataque de un misil lanzado por Irán el viernes 16 de octubre contra un petrolero kuwaití reabanderado por EEUU, cuando éste se hallaba en aguas de kuwait. Una era el embargo económico y las otras tres, bélicas: un ataque aéreo nocturno, lanzamiento de misiles desde navíos y utilización de comandos de la Armada estadounidense contra objetivos militares iraníes.

Reagan lo pensó durante todo ese fin de semana, consultó con gobiernos "amigos" y, finalmente (lunes 19), escogió otra vía que combinaba ambos propósitos: bombardear hasta sus cimientos dos vitales plataformas petroleras de Irán, situadas al centro del Golfo Pérsico. El régimen del ayatollah Jomeini valoró las instalaciones en "al menos 500 millones de dólares". En ningún momento, y así lo han admitido posteriormente múltiples analistas y aun funcionarios de la Casa Blanca, se consideró que dicha acción repercutiera como un "boomerang" sobre el frágil ambiente económico mundial.

Apenas conocido el ataque —y la declaración del gobierno iraní advirtiendo que ello constituía "una declaración de guerra que no quedará sin respuesta"—, los mayores centros bursátiles del globo, primero, y la Bolsa de Nueva York, después, reaccionaron con oleadas de pánico. Comenzó un masivo frenesí por desprendense cuanto antes del máximo número de acciones y otros títulos. Centenares de millones de valores entraron en cuestión de minutos a esta vorágine, que en su momento cúlmine se tradujo en ofertas en venta que superaban en 50 a las de la compra. Los precios cayeron rápidamente: 22,6 por ciento en Wall Street; 2,5 (y 17,4 por ciento al día siguiente) en Tokio; 11 por ciento en Hong Kong; 7 en Francfort; 13 en Amsterdam; 17 en Sao Paulo; 10 en París; 9,7 por ciento en Londres...

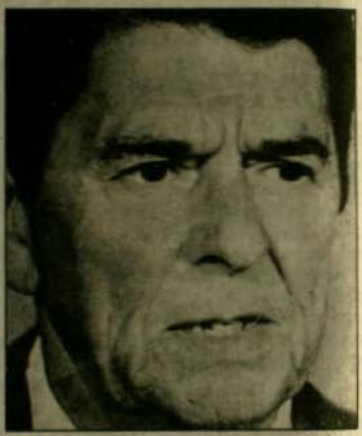
Al cierre del "lunes negro", Wall Street había perdido alrededor de 500 mil millones de dólares, recuperados en un 50 por ciento los siguientes dos días de transacciones. En cambio, las bolsas de Londres y Tokio (esta última, la mayor del mundo) acentuaron el derrumbe de sus precios, acumulando en 48 horas deterioros de 48 mil y 400 mil millones de dólares, respectivamente. En Ciudad de México, la hecatombe significó una merma de 2 mil millones; 3 mil en la Bolsa de Sao Paulo; 39 mil millones en la de Sidney, Australia. Promediando la semana, los precios y —en consecuencia las pérdidas— tendían a recobrarse, en niveles que oscilaban entre un tercio y la mitad del nivel alcanzado el 19 de octubre. Pero corredores bursátiles, banqueros y economistas, si bien creen que "lo peor ha pasado", también reconocen que las acciones no volverán a sus precios primitivos.

"VIVIAMOS EN UN VOLCAN"

Los analistas prevén que el "lunes negro" tendrá efectos económicos y sicológicos. Entre los primeros, una importante pérdida patrimonial de poderosas empresas (de hecho, aun después de la parcial recuperación, el valor accionario de las principales corporaciones estadounidenses se mantenía 40 por ciento bajo su nivel más alto, alcanzado en agosto último), en menor medida de pequeños inversionistas y "capitalistas populares", y un freno al proceso privatizador de empresas públicas. El efecto sicológico de "ser o sentirse más pobres, hará que muchos midan sus gastos, lo cual producirá un retroceso en la economía y mayor desempleo", temió un experto de Wall Street. Y la suma de ambos factores haría disminuir el comercio mundial, afectando primordialmente a los países deudores del Tercer Mundo.

Lo sucedido el 19 de octubre y días posteriores volvió a la memoria de gobernantes y gobernados el "martes negro" que también un octubre de 1929 abatió los precios bursátiles, y fue la primera señal de la Gran Depresión de los años '30. Las similitudes eran muchas: hace 57 años y ahora los valores accionarios se mantenían en un alto (y para muchos artificial) nivel, las tasas de interés venían en aumento y había evidentes fallas en el sistema de cooperación económica internacional.

El Presidente Reagan tranquilizó los ánimos asegurando que no habría depresión ni recesión, porque "la economía actual está más sólida: nuestros ciudadanos no deberían sentir pánico; tengo gran confianza en el futuro". No obstante, recordó el afamado economista John Kenneth Galbraith, autor del libro "Crak del '29", tanto entonces como ahora "la afirmación universal era que la economía estaba bien". La mayoría de los observadores coincide en que el fantasma de la recesión está hoy, después del "lunes negro", mucho más presente que hace dos semanas, o un año.



Presidente Ronald Reagan: el "lunes negro" dejó al desnudo la pérdida de su liderazgo en la política y economía mundiales.

Y ello, porque la crisis del Golfo Pérsico y el ataque de EEUU a las plataformas iraníes fue apenas el detonante de una situación que acomodaba su explosión desde hace largos meses. "Esto debía pasar un día u otro: vivíamos en un volcán, y no era el momento de encender un fósforo", dijo el ex ministro socialista francés de Finanzas, Jacques Delors, en abierta recriminación al bombardeo que ordenó Reagan.



Mapa de la tensión en el Golfo Pérsico: fue apenas el detonante para una crisis que venía acumulándose largos meses.

Después del desplome bursátil, todos los analistas concuerdan en tres factores que venían confabulándose para la crisis: alza de las tasas de interés, crecientes déficits fiscal y comercial de Estados Unidos y continua desvalorización del dólar. El interés "Prime" o preferencial, estable en 7,5 por ciento desde septiembre de 1986, subió a 7,75 por ciento en marzo pasado, y desde allí emprendió una sostenida alza hasta el 9,75 por ciento la semana anterior al "Crack". El déficit comercial de EEUU de 156 mil millones de dólares en 1986, aumentaría en 15 mil millones este año, mientras el del presupuesto federal se mantiene en 200 mil millones anuales. El creciente desbalance forzó todo este tiempo a sucesivas devaluaciones de esa divisa frente a otras monedas (6 y 4 por ciento ante el yen y marco alemán, respectivamente, entre agosto y septiembre). Ni siquiera los 70 mil millones de dólares destinados sólo este año por otros países industriales lograron estabilizar su precio.

Este difícil equilibrio en la cuerda floja ya había sido roto por una "semana negra" en la misma bolsa neoyorkina: entre martes y jueves previos al desplome del día 19, sus valores descendieron 11 por ciento, cerrando el viernes con una nueva baja de 5 por ciento.

El volátil ambiente económico y financiero, en que cualquier rumor alienta por igual pánicos de venta o frenetismo por comprar, motivó que el cobre retrocediera en pocas horas todo lo avanzado en casi un año. Su caída de 13,5 centavos de dólar fue al día siguiente sustituida por un repunte, pero ahora quedó mucho más expuesto a nuevas y bruscas fluctuaciones. Las mismas que se esperan para el petróleo y los precios de las acciones, especialmente luego que —el jueves— Irán respondió atacando la única terminal de Kuwait para superpetroleros. El ex ministro de Economía de Alemania Federal, Otto Gran Lambsdorff, previno de nuevas pérdidas en los valores bursátiles, después de su súbita recuperación. "Porque esta última alza será alimento de otra baja", dijo.

EL MUNDO CAMBIO

Depresión, recesión o un cambio frontal de políticas, una cosa es clara: desde la semana pasada el mundo es distinto al que había hasta el "lunes negro". El día 20, el diario "The New York Times" tituló afirmando que el "boom" de Reagan había concluido, y que ahora ese país camina a una nueva recesión. Las potencias industriales, victoriosas hace apenas tres semanas en los cónclaves del Fondo Monetario y del Banco Mundial, mostraron ahora que no tienen la economía bajo su control, tal como aseguraron entonces. Los bancos, que inmisericordemente venían elevando sus tasas de interés, ahora se apresuraron a bajarlas al 9 por ciento.

Japón, que al igual que otros países desarrollados, también subía sus intereses para protegerse de la caída del dólar, inyectó el equivalente a mil 736 millones de dólares con un propósito exactamente inverso. En París, el presidente de la mayor central empresarial, Francois Perigot, mostró su desencanto ante el proceso privatizador del gobierno derechista: "Los franceses descubrieron la Bolsa con ese programa, y la crisis deberá servir de reflexión a estos accionistas novatos". En Londres, la primera ministra Margaret Thatcher medita ahora si rebajará el precio de las acciones o bien retardará la venta de empresas públicas, por el efecto político que nuevas fluctuaciones tendrán sobre su "capitalismo popular".

REAGAN SE DESDICE

Y el Presidente Reagan... ¿qué dice después del colapso bursátil? "No permitiré que los norteamericanos sean chantajeados con impuestos más altos", afirmaba el 29 de septiembre último, al indicar que seguiría oponiéndose a reducir el déficit fiscal mediante recortes al presupuesto de defensa. El mismo Reagan que durante meses se negó a hablar con el Congreso sobre fórmulas para detener la hemorragia del gasto, ahora está abierto a "escuchar propuestas" que incluyan alza de tributos.

El secretario del Tesoro (ministro de Hacienda) estadounidense, James Baker, asustado por el impacto de su política de persistente alza de intereses para frenar la desvalorización del dólar, insinuó en Washington estar dispuesto a permitir una "caída libre" de la moneda, que según expertos financieros podría llevarse a un 20 ó 30 por ciento bajo su nivel actual. "Porque no toleramos que países con excedentes comerciales eleven sus tasas y obstaculicen el crecimiento económico mundial", dijo.

La crisis reveló, quizás por primera vez desde la Gran Depresión, cuán profundos son los efectos de cualquier acción política o militar sobre el escenario económico mundial. "La situación actual no permite llevar una política exterior sin tener en cuenta a los demás", dijo el Ministerio de Relaciones Exteriores soviético. "Los europeos deberán ponerse de acuerdo sobre cómo hablarle a Washington", espetó otro ex ministro de Finanzas francés. Por sobre todo, el "lunes negro" dejó al desnudo una peligrosa falta de liderazgo en Estados Unidos: a menos de quince meses de concluir su mandato, Reagan admite ahora haberse equivocado. Calibrando la difícil situación, el Senado de EEUU debate aceleradamente enmiendas legales que en el fondo apuntan a atar las manos del mandatario; una de ellas busca que el Gobierno informe sobre la situación del Golfo Pérsico, y sea la Cámara Alta quien vote la política a seguir en dicha área.

Pero la inestabilidad mundial seguirá latente más allá de la forma cómo se resuelva la guerra entre Irán e Irak, la acogida que tenga el plan de paz ya presentado por las Naciones Unidas, o la permanencia de una treintena de barcos de guerra de EEUU en el área. Simplemente, el foco de tensión pasó desde el plano bélico al económico. **d**

NSM

OSCAR ARIAS:

La paz es Nobel en Centroamérica

- *Mr. Reagan: usted que está apostando a la guerra, ¿por qué no apuesta más bien a la paz?".*
- *Crece la idea de que la paz no es solamente la ausencia de fusiles y de guerra, sino también la justicia, desarrollo y participación de todos en la sociedad.*

El día 13 de este mes, por cuarta vez en la historia de los premios Nobel, un latinoamericano se hizo merecedor —a ojos del parlamento noruego— del Premio Nobel de la Paz.

En 1936 fue el canciller argentino, Carlos Saavedra Lamas, el primer latinoamericano en recibir este galardón. Se lo premió por su gestión pacificadora en la guerra del Chaco, en la que se enfrentaron Bolivia y Paraguay. El segundo latinoamericano galardoneado con este premio, fue Adolfo Pérez Esquivel, argentino, a quien se le reconoció en 1980 su labor en defensa de los derechos humanos. En 1982, Alfonso García Robles, mejicano, compartió el Nobel de la Paz con la sueca Alva Myrdal. García Robles fue el artífice del acuerdo de Tlatelolco, firmado en 1967, que declaró al continente americano como zona libre de armas nucleares. Y, por último, el parlamento noruego le concedió este año el premio al Presidente de Costa Rica, Oscar Arias Sánchez, por su labor pacificadora en la zona centroamericana.

Oscar Arias, 46 años, casado, dos hijos, abogado y escritor, miembro de una acaudalada familia costarricense (cuya fortuna la hizo su abuelo, Luis Sánchez, con el cultivo y exportación del café), es asiduo lector, católico practicante y ferviente defensor de la familia —en sus discursos la cita constantemente—. Fue ministro de Planeamiento a los 30 años y a los 38 fue elegido diputado, cargo que abandonó en 1981 para dedicarse de lleno a la preparación de la campaña presidencial que llevó a Alberto Monge a la presidencia de Costa Rica.

En 1986, Oscar Arias fue elegido presidente de su país, como cabeza del Partido de Liberación Nacional, afiliado a la Internacional Socialista. Derrotó con más del 50 por ciento de los votos, a la Unidad Social Cristiana, partido de centroderecha.

Desde que asumió la presidencia, Arias manifestó su preocupación por el conflicto de la zona centroamericana, para lo cual elaboró un plan de paz —más conocido como Plan Arias—, y recorrió los países vecinos, para dar a conocer su estrategia pacificadora. El plan, compuesto de diez puntos, aportó pocas ideas nuevas: reconciliación nacional; cese al fuego; democratización; elecciones libres; suspensión de la ayuda militar; no uso del territorio para agredir a otros estados; reducción del armamento y supervisión nacional e internacional del proceso. El elemento que lo diferenció sustancialmente del acuerdo de Contadora (propuesta pacificadora de Colombia, Venezuela, Panamá y Méjico) fue la incorporación de un organigrama y un cronograma a las anteriores proposiciones. El proceso de discusión y negociación del Plan Arias culminó en Guatemala el 7 de agosto último. En una cumbre en la que participaron los cinco presidentes centroamericanos (Costa Rica, Nicaragua, El Salvador, Guatemala y Honduras), se firmó el acuerdo de Esquipulas II.

"MEJOR APUESTE A LA PAZ"

En algunos medios políticos centroamericanos, se estima que el premio Nobel otorgado a Arias es un impulso y un estímulo a la gestión de paz en Centroamérica. Se entiende, también, como un llamado a las potencias para que cesen la intervención en el área. Además, se lo considera como un ejemplo para el mundo, de la importancia del diálogo. Sin embargo, este optimismo no es compartido de igual forma por todas las partes.

La administración Reagan —involucrada directamente en el conflicto centroamericano— no es optimista. Relativiza las posibilidades abiertas a partir de



Oscar Arias acompañado de su familia y de José Figueres, tres veces presidente de Costa Rica.



Los cinco presidentes firmantes del acuerdo de Esquipulas II. Ortega, Ascona, Cerezo, Arias, Duarte.

Esquipulas II. Si bien manifestó su apoyo a la firma del acuerdo el 7 de agosto y se apresuró en felicitar a Oscar Arias, en la práctica, continúa apoyando económicamente a la Contra nicaragüense (lo que contradice uno de los puntos del acuerdo). El propio Arias, en una reciente gira por los Estados Unidos, le señaló al Presidente Reagan: "Usted que está apostando a la guerra, ¿por qué no apuesta más bien a la paz?".

Las razones que la administración Reagan arguye para continuar con el apoyo a la Contra no son nada novedosas. Jane Kirkpatrick, ex embajadora norteamericana en la ONU, en una conferencia celebrada en la embajada de EEUU en Managua, un día antes de que Arias recibiera el Nobel señaló: "El financiamiento norteamericano a los rebeldes nicaragüenses, tiene relación con los intereses estratégicos de Estados Unidos en la región".

Con "intereses estratégicos" de por medio, y con su "seguridad interna amenazada" por el gobierno sandinista —como manifiesta la administración Reagan— parece difícil que el gobierno norteamericano respete los acuerdos logrados por los cinco presidentes centroamericanos.

Un militante del gobernante Partido de Liberación Nacional de Costa Rica, que a su paso por Chile conversó con ANALISIS, señaló: "Yo creo que Estados Unidos nunca se mete en una parte sólo por asuntos estratégicos. Uno de los negocios más buenos que ellos tienen es vender las balas, mientras los muertos los ponemos nosotros. Yo creo que primero están las razones económicas y de paso las estratégicas".

Oscar Arias, consciente de la intransigencia norteamericana, se ha limitado a solicitar una prórroga en el otorgamiento de ayuda militar a la Contra. Le solicitó a la administración Reagan que detenga esa ayuda por lo menos hasta el 7 de noviembre, cuando se cumpliría la primera etapa de implementación del acuerdo de Esquipulas II. Sin embargo, sobre la ayuda "humanitaria" que los Estados Unidos presta a la Contra —acaba de aprobar 3,5 millones de dólares para un período que abarca hasta el diez de noviembre—, Arias señaló que "no va en contra del espíritu del acuerdo de Guatemala".

NICARAGUA NO TIENE LA EXCLUSIVIDAD

Los esfuerzos hechos por Nicaragua en el cumplimiento de los acuerdos de paz son ampliamente reconocidos: reapertura del diario "La Prensa" y de la radio católica; amnistía para los rebeldes que depongan las armas; alto al fuego en algunas zonas; elecciones libres para fines del 90. Sin embargo, es Nicaragua quien concentra las mayores "sospechas" por parte del resto de los firmantes. El alto al fuego decretado en forma unilateral por el gobierno de Managua ha sido descalificado por Arias, quien ha señalado que de nada sirve un cese al fuego si éste no obedece a un proceso de negociación previa.

El Salvador no es menos conflictivo. El embajador de ese país en Chile, Horacio Trujillo, señaló a ANALISIS que tienen cumplidos, de mucho antes que se firmara el reciente acuerdo, "más del 85 por ciento de lo que contempla Esquipulas II". Agregó que en su país no existe un proceso de negociación con la guerrilla: "Lo que allí se está dando es un diálogo con la subversión alzada en armas". Napoleón Duarte, Presidente salvadoreño, sostuvo hace unos días que el asunto a dialogar con los comandantes del FMLN sería únicamente "el acuerdo de paz suscrito en Guatemala por los cinco presidentes centroamericanos". Los delegados de la guerrilla salvadoreña estimaron que Duarte ya había adelantado su posición, sin negociación previa, y que por lo tanto el encuentro planteado sería sólo para "notificar sus decisiones unilaterales a través de una figura decorativa".

Guatemala sostuvo el mes pasado un proceso de conversación con la guerrilla. Lo realizó en Madrid. Allí se discutió sobre la desmilitarización y reorganización de las fuerzas de seguridad. Según Vinicio Cerezo, Presidente de Guatemala, ese proceso ya está en marcha. "Lo importante es que no hubo un enfrentamiento ni rompimiento. Se intercambiaron posiciones. Por primera vez en 27 años, un gobierno conversa con la guerrilla directamente y se abre un espacio para el futuro", señaló.

Es en Honduras donde se enfrenta uno de los mayores problemas para el cumplimiento del plan de paz. Uno de los puntos de este plan es el "no uso del territorio para agredir a otros estados". El problema que se le presenta a los hondureños para dar cumplimiento a este aspecto del acuerdo es qué hacer con los más de quince mil Contras que operan desde su territorio. La presencia Contra en Honduras es una cuestión no plenamente reconocida por las autoridades hondureñas. Tampoco existe pleno acuerdo en la constitución de la Comisión Nacional de Reconciliación, punto que también contempla el acuerdo de Esquipulas II. Esta, de conformarse, sería "estrictamente para cumplir con lo que dice el acuerdo de Guatemala. Aquí no se podrá pedir amnistía, porque ésta ya se dio el año pasado. Tampoco se podrá hablar con los alzados en armas, porque en Honduras no los hay", señaló Azcona Hoyo, Presidente hondureño.

En Centroamérica, algo ha cambiado desde agosto a la fecha. Hay una intención de pacificación reconocida por los cinco presidentes del área. Hay acuerdo de que los problemas centroamericanos tienen que ser resueltos por los centroamericanos. Los primeros pasos del plan de pacificación se están dando, pero aún queda mucho camino por recorrer. La comunidad internacional celebra el reconocimiento del parlamento noruego a los esfuerzos de paz en la región centroamericana.

Oscar Arias señaló el mismo día en que se supo que se le otorgaba el Nobel de la Paz: "Este premio no se le ha concedido a alguien por haber logrado la paz, sino a un hombre que está luchando por lograrla".

IVAN BADILLA

TRAGEDIA RADIACTIVA EN BRASIL:

Alerta para todo el país

● *Accidente provoca contaminación radioactiva en un centenar de personas. Hecho demuestra falta de preparación de las autoridades. Hay centenares de cápsulas en el país como la que provocó el desastre.*

Una familia pobre, habitante de un barrio modesto de la ciudad de Goiania, capital provincial de Goias, en el centro del país, es la principal víctima de un accidente nuclear provocado por las emanaciones de un producto radioactivo, conocido como Cesio-137, el cual es usado en medicina.

El cesio, contenido en una pequeña cápsula, era parte de un equipo médico de una clínica especializada en el tratamiento del cáncer. Abandonada hace tres años, la clínica fue objeto de un robo, a fines de septiembre, cuando dos ladrones llevaron una pieza metálica para venderla como chatarra (fierro usado).

Los ladrones llevaron el cabezal del equipo, conteniendo el cesio, para un local de chatarra, con el objetivo de desarmarlo. En el local – la casa de una familia con un patio para los trastos de fierro – su dueño junto a uno de los ladrones, trataron a golpes de martillo, de retirar un pedazo de plomo, un producto de fácil venta. El plomo, que servía de aislante, una vez destrozado, dejó escapar las radiaciones, liberando el cesio-137.

Sorprendidos por el intenso brillo de aquel polvo blanco (el cesio) los dos hombres, así como la familia del dueño del local, frotaron el material por sus cuerpos, como si se tratase de purpurina. Una niña, de seis años, hija del dueño, luego de haber jugado con el producto comió un pedazo de pan con sus manos empolvadas en cesio. Hoy está al borde de la muerte.

UN PAIS LLAMADO "BELINDIA"

A menudo se dice que Brasil es un país llamado "Bel-India", una mezcla de un país desarrollado, como Bélgica, con una nación pobre y atrasada como India. Un país de contrastes en que la "octava economía del mundo capitalista" convive con una población cuya alimentación, salud, educación, etc. son las de un país atrasado del Tercer Mundo.

El accidente de Goiania, según los observadores locales, fue un "cortocircuito" de esta Belindia. De un lado la ignorancia de las personas que desconocían el peligro de un aparato radioactivo. Con ello, la necesidad de robar, o vender cosas robadas, para sobrevivir. Por otro lado, el avance tecnológico de la medicina nuclear pero... sin tomar las debidas precauciones, sin establecer mecanismos eficientes de control.

El resultado es un accidente que costará la vida de algunas personas. Se supone que seis de los contaminados no sobrevivirán por mucho tiempo ya que fueron expuestos a radiaciones muy altas. Además, tendrá gravísimos efectos, como cáncer y esterilidad, en otros afectados.

La falta de fiscalización de los establecimientos que usan aparatos radioactivos quedó demostrada con este accidente. La Comisión Nacional de Energía Nuclear (CNEN), órgano estatal, responsable por el control, no sabía que la clínica, dueña del aparato robado, había sido desactivada hace tres años. Así lo informó el físico José de Julio Rozental, Director del Departamento de Instalaciones Nucleares, una dependencia de la CNEN.

Entretanto, y con sabor a disculpa, un alto directivo de la Comisión, Fernando Giovanni Bianchinni, declaró que el accidente constituyó "una negligencia médica" porque – según el funcionario – la clínica "no comunicó a la CNEN" el momento de su desactivación.

Pero la falta de preparación, a que aluden los entendidos, no se limita a la fiscalización. Más grave quizás es el hecho de que una vez producido el "alerta nuclear de Goiania" las autoridades entraron en

¡...es verdad!

lo dijo Cooperativa.

desespero y atendieron la emergencia, cometiendo "una serie de errores", como lo han señalado los científicos brasileños.

Una de estas deficiencias es que los técnicos de la CNEN que viajaron a Goiania para "controlar la situación", no llevaban ni vestimentas ni equipos adecuados para este tipo de ocurrencias. Faltaron ropas de goma, máscaras, guantes y botas. Incluso, los aparatos de medición de las radiaciones no fueron bien empleados.

Otro de los errores verificados durante los primeros días de la emergencia, fue el que las víctimas iniciales de la radiación – entre 20 y 30 personas– fueron llevadas a un estadio de fútbol, donde fueron instalados en carpas de lona, mientras eran examinados para comprobar los grados de contaminación. Una de las normas básicas para estos casos es separar las personas más afectadas de los menos graves para evitar el contagio entre ellos. Las víctimas de Goiania, sin embargo, estuvieron todas juntas en esos días.

La cantidad final de afectados se explica porque, como las personas desconocían totalmente lo que había ocurrido, durante algunos días, continuaron haciendo sus vidas normales. Cuando surgieron los síntomas de las radiaciones (ampollas, mareos, vómitos y fiebre) ellos recurrieron a puestos de primeros auxilios. Después de tres diferentes consultas, donde se les diagnosticaba una "alergia", un médico veterinario descubrió la realidad del hecho. Comprobó de qué se trataba llevando a uno de los pacientes a una clínica especializada.

Durante esos días, las personas contaminadas estuvieron en contacto con otras; partes de la pieza desarmada fueron vendidas; lo que sobró de la cápsula de cesio cayó en una cámara de desagüe en el local de chatarra. Todo esto llevó la radiación a 13 lugares próximos a la casa del accidente y un centenar de personas resultaron contaminadas en diversos grados.



Contaminados en el Estadio Olímpico.

Los más afectados debieron ser trasladados a Río de Janeiro, donde la Marina mantiene un Hospital especializado para víctimas de radiaciones. Según informaciones de la prensa local, en el traslado, otros errores fueron cometidos, como el uso de ambulancias comunes, su no inmediata descontaminación y la falta de ropas adecuadas por parte de las enfermeras que recibieron a las víctimas.

Entre las muchos opiniones de la comunidad científica que la prensa local ha recogido sobre el accidente, hay un criterio que prima: Es imposible que la Comisión Nacional de Energía Nuclear, encargada de ejecutar la política nuclear, sea capaz, al mismo tiempo, de fiscalizarla.

Por ello, científicos como José Goldemberg, Rector de la Universidad de Sao Paulo (USP), han demandado al gobierno cambios inmediatos en la CNEN y la creación de un órgano fiscalizador independiente.

La preocupación de la población brasileña ha crecido, en los últimos días, porque la prensa ha mostrado que existen, en diversas regiones del país, centenares de aparatos (usados en la medicina y en la industria) como el que provocó el accidente de Goiania. El temor generalizado es que dichas instalaciones no estén siendo debidamente controladas. La Clínica de Goiania, durante los últimos cinco años, no tuvo fiscalización de la CNEN ni de ningún otro órgano competente.

Otro caso de falta de fiscalización, recientemente revelado, es el de una firma paulistana, la SALT SA, que enterró, sin autorización material radioactivo en una chacra, en una localidad a 110 kilómetros de Sao Paulo. El Fiscal público, Fabio Pietro, que recibió la denuncia, señaló que ese caso "comprueba que las empresas hacen lo que quieren y que la fiscalización es ineficiente". d

GABRIEL CANIHUANTE
en Río de Janeiro

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS AL

Memorial de la Dictadura

Señor
Director
Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Con cierto retraso quisiera referirme y comentar el N° 191 de ANALISIS titulado "Memorial de la Dictadura: Cronologia de una pesadilla".

Son muchos los hechos que se han escapado en este recuento, entre los cuales señalaré los más importantes, donde los actores, personajes, instituciones y partidos son los mismos que hoy, catorce años después, arrepentidos de haber dado su conformidad y justificación al Golpe, claman Justicia, Democracia y Libertad.

Septiembre 12 de 1973
Militantes DC con el Golpe

El presidente del Partido Demócrata Cristiano, senador Patricio Aylwin entrega una declaración y que dice en parte: "Los antecedentes demuestran que las Fuerzas Armadas y Carabineros no buscaron el Poder... Los propósitos de restablecimiento de la normalidad institucional, de paz y unidad entre los chilenos expresados por la Junta Militar de Gobierno interpretan el sentimiento general y merecen la cooperación patriótica de todos los sectores... La Democracia Cristiana lamenta lo ocurrido...
Apoyo del Partido Nacional.
El presidente del Partido Nacional senador Sergio Onofre Jarpa en nombre de su partido declara en parte: El Partido Nacional llama a todos los chilenos a respaldar sin reservas la acción rectificadora de la Junta Militar de Gobierno y a empeñarse desde este momento, sin odios ni revanchismos en la reconstrucción de la patria.
18 de septiembre de 1973.

Representantes de todas las iglesias oraron en conmemoración de la Independencia Nacional, por la Patria y por la reconciliación de los chilenos, en una ceremonia religiosa celebrada en la iglesia de la GRATITUD NACIONAL. Presidió los oficios el Cardenal Arzobispo de Santiago, Monseñor Raúl Silva Henriquez, en presencia de altas autoridades del pais, encabezadas por los integrantes de la Junta de Gobierno; general Augusto Pinochet; almirante José Toribio Merino; general del aire Gustavo Leigh y el general Director de Carabineros César Mendoza y todos los Ministros de Estado. Frente a ellos estaban los ex presidentes de Chile Gabriel González Videla, Jorge Alessandri Rodriguez y Eduardo Frei Montalva, acompañados del Presidente de la Corte Suprema Enrique Urrutia Manzano, del Contralor General de la República Héctor Humeres, del Rector de la Universidad de Chile Edgardo Boeninger, del Nuncio Apostólico de Su Santidad el Papa; miembros del cabildo metropolitano y de los pastores de congregaciones, quienes estaban allí para dar mayor solemnidad a esta ceremonia litúrgica de impacto y significación.

"Nos constituimos en asamblea de Dios", expresó el Cardenal solemnemente, y más adelante en su homilia expresó: "Pedimos al Señor que no haya entre nosotros ni vencedores ni vencidos y para esto, para reconstruir a Chile, quisiéramos ofrecer a los que en horas tan difíciles han echado sobre sus hombros la pesadísima responsabilidad de guiar nuestros destinos, toda nuestra desinteresada colaboración".

El oficio religioso concluyó con las intervenciones del obispo católico Monseñor Santiago Tapia; del pastor pentecostal José Gómez; del obispo metodista Pedro Sotele; del representante de la iglesia Luterana Helmuth Frenz; del pastor bautista Luis Pozo; del coronel del Ejército de Salvación Eduardo Altman y del rabino Angel Kreiman.

Al terminar la ceremonia, los miembros de la Junta de Gobierno Militar fueron saludados por cada dignatario de las Iglesias presentes, por los ex Jefes de Estado y otras autoridades.

10 de octubre de 1973
LOS MILITARES HAN SALVADO A CHILE. Entrevista a Eduardo Frei Montalva por el periodista español Luis Calvo, publicada en el periódico "ABC" de Madrid.

"Yo le daré a usted las noticias que tenga y acaso mi opinión, porque de usted me fio. Este es un momento en que los politicos tenemos que callar. No es nuestro momento"...

– "Un hombre muy leal a usted, Juan de Dios Carmona, me contaba el otro dia que son muchos los funcionarios democratacristianos que trabajan ahora con la Junta Militar.

– Eso es cierto, pero lo hacen por su cuenta, a titulo personal. Por cierto que fue Juan de Dios Carmona, el hombre ya histórico, que hizo aprobar al Consejo la ley de control de armas, merced a la cual los militares, antes del 11 de septiembre tuvieron el derecho legal a incautarse de enormes depósitos de armas... Los militares han salvado a Chile y a todos nosotros, cuyas vidas no son ciertamente tan importantes como la de Chile, pero que son vidas humanas y muchas, y todas amenazadas perentoriamente. Y no puedo decir que estemos aún a salvo, porque, ya lo ve usted día tras día, las Fuerzas Armadas siguen descubriendo reductos y arsenales...

"Los militares fueron llamados y cumplieron una obligación legal, porque el poder ejecutivo y el judicial, el Congreso y la Corte Suprema habian denunciado públicamente que la presidencia y su régimen quebrantaban la Constitución, los acuerdos votados en el Parlamento y las sentencias dictadas por jueces absolutamente extraños a la politica"...

"Primero, que la Unidad Popular seguia conscientemente una politica que condujera al caos y a la locura colectiva. Segundo, que las fuerzas militares han salvado realmente al pais de su total aniquilamiento. Tercero, que la Democracia Cristiana no deseaba esto, naturalmente. Usted no desea operarse de un cáncer, pero llega un momento en que usted tiene que operarse el cáncer. Nuestros cirujanos son las Fuerzas Armadas, y el pueblo solicitó su intervención insistente, estruendosa y heroicamente".

Enrique Ropert Gallet
Ingeniero Civil
Doctor en Ciencias Fisicas

Señor Director:

A través de esta carta quisiéramos felicitar a revista ANALISIS por su excelente número especial que muestra estos catorce años de Dictadura. Se trata de un verdadero documento histórico.

En ese número especial se menciona la detención y posterior desaparición de los compañeros Claudio Tahuby (Félix) y Jaime Robotham (José). Ambos compañeros eran militantes del Partido Socialista de Chile (no sólo Claudio como señala la información). Ellos afrontaron la dificil tarea de la reconstrucción partidaria después del Golpe, a través de la Coordinadora Nacional de Regionales.

La fuerza del pensamiento y acción de Félix y José sigue viva hoy día en el Partido Socialista Unitario, en el que se integró la CNR en 1986. Ellos mostraron a través de su práctica consecuente la necesidad de construir una Nueva Fuerza Socialista, que convirtiera en práctica los planteamientos revolucionarios del PS.

Fraternalmente,

Guillermo Vera

Solidaridad con Mónica González

Señor Director:

Quiero, a través de esta carta, enviar mi solidaridad y apoyo moral a todos los periodistas que se han visto afectados por un Régimen que no tiene más razón que la fuerza. Sin embargo, todos los chilenos con algo de humanidad, y lo digo porque ayer escuché cómo ciertos inmorales le pedian a Pinochet y le hacian vibrar solicitándole mano dura, sienten un enorme respeto y se unen a la lucha justa y decidida de usted, Marcelo Contreras, Sergio Marras, y ahora de Mónica González, a quien le



envío un abrazo fraterno. Resulta difícil y me llena de indignación e impotencia la "razón" por la cual están detenidos Marcelo Conteras y Sergio Marras ya que así como Merino, con la "creatividad" que lo caracteriza, inventó el término "humanoide" ahora el Régimen habla de "psicopolitica", término que nadie conoce. Después de todo el humor político a veces despierta el pensamiento porque luego de la risa viene la reflexión y como al Gobierno le molestan los seres pensantes, aplica este tipo de medidas.

Quiero expresar a Mónica González mi solidaridad, sé que muchas personas importantes se la han enviado o han ido a expresarla personalmente tal como ella se lo merece, pero somos tantos los seres anónimos que queremos expresarle nuestra solidaridad y decirle "Mónica: sigue adelante, porque tu causa es justa". Y Mónica tiene razón al decir que el trato con ella es discriminatorio, que ellos, el Régimen, quieren vengarse de sus hirientes pero verdaderas investigaciones. Tuve, durante el Estado de Sitio, la oportunidad de leer una fotocopia del diario venezolano en que Mónica entrevistaba a Andrés Valenzuela. También leí su reportaje sobre "El Melocotón" acerca del caso de un "servidor público" con todos los poderes y su conducta. Resulta irrisorio y un poco trágico que a una periodista que tiene la misión de informar y que muchas veces antes ha realizado entrevistas, se le acuse por difamación y ofensas al Jefe de Estado cuando realiza una entrevista a un dirigente político de Oposición. Antes los requeridos eran los entrevistados o el medio de comunicación donde aparecían sus declaraciones. Ahora se persigue sólo a Mónica, sólo a ella, porque obviamente forma parte del "enemigo" ya que conoce muchos defectos de quienes nos gobiernan.

Olga Huenupi
Décima Región

Chato Peredo

Señor Director:

En abril de este año, con un montaje publicitario que tuvo contornos espectaculares, el Ministerio del Interior boliviano anunció la detención de Osvaldo Peredo Leigue, acusándolo de entrenar grupos irregulares, poseer material bélico, tener contactos con "el terrorismo internacional", trabajar con asesores nicaragüenses, colombianos, peruanos y chilenos y transitar con una falsa identidad.

Oswaldo (más conocido por su apodo familiar "Chato") es un médico graduado en la universidad "Patrice Lumumba" de Moscú. Hermano de Inti y Coco – responsables de la columna que comandó Che Guevara en Ñancahuazú – encabezó la columna que intentó continuar la guerrilla en Bolivia, el año 1970.

Cuando fue detenido, conducía un taxi en la ciudad de Santa Cruz – que era la forma en que se ganaba la vida – bajo el nombre de Mario Saavedra, que utilizaba desde 1980 para protegerse de la persecución de que ha sido objeto permanentemente.

Después de más de dos semanas de detención ilegal en las celdas del Ministerio del Interior, fue encausado ante la justicia ordinaria bajo la única acusación de falsa identidad. Todas las otras denuncias que formaron la faramalla publicitaria eran tan inconsistentes que no formaron parte de la acusación fiscal.

El sumario de esta causa ha sido llevado con tal lentitud e irregularidad, que el juez ha aceptado una demanda ampliatoria del fiscal, aunque había transcurrido más del doble del tiempo prescrito para la presentación de acusaciones y aún de pruebas acusatorias. En esa ampliación, el ministerio público pretende sostener que hay un delito genérico de "sedición", aportando como pruebas la existencia de "abundante literatura subversiva" en su domicilio y supuestas actividades políticas de sus familiares. Y aunque estos argumentos no resisten ninguna comprobación, el juez actúa tan obedientemente que ha vuelto a postergar su fallo.

En realidad, a Chato Peredo, el gobierno actual pretende juzgarlo por la acción guerrillera de Teoponte en 1970, pero sin que este hecho aparezca en el juicio. Como no tiene en las manos ningún "delito" para sustanciar el juicio, recurre a gastadas fórmulas de acusación, basadas en las prescripciones de los llamados Códigos Banzer, redactados para perseguir, detener y condenar a toda persona sospechosa de oposición al régimen.

Chato Peredo, así, se constituye en un ensayo de un gobierno "democrático" para continuar aplicando la doctrina de las fronteras ideológicas, que se desarrolló durante las dictaduras militares que asolaron nuestro continente durante la década pasada y que aún persisten, en unos casos directamente, y, en otros, a través de los gobiernos elegidos.

Antonio Peredo
Bolivia

Isidoro Carrillo

Señor Director:

Ante todo quisiera saludarle a usted y a todos los que laboran en su Revista y expresarles desde la cárcel toda mi solidaridad a los medios de prensa que sufren la represión del Régimen que hoy mantiene detenidos a varios periodistas, a ellos también les hago llegar mi apoyo y el de todos los combatientes del Frente Patriótico Manuel Rodríguez que permanecen en prisión.

Hoy me he planteado escribir esta carta cuando se cumplen catorce años del fusilamiento de mi padre Isidoro Carrillo Tornería, junto a los compañeros Vladimir Araneda, Danilo González y Bernabé Cabrera.

En el marco de esta fecha quisiera rendirle, junto a todos mis compañeros en prisión, un homenaje que en definitiva refleja nuestro reconocimiento y respeto por todos los revolucionarios que han sido asesinados por esta Dictadura. Pareciera paradojal que al transcurrir catorce años, justamente desde una prisión recuerde momentos tan parecidos a los que vivieron mi padre y sus compañeros en los meses de septiembre y octubre de 1973, así como también el que en esos mismos meses, con tan sólo 16 años, yo haya sido detenido y torturado por el solo delito de ser hijo de un comunista. Todos estos hechos los analizo hoy bajo las actuales condiciones que imperan en este país y es, por ejemplo, que al observar en las pantallas de televisión la reconstitución de escena de la captura del Coronel Carreño, ordenada por el Fiscal Torres Silva, me preguntaba: ¿qué habría pasado si yo hubiese tenido la oportunidad de tomar un arma para defender a mi padre y así garantizarles a mis hermanos, que tan solo tenían entre 2 y 13 años, que crecieran al calor de la presencia de su padre? Pero este pensamiento se borra cuando nuevamente vuelvo a la realidad y esa es, que en ese momento yo no era hijo de un oficial del ejército sino de un obrero y militante del partido comunista, por lo tanto se me negaba el derecho a defender a mi padre y se me detenía y se me torturaba. Hoy con impotencia veo cómo mis hermanos, al igual que otros muchos jóvenes chilenos, no tienen siquiera la posibilidad de saber dónde están sepultados sus padres.

Lo singular de esta paradoja es el hecho que tanto mi padre como sus compañeros fueron asesinados por servir a su pueblo y por el mismo motivo yo y mis compañeros nos encontramos detenidos, de ahí el orgullo, la admiración y el agradecimiento a él y a todos los caídos ya que mi decisión y disposición como la de todos los combatientes, milicianos y jefes del FPMR son la herencia del ejemplo y heroísmo de estos compañeros y, junto al valor de nuestro pueblo han permitido el surgimiento y desarrollo del Pensamiento Rodriguista transformándolo en una manifestación constante de movilización y combate.

Fraternalmente,

Vasili Carrillo Nova
Penitenciaría de Santiago

CARLOS PAUL, PRESIDENTE DE LA ANAP

"La prensa debe informar sin trabas"

Su "gran esperanza" es que la próxima Asamblea Anual de la Sociedad Interamericana de la Prensa —SIP— que tendrá como sede Santiago de Chile "va a colaborar mucho a la causa de la libertad de Prensa en el país". Carlos Paul Lamas, abogado, presidente de la Asociación Nacional de la Prensa —ANAP— ratifica su anhelo: "Creo que va a ser muy beneficiosa".

Es que en el encuentro que se desarrollará a mediados de noviembre —y que deberá ser inaugurado por el mismísimo general Pinochet— se darán cita los propietarios de los más importantes periódicos y revistas que circulan en Latinoamérica, Canadá y Estados Unidos para analizar exhaustivamente la situación que vive la Prensa en cada país miembro. Y a Carlos Paul no le cabe duda que a la luz del informe que debe presentar el periodista Emilio Filippi, en su calidad de vicepresidente para Chile de la SIP, los representantes de las empresas periodísticas podrán examinar objetivamente la realidad de la Prensa Nacional y toda su problemática.

El presidente de la ANAP contó que precisamente la posibilidad que los periodistas extranjeros conozcan directamente lo que sucede con la libertad de expresión en el país fue una de las principales motivaciones para pedir la sede: "Creemos que efectivamente hay desinformación al respecto. Y nada mejor que ver las cosas en el lugar mismo donde se producen", explicó.

—Y el cuadro que encontrarán es bastante desastroso: Un periodista condenado a reclusión nocturna; encarcelamientos que se prolongaron en medio de la nebulosa de un informe "sicopolítico" y proceso a una profesional que sólo preguntó y transcribió las opiniones de un entrevistado. Como marco, una legislación a cada instante más peligrosa para el ejercicio de la libertad de expresión. ¿Cómo calificaría usted el momento que se vive?

—Sin duda que es un momento difícil. Para nosotros no puede haber una prensa que cumpla su función de informar y opinar si existen disposiciones legales restrictivas y si permanentemente se está conculcando el ejercicio de la libertad de expresión. La defensa integral de ella es el objetivo primordial de la ANAP. El hecho que actualmente algunos periodistas se encuentren privados de libertad y/o sometidos a proceso,



nos preocupa. La misión fundamental de la prensa es informar a la ciudadanía y a nuestro juicio lo que han hecho los periodistas afectados por esas situaciones no ha sido otra cosa que cumplir con su obligación profesional.

—¿Usted es también de los que piensan que todo esto forma parte de los esfuerzos del Régimen por asegurar su continuidad y que para ello necesita tener a los Medios de Comunicación muy controlados?

—Mire, esa es una apreciación política y en mi calidad de presidente de la Asociación no me corresponde pronunciarme al respecto. Nuestro principal objetivo es —le reitero— defender la libertad de expresión y que la prensa pueda cumplir cabalmente su misión de informar. Y en ese sentido, sí le puedo decir que a nuestro juicio es esencial que la prensa pueda informar sin ninguna traba que impida el normal ejercicio de la expresión ciudadana, principalmente cuando el país vive un proceso tan trascendental que va a determinar su futuro político.

"La comunidad tiene el derecho de estar debidamente y oportunamente informada y todo hecho o disposición legal que restrinja este derecho atenta contra la libertad de expresión".

—Pero ahí está la Ley Complementaria del artículo octavo de la Constitución —aprobada en estos días por la Junta de Gobierno— y que sanciona a los Medios de Comunicación que difundan opiniones de organizaciones o personas acusadas de propagar doctrinas totalitarias. ¿No cree que es uno de los más graves atentados en contra de la libertad de expresión?

—Indudablemente. Y la ANAP manifestó públicamente su preocupación cuando este proyecto fue enviado a la Junta de Gobierno. Ahora que nos enteramos por la prensa de su aprobación, solicitamos de inmediato a nuestro asesor jurídico constitucionalista un análisis comparativo del texto con el proyecto primitivo. Creemos que esta ley orgánica, en lo que se refiere a ampliar a los Medios de Comunicación la responsabilidad por las conductas que sanciona el artículo octavo, es inconstitucional. Y en esta línea es que —con un respaldo jurídico especializado— pretendemos orientar nuestra defensa frente a esta situación. Iremos a todas las instancias, usaremos todos los instrumentos legales posibles y recurriremos a todas las autoridades del caso para impedir que se concrete una disposición legal que afecta de manera tan importante a la libertad de expresión.

—¿Y qué le parece que la periodista Mónica González haya sido encargada reo y enviada a prisión por preguntar y transcribir la opinión de un político?

—Es un caso muy preocupante. La Asociación siempre ha reconocido que no hay mejor camino para investigar y sancionar los abusos que se cometen en el ejercicio del derecho a la libertad de expresión, que el judicial. Y no nos vamos a oponer, como organismo gremial, si mañana a un periodista o a un medio de comunicación, por un delito debidamente comprobado, se le aplica la ley. No estamos en contra del proceso judicial como procedimiento general. Lo que queremos es el imperio de la ley.

Sin embargo, en el caso de Mónica González, ella sólo hizo una entrevista y dio cuenta de las opiniones vertidas, sin tergiversarlas, según declaraciones del propio entrevistado. Perseguir a la periodista me parece que constituye una distorsión del verdadero sentido de la legislación, cuya gravedad es necesario que se destaque. Y no estoy diciendo si el entrevistado injurió o no. Si hubo o no delito. Eso lo debe determinar, en último caso, la Corte. Lo que a mi juicio es inaudito es que por el hecho de hacer una entrevista y publicarla se responsabilice a la periodista, que sólo cumplió con su deber de informar.

"Creo que esta acción legal en contra de Mónica Gónzalez no va a prosperar. Así lo espero. Porque, de lo contrario, sería un precedente muy grave para el ejercicio de la actividad periodística". a

ALICIA OLIV

TARJETA ROJA PARA FEDERICI

Año X - N° 199 - del 2 al 8 de noviembre 1987 - $ 250 - recargo aéreo $ 20

análisis

M.R.





CLODOMIRO ALMEYDA
La defensa del pueblo

- *IMPONENTE ALEGATO ANTE "TRIBUNAL CONSTITUCIONAL"*
- *EX VICEPRESIDENTE ENFRENTA LA MUERTE CIVIL*

CASO DESAPARECIDOS:
ENTREVISTA EXCLUSIVA A PRESA TORTURADA E INCOMUNICADA



SALUD EN CHILE:
La bolsa o la vida

Las declaraciones del embajador

ARMANDO JARAMILLO

Hace pocos días atrás, el señor embajador de Holanda excelentísimo señor Robert Fruin, visitó en la penitenciaría a destacados dirigentes sindicales de nuestro país, sometidos a proceso y privados de su libertad. El "delito" cometido era protestar contra el autoritarismo reinante que agobia a Chile por más de catorce años. Además, por las pésimas condiciones de vida en que desenvuelven sus actividades la inmensa mayoría de los habitantes de esta patria nuestra y de manera especial, el sector obrero.

Lo expresado por el aludido y distinguido diplomático, no era sino la constatación de un hecho cierto e interpretaba fielmente el sentimiento de la inmensa mayoría de los chilenos. En síntesis, su declaración pública sólo constituyó la expresión de la voz de los que hoy carecen de ella.

Sin embargo, nuestra Cancillería, en el más "campanudo" de los tonos ha elevado su actitud de protesta por las declaraciones del Embajador de los Países Bajos. Una vez más, recurre a la vieja "Política del Avestruz" al esconder la cabeza para no divisar siquiera la cruda realidad.

Más de algún pintoresco político, de aquellos que se autodenominan "independientes", "toca campanas a rebato" y pide públicamente que al embajador señor Fruin se le declare persona "Non Grata". Pensará de esta forma hacerse perdonar por la autoridad su pretendida independencia y hacerse grato nuevamente a su magnánima y generosa mirada.

Se alega por ambas partes los reconocidos principios internacionales de la autodeterminación de los pueblos y la política de la no intervención.

No obstante ambos se olvidan que, en las puertas del inicio del tercer milenio, se vive en un mundo vertiginoso e integrado. Varias centurias nos separan de las épocas de absolutismo en que cada Nación y su Soberano hacían lo que les venía en gana. Hoy, cada territorio civilizado, es guardián de lo que ocurre en otras similares latitudes. Baste recordar el pacto de Naciones Unidas, del cual Chile junto al resto del mundo es signatario. Fundamentalmente apunta a la salvaguardia de la Paz y al respeto de los Derechos Humanos.

Es así entonces que, lo expresado por el excelentísimo señor embajador de Holanda, lejos de constituir una acción vedada a la actividad diplomática, constituye una acertada visión de la realidad que padece el Pueblo chileno. Además, una muy oportuna y objetiva clarinada de alarma a la Comunidad Internacional de una realidad agobiante, expresada por un personaje imparcial y que la autoridad vigente se esmera en desfigurar, a través de onerosas propagandas con la mezquina finalidad de perpetuarse en el poder y continuar disfrutando de su ya muy prolongados beneficios.

Régimen autoritario y periodismo

NELSON HADAD H.

Hemos visto con estupor la dictación de una encargatoria de reo y la ulterior detención de la periodista de Revista ANALISIS, Mónica González. No es la primera vez que esto le sucede, anteriormente había sido víctima de la persecución del régimen por su batalla incluadicable por la libertad de expresión y por la recuperación de los valores democráticos de todos los chilenos. Hay otros periodistas que han sido procesados y hoy lo están todavía, como los directores de la Revista "Apsi" y el propio director de la Revista ANALISIS. Este es el caro precio que deben pagar los que luchan por la libertad y la democracia en nuestro país.

En el caso de Mónica González vemos una connotación especial. No sólo ensañamiento y una persecución selectiva, en contra de determinados periodistas, sino lo que es más grave, una actitud que refleja la cobardía moral de un régimen que arremete y descarga toda la fuerza de su poder omnímodo sobre una mujer indefensa. Mónica González se limitó simplemente a reproducir las opiniones políticas vertidas por un destacado hombre público chileno como es Andrés Zaldívar, quien por su conocida virilidad y hombre de bien, asumió de inmediato la plena responsabilidad por los conceptos vertidos en dicha entrevista. No obstante, el régimen no se atrevió a tocarlo, ni dirigir acción en su contra. Ello naturalmente, porque Andrés Zaldívar es un conocido dirigente político de un importante partido como lo es la Democracia Cristiana y de una larga trayectoria pública a nivel internacional, llegando a ocupar la presidencia de la Internacional Demócrata Cristiana.

En estas condiciones la querella en contra de Mónica González resulta discriminatoria. Ella sólo ha cumplido con su deber profesional. En relación al contenido de la entrevista misma, no observamos las injurias, ni el carácter difamatorio que pretende ver el Gobierno. Son sí, opiniones muy francas, directas y algunos conceptos que quizás puedan resultar algo duros para los que no están acostumbrados a decir las cosas con sus nombres propios y se escudan en la vacilación y las posiciones indefinidas. Chile tiene una larga tradición de debate y discusión política. Todo aquel que ejerza un cargo o función pública y desde luego, el ciudadano que ejerce la más alta magistratura de la nación, como lo es el Presidente de la República, está naturalmente y debe quedar expuesto a la crítica política. Esta puede resultar a veces incómoda y planteada en términos fuertes, pero ello no puede ser legalmente interpretado como constitutiva de una ofensa ni se formula con intención difamatoria. Carl J. Friedrich y Z.K. Brzezinski, eminentes cientistas políticos contemporáneos, al definir el régimen autoritario, señalan como elementos fundamentales, el control de los medios de comunicación y la persecución física o sicológica de toda forma de disidencia. Juan Linz ratifica el aserto anterior, en su obra "Teoría del Régimen Autoritario".

Finalmente, resulta desproporcionada y una queja injusta por parte del gobernante, si se considera la circunstancia, que desde hace catorce años, los chilenos hemos sido virtualmente intoxicados por una campaña sistemática a nivel oficial que el régimen ha impulsado a través de los medios de comunicación de que dispone, descalificando el concepto de la política, a los partidos políticos y en general a los dirigentes políticos, a los que ha llamado, entre otras cosas, vende patrias, demagogos, corruptos, limosneros, antipatriotas y otros calificativos no publicables. Si Aristóteles, el filósofo de la antigua Estagira, eximio creador de la obra "La Política", regresara después de dos mil 500 años exclamaría de seguro "Por Zeus, tamaño acto de desmesura".

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Subdirector
Fernando Paulsen S.

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editor Números Especiales
Edwin Harrington

Redactores
Patricia Collyer, Carolina Díaz, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Juanita Rojas, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Jefe de Producción y Archivo
Juan Alvarez de Araya

Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella

Fotografía
Marcela Briones, Miguel Carrasco

Servicios Informativos
Reuter, I.P.S., El Periodista, EFE, UPI

Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza
Correspondencia
Casilla 139 - T
Correo Tajamar Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile
Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile		
Anual	$ 11.000	(48 ediciones)
Semestral	$ 5.500	(24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750	(12 ediciones)
América		
Anual	$ 30.000	U$ 136 (48 ediciones)
Semestral	$ 15.000	U$ 68 (24 ediciones)
Trimestral	$ 7.500	U$ 34 (12 ediciones)
Resto del Mundo		
Anual	$ 40.000	U$ 180 (48 ediciones)
Semestral	$ 20.000	U$ 90 (24 ediciones)
Trimestral	$ 10.000	U$ 45 (12 ediciones)

Impresa en Editorial Antártica que actúa sólo como impresora.

Héroes y topos

JUAN PABLO CARDENAS

Otra vez queda de manifiesto que sólo la unidad y la movilización social son el tropiezo cierto al autoritarismo del Régimen. La Dictadura aparecía inconmovible frente al paro de la Universidad de Chile hasta que —de un momento para otro— el rector Federici tuvo que renunciar. Alejarse abruptamente de un cargo que llegó a ocupar en nombre —nada más ni nada menos— del Supremo Gobierno.

La acción concertada y firme de la comunidad universitaria constituye un ejemplo de política y dignidad. Quizás si la más brillante clase magistral para aquellos nimios pero peligrosos personajes que, después de catorce años, siguen todavía empeñados en un diálogo inútil con el gobierno, cuanto en la búsqueda de una miserable cuota de poder.

Lo ocurrido en la Universidad es un hito más en la marcha de Chile por aislar a la opresión y abrirle sitio a la democracia. Es cierto que el nuevo rector también es designado, pero es evidente que el propósito de aplastar la libertad y la inteligencia ha sufrido un serio revés, al menos allí, en nuestro principal centro de educación superior. Dependerá ahora de los auténticos universitarios el que en la "U" sigan germinando las ideas y las acciones que iluminen el camino que la inmensa mayoría nacional añora.

Desgraciadamente, en otros ámbitos de la vida de nuestro país reinan aún el divisionismo y la apatía. Es por ello que el Régimen puede darse el lujo, a esta altura, de dictar nuevas leyes represivas, al tiempo de encarcelar a valiosos dirigentes y proferir nuevas amenazas.

Si en vez de discutir tanto sobre las formas de lucha, o sobre la política de alianzas, la oposición se concertara y movilizara realmente contra el verdadero enemigo, no hay duda que la suerte de Federici se propagaría como una epidemia entre los opresores. Es evidente, asimismo, que si algunos partidos se esmeraran más en hacer funcionar sus frentes de acción que sus tribunales de disciplina, los chilenos estarían mucho más prestos en las calles para ponerle término a su infortunio. Sin embargo, pese al triunfo de la "U", y el fracaso rotundo de su "movilización política", los topos vuelven a entorpecer la unidad de los jóvenes, siguen financiando el paralelismo sindical, continúan salivando sus viejos odios y sectarismos. Para evitar, en el fondo, la confrontación con la Dictadura, cargarse los bolsillos con la solidaridad internacional y, por supuesto, evitar que los toque algún pétalo de la represión.

El país rinde homenaje al testimonio de los académicos, estudiantes y administrativos de la Universidad de Chile. A los que ocuparon los campus, a los que desfilaron, a los que hicieron esa huelga de hambre. A María Paz, a los detenidos, a los exonerados. A los que se encadenaron con Andrés Bello. A los que rieron, lloraron y bailaron. A los que hablaron, a los que negociaron cuando había que hacerlo. A todos los que tuvieron el coraje de dar esta pelea, sin preocuparse por el color político del que tenía al lado.

Héroes todos por su persistencia y sacrificio. Aunque especialmente por su triunfo.

COYUNTURA:

Vientos de cambio

•*Semana de avances, triunfos y sinsabores en una oposición que vacila entre la "cordura" y la "locura" políticas.*

Los cuatro hechos más significativos de la semana pasada grafican, de manera notable, las posibilidades y trabas a que están sometidos hoy tanto la oposición como la Dictadura. La renuncia de Federici, las resoluciones del Pleno del Comité Central del Partido Comunista, la orden del PDC a los militantes de Concepción de destruir su lista unitaria, y la defensa de Clodomiro Almeyda ante el Tribunal Constitucional son todos hechos políticos que trascienden su importancia coyuntural. Ellos contienen lecciones indudables, advertencias necesarias y potencialidades opositoras de proporciones, mensajes que una y otra vez a lo largo de los últimos cuatro años se han repetido con infrecuente éxito de recepción.

LA MARCHA DE LA LOCURA

La historiadora norteamericana Bárbara Tuchman publicó hace poco más de un año un libro sobre la injerencia de la locura en las decisiones de gobierno. Esta locura estaba definida como la adopción de posturas y conductas que obtuvieron resultados exactamente opuestos a los esperados por las autoridades. La política a seguir terminó yendo contra el propio interés particular del ejecutivo, la mayoría de las veces resultando en su propia destrucción. De esta forma, Bárbara Tuchman examina la historia para ejemplificar esta cronología de intransigencias tontas, soberbias suicidas, evaluaciones voluntaristas, desde aceptar abrir las puertas para recibir al caballo de Troya hasta la guerra de Vietnam. Para calificar como ejemplo, Tuchman pone dos condiciones claves: que haya habido vías alternativas para enfrentar el conflicto analizado y, segundo, que en su época hayan surgido voces que advertían los peligros de tomar la decisión, a la postre, equivocada.

Los cuatros hechos de la semana pueden ser vistos a la luz de la metodología que Bárbara Tuchman usó para representar las más malas decisiones ejecutivas de la historia, y sobre cómo es posible impedir caer en la vorágine de insania política que a veces acecha a los chilenos democráticos.

El caso de la renuncia de Federici a la rectoría de la Universidad de Chile es ejemplar. Del punto de vista del Régimen, sus decisiones en este hecho fueron todas fundamentalmente insanas, según dictaría el método Tuchman. Pero eso no es ninguna novedad, puesto que una de las características de las dictaduras es, precisamente, transitar siempre en el filo de la decisión fatal o terminal, puesto que su misma naturaleza le impide obrar en beneficio del interés común. El nombramiento de José Luis Federici como rector, el espaldarazo oficial a su gestión, la subvaloración de la movilización social y la concertación de sus detractores, la elevación del principio de autoridad al carácter de dogma sagrado, fueron todas actitudes y conductas típicamente dictatoriales, en este caso con resultados nefastos. No sólo se dobló la mano del ejecutivo con la renuncia del rector, sino que, además, esto sucedió en un contexto de hechos altamente significativos, sea por simbolismo o realidad. Entre ellos, los siguientes: ascenso del ex rector, mayor general Soto Mackenney, en el escalafón del Ejército, después de haber sido relevado de su último cargo en la "U", para ser reemplazado por un plan alternativo al suyo, encabezado por Federici; aumento de la presión internacional contra el gobierno chileno, sea a través de posible legislación coercitiva en lo económico y lo legal, en los EEUU, o por la creciente insatisfacción europea ante los nulos avances de la Dictadura en la dirección de la democracia; temor mundial y nacional sobre la inestabilidad del dogma neoliberal de los eternos beneficios de la especulación financiera; problemas concretos de alzas de productos básicos que llevan a que las autoridades deban explicar lo inexplicable, en un estilo federici.

CUENTAS CLARAS

Si en el Gobierno las decisiones jugaron en su contra, en los detractores a Federici y su plan, especialmente en los opositores a la dictadura, las evaluaciones, actitudes y conductas trajeron



69 días en el cargo de rector y un solo fruto que trascenderá: Federici patentó con su nombre para siempre el estilo de conducir un organismo social sobre la base del caos y la brutalidad intelectual.

esbozo de triunfo, que aunque parcial sirve para consolidar los métodos y afirmar más los objetivos. En el seno de la oposición universitaria, a través de todos sus estamentos, ha primado la única cordura política que afecta una dictadura: se identificó claramente el adversario, se concentró y confió en la fuerza propia, se flexibilizó lo necesario -sin ceder principios-, para incluir otros sectores en la disidencia, se actuó de variadas formas, todas ciento por ciento aceptadas por la gran mayoría de los participantes en el problema. Y, fundamentalmente, la táctica empleada se mantuvo sin alteraciones, resistiendo los embates de expulsiones, amenazas de rebajas de sueldo, intentos de conversaciones divisionistas y todo tipo de "sorpresas". La ingobernabilidad y la desobediencia civil -la táctica- sin duda afectaron a la dictadura. Pero sólo cuando ésta última estimó que la fuerza adversaria era incorruptible, no cejaba en su empleo aun a costa de los riesgos y actuaba con contumacia democrática todos los días contra el sujeto indeseado. Entonces, y sólo entonces, el movimiento universitario pudo obtener, como conquista, una negociación cupular que terminó con el rectorado de Federici. De esta forma, por estar involucrada una decisión castrense —fin de la rectoría de la "U" como destinación regular del Ejército con la llegada de Federici—, el caso de la Universidad de Chile podría también calificarse como la primera derrota militar de Pinochet a manos de civiles, sin que éstos hayan disparado una sola bala.

Federici, elevado al rango de lo inamovible por Alvaro ("Casandra") Bardón, cayó de las alturas. Los días que vienen dirán si este triunfo tiene alcances mayores y más profundos, como quieren los estudiantes, académicos y algunos decanos.

Por lo pronto, el movimiento universitario logró romper la inercia de la decisión autoritaria en la "U". El curso que seguirán los acontecimientos estará dado, sin duda, por las cartas que comience a jugar el nuevo rector. El ministro Guzmán, Pinochet, la Dictadura siguen allí. Y ese barómetro siempre presagia tormenta, esté o no esté Federici.

LOS COMUNISTAS

Mientras los alumnos de la Universidad de Chile celebraban alborozados ante la Casa Central de la "U" el anuncio de la salida de Federici, tres dirigentes públicos del Partido Comunista realizaban una conferencia de prensa para informar sobre los resultados de un reciente Pleno de su Comité Central, que contó —para ratificar su importancia— con la presencia clandestina del ex senador Volodia Teitelboim, según contaron Ociel Núñez, Mireya Baltra y Julieta Campusano. El aspecto más noticioso de lo resuelto por el Pleno —el pronunciamiento del PC en favor de la inscripción en los registros electorales—, en términos estrictamente políticos no es lo más importante. Su realce público está dado, precisamente, por una decisión equivocada que colocó a los contenidos específicos de una táctica política —la inscripción en los registros electorales— en un nivel de axioma inamovible. La verdadera importancia de lo decidido en el Pleno del PC estriba fundamentalmente en la ratificación insistente en el carácter "decididamente democrático" que debe tener la lucha contra la Dictadura. Tanto las referencias al levantamiento nacional de masas como aquéllas que dicen relación con la actividad militar y paramilitar (se "aprobó un co-informe que trató el problema militar" en el Pleno) se encuentran definidas por una estrategia unitaria, "con vistas a una solución decididamente democrática del conflicto con la Dictadura".



Conferencia de prensa del PC: Ociel Nuñez, Julieta Campusano y Mireya Baltra explican resoluciones del último Pleno.

Una de las más claras muestras de "locura" política, según refleja Bárbara Tuchman en su libro, es caer voluntariamente en la tiranía del absolutismo táctico. Especialmente, en el caso chileno, cuando simultáneamente se percibe y se manifiesta que, individualmente, ningún actor es capaz por sí solo de derrotar a la Dictadura. Este carácter de absoluta interdependencia de la lucha democrática quedó meridianamente explicitado en el último Pleno del PC: "Es necesario que se imponga la evidencia que para conquistar días mejores, no se ha inventado ni se puede inventar nada superior ni más eficaz que la lucha concertada de todo el pueblo". El error evidente del mensaje público del PC fue crear la impresión de que una táctica que estaba dentro del ámbito factible de utilizar por una gran parte de la oposición —la inscripción en los registros electorales—, se encontraba absolutamente fuera de sus posibilidades políticas. Elevando así lo que manifiestamente consideraba algo secundario a un rango de preeminencia inusitada.

El pleno del PC corrige ese error y se adelanta a evitar caer en otro respecto a la posible actuación comunista frente al plebiscito. "Proponemos ahora mismo un acuerdo de todas las fuerzas opositoras para enfrentar el plebiscito con un solo criterio y denunciar desde ya el gran fraude que prepara la Dictadura". Nuevamente se ratifica la voluntad de acción unitaria, sólo que esta vez la posibilidad de votar en el plebiscito queda abierta, en caso que ese sea el criterio único de toda la oposición.

La estrategia de la lucha unitaria necesita de un campo específico donde dicha concertación pueda darse. No cabe duda alguna de que el PC ha trabajado intensamente —como lo comprueba el

último Pleno— por mantener vivo ese campo de potencial entendimiento opositor. Desestimar su uso puede llegar a ser tan "insano" políticamente como suponer que con la salida de Federici los planes de la Dictadura para la Universidad de Chile fueron definitivamente derrotados.

LA DC EN PUGNA

A sólo pocos meses de asumir la nueva directiva de la Democracia Cristiana ésta ha tomado la decisión de ordenar que los candidatos DC no vayan en lista unitaria con la Izquierda, como estaba acordado por los estudiantes penquistas. El conflicto entre la directiva DC y sus frentes sociales está amenazando con transformarse en un claro ejemplo opositor de la "locura" en las decisiones políticas de que habla la historiadora Tuchman. En primer lugar, porque la dirigencia DC ha extremado la que denomina "movilización político-electoral" al rango de táctica absoluta, con vistas a un resultado sólo perceptible en el futuro y expresado en la frase de Patricio Aylwin: "Con seis millones de inscritos se fuerza a la reforma constitucional", para que hayan elecciones libres. Y mientras no hay seis millones de inscritos —y por lo tanto mientras no es posible evaluar la eficiencia de la táctica empleada— la actual dirigencia de la DC no autoriza que sus sectores sociales de base diseñen formas unitarias de enfrentar a la Dictadura. La prioridad electoralista



Patricio Aylwin: "Con seis millones de inscritos se hace reforma constitucional".

nacional —en "mercado a futuro", para usar lenguaje bursátil— curiosamente inhibe las prioridades electorales universitarias, que tiene desafíos impostergables y presentes, así como minimiza el rol movilizador de las demandas sindicales.

Se cae, entonces, en la repetición del error comunista antes comentado de voluntariamente negarse a la posibilidad de afectar flexiblemente el presente de la Dictadura, en aras de apostar —en el caso de la DC— a la factibilidad de un supuesto futuro que basa su éxito en una realidad numérica, no ideológica, lo que explica aún menos la reticencia actual por la concertación amplia. Esta contradicción que hace incompatibles la movilización social y la político-electoral a los ojos de la dirigencia DC, está tomando la forma de instrucciones verticalistas a los frentes sociales que no se pensó en tomar. Tanto es así que cuando se explicó el voto político de la Junta Nacional de la DC, se señaló en numerosas conversaciones, públicas y privadas, que la idea era que la directiva resolviera la política de alianzas en caso de haber diferencias entre un grupo militante y su respectivo frente. Lo que no es el caso que se comenta aquí.

Finalmente, el Artículo Octavo de la Constitución pasó a ser ley de la república, y tiene como su primera víctima al ex canciller Clodomiro Almeyda (ver crónica aparte). Como piezas dispersas de un rompecabezas se juntaron la semana pasada los avances opositores, los sabores del triunfo, las rebeldías propias de la confianza en el trabajo común, y los intentos de hacer hibernar conductas unitarias presentes para especular en un "mercado a futuro" de incierto éxito, que igualmente necesitará de una conducta de inscripción electoral unitaria. La "cordura" y la "locura", necesariamente conviven en las dictaduras, peleándose los espacios, disputándose el poder en todos los terrenos. El libro de Bárbara Tuchman grafica justamente esa particular cohabitación en la historia humana, donde la soberbia de creer demasiado en uno mismo impide ver el tremendo potencial de la obra solidaria y colectiva.

FERNANDO PAULSEN S

bitácora política

Partido Nacional

Germán Riesco, dirigente del Partido Nacional, expresó el rechazo de esta colectividad a la iniciativa de conformar "un partido único de la disidencia".

No obstante lo anterior, Riesco explicó que el PN está dispuesto a participar de las discusiones para llegar a acuerdos sobre la futura gobernabilidad, incluso con sectores que "no necesariamente participen en la posible coalición de gobierno".

El dirigente nacional declaró además, que el lanzamiento de la iniciativa de crear un Partido por la Democracia – proposición que hicieran el Comité de Izquierda por Elecciones Libres y el Partido Socialista (Núñez)– "ha sido lamentable, pues bloquea el entendimiento alrededor de una posible coalición de gobierno, construida en torno a un programa".

Iniciativas para la paz



La Comisión Sudamericana para la Paz, la Seguridad Regional y la Democracia, publicó un folleto en el que dan a conocer la fundamentación y principios que sustenten las iniciativas de paz que este organismo promueve a nivel regional.

El Secretario General del organismo, Juan Somavía, explica – en partes del documento– que la iniciativa surgió para "contribuir con humildad y perseverancia a que esas semillas se hagan fuertes, crezcan y se desarrollen para hacer de nuestras tierras un lugar donde la esperanza tenga razón de ser".

Partido por la democracia

El PS (Almeyda), emitió una declaración pública en la que señalan que consideran inoportuno e inconveniente, "en función de la eficacia de la lucha antidictatorial inscribir un partido que tiene como finalidad situar todos los esfuerzos de los demócratas dentro de los marcos de la ilegítima institucionalidad del Régimen".

Agregan más adelante que "inscribir un partido en estas condiciones no ayuda a la lucha democrática, sino que al contrario conduce a la integración y aceptación de un sistema antidemocrático".

Tras fundamentar el rechazo a la iniciativa de inscribir un Partido por la Democracia, los socialistas agregan que "tal propuesta no ayuda a la tarea de reforzar la unidad de la Izquierda, del movimiento popular y necesariamente entraba el proceso de unidad socialista.

Finalmente, el PS (Almeyda) propone buscar acuerdos sobre "los contenidos programáticos de la transición y las bases de la futura institucionalidad democrática, así como suscribir todos aquellos pactos, como el constitucional, de derechos humanos y por la justicia social que ayuden a la gobernabilidad y solidez de la reconstrucción democrática".

CARMEN LAZO, EX DIPUTADO:

"Soy una señora más, pero socialista"

"Mi mayor preocupación en este momento es resolver cómo haré para instalarme en Chile, debo buscar de qué vivir y solucionar los problemas que se producen cuando una se cambia de país. Porque vengo dispuesta a quedarme para siempre". Así inició su conversación con ANALISIS la ex parlamentaria Carmen Lazo, quien hace sólo algunos días regresó al país tras permanecer catorce años en el exilio.

La ex parlamentaria fue además una destacada dirigente del Partido Socialista. Se le vio recorriendo el país en las campañas presidenciales al lado de Salvador Allende y dice "conocer a fondo el sentir popular". Su trabajo en el Parlamento la proyectó a la popularidad nacional y se ganó el respeto "de moros y cristianos", como ella dice. Entre sus amigos se encuentran personalidades de la Izquierda, Centro y Derecha; para todos ellos la ex diputada es "La Negra".

Cuando se produjo el Golpe de Estado, el nombre de Carmen Lazo figuró en las primeras listas de los chilenos más buscados por el Régimen. Junto a su marido —el ex Intendente de Santiago, Miguel Morales— se asiló en la Embajada de Colombia, en la que permaneció durante ocho meses antes de partir hacia el exilio. Desde Bogotá siguió hacia Caracas, Venezuela, donde vivió todos estos años.

—Luego de tan largo período de exilio, ¿qué imagen tiene del Chile de hoy?

—No he podido, en esta corta semana que llevo en Chile, hacerme una visión precisa del país. Pero, sí tengo la impresión de que hay dos Chile. El de la minoría que está espléndidamente bien y que por ningún motivo quiere perder los privilegios que ha adquirido. Y, por otro lado, un Chile que está al margen de todo eso; un Chile que gana muy poco en cualquier trabajo y que tiene que pagar muy caro por todo, incluso por defender la vida. En estos días he recibido visitas de mucha gente y me han contado cómo viven, gente que no está en el mundo de la política y constato que la situación es dramática.

—En el plano político, el Régimen está evidentemente en una campaña por perpetuarse y, de otra parte, la oposición parece no encontrar la fórmula adecuada para enfrentarse a esta situación...

—Hay dos cosas. En primer lugar, el mismo hecho de que el Régimen esté permitiendo la entrada de algunas personas que durante muchos años estaban prohibidas de regresar al país, me da la impresión de que es porque siente una seguridad muy grande; por que si tuviera la menor duda no dejaría entrar a gente que tuvo un papel de liderezgo en el pasado. Entonces, un síntoma de la seguridad que siente el Régimen es el que dejen entrar a los que éramos considerados "los malos de la película". Y, en segundo lugar, luego que he hablado con mucha gente, quedo con la impresión de que no hay oposición, hay opositores en cantidades, pero no hay vertebrado un organismo central de la Oposición. Si cada partido tiene sectores, que los hay en la DC, en la Derecha y en la Izquierda, es muy difícil oponerle a un gobierno dictatorial veinte "pedacitos" de oposición. La fuerza del Gobierno está en la debilidad de la oposición.

—De acuerdo a esa apreciación se podría pensar entonces que el Régimen impondrá su proyecto...

—Eso sería avanzar demasiado una opinión de mi parte. Vea usted, sé que hay gente que se está inscribiendo en los registros electorales y ayer me contaban que el Gobierno quiere que la gente se inscriba, porque también tiene controlada esa parte, piensan que ganarán el plebiscito. Me cuesta mucho decir si acaso el Gobierno va a ganar o no. Claro lo que me gustaría es que la gente comprendiera, si es que se decide por votar, que debe hacerlo multitudinariamente. Pero tampoco será así si no hay una oposición organizada, y llegamos entonces al mismo punto: la desorganización y división de la oposición.

—¿Y usted se inscribirá en los registros electorales?

—Sí, pienso hacerlo.

—¿Para votar en el plebiscito?

—Para votar que "no" o no sé todavía, la cosa es que me voy a inscribir.

—¿Cómo ve la situación del Partido Socialista y sus proyectos de unidad?

—He hablado con los distintos sectores, porque como no tengo un sentido de trascendencia, pero sí como mujer que ha luchado mucho, tengo el detecho a decirle a la gente que está en los distintos pedazos que no estoy de acuerdo con lo que está pasando, con las divisiones y todo eso. No me voy a meter en ninguna fracción. El PS es parte de este país, refleja la idiosincrasia de nuestro pueblo, de sus sectores populares y ese partido no está en las cúpulas, está en el pueblo. Por ahora sólo me voy a incorporar a la Brigada de ex Parlamentarios Socialistas, que también está en un afán unitario.

—¿Usted se marginó de las "orgánicas" socialistas desde que el PS se dividió?

—En Caracas trabajé en un grupo socialista que se mantenía unido, sin tomar en cuenta las divisiones que habían aquí o en otros países. Durante algún tiempo, incluso, yo dirigí ese grupo. Pero esto de la división es como un virus. Y hay otra cosa, existe gente que no se acostumbra a entender que si ayer fueron importantes hoy ya no lo son, que son personas comunes. En cuanto salí al exilio aprendí a ser una persona más, una señora cualquiera, pero socialista siempre. Entonces ese afán de liderazgo, pequeñito aunque sea, de ser jefe de algo, también ha malogrado la necesidad de un PS unido. Hay gente que si no hubiera sido por la división del partido, nunca habrían sido dirigentes y nunca habrían tenido ni la más mínima notoriedad. Es bien triste buscar la notoriedad a costa de la división de algo tan grande e importante como lo es el Partido Socialista.

"Hay gente que si no hubiera sido por la división del partido, nunca habría tenido ni la más mínima notoriedad", sostiene la ex parlamentaria.



LPZ



"La juventud es un sector fundamental para lograr el protagonismo popular necesario para conquistar la verdadera democracia", señalan los dirigentes políticos juveniles.

JUVENTUDES POLITICAS: Buscando protagonismo propio

- *Nuevas iniciativas de las juventudes políticas para impulsar la movilización social y desarrollar la campaña por elecciones libres.*
- *El sábado 31 harían el lanzamiento del Movimiento Juvenil por la Democracia.*

Las juventudes políticas chilenas no están desmovilizadas, como pareciera. Por el contrario, desde que en julio pasado once organizaciones juveniles —del campo político opositor— dieran a conocer el manifiesto "Chile está primero", se han movido —a veces con sigilo y cautela— para generar la mayor cantidad de consensos posibles para intervenir en el escenario político.

Al grupo inicial de once juventudes (democrata cristianas, socialista de Almeyda, radical revolucionaria, socialista de Núñez, socialista histórica, socialista de Mandujano, Mapu, Izquierda Cristiana, republicana, socialdemócrata y liberal), se han sumado, en el transcurso de estos meses, la Juventud Radical de Chile (Silva Cimma), el Partido Humanista y —esta última semana— las Juventudes Comunistas.

Los distintos representantes de las juventudes que participan de la iniciativa explicaron a ANALISIS los pasos que han seguido tras largas negociaciones y discusiones que han permitido llegar a la redacción de un nuevo documento —el que darán a conocer en los próximos días— que "profundiza" los contenidos del que dieron a conocer al momento de la constitución de la mesa de concertación. En aquel documento fundacional emitido en julio, se planteaban como objetivos "presionar a los partidos 'adultos' para que logren concretar espacios de concertación", o sea se proponían trabajar por la unidad opositora. Reconocen que el objetivo aun no se alcanza, pero "valoran" el grado de receptividad que alcanzaron al interior de sus propios partidos, así como las gestiones que realizaron.

Y las gestiones fueron muchas. La mesa en pleno conversó con cada dirección de los partidos de la oposición y de cada una de ellas obtuvieron "a veces respaldo formal, pero también apoyo efectivo en otros", según explican los dirigentes juveniles.

Pero la iniciativa no se agotaba en las gestiones con los partidos. Los jóvenes también se propusieron la integración de otras organizaciones y avanzar en la discusión que permitiera alcanzar mayores acuerdos para —a partir de allí— generar las condiciones de un protagonismo propio, tanto en el mundo juvenil como en la situación política del país.

SUMA Y SIGUE

El manifiesto "Chile está primero", lanzado en julio pasado, contenía un párrafo en que se hacía una mención a la violencia y que, en ese momento, por discrepar del mismo, significó la no adhesión de las Juventudes Comunistas y la Juventud Rebelde Miguel Enríquez. De otra parte, el mismo documento contenía un rechazo explícito a la Constitución del 80 y sus leyes, lo que significó la no inclusión de la Juventud Nacional. Pero el hecho de que estas organizaciones juveniles no firmaran el documento fundacional, no significó la ruptura de relaciones. Por el contrario, se inició la búsqueda de fórmulas que permitieran la incorporación de los que no estaban, por la vía de elaborar un nuevo cuerpo de resoluciones y "acentuar los acuerdos sobre la necesidad de la movilización social, las elecciones libres, las demandas juveniles y otras", que permitiera sumar estas organizaciones. Fue así como definieron dos niveles: los que adhieren al documento fundacional y participan formalmente de la mesa, y el de aquellos que, sin haber firmado el manifiesto, de todas maneras forman parte de la iniciativa de concertación.

Con este esquema los jóvenes políticos se dieron a la tarea de preparar un nuevo consenso, esta vez para que todos participen de él y a partir de allí proponerse "dar el salto hacia nuevas formas de actuación", como explica Alejandro Goic, vocero de la Mesa y militante de la JS (Almeyda).

El nuevo documento consensual, explica Goic, señala las condiciones mínimas que deberán existir para que las juventudes políticas opositoras participen en cualquier evento electoral. "En nuestro pronunciamiento —agrega el vocero de la Mesa— recogemos lo esencial de lo planteado por la Conferencia Episcopal, es decir las condiciones básicas para que haya un evento electoral limpio". Pero no hay un pronunciamiento definitivo sobre el plebiscito, más allá de rechazarlo como mecanismo considerado "desde ya como fraudulento". "Sólo votaremos en un evento

electoral si contribuye a derrotar políticamente al Régimen y permite la conquista de la democracia". Así las cosas, la fórmula queda abierta.

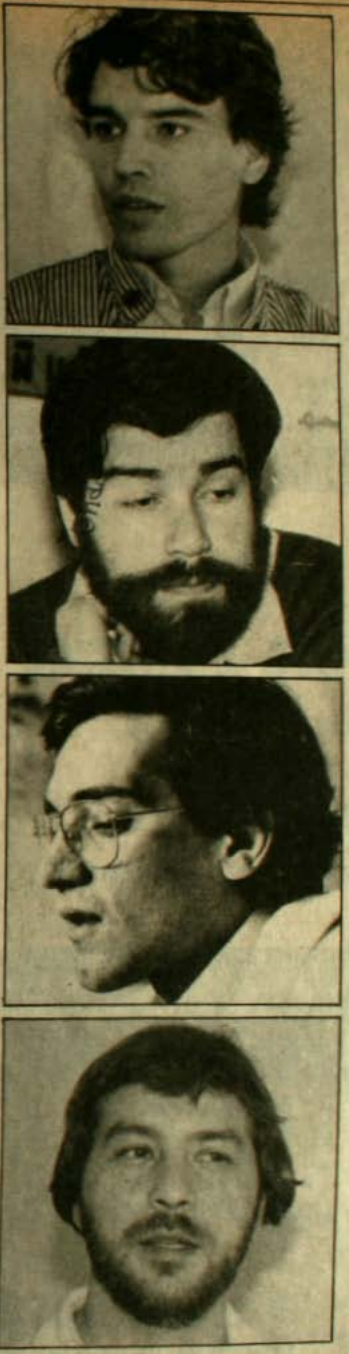
"Continuaremos desarrollando la campaña por elecciones libres a nivel juvenil, con el grado de autonomía que hasta ahora se ha conseguido", explica Felipe Sandoval, presidente de la Juventud Demócrata Cristiana, que aunque no participa directamente de la Mesa (el representante es Yerko Ljubetic), ha seguido de cerca el desarrollo de la iniciativa. Y la autonomía a la que hace referencia es en relación a los distintos organismos existentes que demandan elecciones libres. "Con ellos —agrega Sandoval— buscamos la concertación en el desarrollo de campañas, pero sin adherir orgánicamente a ninguno". El dirigente de la JDC explica que uno de los consensos básicos de la Mesa Juvenil es la movilización social como instrumento para la conquista de la democracia. "Y es que la movilización social —señala Sandoval— y la movilización política no son contradictorias, son complementarias. En este sentido la demanda de elecciones libres, si está alejada de las demandas reales del pueblo, pierde fuerza". Para la JDC, en la mesa juvenil se ha logrado un acuerdo sobre las elecciones libres "mucho mayor que aquel que se ha expresado a nivel de los partidos".

Y como al parecer los consensos se han ido consolidando y existe la voluntad de flexibilizar todos aquellos aspectos que pueden postergar la concertación, en la Mesa Juvenil se han hecho "acomodos y reacomodos", para en definitiva permitir la incorporación de otros sectores.

ENTRAN LAS JJCC

A mediados de la semana recién pasada la Mesa Juvenil esperaba el anuncio público que haría el Partido Comunista sobre su posición frente a los registros electorales. Todos ya sabían que el PC se manifestaría favorablemente a la inscripción. Era la decisión que faltaba para que las Juventudes Comunistas ingresaran formalmente a la Mesa. Ello porque en el nuevo documento de consenso, al describir el marco político, y "las tareas a desarrollar", se incluía la campaña por la inscripción electoral, lo que no podía ser asumido por las JJCC, hasta no conocerse públicamente el pronunciamiento del PC. Y el pronunciamiento salió el miércoles 28.

"Ahora entra la Jota, cuya decisión esperábamos todos, en igualdad de condiciones a la Mesa y podrá integrarse de lleno a la iniciativa, firmando el documento nuevo y participando de la nuevas instancias que se generen", explica Alejandro Goic.



Alejandro Goic, Felipe Sandoval, Enrique París y Franklin Alezthier. Algunos de los dirigentes de las juventudes políticas que preparan el lanzamiento del Movimiento Juvenil por la Democracia.

"El tema de los registros electorales es un punto que no tiene valor estratégico, ya que por sí solo no resuelve la contradicción Dictadura-Democracia", señala Enrique París, representante de las Juventudes Comunistas en la mesa juvenil. Agregando que el consenso en este sentido se logró en el entendido que es parte de la campaña por elecciones libres, para lo cual "la inscripción en los registros puede ser un instrumento aptopiado".

Para Enrique París, sin embargo, los acuerdos alcanzados no son todos atribuibles a la discusión y reuniones que se han sostenido, "éstos se han logrado también por la reanimación de la lucha de masas en los últimos meses, tales como la huelga general del 7 de octubre o el conflicto de la Universidad de Chile".

De cualquier forma, la juventud del PC, a partir de ahora, se encuentra plenamente integrada a la mesa juvenil que ya llega a catorce integrantes.

"Para nosotros la Mesa está abierta para todos aquellos que están por los consensos acordados", explica Franklin Alezthier, representante del Partido Humanista en la iniciativa juvenil, al afirmar que no han prevalecido "para nada los criterios de exclusión". En el mismo sentido se expresan los restantes dirigentes juveniles consultados por ANALISIS, mientras buscan fórmulas "para ampliar la concertación".

Los humanistas critican los métodos de los partidos "adultos", pues consideran que estos "operan con moldes viejos", agregando que es "entre los jóvenes donde se podrá encontrar las posibilidades de seguir avanzando".

Por lo pronto, las juventudes políticas se aprestan a desarrollar un "plan de Movilización" —también acordado por consenso— que incluye una jornada por la democracia que debía realizarse en los barrios de la zona sur de Santiago, el pasado sábado 31. Allí harían el lanzamiento de la forma orgánica que asumirá la iniciativa de concertación: el Movimiento Juvenil por la Democracia. Planifican también una concentración masiva —para antes de fin de año— y preparan un festival para los meses en verano.

Las iniciativas no faltan. "A diferencia de otras experiencias, esta vez hay mayor preocupación y dedicación", señala uno de los dirigentes juveniles, agregando que "los contenidos son más maduros; no es la unidad por la unidad. Esa ha sido nuestra forma de avanzar, aunque se vaya más lento".

LIBIO PEREZ Z



Guzmán vuelve a sonreír con el nuevo rector.

Y SE TUVO QUE IR:

Tarjeta roja para Federici

- ***Pese a que se le reemplazó por un académico, estudiantes y profesores recuerdan que ésta fue sólo una batalla y no la guerra.***
- ***Guzmán asegura que plan de racionalización seguirá adelante.***

"Si el gobierno saca a Federici, Pinochet caé en 1988".

Ese fue el "chascarro" que Alvaro Bardón lanzó hace un par de semanas y que hoy se esfuerza tanto en desmentir. Sin embargo, "chascarro" y todo, la primera parte de la profecía se ha cumplido.

Luego de nueve semanas de conflicto, en el que se consolidó un movimiento de toda la comunidad universitaria en contra del rector designado, el gobierno debió actuar "elegantemente" para salir del trance. Y lo hizo de tal manera que apareciera el general Pinochet como el "único" capaz de solucionar la situación.

Pero esto no es tan claro para los protagonistas del paro que afectó a la Universidad de Chile por más de dos meses. Andrés Chernitzen, jefe del departamento de Morfología de la Facultad de Medicina, señaló: "la caída de Federici es, a mi juicio y de otros académicos, una gran victoria, porque significa torcerle el brazo al gobierno, lo que ya es un triunfo en sí. Pero no hay que ser ilusos, pues es sólo un primer paso en una larga batalla para lograr la democratización de la universidad".

Proceso que, al cierre de esta edición, no se veía tan claro, pues un proyecto de ley de la Junta de Gobierno, declaraba suspendido por el plazo de un año, el funcionamiento de los organismos colegiados de la universidad. Además, indica que, para la supresión de cargos, no se requiere de aviso previo alguno.

Fernando Monckeberg, director del INTA y vocero del Consejo Universitario, declaró respecto de este cuerpo legal, que él confiaba en la capacidad académica del rector Juan de Dios Vial Larraín, por lo que no abrigaba ningún temor de que dirigirá la universidad sin la asistencia de la Junta Directiva.

Los miembros de la junta, así como los decanos, se encuentran renunciados luego de que pusieron sus cargos a disposición del general Pinochet y del rector, respectivamente.

Sin embargo, la nueva disposición sí es preocupante para el presidente de la FECH, Germán Quintana, quien señaló a un vespertino que los estudiantes considerarían inaceptable que esto signifique un retroceso en las elecciones democráticas de las autoridades máximas de esa casa de estudios.

RECTOR DE TRANSICION

Pese a la reticencia estudiantil, tanto los académicos como los decanos llamaron a reanudar las clases desde las primeras horas de este lunes. Sin embargo, el presidente de la FECH



La fuerza del movimiento universitario quedó demostrada con el acto de Medicina Norte.



La unidad fue fundamental en la salida lograda por la Universidad de Chile.

declaró que "no volveremos a clases mientras no exista una opinión clara del rector delegado respecto de los sumarios, las exoneraciones y el plan de racionalización. Considero que la declaración de los decanos es un tanto apresurada, aunque la entiendo como un gesto de buena voluntad y de confianza hacia la nueva autoridad".

Y éste, el viernes pasado aún no se había pronunciado sobre las sanciones, sólo le señaló a los decanos que "consistían su principal preocupación". Monckeberg, por su parte, indicó que la decisión estudiantil sólo les competía a los alumnos y que los decanos no harían nada por convencerlos de que fueran a sus clases.

El hecho de que Vial sea designado, lo hace aparecer a ojos de algunos académicos, como un rector "de transición", más que permanente. "Siempre pensamos que la situación de este momento es transitoria, siendo Vial Larraín el decano adecuado para esta coyuntura. Ya llegará el tiempo en que el rector será elegido como corresponde de acuerdo al estatuto permanente de la universidad", opinó el decano de Ciencias Químicas, Atilano Lamana.

De manera similar se expresó Patricio Basso, presidente de la Asociación de Académicos, quien evaluó el nombramiento como un primer paso hacia la normalización. "Se requiere además, que exista un nuevo estatuto para la universidad, de donde surja, naturalmente, la elección del rector por los propios académicos".

Sin embargo, el que Juan de Dios Vial sea delegado no le resta méritos ante los profesores. "Estamos satisfechos porque creemos que ha primado la razón, pero a la designación de Vial se deben sumar los pasos siguientes, echar pie atrás en las exoneraciones, sumarios y suspensiones" indicó Patricio Basso. Y Andrés Chernitzen agregó: "si el rector insiste en seguir con el plan Guzmán obviamente los académicos estaremos unidos para ir en contra de él".

EL CAMBIO DE ESCENARIO

El plan de racionalización no ha sido oficialmente retirado del proyecto universitario del ministro Guzmán. Por el contrario, éste afirmó que continuará adelante y que la renuncia de Federici no significa un fracaso en su gestión. Los académicos concuerdan en que se debe revisar la situación universitaria, pero que este paso debe ser dado por los propios universitarios de manera conjunta y racional. "Es necesario un plan de desarrollo, pero no un simple ajuste económico como el que hemos venido sufriendo estos últimos años", sostuvo Patricio Basso.

Entre los primeros hechos que siguieron a la designación de Vial estuvo la renuncia del decano de la Facultad de Derecho, Jorge Iván Hubner, quien el primer día en su nuevo cargo fue expulsado por los alumnos desde el local de la escuela. Y ese mismo lugar fue escogido por Pinochet para dar a conocer a la comunidad que él se encontraba preocupado por la situación universitaria. Al contrario de lo que afirmó —de que pasó por allí por "casualidad"— era una situación planificada con anterioridad, como lo demuestra el que el GOPE haya llegado a las 7 de la mañana del miercoles a borrar algunos rayados y a revisar la seguridad, y que el profesor Hugo Caldera se encontrara esperándolo, siendo que el departamento de Derecho Administrativo del que él es académico no se encuentra en el edificio de Pío Nono.

Todo esto fue una primera señal de lo que ocurriría horas más tarde. Esa misma noche Pinochet llamó a Federici para pedir su renuncia.

Para el ministro secretario general de Gobierno, Orlando Poblete, la salida de Federici no puede ser considerada como una debilidad del Gobierno, ya que el paso del economista por esa casa de estudios "sirvió para demostrar cuáles eran los problemas reales de la universidad.

Pero la verdadera situación es que ya el conflicto había tocado fondo y casi todo el país estaba demostrando su solidaridad con el movimiento para defender la Universidad.

EL PARO DE LA SALUD

El martes 27 marcó un hito que probó el grado de apoyo al conflicto. El paro médico, convocado por los ocho colegios de la salud, contó además con el apoyo de la Federación de Colegios Profesionales.

De acuerdo a los datos otorgados por el doctor Vacarezza y por Patricia Talloni, presidenta del Colegio de Enfermeras, la inasistencia al trabajo fluctuó entre el 70 y el 100 por ciento, dependiendo del hospital. En el último caso estuvieron el hospital Félix Bulnes, el hospital Siquiátrico, el INTA, el

quincho argentino
LA PAMPA

...UN BUEN APERITIVO,
LOS MEJORES VINOS
Y LA GENIAL CARNE ASADA
AL LEÑO,
EN NUESTRO QUINCHO... VISTE?

ESPECIALIDAD EN:
CABRITO, LECHON Y BORREGO
EL BARBARO BIFFE CHORIZO
Y LAS INCOMPARABLES
PARRILLADAS PAMPINAS

EL CANTO Y EL HUMOR, JUNTO AL
DUO "SAN MIGUEL"
MUCHO FOLKLORE,
AMBIENTE GRATO
Y QUIEN SABE QUE...

ALMUERZOS Y CENAS
DE MARTES A DOMINGO
PRECIOS ESPECIALES A
INSTITUCIONES Y GRUPOS

RESERVAS AL TELEFONO 90148
DE 12 AM A 15 PM

hospital El Pino y el hospital Josefina Martínez. Este último, sin embargo, tuvo problemas con las enfermeras, a las que se les advirtió de lo inestable de su posición laboral, por lo que ellas no adhirieron a la paralización.

Este paro solidario con la universidad fue muy valorado por los estudiantes y académicos. El decano de la Facultad de Medicina Alejandro Goic agradeció el apoyo, pues aunque considera que un paro es una perturbación, "es un precio inevitable a un conflicto prolongado innecesariamente".

Durante todo ese día se realizó una jornada en Medicina Norte en la que hubo un acto central. En él Germán Quintana indicó a los estudiantes que "con la misma valentía de Manuel Bustos, la FECH convocará cada vez a niveles de movilización mucho más audaces y masivos". Por su parte Patricio Basso invitó a una concentración para el 19 de noviembre, la que está organizada por la Asamblea de la Civilidad, y llamó a la comunidad universitaria a continuar luchando hasta el 88, de ser necesario.

La decisión de los universitarios de continuar su lucha quedó más que demostrada con la masividad de las distintas actividades. La nota emotiva la puso una mujer pobladora de la zona oeste, quien al finalizar el acto central y cuando todos se estaban retirando, subió al escenario para entregar el saludo de su organización a los estudiantes.

Las planificaciones de protestas y de apoyo de los colegios profesionales parecieron quedar en un impasse con la renuncia del rector, sin embargo, Juan Luis González, presidente del Colegio Médico, se encargó de aclarar que "el conflicto de la Universidad de Chile es bastante más complejo que la presencia de Federici en rectoría. Subsisten aún una serie de problemas como las remuneraciones de los profesores y la democratización de la estructura interna de la universidad, que confiamos serán solucionados por Juan de Dios Vial".

Ante la consulta de si este proceso se podía considerar un triunfo de la movilización social, González indicó que no sólo es una victoria, sino que es un ejemplo de cómo se debe llevar a cabo: "una causa, un objetivo, un procedimiento y éxito".

Así también es valorado por el profesor Andrés Chernitzen, el que señala que "ahora, después de haberle torcido el brazo al gobierno vamos a tener mucha más fuerza para negociar y llegar a la victoria final. Espero que esto sea una lección para el resto de la comunidad chilena. Este es el camino, pues sólo con fuerza y unidad lo lograremos".

ALEJANDRA MIRANDA



Frente a la desesperanza

JAIME HALES

En estas páginas se ha informado que hay menos de un 15 por ciento de chilenos dispuestos a votar por Pinochet en un eventual plebiscito. Otras encuestas, con parecido resultado, revelan que la mayoría cree —pero no quiere— que Pinochet continuará en el poder después de 1989. Ellos suponen, entonces, que no habrá elecciones libres sino plebiscito y que aunque en él pierda Pinochet, se mantendrá en el gobierno.

Un suspiro de angustia es el corolario, pues llevamos años sintiendo esa desesperación angustiosa que nos dice que no se abren los caminos o que cuando ellos se insinúan hay fuerzas mayores que impiden avanzar. Yo no puedo —no sé si ottos— imaginar a Pinochet reconociendo el triunfo de otro en una noche de elecciones o su derrota en noche de plebiscito. Y aun si reconociera haber sacado menos de la mitad de los votos, no puedo sino imaginarlo usando ello como pretexto para una acción de fuerza que le asegure el poder, ya que interpretaría su derrota como una maniobra marxista o antipatriota que debe frenarse.

Al leer las declaraciones de los más empinados dirigentes, incluso de aquellos que integran algunos de los numerosos comités por elecciones libres, nos queda la sensación de que sus pretensiones se han reducido a obtener muchos inscritos en los registros electorales de modo que el fraude que podría intentar Pinochet se vea dificultado, pero que ven las elecciones libres como un objetivo imposible de alcanzar, luego de lo cual se autodenominan realistas, moderados, sensatos.

Con tanta desesperanza y tanta profecía autocumplida, con tanta claudicación, pareciera que llegaremos a ese anunciado plebiscito que este Régimen organiza para PERPETUARSE en el poder y no para conocer la opción de los chilenos. El único camino válido para evitar que las esperanzas de los chilenos queden lapidadas por años y los caminos de la paz se cierren para siempre, es impedir el plebiscito. Es decir, generar condiciones que hagan imposible que el Régimen lleve adelante tal proyecto o que si lo hace esté sólo, sin nadie que se presente a votar o a cautelar mesas o a hacer declaraciones desde el sitial de un partido sometido a la legislación del Régimen. Hay que actuar, convocando al pueblo, de tal modo que las fuerzas de sustentación del Régimen —especialmente las armadas— entiendan que no pueden seguir apoyando tan atroz proyecto de prolongación del dolor del pueblo para satisfacer las pasiones de quien no obtiene el apoyo ni de la quinta parte de los chilenos. Hay que demostrar que no estamos dispuestos a tolerarlo, pues ello es arrastrar a la patria hacia el dolor y la ruina, como ha sucedido con otros pueblos de nuestra América, que viven dictaduras prolongadas, guerras civiles, guerrillas urbanas u otras formas de violencia generalizada. No queremos caminar hacia el enfrentamiento, sino hacia la paz y la justicia.

Ese camino distinto es el que se iniciará sólo con la decisión clara de rechazar con energía todos los proyectos del Régimen, hasta obtener elecciones libres que, por cierto, son esencialmente incompatibles con Pinochet. Eso trae riesgos, pero deben correrse, pues aun peor es el peligro para ésta y las futuras generaciones. Los dirigentes que no estén dispuestos a asumir sus riesgos y prefieran la claudicación disfrazada de prudencia, tendrán muchos años para arrepentirse. El realismo es, ahora, cambiar la realidad opresiva por una distinta, construida sobre la esperanza que se genera en la salida de la dictadura. Salgamos de ella, respondamos al ansia de unidad de la mayoría de los chilenos que preguntan cuándo se unirán los políticos, presentemos el sencillo programa de caminar hacia la democracia, clamemos por la justicia y por la libertad.

Que no nos doblegue Pinochet y los que lo sustentan. Cuando el pueblo se ponga de pie, convocado por sus dirigentes sociales y políticos, será la notificación de que no seguiremos aceptando vivir de rodillas para satisfacer las ansias de las minorías. Cuando se den cuenta que no aceptaremos más que nos doblegueen, entonces será posible conseguir elecciones libres.



En defensa de Holanda

JUAN SOMAVIA

Un periodista le preguntó al Embajador de Holanda qué pensaban en su país sobre el gobierno chileno y él contestó con la verdad: allá opinan que éste es un régimen autoritario. En los círculos cercanos al gobierno ardió Troya.

Me parece que hay ciertas realidades que se han olvidado. Formalmente, un embajador se acredita frente a un gobierno, pero ejerce sus funciones ante todo el país, tomando contacto e informándose de lo que piensan el conjunto de los actores sociales y políticos. Al mismo tiempo éste debe transmitir las opiniones no sólo de su gobierno, sino también el sentir predominante en su propia sociedad respecto a todos los temas —bilaterales u otros— que allí se consideran trascendentales. Esto que es normal en la relación entre países democráticos, se hace particularmente necesario dada la naturaleza del régimen chileno.

Es lo que ha hecho el Embajador de Holanda. Ha cumplido con su responsabilidad de informar a la opinión pública chilena respecto a las serias preocupaciones que existen en su país sobre el futuro desarrollo institucional chileno. Sucede que, además ha dicho cosas que coinciden con el pensamiento mayoritario en Chile.

Tratar de acallarlo es pretender aplicar a distancia al pueblo holandés las prácticas de censura y autocensura que rigen en Chile. Por el contrario, el pueblo chileno tiene derecho a saber qué están pensando otros países. Otra cosa es querer intervenir en la resolución de políticas internas que competen a los chilenos, lo que el embajador no ha hecho.

Mención aparte merecen las reacciones destempladas de antiguos y conocidos políticos de este régimen que han atacado a Holanda como país, ironizando sobre el papel antidemocrático de la monarquía y su pasado colonial.

La Reina Beatriz es una mujer digna y respetable que, como la Reina Isabel de Inglaterra, cumple una función constitucional de unidad e integración nacional en el marco de democracias ejemplares. Pretender sugerir siquiera que esas monarquías constitucionales son menos democráticas que el actual régimen chileno es no sólo ridículo, sino también penoso de observar en gente que alguna vez actuó en democracia.

Intentar descalificar como demócratas a los países que tuvieron colonias en el pasado, tampoco resiste un mayor análisis lógico. El colonialismo fue, sin duda, una etapa trágica y reprobable de la historia de la humanidad y es necesario ponerle fin en todas sus expresiones que aún subsisten. Cada país ha debido enfrentar sus propias responsabilidades y culpas. De ahí a decir que es "inconcebible que el representante de un país colonialista como Holanda pretenda ahora aparecer como campeón de la libertad y del respeto a los Derechos Humanos" resulta algo risible. Con el mismo criterio a Estados Unidos le estaría prohibido criticar el sistema de Apartheid en Sudáfrica porque en el pasado tuvo esclavos negros o al Reino Unido haberse opuesto al régimen autoritario de Idi Amin en Uganda por ser una ex colonia suya. En los círculos internacionales informados es conocida la política positiva que Holanda ha impulsado desde fines de los años 60 y mediados de los 70 en los temas de la cooperación internacional que interesan a los países en desarrollo. Su desempeño en la última conferencia de Unctad así lo confirma.

Finalmente, no podemos olvidar que hace algún tiempo el gobierno decidió mostrar por televisión a todos los chilenos un espectáculo insólito: el operativo de servicios de seguridad que interceptó un auto diplomático de la Embajada de Holanda para sacar por la fuerza a algunos estudiantes que estaban siendo trasladados por el Consejero de esa misión, bajo resguardo del gobierno de Holanda. Esto también lo vieron los telespectadores holandeses. Ellos saben que algo así no le podría pasar al personal de la Embajada de Chile en La Haya.

No hay que confundir las susceptibilidades de este Régimen por su situación internacional con los intereses permanentes de Chile. Holanda es un país amigo de Chile y su pueblo. No ha dejado de serlo por las declaraciones del Embajador; por el contrario, demuestran la sensibilidad que hay en la opinión pública holandesa por el sentir mayoritario del pueblo chileno. a





Unos setenta periodistas marcharon por calles del centro, la semana pasada, protestando contra los atropellos a la prensa.

PRENSA:

Rechazo a ley complementaria del Octavo

Generalizado repudio de las organizaciones de la prensa en nuestro país obtuvo la ley que reglamenta el artículo octavo de la constitución de Pinochet luego de ser aprobada por la Junta Militar, ratificada por el Capitán General y publicada en el diario oficial.

Durante la semana pasada, la Asociación Nacional de la Prensa —que agrupa a los propietarios de los medios de comunicación— y el Colegio de Periodistas de Chile dieron a conocer su rechazo y preocupación por la puesta en vigencia de esta ley.

La legislación complementaria del Artículo Octavo se refiere a "las organizaciones y los movimientos declarados inconstitucionales por el Tribunal Constitucional", y respecto de la prensa establece que las personas declaradas infractoras del Artículo Octavo no podrán ejercer el derecho de opinión política por los medios de difusión, no podrán explotar, dirigir o administrar un medio de comunicación, ni desempeñar en él funciones relacionadas con la emisión o difusión de opiniones o informaciones. Además, señala que los medios de comunicación que den a conocer las actividades de grupos o las opiniones de personas declaradas inconstitucionales podrán ser sancionados con multas y suspensiones.

- ***Los periodistas y propietarios de medios de comunicación anunciaron que se movilizarán hasta conseguir la derogación del cuerpo legal que pretende la muerte civil de un sector significativo del país.***

La mesa directiva del Colegio de Periodistas expresó su "más categórica condena" al texto de la ley, y señaló que la fecha de su promulgación —el jueves 22 de octubre— "es un día aciago para el periodismo chileno". La entidad gremial señaló que la entrada en vigencia de esta normativa "marca un hito represivo desde el punto de vista de la información y de las tradiciones políticas de nuestro país". Añade que "la ley implica una vuelta a etapas de discriminación que Chile había superado bajo la vigencia del régimen democrático. Su sentido global se contrapone con los avances de la civilización en el mundo y, por eso, el solo anuncio de su dictación había causado asombro en los países democráticos".

El Colegio de Periodistas anunció que llevará adelante "un movimiento sostenido y profundo para lograr cuanto antes la derogación de este cuerpo legal que tan brutalmente pretende el control del periodismo y la muerte civil de un sector significativo del país".

En los días previos a la publicación de la ley, Ignacio González, presidente de los periodistas chilenos, había declarado que la norma "es inaceptable" y que con ella "se trata de impedir que se manifieste lo que es una parte de nuestro mundo cotidiano, de la realidad en que vivimos". González Camus añadió que "al mismo tiempo implica una severa amenaza, la más grave en verdad, que podemos constatar en los últimos años contra la libertad de expresión, ya que mediante criterios subjetivos se puede hacer caer a la prensa bajo severas penalidades". Dijo además que "se trata de una ley destinada a una derogación futura de manera inexorable".

NORMA "INCONSTITUCIONAL"

Por su parte, la Asociación Nacional de la Prensa, a través de su presidente, Carlos Paul Lamas, señaló que la norma recientemente promulgada es "inconstitucional". "Cualquier disposición que atente contra esa libertad y misión de los medios de dar información a la comunidad, estimamos que es inconstitucional".

Carlos Paul estimó que lo más grave de esta ley es que extiende el delito contemplado en el Artículo Octavo a la prensa y que "según la Constitución y el Artículo Octavo, en ninguna parte se desprende que los medios de comunicación sean sujetos del delito que contempla el Octavo". Señaló que está en desacuerdo con esta norma complementaria puesto que "en ella se hace responsables a los medios de comunicación que den a conocer opiniones de personas que hayan sido condenadas por el Tribunal Constitucional" y que, a su juicio, habría que diferenciar entre propagación —"que es difundir ideas o informar con el objetivo de adoctrinar a la opinión pública"— e información —"que es dar cuenta de lo que ocurre". Recordó que la misión primordial de los medios es informar, "que la comunidad esté al tanto de lo que piensan los sectores de la opinión pública".

Carlos Paul anunció que "vamos a utilizar todos los medios que franquea la ley para hacer presentes nuestros puntos de vista frente a esta norma".

Por su parte, la Sociedad Interamericana de Prensa (SIP) estimó también que esta ley complementaria del Artículo Octavo es inconstitucional, puesto que extiende a la prensa delitos concebidos para corrientes políticas. La SIP se reunirá en Chile a mediados de noviembre para analizar la situación de libertad de expresión de sus países miembros.

PJM

GENERAL PICKERING:

«La Patria no se vende, no se arrienda no se presta...»

El general Pickering murió hace dos semanas en una repartición del Ejército, el Hospital Militar. No hubo honores militares en el funeral. Hace 67 años había nacido en un regimiento de Traiguén. Eran otros tiempos. El general Pickering —hijo de un oficial— creció en la convicción de que el apoliticismo, el constitucionalismo y el profesionalismo eran valores inherentes a las Fuerzas Armadas. Lo mismo que, se suponía, pensaban todos los miembros de su generación dentro del Ejército.

Pickering fue de los que lo creyó y lo practicó resueltamente. Por eso presentó su expediente de retiro de la institución a la que dedicó cuarenta años de su vida. Lo hizo diecinueve días antes del Golpe Militar de 1973, cuando tenía a su cargo el Comando de Institutos Militares, al percibir que se avecinaban los acontecimientos del Once. "Nunca fui partidario de que las Fuerzas Armadas intervinieran en problemas de política contingente", diría más tarde. Presentó la dimisión al día siguiente de que un grupo de esposas de oficiales hicieron una ruidosa manifestación frente a la casa del Comandante en Jefe del Ejército, general Carlos Prats, pidiendo a gritos el Golpe.

La carrera de Pickering, desde su ingreso a la Escuela Militar a los trece años, fue brillante. Oficial del arma de Artillería, obtuvo el primer lugar de su promoción en la Academia de Guerra. En adelante ocupó diversas responsabilidades para la institución, dentro y fuera del país, en la formación de nuevos oficiales, en el comando del regimiento Tacna y luego en la jefatura de Estado Mayor de la Segunda División.

Respetaba y apreciaba a sus amigos Carlos Prats y René Schneider. "El general Schneider reafirmó principios que estaban en el Código de Justicia Militar, en los reglamentos de disciplina del Ejército y en todo el pensamiento institucional que se había formado a través de muchos años. Tuvo el valor de darlo a la publicidad, de mantenerlo con mucha firmeza y de explicitarlo en tres conceptos fundamentales: profesionalismo, apoliticismo y constitucionalismo. A eso se llamó Doctrina Schneider", recordó Pickering hace tres años. Del general Prats —ambos artilleros— dijo



● *Sin haber visto el retorno a la democracia, murió el general Guillermo Pickering, firme partidario de FFAA constitucionalistas.*

que "era un hombre de una bondad extraordinaria (...), al que le gustaba convencer con razonamientos. El quería lograr las cosas por la fuerza de la razón (...) Mantuvo la misma línea de Schneider e incluso trató de intensificarla (...) El generl Prats se atuvo en forma estricta y practicó con toda fuerza la Doctrina Schneider".

"DISPARAN PRIMERO"

Vino el Golpe. "Para mí como para cualquier chileno ver incendiarse la casa de Gobierno fue algo tremendamente impactante", declaró Pickering en los tiempos en que el Ministro de Defensa, Patricio Carvajal, sostiene que el bombardeo a La Moneda había servido "para purificar material y espiritualmente lo que había allí dentro".

La menor de las hijas del Guillermo Pickering murió prematuramente en el exilio. El general había tocado muchas puertas para lograr su ingreso al país. Todo fue inútil. Eso le causó un gran dolor a él y a su esposa, la señora Olga de la Fuente, que lo acompañó toda la vida.

El General retirado comenzó a hacer declaraciones "porque no quiero que mañana mis hijos o mis nietos me puedan enrostrar un silencio cómplice". Señaló que el país bajo el Régimen Militar vivía una crisis, pero insistió en que no se puede responsabilizar de ella a todas las Fuerzas Armadas. "Los responsables son aquellos que las conducen. Como instituciones jerarquizadas las Fuerzas Armadas obedecen a quienes tienen el mando", afirmó.

En muchas oportunidades denunció la Doctrina de Seguridad Nacional como "una teoría que nació en Estados Unidos por las necesidades propias de ese país" y como una concepción no democrática. También se mostró claramente en contra de que las ramas de las Fuerzas Armadas intervengan en el control de la seguridad interna del país puesto que "los mandos analizan cualquier situación con mentalidad militar y los ejecutantes cumplen las órdenes con los medios que tienen: las armas", y advirtió que en estos casos los cuerpos armados se vuelven "represivos" y "reaccionan en la forma en que han aprendido: disparan primero".

El general Pickering advirtió que desde 1973 las Fuerzas Armadas chilenas se atribuyen una superioridad sobre la sociedad y señaló que "la democracia exige que las FFAA estén subordinadas al poder civil". También denunció la deuda externa de Chile afirmando que "está atentando contra la soberanía nacional". Dijo que "la patria no se vende, no se arrienda, no se presta, y si la quieren quitar por la fuerza se defiende con la vida" a raíz de la aprobación de un enclave norteamericano en Isla de Pascua.

Hace dos años, dirigiéndose a sus compañeros de armas, el general Pickering enfatizó que "el pensamiento de que las FFAA deben mantener su profesionalismo, apoliticismo y constitucionalismo está un poco olvidado en este momento, pero tiene vigencia y la va a tener en el futuro".

El militar —que se definió a sí mismo como "esencialmente demócrata, además de cristiano y católico"— señaló entonces respecto a la posibilidad de que los militares dejaran cuanto antes el poder en Chile que "ojalá esto ocurra mañana mismo".

Pickering murió sin haber podido terminar un trabajo sobre las FFAA en un futuro democrático. Pocos días antes de su fallecimiento había estado pintando su casa, revisando viejos discos y bailando tango con su esposa. Estaba de buen humor. Tenía confianza en el mañana.

PAMELA JILES

FISCAL TORRES Y SUS PROCESOS:

El fin justifica los excesos

El funcionario de fiscalía Fernando Torres es descrito en el ámbito de derechos humanos como "un militar que encuadra información de inteligencia".

Lo dijo el relator Fernando Volio en su último informe sobre la situación de los derechos humanos en Chile: en los procesos que lleva el Fiscal Torres se cometen "excesos" y se observa una "excesiva severidad y desdén por las garantías procesales" de los detenidos.

El Coronel que oficia como Fiscal Ad Hoc en cuatro causas donde hay miembros del Frente Patriótico Manuel Rodríguez, FPMR, encarcelados, respondió a Volio. Dijo que tenía el respaldo de las Cortes Marcial y Suprema. "Todo el sistema procesal castrense está bajo la tuición de esos tribunales superiores, los que en reiteradas oportunidades han señalado que se actúa ajustado a derecho", indicó.

Así es el coronel Torres. Inmutable. Sabe que fue nombrado Fiscal Ad Hoc por el Juez Militar de Santiago —así lo estipula el Código de Justicia Militar— para descubrir las redes del "frente terrorista Manuel Rodríguez", y trabaja con dedicación. Si es necesario, aparece seis veces al día haciendo declaraciones a la prensa, como lo hizo cuando tomó el caso del coronel Carreño. El hijo del oficial secuestrado dijo a la revista "Qué Pasa" que al único que encontraba "choro" era al Fiscal Torres.

La opinión del joven no es la misma que tienen los detenidos de Torres ni la de aquellos ligados a su defensa. En el Vigésimo Juzgado del Crimen, el juez René García investiga 35 querellas por tortura, entabladas por los presos de los casos arsenales y atentado en contra de sus aprehensores. El magistrado denunció públicamente las torturas que los procesados vivieron en la CNI lo que incluso le valió, la semana pasada, una amonestación de la Corte Suprema. Los detenidos, a su vez decidieron en enero pasado no realizar más diligencias ante Torres porque, dijeron, "sus métodos no se ajustan a derecho". Un grupo de presos que fue llevado en julio pasado al norte, a realizar diligencias junto a Torres, a su vuelta denunciaron: "Se nos llevó sin siquiera avisar a nuestros abogados; nos interrogaron junto a agentes de la CNI que antes nos habían torturado; se nos amenazó; se nos ofreció la libertad a cambio de 'colaboración' ".

La reptesión —no sólo a los presos sino también a sus familiares o conocidos— es una de las primeras constantes en los procesados que lleva el Fiscal Torres, según denuncian aquellos vinculados a la defensa de los derechos humanos. La abogado de la Vicaría de la Solidaridad, Rose Marie Bornand, indica que ésta se ha dado a través de dos formas: "la represión organizada, abierta, y aquella no reconocida o 'sucia' ". Esta última, señala, "se ha comprobado claramente a partir del secuestro, por parte de civiles no identificados, de familiares de los presos y también a través de las campañas de amedrentamiento realizadas por grupos como el 'FNC' ". Expresa que las víctimas de secuesttos, han señalado que sus captores manejan información propia de la investigación judicial en curso. Lo mismo ha ocurrido con las amenazas "anónimas", según señala el abogado Hugo Pavez. "La familia de Italo y José Moya, reos en el Caso Arsenales,

LOS CASOS DEL FISCAL TORRES

1. ASALTO A PANADERIA "LAUTARO" Y MUERTE DE CARABINERO MIGUEL VASQUEZ (24 de abril de 1986). Causa rol 782-86.
TOTAL PROCESADOS: 22
POR LEY ANTITERRORISTA: 7

Acusados del asalto:
—Hugo Gómez Peña
—Belinda Zubicueta
—Jorge Matín

Acusados de encubrir:
—Doctor Ramiro Olivares
Doctor Ramón Rojas (no habido)

Acusada de ayudista:
—Adriana Mendóza (no habida)

POR LEY DE CONTROL DE ARMAS: 15
—Doctor Juan Macaya (en libertad cond.)
—Doctor Alvaro Reyes (en libertad cond.)
—Abogado Gustavo Villalobos (en libertad cond.)
—Paramédico Claudio Muñoz (en libertad cond.)
—Gladys Ríos (esposa Gómez, lib. cond.)
—Nora Gómez Peña (en libertad cond.)

Acusados de prestar ayuda a Gómez mientras estuvo prófugo:
—Adriana Aly, Hernán Núñez, Helga Merino, Roberto Gómez, Yolanda Berenguez, Blanca Bahamondes, Rodolfo Giovanelli (todos en libertad condicional); Gustavo Muñoz y Nelly Candi (no habidos).

2. CASO ARSENALES (agosto de 1986). Causa rol 1.797-86.

TOTAL PROCESADOS: 42 (por Ley de Control de Armas, artículo octavo)
Acusados de internación de armas por Tercera Región: 22
Acusados de tenencia de armamento en Santiago: 20
No habidos: 4 ("Pedro", acusado de ser Jefe de Operaciones; Víctor Fernández, Vilma Olivares y Alexis Texier).

3. CASO ATENTADO A GENERAL PINOCHET (7 de septiembre de 1986). Causa rol 1.919-86.
TOTAL PROCESADOS: 32 (en libertad condicional: 7)
NO HABIDOS: 20 (entre ellos, 15 "fusileros")

REOS POR LEY ANTITERRORISTA:
—Jorge Angulo
—Arnaldo Arenas
—Mauricio Arenas
—Víctor Díaz
—Juan Moreno
—Lenin Peralta
—Alex Contreras (detenido en sept. 1987)
—Héctor Figueroa (det. en sept. 1987)
—Doctor Alejandro Aravena
—Doctor Manuel Ubilla
—Doctora Elba Salinas
—Olga Bergholz
—Patricia Herreros
—Doctor Pedro Matín

REOS POR LEY DE CONTROL DE ARMAS:
—Vasili Carrillo
—Lautaro Cruz
—Osvaldo Quezada
—Marcial Moraga (fugado de cárcel de Valpo.)
—Leopoldo Gutiérrez
—Emilio Rodríguez
—Jorge Martínez Martínez

4. SECUESTRO CORONEL CARREÑO (1° de septiembre de 1987). Causa rol 1.510-87.

SIN DETENIDOS

debieron salir del país luego de las reiteradas amenazas del FNC: en las cartas, este grupo demostró manejar datos del sumario".

En los cuatro casos que lleva Torres —asalto a panadería "Lautaro", arsenales, atentado y secuestro del secuestro del coronel Carreño— hay otras constantes que configuran un verdadero "modus operandi". El análisis de éste lleva a los abogados consultados a concluir que Torres Silva actúa más como oficial de inteligencia que como magistrado. Como señala Rose Marie Bornand, "el trabajo del Fiscal es encuadrar en figuras delictivas información de inteligencia, más que el operar con criterios judiciales".

EL "MODUS OPERANDI"

Torres tiene a cerca de 100 miembros del FPMR presos. Los primeros llevan más de un año en prisión, a raíz del asalto a la panadería, también conocido como el "Caso Vicaría". Pero ni en éste ni en los restantes procesos, el Fiscal cierra las causas. Una conducta distinta a la que se previó cuando tomó el caso atentado, donde se suponía que su afán sería dictar prontamente condenas de muerte. Su criterio parece ser otro. Parece, se señala, que le importa más el objetivo "estratégico" para el que trabaja: neutralizar uno de los "enemigos internos" más importantes para el Régimen militar.

En un reciente reportaje de la revista "Qué Pasa" se delineó la lógica de Torres. Allí se dice que es el "enemigo número uno" del FPMR, que "conoce al dedillo sus nombres, ubicación y lo que cada uno de ellos ha hecho en cada acción" y que en su computador tiene todos los datos procesados sobre el grupo. Fuentes citadas por el artículo explican que ello debe ser así "porque cuando el FMR actúa, los casos no se pueden tomar aisladamente". "Estos componen, se añade, un movimiento con una sola estrategia que obliga a conocer la globalidad de su acción. Por tanto debe llevarlos un hombre que conozca al FMR". Las mismas fuentes indican que al Fiscal se le "reconoce eficiencia": "encuentra la hebra en pocos días y sigue el rastro hasta conseguir resultados concretos".

El mismo tipo de fuentes parecen ser las que hablaron a "El Mercurio" el 18 de octubre pasado. Estas dijeron incluso que el "aparente quiebre" del FPMR era sólo "una nueva estrategia" pero que ellos "continúan cohesionados". También indicaron que a raíz de los allanamientos en búsqueda del Coronel Carreño, había otros "50 terroristas" identificados. Torres agregó que "se podría decir que en estos casos ha resultado más revelador incautar documentos que hallar fusiles M 16".

Rose Marie Bornand señala que un ejemplo de lo que guía al Fiscal lo constituye el caso de la panadería "Lautaro". "Allí está claramente establecido el grupo que participó en el asalto pero el caso no se cierra, ni se



Fiscal Torres, en escenografía habitual: "Usa a la prensa en una forma que no corresponde a un juez y oculta información que debería dar", se señaló a ANALISIS.

realizan diligencias importantes; es la forma de seguir vinculando a la Vicaría de la Solidaridad con el apoyo a la 'actividad terrorista', como se quiere probar encargando reo al doctor Ramiro Olivares.

Otra de las formas que adquiere el "modus operandi" tiene relación con la forma como da cuenta de sus detenidos el Fiscal: informa vagamente u oculta hechos. "Tengo dos nuevos detenidos. No puedo dar sus nombres porque pueden ser inocentes y se dañaría su honra", es una frase ya típica. La abogado Bornand señala que, de este modo, "el Fiscal usa los medios de comunicación en forma que no corresponde a un juez —lo que incluso le reprochó la Corte Suprema— y oculta información que debe dar". Añade que la conducta del coronel más bien obedece "al objetivo de mantener oculta por razones de 'seguridad' —no procesal, sino para la investigación que están llevando los organismos de seguridad—, la identidad del detenido. Es una forma de evitar que otras personas, que tal vez les interesa detener, no sepan del arresto practicado". Eso, indica, es legalmente inaceptable.

El abogado Hernán Rodríguez, del equipo jurídico de la Vicaría, expresa que respecto de detenidos sobre los cuales no se da a conocer su identidad cabría hacerse una pregunta: "¿Hay alguna correlación entre esa situación y el hecho que no haya recurso de amparo interpuesto por la persona, es decir que nadie aún sepa de su detención?". Agrega que la excusa de Torres se desbarata si se mira el trato con otros detenidos. "¿Por qué no se tiene el mismo cuidado con otras personas que, apenas llegan a Investigaciones, son mostradas a la prensa como 'culpables', incluso a veces visiblemente golpeados?". Rose Marie Bornand indica que para saber de la situación de los arrestados, la intervención de la Cruz Roja Internacional —que tiene acceso a incomunicados— ha sido positiva. "Lamentablemente, no ha inhibido la aplicación de torturas", expresa.

Otra conducta constante en los procesos de Torres son las encargatorias de reo sin presunciones fundadas. Así lo señala el abogado José Galiano, defensor del doctor Manuel Ubilla, reo en el caso atentado. Al médico se le acusó de participar en el crimen de Simón Yévenes, curiosamente después que Torres señaló que era uno de los presos "más importantes" que tenía. "El cargo era tan infundado que la Corte Pedro Aguirre Cerda revocó el auto de reo, acogiendo la apelación", señala Galiano.

EL "CENSOR" TORRES

Un hecho que pone en evidencia las "máximas" atribuciones de Torres, es la conocida como "Operación Albania". En la ocasión se detuvo a ocho personas. Pero doce murieron en "supuestos enfrentamientos". Aunque los arrestos se practicaron —como toda la acción—, en virtud de la orden 1402 dictada por el Titular de la Tercera Fiscalía, Luis Acevedo, las personas detenidas fueron pasadas al Fiscal Torres. Este las interrogó e incomunicó a pesar de no tener ninguna vinculación procesal. En el amparo se señaló que, "esta situación vulnera gravemente la garantía al debido proceso, concluyéndose que el señor Torres se ha convertido en un 'censor' ante quien deben pasar los detenidos". De los ocho arrestados, la mayoría fue liberada sin cargos; otros derivaron a la Tercera Fiscalía y sólo tres fueron encargados reos por Torres.

Esta misma situación se repitió a raíz de las pesquisas en el caso del coronel Carreño. Un caso insólito lo constituye el de Rigoberto Arancibia, detenido el 14 de octubre pasado. Luego del arresto por cinco días en Investigaciones, producto de una orden de Torres, salió libre sin cargos. Pero se le dictó orden de arraigo y se le señaló que debía presentarse semanalmente a la Secretaría del Fiscal Ad Hoc.

En los allanamientos practicados en todo Santiago hubo otras actuaciones

que mostraron la forma de operar de Torres. Según expresa el abogado Rodríguez, "todos los allanamientos fueron ilegales". "Investigaciones llegaba a una casa, allanaba sin orden y se iba; luego venían los afectados a poner amparos preventivos porque temían por su seguridad. Al pedir informes a la Policía Civil, ésta respondía que había allanado en virtud de una orden de Torres; se pedía a éste antecedentes del porqué de la orden y respondía que no los tenía". Pero lo concreto es que, producto de estos allanamientos, detuvo a muchas personas que encargó reos en sus otros casos.

SECUESTRADA ANTE MINISTRO

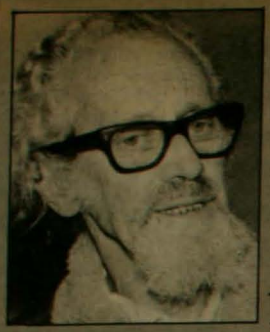
También hay casos de la represión "sucia", como la llama "Rose Marie Bornand. Una situación de este tipo sufrió Celmira Huenullán Millapi, conviviente de un reo por el Caso arsenales, Darío Mariñán. El 21 de abril fue secuestrada por cuatro civiles. Estos la llevaron a un lugar donde sólo se escuchaba una máquina de escribir. La interrogaron sobre su marido, el caso Carrizal y la acusaron de haber escondido en su casa al niño Cruzat. Dos días después la pusieron en presencia del Ministro Sergio Mery, que investiga el caso Cruzat. Este la interrogó y después les preguntó a quienes la conducían si la mujer estaba detenida. Dijeron que no. Aunque ella dijo lo contrario, el Ministro no hizo nada y la dejó "libre". Los captores la regresaron al lugar de reclusión y después de hacerla firmar un papel que no pudo leer, la dejaron libre —el 24 de abril— en la Estación Central.

Otro caso de secuestro lo vivió Olaf Niedbalski, hermano y cuñado de dos presos en el caso Carrizal. En mayo pasado presentó querella por secuestro, amenazas y lesiones graves, luego que en septiembre y diciembre del 86 fuera amenazado y secuestrado, acción que se repitió en febrero de este año. Siempre lo interrogaron sobre sus familiares presos. En septiembre de 1986 también un civil había tratado de secuestrar a su hija de 2 años.

Un caso dramático lo constituye el de la madre de uno de los cinco jóvenes comunistas desaparecidos desde inicios de septiembre pasado. Idilia Otárola, madre de Julio Muñoz, denunció ante la justicia que el 15 y 16 de octubre fue vigilada y seguida por un sujeto que le dijo "saber mucho" de ella. Al menos uno de los desaparecidos tenía orden de arresto dictada por el Fiscal Torres.

Los hechos hablán por sí solos. Pero... el Fiscal Torres reitera una y otra vez que su actuación se "ajusta a derecho".

PATRICIA COLLYER



La Izquierda en un tiempo de cambio

RAFAEL MAROTO

La Izquierda jugó en el pasado, un papel de primera importancia. Para mayor claridad, preciso algunos términos. Por "pasado" comprendo aquí el tiempo transcurrido entre la Constitución de 1925 y el golpe militar de 1973. La movilización popular se inició con anterioridad a la elección presidencial del León de Tarapacá, en 1920. También existían los que para la época podemos llamar "partidos populares". No se niega ni lo uno ni lo otro; por el contrario lo reafirmamos y, de paso, rendimos homenaje de reconocimiento a Luis E. Recabarren.

A la vez vivía Chile una forma determinada de democracia, la "formal", establecida por los sectores dominantes de la sociedad y a su especial servicio...

La Izquierda se amoldó a esa forma de democracia y desde ella luchó. Los avances alcanzados por la clase trabajadora los dirigió fundamentalmente la Izquierda y algunos sectores medios: el partido Radical y, después, la que hoy conocemos por Democracia Cristiana.

Esa lucha por reivindicaciones económicas, avances en la distribución de la riqueza; políticas, alguna participación del pueblo en la rama legislativa de las decisiones políticas, y sociales, son fruto de esos años de lucha.

Durante este medio siglo la Izquierda fue teniendo mayor presencia y su labor política en favor del pueblo será siempre reconocida en la historia. La década de los sesenta, hay que reconocerlo, fue de gran movilización en América Latina y el Caribe, de toma de conciencia de la opresión que sufrían nuestros pueblos y de decisión de luchar por sus liberaciones. Esto hizo surgir en ellos un tomar conciencia de unidad; comprendieron que sólo la lucha liberadora de todos entregaría a las generaciones futuras una América libre y fuerte. Se despertó la solidaridad que dormía en el fondo de cada uno de nosotros.

Algunos fueron obteniendo el merecido triunfo. El de Cuba despertó en todos grandes y auténticas esperanzas. Le siguió Nicaragua y esas victorias fueron siendo de todos. La Izquierda chilena así lo comprendió en buena medida; había que cambiar la estrategia, la anterior había cumplido su parte y había caducado. La UP condujo al pueblo al gobierno con el compañero Salvador Allende. En el gobierno se cometieron errores, no es el momento de volver sobre ellos ni de culparnos unos a otros. Lo que tiene valor y urgencia es que juntos obtengamos las lecciones que ellos nos dejaron. Hay más. Hemos vivido catorce años de la peor de las dictaduras habidas en América. Tenemos que reconocer que ha sido una muy fuerte contrarevolución y que todo esto nos lleva a comprender que los medios del pasado son absolutamente inadecuados.

La vía parlamentaria y electoralista, no nos va a liberar de la dictadura, por grande que sea el empeño que en ella pongamos y la enorme inversión económica que signifique. Eso es lo viejo que hay que rechazar porque ya no rinde fruto. Lo nuevo que hay que relevantar es una movilización social fuerte y francamente rupturista. Y no se diga que ya se ensayó y fracasó. Nunca hubo consenso para levantarla. Por eso aunque nos duela, estamos convencidos que alianzas como la IU, nos conducirán a un nuevo fracaso y éste no nos importaría si los que fracasáramos fuéramos nosotros, pero el costo lo va a sufrir nuestro pueblo, el proletariado, los pobladores, los campesinos, los más pobres del campo y la ciudad; nuestra luchadora juventud.

SOLIDARIDAD CON PRENSA DEMOCRATICA:

Senador Melenchon preside comité de apoyo



El Senador Mélenchon a la derecha del Presidente Mitterrand en una de las múltiples giras del Jefe de Estado.

A un costado del Jardín de Luxemburgo, en pleno barrio latino, se encuentra desde hace dos siglos una de las instituciones más antiguas de Francia: el Senado. En su oficina, adornada con la declaración universal de los derechos humanos y un retrato del presidente francés Francois Mitterrand, el senador Jean-Luc Mélenchon, recibió a ANALISIS.

Impresiona su entusiasmo, la convicción con la que se expresa y su juventud, ya que con sus 36 años rompió completamente el promedio de 61 años de los 319 senadores, que componen la seria y conservadora cámara alta francesa.

Más que una entrevista tradicional, fue una verdadera conversación, pues el senador Mélenchon hacía a cada momento preguntas sobre Chile y las revistas independientes, mostrando permanentemente su interés por los periodistas perseguidos. "Dígales que todo lo que yo pueda hacer por apoyar el derecho de los chilenos a expresarse, lo haré sin titubear".

Pero Jean-Luc Mélenchon no necesita hacer promesas, una de sus primeras actividades, a los pocos meses de ser elegido, fue organizar, en el Senado, un gran coloquio sobre "El Rol de la Prensa Chilena en la Lucha por la Democracia", donde participaron 500 personas entre ellas los directores o representantes de las publicaciones en ese momento prohibidas en Chile (ANALISIS, "Apsi", "Cauce", "Fortín Mapocho") así como dirigentes del Colegio de Periodistas de Chile. Este Coloquio fue dedicado a la memoria de José Carrasco Tapia.

El senador más joven de Francia, Jean-Luc Mélenchon, es un hombre apasionado por América Latina y por nuestro país en particular.

Al concluir esa importante reunión, anunció la creación de un Grupo parlamentario de intervención rápida, para poder actuar inmediatamente que se produzcan amenazas contra la vida de los periodistas y la prensa independiente chilena. "Yo estoy aún golpeado por la manera en que José Carrasco Tapia fue asesinado. Nos llegó la noticia de que había sido secuestrado y durante algunas horas no supimos qué hacer. Es un recuerdo terrible, pues todos sabíamos lo que pasaría si no encontrábamos, con extrema urgencia, los medios para intervenir. Esto no puede volver a sucedernos, por eso he creado, con parlamentarios de distintas posiciones políticas, un grupo de alerta e intervención".

Este grupo está constituido por más de 50 diputados y senadores que han reaccionado en numerosas oportunidades, en defensa de los periodistas perseguidos, pidiendo por ejemplo la libertad de los periodistas encarcelados (Felipe Pozo y Gilberto Palacios, luego Juan Pablo Cárdenas y posteriormente Contreras y Sergio Marras).

Jen-Luc Mélenchon nunca ha olvidado el 11 de septiembre de 1973. En esa época tenía 22 años, era presidente del Centro de Alumnos de la Universidad de Besancon y se encontraba en plena campaña de apoyo a los obreros de la fábrica de relojes LIP, los que se habían tomado la industria y la hacían funcionar directamente, en una experiencia de autogestión que marcó la vida política y sindical francesa. En medio de esa movilización, se supo del golpe de Estado de Chile: una noticia que le impactaría profundamente. Dirigió las primeras manifestaciones de solidaridad con el pueblo chileno y participó activamente en la polémica sobre la transición pacífica al socialismo desatada precisamente en torno al proceso chileno.

De estos años nace su interés por Chile y América Latina. A los pocos meses comenzaron a llegar los refugiados políticos "peleándose entre ellos, pero al mismo tiempo con entusiasmo movilizando a los estudiantes en las tareas de solidaridad con la resistencia. Allí conocí a gente extraordinaria, hombres y mujeres llenos de vida, comprometidos políticamente, que defendían con ardor sus ideas".

Posteriormente Jean-Luc Mélenchon se instaló en la ciudad de Massy, a pocos kilómetros de París, trabajando como jefe de gabinete del alcalde Claude Germond. En esa misma ciudad se encuentra uno de los más importantes centros de acogida de refugiados (el foyer de la Cimade), donde conoció y convivió con exiliados políticos argentinos, chilenos, dominicanos, haitianos, uruguayos, etc. "Un cariño especial siento por Oscar Espinoza. Con él preparamos la gran fiesta de lucha y solidaridad con América Latina, en la que participaron miles de personas. El jugó un rol muy importante en la solidaridad, al igual que Claude Danrey, actual presidente de la asociación Prensa Libre, que pasó muchos meses en América Latina y Bernard Burel que vivió también largo tiempo en Chile".

Jean-Luc Mélenchon insiste en valorar el significado moral del compromiso social, pues está convencido que la entrega a una causa popular nunca es en vano y hoy sigue reivindicando el accionar político de izquierda y las actividades solidarias internacionales. "No es por exotismo, ni sólo por lazos sentimentales —que son bastante fuertes—, ni por mis orígenes españoles, que desarrollo una actividad muy ligada a América Latina. Tengo el sentimiento profundo de que tenemos un destino común".

VICTOR DE LA FUENTE

CASO DE LOS CINCO DESAPARECIDOS:

Testimonio de persecución y acoso

- *Desde la Cárcel de San Miguel habla Patricia Cancino, compañera de Gonzalo Fuenzalida, desaparecido desde el 8 de septiembre último.*
- *Por orden del Fiscal Fernando Torres debió permanecer quince días incomunicada sin cargo alguno en su contra.*

La noche del pasado 20 de octubre, al interior de la Cárcel de Hombres de San Miguel, las 45 mujeres presas políticas hacían sus últimos preparativos antes del momento del encierro. Algunas ya se habían instalado en sus celdas afanadas en sus trabajos semanales de artesanía, escribiendo cartas para un ser amado o simplemente compartiendo pequeños momentos de intimidad. En el único espacio colectivo, un galpón-cocina-comedor de techo abierto, por donde se cuela el frío y los ruidos del interior de la cárcel, un grupo de mujeres compartía una taza de té y amistad, dándole al oscuro y frío recinto carcelario un aire de tranquilidad, ajeno a los gritos de los guardias y al ladrido de los perros policiales que vigilan desde el patio interior. De improviso, la pesada puerta metálica que separa a las mujeres del resto de la población penal se abrió y la figura de una joven muy delgada y pálida emergió a la entrada del pabellón. En cosa de segundos las mujeres rodearon a la recién llegada. Desde las celdas, de los pasillos y desde el galpón, todas llegaron para dar la bienvenida: un abrazo, una caricia, otra ofrece té, algo para comer. Nadie pregunta, nadie presiona a la joven que con ojos desconcertados va recorriendo a sus nuevas compañeras. Luego intenta esbozar una sonrisa y dice: "Por favor, quiero el chocolate que me trajo mi mamá".

Después de permanecer quince días incomunicada por orden del Fiscal Torres, por fin Patricia Cancino Acevedo, de tan sólo 23 años, comenzó a relajarse. Atrás quedaba —por ahora— el infierno de la CNI, la tortura y esa soledad que aplasta de las celdas de incomunicados. Pasarían muchas horas antes de que Patricia por fin se decidiera a iniciar su relato:

"Fui detenida el domingo 4 de octubre, a las tres de la mañana. Unos hombres que dijeron ser de Investigaciones me sacaron de mi casa junto a mi madre y a mi hermano Héctor".

—¿Dónde te llevaron?

—No lo sé porque me vendaron la vista. Nos llevaron a un lugar donde nos tuvieron toda la noche y el día para luego trasladarnos a otro recinto. Suponemos que éste era el cuartel de la CNI de Borgoño. También allá encontramos a mi hermana mayor también detenida. A mí y a Héctor nos pegaron mucho.

—¿De qué la acusaban cuando la golpeaban?

—Nunca lo supe. Me tiraban el pelo, me pegaban combos en la espalda, todavía tengo dolores harto feos. Lo que más me chocó fue una mujer que torturaba, ella me dio un tremendo combo en el estómago. Lo único que hacían era preguntarme por las actividades de Gonzalo, mi compañero...

—¿Quién es su compañero?

—Gonzalo Fuenzalida Navarrete, uno de los cinco últimos detenidos desaparecidos. Mi casa ya había sido allanada el día 3 de septiembre. En esa oportunidad fueron a buscar a Gonzalo a mi casa.

—¿Qué pasó durante ese allanamiento?

—Fueron directamente a mi pieza y a la de mi hermano. Me preguntaron por Gonzalo quien vivió algún tiempo al frente de nuestra casa. Les dije que no estaba que sólo lo veía de vez en cuando y eso fue todo.

—¿Cuándo fue la última vez que vió a su compañero?

—El ocho de septiembre, cinco días después que allanaron mi casa.



El joven Gonzalo Fuenzalida, desaparecido desde el 8 de septiembre último.

—¿Tiene alguna constancia de su detención?

—¿Qué más constancia quiere? Todos los días se comunicaba conmigo, en la mañana, a la hora de almuerzo y en la noche. Todos los días, sin que jamás dejara de hacerlo.

—¿Qué pasó ese día ocho de septiembre?

—Lo vi a las seis de la tarde clavadas, pasó por mi trabajo. Yo soy cajera en una ferretería.

—¿Estaba nervioso?

—No nada, cariñoso como de costumbre. Es un hombre tan humano, tan sencillo, siempre preocupado por los demás.

—¿Había ingresado clandestinamente a Chile?

—No, él vivía en forma regular. No pudo terminar la enseñanza media y se puso a trabajar. Su padre es carpintero y le enseñó el trabajo. Sabía hacer muchas cosas... muebles por ejemplo..., teníamos fijada la fecha para casarnos, él mismo iba a hacer nuestros muebles. Teníamos que habernos casado este 15 de octubre...

—¿Alcanzó a advertirle que los servicios de seguridad del Régimen lo buscaban?

—Por supuesto, el mismo día del allanamiento se lo dije. Y el ocho de septiembre, el último día que lo vi,

quedamos de juntarnos al día siguiente, a las 8.30 de la noche en una pizzería de Estación Central. Llegué a la hora en punto y me fui una hora después muy angustiada. Yo ya estaba nerviosa porque no me llamó durante todo el día.

—¿Qué hizo usted para intentar encontrarlo?

—Traté de ubicarlo en la casa donde arrendaba una pieza, me dijeron que no había llegado la noche anterior. Su cama estaba intacta. Seguí intentando averiguar su paradero pero todo fue inútil. Finalmente, como no tenía con él parentesco legal, me fui a Concepción para avisarle a su madre y que ella hiciera la denuncia.

—¿Temió que le hubiera sucedido alguna desgracia?

—Yo estaba tremendamente angustiada. Su mamá viajó de inmediato y como yo sabía que Gonzalo había pagado su arriendo sólo hasta septiembre saqué todas sus cosas de la pieza. Encontré todo intacto, su ropa, sus cartas...

—¿Quién la interrogó cuando la llevaron a la Fiscalía Militar?

—El Fiscal Torres y su actuario Juan Guillermo Michelson. A Torres le dije que estaba muy preocupada por mi hermano Juan Carlos, a quien habíamos visto detenido y en muy malas condiciones en el cuartel central de Investigaciones. Cuando la gente de la Cruz Roja nos visitó, les dijimos que por favor se preocuparan de él, pero se lo negaron. Torres entonces me dijo: "Mira cabrita, en este momento tu hermano enfrenta un pelotón de ocho fusileros, si quieres salvarle la vida a tu hermano, a tu mamá y a toda tu familia, habla de todo lo que sepas".

—¿Qué pasó después con su hermano Juan Carlos?

—A mí me dejaron incomunicada ese mismo día 6 de octubre y mi hermano Juan Carlos sigue incomunicado. El tiene 28 años y es soltero. Ya no vivía con nosotros, trabajaba un taxi. y fue detenido entre el 24 y el 28 de septiembre. Mientras yo estaba incomunicada mi mamá intentó saber su paradero pero le dijeron que había salido en libertad, que incluso había retirado su toalla. Mi mamá como pudo llegó a la casa y se desmayó. Así la encontró mi hermano Héctor cuando salió en libertad luego de la incomunicación de cinco días. Consiguieron un abogado y por fin pudieron saber que estaba incomunicado en la Cárcel Pública.

—¿Lo volvió a ver en la Fiscalía Militar?

—Sí, estaba flaco, barbón, con la misma ropa que tenía puesta en el cuartel de Investigaciones. Se veía muy mal, muy mal..., está enfermo, tiene artritis, tiene que inyectarse regularmente Cidoten o algo así...

—Cuando le preguntaban por su compañero Gonzalo Fuenzalida, ¿se referían a él en calidad de muerto, vivo o detenido?

—Preguntaban por sus actividades. Cuando estuve en Investigaciones pude hablar un ratito con mi hermano Héctor y me contó que a él le habían mostrado una foto de Gonzalo, una foto actual, reciente.

—¿Eso la hace creer que lo tienen detenido y que aún está vivo?

—Sí, no pueden ser tan tontos de mostrar una foto actual de esas típicas de la CNI, que sólo pudieron sacarla al tenerlo detenido.

—Patricia, pero usted sabe que en este país hay cientos de personas que fueron detenidas en las mismas condiciones que Gonzalo y que nunca más han aparecido vivas.

—Sí, eso lo sé, pero también sé que hace ya muchos años que no se sabía de personas desaparecidas...

—¿No cree usted que a él le pueda pasar lo mismo que a tantos chilenos?

—No, no lo quiero creer, no, jamás me podrán convencer de eso..., tampoco quiero creer que estoy aquí. No quiero convencerme de que se hacen tantas barbaridades, que a la gente que les molesta se les bota o simplemente se los hace desaparecer, igual que lo que se haría con un mueble que ya no gusta. No, no... no puede ser. ¿Por qué no lo acusan públicamente si es que cometió un delito? ¿Por qué no permiten que se defienda?

—¿Ama mucho a Gonzalo, Patricia?

—Sí, ...mucho. Teníamos tantos sueños, ya estábamos comprando cosas para nuestra casa. El viernes anterior al día que desapareciera, Gonzalo recibió una plata y estábamos mirando un living de mimbre, ya casi lo habíamos escogido. Teníamos loza, ollas, una radio...

—¿Quería tener hijos pronto?

—Sí, claro que sí... ahora tendré que ver que pasa conmigo porque parece que estoy embarazada.

—Si Gonzalo sigue desaparecido, ¿tendrá ese hijo de todas maneras?

—Sí, sé que es difícil en estas circunstancias pero igual lo tendré. Incluso ya habíamos elegido el nombre para nuestro hijo: Nicolás. Tengo que esperar, Gonzalo tiene que aparecer, no quiero la incertidumbre. Preferiría cualquier cosa, por último saber que está muerto, por último... (Un hondo sollozo corta sus palabras, sin estridencia, casi a disgusto de Patricia que ya no quiere seguir hablando). Sí, es verdad, cualquier cosa pero no esta duda que no tiene fin...

MONICA GONZALEZ



Durante octubre, diversas organizaciones se han movilizado por la libertad de cinco jóvenes desaparecidos. Aquí, el Movimiento Contra la Tortura Sebastián Acevedo.

HOMENAJE A CARLOS PRATS EN VENEZUELA:

Militares democráticos piden regreso a los cuarteles



Con el "compromiso de luchar por instaurar en Chile una auténtica democracia", se pronunciaron los militares democráticos, adscritos a OMIDELAC, Organización de Militares por la Democracia y la Libertad de América Latina y el Caribe, que rindieron homenaje al general Carlos Prats en el Ateneo de Caracas.

El acto, presidido por el general venezolano, Elio García Barrios, ex Presidente de la Corte Marcial, tuvo como orador principal al Coronel chileno Efraín Jaña Girón, hasta noviembre de 1973, Comandante del Regimiento Talca, detenido y luego enviado al exilio por sus superiores.

Jaña Girón, tras destacar la personalidad del general Prats planteó que los militares chilenos no podrán estar tranquilos hasta "que no se conozca y castigue a los responsables del asesinato del ex Comandante del Ejército chileno, que siempre actuó con respeto y dignidad hacia superiores y subalternos, y, sobre todo, apegado a la Constitución y las leyes".

• *Coronel chileno exiliado en Caracas asegura que "la extrema derecha asesinó al general Carlos Prats".*

El Coronel Jaña planteó un reto al general Pinochet de abrir un diálogo con los oficiales chilenos con el fin de que las Fuerzas Armadas vuelvan a sus cuarteles y retorne a Chile un sistema democrático.

"Los partidos políticos, los gremios profesionales, sindicatos y estudiantes, es decir, toda la sociedad chilena, se reencontrarán con las Fuerzas Armadas cuando se ponga fin al régimen personalista del general Pinochet y los militares recobren el prestigio y profesionalismo que caracterizó a la institución antes del Golpe de Estado de 1973", aseguró durante su intervención el militar exiliado en Venezuela.

El coronel Efraín Jaña, que fuera miembro de la Dirección de Estrategia e Inteligencia del Ejército chileno, destacó que "en Chile existen militares no comprometidos con el sistema instaurado el 11 de septiembre de 1973 y desean cumplir una función no beligerante, cuestión que permitirá avanzar hacia el retorno a la democracia si el general Pinochet acepta un debate al interior del ejército y las Fuerzas Armadas".

Finalmente, el Coronel afirmó que la extrama derecha chilena había asesinado al general Prats. "Yo pongo en duda que a un militar que le entregó casi 30 años de servicios a las Fuerzas Armadas lo hayan mandado a asesinar sus camaradas de armas. Más bien, creo, que fue ejecutado por sectores de la extrema derecha que, de acuerdo a los antecedentes que poseo, lo habían amenazado de muerte. Claro, la interrogante es si estos grupos de extrema derecha, estaban vinculados a algún militar superior activo. Tarde o temprano, sabremos la verdad, sobre éste y otros crímenes ocurridos en este período", concluyó el oficial chileno.

Por su parte, el general venezolano Elio García Barrios, ex Presidente de la Corte Marcial, declaró a ANALISIS, sentirse muy complacido de participar en un homenaje a un militar como Carlos Prats, cuya doctrina y vocación democrática ha sido un ejemplo para los militares de América Latina.

García Barrios manifestó su esperanza de que los militares chilenos vuelvan cuanto antes a sus cuarteles, reflexionen acerca del rol que están desempeñando y recuperen el prestigio que tenían las Fuerzas Armadas chilenas antes del derrocamiento de Salvador Allende.

"Un hombre como Pinochet, no puede manchar la honra de todo un ejército y menos de todo el conjunto de las Fuerzas Armadas. Estoy convencido de que cuando se aleje del poder, todo volverá a su curso normal y se producirá lo que todos los que hemos vestido un uniforme ansiamos. Un Chile democrático y unas Fuerzas Armadas profesionales", concluyó el general venezolano.

en Caracas
OSCAR MADRID V

Mensaje desde la Peni



"La mayoría del pueblo está prisionero del Régimen, nosotros sólo estamos aislados", declaró desde la Penitenciería de Santiago el Presidente del Comando Nacional de Trabajadores, CNT, Manuel Bustos al cumplir una semana en prisión. Bustos permanece encarcelado junto a Arturo Martínez y Moisés Labraña, también dirigentes del CNT desde el 21 pasado luego que fueron encargados reos por el ministro Arnoldo Dreyse a solicitud del gobierno, por haber convocado al paro general del 7 de octubre pasado.

En el mensaje enviado desde la prisión, Bustos hizo referencia a la situación política pidiendo a los políticos que encuentren puntos de acuerdo urgentes, porque existe una inmensa confusión. "Tienen que programarse para el plebiscito y derrumbar al Régimen con el No, y esto, añadió, no se logra descalificando alianzas estudiantiles, ni creando referentes, sino sobre cosas simples y creíbles". Por su parte Arturo Martínez reflexionó señalando que "estamos conscientes de que si estamos presos es porque algo hemos hecho en favor de este pueblo que lucha por recuperar su libertad, su democracia y sus valores esenciales".

Simposium sobre la vivienda

Con la participación de delegaciones poblacionales de Santiago y de 25 ciudades del país, además de representantes de Colegios Profesionales, instituciones no gubernamentales y personalidades de ex gobiernos democráticos se realizó este fin de semana un Simposium nacional "Por el derecho a la vivienda digna". El encuentro organizado por el Comando Unitario de Pobladores, CUP, se efectuó en el marco del Año Internacional de la Vivienda para las personas sin hogar convocado por las Naciones Unidas.

Entre los objetivos del evento figuraron actualizar el diagnóstico del problema de la vivienda en Chile, particularmente el problema de los sin casa y allegados y el de los hacinados y deudores. Asimismo generar una propuesta concreta de solución al problema habitacional para los próximos gobiernos democráticos y crear conciencia en la comunidad nacional e internacional sobre el tema.

Amedrentamiento a familia de Máximo Pacheco

Un nuevo caso de persecución y amedrentamiento se sumó a los 54 ya ocurridos durante el presente año contra trabajadores por la defensa de los derechos humanos. Esta vez el afectado fue el Vicepresidente de la Comisión Chilena de Derechos Humanos, CCDH, Máximo Pacheco. El fin de semana del 24 y 25 de octubre recién pasado el estudio particular del profesional fue violentado por desconocidos que sustrajeron todos los retratos de sus familiares – hijos y nietos– que adornaban la oficina privada.

La CCDH denunció que el hecho de que la acción fuera realizada sin destrozos de puertas o ventanas y que los sujetos sólo se apropiaran de las especies mencionadas, deja en claro que se trata de personas especializadas en este tipo de acciones y donde el objetivo fue amenazar directamente la seguridad de todos los integrantes de la familia Pacheco Matte.

Exiliados: nuevas condiciones para el retorno

Las declaraciones formuladas por "altas fuentes de gobierno" no siempre son declaraciones "oficiales". Así lo estableció el portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores, Ulderico Figueroa, quien aseguró que el gobierno continuará estudiando caso por caso el problema de los exiliados. Esto a pesar de las afirmaciones de una "alta fuente" que horas antes aseguró que se suspenderían las autorizaciones de retorno hasta que el coronel Carlos Carreño – secuestrado desde el 1º de septiembre– fuera liberado. El portavoz de la cancillería precisó que podría ocurrir que el gobierno entregara otra lista de exiliados autorizados a regresar al país, aunque el coronel Carreño no haya sido dejado en libertad. Por su parte el coordinador de la Comisión Chilena de Derechos Humanos, Andrés Domínguez sostuvo que los exiliados han sido transformados en verdaderos rehenes al condicionarse su autorización de ingreso a la situación del coronel Carreño. Se trata, dijo, "de una maniobra publicitaria con la cual el Gobierno quiere esconder su falta de voluntad de respetar este derecho humano".

Minorías étnicas y derechos humanos



El primer encuentro sobre minorías étnicas y derechos humanos, organizado por el Colegio de Antropólogos se efectuó entre el 29 y el 31 de octubre pasados. El objetivo central de las jornadas en las que participaron representantes del pueblo mapuche, aymará y pascuense, además de cientistas sociales y especialistas en derechos humanos, fue generar una instancia de reflexión en torno a los derechos humanos en el contexto de las minorías étnicas en el país.

Concilio Vaticano II

El 11 de octubre pasado se cumplieron 25 años de la inauguración del II Concilio Vaticano, hecho que el Papa Juan XXIII atribuyó a una inspiración del Espíritu Santo. Con motivo del aniversario, el Presidente en Ejercicio de la Conferencia Episcopal y arzobispo de Antofagasta, Carlos Oviedo Cavada realizó una reflexión sobre el histórico hecho para el mundo cristiano.

En los anhelos del concilio, estaba – recordó– infundir en las venas de la humanidad actual, la virtud perenne, vital y divina del Evangelio. Ello, señaló, se ha ido realizando. Todo el esfuerzo de la iglesia, destacó el prelado, ha sido buscar coherencia con el Vaticano II y con su ayuda responder a los tiempos futuros. El Concilio Vaticano II sigue siendo, expresó, una tarea. Su doctrina es para siempre y sus normas y orientaciones serán útiles para la vida de la Iglesia todavía por muchos decenios y hasta se pueden incorporar como elementos pastorales permanentes en su acción. Al conmemorarse estos 25 años del Concilio, expresó el arzobispo Oviedo, queremos afirmar nuestra adhesión a él y nuestra voluntad de comunión en la Iglesia para continuar su aplicación con toda fe y optimismo.

Allanamiento y amenazas

El Consejo Metropolitano del Colegio de Profesores denunció una serie de persecuciones contra el ex dirigente de la Agech Mario Yáñez, profesor exonerado y actualmente cesante. La orden gremial precisó que el pasado martes 13 de septiembre la casa del maestro fue allanada por civiles que dejaron un mensaje con la hermana menor de Yáñez, amenazándolo de muerte si éste no se presentaba, sin especificar a qué lugar. La familia del profesor interpuso un recurso de amparo al día siguiente del allanamiento el cual fue respondido a la Corte de Apelaciones por la CNI la que informó que efectivamente había allanado el domicilio con una orden amplia de investigar extendida por el Fiscal Torres. Tanto la CNI como Investigaciones informaron al tribunal que no existía una orden de arresto contra el profesor, no obstante, denunció el Colegio de Profesores, la casa de Yáñez Soto continúa siendo vigilada y su familia hostigada.

Periodismo y teleinformática



¿Qué son las redes Teleinformáticas y los Bancos de Datos?, ¿Es verdad que las Redes están transformando la búsqueda de la noticia y las fuentes informativas?, ¿Cómo usar el microcomputador, el modem y el teléfono para integrarse a las redes? ¿Cuáles son los costos de los nuevos sistemas de información?

Las interrogantes son algunas de las inquietudes que se respondieron en un taller de Periodismo y Teleinformática realizado por el Instituto de Estudios Transnacionales, Iiet, en una jornada única el 29 de octubre. Durante ésta, se trabajó en forma experimental con comunicaciones en línea para consultar sobre Bancos de Datos especializados, se hicieron experimentos de uso del programa "El Coordinador" y sus posibilidades periodísticas, se buscó información sobre Centroamérica en las Bases de Datos de la Red Carnet (Central América Resource Network) y se analizaron las posibilidades de redes existentes en Chile y sus datos para el trabajo periodístico.

Cuestionado juez que investiga casos de tortura

Molestia provocaron al Ministro de Justicia y a algunos de los ministros de la Corte Suprema de Justicia las declaraciones formuladas por el titular del Vigésimo Juzgado del Crimen, René García Villegas, quien investiga 36 querellas por torturas contra funcionarios de la CNI. El magistrado que fuera entrevistado por ANALISIS hace unos meses, reiteró hace algunas semanas al semanario Apsi sus afirmaciones, en el sentido que en Chile se tortura.Durante un pleno del máximo tribunal del país, los magistrados acordaron solicitar al juez García un informe en torno a su última entrevista concedida a Apsi. Según trascendió, la respuesta del juez está contenida en cuatro carillas en las que formula su defensa y reafirma que el drama de la tortura en Chile es motivo de preocupación internacional. Junto con señalar que le ha tocado escuchar más de 50 testimonios de personas torturadas, el magistrado recuerda que cada caso de apremio físico denunciado ha sido verificado por el Instituto Médico Legal. Abogados defensores de los derechos humanos han manifestado su extrañeza frente a la injusticia que podría significar la aplicación de medidas disciplinarias a un juez que investiga las torturas, en vez de sancionarse a los torturadores.

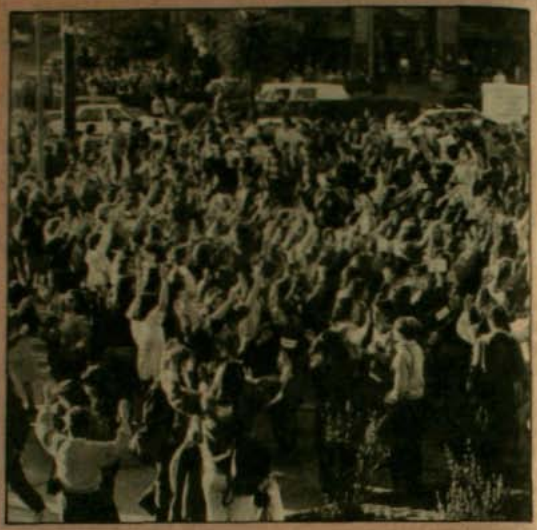
Solidaridad internacional con periodistas perseguidos

Una vasta campaña en diferentes países de Europa está efectuando la organización Amnesty Internacional, enviando cartas en las que exige el término de la condena que afecta ya desde hace cuatro meses al director de revista ANALISIS, Juan Pablo Cárdenas, como también el término de los procesos en contra de los directivos de APSI, Marcelo Contreras y Sergio Marras y del director del diario Fortín Mapocho, Felipe Pozo.

Desde Austria, Inglaterra, Francia y los países bajos múltiples personas ligadas a Amnesty han enviado cartas al Ministro Secretario General de Gobierno, Orlando Poblete, solidarizando con estos profesionales y pidiendo que dejen de ser perseguidos.

"Quisiera rogar al Gobierno de Chile que reconozca las normas internacionales para la prensa libre y deje en libertad a todas las personas afectadas", dice una nota enviada desde Holanda. Añade que "Seguimos informándonos con mayor atención de estos periodistas y le preguntamos qué medidas el Gobierno quiere tomar para que puedan ejercer su oficio libremente".

MUJERES: TODAS AL CARIOLA EL MARTES



"Porque hemos trabajado unidas. Porque hemos luchado codo a codo. Porque amamos la libertad y la vida. Porque creemos en el futuro. Porque somos mujeres, obreras, trabajadoras, pobladoras, dueñas de casa, madres, jubiladas, políticas, feministas, estudiantes y profesionales. Porque somos más. Nos convocamos a una acción de fuerza y esperanza: **El martes tres de noviembre a las 19 horas, todas juntas al Cariola**". Con esta convocatoria "Mujeres por la Vida" formuló un llamado a todas las organizaciones femeninas sociales y políticas opositoras a concurrir a un acto para "juntar fuerza y esperanza", rechazar el artículo octavo de la constitución y demandar la libertad de los dirigentes encarcelados por haber convocado al paro nacional del 7 de octubre, entre los que se encuentra la doctora Fanny Pollarolo.

"Decidimos hacer esta movilización como un paso más en la campaña que nos planteamos hace un tiempo por "recuperar la esperanza". Nosotros nos hemos mantenido trabajando en forma unitaria y esto queremos proyectarlo", señaló a ANALISIS, Graciela Bórquez de "Mujeres por la Vida". Recordó que siempre han sostenido que la movilización social es un camino correcto para avanzar en la lucha por la democracia y que en las actuales circunstancias, es fundamental mantener una acción concertada y unitaria que impida mayor represión, entre otras cosas, producto de las nuevas disposiciones legales enmarcadas en el artículo Octavo de la Constitución del Régimen.

"Queremos advertir que esta es una nueva arma del régimen no sólo contra quienes él denomina 'partidos proscritos', sino contra toda la oposición, por eso es que pensamos que debemos juntarnos y seguir trabajando unitariamente, en la denuncia de estos atropellos y por la democracia", indicó Graciela Bórquez.

El acto contará con un libreto y participación de artistas y trabajadores de la cultura y "podremos reírnos, llorar, cantar, sacar nuestras penas y rescatar los espacios que ya hemos conquistado. Saldremos fortalecidas porque tomaremos nuevamente conciencia que somos más y podemos convocar a 'Ejercer y vencer con fuerza de mujer'", señaló María Asunción Busto, otra de las convocantes al acto.



LOS UBICADOS

Una vez más los UBICADOS de la semana son todos los participantes del movimiento de la Universidad de Chile. Tercos, audaces, llenos de confianza en sus propias fuerzas, llevaron adelante la tan discutida movilización social adelante y lograron su objetivo: sacar a Federici.

Los ideólogos de la desmovilización, los "pragmáticos" y similares, tendrán mucha pega intelectual en los próximos días buscando una explicación a este fenómeno.

Chile entero vibró con la noticia. El remezón fue muy fuerte. Tanto que hasta el Capitán General tuvo que meterse, "preocupado por las familias". Podrá decirse lo que se quiera, relativizar todo lo que se desee, pero nadie, absolutamente nadie, podrá quitarles a los jóvenes universitarios y a todos aquellos que se movilizaron en defensa de la U, esa rica sensación de triunfo. Un triunfo que costó... y mucho. Desde la criminal agresión que viviera la Pachi, los apaleos casi diarios, los guanacos y zorrillazos, los "canazos", la huelga de hambre, los momentos duros y amargos. Pero al final, como se ve, hay un triunfo concreto para mostrar.

Ahora viene la reflexión. Estudiar a fondo la experiencia de estas semanas, conocer en detalle la habilidad de los protagonistas para tejer la unidad social y política que permitió la movilización exitosa. Buscar la lección del cómo lograr que una sociedad harta de autoritarismo sienta como suyo un problema que afecta a una parte de su cuerpo.

La risa está en la cara de quienes lograron vencer y que en su generosidad juvenil han ofrecido este triunfo a Chile entero. Una vez más los miembros de la "U" dan una lección para que de ella todo Chile aprenda. Porque por delante tenemos un Federici más grande por derrotar.



EL DESUBICADO

Dario Ebner, director de Dirinco, un fanático de la Acupuntura china. Cree tanto en esta forma medicinal, que jura que la sociedad es un cuerpo humano más grande y que le hace falta acupuntura —con agujitas y todo— para solucionar sus problemas. Explica uno de sus más queridos condiscípulos, Juan Xiacoteo, chino, con ancestros aconcagüinos: "Si paciente tenel dolol de muelas, las agujitas no clavalse en la boca, sino en memblana sensible en dedo chico de pie izquieldo. Si tenel ploblemas de columna velteblal, agujita clavalse en fosa nasal delecha, donde estal centlo nelvioso de la espina. Pala ploblemas de velugas en la mano o sabañones en los pies, agujita debe sel clavada detlás del lóbulo de cualquiel oleja. No siemple la solución de un ploblema está en tlatal dilectamente ese ploblema, como dijo sabio cantonés Pino Che Ting".

De esta forma, con la ayuda de los tucanes y bajo el espíritu ausente de Federici, Mario Ebner, desde la Dirinco, ha propuesto algunas medidas de solución alimenticia para el país. La primera, se supo la semana pasada, fue reemplazar el pan —que no se encuentra por lo caro— por tallarines. Las siguientes son de exclusividad reporteril del Ubicatex, según consta en el documento confidencial 000123 de esa repartición. Citamos a la pata: "Para el problema de la leche natural, sugerimos reemplazar su consumo por Cola Fría con agua de la llave. Tiene menos componentes nutreicos, pero mucho más tejido adiposo. Si escasea la mantequilla y la margarina, proponemos solucionar este problema consumiendo salsa de tomates con callampas. De esta forma, reestructuramos el añejo "pan con mantequilla", y lo sustituimos por un "Spaghetti a la Bolognesa" todas las mañanas".

El memorándum de Dirinco va más allá, solicitando se adecúen ciertos ritos al nuevo remedio para el problema de la comida.

Así, se sugiere cambiar aquella frase del Padre Nuestro que habla del pan por otro que diga: "Dános hoy nuestros Caracoquesos de cada día...". Igualmente, los acupunturistas de Dirinco se han apresurado a patentar el "tostador de Serpentín", que permitirá que usted, señor, señora, pueda sin dificultades disfrutar todas las mañanas de las exquisitas tostadas de Tortelini con mermelada. Y si no hay mermelada, bueno, le ponemos betún Virginia que tiene el doble de almidón y además les saca lustre al paladar.



EL CAREPALO

El mundo fue confirmando su oráculo. Cayó la bolsa de Nueva York. Después, cayó en Londres, en Francia y en Tokyo. Y de pronto, en Chile anuncian que Federici había caído también. Y parecía que la profecía del experto en finanzas se iba a cumplir: todo se estaba dando para que la moneda también cayera...

Alvaro Bardón, que no estudió en Grecia, en las tierras de Apolo, sino que en Chicago, en las tierras de Friedmann, comenzó a asustarse. Había vaticinado que si el Gobierno sacaba a Federici de su sillón de rector, Pinochet no tardaría mucho en seguirlo. Y la primera parte se cumplió a los pocos días. Le faltó poco a Bardón para convertirse en un serio aspirante a Casandra nacional pero se arrepintió igual que Merino una vez. No pudo soportar la idea de que el pueblo ferviente practicante de la religiosidad popular, le fuera a prender velas a su casa, a pesar de que la tienen asegurada contra incendios. No se atrevió a pensar siquiera en qué pasaría si la prensa lo dejara de llamar Alvaro y le pusiera "Yamilet". Hubiera tenido que irse a vivir a Talagante, como un inquilino cualquiera porque aún no compra tierras en el valle central. No pudo imaginarse convertido en amuleto, de esos que se manosean harto y se besuquean otro tanto. Así que se decidió. Se preparó para enfrentar a la prensa y dio el salto: renegó de su candidatura a profeta. Los chilenos tendemos que conformarnos con el único pitoniso que queda: el Mago de la Polla Gol.

Y Bardón, con un carepalismo sorprendente, calificó de "positivo" el cambio de rector en la Universidad de Chile. Y optó por seguir como consultor económico y no pasar a ser consultor sentimental, espiritual y doctor corazón. Además, en cierto modo, puede que haya sido mejor: habría costado acostumbrarse a decir: "Nos vemos mañana, si Bardón quiere".

INCERTIDUMBRE ECONOMICA:

¿Cómo viene la crisis?

● *Caída de precios y volúmenes de exportación, mayor desempleo y bajas salariales e inestabilidad de fondos previsionales figuran entre los efectos que a corto andar sufriría nuestra economía.*

El "lunes negro" del 19 de octubre en la práctica terminó siendo dos "semanas negras" (hasta ahora) en que ni los precios de las acciones, ni el ánimo de inversionistas, banqueros y gobiernos parecen iluminar un pronto retorno a la normalidad. Al revés: las cosas se dan crecientemente por una nueva crisis. Algunos especialistas todavía insisten en trazar un paralelo con la Gran Depresión de los años '30. Otros creen que aún es tiempo de torcer la nariz a los problemas, con un diálogo y acuerdo que ¿ahora sí? se produciría entre Estados Unidos, Europa y Japón. Aunque igual anticipan menos crecimiento económico mundial, mayor proteccionismo, fuertes desequilibrios en los precios de las materias primas, y al menos mantenimiento de las ya altas tasas de interés. Los menos piensan que no pasará nada.

A estas alturas, más bien todos tratan de definir cómo viene la crisis. Y, en el caso chileno, si ella llegará sólo "por rebote" de lo que ocurra fuera, o si podría ser agravada —o disminuida— por el escenario y decisiones internas. Afirmaciones iniciales tales como "tenemos una economía sólida" o "hay confianza", ceden su lugar a definiciones más cautelosas, cuando no al silencio en que se mantienen las autoridades económicas; salvo, claro, el inicial llamado a la calma del Ministro de Hacienda.

Entre el lunes 19 de octubre y el martes 27, la Bolsa de Santiago acumulaba una baja promedio total de 12,6 por ciento en el precio medido según el índice de las acciones más transadas (IPSA): eso significaba que el patrimonio accionario de las 40 empresas más significativas del país y que cotizan en la entidad había caído casi 13 por ciento en sólo siete días hábiles. Miércoles, jueves y viernes, con leves oscilaciones, el descenso continuó imperterrito.

Si la fiebre se midiera sólo por lo que pasa —o se espera que suceda— en la Bolsa santiaguina, el termómetro ofrecería un cuadro muy confuso: directores y gerentes de compañías comprando acciones —en baja—, como los 15,5 millones de pesos que el 20 de octubre invirtió el Gerente General de Soquimich en 7 mil títulos de la misma empresa ("especulación que muestra confianza en alzas futuras", aseguró un corredor); Corfo paralizando por completo toda venta de acciones de empresas en privatización (¿temor a deprimir más los precios o seguridad en que se recuperarán?); centenares de trabajadores-accionistas agolpándose para vender sus títulos a agentes de valores; transacciones fuera de bolsa entre grandes compañías y sus filiales, para reflejar en los balances de estas últimas eventuales pérdidas...

En la entidad bursátil no está claro qué resultará de todo esto. En el corto plazo, hay confianza: la rentabilidad accionaria depende de las utilidades esperadas en las empresas, y las del tercer trimestre (que se supone aumentarán) infundirían confianza a los inversionistas. Otra cosa es la percepción que tienen a partir del "lunes negro" y de la actual caída general de ventas, pensando preferentemente en 1988, cuando según diversos especialistas, se presentará la crisis. Un alto directivo de la Bolsa dijo no estar dispuesto a poner sus manos al fuego de que nada pasará: "No descarto nuevas caídas, pero mientras más bajen los precios, mayor será la rentabilidad, hasta llegar a un punto en que ésta será tan alta, que los precios repuntarán". Eso, si las utilidades empresariales no bajan: si sucede esto último, y se trata de mantener la misma rentabilidad, serían los precios los que deberán caer nuevamente. Y si se mantienen los precios, pero disminuye la utilidad, será la rentabilidad la que deberá sufrir. "Cualquiera de los tres escenarios puede darse", reflexionó el informante.

DIAGNOSTICO VARIABLE

En un escenario tan cambiante como el actual, es difícil prever cómo y de qué magnitud será la crisis externa. Y cuándo y en qué forma afectará a Chile, ya enfrentado a un dilema que tira la política oficial en direcciones opuestas: el "populismo" electoral de 1988 y las dificultades para pagar intereses y capital de la deuda externa a partir de 1989.

Ricardo Ffrench-Davis, investigador de Cieplán; Humberto Vega, director del Programa de Economía del Trabajo (PET), y Leonardo Navarro, jefe del área económica del Instituto Alejandro Lipschutz (ICAL), coincidieron la semana pasada en los orígenes básicos del problema actual, en la forma cómo tocaría a Chile y en algunas de las acciones que debería adoptar nuestro país para enfrentar las seguras dificultades que sobrevendrán.

Ffrench-Davis, Vega y Navarro destacaron que el "crack" bursátil es el fracaso de las políticas que Reagan en Estados Unidos y Margaret Thatcher en Gran Bretaña aplicaron los años últimos; el quiebre del monetarismo, del "reaganismo", que sobredimensionó lo financiero por sobre lo productivo.

"En una reacción puramente coyuntural —dijo Ffrench-Davis—, EEUU soltó dinero al mercado para enfrentar el problema, y dar una señal distinta a la forma cómo se encaró la crisis de 1929. Pero no podrá estar siempre respondiendo con expansión monetaria: dudo que tanto EEUU como Europa estén dispuestos a hacerlo a costa de una mayor inflación". ¿Qué queda, entonces?: "Tarde o temprano, Estados Unidos deberá reducir su déficit comercial y nivel de gasto interno: eso le significará comprar menos de lo que vende. Con o sin crisis, habrá ajustes traumáticos, o al menos no benignos; altibajos en los precios de materias primas, y el mantenimiento de altos intereses agravará el problema de la deuda externa en Latinoamérica".

Como Ffrench-Davis, Humberto Vega dice que "hay muchos elementos para pensar en una crisis", pero mientras el primero piensa que de no haber un oportuno acuerdo entre los países industrializados ella sería muy similar a la de los años '30, el Director del PET sostiene que "estamos en la antesala de problemas muy similares a los de 1980-82: recrudecimiento del proteccionismo, mayores intereses, reducción de los flujos crediticios". Y ambos son categóricos en cuanto a que la crisis bursátil y del dólar "cerró toda posibilidad de acceder a nuevos créditos por los países endeudados".

El modelo monetarista se ha hecho inviable, dice Vega: los fracasos de Reagan y Thatcher en sus países serán para Chile la mejor muestra de que el "capitalismo popular" no ofrece estabilidad, sino inseguridad para los trabaja-



Ricardo Ffrench-Davis, investigador de Cieplan: "Se sembró inestabilidad y era inevitable cosechar inestabilidad".



Leonardo Navarro, jefe del área económica del Instituto Lipschutz: "La crisis viene. Creer en un acuerdo de 'los grandes' es soñar un imposible".

dores; lo mismo pasa con la privatización. "Es altamente probable que la inestabilidad bursátil elevará los costos de administración de las AFP, y en definitiva ahora más que antes los fondos de los trabajadores quedarán expuestos a la especulación y los vaivenes de una economía tan abierta al exterior como la nuestra".

Leonardo Navarro, del ICAL, traza un panorama aún más negro sobre la economía chilena: "Nuestro comercio exterior se verá afectado no sólo por las variaciones de los precios, sino por la reducción general de volumen exportable; la caída del dólar provocará presiones inflacionarias; la inestabilidad general se traducirá en grados crecientes de incertidumbre, influyendo negativamente sobre la inversión, y para los trabajadores todo ello se traducirá en mayor niveles de desempleo y caída en los ya deteriorados salarios". Como Vega, coincide también en "una gran inseguridad respecto de los fondos previsionales de los trabajadores".

...RECETA UNIFORME

No es poco lo que puede hacer Chile para aminorar los efectos de la previsible crisis sobre nuestra economía. Pero todos los especialistas concuerdan en que la principal dificultad radicará en la voluntad política del Gobierno para adoptar tres o cuatro grandes líneas de acción que en definitiva significarán vulnerar "el modelo": restringir las importaciones a sólo bienes de capital y algunos de consumo para necesidades básicas; negociar con los mercados de Europa, Asia y Latinoamérica para importar a cambio de iguales facilidades para exportar; reducción unilateral del pago de la deuda si los países y bancos acreedores no acceden a condiciones más favorables; elevar los impuestos de los grupos de altos ingresos, que han sido claramente favorecidos por la recuperación económica desde 1985. En buenas cuentas, dice Humberto Vega, "una economía más controlada".

Ffrench-Davis sugiere que de no lograrse acuerdos con los países y bancos acreedores, "Chile debe reducir unilateralmente el servicio de su deuda, como por lo demás ya lo hicieron seis o siete países". El ICAL va más allá: plantea "suspender el pago de la deuda, porque no resulta justo continuar gastando divisas en pagar amortizaciones e intereses a los principales responsables de la crisis que se avecina".

La opción está ahora en manos del Gobierno y el ministro Hernán Buchi. "Puede que insista en aprovechar las holguras que todavía tendrá durante 1988; sería contener artificialmente la crisis, que de todos modos llegará al año siguiente", dice Vega. Complementa Ffrench-Davis: "Será ese momento cuando la burbuja se desinfle. Creí que era un error de transcripción cuando alguien del Gobierno aseguró que la deuda externa está resuelta hasta el año 2000. Ya había problemas para llegar al '89. Ahora, con todo esto, mucho más".

NELSON SOZA M



Mayores problemas para deudores

CARLOS MASSAD (*)

En varios aspectos, la violenta caída reciente de los precios en la bolsa de Nueva York y de otras capitales financieras, y no financieras, recuerda los acontecimientos de fines de octubre de 1929. Tal como entonces, la caída estuvo precedida de un período de rápido crecimiento de los precios de las acciones.

Tal como en 1929, ahora la caída de los precios bursátiles fue precedida por ajustes hacia arriba en las tasas de interés en los Estados Unidos y en otros países. También, tal como en 1929, la caída de los valores bursátiles fue precedida por evidentes fallas en la cooperación internacional que se manifestaron en políticas de signo generalmente restrictivo.

Algunos analistas de la época señalaron la falta de cooperación entre las autoridades monetarias de los principales países, y la falta de liderato en el campo monetario y financiero internacional, como los principales culpables de las políticas equivocadas y por tanto del agravamiento de la crisis.

La caída reciente de los valores bursátiles no debería conducir a una depresión económica en los países industriales, aunque sí podría generar difíciles presiones sobre las economías de los países en desarrollo. Los problemas actuales probablemente tienen su raíz en los grandes desequilibrios macroeconómicos en los Estados Unidos, por una parte, y en los países europeos y Japón, por otra, y en la diferente prioridad que unos y otros asignan al nivel de empleo, la actividad económica y la inflación. Tales desequilibrios han puesto a prueba la confianza de los agentes económicos, generando una situación en la que la reacción del mercado puede no guardar relación alguna con el estímulo que la provoque.

Desgraciadamente, el peso de la deuda externa puede acentuarse con un aumento de las restricciones al comercio. Estas podrían generarse como consecuencia de la situación actual, al debilitarse los precios de los productos de exportación de los países deudores, impidiéndoles beneficiarse de cualquier alivio que pudiese provenir de una reducción de las tasas de interés. Por otro lado, la caída de los valores bursátiles probablemente contribuirá a tornar aún más cuidadosas a las instituciones bancarias prestamistas aun cuando el precio de tales valores pudiese recuperarse; el solo riesgo de una nueva caída obliga a un manejo mucho más restrictivo.

Para evitar estas consecuencias negativas sobre los países deudores, se requeriría poner de una vez en aplicación algunas de las fórmulas prácticas que se han propuesto para reducir significativamente el peso de la deuda.

* Coordinador de Proyectos Financieros de la Comisión Económica para América Latina, Cepal.

PAGARES DE LA DEUDA:

El "llanto" empresarial

●*Industriales y banqueros chilenos denuncian "discriminación política" en favor de inversionistas extranjeros.*

Jugoso negocio el de los pagarés de la deuda externa: la rentabilidad obtenida por bancos, sociedades de bancos y otros consorcios foráneos al canjear tales documentos mediante el capítulo 19 de la Ley de Cambios subió 57 por ciento en sólo tres meses. Era ya alta a fines de julio, cuando los acreedores externos los vendían al 68 por ciento de su valor total o par, y acá el Banco Central los reconocía al 98 por ciento del mismo: representaba una utilidad instantánea del 44 por ciento. A mediados de octubre ella se empinaba al 69 por ciento.

Difícil que exista en el país algún otro negocio tan atractivo como éste, que genera tan alta utilidad o, si se prefiere, tan abiertamente subsidiado por un esquema económico que se precia de lo contrario. Esto, y la discriminación porque inversionistas nacionales no tienen acceso a similares ventajas a través del Capítulo 18 de la misma Ley de Cambios, son las dos mayores críticas que hoy enfrentan los pagarés de la deuda y en definitiva el equipo económico oficial. Porque aquellos son "los ojos" del ministro Hernán Buchi.

"¿Qué sentido tiene favorecer a extranjeros que traen pagarés, a sabiendas que repatriarán el dinero vía utilidades, quitando dólares que son valiosos al Banco Central y al país? ¿Por qué no permitir que los chilenos accedan al capítulo 19 o a sus beneficios, cuando ellos dejarán el dinero acá? Es una discriminación que tiene un móvil político".

El argumento no proviene de alguien que pudiera calificarse de opositor: lo dio a ANALISIS un alto ejecutivo financiero, también directivo de la Asociación de Bancos. Y refleja, con leves diferencias, el pensamiento que al respecto existe por igual en los círculos de banqueros, industriales y otros empresarios.

Con su usual estilo de "decir algo sin que se note", "El Mercurio" editorializó días atrás recogiendo una por una todas las críticas. Admitió la "discriminación entre nacionales y extranjeros", en tanto los primeros pueden comprar pagarés, pero con cupos que fija el Banco Central y mediante dólares paralelos, más caros que el bancario. También, que canjear deuda por acciones "no extingue el pasivo desde el punto de vista del país. Sólo se cambia un título por otro, (que) permanece en poder del extranjero". Como el precio de los pagarés sigue bajando afuera, "en la expectativa de captar una proporción mayor de descuento, será aconsejable esperar mejores condiciones antes de abrir completamente las operaciones". Por último, y pensando en los dólares que tarde o temprano saldrán de Chile, "exigió" usar estos documentos en áreas que produzcan divisas: se trataría, dijo el matutino, "de que no hubiese una mera sustitución de un pasivo por otro, sino un incremento en la capacidad de generar moneda extranjera".



Sebastián Infante, investigador del PET: un subsidio siempre creciente en favor del inversionista extranjero.

Así las cosas: a dos años de ponerse en marcha el mecanismo, alguna vez descrito como "la mejor fórmula para reducir la deuda externa y el pago de intereses", ahora se descubre que no es tan bueno como parecía...

CONVERSION, A CUALQUIE COSTO

El mayor problema es que el equipo económico no sólo no piensa en frenar la utilización de pagarés de la deuda, sino la fomenta, "aun al costo de discriminar en contra del inversionista nacional", dice "El Mercurio". La meta "deseable" que existe en el Banco Central alcanza a los 4 mil millones de dólares, y podría alcanzarse a fines de 1988, según creen sus funcionarios. Como aun restarían alrededor de 2 mil millones para comprar, en acciones de bancos e industrias privadas o en privatización, es clara la magnitud de "este negocio instantáneo de grandes dimensiones financieras", tal cual lo describió el economista Camilo Carrasco, de la consultora "Gémines". Basta recordar que con algo más de 10 millones de dólares, un consorcio foráneo pasó a tener una decisiva participación de 15 por ciento en Soquimich, una de las más rentables empresas chilenas.

Sebastián Infante, del Programa de Economía del Trabajo, difundió días atrás un estudio sobre los cambios que aplicó en septiembre el Banco Central al capítulo 19 ("Variaciones sobre un mismo tema", según Carrasco). Constató Infante un doble subsidio en favor del inversionista extranjero: primero, al comprar "nuevas acciones suscritas a un valor aún recesivo", por las pérdidas que redujeron el patrimonio de los deudores en años anteriores. Segundo, porque "si bien el Banco Central redujo en algo este subsidio, al rebajar el precio a que reconoce cada pagaré, ello no equilibró el mayor descuento obtenido en el exterior; al contrario, su rentabilidad va en sostenido aumento".

La "discriminación política" en favor del capítulo 19 a que aludió el directivo banquero buscaría "dar la sensación de que el país genera un gran atractivo sobre la inversión extranjera", dice Carrasco. "Los reclamos de 'privilegios' en desmedro de empresarios chilenos reflejan una voluntad de retornar al país capitales que se fugaron tras la crisis bancaria de 1983", apunta Infante. El capítulo 18, en este sentido, no sería suficiente para "blanquear" esos capitales.

A la Agrupación de Economistas Socialistas (AES) le resultan curiosos los argumentos oficiales para discriminar en favor del capítulo 19: "Se dice que los nacionales sólo quieren especular (los extranjeros seguramente no)". La AES verifica aquí "un primer síntoma de conflicto entre los intereses de sectores empresariales y las decisiones de los mandadores económicos". En el Banco Central se admite hoy estar "más dispuestos a seleccionar operaciones con pagarés que generen mayor valor agregado a la economía".

Sean cuales fueren los cambios, el directivo banquero admitió a ANALISIS que "ellos no excluirán el juicio político a que sin duda será sometido en un futuro este proceso, como el de la privatización de empresas".

N.S.M.

Polémicas surtidas

Los consumidores deben comprar menos pan o no comprar y sustituirlo por tallarines, dijo inmutable, el director de Dirinco, Mario Ebner, como receta para combatir las alzas del producto. También descalificó a los industriales panaderos, que han denunciado como responsables del fenómeno a los molineros, que entre fines de septiembre y comienzos de octubre subieron en un 22 por ciento el precio de la harina. "No me vengan con cuentos – espetó Ebner– . El alza del trigo y la harina ha sido pareja, no así la del pan, que ha subido por encima de esos productos". Los panaderos respondieron de inmediato, asegurando con cifras en mano que Dirinco está equivocada; anunciaron que revelarán una encuesta con valores de más de 40 molinos para corroborar su denuncia.

También la semana pasada, Darío Vial, presidente de la Cámara de Comercio, rechazó afirmaciones del director del Instituto de Estadísticas (Ine), Alvaro Vial, en el sentido de que las ventas no habrían caído, sino sólo se han reorientado hacia otros rubros. Respondió Darío Vial: "Las estadísticas dan para todo. Y si suben las ventas en los supermercados, es porque han bajado en el pequeño comercio. A nosotros nos preocupa lo que sucede en las ventas globales, y nuestras cifras demuestran lo contrario de lo que sostiene el Director del INE".

Producción alimenticia

La Sociedad de Fomento Fabril reveló que durante septiembre la producción y ventas industriales cayeron en 5,1 y 0,7 por ciento, respectivamente, en relación a agosto. Respecto de igual mes (septiembre) de 1986, la producción subió 4,7 por ciento, y las ventas 2 por ciento. Las estadísticas de la Sofofa mostraron un fenómeno aun más inquietante: la producción de alimentos cayó ¡20 por ciento! durante septiembre respecto de agosto último, y 14 por ciento en los últimos doce meses. En ventas, el descenso es de 15 y 11 por ciento, respectivamente. El rubro alimenticio es el que aparece con un mayor deterioro dentro de los 27 grupos incluidos en la encuesta, y su comportamiento indica claramente el rumbo y los sectores más afectados por el "mini-ajuste", que continúa aplicando el Gobierno.



Siguen las huelgas

Los sindicatos de las pequeñas y medianas empresas, y las organizaciones recién constituidas como tales, son hasta ahora el mayor foco de conflictos salariales que derivan en huelgas. Diversos especialistas sostienen que ello responde al escaso poder negociador de estos sindicatos, al hecho de haber sido ese sector particularmente afectado por la caída de remuneraciones de los años anteriores y a su deseo de participar en algo de las elevadas utilidades empresariales actuales. El mismo bajo poder negociador explica también dilatadas huelgas: en la industria Lucchetti, en Santiago, 60 trabajadores de un sindicato de promotores llevan ya 3 semanas de paralización, demandando un reajuste de 15 por ciento. Otro tanto sucede en la empresa "Telemercados Europa", también de la capital, donde 58 personas permanecen en huelga desde el 13 de octubre, pidiendo un incremento salarial de 25 por ciento y el pago de las horas extraordinarias, que calculan en 80 cada mes. Ambos sindicatos, que también solicitan incrementos salariales futuros iguales al IPC, cada tres o cuatro meses, llegaron a la huelga en su primera negociación colectiva.

Preocupación telefónica

Dos directores del Sindicato Nacional Telefónico (Sinate), el mayor de esta empresa, alertaron a los trabajadores de ésa y otras empresas públicas en proceso de privatización, y en general a los imponentes de AFP, "sobre las triquiñuelas que tanto Corfo como los fondos de pensiones intentarán para mantener artificialmente alto el precio de las acciones transadas en Bolsa. Porque – dijeron Miguel Duarte y Miguel Vega– , esta especulación es un peligroso juego que terminará dañando los fondos donde han invertido los trabajadores". Duarte señaló que en la Compañía de Teléfonos, sometida hoy a un plan que terminará por privatizar la totalidad de su patrimonio, los funcionarios adquirieron un 4 por ciento de su capital accionario. "Creemos que un 70 por ciento de todos los trabajadores que compraron acciones ya vendió sus títulos, proceso que se agudizó con la caída de precios en la Bolsa". Ambos directores del Sinate estiman que la participación accionaria de los trabajadores alcanza hoy a sólo un 2 por ciento del capital de Teléfonos.



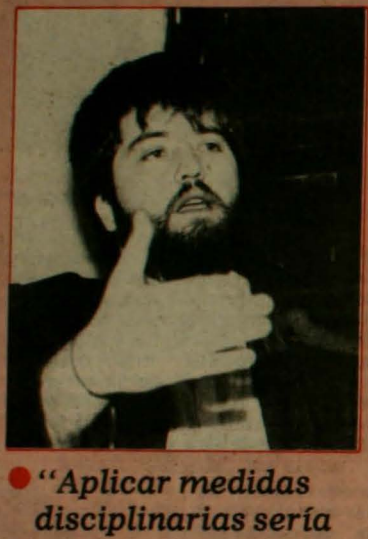
Trigo: críticas y defensas

Mientras la compañía comercializadora estatal de trigo (Cotrisa) continúa sin resolver el problema del excedente de la última cosecha, desde los molineros afloraron la semana última críticas y defensa de la política de "bandas", que permitió el repunte de ese cultivo. La Asociación de Molineros del Centro denunció al "exagerado" sistema de reajustes aplicado por Cotrisa este año, como responsable "fundamental en el precio del pan". Dijo el gremio que la mecánica de reajustar el producto en UF más 18 por ciento de interés significó, a fin de cuentas, que el cereal subiera un 35 por ciento entre enero y octubre último. "Más que una política de comercialización, aparece como una especulación amparada por decreto". Los molineros del sur, a su vez, plantearon exactamente lo contrario: el precio pagado por Cotrisa obedeció a "las justas expectativas de los productores", al tiempo que expresó su "preocupación y alarma porque ciertos sectores propenden a la destrucción de esta política".

YERKO LJUBETIC:

"Nuestros acuerdos no serán pasados a llevar"

Cuesta imaginárselo con terno oscuro, cuello y corbata, alegando como buen abogado alguna causa ante las serias miradas de los ministros de la Corte, en alguna de las viejas salas de los tribunales. Lo que prevalece es la imagen del dirigente estudiantil, con su bolso de cuero al hombro, de barba, pelo largo y "chascón"... no sólo por andar despeinado, sino también por la posición que Yerko Ljubetic, (27 años) actual vicepresidente de la Juventud Democrata Cristiana, JDC, sustenta al interior de su partido, al que entró a militar en 1979 cuando era un estudiante de leyes. El primer presidente de la Federación de Estudiantes de Chile, FECH, que encabezó una lista unitaria de oposición en 1984, se ha convertido hoy en uno de los dirigentes políticos de "relevo" que, pese a las dificultades del momento, aún cree que hay que "construir esperanza", tal como se plantearon los estudiantes de la Universidad de Chile en 1984. Por eso mismo sostiene, con mucha fuerza, que su generación no tiene por qué "sentirse heredera de las trabas y traumas de un pasado que no es de su responsabilidad". Dentro de estas "trabas" está, por ejemplo, la dificultad de entenderse en el seno de la oposición y ponerse de acuerdo frente al único desafío que para él mantiene vigencia hoy: "derrotar el itinerario institucional de la Dictadura y hacer realidad el anhelo democrático de la mayoría del país". Sostiene —y es la posición adoptada por la JDC— que esto se puede lograr organizando e impulsando la movilización social y política en la que se concerten los más amplios sectores y que, "quienes son hoy militantes de partidos" —entre los que incluye al suyo—, no pueden seguir siendo opositores desde el punto de vista de la "etiqueta" sino que deben "hacer oposición". Es decir, mantener una posición activa, que se traduzca en acciones concretas, y sin pérdida de tiempo. Agrega que hay que poner un ingrediente de audacia y generosidad en la conducta y práctica de los opositores y está contento porque su generación da pasos en ese sentido. Tiene ejemplos: el grado de concertación y acuerdo logrado por las catorce juventudes políticas, de las cuales la JDC forma parte. Justamente por toda esta experiencia apoyó sin vacilación la decisión de sus camaradas de Concepción para ir en una lista unitaria a las próximas elecciones de la Federación de la universidad penquista. Y está muy crítico con la actitud asumida por la directiva de su partido que "los llamó al orden", recordándoles el voto político aprobado en la última Junta Nacional en materia de alianzas. No quiere entrar en conflicto con los adultos, pero reafirma que no están dispuestos a aceptar medidas que obstaculicen el avance del movimiento estudiantil.



- *"Aplicar medidas disciplinarias sería un descriterio".*
- *"Haremos esfuerzos para construir acuerdos de listas unitarias sobre la base de contenidos claros".*
- *"Nuestra generación no debe heredar ni trabas ni traumas del pasado".*

—¿Por qué entró a la Democracia Cristiana?

—Una parte de mi familia, la paterna es de Izquierda y mi madre es DC. Pero en mí hubo mucha influencia de la formación del colegio. Estudié en el Seminario menor y tuve un acercamiento muy fuerte a la labor de la Iglesia, especialmente en su dimensión más concreta de la doctrina social y su defensa de los derechos humanos. Mis primeras inquietudes políticas se dieron justamente por esto, cuando tuve la posibilidad de informarme de lo que estaba ocurriendo en ese tiempo —estoy hablando del año 76, 77— y la labor que la Iglesia desarrollaba para denunciar esta situación.

—El rector fundamental de sus decisiones fue más bien el rol que jugaba la Iglesia antes que la doctrina DC...

—Claro, fue lo primero y fundamental para mí. El punto de partida. Y por eso también demoré bastante mi decisión de militar. Cuando llegué a la universidad, a la escuela de leyes, se me acercó gente de algunos partidos. Pero no tenía muy claro si militar obstaculizaría la actividad que desarrollaba con la Iglesia. Tuve que ir resolviendo esas dudas... y en ese tiempo fui muy 'marcado' por los actuales camaradas, hasta que tomé la decisión de militar.

—Y su padre, estuvo de acuerdo, o hubiera preferido que militara en algún partido de Izquierda?

—Mi ingreso a la DC fue fuente de permanentes discusiones, pero siempre muy fraternales. Siempre discutimos muy duro, pero respetándonos mutuamente, tratando de entender el por qué de nuestras posiciones. Esto ha sido también muy importante en mi formación. No tenerle miedo a la discusión e intercambio de ideas entre quienes sustentan posiciones diferentes. Eso enriquece. Cuando entré a la JDC, ya estaba muy vinculado a la actividad del movimiento estudiantil. Eran los inicios del proceso de democratización de la universidad. Fui elegido primero presidente de curso y después presidente del



Centro de Alumnos de Derecho, el primero en ser democratizado.

—Y en 1984, presidente de la FECH, encabezando una lista unitaria con el lema "Construyamos la esperanza"...

—Era un lema muy adecuado. Resumía lo que sentíamos en ese momento. El resultado de un trabajo unitario de muchos jóvenes que no habían vivido la democracia y que estaban construyendo espacios autónomos, alternativos a los que se les quería imponer. Teníamos esperanza que si habíamos llegado hasta allí, mucho más podíamos hacer. Con todas sus falencias, habíamos concretado una lista unitaria que representaba al movimiento estudiantil. Había esperanza en que estas generaciones que luchaban por la democracia la ejercían en la práctica. Todo eso resumía el lema.

—¿El factor unidad era determinante para esta esperanza? ¿Pensaban que a partir de ahí sería más fácil construirla?

—Era un factor muy presente y pensábamos que la unidad se construiría rápido. Mucho más que ahora. Teníamos una constatación a través de lo que había sido nuestra experiencia de trabajo en el movimiento estudiantil. La lucha contra la intervención de la universidad fue una tarea asumida por todos, más allá de las ideologías y diferencias. Estábamos dando un gran paso de concertación y unidad que representaba no sólo a la inmensa mayoría del movimiento estudiantil, sino también a la inmensa mayoría de los jóvenes. Y esto explica el éxito que tuvimos en la FECH y lo que se hizo como directiva de una organización de hecho, que fue perseguida, encarcelada, pero que tuvo la capacidad de poner en movimiento a los estudiantes.

—Pero esa esperanza —construir unidad— duró un año. En 1985 fueron en listas separadas. ¿Qué pasó con el discurso?

—En ese tiempo ya vivíamos las consecuencias de un fenómeno nuevo y distinto que venía sucediendo en materia de actuación opositora. Los partidos habían comenzado a tener una mayor actividad y presencia. Esto, que era lógico y natural, desgraciadamente derivó en algunas cuestiones erradas. El conjunto de los partidos no mantuvo una actitud de respeto y consideración hacia las organizaciones y la maduración que éstas alcanzaban. Hubo un intento de hegemonizar esas experiencias. Este fenómeno distorsionó muchas veces los logros del movimiento social de concertación opositora.

"En la primera directiva de la FECH se pudo mantener más independencia. Justamente por esto mismo, era una organización con estatutos y ellos indicaban que había que hacer elecciones. En esa fecha, nosotros habíamos estado detenidos y salimos en libertad producto de la gran movilización de los estudiantes. Pensábamos que era propicio no detenernos en las elecciones ya que se vivía un momento de alza a escala nacional, interés compartido por el conjunto de la oposición. Pero había una definición previa, la institucionalidad de la FECH, construida por todos los estudiantes que indicaba que había que hacer elecciones y se hicieron".

—¿Los estudiantes, que habían participado en la elaboración de estatutos, también estaban de acuerdo con el criterio de listas separadas, o eso fue finalmente una imposición de los sectores políticos? Hay una contradicción con lo que dice respecto a la autonomía y lo que se hizo.

—Mi diagnóstico es que hubo un error y éste fue centrar el problema de la lista en torno a un elemento de esa fecha: el Acuerdo Nacional, al que se le asignaba enorme trascendencia. Entonces, toda la discusión universitaria se dio en torno a eso. Y primaron los criterios entre quienes se oponían y quienes apoyaban este documento, y las consideraciones partidarias frente al tema, y no lo que le interesaba al conjunto del movimiento estudiantil respecto a este mismo documento. Esto deterioró gravemente las posibilidades de un mayor desarrollo del movimiento estudiantil.

—En Concepción, sin embargo, en 1985, los dirigentes tomaron en cuenta los intereses de su sector social e insistieron en una lista conjunta, lo que le valió a los jóvenes DC ser pasados a tribunal disciplinario...

—Sí, se actuó con lógica diferente. Hubo un acercamiento mucho más efectivo al problema. Eso lo planteamos a la directiva del partido en esa fecha. Afortunadamente en ese tiempo podíamos hacer prevalecer criterios de autonomía en la DC.

—¿Ahora no pueden?

—Tenemos problemas por ese concepto. Hay una lógica más estricta, distinta a la que conocimos como JDC. Una forma de entender las discusiones y decisiones más rígida.

—¿Es más verticalista la DC hoy día?

—No sé si es la palabra justa. No es que se tomen decisiones arriba y se impongan hacia abajo, pero al interpretar esas decisiones hay una forma más autoritaria para ver las cosas.

—¿Esto explica que hoy día frente al caso de las elecciones en Concepción tengan que acatar una decisión de la directiva y salirse de la lista? ¿Tienen menos posibilidades de incidir en un cambio de posición de la dirección del partido?

—

—Para ser sinceros, sí. A veces la cúpula partidaria piensa que las decisiones tomadas en esta instancia y reconocidas como estrategia oficial del partido, tienen una aplicación inflexible y permanente en los distintos ámbitos de acción, y no se dan cuenta que esas condiciones se aplican en un país compuesto de realidades muy complejas y que tienen que ser consideradas en su especificidad, para que las decisiones tengan alguna eficacia. En el caso de las universidades, esto es muy claro. La política general del partido debe ser interpretada en la realidad universitaria por quienes se desenvuelven en ella. Por tanto, son los jóvenes DC quienes tienen decisión soberana al respecto. Y ese punto de vista nosotros lo vamos a defender siempre. Es la necesaria autonomía que debe existir por parte de quienes se desenvuelven en un sector social determinado. Tiene que ver con una concepción de partido y política mucho más adecuada a lo que han sido las vivencias del país en estos catorce años. Más que seguir creyendo que las directivas partidarias tienen un conocimiento absoluto y cabal de todas las situaciones que se viven en el país. Ellos no tienen esa posibilidad desde una oficina en el centro. Hay muchos dirigentes que piensan que tienen que seguir actuando igual que en la época parlamentaria, y no se dan cuenta que esto cambió y que es bueno recoger las experiencias de estos catorce años. Que han sido duras y dramáticas.

—Lo concreto, en todo caso, es que, con esa posición de defensa de autonomía de la organización social o no, la juventud de Concepción fue llamada a Santiago y finalmente acató la decisión de la directiva de su partido que les recordó con quién hay que aliarse y con quién no...

—Es un retroceso, evidentemente. Y habrá que buscar una solución que no signifique aceptar una disposición rígida de la interpretación que ellos pueden hacer de la realidad universitaria, armonizando todos los intereses sobre bases claras. Es decir, respetar la autonomía relativa de las organizaciones, respetar también la voluntad expresada por la abrumadora mayoría de los militantes de la JDC al elegir esta nueva mesa, que tiene un voto político que todos conocen, y también entender que nosotros formamos parte de una colectividad democráticamente organizada y asumimos ese juego, conscientes que hay reglas que todos debemos tener presentes. La decisión tomada por los jóvenes de Concepción significa armonizar todas estas premisas y eso hace muy valioso el esfuerzo que están realizando en estos momentos. Esta situación, sin embargo, no va a significar de ninguna manera que los conceptos que planteamos respecto a la autonomía de las organizaciones sociales y la línea permanente de búsqueda de concertación opositora más amplia, vayan a ser pasadas a llevar por imposiciones políticas de otras instancias partidarias.

—¿Esto significa que la JDC está dispuesta a ir en listas unitarias en otras universidades?

—Vamos a hacer esfuerzos en este sentido. Si logramos construir acuerdos sólidos y coherentes que den cuenta de los reales intereses del movimiento estudiantil y su inserción en la realidad



política nacional. Las únicas orientaciones para llegar a estos acuerdos son los contenidos de la movilización social y el protagonismo de los estudiantes en la perspectiva de las elecciones libres.

—¿Y qué pasa si la directiva los vuelve a llamar y se repite lo de Concepción? ¿Qué garantía le dan a quienes conformarían listas conjuntas de que no tendrán que retirarse de nuevo?

—Esperamos que esta experiencia no se repita. Si los acuerdos tienen contenidos claros, la JDC y la DCU van a defenderlos intransablemente, respaldando cada una de las decisiones sin aceptar que esos criterios determinados y elaborados por el conjunto de militantes de nuestra juventud sean pasados a llevar.

—Pero eso podría significar rebelarse abiertamente contra la disciplina partidaria, puede significar medidas...

—Esperamos que eso no suceda, pero tenemos absolutamente claro que es mucho más importante la consecuencia con los principios que creemos que representan no sólo a los militantes DC, sino a la gran mayoría de los jóvenes. Las medidas disciplinarias, entonces, serían un descriterio. Estamos viviendo un momento político difícil en el país. Hay que ser capaz de mostrar una actitud de madurez, responsabilidad y realismo que se traduzca en propuestas de organización y movilización. Para que la gente común y corriente no sólo acepte ser de oposición, sino que vea como posible actuar y encarnar un compromiso efectivo en la lucha contra la Dictadura. El problema es que han pasado catorce años, donde se han perdido muchas oportunidades.

—Aparece como si los jóvenes tuvieran que dar muchas lecciones a los adultos, ¿no es un poco presumido? ¿O se están planteando como alternativa?

—Insisto en que nuestra generación no tiene por qué sentirse heredera de frustraciones e incluso odios que nos son absolutamente ajenos. Creo que en gran medida hemos podido evitarlo. Eso explica nuestro nivel de tolerancia y comprensión mucho mayores. Nosotros hemos desarrollado gran parte de nuestra vida bajo este Régimen y aprendimos a hacer política en Dictadura y eso contiene una serie de lecciones que sirven hoy al país. No hay por qué heredar incomprensiones, prejuicios que tienen su origen en el período anterior. Muchas veces se dan fórmulas y recetas influidas por lo que pasó en ese tiempo. Y esas son lecciones que no queremos repetir. No somos presumidos, pero tenemos una vivencia diferente, que aprendimos e incorporamos, para tratar de que nunca más en Chile vuelva a pasar lo que pasó. Tenemos que construir algo diferente.

—¿Y cómo se imagina ese Chile diferente?

—Creo que debe ser un país donde la solidaridad no sea una palabra sino el eje rector de la vida social y personal de los chilenos. Que bajo ese concepto se busquen soluciones a los problemas de Chile. Tiene que ser un país muy diferente al que me ha tocado vivir. Una democracia donde la mayoría entienda que los problemas se solucionan poniendo en el centro los intereses de los más postergados, y no de las minorías que han sido favorecidas durante estos catorce años.

MARIA EUGENIA CAMUS



Medicina para ricos.



Medicina para pobres. Maternidad del Hospital Barros Luco.

SALUD EN CHILE:

La bolsa o la vida

- ***Muerte de joven por falta de oportuna atención hospitalaria es la más cruda constatación de la crisis del sistema de salud.***
- ***Aproximadamente un 23 por ciento de la población —entre adscritos a las Isapres y miembros de las FFAA— se reparten a lo menos siete Scanner. SNSS cuenta con uno.***
- ***Enfermos con limitados recursos económicos claman a tribunales de justicia para que se respete su derecho constitucional a la salud.***

La estudiante Laura Vallejos murió a los 21 años de edad. El tratamiento de diálisis que necesitaba con urgencia para salvar su vida, llegó tarde.

Si se pudiera efectuar un estudio riguroso, quizás el resultado sería que muchas otras muertes de pacientes deberían cobrarse a la cuenta de la realidad que vive el sector salud. Pero este caso representa la evidencia de que en Chile se ha llegado a una situación límite.

La joven —que carecía de los ingresos económicos que exige el costoso tratamiento— había recurrido a la protección de los tribunales de justicia para que su derecho a ser atendida en un hospital se respetara. Mientras se tramitaba el recurso legal, la enfermedad que padecía se fue agravando. Tras el fallo favorable Laura Vallejos recibió el tratamiento. Pero esto ocurrió poco antes de su deceso.

En estos días, otros recursos similares fueron acogidos por dos salas de la Corte de Apelaciones de la capital. Los tribunales ordenaron la urgente atención de dos enfermos que padecen una afección renal en cualquier establecimiento dependiente del Servicio de Salud Metropolitano. Y esto lleva a que nos encontremos ante una situación inédita. En el Chile actual, el resguardo de la salud de la población, consagrada como un derecho por la propia Constitución, necesita, para ser legitimado, del dictamen de un juez.

¿Significa entonces que todos los enfermos que necesiten atención urgente y no cuenten con respaldo económico deberán recurrir a los tribunales de justicia para no morir?

Sin duda que la respuesta a esta interrogante la tienen que dar muchos sectores porque se trata de una situación que involucra principios morales, éticos y jurídicos. Por el momento, y con la información que fue posible recopilar, ANALISIS intenta mostrar las razones por las cuales se ha llegado a este estado de cosas en el sector salud.

Según lo avala la propia trayectoria legal seguida por el Régimen y datos estadísticos oficiales o de organismos especializados, la causa fundamental de la situación crítica a la que se ha llegado radica en la aplicación —también en la salud— del sistema de libre mercado. Hoy, en Chile, el enfermo es una mercancía. Y tendrá acceso a la atención médica en la medida que, desde el punto

CUADRO N° 1

GASTO PUBLICO (1) EN SALUD EN MILLONES DE DOLARES

Año	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84
Gasto fiscal	256	194	175	174	172	186	217	212	197	167	154
Gastos usuarios	161	179	194	168	198	261	219	252	235	213	217
Gasto público	417	374	370	343	370	438	457	444	432	381	361

(1) El gasto público es la suma del gasto fiscal más el gasto de los usuarios por medio de las aportaciones previsionales.

En este período, los usuarios han aumentado sus aportaciones en 499 millones de dólares, tomando como base el año 1974. El fisco por otra parte, en el mismo período, ha disminuido sus aportaciones en 715 millones de dólares. Esto ha significado que el gasto público en salud en el mismo período, se ha visto disminuido en 214 millones de dólares.

(Fuente: Vida Médica, diciembre 1985).

Paralelamente el gasto militar pasó de: (en millones de dólares)	1974	494
	1984	1402 (1)

Esto implica un incremento acumulado en el gasto militar, con base en el año 74 de 5.659 millones de dólares.

(1) CIPRI, organismo británico dedicado al estudio de las FFAA a nivel internacional.

de vista economicista, resulte conveniente. Así, se dan las condiciones para que actualmente exista una medicina altamente sofisticada, con disposición de elementos de infraestructura que llega a sorprender incluso a visitantes de países desarrollados y, en contraste con ella, otra, que a juicio de entendidos ha llegado a tener los niveles más bajos de Latinoamérica.

EL DESMANTELAMIENTO

La historia del sistema de cuidado de la salud en Chile tuvo una constante que se rompe con la llegada del gobierno militar, el 11 de septiembre de 1973. Entre la atención médica de las mutuales de trabajadores de la segunda mitad del siglo pasado y el Servicio Nacional de Salud un siglo después, pasando por la atención médica del Servicio de Seguro Social de los años veinte, no hubo cambios de fondo. El elemento definitorio fue la idea de Seguridad Social, el Estado solidario. "La dictadura se encontró con un enraizamiento histórico de la Seguridad Social que la obligó, a pesar del ilimitado poder coercitivo, a gastar cuatro o cinco años en destruirla, sin que aún hoy día haya podido concluir totalmente su tarea", indicó a ANALISIS el doctor Mariano Requena, especialista en Salud Pública quien se desempeñó como subdirector del SNS en el gobierno de Salvador Allende.

Efectivamente, la embestida legal para desbaratar la tendencia histórica a la medicina con criterio social se inició en mayo de 1979 con el decreto 2.575 que abrió la atención en el actualmente ex Sermena a los obreros. "Para poner término a un sistema de desigualdades", se indicó entonces. Pero, en la práctica, la medida no tuvo otra finalidad que aumentar el aporte financiero de los usuarios. Como complemento, se dispuso un incremento de la cotización previsional en un 50 por ciento (del 4 al 6 por ciento de las remuneraciones). A ello siguió el paso de los sectores de más altas rentas al seguro privado, institucionalizado en las Isapres.

Poco a poco se fueron construyendo pedazos de un total. A través de nuevas

CUADRO N° 2

CAMAS HOSPITALARIAS

	Número de camas	Ocupación de camas
Sector público	81,9 por ciento	83,5 por ciento
Sector privado	18,1 por ciento	16,5 por ciento

Inversión en equipos por camas hospitalarias: (millones de dólares)

	Sector Público	FFAA	Sector Privado
Inversión total	13,5	—	41,5
Número de camas	37.000	1.200	1.641
Dólares por cama año	91	—	2.528

Fuente: Ministerio de Salud.

CUADRO N° 3

Aporte fiscal per cápita al sector salud (en pesos)

	Monto	Crecimiento anual
1980	2.720	—
1981	2.930	menos 7.7
1982	2.519	menos 14.0
1983	2.110	menos 16.2
1984	1.915	menos 9.2

Fuente: FONASA: "Memoria Anual 1984". INE: "Compendio Estadístico 1984".



Los pacientes ejercitan la paciencia en las salas de espera de los hospitales públicos.

disposiciones se reorganizó el Ministerio de Salud: los nombramientos de las direcciones pasaron a ser de confianza del Jefe de Estado o el Ministro del ramo. No más concursos para llenar esos cargos. El aparato estatal se politizó. En forma simultánea, se hizo desaparecer el SNS que fue reemplazado —en 1980— por el Sistema Nacional de Servicios de Salud (SNSS) y del Sermena se pasó al Fonasa (Fondo Nacional de Salud). En abril de 1985 y como anticipo de lo que sería la nueva Ley de Prestaciones —puesta en vigencia el 1° de enero del año pasado—, se eliminó la gratuidad para la atención primaria materno-infantil y la de los servicios de urgencia y postas de primeros auxilios de los establecimientos estatales.

Estadísticas del propio Ministerio revelan que el aporte fiscal en salud bajó de 9.970 millones de pesos —moneda de 1978— a 6.044 millones en el período 1974-1984. La disminución fue del 40 por ciento. En cambio, el aporte de los usuarios subió de 6.281 millones de pesos a 8.073 millones, un incremento de 28,5 por ciento. Expresado en dólares, el menor aporte del fisco en el decenio alcanzó a 713 millones, una cifra que resulta impactante si se considera que representa la posibilidad de construir 66 hospitales de 250 camas equipadas y mil consultorios de 375 metros cuadrados con 20 boxes de atención. Además, se podría reajustar el salario de los trabajadores de la salud en un 50 por ciento, durante cuatro años y nueve meses.

CUADRO N° 4

Aumento en enfermedades infecciosas y mentales por cada 100 mil habitantes, demostrativo del deterioro en la salud.

Hepatitis

1970-1974	promedio de 28 casos anuales
1975-1982	promedio de 61 casos anuales

Fiebre tifoidea

1970-1974	promedio de 47 casos anuales
1975-1982	promedio de 94 casos anuales

Angustias

49 por ciento de los afiliados a 'SAPRE
80 por ciento de los usuarios del SNS

Fuente: Jorge Scherman.
Documento de trabajo N° 54.
P.E.T.

CUADRO N° 5

Nutrición a niños mayores de 6 años:

Desayunos y onces:
Comparando el período 70-73 con el período 74-83, disminuyó 40 por ciento.

Almuerzos:
Comparando el período 70-73 con el período 74-83, disminuyó en 43 por ciento.

Fuente: Jorge Scherman.
Documento de trabajo N° 54.
P.E.T.

"MEDICINA DE GUERRA"

La tendencia es clara y así lo demuestran las estadísticas (ver cuadros). Se reduce drásticamente el aporte fiscal en Salud. El Estado deja de ser solidario. Se privilegia el individualismo y el lucro.

Los Institutos de Salud Previsional —Isapres— compiten en el mercado publicitario, principalmente a través de la Televisión, para vender su producto. Habitualmente se muestra a un núcleo familiar que irradia felicidad. Y es que la compra de un seguro en tal o cual entidad, da acceso a aquellos establecimientos asistenciales dotados de los últimos adelantos tecnológicos, muchas →

CUADRO N° 6

Otros datos:

Farmacia.
Estos gastos representan el 50 por ciento del desembolso en salud de los usuarios.

Ingresos.
Los ingresos reales del personal de salud en 1983, eran un 21 por ciento menores que los recibidos en 1970.

Fuente: Jorge Scherman.
Documento de trabajo N° 54.
P.E.T.



Sala de espera en un hospital público. Abandono patético.

veces, además, lujosamente alhajados. La Clínica Las Condes, por ejemplo, cuenta con habitaciones alfombradas, recurso que según entendidos en la materia no se utiliza ni en los más sofisticados centros médicos de Estados Unidos debido a que las alfombras estimulan infecciones. Sus representantes señalaron que éstas son tratadas semanalmente con desinfectantes.

Todo lo que se exhibe es tentador y, a juicio del doctor Mariano Requena "si aún persiste la atención médica pública, cada día más financiada por los propios usuarios, es debido a que estos sectores no tienen capacidad de pago del modelo de atención médica que cultiva el seguro privado de salud, la industria farmacéutica y la importación de equipos".

El especialista coincidió con otros facultativos consultados en que la situación es más preocupante si se considera que la enseñanza que se imparte actualmente en las Escuelas de Medicina está enfocada hacia este sistema mercantilista del ejercicio de la profesión. "Y resulta —se indicó— que se podrá cambiar una ley pero es mucho más difícil cambiar una mentalidad".

Por el contrario, todavía hay médicos que no se tientan con las bondades de la medicina privada y se mantienen, a pesar de todo, en los hospitales del que otrora fue un Servicio Nacional de Salud. La competencia, en estos casos, se traduce en quién soporta mejor, con rabia contenida, la escasez de recursos.

Un profesional que se desempeña en una maternidad del área sur, contó a ANALISIS que él y sus colegas prefieren ser blanco de duras críticas —como que fomentan la indiginidad humana— al permitir la permanencia de dos parturientas por cama, antes que negarles la atención. Fue el mismo facultativo quien señaló: "Quizás nos tendrán que ver mañana como en la guerra, instalados adentro de una carpa en el patio del hospital, atendiendo un parto. Pero allí vamos a estar".

RICOS Y POBRES

La jibarización del presupuesto hospitalario lleva a que la mayoría de los recursos tecnológicos se concentren en el área privada. Un ejemplo de esta situación es lo que ocurre con los Scanner. De acuerdo con las informaciones recogidas, cuatro de estas avanzadas máquinas para el diagnóstico de enfermedades se encuentran en los hospitales pertenecientes a las FFAA y Carabineros y por lo menos otros tres están en clínicas privadas. Si como lo señalan las estimaciones especializadas a la fecha los adscritos a las Isapres representan un 10 por ciento de la población del país, significa que aproximadamente un 23 por ciento de los chilenos tiene acceso a ellos. En cambio, casi el 80 por ciento restante debe conformarse con lo poco o nada que hay en los establecimientos del sistema estatal: un Scanner, sólo de cráneo, en el Instituto de Neurocirugía, y otro —para diagnóstico general— donado por una entidad privada norteamericana al Hospital Barros Luco, que hace sólo cuatro meses empezó a "ponerse en funcionamiento".

Un médico del hospital El Salvador relató el caso de una paciente que debía ser operada de vesícula. "Para tener la radiografía de tórax —necesaria para un diagnóstico más preciso— la enferma tuvo que esperar dos meses y medio, por cuanto existe una cantidad limitada de placas radiológicas. Una vez que se pudo hacer la radiografía y se confirmó la necesidad de operación, la paciente quedó en una lista de espera, la que tardó más de cuatro meses en avanzar al lugar en que ella se encontraba. En total, la enferma, con mucha paciencia, esperó más de seis meses hasta ser intervenida quirúrgicamente".

Consultas telefónicas efectuadas por ANALISIS revelaron que en un hospital de las FFAA o en una clínica privada, el mismo trámite no tarda más de dos días.

En la fundación López Pérez, hospital Oncológico, un connotado cancerólogo informó a ANALISIS que la mayoría de los pacientes que recurren a ese centro asistencial tiene ingresos que no superan los 20 mil pesos mensuales. En caso de confirmarse la existencia de cáncer, una de las posibles recetas incluye doce curaciones anuales con una droga inmunosupresora y cada aplicación tiene un costo que fluctúa entre los 20 mil y los 70 mil pesos. "Estamos obligados —dijo el profesional— a preguntarles a los pacientes si cuentan con los recursos que les permitan adquirir esa droga. En la gran mayoría de los casos, la respuesta es negativa. Y así, nuestra labor se limita cada día más a la de simples diagnosticadores".

El doctor Ricardo Vacarezza —presidente del Consejo Regional Santiago del Colegio Médico— reafirmó esta denuncia al señalar que efectivamente los facultativos que trabajan en los hospitales del SNS se ven obligados a asumir la ingrata labor "y bastante discutible desde el punto de vista ético" de tener que elegir a quiénes se les trata y a quiénes no. "Los escasos recursos con que contamos, nos obligan muchas veces a hacer un poco de semidioses. Tenemos que decidir —en función de los factores de pronóstico y beneficiando a las personas que tiene más posibilidades clínicas de salir adelante— quiénes serán los afortunados que recibirán una diálización, un tratamiento contra el cáncer o la implantación de una prótesis".

Así las cosas, la muerte de la joven Laura Vallejos no es sino la constatación lamentable de lo que, desde hace mucho tiempo, se está denunciando: que el actual sistema ha convertido la salud en una mercancía. Que en Chile, hoy, sólo se entrega atención a cambio de dinero. Y quizás, tengan que ser cada día más los chilenos que recurran a los tribunales de justicia para clamar porque su derecho a la salud, consagrado en la propia constitución de 1980, sea respetado.

IVAN BADILLA ALICIA OLIVA



Los invitados de la defensa se pusieron de pie para aplaudir a Clodomiro Almeyda cuando entró a la sala del Tribunal Constitucional.

CLODOMIRO ALMEYDA:

La defensa del pueblo

- *Imponente alegato ante "Tribunal Constitucional".*
- *El ex vicepresidente enfrenta la muerte civil.*

"Es ésta la primera ocasión en que, en nuestra ya más que centenaria historia, se somete a juicio a un ciudadano chileno para anularlo en su derechos políticos y cívicos, segregándolo del cuerpo político nacional, silenciándolo como ente pensante e impidiéndole que exprese públicamente sus ideas". Las palabras de Clodomiro Almeyda resonaron en el hall contiguo al Salón de Honor del Congreso Nacional el viernes 30 y reflejaron la exacta importancia histórica del momento que se vivía. Se llevaba a efecto allí el juicio que se ventila ante el Tribunal Constitucional contra quien fuera ex vicepresidente de la República, como supuesto infractor al artículo octavo de la Constitución Política actualmente vigente en Chile. Durante más de dos horas, en medio de un silencio expectante, los invitados escucharon la defensa de Almeyda, la cual, según expresara él mismo anteriormente, era mucho más que una defensa de tipo personal: era la defensa de todos los chilenos.

El día anterior, el Procurador General, Ambrosio Rodríguez, había alegado en representación del Gobierno. Ante la presencia de los integrantes del Tribunal Constitucional, la escena de los alegatos fue quizás un buen símil de lo que es el Chile actual. Cada una de las partes tuvo derecho a invitar a 20 personas, entre las cuales se incluía a periodistas y personajes públicos. Los asistentes se ubicaron entonces detrás de su respectivo invitante, formando dos bandos que apenas se miraban de reojo de vez en cuando. Por parte del Gobierno, periodistas de los medios de comunicación oficialistas y algunos connotados miembros de Avanzada Nacional. Por el sector de Almeyda, representantes de los medios de comunicación independientes, agencias internacionales, diplomáticos, representantes de partidos políticos opositores, de organizaciones sociales y de derechos humanos.

El camino recorrido por Clodomiro Almeyda Medina, —ex Canciller, ex Ministro de Defensa y ex Vicepresidente de la República— para llegar hasta el juicio ante el Tribunal Constitucional tiene más de catorce años. "He sido, desde el mismo día 11 de septiembre de 1973, implacablemente perseguido por razones políticas por parte del Régimen surgido de aquella sedición militar, por la sola razón de haber desempeñado el cargo de ministro de Estado en la cartera de Exterior durante el gobierno del presidente Allende, y por haber aceptado, presumo también, como lo sabe hacer todo hombre de palabra y de honor, durante toda mi vida ser fiel al juramento que hice al ingresar a ese gabinete, de respetar y hacer respetar la Constitución y las leyes", señaló Almeyda. En efecto, después del 11 de septiembre el ex canciller fue trasladado prisionero a la Isla Dawson, después al Regimiento Tacna, a la Academia de Guerra y al campo de prisioneros de Ritoque. El 10 de enero de 1975 fue expulsado del país, prohibiéndosele su reingreso.

Sin embargo, el 24 de marzo del presente año, en una acción que causó sorpresa en la vida nacional, Clodomiro Almeyda se presentó a los Tribunales de Justicia reivindicando su derecho a permanecer en su Patria. Aun cuando fue dejado en libertad por el Tribunal en ese

momento, el Gobierno ordenó su relegación a la localidad de Chile Chico. Ante la impresionante respuesta de distintas personalidades y organizaciones nacionales e internacionales que rechazaron la medida administrativa tomada en contra del ex Canciller chileno, muchos pensaron que el Gobierno se abstendría de iniciar acciones legales contra Almeyda, aun cuando éstas habían sido anunciadas por el Procurador General al día siguiente de la presentación del primero ante los Tribunales. Después de 90 días en Chile Chico, el dirigente socialista fue traído a Santiago y puesto a disposición de la justicia ordinaria, quedando detenido.

El gobierno presentó tres requerimientos contra Clodomiro Almeyda: uno como supuesto infractor a la Ley Antiterrorista; otro por ingreso clandestino al país y un tercero, ante el Tribunal Constitucional, en que se solicitaba la inhabilidad política del dirigente político "por haber incurrido en actos que propagan doctrinas que propugnan la violencia, como también en actos que propagan doctrinas fundadas en la lucha de clases", según decía la presentación del Ministerio del Interior. Este requerimiento tenía su principal fundamento en lo que señala el artículo 8° de la Constitución Política, o sea a los actos: "a) destinados a propagar doctrinas que atenten contra la familia; b) destinados a propagar doctrinas que propugnen la violencia; c) destinados a propagar doctrinas que propugnen una concepción de la sociedad, del Estado o del orden jurídico de carácter totalitario; y d) destinados a propagar doctrinas fundadas en la lucha de clases".

Los procesos ante la Justicia ordinaria también siguieron su curso. Mientras la ministro Violeta Guzmán —que veía la causa por ingreso ilegal— se declaró incompetente, trasladándose el caso a Copiapó, el ministro Sergio Valenzuela Patiño, instructor de la causa por supuesta infracción a la Ley Antiterrorista, sobreseyó el 29 de julio a Clodomiro Almeyda, de acuerdo a lo recomendado por la Fiscal Leticia Contreras. Pero, el 10 de agosto, los ministros de la Tercera Sala de la Corte de Apelaciones, por dos votos contra uno, acogieron la apelación del Ministro del Interior y ordenaron que Almeyda fuera nuevamente sometido a proceso. El 30 de septiembre, el ex Canciller fue condenado por el ministro Valenzuela a 541 días de presidio por infracción al artículo Primero N° 13 de la Ley Antiterrorista (Apología de la violencia). En el juicio que se sigue en la Corte de Apelaciones de Copiapó, por ingreso ilegal al país, aún no se dicta sentencia.

LAS ACUSACIONES DE AMBROSIO

Más allá del significado que tiene la condena de Almeyda por los Tribunales ordinarios, el requerimiento ante el Tribunal Constitucional tiene especial relevancia. Es la primera vez que una persona es juzgada por este organismo, corriendo posiblemente la suerte de sufrir una verdadera "muerte civil". De acuerdo a la ley que reglamenta el artículo 8° de la constitución, publicada el jueves pasado, si Almeyda fuera condenado por el Tribunal Constitucional no podrá ejercer el derecho de opinión política por los medios de difusión, no podrá ejercer cargos públicos, no podrá ser rector o director de establecimientos educacionales, ni ejercer en ellos funciones de enseñanza. Tampoco podrá explotar un medio de comunicación social o ser director o administrador del mismo, no podrá ser dirigente de organizaciones políticas o relacionadas con la educación, o de tipo vecinal, gremial, empresarial o profesional. "Se trata de convertir a los infractores del artículo 8°, en unos verdaderos parias en su propia Patria, consignándose así el establecimiento en Chile de una especie de apartheid político y cívico, que no sólo es contrario e incompatible con nuestra historia y tradición republicana, sino que también se encuentra en abierta contradicción con los preceptos y los principios fundamentales que inspiran la convivencia humana en el mundo de hoy", señaló en parte de su defensa Clodomiro Almeyda.



Acusador y acusado, frente a los integrantes del Tribunal Constitucional.

Y al parecer es asunto precisamente de los principios sustentados por el Régimen. Porque el alegato de Ambrosio Rodríguez se tituló "Una cuestión de principios: La Defensa de la Libertad y la Democracia en la Constitución Política de 1980". La primera parte estuvo dedicada a tratar de probar jurídica y políticamente la legitimidad de la actual Carta Constitucional, diciendo que —al igual que otras, tanto de nuestro país como del extranjero— se origina cuando se produce una situación de quiebre institucional. Mencionó como ejemplos la Constitución Alemana de 1949 y la francesa de 1958. Respecto al artículo 8°, Rodríguez reconoció que este Gobierno abandonó lo que él calificó como "neutralidad ideológica" frente a las llamadas doctrinas totalitarias y especialmente al marxismo. Acto seguido, recordó que el propio Tribunal Constitucional incluyó al marxismo-leninismo como doctrina comprendida en el ilícito constitucional, mediante sentencias anteriores, una de las cuales declaró inconstitucional al Movimiento Democrático Popular. Almeyda es Secretario General de uno de los partidos que formaban este movimiento, señaló Rodríguez. Para reforzar su argumentación, aludió a un fallo del Tribunal Constitucional de la República Federal Alemana que disolvió el Partido Comunista en 1956 y a una ley dictada en Italia en 1975 que sanciona a quienes propugnan la supresión de las libertades públicas.

En la parte final de su exposición, Ambrosio Rodríguez se centró en lo que él considera las pruebas que permiten establecer que Clodomiro Almeyda ha infringido el artículo 8° de la Constitución. Resaltó que Almeyda ha confesado ser militante desde su juventud del Partido Socialista y de profesar la doctrina marxista-leninista. También afirmó que, como dirigente de su colectividad, ha convocado a congresos, ha dado instrucciones a sus militantes y firmado pactos políticos con otras colectividades. Se mencionaron como prueba de esto, entrevistas de radio y prensa, libros de los que Almeyda es autor y publicaciones clandestinas en las que el dirigente daba a conocer su pensamiento.

LA DEFENSA DE ALMEYDA

El silencio era absoluto cuando Clodomiro Almeyda comenzó su alegato, el cual no estaba escrito previamente. Se refirió al profundo significado de su



Muy sonriente, Ambrosio Rodríguez tomaba agua a la espera de comenzar su alegato.

comparecencia ante ese Tribunal, ya que era la primera persona a la que se intentaba aplicar el artículo 8°. "Ha sido, señores magistrados, mal elegida la primera víctima de esta legislación. Soy un ciudadano chileno, una persona que ya frisa en la tercera edad y cuya vida privada y pública es transparente y bastante conocida", dijo Almeyda, quien agregó que a lo largo de su existencia, ha sido invariable su adhesión hacia los valores de la democracia, la libertad y la justicia, cuya plena realización ha visto siempre relacionados con el socialismo.

Después de hacer un recuento de lo que ha sido la persecución del Régimen en su contra, en los pasados catorce años, pasó a referirse al asunto constitucional. Afirmó que la Carta que actualmente rige al país es ilegítima y que su defensa no era sólo para responder las acusaciones vertidas en su contra, sino que "para dar un testimonio en el extranjero de los extremos a que se está llegando en Chile con el propósito de institucionalizar un régimen represivo bajo apariencia democrática y un testimonio de cómo se persigue a los chilenos, a los que luchan, a los que se rebelan contra un sistema constitucional ilegítimo, que, a mi juicio, sólo se sustenta en una situación de violencia institucionalizada", señaló Almeyda.

Respecto al artículo 8°, por el cual se lo acusa, el ex Canciller aseguró que éste es particularmente ilegítimo porque su contenido atenta contra otra disposición constitucional de mayor rango normativo, como es el artículo 5° de la Carta Fundamental. "De acuerdo a esa disposición sustancial de la carta política, el poder del Estado se encuentra limitado por los derechos esenciales que emanan de la naturaleza del hombre, cuyo alcance debe entenderse conforme a lo establecido en el artículo 18°, tanto de la Declaración Universal de los Derechos Humanos como del Pacto Internacional de los Derechos Civiles y Políticos", enfatizó Almeyda, quien recordó que en esos cuerpos legales de validez internacional se establece que toda persona tiene derecho a la libertad de pensamiento, de conciencia o de religión así como a manifestar su creencia o religión individual y colectivamente, tanto en público como en privado.

Sobre la acusación de apologista de la violencia que se ha efectuado en su contra, Almeyda señaló: "Yo no sustento ninguna teoría que sea particularmente estimularia, tributaria o que atenga a la violencia", agregando que "las presuntas pruebas en sentido contrario a lo que estoy sosteniendo derivan de una sesgada, por decir lo menos, interpretación de las expresiones vertidas fundamentalmente antes de la vigencia de la Ley Antiterrorista e incluso a la Constitución, tomadas fuera de contexto, arbitrariamente seleccionadas, transcritas de manera cruda". Sin embargo, Almeyda aseguró que a pesar de esas citas, no hay en el conjunto de ellas ninguna doctrina que propugne la violencia, el terrorismo o el totalitarismo.

Respondiendo al hecho de que la parte acusadora lo señala como culpable por el solo hecho de declararse marxista, y ser esta última una doctrina calificada como anticonstitucional por ser totalitaria, según el Tribunal Constitucional, Almeyda sostuvo que el marxismo no es una doctrina ni una concepción totalitaria de la sociedad, del Estado y el orden jurídico, ni está fundada en la lucha de clases. Para reforzar su aseveración, recordó la reunión de Budapest entre representantes del Secretariado Pontificio para los no creyentes, y connotados intelectuales marxistas, en la cual se estableció que corresponde a los cristianos definir lo que es el cristianismo y a los marxistas definir lo que es el marxismo.

"Según el marxismo la violencia no es un principio sempiterno de la existencia del hombre, sino un amargo hecho. Los antagonismos entre las clases, la explotación, la opresión entre las naciones originan objetivamente las condiciones para que aparezca y se desarrolle la violencia", declaró el ex Canciller, quien luego agregó: "El internacionalismo socialista, al propugnar el desarme universal y la renuncia incondicional de los Estados al uso de la guerra como método para resolver sus dificultades y sus conflictos, no hace más que expresar el respeto y la valoración del marxismo al derecho más elemental y fundamental de todos: el derecho a la vida".

En la parte final de su intervención, Almeyda hizo un recuerdo de lo que ha sido su trayectoria como académico y pensador, señalando que su vida ha sido un libro abierto donde ha hecho coincidir sus postulados con su acción. "Nunca he pretendido que ninguno de mis abogados defensores haga un distingo entre Clodomiro Almeyda político y otro que no tenga nada que ver con la política. Soy una sola persona. Lo que pasa es que pienso y soy consecuente con lo que pienso", dijo el ex Canciller.

"Cómo no va a ser un contrasentido que el Régimen que más ha contribuido a dividir el cuerpo político y moral de Chile en dos Chile, el Chile de los pobres y el Chile de los ricos, llevando hasta extremos la conflictividad social... acusa a un ciudadano para proscribirlo de la vida política porque lucha por la paz, que llegará con la realización de la justicia", dijo Almeyda.

Para culminar, Clodomiro Almeyda se refirió a lo que señaló como la "falta de calidad moral" del actual Gobierno para juzgarlo e hizo mención de las acusaciones del Departamento de Estado Norteamericano respecto a la posible participación del Régimen en el crimen de Orlando Letelier. Una cita de Bertold Brecht fue el broche de su intervención.

Mientras los invitados se retiraban del lugar, el Procurador General Ambrosio Rodríguez aseguró que la defensa de Almeyda no había logrado refutar ninguno de los cargos hechos por el Gobierno. Almeyda, autorizado por breves minutos para hablar con la prensa, expresó que si bien no tenía muchas esperanzas de que el fallo del Tribunal Constitucional le fuera favorable, debido a su composición, había querido aprovechar el espacio legal existente para defender los valores que sustenta.

En un plazo de 30 días, se debería dictar el fallo. Si éste es desfavorable para Almeyda, se sentaría el precedente que podría llevar a miles de chilenos a la muerte civil.

JUANITA ROJAS

La pasión de decir (II)

EDUARDO GALEANO

Desde Arguedas, hacia Onetti

Yo estaba regresando a Montevideo, al cabo de un viaje. No sé de dónde venía, pero sí sé que en el viaje había leído el libro final de José María Arguedas, "El Zorro de arriba y el Zorro de abajo". El libro, recién publicado, era un adiós a la vida, que Arguedas había empezado a escribir el día que decidió matarse. Era el digno y desgarrado testamento de un hombre que decía la verdad. Yo le creí. Desde la primera palabra le creí todo, aunque no lo conocía, como si lo conociera de siempre.

Juan Carlos Onetti sí lo conocía.

En "El zorro", Arguedas había dedicado a Onetti el más alto elogio que un escritor pueda brindar a otro escritor: había escrito que estaba en Santiago de Chile, pero que en realidad quería estar en Montevideo, para encontrarse con Onetti "y apretarle la mano con que escribe".

En casa de Onetti, se lo comenté. El no sabía. Ni siquiera sabía que el libro se había publicado. Se lo comenté y quedó callado. Hacía bien poco que Arguedas se había partido la cabeza de un balazo. Los dos estuvimos mucho tiempo, minutos o años, en silencio. Después yo dije algo, pregunté algo, y Onetti no contestó. Entonces alcé los ojos y le vi aquel tajo de humedad que le atravesaba la cara.



La realidad corrige a García Márquez

Si la tía de mi amigo Dámaso Murúa hubiera contado su historia a García Márquez, quizás la "Crónica de una muerte anunciada" hubiera tenido otro final.

Susana Contreras, que así se llama la tía de Dámaso, tuvo en sus buenos tiempos el culo más incendiario de cuantos se hayan visto llamear en el pueblo de Escuinapa y en todas las comarcas del golfo de California. Hace muchos años, Susana se casó, con uno de los numerosos galanes que sucumbieron a sus meneos. En la noche de bodas, el marido descubrió que ella no era virgen. Entonces se desprendió de la ardiente Susana como si contagiara la peste, dio un portazo y se marchó para siempre.

El despechado se metió a beber en las cantinas, donde los invitados de su fiesta estaban siguiendo la juerga. Abrazando a sus amigotes, se puso a masculiar rencores y a proferir amenazas, pero nadie se tomaba en serio su espantoso tormento. Con benevolencia lo escuchaban, mientras él se tragaba a lo macho las lágrimas que a borbotones pujaban por salir, pero después le decían que chocolate por la noticia, que claro que Susana no era virgen, que todo el pueblo sabía menos él, y que al fin y al cabo ése era un detalle que no tenía la menor importancia, y que no seas pendejo, mano, que nomás se vive una vez. El insistía, y en lugar de gestos de solidaridad recibía bostezos.

Y así fue avanzando la noche, a los tumbos, en triste bebedera cada vez más solitaria, hacia el amanecer. Uno tras otro, los invitados se fueron yendo a dormir. El alba encontró al ofendido sentado en la acera, completamente solo y bastante fatigado de tanto quejarse sin que nadie le llevara el apunte. Ya el hombre estaba aburriéndose de su propia tragedia, y las primeras luces le desvanecieron las ganas de sufrir y de vengarse. A media mañana se dio un buen baño y se tomó un café bien caliente y al mediodía volvió, arrepentido, a los brazos de la repudiada.

Volvió desfilando, a paso de gran ceremonia, desde la otra punta de la calle principal. Iba cargando un enorme ramo de rosas, y encabezaba una larga procesión de amigos, parientes y público en general. La orquesta de serenatas cerraba la marcha. La orquesta sonaba a todo dar, tocando para Susana, a modo de desagravio, "La negra consentida" y "Vereda tropical". Con esas músicas, tiempo atrás, él se le había declarado.

Ultima cerveza con Caldwell

Era el anochecer de un domingo de abril. Al cabo de una semana de mucho trabajo, yo estaba bebiendo cerveza en una taberna de Amsterdam. Estaba con Annelies, una compañera de la editorial Van Gennep, que me había ayudado con santa paciencia en mis vueltas y revueltas por Holanda.

Yo me sentía bien pero, no sé por qué, tirando a triste.

Y me puse a hablar de las novelas de Erskine Caldwell. Eso empezó con un chiste bobo. Yo dije algo así como que el baño está al final del camino de la cerveza, de la misma manera que el cenicero está al final del camino del tabaco; y entonces empecé a hablar de Caldwell y de sus esperpentos del sur de los Estados Unidos, y ya no pude parar.

Hacía más de veinte años que yo no hablaba de él. Yo no hablaba de Caldwell desde los tiempos en que me juntaba en los cafés y las cantinas con Horacio Petit, un paraguayo amigo, y con él compartíamos los libros y los vinos, y todo muy.



Ahora, mientras hablaba, mientras dejaba que me brotara de la boca aquel torrente imparable, yo veía a Caldwell, lo veía como lo imaginaba, bajo un deshilachado sombrero de paja, meciéndose en una veranda, feliz por los ataques de las ligas de moral y los críticos literarios, mascando tabaco y rumiando nuevas cochinadas y desventuras para sus miserables personajes. Yo veía a Caldwell y escuchaba a mi amigo paraguayo, volvía a escuchar la perdida voz de mi viejo amigo en medio de alguna de nuestras borracheras alucinantes.

Al día siguiente, el diario me trajo la noticia de la muerte de Caldwell. Entonces supe que Caldwell se estaba muriendo, en algún lugar del sur de los Estados Unidos, mientras yo había sentido aquella tremenda necesidad de evocarlo en una taberna de Amsterdam.



Gelman y su anciana furiosa

Juan Gelman me contó que una vieja señora se había batido a paraguazos, en una calle de París, contra toda una brigada de obreros municipales. Los obreros estaban cazando palomas cuando ella emergió de un Ford a bigotes, blandiendo su paraguas, y se lanzó al ataque. A mandobles se abrió paso y desató las redes donde las palomas habían sido atrapadas. Mientras las palomas se echaban a volar, la señora la emprendió contra los obreros, que no atinaron más que a protegerse, como pudieron, con los brazos.

Los obreros balbuceaban disculpas que ella se negaba a escuchar: no se lo tome así, que son órdenes superiores, que las palomas están arruinando la ciudad, que son terrible plaga... Cuando a la furiosa señora se le cansó el brazo, y se apoyó en una pared para tomar aliento, los obreros se animaron a pedir alguna explicación. Y ella dijo:

—Mi hijo murió, y se convirtió en paloma.

Entonces los obreros le propusieron:

—Señora, ¿por qué no se lleva a su hijo y nos deja trabajar en paz?

Los obreros dijeron que tenían mucho que hacer, que había que atrapar millones de palomas que andaban sueltas por todo París.

—¡Ah, no! —dijo ella—. ¡Eso sí que no!

Y perdiendo la mirada en el vacío, lejos de ellos, lejos de todo, dijo:

—Yo no sé cuál de las palomas es mi hijo. Y si supiera, tampoco me lo llevaría. Porque, ¿qué derecho tengo yo a separarlo de sus amigos?

Vargas Llosa, mejor escritor que político

IVAN PLANELLS

Cuando se leen las últimas declaraciones del autor de la "Guerra del fin del mundo" o "La Ciudad y los perros", entre sus obras más conocidas, se confirma el errado camino que ha comenzado a andar en la vida política peruana. Da la sensación que se ha erigido como un nuevo líder de la derecha ideológica no sólo del Perú, sino también latinoamericana. Siempre esa derecha se había limitado en general a defender sus intereses económicos o participaba en el combate político defendiendo ideológicamente situaciones ajenas al continente latinoamericano, por ejemplo, la invasión de Afganistán, el caso de Polonia, Africa del Sur, etc.

Mario Vargas Llosa ha irrumpido en el Perú para hacer revivir a esta derecha continental, pero particularmente en su país. Para ello en su lucha contra la nacionalización de los bancos decidida por el gobierno del presidente García, no ha titubeado en aliarse con los empresarios industriales, agrícolas y bancarios, derecha como todos sabemos que no invierte, no produce, no presta, y sólo limita su accionar o preferencia a la fuga de capitales. Una derecha antidemocrática y egoísta que juega con el fuego y atiza la hoguera de la reacción criolla, en su mayor parte analfabeta, la clase media y por supuesto la oligarquía, derecha como es el caso del Perú actualmente que se ha aliado como en el pasado a los sectores más reaccionarios de las Fuerzas Armadas.

Este nuevo líder latinoamericano propaga como ha sido el caso en Chile el falso argumento de que cada vez que se nacionaliza algo tiene por consecuencia la desaparición de la democracia. Vargas Llosa olvida el hecho histórico que cuando el presidente francés Mitterrand nacionalizó la banca en 1981, que sepamos hasta ahora, la democracia francesa no ha desaparecido. El escritor peruano indudablemente que prefiere que la derecha, como es el caso de Chile actualmente, regale al mejor postor extranjero toda la economía del país, sean bancos, cajas de seguros, empresas industriales forestales, químicas, vinos, pesqueras, etc. para lo cual cuenta con el apoyo decidido de las Fuerzas Armadas.

El pretendido nacionalismo de que hace gala la burguesía en América Latina oculta siempre su espíritu egoísta y antipatriótico, prueba de ello son los centenares de millones de dólares sacados ilegalmente en busca del beneficio para ser depositados en los bancos norteamericanos o en los llamados "paraísos fiscales". Esta santa alianza entre la burguesía y las dictaduras militares hacen recordar las palabras del presidente del gobierno español, Felipe González, cuando dijo en una oportunidad; "los que recurren a Dios y a la patria tienen el espíritu donde tienen la cartera y cuando las cosas van mal se llevan el dinero fuera del país".

Cómo puede ignorar Vargas Llosa que la alianza de la burguesía con las dictaduras militares ha significado la creación de la Doctrina de la Seguridad Nacional, que no es más que un instrumento represivo que disimula su acción contra los pueblos explotados bajo una pretendida preservación de los valores occidentales y cristianos del hemisferio, pero con una hegemonización del aparato militar en el interior del Estado. Como manifestó el padre jesuita Joseph Comblin en su libro "Poder militar y Seguridad Nacional en América Latina", dicha doctrina no es más que una simple cobertura ideológica y pseudocientífica que sirve para ocultar un sistema de dominación y de explotación de los trabajadores por parte de las burguesías, hábiles y capaces de servirse como siempre de las Fuerzas Armadas como es el caso de Chile para defender sus intereses privados. Resulta siempre curioso que para los militares los objetivos "nacionales y patrióticos" permanentemente coinciden con las aspiraciones de las burguesías.



El autor de "La ciudad y los perros" jugándose ahora por los banqueros.

Qué diferencia se observa entre la actitud del escritor peruano y el presidente del Bundesbank, Otto Poehl, quien acaba de reconocer que los países en vías de desarrollo contribuyen en buena medida a la financiación del déficit comercial norteamericano. Cada dólar que pagan esos países en forma de intereses o como devolución de créditos contraídos con Estados Unidos, es una especie de aportación de capital. El país más rico del mundo importa anualmente capitales por un monto neto superior a

cien mil millones de dólares en lugar de exportar su dinero como sería lo lógico.

Por otra parte, el Fondo Monetario Internacional en un reciente informe declara que el Tercer Mundo ha perdido entre 1974 y 1985 cerca de 300 mil millones de dólares en capitales, principalmente hacia los Estados Unidos y otros países capitalistas, de los cuales más de la mitad provienen de América Latina.

Hoy no existen regiones ni países aislados, compartimentados o separados del contexto mundial; el mundo moderno es uno sólo, incluyendo a los países capitalistas y socialistas, a las zonas industriales y a las subdesarrolladas. Estamos frente a una real posibilidad de dominación del sistema transnacional del poder. Estamos viviendo en un mundo que se enfrenta a los monopolios que acumulan riqueza, y, por otro lado, unos pueblos que vegetan en la miseria como ocurre en América Latina. Se ha pasado del colonialismo a una dependencia de los países industrializados que tienen bajo su control los organismos de créditos privados y tienen asimismo una poderosa influencia en los organismos internacionales, como son, entre otros, el Fondo Monetario Internacional, Banco Mundial, etc.

El gran desafío de los pueblos latinoamericanos consiste en reformar profundamente las añejas estructuras que aún rigen en nuestro Continente y responsables de la dramática situación que enfrentan nuestros pueblos. No será la Derecha ni su doctrina liberal la que sacará del pozo de la miseria a los pueblos de nuestro continente, sino deberá ser de la unión de todos los movimientos progresistas y partidos políticos de avanzada para conformar un solo frente en su lucha por la segunda independencia, la económica.

El combate es difícil por cuanto el capitalismo ha demostrado una capacidad de regeneración y de resistencia. No se ha encendido la pólvora de una revolución mundial y no han sido los trabajadores de los países industrializados europeos el detonante de la explosión social vaticinada por los fundadores del marxismo.

La doctrina liberal que hace suya Vargas Llosa es la causante del crecimiento negativo de nuestras economías, un retroceso negativo de los ingresos por habitante, índices altos de inflación, devaluaciónes monetarias en cadena y una colosal deuda externa que alcanza a más de 360 mil millones de dólares. Como dice el escritor uruguayo Mario Benedetti en su libro "El exilio y otras conjeturas", América Latina es una vasta provincia del subdesarrollo.

RESPUESTA DEL GOBIERNO:

Represión y cárcel

JOSE RUIZ DI GIORGIO



Manuel Bustos en la cárcel: precio al coraje y a la dignidad.

El CNT, por acuerdo de su Consejo de Confederaciones, Federaciones, Asociaciones y Sindicatos Nacionales, convocó para el 7 de octubre a una Huelga General, ante la falta de respuesta del Gobierno a los petitorios en que se demandan soluciones urgentes a los graves problemas que afectan al mundo del trabajo.

La forma en que se iba a llevar a efecto la huelga, estaba determinada por los acuerdos que en cada sindicato se adoptaron en forma libre y soberana. Fundamentalmente consistió en ausentismo laboral, atrasos, asambleas, viandazos, todas manifestaciones pacíficas propias de los trabajadores.

Como sucede frecuentemente en el país desde hace catorce años, el día 7 de octubre hubo que lamentar la muerte de tres personas, incluido un niño de dos años, por balas disparadas por "desconocidos", que nunca son descubiertos por los servicios de seguridad, tan eficientes, cuando las víctimas son del Gobierno.

Se intenta culpar a los dirigentes del CNT, y especialmente a Manuel Bustos, de estos lamentables hechos, como una manera de distorsionar la verdad y perseguir al Movimiento Sindical. Lo grave es que en este juego caen algunos opositores, cuyas declaraciones públicas, absolutamente innecesarias, son utilizadas por el Gobierno para encarcelar a los dirigentes sindicales.

A lo menos así consta en el N° 5 de la Resolución del Ministro Dreyse, que dice textualmente:

"Que con el mérito de los siguientes elementos de juicio —que se valoran como lo indica el artículo 27, letra j), de la Ley de Seguridad del Estado—: a) requerimiento de fs. 1; b) información de prensa de fs. 4; c) declaraciones de Gutenberg Alejandro Martínez Ocamica de fs. 8;..."

El CNT, no comparte la tesis de todas las formas de lucha, no por razones de legitimidad, sino por principios de orden práctico y moral, es decir, porque estimamos inútil el uso de la fuerza en las actuales condiciones y porque ello acarrearía mayores sufrimientos al Pueblo.

Tampoco nos dejaremos chantajear por quienes generan la violencia desde el Régimen, o por quienes por temor o comodidad, siempre tienen pretextos para eludir la responsabilidad que tienen hoy, para con el Pueblo, principal víctima de la represión.

No sólo continuaremos movilizándonos pacíficamente en defensa de nuestros derechos y en demanda de soluciones urgentes a los graves problemas que afectan a los trabajadores, sino que seremos la vanguardia en la lucha por conquistar una democracia participativa, justa y solidaria, que permita el funcionamiento de un Sindicalismo Auténticamente Libre.

Tampoco nos dejaremos amedrentar por los grupos de asesinos como el ACHA, que notifican a Manuel Bustos, con fecha 23 de octubre, que le quedan 16 días de vida.

Tenemos sinceramente por la vida de Manuel y estamos realizando todas las acciones posibles para proteger su vida. Sin embargo, sabemos que todo será inútil si el Gobierno no toma medidas para terminar con estos terroristas. Aún así, continuaremos luchando por la justicia, por la libertad y la democracia, incluso al riesgo de nuestras propias vidas.

Responsabilizamos al Gobierno de cualquier atentado que pueda sufrir Manuel Bustos y especialmente responsabilizamos a los opositores, por su falta de generosidad, por la ausencia de voluntad para enfrentar el desafío de renunciar a sus propuestas políticas partidarias, y asumir en definitiva la única alternativa posible hoy:

Movilizar pacífica y masivamente a todos los chilenos, para exigir Elecciones Libres.

BALANCE DEL MUNDIAL JUVENIL:

Yugoslavia, la corona para el talent

- **Derrotó justicieramente a Alemania Federal en la final del torneo.**
- **El fútbol ofensivo sin condiciones fue la gran lección de la juventud.**

El partido no había sido para nada entretenido. Sin duda sólo los amantes de las estrategias se habían divertido hasta ese instante. Vino el derechazo impecable de Boban que dejó sin opción al portero Brunn. Yugoslavia abría la cuenta en la final del IV Mundial Juvenil de fútbol frente a Alemania Federal en el Estadio Nacional. El recinto deportivo celebró el gol como si fuera de Tudor, porque los balcánicos se ganaron el cariño del público capitalino y los transformó en sus favoritos. Poco duró aquella alegría, pues trs minutos más tarde vino aquella falta dentro del área en contra del recién ingresado Epp. Marcel Witeczek, a la postre máximo artillero del campeonato, no se equivocó desde los doce pasos y puso la igualdad uno a uno. El alargue y los penales.

Y fue el propio Witeczek el que cerró su oportunidad en la apertura de la serie. Los yugoslavos no se equivocaron en ninguno, los germanos occidentales tampoco, después del primero, pero Boban, una de las grandes figuras del Mundial, le entregó la corona a Yugoslavia. Un campeón indiscutido, porque fue el seleccionado que mostró el fútbol más hermoso a la vez que efectivo, y porque se dio el lujo de jugar esa final sin dos de sus hombres más importantes: Stimac y Prosinecki, éste último elegido como el mejor jugador del torneo.



EL LEGADO DE LA JUVENTUD

Finalizado el campeonato, llegan los acostumbrados análisis. Desde el punto de vista puramente futbolístico, las 16 selecciones que compitieron tanto en Santiago como en Concepción, Antofagasta y Valparaíso dejaron una gran lección: cuando se juega sin especular, sin violencia, sin la presión de responder a situaciones más allá de lo deportivo, florece el espectáculo que es el único anzuelo para atraer al hincha. Resumiendo, cada uno de los equipos se la jugó a lo más importante a la hora de definir: el gol, la más grande y pura verdad del fútbol.

Sin las ya acostumbradas providencias defensivas que muestran los equipos de mayores, estos jóvenes actuaron abiertamente, sin aquellas marcas destructivas a las que nos tienen acostumbrados los más grandecitos. Por eso es que el promedio de goles por partido fue tan alto y sólo un país no marcó ningún tanto: Arabia Saudita.

Todo esto, en ningún caso significa que las selecciones descuidaran los aspectos defensivos del juego, pero optaron por la búsqueda constante del arco rival y en ese sendero, obviamente, se transa algo en lo de atrás.

Un claro ejemplo de lo anterior lo entregó el equipo campeón. Con una línea de juego bien determinada, los yugoslavos jamás renunciaron al gol a pesar de tener muchas veces el partido resuelto antes de que se cumplieran los 90 minutos de juego (ante Chile, Togo y Australia). En definitiva, el fútbol total. Ese con que maravilló al mundo Holanda en los mundiales de Alemania Federal en 1974 y de Argentina de 1978. Con Cruyff, Rep, Krol, Neeskens, Resenbrink y compañía. Todos los jugadores que entran al campo pueden realizar cualquier función en un



Yugoslavia, campeón indiscutido del IV Campeonato Mundial Juvenil.

minuto determinado, a pesar de tener una labor predeterminada desde los vestuarios. En Yugoslavia el arquetipo de este tipo de futbolistas fue Jarni. Actuó de lateral derecho, de lateral izquierdo, de zaguero central, de volante defensivo y de mediocampista ofensivo con la misma calidad y eficiencia. Es lo que todo entrenador siempre sueña, pero que sólo se puede lograr con hombres bien dotados en lo físico y en lo intelectual. Desgraciadamente, esto se da tarde, mal y nunca. La "Naranja Mecánica" holandesa fue una generación excepcional e irrepetible. Quizás este grupo de jóvenes yugoslavos que nos maravillaron durante dos semanas también lo sean.

COSAS DEL SISTEMA

Siempre en los mundiales adultos queda la sensación de que los buenos equipos quedan en el camino.

En España '82 sucedió con Francia, selección que cayó por lanzamientos penales ante la RFA en semifinales. Igual cosa ocurrió ese año con Brasil, eliminado por Italia. En México '86 el protagonista de este asunto fue Dinamarca y en menor medida la Unión Soviética.

A una semana de finalizado el Mundial Juvenil en Chile, esa interrogante nace luego de observar a equipos como Escocia y Brasil. Claro, quedaron en el camino ante los que jugaron la final. Pero ¿las selecciones de Chile y de Alemania Democrática fueron más que Brasil y Escocia? Queda la sensación que no. Pero cada uno sabe el sistema y se compromete a respetarlo desde el momento mismo que decide participar.

La Federación Internacional de Fútbol Asociado, FIFA, se ha empeñado en los últimos años en difundir la pasión de multitudes hasta los últimos y más recónditos lugares del planeta. Sólo de esa manera se explica la abismal diferencia entre selecciones como las de Bahrein, Togo y Arabia Saudita con el resto de los equipos que participaron en Chile.

Como versa el dicho popular, "la felicidad nunca es completa". O en otras palabras, cuando algo se gana, también otro tanto se cede.

CHILE, MAS ALLA DE LO ESPERADO

Guste o no, la selección chilena juvenil se encumbró bastante por encima de lo imaginado. En los presupuestos de todos estaba el que salvara la primera ronda, pero muy pocos pensaron que el equipo de Luis Ibarra pasara a ocupar un lugar en las semifinales. Es cierto que Italia apareció como uno de los equipos débiles entre los ocho de los cuartos de final, pero también lo es que Chile jugó ese día en Concepción su mejor partido del Mundial, junto a aquel en que forzó a la RDA a penales en la definición por el tercer y cuarto lugar.

Sin duda que el seleccionado local capitalizó perfectamente esa condición, la de actuar en su país y ante su gente.

El Mundial despertó el interés del público en la segunda parte y vibró con la oncena roja y con la yugoslava hasta el día final, pero no cabe duda que en un mes muy pocos recordarán el golazo de Tudor a Togo, las piruetas de Boban y Prosinecki, la efectividad de Witeczek o la fuerza de Nisbet, el defensa central de Escocia.

En cuanto a organización, el torneo fue un éxito que durante tres semanas hizo olvidar las rencillas internas del fútbol local. En infraestructura, fueron los estadios mundiales de provincias los que ganaron. En el caso del Estadio Nacional, sólo quedará para el recuerdo el tablero electrónico. Lo demás sólo fue una pasada de mano al más puro estilo de un pintor de brocha gorda.

Finalmente, quedará la certeza que el campeón fue el mejor: Yugoslavia.

OMAR JAZY

MARCOS CIFUENTES:

Un quiropráctico con estilo oriental

- *Profesor de artes marciales, combina el Tae-Kwon-Do con las técnicas del Yaet-Hsu para curar dolencias físicas y desarrollar una mente sana en un cuerpo sano.*
- *Más de mil distintos ejercicios aprendidos en Japón le permiten corregir lesiones comunes como la ciática o el lumbago y rehabilitar con éxito niños espásticos.*

En la mitad de la conversación la entrevistadora se reacomoda por enésima vez en el asiento. El profesor de artes marciales, de Karate y Tae-Kwon-Do, especializado en medicina deportiva con la técnica japonesa de Yaet-Hsu comenta: "Estamos con problemas de espalda. Vamos a mejorarlos inmediatamente". En un par de minutos presiona costillas, masajea la columna, estira músculos, gira el cuello, tira la cabeza, frente con rodilla, ordena, los huesos suenan, la paciente se queja, y la molestia desaparece. "Mueva ahora el cuello", solicita con cierta satisfacción en el rostro y pregunta seguro de la respuesta que se avecina: "¿Cómo te sientes?". Como nueva, responde la entrevistadora. Pasó el susto y también el dolor.

Vuelven a sus posiciones y se reanuda la conversación.

El profesor, Marcos Cifuentes, 33 años, chileno, soltero y sonriente explica: "Lo que hicimos fue soltar la columna, toda la zona cervical, lumbar, todo lo que era la espalda. Lo que un kinesiólogo demora en tratar en procesos largos de cuatro o cinco meses, con mi técnica tardo 3 ó 4 minutos. Lo que usted tenía era un golpe que debe haber recibido alguna vez en la espalda. Nadie le había tratado ese punto. Entonces permanentemente, cada vez que había cansancio, el dolor repercutía en el lugar del golpe. Si se libera ese punto nunca más se produce el dolor porque se recupera el equilibrio".

Contundente la explicación. Efectivo el tratamiento.

ARTE MARCIAL, ARTE MORTAL

Cifuentes es una suerte de quiropráctico que emplea técnicas orientales. Las aprendió en Estados Unidos y Japón donde se especializó en medicina deportiva a partir del estudio de las lesiones que produce el Karate, arte marcial que comenzó a practicar a los 8 años. Posteriormente derivó al Tae-Kwon-Do, un arte marcial de autodefensa que los coreanos desarrollan desde hace tres mil años, reconocido como deporte olímpico desde 1980 y que en Chile fue adoptado como el arte marcial de las Fuerzas Armadas. "Lo que me interesa respecto de las artes marciales, explica, no es el aspecto competitivo, sino el de la salud. Porque hay distintas artes marciales, que se dedican sólo a la parte dura, como el karate, con un déficit muy grande respecto de lo que es la medicina deportiva, y que produce lesiones irreparables en muchos casos. Las escuelas de karate en Chile actualmente, continúa, van directamente al sacrificio humano. Humanamente no hay una preparación respecto a lo interior, a lo profundo. Sólo se entrena la parte física y mal trabajada".

Es profesor de Tae-Kwon-Do, y enseña este deporte y sus técnicas a profesionales, niños, mujeres y competidores de alto nivel como una forma de mantenimiento integral. "A niveles elevados, explica, se emplea como arma de defensa, pero sin olvidar lo fundamental que es la preparación física sin producir daños. Al contrario, producimos salud: un cuerpo sano vital, bien acondicionado, rápido y de musculatura preparada. A diferencia del karate aquí se trabaja mucho más la parte espiritual de la persona. En el karate, explica, las aplicaciones prácticas de defensa personal van directamente a dañar o inutilizar al adversario. Mientras que en el Tae-Kwon-Do se han retirado todas esas técnicas en beneficio del deporte. En el karate la marcación va directo a las articulaciones: rodillas, genitales, cara, nariz, boca, oído. En el Tae-Kwon-Do no se permiten esos golpes. Están permitidos todos los golpes de pie, pero son todos circulares, lo cual evita la línea recta que es la que produce el K.O. y las lesiones graves. Es más defensivo que agresivo". No obstante admite que cualquier arte marcial, llevada a una situación real, puede ser mortal.

Cifuentes complementa este deporte con las técnicas japonesas del Yaet-Hsu para corregir y sanar lesiones. Es el único en Chile que conoce de este método nipón que, señala, ha comenzado a compartir con kinesiólogos que lo han aplicado en sus terapias con excelentes resultados. Recibe actualmente pacientes enviados por médicos y cuenta que ha



Apretando y soltando puntos nerviosos se alivia el dolor.



Un par de tirones, y como nuevo.

rehabilitado a muchos niños, especialmente espásticos, los que han recuperado movimiento llegando incluso a caminar después de permanecer lisiados. No obstante no se considera una alternativa a la medicina, a la cual respeta profundamente. Es hijo de médico. Sí aspira a que en los estudios de medicina se incluya el aprendizaje de estas técnicas milenarias hasta ahora prácticamente desconocidas y que él maneja en una dimensión deportiva.

"QUIERO QUE LA GENTE SE RIA"

El Yaet-Hsu lo aprendió en Japón durante 10 meses en entrenamientos diarios de ocho horas. Conozco, dice, entre mil 40 y mil 44 ejercicios para distintas partes del cuerpo. Sólo para la columna, precisa, existen 177. Para fortalecer el talón del pie, añade, hay otros 27 ejercicios. Para la zona abdominal y alta, es decir, corazón, pulmón hay más de 300. Y para las piernas, entre rodilla y cadera alta, cerca de 200. La gimnasia del Yaet-Hsu tiene además 60 ó 70 ejercicios básicos para personas mayores de 65 años que le permiten una tonicidad muscular del 100 por ciento sin ningún desgaste cardíaco o pulmonar. El Yaet-Hsu, explica, consiste en lograr un equilibrio físico y psíquico, en llevar el cuerpo a canalizarse directamente en una mente superior. Al no haber dolencia física, la mente está más libre para llegar a niveles superiores y ahí ya viene el trabajo interior de cada persona.

—**¿Y qué es una mente superior?**

—Es tener niveles de conciencia superior, tener un espíritu superior para ver las cosas de una manera positiva y siempre poder encontrar esa parte positiva de las cosas por muy negativas que éstas sean.

—**¿Qué tipos de dolencias físicas sana con esta técnica?**

—Todo lo trabajo y todo lo mejoro gratuitamente. Con un par de tirones los dejo impecables, responde riendo. Lo de gratis es cierto. No cobra por tirones o estirones para quitar un dolor, sólo por las clases de gimnasia. No tengo publicidad, acota de inmediato, porque no quiero que se produzca una charlatanería respecto de mi trabajo. Me interesa la gente que lo necesita y estoy dispuesta a ayudarla sin costos. Precisa que trata ciáticas, lumbagos, y otras lesiones comunes que tiene la gente, muchas de las cuales, asegura, no existen como lesiones. "Son sólo producto de una descompensación muscular. Cuando se devuelve el equilibrio se produce inmediatamente una alineación y el dolor se calma definitivamente. Los ejercicios de columna son muy simples, pero requieren de una gran voluntad, porque son de mantenimiento más que de fuerza en movimiento". El tratamiento consiste en la serie de ejercicios que desarrollan toda la flexibilidad posible sin ir en desmedro de la fuerza y la tonicidad muscular que es la que permite tener una columna sana, fuerte y de larga vida. Los ejercicios se combinan "con un poco de ayuda" del profesor. "Es decir, indica, presionando, soltando, elongando, con las manos, apretando y soltando distintos puntos de los centros nerviosos lo que facilita a la persona aquejada practicar los ejercicios". La combinación de estas técnicas, dice, llevan a un estado mental superior, no de monje, sino de buen estado de ánimo, relajado, en buena condición física y con la mente dispuesta en una forma positiva. Eso es lo que quiero, concluye con ganas, que la gente salga riéndose sola porque es importante.

EL DOLOR ES UN CAMINO

Las consultas más comunes, cuenta, son por el "lumbago, ciática, porque 'estoy tomado de la columna', 'me duele el cuello, la cabeza y todo eso'. El cuerpo se enferma porque la mente está enferma, asegura. Casi todo es sicosomático. La gente llega a enfermarse verdaderamente y siente de verdad el dolor aunque no exista. Se les puede hacer todo tipo de exámenes y el dolor no existe, pero efectivamente la persona lo siente. Es como la sensación del dentista. Da pánico el ruido de la máquina aunque no estés sintiendo dolor. El dolor es psíquico la mayoría de las veces en este tipo de dolencias por una mala posición, o una mala musculatura o por problemas a nivel motor o mecánico. Lo que es fisiología del ejercicio. Hay otros niveles de enfermedades declaradas, operables y que son parte de la medicina", dice.

Esta estrecha vinculación entre mente y cuerpo es parte de la filosofía que Cifuentes ha desarrollado a partir de sus largos años de práctica de las artes marciales. "He descubierto en las artes marciales saber encontrarme conmigo mismo, tener esa alegría por la vida y ese gusto profundo por la libertad".

—**¿Cómo ha sido este proceso?**

—El ser humano cuando se enfrenta a difíciles pruebas y es capaz de vencer, gana primero físicamente y luego moral y espiritualmente y así logra llegar al camino.

—**¿A qué camino?**

—Al interior de cada uno. El verdadero camino está en ti. Cada uno debe encontrar su camino pero para eso necesitas la libertad absoluta y esa libertad sólo la logra la persona que sea fuerte de espíritu y de cuerpo.

—**¿Tan fundamental es el cuerpo?**

—La fortaleza física evita la cobardía, el miedo. Es fundamental un cuerpo sano que sea capaz de abarcar las más difíciles pruebas para que su mente tenga la libertad de discernir. Permanentemente en mi entrenamiento he tenido que aprender a soportar el dolor, desde golpearme hasta el punto de perder totalmente el conocimiento y tener que mantenerme en pie, que es un nivel superior de conciencia, o mantener una posición de meditación dificilísima durante largos minutos. Esto te obliga a un entrenamiento en el cual tus músculos tienen que estar preparados. Y para eso tienes que haber pasado por horas de dolor, de profundo dolor, de dolor verdadero, de ese que no se soporta. El dolor es un camino.

—**¿Este entrenamiento te ha permitido soportar dolores no físicos?**

—Por supuesto. La pérdida de un ser querido, de un amigo, la pérdida permanente de la lealtad humana que se vive en el mundo moderno de hoy. Para ser leal en estos momentos hay que ser fuerte. El que es débil a nivel espiritual, es hombre muerto.

MARIA JOSE LUQUE



TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS

PROVIDENCIA 2124 FONO 2318899 SUBT

"El que sea valiente... ¡Que me siga!"

CAFE-CONCERT con: **CRISTIAN GARCIA-HUIDOBRO**

VIERNES 22.00 HRS. $1.200
SABADO 22.00 Y 23.45 HRS. $1.200

JAZZ DE TRASNOCHE

Viernes 30 octubre 24 hrs.

Jann Fassion Gigante
con Roberto Lecaros
"Taller C" y Jazcitas invitados
$ 400

TODOS LOS DIAS
ALMUERZO EJECUTIVO

CAFE del CERRO

Lunes 2 y martes 3 de noviembre
PABLO HERRERA — GRUPO

Miércoles 4
Dr NO Música Pop

Jueves 5
Isabel Correa
Tita Munita
CANTO NU'EVO

Viernes 6 y sábado 7
Folklore de Gales con
AR LOG
Invitados:
HUARA + CONGRESO
EDUARDO GATTI

Trasnoche viernes y sábado
FELO Música y Humor

Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308

RESTAURANT • BAR - PARRILLAS

PRINCIPADO DE ASTURIAS

Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer Nº 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.

1º PISO
MENU **MESON ASTURIANO**
Sugerencias del Cheff
Menú Ejecutivo

2ºPISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles

2ºPISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2º PISO
salón independiente
Para Matrimonios
Graduaciones y
manifestaciones
Baile y Orquesta



Los hermanos Orville y Wilbur Wright en una réplica del extraño aparato donde realizaron su primer vuelo en las arenas desérticas de Kitty Hawk. Sin embargo, ningún periodista o fotógrafo asistió a uno de los momentos más trascendentales de la historia ese 17 de diciembre de 1903.

El primer vuelo de un aeroplano

Glenn H. Curtiss, el célebre fabricante de los aviones que llevan su nombre, solía hacer a costa de los hermanos Wrigth la siguiente broma, que divertía a sus invitados: Orville Wright ve en lontananza dibujarse una silueta y grita de inmediato "¡Wilbur! ¡Mira, otro ladrón que nos ha robado el invento! Su hermano se asoma y consternado responde: "Por cierto que sí. La silueta es igual. Nos copiaron la patente. ¡Bandidos ¡Ya verán, llama inmediatamente a la policía!". Orville regresa corriendo hacia el interior de la casa y aparece con un catalejo para examinar mejor el objeto volador. Luego de observar, replica a su hermano: "Olvídalo, Wilbur... Es solo un pato..." La anécdota inventada por Curtiss, sirve sin embargo, para retratar a quienes tienen la gloria indiscutible de ser los padres de la aviación. Ellos fueron los primeros capaces de elevar del suelo un complicado aparato impulsado por un motor de gasolina de cuatro cilindros y 16 caballos de fuerza (H.P.), abriendo la ruta a la aviación moderna.

La desconfianza consubstancial con su carácter, su rechazo a la publicidad, su temperamento hosco, casi hostil, y el misterio con que rodearon sus primeras experiencias, significó que la hazaña escenificada en una abrupta región desértica apenas accesible llamada Kitty Hawk fuera ignorada por el mundo.

La hazaña de los hermanos Wright se cumplió a fines de 1903, en un lugar desértico, pero los diarios y el propio gobierno de los EEUU ignoraron deliberadamente uno los hechos más trascendentales de la historia.

La proeza es quizá la mayor del Siglo XX, comparable con el lanzamiento del primer Sputnik y de la primera caminata del hombre en la Luna, pero no hubo la presencia de un periodista que la relatara, ni un cineasta con alguna cámara de trémulas imágenes que la dejara filmada para la posterioridad, y ni siquiera una modesta fotografía. Las que se conocen del aparato de los hermanos Wright corresponden a experiencias posteriores.

Este hecho trascendental en la historia del mundo se escenificó en una planicie desértica cercana a Norfolk, en el estado de Carolina del Norte, Estados Unidos, una mañana fría y ventosa de 1903, ante sólo cinco testigos. El 17 de diciembre del año mencionado, tras un fracaso inicial tres días antes, un aparato, mezcla híbrida entre bicicleta, cometa y aeroplano, con un peso de 355 kilos, 48 metros cúbicos, motor de cuatro cilindros propulsado por dos hélices mediante cadenas de bicicleta y con características de biplano, con el nombre de The Flyer ("El Volador"), avanzó a través de los railes y, de pronto, como impulsado por una mano invisible, mágica, comenzó a elevarse por su propio esfuerzo. Treinta metros más allá, a unos cuatrocientos metros de la colina del Diablo Muerto, descendió de nuevo con ciertas dificultades pero accionado por su piloto Orville Wright. El primer vuelo de la historia de la aviación había tenido lugar.

Los autores de la hazaña sin paralelos eran dos ríspidos y taciturnos hermanos propietarios de una fábrica de bicicletas de Dayton, Ohio.

Sólo ocho personas, incluidos los inventores y su asesor francés Octave Chenute, presenciaron la hazaña y estallaron en exclamaciones de júbilo afónico, por la fuerza del viento que soplaba con intensidad y por la escasa

resonancia de tan precario número de espectadores. Se iniciaba la era de la aviación.

Orville Wright, con su parquedad habitual, describió así este momento estelar:

—El vuelo no duró más de unos doce segundos, pero fue la primera vez en la historia del mundo que una máquina portadora de un hombre pudo remontarse al aire por su propia fuerza y volar sin reducción de velocidad para aterrizar finalmente a la misma altitud de su punto de partida.

DEL MURCIELAGO AL AVION

Wilbur y Orville Wright eran hijos del obispo evangélico Milton Wright (de la secta United Brethren) y de Catherine Koerner, de ascendencia suizo-alemana, miembro de una de las primeras familias que habitaron la Unión County, en Indiana.

Eran cinco hermanos. El tercero de ellos fue Wilbur, nacido el 16 de abril de 1867, en una granja cerca de Milville (Indiana); el cuarto, Orville, del 19 de agosto de 1871, en Dayton, y la quinta fue Katherine, llegada al mundo también en Dayton. A ella se le suele asociar a sus dos famosos hermanos porque durante su adolescencia formaron un trío inseparable.

Los dos muchachos circularon por varias escuelas de Cedar, Rapids, Richmond y Dayton, pero fueron siempre espíritus independientes, poco adictos a la disciplina familiar, introvertidos y rebeldes, aunque dotados de gran inteligencia.

El reverendo Wright, hombre cariñoso con sus hijos, les regaló en el otoño de 1878 lo que se podría llamar en ese tiempo un objeto volador no identificado, que los muchachos denominaron "murciélago". Era un juguete que se lanzaba y permanecía algunos segundos



La foto fue captada en 1900 cuando los padres de la aviación, Wilbur y Orville Wright, realizaban pruebas para elevarse en este precario aparato con la ayuda de un pequeño motor.

en el aire para luego caer. "Es natural que un juguete tan frágil no durara muchos días en nuestras manos, pero su recuerdo se nos grabó para siempre en la memoria", escribieron más tarde.

Entonces empezaron a construir sus propios aparatos de juguete, otros "murciélagos" de diversas características. Más tarde, ya adolescentes, montaron un taller de bicicletas que se parecería mucho a un laboratorio mecánico.

Un día de 1896, Orville estaba enfermo en cama y su hermano le leía informaciones del periódico local. De pronto la voz de Wilbur se quebró: en una de las páginas interiores aparecía la noticia de la muerte de Otto Lilienthal, en Rhinow, alemania. La información afectó profundamente a los hermanos, pues habían seguido con gran interés la carrera del aeronauta alemán. Es en ese momento que se renueva en ellos la vocación por los aparatos voladores, pero esta vez en serio. A partir de ese día deciden continuar la obra del pionero alemán.

Como durante muchos años recopilaron toda la información disponible sobre la incipiente aeronavegación, tomando contacto con el propio Lilienthal y su más aventajado discípulo el francés Octave Chenute, los hermanos Wright se lanzaron a la tarea de perfeccionar los adelantos del alemán. Tenían la ventaja de que Chenute decidió asesorarlos e incluso internó en los Estados Unidos uno de los planeadores de Lilienthal, que vendría a servirles para sus primeros ensayos.

En 1899 construyeron un primer biplano manejado por un cometa de cuerdas. Fue una experiencia válida, pero nada extraordinaria para el momento febril que se vivía en muchos lugares del globo. Pero ellos ya pensaban en un modelo con motor y el problema estribaba precisamente en el tipo de motor que usarían.

En 1902 los hermanos Wright dejaron por un tiempo su taller de bicicletas y la apacible existencia de Dayton para partir hacia el oeste, cruzar Virginia y llegar hasta la región del estrecho de Abernale, instalando sus carpas en Kitty Hawk. Aunque sus primeras experiencias fueron fallidas, los Wright le preguntaron a Chenute, que los visitaba de tanto en tanto: "¿Cree Ud. que una de estas máquinas puede volar con un motor de explosión?"; el francés les respondió con absoluta seguridad: "Lo creo".

Ese mismo año probaron un nuevo planeador provisto de un mando único que controlaba el timón y una cobertura de alas. Comprobaron que sólo faltaba añadirle un motor para que sus anhelos se materializaran. Durante los meses de septiembre y octubre los Wright realizaron más de un millar de vuelos planeados, asentando meticulosamente en una bitácora todas sus experiencias.

En 1903 construyeron un motor a gasolina para aplicarlo a un aparato de gran dimensión que bautizaron con el mismo nombre de las bicicletas que fabricaban: The Flyer (lo que hace presumir que fabricaban bicicletas, pero pensaba en la aviación).



Este sello postal de los Estados Unidos celebra con bastante retardo la hazaña realizada ante apenas cinco testigos por los inventores.

LA HORA ESTELAR

El 14 de diciembre de 1903, los hermanos —con gran tensión— realizaron su primera prueba. Fue lo que se podría definir como un fracaso esperanzador: The Flyer permaneció tres segundos y medio en el aire para luego desplomarse con gran aparatosidad. Sin embargo, ya habían dado un gran paso adelante.

Tras hacer ajustes necesarios y con la presencia de Chenute, que los aconsejaba y vigilaba todos sus pasos para

yudarlos, el 17 de diciembre intentaron una segunda prueba. Esa mañana el frío penetraba hasta los huesos y no parecía aconsejable volar la extraña máquina hasta que las horas del mediodía trajeron un poco de calor a la desértica región.

Orville, el más sociable de los dos hermanos, se dirigió hasta una casa cercana al lugar, perteneciente a un señor Dongh, a quien le informó de sus proyectos. Aunque los periodistas quisieron saber siempre detalles de lo que tramaban, los hermanos se negaron rotundamente a dar información alguna, pero no podían hacer todo solos, de modo que optaron por confiar en Mr. Dongh y otros vecinos que acudieron por curiosidad y con ánimo de ayudar en caso de ser necesario. Ignoraban que ese sólo hecho los haría pasar a la historia. Así, aparte de los hermanos Wright y Chenute, se reunieron el mencionado señor Dongh, sus amigos John T. Daniels y A.D. Etheridge y el señor John Ward, a quien acompañaba su ayudante W.C. Brinckley. Estos hombres que vivían aislados en la desolada comarca de Carolina del Norte serían los únicos testigos del hecho más trascendental de la historia moderna.

Todos los presentes ayudaron a transportar el aeroplano hasta un riel colocado a unos veinte centímetros del suelo y a unos setenta metros del lugar en que los Wright instalaron su campamento. Había gran expectación y los hermanos estaban nerviosos y más irritables que de costumbre.

Se hizo entonces un silencio ominoso con características casi físicas, por lo desolado del lugar. De pronto, con un ruido estrepitoso, el motor comienza a funcionar. Poco a poco el zumbido se hace parejo. Los asistentes contienen la respiración. Orville está en los mandos y Wilbur y Dongh sostienen una de las alas, mientras Chenute y Ward equilibran la otra.

Las hélices empiezan a girar y Orville acelera a fondo el motorcito de 16 caballos de fuerza. Es una lucha que dura algunos segundos. Sin decirlo, pero pensándolo, los observadores ajenos a la experiencia se imaginan que la batalla la ganará la gravedad de la tierra, pero ante su estupor la máquina comienza a moverse, a deslizarse con cierta gracilidad por el carril metálico.

De pronto, los cuatro hombres encargados de sostener las alas sienten que no necesitan empujar pues la nave aérea empieza lentamente a elevarse. Nadie cree lo que está viendo y ese armatoste pesado, nada gracioso, cobra altura, se diría que con dulzura, como si fuera una prueba de levitación de algún parasicólogo avezado.

El aparato ascendió a unos tres metros de altura, cabeceó un poco, pero se



En Europa se celebraba su hazaña, pero en EEUU un diario reclamaba que no fueron ellos los que volaron por primera vez.

sostuvo por sus propios medios durante treinta metros, hasta que Orville accionó los mandos y lo hizo descender, pues más allá estaba la colina del Diablo Muerto.

Wilbur y Chenute se abrazaron alborozados, mientras que los testigos hacían lo propio, un poco confundidos y atónitos por lo que acababan de presenciar, pero felices de que el experimento tuviera éxito.

Chenute tomó de los hombros a Wilbur y lo remeció:

—¡Estupendo!

—Lo intentaremos otra vez, replicó el mayor de los dos hermanos.

Así lo hicieron numerosas veces y



Orville Wright vivió más años que su hermano. Ambos son reconocidos mundialmente como los padres de la aviación.

siempre el resultado fue el mismo: vuelo suave y aterrizaje impecable. Lo habían logrado y estaban pasando a la historia como los iniciadores de la aviación.

Nadie les dio crédito sin embargo. Tuvieron la suficiente sensatez para despachar un comunicado de prensa fechado el 5 de enero de 1904, pero ningún periódico se dio el trabajo de reproducirlo. Todo esto tenía sin cuidado a los Wright, ni siquiera el hecho que la hostilidad periodística llevara a "The New York Herald" a sostener que el primer hombre que logró volar fue el mecánico Gustave Whitehead, de Bridgeport, el 14 de agosto de 1901.

Es cierto que ni Wilbur ni Orville Wright eran diplomados en relaciones públicas, mas la actividad de los periódicos y los periodistas fue ciertamente ridícula, pues no se podía ignorar un suceso tan extraordinario por el solo hecho de que sus protagonistas fuesen antipáticos.

Pero así fue de grotesco. Una publicación quincenal de escasa importancia especializada en la cría de abejas (!) informó del hecho en un artículo firmado por un señor M.A.J. Root con el título de "**el primer relato de un testigo que asistió a un vuelo de aeroplano con motor**".

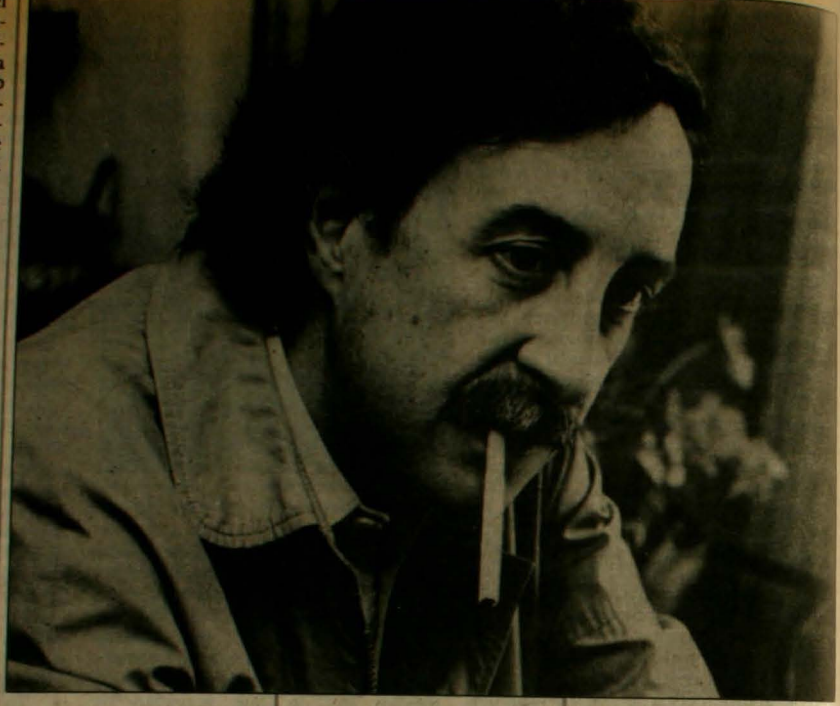
Fue necesario que un diario de Berlín, el "Lokal-Anzeiger", destacara a un enviado especial de Dayton, el experto Adolf Hildebrant, para investigar lo increíble, para que la prensa de Europa saludara la hazaña de los Wright... en 1907.

El 4 de octubre de 1905, Wilbur había recorrido 40 kilómetros en un tiempo de 33 horas 17 segundos, en los mismos momentos en que se realizaban en Europa las primeras experiencias. Un año justo después, el brasileño Alberto Santos Dumont voló unos 60 metros recibiéndose su hazaña con júbilo.

Hoscos, pero humildes; desconfiados, pero tenaces, los hermanos Wilbur y Orville Wright pasaron a la historia como los padres de la aviación. Años más tarde se dieron cuenta de que su ensimismamiento resultaba perjudicial y se decidieron a colaborar: vendieron a industriales franceses sus patentes y recorrieron Europa en triunfo, aunque siempre con su misma sencillez. En marzo de 1909 recibieron los doctorados Honoris causa de la Universidad Técnica de Munich.

En su patria, los Estados Unidos, sólo vino a reconocérseles su genio muchos años después. Wilbur murió a los 45 años de edad el 30 de mayo de 1912 y tuvo un entierro de "segunda". Orville lo sobrevivió muchos años y murió en medio de la admiración de los norteamericanos el 30 de enero de 1948.

EDWIN HARRINGTON



GONZALO MILLAN, POETA:

Con la cabeza y con el corazón

• *Acaba de ser coronado con el premio de la Fundación Pablo Neruda por sus 20 años de trabajo poético. En pocos días más vuelve a Holanda por algunos meses, pero tiene fecha de regreso: después de diez años de exilio aprendió a ser un retornado.*

Desde chico vivió en el barrio de La Chimba: en la calle Valdivieso en la avenida Perú, en Recoleta. Así que lo primero que buscó en Santiago, cuando en 1984 deshizo su exilio voluntario de diez años, fue una casa en la ribera norte del río Mapocho. "Arrendé un departamento justo frente al cerro San Cristóbal. A través de una ventana veía el oso polar y los leones del zoológico. Yo estaba enamorado de esa ventana, pero con el terremoto me tuve que ir de ese lugar", dice Gonzalo Millán, poeta que nació en la capital en 1946, que estudió Letras en Concepción en la década del 60, que a los 21 años, cuando todavía pololeaba con una liceana de uniforme azul, publicó "**Relación Personal**", aplaudida por la crítica y por su generación—. Después del Golpe Militar tuvo que partir a Costa Rica, a Canadá después, donde se negaba a aprender el inglés, y más tarde a Europa. Volvió hace casi cuatro años con tres nuevos libros y publicó el quinto en Chile. Fue premiado hace unas semanas por la Fundación Pablo Neruda, que otorga por primera vez una mención de esta naturaleza. Dentro de poco tiempo parte a Holanda a encontrarse con su mujer, invitado por ese país y por Bélgica. Pero vuelve. Sólo se quedará algunos meses.

De su primera publicación, comenta: "Planteaba una visión adolescente, de amor y desamor, con esa tentación autodestructiva y rebelde que existe a esa edad". "Caemos de pronto del amor y somos dos migas sucias/ flotando en un platillo con agua/ o la mosca sin alas/ que el dedo hace correr sobre la mesa/ (...). Luego pasaron once años hasta publicar el segundo libro, en Canadá: "La Ciudad". "A mí siempre me gustaron las frases de diccionario que ilustraban las palabras. Esas frases de sentido común me parecían hermosas porque eran muy eficaces, económicas, no había palabras de más. Y empecé a coleccionar estas frases. Y una vez en Canadá estas mismas frases fueron creando personajes y la imagen de una ciudad bajo una dictadura militar que podía ser la chilena, la argentina o la uruguaya", dice el poeta. Comienza el libro así: "Amanece./ Se abre el poema./ Las aves abren las alas./ Las aves abren el pico./ Cantan los gallos./ Se abren las flores./ Se abren los ojos./ La ciudad despierta./ La ciudad se levanta." Y sigue: "Circulan automóviles./ Circulan rumores de guerra./ El dinero circula./ La sangre circula." O bien: "La beldad es la mujer más bella del mundo./ La beldad y el tirano se abrazan./ La beldad se cuelga del cuello del tirano./ La beldad es la diosa de la ciudad". Y luego, en su obra "Vida", Millán desató su interés por las figuras publicitarias que muestran a familias completas donde está la madre, el padre, los niños, la abuela y el abuelo felices con diversos aparatos electrodomésticos en la casa. "Entonces

rate de pintar, de escribir que es lo que era un automóvil. Tengo ahí muchos poemas sobre el refrigerador", explica.

Y de vuelta en Chile, se ha lanzado en una experiencia nueva. Monta sus poesías sin lenguaje verbal sino que a través de la plástica y la gráfica, para lograr una comunicación directa con público de cualquier idioma. Para no necesitar más a los traductores, que eran imprescindibles en Canadá y Europa.

SIN EL MAS ALLA

—Usted debe tener ideas claras del estado en que se encuentra la poesía joven, por los talleres que mantiene.

—En primer lugar, hay que decir que la poesía es muy necesaria en estos momentos en Chile. No importa que la persona no dé recitales o no publique un libro, el asunto es que la escribió y a esa persona le sirvió mucho. Y, en general, noto una gran soledad y un gran desamparo. Y por eso la gente acude a los talleres: además del afán de aprender, buscan un espacio donde compartir ideas y donde expresarse con libertad. Muchas veces me tocó que había jóvenes que pasaban varias sesiones sin leer sus trabajos. A ellos les interesaba discutir la última película o comentar un acontecimiento cultural.

—¿Cuáles son los temas que más les preocupan?

—Está el nihilismo adolescente donde todo no sirve para nada, que dice: está todo cerrado y tengo que salir solo de esto. Es muy común. Están también las ideas pragmáticas. Hay una concepción de la poesía como útil para determinados fines. Y hay una juventud urbana que tiene una visión sado-masoquista, basada en los crímenes políticos, y también en la crónica roja. Otros son demasiado contingentes y caen a ratos en lo panfletario. Y una cosa me ha llamado la atención: los jóvenes tienen en sus trabajos una fuerte influencia de su entorno indoamericano.

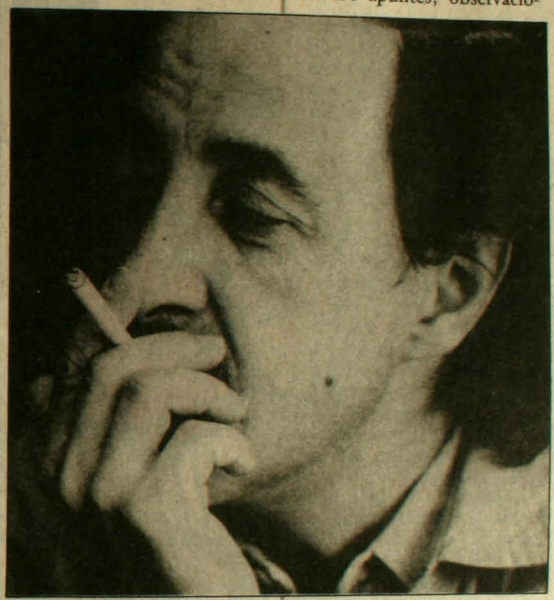
"Es una poesía que hace referencia a los mapuches, a los quechuas, a los aztecas, como tratando de unirlos porque tienen conciencia de que esa realidad es parte de un todo".

—¿Y el peso de los grandes como Pablo Neruda y Gabriela Mistral se deja sentir todavía en las generaciones más nuevas?

—Bastante, mucho. Pero frente a eso, hay un remedio para contener el impulso a expresarse, a decir cosas como: me siento solo, estoy desesperado, me quiero morir, mi mamá no me quiere, no me entiendo con el mundo, tenemos que luchar y vamos a vencer. En todo eso hay un impulso legítimo pero falta la contención para pulir esos medios de expresarse. En mis talleres, yo trataba de entregar herramientas para que no se dejaran llevar por ese gran entusiasmo que era característico de Neruda y de De Rokha. A pesar de que —y esto puede sonar a herejía porque me acabo de ganar el premio Pablo Neruda— Vicente Huidobro decía que la poesía se hace con la cabeza. Yo pienso que es posible matizarlo y decir que la poesía se hace con la cabeza y con el corazón. Entonces, suele verse mucho corazón, mucho impulso desatado y poca medida.

—¿Cómo se llega a ese equilibrio, cómo lo alcanzó usted?

—Yo me propongo, y me lo he propuesto siempre, escribir diariamente. Siempre he pensado que no me creo poeta ni que por ser poeta sea una persona extraordinaria. Sí tengo percepciones que pueden ser aprovechables para la poesía. Entonces, mi deber es fijarme en lo que hay a mi alrededor porque la poesía está sucediendo en cualquier momento, lo que pasa es que suele no verse. Y no hay que olvidar nunca que la poesía se hace con el lenguaje, con un medio que es físico, con ondas de sonido. Yo diariamente escribo apuntes, observaciones, pero no poemas. Y lo hago como quien colecciona las cosas que le gustan. Y después, entonces, viene un proceso complejo de donde saldrán los libros. Pero, para enfriar la cabeza, trabajo mis apuntes, por lo general, con dos años de retraso.



—Pero las sensaciones del momento del apunte se pierden y pasa a trabajarse con una frase cualquiera.

—Sí, pero es lo que permite ver la frase como nueva, existente como lengua.

—Y entran a jugar percepciones nuevas, las que se obtienen en esos dos años de barbecho.

—Por supuesto. Yo soy una persona que me considero tenaz en la poesía. Yo anoto algo, apunto, y trabajo en eso hasta que lo consiga. Para obtener algunos poemas de seis versos tuvieron que pasar más de cinco años porque la idea no estaba bien, o las palabras no estaban elegidas, o faltaba una imagen o no tenía una experiencia para poder terminar el poema. Me faltaba vivir algo todavía. La poesía es un trabajo cotidiano. No hay comunicación con el más allá ni con fuerzas de ultratumba que le guían la mano al poeta. Uno mueve la mano por sí solo y la mueve porque está guiado por una acción constante.

VUELTA CON ARMAS

—¿Es muy extraño publicar en castellano en un país de otro idioma?

—Totalmente. En Canadá yo era considerado un poeta étnico, o sea no nacido en Canadá y que no escribía en ninguno de los dos idiomas oficiales. Entonces, mi clasificación era con los húngaros, los checos, los griegos, los poetas árabes. Cada vez que había un recital o una conferencia, yo necesitaba un traductor.

—Y con un mediador así entre el poeta y el público ¿se pierden muchas sensaciones originales de los poemas?

—Sí, claro, muchas. Al darme cuenta de esta barrera y de que no estaba con mi público, con mis lectores, creció mi interés por las artes plásticas, por los colores, por dibujar. Ya había empezado a hacer collages, pero en Canadá conocí corrientes anteriores a la Segunda Guerra Mundial, donde se trabajaba una poesía que se llamaba visual, que funciona con imágenes y con letras. No se lee. No hay lenguaje verbal. Y eso fue para mí un atajo porque me dije: "Por aquí sí que puedo comunicarme directamente".

—¿Pero no deja de ser poesía y se convierte en un tipo de pintura?

—No porque... son cosas extrañas... hay una interacción entre el lenguaje verbal y uno gráfico y plástico que es →

muy difícil de explicar. No es un collage tampoco... El trabajo yo lo llamé "poesía plástica" porque el material que utilizo es una película plástica con la que realizo una forma de grabado. Yo lo proceso y obtengo mis figuras favoritas. Y a medida que ha avanzado el tiempo, me he dado cuenta de que las imágenes que yo utilizo visualmente van coincidiendo con las imágenes que privilegio verbalmente, por escrito.

—¿Cómo es eso, para un poeta, de cambiar las palabras por imágenes?

—A mí me parece muy normal porque yo aprendí a leer en un silabario donde salía una palabra y al lado había un dibujo. Todo el proceso de lectura está ligado y se basa en la asociación de imágenes. Y es muy evidente en los diccionarios, en los márgenes siempre hay dibujos representativos.

—¿Habrá montajes próximos, en Chile, de su nuevo material?

—Me gustaría volver con más armas para defenderme. Desde que llegué, siempre he encontrado un pretexto para no exponer: que las clases, que el taller, que los plásticos en Chile son muy agresivos, así que lo postergaba. Pero hice exposiciones en Canadá y en Europa, y tengo algunos coleccionistas. Pero no sé si compran mis trabajos porque soy poeta o una mezcla rara. En todo caso, a pesar de que muchos artistas chilenos dicen no creer en la división de géneros, existe un prejuicio muy grande que encasilla. Se diría: "Esas son cosas que Gonzalo Millán hace los domingos". Y a mí me interesa que los dos lenguajes se imbriquen bien.

—¿Y también pasan dos años antes de que una obra esté terminada?

—No, no tanto, no tanto. Pero cuesta trabajarlas y por eso son muy pequeñas. Físicamente, necesito trabajar en un lavatorio, o una tina de baño. Entonces, a las dos horas estoy con unos dolores de espalda tremendos. Y además, me excito mucho, fumo y quedo agotado.

CAROLINA DIAZ

mazapán: «Nos sentimos como niños»

«Somos las mismas integrantes de Mazapán desde que nació el grupo en 1980. Claro, éramos siete años más jóvenes cuando comenzamos..., pero éramos más fomes también. Cada día que pasa nos volvemos más encantadoras...", dicen casi a coro las siete mujeres que forman el conjunto de música infantil más famoso entre los niños chilenos y que se confiesan "entre los 30 y los 40".

Cecilia Alamos, Lulú Corcuera, Victoria Carvallo, Cecilia Echeñique, Carmen Lavanchy, Verónica Prieto y Michelle Salazar se conocieron en plena década del 70, cuando estudiaban en el Instituto de Música de la Universidad Católica: algunas seguían pedagogía y otras interpretación en un instrumento musical. Aunque no se organizaron como grupo en los patios del Campus Oriente, "allí nos empapamos de un pensamiento común frente a la música", comentan.

Nunca imaginaron que llegarían, en siete años, a grabar ocho cassettes y a estar preparando la novena. Y no sólo eso, sino que además tienen material para dos más. Ni que podrían disfrutar de un espacio en televisión, durante cuatro años seguidos, donde se disfrazaban, jugaban y cantaban a sus anchas para los niños. Ni que acumularían más premios consecutivos que pocos programas audiovisuales: "Círculo de Críticos de Arte" y "Consejo Nacional de TV", en 1983 y 1984.

Pero se han esforzado. Se juntan impostergablemente los miércoles y los viernes de



Acaban de sacar su octava cassette de música infantil después de siete años de dedicación a los niños y las siete mujeres integrantes reconocen que gozan tanto como los más chicos cuando cantan.

todas las semanas a ensayar, componer y gozar con la música que hacen. Y hacen presentaciones por todos los colegios de Santiago.

"En este grupo hay un genio, que es la Carmen Lavanchy y que hacía clases en la Escuela", confiesa Michelle Salazar. Ella había creado algunas cosas en música para niños y había hechos algunos arreglos de canciones tradicionales. Un día las juntó a todas y les propuso ver cómo sonaban: "Habló con la Cecilia que canta tan bonito, con la Victoria que tocaba la guitarra, con la Verónica que tocaba el piano, con la Lulú que tenía tan bonita voz y así comenzamos a ensayar", sigue Michelle. Hasta que se les ocurrió hacer algo concreto, como grabar, y una de ellas partió a averiguar a los estudios las posibilidades que tenían. Hasta que la oportunidad llegó con el sello Sym. Y sólo en ese instante se dieron cuenta de que eran un grupo constituido y que se fascinaban con la música infantil. Y se pusieron Mazapán para darle el título a su primera cassette.

Seguramente en todas ellas influyó que ya eran madres cuando nació el grupo. Y comenzaron a sentir la necesidad de que sus hijos llegaran a disfrutar de la música tanto como ellas. "Es importante que los niños estén desde muy chicos en contacto con la música porque es una manera maravillosa de expresarse que tiene el hombre. Y nos proponemos además abrirles el criterio para que cuando sean mayorcitos no se cierren a los distintos estilos musicales y no digan "me carga la música clásica". Van a tener la sensación de haber escuchado algo parecido antes y de haberlo pasado bien escuchándolo", asegura Carmen Lavanchy. Mazapán no es un conjunto tradicional. Ha mantenido desde siempre un especial interés en familiarizar a los más chicos con un amplio espectro de rit-

renacentistas, altiplánicos, cumbieros, barrocos. Para lograrlos, no han escatimado en la cantidad de instrumentos que usan: guitarras, piano, timbales, flautas, quenas, zampoñas, ocarinas, balalaicas, charangos y tres tipos de sintetizadores, entre otros muchos.

"Cuando los niños nos escuchan, reaccionan inmediatamente: cantan y bailan porque para ellos la música es algo natural. Es muy fácil para ellos repetir las canciones y hacerlas parte de su propio repertorio", señala Cecilia Echenique. Y Carmen Lavanchy agrega: "En estos cortos siete años, ya hemos creado una pequeña tradición. Los hermanos más chicos escuchan Mazapán porque los mayores ya lo

por las pantallas, siguen disfrazándose arriba de los escenarios, durante sus recitales: "Lo pasamos tan bien como los niños cuando cantamos. Gozamos como chanchos", revela Cecilia Echeñique. Naturalmente, sus disfraces son simples para que los niños desarrollen la imaginación y terminen ellos mismos las figuras. Y para que no sea necesario salir a comprar aditamentos especiales. Para parecer hormiga basta un pedazo de género negro atado al cuello y un par de anteojos oscuros. "A mí me encanta Mazapán porque cantan y hacen mímica y después yo también hago mímica en mi casa. Además que me gusta disfrazarme como ellas que se visten de chinos y de brujas", señala Paula Santibáñez, de 11 años, de la Escuela Básica "Providencia".

Los temas de las canciones que componen las integrantes de Mazapán, cuyos arreglos musicales son hechos por Carmen Lavanchy, son cosas cotidianas, que no se escapan de la realidad de los niños. Reconocen todas que en sus composiciones influyen, obviamente, sus propios hijos y sus recuerdos infantiles. Hay canciones para el niño que es llorón, para el que es flojo, para el que no se come la comida, para el que no se acuesta temprano, para el que es peleador, para el que no se lava los dientes. Pero también le cantan a la naturaleza, al otoño, a las flores, a las cuncunas, a las vacas, a los animales en general. "Los niños se fascinan con todo. Podríamos hacer canciones desde los zapatos hasta el sol y gozarían igual. Además, nos preocupamos de explotar la fantasía natural que es parte importante del mundo de los niños", relata Cecilia Echeñique.

Pero más que entregar enseñanzas serias a los niños a través de la música, les interesa que ellos vivan con Mazapán todas esas situaciones, que en algunas casas se transforman en retos, y en otras, en gritos. Mazapán pretende que los niños disfruten desde lavarse las manos antes de la comida hasta distribuir correctamente su tiempo entre el estudio y los juegos con sus canciones. "Es super rico que me digan las cosas cantando porque se vuelve entretenido. Además así me acuerdo más seguido de lavarme los dientes porque como siempre la ando cantando esa canción... Ojalá en mi casa mis papás me hicieran juegos y me cantaran en vez de enojarse", señala Andrea Muñoz, de 10 años, de la Escuela Básica Providencia. La canción del lavado de dientes es una de las más famosas porque es muy rítmica: "Que lávate los dientes, no quiero mamá..." tiene música de cumbia. "Hablamos de los bichitos que van a llegar y comerse todos los dientes del niño, medio en serio, medio en broma. Y los niños la cantan porque la encuentran entretenida, aunque la cumbia no es un ritmo que tradicionalmente ellos hayan escuchado. Para los más chicos nada es difícil de sentir. Y eso es lo que queremos lograr: que sientan de verdad la música", cuenta Michelle Salazar. Y para desarrollar en los niños un espíritu creativo desde temprano, Mazapán busca que se den cuenta de que ellos también pueden cantar. Y los hacen participar con canciones donde faltan estrofas y ellos tienen que inventarlas. Además, le tienen que poner movimiento y letras. "En la medida en que sepan varias canciones, se les pueden ocurrir otras nuevas. Si a ti te han contado cuentos, cuando te pidan que hagas uno tú sola vas a poder inventarlo. Con la música ocurre lo mismo", señala Carmen Lavanchy. Y Mazapán incentiva a los niños a sacarle música a todo: a las cucharas de palo, a los tarros, a los zapatos, a las manos, a todo lo que tenga a su alcance. Para haber logrado que los niños entre los dos y los doce años se entusiasmen con la música y con los ritmos, Mazapán lleva siete años haciendo música con especial dedicación. Pero más que el talento, más que su esfuerzo y más que las canciones mismas, ellas conocen el secreto de la identificación de los niños con Mazapán: "Nosotras disfrutamos terriblemente con la música infantil. Y si no creyéramos en esto que hacemos, no podríamos transmitir ningún sentimiento porque los niños son como los animalitos. Si uno quiere a su perro, éste mueve la cola. Y los niños también tienen esa cosa intuitiva y se dan cuenta de que nosotras nos sentimos como niños".

COT



escuchaban. Y muchos niños tienen canciones del Mazapán en la memoria porque han crecido con ellas. Representan un poco lo que fue Caballito Blanco para nuestra generación".

Aunque ya no hacen televisión, pero hay planes para el próximo año de retomar el espacio que tenían, y ya no se pueden vestir de bruja, de chinos gordos, de princesas, de árboles, de magos, ni tampoco desplazarse con los bailes y los juegos con los que divertían a los niños a diario



MANUEL PUIG:

Dos guiones cinematográficos

- *"La cara del villano"*
- *"Recuerdo de Tijuana"*

Nacido en General Villegas, provincia de Buenos Aires, Argentina, en 1934, Manuel Puig es uno de los más renombrados narradores rioplatenses. Su fama se da por capas, según el mayor o menor grado de interés de sus lectores. Para muchos, es simplemente el autor de "El beso de la mujer araña" (1976), prodigiosa novela-soliloquio centrada en los dolores de la soledad y transformada por el director argentino-brasileño Héctor Babenco en una mediocre y sobrevalorada película de guerrilleros y travestis. Otros, menos en cantidad pero más acuciosos, lo ven como el gran desmitificador del melodrama, desde "Boquitas pintadas" (1969) a "Pubis angelical" (1979), pasando por "The Buenos Aires Affair" (1973). "Boquitas" fue llevada al cine, con adaptación del propio Puig y dirección de Leopoldo Torre Nilsson. El resultado no es catastrófico, pero del ingenioso andamiaje epistolar elegido por Puig para darle fuego a su novela, no queda nada. Apenas una cuidadosa recreación de los años 30 bonaerenses, con lindos trajes y muñecas de lujo.

Los cinéfilos, raza en extinción, no lo olvidan por su evocativa y tal vez nunca superada "La traición de Rita Hayworth" (1968, edición definitiva 1976), en que traslada al más vanguardista lenguaje novelesco toda su vivencia infantil y adolescente del cine popular. Los lectores más enterados, ya casi una élite, celebran su maciza obra más actual, "Maldición eterna a quien lea estas páginas" (1980) y "Sangre de amor correspondido" (1982). Autor prolífico pero cuidadoso, divertido, culto y celoso defensor de sus temáticas, para los críticos (esa minoritaria caterva de lectores privilegiados con licencia para poner en blanco y negro sus opiniones) tiene un lugar señero entre los autores latinoamericanos más válidos.

Pocos saben, sin embargo, que Puig se formó en el cine. Después de estudios inconstantes en su país, junta plata para el pasaje en barco y se inscribe en el "Centro Sperimentale di Cinematografia" de Roma, adjunto a los célebres estudios Cinecittá. No todo será color de rosa en ese Vaticano del Séptimo Arte, una institución entonces férreamente alineada con un neorrealismo rígido (es el difícil período de postguerra). ¡Y a Puig le gustaba el cine bien contado, como los buenos viejos filmes de Hollywood! Se iniciará así en la escritura elaborando guiones cinematográficos. Puig describe con estas palabras ese proceso: "Mientras los escribía me entusiasmaba, pero al terminarlos no me gustaban. Me seducía en el primer momento la posibilidad de recrear momentos de espectador infantil, protegido en la sombra de la sala cinematográfica, pero el despertar no era placentero; el sueño sí, el despertar no. Finalmente me di cuenta que podía ser más interesante explorar las posibilidades anecdóticas de mi propia realidad y me puse a escribir un guión que inevitablemente se volvió novela". Así nació "La traición...".

Aliviado por esta metamorfosis, Puig deja el cine y escribe novela tras novela, aunque le caen compromisos de adaptación para el cine, tanto de sus obras como de otros autores. Hace así el guión de "El lugar sin límites", la soberbia novela corta de José Donoso, que dirigirá el mexicano Arturo Ripstein, trabajo que deja a Puig un grato recuerdo; no así otros en esta línea, como él mismo lo confiesa.

Es por esta época (hacia 1977-78) que se embarca también en guiones originales, como los publicados en este volumen. "La cara del villano" se llamó primero "El impostor", y como tal fue elaborado por Puig para el propio Ripstein. Después de muchas vicisitudes se filma con cambios profundos, estrenándose con el título de "El otro". Puig reniega de esta película, y decide publicar los que serán para él la versión y el título definitivos.

"La cara del villano" es un melodrama provinciano terriblemente romántico, que bordea lo fantástico. Hay dos protagonistas cuyas personalidades, memorias, actos y sueños se entremezclan como resultado del amor que comparten por la misma mujer, la cual ha muerto según algunos y está loca según otros. Casas antiguas, cementerios, licantropía y aparicio-nes crean un clima ambiguo que recuerda al Henry James de "Otra vuelta de tuerca" y sus equívocos cuentos de fantasmas. El guión de Puig es vago en describir los escenarios, parco en caracterizar a los personajes y muy elaborado en sus diálogos, que contienen la mayor parte de la información relativa a la evolución del relato. Es, sobre todo, un ejercicio literario en forma de guión, que revela el habitual mundo agobiador de la novelística del primer Puig.

"Recuerdo de Tijuana" va por el lado del cine policial, con caracteres y ambientes mexicanos. Una figura femenina compleja centrifuga la acción, mujer de agallas y estropeados atractivos, llena de contradicciones en lo subjetivo y decisión en los hechos. Muchos desplazamientos, crímenes, aventuras, humor y temática maldita —drogas—, lo hacen aparecer como mucho más cinematográfico que el verboso intento anterior. Aquí hay más trabajo de variedad de personajes y presumiblemente de hablas locales, pero sigue habiendo un cierto exceso de palabras.

Concebidos sobre todo como trabajos de literatura cercanos al teatro, a estos guiones les falta la percepción propiamente visual que es decisiva en un buen texto para el cine. Se trata más bien de diálogos, ricos y densos sin duda, pero que requerirían de una profunda elaboración y una muy sólida dirección cinematográfica para plasmarse en una buena película.

En todo caso, siendo piezas menores en la obra de Puig, estos breves escritos permiten conocer algo del basamento filmológico (valga el neologismo) de su formación de escritor. Aunque, de todas maneras, sus mejores aportes a la mitología cinéfila siguen estando en sus novelas.

JOSE LEAL

"La cara del villano" y "Recuerdo de Tijuana", por Manuel Puig, Editorial Seix Barral, Barcelona, 1985.

«Santiago-Bauhaus 1987»

● *En la sala del "Goethe Institut", Griffero estrenó su versión del "Ballet Triádico" de Schlemmer.*

Esta vez, Ramón Griffero redescubre el "habitat" coreográfico de los años cinte. Comprensible inquietud en un artista demasiado joven para haberlos vivido. Lo realiza, no obstante, anulando un elemental principio de la danza, cual es hacer estéticamente visible la cinética revelación del cuerpo humano. No presume ser pionero pues antes el propio Diághilev lo intentó en 1917 con "Parade", una coreografía "cubista" de Massine, con libreto de Cocteau, trajes y diseños de Picasso, y cuya música fuera compuesta por Éric Satie. La filiación explícita es, empero, el "triadisches Ballet", que alrededor de 1925 concibiera el pintor Oskar Schlemmer; uno de los fundadores de la "Bauhaus" junto con Gropius, Itten, Kandinsky y otros notables artífices. Según la plástica geométrica de los pintores "metafísicos", Di Chirico y Carrá, Schlemmer diseñó doce figuras abstractas que evolucionan sobre la escena mecánicamente, como las imágenes articuladas de los campanarios, y cuyas vestimentas rígidas combinan los tres colores básicos; rojo, azul y amarillo, que por afinidad sinestésica expresan significaciones precisas. Tres figuras fundamentales; el cuadrado, el círculo y el triángulo, integran el decorado tricromático. Representan lo carnal, el sentimiento y la inteligencia racional que se suceden en los tres tiempos del "ballet". De esta manera interpretaban Kandinsky e Itten, los colores y las formas de la realidad ontológica que habían de enfrentar los alumnos del "Bauhaus".

Griffero redujo los danzantes a seis, iniciando su obra con la abstracción geométrica, continuándola con intercalaciones irónicas y sentimentales, y recuperando en ùn tercer momento el nivel abstracto y racional del principio. Las escenas añadidas son comentarios humorísticos que rozan la parodia y que tras aludir a situaciones del presente, finalizan abrupta y dramáticamente, con el aplastamiento nazi del "Bauhaus", hacia 1933.

"SANTIAGO-BAUHAUS 1987" es el punto de partida, inteligente y valioso, para la creación de una obra dramática más profunda y fascinante todavía: podría contraponerse aquel grupo de artistas enclaustrados en la "Bauhaus" que sólo perciben el selecto mundo de una Escuela de Artes y Oficios, con la realidad histórica alemana durante el luctuoso período de la República de Weimar que finalizó con la aparición de Hitler y el nacionalsocialismo. O construirse un "ballet" dramático que reproduzca textos dadaístas, como "El corazón a gas" o "La huída", de Tristán Tzara (Ed. Barral, 1971).

En todo caso, el aporte de Ramón Griffero y de Herbert Jonckers es valioso, aunque sea un tanto primitivo para constituir un "ballet" y débilmente estructurado y dialogante para ser dramático, por la belleza ingenua que emana de su simplicidad plástica y la ironía sutil de su humorismo.

Si por sonido se entiende la elección y ejecución de la música, Mónica Peralta se mostró acertada al escogerla y oportuna al reproducirla. En lo que se refiere al vestuario y la escenografía, Jonckers demuestra una vez más que posee imaginación y buen gusto.

En una obra que no brinda a los intérpretes muchas oportunidades de mostrar la expresividad de sus rostros porque actúan con máscara, ni la línea de sus cuerpos durante el movimiento por la rigidez de sus trajes, no será posible emitir un juicio respecto a sus actuaciones individuales. Sólo se puede anotar que teniendo en cuenta que no se trata de bailarines profesionales ni de "mimos" entrenados, todos se desempeñan con grata disciplina.

Actuaron: Soledad Alonso, Elsa Poblete, Nuri Gutes, Francisco Moraga, Octavio Meneses y Ricardo Balic; en el "Goethe Institut".

SERGIO PALACIOS



CARTELERA



EXPOSICIONES

• **"Duele"**: Así se titula la muestra de fotografías escogidas por la artista de Temuco, Adriana Gallegos, para montar la exhibición que se inaugura este miércoles 4, a las siete de la tarde. La exposición permanecerá abierta al público hasta el 15 de noviembre en el Centro Cultural Mapocho (Alameda 381).

• **"Primavera '87"**: La semana pasada se inauguró una muestra de pintura de 28 artistas chilenos de reconocido prestigio nacional e internacional. Se trata de una selección de telas de estos pintores, entre los que figuran José Balmes y Ramón Vergara, que recrean imágenes de la estación florida. La exhibición se puede visitar en la galería Alfa de Vicuña Mackenna 1130.

• **Sala Fundación:** Cincuenta y seis obras al óleo, pintadas entre 1984 y 1987 por el artista nacional Luis Lobo, están expuestas en la galería de General Holley 109. En ellas, el pintor aborda temas que van desde el paisaje hasta su preocupación por el hombre. La muestra de Lobo estará abierta hasta finales del mes de noviembre.



• **"Prueba de Estado"**: En la Galería de la Plaza, en Lastarria 307, el académico de la Facultad de Artes de la Universidad de Chile, Enrique Zamudio, inaugura este jueves 5 una muestra plástica donde exhibe sus obras más recientes como artista gráfico. La muestra se presenta en forma experimental y se une a la constante búsqueda de Zamudio en el material fotográfico. Sus resultados son obras llenas de expresión, que sugieren muchas connotaciones, porque cambia la máquina por cajas negras, y el papel, por telas emulsionadas.

TEATRO

• **Inauguración de "La Batuta"**: Esta semana se realizan los tijerales de un nuevo espacio para el desarrollo de la cultura y el arte: el teatro "La Batuta", que está ubicado en Jorge Washington 52. El equipo de trabajo ha construido un lugar con las mejores condiciones técnicas para respaldar y estimular la creación, especialmente de los artistas jóvenes. Y "La Batuta" se inaugurará oficialmente, y para todo el público, el próximo 30 de noviembre, con el estreno de una obra teatral escrita y dirigida por un joven creador chileno: "Domingo eterno", de Juan Mateo Iribarren.

• **"Grandir"**: El Instituto Chileno Francés de Cultura y la Alianza Francesa gestionaron la venida a Chile de la Compañía de Teatro francesa "Ecarlate", quien montará, este martes 3 y miércoles 4, a las siete y media de la tarde, en el Teatro Arte Cámara Negra (Antonia López de Bello 0126), la pieza "Grandir". La obra muestra a un hombre y una mujer a los pies de un personaje enorme, que nunca deja de crecer. A través de la interpretación, el público va descubriendo si lo que desean los tres personajes es parecerse a él, imitarlo o superarlo.

• **Nuevo Teatro Cariola:** Así pasará a llamarse la tradicional sala de teatro de la calle San Diego, a partir de enero próximo. La sala Carlos Cariola ha sido entregada a Producciones Artísticas, Prodart, quien se encargará de su remozamiento para comenzar a presentar las obras cumbres del teatro chileno. Además, la sala nueva exhibirá en forma permanente diversas manifestaciones artísticas como ballet, música popular y clásica, jazz, folclor y otras disciplinas culturales.

MUSICA

• **"En torno a la flauta"**: Este viernes 6, a las siete y media de la tarde, en la Sala América de la Biblioteca Nacional, el Instituto Chileno Francés auspicia un concierto de interés. Los músicos, que darán vida fundamentalmente a música contemporánea francesa para flauta traversa, son: Alejandro Lavanderos (flauta traversa), Beatrice Bodenhfer (piano), Carlos Vera (percusión) y Leonardo García (kena). Eduardo Vergara y Juan Vargas estarán a cargo de la sonorización y la iluminación. En las obras que se interpretarán destacan algunas innovaciones como diferentes modos de ataque, combinaciones de ritmos y de dinámica, microintervalos y sonido y voz simultáneos, aplicados a diferentes tipos de flauta.

• **La Casa de los Músicos:** Todos aquellos que gozan de la música pueden gozar de una buena noticia. Este viernes 6, en Antonia López de Bello 51, en pleno Barrio Bellavista, se inaugura una casa para los músicos. Se trata de un espacio para que se relacionen todos los amantes de la creación musical, compartan sus ideas, muestren su trabajo y aporten con sugerencias y críticas al desarrollo de la música chilena. La Casa de los Músicos cuenta con un estudio de grabación, una cafetería, salas de ensayo y sonido especializado para músicos y grupos artísticos. En ese mismo lugar se montarán talleres y foros sobre música y se exhibirán videos tres veces por semana. Los coordinadores de esta loable iniciativa son Juan Valladares, Patricio Lafranco e Ismael Durán. Y participan los conjuntos Amauta, Huara, y D'ikirusa, más los solistas Jaime Labarca, Cristina González y Marcelo Puente.

• **Café del Cerro:** Pablo Herrera, el cantautor, más su grupo, se subirán al escenario del Café (Ernesto Pinto Lagarrigue 192), a las diez de la noche de este lunes 2 y martes 3. Y el jueves 5 y viernes 6, a la misma hora, actúa "Ar Log", un grupo que ejecuta folclor de Gales. Y esas dos noches están invitados, además, el conjunto Congreso y Eduardo Gatti.

LITERATURA Y POESIA

• **"Euridices presenta"**: Así es el título del homenaje para el poeta Gonzalo Millán, recientemente premiado por la Fundación Pablo Neruda, que han organizado diversos representantes de las artes y la cultura chilenas: José de Rokha, Hedy Navarro, Bruno Serrano, Juan Samuel, Julio Nicolás, Lilia Santos, y Nain Nómez, entre otros. Este encuentro se llevará a cabo este viernes 6, a las diez de la noche, en el Centro Cultural Mapocho (Alameda 381).

• **Recital de poesía:** Una lectura de poesía palestina, a ratos musicalizada, se desarrollará este viernes 6, a las ocho de la tarde, en el Teatro del Club Palestino (Kennedy 9351). Se trata de la primera presentación pública de la Asociación Cultural Chileno-Palestina, presidida por Denise Tarud.

• **Lanzamiento de libro:** Este viernes 6, a las siete de la tarde, en el Instituto Cultural de Providencia (Nueva Providencia 1995), se lanzará oficialmente el libro de la escritora chilena Mireya Keller: "El sol tiene escote en V". Este es el título de uno de los doce cuentos de la obra donde la autora entrega una visión esbozada de la realidad: un sol con escote, tramado, donde hay belleza, asombro, drama, ilusión y tristeza pero también esperanza.

CINE Y VIDEO

• **Centro Cultural Mapocho:** Como es habitual, la programación del "Mapocho" para esta semana incluye una serie de interesantes videos. Todos ellos se exhiben, como de costumbre, a las siete y media de la tarde, en Alameda 381. Para este lunes 2 está programada la proyección de un "Especial de Quelentaro". Para el Martes 3, "Mercedes Sosa en Ecuador". Para el miércoles 4, "Missing". Para el jueves 5, "La gran noche del folclor '85". Para el viernes 6, una película chilena "sorpresa". Y a las nueve y media, "Silvio y Pablo en Buenos Aires". Para el sábado 7, "Lucía", un clásico del cine cubano. Y a las nueve y media: "The Wall", con música de Pink Floyd.

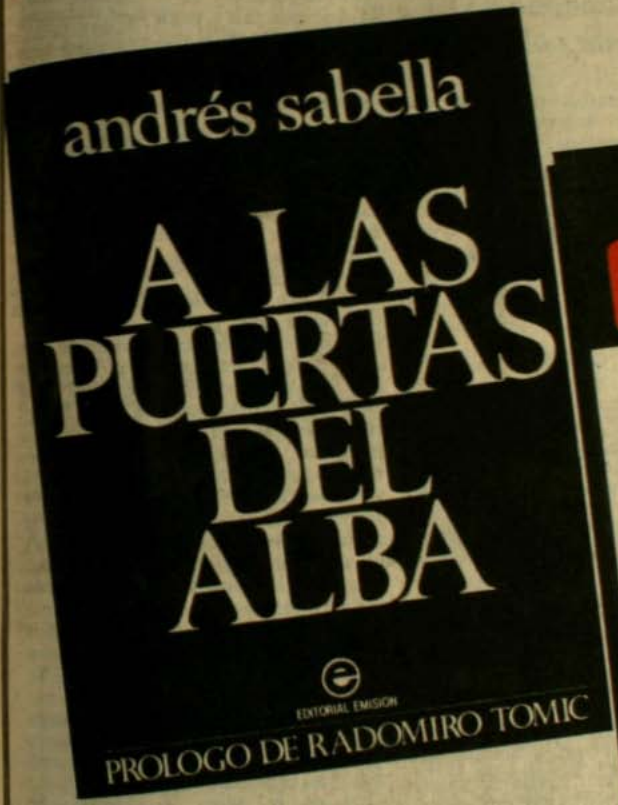
• **El Biógrafo:** Dentro de lo que esta nueva sala de cine, que se propone exhibir realizaciones chilenas y latinoamericanas, ha llamado el "Festival de video de Juan Downey", este jueves, a las 11 y media de la mañana se realizará una mesa redonda. En ella se debatirá sobre el video y la autobiografía del chileno Downey en su obra. Y a las dos de la tarde se exhibirán tres de sus videos: "J.S. Bach", "Plato Now" y "The Moderland". Y a las cinco, se exhibirán: "Shifters" y "Moving". El artista chileno reside en Estados Unidos.



Y esta semana, se inicia en la misma sala un Festival de Cine Colombiano, con funciones a las tres y media, a las siete y media y a las diez de la noche. El Biógrafo queda en Lastarria 181.

EDITORIAL EMISION

Ultimas publicaciones





Pedidos a Manuel Montt 425
y en las buenas librerías

NICARAGUA:

"La apertura política en Nicaragua es irreversible"

El Comandante Bayardo Arce de la dirección sandinista entrega su posición acerca del Plan de Esquipulas II. Existen riesgos, pero creemos que vale la pena correrlos. Se han tomado acuerdos que sobrepasan a Esquipulas II, señaló el dirigente político.

La firma de los acuerdos de Esquipulas II, el pasado 7 de agosto, actuó en Nicaragua como un detonante político. En pocas horas, días y semanas el Gobierno sandinista no sólo empezó a implementar algunas de las medidas estipuladas en Guatemala —formación de la Comisión Nacional de Reconciliación, por ejemplo—, sino que desplegó en la escena interna una serie de iniciativas que en su conjunto constituyen una "nueva apertura política".

¿Oportunismo? ¿Demagogia? ¿Realismo político? Tales son los interrogantes que surgen al pretender analizar la dinámica de explosión política de estos últimos 75 días que han ido, poco a poco, robando argumentos a los sectores guerreristas de fuera y sus aliados internos.

Velozmente, si se compara a lo vivido en los otros países centroamericanos, se sucedieron hechos significativos: reapertura del diario "La Prensa" y de Radio Católica, sin censura previa. Permiso para regresar a sacerdotes expulsados, apertura de la frontera en "Las Manos", "Leymus" y "Sapoa" para facilitar la repatriación de los alzados en armas. Reactivación de la amnistía, declaración de un cese al fuego unilateral por 30 días en zonas conflictivas, etc. Medidas que conllevan también riesgos para el partido gobernante que sigue enfrentando una difícil guerra a pesar de las medidas aperturistas.

Por otra parte, la firma de Esquipulas ¿fue resultante del consenso de la Dirección Sandinista o generó fricciones y contradicciones entre los Nueve Comandantes y entre la militancia?

Para analizar toda la realidad post Esquipulas II, respecto a la situación interna del país —y las repercusiones diplomáticas para Nicaragua—, Alasei entrevistó al comandante de la revolución Bayardo Arce Castaño, vicecoordinador de la Comisión Ejecutiva de la Dirección Nacional del Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN) y responsable de las esferas de propaganda y relaciones internacionales del partido gobernante.

El comandante ha mantenido directamente las relaciones con la Internacional Socialista y ocupa la vicepresidencia del Foro de Partidos Democráticos de América Latina, organización que preside el presidente argentino Raúl Alfonsín.

—Algunos, fundamentalmente en el exterior, interpretan que la firma por parte de Nicaragua de los acuerdos de Esquipulas II fue una concesión ante presiones, equiparando concesión con debilidad política de su partido. ¿Es correcta esta apreciación?

—De ninguna manera. Habría concesión y habría vulnerabilidad a la autodeterminación de nuestro proceso y de nuestro pueblo si estos acuerdos impusieran soluciones al margen del marco constitucional, al margen de la institucionalidad de cada país. Pero los acuerdos están firmados sobre la base del respeto de la institucionalidad, del proceso político y de la constitucionalidad de cada país y, por lo tanto, también de Nicaragua. Si se nos está respetando nuestra institucionalidad y nuestra constitucionalidad no hay vulneración, ni se puede hablar de concesiones de nuestra parte.

—Siguiendo con la misma lógica, los que opinan que Esquipulas es signo de debilidad de parte de Nicaragua, creen entrever que la firma de los acuerdos hizo estallar contradicciones internas en la Dirección sandinista.

—Los enemigos de la revolución han soñado que una de las posibles palancas o factores que podrían utilizar para destruirnos puede ser la división, es decir, el debilitamiento interno. Siempre han venido manejando que en el seno del FSLN y particularmente de la Dirección Nacional existen fricciones. En un momento, hemos llegado a considerar que a la larga nos beneficia que crean eso y que exista algún tipo de ilusión en ese sentido. Pero siendo responsables con la verdad, tenemos que decir que no existe ni antes ni después de los acuerdos ninguna discrepancia en la Dirección Nacional acerca de los pasos que hemos dado. Incluso he leído una crónica diciendo que el comandante Daniel Ortega viajó y tomó la decisión solo. Yo no participé personalmente en las discusiones previas porque estaba de descanso. Para que vean como estamos de unidos que pude tomarme mi descanso en esos días. La Dirección estuvo reunida horas antes de la salida de Daniel. Se analizaron todas las posibles propuestas que llevarían los demás países y se tomaron decisiones sobre estas propuestas. O sea que Daniel llevaba bien cargado el maletín de respuestas a las alternativas que saldrían de Esquipulas, y una de las que salió fue precisamente la que se firmó. No hubo la necesidad de que Daniel tuviera que llamar para consultarnos, porque esa posibilidad, esa opción que resultó —afortunadamente para las esperanzas de Centroamérica—

LABORATORIO CLINICO
GILABERT
centro de especialidades médicas
Pediatría Medic. Interna
Cardiología Neurología
Manuel Montt 1815
F.: 2255243 - 497347



Comandante Bayardo Arce fotografiado antes del triunfo sandinista.

ya iba contemplada dentro de su paquete de posibles respuestas. Es decir, antes ya se había previsto e inmediatamente después que conocimos los resultados los analizamos y convocamos a nuestra Asamblea Sandinista y, desde entonces, hemos desplegado un gran esfuerzo de clarificación partidaria y popular para que nuestra organización asuma como su programa político inmediato el cumplimiento de los acuerdos de Esquipulas y para que nuestro pueblo asuma como su programa inmediato de realizaciones la conquista de la paz expresada en los compromisos firmados.

—Esquipulas II implica una apertura política en el plano interno de Nicaragua, aun a pesar de que la guerra sigue provocando víctimas y costos económico-sociales. ¿No es demasiado riesgosa esa apertura en una coyuntura donde la Administración Reagan y las fuerzas antisandinistas han decidido continuar linealmente su combate contra el proceso revolucionario?

—El gran significado histórico de los acuerdos de Esquipulas es que sientan las bases político-jurídicas de cara a la comunidad internacional para que haya paz en Centroamérica. Y sabemos también que esas posibilidades de paz siempre han estado obstaculizadas y están amenazadas por los causantes de la guerra que son los gobernantes norteamericanos. Como tenemos la posibilidad de la paz, nos sentimos en la obligación moral y política de apuntalar esa oportunidad, de ponerle más soportes de lo que ella en sí tiene con la firma de los presidentes. Por eso, tomamos una serie de decisiones independientemente de que los otros gobiernos las tomen o no. Decisiones que si se llega al 5 de noviembre y entran en vigencia los acuerdos y pasa el tiempo y llega la Comisión de Verificación y no las han cumplido, no las vamos a cambiar. Es decir, las hemos adoptado con un sentido responsable del cálculo de riesgos, y salvo —por supuesto— que la situación se saliera de cauces, eso se mantendrá. Diría, como una contribución del Gobierno de Nicaragua, siguiendo las políticas del FSLN, de apoyo a este esfuerzo de paz. Indudablemente que lleva riesgos. Tener la agresión norteamericana y a la par las posibilidades para que se mine la conciencia del pueblo a través de un uso irresponsable de la libertad de prensa es un riesgo, como lo es también decretar un cese al fuego unilateral. Porque puede ser objetivamente aprovechado por el imperialismo para refrescar, agrupar y apertrechar a sus fuerzas mercenarias en esas amplias zonas donde hemos decretado el cese al fuego. En fin, en esta situación política hay riesgos pero creemos que vale la pena correrlos.

—¿El FSLN se autoimpone algún límite en este proceso de apertura? ¿Hasta dónde va, comandante?

—Hasta donde está. Creo que unilateralmente, hasta donde está. Existe otra posibilidad de que esta apertura sea mayor al margen de los acuerdos. La posibilidad está en el diálogo nacional, es decir, en la medida en que la oposición logre un entendimiento, un marco de relaciones maduro, razonable, respetuoso de las leyes, contribuyente al esfuerzo de paz y que le permita al Gobierno asumir más riesgos. Porque con el diálogo nacional no vamos a resolver el problema fundamental que tiene Nicaragua, que es la agresión y que es la que ha determinado que no tengamos toda la apertura que siempre hemos querido. Pero pueden surgir condiciones que le permitan al Gobierno asumir nuevos costos, nuevos riesgos.

—¿La nueva situación post Esquipulas, puede favorecer a un mayor ensanchamiento del espacio internacional favorable a Nicaragua? ¿Se sienten ya algunas señales de una nueva situación diplomática?

—Creo que, indudablemente, los acuerdos de Esquipulas vienen a ampliar el panorama de nuestra presencia internacional. Sin embargo, no es correcto pensar que antes de Esquipulas, Nicaragua estaba aislada. Habíamos logrado antes de los acuerdos la reactivación de la Copppal, donde ocupamos una vicepresidencia, habíamos sido miembros fundadores del Foro de Partidos Democráticos, que preside Alfonsín, y en el cual ocupo una vicepresidencia. Con la Internacional Socialista mantenemos una relación muy amistosa, muy constructiva, que valoramos mucho. Siempre nos invitan a sus reuniones con una gran deferencia. Han tenido gestos muy importantes, como por ejemplo, cuando se reunió el Partido Socialdemócrata de la Alemania Federal (RFA) —que es uno de los partidos líderes— invitó sólo a los europeos y a dos representantes fuera de Europa: la ANC de Sudáfrica y al FSLN de Nicaragua. Al igual, las relaciones con la Internacional Democrática. Hemos mantenido un contacto cordial y una comunicación permanente. A nivel de gobiernos, nacimos al mundo con sólo dos países que "nos negaron su cariño", que fueron Japón e Inglaterra. Nunca nos han dado ayuda, y en toda la época de Ronald Reagan el único que nos ha dado la espalda ha sido la RFA. Cuando subió Helmuth Kohl nos cerró la ayuda. Claro, los acuerdos de Esquipulas y los pasos unilaterales que hemos dado —quitando algunas restricciones que nos impuso la guerra— hacen que algunos amigos soporten menos presiones. Esto viene a aliviar la situación y a mejorar la actitud de los partidos y gobiernos en el plano internacional en favor de Nicaragua y en rechazo de la política norteamericana. Creo que en general el ambiente es mucho mejor.

ALASEI

Talón de Aquiles de la

Los militares democráticos proponen asumir la defensa nacional como un problema del conjunto del pueblo, construyendo Fuerzas Armadas con carácter nacional y con vocación latinoamericana.

Las nuevas democracias del cono sur han nacido y viven como el mítico Aquiles: su talón vulnerable son las Fuerzas Armadas.

En democracia es posible, mediante el consenso de mayorías, realizar transformaciones en aquellos aspectos que impidan la profundización de la misma, como por ejemplo, en la política económica. No ocurre lo mismo cuando, en aras de su integración y respeto a la soberanía popular, se trata de efectuar cambios en la institución armada. Esta, por su monopolio de las armas, y en tanto defiende privilegios ligados al continuismo de ciertas políticas, aparece como obstáculo insalvable en los desafíos de la profundización democrática.

La comparación no es del todo afortunada, ya que el continuismo de una política económica neoliberal, con su secuela de descontento social, es también potencial fuente de conflictos que causan inestabilidad al sistema democrático.

En Brasil, por ejemplo, el Ministro de las Fuerzas Armadas, Leonidas Pires, ha cuestionado la supuesta orientación de izquierda de la Asamblea Nacional Constituyente, que cuenta con poderes constitucionales otorgados por setenta millones de electores.

En Argentina, las Fuerzas Armadas, presionaron hasta lograr la Ley de Punto Final y se han opuesto a una ley de reestructuración castrense.

UN RUIDO INQUIETANTE

En Uruguay, ahora que el Referéndum es casi un hecho, los militares inician un ruido público, catalogado como inquietante por la oposición al gobierno de Sanguinetti. Esto ocurre cuando se han recolectado aproximadamente 600 mil firmas, exigiendo pronunciarse en torno a la eliminación o mantención de la Ley de Caducidad de la Pretensión Punitiva del Estado (la impunidad para los militares acusados de violaciones a los derechos humanos).

El primer síntoma de ruido ocurrió en un banco. Allí, un médico militar acusado de participar en torturas, fue atacado por una cajera —ex presa política— y algunos clientes. El incidente dio inicio a una polémica pública. La oposición sostiene que es el resultado lógico de la injusticia que se viste de

SU MEJOR AMIGO, PRESENTE TODOS LOS DIAS.

Fortín Diario

A la hora de comer, en vez de hacerlo solo, invite al Fortín Diario.
Le contará todo lo que usted quiere saber de un modo ameno y serio,
no dejando para mañana lo que puede contar hoy.
El Fortín Diario le cuenta la verdad.
Cómprelo, léalo y úselo todos los días.





El Diario popular a su medida.

Exíjalo en su kiosko

...uevas democracias



La democratización de las Fuerzas Armadas es una tarea urgente en los países salidos de dictaduras.

impune y se pasea por las calles. Por su parte, el Ministro de Defensa —expresando "el sentir de los señores Comandantes en Jefe"— habló de "agresión", de "tumulto" y de "lesión de la seguridad personal del afectado". En el Parlamento, un senador del partido de gobierno, calificó de "patoteros" a los agresores del torturador. Un semanario de Montevideo, irónicamente tituló: "Torturadores protestan por malos tratos".

En los mismos días, otros pronunciamientos ampliamente difundidos encierran mayores riesgos para la nueva democracia uruguaya. El ex mayor Nino Gavazzo —todo un símbolo de los excesos de la "guerra sucia"— hizo llegar una carta al Ministro de Defensa en la que alaba al régimen dictatorial que vivió Uruguay entre 1973 y 1984. Por otro lado, un grupo de socios del Club de la Fuerza Aérea declaró que no están dispuestos a aceptar que algunos partidos ejerzan el gobierno aunque contasen con apoyo popular.

En un encuentro realizado en mayo entre Sanguinetti y 219 oficiales del Ejército, éste habría manifestado a los oficiales que "habremos ganado si la oposición no reúne las firmas para el Referéndum". En otra parte de la reunión, habría aceptado la deliberación de los oficiales que cuestionan un eventual triunfo electoral de sectores que amenazan "nuestro sistema de vida".

El ruido de los militares es una forma de protesta. Esta coincide con la eventual revisión de la impunidad. Protestan, cuando en el Parlamento se comienza a discutir una nueva Ley de Defensa. Protestan cuando en el Parlamento la oposición pone en tela de juicio la rendición de cuentas fiscales, en un país donde las Fuerzas Armadas consumen el 45 por ciento de los gastos globales del Estado. Protestan y abusan del miedo que la población tiene de perder la nueva democracia, sin duda mejor que la vieja y reciente dictadura.

MILITARES PARA LA DEMOCRACIA

El talón de Aquiles está ahí, su debilidad es amenazante. La pregunta que más inquieta a la mayoría de los uruguayos es ¿qué hacer con el problema militar; se insubordinarán o subordinarán a la nueva democracia? El ex coronel Pedro Aguirre, miembro del Centro de Estudios Estratégicos del Uruguay (CEEU, conformado por oficiales mantenidos en prisión durante la dictadura), y de la Organización de Militares por la Democracia y la Liberación de América Latina y el Caribe (Omidelac) señalaba: "Es bueno recordar que tal vez el más grande desafío de los partidos políticos democráticos y del pueblo, es reorientar el rol de las Fuerzas Armadas. Recordar también que en Brasil, Argentina y Uruguay, los gobiernos de la transición democrática no han hecho nada por cambiar este rol, y han frenado las iniciativas al respecto. Su proyecto no es otro que cambios formales en la institución, pero conservando discrecionalmente su poder tutelar sobre el destino de la nación. El CEEU propone fortalecer el poder civil, retirando de la órbita militar servicios como meteorología y telecomunicaciones; eliminando la disposición que autoriza a las Fuerzas Armadas a contratar personal paramilitar en misiones de inteligencia; cesando la llamada "justicia militar". También proponemos asumir la defensa nacional como un problema del conjunto del pueblo, construyendo Fuerzas Armadas con carácter nacional y popular y con vocación latinoamericana.

—¿Cómo se podría lograr esto?

—Para lograrlo es imprescindible que la formación de los militares no esté separada de los civiles, salvo en las materias estrictamente técnicas. Los militares deben ser un cuerpo reducido de cuadros. Todos los cadetes deben concurrir a las aulas y universidades junto a la generación civil. El militar debe ser un ciudadano con derecho a participar en la vida política contingente.

—En la práctica, un cambio de esa naturaleza sólo ha sido posible en Nicaragua, donde la fuerza del pueblo lo permitió. ¿Qué ocurre en nuestros países, cuyos gobiernos se niegan a operativizar esas transformaciones? ¿Qué ocurre con los EEUU, que ahora llama "guerra de baja intensidad" a la contrainsurgencia?

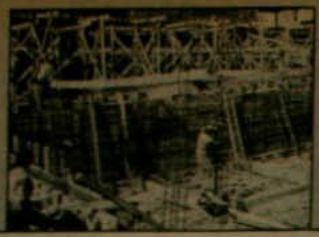
—El espacio económico creado por las transnacionales genera ejércitos que devienen transnacionales, disfrazados en la defensa del mundo "occidental y cristiano" dominado por esas mismas transnacionales. Esos ejércitos son aliados de los norteamericanos y, por lo mismo, en el fondo la lucha es por liberarnos del imperio. En Uruguay la movilización social y política ha permitido al pueblo tomar conciencia del problema militar. En ese sentido, el Referéndum permitirá que incluso los militares tomen posición, deliberen. El Referéndum sólo busca castigar a los responsables de actos extremos de barbarie, no a la institución que es permanente. Una vez limpia ésta, y con la fuerza y conciencia de la sociedad organizada, se podrán eliminar los conceptos imperiales y unir las Fuerzas Armadas a la sociedad democrática.

HERNAN DINAMARCA

EL MUNDO ES NUESTRO
ENLACE PRESS
SERVICIO INTERNACIONAL DE PRENSA

La moda no incomoda

Pieles de cocodrilo, caguama, tilapia y ranas, así como caracoles, escamas, plata y cobre, son algunos de los elementos que matizarán la moda cubana para el año próximo. Según los especialistas, los colores predominantes serán el blanco, rojo y amarillo, que "son fieles al sol", de acuerdo a una definición de los principales modistos caribeños. Los cubanos están decididos a ingresar en el mercado internacional de la moda, y recientemente realizaron una sugerente muestra en La Habana. En la exhibición se dio a conocer la colección "Color de América", realizada colectivamente durante el Primer Taller Experimental de Diseñadores de América Latina y el Caribe, efectuado a mediados de año.



Triste record

Brasil sigue siendo el campeón mundial de muertes relacionadas con accidentes del trabajo. Cada día mueren doce personas y cada 32 segundos, por lo menos, un trabajador sufre un accidente grave, de acuerdo a informes de la Asociación de Ingeniería y Seguridad del Trabajo del Brasil. Las causas de este poco enorgullecedor record, radican en la escasa seguridad laboral y en la desidia de los empresarios, afirma la entidad denunciante. La Asociación propuso la creación de un Consejo Nacional de Seguridad del Trabajo y un mayor control sobre los empresarios, para que cumplan íntegramente con las leyes de protección a los trabajadores.

Mujeres, siempre mujeres...

El tratamiento de la mujer en la televisión europea y sobre todo italiana, continúa siendo sexista y estereotipado, de acuerdo a un reciente informe de la Comunidad Económica Europea, difundido en la capital de Italia, Roma. "Sí, efectivamente aún imperan valores de la década del 70, en que la mujer no pasa de los 40 años, jamás usa anteojos, lleva cabellos cortos y se maquilla levemente", afirma el estudio. Los expertos examinaron 480 campañas publicitarias, 77 telenoticieros europeos y 29 telenovelas, descubriendo que "existe un cuadro muy lejano a la realidad". El 25 por ciento de las noticias difundidas en Europa por la televisión, afirma el documento, se refieren a cuestiones femeninas, pero las tres cuartas partes son tratadas por hombres. Asimismo, constató que a partir de las 23 horas, la mujer se transforma en objeto sexual, con la publicidad de preservativos y artículos para la llamada "higiene íntima".

¡...es verdad!

lo dijo Cooperativa.



¡"Heil Hitler"!

El Conservador Partido Unión de Centro Democrático, UCD, de Argentina, denunció recientemente "la presencia del nazismo", en las misas de la Asociación de Familiares y Amigos de Muertos por la Subversión. La diputada María Julia Alsogaray, por ejemplo, expresó su preocupación porque "las misas en los últimos meses han distorsionado su carácter religioso, para derivar en reuniones cuasi políticas en las que ensalzan uno de los sistemas más oprobiosos: el nazismo". En algunos actos litúrgicos, se han escuchado consignas tales como "muera el comunista Alfonsín". En otros países de la región en cambio, los partidarios de Hitler no van a misa, pero ocupan importantes cargos universitarios o públicamente rinden homenaje a criminales de guerra nazis...

Huelga en la URSS

Los obreros de la fábrica de autobuses de Likin, realizaron una huelga de 72 horas, según informó "Noticias de Moscú". El conflicto se produjo cuando los directivos de la empresa se negaron a pagar premios a los obreros. El director de la empresa fue removido de su cargo. Los obreros, sin embargo, no quedaron satisfechos "porque realizamos el paro no sólo por razones económicas, sino porque queremos llamar la atención sobre la situación en la fábrica". La empresa es muy anticuada, expresa "Noticias de Moscú" y muchas veces, los vehículos salen con cerca de medio centenar de piezas en mal estado, o simplemente no se las colocan.

De los arrepentidos es el Reino

El ex líder "contra" nicaragüense, Edgar Chamorro, volverá a Nicaragua después de más de ocho de exilio, y se acogerá a la amnistía dictada por el gobierno sandinista. "Quiero ver cómo se relacionan los sandinistas con el pueblo, ver si realmente son una fuerza represiva", dijo. Edgar Chamorro salió de Nicaragua un mes antes del derrocamiento de Anastasio Somoza en 1979. Ingresó al directorio del movimiento "contra" en 1981. "Se me dijo —señaló— que los "contras existían para promover una solución democrática y política en Nicaragua, pero desafortunadamente, el gobierno de Reagan utilizó una excusa tras otra, para continuar una guerra prolongada, plagada de corrupción y de tácticas terroristas".

s lo que dicen cientos de miles de chilenos
uando se refieren a los hechos que suceden
n nuestro país. Es el sello de la verdad, con-
uistado por una radio que está en todos los
entes informativos. Cooperativa describe lo
ue pasa y entrega todas las opiniones, para
arlas a conocer en más de 7 horas de noti-
cias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS AL

Los ricos y los pobres

Señor
Director
Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Es muy triste e indignante, comprobar que nuestra Patria está dividida en dos Chiles absolutamente diferentes, basta recorrer Santiago para constatarlo. De Plaza Italia al Oriente, Providencia, Las Condes, La Reina, Ñuñoa, en esas Comunas todo es opulencia, autos que repletan las calles en filas interminables, grandes mansiones, hermosas áreas verdes, barrios exclusivos como El Arrayán, La Dehesa, Lo Curro, donde las casas son casonas con cinco o seis autos modernos, centros comerciales elegantes, noches bulliciosas llenas de alegría, todo es diversión. Restaurantes casi exclusivos, sólo en El Bosque existen ocho, supermercados enormes con colas para pagar, a veces una sola compra equivale al sueldo mensual de un empleado medio, 20 mil pesos. En los rostros de los hombres adultos se delata prepotencia, desdén e indiferencia por los pobres, a quienes llaman despectivamente "rotos o marginales". Lo que gastan el domingo en los Clubes entreteniéndose, es un bofetón para los desposeídos que nada tienen. Al Oeste Quinta Normal, Pudahuel, Cerro Navia, al Norte Conchalí, Colina, Renca, al Sur San Miguel, La Cisterna, la Granja, incrustados allí lugares miserables como la población La Victoria y muchas otras que son una afrenta para sus habitantes. En este Chile pobre el 60 por ciento son poblaciones y campamentos donde la pobreza vive en cada esquina. La vida en ese submundo es terrible, noches negras con callejuelas polvorientas en verano, y lodazales en invierno, muchachos fumando marihuana, robando, delinquiendo. ¿Por qué sucede esto?, razones lógicas son su base: la cesantía les impide trabajar, y la pobreza de sus padres estudiar, existen casas que sólo llevan este nombre tradicional, techos de cartón, nylon, pedazos de madera, sus moradores deambulan el día entero buscando trabajo en vano. Allí reina la desolación, la pena amarga, la falta del pan, gentes derrotadas y aplastadas siquicamente, viven este calvario en vida. Su único amparo y ayuda la reciben de la Parroquia del lugar, a ella llegan los enfermos, los que tienen hambre, recibiendo en la Casa de Dios todo lo que se les pueda dar en ese momento. ¿Por qué esta tragedia vivida por hermanos nuestros?, si buscamos el porqué, sus causas son variadas, la gravísima crisis económica, que vive el país producto de una errada conducción de los encargados de la economía, la voracidad de los grupos empresariales, que se han apoderado prácticamente del país, sin que nadie los controle, las leyes sociales las ignoran totalmente, pagan sueldos tan bajos, que son una ofensa moral, ni una mujer embarazada está segura de su trabajo, algo aberrante que avergüenza a la conciencia humana. Hace seis meses el Santo Padre dijo "Los pobres no pueden esperar más", nadie lo escuchó, no lo digo yo, lo dijeron los obispos, la semana pasada Monseñor Santos expresó en la prensa que nada ha cambiado desde que se fue Su Santidad. En términos parecidos se manifestó Monseñor Cox. Con este sistema ultracapitalista condenado por los Papas en sus Enciclicas, los ricos son cada vez más ricos y los pobres más pobres. Por qué los potentados no son alguna vez cristianos y practiquen lo que la Iglesia manda, si esto sucediera todo sería diferente, las personas con salarios que alcancen a cubrir sus necesidades, tienen la alegría de vivir y no la amargura de padecer. Que el sermón de la montaña predicado por Cristo hace 20 siglos lo vuelvan a leer los causantes de tantos dolores y miserias, así Chile reiría de nuevo, no olviden que la sonrisa de los pobres es la cara de Dios. Quisiera rendir un homenaje como cristiano al Cardenal Raúl Silva Henríquez galardonado con el Premio Mundial de la Paz entregado en España. El ha sido el escudo, la antorcha y la luz de los desposeídos.

Humberto Petridis Gallardo
C.I. 2.513.682-9 Stgo.

Solidaridad

Señor Director:

La Asociación de Pintores y Escultores de Chile (APECH), desea manifestar a Ud. y por su digno intermedio a todos los trabajadores de esa prestigiosa Revista, nuestra solidaridad ante la injusta represión practicada sistemáticamente en contra de los periodistas que cumplen con su deber profesional y ético de informar objetivamente acerca del acontecer nacional e internacional.

Esta Asociación brinda su más amplio y decidido apoyo al señor Director don Juan Pablo Cárdenas, quien sufre la pena de reclusión nocturna y a la periodista Mónica González declarada reo y encarcelada. Llegue hasta ellos nuestra adhesión por su admirable y valiente labor en la justa lucha por la libertad de expresión.

José Balmes
Presidente

Alfonso Puente
Secretario

Mujeres ¿privilegiadas?

Señor Director:

Reciban ustedes en primer lugar, nuestra solidaridad ante el nuevo atropello de que están siendo víctimas, en la persona de la periodista Mónica González. Para ella, todo el cariño y la fuerza de las mujeres del Codem.

Queremos referirnos al artículo "Una discriminación sexual intolerable", aparecida en ANALISIS N° 196, donde se critica la mantención de la diferencia en la edad para jubilar entre hombre y mujeres, argumentando que es especialmente injusto, ya que las mujeres tienen una expectativa de vida mayor.

En verdad, a nosotras también nos parece injusto que los chilenos sólo pueden jubilar a los 65 años, cuando sus esperanzas de vida son ligeramente mayores que esa edad. También nos parecen injustas las jubilaciones miserables que reciben la mayoría de las y los trabajadores chilenos, después de más de 40 años de trabajo.

En cambio, creemos que el "privilegio" concedido a las mujeres, de jubilar cinco años antes, es apenas una pequeña reparación al lado de una acumulación de injusticias que tienen que soportar las mujeres a lo largo de sus vidas. Se menciona allí la doble jornada: es incuestionable que la mayoría de las mujeres que trabajan fuera del hogar soportan jornadas de 12 y 14 horas, sumando las horas que debe dedicar a los quehaceres de la casa. Pero eso es sólo un aspecto. No se menciona, por ejemplo, que la mayoría de esas mujeres tiene, además, que sufrir la tensión, mientras trabajan, de no saber cómo están sus hijos, porque no hay salas cunas ni jardines infantiles donde estén bien atendidos y seguros.

Tampoco se recuerda que las mujeres trabajadoras reciben en promedio, remuneraciones inferiores o iguales al 67 por ciento de las de los hombres y, por lo tanto, a cualquier edad que jubilen lo harán con jubilaciones aún más bajas que las de los varones.

Algún día construiremos una sociedad democrática y sin discriminaciones de clases ni de sexos. De nosotros, hombres y mujeres, depende. Ese día los niños y las labores domésticas serán responsabilidad de todos. Las mujeres no seremos educadas desde la infancia para ser frágiles, pasivas y dependientes, y podremos elegir trabajar y vivir de acuerdo a nuestros intereses y capacidades, y no según los roles que nos impone la sociedad. Entonces, no será necesaria ninguna protección legal especial para las madres, porque tendremos los mismos derechos y deberes, padres y madres. Mientras, seguiremos exigiendo fuero maternal, jardines infantiles, salarios iguales, y jubilaciones tempranas, porque son medidas legales discriminatorias, es cierto, pero que sólo intentan corregir injusticias de hecho mucho más significativas.

Quisiéramos que el mismo eco que encontró en su revista este artículo, donde se apunta muy lateralmente a un problema tan grave como es la discriminación sexual, lo tuvieran las organizaciones de mujeres, planteando nuestra posición ante la sobreexplotación de que son víctimas las recolectoras de fruta o las trabajadoras de casa particular; ante la dramática realidad de la violencia doméstica que crece día a día. O ante el drama del aborto, que afecta hoy a muchachas adolescentes, por la nula información sexual que se da en escuelas y consultorios.

Creemos que este tipo de información ayudaría mucho más a crear conciencia sobre la dramática situación que vive la mayoría de las mujeres chilenas, y sobre cómo luchan y se organizan, y están en la primera



ta en contra del principal
migo de mujeres y hombres:
dictadura que oprime a nues-
o pueblo hace más de catorce
os.

Saludos fraternales y solida-
os a todos los compañeros que
boran en la Revista y mucho
imo para seguir adelante.

Comité de Defensa de los
Derechos de la Mujer

Presos Políticos

ñor Director:

Los prisioneros políticos de la
VIII Región lo saludamos frater-
l y revolucionariamente y, a
vés del medio que usted
ige, hacemos extensivo este
udo y solidaridad a todos los
odistas de los medios de
municación opositores que su-
n la persecución del Régi-
en.

El motivo central que nos
eve a escribirle es el si-
iente:

1. Exigir a través de vuestro
dio, el regreso sanos y salvos
los cinco compañeros de opo-
ión desaparecidos en los alla-
mientos practicados por las
erzas represivas del Régimen
n poblaciones de Santiago, y
mar al pueblo y sus organiza-
nes a solidarizar con esta
xigencia. Creemos que no es
sible permitir a esta Dictadu-
a y a Pinochet que sigan
saparecíendo personas ante
estra impotencia.

2. Denunciar toda la ola de
estricciones que Gendarmería
tá llevando a cabo en forma
stenida desde la fuga legítima
e nuestros compañeros del pe-
al de Valparaíso y que ha
ngenerado en un ascendente
allamiento y hacinamiento, ya
ue estamos prácticamente en
alidad de incomunicados y no
e nos permite alcanzar los
ínimos derechos de presos.

Se nos restringe el horario de
sitas y la cantidad de familia-
es y amigos, existe un constan-
e hostigamiento hacia ellos y
osotros por elementos gurkas
e esa institución. Además de la
egativa de otorgamiento de
bertad bajo beneficios carcela-
os por el hecho de ser Presos
Políticos, Gendarmería nos im-
one otras restricciones que van
en desmedro de la vida y la
eguridad de los Presos Politi-
os en las cárceles de la Región
y del País.

3. Dentro del mismo marco
epresivo, y no contento el Ré-
gimen con todo el ataque sistemático que nos propina, usa uno de sus incondicionales, el Fiscal P. Marissio, que estos últimos días ha entregado una orden amplia de búsqueda de dos compañeros ex Presos Políticos, usándola, por intermedio de la CNI, para el allanamiento de una gran cantidad de familiares y amigos de los Presos Políticos, con seguimiento a otros. Todos conocemos el comportamiento del Fiscal Marissio, que ahora incluso ha decidido seguir los pasos del Fiscal Torres amenanzando con declarar reos a ex Presos Políticos y trasladando a otros penales, en particular a los compañeros del proceso 23 de agosto 1984. No podemos olvidar que este Fiscal ha participado en la tortura de compañeros, desaparecimientos y asesinatos que aún no han sido aclarados.

Además este Fiscal, como broche de oro de su actitud represiva, declaró reo a la compañera Cristina Chacaltana, a la cual le faltaban algunos días para cumplir su condena, sin fundamento.

Denunciamos estos hechos a la opinión pública, solicitando la solidaridad del pueblo y sus organizaciones. Terminamos saludando a los trabajadores de nuestro país y nuestro pueblo por lo exitoso de la Huelga General. Sin duda éste es el camino que nos librará de esta Dictadura que fragua todo en función de su perpetuación, reprimiendo, mintiendo, torturando, acallando la prensa, propiciando elecciones que sin lugar a dudas será fraudulentas. Ante esta situación, ante este Régimen, al pueblo no le queda más camino que el de la unidad, la movilización y lucha de las masas. El pueblo tiene derecho a rebelarse.

Nosotros, los Prisioneros Políticos, seguiremos luchando por nuestra reivindicación principal: la libertad de todos los Presos Políticos, junto al pueblo hasta su liberación.

Coordinadora de Presos
Políticos
VIII Región

Colonia Dignidad

Señor Director:

Sigo su Revista regularmente, por lo cual leí el artículo escrito sobre la Colonia Dignidad de Parral. Acerca de este artículo quisiera decir lo siguiente:

1. El señor Vicente Pérez Rosales jamás fue presidente de Chile.

2. Se puede conocer el nombre de todo aquel que compra una propiedad en Chile, existe el registro y éste es público.

3. ¿Es criticable trabajar en comunidad?

4. Tratar de nazis a los miembros de la Colonia es antojadizo. No hay pruebas.

5. Si Bormann escribió tarjetas a su amiga con su nombre verdadero se habría sabido fehacientemente que estaba vivo, y eso nadie lo sabe por seguro, además habría sido pedida su aprehensión y extradición, y si lo hubiese hecho con nombre supuesto nunca se hubiese sabido lo de las tarjetas a su amiga.

6. Si los supuestos detenidos en la Colonia eran llevados maniatados y con los ojos vendados, ¿cómo pueden asegurar que fueron llevados a tal lugar? Además, ¿no sería estúpido viajar 300 kms. para interrogarlos pudiendo hacerse en Santiago en todas las instalaciones que deben haber en esa capital y seguramente más desconocidas?

7. Igualmente ¿no es ridículo viajar a la Colonia para hacer llamados al exterior teniendo todos los medios más modernos y en abundancia en Santiago?

Resumiendo lo anteriormente expuesto lo menos que puede decirse del artículo del señor Rojas es que le falta informarse mejor.

Espero que estas líneas sean publicadas en la Revista ANALISIS que usted tan dignamente dirige.

Renato Burmeister Lorenzen
C.I. 3.256.390-2
Concepción

Isabel Parra

Señor Director:

Un saludo fraterno y solidario para usted y colegas que son víctimas de encarnada e injusta persecución. Agradeceré a usted dar publicidad a la presente, pues creo representar el sentir de muchos compatriotas.

Como se viene publicitando hace varias semanas el recital que Isabel Parra ofrecerá en distintas ciudades de Chile, grande fue mi alegría y emoción al saber que estaría en mi ciudad, Valdivia, como lo fue también, el saber que por fin podía vivir en la patria. Personalmente creo, que Isabel y Angel son los cantantes más queridos por el pueblo y tantas canciones hechas lamentos por estar tan lejos y sin poder regresar al Chile amado, muchas veces me dolieron hasta las lágrimas.

Hoy todo este cariño y emoción me resultan dolorosos en otro sentido, y es el no poder comprender como cambia el exilio el sentido de la realidad a las personas, porque de otra manera no me puedo explicar el valor prohibitivo de la entrada a su recital de 500 y 800 pesos, cuando en este país, con eso, vive una familia una semana alimentándose sólo de pan.

Seguramente igual se llenarán los teatros para escucharla, pero será por un tipo de gente más snob, y los que la amamos y seguimos durante todos estos negros años quedaremos con un amargor más a los que ya llevamos dentro.

Ma. Verónica González
C.I. 6.308.890-K
Valdivia

Felicitaciones señor Zaldívar

Señor Director:

En ANALISIS N° 193 se hace una entrevista al señor Andrés Zaldívar la que en verdad es muy interesante, fundamentalmente por la representatividad internacional que dicho señor tiene. Si bien no comparto la idea política del entrevistado, no puedo menos que aplaudir frenéticamente la respuesta que da a la pregunta sobre la opinión que tiene de El; es el perfecto retrato hablado, estoy seguro que la inmensa mayoría de los chilenos concuerda con la respuesta dada.

Felicitaciones, señor Zaldívar, usted me consuela un poco de la pena y vergüenza que siento de tener a este caballero (?) constitucionalmente autonombrado presidente de Chile.

Y tenga mucho cuidado porque de seguro usted le está molestando.

Jorge Castillo
Canadá

DIRIGENTE SINDICAL JORGE VALENZUELA:

"Aceptamos orientación pero no conducción de los partidos"

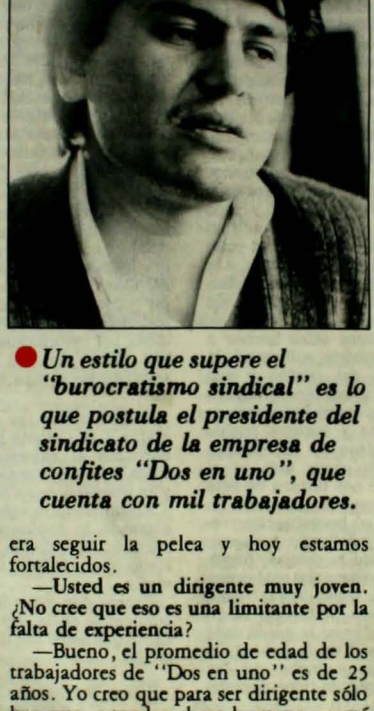
Tiene 25 años y es el dirigente más joven dentro de la Confederación de Sindicatos de la Alimentación y Gastronomía. Sus asociados representan, sin embargo, el grupo más numeroso dentro de esta última: 482 socios. El sindicato no reúne a los mil de la fábrica "Dos en uno" sólo por razones legales impuestas por la empresa: "a la gran mayoría de los trabajadores se los mantiene con contratos a plazo fijo y sólo después de laborar más de seis meses pueden sindicalizarse", explica **Jorge Valenzuela Torres.**

El joven sindicalista entró a la empresa en 1983, cuando había 250 obreros. Hoy "Dos en uno", propiedad de las familias españolas Leria, Quemada y Laya, ha cuadruplicado la cifra y cuenta desde junio de 1986 con el sindicato que Valenzuela quiso formar desde que entró allí. Indica que su inquietud por defender en forma organizada los derechos "y primero que nada, la dignidad", venía desde el colegio, donde siempre fue presidente de curso. Conservó esa inquietud, "porque uno sale del colegio con muchas ilusiones, las que cambian bruscamente cuando se enfrenta al trabajo: se toma conciencia que los jóvenes no podemos satisfacer ni nuestras necesidades básicas. Entonces yo reafirmé mis ideas", señala.

El 13 de junio de 1986 fue elegido presidente del sindicato "Dos en Uno" que se había fundado sólo dos meses antes. En la empresa corría la tercera semana de una huelga que duró 48 días. Valenzuela tuvo así un duro inicio que reafirmó su postura respecto de un sindicalismo nuevo, "que supere vicios históricos".

—¿Lograron algo con la huelga?

—Más de lo que nosotros previmos. Todo lo que exigíamos no se logró de una vez, pero hoy podemos decir con orgullo que conseguimos que el sueldo mínimo se haya reajustado en un 100 por ciento, de 9 mil a 18 mil pesos. Y que los sueldos altos quedaran en 35 mil, un alza del 200 y 300 por ciento. El costo fueron 200 trabajadores despedidos después de la huelga. Fue la forma que usó la empresa para quebrar el sindicato ya que, a raíz de la medida, todos los trabajadores querían renunciar. Pero los dirigentes planteamos que lo importante era seguir la pelea y hoy estamos fortalecidos.



Un estilo que supere el "burocratismo sindical" es lo que postula el presidente del sindicato de la empresa de confites "Dos en uno", que cuenta con mil trabajadores.

—Usted es un dirigente muy joven. ¿No cree que eso es una limitante por la falta de experiencia?

—Bueno, el promedio de edad de los trabajadores de "Dos en uno" es de 25 años. Yo creo que para ser dirigente sólo hay que entender al ser humano: a mí me apoyaron porque yo proyectaba lo que quería y esto me lo había enseñado nada más que la vida. Quiero dejarle a mis hijas un país con democracia, que yo no conocí, y quiero que mis compañeros entiendan que para cambiar las cosas y no ser más explotado, hay que movilizarse cada día.

—¿Usted tuvo apoyo partidario en su elección? ¿Cree que es necesario?

—Quiero aclarar que creo que un dirigente sindical tiene el perfecto derecho a ser militante, porque la política es saber gobernar y uno tiene que saber cómo conducir y educar integralmente a sus bases. Sin embargo, creo que en los tiempos de explotación que vivimos, el movimiento sindic debe tener autonomía respecto de l partidos políticos. Estos deben entend que su rol es estar al servicio del sindica y no imponer conducción. Así concibo relación entre sindicato y partido.

—Pero ello no es la tónica. ¿No cr que la relación de dependencia con l partidos es una fuerte traba?

—Sí, lo es. Hoy existen partidos q están muy desfasados de la realidad siguen pensando en las estrategias q usaban en 1930. Pero estamos en 198 después de catorce años de dictadura, hay que entender que sólo la moviliz ción permitirá dar pasos. Así lo he vis en mi sindicato y esa es mi única pau real. Allí veo que no es la inscripción los registros o las elecciones libres lo q interesa, sino nuestras reivindicacione Se constató el 7 de octubre pasa cuando en "Dos en uno" llegaron só 130 trabajadores de mil.

"Las bases dicen cosas distintas a l que plantea el partido, por ello que burocratismo sindical es hoy una gr traba. Hay dirigentes que no represent a nadie, que están por "cuoteo político dentro de su puesto. No conocen realidad de sus bases y por ello l presentan el "queso cortado", que n las interpreta. Dirigentes que van a ten que volver a aprender a trabajar cuand termine este Régimen porque hoy "trabajo" es ser dirigentes y está lucrando con los trabajadores. Ell tendrán que ser sobrepasados a través un trabajo distinto por parte de dirigen tes nuevos.

—¿Cómo postula que debe ser es nuevo estilo de trabajo?

—En nuestro sindicato lo heme implementado. Cuando nos organiza mos, dijimos: aquí lo que hay que hac no es hablar, sino trabajar. Mostrar cosa que la gente se incline hacia nuestro lad pero sólo cuando vea que nuestra línea la correcta. Por ejemplo, frente encarcelamiento de los compañeros de CNT, no proponemos dar conferencia de prensa sino realizar acciones y éstas la discutimos con las bases. Esta forma d actuar nos hizo demorarnos en entrar a l Confederación —lo hicimos hace u mes— pero queríamos llegar con "lo pantalones puestos". O sea, llegar todos no sólo los dirigentes.

REPORTAJE A LA NUEVA "LEY MALDITA"

12(393-)

Año X - N° 200 - del 9 al 15 de noviembre 1987 - $ 250 recargo aéreo $ 20

análisis

M.R.



Dramático relato de la joven Patricia Peña, presa política de la cárcel de San Miguel

«Fui violada y torturada»

UTILIDADES EMPRESARIALES

EL BOOM DE LOS RICOS

Borrar con el codo...

JAVIER DIAZ

Lo que se escribe con la mano.
O es, por lo menos, algo bien parecido.
Cada cierto tiempo nos llegan noticias de que un gobierno extranjero, cuando no organismos internacionales, han propuesto alguna clase de sanción económica en contra del régimen chileno, en protesta por lo que en el mundo occidental se estima infracciones a los Derechos Humanos y los derechos cívicos de sus habitantes.

Esas medidas –a excepción quizás de un embargo de armas norteamericano a Chile y la Argentina que, probablemente, resultó determinante para impedir una guerra fronteriza en 1978– nunca son aprobadas ni menos puestas en práctica. Pero basta su anuncio para que un escalofrío de sorda inquietud recorra los pasillos neurálgicos de La Moneda: ¡Otra vez la Intervención Extranjera!

Acto seguido, instituciones de relevancia pública y destacadas personalidades de las actividades más prestigiosas de nuestra vida nacional salen, lanza del Quijote en mano, a defender los intereses patrios tan alevosamente amagados. Las sanciones constituyen una intromisión en nuestros asuntos internos, se dice, nadie tiene derecho a decirnos lo que tenemos que hacer. Somos soberanos.

Cierto. Pero, como contrapartida, los demás países son igualmente soberanos para comerciar o no con quienes ellos deseen. Triste, pero así es. En verdad, las relaciones económicas internacionales se parecen bastante al trato que los simples particulares damos a las demás personas. Nos relacionamos, según juicios de valor que realizamos íntimamente, con quienes de un modo u otro, salen aprobados en un test privado al que los somete nuestra conciencia. Así, no pensaríamos invitar a nuestra casa a alguien grosero. Tampoco vamos a comprar a los negocios mal atendidos, caros o de mala mercadería. Y menos se nos ocurriría prestarle plata, por ejemplo, al marido que maltrata a su mujer y le pega constantemente a los niños. Somos, con perdón de la escuela de Chicago, "Libres de Elegir".

Los Estados también. No existe ningún ordenamiento internacional que obligue a un determinado país a comerciar o prestar dineros a otro. El libre comercio, las rebajas tarifarias, los créditos y refinanciamientos de deuda, la asistencia técnica y las buenas relaciones comerciales pertenecen exclusiva y excluyentemente a la soberanía del país que las da o las presta. Mal que mal, es SU plata. La nación beneficiada, en realidad, no tiene derecho alguno a exigir que se le compre, se le venda o se le preste. Su situación es la misma del agricultor endeudado a merced de su Banco. Podrá convencer, rogar y prometer, pero de ahí –insisto– a exigir... ¡años luz!

Es difícil imaginar, por ejemplo, que el Gobierno de Chile le dé créditos o asistencia a Cuba o a la Unión Soviética. O que los productos rusos y cubanos tengan franquicias tributarias en las aduanas chilenas, ¿no es así? Entonces, si los Estados Unidos –pongamos por caso– restringen sus relaciones comerciales con el régimen chileno –siempre como hipótesis, por supuesto– porque éste a juicio de los norteamericanos, no se ajusta a determinados principios políticos universalmente aceptados como son las elecciones libres, la libertad ideológica y las autoridades políticas generadas por voto popular, los EEUU no hacen sino ejercer un derecho soberano: seleccionar a sus socios comerciales. En fin de cuentas, si Ud. y yo podemos elegir a quien comprar los diarios, ¿por qué no podrían los americanos seleccionar a su gusto dónde comprar, dónde vender o a quién prestar? Mal que mal, hace mucho que tienen embargado y controlado su comercio con Cuba y la Unión Soviética, y eso no parece sorprender a nadie.

Tal parece que así pensaban quienes, hace 16 ó 17 años atrás, no tuvieron inconvenientes en buscar presiones económicas internacionales contra el gobierno marxista de Allende. Un destacado chileno estuvo incluso en la Casa Blanca discutiendo el tema con Nixon. Después de todo, los americanos estaban en su derecho soberano al suspender los créditos a un marxista. Poderoso asunto ese, el de la soberanía.

El problema es que hoy, son los mismos los que llaman a defender la patria ante decisiones soberanas de otras naciones. ¿Mala memoria o será que simplemente no hay salud?

Honor y Libertad de Expresión

RAIMUNDO VALENZUELA

Los juegos verbales de las autoridades de gobierno desfiguran el verdadero sentido de las palabras y, a veces, falsifican conceptos y valores.

Una periodista encarcelada por entrevistar y difundir opiniones de un dirigente político, acusada de difamar al Jefe del Estado; el director y subdirector de una revista procesados y encarcelados por una publicación humorística (que no alcanzó a ser conocida por la opinión pública), por "atentar contra el honor del Comandante en Jefe del Ejército"; el director de esta revista condenado a la insólita pena de 541 días de reclusión nocturna, ¿delito?: ofensas a las FFAA.

Tanta puntillosidad y "delicadeza" en relación al honor y a su defensa, por parte de las autoridades, invita, necesariamente, a reflexionar sobre qué es el honor.

El Diccionario de la Real Academia Española, define el honor como "la cualidad moral que nos lleva al más severo cumplimiento de nuestros deberes respecto del prójimo y de nosotros mismos".

Desde un punto de vista ontológico, el honor, la dignidad de toda persona, es patrimonio de todo ser humano, por el solo hecho de serlo.

Pero, desde la óptica de la moral, el honor de las personas depende de la observancia ética de su conducta. En este sentido, el honor es parte del patrimonio moral de cada hombre y tiene un significado trascendente al propio individuo, porque a partir de él se proyecta como su propia sombra hacia la comunidad que le rodea, especialmente si se trata de personas que ejercen cargos de autoridad.

En consecuencia, la sociedad tiene derecho a exigir de quienes invisten poderes o dignidades especiales, un comportamiento acorde con la dignidad y honor propio de sus funciones, y el respeto hacia esas dignidades o poderes, estará en proporción directa al comportamiento más o menos ético de sus titulares.

Luego, quien abusa, quien utiliza su cargo para usurpar el Poder, sojuzgar a las personas, quien atropella los derechos humanos, quien usa su poder para ocultar la verdad, para obstruir la justicia, para amparar la tortura y otros crímenes, está claramente deshonrándose a sí mismo. La denuncia de tales conductas no ofende, sólo llama la atención del afectado para que enmiende su proceder y alienta a la sociedad para que ejerza su derecho a juzgar y sancionar, al menos moralmente, a quien no hace honor a sus responsabilidades.

En definitiva, causan mayor daño al honor e imagen de las FFAA y de quien gobierna, sus propias iniquidades, que todas las opiniones o críticas que emitan los dirigentes sociales o políticos del país, por más duras que éstas sean.

Por el contrario, los periodistas, los dirigentes sociales y políticos que, con riesgo de su libertad, cuando no de su integridad física o de su propia vida, ejercen y defienden su derecho natural a la crítica y a la libertad de expresión, están honrando su profesión o su función como conductores sociales. Si callaran o se sometieran, estarían tan deshonrados como aquellos que pretenden silenciarlos, para ocultar la verdad y continuar sojuzgando a todo un pueblo.

La Verdad, el Honor y la Justicia, marchan juntos. Ojalá nuestros Tribunales de Justicia recapaciten y actúen de acuerdo a lo que corresponde a su esencia, a su misma razón de ser. No entenderlo así, nos lleva irremediablemente a la descomposición moral, a la crisis integral como nación, impidiendo toda posible reconciliación entre los chilenos.

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Subdirector
Fernando Paulsen S.

Editor Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editor Números Especiales
Edwin Harrington

Redactores
Patricia Collyer, Carolina Díaz, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Juanita Rojas, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Jefe de Producción y Archivo
José Alvarez de Araya.

Jefe de Arte y Diseño
Hodigo Squella

Fotografía
Horacio Briones, Miguel Carrasco

Servicios Informativos
Visnú, I.P.S., El Periodista, EFE, UPI

Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza
Correspondencia
Casilla 139 - T
Correo Tajamar Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile
Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile

Anual	$ 11.000	(48 ediciones)
Semestral	$ 5.500	(24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750	(12 ediciones)

América

Anual	$ 30.000	U$ 136 (48 ediciones)
Semestral	$ 15.000	U$ 68 (24 ediciones)
Trimestral	$ 7.500	U$ 34 (12 ediciones)

Resto del Mundo

Anual	$ 40.000	U$ 180 (48 ediciones)
Semestral	$ 20.000	U$ 90 (24 ediciones)
Trimestral	$ 10.000	U$ 45 (12 ediciones)

Una nueva ley maldita

JUAN PABLO CARDENAS

La Comisión Chilena de Derechos Humanos ha demostrado que el Artículo Octavo de la constitución pinochetista y su Ley Complementaria violan decenas de derechos universalmente reconocidos. Demuestra que esta legislación tiene por objeto marginar a un amplio sector de chilenos de la vida nacional, organizando un régimen de discriminación que consagra la muerte cívica de quienes sustenten formas de pensamiento y acción humanistas.

Una lectura serena de las disposiciones dictadas nos hace apreciar que son todos los compatriotas ahora los que están amenazados con la proscripción política, la pérdida de un conjunto amplio de derechos y la posibilidad de sufrir cualquier acción represiva. Las formas procesales que envuelve la aplicación de estas leyes ponen en peligro a cualquier persona, fomentan la delación, el revanchismo y dejan a los servicios de "seguridad" en la posibilidad de actuar todavía más arbitrariamente que hasta el momento.

Se equivocan quienes creen que estos instrumentos legales del Régimen sólo afectarán a la izquierda, o a determinadísimos sectores. Los especialistas concuerdan en que el peso de la legislación opresiva puede recaer sobre todo el amplio arco opositor, desde luego sobre la prensa y hasta los propios magistrados que se resistan a oficiar como verdugos del pensamiento, la libertad y la democracia.

Chile tuvo ya una Ley Maldita y la historia patria registra todos los crímenes que se cometieron en su nombre. Allí están aún Pisagua y las cárceles que conocieron de la persecución y el odio de González Videla y la Derecha. Pero también están allí los testimonios de aquellos innumerables chilenos dignos que con su lucha hicieron abortar esta monstruosidad legislativa y reestablecerle en pocos años el honor a la Patria.

No será fácil para la Dictadura imponer la barbarie si se enfrenta a un pueblo consciente, altivo y dispuesto a defender sus derechos. Así como en el pasado la fatídica Ley de "defensa" de la Democracia hubo de ser derogada, el país tiene la posibilidad nuevamente de impedir que el Régimen logre sus nefastos propósitos.

El camino que se impone a los demócratas es el de la solidaridad y la concertación más amplias, de forma tal que la proscripción que pueda afectar a cualquiera sea considerada como una agresión a todos. La movilización social deberá multiplicarse a partir de ahora y en todas las instancias y espacios democráticos se le deberá garantizar a los partidos y dirigentes perseguidos la posibilidad de expresarse y de participar sin más limitaciones que las que impongan la astucia y la prudencia para que los efectos de esta Ley se precipiten en el vacío. Asimismo, los jueces dispuestos para ejercer el triste papel de inquisidores es bueno ya que asuman que su primera obligación es la de administrar la Justicia y aplicar la Ley sólo si ésta sirve a la primera y al interés nacional.

Es lamentable, por lo mismo, que cuando estas disposiciones entran en vigencia existan todavía ciertos políticos dispuestos a resaltar sus diferencias con otros opositores más que con el Régimen. Haya personajes de baja estatura moral que pongan trabas a la unidad de los estudiantes y trabajadores democráticos. Haya dirigentes tan desubicados que todavía le clamen a los opresores por elecciones libres, cuando es cosa de ver las leyes que siguen dictando y comprobar cómo el único candidato ya está en campaña. Sin que todavía su propia Junta lo nomine y sin que aún determine cuándo sorprenderá al país con su curioso, peculiar y pintoresco plebiscito.

FUTURO ELECTORAL:

La inestabilidad política

● *(O la necesidad de tener bases sólidas que aseguren el éxito de una estrategia nacional democrática).*

Hablaron todos los comandantes en jefe de las FFAA la semana pasada. El tema fue puesto, obviamente, por el Capitán General durante su gira a Talca y Linares. Pinochet planteó, en síntesis, dos cosas: que era factible el adelantamiento del plebiscito "a cualquier fecha" y, segundo, que el candidato del Gobierno "arrasará" en él. Además, como es habitual, el jefe de Estado profirió una andanada de amenazas, que esta vez estuvieron dirigidas hacia los estudiantes y profesores "comunistas, socialistas, marxistas", quienes, según Pinochet, debían ser expulsados de la universidad. Si bien esto último es impactante por su tono y por el hecho de que parecen advertirse pocas diferencias entre Federici y el nuevo rector Vial Larraín, respecto de la necesidad de exonerar profesores y cambiar decanos, lo cierto es que fueron las referencias al plebiscito lo más novedoso de la semana pasada.

Como era de esperar, las declaraciones del general Fernando Matthei y las del almirante José Toribio Merino fueron recibidas en la dirigencia opositora como una muestra de la polémica al interior del Régimen sobre la fecha del plebiscito y el candidato. Sin embargo, tal vez es necesario revisar las palabras de los principales actores de la política noticiosa nacional bajo otra perspectiva, de más utilidad para las definiciones futuras. Ella es, simplemente, analizar qué es lo que parece sólido en la realidad política y qué es inestable o factible de cambiar sin aviso, desarticulando todas las predicciones que se hicieron basadas en su supuesta o aparente estabilidad. La política necesita datos reales o supuestos realistas para elaborar estrategias de realización democrática. Hoy en Chile, lo que aparece ante los ojos de la mayoría de los chilenos como sólido y determinante, muchas veces no pasa de ser espejismo o voluntarismos. Al contrario, varios fenómenos que se ocultan o contradicen la lógica noticiosa más cupular, pueden bien ser pilares mucho más estables para la implementación de la democracia futura.

POLEMICA DE GOBIERNO

A las divergencias al interior del Gobierno, la dirigencia opositora —especialmente la de Centro y Centro-Derecha— siempre las ha visto como una prioridad esencial del trabajo de la disidencia. De alguna manera esto se grafica en la etiquetación que varios grupos han recibido, en medios opositores, para simbolizar su maligna influencia sobre otros sectores del Régimen, menos sensibles a la labor dictatorial. Surgieron, así, los "duros" y los "blandos", donde los primeros querían intensificar la dureza del Régimen y, los segundos, aparentemente pugnaban por evitar la institucionalización de la represión. En materia económica fueron los Chicago Boys las malas influencias y ahora son los Tucanes, que amplían su radio de acción a la proyección integral del Régimen. Esta misma visión, dividía a generales entre "continuistas" y "constitucionalistas", los primeros al servicio de Pinochet, los segundos obedeciendo una constitución que habla del recambio gubernamental. Y de aquí la expectativa que se crea en estos círculos cada vez que Matthei, Merino o Stange hablan en sentido diferente de Pinochet.



Pinochet: El único criterio "estable" de la Dictadura

Desde el punto de vista de los hechos reales, esta polémica es bastante más aparente que real. El caso del posible adelantamiento de plebiscito es un buen indicativo de ello. Respondiendo a Pinochet, el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea ha señalado que "todos estamos de acuerdo en que el plebiscito debe hacerse alrededor de septiembre del próximo año". Agregó luego que "creemos que no puede hacerse ningún asunto que tenga ninguna validez si no hay inscritas por lo menos cinco millones de personas". Matthei, de esta manera, da dos criterios distintos para que se realice el plebiscito: uno radica en una fecha, la otra en un número mínimo de inscritos. Hace un tiempo atrás, el 30 de junio, el mismo Matthei señaló que "no puede haber plebiscito mientras no esté inscrito por lo menos el 70 u 80 por ciento de los chilenos con derecho a voto". Entre estos dos "por lo menos" de Matthei, han "desaparecido" como requisito mínimo para llamar al plebiscito 740 mil votantes (si se trata del 70 por ciento), o un millón 560 mil posibles electores (si "por lo menos" es el 80 por ciento del total, alrededor de 8 millones 200 mil chilenos). La diferencia es significativa, pues el Régimen baraja internamente una estimación "real" de 30 por ciento de apoyo, el que se asegura estará inscrito en el momento de llamar al plebiscito. Y, de acuerdo al último "por lo menos" de Matthei, ese 30 por ciento podría rondar los 2 millones 460 mil votantes, o sea, el 49 por ciento de una votación de cinco millones de electores. Lo que considera más que óptimo para legitimarse, sin necesidad de hacer un gran fraude para alcanzar la mayoría absoluta. Como indicio de legitimación esperada, el director de

Servicio Electoral ha informado que para las elecciones de Congreso, en 1973, votaron, cuatro millones 500 mil personas.

Los niveles de exigencia de Matthei al llamado a plebiscito han disminuido, como ya cedió en otras áreas (diálogo con la oposición, Acuerdo Nacional, etc.). Un fenómeno similar ha ocurrido con Merino y Stange: tienen indudablemente posiciones diferentes en varios aspectos del Gobierno y su proyección, alcanzan incluso a expresar esas diferencias, pero la realidad de los hechos ha jugado y juega en favor de la única postura estable en la Dictadura, que es, sin duda, la postura del Dictador. Quedan dos datos que consignar en esta "polémica de voces": el énfasis en el nuevo presidente civil (no comandante en jefe) y la crítica indirecta de Matthei (usó la opinión de Maximiano Errázuriz, quien goza de las simpatías personales de Pinochet) al proyecto de traslado del Congreso a Valparaíso. Lo primero ya había sido adelantado por el general Humberto Gordon, representante de Pinochet en la Junta Militar. Lo segundo, aseguran algunas fuentes a ANALISIS, tiene menos que ver con política civil y más con las rivalidades de poder inter FF AA, por el lugar de privilegio en que queda la Armada con el poder legislativo en "su" territorio.



La Junta de la polémica: Ya antes ha habido discrepancias, que se volatilizaron pronto matando las expectativas de algunos opositores.

ESTABILIDAD OPOSITORA

A pesar de que históricamente en sus momentos decisivos el Régimen ha obrado en forma homogénea e incluso monolítica, parte de la dirigencia opositora ha optado por privilegiar la exacerbación de las supuestas diferencias al interior del Gobierno. Así, han abundado las referencias al peligro de la "derrota institucional de las FF AA", en caso de que el candidato oficial pierda el plebiscito, por lo que se sugiere realizar elecciones libres. Esto mismo intenta evitar EE UU, por la vía de influir para que Pinochet no sea el candidato de la Junta Militar en un plebiscito que seguramente se percibiría como fraudulento y carente de legitimidad. De esta manera, invita a oficiales del Ejército y la Armada a Washington, "para tratarlos más de cerca", "picanea" a Pinochet en el caso Letelier, a fin de disminuir su imagen, y lo provoca mediante el otorgamiento del Premio del Departamento de Estado por trabajo diplomático sobresaliente a Harry Barnes, quien se llevó 20 mil dólares por este galardón sin haber estado en Chile más de seis meses el presente año.

Pero así como hay dirigentes opositores que se juegan a un momento que bien puede resultar una ilusión más, la oposición en los últimos años ha venido incubando una realidad bastante más estable que las posturas táctico-electorales-conciliadoras, y que puede ser de tremenda utilidad en el futuro diseño de una estrategia de lucha o reconstrucción definitivamente democrática.

La base de esta realidad más sólida se encuentra en la creciente y notoria autonomización de las organizaciones sociales, cuya máxima expresión orgánica es la Asamblea de la Civilidad (ver crónica aparte). El mismo hecho de que hayan debido viajar a diferentes provincias del país connotados dirigentes democratacristianos para deshacer acuerdos universitarios unitarios, siguiendo una instrucción dirigencial de su partido, habla de esta realidad. No son los estudiantes, la base universitaria, los que promueven la división opositora en las contiendas electorales. Ellos, como lo señaló el candidato a la vicepresidencia de la FEUC, el DC Ricardo Fábrega, han obedecido una instrucción superior: "Nuestro partido, por razones de estrategia nacional, dijo que no podíamos hacer alianzas ya que no están dadas las circunstancias", dijo Fábrega en el primer debate entre las tres listas que postulan a la FEUC.

Una cosa similar sucede a nivel sindical, aunque el ablandamiento económico internacional en esta área es una variable fundamental para entender ciertos desajustes esenciales. En las poblaciones y los colegios profesionales se producen también síntomas de concertación, superior a lo que dictamina la "estrategia nacional" de los partidos de Centro y Centro-Derecha. Si agregamos a quienes deben obedecer una estrategia que no los convence, todas aquellas personas independientes, que se encuentran desilusionadas o decepcionadas de la conducción política de la oposición, por su vacilación y falta de eficacia en la lucha contra el Régimen, se está en presencia de un potencial democrático altamente intacto. Y con tendencias probadas en favor de la concertación, tanto que después de un período de casi un año de distanciamiento (después del paro de julio del 86 y hasta la concentración de Avenida Perú), las fuerzas de base se han vuelto a acercar autónomamente, por el peso de la realidad aprendida en todos estos años y las correcciones que ellos mismos han introducido en su práctica política. Eso es, sin duda, alentador.

Sobre la base de las polémicas internas dentro del Gobierno, sólo son posibles planteamientos tácticos con un alto margen de ilusión y riesgo de equivocación en las expectativas, como puede estar empezando a insinuarse en la nueva rectoría de la Universidad de Chile. Sin embargo, existe de hecho una "reserva político-social democrática" que, cada vez que ha tenido su chance, ha afectado seriamente a la Dictadura. Esto es lo estable en la oposición, su fuerza propia. Y bien pudiera ser que catorce o más años de Dictadura tuvieran el efecto positivo de reparar, en gran parte, el daño que se le hizo al país cuando se dejó que la soberbia condujera la política nacional. a

FERNANDO PAULSEN S

GERMAN QUINTANA. PRESIDENTE DE LA FECH:

Hora de lecciones

● *Dirigente estudiantil esboza un balance de la movilización que permitió la salida de Federici.*

«Esta es una batalla ganada, pero no es la solución final. Queda pendiente la recuperación de la autonomía universitaria, así como la posibilidad que tiene la comunidad de gobernarse con autoridades legítimamente elegidas. Es entonces un triunfo inicial, pero que no da cuenta aún del problema de fondo", explica Germán Quintana, presidente de la Federación de Estudiantes de la Universidad de Chile y uno de los principales protagonistas del conflicto que se prolongó por más de dos meses.

El conflicto de la Universidad de Chile tensionó a todo el país y su envergadura fue tal que pocos sectores de la sociedad quedaron sin pronunciarse al respecto. La crisis obligó, incluso, a que los más altos mandos de las Fuerzas Armadas intervinieran —de uno u otro modo— en la búsqueda de una solución. Al final, el propio general Pinochet debió tomar la decisión definitiva: remover a José Luis Federici, el rector designado que concitó un rechazo como jamás ninguna otra autoridad universitaria había recibido.

La salida de Federici es considerada como un revés del Régimen, particularmente importante en los momentos en que el general Pinochet realiza una intensa campaña para perpetuarse en el poder. Los alcances del conflicto y sus resultados aún están en estudio, tanto entre las fuerzas opositoras a la Dictadura, como al interior del propio Régimen.

Pero lo que sí es claro, es que todos tratan de extraer del balance del conflicto las lecciones de una movilización que estuvo presente en la escena política durante más de dos meses, con un resultado que —cualquiera sea la óptica— desfavorece al Régimen.

Movilizaciones callejeras, tomas de instalaciones, fiestas, asambleas y muchas otras actividades fueron los medios y métodos empleados. La Comunidad Universitaria ganó un sensible apoyo en vastos sectores de la sociedad que fue "oxigenando" a las fuerzas involucradas en el conflicto. Germán Quintana (27 años, casado, egresado de Ingeniería Civil) conversó con ANALISIS sobre los principales aspectos relacionados con esta movilización que se conoció como "la defensa de la Universidad de Chile".

—El arco de defensa de la "U", supuso un complicado tejido de alianzas sociales y políticas. ¿Cómo lograron eso?

—Creo que lo fundamental fue tener un objetivo clarísimo. En la Universidad de Chile se concentraba, tanto un intento de destruir la "U", como un intento de perpetuación del Régimen a través de una derrota sicológica en torno a una institución que tiene mucho arraigo en el pueblo chileno. La defensa de la "U", suponía entonces también la defensa de la posibilidad de una convivencia democrática en nuestro país en un futuro próximo. Por eso era importante que ese espacio de pluralismo que es la Universidad —por restringido que sea— se mantuviera. Y esto fue entendido con esa simplicidad. Todos —mineros, trabajadores, estudiantes, pobladores, amas de casa— entendían que con la destrucción de la "U", se destruye parte importante del patrimonio histórico del país. Además se vio que mucha gente —estudiantes y académicos— que tenían una actitud pasiva u observante frente a lo que ha sido la conducta de este Régimen durante catorce años, se fueron dando cuenta de lo peligroso que es que una persona detente tanto poder. Cada uno de los que despertaron con este conflicto, los que nunca antes habían hecho algo, incluso los que son de Derecha y que creían que jamás sus intereses serían tocados, se dieron cuenta a cabalidad de las proyecciones que puede tener la perpetuación de un Régimen como el de Pinochet. Esta gente se dio cuenta en qué país está viviendo, porque cuando quisieron romperles la burbuja, reaccionaron y hoy deben estar reflexionando sobre todo esto.

—¿Hubo acuerdos políticos de fondo que facilitaran la concertación? ¿Se hizo efectiva la autonomía de los actores participantes en el conflicto?

—Si hablas de una instancia paralela a los mecanismos de la Federación, la respuesta es que eso no fue necesario, porque todas las fuerzas políticas están presentes en el Consejo de presidentes, con una disposición para que los acuerdos tomados fueran válidos y asumidos por todos. De otra parte, hubo un alto grado de autonomía, tanto en la FECH como en la Asociación de Académicos y creo que esa es una de las grandes lecciones.

—¿Cuál fue el diseño global de la estrategia de aislamiento a Federici?

—Cuando se inicia el conflicto hay una situación difícil, porque los académicos estaban en paro y los decanos se sorprendieron con la renuncia de Soto, hubo una semana de vacilaciones de la comunidad universitaria. Los académicos, no cambiaron sus peticiones y los decanos le daban tiempo a Federici, esperando conocer sus medidas y en base a ellas reaccionar. Nosotros definimos inmediatamente un paro indefinido hasta la salida de Federici y supeditamos todas las demandas sectoriales al pro-



Claridad de objetivos, concertación, movilización y participación, elementos claves que estuvieron presentes en el conflicto de la "U".



"Demostramos que la movilización social está más vigente que nunca", señala el presidente de la FECH.

blema del poder en la universidad, en el que radicaba la solución de todos los problemas, en particular presupuestos y financiamiento. Detonamos el paro y con las tomas quisimos demostrar a la opinión pública y al Gobierno que Federici no tenía ningún control físico sobre la "U". En virtud del concepto, que el Régimen y los militares manejan, de "control territorial es igual a control de una institución", evaluamos que las tomas serían una medida muy fuerte, pero que los obligaría a meditar cada paso que dieran. Y fue tan fuerte que detonó el conflicto hacia los cauces que conocimos con posterioridad, porque es resultado de las tomas que Federici exonera a Mosquera y por ello los decanos le piden la renuncia a Federici al día siguiente. Y allí se concretó una plataforma que habíamos definido desde el inicio y que era pedirle a los decanos que asumieran el gobierno alternativo y la conducción hasta el término de la intervención. Así quedó planteado el conflicto Universidad-Federici. La energía con que actuamos impidió que Federici y el Gobierno desarticularan la concertación que logramos; las tomas, en este sentido, jugaron un papel decisivo y fundamental, porque además detonaron la reacción de Federici, la que fue ampliamente rechazada por la comunidad y se produce el "todos contra Federici". Luego se asume el camino de desobedecer absolutamente todas las medidas que implementaba el rector-designado y cuya expresión fueron los claustros, donde sus determinaciones eran de congreso, lo que permitió elaborar un pliego de peticiones que incluía la salida de Federici como un punto intransable, a lo cual luego se le fueron incorporando otras demandas. O sea, de la petición de salida de Federici, avanzamos al planteamiento de un gobierno alternativo de los decanos como una propuesta mínima de negociación. Y esa propuesta contenía puntos —para unos más, para otros menos— que eran intransables. Cuando el conflicto no se resolvía por la tozudez del Gobierno, los organismos gremiales de la "U" comenzamos a desarrollar la concertación para que adquiriera características importantes a nivel nacional, para la cual se definió desarrollar movilizaciones en defensa de la "U", entendiendo que era una universidad que estaba siendo agredida y por lo tanto una vez terminada con ella el plan de racionalización se implementaría en condiciones similares de control político, en el resto de las universidades del país. Ese peligro aún está.

—¿Y cuáles serían las lecciones más importantes que arroja el conflicto?

—Son muchas. Primero, haber recreado y haberle dado contenido al concepto de unidad en torno a la movilización social. Se dio una ligazón indisoluble a la concertación con la movilización, donde todas las actividades de movilización estaban condicionadas al criterio político y análisis de los actores presentes en el conflicto. Traspasamos la consigna unidad al concepto unidad, lo que permitió disciplina y coherencia incluso en los momentos más difíciles. Es decir, aprendimos a hacer de la unidad un instrumento útil. Demostramos que era posible la unidad, la convocatoria común de manera efectiva, transformando ésta en una herramienta protagónica en la conducción del conflicto. La otra cosa que es importante es que todos los sectores involucrados en un conflicto social tengan un espacio de decisión, salir de las cúpulas, incorporando a todos los protagonistas a través de sus respectivas instancias, con capacidad de decisión. Asegurar el protagonismo de cada uno de los que están involucrados da un arraigo muy grande. Y lo otro es la claridad de objetivos. Aquí se definió un objetivo central planteado con transparencia, que nadie podía descalificar. Objetivo claro, relación entre concertación y movilización y un espacio de participación y decisión para todos los que participaban en el conflicto, son las lecciones fundamentales que nos arrojan estos meses. Más adelante se harán análisis más finos, pero esto es lo central.

—¿Y qué proyecciones podrá tener esto en el país?

—La defensa de la "U" permitió a muchos recuperar la esperanza. En el momento en que no faltaban los agoreros que decían que la movilización social era excluyente o estaba fracasada, al mismo tiempo que otros decían que sólo las demandas políticas y no las sociales permitían la movilización, cuando además había diversidad en los métodos para enfrentar a la Dictadura y se mantenía paralizada a la oposición, surgió un conflicto que ordenó todos estos elementos y demostró que la movilización no está fracasada. Al contrario, está más vigente que nunca y no depende de las decisiones de un partido específico. Demuestra que el problema de los métodos para enfrentar a un Régimen como éste, es resuelto por los actores involucrados en el conflicto. Con una estrategia común y métodos comunes, es posible aglutinar mucha fuerza para lograr el objetivo propuesto.

LIBIO PEREZ Z



ASAMBLEA DE LA CIVILIDAD:

Expresión del Chile real

- *La AC prepara movilizaciones para recuperar su protagonismo y enfrentar el complejo escenario que la Dictadura pretende imponer.*
- *Concentración en el parque O'Higgins, el 19 próximo, para destacar la vigencia de la "Demanda de Chile".*

"Algún día la historia tendrá que relatar cómo funciona la Asamblea de la Civilidad. La generosidad que existe en su interior para buscar acuerdos, muestra la forma que permite reencontrarnos con el Chile que conocíamos". La cita corresponde al doctor Juan Luiz González, presidente de la Asamblea de la Civilidad (AC) cuando explica el grado de articulación y consenso que existe en este organismo social que durante 1986 jugó un papel de primera importancia en la movilización social por la demanda de democracia para el país.

Hoy la AC cuenta con nuevos integrantes en su consejo. Se han integrado los estudiantes secundarios —a través de la FESES— y otras organizaciones de pobladores. También se espera, para las próximas semanas, la incorporación de una nueva asociación de transportistas dirigidas por Héctor Moya. Pero la AC no mide su eficiencia y eficacia por el número de sus miembros, sino más bien por lo que es capaz de hacer. Y esto ha marcado profundamente a sus integrantes y, particularmente, a sus dirigentes.

Está presente en la memoria la capacidad de convocatoria de la AC durante 1986 y, fundamentalmente, su rol conductor en la movilización social cuya máxima expresión se alcanzó con la realización exitosa de la jornada del 2 y 3 de julio del año pasado. Esa movilización era el punto culminante de un arduo trabajo de alianzas sociales, acuerdos políticos y elaboración de consensos que cristalizó en la formación de un organismo —la AC— que para muchos expresaba "el más alto nivel de concertación jamás logrado en los años de Dictadura". Y tal fue su importancia que se inciaron operaciones políticas de distinto tipo destinadas a desarticularla.

La represión directa del Régimen, sumado a la intervención abierta de fuerzas extranjeras y la disminución de voluntad política de sectores de la oposición, crearon un clima de crisis en el entorno del organismo que favoreció finalmente, a los planes del Régimen. Durante varios meses la AC perdió perfil en la escena política nacional.

BALANCE NECESARIO

Luego de convocar y conducir las jornadas del 2 y 3 de julio de 1986, la AC recibió su primer golpe represivo de envergadura. Trece de sus principales dirigentes fueron encarcelados con lo cual fue literalmente descabezado este organismo. "Los que nos reemplazaron no tenían, al parecer, los mismos intereses y voluntad política para continuar adelante", señala el médico Juan Luis González, al referirse a las dificultades que la AC tuvo inmediatamente después de las jornadas de julio. Y es que además de la represión directa, diversos factores —para algunos de mucho peso, para otros apenas excusas— confluyeron para la ruptura y desarticulación del Comité Político Privado que funcionaba y permitía allanar los consensos generales. Esta instancia —oficiosa, pero no por ello secundaria— estaba integrada por la totalidad de los partidos opositores, rompiendo incluso el rigidismo de los conglomerados existentes en ese momento.

"Se nota la ausencia del Comité Político Privado en este momento, porque el acuerdo político, sin duda, contribuye a la movilización social y a la unidad social", explica José Hidalgo, representante del Comando Unitario de Pobladores en la AC, cuando se le consulta acerca de la contribución que los partidos hacían a la conducción y concertación de las fuerzas sociales. También para Jorge Pavez, dirigente del Colegio de Profesores y miembro del consejo de la AC, el acuerdo político es importante, "pero no imprescindible". En realidad todos los dirigentes de la AC postulan que el organismo debe tener un nivel importante de autonomía de las directivas partidarias y ser "representativas de la realidad social del país", como señala el doctor González.

Aun así, lo cierto es que la ruptura del CPP, en agosto de 1986, afectó la capacidad de convocatoria de la AC, a lo que posteriormente se sumó el descubrimiento de los arsenales, el atentado a Pinochet y "las vacilaciones luego de la

visita de Gelbard". El Régimen impuso el Estado de Sitio y logró introducir "una gran cuña en el campo opositor", explica José Hidalgo, y con ese contexto de dificultades políticas la Asamblea de la Civilidad pareció fenecer.

"Pero el Régimen y los detractores de la AC no se dieron cuenta que este organismo social se construyó no sólo sobre la base de acuerdos políticos, sino que fundamentalmente era expresión de la concertación social, con un instrumento como la 'Demanda de Chile' que incorpora las principales reivindicaciones del país. Un documento, una plataforma de reivindicaciones que está plenamente vigente", enfatiza Jorge Pavez, al explicar el porqué es posible recuperar el protagonismo que la AC tuvo. Por su parte el doctor Juan Luis González, señala que lo desarrollado durante este año, así como las actividades planificadas para las próximas semanas, en ningún caso se podrían "calificar comor rearticulación de la AC", sino que es parte de un proceso de continuidad de los consensos establecidos al momento de la fundación del organismo. Y agrega el doctor González que la "Demanda de Chile" no sólo tiene vigencia, sino que es necesario afinarla e incorporar nuevos elementos que den cuenta de las reivindicaciones más precisas de vastos sectores afectados por la política del Régimen.

MAS ACUERDO, MAS MOVILIZACION

"Sangre, sudor y lágrimas. Palabras de Churchill, muy apropiadas para graficar las perspectivas que tenemos por delante, porque reivindicar la democracia supone esos riesgos", señala el doctor González, quien además de máximo dirigente de la AC, preside la Federación de Colegios Profesionales, al referirse a las dificultades que se avecinan ante la imposición de un escenario plebiscitario por parte del Régimen.

Y ese ya es un tema que está en discusión al interior de la AC. "Fuimos los primeros en señalar que lo esencial es recuperar la soberanía, el derecho a elegir, a tener elecciones libres", enfatiza el presidente de la AC, por eso el organismo multisectorial no sólo respalda la movilización por elecciones libres, sino que se plantean jugar un papel de primer orden. Es consenso en la AC el rechazo al plebiscito, ello hace que el doctor González sea enfático en su crítica a los sectores opositores que empiezan a ser incorporados al escenario electoral. "A los partidos políticos se les está pasando la mano en su pragmatismo; están aceptando algo que es inaceptable. Menos aún en las condiciones que se están dando", agrega el presidente de la AC.

Y es que para los integrantes y dirigentes de la AC, este organismo podrá jugar un rol importante en la coyuntura política que se acerca. "La AC puede contribuir a definiciones políticas claras sobre cómo enfrentar el plebiscito", explica el dirigente de los pobladores, José Hidalgo. Agregando que hay tres posibilidades que deberán discutirse: jugarse a fondo por las elecciones libres, organizar el "NO", o convocar a la abstención. Es un tema que estará en el centro del debate en las próximas semanas y meses. "Aunque algunos quieran sepultar a la AC, no pueden dejar de reconocer que existe y es lo único que hay para enfrentar la difícil situación que se avecina", explica Hidalgo.

Pero entre los dirigentes de la AC se percibe una firme voluntad de no abandonar el protagonismo que ha tenido este organismo. Por eso han anunciado la realización de una concentración masiva, en el Parque O'Higgins, que podría transformarse en el acto más concurrido de la oposición durante el presente año. a

LPZ

bitácora política

Oposición gana federaciones universitarias

La lista integrada por la Izquierda Unida y la Democracia Cristiana ganó por amplio margen las elecciones de la Federación de Estudiantes de la Universidad de Concepción (FEC). Los candidatos de la IU, obtuvieron las primeras mayorías concentrando dos mil 671 votos, contra mil 512 de la DCU. Por su parte, el Movimiento Universitario, derechista, sólo consiguió 750 votos.

La presidencia de la FEC quedó en manos de Carlos Almanza, del PS (Almeyda), quien aventajó al candidato de la JDC, Alejandro Navarro, por cerca de 600 votos. La secretaría general de la federación estudiantil fue ganada por Héctor Grandón de las Juventudes Comunistas.

Por otra parte, en el norte del país, la lista de la IU obtuvo mil 418 votos en la primera vuelta de las elecciones para la Federación de Estudiantes de la Universidad de La Serena, mientras que la lista de sectores afines al Gobierno obtuvo solamente 296 sufragios. La DCU no participó de los comicios, por el retiro de la lista luego que se rompiera el acuerdo unitario con la IU, por instrucciones de la mesa directiva del PDC.

En Talcahuano, mientras tanto, fue electo presidente de la Federación de Estudiantes de la Universidad Católica de esa ciudad, Ramón Espinoza (JS-Almeyda), quien encabeza una mesa directiva integrada además por representantes de las Juventudes Comunistas y de la Juventud Rebelde Miguel Enríquez. La lista Democracia Cristiana-Social Democracia obtuvo 362 votos, con los cuales pudo elegir sólo dos vocales. La lista de la IU, obtuvo 655 sufragios.

¿Participación o exclusión?

"Etica Política: ¿participación o exclusión?" tema de debate de un coloqu.. que está siendo organizado por el taller "Cristianos y Política" del Instituto para el Nuevo Chile, en el que se analizarán las consecuencias éticas, sociales y político-jurídicas del artículo 8º de la Constitución de 1980 y su ley complementaria.

Participarán del evento el Padre Obispo Tomás González y los dirigentes políticos Luis Maira, Ricardo Lagos, Gutenberg Martínez y Mario Insunza.

El coloquio se realizará el próximo miércoles 11 de noviembre, a las 19.15 horas, en el local de la Comunidad Monseñor Enrique Alvear (Benvenuto Cellini 2061 - Plaza Pedro de Valdivia–, al costado de la Parroquia de la Anunciación).

Unidad juvenil socialista

Cuatro de los máximos dirigentes de distintas organizaciones juveniles socialistas, anunciaron –el pasado 4 de noviembre– el inicio de un proceso de unidad, a partir de varios acuerdos contenidos en un documento de carácter privado.

Para efectos de avanzar en el proceso, la Juventud Socialista (Almeyda), la Federación Juvenil Socialista (Núñez), la Federación Juvenil Socialista (Mandujano) y la Federación Juvenil Socialista (Histórica), conformaron un comité de trabajo con tres representantes de cada colectividad, el cual deberá elaborar los documentos que garanticen la culminación de la iniciativa.



Las mujeres participaron alegremente en el desarrollo del acto.

MUJERES Y ASAMBLEA:

Para que el pueblo se exprese

- *Las mujeres dieron ejemplo de unidad en el acto del teatro Cariola.*
- *Asamblea de la Civilidad llama a todos los santiaguinos a asistir al parque el 19 de noviembre.*

Unidad y movilización son las dos palabras que más se escucharon durante el conflicto universitario. Dos armas que hicieron que el movimiento por la salida de Federici tomara cada vez más fuerza.

Esto ha movido a las organizaciones sociales que no quieren perder la experiencia de esos dos meses y han programado una serie de actividades para sumar a la mayoría del pueblo en su lucha por la democracia en Chile.

El pasado martes 3 las mujeres hicieron su parte y el próximo jueves 19 de noviembre, lo hará la Asamblea de la Civilidad.

El acto de las mujeres en el teatro Cariola llenó un espacio que necesitaba de su participación. "Hace tiempo que 'Mujeres por la Vida' nos estábamos planteando la necesidad de hacer un acto de mujeres, donde pudiéramos expresar nuestro deseo de esperanza y unidad. Y, además, demostrar la fuerza que todos estos años hemos ido construyendo", señala María Antonieta Saa, representante de Mujeres por la Vida en la Asamblea de la Civilidad.

Y el acto fue, de principio a fin, un reflejo de lo que ellas sienten frente al mundo. Entre las invitadas estaban Mireya Baltra; Haydée López, del Colegio Médico; Verónica Báez, del Colegio de Matronas; Claudina Núñez, dirigente poblacional; Paz Rojas, vicepresidenta del Comité de Defensa de los Derechos del Pueblo (Codepu); María Maluenda; María Elena Duvauchelle y representantes de los más diversos sectores laborales, poblacionales y de solidaridad. Fueron también largamente ovacionadas Olga Poblete y Elena Caffarena, dos de las luchadoras que hace más de 30 años consiguieron el voto femenino.

"La participación de las mujeres es ahora muy superior a lo que se había logrado antes. Su heroísmo, su valentía y su decisión es mayor. Todos los esfuerzos que hicimos en el pasado han servido para dejar una conciencia muy clara", indicó, al finalizar el encuentro, la ex parlamentaria Julieta Campusano, quien en 1939 se afilió al Movimiento de Emancipación de la Mujer (MEMCH).

Ante un público heterogéneo, compuesto por pobladoras, estudiantes, niños, profesionales y uno que otro hombre escondido en un asiento; Estela Ortiz, viuda de Parada, y la periodista Patricia Verdugo, animaron el desarrollo del acto y con su libreto dieron continuidad a las distintas presentaciones artísticas.

Uno de los momentos de mayor participación del público fue cuando se denunció al artículo octavo y su intención de dividir a los chilenos entre "legales y proscritos". Las mujeres comenzaron a silbar y abuchearon a un actor que, metido entre los asistentes, hacía escuchar su voz en una supuesta discusión con una opositora a la que tildaba de marxista y amenazaba con todo tipo de discursos. A pesar de que se sabía que era una actuación, las mujeres no pudieron resistir la tentación de manifestar su repudio por esta disposición legal. "Porque el artículo octavo no es más que otra forma de represión de las tantas que ha usado la dictadura y que no han logrado acallarnos", señaló Estela Ortiz.

LA NECESIDAD DE ESTAR JUNTAS

Entre las exigencias planteadas se indicó la libertad de los sindicalistas detenidos y especialmente de la doctora Fanny Pollarolo. Sobre ella se hizo un diaporama y en parte del texto que se leyó se criticó la actuación de las cúpulas políticas que piensan que "con una declaración de apoyo ya han cumplido su misión". Se enfatizó que la doctora Pollarolo es "símbolo de la resistencia de las mujeres".

Las mujeres universitarias fueron largamente aplaudidas. Sus dos meses de lucha fueron homenajeados por las organizadoras del acto a través de un mensaje grabado con la voz de María Paz Santibáñez, la estudiante baleada en septiembre pasado. Sólo el eco de sus palabras rompió el silencio del teatro, mientras sus compañeras copaban el escenario portando claveles blancos en las



La escenografía fue una muralla como hay tantas en Santiago.

manos. "Batalla por batalla ganaremos esta guerra, como lo hicieron las mujeres de la universidad", indicó Patricia Verdugo.

"Estoy aquí porque es super importante tener un protagonismo en la movilización como mujeres y porque echamos a Federici, demostrando que nosotras también podemos ser protagonistas de la historia y capaces de levantar a las masas", explicó la estudiante de Derecho, Ana María Gutiérrez.

Y como ella, el resto de las asistentes acudieron a la convocatoria de Mujeres por la Vida buscando expresar sus aspiraciones y sentimientos. "Estoy aquí porque quiero la libertad para los presos políticos, sobre todo para la Fanny, porque quiero el esclarecimiento de los detenidos desaparecidos y porque quiero un Chile democrático donde mis hijos y todos los hijos tengan derecho a estudiar", indica una pobladora que sólo se identificó como Olga.

El exilio también fue una motivación para acudir, de acuerdo a lo expresado por Guacolda Benítez, representante del Comité Pro Retorno: "Estoy aquí como mujer defendiendo todos los derechos que este gobierno nos ha quitado y reclamando por la desintegración de la familia que ha significado el exilio".

"Estamos en el teatro porque la mujer necesita orientación y el estar juntas, el darnos fuerza, nos ayuda para salir a las futuras movilizaciones, para decir lo que queremos y luchar por ello", agrega Marjorie Braniff, estudiante de Geografía.

SUMANDO FUERZAS

Estar juntas, a pesar de todo, es una de las cosas que más valoran las integrantes de Mujeres por la Vida, "somos una organización unitaria, con una práctica absoluta de que es posible el pluralismo, de que es posible entenderse en lo esencial. Nos hemos mantenido unidas por la voluntad de saber que Chile está primero", señala María Antonieta Saa.

Y este fue uno de los puntos principales de la única oradora del evento, María Rozas, miembro del ejecutivo del Comando Nacional de Trabajadores, CNT. "Entre 1983 y hoy, con altos y bajos, con la angustia de lo cotidiano, hemos estado unidas resistiendo —con nuestra fuerza de mujeres— todas las trampas divisionistas y sectarias con que la propaganda y la acción de la dictadura han ido minando el duro camino de la oposición".

"...el sueño es uno y, por eso, es que podemos despojarnos de lastres sectarios. Por eso, podemos ir poniéndonos de acuerdo, sumar fuerzas, para luchar para el gran cambio que podemos hacer, ese cambio que sólo podrá ser llevado adelante con la unidad política y social del pueblo chileno", agregó.

Y esa unidad, indicó María Rozas, está en darse cuenta que, por sobre cualquier diferencia, todos somos chilenos y, por lo tanto con un proyecto común. "Nuestros derechos conculcados, nuestras demandas específicas, sectoriales y generales, la democracia para Chile, elecciones libres, son nuestros consensos. Y sólo lograremos nuestras aspiraciones con un pueblo activo y movilizado en torno a ellas. Sólo de esa manera podremos cambiar el curso de la historia".

CONCENTRACION DEL 19

Con ánimo de movilización, la Asamblea de la Civilidad convocó para una concentración en el Parque O'Higgins.

De acuerdo a lo señalado por Ignacio Balbontín, miembro de la Asamblea, →

CONVOCATORIA DE LA ASAMBLEA

El 16 de noviembre, la autoridad debe responder sobre el permiso presentado por la Asamblea de la Civilidad. Mientras tanto, se entregó la convocatoria para el acto:

"La Asamblea de la Civilidad llama a los trabajadores, estudiantes, universitarios, pobladores, profesionales, comerciantes, transportistas, pensionados, mujeres, dueñas de casa, campesinos, deudores, artistas, deportistas y en una palabra, a todos: hombres y mujeres de Santiago a encontrarnos con Chile en el Parque O'Higgins el próximo 19 de noviembre, a las 17 horas.

La comunidad de la U de Chile, con el apoyo del pueblo organizado, recientemente, ha dado un magnífico ejemplo. Un ejemplo que nos enseña que la unidad puede ir abriendo caminos que harán de Chile una patria libre.

La Movilización Social surgida en torno al conflicto universitario cerró el camino a un proyecto encaminado a transformar a la universidad en un organismo intervenido, pulverizado y dominado. Esto nos llena de esperanza.

La unidad nos demuestra que todos juntos podemos.

La unidad y la movilización social, nos demuestran que todos juntos podemos lograr que la paz y la justicia sean metas alcanzables y cualidades permanentes de nuestra convivencia cotidiana.

Por eso la Asamblea de la Civilidad invita al pueblo de Santiago a celebrar juntos los triunfos populares en el Parque O'Higgins para el próximo 19 de noviembre.

A las 18 organizaciones sociales más representativas de la nación, que conforman la Asamblea, aún no se les responde la 'Demanda de Chile'. En ella se recogen las aspiraciones de esas organizaciones, más la necesidad imperiosa de recuperar pronto la democracia.

Queremos manifestar nuestra incluadicable voluntad de luchar por lo que nos parece justo. Este ya es un tiempo de verdadera esperanza, esperanza que no se basa en ilusiones, sino en la constatación de que la inmensa mayoría de nuestro pueblo quiere soluciones definitivas a sus grandes problemas.

En el parque O'Higgins, el 19 de noviembre, no sólo demostraremos que somos más. Demostraremos que nuestra esperanza es iluminar la oscuridad que avasalla nuestra patria y demostraremos que todos juntos podemos, como todos juntos fuimos capaces de evitar la muerte de la U de Chile. Porque la Demanda de Chile. Porque la Esperanza renace. Porque todos juntos podemos".

"Pinochet ha manifestado reiteradamente que tiene asegurado el triunfo. Pero el triunfo pertenece al pueblo, que ha mostrado una enorme capacidad para expresar su fuerza y su alegría". Por eso, precisamente, es que la convocatoria del próximo jueves 19 se ha llamado una "Fiesta de Alegría".

La idea surgió en el acto de Medicina Norte, en Defensa de la Universidad de Chile, cuando aún era rector José Luis Federici. Dentro de la Asamblea el comité organizador está conformado por los representantes estudiantiles, sindicales y pobladores.

Entre los consensos logrados respecto al contenido del acto, Jorge Pavez, dirigente del Colegio de Profesores, destacó la "valoración de la movilización social y de la salida del conflicto en la Universidad de Chile". Para él, en esa situación, se demostró la forma en que se debe llevar un conflicto, ya que "ningún sector por separado es capaz de conducir a la derrota del régimen militar, pero sí podemos hacerlo juntos".

También señaló dentro del contenido, "la idea del desafío" y de la esperanza en que se puede avanzar juntos.

Pero no sólo tendrá un carácter festivo por la victoria universitaria, sino también de protesta por el encarcelamiento de los dirigentes sindicales Bustos, Martínez y Labraña.

Y para eso, todos, absolutamente todos —de acuerdo a lo señalado por el doctor Juan Luis González— están invitados a participar.

Para la realización del acto cada convocante está preparando sus actividades, "para este efecto cada organización va a plantear pliegos de peticiones sectoriales con carácter económico-social. Hemos acordado tener una ronda con los partidos políticos para explicarles lo que significan las demandas de los trabajadores. En la concentración se van a tratar nuestros problemas y el rechazo al artículo octavo, al que consideramos un apartheid", señala Humberto Soto, vicepresidente del CNT.

Cree que lo ideal sería conseguir la libertad de los sindicalistas con este acto, "pero aunque los sacáramos en libertad, no vamos a resolver los problemas que hemos estado planteando. En consecuencia la movilización va a continuar, en la perspectiva de combatir la ley laboral y de constituir una gran central democrática de trabajadores en 1988".

Para María Antonieta Saa, "el parque se va a llenar, porque están claros los objetivos y la Asamblea es un organismo creíble. Todo nuestro mensaje va a ser de esperanza para derrotar el escepticismo de que nosotros realmente, como pueblo unido, podemos cambiar las cosas". a

ALEJANDRA MIRANDA M



Masoquismo opositor

JORGE DONOSO

Un joven político derechista afirmó que nunca había conocido un caso tan singular como el chileno ya que, según él, "jamás un gobierno hacía tantas cosas como para perder su precaria estabilidad, pero —a su vez— nunca una oposición hacía tantas cosas como para sostenerlo". Parece que los acontecimientos, desgraciadamente, le dan la razón.

Todas las mediciones de la opinión pública señalan en forma inequívoca la absoluta carencia de respaldo de la dictadura de Pinochet; sin embargo, allí está.

Esta comprobación de la debilidad del Régimen es cuestionada en primer lugar por algunos opositores, dando las más curiosas y disímiles razones. Que eso no sirve porque sigue manteniendo el apoyo de la FFAA. Que se las manejará de cualquier modo para dar la apariencia de minoría. Que es muy eficaz en el manejo de la opinión pública. Que esto y que lo otro.

Sus esfuerzos parecen más bien dirigidos a justificar la permanencia de Pinochet en el gobierno que a buscar la forma de insistir en los puntos débiles de su estructura y actuar sobre ellos para conseguir su derrota definitiva. De alguna forma están justificando la indolencia de muchos, la incapacidad de otros o la falta de resolución de los de más allá.

Lástima grande porque desafortunadamente los que más sufren, los que casi no tienen defensa, la situación se les hace cada día más insoportable.

Resulta inexplicable que existiendo algunas situaciones que tiene una clara repercusión positiva para modificar la actual situación, ellas se transformen en un obstáculo para conseguir los fines de todos los demócratas.

Una de ellas es la unidad de las fuerzas opositoras. Nadie puede negar que es un asunto que presenta muchas dificultades y varias complejidades. No obstante, cuando esos problemas son superados y se consigue que los disidentes se pongan de acuerdo en una elección determinada o en una iniciativa precisa, surgen las voces que insisten en su propósito de desunir; que tratan de apartar a los opositores de su color, con los demás. Desgraciadamente, a veces, lo consiguen.

Aun más, muchos insisten en que la unidad de la oposición no será posible porque no existe coincidencia sobre un asunto determinado. Cuando los criterios se unifican —aunque algunos lo hagan a regañadientes— entonces insisten en que no se puede marchar en conjunto porque persisten otras discrepancias, a pesar que para hacer tales afirmaciones se tenga que adulterar las posiciones de los otros.

Algo parecido ha ocurrido con la movilización social. Se ha demostrado categóricamente en los hechos que la única arma que concita la unanimidad de los demócratas y que ha conseguido conmover al Régimen es la realización de manifestaciones masivas de carácter pacífico. Sin embargo, se han desplegado grandes esfuerzos ¡desde la propia oposición! para descalificarla.

El ejemplo más reciente acerca de la efectividad de ambos supuestos lo constituye lo sucedido en la Universidad de Chile. Un error garrafal del gobierno, como fue la designación de Federici como rector, permitió la acción mancomunada de todos los auténticos universitarios. La decisión demostrada por los sectores opositores inclinó en su favor la posición de los tibios y de los vacilantes. Ello agregado a la necesaria acción movilizadora produjo lo que los catastrofistas de siempre señalaban como imposible: el gobierno debió retroceder y acceder a lo que estaba pidiendo toda la comunidad universitaria.

Ese esquema si fuera aplicado al país debiera modificar la actitud de los que, involuntariamente, le dan la estabilidad que no tiene a la Dictadura. De paso restablecería el auténtico pluralismo, que no es otra cosa que reunir a personas o instituciones de diferente orientación ideológica con un objetivo determinado.

Ese objetivo para la inmensa mayoría de los chilenos es bastante claro y no admite dilación el conseguirlo. Salvo que, efectivamente, haya muchos masoquistas dentro de la oposición. a

SIMPOSIUM DE POBLADORES:

Un suelo para los pobres

En un simposium de dos días "Por el Derecho a una Vivienda Digna," los pobladores avanzaron una propuesta propia para solucionar un problema que afecta a la mitad de las familias chilenas.

Avanzar en la propuesta para una solución habitacional, desde el punto de vista de los protagonistas: los propios pobladores, es lo que se propuso el Comando Unitario de Pobladores (CUP) al efectuar un simposium "Por el Derecho a una Vivienda Digna", el 30 y 31 de octubre último.

Y el encuentro superó las expectativas porque "se convirtió en el punto de partida para la construcción de una organización de pobladores a nivel nacional", cuenta José Hidalgo, coordinador del CUP —hasta ahora una agrupación de alcance metropolitano. Llegaron al simposium delegados de veinte ciudades del país, de Arica a Chiloé, además de doscientos delegados de 120 poblaciones de Santiago, invitados de institutos no gubernamentales y colegios profesionales ligados al problema de la vivienda, y representantes de partidos políticos de oposición. "De la Democracia Cristiana no llegó ni uno, aunque los habíamos invitado", dice Hidalgo.

Los dos objetivos del encuentro eran denunciar a nivel nacional e internacional el drama de la falta de vivienda digna que, según datos manejados por el CUP, afecta a alrededor de la mitad de las familias chilenas, considerando a los sin casa, los allegados y los que habitan viviendas en mal estado. La otra finalidad era iniciar la construcción de una propuesta para la solución habitacional, "tomando en cuenta que todos los proyectos que han abordado este problema, incluso los de gobiernos democráticos, han sido dirigidos por técnicos profesionales y no ha pesado en ellos la opinión de quienes vivimos el problema", señaló José Hidalgo.

Y así lo hicieron. Trabajaron primero en el diagnóstico y evaluación de cinco temas: los sin casa y allegados; los hacinados; los deudores de agua, luz y dividendos; la política de planificación urbana; el rol de la organización de pobladores en la lucha por una vivienda digna para cada chileno.

Cuantificaron el problema de la vivienda en nuestro país para mostrar su real magnitud. "Proyectando al año 85 las cifras del censo de 1982 concluimos tras serio estudio que en Chile existen tres millones cien mil familias de las cuales un millón ciento veinte mil no tienen una vivienda digna", afirmó el dirigente José Hidalgo. Según sus datos, 750 mil familias no tienen casa y 370 mil habitan en viviendas en mal estado. Según los pobladores "estas cifras son muy distintas, por supuesto, a las que maneja el gobierno, que tienen el objetivo de que no se perciba realmente el problema". En la Bienal de Arquitectura realizada hace un mes, se entregaron datos oficiales en que se reconoce que en Chile hay un déficit habitacional de 478 mil casas. El Colegio de Arquitectos, por su parte, hizo un estudio en el año 84 que concluía que 950 mil familias carecen de una vivienda digna.



Un millón ciento veinte mil familias chilenas carecen de una vivienda digna, según el Comanto Unitario de Pobladores.

PARA EL PRESENTE Y EL FUTURO

Algunos de los puntos que forman la propuesta para resolver el problema de la vivienda en Chile, son señalados por el coordinador del CUP:

—Exigimos que se garantice un espacio mínimo en la construcción de vivienda de diez a doce metros cuadrados por persona. El Gobierno construye actualmente casas de entre 24 y 36 metros cuadrados, es decir, allí pueden habitar dignamente familias de dos o tres personas solamente.

—Estimamos urgente el reestudio del problema de los subsidios, puesto que a éstos no pueden acceder por lo menos 440 mil familias chilenas clasificadas en extrema pobreza y extrema miseria. Toda esa gente está al margen de actual programa de subsidio.

—Nos parece necesario terminar con la discriminación del suelo, que ha dado como resultado que en nuestras ciudades existen terrenos para ricos y terrenos para pobres, poblaciones de "gente" y poblaciones de marginados.

—Planteamos como cuestión fundamental que la familia y la vivienda son realidades indisolubles. Por lo tanto, la solución del problema habitacional debe considerar la posibilidad de una vida digna para todo el grupo familiar, debe incorporar las necesidades de cercanía a las fuentes de trabajo, a los centros de salud y de educación, la necesaria privacidad de la pareja y las condiciones mínimas de recreación, especialmente para los niños y jóvenes.

Por último, los pobladores dieron respuesta a un problema clave: ¿De dónde saldrá la plata en un futuro democrático para solucionar los problemas de vivienda? José Hidalgo dijo: "Se puede sacar de dos partes: de la deuda externa que no se puede pagar mientras los chilenos no tengan donde habitar; y del presupuesto para material bélico que hoy consume buena parte del dinero que debiera usarse para que los chilenos vivan dignamente".

PJM

Janette de La Victoria

Al cumplirse treinta años de la toma de terreno que dio origen a su población, nacida y criada en La Victoria, Janette Leiva, de quince años, fue coronada reina "de los de abajo", como dice ella.

La Janette es una morena bonita de dientes bien blancos, la cara limpia de maquillaje, delgada, lindo cuerpo de quinceañera, sin anillos ni collares, regalona, imaginativa, tímida, buena para las matemáticas, alumna "regular tirando pa' buena" de segundo año medio, que sabe cocinar tallarines y puré, pero que nunca se mete sola a la cocina "para que no me echen la culpa de las embarradas que dejo", que no fuma y se toma una piscola muy de vez en cuando, admiradora de Los Prisioneros y la Violeta Parra, romántica, peleadora por lo que cree justo, bien niña cuando de jugar se trata, que no pololea "porque no me dan permiso". Nunca se ha enamorado, quiere ser enfermera y vive en la población La Victoria desde que nació.

Ella no conoce sus medidas anatómicas. Nunca le han interesado. Pero igual fue coronada hace dos domingos, sin traje largo, ni guantes blancos, ni paseo en traje de baño, ni cámaras, ni reflectores, en una fiesta sencilla y multitudinaria, al cumplirse treinta años de la toma de terrenos que dio origen a su población.

A los quince años, Janette Corina Leiva Jofré —la menor de ocho hermanos, hija de un trabajador municipal jubilado y una dueña de casa que "a veces ayuda a otra señora para sacar unos pesos"— ganó el cetro de "los de abajo" como ella dice.

Compartió la corona con Ingrid, Marisol y María, por cada uno de los cuatro sectores de la población. Las cuatro fueron reinas de cuatro reinos sobre el mar de la zona sur de Santiago, después de una semana de maratones, cicletadas, campeonatos de baby-fútbol (ella también jugó, pero le dio miedo porque "las chiquillas del equipo contrario eran todas grandes y maceteadas"), bailetones, carnaval de carros alegóricos (Janette iba disfrazada de pascuense y la hicieron bailar en Avenida La Feria), una chocolatada para quince mil niños del sector, un almuerzo compartido con universitarios en la olla común, una asamblea de mujeres en que le rindieron homenaje "a las viejas que dieron la pelea el día de la toma", un festival rock (interrumpido "por los pacos que llegaron tirando lacrimógenas y persiguiendo a la gente"), un foro político... y la actividad que más impactó a los más jóvenes: la reconstitución de la toma que hace treinta años protagonizaron sus padres.



"Yo quiero casarme con un cabro de acá, de la población...".

"Llegaron todos calladitos, en la noche, con una bandera chilena bien grande porque parece que en ese tiempo los pacos respetaban un poco más la bandera. Los pobladores traían una frazadas y unos tarros, levantaron unos palos con yuyos y se instalaron. Y después estaban rodeados de pacos hartos días. Mi hermana mayor estaba recién nacida, se llama Victoria. Cuando los hombres se iban a trabajar, los pacos venían a caballo a toda carrera, y las mujeres tenían que salir con lo que fuera a defender el terreno, con palos, con herramientas, lo que tuvieran en las manos para pelear... Yo me imagino a mi papi y a mi mami, en lo oscuro, haciendo la toma. Y después celebrando la victoria grande que fue ganar un terreno donde vivir", cuenta Janette, entusiasmada, mientras caminamos por las calles de tierra de la población. Al lado pasan unas señoras arrastrando un carretón con porotos que durante un mes se compartirán en la olla común. Todavía está lleno de banderitas, guirnaldas y murales que adornaron la celebración. Los cabros chicos juegan, los perros se rascan las pulgas y en cada esquina hay grupos de jóvenes: "Aquí los patos malos y los volados son todos chiquillos, bien cabros, y andan en eso porque no tienen otra cosa qué hacer, por el sistema que estamos viviendo, no encuentran pega y tratan de evadirse de la realidad que es bien jodida", dice la reina. "A veces estamos en la esquina y alguien grita '¡los pacos!', y nosotros corremos, como es normal, o sea, porque uno sabe que hay que apretar... Una vez yo le vi pegar a un cabro hasta que lo chancaron. Al Roberto, que después perdió un ojo con un balín. Le pegaban como diez encima de él...", Janette se pone a llorar, le salen las lágrimas a chorro y se siente en la obligación de dar explicaciones: "Es que da una rabia, una impotencia tan grande. El Roberto estaba solo. Mi papi no me dejaba salir. Yo no podía dejar de mirar, y lloraba, y gritaba que lo dejaran, que se fueran,



"La belleza de la mujer de población es más real, más de haberse sacado la mugre, haber apechugado y probado que se la puede".

que nos dejen vivir tranquilos".

"Siempre me acuerdo de eso, de todo, del asesinato del cura, de la expulsión de Pierre. Trato de no llorar pero me da tanta rabia. Parece que ellos ya no piensan, ya no son seres humanos", dice secándose las lágrimas. Y agrega: "Yo soy buena pa' reírme y pa' llorar, y me paso imaginando puras cosas".

LOS SUEÑOS DE LA REINA

Ya en su casa, Janette pone la mesa y almuerza lentejas. "Cuando me case, no quiero llevarme en la casa sino que salir, tener otras actividades, trabajar fuera. Quisiera tener una pareja que nos ayudemos en todo, en los problemas, ser bien amigos, bien compinches. Me gustaría casarme con un cabro de acá, de La Victoria, para poder hablar de todo lo que nos pasó, cuando se haya ido este Régimen, conversar de cuando se pasaba bien y cuando sufríamos también. Eso me lo podría entender un cabro que haya vivido aquí nomás".

De la Miss Universo chilena, esta otra reina piensa que "se desubicó la Bolocco con las declaraciones que hizo sobre la niña universitaria baleada. Como que la eligieron por plata. Nuestro único premio fue el orgullo de representar a la población. Nuestro premio fue que nos eligieran por el trabajo de toda la cuadra unida, por el esfuerzo de todos los chiquillos, por la participación en mejorar nuestras propias calles y por ser solidarios. El premio más lindo fue hacerse amiga de más de cincuenta chiquillas que eran las candidatas y que vamos a tener esa amistad para siempre". Janette cree que la belleza de la mujer de población es "más real, más de verdad". Y dice que ella quiere ser "como mi mamá, así, bien luchadora, sacándose la mugre por conseguir lo que ella tiene derecho, un sitio, una casita, una familia, solidaria con los vecinos, la típica mujer de población, que ha sufrido y le da ejemplo a las más jóvenes, y pelea, no como las de arriba. Las de abajo demuestran más que ellas se la pueden, que saben luchar, no como las de arriba, tranquilitas, mononitas, porque ya lo tienen todo".

En las tardes, Janette estudia "un ratito" y a veces escribe su diario de vida que le regalaron para la primera comunión. Sale a pegar afiches o se junta con sus amigos del centro cultural. Juega con un enorme oso rojo o con sus hermanas: "Empezamos a lesear, a jugar con mi papi que nos amontona y nos bota de la cama a las tres hermanas menores. Nos reímos harto. Nosotras nunca hemos podido botarlo a él. Pero es lindo jugar así porque hace un año y medio mi papi tomaba. Por eso nosotros no lo tomábamos en cuenta. Para los pagos llegaba curado y a mí no me gustaba estar porque echaba pa' fuera a mis hermanos hombres y a veces le quería pegar a mi mamá. Nosotros nos metíamos todos porque a mi mami nadie le falta el respeto ¿ve? Ahora nos hemos hecho amigos y jugamos con él". Un poco triste, sobrecargada tal vez por tantas cosas, los dramas pequeños y grandes, Janette dice: "Nosotros admiramos y respetamos a mi mami porque ella ha sabido apechugar y ser la fuerza. Para el día de la madre, mi hermana, la Magaly, le escribió una carta. Lo normal sería regalarle una tarjeta, flores o chocolates. Pero la Magaly le escribió que la queremos harto porque ella ha luchado y ha defendido su hogar. Yo quiero ser como mi mamá".

"A veces me gusta cerrar los ojos —dice, y los cierra— y empezar a imaginarme que vivo en una casita aquí en La Victoria, y sueño que la gente está contenta, o sea, no hay nadie con pena. Y veo las calles con flores y árboles, limpiecitas, los cabros chicos sin hambre, la gente conversando tranquila... Me imagino eso y se me repite. Y yo estoy entremedio de la gente de mi población".

PAMELA JILES

UNIVERSIDAD DE TALCA:

Un mes en paro

- *Estudiantes de esa casa de estudios, intentan resistir el cierre de todas las carreras del área de la educación.*
- *La comunidad talquina ha reaccionado formando un Comité de Defensa de la Universidad.*

Después de casi tres meses de resistencia frente a los planes demoledores del rector designado, José Luis Federici, la Universidad de Chile volvió a clases la semana pasada. El nuevo rector, Juan de Dios Vial Larraín, llegó con palabras conciliadoras y actitudes académicas, pero la duda respecto a las intenciones del Régimen de aplicar sus planes en el sistema universitario nacional aún subsisten. Entretanto, prácticamente olvidada debido al enorme interés que concitó el problema de la Universidad de Chile —pero víctima del mismo proyecto racionalizador— la comunidad universitaria de Talca lleva adelante su propia batalla para defender el centro de estudios superiores de esa ciudad. Los logros obtenidos en la principal universidad del país los hacen abrigar esperanzas.

La Universidad de Talca nació hace 6 años de la fusión de las sedes regionales de las Universidades de Chile y Técnica del Estado. Al poco tiempo de creada, comenzó su paulatina jibarización, reduciéndose la cantidad de carreras y por ende el número de vacantes. Este año, después de la llegada del rector designado Guillermo Monsalve, los rumores acerca de nuevos cercenamientos a la Universidad talquina se intensificaron y, finalmente, se vieron confirmados hace poco más de un mes, cuando el rector anunció que se "descontinuaría" las carreras de pedagogía. "En la práctica, esa descontinuación significa que se acabarán las carreras, por lo menos así se desprende de las cartas de la rectoría que nos han llegado a nuestras casas", indicó a ANALISIS el estudiante Claudio Gaete.

ES NECESARIO REUBICARSE

En efecto, aun cuando en la última conversación del rector Monsalve con los representantes estudiantiles, el primero expresó que la descontinuación consistía sólo en suspender el ingreso de alumnos a las carreras de pedagogía durante el año 1988, las cartas que han recibido los estudiantes en sus domicilios proponen la reubicación en otra casa de estudios, ya sea de las Regiones Octava y Novena o de la Región Metropolitana. Los que se interesen por esta alternativa deben firmar la carta.

Las carreras afectadas —Historia, Inglés, Básica, Biología, Matemáticas, Parvularia y Castellano— forman el grueso de la Universidad de Talca, por lo que su cierre dejaría a ese centro de estudios sólo con Ingeniería Forestal, Auditoría e Ingeniería en Ejecución Mecánica. Sin embargo, durante los actos de celebración del aniversario de la casa de estudios, el rector Monsalve anunció muy orgulloso que se abrirían allí las carreras de Agronomía e Ingeniería Comercial. De acuerdo a rumores al interior de la universidad talquina, la carrera de agronomía que se instalará en esa ciudad sería para reemplazar a la escuela de agronomía que se cerraría en la Universidad de Chile en Santiago. Si bien el rumor es demasiado descabellado para ser efectivo, la apertura de nuevas carreras no debería implicar el cierre de otras, dicen los alumnos.

La eliminación de las carreras vinculadas a la educación no es sólo preocupación de los alumnos, en paro desde hace un mes y una semana. Los académicos fueron notificados hace algunos días que sus contratos terminan a fines de este año y que se implementaría un sistema de contrato por horas de clases. Más allá de lo que esto significa en términos de estabilidad laboral, el problema radica en que la identificación y el compromiso con la institución de parte de quienes trabajan por horas es menor que el de aquellos que forman parte estable de la institución, lo que redundaría, a la larga, en un deterioro en la calidad de la enseñanza. Por ahora, los académicos esperan ser recibidos por la autoridad de la universidad para que les explique la situación.

Sin embargo, tal como ocurrió con la Universidad de Chile, la agresión a la Universidad de Talca ha motivado la reacción del resto de la comunidad de esa ciudad. La semana pasada quedó constituido el Comité de Defensa de la Universidad de Talca, integrado por representantes de la Cámara de Comercio, de los colegios profesionales, asociaciones gremiales, sindicales y estudiantiles. Ellos solicitarán entrevistas con las más altas autoridades de la zona y de la universidad con el fin de encontrar una solución al conflicto que aqueja a la casa de estudios. Las peticiones de los estudiantes —representados por el Consejo de Presidentes de los centros de alumnos, ya que la federación de estudiantes terminó su período y la situación actual ha impedido realizar nuevos comicios—, son básicamente: la aclaración de parte del rector de los planes de racionalización; el compromiso de que éstos no se llevarán adelante sin la opinión de la comunidad universitaria; la prolongación del año académico hasta mediados de enero.

Durante la visita de Pinochet a la sureña ciudad la semana pasada, quedó claro que lo ocurrido en la Universidad de Chile es una espina que duele en el Régimen. Las acusaciones contra alumnos y académicos estuvieron acompañadas de amenazas de expulsión y mano dura por parte de las autoridades, para que se entendiera que no se permitiría una repetición de los resultados obtenidos en Santiago. Pero todo depende de Talca.

JR



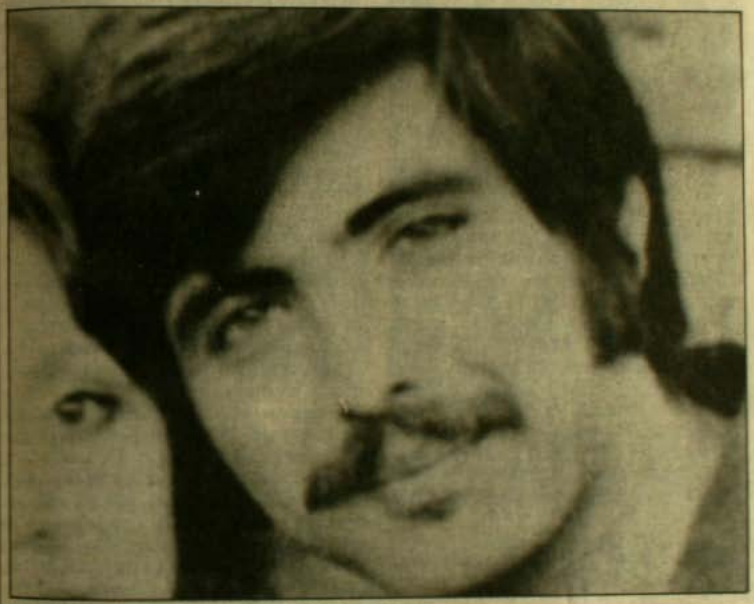


La comunidad de Talca defiende su universidad.

INSOLITO CASO DE DETENIDO-DESAPARECIDO:

Carabinero denunció el secuestro

- *Alejandro Parada, militante socialista, fue secuestrado el 30 de julio de 1974. Testigo fue un Capitán de Carabineros que reconoció a un aprehensor, miembro de la DINA.*
- *Otra inédita faceta del caso: el joven escribió carta a su esposa desde su forzado cautiverio. Proceso por su desaparición debe verse estos días en Corte Marcial.*



Alejandro Parada, desaparecido desde 1974. Tenía 22 años.

El caso de Alejandro Parada González es quizás uno de los ejemplos más insólitos y descarnados de como operó —y opera— la unilateral "guerra sucia" que se declaró contra los partidarios del Régimen depuesto el 11 de septiembre de 1973.

Parada, (22 años) militante de la juventud socialista y estudiante de Medicina Veterinaria al momento de su arresto, es una de las miles de víctimas del cruel método de detención seguida de desaparición. Su caso está incluido en los 758 que fueron denunciados ante la justicia. Los fundamentos para hacerlo son contundentes. No es exagerado afirmar que su historia no tiene parangón con ninguno de los otros casos de detenidos desaparecidos.

Alejandro Parada fue detenido hace trece años. Lo que rodeó a su rapto fue reconstruido por ANALISIS a partir del relato del abogado de la causa, Nelson Caucoto, y de las denuncias judiciales que hizo su familia.

El 30 de julio de 1974, a las 3.30 de la madrugada, según relata su esposa Aurelliana Muñoz Catejo, su casa fue rodeada por unos 30 civiles fuertemente armados. "Entraron con brutal violencia; no se identificaron ni mostraron orden de detención. Preguntaron por mi marido y por mí; dijeron que buscaban armas, dinero y documentos los que —indicaron— teníamos escondidos". La joven tenía entonces 25 años y estaba en el séptimo mes de su primer embarazo. Indica que después de prácticamente destruir la casa, "no encontraron nada".

El escándalo no pasó inadvertido para los vecinos de la pareja ya que su casa estaba en un pasaje (Serena 7567), ubicado a dos cuadras del retén Vista Alegre, en Cerrillos. Esto fue clave y, de no mediar la impunidad de los secuestradores, el caso debería estar aclarado.

LA ACCION DEL POLICIA

Dos vecinos fueron los primeros en reaccionar, motivados al parecer por distintas razones. El primero, "Tito", vio a decenas de sujetos arrastrándose y avanzando agazapados hacia la casa de los Parada y temió lo peor. Corrió y trató de saltar una pandereta para buscar ayuda en la cercana comisaría. Al verlo, los agentes le dispararon varias veces, y milagrosamente, no fue herido. Pero sí se le detuvo. El ruido creciente, sumado a los balazos, hicieron que un segundo vecino decidiera también actuar. Se trataba del capitán de Carabineros Mario Castillo quien creyó —según relata la esposa de Parada— que estaba a punto de consumarse un ataque "extremista" en su contra. Por ello, decidió llegar al retén, saltando por el muro de atrás de su casa. Allí se topó con un jeep de militares a quienes contó lo que creía que estaba ocurriendo. Con los efectivos y policías del retén, regresó al pasaje Serena.

Según antecedentes recogidos por el abogado Caucoto y la familia Parada, al arribar al lugar del operativo, uno de los militantes del jeep indicó a Castillo que dos de los civiles eran compañeros de armas suyos y que pertenecían a servicios de seguridad. Metralleta en mano, Castillo se acercó y vio que su vecino Tito estaba retenido. Decidió interceder y pidió a los civiles que se identificaran. Como éstos se negaron, el oficial de Carabineros exigió que el detenido fuera liberado. "Se le respondió: 'Usted va a tener que responder por esto a mi coronel Contreras' ", señala Caucoto. Castillo pudo ubicar dentro del grupo de agentes, un rostro conocido: Eduardo Correa Castro, quien trabajaba para la firma importadora de vehículos "Divema", que prestaba servicios a los autos de la policía.

Alejandro Parada fue interrogado y →

brutalmente golpeado dentro de su casa y en la calle. Y luego sacado del lugar en un furgón oscuro. Sobre el momento en que llegó Castillo junto a los policías del retén Vista Alegre, el relato de la esposa de Parada difiere de lo dicho por el oficial. Señala: "Cuando llegaron los carabineros, los civiles sí se identificaron como miembros de la DINA y ante esto, los policías se retiraron sin intervenir". Añade que cuando todo estuvo consumado, "se me acercó un hombre (Castillo) que yo no conocía y que jamás he vuelto a ver, quien al verme tan afectada, me dijo que iba a decirme el nombre de uno de los agentes que había identificado pero que no podía ayudarme más porque si no arriesgaba su puesto".

El oficial Castillo se dirigió luego al retén de Vista Alegre y relató lo ocurrido en un parte oficial. "De modo que quedó constancia que esa noche se efectuó un operativo en que agentes de seguridad buscaban a Alejandro Parada, preguntando por él como 'Jano' o 'Cano' ", expresa Aureliana. Al joven secuestrado su familia le llamaba "Cano". Según indica su esposa, al rapto se sumó el robo de diversos artículos de tocador que Parada tenía para la venta ya que, además de estudiar, trabajaba como vendedor. "Dijeron que los iban a analizar porque en nuestra casa se estaba organizando una 'clínica clandestina' ", expresa Aureliana.

CARTA DESDE LAS MAZMORRAS

Una semana después, la joven encontró una carta que durante la noche metieron bajo su puerta. Tenía un membrete: "Memorándum Ministerio Relaciones Exteriores de Chile. Era de su marido, de quien nada sabía. Del



Abogado Nelson Caucoto.

contenido de la misiva (ver recuadro) se desprende que Parada creía estar en prisión temporal. ¿Dónde la escribió? ¿Por qué sus captores permitieron a Parada que lo hiciera si después lo harían desaparecer? No hay respuestas. También es difícil de entender la serie de nuevos hechos que siguieron a este incidente. Alejandro Parada Palavicino, padre del secuestrado, los vivió.

Dos meses después del secuestro logró entrevistarse con el Subsecretario del Interior de la época, comandante Arturo Aranda Salazar, quien era amigo suyo. Su nuera relata lo que aconteció: "Aranda le dijo que llamaran inmediatamente al oficial Mario Castillo. A través de Castillo, mi suegro quería ubicar a Eduardo Correa, quien —según él había sabido— era miembro de 'Patria y Libertad'. Castillo —indica Aureliana— le confirmó que Correa había actuado en el operativo. Mi suegro fue a hablar con él a 'Divema' y allí el agente le dijo que tenía que hablar con su 'jefe' y que éste llamaría a Aranda. Trató duramente al padre de mi esposo, quien incluso lloró. Le dijo a Correa que sólo quería saber si Alejandro estaba vivo. Correa le respondió que 'para su tranquilidad', su hijo estaba en poder de los militares y que la última vez que lo había visto, estaba con vida". Días después, el padre del joven secuestrado volvió a comunicarse con el Subsecretario Aranda, quien le dijo que no lo podía ayudar.

LA LUCHA JUDICIAL

En septiembre de 1978 Aureliana Muñoz se agotó de la búsqueda infructuosa e interpuso querella criminal contra los agentes de la DINA y en especial contra Eduardo Correa, quien a esa fecha era vendedor en la Viña Santa Carolina. Entre las diligencias, se pidió su prisión preventiva y oficiar al Retén de Vista Alegre para que enviara el parte de la detención.

El libelo, que patrocinó el abogado Sergio Concha, se tramitó en el Séptimo Juzgado del Crimen pero el increíble cúmulo de evidencias del delito de secuestro hizo que luego se designara un Ministro en Visita, cargo que recayó en Servando Jordán, hoy miembro de la Corte Suprema. El magistrado se declaró incompetente en noviembre de 1979. "Su resolución fue esclarecedora porque estableció la participación de miembros de la ex DINA en la detención arbitraria de Parada", señala el abogado Caucoto, que tomó el caso en 1982. La causa pasó a la Justicia Militar y fue cerrada temporalmente en mayo del 82.

Caucoto apeló y el proceso se reabrió en enero de 1983. Ninguna diligencia crucial se había hecho aún. De modo que se pidió, citar otra vez a los policías del retén Vista Alegre para que explicaran por qué el parte policial donde constaba el arresto se había incinerado. El caso alcanzó a estar abierto hasta junio de ese año. Se volvió a apelar y recién, al cierre de esta edición, Caucoto podría alegar el recurso. En cuatro años la causa no se ha podido mover.

El abogado explicó a ANALISIS las razones de su apelación. "El sobreseimiento se contrapone de plano con el dictamen del Ministro en Visita. Mientras el Juez Militar sobresee porque no se puede 'acreditar el delito ni a responsables', el magistrado Jordán acredita la detención y señala que participó personal de la DINA, por lo que se declara incompetente". Concluye que seguirá apelando las veces que sea necesario, "porque hay diligencias claves que no se han hecho: como el careo entre Castillo y autoridades de Gobierno que aparecen vinculadas".

PATRICIA COLLYER

CARTA DESDE LAS TINIEBLAS

La misiva de Alejandro Parada es elocuente. La dirige a su esposa, "querida negrita", como le llama, luego hay tres líneas ilegibles. Explica que escribe casi sin luz. La siguiente es lo medular del texto:

"Echándote mucho de menos, aunque acá dentro hay muchos hombres, me he dado cuenta. Y estoy bien de muchas cosas que luego te contaré. Pero lo más importante no es ...perdón, lo más importante es que (ilegible)es que te extraño mucho más de lo que podría haberme imaginado alguna vez. Cuídate y cuida a la guagua. Yo lamento causarles esta preocupación a todos ustedes (...) Espero que sea una linda niña, digna descendiente de su madre. Yo poco he podido saber de ti pero confío en que tenga fuerzas para soportar esta prueba (...)Aunque no está claro el futuro que tendré, espero estar pronto a tu lado y al de la familia entera (...) Cuando esté más clara esta cosa te pediré que me envíes algunas cosas como por ejemplo ropa (estoy más oloroso que el... de la Vega) (...)Lo más pesado es la soledad en que estoy (...)Si supieras lo que he aprendido en estos días que han parecido años (...)

"Si puedes anda a la fábrica en la calle Lastarria a ver si te pueden pagar algo de lo que me deben de este mes. Es una lástima pero parece que perdí las esperanzas de ganarme el premio por la venta más grande del mes, por esta forzosa ausencia. Total, para otro mes será? (...)Ustedes traten de ahorrar a fin de tener para la fianza o la clínica por si hubiera adelanto (...)Ojalá que esta situación se aclare luego. Yo hago todo lo posible por adelantar rápido a fin de estar lo antes posible a tu lado. No te digo donde estoy porque no es muy claro (...)Trataré de terminar en esta hoja a pesar mío ya que no creo conveniente aprovechar la gentileza de quienes me cuidan de una sola vez. Espero tener noticias tuyas (ojalá muy buenas)lo más pronto posible (...)Te besa con amor, tu esposo Cano. (Parece que es sábado)".

DESAPARECIDOS DE SEPTIEMBRE:

Cruel represión selectiva

El método de la desaparición no se practica a la 'bandada', como en las detenciones callejeras. Se da en el curso de acciones represivas —paramilitares, no regulares— absolutamente selectivas para desarticular partidos políticos".

Las palabras las dijo el abogado de la Vicaría de la Solidaridad Héctor Contreras en relación al caso de cinco militantes de izquierda que se encuentran desaparecidos desde el 8 de septiembre pasado.

El abogado Contreras señaló que, hasta el momento, sólo se han podido presentar tres denuncias: el 2 de octubre por secuestro de Alejandro Pinochet en el Tercer Juzgado del Crimen y por presunta desgracia de José Julián Peña, en el Primero. Sólo el 30 de octubre pasado se pudo interponer la tercera acción judicial, por la presunta desgracia de Manuel Sepúlveda, en el Décimo Cuarto Juzgado del Crimen. Los abogados anunciaron que en el curso de esta semana se presentará una cuarta denuncia por la desaparición de Gonzalo Fuenzalida. Sobre Julio Muñoz, Contreras expresó que desgraciadamente aún no existen suficientes datos y que sólo hay pruebas de que su madre, Idilia Otárola ha sido seguida y hostigada. "Ella sólo sabe lo que le dijeron en un llamado telefónico en septiembre: que su hijo estaba detenido y que hiciera acciones por él", expresó Contreras.

Abogados de la Vicaría de la Solidaridad entregaron abundante y decidora información sobre los hechos.

SECUESTRO CRONOMETRADO

En el caso de Alejandro Pinochet, vinculado por la justicia militar al Frente Patriótico Manuel Rodríguez, FPMR, se indicó que su secuestro se produjo el 10 de septiembre pasado, alrededor de las 9.15 de la mañana en la esquina de Catedral con San Martín. En momento que había luz roja para los autos que venían por Catedral al poniente, el joven atravesó de sur a norte, pasando delante de un furgón Suzuki celeste que estaba detenido por el semáforo. Al llegar a la acera norte, salieron desde el vehículo tres sujetos; dos gritaron a Pinochet "¡Alto! ¡Manos arriba!". El joven trató de defenderse, según el relato de múltiples testigos presenciales, pero lo redujeron a golpes y le pusieron un arma en la cara. Luego lo metieron al Suzuki el que partió con luz roja hacia la Avenida Manuel Rodríguez, perdiéndose su rastro.



Alejandro Pinochet
José Julián Peña
Manuel Sepúlveda
Gonzalo Fuenzalida
Julio Muñoz

"La luz roja, según se comprobó, duraba 30 segundos y la acción duró 20. Esto hace pensar que la acción fue coordinada: Pinochet venía seguido y quienes esperaban para secuestrarlo actuaron con 'profesionalismo', de modo de evacuar en el tiempo presupuestado el lugar", señala Contreras.

En el caso de Julián Peña se sabe que vivía en condiciones de clandestinidad ya que estaba exiliado desde 1974 y su familia ignoraba que estuviese en Chile. "Luego que su foto se publicó en la prensa, se recibió información que vivía en una pieza de una pensión ubicada en el centro de Santiago bajo el nombre de Juan Espinoza. De allí salió el 8 de septiembre y nunca volvió ni llamó por teléfono", expresa el abogado Contreras. Añade que después se supo que Peña frencuentaba otro domicilio, en el cual estuvo el 8 de septiembre junto a amigos hasta las 13 horas. Estos salieron a trabajar y al volver vieron que el joven había comido. No saben a qué hora salió pero nunca más supieron de él, lo que era totalmente inusual.

El 15 de septiembre ocurrió un hecho decidor. Mientras los dueños de la pensión donde había vivido Peña estaban fuera, entró un sujeto a la casa. Fue descubierto cuando los moradores volvieron y vieron salir al individuo de la pieza de Peña. Llevaba unas llaves en la mano y les dijo que 'Juanito' lo había mandado porque había tenido un grave accidente en Valparaíso. "Preguntaba insistentemente por el maletín de su amigo", indica Contreras. El sujeto no quiso devolver las llaves y pidió un chaleco para "Juanito", el que le fue entregado. El hecho se repitió al día siguiente y una vez más el sujeto preguntó por el "maletín de mi amigo". La tercera vez no se le dejó entrar a la casa y se le pidió que entregara las llaves, una de las cuales era de la casa donde Peña estuvo por última vez.

De Manuel Sepúlveda Sánchez se sabe que visitó en Valparaíso a su esposa e hijo entre el 5 y 8 de septiembre, fecha en que volvió a Santiago, llegando a la casa donde vivía, desde marzo pasado, en la comuna de Ñuñoa. De allí salió el 9 y quedó de juntarse a las 16.30 PM con uno de los amigos con quienes vivía. Incluso lo llamó y le avisó que llegaría atrasado porque tenía que ir a otro lado. Se sabe que fue a una casa de conocidos, de donde salió a las 18.30 horas. Nunca llegó a la cita prefijada. Según señalaron los abogados de la Vicaría, Sepúlveda no tenía antecedentes represivos. "Sí tenía vigilancia en la casa que visitaba asiduamente, especialmente en agosto pasado. El lo había notado, según lo comunicó a sus amigos".

En el caso de Gonzalo Fuenzalida, su novia Patricia Cancino —presa en la Cárcel de San Miguel, luego de ser detenida por una orden del Fiscal Torres al igual que su hermano Juan Carlos, incomunicado en la Penitenciaría— informó que lo vio el 8 de septiembre (ANALISIS N° 199). Expresa Contreras: "Pensamos que su desaparición fue obra de terceros porque la casa de su novia había sido allanada el 3 de septiembre. Allí llegaron preguntando por él".

El dramático caso de estos cinco jóvenes ha sido denunciado por diversas agrupaciones en forma ininterrumpida. Una de las movilizaciones más activas ha sido la del Movimiento Contra la Tortura Sebastián Acevedo. En una nueva acción, realizada el martes 3, fue detenida Luisa Toledo —madre de los hermanos Vergara Toledo, asesinados hace dos años en supuesto enfrentamiento— quien estuvo también desaparecida por varias horas. Se le acusa de infringir la Ley Antiterrorista por realizar "acciones antisubversivas" (sic), como fue el cargo de sus captores, policías de Investigaciones.

PCC

ASAMBLEA DE LA SIP:

Donde mis ojos te vean

- *Con ley que reglamenta el artículo Octavo incluida, la situación de la prensa chilena será observada "en su salsa" por unos 400 propietarios y editores de medios de comunicación escrita de América Latina, Canadá y EEUU.*
- *"Mi informe no es otra que reconocer que en nuestro país no existe libertad de prensa, de acuerdo con los parámetros de la SIP", señaló Emilio Filippi, vice-presidente regional para Chile del organismo interamericano.*

El Hotel Crown-Plaza será el escenario formal del encuentro. Los aproximadamente 400 delegados que participarán en la próxima asamblea anual de la SIP —del 16 al 19 de noviembre— se reunirán allí para examinar la situación de la libertad de prensa en América Latina, Estados Unidos y Canadá. Será en ese lugar, entonces, donde los propietarios y editores de medios de prensa escrita afiliados a la Sociedad Interamericana de la Prensa escucharán un informe del periodista Emilio Filippi acerca de la realidad chilena. Y en el mismo recinto tendrán, probablemente, la oportunidad de ver y escuchar "en vivo" al general Pinochet.

Esto último —se explicó a ANALISIS— porque las reglas del protocolo así lo establecen: El Presidente del país sede de la reunión, asiste, especialmente invitado, al acto inaugural.

Si la tradición se cumple y Pinochet concurre a la ceremonia —programada para el miércoles 18, a dos días de iniciados los debates— ya se podría decir, por esa sola razón, que los representantes de diarios, periódicos y revistas del continente tienen algo avanzado en la perspectiva de un conocimiento directo de la situación chilena. Pero se trata sólo del comienzo. Porque a los discursos, los informes y debates previos a las conclusiones, se suman, simultáneamente, los desayunos, almuerzos y comidas informales y los recorridos turísticos de los visitantes.

Todo esto servirá para que los asistentes a la reunión de la SIP conversen con editores y periodistas nacionales; vean directamente las difi-



ABRAHAM SANTIBAÑEZ, director de revista HOY: "A mi juicio, la asamblea de la SIP es la gran oportunidad de que se vea a Chile tal cual es. Ante la reiteración oficialista de que se distorsiona la realidad, me parece muy importante que empresarios y periodistas de todo el continente puedan ver nuestra realidad de cerca, sin exageraciones, y que después la cuenten franca y abiertamente. Más allá de la impresión superficial, el orden, los visitantes verán una realidad dramática: un horizonte político y cultural cada vez más estrecho, donde la distinción entre libertad y libertinaje se ha convertido en una muletilla odiosa que sólo sirve para encubrir la desconfianza profunda, visceral, ante la auténtica libertad y sus riesgos. También nos verán, espero, como profesionales que no hemos renunciado a nuestro deber y a nuestro derecho de poder expresarnos libremente".

—¿Y cómo piensan encarar las restricciones de la ley que regula el artículo Octavo?

—Dignamente. El problema no es fácil para nadie pero hay casos en que resulta más difícil todavía. Por ejemplo, nuestra revista no tiene más fuentes de ingreso que la venta de ejemplares, de suscripciones y la publicidad. Si para cualquiera, las sanciones de la nueva normativa son extremadamente duras, para nosotros son imposibles de soportar. Por ello, trataremos de enfrentar este desafío sin 'arrastrar el poncho' pero sin dejar de cumplir con nuestro deber de periodistas que tenemos una responsabilidad con la Opinión Pública, la cual tiene el derecho de estar integralmente informada.

"Ya lo hemos dicho. Los peligros de esta normativa aumentan por su ambiguedad y por el riesgo de que sea aplicada arbitrariamente. Por desgracia, los ejemplos abundan en estos años".



MARCELO CONTRERAS, director de Revista Apsi: "Me parece evidente que la asamblea de la SIP deberá tomar nota del deterioro experimentado por la libertad de expresión en Chile, especialmente durante el último año. Ese organismo ha tenido una preocupación constante sobre el tema y en sus informes se ha reflejado el estado crítico de la situación chilena.

"Si uno hace un balance de lo ocurrido desde la última asamblea anual de la SIP constata el fuerte deterioro producido: persecuciones, procesos y encarcelamientos a periodistas y, sin duda, lo que es más grave, la dictación de la ley que reglamenta el artículo Octavo que impone sanciones inaceptables a los medios de comunicación por cumplir un deber profesional de informar amplia y verazmente. Espero que al contar con todos estos antecedentes, la SIP incluya a Chile entre los países de mayor preocupación en lo que se refiere a la libertad de prensa y de expresión, manifieste su inquietud y haga gestiones para que se levanten todas las trabas impuestas. Creo que el hecho que esta asamblea se realice en nuestro país hace que la SIP tenga un mayor compromiso en ese sentido".

—¿Y cómo piensa que se deben encarar la ley que regula el artículo Octavo?

—Sin duda que además de afectar a los medios de comunicación, estas restricciones son también graves para el conjunto del país porque significan una cerrazón de las condiciones mínimas que deberían tener los chilenos para resolver su futuro institucional. Por lo tanto, a mi juicio, una primera bandera que deberíamos levantar todos los medios de comunicación, conjuntamente con la opinión pública nacional, es luchar por la inconstitucionalidad de esta ley que cercena los derechos a la libertad de prensa y de expresión establecidos por la propia constitución de este Régimen.

cultades que tiene la prensa opositora y examinen el comportamiento de los medios gobiernistas. Podrán apreciar las distintas versiones que cada uno entregue de determinados hechos e incluso de lo que ocurra en la propia asamblea del organismo continental. Todo esto será observado en el terreno mismo, no de oídas. A cada uno se le verá "en su salsa". Y si se piensa que quienes efectuarán este examen son nada menos que expertos en el arte de comunicar, es obvio que durante los cuatro días que durará el encuentro los ojos del mundo estarán mirando a Chile. No se puede perder de vista que lo que será sometido al bisturí de la SIP, es la situación de la libertad de prensa y que esto sucederá en momentos muy duros para los medios de comunicación nacionales. Además de las ya nutridas restricciones que se les han impuesto durante estos años, deben enfrentar ahora una nueva normativa de reciente dictación que regula el excluyente artículo Octavo de la Constitución del Régimen.

Es por eso que ANALISIS quiso conocer las opiniones de algunos directivos de medios de prensa escrita (en recuadros) que respondieron a las interrogantes ¿Qué espera de la próxima Asamblea de la SIP? y ¿Cómo cree que se debe encarar la ley que reglamenta el artículo Octavo? Las opiniones las entregaron: Abraham Santibáñez, director de revista HOY (miembro de la SIP); los directores de revista Apsi, Marcelo Contreras, y del diario Fortín Mapocho, Felipe Pozo (medios que no integran la Sociedad Interamericana de Prensa) y el periodista Emilio Filippi —director del diario La Epoca— quien es en la actualidad el único chileno en la Junta directiva de la SIP, elegido hace un año para un período de tres.

UN JUICIO CATEGORICO

Emilio Filippi, integrante de la Comisión de Libertad de Prensa del organismo continental —y en esa calidad vicepresidente regional para Chile—, será el encargado de entregar a los delegados de la Asamblea el informe sobre la situación de la prensa en nuestro país. Contó a ANALISIS lo que serán los puntos fundamentales de su exposición: "sin duda, voy a destacar el hecho inédito de que un periodista —Juan Pablo Cárdenas, director de ANALISIS— esté cumpliendo condena de prisión nocturna", dijo. Agregó que también tendrán relevancia en su examen de la realidad que vive la prensa el proceso en contra de Apsi y el famoso informe sico-político, que mantuvo a sus directivos Marcelo Contreras y Sergio Marras dos meses en la cárcel; la encargatoria de reo y prisión de Mónica González; el proceso en contra de los cuatro directores de medios que publicaron una inserción del Partido Comunista y las amenazas en contra de algunos periodistas, entre ellos María Olivia Monckeberg, consejera nacional del Colegio de la Orden.

"Voy a reconocer que siguen saliendo los diarios y revistas de oposición pero diré que si bien es cierto que lo pueden hacer con libertad de distribución a través del país, en muchos casos se les niega el acceso a las fuentes informativas y en otros están sobreexpuestos, permanentemente, a la aplicación de leyes como el Código de Justicia Militar, la ley antiterrorista, la ley de control de armas, las de abusos de publicidad y de Seguridad del Estado. En fin, todas esas leyes y decretos que coartan la libertad de expresión. Para culminar, hablaré de la dictación de la ley que reglamenta el artículo Octavo de la Constitución. Me voy a detener más en ese tema por la trascendencia que tiene", indicó Emilio Filippi.

La SIP —explicó— se opone a todas las leyes restrictivas y, en ese sentido, el informe que entregaré no es otra cosa que reconocer que en Chile no existe libertad de prensa de acuerdo a los parámetros del organismo continental.

El debate de la Comisión de Libertad de Prensa será la única reunión pública y aunque sólo pueden votar los miembros de ella, habrá periodistas y editores debidamente acreditados que tendrán derecho a voz. Por esto es que Filippi señala: "me da la sensación que va a haber gente que me va a contradecir". Sin embargo, como los →



FELIPE POZO, director del diario Fortín Mapocho: "Creo y espero que la reunión de la SIP sirva para consolidar ciertos espacios de libertad de expresión ganados y, también, para avanzar en lo que son las garantías reales que la prensa chilena necesita para poder desarrollar efectivamente su labor.

"Necesitamos garantías de que no vamos a estar siendo sometidos a juicio por tribunales militares cada vez que éstos lo quieran; necesitamos tener plenas garantías para informar de lo que realmente ocurre en el país sin que pendan sobre los medios multas o suspensiones; necesitamos que la libertad de expresión sea una verdadera garantía. Todo esto hoy no existe en Chile y lo necesitamos con urgencia. Para ello, creo que la asamblea de la SIP puede ser muy importante".

—¿Y cómo piensan encarar ustedes la Ley que regula el artículo Octavo?

—Lo vamos a tomar con mucho cuidado. Pero, como siempre, vamos a tener presente nuestra obligación ética. Los medios de comunicación y los periodistas tenemos un compromiso con la opinión pública de mantenerla amplia y verazmente informada y eso no lo vamos a perder de vista.

"En términos generales, creo que sería muy recomendable que todos los medios de comunicación nos juntáramos para que ante los tribunales, pudiéramos declarar la inconstitucion de una ley como ésta".

EMILIO FILIPPI, director del diario La Epoca: "Espero que de la próxima asamblea anual surja un pronunciamiento que esté conforme con la tradición de la SIP de resguardo de la libertad de prensa y de los derechos de los periodistas a ejercer sin temor, sin ser perseguidos por el hecho de ser tales. Estoy seguro que la SIP va a tener una actitud consecuente con su ya larga tradición en defensa de estos principios que son absolutamente irrenunciables para ella".

—¿Y cómo piensa encarar el medio que usted dirige la Ley que regula el artículo Octavo de la Constitución?

—Hemos pedido un informe a nuestro abogado respecto de los alcances de esta ley y al mismo tiempo estamos tratando de salvar los escollos que pueda tener ateniéndonos estrictamente a nuestro derecho de informar. No le puedo decir en este momento cómo lo vamos a encarar porque eso lo estamos estudiando y todavía no tenemos una decisión. Sin embargo, como consideramos que se trata de una ley que además de injusta es inconstitucional, estamos tratando de buscar



los medios para evitar su aplicación. Pienso que los medios de comunicación deberíamos recurrir a los tribunales para pedir, en cada caso, la inaplicabilidad de la ley a fin de crear una jurisprudencia suficiente y evitar que ella se aplique. Pero, le reitero, todo esto depende de lo que aconseje el informe jurídico que se está efectuando".

antecedentes contenidos en su documento son contundentes, tiene la plena convicción de que la asamblea lo va a apoyar.

TAMBIEN LA "TRANSICION"

Un tema que gravita en directa relación con la ley que reglamenta el artículo Octavo y todas las otras restricciones informativas, es el plebiscito al que, por lo que se aprecia, los chilenos se verán inexorablemente enfrentados dentro de algunos meses. La reunión de la SIP no pasa por alto este problema. Una vez expuestos y debatidos los informes de la situación de la prensa en cada país y tras la sesión inaugural —inmediatamente después que Pinochet, si asiste, se retire del hotel Crown Plaza— habrá un foro político sobre el tema "La Prensa y la transición a la Democracia".

Y para la discusión de esta materia de fondo, ya se ha creado algo de ambiente. El miércoles 4, en el salón Colonial del Hotel Carrera, se efectuó un seminario sobre "el rol de los Medios de Comunicación en un proceso electoral", auspiciado por la Asociación Nacional de la Prensa —que actuará de anfitriona de los delegados en representación de sus asociaciones miembros de la SIP—, la Asociación de Radiodifusores de Chile (Archi) y el Servicio de Cultura y Prensa de la embajada de EEUU.

En breves palabras durante el acto de apertura, el embajador estadounidense Harry Barnes, resaltó: "para ustedes, los chilenos, el tema de las elecciones y el papel de la Prensa en ellas es de interés especial porque están en un proceso político de transición hacia la democracia. En este proceso, los medios de Prensa tienen un importante papel. Por eso inauguro este seminario con la esperanza de aportar algunas de nuestras experiencias".

En sus intervenciones, los dos periodistas norteamericanos que ofrecieron el seminario: Alex Maldonado y Sanford Ungar —que además de sus antecedentes profesionales cuentan con un extenso currículum académico— postularon que debería haber también un Código de Etica para los empresarios, a fin de que su objetivo no sea vender avisos sino que hacerlo para poder cumplir el propósito de informar a la opinión pública, que es su responsabilidad prioritaria. Ungar recalcó que "los gobiernos no siempre dicen la verdad porque tienen sus intereses que proteger. Por ello es necesario, siempre, tener otra voz. Y esa es la función más importante en muchos aspectos que deben desarrollar los medios de comunicación".

ALICIA OLIVA



Artículo Octavo: un acto de humor negro

TOMAS MOULIAN

Rousseau, en su polémico "Emilio", recomendaba calurosamente la enseñanza de la ironía, el aprendizaje de la "finesse", el cultivo de los juegos de palabras, todo ello para dotar a los jóvenes de armas contundentes en su lucha contra el espíritu convencional, contra la mentira institucionalizada, contra el enmascaramiento de la verdad a través de las bellas palabras. Aunque parezca mentira, nuestros ministros y ministriles quizás han caído bajo la influencia de las teorías pedagógicas del sabio ginebrino.

Digo esto porque la promulgación de la ley complementaria del artículo octavo ha despertado el dormido espíritu humorístico de los funcionarios, ha aguzado su capacidad paradójica. En función de recientes experiencias habría que concluir que el ministril encargado del humor, escandalizado recién por la actitud bromista de un órgano de prensa, ha sufrido una verdadera metamorfosis. El modo como explica la citada ley es un chiste continuo, una paradoja constante, un divertido ejercicio de reducción al absurdo. Es sabido que aquel ministril ha dado constantes pruebas de severa gravedad o de tontera grave, por lo tanto es necesario concluir que sus explicaciones actuales están inspiradas en principios muy sutiles. Examinemos algunas de esas humorísticas justificaciones.

Uno de los corifeos ha dicho, comentando la reglamentación aludida, que con ella se alcanza la plena libertad de todos porque se asegura el pleno silenciamiento de una parte. Según este conocido especialista en juegos de palabras no existiría falacia ni paradoja alguna en el argumento. Los silenciados no son chilenos, ni forman parte de la civilización cristiana y occidental ni siquiera son totalmente humanos. Son lo que un filósofo callejero ha denominado "humanoides". Deben ser sometidos al silencio porque hasta su pensamiento es peligroso.

Los periodistas le preguntaron a uno de los ministriles más pintorescos si a los humanos clasificados como humanoides se les podía preguntar sobre temas inocentes, por ejemplo sobre la actuación de Lucas Tudor en el mundial juvenil o sobre las fluctuaciones del precio del pan. En un acto de humor negro el funcionario contestó, "negativo".

Desgraciadamente, hay que tomar en serio a los ministriles y sus argumentos. Sus discursos sobre la libertad y sus bellas palabras sobre la plenitud democrática esconden la básica actitud discriminatoria de los inquisidores, el mismo espíritu que inspiró al nacismo y al stalinismo. Pueden intentar engañar a los inocentes y acallar sus pulcras conciencias de cristianos autoproclamados con discursos sobre la libertad que se funda sobre el castigo de las ideas. Clodomiro Almeyda, que está amenazado de esta pena medieval, ha dicho con razón que se trata de un apartheid. La víctima deja de ser miembro pleno de la nación, no tiene derecho ni a la decisión ni a la palabra pública.

En realidad, los únicos totalitarios que ha conocido nuestra historia son los que nos gobiernan. Estos, como todos los inquisidores, sean antiguos o modernos, se sienten depositarios de verdades absolutas y son capaces de aplicar cualquier medio para defenderlas. Durante quince años han poseído el poder total, han usado todos los recursos para defenderlo. Nacieron de la violencia y de ella siguen viviendo.

Enceguecidos por la ilusión del poder eterno no perciben que estas leyes que han elaborado pensando en los marxistas pueden serles aplicadas a ellos mismos. Pero el infortunio de esta patria nos ha enseñado. En una democracia incluso ellos tendrán derecho a la palabra.

Nuevo caso de "ratonera"



Uno de los métodos usados en los tiempos de la DINA, se ha vuelto a practicar. El último caso lo constituyó la "ratonera" de calle Charles Hamilton, en Las Condes, donde agentes de la CNI "tomaron control" de la casa de la orientadora Gemita González a partir de la una de la mañana del domingo 31. Allí permanecieron en forma absolutamente ilegal, según la denuncia de los abogados, hasta la madrugada del martes 2. De la casa, donde también estaban los tres hijos pequeños de Gemita González, 15 civiles fuertemente armados sacaron al hermano de aquélla, Alejandro González, y a la estudiante de la Universidad Católica, Karin Eitel Villar, recientemente retornada del exilio.

Un aviso a la Vicaría de la Solidaridad permitió conocer el hecho por lo que se hizo la denuncia al Duodécimo Juzgado del Crimen. La Jueza Elsa Chiaradía fue de inmediato al lugar junto a policías de Investigaciones. Fue tratada en forma muy irrespetuosa, pero logró entrar a la casa. Los agentes le señalaron que estarían "dos días más". Luego acudieron cuatro abogados de la Vicaría, quienes interpusieron amparo por la familia. Alejandro González —visiblemente torturado— fue devuelto a la casa después de 15 horas. Señaló que se lo llevó a un lugar secreto de detención. La joven no fue devuelta. El jueves 4 se supo que estaba bajo arresto en Investigaciones, en virtud de una orden dictada por el Fiscal Fernando Torres.

Premian a la Vicaría

La Fundación Carter-Menil otorgó el premio que entrega anualmente con motivo del Aniversario de la Declaración Universal de Derechos Humanos a la Vicaría de la Solidaridad.

La institución de Iglesia señaló que el otorgamiento del premio "nos compromete aún más con nuestra misión. Quisiéramos realmente, dijeron, ser fuente de esperanza para los que lloran, los que tienen hambre y sed de justicia, los que trabajan por la paz"

FECH en "estado de alerta"

Un comité ejecutivo amplió, con representantes de la derecha, centro e izquierda dirigirá la Federación de Estudiantes de la Universidad de Chile, FECH, en forma transitoria hasta que se realicen las elecciones correspondientes a comienzos de 1988. La creación de la instancia especial fue acordada por el Consejo de Vocales de la federación al postergarse hasta abril del próximo año las elecciones para renovar directiva, debido a la situación excepcional que vive la Universidad. El comité ejecutivo amplio que incluye desde dirigentes comunistas hasta militantes de Renovación Nacional asumirá todas las funciones de la directiva y mantendrá las orientaciones de la FECH.

Siguen amenazas a juez García



Un recurso de protección en su favor interpuso ante la Corte de Apelaciones el titular del Vigésimo Juzgado del Crimen, René García Villegas que investiga 36 querellas por torturas contra funcionarios de la Central Nacional de Informaciones, CNI.

El magistrado precisó en el escrito que el domingo 31 de octubre, durante una ausencia de tres horas de su hogar, desconocidos ingresaron al inmueble, manipularon las instalaciones telefónicas dejándolas inservibles y cortaron el cable exterior del servicio. Denunció además que el jueves, tres sujetos que se movilizaban en un auto Charade fotografiaron el frontis de su domicilio y tomaron apuntes en una libreta. El juez de 70 años comenzó a recibir amenazas de muerte el 10 de agosto pasado por teléfono. El amedrentamiento recrudeció luego que éste formulara declaraciones a la prensa sobre la tortura en Chile, a partir de las investigaciones que realiza en su juzgado.

50 mil dólares para poblaciones



El provicario de la Zona Oriente, Alfredo Soiza-Piñeyro informó que continuaba en su poder la suma de 50 mil dólares reunidos en una cuenta bancaria, a la espera de una condición previa para ser convertidos en alimentos, vestuario, juguetes y materiales de construcción. El sacerdote ofreció repartir las mercaderías en trece poblaciones —La Victoria, La Legua, La Bandera, El Pinar, Yungay, La Estrella, Herminda de La Victoria, La Pincoya, Huamachuco, y los campamentos Silva Henríquez, Cardenal Fresno, Lo Hermida y la Faena— entre el 10 y el 30 de noviembre. El provicario declaró que asumía el compromiso personal, de que el dinero en su poder, cifra ya "imposible de superar", se transformará y entregará en la forma precisada al cumplirse los requisitos.

El sacerdote Soiza - Piñeyro estuvo en estrecho contacto con la familia del oficial de Ejército Carlos Carreño en los primeros días de septiembre en relación a un caso que tiene prohibición de ser informado.

Artistas amenazados

"Este es el primer comando que aparece con comisión de cultura", ironizaron la semana pasada los dirigentes de Sidarte, a pesar de los angustiosos momentos que se vivían, durante una conferencia de prensa en la Comisión de Derechos Humanos para denunciar las sistemáticas amenazas recibidas por distintos actores y dramaturgos.

En los últimos días, el gremio de artistas se ha visto afectado por indiscriminados y anónimos amedrentamientos a muchos de sus miembros. Algunos de ellos han recibido las amenazas a través de llamados telefónicos a los teatros donde se desempeñan como actores y otros las han recibido por medio de cartas firmadas por un supuesto "**Comando 135, Area Cultural, Acción Pacificadora Trizano**". La misiva en cuestión señala textualmente: "A contar de esta fecha, 30 de octubre de 1987, los siguientes testaferros del marxismo internacional tienen un mes de plazo para hacer abandono del país". Luego viene una larga enumeración de 25 actores; indicando si son retornados o no, y una lista de seis grupos de teatro. Y la ilustración de la amenaza es elocuente: la cabeza de un hombre con una mira dibujada encima y un cuerpo degollado al lado.

Edgardo Bruna, presidente de Sidarte, expresó que "resulta incomprensible que las autoridades, tan celosas en la mantención del orden público aparente, sean incapaces de detectar y sancionar a estos destructores de los valores del espíritu". Convocó a todos los artistas presentes a una masiva asamblea para este lunes 9, en la sede del gremio. Y en la tarde del jueves 5, el abogado Fernando Zegers interpuso un recurso de amparo en favor de los afectados, entre los que figura la renombrada actriz Ana González.

Solidaridad con sindicalistas encarcelados

Treinta personalidades encabezadas por el ex rector de la Universidad Católica, Fernando Castillo Velasco formaron el Comité de Solidaridad con los tres dirigentes del Comando Nacional de Trabajadores encarcelados a requerimiento del gobierno por llamar al paro el 7 de octubre pasado. El comité de personalidades expresó su categórico rechazo por la "persecución judicial" iniciada por el gobierno contra los sindicalistas, se propuso obtener su libertad y estar preparado para actuar cada vez que ocurra una situación similar.

→

Al cierre de esta edición Manuel Bustos, Arturo Martínez y Moisés Labraña enviaron desde el anexo Cárcel Capuchinos una carta al arzobispo de Santiago, Juan Francisco Fresno pidiéndole que la Iglesia levante una vez más su voz en defensa de los trabajadores.

En el curso de la semana, la séptima sala de la Corte de Apelaciones modificó en fallo unánime la encargatoria de reo de los sindicalistas, dejándolos procesados por presuntas infracciones al artículo once, inciso segundo de la Ley de Seguridad Interior del Estado. Dicho artículo sanciona a quienes induzcan o fomenten la interrupción de los servicios públicos, de las actividades del transporte, del comercio, de la industria y de la producción en general.

Suicidios que eran homicidios



Un vuelco en el caso y un mentís a la versión oficial, significó el informe que evacuó la jueza de la Corte Pedro Aguirre Cerda, María Angélica Graniffo, respecto de la muerte de Isidro Salinas (hijo del folclorista "Piojo" Salinas), su madre Margarita Martín Martínez y la hermana de ésta, María Paz Martín. La historia oficial señaló que el grupo se "suicidó" dentro de una casa de calle Mamita, en la comuna de La Cisterna, al verse rodeado por fuerzas policiales. La magistrado Graniffo concluyó – el jueves 4– que al menos en dos de las muertes hubo homicidio. Por ello ordenó que se reabra el caso para que se investiguen contradicciones del sumario llevado por la Ministro en Visita Ariaselva Ruz.

La "U" sigue sufriendo

El Presidente de la Asociación de Académicos de la Universidad de Chile Patricio Basso manifestó la preocupación de dicho estamento por la mantención de los problemas fundamentales planteados por la intervención del ex rector Federici en la casa de Bello. "Los decanos exonerados por Federici siguen fuera de sus lugares de trabajo, los académicos siguen exonerados, los estudiantes sumariados, siguen sumariados", señaló. La verdad, agregó es que, salvo el cambio del señor Federici por el profesor Vial, la Universidad sigue sufriendo. Pasada una semana desde que asumiera el rector Vial, dijo Basso, no es posible que no se hayan adoptado las medidas que en justicia era necesario tomar. No es posible, indicó, que después de más de dos meses de conflicto, después de los gestos de paz y fraternidad que hemos realizado académicos y estudiantes, tengamos que seguir sometidos al vejamen de continuar esperando".

Entretanto, trascendió que la Contraloría General de la República inició la tramitación de los decretos de exoneración de más de cien académicos dictados por Federici.

Sin sentido del humor

Una denuncia criminal ante el 22 Juzgado del Crimen presentará la revista "Apsi" contra los integrantes del Comando "Martín Lutero" del denominado Movimiento Teocrático por los delitos de daños, violación de domicilio e intento de incendio. Los miembros de dicho comando realizaron un vandálico atentado contra la publicación en la madrugada del jueves 4 pasado en que depositaron gran cantidad de basura y desechos de pescados y mariscos descompuestos, además de pintar rayados injuriosos frente a las oficinas del semanario. El Movimiento Teocrático, cuyo líder es Cristián Casanova, justificó su acción en la publicación por parte de la revista de dibujos humorísticos sobre Dios. Los teocráticos advirtieron que "blasfemar el nombre de Dios no es gratuito" y que "si ellos quieren inquisición, la tendrán".

Por su parte el Arzobispado de Santiago en declaración pública protestó también por la publicación de los dibujos humorísticos por considerar que el nombre de Dios había sido tratado en forma injuriosa. La revista "Apsi" respondió a la Iglesia señalando que si habían herido la sensibilidad de la Iglesia Católica y a los cristianos, formulaban las disculpas correspondientes, precisando que no era su propósito el de ofender sagrados valores, sino sólo mostrar un humor mucho menos irreverente que el practicado por quienes afirman encontrarse en el poder por voluntad divina.

Intervienen Colonia Dignidad

La Colonia Dignidad terminó por indignar al Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Federal de Alemania. Las vinculaciones de la granja religiosa con los traficantes de armas en la RFA, los informes del fundador ("purgado" por Paul Schaffer) Hugo Bahr, el informe de la familia Packmoor (refugiados en Canadá), más los reclamos de una señora Mehring (82), que no ha podido tener contacto con su hija desde hace más de quince años, terminaron por agotar la resistente paciencia del Ministro Hans Dietrich Genscher: el Ministerio acusó a Paul Schaffer de "coartar la libertad de ciudadanos alemanes". El Fiscal que ve la causa en Bonn señaló que: "Si Schaffer se aparece por aquí, va preso". El "fuhrer" de la indignante Colonia alemana ya había sido acusado de pedofilia en Bonn en los años 50, pero logró escapar de la justicia huyendo a Chile. La embajada alemana en nuestro país quiere ofrecer a los "colonos" la oportunidad de vivir libremente aquí o en la RFA, y realizará una visita consular al predio en esta semana. Un capítulo oscuro de la colonización alemana en Chile parece, por lo menos, comenzar a cerrarse.

EDUARDO GALEANO VISITA CHILE

● *Viene a recibir el "Premio Internacional José Carrasco".*

La Sociedad Periodística Emisión –que publica la Revista ANALISIS– confirió el Premio Internacional José Carrasco Tapia al destacado escritor uruguayo Eduardo Galeano, quien recibirá esta distinción en Chile, el 19 de enero próximo.

El galardón fue adjudicado a Eduardo Galeano luego de que un jurado, integrado por ocho personalidades, lo distinguiera por "su contribución a la causa de la democracia y la libertad".

Informado respecto del galardón, Eduardo Galeano manifestó que aunque no es muy amigo de los premios "éste lo recibirá con satisfacción y orgullo", por tratarse de una distinción conferida en la memoria del periodista chileno asesinado hace un año.

Durante su estada en nuestro país, Galeano tomará contacto con el público de Santiago y Valparaíso en actos y conversaciones abiertas que se efectuarán en recintos públicos. En la oportunidad y contando con la presencia de Galeano, Emisión entregará también premios nacionales a quienes han hecho contribuciones importantes al periodismo libre, en medio de las difíciles condiciones de dictadura en Chile.

Eduardo Galeano nació en Montevideo, en 1940. Desde muy joven se vinculó al periodismo: ya a los veinte años fue jefe de redacción del semanario "Marcha", y a los 24 dirigía el diario "Epoca". Pocos escribientes, como Galeano, han conjugado de manera tan consecuente su misión de comunicador, la militancia, la calidad literaria y la agudeza en el análisis político, el compromiso con la causa del pueblo latinoamericano y el arte. Eso le ha costado exilio y persecución. En 1973 fundó en Buenos Aires la importante revista "Crisis" que dirigió hasta 1976. Algunos de sus libros más conocidos son "Las venas abiertas de América Latina" (1971), del que ya han aparecido treinta ediciones en español y que ha sido traducida a doce idiomas; "Vagabundo" (1973); "La canción de nosotros" (1975) que obtuvo el Premio Casa de las Américas al igual que "Días y noches de amor y de guerra" (1978) (Ver crónica aparte).

El escritor uruguayo se mueve cómodamente en la crónica, el ensayo, la prosa y la narrativa, siempre desplegando una gran sensibilidad social y un fuerte magnetismo literario. Es, sin duda, uno de los más importantes escritores latinoamericanos.



Andrónico Luksic, Anacleto Angelini, Eleodoro Matte y Ricardo Claro (de izquierda a derecha) : el "desquite" de los grupos comenzó con la recuperación económica.

UTILIDADES EMPRESARIALES:

El "boom" de los ricos

Ganancias netas de seis grandes conglomerados nacionales y extranjeros subieron en 28 mil 430 millones de pesos (51 por ciento) en primeros nueve meses del año. Elevada rentabilidad proviene de mayores márgenes de explotación por rebaja salarial, pero principalmente de "perdonazos", repactaciones de deudas y otros gastos financieros menores.

Tiempos de "mini-ajuste", se dice, que justifican seguir comprimiendo el consumo interno, donde todas las señales de la política oficial sólo alientan una mayor producción para los mercados externos. Tiempos de rebrote inflacionario y de negociaciones y presiones laborales que no logran impedir la caída salarial. Tiempos de un "crecimiento económico sostenido", se suele escuchar a las autoridades del sector, quienes esperan que la milagrosa teoría del "chorreo" en algún momento derrame un generalizado reparto de sus beneficios.

Tiempos de crisis futuras, de promesas incumplidas, de distribución desigual y esfuerzos mal compartidos: en los primeros nueve meses de este año, con una inflación que alcanzaba al 16 por ciento, los salarios habían retrocedido un punto bajo ese mismo IPC, y las utilidades empresariales... ¿qué pasaba con ellas? Las de Copec, crecieron 145 por ciento respecto de igual período de 1986; 75 por ciento las de CAP; 68 por ciento las de Celulosa Arauco; 319 las de Indus; 88 por ciento las de Cholguán y, en términos generales, las 40 compañías que integran el Indice de Precios Selectivos de Acciones (IPSA), subieron sus ganancias entre 30 y 60 por ciento. Es decir, dos a cuatro veces más que la inflación.

Cincuenta y dos mil 990 millones de pesos en utilidades después de impuestos obtuvieron entre enero y septiembre los seis mayores conglomerados económicos nacionales y extranjeros avecindados en nuestro país. El monto es apenas 10 mil millones de pesos inferior al presupuesto total de Salud, Vivienda y Obras Públicas asignado para todo 1987. Y los 28 mil 430 millones de pesos en que se incrementaron las ganancias netas de nueve meses de estos seis grupos (51 por ciento más en relación a 1986) equivalen exactamente al monto global asignado a Carabineros e Investigaciones para todo 1987.

DESPUES DEL "BOOM"

La percepción del crecientemente desigual reparto de los costos y beneficios del "modelo" no es algo nuevo: a seis años del "boom", múltiples estudios coinciden que en la línea gruesa el ajuste de la crisis posterior fue hecho vía menores salarios, mayor desempleo y el deterioro de otros indicadores de vida de la mayoría de la población. En el ámbito empresarial, el peso de la deuda generó también quiebras y enormes costos financieros que en muchos casos desembocó en cambios de propiedad de industrias y bancos. Entre 1983 y 1985, todo ese proceso significó un trabajo de "normalización" de los sectores financiero y productivo. Pero así como casi todo el crédito externo que permitió el ficticio auge concluido en 1981 fue absorbido por grandes empresas y conglomerados, el fuerte de los subsidios y beneficios de esta etapa permite el resurgimiento o consolidación de otros grupos económicos.

El saneamiento productivo y financiero se traduce en el subsidio del dólar preferencial y otros mecanismos que favorecen primordialmente a los grandes deudores (hay sectores donde las propias estadísticas oficiales admiten que un centenar de grandes empresas concentra hasta el 90 por ciento de todos los compromisos). Decenas de miles de millones de pesos son canalizados hacia los bancos intervenidos mediante la compra de créditos malos y, por su intermedio, a las grandes empresas que habían sido o seguían siendo de su propiedad, como requisito para vender unos y otros "limpios" de toda deuda. Entretanto, otro aspecto de la política oficial, a través de un alto precio del dólar y diversas franquicias tributarias y arancelarias, premiaba cualquier desarrollo exportador, al tiempo que frenaba —si no castiga— la producción para consumo interno.

Simultáneamente, desde mediados de 1985, los pagarés de la deuda externa son un apoyo adicional para fomentar el crecimiento de estos nuevos o fortalecidos grupos económicos (Luksic, Angelini, Bin Mahfouz, Matte, British American Tobacco): unos y otros se asocian, consiguen fuertes condonaciones de deuda entre los bancos acreedores extranjeros, su poder de negociación y/o de presión logra también "perdonazos" en el sistema financiero local. Luksic, por →

ejemplo, obtiene la condonación de 140 millones de dólares para su empresa Cervecerías Unidas (CCU).

"ESTIMULOS FINANCIEROS"

Todo este escenario explica las elevadas utilidades que hoy exhiben las mayores empresas del país, privadas la mayoría, más algunas del Estado o privatizadas. Auge que según la consultora "Salas y Asociados" se hace notable desde comienzos de 1986, junto a la recuperación económica. Pero interesa ver cómo consiguen tales rentabilidades: según el estudio de la entidad, en las 21 mayores sociedades anónimas había por un lado un "persistente mejoramiento del resultado operacional" (fruto de su giro propiamente tal), pero también un "vuelco notable de los resultados no operacionales".

"Salas y Asociados" dice que entre los resultados operacionales, "el factor más importante es el aumento del margen de explotación", logrado, entre otros aspectos, "por caídas en los salarios reales". Y entre los no operacionales, el informe cita la corrección monetaria (ajustes patrimoniales por mayor inflación y alza del dólar), pero principalmente el menor gasto derivado de reducciones en su deuda y gastos financieros. El primer aspecto mediante una política que permite reducir salarios a cambio de una expansión del empleo que se frena desde inicio de 1987; el segundo, obtenido a través del canje de créditos malos por nuevos préstamos que hizo el Banco Central.

Los balances parciales al tercer trimestre de 1987 revelados días atrás por la Superintendencia de Valores y Seguros confirman ambos factores como causas del fuerte crecimiento de las utilidades.

Por un lado, el análisis de las 40 mayores sociedades anónimas que integran el Indice de Precios Selectivos de Acciones (IPSA), revela que tanto el dólar alto como el rebrote inflacionario interno son importantes fuentes de recursos para empresas exportadoras o que producen bienes y servicios para consumo interno. Entre las primeras, pesqueras y forestales, registran ganancias promedio del 60 por ciento. Otro tanto sucede con compañías cuyo mercado está fundamentalmente dentro de Chile: Cemento Bío Bío, 109 por ciento; Empresa Nacional de Telecomunicaciones (Entel), 32 por ciento; Indus, con su aceite entre otros productos de consumo indispensable, 319 por ciento; Endesa, si bien no ofreció resultados comparativos con 1986, generó utilidades de casi 11 mil millones de pesos entre enero y septiembre.

TRASVASIJE DE UTILIDADES

Otro análisis de las cifras demuestra que las utilidades son más elevadas

CUADRO 1

UTILIDADES DEL GRUPO ANGELINI
(millones de pesos)

	Enero-sept. '87	Enero-sept. '86
—Copec	22.505	8.966
—Celulosa Arauco	16.534	9.817
—Pesquera Indo	7.524	4.724
—Pesquera Iquique	1.379	1.287
—Inv. Agrícolas e Ind. Siemel	966	411
—Forestal Cholguán	486	259
—Madereras Cholguán	332	305
Total aproximado	49.500	26.000

CUADRO 2

UTILIDADES DEL GRUPO MATTE
(en millones de pesos)

	Enero-sept. '87	Enero-sept. '86
—Papelera (*)	7.273	9.289
—Minera Valparaíso	3.877	3.217
—Forestal, Constructora y Comercial Pacífico Sur	2.508	2.321
—Molymet	862	1.042
—Puerto Lirquén	713	520
—Pirazreño	705	810
—Soquina	60	37
Total aproximado	16.000	17.000

(*) Habrían sido de 14.968 millones de no pasar a pérdida 7.700 millones por deuda impaga con Banco exterior de España).

CUADRO 3

UTILIDADES DEL GRUPO BIN MAHFOUZ
(en millones de pesos)

	Enero-sept. '87	Enero-sept. '86
—Cía. General de Electricidad Industrial	3.530	3.321
—Cía. Consumidores de Gas (Gasco)	1.869	1.441
—Maderas Sintéticas (Masina)	1.154	9
—Indiver	686	418
—Vidrios Lirquén (sin cifras disponibles)		
Total aproximado	7.240	5.200

Daniel Platovsky, economista, empresario, vicepresidente de la Cámara Nacional de Comercio: "Son las empresas exportadoras las que fundamentalmente están obteniendo altas utilidades, por la política cambiaria, pero también porque han mejorado sus precios y buscado nuevos mercados. Hay un tipo de cambio artificialmente alto, pero porque ésa es, precisamente, la política; es una decisión política hoy, como antes lo fue mantener hasta cuatro precios para el dólar. Los salarios, expresados en dólares, son al presente más competitivos que antes. Pero Corea del Sur y Taiwán salieron al mercado con la misma política. En todo caso, los menores salarios no son los costos más importantes dentro de la empresa: decir que las bajas remuneraciones generan altas utilidades, es una falsedad. El Cardenal Fresno se equivocó cuando afirmó eso. Tampoco estoy de acuerdo en ligar las mayores utilidades al aumento de salarios, porque la política de una empresa en este último aspecto requiere más estabilidad, y la rentabilidad, en cambio, es inestable.

"Si se percibe estabilidad en la política económica y en la rentabilidad de los negocios, deberá venir el aumento salarial. El "Chorreo" no es algo que se produzca de un día para otro. Primero debe producirse un aumento del empleo. El desempleo volvió a bajar al 10 por ciento y continuará bajando.

CUADRO 4

UTILIDADES DEL GRUPO LUKSIC
(en millones de pesos)

	Enero-sept. '87	Enero-sept. '86
—Madeco	2.387	2.516
—Cemento Bío-Bío	1.256	599
—Fideos Lucchetti	514	554
—C.C.U. (*)	445	-5.679
Total aproximado	4.800	-2.210

CUADRO 5

UTILIDADES DEL GRUPO CLARO
(en millones de pesos)

	Enero-sept. '87	Enero-sept. '86
—Elecmetal	1.153	1.256
—Cristalerías Chile	1.108	901
—Marítima Inversiones, Marinsa	1.017	1.339
Total aproximado	3.280	3.500

(Fuente: Superintendencia de Valores y Seguros).

mientras mayor sea el peso (y poder de presión) del grupo al cual pertenecen, y más amplias sus ramificaciones en distintos sectores de la economía.

Copec es hoy, sin duda, la empresa más próspera del país. La Compañía, cuya propiedad comparten Anacleto Angelini y el consorcio neozelandés Cartes Holt Harvey, generó en los nueve primeros meses de este año 13 mil 336 millones de pesos de utilidades netas más que en igual lapso de 1986 (145 por ciento de aumento). Pero ella opera también como "holding", al cual confluyen los resultados de una decena de otras entidades del grupo. Las cifras exhibidas por la Superintendencia muestran que el resultado operacional de Copec cae un 31 por ciento entre ambos períodos, y que su negocio provino exclusivamente de actividades ajenas a su giro: aquí sus ingresos suben 261 por ciento.

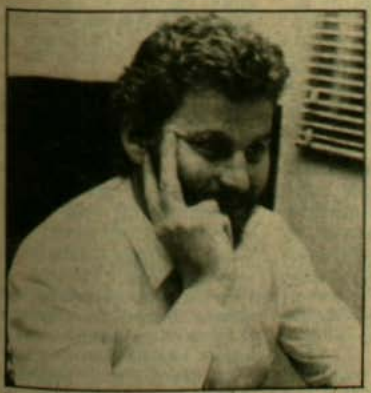
La situación observada en Copec se repite en ocho de cada diez empresas analizadas, sea que pertenezcan a los grupos Matte, Luksic, Claro, o al floreciente Bin Mahfouz: el fuerte de las utilidades no nace de la buena gestión de su giro principal, sino de menores gastos financieros ("perdonazos", deudas reprogramadas, menor pago de intereses), correcciones monetarias y utilidades de empresas relacionadas. En Copec, estas últimas suben de 14 a 21 mil millones de pesos, y los gastos financieros descienden en 3 mil millones.

La rentabilidad accionaria (elevada, al menos hasta octubre) y las altas utilidades empresariales están íntimamente ligadas. Pero el hecho de que estas últimas se vinculen al giro de otras empresas relacionadas, y viceversa, es una peligrosa espiral. Algunos especialistas advierten que podría haber alguna forma de doble contabilización de utilidades, o al menos que ellas estarían "infladas"; eso generaría un artificial alto precio de las acciones. Es como una apuesta "al todo o nada", de imprevistas consecuencias.

Casualidad, se dirá. Pero en pleno período de altibajos bursátiles, Felipe Lamarca, presidente de Copec y ex director de Impuestos Internos, se apareció por el Ministerio de Hacienda. Allí dijo que la empresa está sólida, ganando mucho, pensando en nuevas inversiones. "El propósito era claro: se trataba de levantar los precios de la Bolsa", comentó un empresario.

NELSON SOZA M

CONTRAPUNTO EXPLICATIVO



Daniel Platovsky, empresario, vicepresidente de la Cámara Nacional de Comercio.



Víctor Zúñiga, de la Agrupación de Economistas Socialistas.

hasta llegar un momento —quizás en uno o dos años—, en que comience el alza real de salarios. Todo el sistema del tipo de cambio está basado en que, en algún momento, "chorreará" sus beneficios hacia abajo".

Víctor Zúñiga, economista, a cargo del taller de coyuntura de la Agrupación de Economistas Socialistas: "Es importante aclarar que las cifras de los balances no siempre reflejan la realidad exacta, porque se piensa evadir impuestos o sobrevalorar utilidades; lo sé, pues trabajé varios años con un grupo económico. Las altas utilidades actuales en parte provienen del crecimiento del producto y los aumentos de capital (a través de distintas vías). Pero en porción no despreciable derivan de los mayores precios cobrados sin una contrapartida de alzas salariales.

"El Gobierno, a través de las empresas públicas o privatizadas, actúa como un empresario más: sus tarifas generan y al mismo tiempo profitan del efecto inflacionario. Ellas le permiten obtener altas utilidades y también mantener comprimido el gasto interno. En el conjunto de las empresas, las políticas cambiaria y monetaria, en último término, se reflejan en mayores utilidades logradas a costa de menores salarios. Es falso considerar aisladamente la incidencia de la mano de obra en los costos de cada empresa: el resto de sus costos corresponde a insumos y otros bienes que compra de otras empresas, y que también incluyen un (menor) costo salarial. A medida que se baja en la cadena, es mayor la incidencia del factor trabajo dentro de los costos totales. Las últimas cifras oficiales desglosadas del producto (1982) muestras que el trabajo participaba con un 42 por ciento del total. Es claro quiénes se benefician si a nivel global de la economía bajan los salarios".

...Y crece inquietud interna

El optimismo de las primeras semanas en el plano interno cedió pasó a estas alturas a una serie de indicadores o declaraciones igualmente inquietantes: el "dólar paralelo" sobrepasó la cotización de 250 pesos; aumentó el temor de una fuerte caída en los precios y volúmenes de las exportaciones chilenas (agravado por el impacto de medidas proteccionistas en EEUU contra algunos productos chilenos), siguieron bajando los valores bursátiles, afectando principalmente a grandes empresas privadas y públicas, y el ambiente financiero se agitó ante el riesgo de depósitos en fondos mutuos y la acelerada venta de pequeños "paquetes" accionarios. Algunos corredores bursátiles están especialmente preocupados porque la Bolsa de Santiago mantiene una caída promedio de 6 por ciento en los precios accionarios respecto del "lunes negro", nivel que, en cambio, sus similares de otros países ya recuperaron e incluso superaron. A nivel oficial, también hay una evidente mayor cautela. El director de Estudios del Banco Central, Juan Andrés Fontaine, aseguró que aún no hay suficientes indicios que aconsejan cambiar el programa económico previsto para 1988. Pero tampoco descartó que ello suceda, si continúa la desfavorable situación externa, dijo.

Cobre superó barrera de 1 dólar

Por primera vez desde marzo de 1980 la libra de cobre superó a fines de la semana última la barrera de 1 dólar, nivel que parecía imposible alcanzar este año aun con los más favorables pronósticos. El promedio anual alcanzó a 73.4 centavos de dólar, que de mantenerse durante el resto de 1987 permitirá un ingreso adicional cercano a los 250 millones de dólares respecto del valor previsto en el Presupuesto Nacional. ¿Especulativo o real? "Ambas cosas", dijo a análisis un especialista de la Comisión Chilena del Cobre. Por un lado, mencionó el efectivo descenso de los "stocks" cupríferos en los mercados mundiales, fenómeno que se mantiene sin alteraciones desde comienzos de 1987 por causas aún no del todo claras. "Pero la razón principal está en la pérdida de valor del dólar frente a otras monedas y, principalmente, en relación a la libra esterlina". Esta última divisa es la considerada en las transacciones efectuadas en la Bolsa londinense. Así, la devaluación del dólar y consiguiente alza del cobre "resultan ser factores extremadamente inestables para medir el favorable impacto que a largo plazo ello podría significar a nuestro país. Distinto sería si el aumento fuera consecuencia de una efectiva mayor demanda del metal rojo. En este sentido, por el contrario, las proyecciones prevén una reducción en los meses próximos", concluyó el informante.

Se consolida la crisis...

Fuertes bajas en los precios bursátiles y dos de las mayores caídas que sufre el dólar desde la Segunda Guerra Mundial abonaron la semana última la convicción de que la crisis iniciada el "lunes negro" durará mucho más tiempo del imaginado, y que sus efectos traerán una recesión en el corto o mediano plazo. La deuda de gobiernos, empresarios, inversionistas, deudores y acreedores hoy sólo se centra en cuál será su intensidad. Y el Presidente Reagan aún no da indicios de cómo la enfrentará exactamente. Esta indefinición agudiza la inestabilidad del dólar, tasas de interés y mercados de valores. Hágase lo que se haga, habrá un costo: tal fue el trasfondo del mensaje que emitió días atrás el presidente mundial del Citibank, John Reed. Dijo el banquero que el previsto crecimiento económico de 3 por ciento para 1987 se reducirá en EEUU a sólo 0.5 por ciento.. Y agregó un desalentador vaticinio: "Si desapareció un billón de dólares, tiene que haber más dolor del que hemos visto hasta ahora".

"Moya" sigue perdiendo



Alarma en todos los niveles causó la inflación oficial de 2.4 por ciento registrada en octubre, y que elevó el IPC acumulado anual a 18.8 por ciento. Así fue expresado en los titulares de todos los medios informativos y admitido por empresarios, dirigentes sindicales, economistas y unas pocas autoridades de gobierno. Como en meses anteriores, el IPC del mes pasado fue afectado por alzas en bienes de primera necesidad: parafina y gas licuado, 7.8 por ciento, respectivamente; pan, 2.5; pollos, 8.2; jurel y pescada, 11.5 y 6.5 por ciento. El mayor impacto lo siguen dando verduras y frutas, cuyas alzas con ribetes especulativos "superaron toda capacidad de asombro", dijo el presidente del comercio detallista, Elías Brugueres. Las papas subieron en sólo 30 días 33 por ciento; cebollas, 41; zapallo, 78; manzanas, 26; limones, 18.2 por ciento... La suma de todos estas alzas empinó la inflación en los alimentos al 23.3 por ciento promedio en diez meses, excediendo con creces al IPC. Ello confirma el fuerte deterioro que continúa afectando al consumo de los sectores de menores ingresos.

Con cifras a septiembre, las estadísticas oficiales mostraron también un tenue descenso del desempleo (se situó en 10 por ciento en todo el país), explicado por fuertes caídas en los programas PEM y POJH y entre quienes buscan trabajo por primera vez. Los salarios tuvieron una leve mejoría respecto de julio, pero mantienen una disminución del 1 por ciento real (sobre el IPC) en todo 1987.

Según múltiples especialistas, el rebrote inflacionario de 1987 no se origina en una mayor demanda, como sostiene la tesis oficial, pues entre enero y septiembre el dinero cayó 15 por ciento en términos reales. El "mini-ajuste" logró reducir el crecimiento de la economía, pero no la inflación: la causa primordial estaría en los altos márgenes de ganancia que siguen obteniendo las empresas. El último informe del ICAL (Instituto de Ciencias Alejandro Lipschutz) resumió así el problema: "Las cuantiosas ganancias de grandes empresas se han incrementado mucho más que el Producto; es decir, sus mayores márgenes se trasladan a los costos y, finalmente, los pagan los consumidores".



Ajuste "tradicional"

El "ajuste" vía menores salarios y no cortes a sus utilidades ha sido reconocido incluso por directivos empresariales. Gran parte de los numerosos conflictos salariales se origina hoy en la total negativa de los empleadores a devolver siquiera el poder adquisitivo otorgando reajustes iguales al IPC. Tales son las experiencias que viven por estos días trabajadores de una importante revista de circulación nacional, y también una cincuentena de operarios de la Fábrica de Confecciones y cinco locales de venta "Jacobo Levi". El sindicato de este último – en huelga desde comienzos de noviembre– pide aumentos futuros iguales al IPC más un reajuste de 22 por ciento sobre sus rentas actuales: su empleador respondió ofreciendo un 8 por ciento de reajuste y 70 por ciento del IPC. Más mal les ha ido al personal de la revista en cuestión: la empresa respondió a todo que no; sin vuelta, ni posibilidad de acuerdo.

PATRICIA PEÑA:

"Fui violada y torturada"

En el estrecho baño de altas ventanas semi clausuradas, por donde porfiadamente el sol se empeña en penetrar, una joven de pelo largo y rostro hermoso canta alegremente al ritmo de la escobilla de lavar. Es una de las casi 50 mujeres, presas políticas todas, que en un reducido espacio, al interior de la Cárcel de Hombres de San Miguel, protagonizan día a día, minuto a minuto, un negro capítulo en la historia jurídica y política de nuestro país. Con sus cantos, sus trajines, sus clases, gritos, trabajos y también con sus penas mal disimuladas, ellas convierten ese horrible e insalubre lugar, en una casa, un hogar, donde se habla muy poco del pasado, un resto del presente y mucho de ese futuro que se acerca y que ellas también construyen, a pesar de sus carceleros, de los barrotes, de los allanamientos y del encierro.

Patricia ha terminado de lavar su ropa, con el movimiento ágil de sus 19 años, toma la batea y con una sonrisa atraviesa el obscuro corredor y se encamina hacia el minúsculo patio, la gran conquista de las presas políticas, rodeado de alambradas de púas, de perros policiales y de gendarmes, que arma en tristre y con aires de Rambo en decadencia, se pasean incesantemente por una pasarela.

Patricia pide permiso para tender su ropa y con ritmo gracioso se afana en su tarea, indiferente a las miradas de admiración que los gendarmes armados, solícitos en el cuidado de estas peligrosas extremistas, no pueden disimular. De cerca, sus compañeras y amigas la miran, bromean y... la cuidan. En ese pequeño cuadrado, que manos de mujer han convertido en un jardín casero, con rosas, enredaderas y unos cuantos maceteros, Patricia Peña, ya finalizado su trabajo, da rienda suelta a su energía. Ahora ya es un grupo de jóvenes, algunas casi niñas, que canturrean y juegan como si no existieran los barrotes, los perros, las alambradas y los hombres armados. Como si no existieran los fiscales militares omnipotentes, por cuyos dictámenes más de una decena de adolescentes viven encarceladas.

—¿Por qué estás aquí en la Cárcel de San Miguel?

—Fui acusada de transporte de armas y explosivos.

—¿Cuándo fuiste detenida?

—El 4 de septiembre de 1986. Vivo en el segundo sector de Lo Hermida. Ese día un amigo mío me fue a buscar, íbamos a almorzar a la casa de Carlos, otro de nuestros amigos que vive en Peñalolén. Tomamos un taxi y tuvimos que pasar por un sector por donde estaban allanando. Nos detuvieron militares y enseguida llegó gente de la CNI.

—¿Transportaban armas realmente en el automóvil?

—¡No!

—¿Llevaban elementos explosivos o panfletos?

—Tampoco.

—¿Encontraron algunos de esos materiales en el auto los militares que los detuvieron?

—Yo no vi nada cuando me detuvieron junto a mi amigo Renzo.

—¿Conocías tú al conductor del taxi? taxi?

—No, lo tomamos en la calle principal de Lo Hermida, en Avenida Grecia y fue el primer taxi que pasó por la calle.

—¿Cómo fue la detención?

—Nos hicieron bajar del auto, tenía que mostrar el carné de identidad y yo no lo andaba trayendo. Cuando estaba abajo sentí que uno de los militares gritó: "Deténganlos". Me tiraron a la muralla y comenzaron a trajinarme, me sacaron las botas y el cinturón y enseguida, ahí mismo en la calle, me vendaron la vista.

—¿Qué pasó después?

—A empujones me llevaron hacia un rincón de la muralla y cuando llegó la gente de la CNI, en ese mismo lugar me pegaron y me manosearon. Me pasaban de un vehículo a otro, me subían la polera y me aplicaban corriente.

—¿Cómo es eso? ¿Te aplicaban corriente arriba del auto?

—Así es, en los mismos vehículos, con unas especies de agujas que me enterraban y me daba corriente.

—¿Eran militares los que te aplicaban corriente?

—No, eran civiles.

—¿Qué te preguntaban?

—Mi nombre. Yo se los decía y no me creían. Me preguntaban por armas y como yo no tenía idea de qué me estaban hablando más me pegaban. Luego volvían a preguntarme el nombre y la dirección, cosas que yo respondía pero ellos insistían en preguntarme cuál era mi nombre verdadero. Después de pegarme mucho a uno se le ocurrió que →



- *Dramático testimonio de Patricia Peña, presa política de 19 años, desde la Cárcel de San Miguel.*
- *"Después de tantos golpes yo estaba muy tensa pero totalmente consciente. Fue muy bruto cuando me penetró. De verdad no recuerdo lo que decía... de verdad..."*
- *"Por momentos creí que me iba a volver loca... Eso que había en mi vientre no era guagua, no sé que cosa era pero no era guagua..."*

era bueno investigar si era efectivo lo que yo decía. Mientras, siguieron golpeándome. Eso duró como media hora.

—¿Que pasó después?

—Me tiraron en el piso del auto, me cubrieron con una frazada y siguieron pegándome culatazos y combos. Me llevaron a mi población, me dieron unas vueltas y me sacaron del auto en mi pasaje. Gente de otro auto, también de la CNI, se molestó mucho. Sentí que uno de ellos gritó: "¡Putas huevón, pa'que la sacaste!". Me tiraron arriba del auto nuevamente y creo, estoy casi segura, porque conozco mi barrio, que me llevaron a una casa de la DINA llamada Villa Grimaldi, allá en Peñalolén.

—¿Qué pasó cuando llegaste a esa casa de la CNI?

—Me sacaron la ropa a tirones y me la rajaron. Desnuda, me pusieron en una silla, con los pies amarrados en las patas de la silla, las manos esposadas atrás y los ojos vendados. La silla tenía un respaldo duro, yo lo sentía pues me tomaban del pelo para pegarme. Ahí comenzaron nuevamente las preguntas.

—¿Qué clase de preguntas?

—Si tenía militancia política, en qué actividades de mi población participaba, si sabía de armas. También comenzaron a preguntarme por gente. Durante todo el tiempo continuaron golpeándome.

—¿Qué te hacían?

—Bueno, apenas llegué a ese lugar me abrieron la boca, me metieron una pastilla y me dieron agua. Me pasaron los dedos por el interior de la boca para cerciorarse de que efectivamente me había tragado la pastilla. Después me pusieron corriente en los senos y las piernas. El primer golpe muy fuerte lo tuve en el seno derecho y la pierna derecha, pues me la pusieron en conjunto.

—¿Qué más te hacían?

—Nunca se separaba la corriente del golpe de manos, es una especie de llave que le dicen ellos.

—¿Cómo te pegaban?

—Combos en la cara, en el cuerpo, en los senos...

—¿Estabas muy asustada?

—...Sí... Estaba muy tensa...

—¿Habías estado detenida anteriormente?

—No, nunca.

—¿Qué pasó después?

—Se iban algunos, llegaban otros, los golpes seguían. Después me llevaron a una especie de cama y me amarraron casi igual que como me tenían en la silla. En los ojos me reforzaron la venda con una especie de gasa para curaciones. Me amarraron las piernas, las que me dejaron bien abiertas y también las manos. Continuaron golpeándome y también insultándome. Luego me dejaron sola y de repente un tipo entró...

—¿Que pasó después?

—...Era un tipo más o menos maceteado, cuando se subió encima mío, yo lo sentí... muy pesado.

—¿Ese hombre te habló? ¿Te dijo algo cuando se subió encima tuyo?

(Patricia hace un gran esfuerzo para conservar su tranquilidad. Su cálida mirada se torna hosca y dura. En cuestión de segundos se ha transformado. Desapareció aquella niña graciosa y chacotera. Al frente mío tengo una especie de erizo dispuesta a defenderse al menor atisbo de agresión).

—Yo sentí que un tipo entró, lo sentí acercarse, aproximarse y luego violentamente subirse encima mío. Después de tantos golpes yo estaba muy tensa pero totalmente consciente. Fue muy bruto cuando me penetró. De verdad no recuerdo lo que decía... de verdad no lo recuerdo. Sólo sé que me dolió mucho... mucho... No sé más.

—¿Qué pasó después Patricia?

—No lo sé, yo quedé muy choqueada. No podía emitir ni un grito ni una palabra. Esperaba cualquier cosa.

—¿Que hicieron después?

—Me llevaron a Borgoño, otro cuartel de la CNI. A través del pañuelo que me habían dejado en los ojos luego de sacarme de un tirón las vendas y la telemplástica, vi unas mujeres vestidas de enfermeras, incluso llevaban toca. Una de ellas me llevó donde un hombre que se decía doctor, el que me revisó los ojos, el pulso, la presión y el corazón.

—¿No le dijiste al doctor que te habían violado?

—No, porque en el mismo recinto estaban los CNI, al lado mío. Luego me pusieron una especie de buzo y comenzó una nueva tanda de aplicación de corriente.

—¿Hasta cuándo duró eso?

—Hasta el 8 de septiembre. El día 9 me sacaron a la Fiscalía Militar. ¿Sabe? Recordar esos días me produce casi risa. Se preocupaban mucho de que me comiera toda la comida que me daban, porque si no yo no iba a aguantar la corriente. Era divertido, en cada lugar donde me aplicaban corriente, había un hombre que se hacía llamar doctor, me tomaba el pulso, la presión y decía si podían seguir o no. Un día sentí una impotencia muy grande, ya no daba más, sentía que iba a reventar, que no podría tolerar ni un segundo más. El me revisó y dijo: "Déjenla un rato y después siguen". A veces me dejaban en una celda donde yo estaba absolutamente sola. Era un alivio.

—¿De qué fuiste acusada cuando te llevaron ante el Fiscal Militar?

—De infringir la Ley de Control de Armas y Explosivos. Yo dije que eso no era verdad, como también les dije que de lo único que me podían acusar era de participar en todas las protestas, como todos los jóvenes de mi barrio.

—¿Cuándo pudiste al fin contar y denunciar que habías sido violada y torturada?

—Cuando llegué aquí a la Cárcel de San Miguel. Le dije a unas compañeras.

—¿Cómo fue tu llegada?

—Yo estaba muy mal, me habían llevado a una serie de lugares que yo ni siquiera recuerdo. De repente me abrieron un portón de fierro y me encontré aquí, vi a una compañera y la abracé y le conté. Al fin me sentía segura pero estaba totalmente volada, tantas drogas me habían dado que casi no podía caminar.

—¿Cuánto tiempo te duró ese estado?

—Harto tiempo porque a la semana de haber llegado aquí fui al oculista y me dijo que todavía tenía síntomas de droga. Me salieron unos granos en la cara, tenía una infección, estaba horrible...

—¿Tenías pesadillas?

—Sí. Mis pesadillas eran revivir cada momento de la tortura.

—¿Qué parte de la tortura?

—La violación... No quería creer que realmente me había sucedido. Tuve que decírselo a mi abogado y mis compañeras empezaron a preocuparse de la fecha en que tenía que menstruar. Después de un tiempo comenzó el atraso y la angustia. Tuve que aceptar que podía estar embarazada. La Fiscalía ordenó que me hicieran toda clase de exámenes en el Instituto Médico Legal. Ellos también pudieron comprobar las quemaduras ocasionadas por la corriente, las del seno derecho se veían muy horribles. Una matrona y un ginecólogo del Instituto me atendían, ellos sabían lo que me había sucedido. Un día el hombre me dijo: "Cabra, ¿tú querís tener esta guagua, o no?".

—¿Fue así como supiste que estabas embarazada?

—Sí...

—Cuando volviste a la cárcel, ¿le contaste a tus compañeras que estabas embarazada?

—Sí. Yo no hallaba qué hacer... por momentos creí que me iba a volver loca... Yo no quería tener esa guagua... (Esta vez son lágrimas las que comienzan a correr por su rostro. La voz se atenúa y queda casi en un susurro)... No podía tenerla porque no podía ser, no era verdad que había sido violada, no era verdad que estaba embarazada... Nada era verdad.

—Pero desgraciadamente era verdad...

—Sí, eso mismo me decían las

compañeras... pero eso que había en mi vientre no era guagua, no sé qué cosa era pero no era guagua. No sé qué pasó durante esos días. Las compañeras me ayudaron mucho, trataba de olvidar...

—¿Te hiciste un aborto?

—No. En la cárcel no se puede. Un día como a las cuatro de la mañana amanecí sangrando. Decidí quedarme muy quieta en mi cama porque las otras chiquillas dormían en la pieza. Como a las siete y media, como sangraba mucho, desperté a algunas de mis compañeras, ellas avisaron de inmediato a gendarmería...

—¿Te llevaron al hospital?

—Me llevaron al Hospital Barros Luco. Me revisaron y le dijeron de inmediato a las gendarmes que me vigilaban que tenía un aborto espontáneo. No me quisieron dejar en el hospital y me llevaron al Instituto Médico Legal, donde nuevamente me revisaron. En un momento me vino una hemorragia terrible, me tuvieron que sacar en una ambulancia y me llevaron a otro hospital. Toda la gente miraba porque yo iba rodeada de gendarmes. En ese hospital dijeron que como me habían atendido primero en el Barros Luco tenía que volver al mismo hospital. Pero allá las gendarmes no me quisieron dejar, porque habían puros estudiantes de turno, los médicos se habían ido a almorzar. Me trajeron a la cárcel, con mi hemorragia.

—¿Qué sucedió después?

—Me tenían que sacar como a las tres y media pero sólo como a las cinco de la tarde me llevaron al Hospital Barros Luco. Nueva revisión, aplicación de suero y una larga espera para entrar a pabellón. Mientras esperaba, la teniente que me vigilaba me preguntó: "¿Quieres ver una guagua que botaron? Es un lindo feto". Pensé que era una mujer loca, preferí no darle bola. Después pasé al pabellón, cuando desperté estaba en una cama rodeada de gendarmes y ahí... cerquita, estaba mi mamá.

—¿Tenías pololo?

—Sí, él también supo todo.

—¿No tuviste miedo de su rechazo?

—Lo único que quería era alejarme de él. Me sentía culpable y yo no sabía de qué. No le escribí ni una sola carta, porque él también estaba preso. El me escribía, me decía que me amaba y yo no me atrevía a contarle nada... No podía. (Patricia esta vez no pudo reprimirse y lloró, suavemente, le costaba hablar, pero ella quiso seguir su relato. Ya no quería parar). Mi mamá se lo dijo y cuando supo allá en la cárcel se puso a llorar. A partir de ese momento yo empecé a respirar. Después de un año y tres meses que estuvo en prisión, salió en libertad, sobreseído sin cargo. Jamás había cometido delito alguno. ¿No es para la risa todo?

—¿Te da susto pensar que en algún momento tendrás que salir y hacer en lo posible una vida normal?

—Sí, me da susto. Yo leseo, siempre hago bromas con las chiquillas pero en realidad me da miedo... tengo susto.

—¿De qué tienes susto? ¿De no poder olvidar al hombre que te violó?

—Sí, eso me da miedo, porque siempre está presente... (su llanto es cada vez más intenso). Esos hombres, los mismos que me detuvieron, los que golpearon a mi hermano de 16 años y a mi padre, han vuelto a mi casa. ¿Cómo puedo olvidar?

—¿Crees que al salir podrás llevar una vida normal?

—Creo que sí... Espero poder asumir todo lo que me ha pasado, a mí, a mi familia y al que ahora es mi esposo, porque me casé el 28 de enero, cuando él salió en libertad. Nos casamos aquí mismo, en esta misma cárcel. Yo quisiera



llevar una vida normal... feliz, pero es muy difícil. Para eso sería necesario que no haya más injusticias a mi alrededor, que podamos tener un trabajo que nos permita vivir como seres humanos. Para eso tiene que haber un cambio.

—¿Qué harías con el hombre que te violó?

—...Lo mataría... son hombres enfermos, locos, todos ellos, gozan con lo que hacen, no están obligados, sienten placer.

—¿Estás segura de lo que afirmas?

—Yo lo viví, no sólo lo vi, lo viví. ¿Entiende lo que es eso?

—Cuando eras chica, ¿pensaste alguna vez que algo así te podía ocurrir?

—No, nunca, mi mamá era lavandera, trabajaba mucho y yo lo único que quería desde muy chica, era una sociedad justa para todos, no sólo para unos pocos, que no hubiera hambre. Pero también tenía miedo y como sabía que en este país mataban a los que se oponían al Régimen, me daba miedo cuando a veces mi mamá participaba en cosas de la población. Era lo único que yo tenía y no quería que ella muriera. Yo era la hija mayor y tuve que asumir responsabilidades. Estaba en tercer año de contabilidad cuando todo esto sucedió.

—Aparentemente eres una muchacha feliz, en medio de este ambiente inhóspito, eres juguetona, regalona, chacotera y muy cariñosa. Pareciera que nada te hubiera sucedido. ¿Cómo lo consigues?

—Porque hay que olvidar, por eso cuando me preguntan, a veces cuento, pero sin detalles. Hay cosas, olores, hechos que jamás podré contar.

—¿Por qué no compartes ese dolor?

—Creo que no es justo. Mis compañeros tienen que saber lo justo y necesario, todas tienen muchos problemas, muchos más que los míos, yo no quiero que se embarren la onda...

—¿Con quién compartes tu pena y tu miedo?

—Con mi mamá.

—Pero la ves sólo dos veces a la semana y unas poquitas horas.

—Sí, pero al menos la veo, también lo comparto con mi compañero.

—Y la pena grande, ¿con quién la compartes?

—Con nadie, la vivo sola. Así está bien.

—No hablas mucho de tu libertad futura. ¿Quieres realmente volver a caminar libremente por la calle?

—Sí, pero me da miedo... (Esta vez no hay murmullos, no hay susurros, Patricia no se contiene y ya no controla ni su voz, ni sus lágrimas ni sus movimientos. En una explosión, ella me zarandea y me grita).

—"Sí, nunca lo había dicho, no me atrevía a decirlo pero tengo mucho miedo de que afuera me tomen otra vez esos mismos hombres... Siempre digo que quiero salir en libertad, que lo que más quiero es estar nuevamente con el gordo y salir en luna de miel... pero eso no es cierto... me da mucho miedo salir de aquí, de la cárcel... ¡No quiero salir!... Sí, perdónenme, pero tengo mucho miedo. ¡No quiero salir!".

(Esa niña de sólo 19 años continúa gritando: ¡"Perdónenme, pero no quiero salir!". Solloza, todo su cuerpo se convulsiona y convertida en un ovillo se acurruca en los brazos de una de sus compañeras, allí, en una estrecha cama de la Cárcel de San Miguel. Esa misma niña, es la peligrosa mujer a la cual un Fiscal Militar le denegó la libertad bajo fianza por considerarla un peligro para la sociedad).

MONICA GONZALEZ

LA HISTORIA SE REPITE:

De la "Ley Maldita"

Si la frase parece manida, los hechos confirman su validez: la historia vuelve a repetirse. Con 40 años de por medio, los argumentos, los fines, los destinatarios, ¿los resultados?, de la aplicación de una legislación tendiente a marginar a un sector de la sociedad chilena de la existencia civil y política se reeditan.

La publicación de la ley 18.662, que reglamenta el artículo 8° de la Constitución Política de Chile de 1980 y el juicio ante el Tribunal Constitucional que se lleva contra Clodomiro Almeyda, necesariamente han llevado a los mayores a recordar la fenecida ley 8997, de Defensa de la Democracia, la que fue promulgada durante el gobierno de Gabriel González Videla y derogada en 1958 al finalizar el período presidencial de Carlos Ibáñez, por los mismos sectores que apoyaron su nacimiento.

El campo de concentración de Pisagua, la eliminación de los comunistas de los Registros Electorales, la persecución de los dirigentes sindicales, las "listas negras" en los puestos de trabajo, la muerte civil de miles de chilenos, son recuerdos que volvieron a la memoria... pero no como fantasmas del pasado. La realidad es más fuerte y —aunque se dice que con esta nueva ley no se reabrirán campos de concentración—, a juicio de juristas y entendidos en materias constitucionales, los efectos del artículo 8° y sus reglamentaciones pueden ser todavía peores.

Se asegura que quienes piensan que esta ley afecta sólo a los que profesan ideas marxistas o son militantes de partidos proscritos, están gravemente equivocados.

Por la ambigüedad, vaguedad y amplitud de los conceptos legales, podrían ser numerosos los sectores susceptibles de ser acusados... por un particular, de estar infringiendo la ley.

Por ejemplo, los divorciados, los jueces que aprobaron una anulación matrimonial, las mujeres que usan anticonceptivos, quienes actúan en defensa propia al ser víctimas de un asalto a mano armada, quienes mencionan o difunden la doctrina de Santo Tomás de Aquino, pueden ser acusados en virtud del artículo 8°.

"La aberración llega a tal punto que un diario oficialista que publique un aviso de defunción de algún marxista, puede ser acusado de difundir actividades de ellos, morir es la última acción de una persona", señaló la abogado Elena Caffarena, una de las "muertas civiles" de la época de la "Ley Maldita".

HACE CUARENTA AÑOS

La promulgación de la ley 8.997 en 1948, conocida como "Ley Maldita", fue la culminación de un largo proceso que se inició con sucesivos dictámenes que otorgaron al entonces presidente de la República, Gabriel González Videla, facultades extraordinarias en forma permanente. Estas se tradujeron en decretar Estado de Emergencia y Estado de Sitio renovados automáticamente, mientras el país vivía los efectos de la crisis económica, secuela de la Segunda Guerra Mundial. Las huelgas en las industrias, las salitreras y minas de carbón se sucedían. La autoridad no tenía otra respuesta que la represión.

Pero González Videla había llegado al gobierno mediante una alianza electoral que incluía al Partido Comunista. Tres de sus ministros, varios intendentes y muchos funcionarios públicos eran militantes de ese partido y las diferencias internas dentro de la alianza gobiernista se agudizaron ante la negativa de los



Elena Caffarena y Julieta Campusano. Las dos sufrieron la muerte civil.

- *"Hay que lograr un gobierno democrático, pero con elementos muy claros para que sea una administración fuerte, que no venga de nuevo a caer el país en lo mismo de antes. Que no vengan los señores políticos, con honrosas excepciones, a molestar ni a ganar a costillas del pueblo. Esto se acabó". (Augusto Pinochet, Talca, 3 de noviembre de 1987).*
- *"El Gobierno no puede aceptar la ola pavorosa de desconcierto que tratan de levantar quienes creen que se pueda alcanzar el poder por los tortuosos caminos del trastorno, la demagogia y la presión revolucionaria" (Gabriel González Videla, Santiago, 19 de agosto de 1947).*

rtículo octavo

sectores de izquierda a reprimir los conflictos con los trabajadores.

Aun cuando el mundo estaba conmocionado todavía por los efectos del nazismo y anhelaba la paz, las grandes potencias vencedoras del conflicto iniciaban una etapa que se alargaría por muchos años: la guerra fría. Y Chile, con una economía altamente dependiente se alineó abiertamente al lado de Estados Unidos y sus aliados europeos. El argumento oficial para explicar esta decisión fue que el mundo estaba otra vez en peligro, esta vez frente a la amenaza roja. El momento exigía entonces, según González Videla, dejar fuera de la legalidad a los comunistas seguidores de la política de la Unión Soviética.

En abril de 1947, González Videla notificó a los ministros y funcionarios del PC que debían "submarinearse" o modificar su conducta. De lo contrario, debían renunciar a sus cargos. Lo cierto es que los temores de González Videla y el Departamento de Estado Norteamericano —con quien Chile ya había firmado el pacto de defensa mutua— se basaban fundamentalmente en los resultados de la elección de regidores que había tenido lugar en Chile un mes antes, y en la cual los comunistas habían alcanzado cien mil votos, convirtiéndose en la segunda fuerza detrás de los radicales. El "peligro" comunista en Chile se agrandaba.

Los diarios de la época ya daban cuenta de la existencia de la ACHA (Acción Chilena Anticomunista) y de la fobia de algunos sectores políticos contra la colectividad marxista. La persecución comenzó en realidad, antes de que se dictara en 1948 la ley de Defensa de la Democracia (Ley Maldita) y fueron muchos los dirigentes sindicales que sufrieron la relegación y la prisión en el campo de concentración de Pisagua a partir de 1947. "Alterado el régimen jurídico por una campaña de subversión, el Presidente de la República no vacila en declarar que apelará a todos los medios de que dispone frente a la violencia de una demagogia aliada con intereses económicos heridos por una medida justa del Gobierno en defensa del pueblo", expresó vehemente González Videla en su discurso radial del 19 de agosto de 1947, cuando anunció la marginación de los comunistas del Gobierno.

La señora Elena Caffarena, quien sufrió la Ley Maldita durante algún tiempo, y cuyo marido, Jorge Jiles, debió dejar su cargo de consejero en la Caja de Amortización para ser posteriormente relegado, recuerda: "fue muy dur Aun cuando la Ley decía que castiga los actos y no el pensamiento ni opiniones, ordenaba borrar de los Reg tros Electorales a las personas comun tas, estableciendo una presunción derecho. Se suponían comunistas diputados y senadores por el partido o que habían sido candidatos o los q habían apoyado". Fue así como más veinte mil chilenos quedaron elimina de los Registros y, por ende, del dere a sufragio. Tampoco podían desempe cargos públicos y el riesgo de relegación o el viaje a Pisagua era u amenaza latente.

Los Tribunales de Justicia tampoc fueron muy efectivos en esos años en l que respecta a la protección de los derechos de los perseguidos, pues se argumentaba que no se podía intervenir en lo que eran atribuciones especiales de Presidente. Las mujeres iban a su lug de relegación con sus hijos y muchas de ellas permanecieron largos meses e Pisagua con sus pequeños. Alguno murieron en cautiverio y otras, como caso de Margarita Naranjo, perdieron vida protestando por las injustas medi das. El caso de Margarita Naranjo pasó la historia, y es una patente muestra d lo que fue la Ley Maldita. La mujer inició una huelga de hambre en la oficina salitrera de María Elena, para reclam porque su marido, el dirigente de l Federación Minera Antonio Pozo, habí sido trasladado a Pisagua. Inútiles fuero los ruegos y Margarita Naranjo murió sin que su marido volviera junto a ella. Neruda escribiría después: "No volvió, no volvió, y poco a poco me quedé



Miles de chilenos quedarán privados de ejercer su derecho a voto, si es que algún día los chilenos vuelven a votar.

muerta, y me enterraron; aquí en el cementerio de la oficina salitrera, había en esa tarde un viento de arena, lloraban los viejos y las mujeres cantaban las canciones que tantas veces canté con ellos. Si hubiera podido habría mirado a ver si estaba Antonio, mi marido, pero no estaba, no estaba, no lo dejaron venir ni a mi muerte".

LOS DERECHOS VULNERADOS

Pero aun cuando los años han pasado y las nuevas generaciones apenas han escuchado mencionar la Ley de Defensa de la Democracia, la vapuleada memoria de los chilenos no es tan ineficaz como algunos pretenden. Y sus consecuencias no sólo son recordadas por quienes la sufrieron en carne propia, sino por todos los que postulan ideas democráticas y rechazan su nueva presentación: el artículo 8° de la Constitución y la Ley 18.662 que lo norma. "Al señalar que esta es una ley dictada en defensa de la libertad, no hacen más que recordar una fenecida, criticada y derogada disposición que se dictó también en supuesta defensa de la democracia hace muchos años en nuestra patria", dijo el Secretario Nacional de la Democracia Cristiana, Gutenberg Martínez, aludiendo a expresiones del ministro del Interior, Sergio Fernández.

Efectivamente, los principios generales de ambas disposiciones tienen el mismo fin, es decir, marginar de los derechos civiles y políticos a un amplio sector de la población de Chile. Para la mayoría de los juristas, los alcances del artículo 8° y la ley que los reglamenta son mucho peores que la Ley de Defensa de la Democracia, independientemente del hecho de que entre las sanciones de las actuales normas legales no se contemplen las penas corporales. "Aquí estamos ante la violación de una serie de derechos humanos: la participación política, puesto que segrega a un sector significativo de la población al que se priva de sus derechos políticos; el derecho a la asociación, que contempla por supuesto la asociación política; además viola el derecho a la libertad de expresión —concebido como un derecho individual— y el derecho a informar y su parte correlativa que es el derecho de la sociedad a estar debidamente informada", manifestó a ANALISIS el abogado Jorge Mera.

De acuerdo a un minucioso estudio hecho por la Comisión Chilena de Derechos Humanos, son al menos 16 artículos de la Declaración Universal de los Derechos Humanos y del Pacto Internacional de los Derechos Civiles y Políticos los que se violan con la aplicación del artículo 8° de la Constitución, y la Ley 18.662 que lo norma. Los sentenciados por el Tribunal quedan, por tanto, suspendidos durante 10 años, renovables, del ejercicio de 25 derechos (ver recuadro) considerados inalienables según consta en el artículo 30° de la misma Declaración Universal, que reza: "Nada en la presente Declaración Universal podrá interpretarse en el sentido de que confiere derecho alguno al Estado, a un grupo o a una persona, para emprender y desarrollar actividades o realizar actos tendientes a la supresión de cualquiera de los derechos y libertades proclamados en esta Declaración".

Por otra parte, en el número 2 del artículo 29 de la misma Declaración Universal, se señala que la posibilidad de establecer límites al ejercicio y disfrute de los derechos fundamentales de las personas sólo existe en una sociedad democrática y siempre que se satisfagan las exigencias de la moral, del orden público y del bienestar general, "con el único fin de asegurar el reconocimiento y el respeto de los derechos y libertades de los demás", condición que según la Comisión de Derechos Humanos en el caso actual no se cumple. Además, según el artículo 4° del Pacto de los Derechos Civiles y Políticos, la libertad de conciencia, la libertad de pensamiento y de religión no pueden sufrir supresión alguna ni siquiera "en situaciones excepcionales que pongan en peligro la vida de la nación".

"El artículo octavo de la Constitución

UN MINISTRO RELEGADO



Víctor Contreras M., ex diputado, ex senador y ex ministro del gabinete de Gabriel González Videla, recuerda con nitidez los dolorosos años de la vigencia de la Ley de Defensa de la Democracia —conocida como la Maldita— y repasa con facilidad los nombres, las fechas y los acontecimientos. Para él, esos años significaron dolor, y volverlos nuevamente a la memoria "no es muy grato", confiesa.

"Cuando entró en vigencia la ley yo debí [illegible] porque mi salud estaba muy [illegible]. Es que cuando era Alcalde de [illegible] cargo que ocupé durante siete [illegible] trabajaba también en el puerto y mi [illegible] resintió. Me fui de Chile entonces y, [illegible] estaba en México, un amigo me dijo [illegible] volviera, ya que Gabriel González Videla [illegible] había asegurado públicamente que a ninguno [illegible] quienes habían sido sus ministros los [illegible] tacaría la ley. Yo, muy ingenuamente, creí [illegible] volví en 1948. Un día después de haber [illegible] ado me fueron a buscar a mi casa los de [illegible] stigaciones y me llevaron detenido".

Víctor Contreras recuerda sonriendo una anécdota ocurrida la noche que fue detenido en su domicilio. "Me habían ido a saludar dos amigos: el doctor Sanhueza y el profesor Donoso. Para que no se llevaran al doctor yo le dije: 'Doctor, dígame cómo sigue mi hijo y cuánto es el valor de la consulta'. El me respondió que en esas circunstancias no me cobraría y que me fuera tranquilo porque mi hijo seguiría bien. A él lo dejaron irse, pero como el profesor Donoso no tenía excusa, también fue detenido".

"En Investigaciones no me dijeron nada y se limitaron a dejarme encerrado en una oficina. A las 7 de la tarde me llevaron a la Estación Central. En vista que nadie sabía a qué lugar me trasladarían, un amigo se fue con una maleta a la Estación Central y otro a la Estación Mapocho. Por suerte coincidí con mi esposa en la Estación Central. No me alcanzaron a entregar ropa, pero en todas las estaciones había gente del partido que subía a ver a quién se llevaban. Entonces en Osorno se subieron unos compañeros y me regalaron un poncho que todavía conservo".

"El policía que nos llevaba tenías las órdenes en un sobre cerrado para el jefe de Investigaciones de Puerto Montt. Pero en forma muy valiente dijo: 'Yo voy a abrir esto', y nos comunicó que nuestro destino era Melinka".

"Pasé dos meses en Melinka. Allá nos organizamos con la gente, conseguimos juguetes para la Navidad de los niños, participamos en la construcción de una plaza y fundamos una biblioteca. Después me trasladaron a Ancud, en donde estuve dos meses más. En Melinka y en Ancud tuve buenas relaciones con carabineros. Incluso algunos me escribieron después que jubilaron", dice Víctor Contreras, quien agrega: "Cuando el Congreso no le renovó a González Videla las facultades especiales, la aplicación de la ley no fue tan drástica. Pero aun así yo estuve privado de mis derechos ciudadanos hasta que la llamada Ley de Defensa de la Democracia se derogó, a fines del gobierno de Ibáñez".



Abogado Jorge Mera: "El Tribunal Constitucional nunca debería aplicar el artículo octavo".

Política y las leyes que le sirven de complemento, violan directamente el ejercicio de los derechos a la libertad de pensamiento, la libertad de conciencia y la libertad de religión, pues condena la expresión de las ideas, las convicciones y las creencias, en circunstancias que ello es consustancial a la calidad de sujeto de derecho de las personas y al derecho a la libre determinación del pueblo" explica el documento de la Comisión de Derechos Humanos.

LAS AMBIGUEDADES DEL OCTAVO

Pero el artículo octavo no sólo es atentatorio contra los derechos fundamentales de las personas, sino que también peca de ambigüedad, según los especialistas. "Si fuera interpretado correctamente por el Tribunal Constitucional no debiera aplicarse nunca, porque resulta contradictorio. En el caso de los que propagan doctrinas que atentan contra la familia, si se tomara en serio esta disposición, se caería en el absurdo de aplicárselo a las personas que anulan sus matrimonios, a los abogados y a los jueces que aplican estas sentencias, sabiendo que se basan generalmente en testimonios falsos", explicó el abogado Jorge Mera. Por su parte, el jurista Eduardo Novoa considera que toda disposición sancionatoria de tipo penal debe tener una descripción muy exacta, muy detallada de las conductas que se sancionan y en el caso del inciso que se refiere a las doctrinas que atenten contra la familia, opina: "El atentado contra la familia no está definido en forma alguna, ni puede ser extraído de textos jurídicos, por lo que se entra en el plano de la vaguedad. Los partidarios del divorcio o los que emplean anticonceptivos pueden caer en este tipo de conducta", asegura.

Respecto a "propagar doctrinas que propugnen la violencia", también hay objeciones dado lo amplio del concepto que no diferencia sobre violencia legítima o ilegítima. "Esta proscripción general desconoce algo que es ampliamente reconocido por todos los cientistas

JULIETA CAMPUSANO: "Los mismos autores de la Ley Maldita, la derogaron"

"A las cuatro de la mañana del 22 de octubre de 1947 entraron a las casas de todos los comunistas conocidos, parlamentarios y dirigentes sindicales. Fue a lo largo de todo Chile. Hacía poco había sido elegida regidora, y estaba a punto de dar a luz. Igual me llevaron detenida a la Escuela de Carabineros. Cuando llegué ya había como unas ochocientas personas. Nos tenían en el gimnasio, mientras se esperaba la decisión del lugar donde seríamos enviados. Yo empecé a tener los dolores de parto. Sufrí vejaciones muy grandes... en ese momento que es uno de los más importantes en la vida de una mujer. Y nació mi hija. Le puse Dolores", recuerda la ex senadora Julieta Campusano. A los pocos días conoció el destino de su relegación: Nueva Esperanza.

"Pero ya había una campaña de solidaridad nacional e internacional muy grande. Y se consiguió que se me cambiara por detención domiciliaria, que duró diez meses". Sonríe y agrega: "Me acuerdo de tantos gestos hermosos. Como cuando se formó el primer comité de mujeres que exigían mi libertad. La idea fue de Mercedes Fuentealba, una dueña de casa que había votado por mí en las elecciones días antes de mi detención. Ella se juntó con otras y les dijo: 'Nosotros la elegimos para que luchara por nuestros derechos, no para que estuviera presa'. Hicieron una manifestación frente a mi casa. Se preocupaban de asegurar alimento para los hijos, ropa... Fueron tiempos muy duros. Se despidió mucha gente de las fábricas, de las minas en el norte y el carbón. Y además se abrió el primer campo de concentración que hubo en Chile: Pisagua. El oficial a cargo era de apellido Pinochet... Las condiciones allí eran pésimas, mala alimentación, falta de atención médica. Los presos hicieron una huelga de hambre que duró mucho tiempo y concitó apoyo en todo el mundo. Gracias a su propia presión, el campo fue cerrado años más tarde".

Inmediatamente después de ser dejada en libertad, Julieta Campusano reinició su actividad política. "Recorrí todo Chile. Éramos perseguidos, entonces debíamos hacer una vida ilegal, pero de todos modos nos reuníamos con el pueblo. La represión siempre la hemos resistido mejor porque somos pobres, sólo tenemos cadenas que perder y un mundo por ganar. En esa época demostramos que era absurdo perseguir a la gente por sus ideas... Los parlamentarios de entonces también se dieron cuenta rápido del error de haber aprobado la ley y se conformó una comisión que supo escucharnos. Se inició un largo trabajo que culminó con un proyecto presentado al entonces presidente Ibáñez quien, antes de terminar su mandato, derogó la Ley Maldita. Y volvimos a ser ciudadanos primero y a ocupar nuestras bancas en el Parlamento después. Y quienes habían dado el vamos a ese negro período, promulgando la ley, tuvieron que sentarse al lado nuestro".

DERECHOS VULNERADOS

Esta es la lista de los derechos esenciales del hombre que son violentados por el artículo Octavo y la ley que lo reglamenta según estudio de la Comisión Chilena de Derechos Humanos.

- Derecho a la libertad.
- Derecho a al igualdad.
- Derecho a la no discriminación.
- Derecho a la personalidad jurídica.
- Derecho a la justicia.
- Derecho al debido proceso.
- Derecho a la no retroactividad de la ley penal.
- Derecho a la honra y a la reputación.
- Derecho a la propiedad.
- Libertad de pensamiento.
- Libertad de conciencia.
- Libertad de religión.
- Libertad de opinión.
- Libertad de expresión.
- Libertad de informar y recibir información.
- Libertad de reunión.
- Libertad de asociación.
- Derecho a participación.
- Derecho a la función pública.
- Derecho a elegir y ser elegido.
- Derecho al trabajo.
- Derecho a la sindicación.
- Derecho a la educación.
- Derecho a tomar parte libremente en vida cultural.
- Derecho a participar en el progreso científico.

políticos, independientemente de sus posiciones: hay violencia legítima e ilegítima. De hecho, el propio Régimen invoca para justificar el Golpe de Estado —que fue un acto de violencia— el que el Gobierno anterior había caído en la ilegitimidad de ejercicio. Teóricamente, al no hacer diferencia quedaría incluida hasta la guerra defensiva", señaló Jorge Mera. Sobre el mismo punto Eduardo Novoa expresó: "no toda violencia es ilícita, porque la misma ley reconoce el derecho a la legítima defensa, por ejemplo. El recurso universal de rebelión contra la tiranía expresado en la declaración de los Derechos Humanos no podría ser mencionado y la doctrina de Santo Tomás sobre esta materia también puede ser impugnada".

Además de las ambigüedades y generalizaciones, los críticos a las disposiciones las consideran contradictorias con otros artículos de la misma Constitución del 80. De acuerdo al número 3 del artículo 19 de la actual Carta fundamental, la pena que se establezca por la ley debe estar señalada con anterioridad a la comisión del delito. Sin embargo, el artículo octavo tiene un efecto retroactivo. También está en abierta contradicción con el artículo 5° de la Constitución, que en la parte final reconoce los derechos a la libertad de conciencia y opinión.

Para el abogado Jorge Mera, el artículo 8° y la ley que lo norma es parte del



El Ministro Sergio Fernández es considerado el autor intelectual de la Ley que reglamenta el artículo octavo.

actual Régimen. "Esta ley debe ser iluminadora para la opinión pública ya que muestra claramente en qué consiste la proyección del Régimen. Nos podemos imaginar lo que pasará si fructifica el intento de proyectarse en todos los ámbitos de la vida nacional, logrando el férreo control de la sociedad". Según Jorge Mera, todo tiene relación con la cercanía del plebiscito: "se proscribe a un sector importante de la población de toda participación política, y se sanciona a los partidos políticos que, aunque permitidos por el Régimen, soliciten o acepten —directa o indirectamente— el apoyo de los sectores proscritos. Eventualmente serviría para invalidar cualquier acto electoral en que hubiera triunfado el centro político, argumentando que aceptó o denotó aceptación de los sectores declarados inconstitucionales", manifestó Mera.

El alcance fundacional del Régimen que tiene el artículo octavo también es mencionado en el documento elaborado por la Comisión Chilena de Derechos Humanos. Este órganismo anunció que pondrá el estudio realizado sobre esta materia a disposición de las Naciones Unidas y la Comisión Interamericana de Derechos Humanos de la OEA, al tiempo que hizo un llamado a los dirigentes sociales y políticos del país a defender activamente los derechos y libertades de todos los chilenos.

Muchas voces se han levantado ya protestando por esta nueva ley maldita. Los periodistas, los políticos, la Asociación Nacional de la Prensa y las agrupaciones gremiales y sindicales han rechazado su existencia y los obispos de la Iglesia Católica han sido categóricos en su rechazo, ya manifestado con anterioridad a la publicación de la ley reglamentaria, pero que no fue acogido por el Gobierno. "Lejos de acoger la petición de los obispos de Chile, lo han hecho más oneroso a personas, a instituciones y a la prensa", dijeron los obispos en su declaración.

La duración y la aplicación de estas normas dependerá de todos los chilenos.

MARIA EUGENIA CAMUS JUANITA ROJAS C

LO MEJOR DE TODOS LOS DIAS

Fortín Diario

Para que usted lo use.
Para que usted lo lea y sepa todo lo que está pasando en Chile y en el mundo.

Para que usted lo comparta con su familia y con sus amigos.

Para que usted se entere de la realidad y para que no le cuenten cuentos.

Cómprelo todos los días.

Exíjalo en su kiosko



Fortín Diario
PRENSA Y LIBROS
El Diario popular a su medida.



EL UBICADO

Toda persona tiene momentos significativos a lo largo de su vida, por muy cotidianos que parezcan. Para algunos lo es el matrimonio o el recibimiento del anhelado título universitario. Otros gozan con el primer hijo, con una militancia madura, con el primer poema de amor recibido o con una amistad. Y las mayorías de edad, los 21 años, suelen ser importantes, tanto como afirmarse sobre el primer cuarto de siglo bien vivido.

Es por ello que queremos en esta oportunidad celebrar un acontecimiento nuestro, propio, y que, sin embargo, sólo fue posible gracias a un montón enorme de Ubicados que siguen la revista en todas sus ediciones. ANALISIS cumple con este ejemplar su edición número 200. Ha pasado mucha agua bajo los puentes (y sangre también), desde que un grupo de personas vinculadas a la Academia de Humanismo Cristiano decidiera sacar esta publicación, en diciembre de 1977. Desde la edición número 1 —que era apaisada y que se llamó, no ANALISIS, sino Academia— hasta este número 200 ha habido de todo: censuras, clausuras, cárcel, asesinatos, aciertos periodísticos, ganas de empujar el carro para adelante, errores, miedo y una tremenda voluntad de ejercer profesionalmente el periodismo como instrumento de lucha por la democracia. Otros son los llamados a decir si ANALISIS ha sido un medio UBICADO a través de su historia.

Nosotros, sin embargo, tenemos el deber de galardonear a quien ha hecho posible nuestra existencia hasta esta edición: los lectores de la Revista ANALISIS. Ellos son, sin duda, los sujetos directos de nuestro periodismo, representando con su apoyo a todo un país democrático que pugna por nacer de nuevo. Son los lectores de ANALISIS los Ubicados de esta semana, y lo decimos sin arrogancia. Sólo con la certeza de compartir una historia común, que alcanzará en diciembre los diez años. Esa complicidad entre lector y periodismo es la fortaleza de nuestra revista. Porque estuvieron allí fue que nacimos. Porque están ahí somos 200. Porque estamos aquí.



EL DESUBICADO

Hemos decidido otorgarle el título de Desubicado de la semana a un personaje que se lo estaba mereciendo desde hace muchísimo tiempo. Se le reconoce más por su apodo que por su nombre, porque de estos últimos tiene demasiados. Es, simplemente, **El Pacato**. Si quiere conocerlo rápido, haga la prueba, señor lector, lectora: Diga en voz alta algo que contraríe los mitos establecidos, use un poquito la irreverencia, ríase de aquellas cosas a las que los espíritus pacatos les han negado el derecho a la alegría. Verá que en cosa de horas, comienzan a revolotear sobre su cabeza los pájaros mustios de la pacatería. Y lo critican. Y lo acusan de hereje. Y señalan que es hora de renovar las profesiones de fe. Y advierten que lo dicho es peligroso. Y lo vuelven a mirar, ya no como antes. Y usted pasa a ser sospechoso.

Ayer nos tocó a nosotros. Hoy es el turno de revista "Apsi". El salirse de la pacata vereda por la que se debe transitar, merece un instantáneo castigo de parte de los Pacatos de siempre. Que se visten de mil maneras, con uniforme, sotana o de civil. Que adoran la perfección de la geometría y temen las interpretaciones y posibilidades humanas del misterio.

Y, sobre todo, que están prestos a saltar contra el "infractor", ocasionalmente irreverente, mientras su temor y pacatería moral les impide enfrentar con la misma "valentía y decisión" a quienes asesinan permanentemente la imagen de Dios y a los hombres desde posiciones de poder, en las sombras, o coartan la palabra activa del Padre en el canal de televisión que se dice católico.

¡Lo han hecho bien esta semana, Pacatos!

¡Rueguen por nosotros, pecadores!



EL CAREPALO

El humano, el revelador de la verdad y la viña... perdón, la vida, se ganó esta semana el Carepalo. Las razones son sencillas. Primero se portó indiscreto porque reveló lo que no debía y que todos saben: sólo Dios sabe cuándo van a nombrar el candidato y todo Chile sabe quién es Dios en este país de loca geografía. Segundo, reveló... oh, gigantesca noticia, que no sólo tendremos UN plebiscito sino que OTROS: Leamos textual lo que el insigne máximo asegura: "Vamos a tener un plebiscito que arrasará con cualquier otro".

Este tipo de indiscreciones son imperdonables en un hombre en estado... perdón, de Estado. Por eso y las razones de todos conocidas es que el insigne marino se ganó el Carepalo de esta semana.

La verdad es que el famoso profesor de antropología que hizo un aporte significativo a esa ciencia al descubrir una nueva raza de hominidos denominada "humanoides", ya está acostumbrado a tener el honor de navegar por este sendero.

Cabría eso sí hacer una pregunta: ¿Quién hará ese OTRO PLEBISCITO? ¿Quizás "el pulento", o se trata de un asunto secreto". ¿Para qué será ese otro plebiscito?

No será necesario esperar mucho tiempo por la respuesta. El lector tiene, en este caso, la posibilidad de seleccionar cuál de las siguientes posibilidades, descubiertas reporterilmente por el Ubicatex es la correcta para el "otro plebiscito":

1. Proyecto para cambiar el sufragio universal en las elecciones futuras por el métotlo DE-PIN-MARI-DE-DO-PIN-GUE.
2. Proyecto para nombrar a Federici racionalizador delegado de la Armada.
3. Proyecto para abolir la palabra Enciclopedia, porque suena injurioso eso de "tomo uno, tomo dos, tomo tres..."

Newton, a 300 años d

Los análisis de las producciones científicas generalmente se concentran en lo publicado recientemente y que tiene una resonancia contemporánea, sin embargo la lectura y análisis de los clásicos muchas veces ayuda a iluminar problemas actuales o permite analizar su contenido desde una nueva perspectiva dada por los avances científicos de la época moderna o nuevas condiciones sociales. Este año una de esta obras clásicas y fundamentales de la ciencia moderna, Philosophiae Naturalis Principia Matematica, de Sir I. Newton cunple 300 años de ser publicada.

Esta obra, que fue originalmente escrita en latín y revolucionó la ciencia y la filosofía y su influencia se extendió a áreas tan diversas como la literatura y la política, llegando a decirse que fue una de las causas de la Ilustración. Los principios en ellas presentados constituyen la base de casi todo lo que actualmente se considera ciencia moderna. Estos principios se presentan en tres libros que tratan "El movimiento de los cuerpos", "El movimiento de los cuerpos (en un medio con resistencia)" y "El sistema del mundo (explicación matemática)". La lectura de la obra es difícil para el no iniciado sin conocimientos matemáticos, geométricos o físicos profundos, sin embargo un lego como el que escribe, no puede dejar de impresionarse por la simplicidad de las definiciones de masa, movimiento, aceleración, momento y fuerza que se halla al inicio de ella. Similarmente simples son los enunciados de las tres leyes del movimiento y algunos de los corolarios que fluyen de estos enunciados como el que explica por ejemplo el efecto de dos fuerzas actuando sobre un cuerpo. La lectura de los cientos de proposiciones, teoremas y conclusiones que constituyen los dos primeros libros es indudablemente ardua para el lego, sin embargo la lectura del tercer libro "El sistema del mundo" puede hacerse con cierta facilidad y su lectura es útil para cualquier científico o persona que trate de tener una visión racional de nuestro entorno físico. En ella se encuentran enunciados con los que nadie puede estar en desacuerdo como que, "no hay más causas de los fenómenos naturales que aquellas verdaderas que son suficientes para explicarlos", lo cual cristaliza el concepto de simplicidad de las causas y de los efectos de los fenómenos naturales postulado por William de Ockham ya en el Siglo XIV. Lo mismo sucede con las otras reglas que discuten la unidad de causa para fenómenos similares y el uso de la inducción para encontrar la explicación de los fenómenos naturales, estos principios son una reformulación de lo enunciado por Francis Bacon años antes.

Esta tercera parte continúa con el análisis de la rotación de satélites alrededor de los planetas y de éstos alrededor del sol y explica estos fenómenos usando los conceptos elaborados en los primeros libros. Así, de esta manera, se explican las órbitas haciendo uso de los conceptos de

RESTAURANT • BAR - PARRILLAS

PRINCIPADO DE ASTURIAS

Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer N° 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.

1° PISO
MENU MESON ASTURIANO
- Sugerencias del Cheff
Menú Ejecutivo

2°PISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles

2°PISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2° PISO
salón independiente
Para Matrimonios
Graduaciones y
manifestaciones
Baile y Orquesta

su obra "Principios"

FELIPE CABELLO*



fuerza centrífuga, centrípeta, de gravedad y de masa. Además, Newton contrapone de manera elegante sus resultados, a los cuales llega por análisis matemáticos, con aquellos encontrados por la observación y la experimentación, demostrando su completa coincidencia. Continúa explicando las mareas como el resultado de la acción de la gravedad de la luna y el sol y explica algunas características especiales de ellas por la geografía de diferentes lugares. Las órbitas de los cometas alrededor del sol y sus apariciones periódicas también son explicadas usando los conceptos de masa y de gravedad. Los mismos conceptos permiten calcular la masa y densidad de los planetas, la luna y el sol.

La lectura de esta parte de la obra no puede dejar de producir admiración hacia la genialidad de Newton que haciendo uso de todo el conocimiento acumulado hasta esa época, de los métodos y conceptos matemáticos elaborados por él mismo como el cálculo y el concepto de masa y de un tremendo poder analítico es capaz de establecer los principios que están en la base de casi todos los aspectos de la ciencia moderna. Los principios por él enunciados nos ayudan a comprender fenómenos tan disímiles como las supernovas y hoyos negros, la contractibilidad cardíaca y la circulación de la sangre, la estructura ósea y las interacciones celulares y la biología de los seres viviendo en las profundidades submarinas. La totalidad de las actividades humanas tampoco escapan a esta influencia ya que incluso acciones tan simples como el caminar pueden ser explicadas haciendo uso de los principios de acción y reacción y de la fuerza de gravedad. El tremendo potencial de los análisis de Newton se aprecia también en su capacidad de predecir el hallazgo de nuevos planetas como Neptuno o de la nube de cometas o nube de Oort que se encuentra fuera de las órbitas plantearias. La genialidad de Newton se manifiesta también en el hecho que sólo se demoró 18 meses en escribir una obra tan acabada y elegante, acerca de conceptos fundamentales que había elaborado 20 años, cuando estaba en su casa debido a que se habían suprimido las actividades en Cambridge por una epidemia de peste. La ciencia debería esperar 200 años para que un genio comparable a Newton, Einstein, propusiera la Teoría de la Relatividad que explica algunos de los hechos que no fueron explicados por la mecánica celeste de Newton como la anormalidad en la órbita de Mercurio y el cambio de masa producido por la velocidad.

La otra obra de Newton, "Optica", también está escrita con elegancia y racionalidad, en ella se postula que la luz está compuesta de varios colores y que estos colores pueden ser físicamente separados por medio de prismas. La obra, publicada en 1704, establece en forma fehaciente la naturaleza física de la luz y sirvió de base para todo el desarrollo posterior de la óptica como ciencia. En ella también hay indicios de que la intuición de Newton le hacía sospechar el carácter dual de la luz como onda y corpúsculo. En el campo de la óptica, Newton también mostró su capacidad como experimentador, además de teórico con la construcción del primer telescopio por reflección; éste no tenía el problema de la aberración cromática que distorsionaba las observaciones. La obra teológica, mitológica y de alquimia de Newton también se caracteriza por su clara presentación y racionalidad según lo afirman sus biógrafos.

* *El autor de este artículo es médico y miembro del Departamento de Microbiología e Inmunología del New York Medical College, Valhalla.*

ESTUDIOS PUBLICOS

Nº 27 INVIERNO 1987

Sir Alan Walters
Privatización
Jean-Marie Benoist
Cómo Sobreviven las Democracias
Pedro Schwartz
El Estado Liberal
T. Ribera, R. Bertelsen, E. Barros, S. Diez
Tribunal Constitucional de 1980
Carmen Fariña
Ley de Partidos Políticos
Irma Staplefield
Productos Pesqueros: Evolución y Perspectivas
Hernán Cheyre
Una Alternativa para el Ahorro Público
Luis Riveros
Evolución de los Precios en el Siglo XIX
A. Fontaine T., N. Richard, M. Hopenhayn, P. Oyarzún
Modernismo y Postmodernismo: Cuatro Enfoques

Documento

Ezequiel Gallo
Tradición Liberal Argentina

En venta en Librerías Altamira, Andrés Bello y Universitaria.

Suscripción

Un año	$ 1.000	(IVA incluido)
Estudiantes	$ 500	(IVA incluido)
Dos años	$ 1.500	(IVA incluido)

Centro de Estudios Públicos, Monseñor Sótero Sanz 175, Santiago, Chile, teléfonos 2315324 y 2315325.

CAFE CONCERTO

Lunes 9 de noviembre
Jorge Caraccioli — Grupo Música Joven

Martes 10
Tito Sarria — Grupo

Miércoles 11
NO SE Música Pop

Jueves 12, Viernes 13, Sábado 14,
Lunes 16, Martes 17

CECILIA ECHEÑIQUE + GRUPO

Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308



BURLITZER

TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS

PROVIDENCIA 2124 FONO 2318899 SUBT

"El que sea valiente... ¡Que me siga!"

CAFE-CONCERT con: CRISTIAN GARCIA - HUIDOBRO

VIERNES 22.00 HRS. $1.200
SABADO 22.00 Y 23.45 HRS. $1.200

JAZZ DE TRASNOCHE

Viernes 30 octubre 24 hrs.

Jann Fassion Gigante
con Roberto Lecaros
"Taller C" y Jazcitas invitados
$ 400

TODOS LOS DIAS
ALMUERZO EJECUTIVO

quincho argentino
LA PAMPA

...UN BUEN APERITIVO,
LOS MEJORES VINOS
Y LA GENIAL CARNE ASADA
AL LEÑO,
EN NUESTRO QUINCHO... VISTE?

ESPECIALIDAD EN:
CABRITO, LECHON Y BORREGO
EL BARBARO BIFFE CHORIZO
Y LAS INCOMPARABLES
PARRILLADAS PAMPINAS

EL CANTO Y EL HUMOR, JUNTO AL
DUO "SAN MIGUEL"
MUCHO FOLKLORE,
AMBIENTE GRATO
Y QUIEN SABE QUE...

ALMUERZOS Y CENAS
DE MARTES A DOMINGO
PRECIOS ESPECIALES A
INSTITUCIONES Y GRUPOS

RESERVAS AL TELEFONO 90148
DE 12 AM A 15 PM

La Casa

RESTAURANTE-FUENTE DE SODA
Av. Ecuador 4583
(Metro Ecuador)

Abierto de 11.30 a 01.00 hrs.
viernes y sábados hasta
las 3 de la madrugada.

PATRICIA Y EDUARDO
lo esperan en "La Casa"...
"Su Casa".

ESPECIALIDAD EN:
Entrecotes, "Pollo-chancho"
y langostas.

...Además...
Solomillo, escalopas,
pollo a la orden, mechada,
pichangas, perniles, etc.

...Y también...
ALMUERZOS DE LUNES A
SABADO

Descuentos a grupos e instituciones

¡Por inauguración, trago de la casa
gratis a los lectores de ANALISIS
Av. Ecuador 4583 Reserv. 796242



LA SECRETA OBSCENIDAD DE CADA DIA

DE MARCO ANTONIO DE LA PARRA

JULIO JUNG JOSE MIGUEL SOZA

MARIA ELENA DUVAUCHELLE

JUAN CARLOS CASTILLO CESAR PARRA

Teatro El Galpón de Los Leones
Los Leones 238

¿Hacia un diálogo con las FFAA?

LUIS GUASTAVINO

La directiva del PDC alienta ahora una estrategia democrática que la obliga a una táctica, a mi juicio, impracticable, inconducente y contra natura: conquistar el diálogo con las Fuerzas Armadas conformando una coalición y una conducta política, un currículo, que no mezclen para nada al PDC con los comunistas. Su coronación sería lograr un programa para un arco de fuerzas que cubriera desde el PN hasta casi todos los partidos de la Izquierda Unida, ojalá también al PS Almeyda, dejando aislados a los comunistas. En suma, poder presentar una tarjeta de visita "pura", "limpia", "no contaminada" a los uniformados que, así, caerían hipnotizados ante el señuelo.

El país conoce diversas tentativas de coaliciones, proyectos y agrupamientos de importantes segmentos de la oposición básicamente de centro derecha, que por no conglomerar a toda la oposición fracasaron inexorablemente. Es cosa juzgada. Algunos fueron interesantísimos, al menos como fuerza aparente. El Acuerdo Nacional coaligó a nueve partidos. Las Bases de Sustentación para un Régimen Democrático comprometieron a trece colectividades. Es lo más que han logrado. Pero, nada. Fracaso absoluto porque eran sólo una parte, una parte significativa pero no el todo de la oposición. Fracaso porque eran iniciativas sofrenadas por la exclusión, y realmente por el anticomunismo, para acomodarse a la quimera de ser "aceptados" por las Fuerzas Armadas (?), caramelo norteamericano para el paladar centrista.

Nada de la envergadura de iniciativas como las que aquí recordamos navega hoy en esas aguas de la política chilena. Esas mismas fuerzas ahora están más dispersas e intralaceradas. La táctica de la DC hiere y herirá más aun su propio seno, como ha pasado en la Universidad de Concepción. Se ha debilitado la oposición de centro-derecha. Que nadie crea que eso le conviene a la izquierda, a Chile. Ojalá cada franja de la oposición aporte la plenitud de sus capacidades al esfuerzo común. Pero, objetivamente, la antigua Alianza Democrática, por ejemplo, ha perdido lozanía y vigores. Se multiplican proyectos, propuestas, diseños que nacen todos destinados al fracaso porque vienen engendrados con arreglo a qué dirá el enemigo antes que a facilitar el despliegue de todos los que tienen que aportar su fuerza para derrotarlo.

Esa política es la que ha escamoteado las posibilidades democráticas reales desde que partieron las ejemplares Protestas Nacionales de 1983. Habría que terminar con dicha política de una vez. El centro es muy importante, pero absolutamente insuficiente solo. La izquierda es muy importante, pero absolutamente insuficiente sola. La conjunción, en cambio, es formidable. Lo ha demostrado cada vez que le dieron una mínima posibilidad. Esa suma no es aritmética. En política 2 más 2 no son 4, sino 5 6 7 6 9. La operación es multiplicadora, reproductiva, es como en la Universidad. Repito, es como en la Universidad. "Hablo de cosas que existen; Dios me libre de inventar cosas...".

En cambio, el "diálogo" ensoñante con las Fuerzas Armadas no existe. Y para que exista, a lo menos, ya no tendría que estar Pinochet. ¿O el plan del PDC contempla que un día, aunque sea un día álgido para la Dictadura, Pinochet ordenará a los cuatro jefes uniformados que se entiendan con esa parte de la oposición para acordar la forma del cambio de Régimen, o que él lo haga con los otros tres jefes? ¿Cómo es la idea? ¿O el plan se basa en la creencia de que los jefes, por su cuenta, sin consultar a Pinochet, realicen tal diálogo para tal objetivo de verdad? ¿Es así? ¿En qué país y ante qué dictadura estamos? Yo creo que si un día esto último ocurriera sería simplemente porque esos jefes uniformados habrían tomado medidas antes para terminar con Pinochet. ¿Alguien (Aylwin) cree realmente que tal "diálogo" podría darse de otra manera?

Otra cosa, pero otra cosa muy distinta, es que la voluntad efectiva de toda la oposición en favor de la democracia —en primer lugar del PDC porque la mayoría de las demás fuerzas decisoras ya lo han expresado— sea capaz de un viraje que parte porque nadie sea excluido de una coordinación leal y novedosa. Una coordinación que, en los marcos de la única garantía de victoria democrática que es la lucha porfiada, sin pausa y en todas las áreas que se acuerde, haga ingobernable la situación para el régimen tal como ha ocurrido en la Universidad. Una coordinación que, de partida atienda, entre otros, problemas acuciantes como la solidaridad con las reivindicaciones principales de las grandes masas; los criterios para impedir el plebiscito, sus consecuencias advertibles y los caminos para imponer elecciones libres; el rechazo nacional a la ley mordaza que complementa el artículo 8°, y también los problemas relacionados con un Pacto de Gobierno y un Pacto de Gobernabilidad, si así se estima, que enmarquen a su vez los pactos constitucional, de derechos humanos y de justicia social, que viene subrayando el PS Núñez.

En fin, un viraje global, a tono con la situación y sus perspectivas, que conjure pequeñeces partidistas, brujuleando por el único criterio sano, democrático, pragmático: que las verdades parciales de cada uno de los partidos seguramente son aprovechables, pero sólo son relativas; que se precisa hacer una Verdad y un Camino comunes, entre todos y para todos; que eso será lo único que puede tener viabilidad en contraste con los yerros y fracasos, por equis razones que no pertenece pormenorizar ahora, de lo elaborado hasta aquí por la oposición; que nadie se hipotecaría ideológicamente con una coordinación porque se acordarían las finalidades precisas del viraje; que para ello es indispensable partir por la idea de llegar a una forma de mesa común opositora; que cualquiera precondición es realmente mala voluntad intrínseca que se usa como pretexto para privilegiar otros intereses que no son los de la democracia porque éstos y todos sus condicionamientos sólo pueden ser tratados en la referida mesa común y no desde declaraciones, entrevistas o comunicados públicos de uno u otro.

Nos asiste la convicción de que por este camino un día hasta nos podemos encontrar, en condiciones convenientemente creadas por la lucha del pueblo, con un diálogo con las Fuerzas Armadas, y que ese diálogo sí podría ser funcional a la democracia y no a otra cosa.

Nos asiste la convicción de que por este camino podría avanzar el espíritu de la alentadora declaración DC de otrora "Una Patria para Todos" y, en consecuencia, alejarse el peligro del "enfrentamiento fratricida", conjurar las amenazas del "polvorín" de que acertadamente ha hablado más de un responsable dirigente DC, erradicar las causas reales que hoy engendran el terror y la violencia.

Nos asiste la convicción de que lo dicho, como lo que decimos todos hasta ahora, son sólo palabras incorporales si no hay acuerdo, lo que no implica que Chile no reconquistará la democracia algún día, pero sí implica que ello será mucho más doloroso, prolongado y traumatizante todavía, así como implica que la computadora de la historia no podrá dejar de registrar a los responsables de ello.

La Universidad de Andrés Bello

ANDRES DOMINGUEZ*

Andrés Bello llegó a Chile cuando el país aún no se libraba de las tendencias anárquicas que deja toda lucha anticolonialista.

Chile era aún un proyecto de República y los ensayos para impulsar esta aventura se sucedían unos tras otros, fracasando, sumiendo a los gobiernos en el desconcierto, y al pueblo en el desencanto.

Bello describe la situación retrospectivamente, varios años después, del modo siguiente:

"Después de los períodos de ensayo político de los primeros años luego de lograda la independencia, se llegó por muchos a la conclusión de que todo gobierno era siempre una verdadera calamidad, o al menos un mal necesario, consistiendo la bondad, puramente relativa del mejor de ellos en el mayor o menor grado de opresión con que se hace sentir, o en el mayor o menor número de males que hace experimentar a quienes lo soportan".

Esta situación, Bello la explica, porque Chile es un país que recién "pertenece a sí mismo" cuyos habitantes habían sido "educados para obedecer" y trata de edificar entonces una República sobre "instituciones improvisadas, cuyos artículos son otras tantas deducciones demostrativas de principios abstractos, pero sólo calculadas para un pueblo en abstracto, o para un pueblo que carece de determinaciones especiales que las contrarían o modifcan, suposición moralmente imposible".

Delante de esa realidad, Bello no inaugura otra fórmula idealista (generosa o conservadora), o algún modelo moralista-doctrinario para iniciar otro ensayo habiloso de encontrar nuevos caminos a la balbuceante República. Por el contrario, como lo señala Francisco Antonio Encina, el maestro Bello opondrá a todo lo anterior, "su apego a los hechos", "lo auténticamente científico", "el saber auténtico y la meditación honda", "su sensatez literaria" y sobre todo "la creencia de que los pueblos no existen para determinadas formas de gobierno, sino éstas para aquellos".

Entonces, como todo científico, comenzará preguntándose: "¿A qué aspira, o qué es lo que desea el país?". En un artículo de 1842, un año antes de la fundación de la Universidad de Chile, da cuenta de sus resultados, afirmando que los chilenos deseaban "una libertad política y racional moderada", "el mantenimiento del orden público sin mezcla de temores para lo venidero"... "reformas y mejoras en el orden judicial, para asegurar con nuestros derechos individuales esta paz pública y aquella libertad",... y finalmente "el cumplimiento y realización de la ley fundamental en todas sus partes".

Bello concluye que el mejor régimen de gobierno para responder a esas aspiraciones es la República. En ella "el gobierno no puede obrar sin el concurso de la representación nacional". "Los Gobiernos republicanos, dirá en otra parte, no son sino los representantes y a la vez los agentes de la voluntad nacional, y estando obligados como tales a seguir los impulsos de esa voluntad, nunca podrán eximirse de dedicar sus esfuerzos a conseguir el gran objeto a que ella tiende, haciendo a los ciudadanos útiles a sí mismos y útiles a sus semejantes por medio de la educación".

"Las necesidades intelectuales" surgen entonces ligadas al nacimiento y fundación de la República, porque "elevados (los chilenos) a una naturaleza de hombre, las hemos visto nacer con nuestra transformación social y observamos que cada día ensancha la civilización el círculo de ellas". Y añade "Varios autores... no han considerado la educación sino como un don precioso reservado a las clases altas... pero no es sólo una injusticia, sino un absurdo, privar de este beneficio a las clases menos acomodadas, si todos los hombres tienen igual derecho a su bienestar y si todos han de contribuir al bienestar general".

La educación es para Bello una condición necesaria a la fundación de la República y con gran optimismo plantea sus puntos de vista al respecto, diciendo: "Concluyeron entre nosotros los tiempos en que se negaba la inteligencia a la masa de los pueblos y se dividía a la raza humana en opresores y oprimidos; está universalmente reconocido que uno de los principios de la felicidad común es hacer al pueblo lo menos pobre posible". Y concluye que "regidos por un sistema popular representativo, forma cada uno parte de ese pueblo en quien reside la soberanía, y es muy difícil o imposible conducirse con acierto en esta posición social, si se ignora lo que podemos exigir y lo que puede exigir de nosotros la sociedad".

De este modo, la desaparición de la pobreza y la extensión de la educación son para Bello las condiciones de la República y las condiciones de la libertad, porque "la libertad no es, pues, tan exclusiva como creen algunos, se alía con todos los caracteres nacionales y los mejora sin desnaturalizarlos. La libertad misma es la más activa y creadora de todas las influencias políticas".

Andrés Bello desarrolla entonces un proyecto educativo completo, íntimamente ligado a la constitución del Estado-Nación independiente, mediante la fórmula republicana de gobierno.

Desde la Universidad, impulsa la educación en todos sus niveles, logrando grandes avances en la enseñanza primaria y secundaria y proponiendo, sin éxito, las escuelas de adultos según el modelo inglés. A este respecto señala que "nada sería más fácil que el abastecer a las clases inferiores hispanoamericanas, de libros útiles y divertidos en extremo, si los intereses políticos y el falso refinamiento, no se empeñaran en hacerlo difícil". "La riqueza de un país no consiste siempre en su crédito y en sus recursos pecuniarios: es preciso que, además, sepa proveerse a sí mismo; y cuando haya llegado a este estado, entonces de considerarse no solamente rico, sino también libre e independiente". Incluso se extiende en considerar, cómo la verdadera Seguridad Nacional, depende más de las capacidades inventivas y productoras de la población, que de su poderío militar y cita el caso de Francia sobre este punto.

El corazón de su proyecto educativo es la Universidad, porque la difusión del conocimiento supone centros motrices, productores del mismo. La Fundación de la Universidad de Chile es considerada entonces como "un paso importante, si no decisivo, que va a dar al país en la carrera de su civilización y adelantamientos. "Ella está destinada a cumplir un papel principal en el desarrollo nacional, en el diseño de su perfil libertario y en su carácter creativo y ambicioso".

Los desafíos que debe hacer frente una Universidad con esas características, Bello los señala en un artículo publicado en el Araucano un año antes, del siguiente



Andrés Bello: "La República es el mejor sistema de Gobierno".

modo:

1. Se trata de "abrir la puerta a los conocimientos útiles, echando las bases de un plan general que abrace los conocimientos... para propagarlos con fruto por todo el país".

2. Se busca "la adopción progresiva de los nuevos métodos y de los sucesivos adelantamientos que hagan las ciencias".

3. Debe establecerse "un cuerpo conservador de estos conocimientos", que "aleje el empirismo, sin permitir que el mediano saber o el superficialismo, tal vez más fatales para las naciones que la ignorancia, ocupen el lugar del verdadero mérito, que sólo puede ser puesto a prueba y generalmente reconocido por medio de los cuerpos científicos".

4. "Una academia en que pudiesen cultivarse y brillar los ingenios nacionales".

5. Una institución a la cual "el gobierno, la legislatura y todas las administraciones públicas necesitan llamarlas con frecuencia en su auxilio".

La piedra angular que define una universidad capaz de hacer frente a esos desafíos, es la libertad.

"Bajo la influencia de la libertad, espíritu vital de las instituciones chilenas, me es lícito esperar que el caudal precioso de la ciencia y talento, de que está en posesión la Universidad, se aumentará, se difundirá velozmente...".

"La Universidad, señores, no sería digna de ocupar un lugar en nuestras instituciones sociales, si (como murmuran algunos ecos oscuros de declamaciones antiguas) el cultivo de las ciencias y las letras pudiese mirarse como peligroso bajo un punto de vista moral, o bajo un punto de vista político... La moral es la vida misma de la sociedad, la libertad es el estímulo que da vigor sano a una actividad fecunda a las instituciones sociales".

La Verdad es el propósito de la Universidad. La Verdad es el resultado global de la Universidad. Por ello Bello señala que todas las ciencias, la filosofía, las artes, e incluso la moral, aportan con sus verdades a "la verdad", incentivando unas a otras en su efecto crítico que obliga a su renovación y desarrollo permanente. No establece jerarquías entre ellas, sino complementaridad e incentivo mutuo.

"He dicho que todas las verdades se tocan, y aún no creo haber dicho bastante". "Todas las facultades humanas forman un sistema, en que no puede haber regularidad y armonía sin el concurso de cada una. No se puede paralizar una fibra (permítaseme decirlo así), una sola fibra del alma, sin que todas las otras se enfermen". Justifica de este modo el desarrollo de todas las ciencias y las artes mucho más allá de su valor instrumental.

Pero la Universidad no se agota en sí misma, porque ella no debe ser de "aquellos establecimientos escolásticos o de ciencias especulativas, destinadas principalmente a fomentar la vanidad de los que desean un título de aparente suficiencia". La Universidad nace con un compromiso estrecho con todo el pueblo, no sólo por ser el motor del sistema de enseñanza en todos sus niveles, sino porque además, la propia vida universitaria así lo requiere. Por ello "La Universidad de Chile, dice Bello, ha sido establecida con este objeto especial... será un cuerpo eminentemente expansivo y propagador", y agrega: "Yo soy de los que miran la instrucción general, la educación del pueblo, como uno de los objetos más importantes y privilegiados a que pueda dirigir su atención el gobierno; como una necesidad primera y urgente; como la base de todo sólido progreso, como el cimiento indispensable de las instituciones republicanas".

La Universidad de Chile nace entonces como el lugar de la naciente sociedad chilena, en que se practica la libertad para alcanzar la verdad y la belleza que necesita el pueblo para construir el régimen republicano, para alcanzar paulatinamente su desarrollo por sí mismo. Aprovechará lo mejor de la humanidad, buscará desarrollar una ciencia que sin menospreciar los avances de otras naciones, respete nuestra idiosincrasia, dé relieve a nuestras originalidades, conquiste nuestra forma particular de libertad.

LA UNIVERSIDAD DURANTE EL DESARROLLO DE LA REPUBLICA

Los primeros años de la Universidad, durante el rectorado de Bello, se preocupó en forma preferencial de dos líneas: la extensión del sistema educativo y el incentivo a la investigación en las áreas históricas, científicas y literarias. El desarrollo de las profesiones fue sin duda ubicado en una segunda prioridad. Había que crear un núcleo de población homogéneo y un consenso social.

Algunos intentaron combatir el programa, pero luego se plegaron a éste. Si bien en el Derecho y la Ley la Universidad no era autónoma del Esta-

do, la presencia de Bello le otorgó esa autonomía en los hechos.

El desarrollo económico que Chile logró durante el primer tiempo de vida republicana ordenada, llevó rápidamente a suscitar la demanda creciente de profesionales y personal calificado para cubrir las exigencias institucionales, organizativas y empresariales. Con ello la Universidad se fue ampliando y sus Facultades fueron expandiéndose, llegando la docencia a ocupar un papel preferente en la Universidad a comienzos del siglo XX.

La ampliación de la Universidad produjo muy luego en su seno la disputa político-ideológica, como era normal y necesario. Ello obligó a la Universidad a aumentar la libertad de conciencia y a alejarse de las tendencias conservadoras que buscaban aún conservar el espíritu escolástico de la Universidad medieval, que la Colonia había transferido a nuestras tierras.

La disputa por la libertad de conciencia y de investigación cubrió todo el espectro nacional, y los defensores del statu quo conservador quisieron refugiarse en la iglesia, para defender los intereses políticos que sostenía esa lucha en contra de la libertad.

Al culminar esa lucha, en que surgen vencedores los liberales, el presidente Domingo Santa María escribía: "El haber laicizado las instituciones de un país, algún día lo agradecerá mi patria. En esto no he procedido ni con odio fanático, ni con el estrecho criterio del anticlerical... He combatido a la Iglesia y más que a la Iglesia a la secta conservadora, porque ella representa en Chile, lo mismo que el partido de los beatos y los pechoños, la rémora más considerable para el progreso moral del país. Ellos tienen la riqueza, la jerarquía social, y son enemigos de la cultura. La reclaman, pero la dan orientando las conciencias en el sentido de la servidumbre espiritual y de las almas".

De este modo la Universidad, conservando la libertad como piedra angular de su vida, tomó paulatinamente el camino de dar a la formación profesional la primera prioridad, sometiendo a un segundo lugar los estudios literarios y científicos y la otientación de la enseñanza nacional. Esta última finalmente dejó de ser tarea de la universidad, al crearse en forma autónoma una superintendencia de educación y dar auge al Ministerio del ramo.

De este modo, la comunidad intelectual universitaria se replegó sobre sí misma y amplió las ventanas para que llegaran a su interior todas las inquietudes del mundo actual. El academicismo fue reemplazando la práctica auténticamente científica y artística.

Bello había advertido contra ese riesgo, pero la realidad de esa tendencia se fue imponiendo y ella afectó a la esencia de la Universidad y se llegó a temer que "bajo tal denominación ilustre, sólo subsistiera un aparato administrativo, destinado a rutinas subalternas y a trámites formales, carentes de eficacia integradora y de proyección auténticamente cultural".

La investigación, disminuida en mucho de su papel central, se redujo a una rama auxiliar de la formación. La instancia nacional perdió en gran parte este carácter. Sin embargo, la comunidad presionó por ingresar masivamente a su interior, y eso fue ampliando su representatividad social, haciéndole perder su carácter elitista, introduciendo la variedad social, el pluralismo de concepciones del mundo y la vida que portaban estos nuevos actores.

La vida estudiantil, en Federaciones y facultades reprodujo el debate de las clases políticas. Allí se forjaron las dirigencias políticas y los nuevos partidos en gran medida. Todo tema nacional tenía en ella un primer anfiteatro de discusión.

Desgraciadamente éstas no eran las actividades oficiales de las facultades en sus salas de clase, en sus seminarios o en sus laboratorios, sino las asambleas de patios y corredores, y muy a menudo las propias calles de la ciudad.

El divorcio entre la vida académica y la vida política y cultural de la Universidad fue cada vez más en crecimiento. Este proceso no fue sólo chileno, sino que se dio a escala mundial. Cada crisis social o económica tuvo su expresión en la universidad, porque aunque sus dirigentes intentaron impedirlo, la Universidad impuso siempre su vocación a "abrirse a todas las preocupaciones del mundo actual, integrarse más activamente todavía que en el pasado en la vida de la nación y, más allá aun, en la vida de las comunidades más amplias de que ésta hace parte".

Frente a ello, la Universidad tenía y tiene la obligación de formar hombres capaces de creación original, de centrar su acción en el descubrimiento y el arte de inventar.

Cuando las estructuras universitarias, que habían sido útiles para dotar de profesionales las instituciones, la organización social y las empresas, se opusieron más establemente a sus fines permanentes, el ímpetu por la democratización de la sociedad la invadió y rompió ese enclaustramiento.

La vieja estructura se defendió con una ideología nueva: la de los recursos humanos, que incluso encontró apoyo en altos organismos internacionales de la educación. Es que ya se fraguaba el actual proyecto de antiuniversidad.

El ex rector don Juan Gómez Millas señalaba al respecto que "La extraordinaria expansión del saber y sus exigencias intelectuales y profesionales de dedicación han convertido a la Universidad y altos centros científicos en portadores de una supercultura que, por todos los medios, procura expandir y defender. Por otro lado la industria, el ejército y el Estado convierten el saber en instrumentos de poder mediante sus aplicaciones a proyectos de dominio, consumo-producción, dirección o prestigio".

Frente a la Universidad para el Poder Militar e Industrial del Estado, en múltiples naciones surge la rebeldía y en Chile, la Universidad para el pueblo, que luego será la Universidad crítica y



nacional, comprometida con las necesidades y esperanzas de las grandes mayorías nacionales.

La pugna universitaria adquirió luego una dinámica que muy esquemáticamente podría reducirse a la lucha por el control de su realidad entre el Poder del Estado y la comunidad nacional, el pueblo. Entiéndase bien, no era una lucha entre el gobierno y pueblo, sino entre el Estado, la asociación de la fuerza y los propietarios del potencial productivo, y la Comunidad nacional, el pueblo soberano. Por ello su forma particular de expresión en Chile no fue tanto la discusión sobre los fines de la Universidad, sino la disputa por el poder a su interior, que se expresaba en la generación de las autoridades universitarias.

El gobierno de la época no condenaba la Reforma. El Presidente Eduardo Frei, al dirigirse a la Comunidad Universitaria de Concepción, decía: "El país espera de las Universidad una respuesta acorde con lo que está haciendo y con lo que de ellas necesita: rigor de preparación, conciencia de su desarrollo social y económico para colaborar e incrementarlo, inteligencia que permita vislumbrar nuevos derroteros capaces de servir al trabajo y a la vida de los chilenos; mantención de su propia libertad interior para que el pensamiento y la creación originales tengan en ellas un sitio siempre seguro y abran los más dilatados horizontes. El Gobierno y yo personalmente, daremos el más amplio respaldo a esta tarea; y por eso me felicito por la Reforma realizada por la Universidad de Concepción".

Reforma democrática de la institución, la definían del siguiente modo:

"La Universidad es, en virtud de sus funciones propias, una autonomía social; un ámbito institucional que a la vez se integra a la sociedad en plenitud". "La Universidad contribuye a orientar reflexivamente, a través de la investigación, la educación y la extensión, el proceso de cambio social y prepara los cuadros profesionales, científicos e intelectuales que el país requiere para su desarrollo. La Universidad vive en y para la sociedad, ella es una comunidad democrática de trabajo". "La Universidad realiza en plenitud esta vocación democrática cuando busca servir a toda la comunidad nacional".

En la Reforma se establece el intento de retorno a la Universidad de siempre,



Hoy vivimos días negros para la Universidad.

LA UNIVERSIDAD PARA LA SOCIEDAD

El primer objeto de la Reforma fue recuperar el origen de la Universidad, es decir, como afirmó el Rector Fernando Castillo en Lima, "la firme decisión de transformar la Universidad en una auténtica comunidad de profesores, investigadores y alumnos en torno al saber".

Esta comunidad debe participar por igual en la investigación y la docencia, en el debate ideológico de nuestra época y participar en el proceso social e histórico que se desarrolla en el mundo al cual pertenece. "En América Latina al menos, la conciencia histórica y social se ha visto como una vocación universitaria".

Las características centrales de la renovada de acuerdo con el empuje democratizador del país. El país se reincorpora plenamente al gran debate mundial que provoca la trasnacionalización de la economía, el derrumbamiento de las ortodoxias, la caída de los mitos, los modelos sociales.

Es evidente que este proceso estuvo plagado de errores y aún es muy temprano para sacar a la luz un análisis ponderado y crítico de esos errores, pero ya es tiempo que iniciemos el estudio de esta universidad a ratos comprometida, a ratos más allá de la utopía de lo posible, otras militante, otras aun, anárquica, verbalista, especulativa.

La Universidad no es una iglesia, un partido político, una empresa, una organización determinada, ni siquiera una escuela. Ella es una comunidad que dialoga, busca, polemiza, descubre, crea, con tolerancia, humildad, gratuidad, solidaridad, las grandes preocupaciones de su tiempo.

Hoy por hoy vivimos días negros para la Universidad. Algunos universitarios se han pervertido o han renunciado a su vocación de tal. Han construido de alguna forma el mundo intelectual de la alguna forma el mundo intelectual de la sumisión, de la intelectualidad de aplicación.

Otros esperan remontar la corriente, hacer brotar la universidad fuera de los barrotes institucionales del sistema. A estos es bueno recordar algunas orientaciones para la defensa de la Universidad.

La Universidad no es necesariamente la institución que lleva ese nombre; desde 1255 el propio Alejandro VI decía que la Universidad podía no poseer edificios propios, ni estar reconocida por sociedad o congregación alguna, era simplemente el conjunto de maestros y alumnos que desarrollaban las actividades propias a la universidad. Como decía en su tiempo Albert Einstein, "mediante la unión, se libera a individuos valerosos y resueltos de la paralización del aislamiento y soledad, y de este modo les proporciona apoyo moral en el cumplimiento de lo que consideran su deber. La existencia de una élite moral así es indispensable para la preparación de un cambio fundamental de la opinión pública".

Rudolf Hocker nos recuerda que "los derechos políticos no se originan en los parlamentos; más bien les son impuestos a éstos desde fuera. E incluso su sanción legal no ha sido durante mucho tiempo garantía de su seguridad" y concluye "Uno se gana el respeto de los demás cuando se sabe cómo defender su propia dignidad como ser humano. Y esto no es sólo verdadero en la vida privada, también ha ocurrido siempre lo mismo en la vida pública".

Nuestra Universidad nos pide hoy persistir en la verdad y recordar con Andrés Bello que nuestra fidelidad universitaria puede permitirnos iluminar nuestra cárcel como Sócrates, con nuestra reflexión; componer la Divina Comedia, como Dante en el destierro; terminar nuestras investigaciones, como Lavoisier, antes de morir. Pero mucho más allá podemos salvar el alma, el corazón y la esperanza de nuestro pueblo, luchando por liberarlo de sus propias cadenas interiores y fortaleciendo sus capacidades para luchar por la democracia, produciendo las alternativas de futuro que puedan incorporarse a su proyecto histórico.

**El autor es jurista y Secretario Ejecutivo de la Comisión Chilena de Derechos Humanos.*

FOTOGRAFOS DE PLAZA:

Retratistas de sonrisas, amores y recuerdos

"Mire, aquí tengo una foto blanco y negro, cuando se usaba el pantalón ancho ese, mire a los cabros...". Ahí están los cabros. Son cinco, vestido de colegio, con pantalones pata-elefante. La foto es como del '75, el último año del blanco y negro en las plazas, el último año en que se sacaban las fotos con el "cajón", el fin de la minutera. El año que llegó la polaroid, el año que llegó el color.

"Yo me cambié a la polaroid cuando salió el color, cuenta don Marcos Valenzuela, 79 años, 61 en el oficio y en la misma plaza, a los pies del cerro Santa Lucía. Claro que yo ya conocía el color, adiverte, porque venían caballeros a conversar conmigo y me mostraban fotos de color. Aquí no llegaba todavía. Los televisores también era puro blanco y negro. Yo empecé entonces a trabajar con la polaroid y con la pentax que demora entre tres y cuatro días la entrega. Todas esas fotos grandes —que exhibe en el cajón que lo acompaña por más de 40 años— las tomé con las pentax. Mire, mire qué fotos, todas tomadas aquí en la plaza, cuenta orgulloso. La blanco y negro ya no se usa, explica, porque se pierde mucho tiempo en el desarrollo".

Don Marcos empezó en el oficio de fotógrafo de plaza a los catorce años, en Temuco, aprendiendo de su padre. Después se vino a Santiago y se instaló a los pies del Santa Lucía. "Mi padre murió hace 17 años, dice. El no alcanzó a ver el color. A mí me gusta, es bonito y aprendí ligerito".

61 años a los pies del cerro, 61 frente a la Alameda, lleva don Marcos, "de cuando corría agua por el medio de la Alameda por unas acequias tapadas con tablas y entonces se cortó el agua de por allá y pusieron líneas para los carros", recuerda. Al frente, señala, vivía la viuda de don José Pedro Alessandri, donde hay ahora un edificio nuevo, el Finampro. Yo veía pasar a don Arturo Alessandri que iba con las manos atrás y su bastón a ver a la viuda.

Se entusiasma con los recuerdos. "Un día una señora de unos 26 años cruzó corriendo, se tropezó, cayó y viene el carro 5 y le corta la cabeza. Yo fui y agarré la cabeza caliente con el pelo amarrado con una cintita verde, y un tajo tenía en la cara. Ahí, donde está el teatro paró el carro y estaban con unas gatas sacando el cuerpo que estaba enredado con las polleras. Y yo con la cabeza aquí, calentita, y se la puse ahí cerquita del carro para que se la llevaran cuando la sacaran. Es que yo soy decidido para todo", dice.

Los cajones de las antiguas cámaras se siguen usando porque "ven que hay una máquina y saben que hay un fotógrafo", explica María Morales, 64 años, 34 de los cuales ha pasado sentada en la Plaza Baquedano, registrando casi puras sonrisas, entre ellas las de Pablo Neruda. "¿Si fotografié a conocidos? Claro, antiguamente, a este caballero que murió... Pablo Neruda, le tomé una foto con toda la familia, cuando yo recién estaba empezando en esto. De su cara de entonces no me acuerdo, después lo vi en fotos nomás. También fotografié a unos cantantes, a Raúl Show Moreno y a las Hermanitas Castillo".

Pero esos, sí que eran otros tiempos. Cuando había cinco fotógrafos en la Plaza y todos tenían pega. Ahora la señora María es la única que le porfía a la soledad. Dos de sus colegas ya murieron. Otros dos se cambiaron de plaza, porque en la Baquedano no pasa nada. "No tengo competencia, pero aquí me ve usted, sentada, sola, haciendo nada. Aquí ya no sube la gente. El día domingo, y eso. En esta plaza no hay donde sentarse a tomar el fresquito ni nada. Aquí fuimos cinco, pero con la minutera. Se llamaba así porque tomábamos fotos al minuto. Ahora el material está más caro y la gente, por como está la situación, no tiene para pagar los 300

- *A los pies del Santa Lucía, junto al monumento de Manuel Baquedano, repartidos en la Plaza de Armas y en cualquier plaza que se precie de tal, están los fotógrafos de cajón.*
- *Hace más de diez años cambiaron la minutera por la polaroid, el blanco y negro por el color para seguir robándole momentos al tiempo.*



Marcos Valenzuela. 61 años al pie del Santa Lucía.

pesos que uno cobra por la foto. Antes había más gente porque estaba el cine Baquedano, venían más. Ahora se van todos directamente al paseo Ahumada y a la Plaza de Armas. Y yo quedo 'pelá' aquí, usted me ve, y la mayoría de los días paso así, sentada. Esta plaza es pésima, pero aquí hay que estar porque nadie le va a conseguir a uno que le den permiso en otra plaza".

Don Marcos no echa tanto de menos los tiempos del cajón, pero extraña los años de prosperidad. "Hacía cola la gente. Ahora la mayoría tiene máquinas. Hasta los niños andan con máquinas colgando. Incluso, cuando recién salió el color se ganaba, porque el material era más barato y ahora la gente parece que no está con la plata como antes. Los que más gastan son los que andan pololeando, esos se toman la foto con la chiquilla para tenerla de recuerdo. Yo con el puro trabajo crié a mis seis hijos y me construí dos casas, como no tomo, no fumo y no remuelo... Ahora lo que se gana es para comer nomás. Por cada foto uno saca 130 pesos. El promedio es de 3 a 4 fotos diarias. Si uno hiciera diez sería una gran cosa. Un buen día domingo pueden hacerse hasta 20, pero eso no es siempre".

LOCOMOCION PATAS PA'RRIBA

No todos los fotógrafos de cajón mantienen sus antiguas cámaras funcionando. Muchos de ellos sólo conservan la apariencia: la caja negra sobre el trípode rojo que usan como vitrina para tentar a los transeúntes. Don Marcos la conserva casi intacta, aunque ya no toma fotos a la antigua y sólo muestra una foto en blanco y negro: la de los 'cabros' con pantalones anchos. "No conviene ponerlas, porque la gente prefiere el color. Claro que cuando me traen un negativo lo hago en dos o tres días. Es que tengo que comprar hojas de papel de blanco y negro brillante, cortarlas en la casa a la luz oscura y entonces sacar las planchas con ello. Cuesta mucho". Y mientras cuenta se vuelve a entusiasmar y abre la cámara. "Este es un laboratorio chico. ¿ve? Ahora lo uso para guardar cosas. Mire, aquí es donde se ponían las tarjetas, aquí la placa chica, aquí la placa para la foto más grande. Y por ahí se miraba. Ahí está el lente de la máquina, se ve clarito. Este es el diafragma, lo voy a agrandar, sirve para que se vea más pa'allá". Desplaza la cámara y la deja mirando hacia la Alameda. Las imágenes se ven invertidas. "Mire como pasan los autos ahí. Mire como pasa la locomoción, toda patas pa'rriba".

A la señora María le gustaba el blanco y negro. "Tenía un poquito más de trabajo, porque una era la que hacía la foto, pero se terminó porque ya la gente se acostumbró al color. A mí me gustaba más el blanco y negro, porque se ganaba más y era más entretenido. Esto no, esto viene hecho. Uno llega y aprieta el botón. Esto no es ninguna profesión. Yo lo llamo un aprieta-botón porque usted llega, aprieta el botón y sale la foto. En cambio en la otra no, teníamos que hacer nosotros la foto".



María Morales porfiándole a la soledad en la plaza Baquedano.

Y hacer la foto implicaba muchas cosas. "Hay que fijarse en la luz, es muy importante, dice don Marcos. Mire por ejemplo este negativo que me trajeron el otro día y lo copié. A este caballero lo tomaron el sol y escondió los ojos. Si el fotógrafo lo hubiera tomado a la sombra no sale con los ojos así. ¿Ve la sombra atrás? La embarró el fotógrafo. La foto para ser buena tiene que tener práctica uno. Sin práctica no se hace nada", sentencia.

LOS VESTIDOS ABAJO NO SIRVEN

Los fotógrafos de plaza coinciden en que su principal clientela está entre los que no tienen cámaras, especialmente "las chiquillas, las empleadas, que vienen a sacarse con los pololos o para regalarle a los pololos", dice don Marcos. Muchas vuelven, dice, "como ven que las saco bonitas"...

Don Marcos aprendió de tantos años en el oficio que hay gente fotogénica y otra que no lo es. "Yo las veo y les digo: 'píntese los labios para que salga más bonita. Arréglese, échese el pelo para los lados, no ve que lo tiene ahí en los ojos y la fotografía le sale con el ojo tapado. Ponga la pierna arriba, los vestidos abajo no sirven'. Hasta aquí nomás les digo, e indica sobre la rodilla. Es que antes venían con los vestidos muy largos. Ahora, también se les pasa la mano, tan exagerados que los usan, partidos al lado, otras veces atrás, se les ven todos los cuadros. Antes eran más moderadas. Es bonita la minifalda, reflexiona, pero no tan exagerada. Entonces, las mujeres a los hombres les llaman la atención porque les ven las piernas pues. Yo ya estoy aburrido de ver tanto".

La señora María complementa: "Esta es la mejor época del año para trabajar, porque en el verano las patronas se llevan a las niñas y después salen con sus vacaciones, entonces son dos meses que una queda mirando. Antes también se tomaba mucha foto la gente del pueblo, como la llama uno. Venían con toda la familia el día domingo a pasear. Ahora no".

Con todo, estos viejos fotógrafos de plaza, que tienen la piel de la cara y las manos oscurecida de tanto estar expuestos al sol y al aire, están encariñados con su oficio. "La foto es un recuerdo para la gente, para dársela a un familiar, para que si el día de mañana Dios se la quiere llevar, le quede la foto de recuerdo. Eso encuentro yo que está bonito. Cuando se es joven, también es bonito tomarse fotos para acordarse de como era uno".

En la Plaza Baquedano y a los pies del Santa Lucía los viejos fotógrafos son amables. No ocurre lo mismo en la Plaza de Armas, donde están los privilegiados. Es la plaza con mayor afluencia de público. El propio presidente del sindicato de fotógrafos, Lorenzo Martínez, se negó a responder cualquier consulta periodística. "No estoy para entrevistas", fue su lacónica respuesta. "Búsquese a otro, yo estoy muy ocupado", dijo mientras conversaba con un colega.

MARIA JOSE LUQUE

GRANT:

gigante en la guerra

● *Con aspecto de jinete de hipódromo, bebedor excesivo y nulidad en la paz, se convirtió en un león durante la conflagración entre el Norte y el Sur de los Estados Unidos.*

El historiador Robert Payne al analizar la estrategia militar del Mao Tse-tung guerrillero de las inaccesibles estribaciones de Ghingkangshan, la describió con maestría: "Tiene la ingravidez de una danza". Ahora bien, Mao jamás fue militar, como no fuese el breve período de 1912 en que como soldado raso servía la comida y planchaba los uniformes a los oficiales.

Todo esto viene a cuento con relación a la vida de Ulisses Simpson Grant, el máximo estratega militar del ejército federal durante la Guerra de Secesión, que dividió a los Estados Unidos entre 1861 y 1865. Grant sí fue soldado graduado de la Academia de West Point, pero posteriormente se retiró de las armas cuando tenía el grado de capitán.

Tanto en la vida militar de paz, que dejó según los historiadores por su afición a la bebida, como en su rol civil, Grant fue una verdadera nulidad, una suerte de cero a la izquierda. Físicamente estaba muy cerca de ser un enano: 1 metro 50 de estatura; tenía cabellos y barba rojizas, que denunciaban su ascendencia escocesa y un cuerpo enteco.

Pero Ulisses Grant no sólo fue el hombre que dio vuelta la guerra en favor del Norte; quien asestó los peores golpes a los hábiles y valorosos generales sudistas; el vencedor del talentoso y digno general Lee, sino incluso Presidente de los Estados Unidos por dos períodos. Todo esto lo debió a una sola condición: su capacidad estratégica en el combate. Sus amigos más piadosos lo llamaban "Useless" (el inútil), pero la historia lo conoce como "El héroe de Appomattox". Con un bajísimo coeficiente intelectual en su paso por West Point, Grant demostró que tenía un extraordinario talento estratégico. Una vocación notable en el arte de la guerra, que tenía muy poco que ver con su carrera militar porque no se lo enseñaron en West Point.

DE LA GRANJA A WEST POINT

Ulisses Simpson Grant nació en Point Pleasant, Ohio, un lugar descolorido situado a unos 40 kilómetros de Cincinnatti, el 27 de abril de 1822.

Sus antepasados emigraron de Escocia en 1630 y posteriormente algunos de sus antecesores murieron en la guerra contra los franceses. Este antecedente indujo al padre de Grant a enviarlo posteriormente a la Academia de West Point para que fuera militar, a pesar de que Ulisses reclamó con todas las fuerzas que pudo porque se consideraba sin vocación castrense.

Cuando pasó por Weist Point destacó como notable jinete y hombre disciplinado, pero en los ramos humanísticos Grant evidenció una orfandad patética de discernimiento. Al salir de la Academia, fue destinado a un oscuro puesto de subteniente en el IV Regimiento de Infantería en Jefferson Barracks. Odiaba la violencia, la guerra, el ejército y era patológicamente sensible. Pero como era hombre disciplinado, hacía lo que le ordenaban. Así participó en la guerra con México, destacando en la batalla de Molino del Rey. Allí peleó en forma sobresaliente, pero hasta sus últimos días siguió dando la misma opinión con respecto a la agresión: "Ha sido una de las guerras más injustas que hayan sido libradas por una nación más fuerte contra una más débil".

Apenas seis meses después de terminar la guerra, Grant sorprendió a sus amigos



No era muy gallardo Ulisses Grant y se parecía más a un enano, pero tenía un raro genio natural para la guerra.

al atreverse a proponerle matrimonio a Julie Dent, hermana de un compañero de armas e hija del propietario de la plantación "White Haven".

El padre de Julie deploró que su hija eligiese al hijo de un "abolicionista" y Jesse Root Grant, padre de Ulisses, reclamó como el colmo que su hijo se emparentase con una familia de "explotadores que eran propietarios de esclavos". Allí, en ese microantagonismo de los Grant-Dent, afloraba lo que sería el detonante de la próxima guerra civil.

Parecía que definitivamente la vocación de Ulisses Grant no estaba en la carrera de las armas. En 1852 fue destinado con su regimiento a California y debió abandonar momentáneamente a Julie, que no pudo acompañarlo. El pequeño soldado se entregó entonces a la bebida. No fue un período largo ni una propensión extrema, pero el lastre lo perseguiría hasta la Casa Blanca. El caso es que con el grado de capitán, Grant

abandonó su regimiento y regresó a Jefferson Barracks para explotar con su esposa la granja "Hard Scrabble".

Grant tampoco parecía tener capacidad para ganarse la vida con la tierra. El matrimonio pasó un duro período de miseria extrema, Ulisses Grant pidió ayuda a su familia y su padre lo colocó en un empleo administrativo en una curtiembre, en Galera, con un sueldo de hambre: 800 dólares anuales.

Hacia fines de la década del 50, los resentimientos entre abolicionistas y esclavistas estaban llegando a su clímax. La semilla sembrada por Carlos Marx y Federico Engels en su "Manifiesto Comunista", de 1848, había cruzado los mares y aunque nadie podría haber caracterizado a los federales del Norte como socializantes, la prédica de la libertad hacía cuerpo entre ellos, y galvanizaba de manera más intransigente aún a los tradicionalistas hombres del Sur.

Había llegado la hora de la decisión para Ulisses Simpson Grant, que sacudió su apatía, dejó de autocompadecerse y tomó una opción en la lucha que se avecinaba. "**sólo hay dos partidos ahora: traidores y patriotas, y desde ya quiero estar clasificado entre estos últimos**", le escribió a su padre a comienzos de 1861.

En junio de ese mismo año se reincorporaba al ejército al lado de la Unión. Con amplia reserva de los generales que lo conocían, pero ante la emergencia de la situación, fue designado al mando del Vigésimo Primer Regimiento de Infantería de Illinois.

El pequeño soldado se convirtió de pronto en un gigante. Es difícil explicar su transformación. Quizás advirtió en ese momento el fracaso de su vida y pensó que la lucha por una buena causa podría reivindicarlo consigo mismo, que era lo que precisaba. Tenía —contra lo que pudiera suponerse— un notable ascendiente sobre sus soldados y oficiales. Militares tan tempestuosos como los generales Sherman y Sheridan se rindieron ante su sentido innato del arte militar. Fue implacable en el campo de batalla, pero magnánimo en la victoria. Jamás se ensañó con el vencido cuando se dejaba de disparar el último cañonazo; tampoco permitió las represalias. Su entrevista con el arrogante, aunque vencido Lee, enfrentó a dos hombres con una perspectiva contradictoria: Lee parecía el vencedor y Grant tenía la humildad del vencido.

LA CONFLAGRACION

Se puede decir que la guerra comenzó en el momento mismo que Abraham Lincoln alzó su brazo para jurar como Presidente de los Estados Unidos, el 4 de marzo de 1861. Un senador comentó con crudeza en ese momento: "**No quisiera estar en el pellejo de Lincoln**". Una expresión adocenada, pero realista.

Ya el año anterior, Carolina del Sur, el más delirante de los estados esclavistas, se había escindido de la Unión decretando la secesión. Antes de jurar Lincoln, lo habían imitado Alabama, Georgia, Florida, Mississippi, Louisiana y Texas, separando el país en dos partes. Más aun, cuando en febrero de 1861, los estados disidentes se reunieron en Montgomery, Alabama, anunciaron una nueva Constitución y designaron a su presidente, Jefferson Davis, un plantador de Mississippi.

La Constitución confederada mantenía "**la institución de la esclavitud de los negros**". Lincoln no podía manejar más de dos alternativas: o aceptar la situación y llegar a un acuerdo con los estados confederados, o mantener la soberanía con el poder de las armas.

Entonces se produjo el asalto y rendición de Fort Sumter, fortificación costera federal que estaba dentro de la jurisdicción de Carolina del Sur. Fue el 14 de abril de 1861, fecha oficial del inicio de las hostilidades de la Guerra Civil, enconada, cruenta y que dejaría heridas muy profundas en la nación.

Aunque desde el punto de vista cuantitativo, los 23 estados del Norte, que representaban un potencial de 22 millones de hombres eran superiores a los 11 estados disidentes con 9 millones de personas, cualitativamente el Sur estaba más preparado que el Norte para la conflagración. El golpe fatal a las posibilidades militares del gobierno federal lo constituyó la deserción del general Robert Edward Lee, quien aun viviendo en Virginia, se demostró en un principio fiel a la Unión, rechazando incluso a la secesión. Pero cuando Lincoln quiso darle el mando supremo, adujo que no podía invadir su propia tierra y presentó la renuncia a su cargo de general de la Unión.

"**Esto es peor que la deserción de 20 mil hombres**", comentó con amargura el veterano general Winfield Scott, comandante en jefe, pero demasiado anciano ya (75 años) para hacerse cargo de las operaciones bélicas.

El Norte carecía de generales capaces de llevar a cabo una campaña ofensiva, que era la única actitud que le cabía al gobierno legítimo del país. El Sur, en cambio, no sólo tenía hábiles estrategas, sino además podía mantenerse en posiciones defensivas.

El primero en probar suerte —así estaba la cosa— fue Irvin McDowell, que se lanzó en un alocado avance hasta la misma capital confederada, como si se tratara de un picnic. Al grito de →



Así era también con sus soldados y oficiales: informal y nada pagado de sí mismo, pero Grant tenía un profundo ascendiente sobre sus hombres. Es el que está a la izquierda, semiagachado y diciendo lo que corresponde hacer.

"¡Adelante hacia Richmond...!", McDowell tropezó con el concienzudo general sudista Pierre Gustave Toutant Beauregard cerca de Centreville, Virginia, junto al río Bull Run. Fue un desastre para las tropas federales, que debieron huir en desorden. Tendrían que pasar ocho meses de reclutamiento, instrucción y asentamiento antes de hacer un nuevo intento.

NAPOLEON DE BOLSILLO

Con modestia en un principio, con logros menores dentro del contexto general de la guerra, Grant maniobraba con habilidad en el Oeste, aunque era notorio que el frente principal de batalla se hallaba en el Este.

McDowell fue prestamente substituido por George McClellan, a quien llamaban —quizás se llamaba a sí mismo— el "Napoleón del Norte". La única relación que tenía con el corso era su baja estatura. Para crear una nueva mística, McClellan rebautizó sus fuerzas del Este como "El Ejército del Potomac", con 250 mil efectivos. Fue lo más que hizo, porque su fuerte contingente de tropas permaneció estacionario en el Este sin avanzar ni retroceder.

Grant, en cambio, estaba considerablemente activo. Primero se apoderó de Misouri y luego de Tennessee. Mientras ocupaba otras posiciones con su segundo, el general William T. Sheridan, las bisoñas tropas de la Unión se dejaron sorprender por 40 mil hombres mandados por el general Confederado Albert S. Johnston, quien, en una arriesgada maniobra de avance por lugares casi inexpugnables, cayó sobre los federales en la llamada batalla de Shiloh. Grant regresó para rescatar la victoria sólo gracias a que un disparo afortunado segó la vida de Johnston. El resto de las tropas sudistas de Beauregard debieron tomar la retirada. Fue un duro golpe moral para los sudistas, pero una sangría considerable para Grant.

McClellan, en el Este, lograba entre tanto llegar hasta las cercanías de Richmond, tras una fatigosa marcha, pero ese fue el momento en que la sagacidad de Lee comenzó a dar frutos. Una maniobra disuasiva de sus acorraladas tropas hizo creer tanto a McClellan como a los mandos de Washington, que los sudistas preparaban una embestida hasta la propia capital de la Unión. El legendario Thomas J. Jackson, llamado "Stonewall" (Muro de Piedra), se encargó de asustar a los estadistas del Norte y detener el avance de McClellan. Incluso se dio el lujo de derrotar a un fuerte contingente al mando del general Banks, desarticulando el ala derecha de McClellan, que veía cómo sus hombres se iban desgastando por las fiebres tropicales de la región.

Todavía más, Lee encabezó un contraataque en la salvaje batalla de "Los siete días", que acabó con la ofensiva de McClellan y con su mando, que pasó al general John Pope. Grant golpeaba cada vez más fuerte en el Oeste, pero aún nadie golpeaba su puerta para decirle: "Tome el mando".

Entre el 21 y el 30 de agosto de 1862, se produjo la segunda batalla de Bull Run, que acabó con el prestigio de Pope y con catorce mil de sus hombres. Lee y Jackson le hicieron una astuta jugada en la que Pope cayó como un novato. El resultado fue que volvió a primer plano el Napoleón de bolsillo, McClellan, que pudiendo dar un golpe de muerte a Robert Lee, se manejó de manera tan conservadora, que lo dejó irse y salir bien librado de la cruenta batalla de Antietam.

Nuevo cambio se operó entonces en el equipo militar del Norte. Lincoln, aburrido con los arrestos de McClellan, que jamás ganó una batalla decisiva, llamó al general Arnold Burnside. Fue un desastre aún peor, porque Burnside creyó que el asunto era avanzar hacia el sur y arrasar con Lee donde lo encontrara. El general confederado lo esperó en Fredericksburg, sólidamente atrincherado en una posición favorable, y le causó 12 mil 500 bajas en lo que más tarde se llamaría "el horror de Fredericksburg".

POR FIN, GRANT

Todavía Abraham Lincoln probó a más generales. Llamó a Joe Hooker, a quien Lee y Jackson, un dúo magnífico,



vencieron en la batalla de Chancellorsville. Sólo que Lee debió hacer frente a un muy grave percance, pues en la batalla, por un error increíble de sus tropas, resultó muerto "Stonewall" Jackson, el más brillante de los generales sudistas después de Lee. Cuando fue necesario amputarle el brazo izquierdo en un postrer esfuerzo por salvarle la vida, Lee comentó con dolor: "Jackson ha perdido su brazo izquierdo, pero yo he perdido mi mano derecha".

Grant, mientras tanto, seguía de victoria en victoria en el frente del Oeste. Decisivo fue su triunfo en Vicksburg, que le permitió tomar la posición del Mississippi, "la espina dorsal de América", terrible batalla que Grant dio sin claudicaciones.

Lincoln tenía las mejores referencias de Grant, pero aún no se decidía, de modo que nombró al general George Meade para comandar el Ejército del Potomac. Casi sin enterarse de la situación, Meade apareció victorioso en la muy decisiva batalla de Gettysburg, librada entre el 1° y el 4 de julio de 1863. Fue un encuentro fortuito sorteado con acierto por los veteranos soldados y mandos menores de Meade, que en la retaguardia vino a encontrarse con un triunfo del que apenas tuvo noticias y se constituyó en el triunfo del pueblo. Ese mismo día, Grant ganaba en Vicksburg. Dos golpes mortales para la Confederación.

Los hombres de Lee aún sumaron una batalla importante, la de Chickamauga, lo que dio como resultado el nombramiento de Ulisses Grant, como comandante en jefe de los ejércitos federales. El pequeño general mostró de inmediato sus merecimientos al franquear la difícil batalla de Chattanooga, librada entre los cerros (se llamó "la batalla de las nubes").



Robert Lee fue el Comandante en Jefe del Ejército del Sur y se distinguió como uno de los más grandes generales de la Guerra de Secesión, a pesar de ser renuente a la esclavitud de los negros.

Por fin, el Presidente Lincoln había encontrado el hombre del destino que definiría la guerra.

No puede decirse que de allí en adelante Ulisses Grant encontró una ruta pavimentada de flores, porque la abnegada y valerosa defensa confederada se mantuvo hasta el inevitable final, pero el nuevo comandante en jefe no volvió a perder una batalla. Debió bregar casi todo 1864 para rodear Richmond, la capital confederada, y hacerse finalmente con la importante estación ferroviaria de Petersburg, defendida meses por las tropas sudistas, hasta abril de 1865. La suerte del Sur estaba echada y después de la caída de Petersburg la bandera de la Unión flameó por fin en Richmond.

Lee resistió aún una semana tratando de reunificar sus menguadas tropas y juntarlas con las del general Joseph E. Johnston, pero la oposición era ya inútil. El enhiesto general sudista debió rendirse finalmente en Appamattox Court House, reconociendo la victoria de Grant. Los hombres del uniforme gris habían sido barridos por los azules federados. La rendición incondicional tuvo lugar en casa de un hombre llamado Wilmer McLean. Allí, Lee, triste, sombrío, pero altivo, estrechó la mano de un Grant modesto, sereno, casi acongojado. Más tarde, el comandante en jefe de las fuerzas victoriosas, se sentó a un costado del camino y redactó un parte de guerra modelo de concisión, que un ayudante llevó hasta la estafeta telegráfica más próxima para ser enviado a Washington.

Grant fue elegido Presidente de los Estados Unidos en 1868 y reelegido en 1872 hasta 1876. No fue el suyo un gobierno sobresaliente, porque no era descollante en la paz el hombre de Point Pleasant. Se dejó manipular por amigos que lucraron; sorprender por oportunistas, que medraron, y palmotear la espalda por políticos e industriales, que negociaron. Su logro más importante fue la decimoquinta enmienda a la Constitución que concedió voto a los negros. Más tarde fue engañado en un negocio fraudulento de 150 mil dólares, que lo dejó en la ruina. Sus "Memorias Personales", terminadas en 1885, cuatro días antes de morir en Nueva York enfermo de cáncer a la garganta, permitieron a su familia subsistir en una medianía económica.

Grant sobrevivió en la historia como un militar brillante, el más brillante que tuvo el Norte, pero innegablemente estuvo lejos de ser un civil glorioso. Una frase anónima lo define con acierto: "Fue un contrasentido físico-psíquico-histórico".

EDWIN HARRINGTON



La rendición de Appomattox donde un humilde Grant saluda al altivo derrotado general Lee.

EDUARDO GALEANO:

El nuevo descubridor de América

El escritor uruguayo no ha dejado de escribir en periódicos, semanarios y revistas desde los catorce años. Hoy tiene cuarenta y siete y varios proyectos consumados: la dirección de la revista argentina "Crisis" y la publicación de "Las venas abiertas de América Latina" y de la trilogía "Memoria del fuego", que abren la posibilidad de una nueva conquista del continente americano.

No siempre fue Eduardo Galeano. Tuvo que morirse una primera vez para descolgar de su nombre la herencia Hugues que le legó a través de los años un tatarabuelo católico arrancado de Gales al Uruguay.

A los diecinueve años había intentado escribir varias veces. "Yo intuía que ésa podía ser una manera de sacarme de adentro a la mala bestia que me había crecido". Pero escribía una palabra y la borraba enseguida. "al cabo de algunas semanas o meses la hoja estaba toda lastimada, quieta en su sitio sobre la mesa, y no decía nada". Entonces quemó todos sus papeles, sus fotos y sus dibujos, los que publicaba desde los catorce años en el diario "El Sol" de Montevideo, con el seudónimo "Gius". Compró en distintas farmacias tantos luminales "como para matar a un caballo". Pero en un cruce montevideano, un automóvil lo arrolló. Y desde entonces empezó a firmar como Galeano, su segundo apellido, los artículos y libros que iba creando. A fines de 1959 pudo decir: "Soy otro, soy recién nacido, he nacido de nuevo", porque desde el hospital donde se recuperaba veía al mundo por primera vez y se lo quería comer, según su propia versión.

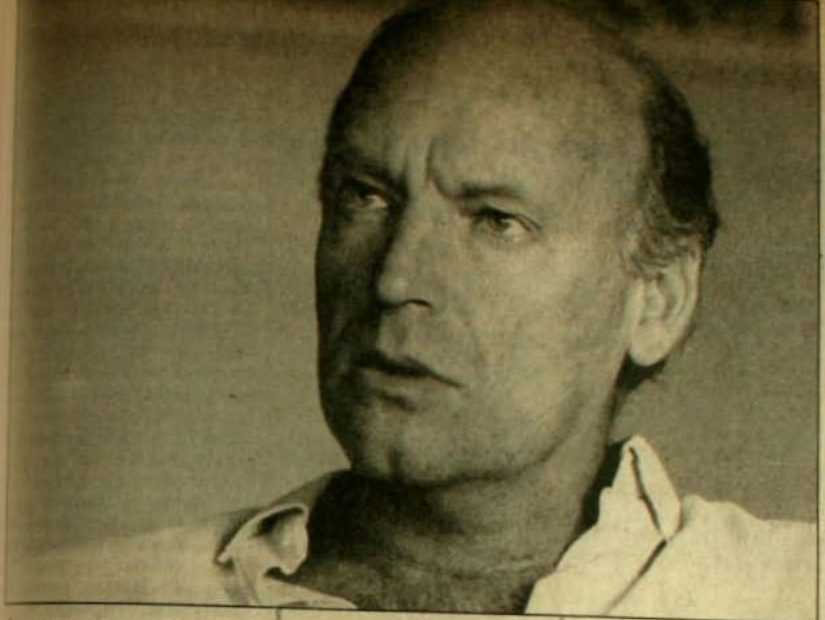
Eduardo Galeano no ha estado nunca de brazos cruzados. Fue mensajero y dibujante, peón en una fábrica de insecticidas, cobrador, taquígrafo, cajero de banco, diagramador, editor y director de diversos diarios y revistas. Periodista y escritor también: "Vagabundo", "La canción de nosotros". Descubridor del continente americano, además: "Las venas abiertas de América Latina", "Memoria del fuego". Padre de tres hijos y tres veces casado. Y exiliado de las dictaduras militares uruguayas y argentina, desde 1976, en Calella de la Costa, un pueblo pequeño de pescadores españoles: "Por entonces tenía una mala música en el alma. Conté las cosas que me habían pasado y creo que así convertí a los lectores en mis sicoanalistas". Fue en 1978 que escribió "Días y noches de amor y de guerra", cuando todo el Cono Sur estaba preso en un inmenso cuartel militar, cuando sus grandes amigos, sus compañeros, sus colegas y sus conocidos también, se esfumaban sin dejar más rastro que la esperanza de encontrarlos vivos en cualquiera de los centros de detención habilitados. En esos mismos años "Libertad" era, en Uruguay, el nombre de una cárcel para presos políticos, dice Galeano. La palabra amor definía "la relación del hombre con su automóvil" y por revolución se entendía "lo que un nuevo detergente puede hacer en su cocina". "País en paz" significaba, en muchos lugares de América Latina, "cementerio en orden".

DE AMANECIDA CON LA POLICIA

El currículum periodístico de Galeano no es malo. Secretario de redacción del semanario "Marcha" a los 23 años. Encargado del Departamento de Publicaciones de la Universidad de Montevideo. Director del diario "Epoca" y otros periódicos uruguayos: "Uno entraba en aquella redacción de chiquilines y se sentía abrazado aunque allí no hubiera nadie. En el diario trabajábamos por la fe, que sobraba, y nadie cobraba nada. Teníamos poco años y muchas ganas de hacer y de decir: éramos alegres y porfiados, contagiosos". No pocas veces amanecieron en la policía porque cada tanto al gobierno las clausuraba. "Recibíamos la noticia con más alivio que indignación. Cada día sin salir era un día de tiempo para juntar dinero y salir al siguiente". No era frecuente ver la caja del diario llena, ni siquiera a medio llenar. Así que regularmente las agencias se llevaban sus teletipos por falta de pago, les cortaban el teléfono, las máquinas de escribir se quedaban sin cinta y las resmas de papel se acababan a las dos de la mañana, que era la hora de cierre. "Y sin embargo, no sé cómo, cada mañana 'Epoca' estaba en la calle. ¿Prueba de la existencia de Dios o magia de la solidaridad?".

Fue Fico Vogelius quien le encargó, en Buenos Aires, a principios de 1973, la dirección de una revista que se llamaría "Crisis" y que entendería por cultura todos los símbolos de identidad y la memoria colectiva: "Los testimonios de lo que somos, las profecías de la imaginación, las denuncias de lo que nos impide ser", decía el director. Porque la cultura, para Galeano, no termina en la producción y el consumo de libros, cuadros, películas y obras de teatro; ni tampoco empieza ahí. "La cultura es comunicación o no es nada". "Crisis", cuidada por la mano del escritor uruguayo, publicaba poemas, cuentos y dibujos. Palabras recogidas en la calle y en los campos. Historias de vida, coplas populares. Pero a la vez aparecían documentos sobre "la enseñanza mentirosa en las escuelas o los tejes y manejes de las grandes empresas multinacionales que venden automóviles y también ideología". Nada escapaba del radar denunciante de "Crisis": ni las fuentes del poder político de los dueños de la tierra ni los medios de comunicación.

Hasta que después del golpe de estado, cuando nuevamente los militares se instalaron en la Casa Rosada con una gloria y una majestad que sólo ellos se arrogaban, el nuevo código de la censura prohibió la publicación de reportajes callejeros y opiniones no especializadas sobre cualquier tema. "El monopolio del poder y la palabra condenaba al silencio al hombre común". Naturalmente, la revista no siguió el juego con esas reglas. Fue el fin de "Crisis", pero el equipo actuó dignamente. "No aceptamos la humillación como epílogo de



hermosa aventura que nos reunió durante más de tres años. A "Crisis" no la agacha nadie: la vamos a enterrar parada como vivió".

Entonces vino la detención que lo mantuvo, afortunadamente sólo durante algunos días, en una de las cárceles militares argentinas ("Siempre tuve suerte"). Allí aprovechó de rayar su nombre en uno de los muros y de intimar con un minúsculo ratón. Luego llegó el exilio, que alcanzó a completar el decenio, en España. Reconoce que fue duro, como para todos los chilenos, uruguayos y argentinos. "Ahora y siempre sostuve que es una situación que debe vivirse no como un mar de lágrimas sino en forma muy creativa. Al fin y al cabo el exiliado político vive, por lo general, en una situación de privilegio respecto a los que se han quedado presos, desaparecidos, muertos o mudos". Desde Calella de la Costa, próximo a Barcelona, supo ocupar su tiempo y su talento y no descansó en la denuncia actual y permanente de los regímenes del terror que mantenían amordazados por el miedo a los habitantes del extremo sur de América Latina. Tuvo que pelear contra una mano que le obedecía sin ganas y sin alegría, a pesar de llevar un año y medio de trabajo intenso en una novela. Y como aquella vez de la muerte a los diecinueve años, incineró todo lo escrito durante ese lapso. "Anduve vacío y a los tumbos. Estuve dos o tres meses sin escribir ni siquiera cartas, hasta que leyendo un poema de Kavafis se me ocurrió mirar toda la historia del continente americano por el ojo de una cerradura".

ESCRITOR EN VEZ DE PINTOR

"Al principio, es la imagen. La palabra, después. Soy incapaz de transmitir una situación, una emoción o una idea si primero no la veo cerrando los ojos. Creo que pinto escribiendo, por falta de talento para pintar pintando. Como no pude ser pintor, no tuve más remedio que hacerme escritor. La mujer que amás no te hace caso y te casás con la prima". Así escribe Galeano.

Galeano, el escritor, camina con gracia y con soltura por una cuerda floja que pende sobre la historia y el mito, donde el vacío es el vastísimo continente americano inexplorado. Primero apareció "Las venas abiertas de América Latina", en 1971. Ha acumulado en quince años casi medio centenar de ediciones en castellano y versiones en inglés, francés, alemán, portugués, holandés, sueco, noruego, danés, italiano, húngaro, checo, polaco, griego, rumano, turco, ruso y japonés. Tardó noventa noches en completar las múltiples voces que cantan la vida en el libro. "Fue el resultado de muchas lecturas y muchos viajes, cóleras, amores, estupores. Y sobre todo, el resultado de muchas dudas: la fecunda duda, siempre embarazada". "Las venas..." descubre que la realidad actual de América Latina no proviene de ninguna "indescifrable maldición". "Me consta que el libro ha sido bastante útil, hasta donde un libro puede serlo en tierras de analfabetismo, miseria y dictadura: útil para quienes han sufrido el robo del oro y de la plata y del cobre y del petróleo y también el robo de la voz y de la memoria".

Cierto del aporte de su obra a la comprensión de la realidad latinoamericana actual, a pesar de los aparentemente insalvables obstáculos que el propio autor identifica, Galeano cree en su oficio, cree en su instrumento. "Nunca pude entender por qué escriben los escritores que mientras tanto declaran, tan campantes, que escribir no tiene sentido en un mundo donde la gente muere de hambre. La palabra es un arma y puede ser usada para bien o para mal: la culpa del crimen nunca es del cuchillo".

Mal alumno de historia fue siempre Galeano, a pesar de su innegable veta de historiador popular. Conoció la historia como visitante de un museo de cera. Recién a los veinte años descubrió que el pasado no estaba ni quieto ni mudo. Y abrió sus ojos y sus sentimientos hacia este pasado vivo a través de las novelas de Alejo Carpentier y los poemas de Pablo Neruda. Escuchando cuentos, junto a interminables cafés en Montevideo, sobre algún guerrero de las praderas orientales, viejo, muy viejo, que con palitos de naranjo mantenía sus párpados abiertos pese al cansancio, mientras atravesaba a jinetes enemigos con su lanza. Así, para matar la amnesia que envuelve a América, Galeano se propuso escribir la historia del continente: sus fábulas, sus mitos, sus amores, sus odios, sus pasiones, sus olvidos, sus cuentas sin cobrar y sus deudas. Galeano se propuso compartir sus secretos, ansioso como si se tratara de una mujer. "La historia oficial latinoamericana se reduce a un desfile militar de próceres con uniformes recién salidos de la tintorería. Yo no soy historiador. Soy escritor que quisiera contribuir al rescate de la memoria secuestrada de toda América". Su contribución fue la trilogía "Memoria del fuego", que en los cuatro años que se aventuró por la savia del continente perdió los últimos pelos de su antes bien provista cabellera y ganó una úlcera al duodeno y una hernia de disco. Pero en su buceo profundo encontró perlas hermosas. "Es un gran privilegio para uno contar cosas que se conocen mal".

CAROLINA DIAZ

«Hay que deshacer la casa»

En el teatro Abril, ahora que Ana María Palma salió de gira con "Los Compadritos", se estrenó la obra del autor hispano Sebastián Junyent, "Hay que deshacer la casa", pieza que aboga por la liberación femenina. El tema mencionado parece haberse tornado recurrente en estos días en que tanto la televisión como el teatro se preocupan de replantearlo desde diversos ángulos. Tema que, no siendo nuevo en la historia de la sociedad industrial, es de una perenne actualidad: Coca Rudolphy y Peggy Cordero interpretan a dos hermanas que se reúnen después de una larga separación para repartirse la herencia familiar.

Con tan mínimo asunto, Junyent desarrolla una trama escueta en la que se suceden los momentos de discordia, de humor, de nostalgia, de fraternal cordialidad y de otros muchos estados psicológicos que van develando los íntimos caracteres de ambos personajes. El espectador asiste interesado a las revelaciones confidenciales de dos mujeres que

● *El autor español Junyent denuncia en esta comedia lo malo del "machismo".*

hablan de su noche de bodas, de su maternalidad y de su vida matrimonial, hasta descubrir la manipulación —no siempre sutil— de la cual han sido víctimas.

Pero bajo el aspecto de comedia "intimista", el autor somete a crítica el autoritarismo de la sociedad patriarcal y, con ella, la absurda adhesión que ciertas mujeres manifiestan por las autocracias políticas. Lo hace sin mencionar en ningún momento las ideologías partidistas, sin referirse para nada a la realidad histórica de ningún país. Deja al espectador extraer las consecuencias lógicas que se desprenden del "machismo" que impregna la relación conyugal de sus dos únicos personajes.

La lucha por la emancipación de la mujer tiene en España una tradición antigua de la que forman parte Anselmo Lorenzo, Farga Pellicer, Salvochea y tantos otros ácratas que inspiraron la Escuela Moderna de Barcelona. Para aquellos hombres que rechazaban todo autoritarismo, la mujer debía ser libre junto al hombre, en completa igualdad de derechos. El orden feudal, con su predominio de la casta militar y el injusto privilegio del uso de la fuerza para imponer su ley, no podrá nunca ser aceptado por una feminista racional, ni siquiera bajo la forma de una dictadura. Enfocado desde este ángulo, el montaje de la obra de Junyent adquiere una singular vigencia en nuestro país, en el cual se pretende abolir la democracia entregando el gobierno a un hombre que en sus palabras y en sus actos refleja a cada instante la imagen del padre autoritario.

Dirigida por Aníbal Reyna, la obra objeto de este análisis ofrece a las actrices una excelente oportunidad para demostrar su talento, que no recurre al fácil efectismo del melodrama, ni al despliegue de una habilidosa técnica externa, sino a un trabajo interior reconcentrado para hacer brotar con irreprochable realismo la emoción requerida. Ni los tonos de voz, ni los ademanes, ni los giros de lenguaje, denotan la procedencia extranjera de la pieza, que bien podría suceder en un país cualquiera de nuestra América, de clara tradición hispánica.

La puesta en escena se vale de una única escenografía, pulcramente diseñada, en cuyo ámbito transcurre la obra, ceñida al precepto clásico de las tres unidades aristotélicas. No podría ser de otro modo pues el autor, siguiendo a Montherlant, ha querido escribir una pieza en la que una trama simple sirve a la acción puramente interna. Este ascetismo, que el francés emplea con menos rigor en "Port-Royal", acredita el elevado "oficio" de Sebastián Junyent.

SERGIO PALACIOS

EMILIO MIGUEL: MUERTE EN EL EXILIO

Emilio Miguel se quitó la vida, perdidas sus fuerzas. Y su muerte nos hace recriminarnos y protestar por las cosas que todos dejamos de medir.

En sus grabados, esculturas, dibujos y pinturas representó el amor, el odio, la lucha, la creación, la soledad y la muerte. Y el drama de Chile. Sus motivos preferidos: figuras de hombres, y de caballos, solos o con jinete. Series. Una de ellas inspirada en el portentoso texto de El sueño de Kepler.

Largos años de exilio le hicieron llevar una vida semierrante en Europa, México y Estados Unidos, trabajando siempre, hasta el levantamiento de la prohibición de su entrada. Pudo conocer entonces el exilio interno vigilado, de la ominosa Sutárica chilena con sus flamantes mayordomos armados. Pero al menos pudo al fin lograr brevemente su gran anhelo de acercarse de nuevo a servir, en la valorización de sus artesanías gentiles, a quienes consideraba los únicos señores legítimos de la tierra. Teniendo tan cerca lo español, y habiendo crecido en las húmedas lomas del antiguo Arauco, sentía que se debía a ellos y a San Juan de la Costa, donde todo lo iniciado hacía quince años había quedado abandonado.



Sus caballos no eran sólo una metáfora. ¿No fue también de Bolívar el soñar "a caballo... la América entera"? Porque, fue la Conquista. Y, en Chile, fue también Lautaro. Y era toda la América española, marcada en su mapa histórico por las huellas de los hombres a caballo: los pastores, a la española, del ganado mayor trashumante. La Edad Dorada, el Edén o la comunidad primitiva, en que "no existían estas dos palabras, de 'tuyo' y 'mío' ", como lo recordó don Quijote, por las bellotas, agradeciéndole a los cabreros la comida, mientras Rocinante escuchaba. Eran los Centauros, que recordó Rubén Darío. Y los caballos de los rebeldes, de los perseguidos y de los insurrectos. De los indios, de los malones y las montoneras. De todos los Facundo Quirogas y Bolívares. Los caballos de las estatuas, y todos los caballos del Cielo. El caballo blanco de Martí en Entre Ríos, y el caballo de Villa y sus Dorados, en el Norte. También el caballo blanco de Zapata, en tierras de Morelos. Y los caballos en el Sur de Chile.

Al fin, los caballos del alma, que describió Platón. Y el eterno intento humano de guiar a aquello que, al fin de cuentas, nos lleva. Por último, también la premisa implícita del arte de la persuasión y de la acción humana.

JOSE MARIA BULNES



SARA ASTICA Y MARCELO GAETE, ACTORES:

«Somos parte de la historia del teatro chileno»

•*La pareja, que forma parte de la generación del 50, regresó a Chile tras doce años de exilio. Vinieron a montar cuatro obras distintas y a quedarse hasta enero. Aunque no les faltan las ganas de instalarse aquí, no quieren quebrar nuevamente su familia de cinco hijos: ya están establecidos en Costa Rica.*

Siete premios nacionales han recibido en los últimos doce años, haciendo teatro en Costa Rica. Marcelo Gaete y Sara Astica, actores por vocación y formación, reconocen que al comienzo les hacía falta el público chileno "porque teníamos ciertas claves establecidas". Para estas alturas ya forman parte del patrimonio teatral costarricense. "Ahora, cuando recibimos un aplauso, un premio, un saludo en la calle o una tontera, que te manden una flor, nos sentimos completamente gratificados."

Vinieron a Chile como parte de una gira de la Compañía de Teatro "Surco", de la cual ellos son integrantes, para mostrar cuatro obras, una por semana en el Tatro de Las Américas: "Querido mentiroso", de Jeromy Kilty; "Comedia a la antigua", de Nicolai Arbuzov; "El inmundo mundo del m...", tres monólogos de Kafka, Jonathan Swift y Chejov; y Sara Bernhardt, de John Murrell. No habían podido montarlas antes en su propio país porque recién en febrero le levantaron a Sara Astica la prohibición de ingreso que mantuvo por más de un decenio. "Esa medida nunca tuvo lógica. Pero me imagino que partieron de una premisa básica: que por ser artista, me opongo al asesinato y la tortura. Una persona que se dedica al arte y no tiene un pensamiento libertario y a favor de la especie humana, no podría subirse a un escenario", dice ella.

A mediados de 1973, habían terminado de montar en teatro los sainetes chilenos. "Ya nada más inocente que volver al año 30", señala Gaete. Y por televisión se estaban transmitiendo los mismos, como parte de un programa que se llamaba "La historia del sainete chileno" y que tuvo cincuenta y dos capítulos. Ese mismo año, el mencionado programa mereció el premio al mejor programa del año, según el Consejo Nacional de Televisión.

Se quedaron en Chile. "No nos queríamos ir porque no teníamos ningún motivo para hacerlo". Pero a fines de 1974, Sara Astica fue detenida y permaneció nueve meses encarcelada. Entonces, tuvieron que partir todos al exilio en Costa Rica: "Me expulsaron solamente a mí. Pero si expulsan a la mamá de cinco niños, expulsan también al papá y a los cinco hijos porque la familia la hacemos entre todos", dice.

Una vez en el país de los "ticos", lograron involucrarse en el teatro gracias a que Bélgica Castro y Alejandro Sieveking, que eran muy respetados allá, presentaron a Sara como actriz a uno de los directores costarricenses y él le dio un papel pequeñito. Al final del año, la actriz ya había ganado el primer premio en tierra extranjera por ese rol. Y de ahí para adelante las cosas se fueron dando solas. Lo mismo para Marcelo Gaete, quien fue recomendado para un papel protagónico en una comedia y ésa fue su presentación como actor. "Pero antes de que nos sucediera esto, estuvimos haciendo empanadas, tortas, pan amasado, repostería, vendiendo entradas en las boleterías de los teatros, vendiendo enciclopedias y diccionarios Larousse, lavandería, costura, de todo porque el orgullo se acaba cuando hay cinco niños en edad escolar", dicen a coro.

—¿Han dado a conocer el teatro chileno en el país que los acogió?

—Hemos hecho bastante, especialmente obras de Jorge Díaz como "Antropofagia de salón" y "Topografía de un desnudo". Y a través de algunos programas culturales que se transmiten por radio, hemos contado la historia del teatro chileno. Pero no es →

fácil dar a conocer el teatro actual, el que se está haciendo ahora en Chile, porque hay que ubicarse en la realidad de Costa Rica, un país democrático, con elecciones cada cuatro años vigiladas por los escolares, sin Fuerzas Armadas y sin represión, donde los integrantes de la Guardia Civil andan por las calles sin pistolas al cinto sino con alicates y desatornilladores para sacar la patente de los autos cuando les pasan un parte. Entonces, es complicado trasladar muchas obras chilenas porque el pueblo costarricense no se identifica con una temática que aquí es contingente. No hay ninguna identidad porque allá las denuncias que recoge el teatro tocan el tema de la corrupción y el de la alienación a través de los medios de comunicación de masas. Y hay teatro, también, de mucha crítica social porque los "ticos" vivieron la época de los benefactores de América Central, como Trujillo y Somoza. Entonces es un tema frecuente, para prevenir al respecto.

—Como actores, ¿en qué han cambiado durante este largo tiempo de trabajo teatral en un país extranjero?

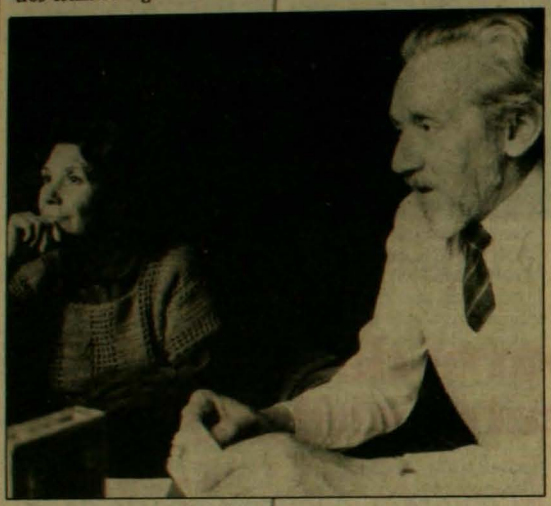
—Sentimos que ahora podríamos vivir nuestra profesión en cualquier parte, siempre que se hable en español. Nos podríamos parar frente a cualquier público si es de habla hispana, sin ningún problema. Ya superamos la barrera que significa el escuchar "son malos, son buenos, son regulares". Es un oficio donde sólo basta que nos entiendan. Aunque tenemos que decir, según lo que hemos visto aquí, que es muy bueno no ser extranjero...

—Por lo visto, ahora se sienten latinoamericanos con algo de chilenos...

—Quizás como postura, pero siempre son fuertes las raíces del país de origen, especialmente en lo que a teatro se refiere.

—¿Cuáles son esas raíces chilenas que conservan a pesar del destierro?

—La disciplina y el rigor son parte de una formación teatral netamente chilena. La investigación personal acerca de la época en que se ambienta cada obra, de la mentalidad de los personajes, del vestuario y de la arquitectura para la decoración es una forma de enfrentar el teatro que aprendimos aquí en Chile. Lo mismo que la necesidad de estar al tanto de todas las corrientes de teatro. Y en este desarrollo ayuda mucho la curiosidad chilena y el esfuerzo. Nosotros estamos orgullosos de la



cultura teatral que nos formó y que tenemos todos los actores chilenos. Se trata de la cultura de Pedro de la Barra, de Eugenio Dittborn. Nosotros, los de la generación del 50, recibimos una cultura de teatro ineludible. Nos sentimos parte de la historia teatral chilena.

—¿Qué sensación les produce ver ahora la realidad de la Escuela de Teatro de la Universidad de Chile cuya permanencia peligra?

—Es fatal, tremendo, espantoso, porque la Universidad le da dignidad al oficio. Es muy importante contar con una formación universitaria porque el teatro no se hace de la noche a la mañana. Necesita por lo menos cinco años de estudio profundo y serio. Si la Escuela desaparece, desaparece una parte de la cultura chilena que es primordial y que le ha dado gloria a Chile en todo el mundo.

—¿Esperaban encontrarse con un ambiente dentro de la cultura chilena como el de ahora, donde una serie de actores han recibido amenazas de muerte si no abandonan el país dentro de un plazo?

—Casi nos morimos... Fue horrible y ni lo imaginábamos porque habíamos perdido todo contacto regular con el medio chileno. Cuando leímos la noticia nos produjo un escalofrío de terror. No nos explicamos, nos acongoja, nos pilla en descampado. Nos asusta mucho, de verdad, y nos dan unas ganas tremendas de agarrar a los compañeros y llevarlos todos con nosotros. Pero nos hemos dado cuenta que son muchas las cosas que aterrorizan. Estamos muertos de miedo por los compañeros, que no les vaya a pasar nada porque esto no puede ser más que demencial. Además, con qué derecho pretenden echar a alguien del país cuando eso es algo muy doloroso, aquí están la familia, los muertos, el pasado y los recuerdos de cada uno de nosotros. Aquí está nuestra vida y deberíamos poder respirar y dormir tranquilos.

—Así como están las cosas, ¿tienen como proyecto cercano instalarse definitivamente en Chile, a pesar de todo?

—Estábamos pensando volver, pero instalarse de nuevo significa otro desarraigo más. Y ahora hay nietos, la familia creció y si ya nos quebraron una vez no nos gustaría a nosotros hacerlo de nuevo. Aunque nos lo vamos a seguir planteando, la decisión es muy difícil porque pensamos que si nos fuimos todos, tenemos que volver todos. Y ahora, qué garantía de vida les podemos ofrecer a nuestra nuera y sus dos hijos... Cómo les vamos a cambiar su país por éste, su Costa Rica donde pueden decir lo que se les ocurra, gritar lo que quieran al Presidente si les parece, un país donde todos comen, donde tienen aseguradas la salud y la vivienda durante toda su vida. Que alguien nos diga cómo nos traemos a todos porque esto ya parece una pesadilla...

—¿Qué les ha parecido el teatro chileno actual, cómo se ha transformado en relación al que ustedes vivieron?

—No podemos ser muy objetivos al dar una opinión porque lo hemos visto muy rápido. Porque cuando nos metemos a un teatro, nos fijamos en los actores que conocíamos. O sea, no nos damos cuenta ni siquiera si lo están haciendo bien o mal. Hemos gozado todas las funciones animalmente, en el sentido de que nos sorprende cada vez que aparece un amigo nuestro. Entonces saltamos y decimos: "Mira cómo está fulano" o "ahí está zutana". En realidad, estamos como un viejo que había antes aquí en Chile y que escribía en un periódico que se llamaba "Hoy", hasta que le quitaron el nombre: entonces le puso "Yoh". Este señor era crítico de teatro y a todos los actores los trataba extraordinariamente bien. Un día nosotros le preguntamos por qué lo hacía y nos dijo: "Los trato bien porque el teatro chileno es como un niño. Así que no se le puede pegar". A nosotros dos ahora nos está pasando lo mismo: cómo lo vamos a tratar mal si nos morimos de ganas de verlo y gozarlo.

C.D.T.



VIDEOS

*"**Requiem para TV**": La Plaza Mulato Gil de Castro (Lastarria 305) invita para este martes 10, a las ocho y media de la tarde, a la exhibición de la pieza de video arte del videísta Jorge Misa Lehyt.

*"**Centro Cultural Mapocho:** Como es habitual, para esta semana hay una nueva programación de videos en Alameda 381, cada día a las siete y media de la tarde. Este martes 10, se proyectará "Génesis Live" (Mama Tour) El miércoles, "Tupac Amaru", una película. El jueves, el film "Missing". El viernes, "Lucía", del cubano Humberto Solás. Y a las nueve y media, "Concierto para Bangladesh". El sábado se repetirá "Missing" y a las nueve y media se exhibirá "The Wall", de Pink Floyd.

TEATRO

*"**Comedia a la antigua**": Esta obra, del soviético Nicolai Arbuzov, es parte del repertorio de gira que están presentando en el Teatro de Las Américas la pareja de actores chilenos Marcelo Gaete y Sara Astica que hace doce años no podían venir al país. Las funciones serán este jueves, viernes, sábado y domingo, a las ocho de la tarde.

*"**La risa del miedo**": La semana pasada se estrenó esta divertida obra de teatro, en el Centro Cultural Mapocho, de Alameda 381. La pieza pertenece al autor chileno radicado en Suecia, Víctor Robinson y está montada como humorada teatral por el colectivo del Mapocho. Esta semana las funciones serán el martes 10 y el jueves 12, a las ocho y cuarto de la tarde.

LANZAMIENTO DE LIBRO

*Este lunes 9, a las siete de la tarde, en la Casa Larga (Bellavista 0182), Jaime Hales invita a todos sus amigos y a los amigos de sus amigos a celebrar su trayectoria por la poesía que continúa inquebrantable y que como el propio abogado señala: "Es mi propia forma de cultivar alegría y esperanza en épocas de escasez". El lunes dará a conocer públicamente sus últimos escritos poéticos contenidos en un libro titulado "De cúpulas y amores", distribuido por Editorial Emisión. Esta es su cuarta obra, que aparece mientras su autor se dedica además a la abogacía y la política.

RECITALES Y MUSICA

*"**Café del Cerro:** La programación para esta semana del Café ubicado en Ernesto Pinto Lagarrigue 192, incluye para este lunes 9 al joven artista que hasta hace poco cantaba en Sábados Gigantes: Jorge Caraccioli subirá al escenario a las diez de la noche. El martes 10, a la misma hora, cantará el joven artista Tito Sarria, quien compone sus temas, acompañado por un grupo. Y el jueves 11, también a las diez, el conjunto de música "pop" "No Sé" montará su particular espectáculo.

*"**Transporte Urbano**": Este viernes 13, a las ocho y media de la tarde en la Peña Chile Ríe y Canta (San Isidro 266) tocará el conjunto "Transporte Urbano", auspiciado por la carnicería "Me pareció haber visto un lindo gatito", como dice el afiche. El grupo lleva cinco años de actividad cultural creativa. Sus composiciones reflejan el sentir popular a través de un lenguaje sencillo y directo. Uno de sus principales objetivos es apoyar solidariamente diversas ollas comunes, centros culturales, bolsas de cesantes, sindicatos, organizaciones estudiantiles, a todos los sectores marginales en general.

*"**Boleros:** Este miércoles 11, a las nueve de la noche, Ramón Aguilera, ofrecerá un recital llamado "Un bolero al corazón de mi país", especial para los nostálgicos de aquella época en que esa melodía era infaltable.

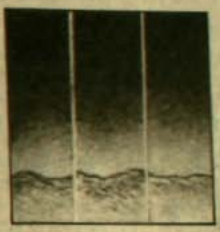


INAUGURACION DE MURAL

*La Confederación de Trabajadores Metalúrgicos (Constramet) inauguró la semana pasada un mural de más de cinco metros de altura pintado en la propia sede de los trabajadores, Brasil 43, segundo piso. El mural fue pintado durante seis meses por Alejandro Pavín, un artista autodidacta de 19 años. En la foto se aprecia un aspecto de la obra.

EXPOSICIONES

*"**Galería Espaciocal:** Con el auspicio de la Facultad de Artes de la Universidad de Chile, se inaugura este lunes la exposición de óleos de la artista Irene Salas, en Candelaria Goyenechea 3820. La inauguración que permitirá el contacto con la pintora comenzará a las ocho de la tarde. La muestra estará abierta al público hasta el 8 de diciembre.



*"**Galería del Cerro:** "proposiciones pictóricas" se llama la muestra de pinturas del artista Patricio Rojas, que se inauguró la semana pasada en la mencionada galería de arte, ubicada en Antonia López de Bello 0135, barrio Bellavista. La exhibición permanecerá abierta hasta el 28 de este mes.

CONFERENCIAS

*"**Instituto Chileno Francés:** Continúa el ciclo de charlas sobre "Gabriela Mistral, la desconocida". En la sede del Instituto, este martes 10, a las siete y media de la tarde, la doctora de estado en Letras y Ciencias, Eugenia Neves, se referirá a aspectos desconocidos del pensamiento de la poetisa chilena. Hablará especialmente sobre la imagen de la vida en la obra de Gabriela Mistral, su reflexión sobre la naturaleza y el destino de América Latina. Por otra parte, Guy Mercadier, francés experto en literatura autobiográfica, participará en dos conferencias organizadas por el Instituto. La primera se realizará este lunes 9, a las seis de la tarde, y su título es: "Estrategias de la autobiografía en la España del Siglo de Oro". La segunda charla será el miércoles 11, en el mismo horario, y se denomina: "Aspectos de la autobiografía en el contexto actual de España".

*"Presencia de octubre": Así se titula el simposio que para esta semana ha preparado el Instituto de Ciencias Alejandro Lipschutz, ubicado en Concha y Toro 23. Todas las tardes, a partir de las siete, se tratarán diversos aspectos de la Revolución de Octubre y su proyección actual, por medio de diversas conferencias de expertos en la materia.

PREMIOS LITERARIOS

*Reunidos los jurados del certamen literario convocado por la Editorial Sinfronteras, determinaron lo siguiente en el género poesía: "Arte Marcial" obtuvo el apoyo de quienes tenían la tarea de elegir una obra. Pertenece al autor José Maximiliano Díaz González. Los jurados fueron Gonzalo Millán, Jaime Quezada y Enrique Lihn. En la categoría testimonio resultó premiada la obra "El camino del humo", del autor Agustín Cabré Rufat. Los jurados en esta ocasión fueron Jorge Lavanderos, Juan Pablo Cárdenas, Francisco Rivas y Jorge Narváez. Y en cuento el jurado estuvo compuesto por Guillermo Blanco, Ramiro Rivas y Fernando Jerez y le adjudicó el primer premio a Luis Rolando Rojo Redolés y su obra "El sur bus de las cinco treinta".

RECITALES Y MUSICA

*"**Presentación de cassette:** En la Parroquia Universitaria el conjunto Napalé interpretará las canciones que aparecen en el primer cassette que sacan, después de varios años de trabajo intenso. El cassette fue producido en forma independiente y comenzarán muy pronto a distribuirlo. El recital será a las ocho de la tarde de este viernes 13 y los seguidores del conjunto podrán disfrutar de temas como "Las últimas palabras", composición basada en el discurso final del Presidente Salvador Allende al pueblo de Chile.



JAZZ

*"**Burlitzer:** Este viernes 13, en Providencia 2124, se presentará el "New Jazz Trio" e invitados. El recital, que parte a las doce de la noche, es parte de un ciclo. En esta ocasión actuarán Jaime Pinto en teclados y sintetizador; Juan Codech en batería y Ernesto Holman, en bajo electrónico.

*"**Centro Cultural Mapocho:** Este sábado 14, a las diez de la noche, se presentará Roberto Lecaros y el Quinteto Hot Club de Santiago, que en esta oportunidad interpretarán las composiciones musicales en el estilo Hot Swing.

Recesión con efecto mundial a largo plazo

La crisis del sistema de mercado libre en el mundo anuncia una caída generalizada de los precios y una reformación de los frentes en los países desarrollados.

Al igual que las tragedias griegas, la recesión se anunció, fue descrita y los actores cumplieron sus papeles cabalmente, sin que nadie pudiese hacer algo para cambiar el curso de los acontecimientos.

Evidentemente, se trata de una nueva recesión cíclica, inherente al sistema de mercado libre, al igual que la crisis que siguió al llamado "viernes negro" de 1929 en la Bolsa de Nueva York (el que no fue un viernes sino que un jueves).

Sin embargo, esta recesión tiene componentes que son más peligrosos que los anteriores.

El detonante es, evidentemente, el gigantesco déficit estatal de los Estados Unidos, el que sumado al de la balanza de pagos hace casi inmanejable la situación financiera mundial. Sin embargo, es el endeudamiento de los países subdesarrollados el componente "novedoso" de esta crisis. Como los expertos señalan, la deuda externa es prácticamente impagable en las condiciones actuales. Este hecho tiene por efecto que las economías débiles, como la chilena, deben destinar gran parte del excedente económico al servicio de la deuda, lo que obviamente impide cualquier desarrollo serio y obliga a los países a retroceder a una economía de subsistencia o a "vender" a precio de subasta instalaciones industriales que fueron financiadas con los recursos de todos los habitantes. Es el caso de los pagarés convertidos en "inversión".

El uso del excedente para pagar intereses de una deuda que no logró el desarrollo industrial, significa retirar de los países capital que es urgentemente necesario para financiar el desarrollo, único modo de elevar el consumo masivo de artículos manufacturados.

A causa de este descenso del consumo, el mercado mundial se restringe y las potencias mundiales inician una competencia por los mercados, mientras las productividad y la producción siguen creciendo. Los consumidores no consumen más porque no pueden hacerlo y las bodegas de las fábricas se llenan de artículos que no se pueden colocar en el mercado. Por otra parte los "siete", entre ellos, recurren al proteccionismo aduanero para lograr mantener sus mercados internos. Otro elemento de la recesión es la posición predominante de la economía de los EEUU en el mundo. Ese país eleva la tasa de interés bancario y los capitales que aún quedaban en los estados subdesarrollados buscan la ganancia fácil del mercado estadounidense y son restados al desarrollo. Al mismo tiempo son un factor de la mantención de la prosperidad de los Estados Unidos.

Es decir los EEUU gastan y la cuenta la pagan los otros. Desde el punto de vista del bloque europeo, la baja del dólar encarece los productos de Europa que son colocados en el mercado estadounidense y abarata las exportaciones de ese país. Las economías europeas se ven obligadas a adoptar medidas proteccionistas. El círculo se cierra cuando cada uno trata de salvarse como puede de la crisis.

Es decir, se produce más de lo que exige la demanda mundial y la repartición del trabajo sólo funciona cuando algunos países se especializan en perder y otros en ganar.

En los años 30 la recesión tuvo efectos mucho más dramáticos. Los agentes de la bolsa se suicidaron en Wall Street y la recesión culminó con una catástrofe guerrera que le costó la vida a 50 millones de seres humanos.



Hoy la situación es otra. Los mecanismos creados después de la guerra han operado hasta ahora en forma eficiente y mientras se mantuvo la hegemonía estadounidense en los negocios mundiales. El Fondo Monetario Internacional actúa como una especie de supercontraloría mundial que dicta y controla las economías endeudadas e impone medidas de austeridad a los países pobres. Sin embargo, la recesión "realmente existente" indica que ni el Banco Mundial, ni el Fondo Monetario están en condiciones de obrar milagros y cambiar las leyes básicas del sistema. La crisis sigue su marcha y lo más probable es que seguirá afectando a todo el mundo, con excepción de los países de economía centralizada que están a resguardo por tener mecanismos de regulación estatales y porque el comercio con el mundo de mercado no tiene la magnitud necesaria para afectarlos seriamente.

El próximo paso de la crisis en el plazo mediano será la caída de los precios.

Los efectos políticos de ello pueden ser enormes. Los mercados potenciales del este europeo (incluido el "país-continente" que es la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas), pueden transformarse en la posibilidad de sobrevivencia de las economías europeas por razones de geografía y por causa de la apertura anunciada por Gorbachov y las decisiones del Partido Comunista Chino adoptadas recientemente (ver artículo aparte). Los europeos deberán, seguramente, pagar un precio político por hacer esos negocios. Si se consolidará un sistema de defensa europeo autónomo o si se revitalizará la idea de un corredor geográfico libre de armas atómicas en Europa Central, dependerá del curso que adopte la crisis. En todo caso habrá cambios y ya se anuncian por boca de los Ministros de economía europeos que critican abiertamente la política de EEUU.

El Ministro de la segunda potencia económica mundial, el alemán Bangemann no tuvo pelos en la lengua para referirse a los errores norteamericanos en materia de política financiera, mientras ofrecía una mano amiga a los países endeudados ofreciendo tratos para el pago.

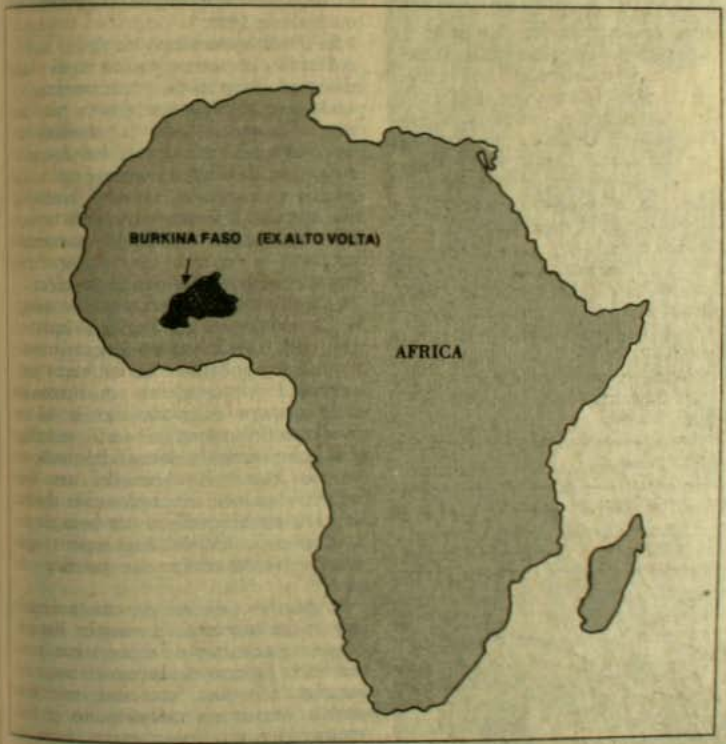
La tragedia sigue su curso y todos saben cómo terminará. Si derivará en un conflicto generalizado, en una pérdida definitiva de poder de los EEUU o la aparición de un bloque europeo rivalizante con los EEUU, está por verse. La tendencia es evidente.

ALVARO ROJAS

BURKINA FASO:

Golpe violento a proceso revolucionario africano

- *El asesinato del líder Tomás Sankara por su amigo y compañero de armas Blaise Compaoré causó consternación en el mundo. Con la muerte de Sankara se termina un proceso de cambios que había causado admiración y esperanzas de renovación en los métodos políticos en Africa.*



Burkina Faso es un país pequeño de Africa que tiene 2 y medio millones de habitantes, desértico y considerado como unos de los más pobres del planeta. El jueves 15 de octubre pasado Blaise Compaoré, militar y segundo de Tomás Sankara, dio un golpe de estado en el curso del cual el dirigente político Sankara cayó abatido en un combate en la defensa del Palacio de Gobierno. Con la muerte de Sankara se interrumpió en Burkina Faso (antigua colonia francesa), un proceso que era observado con interés por otros países africanos y por la antigua potencia colonial francesa. La muerte de Sankara y los posteriores hechos de sangre, llevados adelante por los nuevos detentadores del poder han causado consternación y repudio tanto en Francia como en otros países del mundo. La antigua colonia gala había sido rebautizada por el mismo dirigente asesinado. El antiguo nombre Alto Volta fue reemplazado por Burkina Faso que significa "El país de los hombres íntegros". Este nombre, más que una mera denominación, era un programa que era coherente con la nueva posición representada por Sankara: honestidad e integridad en las relaciones políticas y sociales. Luego de que los sublevados triunfantes sepultaran secretamente a Sankara y sus colaboradores, iniciaron un proceso de represión de los integrantes del antiguo régimen.

Otros miembros del gobierno fueron también fusilados por la noche. Hasta ahora el nuevo grupo de dirigentes es condenado y repudiado por gobiernos y dirigentes africanos, en otras latitudes se manifiesta "consternación y dolor" (Francois Mitterrand, presidente de Francia) o se califican los sucesos de "tristes y lamentables" (periódico Granma de Cuba). ¿Que estaba ocurriendo en Burkina Faso como para causar tanto revuelo?; después de todo, el golpe de estado no es algo desconocido en el país. Con este último son seis los movimientos de fuerza desde la independencia de Francia en 1960. Probablemente los promotores del golpe no pensaban que con los primeros disparos que dieron comienzo a la acción y que culminaron con la muerte de Sankara, estaban enterrando una experiencial original y junto a ella un tipo de dirigente joven (37 años) y carismático que provenía de una generación nueva, independiente de las tradiciones de las antiguas élites coloniales. Sankara es hoy condenado como un autócrata que había "desviado" la experiencia revolucionaria iniciada en 1983, pero las proclamas del nuevo gobierno, que anuncian el "retorno" al buen camino no pueden ocultar que quizá le han asestado un golpe mortal a la dinámica interna de esa misma revolución. El nuevo líder de Burkina Faso era la eminencia gris y la sombra de Sankara; se dice de él que es dogmático e inflexible lo que sin duda no es una buena carta de presentación.

La carrera de Sankara comenzó cuando el dirigente máximo de en aquel entonces Alto Volta, Jean Baptiste Ouedragogo promovió al joven oficial Tomás Sankara del cargo de secretario de estado al de Primer Ministro. La vitalidad del flamante responsable del gobierno y sus orientaciones progresistas, apoyadas en un discurso tercermundista y antiimperialista desbordaron rápidamente al presidente Jean Baptiste. Sankara fue

entonces arrestado lo que produjo malestar en las Fuerzas Armadas, esto culminó con la sublevación de su amigo Compaoré (36 años) quien a la cabeza de un regimiento de paracaidistas lo liberó dando comienzo, durante la noche del 4 al 5 de octubre de 1983, al golpe que sin derramamiento de sangre los condujo al poder. Sankara y Compaoré estaban secundados por el comandante Ligani y el capitán Zongo los cuales han apoyado ahora el golpe contra del primero.

EL ALTO VOLTA SE CONVIERTE EN BURKINA FASO

El régimen que se instauró en 1983 se orientó rápidamente hacia un proceso de tipo revolucionario iniciado por arriba y que se basa esencialmente en las fuerzas armadas, las cuales, en un país como Burkina Faso, constituyen una suerte de élite; aunque no sea más que por su grado de instrucción y su capacidad de administración. Posteriormente el régimen buscó integrar a la población (82 por ciento de campesinos), promoviendo la participación y la movilización social. Ello le llevó a preocuparse de los problemas étnicos, la juventud adquirió un papel importante así como la promoción de la mujer. En el plano político la dirección estaba concentrada alrededor de Sankara y Compaoré y en los cuadros militares; ello marginó al antiguo personal político y a algunos notables como Joseph Ki-Zerbo, miembro de la internacional socialista. Esto dejó un vacío político que fue más o menos colmado con la creación de los Comités de Defensa de la Revolución (CDR), y por una serie de grupos de izquierda (maoístas, comunistas pro-albaneses, trotkistas, etc.), más o menos radicalizados con los que no siempre había una relación fácil. En ausencia de un juego político abierto y organizado, las dos instituciones centrales eran el Consejo Nacional Revolucionario y los CDR, las discrepancias en torno a los desbordes creados por los CDR cristalizaron en facciones al interior de los círculos dirigentes. Más aún cuando Sankara optó por calmar a los CDR y moderar a los grupos de izquierda. Algunos de sus líderes habían sido arrestados incluido el responsable máximo de la central sindical. Así la situación se había deteriorado en los últimos años, pero nada indicaba que se estaba en vísperas de un conflicto abierto en los círculos del poder.

En el plano económico, a pesar de la imagen radical del régimen se había actuado con prudencia, la intervención en la economía era moderada y no se había realizado ningún proceso de estatización o colectivización forzada de la tierra. Evidentemente la situación del país estaba en todo caso comprometida. Burkina Faso además de ser pobre, depende de algunos productos de base (oleaginosas, algodón, ganadería), recientemente se había iniciado la explotación de oro en pequeñas cantidades, se pensaba también en un proyecto minero sobre la base de manganeso. En un país semi-desértico, otro proyecto importante era el desarrollo y la racionalización de los aprovisionamientos de agua, cuestión que había sido puesta en marcha en los primeros años de la experiencia. Pese a todo existía un fuerte déficit de cereales (160 mil toneladas en 1984/85), pero que había sido disminuido a 40 mil toneladas en 1985/86. Por otro lado la dependencia externa era un problema difícil de resolver en un país que es sin salida al mar y que depende de los países limítrofes para el aprovisionamiento y el



transporte. Además, la ayuda financiera externa era y es esencial, el presupuesto nacional es sostenido en un 42 por ciento por Francia y la deuda externa representaba en 1985/86 61,1 por ciento del Producto Interno Bruto (PIB) y 38,1 por ciento de las exportaciones el servicio de la misma.

Sin embargo el "detalle" en que mas se concentraba la atención de los observadores era el estilo político creado por Sankara y por los que hasta hace poco eran sus compañeros de armas. Austeridad e integridad eran las dos reglas de oro del régimen, hasta tal punto que el nombre del país Alto Volta fue reemplazado por el de Burkina Faso, que en lengua nativa significa "El país de los hombres íntegros". Sankara instauró además un lenguaje de absoluta franqueza que contrastaba con el de los otros dirigentes africanos expertos en el arte del subentendido. Ambas cosas: austeridad e integridad así como lenguaje directo crearon una imagen de líder carismático y que alteraba el statu-quo africano.

Rechazado al principio, Sankara había sido finalmente aceptado y admirado por los jefes de estado. Una anécdota, hoy célebre, ocurrida durante la visita del presidente de Francia a Burkina Faso ilustra bien el personaje. En esa oportunidad, durante un brindis oficial, Sankara pidió al presidente francés que terminara con los "arreglines" de Francia en Africa. Buen orador, músico (guitarrista) y militar —de lo que estaba orgulloso el dirigente de Burkina Faso— tenía todos los elementos necesarios para seducir a la juventud en su país y en el continente.

En el plano externo no ocultaba sus simpatías por Libia y los países del este, pero en los hechos conducía una política moderada de apertura y diálogo, en particular con Francia. Esto no evitó sin embargo, un conflicto fronterizo armado con Mali en 1985.

En el último tiempo Sankara había confesado su preocupación por las tensiones acumuladas (una tentativa putchista tuvo lugar en 1984) y por un cierto "cansancio" de la revolución. Sankara pensaba en la necesidad de abrir un proceso de institucionalización y de elecciones inspirado en el ejemplo nicaragüense. Mientras tanto creía oportuno instaurar un "código de conducta" destinado a mediar y resolver las tensiones hasta la institucionalización.

Cualquiera sea la opinión que se tenga de la experiencia de Burkina Faso, al menos dos cosas hay que señalar: 1) Que es posible gobernar en Africa con integridad y poner en movimiento sociedades que están aún debatiéndose en medio de contradicciones heredadas de la colonización y del subdesarrollo y que se encuentran también en un conflictivo proceso de construcción de su identidad social y política atravesadas por las diferencias étnicas. Esto vale tanto para los pueblos como para sus dirigentes.

2) Que los procesos de cambio que surgen, cualquiera sea su origen según los países, necesitan de manera ineludible de un proceso dinámico de institucionalización que, sin bloquear los cambios, legitime democráticamente las transformaciones operadas e instaure también relaciones democráticas entre los actores sociales, sus representantes y los poderes surgidos del cambio. Quizá Sankara no tuvo el tiempo necesario para encontrar esta constante de todas las experiencias revolucionarias.

ANGEL SALDOMANDO
en Paris

70 AÑOS DE REVOLUCION:

La Unión Soviética: cambios mirando al 2000

● *La URSS ha sufrido dos guerras y una intervención desde que los bolcheviques se tomaron el poder en el país más atrasado de Europa. El burocratismo y las tendencias conservadoras impedían el desarrollo de la economía y la democracia en el país de Lenin. Mijail Gorbachev intenta dar un salto al futuro.*

Entre el 24 y 25 de octubre (6 y 7 de noviembre para el calendario occidental), el Partido Socialdemócrata ruso revolucionario (bolchevique), conducido por Vladimir Ilich Ulianov (seudónimo literario: Lenin), tomó el poder político en un país gigantesco y destrozado por una guerra sin destino y que era conducida en forma aventurera por los favoritos del Zar Nicolás Segundo.

La dinastía Romanov dejaba, luego de 300 años de reinar, un país en el cual casi un 80 por ciento de la población era campesina y analfabeta. Un país sin infraestructura económica y que no era feudal sólo en algunos centros ciudadanos ubicados en la región europea.

En 1918, el Comisario de Relaciones Exteriores del nuevo gobierno generado en la Asamblea de los Soviets (Consejos) de obreros, campesinos y soldados, León Trotsky, firmaba la paz con los enemigos de la Rusia zarista. Las condiciones fueron muy desventajosas para el naciente estado soviético. Antes se había iniciado un proceso de intervención militar apoyado por 14 países y que intentaba "cercar" a la naciente república por el este, el oeste y el sur. "Hubo un momento en que el territorio efectivamente controlado por los Soviets no era mayor que un radio de 200 kilómetros alrededor de Moscú", señala Isaac Deutscher en su libro "El profeta armado".

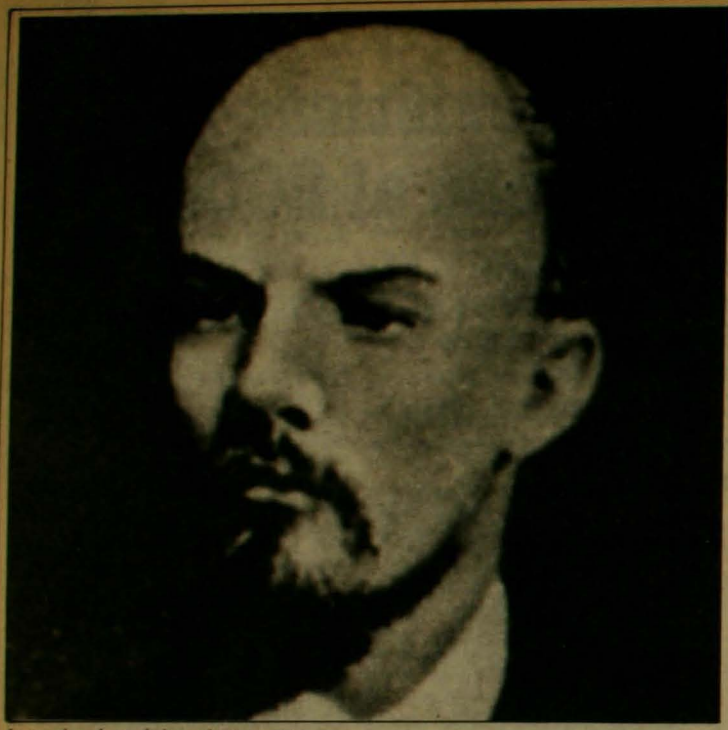
Decisiva en la derrota final de las tropas de intervención británicas, japonesas, checoslovacas, americanas, francesas, alemanas y de otras naciones, fue la creación —en condiciones muy precarias y difíciles— del Ejército Rojo por el dirigente bolchevique León Trotsky, bajo la dirección de Lenin.

Al final de la intervención y luego de la muerte de Lenin en 1924, la recién fundada Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas partió de la nada. Los años posteriores fueron de consolidación y construcción en condiciones muy difíciles. En 1941 se abrió un nuevo proceso de destrucción y muerte en el territorio de la URSS. En una marcha sorpresiva las tropas del ejército nacional-socialista alemán marcharon en dirección a Moscú en una operación militar que le costó a la URSS 25 millones de muertos y la economía destruida y saqueada. La Unión Soviética llevó el mayor peso de la guerra y derrotó al nazi-fascismo alemán a un costo que los historiadores describen como desproporcionado.

En 1945 se inició un tercer período de reconstrucción que se realizó bajo el signo de la continuación de una política represiva irracional del dirigente máximo del país soviético, José Stalin. Las llamadas "purgas" estalinistas llevaron a la muerte y los campos de trabajo forzado a miles de ciudadanos soviéticos. En el mundo, el estalinismo entregó argumentación propagandística a los enemigos del socialismo para crear lo que hoy conocemos como "anticomunismo" y las imágenes que le son propias. El Jefe del Estado soviético señaló en el discurso de celebración del septuagésimo aniversario de la revolución en Moscú: "en la →



Josef Stalin, el controvertido gobernante soviético en el Kremlin 1932.



Lenin, el conductor de la revolución soviética.

época de Stalin muchos miles de miembros del partido fueron víctimas de represiones masivas, en que se cometieron verdaderos crímenes a causa del abuso de poder". El dirigente, sin embargo, matizó su posición con la siguiente frase: "está fuera de toda duda la contribución de Stalin al fortalecimiento del socialismo y la defensa de sus logros, pero las culpas de Stalin por sus medidas de represión son enormes e inolvidables".

Una cuarta fase se abre con la muerte del controvertido y triunfante dirigente político militar José Stalin en 1953.

La URSS entre 1953 y 1987 saltó de ser un país destruido, arruinado e invadido, a ser una potencia mundial que explora el espacio sideral, realiza y aplica generalizadamente los avances de la ciencia moderna y que construye una economía libre de recesión y crisis. Las realizaciones técnicas y de modernización en la URSS no sólo son innegables para cualquier observador imparcial sino que representan logros evidentes que le permitirán en el año 2000 duplicar la producción y aumentar sustancialmente la productividad.

El país soviético es hoy un gigante económico con el cual hacen negocios todos los grandes países industrializados del planeta. Es un socio comercial deseado por los EEUU, Alemania Federal, Francia, Japón, Gran Bretaña e Italia, por los pedidos que entrega a esas economías, entre otros la construcción de fábricas completas y la entrega de licencias para producir productos que están destinados a satisfacer un mercado de más de 200 millones de consumidores que gozan de salud y educación gratuitas, trabajo seguro (en la URSS se desconoce la cesantía), y previsión asegurada.

A 70 años de revolución, la URSS se encuentra en un proceso de modernización que si logra su objetivo convertirá a la economía en un complejo autogestionado, autofinanciado y rentable que impulsará a la nación hacia niveles imprevisibles.

LA URSS Y LA PAZ

El país soviético tiene un sistema económico en el cual no existe la ganancia privada. Toda la economía está controlada por el Estado. Esto determina que la producción de armas no sea un negocio más entre otros, sino que una pérdida neta de recursos humanos, materias primas y capital que son necesarios en otros sectores. Es decir, con la producción de armas sólo se obtienen beneficios intangibles como la seguridad.

El observador atento de la situación mundial podrá observar que para el gobierno soviético es un componente central de la política la búsqueda de la paz.

Sin embargo, es también evidente que la URSS, por su tamaño y su peso específico en la política del planeta influye militarmente en muchos lugares.

Esta influencia, sin embargo, no está vinculada con la defensa de negocios, inversiones, aseguramiento de materias primas baratas o los intereses de consorcios trasnacionales que en la URSS no existen.

EL PROCESO DE RENOVACION

Un visitante chileno en la URSS (Miguel Lawner, Presidente del Instituto Lipschutz), señalaba: "no es que con la aplicación de los principios de autogestión, autofinanciamiento y rentabilidad, se vaya a dejar de lado el control estatal de la economía, sino que se quiere incentivar a todo el pueblo a participar. Tampoco se hará esto para favorecer a algunas compañías o empresas privadas, lo que se quiere hacer es volcar el potencial productivo en favor de su propio pueblo".

Las medidas adoptadas por el Gobierno en materia de eficiencia económica son la respuesta necesaria a los múltiples problemas que ha debido enfrentar la URSS. Entre otros la falta de eficiencia en la agricultura, el despilfarro de recursos en la producción industrial. El mismo Gorbachov señaló en el discurso de aniversario que en la URSS se despilfarran los recursos a manos llenas y que la riqueza natural del país no es usada eficientemente por los factores económicos. "Esta situación debe cambiar", aseguró.

Uno de los argumentos más usados por la crítica de izquierda y derecha a la Unión Soviética ha sido la falta de libertad de opinión, en este sentido Gorbachov inició un proceso denominado "transparencia" que ha significado una apertura, aún tímida pero real. Esto ha impulsado a señalar a un dirigente europeo que: "se realiza una revolución en la forma que puede tener efectos en el fondo" ".

La revolución más decisiva y trascendente de este siglo cumplió 70 años. El primer país socialista del planeta enfrenta el cambio de milenio con afanes renovadores. El futuro dirá si Gorbachov pasará a la historia como un "profeta de la paz y el progreso" o si la "nomenclatura", "el aparato" y la "inercia burocrática" serán más fuertes en el país de Lenin.

AR

CHINA:

Socialismo peculiar

● *El pragmatismo se ha convertido en ley de vida del socialismo con características chinas.*

Hace apenas una semana concluyó el decimotercer congreso del Partido Comunista Chino. Fue un congreso de consolidación de reformas. Fue un congreso no exento de sorpresas, todas tendientes a permitir que los aires renovadores soplen sin mayores interferencias.

El Comité Central se redujo de 209 miembros a 175, entre los cuales hay más de cien caras nuevas. El Politburó se redujo de 20 a 17 miembros, siendo removidos nueve de sus "viejos" componentes. Deng Xiaoping, de 83 años, gestor de los cambios, abandonó el Politburó y el Comité Central del partido, manteniéndose sin embargo, a la cabeza de la poderosa Comisión Militar Central, previo cambio en la constitución que le permite esa importante cuota de poder, sin ser miembro orgánico de ninguna de las máximas instancias partidarias. Esto es interpretado por los observadores, como teniente a ejercer una influencia favorable a los cambios en uno de los estamentos más conservadores y poderosos de la sociedad china, el Ejército. Zhao Ziyang, quien ocupaba la dirección del partido en forma interina, fue confirmado en su cargo. Es también primer ministro desde 1980, cargo que según se dice cederá a Li Peng, ingeniero de 59 años y formado en la Unión Soviética.

El recién concluido congreso, ha permitido que cada vez sean menos los veteranos de la "larga marcha" que ocupan los puestos claves al interior del partido. Se han abierto —aunque no todo lo deseado— las puertas a los nuevos cuadros, marcados por una tendencia más tecnócrata y pragmática. Zhao Ziyang, manifestó la necesidad de mantener las reformas y la apertura al exterior, con el fin de hacer de China "un país socialista, moderno, próspero, poderoso y altamente democrático y civilizado". Señaló también el dirigente, que "se demostró que para China es intransitable el camino capitalista, ya que el nivel de sus fuerzas productivas está muy por debajo del de los países capitalistas desarrollados".

Las ahora llamadas "desviaciones de izquierda" que se produjeron durante la época de Mao Ze Dong, y que tuvieron como expresión máxima la revolución cultural, han sido definitivamente sepultadas. La prioridad ahora es el desarrollo de las fuerzas productivas, y si para esto es necesario transformar la economía en una economía mixta, todo indica que los nuevos dirigentes no dudarán en hacerlo. Las zonas especiales que se han creado para captar inversión extranjera, y atraer nueva tecnología, no son más que muestras de laboratorio, para una vez corregidas, ampliarlas al resto del país. La revolución cultural le había significado a China un cierre hacia el mundo exterior, y en lo interno, un énfasis en la transformación de las relaciones sociales de producción. La gran explosión económica que comenzó a producirse en Asia a comienzo de los años 70, marcaba aún más el atraso económico y tecnológico de la República Popular China. Se hizo entonces impostergable la adopción de posturas más pragmáticas y el abandono de ciertos principios que durante años se consideraron como rectores del socialismo chino.



Zhao Ziyang apunta al siglo XXI.

La figura de Deng Ziaoping es crucial en todo este proceso. No vaciló en encarcelar a la "banda de los cuatro", entre los cuales estaba la viuda del antes todopoderoso Mao. Fue asumiendo, no sin dificultades, el control sobre la dirección del partido. Purgó a los que se le cruzaban en el camino y esperó el momento oportuno para marginar a los líderes que desde una posición de fuerza se oponían a "la tendencia derechista" que encabezaba Deng Xiaoping. Uno de los últimos problemas que en este sentido Deng tuvo que enfrentar, fue en enero de este año, cuando Hu Yaobang fue obligado a renunciar a la secretaría general del partido. Se le acusó de introducir el capitalismo y de ser incapaz de controlar el descontento de los estudiantes. Hu perdió su puesto al interior del comité ejecutivo del buró político, pero se ha mantenido al interior de este selecto grupo.

En materia internacional, no se han producido grandes cambios. Su política en ese plano, sigue marcada por un pragmatismo acérrimo. Ellos mantendrán relaciones con todos los países, siempre y cuando éstos no interfieran en sus asuntos internos, independiente de la opinión que estos países les merezcan.

PENSANDO EN EL SIGLO XXI

El Partido Comunista Chino, que cuenta con 46 millones de militantes, ha definido en este último congreso que la etapa por la que atraviesa la sociedad china es una "etapa primaria del socialismo", la cual será muy prolongada. Se proponen para finales de este siglo, al margen del desarrollo tecnológico al que aspiran, duplicar el ingreso per cápita de la población, lo cual en cálculos conservadores significaría una suma cercana a los 500 mil millones de dólares. Las repercusiones que esto tendría a nivel internacional, son enormes. Se propone edificar un socialismo con "peculiaridades chinas", guiados bajo el marxismo-leninismo pero adaptado a las características propias del país. Estas características, y entre otras muchas, consisten en que el 80 por ciento de la población vive en el campo, donde la cantidad de tierra por campesino llega apenas a los 60 metros cuadrados. Se mantendrá también el "sistema político socialista de dictadura democrática popular".

El pragmatismo se ha convertido en ley de vida del socialismo con características chinas. "A cada uno según su trabajo" es el arma esgrimida contra el arraigado igualitarismo de esa sociedad. Lo único que el estado intentará evitar, señaló Zhao Ziyang, es que "haya una excesiva disparidad entre pobres y ricos, persistiendo en el rumbo de prosperidad común".

El Partido Comunista Chino se ha puesto de esta manera a la cabeza de los movimientos que hacen abandono del ideologismo que marcó las décadas anteriores. De la vieja China, que inspiraba a distintos movimientos revolucionarios en el mundo, sólo queda el recuerdo.

IVAN BADILLA

CUBA:

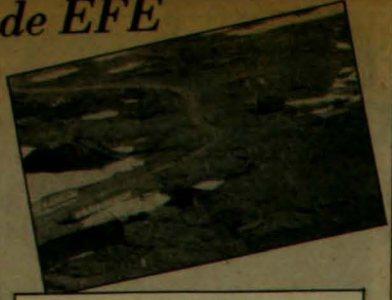
En el umbral de la energía nuclear

El presidente cubano, Fidel Castro, inauguró el centro de estudios aplicados al desarrollo de la energía nuclear en presencia del director general del Organismo Internacional de Energía Atómica (OIEA), Hans Blix, quien realiza una visita oficial a la isla caribeña.

Blix intervino en la ceremonia y consideró que Cuba "adquirió un serio compromiso con la energía nuclear y una muestra de ello es su reciente elección a la junta de dirección del organismo internacional de energía atómica.

Señaló que "pocos países en desarrollo realizan este tipo de investigaciones, debido a su alto costo y la necesidad de una infraestructura científica".

La "OIEA" colaboró en la asistencia técnica para la creación de ese centro que se encargará de investigaciones aplicadas, trabajos de desarrollo, incorporación de tecnologías para la introducción de la energía nuclear y el aprovechamiento de recursos naturales nacionales.



ANTARTICA:

Turismo inglés al polo sur

¿Aburrido del sol y las playas?, ¿cansado de la montaña? Para quienes se sientan así, una agencia británica de viajes acaba de lanzar un paquete de vacaciones en un insólito y gélido destino: el polo sur.

Por 23 mil libras (39 mil 560 dólares) por persona, la agencia ofrece 17 días en la Antártida, en el primer viaje comercial a esa remota zona del planeta desde que hace 75 años tuvo lugar la expedición de Scott.

En el precio se incluye, además de los traslados, el alojamiento en "cálidas y secas cabañas polares" y una provisión de sacos de dormir y ropa de abrigo.

LONDRES:

Buses cobran pasaje a los osos de peluche

Si anda usted escaso de presupuesto, no deje que sus hijos viajen con sus muñecos de peluche, pues corre el riesgo de toparse con un empleado tan celoso como el que encontró Matthew Stevenson, de 16 años, en un autobús de Gloucester.

Matthew llevaba a casa el oso de peluche de su hermano Sam, de dos años, cuando subió a un autobús público en la ciudad de Gloucester, noroeste de Londres.

El joven pidió un billete, pero el cobrador le espetó un tajante "los osos también pagan" y tuvo que desembolsar 20 peniques (34 centavos de dólar) más por su acompañante.

"Pensaba llevarlo en el regazo, pero después de haber pagado el billete me aseguré de sacar rendimiento a mi dinero y el osito hizo todo el camino hasta su casa en su propio asiento", subrayó Matthew.

La compañía ha pedido disculpas por el excesivo celo de sus empleados y ha ofrecido a Matthew y a su hermano Sam viajar gratis en sus autobuses durante un día, oferta en la que por supuesto está incluido el osito.

¡...es verdad!

lo dijo Cooperativa.



FILIPINAS:

Legalizan la "defensa civil"

El gobierno filipino que preside Corazón Aquino, autorizó hoy viernes la formación legal de movimientos de "vigilantes" civiles anticomunistas en todo el país, para afrontar la insurgencia, a pesar de la fuerte oposición de las agrupaciones de derechos humanos.

Las directrices que regularán en el futuro dichos grupos, que la administración de Manila describe como "grupos de autodefensa de voluntarios civiles", serán supervisados por un comité compuesto por representantes de las Fuerzas Armadas, de los Ministerios de Defensa y Gobiernos locales, así como de la comisión gubernamental de derechos humanos.

"Los vigilantes tienen derecho a existir en nuestra sociedad, es un reconocimiento a los derechos de autodefensa que tiene el pueblo contra elementos criminales y anárquicos", según el titular de gobiernos locales, Lito M. Lorenzana.

Entre las pautas de gobierno por la que se regirán los "vigilantes" destacan la identificación obligatoria de todos los componentes, especialmente los autorizados a llevar armas de fuego, y la asociación voluntaria de sus miembros.

Las asociaciones de derechos humanos critican duramente la legalización de los grupos de vigilantes, señalando en un anuncio en la prensa local que durante los primeros diez meses del año, la combinación de vigilantes y militares dejó 79 muertos en el curso de 29 ocasiones en todo el país.

Medicamentos antiburocráticos

En el mercado colombiano de medicamentos hay un nuevo fármaco, la "eficientina", para curar la "despistosis", la "telefofrenia", la "perezozuela", el "carameleo", la "coquetomanía aguda" y la "amiguiasis", entre otras dolencias propias de burócratas.

El "Laboratorio químico" que promueve en prensa, radio y televisión el nuevo producto es la campaña oficial "Colombia eficiente", que busca un mayor rendimiento en los despachos públicos, un mejor trato a la ciudadanía y evitar el exceso de trámites burocráticos.

La "eficientina", en tabletas que contienen cada una diez mil unidades de "activina", deben tomarla los burócratas al comenzar cada jornada de trabajo, pasándola con un vaso de autocrítica y propósitos de enmienda.

Para los casos agudos, la dosis puede repetirse durante todo el día, sin límites.

Las "tabletas" son avisos permanentes en los medios de comunicación, sellos postales, calcomanías, leyendas en formularios públicos y lemas en las paredes de las oficinas estatales.

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS A

Muerte de Allende

Señor
Director
Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Con especial atención, muchos chilenos esperamos semanalmente la Revista ANALISIS, buscando en sus documentados artículos elementos de interpretación de los principales acontecimientos políticos nacionales. Me parece necesario hacer llegar a usted mi modesto reconocimiento por la calidad de la publicación que dirige, así como por la honestidad y objetividad de que hacen uso, en general, los periodistas de esa Revista.

En esa disposición anímica enfrenté la lectura del N° 194 del 28 de septiembre al 4 de octubre de 1987 y en particular el artículo especial escrito por la redactora, periodista Pamela Jiles, titulado "Habla edecán de Allende". Por lealtad al último presidente elegido por la voluntad del pueblo, Salvador Allende Gossens, no puedo callar ante las afirmaciones del señor Roberto Sánchez, hechas después de catorce años y dirigidas, evidentemente, a tratar de afectar en los jóvenes de nuestro país la digna imagen de un HOMBRE.

Parece difícil aceptar, si uno continúa leyendo la entrevista, la aseveración del señor Sánchez cuando señala: "Si usted me permite, llegamos a ser amigos...". Pero eso no es lo más importante. Sánchez utiliza "comentarios" del general de brigada señor Bórquez para intentar justificar su curiosa afirmación de que el Presidente se suicidó. "Me dijo que tenía la cara hecha pedazos, como el resultado de uno o dos proyectiles". Como todos los que hemos observado el efecto de un proyectil sobre la caja craneana de un ser humano –y seguramente el ex edecán Sánchez tendrá bastante experiencia en esto–, es el orificio de salida del proyectil el que genera la destrucción, por lo tanto los destrozos en la cara del presidente Allende debieron producirse al salir las balas, después de haberle penetrado por la nuca. Es difícil que una persona pueda suicidarse con un fusil AK de asalto, disparándose él mismo por la espalda, después de haber recibido un ráfagazo de uno de los "comandos" que acompañaba al oficial señor Palacios en el asalto a La Moneda.

Más adelante Sánchez expresa: "La metralleta (léase fusil) debe haber estado tiro a tiro, no en ráfaga". No es necesario ser un médico forense o un técnico en criminalística para suponer que, después de recibir un impacto de bala acompañado del violento choque de una gran masa de gases a elevadas temperaturas, expulsadas por la boca del cañón del fusil –que recordemos según Sánchez estaba "tiro a tiro"–, el presunto "suicida" pueda tener fuerzas para accionar nuevamente el disparador del arma para autoinfligirse un nuevo disparo.

"El presidente nos explicó cómo se iba a suicidar, tomó la **'carabina'** y se la puso en la boca cuando se despidió de nosotros..." Nuevamente, y "curiosamente" para un militar de carrera, Sánchez comete otro "error", confunde un fusil AK con una carabina, tipo de arma que no fue utilizada por ninguno de los efectivos de Palacio y mucho menos por el Presidente Allende (recordemos que la carabina fue el arma del cuerpo de Carabineros, cuando fue fundado por el general don Carlos Ibáñez del Campo).

Ernesto Sánchez F.
C.I. 3.124.832-2

Solidaridad con dirigentes políticos

Señor Director.

Por su intermedio queremos hacer pública nuestra indignación, dolor e impotencia ante el hecho –aunque reiterado, siempre incomprensible– de que dirigentes que representan el sentir y las necesidades de las bases y de todo el pueblo chileno postergado, por el cumplimiento del mandato de éstos, deben estar encarcelados y, más aún, uno de ellos amenazado de muerte por grupos que se sienten muy seguros o protegidos.

Junto a los dirigentes encarcelados reiteramos:

Es verdad que los trabajadores recibimos salarios de hambre.

Es verdad que los trabajadores no vivimos tranquilos porque permanentemente están allanando nuestras poblaciones.

Es verdad que la ley laboral aparece favoreciendo los intereses de la parte patronal en desmedro de la gran masa trabajadora.

Es verdad que los trabajadores con el nuevo Código del Trabajo hemos perdido derechos duramente ganados.

Es verdad todo lo que en el Pliego de los trabajadores se dice y que no ha sido escuchado por las autoridades.

Es verdad, que el único camino que nos dejan es la Huelga y/o el Paro para reclamar, sin violencia, por nuestros derechos.

Es verdad, aunque algunos poco no lo crean, que somos personas con dignidad y derechos que defender para poder seguir siendo personas.

No queremos a nuestros dirigentes encarcelados, los queremos libres porque no han hecho nada que no sea lo que quiere el pueblo explotado y oprimido.

Si la justicia quiere acallar el clamor de los trabajadores, deberán encarcelarnos a todos.

Exigimos a las cristianas autoridades que nos gobiernan, que en nombre de Dios y del Humanismo, nuestros dirigentes sean liberados.

Federación Nacional de
Sindicatos de Trabajadoras de
Casa Particular

El infierno

Señor Director:

Expresaría un absurdo si dijera que me asombra el hecho de que el gobierno militar haya iniciado una querella en contra de los sectores opositores que llamaron a un paro de las labores del pueblo, en protesta por todo cuanto ha efectuado aquél en perjuicio de –para no hacer una larga enumeración– la vida, la dignidad, la tranquilidad y la libertad de los trabajadores y del agredido pueblo chileno en general.

La verdad es que ya no me asombra, porque es un hecho repetido en los catorce años de Dictadura; pero siempre me indignan los hechos injustos y el estado de injusticia continua que ha sido el clima contaminado que los chilenos hemos venido respirando en la patria enferma.

La palabra *indignación*, señores lectores del gobierno, viene del término castizo indignidad el que a sus vez contiene el vocablo *indigno*, es decir, malo, perverso, injusto. Indignación es la cólera que producen las cosas indignas.

La gente ya no se asombra, pero vive indignada. Es lo que pasa siempre en una dictadura. Aunque hubo momentos en que ambos estados de ánimo volvieron a juntarse: se produjo de nuevo cuando se supo la fechoría criminal de Lonquén; luego cuando granujas asesinaron a Tucapel Jimenez. Asombro e indignación inundó el espíritu del pueblo cuando sicarios degollaron a tres honestos profesionales por el solo delito de pensar diferente a los Supremos; volvió a producirse al saberse la noticia de que bárbaros medievales quemaron vivos a dos jóvenes compatriotas; luego, en los momentos en que los diarios no informaron que cuatro personas, entre ellos un honrado y valiente periodista, fueron acribillados a balazos por gánsteres que actúan en patotas sobre seguro y en despoblado. Todo esto asombró e indignó nuevamente, a pesar de los crímenes, masacres, fusilamientos sin juicio alguno, torturas, flagelaciones, encarcelamientos, persecuciones esquizofrénicas, exiliaciones, destrucciones, deflagraciones, explosiones de cuerpos humanos, depredaciones de hogares, asolamiento de bibliotecas, masivas expulsiones de los trabajos, cesantía sin límites ni escrúpulos y tantos otras indignidades, para no hablar de las calumnias, las injurias y otras infamias. Después de esto, ¿cabría el asombro? Como ya lo dije, así y todo se vuelve a producir.

El prontuario del Régimen es infinito. ¿Estoy hablando de Alemania nazi? No; modestamente de esta patria herida y martirizada, de la querida patria de O'Higgins, de los Carrera, de Rodríguez Erdoíza (para no confundir ni ofender); de los presidentes decenales, del gran Presidente Balmaceda; de los Alessandri, del inolvidable Presidente (así, todos ellos con mayúscula) Aguirre Cerda e incluso del Chile y de la patria



del agredido, vilipendiado e incomprendido trienio del Presidente Allende.

Después de todos estos hechos ciertos, verídicos, comprobados, públicamente conocidos aquí y en el extranjero, ¿qué juez, qué magistrado, qué hombre de derecho, que tribunal ha incoado este proceso y ha dictado sentencia? ¿Quiénes han sido los hechores castigados? ¿Dónde están los delincuentes encarcelados? ¿Qué Nuremberg los ha condenado? ¿Qué Spandau protege a la sociedad chilena de su presencia?

Sin embargo, señores del jurado del pueblo chileno, los amanuenses y escribas del Régimen se atreven a acusar a las víctimas y a los agredidos, a los humillados y ofendidos.

Máximo Sutor

Solidaridad

Señor Director:

Acabo de recibir la Revista ANALISIS N° 196, que usted tan valientemente dirige.

En nombre del equipo de CEDOIN y mío propio, queremos expresarle nuestra más enérgica protesta por el burdo atentado perpetrado por el Régimen de Augusto Pinochet en contra de la libertad de expresión en la persona de la colega Mónica González, así como nuestra plena solidaridad con ella y con usted, que sufren una condena injusta.

Estamos convencidos, en todo caso, que la noche que cayó sobre Chile el 11 de septiembre de 1973 está a punto de acabar, precisamente por la acción de personas como ustedes, que no cesan en su lucha libertaria.

Al tiempo de reiterar nuestros sentimientos de plena solidaridad, deseamos también señalarle que el ejemplo de ustedes no se limita a un país, sino que éste trasciende sus fronteras. Así, todos quienes nos dedicamos a la tarea de informar desde una posición de compromiso con los sectores desposeídos y en busca de una sociedad verdaderamente democrática y justa, vemos en ustedes el camino correcto y un ejemplo de acción.

Juan Cristóbal Soruco Q.
Director Ejecutivo CEDOIN
La Paz, Bolivia

Medicina popular

Señor Director:

Me parece increíble que una periodista culta y titulada, pueda escribir un reportaje sobre medicina popular como el que se publica en su Revista. Si le pone como título folklore popular lo puedo aceptar pero no que hable de remedios.

La ruda, sirve para mucho más que para atraer suerte, con la pomada se cura la sarna, y con el cocimiento los piojos, como asimismo el jarabe de cebolla la tos, el marrubio baja la presión, etc. Y por otro lado me parece peligrosísimo que se recomiende la clara de huevo para las heridas, aunque sea de responsabilidad del yerbatero. Tanto las heridas como las quemaduras deben ser tratadas en la Posta por un médico.

Si la periodista se informara correctamente, sabría que tanto en Europa como Argentina se están utilizando las yerbas con gran éxito y que famosos médicos las están aplicando. En Chile hay varias experiencias de ese tipo, sobre todo en las poblaciones, donde la gente no tiene acceso a los remedios de las farmacias por su alto valor.

Creo que una Revista tan destacada como la que Ud. dirige debe ir al servicio de la gente de escasos recursos y que no puede tomar tan ligeramente, un tema tan serio.

Ana María Allendes
C.I. 4.469.852-8
Santiago

N. de la R.: La periodista se limitó a exponer las creencias populares, recogiendo la experiencia de personas que se dedican al oficio de vender yerbas.

El tejado de vidrio

Señor Director:

A raíz de las investigaciones que está efectuando el Juez Militar señor Fernando Torres Silva para completar la cantidad de personas que participaron en el atentado al Capitán General Augusto Pinochet, el Gobierno chileno, a petición de dicho Juez, ha solicitado al Gobierno de España la extradición del ciudadano César Bunster Ariztía, supuestamente implicado en este equipo de chilenos que deseaban poner fin a la sangrienta Dictadura Militar que padecemos.

No deja de ser extraña esta petición considerando el inmenso "Tejado de Vidrio" que tiene Chile, gobernado por los mismos Generales que se niegan a entregar a la Justicia Norteamericana a los Militares Chilenos, implicados en el asesinato de Orlando Letelier y la ciudadana norteamericana Ronnie Moffit.

Como se sabe, estos Militares fueron a EEUU disfrazados de civiles y con pasaportes falsificados proporcionados por el Gobierno chileno, a integrarse al equipo de Cubanos-gusanos para asesinar al ex Ministro del Gobierno Constitucional de Salvador Allende. Este cínico deseo de Extradición equivale a lanzarle piedras al vecino, teniendo tejado de vidrio.

Pero hay más. Un Juez argentino, Juan Fejoli, que investiga el asesinato del general Carlos Prats y su esposa Sofía Cuthbert ocurrido en ese país, solicitó por medio de un exhorto que la ex Mayor del Cuerpo de Carabineros Ingrid Olderock, ex agente de la DINA en 1974, declare qué "valiente soldado" o qué "chilenito patriota Juntista" fue a ese país a cometer ese abominable crimen. ¿Entregará el Capitán General a esos asesinos?

Por último, la petición al Gobierno Español respecto a esa extradición implica correr un riesgo en su respuesta. Este gobierno podría preguntarle al Gobierno chileno o a sus Jueces, Civiles o Militares, quiénes fueron los que secuestraron, torturaron, robaron y asesinaron al ciudadano Español Carmelo Soria, funcionario de la CEPAL, hecho ocurrido en el mes de julio de 1976 y cuyo cadáver apareció en un canal del Cerro San Cristóbal.

Lo dicho. "No lance la primera piedra, quien tenga tejado de vidrio".

Guillermo A. Jiménez
Santiago

Unidad opositora

Señor Director:

Le escribo, porque hay algo que me preocupa en relación a todos los problemas que le acontecen a nuestro pueblo y la manera como la encaramos, que creo no ser la más adecuada.

Tomemos algunos de ellos, por ejemplo: los cesantes, los deudores UF, los presos políticos; los profesores despedidos; la Universidad de Chile... etc. En cada caso la persona afectada ve "su problema", aislada del otro; compartimentada; como que si solucionándose "su dificultad", todo ha concluido y todo queda resuelto. O sea, cuando somos víctimas clamamos solidaridad, cosa que es legítima; pero cuando no lo somos, ¿vamos en ayuda del que la necesita? Me parece que no.

Siempre he pensado que estos problemas deben ser tomados en su conjunto, como un todo. Debemos solidarizar **todos** con aquellos afectados de una u otra forma, pues el causante es uno solo y es el autor de todos los males que sufre nuestro pueblo y hacia él debemos dirigir nuestra lucha.

Para terminar con estos estragos, debemos de unirnos **todos** los de oposición, sin exclusiones. No dividirnos, ni siquiera colocándonos el título de "Oposición Democrática", como pidiendo permiso para entrar a la cancha. O cuando algunos dirigentes exiliados llegan al país haciendo declaraciones prepotentes, que lindan mucho con declaraciones gobiernistas. ¿Es también permiso para entrar a la cancha?

En la oposición **todos**, lo que más quieren es la democracia. Con la diferencia que la gran mayoría la queremos ¡AHORA! y no esperar que gane el NO; pues mientras tanto suben los comestibles, sube la cesantía, baja el poder adquisitivo; seguirán despidiendo profesores; seguirán inculpando a personas inocentes para quedar como presos políticos, seguirá el problema de la U; las detenciones arbitrarias a dirigentes gremiales,en fin... Más cuando algunos personeros de Gobierno ya están preparando el ambiente para realizar el fraude, haciendo creer al pueblo que en algunos "diagnósticos" darían mayoría al oficialismo.

Todo esto se termina, a mejor dicho, la Democracia se obtiene con unidad, sin exclusiones, con movilización; exigiendo nuestros derechos y no entrar al rayado de una cancha que sólo tiene un arco, el de la oposición.

Un profesor despedido

MARIA ROZAS, DIRIGENTE SINDICAL:

«Tenemos fuerza para vivir y vencer»

Desde hace años su nombre está íntimamente ligado a la historia de la Coordinadora Nacional Sindical. Hoy día, su vida se reparte entre la CNS, el Movimiento "Mujeres por la Vida" del cual es una de sus fundadoras y el Colegio de Profesores, del cual es dirigente nacional; además de trabajar como profesora con niños de una población periférica. Es María Rozas, una de esas raras mujeres que han accedido a punta de fieque a los niveles "donde se toman las decisiones", habitados casi en su totalidad por hombres. A los 32 años no lamenta —sin embargo— que no le quede tiempo para su vida personal.

—En el acto de Mujeres por la Vida, del martes pasado, por primera vez una mujer pudo representar a personas del más amplio espectro político. ¿Cómo se explica ese milagro?

—Como parte de un proceso. Las mujeres hemos reconocido que tenemos diferencias. Eso le falta a nuestro país, reconocer que por sobre ellas, hay urgencias de sobrevivencia. Cuando eso se entiende, se puede trabajar y ponernos de acuerdo en lo que es realmente urgente.

—Ustedes llevan cuatro años con ese mismo mensaje pero al parecer no han sido muy escuchadas por el mundo político.

—No lo creo así. A las mujeres en general y a los hombres en especial les ha llegado nuestro mensaje. Algunos lo han escuchado con indiferencia, otros con ironía y no pocos con madurez. Lo que están haciendo las juventudes políticas demuestra que hemos sido escuchadas y que se avanza. La elección del Colegio de Profesores demostró, por ejemplo, que fuimos capaces de ponernos de acuerdo en defender los intereses del Magisterio por sobre las diferencias políticas.

—Hoy que Manuel Bustos está en prisión, usted aparece como la dirigente que toma su relevo. ¿No es extraño que sea una mujer la que asuma ese rol?

—Ha sido un proceso lento, lento en el aprendizaje de los compañeros, en entender que las mujeres somos capaces de aportar en las mismas condiciones que ellos.

—¿Hay mucho machismo en las capas populares sindicales?

—Allí se enfrenta la situación y el hombre dice abiertamente que no quiere



- ***A los 32 años, afirma que su trabajo en organizaciones sociales y con niños de una población periférica no es un sacrificio sino una opción.***
- ***"Cuando uno se pone al servicio de una causa, se pone con todo: Va la familia y las aspiraciones personales de por medio", señala.***

nada con mujeres dirigentes. En las capas medias o altas, a las mujeres se les hacen halagos y sonrisas pero se las tiene ahí nomás, donde no molesten. Lo que sí es cierto es que en la medida que nos enfrentan, somos capaces de tener una respuesta concreta.

—Usted aparece como una mujer muy dura a veces. ¿Es el costo que ha tenido que pagar para ser dirigente?

—Esa dureza es parte de la coraza que nos colocamos para poder enfrentar el sistema y seguir viviendo. En esa fuerza depositamos toda nuestra ternura y sentimientos. Los costos los pagamos todos, hombres y mujeres, algunos ya l han hecho, con su propia vida.

—¿Cuál cree usted que es la razón p la cual hoy día tienen que aceptar mu res dirigentes?

—Todos hemos madurado y se ve q las mujeres han cambiado y no estam ya dispuestas a ser militantes de segund clase, ni de las organizaciones sociales políticas. Se ha entendido que nues aporte es importante por nuestra cond ción de chilenas.

—¿Cómo explica usted el abis existente entre los partidos políticos y l organizaciones sociales?

—El abismo se produce con aquel dirigentes que no tienen trabajo de ba Así de claro. Quienes no trabajan b con la base o quienes lo hicieron e tiempos de democracia, no puede entender que las cosas han cambiado que las prioridades y objetivos son otro Interpretar lo que la base quiere es lo q realmente da status de dirigente naci nal, ya sea legal o ilegal. Para eso ca uno debe asumir responsabilidades.

—¿Usted también cree —como dic algunos— que la movilización social es agotada?

—Hoy día ningún proceso, ningú paso por el logro de la democracia factible sin movilización. La gente tiene clarito: si no nos defendem nosotros no nos defiende nadie. Los q dicen que la movilización está agotad son los que nunca han creído participado en ella.

—¿No le angustia que su trabaj sindical y político no le deje espacio pa formar una familia y tener hijos?

—No es un sacrificio, es una opci personal. Cuando uno se pone al servic de una causa, se pone con todo, va familia y las aspiraciones personales por medio. No me siento postergad como mujer, en absoluto. Me siento mu llena en la parte afectiva. Cierto, n tengo hijos propios, pero tengo alumnos que llenan toda mi capacidad maternal. En ellos están representados miles de cabros chicos que viven en miseria pero con una capacidad de amar de ser solidarios y de entregarse que no cambio por nada".

"Lo que recibo de ellos compensa mu carencias. Hay momentos de soledad pero son limitantes que la propia dictadura impone". a

M G

Sebastián Acevedo que estás en los cielos

año X - N° 201 — del 16 al 22 de noviembre 1987 - $ 250 - recargo aéreo $ 20

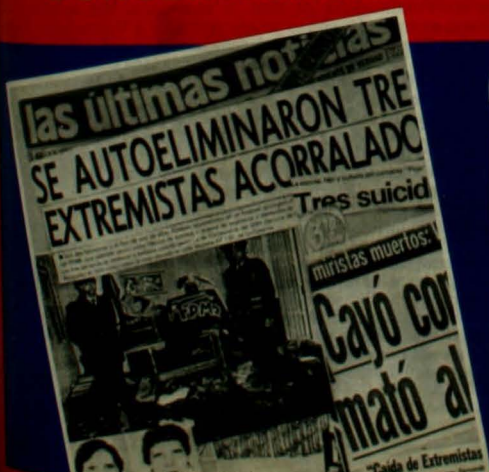
analisis M.R.



EL 19 EN EL PARQUE O'HIGGINS:

El pueblo unido contra la opresión

- *ASAMBLEA DE LA CIVILIDAD PREPARA MASIVA CONCENTRACION*



CRIMEN POLITICO Y PRENSA:

La mentira como técnica

- *EL CASO DE LA FAMILIA DE BENEDICTO "PIOJO" SALINAS*

"Los compromisos de la solidaridad"

JORGE HOURTON, OBISPO

Estoy invitado por el Presidente a la Asamblea Plenaria del Episcopado Francés, a inicios de noviembre en Lourdes. El tema de fondo viene preparado en un documento de bases que lleva por título "Les rendez-vous de la solidarité". Me lo entregaron junto con la invitación y tiene embargo hasta la fecha de la Asamblea. Como esta columna no saldrá antes, me siento autorizado para dar cuenta de su contenido.

En primer lugar, no puede menos que sorprendernos agradablemente el nivel y el estilo de la preocupación de la Iglesia por el Tercer Mundo. Es a todo nivel. Si los obispos la hacen su objetivo de estudio y plan de acción en su Asamblea Plenaria 1987 es porque, desde las bases y a todo nivel, la Iglesia vibra y se inquieta por la solidaridad con el Tercer Mundo. Y en la sociedad pluralista, la Iglesia Católica –con apertura ecuménica– es la que anima y fomenta esta atención. A tal punto que ha llegado a ser cuestionada en su interior por los católicos de derecha e integristas.

Junto con protestar por las puertas abiertas a la inmigración (problema generalizado en las economías europeas) se llega también a criticar las fórmulas de desarrollo y de cooperación al Tercer Mundo.

La Iglesia ha fundado y sostiene las mayores O.N.G. (Organizaciones No-Gubernamentales) que animan y ejercen solidaridad activa con los pobres del Tercer Mundo: el Comité Católico contra el hambre y por el desarrollo (CCFD), el Secours Catholique (SOS), las congregaciones religiosas misioneras, la comisión France-Amérique-Latine (CEFAL), etc.

Me han llovido en este tiempo las invitaciones de diferentes diócesis para participar en mesas-redondas sobre la solidaridad en América Latina y sobre el problema chileno. Es impresionante la buena información que tienen acerca de lo que pasa en Chile y la pésima imagen del gobierno de Pinochet. Junto con eso, el prestigio de la Iglesia y de la oposición que lucha por recuperar la democracia y no una caricatura.

La preocupación de la Iglesia por la solidaridad se plantea aquí con el mismo lenguaje con que ha sido formulada entre nosotros. Ante todo los fundamentos doctrinales y pastorales puestos por el Vaticano II y por Paulo IV en la enciclica "Populorum Progressio". Enseguida las conferencias de Medellín y Puebla,que contribuyeron a vincular la evangelización a la promoción humana, en la que también de Octogessima Adveniens. Muy lúcidamente el documento "Les rendez-vous de la solidarité" señala en referencia al sub-desarrollo: "El sub-continente latinoamericano fue, en la década del 60, el lugar donde se tomó conciencia en forma terminante de que el subdesarrollo no es un retardo que se puede apurar sino un desequilibrio introducido por centros de poder extranjeros a los países pobres. Desde entonces la dependencia se convierte en una noción decisiva y la liberación en un tema movilizador".

Y enseguida señala la relación entre "la liberación integral" y los progresos de liberación de carácter temporal, social y económico que buscan los movimientos históricos que a veces han surgido al impulso de ideologías no cristianas. Hasta la colaboración con marxistas puede ser requerida en este camino de liberación. Se reconoce también en este documento. Y, por último, se señala el valor y alcance de la "opción preferencial por los pobres" como rasgo característico de una auténtica solidaridad porque rehúsa la marginalización de los pobres hecha por la estructura capitalista y lucha por la universalización de la liberación. Lejos de ser entonces una opción restrictiva y "exclusiva", la opción **preferencial** por los pobres quiere decir que no se interesa por igual por pobres y ricos (lo que sería anti-evangélico) sino que busca el cumplimiento efectivo de la liberación de los pobres, ahora tan marginalizados. ¡Qué sorpresa! Los obispos franceses están entendiendo mejor que muchos colegas de América Latina los textos que se han escrito allí pero cuyo cumplimiento práctico parece estar todavía bastante subdesarrollado.

¿El Congreso Nacional en Valparaíso?

ALFONSO STEPHENS F.

En un comienzo pareció una simple "almirantada", es decir, un exabrupto más. Pero la cosa ha tomado cuerpo y hay que salir a enfrentarla; aunque no merecería ser tomada en serio, hay que hacerlo así.

Me refiero, por supuesto, al proyecto de instalar el Congreso Nacional en Valparaíso.

Quienes propician esa idea ignoran las disposiciones de la Constitución Política de 1980, que ellos mismos impusieron al país. Y si no la ignoran, quiere decir que ni ellos mismos la toman en serio.

El artículo 60 de dicha "Constitución" señala:

"Sólo son materias de ley:

17) Las que señalen la CIUDAD en que debe residir el Presidente de la República, celebrar sus sesiones el Congreso Nacional y funcionar la Corte Suprema y el Tribunal Constitucional".

El texto de la ley es claro y no admite interpretaciones ni "almirantadas": El Presidente de la República **debe** residir y el Congreso Nacional **debe** funcionar en la misma CIUDAD. Para pretender lo contrario sería menester que la transcrita disposición constitucional dijera: "Las que señalen las CIUDADES...", así en plural. El uso del singular señala que debe ser UNA y la misma ciudad.

Por lo demás esa es la costumbre tradicional chilena desde 1811. Sin ir más lejos, la Constitución de 1828 incluía entre las atribuciones exclusivas del Congreso "Elegir el lugar (así en singular) en que deben residir los supremos poderes nacionales" (Art. 46, número 15). A su vez, la Constitución Política de 1833, establecía: "Sólo en virtud de una ley se puede: señalar el lugar en que debe residir la representación nacional y tener sus sesiones el Congreso" (Art. 37, número 12). Recalco que dice "el lugar", en singular.

Idéntica disposición se contiene en la Constitución Política de 1925 (legítimamente vigente), al señalar en su artículo 44, número 15: "Sólo en virtud de una ley se puede: Señalar la CIUDAD en que debe residir el Presidente de la República, celebrar sus sesiones el Congreso Nacional y funcionar la Corte Suprema.

Desde su creación en 1811, hasta 1973, el Congreso Nacional funcionó **siempre** en la misma ciudad en que reside el Presidente de la República. Perdón. Casi siempre. Hay una excepción: el Congreso Constituyente de 1828, si bien inició sus sesiones en Santiago, se trasladó, por su propia decisión, a Valparaíso, donde sesionó en el templo de la Merced, debidamente habilitado para ello. Pero, como lo he señalado, la Constitución dictada por ese Congreso estableció la UNIDAD de sede del Presidente de la República y el Congreso Nacional.

De acuerdo con la disposición transitoria Vigesimoprimera de la pretendida Constitución Política de 1980, la Junta de Gobierno tiene facultad para dictar la ley que fije la CIUDAD en que debe funcionar el Congreso Nacional, pero no la tiene para vulnerar la Constitución que ellos mismos dictaron. Para fijar como sede del Congreso Nacional una ciudad distinta de aquella en que debe residir el Presidente de la República, sería menester una reforma constitucional: la modificación del número 17 del artículo 60, reemplazando las palabras "la ciudad" por "las ciudades". De acuerdo con la disposición transitoria Vigesimoprimera, letra D, "la Constitución sólo podrá ser modificada por la Junta de Gobierno en el ejercicio del Poder Constituyente. Sin embargo,para que las modificaciones tengan eficacia deberán ser aprobadas por plebiscito, el cual deberá ser convocado por el Presidente de la República".

¿Se atreverá Pinochet llamar a plebiscito para reformar "su" Constitución, para el sólo efecto de dar satisfacción a una "almirantada"? Todo es posible en los días que vivimos.

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Barbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Subdirector
Fernando Paulsen S.

Editor Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Mario Rojas

Editor Números Especiales
Edwin Harrington

Redactores
Patricia Collyer, Carolina Díaz, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Juanita Rojas, Marion Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, María Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Jefe de Producción y Archivo
Juan Alvarez de Araya

Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella

Fotografía
Marcelo Briones, Miguel Carrasco

Servicios Informativos
Reuter, I.P.S., El Periodista, EFE, UPI

Administración
Renata Carlos Santa María

Subgerente
Fernando Sapag

Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza

Correspondencia
Casilla 139 - T
Correo Tajamar Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile

Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile

Anual	$ 11.000	(48 ediciones)
Semestral	$ 5.500	(24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750	(12 ediciones)

América

Anual	$ 30.000	U$ 136 (48 ediciones)
Semestral	$ 15.000	U$ 68 (24 ediciones)
Trimestral	$ 7.500	U$ 34 (12 ediciones)

Resto del Mundo

Anual	$ 40.000	U$ 180 (48 ediciones)
Semestral	$ 20.000	U$ 90 (24 ediciones)
Trimestral	$ 10.000	U$ 45 (12 ediciones)

La tortura y sus autores

JUAN PABLO CARDENAS

La tortura es un estigma característico del acontecer nacional de los últimos catorce años. Además de tantas formas de represión, miles y miles de compatriotas han sufrido la aplicación brutal y sistemática del tormento físico y sicológico con fines políticos. Innumerables denuncias se han interpuesto ante los tribunales y los organismos nacionales y extranjeros; sin embargo, la flagelación continúa y se hace cada día más cruel y vergonzante.

La tortura y los torturadores parecen ingredientes indispensables del régimen que impera en Chile. Las iglesias y otras entidades espirituales se quejan constantemente contra esta práctica, pero nada —ni la excomunión— logra terminar con este mal que tanto afecta a la dignidad de nuestro país.

Hace cuatro años, Sebastián Acevedo, un padre acongojado por el sufrimiento de sus dos hijos, decidió quemarse vivo para apelar a la conciencia nacional y obtener la liberación de estos y otros tantos presos políticos sometidos a trato degradante. Su sacrificio estremeció a Chile y al Mundo, toda vez que su agónica palabra resuena todavía como uno de los mensajes más bellos y profundos de estos tiempos de dolor y lágrimas. Con todo, centenares de otros hombres y mujeres han debido pasar por los siniestros cuarteles de los servicios de "seguridad" y enfrentar las más perversas formas de "indagación extrajudicial".

En las diversas cárceles se encuentran en libre plática una apreciable cantidad de víctimas y testigos de la tortura. En su piel, en su forma de expresarse, quedan huellas indelebles de lo que han sufrido, porque no existe, parece, ser humano capaz de superar este tipo de violencia, esta forma de humillación. Patricia Peña, aquella muchacha que tiene temor de abandonar el penal de San Miguel, jamás podrá recuperarse de la miserable agresión física y sexual que se le propinó —a sus 18 años— en nombre de la paz y la seguridad del Estado.

La prensa democrática denuncia una y otra vez los casos de tortura. Prácticamente no existe día en que ésta no se hace fatídica noticia. Sin embargo, no ha logrado suficiente eco su protesta. Todavía, después de todo lo ocurrido, después de tantos y espeluznantes episodios, hay quienes insisten en llamarnos a la reconciliación con los opresores y aun privilegian el acuerdo con los victimarios que con los oprimidos. Con lo cual, por cierto, no sirven a ninguna concepción ética o moral, sino que a su cobardía y al horror institucionalizado.

De allí que la voz del juez René García Villegas resuene tan límpida, viril y esperanzadora. Y que el país le reconozca tanto mérito a su investigación judicial en que ha reunido múltiples pruebas de tormento, así como individualizado los lugares precisos donde impera y se perfecciona esta forma de barbarie. Por ello es que ahora lo amenazan de muerte y persiguen a su familia. En su cobardía, los torturadores quieren que los magistrados y los tribunales aprueben su cometido, le den impunidad a sus crímenes. Porque, ¿no son, a veces, las propias acciones u omisiones de la Justicia las que han fomentado la tortura?

El pueblo y sus organizaciones democráticas tienen un deber ineludible en darle protección al juez García y a los que, como él, dignifican su investidura. Todos debemos colaborar con su esfuerzo de individualizar a los autores materiales de estas fechorías. Porque ya Chile y el Mundo conocen de sobra a los responsables intelectuales y a los cómplices de la Tortura.

PROYECCION:

¿Y si Pinochet no es el candidato?

Mientras se ha abundado en el análisis de cómo llevará a cabo el Capitán General sus intentos de ganar el plebiscito, poco o nada ha pensado la oposición sobre la eventualidad de que Pinochet no sea el nominado por la Junta Militar.

La mezcla entre el personalismo de Pinochet y la propia dinámica del Régimen caracteriza la marcha y planes de la Dictadura. Unas veces es preponderante la voluntad del Dictador, y en otras oportunidades éste se somete a la lógica de un sistema que también requiere que el supremo mando ceda, para beneficio de todos en el poder. Un ejemplo de lo primero fue la imposición del Estado de Sitio en 1984 y 1986, decisión pinochetista que incluso contaba con la oposición de los demás comandantes en jefe. Sin embargo, la forma cómo se enfrentó y neutralizó al Acuerdo Nacional y la estrategia de comunicación social de la Dictadura, obedecen más a una organización sistemática del Régimen que a una mera voluntad personal.

Desde este punto de vista, se hace necesario analizar —a la luz de las últimas declaraciones sobre el plebiscito— cuál será el criterio que prime en la manoseada "proyección" del Gobierno. Al respecto, la oposición trabaja, hasta ahora, sobre la base de que la voluntad de Pinochet de perpetuarse personalmente estará en el centro de dicha "proyección". El será el candidato único nominado por la Junta Militar, buscará hacer un fraude electoral en el plebiscito y pretenderá gobernar como presidente de la República hasta el umbral del año 2000. Ante este escenario, la oposición ha levantado, como fórmula democrática alternativa, la posibilidad de elecciones libres y competitivas. Las encuestas han sido y están siendo fundamentales para evaluar las supuestas simpatías del electorado por el Capitán General. Incluso un dirigente socialista —Ricardo Lagos— anunció hace unas pocas semanas que se crearía el Indice de Popularidad de Pinochet.

Lo anterior puede bien ser el escenario correcto si prima el personalismo del Dictador en la "proyección" del Gobierno. Pero, ¿lo que es bueno para Pinochet, respecto del plebiscito, es automáticamente bueno para el Régimen? ¿Tiene el sistema una fórmula propia de enfrentar ese acto electoral para "proyectarse" más allá de 1989? Dicho de otro modo, ¿qué posibilidades hay de que el candidato oficial de la Junta Militar no sea Pinochet? ¿Cómo enfrentaría la oposición un escenario, como el recién señalado, que hoy no imagina ni contempla?

La hipótesis antes formulada, creemos, no es puramente retórica. Hay indicios claros de que una incipiente pugna —actuada o real, da lo mismo— está germinando entre las distintas ramas de las FFAA sobre cómo llevar a cabo el plebiscito. Los comandantes en jefe de la Fuerza Aérea, la Marina y el Director General de Carabineros representan la voz del Régimen nuevo que se quiere proyectar, y que se "enfrentan" a lo que aparece como el vocero máximo del criterio personalista de la Dictadura: Pinochet. De esta "confrontación" saldrá una fórmula oficial. En estas páginas se busca explorar la posibilidad de que el "conflicto" favorezca la posición del Régimen y Pinochet no sea candidato.



General Humberto Gordon: del Ejército nació la primera referencia a un presidente civil, no comandante en Jefe.

¿MUY ALTO PRECIO?

El primero en dar la voz de alerta fue el propio representante de Pinochet en la Junta Militar. En un almuerzo con corresponsales extranjeros, hace casi tres meses, el general Humberto Gordon anunció que "el próximo presidente no puede ser comandante en jefe. Debe ser civil". Argumentaba Gordon que "como presidente, él será generalísimo de



Las FFAA son, de acuerdo a la Constitución del 80, garantes del orden institucional, lo que incluso legitima el Golpe de Estado.

las FFAA", por lo que no necesitará ser Comandante en Jefe de una rama. La semana pasada, el general Fernando Matthei y el general Rodolfo Stange insistieron en ello. Dijo Matthei: (el presidente) "sería civil. No sería Comandante en Jefe de ninguna .institución. Eso no lo dice en ninguna parte la Constitución, pero es un acuerdo entre nosotros". Además, Matthei señaló que en la futura "democracia" "los comandantes en jefe, que fueran miembros de la Junta de Gobierno, pasarán a depender del Ministerio de Defensa". Iguales expresiones sobre el presidente civil, no comandante en jefe, profirieron el general Stange y el almirante Merino.

Dos cosas surgen nítidas de estas frases: una, la pugna aparente radica en que la Junta de Gobierno, incluido Gordon, le ha puesto un precio a Pinochet si quiere ser el candidato oficial: debe dejar, si gana, la comandancia en jefe. El segundo punto es, por ahora, enigmático: ni Gordon ni Matthei parecen haber leído o entendido la Constitución que ellos contribuyeron a crear. Porque el presidente civil no es, de acuerdo a la Constitución, ni el "generalísimo de las FFAA", ni los comandantes en jefe pasan a depender de la actividad propia del Ministerio de Defensa.

En efecto, uno de los vacíos más notorios de la Constitución de 1980 es que no establece un jefe supremo permanente para las FFAA, como en la anterior de 1925, donde el presidente era explícitamente "generalísimo de las FFAA". La constitución pinochetista contempla la jefatura suprema de las FFAA por parte del presidente, sólo en caso de guerra. Durante períodos de paz, el presidente tiene una labor más bien de organización y distribución nacional de las "fuerzas de aire, mar y tierra". En el caso del Ministerio de Defensa, la institucionalidad político-militar impuesta por la Dictadura establece que llevará a cabo labores fundamentalmente administrativas de las FFAA, dejando a los altos mandos respectivos la determinación de las estrategias de Defensa y las medidas de Seguridad Nacional.

¿DONDE ESTA EL PODER?

El presidente que propone la Constitución pinochetista tiene —si no es comandante en jefe como asegura la Junta de Gobierno— muchos menos poderes que el ejecutivo actual. Más aun, se podría argumentar que no es el principal poder de la estructura de Gobierno, si se le compara con las atribuciones que tiene el especialmente diseñado Consejo de Seguridad Nacional. El régimen político-militar plasmado en la Constitución de 1980 establece que las Fuerzas Armadas "son esenciales para la seguridad nacional y garantizan el orden institucional de la República". Se legitima así la posible utilización del Golpe Militar como método que garantice "el orden institucional". Los comandantes en jefe de las FFAA —llamadas a cumplir esta labor de garantes— forman parte —con derecho a voz y voto— del Consejo de Seguridad Nacional, junto al Presidente de la República y a los presidentes del Senado y la Cámara de Diputados. Dos de las atribuciones que tiene este Consejo bastan para dimensionar su importancia y poder en el futuro: letra b) "representar a cualquier autoridad establecida por la Constitución, su opinión frente a algún hecho, acto o materia, que a su juicio atente gravemente en contra de las bases de la institucionalidad o pueda comprometer la seguridad nacional". Letra d) "recabar de las autoridades y funcionarios de la administración todos los antecedentes relacionados con la seguridad exterior e interior del Estado. En tal caso, el requerido estará obligado a proporcionarlos y su negativa será sancionada en la

forma que estableaca la ley".

Es decir, el Consejo de Seguridad Nacional tiene facultades de advertencia del peligro que corre la institucionalidad ante cualquier autoridad y cuando él mismo lo determine; y, segundo, toda la información que disponga la administración del Estado está a su servicio, sean actas privadas de discusiones de los jueces ante un fallo judicial o relatos del Congreso, si el Consejo entendiera que éstas estuvieran relacionadas con la seguridad exterior o interior del Estado.

El Consejo de Seguridad Nacional es la principal instancia de labor política conjunta de los comandantes en jefe de las FFAA, siendo sus votos la mayoría necesaria para aprobar cursos de acción en cada votación. Además, como no hay mando supremo de las FFAA en forma permanente, sino sólo en tiempos de guerra, durante épocas de paz el poder militar se deberá determinar de acuerdo al peso específico que tenga cada una de las distintas ramas militares. Y aquí, es el Ejército el que sale ganando lejos, quedando tácitamente como factor superior de mando su comandante en jefe.

¿QUE CONVIENE?

Toda la argumentación anterior pretende demostrar que de acuerdo al régimen político-militar diseñado en la Constitución de 1980, los comandantes en jefe de las FFAA tienen reservados poderes excepcionales y superiores, en los casos que afectan la institucionalidad, a los tres poderes —ejecutivo, legislativo y judicial— de la democracia tradicional. Y, dentro de esta nueva realidad, por correlación de fuerzas militares, el comandante en jefe del Ejército ocupa un papel de mando político y militar extraordinario, que puede dejar hacer en los "tiempos buenos" e interceder para garantizar el orden institucional en momentos de crisis.

Como aspecto positivo corolario, se puede destacar también que será el presidente el que se "gastará" políticamente ante los chilenos si las cosas no resultan, será él el que deberá gobernar con un Congreso, quizás adverso, y sentirá la espada de Damocles de su propio Consejo de Seguridad Nacional si decide avanzar en las peligrosas áreas de las reformas económicas y sociales y la restructuración de la legalidad vigente.

Si Pinochet no puede ser Presidente y comandante en jefe al mismo tiempo deberá optar por uno de los dos cargos. Hasta ahora la oposición se ha jugado a que el Dictador determinará ser el candidato oficial a la presidencia, designado por la Junta de Gobierno. En estos días ha aumentado una aparente polémica entre dicha Junta y Pinochet sobre la fecha del plebiscito y la condiciones del candidato único si llega a ser presidente. Esta pugna —da lo mismo si es real o calculadamente sobreactuada— podría ser recibida como victoriosa por parte de la oposición, si la postura de la Junta Militar triunfa y, por ejemplo, Pinochet no es el candidato. Más aún si para lograr este "milagro" los militares rápida y secretamente acceden a negociar con la dirigencia opositora dialogante para que se apoye un candidato oficial "que sea alternativo a Pinochet", quién sabe con qué otras promesas. La experiencia de la Universidad de Chile con Federici y ahora con Vial pudiera ser ejemplarizadora de cómo se puede disminuir el "momentum" de un movimiento democrático amplio, al percibirse como triunfo (salida del rector anterior), lo que hasta ahora aparenta ser más un cambio táctico que de fondo.

Si Pinochet es candidato será para seguir siendo lo que exactamente es. Si no lo es, y sigue como comandante en jefe, será porque está seguro de que la institucionalidad político-militar que ha creado le permite ese lujo... para, desde otra posición, seguir haciendo lo mismo. a

FERNANDO PAULSEN S

bitácora política

Boicot al plebiscito pide el PSU

El Partido Socialista Unitario (PSU), informó — a través de un comunicado de prensa— la realización de un pleno de su Comité Central, que acordó llamar "a establecer un compromiso activo para boicotear y denunciar el fraude-plebiscito, a través de todas las formas posibles, teniendo como bandera central la abstención activa".

"Los socialistas unitarios — continúa el comunicado— creemos que este llamado debiera ser acogido por todos quienes quieren efectivamente Elecciones Libres en Chile e implicaría una actitud consecuente ante la evidencia del fraude que se aproxima". El mismo comunicado señala que el PSU está realizando "el máximo esfuerzo en lograr acercamientos con otras fuerzas socialistas revolucionarias, especialmente con el Partido Socialista-Salvador Allende".

IU adhiere a concentración

Tanto la Izquierda Unida (IU), como el Comando de Lucha por las Demandas Populares y Elecciones Libres (Codepel), anunciaron su adhesión a la concentración del 19 de noviembre — en el Parque O'Higgins— organizada por la Asamblea de la Civilidad.

Marcelino Collio, coordinador subrogante del Codepel, afirmó que la concentración será una "oportunidad para propinar al Régimen una aplastante derrota política", indicando que todos los que aspiran a la democracia tienen "la obligación de participar en esta gran jornada".

PDC apoya acto del Parque

Reconociendo que la Asamblea de la Civilidad es la organización más importante que expresa la concertación social y valorando la Demanda de Chile como un instrumento que representa las aspiraciones de las mayoría, el Partido Demócrata Cristiano resolvió apoyar la convocatoria a la concentración del próximo 19 de noviembre en el Parque O'Higgins.

En la conferencia de prensa donde hicieron el anuncio, estaban presentes el presidente de la DC, Patricio Aylwin, el presidente de la JDC, Felipe Sandoval y otros dirigentes.

PH propone federación por la democracia

El Partido Humanista, a través de una declaración pública, propuso la formación de una Federación por la Democracia, señalando que tal proposición es complementaria a la fórmula que había planteado Patricio Aylwin en el sentido de constituir una federación de partidos opositores.

La propuesta de los humanistas está condicionada, sin embargo, a que la federación sea integrada "por los partidos opositores que hayan sido capaces de reunir los adherentes necesarios para legalizarse". Según el PH, ello es necesario porque "una de las dificultades que ha tenido el proyecto unitario opositor es el exceso de interlocutores participando en las negociaciones y la total nebulosa que existe, en cuanto al respaldo con que cada cual cuenta".



Elecciones libres en la Quinta Región

Diversas actividades desarrolla el Consejo por las Elecciones Libres (V Región), el que se ha propuesto levantar la campaña durante todo el mes de noviembre. Entre las actividades ya realizadas se cuenta una jornada "puerta a puerta" en la población Gómez Carreño, en Viña del Mar, así como un panel en el que participó el almirante (R) Buzeta, como parte de un curso para monitores patrocinado por los organizadores de la campaña.

Están previstas actividades en la sede José Miguel Carrera de la Universidad Santa María y otros paneles.

JOSE RUIZ DI GIORGIO, DIRIGENTE SINDICAL:

Por qué renuncié

● *"Quisiera que entendieran que la lucha no es entre nosotros, la lucha es contra el Régimen", explica el dirigente de los trabajadores del petróleo.*



"Por los perseguidos, por los dirigentes encarcelados, por todos los que sufren, actuemos con generosidad y grandeza, para que mañana nuestros hijos puedan mirarnos a los ojos". Así dice en una de sus partes la extensa carta que José Ruiz Di Giorgio, dirigente sindical del petróleo, envió a los trabajadores de esta rama para explicar su sorpresiva renuncia a los cargos de representatividad que mantenía.

"La crisis sindical", como algunos observadores la han calificado, se inició cuando se conocieron los resultados de la elección para renovar los cargos directivos del sindicato ENAP de Magallanes, en el cual José Ruiz Di Giorgio fue superado por 34 votos por Antonio Mimiza. La negativa de Ruiz Di Giorgio de integrarse a la nueva mesa directiva lo inhabilita para seguir ejerciendo el cargo de presidente de la Federación Nacional de Trabajadores del Petróleo y, por ende, continuar en la dirección del Comando Nacional de Trabajadores (CNT).

"Lamentablemente han salido a la opinión pública comentarios ofensivos, tanto de la autoridad como de algunos enfermos de figuración", explica el dirigente sindical en su carta, pasando enseguida a exponer las razones de su renuncia y recordar las dificultades que hubo para la reconstrucción sindical luego del Golpe de Estado, para finalmente llegar a la campaña que —según sus palabras— "parecía una elección parlamentaria, con fotos y largas entrevistas en los diarios, espacios pagados en las radios e incluso con acceso a la TV, con el objeto de desprestigiar a los dirigentes que no eran del agrado de la autoridad".

Ruiz Di Giorgio (51 años, casado y ayudante de jefe de Sección en transporte marítimo) conversó con ANALISIS sobre estos temas.

—¿A qué se debe su renuncia al cargo para el cual fue recientemente electo?

—Por la actividad preparatoria de la huelga general del 7 de octubre y posteriormente por el encarcelamiento de los dirigentes del CNT, no pude estar presente en el período previo a las elecciones del sindicato. Había recibido la información de que existía una campaña en mi contra, dirigida por funcionarios del Gobierno, pero no le di ninguna importancia, me parecía natural. Pero lo que yo no sabía, y esa fue una sorpresa desagradable y dura, es que al interior de nuestra organización —al igual como está pasando en el resto del país— se estaba desatando una pugna política entre las fuerzas de oposición destinada a ganar espacios dentro de la directiva. Y esa pugna surge desde sectores que se dicen de izquierda. Se desata una campaña donde se plantean propuestas que poco tienen que ver con los planteamientos de la Izquierda a nivel nacional, tendiendo a coincidir con los postulados del Gobierno y el Plan Laboral. Comenzaron a hablar de "sindicalismo puro", dedicado a la cosa interna, a la capacitación y las reivindicaciones, sin hablar de un sindicalismo comprometido con la lucha por la recuperación democrática, sin solidaridad con los perseguidos, presos y exiliados. Eso me produjo un golpe muy grande, me hizo sentir muy solo en esta lucha. Que la tarea que he asumido, de compromiso y lucha contra la Dictadura, no parece comprendida por los trabajadores y mucho menos por aquellos que se dicen de posiciones más avanzadas. En estas circunstancias, quedé en una situación muy difícil, porque si mi trabajo no es comprendido ni respaldado no lo puedo hacer. En esta elección bajé notoriamente mi votación y lo mismo ocurrió con otras dos personas que han estado en estas posturas. En estas condiciones me siento sin el respaldo para continuar en estas funciones.

—Pero, ¿por qué usted responsabiliza a la Izquierda si es Mimiza, militante de la DC, quien lo supera en los resultados de la elección?

—Es que yo no vi a Mimiza con una actitud en mi contra. Pero sí a gente que se dice de izquierda, que no quiero identificar, que estaba junto al inspector del trabajo robándome los votos. Eso no lo puedo entender, no me cabe en la cabeza. Eso lo vi claramente. Me cuesta pensar que esto sea aislado, es la actitud que hemos visto estos años, una lucha tonta e inútil entre la gente de oposición para lograr cargos. Eso me lleva a decir: "Mire, yo no entro en esto". Cuando asumí la presidencia del sindicato, lo hice sin sectarismos, pero si en estos momentos soy un obstáculo, cedo el paso a otros.

—En estas pugnas por hegemonizar el movimiento sindical, ¿usted no se siente partícipe siendo que fue un importante dirigente político?

—Entiendo que los compañeros comunistas o socialistas traten de entregar su visión de la sociedad, pero es muy distinto que empecemos a destrozarnos entre nosotros. Tampoco puedo aceptar que los democratacristianos nos metamos en una lucha con la gente de izquierda. Pero hay que tener ética. El mismo día que el Intendente me sacaba "la mugre" por los medios de comunicación, había un dirigente que hacía lo mismo. Qué extraño que la felicidad del Régimen sea compartida por gente que se dice de izquierda.

—¿Y cómo están sus polémicas con el Intendente de Magallanes?

—Estoy preparando un documento que entregaré a TVN en la zona, solicitando —de acuerdo a la ley— que se me conceda un espacio para defenderme de sus ataques. Seguiré peleando con el Intendente o con cualquiera que intente aplastar los derechos de los trabajadores.

—Por lo que cuenta parece que usted está más enojado con la Izquierda que con el Régimen, el Intendente o la Derecha...

—No estoy más enojado con la Izquierda, estoy mostrando dónde está el punto débil de nuestra lucha. Gandhi nunca hizo huelga de hambre contra los ingleses, las hizo contra sus propios partidarios, para que entendieran que la lucha no era entre ellos. Este es el mensaje que quiero enviar y quisiera que entendieran que la lucha no es entre nosotros, la lucha es contra el Régimen. Porque si seguimos así, el Régimen continuará allí. Sé que al Régimen no lo voy a convencer, pero a mis camaradas y a la Izquierda sí puedo. O abordamos esta tarea juntos o no tenemos salida.

LPZ

PLEBISCITO:

Se aproxima un fraude

- *El Régimen asegura que "arrasará" en el plebiscito. La oposición señala que Pinochet gana sólo con un fraude electoral.*
- *El fraude está contenido en la Constitución de 1980, en sus mecanismos y leyes, sostienen expertos consultados por ANALISIS.*

Según el Secretario General de Gobierno, Orlando Poblete, el Régimen tiene en su poder resultados de encuestas en las que se registra "un aumento considerable y espectacular en la adhesión al Presidente de la República". Y el general Pinochet —seguramente muy al tanto de estos estudios— desde Talca anunció que "arrasará" en el plebiscito. Un plebiscito —por cierto— que nadie sabe cuándo se realizará, pero en torno al cual todos, absolutamente todos, se pronuncian.

Y las especulaciones sobre la fecha de realización de este evento consagrado por la Constitución de 1980 surgen —en la mayoría de los casos— desde los propios personeros de la cúpula gobernante. Pero también la especulación se extiende hasta el nombre del posible candidato designado y su condición militar o civil. Strange, Matthei y Merino —y a veces funcionarios de menos rango de la Dictadura— se han destacado por sus contradictorias declaraciones a la prensa. Frases o palabras a las cuales se les asignan significados que en apariencia muestran grados de disenso sobre estos temas; es decir, sobre la fecha del plebiscito, el candidato y las condiciones para su designación.

Sobre lo que no hay dudas ni contradicciones aparentes es en la realización misma del plebiscito. Ese, para el gobierno, ya es un escenario consolidado. En la oposición, mientras tanto, la idea de obtener elecciones libres está siendo crecientemente reemplazada por la búsqueda de fórmulas para enfrentar el plebiscito, aunque todos insisten en que la campaña por un "evento democrático, libre y competitivo" no será abandonada porque constituye una parte sustancial de la lucha por la recuperación democrática.

Para unos y otros, en síntesis, el escenario plebiscitario es una realidad ya impuesta, por tanto lo que resta es encontrar los medios y mecanismos para obtener de él los mejores resultados y ventajas.

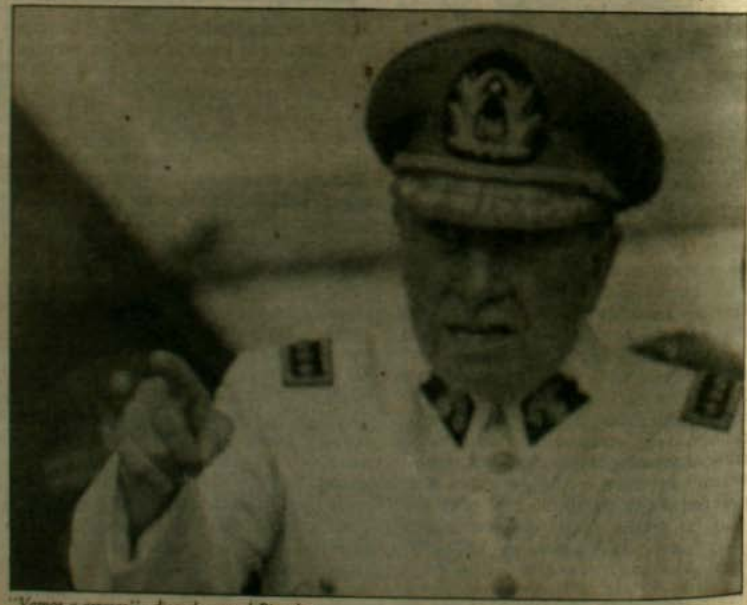
La Dictadura, como es natural, asegura que ganará. Es más, los analistas políticos proclives al Gobierno sostienen que el Régimen jamás se sometería a un evento plebiscitario si no contara con la certeza de salir triunfante. Un dirigente de Renovación Nacional declaró a ANALISIS que la convicción es tal "que existe plena conciencia de que en el plebiscito, o en cualquier evento electoral, lo que está en juego y en juicio es el papel de las Fuerzas Armadas en estos catorce años". Y es que para la Dictadura el plebiscito, más allá de ser el mecanismo para la sucesión en la cúpula del poder ejecutivo, es el medio a través del cual se espera legitimar toda la institucionalidad construida y sellar así el proyecto refundacional que implementa el Régimen con sus "modernizaciones".

Para la oposición, mientras tanto, el Régimen está perdido. La imposibilidad de modificar la Constitución del 80 y permitir elecciones libres, y la necesidad de imponer el plebiscito son signos de la debilidad del Gobierno. Para las fuerzas opositoras el escenario impuesto es el único que favorece a la Dictadura. Y no precisamente porque el Régimen vaya a "arrasar" con sus votos, sino porque permite la realización de un grande o pequeño fraude —pero fraude al fin— que le permitirá quedarse en el poder, directa o indirectamente.

FRAUDE A LA VISTA

Cuando la oposición denuncia el fraude que se está preparando no lo hace a partir de especulaciones. Un punto de partida son las encuestas. Estas muestran resultados que indican —puntos más, puntos menos— un estimado de un 80 por ciento de rechazo al Régimen y un 20 por ciento de adhesión a éste.

"Los fraudes no se hacen el mismo día de las elecciones o del evento que sea, éstos se construyen en el tiempo", explica Hugo Rivas, sociólogo y director de la empresa Diagnos, quien ha dirigido diversos sondeos de opinión que muestran sistemáticamente resultados que desfavorecen al Régimen. El experto en estudios de opinión pública sostiene que de mantenerse estas tendencias (80-20



"Vamos a arrasar", dice el general Pinochet.

por ciento), si Pinochet no supera los índices que se manifiestan en las encuestas y si se logra una inscripción electoral mayoritaria y cercana al universo real de electores, necesariamente estos resultados deberían reflejarse en el resultado del plebiscito. Por tanto, Pinochet perdería. Pero si luego del plebiscito, con todas las condiciones proyectables de los resultados de las encuestas y sin que medie ningún hecho de extraordinaria importancia política, el Régimen aparece diciendo que obtuvo un 80 por ciento de aprobación, "necesariamente habría que pensar que hay fraude". Y cuando Rivas señala que "los fraudes se construyen en el tiempo", explica que eso tiene que ver con todo aquello que el Régimen ha ido construyendo y preparando desde hace mucho. Desde el control de los medios de comunicación (Televisión Nacional, por ejemplo,es el único canal que llega a vastas zonas del país y ha sido el medio privilegiado para desarrollar su campaña), pasando por la juridicidad del Régimen que margina a un importante sector de la población y por tanto crea un entorno "anormal y antidemocrático", hasta la represión sistemática que facilita un "ambiente de temor", son factores —junto a muchos otros— que propician un clima de control y fraude, en el que difícilmente podría realizarse un evento limpio y libre de sospechas.

"El plebiscito ya es un fraude a la soberanía popular, en la medida que no se elige libremente. Este escenario plebiscitario es, por definición, fraudulento", explica Francisco Estévez, historiador e investigador de Serpaj, quien señala las limitaciones reales que existen para que no se manifieste la soberanía popular. El Artículo Octavo, por ejemplo, es una ley que inhabilita a todos aquellos declarados "inconstitucionales", reflejándose en el artículo 39 de la ley de Registros Electorales que indica que estas personas pueden ser borradas de los registros o impedir que se inscriban. Sostiene, además, que mientras para la mayor parte de la población la inscripción en los registros no es una obligación legal (universo pequeño favorece al Régimen), sí lo es para los funcionarios públicos y para los miembros de las Fuerzas Armadas, constituyéndose estos últimos en un "electorado cautivo", sobre el cual se ejerce presión y control. Hay, por lo demás, denuncias concretas de funcionarios municipales y otros, a los que se les han retenido sus salarios mientras no cumplan con el trámite de inscripción electoral.

También es fraudulento —según Estévez— la forma como se convocará al plebiscito. El factor "sorpresa", parte consubstancial de "los cursos de acción" entre los estrategas militares, está en manos de la Dictadura. Según la Constitución del 80, el plebiscito tiene como fecha máxima de realización el 11 de febrero de 1989, y hasta esa fecha, a partir de hoy, puede ser cualquier día. Y es que el plebiscito, una vez convocado —sorpresivamente y con candidato designado— deberá realizarse en un plazo no mayor de sesenta días, pero con la espera de la publicación en el Diario Oficial y si la fecha que se determine es anterior al plazo estipulado, puede dejar a la oposición con apenas 20 días para realizar la campaña que proponga votar "NO" o la abstención. De otra parte —continúa Estévez— la designación de los vocales de mesa es por postulación; por tanto la oposición tendría que organizarse de tal manera, en muy corto tiempo, que le permitiera lograr tener algún control en las mesas de votación. Lo que de nada serviría —por cierto— si el control no es complementado con medios computacionales para el recuento.

Está además el control general de escrutinios. El Tribunal Calificador de Elecciones, integrado por cinco personas (todas designadas por el Régimen), estará presidido por Israel Bórquez, el que deberá anunciar el veredicto de las urnas. "¿Quién controla esto?", se pregunta Francisco Estévez. Y las dudas continúan.

"¿Quién cita a los comandantes para designar el candidato? ¿Qué medio se usa para hacer la convocatoria? ¿En qué momento? ¿Quién actúa como ministro de fe de las decisiones?", son algunas de las interrogantes que hace Eric Campaña, experto electoral, quien dirigió los preparativos que dieron el triunfo a la Democracia Cristiana en varias elecciones en el pasado y que además sostiene que éste será un envento "atípico, inédito, no conocido en la historia de Chile". Según Campaña, ya hay irregularidades cuando se construye un registro electoral nuevo que se realiza manualmente, lo que "hace factible que sean manipulados", pues facilita la doble inscripción, que voten algunos muertos o sencillamente que muchas personas no aparezcan registradas el día de la votación. Pero el problema no es agregar unos miles de votos más, sino todas las condiciones que permiten, sin agregar un solo voto, que el evento pueda calificarse de fraudulento. Y esas condiciones son fundamentalmente políticas y no tanto técnicas. "Por ejemplo, el Régimen podría vender a la comunidad internacional la idea que adelantará el plebiscito 'para acelerar la transición', pero de todas maneras habría que esperar hasta marzo del 89 para que se produzca el reemplazo, si es que lo hay", explica Campaña.

Mientras tanto, el Régimen sigue "inexorablemente" —como Pinochet lo ha dicho— su camino hacia el plebiscito. Y para ello prepara sus medios. Todos los expertos consultados por ANALISIS, coinciden en apuntar el papel de los alcaldes en la campaña del Régimen y la preparación del fraude. Porque ya es una maniobra fraudulenta hacer uso de los recursos estatales para "proyectar la institucionalidad". Y esto quedó claro con el Plan de Acción Cívica Comunal, que están implementando los alcaldes en todos los lugares del país, porque allí se señala como "necesario proyectar el Régimen más allá de 1989, a fin de preservar los valores por los cuales se ha luchado", indicando que una derrota significaría poner "en peligro el porvenir de Chile y de todos sus habitantes, dado que se intentaría imponer una cosmovisión errónea".

Y ya se sabe que el Régimen inaugurará casas, puentas, caminos y muchas otras cosas más, para vender la idea de que éste es un "Gobierno de obras", todo ello acompañado de una campaña publicitaria de sus siete proyecciones bajo el lema "Sabemos dónde vamos".

LIBIO PEREZ Z







Hugo Rivas, Francisco Estévez y Eric Campaña, coinciden en señalar las irregularidades de la Consulta del 78 y el plebiscito del 80. ¿Podrá repetirse el fraude?

EL 19, TODOS AL PARQUE:

El pueblo unido contra la opresión

- *La Asamblea de la Civilidad agiliza los preparativos para la masiva concentración del próximo jueves, donde pide a los santiaguinos asistir con globos, cornetas y challa.*
- *Numerosas organizaciones han manifestado su apoyo.*

La gente llegará con un globo, un paquetito de challa y una corneta de fiesta. Llegarán al Parque O'Higgins, el 19 de noviembre, a las cinco de la tarde. La Asamblea de la Civilidad (AC) invitó a "todos los ciudadanos de Santiago, sin excepción, con la única condición de que se atengan a un acto de paz y alegría".

Además de los globos, los pitos y las challas, la AC ha pedido que los que puedan lleven máquinas fotográficas "para conocernos entre los que participamos y también para identificar a los que quieren romper la paz del pueblo y que se escudan en el anonimato para atacar y agredir", según Ignacio Balbontín, miembro del comité directivo de la organización convocante.

Los organizadores tienen claro que, aparentemente, no habría mucho que justifique tanto jolgorio y alegría. "Pero vamos a probar que somos más y que vamos a terminar con la dictadura", explicó Balbontín. "Y eso nos pondrá contentos. Vamos a celebrar los triunfos que ha tenido este pueblo a pesar del abuso y la opresión. El triunfo de la vida sobre la muerte, porque en este país hay hombres y mujeres dispuestos a arriesgar su vida por los otros. Vamos a celebrar la dignidad de quienes se han puesto de pie. Vamos a celebrar la reorganización del pueblo que surge por todas partes. Y sobre todo, vamos a celebrar la disposición de este pueblo para reconquistar la democracia", señaló el dirigente de la AC.



"Vamos a probar que somos más y que terminaremos con la dictadura", dice Ignacio Balbontín.

La idea es que este sea un acto distinto, "con onda", que recoja "el sentido de dignidad, entereza y valentía del pueblo chileno para ir abriendo camino". Por eso habrá ánimo de fiesta.

Balbontín recordó que la convocatoria de la AC surgió en el último acto que se hizo en la Universidad de Chile, antes de la salida de Federici. "Después que Federici fue depuesto, el conflicto mantiene vigencia porque las reivindicaciones de los universitarios no se han concretado aún", afirmó. Añadió que el Comando Nacional de Trabajadores (CNT) entregó un pliego al gobierno que tampoco ha sido respondido, "ni siquiera después de la huelga nacional. Y ellos también nos solicitaron un acto de masas".

"Creemos que la AC es símbolo de unidad y expresa la diversidad de un pueblo que se dispone a actuar, todos juntos, en la exigencia de sus demandas. Por eso la consigna: 'Estamos juntos, Chile renace' ", señaló. Agregó que esta demostración permitirá "solicitar a los partidos políticos que se dispongan a concertarse y a concordar en la acción de

LAS HISTORIAS DEL PARQUE

Las concentraciones en el Parque O'Higgins, efectuadas en tiempos de dictadura, ya tienen una historia. Y es interesante recordarla.

Recordar, por ejemplo, que la primera de ellas fue el viernes 18 de noviembre de 1983, culminando un año de movilizaciones multitudinarias, multifacéticas y multiformes. Después de diez años de dictadura fue emocionante ver que un mar humano –500 mil santiaguinos– repletaron el recinto abierto y gritaron consignas unitarias. Era el tiempo en que la Unidad se había convertido en el protagonista en la calle. Y sobre el escenario –en el que una gigantesca bandera chilena hacía de fondo– habló el entonces presidente de la Alianza Democrática, Enrique Silva Cimma. En uno de los párrafos más aplaudidos de su discurso, dijo: "Esta noche se da fervorosamente aquí la unidad. Se da la unidad en torno a una finalidad común. Se da la unidad para decir con firmeza: Basta Ya. Queremos democracia. Queremos democracia porque el pueblo de Chile no sabe vivir sin ella. Porque el pueblo de Chile exige la libertad, porque el pueblo de Chile cree firmemente que sus angustias, sus miserias, sus desesperanzas, sólo podrán ser compartidas mejor sin represión, sin autoritarismo, sin restricciones a los derechos humanos. ¡Democracia Ahora!". Enrique Silva dijo también: "En esta noche solemne contraemos con ustedes el compromiso de honor de no descansar hasta que hayamos recuperado la democracia, porque sabemos que sólo en ella podremos juntos construir nuestro destino". 'Ustedes' era "el pueblo representado por esta multitudinaria concentración".

Ese día también, el orador principal pidió que "el Jefe de Estado renuncie para que ese cargo pueda ser llenado por la expresión de la voluntad de la mayoría de un pueblo soberano". El discurso finalizó con un llamado "a la oposición unida a iniciar la gran cruzada de restauración democrática y tomar su puesto en la resistencia para celebrar nuevas Protestas".

Con emoción, cantos y manos entrelazadas, miles de personas expresaron ese día sobre todo un clamor de unidad para la movilización. Pese a que fue un acto pacífico, la salida del Parque fue bombardeada por lacrimógenas, palos y guanacos, y durante toda la manifestación helicópteros y aviones militares sobrevolaron el sector. El joven Ricardo Mancilla, de 18 años, cayó muerto en las proximidades del Parque cuando se retiraba a su hogar, y hubo alrededor de veinte heridos.

El 1° de mayo de 1984 fue conmemorado también en el Parque O'Higgins en la más amplia y multitudinaria concentración convocada por los trabajadores chilenos en su día internacional. Se habló de 250 mil manifestantes. Ante ellos habló Rodolfo Seguel a nombre del Comando Nacional de Trabajadores (CNT), que convocó a la



Este año, la consigna del Parque será "Estando juntos, Chile renace". Aquí, la concentración de 1985.

estos días, de hoy, para derrotar a la dictadura".

Aunque al cierre de esta edición se discutían aún algunos detalles, probablemente en el acto habrá un solo orador (puede ser Juan Luis González, presidente de la AC), y ésta será una intervención breve, "porque nos interesa que sea una manifestación de participación colectiva y activa en que el pueblo exprese su alegría, más que ir a escuchar discursos", dijo Balbontín.

Están invitados los embajadores de todos los países democráticos, personeros de distintas iglesias y las directivas de todos los partidos políticos de oposición.

Un libreto hilará todo lo que se muestre en el escenario, en el que estarán presentes muchos de los 78 artistas amenazados por un comando ultraderechista. Y por mientras, un grupo de voluntarios de la AC recorrerá el Parque, grabadora en mano, preguntando a la gente su opinión sobre el organismo y cómo éste les puede servir.

PREPARATIVOS

Durante la última semana, los distintos sectores sociales representados en la AC se dedicaron a preparar su participación en el Parque.

"Las reuniones preparatorias del acto se han desarrollado en un excelente ánimo, espíritu unitario y mucho optimismo", señaló Carlos Toro, a nombre del Comando por las Demandas Populares y las Elecciones Libres, creado a instancias de la Izquierda Unida (IU).

Contó: "Nos hemos movilizado recorriendo fábricas y poblaciones, casa por casa, invitando a los vecinos a participar en el acto del Parque". Y afirmó que "este será un acto muy masivo, combativo y unitario, en que →

reunión. Los dirigentes de la Alianza Democrática (AD), el Bloque Socialista (BS) y el Movimiento Democrático Popular (MDP), escucharon al dirigente sindical desde la tribuna.

"Hoy el señor General se fue de la capital... muy pronto se irá del Gobierno", dijo con energía y decisión Rodolfo Seguel. El público lo ovacionó, y lo aplaudió todavía más cuando afirmó: "Una segunda esperanza es que el próximo año un presidente elegido por el pueblo comparta esta tribuna". Seguel señaló además que se debían crear las condiciones "que permitan la realización exitosa del primer paro nacional que hemos acordado hacer efectivo dentro de los próximos noventa días", y agregó: "Nuestra lucha no es por menudencias, queremos ni más ni menos que democracia ahora". Eran los días en que "después de años de abatimiento el pueblo chileno se ha puesto de pie y empieza a caminar". Y el triunfo se veía cerca: "Ahí está, ahí está la democracia para nuestro Chile, ahora".

Ese año hubo enfrentamientos entre Carabineros, que disparaba bombas y balines, y grupos de jóvenes que repelieron el ataque. Las refriegas duraron varias horas.

El 21 de noviembre de 1985, Pinochet recibió un ingrato regalo de cumpleaños adelantado: la multitudinaria concentración en el Parque O'Higgins que dejó en evidencia la magnitud del aislamiento del Régimen. Más de medio millón de personas —el ministro Cuadra dijo que habían sido cien mil solamente— acudieron al llamado que planteó la AD y que fue inmediatamente asumido por el MDP, el BS y el CNT, entre otros. Fue otra manifestación muy masiva, pese a que se realizó en plena dictadura. Y tuvo una convocatoria común: "Exigimos Democracia".

"Recibamos al Papa en democracia y libertad", subrayó el orador único del Parque '85, Gabriel Valdés. Dijo también que Pinochet "es el gran obstáculo para la democracia en Chile", e invitó a "una gran cruzada", "una lucha por el derecho a elegir un congreso con capacidad constituyente, legislativa y fiscalizadora, y para elegir un Presidente de la República".

Durante el 86 no hubo ninguna manifestación en el Parque. Pero en abril de 1987 la elipse se convirtió en el escenario de los más dramáticos momentos de la visita de Juan Pablo II. Lo que sería un encuentro entre el Papa y el pueblo de Santiago se convirtió en una batalla campal entre Carabineros y manifestantes, con lluvia de piedras, gases lacrimógenos, fogatas, palos, botellazos y ¡balazos! ...porque Carabineros hizo uso de sus armas de fuego. En este clima fue beatificada sor Teresa de los Andes. Y, paradojalmente, el tema central del discurso del Papa fue la reconciliación entre los chilenos. Hubo centenares de lesionados y heridos, y las imágenes del enfrentamiento fueron difundidas en todo el mundo.

Este es el recuento de las manifestaciones que han precedido a la que ahora convoca la Asamblea de la Civilidad. Hay que agregar, por cierto, que Pinochet jamás —en quince años— ha citado a sus partidarios en el Parque O'Higgins. A no ser cada 19 de septiembre, en la Parada Militar.

estarán presentes todos los sectores sociales y políticos de la oposición, sin exclusiones. Esperamos que la Democracia Cristiana apoye el acto, y pensamos que este sería un elemento importante de concertación en la acción contra el fraude plebiscitario, contra las pretensiones de Pinochet de perpetuarse en el poder, y por la solución de los urgentes problemas de todos los chilenos".

"Este debe ser un hito en la elevación de la movilización social —dijo Toro— y nos esforzamos desde ya para que tenga continuidad en lo que pudiera ser, por ejemplo, una jornada de protesta nacional en la primera quincena de diciembre".

Por su parte, los pobladores anunciaron una toma simbólica de la Alameda y una olla común en la Plaza de Armas, como actividad preparatoria del encuentro del Parque. Javier Sáez, dirigente del Comando Unitario de Pobladores (CUP) informó también: "Estamos trabajando con doscientos pobladores voluntarios que estaremos a cargo de garantizar el buen desarrollo del acto. También hacemos los esfuerzos por poner doscientas micros el día 19 que partan de distintas poblaciones". Señaló también: "Desde las poblaciones más cercanas al Parque se harán marchas portando lienzos que expresen nuestras demandas". Dijo: "La miseria y el hambre que vivimos los pobladores no nos permiten una festividad liviana, pero sí expresaremos la alegría compartida por los triunfos que han obtenido distintos sectores del pueblo".

"No nos cabe la menor duda de que el Parque va a estar lleno —afirmó Sáez— y vemos en la AC y en este acto confirmado el sentimiento de unidad, el ánimo por sacar la cara y la voluntad de movilizarse para todos juntos terminar con la dictadura".

María Antonieta Saa contó que las mujeres también se están preparando: "Iremos juntas al Parque a expresar alegría por estar unidos, por el futuro que vamos a conquistar, estamos seguras". La dirigente dijo que llevarán carteles de colores con las demandas específicas de la mujer "para reafirmarlas en esta asamblea del pueblo", y que gritarán sus consignas, como 'Si la mujer no está, la democracia no va'.

"Nos parece muy bien que sea la AC la que llame a un acto de expresión de las demandas del pueblo de Chile —señaló la dirigente. La AC es creíble, podemos tener fe en ella por su amplitud y unidad real.

Al cierre de esta edición, el Partido Demócrata Cristiano apoyó el acto del 19 y llamó a toda su militancia a reunirse en el Parque.

PAMELA JILES



A propósito de encuestas

JAIME HALES

La última encuesta de Cooperativa nos informa que la enorme mayoría de los santiaguinos quiere elecciones libres y no plebiscito. Una mayoría igualmente significativa cree, sin embargo, que habrá plebiscito y no elecciones libres. También una importante mayoría de personas teme que la violencia se generalice en el caso de un triunfo oficialista en el plebiscito. Escucho en la Radio comentar esta encuesta a un destacado político, quien concluye sosteniendo que lo que hay que hacer es ir al plebiscito, ganarlo y evitar el fraude, para lo cual la conducta esperada debe ser inscribirse en los registros electorales. Eso. Nada más.

La conclusión que yo saco de la encuesta es exactamente contraria. La mayoría del pueblo quiere elecciones libres, está dispuesta a obtener lo que quiere, pero se percibe la falta de voluntad de los directivos para conseguirlo al precio de sacrificios y riesgos evidentes que habría que asumir, con lo cual cunde la desesperanza. Entonces, lo que habría que hacer es rechazar categóricamente el plebiscito, anunciar desde ya que no se participará en él y desarrollar una política de movilización social y confrontación con el Régimen que lleve a los que sustentan a Pinochet a quitarle el apoyo. El caso de la U de Chile fue suficientemente ilustrativo sobre el método y confieso que no entiendo la razón por la cual no se persevera en él.

Cuando la descomposición moral es gigantesca, cuando la desesperanza se palpa a diario, me parece necesario obtener algunas respuestas. Quiero saber por qué, si acaso todos están de acuerdo en lo de las elecciones libres, hay tres comandos paralelos, más un ente coordinador que lentamente se va convirtiendo en un referente autónomo y competitivo. Quiero saber por qué, si todos tienen claro el objetivo, no cesan de hablar de plebiscito y discutir sobre la actitud que se tendrá en esa oportunidad que expresan como inevitable.

Son todos tan inteligentes, tan estudiosos, con tanta formación y tan viajados, lo saben todo, pero su comportamiento —si así puede llamarse a esta triste manifestación de pasividad— no se desenvuelve hacia la dirección correcta. Parece que la energía se les va en la discusión analítica y en la crítica a quienes creemos que no basta con saber que las cosas hay que hacerlas, sino que realmente hay que querer hacerlas, es decir, dar pasos claros y efectivos en la dirección que se ha definido. Confunden livianamente voluntarismo con el ejercicio de la voluntad, mecanismo indispensable para convertir en conducta los pensamientos.

Es cierto que actuando, aplicando voluntad, se corre el riesgo de perder, pero también se puede ganar. De lo contrario, si todo se deja en el plano de los conceptos y del análisis, no se tendrá una derrota, pero será imposible la victoria. No se trata de forzar la realidad, sino justamente de tomar esta tan clara información para permitir que Chile progrese hacia un orden democrático y no nos encajonemos en un desfiladero del cual sólo se puede salir por la vía armada.

Quisiera tener poder para convocar a esos directivos y pedir estas y otras explicaciones, pues yo no entiendo. Y también me gustaría que escucharan el clamor del pueblo que no sabe de mesuras ni de cálculos, ni de prudencias ni de analítica, sino de hambre, de dolor, de amenazas, de violaciones a sus derechos, de ansias de libertad, de cesantía, de la necesidad de una victoria sólida.

Yo no puedo hacerlo, pero alguien deberá hacerlo, antes que la muerte consolide su poder en la patria, y tras las amenazas que pudieran cumplirse, no nos quede sino el deseo de llorar quedamente mientras circula el dolor.

UN CASO ANTIGUO:

Resurge problema de Colonia Dignidad

La Colonia Dignidad terminó por indignar definitivamente al Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Federal de Alemania (RFA) e incluso se habla de que el Gobierno del General Pinochet también la habría "abandonado".

Una demostración evidente de esta nueva actitud es la visita consular hecha al dominio territorial en Parral por el consulado alemán en Santiago el domingo 8 del mes en curso. En esa ocasión la delegación consular se hizo informar de la situación de los colonos. Allí mismo se anunció una segunda visita.

Sin embargo, las medidas ordenadas por el Ministro Genscher apuntan más directamente a Paul Schäffer (el "pastor de almas" de la Colonia) que a toda la organización. Esto ocurre porque la Colonia no sólo causa escándalo en Chile, sino que en la propia RFA.

Dos exhortos de la justicia alemana que dormían el sueño de los trámites en Santiago, han cobrado agilidad repentina, luego de que un ex asesor constitucional del general Pinochet y otras discretas visitas germanas hicieran ver los puntos de vista de la Cancillería alemana en Santiago. Con estas solicitudes de ayuda desde Bonn, se intenta lograr que la justicia chilena investigue y confirme ciertas declaraciones de testigos chilenos hechas en la RFA y que un tribunal chileno se constituya en el fundo alemán de Parral. Los exhortos corresponden a dos juicios distintos: uno de la Colonia en contra de Amnistía Internacional y un segundo en contra de Paul Schäffer por "privación ilegítima de libertad". Todo el caso ha adquirido en Bonn y Santiago una dimensión política que puso en jaque a la Colonia que ve con miedo que los amigos de ayer la abandonan. El principal afectado es el "pastor de almas" Schäffer.

Los antecedentes de la Colonia son conocidos por la opinión pública chilena desde los años 60. La secta religiosa ha estado permanentemente rodeada del escándalo. Tanto el Gobierno de Eduardo Frei como el de Salvador Allende debieron enfrentar en algún momento problemas con los Colonos. El grupo de casi 400 personas viven encerrados y

● *Dos exhortos se revitalizan en Santiago, mientras las denuncias siguen y el "jefe" de la secta es acusado de "privación de libertad". Visita consular en la Colonia intenta ayudar a los colonos disidentes.*

según aclaraciones obtenidas por ANALISIS en la RFA, la comunidad religiosa espera con fe infantil la llegada del mesías. El trabajo de sol a sol es un mandato bíblico y la interpretación de los textos sagrados está a cargo de Schäffer. La Colonia fue vinculada con la ex DINA, con la desaparición de personas e incluso con la adopción ilegal de niños chilenos. Desde la Colonia huyen con regularidad miembros desilusionados de la vida brutal que deben llevar allí. Como el mismo fundador de la secta en Alemania, Hugo Baar, quien reside en Colonia, luego de huir en forma aventurera y difícil. La secta no sólo ha significado una fuente de irritación para la Embajada alemana en el último tiempo, sino que ha causado más de un dolor de cabeza a las autoridades de la RFA.



La Colonia Dignidad está rodeada por una alta cerca de alambre, del mismo tipo que aún se puede observar en los campos de concentración del nacional-socialismo en Europa.

La vinculación de Dignidad con grupos ultraderechistas alemanes, con traficantes de armas alemanes, y el fanatismo religioso que la caracteriza han sido condenados y denunciados en numerosas ocasiones, tanto en Bonn como en Santiago.

La visita del Cónsul alemán se dio en el marco de los deberes de la representación de Alemania en Chile y que dicen relación con la atención de los ciudadanos de origen alemán residentes. Por otro lado, la visita marcó un cambio de rumbo de la Embajada alemana que hasta hace un tiempo —por error o voluntad política— aceptaba que la Colonia renovara los pasaportes alemanes de los colonos en masa. Es decir, los miembros de la secta no podían viajar a Santiago individualmente a renovar sus pasaportes, lo que impedía que tuvieran oportunidad de huir o presentar reclamos en la Embajada. Este método fue denunciado como un medio de dominación usado por Schäffer en la Colonia.

Tanto las autoridades de Bonn como sus representantes en Chile habían cerrado los ojos ante las denuncias que con regularidad se hacían en contra de la extraña colonia alemana de Parral.

Informaciones recogidas por ANALISIS en Bonn señalan que el Ministerio de Relaciones Exteriores había reaccionado en forma indignada ante los dos informes de los fugados y que decidió terminar con la buena voluntad hacia Schäffer y sus seguidores por más que ésta tuviera la alta protección de políticos como Strauss y su periferia. Los dos informes mencionados denuncian entre otras, visitas del general Contreras y esposa a la Colonia durante las cuales la pareja Packmoor (que huyó a Canadá) debía cocinar para ellos. Se señala allí que en la Colonia hay sectores limitados por un sistema de alarma de contacto. Este consiste en un cable enterrado que reacciona cuando alguien pisa el suelo. Estos cables sensores delimitan las áreas "prohibidas" en la Colonia y si un habitante pisa el sector acude de inmediato un guardia armado. En los informes se habla de castigos corporales, de trabajo no pagado y casi esclavo, de trabajo para niños y ancianos, de abusos sexuales.

El proceso en contra de Schäffer y la Colonia recién comienza. Dignidad enfrenta un cambio en su vida aislada del mundo. ¿Se decidirán a ser chilenos comunes y corrientes? El desenlace en Bonn y Santiago lo dirán.

ALVARO ROJAS

ELECCIONES ESTUDIANTILES:

Los problemas de la unidad

- *Proceso en la U de Concepción generó conflicto político nacional.*
- *La oposición arrasa en federaciones universitarias.*

Unidad fue la palabra más reiterada en los foros universitarios durante las últimas semanas. Unidad que supone fuerza y cohesión para enfrentarse al sistema que se quiere imponer en las aulas estudiantiles.

Luego de la salida de Federici, todos los sectores opositores concluyeron que no se puede gobernar al movimiento estudiantil sin contar con la participación de todos los partidos políticos y de los independientes.

Mientras en algunas universidades las conversaciones sostenidas fueron fructíferas, como es el caso de la Federación de Estudiantes de la Universidad de Concepción (FEC), en otras,las diferencias se impusieron y determinaron que la oposición se presentara dividida, como en la federación de La Serena.

Carlos Almanza (DC), vicepresidente de la FEC, calificó lo sucedido en esa elección como "un ejemplo para la juventud de Chile. Pese a que a nivel nacional hay muchas cosas que atraviesan a la univensidad, al interior de ella se pueden solucionar estas divergencias de opinión".

Y la elección de la FEC se convirtió en uno de los hechos políticos más relevantes durante el último tiempo. Todo comenzó cuando la Democracia Cristiana Universitaria (DCU) anunció su intervención de concurrir a las urnas en conjunto con la Izquierda Unida. La directiva del PDC nacional, a través de su presidente, Patricio Aylwin, señaló el 26 de octubre que este acuerdo "se sale de los marcos de la línea política fijada por el partido (...); por lo tanto, instruiremos a los dirigentes de la JDC de Concepción para que se retiren de esa lista".

Sin embargo, los candidatos Carlos Almanza, Gonzalo Plaza y Andrés Stuardo no hicieron caso de la instrucción partidaria y luego de algunos días de incertidumbre, en los que se anunció que no se presentarían, señalaron que por disposición del Tribunal Electoral no podían retirarse de la lista. "Era imposible romper la lista, fue un rompimiento formal, pero nosotros sabíamos que iban a rechazar nuestro retiro y nos presentamos a sabiendas de eso", indicó Almanza a ANALISIS.

Agregó que,pese al conflicto al interior de su colectividad, "nosotros **nunca** pensamos en romper la unidad obtenida".

El acuerdo logrado es valorado por sus compañeros Alejandro Navarro (JS Almeyda) y Héctor Grandón (Juventudes Comunistas), presidente y secretario general de la FEC, respectivamente. "Me alegra mucho que la Democracia Cristiana y la Izquierda coincidan, y adopten soluciones superando viejas querellas, sobre todo en un momento en que la DC de Concepción tiene una firme decisión de lucha", señaló Navarro.

Similar es la opinión vertida por Grandón, quien indicó que "la unidad con la DC se sustenta en cosas objetivas, pues hoy ni ellos ni nosotros resolveremos solos la crisis. Esta no es una unidad etérea, sino que muy conversada. Es un ejemplo nacional para aquellos que han hecho del sectarismo su profesión".

Luego de dos días de votación, con un universo de 8 mil 900 alumnos, sufragaron 5 mil 865 estudiantes (78 por ciento), resultando la lista ganadora con 4 mil 216 votos. En segundo lugar la lista conformada por Renovación Nacional, Avanzada Nacional y Gremialistas con 818 votos y, finalmente, los radicales de Silva Cimma con 446 votos.

EL QUIEBRE DE LA SERENA

No en todas partes se logró la cohesión necesaria. En la Universidad de La Serena hubo un punto de quiebre. La DC modificó un primer acuerdo, lo que fue rechazado por los partidos de izquierda. "El que se señalara a la inscripción en los registros electorales como el único medio para derrotar políticamente a la dictadura era algo inadmisible", señaló el nuevo presidente de la federación, Manuel Farías (JS Almeyda).

A esto se sumaron roces en el interior de la Izquierda, lo que determinó que la DCU se retirara de la lista y no se presentara con candidatos propios, aunque públicamente llamó a apoyar a la candidatura opositora. Jorge González, uno de los dirigentes democratacristianos, señaló que: "Nosotros presentamos la propuesta del nuevo programa a la Izquierda Unida en una conversación bilateral con los socialistas, jamás pensamos que ellos no hablaban por todas las otras colectividades".

Y este tipo de diferencias internas, que a juicio de González "sobreideologizaron el proceso", determinó que no se lograra el quórum necesario en la primera vuelta, en la que sólo votó el 49 por ciento del estudiantado. En esta bajísima votación influyeron también otros factores como "la no existencia de una homogeneidad dentro del discurso que hace que exista poca credibilidad por parte de las masas estudiantiles", señala Farías.

Aparte de la lista opositora se presentó un grupo independiente que sólo obtuvo 307 votos, contra los mil 446 de la primera. El próximo 19 y 20 de noviembre los universitarios deberán concurrir nuevamente a las urnas para completar el quórum requerido por los estatutos. Esta directiva provisoria quedó conformada por Farías, Yanco Loyola (JRR), Jaime Salazar (JJCC), Juan Valenzuela (JRME) y Cristián Lincoqueo (IC).

Jaime Salazar indicó que "esta falta de unidad no se puede volver a repetir y existe la intención de reformular el



Alejandro Navarro y Hector Brandón, presidente y secretario general de la FEC, respectivamente.

estatuto para integrar a la DC a la directiva". La reforma del estatuto también permitirá que se rebaje el quórum exigido para validar una elección y se aumente a 5 el número de cargos directivos.

En este momento, en que la Universidad de La Serena enfrenta un proceso de racionalización, la falta de unidad afectó al estudiantado; "los más dolidos con este asunto fueron los estudiantes, pues por intereses y taras que nos legaron los adultos se ha impedido la unión", concluyó Yanco Loyola.



Con la oposición dividida la Universidad Católica elige nueva federación.

ELECCIONES EN SANTIAGO

En la capital la situación es parecida, al menos en la Universidad Católica, donde al cierre de esta edición se estaban realizando los escrutinios (ver recuadro). Un total de 9 mil 134 alumnos optaban entre tres listas; una gremialista, otra democratacristiana y una tercera de la Izquierda Unida. La gremialista, encabezada por José Antonio Kast, se denomina "Universitaria" y espera recuperar el control de la federación luego de algunos años de receso.

La segunda es encabezada por Patricio Zapata (DC) y el contenido de su programa se refleja en la consigna elegida: "Por la Defensa de la Universidad". Para Zapata esta defensa "pasa por la movilización pacífica y masiva de estudiantes, académicos y funcionarios".

Finalmente, la IU presentó "Por la Alegría, por la Razón y la Unidad", que es con cargos abiertos e integra a María Eliana Arntz (JS Almeyda), Ximena Muñoz (JJCC), Daniel Sepúlveda (JS Almeyda), Pedro Ramírez (IC) y Dagoberto Rojas (JRME).

En esta casa de estudios superiores en un primer momento se logró la lista unitaria, pero luego, al no ponerse de acuerdo respecto al número de integrantes de la IU que participarían en la directiva, ya que la DC planteaba uno y las JJCC pedían dos, no se pudo obtener el consenso necesario.

Pese a esta división, en lo general ambas listas proponen una solución al conflicto económico y una mayor democratización interna de la FEUC. La directiva de la DCU declaró que votará por la Izquierda, en una segunda vuelta si esta obtiene más votación.

En la Universidad de Santiago (ex UTE), en tanto, se afinaban las conversaciones políticas para obtener una unidad que se veía flaquear hasta el momento. Si esta no se consigue se presentarían tres listas, una de derecha, otra DC y una tercera de izquierda.

Las votaciones se realizarán el 25 y 26 de noviembre y la inscripción de listas se cerró el viernes pasado. De acuerdo a lo informado por Gonzalo Odes, candidato de la IU a la FEUSACH, en la votación no sólo se elegirá directiva, sino también se plebiscitarán estatutos para poder integrar las dos listas que obtengan las más altas mayorías. Esto porque "los resultados de una federación no unitaria no son buenos, la unidad es lo único que puede posibilitar una conducción estudiantil clara", agrega Gonzalo Odes.

LOS PROBLEMAS DE LAS PROVINCIAS

Otros centros de estudios afectados por el plan de racionalización y la falta de democracia interna pospusieron la votación de sus directivas. Es el caso de la Universidad de Tarapacá, la Universidad Santa María y la Universidad Arturo Prat. Javier Troncoso, presidente de la Universidad Santa María de Valparaíso, indicó que se pedirá un aplazamiento hasta abril de 1988, "porque hoy es mucho más importante denunciar el problema de la racionalización".

En otras, pese a la situación que viven, las elecciones se realizarán por estos días. Estas son la Universidad del Norte, que a fines de noviembre se presentará con lista unitaria DC-IU; la Universidad de Atacama, también a fines del presente mes; la Universidad de La Frontera, en la que —de acuerdo a lo señalado por su actual presidente, Joseph Bandet— hay posibilidad de unidad; y la Universidad Austral, que renovará su directiva también a fines de este mes.

La Universidad del Bío-Bío, que sufragará el 18 y 19 del mes en curso, presenta dos listas opositoras, una DC y otra IU. En este caso, al parecer primó la directiva central del PDC en relación a su política de alianzas.

Tampoco hubo unidad en la UC de Talcahuano, donde la IU obtuvo la conducción de la federación con 655 votos contra 362. Pero si existió en el Instituto Profesional de Chillán, donde la oposición unida se enfrenta a una derecha no gobiernista. Y en Santiago, en la Universidad Diego Portales, la DC —en lista separada— ganó a los gremialistas por mil 365 votos a mil 280, en segunda vuelta.

A pesar de estos encuentros y desencuentros, hay una reivindicación que unifica a los candidatos de todas las listas: detener el plan de racionalización que amenaza al conjunto de la educación superior.

ALEJANDRA MIRANDA M

LA DERECHA Y LA DC SE PELEAN FEUC

"Sin duda alguna los gremialistas y Renovación Nacional (RN) son la primera mayoría relativa en la Universidad Católica, pero nadie puede desconocer que la fuerza opositora, que quiere introducir cambios y un quehacer universitario distinto, es una mayoría que se ha expresado". Así lo señaló el aún presidente de FEUC, Alex Figueroa.

Esto porque la votación obtenida por ambas listas opositoras suma un 56 por ciento en contra del 38,3 por ciento obtenido por los gremialistas y RN. Sin embargo, como la oposición se presentó dividida, la lista democratacristiana alcanzó un 32,5 por ciento (2 mil 302 votos) y la de Izquierda Unida un 23,6 por ciento (mil 167 votos).

Entre las 2 primeras mayorías relativas se procederá a una segunda vuelta el 18 y 19 de noviembre. Alex Figueroa señaló que, pese a desconocer la existencia de un compromiso, consideraba muy probable que la IU les otorgue sus votos en esta segunda elección.

En relación a 1986, la Democracia Cristiana (que entonces integraba a humanistas y socialistas de Centro) bajó su porcentaje de un 33,8 a un 32,5 por ciento. Igualmente la izquierda que de un 25,7 descendió a un 23,6 por ciento. En cambio, los gremialistas aumentaron su votación de un 35,5 (en noviembre del año pasado) a un 38,3 por ciento.

De un universo electoral de 9 mil 134 alumnos, participaron 7 mil 48 personas, lo que equivale a un 77,2 por ciento.

En cuanto a los consejeros, los gremialistas, una vez más, ganaron la posibilidad de integrar el Consejo Superior con Pedro Lea Plaza, obteniendo además otros cuatro puestos. La DC obtuvo cuatro; la IU, dos y el MAPU, uno.

Más jardines, menos humo

- *Mediante diversas acciones judiciales, los particulares se han lanzado a defender sus derechos a vivir en un ambiente sano y libre de contaminación.*
- *Habitantes de Remodelación San Borja defienden sus áreas verdes, mientras Codeff ganó un recurso contra buses que contaminan el centro de Santiago.*

Restricción vehicular en la zona céntrica de Santiago, sanciones para las industrias que contaminen, campañas para plantar arbolitos en cada barrio y continuas declaraciones respecto a la necesidad de aumentar las áreas verdes. Esas son algunas de las medidas que las autoridades han llevado adelante con el fin, al parecer, de garantizar a los habitantes de la capital el ejercicio de los derechos establecidos en el artículo 20° de la Constitución Política, o sea, un aire libre de contaminación. Sin embargo, la semana pasada fue el poder judicial el que tomó cartas en el asunto y mediante dos fallos distintos permitió abrigar esperanzas a los habitantes de Santiago sobre un futuro con aire limpio, y lleno de jardines.

Para nadie es un misterio que la Región Metropolitana presenta un gran déficit de áreas verdes y ninguno se atrevería a calificar a la capital del país como de "aspecto refrescante". El desmesurado crecimiento de la población ha significado en los últimos años que incluso los terrenos agrícolas ubicados en las comunas periféricas hayan pasado a ser otra presa del cemento. Para muestra, basta mirar los estudios realizados por miembros del Codeff (Comité Nacional pro Defensa de la Fauna y Flora de Chile) respecto a las hectáreas destinadas a riego en la zona metropolitana y las que tienen uso urbano. En 1970 la superficie urbana era de 30 mil 949 hectáreas y la de riego alcanzaba a 50 mil 946. Las proyecciones estimaban que en 1990 la superficie destinada a riego sería de 23 mil 961 hectáreas y la urbana de 57 mil 424. Sin embargo, esta última cifra se alcanzó ya en 1985. "El gran casco de cemento crece sin control", expresó uno de los autores del trabajo, arquitecto Gabriel Ferreira.

Pero el casco de cemento no se extiende sólo hacia las comunas periféricas. Al interior de la ciudad, los intereses comerciales no contemplan el derecho de los habitantes a disfrutar de áreas verdes para el esparcimiento y, por ende, para contar con un aire menos contaminado. En septiembre de este año, los vecinos de las torres 14 y 25 de la Remodelación San Borja miraron indignados cómo una empresa procedía al cierre de los terrenos que hasta ese momento formaban parte de los jardines que rodean los edificios. Prados, flores y dos añosas palmeras quedaron encerradas con el fin de ser destruidas, y luego reemplazadas por una construcción. Las protestas, manifestaciones callejeras y carteles rodeando el lugar no tuvieron otra respuesta que: "El Serviu era dueño del terreno y lo vendió a un particular".

La Remodelación San Borja es un conjunto habitacional que fue proyectado en 1966 y cuya primera etapa concluyó en 1971. En esa época adquirieron los departamentos la mayoría de sus actuales propietarios basados en los atrayentes planos que tenía la Cormu (Corporación de Mejoramiento Urbano) y que incluían parques, juegos infantiles, piscina y una serie de otras comodidades. En 1975 la Cormu se acabó y todo pasó a manos de Serviu, quedando pendiente la confección de las escrituras, ya que hasta ese momento los compradores contaban sólo con la promesa de venta. A raíz de retiradas peticiones de los habitantes, en 1976 el ministro de la Vivienda de entonces ordenó completar parte del proyecto pendiente de la Remodelación San Borja y fue así como se hicieron jardines y vías de acceso.

Las cosas parecían marchar bien y por eso los propietarios no se preocuparon mayormente cuando el Serviu les entregó las escrituras en 1980. "Esas escrituras fueron confeccionadas unilateralmente por el Serviu sin la participación de los compradores. Efectivamente, allí no se estableció para nada el derecho a los jardines que formaban el entorno del proyecto", explicó a ANALISIS Guillermo Rauch, presidente de la Junta de Vigilancia de la Torre 2, quien agregó: "Pero evidentemente que nosotros dimos por entendido que se respetaría el proyecto original, al menos en lo que se refiere a los jardines que rodean los edificios, que si bien fueron construidos por orden del Ministro de la Vivienda en 1976, han sido mantenidos con el aporte de los habitantes de los edificios todos estos años".



Efectivamente en junio de 1986 el Serviu licitó los terrenos —que figuran como sitios eriazos y no como áreas verdes— en forma de lotes. Los favorecidos con la adquisición son los particulares Máximo Oyanedel y Amanda Gómez, quienes pagaron la increíble suma de 1,3 Unidades de Fomento por el metro cuadrado de terreno, según aseguran los vecinos. De ser efectivo ese precio, serían los terrenos más baratos de la comuna de Santiago. Como contraste, basta recordar el alto precio y la serie de dificultades que enfrentó la municipalidad de Santiago durante la gestión de Carlos Bombal para comprar los terrenos

A pesar de la evidente falta de áreas verdes en Santiago, Serviu vende a bajo precio las ya existentes para que se construya.

Cualquier particular puede recurrir de protección contra los micros que contaminan.



donde se construyó lo que es actualmente el Parque Almagro. Sin embargo, en ese momento el gasto se justificó precisamente aludiendo a la carencia de áreas verdes dentro de la comuna.

Más allá de que Serviu efectivamente era legalmente el dueño de los terrenos y que éstos nunca figuraron ante la municipalidad de Santiago como áreas verdes, los vecinos recurrieron a la justicia exigiendo se respete el proyecto original y su derecho a contar con un espacio de aire más puro. Aun cuando el recurso de protección interpuesto no se ha fallado, por lo menos la Corte de Apelaciones dictó orden de no innovar y los trabajos de destrucción de los jardines están paralizados. El destino final depende de la justicia.

UN FALLO JUSTO

Si se toma en consideración el inédito fallo de la Corte Suprema el martes 10, los vecinos de la Remodelación San Borja quizás consigan algo. La Segunda Sala del máximo tribunal del país ordenó que fueran retirados de la circulación diez buses que expelían gases contaminantes, acogiendo finalmente un recurso presentado hace más de seis meses por la Codeff. El precedente es importante, porque es la primera sentencia que reconoce el derecho de los particulares a iniciar acciones para proteger el medio ambiente.

El procedimiento usado por los miembros de Codeff, cuyo vicepresidente Pedro Fernández fue el abogado patrocinante del recurso de protección, consistió en pararse en la calle Bandera junto a un Notario y anotar la placa de los vehículos que expelían, en forma visible y abundante, humo por sus tubos de escape. Con estos antecedentes, se presentó el recurso de protección ante la Corte de Apelaciones, cuya cuarta sala lo rechazó con el voto disidente del ministro Germán Valenzuela Erazo. Al llevar el caso ante la Suprema, ésta revocó la sentencia de la Corte de Apelaciones y ordenó el retiro de los buses. El fallo se basó en el Decreto Supremo 144, de 1961, que dice en su artículo 7° que se prohíbe la circulación de todo vehículo que expela humo visible, es decir, que se pueda percibir por los ojos. También se tomó en cuenta el Decreto Supremo 279, de 1973, que prohíbe la emisión de humo visible en los motores Diesel por más de cinco segundos, y por ningún tiempo en los motores bencineros. Esta diferencia se hace ya que los motores Diesel siempre expelen humo al partir.

Entre los aspectos más importantes del fallo de la Corte Suprema está el que recuerda que el derecho a vivir en un ambiente libre de contaminación está consagrado en la Constitución y por lo tanto es deber del estado velar por que ese derecho no sea vulnerado. Por otra parte, le restó importancia al certificado de revisión técnica, que esgrimían los dueños de los buses contaminantes como prueba suficiente para confirmar que sus máquinas estaban en buen estado. La Codeff tiene otro recurso de protección presentado desde el mes de mayo contra otras ocho máquinas de la locomoción colectiva, cuyo fallo está pendiente.

Los reclamos de los empresarios de buses no se hicieron esperar y cabe preguntarse si en esta oportunidad asumirán la misma actitud que en junio pasado, cuando las autoridades de Gobierno intentaron retirar de la circulación a las micros contaminantes. Los empresarios paralizaron por cuatro horas y las buenas intenciones gubernamentales respecto al aire no contaminado quedaron allí.

La sentencia de la Corte Suprema tiene varias proyecciones según la Codeff, entre las que se cuentan el que cualquier persona o grupo puede accionar ante el Tribunal por sus derechos y que estas demandas pueden referirse a cualquier fuente de contaminación. Si esto fuera efectivo, cabría pensar que la situación de los habitantes del sector del basural Lo Errázuriz también cambiará en el futuro. El año pasado no fue acogido un recurso de protección que presentaron los pobladores de ese lugar con el fin que se pusiera término al funcionamiento del Vertedero Lo Errázuriz. "Nos produce indignación lo contradictorio e inconsecuente de la justicia chilena, que ante un mismo problema, falla de distinta manera; por un lado condena a los pobladores aledaños al Basural a seguir viviendo en un medio ambiente altamente contaminado, y por el otro, falla castigando a diez microbuseros que al parecer son culpables del alto índice de contaminación del área metropolitana", dice parte de una declaración pública del Coordinador Ecológico de Estación Central.

Y al parecer la conciencia de los habitantes del gran Santiago sobre la necesidad de mantener un ambiente libre de contaminación ha crecido y están dispuestos a hacer respetar sus derechos. Los vecinos del Arrayán también se preparan para presentar acciones judiciales contra la mina Disputada de Las Condes —de la cual es propietaria la transnacional Exxon— ya que desviará aguas contaminadas del río San Francisco hacia la Quebrada Ortiga y Estero El Arrayán. Además de dañar el ecosistema, el peligro de que en caso de inundación la crecida de las aguas arrase con todas las viviendas del sector es muy alto. La autorización para que la Disputada desvíe las aguas la entregó la Dirección General de Aguas del Ministerio de Obras Públicas en marzo de este año. Según los vecinos, eso sólo significa facilitar las cosas a la Exxon, ya que esta es la solución más barata. Existen alternativas, pero de mayor costo para la transnacional.

JUANITA ROJAS C

COLOQUIO INTERNACIONAL:

Por la libertad de prensa en Chile

Este martes 17 se desarrollará la jornada de discusión sobre periodismo, con la presencia del senador socialista francés Jean-Luc Mélenchon y el presidente de la Federación Latinoamericana de Periodistas, Eleazar Díaz Rangel.

Con la presencia en Chile del senador socialista francés Jean-Luc Mélenchon, y del presidente de la Federación Latinoamericana de Periodistas (FELAP), Eleazar Díaz Rangel, se desarrollará durante toda la jornada de este martes 17 un Coloquio sobre la Libertad de Prensa en Chile.

Organizado en forma conjunta por la FELAP y la revista ANALISIS, el evento dará lugar a una reflexión sistemática sobre el periodismo libre y las actuales condiciones para su cabal ejercicio. Sus conclusiones, que serán recogidas en un futuro cercano en una edición especial, no dejarán de ser importantes para el gremio periodístico, especialmente en estos momentos en que la prensa chilena se enfrenta a una severa restricción contemplada en un reciente cuerpo legal: la ley complementaria del Artículo Octavo de la Constitución de 1980.

El Hotel Galerías, ubicado en San Antonio 65, será el escenario del Coloquio a partir de las diez de la mañana y hasta su clausura, a las seis de la tarde. Allí se desarrollará el debate previsto por sus organizadores, para después de las dos rondas de ponencias, entre el público asistente y los propios expositores.

El discurso inaugural de la jornada de discusión lo pronunciará el director de revista ANALISIS, Juan Pablo Cárdenas. Y la presidencia de honor del Coloquio quedó en manos del senador Mélenchon, quien es el más joven de su cámara en la Asamblea Nacional francesa.

Diversos ángulos de la situación de la prensa y del ejercicio del periodismo serán tocados en las siete presentaciones programadas para este martes 17.

Para poder hacer uso de la palabra en la ocasión, se trasladó a Santiago desde Antofagasta el poeta y periodista Andrés Sabella. El, quien fuera académico de la Escuela de Periodismo de la Universidad de su ciudad de residencia y que cuenta con varios libros de poemas publicados, se referirá en su alocución al aporte del periodismo en Chile, a través de una visión histórica. Por su parte, Díaz Rangel, en tanto presidente de la FELAP, tocará el controvertido tema de la necesidad de un nuevo orden informativo, partiendo de un análisis de la actual situación del periodismo.

A su vez, el presidente del Colegio de Periodistas, Ignacio González, intervendrá con una exposición sobre la lucha por la libertad de prensa que han librado los periodistas del gremio y el Colegio como institución. Manuel Sanhueza, jurista y presidente del Grupo de Estudios Constitucionales, basará su ponencia en la Constitución pinochetista y los derechos políticos y sociales.

Dos representantes de medios de comunicación independientes, Fernando Paulsen (subdirector de revista ANALI-

Presidente de Prensa Libre:

"EL APOYO A LA PRENSA CHILENA NO ES SENTIMENTAL"

Claude Dantrey tiene 37 años, es francés y preside Prensa Libre, una asociación francesa de apoyo y defensa de la prensa independiente chilena. Se fundó en septiembre del año pasado, poco después del asesinato del periodista de revista ANALISIS José Carrasco. La integran trabajadores de la prensa franceses, como Dantrey, que es director de la radio Zenith, demócratas y personas que han entendido que el problema de la prensa en Chile es fundamental para acabar con el régimen militar. En estos momentos, son más de cien personas las que trabajan en toda Francia por Prensa Libre. Dentro de poco, esperan extender la actividad de sus comités de trabajo a otros países de Europa: ya hay contactos avanzados con Bélgica y Alemania.

—¿Qué importancia tiene en Francia el problema de la falta de libertad de expresión que existe actualmente en Chile?

—Para contestar esta pregunta tengo que decir primero que, para mi generación, Chile fue muy importante porque antes del gobierno socialista francés de los últimos años, sólo conocíamos una experiencia de gobierno de izquierda: la de Salvador Allende, en Chile. En los años 70, los franceses teníamos una gran esperanza puesta en este país. Así que por lo menos desde esa época, Chile es un país que ha interesado bastante a los franceses.

En estos momentos, desde el nacimiento de una prensa independiente en los últimos años y con los espacios ganados después de los movimientos de protesta, tenemos una información más abundante sobre la situación chilena. Pero el problema de la prensa interesa mucho, especialmente ante el próximo plebiscito: tiene que haber lugares donde haya posibilidades de expresarse y se puedan intercambiar oponiones. Eso es lo que nosotros tenemos que defender. Ultimamente, con la creación del grupo parlamentario de apoyo a la prensa en Chile, el interés en Francia ha aumentado más aún. Yo diría que ése es el lobby más importante de la Asamblea en estos momentos.





El senador Jean-Luc Mélenchon con Juan Pablo Cárdenas, a la salida del Centro Abierto Manuel Rodríguez.

SIS) y Fernando Villagrán (gerente de revista APSI), comentarán distintos temas sobre la base de su desempeño profesional en esas dos publicaciones alternativas. Paulsen se referirá a "El periodismo libre y sus aportes a la democracia" y Villagrán a "La empresa periodística democrática bajo dictadura".

Mélenchon, como presidente del Grupo de Parlamentarios de Apoyo a la Prensa Libre en Chile, creado en febrero de este año con cincuenta diputados y senadores franceses, leerá una intervención sobre la prensa en el mundo desarrollado, su mito y su realidad.

El parlamentario francés, además de participar en el Coloquio, desarrollará diversas actividades públicas antes de partir de vuelta a Francia este jueves 19, naturalmente relacionadas con la prensa y también en distintos ambientes políticos nacionales para informarse del proceso chileno. Ya el viernes de la semana pasada se dirigió a las seis de la mañana al Centro Abierto Manuel Rodríguez para juntarse con el director de ANALISIS, Juan Pablo Cárdenas, quien cumple una condena de 541 días de reclusión nocturna en ese lugar. Hasta el cierre de esta edición, aún no recibía la autorización de ingreso al Anexo Cárcel Capuchinos para visitar al líder socialista Clodomiro Almeyda y al dirigente sindical Manuel Bustos, allí recluidos. Esta medida fue dispuesta por la Dirección de Gendarmería, en virtud de un artículo del reglamento interno de cárceles. Y para este lunes 16 estaba programada una entrevista con Orlando Poblete, Secretario General de Gobierno, para tratar el tema de la falta de libertad de prensa en Chile y de la actual legislación en la materia. Además, Mélenchon señaló que le preguntaría al ministro "por qué Juan Pablo Cárdenas debe dormir todas las noches en una prisión, por qué se sigue un proceso contra la periodista Mónica González, por qué no hay libertad de expresión en un país que dice tener tanta libertad".

Mélenchon se comprometió en la defensa de la prensa independiente chilena en febrero de este año, con la fundación del Grupo de Parlamentarios que él lidera. "Este Coloquio es parte de la batalla que comenzamos en Francia hace unos meses porque pensamos que la cuestión de la libertad de prensa es una cuestión tan importante como el problema de la democracia en política. Entonces, es importante que se demuestre que esta discusión no la sostenemos solamente en el extranjero sino que la traemos también a Chile", expresó el senador socialista. Y agregó: "Para mí, la lucha por la libertad de expresión es una lucha universal y para desarrollarla hay que demostrar ciertas actitudes: el Coloquio es un poco eso. Por otra parte, hace un año que se lanzó Prensa Libre en Francia (ver recuadro) y dentro del trabajo efectuado, el Coloquio tiene importancia porque permitirá constatar el estado de movilización de los periodistas chilenos para defender su prensa independiente". d

CDT

—¿Qué actividades han realizado en Francia desde su formación como "Prensa Libre"?

—Hicimos un acto muy importante en el mes de octubre del año pasado en relación al asesinato de José Carrasco, con la asistencia de varios diputados y senadores y la presencia de la casi totalidad de los sindicatos obreros y de periodistas franceses. Luego, organizamos algunas campañas de obtención de recursos para ir en ayuda tanto de la familia de Carrasco como de los medios que estaban suspendidos por el Estado de Sitio. Uno de los momentos de mayor trascendencia para nosotros fue la organización de un coloquio en el senado francés en febrero de este año, presidido por el senador Jean-Luc Mélenchon. Asistieron representantes de los medios chilenos y significó una instancia de reflexión sobre su actual rol como periodistas. La conclusión del evento fue importante porque dio lugar al nacimiento del grupo parlamentario de intervención y apoyo a la prensa chilena, integrado por más de 50 diputados y senadores. Hemos organizado también varias campañas de envíos de telegramas a la Embajada de Chile en París y el Ministerio del Interior en Santiago, ante cada amenaza o encarcelación de periodistas chilenos. La respuesta, cuando llega, es siempre la misma: que en Chile el poder judicial y el ejecutivo son independientes el uno del otro y que el Gobierno no puede hacer nada.

—¿Qué proyecto están sacando adelante actualmente?

—Queremos interesar en el problema de la prensa chilena a cada sector vinculado al periodismo. Es decir, a los directores, a los periodistas, a los fotógrafos y a los dibujantes también, porque una revista o un diario sin humor no es ni revista ni diario. En los medios chilenos hay dibujantes muy interesantes y en Francia hay algunos con una importancia enorme. Entonces, como otra forma de apoyo a la prensa en Chile, estamos editando un libro de caricaturas de dibujantes chilenos y sus colegas franceses, relativas al tema de la prensa, naturalmente, y de la libertad. Entre otros chilenos, están participando en el volumen Palomo, Rufino, Gus y también uno del diario "El Mercurio". Los recursos obtenidos con la edición favorecerán a la prensa independiente. Además, tenemos un proyecto en el ámbito radial: queremos montar una radio de izquierda independiente para hacer intercambio de material e informaciones con Chile.

—¿De dónde nace este apoyo tan sólido a la prensa chilena?

—El interés por la prensa en Chile no es solamente sentimental ni es un apoyo caritativo. Es fundamental para la definición de una nueva política de izquierda en Francia. Con una organización como Prensa Libre se renueva la solidaridad internacional como una forma muy intensa del socialismo. Y a la vez, recuperamos una tarea que estaba olvidada en la nueva generación. Ahora, en la Asociación, tenemos jóvenes de liceos que organizan actos de solidaridad. Esta acción contribuye, entonces, a la definición de un sector avanzado de la izquierda francesa. Y es también una de las razones por las cuales yo, como político, porque soy un político, trabajo en este proyecto. Y también para participar de alguna forma en la caída, que espero próxima, del dictador.

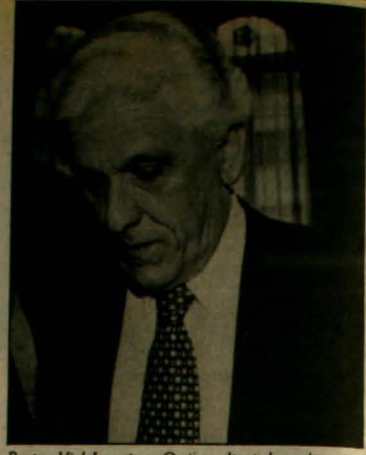
UNIVERSIDAD DE CHILE:

El suspenso se mantiene

- *En más de quince días de gestión, Rector Juan de Dios Vial Larraín no había adoptado medida alguna que modifique el cuadro dejado por Federici en la "U". "No hay plazos", aseveró a la salida de audiencia con Pinochet.*
- *Tras primera conversación con la autoridad designada, académicos están a la espera. Los estudiantes continúan en "estado de alerta".*
- *"Se avecina un fuerte golpe que provendrá directamente del presupuesto que se elabora en el Ministerio de Hacienda para la Universidad de Chile", advirtieron dirigentes de la FECH.*

El panorama en la Universidad de Chile no se veía nada claro. Desde el lado de los académicos se hablaba de una situación de espera —"que obviamente no puede ser eterna"— y los estudiantes señalaban: "el estado de alerta continúa". Todo esto, con posterioridad a las conversaciones de más de una hora que, por separado, sostuvieron el miércoles 11 las directivas de ambos estamentos con el rector Juan de Dios Vial Larraín. La autoridad designada, por su parte, indicó tras su primera audiencia con Pinochet —el jueves 12— que "no hay que apresurar los plazos".

Aunque aparentemente Juan de Dios Vial logró aquietar las aguas —la decisión de la FECH de suspender su convocatoria a un paro podría ser considerado un punto a su favor— todo está por verse. Las miradas son expectantes y están dirigidas a examinar los próximos pasos que dará este académico, el primero en catorce años que llega a ocupar el sillón de Bello, para llevar adelante una misión que él mismo ha calificado de "pacificadora" en una universidad que su antecesor —José Luis Federici— dejó convertida en un polvorín tras dos meses y dos semanas de gestión.



Rector Vial Larraín. ¿Qué resultará de su lento accionar?

De las versiones públicas entregadas tras las audiencias, tanto por la Asociación de Académicos como la directiva de la FECH y el propio Rector, se desprende que lo que hay son declaraciones de buenas intenciones de parte de Vial Larraín. La máxima autoridad de la "U", sin embargo, se quiere dar su tiempo para las definiciones. Quizás porque, a fin de cuentas, su accionar frente al legado que le dejó Federici: académicos exonerados, decanos destituidos y estudiantes sumariados; los problemas de gobierno del plantel y el abultado déficit —que son los temas en el tapete— dependerá de las instrucciones y/o presiones que haya recibido del General Pinochet en su entrevista del jueves 12. Y también está supeditado a lo que dictamine el Ministerio de Hacienda respecto al presupuesto universitario.

"Si Pinochet le exigiera cortar cabezas de inmediato, la única alternativa que tendría es renunciar. Y si no le dan plata, también. Porque no podría controlar la situación", indicó a ANALISIS una fuente académica.

Al finalizar la semana, Juan de Dios Vial Larraín completaba quince días al mando de la "U". Y prácticamente no había cambios en la situación. No sólo los rayados de "Fuera Federici" aún tapizaban las paredes de facultades y calles capitalinas. Las demoledoras disposiciones del ex Rector tampoco habían sido revocadas.



La movilización podría retornar a la "U".



Directivas de académicos y estudiantes se entrevistaron con la autoridad designada.

NI SI, NI NO

Los primeros días del nuevo rector designado fueron más bien controvertidos. Cuando se supo que el martes 3 —a cinco días de asumir Vial Larraín— la Contraloría cursó los decretos de exoneración de 123 docentes, emitidos por Federici, entre ellos 35 dirigentes de la Asociación de Académicos, incluido su presidente Patricio Basso, la inquietud cundió. Y los ánimos se encendieron aún más el viernes 6. A través de un comunicado oficial, el Rector indicó: "Hago saber que cursados ya los decretos de supresión de cargos recientemente dictados, procederé al estudio de cada una de las situaciones creadas, dentro del contexto de un proyecto de desarrollo de la Universidad que de inmediato se pondrá en marcha".

Académicos y estudiantes, que al asumir Vial Larraín —el 29 de octubre— decidieron volver a las aulas como signo de buena fe frente a la nueva autoridad, reaccionaron molestos. El estudio caso a caso de las exoneraciones anunciado por Vial fue calificado de "ilegítima e injusta presión" por los docentes, a la vez que señalaron como "inaceptable" que se pretendiera colocar en tela de juicio la permanencia de los profesores afectados por las resoluciones de Federici. No obstante, las opiniones no fueron unánimes en cuanto al camino a seguir: asambleas informativas realizadas en Medicina arrojaron como resultado que el paro debía continuar hasta conseguir que el nuevo Rector revocara los decretos de exoneraciones. En Ingeniería, en cambio, los docentes estuvieron por el diálogo y esperar los resultados de la audiencia que sostendría la Asociación con Vial Larraín, la que se verificó el miércoles 11.

El lunes 9, el Consejo de presidentes de Centros de Alumnos de la Universidad de Chile decidió suspender la convocatoria a movilización, incluido un paro para el miércoles 11 —que había adoptado el fin de semana— en vista que el Rector anunció que recibiría a la directiva de la FECH el mismo día que a los representantes de los académicos. La actitud de la autoridad fue considerada "un gesto positivo producto de la movilización estudiantil".

Así se llegó a las audiencias de más de una hora que,por separado y una seguida de otra, se efectuaron en la Casa Central y que concitaron la expectación de los medios de comunicación, incluida Televisión Nacional.

"Quedó en claro de la conversación con el Rector, que no existen académicos exonerados, que los decretos, si bien fueron tomados razón en Contraloría, no han sido ni van a ser notificados en tanto no se aplique el mecanismo de acreditación", aseveró Patricio Basso al abandonar el despacho de Juan de Dios Vial, adonde concurrió acompañado de Iñigo Díaz y el doctor Jaime Lavados. Los tres dirigentes se veían optimistas.

El Rector, por su parte, en su primer encuentro con la prensa del sector, que tuvo lugar inmediatamente después de las audiencias, indicó, respecto al mismo tema, que en realidad él estaba viendo los casos de los afectados por la exoneración: "Es una etapa de un proceso legal pero que en este caso me incumbe a mí intervenir y yo voy a ver cómo intervengo", dijo.

Lo que Vial Larraín se propone realizar —según informó a las dirigencias de académicos y estudiantes y a la prensa— es crear comisiones que en cada Facultad (en algunas ya existen) se aboquen al proceso de acreditación académica que fue suspendido con la llegada de Federici, otorgando prioridad a los casos de docentes exonerados. Según explicó, habrá una instancia central donde podrán apelar quienes se sientan perjudicados en la calificación de su rendimiento. El Rector indicó que con esa misma fecha envió cartas a las autoridades de Facultades e institutos dependientes de la "U" solicitándoles que "apuren" ese proceso.

En un segundo documento, les pidió proponer nombres para constituir comisiones encargadas de analizar el funcionamiento integral de cada unidad académica, "un estudio crítico" que sirva para elaborar un proyecto de desarrollo global de la Casa de Estudios.

Vial Larraín habló de medidas de "austeridad" pero también admitió la necesidad de que la Universidad cuente con mayores recursos. Señaló que era su propósito pedirlos y no descartó una entrevista con el ministro de Hacienda Hernán Büchi; sin embargo, enfatizó que había que hacerlo sobre la base de estudios muy bien fundamentados, de un proyecto que surja de un análisis con rigor científico porque estamos en una casa donde así se debe operar.

En todo momento el Rector se abstuvo de mencionar plazos.

"GOLPE QUE PUEDE SER MORTAL"

Mientras en el sector de los académicos la actitud parece ser de espera del desarrollo de los acontecimientos y ya se empieza a trabajar en las comisiones encargadas del proceso de acreditación, en el ámbito estudiantil el estado de alerta continúa. Así lo señaló el dirigente Germán Quintana al dar a conocer la evaluación que el Consejo de presidentes de Centros de Alumnos hizo de la entrevista con Vial Larraín. En conferen-

cia de prensa —el jueves 12— precisó que, si bien creen que la gestión del nuevo rector "abre vías de solución a los graves problemas existentes en la Universidad de Chile, por un problema de confianza de lo que fue la trayectoria del señor Federici estas soluciones deben ser llevadas a la práctica lo antes posible".

Explicó que esto significa que "al más breve plazo" se deben revocar las exoneraciones, ratificar en sus cargos a los decanos destituidos, "salvo acuerdo en contra de la propia comunidad universitaria", y los sumarios a los estudiantes tienen que ser sobreseídos, sin cargos, "porque hemos sido víctimas de medidas de carácter político". Respecto a este último punto, el Rector tampoco adquirió compromiso alguno. Según indicó a los periodistas, "hay que ver a qué conduce el resultado de la investigación".

Los estudiantes también creen que es necesario, para una real normalización de la Universidad, que "a la brevedad" sean reimplantados los Consejos de Facultad y el Consejo Superior, suspendidos por un año mediante decreto de la Junta de Gobierno que dio facultades omnímodas al Rector.

Pero las inquietudes de la organización estudiantil no terminan allí. Sus dirigentes estiman que el plan contemplado por los Ministerios de Hacienda y Educación para la "U" no se ha modificado y vislumbran "que se avecina un fuerte golpe" que provendrá directamente del presupuesto elaborado para el plantel. "Tememos que en la cartera de Hacienda se está preparando un recorte presupuestario que podría ser mortal para el desenvolvimiento de las actividades de la Universidad", dijo Germán Quintana.

Por todo esto es que la Fech se ha planteado una estrategia consistente en buscar contactos con decanos y académicos. La idea es, según se indicó, concertarse con esos estamentos para elaborar en conjunto un Plan de Desarrollo que sea presentado al Rector Vial Larraín a fin de que éste solicite recursos adicionales. "Si estos no son otorgados, iremos a una rápida movilización".

Entretanto, la autoridad designada continuaba sin demostrar prisa en su accionar. La tarde del jueves 12, a la salida de su entrevista de una hora y media con Pinochet, sostuvo que "no hay plazos" para solucionar los problemas del plantel "ya que no hacen falta".

Aunque el Rector aseguró que no había recibido instrucciones especiales de Pinochet, lo más probable es que de La Moneda haya salido con algunos "ases bajo la manga".

ALICIA OLIVA



El miedo de ellos

OSVALDO PUCCIO H.

Una de las más relevantes características de este Régimen es sin duda el miedo. Y no tanto el miedo que infunde y en el cual basa parte importante de su permanencia, sino el miedo que tienen los que lo sustentan. Ellos son producto de ese miedo, cuando temieron perder privilegios y prebendas y decidieron actuar sobreseguro. Los allanamientos de los meses anteriores al Golpe les demostraron que el pueblo no tenía las armas que decía la mercurial propaganda y sabían a ciencia cierta que los riesgos eran pocos, pero eso era suficiente sólo para algunos y hubo que atemorizar al resto con un supuesto plan Z.

Más tarde vino lo que todos sabemos. Vociferantes ante los que están desarmados, vendar la vista a los que puedan reconocerlos, pintarse el rostro para no ser identificados, nada que sea dar la cara. Enfrentarse sólo a los que están en inferioridad de condiciones.

No es el miedo común y corriente que sentimos todos en este país, a que en cualquier momento pase algo imprevisible y no poder ver el Chile libre y soleado con que todos soñamos, en que nuestros hijos escuchen hablar más de vida y construcción que de exilio, cárcel y cementerio, sino ese miedo, que debe ser terrible, a la propia insignificancia, el miedo a lo que vendrá porque saben que de estos sistemas no queda nada sino jirones grotescos como los del franquismo en España. No debe ser ni siquiera el miedo al dolor físico, porque saben que a los pueblos cuando reconquistan su libertad les preocupa más usar ésta creadoramente que la venganza.

En estos días hemos tenido una nueva demostración de ese miedo. En Chile está definitivamente prohibido pensar. Los que no tienen más ideas que su propia fuerza se sienten aterrados ante cuerpos doctrinarios sólidos, elaborados y para ellos completamente incomprensibles.

Casi sería de perogrullo hacer un recuento de todos los intentos de acallar las ideas nuevas y transformadoras con la fuerza de la represión. ¿Sabrán los autores de la ley del Artículo Octavo, cómo se llamaba el que ordenó a Sócrates tomar cicuta, o el que mandó matar a Séneca, o el que desterró a Simón Rodríguez, el que expulsó de la Universidad a Francisco Bilbao, o el que firmó la orden de quemar los libros de Thomas Mann? ¿Y saben quién fue su héroe, aquel Ministro prusiano que prohibió a Marx escribir y lo expulsó de su país? De seguro que no conocen el nombre de ninguno de sus colegas de antaño, y sí probablemente conocen al menos a algunas de sus víctimas. Si buscan en un diccionario con la sagacidad intelectual que los distingue las encontrarán a todas, no así a los victimarios.

Sólo el miedo puede llevar al Poder a cometer la necedad de prohibir pensar. El desafío a los chilenos es enfrentar este miedo con mucha dignidad y altura, como lo hizo Clodomiro Almeyda, que tanto pavor les ha causado. Como lo hicieron los universitarios en la Universidad de Chile, de la cual un rectorzuelo de cuyo nombre ya nadie se acuerda salió despavorido. El gran desafío es no confundir el miedo con la fuerza, aunque aquél puede ser muy peligroso, ni la claudicación con el realismo, lo que puede ser muy denigrante.

Revocada pena de muerte

El 15 de julio de 1980, por ráfagas de metralleta disparadas desde un vehículo en marcha, murió en forma instantánea el coronel Roger Vergara, quien hasta ese momento se desempeñaba como Director de Inteligencia del Ejército. Seis meses después, la CNI detuvo a Carlos García y a Víctor Zúñiga, a quienes, entre otros cargos, se les acusó de ser los autores del atentado que costó la vida al coronel Vergara.

En septiembre de 1984, el juez militar Samuel Rojas condenó a muerte a García y Zúñiga, como los autores "de maltrato de obra a miembros de las Fuerzas Armadas con resultado de muerte".

En un oscuro incidente durante un intento de fuga ocurrido en la Penitenciaría en octubre de 1985, Víctor Zúñiga y seis reos comunes perdieron la vida. Carlos García quedó como el único condenado a muerte, pendiente ésta de la apelación ante la Corte Marcial. Para que la sentencia pudiera ser ratificada, se necesitaba del voto unánime de sus miembros. La causa fue vista en junio de este año por este tribunal, cuyo fallo se produjo recién el jueves 12 de este mes. Bastó el voto disidente y en conciencia del ministro Alberto Chaigneau para que la condena a muerte fuera cambiada por cadena perpetua.

Martillero secuestrado

Pedro Moreno Aliste, quien fuera director de Impuestos Internos durante el gobierno de Salvador Allende, fue detenido por personal de civil desde su lugar de trabajo, la casa de remates ubicada en calle Santo Domingo 1249. La detención se practicó en horas de la mañana del martes 10. Desde esa fecha se desconoce su paradero. Posteriormente fue allanado su domicilio en calle Carlos Antúnez con Lyon. En ese sitio, según las informaciones, el personal se identificó como miembros de la CNI, indicando que la orden de allanamiento tenía relación con el caso que no se puede informar. Pedro Moreno estuvo exiliado en Francia hasta el año 79 y en la actualidad padece de una seria afección a la columna, razón por la cual debía viajar a Francia a fin de mes. Durante el allanamiento fueron requisados los pasajes de avión, pasaportes y una serie de documentos personales. Hasta la fecha, ningún organismo policial ha reconocido la detención de Moreno Aliste.

Libres dirigentes del CNT

Primero fue Moisés Labraña y tres horas más tarde Manuel Bustos y Arturo Martínez, quienes el jueves 12 abandonaron Capuchinos. Los dirigentes del Comando Nacional de Trabajadores (CNT) permanecieron 22 días encarcelados, acusados por las autoridades de gobierno de haber convocado a la huelga general del 7 de octubre. La mayor parte de ese tiempo a Bustos y Martínez se les negó el traslado de la Penitenciaría al anexo Capuchinos, señalándose que por el hecho de ser reincidentes no les correspondía ese beneficio. Fueron numerosas las muestras de solidaridad que recibieron los dirigentes durante su encarcelamiento. Entre las visitas estuvo el Cardenal Silva Henríquez, quien llegó a manifestarles su solidaridad.

Al salir en libertad, cuando abandonaban Capuchinos, Manuel Bustos señaló: "Nos dedicaremos en persona – porque desde la cárcel seguimos trabajando– a los preparativos del acto del 19 de este mes en el Parque O'Higgins. Las reivindicaciones, la lucha por la democracia, son cuestiones permanentes y la cárcel no las puede callar".

Polémica en el Colegio de Periodistas

Lidia Baltra, Consejera Nacional del Colegio de Periodistas y presidenta de la Comisión de Perfeccionamiento y Capacitación Profesional, hizo llegar a ANALISIS una declaración en la que plantea su disconformidad con las opiniones que, durante la semana, se han vertido en torno a posibles modificaciones de los estatutos de la orden que permitirían adquirir el carácter de colegiados a los profesionales que, por razones especialmente represivas (exoneración de la carrera, exilio, estudios en el extranjero) no han podido obtener el título universitario en Chile. "Como presidenta de la Comisión que elaboró el reglamento que intenta reparar esa injusticia, quiero aclarar cómo ha sido este proceso", señala Lidia Baltra.

Recuerda que los propios afectados – unos 50– pidieron al Colegio una solución. A partir de 1984 se recurrió a directivos de las escuelas de Periodismo, Decanos y Rectores, obteniéndose sólo resultados parciales. También señala que en la última Asamblea Extraordinaria sobre reforma de estatutos realizada en el mes de abril de este año, se aprobó en forma mayoritaria resolver el problema, designándose la comisión que preside y que elaboró el proyecto del nuevo reglamento. Ella fue integrada, además de Lidia Baltra, por Werner Arias, Juan Awad, Alfredo Olivares, José Ortiz y Abraham Santibáñez.

"Este proyecto fue cuidadosamente analizado por los miembros del Consejo Nacional (...), quien lo aprobó en sesión del 26 de octubre. Su carácter es claramente de excepción y su duración de cuatro meses", señala la declaración de la profesional.

Destaca que llama la atención que este tema sea ventilado ahora, especialmente por el diario "El Mercurio", en momentos en que "estamos luchando contra un nuevo cuerpo de la legislación del gobierno militar".

Rechazan pena de muerte



La Comisión de Familiares contra la Pena de Muerte editó este afiche para repartirlo por todo el país y así denunciar a la opinión pública la dramática situación que enfrentan quince personas presas políticas amenazadas con la pena de muerte.

ACHA amenaza con impunidad

"No verás el triunfo de nuestro gran presidente, pues tu ajusticiamiento será nuestro mejor homenaje". La frase es parte de la amenaza que recibió Alejandro Valenzuela, presidente del Sindicato del Comercio de Valparaíso. En la misiva, firmada por el ACHA (Acción Chilena Anticomunista), se amenaza también a Andrés Reyes. Días antes, el ACHA había "perdonado" a Manuel Bustos – quien hasta ese momento se encontraba encarcelado–, acogiendo el llamado del Cardenal Fresno.

Los abogados Laura Soto y Horacio Varela, de la Comisión de Derechos Humanos de Valparaíso, también fueron amenazados. El juez René García, que investiga casos de torturas practicadas por la CNI, se vio obligado a interponer un recurso de amparo y solicitar protección policial por las continuas amenazas de que está siendo objeto. Hace unos días, 76 actores fueron amenazados de muerte por el autodenominado comando "Acción Pacificadora Trizano", si no abandonaban el país.

Las amenazas se han puesto de moda entre los admiradores de "nuestro gran presidente".

Terminó huelga en "El Sur"



Luego de cinco días de huelga, los 87 trabajadores sindicalizados del diario "El Sur" de Concepción pusieron fin a su paralización, el jueves pasado, al obtener parte del pliego presentado a los ejecutivos de la empresa.

La huelga se inició al no existir acuerdo respecto a los puntos de la negociación colectiva; sin embargo, las conversaciones sostenidas finalmente lograron un arreglo, según el cual se reajustará el sueldo semestralmente en un 100 por ciento del IPC y se mejorarán en un cuatro por ciento las remuneraciones más bajas, lo que afecta a 20 personas. Inicialmente los trabajadores pedían, además del IPC, un reajuste del 30 por ciento.

Exigen libertad de Fanny Pollarolo

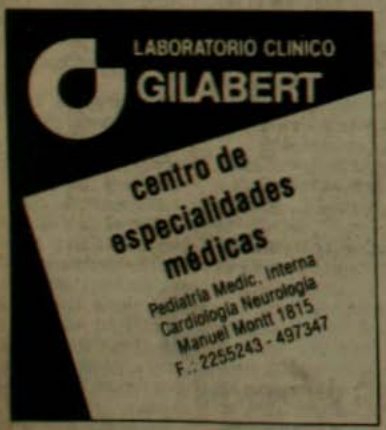
Su apoyo a la dirigente de la Izquierda Unida Fanny Pollarolo han manifestado diversas personas y organizaciones nacionales e internacionales.

La doctora Pollarolo se encuentra detenida desde el pasado 7 de octubre y el magistrado Germán Valenzuela Erazo le denegó la libertad bajo fianza por considerar que aún hay diligencias pendientes.

La semana pasada un grupo de mujeres fue a dejar al ministro Valenzuela Erazo una carta firmada por más de un centenar de personas, quienes señalaron que ellas también habían convocado a la huelga del 7 de octubre.

A nivel internacional, el Colegio Médico informó que ha recibido alrededor de 280 comunicaciones solidarias que provienen de países como Francia, Suiza, Alemania, Estados Unidos, etc. Y de las secciones de Amnesty International de Suecia, Dinamarca, Bélgica, Canadá e Inglaterra.

Entre las personalidades que califican a Fanny como una "prisionera de conciencia" y conocida defensora de los derechos humanos están la doctora Kerstein Aner, ex parlamentaria sueca; Fernando Walch, funcionario del Estado de Bélgica; Federico Alldi, presidente del Centro Canadiense para la prevención de la tortura; la Confederación Fuerza Obrera de Francia y diputados y senadores del Parlamento italiano.



Aniversario Pastoral Obrera

Un nuevo año de vida celebró la semana pasada la Pastoral Obrera de Puente Alto, al cumplir nueve años "por fidelidad a Jesús, Señor de la Vida, apoyando las aspiraciones de los trabajadores por su dignidad, por el derecho a tener sus propias organizaciones y principalmente por el derecho que todo hombre tiene a un trabajo digno y remunerado con justicia".

La actividad principal se desarrolló el miércoles 11 con un foro sobre "Unidad de los Trabajadores: Tarea de Todos". Participaron Clotario Blest, Jorge Millán, del CNT, y monseñor Alfonso Baeza, Vicario de la Pastoral Obrera de Santiago.

Denuncian prolongada detención

La hermana de un ejecutado político fusilado en Pisagua en 1973, Leila Nash, denunció que su padre Miguel Nash, **de 71 años,** se encuentra detenido por orden del fiscal Torres Silva desde el 16 de junio pasado.

La fiscalía lo mantiene en proceso acusado de ser ayudista del Frente Patriótico Manuel Rodríguez y desde esa fecha permanece en la Penitenciaría de Santiago. Su familia ha debido soportar el allanamiento de su domicilio cuatro veces durante el presente año, el último de los cuales se realizó el martes 11 de octubre, cuando personal que se identificó como de la CNI señaló que concurría al lugar por una denuncia al teléfono 135 (de llamadas "antisubversivas").

Pese a la avanzada edad de Nash, la Corte rechazó la libertad bajo fianza, por "existir diligencias pendientes". Su familia interpuso recurso de amparo preventivo a causa de los continuos allanamientos.

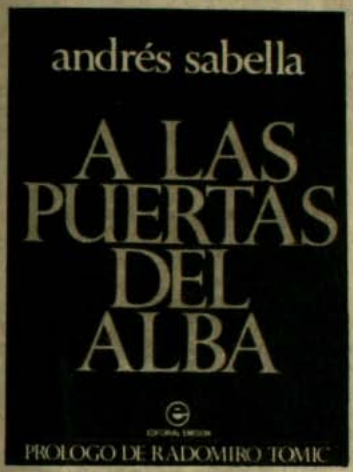
El hijo de Nash, un conscripto de 19 años, fue ejecutado al negarse, luego del golpe militar, a integrar un pelotón de fusilamiento en Iquique.

Expulsada por ayudar

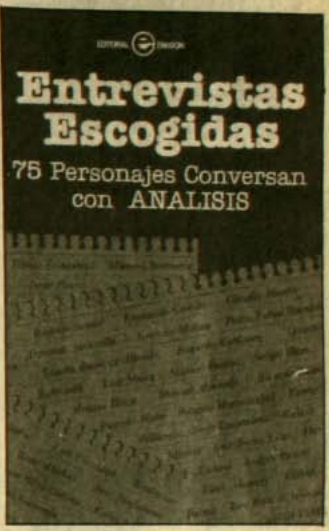
El viernes 6 de noviembre, en la Facultad de Ingeniería de la Universidad de Concepción, la ingeniero de Minas Jöel Rosenoer terminó su exposición en un seminario sobre carbón y de inmediato debió concurrir a las oficinas de Investigaciones de esa ciudad, donde fue notificada de que debía abandonar el país a más tardar el jueves 12. Razón oficial: no le había sido renovada su visa de residencia temporal. Jöel Rosenoer trabajaba hace poco más de un año con el Inprode (Instituto de Promoción y Desarrollo), una fundación privada sin fines de lucro, y específicamente en un programa de apoyo a pirquineros y recolectores de carbón de Lota y Coronel. En tal carácter, había descrito la situación de marginalidad de estos trabajadores y expuesto sus problemas en múltiples foros especializados. Funcionarios del Inprode dijeron que "se la trató de vincular políticamente por sus apariciones públicas, según averiguamos en el Ministerio del Interior". La profesional belga fue despedida por trabajadores y dirigentes de los pirquineros, directivos del Colegio de Ingenieros local y de la Universidad de Concepción. Abandonó el país la tarde del jueves último, convencida de la informal promesa de funcionarios del Régimen: que "pronto" podría retornar.

EDITORIAL EMISION

ULTIMAS NOVEDADES











Adquiéralos en las mejores librerías

LA ECONOMIA DE 1988:

Un "caldo" de incertidumbre

Movida estuvo la última semana económica. Y no sólo ante el ambiente de incertidumbre e inestabilidad que palpan por igual, altos funcionarios del equipo oficial, empresarios y economistas opositores. El factor de principal inquietud proviene de lo que será el futuro en materia inflacionaria, las expectativas de inversionistas dentro y fuera de la Bolsa, tasas de interés, precios del cobre y del dólar, y el peligro de que la actividad interna muestre "signos de fatiga (...) a un ritmo menor al que es posible sostener", tal cual admitió días atrás el propio Ministro de Hacienda.

Es un rompecabezas difícil de armar, el de 1988. El abanico de posibilidades es lo bastante amplio como para adoptar decisiones erradas, o insuficientes. Por ejemplo: haber reajustado el dólar a la mitad de lo que correspondía hacerlo conseguirá en forma mínima el objetivo declarado del Gobierno, que es contener la inflación. "Todo es posible", reconoció un directivo del Banco Central, al preguntarle ANALISIS si planean mantener esta medida más allá de los 30 días para los que fue aplicada. De ser así, resta por ver cuándo los exportadores comenzarán a reclamar ante el "cambio en las reglas del juego", y los importadores a aprovechar la bonanza de un dólar menos caro.

FACTORES DE INQUIETUD

El camino hacia 1988 — y el plebiscito— aparece hoy bastante más lleno de piedras económicas que a comienzos de año. Ahora sí, la crisis bursátil externa parece estar tocando de lleno a su similar de Santiago: desde el "lunes negro" 19 de octubre y hasta la semana pasada los títulos más transados han caído un 30 por ciento. El presidente de la entidad capitalina, Eugenio Blanco, admitió por primera vez masivas ventas de acciones por parte de "capitalistas populares" y pequeños inversionistas. "Están vendiendo en el momento menos oportuno, y por problemas sicológicos", dijo. Quizás también impresionado "sicológicamente" por lo que constató en su gira por otras bolsas del mundo, Blanco reconoció que las mayores pérdidas las sufrieron acá quienes compraron en los días previos al 19 de octubre, aunque —claro— la Bolsa criolla todavía no cuantificó el monto del deterioro.

Inflación, tasas de interés, valores bursátiles, precios del cobre y dólar, presiones políticas externas de rechazo al Régimen e internas para un mayor gasto electoral, destacan como focos de mayor inestabilidad durante el próximo año.

Hay señales contradictorias y, por lo mismo, confusas en el ambiente. La Superintendencia de Bancos anuncia una fórmula —otra más— para reducir el impacto inflacionario sobre los dividendos se "congelaría" el valor de la UF por lapsos de tres meses y a cambio el deudor pagaría una prima o seguro por la operación. La Cámara de Comercio y la Federación de Deudores Habitacionales coinciden en que la medida —de aplicarla los bancos— será apenas un "parche", y que la solución real sigue siendo bajar los intereses. Y la Confederación de la Producción y del Comercio dice saber que el Gobierno estudia una solución "a fondo" para la UF.

Otro ángulo de incertidumbre lo conforma la evolución de la producción y ventas industriales, según el índice que elabora la Sociedad de Fomento Fabril. Estas, en septiembre último respecto del mismo mes de 1986, mostraron un leve repunte en rubros principalmente asociados a la exportación. En cambio, la producción y ventas de alimentos acumulan una caída de 13 por ciento. Los alimentos, uno de los principales indicadores de la demanda interna, sirven para anticipar cuánto podrán afectarse las ventas de otros rubros de bienes más prescindibles. Pensando en ello es que casi todas las empresas constructoras paralizaron casi por completo el inicio de nuevos edificios en Santiago, limitándose sólo a obras financiadas con el subsidio habitacional.

Afuera, entretanto, comenzó la cuenta regresiva para tres principales fuentes de inquietud: el desembolso del tercer tramo del "crédito de ajuste estructural" o SAL (de 225 millones de dólares), el término eventual del Sistema Generalizado de Preferencias Aduaneras (SGP) y que hoy beneficia a exportaciones por alrededor de 70 millones de dólares a EEUU, y la eliminación del seguro gubernamental de ese país (Opic) para sus inversionistas en Chile. El representante máximo de una poderoso transnacional estadounidense con negocios en Chile admitió que el SAL-3 "no será rechazado, pero es altamente probable que se prorrogue por varios meses: con ello, Estados Unidos dejará en claro que no niega créditos a Chile, pero que eso no significa apoyar la política de Pinochet, ni su campaña". En relación al SGP y al seguro Opic, "no es tanto el impacto neto como el desaliento que su eliminación puede significar para pequeñas nuevas partidas de exportación a los Estados Unidos, o las 'señales' de peligro que pueda entender el inversionista de ese país".

DIFICIL NEGOCIACION

El tiempo de que disponen el ministro Hernán Büchi y sus asesores para escoger los caminos del '88 es relativamente poco: apenas las dos o tres semanas que permanecerá en Santiago la misión del Fondo Monetario Internacional (FMI), que llegó días atrás para discutir el programa macro-económico del primer semestre del año próximo. Aunque tanto el FMI como el Gobierno quieren extenderlo "informalmente" a todo 1988, e incluso "con una perspectiva quinquenal", dijo el directivo del Banco Central.

Al incierto curso futuro de las principales variables económicas y el breve lapso para acordar un programa, donde el actual ritmo inflacionario (22 por ciento anual) será examinado con lupa por el FMI, se suman las presiones que esas metas recibirán por parte del equipo político del Gobierno. Los planes de éste contemplan un mayor gasto durante 1988, mientras el proyecto Büchi "tiene supuestos conservadores", se dijo en el Banco Central. Ya el ministro de Vivienda, Miguel Poduje a quien se lo vincula más a la esfera política oficial, vaticinó la semana pasada



que el año próximo habrá "más de todo" en el terreno habitacional. Y una de las tentaciones para financiar la campaña electoral será girar con cargo al mayor ingreso esperado del precio del cobre.

Por todo ello es que los asesores del Ministro de Hacienda elaboraron al menos tres escenarios distintos para el '88 y años siguientes. Sus datos exactos se mantienen bajo estricta reserva, pero todos ellos suponen un empeoramiento de las condiciones externas y un más difícil manejo de las variables internas. El mayor ingreso por cobre será contrapesado con un menor volumen exportado y aumento de las importaciones; la tasa de interés Libor —que es la pertinente para Chile y este año fue proyectada oficialmente en 6.6 por ciento— fluctúa entre 8 y 9 por ciento, y el IPC podría ir del 18 al 25 por ciento.

COBRE E INFLACION

Dos de los mayores elementos de incertidumbre para definir las metas económicas oficiales son el precio del cobre y las tasas de interés. Sobre el primero, especialistas de la Comisión Chilena del Cobre aseguraron a ANALISIS que "el desbalance entre (mayor) consumo y (menor) producción continuará al menos hasta mediados del '88, por lo que podrían mantenerse los actuales niveles de precio (de 1 dólar la libra), y en el peor de los casos caer a no menos de 75 centavos". Pero el Banco Central prefiere barajar un promedio anual de 73 a 75 centavos, sea como un "aviso" de que el equipo económico no está dispuesto a avalar mayores gastos sobre la base de un precio hipotéticamente más alto. O bien, porque desea guardar cualquier posible excedente para 1989, cuando habrá que pagar entre mil 800 y 2 mil millones de dólares por la deuda externa.

Y aquí viene el segundo ingrediente: las tasas de interés. Las tres cuartas partes de la deuda tienen para 1988 una tasa Libor fija en 7.3 por ciento. Pero el saldo lo conforman diversos compromisos privados que no integraron el "paquete financiero" renegociado este año, y que están afectos a tasas variables de interés. Ellos sí recibirán todo el peso de las alzas ocurridas este año, estimándose que el mayor desembolso podría fluctuar entre 60 y 120 millones de dólares. A su vez, todos los pagos de deuda externa (pública y privada) de 1989 también subirán, en un monto global de 140 a 280 millones de dólares.

Este panorama elevará las necesidades de financiamiento tanto de 1988 como, y principalmente, durante 1989. Hará más severas las condiciones del "ajuste" en la forma como acostumbra exigirlo el FMI, y más difícil su visto bueno al programa del año próximo. Entre múltiples otros factores, porque "en las condiciones actuales sería iluso obtener una disminución drástica de la inflación", como ya lo dijo el propio Büchi. Y es que el Ministro de Hacienda está consciente de las "limitaciones políticas" de seguir comprimiendo la actividad interna.

En el Banco Central están convencidos de que el actual nivel inflacionario "se prestará para discusiones con el FMI, pero no será un obstáculo grave. Porque al Fondo Monetario sólo le preocupan la inflación y los problemas fiscales cuando pueden desatar dificultades en la balanza de pagos. Y para nosotros es fácil demostrarle que no es éste el caso chileno", dijo el alto funcionario del instituto emisor.

Una apreciación similar, pero con distinta causa, tiene el ingeniero, empresario y ex ministro de Minería Sergio Bitar: "Tanto el crédito SAL como el programa del FMI exigen cumplir requisitos fiscales, monetarios y de balanza de pagos. Otra cosa es la inflación del '88 que a Pinochet no le importa: su prioridad es la campaña. Y ella requiere políticas populistas, renegociar algunas deudas e incluso elevar algo el salario mínimo. Dependiendo de la fecha del plebiscito, eso se materializará entre febrero y agosto o septiembre del año próximo".

EXTREMA VULNERABILIDAD

El economista Ernesto Edwards, del Centro de Estudios para el Desarrollo, bautizó esta nueva etapa de la política oficial —o "cambio de prioridades económicas", según la llamó 'El Mercurio'— como de "crecimiento con inflación. Tener una política más restrictiva en materia inflacionaria —explicó— significará sacrificar actividad y empleo, algo incompatible con los planes del Régimen. En cambio, el FMI aprobará sin problemas el programa, si le demuestran que hay más recursos públicos para financiar ese gasto".

Pero esta "mayor presencia de componentes políticos en las decisiones económicas y mayor coordinación con las demandas de Pinochet", como dice Edwards, seguramente será otro campo de fricciones. Especialmente si —como plantea Bitar— "para protegernos de la inestabilidad, la única forma es volcarnos más a la demanda interna, controlar más al sistema financiero y dar mayor valor agregado a nuestras exportaciones".

Carlos Massad, de la Cepal, piensa distinto: que a mediano plazo los efectos de la crisis "serán benignos, porque mejorarán los precios y el volumen de las exportaciones de Latinoamérica". Pero eso no eliminará la "extrema vulnerabilidad de Chile". Entre otras razones, por la debilidad de las AFP: "Ante cualquier fuerte caída bursátil, ellas no valdrán nada, y el Estado deberá hacerse cargo. ¿Se imaginan ustedes —preguntó a un auditorio la semana pasada— la fragilidad de 12 entidades manejando 15 mil millones de dólares, como se supone lo harán en 1995? Es algo inaceptable".

Apenas un foco más de inestabilidad.

NELSON SOZA M.

ALVARO VIAL, DIRECTOR DEL INE:

"Alzas son iguales e

- *"La gente está hoy mucho mejor que hace 15 años, y se ve en que buena parte de la juventud anda con zapatillas de tenis".*
- *Encuesta de Presupuestos Familiares para confeccionar nuevo IPC hará que medición inflacionaria siga "más o menos igual".*

La Cuarta Encuesta de Presupuestos Familiares que inició este mes el Instituto Nacional de Estadísticas (INE) será el mejor termómetro de los cambios que tuvieron el ingreso y gasto de los hogares desde 1978, fecha de la anterior muestra. Valiosas serán las respuestas que en los meses próximos den cinco mil 500 hogares santiaguinos seleccionados tada uno de ellos en representación de otras 180 familias de características similares. Porque ellas podrán comprobar lo advertido por numerosos estudios no oficiales: el daño que la política económica provocó todo este tiempo sobre los sectores populares. O bien reafirmarán la tesis gubernamental de que los principales indicadores tuvieron una sustancial mejoría.

Alvaro Vial, director del INE, se queda con esta última impresión. Está convencido de que al término de la encuesta, hacia fines de 1988, las respuestas mostrarán que "la gente está hoy mucho mejor que hace diez o quince años". Y que, entre otros factores, él comprueba esto en el hecho de que "buena parte de la juventud ande con zapatillas de tenis", o que existan tantas bicicletas.

La encuesta costará 800 mil dólares (180 millones de pesos al cambio oficial vigente) y pretende que cada familia escogida mantenga durante el tiempo de la muestra (tres a cuatro meses) libretas separadas donde anote sus gastos en alimentación, vestuario, vivienda y varios. Después vendrá un "chequeo" a los precios cobrados en los establecimientos donde mayoritariamente compran esos hogares. De aquí saldrá una "canasta" de productos y servicios, que puede tener más o menos de los 347 artículos que actualmente conforman el IPC.

¿Será un IPC más "popular", recogerá más fielmente lo que consume el grueso de la población, tendrán los alimentos una ponderación o participación mayor dentro del promedio? El Director del INE considera "poco serios estos argumentos", porque la realidad —dice— es bastante distinta. Y por eso cree que "la cosa seguirá más o menos igual".

—¿A qué sectores piensa que representa más fielmente el actual IPC?

—Si uno revisa otros trabajos efectuados con la misma información nuestra, se da cuenta que el alza del costo de la vida está bien representada para el estrato de bajos ingresos. La Academia de Humanismo Cristiano (Programa de Economía del Trabajo) toma el 20 por ciento de mejores ingresos, aplica nuestras ponderaciones a una "canasta" más reducida de artículos, y elimina otros del IPC que considera suntuarios. Pese a todo ello, las variaciones de su índice son muy parecidas a las del IPC.

"CANASTA" MAS CHICA

—Al IPC se lo critica por su gama muy amplia de productos, lo cual diluye la inflación de los alimentos, que afecta al grueso de la población. ¿Es posible que la nueva "canasta" contenga menos productos, pero más representativos?

—Podría disminuir o aumentar. ¿Qué pasó con la anterior encuesta?: después de revisar todos los antecedentes, había una lista de mil 500 artículos consumidos, pero muchos que tenían una ponderación muy baja fueron eliminados o sumada su incidencia a otros relacionados. Así se llegó a la canasta de 347 bienes que rige hasta hoy. Lo que ahora veremos es cuántos artículos está efectivamente consumiendo la gente, y una vez determinadas sus ponderaciones llegar a una lista representativa de ese consumo.

"Las diferencias entre tener una 'canasta' de 347 artículos y una menor no son tales; no es así la historia. Cuando la Academia de Humanismo Cristiano comenzó a elaborar su índice, obtenía alzas superiores a las nuestras y se hizo mucha propaganda de este hecho. Pero después, cuando sus reajustes eran menores al IPC, dejó de interesar a la gente".

—Una abrumadora mayoría de los 900 mil hogares santiaguinos son de ingresos medios y bajos. ¿Cuál será la importancia que ustedes le asignen a ellos dentro del total a encuestar?

—La muestra de cinco mil hogares asegura que ellos serán representativos de los hábitos de consumo de todo Santiago. Lo que se quiso fue, precisamente, no tomar gente de ingresos bajos, o sólo de ingresos altos, sino "barrer" todo el Gran Santiago —comunas populares, de ingresos medios y altos—, de tal manera que la información recogida represente la situación de todos ellos.

—¿Pero no debiera recogerse un mayor número de encuestas en las comunas de mayor población?

—El procedimiento estadístico asegura que esa gente estará fielmente representada.

—¿Recogió esta encuesta las observaciones de centros de investigación y especialistas que han formulado críticas al IPC?

—No puedo desconocer que existe una falta de credibilidad respecto de la información que genera el IPC. Por eso tomamos contacto con diversos medios dedicados a la investigación económica, a quienes les expusimos nuestras dificultades y los caminos para mejorar la información. Nos desnudamos ante ellos para hallar ideas, colaboración. Tuvimos una excelente respuesta que sirvió bastante para mejorar nuestros instrumentos de medición.

—Usted mencionó la "credibilidad". ¿Cree que ella podrá mejorar en forma sustancial con el nuevo IPC?

—¡No, no! Porque la credibilidad nada tiene que ver con esto: ella depende en buena medida de la apertura que tenga el INE. Si no informamos sobre los procedimientos utilizados, la gente duda. Por eso, nos hemos preocupado de poner las cartas sobre la mesa, de clarificar todo lo que hacemos.

—Eso respecto de los centros especializados. ¿Pero cómo convencería usted al grueso del país de que el IPC no es manipulado hoy?

—Es muy difícil. Con una capa poblacional que no se interesa en los asuntos estadísticos, cuesta demostrar que los instrumentos utilizados son los mejores disponibles.

—¿No será que el IPC no los toca porque, sencillamente, viven una realidad inflacionaria muy distinta a la oficial?

—El problema nace del desconocimiento sobre cómo se calcula el IPC. Aun gente culta con la que me topo me dice: "¿Cómo es posible que den un 1,5

barrios ricos y pobres"



"Si usted toma la gente que va a las concentraciones políticas, verá gente mejor vestida que en 1978 o aun antes".

por ciento del IPC cuando el Nescafé o la locomoción subieron 20 por ciento? Pero son cosas muy distintas: obviamente, el pasaje de micro influye en el promedio, pero hay otros artículos considerados que suben bastante menos o que incluso bajan.

¿PRECIOS DE SUPERMERCADOS?

—Una de las mayores incredulidades que provoca el IPC son los precios que da: se percibe que no son los que paga la mayoría cada día. ¿Esta nueva encuesta dará mayor participación a los negocios y almacenes de barrios, cuyos precios son muy distintos a los de supermercados?

—Nosotros también palpamos esa diferencia. Pero el IPC no busca medir cuánto le cuesta a cada familia un determinado artículo, sino la variación de su precio. Acepto que los precios en un supermercado son distintos a los de un negocio, pero no buscamos el costo ni las diferencias entre uno y otro sector sino cuánto suben los artículos en las distintas partes. Por otro lado, nada permite sostener que el pan suba más en un barrio que en otro; si así fuera, habría personas que llevarían el producto desde donde subió menos adonde subió más; este comercio haría que esa diferencia de precios fuera mínima. En definitiva, los niveles de precios pueden ser distintos, pero la variación, el alza, será siempre igual en los barrios de ricos y pobres. Seguramente el precio de las verduras es distinto en Santiago que en Punta Arenas, pero miente quien diga que acá sube más que allá.

—Lo que interesa saber es si a raíz de esta encuesta ustedes recogerán las alzas en lugares distintos a los actuales...

—Posiblemente habrá cambios significativos en ese aspecto: ha habido en los últimos años un importante crecimiento de los supermercados, donde la dueña de casa halla la mayor parte de lo que necesita. Establecimientos que comenzaron en los barrios de ingresos altos ahora están en todas partes. Esto nos ayudará bastante a recolectar los precios. Porque de lo que se trata es de tomarlos donde la gente masivamente compra, para reflejar con más fidelidad lo que efectivamente está pagando.

—Pero supermercados no hay en todos los barrios de Santiago, ni en número tan importante como usted dice. Al encuestar sólo supermercados, ¿no volverán a caer en una medición muy parcial de los precios?

—Lo que estoy diciendo es que la dispersión de supermercados nos facilitará bastante la labor, porque es allí donde se concentra la mayor parte del gasto. En concreto: nosotros debemos detectar cuáles son los lugares donde masivamente compra la gente, y en esos sitios hacer las encuestas de precios.

—Este registro más fiel de precios, como usted dice, ¿qué efectos podría tener sobre la inflación futura?

—Cambios van a ocurrir, o podrían ocurrir en la "canasta" y en las ponderaciones. Ellos podrían significar que algunos productos eleven su importancia, otros la disminuyan y algunos desaparezcan. Por ejemplo: los limones, que hoy son muy importantes en la "canasta", tal vez dejen de serlo, de tal manera que cuando suba su precio, como lo ocurrido este año, su repercusión será menor. Pero, y aquí viene la historia, habrá otro artículo que reemplazará al limón.

—¿Y los alimentos, en términos generales, podrían elevar su participación dentro del IPC futuro?

—Yo diría que en términos de grupos la cosa seguirá más o menos igual que ahora; sin cambios significativos. Estos años siempre se ha dicho que el sector de más bajos ingresos sólo consume alimentos, y eso es algo que cualquier estudio serio negaría. La realidad es que la gente consume una gran variedad de artículos; otra cosa es que los alimentos son el grupo más importante para los pobres. Pero es distinto a decir que sólo compra alimentos.

La gente ha cambiado fundamentalmente sus hábitos en los últimos diez o quince años. En 1978, o aun antes, usted habría visto gente pésimamente mal vestida, sin zapatos y con ojotas. Tome ahora la gente que va a las concentraciones de partidos políticos: verá gente mucho mejor vestida que antes, con zapatos, y de mejor calidad. Si no, ¿por qué cree que una buena parte de la juventud anda hoy con zapatillas de tenis? Es porque cosas antes disponibles para un pequeño número de familias están hoy al alcance de todos, porque el precio ha bajado significativamente. Por lo mismo hoy se ven más bicicletas.

NSM

TERESA CARVAJAL, PRESIDENT

"Sólo pido salud, vida





No hubo fotógrafo que registrara el ingreso de una niña de trece años al taller de telares. Iba titubeante y nerviosa al encuentro de su primera máquina, a la que se ligaría con cariño durante toda una vida de lucha y privaciones. Era su primer trabajo y la miserable paga le permitió "parar la olla" para sus siete hermanos. Encariñarse con la máquina y sus compañeras fue una sola cosa, luego vendría la lucha por la dignidad, por el salario justo, por el derecho a la salud, a la huelga y a tantos sueños que poblaron su vida.

La vida le cambió cuando se incorporó al sindicato, participó en la Federación Obrera de Chile (FOCH) y, en 1936, fue una de las fundadoras de la CTCH, llegando a ser Subsecretaria de la organización que dio paso a la CUT: su gran orgullo. Así ha sido la vida de Teresa Carvajal, la misma que hoy recorre la ciudad con sus 81 años recién cumplidos, marcados en el rostro y en las piernas. Su cabeza blanca está en todas partes; desde 1975 dirige a los pensionados del S.S.S. y no ha dejado puerta sin golpear para conseguir pan y dignidad para los jubilados, porque odia la mendicidad casi tanto como a la tiranía.

Con su mirada cálida y firme a la vez, rememora sus amores y desamores, sus hijos, su padre militar, con esa terrible sensación de que "los viejos no hicimos todo lo que debimos". Aquejada de un cáncer incurable, sigue transmitiendo sabiduría y luchando, sin una queja de los labios, sin una lágrima en los ojos. Su gran sueño es "conquistar la unidad, nuestra única esperanza". Sólo la deprime la idea de que esa muerte que ronda le impida ver el día de la libertad.

"Nací en Santiago, mi padre era un militar, de esos antiguos militares, honorables y honrados, que ganaba una miseria de sueldo. Era sargento y si mi madre no hubiera trabajado como modista nos habríamos muerto de hambre. Éramos siete hermanos y el sueldo ni siquiera alcanzaba para pagar el arriendo.

—¿Cómo recuerda a su padre militar?

—Era de una honradez extrema, intachable. A veces pensaba que llegaba a ser ridículo en eso de la honradez pero hoy le estoy agradecida. El murió del corazón cuando yo tenía quince años. En ese tiempo los sumarios se alargaban de tal manera que durante cinco años mi madre no recibió un peso de montepío.

—¿Hasta qué curso estudió usted?

—Hasta tercer año de humanidades. Cuando dieron la lista de útiles en el Liceo, estando mi papá enfermo, la mamá tuvo que decir que ya no se podía seguir estudiando. Dijo que había que trabajar y me mandaron a las monjas de "la buena enseñanza", para que aprendiera un oficio. Me llevaron, vi la máquina de tejer y dije de inmediato: eso quiero. La máquina la quise para toda la vida. Estudié dos meses y me puse a trabajar como tejedora en un taller. Tenía 13 años.

—A usted se le conoce por ser una persona que rechaza toda ayuda, de mucho orgullo y dignidad a pesar de una vida llena de privaciones. ¿De dónde sacó esa manera de ser y de vivir?

—No lo sé. Recuerdo que siendo muy chica, trabajando en el taller, me puse a pensar lo que nos pagaba el patrón, en lo que trabajábamos, en lo que gastaba en la mantención de las máquinas y finalmente en lo que vendía el producto. Pensaba y decía que no era justo que él ganara tanto y a nosotros ni siquiera nos alcanzara para comer. A pesar de que en esa época, allá por el año 1920, yo ganaba cinco pesos diarios, más de lo que ganaban muchos. En mi casa se paraba la olla con eso, todos comíamos.

—¿Entregaba todo su sueldo a la casa?

—Completo. Sin faltar ni siquiera para la micro porque mi madre no me permitía que tomara carro. Decía: "Puedes caminar, eres joven".

—¿Cuándo salió de la casa materna?

—Me fui a los 19 años para casarme. Era todavía una niña que sabía tejer a máquina, pero que no aceptaba que se me tratara de explotar. Lo primero que me pasó fue querer a las compañeras de trabajo y encariñarme más con la máquina.

—¿Estaba muy enamorada?

- *Tenía trece años cuando me metí al taller. Vi la máquina y la quise para toda la vida. Durante 56 años me acompañó.*
- *Encontré el amor viuda y con dos hijos. Era uno de los fundadores de la Federación de la Construcción. Lo relegaron a Pisagua, se escapó y nos casamos con identidad falsa.*
- *Fui propuesta para ser Secretaria General de la Federación Textil. Los hombres dijeron que si una mujer asumía el cargo, ellos se iban...*

DE LOS PENSIONADOS DEL S.S.S.:

energía para luchar"





—Me casé con un checo que vino a Chile contratado por Cristalerías Yungay para hacer cristal. Nos casamos en diciembre de 1925. Parece que yo no sabía mucho lo que era el amor. A veces pienso que no debí haberme casado. Mi mamá lo vio un día borracho y me dijo: "El que toma de soltero, es borracho de casado". Yo no le hice caso, desgraciadamente...

—¿Tomaba mucho?

—Cantidades fantásticas.

—¿Le pegaba?

—Nunca. El se admiraba cuando veía que algunos hombres le pegaban a sus mujeres.

—¿Nunca se enamoró?

—De mi marido yo creo que no, no completamente. Pero después sí, me enamoré de uno de los fundadores de la Federación de la Construcción. Yo había quedado viuda muy joven y con dos hijas. Era la gran crisis de 1930, mi marido se fue a la Argentina buscando trabajo, debió trabajar al aire libre, estaba enfermo de asma, secuela de la Primera Guerra Mundial, donde él participó como soldado del Ejército Austro-Húngaro. Murió en Argentina, cinco años después de haberme casado.

—¿Cómo se las arregló para seguir viviendo?

—Volví con mi madre. Costaba mucho encontrar trabajo y tenía dos hijos que mantener. Una visitadora social de la fábrica vino a verme y me ofreció una tarjeta para la olla común. Le dije que no aceptaba, que lo que yo quería era trabajo. Por ningún motivo acepté la olla común. Era muy joven, no sabía en ese entonces lo que significaba la solidaridad obrera. Pero lo que pasa es que también esas ollas eran muy humillantes. Eran los carabineros los que entregaban un plato. No, no eran como las de los obreros.

"Pero encontré trabajo, con un señor Kayser, ganaba seis pesos diarios, trabajando sin parar. Lo único que hacía era salir al mediodía y comerme un pan de 20 centavos sentada en la plaza Brasil y regresar inmediatamente al taller. Toda la plata se la entregaba a mi madre para que alimentara a mis niños. Los veía sólo en las tardes pero ellos me daban fortaleza para seguir trabajando. Bañarlos, abrazarlos, darles miles de besos, era mi fiesta".

—¿Nunca dejó la máquina tejedora?

—Un día pasamos un pliego de peticiones y a la dueña le dio un ataque de histeria. Yo parecía un esqueleto, me desmayé dos veces encima de la máquina. Un hermano médico de la dueña me examinó y me dijo que no podía seguir tejiendo. No sabía hacer otra cosa. Pero tuve que encontrar algo: un puesto de garzona en un restaurante de calle San Diego. Era puertas adentro. Cada quince días veía a mis hijos. El personal de cocina vio que no tenía ni siquiera ánimo de comer. La maestra me llamaba y todos los días me daba un jugo de carne y después, en el plato de comida, ponía escondido un tremendo pedazo de carne. Esa mujer me repuso y me permitió volver a la máquina de tejer.

—¿Cómo se inició en la actividad sindical?

—Cuando trabajé de camarera en el gran hotel de Papudo, empecé a leer más intensamente. Yo leía desde chica, siempre he leído. Ahora estoy leyendo "El Día Decisivo", del hombre aquel. Pero entonces comencé a estudiar. Salía a las librerías viejas que había en la primera cuadra de San Diego. Un día vi "Qué hacer", de Lenin, y me picó la curiosidad, lo compré y lo leí. Así empecé a inquietarme. Buscaba el camino. Había sido muy religiosa, pero parece que Dios no me quería oír en esa época. Sufría mucho porque la explotación era muy dura. Veía a mis niños que no tenían zapatos, que no podía comprarles ropa. No encontraba quién me ayudara a buscar camino. Al fin, en 1935, entré al Sindicato Profesional de Tejedores de Punto.

—¿Cómo le cambió la vida?

—Decidí independizarme porque mi madre no me permitía ni siquiera ir a un cine. Debía ir del taller a la casa. Arrendé una pieza, ella se quedó con la niña. Tenía 26 años, mi niña seis y mi hijo dos. Me organicé, me sindicalicé y los compañeros decían que el niño había aprendido a caminar en los bancos de la organización.

—¿Fue muy difícil ese inicio de la nueva vida?

—No, fue muy bonito. También entré al Socorro Rojo Internacional, una organización de ayuda a los familiares de los presos políticos. Vino la huelga de los ferroviarios de 1936 y relegaron a los dirigentes sindicales y a los dirigentes del Socorro Rojo. Organizamos un Comité de Mujeres por la vuelta de los relegados. Pedimos una entrevista con Alessandri, que fue concedida. Cuando llegamos, el teniente de guardia preguntó quiénes eran nuestros maridos. Rápidamente pensé: ¿a qué compañero no comprometo? Me acordé que Enrique Kirberg no tenía mujer y di su nombre. Así lo publicó el diario.

"El problema es que Kirberg era bien pololo, era estudiante aún. Así que las pololas rompieron por teléfono con él porque no les había dicho que era casado".

—¿Cómo conoció a su gran amor?

—Fue ese mismo año. La organización de la Construcción ya estaba andando. Yo me interesaba por todo lo que fuera la organización sindical y así lo conocí. Se acercó, se acercó otro poco y llegamos a ser compañeros.

—¿Qué pasó con él?

—El debió huir a Bolivia. Allá se volvió a casar. Nosotros nos casamos con nombre supuesto, vivimos una vida de aventuras.

—¿Por qué tuvo que casarse con nombre falso?

—Porque en el año 1949 a mi compañero lo relegaron a Pisagua. Allá se zafó una pierna mariscando y lo

mandaron al Hospital de Iquique. Compañeros le ayudaron a organizar la fuga, debía saltar una muralla y un carretón de pasto lo estaría esperando en la esquina. El tenía que agitar un pañuelo blanco como señal. Al saltar, se zafó la pata de nuevo, pero los compañeros se dieron cuenta y lo sacaron y se lo llevaron a Antofagasta. Allá nos conseguimos los dos identidad falsa y nos casamos.

—¿Cuándo y por qué debió huir a Bolivia?

—Mi compañero era muy buen obrero y se contrató en el mineral de Chuquí, lo fueron ascendiendo y cuando era capataz de primera, un día el gringo lo llama y le dice que se ha resuelto que los obreros trabajen hasta las nueve de la noche porque hay que entregar rápido. El dijo de acuerdo, pero la gente necesita diez minutos para una vianda en la tarde. El gringo nada contestó. Al otro día se encontró con el papel de desahucio. Como única explicación le dijeron: "El capataz siempre debe defender los intereses de la empresa".

"Se quedó nuevamente cesante. Yo me vine a Santiago, a recuperar mi puesto en la máquina. El se las arregló en la zona. Una noche unas patrullas lo pararon, le dispararon y lo acusaron de muchas cosas. Debió tomar el camino de la montaña y partir a Bolivia".

—¿Por qué se separaron?

—Mi hijo comenzó a trabajar como obrero de la construcción, tuvo un feroz accidente, quemaduras, todas sus piernas quemadas. Debió estar largo tiempo hospitalizado. Mi marido me pidió que me fuera a Bolivia pero yo le contesté que no, que mi hijo era lo más importante para mí, que no me podía mover de Santiago. Yo trabajaba toda la semana y sábado y domingo lo pasaba junto a él. Estuvo siempre grave.

"Estando en el hospital, mi hijo cumplió 21 años, pidió permiso y en una ambulancia lo llevaron para que sacara su inscripción electoral. Al año y medio, cuando se recuperó, ya mi compañero estaba emparejado con una boliviana".

—¿En qué empresa trabajaba usted en ese entonces?

—Cuando mi hijo enfermó me despidieron de la fábrica Tricot donde yo era tejedora. Había muchos problemas y nosotros decidimos denunciar la situación a la prensa. Había una explotación de menores vergonzosa, no ganaban ni siquiera para comer. Yo denuncié todo eso y los dueños me trataron de comunista y me echaron. Era terrible, los nazis los habían marcado en los brazos, habían sufrido en carne propia lo que era el nazismo y, sin embargo, ellos instauraron un sistema de explotación y soplonaje similar al de los nazis. Pero era la



mejor tejedora, les dolió tener que echarme.

—¿Dónde encontró trabajo después?

—En "Waldman hermanos". Llegué un día lunes y el martes hubo reunión sindical, me eligieron delegada para el Congreso de formación de la CUT. El día miércoles me llamó el patrón para despedirme. Trabajé 20 días y me tuve que ir.

—¿Qué hizo después?

—Conseguí trabajo con una señorita aristócrata, que se había venido a menos y que puso un taller en Curicó 15. Se llamaba Carmen Mujica, fue una excelente patrona. Claro que había años que no le alcanzaba para ponernos imposiciones, estaba muy mal y a mí no me importaba porque estaba convencida de que no iba a jubilar, que me moriría antes. Trabajando allí tuve la posibilidad de viajar a Europa invitada por los sindicatos textiles checoeslovacos.

—¿Qué hizo cuando volvió a Chile?

—Fui propuesta para ser la Secretaria General de la Federación Textil y los hombres dijeron que si una mujer asumía la secretaría general, ellos se iban. Quedé de secretaria de organización. El año 1959 me saqué un premio de la Polla y compré una máquina tejedora y otra embobinadora. No pensé en un rancho. Así fue como trabajé para la Tricot puertas afuera. Nunca supieron. En julio de 1966, como consecuencia del accidente, después de una larga y penosa enfermedad, murió mi hijo y en septiembre pedí la jubilación.

—¿Pudo tomarse al fin un descanso?

—Tuve que seguir tejiendo. Mi nuera quedó con sus cuatro niñitas chicas. Hasta el año 1973 continué junto a mi máquina de tejer, seguí yendo a la Federación Textil pero ya era una jubilada, casi una afuerina. Cuando vino el Golpe, mi nuera acababa de morir y estaba a cargo de las cuatro niñitas, estudiando. Yo ya no podía manejar mi máquina, era muy pesada, cosía en la otra máquina, tenía bastante trabajo.

—¿Cómo se convirtió en dirigente de los pensionados?

—El Golpe fue algo muy duro, algo había que hacer. En 1974 me embarqué en la Asociación de Pensionados. Empecé dedicando unas horitas. A fines de 1975 se hizo un Congreso Extraordinario. Yo les dije que no estaba dispuesta a dirigir una organización para visitar enfermos o para enterrar muertos, que quería una organización viva, para luchar por el pan de todos los días. ¿Están de acuerdo ustedes?, pregunté, y todos dijeron sí. Desde ese entonces me han elegido presidente en todos los congresos

—Durante estos años de Dictadura, ¿ha sido encarcelada?

—Sí. Fue cuando estaba este mismo Fernández de Ministro del Interior. Ya habían identificado los cadáveres de Lonquén. Siete dirigentes sindicales pedimos —con mucho respeto— que se hiciera entrega de sus cuerpos a los familiares y que se diera una respuesta definitiva sobre los detenidos desaparecidos. Que fueran capaces de decir: "Están muertos y enterrados en tal sitio". Se querellaron contra nosotros. Junto a otros dos dirigentes fuimos encarcelados. Me enviaron al COF, la Casa Correccional; fue en el año 1979.

—¿Hay algo de lo que se arrepienta en su vida?

—Creo que todos estamos arrepentidos de no haber defendido la democracia con el fuego que debimos. Pienso siempre que los viejos tenemos culpa, todos. Porque cuando yo veía a algunos compañeros de Yarur, parados en la esquina en horas de trabajo y me decían: "Ahora la fábrica es nuestra, para qué nos vamos a apurar", me da indignación, debí haberlos agarrado a bofetadas. Lo mismo debía haber hecho con aquellos que traficaban con los productos que con tanto esfuerzo se sacaban de las industrias estatizadas.

—¿Se arrepiente de algo más?

—De ser combatiente no me arrepiento, por el contrario, me pesa la enfermedad. Me doy vuelta enferma porque hay tanto que hacer para evitar que ese vivo se eternice en el poder. Yo he prometido que no me puedo morir antes que caiga el dictador, pero de verdad me da miedo, porque a veces siento que la muerte ronda. Quiero seguir viviendo, no por miedo a la muerte, sólo para ver a Chile libre, a mi país con democracia.

—¿Eso es lo único que pide?

—¡Vida!... ¡Salud y Vida!... Y energía para luchar...

MONICA GONZALEZ



Dos acciones represivas donde la versión oficial ha sido desmentida: en un caso, por dictamen de una jueza; en otro, por confesión de un ex agente arrepentido.

CRIMENES POLITICOS Y PRENSA:

La mentira como técnica

- *Reciente vuelco en caso de familia del folclorista Benedicto Salinas mostró una vez más la fragilidad de las "versiones oficiales".*
- *Pruebas reunidas llevaron a Fiscal de Corte PAC a dictaminar que los "suicidios" fueron homicidios y que el sumario debe reabrirse.*

"—¿Está usted de acuerdo en que los medios deben decir siempre la verdad?

—Si usted, por decir la verdad, altera la convivencia ciudadana, la estabilidad, atenta contra la soberanía del Estado, etcétera... yo, como responsable ante mi conciencia, debo evitar ese fenómeno. La verdad debe ser dicha siempre y cuando no se llegue a esos límites".

La pregunta y respuesta formaban parte de una entrevista que la revista "Cosas" hizo en junio de 1985 al entonces director de la División Nacional de Comunicación Social, Dinacos, Osvaldo Rivera. El funcionario gubernamental no precisó sin embargo, quién era el encargado de determinar los límites, aunque por la trayectoria que ha tenido la gestión de ese organismo en estos catorce años, es fácil adivinarlo. Las palabras de Rivera podrían aclararse quizás con esa frase que dice: "A confesión de parte, relevo de prueba..."

En su edición número 197, en forma exclusiva, ANALISIS dio a conocer el informe de práctica que un alumno de comunicación visual hizo en Dinacos. Allí, en forma descarnada, se develaban más de una treintena de "técnicas de propaganda y contrapropaganda", en las que Dinacos basa su "ofensiva comunicacional" a quienes se denomina "enemigos internos" del actual régimen, según los términos de la Doctrina de Seguridad Nacional.

En el reportaje publicado, razones de espacio impidieron dar amplia cuenta de esas técnicas y la cantidad de mensajes que envía la prensa uniformada, especialmente cuando se develan casos relacionados con atropellos a los derechos humanos.

El reciente vuelco del llamado "Caso de la calle Mamiña" ha dejado otra vez al descubierto, después de más de un año de ocurridos los hechos, la mentira de una "historia oficial". En el curso de estos catorce años, cuando casos como éste son investigados por jueces con voluntad de justicia, o cuando surgen testigos que superan el miedo y quieren hablar, o cuando los protagonistas del actuar represivo —en el límite de su conciencia— deciden confesar, las técnicas de propaganda y contrapropaganda utilizadas para tejer una creíble versión oficial, se derrumban estrepitosamente. La verdad es dada a conocer por la prensa opositora que utiliza como técnica la investigación y la denuncia de las propias víctimas de la represión y los organismos que defienden los derechos humanos. La prensa uniformada, en estos casos, utiliza solamente la técnica del silencio.

"SUICIDIOS" A MANOS DE TERCEROS

El 1° de julio de 1986 —un día antes del Paro Nacional convocado por la Asamblea de la Civilidad, una de las manifestaciones opositoras más significativas de este período— los titulares de los diarios dieron cuenta de una noticia de corte "político policial". En una casa ubicada en calle Mamiña, N° 150, la esposa, hijo y cuñada del folclorista Benedicto "Piojo" Salinas, se "habían suicidado al verse rodeados por fuerzas policiales". Se los vinculó al Frente Patriótico Manuel Rodríguez (FPMR).

La abogado Pamela Pereira patrocinó una querella criminal interpuesta por la familia. El libelo señaló que, de acuerdo a los antecedentes recogidos, era posible concluir que las muertes obedecían a un homicidio colectivo y que el caso debía ser investigado por un Ministro en Visita. La Corte de Apelaciones Pedro Aguirre Cerda, PAC, designó para estos efectos al presidente del Tribunal, magistrado Ariaselva Ruz. Después de un año y medio de investigación, la juez cerró el sumario y sobreseyó temporalmente la causa, porque, indicó, no pudo concluir la existencia de delito.

Según señala la abogado Pereira, sin embargo, en este tiempo se precisó —de acuerdo a los antecedentes reunidos— cómo se había iniciado la operación y lo ocurrido exactamente al interior de la casa de Mamiña, por lo que la familia apeló del sobreseimiento. "Las conclusiones que aportaron esos antecedentes fueron absolutamente diversas a las que arribó la Ministro Ruz", indica Pamela Pereira. Explica que, antes de conocerse la apelación, la fiscal de la Corte PAC, María Angélica Graniffo, debía emitir un informe respecto del dictamen apelado. Este documento fue conocido el pasado jueves cuatro de noviembre y provocó un vuelco en el caso.

Allí se señala textualmente que era posible presumir que las muertes investigadas ocurrieron "con los funcionarios policiales al interior del inmueble". Que los decesos de la esposa de Salinas, Margarita Martín Martínez, y de su hijo Isidro "fueron ocasionados por disparos de tipo homicida". En el caso de María Paz Martín —cuñada del folclorista—, la →

fiscal señaló que la autopsia indicaba disparos de tipo suicida, con arma apoyada, "lo que no significa necesariamente que sea un suicidio, pero eso es lo que pedimos investigar", agrega la abogado.

La fiscal concluyó además que no se había investigado el porqué, si "las víctimas presentaban cinco heridas a bala —dos en la cabeza del joven de 20 años, una en el pecho y otra en la sien de María Paz y una en la cabeza de Margarita— cuatro de las cuales tenían salida de proyectil, sólo se encontraron tres balas. "Habiendo ocurrido los hechos en un lugar cerrado", indicó la juez Graniffo, no se explica "por qué no se rastreó hasta encontrar el quinto proyectil". Al respecto, Pamela Pereira señala que en la investigación sumaria quedó claro que el lugar fue completamente alterado antes de permitir la entrada de los peritos de la Brigada de Homicidios. Agrega que el mayor Julio Benimelli Ruz, a cargo del Grupo de Operaciones Especiales, GOPE, de Carabineros, que entró con otros dos funcionarios a la casa —uno de ellos el médico examinador policial Mario Darrigrandi—, impidió por largo rato la entrada a Investigaciones. "Allí dentro se cambiaron de lugar cosas y los cadáveres. Los detectives declararon que el lugar efectivamente estaba alterado. Incluso que una bala fue sacada del lugar".

Respecto del mayor Julio Benimelli, hay que recordar que en agosto de 1986 fue encargado reo como autor de "asociación ilícita" en el delito de secuestro y desaparición de militantes comunistas en 1976. El auto de reo lo dictó el Ministro Carlos Cerda e incluyó a otros 39 uniformados y civiles, ligados a un "Comando Conjunto" que practicó la "guerra sucia" contra el PC.

El informe de la fiscal Graniffo indicó un último hecho que aún no ha sido explicado: la presencia de un segundo revólver. Concluyó que de un arma salieron cuatro balas, siendo cinco los proyectiles disparados. "De hecho se encontró una segunda arma —sostiene la abogado Pereira— pero estaba trabada y de ella no salió bala alguna. O sea, falta un arma". Todas estas conclusiones llevaron a la fiscal a plantear la necesidad de suspender el sobreseimiento y realizar nuevas diligencias, no llevadas a cabo antes.

"Entre éstas se encuentran peritajes a las armas encontradas en la casa de Mamiña; peritaje a las armas de funcionarios que participaron, especialmente aquellas semejantes a los proyectiles encontrados; la presencia de huellas digitales en esas armas que estaban en el sitio del suceso", informó Palema Pereira.

En sus observaciones, la fiscal Graniffo anotó un dato decidor. Según lo expuesto por funcionarios de Carabineros que entraron a la casa, esto se hizo a las 24 horas del 30 de junio. "Y en el informe médico, Darrigrandi señaló que terminó el examen del cadáver de Margarita Martín a las cinco de la mañana del 1° de julio, siendo su data de muerte cuatro horas antes, es decir, a la una de la mañana. En el caso de María Paz, el examen concluyó a las cinco 36 minutos y la muerte fue cuatro horas y media antes. En el caso de Isidro Salinas, terminó de examinarlo a las seis quince de la mañana y señala que murió a la una y quince de la madrugada", expresa Pamela Pereira. Por ello, para la profesional el informe es de crucial importancia, ya que confirma la certeza de "que los hechos no ocurrieron como se dijo en la versión oficial".

COMO Y QUE SE INFORMO

En el "Caso Mamiña" la tónica de la prensa uniformada coincidió, por medio de gigantescos titulares, en calificar el caso de "suicidio colectivo", cayendo sin embargo en sus respectivos relatos en las más insólitas contradicciones. Recordando el "manual de combate" de Dinacos, podría decirse que diversas técnicas fueron utilizadas a objeto de "orientar" la información.

Una de ellas pudo ser la "diversión" que reza que, "cuando nos encontramos en serias dificultades por obra de los actos de propaganda del adversario, deberemos crear artificialmente problemas nuevos o explotar los ya existentes". Sin duda, el anuncio de paro era un grave problema. La "falsificación abierta" fue también obvia. La Nación tituló: "Suicidio colectivo de terroristas en La Cisterna". La Cuarta informó que "fueron encontrados los cuerpos sin vida de dos de los tres extremistas" y añadió que María Paz estaba moribunda (?), lo que contradijo la versión de La Nación que indicaba: "A las 00.30 horas, desde el interior de la vivienda se escuchó un disparo. Esta situación obligó a que el personal ingresara hasta el interior del inmueble en forma decidida. Grande fue la sorpresa cuando al llegar a una habitación (...) un sujeto joven lanzaba al aire lastimeros gritos de dolor. De su cabeza manaba abundante sangre (...)".

Todos los diarios informaron que el operativo se había producido después de la captura de Jorge Martín, hermano de Margarita, quien había sido detectado por el Servicio de Encargo y Búsqueda de Vehículos, SEBU, de Carabineros, conduciendo un auto robado. Sin embargo, unos dijeron que el arresto se produjo "momentos antes" del operativo en calle Mamiña y otros hablaron de "horas antes". Lo real fue que el hecho ocurrió doce horas antes y el joven, según su declaración judicial, fue torturado y hecho confesar su domicilio en calle

EL TERROR DE FUENTEOVEJUNA Y JANEQUEO

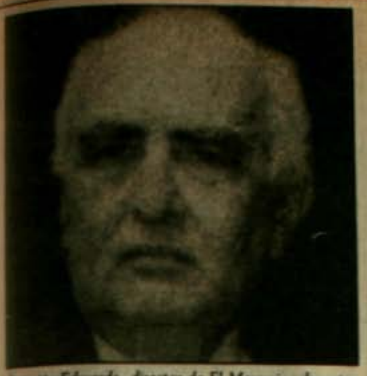
Fueron muchos los chilenos que se aterrorizaron esa noche del siete de septiembre de 1983. A través de sucesivos despachos, desde el "lugar de los hechos", el canal nacional y el canal 13 de televisión, dieron cuenta de dos "enfrentamientos" entre efectivos de seguridad y cinco "extremistas" que formaban parte —según la información entregada en el momento— del "comando que asesinó al general Carol Urzúa". Esa misma noche a través de las pantallas y de numerosas fotos publicadas los días sucesivos en la prensa oficial, las imágenes de una mujer semidesnuda con su cuerpo acribillado, tendida en medio de la calle, de un hombre muerto, con numerosos impactos, y de una casa incendiada, donde —se informaba— había un tercer cuerpo calcinado, impactaron a la opinión pública.

De acuerdo a las versiones, se trataba de tres miembros del MIR que habían sido detectados por agentes de seguridad que realizaban una inspección de rutina por el sector de Tomás Moro y Fleming. "Al ser sorprendidos, esgrimieron sus armas y se batieron a tiros. De inmediato se desató un nutrido intercambio de disparos que provocó pánico entre los vecinos del sector", señalaba la información del diario Ultimas Noticias del ocho de septiembre. Agregaba que "los extremistas" habían huido hacia una casa ubicada en calle Fuenteovejuna N° 133 para refugiarse. Allí continuó el enfrentamiento. Uno de los hombres y la mujer habían salido de la casa "disparando contra los agentes, quienes les habían dado muerte mientras intentaban defenderse. Mientras la balacera continuaba, una "bomba" había explotado en el interior de la casa, provocándose el incendio donde "el otro extremista pereció calcinado".

Casi a la misma hora, en Calle Janequeo, otros dos "extremistas" eran abatidos por agentes de seguridad. Según la información de El Mercurio, "testigos dijeron que el violento enfrentamiento duró aproximadamente 35 minutos". Uno fue muerto mientras "resistía al interior de la casa signada con el número 5719". El otro fue abatido a dos cuadras del lugar, frente al número 5940, "al parecer intentó huir de la casa de seguridad", señaló El Mercurio.

El 9 de septiembre, la prensa uniformada publicó el "prontuario" de los muertos: Sergio Peña, Lucía Vergara, Pablo Andrés Araya "José", y Arturo Vilavella fueron sindicados como altos jefes de los aparatos militares del MIR.

Las fuentes de seguridad que entre-



Agustín Edwards, director de El Mercurio: durante el actual Régimen debió vivir la primera encargatoria de reo de su vida por columnias e injurias.

Mamiña. La Nación entregó otra variante. Habló de una "Operación Cóndor", iniciada meses antes por fuerzas de seguridad para detectar "acciones terroristas" en la zona sur de Santiago. El 2 de julio informó que este operativo "tuvo su primer resultado positivo ayer".

La técnica de "falsificación" también fue utilizada cuando el diario "El Mercurio", citando a "la policía" relató: "Un perro los alertó de nuestra presencia y, al verse cercados, los tres ocupantes de la casa se encerraron en una habitación. Cuando nos disponíamos a irrumpir en la pieza, sentimos cuatro disparos". Añadió que Margarita Martín "recibió varios impactos de bala en tórax y sien, en tanto los otros dos subversivos fallecieron por heridas en el cráneo". Las Ultimas Noticias escribió: "Uno de los jefes de Carabineros a cargo del operativo afirmó que sus efectivos no debieron efectuar ni un solo disparo". Unos diarios dijeron que en la casa había "abundante armamento en el entretecho" y otros señalaron que éste estaba en los closets y debajo de la cama". Las Ultimas Noticias también hizo uso de la técnica de contrapropaganda llamada "descalificación", es decir, énfasis en descalificar, "para individualizar a nuestros oponentes". El 2 de julio de 1986 informó que, en abril de 1983, un hermano de las "suicidas" Margarita y María Paz había muerto mientras colocaba una bomba. El hecho era real, pero el comentario del redactor fue sorprendente. Señaló que el conocer este tipo de hechos permitía "demostrar que el violentismo parece haber sido lo que el agua al pez para los Martín Martínez". También señaló que la propietaria de la casa de Mamiña 150, arrendada por las víctimas, tenía "antecedentes de haber pertenecido a las Juventudes Comunistas en 1963".

"Por último, en este caso también se usó la técnica de "contaminación". Dice el informe sobre Dinacos: "Si existe la necesidad de asociar las características negativas de un determinado enemigo único a un grupo de personas o partidos (...) la mejor forma de contaminación es aquella que el receptor pueda deducir sutilmente". En una foto del diario "La Tercera", junto al "arsenal", se exhibieron ejemplares de ANALISIS y otras revistas de oposición.

Sobre el papel cumplido por la prensa, la abogado Pereira señaló: "Es habitual ver manipulación por parte de ésta, pero en este caso también hubo información oficial incorrecta". Añadió que no estaba informada si las autoridades de Carabineros "saben, hasta el día de hoy, lo que allí ocurrió realmente", pero, indicó, "es importante que aquéllas sepan por qué las cosas en la calle Mamiña se hicieron de ese modo; por qué se determinó la muerte de estas personas y no se las puso a disposición de un Tribunal si se las acusaba de algo". Concluyó: "No se puede seguir en la ley de la selva". Ese es el problema de fondo. En el caso de Calle Mamiña se debió actuar por orden judicial. No primero actuar y después avisarle al juez, aun cuando éste fuera un fiscal militar, como allí se hizo".

El mentís a la versión oficial en este caso no ha sido cubierto con el mismo despliegue como lo hizo la prensa uniformada cuando informó del "suicidio". Tampoco se ha visto preocupación por reparar el daño moral causado a las víctimas y sus familiares, al descalificarlas antes de iniciarse la investigación.

Sin embargo, obedecer las instrucciones de Dinacos no siempre significa contar con la incondicionalidad de las autoridades. Así al menos quedó demostrado en el caso del director de "El Mercurio", Agustín Edwards, encargado reo por primera vez en su vida por el delito de calumnia e injurias, al transgredir el Código Penal y la Ley de Abusos de Publicidad.

Como se recuerda, el diario publicó fotos de los "violentistas del Parque O'Higgins", dos jóvenes que resultaron ser inocentes y se querellaron contra Edwards. Al ser interrogado, éste declaró que Dinacos le había proporcionado las fotos, pero el ex ministro Secretario General de Gobierno, Francisco Cuadra, del que dependía Dinacos, desmintió esta versión frente al juez. Esto motivó un careo. Allí Cuadra recordó a Edwards que no le había entregado ni la información ni las fotos. También dijo que había sabido que Edwards se contactó con la CNI, "ya que estas informaciones, debo entender, obraban exclusivamente en poder de los organismos de seguridad".

En este caso podría decirse que con el director de "El Decano" se utilizó la técnica del "Talón de Aquiles"... a

MARIA EUGENIA CAMUS
PATRICIA COLLYER

---

saban la información dieron a conocer que, de acuerdo a numerosa documentación recogida, especialmente en la casa de Fuenteovejuna –prácticamente destruida por efecto de las llamas– se había logrado detectar la "Operación Anciano" que consistía en la implementación de una serie de asesinatos a autoridades del gobierno y al presidente de la Corte Suprema, Rafael Retamal. También se había descubierto cuantioso armamento en ambas casas. Durante varios días, los titulares de la prensa destacaron a grandes columnas esta información, los mismos días en que la oposición realizó a lo largo del país una de las más significativas jornadas de protesta nacional que duró desde el 8 al 11 de septiembre. Se cumplían 10 años del Golpe Militar.

Remitiéndose al manual de Dinacos podría destacarse que fueron utilizadas las técnicas del terror, de la orquestación, de la diversión, entre otras.

Nuevas técnicas fueron bien utilizadas un año después, cuando surgió la verdad respecto del caso: las de la censura y el contraataque-envolvente usado "cuando la propaganda adversaria ataca abiertamente y con toda su potencia, nunca habremos de responderle en condiciones similares. Hacerlo así, en muchas ocasiones, significa reconocer los golpes".

La confesión del ex agente Andrés Valenzuela –que no pudo ser publicada a fines de 1984 pues el país vivía nuevamente bajo estado de sitio y las revistas opositoras se encontraban clausuradas– entregó antecedentes sobre los operativos realizados en Fuenteovejuna y Janequeo, echando por tierra la historia oficial. "Nos reunieron antes en un supermercado que hay por ahí. Eramos alrededor de 60 agentes. Llegó un jeep con una ametralladora punto 30. Nos reunió uno de la CNI y dijo: 'Bueno, aquí ningún huevón vivo, todos muertos' (...) Dieron la orden por radio que tomáramos nuestras posiciones... Salió la ametralladora y empezó a dispararles. Después por un altavoz se les conminó a rendirse (...) Uno salió con las manos en alto y cuando venía, lo rafaguearon. De adentro respondió el fuego una mujer. Inmediatamente la casa comenzó a incendiarse por los efectos de una luz de bengala". El ex agente agregó que, una vez constatada la muerte de los tres ocupantes de la casa, llegó Investigaciones y tomó en sus manos el caso, "el asunto, digamos, legal". El mismo grupo que operó en Fuenteovejuna se dirigió posteriormente a Janequeo, donde se encontraban otros agentes. También iba el jeep con la ametralladora. Afirmó que eran dos los "sospechosos" y alrededor de 40 agentes. "Sé que a uno de los extremistas lo mataron pasando por una plaza (...) No llevaba armas; después apareció en la prensa, pero se la puso la CNI".

En su declaración señaló que ésta fue una operación previamente planificada, pues las víctimas estaban siendo vigiladas desde hacía algún tiempo.

La entrevista a Andrés Valenzuela sólo apareció publicada en el mes de abril de 1985, al levantarse el Estado de Sitio.

SALA DEL ANGEL



SU LADO FLACO

ANA GONZALEZ
ARMANDO NAVARRETE
TENNYSON FERRADA

"ULTIMOS DIAS"

Sábado 22 hrs.
Huérfanos con San Antonio

CAFE CERRADO

Lunes 16 y martes 17
CECILIA ECHEÑIQUE + GRUPO
Canto Nuevo

Miércoles 18
WALTER YUNGUE + GRUPO
Música Rock

Jueves 19, viernes 20, lunes 23 y martes 24

EDUARDO GATTI

Cantautor

Viernes 20 y sábado 21 Trasnoche
FELÓ Música y Humor

Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308

BURLITZER
TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS
PROVIDENCIA 2124 FONO 2118894 SUBT.

"El que sea valiente... ¡Que me siga!"

CAFE-CONCERT con: CRISTIAN GARCIA-HUIDOBRO
VIERNES 22.00 HRS. $1.200
SABADO 22.00 Y 23.45 HRS. $1.200

JAZZ DE TRASNOCHE

NEW JAZZ TRIO e invitados
Jaime Pinto, Juan Codech,
Ernesto Holman

TODOS LOS DIAS
ALMUERZO EJECUTIVO

---

quincho argentino
LA PAMPA

...UN BUEN APERITIVO,
LOS MEJORES VINOS
Y LA GENIAL CARNE ASADA
AL LEÑO,
EN NUESTRO QUINCHO... VISTE?

ESPECIALIDAD EN:
CABRITO, LECHON Y BORREGO
EL BARBARO BIFFE CHORIZO
Y LAS INCOMPARABLES
PARRILLADAS PAMPINAS

EL CANTO Y EL HUMOR, JUNTO AL
DUO "SAN MIGUEL"
MUCHO FOLKLORE,
AMBIENTE GRATO
Y QUIEN SABE QUE...

ALMUERZOS Y CENAS
DE MARTES A DOMINGO
PRECIOS ESPECIALES A
INSTITUCIONES Y GRUPOS

RESERVAS AL TELEFONO 90148
DE 12 AM A 15 PM

LA Casa

RESTAURANTE-FUENTE DE SODA
Av. Ecuador 4583
(Metro Ecuador)

Abierto de 11.30 a 01.00 hrs.
viernes y sábados hasta
las 3 de la madrugada.

PATRICIA Y EDUARDO
lo esperan en "La Casa"...
"Su Casa".

ESPECIALIDAD EN:
Entrecotes, "Pollo-chancho"
y langostas.

...Además...
Solomillo, escalopas,
pollo a la orden, mechada,
pichangas, perniles, etc.

...Y también...
ALMUERZOS DE LUNES A
SABADO

Descuentos a grupos e instituciones

¡Por inauguración, trago de la casa
gratis a los lectores de ANALISIS
Av. Ecuador 4583 Reserv. 796242



LA SECRETA OBSCENIDAD DE CADA DIA

de MARCO ANTONIO DE LA PARRA

con JULIO JUNG JOSE MIGUEL SOZA

MARIA ELENA DUVAUCHELLE

JUAN CARLOS CASTILLO CESAR PARRA

Teatro El Galpón de Los Leones
Los Leones 238







LOS UBICADOS

Este es un Ubicado anticipado. Se lo queremos dar a todos los santiaguinos que acudirán este jueves 19 de noviembre al Parque O'Higgins, respondiendo al llamado de la Asamblea de la Civilidad Son ubicados quienes no saldrán en televisión, ni verán su rostro verdadero en la mayoría de los diarios.

Queremos premiar con este humilde testimonio periodístico a todos los que vencerán el miedo. A los que no sólo tienen esperanza, sino que contribuyen —con su presencia en un Parque— a concretarla. Este galardón va a los que tienen ganas, a los irreverentes del autoritarismo y la vacilación.

A quienes no "tienen garras para el arpa", como dice la oración latinoamericana.

A los que sueñan felicidades colectivas.

A los que irán en Metro, en bus, en automóvil, caminando.

A los que no podrán ir, pero estarán allí.

A los curiosos de la democracia, que se atreven a salir de dudas.

A los que recuerdan, sufren por su memoria, y van para no repetir errores.

A los que se les pregunta a los ojos y no bajan la mirada.

A los que tienen las manos sucias de trabajo y limpias de culpa.

A todos los sustos que paran el corazón pero no los pies.

A los celosos guardianes del espíritu democrático.

A los que quieren ganar, porque sólo eso cabe.

A los que irán por primera vez, a los que fueron antes.

Para que se vean, para que se sientan, para que se escuchen.

Porque las peleas sirven si nos ubicamos, aunque se vuelva a partir el jueves, con la ubicación de la presencia propia.

Requisito vital, incontenible.

EL DESUBICADO

De los tres canales de televisión más vistos por los chilenos, sin duda canal 13 aparece como el mejor. Tiene algunos buenos programas, un noticiero yanacona, como los demás, pero con aires apenas perceptibles de diferencia que lo hacen más tolerable. Mantiene uno de los estudios televisivos más modernos de Sudamérica y quizás del mundo, en medio de una arquitectura ad hoc de notable belleza y funcionalismo. Nos regala Sábados Gigantes desde hace más de 25 años, lanzó a las pantallas el mejor programa científico de la historia de la televisión chilena y, de vez en cuando, hace aportes culturales de importancia. Todo esto en medio de la rutina de la televisión comercial en dictadura: series envasadas asépticas, mucho deporte, mucho show, mucho concurso de *mujeres lindas, mucha teleserie nacional* o importada, mucha conversación anecdótica, mucho de todo eso...

Eso es canal 13, pero no es lo más importante: sobre todo, el canal de la Universidad Católica es —al igual que el de la Chile y el canal Nacional— una palpable ecografía —en 525 líneas— de un sistema audiovisual en permanente estado de putrefacción. La culpa, como siempre, está en los hombres,no en las cámaras. Son los hombres de canal 13 los que deciden rechazar un aviso pagado de la Asamblea de la Civilidad, que convocaba a los santiaguinos a una concentración autorizada en el Parque O'Higgins. Son los hombres del canal 13 quienes justifican esa decisión por considerar que el emisor del mensaje es una organización política. Los mismos que alaban y "renuevan contratos" a voceros oficiosos de la CNI, que dicen hablar en nombre de Dios, sin que se sepa si la referencia es al Padre de Amor o a su inverso local. Son los hombres de canal 13 los que ocultan los rostros de los dirigentes políticos chilenos de sus conciudadanos. Y esconden los hechos de la mayoría reemplazándolos por la cobardía periodística transformada en declaración oficial o conferencia de prensa autorizada.

¿Por qué los calificamos de Desubicados y no de Carepalos?

Por lástima, sólo por lástima.

EL CAREPALO

Las viejujas de rosado llamaron a las de amarillo, y las de naranja a las de lila, a las de ocre y añil. Todo el voluntariado femenino se conmocionó con la noticia. "¿Supiste Yayi?; yo siempre dije que EL era divino, pero nunca pensé que tanto. Imagínatelo, eterno, eterno. Si ahora falta que nos diga cómo evitar las arrugas y seremos las más buenas y las más bellas, fíjate", decía la voluntaria de pañuelito a lunares.

El secreto corrió por el mundo como reguero de pólvora, y el encargado de dar este mensaje "urbi et orbis" fue nada menos que el canciller subrogante, el Pancho Ramírez para los amigotes; mi general Ramírez para el resto. Con su mejor carepalo miró fijo a los candidatos a víctimas del artículo octavo y les dijo: "¡Uy!, entonces no van a negociar jamás", respondiendo a la decisión de los bolivianos de no tener negociaciones con Chile mientras El esté en el poder. Jamás queridos lectores, significa nunca, never, jamais. O sea,que se queda con la banda presidencial puesta p'a siempre. Como no falta el antipático periodista que insiste en hacer preguntas a los altos funcionarios, y no actuar como los buenos profesionales que se limitan a poner su grabadorita para las relaciones públicas, salió uno que pidió aclaración. Y Pancho Ramírez confirmó que El no se iría jamás, vivirá para siempre porque es eterno. Para completarla agregó que el Almirante Nativo tenía toda la razón porque los bolivianos nunca tuvieron salida al mar, porque nunca estuvieron allí. Cabizbajo, un caballero bajito que escuchó a Pancho fue a consultar en qué año exactamente anduvieron los marcianos por el norte y nos dejaron de recuerdo esas maravillosas ruinas, las de Huanchaca. Los bolivianos mentirosos andan diciendo por todo el mundo que esas son de sus antepasados.

La relación entre los marcianos y la vida eterna de EL no le queda clara a nadie, pero el Pancho Ramírez dejó como el agua una cosa: él está firme con EL para el plebiscito. En una de esas, le da la receta de la "life for ever".



Foto: Pedro...

Sebastián y Elena.

A CUATRO AÑOS DE SU MUERTE:

Sebastián Acevedo que estás en los cielos

«Se trata de algo breve. Hace tres días que no como ni duermo. Tres días de sufrimiento. No puedo comprender por qué mantienen escondidos a mis hijos. Esto es lo peor de mi vida. No pueden hacerme esto. Temo que los maten... Ayúdeme. Quiero ver a mis hijos. Si tienen algún delito, que los procesen los tribunales y los condenen, pero que la CNI los entregue. Si antes de las 18 horas no me entregan a mis hijos, me crucificaré... me quemaré vivo".

Sebastián Acevedo no mentía ni exageraba, cuando apelaba al periodista Mario Aravena. Desde la madrugada de ese 9 de noviembre de 1983 no había tenido un minuto de paz. A las 6.45 de la mañana, cuando esperaba el bus a una cuadra de su casa, en la ciudad de Coronel, el paso raudo de cuatro furgones que llegaron hasta su domicilio lo obligaron a devolverse. La modesta casa de cuatro piezas había sido ocupada por quince civiles armados con metralletas que preguntaban por su hija María Candelaria. "Nos llevaremos a sus hijos porque son terroristas", sentenciaron los agentes. Intentó oponerse pero los hombres lo redujeron a golpes, lo botaron al suelo y le apretaron el cuello con una silla. Luego de registrar la vivienda amarraron las manos de María Candelaria, se la llevaron con los ojos vendados hasta un furgón y se fueron raudos tal como llegaron.

Sebastián y su esposa Elena se quedaron llorando. Mientras tanto, en otro operativo similar, Galo Fernando, también hijo del matrimonio, era detenido en su trabajo en Concepción.

Comenzaron así tres días de doloroso peregrinar para Sebastián y su familia.

"...Nos abrazábamos llorando. '¿Qué vamos a hacer?', me decía", recuerda Elena. "Y yo sólo le podía responder que me sentía desconcertada por completo. Lo único que pensábamos era que amaneciera luego para partir a buscarlos. Así anduvimos todos esos días... Hasta a pies pelados anduve un día, para poder caminar mejor en Concepción. Preguntábamos en todas partes para que nos dijeran dónde estaban, y nadie nos daba una respuesta... ¡Nadie!".

UNA HISTORIA REVIVIDA

Muchos recuerdos debieron agolparse en la mente de Sebastián Acevedo esos días. Recuerdos que aumentaban su angustia y dolor. Como cuando su madrastra Ana Aguilera, alcaldesa de Coronel, fue relegada a Pisagua durante el gobierno de González Videla. O cuando tenía diez años y lo sacaron a patadas del colegio para presenciar la tortura de su padre Vicente, regidor de la zona y militante comunista. También debió recordar los seis meses de angustia que vivió la familia en 1974 cuando Vicente desapareció para aparecer en el campo de concentración de la Marina en la Isla Quiriquina. Pensó probablemente en Víctor Hugo Huerta Beiza, el dirigente comunista que había aparecido muerto una semana antes con huellas de tortura en su cuerpo y catorce balazos, uno de ellos entre los ojos. Se dijo que había caído en un enfrentamiento. Sabía que la CNI estaba de campaña en la zona: en los primeros días de noviembre 24 personas fueron detenidas.

Al clarear el día viernes, Sebastián Acevedo comprendió que todas las instancias a las que habían acudido no eran suficientes. Que, porque consideraban a sus hijos "enemigos" y "peligrosos", o porque la gente se refugiaba en la insensibilidad y el burocratismo para defenderse del dolor, nadie quería o podía ayudarlo. Había comprendido que tenía que hacer algo que estremeciera las conciencias, algo que sacudiera al país, que conmoviera corazones. No podía más con su impotencia. Se lo comentó a su esposa. "Yo voy a tener que hacer algo para que aparezcan mis chiquillos. Voy a decirle a los curitas que me crucifiquen. Que ellos me claven. Si no, voy a inmolarme". Elena intentó persuadirlo. "No viejo, tú eres cristiano. Espera. Si tenemos que hacer algo, lo haremos los dos". Cuando caminaban por Concepción por una calle solitaria él la abrazó muy fuerte y la besó. "Ya no los encontramos. Mis cabros están muertos", le dijo.

CONFIO EN LA PALABRA DE DIOS. CREAN EN DIOS

Hacia el mediodía del viernes buscó una excusa para separarse de su mujer. Le dijo que iría al trabajo a cobrar una plata que le debían.

Era un día de primavera iluminado, de cielos despejados y de calor. Cerca de las cuatro de la tarde Sebastián Acevedo se dirigió a la catedral de Concepción. Se paró bajo una cruz de madera blanca instalada frente al templo para celebrar el Año Santo y de la Reconciliación. Con el cuerpo empapado en una mezcla de parafina y bencina, dando la espalda a la cruz y a la catedral, levantó su brazo izquierdo y pidió a gritos que le devolvieran a sus hijos.

Transcurrieron unos 20 minutos durante los cuales varias personas, entre ellas un sacerdote y periodista, intentaron impedir que se inmolara.

Sebastián trazó una raya blanca de tiza en el suelo advirtiendo que sólo podían pasarla quienes tuvieran información sobre sus hijos.

Un joven oficial de Carabineros de servicio en el lugar se le acercó resueltamente para "poner fin al disturbio del orden público". Sebastián le pidió que no lo hiciera: "Si usted cruza la línea enciendo el fuego. No lo haga, le pido que dejen a mis hijos en libertad. Sólo eso. Confío en la palabra de Dios. Crean en Dios". El oficial no creyó la advertencia de Sebastián.

Su cuerpo estalló en llamas. Con los brazos en alto y convertido en una pira humana, continuó gritando: "Que la CNI devuelva a mis hijos". Intentó caminar hacia la Intendencia pero se derrumbó. El sacerdote y periodista Enrique Moreno Laval se encuclilló junto a Sebastián con una grabadora y registró sus palabras en el momento de administrarle la extremaunción, quedándose luego para orar con él. "Quiero que la CNI devuelva a mis hijos... Quiero que la CNI devuelva a mis hijos... Señor, perdónalos a ellos y también perdóname a mí por este sacrificio".

"Estén seguros que con nuestra capacidad de sufrimiento triunfaremos sobre ustedes. Algún día lograremos la libertad. Pero no la habremos logrado sólo para nosotros. Seguiremos apelando a su corazón y a su alma hasta conquistarles. Y entonces nuestra victoria será doble". (S. Acevedo).

"LES SEGUIREMOS AMANDO"

Sebastián Acevedo agonizó durante siete horas. Tenía el 95 por ciento del cuerpo quemado. Los médicos que lo atendieron declararon que durante todo el tiempo estuvo lúcido y tranquilo.

Cerca de las 17 horas de esa tarde su hija María Candelaria fue dejada en libertad. La joven de 25 años y madre de dos niños caminaba con dificultad producto de las torturas y maltratos recibidos. Pero logró hablar con su padre a través de un citófono. El no quería que lo vieran, quería que lo recordaran como había sido. "Al principio, recordó María Candelaria, no me creía y me pidió que le dijera cómo nos llamaba de niños a mí y a mi hermano. Soy 'tu patita de canario', Candelaria me decías, como a la Virgen, y mi hermano es Gualo". Sólo entonces Sebastián creyó. "Hija, perdona lo que te hice, lo hago por todos los padres que tienen hijos detenidos en el mundo. Cuídate. Cuida al niño. Críalo derechito. Estudia y lucha para que él sea un buen hombre y tenga una profesión. Ayuda en la casa y sigue luchando por tu hermano".

Sebastián permaneció lúcido hasta el final. No estaba loco como sugirieron el general Pinochet y el entonces Intendente de Santiago, Roberto Guillard. Al sacerdote que le acompañó orando mientras esperaba la muerte, le dio testimonio de sus convicciones políticas y cristianas: "Ya pueden llevarme a la cárcel, que nosotros les seguiremos amando. Ya pueden lanzar bombas contra nuestras casas, amenazar a nuestros hijos, que les seguiremos amando a pesar de todo. Ya pueden mandar mercenarios a nuestra vivienda a medianoche para que nos den una paliza y nos dejen medio muertos,. que les seguiremos amando. Y estén seguros que con nuestra capacidad de sufrimiento triunfaremos sobre ustedes. Algún día lograremos la libertad. Pero no la habremos logrado sólo para nosotros. Seguiremos apelando a su corazón y a su alma hasta conquistarles. Y entonces nuestra victoria será doble".



El Movimiento contra la Tortura Sebastián Acevedo en el cuarto aniversario de la muerte del padre penquista.

Los hijos de Sebastián Acevedo fueron juzgados y condenados por la justicia militar, acusados de infringir la ley de control de armas. María Candelaria a la pena de dos años de cárcel y Galo Fernando, a tres años y un día de presidio. Actualmente están en libertad. Las querellas por torturas que ambos interpusieron fueron sobreseídas por la justicia militar porque las diligencias para identificar a los "presuntos autores" de las lesiones provocadas "han resultado infructuosas", señaló el dictamen.

A pesar de todo ello María Candelaria y Galo Fernando declararon desde la cárcel, al cumplirse el primer aniversario de la muerte de su padre, que "su sacrificio fue un acto de amor". "Las conciencias que despertó el viejo, señalaron, no se volverán a adormecer. El repudio y la movilización que provocó contra la CNI y sus torturas trascendieron a Concepción y al país. Estamos seguros que cada 11 de noviembre se le recordará. El Movimiento contra la Tortura Sebastián Acevedo es un testimonio vivo de su entrega, que estamos seguros, seguirá creciendo".

El sacerdote José Aldunate, militante del Movimiento "Sebastián Acevedo" reflexionó acerca de la inmolación del padre penquista. "Para mí él fue un profeta, de esos hombres que dicen la verdad y la significan con hechos. Su mensaje nos interpela a todos, el mensaje de que la tortura es intolerable, que está destruyendo la vida de la nación y la dignidad del país, que tiende a convertirnos a todos en torturadores si no tomamos conciencia y resueltamente nos proponemos poner un término a esto. El movimiento contra la tortura en forma muy imperfecta quiere responder a este llamado. Reunimos a gente de toda ideología religiosa y filosófica animados por una misma convicción: que el hombre debe primar. El país no se divide entre cristianos y marxistas, sino en hombres que creen en la humanidad y los que creen en la fuerza".

MARIA JOSE LUQUE

INSERCION

PRENSA LIBRE!

PRENSA LIBRE — 1, rue Montmartre 75001 PARIS. Objet : Aider et soutenir la liberté de la presse au Chili sous toutes ses formes, faire connaître toutes les atteintes a ces libertés (emprisonnement de journalistes, saisie de revues...) promouvoir de nouveaux espaces de liberté dans ce pays, impulser des formes de jumelage entre journaux, radios, télévisions francais et chiliens.

PRENSA LIBRE — 1, rue Montmartre 75001 PARIS. Objeto: ayudar y sostener la libertad de la prensa Chilena bajo todas sus formas, hacer conocer todos los atentados hacia esas libertades (encarcelamiento de periodistas, clausura de revistas...) promover nuevos espacios de libertad en ese país. Impulsar formas para hermanar periódicos, radios y televisiones, francesas y chilenas.

COMITE DE PARRAINAGE (*COMITE DE HONOR*) : Claude BOURDET, Juan Pablo CARDENAS, Edouard GUIBERT, Georges HOURDIN, Jean Luc MELENCHON, Gilles PERRAULT, QUILAPAYUN, SINE, Silvia VERA, Jean ZIEGLER.

Attachés aux libertés démocratiques et en particulier a la liberté d'expression, nous tenons a manifester par cette déclaration notre solidarité avec la presse indépendante chilienne pour le combat courageux qu'elle mene pour une expression libre au Chili.

Nous demandons la libération de Juan Pablo CARDENAS, "Plume d'Or de la Liberté 1987", Directeur de la revue ANALISIS, condamné a 18 mois de prison nocturne et l'arret des poursuites engagées contre Marcelo CONTRERAS et Sergio MARRAS, directeur et directeur adjoint de la revue APSI, Felipe POZO et Gilberto PALACIOS, directeur et journaliste du quotidien FORTIN MAPOCHO, Fernando PAULSEN, Patricia COLLYER et Mónica GONZALEZ, directeur adjoint et journalistes de la revue ANALISIS, qui encourent la prison pour leurs opinions.

Atentos a las libertades democráticas y en particular a la libertad de expresión, por intermedio de esta declaración manifestamos nuestra solidaridad con la prensa chilena independiente, pluralista y democrática, por su combate por la libertad de expresión en Chile.

Exigimos la liberación de Juan Pablo CARDENAS, "Pluma deOro de la Libertad 87", Director de la Revista "ANALISIS", condenado a 18 meses de prisión nocturna,y poner fin a la querella entablada contra Felipe POZO y Gilberto PALACIOS, Director y periodista de "FORTIN MAPOCHO", Marcelo CONTRERAS y Sergio MARRAS, Director y Subdirector de la Revista "APSI", y de Patricia COLLYER, Mónica GONZALEZ y Fernando PAULSEN, periodistas y Subdirector de "ANALISIS", que arriesgan la cárcel a causa de sus opiniones.

MELENCHON, Jean-Luc (*Senador, Consejero General, Presidente del Grupo Parlamentario Francés de Apoyo a la Prensa Libre Chilena*) DELFAU, Gerard (*Senador*) DREYFUS-SCHMIDT, Michel (*Senador, Vice-Presidente del Senado*) LORIDANT, Paul (*Senador*) PONTILLON Robert (*Senador*); SERUSCLAT, Franck (*senador*); JOXE, Pierre (*Diputado, Ex-Ministro del Interior*) LE PENSEC, Louis (*Diputado, Ex-Ministro*) BAPT, Gérard (*Diputado*) BERSON, Michel (*diputado*) BOURGUIGNON, Pierre (*Diputado*) CHUPIN, Jean-Claude (*Diputado*) FUCHS, Gérard (*Diputado*) GERMON, Claude (*Diputado*) JANETTI, Maurice (*Diputado*) LE DEAUT, Jean-Yves (*Diputado*) LECUIR, Marie-France (*Diputada*) LEFRANC, Bernard (*diputado*) MARCHAND, Philippe (*Diputado*) PISTRE, Charles (*Diputado*) PORTHEAULT Jean-Claude (*Diputado*) VADEPIED, Guy (*Diputado*) SABY, Henry (*Diputado al Parlamento Europeo*) WELZER, Gerard (*Diputado*) BUSSERY, André (*Consejero Regional*) BRETAGNOL, Michel (*Consejero Regional, Presidente del Movimiento de Radicales de Izquierda - Essonne*) DIOQUE, Georges (*Consejero Regional, Presidente del Movimiento de Radicales de Izquierda - Hauts de Seine*) FERRAD[illegible], Philippe (*Consejero Regional*) FERRAND, Bernard (*Consejero Regional*) ROUQUETTE, Roger (*Consejero Regional, Miembro del Comité General de la Liga de los Derechos Humanos*) TOUQUOY-MORICHAUD, Nicole (*Consejera Regional*) BERTHET, Vincent (*Periodista*) BEUVE-MERY, Hubert (*Fundador del Diario "Le Monde"*) BLAISE, Francois (*Periodista*) BOURDET, Claude (*Periodista*) BOZON-VERDURAZ, Agnes (*Periodista*); CHATAGNER, Jacques (*Director de Revista*) DUBANT, Gilbert (*Periodista*) ESPINOZA, Jano (*Director de la Revista "Chili Flash Information"*) FALCHUN, Gabriel (*Responsable de la Redacción del "Courrier Savoyard"*) HUBERT, Jeannine (*Secretaria de Redacción*) LANGLOIS, Bernard (*Periodista*) LAMY, Roger (*Periodista*) LINDON, Jérome (*Editor*) MARCHAL, Florence (*Periodista*) MUÑOZ, Carlos (*Periodista*); PERRAULT, Gilles (*Escritor*) RUELLAN, Denis (*Periodista*) VIANNA, Pedro (*Escritor*) YVINEC, Alain (*Periodista*) ATTOU, Yves (*Alcalde Adjunto*) BERRANGER, Jacques (*Alcalde Adjunto*) BONNEVILLE, Georges (*Alcalde Adjunto*) BOUCRIS, Hubert (*Alcalde Adjunto*) BOUVIER, Jean-Pierre (*Alcalde Adjunto*) CHABRERIE Jean-Paul (*Alcalde Adjunto*) CHERET, Michel (*Alcalde*) CHERMAIN, Claude (*Alcalde Adjunto*) COLETTE, Jacques (*Alcalde Adjunto*) DESBORDES, Louis (*Alcalde Adjunto*) DJIVELEKIAN, Jo (*Alcalde Adjunto*) FUNES, Gerard (*Alcalde*) GERARD, Pierre (*Alcalde Adjunto*) GUIDO, André (*Alcalde Adjunto*) GUILLEMIN, Claude (*Alcalde*) LARA, Francis (*Alcalde Adjunto*) LAVOCAT, Bernard (*Alcalde Adjunto*) LIBERT, Juliette (*Alcalde Adjunto*) MORELOT, Christiane (*Alcalde Adjunto*) MOULINIER, Henry (*Alcalde Adjunto*) OPRANDI Marie-Pierre (*Alcalde Adjunto*) PEREZ, Raoul (*Alcalde Adjunto*) RENAUDINEAU, Jacky (*Alcalde Adjunto*) ROZE DES ORDONS, Elisabeth (*Alcalde Adjunto*) SALINIER Jean-Marc (*Alcalde Adjunto*) SARFATI, Annie (*Alcalde Adjunto*) SERGENT, André (*Alcalde Adjunto*) SIMONS, Joseph (*Alcalde Adjunto*) SUC Michel (*Alcalde Adjunto*) THIRY, Gilbert (*Alcalde Adjunto*) CASTRO, Oscar (*Director del teatro Aleph*) COSTA GAVRAS (*Cineasta*) DEVILLE, Michel (*Cineasta*) ERNEST-PIGNON, Ernest (*Pintor*); FOSSEY, Brigitte (*Actriz*) KARAXU (*Conjunto musical*) MARTINEZ, Rosalia (*Musicólogo*) RAY-GAVRAS, Michele (*Productora de Cine*) SANGLA, Raoul (*Realizador de televisión*) TORRES, Osvaldo (*Compositor e intérprete*) DANREY, Claude (*Presidente de la Asociación "Presna Libre"*) DE LA FUENTE, Victor (*Presidente de la Asociación de Periodistas Chilenos de Francia*); BARTH, Maurice (*Presidente de la Asociación "Amitiés Franco-Chiliennes*) BORNER, Gerard (*Dirigente sindical CGT-CNRS*) BOURTOL, Georges (*Dirigente sindical CGT-SNECMA*) CLAIRE, Alexandre (*Presidente del Comité "France-Amérique-Latine" de La Rochelle*) CONTREMOULIN, Gerard (*Dirigente sindical FEN-SNCTPEP*) FOURNIER, Gerard (*Secretario Nacional de la Federación de la Educación Nacional*) ; FRODIN, Gilles (*Dirigente sindical de los Ferrocarriles*) GRAND, Patrick (*Presidente de la Asociación "Les Amis d'ANALISIS"*) HENRY Pascal (*Dirigente sindical CGT-Air France*) JOBET, Philippe (*Presidente del Comité de Refugiados Politicos Latino Americanos-Paris*) ; LASCOUX Jean-Francois (*Dirigente sindical FO-PTT*) ; LECONTE, Didier (*Primer Secretario de la Federación del Partido Socialista Essonne*) ; LERUHN, Yannick (*Dirigente del Sindicato Autónomo de los Controladores Aéreos*) MATHIEU, Hughes (*Dirigente Sindical FO*) MONTANARD, *Jean-Marc* (*Dirigente sindical CFDT de la Aviación Civil*) PIRY, Sylvain (*Dirigente estudiantil UNEF-ID*) VERDIER, Robert (*Presidente de Honor de la Liga de los Derechos Humanos*) WALLON, Bernard (*Presidente del Comité de Informacie , de la Liga de los Derechos Humanos*) ASOCIACION FRANCO-CHILENA A. LIPSCHUTZ; FEDERATION DES ASSOCIATIONS DE SOUTIEN AUX TRAVAILLEURS IMMIGRES (*Federación de Asociaciones de Apoyo de los Trabajadores Inmigrantes*) FONDATION POUR LA LIBERTE DE LA PRESSE (*Fundación por la Libertad de la Prensa*) SYNDICAT CGT DE "FRANCE TERRE D'ASILE" (Sindicato CGTde "France Terre D'Asile") AMBROISE, Denise; ARDILLON, Louis; ARDILLON Marie-Marguerite; ASSOULY-MEIER, Ariélle (*Abogado*) BARDOU, Rene; BEDUE, Jean; BERNARD, Marcelle; BIGOT, Annick (*Consejero Técnico Pedagogo*) BLOT, Jean-Paul (*Consejero Técnico*) BOCHER, Marc; BOZIER, Myriam (*Profesora*) BOZIER, Raymond (*Profesor*) BRAILLON, Madeleine; BREANT, Michel (*Ingeniero Jubilado*) BRYCHTOVA, Lenka; BUYSSE, Denis, CARTAGENA, Juan Carlos; CHEVREAU, Eric (*Estudiante*) CHAUMERON, C.; COLIN, Jean-Pierre (*Arquitecto*) CORBEAU, Marie-Therese; CORBOZ, Pierre; COUBELLS Jean-Louis; COUCHARD Anne-Marie (*Profesora*) CUZIN Jean-Michel; CREPIN, Annie (*Profesora*) DARON, Philippe (*Profesora*) DAUSERT, Claude; DAYAN, Georges (*Director de Liceo*) DE WANGEN, Gerald (*Doctor*) DEPUY, Pierre (*Sacerdote*) DEVEZE, Remy (*Sub Director de Radio Zenith FM*) DEVEZE-BERTHET, Denise (*Profesora*); DEVILLE, Aline; DRESCH, Jean (*Profesor de la Universidad Paris VII*) DUCLOUX, Pascal (*Gerente*) DUMIN, Laurent (*Retirado*) DUPEYRAT, Gerard (*Profesor*) FAVROLT; FENECH, Georges; FERREOL, Robert; FILTEAU, Anne-Claude; FOUILLARD, Elizabeth; FOURNILLERG.; FRICAUD, Danielle (*Profesora*); FUENZALIDA, Marcela; GALLOIS, Marcela; GALLOIS, Jerome; GALLOIS Marie-Christine; GATICA, Jaime (*Asistente Social*); GIROUD, Victor; GRUMBACH, Nathalie (*Archivista*) GUILLAUME, Martine; GUILLAUME, Monique; HUDE, Didier (*Consejero en arte dramático*) JACQUARD, Albert (*Profesora*) JEOL, Evelyne; JOLIBERT, Josette (*Profesora*) KRAU, Marcelle; LACAMBRE, Dominique; LAGREE, Albert (*Animador*) LAMBALAIS, Jacques (*Abogado*) LAMOUCHE-GUIVERGYS, Anne (*Secretaria*) LANGAND, Madeleine (*Estudiante*) LANGLOIS Marcelle; LE FOLL, Jean-Pierre (*Arquitecto*) LEGUEM, Max (*Redactor*) LEROY, Jacques; LORETO RIVAS, Maria; LION, Philippe; (*Ingeniero Jubilado*) MAIDAUME, Claudio (*Estudiante*) MANGIN, Roselyne; MEREL, Jean; METCALFE, Hilary; MIDDELBOS, Christian; MITTAINE, Paulette; MORELOT, Jacques (*Jubilado*); MOURGUY, Joseph (*Sacerdote*) MURPHY, Marie Paule; MURPHY, Thomas; OGER, Jacques (*Empleado público*) OLIVIER, Laurent; OTTAVI, Baptiste (*educador*) PALISSE, Corinne; PIERRE, Henry; PROT, Robert; PUZ, Amanda; QUIRIN, Odile; QUITTARD, Gérard; RAISSON, Odette; RAVASSART, Thierry (*Abogado*) RENIEVILLE, Daniel; ROBIN, Odile; ROGER, Sonia; ROJAS, Ana Maria (*secretaria Trilingue*); ROSSA, Denis; ROSSIGNOL, Bernadette; ROUGIER, Paul; RUELLAN, Francoise (*Bibliotecaria*); RUELLAN, Josiane (*Profesora*); SAAVEDRA, Juan (*Abogado*); SANGOUARD, Louis (*Ingeniero*); SUREL, Veronique (*Profesora*) SIMEON, Denise; SZPRYNC, Norbert (*Informático*) TOURNIER CLAUDE (*Gerente*) URI, Pierre; VERNIER, Alphonse; VILLANUEVA, Luis (*Investigador científico*) VIVIER, Philippe; WIRT, Maguy.

RESTAURANT • BAR - PARRILLAS

PRINCIPADO DE ASTURIAS

Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer N° 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.
Estacionamiento en Parque Bustamante N° 10

1° PISO
MENU **MESON ASTURIANO**
Sugerencias del Chef
Menú Ejecutivo

2° PISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles
de 16 hrs. en adelante

2° PISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2° PISO **salón independiente**
Para Matrimonios
Graduaciones y
manifestaciones
Baile y Orquesta

El 4 y 5 de diciembre, nuestro amor es la esperanza de más de 30.000 niños llalados. Ellos nos tienen fe.

septima y salón
CUENTA CORRIENTE 24.500-03
BANCO DE CHILE



PARA CREER EN LA VIDA

IWATSU

SISTEMA MULTILINEAS COMPUTARIZADO
SERIE ZT

5.000 SECRETARIAS YA NOS CONOCEN. SEA UD. LA PROXIMA, PIDALE A SU GERENTE UN IWATSU

Su alta calidad y reconocido prestigio no requiere de mayores comentarios.
Su serie Z T en 5 modelos a elección: Desde 3 líneas externas y 8 extensiones hasta 24 líneas externas y 64 extensiones.



El mundo de las comunicaciones tiene un nombre...
C.J. comunicaciones
AV. L. B. O'HIGGINS 1146 LOC. 7-8-9
☎727355 / Servicio Técnico con 12 años de experiencia

70 años de la Revolución de Octubre

SERGIO MUÑOZ

No se puede entender el siglo XX sin la Revolución de Octubre de 1917 y el surgimiento de la Unión Soviética. Se trata del más profundo viraje de la historia moderna, que abrió nuevos horizontes a la humanidad al demostrar que era posible romper con el sistema capitalista y establecer una nueva forma de organización social. Los sueños de una sociedad fundada sobre principios de verdadera igualdad dieron, de este modo, el primer gran paso para convertirse en realidad.

La victoria del pueblo ruso significó que del sistema mundial del capitalismo se desgajara un inmenso país, cuyo territorio es la sexta parte del planeta y que contaba entonces con más de 150 millones de habitantes. Fue, por cierto, una pésima noticia para los capitalistas del mundo entero, que se apresuraron en pronosticar que los bolcheviques no se sostendrían mucho tiempo en el poder, y empezaron a hacer todo cuanto estaba en sus manos para que el pronóstico se cumpliera.

El fundamento ideológico de la lucha de los revolucionarios rusos estaba constituido por el pensamiento de Marx y Engels, además de la elaboración de Lenin; no obstante, la Revolución de Octubre desbordó la teoría e incluso navegó contra la corriente de las predicciones. Se suponía que los requisitos para la revolución socialista estaban mejor cumplidos en países como Inglaterra o Alemania, que tenían un capitalismo fuertemente desarrollado y disponían de un proletariado de mayor peso específico y experiencia, y no en la Rusia atrasada, que cargaba aún con la pesada herencia del feudalismo y cuyos habitantes, en su gran mayoría, no sabían leer ni escribir. El mérito de los revolucionarios rusos es haberse apoyado en la teoría para impulsar una empresa de creación; sólo así pudieron desentrañar las contradicciones principales de la sociedad y unificar las reivindicaciones de obreros y campesinos, las aspiraciones de amplias masas desposeídas, en un solo programa. La combinación de inteligencia y voluntad les permitió abrirse camino hacia el poder.

El triunfo de Octubre y la fundación del Estado soviético son inseparables de la figura de Lenin, en quien se articulaban de modo excepcional las cualidades de teórico riguroso y dirigente visionario. Su influencia fue determinante en la definición de las características iniciales del régimen revolucionario, lo que se aprecia en el tipo de medidas que inspiró directamente.

El primer decreto del poder soviético se refería al problema más sentido por el pueblo: cómo terminar con la participación en la primera guerra mundial, que desangraba a Rusia desde hacía 3 años. El Decreto de la Paz, redactado por Lenin, proponía a los pueblos y gobiernos beligerantes el inicio de negociaciones inmediatas para firmar una paz sin anexiones ni contribuciones. El Decreto sobre la Tierra dispuso el paso de la propiedad terrateniente a las manos de los campesinos. Fueron abolidos los vestigios del régimen de servidumbre, se puso fin a la división estamental de la población y se acabó con los títulos de nobleza.

Desde el primer momento, y pese a las duras condiciones económicas, el poder revolucionario se empeñó en satisfacer las necesidades más imperiosas de los trabajadores. Tomando el control del suministro de subsistencias, trató de garantizar los productos esenciales a las familias obreras. Todos los trabajadores obtuvieron el derecho a la enseñanza gratuita de sus hijos y a la asistencia médica costeada por el Estado. Fue implantada la jornada laboral de 8 horas. El Estado se hizo cargo de gastos del seguro social de los obreros y empleados en caso de enfermedad, incapacidad para el trabajo o cesantía. Numerosas medidas se orientaron a desarrollar los derechos democráticos del pueblo, como por ejemplo la garantía de que todo ciudadano fuera libre de profesar cualquier religión o ninguna, o el reconocimiento a la mujer de los mismos derechos que el hombre en lo referente a instrucción, desempeño de cargos públicos y posesión de bienes.

Los primeros años fueron una durísima prueba para la consolidación del poder soviético, que debió avanzar por un camino erizado de dificultades de todo orden. Las clases desplazadas opusieron fuerte resistencia a la pérdida de sus privilegios y formaron grupos armados que ejecutaron actos de sabotaje y terrorismo contra la revolución naciente. Para eliminar el peligroso ejemplo bolchevique, las potencias capitalistas organizaron un cerco armado contra el gobierno revolucionario, que debió defenderse de la agresión extranjera combatiendo en varios frentes a la vez. El Ejército Rojo se fue formando a marchas forzadas, al calor de las batallas.

Han pasado 70 años de la victoria de los bolcheviques. La URSS ha superado pruebas muy duras y se ha convertido en un poderoso Estado Socialista, una gran potencia económica, científica y militar, cuyas realizaciones constituyen un testimonio categórico del progreso que la revolución fue capaz de liberar. Si de cifras se trata, es obvio que hoy la URSS sólo admite ser comparada con los EEUU, pero señalemos que esa misma comparación habría sido ridículo hacerla en 1917, debido a la abismante diferencia de desarrollo que separaba a ambas naciones. La URSS, como sabemos, soportó el peso principal de la lucha contra el fascismo en la segunda guerra mundial, pagando el más alto precio en vidas y destrucción, lo cual la obligó a desplegar un colosal esfuerzo de reconstrucción en los años siguientes. Hay que dejar constancia, además, de que la URSS no ha construido su prosperidad saqueando las riquezas de otros países, expoliando a otros pueblos, como sí lo ha hecho el imperialismo.

Hace mucho tiempo que en la URSS han sido eliminados el hambre y la pobreza, la desocupación y el analfabetismo. Cada soviético recibe atención médica gratuita y tiene garantizada una previsión social digna. Más de las tres cuartas partes de los trabajadores ocupados en la economía tienen instrucción superior o media. Existe una preocupación preferente del Estado por el bienestar y la educación de los niños.

Los logros alcanzados son indudablemente gigantescos. Sin embargo, la experiencia soviética necesita ser juzgada desde una perspectiva que evite las simplificaciones y los criterios reduccionistas de cualquier tipo. En los tiempos que corren no hay lugar para el mito. La única posibilidad de evaluar con rigor estos 70 años es a partir de una 'visión laica' sobre lo ocurrido en dicho período.

Tenemos en cuenta, por supuesto, que existe una actitud hacia la URSS frente a la cual poco importan las razones, puesto que se basa en prejuicios inamovibles que tienden a demonizarla. Es la sovietofobia, que también cumple 70 años y es expresión del odio al socialismo. Lo que importa es el juicio de quienes tienen los ojos y la mente abiertos al mundo de nuestros días, y que, por tanto, no aceptan los clichés y tienen una disposición de verdadero conocimiento de la realidad soviética.

Este aniversario encuentra a la URSS en medio de un proceso de transformaciones que posee características revolucionarias. La

Un espacio SOLIDARIO Y SEGURO para vivir

ENTREGA INMEDIATA

Tres acogedores tipos de casas en un hermoso Parque natural a 300 mts. de Avda. La Florida y Walker Martínez.

Ladrillo fiscal a la vista - 3 dorm. - 2 baños.

Desde 765 a 875 UF.

Visítenos Avenida La Florida N° 8230 (camino a Vizcachas) de Lunes a Viernes 16 a 20 hrs. Sábados y Domingos de 11 a 20 hrs. Ventas directas o con S.A.F. —No le cobramos comisión—. Consultas al teléfono 2815334 o Casilla 9940 Correo Santiago 1. (Patricia Verdugo A.)

Parque Santa Elvira

vida, una vez más, se encarga de torcerle la nariz a la teoría y a las definiciones de manual. ¿Cómo es posible que después de 70 años sea necesaria una nueva revolución? Pues, los hechos indican que era absolutamente necesaria.

La construcción del socialismo en la URSS ha sido una empresa compleja y contradictoria, en la que es forzoso reconocer luces y sombras. La experiencia soviética confirma que los procesos sociales no discurren según esquemas ideales, sino que enfrentando avatares de diversa naturaleza, comprendidos los que se derivan del papel de las personalidades. Para aprender de dicha experiencia no hay más alternativa que señalar los errores y los dramas, asumiendo la verdad histórica. ¿Cómo podría hacerse un balance de este período sin sacar enseñanzas del fenómeno del stalinismo, que tan dolorosas consecuencias tuvo para el pueblo soviético y tan nocivo resultó para la teoría y la práctica de los partidos comunistas?

La llamada **'perestroika'** o 'reorganización de la sociedad' responde al imperativo de dar solución a determinadas contradicciones de la sociedad soviética que habían hecho crisis, y que se refieren a fallas estructurales del desarrollo socialista que se arrastraban por mucho tiempo. Las líneas directrices del cambio fueron diseñadas por el XXVII Congreso del PCUS, realizado en febrero de 1986, y luego profundizadas por el Pleno de enero de este año.

Un nuevo lenguaje es el que distingue a la actual dirección del PCUS, en particular a Mijaíl Gorbachov, elegido Secretario General en abril de 1985. Su credibilidad está en directa relación con la franqueza con que han señalado las deficiencias y vicios del sistema. No han ocultado la envergadura de los problemas ni han eludido sus propias responsabilidades. Una de las orientaciones fundamentales ha sido atacar a fondo el conservadurismo, el burocratismo y el formalismo que habían arraigado en el aparato del Estado y el Partido, y cuya superación es indispensable para que el socialismo libere todas sus potencialidades. Esto supone aplicar medidas que afectan a los beneficiarios de la inercia, los 'representantes' del pueblo que se habían olvidado de éste. Signo visible de los cambios ha sido la ofensiva contra la indolencia, la ineficiencia y la corrupción funcionarias, lo que incluso ha alcanzado a las fuerzas armadas.

El actual proceso de cambios no se reduce a un conjunto de reformas tendientes a modernizar y hacer más eficiente la economía, aunque esto en sí es muy importante e incluso ya exhibe logros significativos. Se trata de una renovación que abarca todos los ámbitos: social, político, económico, cultural y ético.

Gorbachov ha problematizado las concepciones acerca del socialismo, obligando a una reflexión más exigente respecto a su desarrollo. No hay otro camino que enfrentar los nuevos desafíos, desechando cualquier enfoque adocenado sobre la materia.

La experiencia histórica permite afirmar que la socialización de los medios de producción es una condición necesaria pero no suficiente de la organización de la sociedad sobre bases socialistas. No basta con la expropiación de los capitalistas y la proclamación de la propiedad del pueblo, ya que enseguida se plantearán nuevas exigencias. ¿Quién administra la propiedad social? ¿Quiénes toman las decisiones? ¿Quién controla a los que toman las decisiones? ¿Cómo remover a los que toman las decisiones, si ello es necesario? En definitiva, el problema del poder y su ejercicio. Estas interrogantes no pueden ser contestadas sino en la práctica, sin que existan soluciones dadas de una vez y para siempre, porque surgirán constantemente nuevos requerimientos ante los cuales responder.



En la URSS han sido eliminados el hambre y la pobreza, la desocupación y el analfabetismo.

Si concebimos el socialismo como la vía para eliminar radicalmente toda forma de servidumbre y discriminación, como la posibilidad de realizar la liberación humana integral, habrá que convenir, después de 70 años, que el término de la alienación económica no es la garantía definitiva para conquistar esa liberación, aunque es un paso fundamental en tal sentido. Lo decisivo es la concepción del régimen político, el desarrollo democrático consecuente, el pleno ejercicio del poder por el pueblo. En abril de este año, en ocasión del Congreso del Komsomol (Juventud Comunista), Mijaíl Gorbachov, señalaba lo siguiente: **"Ha transcurrido ya más del tiempo necesario para que todo el mundo entienda que no puede haber socialismo sin democracia genuina, porque el socialismo es el sistema del pueblo que trabaja".**

Recién empiezan a vislumbrarse el significado de la 'perestroika' en la vida de la URSS y los efectos que puede tener para la causa del socialismo en el mundo. Es un proceso que está en pleno desarrollo y no sabemos cómo seguirá evolucionando. La experiencia del XX Congreso, que no llegó a realizar sus objetivos, es una especie de fantasma omnipresente. Pero hay indicios de que el actual proceso tiene fundamentos sólidos y cuenta con la adhesión mayoritaria del pueblo.

Un nuevo clima se vive hoy en la URSS, caracterizado por la ampliación de las libertades, por la apertura al debate, lo que ha tenido un positivo efecto en todos los terrenos. Hay un cambio notorio en lo relativo a la información y a la circulación de las ideas. Empiezan a desmoronarse algunos tabúes. Los historiadores asumen su deber de estudiar la historia completa, con todos sus capítulos, como condición de autenticidad nacional. Las artes han recibido un fuerte estímulo para desplegar toda su creatividad. Se favorecen diversas formas de control popular sobre el Partido y el Estado. Se fomenta el sentido de responsabilidad socialista y la disciplina en el trabajo. Se dan nuevos pasos en el sentido del autogobierno de las masas. En suma: vientos de Octubre, más socialismo.

Quienes visitan la URSS constatan a simple vista que allí tiene lugar un proceso de vastos alcances, que genera simpatía y solidaridad en muchos países. Es evidente que el socialismo, al reconocer sus vacíos y empeñarse en superarlos, gana nuevo prestigio y alienta la lucha de otros pueblos.

La Revolución de Octubre demostró que el capitalismo no es 'el modo natural de vivir'. La experiencia de estos 70 años prueba que el socialismo es posible si se le concibe como una tarea de creación permanente, de búsqueda constante, que exige luchar, siempre luchar, para lograr formas superiores de convivencia, una sociedad más justa, más humana.

La economía de EEUU en el epicentro

ALEXIS GUARDIA B.

Después del reciente terremoto bursátil de Nueva York y la seguidilla de violentas fluctuaciones al alza y a la baja que diariamente se registran en los mercados financieros, la preocupación económica se ha centrado, por una parte, en lo que debe y puede hacer la economía norteamericana y, por otra, en la receptividad de Alemania y Japón frente al inevitable ajuste de dicha economía.

La economía de los EEUU, que realiza el 45 por ciento del producto interior bruto de los países industrializados, no puede mantenerse indiferente frente a las repercusiones que sus propios desequilibrios provocan en la economía mundial. Estos desequilibrios son bien conocidos. Se trata de los dos enormes déficits: el presupuestario y el de comercio exterior.

LA HERENCIA DE LA REVOLUCION CONSERVADORA

Los desequilibrios recién mencionados constituyen una parte importante de la herencia económica de la "revolución conservadora" de Reagan, y ellos marcan también el fracaso de las doctrinas que inspiraron la política económica de este período, a saber: la teoría de la oferta y la cruzada monetarista. En efecto, Arthur Laffer, economista de la primera escuela, fue quien puso a la moda la proposición de que una disminución de impuestos, aparte de achicar el tamaño de este agente perverso llamado Estado, podía hacerse con aumento del ahorro interno y sin disminución de los ingresos tributarios. Proposición que la realidad actual ha refutado de manera implacable. Por otra parte, Milton Friedman se encargó de defender la idea de un dólar fuerte, que como es sabido impulsó el déficit externo a niveles más elevados que los que tradicionalmente mantenía la economía norteamericana.

Para reequilibrar sus cuentas, los estadounidenses han utilizado elevadas tasas de interés a fin de atraer el ahorro externo con lo cual han transformado por primera vez a los Estados Unidos en un deudor internacional de gran magnitud. ¿Cuánto tiempo esta economía podrá seguir gastando más de lo que produce? Para que ello continúe sería necesario que Japón y la RFA hagan lo inverso, es decir, bajen sus tasas de interés con el objeto de que los EEUU no se vean obligados a aumentar tanto las suyas, pues ello los conduciría a una recesión. Esto además supone la estabilidad del valor del dólar, o su eventual valorización, a causa de las tendencias inflacionistas que se generarían en el Japón y la RFA. Estas condiciones actualmente no existen.

EL FIN DEL CICLO EXPANSIVO

Desde el punto de vista del crecimiento, la economía norteamericana, después de haber pasado por un período recesivo (1980-82), logra situarse sobre un sendero expansivo a tasas moderadas (con la excepción del año 1984), pero que corresponden a los de su tendencia histórica, es decir, entre 2,5 y 3 por ciento anual (véase cuadro). Sin embargo, lo notable de este período es que, a diferencia de la mayoría de los países industrializados, su crecimiento se acompaña de un decreciente nivel de desempleo, al punto que este último llega a representar poco menos del 6 por ciento en el mes de agosto del presente año.

El problema actual es que este ciclo expansivo, excepcional por su duración, parece haber llegado a un impasse;

¿ CUAL DE TODOS ESTOS CHILENOS NO LEE EL FORTIN DIARIO TODOS LOS DIAS ?

Hay muchas maneras de enterarse de lo que pasa en Chile y el mundo, pero la mejor, sin dudas, es comprando el Fortín Diario. Porque el Fortín Diario sabe qué es lo que más les interesa a sus lectores y dónde les aprieta el zapato.
No lea en el diario de Las Condes lo que sucede en las poblaciones, en los sindicatos, en los gremios.
Vaya directo a las fuentes, al epicentro de la actividad noticiosa.
Si no quiere que le cuenten cuentos de hadas, compre el Fortín Diario y sepa qué pasa en Chile y el mundo.
Cómprelo todos los días.



El Fortín Diario
El diario popular a su medida.
Exíjalo en su kiosco.

desentrañar sus causas sobrepasa el objetivo de este artículo. Intentemos, sin embargo, avanzar algunas ideas.

Los elevados déficits presupuestarios, originados por el importante aumento de los gastos militares y la disminución de las tasas impositivas, permitieron reactivar la economía norteamericana a partir de 1983. Paradojalmente, esta reactivación siguió las modalidades keynesianas tradicionales, es decir, expansión de demanda sobre la base de un voluminoso déficit presupuestario, cuyo financiamiento se realiza por la vía del endeudamiento externo, particularmente a través de la colocación de bonos del Tesoro en el mercado internacional de capitales. Las condiciones que viabilizaron este mecanismo fueron, naturalmente, la existencia de elevadas tasas de interés (real y nominal) acompañadas de un dólar fuerte.

Sin embargo, la valorización del dólar respecto a las principales monedas de los países industriales, que alcanza su cúspide en febrero de 1985, termina por castigar a las exportaciones norteamericanas y abaratar en términos relativos a sus importaciones, lo cual, si bien aminora las tensiones inflacionistas internas, crea por otra parte las bases para un desequilibrio externo creciente.

EL ATERRIZAJE FORZOSO DEL DOLAR

La continua subida del dólar hasta la fecha indicada, alentó una importante ola proteccionista en los EEUU y creó incertidumbre y desconfianza frente a la posibilidad de que se pudiera mantener un dólar tan elevado (1 dólar = 260 yens = 3,47 MA), en circunstancias que los dos desequilibrios que comentamos se profundizaban. Se abre así una fase de aterrizaje forzoso del dólar que se realiza espontáneamente hasta septiembre de 1985, fecha en que el grupo de los cinco países más industrializados (EEUU, Japón, Francia, Inglaterra y RFA) acuerdan acelerar el repliegue del "billete verde" de manera concertada y ordenada.

Pero la caída del dólar fue tan rápida (de alrededor del 36 por ciento respecto al yen y el marco alemán) que cinco meses más tarde el "grupo de los 5", temiendo que en vez de un aterrizaje suave ocurriera una caída libre del dólar, acordaron intervenir en los mercados de cambio a fin de evitar esta caída y estabilizar su cotización a los niveles alcanzados en la fecha que se realiza esta reunión (22 de febrero 1987), de donde surge lo que hoy se conoce como los "acuerdos del Louvre". Además, este grupo de países se compromete a coordinar, en la medida de lo posible, sus políticas económicas y hacer evolucionar sus tasas de interés de manera divergente: alza moderada en los EEUU para sostener el dólar y disminución en Alemania y Japón para reactivar sus economías.

EVOLUCION DE LA ECONOMIA DE LOS EEUU

Tasas de (%)	1983	1984	1985	1986	1987**	1988*
Crecimiento	3.7	6.4	2.7	2.5	2.5	2.7
Desempleo	9.6	7.5	7.2	7.0	6.7	6.5
Inflación	3.2	4.5	3.5	2.1	4.0	4.5
Saldo Balanza en cuenta cte. (miles de mill. de US$)	-40.8	-106.5	-117.7	-140.6	-147	-126
Déficit Fiscal (Miles de mill. de US$)	-208	-185	-210	-221	-174	
Previsión CBO**						
Valor del dólar respecto al:						
yen	237	237	238	168	145	
marco alemán	2.5	2.8	2.9	2.2	1.8	

(*) Previsiones de la OCDE hechas en junio de 1987.
(**) Congressional Budget Office.
Fuentes: Perspectives Economiques de l'OCDE" N° 41 Junio 1987.

Estos acuerdos suponen medidas necesarias para que la economía americana corrija su déficit externo, pues de continuar la caída del dólar, los socios de los EEUU verían amenazada su competitividad en el mercado mundial.

DESINTELIGENCIAS Y CONFLICTOS

Los acuerdos del Louvre no han significado un mejoramiento del déficit comercial de los EEUU. En efecto, este déficit, sobre la base de los resultados de los ocho primeros meses del presente año, podría superar la marca de 1986 (148 mil millones de dólares), sin perjuicio de que haya una recuperación de las exportaciones, gracias en buena medida a la devaluación. Lo cierto es que, si bien las importaciones se han encarecido en EEUU debido a la devaluación del dólar (la cual alcanzaba en septiembre cerca de un 50 por ciento desde su valor más alto), los márgenes de los importadores se han comprimido lo suficiente como para continuar en el mercado, gracias a una evolución de la productividad más favorable a la economía japonesa o alemana, problema de fondo que enfrenta la economía norteamericana.

Tampoco las tasas de interés han seguido las normas establecidas en los acuerdos del Louvre. Por el contrario, estas tasas han subido en todas partes antes de la crisis bursátil; como se sabe, lo que rebasó el vaso fue la decisión de la RFA de hacerlo poco antes de esta crisis.

Sin embargo, los bancos centrales de Japón y Alemania han debido sostener el dólar en los últimos meses a través de compras masivas de esta moneda, con lo que introducen liquidez en sus economías inhibiendo así cualquier política expansiva por la vía de una disminución de la tasa de interés, a causa de las expectativas inflacionarias que se abren. Paradojalmente, estos dólares adquiridos en los mercados de cambio para estabilizar el dólar, son inmediatamente colocados por los bancos centrales de Europa y Japón en bonos del Tesoro norteamericano; de tal suerte que hoy no menos del 80 por ciento del déficit externo de los EEUU estaría financiado por los bancos centrales extranjeros. Es decir, los acuerdos del Louvre están viciados en alguna parte, pues ellos perpetúan lo que desean corregir.

De aquí entonces que las bases para una nueva concertación entre países industriales pasa, como cuestión previa, por la disminución significativa del déficit presupuestario de la economía norteamericana, único modo de comprimir su demanda interna y aliviar las presiones sobre su desequilibrio externo. Obviamente, aumentar los impuestos o reducir los gastos fiscales a un año de las elecciones presidenciales no es tarea fácil, y probablemente el ajuste recesivo se haga por etapas.

Con humor, la prensa de EEUU acotaba recientemente que "los mercados esperaron tres años para descubrir el milagro Reagan y tres años para descubrir que éste no existía". Ahora se inicia una etapa de compromisos políticos al interior y fuera de los EEUU para el tratamiento de sus desajustes económicos. Por cierto, quien dice compromiso dice conflictos. Con todo, el capitalismo desarrollado ha dado pruebas de no tener vocación suicida. Pese a la incertidumbre y la gravedad por la que atraviesa la economía norteamericana, cualquier visión catastrofista o de "derrumbe final" aparece desmedida frente a su flexibilidad y potencial de ajuste.



Los jugadores chutean el balón, los dirigentes prefieren patearse unos a otros.

OTRA VEZ LA RUTINA:

El fútbol chileno está a los combos y patadas

Una vez terminado el Mundial Juvenil, el deporte chileno volvió por sus pagos, con los directivos del balompié terminando un Consejo de Presidentes con agresiones.

«Si la reforma que presentará la Dirección de Deportes no es aprobada por los clubes del fútbol chileno, entonces no habrá elecciones en la Asociación Nacional de Fútbol Profesional". Tal afirmación pertenece al brigadier general Carlos Ojeda Vargas, Director de Deportes.

Es cierto que fueron las propias autoridades del fútbol las que pidieron a Ojeda Vargas que hiciera las veces de mediador en el serio conflicto en que se vio sumido el balompié nacional a comienzos de año. Entonces al brigadier general no le costó mucho acordarse de que era militar, que fue formado en la disciplina de la orden y el obedecimiento.

Desde hace algún tiempo la Dirección de Deportes está trabajando en la reestructuración del fútbol chileno. Allí ha recibido las ideas de todos quienes quisieron ayudar en el asunto. Claro que el llamado grupo disidente (Colo Colo y las universidades) han tenido más de algún problema de comunicación con el representante del gobierno en el deporte.

Si bien esta disposición ha existido, no se puede negar que de una u otra forma todo se ha llevado adelante entre gallos y medianoche. Finalmente, el asunto llegó a su fin y la Digedet prometió entregar hoy el proyecto de reestructuración que se someterá a la aprobación de los presidentes de los clubes de primera y segunda división.

LA NOCHE DE LA VERGUENZA

El pasado viernes 6 de noviembre se llevó a efecto el esperado Consejo de Presidentes de la ANFP. Esperado, porque se daría el visto bueno a la gestión económica del directorio encabezado por Nasur. Los presidentes se informaron de los pasos que se han dado en la renegociación de la llamada deuda histórica del fútbol,



Miguel Nasur, presidente del fútbol profesional, tiene en su contra a los clubes grandes: las Ues y Colo-Colo.

pero no aprobaron la rendición de cuentas. Después llegó el tema del caso Iquique (ver nota aparte) del que nada se sacó en blanco.

Pero antes, durante y después se vivieron momentos de tensión que desembocaron en intentos de agresión entre los directivos. La vergüenza personificada en los propios culpables del actual estado de situación de este deporte. Un pequeño grupo de las barras de Colo Colo y Universidad de Chile se apostaron en las cercanías de la entrada de la sede de la ANFP ubicada en Erasmo Escala. Los cantitos fueron subiendo de tono hasta lo grosero. Debieron los propios presidentes de ambas instituciones salir a la calle para calmar a los enardecidos hinchas que poco menos pedían la cabeza de Nasur. Después vinieron los cambios de palabras entre los dirigentes y los intentos de agresión.

Sólo hubo una voz serena y calma y ésta fue la del presidente de Palestino, Hishan Hasan. El directivo de la entidad de colonia se retiró de la reunión debido al "triste y vergonzoso espectáculo que damos los dirigentes", según sus propias palabras.

Todo quedó pendiente para un nuevo Consejo de Presidentes fijado para el 26 de noviembre. Allí se deberá resolver acerca del proyecto de reestructuración y los titulares de cada club deberán aprobarlo si quieren tener elecciones. Así de simple y tajante.

BASQUETBOL Y ATLETISMO

Pero no sólo el fútbol vive en medio de escándalos. Claro, impresionan más porque es el deporte más popular y porque hay dinero de por medio.

El básquetbol también salió con su domingo siete. Luego de los líos que se venían arrastrando en esa federación desde la desastrosa presentación de la selección adulta masculina en el último Sudamericano, finalmente se realizó la elección de directorio sin haber objeción ni del Comité Olímpico de Chile ni de la Digeder. Resultó presidente Andrés Maass, ex máximo directivo del levantamiento de pesas y promotor de boxeo. No pasaron más de dos semanas cuando el propio COCH manifestó que el acto no era legal. Pero Maass dará la pelea y envió rápidamente télex a los organismos internacionales pertinentes solicitando que no se reconozca a ningún directivo que no emerja de la voluntad de las masas, es decir, a través de una elección en la que participen las asociaciones.

OMAR JAZY

Deportes Iquique, a la deriva

Entre todos los escándalos que rodean al quehacer deportivo nacional, sin duda que el caso de Deportes Iquique ya adquirió ribetes de historia, o historieta, por lo ya prolongado de la situación y porque sus protagonistas no han trepidado, incluso, en llegar hasta los tribunales de Justicia para lograr imponer cada una de las posiciones.

Lo cierto es que en este momento el club nortino está descabezado. Así quedó aclarado en el último Consejo de Presidentes de la Asociación Nacional de Fútbol Profesional. Allí se dio a conocer que la Digeder envió un memorándum a este organismo aclarando que toda elección entre el 31 de diciembre de 1986 y 25 de octubre de 1987 es ilegal. Esto debido a que el Ministerio de Justicia aún no aprueba ni rechaza la reforma a los estatutos de Iquique. Por tal razón, todos los actos eleccionarios en que Jorge Soria fue ungido como presidente no sirvieron de nada. Lo mismo ocurre con el acto en que fue elegido Leonardo Solari.

La ANFP decidió formar una comisión ad hoc para este caso, pero sus miembros aún no han sido nombrados.

Pero Jorge Soria, hombre de armas tomar, no se quedó sólo en las palabras y fue hasta la Justicia, argumentando que fue pasado a llevar una y otra vez.

La querella interpuesta por Soria es contra la alcaldesa de la nortina ciudad, por no cumplimiento del contrato de concesión del Estadio Municipal de Iquique; en contra de Carlos Ojeda, Director de Deportes, por transgredir la ley que creó la Digeder, en el sentido que ésta le impide intervenir los organismos deportivos; y en contra de Miguel Nasur, presidente de la ANFP, por no hacer respetar los estatutos de dicho organismo y que dicen que nadie puede remover a un presidente de su cargo a no ser que exista una elección de por medio o la decisión sea tomada en el Consejo de Presidentes del fútbol nacional.

Y también en el atletismo hay uno que otro numerito, como siempre con los dirigentes como protagonistas estelares del escándalo de turno.

Desde Europa llegó la denuncia de que algunos atletas chilenos habrían competido con marcas falseadas en el Campeonato Mundial disputado en Roma. Consultado el presidente de la Federación Atlética, el ex coronel de Carabineros Hugo de la Sotta, éste se limitó a afirmar que le creía a su Comisión Técnica y que él no tenía idea de registros. En otras palabras, la máxima autoridad del atletismo confesó que no sabe nada de atletismo.

Recapitulando y resumiendo, el deporte nacional vivió su veranito de San Juan mientras se disputó en nuestro país el Campeonato Mundial Juvenil de fútbol. Pero bastó que las últimas delegaciones extranjeras pusieran un pie en el avión que los llevó de regreso a sus respectivos países para que los directivos chilenos se encargaran de ponernos nuevamente en tierra.



ESTAMOS JUNTOS, CHILE RENACE

ASAMBLEA DE LA CIVILIDAD
PARQUE O'HIGGINS, JUEVES 19 DE NOVIEMBRE
A LAS 17 HORAS

Eliot Ness de carne y hueso

Hacia 1928, Al Capone contaba con un ejército particular constituido por unos 700 pistoleros, reclutados entre los más feroces de los Estados Unidos, pero en todo caso no más de veinte de ellos formaban algo así como una guardia de honor. El segundo de "Cara Cortada" era Frank Nitti, apodado "El Ejecutor", que contra lo que podría deducirse frente a este crédito tan temible, era un sujeto sereno, nada dado a los estallidos de violencia, pero peligroso como un áspid. Brian de Palma al realizar la película "Los Intocables", que se exhibe por estos días en los cines chilenos con gran éxito de taquilla, pretende que Eliot Ness se batió con Nitti en una azotea. Este duelo no existió, desde luego, pero en efecto ambos tuvieron numerosas oportunidades de encontrarse.

Nadie puede descalificar la efectista película de De Palma por el hecho de que incluya situaciones inexistentes, porque Eliot Ness fue real, tan duro como el más duro de los famosos "torpedos" de Capone, y sus hombres, incorruptibles.

Durante el período del enfrentamiento entre "Los Intocables" de Ness y Al Capone, cada noche la misma voz llamaba al teléfono del jefe del grupo y con acento suave, sutilmente amenazador, le decía casi siempre lo mismo:

—¡Hola, Ness! ¿Cómo te sientes sabiendo que te falta tan poco tiempo de vida?

La verdad es que la expresión usada era "you wans slashed off", usada por la mafia para amedrentar a los espías, que un día cualquiera amanecían con un balazo en el rostro y sus testículos extirpados puestos en su boca.

Nada de esto atemorizaba a Eliot Ness, quien entre 1929 y 1932 fue jefe de la Oficina de Ley Seca ante el Departamento de Justicia de Chicago y que combatió fieramente al rey del imperio del crimen, Al Capone, que por esos días tenía comprados desde alcaldes, senadores y jueces hasta al policía de tránsito instalado en State con Madison, en el centro mismo de Chicago.

No se le podía pedir mucho más a los policías llamados "secos", esto es, encargados real o pretendidamente de detectar y detener a los traficantes de licores y cerveza, que por ese tiempo ganaban unos 40 dólares a la semana, en circunstancias que los "pagadores" de Capone les decuplicaban el sueldo para que no vieran absolutamente nada aunque ello ocurriera en sus propias narices.



Eliot Ness, una leyenda de la lucha del policía incorruptible contra el Zar del Crimen de Chicago, Al Capone.

Las hazañas de "Los Intocables" fueron reales, pero no difieren mucho sus métodos de los pistoleros que combatieron.

Eliot Ness y sus "Intocables" actuaban de la misma manera que sus perseguidos. He aquí una diligencia típica del grupo comandado por Ness.

Un enorme camión que avanzaba por las calles periféricas de Chicago en horas de la madrugada, se detuvo junto a la acera y de él bajaron velozmente dos hombres. Otros cuatro quedaron dentro de la cabina apuntando con sus ametralladoras hacia diversos lugares. Los hombres que descendieron descargaron desde la parte trasera un enorme cañón de acero, que colocaron con destreza en la parte delantera del vehículo como si se tratara de un ariete. La maniobra no duró más de un minuto. Luego, el camión avanzó a alta velocidad contra una poderosa puerta de madera, derribándola. Los seis agentes saltaron con agilidad del vehículo apuntando sus ametralladoras y desde atrás emergieron los restantes que se dieron a la tarea minuciosa de destrozar todo un sistema de tuberías que formaban instalaciones para la destilación del alcohol. La acción se llevó a cabo con hachas y enormes martillos. El único cuidador de la destilería fue conducido en peso al camión, que momentos después abandonó el lugar a gran velocidad. La operación duró en total doce minutos, pero le representó a Al Capone una pérdida neta de 250 mil dólares, sólo considerando las pérdidas materiales y no las ganancias potenciales.

¿Estaba esta operación amparada por →



El sorpresivo descubrimiento de la flota contrabandista de Costello y Dwyer resultó el inicio de una cerrada batalla contra el crimen organizado. La foto de la época muestra una acción de la policía marítima.

una legislación especial? No, pero en los Estados Unidos de los años veinte era la única forma de luchar contra el hampa organizada y en particular contra Al Capone, que ensuciaba todo con su forma de corrupción de la justicia o sus cauteladores.

Cuarenta procuradores de distrito del Estado accedieron a la intervención de Eliot Ness y su aguerrido grupo, haciendo la vista gorda ante sus métodos similares a los de los hampones que combatían. El grupo de "Los Intocables" gozaba de los mejores sueldos de la administración, pero a pesar de ello existía dentro del grupo un ánimo decidido de poner fin a la corrupción.

NACEN "LOS INTOCABLES"

El Eliot Ness ajeno a la ficción de la famosa serie de televisión y ahora a la taquillera película de Brian de Palma, nació el 19 de abril de 1903 en Chicago. Estudió leyes (no llegó a recibirse de abogado) y trabajó con la policía hasta ser puesto al frente del grupo especial de investigadores de la Oficina de Ley Seca. A partir de 1933, actuó como vice-investigador del FBI, controlando desde su cargo los estados de Kentucky, Ohio y Tennessee.

Antes de la aparición de Ness los gangsters trabajaban sin ser molestados, porque era fama que comprar a los "secos" era tan fácil como hallar a un pistolero dispuesto a ejecutar a quien se le indicara.

La corrupción no era privativa del estado de Illinois y su ciudad principal, Chicago, sino afectaba a Nueva York,que vivía una situación parecida. Los amos del contrabando de alcohol eran Frank Costello (en verdad se llamaba Frank Costiglia) y Big Bill Dwyer, que habían establecido su base de operaciones en la isla Saint Pierre-et-Miquelon (veinte kilómetros al sur de Terranova y a un día de navegación de Halifax).

Para operar hacía falta una flotilla de veloces embarcaciones, que Costello bautizó con nombres reminiscentes de su Italia natal: "Madonnina", "Santa Lucia", "Mergallina" y otros parejamente floridos.

Jamás hubo problemas para desembarcar su carga espirituosa, porque los policías jamás veían nada, puesto que como era lógico recibían dinero de Costello y Dwyer.

Una curiosa circunstancia vino a cambiar radicalmente la situación. El 23 de agosto de 1927, más que la ley, la sociedad de los Estados Unidos descargó su venganza y su conservadurismo sobre dos hombres que no tenían otra culpa que la de profesar los ideales anarquistas: Nicola Sacco y Bartolomeo Vanzetti fueron ejecutados por su pensamiento y no por otro delito. Como la sentencia fue repudiada por casi todo el mundo, las autoridades de Nueva York imaginaron una supuesta venganza de los anarquistas y dieron orden de resguardar las costas ante el rumor de que un comando de estas ideas proyectaba desembarcar para sembrar de terror la ciudad de los rascacielos.

Se adoptaron severas medidas en la desembocadura del río Hudson y una noche la policía fue alertada de que un comando terrorista avanzaba sobre la ciudad con intenciones de desembarcar. En efecto, una veloz embarcación quiso pasar y aunque hizo gala de destreza en la elusión, fue finalmente detenida. Los oficiales se encontraron con una sorpresa: era una de las naves del dueto Costello-Dwyer.

Los corrompidos policías no tuvieron más alternativas que poner ante las autoridades el contrabando de licor y ya no se pudo seguir ignorando que la isla de base estaba al servicio de las trapacerías de los gangsters. Costello fue declarado inocente, pero su organización debió ser reestructurada con enormes pérdidas.

Fue una buena lección para los hombres limpios de Chicago, que adoptaron la determinación de formar su escuadrón incorruptible y despedir a los policías venales. Para que ello pudiera llevarse a cabo, se produjo el acuerdo de darles carta blanca para hacerlo a su modo. Ness, que estaba en esa reunión, ofreció llamar a doce hombres para hacer esta tarea. Tal era la situación que una de las autoridades interrogó a Ness:

—¿Y de dónde vamos a sacar a esos doce hombres?

Eliot Ness había hecho una selección previa. Doce hombres de inmejorables antecedentes, ninguno de Chicago (salvo él mismo) y destacados en su lucha contra los gangsters. Obtuvieron la autorización y los medios logísticos.

Los doce agentes recibieron durante un período un adiestramiento especial. Tres de ellos —Irey, Wilson y O'Rourke— eran expertos contables, pero fieros a la hora de manejar sus armas. Los métodos usados no eran precisamente ortodoxos, pero se llegó a la conclusión de que no había otra forma de hacer el trabajo.

LA LARGA BATALLA

En un comienzo Al Capone pensó que el problema se reducía a gastar más en soborno, pero Ness y los suyos formaban un grupo atípico para la época. No sólo rechazaban el dinero, sino que pusieron en la cárcel a los que se acercaron a ofrecerlo.



Uno de los muchos secuestros de licor de contrabando procedente de destilerías clandestinas.



Otra pose del auténtico Eliot Ness. Esta fue tomada en 1934 cuando ya le había ganado la mano a Capone y trabajaba para el FBI.

Los hampones apelaron entonces a la violencia, porque había mucho dinero en juego. Numerosos fueron los atentados que se practicaron contra el escuadrón "intocable" y algunos resultaron heridos, pero cada vez volvieron a la lucha con mayor entusiasmo. En una oportunidad una carga de dinamita fue puesta en el automóvil de Eliot Ness, pero a pesar de que el explosivo estalló el jefe del grupo salió indemne.

Frente a las amenazas y a los intentos, Ness respondía a su manera. Un día realizó un verdadero corso frente a la base de operaciones de Capone en Cicero: el Hotel Hawthorne. Decenas de camiones secuestrados por los investigadores desfilaron con deliberada morosidad, por el frente, provocando un ataque de ira a Al Capone.

A fines de 1930, Eliot Ness y sus hombres habían cerrado treinta destilerías clandestinas y destruido equipos por un millón de dólares, situación que si bien no afectaba mayormente a Capone desde el punto de vista económico, le disminuía en cambio mucho prestigio. Jake Guzik, administrador de los dineros del máximo hampón, les hizo saber a los policías comprados que se olvidaran de sus dádivas, ya que las ganancias habían disminuido considerablemente y además ellos (los "secos"), nada podía hacer por impedir la acción de "Los Intocables".

A mediados de 1931, Ness y su comando asestaron un duro golpe a la organización de "Cara Cortada". Lograron descubrir la mayor de las destilerías en actividad. Estaba en el lugar denominado **Divers Avance**, bajo la apariencia de una inocente fábrica. Advertidos por un informante, "Los Intocables" lograron penetrar al interior del lugar y se encontraron con una sorpresa increíble: por medio de complicados conductos las instalaciones estaban conectadas a carros-cisternas que salían desde una estación de ferrocarriles cercana hacia el resto del país. Esto es, la organización gangsteril había llegado a su máxima eficiencia: contaban con su propia estación de ferrocarril para distribuir su contrabando. Para ello habían comprado muchas voluntades.

El descubrimiento de la destilería clandestina significó para Al Capone la pérdida de 20 mil galones de alcohol y de buena parte de su crédito como amo absoluto del hampa de Chicago.

Dos hechos contrapuestos entre sí es menester señalar en este punto: no todos los policías y los jueces eran permeables a las dádivas de las bandas de pistoleros y, segundo, los métodos coercitivos usados por Eliot Ness dieron alas a otras organizaciones, éstas no dependientes de los departamento de justicia y que se parecían bastante a los propios gangsters y a organizaciones de carácter fascista.

Dentro de los mencionados en primer lugar, debe destacarse al juez John H. Lyle, que dio dura batalla a Al Capone. Cuando firmó su primera sentencia en contra del hampón del rostro cortado por una cicatriz, éste debió abandonar Chicago por un buen tiempo. Cuando pretendió llegar a un acuerdo a través de un emisario para declararse culpable de un delito menor, pero sin afectar sus responsabilidades en la evasión de impuestos, el juez Lyle le dijo a su enviado con quien se reunió en el restaurante Henrici: "Cuando nos despidamos, dígale a Capone que puede entregarse si lo desea. Pero adviértale también que estudiaré todos los textos legales para ponerlo en la cárcel". No se volvió a hablar sobre el asunto.

Consecuencia de las actividades de Eliot Ness fue también la emergencia de un grupo civil llamado por la prensa amarilla "La escuadra de los seis secretos", una banda de investigadores privados contratada por los comerciantes, que estaba al mando del investigador Alexander Jaimie, cuyos procedimientos no se diferenciaban del de los pistoleros. La organización fue bastante controvertida, pues técnicamente estaba fuera de la ley y se parecía a un ejército paramilitar. No eran en el fondo otra cosa que pistoleros colocados en el otro extremo del espectro. Hubo incluso un tiempo en que los Intocables y los **Double-Six** actuaron de consuno.

El trabajo paciente de los hombres de Ness dedicados a investigar las actividades contables de Capone, terminó por dar su fruto gracias al valor de dos comerciantes de Cicero que se atrevieron a declarar contra el Zar del Crimen. Con estas pruebas, los "Intocables" Irey, Wilson y O'Rourke reunieron las pruebas para poner en prisión a Capone por once años.

Al finalizar el período de la Ley Seca durante la administración de Franklin Delano Roosevelt, el grupo legendario de "Los Intocables" se disolvió y cada uno tomó caminos diferentes. Ness, como está dicho, se fue a trabajar con el FBI. Más tarde se dedicó a actividades privadas ajenas al control de la delincuencia.

Durante la II Guerra Mundial, Eliot Ness vistió el uniforme naval y luego comenzó a trabajar como asesor en una empresa papelera de la que llegó a ser presidente.

Ya sus hazañas habían sido olvidadas cuando el 7 de mayo de 1957, en Pensilvania, Ness sufrió un paro cardíaco que acabó con su vida de policía insuperable y legendario.

La tradición del "intocable" Nº 1, persistió primero en una larga serie de televisión y hoy en la pantalla grande bajo la mano de uno de los maestros del suspenso.

EDWIN HARRINGTON

LA CASA DE LOS MUSICOS:

«¡Aquí puede pasar de todo!»



Juan Valladares e Ismael Durán, junto a Patricio Lanfranco, han puesto todo su esfuerzo en sacar adelante la Casa de los Músicos.

● *Un amplio espacio para la discusión, el trabajo, la creación y la producción musical abrió sus puertas a profesionales y aficionados en medio del barrio Bellavista.*

Tiene seis salas de ensayo, un estudio de grabación, una cafetería y una camioneta especialmente acondicionada para el transporte de instrumentos sin riesgo alguno de deterioro. Y está por abrirse una tienda donde se pueda conseguir desde una cuerda de guitarra hasta un sintetizador, pasando por discos y cassettes. La idea es importarlos directamente para mantener los precios a un nivel razonable y no prohibitivo, como ocurre actualmente en el mercado chileno.

La Casa de los Músicos se inauguró oficialmente la semana pasada, pero lleva más de un mes y medio funcionando, en forma regular, en Antonia López de Bello 51. Detrás de esta iniciativa, está el inclaudicable esfuerzo de tres músicos chilenos: Ismael Durán, Juan Valladares y Patricio Lanfranco. Los dos últimos son integrantes del grupo Amauta.

"No queremos formar ni un movimiento, ni un sindicato, ni una agrupación. Nuestra motivación fue juntarnos en pos de la música y de los músicos para romper el aislamiento en el que estábamos y poder tener un espacio donde discutir, donde trabajar y donde crear juntos", señala Ismael Durán. Y Juan Valladares agrega: "Sí nos interesa que la Casa tenga una identidad con músicos jóvenes progresistas, sin cerrarnos a nadie. Ni siquiera al mundo de la televisión, porque creemos que a esos músicos hay que darles una oportunidad de decir lo que piensan. Ellos también han vivido en Chile todo este tiempo".

ESPECTACULOS PARA TODOS

Entre los proyectos que aún permanecen en carpeta hay uno de singular importancia: llegar a tener una sala propia donde los músicos puedan montar sus espectáculos y obtener de ellos una ganancia real y de acuerdo al trabajo que significa. "No queremos que ningún talento se desperdicie por falta de escenario", dicen los de la Casa.

Por el momento se preparan en infraestructura para poder producir "la música que Chile necesita" en aquellos lugares que no están acondicionados todavía. Ya mandaron hacer los parlantes y tienen dos mesas de sonido conseguidas para llegar a las poblaciones, sindicatos y organizaciones estudiantiles con un espectáculo digno, donde no escuche solamente la primera fila sino que todos los asistentes. "Nuestro proyecto pasa por llevar la música nuestra a todos. No pretendemos enclasarnos en Bellavista", señala Durán.

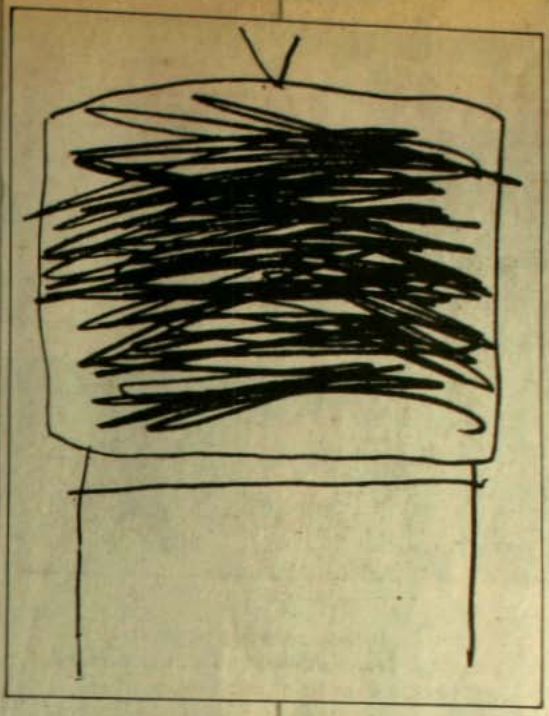
Conscientes de que muchos artistas jóvenes se han restado de la participación solidaria por motivos económicos y no de conciencia social, Durán y Valladares piensan que de la convivencia en la Casa pueden salir muchas cosas interesantes: "Estamos logrando que los músicos nos tengan confianza y como son músicos y de posición progresista de a poco van a ir sumándose. Si no, no se explicaría la participación de muchos cantantes en los actos culturales de la Facultad de Artes y de Medicina Norte", dicen.

ESTUDIO ALTERNATIVO

En el corto tiempo de existencia de la Casa, ya se ha generado una situación especial entre sus músicos habituales: "Han sucedido cosas que no pasaban nunca, como que se comparen los instrumentos y se presten y se intercambien, que toquen unos con otros, que se conversen las composiciones. Es muy bueno que ocurra esto porque antes cada uno andaba por su lado", afirma Valladares. Y Durán acota: "¡Aquí puede pasar de todo! Podemos crear juntos y podemos producir juntos, podemos trabajar y ensayar juntos. Es un espacio que cada disciplina debería procurarse, porque de la discusión y la convivencia salen cosas muy buenas".

La Casa de los Músicos presta además un servicio que es fundamental para todos los trabajadores de la música: el de grabación, a bajo precio. "Nosotros queremos que aquí los músicos creen sus composiciones, las ensayen y finalmente las graben, porque todas esas posibilidades existen aquí en forma real", señala Durán. El estudio de grabación no necesariamente tiene que ser utilizado para grabar cassettes y luego distribuirlas comercialmente, sino que para preparar las canciones previamente y luego ir a un estudio profesional y ocupar menos horas de edición. O para grabar sólo dos o tres canciones y llevarlas a las radios sin esperar el interés de un sello o de un productor, que a veces significa meses sin grabar. Finalmente, Durán aclara: "Queremos demostrar que los músicos podemos hacer nuestras propias producciones y ganar nosotros mismos con ellas. Ese es nuestro aporte. No queremos competir con el medio sino que llenar un espacio que muy pocos están llenando".

CAROLINA DIAZ



VIDEOS:

Un festival propio

Esta semana comienza el séptimo Festival Franco-Chileno de Video Arte, que contará con exhibiciones de todas las obras presentadas y con un seminario del especialista francés Jean-Louis Le Tacon.

Setenta y siete obras llegaron a tiempo para participar en la séptima versión del Festival Franco-Chileno de Video Arte que anualmente se desarrolla al amparo del Instituto Chileno Francés de Cultura, el Servicio Cultural de la Embajada de Francia y la Sociedad Chilena de Video.

A lo largo de su breve pero intensa historia, el Festival ha concitado año tras año, desde 1980, un interés creciente entre los numerosos creadores chilenos porque se ha convertido en uno de los pocos espacios públicos y masivos que existen para mostrar y confrontar sus realizaciones en video.

En esta oportunidad, el Comité de Selección estuvo compuesto por Justo Mellado e Ignacio Aliaga, miembro y presidente, respectivamente, de la Sociedad de Video; Michele Goldstein, agregada cultural de la embajada francesa, y Carlos Flores, productor nacional.

Ellos estimaron que catorce de los videos participantes merecían constituir la lista de la selección oficial del Festival. Los sesenta y tres restantes pasaron a formar parte de la muestra general. Los seleccionados, cuyos autores tienen entre 20 y 30 años en su mayoría, entran a otra etapa, donde un jurado especializado, compuesto por ocho personas, dará cuenta de tres premios, lo que ocurre por primera vez en la trayectoria del Festival: un viaje a Francia que permitirá al realizador premiado trabajar en ese país dentro del medio audiovisual, un segundo premio que se traducirá en la entrega de 200 mil pesos en material de trabajo y una tercera distinción que apoyará a la mejor "primera obra" con facilidades de postproducción.

El Festival tiene también una sección de muestra de producciones francesas actuales, son treinta y nueve en total, para promover el intercambio entre las creaciones de otro continente y sus propuestas estéticas y de contenido.

Este lunes 16 se levanta el telón para dar inicio a este encuentro de video con las exhibiciones de las obras francesas, las chilenas seleccionadas y de la muestra general, que se prolongarán a lo largo de toda esta semana.

Los lugares de proyección ya estipulados son el mismo instituto binacional, la sala de cine "El Biógrafo" y la Plaza Mulato Gil, en el barrio de la calle Lastarria. Pero el Festival se alargará hasta la semana próxima porque el instituto ofrecerá una serie de seminarios y encuentros para videastas debido a la presencia en Chile del realizador francés Jean-Louis Le Tacon, quien entre sus múltiples actividades audiovisuales tiene un programa en la televisión por cable francesa: "Video Plaisir". Allí da cuenta de la posibilidad cierta de hacer video arte a través de las pantallas de televisión sin por eso "venderse" a ese medio, sino que esgrimiendo una política más realista. De este modo, los temas propuestos por el especialista Le Tacon para los seminarios, cuyas inscripciones están abiertas en el instituto, se refieren a la escritura video, a la realización de comerciales y al aprovechamiento de la televisión como forma de ampliar el público del video arte.

LA VIRGEN DEL CARMEN Y LA MADREPATRIA

Este año se presentaron al Festival trabajos en cintas de tres cuartos de pulgada, que es la medida profesional, cosa no ocurrida en ninguna de las versiones anteriores. "Y de media pulgada también, pero trabajada en serio", acota Justo Mellado, uno de los miembros del Comité de Selección de los videos nacionales y especialista en la materia. Agrega: "En Chile ya no es excusa la carencia tecnológica, porque no hay tal carencia. Es caro, sí, sin duda. Hay videastas sin recursos a quienes se les hace imposible pagar las horas de edición mínimas. Pero también hay tipos muy movidos que logran buenos trabajos con un presupuesto corto. Es un problema de querer y de saber cuáles son las limitaciones formales".

Las obras seleccionadas, y aquellas que pasaron a la muestra general, señalan preocupaciones coincidentes en los jóvenes realizadores a través de temáticas parecidas y recurrentes. Se repite, bajo diversas lupas, la cuestión de la identidad sexual, el peso del rito religioso donde aparece muy seguido la imagen de la Virgen del Carmen como patrona del Ejército de Chile, y una reflexión sobre la Madrepatria y los símbolos políticos y cívicos.

La impresión personal de Mellado, en cuanto a las obras revisadas para el encuentro de este año, es positiva. Dice: "A lo largo del Festival, los creadores han ido tomando conciencia de las exigencias del video como medio audiovisual. Y en esta oportunidad, se ha notado un mejoramiento innegable tanto en los aspectos formales y tecnológicos como en los de contenidos".

CDT

"LOS INTOCABLES":

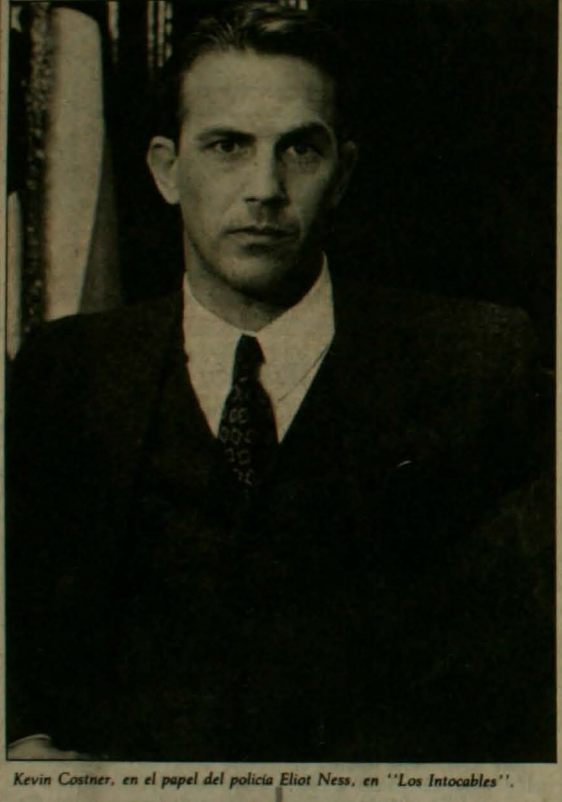
Prohibido tomar, permitido matar

Brian De Palma dirigió esta desmitificación del comando anti-mafia, hecho famoso por la serial de televisión.

La serie de aventuras policiales de Elliot Ness y sus "Intocables" constituye uno de los productos más valiosos de la televisión norteamericana de los años 60. Con un estilo cercano al noticiero, una acción muy rápida y actores competentes, la serie relataba semana a semana un episodio de las batallas que este grupo de agentes federales sin uniforme libraba contra una mafia dedicada sobre todo al contrabando de licores durante la llamada "ley seca", tarea que ésta cumplía al amparo de la corrupción policial y la venalidad de la justicia.

El cine para televisión construyó así uno de sus mitos más perdurables, impregnado de un estilizado maniqueísmo, y no exento de un lirismo de la violencia ciertamente original. Y todo con una realización impecable en la mejor tradición del cine negro, con ambientaciones cuidadosas y gran ritmo. Referencia obligada, sigue siendo motivo de imitación por muchas seriales actuales.

El trabajo del prolífico realizador Brian De Palma no se asemeja en absoluto al modelo que inspiró su versión cinematográfica de "Los Intocables". Pretende sobre todo acabar con el mito. Así, quedará pronto claro en su desarrollo que la lucha de los "Intocables" es insensata: la ley está a punto de ser derogada, y en ningún caso merecía la pena tanta muerte y brutalidad. La exigencia que hace Ness a sus policías de abstenerse de tomar licores va contra toda la corriente, y se hace un personaje desagradable e impopular, que terminará por cometer él mismo arbitrariedades contrarias a la ley. En este sentido es tributario de otros policías iluminados, cuyo epítome sigue siendo el insuperable "Harry el sucio" que creara Clint Eastwood. En la película de De Palma, sin embargo, los toques familieros destinados a rellenar lagunas narrativas intentarán darle al personaje un carácter un poco más humano, en una concesión al conservantismo en boga.



Kevin Costner, en el papel del policía Eliot Ness, en "Los Intocables".

No cabe duda que el tema debe haber interesado a De Palma. Autor injustamente poco cotizado por la crítica en sus inicios en el cine comercial (acusado sobre todo de modesto plagiador del maestro Hitchcock), y aceptado finalmente como un autor original, parece haber ido encerrándose cada vez más en un callejón sin salida. Hasta ahora había logrado zafarse en parte de los imperativos comerciales, y tanto "Caracortada" como "Double de cuerpo" contenían elementos épicos la primera y psicoanalíticos la segunda que les conferían indudable calidad. Si antes había sido cuestionado por sus frecuentes citas y copias de sus autores favoritos, parecía estar acercándose a un cine más personal, con puntos altos como "Blow Out".

"Los Intocables" es un retroceso. No sólo porque la emprende con una mitología que no valía la pena (el cine reciente ha dado películas de mayor valor sobre el absurdo policial: "Manhattan Sur" de Cimino, por sólo dar un ejemplo), sino que una parte importante de sus escenas son alguna forma de plagio o autoplagio, donde cabe de todo: desde "Erase una vez en América, de Leone, a "El Padrino", de Coopola; de "Brazil", de Terry Gilliam, a "Mad Max"; y esto por nombrar apenas a los antecedentes más ilustres.

Las ingenuidades narrativas no parecen propias del admirable realizador de "El fantasma del paraíso", esa perturbadora y barroca versión del drama de Fausto; o de la inquietante "Carrie", esa historia de horror centrada en el misterio de la menstruación. En "Los Intocables" hay personajes primarios a la medida de un público infantil (el agente miope obsesionado por los libros contables de Al Capone; el propio mafioso, transformado en payaso por Robert de Niro), o policías bestiales vueltos simpáticos a punta de chistes fáciles (Malone arrancando una confesión con tortura psicológica; Ness asesinando a mansalva a un criminal al tirarlo desde un edificio).

Al pretender acabar con un mito, De Palma rompe el suyo propio, donde la rebeldía latente de su época de realizador "underground" queda diluida en un relato brillante a ratos, pero vacío y repetido, que no agrega gran cosa a su trayectoria.

JOSE LEAL



«La secreta obscenidad de cada día»

● *Con su vida amenazada, Julio Jung hace reír en la obra de De la Parra.*

Desde que León Cohen y el propio autor representaron en 1984 por primera vez el diálogo de Marco Antonio de la Parra "La secreta obscenidad de cada día", palabras tales como "secuestro", "prisión", "tortura", "ejecución", etc. se pronuncian, desde el escenario teatral, con menos temor del público.

Hoy, a despecho de las restricciones, se sabe mucho más dentro y fuera del país sobre lo que ocurre en el interior de nuestras fronteras y hay, entre los artistas, más valor y decisión para asumir la función profética. Por eso, antes la obra entusiasmó al público más intelectualizado, ahora, en una versión puesta al día, gusta a una audiencia más popular.

No es que la pieza haya mejorado en su factura dramática. Por el contrario, ha disminuido el ritmo y perdido, en parte, su unidad de estilo. Lo que hace atractiva la obra para espectadores de los amplios estratos culturales es, sin duda alguna, el que se haya incluido en la trama una referencia más directa y directa a situaciones que son comunes en la vida cotidiana de los chilenos, obligados a someterse a una rígida "cultura represiva".

En la versión original de "La secreta obscenidad...", las claves eran más herméticas, menos explícitas para quien no tuviera toda la información.

No faltaban razones para suponer que si la obra aparecía como una sátira en contra de Marx, en la que se incluía también a Freud, era para eludir de esa manera las arbitrarias disposiciones de la censura oficial. Porque no era mucho lo que podía decirse de la conducta privada de dos hombres —afectuosos padres de familia— tan fieles a sus esposas como a sus convicciones, que se libraron de la inanición por la ayuda de sus amigos. Ambos rehusaron enriquecerse, y siendo judíos emparentados con rabinos y relacionados con ilustres personajes como los condes de Argyll o Enrique Heine, vivieron de sus escritos mal pagados o ejerciendo precariamente el periodismo. Marx, como se sabe, fue corresponsal del "New York Tribune", donde nunca pudo ganar lo suficiente como para alimentar a su familia.

En la nueva versión de la obra del Dr. De la Parra que se representa en "El Galpón de Los Leones", con la actuación de Julio Jung y José M. Soza, dirigidos por María Elena Duvauchelle, la presunta sátira pasa a un segundo plano. Sigmund Freud (Jung) y Carlos Marx (Soza) son nombres supuestos de dos simuladores, que aparentan ser un par de "obsesos compulsivos". La "acción" se basa en la pugna que los dos sostienen para desembarazarse del otro, hasta que descubren el verdadero propósito que les ha reunido allí. El suspenso se mantiene gracias a la "amenaza" de mostrarse desnudos ante el público, que los extraños personajes prometen realizar en algún momento, el cual se rompe de una manera inesperada y sorpresiva en la última escena.

La concurrencia disfruta el diálogo, que a ratos se vuelve burdamente bufonesco, con "morcillas" que se refieren a la actualidad inmediata.

Inexplicablemente se rehuye usar el sonido como elemento descriptivo de la "ticoscopia", y las alusiones a ominosos automóviles de parabrisas polarizados que rondan alrededor, al eco de los discursos, de los aplausos, de la banda militar que se supone ameniza la reunión ministerial, quedan sin ilustración. Esto hubiera enriquecido la puesta en escena que Juan Carlos Castillo ambientó con una grata y funcional escenografía.

María Elena Duvauchelle dirigió la pieza acentuando las "secuencias objetivas", lo que brinda a los actores buenas oportunidades para mostrar sus habilidades mímicas y gestuales, bien aprovechadas por Julio Jung.

Esta es una respuesta valerosa a quienes amenazan hoy a los actores.

SERGIO PALACIOS

LIBROS DE LA SEMANA:

Palabras de amor y trazos del silencio

● *A través de la poesía y el dibujo, Jaime Hales Dib —abogado, político y poeta— y David Baytelman Goldenberg —ingeniero agrónomo, vicepresidente de la CORA durante el gobierno de Salvador Allende— entregaron sus respectivas obras.*

"He construido una cúpula amarilla / sagrada y bendita desde ayer / para instalar allí un pedazo de amor./ Aquello que me diste en la tarde / con el sueño a medias solamente / y una historia de penas y perdones (...)". Así escribe Jaime Hales Dib, quien es poeta sin renunciar a la política ni a la abogacía. El pasado lunes 9, en la Casa Larga, entregó su cuarta obra bajo el título "De Cúpulas y Amores", del nuevo sello editorial "Casa Doce" y distribuida por Emisión.

El acto de lanzamiento del libro reunió a personalidades del mundo de las letras y de los derechos humanos, a dirigentes políticos y sociales, que son todos ámbitos en que se mueve el autor. Una decena de amigos de las distintas etapas de la vida de Hales leyó cada uno un texto previamente elegido. Así, en diferentes estilos y voces, desfilaron ante los asistentes los escritos que, en verso y prosa, dan cuenta de una historia de amor que, como lo señala el propio autor, es ficción en su nudo: "Un hombre sin compromisos ama a una mujer casada y mantiene un romance secreto por un año".



Jaime Hales: abogado, político y poeta.

Pero, todo lo demás es verdad, dice Hales: "El amor, el dolor, la alegría, la pena, las horas hermosas, los sueños, la sensación de pérdida y partida (...). Las parejas, cuando viven su amor intensamente, pueden recorrer cada día las etapas del encuentro, de la esperanza, del fracaso y del reencuentro". Mucho de esto es lo que queda reflejado en el poema "Despedida", que fue leído en el acto de lanzamiento de la obra:

"¡Me lo habías prometido! (...). Aquí y ahora, amor, dame un adiós (...). Aquí y ahora dame la alegría inmensa, la libertad conquistada, el adiós temporal, la amistad definitiva sin culpa ni complejo (...)".

"LOS DIBUJOS DE DAVID..."

Durante su brillante trayectoria profesional, que lo llevó a participar en importantes foros y conferencias internacionales, el ingeniero agrónomo David Baytelman nunca dejó de lado su condición artística. Así, mientras escuchaba discursos y debates —y sin por ello dejar de prestar atención— hacía, sobre cualquier papel, sus trazos multicolores que daban cuenta de procesos de Reforma Agraria y problemas sociales en el Tercer Mundo, o de su anhelo de volver a la Patria.

Seguramente en esos momentos nunca pensó que a través de su afición estaba dejando mensajes significativos que llegarían a ser su forma de comunicarse el día en que, finalmente, la Dictadura le permitió retornar a Chile tras un prolongado exilio. Esto ocurrió hace un año —el 13 de octubre de 1986— y fue el producto de una gran campaña de solidaridad internacional en su favor, que también tuvo ecos en el país.

Su esposa, Valeria Luco, señaló a ANALISIS: "En el fondo, lo dejaron entrar porque estaba enfermo y no podía hablar. Pensaron que David ya no podía expresar absolutamente nada. En cambio, sí lo está haciendo porque todo lo que él quisiera poder decir, está en este libro".



David Baytelman, primero a la izquierda, escucha el homenaje de Julieta Campusano.

El lanzamiento de "Los dibujos de David Baytelman" se realizó el jueves 12 en la Peña "Chile ríe y canta", de calle San Isidro, y reunió a diplomáticos de países latinoamericanos y europeos, a amigos y camaradas del autor. Fue un acto sencillo, cargado de emotividad, que transcurrió en medio de intensos abrazos de reencuentro. Dos ex parlamentarios de muy opuestas tiendas políticas, Julieta Campusano y Armando Jaramillo, fueron los encargados de hablar en la ocasión. Pero es quizás en uno de los testimonios entregados en las primeras páginas del libro donde mejor se expresan, en pocas palabras, las múltiples facetas de la personalidad de David Baytelman. Miguel Urbano Rodríguez, quien lo conoció en abril de 1976 en Portugal, adonde el intelectual chileno llegó integrando una misión de la OIT, cuenta así el momento en que le pidió la opinión sobre sus dibujos: "Miré las líneas y los colores fuertes, las casas, la tierra y el cielo. Enmudecí. El me rodeó con sus brazos, me besó. Y lloró. Aquel comunista chileno de muchas batallas, de larga marcha por los caminos de la revolución, inmovilizado en una silla de ruedas, lloraba de amistad y de amor. Su amor por la vida, por la humanidad, por los amigos".

A.O.C.

CARTELERA

EXPOSICIONES

• Instituto Chileno Norteamericano: en las tres galerías de arte del instituto binacional, ubicado en Moneda 1467, se exponen actualmente tres atractivas muestras artísticas. En la Sala Nueva, la exhibición se titula **"La música vista y oída"** y se compone de diferentes afiches de la historia de la música en Estados Unidos. En la galería El Túnel, Horst Von Irmer seleccionó una muestra representativa de sus últimos diez años como fotógrafo pra presentarla al público. Y en la Sala Negra, se exhiben los óleos de Pablo Miguel. Las tres exposiciones estarán abiertas hasta el próximo 30 de noviembre.

• Casa Larga: este miércoles 18 se inaugura la exposición de tres artistas jóvenes en la Galería Carmen Waugh (Bellavista 0182). Se trata de los plásticos Sammy Benmayor, que exhibe sus pinturas; de Bororo (Carlos Maturana) y sus pinturas también; y de Hernán Bustamante, que expone una muestra de su gráfica. Estos tres valores artísticos nacionales mantendrán sus obras en la galería hasta el próximo 7 de diciembre.

• Galería Praxis: en Suecia 0161, este martes 17, a las siete y media de la tarde, se inaugura la exposición de pinturas **"Le génie du lieu"**, de Alfredo Echazarreta. En ella el artista recogió su producción pictórica desarrollada entre los años 84 y 87. Y paralelamente, Echazarreta inaugurará la semana próxima, el martes 24) una muestra de dibujos y fotografías bajo el mismo título, en el Instituto Chileno Francés de Cultura (Merced 298). Se trata de la primera exposición, radicado en París, del pintor en Chile.

CINE Y VIDEO

"Bajo el volcán": la película dirigida por el recientemente fallecido director John Huston, se exhibe este fin de semana (viernes y sábado, a las siete y media de la tarde) en el Instituto Chileno Norteamericano (Moneda 1467). El film es una alegoría sobre el amor perdido y la angustia, en un 1° de noviembre de 1938. Cuenta con las valiosas actuaciones de Jacqueline Bisset y Albert Finney. Se trata de una de las obras maestras de Huston, basada en el libro de Malcom Lowry y ambientada en Cuernavaca, México.

Centro Cultural Mapocho: la programación semanal de videos en el popular lugar de encuentros de Alameda 381 contiene varias obras atractivas, para un público variado. Como siempre, las funciones comienzan a las siete y media de la tarde de cada día. El lunes 16, se



exhibe el video **"Acta general de Chile"**. El martes 17, **"The Police in Atlanta"**. El miércoles 18, **"Ardiente paciencia"**. El jueves 19, **"Inti Illimani y Los Jaivas"**. El viernes 20, **"Silvio Rodríguez y Pablo Milanés en Buenos Aires"**. Y a las nueve y media, **"The Wall"**. El sábado 21, **"Especial de Silvio Rodríguez"**. Y a las nueve y media de la noche, **"Concierto para Bangladesh"**.

INAUGURACIONES

• Academia de dibujo y pintura: este lunes 16, en la galería Enrico Bucci ubicada en Huérfanos 526, a las siete de la tarde, se inaugura la academia de Carlota Godoy al amparo de la frase del pensador Kalil Gibran:



Profesoras de la Academia de Dibujo y Pintura.

"Si vuestro maestro es sabio de verdad, no os pedirá que entréis en la casa de su sabiduría; sino que os guiará hasta el umbral de vuestro propio espíritu". Participan de la academia, entre otras, Sylvia Botticher, Eugenia Concha, Adriana Costoya, Amanda Gálvez y Bernardita Merino.

• Asociación franco-chilena: "Alejandro Lipschutz" se llama la recién creada Asociación de Amistad Franco-Chilena, cuya sede está en París. Patrocinada por el Instituto de Altos Estudios de América Latina, la nueva organización velará por el intercambio cultural en el campo de las Ciencias Humanas y de la expresión artística popular entre los pueblos franceses y chilenos.

• Nuevo Teatro Carlos Cariola: este lunes 16, a las siete de la tarde, Prodart comparte con la prensa y el público el renacimiento de este tradicional teatro como un escenario para la presentación de obras clásicas de la dramaturgia nacional y para todas las expresiones artísticas de valor. Prodart, Producciones Artísticas, no sólo remozará la sala sino que la dotará de modernos equipos de iluminación y de sonido. Y el "foyer" será habilitado como espacio para exposiciones permanentes.

• La Ruca: la semana pasada se dio inicio a un lugar, ubicado al poniente de Santiago (Alcérreca 1238, Quinta Normal), para compartir la música, el teatro, la poesía, la artesanía y los videos.



Estos encuentros serán posibles todos los viernes, a partir de las nueve de la noche. La intención es posibilitar el acercamiento entre las distintas manifestaciones artísticas y el público que no tiene acceso a ellas por razones geográficas o económicas, o las dos. Este viernes 20, los espectadores podrán departir con el cantautor Raúl Acevedo y con el conjunto musical Arak Pacha.

RECITALES

• Café del Cerro: la cantante chilena Cecilia Echeñique, una de las representantes del Canto Nuevo, montará su espectáculo —acompañada de un grupo de músicos jóvenes— en el escenario del Café de Ernesto Pinto Lagarrigue 192, este lunes 16 y martes 17, a partir de las diez de la noche. El miércoles 18 actuará un grupo de rock liderado por Walter Yungue, a la misma hora. Y este jueves 19 y viernes 20, le toca el turno al conocido cantautor nacional, Eduardo Gatti, que hiciera famosa la canción "Los momentos" con el antiguo conjunto Los Blops.

• Centro Cultural Mapocho: "Los días felices del rock and roll" se llama el espectáculo organizado para los fanáticos de esa música de la década de los 50. Para revivirla, nada mejor que el grupo "Días Felices" y sus invitados. Se podrá disfrutar del recuerdo y de la música a partir de las nueve de la noche. Y este viernes 20, a las once de la noche, se presenta un recital de rock—pop con el grupo "Doctor No", llamado **"Música de ascenso"**.

• Jazz: en el Burlitzer (Providencia 2124) vuelve a actuar este viernes 20 el trío New Jazz con sus invitados. El conjunto hace vibrar a los fanáticos de esta música con teclados, sintetizadores, batería y bajo eléctrico. La función parte a las doce de la noche. Y el sábado 21, en el Centro Cultural Mapocho, a las diez de la noche, los amantes del jazz podrán disfrutar del sonido, al estilo Jean Luc Ponti, de Roberto Lecaros y la Kamerctrica.

CONCURSO DE POESIA

• El Centro de Estudios y Promoción Social, CENPROS, de Talca, ha organizado un concurso de cuento y poesía con el fin de promover la creación artística cultural. Tanto en el género "Cuento o Testimonio", como en el género "Poesía", habrá un primer premio de 30 mil pesos y un segundo premio de 15 mil pesos. Las bases determinan que los trabajos deberán ser inéditos, que se puede enviar un máximo de dos cuentos y tres poemas, que la extensión del cuento deberá ser de seis carillas en tamaño oficio, a doble espacio, con tema libre. Los trabajadores deberán ser enviados por correo a CENPROS-Talca, calle 2 Sur N° 699, Talca. En el sobre conteniendo los cuentos o poemas deberán ir los datos del autor. La recepción será hasta el día 30 de noviembre.

PARA LEER



"Chiloé:
bitácora del viajero"
Boldrini & Vivaldi
Editorial Altazor Libros

"En diciembre y enero maduran en Chiloé la grosella y el calafate... El modo de sacar almejas no es igual al de sacar navajuelas...". Como éstos, muchos detalles de la cultura chilota, a la que invita a acercarse con respeto y entusiasmo, incluye el libro "Chiloé, bitácora del viajero". Los textos de Gustavo Boldrini y los dibujos de Renato Vivaldi permiten que cada visitante de la isla grande y el resto del archipiélago diseñe su propia ruta y diario de viaje.

NICARAGUA:

Legitimidad que viene del pueblo

El discurso de Daniel Ortega ante la Organización de Estados Americanos (OEA) fue un paso más en la ofensiva diplomática de los nicaragüenses, la que se inició con el plan de paz de Esquipulas aprobado el 7 de agosto pasado por los presidentes de los países de América Central. Esta iniciativa puso en la defensiva al gobierno de Ronald Reagan, ya que se llevó adelante sin la aprobación y en contra del criterio estadounidense. El plan de paz de Esquipulas significa plantear, por primera vez, una solución latinoamericana —en forma excluyente— al conflicto centroamericano.

Ortega anunció su intención de iniciar conversaciones con la "contra" en forma simultánea a las conversaciones con el Gobierno de Ronald Reagan, proposición que fue rechazada por Washington.

Desde Managua el ministro del Interior de Nicaragua, Tomás Borges, aclaró en forma enfática: "No sostendremos ningún diálogo político con la 'contra'".

La posición de EEUU no ha variado: Washington insiste con tenacidad ciega en visualizar a Nicaragua como "un gobierno leninista y un peligro para la seguridad de los Estados Unidos y el hemisferio". La propaganda estadounidense en este sentido recurre a todos los métodos, desde inventar posibles bases soviéticas en territorio nicaragüense, hasta prohibir la compra de material aéreo a Managua bajo amenaza de una agresión directa. Esta visión obliga a los EEUU a aprobar gastos millonarios para la mantención de la "contra". El ejército mercenario ha causado daños por valor de 3 mil millones de dólares en la economía del país centroamericano en los años que dura la guerra.

El Alto Comisionado para los Refugiados de las Naciones Unidas (Acnur) informó en Ginebra que en América Central y a causa de la guerra viven en condiciones humillantes e indignas unos 312 mil ciudadanos de Nicaragua, El Salvador, Guatemala y Honduras. Nicaragua exporta mercaderías por valor de 200 millones de dólares de EEUU. Sin embargo, informes testimoniales desde el país, enfatizan que la oposición política no logra ni la requerida unidad ni el peso específico político necesario como para desestabilizar a los sandinistas, los que a pesar de las gigantescas dificultades económicas (tasa de inflación prevista para 1988 de un mil 500 por ciento), siguen contando con la confianza y el apoyo del pueblo. Ni la autorización para que se edite el diario La Prensa ha conmovido la fortaleza del sandinismo.

El gobierno sandinista en Nicaragua es, evidentemente, sostenido por su pueblo en una guerra costosa y sangrienta que hasta la fecha no entrega resultados a sus iniciadores.

La posición de los Estados Unidos se ha debilitado constantemente durante todo el período. Las causas son variadas. En el plano diplomático, la incapacidad de la "contra" de cumplir sus objetivos militares y por ese medio encontrar una solución política, ha significado un traspaso de la iniciativa desde la Organización de Estados Americanos a los países latinoamericanos (Grupo de Contadora y Grupo de Apoyo), cuya característica es ser independientes de la influencia masiva y directa del Gobierno de Washington, como es el caso en la OEA. Un segundo factor es la deuda externa "impagable y agobiante", que inhibe las economías nacionales latinoamericanas, sin que los EEUU estén en condiciones de ofrecer soluciones viables y eficaces. Con esto se conjuga la crisis cíclica que afecta a los países industrializados.

Un tercer factor es la tendencia evidente que demuestran las llamadas por Ronald Reagan "nuevas democracias" a fracasar por la constante amenaza militarista causada por la incapacidad de los gobiernos elegidos para solucionar los problemas básicos de la gente.

La mera democratización política no ofrece soluciones tangibles al hombre de la calle. La ventaja de los sandinistas radica en que han ofrecido, en forma paralela a la democracia política, un claro sentimiento de que existe democracia social y económica en Nicaragua. El gobierno de Ortega ha logrado hacer entender al pueblo que las dificultades económicas son causadas directamente por la guerra ilegítima que conduce la "contra" con apoyo de los EEUU. La Central de Inteligencia Americana realizó en el año en curso 240 vuelos de aprovisionamiento para los "contra", denunció Ortega.

Estos tres factores, en conexión con otros problemas que afectan a los EEUU, hacen cada día que pasa más imposible que en América Central se imponga una "pax americana" deseada por Reagan, Shultz y sus colaboradores.

Por eso es que Ortega se permite demostrar generosidad y mantener una política de principios, al mismo tiempo que cumple escrupulosamente con los acuerdos de Esquipulas. Lo mismo no ocurre en forma evidente en El Salvador, Guatemala y Honduras. El pueblo nicaragüense no debe ser tratado con el criterio que aplicó Kissinger para Chile en los años 70: "No permitiremos que un pueblo irresponsable elija un Gobierno comunista". Kissinger se refería al Gobierno del Presidente Allende.

Los nicaragüenses eligieron y eligen cada día a los sandinistas. Los hechos lo demuestran.

La "contra" está derrotada y junto con ella peligra toda la política hemisférica de los EEUU.

El Imperio Romano no pudo sostenerse cuando debió recurrir al servicio de soldados pagados (mercenarios), para sostener sus fronteras.

ALVARO ROJAS



Daniel Ortega, Presidente de Nicaragua, debió abandonar la sede de la Organización de Estados Americanos en Washington bajo una tormenta inesperada de nieve.

LOS URUGUAYOS FIRMAMOS:

A contramano, a contramiedo

EDUARDO GALEANO

El dibujo es de Tabaré, y se publicó hace poco. "¡Fiiiirme!", grita un oficial. Y el soldadito firma: firma contra la ley de impunidad.

Seiscientos mil uruguayos han estampado su firma, junto a su número de documento, contra la ley que manda olvidar los crímenes de la reciente dictadura militar. Comparando con los países vecinos, esas firmas equivalen, en proporción, a seis millones en la Argentina y a más de veinte millones en Brasil. No es poco; y sobre todo teniendo en cuenta que esta tremenda respuesta de dignidad colectiva proviene de un país envenenado. El terrorismo de Estado nos había inoculado el veneno del miedo por todos los poros. Los uruguayos estábamos, y quizás estamos todavía, clasificados en tres categorías, A, B y C, según el grado de peligrosidad. Hasta hace tres años, en tiempos de la dictadura, el peligrosímetro oficial decidía quién perdía el empleo, quién iba preso y quién marchaba al destierro o la muerte.

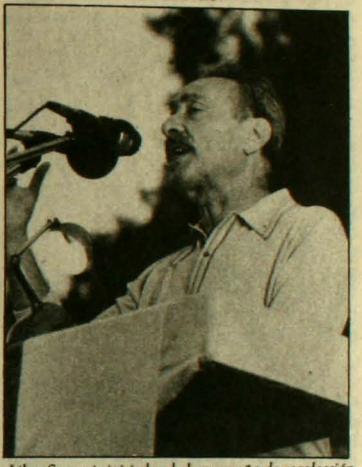
La tortura estaba en la base del sistema. La dictadura torturó a un ciudadano de cada ochenta. Muchos murieron en la tortura. Ningún torturador ha pasado ni un solo día entre rejas. En cambio, pongamos por caso, el capitán Edison Arrarte estuvo nueve años en la cárcel, desde 1972, **por haberse negado a torturar a un preso político.**

LOS DE UNIFORME PESAN MAS QUE UN AHOGADO

En la campaña electoral, los políticos uruguayos habían prometido justicia. Después, la mayoría de ellos votó por la amnesia. En una democracia vigilada, cada político tiene una bayoneta apuntándole al pescuezo. La campaña de firmas demuestra, sin embargo, que la impotencia no es el único destino posible; y demuestra que la democracia quiere desatarse y ser.

Nuestras fuerzas armadas estaban en guerra contra la gente. Se supone que esa guerra acabó. Se supone. Ya no hay dictadura, pero están intactas las estructuras de poder; y la gente de uniforme pesa más que un ahogado. El presupuesto militar del Uruguay es proporcionalmente mayor que el de los Estados Unidos o la Unión Soviética. El país financia generosamente a quienes lo intimidan.

Del Estado benefactor al Estado policial: el Estado sirve para la represión, y además sirve para acomodar parientes. Parecía imposible burocratizar más al burocrático Uruguay, pero la dictadura militar ha cumplido la hazaña. Antes de la dictadura, yo trabajaba en la editorial de la Universidad. Eramos cuatro funcionarios. Después de la intervención militar, la editorial pasó a tener ochenta funcionarios, para editar manuales de tiro al blanco y folletos de propaganda del terrorismo de Estado.



Liber Seregni, iniciador de la campaña de recolección de firmas.

La política económica de la dictadura, que la democracia perpetúa sin cambios, habla claro: el Estado también sirve para hacerse cargo de las empresas en bancarrota. En el Uruguay, hay socialismo para las pérdidas. Las ganancias son de poquitos; las pérdidas, de todos. Para reflotar al Banco Comercial, una empresa privada en dificultades, el Estado gastó el equivalente a dos años de presupuesto de la Universidad. Las escuelas y los hospitales se caen a pedazos; el sarampión ha vuelto a ser una enfermedad mortal. No hay recursos, dice el Estado, mientras se hace cargo de las deudas del Jockey Club.

EL PAIS DE LAS PARADOJAS

Un cerro Chato, un arroyo Seco, una cárcel que se llama Libertad: el Uruguay es el país de las paradojas.

Tenemos dos veces más tierras arables que el Japón, y no podemos dar de comer a una población cuarenta veces menor.

En nuestras praderas hizo José Artigas la primera reforma agraria de América, medio siglo antes de la reforma agraria de Lincoln en los Estados Unidos, un siglo antes de la de Zapata en México. Hoy esas praderas están en manos de cuatro señores, que elevan alabanzas al prócer en las efemérides patrias, pero lo echarían preso si resucitara.

El país, vasta llanura fértil, está despoblado; y sin embargo expulsa a sus hijos. La cuarta parte de los uruguayos, confiesan las fuentes oficiales, vive en condiciones de pobreza absoluta. El campo expulsa jóvenes a Montevideo, que a su vez los condena a buscar mejor vida bajo otros cielos. Los pocos jóvenes que pueden quedarse, están obligados a disfrazarse de viejos.

Desconcertantes ciclos biológicos, inexplicable inversión de la ley de la herencia, están ocurriendo en el sistema político tradicional. Padres políticos progresistas, de espíritu abierto, engendran hijos políticos conservadores, que tienen el alma llena de telarañas. Los hijos son más viejos que los padres. Este fenómeno deja estupefactos a los más distinguidos hombres de ciencia del mundo entero.

Es un hecho, y un hecho indudable: a principios del siglo veinte, el Uruguay tenía políticos del siglo veintiuno. A fines del siglo veinte, tiene políticos del siglo diecinueve. En este país, que supo ser el más audaz, hoy se castiga toda osadía que cuestione las rutinas del orden establecido y sus intocables jerarquías. En el primer país latinoamericano que conquistó el voto femenino y el divorcio por sola voluntad de la mujer, hoy no hay ni una mujer en la Cámara de Diputados, ni en la de Senadores, como no sea en carácter de suplente o secretaria.

CONTRA LA IMPOTENCIA

La Dictadura aceleró, por la violencia, el proceso de selección al revés que venía mediocrizando todo desde tiempo atrás. Los dueños del poder han ido perfeccionando una eficaz maquinaria para desalentar la energía creadora.

La avalancha de firmas se ha desatado contra esa maquinaria, que fabrica impotencia, sacrifica la libertad a la seguridad y niega la dignidad en nombre del miedo. No sólo ha firmado la gente contra los verdugos del terrorismo de Estado, no: también contra el sistema usurpador que simula ser el país. Por eso las firmas, que dan prueba de coraje colectivo y de voluntad popular de protagonismo, constituyen un gran acontecimiento democrático y un asombroso acto de juventud.

BRASIL:

¿Reforma o guerra agraria?



José Sarney: los problemas agrarios le quitan el sueño.

Quinientos muertos en dos años en el campo brasileño configuran un cuadro de violencia que amenaza con extremar la situación. El Gobierno de Sarney parece actuar como el "Gatopardo": "Todo tiene que cambiar para que todo quede igual".

Dos años después de presentar el plan nacional de Reforma Agraria (PNRA), el Presidente José Sarney sufrió una de sus más graves derrotas políticas: en el campo aumenta la violencia, y los conflictos por la tierra producen cada vez más víctimas. En los dos primeros años de su gobierno hubo más de 500 muertes en enfrentamientos entre latifundistas y trabajadores rurales. A pesar de tener conocimiento de esto, Sarney aún mantiene un discurso optimista afirmando que hará la distribución de tierras para aproximadamente un millón y medio de familias campesinas hasta el final de 1989, cuando termina su mandato de cinco años.

Sin embargo, el Jefe de Gobierno no tiene suficiente autoridad para hacer tales afirmaciones, si se toma en cuenta que la Asamblea Nacional Constituyente está poniendo en duda la duración del mandato presidencial y el plan nacional de reforma agraria camina a pasos lentos, no habiendo alcanzado ni siquiera el 6 por ciento de las metas que se propuso desde que fue puesto en marcha en octubre de 1985.

El Presidente del Consejo Federal de la orden de los Abogados del Brasil, Herman de Assis Baeta, afirmó que hoy existe "una verdadera guerra de guerrillas no declarada en el medio rural brasileño". Los números demuestran que Baeta, uno de los principales críticos a la acción de la justicia en relación a la cuestión agraria, está más próximo a la realidad que Sarney. En Brasil hay más de mil doscientos focos de conflicto, que envuelven más de 500 mil personas, en cerca de doce millones de hectáreas. En el campo hubo el año pasado un aumento de 55 por ciento de homicidios en relación al año 1985. Hasta el final de este año se cree que habrá un aumento de más de un sesenta por ciento en la violencia con resultado de muerte en el campo brasileño. En los sectores más progresistas, partidos políticos como el Partido de los Trabajadores (PT); Partido Democrático Laborista (PDT); un grupo del Partido del Movimiento Democrático Brasileño (PMDB) —al cual pertenece Sarney—, entidades sociales como la Central Única de Trabajadores (CUT) y el Comando General de Trabajadores (CGT), aumenta la falta de credibilidad ante la posible concretización del programa de gobierno en esta área y de que se realice la justicia social en el campo. Hasta ahora los campesinos son las únicas víctimas y los responsables por los asesinatos permanecen libres.

LA REFORMA AGRARIA DESCAMINADA

El PNRA provocó controversias desde que fue despachado. La propuesta básica consistía en lograr resolver los conflictos agrarios, poniendo un punto final a la violencia en el campo a través de la promoción de la división de la tierra entre los trabajadores rurales para que se asentaran en empresas familiares agrícolas. Con esto se esperaba aumentar la producción de alimentos y la creación de una economía agraria de subsistencia. Cuando se hizo público en mayo de 1985, el PNRA fue declarado por los progresistas como un plan que tenía metas muy difíciles de alcanzar sin causar problemas en el sector latifundista. Por su lado, el presidente de la Sociedad Rural Brasileña, Flavio Telles de Meneses, afirmaba que el plan estaba "lejos de la realidad brasileña". Los grupos progresistas preveían ya la falta de firmeza del Gobierno para llevar adelante un plan tan polémico que puede socavar profundamente la estructura agraria brasileña dominada



Un "matador". Mercenario al servicio de los latifundistas que se encarga de reprimir y hasta asesinar a los campesinos que luchan por sus derechos.

por el latifundio. Los que estaban en contra de la reforma propuesta por Sarney se articularon y formaron la Unión Democrática Ruralista (UDR), un "sindicato" de latifundistas y otros propietarios de tierras que tienen intereses en otros sectores de la economía, como la industria y las empresas. Los trabajadores también se organizaron y buscaron respaldo en entidades como el "Movimiento Nacional de los sin tierra", la "Asociación Brasileña de Reforma Agraria", la "Comisión Pastoral de la Tierra", la "Confederación Nacional de los Trabajadores de la Agricultura" y otras instituciones y entidades. Los frentes de guerra estaban claros, y el enfrentamiento fue declarado entre la UDR y los campesinos. El Gobierno de Sarney, sin embargo, no se dio cuenta de las verdaderas dimensiones del conflicto.



Esta campesina brasileña tiene 35 años de edad.

Según los datos de la Comisión Pastoral de la Tierra, sindicatos rurales y partidos políticos que actúan en el campo con mayor efectividad, el número de muertos durante el Gobierno "de transición democrática" ya está alcanzando los 600. Puede parecer un número poco alarmante en un universo de más de 15 millones de trabajadores rurales sin tierras y sus familias. Sin embargo, las entidades destacan que este número es más grande que todas las muertes ocurridas en el medio rural durante el régimen militar que duró 21 años. Es una ironía que la transición democrática en apenas dos años y medio haya provocado más muertes entre los trabajadores rurales que la dictadura. Eso no quiere decir que la dictadura haya sido más complaciente en el sector rural. Las causas se encuentran en el hecho de que el Presidente Sarney no adoptó medidas más restrictivas a la acción de los latifundistas, tampoco creó nuevos instrumentos legales que hubiesen podido garantizar el proceso de expropiación de tierras y asentamiento de familias. El Gobierno sólo se limitó a etiquetar el conflicto como "una confrontación ideológica entre la derecha y la izquierda"; Sarney decía que en el Brasil "quien está al lado de la Reforma Agraria es denominado comunista y quien está en contra es definido como derechista. Eso no puede continuar así".

A pesar del discurso del Gobierno, el conflicto en el campo se configura hoy como un real enfrentamiento entre el poder económico y los sectores campesinos. Los caminos de solución al conflicto, hoy, están determinados por la capacidad de armarse o de quién tiene mayores recursos económicos para hacer valer la "ley del más fuerte". El Primer Ministro de la Reforma Agraria, Nelson Ribeiro, afirmó que "la reacción a la Reforma Agraria no se hace sólo con discursos, sino que por el cañón del revólver". Un mes después Sarney lo obligó a dimitir.

¿QUIEN ESTA GANANDO LA GUERRA?

La Asamblea Nacional Constituyente es el foro legal en el cual los grupos progresistas y la izquierda encuentran un camino para avanzar en la profundización de la Reforma Agraria. Pero, es también el espacio donde la UDR intenta legitimar la defensa de sus intereses, o sea, sus latifundios. El Presidente de la UDR, Ronaldo Caiado, llegó a declarar luego de las elecciones de 1986 que la entidad tenía "más de 150 constituyentes en su defensa". La derecha y el centro no se pronunciaron. La Comisión de sistematización de la nueva Constitución mantuvo los artículos que son más progresistas y que fueron hechos para acelerar la reforma agraria. No obstante, miembros de la UDR garantizan que la votación decisiva de la nueva Constitución, que será hecha en Plenario, tendrá un rumbo diferente. El voto de los 559 constituyentes va a delinear el "mapa" de los que defienden la continuidad de una estructura agraria latifundista. La configuración de este "mapa" demostrará quién está en "las manos" de la UDR, dice Ronaldo Caiado, quien está defendiendo sus propios intereses, ya que muchos parlamentarios son dueños de grandes superficies de tierra. El mismo ministro de Justicia, Pablo Brossard, que es también propietario de tierras y de más de 30 mil cabezas de ganado, acusa al PT (Partido de los Trabajadores), a la Central Unica de los Trabajadores (CUT) y a los comunistas y otros grupos de izquierda, de estar "influyendo ideológicamente y en forma organizada en los conflictos". Coincidentemente, es en la cartera que lidera Brossard (la justicia) que los latifundistas encuentran mecanismos para obstruir las acciones de expropiación decretadas por el Presidente de la República. Hasta julio de este año, Sarney expropió más de un millón y 800 mil hectáreas de tierra. A través de "mandatos de seguridad", los dueños lograron paralizar la expropiación de un millón 200 mil hectáreas. Para tener una idea de cómo es la concentración de la propiedad de la tierra se puede notar que del total de predios catastrados, 72 por ciento son latifundios; sólo 17 fundos comprenden 40.6 por ciento de todas las tierras catastradas. Los conflictos aumentan y Brossard continúa acusando a la izquierda. Las acciones represivas de los latifundistas van desde prisión ilegal hasta palizas, secuestros, violaciones de mujeres e incluso trabajo esclavo. En los últimos 20 años fueron descubiertas más de 120 haciendas con trabajo esclavo. El año pasado, una única hacienda tenía en San Pablo 300 esclavos. Por todas estas razones y por la impunidad de los homicidas a sueldo, los sectores progresistas comienzan a comparar el decreto número 91.766, promulgado el 10 de octubre de 1985 por Sarney, con el mensaje número 33, del 26 de octubre de 1964, que fue promulgado por el mariscal Humberto Castello Branco, primer jefe de gobierno postgolpe. O sea, un programa con el mismo discurso progresista hecho para quedarse sólo en el papel durante 23 años y que ahora es presentado con un nuevo ropaje y que representa sólo una promesa que, a la luz de los hechos, no se cumplirá.

BEATRIZ CARDOSO
en Río de Janeiro

ASESINATOS MASIVOS:

La matanza sigue en Colombia

La violencia política en Colombia es algo que se arrastra por décadas. Nadie recuerda bien desde cuando, ni siquiera el coronel Aureliano Buendía lo recuerda. Algunos, dicen que ella se inaugura con el gobierno de Rojas Pinilla; otros, que ya existía desde mucho antes. No es de extrañar que en este país la violencia haya perdido su partida de nacimiento. De todo puede suceder en el país de "Macondo", habitado hoy por más de 25 millones.

Colombia es de los pocos países en donde la guerrilla organizada comenzó con los enfrentamientos entre conservadores y liberales. Partidos que desde hace mucho se turnan para ocupar el gobierno. Muchas generaciones fueron formadas en ese enfrentamiento irreconciliable. Tanto es así, que cuando los problemas entre liberales y conservadores fueron resueltos por la vía del diálogo, eran demasiados los que sólo conocían el lenguaje de las armas. Archivadas las motivaciones políticas, y sin saber hacer otra cosa que disparar, muchos se transformaron en cuatreros, en bandidos, en traficantes de esmeraldas y luego en narcotraficantes, armados siempre hasta los dientes. Colombia es también el único país del continente donde el Partido Comunista mantuvo una guerrilla —Fuerzas Armadas Revolucionarias Colombianas, FARC— desde la década del sesenta hasta la fecha. El jefe máximo de esa guerrilla —personaje casi novelesco—, Manuel Marulanda, "Tirofijo", era a la vez miembro del comité central del PC colombiano. Es el primer país donde un cura —Camilo Torres— se transforma en leyenda, al ser muerto como guerrillero del Ejército de Liberación Nacional (ELN). Es uno de los pocos, si no el único país, donde los hombres en armas son tan numerosos como todas las FFAA. Estas, entre ejército, marina y aviación, cuentan con alrededor de 60 mil hombres. Las fuerzas guerrilleras se calcula que suman cerca de 40 mil, y cálculos conservadores estiman que no sería exageración que el narcotráfico cuente con más de 20 mil sicarios.

Es un enorme país, cuya geografía obliga, al igual que en otros países del continente, a que las distancias se midan en tiempo y no en kilómetros. "Dos tabacos y tres pichadas" puede ser la respuesta de un guajiro al preguntarle cuánto falta para algún sitio. Del centro de Bogotá a las afueras, el bus puede tardar unos siete ballenatos, música típica de aquel país. Por mucho menos de un dólar, uno compra un policía para evitarse una multa de tránsito. Por menos de diez dólares, se compra un sicario para asesinar un contrincante político.

● ***De los miembros de las FARC que se integraron a la vida política, sólo quedan dos con vida. El resto ha sido asesinado.***



"Colombia puede ir a la guerra civil", señala Bernardo Jaramillo, nuevo líder de la UP luego del asesinato de Jaime Pardo.

El anterior presidente, el conservador Belisario Betancur, intentó acabar la espiral de violencia. Convocó a los grupos guerrilleros a un diálogo y pactó con ellos —1984— una tregua de corto aliento. La idea era incorporar a la vida política a los rebeldes alzados en armas. La tregua no contó con la simpatía de los jefes de las FFAA. Esta fue violada en innumerables ocasiones, hasta que finalmente el M-19 y el ELN, reasumieron su accionar guerrillero. Las FARC, guerrilla del PC, es la que más esfuerzos hizo por respetar la tregua e incorporó a sus máximos dirigentes a la vida política del país, sin que esto haya significado el desmantelamiento del contingente guerrillero. La incorporación a la vida política de estos sectores, más otros grupos y movimientos que no contaban con accionar armado, da pie para que en 1985 se forme la Unión Patriótica (UP), que se convierte en la tercera fuerza política del país y en el intento más sólido de construcción de un frente de izquierda.

La creación de este referente político de izquierda no acaba con la polarización ni con los enfrentamientos en el terreno militar. La derecha y los sectores más reaccionarios de las FFAA y policía ven en los integrantes de la UP a los enemigos con los cuales no cabe el diálogo ni el enfrentamiento político. Desde la creación de este frente, sus dirigentes y militantes destacados —con o sin pasado guerrillero— comienzan a ser asesinados por bandas a las cuales casi nunca se logra capturar. En dos años estas bandas —se calcula que existen entre 150 y 300— han asesinado a 475 militantes de la UP, a 700 dirigentes campesinos, a 300 sindicalistas. El 11 de octubre cobran una de sus principales víctimas al asesinar a Jaime Pardo Leal, jefe a nivel nacional de la UP. Este asesinato motiva una huelga general en todo el país, como protesta, además, por los cientos de dirigentes populares asesinados. El entierro se transforma en una masiva concentración con más de cien mil participantes. En el cementerio, los allí concentrados sólo permiten la palabra de Bernardo Jaramillo (33 años), sucesor de Jaime Pardo. Los representantes del gobierno liberal de Virgilio Barco, que llevaban preparado un discurso, son abucheados y apedreados y deben abandonar el cementerio.

La creciente ola de violencia, que escapa a lo que ya era tradicional, preocupa a todos los sectores. En agosto, la Iglesia se ofrece como mediadora entre el gobierno y los rebeldes en armas. Los rebeldes entregan una propuesta de diálogo, el gobierno hace oídos sordos y finalmente condiciona el diálogo a la rendición de los guerrilleros. Estos, para facilitar las cosas y llevar un planteamiento común a las posibilidades de diálogo que se han abierto con la mediación de la Iglesia, crean a principios de octubre la Coordinadora Guerrillera Simón Bolívar. En este acuerdo participan: FARC; M-19; EPL; Unión Camilista Ejército de Liberación Nacional; Partido Revolucionario de los Trabajadores; y Comando Indigenista Quintín Lame.

En marzo del próximo año, en Colombia se elegirán nuevos alcaldes. En estos comicios la UP espera mejorar notablemente su votación anterior. Sin embargo, la espiral de violencia no parece tener fin. El equilibrio militar entre rebeldes y FFAA parece poco probable de ser roto. La Coordinadora Guerrillera Simón Bolívar, más que mejorar la capacidad de enfrentamiento en el terreno militar, parece ser un buen instrumento para forzar desde mejores posiciones el necesario diálogo con el gobierno. a

IVAN BADILLA

COSTA RICA: La mejor defensa, el desarme

Como lo señaló el propio Oscar Arias al recibir el Premio Nobel de la Paz, más que un galardón a su persona, éste constituyó un merecido homenaje a la vocación pacifista de su pueblo. Esta nación, que ostenta el ingreso per cápita más alto de Centroamérica y uno de los más elevados del continente, se rige por un sistema político democrático y estable y tiene una curiosa peculiaridad: carece de ejército.

El costarricense José Figueres ha sido el único general que, luego de triunfar en una guerra civil en 1948, disolvió esta institución y, con el consenso de vencedores y vencidos, convirtió a su país en una democracia desarmada. Una apreciable cantidad de recursos económicos tradicionalmente destinados a personal militar y equipos bélicos comenzaron a invertirse desde entonces en rubros como educación y salud y en las últimas décadas "los ticos" lograron índices socioeconómicos comparables con las de muchas naciones industrializadas. En la actualidad dedican alrededor del 10 por ciento de su Producto Interno Bruto a la salud y el 27 por ciento del presupuesto nacional a educación y cultura. Su tasa de analfabetismo es de menos del 10 por ciento y alrededor del 80 por ciento de los ciudadanos concurre rigurosamente cada cuatro años a las urnas para elegir a sus Presidentes.

Históricamente poderosos grupos de presión externos e internos controlan los medios de comunicación más influyentes del país y han tratado de modificar la disposición pacífica del pueblo, para militarizar e involucrar a Costa Rica en los conflictos del área. Sin embargo, aquel ha resistido a estos llamados guerreristas y a pesar de que las encuestas evidencian su abierto rechazo hacia el régimen sandinista, también dejan de manifiesto que los entrevistados privilegian la paz y la no intervención en los asuntos del país hermano.

Durante la campaña electoral, el candidato socialcristiano, Rafael Angel Calderón Fournier, mantuvo una actitud de extrema beligerancia frente a Nicaragua y al comienzo apareció encabezando los muestreos electorales. Sin embargo, en los últimos meses del período preelectoral Oscar Arias apeló a la vocación conciliadora de los costarricenses: "No a la guerra de Calderón". "La paz es la mejor herencia de nuestro pasado". Consignas como ésta le aseguraron el triunfo y confirmaron una vez más la biografía original de esta nación que, ubicada en un espacio devastado por la injusticia social y la guerra, ha persistido en el camino de las reformas sociales y en la búsqueda de la reconciliación centroamericana. El gran desconcertado por el empeño costarricense ha sido Estados Unidos, país que goza de la simpatía de los ticos y cuya influencia es siempre determinante en su situación política y económica. De acuerdo a la iniciativa de paz de Arias, corresponde a los centroamericanos decir la última palabra en este conflicto regional que la presencia norteamericana sólo ha contribuido a profundizar.

Ya en julio de 1982, el entonces Secretario General del socialdemócrata Partido de Liberación Nacional expresó en ANALISIS que su país —"donde tenemos más maestros que soldados, más bibliotecas que cuarteles y más libros que fusiles"— tenía la fuerza moral para jugar un papel decisivo en la pacificación de la convulsionada Centroamérica. Señaló entonces que patrocinaba una negociación política en el área y que Costa Rica "seguiría luchando en todos los foros para devolver la democracia a los países que viven bajo las dictaduras militares en el continente".

> ● *Costa Rica es un país sin ejército y tiene el ingreso per cápita más alto de América Central y uno de los más altos de América Latina. El Presidente Arias (Premio Nobel de la Paz 1987) logró regionalizar la política pacifista de su pueblo.*

Con la premiación del Presidente de la desarmada Costa Rica se ha puesto una vez más sobre el tapete la nunca inútil discusión sobre lo que significan para el desarrollo de América Latina los desmesurados gastos militares. Entre 1980 y 1985 éstos se elevaron de 11.3 a 14.5 billones de dólares y se calcula que actualmente, mientras más de cien millones de seres humanos viven en condiciones miserables en nuestro continente, con los exiguos presupuestos nacionales se mantienen más de 800 mil hombres y mujeres en armas.

Numerosos dirigentes políticos de la región han llegado a la conclusión de que para abordar el problema de la deuda externa, reactivar la economía, generar empleo y aumentar las exportaciones es urgente abordar seriamente el problema del desarme. Un grupo de líderes continentales encabezados por los ex presidentes de Venezuela, Carlos Andrés Pérez; de Colombia, Belisario Betancur; de Ecuador, Osvaldo Hurtado; y de Bolivia, Lidia Gueiler, establecieron en abril en Argentina, con el auspicio del Presidente Raúl Alfonsín, la Comisión para La Paz, la Seguridad Regional y la Democracia. Su meta es convertir a Sudamérica en zona de paz modificando caducos conceptos sobre seguridad.

Entre ellos el autoproclamado papel de árbitros políticos por el que los militares se preparan para irrumpir en escena cuando consideran que los civiles han sido incapaces de "mantener el orden".

En beneficio de la seguridad nacional, de acuerdo a las cifras del SIPRI (Instituto de Investigaciones para la Paz de Estocolmo), de reconocida autoridad en la materia, entre 1975 y 1983 los gastos militares de Chile sumaron 14 mil 500 millones de dólares, equivalnete al 70 por ciento de toda su deuda externa acumulada desde la Independencia. En 1982 estos gastos representaron el 85 por ciento del PIB. Por el contrario, en Costa Rica y Jamaica estos desembolsos representaron ese año el 0.7 y el 0.6 del producto.

¿Por qué esta sangría de recursos? Porque una buena parte de nuestros países vive permanentemente en una hipótesis de guerra. Si se revisa el mapa, nos encontramos con 25 desencuentros fronterizos en América Latina y éste es el pretexto para gastar platas que no se tienen en conflictos que no llegan.

La última guerra de la región se produjo en 1941 entre Perú y Ecuador y en los últimos 45 años no ha habido una guerra mayor. La experiencia demuestra —es el caso de Chile y Argentina— que aun gobiernos con distintas ideologías son capaces de ponerse de acuerdo y que es indispensable fortalecer las bases para el entendimiento y la cooperación entre pueblos hermanos.

Por otra parte, un nuevo concepto de seguridad interna apunta a la creación de un espacio nacional de armonía que permita que los seres humanos se sientan seguros en lo personal, en lo laboral, en la salud, la educación y en el terreno político. De allí que la democracia sea el requisito indispensable para llevar adelante esta tarea.

MARCIA SCANTLEBURY



EL MUNDO ES ASÍ...
ENLACE PRESS
SERVICIO INTERNACIONAL DE PRENSA



De mal en peor...

Denis Loaisiga, subjefe de un comando regional de la antisandinista "Resistencia Nicaragüense", declaró recientemente que decidió abandonar la lucha contra el gobierno de Managua como consecuencia de las disputas y divisiones entre los jefes rebeldes. Loaisiga aseguró en una conferencia de prensa que,en vista de ello, decidió acogerse a la amnistía decretada por el gobierno de Nicaragua. Según el ex jefe antisandinista, la organización armada se debate en "contradicciones por ambiciones de poder que mantienen enemistados entre sí a casi todos los jefes contras".

Cada uno es como es

Angustiados, fantasiosos, tradicionalistas, sagaces; admiradores de los literatos y los científicos, la mayoría de los colombianos piensan que el azul y el blanco son los colores más bellos y la salsa la mejor música. Tales son algunos de los rasgos más sobresalientes del perfil del colombiano medio, según una reciente encuesta realizada por una agencia especializada. "Casi el 70 por ciento de los colombianos son seres humanos dramáticamente angustiados y sólo un 10 por ciento posee una real sensación interior de tranquilidad", señala el informe.

Sabroso intercambio

Portugal cambiará vino por lúpulo checoslovaco, principal materia prima para la elaboración de la cerveza. Así lo acordaron recientemente entidades de comercio exterior de ambos países. El lúpulo es una planta trepadora, similar a la vid, cuyo fruto otorga a la cerveza su sabor amargo. Checoslovaquia es uno de los principales y más prestigiados productores mundiales de cerveza. A la vez, el vino portugués es uno de los más apetecidos en Europa.

...es verdad!

lo dijo Cooperativa.



Parto con dolor

Más del 40 por ciento de los partos en Brasil se realizan mediante operación cesárea, lo que ubica al país en primer lugar a nivel mundial en este tipo de cirugía, según antecedentes del Instituto de Prevención Social del Brasil. José Granado Vieira, médico obstetra de esa entidad, señaló que la mayor incidencia de cesáreas ocurre en las capas más adineradas de la población y que el número máximo de cesáreas estipulado por la Organización Mundial de la Salud, para cada país, es del 20 por ciento del total de nacimientos.

Etruscos y humanoides

Obreros de la construcción encontraron en las cercanías de Roma lo que se considera el mayor cementerio etrusco descubierto hasta la fecha, ya que se cree contiene unas diez mil osamentas. El cementerio tiene cerca de 3 mil años de antigüedad y está ubicado en las orillas del lago Bracciano, 40 kilómetros al norte de Roma. Las tumbas están en fosas con distintas cámaras para los miembros más o menos notables de las familias. Como el hallazgo no fue revelado inmediatamente, los profanadores de tumbas lograron saquear vasos, joyas y utensilios antes que las autoridades se hicieran cargo del cementerio.

La justicia tarda pero llega

Después de más de dos años en la cárcel, acusado de participar en el asesinato de dos latifundistas, el profesor indio Sósimo Hernández fue absuelto y dejado en libertad por un tribunal en México. El profesor, que pertenece a la etnia nahua, había sido sentenciado a 18 años de cárcel. El caso de Sósimo Hernández trascendió las fronteras y provocó un amplio movimiento de solidaridad internacional. Luis Espinoza, presidente del Tribunal Superior que absolvió a Hernández, dijo que la libertad del maestro indio "no obedece a presiones políticas, sino que es el triunfo de la justicia".

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS AL

Administradoras de Personas (AP)

Señor
Director
Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Se me ocurrió el otro día que un área aún no privatizada, es la del Registro Civil. Junto con el Registro Electoral.

La ventaja de privatizar estos dos servicios en conjunto, sería las indudables economías de escala que se obtendrían.

El sistema operaría a través de las "Administradoras de Personas": AP.

Las AP que podrían ser propiedad de empresarios chilenos o extranjeros, se encargarían de enrolar a los ciudadanos, los que serían libres para elegir en qué AP se enrolarían.

Los ciudadanos pagarían una cuota a cambio de la cual la AP correspondiente se encargaría de emitir cédulas de identificación.

No emitirían las AP cédulas de inscripción electoral, porque al igual que las AFP hacen con los fondos previsionales, las AP se encargarían de votar por el total de sus afiliados.

Como sabemos, el derecho de representar las acciones que, a través del "capitalismo popular" pertenecen a los trabajadores, recae (más o menos como el "white man's burden" de Rudyard Kipling) sobre los dueños de las AFP.

De la misma manera, el derecho a voto cobarde (cf. Min. Sergio Melnick) quedaría entregado en manos de los dueños de las AP dejando de ser un voto cobarde y pasando a ser un voto libre, abierto e informado. (Los rotos no saben lo que les conviene. O mejor, los rotos no saben lo que nos conviene)

Aparte de que esto evitaría a los ciudadanos la cobarde necesidad de votar, el sistema electoral se simplificaría enormemente, haciendo el voto realmente transparente. Las elecciones podrían ser públicas en vez de cobardemente secretas.

Yo había pensado originalmente en que podrían emitirse tarjetas distintas según el precio pagado. Así, la "Diamond Cross" podría tener ponderación doble y la "Golden Star", ponderación triple. Pero si las AP asumieran el "white man's burden", no habría interés en comprar estas tarjetas exclusivas.

De modo que habría que diseñar algunos otros incentivos.

Si la plebe sigue inscribiéndose en los registros estatistas (rol subsidiario del estado) la GCU, podría matricularse en una AP que lo registra como ciudadano, lo inscribe en el registro electoral valiente, y la misma tarjeta le da derecho a descuentos en farmacias, botillerías, ferreterías, etc. etc.

Resulta innecesario decir que este esquema, unido al esquema de país privado que se está implantando, tendrá gran estabilidad. Además de un gran dinamismo. Incluso tiene un dejo nostálgico y evocador. Es, después de todo, la vuelta al sistema de los "grandes electores".

De hecho el sistema sería tan dinámico, que sería posible tener una Constitución "ajustable". Si se requiere un cambio, el ejecutivo llama a un plebiscito. Se reúnen los diez o doce electores, cada uno con su cartera de votos, y proceden a modificar la constitución. O a votar lo que sea. De hecho, el Parlamento sería innecesario. Lo que ahorraría al país las cuantiosas sumas que antes se gastaban en "oncecitas" en el Senado o en la Cámara.

Sería la contraparte política del "Capitalismo Popular". Desgraciadamente por razones obvias no se podría llamar al sistema "Democracia Popular", pero quizá "Totalitarismo Popular"?

Raúl Schkolnik

"El Candidato" en Talca

Señor Director:

Pensar que hace 17 años asumía el cargo nuestro compañero-Presidente Salvador Allende G. ¡Volver a los 17 años!, como es el canto de Violeta Parra, volver a vivir aquellos días mejores.

Pienso que como ser humano ayer me sentía despreciable y humillado porque obligadamente tenía que asistir al "choclón" que se le daba al "Candidato del año 1989". Todas las "fuerzas vivas" teníamos que estar ahí en la Plaza de Los Héroes. Más parecíamos muertos, porque nos tenían en ese lugar desde las 17 horas, pero S.E. estaba inaugurando otros lugares, así que la cosa empezó tarde, bastante tarde.

Tanto "acarreo" para demostrarle "al mundo", según el locutor que estaba muy entusiasmado, que estamos con UD. PRESIDENTE queremos darle un SI grandote. Y MANO DURA.

Entre otras cosas, lo sentía por los niños que fueron llevados a este Acto, a este "monstruoso desfile" donde tuvieron que estar hasta cerca de las 23.00 horas. ¡Cómo es posible tanta inconsciencia y de la cual somos cómplices los profesores! ¡Por conservar la peguita! ¡Tanta plata malgastada para seguir dando imagen que estamos bien y ellos sentirse con apoyo civil!

La palabra del Presidente en la Universidad fueron duras —al saber que la Universidad de Talca había tenido un PARO prolongado y con justa razón— ya que TODAS las Carreras de Pedagogía se suprimen a contar del próximo año e inclusive se "rumoreaba" que las Carreras "Paramédicas" también saldrían de esa Casa de Estudios. Con justa razón los alumnos reclaman y EL expresó:

"Es la Universidad la que impone sus leyes y sus normas y los muchachos quieren imponer su voluntad".

"¡Esos muchachos deben ser expulsados de la universidad, y aquellos profesores que también están enquistados (porque estoy seguro de que más de alguno hay aquí) también deben ser expulsados".

Como vivimos de puras mentiras, el Rector Monsalve le agradeció al Capitán General la creación de la Casa de Estudios "Universidad de Talca" un 16-X-1981. En honor a la Verdad la Universidad fue creada —como sede de la Universidad de Chile— en el Gobierno de FREI llegando a tener Talca 3 sedes universitarias: UC, Universidad Técnica y Universidad de Chile. Esta última con la Reforma a las Universidades, en Talca en 1980 pasó a ser Instituto de Estudios Superiores. Es decir, lo único que se hizo fue dictar un Decreto que transformó el Instituto en Universidad de Talca.

¿Por qué tanta mentira? Por ejemplo, el aumento a los profesores en un 50 por ciento es FALSO, hay muchos que no tocaron nada y otros algo...

Por eso estoy de acuerdo con Ud. en su Editorial. En la oposición hay muchos TOPOS y siguen "salivando viejos odios y sectarismos". Por eso es interesante la Inscripción de una gran coalición de Partidos, un partido único: PARTIDO DEMOCRATICO DE CHILE. ¡Y no dejemos de lado la movilización! que este Gobierno no nos va a dar nada gratuito.

¡Si pudiéramos volver a los 17 años!

Juan Carlos Armas
Correo Pencahue

Enrique Maluenda

Señor Director:

Me atrevo a escribir estas líneas con la esperanza de que las publiquen porque yo creo que sólo en el Canal 7 TV se puede escuchar y ver cosas tan ridículas como las que dice ese señor que es Enrique Maluenda. Antes yo lo admiraba mucho y no sé por qué razón siempre pensé que era de la línea nuestra: la de los pobres. Pero me he dado cuenta de que es un verdadero payaso. Tiene un programa, "Su sueño por un día", donde en una oportunidad quiso darle a una niña el sueño, una niña que vende pan amasado y sopaipillas; llueva, truene o haga calor, ella está allí trabajando, y Maluenda como si nada le pregunta si pasa hambre y le dice que las personas cuando quieren trabajar sólo tienen que tener voluntad y tesón. No se dio cuenta de que esa niña debería estar estudiando, calentita en su casa, protegida por sus padres y con la seguridad que da el trabajo de los obreros en tiempor normales y no en este Régimen de hambre y de vergüenza. Me parece que él no tiene hijos, tal vez por eso no advirtió que esa niña ya es una vieja que ha perdido toda su dorada niñez y adolescencia. Aunque uno sea pobre, nadie quiere que sus hijos pequeños tengan que salir a ganarse la vida antes de tiempo, en un país tan rico en naturaleza y habiendo gente con tanto dinero.

Eso quería contarle, señor Director, hablarle sobre la pequeña mentalidad de algunas



personas de la televisión. No creo que nadie obligue a Enrique Maluenda a hablar esas atrocidades.

Isabel del Río Sotelo

Agresión a estudiante

Señor Director:

Reciba mi adhesión por vuestra constante lucha por la libertad y la democracia en momentos en que toda forma de disidencia se trata de acallar bajo cualquier pretexto.

Indignación provoca la cobarde agresión que sufrió el estudiante Aldo Villaseca, en el interior de la 12ª Comisaría, publicada en "La Epoca" del 1.XI.87.

El autor de este nuevo atentado a los derechos de las personas es un oficial de carabineros quien según consta en el certificado médico le quebró tres costillas con separación de fragmentos. Hechos como éste se han denunciado en diversas oportunidades, pero por desgracia nunca se han tomado medidas verdaderamente efectivas para desterrar estas prácticas que nos desprestigian como nación civilizada. Estas son las causas reales por las cuales los Organismos Internacionales nos tienen en el cuadro de los países que más violan los Derechos Humanos.

Pareciera que nos hemos acostumbrado a observar impasibles estas irregularidades y que sólo ponemos el grito en el cielo cuando son nuestros hijos o familiares los afectados por estos alevosos ataques. El Director de Carabineros ha afirmado que la institución actualmente está corrigiendo estas actitudes, pero tan loable iniciativa a diario es puesta en tela de juicio. En una reciente declaración sobre este suceso manifestó que mientras no tenga una versión **lo más imparcial posible**, no se va a pronunciar al respecto".

Esto es precisamente lo incongruente, que sea el Director quien juzgue a priori si ha habido o no delito de parte de sus subalternos y se deba esperar la entrega de una versión que resulta a veces con posiciones muy particulares sobre lo acontecido. Los Tribunales de Justicia debieran poder intervenir de inmediato al interior de los recintos policiales, conocidos los antecedentes delictuales que entregue cualquiera de las partes. Una investigación en las condiciones que expresa el señor Stange resultará tardía y se habrá perdido la transparencia del proceso.

Nuestros jueces aún no logran establecer rígidas normas legales que encuadren definitivamente los procedimientos policiales para que jamás se puedan cometer arbitrariedades como la que se señala. Está comprobada la inconveniencia de seguir permitiendo que el accionar policial quede al criterio del funcionario. En los aspectos fundamentales la Ley no debe dejar nada a la interpretación para evitar estos abusos de poder. Legislar en esta materia no será difícil en una época tan pródiga en la dictación de leyes.

Ya no es hora de meditar, es hora de despertar conciencias, de actuar pero sin responder con la violencia a la prepotencia a que se trata de someternos. Debemos aunar esfuerzos para exigir que se haga justicia, para representar estos atentados a la vida en todos los niveles oficiales. No podemos continuar con un sistema policial de orientación represiva que no encajará en la futura democracia. Deberá reestructurarse, de lo contrario se corre el riesgo de entronizar la ley del más fuerte. Es lo que puede ocurrir tarde o temprano porque ya el respeto mutuo se ha perdido y los que no son violentos están siendo empujados por estas atrocidades que se cometen y cuyos responsables por lo general eluden la acción de los magistrados.

Ricardo Miller Kurt
C.I. 2.466.246-6

Encuesta increíble y torcida

Señor Director:

Sean mis primeras palabras portadoras de un saludo fraterno, haciéndole llegar mi más sincero reconocimiento por la patriótica labor desplegada a todo el equipo de profesionales que, desde esa consecuente trinchera, hacen llegar la realidad chilena tanto a nuestros compatriotas que sufren y combaten la dictadura desde Chile mismo, como también a quienes nos encontramos viviendo el Chile organizado en el exilio.

Mi carta tiene por objeto hacer llegar mi más profundo desasosiego y preocupación ante la situación que pasa por la oposición. Me refiero, en particular, a la Izquierda Chilena.

Me he podido enterar, a través de su Revista, periódicos, separatas e informaciones llegadas desde el país, que desde hace ya bastante tiempo la Izquierda (salvo ciertas excepciones) ha perdido todo rasgo de conducción e iniciativa en la movilización ofensiva y rupturista de las masas.

Este último semestre nos ha demostrado a todas luces que nuestras organizaciones de base, ante la incertidumbre y confusión de parte de partidos políticos, han preferido darse auto-conducción. Lo cual, por supuesto, es positivo y valorado, pero no habrá ningún esfuerzo que valga la pena, mientras no se cristalice la unidad verdaderamente.

Cuando hablo de unidad, lo digo en el sentido de unir el más genuino sentir de nuestro pueblo. Aquella donde se conjuguen los objetivos políticos que sean la vía que nos conduzca a la vida democrático-revolucionaria. Nuestro pueblo sabe perfectamente lo que quiere, pues quién más que él ha sufrido ante la violencia terrorista de la Dictadura. Quién más que nuestro pueblo ha ofrendado víctimas en su lucha incluadicable contra la tirania, y quién más que él es sabedor y conocedor del verdadero método para derrotar definitivamente a la bota traidora.

Pero, desde el dolor de nuestro pueblo, aparecen figuras muy respetables o muy conocidas que hablan, conceden entrevistas, están al tanto de los "ratings", haciendo ver sus puntos de vista y, en forma grosera, apuntando hacia futuras candidaturas o a ganarse mayorías amorfas.

También aparecen nuevos referentes cupulares con nombres muy sugestivos (con llegada, en términos propagandisticos). Lo suscriben también personas muy loables, viejos y desgastados políticos, que dicen ser la vía a la democracia, aduciendo que esperan superar y ampliar otra plataforma que **sí** nos merecía respeto, como si la cuestión del dolor y opresión de Chile se solucionara con un simple cambio de nombre y listo! ¡Allá estamos los mismos! Además, se preocupan de ser muy cuidadosos en sus líneas, recogiendo una parte del sentir popular, pero sin perder de vista el llevarle la venia a la Dictadura, e ingenuas alianzas que nunca han prosperado, sabedores de que, de esa forma, encontrarán un gran eco. Sin embargo, dejan entrever claramente posiciones claudicantes, derrotistas, negociadoras, que en nada representan lo que Chile necesita; es más, yo lo llamaría "traición a la clase obrera" y, como me lo comentó otro compañero acá, "hay señores políticos que viven de la Dictadura y NO para luchar contra ésta". (Sin comentarios...)

Soy un hombre de izquierda, y como tal quisiera ver a una izquierda realmente unida, fuerte, de convicciones revolucionarias, sin demagogias ni sutiles concesiones hacia quienes ya nos han traicionado en otras ocasiones.

Quiero la libertad, democracia y justicia para mi patria y por ello insto a todos los partidos de la Izquierda a unirse, formando un referente único de lucha, fortalecido, apoyado y calzado por el pueblo y sus bases.

Juan Bravo F.
Australia

Inscripción

Señor Director:

Por favor, no nos llame usted también a inscribirnos, porque ya sería el colmo. Es el último recurso que nos queda, para que aunque sea fotocopiando sus editoriales, tratar de hacerle frente a esta marea de órdenes para inscribirnos y trabajar por las elecciones, dejando el resto de la lucha, que es lo que realmente importa, de lado.

Siga manteniendo su línea.

POR FAVOR.

Una pobladora porteña

JUEZ RENE GARCIA VILLEGAS:

Renunciar o perseverar

Tres veces ha jurado en el cargo de juez a lo largo de sus 20 años de carrera en el poder judicial. Y ese juramento reviste gran importancia para el titular del Vigésimo Juzgado del Crimen de Santiago, René García Villegas, porque "es un compromiso con la conciencia", señala convencido. Desde su primera destinación a Calama, por el año 1967, la función de servicio a la comunidad la asumió como un compromiso personal de cumplir y hacer cumplir las leyes. Actualmente, cuenta con protección policial de acuerdo a lo determinado por la Corte de Apelaciones de Santiago, luego que él mismo presentara un recurso de protección en su favor a raíz de las amenazas de que es objeto. Las causas de tales amenazas, que llegaron al punto máximo el día que desconocidos penetraron en su hogar y cortaron la instalación telefónica, son producto de más de 30 querellas por torturas en contra de la CNI —presentadas por las personas afectadas— y que el juez García Villegas investiga porque el lugar donde supuestamente se cometieron los apremios —el cuartel de calle Borgoño— cae dentro de su jurisdicción.

—¿Por qué creyó que era necesario presentar un recurso de protección, tomando en cuenta que es primera vez que un juez lo hace?

—Cuando empezaron las amenazas no pensé en ello como una posibilidad, ya que por ser juez estimaba que contaba con medios para protegerme. Pero después que ingresaron a mi casa, tomaron fotografías de la fachada y de la placa que tengo en la puerta, creí que las cosas estaban tomando otro carácter. Porque una cosa son las amenazas y los insultos por teléfono y otra el que ingresen a mi domicilio, donde vivo con mi mujer y un hijo, tomen fotos de mi casa y corten mi teléfono. Eso no es sólo amedrentamiento, esos actos persiguen otros fines. Además, si no creemos nosotros en la eficacia de los recursos judiciales, entonces quién cree.

—Sin embargo, la protección policial no es una garantía. Recuerde que en el caso de la esposa del actuario de Concepción, a pesar de la protección policial, fue atacada en su propia casa. ¿No siente miedo?

—Yo confío en que en este caso habrá un resultado efectivo. Además, uno no se detiene a examinar si tiene miedo o no. Los hechos están dados, estoy amenazado de muerte y existe un riesgo cierto. Entonces se trata de renunciar o perseverar. Creo que tengo que perseverar, porque las opciones son: abandonar este campo si no me siento capaz de cumplir mi deber, dejarle el lugar a otro, o bien buscar las maneras que hay para defenderse y continuar. He decidido seguir adelante, especialmente porque durante el año y medio que se prolonga esta situación de amenaza he recibido tantas muestras de solidaridad, de confianza en lo que hago, que me siento deudor de todos los que han puesto su esperanza de justicia en mi trabajo.



- *El titular del Vigésimo Juzgado del Crimen confía en lograr resultados en los casos de querellas por torturas que están en sus manos.*
- *A pesar de las amenazas, no ha pensado dejar su labor de "hacer justicia".*

—Usted ha expresado en varias oportunidades que su labor se ve dificultada por la falta de cooperación de los organismos asesores de la justicia y por otra serie de trabas. ¿Qué posibilidades de éxito ve en su trabajo?

—Mire, si es posible encontrar diez escollos para realizar algo, yo me he topado con nueve de ellos. He debido recurrir a procedimientos que no son los clásicos incluso para tener acceso a las personas que se estaban querellando en el juzgado por haber sido torturadas. Una vez debí recurrir a la Corte Suprema. Pero Chile es un arcano, es un misterio y nadie puede asegurar qué pasará en el futuro en materia de derechos humanos. Entonces yo creo que, como sea, el trabajo realizado ahora será útil el día de mañana. Porque lo que podemos hacer establecido ahora, después simplemente no se podría hacer. Vale la pena hacer el trabajo.

—¿No se desalienta al pensar que por mejor no logrará llegar a la verdad, o apenas podrá avanzar un poco?

—A veces uno siente la mordedura del desaliento. Pero junto al desaliento viene la esperanza de que ningún mal dure cien años y yo tengo esperanzas de que muchos procesos podrán ser aclarados. Hay circunstancias, casualidades, arrepentimientos, confesiones. A este despacho han venido personas a ofrecer testificar sobre lo que han visto, incluso cuando pertenecen a algún servicio policial. Y lo hacen sabiendo los riesgos arriesgan, pero su conciencia puede más. Esa es mi esperanza.

—Y respecto a las amenazas contra su persona, ¿cree que los autores son los mismos que están involucrados en los casos de torturas que usted investiga?

—Aquí hay un organismo que tiene carácter oficial, que cuenta con muchos recursos, medios de transporte, comunicación, electrónica y que todos los chilenos identifican.

—¿A qué organismo se refiere?

—Me refiero a la CNI. Yo he trabajado mucho respecto a esa organización y no porque yo quiera. Son los que me han hecho trabajar. Pero yo no he torturado a nadie. Pero las personas que han llegado a mi juzgado porque han sido torturadas en un lugar que corresponde a mi jurisdicción he interrogado largamente a esas personas en forma acuciosa, y ellos me han entregado descripciones minuciosas que me han permitido formarme un concepto cabal de lo ocurrido. Tengo la convicción de que no se trata de exageraciones o delirios de 'comunistas subversivos' como los califica algo de la prensa. Son personas que han sido torturadas.

J.P.

Otro triunfo de la Movilización

- Miles de santiaguinos acudieron, sin presiones ni acarreos, a la multitudinaria manifestación del Parque O'Higgins.



año X - N° 202 - del 23 al 29 de noviembre 1987 - $ 250 - recargo aéreo $ 20

analisis M.R.

REPORTAJE

El retorno de los nazis

- "Margaret Thatcher ofreció setenta millones de libras a Pinochet, para que entregara a Rauff... y Pinochet lo rechazó".
- "Somos totalitarios, no creemos en la democracia".
- "El enemigo principal para los nazis en Chile hoy es el imperialismo económico mundial y también los comunistas, porque ambos están gobernados por la misma mano: la de los judíos".

PLEBISCITO:

Qué harán los partidos

La Derecha chilena: un prodigio de la naturaleza

TOMAS MOULIAN

Un cuento tradicional danés, seguramente tan antiguo como los vikingos, relata la historia de unos niños a quienes ciertas fuerzas misteriosas impulsan a mentir, a hacer pasar fábulas por realidades, a cambiar sistemáticamente el sentido de las palabras. Los adultos, cansados y confundidos por esta misteriosa capacidad fabuladora de estos niños poseídos por el demonio de la invención mentirosa, rogaron al dios supremo Wotan que los castigara. El daño que hacían era terrible: ya nadie era capaz de discernir entre lo real y lo inventado, entre la mentira y la verdad, nadie podía establecer certeramente la relación entre una cosa o una realidad y una palabra. El dios Wotan aceptó el clamor del pueblo y convirtió a los niños en pequeños gnomos desmemoriados.

Desde que conocí este cuento danés, posiblemente recogido en algún relato de Borges, me he estado preguntando: ¿Por qué prodigio de la naturaleza solamente algunos de los dirigentes de la derecha pinochetista están convertidos en gnomos y por qué algunos conservan inmerecidamente un aire de juventud? Excúsenme por esta manía, pero leyendo mis argumentos comprenderán sus profundas razones.

Los niños daneses mentían por juego, fabulaban irresponsablemente, cambiaban el sentido de las palabras por fantasía. No es el caso de nuestra derecha pinochetista. Cualquier dirigente medio de ella, especialmente de aquella secta que se denominó la UDI, ha cometido delitos muchísimos más graves contra la palabra. Se han dedicado a violarla, a profanarla, a prostituir el sentido de vocablos que eran ideas fuerzas de una cultura común que trabajosamente habíamos construido: libertad, democracia, derechos humanos.

¿Qué significan esas palabras en boca de quienes dieron el golpe militar contra un pueblo desarmado, de quienes han amparado la brutal represión de estos años, de quienes se han enriquecido en poco tiempo mientras el pueblo estaba cesante? Comparado con ellos Mussolini fue virtuoso, nunca pretendió ser el vocero de la democracia, abominaba olímpicamente de ella. No cometió el delito de hipocresía civil.

Nuestra derecha combatió contra Allende a nombre de la libertad, prometió restaurar a la brevedad la "democracia pisoteada". No obstante esas bellas palabras lleva quince años profitando del poder militar y pretende imponer a Pinochet por otros ocho años interminables. Para colmo no acepta que llamemos a este largo calvario por su nombre, esto es, que sea por todos conocido como una dictadura burguesa, que realiza los exclusivos intereses de clase de una minoría.

Jugando con las palabras, en realidad prostituyéndolas, llaman democracia a esta dictadura totalitaria y nos anuncian que caminamos, lento pero seguro, hacia la "democracia plena". Además los mismos que son culpables o cómplices de las brutales violaciones de los derechos humanos se permiten juzgar a los perseguidos en nombre de la pureza democrática. El asaltante de caminos disfrazado de vestal, el ladrón detrás de Almeyda.

Ahora estos prestidigitadores de la palabra han cumplido sus sueños, han realizado la obra maestra que propiciaban en los verbosos manifiestos de la UDI: hacer operante el artículo 8° y con ello privar de la capacidad de habla pública a una parte indeterminada de chilenos. Tienen miedo de la palabra de los otros, sienten pánico que a través de ella todos se den cuenta que son unos viejos gnomos calvos, miopes, ojerosos. a

Santiago Arcos, luchador

JULIO REBOSIO

Con fecha 29 de octubre de 1852, en la Cárcel de Santiago, un hombre que estaba detenido, sin proceso ni cargos, por el solo delito de amar a su patria, amar la libertad y la democracia, bajo una dictadura, escribió una carta a su amigo Francisco Bilbao. Ese era Santiago Arcos.

Arcos no pudo entonces enviar ni publicitar su carta, que era el más profundo y detenido análisis social y político de su tiempo que se hubiera escrito sobre Chile. El gobierno constitucional y dictatorial de don Manuel Montt "devoto y sanguinario, fiel representante de esa oligarquía sin entrañas" al decir de Bilbao, lo exilió, en conformidad a los estados de excepción que proliferan en las dictaduras. Arcos se fue a vivir lo más cerca que pudo de Chile, a Mendoza. Lo acompañaron su joven esposa y sus dos hijos de pocos años. En esa época Santiago Arcos apenas tenía 30 años y allí publicó el documento que más tarde se estudiaría como clásico en el desarrollo de las ideas democráticas en Chile.

Si hubiera vivido en nuestro tiempo, Arcos estaría otra vez en el exilio, en virtud del Artículo 24 transitorio de la Constitución, o habría sido sancionado por el Artículo 8° y su Ley complementaria, porque fue precisamente Santiago Arcos quien examinó con acuciosidad el fenómeno de la existencia de clases sociales antagónicas que existían y siguen existiendo ahora en Chile. Definió los roles de esas clases polarizadas en los dos extremos: la alta burguesía, la oligarquía terrateniente dueña de los bienes de producción, tierras, minas, fábricas y los "pobres" en el otro extremo, la masa social, campesinos, mineros, obreros, asalariados, manejados a su antojo por la oligarquía, a su capricho de "ricos".

Dos años antes, Arcos y Bilbao habían fundado la Sociedad de la Igualdad, apasionado conglomerado de hombres que discutían, proyectaban, expresaban pensamientos de libertad e ideales de justicia social. Allí se estudiaban los aportes ideológicos que hicieron los pensadores europeos y se generaron ideas nuevas dirigidas a impulsar el progreso social, político y jurídico de Chile.

Pero este grupo, donde alternaban intelectuales, obreros, artesanos, profesores y estudiantes, era un verdadero peligro. Había movilizado en sus manifestaciones públicas hasta tres mil personas. El 20 de octubre hizo una concentración de 600 manifestantes en la Alameda de las Delicias; el 28 del mismo mes había logrado hacer una masiva manifestación pública de repudio a la candidatura oficialista del conservador Manuel Montt. Días más tarde, el Gobierno declara el Estado de Sitio por 70 días. Son detenidos, entre otros, Lastarria y Zapiola. El 7 de noviembre, el Gobierno decreta la disolución de la Sociedad, la policía asalta el local, se apodera de sus bienes, el día 23 es detenido Santiago Arcos y, conjuntamente con otros, es exiliado al Perú.

"Para organizar un gobierno estable —dice Arcos en su famosa "Carta a Francisco Bilbao"— para dar garantía de paz, de seguridad, al labrador, artesano, minero, comerciante y al capitalista, necesitamos la revolución, enérgica, fuerte, pronta, que corte de raíz todos los males, los que provienen de constituciones como los que provienen del estado de pobreza, de ignorancia y degradación en que viven un millón 400 mil almas en Chile, que apenas cuenta con un millón 500 mil habitantes".

Arcos se pronunció por una verdadera y profunda Reforma Agraria. "Es necesario quitar la tierra a los ricos y distribuirla a los pobres". "He dicho quitar —dice— porque aunque la República compre a los ricos sus bienes, y aunque los ricos reciban una compensación justa, esta medida sería titulada de "robo" por ellos, y a los que la proponen no les faltarían los epítetos de "ladrones comunistas". Los males de Chile, para Arcos, tendrían remedio sólo mediante una profunda transformación de la sociedad por medio de una revolución social y económica. Aparece, pues, como un precursor de la Revolución Social a partir del reconocimiento de la existencia de clases antagónicas y de la lucha inevitable entre éstas.

"Los ricos —dice— constituyen una sola y poderosa clase social, y de ella es y ha sido la Independencia, el Gobierno. Los pobres han sido soldados, milicianos nacionales, han votado como su patrón se los ha ordenado, han labrado la tierra, han cultivado el país, han permanecido ganando real y medio, los han azotado, encepado cuando se han desmandado, pero en la República no han contado para nada, han gozado de la gloriosa Independencia tanto como los caballos que en Chacabuco y en Maipú cargaron a las tropas del Rey".

Santiago Arcos, precursor, líder, filósofo, político, profeta del porvenir de su patria en más de 100 años, murió en el exilio, como muchos otros, por haberla amado demasiado. Su figura humanista, creadora, ha sido casi ignorada en Chile. El estudio serio de su presencia en nuestra historia es un desafío vigente aún. A los 135 años de su "Carta" su pensamiento es tan actual y revolucionario que no podemos sino reconocerlo así y rendir un profundo homenaje a su memoria. a

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Subdirector
Fernando Paulsen S.

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editor Números Especiales
Edwin Harrington

Redactores
Patricia Collyer, Carolina Díaz, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Juanita Rojas, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Jefe de Producción y Archivo
Juan Alvarez de Araya

Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella

Fotografía
Marcela Briones, Miguel Carrasco

Servicios informativos
Aliec, I.P.S., El Periodista, EFE, UPI

Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza
Correspondencia
Casilla 139 - T
Correo Tajamar Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile
Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile

Anual	$ 11.000	(48 ediciones)
Semestral	$ 5.500	(24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750	(12 ediciones)

América

Anual	$ 30.000	U$ 136	(48 ediciones)
Semestral	$ 15.000	U$ 68	(24 ediciones)
Trimestral	$ 7.500	U$ 34	(12 ediciones)

Resto del Mundo

Anual	$ 40.000	U$ 180	(48 ediciones)
Semestral	$ 20.000	U$ 90	(24 ediciones)

El Parque da la línea

JUAN PABLO CARDENAS

El Gobierno y su prensa uniformada podrán decir muchas cosas, pero hasta ahora no se atreven a llevar a su candidato al Parque. Es probable que nunca lo hagan —ni siquiera por equivocación— porque ellos saben muy bien que su poder no vino del apoyo del pueblo, que sólo se sustenta en las armas usurpadas a la nación.

Con su reciente concentración, la Asamblea de la Civilidad demostró, una vez más, su alto poder de convocatoria. Ante su llamado se disipó toda la batahola que existe en la Oposición y los partidos y organizaciones sociales se sintieron comprometidos con este acto de masas. Felizmente no hubo discriminaciones odiosas, ni actitudes sectarias que enturbiaran la brillante organización del evento. Ojalá la sensatez siga imponiéndose para que el pueblo pueda tener jornadas todavía mejores que ésta.

Reiteramos: la mejor instancia de concertación es la Asamblea de la Civilidad. Ella es la que logra las mejores movilizaciones. Ella es la que ha obtenido el más amplio apoyo popular. No entendemos por qué, entonces, se pierde tiempo en la búsqueda de otras iniciativas y se organizan tantos otros referentes que sólo logran confundir y desalentar a los chilenos. Tampoco entendemos por qué los dirigentes sociales no asumen de frentón un rol político más desenvuelto y siguen teniendo consideraciones inútiles con la clase política tradicional, cuya amplia mayoría de integrantes carece de credibilidad, arrastre y coraje. Estando, según las encuestas, tan desprestigiados como la propia Dictadura.

El Doctor González habló claro, valiente y preciso. Su discurso fue, además, unitario y sensible a los problemas que realmente afectan a Chile. Su palabra no estuvo afectada por la retórica anquilosada ni por la "problemática" de los opositores oficiales, que también fueron al Parque pero que felizmente no pudieron subirse al escenario. Aunque sus nombres fueron pronunciados por los altoparlantes y seguidos por la rechifla o el aplauso protocolar.

Ojalá que con esta concentración, la Asamblea de la Civilidad vuelva a jugar un papel protagónico y sus dirigentes no cedan ante comités ni presión alguna. Ojalá que los partidos, si no han sido capaces ellos de tan amplia concertación, estimulen a sus militantes para que colaboren con la Asamblea y dejen que sea ésta la que se ponga a la cabeza de la movilización social y de la amplia y multifacética lucha que el pueblo tiene que seguir emprendiendo y ampliando para vencer al Régimen y establecer la soberanía popular.

El país y los asistentes al Parque están por la lucha, por la confrontación con la Dictadura. No creen en la Constitución ni en las promesas democráticas del pinochetismo. Sólo intuyen que un pueblo altivo y movilizado puede conquistar la libertad. Que no hay ni habrá conciliación posible con los opresores. Que constituye un verdadero escándalo, una traición completa, contemporizar con aquéllos y con una serie de personajes que empiezan a mostrarse aperturistas, con la pretendida ilusión de borrar su responsabilidad o complicidad con los crímenes cometidos contra el país en estos catorce años.

Con la jornada del Parque O'Higgins cunden de nuevo el entusiasmo y la esperanza. El futuro de la Movilización social se ve promisorio.

DICTADURA:

La semana del desprestigio

Si la Dictadura se diera, de cuando en cuando, el trabajo de evaluar con honestidad el peso de su desprestigio en el exterior y en Chile, la semana que pasó habría sido una sesión "sicopolítica-analítica" inigualable.

En por lo menos cinco escenarios internacionales, la semana pasada, las posiciones de la Dictadura "salieron para atrás". Dentro del país, simultáneamente, se llevaba a cabo una multitudinaria concentración opositora y una gira de Pinochet era recibida por los dos sindicatos más poderosos del país —1 y 2 de Chuquicamata— con la decisión de calificar al Dictador de "persona non grata".

Durante el jueves y viernes de esta semana, en Acapulco, México, ocho presidentes Latinoamericanos se reunirán para tratar una serie de temas que son comunes a los países que gobiernan: Argentina, Brasil, Colombia, Perú, Panamá, México, Venezuela y Uruguay. Entre las materias a discutir se hallarán la Paz en Centroamérica, la deuda externa, la integración económica y social en la zona, el intercambio de experiencias y apoyo recíproco para el desarrollo, entre varias otras. Y antes que se lleve a cabo esta reunión, el Grupo de los Ocho —como se le ha llamado— ya fijó el lugar de su próximo encuentro: Montevideo, Uruguay.

Hace catorce años era imposible pensar en una organización latinoamericana de este nivel sin la presencia activa, desde los comienzos, de los representantes del Gobierno de Chile. Nuestro país fue puntal en la generación de una serie de iniciativas latinoamericanas, como el Pacto Andino, la ALALC, incluso fue ejemplo de consagración al Panamericanismo y su contribución en los foros internacionales tiene innumerables momentos históricos. Hoy, sin embargo, cuando se juntan y organizan —por primera vez en la historia sin el patronaje ni supervisión de los EEUU— ocho presidentes latinoamericanos para discutir temas comunes —entre los cuales hay varios, o todos, de interés para Chile— nuestro país, por su Gobierno, queda marginado de participar en este rol histórico.

En la Organización de Estados Americanos y en las Naciones Unidas hace ya tiempo que Chile "toca el violín" en el foro y recibe masivos cachetazos, año a año, por el comportamiento de la Dictadura en materia de Derechos Humanos.

A estas tradicionales muestras de desprestigio, se ha añadido otra que también puede, a estas alturas, considerarse prácticamente rutinaria: el voto internacional que exhorta a Chile a negociar una solución para el problema de la mediterraneidad boliviana. Y la semana pasada, en el marco de la XVII Asamblea de la OEA, una resolución en tal sentido fue aprobada por 20 votos a favor, uno en contra (obviamente Chile) y seis abstenciones. Pocas veces se había estado tan solo para una materia que ha tenido profundos tonos criollos de racismo, altanería retórica y una sobredosis de ignorancia de la historia, como lo confirmó hace unos días el almirante Merino.

Los problemas limítrofes con Bolivia, que nuestro país ha preferido siempre —incluyendo este Gobierno— tratar en forma bilateral, por el peso del desprestigio de la Dictadura y por la ineficacia compulsiva de sus relaciones internacionales, han llegado a un punto donde es la comunidad internacional —ayer la OEA, mañana tal vez la ONU— la que toma partido en el conflicto.

La Dictadura chilena no está aislada. Es el Dictador chileno el que lo está: no puede participar del desarrollo activo de las futuras relaciones de interdependencia continental, mientras ve cómo, inexorablemente, el mundo juzga su obra y lo hace a un lado.

Es el mismo mundo que lo hizo volverse a Chile sin poder aterrizar en Filipinas; el mismo que forzó su retorno a Santiago desde España, impidiendo que asistiera a la coronación del rey Juan Carlos, luego de la muerte de Franco; el mismo que desconoció un laudo arbitral británico en nuestro favor, lo que llevó a ceder una ancha porción de aguas territoriales en el caso del Beagle; el mismo que lo condena año tras año como violador permanente de los derechos humanos. Las relaciones diplomáticas y comerciales se recomponen en un abrir y cerrar de ojos; la falta de respetabilidad y de prestigio es un finísimo tejido que toma tiempo en regenerarse. Y tiñe todas las áreas, absolutamente todas.

EN SU SALSA

También la semana pasada vio nacer y morir la XVII Conferencia de Ejércitos Americanos, que se llevó a cabo en Mar del Plata, Argentina. Se podría pensar que, aquí sí, los actuales gobernantes se llevaron todas las palmas. Entre tanto uniforme, los representantes chilenos sin duda estaban en su salsa, pero al parecer el brazo de la imagen de la Dictadura tiene alcances insólitos. Se supo que la delegación chilena intentó hacer aprobar una resolución que permitiera que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (TIAR) pudiera ser invocado para enfrentar también la subversión interna y no sólo el agresor externo. Y también se supo que esta iniciativa fue "demolida", al paso que trascendieron algunos encendidos encuentros verbales entre los delegados de Chile y los de EEUU.

El intento de buscar una "internacional militar" a nivel continental tuvo su "peak" durante el período de las dictaduras latinoamericanas y el imperio de la Doctrina de Seguridad Nacional, animada por los EEUU. Cuando este último se dio cuenta que la mano venía democrática y que el mayor fruto de la Doctrina había sido generar Galtieris (quien no duda en colocar a EEUU en la posición de optar entre el TIAR o la OTAN, en la guerra de las Malvinas) o Pinochets, entonces el esfuerzo de la vinculación intercontinental basada en la Seguridad Nacional vio disminuido su perfil. EEUU levantó la alternativa del conflicto de Baja Intensidad, con los ojos puestos en Centroamérica, y coincidió este cambio con un abrupto enfriamiento de las relaciones políticas y militares de EEUU con Chile, a raíz del caso Letelier. La delegación chilena tuvo, en la reunión de Mar del Plata, una posibilidad de atraer la solidaridad militar hacia el conflicto chileno, a través de su sugerencia de ampliar el rango de acción del TIAR. Pero ya no estamos en los años 70, las resoluciones militares en la mayoría de los países latinoamericanos deben tener un correlato político en el Gobierno civil elegido, y, finalmente, ampliar un pacto internacional de este tipo y para estos efectos, siguiendo la proposición de los militares chilenos, tiene para las FFAA que lo secunden un costo indudable en prestigio y en la cantidad de explicaciones que deben dar a la vuelta. La Doctrina de Seguridad Nacional fenece no sólo porque es ineficiente, sino especialmente porque lo peor de su obra está visible para

aumentar su desprestigio.

NUEVO EMBAJADOR

Fue en El Vaticano, también la semana pasada, donde la Dictadura chilena se vio una vez más sentada en el banco de los acusados. La ocasión la dio la presentación de credenciales del nuevo embajador chileno ante la Santa Sede, Francisco Javier Cuadra. Su interlocutor fue Juan Pablo II, jefe de la Iglesia Católica. No se esperaba una mayor espectacularidad de esta ceremonia protocolar, pero el Papa tenía un discurso preparado con referencia —en lenguaje vaticano, por supuesto— a la situación política en Chile. El Papa reafirmó con claridad el papel de la Iglesia en la historia de los hombres: "Pero el anuncio del Evangelio al que usted (Cuadra) aludía, no puede prescindir del hombre concreto y de su entorno, ya que es la persona, en su ser histórico, su destinatario directo". Igualmente se refirió Juan Pablo II a que "cualquier forma de ofensa al hombre en su integridad física o moral, en la negación de sus derechos fundamentales, en su reducción a condiciones de pobreza infrahumana o abandono, no es más que un menosprecio de la voluntad divina".

Finalmente, el Santo Padre también se permitió sugerir un método para lo que calificó de "proceso de renovación de las instituciones". Dijo el Papa: "La sede apostólica sigue con particular atención la evolución política y social interna, y confía en que, merced al profundo sentido de responsabilidad y entendimiento entre los gobernantes y las diversas fuerzas políticas se hallen puntos justos de convergencia 'que hagan posible en un futuro no lejano, la participación plena y responsable de la ciudadanía en las grandes decisiones que tocan a la vida de la Nación' (discurso de los obispos de Chile, N° 6)".

A la hora de las explicaciones, el embajador Cuadra —ya muy conocido aquí y allá por sus encontronazos con la Iglesia Católica— se limitó a aferrarse a la técnica de sacar la pelota fuera de la cancha: "Es importante entender el espíritu del discurso (del Papa), y no las frases aisladas".

EN EL PAIS

Desprestigio en el plano internacional, militar y religioso-moral. La semana que pasó también agregó a la lista la opinión de la Sociedad Interamericana de la Prensa (SIP) sobre las condiciones de la libertad de expresión en Chile. El relato de la situación chilena recayó en el vicepresidente regional de la SIP, Emilio Filippi, director del diario "La Epoca" (Ver crónica aparte).



El Parque de la Asamblea de la Civilidad: Se estuvo juntos, ahora habrá que materializar el renacimiento proclamado.

En la oposición, una organización con indudable prestigio se dio el gusto de llevar miles y miles de personas al Parque O'Higgins, en condiciones políticas y financieras bastante más deterioradas que en las pasadas concentraciones en dicho lugar. ¿Cuál es la fuente del prestigio de la Asamblea? Sin duda su estructura no excluyente, amplia, política y socialmente. Pero hay más: la Asamblea, cada vez que ha actuado en política nacional, ha sido eficaz. Lo fue para el Paro del 2 y 3 de julio, su presentación nacional como convocante de la movilización social. Y lo fue también el pasado jueves, para inundar el Parque con chilenos democráticos, en medio de un clima opositor, que ya se arrastra mucho, de profunda confusión y tal vez desesperanza. El Parque de la Asamblea reactivó el prestigio del convocante. Porque, además del testimonio de lucha; más allá de la justeza de la causa elegida; trascendiendo las vacilaciones e inconsecuencias, el prestigio de la oposición —después de catorce años— ha pasado a tener un vital componente en la eficacia de sus múltiples expresiones para afectar la Dictadura. Chile y el mundo le ha empezado a pedir a la oposición resultados. Y frente a la realidad que significa tener que decidir cómo salir al paso de los intentos de un Régimen desprestigiado de perpetuarse, la oposición enfrenta en el futuro cercano —y así viene siendo señalado por algunas embajadas a los dirigentes políticos— situaciones que pondrán en juego su esencia, lo que es, y especialmente su prestigio. La forma de medir dicha confrontación será, sin duda, a través de la eficacia que la oposición tenga para impedir la perpetuación del Régimen, cualquiera que sea el escenario en que este intento de perpetuación se dé.

Los días que vienen dirán si sólo se cumplió la primera parte del slogan del Parque ("Estamos juntos"), o si también se avanza en concretar la segunda estrofa ("Chile renace"). Estar juntos se ha podido hacer muchas veces, que de allí renazca una relación de unidad más permanente y efectiva está aún por verse.

"Prestigio y fuerza, para derrotar al orgulloso", decía Cicerón hace cientos de años. Pinochet tuvo una semana plena de señales de desprestigio. La oposición creó instancias unitarias que dieron prestigio a sus convocantes. Incluso se vio esto en cosas no tan masivas y trascendentes: el recientemente elegido presidente de la FEUC, Patricio Zapata, anunció que le pedirá un año de receso como militante a su partido —la DC— para gobernar la federación estudiantil sin alimentar prejuicios políticos. Antes de asumir siquiera, el nuevo presidente de la FEUC tiene un gesto que no sólo lo dignifica, sino también a la nueva FEUC, por más de un año con clara necesidad de prestigio. Y qué hay de la elección del Centro de Alumnos de la Facultad de Ciencias Económicas de la Universidad de Chile, la "capacha" misma de Federici y Melnick, la única que no descontinuó las clases durante los 69 días del rectorado de José Luis Federici. Al cierre de esta edición se conocía que por sólo 19 votos, la lista unitaria de la oposición derrotó la candidatura rival oficialista. Presidente será Agustín Ramírez, vicepresidente, Juan Jiles.

FERNANDO PAULSEN S

SOLICITADA

EXIGIMOS PARA LUIS GUASTAVINO EL DERECHO A VIVIR LEGALMENTE EN CHILE



IGNACIO BALBONTIN
MIREYA BALTRA
SERGIO BITAR
JUAN PABLO CARDENAS
FERNANDO CASTILLO VELASCO
ROBERTO CELEDON
VICTOR CONTRERAS T.
GERMAN CORREA
ANDRES DOMINGUEZ
ALEX FIGUEROA
RAFAEL AGUSTIN GUMUCIO
ALEJANDRO HALES
RICARDO HORMAZABAL
ARMANDO JARAMILLO LYON
RICARDO LAGOS
BERNARDO LEIGHTON
JUAN PABLO LETELIER
YERKO LJUBETIC
LUIS FERNANDO LUENGO
LUIS MAIRA
JOSE MONARES
CARLOS MORALES ABARZUA
LEOPOLDO ORTEGA
ANIBAL PALMA
LUIS PARETO
JAIME PEREZ DE ARCE
GERMAN QUINTANA
FELIPE SANDOVAL
MANUEL SANHUEZA
CARLOS SANTA MARIA
JULIO SUBERCASEAUX
GONZALO TABORGA
MOY DE TOHA
CAROLINA TOHA
RADOMIRO TOMIC
GUILLERMO YUNGE
ANDRES ZALDIVAR
MARCELO CONTRERAS
MIGUEL LAWNER
FELIPE POZO.

bitácora política

Nuevos órganos de comunicación

Hasta la redacción de ANALISIS, han llegado ejemplares de nuevos órganos de comunicación alternativos. Entre ellos está el órgano difundido por el Consejo Nacional por Elecciones Libres (CEL), bajo el título "Por Chile". El tabloide contiene varias entrevistas a dirigentes del CEL e informa de las iniciativas que desarrollan como parte de la campaña por elecciones libres.

Otro es el boletín-folleto "Patria Nueva", que se define a sí mismo como "órgano socialista para las FFAA y Carabineros". En su editorial se entrega una extensa evaluación de la situación política, conteniendo, además, artículos de análisis sobre el rol actual de los institutos armados. El boletín publica una sección bajo el rótulo "panorama" en la que se incluye un artículo sobre el "Poderío militar peruano".

Finalmente, el Partido Socialista de Chile-Salvador Allende ha publicado un boletín con el nombre "¿Qué es el plebiscito pinochetista", en el que se explica –mediante una combinación de



caricaturas y texto– los pasos que el Régimen ha dado para construir su institucionalidad. Concluye el boletín entregando orientaciones a la población sobre cómo enfrentar el escenario plebiscitario.

Alianza democrática y programa

La comisión integrada por representantes de los distintos partidos que componen la Alianza Democrática, entregó –en ceremonia privada– el proyecto de un programa que contempla la proposición de conformar un gobierno provisional de cuatro años. Se trata, indicaron los dirigentes políticos, "de una profundización a nivel programático del Acuerdo Nacional y las Bases de Sustentación del Régimen Democrático, entendidos como pactos de gobernabilidad que anuncian las bases de funcionamiento de la futura democracia y comprometen a los partidos firmantes a sostener la estabilidad del régimen democrático".



Izquierda Unida entrega propuesta

El comité de la Izquierda Unida (IU), dio a conocer –en conferencia de prensa– propuestas para enfrentar el escenario que la Dictadura pretende establecer.

El documento de la IU propone a las fuerzas opositoras la concertación para "impulsar y desarrollar la movilización y lucha por las demandas y reivindicaciones de todos los sectores afectados por la Dictadura", teniendo como base las plataformas elaboradas por el Comando Nacional de Trabajadores y la Asamblea de la Civilidad. Propone también "luchar por la conquista de Elecciones Libres y Democráticas de Presidente, Congreso con facultades constituyentes y autoridades municipales", describiendo las garantías necesarias para "que la expresión de la voluntad popular sea válida y legítima". Postula "rechazar el plebiscito de Pinochet y denunciar el fraude desde ahora", para finalmente manifestar la disposición de la IU a "concordar y suscribir compromisos sobre las bases de la gobernabilidad futura".

PLEBISCITO:

Qué harán los partidos políticos

No se modificará ni una coma de la Constitución de 1980, reafirmó la semana recién pasada el almirante José Toribio Merino, en lo que se ha interpretado como una nueva muestra del consenso existente al interior del Régimen en el sentido de mantener el plebiscito como el evento definitorio para la sucesión dentro del itinerario institucional previsto por la Dictadura.

Las fuerzas opositoras desde hace varios meses —ante el arrollador poderío del Régimen para imponer su itinerario— han iniciado con distintas formas una campaña por elecciones libres, en un intento por impedir la realización del evento plebiscitario, pero que supone —para algunas de las fuerzas opositoras— la modificación de la Constitución del 80 para hacer efectiva la demanda de comicios abiertos para elegir al Presidente de la República, al poder legislativo y las autoridades locales. Para llevar adelante esta campaña se formaron distintos

ANALISIS recogió las opiniones de un amplio espectro de las fuerzas opositoras.

referentes, la mayoría de ellos correspondientes a bloques de partidos más o menos afines e intentando dar a éstos una estructura nacional.

Es así como surgieron cinco comités por elecciones libres, todos identificables con distintas alianzas políticas, al mismo tiempo que estos apoyaron la creación de otra cantidad innumerable de agrupaciones por sectores sociales o representativos de distintas actividades (mujeres, juveniles, regionales y otros). Cada una de estas estructuras a lo largo de estos meses han desarrollado jornadas y movilizaciones de distinta naturaleza, desde simulacros de votación —como sucedió en Concepción, Punta Arenas y algunas comunas de Santiago— hasta actividades de propaganda "puerta a puerta", como las realizadas en Valparaíso durante las semanas recientes. La campaña nacional por elecciones libres ha tenido como parte consubstancial a éstas una campaña paralela: la campaña por la inscripción en los registros electorales. Según la oposición, se trataría de un complemento necesario para la "recuperación de los derechos ciudadanos perdidos", como lo explicó recientemente —en conferencia de prensa— el dirigente de la Izquierda Unida, Germán Correa.

Por tanto la realización de la campaña por elecciones libres, como el esfuerzo por lograr una inscripción masiva en los registros electorales, dejan ver con cierta nitidez las distintas posiciones que existen en el seno de la oposición para enfrentar la situación política que se avecina.

→

¿Qué posición adoptará su partido frente al plebiscito?

RENE ABELIUK, dirigente del Partido Social democracia.

La posición del PSD, la deberán adoptar los organismos del partido en su momento. Pero en mi opinión personal, las Fuerzas Armadas están embarcando al país en una trágica aventura, como es el plebiscito, para perpetuar el Régimen. Para participar en el plebiscito será necesario contar con un mínimo de garantías, ya que sabemos que todo plebiscito en Dictadura es fraudulento. Pero si estas garantías existen, debemos ir al "NO" y, derrotados los planes de perpetuación de Pinochet, habrá elecciones libres. Ya hay una opinión predominante para que se inicie el "NO", pero con variantes, ya que algunos postulan el "NO" al plebiscito y otros dicen "NO" en el plebiscito.

—¿Se dejaría de lado la campaña por elecciones libres?

—Es que hay un problema publicitario, más que de fondo. Jamás la oposición democrática abandonará la idea de elecciones libres, porque son consubstanciales a la democracia. El "NO", por tanto, es para que haya elecciones libres. El acento hay que colocarlo en dos cosas: que la gente se inscriba en los registros y luego —con los partidos inscritos para fiscalizar— se atreva a votar "NO".

ROBERTO CELEDON, dirigente de la Izquierda Cristiana.

Creemos que no hay tránsito a la democracia desde el Régimen. En la hipótesis de que haya plebiscito, la oposición enfrenta un desafío que no sólo tiene que ver con el día después del evento, ni con el proceso que lo antecede, sino que es clave lo que ocurra el día mismo del plebiscito. Lo central es lograr una abrumadora expresión de la voluntad popular a favor de la democracia y de repudio al Régimen. La voluntad popular debe expresarse ese día no sólo en lo electoral, debe hacer visible y físicamente perceptible —ante las FFAA y la comunidad internacional— el repudio al Régimen y su voluntad contraria a la continuidad de la Dictadura. Ello puede hacerse a través de protestas, caceroleos, paros. En lo electoral, puede asumirse el camino de la abstención o si hay condiciones que aseguren una real expresión de la voluntad popular también puede ser la concurrencia a través del "NO". Definir esto prematuramente, sin embargo, no contribuye a un diseño acertado para enfrentar el plebiscito.

JAIME DURAN, vocero del Partido Socialista-Salvador Allende.

El escenario plebiscitario es probable, pero también es evitable. Nuestra posición es de rechazo a participar en el fraude de Pinochet, porque eso es legitimar al Régimen, la Constitución, sus leyes políticas y la exclusión permanente del movimiento popular.

—¿Y qué forma adquiriría esa no participación?

—La fórmula más adecuada es la Constitución de un "Frente Nacional de Rechazo al Plebiscito". Ello con la táctica de la desobediencia civil activa, con la movilización rupturista de masas y la búsqueda de la unidad social y política del pueblo.

—Algunos sectores postulan la campaña del "NO"...

—Esa es una inconsecuencia y engaño al pueblo, que los partidos de oposición que han levantado la campaña por elecciones libres hoy la transformen hacia el "NO" en el plebiscito. Es una táctica de claudicación que sólo sirve para perpetuar la Dictadura.

ARMANDO JARAMILLO, presidente del Partido Republicano.

El Partido Republicano es disidente de todo este sistema de gobierno y es más que obvio que votaremos por el "NO".

—¿O sea, ustedes de todas maneras concurrirán al plebiscito?

—Evidentemente que sí, porque hay que ser realistas. Si nos vamos a poner a discutir bizantinamente, Pinochet podrá llegar hasta el año 3000 en la presidencia. Con los medios que tenemos, que son precarios, si somos eficientes, generosos y realistas vamos a ganar.

—¿Y no condicionarían la participación al establecimiento de algunas condiciones mínimas?

—Evidentemente que si Pinochet, con tres millones de inscritos, llama a plebiscito, nosotros no le haremos el juego y nos sumaríamos a la abstención. La campaña del "NO", deberá organizarse en los términos más amplios posibles, con un amplio espectro de partidos. Y esa campaña debería haberse iniciado desde hace mucho tiempo atrás.

RICARDO LAGOS, dirigente del Partido Socialista (Núñez).

Creemos que lo importante es tener un acuerdo de toda la oposición. Y a partir de esto, pensamos que dentro de este acuerdo debería estar la posibilidad de considerar el

ELECCIONES LIBRES O EL "NO"

Es evidente que en el conjunto de la oposición la campaña por las elecciones libres fue un consenso reconocido, pero que no llegó a materializarse en una coordinación efectiva que integrara a todos los referentes existentes. De hecho sólo tres de los cinco comités establecieron una inestable coordinación, que no ha mostrado capacidad para desarrollar la campaña nacionalmente. Ello quedó más o menos explícito cuando algunos de los partidos integrantes de estos comités anunciaron que debía iniciarse la organización de una campaña paralela por el "NO" en el plebiscito. Ha trascendido, por ejemplo, que la Democracia Cristiana integró un grupo de especialistas electorales que trabajan en el montaje de una estructura para el control de un evento electoral, pero con énfasis en que sería el plebiscito la forma de confrontación que se dé entre la oposición y el Régimen.

Hasta ahora son pocas las fuerzas políticas que han asumido públicamente que se preparan para el evento que la Dictadura pretenden imponer. Algunos partidos de la Alianza Democrática —como el Republicano y Liberal— y el



Algunos partidos han iniciado la campaña del "NO".

Partido Socialista (Núñez), han sido los que más claramente se han pronunciado en el sentido de reconocer que el plebiscito es un escenario "más que probable". El resto de los partidos prefieren insistir en la campaña por elecciones libres, porque es "más político", como explica Gutenberg Martínez, secretario general de la DC. O bien porque se estima que es posible "impedir el plebiscito", como sostiene Alejandro Yáñez, dirigente del Partido Comunista.

Lo cierto es que —con distintos grados de aceptación— la oposición se prepara para pronunciarse sobre el tema. La Izquierda Unida —como conglomerado— emitió una declaración pública el pasado 19 de noviembre, en que sostiene que es necesario "rechazar el plebiscito de Pinochet y denunciar el fraude desde ahora", agregando que "cualquier intento por imponer el fraude por la fuerza legitima el derecho del pueblo a la desobediencia civil generalizada".

El punto que no está definido entre las fuerzas opositoras es el qué hacer si el plebiscito se impone. Para algunos sectores la solución parece sencilla. Sería suficiente reconocer que es un escenario en el que se puede participar —previo establecimiento de garantías mínimas que aseguren un evento limpio— y concurrir con la consigna del "NO". "No se puede hacer abstracción de que el plebiscito está allí y por tanto se debe actuar en consecuencia", explica Ricardo Navarrete, secretario general del Partido Radical (Silva Cimma), agregando que la campaña por el "NO" sería de fácil realización si se toma como base la experiencia acumulada con la campaña por elecciones libres. Con diferencias, pero con una conclusión final parecida, se expresa Gutenberg Martínez, quien señaló a ANALISIS que "la campaña por elecciones libres permite —en caso de que el plebiscito se imponga— aprovechar lo organizado para orientar a los

plebiscito como un mecanismo que sirva, no para decir "SI" o "NO" a Pinochet, sino para decir "NO" a la institucionalidad. Como estamos ciertos que si hay un mínimo de garantías, el triunfo del "NO" será abrumador y ese triunfo debe llevar —junto al rechazo a la institucionalidad— un mecanismo claro y expedito que dé paso a elecciones libres. Se requiere de garantías, ya que con un dictador no se puede tener seguridades electorales. Hay una sensación de que se pueda votar por el "NO", pero que ello no será respetado por el Régimen; se trata entonces de revertir eso. Votar "NO" debe llevar implícita la decisión de luchar porque se respete ese "NO". Si no hay acuerdo sobre esto en la oposición, se le hace un regalo en bandeja al general Pinochet.

—Se sostiene que ustedes se adelantaron al tomar la decisión de avanzar en la campaña por el "NO", en desmedro de la demanda por elecciones libres...

—Eso es un error, la campaña por elecciones libres es intransable. Otra cosa es que en el camino hacia la conquista de elecciones libres nos encontremos con un evento como el plebiscito, y éste se utilice en beneficio de lo que se aspira. Porque el triunfo del "NO" lleva a obtener elecciones libres. Todos los que se inscriben entienden que es para decirle "NO" a Pinochet, ese es el sentimiento del pueblo.

GUTENBERG MARTINEZ, secretario general de la Democracia Cristiana.

La DC, a partir de sus acuerdos oficiales, está comprometida en la campaña por elecciones libres y no hemos tomado ninguna decisión para variar esa postura. La campaña por elecciones libres podrá ser evaluada cuando existan seis millones de inscritos, un programa, un candidato y una coalición de gobierno alternativa, además de partidos inscritos que aseguren un control en un proceso electoral libre. Cuando confluyan estos elementos se dará una sumatoria de presiones que podrían generar un cambio que nos aproxime a la posibilidad de elecciones libres. La otra razón por la que no nos hemos abierto al plebiscito es que se requiere analizar la existencia de garantías mínimas para que sea libre y la existencia de una organización de la oposición que permita el control adecuado para evitar el fraude o denunciarlo. Mientras no estén esas situaciones, no es políticamente adecuado abrirse a la posibilidad del plebiscito.

—Pero ya hay sectores —incluso de la AD— que han propuesto organizar la campaña del "NO". ¿Qué opina al respecto?

—El minuto en que se puede hacer una evaluación negativa de la campaña por elecciones libres, en mi opinión, es sólo el minuto cuando las FFAA se decidan a usar el mecanismo del plebiscito y designen un candidato. Mientras esas decisiones no se tomen, es posible —paralelamente— ir generando las presiones y las acumulación de fuerzas de masas y de alternativa de gobierno que permitan variar el cuadro. Y si eso no es posible, a lo menos se puede buscar asegurar garantías en el plebiscito que hagan viable la participación de la oposición. Todo lo que estamos haciendo es para una confrontación electoral con el Régimen, ya sea en elecciones abiertas y competitivas o en un plebiscito.

RICARDO NAVARRETE, secretario general del Partido Radical (AD).

El plebiscito es un mecanismo antidemocrático y por ello hemos postulado las elecciones libres. Admitimos la factibilidad de hacernos presentes en el evento, pero para que ello tenga sentido se requiere de una voluntad mayoritaria de nuestro pueblo, así como que los partidos compartan una estrategia común. Participaremos con el "NO", rechazando la proposición de la Junta. Pero también deben cumplirse algunas condiciones, garantías de equidad, pluralidad y libertad, de otra forma no se puede participar. Me extraña que existan sectores que ni siquiera se plantean la posibilidad del plebiscito. El pueblo entiende que hay un evento plebiscitario y quiere saber si los partidos que están luchando por la democracia van a orientar a los ciudadanos para que vayan a votar "NO". Los chilenos están esperando eso.

—¿Habría que reorientar la campaña por elecciones libres hacia el "NO"?

—Es que en este país no va a haber democracia hasta que haya elecciones libres. El plebiscito es un accidente en este proceso y para seguir trabajando por la obtención de elecciones tenemos que ir al evento plebiscitario y ganarlo. El plebiscito deberá ser enfrentado con los partidos que quieran participar del "NO" y para ello hemos propuesto un instrumento: el Partido por la Democracia.

JECAR NEGHME, representante del MIR.

Rechazamos el plebiscito y toda la institucionalidad de la Dictadura. El evento plebiscitario está diseñado para garantizar la consolidación del Régimen, no significa tránsito a ninguna forma de democracia que no sea la que ellos llaman "protegida", que es más o menos lo mismo que estamos viviendo ahora, lo que incluye —por cierto— la "guerra sucia" contra el pueblo y sus organizaciones.

—Pero, ¿qué sucede si el plebiscito se impone?

chilenos a que asuman la perspectiva del "NO". En concreto, parece existir una disposición —no compartida por todos— para reorientar la campaña por elecciones libres hacia la organización del "NO".

La idea de estructurar un Partido por la Democracia (PPD), también está en esta lógica. Su carácter "instrumental" —como lo definieron los socialistas (Núñez) y otros sectores que participan de la iniciativa— se da en la perspectiva de tener un organismo legalizado que permita el control electoral en cualquier evento que se realice. Y ese evento es el plebiscito, como explica el dirigente radical Ricardo Navarrete. La iniciativa ha sido rechazada —hasta ahora— por el PDC y la Izquierda Unida, precisamente porque supone aceptar un escenario que aún no está definitivamente impuesto.

De todas maneras hay otros consensos. Todos señalan que de imponerse el plebiscito debería adoptarse una conducta común para toda la oposición. De no existir "sería un suicidio", como sostiene Armando Jaramillo, presidente del Partido Republicano. Pero esa conducta común, sin embargo, no tiene —en estos momentos— una direccionalidad común. "Todos los partidos deberían rechazar el plebiscito", señala el dirigente comunista Alejandro Yáñez, pero



Elecciones libres, un objetivo intransable para algunos partidos.

otros dirigentes, como Ricardo Navarrete por ejemplo, sostienen que esa posición común debe ser el "NO". Lo que sí está claro, en la totalidad de las fuerzas opositoras es que si no se establecen condiciones mínimas de garantías (libertad de expresión, fin de los estados de excepción, acceso a la TV, término de la represión, no aplicación del artículo 24 transitorio, y otras) nadie participará en el plebiscito. Más aún si el Régimen pretende adelantarlo, como en algún momento se insinuó.

"Es un deber patriótico llegar a un acuerdo sobre esto, aunque no es necesario que se desarrollen formas orgánicas. Asumimos que hay diferencias, pero en una materia tan importante como ésta, es fundamental que antes de emitir una opinión definitiva, haya una coordinación de la oposición. Ello puede ser dialogado directa o indirectamente por toda la oposición", puntualiza Gutenberg Martínez, al describir el campo de posibilidades de acción común que podría existir para las fuerzas opositoras.

El tema continuará en debate. Y en la medida que pasen las semanas y meses, las fuerzas políticas de la oposición irán adoptando sus posiciones. Ello supondrá balances y diagnósticos que, sólo si son coincidentes, permitirán una política común para enfrentar los intentos de perpetuación de la Dictadura.

LIBIO PEREZ Z

—Trabajamos para generar una amplia conciencia del fraude que se pretende realizar y para eso impulsaremos una campaña nacional de rechazo al plebiscito y el fraude, convocando a la abstención activa, al boicot y al impulso de formas de movilización y protestas. De otra parte está el no reconocimiento de los resultados fraudulentos del plebiscito, lo que supone trabajar desde ya por la ingobernabilidad del país inmediatamente después de la realización del fraude, levantando las consignas de "democracia ahora" y la propuesta de constituir un gobierno provisional de amplia participación que convoque de inmediato a elecciones libres y democráticas.

ANIBAL PALMA, dirigente del Partido Radical (IU).

El PR rechaza el plebiscito como mecanismo, es espúreo, ilegítimo y no conduce a ninguna democracia. El plebiscito es el instrumento preferido de las dictaduras y como alternativa, el radicalismo se plantea por elecciones libres y democráticas. En la eventualidad de que el plebiscito se realice, el PR adoptará su posición de acuerdo a las condiciones de ese momento. No podemos adelantar una opinión ahora, porque nuestra meta es rechazar el plebiscito y luchar por elecciones libres.

—Pero hay fuerzas opositoras que se han manifestado por organizar el "NO" desde ahora...

—Eso es un grave error, pues significa aceptar el cronograma y la "cancha" que pone la Dictadura. También significa renunciar a la posibilidad de obtener elecciones libres a través de un proceso de movilización social creciente y sostenido. La lucha debe darse por rechazar el plebiscito, otra cosa es renunciar.

PATRICIO PHILLIPS, presidente del Partido Nacional.

Por principio estamos en contra del plebiscito como mecanismo de sucesión presidencial. Estamos acostumbrados a las elecciones competitivas. Nuestra idea es que existan varios candidatos. En las circunstancias actuales este mecanismo plebiscitario tiene dos alternativas. Primero, si nosotros logramos un entendimiento con los miembros de la Junta de Gobierno —y para eso entregaremos un programa y nombres, para una transición pacífica— el plebiscito no tendrá mayor trascendencia, porque habría un acuerdo entre la civilidad y las FFAA. Y, segundo, en caso que no exista ese acuerdo con el poder legislativo —que son los que proponen al candidato— nos obligarán a pronunciarnos entre el "SI" y el "NO"; es una fórmula que no quisiéramos. Será responsabilidad del Gobierno el someter a las FFAA a una posible derrota, lo que no encontramos conveniente.

—¿Entonces si Pinochet impone su candidatura convocarían al "NO"?

—Por supuesto, si no se ha podido llegar a un entendimiento será el "NO" y trabajaremos para retornar a la democracia.

OSVALDO PUCCIO, dirigente del Partido Socialista (Almeyda)

El PS estima que cualquier evento electoral, en el marco de esta legislación, es necesariamente fraudulento, sustancialmente ilegítimo. Lo esencial es buscar los cauces por los cuales se expresa la soberanía popular; eso supone la movilización para evitar el fraude y evitar que el plebiscito se realice, propinando una derrota política al Régimen en sus planes de perpetuación.

—¿Y si el plebiscito se impone?

—Será una decisión que deberá adoptarse en ese momento, viendo las fórmulas adecuadas para enfrentar la situación. El problema será cómo convertir ese eventual plebiscito impuesto por Pinochet en un terreno de la oposición para derrotar políticamente a la Dictadura. Ahí habrá que decir "NO" a la Constitución del 80, "NO" a la violación a los derechos humanos, "NO" a la pobreza, "NO" a la exclusión". La forma concreta como ese "NO" se exprese será dada por el nivel que haya alcanzado el movimiento de masas en su movilización. Lo central es impulsar la movilización, para impedir con la unidad el itinerario pinochetista.

ALEJANDRO YAÑEZ, dirigente del Partido Comunista.

El PC rechaza el plebiscito y aspira a que toda la oposición adopte una conducta común frente a este nuevo atropello que se pretende consumar para perpetuar la tiranía. Creemos que es posible impedir la realización de este evento y que el pueblo, uniendo la lucha por sus demandas más urgentes a la lucha por la democracia, será capaz de hacer realidad las elecciones libres.

—Hay fuerzas opositoras que ya se pronuncian por organizar el "NO"...

—Esa es una posición derrotista. En las jornadas de Concepción o en Punta Arenas y otras partes, el pueblo ha expresado —por más del 95 por ciento— su repudio al plebiscito y exigiendo elecciones libres.

—¿Y si el plebiscito se impone?

—Pinochet no tuvo la fuerza para imponer un rector en la "U", tampoco tiene fuerza suficiente para imponer su plan de perpetuación. Creemos que el pueblo tiene fuerzas para vencer y por eso la oposición —y particularmente la IU— debe levantar en alto esta bandera de esperanza por conquistar la democracia. Lo que pudo hacer Pinochet en 1980, no podrá repetirlo en 1988.



Entre los muchos que llegaron al Parque, los evangélicos también se hicieron presentes.



Todos los métodos fueron buenos para escapar del agobiante calor.



Como siempre, las mujeres estuvieron con decisión y unidad.



Las manos unidas fueron símbolo de esperanza.



La alegría de los asistentes fue la principal característica.

Otro triunfo de

- ***Miles de santiaguinos acudieron, sin presiones ni acarreos, a la multitudinaria manifestación del Parque O'Higgins.***
- ***El camino de la unidad fue el motivo central de los discursos de los dos oradores, Manuel Bustos y Juan Luis González.***

"Y eso que aquí en el Parque no estamos todos. Nunca pueden venir todos. Porque somos muchos más todavía. Se lo aseguro", decía entusiasta a ANALISIS un joven poblador de la Villa Jaime Eyzaguirre el jueves 19. Su aseveración no era de ninguna manera pesimista sino que, al contrario, reflejaba el estado de ánimo de los asistentes a la concentración organizada por la Asamblea de la Civilidad en el Parque O'Higgins. Era la certeza de que, más allá de las tomas de cámaras evidentemente manipuladoras o las afirmaciones de organismos policiales en el sentido que a la manifestación sólo asistieron 59 mil personas, al Parque fueron miles, muchos miles y miles. Fue una gran asamblea.

Como suele ocurrir cada vez que la oposición organiza un acto público la guerra de cifras se transforma en el centro de la discusión. Y es el Régimen el que trata de desviar la atención hacia ese punto. La prueba es que antes del término del masivo acto en el Parque, el Ministro del Interior citó a los periodistas de Moneda para comunicarles que la manifestación había sido un fracaso. El organismo policial que entregó la cifra de 59 mil asistentes, llegó incluso a decir que nadie más en nuestro país estaba capacitado para calcular cuántas personas



Los integrantes del Movimiento Sebastián Acevedo nuevamente denunciaron la práctica de la tortura.



Miles de santiaguinos participaron en la gran asamblea.



Los artistas amenazados fueron de los más aplaudidos.

a Movilización

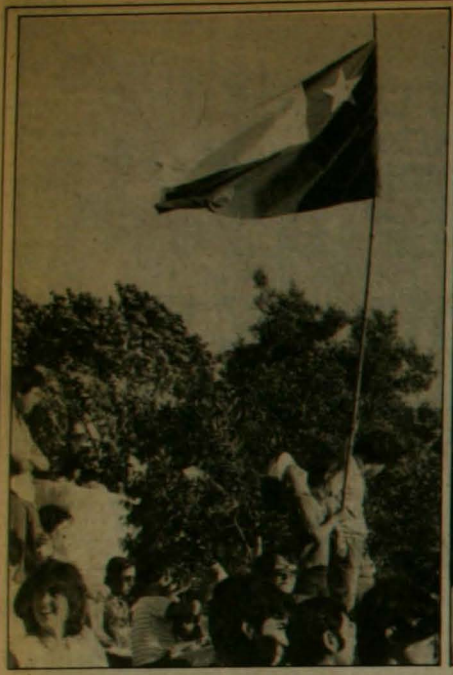
caben en el Parque. Seguramente sin saber que estaba prohibido hacer cálculos, el dirigente de la Asamblea de la Civilidad, Juan Carlos Latorre —quien también fue uno de los organizadores de la Liturgia del Papa en ese mismo lugar— aseguró que habían 330 mil personas. Para los que no son expertos en la materia, sin duda, lo más importante fue estar presentes.

La manifestación opositora tuvo esta vez una novedad. A pesar de los intentos de la Asamblea de la Civilidad de que se evitara la manifestación en televisión —concretamente en Canal 13— mediante un aviso pagado, la estación televisiva se negó a aceptarlo. Sin embargo, con gran sorpresa para muchos, en los noticiarios de ese canal se dio cuenta en los días previos de los preparativos de los organizadores y las cámaras mostraron a los asistentes el mismo día del acto.

LA FIESTA DEL 19

A pesar del agobiante calor, desde tempranas horas de la tarde llegaron hasta el recinto del Parque muchas personas que esperaban el comienzo a la sombra de los árboles. Pasadas las 17:00 horas, las columnas de jóvenes, mujeres y trabajadores avanzaban confiadas por la Avenida Matta entre pancartas y banderas. Y el lugar comenzó a repletarse. En el estrado gigante ya había conjuntos musicales que amenizaban la jornada y los cantos y consignas contra el Gobierno se mezclaban con los gritos de vendedores de helados y bebidas que ofrecían a los asistentes una pausa refrescante. Llegaron los pobladores, los colegios profesionales, los estudiantes secundarios y universitarios, los familiares de los presos políticos y de los detenidos desaparecidos, las juventudes de los partidos, los niños y las dueñas de casa. Todos aplaudieron entusiastas a los numerosos cantantes que subieron hasta el estrado.

Entre los invitados se contaban dirigentes de organizaciones sociales, diplomáticos y dirigentes de partidos políticos. Al mencionarlos, los numerosos asambleístas respondían con vivas y aplausos. Pero fue significativa la verdadera ovación que se produjo al leerse el saludo del Cardenal Raúl Silva Henríquez, quien envió su apoyo y solidaridad disculpándose por no estar presente en la ocasión. Las otras manifestaciones más →



La bandera patria flameó como símbolo de unidad.



Muchas caras jóvenes. El futuro empezó en el Parque.

ruidosas se las llevaron los artistas de teatro amenazados por el autodenominado Comando 135, que mediante panfletos los conminó a abandonar el país antes del 30 de noviembre. Los artistas subieron al escenario y María Elena Duvauchelle habló a nombre de todos: "no nos iremos, nos quedaremos junto a nuestro pueblo", dijo la actriz. Caminando con dificultades del brazo de sus hermanos, subió a saludar a los presentes la estudiante de piano María Paz Santibáñez, baleada en septiembre durante manifestaciones estudiantiles.

El primer discurso de la tarde estuvo a

ESTAMOS JUNTOS, CHILE RENACE

Estos son algunos párrafos de la intervención del doctor Juan Luis González el 19 en el Parque O'Higgins.

"Este es un retazo de Chile. Del Chile real. De este pueblo que sufre, que espera y que lucha. Este es el pueblo que exige sus derechos. Este el pueblo que plantea la Demanda de Chile. Este es el pueblo que ansía trabajo, vida digna, justicia, libertad y democracia. Este es el pueblo que se pone en pie, contra la fuerza opresiva de las armas y del dinero. Este es el pueblo que nadie podrá reducir a la servidumbre".

"Nuestra Asamblea de la Civilidad es la organización social de mayor representatividad, pluralismo y fuerza que existe en nuestra Patria. Es por eso que los hemos convocado a esta multitudinaria concentración. Para decirle al Gobierno que no nos dejamos avasallar. Vamos a derrotar políticamente a Pinochet y al pinochetismo".

"Queremos un país donde no se divida a los chilenos, no se discrimine más a la mujer, ni se establezca la segregación social y política del pueblo y sus organizaciones, agrediendo las conciencias, el pensamiento y los derechos civiles y políticos de la humanidad".

"El Régimen, al igual que todos sus congéneres opresivos, miente sistemáticamente. Sin embargo el Dictador, cosa curiosa, ha dicho una verdad hace pocos días. A medias pero con algo de verdad. Ha dicho que va a arrasar. Me permito corregirlo. Ya Pinochet y el pinochetismo ha arrasado. Ha destruido gran parte del país y su economía".

"En este Parque contraemos el compromiso solemne por la Libertad, la Justicia, la Paz y la Democracia. Nos vamos a inscribir en los registros electorales, vamos a recuperar la soberanía que nos pertenece con nuestra lucha. Hemos abierto espacios de libertad. Gracias a ellos ha triunfado la vida sobre la muerte. La dignidad sobre la servidumbre, la razón sobre el abuso. Ahora debemos abrir de par en par las puertas a la Democracia. Vamos a derrotar a Pinochet. Vamos a terminar con la pena, el miedo y el agobio".

"Sin embargo, hoy hay tres materias que requieren más que nunca del acuerdo, la reconciliación y la más decidida unidad en la acción. Los derechos humanos de todos los chilenos no pueden esperar más. La justicia social, la superación de las diferencias injustas entre nosotros los chilenos no pueden esperar más. La construcción de un Estado de Derecho, que garantice la vida en paz en un marco Constitucional acordado por todos los chilenos".

"Todo es posible en una democracia estable. Nosotros contraemos desde ya el compromiso, incluso el de postergar muchas de nuestras justas reivindicaciones, si hoy todos los partidos políticos democráticos hacen por su parte, el supremo esfuerzo de acuerdo y de unidad para derrotar definitivamente al Régimen autoritario y sus secuelas".

"Sin unidad y concertación no es posible mantener y fortalecer la movilización social y la expresión política mayoritaria que nos dé fuerza para enfrentar al dictador y derrotarlo. Sin unidad no podremos mantener movilizado a nuestro pueblo y ello es, en último término, lo que puede impedir los intentos de perpetuación del régimen dictatorial".

"Hoy, 19 de noviembre, proponemos al pueblo de Chile la integración a una coordinación común entre la Asamblea de la Civilidad y todos los comités que buscan conquistar las elecciones libres".

"Las organizaciones sociales más representativas de nuestra Patria, presentes aquí, frente al pueblo de Santiago, proponen a Chile un vehículo común para acelerar la derrota del Dictador. Que pongamos en movimiento un solo motor, en una sola dirección: elecciones libres y la democracia".

"De los partidos políticos es la responsabilidad de proponer un proyecto político coherente y un programa económico de acuerdo a las necesidades más urgentes y la situación de emergencia que viviremos. Nosotros, ya lo hemos dicho. En nuestras organizaciones comprometemos la prudencia y la lealtad social, el esfuerzo creativo y colectivo, para contribuir a la necesaria estabilidad democrática futura".

cargo del Presidente del Comando Nacional de Trabajadores, Manuel Bustos. El dirigente hizo un recuerdo de la presencia del Papa Juan Pablo II en ese lugar, hace algunos meses, y acusó al Gobierno de no haber realizado gestos de reconciliación. Pero los llamados a la unidad de los distintos sectores políticos fueron el eje central de su intenvención. "A nuestro juicio, la principal y más urgente tarea que deben emprender los partidos políticos y las organizaciones sociales —según lo espera mayoritariamente el pueblo chileno—, es que se encuentre un camino posible y unitario para devolver al pueblo la soberanía arrebatada", dijo Bustos, quien en otro punto de su discurso expresó: "por nuestra parte, el CNT hará todo lo que esté en sus manos para que, deponiendo diferencias, se logre la unidad y se promueva una movilización que derrote políticamente al Régimen. Eso es lo que exige la hora presente".

Una vez finalizado el discurso de Bustos, los dirigentes de la Asamblea de la Civilidad se tomaron de las manos en el escenario mientras una conocida canción se escuchaba por los parlantes: "Libertad, Libertad". Los asistentes se movían al compás de la canción y una pareja sonriente, explicaba a los periodistas por qué colgaban en sus pechos unos amplios carteles que decían: "Yo soy humanoide". Muchos asistentes ya se habían mojado abundantemente sus cabezas en las piletas cercanas para despejarse del calor y los pobladores más jóvenes optaron por sacarse camisas o poleras. Con todo, la fiesta continuó a la espera del discurso central, a cargo del presidente de la Asamblea de la Civilidad, doctor Juan Luis González. Momentos antes, ante la pregunta de si estaba nervioso por tener que hablar ante tanta gente, había comentado sencillamente: "no, ¿por qué me voy a poner nervioso?, yo sólo vengo a decir lo que creo justo".

La intervención de Juan Luis González (ver recuadro) también se refirió a la unidad. "Desde mañana será tarea preponderante de la Asamblea de la Civilidad la coordinación para diseñar una sola táctica, una sola campaña, un solo lema. Será tarea prioritaria buscar la mejor respuesta técnica, la más eficiente y la mayor fuerza para la Demanda de Chile". Así será cierto entonces que 1988 empieza en noviembre", manifestó el doctor González.

La fiesta del Parque terminó alegre y tranquila, con miles de chilenos esperanzados que se retiraron con sus lienzos y pancartas, y muchos con sus banderas partidarias... a pesar de lo solicitado previamente. a

JUANITA ROJAS C



El Partido por la Democracia

ARMANDO JARAMILLO

Tomando pie de un tema que ya he tratado en pasadas ocasiones, insistiré en él. Hay conceptos que, por sabidos, se callan. Y, por callados... se olvidan. Tal es el caso a que me referiré.

El Gobierno que por catorce años padece Chile se apresta a encarar, con una filosofía de guerra, el plebiscito del próximo año. Esto es disponiendo discrecionalmente de todos los medios del Estado, tales son su erario, comunicaciones, movilización, etc. como si fueren del patrimonio particular del candidato.

Además, dinamizando el peso del poder, frente a los comunicadores sociales, para que éstos por acción u omisión perjudiquen al "adversario". Es decir de manera monolítica se pretende aplastar a un vastísimo grupo de chilenos que tiene la osadía de alzarse contra la dictadura; además, la insolencia de pensar... Mientras tanto quienes conformamos la inmensa mayoría ciudadana, nos damos el lujo de permitirnos la irresponsabilidad de encarar divididos esta verdadera emergencia nacional.

Pareciera que el conocido adagio que dice "La unión hace la Fuerza" fuese simplemente una frase para el bronce y sin relevancia actual.

Es por ello que un extenso arco partidario, cuya aspiración es que se sumen TODOS los sectores que desean restablecer la vía democrática por métodos civilizados y pacíficos, hace los mayores esfuerzos porque en el curso de presente mes se anclen de manera definitiva las bases del Partido por la Democracia. Reconocemos que la actual institucionalidad es deficiente. Sin embargo, peor sería que perdurara, o nos condujera a un "baño de sangre", cuyas proyecciones son imprevisibles.

Particularmente creo que son muy respetables los más diversos ideologismos. Pero, en la emergencia y antes que surja el indolente ¡sálvese quien pueda! es indispensable disciplinar a la disidencia para que ésta enfrente también de manera monolítica al adversario común. Sus métodos "electorales" ya los conocemos. Los lejanos días de 1978 y 1980, triste recuerdo de pretendidas cívicas, quedaron grabadas con caracteres indelebles en nuestras memorias. Tenemos una responsabilidad histórica frente a todo el mundo civilizado. Esto es hacer prevalecer nuestro abrumadoramente mayoritario ancestro democrático. Precisamos, más allá de las palabras y de los conceptos, cuidar el día del plebiscito, en todos los puntos de votación, como chilenos responsables, la salvadora divisa del NO a la Dictadura. Sólo así podremos recuperar nuestros valores fundamentales. No sea cosa, que por enredarnos en torpes y apresuradas disquisiciones doctrinarias, mañana nuestros hijos, víctimas de nuestra ceguera nos incriminen de alguna débil ingenuidad. ¡Somos los más y los mejores!

Debemos saber administrarnos. Que no nos suceda lo que al último Rey Moro en Granada, Boabdil, cuya madre después de su derrota le apostrofó diciéndole "Lloras como mujer, lo que no supiste defender como hombre". a



Junto al moderador Fernando Reyes Matta, los panelistas Andrés Sabella, Asdrúbal de la Torre, Jean Luc Mélenchon y Juan Pablo Cárdenas.

PRENSA:

"Las dificultades del presente y las del futuro"

● ***El Coloquio Internacional sobre Libertad de Prensa en Chile reflejó los problemas actuales de los medios democráticos y advirtió sobre las formas silenciosas de coartar la libertad de expresión que pueden aparecer en el futuro.***

Son variadas las formas de restringir la libertad de expresión y los métodos más burdos y directos, como la censura previa, la clausura o legislaciones restrictivas, son sólo la punta más visible del iceberg. Esas son algunas de las conclusiones obtenidas en el Coloquio Internacional sobre la Libertad de Prensa en Chile, efectuada el martes 17 en el Hotel Galerías. La organización del evento correspondió a ANALISIS y Felap (Federación Latinoamericana de Periodistas) y contó con la presencia del senador francés Jean Luc Mélenchón, el dirigente de Felap, Asdrúbal de la Torre y el poeta y profesor Andrés Sabella, entre otros.

El discurso de apertura del coloquio estuvo a cargo del director de ANALISIS, Juan Pablo Cárdenas, quien recordó la dura batalla que ha dado la prensa independiente durante estos años y los numerosos medios de comunicación desaparecidos y los periodistas que están lejos del país producto de la represión ejetcida sobre ellos. Refiriéndose a la situación actual, Cárdenas expresó: "La desvergüenza ha hecho presa de un conjunto muy amplio de medios de expresión, de ese poderoso aparato publicitario que controlan los opresores para confundir y dividir a los chilenos, para perpetuarse en el poder, para facilitar su cometido de violar sistemáticamente los derechos humanos". Mencionó el acoso constante a que es sometida la prensa democrática asegurando que la existencia de estos medios independientes no es producto de la concesión del Régimen, sino resultado de la irrenunciable voluntad de ellos de seguir contribuyendo a la causa democrática.

La primera exposición, referida a los comienzos históricos de la prensa en nuestro país estuvo a cargo del escritor Andrés Sabella, quien en forma brillante hizo un recorrido por los primeros pasos de la noticia en nuestro país, desde el descubrimiento hasta nuestros días. Sabella recordó a Camilo Henríquez y la aparición de la Aurora de Chile diciendo: "a partir del 13 de febrero de 1812, comenzó nuestro periodismo, la faena en que nos hallamos: la de servir a los chilenos, no adulterando la verdad y enriqueciéndolos de fe en el progreso de sus causas de Justicia, de Libertad y de Paz, disparándole fuego al rostro de los falsos profetas que con su primera acción la malhieren", expresó Andrés Sabella.

El jurista e integrante del Grupo de Estudios Constitucionales, Manuel Sanhueza, expuso sobre las restricciones a que se ve sometida la prensa en Chile dentro del marco de la Constitución del 80 y las leyes dictadas especialmente para estos efectos. Su disertación se centró fundamentalmente en lo que significa el artículo 8° y la ley que lo reglamenta. Refiriéndose a las características de la Constitución y lo que se puede aspirar en el futuro, dentro de un criterio de guerra permanente contra un enemigo interno, Sanhueza dijo: "El artículo 8° debe entenderse como el instrumento del Régimen en esta guerra no convencional".

El senador francés Jean Luc Mélenchón, designado presidente del coloquio, expuso sobre el tema "La prensa en el mundo desarrollado. Mito y Realidad". El senador galo dio una visión sobre lo que se espera de la prensa en la sociedad del año 2000 y desarrolló una explicación de la manera en que se desenvuelve la prensa en los países de Europa y América del Norte. Explicó que si bien en estos países hay regímenes democráticos y aparentemente la legislación garantiza una prensa libre y



El Director de ANALISIS, Juan Pablo Cárdenas, inaugura el Coloquio.

democrática, la realidad no es necesariamente así. Las grandes cadenas de diarios y estaciones de radio y televisión están en manos de pequeños grupos o personas con gran poder económico y por ende, político. Ellos manejan entonces la información y penetran la sociedad en forma imperceptible, señaló Mélenchón. "Sólo los más estúpidos queman los libros, encarcelan y matan", aseguró el senador francés al referirse a las otras formas de coartar la expresión y la información verdaderamente democráticas.

El dirigente de Felap Asdrúbal de la Torre, quien además es presidente de la Unión de Periodistas de Ecuador, entregó un saludo a los periodistas chilenos y explicó las "serias amenazas que está sufriendo la libertad de expresión en su país. El francés Claude Deurry, presidente de la organización Prensa Libre, creada en Francia después del asesinato de José Carrasco para defender a los periodistas y medios de prensa chilenos amenazados por el Régimen, también entregó su apoyo y solidaridad.

El gerente de Apsi, Fernando Villagrán, expuso sobre la realidad económica de los medios de prensa democráticos chilenos, dando a conocer que más allá de la censura directa los medios independientes deben sufrir el intento permanente de asfixia económica, mediante la imposibilidad de conseguir publicidad o la aplicación de cierres temporales y multas. El sub-director de ANALISIS, Fernando Paulsen, hizo un acabado resumen de lo que ha sido la realidad de prensa independiente en estos catorce años y su influencia en la modificación del cuadro político nacional. Después de un homenaje a todos los medios de prensa que han aportado a la causa de la libertad en estos años de restricción, finalizó diciendo: "Los kilómetros de textos confiscados y censurados, las miles de imágenes fotográficas impedidas de ilustrar nuestro reporteo y la vida tronchada a sangre y fuego de José Carrasco Tapia. Vaya todo eso como el aporte más vital y sublime de nuestra labor periodística, si ello colabora a que más tarde que nunca podamos, por fin, llorar con lágrimas de victoria".

Las palabras finales estuvieron a cargo de Ignacio González Camus, presidente Nacional del Colegio de Periodistas de Chile. Este reseñó la labor desarrollada por la Orden profesional en los últimos años y las dificultades e incomprensiones que han debido afrontar sus integrantes. "El Colegio de Periodistas ha sido, en síntesis, la conciencia de los periodistas chilenos, que se rebela ante la instauración de normas que asfixian la libertad".

JRC



Los plagiadores del franquismo

SERGIO TEITELBOIM V.

Pretenden ser nacionalistas y se jactan de tener ideas propias destinadas a proyectarlas a través de milenios y sólo son seguidores de las concepciones más autocráticas, autoritarias, primitivas, de los promotores del belicismo y de las acciones más crueles, fundadas en la "Doctrina de la Seguridad Nacional".

En su camino de proyección y preservación del Régimen, han dictado la ley N° 18.662, que es la reproducción de las normas promulgadas por el dictador Francisco Franco el 1° de marzo de 1940 "sobre represión de la masonería y el comunismo".

Si bien es cierto que en España fueron más honrados, porque no tuvieron temor de denominarlos "de represión", en cuanto a extensión, vaguedad, imprecisión y ancho campo de aplicación, no se quedaron en chicas.

El artículo 1° de la ley franquista dice: "Configura delito el pertenecer a la masonería, el comunismo y demás sociedades clandestinas. El Gobierno podrá añadir a dichas organizaciones las ramas o núcleos que juzgue necesario". El art. 2° declara disueltas dichas organizaciones y sus bienes confiscados.

En ese camino, la ley N° 18.662 en su art. 1° sostiene que las organizaciones y los movimientos declarados inconstitucionales por el Tribunal Constitucional son organizaciones contrarias al ordenamiento institucional, y por consiguiente, al orden público. Sus bienes pasarán a dominio fiscal y si tuvieren personalidad jurídica, las perderán de pleno derecho". Es conveniente recordar que de acuerdo con el DL N° 77, fueron prohibidos y declarados asociaciones ilícitas los partidos que integraron la Unidad Popular, y sus bienes ya fueron confiscados, por lo que no cabe duda que la referencia a privarlos de sus bienes, es una amenaza a toda la disidencia.

En el resto del articulado también copiaron la legislación franquista, la que en su art. 3° dice: "Toda propaganda que exalte los principios de la masonería o del comunismo o siembre ideas disolventes contra la Religión, la Patria y sus instituciones fundamentales y contra la armonía social, será castigado con la supresión de los periódicos o entidades que la patrocinacen e incautación de sus bienes"; expresiones similares a los términos empleados en el artículo 8°: "Contra la familia", "propugnen la violencia", "o una concepción de la sociedad del Estado, o del orden jurídico, de carácter totalitario o fundada en la lucha de clases, es ilícito y contrario al ordenamiento institucional".

Sólo cambiaron "armonía social" por "concepto de la sociedad". Por lo demás, hay que reconocer que Franco sintió rubor, y no se atrevió a usar el término "totalitario", y en cuanto a la supresión de los medios de comunicación son idénticos, con la única diferencia, que la Ley N° 18.662 la maquilla, y en su artículo 4° parte final, además de la multa, sanciona con suspensión de hasta diez días o ediciones.

Se le otorga el derecho a la muerte piadosa a los medios de comunicación y difusión.

En el artículo 8° de la Constitución de 1980 y en la ley N° 18.662 art. 2°, atentando contra la libertad de trabajo, la igualdad ante la ley, establece la prohibición de ejercer cargos, funciones y empleos, y así un locutor de radio sancionado por esa ley, no puede leer el boletín del tiempo, ya que ésta es información, y como tal, le está vedado leerla.

Igualmente, el artículo 8° (vaya coincidencia), de la Ley del "Caudillo", declara definitivamente separadas de sus cargos, a las personas consideradas masones, comunistas o de otras sociedades clandestinas.

Aquéllos que se horrorizan porque cientistas políticos extranjeros manifiestan opinión, salvo que sean favorables a ellos, son, como lo reitera esta ley N° 18.662, importadores directos de recetas que tienen sus maestros en el franquismo, cuyas disposiciones represivas copian con tesón.





General Pinochet. Emilio Filippi: Dos caras de la libertad de prensa en Chile.

ASAMBLEA DE LA SIP:

Vino, escuchó y habló

La exclamación salió, sin titubeos, nada menos que de labios del General Pinochet la mañana del miércoles 18: "Yo creo firmemente en la libertad de prensa". Fue una frase en el discurso —preparado— que leyó ante unos 400 propietarios de diarios y revistas del continente que participaron en la 43° Asamblea Anual de la Sociedad Interamericana de Prensa, SIP.

La categórica aseveración estuvo precedida de otra, menos novedosa, que en la ocasión sonó a lamento: ¡Ningún país, ningún gobierno ha sufrido la incomprensión de la prensa extranjera que ha tenido Chile".

Ese día, los empresarios periodísticos de América Latina, Canadá y Estados Unidos aplaudieron a Pinochet. Y el jueves 19, a poco de abandonar Santiago, incluyeron en un documento final los agradecimientos a su presencia en la inauguración del encuentro. Pero, aparentemente, era efectivo que, como indicaron a ANALISIS algunos delegados, todo eso sólo fue producto del riguroso apego a las normas de la cortesía que caracteriza a los miembros de la SIP. Llegada la hora de las conclusiones —tras cuatro días de debates— la situación de la prensa nacional no pasó el examen y la realidad se vio reflejada en el veredicto del organismo continental. Según los parámetros de la SIP, Chile tiene el triste privilegio de ser una de las cinco naciones donde "lamentablemente, no hay libertad de prensa".

La resolución fue la más extensa de todas y entre sus considerandos se enfatizó que "no puede haber libertad y democracia ni respeto por los derechos humanos sin libertad de prensa".

- ***En Chile, "lamentablemente no hay libertad de prensa", concluyeron empresarios periodísticos del continente tras cuatro días de debates en Santiago.***
- ***Entre las resoluciones: pedir a Pinochet el término de todas las restricciones a la prensa y conmutar pena de reclusión nocturna a Juan Pablo Cárdenas, director de ANALISIS.***

Otras situaciones que se tuvieron en cuenta fueron la promulgación, en octubre pasado, de la Ley que reglamenta el artículo octavo de la Constitución, incluyendo sanciones a los medios de comunicación. La SIP dijo que "además, el gobierno de Chile ha anunciado su intención de promulgar otra ley de prensa que se teme sea más restrictiva que la actualmente vigente; que ha encarcelado y amenazado con seguir encarcelando a periodistas por violar leyes que restringen la libertad de prensa; que el periodista Juan Pablo Cárdenas se encuentra condenado a prisión nocturna por el delito de opinión; que periodistas han recibido y siguen recibiendo amenazas de muerte y que permanece sin resolver el asesinato del periodista José Carrasco, perpetrado hace más de un año".

De esos fundamentos fue que emanaron las principales peticiones que finalmente la 43° asamblea de la SIP hizo al gobierno de Pinochet: "La eliminación de todas y cada una de las restricciones tanto sobre la libertad de prensa como sobre las libertades de expresión y opinión" y la conmutación de la pena de reclusión nocturna que afecta a Juan Pablo Cárdenas, director de ANALISIS.

¿"QUE IRAN A DECIR...?"

No se puede negar que el Régimen se mostró preocupado por la realización en Santiago de la reunión continental y que creyó poder mostrar una cara inofensiva ante los visitantes. Ya en una entrevista que con carácter de exclusiva se publicó en revista "Qué Pasa", la misma semana, Pinochet había señalado: "Yo me pregunto, ¿qué irán a decir los delegados de la SIP cuando me vean y se den cuenta que no están frente al señor de lentes negros que han estado acostumbrados a ver en diarios y revistas durante todos estos años?". Y el mismo día de la sesión inaugural, entonces, a los sones del himno Patrio, los expectantes delegados vieron ingresar al salón Constitución del hotel Crowne Plaza, a un señor vestido de civil, a quien escucharon exclamar: "Yo creo firmemente en la libertad de prensa".

Pero el terno azul, las exclamaciones, de poco sirvieron. También resultó infructuosa la defensa que intentaron un representante mercurial —Hermógenes Pérez de Arce— y un funcionario de Gobierno —Manfredo Mayol— que, además dirige un semanario. La SIP le creyó a Emilio Filippi, director del diario "La Epoca", quien en su calidad de vicepresidente regional para Chile del organismo continental, expuso la situación imperante en el país ante la Comisión de libertad de expresión. El documento presentado recibió elogiosos comentarios: "Elocuente y muy completo", lo calificó Wilbur Landrey —presidente de la comisión—. "Un magnífico informe", según Ignacio Lozano, el nuevo directivo máximo de la SIP, elegido durante la Asamblea.

Definitivamente, fue el informe de Emilio Filippi el que pesó en la resolución final. Pero, no se puede negar que el General Pinochet también puso su granito de arena. Horas más tarde de su discurso ante la Sociedad Interamericana de Prensa, en Antofagasta, improvisó ante mujeres con las cuales compartió una tasa de té. Junto con pedirles a ellas que lo ayuden a "hacer más, entregando el SI", fustigó duramente a dos medios de comunicación. Dijo que el diario "Fortín Mapocho" había sido vendido al Partido Comunista. A "La Epoca", la acusó de "andar limosneando en el exterior".

ALICIA OLIVA

REPRESENTANTE DE PARAGUAY EN LA SIP:

"Hay que luchar con coraje"



Aldo Zuccolillo, del clausurado diario ABC Color de Asunción, hizo declaraciones a ANALISIS en el marco de la XLIII Asamblea de la Sociedad Interamericana de Prensa realizada en Santiago.

"Las realidades que viven Paraguay y Chile son muy parecidas. En ambos casos tenemos en la Primera Magistratura a generales de ejército que tratan a sus países como si fueran cuarteles. Y en las dos naciones no existe libertad de Prensa". Así se inició la conversación con ANALISIS de Aldo Zuccolillo, miembro activo de la SIP y editor del diario ABC Color, de Asunción, clausurado hace tres años y ocho meses por la dictadura del general Alfredo Stroessner que ya dura 33 años.

En su intervención ante la XLIII Asamblea del organismo continental el representante paraguayo aseveró que en el lapso comprendido entre el último informe entregado en Vancouver, Canadá —en Septiembre del año pasado— y la reciente reunión de la SIP en Santiago, la afirmación de que en su país no existe libertad de prensa se vio, una vez más, confirmada. "Aparte de las habituales amenazas a periodistas y medios de comunicación a través de los órganos oficialistas, las detenciones de periodistas y agresiones sufridas por éstos en el cumplimiento de su labor, fueron tres los hechos más sobresalientes en el permanente ataque que sufre la prensa: la imposibilidad de Radio Nanduti de volver a salir al aire; la clausura por tiempo indefinido del semanario político 'El Pueblo' —del opositor Partido Revolucionario Febrerista— y la promulgación de la Ley de Rectificación o Contestación".

Según contó a ANALISIS, actualmente los únicos medios independientes que están operando son la radio Caritas, de la Iglesia Católica, y el vespertino "Ultima Hora". "Tratan de hacer el mejor periodismo que se puede dentro de las limitaciones existentes y la amenaza permanente que pesa sobre ellos. Realmente el panorama de la prensa en mi país es bastante triste", señaló Zuccolillo. Agregó que él ha estado dos veces en prisión "y siempre que pueden me insultan, con todo tipo de epítetos, por los medios de propaganda del gobierno; se me trata como ciudadano de segunda clase. Habemos muchos en Paraguay que tenemos ese triste privilegio".

Al comentar la clausura del diario ABC Color, en marzo de 1984, aseveró: "El gobierno del general Stroessner cerró nuestro diario con los mismos argumentos con los cuales el gobierno del comandante Daniel Ortega cerró el diario "La Prensa", en Managua. Solamente que nosotros somos agentes del marxismo y "La Prensa" lo es del imperialismo yanqui. Se argumentó que predicábamos el odio entre los paraguayos, que incitábamos a la subversión y menoscabábamos la imagen e funcionarios del gobierno. Jamás pensé que nuestro diario tuviera la capacidad de hacer todas esas cosas al mismo tiempo".

—Usted dice que no conocía al general Pinochet. ¿Qué imagen se lleva de él después de haberlo visto y escuchado en la Asamblea de la SIP?

—Me pareció un dictador clásico. De esos folklóricos que tenemos en América Latina. Un general que, con o sin razón, se toma el poder y después lo ejerce, seguramente con la mayor buena intención y al máximo que le da su capacidad, pero sin que por ello su gestión pueda calificarse de exitosa para la democracia.

—Pero en su discurso él aseveró que cree en la libertad de expresión...

—Claro. Fidel Castro, Daniel Ortega, todos creen en la libertad de expresión. El asunto es si realmente la permiten. Y, hablando más literalmente, el problema ni siquiera radica en que la permitan o no, sino en qué consecuencias tiene que uno ejerza ese derecho. Eso es lo que a los miembros de la SIP nos preocupa. Los riesgos bajo los cuales los periodistas ejercen su labor.

"En el caso de Chile, hemos analizado, por ejemplo, la situación de una profesional —Mónica González— que entrevistó a un político opositor y que por transcribir sus declaraciones y publicarlas en su medio —ANALISIS— se la encarceló y enjuició a ella. Esa es una clásica medida de represión con la finalidad evidente de intentar amedrentar a otros periodistas. Es una técnica muy común en las dictaduras la de aplicar medidas de escarmiento".

—¿Y con todo lo que ustedes conocieron de la realidad de la prensa chilena, no le parece una contradicción que el discurso del general Pinochet haya terminado en medio de los aplausos de los delegados de la SIP?

—Si Fidel Castro o Gorbachev hicieran un discurso los aplaudiríamos igual. Ese es un acto de gentileza, en ningún caso de aprobación. Además, no fue lo mismo el aplauso al General Pinochet, reitero que por gentileza, al que recibieron otros oradores como el presidente de la Asociación Nacional de la Prensa, Carlos Paul.

—¿Usted tiene esperanzas que las recomendaciones de la SIP tengan algún eco en el régimen chileno?

—Eso depende de la importancia que el general Pinochet le atribuya a la opinión de la prensa continental. Dentro de la SIP hay alrededor de mil 300 de los más importantes diarios del continente. Son ellos los que están haciendo una declaración de principios en el sentido que les gustaría que la prensa chilena pueda desenvolverse en condiciones de normalidad. Pienso que si al general Pinochet le interesa esa opinión tiene el deber moral de tomar en cuenta la petición que se le haga.

—¿Cómo cree que los periodistas deben bregar por la libertad de expresión en países donde existen situaciones como las de Chile y Paraguay?

—Peleando. Los periodistas deben luchar por la libertad de expresión, ayudar a construirla, mantenerla y defenderla. Y eso se hace con una combinación de actitudes. Una de ellas es el coraje.

A O

FEC EN CONCEPCION:

La lección unitaria de los universitarios penquistas

La elección de la Federación de Estudiantes de la Universidad de Concepción produjo un fuerte remezón en la política nacional. Los jóvenes penquistas lograron lo que en otras universidades no ha sido posible: la unidad de la oposición.

La Democracia Cristiana Universitaria (DCU) propuso que se inscribiera una lista única de las fuerzas opositoras en la confianza de que los consensos serían superiores a las diferencias que existen entre la Izquierda Unida y su propio partido.

A fines de octubre, la Dirección Nacional del PDC en Santiago le ordenó a sus militantes que separaran aguas. No fue posible en los hechos porque, cuando llegó la orden, ya la lista se encontraba inscrita y de acuerdo al reglamento no era posible deshacer lo obrado. El dirigente de esa colectividad Carlos Almanza señaló a ANALISIS que ellos habían actuado a sabiendas, pues no tenían intenciones de romper la unidad. De este modo, la orden del presidente de la DC, Patricio Aylwin, sólo se vio cumplida en el plano de las declaraciones.

ANALISIS conversó en Concepción con Héctor Grandón, secretario general de la FEC, y Alejandro Navarro, presidente de la misma.

Grandón señaló que "esta federación tiene una tradición en lo que se refiere a la integración, la que se ha introducido como un elemento estatutario. Tenemos una gran experiencia de trabajo conjunto entre la IU y la DC. En estos momentos la crisis de nuestra universidad es muy grande, pues hace mucho tiempo que vivimos un proceso de racionalización".

Las elecciones en la Federación de Estudiantes de la Universidad de Concepción entregaron un ejemplo a nivel nacional. A pesar de los intentos de disciplina, la DC estudiantil de Concepción fue en una lista unitaria con la Izquierda Unida.

Esta situación mencionada se refleja en la venta de los hogares estudiantiles, como es el caso del Hogar Maipú que albergaba a 250 jóvenes. También han sido afectados con la represión que ya lleva a siete estudiantes en calidad de presos políticos.

"La unidad no es algo que venga de la nada: nace de una crisis que es realmente el producto de una discusión larga y profunda que se dio al interior de las juventudes políticas y al interior de las bases estudiantiles. Los compañeros DC plantearon en una carta pública la necesidad de ir en una lista unitaria. La Izquierda planteaba lo mismo —fue una larga discusión— por lo que nosotros entregamos un ejemplo nacional y demostramos que la unidad no sólo era necesaria sino que urgente. Es imposible estar en todo de acuerdo, pero sí se debiera estar en muchas cosas de acuerdo. Al llegar la orden nacional de "imposibilidad" de ir en una lista unidos, nosotros valoramos la actitud de los compañeros DC que supieron mantenerse en la lista, y reconocieron la victoria de la Izquierda", agregó.

El presidente de la Federación, Alejandro Navarro, concluyó respecto a la elección de la FEC que "la unidad opositora y juvenil tiene una gran importancia. Se trata de una generación joven que está dispuesta a superar viejas querellas en torno a una experiencia vivida común y en torno a un proyecto común de cambio en la sociedad. La experiencia de este triunfo para la Izquierda no es producto del azar, es un reconocimiento al trabajo unitario que no se extiende solamente a la Universidad de Concepción sino que abarca todas las universidades de la Región".

La Izquierda Unida ganó en la Universidad Católica de Talcahuano, en la Universidad Federico Santa María y también en la Universidad del Bío Bío.

"Toda la Región del Bío Bío está en esta línea. El aporte de los compañeros de la DC, lamentablemente, se ha visto empañado por actitudes de su Dirección Nacional, las que no comparten, y que los dirigentes regionales están superando: hoy hay que actuar con fórmulas probadas. Hoy no hay tiempo para la improvisación. La iniciativa política que posee el régimen no deja margen a la oposición para empezar a probar nuevas fórmulas. La fórmula única y la fórmula probada es la unidad de acción para la movilización y esa fórmula los jóvenes estamos decididos y empeñados en llevarla adelante. La gran lección para aquellos que creyeron fracasada la movilización social y para aquellos que aún no creen en la unidad, sin duda está ratificada por esta lista unitaria y una FEC que no será de la Izquierda Unida Universitaria, sino que una FEC de la lucha por derechos humanos, por los derechos juveniles, de la cultura, del arte, de la extensión, en definitiva una FEC que luchará por los derechos de nuestro pueblo", expresó.

AR



En la capital del Bío Bío, los estudiantes enseñan unidad.

CASO KARIN EITEL:

Corte puso punto sobre las íes

● *Dictamen de Tercera Sala de Corte de Apelaciones corroboró denuncias de abogados y ordenó a Juzgado Militar de Santiago instruir sumarios criminales por diversas ilegalidades cometidas.*



Karin Eitel: conocía la represión desde niña. Su padre declaró que en 1973 él fue acusado de ser "Jefe del Plan Z" de Ñuñoa, "y yo no tenía ni militancia política".

«¡El proceso de Kafka es realmente una alpargata al lado de este caso!". El abogado José Galiano, defensor de la estudiante universitaria de 26 años Karin Eitel, hoy presa en San Miguel, lanza su frase indignado.

No es para menos. Al cierre de esta edición, su defendida cumplía 20 días incomunicada, siendo diez días el máximo que permite la ley. Galiano señaló a ANALISIS que todo era tan insólito que además de interponer un segundo recurso de amparo por la joven —por incomunicación ilegal— tuvo que apelar a las encargatorias de reo dictadas contra la joven sin saber en qué se fundamentan. "El Fiscal Carlos Donoso, que subrogó a Torres Silva en sus 15 días de vacaciones, me dijo que Karin era infractora de los números 5 y 11 del artículo primero de la Ley Antiterrorista, además de falsificación de instrumento público. Le pregunté: ¿Pero en que se basan las acusaciones? No me respondió. Reiteré: ¿Qué figuras delictivas cometió? Y nada. ¡Porque no es respuesta que me diga que es 'autora de tal y tal' artículo!".

Señala el abogado que —de seguir los kafkianos dictados del proceso— debería apelar sin siquiera haber conversado con su defendida. "Pedí en el recurso de amparo que ello no ocurra mientras no se resuelva el habeas corpus o, por lo menos, que éste y la apelación se vean juntos", Indica que se vio forzado a apelar antes de conocer el fondo de los hechos porque tenía un plazo de cinco días para hacerlo desde que se dictaron los autos de reo, lo que ocurrió el 14 de noviembre.

Pero lo explicado por Galiano no es lo primero —ni tal vez lo último— en este insólito caso. Las irregularidades son tantas que incluso la Tercera Sala de la Corte de Apelaciones —al resolver el primer amparo presentado por la Vicaría de la Solidaridad— hizo un contundente llamado de atención. En su dictamen del 16 de noviembre "representó" al Director General de Investigaciones el incumplimiento por parte de ese servicio de la disposición constitucional que obliga a llevar un registro diario y público de los detenidos en sus cuarteles. Le espetó también: "ello a pesar de las reiteradas instrucciones de esta Corte sobre esta obligación". El abogado de la Vicaría que patrocinó el amparo, Hernán Rodríguez, añade que esta exigencia también la dispone el Código de Procedimiento Penal en su artículo 290.

Los ministros Ricardo Gálvez, María Antonia Morales y Jorge Varela no se quedaron allí. Ordenaron oficiar al Segundo Juzgado Militar de Santiago, que instruya sumarios criminales para determinar la responsabilidad penal de quienes participaron en los delitos que enumeraron: presunta detención y allanamiento ilegal, sin orden adecuada de los moradores de la casa de Charles Hamilton 290; presunta detención de Karin Eitel Villar en lugar desconocido, con infracción a la ley 18.623, que dispone que la CNI debe entregar a sus detenidos de inmediato a Investigaciones o Carabineros; presuntos apremios ilegítimos contra la joven. El dictamen concluyó que los antecedentes serían también pasados al Pleno de la Corte "para conocimiento y fines que hubiere lugar".

Para entender mejor el fondo de esta inédita resolución hay que recordar los hechos que afectan a Karin Eitel, acusada —según se desprende de los autos de reo— de tener participación en el secuestro del Coronel Carreño y de formar parte de la "asociación ilícita" FPMR y, por ende, portar documentación falsa.

"RATONERA" EN LAS CONDES

La detención de la estudiante de idiomas de la Universidad Católica se →

produjo poco después de la medianoche del 1° de noviembre, luego que la joven llegó a la casa de la sicopedagoga Gemita González, ubicada en calle Charles Hamilton, de Las Condes. La joven conocía a la dueña de casa desde su estadía en Alemania y debido a que su madre había muerto y su padre, Pablo Eitel, estaba fuera de Chile, alojaba a veces en casa de Gemita.

Esa madrugada, la casa fue violentamente allanada por civiles que "tomaron control" del lugar. Es decir, iniciaron lo que en otros tiempos la DINA denominó, y practicó como técnica, una "ratonera". Fueron retenidos Gemita, sus tres hijos pequeños, su hermano Alejandro y Karin. Un aviso a la Vicaría dio cuenta del hecho y la situación se denunció a la Titular del Duodécimo Juzgado del Crimen, quien acudió al lugar. Allí fue tratada con desacato por los agentes, que no se identificaron ni mostraron orden alguna. "Más rato la traemos", dijeron a la Jueza. También le señalaron que estarían en la casa "dos días más". La magistrado Elsa Chiaradía, hizo una denuncia que está en curso.

Por los moradores detenidos ilegalmente, el abogado de la Vicaría Hernán Rodríguez interpuso un amparo. En un primer informe a este recurso, la CNI señaló que la casa "efectivamente" había sido allanada "por unas horas" en virtud de una orden amplia de investigar dictada por el Fiscal Torres Silva. No consignó la presencia de la joven ni tampoco que hubiera sido sacada de allí junto a Alejandro González. Señala el abogado Rodríguez: "Negó información y falseó los hechos porque la casa sólo fue dejada en la mañana del 2 de noviembre". En ese lapso fue devuelto González, quien también estuvo en un lugar que se desconoce, donde se le torturó, según la denuncia y las huellas visibles que presentaba.

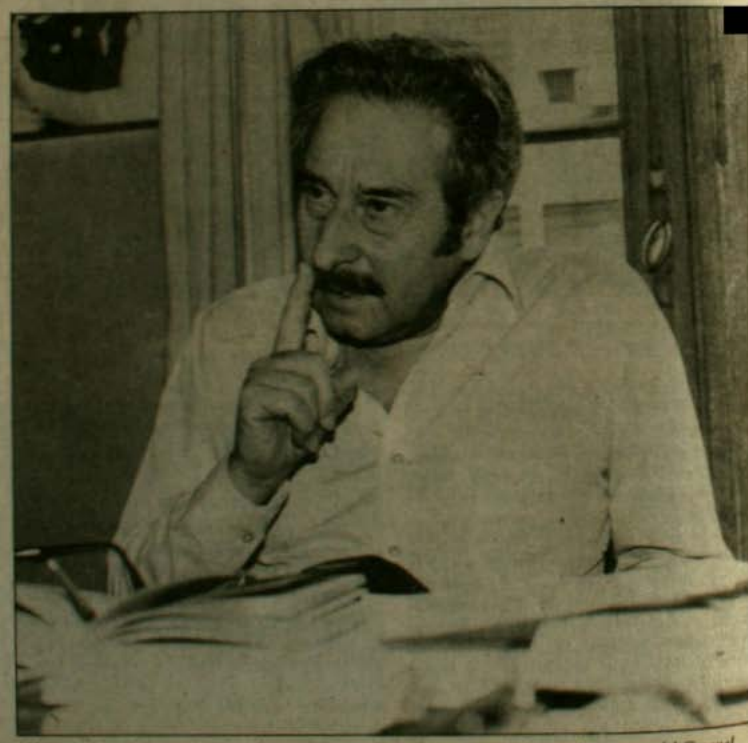
"EL REGISTRO SOY YO"

De la joven nada se sabía hasta el 2 de noviembre. El abogado Rodríguez fue en reiteradas ocasiones al Cuartel Central de Investigaciones a pedir el registro público de detenidos, sin conseguir ninguna información. "Incluso, una vez un detective de apellido Zurita me dijo, en lo que supongo fue una broma de mal gusto: 'El registro soy yo'. Además me señaló que Karin Eitel no estaba allí ni en ningún otro cuartel del servicio". Sólo el 6 de noviembre el prefecto Luis Jiménez informó que la joven estaba recluida en "una unidad policial" para ser "prontamente entregada a Fiscalía". Entonces el abogado Rodríguez señaló que la CNI e Investigaciones debían dar una explicación respecto de dónde había estado la joven entre el 1° y 6 de noviembre. "Ni la Cruz Roja Internacional, que por un convenio con Investigaciones, tiene facultades para ver el estado de detenidos incomunicados, pudo visitar a Karin", denunció Roberto Garretón, del departamento jurídico de la Vicaría. La joven fue trasladada el 10 de noviembre a la Cárcel de San Miguel, incomunicada.

El 11 de noviembre fue secuestrado el martillero público Pedro Moreno Aliste —ex Director de Impuestos Internos en el Gobierno de la Unidad Popular— por civiles que no mostraron orden. Luego su casa fue allanada y los agentes dijeron haber encontrado "explosivos" pero cinco días más tarde, Moreno fue liberado sin cargos aunque con orden de arraigo. El Fiscal Donoso informó que había sido detenido en relación a la causa 1510-87, es decir, Caso Carreño. Moreno declaró después que se le interrogó sobre Karin Eitel a quien él había conocido en febrero como Alicia Ximena Eitel y con quien tenía sólo una buena amistad.

El 14 de noviembre, el Fiscal Donoso —al encargar reo a la joven— dispuso mantener su incomunicación. El 15 de noviembre se conoció un informe sobre lesiones que le diagnosticó el Instituto Médico Legal tres días antes. El doctor Víctor Velásquez informó: "la signología de cara, cuello y región toráxica es compatible con acción de cuerpo contundente". Señaló también que la joven le relató haber sido golpeada "en la cabeza y estómago".

El 17 de noviembre el Director General de Investigaciones habló finalmente sobre el caso y dejó a todos boquiabiertos ya que un día antes se había conocido el fallo de la Corte de Apelaciones. Dijo que "la Policía de Investigaciones procede en forma totalmente legal", que el registro público "está en cada una de las unidades y si mañana viene una persona y lo pide, se le mostrará". Añadió: "Mal puedo mostrar a alguna persona que está detenida en otra parte. Sería una torpeza de quien lo pide e imaginamos que quienes concurren aquí no son gente tonta". Por si fuera poco, explicó que la Cruz Roja no había podido ver a la detenida porque "estaba incomunicada y ello significaba violar una orden del tribunal que la procesa". Por último, indicó que la joven "fue llevada a la Brigada de Menores, en calle Brown Norte, el mismo 2 de noviembre, a las 22:30 horas".



Abogado José Galiano, defensor de la joven acusada por supuesta vinculación al secuestro del Coronel Carreño. "¡El fiscal nunca me ha dicho en qué basa sus cargos!".

El abogado Hernán Rodríguez señaló a ANALISIS que suponía que Paredes aludía a su persona cuando hablaba de los "tontos". "Yo no lo califico a él pero sí le preguntaría cómo se calificaría él si, como Jefe de su Servicio, permite actuar, incluso torturar, a la CNI allí". Agregó que "si yo soy tonto, los ministros que acogieron mis denuncias también deben serlo...". Dio un dato que fundamentó más su réplica: "El 18 de noviembre, después que habló el general Paredes, el abogado Sergio Hevia fue una vez más a pedir el registro de otros detenidos y se le negó". De modo dijo, "que no es que seamos 'tontos'. El punto es que no podemos adivinar dónde está un detenido si no se nos dice. ¿Por qué yo iba a pesar que Karin Eitel estaba en Brown Norte si un detective me había dicho que no estaba en 'ninguna unidad'?".

Respecto de la verdad del caso, "al menos conforme a los antecedentes oficiales que tenemos en respuesta al amparo", el abogado señaló que Karin Eitel fue detenida por la CNI el 1° de noviembre y que ésta la entregó a Investigaciones. "No sabemos fecha ni hora, porque no lo señala en su informe". Añade: "Demos por cierto que la CNI respetó la Ley 18.623 y la entregó el mismo día del arresto. ¿Por qué entonces en la Unidad Policial de Brown Norte se tiene registro de ingreso de Karin Eitel el 2 de noviembre a las 22:30? ¿Se debe entender que a la CNI le tomó más de 20 horas llegar con la detenida a esa unidad? Es obvio que estuvo detenida ilegalmente en un lugar desconocido", concluye.

El Fiscal Torres Silva, de vuelta de su luna de miel , anunció una vez más que tenía "dos detenidos" del FPMR, sin dar —desde luego— sus nombres. A ANALISIS presos políticos informaron que se trata de Juan Carlos Cancino y de un joven de apellido Bernal, acusados por el secuestro del coronel. Torres también reiteró que "hay una trama común" en los cuatro casos en que procesa al FPMR y que había interrogado al sacerdote Alfredo Soyza-Piñeyro, quien ha sido mediador entre la familia Carreño y los captores del oficial. Según consignó El Mercurio, consultado Torres sobre si el secuestrado estaría aún en Chile, "respondió incómodo: Yo no sé nada. Yo investigo y digo que las indagatorias van bien". Finalmente, hizo un anuncio que en "dos meses" cerraría los sumarios en los casos Atentado y Arsenales. Sobre el caso Vicaría dijo que había un "retraso" porque había nuevas clínicas implicadas, dedicadas —obviamente— a la atención de "subversivos" prófugos... a

PATRICIA COLLYER



Las dictaduras y la ley

LUIS MAIRA

La puesta en vigencia de la Ley complementaria del Artículo Octavo que organiza terribles sanciones en contra de quienes "propaguen las doctrinas" que los titulares del poder consideren inconvenientes, ha puesto de relieve una serie de problemas sustantivos que pertenecen a la esencia de los regímenes de fuerza.

El más importante de ellos es el que se refiere al papel tan diferente que las normas legales desempeñan en una democracia y en una dictadura.

En una democracia el derecho cumple dos funciones principales. Por un lado, coloca un límite al ejercicio del poder por parte de las autoridades; éstas sólo pueden hacer aquello para lo que expresamente se las ha autorizado. Esto es lo que se conoce en el mundo civilizado como el "principio de legalidad". En segundo término, la Constitución y las leyes sirven para reconocer a todas las personas, sin excepción, ciertas garantías fundamentales como el derecho a la vida, a la libertad y a la seguridad personal, puesto que se considera que éstas son "anteriores" y "superiores" al Estado y no pueden ser nunca desconocidas por ningún gobierno.

Así, en las democracias, el derecho impide, por medio de diferentes mecanismos, el despotismo de los que mandan, al mismo tiempo que consagra los fundamentos de la dignidad de los ciudadanos, en quienes radica la soberanía popular que es la fuente de todo poder legítimo en el Estado.

En los regímenes autoritarios, en cambio, la Ley no es más que un reflejo turbio de la discrecionalidad ilimitada de quienes controlan el poder. Como éstos habitualmente asocian la permanencia indefinida en sus cargos a objetivos dogmáticos o a visiones mesiánicas, no están dispuestos a aceptar nada que interfiera sus propios designios y coloque una valla a su quehacer. Como lo dijera claramente el general Juan Carlos Onganía, ex dictador en Argentina, "los gobiernos militares no tienen plazos, tienen objetivos". En esos casos, la norma legal deja de ser como dijera don Andrés Bello en la portada misma del Código Civil chileno "una declaración de la voluntad soberana", para pasar a ser apenas el reflejo mezquino de intereses estrechos que mañana pueden cambiar de signo, llevando a la implantación del principio opuesto, cuando no es parte de un fraude ético para dar fachada legal a situaciones manifiestamente injustas.

En Chile hemos acumulado, desde 1973, cientos de experiencias sobre este uso intencionado de la Ley. Esta ha sido usada para autoconcederse poderes absolutos, para convertir en graves delitos diferencias de opinión válidas, para sancionar con la cárcel cualquier crítica a los integrantes de los cuerpos armados, o para arrastrar a la *jurisdicción militar* a los civiles, dejándolos en la posición menoscabada de ser juzgados por subordinados y dependientes directos de quienes entablan las querellas. Esas mismas leyes, llegado el caso, han servido también para dar impunidad, por la vía de la amnistía, a los crímenes más aberrantes o para consagrar estatutos previsionales que diferencian, en forma acentuada, a uniformados y civiles.

Con todo, la reglamentación del Art. 8° representa un paso más, de una gravedad inusitada, puesto que divide permanentemente a los chilenos, según la naturaleza de sus ideas políticas, en dos clases: "tolerados" y "proscritos", entregando a la autoridad la facultad inaceptable de decidir cuáles son las ideas políticas que pueden circular y difundirse en nuestro país.

Por lo mismo, la experiencia universal y reiterada de todos los regímenes autoritarios enseña que uno de los primeros avances que cualquier democracia introduce es el de restablecer la objetividad del derecho. Esto explica por qué toda la legislación cuidadosamente elaborada por las dictaduras se desploma, como una hojarasca, en unas cuantas semanas, cuando éstas llegan a su término.

No tenemos ninguna duda que esto es también lo que ocurrirá en Chile cuando llegue ese día inexorable... a

PRESO POLITICO CARLOS GARCIA:

"El fallo fue un triunf

● *Extensa entrevista concedió a ANALISIS el primer preso político a quien un fallo de la Corte Marcial revocó pena de muerte por presidio perpetuo.*

Carlos García Herrera aparece en medio del sol y los correteos de niños que llenan el patio de la Cárcel Pública. Tiene 34 años, es alto, delgado y canoso. "Tenía 28 canas cuando caí preso —una vez alguien me las contó en un momento de ternura—; hoy serían imposibles de contar", señala sonriente y sencillo a ANALISIS. Tiene una risa y una expresividad que la conocida foto que le tomaron en la CNI —"al sexto día de torturas sufridas, junto a mi esposa e hija"— no deja traslucir. Fue arrestado bajo el cargo de participar en el atentado al coronel de Inteligencia del Ejército Roger Vergara. Corría enero de 1981. Cuatro años después se le condenó a muerte y su abogado Alfonso Insunza apeló al fallo.

Pasaron otros tres años antes que la Corte Marcial resolviera si García debía o no morir en el paredón. El 12 de noviembre pasado salió el fallo: la condena se cambió a presidio perpetuo porque uno de los Ministros civiles, Alberto Chaigneau, se opuso al "asesinato legal" del preso. Adujo que no se debía aplicar la pena capital por ser una sanción que satisfacía "sentimientos primitivos de venganza, que no se condice con la esencial finalidad de reeducación y enmienda". El dictamen debería sentar precedente para otros catorce casos de presos políticos con condenas y peticiones de pena de muerte. García espera que así sea, "sobre todo si se respetan los tratados internacionales que prohíben la aplicación de esta pena por motivos políticos". Sin embargo, señala que "la lucha no puede basarse sólo en la actitud honesta de un Ministro sino que es necesario fortalecer la solidaridad nacional e internacional".

—¿Qué sintió al conocer el fallo de la Corte Marcial?

—Alivio y alegría. Sobre todo, alegría porque uno se da cuenta que éste es un sentimiento colectivo. Cuando un grupo de presos políticos está condenado a muerte es como si cientos o miles de personas sintieran sobre sí esa condena. Entonces el fallo es en gran medida el triunfo de todos los que luchan contra la pena de muerte y por nuestra libertad. Y esto es hermoso porque es un saludo a la vida.

—Sin embargo, aunque hoy usted no es un condenado a muerte lo es a presidio perpetuo, es decir —en teoría— a morir en la cárcel...

—Bueno, además existen otras peticiones de muerte en mi contra... Pero, en la situación que vivimos, era distinto estar condenado a muerte porque ello significa una voluntad real del Régimen de eliminar a los luchadores populares. El presidio perpetuo no es sinónimo de vivir en la cárcel hasta morir porque los PP estamos por luchar contra la Dictadura. Y en ese marco, significa prisión sólo hasta el fin de la Dictadura. No puede ser más.

—¿No cree que ello podría depender de la forma que adquiera el término del actual Régimen? ¿Piensa que en una salida "negociada" los presos políticos serán amnistiados y liberados?

—Espero que sí, aunque un Régimen nacido de una negociación no puede garantizar nada, ni a los PP ni al conjunto del pueblo. Es claro, que una salida de ese tipo no cambiaría lo fundamental del actual sistema y, en la práctica, sería un cambio formal, negociado en las alturas donde el pueblo y sus fuerzas políticas no tendrían ninguna participación. Pero si en esa hipotética situación no se liberara a todos los PP habría que dar una lucha frontal hasta lograrlo.

—¿Cómo se enfrentó a la posibilidad de morir en un paredón?

—No ha sido fácil pero tampoco un motivo para derrumbarse. Siempre hay un buen motivo para vivir. ¿Cómo enfrentaba la situación? Bueno, haciendo todo lo que hacen mis compañeros, no restándome a ninguna tarea; compartiendo penas y alegrías y construyendo sueños. Con una preocupación constante, sí, pero buscando la forma de que nunca estuviera en un primer plano. Porque la vida, aunque sea en prisión, tiene muchos aspectos más importantes que la muerte. Morir es un instante y no podemos sentarnos a esperarlo. Más presente que la muerte, siempre estuvo el amor y preocupación por mis hijos; la atención hacia la lucha popular y el cariño de quienes, en las buenas y en las malas, han estado junto a mí. Ello, especialmente a partir de un momento en que me vi enamorado, un momento hermoso que envuelvo en un sueño para hacerlo más real y pleno en el futuro. Con esto quiero decir que con una condena a muerte a cuestas se sufre pero también se ama; se vive aunque esa vida esté rodeada por una amenaza fatal.

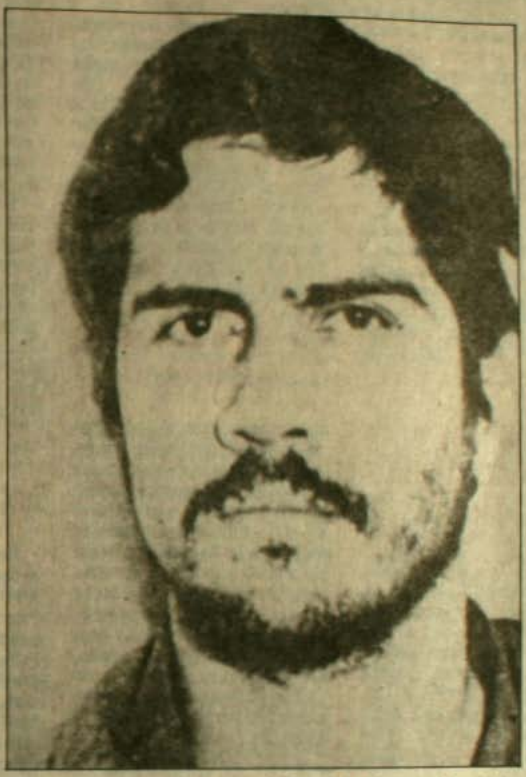
—Usted ha hablado del amor, de la vida. ¿Estas palabras tienen sentido en la cárcel?

—Desde luego, aunque en una combinación de sueño y realidad. Es cierto que es difícil proyectar pero si no se intenta es como empezar a autoeliminarse. Las esperanzas no se pueden perder y siempre vale la pena el esfuerzo para superarse, de modo que cuando los sueños se hagan realidad, uno no esté acabado por los años de privaciones. En mi caso, en que he convivido con la muerte estos últimos tres años, uno se da cuenta que se acostumbra. Es algo inevitable. Y en estos siete años de cárcel he tratado de darle un sentido positivo a mi vida. Lo primero fue darse cuenta que somos muchos quienes vivimos en prisión y que los sueños y anhelos son compartidos. Existe la certeza que las épocas negras de la historia son superables y que cada uno de nosotros tiene algo que brindar en esta tarea. El ejemplo de pueblos hermanos, que se han liberado de feroces tiranías, es un gran aliento.

—Ahondando en el tema del amor. Cuando usted cayó tenía una familia: esposa e hijos. ¿Es posible mantener esos vínculos o la lejanía es un proceso inevitable?

—Mis vínculos ya no son los mismos. La relación de pareja se disolvió aunque no puede desaparecer la relación de amistad y respeto mutuo. Con mis dos hijos en el exilio —una niña de ocho años y un niño de once— tengo contactos esporádicos que nos permiten declararnos el gran amor que sentimos. En la cárcel este tema es siempre motivo de debate pero son pocas las conclusiones que se pueden sacar porque se dan muchas particularidades. Hay amores que crecen, otros que desaparecen. Y también amores que nacen y esto es muy hermoso porque demuestra que éste no es un rincón perdido donde todo debe ser feo y oscuro. Creo que es natural desear amar y recibir amor, sin importar

de la vida»



Carlos García en la foto que le tomó la CNI en 1981. No refleja su vitalidad: "Aun en la cárcel, uno debe rescatar lo hermoso, lo que nos dice que es bello vivir y amar, como lo hago hoy".

dónde uno se encuentre. Ser prisionero no ha significado eliminar ese sentimiento maravilloso ni relegarlo a un segundo o tercer plano. Aunque es difícil, porque duele la lejanía, no poder darle la plenitud deseada a la relación de pareja. Pero estoy convencido que la libertad y el amor van siempre de la mano; el amor que sembramos hoy hará más hermosa la libertad.

—Llama la atención que en los pliegos reivindicativos de los PP nunca se han incluido demandas que apunten a este aspecto de la vida. Como exigir —por ejemplo— las "visitas matrimoniales", o como se las quiera llamar. ¿Por qué ha sido así?

—Bueno, creo que siempre hemos puesto en primer plano la urgencia de luchar por las condiciones de vida en las cárceles, contra las medidas represivas o las campañas por la libertad, que es nuestra lucha principal y permanente. Creo que influye el hecho que la prisión es una etapa transitoria, como también lo es la Dictadura. Pienso que también ha influido el carácter retrógrado del sistema carcelario chileno, donde una reivindicación como ésta aparece como "fuera de foco", aunque no para nosotros. En ocasiones lo hemos planteado en conversaciones informales, como una inquietud, entendiendo que si ayuda a fortalecer las relaciones de pareja también ayudará a un reencuentro más pleno cuando se logre la libertad. Pero... no quiero hablar por mis compañeros porque puedo dar una respuesta equivocada. ¿Por qué no hacer una encuesta al respecto?

—Usted fue miembro de la Armada chilena durante cinco años. ¿Qué lo motivo a ingresar?

—Entré en 1969, cuando tenía quince años. Yo era de una familia campesina de Lontué y recuerdo que quería estudiar en una Escuela Agrícola después del colegio pero mi padre me dijo: "No quiero eso para ti; basta con que yo me haya "despellejado" toda la vida en el campo". En la escuela a la que asistía había un profesor que me tenía estima y que era un marino frustrado. El me incentivó a postular. En esa época a los niños y a la juventud se nos enseñaba que las FFAA eran heroicas, que estaban al servicio del conjunto del país, que eran una parte del pueblo con uniforme. Era bonito y fácil ilusionarse con una vida militar, vestirse de marinero y navegar por Chile, por el mundo. Yo viví esa ilusión. Postulé y fui aceptado. Incluso logré quedar en la especialidad que más deseaba: electrónica. Era una forma, también de adquirir una profesión lo que era difícil en el mundo civil cuando uno no tenía medios.

—Esa ilusión se desvaneció en 1973...

—Sí, cuando tomó cuerpo la maniobra golpista. Yo había hecho el Juramento a la Bandera cuando entré a la Marina, juramento que hacen todos los uniformados y que en su parte fundamental plantea respetar la Constitución, las leyes, a todo Gobierno legítimamente constituido y servir fielmente a la Patria. Yo fui leal a mi juramento y por ello me sumé a los marineros patriotas que se oponían a las maniobras golpistas de los oficiales. Asumí así la defensa del Gobierno constitucional de Salvador Allende. Por entonces no tenía una posición política partidaria. En mi familia nadie la tenía. Sólo recuerdo a mi padre defendiendo la Reforma Agraria impulsada por el gobierno de Frei. Pero en la Marina, en 1973, los bandos de los "momios" y "los upelientos" —como se los llamaba— estaban nítidamente diferenciados y yo no dudé en sumarme a este último.

—En agosto de ese año usted fue arrestado. ¿Que ocurrió exactamente?

—No conozco los detalles, pero sí fue efectivo que el servicio de Inteligencia Naval detectó a la organización de marineros antigolpistas —después nos dimos cuenta que el debate abierto que se permitía fue justamente para saber con quiénes iban a contar para el Golpe— y se arrestó a numerosos marineros y suboficiales. Las Fiscalías Navales nos procesaron y condenaron por "sedición". Afortunadamente, quedó intacto un importante grupo de marineros patriotas. Los que caímos fuimos torturados por Infantes de Marina en Valparaíso y Talcahuano, aunque los métodos de tortura no estaban sofisticados como ahora.

"Debo reconocer sí que cuando me vi en prisión me alegré, aunque parezca contradictorio, porque eso impidió que me obligaran a disparar contra mi pueblo".

PATRICIA COLLYER

Oposición triunfó en la FEUC

Dos nuevas derrotas sufrió el oficialismo la semana recién pasada. En la Universidad del Bío Bío, la izquierda retuvo la federación de estudiantes. En la Universidad Católica de Santiago, la lista democratacristiana se impuso en la segunda ronda a la lista oficialista, llamada "Universitaria". Aquella obtuvo el 52,63 por ciento de los votos, contra el 43,47 por ciento del oficialismo, lo que convierte a Patricio Zapata en el nuevo presidente de la FEUC. Los



nuevos dirigentes asumirán sus funciones durante la próxima semana en una ceremonia oficial que se realizará en la Casa Central de la Universidad Católica. Zapata, al conocer los resultados finales manifestó: "Estoy muy contento, ganamos por un margen mayor al esperado. Agradezco el apoyo de toda la gente, incluida la izquierda, cuyos votos no esconderé. No me avergüenzo de ello, sino que, al contrario, lo agradezco".

"Que quería su Señoría..."

Una noticia-anécdota es la que a continuación creemos es nuestro deber informar a los lectores de ANALISIS. Tiene la forma de un oficio, el 139, de fecha 15 de octubre de 1987, que envió el fiscal ad hoc Fernando Torres Silva a la Corte Pedro Aguirre Cerda. En el documento, Torres responde a ese tribunal respecto de un Recurso de Amparo en favor de Sergio Duarte y su respuesta la divide en tres puntos. En los dos primeros, responde lo relacionado con el habeas corpus y las respuestas —por lo conocidas ya en Torres— no merecen nuestra atención. Sí lo hace el último punto, que es el que motiva esta información. Dice Torres: "Punto 3) Sin perjuicio de lo anterior, se hace presente a US. Iltma. **que los Fiscales Militares, al igual que el resto de los magistrados de los Tribunales del país, merecen el tratamiento de Señoría,** según lo dispone el artículo 92 del Código de Justicia Militar". Sin comentarios...

Digno y ejemplarizador juez

Una pieza judicial que debería pasar a la historia —como una de las hermosas excepciones en estos catorce años— es el fallo del Titular del Juzgado de Policía Local de La Cisterna, Hernán Rojo Avendaño. Lo emitió el 3 de noviembre pasado cuando debió resolver sobre la situación procesal de un grupo de personas detenidas en la vía pública, acusadas por la policía de "promover desórdenes, provocando trastornos en el tránsito vehicular y peatonal, como molestias al vecindario al accionar instrumentos de viento y percusión".

Los arrestados fueron liberados pero citados a comparecer al mencionado Juzgado. El Juez Rojo absolvió a los denunciados y en sus considerandos señaló las razones para ello. "Los denunciados manifestaron que no son efectivos los hechos formulados en la acusación; ellos participaban en la campaña pro-elecciones libres, tendiente a obtener que la ciudadanía tome conciencia de su obligación de inscribirse en los registros electorales y para ello procedieron a repartir propaganda con dicho objetivo, destacando su presencia son letreros alusivos a su accionar". Luego añadió el magistrado: "Las manifestaciones tendientes a obtener que los ciudadanos mayores de 18 años procedan a inscribirse en los registros electorales son un llamado lícito al cumplimiento de las obligaciones ciudadanas" y "el movilizarse en las vías públicas, llamando la atención con el objetivo de despertar la conciencia ciudadana, **no puede considerarse un desorden sino una acción digna y ejemplarizadora**". Concluyó el Juez: "En la denuncia de autos no se formula cargo determinado a los denunciados y no existe hecho que pueda considerarse alteración del orden, sino referencias generales a un accionar que se enmarca dentro de los derechos ciudadanos a ocupar las vías públicas, máxime cuando sus objetivos son lícitos".

Acto contra el Octavo

Patrocinado por la Federación de Colegios Profesionales Universitarios y por los colegios de Periodistas y Abogados se realizará este martes 24 a las 19 horas en el Teatro Cariola un acto de rechazo a la ley complementaria del artículo octavo de la Constitución. Los oradores serán el doctor Juan Luis González, presidente de la Asamblea de la Civilidad y de la Federación de órdenes gremiales, Ignacio González, presidente del Colegio de Periodistas y Alejandro Hales, presidente del Colegio de Abogados.

TELEANALISIS cumplió tres años

En un acto que congregó a más de 400 personas en la ex Parroquia Universitaria, el medio de comunicación en video TELEANALISIS celebró sus tres años de existencia. En representación del gremio de los trabajadores audiovisuales habló su presidente, Douglas Hubner. También hizo uso de la palabra el director de TELEANALISIS, Augusto Góngora, quien se refirió a lo que ha sido la experiencia de este medio en estos tres años. Góngora señaló que actualmente hay 240 instituciones suscritas al video mensual que elabora TELEANALISIS sobre la realidad chilena, y cuyo efecto multiplicador por número de videntes, hace a TELEANALISIS la mayor productora independiente de videos con fines periodísticos y documentales. Agregó Augusto Góngora que, si bien TELEANALISIS refleja en las pantallas vivamente el dolor de todos estos años, ello es necesario "para renacer, buscar las formas de vida, a partir de ese dolor".

En la oportunidad se mostró el video titulado "lo mejor de TELEANALISIS", con una muestra de los que han sido estos años de trabajo audiovisual, que han servido para producir 130 documentales periodísticos sobre la realidad chilena, concentrados en 31 programas mensuales.

Un momento de particular emoción fue la intervención —fuera de programa— de María Paz Santibáñez, la estudiante baleada en la cabeza durante una marcha universitaria contra el rector-delegado José Luis Federici. María Paz agradeció a TELEANALISIS el haber estado allí, "arriesgando sus vidas" para filmar las escenas del incidente.

Jornada de ex presos políticos

Por medio de un comunicado recibido en la redacción de ANALISIS, la Agrupación de Ex Presos Políticos de Chile saludó al director de nuestro medio, Juan Pablo Cárdenas —quien cumple prisión nocturna por un año y medio— y "a todo el valeroso equipo humano que integra esa revista". Añadió el ejecutivo de la Agrupación que expresaban su "solidaridad y apoyo frente al aberrante artículo octavo, el cual sabemos que no logrará acallar la voz de los justos". En la nota también se señaló que este 21 de noviembre, los ex P.P. realizarán una **Jornada Amplia de reflexión,** a la cual invitan a todos los ex prisioneros políticos del actual régimen. La reunión será en la Comisión Chilena de Derechos Humanos.

Denuncia de Ad Mapu ante desalojos

Elisa Avendaño, Vicepresidenta Nacional de AD MAPU, se refirió en declaración pública al desalojo de tierras por parte de fuerzas policiales, ocurrido el 13 de noviembre pasado en Los Lagos.

Señaló la dirigente que "desde hace mucho tiempo los hermanos mapuches, base de Ad Mapu de la provincia de Valdivia, sector de Tallo Bajo en la comuna de Los Lagos, están amenazados de desalojos y han sido amedrentados por fuerzas policiales". Luego de rechazar "categóricamente el hecho criminal del 13 no noviembre", Elisa Avendaño indicó que "todo Chile sabe que somos legítimos dueños de nuestras tierras, que de ella vivimos y cultivamos nuestra cultura". Añadió que "este Régimen no se ha conformado con reducirnos y dividirnos: hoy día nos arrebatan nuestra tierra por la fuerza". Señaló que no sólo el sector de Lo Tallo Bajo está amenazado, "también lo está la familia Lepileo y Aillapán, quienes están en peligro de quedarse en la calle, sumando unas 200 personas, entre las cuales hay un 50 por ciento de ancianos y niños". Por ello, concluyó la dirigenta, "llamo al pueblo chileno, a las organizaciones sociales y políticas, a solidarizar con los hermanos de Lo Tallo Bajo y con el pueblo Mapuche.

Donación italiana

El jueves de la semana pasada, en la localidad de Hijuelas, se inauguró la Villa Italia, la cual fue donada por el Gobierno italiano, con la colaboración de la comunidad italiana de Valparaíso. Estas casas son el resultado de parte de la donación que el Gobierno de Italia puso a disposición de Caritas Chile con motivo de las inundaciones del mes de julio en la zona central del país. La donación, que alcanzó la suma de 370 mil dólares, fue distribuida en 110 mil dólares para la adquisición de productos farmacéuticos; 110 mil dólares para la adquisición y entrega inmediata de 13.453 cajas alimentarias familiares; y 150 mil dólares para la construcción de 150 viviendas definitivas de 30 metros cuadrados cada una, en conjuntos de 25 viviendas.

Sindicalistas canadienses

Una delegación sindical canadiense que acaba de finalizar una visita de dos semanas a nuestro país, regresó con una visión crítica de la dictadura del general Pinochet. Los sindicalistas señalaron que: "Los chilenos viven en una sociedad de opresión, y el que trabaja para transformar la dictadura militar en una sociedad democrática, es hostigado, encarcelado, torturado, exiliado o asesinado. La política económica del gobierno militar —agregaron— contribuye a aumentar la brecha que existe entre los ricos y los pobres, siendo cada vez más los chilenos que están en la extrema pobreza sin poder alcanzar atención adecuada en salud ni en educación". Finalizaron señalando que "los sindicalistas canadienses apoyan el llamado de la mayoría de los chilenos para realizar elecciones libres y democráticas lo antes posible, como medio de asegurar al pueblo chileno el derecho a la autodeterminación en el futuro".

Dos nuevos libros



En la Sociedad de Escritores de Chile se llevaron a cabo dos significativos lanzamientos la semana pasada. El poeta del norte, Andrés Sabella, dio a conocer su libro "A las puertas del alba", después de un sabroso relato de su vida de bohemio y militante. La presentación de la obra estuvo en manos de Radomiro Tomic, entrañable amigo desde épocas infantiles en Antofagasta. y la periodista Ligeia Balladares ofreció su libro de cuentos infantiles "Cuentos para Contar", dedicado especialmente a sus nietas, quienes no pueden todavía vivir en su país. Poli Délano, presidente de la SECH, presentó las historias diciendo que no sólo eran para los más chicos sino que también eran necesarias para los adultos. Ambos autores hicieron una pequeña acción personal en el curso del lanzamiento: Sabella lanzó una piedra "para botar lo que hay que botar" y Ligeia regaló el primer ejemplar a su madre, presente entre el público asistente. Presidió la ceremonia el presidente de Editorial Emisión, Fernando Castillo Velasco.

Serpaj Chile, cumple 10 años

Serpaj nació en Chile en 1977, por iniciativa de un grupo de laicos de la Iglesia Católica que resuelven fundar una organización de inspiración cristiana que asumiera la defensa y promoción de los Derechos Humanos, desde una perspectiva educativa, difundiendo los métodos de la lucha no violenta por la justicia.

Al cumplirse 10 años, el Servicio ha convocado a la realización de una conferencia sobre las proyecciones de la lucha no violenta. La iniciativa ha sido acogida por diversos sectores cada vez más preocupados por el desarrollo de los acontecimientos políticos del país, el cual contará con el concurso de destacadas personalidades de iglesia, del mundo social y político.

El 27 de noviembre, el Serpaj celebrará sus diez años con una ceremonia pública que servirá de marco además, para la entrega de las nuevas distinciones Monseñor Oscar Romero, en reconocimiento a quienes se han destacado en su lucha no violenta.

Vivienda rural

El GIA (Grupo de Investigaciones Agrarias) ha convocado para el 30 de noviembre y 1º de diciembre a un seminario sobre vivienda rural, en el cual se intentará una reflexión sobre la situación actual y futura de la vivienda situada en los espacios agrarios. Existe un desconocimiento de los problemas habitacionales de la población vinculada al trabajo agrícola, lo que lleva a que cuando se alude al gran déficit de viviendas que existe en el país, no se mencionan sino las carencias urbanas. El fenómeno de los allegados, que en las grandes ciudades es un indicador de los problemas de vivienda que sufren los sectores populares, está también ampliamente difundido en el sector agrario. Las dificultades de los jóvenes para migrar, debido al desempleo urbano, ha agravado esta situación. Atendiendo a la necesidad de clarificar desde distintos ángulos la problemática del poblamiento y la vivienda en el sector agrícola, es que el GIA organiza este seminario en el cual ha invitado a participar a organizaciones campesinas y empresariales, el Estado, Colegio de Arquitectos, profesionales, grupos y organismos que hayan trabajado sobre el tema.

Los médicos segregados

El doctor David Peralta, exonerado del Hospital Barros Luco, denunció a ANALISIS una situación poco conocida dentro del sector salud. Según señaló, la Asociación de Médicos de Ejercicio Privado Exclusivo, AMEPEX, reúne a cerca de un 40 por ciento de estos profesionales, es decir, señaló "casi la mitad de los médicos de Chile están marginados del sistema hospitalario estatal y deben ejercer en forma privada". Añadió que en el Gobierno de la Unidad Popular "el problema obviamente, no existía". Indicó que el creciente número de médicos marginados es producto de varios factores: "Primero fueron los exonerados de hospitales, luego se sumaron los médicos recién egresados de su carrera; en 1986, de éstos, sólo un 17 por ciento logró ingresar al sistema hospitalario estatal; finalmente, se sumaron los médicos jubilados, que en 1975 sumaban un 36.5 por ciento y en 1985 llegaron a ser el 54.2 por ciento, con un promedio de edad de 70 años".

Debido a la crítica situación que sufre este sector, la Amepex decidió darle nuevas fuerzas a la Asociación. Por ello, luego de una reunión realizada el 21 de octubre pasado, donde la directiva puso sus cargos a disposición de la asamblea, se decidió replantear los objetivos de Amepex. Para ello será la asamblea que se realizará este jueves 26, a las 20:00 horas, en el cuarto piso del Colegio Médico. "Nos gustaría tener una asistencia masiva pues se tratarán puntos fundamentales para el futuro de Amepex, además de la elección de la nueva directiva", señaló el doctor Peralta.

A UN MES DEL "CRACK":

El daño en Chile

● *Cinco a 9 mil millones de pesos perdieron dejaron de ganar— las AFP por caída de acciones, y otros mil 500 millones los inversionistas en fondos mutuos. Sobre estas "diferencias conceptuales", una duda: ¿Son seguras las inversiones de los fondos previsionales?*



Los deterioros a un mes del "crack" para algunos son directamente pérdidas y para otros "sólo menores utilidades".

"Más que pérdidas, de lo que debemos hablar es de 7 a 8 mil millones de pesos que el sistema (previsional) dejó de ganar durante la crisis", dijo la semana pasada el gerente de la Asociación de AFP, Rodrigo Manubens. Días antes, el presidente de la Confederación Bancaria, Ricardo Hormazábal, había cuantificado en 9 mil millones el valor "esfumado" entre comienzos de octubre y el 14 de este mes, por la caída de los precios accionarios en seis de las ocho empresas públicas donde han invertido las AFP.

Más allá de discutir si "son galgos o podencos", trascurrido un mes exacto desde el "lunes negro", poco a poco inversionistas y grandes empresas comienzan a sacar cuentas del deterioro que de cualquier modo tendrán, producto de los altibajos bursátiles. No es el único, claro, y ni siquiera lo más importante: queda por ver el daño entre quienes habían invertido en fondos mutuos accionarios y, principalmente, calibrar el impacto que la crisis arrojará sobre las cotizaciones en las AFP. Al 30 de octubre, un 6,3 por ciento (37 mil 949 millones) del total de fondos acumulados en el sistema previsional estaba en acciones de empresas privatizadas.

PERDIDAS "ESPECULATIVAS"

Si se toman los precios accionarios de las 40 mayores sociedades que cotizan en la Bolsa de Santiago (las que conforman el Ipsa), los altibajos registrados desde el 19 de octubre y mediados de la semana última acumulan una caída neta de 13 por ciento promedio. Ese sería "el costo del ajuste", según creen especialistas de la entidad. Y así como estiman difícil que los valores retornen a los altos niveles previos al "lunes negro", también confían en que no habrá nuevos derrumbes.

Como difícilmente las acciones recobrarán los niveles pre-"crack", quienes compraron a precios altos tendrán una pérdida neta, que sólo podrá amortizarse dependiendo del mayor o menor valor al momento que vendan sus títulos. Y según un alto ejecutivo de la bolsa capitalina, aquellos que compraron "a precios no tan altos, por ejemplo los de agosto, aun si vendieran hoy tendrían utilidades".

Las autoridades del sector (ver crónica aparte) admiten que los más afectados serían quienes invirtieron en fondos mutuos. Tres de éstos mantienen depósitos esencialmente en acciones: Citicorp (dependiente del Citibank), Capitalisa y Toronto Trust (filial del Bankers Trust). Sus operaciones en papeles suman 15 mil 500 millones de pesos, y un 31 por ciento de esa cantidad (4 mil 750 millones) fue retirado por los partícipes en los días siguientes al "lunes negro": su pérdida total se acerca a los 500 millones. ¿Qué pasa respecto del resto? Como aún persiste una caída promedio de 13 por ciento, el deterioro sobre los depósitos de esos tres fondos mutuos bordea los mil millones de pesos.

LAS "AFP" NO PIERDEN

A ojos oficiales, todo ello sería consecuencia natural del juego especulativo aceptado por quienes invierten en acciones buscando utilidades rápidas entre el precio a que compran y al que piensan vender. "Son importantes, en todo caso, porque dan liquidez a la Bolsa", reconoció Fernando Alvarado, superintendente de Valores y Seguros. En cambio, según dijo a ANALISIS, las AFP no pierden con esta crisis: "Compran acciones para guardarlas, pensando en los dividendos futuros de las empresas cuyos títulos adquieren".

Distinto piensa Ricardo Hormazábal, inquieto de largo tiempo por el futuro del actual sistema previsional: "Todas las AFP, incluso las de algunos gremios entraron de lleno al juego especulativo. Compran atraídas por la alta rentabilidad accionaria, y para exhibir elevadas utilidades que atraigan nuevos imponentes". Eso explica parte de esta "locura especulativa". Pero también está "el temor de las sociedades que administran fondos de pensiones a tener que usar el encaje (depósito) de sus propios dineros,

Superintendente de Valores: "NO HAY EFECTOS, HASTA AHORA"

De la entrevista sostenida con el Superintendente de Valores y Seguros, abogado Fernando Alvarado, y en función de una cabal comprensión de sus afimaciones, reproducimos sus opiniones de mayor interés:

"En general, no ha habido un deterioro patrimonial de las empresas. Sus resultados al tercer trimestre muestran altas utilidades y menor endeudamiento; todas están repartiendo utilidades, y algunas planean aumentar los dividendos a distribuir. No tienen por qué verse afectadas por estos bruscos cambios en la Bolsa. Es muy baja la cantidad de sus acciones que transan en esa entidad —las de Copec, por ejemplo, representan sólo un 0,01 por ciento del total en un día normal—, por lo que las oscilaciones bursátiles no afectaron a las sociedades, hasta ahora. Y en los últimos días se aprecia una recuperación de los valores; no hay señales concretas: sólo esperamos que así sea.

"En las compañías de seguros, de sus activos sobre 200 mil millones de pesos, sólo un 10 por ciento lo tienen en acciones. Si estimamos también en 10 por ciento el menor precio de las acciones, en el peor de los casos la baja de su patrimonio podría haber sido de 1 por ciento. Igualmente, en las AFP el monto invertido en acciones es muy pequeño, por lo que el deterioro sería de 0,5 por ciento de todos sus dineros, y quizás menor, porque los títulos de empresas privatizadas han caído menos que el promedio.



Foto: gentileza diario Fortín Mapocho

"El sector que podría estar más afectado es el de los fondos mutuos. Hay tres que invierten esencialmente en acciones: ellos vieron bajar el valor de sus cuotas y aumentar el doble de lo normal el retiro de sus partícipes. Pero todos cumplieron plenamente sus compromisos.

"Los problemas de la Bolsa en Chile reflejan efectos del exterior. Pero la situación de nuestras empresas es muy distinta a las extranjeras: su rentabilidad es muy superior, su relación precio/utilidad es 50 por ciento menor a la que había en Estados Unidos. No vemos razones especiales para que sigan bajando las acciones en la Bolsa de Santiago. Lo sucedido afuera es una señal, pero para aquellas economías con severos desequilibrios; no es el caso chileno. Además, tenemos un escenario diferente al de la crisis de 1982, cuando las empresas tenían altas deudas, que no podían pagar. Hoy, trimestre a trimestre, las vemos con tendencia a desendeudarse.

"Estamos permanentemente preocupados por las inversiones de las AFP, compañías de seguros y fondos mutuos. Todas estas entidades disponen de leyes y normas que las obligan a diversificar sus inversiones para no correr riesgos excesivos. Y también una comisión clasificadora de riesgos se pronuncia sobre la capacidad de pago y evalúa la situación de las empresas que emiten Títulos.

"No se retardará la decisión de que las AFP inviertan en acciones de sociedades privadas. Porque existe el peligro, potencial, de mantener una cartera insuficientemente diversificada: colocar todas las inversiones en instrumentos emitidos por el Estado tiene riesgos implícitos, como es vincular los ahorros a las políticas que pueda seguir a futuro el Estado.

"Tampoco se detendrá el proceso privatizador. Cada país adopta la propia estrategia. En Gran Bretaña o Francia estas políticas se frenaron porque podían haber tenido consecuencias sobre los precios bursátiles. Pero eso no se ha dado en Chile: por ejemplo, las acciones de Endesa vendidas las últimas semanas no han bajado".

si la AFP obtiene una rentabilidad inferior a cierto promedio preestablecido".

El Presidente de la Confederación Bancaria acusa que "los argumentos relativos a que el valor accionario volverá a subir, no superan lo de fondo". Y el fondo está en que "los recursos previsionales no pueden invertirse en instrumentos especulativos: no son precisamente críticos del monetarismo quienes han demostrado que las bolsas distorsionan el precio de las acciones". Además, demuestra, "los dueños de fondos de pensiones están logrando porcentualmente más utilidades que las propias AFP: entre enero y agosto últimos, éstas obtuvieron una ganancia equivalente al 15 por ciento de su patrimonio; los primeros aumentaron un 18 por ciento su capital propio. Y casi dos tercios de estas utilidades estuvieron en dos fondos controlados por trasnacionales".

Las declaraciones de Hormazábal no gustaron a los "dueños". Rodrigo Manubens las calificó de "irresponsables". Aseguró que los fondos de pensiones no actúan con criterio especulativo, que su menor rentabilidad actual "tenderá" a anularse en el largo plazo, que —como también invierten en otros títulos— haría falta una caída accionaria del 16 por ciento para bajar en uno por ciento la rentabilidad de las AFP. Y reivindicó la conveniencia de seguir comprando como si nada. Razonó así: si los fondos de pensiones adquieren acciones, las empresas se financian con capital propio y no con deudas, se hacen más sólidas y menos riesgosas las platas invertidas en ellas.

Más allá de lo que resulte tras la caída bursátil, diversos especialistas ven todo esto como una señal más de la fuerte inestabilidad que pende sobre los fondos previsionales. Y que podría agravarse en proporción directa al aumento futuro de los dineros depositados. La "tentación especulativa" es grande: entre el 31 de julio y el 30 de octubre, con altos y bajos en los precios de las acciones, las AFP elevaron en 8 mil 991 millones de pesos lo invertido en esos papeles.

Resta aún por ver qué pasó —y podría suceder— con los "capitalistas populares" de algunos bancos, con los "trabajadores-accionistas" de empresas privatizadas. Más que si algunos vendieron y a qué precios, sus dirigentes están inquietos por el impacto de todo esto sobre las utilidades, y los dividendos que esperan recibir. Y las empresas siguen mirando hacia afuera, para saber cómo viene la crisis.

NELSON SOZA M

EL DAÑO SOBRE LAS AFP (*)

Empresa	Menor precio de acciones entre 1° oct. y 16 nov.	Porcentaje del patrimonio invertido por las AFP	Monto total invertido	Pérdida en papel
Entel	-17%	1.5	8.665	-1.516
Chilectra Metrop.	-15.6%	1.3	7.590	-1.184
Chilectra Generac.	-29.2%	0.7	4.124	-1.204
Chilectra V Región	-7.2%	0.2	1.195	-1.204
Soquimich	1.8%	1.8	10.757	194
Lab. Chile	-23%	0.04	239	-5.5
Carb. Schwager	-25%	0.01	55	-13.7
Cía. Teléfonos	-21%	0.9	5.379	-1.1.29
TOTAL			33.949	-5.188

(Fuente: Superintendencia y Asociación de AFP).
(*) No se incluye últimas compras de acciones de Endesa).

UNIDAD DE FOMENTO:

Viene una "solución política"

Rechazo total en múltiples sectores genera "seguro" para atenuar impacto inflacionario sobre deudas habitacionales.



Dirigentes de la Fedhach y Manuel Feliú: coincidencia en rechazo al "seguro" y en fórmulas alternativas para las deudas habitacionales.

Poca vida se le augura al "pacto de estabilización para préstamos hipotecarios con letras de crédito", que anunció la Superintendencia de Bancos la semana última. Con este pomposo nombre, la autoridad económica pretende reducir el impacto que sobre sus ingresos sufre cada deudor habitacional por el alto reajuste de la UF. Poca vida, porque nadie cree en la nueva fórmula: ni los banqueros, ni mucho menos los deudores. Y porque "implica apostar el todo o nada a cuánta será la inflación de los meses próximos, alguien deberá perder y es demasiado el riesgo que se corre", dijo a ANALISIS un alto directivo empresarial.

El "pacto" significa eso: una apuesta. Cada deudor contrataría una especie de seguro, y pagará una "prima" a cambio de la cual su dividendo lo cancelará en pesos durante tres, seis o nueve meses. Si la inflación resulta mayor a la estimada, gana el deudor. Si ocurre al revés, gana el banco. Simple.

Lo probable es que la nueva "solución" a las deudas reajustadas en UF haya nacido muerta, como antes sucedió con el I.V.P. (Indice de Valor Promedio) y otras medidas de nula o escasa acogida. "Probablemente no le convendrá a los bancos", anticipó el presidente de la Confederación de la Producción y del Comercio, Manuel Feliú. "Constituirá un costo más para el deudor, que no se compadece con la realidad que vive", apuntó Darío Vial, presidente de la Cámara de Comercio. Y la misma tesis usó la Federación de Deudores Habitacionales (Fedhach): "Las medidas de repactación anteriores terminaron agravando nuestra situación. Es inaceptable que personeros económicos festinen el problema diciendo que 'o perderán los bancos o el deudor', cuando éste siempre fue el último perjudicado y discriminado".

La coincidencia en torno al rechazo de la nueva fórmula nace del hecho que no resuelve la "mochila" de deudas acumuladas, y la enorme distorsión que al correr de los años se creó entre el alza de la UF y la evolución (incluso caída) salarial. Vicente Caruz, gerente del Banco del Desarrollo ilustró así esta situación: cada dividendo no debiera representar más de una cuarta parte de la renta familiar, pero hoy hay deudores que ocupan entre 45 y 50 por ciento de su renta.

Esta situación no sólo afecta a los deudores hipotecarios del sistema bancario, de la Asociación de Ahorro y Préstamo, sino también a los del Serviu (en total suman unas 600 mil familias). Según la Fedhach, la morosidad, que se empinaba al 60 por ciento entre los deudores Serviu a mediados del '86, "con sucesivas medidas para 'chutear' el pago atrasado para el final de cada préstamo, pudo reducirse al 50 por ciento". Miguel Poduje, ministro de Vivienda, anunció días atrás otra más de

¿OTRA CRISIS HABITACIONAL?



El último boletín de la entidad "Sur Consultores" desalienta desde su título: "¿Se aproxima una nueva crisis habitacional?". Sobre la base de opiniones del vicepresidente de Corredores de Propiedades (Coproch), Roger Debarbieri, el informe apunta que "pese al importante crecimiento en construcciones de viviendas desde fines de 1986, el mercado no funciona adecuadamente". Y precisa por qué:

—La oferta de viviendas está concentrada en el tramo inferior a los 850 UF y, por lo tanto, en propiedades compradas gracias al subsidio habitacional.

—El mayor número de viviendas en construcción o disponibles está en apenas tres comunas de Santiago: La Florida, Santiago y Las Condes.

—Hay 7 mil 500 viviendas sin vender, principalmente entre un mil 250 y 3 mil 500 UF.

—El precio de las propiedades se mantiene estable, mientras disminuye la velocidad de ventas y la edificación sigue su ritmo.

—La alta demanda de las AFP por comprar letras hipotecarias está provocando que éstas se coticen a más del 100 por ciento de su valor-par, con beneficio para los bancos y deterioro para los inversionistas.

—Súmese a todo ello factores tales como el estancamiento salarial, fuerte inflación y elevado reajuste de la UF.

En resumen: "El problema del 'stock' de viviendas sin vender expresa la crisis que nuevamente comienza a afectar al sector inmobiliario. Y sólo hay tres soluciones: desincentivar la construcción de viviendas, alzar generalizadamente los salarios o terminar la UF. Cada una de ellas —dice "Sur"— tiene un costo político: ¿cuál elegirá el Gobierno?".

PRESTAMOS "MALOS" DE LOS BANCOS

(en miles de millones de pesos)

	Junio '86	Dic. '86	Mayo '87	Agosto '87
Cartera Vencida no Habitacional	66.360	65.892	69.375	62.659
Dividendos Vencidos	5.757	6.273	6.243	6.155
Cartera Vencida Vendida a Bco. Central	549.641	640.565	713.374	749.688
TOTAL CREDITOS MALOS	621.758	722.528	788.990	818.502

(Fuente: Superintendencia de Bancos)

estas soluciones: un "premio" a quienes paguen al día, o antes de.

INQUIETUD DE BANQUEROS

Las deudas habitacionales vencidas o impagas han bajado estos meses: las estadísticas de la Superintendencia de Bancos dicen que eran 16 mil 658 en marzo y bajaron a 15 mil 414 en agosto últimos (equivalentes al 15 por ciento promedio del total de préstamos del rubro). Pero, ¡ojo!, la cartera vencida y vendida al Banco Central muestra un persistente aumento: subió 17 por ciento entre diciembre del '86 y agosto del '87, con lo cual el total de préstamos vencidos aumentó 15 por ciento en igual período (ver cuadro).

Esta gravedad "in crescendo" ya motivó que algunos bancos —reacios, hasta ahora, a todo lo que huela a "perdonazo"— buscasen fórmulas para mejorar algo la situación de los deudores y, principalmente, sus propios estados financieros. En términos generales, han comenzado a tasar las viviendas a su precio comercial actual (muy inferior al que se está pagando), extinguir la diferencia que resulta de ambos valores y traspasar la deuda a la (o el) cónyuge u otro familiar. Algo de este ya hicieron o están en vías de hacerlo los bancos de Santiago, Español y del Desarrollo.

"Algo es algo", dicen en Fedhach, aunque sus dirigentes insisten en que la verdadera solución es bajar los intereses al 5 por ciento; retrotraer la deuda al valor original; recalcularla de forma tal que el saldo adeudado no exceda el precio comercial de la vivienda, y vincular el pago de dividendos a la evolución de los salarios.

"DEFINICION POLITICA"

Muy similar es lo que por estos días estudia la Confederación de la Producción y del Comercio: propondrá al Gobierno mecanismos alternativos a la UF, que vinculen las deudas a la variación de remuneraciones; los valores de las propiedades, a indicadores más relacionados con la actividad constructora, y reajustar los dividendos una vez al año, "de forma que el deudor vaya ganando el IPC de un año". Y la brecha que se genere, cubrirla con un subsidio fiscal. Explicación: Así como han subsidiado a otros, ¿por qué no hacerlo con quienes realmente lo necesitan, como serían —por ejemplo— quienes compraron viviendas de hasta 1.000 UF?".

Según se indicó a ANALISIS, "todo esto requerirá una definición política". ¿Cuándo?: "Posiblemente, a comienzos del año próximo" ■

NSM

bitácora económica

LAN a manos privadas

A comienzos de 1988, si anda rápida en la Junta la tramitación del respectivo proyecto enviado por el Gobierno, comenzará a privatizarse un 60 por ciento del patrimonio de LAN-Chile. Tal como en otras empresas del Estado, acá una primera oferta se haría a sus trabajadores y luego al resto de inversionistas privados, sin excluir a compañías extranjeras interesadas. Y también como sucedió en otras entidades públicas, la "meta" inicial de privatizar un 60 por ciento de LAN no impedirá su venta total. El anuncio provocó una inmediata reacción de diversos sectores. El ex presidente de la compañía estatal, Eric Campaña preguntó: "¿Qué diferencia hay entre la defensa de áreas marítimas por las que casi fuimos a una guerra y una aeronavegación igualmente soberana? Pido a los comandantes en jefe — en su calidad de legisladores— que actúen en defensa de la propiedad del cielo patrio".

Curioso: mientras esto ocurre acá, el gobierno conservador británico aprobó la semana última la fusión de las líneas aéreas British Airways — con altas utilidades— y British Caledonian. Motivo: evitar que esta última pasara a dominio de inversionistas extranjeros.

Gira por Europa

El presidente del Comité Laboral de la Confederación de la Producción y del Comercio, y secretario general de la SNA, Raúl García, y cinco dirigentes de cúpulas sindicales recorren por estas semanas diversos países europeos en una misión organizada por la OIT. El motivo de la gira, según se supo, es "conocer las experiencias desarrolladas por países como Austria, España, Alemania Federal y Francia en materia de pacto social entre empresarios y trabajadores". La idea sería "recoger las mejores ideas para aplicar algo similar en Chile", y llegar a un acuerdo concreto sobre la materia a comienzos de 1988, cuando representantes patronales y sindicales se reúnan por tercera vez a debatir el tema del pacto social.

Sexta alza del agua potable

El domingo 15 de este mes subieron las tarifas de agua potable de la empresa metropolitana, y otro tanto debiera suceder con las del Sendos a nivel nacional. El reajuste, o "ajuste" como la llamó Emos, fue de 3,2 por ciento y constituyó la sexta alza en lo que va corrido del año.

¿Cuál excedente del cobre?

El precio del cobre siguió subiendo la semana pasada; el jueves alcanzó un valor de 1 dólar 20 centavos la libra, y por primera vez en varios años superó el nivel promedio anual de 75 centavos de dólar. Algunos funcionarios oficiales calcularon que, de mantenerse en ese nivel, el ingreso adicional para Chile durante 1987 sería de 300 millones de dólares. Pero otros, también gubernamentales, de inmediato redujeron las expectativas de mayor ingreso a sólo 55 millones y que, por lo demás, "ya se gastaron". Las diferencias entre uno y otro cálculos provienen de múltiples descuentos que ahora son mencionados para este efecto: una menor producción estimada en 22 mil toneladas, "castigos" por ventas de cobre de menor calidad, y el hecho de que sólo 23 de los 31 millones de dólares extra por cada centavo de mayor precio van en beneficio fiscal; el resto, a las compañías privadas. Pero la parte principal radica en el distinto precio considerado como base del presupuesto de 1987: los "optimistas" hablan de un valor estimado en 67 centavos — lo que daría 300 millones de dólares adicionales—, y los "pesimistas", de 70 centavos. La idea, parece ser, es alejar cualquier presión derivada de este mayor ingreso.

JUAN LUIS GONZALEZ, PRESIDENTE DE LA ASAMBLEA DE LA CIVILIDAD:

El pueblo ya no puede seguir esperando

Aún estaba afónico, pero muy contento y optimista por los resultados de la convocatoria al parque, cuando recibió a ANALISIS en su despacho de la presidencia del Colegio Médico, que ocupa ya por segunda vez consecutiva. El doctor Juan Luis González, (57 años, casado, un hijo) se confiesa optimista frente a los días venideros... pero con mucho trabajo por hacer, porque los tiempos se acortan y el plazo se acerca y —reitera con énfasis lo que dijo en su discurso— "el pueblo no puede seguir esperando". Este médico, con especialidad en otorrinolaringología, comparte desde el año 1981 su actividad profesional —"de la que vivo", aclara— con la actividad social y política.

Fue en noviembre de ese año cuando un amigo suyo, Eduardo Frei Montalva, le sugirió que se preocupara de las elecciones del Colegio Médico, porque "había que abrir nuevos caminos". Y se dedicó de lleno, hasta que se consiguió que la oposición obtuviera un primer triunfo en la primera elección de un colegio profesional. El ocupó la secretaría general y de allí pasó a la presidencia. También la presidencia de la Federación de Colegios Profesionales, organismo que fue uno de los convocantes para formar una nueva instancia de concertación social. La más importante y unitaria lograda en estos años, la Asamblea de la Civilidad, la que preside desde su nacimiento en abril de 1986. Se queja que trabaja doce horas y que no tiene mucho tiempo para hacer cosas que le gustan como el ejercicio físico, o la lectura. Pero aclara que de estas actividades sólo "jubilará el día que realmente haya un gobierno elegido por su pueblo. Ahí sí que me iré tranquilo a la casa".

—¿Y cómo evalua esta reaparición pública de la Asamblea en el parque?

—Creo que quedó demostrado fehacientemente ante la opinión pública nacional, o a los que quieren ver y no se cierran los ojos, que la Asamblea tiene una capacidad de convocatoria envidiable. Si ustedes supieran con las cuatro chauchas que hicimos esta concentración se caerían de espaldas. Porque la Asamblea no "recibe dineros del extranjero", como siempre se acusa, ni acarrea a la gente.

—A quién se le cree entonces, porque los cálculos oficiales dicen que fue poca gente y la declaración del Ministerio del Interior es que se trató de un rotundo fracaso.

—Quiero ser muy objetivo y humano... Me dio pena el ministro del Interior. Lo vi haciendo su declaración, la que fue precedida en el canal 13 por una información gráfica bastante buena y objetiva. No voy a entrar en la polémica que siempre fabrican después de estos actos. Pero todo el mundo se dio cuenta de dos cosas: o el ministro está muy mal informado, lo que es posible, o el gobierno se asustó. Y como están en campaña electoral es explicable que traten de minimizar los logros de su adversario. Es un triunfo del pueblo de Santiago que se manifestó en forma masiva en favor de la democracia, sin apellidos, no vigilada, sino plural, mejor que la que teníamos antes del 11 de septiembre de 1973.

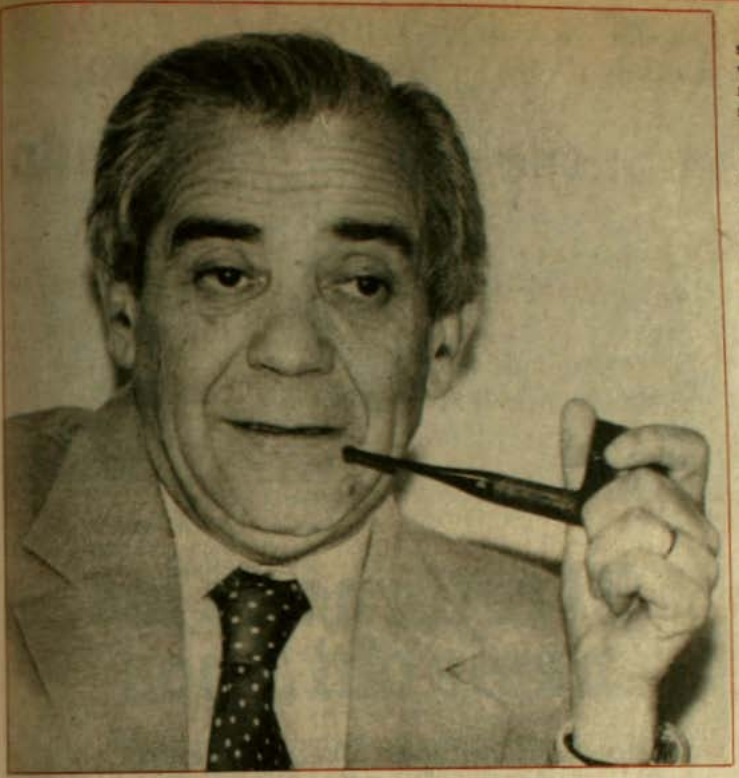
—¿Qué explicación le da a que, teniendo esta masiva convocatoria, la Asamblea no la haya utilizado por más de un año, desde el paro nacional del 2 y 3 de julio pasado?

—Voy a ser muy claro. La Asamblea organizó esa enorme movilización social del 2 y 3 julio. El Régimen respondió con una dureza increíble. Nos mataron, nos quemaron, nos aprisionaron. Inmediatamente después surgieron los dirigentes de relevo que a lo mejor no tenían la misma voluntad, o no pudieron o no quisieron. Pero también hubo tres hechos que marcaron una baja en el desarrollo de la Asamblea: el hallazgo de arsenales, el atentado al general Pinochet y la instauración del Estado de Sitio con los cuatro asesinatos posteriores. Se

"Estos catorce años son un baldón en nuestra historia".

"Este país quiere democracia ahora, por eso no se puede concebir la proyección del Régimen".





impuso el terror y todo esto bajó el perfil de la Asamblea. Tuvimos que volver a reorganizarnos, a superar hechos y eso fue un proceso largo que nos hace hoy estar nuevamente de pie, con programas y proyectos, y con mucha autoridad moral para seguir convocando.

—Pero también hubo un quiebre en los grados de concertación logrados por la oposición política, se puso en discusión la factibilidad de la movilización social, se habla de otra categoría: la movilización política...

—Es cierto, pero hay una cosa que se ha mantenido y que recogemos como representantes de la civilidad: el pueblo quiere concertación, quiere unidad en la acción, por encima de las divergencias que son legítimas. Y lo más probable es que no haya unidad política, pero hay puntos comunes a todos hoy día y hay que trabajar sobre ellos. El concepto de movilización política es extraordinariamente complicado. Por eso nosotros insistimos en la movilización social. Y en el presente ésta tiene un objetivo: luchar por las elecciones libres, inscribirse en los registros electorales, luchar por las demandas sectoriales y por la Demanda de Chile. Todos juntos y al mismo tiempo. Así se le da contenido a la actual movilización. Por eso fue importante que los dirigentes políticos, todos, estuvieran en el parque. Es bueno que oigan al pueblo... a veces no lo hacen, se pierden en sus elucubraciones.

—Ustedes formularon en el parque una propuesta a la civilidad y a los partidos políticos, ¿tienen confianza en que estos últimos aun puedan llegar a acuerdos entre ellos?

—Para nosotros la palabra concertación es algo concreto. Cuando nos podemos sentar alrededor de una mesa 22 ó 23 personas que tenemos diferencias en lo social, en lo político, en lo ideológico, pero que tenemos también muchos puntos en común se muestra una posibilidad real. Porque son capaces de discutir y escucharse el dirigente poblacional con el dirigente de los académicos y respetarse sus opiniones. Y se encuentran. Nunca en la asamblea hemos sometido nada a votación, las cosas se han concertado y eso nos llena de orgullo y trabajamos sobre la base de este ejemplo. Entonces ¿por qué no pensar que esta experiencia, frente a la dramática urgencia que vive el país, pueda ser trasmitida y retomada por los dirigentes políticos? Es un desafío. Repito que no hay mucho tiempo más. El pueblo no puede seguir esperando.

—¿Y qué pasa si los partidos siguen en su discusión cupular? ¿Les dan un plazo, van a esperarlos o prevalecerá la autonomía de la asamblea para tomar decisiones?

—El ideal es que encontremos coincidencia y armonía en la búsqueda de la democracia y estoy optimista en que lo vamos a conseguir. Quizás es ya tarde, pero todavía hay tiempo para que se pongan de acuerdo y nosotros trabajaremos sobre la base de nuestra propuesta, es decir, la búsqueda de la concertación a nivel de los comités por elecciones libres que se han creado. La búsqueda de los puntos de convergencia a nivel de sectores políticos, estando conscientes que siempre habrá puntos de divergencia. Pero hay algo que no se puede borrar y es que este país quiere democracia ahora y que no se puede siquiera concebir la proyección del Régimen. Se produciría la desintegración de Chile. Estos catorce años son un baldón, una mancha negra que será muy difícil de borrar en nuestra historia. Estoy convencido de que los partidos políticos están formados por gente que tiene muy buenas intenciones y una tremenda vocación de servicio. Y creo que ellos también sienten la urgencia que vivimos y estoy optimista.

—¿Por qué insisten en una propuesta de elecciones libres, cuando todo parece indicar que la Constitución no será reformada y que 'en cualquier momento se puede llamar a plebiscito'?

—El problema se aclara de la forma siguiente. Va a llegar el momento en que nos vamos a ver enfrentados a tomar una decisión, si no se produce la reforma constitucional. Allí tendremos que enfrentar lo que está escrito en la Constitución, es decir el plebiscito, y habrá que tomar decisiones políticas y sociales. Estas no son otras que las siguientes: se va a participar o no, o se votará que NO. Y preocuparse además de lo que va a suceder durante el acto y después. Pero eso hay que trabajarlo desde ahora, no en el momento y con el pueblo movilizado.

—Pero hay partidos que ya han tomado acuerdos al respecto y se plantean revertir la campaña de elecciones libres por el voto del NO. ¿Qué hará la Asamblea si el pueblo apoya su propuesta de trabajar en la campaña de elecciones libres y rechaza el plebiscito?

—Nosotros somos mandatarios de nuestras bases. No actuamos cupularmente, de modo que las decisiones que tomamos y tomaremos no son nuestras, son del pueblo, de ese tejido social que representamos y que una vez más nos ha mostrado su apoyo acudiendo a nuestra convocatoria.

MARIA EUGENIA CAMUS



Hace poco más de un mes, en el Cementerio General de Santiago de Chile.

El retorno de los nazis chilenos

- *"Margaret Thatcher ofreció setenta millones de libras a Pinochet para que entregara a Rauff... y Pinochet lo rechazó".*
- *"Somos totalitarios, no creemos en la democracia".*
- *"Los nacional-socialistas en su mayoría no son partidarios del actual Régimen".*
- *"No hay un nacional-socialista auténtico que pueda estar vinculado con el Régimen".*
- *"El enemigo principal para los nazis en Chile hoy es el imperialismo económico mundial y también los comunistas, porque ambos están gobernados por la misma mano: la de los judíos".*

"Aló, ¿el señor Erwin Robertson? Quisiera entrevistarlo sobre... **nacional socialismo** en Chile". (El término "**nazis**" parece muy duro, por lo menos en la etapa de concertar la entrevista).

—"¡Ah! Seguramente ustedes quieren un reportaje con abundantes swásticas, estandartes y saludos con brazo en alto... Algo bien sensacionalista", responde Robertson, uno de los principales oradores en el homenaje que se hizo al criminal de guerra, Rudolf Hess, en el cementerio general de Santiago de Chile el mes pasado.

En esa manifestación, unas 150 personas —no muy arias— ataviados con trajes negros y brazaletes con cruces gamadas se reunieron frente al obelisco que recuerda a los jóvenes nacional-socialistas chilenos, muertos el 5 de octubre de 1938 en el Seguro Obrero. Veteranos alemanes de la Segunda Guerra Mundial, unos cuantos jóvenes, hombres y mujeres, efectivamente hicieron varias veces el saludo nazi (o "romano" como prefieren algunos), frente a un estrado con el águila imperial del Tercer Reich, tres banderas: una con swástica, otra con el símbolo de la policía secreta alemana, y otra con el emblema nacional chileno.

Esta manifestación, en homenaje al jerarca nazi Rudolf Hess, no fue reprimida y se desarrolló sin contratiempos, a vista y paciencia de quien quisiera presenciarla. Tampoco han tenido problemas para pegar afiches en diversas calles de Santiago los jóvenes nacional-socialistas. En ellos llaman a sus camaradas a la acción y anuncian que "comenzó la temporada de caza del Tucán Judío", nombre con que se refieren al ministro gobiernista Sergio Melnick.

ANALISIS se propuso investigar quiénes y cuántos son los nacistas criollos, y qué significa su reaparición pública.

ORGANIZACION INVISIBLE

El propio Erwin Robertson —que pese a sus aprensiones, finalmente concedió la entrevista— reconoce que "en los últimos años ha habido un crecimiento" de los nazis en Chile: "El acto en el cementerio fue bastante numeroso, algunos medios de prensa hablaron de doscientas personas", argumentó. Lo pone nervioso el término "nazis" y señala que "nacismo o fascismo, hoy día, son términos descalificatorios que sirven más bien para injuriar al adversario político". Sin embargo, concede que en Chile hay actualmente nacional-socialistas que, más que estar organizados "son más bien una corriente de opinión", según él. Con sus diferencias, dice, y advierte que hay "distintos grupos, distintas tendencias", porque "hay muchos que están en una posición más bien nostálgica —admiradores del nacionalsocialismo alemán, de Adolfo Hitler, seguidores a pie juntillas de lo que representó ese movimiento en su época—, y otros que suscriben lo que fue toda una corriente amplia que existió en diversos países: fascismo es el término genérico". Y señala que el nacismo chileno "en términos generales, es una corriente fascista".

Respecto del número de nazis que hay en Chile actualmente, Robertson dice que "cuantitativamente son pocos, son una minoría". Pero no les importa. Porque "el nacionalsocialismo, el fascismo, se plantean justamente como minorías lúcidas. Son movimientos que se conciben a sí mismos como minorías,

como vanguardias de las tradiciones nacionales. Sin perjuicio de que en el caso de Alemania, por ejemplo, el nacionalsocialismo llegara en un momento a tener la adhesión de la mayoría de la población", señala Robertson.

El profesor de la Facultad de Filosofía de la Universidad Católica, Gastón Soublette, afirma que en Chile existen, y que "una minoría está organizada: se sabe que se juntan, deben tener mandos medios, pero todos se mueven por la presencia de Miguel Serrano". Soublette fue simpatizante del nacismo hace más de treinta años. "Hoy no comparto esa ideología por mi conversión al cristianismo —dice— pero soy un estudioso del fenómeno nazi". Sostiene que "se organizan como grupos de reflexión que después desbordan en acción política, en estructuras de partido proclives a parecerse a fuerzas paramilitares". Según Soublette, el movimiento nazi más numeroso y con más representatividad está en Austria. "En Chile, no creo que tengan mucha importancia todavía —dice— y en eso influye el carácter del mentor que ellos tienen, Miguel Serrano, que es básicamente un escritor, un pensador, que tiene preparación doctrinaria de sobra en el nacismo pero no las condiciones ejecutivas de un Jorge González von Marees que lideró el movimiento entre los años 32 y 38". Y añade: "Para que el nacismo en Chile tomara cuerpo, requeriría una figura política, un hombre con sentido político".

Soublette recuerda que los nazis en Chile "fueron un partido inscrito, con miles de adherentes y con representación parlamentaria, y se disolvieron después de la matanza del Seguro Obrero". Y opina que "en Chile siempre ha habido racismo clasista; las diferencias sociales en este país son racistas: los del barrio alto, blancos, y los demás, que para muchos son una tropa de indios. Pero este racismo no se ha vuelto mística e ideología en la mentalidad chilena".



Después del Once, los nazis se "confundieron". En la foto, Erwin Robertson y Miguel Serrano en acción.

El escritor nazi, Miguel Serrano, ex diplomático, mentor de los nacional-socialistas criollos y muy vinculado a la "causa alemana", dice que prefiere hablar de "hitlerismo" más que de nacismo, y afirma que "hay muchos que mantienen esta ideología en secreto". Según él "la organización nacional-socialista no existe porque es peligroso que exista como organización visible. Lo que organización invisible, ¿existe?, preguntó ANALISIS. "Claro, absolutamente —responde—, esta organización invisible se afirma en una cosmología, una cosmogonía, una política que no es política, es meta-política. Y la gente que tiene esta concepción del mundo se reconoce inmediatamente entre sí".

Asegura que los nazis en Chile han crecido en los últimos años: "En el homenaje a Rudolf Hess había muchachos de 12 y 14 años... Nacen nazis", dice. Pero cree que "en un régimen como el de Alfonsín o Alan García seríamos más, porque no existiría confusión. Aquí existe confusión porque hay muchos que creen que este gobierno puede ser nacionalsocialista. Esa confusión ha hecho que no haya un enemigo frontal al cual atacar... Salvo ahora que se ha hecho visible con el caso de Melnick, que apunta directamente al mundialismo, el internacionalismo, a las universidades controladas por computadores y videos fabricados por los Estados Unidos. Ahí se ve la mano secreta del verdadero control judío del mundo: en las finanzas internacionales y en los movimientos internacionalistas, incluido el marxismo".

Más allá de los misterios del funcionamiento nazi, se puede establecer que en Chile existen —han existido desde hace más de cincuenta años—, que actualmente mantienen una organización "invisible", y que han crecido, a pesar



Miguel Serrano acusa al "judío Melnick".

ALGO DE LO QUE PIENSAN LOS NAZIS CHILENOS

"Muchos creemos que hubo una misión nazi para Chile —señala Soublette. Algunos creen que Hitler llegó a tener a Chile como cuartel central en Latinoamérica, convencido de que los chilenos somos una raza araúco-germánica y no latina, como sostenía Nicolás Palacios. Y habría mandado gente a preparar el terreno, los que repartieron información en el bajo pueblo que hasta hoy se puede encontrar". En este sentido, Gastón Soublette cuenta que el folklorista chileno Oreste Plath registró el relato de un humilde chiliote que da cuenta de un mito nazi. "El chilote contaba que dos submarinos alemanes de gran tamaño vinieron a rendirse a Río de la Plata y que los oficiales al mando decían ir al sur, con rumbo desconocido, formando parte de un gran convoy de submarinos. Una tempestad los separó del resto de las naves. Esos oficiales al mando fueron tomados prisioneros e interrogados por los norteamericanos, a raíz de lo cual un almirante Byrd —norteamericano también— organizó una expedición gigantesca a la Antártida, por motivos científicos según dijo, pero curiosamente llevaba una flota de guerra. Y nunca se supo a ciencia cierta el resultado de la expedición de Byrd", dice Soublette. Según el profesor universitario, este relato —"que ha sido corroborado por nazis de diversos países— está relacionado con un mito medieval recogido por el nacismo: el 'Santo Grial'. "La tradición medieval dice que es un cáliz con el que Jesús celebró la última cena —dice Soublette—, símbolo de alianza con lo divino. Pero los nazis sostienen que esa es una cristianización y que el Santo Grial es una esmeralda facetada, de gran tamaño, que contiene el código fundamental de la raza aria escrito en caracteres. Según ellos, poseer ese objeto confiere la monarquía mundial. El que lo tiene es el Rey del Mundo. Dicen que Hitler lo tuvo y de ahí su seguridad, a pesar de que los porfiados hechos lo conducían a la derrota... Dicen que el Fuhrer fue enterrado en la Antártida con el Grial. Y en Chile se ha encontrado esta creencia como mito folklórico".

Otro hecho curioso que Soublette menciona como rastros de una presunta misión nazi para Chile, es el caso de una machi araucana que se concentra para meditar en un retrato del Rey Arturo, en pleno sur de Chile. "El Rey Arturo presidía la orden de caballería de la Mesa Redonda que, según la leyenda, eran los guardianes del Santo Grial", señala el académico.

Soublette explica que "los nazis sostienen que hay razas solares, que tienen una dimensión de conciencia iluminada, y razas lunares, que tienen un grado de conciencia inferior. Según ellos, la raza solar está llamada a gobernar el mundo". Y añade: "El único real enemigo que los nazis reconocen es el judaísmo que, según ellos, busca la hegemonía mundial para imponer un esquema de esclavitud, por ser una raza lunar. Dicen que el nacismo quiere imponer un esquema heroico de la vida, la hegemonía de los iluminados: la raza aria". Soublette señala que "hay un modo inequívoco de reconocer a un ario: son altos, de raza blanca, rubios, de ojos azules", y que Hitler sostuvo que el nacionalsocialismo es la voluntad de crear el "superhombre".

Respecto del asunto 'Dios', Soublette dice que "Hitler siempre hablaba del Altísimo, un ser supremo solar que lo ayudaría a ganar la guerra y que nada tenía que ver con el Dios judío de esclavitud". Al respecto, Miguel Serrano afirma: "Un nacional-socialista no puede ser católico, ni mucho menos cristiano... Creemos en los dioses, plurales, porque creer que hay un solo Dios es dictadura. Hay muchos dioses. El judaísmo ha impuesto su concepción teocrática, fanática, a través del cristianismo".

Serrano describe así la ideología que profesa: "Esta concepción del mundo que es el 'hitlerismo' se puede sintetizar como 'socialismo-nacional'. No somos ni socialistas internacionales, o marxistas, ni somos capitalistas. No estamos con la burguesía y el liberalismo económico, ni estamos con el socialismo internacional, o sea marxista". El opina que el enemigo es "el control judío del mundo". Sostiene además que "Hitler no murió" y que "viajó a la tierra interior" donde se encuentra hasta hoy y dice estar convencido de que "Hitler jamás exterminó judíos".

de que después del Golpe vivieron una etapa de "confusión".

DEL "ARAUCANO GOTICO" A LA "CONFUSION"

Esta llamada "confusión" puede deberse a que no siempre la Derecha y el nacismo criollo estuvieron vinculados, y también a las diferentes tendencias que se desarrollaron dentro del movimiento nazi en Chile.

Desde fines del siglo diecinueve hubo tendencias nacionalistas en Chile que, en algunos casos, incluyeron extremos racistas como los de Nicolás Palacios, que habla de una "raza chilena" y del "araucano gótico". O los que después desarrollan la teoría y proponen un mejoramiento de la raza chilena a través de cruzas genéticamente convenientes. Para poner un ejemplo actual, en junio de 1982, en la Academia Superior de Seguridad Nacional, ante numerosos generales y almirantes, Miguel Serrano afirmó: "Se nos ha hecho creer que el racismo es algo que va en contra de los pueblos de América del Sur, por ser los nuestros pueblos mestizos. Por el contrario, de lo que se trata es de mantener nuestros pueblos sanos y superiores, por medio de una política racial apropiada, tratando de mejorar el mestizaje y no empeorarlo, de proteger también y en especial a los mejores y no únicamente a los lisiados, mongólicos e imbéciles. Así como se selecciona la estatura y la presencia de los carabineros de la Guardia de Palacio, elegidos en nuestros campos". Y terminaba diciendo: "Esto es racismo: aspirar a un ideal".

Volviendo a la historia, los primeros movimientos fascistas chilenos —que recogieron el ideario alemán, incluyendo sus críticas al capitalismo— no fueron asumidos por la Derecha nacional durante decenios, hasta la coyuntura de los años setenta, puesto que la democracia liberal bastaba a las clases dominantes para mantener el control de la sociedad. El nacismo como expresión pública fue virtualmente liquidado por un gobierno de Derecha en la masacre del Seguro Obrero —"un hecho ocurrido en plena democracia y que la buena conciencia nacional siempre trata de olvidar", dice Erwin Robertson recordando la matanza en que "el Movimiento Nacional Socialista chileno fue violentamente reprimido". Según Robertson, "la lucha de este movimiento fue fundamentalmente antiimperialista y antioligárquica: propuso lo que después llegó a ser el primer impuesto a las compañías norteamericanas productoras de cobre en Chile. Y terminó, a consecuencia de la matanza del 5 de octubre de 1938, apoyando la candidatura de Pedro Aguirre Cerda y contribuyendo decisivamente a su triunfo".

Más allá de las interpretaciones históricas, los hechos muestran que después del Seguro Obrero hubo una etapa de dispersión en el nacismo chileno... Pero el fuego se mantuvo vivo y fue reforzado por los inmigrantes de la post-guerra. Las influencias alemana, italiana, española dieron luegar a distintas tendencias nacifascistas en Chile. Surgen grupos antisemitas, centros de estudio, órdenes

El abogado Erwin Robertson Rodríguez tiene 40 años. Cuando tenía veintitantos lo pillaron los carabineros con 37 cartuchos de dinamita. Fue apresado y condenado por conspirar contra el gobierno democrático de esa época. El mismo reconoce que ese hecho "se remite a la conspiración del año 70 encabezada por el General Viaux, en lo días previos a la asunción de Allende". Ahora es profesor de Historia Antigua en las Universidades de Chile y Metropolitana. Y es uno de los pocos "nazis visibles" que han aparecido últimamente.

Agradable y caballeroso en el trato, conversó con ANALISIS mientras almorzaba unos callos a la madrileña entre clase y clase.

—¿Usted desde cuándo es nazi?

—Ciertas concepciones, cierta visión del mundo se profesan desde siempre, desde antes todavía de una formulación racional.

—¿Qué tipo de gente llega a ser nazi en Chile, hoy?

—No hay ningún tipo definido, preciso, aunque se ha tratado de hacer ciertas caracterizaciones psiquiátricas incluso. No es un tipo humano único, pueden ser estudiantes, universitarios, profesionales, trabajadores independientes...

—¿Pero parece que no se necesita ser "ario

secretas y sociedades de estudiantes de inspiración nazi.

La influencia de la Falange española se hace sentir con fuerza en la oligarquía: la lucha contra los "rojos", el catolicismo integrista, el mito de la hispanidad, la defensa del corporativismo y de la sociedad organizada verticalmente, el espíritu de cruzada, la crítica a la democracia liberal y el apego a la tradición conservadora enganchan fácilmente con la Derecha, que veía con preocupación el avance del movimiento popular crecientemente organizado. Estos sectores se plantean críticos del sistema capitalista pero en los hechos lo defienden al centrar sus ataques contra la democracia y el marxismo.

En esta línea "hispana" surge en la década del cincuenta el Movimiento Revolucionario Nacional Sindicalista —que más tarde borró de su nombre lo de "revolucionario" —al que se vinculan personajes como el sacerdote Osvaldo Lira, Gastón Acuña, Juan Antonio Widow, entre otros. Más tarde, ésta sería la vertiente nazi-fascista que más influencia parece haber tenido en el régimen militar y particularmente en Pinochet. "Me da la impresión de que esta corriente franquista sí tiene influencia en él —advierte Robertson— y eso tiene una explicación bien fácil: Franco venció militarmente a las fuerzas de Izquierda. Y, bueno, el general Pinochet piensa lo mismo de sí". Y agrega: "Lo que queda del Movimiento Nacional Sindicalista ha estado muy ligado al Gobierno".

Entre los años 70 y 73, en que el control de la sociedad fue dramáticamente disputado a la Derecha por la Unidad Popular, el movimiento nacista se orientó más bien a su urgencia de actuar mediante el terror contra el régimen de Allende. "La Unidad Popular dinamizó un poco a los grupos nacionalistas —opina Robertson— pero desgraciadamente ahí se tendió a confundir con el puro anticomunismo por las circunstancias del momento, como el caso de Patria y Libertad. Sin perjuicio de que muchas personas de Patria y Libertad maduraban después y fueran llegando a posiciones más refinadas y con mejor contenido doctrinal".



Estos carteles fueron pegados en la esquina de las calles Nueva Providencia y Pedro de Valdivia.

¿Y bajo el Régimen Militar?, Robertson coincide con Serrano: "Bajo este gobierno ha venido la confusión; unos que se sintieron satisfechos con el Once y siguen las aguas del Gobierno, y otros que dando la bienvenida al Once pensaron que eso era sólo una primera etapa y que tenía que venir un proceso de renovación nacional radical... que no vino".

OPOSITORES Y PINOCHETISTAS

Durante los primeros tiempos del Régimen Militar, los nazis se entusiasmaron. "Parecía que los militares iban a acometer una obra de renovación nacional profunda, puesto que apelaban a valores patrióticos, nacionalistas, tradicionalistas, que se expresaron en la declaración de principios de 1974", dice Robertson.

Serrano opina que "hubo un momento después del Once en que algunos nacionalistas pensaron que era posible llegar a instaurar un régimen nacional-socialista aquí y quisieron colaborar". De hecho él lo intentó, como lo reconoce ante una consulta: "Quince días después del Golpe Militar me llamaron.

→

Erwin Robertson: NAZI, "DESDE SIEMPRE"



puro", por lo que se vio en el cementerio? De hecho usted no corresponde a lo que llaman "ario".

—Depende de qué se entienda por ario. Y en todo caso ese es un problema del nacional-socialismo alemán que acá no tiene nada que ver... Si hablamos de raza del espíritu, los alemanes actuales serían considerados por Hitler una raza degenerada, y en ningún caso una raza superior.

—¿Usted cree en razas superiores, en el superhombre?

—Creo en razas diferentes. Sólo Dios podría establecer la jerarquía de las razas.

—¿Qué Dios?

—Cualquier Dios... El Dios cristiano, para este efecto, podría decir cuál raza es la superior.

—¿Pero usted cree en el superhombre?

—Creo ciertamente que hay hombres superiores. Nietsche define por superhombre al creador de nuevos valores. No se trata ciertamente de He-Man o el Hombre Araña o cosas por el estilo.. Yo aceptaría más bien un racismo espiritual antes que uno biológico. En ese sentido diría que hay hombres superiores y hombres inferiores.

—¿Y usted pretende estar entre los superiores?

—(Ríe nervioso). Esa pregunta no puedo respondérsela...

—¿Qué opina de los judíos?

—Contra los judíos como pueblo no tengo nada. Otra cosa es el sionismo, que ha sido definido por las Naciones Unidas como una forma de racismo. Y yo diría que es también una forma de imperialismo.

—¿Y me va a decir que usted detesta el racismo?

—Yo detesto los imperialismos. Me parece bien que cada pueblo defienda sus peculiaridades físicas, espirituales, religiosas, su unidad. En ese sentido, el pueblo judío es admirable... Pero de ahí a sentirse una raza elegida... Yo diría que ahí los judíos no tienen nada que reprochar a los nazis alemanes.

—¿Y en "qué sentido" es usted nazi?

—Me considero nacional-socialista en el sentido que se reivindica la profunda vinculación que un pueblo tiene con su tierra y con su historia.

—Pero para eso puede ser folklorista, no tiene para qué ser nazi.

—Bueno, el nacional-socialismo alemán tenía mucho de folklorista y de ecologista. Porque se trata de preservar la herencia cultural, el medio ambiente de un pueblo. Se trata de rescatar toda la herencia espiritual que el curso de la historia moderna de occidente ha ido perdiendo.

—La organización comunista, por ejemplo, forma parte de la herencia histórica y cultural de este pueblo. Existen hace más de sesenta años...

—Claro... habría que distinguir cuál herencia y cuál herencia. No se trata de conservar todo el pasado, sino de rescatar lo originario, lo que sirve de fundamento.

Estaban los cuatro miembros de la Junta y un coronel que anotaba todo", cuenta. El se ofreció a ayudar recurriendo a "muchos amigos que yo tengo en el mundo", la mayoría de ellos connotados nazis. Pero la propuesta no fue aceptada: "El resultado fue cero, absolutamente cero, nunca más volví a saber nada". Así que ahora piensa que "no hay un nacionalsocialista auténtico que puede estar vinculado con el Régimen a no ser los que yo llamo 'epidérmicos' —dice— porque nosotros estamos contra el sistema liberal". Allí estuvo el problema. La separación de aguas sobrevino cuando "Pinochet echó mano de los Chicago-boys, ese equipo formado por el judío Milton Friedman, y el país comenzó a endeudarse hasta el grado de hoy", señala Serrano. Y añade: "Los verdaderos nacionalsocialistas chilenos no pueden estar con el sistema de super capitalismo que se ha impuesto en Chile en los últimos catorce años". Porque ocurre que Serrano sostiene que "el enemigo principal", hoy en Chile, siguen siendo los judíos. "El enemigo principal es el imperialismo económico mundial y también los comunistas, porque ambos están gobernados por la misma mano: la de los judíos".

Según Erwin Robertson, "el Régimen se fue apartando paulatinamente de sus postulados iniciales en la medida que su orientación fue más bien neoliberal y neocapitalista", y sostiene que hoy "los nacionalsocialistas en su mayoría no son partidarios del Régimen". Sin embargo, advierte que "en partidos de Derecha, en Avanzada Nacional, en Renovación Nacional, hay personas que dicen sentir simpatías por el nacionalsocialismo".

Más que simpatías. Avanzada Nacional y los servicios de inteligencia del Régimen parecen haber sido, en muchos casos, la continuidad necesaria de ex militantes de Patria y Libertad y otros movimientos nazis. Hay casos famosos, como los de los agentes Roberto Fuentes Morrison —alias "Waly", Adolfo Palma —alias "Fifo"— y Otto Trujillo, miembros del llamado Comando Conjunto. Y otros menos publicitados como el de los integrantes de Avanzada Nacional que habrían estado implicados en diversos atentados terroristas, contra opositores en Temuco, en 1985. En ese entonces, el Segundo Juzgado del Crimen de Temuco investigó la participación en los hechos de Eduardo Díaz Herrera —director de dos radioemisoras— y del integrante de Avanzada Nacional, Edgardo Barrenechea, ambos de conocido activismo nacionalista. (ver ANALISIS N° 127).

También se conoce de sobra la adscripción a Pinochet de personajes como Pablo Rodríguez —líder de Patria y Libertad— y los dirigentes de Avanzada Nacional, Eduardo Rioseco Maureira, Gastón Acuña, Gustavo Cuevas Farren, todos viejos tercios del nacismo chileno, que ahora prefieren llamarse "nacionalistas" a secas, y para los cuales el dilema actual de Chile es "nacionalismo o marxismo".

También se conoce la profunda admiración que Pinochet profesa al franquismo. "En Paraguay, en 1974, el General Pinochet me dijo, y fue enfático en asegurarlo, que su modelo era el general Franco, el Generalísimo de España, y que pensaba seguir la huella del general Franco, o sea morir de viejo siendo Presidente de Chile", ha relatado el general (R) Roberto Viaux Marambio.

Ante la pregunta de si la única crítica que los nazis chilenos tienen para los catorce años de Dictadura pinochetista es el liberalismo económico, Miguel Serrano es elocuente: "Sí... porque yo soy totalitario, total, nosotros tampoco creemos en la democracia". Y afirma que "no me interesa atacar al Régimen, puesto que tiene cosas muy positivas". ¿Como cuál, por ejemplo? "Como el no haber entregado a Walter Rauff", responde. Y añade: "A mí me llamaron del Ministerio de Defensa de Londres en ese tiempo para decirme que Margaret Thatcher ofrecía setenta millones de libras esterlinas en armamentos a Pinochet si entregaba a Rauff... Y el gobierno militar lo rechazó... Esto se desconocía absolutamente hasta ahora que se lo estoy contando".

PAMELA JILES

¿ CUAL DE TODOS ESTOS CHILENOS NO LEE EL FORTIN DIARIO TODOS LOS DIAS ?

Hay muchas maneras de enterarse de lo que pasa en Chile y el mundo, pero la mejor, sin dudas, es comprando el Fortín Diario. Porque el Fortín Diario sabe qué es lo que más les interesa a sus lectores y dónde les aprieta el zapato. No lea en el diario de Las Condes lo que sucede en las poblaciones, en los sindicatos, en los gremios. Vaya directo a las fuentes, al epicentro de la actividad noticiosa. Si no quiere que le cuenten cuentos de hadas, compre el Fortín Diario y sepa qué pasa en Chile y el mundo. Cómprelo todos los días



El Fortín Diario
El diario popular a su medida.
Exíjalo en su kiosco.

Laboratorios Chile





Los chilenos, —seamos de izquierda, de centro o de derecha— tenemos tendencias compulsivas hacia la implantación de proyectos globalizantes —mesiánicos— de nuevos modelos de sociedad.

Es así como en menos de 20 años el estoico pueblo chileno ha sido utilizado como conejillo de Indias en los bancos de prueba social o en los laboratorios de experimentación política de tres sucesivos proyectos fundacionales de nueva sociedad.

En los laboratorios «CHILE» se experimentaron:

1. El proyecto reformista demócrata-cristiano de la «Revolución en libertad» inspirado en la Doctrina Social de la Iglesia Católica (1964 - 1970).



2. El proyecto de la Unidad Popular de la «Vía Chilena al Socialismo» en que se intentó el difícil experimento de hacer una «omelette socialista» sin quebrar los huevos. Se prometió, al pueblo «socialismo sin sangre» pero éste sólo obtuvo, al final, lo contrario... y los dirigentes huimos al exilio donde seguimos vagando como generales derrotados en busca de tropa (1970-73).

3. El proyecto militar-friedmaniano de demolición desnacionalizadora o la «Taiwanización» de Chile (1973... y hasta cuándo?).

Estos tres proyectos tienen en común el hecho de haber fracasado y también el de ser los intentos mas radicales —cada uno en su especificidad— en toda la historia de Chile.

Lo trágico es que hurgando en las raíces, matrices y cicatrices de la historia chilena, vemos que pudimos haber construido un país «ideal», combinando y adaptando sabiamente los aportes de diversas etnias y canteras que constituyen la «chilenidad», mezclando en las probetas:

- la combatividad de los indios mapuches
- la imaginación de los andaluces
- la cultura europea
- la astucia de los jesuitas
- el humor de los italianos
- la tecnología norteamericana
- la eficiencia alemana
- la austeridad británica
- el sentido crítico de los franceses
- el calor humano de los gallegos
- el sentido comercial de los árabes
- el feminismo de los escandinavos
- la perseverancia de vascos y catalanes
- el ritmo y la gracia de los africanos
- el amor a la naturaleza de los finlandeses
- el patriotismo de los irlandeses
- el estoicismo de los palestinos
- el romanticismo de los polacos
- la sensualidad refinada de los hindúes
- la paciencia de los chinos
- el amor al trabajo de los japoneses
- la honradez de los holandeses
- el sentido democrático de los suizos
- la ética de los protestantes
- el sentido trascendente de los orientales
- la generosidad de los castellanos
- la tenacidad de los judíos
- la cultura alcohólica de los escoceses

No hay acuerdo aún porqué estos tres proyectos fundacionales de nueva sociedad en Chile fracasaron; y, aparte de esperar el veredicto de los expertos y de responsabilizar de todo al imperialismo norteamericano y/o al «expansionismo soviético», pareceria ser que las respectivas élites políticas de cada uno de estos proyectos se embriagaron con el Poder y en sus laboratorios mesiánicos, confundieron los ingredientes y mezclaron:



- la tecnología de los mapuches
- el amor al trabajo de los andaluces
- la cultura norteamericana
- el humor de los protestantes
- la decadencia británica
- la tolerancia de vascos y catalanes
- el calor humano de los alemanes
- la paciencia de los españoles
- el fatalismo de los polacos
- el chovinismo de los franceses
- el sentido democrático de los rusos
- la modestia de los judíos
- la honradez de los napolitanos
- la cultura alcohólica de los finlandeses
- el ritmo y la gracia de los suizos
- la generosidad de los escoceses
- la ética de los jesuitas
- el sentido trascendente de los belgas
- la imaginación de los gallegos



- la espontaneicad de los escandinavos
- la sensualidad refinada de los holandeses
- la doble moral del catolicismo
- el feminismo árabe
- y la combatividad de los italianos

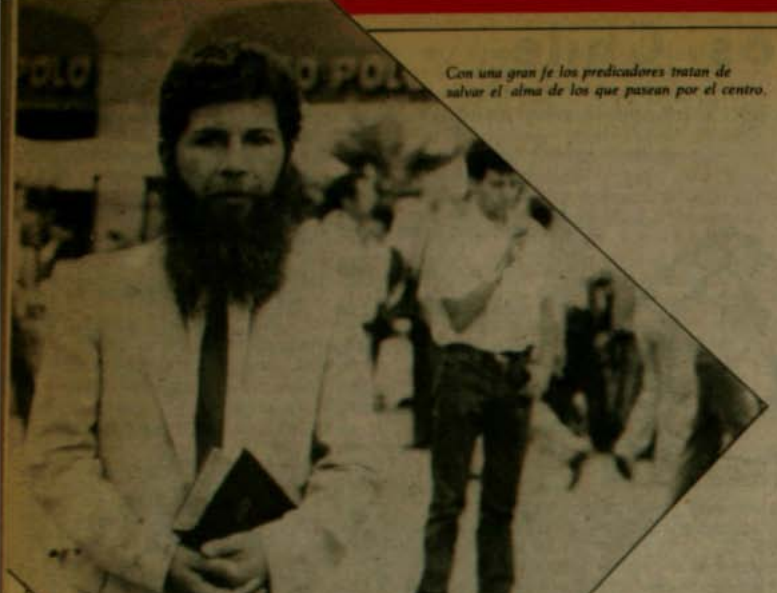
Todo esto ha enriquecido a la antropología política, que ha logrado así distinguir 3 tipos bien diferenciados de «homus politicus»:

1. Los sabios: que son quienes aprenden de los errores políticos ajenos.
2. Los tontos: que son quienes aprenden sólo de sus propios errores.
3. Los chilenos: que son quienes no aprenden ni de los errores políticos propios ni tampoco de los ajenos.

Esto se corresponde en la Otra Vida, donde:

1. El Cielo está reservado a los sabios, quienes aprendieron de Adán y Eva, los primeros disidentes políticos que en la Historia exigieron democracia.
2. El Infierno es para los políticos tontos.
3. El Limbo está reservado a nosotros, los políticos chilenos.

Daniel Moore



Con una gran fe los predicadores tratan de salvar el alma de los que pasean por el centro.

PREDICADORES:

La fuerza del Espiritu

- *La creencia en Dios lleva a la calle a muchos evangélicos a predicar Su Palabra.*
- *Sienten que su misión es salvar las almas y no se meten en política.*

«¡Gloria a Dios..., gloria al Jehová de los ejércitos... Aleluya... Gloria al Rey de Reyes!".

Estas y otras muchas exclamaciones por el estilo se escuchan por el centro de Santiago todas las tardes cuando los oficinistas salen del trabajo y los capitalinos salen a pasear.

Algunos observan a quienes las dicen con sorna, otros pasan mirándolos de reojo, pocos se detienen y la gran mayoría parece ser indiferente. Es que ya se convierten en parte del paisaje, como los vendedores ambulantes y los músicos.

Pero detrás de cada "Predicador callejero" hay un hombre lleno de fe, de esa FE con mayúscula que lo lleva a enfrentar el temor al ridículo de los chilenos.

Raúl Gutiérrez Gutiérrez lleva 24 años predicando. Es famoso y tradicional. Salta durante toda su prédica, el único día que no asiste al centro es el domingo, pues va a su Iglesia a tezar. Pertenece a la Iglesia Metodista Pentecostal de Chile.

Algunos dicen que grita "Gloria al Pulento", pero él lo niega, "esa palabra no la digo nunca, esas cosas las habla la gente del mundo. Yo digo '¡Gloria a Dios, gloria al terrible, gloria al formidable!' ".

Según cuenta se lanzó a las calles con su biblia, porque "a mi me dio cáncer a los ojos y se me reventaron unas várices y se me produjo una gangrena, pero el Señor me sanó con agua". Por esto, a los 56 años, permanece saltando y predicando durante horas. "Lo que pasa es que a mí Dios me está preparando como un danzarín a través de los tiempos".

—**Pero, ¿cómo no se cansa?**

—Porque yo tengo elimbrasograndalai-elbracdelimalai. Tengo el don del espíritu. Dios me ha dado el don de hablar en lenguas en todo momento y me ha dado el don de ayunar todos los días, porque pasa que la gente de esta tierra no conoce el espíritu. Ellos conocen la apariencia, conocen la vida de la carne, no la vida del espíritu.

"Yo le podría hablar de muchas cosas grandiosas. Su persona sabe que el hombre ha ido a la luna, ha inventado la radio, la televisión, ha inventado millones de cosas, pero quien ha hecho un hombre nuevo es el Señor Jesucristo y mi padre amado Jehová. Ellos me dijeron: 'Raúl, quiero hacer un hombre nuevo en la tierra y quiero empezar por ti'. Yo, perdóneme que se lo diga, no vivo sujeto a edad o al tiempo, porque yo tengo el don de bañarme con agua helada. Si a mí me ataca una gripe o cualquier enfermedad que sea, a mí el Señor Jesucristo me mete al agua, con gripe y todo. Esa es la lucha del fuerte contra el más fuerte. Dios me ha enseñado a dominar las enfermedades y a aniquilarlas".

Y su fe es mayor que eso. El siente que puede sanar a otros, pues ese es un don que Dios les da "a sus hijos, a los que van a la Iglesia". No es él quien sanaría a un enfermo, sino Jesucristo a través de sus manos.

Para Gutiérrez, jubilado del Ministerio de Obras Públicas, que vive en el sector de Ochagavía, con hijos igualmente creyentes que no ponen problemas a la actividad de su padre, la muerte no es un problema.

"Perdone que se lo diga, pero —y ahí está lo grande— a mí siempre me ha gustado vivir y el hombre que se une con Cristo y que se entrega en sus manos ya no muere nunca más. Porque dice la biblia: 'El que se une con Cristo un sólo espíritu es y si alguno tiene sed, beba del agua de la vida de balde'. Yo no voy a morir nunca porque Dios me ha dado el don de vivir, el don de la vida eterna. Enoc, el séptimo hombre desde Adán, caminó con nuestro padre Jehová 375 años y no murió".

—**¿Piensa seguir predicando?**

—Si yo no he empezado a predicar todavía. Si a mí, Dios me va a llevar a la India. Es que yo soy un hombre de ideas muy avanzadas y el que hable conmigo se va a encontrar con un loco, porque dice la biblia que los locos de Dios son más sabios que los hombres. Todos los atletas van cayendo porque no tienen el don del espíritu, van confiando en los músculos y la juventud. Pero esas son bagatelas. Yo tengo la potencia del espíritu y por eso los antiguos vivían 900 años, porque tenían el don del espíritu. El Señor me está preparando para ocuparme predicando saltando, porque para mí el saltar es un gozo, pues el

hombre, al saltar, es tomado por el poder de Dios, siente voces terribles, elimbrasograndalai, siente la voz del espíritu. Si llegara un millonario y me dijera: 'Te doy este edificio lleno de oro, pero renuncia al don de hablar en lenguas con Dios', le digo: 'Pa' qué quiero basura', porque el que habla en lenguas habla directamente con Dios".

Y según dice esa es lengua "Alimbrasograndahaitulandisipindilei" o aramea, pues el Señor le hace hablar en idiomas antiguas, ya que según la biblia es es una manifestación del Espíritu.

—¿Y qué dice usted de los que creen que está loco?

—Al Señor Jesucristo lo trataron de loco. A los apóstoles, a los profetas y a todo hombre que predique el evangelio le van a decir que es un loco. Lo van a despreciar, porque Jesucristo dice: 'Seréis vituperado por causa de mi nombre'. Por eso para mí la felicidad más grande es predicar a Dios, al Formidable.

LA INSPIRACION "DIVINA"

"No busco el favor de los hombres sino el de Dios, porque el que agrada a los hombres no es siervo de Dios". Así explica el hermano Enrique Cáceres, su presencia como predicador en las calles.

"Salí a la calle por inspiración divina. No es que uno quiera hablar, no es el hombre el que habla, sino el espíritu de Dios que habla por nuestros labios". A los 36 años, soltero "porque el Señor me dio el don de la continencia sexual", no tiene trabajo ni sueldo remunerado. Pero eso no lo preocupa en lo más mínimo ya que "el Señor provee, pues a los hijos de Dios no les falta nada".

—¿Cómo fue su conversión?

—Yo conozco a Dios porque agonicé y llegué a las prácticas de ir a consultar a los adivinos, a los hechiceros, y un día, enfermo física y espiritualmente, tomé una biblia. Reconocí que había pecado en mi vida y sentía alivio. Hubo una transformación en mí y empecé a acercarme a Dios.

—¿Porqué se deja esa larga barba de profeta?

—Yo tuve una experiencia sobrenatural en mi vida, sentí cómo Satanás se apoderaba de mi mente y de mi cuerpo. Esas son cosas que cualquiera no comprende, pero son reales. Cosas que ojo no vio ni oído oyó, las tenía preparadas a aquellos que me aman, dice el Señor.

—¿Cómo era antes usted?

—Antes de conocer a Jesucristo yo llevaba una vida airada, llena de placeres, de hechos delictuales también. Una vez estuve preso por vagancia. Pero Cristo hizo una obra en mi vida y, dice la Biblia, "de lo vil y menospreciado escogió Dios, a fin de que nadie se jacte en su presencia".

—¿Y cuál es su relación con los católicos?

—Yo antes era católico como todo el mundo, hacía mandas y prendía velas, pero ahora que leo la Biblia veo que hay muchas cosas que a Dios no agradan de esa Iglesia. Aunque hay católicos sinceros mejores que los evangélicos, porque ser evangélico no significa la perfección, evangélicos hay muchos y cristianos convertidos pocos.

—¿Y respecto a la política?

—La política no es para nosotros, porque predicamos al alma de las personas. Si arriba Dios no va a preguntar si se es democratacristiano, comunista o radical. Ante él nadie se podrá justificar. Si yo hablara de política estaría mal, porque Cristo dijo: "Mi reino no es de este mundo". Por eso al César lo que es del César y a Dios lo que es de Dios.

—No siente vergüenza de predicar?

—Cualquiera no puede ponerse a hablar si no tiene la unción, y para eso hay que ayunar y orar. Porque Cristo dijo: "No seréis vosotros quienes hablaréis, sino el espíritu de nuestro padre que está en vosotros'. Ese es el carisma que nosotros tenemos para predicar, porque humanamente me da no sé qué pararme allí a hablar, pero no es uno, es la palabra de Dios la que acusa de pecado y pone el dedo en la llaga de la gente. Es un Dios vivo.

"A la gente no le gusta que le prediquen porque la palabra de Dios es vida y es más cortante que una espada de dos filos y penetra hasta partir el alma".

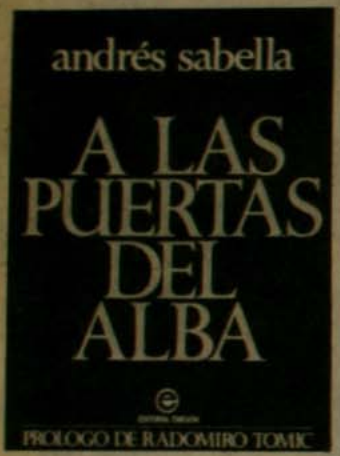
ALEJANDRA MIRANDA M.



Enrique Cáceres, predica desde hace un año en las calles santiaguinas.

EDITORIAL EMISION

ULTIMAS NOVEDADES











Adquiéralos en las mejores librerías

PROXIMAMENTE



Fascículo semanal en su diario

La Epoca

LA HISTORIA OCULTA DEL REGIMEN MILITAR

Desde la noche del 11 de septiembre de 1973 al día del plebiscito de 1988





EL UBICADO

Sin discusión se merecen el premio. Sí, todos los que se ubicaron rumbo al Parque O'Higgins el jueves 19, a pesar del calor, a pesar de los lógicos temores adquiridos en catorce años de angustias, a pesar de que a nadie le dieron facilidades de horario en la pega, a pesar de las presiones, a pesar de los pesimistas que siempre dicen que no vale la pena. A pesar de todo, muchos miles cantaron, se tomaron de las manos, gritaron contra la Dictadura y compraron los gorritos que decían "Fuerza Chile".

Mención especial se merecen las señoras, esas gorditas y bajitas que viven en la población, que fueron con sus chalitas rotas y los pies hinchados pero con más ánimo que lolo de cumpleaños. Comentario aparte para los que no caminan porque no pueden, pero que igual soñaron democracia en sus sillas de ruedas. Los cabros chicos que tomaban helado mientras decían "y va a caer" fueron la mejor garantía de que "EL" ya no puede soñar con una próxima generación con cerebro enjuagadito por la propaganda de la tele o los planes educacionales ad hoc. Los jóvenes y los niños fueron mayoría en el Parque, porque el futuro de Chile es democrático.

Se vio lindo el Parque, multicolor, lleno de pancartas. Se vio lindo incluso con las banderas partidarias, porque los partidos políticos son una realidad que no debe avergonzar. Más lindo se vio todavía con esos que hicieron un esfuerzo y dejaron las banderas de sus partidos en la casa, cumplieron las instrucciones dadas previamente y llevaron la bandera de Chile. Esa de todos. La que flameó risueña esa tarde de Parque. ■

EL CAREPALO

La semana pasada Hermógenes Pérez de Arce habló en la reunión de la SIP para expresar, entre otras cosas, que era improcedente esgrimir en la SIP el caso de José Carrasco Tapia, porque a él lo habían asesinado por ser militante de un partido político y no como periodista. Agregó, además, que ello fue fruto de una acción de venganza, vinculando el crimen al atentado en contra del general Pinochet.

Cuánto sabe y con qué certeza afirma las cosas el editorialista de "El Mercurio". Como el ejercicio de la profesión, desde esta revista y en el Colegio de la Orden, no fue una variable que interviniera en la decisión de los asesinos —como acaba de asegurar Hermógenes— el Ubicatex le solicitaría al locuaz mercurialista que consultara a sus fuentes y descifrara los siguientes enigmas, ojalá con la misma seguridad que pone en las palabras anteriores respecto del crimen de Pepe Carrasco:

1. ¿José Manuel Parada fue degollado por ser comunista o por ocupar un cargo de importancia en la Vicaría de la Solidaridad?

2. ¿Mario Fernández fue muerto en la tortura por ser democratacristiano, por dirigir a los transportistas serenenses en sus demandas gremiales, o por encontrarse, quizás, en el lugar equivocado en un mal momento?

3. ¿Pierre Dubois fue expulsado del país por ser sacerdote francés o por ejercer su ministerio en la población La Victoria?

4. ¿A los hermanos Vergara Toledo, los asesinaron por ser cristianos de base o por tener vinculación militante con el MIR? ¿Debió hacerse en sus funerales un mitin armado o una Misa?

5. ¿A Carmen Gloria Quintana y Rodrigo Rojas se sabe por qué los quemaron vivos? ¿A través de qué colegio profesional o asociación social se debe protestar por este bárbaro crimen, Hermógenes: por la asociación de fotógrafos independientes, si fue por la cámara fotográfica que portaba Rodrigo, o por la Confederación de Estudiantes de Chile, por ser la joven estudiante universitaria? ¿Tal vez habría que crear la Asociación de Opositores Activos, si averigua usted que los quemaron por haber estado allí, protestando?

6. Si acaso —Dios no quiera— algo violento le pasara a usted, Hermógenes, ¿a quién debe dirigirse esta revista para averiguar dónde ANALISIS puede estampar su protesta: al Colegio de Abogados, dado que usted tiene un título que lo certifica como abogado; al Colegio de Ingenieros Comerciales, porque usted también lo es (o economista, que por asociación lo vemos ligado a la Orden anterior); o quizás al Colegio de Periodistas, dado que se considera usted también esta clase de profesional; o a Renovación Nacional, el partido donde usted milita; o al Sindicato de Empleados de "El Mercurio", al que no sabemos si usted pertenece o no?

Nosotros en ANALISIS no podemos tener certidumbre de por qué los asesinos del 8 de septiembre eligieron a Pepe Carrasco. El hecho es que lo hicieron, Hermógenes. Y con ello asesinaron a un mirista, a un periodista, a un dirigente gremial, a un padre de familia, a un esposo, a un cuentacorrentista del Citibank y a un usuario de Renoletas, entre tantas otras cosas. Y todas esas "capillas" perdieron un miembro, Hermógenes. Y a través de todas debiéramos los chilenos democráticos clamar justicia por esa tan vasta vida exterminada. ■

Cuando vuelan los halcones

PATRICIO HALES

No es simplemente maldad personal.

Lo que pasa es que hacen sus nidos en las montañas de dólares del Complejo Industrial Militar que denuncia el Reverendo Jackson. Los halcones son los hombres activos del gran negocio de la muerte. Cruzan vuelos y dejan crías en el poder político, en los mandos militares, en las finanzas y en los Organismos Internacionales, para que no se detenga la industria de la guerra.

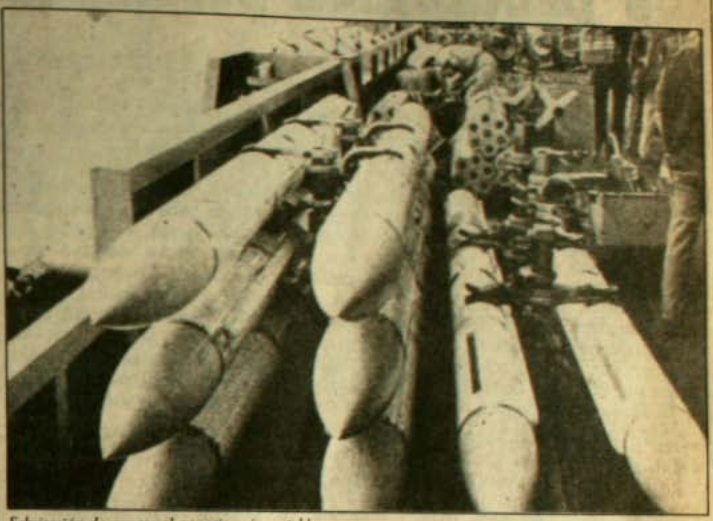
A los 70 años, Caspar Weinberger dimitió como Secretario de Defensa para acompañar a su esposa con cáncer. Se retira orgulloso de haber reorientado la estrategia marítima aumentando su capacidad ofensiva, de agregar diseños ofensivos en el Ejército y la Fuerza Aérea, de haber usado el mayor presupuesto de gastos militares: 300 mil millones de dólares, y de haber sido, según Colin Gray, "decididamente obstruccionista en los asuntos de desarme".

El negocio de la guerra gravita en la economía norteamericana. USA exporta el 45 por ciento de las armas del planeta y con la OTAN llegan al 65 por ciento. En USA 100 mil empresas civiles son co-productores de armas; a los 25 consorcios más grandes, les corresponde el 80 por ciento de la producción militar. En 1978 el Pentágono era el cliente que movía el 30 por ciento de la Boeing, el 38 de la United Technologic, el 64 de la Lockheed Aircraft, el 69 de Mc Donald-Douglas. Esto sin contar industrias puramente militares.

Es el Complejo Industrial Militar, no es el pueblo norteamericano. Es la unión del estado y los monopolios, los productores más grandes de armas con la élite de la burocracia estatal civil y militar para beneficio financiero. "Nunca creeré" —dijo Gorbachov en agosto, a profesores norteamericanos en Moscú— "dígase lo que se diga, que el pueblo norteamericano sienta agresividad hacia el pueblo soviético. No puedo creerlo... a algunos les conviene la tensión... es seguro que alguien gana con esto. Pero tal situación no responde a los grandes intereses de ambos pueblos". El Senado de USA en 1976 definió ese negocio, en la Comisión de RREE, como la llegada al poder político de los grupos norteamericanos que actúan bajo la fachada del patriotismo con fines de sus propios intereses.

Weinberger ahora fue reemplazado por Frank Carlucci quien, aunque su apellido evoque canto napolitano o cultura Renacentista, su paso por el Pentágono no fue siguiendo la geometría de Fibonacci sino como N° 2 de su antecesor en Defensa. Al calor del IranGate, Carlucci asumió como fiel Asesor Nacional de Seguridad de Reagan cuando el Presidente de los Estados Unidos buscaba limpiarse las manos de sangre nicaragüense en esa oscura operación montada vía Israel, su agencia de guerra en Medio Oriente. Respecto al Plan de Paz en Centro América, Carlucci ya se manifestó contrario a que USA lo apoye. Y en la más grande de las empresas que están montando, la Guerra de las Galaxias, destinada a dar negocios por 50 ó 70 años más, Carlucci, según declaró Weinberger a la TV-NBC, no va a "retrasar o bloquear" ese proyecto, a pesar de la próxima cumbre del 7 de diciembre. Son los Marte de la mitología contemporánea garantizándonos que en la hermosura del cielo estrellado debemos aprender a ver la amenaza de la muerte.

¿Cuántos megatones se encargarán de la destrucción de Chile? Cuánto aporta nuestra economía obediente a este negocio de las estrellas? ¿Cuánto en dólares? ¿Cuánto en logística? El almirante Ministro de Defensa de Chile ya dijo que nosotros estábamos alineados, por tanto nos declaramos parte del conflicto. Parece que no saben que eso ya no interesa, que es suficiente usar entre el 1 y el 10 por ciento del arsenal nuclear para que termine la vida en el planeta.



Fabricación de armas: el negocio más rentable.

Pero para los halcones hay millones en juego. Mientras en la industria civil norteamericana la tasa media de ganancia fue un 14 por ciento, en los 146 más grandes contratos militares de USA la utilidad fue de un 56 por ciento. La paz no les resulta buen negocio.

Los comentaristas dicen que los cambios muestran continuidad de la política de Reagan en lo militar y habrá leve diferencia de estilo entre Carlucci y Weinberger. Carlucci es "más adaptable y pragmático (?)", dice Time, pues hablar con Weinberger era como hacerlo con una grabadora monocorde. Pero Carlucci, asegura "El Mercurio", "ha demostrado que también es un halcón".

Halcones. En inglés: Hawks. Cruel coincidencia con aviones de bandera chilena con nombre en inglés: Hawker Hunter, esos halcones que volaron sobre Allende, veloces, implacables, certeros, desproporcionados con sus bombas contra la ventana de un hombre de Paz, pero orgullosos... como halcones.

No es cuestión de sentimientos. Fue asunto de negocios.

El estado de ánimo y los problemas políticos

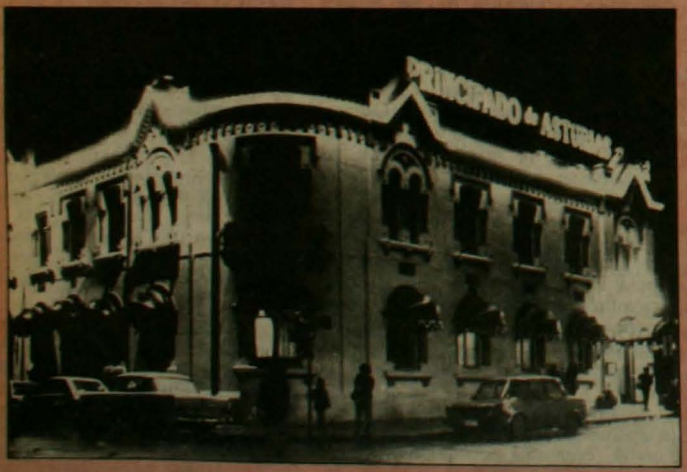
HUGO RIVAS L.

Pareciera ser que uno de los sentimientos predominantes en la actualidad entre los chilenos es el desánimo. Así lo reflejan por lo menos diversos sondeos de opinión pública realizados en el último tiempo. Las razones para estar desanimado seguramente son muchas: la situación política imperante, la inestabilidad laboral, el clima de inseguridad personal y colectiva existente, los problemas económicos, la ausencia de metas y aspiraciones claras, etc. Pero tal vez, uno de los factores que más podría estar influyendo sea la situación económica familiar y personal que, a su vez, redunda o se expresa en un claro sentimiento de inseguridad en lo personal.

Cabe aclarar, que la situación económica personal y familiar y la inseguridad personal de allí derivada se expresan de manera diferente en los distintos segmentos de la sociedad. Diversas encuestas de opinión pública indican que, mientras que las personas de estrato bajo o sectores populares señalan que el problema que más le aflige es el poder encontrar un trabajo relativamente estable, las personas de estrato alto o sectores acomodados, señalan que su preocupación fundamental es la situación que enfrenta la economía nacional o simplemente están preocupados de perder el status social y económico alcanzado en el último tiempo. De otra parte, si obervamos otros resultados, comprobamos que los problemas en la esfera social también se expresan de manera diferente: mientras las personas de estrato bajo señalan como preocupación prioritaria el poder obtener una casa medianamente digna donde vivir con su grupo familiar, las personas de estrato alto manifiestan claramente su preocupación por tener acceso a una buena educación para sus hijos o a un sistema de salud privado que pueda brindarle a él y a su grupo familiar una atención adecuada y digna.

Podríamos analizar desde diversas perspectivas el nivel de aspiraciones de las personas, para lo cual se dispone de los datos suficientes. En definitiva es posible aproximarnos al conjunto de problemas reales que la gente siente y percibe. Detengámonos sólo en dos ejemplos más. En primer lugar al

RESTAURANT • BAR · PARRILLAS
PRINCIPADO DE ASTURIAS
Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer N° 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.
Estacionamiento en Parque Bustamante N° 10

1° PISO
MENU MESON ASTURIANO
Sugerencias del Cheff
Menú Ejecutivo

2° PISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles
de 16 hrs. en adelante

2° PISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2° PISO
salón independiente
Para Matrimonios
Graduaciones y
manifestaciones
Baile y Orquesta



El desánimo debe combatirse poniendo en movimiento de la capacidad individual y colectiva de los chilenos.

examinar las diferencias de edad, se nota que las personas mayores de 50 años señalan que uno de los problemas que más les aflige es el lograr acceso a un sistema previsional que le permita vivir tranquilos en la vejez, mientras que las personas más jóvenes señalan que su problema más sentido es el acceder a la educación superior o a un trabajo estable con ingresos dignos para poder vivir con la tranquilidad que requiere cualquier ser humano.

Finalmente consignemos que más de dos tercios de las personas encuestadas durante los años 1985 y 1987 sostienen que en nuestro país predomina la gente tensa y señalan a su vez, que la razón para estarlo es la situación económica existente en el país, además un 80 por ciento señaló que vivir en Chile en la actualidad le produce una sensación de desprotección.

Los diversos datos entregados avalan la afirmación de que en la actualidad, en nuestro país estaría predominando un sentimiento claro de desánimo. Como ya lo señalamos ésta parece ser una realidad, frente a la cual es necesario buscar y encontrar urgentemente caminos para superarla, socializando o colectivizando todos aquellos problemas que nos son comunes. Se trata de buscar, en el contexto del tejido organizacional existente, respuestas adecuadas a nuestros problemas, respuestas que en ningún caso parten del paternalismo o de la pasividad ni esperar que por el solo hecho de incorporarse a los organismos naturales de organización social, nuestros problemas se resolverán; por el contrario, se trata de incorporarse a dichos organismos para ser nosotros mismos protagonistas de nuestras soluciones como colectivo. No es posible concebir las organizaciones sociales naturales como instrumentos de tal o cual partido; tampoco se trataría de concebirlas separadas de ellos, por el contrario, su coordinación en la acción es indispensable, pero para ello hay que mantener y desarrollar los perfiles propios de cada uno.

En definitiva quisiéramos señalar que el problema principal que hoy enfrentan los chilenos, especialmente quienes han debido asumir en lós últimos años un conjunto de graves problemas políticos, sociales y económicos, es que existiría una pérdida de las expectativas de alcanzar una solución viable a dichos problemas en el último tiempo. Por ello se hace necesario que quienes tienen en la actualidad responsabilidades públicas hagan suyo el país real en el que estamos inmersos; esto requiere obligatoriamente el pesquisar, entender, analizar y proponer soluciones también reales y alcanzables a los problemas más sentidos, para así posibilitar una acción que se corresponda con la realidad. El desánimo, de ser cierta su existencia como sentimiento predominante en nuestro país, debería ser necesariamente transitorio y de corto plazo, lo que se logrará si somos capaces de poner en movimiento la capacidad individual y colectiva de los chilenos y ordenar sus conductas "políticas" en torno a un programa único, unitario, mayoritario y sin exclusiones a priori y a su vez ponerlo a caminar en la búsqueda de los objetivos que se desean alcanzar.

Las razones para formular este planteamiento son múltiples. La mayoría desea alcanzar cuanto antes una convivencia democrática. Igualmente la mayoría de los chilenos critican el modelo económico imperante y lo culpan de sus desgracias y también están en contra de las violaciones de los derechos humanos que se cometen. Así lo demuestran al menos las encuestas realizadas en el último tiempo. Pero para ser honestos, deberíamos señalar también que una mayoría está porque los diversos sectores opositores se pongan de acuerdo de una vez por todas en aquellas cuestiones esenciales que afectan en la actualidad a la sociedad chilena y dejen de lado las discusiones accesorias y estériles que a nada o poco conducen.

Por lo tanto, el gran desafío para los dirigentes de todos los partidos políticos y de las organizaciones sociales es el de desentrañar a la brevedad cuáles son esos problemas vitales y sus soluciones posibles para proponérselas al conjunto del país. Si se procede así, esta mayoría comenzaría a romper con el desánimo existente y lo transformaría seguramente en un ánimo pujante y esperanzador en la conquista de todas aquellas aspiraciones que hoy sólo parecieran solamente deseos inalcanzables.

Un espacio SOLIDARIO Y SEGURO para vivir

ENTREGA INMEDIATA

Tres acogedores tipos de casas en un hermoso Parque natural a 300 mts. de Avda. La Florida y Walker Martínez.

Ladrillo fiscal a la vista - 3 dorm. - 2 baños.

Desde 765 a 875 UF.

Visítenos Avenida La Florida N° 8230 (camino a Vizcachas) de Lunes a Viernes 16 a 20 hrs. Sábados y Domingos de 11 a 20 hrs. Ventas directas o con S.A.F. —No le cobramos comisión—. Consultas al teléfono 2815334 o Casilla 9940 Correo Santiago 1. (Patricia Verdugo A.)

Parque Santa Elvira

DENTRO Y FUERA DE LA CANCHA:

El tenis chileno está "match point"

Buenos Aires, Lawn Tennis. Miércoles 18 de noviembre. El peruano Pablo Arraya derrota al chileno Pedro Rebolledo por la cuenta de 6-3 y 6-4 y lo elimina del torneo Abierto argentino. La noticia no pasaría a ser una de las tantas que traen las agencias día a día. El asunto se torna importante porque el 5, 6 y 7 de febrero del próximo año, chilenos y peruanos se medirán por la primera ronda de la Zona Americana de la Copa Davis en el Club Unión de Viña del Mar. Rebolledo es el número uno de Chile. Arraya es el mejor de Perú.

El tenis chileno en el último tiempo ha estado volando bajo, en lo deportivo y en lo directivo. Jamás este deporte estuvo antes tanto tiempo en la segunda división de la Copa Davis. Si ocurrió que en una temporada bajaba, en la próxima nuevamente estaba codeándose con los 16 mejores equipos del mundo. El clímax se vivió en 1976 cuando se disputó la final mundial frente a Italia en el Estadio Nacional.

En los últimos años, la cosa ha ido de mal en peor; en jerga tenística, estamos en el punto de quiebre y en una de esas hasta "match point". Se superó a la Comunidad del Caribe no sin dificultades. Después la debacle en casa: derrotas consecutivas ante Brasil y Argentina.

UN PRESTIGIO QUE CUIDAR

El tenis chileno ha gozado de un prestigio a nivel mundial, insospechado, tal vez, para quienes han tenido la oportunidad de constatarlo en el exterior. Obviamente eso no llegó como producto de la casualidad y el hecho que se considere al tenis nacional como "desarrollado", es producto del esfuerzo de muchas personas.

Entre éstas, las más importantes son los jugadores, quienes se encargaron en su momento de dejar bien puesto el nombre del país dentro y fuera de la

El 4 y 5 de diciembre, nuestro amor es la esperanza de más de 30.000 niños lisiados. Ellos nos tienen fe.

Septiembre Solidario

CUENTA CORRIENTE 24.500-03
BANCO DE CHILE



PARA CREER EN LA VIDA

Se inició el pasado martes la duodécima versión de la Vuelta Ciclista de Chile. Mil 800 kilómetros deberán cubrir los 68 pedaleros, que segundo día eran 67 con la deserción del español Juan Carlos Alonso, uno de los favoritos para adjudicarse la prueba.

Desde hace unos siete años esta carrera de ciclismo se realiza, en gran medida, gracias al esfuerzo personal del presidente de la Federación Ciclista de Chile, el doctor Isaac Froimovich. Este año, por primera vez, Froimovich no estuvo en el punto de partida en Puerto Montt, ni tampoco estará en la ruta de cada una de las etapas a bordo de su mercedes benz. El doctor, "doc" para el ambiente del ciclismo nacional, está enfermo y lucha segundo a segundo por estar vivo. Bien vale entonces el homenaje para este directivo, vanidoso como todos, pero más cerca del rol de dirigente. Porque él, el mismo que estuvo encarcelado en el Estadio Nacional después del 11 de septiembre de 1973, jamás dudó un instante en golpear todas las puertas que fueran necesarias para sacar adelante la vuelta. Incluso llegó hasta las oficinas de la Dirección de Deportes para solicitar el aporte económico para llevar a cabo la carrera. Hasta ahora, siempre lo ha encontrado. Y siempre sin la salamería que ha caracterizado a quienes lo han reemplazado ahora, quienes llegan a ser majaderos en dar una y otra vez los agradecimientos a la Digeder por el apoyo. Bien deben saber aquéllos que ese organismo



Jaime Fillol, uno de los grandes que ya no tiene el tenis chileno.

cancha. De ellos, tres han sido lo más grande: Anita Lizana, Luis Ayala y Jaime Fillol.

Pero este prestigio en el último tiempo se ha perdido. Uno, por las desastrosas presentaciones deportivas, situación que ha llevado al público chileno a tener actitudes impensadas para con los jugadores nacionales.

La segunda razón es el manejo directivo. De más está internarse en el escándalo que significó la salida de Alejandro Peric como presidente de la Federación. Después, con la elección de José Hinzpeter en el cargo máximo, las acusaciones vinieron de uno y otro sector. Todo terminó en que a Peric se le "juzgó" en el Tribunal de Honor, pero de allí nunca salió, porque las acusaciones del ex timonel algo de verdad tenían.

Después, vino el asunto del torneo que se disputó en el Club de Polo San Cristóbal. En la versión anterior este campeonato ATP estuvo organizado por el jugador Hans Gildemeister en su propio rancho, situación que no es permitida por la Men's International Professional Tennis Council. El asunto se derivó en que aparecieron los "palos blancos" de costumbre y el torneo sí se realizó con la batuta de Gildemeister, aunque lo niegue a pie juntillas. Sin duda que todas estas situaciones se conocen, tarde o temprano, en el exterior y la imagen que se ganó, se va perdiendo "game" a "game".

En febrero el tenis chileno tiene un compromiso vital ante Perú. De perder, de acuerdo a la nueva reglamentación vigente, Chile caería a la segunda división de la segunda división. Para no creerlo cuando a diez años vistas, Fillol, Cornejo y compañía le disputaron palmo a palmo a los italianos la final del mundo.

OMAR JAZY

VUELTA CICLISTA:

Chile arriba de una bicicleta

Los pedaleros locales se apropiaron de las dos primeras etapas, augurando buenos desempeños de los criollos.

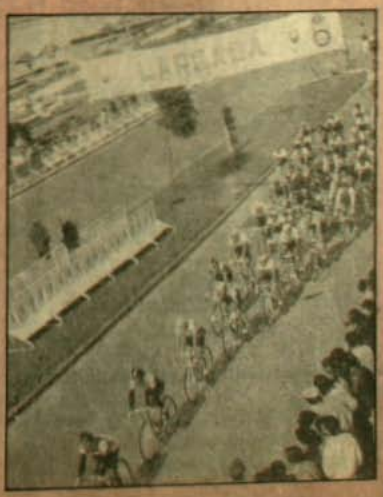
...tatal no hace otra cosa que responder a los ...jetivos para los que fue creado: difundir el ...porte.

CRITICAS, ERA QUE NO

Hecho este necesario entre guiones, nos ...bimos a la bicicleta y nos internamos en lo ...portivo, en la razón de ser de esta vuelta.

Bajo un sol inesperado partió la primera ...apa en Puerto Montt. Allí alinearon los 17 ...quipos que llegaron a competir. Hubo sí una ...serción: la selección preolímpica de Italia. ...os "azurros" simplemente no se ...mbarcaron en Roma y ni siquiera una ...plicación de por medio. Pero no por eso la ...ásica rutera internacional perdió el brillo a ...ue tiene acostumbrado al habitante chileno ...e Puerto Montt a Santiago, pasando por ...alparaíso y Viña del Mar. Los equipos de ...rasil, Uruguay, Argentina, Colombia, Jetti ...porting de Bélgica, Estados Unidos y Teka ...e España son lo suficientemente de ...tegoría para convertirse en animadores ...nstantes de cada una de las etapas.

Y como si esto fuera poco, las cuartetas ...acionales nada tienen que envidiar a los



foráneos más pintados. Así quedó demostrado en las dos primeras etapas.

En la inauguración, Miguel Droguett se alzó con el triunfo y fue escoltado por el curicano Manuel Aravena y por otro chileno: Francisco Opazo. El segundo día, el podio se llenó de curicanos porque el primero fue Roberto Muñoz, el único chileno que ha ganado la vuelta, y el segundo volvió a ser Manuel Aravena, quien se apropió de la casaquilla del líder de la clasificación general. Cosa curiosa, Aravena es uno de los pocos pedaleros que ha corrido en todas las versiones de la Vuelta y es la primera vez que se convierte en el puntero. El tercero de la segunda etapa fue el uruguayo Waldemar Dominguez.

Cierto es que es muy temprano para aventurar pronósticos de quién ganará la vuelta este año. Pero sí se puede afirmar que los pedaleros locales comenzaron su participación con el pie derecho. Por supuesto encabezados por los curicanos y ya se sabe lo que es el ciclismo en Curicó: simplemente, pasión de multitudes. Como que es la única ciudad del país y una de las pocas del mundo en que existen las llamadas ciclovías, es decir, calles de uso exclusivo para las bicicletas.

La Vuelta está rodando y quizás si el mejor premio para uno de sus gestores y uno de los que ha trabajado duro para que la prueba no muera cuando los tiempos han sido difíciles, es el triunfo de un pedalero local. Sin duda, el doctor Froimovich será quien lo goce más.

COCINA CERRADO

Lunes 23 martes 24
EDUARDO GATTI
Cantautor

Miércoles 25
ARAK PACHA
Música Andina

Jueves 26, viernes 27, sábado 28, lunes 30 y martes 1°
TATI PENNA
+ Grupo
Canto Nuevo

Viernes y sábado Trasnoche
FELO Música y Humor

Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308



BURLITZER
TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS
PROVIDENCIA 2124 FONO 2318899 SUBT

"El que sea valiente... ¡Que me siga!"
CAFE-CONCERT con CRISTIAN GARCIA-HUIDOBRO
VIERNES 22.00 HRS. $1.200
SABADO 22.00 Y 23.45 HRS. $1.200

JAZZ DE TRASNOCHE
Viernes 27 noviembre
Pedro Green, batería
Pablo Lecaros, bajo
Angel Parra, guitarra
24 hrs. $ 400

TODOS LOS DIAS
ALMUERZO EJECUTIVO

quincho argentino
LA PAMPA

...UN BUEN APERITIVO,
LOS MEJORES VINOS
Y LA GENIAL CARNE ASADA
AL LEÑO,
EN NUESTRO QUINCHO... VISTE?

ESPECIALIDAD EN:
CABRITO, LECHON Y BORREGO
EL BARBARO BIFFE CHORIZO
Y LAS INCOMPARABLES
PARRILLADAS PAMPINAS

EL CANTO Y EL HUMOR, JUNTO AL
DUO "SAN MIGUEL"
MUCHO FOLKLORE,
AMBIENTE GRATO
Y QUIEN SABE QUE...

ALMUERZOS Y CENAS
DE MARTES A DOMINGO
PRECIOS ESPECIALES A
INSTITUCIONES Y GRUPOS

RESERVAS AL TELEFONO 90148
DE 12 AM A 15 PM

LA Casa

RESTAURANTE-FUENTE DE SODA
Av. Ecuador 4583
(Metro Ecuador)

Abierto de 11.30 a 01.00 hrs.
viernes y sábados hasta
las 3 de la madrugada.

PATRICIA Y EDUARDO
lo esperan en "La Casa"...
"Su Casa".

ESPECIALIDAD EN:
Entrecotes, "Pollo-chancho"
y langostas.

...Además...
Solomillo, escalopas,
pollo a la orden, mechada,
pichangas, perniles, etc.

...Y también...
ALMUERZOS DE LUNES A
SABADO

Descuentos a grupos e instituciones

¡Por inauguración, trago de la casa
gratis a los lectores de ANALISIS
Av. Ecuador 4583 Reserv. 796242



LA SECRETA OBSCENIDAD DE CADA DIA
DE MARCO ANTONIO DE LA PARRA
JULIO JUNG JOSE MIGUEL SOZA
MARIA ELENA DUVAUCHELLE
JUAN CARLOS CASTILLO CESAR PARRA
Teatro El Galpón de Los Leones
Los Leones 238

El Dr. Petiot, asesino múltiple

Existen algunos rasgos de paralelismo entre los dos más famosos asesinos múltiples franceses: Henri Désiré Landru y el Dr. Manuel Petiot. Ambos actuaron durante un período bélico: Landru cuando tenía lugar la I Guerra Mundial y Petiot en el transcurso de la Segunda. El primero engañó a sus víctimas utilizando como señuelo el más noble de los sentimientos, el amor; el segundo, usando para sus crímenes la más importante de las necesidades humanas, la libertad.

Landru se hizo pasar como ingeniero para aparentar respetabilidad; Petiot era médico auténtico. Hasta allí llegan las coincidencias, porque mientras Landru —asesino cínico y despiadado— tenía un cierto carisma singular que lo hizo marchar al patíbulo inconmovible e irónico, Petiot era un sujeto sórdido, también demente como su desalmado colega, pero repulsivo y carente del menor encanto.

El Dr. Petiot tiene el triste récord de haber dado muerte a 63 personas que ansiaban la libertad, y aunque por cuenta de este don preciado hay quienes han asesinado institucionalmente a bastantes más, pocos han sido llevados a proceso para purgar sus crímenes.

Marcel Petiot era hijo de un funcionario de correos. Nació en Auxerre en 1897. Desde pequeño se aficionó a la delincuencia, pues solía robarle pequeños objetos a sus compañeros de escuela. Aunque no parecía un alumno brillante, consiguió pasar sus cursos regulares con cierta facilidad. El delito más importante del cual se le acusó fue el robo de correspondencia. Solía hurtar las cartas para quedarse con algunos dineros que hallaba en los sobres. En 1917 fue movilizado por el ejército francés y actuó como enfermero durante la guerra. Su tendencia al crimen quedó muy pronto de manifiesto cuando comenzó a substraer morfina para venderla en el mercado negro de Dijon.

Aunque sus profesores aseguraban que su inteligencia era normal, Petiot dio una buena demostración de su talento cuando al ser licenciado del ejército comenzó a estudiar medicina y se recibió en 1921. Ese año tuvo para el sombrío estudiante un sabor agridulce: parte de él estuvo recluido en un asilo para enfermos mentales y el resto en casa de su madre sin abrir jamás un libro. Sin embargo, cuando le correspondió rendir los exámenes para el doctorado, salió adelante sin mayores problemas.



¿Podría alguien haber sospechado que ser paciente de este médico de apariencia insospechable le significaría una muerte horrible? El Dr. Petiot fue el máximo asesino múltiple de Francia.

Durante el desarrollo de la II Guerra Mundial, un médico francés asesinó sádicamente a no menos de 63 personas a las que prometió sacar de Francia para escapar de la Gestapo, con la que probablemente estuvo en connivencia.

A despecho de sus pecados de juventud, el flamante doctor en medicina pareció encaminarse por la buena senda. Se instaló en Villeneuve y en 1928 fue elegido alcalde de la localidad. Se casó y fue padre de un hijo.

NUEVOS DELITOS

Es evidente que Marcel Petiot constituía una personalidad patológica. Tenía ascendiente sobre las personas, un cargo público que le permitía conseguir clientela dentro de la burguesía adinerada y un consultorio que podía proporcionarle los medios para vivir decentemente sin recurrir al delito. Siendo alcalde, defraudó una pequeña suma de dinero a la compañía de luz y en 1930 fue destituido por participar en un robo perpetrado en un almacén.

Nunca se pudieron conocer las motivaciones más íntimas de este sujeto con cierto encanto social, aunque taciturno y aislado. Su propia mujer dijo que jamás lo pudo comprender. Sus crímenes eran en cierta forma innecesarios, pues nunca careció de dinero para desarrollar una vida normal.

Un día de 1930, una de sus pacientes más asiduas, Madame Devauve, fue robada y asesinada en forma misteriosa. Los rumores en Villeneuve aseguraron que el responsable era Petiot, pero no se le pudo probar nada. Quien lo acusaba era otro de sus pacientes, que también murió de manera inexplicable. Una mujer lo denunció posteriormente de haber inducido a su hija a aficionarse a la morfina. También murió envenenada. Los respectivos expedientes sobre estos casos fueron sustraídos de los archivos policiales, por lo que fue imposible avanzar en las investigaciones.

Era evidente que no podía continuar en Villeneuve, pues el ambiente le era lógicamente hostil, y pronto advirtió que su clientela iba disminuyendo de manera alarmante, de modo que decidió marchar a París.

En la capital francesa tuvo nuevas dificultades con las autoridades. Primero fue convicto por un robo menor, pero el tribunal decidió absolverlo recomendando su envío a una entidad médica para un tratamiento siquiátrico. El especialista que lo examinó llegó a conclusiones que debieron determinar su internamiento definitivo, pero en esos días Francia confrontaba un problema bastante mayor que el del doctor Marcel Petiot: estaba a punto de entrar en la guerra contra la Alemania nazi.

A pesar de eso, Petiot fue encontrado culpable de traficar en drogas y de ser él mismo un adicto a la morfina. Pero el médico se daba raras mañas para salir de →

todos los apuros con una verba y unos recursos envidiables. Consiguió que se le aplicara una sentencia menor, que luego transformó en una multa ridícula.

LA CASA DE LA RUE LESSUER

Al comenzar la década de los 40, Francia estaba en guerra con Alemania, pero Petiot no fue movilizado y reunió algún dinero para comprarse una casa situada en el número 21 de la rue Lessuer, muy cerca de la Place de L'Etoile. A nadie extrañó que el médico contratara a un albañil para llevar a cabo reparaciones a una casa como muchas en París, que estaba lejos de tener un aspecto siniestro.



La fiscalía pública hizo trasladar al tribunal los equipajes de los desdichados que creyeron que el Dr. Marcel Petiot los ayudaría a huir de la Gestapo. A través de una mirilla el sádico observaba la agonía de sus víctimas.

Petiot ordenó al albañil que le construyera una especie de cámara triangular de extraño aspecto. Por lo pronto, carecía de ventanas, salvo una pequeña mirilla por la cual se podía atisbar hacia el interior. Nadie se imaginó que el demente la usaba para observar con toda atención la agonía de sus víctimas. Para evitar intrusiones externas, hizo subir también unos cuantos centímetros el muro exterior de su casa.

La actividad de Petiot era odiosa: como Francia estaba en esos momentos ocupada por los nazis, el médico contaba con un equipo de cuatro hombres que recorría los cafés y las calles buscando a quienes quisieran huir del terror nazi. Los elegidos, desde luego, eran judíos que anhelaban escapar de los campos de concentración creados por los jerarcas del nacionalsocialismo, que eran cuando menos tan siniestros como Petiot.

Nunca se pudo establecer con exactitud ni el número ni la identidad de las víctimas del insano médico de Auxerre, aunque su confesión oficial determine que hubo 63 asesinatos (sin contar los de Villeneuve, que jamás pudieron ser probados). El primero de los asesinatos lo practicó —se presume— en la persona de un peletero polaco de nombre Joachim Gusbinov, en enero de 1942. Frente al peligro nazi, Gusbinov liquidó sus operaciones en Francia y reunió unos dos millones de francos. La última noticia que de él se tuvo fue cuando se dirigía al consultorio del doctor Petiot. Nunca más se volvió a saber de él, ni, por cierto, de los dos millones. La segunda víctima fue un amigo de Petiot, el Dr. Paul Braunberger, y más tarde una familia completa, los Kneller.

En la casa del horror de la calle Lessuer, el médico asesino convencía a los presuntos viajeros hacia la libertad que debían vacunarse contra algunas enfermedades propias de los lugares donde marcharían. En la escalofriante sala triangular, los desdichados recibían una inyección tóxica y morían ante los ojos regocijados del alienado. Todo era espantoso.

HUMOR NEGRO

Si a alguien se le ocurriera escribir una pieza de humorismo macabro, difícilmente podría ocurrírsele una situación como la vivida por Petiot durante el mes de mayo de 1943. Se estima que unas treinta personas fueron asesinadas en 1942, pero a comienzos del año siguiente, la no menos tenebrosa Gestapo comenzó a sospechar del médico francés. No es que imaginara que estaba colaborando con ellos en la labor de exterminar judíos: por el contrario, pensaba que los estaba ayudando a huir del país.

Fue en ese momento cuando se les ocurrió ponerle una trampa. Obligaron a uno de los judíos que mantenían prisioneros a presentarse en la casa de Petiot y solicitar ayuda para escapar de Francia. Como es natural, no volvieron a verlo y dedujeron que Petiot lo había ayudado a salir del país usando quien sabe qué métodos infalibles. Entonces lo detuvieron para establecer cómo se las arreglaba para ayudar a los judíos en su huida. Una auténtica nota de humor macabro.

Aquí se abre un paréntesis oscuro que no puede ser llenado sino con una conclusión: los verdugos de la Gestapo se enteraron entonces de las actividades de Petiot y lo dejaron libre. Porque el hecho es que en diciembre de 1943, el médico apareció de nuevo por su casa de la rue Lessuer para proseguir con su tarea de eliminar seres humanos.

Ni siquiera durante el proceso se pudo establecer qué clase de acuerdo hubo entre Petiot y la Gestapo, pero se presume que los sádicos funcionarios nazis consiguieron una confesión del médico y le permitieron continuar su labor.

El 11 de marzo de 1944, un ciudadano galo llamado Jacques Marcais llamó a la jefatura de policía para dar cuenta que la chimenea de su vecino, un tal doctor Petiot, despedía un espeso humo negro que se introducía en su casa. Cuando los agentes llegaron hasta la clínica de Petiot en la rue Lessuer, se encontraron con una nota clavada en la puerta en la cual el facultativo anunciaba a sus clientes que se dirigieran a la rue Caumartin número 66, donde tenía su casa habitación y un pequeño consultorio. Los investigadores pidieron prestado un teléfono y llamaron a Petiot a su casa para avisarle que su chimenea despedía demasiado humo. El médico, amablemente, les dijo que acudiría de inmediato.

Pero la humareda estaba pasando a mayores, pues cada vez era más intensa. Incluso, a través de una ventana, los agentes observaron que parte de la casa comenzaba a arder, por lo que forzaron la puerta y llamaron a los bomberos. Cuando lograron entrar y bajar al sótano desde donde salía el humo, se encontraron con una horrenda sorpresa: en el interior de una gran estufa de carbón había un cuerpo semicalcinado. No les costó mucho trabajo descubrir los restos de 26 cadáveres más, que estaban esparcidos cerca de allí.

Mientras los desconcertados policías tomaban nota del hallazgo macabro, llegó Petiot, quien se mostró inmutable. Sin mostrar preocupación alguna aseguró que se trataba de "**la cámara de ejecución de la Resistencia francesa**". Los cadáveres allí encontrados eran de traidores, pro-nazis y colaboracionistas.

Con una ingenuidad increíble, los agentes permitieron que Petiot se marchara después de prometer regresar con un alto dirigente de la Resistencia que avalaría su aseveración.

FUGA Y DETENCION

A partir de ese momento, la actividad de Marcel Petiot fue febril. Corrió hasta su casa de la rue Caumartin, hizo su equipaje y escapó con su esposa y su hijo de 17 años en dirección de Auxerre, donde vivía un hermano. La policía llegó en su persecución muy poco después de abandonar Petiot la ciudad. Su mujer Georgette se quedó en Auxerre y fue detenida, pero negó tener relación con las actividades de su esposo.

Las andanzas de Petiot compitieron durante el mes de agosto con las informaciones de prensa sobre la liberación de París y el avance aliado. El asesino múltiple parecía haberse esfumado. La prensa francesa daba versiones que iban desde que era en verdad un combatiente de la Resistencia hasta que había actuado como colaborador de la Gestapo. Unos aseguraban que había muerto en el frente cuando trataba de cruzar la línea de fuego para escapar, y otros que se había reintegrado al ejército nazi.

El médico enajenado cometió un error absurdo dada su inteligencia, pues en ese momento caótico para Francia y el mundo bien pudo huir hasta desaparecer, ya que al final de cuentas llevaba mucho dinero consigo. En lugar de eso, escribió una carta al periódico "Resistencia" denunciando que los cadáveres encontrados en su casa correspondían a crímenes ejecutados por la Gestapo mientras él permanecía prisionero. Según su versión, él era un oficial de la Resistencia francesa.

Fue una tontería, pues su letra se cotejó con la de todos los oficiales de la Resistencia francesa alistados durante el último tiempo. Los expertos comprobaron que su letra era idéntica a la de un capitán engachado hacía seis semanas, de nombre Henry Valery, acantonado en Reuilly.

La policía le siguió la pista y dio con el capitán la tarde del 2 de noviembre de 1944, cuando abandonaba el Metro de París en la estación St. Mande Torelle. Durante los últimos tiempos había estado oculto en una casa del barrio St. Denis, protegido por un pintor llamado George Redoute, quien le dio alojamiento debido a que Petiot le contó que su casa había sido bombardeada.

Curiosamente, la versión de Petiot de que pertenecía al ejército resultó verdadera. Alternaba sus actividades de asesino con las de torturador, pues desde diciembre de 1943 estaba a cargo del



Algunas expresiones del demente que asesinó por codicia durante la II Guerra Mundial. Pretendió aducir razones "patrióticas", pero fue llevado a la guillotina en mayo de 1946.

interrogatorio de los prisioneros. Su secretaria, Cécile Dylma, de 25 años, dijo que normalmente era un hombre tranquilo, pero que "tenía claras inclinaciones sádicas".

Petiot se defendió de todos los cargos alegando que los 27 cadáveres encontrados en su casa correspondían a soldados alemanes ejecutados por la Resistencia a la que insistía en pertenecer; juró haber prestado ayuda a numerosos patriotas franceses a los que logró poner fuera del alcance de la Gestapo, pero la verdad fue que los colocó en el otro mundo. Los testimonios que invocó para avalar sus afirmaciones correspondían a dirigentes de la Resistencia ya muertos. Durante el juicio —iniciado el 18 de marzo de 1946—, Petiot hizo dudar muchas veces al jurado, ya que conocía con detalles los nombres de altos jefes de la Resistencia francesa, aunque todos ellos desaparecidos. Sin embargo, cuando el fiscal Pierre Duval llevó al estrado a un oficial de la organización patriótica de Francia quedó demostrada la falacia del asesino múltiple, pues no pudo dar una información coherente sobre los métodos operativos de la Resistencia.

Su abogado, el connotado René Floriot, hizo una excelente defensa pero nada pudo replicar cuando fueron llegando al estrado, uno tras otro, los deudos de los desaparecidos. La repugnancia llegó al límite cuando el jurado en pleno se trasladó a la casa de Lessuer 21 y comprobó que Petiot observaba morir a sus víctimas por la mirilla secreta a la que había adicionado una especie de periscopio.

A las 21.30 horas del 4 de abril de 1946, el jurado de siete miembros se reunió a deliberar y tardó apenas dos horas y media en encontrarlo culpable. Como los crímenes eran numerosos, el jurado se detuvo en cada uno de ellos y lo halló responsable de 24 de las 27 muertes (él confesó 63 asesinatos, pero sólo se le juzgó por los cadáveres identificados). Cuando uno de los tres jueces de la causa leyó el veredicto que lo declaraba culpable y lo condenaba a la guillotina, Petiot saltó de su asiento y pretendió escapar fuera del tribunal, desde luego sin resultado.

Aunque los siquiatras llamados por Floriot dijeron encontrarse ante un claro caso de insanía mental, la orden de ejecución se cumplió en la madrugada del 26 de mayo de 1946. Uno de los jueces comentó: "No nos encontramos aquí frente a un caso de locura, sino ante uno de sevicia y de codicia llevadas a la exacerbación. En mi opinión no se justifica el ingreso (de Petiot) a un manicomio. Debe pagar en la guillotina".

EDWIN HARRINGTON

ANDRES SABELLA, POETA:

Bohemio, cristiano y militante



Este dibujo hecho por el poeta grafica sus 50 años de poesía social.

Ha respetado a los caídos. Ha sido baraja de gitanos. Ha despreciado a los burgueses: su idearío sigue intacto hasta ahora, desde que lo hizo volar por los aires de Antofagasta, sobre las olas y la ciudad, en cientos de papeles empujados desde una avioneta, de esas que no tenían cabina.

Andrés Sabella cayó desde el cielo ese verano de 1929, detrás de "Carcaj". Entonces tenía dieciséis años y un tatuaje en su brazo izquierdo. Y con el fuego de esa edad y el roce marino, sus primeros versos—volantes proclamaban: "Encender todas las fogatas y tenderse de bruces, como poseído, para besar la tierra". Un periodista de la época y de la zona, Santiago de la Rosa, lo echó al mundo literario: "Ha nacido un poeta", escribió. Y el propio poeta comenta ahora: "En 'Carcaj' estoy yo en la imagen y en el pensamiento".

Porque Sabella sigue alumbrando el Norte tanto como el potente sol de la región. Es figura indispensable de Antofagasta: escribe discursos, ofrece charlas, regala poemas, pinta después de almuerzo, resuelve problemas inverosímiles, mantiene su columna en "El Mercurio" de esa ciudad, contesta las preguntas de los escolares y los universitarios, escribe todos los días. Es miembro fundador y honorario del Club de Yates del puerto, es Hermano de la Costa, devorador de libros, asistente a misa, cristiano y comunista.

Vino a la capital llamándose "provinciano que sigue provinciando". En el lanzamiento de "A las puertas del Alba" se reencontró con imborrables amigos, recuerdos persistentes de una época universitaria y de literatura diaria, como Radomiro Tomic, que prologa su última obra. Fue al médico y éste le diagnosticó que su ojo endémico estaba en buen estado, pero que de todas maneras quería hacerle un ojo nuevo. Y Sabella le solicitó: "Pero que sea azul o verde". Participó en un coloquio internacional sobre libertad de expresión y en una sabrosa intervención recorrió la historia de Chile, desde Pedro de Valdivia, a través de sus cronistas y periodistas. Y fue a ver a su entrañable y admirado amigo: Pablo Neruda, el poeta. Frente a su tumba, en el Cementerio General, le hizo su personal homenaje. Le dijo: "Hermano Pablo", y siguió: "Te repito el juego que me pedías en días felices para todos los chilenos: eres el dueño de cuatro vocales esenciales: de la A de Arado, de la O de Oleaje, de la E de Esperanza, de la U de Unidad y de la A luminosa de Amor. La I de Infamia cabe en otros nombres... Ampáranos, Pablo hermano, y enséñanos a pronunciar, nuevamente, con goce y dignidad, las palabras que muy pronto entonaremos: Libertad, Libertad, Libertad, Justicia, Paz y Poesía, estableciendo los definitivos cardinales de la Tierra y del Hombre!". Y sobre su tumba y sobre las rosas rojas que la acariciaban, vertió salitre del norte.

• *Es del Norte Grande: allí nació, allí creció y allí escribió su gran obra, la que le dio el nombre a esa región. Es un poeta-maestro que cumple 50 años dedicados a la escritura de poemas sociales. Y 74 a vivir intensamente.*



A los setenta y cuatro años, el poeta Sabella se yergue como un mito sobre Antofagasta y el norte grande.

SAN PABLO 1275

A los siete años, Andrés Sabella se fue a vivir con su abuela Delfina, en un mundo de ancianos. Sus tías viejas hacían música. Su tío Antonio era un lunático: a veces no hablaba durante quince días seguidos. Pero con Andrés conversaba. El lo proveía de lectura, a pesar de sus cortos años, y Sabella se iba instruyendo en las letras. Aprendió con su abuela a dormir en el suelo. Le decía: "La cama más segura es la tierra".

Siguió creciendo y ya desde los once años, cuando los viernes escribía a máquina los ejemplares de "Los Ecos" para repartirlos el sábado en el colegio, "tenía la chifladura metida adentro". Practicaba el box, el atletismo, el fútbol, pintaba, hacía teatro.

Y escribía. Pero a su padre le decía: "No quiero hacer nada. Sólo quiero ser poeta". Hasta que se zambulló en la poesía nacional cuando conoció al pintor Eduardo Ventura, allá en Antofagasta. El le recomendó escribir a Oreste Plath, que por esos años, 1929, había fundado en Valparaíso la revista literaria "Gong". Este lo estimuló a seguir escribiendo y a intentar un libro. Y el verano del 30 se dedicó en serio a terminar "Rumbo indeciso". Lo envió a la editorial Nascimento y lo publicó, a pesar de que el autor era un desconocido y además, provinciano.



Su ideario: "Respetar a los caídos, ser baraja de gitanos, despreciar a los burgueses"

Cuando terminó el colegio y ya no se paseó más ufano frente a los curas alemanes porque escribía en varios diarios de la provincia y porque había sido calificado como "el poeta-niño" en Santiago, partió a la capital con su inseparable amigo, Radomiro Tomic. Entraron los dos a estudiar Derecho a la Universidad Católica y a dormir en la pensión de la calle Carmen 327, inolvidable". "En Marcoleta vivía Bernardo Leighton y en Jofré vivía Eduardo Frei, así que era un barrio bastante democratacristiano", recuerda. Llorosos los dos provincianos al principio, no pasó mucho tiempo sin que se incorporaran a la vida santiaguina. Se volvieron locos con la opereta del antiguo Teatro Santiago y Sabella se enamoró de la Inés Berutti: "Yo tenía que encontrar algo que me moviera y pensé que ella me podría abrir las puertas de la noche". Vieron juntos nacer la República Socialista y recogieron los decretos lanzados desde los aviones, como años antes Sabella lo hiciera con su manifiesto propio: "Carcaj". Y luego que los echaron de la pensión de la calle Carmen por atrasos pecuniarios, se fueron a San Pablo 1275, en los altos de la botica "Ecuador" y frente a las fajas "Nirvana".

Ahí empezó otra vida, tanto así que Tomic se retiró y se fue a vivir a un lugar más serio, como estudiante y no como militante de la juerga, porque si no "se fregaba", dice Sabella. Pero al poeta lo cogió la bohemia, como él dice, y se hundió en ella: "Era una época delirante que se vivía en la calle Bandera, donde nadie podía entrar de aficionado". Allí conoció a poetas, escritores, músicos, vagabundos, todo un ambiente que le daba vida a la noche del "Zeppelin". Allí apareció la Nena Chica: "Una rubia que me llevé del Zeppelin a vivir conmigo porque estaba bien que un poeta tuviera un gran amor. Y a nuestra casa llegaban todos. La puerta no se cerró nunca y yo me dediqué a la ternura, a levantarme a las cinco de la tarde, a ir a almorzar donde el "Lucho Carroza" y a partir en las noches al cabaret". Conoció las borracheras donde el cielo da vuelta hasta parecer el infierno porque al círculo maldito de la calle Bandera se entraba pero costaba saber cuándo se salía. Y menos un poeta podía adivinarlo.

Hasta que despertó botando sangre por la boca, totalmente descalcificado. Pesaba cuarenta kilos. El médico lo despachó de inmediato a Antofagasta y llegó a la provincia completamente sensible: "Oía un tango y lloraba, me acordaba de la calle Bandera, de la Nena Chica y me caían las lágrimas..."

MIRAR LA LUNA Y LA TIERRA

Pero tenía que recuperarse para poder volver a Santiago y a la bohemia, porque el estudio lo había abandonado. "Un día estaba parado en una esquina y providencialmente pasó Solín Juica. Me habló, me dijo que sabía que yo había dejado la Iglesia. Y me invitó a su casa a escuchar la Internacional cantada por el Ejército Rojo. La oí, me impresionó, y al otro día fui al local del Partido Comunista de Antofagasta", recuerda Sabella. Y se encariñó con los compañeros, que hasta hoy son sus amigos inseparables, los que aún viven. Y vio que los mineros, los obreros, pasaban hambre, comían mal. "Pero yo todavía no era comunista, estaba con ellos", afirma. Hasta que en febrero de 1935, después de trabajar con el teatro Getmina, dio el paso y el "loco" Albornoz le dijo: "A la revolución y al Partido se entra por esta puerta. Y se sale por ella, con la frente en alto. No es un pasadizo". Entonces le pusieron un profesor, "el compañero Cuevas", que era un técnico en plusvalía y materialismo dialéctico. Le pasó literatura, le explicó. Y allí comenzó a anotar cosas para su gran obra "Norte Grande", que le dio ese nombre geográfico a la región nortina. Trabajó en la prensa obrera y se emocionó cuando apareció su primer artículo en "Bandera roja".

Y ya militante, volvió a Santiago, esta vez a ser estudiante de Derecho en la Universidad de Chile y a trabajar "como boy scout de la revolución". "Ya no salía a vagabundear y empecé a escribir como yo creía que debía ser el poema social, contra la opinión de muchos", confiesa. Y explica: "La poesía es imagen. El poeta revolucionario tiene que crear un lenguaje y a través de él tiene que crear una imagen mayor que comunique los sentimientos". En todos sus libros, que no son pocos, los últimos poemas tienen un sentido social directo, sin por eso abandonar ese contenido en el resto de la obra. "Uno como poeta debe mirar la luna y mirar el cielo, que son hermosos. Pero no puede olvidar la tierra que va pisando y menos pisar a los que están en la tierra, humillados, sino defenderlos y levantarlos. Porque el poeta tiene que dar más que belleza de palabras. Tiene que entregar una belleza de conciencia". Y añade: "Un poeta, para ser digno de la palabra, que es muy grande, tiene que ser un hombre completo. Y sólo lo puede ser si a la palabra le da las condiciones de una herramienta de trabajo".

Muchas veces ha escrito poemas dentro de una Iglesia, sin rezar, observando el Cristo crucificado, desgarrador. Aunque le costó integrarse al rito de la misa, siempre se quedaba en el último banco, ahora se sienta al lado de su mujer, Elba Emilia. Y está convencido, y así lo demuestra en su vida cotidiana donde su palabra preferida, y la más usada, es "hermano", que a Cristo y a Dios no se llega ni por el rezo ni por la penitencia: "A Cristo se llega a través de actos de amor". Y Sabella, con su poesía, ha amado al Norte y a los mineros, a la pampa y al salitre.

CAROLINA DIAZ





"CAMORRA":

Intriga de mujeres, callejones y delitos

● *Nuevamente la presencia en las pantallas nacionales de la original realizadora italiana Lina Wertmüller, con una película que toca el tema de la mafia y la droga.*

El título de este artículo corresponde más o menos al título original de "Camorra", y como es frecuente en la Wertmüller, su extensa longitud pretende a propósito dar cuenta de qué trata la película. Efectivamente es una intriga complicada: una serie de mafiosos empiezan a ser ejecutados misteriosa y sangrientamente, quedándoles como testimonio del asesino una jeringa enterrada en los testículos. La historia pasará, luego de una investigación sobre la sucesión de crímenes, a un alegato contra los delitos del tráfico y consumo de drogas, especialmente el infantil, donde un grupo de mujeres populares, habitantes de los bellos pero sórdidos callejones napolitanos, jugará un papel fundamental, como las heroínas colectivas de un drama clásico.

La intriga así contada puede parecer trillada, pero desfilan personajes insólitos: homosexuales brutales y un bondadoso bailarín travestu; un mafioso ciego remanente de la vieja escuela y un mafioso moderno profesional de la seducción; matones inescrupulosos y una vieja "primadonna" arrepentida; una prostituta en retirada y policías necios y nerviosos. Todos estos personajes de la fauna napolitana se mueven en los escenarios reales que provee el puerto del Mar Tirreno, con sus galerías vidriadas, sus edificios barrocos, sus balcones y sus cúpulas; y le dan a la película complejidad y riqueza adicionales, al aportar a la intriga policial elementos propios del melodrama y la comedia de costumbres.

Lina Wertmuller tiene una extensa filmografía, destacando por su fama y calidad "Mimí metalúrgico" y "Pasqualino siete bellezas" de los años 70, y más recientemente, "Hechos de sangre entre dos hombres por causa de una viuda" y "Sotto, Sotto, esa anómala pasión". De posiciones progresistas en lo político, intelectual antes que nada, defensora de la libertad sexual, feminista, irreverente y agresiva por presencia, no ha dejado de tocar en sus películas temas controvertidos, a veces tomándose demasiado en serio, y siempre pisando más de algún callo. Sus detractores forman legión, pero está lejos de ser la nulidad que cierta crítica le imputa.

Esta "Camorra" puede no ser su mejor película, pero revela de nuevo su sólido oficio como realizadora, como que es además autora de un guión de evidente atractivo. Porque la cuestión de la mafia ha tendido a ser mistificada y vulgarizada por el cine norteamericano, a pesar de que en Italia constituye un fenómeno de honda repercusión social y política. En este caso, se trata de la corrupción de la niñez y la juventud por causa de la droga, como lo fueron en otra época por la ocupación de post-guerra. La manera como el drama va evolucionando en "Camorra" da testimonio de una potencialidad de rebeldía muy grande, que no es sólo contra una organización fuera de la ley, sino también contra un Estado que está cotrompido y a veces coludido con muchas de esas ilegalidades. Las peores víctimas de la mafia son normalmente la gente más humilde, los pobres, y no solamente otros mafiosos como en los policiales hollywoodenses.

Vale la pena ver "Camorra". Más interesante que muchos divertimentos a gran costo y cargados de celebridades que la cartelera ofrece con bombos y platillos publicitarios, no por sus defectos (narración discontinua, cierta frivolidad, cambios de tono demasiado brucos, mucho discurso moral, personajes desdibujados, etc.), merece ser dejada de lado. Obra seguramente menor de una de las pocas directoras mujeres de primera fila en el cine actual (su compatriota Liliana Cavani es otra figura no menos importante), no desmerece en su filmografía, y al contrario, constituye una reafirmación de sus mejores cualidades... y de muchos de sus defectos.

"Camorra", 1985. **Dirección y guión:** Lina Wertmüller. **Fotografía:** Guiseppe Lanci. **Música:** Tony Esposito. **Intérpretes:** Angela Molina, Harvey Keitel, Paco Rabal, Daniel Ezralow, Isa Danieli, Vittotio Squillanti, Paolo Bonacelli, etc.

JOSE LEAL

ISABEL ALDUNATE:

«Yo quiero audacia»

La conocida cantante chilena se abre paso en los escenarios con un estilo renovado, con música de cabaret y con menos ropa, sin por ello descuidar el contenido de sus canciones.

Ella es la Isabel, de profesión cantante popular. Tiene tres hijos y un amante, que a veces son dos. No tiene perro ni canario, pero tiene un tío funcionario. Tiene auto, casa propia y tiene fama de cronopia. Entró a estudiar Derecho y sacó un cartón que sirve para tapar un hoyo en la pared. Especialista en nulidades de todas sus amistades, desertó de aquel oficio aprovechando los resquicios.

Así se presenta la nueva Isabel Aldunate: con música de cabaret de los años 30, vestida con minifalda o trajecito ajustado y con una boa que le envuelve el cuello. Las dos guitarras que la acompañaban cuando entonaba con su voz fuerte "Yo te nombro, libertad", las cambió por un piano, una batería, un bajo y una guitarra eléctrica. Canta boleros, baladas y también rock: "El canto es un juego donde yo lo paso bien arriba del escenario porque me suelto por completo, sin dejar de entregar un mensaje", dice ella. Pero, todavía quiere seguir innovando en su nuevo espectáculo. "Quizás llegue a bailar, por qué no. Mi objetivo es enriquecer mi presentación en todo sentido para que el público la admire. Como artistas, tenemos que cumplir con esa exigencia que nos plantea la gente", sugiere la cantante.

En su canción "Retro", crítica la forma de hacer política, añeja y gastada: "No sientes como un olor a retro, con admiración por lo que es viejo, convencidos de que el único modelo es aquel que nos legaron los abuelos, como si sus ruinas y todos sus muertos pudieran servirnos como ejemplo?". Con sonidos de rock, hace un llamado a distinguir entre lo urgente y lo importante: "Aunque es urgente que alguien caiga, es importante que los otros, aquellos que van a botarlo, estén de pie y no de hinojos, pues no hay carrera que se gane si no se corre hacia adelante. Quiero decir que por lo urgente, no hay que olvidar lo importante". Isabel Aldunate se asoma con nuevos bríos y nueva fe en el mundo de la música y la canción, y "sin ningún tipo de miedos", asegura.

—¿Ya cerraste definitivamente la etapa de "Yo te nombro..." y de "El colibrí"?



—Quizás sí como etapa dedicada en forma exclusiva a ese tipo de canciones simbólicas, canciones-testimonios, que daban cuenta de lo que querían las personas en un momento determinado, en plena dictadura. Para ellas era importante mantener esos símbolos porque eran parte de la historia y por eso es válido no abandonarlos totalmente. En lo formal, esos símbolos pueden cambiar pero en cuanto a contenido, para mí es importante seguir diciendo algunas de esas cosas, aun cuando ahora estoy dedicada a contar pequeñas historias.

—¿Cómo armas esas pequeñas historias?

—De manera que sean más asequibles al hombre y a la mujer de hoy porque las grandes banderas tienen muy agotada a toda la gente, tal vez porque se han planteado demasiado inalcanzables. Por eso es importante recuperar ese espacio personal, la autoestima, la alegría, la energía para desde ahí seguir avanzando con logros cada vez mayores.

—¿Qué cuentan esas historias?

—Yo hablo de recuperar el derecho a la felicidad, a enamorarse, del derecho de la mujer a no perder nuestra sensualidad. Tenemos el derecho de ser felices, aunque este señor se quede 20 años más —pero espero que no sea así—. Eso es lo que más les duele, porque mientras más personas y más íntegros seamos, los objetivos políticos, se van a ir logrando con mayor facilidad.

—¿Por qué la música de tus canciones evoca la época de los años 30 y las letras son de actualidad?

—Porque la música no pierde su vigencia. Es un lenguaje universal y permanente. Y yo ahora estoy abierta a todo, no quiero ponerme esquemas ni limitaciones de ningún tipo. Estoy aburrida de los encasillamientos. Hay que dejarse llevar por las fuerzas que huyen dentro de uno y que a veces son muy inexplicables, inentendibles, a lo mejor poco racionales, pero son intuitivas, y eso es lo bueno. Hay que dejar que el corazón y el cuerpo se expresen libremente. Que si me dan ganas de cantar boleros, cante boleros. Y así lo estoy haciendo, estoy cantando charleston y ritmos de cabaret de los años 20 y 30.

—¿Cómo tomó este cambio de estilo tu público, el que te conoció cantando tus temas tradicionales?

—Bien, muy bien. Tuvo una respuesta positiva y yo logré mi principal objetivo: que la gente saliera con energía, contenta, con ganas ella misma de renovarse. Les encantaron los boleros y les gustó ver a una mujer mucho más mujer, más sensual en el escenario, que muestra pierna, que no teme, que no tiene vergüenza. Porque antes uno estaba obligada a estar arriba del escenario con poncho, super tapada.

—¿Quieres provocar alguna reacción o un cambio en tu público a través de tu música?

—Sería pretencioso pensar que quiero cambiar a la gente. Yo he cambiado y ese cambio me gusta, me siento más tranquila, más madura, más liberada, y quiero que ese bienestar se note en el escenario. Y en ese cambio, no quiero ningún límite, si me pongo más ropa o menos ropa, si acorto o alargo la falda, si me pongo un sombrerito o no. Y a lo mejor, con un lenguaje poético, que a algunos pueda parecer audaz, pero a mí me dan ganas de hacerlo. Yo quiero audacia y no temor al ridículo.

CDT

CENTRO CULTURAL MAPOCHO:

Cultura marginal... y de la otra

● *Al cumplir seis años de vida el "Mapocho" busca llegar cada vez más a los que no tienen acceso a la cultura.*

Lugar para marginados.
Lugar para los que están en conflicto.
Lugar para los que aman el arte y no tienen recursos.

Para Mónica Echeverría esas son las principales características que definen estos seis años de labor del Centro Cultural Mapocho. Cuando Fernando Belloni, Luis Matte y Pedro Felipe Ramírez crearon este nuevo espacio artístico y cultural, no suponían que su labor se extendería más allá de las paredes de las salas de clases.

Mónica Echeverría es su directora desde el segundo año de funcionamiento del Centro y para ella, como para sus colaboradores, la tarea de mantenerlo activo ha sido difícil. "El Centro cumple seis años de sobrevivencia, porque ha costado mucho que exista. Nos hemos ido de milagro en milagro, pues nos han allanado, nos han puesto impuestos, nos hemos cambiado tres veces de local, hemos tenido grandes problemas económicos, pero continuamos abiertos porque la gente nos necesita".

Y es así como un Centro "elitista" —como lo define Mónica Echeverría— se fue transformando poco a poco en un lugar "para la cultura de los marginados".

"Después de ese primer año me di cuenta que hacía falta un lugar para los que tuvieran problemas para dar sus obras. Poco a poco fue perdiendo su elitismo del comienzo y se fue transformando", señala.

Y en su afán de llegar más allá, de concebirse a sí mismo como un lugar de cultura popular el Centro comenzó a impartir un tipo de cursos que no se puede encontrar en cualquier parte de Santiago: talleres de Periodismo Popular, de lengua mapuche (Mapudugún), de piano, de telar, de narrativa, y muchos otros, se convirtieron en una forma nueva de participación.

"Nosotros estamos al servicio de los marginados que necesitan o quieren expresarse artística y culturalmente. Les entregamos la técnica para que ellos saquen lo suyo, pues no les imponemos una cultura desde arriba, sino que les damos las herramientas", explica Mónica Echeverría.

De este modo, a la casona que está en un costado del cerro Santa Lucía llegan jóvenes, y no tan jóvenes, a buscar videos, a pedir salas prestadas, a recibir o impartir clases, a hacer arte sin trabas.

Y es que desde la época en que se ubicaba en Lastarria, pasando luego a un local en Merced —donde los amenazaba el ACHA y les rompían los vidrios— hasta su actual ubicación, el Centro Cultural ha cumplido un rol más allá de lo que sus mismos administradores se habían propuesto.

"Hemos sido sobrepasados por la gente, pues son muy pocos los lugares para los que no tienen dinero. Además cuando hay huelgas o paros nos llaman y nosotros enviamos teatro, videos, etc.".

EL ARTE DE LOS MARGINADOS

Salir del espacio físico delimitado por cuatro paredes es una de las labores más importantes asumidas por los profesores y la directora del Centro.

"Fuera de tener las puertas abiertas a los grupos de jóvenes artistas, llegaron de las poblaciones a pedirnos monitorías y, entonces, fuimos saliendo de nuestro espacio, indica Mónica Echeverría. Esta labor de apoyo ya está dando sus frutos, señala, pues muchos de los murales que ornamentan las poblaciones se realizaron con la base de lo que el Centro les enseñó. Igual sucede con los boletines alternativos, que necesitan de las clases de Periodismo Popular. Y es una labor que se multiplica, porque los que saben más les enseñan a los que quieren aprender y así sucesivamente.

Pero, como es lógico, la problemática principal es la falta de dinero. "El Mapocho subsiste gracias a mucha gente idealista que continúa entregando lo que sabe para mantener viva la cultura y para darle la posibiliad a otros que son artistas en potencia, pero sin recursos económicos, indica Mónica Echeverría.

Y los artistas en potencia son muchos. Si tienen dinero pagan algo por presentar su arte, si no, exponen gratis. El arte chilote, la cultura mapuche, la fotografía de los aficionados, el teatro de los desconocidos. Ese es el permanente espectáculo del Centro Cultural. "Desde el principio los artistas importantes y conocidos abandonaron el Mapocho, porque ellos conforman una élite —aunque yo sé que si les pido ayuda me la darán—, pero ahora estamos con nuevos artistas y con los que aún no lo son".

Por esas salas han pasado muchos nombres famosos, o que se han hecho famosos después, cuando ya el Centro les dio su oportunidad. Es el caso de "La Cándida Eréndira" de Juan Edmundo González, que luego fue un éxito teatral.

Y también allí se juntaron por primera vez las feministas, el teatro joven, los cantores de micro.

El próximo 27 de noviembre se cumple un año más y ese día habrá una fiesta con todos, los que ya son famosos, los desconocidos de siempre y los que sólo quieren tener un lugar propio.

A M M



Mónica Echeverría, directora del Centro Cultural Mapocho.

CARTELERA

EXPOSICIONES

***GALERIA LA FACHADA:** En el Barrio Bellavista, en Antonia Lope de Bello 0155, inauguró una exposición de su sus pinturas la joven pintora Patricia Figueroa. La muestra permanecerá abierta hasta fines del mes de noviembre.



***GALERIA ENRICO BUCCI:** En Huérfanos 524, lugar que ya se ha hecho tradicional para los amantes de la pintura joven y nueva, se realizan durante esta semana exposiciones de interés.



El pintor Julio Lutjens exhibe una selección de su trabajo en pintura del último tiempo. Por su parte, el artista Edgardo Gaviola Rayo expone sus cuadros hasta el próximo 29 de noviembre.

***CENTRO CULTURAL MAPOCHO:** "Triada visual" se llama la exposición fotográfica colectiva que se inauguró el viernes pasado en Alameda 381. La muestra reúne trabajos de los jóvenes fotógrafos Leonardo Gutiérrez, Raúl Puelle y Edmundo Zenteno. El denominador común de la exhibición es la sensibilidad donde predomina el elemento social, sobresaltando al arte como un referente más a la realidad nacional.

CINE Y VIDEO

***"Escape imposible":** El film de Andrei Konchalowsky fue considerado por la crítica como uno de los más sobresallentes del año. Narra a través de una clave simbólica un viaje hacia la muerte —y la libertad— en un tren que corre hacia el infinito sin freno alguno, por un campo nevado. Cuenta con las actuaciones de Jon Voight y Eric Roberts. Las funciones son este viernes 27 y sábado 28, a las siete de la tarde, en el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura: Moneda 1467.

***VIDEOS:** En la programación semanal del Centro Cultural Mapocho (Alameda 381) como es habitual, se ha puesto para estos días especial atención en la programación de los videos. Las funciones son todas a las siete y media de la tarde de cada día. Este lunes 23 se exhibe "La Batalla de Chile". Este martes, "la nueva canción latinoamericana". El miércoles "Canto General". El jueves, "Lucía", una película cubana del director Humberto Solás. El sábado, "Missing". Y a las nueve y media, se proyecta "Stop making sense" (Talking Heads).

***CONCURSO DE GUIONES:** TV Cine recibe hasta el próximo 30 de diciembre los libretos que participarán en el segundo concurso anual de guiones para video argumental. El premio será la realización de la obra, equivalente a cinco millones de pesos. Esta iniciativa cultural permitirá al ganador contar con la infraestructura necesaria para filmar y exhibir al público y a la crítica la obra premiada. El concurso está organizado por TV Cine y patrocinado por la Embajada de Italia, el Instituto Chileno Italiano de Cultura y de la Asociación de Productores de Cine. El objeto del evento es colaborar con el desarrollo y la promoción de realizadores y guionistas para el cine chileno.

FESTIVAL DE TEATRO

***Este lunes 23 se inicia el séptimo Festival de Teatro "Pedro de la Barra"**, en el auditorium "Miguel León Prado", Gran Avenida 3696, a partir de las siete de la tarde. Como todos los años, participan en el evento todas las compañías que han recogido las enseñanzas del gran formador del teatro chileno. Este año, el Festival está enmarcado en la defensa de la Escuela de Artes de la Universidad de Chile, especialmente de la Escuela de Teatro creada por Pedro de la Barra y que está en peligro de desaparecer. Esta gran actividad teatral está organizada por Sidarte (Sindicato de Actores) y es la más importante del gremio. La programación es la siguiente: entre las siete de la tarde y las once de la noche de cada día. El lunes 23: "La secreta obscenidad de cada día". El martes 24: "El cepillo de dientes", "Adorable mentiroso" y "El que sea valiente que me siga". El miércoles 25: "Chileno que se duerme se lo lleva la inocencia", y "La última chupá del mate". El jueves 26: "Los de la mesa 10" y "Los payasos de la esperanza". El viernes 27: "La Catalina", "El invitado" y "Estación Pajaritos". El sábado 28: "Klaus Klub Klown" y "Dónde la viste". Y el domingo 29: "Los compadritos".

PIANO

***Como parte de un ciclo llamado "Pianistas jóvenes"** organizado por el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura (Moneda 1467) en el mes de noviembre, este martes 24, Virna Osses interpretará obras de Bach, Beethoven, Mac Dowell, Debussy y Chopin, a las siete de la tarde. Y a la misma hora del jueves 26, Jacqueline Urizar ejecutará obras de Beethoven, Debussy, Ravel, Gershwin y Mendelssohn.

RECITALES

***Café del Cerro:** El popular cantautor Eduardo Gatti se presentará en el también popular lugar de encuentros musicales de Ernesto Pinto Lagarrigue 192. Estará mostrando sus nuevas y antiguas composiciones para su público seguidor. Cantará este lunes 23 y martes 24, a partir de las diez y media de la noche. Y el miércoles 25 le tocará el turno al conjunto de música andina Arak Pacha, en el mismo escenario y a la misma hora.

***Tati Penna:** Después de dos años de ausencia, una de las mejores voces femeninas chilenas (a juicio nada menos que de Silvio Rodríguez), la de Tati Penna, vuelve a cantar y a hacer música arriba de los escenarios.



Explica ella misma todo este tiempo: "Necesitaba encontrar, aunque fuera un pequeño espacio, para detenerme a mirar a mi alrededor. Sabía que sólo así hallaría un sentimiento renovado para mi canto y estaría segura de lo que yo quería transmitir a través de él". Y para celebrar su retorno, mientras su nuevo cassette tarde algo más de lo presupuestado, Tati Penna espera a todos sus amigos y seguidores en el Café del Cerro, este fin de semana, a partir del jueves y hasta el domingo 29, a las diez de la noche siempre.



CASSETTES

***Tres nuevos cassettes** han aparecido bajo el sello Alerce. "Buenos días América" fascinará a los fanáticos del cantante de la nueva trova cubana Pablo Milanés. En él hay temas tipo baladas y también más musicalizados y rítmicos.

El grupo Ortiga, radicado hace varios años en Alemania, pone al alcance del público chileno su trabajo más reciente llamado "Enronda". Contiene melodías latinoamericanas, obras de Marcelo Velis y de otros integrantes del grupo. El cassette incluye el poema de Efraín Barquero, "Engalanada", musicalizado por Velis. Y una producción de música instrumental chilota recoge el trabajo del grupo Bordemar. Utiliza guitarra, acordeón, bombo, flauta traversa, piano, violín y cello para entregar una visión contemporánea de la tradición, hecha por jóvenes chilotes. La labor de Bordemar se ha desarrollado con profundo amor y modestia en el sur del país: ahora podrá difundirse en todo Chile.

CONFERENCIAS

***Cine y Literatura:** Este viernes 27, a las siete y cuarto de la tarde, en el Instituto Chileno Norteamericano, se ofrecerá el foro llamado "Los clásicos de la literatura llevados al cine como comedia musical". Participarán en él Hugo Correa, escritor; Mariano Silva, crítico de cine; Julio López, crítico de teatro y Carlos Iturra, escritor.

AMERICA LATINA:

Primeros pasos de independencia real



Ronald Reagan, presidente de los EEUU. La influencia americana en los asuntos latinoamericanos no había sido nunca tan baja como en sus dos períodos de presidente.

La Organización de Estados Americanos es producto de la política "interamericanista" de los EEUU. La base conceptual de la OEA se encuentra en la llamada "Doctrina Monroe", formulada por el presidente del país del Norte ante el Congreso en 1823.

Dicha doctrina fue, en su época, un desafío a las potencias coloniales europeas en América y anunció la fase de crecimiento expansivo de los nacientes Estados Unidos hacia el sur y el oeste. La doctrina Monroe fue la base de toda la política de Washington en todo el período hasta la guerra de Las Malvinas. En esa ocasión, el gobierno de Ronald Reagan privilegió su alianza con Inglaterra y no cumplió su parte en los pactos militares y políticos que lo obligaban a ponerse del lado de Argentina en el conflicto.

Este hecho, sumado a la situación en América Central, desató una dinámica "independentista" de la tutela americana en los países de habla hispana, con la "honrosa" excepción de Chile y Paraguay. Primero el Grupo de Contadora y luego el Grupo de Apoyo a Contadora iniciaron conversaciones multilaterales para buscar una solución al conflicto en el Istmo, ante la impotencia de los EEUU para ofrecer una solución eficaz, al margen de posiciones ideológicas. Resultado de estos afanes latinoamericanos y

● *La reunión de presidentes de 8 países latinoamericanos en Acapulco tendrá trascendencia en la creación de un organismo latinoamericano de coordinación de políticas comunes.*

en el marco de la crisis de confianza que padecían los organismos e instrumentos jurídicos internacionales, surgió un llamado "Grupo de los 8".

Este organismo informal está integrado por Argentina, Brasil, Colombia, Perú, Panamá, México, Uruguay y Venezuela.

Los éxitos acumulados en los últimos cinco años por los grupos primitivos (Contadora y Apoyo), que culminaron con el Plan de Esquipulas II, animaron a los presidentes de los países mencionados a intentar una coordinación mayor para lograr acuerdos en otros campos de la política y la economía.

En la reciente reunión de la OEA en Washington, los cancilleres del Grupo de los Ocho afinaron los últimos detalles para la realización de una "cumbre" de Presidentes de sus respectivos países que tendrá lugar en la localidad de Acapulco en México los días 27 y 28 del mes en curso.

Este esfuerzo por levantar una alternativa "latinoamericanista" a la política hacia latinoamérica (que siempre se hizo CON los latinoamericanos), de los EEUU, es un nuevo golpe a la ya debilitada OEA, la que una vez más queda fuera del marco de la iniciativa para atender las necesidades regionales. La actitud de los 8 presidentes y de sus pueblos sólo puede ser calificada de "bolivariana" ya que fue el libertador americano el que planteó desde un comienzo la necesidad de la formación de una Confederación de países Latinoamericanos que estuviesen en condiciones de hablar de igual a igual con el, en esa época, naciente coloso del Norte.

La situación de debilidad diplomática y poca capacidad de maniobra de los EEUU se vio agravada por las medidas adoptadas por el Gobierno de Washington en contra de las exportaciones de electrónica inteligente procedentes de Brasil. La medida fue calificada en los medios periféricos a la reunión de la OEA en Washington como "un shock".

La medida será enmarcada en las conversaciones generales de los presidentes sobre materias económicas. Un documento preparado para la reunión señala que se debe intentar revertir la situación de fuga constante de capitales desde América Latina que alcanzó a la fecha 160 mil millones de dólares de los EEUU, mientras por amortización de la deuda externa se habían cancelado 204 mil millones.

Los 8 tratarán temas que abarcan una amplia gama de asuntos políticos: la paz de Centroamérica, la deuda externa, la integración económica y social, el fortalecimiento de los mecanismos de cooperación para el desarrollo educativo, científico y tecnológico.

Chile no participa en estas deliberaciones.

Un aspecto importante a tratar es la creación de mecanismos de defensa para la estabilidad democrática en caso de una amenaza golpista, un fantasma siempre presente en la realidad latinoamericana. Esta es una manifestación evidente de que los mecanismos y la política general de los EEUU hacia América Latina no han sido capaces de ofrecer soluciones eficaces a los problemas de los países de habla hispana, lo que se conjuga con la crisis de confianza desatada por el asunto de Las Malvinas. Si tendremos una unidad latinoamericana estable que sea capaz de revertir la tendencia permanente a la pauperización y nos asigne en la división internacional del trabajo un rol de ganadores en lugar del de perdedores perpetuos que hoy tenemos, dependerá de los acuerdos que se adoptarán en Acapulco.

América Latina parece haber dicho basta y echado a andar. a

ALVARO ROJAS

BRASIL:

Sarney pierde control político y económico

Los fracasos del gobierno de José Sarney en el área económica, después del efímero éxito del Plan Cruzado I, en 1986, han provocado una crisis política sin precedentes en la llamada "Nueva República". La semana recién pasada el presidente de Brasil asistió al desmoronamiento de todas sus gestiones destinadas a mantener un régimen presidencialista cuando se aprobó —por parte de una de las comisiones de la Asamblea Nacional Constituyente— el sistema parlamentarista para su sucesor. Midió fuerzas con la Asamblea Nacional Constituyente (ANC) y perdió. Es más, Sarney vio naufragar definitivamente su credibilidad como gobernante dentro de las propias fuerzas que dan sustentación a su gobierno: los gobernadores de estado electos en 1986, elegidos muchos de ellos por el éxito del Plan Cruzado I.

Los gobernadores de los estados de Sao Paulo, Rio de Janeiro, Bahía, Pernambuco y Rio Grande del Sur, que representan el 46 por ciento de los 69 millones de electores brasileños, ante la gravedad de la crisis económica y la falta de políticas claras de gobernabilidad del presidente Sarney, retiraron su apoyo al mandatario e iniciaron movilizaciones de distinto tipo demandando elecciones directas en 1988. Sarney siente el peso, cada vez más fuerte, de su fracaso como conductor del período de transición democrática.

El ministro de Hacienda, Luiz Carlos Bresser Pereira, desarrolló una serie de iniciativas para salir de la crisis económica. Todos sus esfuerzos, sin embargo, fueron infructuosos. Sarney jugó su última carta. Ahora enfrenta como adversarios a sus antiguos aliados. El incremento de la inflación, el desacato de las empresas en relación a las tarifas de control de precios estipuladas por el gobierno y los indicios cada vez más nítidos de que el Plan Bresser no logrará su objetivo, han terminado por profundizar la crisis de credibilidad del presidente Sarney. Mientras, intenta evitar la profundización de la crisis económica, pierde el control sobre la ANC que acortó su mandato en dos años, estableciendo la realización de elecciones libres para el 88. Si la mayoría de la ANC ratifica la propuesta, el presidente brasileño tendrá sus días contados.

Ahora se teme que, ante el fracaso del régimen, el Partido de los Trabajadores (PT) y el Partido Democrático Laborista (PDT) logren mayor éxito en las próximas elecciones. El PMDB, el mayor partido del Occidente brasileño, victorioso en las elecciones de 1986, sabe que si no toma posición ahora, no tendrá capacidad para movilizar a sus bases para salir a las calles a defender las elecciones presidenciales.



Las dificultades de Sarney no sólo son las cúpulas políticas. El pueblo brasileño parece no estar dispuesto a seguir tolerando la falta de democracia económica y social.

Los aliados de ayer abandonan al Presidente Sarney. Los fracasos del dirigente brasileño en el plano económico han influido para una derrota política: la Asamblea Nacional Constituyente aprobó, en primera instancia, una resolución que le daría a Brasil un sistema parlamentario, al contrario de la voluntad de Sarney que desea un sistema presidencialista.

También debe tomarse en cuenta la negociación de la deuda externa. El ministro de Hacienda, Luiz Bresser, designado para el puesto por el PMDB, puede ser la próxima víctima dentro de la cúpula del gobierno. Después de algunos tropiezos, el ministro inició las negociaciones para romper la moratoria decretada por Sarney.

Bresser necesitará el apoyo político de su partido —el PMDB— para poder negociar con autoridad la deuda externa con sus acreedores. Por eso mismo, no es sólo Bresser el que está en la "cuerda floja", sino también el PMDB. Si el PMDB apoya a Bresser en la finalización de la moratoria, estará renegando de sus propias banderas, puesto que se autodesignaba —en el pasado— como el "partido de la resistencia" durante la dictadura. Y ciertamente cumplió ese papel. Ahora, está en el poder. Si retira el apoyo a Bresser, Sarney podrá nombrar un sucesor que sea de su grupo. Dependiendo de quien sea, se podría producir una ruptura total entre el presidente brasileño y el PMDB.

Una vez más el PT y PDT son los primeros en levantar esa bandera. Sólo que ahora esperan, sin la influencia de un "milagroso" plan económico, que esa iniciativa les rinda más votos y no sólo popularidad. El PT podrá tener un avance significativo, pues tiene en sus manos un universo de más de 22 millones de trabajadores, un sector económicamente activo pero viviendo en condiciones de absoluta miseria.

La Asamblea Constituyente está esbozando, poco a poco, las líneas definitivas de la nueva Carta Magna. La definición del sistema político de gobierno —parlamentarista o presidencialista— solamente se logrará en la hora de la votación con los 559 parlamentarios presentes.

Sarney, que comienza a percibir que las elecciones para el 88 parecen inevitables, va a intentar garantizar la mantención del presidencialismo que es defendido también por el PT, PDT y sectores de la izquierda del PMDB. Pero ese desenlace no dependerá solamente de un acuerdo político y sí de resultados económicos. Lo que hay de cierto es que el presidente Sarney hoy no tiene respaldo político para gobernar. Mucho menos para presentar una solución real a la crisis económica.

Pero ese desenlace no dependerá solamente de un acuerdo político y sí de resultados económicos. Lo que hay de cierto es que el presidente Sarney hoy no tiene respaldo político para gobernar. Mucho menos para presentar una solución real a la crisis económica. A no ser que consiga elaborar otro plan milagroso, pero que no sea en los moldes del Cruzado II, III, ni el de Bresser.

en Río de Janeiro BEATRIZ CARDOSO

XVII CONFERENCIA DE MILITARES AMERICANOS:

Los límites de la solidaridad militar

● *Los militares americanos no lograron un acuerdo para revitalizar un pacto interamericano que fue calificado de "muerto" por fuentes diplomáticas.*

Los fantasmas de los soldados argentinos caídos en la guerra de Las Malvinas rondaron en la Décimo Séptima Conferencia de Ejércitos Americanos realizada en Mar del Plata a unos 400 kilómetros al sur de Buenos Aires, capital del país anfitrión.

La CEA se realizó en un marco político-diplomático cambiante en América Latina y el mundo. Este escenario está dominado por una creciente pérdida de influencia de los EEUU. La proposición chilena ante la CEA —instrumentalizar el TIAR para combatir "el terrorismo" a nivel latinoamericano— estaba condenada desde un comienzo por ahistórica. Los EEUU abandonaron de hecho la "doctrina Monroe" al ponerse de parte de Inglaterra en la guerra colonial que ganó el Reino Unido. James Monroe, quien formuló su "doctrina" ante el Congreso en 1823, quizás no imaginó que su concepto sería abandonado por su sucesor en el cargo Ronald Reagan.

Monroe dijo en esa ocasión que "éstos (los países de América), por libres e independientes, condición que han asumido y qaue mantienen, no pueden considerarse en adelante como sujetos a futuras colonizaciones por cualquier nación europea".

Argentina recurrió a la OEA y llamó a las fuerzas del Tratado de Asistencia Recíproca, con el resultado de que los EEUU se pusieron de parte de Inglaterra y "dejaron caer" el TIAR. La crisis de confianza en los mecanismos interamericanos se desató y hoy la conferencia de Ejércitos Americanos se ve confrontada a protestas de amplios sectores civiles en la Argentina, como lo informa el cable de EFE.

El general chileno Manuel Barros, jefe del Estado mayor del Ejército y delegado ante la Décimo-séptima Conferencia, propuso que el TIAR se transformara en un organismo encargado de combatir el "terrorismo en América Latina", con esta definición retórica se quiere definir la actividad de los grupos de guerrilla urbana y rural que operan en la región.

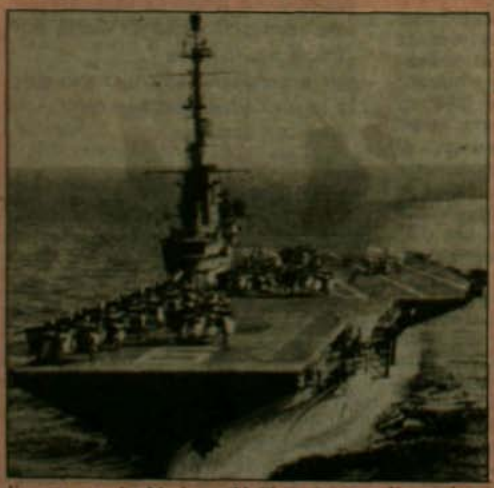
Este proyecto de reforma ya había fracasado en San José de Costa Rica en

LAS BALAS NO SE COMEN

La Conferencia de Ejércitos de América puso en el primer plano de la actualidad el tema de los gastos militares. Según un estudio hecho en Perú y publicado en el diario "El Comercio" de Lima, para hablar de los gastos militares en América Latina en la última década es necesario hacer notar que en este lapso los gastos han sufrido un alza exorbitante. En 1976 el continente latino dilapidó 11 mil 798 millones de dólares en gastos militares. Diez años después esta cifra se elevó a 17 mil millones de dólares. En los casos de Perú, Chile y Ecuador, el primero pasó de 771 millones de dólares a mil 202 millones. Chile saltó de 997 millones de dólares a 2 mil 297 millones de dólares. Ecuador pasó de 183 millones a una suma cercana a los 250 millones.

Brasil exportó armas en 1985 por valor de 5 mil millones de dólares de los EEUU. Las exportaciones en este rubro se elevaron en un 350 por ciento. Se calcula que Brasil duplicará esta cantidad en dos años. Chile exporta 3 mil millones de dólares.

El presidente Alan García en un discurso ante las Naciones Unidas señaló que con el costo de cada bala disparada se puede financiar una ración para alimentar un niño y que 99 por ciento de las balas disparadas se emplean en ejercicios de tiro. Estos gastos aparecen como gigantescos si se observa la pobreza en que viven las grandes mayorías en América Latina.



El portaviones Essex de la marina de EEUU. Este tipo de naves cuestan lo que vale construir una ciudad pequeña con toda su infraestructura.



General Barros, de Chile. Su propuesta de usar el TIAR para combatir el "terrorismo" no tuvo eco en la reunión.

1975. También en la reciente reunión de la OEA en Washington la proposición no prosperó.

La reunión del TIAR en Mar del Plata, sin embargo, fue calificada en medios diplomáticos consultados por la Agencia de noticias EFE como un intento de revitalizar la doctrina de la "seguridad nacional", concepto militar ideológico que sirvió y sirve en América Latina para justificar la intervención militar en los asuntos civiles y para establecer una especie de "vigilancia" sobre los pueblos. Se indica a la doctrina de la seguridad nacional como responsable de la "guerra sucia" declarada en Argentina y Uruguay en los años 70.

Las mismas fuentes diplomáticas consultadas en Mar del Plata por la Agencia EFE señalaron que "el TIAR languidece desde la guerra de Las Malvinas, otros creen que el instrumento interamericano, utilizado para la intervención militar en algunos países de la región, está muerto".

En Washington, fuentes diplomáticas señalaron que el "TIAR fue concebido en Río de Janeiro para proteger a los estados miembros de las amenazas exteriores, pero en el caso del planteamiento chileno supondría la intromisión en los asuntos internos.

Es evidente que la proposición chilena está aislada y este aislamiento es coherente con el aislamiento diplomático que padece el gobierno de Chile en un continente en proceso franco de democratización. Es precisamente este hecho el que se señaló como el obstáculo principal para la proposición chilena, ya que el gobierno argentino, así como los de Uruguay y Brasil, se encuentran en proceso de "sepultar" la doctrina de la seguridad nacional por la vía legislativa (Argentina despacha una ley que limita expresamente la intervención del Ejército en los asuntos civiles), o por la vía de reformar la doctrina militar. Un segundo factor que conspira en contra de la proposición chilena es el hecho de que la Conferencia sólo puede hacer recomendaciones que deben ser ratificadas por la Asamblea de la OEA.

Los delegados —interrogados por EFE en Mar del Plata— señalaron que la proposición chilena significaría darle a los grupos guerrilleros que operan en Colombia, Perú, Chile, Guatemala y el Salvador, un status de "grupos políticos beligerantes" lo que significa que entran en vigencia una serie de tratados internacionales que regulan los usos de la guerra y en especial el tratamiento de prisioneros.

La reunión de los ejércitos americanos se realizó bajo un signo de protestas de organismos de derechos humanos y estuvo flanqueada por las críticas de políticos y dirigentes sociales. Lo señalado por diplomáticos en el sentido de que el TIAR "está muerto" puede ser una afirmación exagerada, pero parece acercarse mucho más a la verdad que las frases triunfalistas de sus defensores. a

A R

1977 1987
analisis
10 AÑOS
DE COMPROMISO CON LA VERDAD
SUMATE A NUESTRO ESFUERZO
POR LA LIBERTAD DE EXPRESION
Y UN CHILE LIBRE
¡¡¡SUSCRIBETE A ANALISIS!!!
ESCRIBIR A EMISION LTDA.
CASILLA 139 T
CORREO TAJAMAR
LLAMANOS A 2234386 - 2254807

COLOMBIA:

"La guerra sucia de los escuadrones de la muerte"

- *La guerra sucia de los escuadrones de la muerte.*
- *Las "tropas irregulares" han asesinado a mil 500 personas sólo en una ciudad colombiana, Cali. Sus víctimas son políticos, periodistas, y dirigentes sociales de izquierda.*

De pelo crespo, muy alto y de mirada alerta, el diputado de la Unión Patriótica de Colombia, Braulio Herrera, vive en estado de peligro permanente. Desde el día que decidió abandonar el fusil y su puesto de Comandante de uno de los 29 frentes de guerra de las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia FARC, Braulio Herrera ha escapado a tres atentados provenientes de los Escuadrones de la Muerte. Su partido, la Unión Patriótica, que nació en 1985 después de los acuerdos de Paz entre las FARC y el ex-presidente Belisario Betancur, es el objetivo favorito del terrorismo paramilitar de la extrema derecha colombiana. Más de 500 miembros de la UP han sido asesinados, entre otros 5 senadores, 3 diputados, 21 diputados departamentales, algunos Alcaldes, además de varias decenas de consejeros municipales. Pero la gota que rebasó el vaso fue el asesinato, en el mes de octubre, de su presidente Jaime Pardo Leal, baleado por miembros de los Escuadrones de la Muerte. La guerra sin cuartel, que han desatado fuerzas "clandestinas" contra la más importante organización de izquierda, forma parte de un elaborado programa denominado "Plan Cóndor", montado por el Estado Mayor del Ejército colombiano, a fin de impedir la participación de la UP en las próximas elecciones municipales de 1988, donde por primera vez, se elegirán los Alcaldes por votación directa. Braulio Herrera, que fue entrevistado por ANALISIS, afirma que a pesar de la "guerra sucia", su partido continuará luchando para organizar al pueblo colombiano para generar un cambio, pues sin él, Colombia será un cadáver político.

—Su partido, la Unión Patriótica, seguirá defendiendo la misma línea política después de el asesinato de Jaime Pardo Leal?

—Es difícil decirlo pero el asesinato de nuestro presidente, despertó más conciencia que todo el trabajo que veníamos realizando. Esto nos da aún mayor energía para seguir nuestro combate en la vía legal. Queremos demostrar a los colombianos en las próximas elecciones municipales que somos capaces de gobernar.



Foto: David Casatto.

El diputado de la Unión Patriótica, Braulio Herrera, 37 años, forma parte de los dos últimos sobrevivientes, de una cantidad importante de cuadros de la guerrilla de las FARC, que abandonaron el fusil para combatir en la legalidad.

—El presidente Virgilio Barco ha declarado reiteradas veces a la prensa internacional que el ex presidente Belisario Betancur fue demasiado lejos en sus acuerdos de paz con la guerrilla de las FARC. La actitud de Barco, ¿es un paso atrás en relación a la política adoptada por Betancur ?

—Belisario Betancur jugó un papel muy importante y tuvo la audacia de tomar una decisión: la de establecer el diálogo con los alzados en armas. Esa decisión no fue gratuita. Ella era la respuesta sensata a una larga experiencia de confrontación armada y a un balance: el de saber que la represión militar no había tenido ningún efecto concluyente. Hoy día, lo que afirma el Presidente Barco no es verdad. Al contrario, Betancur no exageró, él pecó de moderación. Faltó a sus propias promesas que eran las de asegurar la paz con reformas económicas y sociales. En el fondo, lo que Barco pretende, es "institucionalizar" el proceso de paz y así poder afirmar más tarde que el "proceso de paz es barquista y liberal". Además Barco pretende incluirnos en sus instituciones, que nosotros justamente consideramos como las responsables de la situación de crisis en la cual se encuentra el país. Lo único que ha conseguido el presidente con su política es bloquear la paz en Colombia.

VIOLENCIA VERSUS REFORMAS

—El proceso de paz, según los acuerdos, debía desembocar en una serie de reformas concretas. Tres años después, ¿cuál es su balance?

—Una vez que los acuerdos entre la guerrilla y el gobierno fueron firmados, se formó una Comisión del Diálogo Nacional, que debía discutir cuáles eran las reformas más urgentes a aplicar. Inmediatamente, sectores de la burguesía colombiana —los más recalcitrantes— y ciertos Generales influyentes del Ejército, hicieron todo lo posible para que este gran diálogo que debía oxigenar la vida de los colombianos no se realizara. A pesar de esto, la comisión propuso una serie de reformas: la reforma agraria y urbana, una reforma educacional y una reforma de la constitución. Hasta el día de hoy, el parlamento no ha dado ninguna respuesta. La Unión Patriótica presentó al Parlamento una proposición de Reforma Agraria que fue rechazada por ese paquidermo retrógrado, compuesto desde hace cien años por las mismas familias: Liberales y Conservadores.

—La UP en sus discursos habla de una crisis institucional profunda en Colombia. Si las autoridades no se deciden a cambiar ciertas cosas, ¿Colombia entrará a un período de guerra interna donde la violencia decidirá el futuro del país?

—Actualmente Colombia vive una encrucijada. Hay renovación o se produce una catástrofe. El país necesita cambios y soluciones inmediatas. O se abren las puertas a las reformas, y esto depende de la capacidad de movilización del movimiento popular, o estamos frente a la posibilidad que los sectores militaristas impongan sus propósitos y lleven al país a una situación de violencia generalizada. Esto provocaría una gran

tragedia en Colombia. Por eso, los verdaderos patriotas que amamos Colombia, estamos gritando con fuerza frente al mundo, que es necesario detener la guerra civil pero con cambios profundos.

—¿Para la Unión Patriótica, cuál es el verdadero rol que juegan en Colombia las FFAA?

—Los militares juegan un rol muy importante, pero funesto. Desgraciadamente los militares colombianos están formados en la ideología de la Seguridad Nacional, lo que los lleva a actuar como un verdadero Ejército de ocupación. Con el argumento de que hay que defender las instituciones nacionales, se han lanzado en una verdadera guerra interna. Además, el Ejército es hoy día una especie de partido político, primariamente anti-comunista, y en su seno existe un núcleo de oficiales abiertamente fascistas que ocupan cargos de responsabilidad. Esto es muy peligroso para el futuro del país.

—Actualmente en Colombia las organizaciones de derechos humanos denuncian que en su país se vive una "guerra sucia". ¿Piensa usted que Colombia puede ser comparada con la Argentina dirigida años atrás por los militares?



Foto: David Cusatto

Los trabajadores colombianos continúan protestando contra la violencia y por el derecho a la vida.

—Nosotros hemos denunciado que en este momento en Colombia se vive una guerra sucia. Todas las instituciones de defensa de los derechos humanos, concuerdan en afirmar que en Colombia hay más asesinatos políticos que en Chile y que somos el segundo país en el mundo después de Sri Lanka, en relación a los crímenes políticos y a las desapariciones forzadas. Desde 1981 se han contabilizado más de 5 mil asesinatos políticos y en estos últimos 5 años hemos contabilizado 952 casos de desaparecidos, de los cuales 112 son atribuidos, con pruebas contundentes, a los Escuadrones de la Muerte. Estas cifras no toman en cuenta los crímenes de delito común, que en 1986 fueron más de 12 mil. De ellos, según una encuesta realizada por la Universidad de Antioquía, el 10 por ciento son atribuidos a los Escuadrones de la Muerte, que practican en ciudades como Cali, Medellín, Bogotá, una verdadera "Eutanasia Social". Estos asesinos, masacran prostitutas, homosexuales, ladronzuelos y todo aquel que ellos consideran marginal. En 1986 nada más que en la ciudad de Cali, estos "sicarios" asesinaron a mil 500 personas. Otra característica de la guerra sucia, es que el 99 por ciento de sus víctimas son militantes de izquierda, sindicalistas, profesores, periodistas y campesinos críticos hacia el sistema. Este año fueron asesinados más de 700 campesinos, 30 profesores, 5 periodistas y 54 dirigentes sindicales, todos miembros de la CUT. Hace algunos meses en la región del banano, en La Uraba, los trabajadores de 70 plantaciones negociaron con firmeza una nueva convención colectiva. Gracias a una buena organización campesina, los propietarios se vieron en la obligación de aceptar en su totalidad las demandas salariales. Días después, los 40 delegados que participaron en la negociación, comenzaron a ser asesinados. Hoy día no queda ninguno vivo. Todos cayeron bajo las balas asesinas de los matones a sueldo contratados por los bananeros. Es más, recientemente el Gobierno presentó al Congreso un documento donde se confirma la existencia de 140 Escuadrones de la muerte. De los cuales según el DAS, la inteligencia colombiana, al menos 8 poseen una cobertura a nivel nacional. Entre ellos están: Muerte a los Secuestradores MAS, Alianza Anticomunista Colombiana, Los Pájaros y Alianza Anti-comunista Americana. Ellos ya han asesinado a más de mil 200 personas este año.

—Pero ustedes, inclusive, afirman que los Escuadrones de la Muerte controlan localidades. ¿Tienen pruebas de ello?

—Tenemos muchas pruebas y muchos ejemplos. El caso de Yacopí es patético. En esta pequeña localidad, ubicada en el departamento de Bolívar, al noroeste del país, la oposición democrática y revolucionaria había ganado consecutivamente en 1972, 74, y 76 las elecciones municipales. El Ejército militarizó esta región y se dedicó a la misión de impedir el funcionamiento del Consejo Municipal de Yacopí. Todos los Ediles fueron asesinados. El 70 por ciento de Yacopí está despoblado porque sus habitantes, simples campesinos, tuvieron que huir o muchos perecieron víctimas de la violencia ejercida por estos Escuadrones de la Muerte. En otra localidad, Vereda de Patevaca, los Escuadrones de la Muerte y la contra-guerrilla actúan de forma coordinada. Obligan a los habitantes del sector a presentarse delante del comandante del Ejército, cada vez que ellos desean salir de la aldea. Para nosotros eso es una situación virtual de golpe de Estado a solamente tres horas de Bogotá. Aun más, hay regiones que son verdaderas repúblicas independientes de esas bandas de asesinos: Simitarra, Puerto Boyacá, Puerto Berrío... Y lo más grave, es que el gobierno no tiene ninguna política destinada a reprimir la actividad criminal de estos grupos.

—Braulio Herrera, ¿usted no tiene miedo de ser la próxima víctima de los "sicarios", que asesinan a sus compatriotas por despreciables 3 mil pesos colombianos?...

—Desde hace algún tiempo estoy condenado a muerte por los para-militares. Vivo mi vida pública y privada en un permanente estado de alerta. Llevo una pistola al cinto y visto un chaleco anti-balas. Además, estoy siempre rodeado de un grupo de guardaespaldas pues encabezo la lista de los próximos que deben caer en Colombia. Sin embargo, nosotros debemos persistir en nuestro combate. Yo tengo una fe inmensa en Colombia y en sus trabajadores. También porque la Unión Patriótica quiere construir, junto al pueblo, una fuerza importante que sea capaz de arrinconar a los reaccionarios y que amarre las manos a los empresarios de la muerte en Colombia.

DAVID CUSATTO
en Bogotá

Bailarín español danza en Cuba

El bailarín español Antonio Gades y su grupo ofrecieron anoche una función especial de "Carmen" para las Fuerzas Armadas Revolucionarias Cubanas (FAR).

La representación tuvo lugar en el teatro nacional de La Habana con asistiencia de Vilma Espín y el general de división Abelardo Colome Ibarra, miembros del buro político del Partido Comunista de Cuba, máximo órgano de dirección del país.

Gades deseó a los asistentes "mucha salud para que puedan seguir cumpliendo con las tareas que les trace la revolución", palabras recibidas con una fuerte ovación.

El Ballet de Gades, con Cristina Hoyos como "Carmen", tuvo entusiasta aceptación en su gira cubana con cerca de veinte minutos de ovación y aplausos en la función inaugural de La Habana.

Estuvieron presentes en ella el viceministro de cultura cubano, Julio García Espinosa, representantes del cuerpo diplomático español, y de otras embajadas acreditadas aquí, y el escritor colombiano Gabriel García Márquez.

Antonio Gades declaró a la prensa local que no se piensa retirar nunca del baile aunque cumplirá otras tareas.

Subrayó que visitar Cuba significa mucho para él ya que "soy de familia de tradición comunista y para nosotros la revolución cubana ha sido un hito grande en nuestras vidas".

Países del Frente emplazan a Sudáfrica

Los jefes de Estado de los seis países que integran la llamada "Línea del Frente" contra el régimen sudafricano (Angola, Botsuana, Mozambique, Tanzania, Zambia y Zimbabue) se reunirán mañana en la capital angoleña, según pudo saber EFE de fuentes angoleñas.

En la reunión se examinará la situación en Africa Austral tras los violentos enfrentamientos armados entre fuerzas angoleñas y las de Sudáfrica en el sur de Angola.

La reunión estará presidida por el jefe del Estado de Zambia y actual presidente de la organización para la unidad africana (OUA), Kenneth Kaunda, quien se entrevistó recientemente con el presidente norteamericano, Ronald Reagan, en Washington.

Esta circunstancia hace suponer a los observadores diplomáticos en la capital angoleña que la reunión estará destinada a examinar propuestas norteamericanas que pudieran haber sido expuestas por Reagan a Kaunda.

Estados Unidos apoya a las fuerzas de Unita (Unión Nacional para la independencia de Angola) que operan en diversas zonas de Angola contra el gobierno de Luanda, con el respaldo de Sudáfrica.

Hasta el momento, la administración de EEUU ha supeditado todo cambio de actitud respecto a Africa Austral a la retirada de los 30.000 soldados cubanos presentes en Angola.

Angola ha rechazado esta pretensión y ha propuesto una retirada de los cubanos al norte del paralelo 13, en dos años, a cambio del cese del apoyo sudafricano a la guerrilla de Unita y del cumplimiento de la resolución 435 de las Naciones Unidas referente a la independencia de Namibia, administrada ilegalmente por Sudáfrica.

El Ministro de Defensa de Sudáfrica Magnus Malan, reconoció el pasado miércoles por primera vez que tropas sudafricanas habían intervenido en territorio angoleño y que entre las bajas sufridas se encontraban soldados de raza blanca.

¡¡es verdad!!

lo dijo Cooperativa.

e EFE

Malan justificó esta intervención aduciendo la presencia de efectivos soviéticos y cubanos junto a las Fapla (Fuerzas Armadas Populares para la Liberación de Angola), acusación rechazada por el alto estado mayor angoleño.

El presidente de la OUA, Kenneth Kaunda, denunció esta semana, "la invasión sudafricana contra Angola" que calificó de "intento de Sudáfrica de destruir la independencia de sus vecinos".

La piedra más antigua del mundo

Científicos de la Academia de Ciencias de la URSS, en Siberia, localizaron recientemente una piedra de tres mil 800 millones de años, la más antigua encontrada hasta la fecha, cuyo estudio puede proporcionar importantes datos sobre la formación de la tierra.

Serguei Brandt, jefe del Laboratorio del Instituto de Corteza Terrestre, afirmó hoy que se trata de una roca de aspecto corriente, de color gris oscuro y bastante pesada por estar constituida básicamente de hierro.

La roca se descubrió en el río Anabar, Yakutia, Siberia oriental, durante una expedición geológica que localizó numerosas muestras de las primeras etapas de la formación de la tierra.

Para establecer la edad de la roca, los científicos soviéticos utilizaron el método de los isótopos de rubidio y estroncio, y confirmaron los datos en colaboración con expertos de Hannover (República Federal de Alemania).

Brandt aseguró que rocas semejantes se han encontrado también en Groenlandia, Africa y Australia, pero hasta ahora no existen muestras más antiguas de la primera etapa de formación de la corteza terrestre.

Comparativamente, los demás minerales terrestres son mucho más "jóvenes", como el platino, que suele tener unos mil 500 millones de años. Y los diamantes, que en general no pasan de los 200 millones.

Este hallazgo —en opinión del científico siberiano— sirvió para confirmar que la edad de la tierra y de los demás planetas de nuestro sistema solar es de unos 4 mil 500 millones de años, mientras que el sol debe tener unos cinco mil millones de años.

600 mil uruguayos exigen justicia

Más de 600 mil uruguayos firmaron para convocar a una consulta popular a fin de impugnar la ley que puso "Punto Final" a los juicios contra militares y policías involucrados en violaciones de los derechos humanos.

En este sentido informaron hoy a EFE portavoces de la "Comisión Nacional Pro-Referéndum" que impulsa la recolección de firmas.

Según la constitución uruguaya, cualquier ley puede ser impugnada en referéndum siempre que se presenten las firmas de la cuarta parte de los ciudadanos inscritos en el padrón electoral.

La comisión anunció el pasado 18 de septiembre haber superado las 550 mil firmas necesarias para convocar la consulta popular, elevándose al día de hoy a 600 mil 204.

La "Comisión Pro-Referéndum" tiene plazo legal hasta el 22 de diciembre, un año después de aprobada la ley, para presentar las firmas ante la corte electoral, pero "no se esperará hasta esa fecha", agregaron los informantes.

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS AL

Amistad Franco-Chilena

Señor
Juan Pablo Cárdenas
Director Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Por la presente queremos enviarle un caluroso saludo, a Ud. personalmente y a todos los que laboran en vuestra Revista.

Hemos constituido, acá en París, en la comuna de Evry, una Asociación de Amistad Franco-Chilena que lleva el nombre de Alejandro Lipschutz, gran científico y humanista que dejó sus huellas en la educación superior de nuestro país.

Nos mantenemos siempre informados sobre el acontecer en Chile en todo orden de cosas, pero sobre todo hemos seguido y solidarizado con el movimiento que académicos y estudiantes de la Universidad de Chile han sostenido tan valientemente para salvaguardar el derecho de los chilenos a una educación superior libre y democrática, comprometida con planes concretos para el desarrollo del país cuando retornemos a la democracia.

Saludamos la victoria del movimiento del conjunto de la comunidad universitaria que, tras dura huelga, obtuvo la renuncia de Federici.

Nuestra Asociación ha escogido como objetivo el intercambio cultural en el campo de las ciencias humanas y de toda expresión artística popular entre los pueblos francés y chileno. Desde este ámbito, esperamos no sólo dar a conocer al pueblo francés lo que constituyen nuestras raíces culturales del pasado, sino que también promover la aparición de nuevos artistas de todo género entre los chilenos del exilio, ayudados por los franceses que solidarizan con nuestra causa.

Nuestra Asociación, por la presente, quiere felicitarlos a Uds., los de ANALISIS, por su valiente, clara y oportuna información; nos referimos no sólo a los textos, muy importantes, sino también a la agudeza de las fotografías, que nos permiten mostrar a los amigos de Francia gráficamente el diario vivir "de allá".

Finalmente, declaramos nuestra solidaridad con todos los periodistas chilenos y con toda persona ligada al periodismo que, en cumplimiento de su compromiso de informar la verdad de los sucesos de nuestra Patria, sufren penas de prisión, de relegación, o arriesgan sus vidas.

Hasta pronto, reciban nuevamente nuestras felicitaciones y "diganle" que hay acá en Francia un nuevo destacamento dispuesto a poner su granito de arena para que "él" se vaya.

David Rivas A.
Presidente

Jorge Funzalida C.
Secretario

Estudiantes secundarios

Señor Director:

La presente tiene por objeto darles a conocer la compleja situación de casi la totalidad de los liceos industriales de nuestra ciudad. Obviamente, como Federación de estudiantes secundarios de Santiago (FESES) nos vemos en la obligación de informarles a ustedes de la realidad por la que deben pasar los estudiantes y profesores que conforman tanto el Liceo Industrial N° 1 La Cisterna, ubicado en Gran Avenida, como el Elena Requena. También debemos mencionar la cadena de complejos educacionales "HC" Libertadores, que se encuentran en Santa Rosa, Vicuña Mackenna y Gran Avenida, todos éstos lamentablemente cuentan con dueños cuya principal característica es la irresponsabilidad frente a problemas de tipo monetario, como tal es el caso de los dos primeros, cuya consecuencia fue el embargo por parte de la "AFP Santa María".

En el caso de los "HC", el problema apunta directamente a lo laboral, el despido de los docentes por el ausentismo del día 7 de octubre y en lo económico con el cobro elevado de la matrícula y mensualidad.

Sin embargo, a ninguno de sus dueños se les ha encontrado para que respondan por todas estas dificultades ocasionadas, que imposibilitan la realización de clases en forma normal y digna.

Es por eso que le informamos de la convocatoria a un paro de los Industriales y muy pronto de toda la enseñanza media.

Ejecutivo FESES

Decentocracia

Señor Director:

Debemos estar agradecidos de los trabajadores chilenos que han sacrificado todo por luchar para lograr espacios que hoy se están farreando los pequeños señores feudales de la política que ni siquiera aceptan las iniciativas de unidad de sus propias juventudes y las contienen y atajan para agradar a alguien (!). Sin embargo, algún día lamentarán que la lógica rebeldía de los jóvenes, que son tal vez las mayores víctimas del sistema, los sobrepase.

También han sido notables aquellas organizaciones, muchas de ellas iniciadas por el empuje y valentía de mujeres, que han denunciado y expuesto sus vidas en ello, todos los crímenes e injusticias ocurridas bajo este Régimen.

¡Y qué decir de los periodistas, que siguen sufriendo las consecuencias de haber sido decentes al informar la verdad!

De todo esto, he llegado a la conclusión de que el único partido político que debe existir en la oposición es el DECENTOCRACIA, porque lo que nos falta es eso: el verdadero concepto de la decencia que hace tiempo abandonó las filas de los dirigentes políticos nacionales.

Con mi eterno agradecimiento, admiración y respeto, atentamente

Silvia Flores

Solidaridad

Señor Director:

La Coordinadora de Ollas Comunes de la Zona Sur de Santiago, lo saluda fraternal y combativamente.

Por la presente queremos testimoniarle nuestra admiración por la lealtad a los principios del pueblo que Ud. siempre ha sustentado, a través de la Revista que tan dignamente dirige.

Sabemos en carne propia que cualquier chileno bien nacido, que reclame y denuncie esos derechos, es perseguido y encarcelado, o muerto como nuestro querido amigo Pepone.

Desde hace ya tiempo, la Dictadura se ha ensañado con Ud., pero aunque la presión es fuerte, no ha desmayado, y eso los pobres y oprimidos de este país lo valoramos.

Compañero, hoy que nuevamente la prensa libre es perseguida a través del artículo 8° las Ollas Comunes de la Zona Sur de Santiago, le entregan su fraternidad y amistad.

Le reiteramos nuestra admiración y nuestro ánimo para que siga en esta lucha, tan desigual, pero contando con el pueblo como respaldo.

Sea portador también, de nuestro saludo al resto de los compañeros trabajadores de tan prestigiosa y popular Revista.

Coordinadora de Ollas Comunes
Zona Sur de Santiago

Cúpulas políticas

Señor Director:

Al saber, como todo chileno de que nos acercamos a un año decisivo y vital para la reconquista de la libertad y democracia, me siento y veo un país abandonado, que por un lado es víctima de la mentira y la infamia, y por otro lado, es objeto de sufrimiento producto de la incertidumbre y vacilaciones partidistas que, vergonzosa y descabelladamente, dan como espectáculo las cúpulas políticas. Digo abandonado, porque realmente da pena pensar que estamos solos como una langosta frente a la serpiente, saltando entre la miseria, la opresión y el vejamen del cual hemos sido objeto durante estos horrorosos catorce años en los cuales la serpiente ha usurpado los prados y montes de la langosta, no queriendo volver por las buenas a su "Llepo", para permitir que los prados vuelvan a florecer y la langosta reaparezca con sus saltos y vuelos que perfumaron los aires de nuestro suelo y broncearon sus alas con el sol que por más de 150 años trazó su mañana en su bienhechor vuelo.

Así es, señor Director, siente que las cúpulas políticas nos han abandonado, que somos tan víctimas de ellas como del criminal "tanque" que comanda Pinochet.

Este pueblo necesita un representativo y realista programa político social que represente el mayoritario "NO"; y la dirigencia política debe despertar de



sus fantásticos sueños en acomodadas alcobas del barrio alto. Los invito a que se levanten de su lecho de inertes para que vayan a Pudahuel, La Victoria, La Legua, Lo Hermida, Peñalolén, La Granja, y demás sectores periféricos donde está el pueblo que sufre; pero no vayan sólo a realizar campañas de diversa índole; sino que se queden un día entero y vean cómo amanece, como trascurre el día y cómo llega la noche al compás del sonido de la cuchara en una taza de té que da vueltas buscando los escasos granos de azúcar que endulzarán la amargura del hambre y suavizarán el pequeño trozo de pan escaso de cada día; para que conozcan así lo que es estar en el lugar de la langosta sufriendo por el estómago el veneno de la serpiente.

Baldomero E. Oliva Gutiérrez
La Reina

Alma nacional

Señor Director:

Cuando el domingo 1° leía las páginas "Arte y Letras" de un Mercurio que me prestaron, pues yo hace 14 años no lo compro, me encontré con un relato de Yoseph Brodsky. En lo que él cuenta me impresionó la relación entre aquello y el Chile de hoy (titulado: "Habitación a medias")

En uno de sus párrafos dice: "una decena de emigrados cuyos padres han muerto o morirán, saben lo que se siente al no ser autorizados para ver al padre o la madre en su lecho de muerte; recuerdan el silencio que sigue a su petición, o asisten al funeral cuando ya es tarde. ¿Qué podría yo decirles?, añade él, ¿en qué forma consolarlos?

"Ningún país ha aprendido el arte de destruir el alma de sus súbditos como Rusia" Es muy propio del hombre, digo yo, pensar que en el acontecer de la vida su circuntancia es única, nadie la sobrepasa. Pareciera ignorar América del Sur, Centro América, Sud Africa y tantos otros países. Además no concuerdo sea "el país" el que "ha aprendido" el arte de destruir el alma de sus subditos. No "son los hombres de conciencia deformada" como los llama Adler, "producto éste de sus sentimientos de inferioridad que se resuelve en apetito de poder para resarcirse de su frustración, pareciéndoles lícito cualquier medio para lograrlo", los que someten a los desgraciados pueblos por la fuerza de las armas. Se termina la sana convivencia, viene el desquite, se impone la irracionalidad y el desprecio por las ideas y el derecho. Quien haya leído "Mein Kampf" de Hitler recordará su frase: "Yo era un don nadie". Son estos individuos, no los países, los que tienen el "arte de destruir el alma de súbditos" viven la mentira y la verdad de una situación contradictoria y truecan la verdad del otro en apostasía.

En nuestro Chile de hoy no son decenas de "emigrados", sino miles y miles de "exiliados" (nótese la diferencia). Las familias han sufrido la dispersión, que es casi una muerte en vida. ¿Cuántos no han sufrido la experiencia inolvidable de no ser autorizado para ver al padre o la madre en su lecho de muerte, o poder morir en su tierra cuando la muerte los ronda?

Al escribir esto me viene a la memoria uno entre tantos: Clodomiro Almeyda. El sufrió en silencio cuando pidió ser autorizado a ver a su madre en el lecho de muerte o asistir a su entierro; este hombre como a tantos se le sigue un juicio desprovisto de causa. Político de moral intransable, no contradice su pensamiento al actuar, ni necesita hacerse trampas con las palabras, negando la esencia de los hechos, como ellos para tergiversar las suyas. Hombre de definiciones objetivas, defensor de la paz y la justicia como lo ha demostrado en su hacer y decir, reconocido por todo hombre honesto aunque difiera de su pensar.

Como Yoseph Brodsky pero con verdad, podríamos decir: "Ningún gobierno, nunca en Chile, había aprendido el arte de destruír el alma de sus súbditos como éste". ¡Qué gran verdad es ésta!, pues lo que destruyen estos regímenes a más de la vida, no es tanto el cuerpo, que puede recuperarse de sus torturas, sino el alma que no cura jamás.

Adriana Dittborn de Rozas

Pirquineros

Señor Director:

Acudimos a su medio informativo para dar a conocer la terrible situación que vivimos. Somos esposas de pirquineros del sector de La Amalia en Lebu a los que se ha negado el derecho a trabajar sus pirquenes, que han sido cerrados dando como razón los graves accidentes ocurridos este invierno en la zona del carbón. Aunque aquí ha ocurrido un solo accidente, los pirquenes fueron cerrados en forma inmediata, en cambio en Coronel donde han ocurrido tragedias mayores los pirquenes siguen funcionando.

Nosotras como esposas y madres hemos debido enfrentar el hambre de nuestros hijos y las deudas que hoy nos tienen incluso sin agua potable ni luz eléctrica, nuestros hijos han bajado su rendimiento escolar y algunos se encuentran incluso enfermos, por esto hemos decidido retirarlos de las escuelas ya que sí apenas podemos alimentarlos menos podemos comprarles los útiles escolares y además andan con hambre y mal vestidos. Esta situación nos ha llevado a buscar la ayuda generosa de la comunidad y desde el 5 de noviembre funciona una olla común que pretendemos mantener hasta que la autoridad competente nos dé alguna solución o por lo menos se digne recibirnos, ya que en varias ocasiones se nos ha prometido una audiencia y se nos ha hecho esperar durante horas para luego ser despachadas sin haber sido atendidas, como si ni siquiera tuviéramos derecho a ser tratadas con respeto.

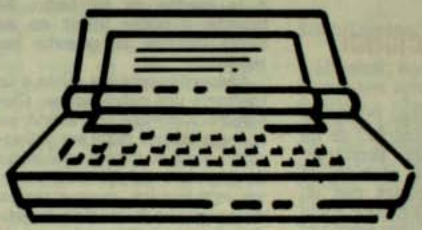
De las autoridades sólo pedimos que se autorice a nuestros esposos para que ingresen al sector de los pirquenes a retirar el carbón que habían extraído y que no se permitió que sacaran del recinto. La venta de esa cantidad nos permitirá pagar las deudas mientras las autoridades hacen efectiva su promesa de conseguir a los pirquineros un trabajo, en que reciban un sueldo que les permita mantener una familia y no un jornal de hambre a cambio de ser explotados todo el día. Somos mil 500 personas afectadas entre los que hay guaguas, niños y una señora embarazada. En estos tiempos en que se acerca la navidad hacemos un llamado a la conciencia de la comunidad en especial a los lebulenses para que nos apoyen en estos difíciles momentos, en que empujadas por el hambre de nuestros hijos hemos debido apelar a la buena voluntad de los habitantes de la capital de la provincia más pobre de Chile, los cuales a pesar de su pobreza no nos han abandonado como ha hecho hasta ahora la autoridad.

Sras Olla Común Sector
La Amelia de Lebu

LABORATORIO CLINICO
GILABERT
centro de especialidades médicas
Pediatría Medic. Interna
Cardiología Neurología
Manuel Montt 1815
F.: 2255243 - 497347



Desde 1951 hasta hoy, aunque el mundo ha cambiado radicalmente en Chile se ha mantenido el mismo Mensaje.



El mensaje cristiano.

MENSAJE.
Una revista fundada en 1951 por el padre Alberto Hurtado con una visión cristiana del mundo de hoy.
Revista Mensaje lo orienta para que usted se forme su propia opinión de la realidad.

MENSAJE.
36 años difundiendo una manera de pensar, vivir y actuar cristianamente.

Suscríbase enviando cheque por $ 2.500 a: Almirante Barroso 24, Santiago; o Casilla 10445, Santiago; o bien solicite un promotor al teléfono 6960653.



mensaje

Un mensaje cristiano para el mundo de hoy.

La práctica de la Seguridad Nacional

año X - N° 203 - del 30 de noviembre al 6 de diciembre 1987 - $ 250
recargo aéreo $ 20

análisis

M.R.













OPINAN 44 PERSONALIDADES:

La Oposición se mira al espejo

PREGUNTA UNICA: "Señale los aspectos positivos y negativos de la Oposición"



Mentir es temer

JOSE MARIA FUENTES

Respetar la verdad es uno de los valores indiscutidos de nuestra cultura. Particularmente obligatorio para aquellos que se dicen cristianos y pretenden ser honorables. Claro que siempre hubo quienes violaron ese imperativo ético, pero el tiempo y los porfiados hechos se encargaron de mostrarles desnudos en su vileza y mendacidad. Recuerden a Hitler, con Goebbels y otros testaferros, engañando al pueblo alemán.

Asistimos el jueves 19 al Parque O'Higgins, respondiendo a la convocatoria de la Asamblea de la Civilidad, y nos instalamos en el mismo lugar de otras veces, con buena visibilidad y equidistante de los polos de mayor y menor densidad de asistentes. Sin arriesgar cifras, siempre, siempre controvertibles, la concurrencia fue similar a las de las precedentes manifestaciones, consideradas impactantes por observadores nacionales y extranjeros.

De regreso en casa, pensábamos que bien valía el esfuerzo si nuestra persistencia en reclamar multitudinariamente paz, trabajo, justicia y libertad, sumada a los resultados de encuestas y sondeos de opinión, hacia meditar a quienes detentan o sustentan el poder sobre la urgencia de dar paso a fórmulas que faciliten, efectivamente, la recuperación democrática. Más que indignación fue estupor lo que me produjo ver y escuchar al ministro del Interior, señor Sergio Fernández, referirse al acto masivo diciendo: "La oposición ha experimentado una nueva y estrepitosa derrota". "El acto... ha contado con una escasísima concurrencia...". Las imágenes transmitidas por el Canal 13, aunque fugaces e incompletas para la importancia del suceso, eran ya un desmentido a la fábula ministerial. ¿Qué movió al señor Fernández a degradar su persona y su investidura faltando desembozadamente a la verdad? Hay muchas respuestas válidas —ninguna de ellas plausible—, pero el meollo me parece que está en lo que me dijo al día siguiente un estudiante sureño de 4° Medio, aún sin definición política y que concurrió al Parque acompañando a un primo santiaguino: "En casa nos informamos por la televisión; si en lugar de estar aquí por casualidad, hubiera estado allá, le habría creído al Ministro. Uno no se imagina que autoridad tan alta pueda falsear las cosas de ese modo".

De manera que el Ministro decidió, aprovechándose del control prácticamente total de los medios de comunicación masiva, particularmente la televisión, engañar impúdicamente al país. La falta de cobertura, especialmente gráfica, en las portadas de muchos diarios el día siguiente, es también prueba de esa escandalosa manipulación de la opinión pública.

De vuelta con los valores éticos, tanto en la verdad como en su opuesto, la mentira, hay grados, matices, atenuantes y agravantes. El niño que, por temor a la reprimenda o el castigo, no reconoce "haber quebrado el jarrón" o "escribir palabra tan soez en la pizarra", tiene responsabilidad moral, es cierto, pero a distancia sideral de la que recae en quien asesina o manda asesinar a un adversario político, de quienes aprovechan la pobreza y el desamparo de otros para corromper y prostituir, de quienes torturan y hacen desaparecer personas. Desde otra perspectiva, no es igual la culpabilidad de un zafio asustado al negar su falta o delito, que la de un profesor universitario, investido de autoridad pública, cuando engaña premeditadamente a sus compatriotas con el fin de perpetuar el despojo que se ha hecho de los derechos esenciales y del patrimonio cultural y material de todo un pueblo.

Una última consideración. Salvo psicópatas, quienes mienten lo hacen para obtener o preservar ventajas indebidas o, lo más frecuente, porque temen algo; a la verdad por lo pronto, pero también a la derrota, la pérdida de poderes ilegítimos, el juicio y la vindicta pública. ¿Qué temor indujo al señor Ministro?

El enemigo interno

CARLOS BAU

Son todas muchachas; hacen peligrar la seguridad del Estado. Una fue violada, otra vino a Europa y habló con su boca quemada. Otra fue elegida reina de su población, la otra fue baleada en la cabeza. Las otras siguen prisioneras en la cárcel de hombres de San Miguel. "Se anegó de niebla el llano./ Se encogió el suspiro azul./". Todas son chiquillas y ya son parte de la guerra interna.

Carmen Gloria pasó por aquí unos días, habló con parlamentarios que ahora confiesan que les costaba creer tanto terror. El hombre de la lancha reconoció su rostro marcado por las llamas y se negó a cobrarle, "porque ha sido víctima de la tiranía", dijo. Y todos aquí la conocían porque sus ojos negros los habían mirado desde las fotos de todos los diarios; ha habido estupor, estremecimientos, solidaridad e indignación en el país de los tulipanes. Con su voz de chiquilla les prometió a los funcionarios ministeriales y a los periodistas que apenas terminaran el tratamiento en Canadá volvería a Chile a luchar por la justicia.

Patricia, también 19 años, cuenta "yo sentí que un tipo entró, lo sentí acercarse, y luego violentamente subirse encima mío. Fue muy bruto cuando me penetró". "Ha arrollado la bestia, bajo sus pelos ásperos,/ el cuerpecito trémulo, suave como un vellón;/ y ha molido las carnes, y ha molido los huesos,/ y ha exprimido como una cereza el corazón...".

Janette Corina, reina de La Victoria, ha visto a los pacos pegarle a los cabros, el Roberto perdió un ojo, sale a pegar afiches, llora cuando recuerda a André muerto, sueña a veces que la gente está contenta.

Ana Iris, Cristina y Alejandra también son parte de la población penal de la prisión para hombres. Muchachas, chiquillas, han puesto en serio riesgo la ordenada república mejor pagadora de su deuda externa del Tercer Mundo. De repente, en el medio de la bruma oscura y viscosa que se desatara ya hace tantos años sobre nuestra patria, sentí la necesidad de esconderme en los versos de Gabriela, buscar en ellos la música esa que tantas veces oyéramos.

Pero ellas, que entonces, en los tiempos hermosos, eran símbolo de la ternura y la inocencia, de la candidez y la risa, no llaman a esconderse sino a alzarse; ellas, víctimas predilectas de babosas bestias torturadoras, dicen lo que antes se creía que decían vigorosos guerreros; ellas, muchachas, chiquillas, han madurado en la violencia y derraman decisión y claridad, comprensión infinita de la realidad.

La valentía de estas chiquillas que han aprendido que sólo combatiendo será posible tener futuro, irremediablemente, transformará a la política, que no podrá ya más ser de maniobras y meras habilidades, que deberá asumir todas las ofensas, todos los dolores y violencias, que deberá recoger las lecciones de heridas profundas que sangrarán largos tiempos. La política sólo será eficiente, palabra que a algunos preocupa demasiado, si organiza a miles, si corre todos los riesgos del combate, si encabeza la movilización, si no se enreda en los juegos diversionistas que el enemigo a diario le tiende.

María Paz, Patricia, Janette, las víctimas que se alzan desde su dolor inmenso, que denuncian, que contestan "...lo mataría..." cuando le preguntan que haría al violador, que prometen que pronto volverán a la patria, las muchachas, las chiquillas, son el enemigo interno; la tiranía, en su acción, lo demuestra; los padres, los hermanos, el pueblo entero, que quiere futuro, se irá uniendo como en un puño, marchará, parará, gritará, asumirá todo el desafío inevitable de estos tiempos. El lobo se verá rodeado de decenas de caperucitas rojas que lo alcanzarán en su huida, que lo desnudarán, que al quitarle su disfraz de abuelita revelarán su inmensa cobardía.

analisis

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Editor Político
Fernando Paulsen

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editora Arte y Cultura
Carolina Díaz

Redactores
Patricia Collyer, Mónica González, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Juanita Rojas, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espindola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Jefe de Producción y Archivo
Juan Alvarez de Araya

Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella

Jefe de Fotografía
Marcela Briones

Servicios Informativos
Aisel, I.P.S., El Periodista, EFE

Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza

Correspondencia
Casilla 138-T
Correo Tajamar - Santiago Chile
Fono: 2254388
Manuel Montt 425 - Santiago Chile

Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile		
Anual	$ 11.000	(48 ediciones)
Semestral	$ 5.500	(24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750	(12 ediciones)
América		
Anual	$ 30.000 U$ 136	(48 ediciones)
Semestral	$ 15.000 U$ 68	(24 ediciones)
Trimestral	$ 7.500 U$ 34	(12 ediciones)
Resto del Mundo		
Anual	$ 40.000 U$ 180	(48 ediciones)
Semestral	$ 20.000 U$ 90	(24 ediciones)
Trimestral	$ 10.000 U$ 45	(12 ediciones)

Impreso en Editorial Antártica que actúa sólo como impresora.

Distracciones peligrosas

JUAN PABLO CARDENAS

Con el propósito evidente de lograr mayor confusión en los opositores, el Régimen y sus voceros autorizados quieren que éstos expongan sus propuestas de futuro y debatan sobre lo que pasaría en el país cuando el Gobierno termine. Quieren que la política-ficción envuelva a los sectores democráticos y se apodere de los dirigentes sociales con el objeto de que la institucionalidad pinochetista se consolide sin contratiempos.

Quienes se han caracterizado por su estrecha capacidad intelectual, sus escuálidos pensamientos y pedregosa retórica pretenden ahora convocar a este ejercicio intelectual, sin que se atrevan ellos, por cierto, a debatir de cara al pueblo con los opositores y a disponer que la televisión y su prensa uniformada se utilicen para este cometido. Emulando magistralmente a su superior Merino en la Junta, el propio general Matthei se quejó de que en la concentración del Parque la oposición no hiciera alguna propuesta seria, aunque evitó pronunciarse taxativamente sobre el número de concurrentes a la manifestación.

Es cierto que los partidos políticos tienen como una de sus misiones asumir una visión de la sociedad y proponer formas de organización y desarrollo. Es por lo demás lo que nuestras colectividades han hecho por años, al riesgo de pecar incluso de principistas, de estar sobreideologizadas. Sin embargo, es al pueblo que le corresponde optar por uno u otro camino y participar como protagonista en la construcción de un orden político, económico y cultural determinado.

Si Chile tuviera oportunidad de definir sus anhelos no hay ninguna duda que el camino que recorrería sería diametralmente opuesto al que hoy se le impone, justamente porque el diseño oficialista nada tiene de democrático y patriótico y más bien da cuenta de ser fiel a una ideología —la de la Seguridad Nacional— de concepción foránea y perfil imperialista. Precisamente porque el modelo económico que se nos quiere imponer lleva derecho al país al caos y la completa dependencia de los grandes intereses transnacionales, al precio de la miseria generalizada del pueblo, aunque con la opulencia de la clase gobernante, mientras ella le sea servil.

Nada constituye una amenaza peor al pueblo chileno que la perpetuación de la Dictadura. Así como cuando imperó el nazismo en Europa, este país sólo puede ver con optimismo y confianza su porvenir si derrota la opresión. Chile vive una emergencia, un drama, una tragedia que sólo pueden ser derrotadas con la unidad y la concertación más amplias. Con el esfuerzo de todos los partidos, de todas las ideologías, de todas las organizaciones populares perseguidas o amenazadas por la Dictadura y su pavorosa institucionalidad.

Sería inútil, grave más bien, caer en el juego de la Dictadura y distraerse en discusiones que sólo serán estériles mientras el pueblo no gane, aplaste el infortunio y someta el porvenir a su soberanía. Que nadie se engañe: este gobierno ha rehuido siempre el diálogo. Su lenguaje y su vocación son sólo el improperio y la fuerza.

De allí que la concentración del Parque es elocuente: porque habla de un pueblo unido, que desprecia la Dictadura y lucha por darle término al régimen actual. Los discursos están demás: que traten ellos, con toda la maquinaria oficial, de lograr una manifestación así. Que trate Pinochet de hablar y exponer las "ideas" de su gobierno ante un pueblo tan vivo, tan entusiasta, tan multitudinario.

Confiar en el pueblo, ser auténticamente democrático es contribuir hoy a la unidad de los chilenos, dejar de lado el sectarismo, comprometerse en un esfuerzo común de liberación, asumir tajantemente la lucha. Poner la cabeza, las manos y los pies al servicio de la Movilización Social.

Lo demás son excusas, cobardía disfrazada, miedo a la Democracia.

DOCUMENTO EXCLUSIVO:

La práctica de la Seguridad Nacional

● *En dos seminarios, en menos de un mes, se vio titubear a la Derecha económica ante el futuro electoral, y cómo su aliado militar ve con confianza la proyección de su institucionalidad.*

Bastante se ha hablado acerca de cómo la Dictadura chilena es una combinación novedosa entre el poder económico e ideológico de la Derecha y los nuevos intereses militares amparados en torno a la Doctrina de Seguridad Nacional. El empresariado, sus teóricos e ideólogos, tienen apostado en el actual Régimen una construcción histórica que venga décadas de "dirigismo estatal" y que, confían, permanecerá hasta el fin de los tiempos. La propiedad privada, la apertura exterior, el imperio de la iniciativa privada y las libertades económicas individuales son todos "logros" de este sector empresarial, muchos de ellos elevados a rango constitucional y otros protegidos por una legislación laboral que facilita la maximización de las utilidades. En la apuesta histórica de la Derecha, ésta lo ha jugado todo: un modelo ideal impuesto verticalmente, una complicidad criminal con toda la represión política y social que fue necesaria para implantarlo, un compromiso histórico, voluntario, de seguir la misma suerte del sistema.

Por ello, ante la eventualidad de cambios en el horizonte —aunque sean dentro del mismo esquema—, la Derecha empresarial se atemoriza y reclama de sus miembros una mayor dedicación política. Ese fue el tenor de la exposición de Arturo Fontaine Aldunate en el Encuentro Nacional de la Empresa (Enade '87), la semana pasada.

Un mes antes de este Encuentro, en la Academia Nacional de Estudios Políticos y Estratégicos, la otra parte de la ecuación gobiernista —la voluntad militar—, representada en el mayor general (R) Alejandro Medina Lois, disertaba sobre su "aporte" a la fórmula nacional autoritaria: "La subversión y el terrorismo y su incidencia en la seguridad nacional de Chile". Las dos partes de la alianza dictatorial hablaban sobre lo que era su tema específico. Una, la Derecha empresarial, atemorizada por elecciones que puedan cambiar el statu quo futuro; otra, militar, asegurando la mantención de una estructura de Seguridad Nacional pase lo que pase en las futuras decisiones nacionales. Esta última está hace mucho tiempo tomada.

FONTAINE

La Moneda en llamas para el ex embajador de Pinochet y ex director de "El Mercurio" eran un presagio: "Nuestra sensación entonces fue que un mundo se derrumbaba y que algo nuevo debía nacer de esos restos humeantes". El análisis de la Derecha económica de esa época es más bien autocrítico: "La Izquierda ataca, pues, salvo dignas excepciones, a un capitalismo débil, más feudalista que liberal, más monopolista que competitivo, más oligárquico que renovador y avanzado". Rechazando estar sólo un mínimo tiempo en el poder para retornar el Gobierno a los civiles, las FFAA y de Orden —según Fontaine— siguen otro camino: "establecer una transición por un período mucho más largo, empeñar a los uniformados en la responsabilidad global de la conducción del país hasta el logro de las metas fijadas y emprender el camino rectificador con todos los sacrificios y dolores que la gravedad de la situación impone". La alianza queda consumada.

Hoy, se está al borde de un plebiscito. Y Fontaine, como exponente de una Derecha empresarial pensante, entiende que la Constitución de 1980 fue hecha en un momento de triunfo —comienzos del boom— sin contemplar su redacción que ello fuera a cambiar. Hoy no es 1980, y Fontaine lo sabe, por eso advierte: "Los veredictos populares traen sorpresas y nadie puede estar cierto de sus resultados. Hay experiencias amargas sobre el particular (...) Fácil es imaginar la aflicción y el desamparo que se apoderarían de muchos sectores nacionales, si en la tarde del día del plebiscito se anunciara que la consulta popular ha sido desfavorable a la continuación del Régimen". Y agrega, "para entonces, no faltarán los arrepentidos de no haber tomado una posición más resuelta y activa frente a lo que se había estado jugando, y lamentarán no haber sido más generosos con su tiempo o sus recursos para ir en apoyo de una línea de desarrollo moderno, beneficiosa para círculos cada vez más amplios de la población".

En esencia eso le pide Fontaine a los empresarios de Enade '87: tiempo para interesarse en política nacional y recursos que financien la proyección de lo que han contribuido a crear. El ex director de "El Mercurio" no cesa de hacer una "campañita del terror" entre sus propios pares: "La posibilidad de que este poder discrecional amplio (facultades del presidente de la República, según la Constitución del 80) caiga no ya en una personalidad extremista, sino en quien no posea ideas claras y voluntad inquebrantable, constituye un peligro para el futuro desarrollo del país (...) Lo que se hizo, pues, para consolidar el Régimen se volcaría en sentido contrario, si la ciudadanía no asume responsabilidades activas en las opciones que vienen".

¿Y SI GANAMOS?

Fontaine no deja cabo suelto. ¿Y si el Régimen gana el plebiscito? Entonces, por la cantidad de obstáculos que la Constitución impone a los funcionarios públicos y dirigentes gremiales y vecinales, para que puedan ser candidatos a senadores y diputados, el rol de los hombres de negocios en el futuro político es otro. Critica Fontaine: "La eficacia militar y el autoritarismo han adormecido muchas inquietudes políticas (...) Digamos que buena parte de los chilenos más capaces —y no sólo los hombres de negocios— han aceptado que los militares cuiden de los asuntos públicos, sin prestarles el apoyo abierto, criticándolos muchas veces y procediendo como si el sistema debiera durar para siempre en estas condiciones".

Arturo Fontaine luego les dice a los empresarios que "para una gran porción

ciudadana" el modelo económico y "sus notorios éxitos" se perciben como estímulos de una conducta individualista, antisocial y antipopular, como un privilegio para los sectores pudientes y como una vía para deshumanizar a los chilenos, para hacerles perder su identidad, para someterlos al materialismo de la llamada sociedad de consumo y, en definitiva, para perpetuar el esquema de dominación con su correlativo en la subordinación y pobreza de la masa popular. Sectores de la Iglesia no están lejos de estos juicios, acompañados por influyentes grupos de opinión y presión".

El ¿Qué hacer? de Fontaine: 1) "Ejercicio de esta responsabilidad en el campo de los partidos y las elecciones". 2) "Cabe organizar campañas de promoción de las ideas de libertad, con las mejores técnicas publicitarias posibles para entrar profundamente en las convicciones de la gente". 3) "El colectivismo totalitario tiene que ser derrotado primero en el campo de las ideas. La sociedad libre ha de ganar la cátedra, el magisterio y los principales centros de opinión nacional".

El Credo en que se basa esta labor del empresariado: "Las naciones son, en último término, lo que sus élites, lo que sus elementos más despiertos y realizadores, deciden que sean".



Arturo Fontaine: "Las élites deciden el destino de las naciones".

MEDINA LOIS

Las élites del dinero encuentran a las élites de las armas. Los primeros se atemorizan ante el eventual cambio de un escenario muy cómodo; los segundos han operado no en el "campo de las ideas", sino en el otro, haciendo de Chile un territorio propicio para la realización de la nueva alianza. Y ofrecen, como élite, la práctica de la Seguridad Nacional como garantía ante los posibles temores de sus aliados. Si Fontaine perfila un escenario donde aparentemente hay muchas cosas en juego, Medina Lois refleja uno donde lo esencial del sistema —la Doctrina madre— no es fundamentalmente alcanzado.

La definición de Medina Lois, ex rector-delegado de la Universidad de Chile y ex jefe del Estado Mayor de la Defensa, de la Seguridad Nacional es amplia: "Es una necesidad vital del estado-nación y por lo tanto un deber, requiriendo tener la capacidad para precaver y enfrentar las interferencias, amenazas o peligros que afecten o puedan afectar las legítimas aspiraciones e intereses permanentes de los objetivos nacionales". Además debe "preservar los valores fundamentales del ser nacional —integridad física del territorio, soberanía de la nación, las bases de la institucionalidad, la identidad histórica cultural.

El sistema de Seguridad Nacional chileno, dice Medina Lois, se basa en la "organización adecuada" y cuya estructura es la siguiente:

a. Dirección: Presidente de la República.

b. Asesoría: Consejo de Seguridad Nacional: "Asesorar al presidente en materias de seguridad nacional y velar por el resguardo de la seguridad nacional y de la institucionalidad del Estado".

c. Planificación: El Estado Mayor de la Defensa Nacional: "Organismo asesor y planificador del sector defensa nacional; además, por inexistencia de un organismo especial, tiene la función de organismo planificador y de trabajo del sistema de seguridad nacional".

d. El Consejo Asesor Político Estratégico (Cape): "Organismo de trabajo y planificador del nivel primario de la seguridad nacional en el ámbito de seguridad exterior". Lo preside un miembro de la Junta de Gobierno, e integrado además por los ministros directores de los campos de acción (externo, interno, económico y de defensa) y por los jefes de Estado Mayor de la Defensa Nacional y del Ejército, la Armada y la Fuerza Aérea.

e. El Consejo Asesor de Seguridad Interior (Casi): Lo mismo que el anterior para la seguridad interior. Presidido por el ministro del Interior, integrado por el ministro de Defensa Nacional, jefes de Estado Mayor de la Defensa Nacional, Ejército, Armada y Fuerza Aérea, subdirector general de Carabineros, director de Investigaciones y director de la CNI.

f. Ejecución: Campos de Acción (Ministerios): "Los campos de acción agrupan a los diferentes Ministerios para los fines de planificación secundaria y coordinación sectorial". Ministros de Estado son "responsables de la ejecución de las acciones en sus respectivos sectores".

SUBVERSION Y TERRORISMO

Señala el mayor general (R) Medina Lois en su disertación —ante los agregados de Defensa acreditados en Chile— que "el sistema opera con la base constitucional y legal existente, y como parte de la legislación complementaria. Está en estudio y elaboración la legislación de seguridad nacional que refunda, complementa y amplía las normas de organización y funcionamiento del sistema". De las tres áreas en que opera esta estructura de la Seguridad Nacional —Guerra externa, seguridad interior, calamidad pública—, Medina Lois se centra en la segunda hipótesis. Luego de una larga peroratа sobre la historia de la subversión en Chile— incluidos los paros y las protestas—, en tono y nivel similar a cualquier referencia en tal sentido hecha por Pinochet o el almirante Merino, Medina Lois se dirige a analizar el fenómeno del terrorismo. Definida como "la principal amenaza a la seguridad en el mundo", el terrorismo, de acuerdo a Medina Lois, "se materializa como acto simbólico destinado a influenciar el comportamiento político por medios anormales, con uso o amenaza de la violencia".

El Mayor General (R) concluye que: primero, "existe la tendencia a magnificar la importancia de la violencia política actual; segundo, "el terrorismo, lejos de debilitar a una sociedad, ha tenido con →



Mayor General Alejandro Medina Lois: "Seguridad Nacional chilena opera según las bases de la Constitución de 1980".

frecuencia el efecto opuesto e inmunizador, produciendo una mayor cohesión interna y fortaleciendo la ley y el orden, como lo expresa el señor Walter Laqueur, presidente del Consejo de Investigación del Centro de Estudios Estratégicos e Internacionales, en Washington DC".

A pesar de esta "función positiva" del terrorismo, Medina Lois a la hora de resumir es tajante: "El terrorismo debe ser combatido simultáneamente y con la misma fuerza en los campos de acción militar, político-ideológico y económico-social, ya que ninguno de ellos permitirá la derrota de este flagelo que debe enfrentarse en forma global". Y Medina Lois —casi respondiendo las aprensiones de la Derecha sobre una posible vuelta al socialismo en el futuro próximo— agrega los pasos a seguir en esta campaña: "Para derrotar al terrorismo en el ámbito interno de los estados se requiere: 1. Voluntad política de la autoridad para enfrentarlo.

2. Superponer el objetivo de la derrota del terrorismo a situaciones puntuales de política contingente.

3. Planificación y conducción centralizada de las fuerzas, en operaciones e inteligencia, coordinadas con la conducción política y social del Estado.

4. Acción permanente de una organización de inteligencia, con máximo apoyo de la autoridad política.

5. Legislación estricta para castigar crímenes terroristas y sus colaboradores.

6. Neutralizar el apoyo clandestino de la Iglesia Católica progresista".

Todo un manual de operaciones, que cualquier chileno podría llenar con escenas de la vida cotidiana. Lo relatado por Medina Lois corresponde a lo permanente, aquello que no participa del plebiscito, la verdadera proyección del Régimen, que no es sólo un modelo económico y social, sino también una forma estructural de influencia y control militar de la política nacional.

Los miedos de Fontaine y el empresariado sobre un retorno al "modelo socialista, matador de la iniciativa privada, cercenador del desarrollo, que tarde o temprano caerá en un sistema colectivista totalitario", son —de alguna manera— respondidos por una estructura de Seguridad Nacional con definiciones cada vez más amplias del enemigo. Como que el Capitán General se ha dedicado en sus últimas giras a dejar en claro que el enemigo marxista no sólo es el Partido Comunista y los grupos armados, sino también los "socialistas renovados", escogiendo como blanco simbólico a su figura nacional más relevante, Ricardo Lagos.

La Derecha teme porque sólo le es cómodo el escenario actual, donde fuera de depositar y girar no es mucho más lo que hay que hacer. La posibilidad de un cambio la ubicaría, con sus aliados militares, en un campo de acción nuevo: la democracia. Donde percibe que tiene tanto que perder si entra en ese juego, como si se aferra a la lógica de la guerra de algunos de sus charreteados socios. Desde el otro lado, las palabras de Medina Lois parecen reflejar la satisfacción de haber encontrado un papel a la medida de las FFAA, tanto para tiempos de guerra como para épocas de paz. Se derivan connotaciones radicalmente opuestas a la burda "vuelta a los cuarteles", que exigen no pocos políticos. Las FFAA, lo implica Medina Lois, son el sistema; tan sistema como la élite empresarial que ensalza Fontaine como complemento de la ecuación dictatorial. Una parte duda, la otra lo reafirma y anima. Se invierte el llamado de la derecha a los militares en 1973. Son éstos últimos, hoy, los que aparecen más seguros. Dice Medina Lois: "En consecuencia, es posible prever que la absoluta estabilidad del Gobierno, superando la acción subversiva y avanzando en el desarrollo político, económico y social del país, garantiza el pleno cumplimiento de la Constitución en 1989, así como las mejores condiciones nacionales para la proyección del Régimen en paz, armonía y democracia plena".

FERNANDO PAULSEN S

NEGOCIACIONES Y HUELGAS:

La batalla contra el Plan Laboral

Sindicatos presionan crecientemente por mayores salarios en un escenario de más huelgas y despidos. Dirigentes admiten que situación actual —y futura— es una "olla a presión", pero con muy diversas salidas.



"El Plan Laboral nos ha aplastado después de utilizar todas sus instancias".

Juan Riveros es uno de los vicepresidentes de la Sociedad de Fomento Fabril y dueño de la industria del mismo nombre, fabricante de los filtros Mann. Hace poco fue electo "Mejor Empresario de 1987", por Icare. Los Trabajadores de su compañía, 160, están en huelga desde el 7 de noviembre: piden un reajuste cada seis meses igual a la inflación y que le devuelvan el IPC acumulado desde octubre de 1986, fecha en que sus salarios les fueron congelados. Riveros, en su última oferta, accedió a incrementar las remuneraciones en un porcentaje igual al IPC, aunque una vez al año. Y, de paso, despidió a 24 trabajadores, incluidos los tres dirigentes sindicales. Será el primer empresario en inaugurar —con el respectivo juicio laboral— el flamante Juzgado del Trabajo de San Miguel, en Santiago.

Sergio Baeza, presidente de Icare, dijo el miércoles de la semana pasada en el Encuentro Nacional de la Empresa (Enade '87) que "cualquier grupo bien recompensado puede producir crecimientos espectaculares", y que "la obtención de excelentes resultados es inseparable del excelente manejo del factor humano".

Treinta y cuatro trabajadores del criadero avícola "Villa Paulina" de Peñaflor, propiedad de Mario Conca —también dueño de Codipra, uno de los mayores establecimientos del rubro en Chile— enteraron el viernes último 59 días en huelga, la primera huelga agrícola legal en muchos años dentro de la Región Metropolitana. En todo este tiempo "no obtuvieron un solo peso del empleador", dijo Eugenio León, presidente de la Confederación Nacional Campesina. So pena de quedar automáticamente despedidos, de no reintegrarse vencido el plazo legal, el mismo día debieron aceptar la "oferta" de su empleador: 380 pesos diarios, exactamente igual al salario mínimo.

En el fundo y viña "Cánepa", propiedad de José Cánepa, 178 trabajadores concluyeron a mediados de la semana pasada su negociación colectiva con un reajuste a 800 pesos del salario diario, más bonos diferenciados según actividad: bonos de cosecha; asignaciones escolares; aguinaldos de Navidad y Fiestas Patrias, y reajustes cada cuatro meses con un tope máximo de 20 por ciento anual.

Blanco y negro, de uno a otro extremo se bambolea hoy el terreno de la negociación colectiva y las demandas salariales; afloran crecientemente mayores presiones de los trabajadores sindicalizados (apenas un 10 por ciento de la fuerza laboral total), y aun en los no organizados —porque no pueden legalmente o son claramente advertidos por sus empleadores— fluye la intención de "colectivizar reclamos y aspiraciones", según definió un especialista en cuestiones laborales. Existe la impresión de que todo esto responde al hecho de que las empresas están hoy en mejor pie que en años anteriores, y que parte de las utilidades debe ser endosada al "factor humano", como dicen los empresarios. "Hay —señaló la abogada Mónica Vergara, del Centro de Asesoría Laboral, Cedal— evidentes mayores expectativas de obtener mejoras, porque también se advierte una torta de la cual sacar una tajada mayor".

Un estudio de casos de negociaciones colectivas efectuadas entre julio y octubre últimos —las pocas que aparecen en la prensa diaria y, por tanto, limitadas—, hecho por el Centro de Asesoría Sindical, Ciasi, revela casos sintomáticos y cosas menos curiosas: las huelgas han ido creciendo en forma sostenida. El mayor número de conflictos se registra en empresas medianas y pequeñas (atribuido por los especialistas al hecho de que este sector sufrió el mayor deterioro salarial en años anteriores); las empresas aparecen más dispuestas a ofrecer reajustes al menos similares al IPC; un número significativo de negociaciones y huelgas concluye en despidos, especialmente de quienes más se destacaron durante el conflicto.

Entre julio y agosto el Ciasi detectó 26 empresas en negociación colectiva, y diez huelgas resultantes, siete de las cuales fueron en entidades con menos de 300 trabajadores. De septiembre a octubre las negociaciones aumentaron a 30 y diez las paralizaciones, pero sólo dos de éstas "afectaron" a compañías de gran tamaño.

Crece la posibilidad de conflictos, dice Miguel Vega, presidente de la Confede-

→

ración Textil y del Vestuario (Contevech). "porque el argumento empresarial es quitar hoy lo que puedan dar mañana, cuando se acaben este Régimen y sus leyes: entonces, aparecerán entregando algo que apenas volverá las cosas al sitio actual". Se agudizarán también porque, semanas más o meses menos, "terminarán sindicalizándose trabajadores que hoy —por miedo o desinterés, o ambas razones— no están organizados o vinculados a federaciones y confederaciones". Argumenta que en su propia rama, una de las más activas en este plano, "hay empresas de hasta 200 trabajadores sin un solo sindicato. Basta que al menor intento de hacer algo despidan a 15 ó 20 personas para que el resto se tranquilice.

Es este mismo temor, temor al despido, miedo a perder todo y quedar con nada durante largos meses —y aun en "listas negras" que corren de una a otra empresa— el que desmoviliza, según la experiencia de Enrique Vergara, presidente de la Confederación Nacional de Sindicatos del Cuero, Calzado y Ramos Conexos (Fonacc): "Busque cualquier huelga, sígala hasta su término, espere no más de diez días y verá cuántos salen despedidos. La huelga, tal como está concebida en el Plan Laboral, no es la herramienta más eficaz que tiene el trabajador. Es un instrumento funcional al Régimen, e impulsarla en estas condiciones implica hoy dejar mucha gente en el camino: compañeros que queden resentidos contra las leyes, el Gobierno y sus propias organizaciones".

Para Mónica Vergara está claro que los despidos como respuesta a la huelga "nada tienen que ver con el efecto económico que la mejora salarial tendría sobre la empresa (hay muchos casos donde el reajuste equivale a 1 por ciento o menos de las utilidades). Es una acción puramente de represalia: el empresario se acostumbró a no contar con el ejercicio del derecho a huelga. Y tiene la ley a su favor".

¿Sirve hoy la huelga como resorte último para obtener parte de las demandas laborales? ¿Aparecen hoy más que antes los sindicatos dispuestos a utilizarla? ¿Existen acciones alternativas que la complementen o suplan? ¿Aumentarán efectivamente los conflictos si los trabajadores se convencen de que es ahora cuando cabe exigir mayores salarios y beneficios? ¿O no cabe esperar nada del Plan Laboral —y por lo tanto hacer nada dentro de él—, y sólo cabe "cambiar el marco general, la política económica vigente con un futuro gobierno", como dijo un dirigente de confederación?

Tal como la actitud empresarial, sobre éstas y otras inquietudes, el pensamiento y actitud de los dirigentes sindicales de entidades "de primer grado" —las confederaciones— va también del blanco al negro y múltiples grises. Aparece como una cuestión de estilos, pero en el fondo es una resultante de dos planos: uno, creer que vale más preocuparse del bosque (el retorno a la democracia con todo lo que de ello se supone) que de los árboles (problemas reivindicativos); dos, la experiencia más o menos exitosa y el poder de negociación de los sindicatos.





Enrique Vergara y Miguel Vera, presidentes del cuero y calzado y de los textiles: matices frente al limitado accionar dentro de la legalidad laboral.

Cuando el Presidente de la Fonacc apunta que "el problema no es lograr un mejor o peor contrato, sino que la rama en conjunto obtenga mejores condiciones que sean respetadas por todas las empresas"; cuando sostiene que "más en el fondo, la solución pasa por un cambio del Régimen y de su política económica", también tiene en cuenta el grado de organización y fuerza actual de su entidad y lo que pasó en su interior durante los últimos años de negociación colectiva. Eran 95 sindicatos con 12 mil 500 trabajadores en 1973 y hoy suman 43 con 6 mil 500 trabajadores. Con la primera negociación colectiva —en 1981— hubo 19 huelgas; 12 en 1983, y sólo dos hasta ahora en 1987. ¿Razón del desencanto? Todos sus sindicatos han obtenido reajustes inferiores al IPC —un promedio de 75 por ciento del mismo, fluctuando entre 90 y 40 por ciento—, y pertenecen a empresas con menos de 100 trabajadores.

Similar experiencia han tenido los 150 trabajadores de laboratorios Norgine y Droguería Cosmefar, propiedad de Winston Michelson, y que enteraron una semana en huelga de hambre por no pago de 3 meses de sueldos. Tras su última negociación colectiva y huelga, el sindicato Uno de Norgine bajó sus socios de 73 a 54; el Dos, de 52 a 17, y el de Cosmefar disminuyó de 51 a 27. De estos últimos, "seis fueron despedidos en pleno conflicto, y con licencia médica", contó Enrique Alarcón, tesorero. "Michelson nos respondió: 'Esta es mi empresa y es mi ley' ".

Entonces como ahora —para demandar el pago de salarios y beneficios adeudados— agotaron todas las instancias del Plan Laboral. Recuerda Moisés Escobar, presidente del sindicato Uno de Norgine: "Pedíamos y obteníamos inspecciones cada dos meses, y cada vez multaban al empresario en hasta 400 UF. ¿Pero de qué sirven si no resuelven nada? Quince días les toma a los fiscalizadores revisar documentos; otros cinco a siete para resolver; luego, plazo de 72 horas al patrón para pagar, y una segunda fecha antes de la sanción. El apela —10 a 15 días para ello—, y finalmente ambos, Ministerio y empleador, van a la justicia. Ahora pasa a ser un problema entre 'grandes' y el trabajador queda en segundo plano. La Inspección aduce carecer de facultades para resolver; aconseja ir a los tribunales. Viene el pago de un abogado, demandas, más tiempo. Y si, por último, reconoce lo adeudado, el empresario tiene amplias facilidades de pago".

Este relato concluye con un final conocido: "El Plan Laboral nos ha aplastado; sólo sirve a los patrones. Durante dos años acudimos a todas sus instancias, sin llegar a nada; o mejor, al mismo punto de partida. ¿Pensar en huelga? No hay ninguna posibilidad", reflexiona Alarcón.

Intermedia es la posición del Presidente de la Contevech. Está por aplicar peritorios del Comando de Trabajadores —como un reajuste del 22 por ciento—;

por reconocer que "la solución pasa por el término de la Dictadura"; por "pedir a los empresarios que no aticen la caldera: si no ahora, el '89 o después, ella estallará, y la cuenta que pasaremos será mayor que la actual, y confiado que "en un futuro gobierno democrático, las leyes tendrán que hacerse con nuestra participación". Pero también por estirar cuanto pueda al Plan Laboral, aun sabiendo que "en cada negociación todo lo adquirido vuelve a cero y (que) la huelga es una farsa".

Farsa y todo, "procede cuando, con todas las limitantes, se vota por un aspecto de mínima dignidad y para dejar entre los afiliados la convicción de que se hizo todo lo posible, dentro de la ley". Pero el textil es un gremio poderoso, organizado, donde el peso de lo conseguido en empresas grandes (recién el sindicato de Sumar-Algodón obtuvo 100 por ciento del IPC más 2,7 por ciento y otros beneficios que significarán ingresos adicionales) sirve de muestra para las chicas y medianas. "La mayoría de nuestros sindicatos consigue reajustes iguales al IPC y un poco más, y los conflictos se dan en donde ello no sucede", dice Miguel Vega. Como en "Bluyines Cheldiz", que ofreció un 60 por ciento de la inflación. Por eso, sus trabajadores fueron a huelga... y volvieron con lo mismo. Por eso, también, "somos extremadamente cuidadosos en lograr las mejores condiciones en cada negociación: un fracaso implicaría que todas comiencen a responder en los mismos términos.

Y no faltan las triquiñuelas que en buena o menos buena lid sirven a ese propósito: como quejarse ante la Inspección del Trabajo por malas condiciones de higiene o seguridad, o parar "sobretiempos". O denunciar públicamente "manejos" como éste: "Los patrones acusan recibo del pliego y responden en su mayoría con menos de lo establecido; si había reajuste cada seis meses, lo suben a un año; si era igual al IPC, lo bajan al 60 por ciento; si un bono de aguinaldo sumaba 3 mil pesos, lo reducen a la mitad. Luego, se sientan a negociar. Y su última oferta —generalmente verbal— es idéntica a lo que ya teníamos. ¿Por qué no escrita? Porque deben presentarla a la Inspección del Trabajo. Entonces, al momento de votar la huelga (con los resultados ya conocidos), la que vale es la última oferta".

Vega dice que "igual habrá más conflictos, porque ésta es una olla a presión dentro de un aparente conformismo". Lo mismo piensan el Presidente de la Confederación Nacional Campesina y el vicepresidente de la Confederción de Trabajadores Gastronómicos, Arsenio Angulo, aunque bajo distintos prismas explicativos.

Eugenio León cree que "habrá mayor movilización para replantear las condiciones vigentes, porque son mejores las perspectivas: el empresario está otorgando más porque puede pagar más". Pero topan en la sindicalización: con 350 mil "temporeros" impedidos legalmente de organizarse y 80 mil permanentes, pero en mini-empresas que muchas veces no tienen el mínimo de ocho personas, ello resulta difícil. Aunque persisten: "La huelga de Peñaflor fue más que nada para ver si el empresario se ablandaba, si no quería desprestigiarse. Pero están recién comenzando", dice el Presidente de la CNC. El verano último los "temporeros" hicieron varios "paros-relámpago", y luego "vino la respuesta de elevar sus salarios". Algo similar preparan para esta cosecha la Confederación "El Surco" con la Federación de Sindicatos de Independientes y Transitorios (Fesit).





Eugenio León y Arsenio Angulo, presidentes de las confederaciones Nacional Campesina y Gastronómica: "Las huelgas recién comienzan".

Los gastronómicos, en cambio, entienden que "el éxito de nuestras negociaciones de dos años a esta parte (la mayoría de sus 8 mil afiliados obtuvo un salario mínimo de 20 mil pesos y reajustes iguales al IPC) provino de la unidad, lucha y decisión". Así los explica Arsenio Angulo. "Cuando los trabajadores están dispuestos a votar la huelga y su unidad se mantiene de principio a fin, se consiguen cosas". Cita los casos de las huelgas del Casino de Supervisores de Chuquicamata y del restorán "Vegetariano" en Santiago: pese al cierre temporal decretado por el concesionario del primero, "con el apoyo de los sindicatos del cobre conseguimos avances", y en el segundo "los mismos trabajadores impidieron el acceso de personal re-contratado". Otro argumento: "Mientras más débil perciben los patrones a la organización sindical, más agresiva será su posición y dura su respuesta". Fue, dice, la debilidad de sus dirigentes lo que en último término motivó que 30 de los 60 trabajadores que integraban el Sindicato de Promotores de Lucchetti fueran despedidos tras retornar de la huelga.

Para el dirigente gastronómico importa mucho que cada sindicato no actúe aisladamente en su negociación. Por eso "hemos ido tratando de acercar en el tiempo nuestros pliegos, sobrepasando el calendario dispuesto en el Plan laboral", ¿Cómo? "Una fórmula es que todos los petitorios tiendan a pasarse en la misma fecha (y, evenvualmente, las huelgas adquirirán mayor fuerza)". Otra: "Retardar la negociación por un par de meses, para hacerla en forma simultánea con otro sindicato del ramo. Se entiende que al no presentar pliego en la fecha correspondiente, quedan con contratos individuales y perderán la reajustabilidad. Pero eso lo recuperarán después, al momento de negociar". Así, hoy tienen 6 a 7 empresas grandes y chicas enfrentadas a un simultáneo proceso negociador.

Arsenio Angulo tiene claro que junto a ello "debe existir una labor previa de capacitación a dirigentes y educación a los afiliados: que sepan que esto no es toda la solución, sino sólo recuperar parte de lo perdido". Pero algo es algo. Y hay terreno más que suficiente. Entre 1970 y 1985, según el sociólogo Oscar Mac-Clure, director de Cedal, los obreros y empleados aumentaron en 15 por ciento; los sindicalizados bajaron en 42 por ciento; las negociaciones colectivas un 74 por ciento, y las huelgas... 99,6 por ciento.

NELSON SOZA M

Simple "diferencia de intereses"

Una curiosa situación se produjo los últimos días respecto de los excedentes que ha generado el actual precio promedio del cobre y el uso de ellos. El ministro de Economía, brigadier Manuel Concha, los estimó en 55 millones de dólares y aseguró que ellos "ya fueron gastados". Y dijo en qué: el reajuste de remuneraciones al sector público desde septiembre y el incremento de las franquicias otorgadas a los exportadores. Días después, el director de Presupuesto, Jorge Selume, afirmó que la mitad de los excedentes generados sobre 70 y hasta 77,5 centavos de dólar la libra – 54,4 millones– fue ya depositada en un "fondo de estabilización" para posibles bajas futuras, tal cual fue convenido con el Fondo Monetario Internacional. Y dijo que otros 45 millones serán depositados en dicha cuenta hasta fines de año. Si se suman ambas cifras, el total es de 99,4 millones de dólares (primera diferencia con Concha), de los cuales sólo 27,2 millones se gastan – o gastaron– en otros ítemes (segunda diferencia). Respecto de la cifra de 300 millones de dólares como excedentes totales que generaría el metal rojo este año – según cálculos de la Comisión del Cobre– , el Ministro de Economía atribuyó la discrepancia con su propio monto a "diferencia de interés". ¿A quién creerle?

¿Baja "circunstancial"?

El superintendente de Valores Fernando Alvarado, expresó su confianza plena de que la crisis bursátil no tiene por qué afectar – ni menos justifica detener– el actual proceso de privatización y los valores de los títulos del Estado (ver ANALISIS 202). Y puso como ejemplo a las acciones de Endesa, que seguían vendiéndose sin haber bajado de precio. Apenas días después, el propio gerente general de esta empresa, Hiram Peña, desmintió su aseveración: El precio "ideal" de las acciones que actualmente vende la entidad (pagando 20 por ciento al contado y el saldo con los propios dividendos futuros) es de 16,5 pesos, pero el valor efectivo alcanzado en Bolsa la semana pasada fue de 14,55 pesos; vale decir, casi 12 por ciento menos. Peña atribuyó la caída a "una cuestión muy circunstancial: estas acciones salieron al mercado – explicó– en un momento de vacilación de los inversionistas". Tal vez fue el temor a la pérdida que significaría a Corfo vender acciones de Endesa a un 12 por ciento menos del óptimo lo que motivó su decisión de postergar hasta el 30 de diciembre la colocación de títulos entre el público. El programa inicial contemplaba desde la semana próxima vender acciones entre las AFP, a través de la Bolsa, y por cierto con los valores vigentes en ésta.

Ola de despidos

Dirigentes de los trabajadores de los programas PEM, POJH y PIMO (intensivo en mano de obra), este último a cargo de contratistas privados financiados con fondos municipales, informaron que centenares de despidos se producirán en los días y semanas próximas, tanto en Santiago como en provincias. La Federación de Sindicatos Independientes y Transitorios dijo que se aproximan – entre otras comunas de Santiago– despidos de gente del PIMO en La Cisterna, San Ramón y Quinta Normal; en la última serán 300 personas. También disponen de antecedentes similares en Linares y Valparaíso, que afectarán a personal del PEM y del POJH. Simultáneamente, anunciaron que todo ello provocará paralizaciones de los trabajadores que quedan laborando en dichos programas, y petitorios de aguinaldo navideño. Asimismo, hace pocos días fueron despedidos alrededor de 60 trabajadores de la oficina Gildemeister, en Valparaíso, "por necesidades de la empresa", según informaron trabajadores de su casa central en Santiago.



Latinoamérica y su destino

GUSTAVO RAMDOHR*

Falta poco para cumplir 500 años desde que Cristóbal Colón llegara a estas tierras y tomara el primer contacto con los aborígenes, engatusándolos con sus chiches y abalorios, costumbre que fue tomando cada vez forma a medida se iba avanzando en nuevos territorios conquistados. Desde esos lejanos días quedó establecida la práctica de lograr las mejores prerrogativas sobre nuestros recursos humanos y naturales. Inicialmente, se llevaban oro y plata del continente, sin retribución de ninguna especie. Nuestro progreso cultural y técnico permitió que al correr de los años produjéramos grandes riquezas provenientes de la tierra, de sus entrañas y de los mares que la rodean. Somos más ricos, con las grandes "ventajas" que ello significa, como poder recurrir a los créditos, lo que hemos consumado con un contagioso entusiasmo.

En la actualidad, este conjunto de ciudadanos que alcanza a 400 millones de personas —si examinamos la población de los países colonizados por España y Portugal—, ha logrado recibir en créditos la desproporcionada cifra de 400 mil millones de dólares: cada uno de sus habitantes debe mil dólares. La gran mayoría no sabe cómo los generó, ni menos cómo los gastó, dado que el 70 por ciento de esta deuda corresponde a compromisos contraídos directamente por el Estado.

Todo este ahorro externo debió haber generado un gran beneficio para los habitantes de nuestros países: era dable esperar que esos dineros se hubieran invertido en tareas productivas y generadoras de trabajo. Sobre nuestros pueblos debe pesar alguna maldición, ya que mayoritariamente destinamos esa suma a elaborar productos primarios y materias primas. El deterioro que después tuvieron éstos fue sólo comparable al que en sentido contrario registraron los intereses: aumentaron violentamente, y después de habernos endeudado.

"Mala suerte", diría una mente diplomática. "Mal ojo" sería para un especulador. Y "fatalidad", para un latinoamericano.

Toda esta situación nos ha llevado a un ajuste de cinturón, o automático según expresaría un letrado, con graves consecuencias para los sectores más pobres de la región, que vieron caer drásticamente sus ingresos y plazas de trabajo. Para poder cumplir con los compromisos contraídos, en lo que a intereses se refiere, ha debido destinarse todo el excedente proveniente de las exportaciones, más un nuevo endeudamiento.

Las cifras de los últimos siete años indican cuál delicada es esta situación: entre 1980 y 1986 los países latinoamericanos exportaron 649 mil millones de dólares e importaron 527 mil millones. Podemos apreciar que hubo un excedente entre ambas cifras, de 122 mil millones de dólares. Pero éste sólo en parte alcanzó para pagar los intereses, que en igual período totalizaron 222 mil millones de dólares.

Fruto de esta situación es que la inversión interna bruta, de un 33 por ciento promedio en la década del '70, cayó a 15 por ciento en los años ochenta.

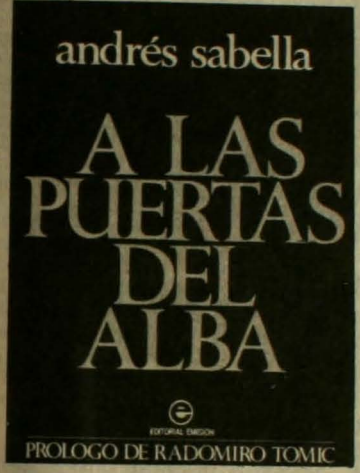
En vez de mejorar, cada día necesitamos ir pidiendo más dinero para poder cumplir tan sólo con los intereses, provocando exactamente los efectos de un rodado: todos saben que éste crece, pero nadie cómo termina.

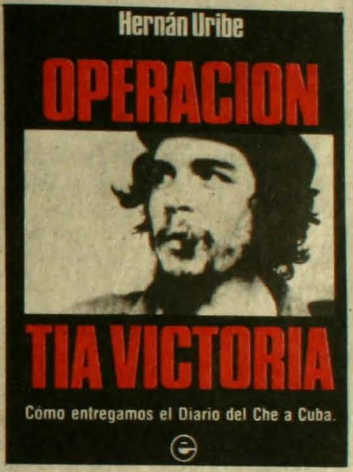
En éste un problema sin vuelta si no hay una decisión de elaborar soluciones más realistas, tan necesarias para los deudores como para los acreedores. Deudores que no pueden pagar llevan también a la insolvencia a sus acreedores.

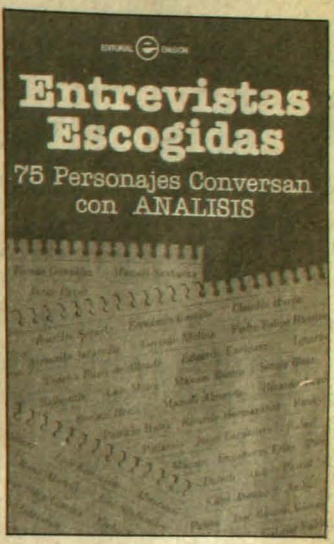
*Empresario y ex presidente de la Asociación de Industriales Metalúrgicos

EDITORIAL EMISION

ULTIMAS NOVEDADES











Adquiéralos en las mejores librerías

IDC I:

Reunión de la DC en Chile



El Secretario General de la DC alemana sostuvo una entrevista con Manuel Bustos. "Fue un diálogo franco y fructífero", aseguró el político alemán.

● *Su completo apoyo a la DC chilena y a la oposición que exige elecciones libres entregaron máximos dirigentes mundiales DC.*

Con la presencia de 27 delegados internacionales, algunos de ellos de relevancia mundial, tuvo lugar en nuestro país la semana pasada la reunión del Buró Político Internacional de la Democracia Cristiana. Entre los visitantes figuraban el ex-presidente de Venezuela, Luis Herrera Campins, el Secretario General de la DC alemana, Heiner Geissler —quien ocupa el cargo de vicepresidente internacional de la DC— y el italiano Flaminio Piccoli, actual presidente de la Internacional Demócrata Cristiana. El evento que se desarrolló entre el 25 y el 28 de noviembre en los salones del Hotel Carrera, contó con la intervención de dirigentes de distintas partes del mundo y de varios militantes destacados de esa colectividad en nuestro país. La deuda externa latinoamericana, la situación de los derechos humanos, los regímenes dictatoriales que aún quedan en el continente y el problema de Centroamérica fueron algunos de los puntos tratados. El caso de Chile, como era de esperar, mereció especial interés y comentarios de los invitados internacionales, con la consabida molestia de las autoridades.

El delegado que sin lugar a dudas concitó mayor interés fue el Secretario General del Partido Demócrata Cristiano de Alemania Federal. Las razones radican precisamente en la importancia que tiene ese país europeo —de gobierno DC— en el concierto internacional, tanto política como económicamente. Si bien las primeras declaraciones del dirigente alemán no fueron tan espectaculares como las realizadas por el Ministro del Trabajo germano, Norbert Blum, cuando este último estuvo de visita en nuestro país, lo cierto es que su actividad fue intensa. Conversó con autoridades de Gobierno, de oposición, con el Cardenal Fresno, visitó la Vicaría de la Solidaridad, poblaciones y sostuvo conversaciones con líderes estudiantiles, sindicales y sociales de su partido. Respecto a nuestro país, al hacer un balance de la visita Geissler dijo: "la reelección de Pinochet no es el comienzo de la democracia, sino la prolongación del actual sistema".

Entre los prominentes democratacristianos asistentes al encuentro internacional estuvo el ex-presidente de Venezuela Luis Herrera Campins. Si bien el ex mandatario venezolano mostró cautela en sus referencias a la situación interna de Chile, compartió la opinión de otros delegados en el sentido de que la mejor salida para nuestro país son las elecciones libres. Durante su informe ante el Buró Internacional DC, Herrera Campins se refirió a la caída de la bolsa de valores y las consecuencias que ese fenómeno tendrá en el futuro en la economía mundial. "Pero todavía no se ha analizado en profundidad esta caída, que fue comparada con las mayores anteriores de la historia financiera mundial y hasta conceptuada como la más vertiginosa. Mal que bien, sus efectos han sido parcialmente conjurados hasta el momento de redactar este informe, en lo que ha influido de manera innegable la reducción del déficit fiscal norteamericano en los dos últimos meses", dijo Herrera.

CONOCER LAS BASES

Los dirigentes extranjeros tuvieron la oportunidad de reunirse también con las bases democratacristianas. En una reunión con el Departamento de la Mujer, los delegados compartieron con cerca de mil militantes femeninas. La ex regidora de la colectividad, Carmen Frei, hizo uso de la palabra y dijo: "quiero ver a mi partido con la mirada puesta en Chile y no en sí mismo".

Algunos delegados sostuvieron reuniones con trabajadores en Valparaíso y campesinos en San Antonio, así como con pobladores de Santiago, en el Teatro Cariola. El Buró DC depositó una ofrenda floral en el monumento a Bernardo O'Higgins, rindió un homenaje ante la tumba del ex presidente de Chile, Eduardo Frei, y recordó también el ex-senador DC Tomás Reyes.

Por supuesto que ante las declaraciones de los delegados internacionales la acusación de parte del Régimen de estar inmiscuyéndose en asuntos internos resultó obvia. Al respecto, el presidente de la Democracia Cristiana chilena, Patricio Aylwin se refirió a las afirmaciones de personeros de Gobierno como "falacia". Durante el discurso pronunciado en la sesión inaugural del Buró Político, Aylwin expresó: "algunos espíritus mezquinos, miopes o farisaicos, rasgan vestiduras frente a esta clase de eventos, tildándolos de instrusiones indebidas en asuntos de nuestra vida nacional que serían privativos de los chilenos. Actos como éste les dan pretexto para lucir su ignorancia profiriendo denuestos contra quienes sostenemos lo que llaman 'ideas foráneas'. La verdad es que las ideas son, por su naturaleza, universales, cualquiera que sea el lugar donde se las exprese por vez primera", aseguró el presidente de los democratacristianos chilenos.

La reunión del Buró Político Internacional culminó el sábado 28. La situación de Chile será el tema que llevarán a sus respectivos países los delegados asistentes.

A R

IDC II:

"Llevar la paz donde hay arbitrio y violencia"



Luis Herrera Campins y Flaminio Piccoli, dos prominentes dirigentes de la DC internacional que asistieron a reunión en Chile.

● *Discurso pronunciado por el Presidente de la IDC, señor Flaminio Piccoli, en la ceremonia de inauguración del día 25 de noviembre de 1987.*

Queridos amigos:

Cuatro años han ya transcurrido desde el día en que, precisamente aquí en Santiago, se reunió el Buró político de nuestra Internacional para atestiguar —en el recuerdo del inolvidable amigo Eduardo Frei— nuestra activa solidaridad a los demócratas chilenos. Aquí mismo se adoptó una solemne declaración que fue definida la "carta de Santiago" y que constituye, para todos nosotros, un constante punto de referencia en nuestra acción política.

Siempre tengo presente el recuerdo del gran acto conmemorativo de Frei, organizado por los jóvenes chilenos que lo convirtieron en una enérgica protesta contra el Régimen del general Pinochet. Es un recuerdo inolvidable. En aquel entonces percibimos una gran carga dramática, pero también, y sobre todo, la gran fuerza moral que aquellos jóvenes sacaban del recuerdo de un gran líder político, de un gran estadista; jóvenes que lanzaban un reto a la Dictadura, que alababan la libertad, sabiendo que fuera del teatro, donde el canto de millares de personas nos llenaba de conmoción, fuera, decía, la policía los esperaba para asaltarlos.

Les confieso que aquel día muchos de nosotros han llorado. Y no es retórica. Recuerdo aún las vibrantes intervenciones de los amigos Valdés y Zaldívar, el amargo discurso de Rumor, el apasionado llamado de Arias Calderón, la calurosa solidaridad que había llevado De Mita.

En la tarde, al encontrarnos con los organizadores del acto público y respondiendo al saludo de Valdés, dijimos, conmovidos, que como Kennedy dijo a los alemanes frente al muro de Berlín, que no podía más que sentirse berlinés, del mismo modo, nosotros no podíamos más que sentirnos todos chilenos.

Desde ese día lejano, hemos vuelto a Chile el año pasado a los comienzos de octubre para hablar con extrema franqueza a los gobernantes chilenos para llevar la protesta de 54 partidos demócratas cristianos contra un régimen que niega los elementales derechos civiles. Hemos vuelto aquí para celebrar nuestro Buró político y para reiterar la solicitud de regreso a la democracia, para reclamar elecciones libres sobre la base de los registros electorales; para declarar con Valdés que el plebiscito que desean efectuar en 1988 es el "enésimo acto de prevaricación del gobierno chileno".

Esperábamos estar aquí, hoy, para celebrar una positiva evolución de la situación. Pero lamentablemente no es así; al contrario, hemos constatado ulteriores pasos atrás y una represión renovada contra los demócratas cristianos. Es por ello que declaramos solemnemente que haremos todos los esfuerzos posibles para devolver la libertad a Chile, a través de la vía pacífica hacia la democracia. Es un deber categórico de nuestra conciencia de hombres libres; es un deber moral de nuestro ser demócratas y cristianos.

No dejaremos en paz —aquí como en ningún otro lugar— a quienes no respetan los derechos humanos, a quienes destruyen el pluralismo; a quienes no respetan a la persona humana.

Dialogaremos con todos e iremos a cualquier lugar para llevar un mensaje de liberación del hombre, fundado en el personalismo, la libertad, la justicia social.

Nos conforta, en nuestra acción, el respaldo de millones de hombres y mujeres, de jóvenes hombres y mujeres; su testimonio en muchos países de valioso espíritu democrático. Vosotros los chilenos, en este contexto, sois un ejemplo para todos nosotros. Estamos pues a vuestro lado en una batalla de libertad, de civilización; estamos en primera fila en la lucha contra las iniqui-

dades, las injusticias, los abusos.

Es también por ello que somos los autores de un nuevo orden económico internacional, pero la acepción según la cual el término "económico" debe entenderse hoy, es amplia.

El poder económico se presenta cada vez más unido en el control de la información, porque en la civilización de lo inmaterial, la información misma es uno de los principales y más poderosos recursos económicos.

Un nuevo orden económico, pues, no podrá prescindir de una diversa distribución del acceso a la información, así como de una diferente política en materia de producción cultural. Los dos aspectos están íntimamente ligados y con ello se halla estrechamente vinculada, a su vez, una tercera dimensión: la necesidad de un nuevo orden político internacional.

Recorriendo la escala de los problemas, nos damos cuenta que en un mundo cada vez más interdependiente el bienestar de cada sociedad depende del desarrollo, económico y político, de toda la comunidad internacional.

El tema del nuevo orden político internacional tiene dos aspectos. El primero nos recuerda que no hay paz, desarrollo, crecimiento cultural sin una comunidad política internacional capaz de intervenir, a través de sus propias instituciones, como factor de equilibrio y garantía para regular las relaciones entre los pueblos.

El otro rostro de un nuevo orden político se refiere, al contrario, la perspectiva de ampliación y fortalecimiento de la democracia en la escena política mundial. Todavía son una minoría los países regidos por formas democráticas de gobierno; es por ello que el compromiso por un nuevo orden internacional no puede limitarse a las estructuras supranacionales. En efecto, mientras el Estado-nación seguirá teniendo una importancia decisiva en el gobernar la vida de millones de hombres, el problema de la difusión y del crecimiento de la democracia deberá vérsela con las numerosas situaciones en las cuales la misma no es respetada, es negada y desmentida.

Como partidos democratacristianos, tenemos conciencia que nos incumbe una particular responsabilidad en lo que hace a América Latina en general, y a Chile en particular, donde la presencia de nuestra tradición política es fuerte y donde, pues, debemos hacer valer con claridad inequívocable, nuestra opción democrática para volver a llevar la paz social donde hoy aún hay sólo arbitrio y violencia.



El Parque y la Conferencia de Prensa

OSVALDO PUCCIO H.

Múltiples son los problemas y dilemas de la política chilena. Algunos reales, los más artificiales. Y en generar estos últimos la Dictadura y su prensa se han especializado. El Mercurio se las arregló para hacer aparecer discutiendo a los dos oradores del Parque, esa manifestación grandiosa donde estaba el pueblo de Santiago, que si bien no escuchaba los discursos, sí se abrazaba, se reía, comentaba y se comunicaba. Nos dábamos cuenta que estábamos juntos y al mismo tiempo movilizados y contra la Dictadura. La Asamblea de la Civilidad demostraba una vez más que es un camino y un espacio idóneo de concertación, encuentro y movilización. Que es efectivamente el único capaz de movilizar a todos y debería por tanto ser el órgano que legítimamente coordine y articule los esfuerzos diversos en pos de la Democracia. Y de esto se dio cuenta rápidamente el Gobierno y su Ministro del Interior, que se apresuró a dar una conferencia de prensa tan exótica como la cifra de asistentes que aseguró habían concurrido al Parque. Pero incluso de ser cierta la cifra del señor Fernández, quiere decir que sólo en Santiago hay más civiles en contra del Gobierno que cualquiera de las ramas de las FFAA a nivel nacional, con lo que se podría pedir, por ejemplo, un miembro más en la Junta. (Quiero de inmediato dejar en claro que se trata de un argumento absurdo, para evitar la ilusión de algún opositor dialogante).

El contraste entre el Parque y la Conferencia de Prensa hace la diferencia sustancial de Chile. Mientras la oposición está viva, es contradictoria y se enriquece humanamente, mientras canta y discute, el Gobierno da informaciones tan precisas como falsas, tan abruptas como muertas. Sin duda esto último ha demostrado ser más eficiente y permite una campaña electoral a toda vela mientras la oposición se entrampa y enreda en discusiones sin valor ni trascendencia. En la oposición están, sin duda, los signos de la vida, y el desafío del momento, por tanto, es concertar la pluralidad haciéndola más eficiente para enfrentar todos juntos, al mismo tiempo, una dictadura sin más proyecto que mantenerse y sin más contenido que la plata y la fuerza. Juan Luis González llamó a todos los Comités de Elecciones Libres (demasiado para cualquier chileno común y corriente) a coordinarse y eso debe ser respondido urgentemente con generosidad. Y ser generoso no es exigirle a los otros que no sean mezquinos con uno.

PROFESORES:

Negocio de la educación en crisis

- *Despidos, malos tratos, embargos y quiebras son la realidad de los colegios particulares subvencionados.*
- *Lo ocurrido en el Liceo Industrial Independencia dejó al descubierto incluso la práctica de castigos físicos a los alumnos.*

Bancos y pizarrones embargados, profesores impagos durante meses, apoderados indignados por las pésimas condiciones de los locales y hasta denuncias de castigos físicos a los alumnos, son algunos de los múltiples reclamos que han ocupado espacios en la prensa durante los últimos meses. Los afectados, casi siempre, son maestros y alumnos de colegios particulares subvencionados. El negocio de la educación está haciendo crisis.

La existencia de colegios particulares que recibían una subvención del Estado es muy antigua en Chile, pero distaba de ser un negocio rentable para empresarios ávidos. El porcentaje de establecimientos con esta calidad hasta 1973 era equivalente al 10 por ciento del total, y en la mayor parte de los casos estaba en manos de congregaciones religiosas. Se pagaba una cantidad por alumno y la entrega de este aporte por parte del Ministerio de Educación se hacía una vez al año. En 1979, se autorizó a cualquier persona natural para instalar un colegio, lo que significó que numerosos particulares sin ninguna experiencia ni interés en la docencia, se embarcaran en préstamos con bancos y financieras para poner su "negocio-colegio". De mil 227 colegios subvencionados existentes en 1980, se llegó a dos mil 647 en 1986.

Es evidente que para los sostenedores —nombre que reciben los dueños de los colegios particulares subvencionados— si las ganancias no son abundantes, el negocio no tiene relación con las preocupaciones y gastos que implica mantener un establecimiento educacional. Es así como el pago de salarios miserables a los profesores que allí trabajan y el poco o ningún gasto en mejorar las condiciones de los locales es característico en este tipo de colegios. La sindicalización de los profesores o cualquier forma de organización que quieran darse alumnos o apoderados también se ve como una virtual amenaza. Las soluciones más socorridas consisten en despedir o expulsar a los docentes o alumnos considerados "revoltosos".

EDUCAR A MANGUERAZOS

Los mejores ejemplos de las penurias que sufren estudiantes y profesores de colegios subvencionados son los grandes complejos o cadenas de establecimientos surgidos en los últimos años. Los sostenedores son grupos o familias que poseen varios colegios ubicados en comunas o barrios de estrato socioeconómico bajo y el sistema imperante al interior linda en algunos casos con regímenes carcelarios. Hace un par de semanas salió a la luz, con características de escándalo, lo ocurrido en el Liceo Industrial Avenida Independencia del sostenedor Raúl Romo Valdivia. Allí el despido de once docentes de distintas asignaturas, permitió conocer también los apremios físicos que sufren los estudiantes.



Tres profesores despedidos del Liceo Industrial Independencia. Su falta fue sindicalizarse.

De acuerdo a lo relatado a ANALISIS por tres de los afectados con la medida de despido, los problemas se agudizaron a partir de marzo de este año cuando se creó un sindicato. El profesor de Historia y Geografía, Claudio Fajardo explicó: "El liceo tiene cerca de cuatro mil alumnos y 120 profesores. Al sindicato se afiliaron 62 docentes y a pesar de varias solicitudes de entrevista con el sostenedor Romo, éste se negó a recibir a los dirigentes. Por el contrario, incluso se intentó despedir a los dirigentes sindicales, cosa que no pudo llevar a efecto".

Los manejos y presiones del sostenedor Romo fueron variados. Citaba a los docentes a su oficina, ofrecía aumento de sueldo a quienes se desafiliaran del sindicato y amenazaba con despido a quienes no aceptaban su proposición. Sus amenazas las cumplió y además de los despidos cursados entre mayo y junio de este año, el pasado 9 de noviembre Romo despidió a otros dos maestros. El domingo anterior, mediante un aviso en un diario había solicitado profesores para todas las asignaturas. Al producirse una reacción de parte de alumnos y profesores, simplemente despidió a otros nueve profesores y amenazó a los alumnos con expulsiones y golpizas, las que son bastante comunes en ese establecimiento. "Los inspectores son los encargados de golpear a los alumnos, usan pedazos de manguera o golpes de puño. Como los apoderados son gente muy humilde aceptan este tipo de situaciones y no se atreven a reclamar", dijo el profesor Fajardo.

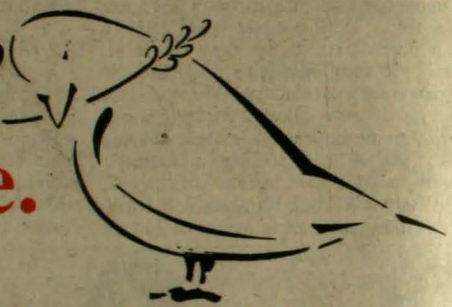
Sin embargo, en esta ocasión se tomarán las acciones para denunciar estos atropellos. "El comunal Santiago del Colegio de Profesores está asesorando a los colegas despedidos. Hicimos la denuncia ante la Directora Provincial de Educación Zona Centro y ante el jefe de la Unidad de Investigación de la Dirección del Trabajo. En ambos casos se realizarán las investigaciones correspondientes, pues estamos ante un caso de persecución sindical", señaló el presidente del Comunal Santiago del Colegio, Sergio Soto.

Los afectados también estudian la posibilidad de hacer gestiones ante la justicia ordinaria por difamación profesional, ya que Romo mandó cartas a los domicilios de los alumnos explicando a los apoderados que los profesores despedidos eran malos maestros que deseaban perjudicar a sus alumnos.

Por ahora, ya son muchos los apoderados que se han reunido con los profesores para emprender acciones conjuntas. "Lo ocurrido en este liceo no es más que una muestra de la crisis, o mejor dicho del fracaso del sistema de colegios particulares subvencionados", aseguró Sergio Soto. JR



En la década de los '50 se inicia el periodismo amarillo en la prensa chilena, a pesar de eso, se mantenía el mismo Mensaje.



El mensaje cristiano.

MENSAJE.
Una revista fundada en 1951 por el padre Alberto Hurtado con una visión cristiana del mundo de hoy.
Revista Mensaje lo orienta para que usted se forme su propia opinión de la realidad.

MENSAJE.
36 años difundiendo una manera de pensar, vivir y actuar cristianamente.

Suscríbase enviando cheque por $ 2.500 a: Almirante Barroso 24, Santiago, o Casilla 10445, Santiago; o bien solicite un promotor al teléfono 6960653.

mensaje

Un mensaje cristiano para el mundo de hoy.

HABLA ROSA MARIA EITEL:

"El fiscal Torres dijo no saber de las torturas a Karin"

En entrevista con ANALISIS, la hermana de Karin Eitel relató lo que vivió durante los 25 minutos que conversó con su hermana encarcelada, el pasado martes 24.



Isabel, Rosa María y Cristián Eitel junto a la esposa de este último, Karin, quien sufrió un intento de violación.

El anuncio de una bomba, colocada en ún baño del Café Santos, terminó abruptamente la conferencia que en ese lugar daba la familia de Karin Eitel el pasado viernes al mediodía. El hecho se sumó a la presencia de numerosos y extraños "clientes" que también llegaron al lugar junto a los periodistas citados.

La bomba —de tipo incendiario— efectivamente había sido colocada. Luego que efectivos policiales ordenaron desalojar el lugar, otros pedían los carnets de identidad a los hermanos Rosa María, Isabel y Cristián Eitel y a la esposa de éste último, también llamada Karin Eitel, porque tomó, como es costumbre en Alemania, el apellido de su marido. Las preguntas insistentes eran "qué hacían allí". "Tomamos café", fue la obvia respuesta. Al lugar llegaron luego miembros del Grupo de Operativos Especiales, GOPE, de Carabineros, quienes sacaron el artefacto explosivo.

Fue una más de las situaciones de amedrentamiento que ha vivido la familia de Karin Eitel, detenida el primero de noviembre pasado y aparentemente encargada reo por supuesta participación en un secuestro "del cual no se puede informar", como es la frase cliché frente a esa censura. Incluso la joven esposa de Cristián Eitel fue víctima de un intento de violación por parte de un sujeto desconocido, en la única oportunidad que salió sola a la calle, en el sector de Tobalaba.

Luego de la abortada conferencia de prensa, ANALISIS conversó extensamente con Rosa María Eitel. Ella, como se sabe, pudo hablar con su hermana Karin el pasado martes 24 durante 25 minutos en dependencias de la Fiscalía Militar Ad Hoc.

—¿Cómo se logró esa entrevista?

—Bueno, simplemente se nos ocurrió llamar al Ministro de Justicia, Hugo Rosende, porque suponíamos que él, justamente por su cargo, debía preocuparse de las injusticias que se han cometido con mi hermana. Su secretaria me dijo que lo llamara "al día siguiente". Llamé diez veces y nunca estaba. Pero ya había salido en la prensa el anuncio de mi petición de entrevista. De modo que él me llamó de vuelta el viernes 20 de noviembre y me dijo que me recibiría el 22. Acudí a su oficina y le llevé todos los documentos que prueban las ilegalidades cometidas con Karin y el certificado de las torturas que sufrió. Rosende me dijo que él no podía hacer nada, porque ese caso estaba en manos de los tribunales. Encontré aberrante que un ministro de Justicia no se impacte ante un certificado de torturas a un detenido. Como no daba respuesta a ninguna de las irregularidades que le planteé, le señalé que, como familia, deseábamos pedirle ver a Karin. Entonces llamó a Torres Silva y me dijo que éste me recibiría el martes 24.

"Fui a Fiscalía el día indicado. Estaba Torres, su secretario Carlos Donoso y otro hombre de apellido Cea. El Fiscal me dijo: "pero usted sabe que su hermana está incomunicada...". "Sí", le dije, "pero quiero verla". Me señaló que volviera al día siguiente y la vería por "3 a 4 minutos".

—¿Cómo fue la actitud del Fiscal Ad Hoc?

—Muy amable, una actitud que me pareció falsa. Cuando le hablé de las torturas de Karin me replicó: "Pero si a la señorita Karin la he tenido sentada ahí mismo donde está usted y yo la veo muy bien". Le dije que eso decía él, pero otra cosa indicaba el informe del Instituto Médico Legal. Entonces le preguntó a Donoso "¿cuál informe?". En ese momento saqué el informe y se los mostré. Torres dijo entonces: "Esto no lo conocía, no me ha llegado". Pero Donoso le señaló "no, si yo lo pedí y llegó recién a Fiscalía". El Fiscal seguía mostrándose muy "sorprendido"...

—¿Cómo fue el encuentro con su hermana?

—Se efectuó en presencia del secretario del Fiscal, señor Donoso. Conversamos cerca de 25 minutos. Ella me hizo saber que la habían torturado en forma brutal. Todavía tenía hematomas en un →

ojo, el cuello le costaba moverlo, a pesar de que habían pasado ya 24 días desde la detención.

—¿Sabía ella dónde había sido llevada?

—Sabe las descripciones típicas: las escaleras que tuvo que subir y bajar, pero me dijo que si alguien le aportara más datos sobre cuarteles de tortura, ella podría reconocer el lugar.

—¿Cuánto tiempo estuvo allí?

—Desde que la sacaron de la casa de la familia González hasta la noche del 2 de noviembre, cuando la ingresaron a la Brigada Femenina de Investigaciones. En ese nuevo cuartel la tuvieron esposada a la cama. Ella pidió que la viera un médico, porque venía muy mal, pero se lo negaron. Además, después ocurrió algo más increíble: fue sacada del cuartel de Investigaciones en tres oportunidades por la CNI. Fueron los mismos funcionarios que la torturaron, según me dijo, y por lo tanto ella está en condiciones de reconocerlos.

—¿Las dejaron hablar tranquilas?

—No, cuando tocamos estos temas, Carlos Donoso intervenía y le decía: "Basta Karin, no se metan en eso, porque eso no lo podemos tocar". Me relató sí que cuando la sacaban, la llevaban a diligencias a Fiscalía al parecer. Me indicó que en esas salidas le hicieron amenazas de muerte y le reiteraron lo mismo para toda nuestra familia, especialmente para mi papá. También le dijeron que se iban a encargar de que mi hermana menor, Isabel, perdiera la guagua —está embarazada de seis meses—. También le dijeron que la abuela se estaba muriendo y le hicieron escuchar grabaciones telefónicas nuestras para amedrentarla. Ese fue el clima que ella vivió esos días. Es decir, aparte de las torturas brutales en la CNI, vivió ese horror en forma permanente en Investigaciones.

—¿Cómo estaba ella anímicamente?

—Muy entera, con mucha fortaleza. Sólo en dos ocasiones se me largó a llorar. Fue cuando le pregunté: "Bueno Karin, ¿te torturaron?". "Sí, me pegaron mucho", me respondió y rompió en llanto. Me dijo que le habían pegado mucho en la cabeza, en el cuello, en el estómago. Se repuso pronto y seguimos conversando en forma más relajada. Ella es muy fuerte y a nosotros eso nos da tranquilidad. Sí noté en la expresión de sus ojos que ha pasado por un calvario. Tenía una tristeza y una impotencia muy grandes. Yo le di tranquilidad diciéndole que estábamos haciendo todas las gestiones posibles por ella. Me permitieron que le diera un chocolate y una polera. El secretario del Fiscal Torres tuvo un trato "deferente", pero no sé si será el mismo que cuando mi hermana está sola. También pienso que él estaba con la presión de que abajo estaban esperándome los periodistas. Era como un doble juego.



Del Café Santos sale miembro del GOPE, que sacó la bomba que "desconocidos" pusieron mientras la familia Eitel se reunía con la prensa.

—¿Qué le contó Karin sobre su situación en la cárcel de San Miguel, donde está recluida?

—Me dijo que estaba aburrida porque en un primer tiempo la tuvieron en una celda absolutamente distante del resto de las presas políticas. No podía siquiera escuchar los cantos para ella. La primera vez que los escuchó fue cuando la cambiaron a las celdas clásicas de incomunicadas. Eso la hizo sentirse mucho mejor, a pesar de su aislamiento.

—¿A Karin la ha interrogado el Fiscal Torres?

—Sí, incluso después de nuestro encuentro la volvió a citar a Fiscalía y le prorrogó otra vez la incomunicación. A mí en ese lugar me insistieron mucho respecto de que mi hermana era "muy porfiada". Yo les aclaré que a lo mejor no tiene nada que decirles. Me decían "es porfiada y no colabora", y a mí me parece bien que no lo haga, si no tiene nada que decir. No puede inventar cosas.

—¿Qué gestiones están haciendo por Karin?

—Está la apelación a la encargatoria de reo y la querella contra la Superintendencia de Bancos para impedir que se viole el secreto bancario, como lo ha pedido el Fiscal Torres. También entablaremos una querella por torturas una vez que Karin pueda hablar con su abogado. Igualmente, hemos hecho gestiones a nivel internacional. En Alemania hay mucha preocupación por el caso. Para el Gobierno alemán y su Ministerio de Relaciones Exteriores, el caso está tratado como "especial" y ha hecho propio este problema.

—¿Ustedes vivieron en Alemania?

—Karin vivió allí cerca de dos años con una beca de intercambio estudiantil del "Youth for Understanding". Mi hermano Cristián está radicado allá desde 1982. Llegó a Chile el 4 de noviembre a pasar su luna de miel con su esposa alemana y se encontró con la terrible sorpresa de lo ocurrido con Karin. Mi hermana Isabel, Karin y yo vivíamos en Chile. Karin vivía en casa de Isabel, pero después que empezaron a allanar las casas de nuestros parientes, Isabel decidió mudarse donde sus suegros y Karin vivía en casa de distintas amigas.

distintas amigas.

—¿Cómo se ha dado, en concreto, la persecución que ustedes han denunciado?

—Bueno, hemos tenido seguimientos constantes, los teléfonos están intervenidos —casi hay que "pedir línea" para hablar— y antes que detuvieran a Karin teníamos a sujetos de "punto fijo", todos los días. El hogar de los suegros de Isabel fue allanado durante dos horas y media. Sacaron fotos de toda la casa y dieron vuelta todo. Además se robaron el sueldo de ella y de su esposo. Hay un recurso de protección interpuesto por ese allanamiento, que fue en septiembre pasado. En esa ocasión llegaron civiles que no se identificaron en un auto de investigaciones. A Isabel la seguían a su lugar de trabajo, había sujetos vigilando el colegio donde trabaja.

—¿Preguntaban por Karin?

—No. Si Karin vivía con Isabel. No estaba "escondida" ni mucho menos. Por eso no sabíamos qué pasaba. El 29 de septiembre, por ejemplo, era el cumpleaños de Isabel e hicimos una fiesta con muchos invitados. Siguieron a toda la gente y después en casas de algunos pusieron sujetos a vigilar.

—¿Pero nunca dijeron que buscaban a Karin?

—No. A mí me ocurrió otra situación de extraño amedrentamiento, pero no me preguntaron por Karin en absoluto. Fue en una ocasión en que me detuvieron en el camino a Casablanca. Me llevaron a un retén policial y los Carabineros me tuvieron media hora haciéndome preguntas que ellos sabían que no les competían.

"Lo raro de todo esto es que dicen que Karin tenía orden de detención desde esa época —principios de septiembre— ¿por qué no la detuvieron entonces, si ella fue hasta mediados de octubre a clases en el Campus Oriente de la Católica, como consta incluso en los certificados de asistencia?"

—¿Cómo explican ustedes que anduviera con un carnet de identidad falso?

—Lo que nos consta es que no andaba con carnet falso, no vivía en forma clandestina ni nada. Eso es absurdo. ¿Una persona que hace vida normal va a andar con documentación falsa? Creemos que decir que tenía otra identidad fue parte del "modus operandi" de sus captores. Sirvió para entorpecer las diligencias de amparo por ella. No sabíamos que estaba detenida porque se habló de una "Ximena Alejandra". Tuvimos que ir al Tercer Juzgado del Crimen, donde el 3 de noviembre estaba declarando Alejandro González y mostrarle una foto de Karin para saber que se trataba de ella. pero Karin estuvo tres días desaparecida.

—¿Ustedes son una familia de Izquierda?

—Somos una familia con ideas opositoras y eso está claro. Y tenemos una historia represiva antigua. Después del Golpe Militar fuimos acusados de haber intentado "dirigir" el Plan Z en la comuna de Ñuñoa... Pero por nuestras ideas no pueden violarse todas las normas de un estado de derecho, como se ha hecho con Karin. No cejaremos en denunciar esta situación y exigir que las ilegalidades no queden impunes. Porque no pueden seguir hostilizándonos, como lo hicieron el viernes 20, cuando otra vez allanaron la casa de los suegros de Isabel. Buscaban "literatura", pero no buscaron nada en realidad. Se limitaron a sacar unos ejemplares de revistas como ANALISIS, Apsi, Cauce, etc. y a hacer comentarios amedrentadores. Un detective dijo: "Claro, si los papitos son así, ¿cómo quieren que los hijos no les salgan chuecos?" O con un trato muy "defe rente", decirle a Isabel que "cuidara su embarazo" y a mi hermano Cristián que en Alemania era alemán, "pero aquí en Chile, era chileno".

PATRICIA COLLYER

La siguiente notificación llegó hasta la redacción de ANALISIS el viernes 27, a las 21:30 horas. Como nuestros lectores comprenderán, eso significó cambiar varias páginas de nuestra revista.

COMUNICADO

La División Nacional de Comunicación Social informa lo siguiente: Con fecha 27 de noviembre de 1987 el Fiscal Militar don Fernando Torres Silva, ha dictado una Resolución referente a la Causa Rol N° 1510-87 y cuyo texto se transcribe a continuación:

"SANTIAGO, veintisiete de noviembre de mil novecientos ochenta y siete. Vistos, el mérito de los antecedentes, lo dispuesto en el artículo 25 de la ley 16.643 sobre Abusos de Publicidad, y atendiendo al hecho de que en los últimos días se ha estado difundiendo noticias relativas con materias propias de la presente causa —Proceso Rol N° 1510-87, por Secuestro del Teniente Coronel Carlos Carreño Barrera— y cuya publicación entorpece el éxito de la investigación, reitérase con esta fecha, la prohibición de divulgar por cualquier medio de comunicación, escrito visual o hablado, sea cual fuere el mecanismo empleado para ello, noticias relativas a los hechos investigados en la presente causa, instruida por esta Fiscalía Ad-Hoc por Conductas Terroristas relacionadas con el Secuestro del mencionado Oficial de Ejército.

Déjase expresa constancia que por "noticias relativas a los hechos investigados", se entiende toda situación que en forma directa o indirecta diga relación con el proceso, cualquiera sea la fuente de origen de esta información, pública o privada, aunque se trate de gestiones de particulares relacionados con los hechos materia de la presente causa".

CASO FAMILIA FRICK DE LA MAZA:

Otro ejemplo de aberración legal

- *La familia, detenida el 15 de septiembre pasado, fue encargada reo e incomunicada por el fiscal Fernando Torres a pesar de que se certificó que dos de los hijos son esquizofrénicos.*
- *Caso más grave es el de Ricardo Frick de La Maza, a quien el Fiscal ad hoc revocó después el auto de reo pero ordenó "detenerlo" —sin fundamento legal— en el Hospital Psiquiátrico.*

Relata la empleada que trabajaba en la casa de la Familia Frick de La Maza que cuando Ricardo Frick, "de 27 años, pero en realidad un niño", veía un cuchillo en la cocina, se sobresaltaba. "Me dan miedo las armas", decía.

El día que su hogar fue violentamente allanado por un grupo de civiles —el 15 de septiembre pasado— éstos portaban armas por doquier. Ricardo corrió aterrorizado y se escondió en una pieza.

Hasta ese día el joven, que padece una esquizofrenia incurable, se limitaba a vivir su mundo de fantasías. Pasaba todo el día en la casa; jugaba, subiendo y bajando las escalas a la carrera; ayudaba a su abuela, postrada por una enfermedad grave, a desplazarse; acudía presuroso a abrir la puerta cada vez que veía que se trataba de un mendigo. Su familia cuenta que una vez incluso los dejó a todos sin comida por alimentar a una familia que pasó a pedir ayuda. "Los sentó a la mesa y les sirvió toda la olla de tallarines que se le había pedido que preparara".

Para ese joven-niño de extrema generosidad la vida cambió dramáticamente ese 15 de septiembre. Su casa fue "tomada" por efectivos de seguridad, en otro ejemplo de la reedición del método de la "ratonera". Al llegar los agentes, estaba solo junto a su abuela de 88 años —quien murió el lunes pasado—, su sobrina de 9 años y la empleada de la casa. Al enterarse de lo que ocurría, acudió al hogar su madre Amelia de La Maza, secretaria de la Universidad Diego Portales. Fue la primera víctima de la "ratonera". Luego llegó su hijo Carlos Frick, que vivía en la casa desde junio pasado cuando se disolvió su matrimonio y más tarde lo hizo Max, otro de los siete hijos de Amelia de La Maza y quien acudía a visitarla una o dos veces al mes ya que vivía en Valparaíso junto a su esposa e hijos, donde estudiaba.

Sólo no llegaron los restantes moradores de la casa, un grupo de jóvenes que dijeron a Amelia de La Maza ser constructores y quienes le arrendaron dos piezas para instalar las oficinas de una empresa que llamaban "Dimeyco". Uno de ellos llamó por teléfono y la dueña de casa —que tenía orden de sus captores de decir que "todo estaba en calma"— le señaló "¡No se le ocurra venir por acá porque hay un caos tremendo!".

Desde su llegada, los agentes iniciaron un allanamiento en que todo resultó prácticamente destruido en el hogar de los Frick. Luego de encontrar, según la versión oficial, un fusil M-16, una bandera del FPMR, gorros pasamontañas, dos uniformes militares y una foto de una conferencia de prensa clandestina dada por el FPMR, fueron sacados los tres jóvenes en calidad de detenidos e incomunicados. Amelia de La Maza permaneció retenida en el hogar junto a agentes que se identificaron como de la CNI.



Amelia De La Maza.



Ricardo Frick y su sobrina Laura de 9 años, quien también vivió la "ratonera".

A partir de entonces comenzó un proceso lleno de las arbitrariedades ya conocidas en los casos del Fiscal Fernando Torres Silva, ya que éste tomó el caso porque, según se dijo, el M-16 encontrado era parte del arsenal ingresado por Carrizal en 1986.

ANTE LA LOCURA, LOCURA

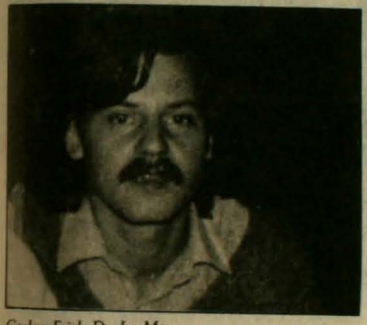
Los tres jóvenes fueron incomunicados por Torres y encargados reos por los artículos octavo y décimo de la Ley de Control de Armas. Es decir, por ser "ayudistas" de grupo armado de combate y por facilitar la internación o almacenamiento ilegal de armamento. El 17 de septiembre, cuando ya nadie más cayó en la "ratonera", Amelia de La Maza fue llevada ante Torres, quien le endosó los mismos cargos.

Lo increíble del caso comenzó de lleno cuando, frente al recurso de amparo presentado por los jóvenes, se recibió la respuesta del Instituto Médico Legal respecto de la salud mental de dos de los hermanos, Ricardo y Carlos. Los doctores Slavko Benusic y Raúl Miserdi, luego de un examen realizado el 22 de septiembre en la cárcel, concluyeron que Ricardo Frick "presenta antecedentes de un cuadro psicótico agudo de tipo esquizofrénico en 1985 y actualmente una esquizofrenia defectual". El informe reseñó que hace dos años Ricardo había sido internado en el Hospital Psiquiátrico. "El reo sólo recuerda que en ese tiempo se creía Bernardo O'Higgins y salía a 'transmitir'

a la calle", se indicó.

Respecto de Carlos Frick se informó que también estuvo hospitalizado por razones psiquiátricas en 1985, por un cuadro psicótico de tipo paranoideo. Se expresó: "El examinado refiere que se creía un 'reformador moral' (...) Estuvo en la clínica Las Lilas por más o menos 10 días. Posteriormente se le siguió tratamiento ambulatorio hasta que fue detenido". En ambos informes se señala que cabía hacer presente que se debió disponer "sólo de los antecedentes aportados por los examinados, en circunstancias poco apropiadas", es decir, un lugar de reclusión, y estando ambos incomunicados desde casi una semana. Se añadió también que en la cárcel se les seguía administrando remedios para su esquizofrenia.

El abogado que tomó la causa, Nelson Caucoto, quien es colaborador de la Vicaría de la Solidaridad, formuló una petición que —según señaló a ANALISIS— debió haberse resuelto sin ningún escrito de por medio: solicitó anular el auto de reo para el más grave de los hermanos, Ricardo Frick. Señala: "Toda la familia pensaba que para el Fiscal Torres sería obvia la condición mental del joven y que por ello no le haría cargos". Desde luego, no fue así. "Más aun. Cuando conoció el informe del joven pidió más antecedentes para ratificar el diagnóstico y mantuvo la incomunicación de Ricardo".



Carlos Frick De La Maza.



Max Frick De La Maza.

Ello, a pesar de que en el informe del Instituto Médico Legal, los doctores concluyeron que Ricardo Frick "se estima comprendido en los términos del artículo 10, número uno, del Código Penal y debe continuar en tratamiento ambulatorio". Según explica el abogado Caucoto esto significaba que el joven es "inimputable" en términos legales. "El artículo 10 habla de las circunstancias que eximen de responsabilidad criminal señalando que están exentos de ésta el loco o demente —a no ser que haya obrado en un intervalo lúcido— y el que se halle totalmente privado de la razón por causa ajena a su voluntad", expresa. Indica que esta situación era clarísima en Ricardo Frick.

Por el joven, Caucoto interpuso un nuevo recurso de amparo cuando el 3 de octubre pasado se produjo otra situación insólita. El Fiscal Torres finalmente revocó el auto de reo, pero tomó la decisión de ordenar la "reclusión" de Ricardo Frick en el Hospital Psiquiátrico, en calidad de detenido, la que se mantenía al cierre de esta edición y según Caucoto, constituye una ilegalidad. "Porque Ricardo Frick, desde el momento en que se le anula el auto de reo, deja de ser parte del proceso de modo que el Fiscal no tenía ninguna atribución para tomar tal medida". Indica que el número dos del artículo 10 del Código Penal permite a un Tribunal esa facultad cuando un loco "hubiere calificado un hecho que la ley califica de crimen" y que en tal situación "el tribunal también determinará que la persona no podrá salir del recinto en que está recluida sin previa autorización". "Pero éste no es el caso, obviamente, señala Caucoto, primero porque Ricardo Frick no cometió delito y segundo, porque no tenía auto de reo cuando Torres ordenó recluirlo". Esta fue, agrega, "una medida cruel tomada contra un joven exento de toda peligrosidad".

De la familia sólo está libre, bajo fianza, Max Frick. El martes pasado la Corte Marcial confirmó la decisión en tal sentido que Torres Silva tomó el 21 de noviembre. La situación de la familia es, por ende, increíble para su abogado. "Porque están presos siendo inocentes. Es cierto que en su casa se encontró un arma pero Amelia de La Maza y sus hijos no tenían idea de la existencia de aquella. Más bien, fueron sorprendidos por las personas que les arrendaron las dos piezas. Estas incluso prestaron a la niña de 9 años el equipo de sonido para que ella escuchara unos cassettes y en ese equipo, que estaba en el living, había un M-16 desarmado, oculto en los parlantes".

A partir de esos primeros descubrimientos, Torres Silva sacó una serie de conclusiones infundadas, según señala Caucoto.

LA CASA DE LA CONFERENCIA

Una de ellas fue concluir que en la casa de calle Rengo 1355, donde vivían los Frick, se había hecho una conferencia de prensa clandestina del FPMR, el 26 de mayo pasado. Sus fundamentos fueron señalar que en la casa había una frazada, un cenicero y una silla iguales a los que aparecían en la foto tomada durante la cita con la prensa. "Incluso informó a los medios de comunicación, tener determinado el lugar donde se hizo la conferencia: el living. Pero ello, según me señaló Amelia de La Maza, es imposible que ocurriera sin que la familia se enterara, pues siempre estaban en la casa, al menos Ricardo, la abuela y la empleada. En la misma cuadra viven también otros familiares que siempre llegaban de improviso a visitarlos", señala el abogado Caucoto. Asimismo, indica, los elementos de prueba no son tales. "En cualquier casa de Santiago debe haber ceniceros, frazadas y sillas como las de los Frick. Pero Torres fue tan lejos que dijo que incluso podría determinar quiénes eran las personas que estaban dando la conferencia bajo los gorros pasamontañas", añade.

Otra conclusión de Torres fue señalar que la vivienda había servido para tener secuestrado al Cabo Obando. "Ello a pesar de que los supuestos autores del hecho —que por lógica debieron ser los arrendatarios de Amelia de La Maza— llegaron a vivir allí en abril de este año y el secuestro del carabinero fue en 1986".

Tales argumentos no inmutan al Fiscal Ad Hoc porque, como señala el abogado "cree haber encontrado el hilo de una importante madeja". Lo que hace que la situación de la familia Frick siga siendo dramática. Un ejemplo de ello ocurrió el viernes 20 de noviembre en la cárcel de Santiago. Según relata el abogado Caucoto, "ese día a la hora en que se pasa la cuenta para el encierro, Carlos Frick tuvo una crisis aguda. Se lanzó al suelo, gritando que no quería entrar a la celda. Luego corrió, saltó una muralla con alambres de púa, tiró piedras a gendarmes que hacían guardia, enloquecido, desesperado. Se libró de milagro que no le dispararan. A su hermano Max se le pidió que lo calmara. Carlos fue finalmente llevado a la enfermería, herido". Max ya no está junto a él, pues salió libre. Por ello Caucoto pidió que a Carlos se le haga una nueva evaluación de su salud mental porque "la reclusión, obviamente, parece agudizar, al igual que en el caso de Ricardo, su enfermedad mental".

PCC

TIERRAS MAPUCHES:

Despojo por ley

Desde los tiempos de la "pacificación" los mapuches han perdido cientos de miles de hectáreas a causa de las leyes "indigenistas".

«La tierra es un bien social, en donde se convive con la naturaleza y se desarrolla la cultura. Por lo tanto, es fundamental y no se puede transar en el mercado porque no tiene valor comercial como en la sociedad capitalista".

De este modo Elías Caniumán, presidente de Ad Mapu Santiago, define lo que durante años ha sido el fundamento de su lucha por impedir el etnocidio mapuche.

La "Gente de la Tierra" debe abandonar cada vez más los terrenos que por siglos pertenecieron a su pueblo. En abril de 1987 decidieron como organización, iniciar la retoma de terrenos, "son las recuperaciones de lo que históricamente nos pertenece", indica Floriano Cariqueo, dirigente del Ad Mapu Metropolitano.

Pero una y otra vez han sido repelidos por la fuerza pública, como lo que sucedió el 13 de noviembre pasado, cuando los comuneros mapuches de Tallos Bajos, comuna de Panguipulli en Valdivia, fueron desalojados violentamente por carabineros que obedecían las órdenes del juez del Crimen de Los Lagos, quien acogió un reclamo del latifundista José Ibarra.

Con bombas lacrimógenas y perros policiales, el desalojo se tradujo en heridos y detenidos, a pesar de la presencia de niños de corta edad.

De esta situación, que se repite con demasiada frecuencia, no son culpables ni el juez que acogió el recurso ni el "huinca" que alega títulos de dominio. Son las leyes que subdividen la tierra mapuche, las únicas responsables de que esta situación se prolongue por décadas.

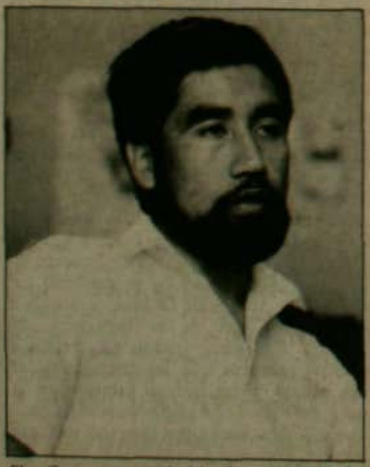
LAS LEYES INADVERTIDAS

"Ante estos hechos que condenamos enérgicamente, manifestamos que mientras en el país se habla de democracia, elecciones libres y libertad por parte del Régimen, los atropellos contra los mapuches continúan sucediéndose" indican los dirigentes.

Luego de los sucesos de Valdivia Ad Mapu emitió una declaración apoyando a sus hermanos. Reclaman de la falta de solidaridad efectiva respecto de estos problemas. "Esta escasa conciencia de la sociedad chilena es uno de los mayores escollos que Ad Mapu debe enfrentar en su lucha reivindicativa —indica Elías Caniumán—. Se ha llegado a tal extremo, que sólo pequeños sectores se preocupan de la militarización de la Isla de Pascua con la instalación del aeropuerto espacial, o de la falta de agua de los aimaraes, o del terreno pehuenche que se inundará por culpa de los embalses de ENDESA. Estas cosas pasan inadvertidas".

También casi desconocidas, son las leyes que se han dictado sobre la tierra mapuche desde los tiempos de la "pacificación" hasta hoy.

Luego de la derrota de los indígenas frente a las tropas chilenas, la tierra se entregó a colonos chilenos y extranjeros que establecieron latifundios en la zona. El resto se entregó en propiedad comunitaria a los mapuches, las que se denominaron reducciones.



Elías Caniumán critica la falta de conciencia de los chilenos.



De esta forma, entre 1884 y 1929, se entregaron 475 mil hectáreas en tres mil reducciones para un total de aproximadamente 80 mil mapuches. En el mismo período se repartieron **nueve millones** de hectáreas a un reducido número de colonos, los que obtuvieron 500 hectáreas como promedio para cada uno, contra los 6,1 que recibió el indígena.

No todos los mapuches fueron radicados, sino que unos 30 mil quedaron sin tierra. Así se inicia la etapa en que la "Gente de la Tierra" pasa a formar parte de los sectores más pobres del país.

Muy lejos en la historia estaba el tiempo en que, a la llegada de los españoles, los distintos pueblos indígenas ocupaban 31 millones de hectáreas entre Copiapó y el Golfo de Reloncaví.

Un decreto ley de 1931 dio un nuevo impulso a la división del terreno, con lo que hasta 1970 se subdividen cientos de comunidades, con más de 240 mil hectáreas. Esta situación prolongada en el tiempo, significó que sólo las personas de mayores ingresos, que podían comprar los terrenos a las familias pobres, se hicieran dueñas de la tierra más productiva.

"La situación más problemática se generó cuando la población comenzó a aumentar y el número de hectáreas se redujo, ya que la usurpación se convirtió en algo común por parte de los no



Un pueblo que espera pacientemente que se le reconozcan sus derechos y su cultura.

mapuches. Los hermanos enfrentaron un cambio estructural violento en su organización social", indica Floriano Cariqueo.

EL GOLPE FINAL

Luego del gobierno de Eduardo Frei, que saneó algunos problemas con la Reforma Agraria, durante el régimen de Salvador Allende se dicta la ley 17.729, que fue discutida y aprobada por los propios mapuches en 1970 durante el Segundo Congreso de la comunidad.

Respecto de las anteriores legislaciones, esta ley fue un progreso real, pues creó el Instituto de Desarrollo Indígena con la misión de apoyar al pueblo mapuche, integrándolo al resto del país, pero salvaguardando sus costumbres. Al amparo de esta norma legal, se recuperaron en favor de los mapuches 75 mil hectáreas, pese a que sólo pudo aplicarse entre 1972 y 1973.

De este modo se estableció legalmente la existencia de la propiedad comunitaria y se consideraron las expropiaciones como un método viable para recuperar tierras. Los mapuches establecieron cooperativas y se inició el plan de capacitación de maestros indígenas, de promoción de la cultura autóctona y de apoyo económico para las comunidades por parte del Estado.

Sin embargo, el golpe militar de 1973 puso fin a estas disposiciones. La actual población mapuche, que según Ad Mapu, alcanza el millón 200 mil personas, se encuentra agrupada en pequeñas parcelas que sólo les permiten un cultivo de subsistencia. "El nivel de desnutrición es bastante alto, pues el alimento preferente es el maíz y la papa, y ni pensar en carne, pescado u otros alimentos más nutritivos", señala Elías Caniumán.

Pese a que las tierras son de mala calidad y, por lo tanto, el número de hectáreas es insuficiente, el apoyo tecnológico estatal es nulo. Con los decretos leyes 2.568 y 2.750 de 1979 se dio el golpe final al sistema comunitario de tierras.

La ley fundamentó la división de las comunidades y la apropiación individual y exclusiva de la tierra, asegurando que, "existe una aspiración evidente de los indígenas de llegar a ser propietarios individuales" y que la propiedad y el trabajo comunitario son fuente de atraso económico y social.

Con esta legislación se ha completado la división de prácticamente la totalidad de las reducciones en minifundios familiares.

Como contrapartida a esta ley se creó Ad Mapu, para que organizadamente se hiciera frente a esta amenaza. La Iglesia Católica se manifestó muy preocupada y señaló en una declaración conjunta de los obispados de la zona que "nos asaltan temores: hasta ahora la indivisión había sido una especie de defensa. Sin embargo, como minifundista, el mapuche deberá enfrentar un contexto económico competitivo sin estar ni económicamente ni socialmente capacitado para ello". (Mayo de 1979).

Las protestas de la época hicieron que algunas partes de la ley original se modificaran, pero en su esencia, el Gobierno continúa impulsando una política indigenista que tiende a la asimilación de los mapuches con el resto de la población del país y los convierte en fuerza de trabajo regida por las leyes del libre mercado en condiciones de desigualdad.

Entre 1980 y 1984 se dividieron unas 200 reducciones anualmente. "Esta ley es el resultado de las experiencias legislativas que buscan la destrucción de la conciencia étnica mediante el despojo de las tierras o la pérdida paulatina de éstas", señala Ad Mapu Santiago.

DEFENSA DE UNA IDENTIDAD

A causa de esta situación que les impide su desarrollo como pueblo en los territorios que históricamente les pertenecen, se ha originado un aumento en la migración, existiendo actualmente en la región metropolitana unos 2 mil 500 mapuches que buscan un mejor nivel de vida, pero que en la práctica ocupan los peores puestos a causa del bajo nivel de educación al que la mayoría tiene acceso y al racismo de muchos capitalinos.

"Nuestras reivindicaciones son que el Estado nos reconozca como etnia, nos otorgue autonomía, derogue inmediatamente las leyes 2.750 y 2.568 y se reemplacen por la ley 17.729, del gobierno anterior. Queremos que se nos reconozcan más de tres mil títulos de merced de tierras entregadas a principios de siglo, se implemente un plan de emergencia habitacional y de salud y se elabore una nueva concepción educativa, que dé preponderancia a nuestra cultura", señala Floriano Cariqueo.

En su afán de lograr el apoyo necesario y considerando que el actual Régimen no les otorga las garantías mínimas, Ad Mapu se integró a la Asamblea de la Civilidad para exigir sus reivindicaciones. Por lo pronto, el 18 y 19 de diciembre realizará un Nguillatún en el que, junto a dirigentes políticos y sociales, va a determinar la planificación de 1988.

Caniumán agrega que existe el proyecto de implementar una campaña de denuncia nacional e internacional para pedir el apoyo de las organizaciones representativas.

AMM



La Universidad Católica es inalcanzable para los sectores de ingresos bajos por el alto costo de sus matrículas. El alto puntaje no basta para ingresar.

EDUCACION:

La Prueba no es clasista

- *Después de 20 años de su aplicación, los especialistas concluyen que la Prueba de Aptitud Académica es un buen instrumento de selección para el ingreso a la universidad.*
- *Estudiantes opinan que la P.A.A. no es problema en sí misma, pero que la discriminación y la desigualdad de oportunidades existe antes.*

Los nervios hacen presa de muchos, hasta el punto de dejar sus mentes en blanco. Ansiedad, esperanza y por supuesto temor son las sensaciones que experimentan más frecuentemente los miles de jóvenes que año a año rinden la Prueba de Aptitud Académica, con la esperanza de ingresar a alguno de los 24 planteles de educación superior que la exigen como requisito. La razón de la inquietud es que precisamente de los resultados de este test depende el futuro de muchos estudiantes. El que no queda en la universidad debe optar por alguna academia privada y estudiar una carrera técnica o bien, si es afortunado, acceder a un trabajo. Los menos, tienen la posibilidad de pagar en una de las nuevas universidades privadas.

La Prueba de Aptitud Académica (P.A.A.) se aplicó por primera vez en nuestro país, a nivel nacional, el 11 de enero de 1967. Ese año fueron 30 mil 763 personas las que se inscribieron, pero sólo 29 mil 600 la rindieron efectivamente. Las vacantes ofrecidas eran 21 mil. Después de 20 años de su aplicación la cantidad de postulantes se ha cuadruplicado, aunque las vacantes ofrecidas no han seguido el mismo ritmo de crecimiento. Este año hay 114 mil inscritos y es probable que los 30 mil cupos del año pasado se reduzcan en esta oportunidad, debido al cierre de varias carreras.

Pero no sólo la cantidad de matrículas y postulantes ha variado. Si bien la P.A.A. ha mantenido básicamente su estructura, en ella también ha habido cambios y las discusiones acerca de la validez de esta prueba como indicador de la capacidad del alumno para seguir estudios superiores ha sido cuestionada muchas veces a lo largo de estos últimos años. Sus detractores dicen que no mide capacidades sino adiestramiento, que su existencia o cualquier otra forma de selección es discriminatoria y que se ha probado que un buen rendimiento en la P.A.A. no es sinónimo de éxito en los estudios universitarios. Los especialistas aseguran, por su parte, que de todas las formas de selección la P.A.A. es la menos discriminatoria y la más efectiva.

UNA PRUEBA CON HISTORIA

Independiente de los deseos de la mayoría de los jóvenes que cursan la enseñanza media, lo cierto es que pensar en el ingreso de todos a la universidad es casi imposible en un país como el nuestro. Y en ningún país del mundo. Y la razón por la que se crean los sistemas de selección radica precisamente en la gran cantidad de postulantes para un número limitado de vacantes. El asunto consiste entonces en que realmente haya igualdad de posibilidades y queden los más capacitados para seguir una carrera. Para lograr ese objetivo se creó la Prueba de Aptitud Académica.

Hasta 1966 el requisito de ingreso a la universidad era encontrarse en poder del grado de Bachiller en Humanidades, el cual se obtenía mediante la aprobación de varias pruebas. Además de los exámenes que se aplicaban a todos los postulantes, había algunas pruebas específicas de acuerdo a la mención del bachillerato y otro tipo de pruebas que medían la cultural general o aptitudes determinadas. Cada universidad tenía sus propios requisitos de ingreso y los criterios de corrección y de selección del bachillerato eran altamente subjetivos. Las críticas al método empleado fueron en aumento, y ya en 1964 la Universidad de Chile comenzó a aplicar en forma experimental en algunas de sus facultades un examen propuesto por el Instituto de Investigaciones Estadísticas de la Universidad de Chile. Había nacido la Prueba de Aptitud Académica.

La prueba se aplicó a miles de alumnos antes de ser implantada como instrumento de selección a nivel nacional. Según un trabajo de los académicos Erika Himmel y Sergio Maltes llamado: El Sistema de Selección a las Universidades chilenas, "este instrumento permitió medir las aptitudes básicas de los candidatos para el trabajo universitario, ya que se fundamentaba en experiencias internacionales en medición y evaluación educacional, y demostró ser una herramienta científicamente válida para los fines de selección de alumnos". El Consejo Universitario de la Universidad de Chile decidió, finalmente, aprobar la



La discriminación para el ingreso a la universidad se gesta en la educación media. Pero ingresar a la U continúa siendo el sueño de muchos.

aplicación de la P.A.A. como sistema de selección en septiembre de 1966. Se agregaban también los antecedentes del promedio de notas obtenido por el postulante en su educación secundaria y algunas pruebas de conocimientos específicos como biología o química.

La P.A.A. fue adoptada como sistema de selección por todas las universidades del país y sólo durante un par de años la Universidad Técnica del Estado (hoy U. de Santiago) prescindió de ella. Al principio las postulaciones y los trámites de ingreso se hacían en forma separada en cada universidad, pero poco a poco se coordinaron y se logró un solo proceso de admisión, que permite postular a los distintos centros de educación superior. Sin embargo, cada universidad establece ponderaciones y requisitos distintos para el ingreso a las carreras que ofrece y en los últimos años esta diversificación se ha acentuado. Incluso Universidades como la Metropolitana (ex-Pedagógico) no permiten postular a quienes hayan egresado de la enseñanza media en las promociones de años anteriores al de la fecha de postulación.

En la actualidad, la Comisión Coordinadora del Proceso de Admisión está formada por los representantes designados por las autoridades superiores de las 24 universidades que participan en el sistema. Si bien cada institución goza de cierta autonomía en cuanto a los requisitos para admitir a sus estudiantes, la P.A.A. continúa siendo el punto central. Desde 1985 se agregó como parte obligatoria una prueba de Historia y Geografía de Chile.

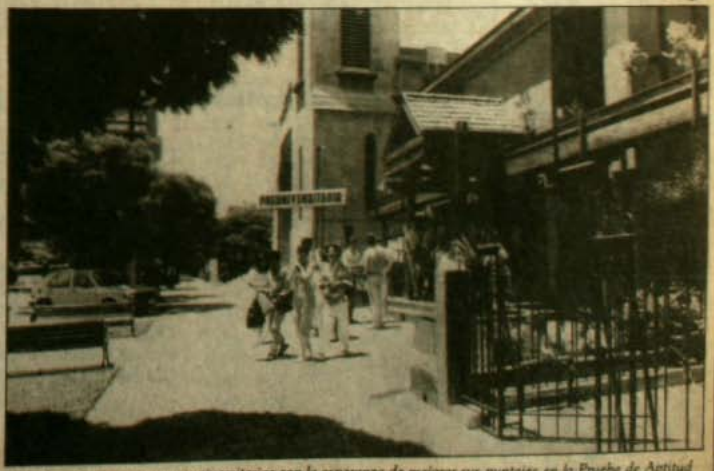
LA IGUALDAD DESIGUAL

"La Prueba de Aptitud Académica mide, esencialmente, la habilidad que el educando tiene para razonar en un contexto verbal y en uno matemático espacial. Se eligen esos dos contextos porque representan una suerte de perfil general que es indispensable para proseguir cualquier estudio a nivel superior. Incluye capacidades que nadie puede discutir como fundamentales para el aprendizaje universitario, tales como comprensión verbal y razonamiento lógico". Así dice parte del estudio de los profesores Himmel y Maltes. Y si bien es cierto los críticos de esta prueba aseguran que no mide capacidades, no hay estudios que corroboren esas afirmaciones.

En cambio, de acuerdo a las conclusiones de un grupo de especialistas reunidos en Termas de Catillo a principios del mes de junio de este año, en lo que fue el Sexto Encuentro Nacional de Investigación de Admisión Universitaria, la P.A.A. es un instrumento válido de selección. Un trabajo de investigación conjunto de las universidades de Chile y Católica de Chile llamado "La Validez de Constructo de la Prueba de Aptitud Académica", cuyos autores son Graciela Donoso, Eliana Díaz, Erika Himmel y Sergio Maltes, habría comprobado que la técnica tiene plena eficacia y si bien es susceptible de ser mejorada, en términos globales debería mantenerse su aplicación.

Al parecer, los estudiantes comparten esa opinión en su mayoría ya que de acuerdo a lo consultado por ANALISIS, ellos piensan que la prueba en sí misma no es el gran problema. Raquel Campos, egresada de un colegio particular el año 86, obtuvo sólo 600 puntos pero asegura: "fue un problema mío, falta de concentración y poca preparación, pero reconozco que mirada objetivamente la prueba es factible de contestar por cualquier alumno medianamente bueno y basta lo aprendido en el colegio. No mide conocimientos extraordinarios ni nada parecido", señaló.

Pero las dificultades y la discriminación para el ingreso a la educación superior no radican en la P.A.A. y sus contenidos. Las notas de enseñanza media, por ejemplo, también influyen en el puntaje de ingreso y aunque los especialistas reconocen que no es un índice confiable de los conocimientos adquiridos, creen que constituye un buen indicador de la capacidad de ajuste del estudiante a las exigencias académicas del medio y de sus hábitos de estudio. Sin embargo, la mayoría de las opiniones contrarias postulan que la equivalencia de las notas de un establecimiento a otro no guarda relación y un mismo promedio no tiene necesariamente el mismo significado. Para Paola Monsalves y Luz →



Muchos jóvenes pagan preuniversitarios con la esperanza de mejorar sus puntajes en la Prueba de Aptitud Académica.

Marina Silva, ambas estudiando actualmente en un pre-universitario, eso de las notas significa bien poco: "depende del colegio, de los profesores y por último, uno conoce casos de niñas que tienen buen promedio y que copiaron toda la enseñanza media y los trabajos se los hicieron en la casa" aseguran.

Los promedios de notas no son los únicos factores en que la igualdad de oportunidades no se cumple tan cabalmente. Porque el establecimiento educacional también influye. "Yo estudié en colegios particulares y terminé en un liceo de La Reina. Y puedo asegurar que existe una gran diferencia entre la preparación de los colegios particulares y la de los fiscales. No me refiero a que preparen especialmente para la prueba, sino a la calidad de la enseñanza", dice Paola Monsalves. Claudia Jofré también tiene una opinión similar y aunque ella es egresada de colegio particular dice conocer la realidad de los fiscales: "Los profesores son mal pagados, tienen malas condiciones de trabajo, cursos super grandes con alumnos con problemas económicos también. Por supuesto que las condiciones no son iguales que las de los colegios particulares".

En general, todos los consultados por ANALISIS coinciden en que la discriminación parte antes, en la calidad de la enseñanza media. Sandra Rozas, quien actualmente es la mejor alumna de su pre-universitario y confía en superar sus 650 puntos del año pasado, también dice: "difícilmente un estudiante de liceo fiscal de barrio, o de escuela industrial, puede llegar a la universidad. Hay excepciones porque son de una capacidad superior, pero no se trata de eso. Se trata de igualdad de oportunidades para todos y eso no existe", asegura.

Más allá de la calidad de la enseñanza en los liceos, resulta evidente que existe una discriminación económica determinada por el costo de los estudios universitarios. Los estudiantes de los sectores bajos que logran superar la barrera de los colegios de pésima infraestructura, donde los programas de estudios se cumplen a medias y en muchas oportunidades pasan meses sin profesor de alguna asignatura, se topan irremediablemente con el costo de las matrículas en la universidad. Este año, para empezar el sueño de la universidad, los postulantes debieron cancelar una cuota de inscripción de dos mil 900 pesos —los egresados este año— y de tres mil 900 los de promociones anteriores. Las dificultades son evidentes y sólo 114 mil se inscribieron en 1987. Un cuatro por ciento menos que el año pasado.

Al parecer, discriminación hay, pero la P.A.A. no es la responsable. a

JUANITA ROJAS

VUELVE DANIEL MOORE

Señor Director:

Perdona mi prolongado silencio. Te envío estas líneas para decirte que en pocas horas más, de madrugada, al comienzo de un nuevo, largo, helado y nevado invierno nórdico, saldré en bus rumbo a Gotemburgo, a tomar el barco que me llevará a las costas británicas, para luego subir a un tren camino a Londres y seguir en Metro hacia el aeropuerto, donde un DC 10 me espera para sobrevolar el mar océano, aterrizar en Caracas, estar allí unos días y prepararme para el salto final... destino a Santiago de Chile.

Comprendo que te preguntes por qué no me voy más rápido. Al cabo de 13 años de ausencia me pareció brutal —contra natura— llegar en vuelo directo. Después de leer El Corán y de vivir en Suecia, país tan distinto y tan distante, tan lejano y tan cercano, comprendo ahora a los musulmanes, devotos peregrinos, que demoran semanas en llegar a sus lugares santos, en largas jornadas a lomo de camello, deambulando por el desierto, durmiendo en las arenas, mirando las estrellas.

No hace mucho soñé que volvía así a Chile. Que entrando por el norte —a lomo de camello— recorría el enorme desierto e iba dejando atrás la Pampa del Tamarugal, la Sierra Vicuña Mackenna, Iquique, Taltal y Chañaral. Desperté a la cuadra de Los Vilos y no conseguí camello para seguir al Sur, a visitar las tierras colchagüinas de la familia de mi padre —los Moore Montero—, esos rulos fértiles y esos vinos gruesos de Lolol y Paredones. Esas playas largas de Bucalemu y Pichilemu, de Buca Ruca y Boyecura. Qué lindo sería entrar en camello a Talca, pasando por Lontué, Molina y Panguilemu y llegar a dormir a ese San Clemente donde nací, para seguir al sur rumbo a Cauquenes —Maule, tierras de la familia de mi madre— los Merino Pinochet.

No comprendo a aquellos colegas del exilio, que más cargados a La Biblia que al Corán, prefieren retornar en burros bíblicos a la tierra prometida, aunque la propia Biblia reconoce que los camélidos son más progresistas: "Es más fácil que un camello pase por el ojo de una aguja antes de que un burro entre al reino de los Cielos". (Ediciones del Ornitorrinco).

Será para otro exilio, porque del actual yo no volveré a Chile ni en burro ni en camello, sino a bordo del vuelo de Viasa (Aerolíneas Venezolanas), que anuncia la llegada de su vuelo semanal a Pudahuel, el **día domingo 6 de diciembre a las 16.00 hora local.** El sendero del retorno es tortuoso pero el futuro es luminoso. ¡Voy en misión de Paz y Amistad! El resto lo conversaremos en Chile.

Daniel Moore

Un espacio **SOLIDARIO Y SEGURO** para vivir

ENTREGA INMEDIATA

Tres acogedores tipos de casas en un hermoso Parque natural a 300 mts. de Avda. La Florida y Walker Martínez.

Ladrillo fiscal a la vista - 3 dorm. - 2 baños.

Desde 765 a 875 UF.

Visítenos Avenida La Florida N° 8230 (camino a Vizcachas) de Lunes a Viernes 16 a 20 hrs. Sábados y Domingos de 11 a 20 hrs. Ventas directas o con S.A.F. —No le cobramos comisión—. Consultas al teléfono 2815334 o Casilla 9940 Correo Santiago 1. (Patricia Verdugo A.)

Parque Santa Elvira

Libertad para Fanny Pollarolo

Hoy podría quedar en libertad la doctora Fanny Pollarolo detenida desde el 7 de octubre en la cárcel de San Miguel, a raíz de un requerimiento presentado en su contra por el ministerio de interior. El ministro Sergio Valenzuela Patiño, instructor del proceso acogió una petición del Gobierno acusando a la doctora Pollarolo de "llamar al derrocamiento del Gobierno y obstaculizar el tránsito". La dirigente de Izquierda Unida fue arrestada el día del Paro Nacional convocado por el Comando Nacional de Trabajadores, CNT, cuando se retiraba de un sector poblacional al que había sido invitada junto a otros dirigentes.

El ministro Valenzuela accedió a una petición de su defensor, abogado Sergio Corvalán y concedió la libertad bajo una fianza de 30 mil pesos, con consulta a la Corte de Apelaciones. La Tercera Sala de este tribunal tendrá que ver la petición en la tarde de hoy.

Durante sus 50 días de reclusión, Fanny Pollarolo ha recibido la solidaridad de numerosos sectores sociales y políticos. También en diversos países, organizaciones de médicos han escrito reiteradamente a las autoridades, exigiendo su libertad.

Días antes de ser aceptada la solicitud de su abogado defensor, la organización "Mujeres por la Vida" —a la que pertenece Pollarolo— pidió al relator especial de Naciones Unidas, Fernando Volio que converse con la doctora durante su próxima visita a Chile, e interceda sobre su situación ante el gobierno.



Diálisis a la Justicia

Los abogados patrocinantes de recientes recursos de protección fallados por las Cortes de Apelaciones en favor de personas necesitadas de diálisis, realizaron una conferencia de prensa donde informaron que hasta el momento se han iniciado 5 acciones judiciales en contra de los Servicios de Salud del Area Metropolitana. Este problema adquiere especial trascendencia pues dos sentencias favorables pronunciadas por la Corte de Apelaciones de Santiago, han sido apeladas por el Consejo de Defensa del Estado ante la Corte Suprema de Justicia, debiendo pronunciarse en los próximos días el más alto tribunal del país.



Segundo número

Hasta la redacción de ANALISIS llegó el segundo número del boletín "Nuestro Pan", editado por las Juventudes para el Desarrollo y la Producción (Jundep). Este boletín es el esfuerzo colectivo de más de 60 grupos de base de "Comprando Juntos". El Jundep, que funciona en Fanor Velasco 27, espera aportes, críticas y demases.

Madereros

Del 18 al 20 del presente se desarrolló en la ciudad de Valdivia, el encuentro de la Federación Nacional de la Madera, Celulosa, Papel y derivados (Femade), a la cual asistieron 150 dirigentes sindicales de la quinta a la décima región. Al encuentro asistió John Lofblad, secretario general de la Federación Internacional de los Trabajadores de la Construcción y la Madera, y Pablo Arosemene, encargado de la FITCM para América Latina. En la inauguración se contó con el saludo hecho llegar por Monseñor Alejandro Jiménez Lafeble, Obispo de Valdivia.



Temen nuevo Ranquil

"Mi apreciación de los hechos es que estamos próximos a reeditar la situación vivida en Ranquil: un enfrentamiento con víctimas humanas, por cuanto los hermanos mapuches están a la espera de instrucciones de su dirigencia para ocupar nuevamente la tierra que les pertenece".

Así lo indica el abogado del Comité de Defensa de los Derechos del Pueblo (Codepu), en Temuco, Sergio Oliva, luego de los incidentes que se produjeron durante el desalojo de la localidad de Tallos Bajos, en Valdivia, el pasado 13 de noviembre.

A consecuencias de esta acción, que se llevó a cabo con la ayuda de fuerzas policiales, resultaron heridos los residentes del lugar, los que posteriormente quedaron detenidos, algunos de ellos incomunicados.

El niño Cristián Herrera, **de 2 años de edad**, fue golpeado hasta provocarle una hemorragia por nariz y boca. Un bebé de 8 meses resultó con contusiones en espalda y cuello. Los adultos más gravemente heridos fueron José Miras Asenjo, el que a consecuencia de una ráfaga resultó con una pierna fracturada, y Brígida Herrera quien recibió el impacto de trece balines en sus piernas, y la mano derecha quemada.

Otras 10 personas fueron golpeadas por los uniformados, y del total nueve permanecen detenidas.

Ex alcaldes

El Consejo Nacional de ex-Alcaldes y Regidores democráticamente elegidos nos ha hecho llegar la siguiente declaración:

"Ante los ataques y amenazas recibidas por el miembro de este Consejo don Manuel Llanos, ex alcalde de Viña del Mar, abogado, defensor de los Derechos Humanos, repudiamos en la forma más enérgica este nuevo y cobarde atentado. Llamamos a los organismos pertinentes a cumplir con sus obligaciones de velar por la seguridad de todos los ciudadanos de este país".

Colegio de abogados contra artículo 8°

"Esta ley representa un retroceso tan manifiesto dentro de la tradición democrática y libertaria de Chile, que el Consejo de la Orden siente el imperativo de salvar su responsabilidad moral denunciando normas que contradicen los más fundamentales principios que han guiado históricamente las declaraciones de la Orden de Abogados". De esta forma la máxima directiva del Colegio de Abogados, que preside Alejandro Hales, manifestó publicamente su rechazo a la ley N° 18.662 que regula el artículo 8° de la Constitución.

El documento, dado a conocer el pasado 23 de noviembre, señala que esta legislación entra en contradicción con los derechos individuales consagrados en la Declaración Universal de Derechos Humanos y con el Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos expresamente en su artículo 18 y 19, destácandose que Chile ha suscrito ambos tratados internacionales.

"Se está vulnerando flagrantemente el art. 19 del Pacto mencionado que estipula 'que nadie podrá ser molestado a causa de sus opiniones'. 'Toda persona', reconoce el Pacto, 'tiene derecho a la libertad de expresión; este derecho comprende la libertad de buscar, recibir y difundir informaciones e ideas de toda índole, sin consideración de fronteras, ya sea oralmente, por escrito o en forma impresa o artística, o por cualquier otro procedimiento de su elección", acusa la declaración del Colegio de Abogados. Finalmente plantea que no ven otro camino democrático y pacífico para Chile que "el seguir la línea de respeto universal de los derechos inherentes de la persona humana, como única forma de instaurar un auténtico estado de derecho en nuestra Patria".

Muerte de ex Intendente

El 21 de este mes, y mientras presenciaba el encuentro entre Fernández Vial y Deportes Palestino, falleció de un infarto el abogado Luis Egidio Contreras, quien fuera Intendente de la Provincia de Concepción durante el gobierno de la Unidad Popular. Cabe mencionar que su hijo Carlos Contreras Maluje, fue detenido en Santiago y aún se encuentra desaparecido. En la despedida intervino el presidente provincial del Colegio de Abogados, Humberto Otárola; el ex-Intendente, Gilberto Grandón; y el presidente de I.U. de Concepción, Hernán Cárdenas.



bitácora política

El Régimen

Renovación nacional con Pinochet

"Renovación Nacional de Antofagasta se compromete con el "SI", decía uno de los carteles instalados en el lugar donde se realizó una once con militantes de RN de la II Región durante la última gira del general Pinochet al norte del país.

"Lo que más me ha impresionado –señaló Pinochet, en su improvisado discurso– es que estos mismos que hoy, por ayudar al Gobierno de Chile, han conformado este partido político que se llama Renovación Nacional, entregan sus esfuerzos, su apoyo, su lealtad y cariño al Gobierno para que éste tenga las energías suficientes para seguir adelante". El Capitán General, de pasada, aconsejó: "No peleen entre ustedes. No peleen con otros grupos que también apoyan, sino que únanse, apóyense".



El presidente de Renovación Nacional de Antofagasta, Alfredo Chellew, puntualizó que la adhesión de RN al Gobierno los "compromete a trabajar ahora más que nunca, para afianzar, en la oportunidad que usted (Pinochet) y los demás comandantes en Jefe lo decidan, la libertad de Chile".

Partido por la Democracia

Dirigentes de ocho partidos opositores suscribieron la declaración que formaliza la constitución del Partido por la Democracia (PPD). "Hemos acordado –explica el documento– concertar definitivamente la creación de un gran Partido por la Democracia, iniciativa que cuenta con el entusiasta apoyo de los más variados sectores políticos y sociales del país".

La formación del PPD se produce luego de varias semanas de negociaciones entre las distintas fuerzas opositoras. Finalmente, han confluido a la integración de la nueva organización, el Partido Democrático Nacional (PADENA), el Liberal, Radical (AD), Socialdemocracia, Republicano, Socialista (Núñez), USOPO y Socialista (Mandujano).

El PPD, que ya cuenta con 120 firmas para iniciar sus trámites de inscripción como lo exige la legislación, señala que su formación se inspira en los principios del Acuerdo Nacional, las Bases de Sustentación del Régimen Democrático y la Demanda de Chile.

Elecciones libres y científicos

El Comité Coordinador de la Campaña por Elecciones Libres –mediante declaración pública– acogió el llamado a cooperar "en la común causa democrática", formulado por los Premios Nacionales de Ciencia, Danko Brncic, Héctor Croxatto, Joaquín Luco, Hermann Niemeyer, Igor Saavedra y Luis Vargas.

Los científicos chilenos hablan señalado, en un documento público que "en los meses próximos se desencadenarán acontecimientos decisivos para el futuro de la nación, lo que representa una oportunidad para que los chilenos ejerzamos el respeto mutuo, la confianza, la conversación y la cooperación en la común causa democrática, más allá de las opciones ideológicas o políticas de cada uno. Lo importante no está allí, sino en nuestra decisión de crear desde ahora un Chile democrático".

La DC y el PPD

Durante más de cinco horas estuvo reunido el consejo nacional de la Democracia Cristiana –el pasado lunes 23 de noviembre– para resolver sobre la ratificación de su proceso de inscripción o la integración a la iniciativa de conformar un Partido por la Democracia (PPD). Las propuestas alternativas fueron presentadas por Juan Hamilton –representando a quienes postulaban la mantención del proceso– y Claudio Huepe, quien propuso suspender los trámites de inscripción y considerar la idea del PPD. Finalmente, tras el retiro de la reunión de los consejeros nacionales Renán Fuentealba, Andrés Palma y Ricardo Hormazábal, los dirigentes de la DC ratificaron las resoluciones de la Junta Nacional de ese partido, en el sentido de mantener la inscripción del PDC de acuerdo a la legislación vigente.

De otra parte, la Juventud Demócrata Cristiana (JDC), luego de una reunión ampliada de su consejo nacional, emitió una declaración en la que califican al PPD como "una expresión de madurez y responsabilidad opositora" y acordaron apoyar la conformación del PPD, por considerar que éste es "una demostración de repudio a la institucionalidad vigente".

HECTOR CONTRERAS, ABOGADO DE LA VICARIA DE LA SOLIDARIDAD

"Algún General dirá la verdad de los detenidos desaparecidos"

Hace tres meses, cuando el Comandante Carlos Carreño fue secuestrado desde el antejardín de su casa y las imágenes de la televisión llevaron hasta millones de hogares las caras angustiadas de sus familiares, miles de chilenos debieron recordar que aún nadie responde por sus familiares desaparecidos. Al interior de la Vicaría de la Solidaridad, el abogado Héctor Contreras no tuvo mucho tiempo para reflexionar, muy pronto debió ocuparse en investigar la desaparición de otros cinco chilenos. Después de una tregua que se mantenía desde 1978 con una sola excepción, otra vez se reeditaba la práctica del "exterminio oculto". De nuevo la recopilación febril de los testimonios de familiares, amigos y conocidos, las pistas de sus últimos movimientos y los rastros que dejaron sus captores y una vez más la duda que no tiene fin para los que quedan.

Héctor Contreras a los 40 años se ha convertido en un especialista en la materia. Es una pesada carga que comparte junto al grupo de abogados de la Vicaría en la esperanza de que todo eso, esa maciza y sólida investigación servirá algún día para que se haga justicia.

—Uno de los últimos secuestrados, el comandante Carlos Carreño, debería quedar liberado en los próximos días. Después de catorce años de Dictadura, ¿cuántos detenidos desaparecidos aún quedan en Chile?

—De acuerdo a los registros que tenemos deben ser alrededor de 800 personas. En todos los casos de detenidos desaparecidos que nosotros conocemos el aparato del Estado ha funcionado en favor de los secuestradores. No solamente pudieron hacer los secuestros y hacer desaparecer a las personas sino que también contaron con que una serie de servicios, incluso colaboradores de la justicia, no hicieran nada por impedirlo y no hicieran nada por esclarecerlo. Más aun, hicieran todo por que tuvieran impunidad y en definitiva lograran incluso la impunidad legal.

—¿Podría usted explicar su afirmación con un ejemplo concreto?

—Podría señalar muchos ejemplos. En el caso de Lonquén, quince personas son detenidas del 7 de octubre de 1973 y se hizo aparecer oficialmente a once de ellas como siendo enviados al Estadio Nacional.

—¿Qué significa eso de oficial?

—Que la autoridad competente de Carabineros de la tenencia de Maipo entregó a la Corte un oficio diciendo que esas personas habían sido enviadas al Estadio Nacional con una fecha determinada y recibidas conforme. Ese oficio se envió cuando presentamos un recurso de amparo por esos detenidos.

—¿Se hizo alguna investigación judicial posterior?

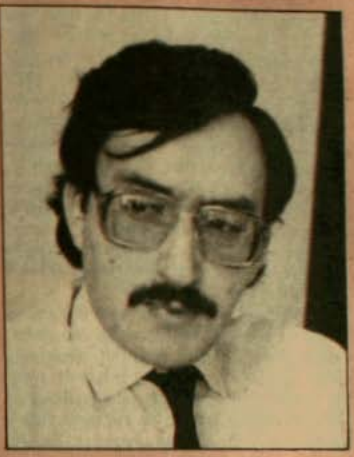
—En el momento ninguna, pasaron años y en 1978 descubrimos que jamás habían sido enviados al Estadio Nacional y que además habían sido asesinados y que la explicación entregada por Carabineros era, como lo señaló el juez, "intrínsecamente inverosímil", es decir falsa.

—¿Cómo se explica que el Poder Judicial actuara de tal manera que aparece como cómplice de esa protección?

—No cabe señalar otra cosa que actuó así por proteger a la DINA y sus procedimientos. Porque por ejemplo en el caso de ocho personas que fueron detenidas en enero de 1975 en Valparaíso, estaba el testimonio del Comandante del Regimiento Maipo que afirmó haber tenido esas personas en su recinto por petición de la DINA, declararon agentes de la DINA, los secuestradores, y dijeron que incluso actuaban con chapa. Está toda la prueba del clandestinaje, con testimonio de oficiales de Ejército y sin embargo hoy día esta causa será seguramente amnistiada por la mayoría de votos de ministros militares en la Corte Marcial.

—Pero, ¿cómo se explica que la justicia, los tribunales fueran ciegos, mudos y sordos frente a todas esas pruebas?

—Entre las pruebas claras e inequívocas que las partes querellantes, los familiares de detenidos desaparecidos y los organismos que los asesoraban entregaban y la simple negativa sin razonamiento y contra toda lógica de la autoridad, el Poder Judicial optó por decir siempre que era ésta la que decía la verdad. Aun cuando quedara demostra-



- *"El aparato de Estado ha funcionado siempre en favor de los secuestradores de detenidos desaparecidos".*
- *"El Poder Judicial optó siempre por decir que la autoridad decía la verdad. Aun cuando quedara demostrado que mentía".*
- *"Los organismos del Estado no han tenido el valor de mirar a los ojos a estas familias y decirles lo que hicieron con sus familiares desaparecidos".*

do que mentían.

"Cuando se hizo la denuncia por los desaparecidos de La Moneda, el Comandante del Regimiento Tacna dijo que nunca había tenido detenidos en su repartición. Más tarde en el proceso de Eduardo Paredes, quedó establecido por boca de funcionarios públicos que él había mentido a la Corte y a la Fiscalía Militar".

—Ese militar, el general Joaquín Ramírez Pineda no fue sancionado por esa grave falta y hoy oficia de Rector de la Universidad de La Serena. ¿Qué opinión le merece este hecho?

—Ese es otro problema. No sé si nuestras universidades merecen ese tipo de dignidades académicas.

—Usted trabaja en la Vicaría de la Solidaridad desde su nacimiento, ¿qué recuerdos impactantes tiene de aquella primera época?

—Muchos, por ejemplo, mientras alegaba en la Corte Suprema el amparo de Marta Ugarte, su cuerpo apareció flotando en la playa La Ballena, en el Norte. Cuando alegué el caso del desaparecimiento del profesor Ganelli en 1976 y otros que después constituyeron la investigación que llevó a cabo el ministro Cerda, Investigaciones falsificó documentos que entregó al tribunal como prueba y éste decidió que eso no constituía delito.

—¿Qué documentación oficial era esa?

—Certificados de viaje hacia Argentina que resultaron ser falsos y que fueron hechos en el Departamento de Extranjería de Investigaciones. Los funcionarios nunca fueron sancionados.

—¿Qué caso de detenido desaparecido ha sido el que le ha provocado un impacto personal mayor?

—Un día apareció una persona con sus facultades perturbadas en Paine. Allí hay cerca de 40 personas en condición de detenidos desaparecidos y otras decenas ejecutadas y arrojadas muertas al río. Durante un tiempo una familia que tiene un detenido desaparecido creyó que esa persona era su familiar. Tuvimos entonces que hacer todo un trabajo de corroboración frente a un tribunal, tendiente a determinar si esa persona era o no el desaparecido. Produjo esto una gran ansiedad en la familia, era la última esperanza, diría yo, de la verdad y de la vida.

"Al final, se probó que no era el familiar desaparecido. Encontramos a la verdadera familia y en definitiva no había esperanza de vida. Uno de los familiares me dijo: 'Yo había encontrado a mi hermano y ustedes me lo quitaron'... Esa es una cuestión que llevo metida adentro... esa verdad destruyó sus últimas esperanzas, esa familia no vino nunca más a la Vicaría y por un buen tiempo visitaron a la persona mentalmente perturbada".

—¿Qué pasa cuando se le dice a los familiares que sus desaparecidos están muertos?

—Cuando les dijimos por ejemplo a los familiares de las víctimas de Lonquén la verdad, primero fue una situación de gran dolor. Después vino el segundo desaparecimiento, cuando les robaron los restos y los fueron a tirar a una fosa común. Eso fue indescriptible. Hoy hemos logrado construir una tumba para ellos y si usted conversa con ellos va a encontrar gente que está sanada en relación a la verdad: saben que su familiar está muerto y que un tribunal estableció el nombre del responsable. Ahora esperan justicia. En otros casos, hemos tenido que decir una verdad que no es posible de corroborar.

—En esos casos, ¿no han podido entregar o encontrar los restos de las víctimas?

—Así es, como sucedió con los restos de las víctimas del interior de Mulchén, donde 18 personas detenidas desaparecidas fueron encontradas muertas pero no todos los restos fueron finalmente identificados. Cuando se designó finalmente un tribunal, los autores de los secuestros y de los homicidios se robaron los restos desde donde los habían enterrado. En ese caso la gente supo la verdad y tuvo un certificado de defunción. En el caso de Lonquén sólo una persona figura como fallecida y las otras catorce se supone que no han muerto. Eso es terrible porque la gente no sólo aspira a saber la verdad sino que a sepultar a su familiar, a rendirle homenaje. Forma parte de nuestra cultura el homenaje a los muertos.

—En su trabajo usted además se ha relacionado con los victimarios, torturadores e incluso asesinos de detenidos desaparecidos. ¿Qué sensación le han dejado esos encuentros?

—Pienso que fácil es para algunos aparatos del Estado o grupos de personas que tienen poder, pervertir a otros para que lleguen a secuestrar personas, torturarlas e incluso provocarles la muerte.

—¿Cuántos hombres de este tipo de grupos represores como la DINA calcula usted que hay en Chile?

—Gente que participó en los secuestros de los desaparecidos y en sus torturas, más de mil, lejos... En la primera época eran personas, carabineros, militares, conocidos de las víctimas. A veces habían comido juntos, se visitaban, eran vecinos. Mucha gente que desapareció se había entregado en la confianza que lo hacía con una persona a la cual identificaba, conocía y hasta compartía. Hay gente que vive al lado de los que secuestraron a sus hijos. Hay gente que sabe que sus vecinos poseen la verdad.

—¿Qué siente un abogado como usted cuando ve que el general (R) Manuel Contreras, concurre con gran algarabía a La Moneda a saludar al general Pinochet en el día de su cumpleaños?

—Que eso algún día va a tener que terminar. Es la esquizofrenia de los mundos paralelos que tiene este país. Algún día, al fin, algún general, no sé cuál, tendrá el valor de mirar a los familiares de los desaparecidos y les dirá la verdad. Si no tuviera esa esperanza dejaría de trabajar en esto.

—¿No cree que lo afecta el estar constantemente relacionado con los que más han sufrido en este país?

—No, no creo que me afecte. Por el contrario, creo que me acerca a lo mejor del género humano, a los que no se cansan, a los que siguen creyendo que el amor que le tienen a sus maridos, a sus hijos, tiene algún sentido. Lo que me afecta es la apatía. ¿Qué escándalo ha habido en este país porque mataron en menos de 24 horas a catorce personas? Eso ocurrió en junio último y no había pasado desde la primera época de la Dictadura, salvo el exterminio oculto de la DINA.

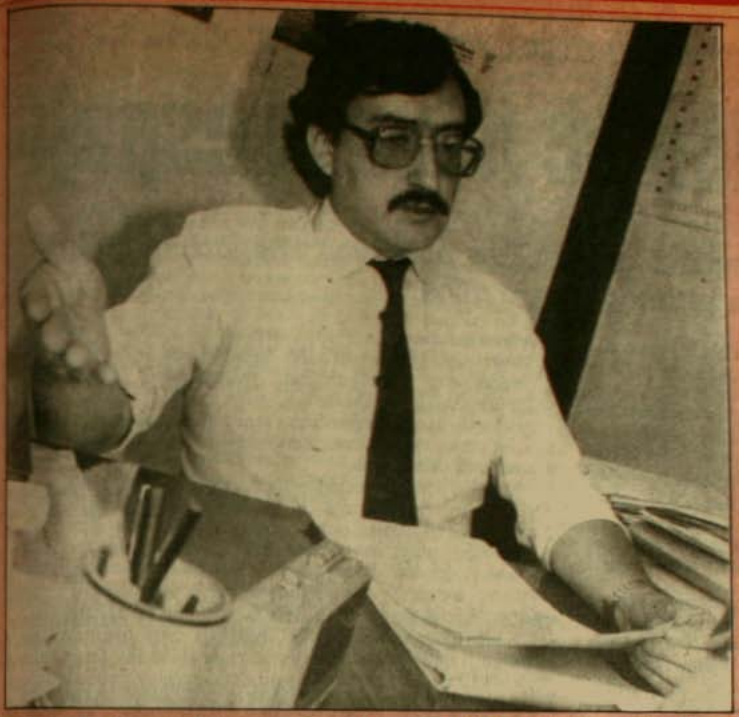
—¿A qué atribuye usted esa falta de sensibilidad y la apatía?

—A que crimen sobre crimen la gente termina haciendo de ellos una rutina más. El crimen como forma de hacer política se ha entronizado en este país y eso nos era absolutamente ajeno. Asesinatos como el de Pérez Z., como el de Schneider eran cosas que horrorizaban a todo el mundo. Hoy día mirados desde la perspectiva del tiempo, ¿qué son esos crímenes al lado de los de Lonquén?: actos de pequeñas bandas desquiciadas.

—¿Que hubiera pasado en Chile si los jueces hubiesen aceptado los recursos de amparo, hubiesen investigado hasta las últimas consecuencias y se hubiesen constituido en los recintos secretos de la DINA cuando se solicitó?

—Habría muchos menos detenidos desaparecidos. Pudieron haber hecho una interpretación de la legislación que pusiera a buen resguardo los derechos humanos. Si hubiesen solamente dicho que si bien el Ejecutivo tenía poder para detener ellos podían y debían vigilar las condiciones en que esas personas estaban detenidas, si no hubiesen aceptado que la DINA no informara a los tribunales...

"Hasta el año 1977 los jueces podían entrar a cualquier recinto fuera militar o no y no entraron nunca. Hasta el año 1978 podían haber encargado reos a decenas de personas por casos de detenidos desaparecidos, no lo hicieron. Tienen una gran responsabilidad. Es



más, en los discursos de inauguración del Año Judicial de la primera época de la Dictadura, el Presidente de la Corte Suprema se hacía cargo del problema de los detenidos desaparecidos para decir que era mentira y ahora que se sabe la verdad no he escuchado, ni a esos que dijeron que era mentira ni a otros que no hablaron, decir la verdad".

—¿Existe una sola persona que haya sido sancionada penalmente por su responsabilidad en un caso de detenido desaparecido?

—No, por supuesto que no. Lo más que se ha logrado, como en el caso de Lonquén, es que se determinara los nombres de la patrulla asesina. Luego se los amnistió sin respetar otra ley que primaba por sobre la amnistía: los Convenios de Ginebra.

—¿Fueron los carabineros responsables de las muertes de Lonquén dados de baja del servicio?

—Yo no sé de todos pero el que en ese entonces era el teniente Lautaro Castro fue ascendido a capitán y hasta hace unos tres años estaba en el Cuerpo de Carabineros. Si es que no había responsabilidad penal se debió haber hecho un sumario para establecer la responsabilidad administrativa, como en todos los casos de uniformados involucrados. Tendrían que incluso darlos de baja. Pero eso no ocurre. Eso demuestra la impunidad con qu cuentan.

—¿Ha hecho la justicia militar alguna investigación acuciosa para establecer la responsabilidad que le cabe a un uniformado en la desaparición de un civil?

—No, nunca. Señalé el caso de Eduardo Paredes. Cuando quedó demostrado que el comandante del Regimiento Tacna mentía, se decidió sobreseer el caso porque aun cuando se había demostrado que Paredes había sido detenido, no estaba probado que había desaparecido. ¿Cómo se puede probar eso? Es ilógico.

—¿Qué pasó en el caso de David Silbermann?

—Fue peor porque en ese tiempo no había Ley de Amnistía. Se logró probar que había sido secuestrado desde la cárcel por un equipo de la DINA. Que un señor había hecho una conexión telefónica especialmente para tal efecto y cuando comparece el hombre que la hizo lo carean con el que es su jefe y éste dice: "Mire, este señor trabaja efectivamente bajo mi dependencia, pero en este momento acaba de perder mi confianza". Está todo reconocido y el Fiscal deja a ambos en libertad. El Fiscal Torres lo habría incomunicado por 40 días y lo habría encargado reo.

—Usted habla del mayor Marcos Derpich quien es hoy Agregado Militar en Honduras.

—Sí, pero hay más. En el mismo caso de Silberman la DINA hace comparecer a un técnico para que pruebe que fue el MIR el que secuestró a Silbermann, un perito que luego se descubre que es un militar que forma parte del Estado Mayor de la DINA.

—Ese oficial de Ejército se llama Vianel Valdivieso y es hoy día brigadier y hace un año recibió su diploma en el Curso de Seguridad Nacional para el Alto Mando. ¿Cómo se explica esto?

—Eso no me compete a mí, sino al general Pinochet, Comandante en Jefe del Ejército. Mi problema es que ante la vista de todas estas pruebas la causa fue sobreseída.

—Hoy día nuevamente nos encontramos con detenidos desaparecidos. ¿Cómo se inserta esto en momentos que el Régimen anuncia la transición?

—Nosotros tenemos tres denuncias y estamos por hacer una cuarta, y un quinto caso en estudio. La reedición de esta práctica es el hecho más grave de violación de derechos humanos de los últimos años, significa el rebrote de la que se ha llamado "la guerra sucia". Pero el Régimen no se hace responsable de ella. Así de simple. Cuando se le pregunta al Subsecretario del Interior por estos casos dice que están sumergidos, sin tener antecedentes para eso porque, si los tiene, no ha sido capaz de entregarlos a la Corte donde se presentó la denuncia y que le pidió información.

—¿Hay esperanzas de encontrar a algunas de esas 800 personas detenidas desaparecidas vivas todavía?

—Creo que no. La cantidad de información que hay sobre lo que fue el método de detención desaparición nos ha llevado a definirlo desde hace mucho tiempo como un método de exterminio oculto que sólo trata de eliminar el gran escándalo que provocaría el que aparezcan centenares de cadáveres. Por eso se usó un método clandestino.

—¿Cuál es la responsabilidad que le cabe al general Pinochet, Comandante en Jefe del Ejército en este sistema de exterminio oculto?

—Responsabilidad criminal no se ha podido determinar ninguna. Pero creo que una persona que ha dirigido el país como él, que ha sido el Jefe Supremo de las FFAA y sabemos que miembros de esas FFAA han integrado, participado y ocupado cargos de jefatura en esos grupos secuestradores, alguna responsabilidad política tiene. No han aparecido pruebas en ninguna de las investigaciones que demuestren que haya hecho algo por impedir la ejecución masiva del método. Alguna responsabilidad política tiene.

MONICA GONZALEZ

44 PERSONALIDADES POLITICAS Y SOCIALES OPINAN:

La Oposición se mira al espejo

La pregunta única: señale los aspectos positivos y negativos de la oposición, durante los últimos cuatro años.

La concentración del Parque O'Higgins —el pasado 19 de noviembre— junto a la huelga general del 7 de octubre, han sido los hechos políticos más importantes logrados por las fuerzas opositoras en el transcurso de este año. Un año difícil; en el que algunos dieron por cancelada la movilización social, se iniciaron rediseños de estrategias de confrontación con el Régimen y que terminará —todo lo indica— sin que el conjunto de la oposición pueda contar con una conducción centralizada —a lo menos en torno a algunos elementos básicos de carácter político—, que permita enfrentar el calendario institucional de la Dictadura.

La más masiva de las jornadas emprendidas desde el campo opositor —como fue el Parque— reunió en un mismo espacio físico a las fuerzas que postulan las distintas estrategias y tácticas. ¿Qué hizo posible eso?; la respuesta surge fácil: una convocatoria surgida desde las fuerzas sociales —expresadas en la Asamblea de la Civilidad—, sin exclusiones. Y el desafío quedó allí planteado. No sólo en los discursos, sino que fundamentalmente en lo expresado por los miles de concurrentes a la concentración. La búsqueda de las fórmulas y mecanismos que permitan enfrentar los planes de perpetuación de la Dictadura, parece ser el desafío más importante para la oposición, tanto para sus expresiones sociales como —fundamentalmente— para los partidos que aspiran a la democracia.

Pero el diseño de cualquier estrategia y táctica supone, necesariamente, contar con un balance de la situación de las fuerzas con las cuales potencialmente se cuenta. Por ello ANALISIS, quiso incursionar en el tema y recoger las opiniones de los protagonistas directos: los dirigentes políticos, sociales y personalidades representativas de las distintas esferas donde se expresa la voluntad antidictatorial.

Las conclusiones las sacará el lector de estas páginas. Sin embargo, hay un hecho que destacar; la oposición tiene una capacidad de autocrítica, señala sus deficiencias y debilidades. Ese es un capital político de las fuerzas opositoras. A final de cuentas, la Dictadura jamás ha sido capaz de hacer lo mismo.

ALVARO AHUMADA, vocero del MIR (IU).

Lo positivo: Los partidos populares se han extendido y fortalecido en estos últimos años. Se ha avanzado en la recomposición del movimiento popular, es decir, de los principales movimientos sociales, dándoles un claro contenido antidictatorial y democrático, posibilitando de esta forma la incorporación de millones de personas a la lucha democrática. Se han conformado programas, como el de doce puntos del MDP, el de la IU, el que dio fundación a la AD, los del CNT y la demanda de Chile. Esto le da vigencia a una salida popular y democrática a la crisis del país. Las formas de lucha más resueltas y ofensivas se han legitimado en vastos sectores sociales. Todo esto obstaculiza el plan dictatorial.

Lo negativo: La oposición política, siendo heterogénea, no ha logrado ponerse a tono con el proceso de unidad y lucha de la oposición social. También está la discordancia entre las divisiones y acuerdos cupulares muy ideologizados. Hoy lo más grave es que se acate la institucionalidad dictatorial aceptando de hecho el artículo 8°, que excluye de la vida política a importantes sectores de la población.

RAUL ALARCON ("Florcita Motuda"), cantante.

Lo positivo: Ya se está pasando la dependencia de las ramas juveniles hacia los viejos, éstos tienen más independencia y eso es muy sano. La progresiva integración de la mujer. La feliz aparición del Partido Humanista, que ha permitido incorporar a toda una cantidad de gente no tocada por los partidos tradicionales.

Lo negativo: El uso y abuso de un lenguaje que ya está fuera de época, un lenguaje gastado, como por ejemplo: "Exigimos que inmediatamente se les dé... etc.". Ese es un lenguaje horrible. La dificultad para establecer un marco opositor unido. La insistencia cavernícola en la vía violenta, que aunque en una muy pequeña cantidad, son utilizados para criticar a la oposición. ¡Ordinaria es la violencia, no hay vuelta que darle!

JOSE ALDUNATE, s.j., teólogo, fundador del Movimiento contra la Tortura "Sebastián Acevedo".

Aspectos positivos: Haber iniciado y promovido la movilización del pueblo; los avances en publicidad con dos diarios y varias revistas; los comités de derechos humanos surgidos en todo el país; el triunfo aplastante en las elecciones de escuelas universitarias, Colegios Profesionales y federaciones.

Aspectos negativos: El fracaso de las dirigencias políticas en ponerse de acuerdo; la exclusión que caracterizó el Acuerdo Nacional y que se mantiene en otras iniciativas; el desacierto político que significa creer que se puede negociar separadamente con los militares; el "pisar el palito" puesto para dividirla, haciendo caudal de los violentistas y no violentistas; el "desinfle" del sindicalismo de oposición y la existencia de un empresariado que, siendo de oposición, en la práctica se ha pasado al Gobierno.

MIREYA BALTRA, dirigenta del Partido Comunista.

Toda oposición frente a la Dictadura es positiva. La capacidad opositora para concertarse y luchar contra el Régimen es lo que mide su eficacia y la concreción de su objetivo democrático.



Lo negativo son las posiciones claudicantes, el temor de enfrentar a la Dictadura y la falta de una conducción política única, disciplinada y decidida a cambiar la situación drásticamente, sin los enredos negociadores y a esperar que Pinochet convoque al plebiscito sin actuar con energía y con las masas ahora, antes que los hechos se consumen, regalándole a Pinochet la oportunidad de perpetuarse. Negativo es no escuchar la voz del pueblo que exige unidad sin tardanza, movilización persistente sin tregua, tomando las reivindicaciones populares y la implantación de la idea y la acción por elecciones libres.

Positivo es el pueblo que combate, cotidianamente, por la libertad. Las propuestas claras de la Izquierda Unida, la Asamblea de la Civilidad y el Comando Nacional de Trabajadores.

EDGARDO BOENINGER, miembro de la mesa directiva de la DC.

Lo positivo: La conquista por medio de la movilización social de crecientes espacios de libertad para las fuerzas democráticas, expresado en la conducción de la mayoría de organizaciones sociales por dirigentes opositores. La conciencia y voluntad crecientes de conquistar la democracia a través del voto, derrotando al Régimen en una confrontación electoral que producirá el inicio de un proceso de transición. La convergencia entre partidos de diversa inspiración ideológica que está permitiendo avanzar hacia la formación de una coalición que ofrezca una alternativa de gobierno. El atisbo de un cambio de estrategia del PC al adherirse a la inscripción en los registros electorales.

Lo negativo: El maximalismo, pronóstico de caída del Régimen sin base suficiente en la realidad, que ha provocado desaliento y escepticismo popular. El simplismo y juego popular de referentes y recetas mágicas diversas que confunden al pueblo y cuyo fracaso y discontinuidad contribuye al desaliento. La estrategia del PC de todos los métodos de lucha y su proyecto de la forma más avanzada de democracia con miras al socialismo, que objetivamente han servido para fortalecer a Pinochet.



GRACIELA BORQUEZ, integrante del Movimiento unitario "Mujeres por la Vida".

Lo positivo es que la oposición, en cuanto fuerza política y social, logró reorganizarse y crecer, a pesar de las prohibiciones y la represión y es así que desde 1983 entra en una abierta confrontación con la Dictadura. Se consiguen espacios significativos y a través de concertaciones políticas y sociales –entre estas últimas se destaca la Asamblea de la Civilidad– se llega a ocasionar graves problemas al Régimen.

Lo negativo, es no haber logrado todavía la formación, sin exclusiones, de una gran fuerza que podría ser el Partido por la Democracia. Sólo así es posible presionar los cambios constitucionales que lleven a realizar Elecciones Libres y no el fraudulento plebiscito que perpetúa al Régimen. Ese es el camino para terminar con este oscuro período y conseguir la convivencia democrática que todo el pueblo chileno reclama con urgencia.

FLORIANO CARIQUEO, dirigente de AD MAPU Metropolitano.

Lo positivo: A nivel nacional, la capacidad del movimiento social de retomar la movilización. En este sentido cabe destacar la jornada de Av. Perú y el Paro Nacional convocados por el CNT, la defensa de la U. de Chile, la realización de la jornada en el parque O'Higgins por la Asamblea de la Civilidad. A nivel sectorial, se me ocurre destacar la realización del primer encuentro de todas las organizaciones campesinas, que se reunieron en Talagante el 11, 12 y 13 de este mes, para formar una organización unitaria campesina.

Lo negativo: La incapacidad de los partidos políticos por desprenderse de un punto o una coma de su programa. La incapacidad de éstos para proponer un programa global, unitario, que nos permita ir acumulando fuerza y experiencia, perfeccionando nuestro andar tras un objetivo único, que es recuperar la democracia. La incapacidad de los partidos de escuchar al pueblo, para a partir de ahí, formular sus políticas. El intento por sobrevalorar los hechos coyunturales sobre los aspectos globales que enfrenta el pueblo, como por ejemplo el enfoque que se le dé al plebiscito, ya que nuestra lucha va mucho más allá que el plebiscito; es la conquista de la democracia.

FERNANDO CASTILLO VELASCO, ex Rector de la Universidad Católica.

Lo positivo: La existencia de una progresiva incorporación de personas en todos los niveles sociales en la lucha por la libertad; hay mucha gente leal, audaz, solidaria que es capaz de vencer el miedo y de soportar estoicamente el sufrimiento.

Lo negativo: Los catorce años se han caracterizado por la incapacidad de apreciar la realidad que Pinochet impone. Siempre se le supone ineficiente y equivocado y, entonces, se mira el futuro con extremado optimismo, convencidos todos que la caída de la Dictadura se producirá rápidamente.

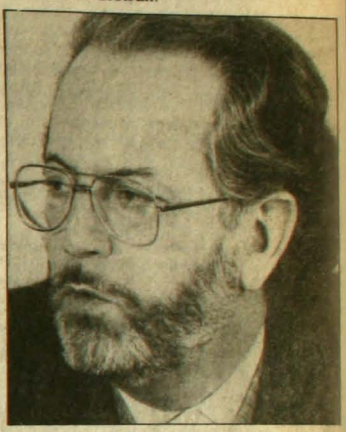
Ha habido un sectarismo enfermizo. Nadie quiere entender que las Dictaduras deben ser derrocadas por los pueblos y jamás sucede que ellas se vayan solas.

Considero inaceptable que se excluya arbitrariamente a grupos sociales o partidos políticos que tienen las mismas aspiraciones en cuanto al futuro inmediato. Existe una actitud de acomodamiento al sistema político, económico y social que se nos impone. Las constituciones, los decretos, las leyes u órdenes que emite la Dictadura se legalizan rápidamente en la conciencia de aquellos que debieran hacer prevalecer las normas que rigen la convivencia democrática.

GERMAN CORREA, dirigente del Partido Socialista (Almeyda).

Aspectos positivos: La oposición, preferentemente en su expresión social, ha conseguido conquistar con su lucha unitaria importantes espacios de libertad, cercenando crecientemente la intervención dictatorial en importantes esferas del quehacer nacional. Arrancándole al Régimen, también, espacios de expresión para las posiciones de los más diversos sectores, que encuentran –no obstante– la permanente persecución dictatorial.

Aspectos negativos: Se da principalmente a nivel político, puesto que a nivel social hay unidad y lucha conjunta por las angustiosas condiciones de vida y atropellos a derechos básicos que el pueblo, sin distinciones, sufre por parte de la Dictadura. En las fuerzas políticas no se ha podido superar aún los hegemonismos a priori, que nada avala; los protagonismos fáciles, ridículamente electoreros, las posiciones sectarias y excluyentes. La falta de consecuencia con lo que se dice, en cuanto a que la única distinción entre los chilenos debiera ser la que separa a los que estamos por la democracia de los que están por la Dictadura. Todo ello atenta contra la imprescindible unidad, o al menos la más elemental concertación que impida que Pinochet logre culminar su plan de perpetuación, que sumirá al país en más grandes, graves y costosas confrontaciones, sin que ello asegure aproximar la conquista del objetivo democrático como tantas experiencias históricas lo demuestran.



ANDRES DOMINGUEZ, Coordinador de la Comisión Chilena de Derechos Humanos.

Los dirigentes políticos tienen el enorme mérito de no haberse dejado aniquilar por la Dictadura y de salvar sus organizaciones, enfrentando la más atroz guerra terrorista con su secuela de dirigentes y militantes asesinados, desaparecidos, torturados, exiliados, secuestrados y presos, en un clima de miedo y espanto.

Sin embargo, a raíz de esos mismos hechos se empobrecieron teórica y prácticamente en la sobrevivencia, alejándose del pueblo en sus diversas manifestaciones, aislando su hacer político de las necesidades básicas de la gente, y no entendiendo la riqueza de los temas dominantes de estos años: los derechos humanos, la solidaridad, la movilización y el testimonio, la unidad sin condiciones y el enorme esfuerzo del movimiento social para reconstruir el alma popular y el vigor de lucha por la democracia social y económica, lo que no han sabido expresar políticamente. Pero nunca es tarde.

JAIME DURAN, vocero del Partido Socialista-Salvador Allende.

Lo negativo: La reinstalación de una capa dirigente tradicional de Centro e Izquierda, desfasada de la lucha actual. La desconfianza en la movilización social para conquistar la democracia. La debilidad para levantar una alternativa de poder antidictatorial. El desdibujamiento de la alternativa democrático-popular. La falta de unidad por los sectarismos de distinto signo. Los renuncios y giros



políticos en la DC y en sectores de Izquierda, para dar paso a una errónea línea electoralista.

Lo positivo: La masificación de la política por la irrupción del pueblo a través de las protestas y paros. La gestación de una nueva generación política combatiente. El arraigo de la opción democrático-popular en el pueblo. Los avances organizativos y unitarios en el movimiento social. El desarrollo de partidos de lucha contra la Dictadura, basados en el protagonismo popular y en un proyecto alternativo consecuente. Y el avance de una nueva política del pueblo y de un movimiento rupturista de masas que sienta las bases del triunfo democrático avanzado.



JOSE GALIANO, presidente de la Agrupación de Abogados defensores de Presos Políticos.

Lo positivo: La idea de nominar al Cardenal Silva Henríquez como líder de una auténtica transición a la Democracia; la iniciativa de formar el Partido Unico por la Democracia, sin exclusiciones ni condiciones; el acuerdo de las Juventudes de catorce partidos políticos para consolidar, en la base, el movimiento unitario por la Democracia; la convicción generalizada de que sin movilización social la vuelta a la democracia es imposible.

Lo negativo: La equivocada elección del adversario, aceptando la falacia de que este gobierno sea el gobierno de las FFAA, en circunstancias que nunca fueron consultadas ni siquiera a nivel de sus cuerpos de generales y almirantes; la falta de precisión para denunciar a la oligarquía financiera, a la cúpula empresarial y al fascismo como los sostenedores del Régimen y los responsables del caos jurídico, económico y moral que estamos viviendo; la adaptación, aunque sea parcial, a una institucionalidad impuesta, que nace con un bombardeo innecesario, se autojustifica en un plebiscito falso, burdo y manipulado y pretende consolidarse con un nuevo plebiscito fraudulento; la vacilación moral que representa condenar la violencia de los perseguidos sin señalar que ésta se origina en la inefable crueldad de los perseguidores.

EDUARDO GUTIERREZ, dirigente del Partido Socialista Dirección Colectiva.

Lo positivo es la capacidad de combate y organización de los trabajadores, estudiantes, pobladores y mapuches que fueron la base de la ofensiva, con carácter pre-insurreccional, gestada en 1983 y que se volvió a manifestar gremial y sectorialmente el 7 de octubre y en el paro de dos meses de la Universidad de Chile. Los partidos de izquierda que han levantado una salida democrático popular a la crisis nacional. La formación de una coordinación de partidos (PS-Dirección Colectiva, PSU, PS-SA, MIR y MAPU) que llama a no inscribirse en los registros de Pinochet, a rechazar el fraude plebiscitario y a generar condiciones para nuevas huelgas generales. La aparición del FPMR y diferentes organizaciones milicianas.



Lo negativo: Las vacilaciones y entreguismo del centro político al régimen y a EEUU. La disolución del MDP. El crecimiento del reformismo de Izquierda. El viraje del PC. El fortalecimiento transitorio de la Dictadura. La confusión en sectores populares y la falta de credibilidad en los partidos por sus posturas ambiguas.

JUAN GUTIERREZ, secretario general del Partido Socialista-Histórico.

Lo positivo ha sido trabajar fuertemente por reconstruir el tejido social, dar paso a la reestructuración de los partidos, enlazar y coordinar con las regiones en la perspectiva de ganar vigor y capacidad movilizadora de masas. En otro plano, valorar la unidad y el requerimiento de esta categoría para enfrentar en cualquier terreno a la Dictadura, a la vez que se va levantando una alternativa democrática. Los logros son importantes, un margen de un 30 a un 40 por ciento de las organizaciones políticas y sociales, en su natural estatura, es un hecho positivo, todo lo cual se ha mostrado en las movilizaciones y en las instancias de coordinación.

En lo negativo, el trauma que aún se vive por la represión de la Dictadura, que nunca ha perdido fuerza. La visión distinta entre los camaradas que llegan y los que siempre han estado. Los afanes de imponer soluciones que han sido efectivas en otras naciones. La carencia de diálogo y tolerancia. Y, por último, el afán de exclusión con quienes piensan distinto. Lo importante es poner el acento en lo que los socialistas hemos denominado "por la unidad, todo" y además entender que el camino es la movilización permanente y creciente de las masas.

ALEJANDRO HALES, presidente del Colegio de Abogados y de la Comisión de Derechos Humanos de los Colegios Profesionales.

Lo positivo: Haber sido capaz de despertar al país en 1983, haber obligado al Régimen a pronunciarse frente a algunas aspiraciones de la ciudadanía, a hacer cambios en el esquema económico y reconocer el fracaso de su política; la lucha por los derechos humanos; la denuncia contra la Dictadura en la Universidad de Chile, la derrota de Federici y lo que ella significa; la lucha contra el exilio; las victorias reiteradas y crecientes en las universidades, en los colegios profesionales, en las organizaciones de trabajadores, haber podido salir con "La Epoca" y el "Fortín" y la no claudicación de las revistas "Apsi", ANALISIS, "Cauce" y "Hoy" — a pesar de la persecución.

En lo negativo, no haber podido constituir un solo y gran movimiento de oposición. Aunque siempre es tiempo, ya que las dictaduras sólo son fuertes hasta el día anterior a su caída.

JOSE HIDALGO, presidente del Comité Unitario de Pobladores.

Lo positivo: Distinguiendo que ha habido oposición social y política, no cabe duda que los aspectos más positivos se dan en el seno del movimiento social, porque éste, en los momentos más críticos, ha sabido ponerse a la cabeza de la movilización antidictatorial. Es el caso de la primera convocatoria a Protesta Nacional; el paro de octubre de 1984; el paro del 2 y 3 de julio de 1986; y ahora la concentración del 19 de noviembre. La Asamblea de la Civilidad es el elemento más importante de concertación social y la demostración clara de que es posible la unidad en torno a los intereses comunes, esto es, la Demanda de Chile.



Lo negativo: De parte del movimiento popular, el no haber sabido traducir en organización social toda la capacidad movilizadora que ha demostrado el pueblo de Chile, caso específico el de las protestas. El carácter excluyente de la acción política de algunos partidos —especialmente la DC— que ha tenido como consecuencia la desarticulación de la movilización unitaria.



TOMAS HIRSCH, vicepresidente del Partido Humanista.

Lo más negativo, por supuesto, ha sido la incapacidad de terminar con la Dictadura de Pinochet. Esto se debe, en gran medida, a la incapacidad de las cúpulas partidarias para lograr la unidad. Nos parece, además, que la desconexión existente entre las cúpulas políticas y la base, lleva a estas cúpulas a postergar decisiones fundamentales por pequeñas cuestiones secundarias. Esto desalienta al pueblo que mira sin comprender estas discusiones bizantinas.

Entre lo más positivo del accionar de la oposición en los últimos años, destaca la recuperación del protagonismo de la civilidad no-militarizada a través de la campaña por elecciones libres. Esta campaña logró cierta unidad en las cúpulas partidarias y una unidad total en el seno del pueblo.

JULIO JUNG, actor.

Lo primero es que habría que separar dos tipos de oposición. Una oposición conformada por los trabajadores, los artistas, intelectuales, estudiantes, organismos sociales, cuyos logros por conquistar espacios de libertad y su lucha por un pronto reintegro de la democracia en Chile son notables. Es lo más importante en estos últimos cuatro años, porque generó una activa movilización en torno hacia una unidad de pensamiento y de fin.

Pero está la otra oposición: desperdigada, perdida, ambiciosa de pequeñas parcelas de poder, llena de referencias que desorientan con tantas siglas que ya nadie entiende nada: que el COPEL, el ADEL, PELEL, POLEL. Una oposición que está principalmente representada por las cúpulas políticas actuales, que es lo negativo de ella. Da la impresión de que no tuvieron ganas de lograr una unidad de metas mínimas, que es lo que pide la base, la oposición positiva: un acuerdo que produzca el cambio deseado. Yo, en este momento crucial, en que las cúpulas políticas nos han hueveado todo el año con que hay que inscribirse en los registros, que hay que votar, o qué sé yo, las emplazo a que por un año no se vayan ni a Cachagua, ni a Zapallar ni a Viña del Mar. Que asuman su responsabilidad histórica o renuncien. O se van definitivamente a vivir a Cachagua o Zapallar, o se van a la concha'su madre.

MOISES LABRAÑA, dirigente del CNT.

Lo positivo: El papel asumido por el CNT, que ha estremecido el ambiente nacional con sus convocatorias, asumiendo cada sector sus propios derechos. La concertación social que surge por la movilización social. Sólo la lucha genera la unidad férrea que nos puede llevar a terminar con Pinochet. La formación de los bloques políticos. La presencia como un gran bloque del cual surgen propuestas claras, tal como la IU, que tiene gran concordancia con el movimiento social chileno, tanto en las propuestas como en la movilización.

Lo negativo: Chocan las propuestas de cómo terminar con el Régimen. Hay sectores que continúan con la vieja práctica parlamentaria y creen que sólo con hacer públicas sus opiniones está resuelto el problema. Se aprestan a inscribir a sus partidos y votar NO en el plebiscito. La falta de continuidad de los sectores que se juegan por la movilización social. La insensibilidad de sectores de la oposición con el tremendo drama de millones de chilenos, que sufren el hambre y cesantía. Cuando reaccionan, a estos sectores se les acusa de violentistas y terroristas. Gran parte de los viejos políticos bailan al ritmo de la música oficial. Son contestatarios, lo que demuestra su falta de iniciativa.

FABIOLA LETELIER, presidenta honoraria del Comité de Defensa de los Derechos del Pueblo (CODEPU).

Lo positivo: La capacidad de recoger la voluntad de lucha antidictorial del pueblo, traduciéndola en movilización social; la actitud de las juventudes políticas y de organizaciones sociales amplias —como la Asamblea de la Civilidad y "Mujeres por la Vida"— que, superando las diferencias, rechazan la institucionalidad del Régimen y cualquier acto que signifique legitimar a la Dictadura, buscando consensos para impulsar la movilización social y política; el rol que han asumido, con valentía, el Comando Nacional de Trabajadores y el Comando Unitario de Pobladores al llamar al pueblo a organizarse en defensa de sus reivindicaciones básicas.

Lo negativo: La sobrevivencia de la Dictadura, existiendo más de un 80 por ciento de los chilenos que la repudian y que aspiran a la democracia; la incapacidad de los dirigentes políticos —en su mayoría hombres de más de 55 años— para concertar un programa común de acción que ponga fin al Régimen; la actitud obsecuente y negociadora de una parte de la Oposición, que, rebajando sus plataformas, acepta la ilegitima Constitución de 1980, todo lo cual lleva a la consolidación del Régimen.

JUAN PABLO LETELIER, dirigente de la Juventud Socialista (Almeyda).

Lo positivo: Haber estimulado, fortalecido y desarrollado diversas expresiones del pueblo socialmente organizado, cuyas máximas expresiones son la Asamblea de la Civilidad y el CNT. La estructuración y presencia nacional de los partidos y juventudes políticas populares más relevantes. La conquista y defensa de espacios de participación. Las jornadas de movilización unitarias que demostraron que el protagonismo de masas es el instrumento más eficaz para avanzar tras la recuperación democrática. Desenmascarar los crímenes y corrupción de la Dictadura, tarea en la cual los medios de comunicación de la oposición han sido fundamentales. Finalmente, la juventud.

Lo negativo: La sobreideologización y sectarismo de los partidos, el voluntarismo y las pretensiones hegemonistas. Las exclusiones, el escepticismo y la desconfianza en nuestro pueblo, la dispersión; en suma, la



ausencia de sentido común que impide a los partidos ser objetivos. Falta recordar que el único enemigo es la Dictadura, que el país quiere unidad y una oposición eficaz, ejecutiva y creíble.

RAFAEL MAROTO, vocero del MIR (Pascal).

Entre los aspectos positivos destaco los actos de movilización popular, las grandes y combativas protestas. Un gran paso político de estos años fue la formación y existencia del MDP, que llegó a ser el referente político del pueblo. La garra que alcanzó la lucha popular, la lucha dada en la defensa de los derechos humanos, destacando la solidaridad popular con las víctimas de la represión. También se debe destacar el trabajo que salvó la vida de Carlos García de la pena de muerte.

La unidad alcanzada en el MDP por la Izquierda más representativa, a la vez que reconociendo las diferencias que eran más bien tácticas que estratégicas. La concertación lograda en la oposición que permitió la realización de importantes concentraciones.

Lo negativo es la exclusión que algunos sectores de la oposición han hecho de otros, un típico ejemplo de ello fue el llamado Acuerdo Nacional. El afán hegemonizador de sectores de Centro. Estos dos aspectos han constituido los mayores obstáculos para la concertación. La ingenuidad de creer que con Pinochet y su ministro Fernández, pueda existir alguna garantía para un plebiscito, es difícil entender este sometimiento a la institucionalidad de la Dictadura. La autocensura en algunos medios de comunicación social.

ARTURO MARTINEZ, secretario general del Comando Nacional de Trabajadores.

El fraccionamiento que se observa en algunos partidos, la presencia de dos o más



alternativas en otros y la escasa voluntad unitaria de la oposición en general, que se ve cruzada por un ideologismo y por proyectos grupales que terminan confrontándose entre sí. El haber dado por clausurada la movilización social por algunos y haber ocupado ésta para sus propios objetivos. Sumados a la expectante figuración de personeros políticos y sociales y el haber caído en el debate de las exclusiones, configuran un cuadro lamentable que no enfrentan el real objetivo de poner fin a la Dictadura.

Se observa un intento de superación de algunas de estas dificultades, se ha logrado una definición común mayoritaria, sobre la necesidad de elecciones libres e inscripción en los registros electorales. Se observa un mayor realismo y mejor voluntad aunque sea de palabra para la movilización del pueblo.

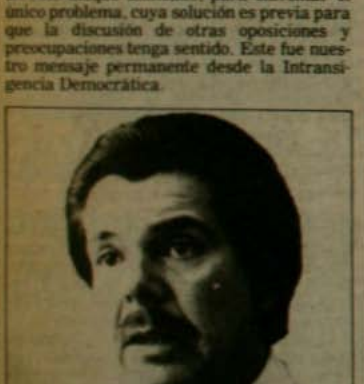


MANFRED MAX-NEEF, economista.

Lo más positivo: Sus errores, porque servían para aprender.

Lo más negativo: Sus errores, porque no aprendió.

Lo dicho se confirma por la reiterada incapacidad de la oposición para constituirse en un solo bloque unificado, para enfrentar el único problema, cuya solución es previa para que la discusión de otras oposiciones y preocupaciones tenga sentido. Este fue nuestro mensaje permanente desde la Intransigencia Democrática.



RICARDO NAVARRETE, secretario general del Partido Radical (AD).

Lo positivo es haber demostrado, con las protestas y movilizaciones, que a pesar de la represión, los chilenos empezaban a perder el miedo y que era posible derrotar la Dictadura. La capacidad de concertación y las propuestas programáticas, como expresiones concretas de que el dilema no es entre caos y Dictadura, sino entre ésta y democracia. Ahí están la Alianza Democrática, la Asamblea de la Civilidad, el Acuerdo Nacional y las Bases de Sustentación del Régimen Democrático.

Los aspectos negativos son la insistencia —por parte de un sector— en una estrategia confrontacional de carácter insurreccional y violenta. De otra parte, que sectores promuevan una política de exclusiones sin practicar el diálogo recíproco. Y quizás un exceso de academicismo en perjuicio de propuestas programáticas que harían más la política de lo posible, que la política de lo deseable.

AMADOR NAVARRO, presidente del Partido Social Democracia.

Entre los aspectos más positivos podemos señalar la creación de la Alianza Democrática, la firma del documento Acuerdo Nacional y las Bases de Sustentación del Régimen Democrático. También es positivo el interés con que se ha estado trabajando para lograr la formación de un Partido por la Democracia, que nos permita enfrentar el desafío que nos impone el Gobierno, de tener que conseguir un gran respaldo nacional que apoye a la oposición democrática en torno a una clara y categórica respuesta negativa al candidato que decidan imponer los comandantes de las FFAA.

Entre lo negativo está la falta de madurez de algunos dirigentes políticos, que con declaraciones contradictorias sólo logran confundir a la ciudadanía que deberá decidir en el plebiscito al que nos obliga la institucionalidad del Régimen.

CLAUDINA NUÑEZ, Coordinadora Comando Unitario de Pobladores.

Lo positivo: El gigantesco protagonismo de obreros, cesantes, pobladores, allegados, mujeres y estudiantes en el paro del 2 y 3 de julio del 86 y la huelga del 7 de octubre. La concertación y formación de mesas unitarias de juventudes políticas opositoras y acciones concertadas de todos los sectores en defensa de la Universidad. La reactivación de la Asamblea de la Civilidad y nuevos llamados a movilización de organizaciones sociales, con el CNT a la cabeza. Los logros en la unificación de la Izquierda chilena y los pasos emprendidos por pobladores en su unidad a través del CUP y otros organismos democráticos. El convencimiento diario de que la alternativa no es otra que dictadura o democracia.

Lo negativo: El tiempo perdido por la mayoría de los partidos de oposición en falsas ilusiones electoreras, en análisis y desmentidos. Su incapacidad para articular en una sola demanda las aspiraciones del pueblo. La absurda pretensión de excluir a un sector importante de la vida política del país y la poca sensibilidad por el hambre y angustia de nuestro pueblo.

LAUTARO OJEDA, presidente de la Unión Nacional de Pensionados (UNAP).

Lo positivo: La creciente convicción de que sólo un decisivo esfuerzo unitario, sin restricciones, puede poner término a la Dictadura. El trabajo y la lucha heroica de las fuerzas sociales y políticas que no se han doblegado ante la tiranía, ante las agresiones brutales, y sufren la opresión en las formas más crueles. La crítica y la condenación de la Dictadura



por los núcleos más representativos de la inteligencia nacional. La incorporación a la lucha por los derechos humanos y la dignidad de las personas, a la que se han comprometido las organizaciones femeninas, los pensionados, los profesores, estudiantes y profesionales.

Lo negativo: La incapacidad para crear la acción unitaria, indispensable para derribar a la Dictadura. La incomprensión de que la fuerza de la soberanía popular es la única valedera en las actuales circunstancias. Vale decir, una decisión de ultimátum al Régimen dictatorial, en el sentido de que si no se procede de acuerdo a los dictados de este pueblo, no puede continuar el régimen actualmente existente.

ANIBAL PALMA, vicepresidente del Partido Radical (IU).

Lo más positivo es la incapacidad de movilización traducida en jornadas sucesivas que pusieron de manifiesto la vocación democrática y el rechazo a la Dictadura de la inmensa mayoría del país. Los espacios de libertad que hoy disfrutamos no han sido concesión del Régimen, sino conquistas arrancadas con la unidad y movilización de las fuerzas democráticas.

Lo negativo es la incapacidad para dotar a la unidad y a la movilización de un carácter creciente y sostenido que permita el desborde civil del Régimen. La movilización debe ser permanente y la unidad proyectarse hasta la recuperación de una plena democracia.

JORGE PIZARRO, consejero nacional de la Democracia Cristiana.

Entre los aspectos positivos se encuentra la elaboración de una alternativa realmente democrática, con una proposición de programa de gobierno y que busca una salida pacífica y ordenada para el país. Hemos comprendido la necesidad de una concertación política entre los partidos democráticos y se definieron —en el Acuerdo Nacional y las Bases de Sustentación de un Régimen Democrático— los criterios básicos para la estabilidad de una futura democracia. Los opositores han sido los baluartes en la defensa de los derechos humanos y nuestros valores permanentes, como la libertad, la paz y la justicia social. Los partidos políticos han logrado subsistir a pesar de la represión y persecución del Régimen. Es cierto que a veces nos ha faltado realismo político, no hemos tenido continuidad y consistencia en nuestras estrategias, lo que nos ha llevado a

ser contestatarios a las estrategias de la Dictadura, lo cual nos coloca a la defensiva y no a la ofensiva política que es lo que necesitamos. Pero creo que los chilenos hemos aprendido a valorar la democracia a pesar de sus imperfecciones.

GERMAN QUINTANA, presidente de la FECH.

Lo positivo: El impulso dado para reiniciar la movilización social, entendido como la recuperación de las organizaciones democráticas, y haber desarrollado jornadas de agitación exitosas por recuperar la esperanza de que es posible conquistar la democracia utilizando la concertación y la movilización social en su más amplio espectro. Que se hayan generado cuadros juveniles en las organizaciones políticas, que han actuado con generosidad, respeto y autonomía de sus directrices superiores.

Lo negativo: Incapacidad para definir una estrategia única de confrontación con la Dictadura. No definir claramente los objetivos y los métodos, por parte de todo el mundo opositor. La permanencia de actitudes sectarias en toda la oposición que no dejaron que la movilización social fuera todo lo exitosa que pudo haber sido. Por esto se produjeron diferencias estratégicas importantes que retrasaron el desarrollo del movimiento social. Haber traducido la angustia de la permanencia casi incólume de la Dictadura en políticas de militarización, que en los hechos produjeron quiebres significativos en la unidad del movimiento opositor.



JORGE ANDRES RICHARDS, vicepresidente del Colegio de Periodistas.

Lo positivo: Haber conquistado espacios para luchar contra la Dictadura, poniéndolos a disposición de la gran mayoría de los chilenos para que pudiesen expresar su disidencia con el Régimen.

Lo negativo: La falta de audacia, coraje, flexibilidad y generosidad para encontrar, junto a esos mismos chilenos, un camino común que permita derrotar a Pinochet.

Aquí falta alguien que golpee la mesa y diga "esto se acabó, señores; éste es el camino, todos tienen su espacio, luchemos juntos contra el Dictador", evitando el eterno ideologismo en la discusión y el excesivo partidismo en las decisiones.

MARIA ROZAS, presidente del Departamento Femenino de la Coordinadora Nacional Sindical (CNS) y dirigente del Colegio de Profesores.



Positivo: La existencia de los partidos políticos a pesar de los intentos del Régimen por hacerlos desaparecer. La articulación y fortalecimiento de las organizaciones sociales, que asumen con decisión sus reivindicaciones específicas y las demandas globales y que se esfuerzan por elaborar una propuesta concreta donde el mundo social sea un actor protagónico no sólo en la reconquista democrática sino también una vez que ella se alcance. Pero, sin duda lo más positivo, ha sido doblarle la mano al Régimen conquistando espacios y desarrollando esta tarea con persistencia, sin claudicar, movilizándose. Todo ello, sin desconocer el alto costo humano que ha significado y que irá en aumento si no somos capaces de acortar los plazos y lograr los objetivos anhelados.

Negativo: No ocupar los espacios ganados en forma progresiva y no crear la instancia común para analizar, discutir y enfrentar los problemas nacionales. El anteponer proyectos y conductas que sólo desunen, por sobre la necesidad de entregar una propuesta consensuada, basada en la urgencia del pueblo por vislumbrar una alternativa clara y coherente, vinculando estrechamente al mundo social y el político.

MARIA ANTONIETA SAA, dirigente de Mujeres Integradas por las Elecciones Libres (MIEL).

Positivo: La capacidad de reorganizarse u organizarse a nivel político y social; capacidad de abrir espacios de expresión (prensa-radio); la reivindicación de la política como un derecho; las protestas de 1983-1984, que sacaron a la luz el enorme descontento y permitieron la expresión de una mayoría; la creación de la Asamblea de la Civilidad; la Demanda de Chile y el Paro del 2 y 3 de julio de 1986; el Acuerdo Nacional; el amplio acuerdo y la concertación en torno a la Campaña por Elecciones Libres.



Negativo: La poca generosidad de los Partidos para deponer algunas banderas que obstaculizan la necesaria unidad de estrategias y de acción para derrotar a la Dictadura; entender la movilización social y la movilización política como polos contradictorios; el excesivo ideologismo y, por consecuencia, la falta de una política pragmática, tratar ahora de ponerse de acuerdo sobre lo que será el régimen democrático futuro, más que en los pasos para obtenerlo; la incapacidad de los Partidos de conectarse con una gran masa de chilenos que no entienden lo que éstos proponen; incapacidad, también, de recoger las demandas y proposiciones de sectores sociales, específicamente de las mujeres y los jóvenes.

MANUEL SANHUEZA, presidente de la Comisión de Estudios Constitucionales.

Lo positivo: La existencia de una conciencia, compartida por la inmensa mayoría de los chilenos, que estima imprescindible dar término simultáneo y en su todo, tanto al Gobierno como al Régimen Autocrático-Plutocrático; la actual convicción avasalladora de que la resistencia a la tiranía y la opresión como la obtención de la democracia, sólo se conseguirán a través del enfrentamiento político y derrota política de la Dictadura, por medio de una verdadera movilización social; las innúmeras instancias creadas por el pueblo para repudiar el actual sistema y producir el proceso de restauración democrática y dignificación humana.

Lo negativo: El proceder inconcebible de sectores de la disidencia, que acabó el inicio espontáneo y a esa fecha todavía inorgánico de la movilización social que, según declaraciones del propio Gobierno, conseguía su desestabilización. Esto resulta más grave cuando se hacía en obsequio de un diálogo y más tarde de negociaciones con el Gobierno. Imperdonablemente negativos son los tropiezos que debe salvar y la lentitud con que avanza la concertación de toda la disidencia con los objetivos señalados.

FELIPE SANDOVAL, presidente de la JDC.

Lo positivo: Se han ganado espacios políticos importantes: funcionamiento más libre de los partidos; mejores posibilidades en los medios de expresión masiva; democratización en la mayor parte de las organizaciones sociales. Avance en los acuerdos políticos para el período post-dictadura (Acuerdo Nacional y Bases de Sustentación del Régimen Democrático). La unidad y el acuerdo que hay en la juventud, entre las organizaciones sociales y las mujeres.

Lo negativo: la incapacidad de diálogo entre toda la oposición. Esto ha llevado a quiebres de los partidos y disputas estériles entre éstos. La incapacidad de consensuar una estrategia única para enfrentar a la Dictadura, o en su defecto, de llevar hasta el final las programadas. Tres factores que dificultan la unidad opositora: la afirmación de todas las formas de lucha planteada por el PC; la dispersión socialista, su unidad ayudaría al consenso opositor; y el que nosotros nunca hayamos dejado claro si estaría la DC dispuesta o no a entenderse con el PC, si éste abandonara la tesis de todas las formas de lucha.

→

MARIA PAZ SANTIBAÑEZ, estudiante de Música.

Lo positivo: Hace cuatro años, por parte de la oposición, se marca el inicio del despertar social, donde los chilenos representados a través de las organizaciones sociales asumimos una actitud digna en contra del actual sistema. En las organizaciones sociales es donde se ha dado la mayor y más amplia unidad, hasta llegar a conformar la Asamblea de la Civilidad, que creo es lo más positivo e importante que se ha logrado por parte de la oposición, para poder canalizar no sólo demandas, sino también ver a través de la movilización cómo conquistamos la democracia.

Lo negativo: La falta de un acuerdo mínimo de la oposición en su conjunto. El 2 y 3 de julio del 86, la Asamblea de la Civilidad llamó a paro nacional, y fue grave cuando algunos sectores cedieron a presiones. Desde ahí se comienza a dar la exclusión, que a veces para algunos es más central que la necesidad de acabar con el terror del actual Régimen.



GUILLERMO SCHERPING, dirigente de la JJCC.

Lo positivo: Comprobar que la persistencia en la búsqueda de la unidad, la inmensa experiencia y fuerza acumulada por el movimiento opositor en la movilización de masas, hoy permite visualizar de modo nítido la posibilidad de concretar la unidad para enfrentar, con un criterio común, la lucha que permita vencer y ganar la democracia. Esto ha sido recogido por las juventudes políticas, quienes han demostrado consecuente interés y decisión de avanzar. Ningún pretexto ha sido obstáculo para la concreción y desarrollo del Movimiento Juvenil por la Democracia y Elecciones Libres.

Lo negativo: Frente a los avances que han posibilitado la unidad y la lucha decidida, aún persiste la tendencia suicida de algunos sectores de la oposición, que se ilusionan en negociaciones y diálogos de sordos. La posición de la cúpulas políticas de Centro y Derecha, que esperan la libertad en quiméricas negociaciones y se niegan a escuchar el clamor unitario del pueblo chileno, es sin duda, lo más negativo de este tiempo.

JULIO SUBERCASEAUX, dirigente del Partido Republicano.

La oposición ha sido tesonera en cuanto a no ceder frente a las pretensiones de hegemonía de parte del actual régimen. Indudablemente, ha tenido que "remar contra la corriente", enfrentándose a una doble prédica sistemática. Una, en favor del autoritarismo; otra, en contra de las inquietudes políticas del hombre común. Ambas íntimamente ligadas entre sí, en su afán de consagrar la indiferencia que es la máxima expresión del individualismo.

Lo negativo se expresa, en primer lugar, en una actitud recelosa hacia algunos que, sin embargo, persiguen los mismos objetivos inmediatos.

Además que, ante una lucha tan dura y trascendental, es necesario apelar a las reservas ocultas de la nacionalidad, renovando y adecuando los planteamientos a la medida de las exigencias de la hora presente.

NELSON TURRA, secretario de la Comisión Nacional Campesina.

El aspecto más positivo de la oposición ha sido la concertación social que se ha producido en la base de nuestro país y que tanto ha intentado destruir el Gobierno. Esta concertación social ha permitido impulsar la movilización social, convocados por organizaciones tan representativas y amplias como el Comando Nacional de Trabajadores y la Asamblea de la Civilidad, que han recogido las demandas propias de los trabajadores y las han presentado al país. También hay que destacar la conformación de organizaciones amplias donde han primado los intereses de la clase trabajadora y un ejemplo de ello es la formación de la Comisión Nacional Campesina.

Lo negativo ha sido la falta de un acuerdo o de concertación amplia en los partidos políticos que permitan la canalización de todas esas demandas que se han tejido en la base social. Creemos que ha faltado unidad en la oposición política, aunque las organizaciones de base han dado un ejemplo claro de trabajo unitario.

OSVALDO VERDUGO, presidente nacional del Colegio de Profesores.

Lo negativo: La tremenda dispersión y fraccionamiento de los sectores democráticos, especialmente en las ocasiones en que ello no obedece a diferencias sustanciales de entender al país y sus proyecciones, sino que a prejuicios y consideraciones mezquinas y sectarias que no ponen el centro de sus preocupaciones en el interés general de la nación y de las mayorías oprimidas. De esto no ha escapado ninguno de los actores relevantes de nuestra oposición.

Lo positivo: Desde mi perspectiva de dirigente de una organización social y de un sector tan golpeado por las políticas impuestas por el Régimen, me parece relevante la mayor comprensión y consideración de los problemas más urgentes y concretos de la inmensa mayoría de los chilenos, a efectos de incorporar más importantes reivindicaciones sectoriales a las distintas plataformas levantadas en conjunto con la demanda democrática global

HERNAN VODANOVIC, de la Comisión Política del Partido Socialista (Núñez).

A partir de 1983, se producen hechos relevantes, entre otros la reaparición formal y pública de los partidos, genéricamente proscritos. La vitalidad de éstos quedó demostrada por la capacidad de convocatoria de la AD, en torno a la cual se articuló un movimiento opositor que puso en jaque a la Dictadura. Sin embargo, la errónea percepción de la real consistencia del Régimen contribuyó a imaginar un escenario de su inmediata sustitución y plantear una alternativa que excluía al PC. Ello generó la



emergencia del MDP y la formalización de dos estrategias diversas, cuando no contrapuestas. Lo más negativo es la falta de coincidencia de métodos y objetivos. La mayoría reclama la recuperación de una democracia sin apellidos, quiere consensos básicos para la transición y pretende confrontarse electoralmente con el Régimen; una minoría radicalizada, antiunitaria por esencia, quiere imponer una difusa "democracia avanzada", sin discriminar en los medios de lucha para obtenerla.

MARCEL YOUNG, miembro de la Comisión Política de la Izquierda Cristiana.

Los aspectos más positivos son el surgimiento de la movilización social como despertar de la profunda convicción democrática de nuestro pueblo, lo cual permite recuperar espacios de libertad y democracia en el corazón mismo de la sociedad civil, lo que se cristaliza en la Asamblea de la Civilidad, la más significativa organización que jamás se haya dado la sociedad civil en nuestro país. La unidad de las juventudes políticas, quizás nos pone adelante de una nueva generación que sabe sacar lo más rico que tiene nuestro pueblo y con mucha generosidad compartirlo para hacer un Chile mejor. El surgimiento de la Izquierda Unida.

Lo negativo: La falta de unidad política de la oposición, lo que se traduce en una ausencia de dirección e iniciativa que permitan, junto con dar un camino de victoria, reponer la confianza en que los más amplios sectores del país —con unidad y movilización— pueden derrotar a la Dictadura y construir un Chile libre y democrático.

PATRICIO ZAPATA, presidente de la FEUC.

Lo positivo: Haberse reunido en torno al Acuerdo Nacional. Mayor y creciente poder de convocatoria. Algunos dirigentes y algunos partidos políticos han ido renunciando a viejos sectarismos. Renovación ideológica de algunos sectores. Una lucha consecuente en la defensa de los derechos humanos.

Lo negativo: Pareciera no existir un programa de la oposición. Dificultad por lograr la concertación en actividades comunes. Persistencia de prejuicios ideológicos y pretensiones de hegemonizar a la oposición. La política militar del PC y del FPMR. Escasa vinculación de la oposición partidaria con el mundo social, universitario, sindical y poblacional. Proliferación de referentes políticos y sociales que confunden a la opinión pública.

ALICIA OLIVA
IVAN BADILLA
LIBIO PEREZ Z.

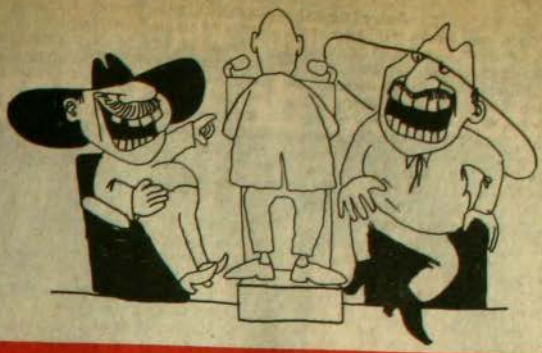


EL UBICADO

Señor lector, tome su brújula. No pues, esa no. No se trata de su viejújula montada en la escóbula. Nos referimos al aparatito que sirve para ubicarse respecto de los puntos cardinales. Porque usted necesitará de una muy buena orientación para entender las verdaderas razones por las que el galardonado de la semana, el provicario Soiza Piñeyro, se ganó el Ubicado. A nosotros nos prohibieron mencionar el tema "ELLOS", los de siempre. Entonces, probemos su sagacidad. Soiza Piñeyro es el Ubicado por:

—Ser curita
—Tener nacionalidad argentina
—Vivir en un barrio popular
—Ser rubio y medio peladito
—Por ser querendón con sus fieles
—Por no usar sotana
—Por no decir misa en latín
—Por no dejarse bigotes, que son tan feos
—Por perderse la fiesta de su hermana
—Por ser el alma de la fiesta
—Porque le gustan los asados (especialmente el bife de chorizo)
—Porque a pesar de lo anterior entiende el hambre de los pobres
—Porque maneja un jeep, pero entiende de camiones
—Porque hace más de lo que habla, al contrario de otros
—Porque trabaja calladito

Si ninguna de estas razones son suficientes para nuestros queridos amigos entonces el UBICADO se lo ganó Soiza Piñeiro por lo otro, o sea, por eso que no podemos mencionar pero que todo Chile sabe. Y agradece.



EL CAREPALO

Pedro Daza tiene una cara como la del muñeco de Gepetto, antes de que apareciera el hada madrina y lo encantara. La única duda es si el material sigue siendo de Pino Insigne o, de tanto vivir en EEUU (como embajador de Chile en las Naciones Unidas), su rostro está formado por el más puro Roble americano. En su descargo, hay que señalar que, para elegirlo, el Régimen Militar estudió con fruición varios candidatos por meses, buscando al que soportara las ofensas y humillaciones con una superior Carepalo.

Y don Pedro lo ha hecho bien, muy bien. Catorce años aguantando escuchar el texto de las resoluciones contra su Gobierno, por violación de los derechos humanos, son suficientes para alterar la manera de pensar del más pintado. Por lo menos, para que entre una sombra de duda sobre si algo de lo que se dice es cierto. Don Pedro, no obstante, es de la estirpe "Carepalus Invariabilis", y ha servido a su Gepetto con dedicación especial.

Sin embargo, las humillaciones sufridas algo han mellado el circunspecto Ministerio de Relaciones Exteriores. Por eso, se decidió este año variar el libreto. "Hay que arrasar, señores", se escuchó rebotar el eco en las esquinas del Ministerio. Y los prestidigitadores de la diplomacia criolla idearon una hábil estratagema para pasar a la ofensiva. El Ubicatex averiguó de qué se trataba todo el rollo y muestra aquí en exclusiva el cuerpo documental del delito. Iito.

Todo debía partir con la presentación de una moción de Daza en la ONU para condenar a México por sus supuestas violaciones a los derechos humanos. Eso se sabe, como también es conocido que tal propuesta no dio ni para sacar un bostezo de la Asamblea. Lo que sigue es inédito y escalofriante. Contengan la respiración....

Plan secreto "Nuestro México, febrero 23"

Objetivo: Desprestigiar las bases mismas de la institucionalidad mexicana.

Táctica: Que los símbolos de mexicanismo provoquen repulsión y enojo.

Ejemplo 1: Pedro Daza puede aparecer promocionando en TV un nuevo dentífrico "Control-Charro". Se sugiere usar publicidad subliminal, de esta forma: el spot revela un dibujo animado de un Choro-Zapato, vestido como Mariachi, llamado "Charro-Zapata". Se muestra a este detestable personaje demoliendo con placer criminal los perlados dientes de una modelo vestida de rojo, azul y blanco. Cuando ya a la niña le quedan sólo cachitos de esmalte en la boca, aparece el embajador Daza llevando en sus manos el salvador Ototine "Control-Charro". Mientras se ve como vuelven a brillar los dientes, Daza mira al telespectador y dice: "Desconfíe del Charro que mata la pureza de su Dicta... perdón, dentadura. Ototine Control-Charro, la única defensa para gritar con decisión: ¡Muera Zapata!

Ejemplo 2: Introducir noticias urgentes y alarmantes en la programación de radios y estaciones de televisión, leídas por el Cura Hasbún (Técnica testimonial), que reflejen un clima de apocalipsis mexicano. Así Hasbún puede interrumpir en sus hogares para señalar: "Ultimo minuto, Guadalajara está en un llano, México en una laguna. El Gobierno no hace nada y los mexicanos se ahogan. Despacho exclusivo de Claudio Sánchez desde la poza de Chapultepec".

Resultado esperado: El Gobierno mexicano, cansado de desmentir las noticias emanadas de Chile, ofrecerá un canje: nosotros cortamos la campaña y ellos no presentan más resoluciones en la ONU".

CATADOR DE VINOS:
Cuestión de paladar



Vinos gruesos, vinos duros, vinos frescos, vinos frutosos, vinos blancos, tintos o rosés, delgados o con cuerpo, son degustados en un rito ceremonioso por estos profesionales titulados en la Universidad de ingenieros agrónomos y enólogos.

Desde hace 16 años, Sergio Correa Undurraga practica todas las mañanas una curiosa rutina que forma parte de su trabajo. Entre las 9.30 y las 11 horas aproximadamente saborea entre seis y hasta 20 variedades distintas de vino. Vinos tintos, blancos y rosés; gruesos y delgados; secos y frutosos, vinos frescos, florales, duros, ásperos y amargosos empapan su paladar y quedan sujetos a su control de calidad.

Este ingeniero agrónoomo enólogo de 38 años, titulado en la Universidad Católica, de apellido vinoso por parte de la madre, ha ejercido desde siempre su oficio de catador en la Viña Santa Carolina donde pulió su paladar bajo la formación del que considera su maestro, Raúl Durán. "Uno sale de la Universidad con mucha teoría, pero la práctica —profesional precisa— falta. El (Durán) fue el que me enseñó la degustación práctica durante cuatro años completos antes de hacerme cargo de la parte enológica de la Viña. Orgulloso relata que es el cuarto enólogo que ha tenido la centenaria compañía. La enólogo número cinco, una mujer, también ingeniero agrónomo, está ahora bajo su formación. Asegura que las mujeres en este oficio son tan buenas como los hombres y recuerda sólo una oportunidad en que tuvieron diferencias: ella estaba embarazada y encontraba todos los vinos amargos.

La parte envidiable, para muchos, de este trabajo, esa de enjuagarse cada mañana la boca con una gran variedad de vinos, gratis y remuneradamente, es sólo una parte de la profesión. "Los enólogos, señala, se preocupan de toda la parte enológica y productiva de los vinos. En general en Chile el gerente de producción de una compañía es, además, enólogo. Ve todo el proceso productivo, desde la vendimia, la estabilización del vino recién hecho, su guarda y envejecimiento, las mezclas, filtraciones y embotellamiento". A través de la degustación el enólogo observa la evolución del vino en las distintas etapas de su vida, los clasifica, les cuelga más o menos estrellas y medallas, prepara las mezclas y por último ordena el embotellamiento.

"Para ser un buen enólogo, dice Correa, se requiere una importante formación técnica y también ciertas condiciones naturales. Es decir, un buen y educado paladar. Puede haber estupendos enólogos que tengan un mal o poco desarrollado paladar y enfoquen su aptitud hacia la parte vendimia, viña, embotellación y no a la degustación. Como también ocurre que hay gente que no es profesional pero que tiene un estupendo paladar. Un buen paladar, precisa, es el que tiene la característica de poder distinguir sabores y olores e identificarlos".

En materia de vinos, las distinciones que se pueden hacer son muchísimas. "Para empezar, señala, hay cuatro sabores básicos: amargo, salado, dulce y ácido. Su combinación es monstruosa. A su vez, cada variedad de uva tiene un aroma y un sabor. En Chile hay ocho a diez variedades, todas nobles y finas. Dentro de una misma variedad se pueden encontrar diferencias de aroma y sabor, según el lugar donde se cultive el cepaje. Un profesional, asegura, puede distinguir diferencias en un cabernet sauvignon producido en el Valle de Maipo, Colchagua, Curicó o Talca, porque el suelo es distinto, la caída de la lluvia es distinta y la cantidad de luz solar también. Cada una de esas características influye a su vez en la característica final del vino. Otro factor es la forma en que se vinifique, es decir, cómo se convierta el juego de uva en vino".

PIERNAS Y LAGRIMAS DEL VINO

El rito de la degustación, como todo rito, es muy ceremonioso. Un primer requisito es la compañía. "Se puede degustar solo, dice Correa, pero no se va a tener con quién discutir o contrastar una opinión".

El lugar donde se practica la cata requiere del respeto de ciertas normas básicas: tranquilidad, silencio, una temperatura ambiente de 20 grados, buena iluminación, una luz adecuada que no influya en la coloración de los vinos y limpieza de olores extraños que puedan alterar el aroma del vino.

El tipo de copa es también, muy, pero muy importante. Explica Correa Undurraga: "Debe tener, ojalá, la forma de un tulipán, es decir cerrada hacia el borde para que los aromas del vino se concentren al salir, y la copa al ser inclinada sobre los labios se cierre contra la nariz. Es ideal que tenga un pedestal para tomarla desde abajo y no traspasar

la temperatura del cuerpo al vino. El pedestal permite también maniobrar el vino, haciendo girar la copa".

"La copa —que se llena sólo en un tercio de su capacidad— debe ser además bastante larga. Al hacerse movimientos rotatorios el vino circula a través de las paredes y una vez que se deja quieto permite distinguir en el cristal ciertas características que no se ven directamente en el vino. Por ejemplo, el tipo de fermentación que se aprecia según la cantidad de glicerina que tenga el vino y que se observa en las huellas que deja en las paredes del cristal en forma de 'lágrimas' o 'piernas' ". Los enólogos diferencian piernas delgadas, cortas, largas y gruesas. Correa sostiene que piernas cortas y gruesas son menos deseables que largas y delgadas. Eso en el vino, aclara.

Hasta aquí la fase preparatoria. La degustación propiamente tal comienza con la etapa visual. "Hay que mirar el disco superior del vino desde arriba y en forma lateral. Como la copa no está llena se puede mirar a través de una luz para distinguir su limpidez, brillantez, color y piernas".



Catando aromas.



En plena ceremonia de degustación.

"En la fase olfativa —continúa Correa— se gira la copa y se huele dos o tres veces de acuerdo a las características del vino". Inmediatamente viene la etapa gustativa y final. Se gira nuevamente el vino y se toma un pequeño sorbo. El paladar se enjuaga con el vino, el líquido gira una y otra vez dentro de la boca, las papilas empiezan a trabajar, se aspira un poco de oxígeno y se vuelve a saborear. Después de cinco o diez segundos el vino... se bota. Se escupe. Se pierde.

Acerca de las razones para no tragar, durante el trabajo, Correa explica: "Imagine que uno empieza a degustar entre las 8.30 y 9.30 de la mañana. Normalmente se prueban seis, ocho y hasta 20 variedades. Si traga cinco o diez centímetros cúbicos cada vez, estamos tomando 100 centímetros cúbicos en diez muestras. Y si se repite dos veces, son 200 centímetros cúbicos. Entonces, uno podría terminar bastante mal. En esta Viña, agrega, tenemos un stock bastante grande. Y hay que degustar de todos los vinos, es decir, de los 20 millones de litros, por lo menos tres veces al año". Todo ello sin considerar los vinos de la competencia, que se catan cada 15 días.

Esto en materia de vinos. Degustar alcoholes es más complicado. "Allí señala Correa, lo más importante es la degustación visual y sobre todo la olfativa, porque la alta graduación alcohólica inhibe las papilas gustativas. Al beber un licor de 60 ó 70 grados las papilas se queman y ya no se siente nada".

MITOS DESTRUIDOS

A diferencia de lo que se cree, un catador no tiene alimentos vedados para mantener en buen estado su paladar. Lo que si está contraindicado es el tabaco y los alcoholes fuertes. "Una persona que fuma tiene permanentemente cierto grado de nicotina en los dedos y el paladar y eso influye. Una persona que se tome todos los días un cognac o un trago fuerte va a ir restándole receptividad a sus papilas gustativas, las va "quemando" y después de 20 años ese paladar va a ser más incompleto que un paladar limpio", dice Correa.

Pero esas son indicaciones para un enólogo. Correa aprovecha de dar algunos consejos para bebedores no profesionales. El ideal, dice, es que cada comida tenga un vino que la acompañe. Para acompañar un costillar de chancho aliñado, se precisa un vino más bien corriente, con mucho cuerpo. No es necesario un vino caro, de reserva de familia de ocho o nueve años, porque después del primer pedazo de costillar picante el paladar se enmascara y las características del vino son secundarias. En el caso del vino blanco, si se va a comer mariscos u ostras con mucho limón, un vino exquisito es inútil porque la acidez del limón, liquida el vino".

En materia de temperaturas, Correa Undurraga continúa destruyendo mitos. "Chambrear un vino tinto poniéndolo al lado de una estufa o de una chimenea que tiene 50 grados es liquidar el vino, particularmente sus aromas. Chambrear significa abrir una botella en la habitación donde se va a comer dos horas antes para que éste lentamente tome la temperatura ambiente".

En el caso de los blancos, los extremos también son dañinos. "Lo habitual explica, es que se ponga el vino en el freezer y se sirva a dos grados 'a la piedra' como suele ofrecerse. En ese caso, es preferible comprar vino en garrafa y meterlo al freezer y nadie va a notar que es de garrafa. Un buen vino blanco se pone en la parte baja del frigider que lo mantiene a ocho grados. Luego en contacto con el ambiente y con la mano que transmite la temperatura del cuerpo sube a 14 grados, que es la temperatura ideal para un vino blanco".

Correa admite que en materia de vinos no todo está escrito. La degustación es absolutamente subjetiva y personal, señala, por eso cada Viña tiene su enólogo, y sus vinos tienen un carácter. Y por eso también los vinos son diferentes entre sí. Es decir, hay para todos los gustos.

Antes de terminar, Correa entrega algunas pautas básicas para saber cuándo un vino es bueno:

"Un buen vino tiene las características propias del cepaje y de una buena vinificación. No debe tener una acidez volátil alta, es decir, no tiene que estar picado. Tiene que ser absolutamente brillante. La luz de una ampolleta debe traspasar el vino y verse nítidamente el filamento de la ampolleta. No debe tener depósitos ni estar turbio. El corcho no tiene que traspasar el aroma del vino. Debe tener aroma a vino".

MARIAJOSE LUQUE

SALA DEL ANGEL



SU LADO FLACO

ANA GONZALEZ
ARMANDO NAVARRETE
TENNYSON FERRADA

"ULTIMOS DIAS"

Sábado 22 hrs.
Huérfanos con San Antonio

CAFE DEL CERRO

CAFE DEL CERRO

Lunes 30 Nov. y Martes 1° Dic.
TATI PENNA + Grupo
Canto Nuevo

Miércoles 2
AUTORRETRATO
Pop

Jueves 3
Isabel Correa
Música Popular

Viernes 4, Sábado 5, Lunes 7 y Martes 8

SCHWENKE
y NILO

Canto Nuevo

Viernes y Sábado TRASNOCHE
FELO Música y Humor

Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308

BURLITZER

TEATRO
BAR
CAFE
ESPECTACULOS

PROVIDENCIA 2124 FONO 2318899 SUBT

"El que sea valiente...
¡Que me siga!"

CAFE-CONCERT con: CRISTIAN
GARCIA-HUIDOBRO

VIERNES 22.00 HRS. $1.200
SABADO 22.00 Y 23.45 HRS. $1.200

JAZZ DE
TRASNOCHE

Viernes 4 de diciembre 24 horas

GRUPO
PENTAGONO

+ PATO RAMIREZ (Saxo)
$ 400

TODOS LOS DIAS
ALMUERZO EJECUTIVO

INVITAMOS BAJATIVO A LECTORES DE ANALISIS

quincho argentino
LA PAMPA

CARNES AL LEÑO

BORREGO - CABRITO
EXQUISITAS CARNES
A LA PARRILLA

ALMUERZOS
EJECUTIVOS
$ 420

VIERNES Y SABADOS
EL CANTO Y EL HUMOR

DUO SAN MIGUEL

E INVITADOS

¡ORQUESTA!

CELEBRE SUS FIESTAS CON
NOSOTROS

GRUPOS, INSTITUCIONES,
EVENTOS ESPECIALES

AMERICO VESPUCIO 1100
TELEFONO 90148

La Casa

RESTAURANTE-FUENTE DE SODA
Av. Ecuador 4583
(Metro Ecuador)

Abierto de 11.30 a 01.00 hrs.
viernes y sábados hasta
las 3 de la madrugada.

PATRICIA Y EDUARDO
lo esperan en "La Casa"...
"Su Casa".

ESPECIALIDAD EN:
Entrecotes, "Pollo-chancho"
y langostas.

...Además...
Solomillo, escalopas,
pollo a la orden, mechada,
pichangas, perniles, etc.

...Y también...
ALMUERZOS DE LUNES A
SABADO

Descuentos a grupos e instituciones

Av. Ecuador 4583 Reserv. 796242



LA SECRETA
OBSCENIDAD
DE CADA DIA

DE MARCO ANTONIO DE LA PARRA

JULIO JUNG JOSE MIGUEL SOZA

MARIA ELENA DUVAUCHELLE

JUAN CARLOS CASTILLO CESAR PARRA

Teatro El Galpón de Los Leones
Los Leones 238

Gorbachov y la verdad histórica

SERGIO MUÑOZ

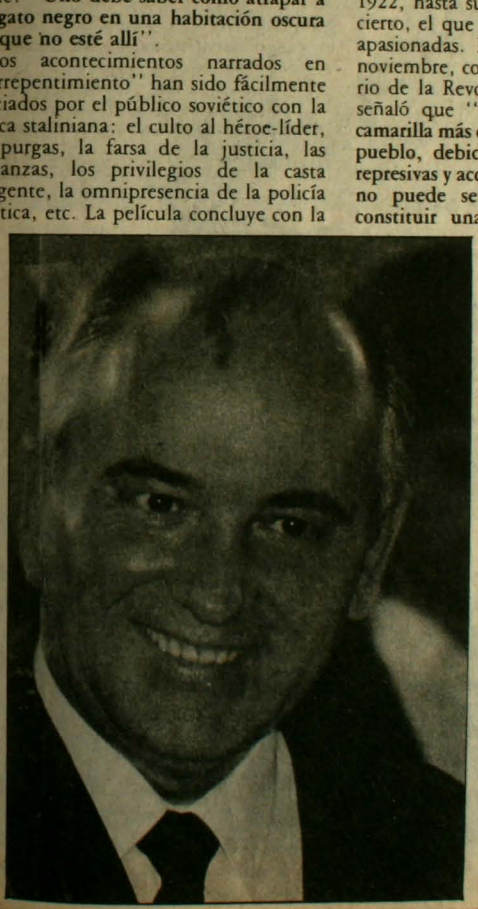
Son ya varios millones de soviéticos los que han visto la película "Arrepentimiento", del cineasta georgiano Tengiz Abuladze, filmada en 1984 y retenida por los censores durante dos años. La apertura encabezada por Gorbachov hizo posible que los cines de la URSS la estrenaran este año, causando enorme conmoción en el público.

La película está concebida como una fábula de alcance universal contra toda clase de dictadura, pero el personaje principal, llamado Varlam, tiene numerosos rasgos que le identifican con Stalin. En un momento de la cinta, dicho personaje declara: "**De cada tres personas, cuatro son enemigos**", y agrega más tarde: "**Uno debe saber cómo atrapar a un gato negro en una habitación oscura aunque no esté allí**".

Los acontecimientos narrados en "Arrepentimiento" han sido fácilmente asociados por el público soviético con la época staliniana: el culto al héroe-líder, las purgas, la farsa de la justicia, las matanzas, los privilegios de la casta dirigente, la omnipresencia de la policía política, etc. La película concluye con la muerte del dictador y la venganza de una de sus víctimas, una mujer, que desentierra el cadáver una y otra vez, para que nunca tenga reposo.

El crítico Teimuraz Mamaladze, del diario oficial "Izvestia", expresó que la película era una protesta contra quienes tratan de enterrar el pasado. En su comentario, señaló: "**Este tipo de películas es lo que necesitamos ahora. Su labor primordial es la de darnos una lección para el futuro**".

Uno de los signos de la "perestroika" es el intento por dar mayor transparencia a la historia de la URSS, incluidos sus capítulos más dolorosos. El período de Stalin, que abarca desde la elección de éste como Secretario General del PC, en 1922, hasta su muerte en 1953, es por cierto, el que provoca controversias más apasionadas. En su discurso del 2 de noviembre, con motivo del 70 aniversario de la Revolución, Mijail Gorbachov señaló que "**la culpa de Stalin y sus camarilla más cercana ante el Partido y el pueblo, debido a las masivas medidas represivas y acciones ilegales, es enorme y no puede ser perdonada. Esto debe constituir una lección para todas las generaciones futuras**". Además, Gorbachov se refirió con diversos matices al papel desempeñado por líderes como Trotski, Bujarin y Jruschov; de este último destacó su coraje al haber sido el primro en denunciar las represiones stalinianas y haber restablecido la legalidad socialista.



Silenciar los errores solo daña al socialismo.

Sobre los traumas del período de Stalin sólo ahora se empieza a discutir abiertamente en la URSS. En un clima de mayor libertad, algunos historiadores se han dado a la tarea de investigar esa época en profundidad, poniendo en entredicho la historiografía oficial. En los días previos al 70 aniversario, la TV soviética dio a conocer un documental titulado "Riesgo", que revela aspectos inéditos del stalinismo, y que fue seguido por 198 millones de telespectadores. Andrei Sajarov expresó que el documental recogía con acierto el conflicto interno que la figura de Stalin produce en la mayoría de los soviéticos, y agregó que era hora de que se enfocara objetivamente ese período histórico.

¿Cuál es la dimensión de las "masivas medidas represivas" a que aludió Gorbachov?

Después de la muerte de Lenin en 1924, Stalin terminó de acumular un enorme poder en sus manos, para lo cual debió eliminar la resistencia de dirigentes como Trotski, Kamenev, Zinoviev y Bujarin. Las discusiones sobre el camino a seguir en la construcción del socialismo fueron zanjadas brutalmente. Stalin impuso sus criterios sobre la industrialización acelerada y la colectivización forzada de las tierras sin reparar en medios. En diciembre de 1929, lanzó la idea de "la liquidación de los kulaks (terratenientes) en tanto que clase"; la definición era aproximativa y afectó a muchos campesinos medios. A comienzos de 1930 una ola de terror se extendió en las zonas rurales. Hubo deportaciones masivas. Historiadores como J. Elleinstein y R. Medvedev hablan de millones de víctimas a causa de la coacción en el campo.

En los años siguientes sobrevino lo que, con propiedad, puede denominarse **la represión anticomunista bajo el stalinismo.**

La mayor parte de quienes eran dirigentes del Partido en los días de la Revolución de Octubre, fueron fusilados. De 26 miembros titulares del Comité Central elegido en el XI →

Congreso, en 1922 (el último que contó con la asistencia de Lenin), 17 fueron ejecutados, asesinados o deportados. En 1935, decenas de miles de comunistas fueron excluidos del Partido. Son los años de los procesos de Moscú, prefabricados para eliminar oponentes; sin embargo, la mayoría de los comunistas detenidos fueron ejecutados o deportados sin juicio. El terror stalinista causó entre 1936 y 1938 varios centenares de miles de víctimas (se trata de ejecutados, sin incluir a quienes perecieron en los campos de trabajo forzado).

El Ejército Rojo fue literalmente diezmado por la represión. Decenas de miles de oficiales fueron ejecutados o deportados, lo que tuvo gravísimas consecuencias para la capacidad militar de la URSS al comenzar la II Guerra Mundial.

En esta época se establece la categoría delictiva de "enemigo del pueblo", que sirvió para cometer las peores arbitrariedades. En el ámbito intelectual cayeron historiadores y filósofos, biólogos y matemáticos, artistas y escritores. También numerosos comunistas extranjeros que residían en Moscú.

Pocos días antes de ser ejecutado, en 1938, Nicolás Bujarin (al que Lenin llamó una vez "hijo predilecto del Partido"), escribió una larga carta a su mujer, en la que expresaba: "**Me siento totalmente impotente ante esta máquina infernal que, gracias a métodos medievales, ha adquirido un poder gigantesco, fabrica la calumnia en cadena y actúa con audacia y convicción (...) Apelo a vosotros, futura generación de dirigentes del Partido, una de cuyas misiones históricas será realizar la autopsia de esta monstruosa nube de crímenes que prolifera en esta época espantosa, abrasando como una llama y ahogando al Partido**".

Los años de la II Guerra Mundial fueron una dura prueba para el pueblo soviético, que desplegó un inmenso heroísmo en la lucha contra los ejércitos hitlerianos. En tales condiciones, Stalin consolidó su poder absoluto. Su figura se convirtió en símbolo de la defensa de la patria socialista. La victoria sobre el fascismo lo transformó además en personaje mítico, especie de semidios al que se erigieron estatuas y bustos en toda la URSS. En la postguerra, el estilo stalinista siguió cobrando víctimas; una de ellas fue el legendario jefe de la "Orquesta Roja", el polaco Leopold Trepper, que había desarrollado una sobresaliente labor de espionaje en la Europa ocupada por los nazis: Stalin, que desconfiaba de los sobrevivientes, lo "condecoró" con 10 años de cárcel.

Las primeras luces sobre este período fueron aportadas por el XX Congreso del PCUS, realizado en febrero de 1956, bajo el liderazgo de Nikita Jruschov. Aunque el Congreso se limitó a condenar lo que se denominó genéricamente "el culto a la personalidad", sus consecuencias fueron verdaderas ondas sísmicas para la URSS y para el movimiento comunista mundial. Los antecedentes más concretos sobre la represión estuvieron contenidos en el llamado "Informe Secreto de Jruschov", leído en sesión a puertas cerradas y dado a conocer a algunos partidos comunistas.

El pueblo soviético no estaba preparado, por supuesto, para tales revelaciones. Tampoco los PC, que por años habían negado validez a las denuncias sobre el terror stalinista. Para los comunistas del mundo entero, la figura de Stalin, la Revolución y el socialismo habían llegado a constituir un solo cuerpo. No faltaron explicaciones como la de responsabilizar a Beria por los abusos, o la de interpretarlos como el costo inevitable de la lucha de clases. No obstante, el conflicto de conciencia quedó planteado.

El fenómeno stalinista no se reduce a la figura de Stalin, pero el XX Congreso no estaba en condiciones de ir más lejos en la crítica. Al respecto, el dirigente comunista italiano, Palmiro Togliatti, en una entrevista a la revista "Nuovi Argomenti", en junio de 1956, declaraba lo siguiente: "**en tanto la crítica se limita en sustancia a denunciar como causa de todo los defectos de Stalin, ella se mantiene en los límites del culto a la personalidad. En el pasado, todo lo bueno se atribuía a las cualidades positivas sobrehumanas de un hombre: hoy día, todo lo malo se atribuye a sus defectos también excepcionales y sorprendentes. Tanto en un caso como en otro, estamos al margen del criterio de análisis que es propio del marxismo. Se elude los problemas verdaderos, que consisten en saber de qué manera y por qué la sociedad soviética pudo llegar y llegó a ciertas formas de desviación de la vida democrática y la legalidad, e incluso de degeneración...**".

La posición de Togliatti representaba un esfuerzo por abordar el fenómeno stalinista de un modo riguroso, sin escamotear las causas de fondo. Naturalmente dicho fenómeno no puede explicarse fuera de contexto, al margen de las circunstancias históricas en que surgió. Esto implica examinar la especi-



José Stalin: Su ascenso al poder total dejó en el camino a la mayoría de los dirigentes originales del bolchevismo.



La denuncia de Jruschov en el XX Congreso fue el primer gesto de condena al stalinismo.

ficidad de la experiencia soviética, más allá de cualquier intento de acomodación de los hechos para que calcen con los libros. La Revolución de Octubre triunfó en un país culturalmente muy atrasado, que carecía por completo de tradiciones democráticas, y ello no podía dejar de influir en las características del nuevo régimen. Es sabido que el poder revolucionario debió enfrentar muchas dificultades para sobrevivir, teniendo que luchar contra enconados enemigos internos y externos. Pero esto no puede conducir a una actitud de justificacionismo histórico absoluto, según el cual "lo que ocurrió no podía ocurrir sino como ocurrió".

Después de 1956 hubo quienes, para justificar a Stalin, o para justificarse a sí mismos, adujeron que lo sucedido se explicaba por la hostilidad imperialista, la amenaza del fascismo y la pervivencia de focos contrarrevolucionarios dentro de la URSS, que hacían del primer país socialista una "fortaleza sitiada" que debía ser defendida de cualquier modo. Actuando como lo hizo, seguía el razonamiento, Stalin habría "salvado" el socialismo.

Quienes argumentaban así, pasaban por alto que los momentos más difíciles y los mayores riesgos se vivieron en los primeros años del poder soviético —cuando la URSS era económica y militarmente muy débil— y sin embargo, Lenin no recurrió a los métodos de Stalin. La guerra civil que tuvo lugar entre 1918 y 1920 obligó al naciente régimen revolucionario a oponer fuerza contra fuerza para poder subsistir; pero esto no tiene relación alguna con los años del terror staliniano, cuando la URSS era ya un Estado socialista consolidado y no estaba directamente amenazada. Luego vino la agresión nazi, es cierto, pero ya está dicho que la peor represión se produjo **antes** de la II Guerra. Los crímenes del stalinismo no tienen justificación posible. El argumento de que, simultáneamente, hubo desarrollo de las fuerzas productivas y cumplimiento de los planes quinquenales, no posee validez moral ni política. Es verdad que durante el período de Stalin, la URSS se convirtió en una potencia, pero ello se debió al trabajo de su pueblo, que arrostró enormes sacrificios, incluidos los impuestos por la represión.

El stalinismo es mucho más que el culto a Stalin. Es también una ideología, una forma peculiar de escolasticismo que reduce la teoría revolucionaria a un conjunto de formulaciones dogmáticas y le quita, por ello, toda fecundidad. Su característica principal es la manipulación del pensamiento de Lenin, la interpretación abusiva de su obra para establecer un criterio de autoridad que no pueda ser resistido. Es Stalin quien acuña la expresión "marxismo-leninismo" como fórmula doctrinaria, esto es, como campo acotado y autosuficiente. A partir de la definición de supuestas "verdades científicas" que no podían discutirse, el stalinismo llevó adelante la represión de todo aquello que amenazara el monolitismo ideológico en que fundaba su poder. Ilustrativo es, por ejemplo, lo acontecido en el terreno de la creación artística en los años 40, cuando la acción fiscalizadora de Andrei Zhdánov, guardián del "realismo socialista", condujo a la condena oficial de las composiciones musicales de Shostakovich, Prokofiev, Jachaturian y otros autores.

La destitución de Jruschov de la jefatura del PCUS y del Gobierno en 1964, significó poner entre paréntesis las denuncias del XX Congreso y relativizar las conclusiones políticas que de allí se derivaban. La desestalinización no llegó a realizarse a cabalidad.

En los años siguientes la figura de Jruschov fue prácticamente borrada de la historia. En la edición del "Compendio de la Historia del PCUS" publicada en 1980, aparece mencionado sólo una vez (con motivo de su destitución), en contraste con las abundantes y elogiosas referencias al líder del momento, L. Brezhnev, que incluye hasta un párrafo intercalado en las páginas dedicadas a los años de la II Guerra Mundial.

Puede afirmarse que el Stalinismo es la matriz histórica de los problemas que la "perestroika" intenta resolver en la actualidad, no sin dificultades. El ajuste de cuentas está pues ligado a la posibilidad de que la sociedad soviética se libere del lastre ideológico y político que le impide desplegar todas sus potencialidades.

Durante largo tiempo algunos han considerado que hablar de estos dramas es perjudicial para el socialismo. La situación es precisamente la contraria. Callar sobre estos hechos, tratar de silenciarlos, es lo que ha dañado al socialismo. Sólo enfrentando la verdad es posible extraer enseñanzas para el futuro. El análisis de la experiencia soviética nos remite al gran desafío de articular **coherentemente socialismo y democracia**, como condición absoluta para abrir paso a una sociedad hecha a la medida del hombre. **a**

PLEBISCITO EN EL DEPORTE:

El fútbol se mueve entre el sí y el no

- ***La restructuración del fútbol chileno depende de cómo se vote el plan presentado por la Dirección de Deportes y Recreación.***

Todo estaba fríamente calculado y planeado, a pesar que la temperatura pasaba tranquilamente los 30 grados. A la entrada del complejo "Juan Pinto Durán", los actores no eran los mismos de siempre. Varios carabineros, otros tantos civiles bien encorbatados y con lentes para el sol. Ya pasaba la primera barrrera, que normalmente es custodiada por un enviado especial de "Ceballitos", el administrador del recinto, el asunto se suavizó. Emergieron bellas promotoras de la Digeder que preguntaban amablemente el nombre a cada uno de los que entraban. Y después, el agasajo directo: jugos de fruta muy helados y galletas que se hicieron pocos para calmar tanta sed (y hambre parece) juntas.

Esto fue el inicio de la reunión a la que llamó el brigadier general Carlos Ojeda, Director de Deportes, con invitaciones personales e intransferibles. El objetivo fue dar a conocer el proyecto para la reestructuración del fútbol chileno elaborado por la Digeder. Como ya es sabido, la historia parte desde el momento en que los propios dirigentes del fútbol pidieron a Ojeda que fuera el mediador del conflicto en que estaban sumidos a comienzos de año.

Luego de los jugos y las galletitas se entró al área chica. Todos los invitados fueron llevados a uno de los salones de "Juan Pinto Durán". Allí quedaron encerrados los dirigentes del fútbol, los coordinadores de deportes regionales, los representantes de los árbitros, de los jugadores y los periodistas. En primer lugar se mostró un diaporama en el que se enaltecían los valores patrios junto al fútbol.

El brigadier general Carlos Ojeda entró en acción y su exposición duró más de dos horas, tiempo de aburrimiento con algunas chispas pintorescas dadas por el propio expositor, en los comentarios que hizo en partes de su discurso escrito. Por lo menos un par de veces el Director de Deportes debió hacer callar a los dirigentes que comentaban en voz alta. En otra oportunidad paró su discurso para "darle permiso" a Juan Carlos Esguep, presidente del COCH, quien debía retirarse por razones profesionales.

Las risas no se escondieron al menos en dos oportunidades. Una, cuando el brigadier general dijo que los equipos, para dar espectáculo, debían jugar a la ofensiva y que los entrenadores que propalaban tácticas defensivas debían ser sacados del medio (que Lucho Santibáñez ni se aparezca por la frontera). La otra fue cuando se refirió al poco sacrificio que ponían en la cancha de repente los jugadores, y se explayó aludiendo el caso de los jugadores de Rangers que no se presentaron a jugar ante Naval. Todo esto lo dijo en tono bastante golpeado y al final pidió... calma.

El proyecto tiene, sin duda, cosas buenas y malas. Es un proyecto





Brigadier general Carlos Ojeda, director de Deportes.



Miguel Nasur, presidente del Fútbol.

elaborado con seriedad, con mucha tabulación de datos, pero que adolece de algunos vacíos de principios que resultan básicos. Uno de ellos lo planteó el presidente de los futbolistas, Gabriel Rodríguez, al manifestar que nada se decía acerca de cómo serían resguardados los contratos de los trabajadores del fútbol, que son los jugadores. Es cierto.

También se proponen ideas para atraer más público a los estadios, pero muchas de ellas ya han sido probadas con anterioridad y no han dado muy buenos resultados. Una de ellas es realizar programas combinados con otros deportes. En un encuentro de la selección chilena en 1980 se realizó una carrera de 200 metros planos en el entretiempo. Resultado: los espectadores del sector llenaron de naranjazos a los atletas.

Terminada la exposición del Director de Deportes, la mayoría de los directivos no entregó opiniones al respecto pues argumentaron que debían estudiarlo. Además, se estimó que el plazo de tres días para decidir sobre el asunto era muy poco. El brigadier general Ojeda contraatacó diciendo que los que deben decidir son personas que saben de fútbol y no extraños a este deporte, por lo tanto tres días eran más que suficientes para resolver.

Ojeda fue más lejos al afirmar que "los que no están de acuerdo con el proyecto van a pedir diez días o un mes. Ellos debieran retirarse y dejar paso a nueva gente. Eso sería lo mejor y más honesto".

Al cierre de esta edición no se sabía el resultado de la votación por el sí o el no en el seno del consejo de presidentes. Si fue sí, se habrán amarrado a los designios de la Digeder por un buen tiempo y tendrán elecciones. Si fue no, la Digeder no permitirá elecciones, reestudiará los aportes económicos y casi todo volverá a fojas cero.

OMAR JAZY

Elecciones ad portas:

LAS CAMPAÑAS POR EL COCH

Los dirigentes del Comité Olímpico de Chile y los representantes de las federaciones deportivas que dicha entidad cobija, se manejan entre galios y medianoche. Se acusan mutuamente de transgredir las normas, pero al final ni juntándolos a todos se puede obtener un directivo coherente que se dedique a su labor sin aspavientos.

Juan Carlos Esguep, presidente del Comité Olímpico de Chile, estuvo elaborando un proyecto para reformar los estatutos y reglamentos del COCH. Esto no tendría nada de malo, al revés, sería un gesto noble de Esguep por el bien del deporte de alto rendimiento. Pero, con los dirigentes deportivos siempre hay un pero, lo negativo del asunto es que Esguep elaboró todo este trabajo sin consultarle nada a nadie. Y aun más grave, el timonel del COCH ni siquiera consultó a la Comisión Legislativa que la entidad tiene justamente para estos casos. Y, lo peor, en esa comisión está el propio padre de Esguep.

Los opositores, encabezados por Sergio Santander, vicepresidente del COCH y alcalde de Pirque, se reunieron secretamente en la casa del presidente de la Federación de Taekwondo, Luis Galindo, ubicada en los sectores altos de la capital. Se trata, obviamente, de diseñar la estrategia para oponerse al proyecto de Esguep cuando llegue la hora de aprobarlo o rechazarlo en el próximo plenario de presidentes.

Santander no ha ocultado en el último tiempo sus ambiciones por llegar a la cima del COCH, y para ello no trepidó en un momento ser aliado, o parecerlo, de Esguep. Con esa misma consecuencia hoy encabeza la oposición desde adentro. Y Santander es un hombre hábil, sin duda. En el anterior plenario de presidentes, el grupo que él domina llegó a la reunión con una pauta en la que se indicaba en qué momento debía intervenir cada uno de ellos y qué debían decir.

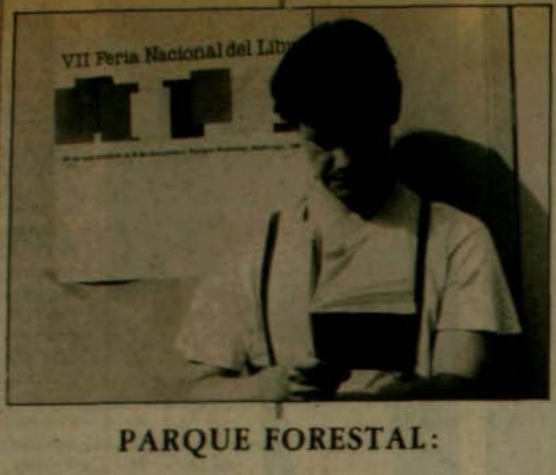
Trascendió que dicha pauta fue obra de Santander. Toda esa telaraña de intrigas tiene su razón bien fundamentada. Ha llegado el tiempo en que se deben efectuar las elecciones para renovar el directorio del COCH, tal como ocurrió hace cuatro años con la escandalosa salida de Gustavo Benko y la entrada en acción de Esguep.

Entonces, no es extraño que por los pasillos de Vicuña Mackenna 44, la vieja casona sede del COCH, se respire a campañas y a estrategias.

Claro que Sergio Santander tiene un gran obstáculo por delante si quiere asumir la presidencia del máximo organismo del deporte federado. El es alcalde de la comuna de Pirque; en otras palabras, es un funcionario pagado por el Gobierno. Dicha situación es absolutamente contraria a lo que rezan los principios del olimpismo internacional. Allí se establece claramente que los directivos no pueden estar ligados al gobierno de turno sea éste democrático, dictadura, monarquía o patriarcado. Entonces, Santander deberá decidir ante si la situación.

Esguep ha estado callado en relación a las elecciones propiamente tales, pero con la elaboración del proyecto de reforma de los estatutos y reglamentos, más de alguna opción se está jugando. Quizás no tenga la idea de seguir en el COCH, porque a lo mejor sus ambiciones son mayores como, por ejemplo, ser nombrado delegado del Comité Olímpico Internacional.

En el plenario que se efectúe en diciembre, las fuerzas se medirán a la hora del voto y allí se podrá extrapolar lo que será el destino del deporte federado para los próximos cuatro años.



PARQUE FORESTAL:

Libros al aire libre

En su séptima versión, la tradicional Feria Nacional del Libro inauguró modernos módulos metálicos, pero los arrendó a un costo elevado para muchos, para mostrar en ellos, durante tres semanas, libros hechos en Chile y traídos del extranjero.

Pablo Huneeus toca una campana cada vez que vende uno de sus libros autoeditados. Miguel Arteche le regaló naranjas a todo el público que participó en el lanzamiento de su último título "Naranjas del silencio", obviamente. Radomiro Spotorno instaló una maniquí semidesnuda, cubierta sólo por unas hojas impresas, en cuya mano izquierda colgó su obra más reciente, "Glosario del Amor en Chile".

La Feria del Libro, en su versión séptima, está enclavada en el mismo lugar donde nació en 1981: en pleno Parque Forestal, detrás del Museo de Bellas Artes. Y como todos los años, hay espacio para todos: para los que escriben, para los que quieren escribir, para los que editan, distribuyen y venden lo escrito, para los que leen y para los que simplemente hurgan, curiosean, conversan y se van. Pero ese espacio es limitado y oneroso. No todos los expositores que quisieron participar están ubicados en la Feria porque la superficie del Parque que la Municipalidad de Santiago cede al evento no ha variado en los siete años. Y como el interés por estar presente ha aumentado, el lugar se hizo estrecho. Pero el mayor obstáculo que tuvieron las casas editoras menores fue la suma en dinero exigida para ocupar un stand: 33 unidades de fomento, más su correspondiente IVA. Solamente la Sociedad de Escritores de Chile, Sech, consiguió medio stand en forma gratuita debido a los dramáticos problemas de caja que la aquejaban. Este año, el número de expositores se redujo en tres, en relación a 1986: esta vez son 61. Y el número de stands bajó de 69 a 56 debido a la incorporación de módulos metálicos más cómodos que los antiguos de madera con techo de lona. Pero que necesitan más espacio y caben menos.

Lo dijo Pablo Huneeus: "Lo mejor de la Feria es la gente y lo peor, las 33 UF que cobran". Quien cobra es la Cámara Chilena del Libro, organizadora del tradicional evento al aire libre desde sus inicios. Su presidente, Rodrigo Castro, aseguró que el dinero recogido mediante los arriendos y los auspicios de diferentes empresas privadas cubre los gastos de la Feria, que son altos: los nuevos stands de metal, las cuentas de luz, el servicio de seguridad contratado. Y el pasto que tienen que volver a plantar una vez que se levante la Feria para mantener las áreas verdes.

EL ESPECTACULO DEL LIBRO

La Feria se reabre todos los días, y hasta el 8 de diciembre próximo, a las cinco de la tarde los días de semana, y a las once de la mañana los sábados y los domingos. Y se extiende todos los días hasta las once de la noche, y más tarde con frecuencia.

En esta ocasión, y profundizando el esquema de las versiones anteriores, la Feria fue concebida como un espectáculo para que la gente le pierda el temor y ese respeto ridículo al libro. Para que no crea que los libros son solamente para los que se dicen cultos", señaló la relacionadora pública, Pilar Bascuñán. De este modo, los organizadores rodearon a todos los libros expuestos de variados acontecimientos culturales, donde el público que se entusiasmaba puede tomar parte. La semana pasada se llevaron a cabo los días "de lo Desconocido" y "de la Poesía". En sendas mesas redondas, especialistas en las materias, que en el caso de lo desconocido concernían a la kabbala, el tarot y la medicina no tradicional, se explayaron frente a una audiencia, improvisada entre los lectores y paseantes, que no cesó de consultar sus dudas e inquietudes a los expertos.

El año pasado, durante el transcurso de la Feria, se lanzaron 73 libros, con goce de sus escritores y del público. En esta versión, serán 60 los títulos que emprenderán vuelo propio. Pero con un requisito que antes no existía, la Cámara, organismo al cual hay que pertenecer para instalarse en la Feria, exigió que las presentaciones fueran sólo de publicaciones aparecidas durante este año en primera edición. "De todos modos, cada vez se agranda más la brecha entre nuestra actividad editorial y la de los países como España, donde en la última Feria del Libro de Madrid se lanzaron 30 mil libros, de los cuales 27 mil eran publicados por primera vez", comparó Rodrigo Castro.

Aún cuando en 1986 fueron 250 mil las personas que disfrutaron de la exhibición y venta de libros, que tomaron bebidas, cafés, que comieron algodones, churros y cabritas, que se probaron aros artesanales y adquirieron afiches, tarjetas y poemas mimeografiados en los puestos improvisados que se cobijan al alero de la muestra, el público-lector no aumentó: las ventas de libros, que son un índice, no crecieron durante el año. "Pasa la Feria y la gente pierde ese entusiasmo por acercarse a los libros. Y no entra a las librerías, sino rara vez", comentó Castro. Y agregó: "Lo lógico sería abrir una feria por mes pero eso significaría acabar con las librerías".

ISABEL ALLENDE EN CHILE

Contrario a lo que podría esperarse, el cebo que atrae más público no es un descuento en los precios de los

libros, porque no existe tal. La gente se agolpa en los stands donde el autor se encuentra firmando y dedicando cada ejemplar de sus obras. "Es entretenido estar aquí porque conozco a mis lectores y ellos me ven a mí, después de sólo leerme. Se produce una comunicación rica y útil para ambos", manifestó el escritor y presidente de la SECH, Poli Délano.

Una voz anuncia a través de los múltiples parlantes repartidos en el recinto, los nombres de los autores que están autografiando sus libros y los stands donde están ubicados.

Pablo Huneeus se ha convertido, a lo largo de las diferentes muestras anuales, en parte del espectáculo de la Feria. Como es habitual, luce su sombrero estilo cow-boy sentado sobre un taburete, frente a un atril cargado de un follaje de ediciones y debajo de una campana. "Yo interpreto las ganas de la gente de hacer firmar los libros por el autor como una reacción a la fabricación en masa. Buscan humanizar e individualizar algo que es producido en masa. Quieren transformarlo en algo artesanal", puntualiza. No se aburre en la Feria. Se queda todas las tardes hasta que oscurece porque se entretiene



Una maniquí que ofrece el "Glosario de Amor en Chile".

"montones". "Me he dado cuenta de que tengo mucho de ambulante. Aquí soy como uno de esos charlatanes de plaza. Y además, no hay nadie mejor que uno para vender los libros propios", afirma el escritor. Y Huneeus mantiene además otra característica: sus libros, autoeditados, no superan los mil pesos en precio, y las más veces se ubican en el rango que va de los 400 a los 700 pesos, "que son cifras posibles", dice el mismo escritor-editor.

La Cámara no puede exigir a los exponentes un porcentaje de descuento en todas las tarifas. Y Poli Délano critica: "Me parece que una feria de libros debería tener como cebo la posibilidad de encontrar los mismos libros, pero más baratos que en las librerías". Pero Castro, el presidente de la Cámara, indicó: "No podemos imponer un descuento porque entre los expositores hay editores, distribuidores y libreros. Si una editorial redujera los precios en un 35 por ciento, al cliente librero le hace un daño enorme". Y no deja de ocurrir con demasiada frecuencia que entre los diversos stands las variaciones en los precios sean importantes: un mismo libro, como "El nombre de la rosa", de Umberto Eco, exhibe diferencias de mil pesos. Ante esto, la mejor solución la da Pilar Bascuñán, la relacionadora pública: "En la Feria hay que buscar y comparar entre todos los stands, antes de comprar. Incluso hay gente que viene con lápiz y papel para acordarse de los precios y del lugar donde vendían el libro deseado".

Pero, tanto para Délano como para Castro, es encomiable la labor de algunas editoriales que están editando en Chile libros de autores chilenos que tradicionalmente se fabricaban en España o Argentina. "Los libros de Isabel Allende están ahora a un precio razonable y es de esperar que ocurra lo mismo con otros autores contemporáneos nacionales como José Donoso o Jorge Edwards", señaló Castro. Y agregó una opinión personal: "Acerca de los precios, la gente es bastante injusta. Cuando compra un libro, no compara ese gasto con nada de las otras cosas en que habitualmente ocupa el dinero. Comprar un libro puede significar lo mismo que comprar dos botellas de whisky, no sólo en precio, sino que en gusto y disfrute. Y si no es whisky, será vino o empanadas pero parece que al comprar libros, el gasto duele más".

Todos coinciden en que la Feria es un espacio grato y agradable. Para Huneeus, es un punto de encuentro de los escritores "porque esta ciudad es muy grande y ya no son los tiempos de Neruda y Huidobro, cuando se juntaban todos en un café a conversar". Para Poli Délano "es una oportunidad de charlar y hacer tertulia en un espacio donde se puede expresar más libremente lo que se piensa y donde se pueden dar algunos gritos". Y para Jaime Hales, quien aunque es abogado, firma sus libros de poesía en el stand de la editorial Emisión, "la Feria es un espacio raro en el país, un espacio de libertad increíble donde se encuentran todo tipo de obras. Los perseguidores del artículo octavo harían un festín aquí". Pero por los mismos parlantes se repite con frecuencia la mejor defensa contra esos perseguidores: "Más libros..., más libres". a

CAROLINA DIAZ



Un sombrero y campana. Pablo Huneeus personaliza sus libros mediante su autógrafo y dedicatoria.

"TIEMPO DE AMAR":

Muerte y transfiguración



Atrapada por la música como pasión esencial en su vida, una violinista célebre (Julie Andrews) empieza a sucumbir a una grave dolencia que la irá dejando poco a poco imposibilitada. Sus relaciones con el marido también músico (Alan Bates), y su propia actividad de concertista, se degradarán a medida que la artista adquiere una obsesión cada vez mayor por la muerte próxima. Su soledad se acentuará y la tentación del suicidio irá creciendo. La muerte de su viejo pianista acompañante (Sigfrit Steiner) la sumirá en la soledad más completa.

El proceso mental que acompaña a la fatalidad del cuerpo será motivo de intensos diálogos con un psicoanalista (Max von Sydow), y de un "affaire" sexual lamentable, pero más serio de lo que parece, con un recolector de trastos viejos (Liam Neeson).

"Tiempo de amar" se basa en una pieza de teatro,

CRITICA DE TEATRO

La compañía Sara Astica-Marcelo Gaete

● Demuestra sus extraordinarios progresos la familia de actores nacionales que se presenta en el "Teatro de las Américas".

Después de haber actuado por más de un decenio en Costa Rica, la familia Gaete-Astica se encuentra en Santiago presentando cuatro obras teatrales, con apoyo de las autoridades diplomáticas y culturales de dicha nación. Dos de las comedias elegidas, "Querido mentiroso" y "Sarah Bernhardt", ya eran conocidas en nuestro país, en diversas versiones, por haber sido representadas con anterioridad por prestigiosas compañías nacionales. Las dos restantes, un diálogo ("Comedia a la antigua") y un monólogo ("¡El inmundo mundo del M...!"), constituyen estrenos absolutos dentro de Chile.

Para quienes vieron a Marcelo Gaete y a su esposa Sara Astica actuando en obras del español Ventura Gabilondo, o del chileno Felipe Ravinet, y en las "telenovelas" de la década del sesenta, ha sido una grata sorpresa comprobar que, en el exilio, pudieron continuar desarrollando su talento. Las lecciones que ambos recibieran de Hugo Miller o de Teodoro Lowey, han madurado en manos de directores costarricenses o extranjeros, tan exigentes como José Tamayo, Del Cioppo o William Irving Oliver y otros, que no interpusieron a su carrera el obstáculo del prejuicio nacionalista. Demuestran mayor disciplina en el gesto, un completo dominio de la escena y un sentido del ritmo interior que acentúa su severo profesionalismo.

En Sara, en particular, se advierte una dicción depurada, y una elegancia en movimientos y actitudes que no es frecuente en las actrices nacionales. Estas adquisiciones contribuyen notoriamente a su buen desempeño en el papel de Patrice Campbell, en la obra de Jerome Kilty, "Querido mentiroso", que dramatiza la relación epistolar de dicha actriz con George Bernard Shaw, el famoso autor fallecido en 1950 a los 94 años. Marcelo Gaete, por su parte, ofrece una sobria y eficaz caracterización del autor irlandés

La confirmación de las virtudes señaladas la tendrá el público después del estreno de "Comedia a la antigua", pieza del soviético Alexei Arbúzov que rompiera con "La historia de Irkutsk", las imposiciones estalinianas anteriores a 1959, al tratar con mayor humanidad los sentimientos, y con más objetividad los aspectos brillantes y sombríos de la realidad comunista. En el diálogo que se verá en Chile, la sencilla historia de una pareja de sexagenarios que reencuentran el amor al conocerse en un sanatorio de Riga donde ella es una arteioesclerótica y él un médico que padece del corazón, se proyecta contra el fondo difuminado del actual Estado soviético. Aquí no se proyecta resaltar al "héroe socialista" ni las bondades del comunismo, sino abordar cautamente los problemas existenciales del ser humano.

En las dos primeras obras presentadas por la compañía "El Surco" hay elementos comunes que merecen destacarse. Sus personajes son víctimas de la guerra que les ha arrebatado sus seres y sienten la necesidad del amor para sobrellevar el sufrimiento. Pat Campbell lo busca en una relación espiritualizada con un hombre excepcional que ha encontrado, en su matrimonio con otra mujer, el apoyo psíquico y económico que reclama su genio: Rodión Nikolaievitch, en la singular Lidia Vasilievna que saltándose las normas sociales y burocráticas, extrae la felicidad de su entorno.

Como en toda obra de dos personajes, la acción es básicamente interna y obtiene las peripecias de los encuentros y desencuentros de los agonistas que, o bien terminan con la muerte, o consiguen unirse al final.

Con la colaboración de sus hijos Luis Alberto, Paz y Rodrigo, Marcelo Gaete y Sara Astica montan un grato espectáculo en el que colabora de buen grado su cuñada y hermana Fresia Astica, que ahora reside en Chile.

SERGIO PALACIOS

una solista", que el ector ruso Andrei Koncha- ky (residente en Estados dos) adaptó. Autor inte- do por el teatro hecho (una de sus películas célebres de su época ética es "Tio Vania", ún la pieza de Chejov), en película hace un fino bajo para reforzar los dife- tes niveles de dualidad la temática de la pieza cía. En su evolución de artista reverenciada pú- y privadamente, la inista ha ido conforman- distintos dúos, que para son parte integrante de grandeza como solista y er superior. Estos se rom- n con la tragedia que la bia, y su marido, su mpañante y su discípulo alejarán de una u otra nera. Otras relaciones les aparecerán: su psico- lista, su sirvienta, su nte. Mundos cerrados y lusivos (la sala de concier- su lujosa casa, la consulta psiquiatra) irán acelerando la conciencia en la mujer que la muerte es su ución...

Konchalovsky maneja es- elementos con admirable riedad, sin que jamás los esos melodramáticos se pongan. Al contrario, será permanente y lejana oción lo que irá impreg- do la historia, a lo que no á ajeno el trabajo de los tores.

Aparte de la justeza de los enarios y decorados, hay o elemento que destaca, es la música. De la sica brillante y exterior de ch, al romanticismo dolo- o de Bruch, hay toda una yectoria de aproximación a muerte, que es subrayada esta selección. Hacia el en un "final feliz" que es tal sino posibilidad l, donde se hermanan uperación del pasado y planteamiento honesto de vida, amor adulto y convi- ncia generacional, la emo- ón medida de Konchalov- alcanza un punto alto, ese "tempo" justo y co que son su mejor acterística.

J L

ABEL POSSE:

«Los demonios ocultos»

• *Novela*

La mistificación en torno a los fundamentos esotéricos del nazismo alemán ha ocupado a una parte importante de la literatura más comercial en los últimos años. Desde la época de "El retorno de los brujos" de Pauwels y Bergier, cuyo influjo llegó a contaminar la lectura de autores como Nietzche o Hermann Hesse, no han faltado las memorias, novelas, testimonios o apólogos que se han ocupado de los fundamentos mágico-religiosos que alimentaron los sueños de poder y el delirio criminal de la canalla hitleriana.

Una contribución a la temática es la novela "Los demonios ocultos" de Abel Posse, argentino nacido en 1939 y nueva estrella de la narrativa trasandina, reciente ganador del premio "Rómulo Gallegos". Autor conocido primero en Europa, sobre todo por sus novelas "Daimon", "Los perros del paraíso" y "La guerra al rey" (que hace una variante de la recurrida leyenda negra de Lope de Aguirre), tiene el dudoso mérito de haber ejercido la diplomacia al amparo de los regímenes militares, sin que por eso se le tenga que acusar necesariamente de fascista. Autor prolífico, ha publicado también en su país varias novelas y colecciones de cuentos destacando "Los bogavantes" y "La boca del tigre", "Los demonios ocultos" ha sido un suceso editorial en Argentina, y con este prestigio llega a las librerías chilenas.

Se trata de una narración en torno a la investigación que Lorca, periodista argentino hijo de un misterioso oficial alemán y una española víctima de la Guerra Civil, hace de la andanzas de los nazis que se ocultaron en las



inmediaciones del Río de la Plata al finalizar la Segunda Guerra. Su objetivo final es saber qué fue de su padre, encargado por Hitler y Bormann de efectuar una misión secreta en los Himalayas. Ligado sentimentalmente a una judía, obsesionado por la búsqueda paterna, aficionado a la arqueología y escéptico a más no poder, Lorca se lanzará por el mundo en loca peregrinación iniciática, para de tumbo en tumbo ver con sus propios ojos la consumación de una superchería que ha durado demasiado y costado mucha sangre.

El libro entero está preñado de una molesta ambigüedad con respecto al fenómeno nazi. Lorca lanza de cuando en cuando reflexiones como ésta: "Siempre había pensado que el nazismo estaba todavía demasiado cerca de su estela de horror como para poder poner en claro la mezcla de sus componentes: crueldad, fascinación, desprecio, absurdo, mística". Nada hay en todo el texto que permita aproximarse a la dimensión económica o a la impronta clasista del militarismo hitleriano, permaneciendo todo el tiempo en el terreno del exotismo y la ritualidad. Los jerarcas nazis aparecen como una secta imbuida de una presunción teleológica original, fundamentada en viejas tradiciones esotéricas, y no como la expresión de un capitalismo monopolista dispuesto a la dominación de clase hasta el extremo de la exterminación del enemigo, fuera éste judío, obrero, artista o extranjero. Posse los ridiculiza tibiamente. En un episodio hacia el final, Lorca termina por dar con el paradero de Bormann, en un escondido convento en los Andes, servido por una pequeña cohorte de monjas.

Escrito de manera francamente descuidada y de lectura fácil, se inscribe dentro de una corriente literaria complaciente y oportunista, a la cual muchos latinoamericanos han accedido en función del éxito editorial. No constituye en absoluto un aporte importante en nuestras letras, y queda la duda, al menos a juzgar por este libro, sobre la razones que los imponderables jurados tuvieron para conceder un premio tan prestigioso a un escritor que ni por sus temáticas, ni por su uso de lenguaje, ni por su enfoque, ni por su capacidad de narrador, puede ser considerado entre los autores mayores de una literatura argentina o latinoamericana. Sin que por esto Posse deje de tener sus méritos como hábil tejedor de historias.

JOSE LEAL

"Los demonios ocultos", por Abel Posse. Editorial Emecé, Buenos Aires, 1987.

PLASTICA JOVEN:

La obsesión por la pintura

Samy Benmayor y Carlos Maturana (Bororo) son parte de una generación de pintores que en 1980 comenzaron provocando escándalo. Hoy exponen sus telas en la galería Carmen Waugh.

«Porque a los pintores lo que más nos une es el placer y el dolor de echar colores y rayas sobre una superficie cualquiera y eso pasa desde Altamira hasta hoy. Por eso al que nos ha enseñado algo le guardaremos un cariño que nadie podrá borrar".

Cuando estos pintores, los que echaban colores y rayas en todas las superficies, irrumpieron con sus telas en las salas de exposición nacionales, los tildaron de locos, desquiciados, enfermos de guerra, reaccionarios. Es que en esa época, el año 1980, abundaba la pintura conceptualista, que resistió imbatible otros dos años: el 82 perdió la presencia y el peso que llegó a tener como proposición plástica en Chile.

Los locos que destaparon su pintura, sin aspavientos, eran varios: Samy Benmayor, que escribió la suerte de declaración de principios de más arriba, Carlos Maturana (Bororo), Hernán Miranda, Jorge Tacla, Omar Gatica, Alvaro Cortés, Ismael Frigerio, entre otros. Mientras ellos se abrían paso en este país, afuera los respaldaba un vasto movimiento internacional pictórico, que echaba raíces en profundidad: la transvanguardia italiana, los nuevos salvajes en Nueva York y los figurativos libres en Francia. Y en Chile, se seguía escribiendo la historia de la pintura chilena: "Estos pintores, que ya no son tan jóvenes sino que bordean los 30 años, están en un muy buen nivel, con propuestas nuevas y muy interesantes, revisión del lenguaje pictórico, de sus soportes, técnicas, temáticas, formatos y sistemas de producción. Son los pintores de Chile", describe Gaspar Galaz, profesor de la Universidad Católica.

Es una generación que demuestra su libertad interna porque la vive en la manera de vestirse, en su comportamiento frente a la tela, en la forma como alzan la brocha, en su pasión por la pintura que los obliga a encerrarse horas en sus talleres. Es una generación que estudió en los años 70, que no escribe ni diserta sobre lo que pinta, cómo pinta, por qué pinta. Simplemente pinta, apasionadamente, obsesivamente, trastornada por la pureza de una mancha, la viveza de un color y el trazo del pincel.

LA PINTURA POR LA PINTURA

En la galería Carmen Waugh de la Casa Larga, de la calle Bellavista, Samy Benmayor y Bororo instalaron sus cuadros: Benmayor seleccionó lo mejor de su intensa producción de los últimos seis meses y Bororo se preparó en profundidad durante cuarenta y cinco días para mostrar su trabajo, después de su gran exposición de octubre. Así montaron la exposición "Tuco y Tico homenajean a Matta". Tuco con la exaltación del color y Tico en blancos y negros para que el conjunto fuera "potente".

"Más que con talento, yo me siento super trabajador. Eso es lo que yo me puedo festejar a mí mismo. Soy consciente del trabajo al que me dedico, que es la pintura, y lo hago con hartas ganas", señala Bororo. No se sienten parte de una corriente determinada ni que estén creando una escuela. Tienen cosas comunes como la manera de pintar, de enfocar el arte, la pintura fuerte, espontánea, con sentido del humor. "Pero no hay nada organizado. Estamos aislados pero trabajando en lo mismo", agrega Bororo. Y Benmayor remata: "Es un momento en que toda la gente está trabajando y lo que nos une mayoritariamente como pintores es un cariño a la pintura. Definitivamente, se trata de un creer en el hacer. Hay una actividad mucho mayor que la reflexión en torno a la actividad".

Hablan poco de su pintura. No hacen charlas ni foros: "Cuando recién salí al arte, nadie hacía nada. Todo el mundo hablaba, sí, pero no hacía nada. En las exposiciones mostraban tres a cuatro cosas pero armaban debates de varias horas", dice Benmayor. No se preocupan de elaborar discursos que entreguen mensajes textuales al lado de sus obras sino que pintan y muestran. Omar Gatica identifica algunos intentos de reflexión en torno a esta pintura, "pero fracasaron todos porque no partieron de lo medular, que es el trabajo. Uno está en lo elemental, que son el color y las líneas. Fracasó esa reflexión porque es más fuerte la gente que pinta que la que habla", señala.

Es una valorización "de la pintura por la pintura", como explica Benmayor, pero no gratuitamente. La postulan como la única manera de saber en qué están realmente, "porque la mente es muy engañosa": "Cuando uno pinta, siempre se está interrogando. '¿Estará bien, estará mal lo que estoy pintando?'. Pero si trabajas y trabajas, esas preguntas se obvian y se puede avanzar



Samy Benmayor y Bororo: Tuco y Tico en la exposición de la Casa Larga.



Bororo: "Prefiero las cosas que casi no manejo".



Benmayor frente a su "declaración de principios".

...cho más. Y es más com-...cto, más real. Es verdade-..., afirma Benmayor. Y ...spar Galaz apunta: "Una ... las cosas fundamentales ...ra un artista es trabajar. ...l vez ser artista visual ...quiera una dedicación casi ...esiva por lo que se hace. ...ro es sensacional que así ... porque es un ejemplo ...ra los que vienen detrás, ...e no pueden pensar que lo ...otivacional les va a caer del ...lo gratuitamente".

Con el trabajo, con la ...ntura como pasión irrenun-...nciable, todos los pintores ...entan descubrir quiénes ...n y qué hacen acá. Aunque ...mo señala Gatica, "eso ...lo lo vamos a saber real-...nte cuando tengamos se-...nta años y toda nuestra ...ntura detrás nos lo expli-...e". Y Bororo dice: "Por ...entras, lo pasamos super ...n pintando, nos entrete-...mos, gozamos profunda-...nte".

COMO LOS NIÑOS CHICOS

"Yo pinto porque es la ...ica cosa donde sirvo y es lo ...co que me interesa. Es en ...rte donde me siento bien, ...go necesidad de hacerlo y ... tengo otra alternativa en ...vida. No me cuestiono si soy ...municador o no, no sé si la ...nte entiende. Pero no ...go otra alternativa: soy ...intor y pinto", explica ...enmayor. Pero no es una ...ostura fatalista, donde el ...intar simplemente ayuda a ...obrevivir. La alegría inmensa y la fiesta de la pintura son razones poderosas para convertir al pintor en pintor: "Tenemos un instinto como los niños chicos. Ellos pintan y no saben por qué. Gozan con la pintura y nosotros también", agrega. Bororo indica que el sentido de pintar se completa al mostrar el resultado del trabajo: "La pintura es una escritura, lleva algo y hay que mostrarlo, hay que comunicarlo, hay que decírselo a los demás. Por eso exponemos y mientras más, mejor".

No saben explicar qué pintan, cómo, por qué ni ninguna de las preguntas clásicas. Primero el trabajo y después la reflexión, es en muchos casos la consigna: "Uno se da cuenta de lo que tiene adentro de la cabeza después que ha pintado. Sólo ahí uno encuentra cosas que en el momento mismo de pintar no había planificado. Es una estrategia que funciona automáticamente. Y cuando viene la reflexión, claro, empiezas a encontrar categorías de denuncia o de contemplación", dice Bororo. Y Benmayor entrega su versión: "Uno se mueve por distintas áreas de la pintura. Yo a veces hago algo donde me preocupo solamente del grafismo, de la pureza de las líneas y los colores. Y a veces también trato de expresar cosas y darle connotaciones, puedo ponerme ideológico y entregar interpretaciones. Pero uno circula por estas áreas sin poder explicarlo científicamente". Hasta hace poco tiempo, los artistas tenían que entregar posturas definidas, planteamientos concretos. Era una exigencia. Y Benmayor no estaba de acuerdo: "Un artista si está abierto, está abierto a todo. Un día puede preocuparse de lo que pasa en el país y entregar opiniones super políticas, pero al otro día se puede preocupar de su mamá y es lícito". Bororo agrega: "Yo siempre creo más en lo que casi no manejo".

Aunque Benmayor y Bororo señalen que su pintura es primero trabajo que reflexión, entendida como textos adicionales o explicaciones complementarias, es su pensamiento el que se hace pintura: "Bororo piensa lo que es la mínima vida, la banalidad de la vida y por eso las muñecas, el aerosol, una sopapa en sus telas. Y no se puede obviar la mirada 'surrealista' de la pintura de Samy, como en ese paisaje desde el aire donde hay una vaca volando en avión. Habla de una realidad más compleja que los brochazos. Ya tienen los dos una calidad de pintura afirmada y confirmada", interpreta Galaz.

Bororo y Benmayor discuten que los califiquen de "agresivos". Y ellos no se sienten agresivos, ni tampoco ven así su pintura. Hablan sí de impulso, de cuestiones pasionales. Declaran sí que la manera de alzar la brocha pasa a ser algo físico, más rockero, que tiene que ver con su generación, la de Los Beatles, de Los Jaivas. Ellos pintan fuerte para defender la pintura como su lenguaje, como el lenguaje de todos. No es agresividad sino ganas de romper con el mito de la obra de arte como cultura reservada sólo para los que se dicen cultos. "Puede que nuestras pinturas sean agresivas, si así lo dicen, pero todo el arte bueno parte siendo así", expresan. Y Galaz los confirma: "La pintura de esta nueva generación es un aporte fundamental a la cultura. Y de ser agresiva, lo es tanto como lo fue en 1910 la pintura de Juan Francisco González, que fue rechazado de la exposición internacional que conmemoraba el primer centenario de la Independencia. Y lo echó nada menos que Pedro Lira de la sala". ☐

CAROLINA DIAZ T

CARTELERA

CINE

*Para el mes de diciembre que se inicia, el Instituto Chileno Norteamericano, que acaba de celebrar el cincuentenario, ha preparado un ciclo que se titula: "Woody Allen: Cine de humor, reflexión y sentimiento". Este viernes 4 y sábado 5, a las siete de la tarde, se exhibe la película "Hannah y sus hermanas", en la sede del Instituto (Moneda 1467). Escrita, dirigida y protagonizada por Allen, cuenta además con las actuaciones de Mia Farrow, Diana Wiest, Barbara Hershey y Michael Caine.

EXPOSICIONES

*"**Obra reciente**": Este martes 1°, a las siete y media de la tarde, se inaugura una muestra de los últimos trabajos del artista Jorge Kuhn, en la Galería Bucci (Huérfanos 526). El pintor chileno ha realizado la mayor parte de su obra en Suecia, país donde reside. En esta exposición, Kuhn pone de manifiesto



una forma singular de acercarse a lo primitivo, marcada por los antecedentes y la realidad de donde proviene. El artista dedicó esta muestra a Carmen Bueno y Jorge Muller, "detenidos desaparecidos en noviembre de 1974, consecuentes luchadores por el amor, la justicia y la libertad".

*"**Palestina vista por Chile**": Este domingo 29 se inauguró la exposición de los cuadros seleccionados en el concurso realizado por el Club Palestino y la Comisión de Cultura y Documentación. El público puede visitar la exhibición en avenida Kennedy 9351.

*"**Fotógrafos suizos**: En la Sala Gobernadores del Museo Histórico Nacional, frente a la Plaza de Armas, se inauguró la semana pasada una muestra de obras de fotógrafos suizos de 1840 a 1975. La exhibición contiene 250 fotografías en blanco y negro y 50 en colores, de 117 fotógrafos suizos y fue organizada por la Fundación Suiza de Cultura de Zurich. La muestra ya ha recorrido diversos países de América Latina y luego de Chile se desarrollará en Ecuador.

*"**Imágenes abstractas**: En la Galería Bucci (Huérfanos 526) se inaugura la exposición del artista Mario Carvajal, entre las



siete y media y las diez y media de la noche. La muestra de imágenes abstractas permanecerá abierta hasta el 15 de este mes.

*"**Una llave y un camino**": En la Galería La Fachada, ubicada en Antonia Lope de Bello 0155, presenta a partir de este jueves 3 la exposición de la escultora Patricia del Canto. Las esculturas que contiene la muestra son construcciones espaciales elaboradas con acero, madera, cuero y espejos y pretenden provocar una reflexión en torno a la deshumanización que se produce al trastocar los valores y derechos propios del ser humano por antivalores.

*"**Diálogo: trazo y pintura**": En la Galería Espaciocal se inaugura la próxima semana la exposición de pinturas de la artista Francisca de Iriarte don-



de por primera vez expone individualmente: mostrará quince dibujos en una técnica poco común pero muy dominada por la artista: pastel-óleo sobre cartón.

CASSETTE DE GATTI

*Ya apareció el último álbum del cantante y compositor chileno identificado con el Canto Nuevo, Eduardo Gatti. La cassette se llama "Loba" y ya está siendo difundida en las radios chilenas. Quien produjo la cassette fue RCA.

LIBROS Y LANZAMIENTOS

*Editorial Emisión: En la feria del Libro, en el Parque Forestal, estarán este miércoles 2, a partir de las siete de la tarde, los escritores de la editorial firmando sus obras. Entre ellos estarán Patricia Collyer y María José Luque, para firmar "Asesinato



de un Periodista" acerca de la muerte de su colega José Carrasco. Y también Mónica González y Edwin Harrington, autores de "Bomba en una calle de Palermo", sobre el asesinato del general Carlos Prats.

*Poesía: En la Plaza Mulato Gil de Castro se lanza este jueves 3, a las siete y media de la tarde, el libro "De vida y de gaviotas", de la poeta Nena Borrero Córdoba. El lugar es en Lastarria 307.



*Poesía mapuche: La recién nacida editorial mapuche Ñuke Mapu lanza su primer libro: una recopilación de poesía mapuche de la zona sur, entre Malleco y Osorno. Los poemas son todos de distintos autores y Juan Radrigán, el dramaturgo, se encargó de la recopilación, junto al Grupo de Educación y Desarrollo de las Minorías Nacionales. El libro, que está en castellano y mapudugún (mapuche) se llama "Nepeñe Peñi Nepegñe" (Despierta hermano despierta). Se puede encontrar uno de los mil ejemplares editados en la librería Chircatún Ruca, en Esmeralda 790.

PRENSA POPULAR

*En el local del Colegio de Periodistas (Amunátegui 31, tercer piso), se inaugura este miércoles 2, a las siete de la tarde, una muestra gráfica llamada "La prensa popular hoy") Claudio di Girólamo hará un comentario sobre la exhibición, que estará abierta al público el jueves 3 y viernes 4, entre las doce y las ocho y media de la tarde.

MUSICA, RECITALES Y JAZZ

*Café del Cerro: Una programación para cada día tiene esta semana el tradicional lugar de encuentro de la calle Ernesto Pinto Lagarrigue 192. El lunes estará Tati Penna, con un estilo distinto pero manteniendo la línea del canto Nuevo. El martes estará Mariela González, cantautora. El miércoles toca el grupo de música pop "Autorretrato". El jueves estará Isabel Correa, partícipe del Canto Nuevo. Y el viernes inicia un espectáculo que dura hasta el domingo, el dúo Schwenke y Nilo, de Valdivia. Todas las presentaciones son a partir de las diez de la noche.

*Jazz: Como parte del ciclo de jazz de trasnoche del Burlitas (Providencia 2124), este viernes 4 se presenta el grupo "Pentágono", junto al saxofonista Pato Ramírez. El grupo hace sonar un contrabajo, una batería, teclados y saxo.

*"La primavera también es cueca": De regreso a Chile, el grupo Huara inicia un ciclo de recitales de música latinoamericana llamado como figura más arriba. Todos los jueves de diciembre se presentarán en la recién inaugurada salsoteca "El Tucán", a las nueve y media de la noche, en Dardignac 0177, barrio Bellavista.

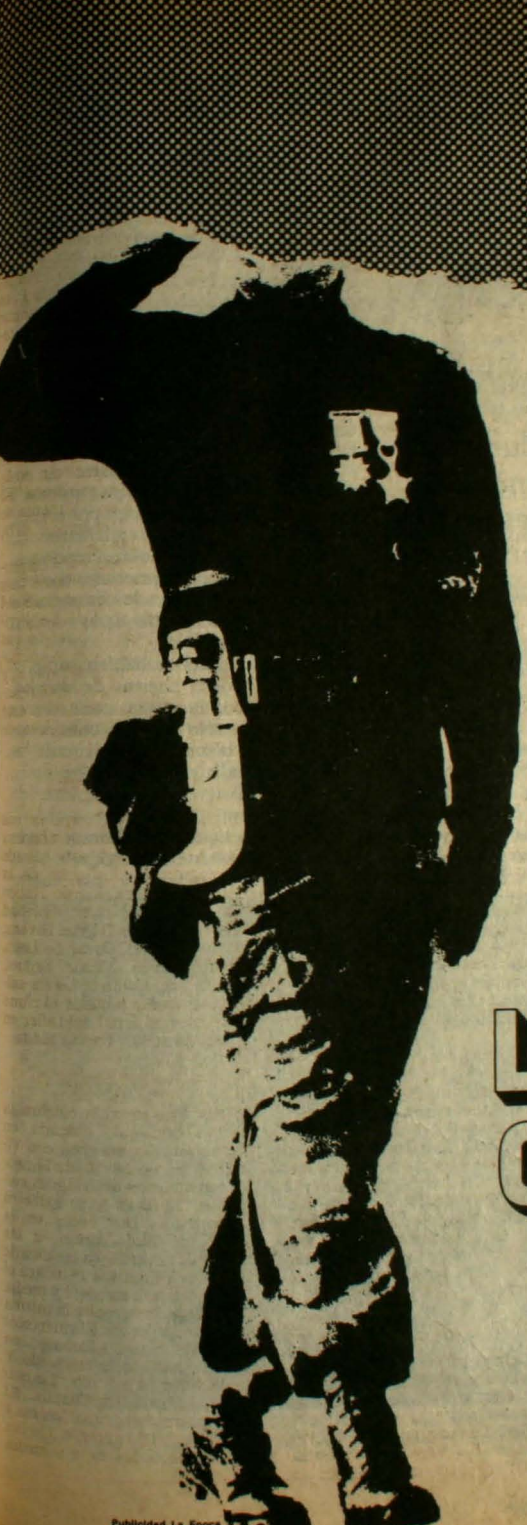
*"Show de Primerizos": La profesora de canto y cantante Inés Délano presenta en el Café del Cerro (Ernesto Pinto Lagarrigue 192) la prueba final de sus alumnos de canto, con la animación de Renée Ivonne Figueroa y la participación de diversos cantantes invitados. Esto será este viernes 4, a las siete de la tarde en punto.

FIESTA SALSERA

*El taller El Sol termina sus actividades de este año con una gran fiesta salsera este sábado 5, a partir de las ocho de la tarde. Habrá música de Rubén Blades, Willi Colon, Soledad Bravo, Iraquere, Ismael Rivera, Eddie Palmieri, Oscar de León, Ismael Durán, César Seguel, Ajinacaycú. Están todos los salseros invitados a bailar el ritmo tropical en el local del taller en Arturo Prat 937, Barrio Matta.

ANIVERSARIO ESPACIOCAL

*Cinco años de vida celebra la sala Espaciocal, ubicada en Candelaria Goyenechea con Vitacura. Y lo celebra, obviamente, con diversas actividades culturales. El lunes 30 se exhibirá la película "Dos veces en la vida", de Bud Yorkin, a las cuatro de la tarde y a las diez de la noche. El martes 1° tocará el grupo Fulano a las siete y media de la tarde. Y se repite la misma película del lunes. El miércoles 2 cantará Isabel Aldunate, con su estilo totalmente renovado. Y se exhibirá la película "La quimera de oro", de Chaplin. El jueves estará el grupo Cometa y el viernes la cantante Cecilia Echeñique, a las siete y media de la tarde.



DESCUBRA LO DESCONOCIDO DEL REGIMEN MILITAR

• Aparece todos los martes a partir del 1° de Diciembre

Fascículo semanal en su diario

La Epoca

Escrito por Ascanio Cavallo, Manuel Salazar y Oscar Sepúlveda

LA HISTORIA OCULTA DEL REGIMEN MILITAR

Desde la noche del 11 de septiembre de 1973 al día del plebiscito de 1988

Publicidad La Epoca

La carrera más larga del mundo

La carrera más larga del mundo tuvo lugar en 1908 y unió —penosa, fangosa y a veces tramposamente— a Nueva York con París. Por esos días la competetencia sería curiosa, pero difícilmente excitante. En aquellos primeros y gloriosos tiempos del nacimiento del automóvil, cuando los osados locos en cuatro ruedas asumían extrañas apariencias con sus pesados abrigos, gorros exóticos y lentes descomunales que los hacían asemejarse a seres extraterrestres, el asunto tuvo su encanto aventurero.

Todo nació el año precedente cuando el matutino francés "Le Matin" ideó organizar una travesía deportiva París-Pekín, donde los competidores debieron surcar polvorientos caminos europeos, las casi inexploradas estepas rusas, atravesar el desierto de Gobi y ascender sistemas montañosos desconocidos. La competencia creó una enorme expectación. El ganador fue un francés y el éxito indescriptible.

Animado por este muy satisfactorio resultado, el director de "Le Matin" se puso en contacto el año siguiente con el director del "Times" de Nueva York, y acordó unir esfuerzos para organizar la épica travesía Nueva York-París, de este a oeste. Es decir, casi una vuelta al mundo, porque los coches serían embarcados hasta Japón, luego a Rusia para avanzar por Asia y Europa hasta llegar a la Ciudad Luz.

Desde luego los competidores no pensaban en el premio en metálico ofrecido por las publicaciones, porque el viaje era incosteable para quien no aspirara a la aventura, la gloria y, desde luego, a establecer la supremacía de una marca determinada de automóviles.

Esta carrera y la travesía del desierto de Sahara, realizada en 1922, están consideradas las mayores hazañas de la historia del automóvil y, por cierto, las más arriesgadas.

Los ganadores —que al final, como veremos, no lo fueron— tardaron 169 días en llegar a destino. Atravesaron los EEUU entre Nueva York y San Francisco; navegaron con sus máquinas hasta Seattle, después a Japón y reanudaron la ruta terrestre en Vladivostok para arribar a París. Se inscribieron para intervenir en esta maratón mecanizada seis coches: tres franceses, un alemán, un italiano y un norteamericano.

PARTIDA MULTITUDINARIA

250 mil personas se reunieron en Times Square para presenciar la partida de la carrera del siglo. No sólo por esta cantidad masiva de público, sino por la pompa con que los organizadores enmarcaron el inicio de la competencia, la largada tuvo características aparatosas, de un fasto muy propio de la Belle Epoque.



En 1908 se realizó una prueba Nueva York-París, que duró 169 días por caminos intransitables y con múltiples peripecias. Al final, ganó el mejor, pero el primero en la meta resultó segundo.

El 12 de febrero de 1908, a las 11.15 de la mañana, el presidente del Club de Automovilismo de Nueva York disparó una pistola de color dorado (él aseguró que era de oro) y los seis coches tomaron la salida en medio de una vocinglera algarabía del público allí congregado. Los coches en carrera eran un De Dion, un Motobloc y un Sizaire-Naudin, franceses; un Zust, italiano; un Protos, alemán; y un Thomas Flyer, norteamericano.

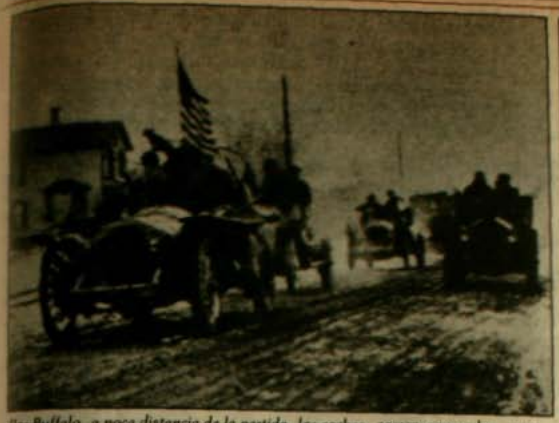
Más que para una competencia automovilística, los competidores parecían haberse pertrechado para un safari hasta el corazón del Africa. Aparte de los extraños atuendos lucidos por pilotos y acompañantes (cuatro y cinco por coche), disponían de tanques auxiliares de combustible, herramientas, repuestos, palas, picos, armas, alimentos, medicinas, carpas y todo lo imaginable incluyendo garbosas banderas de sus respectivos países.

Los organizadores se habían comprometido a disponer puestos de auxilio, repuestos y combustibles cada ciertos trechos, pero sólo en el continente americano, de manera que el éxito de los equipos dependía en buena parte de su habilidad, valor, maña y espíritu de sacrificio.

Baste decir que el Thomas Flyer norteamericano contaba todavía con transmisión en cadena y sus cuatro



Partida multitudinaria en Times Square para la carrera del siglo. En la meta en París hubo mucho menos público, al quedar eliminados los coches franceses. Sólo una vez se corrió la heroica prueba Nueva York-París.



Por Buffalo, a poca distancia de la partida, los coches corren agrupados, pero ya los norteamericanos del Thomas Flyer marchan en primer lugar.



En las estepas rusas, algunos campesinos ayudan a los norteamericanos a pasar un río siberiano.

cilindros, capaces de producir 60 caballos de fuerza, rendían cuatro kilómetros por litro de combustible. Los coches europeos habían incorporado la transmisión mediante cardán, pero al mismo tiempo adolecían de fallas de construcción y no eran carrozados. Algunos contaban con toldos primariamente encajados en armaduras metálicas superpuestas.

La carrera tenía, claro, un reglamento que más tarde se evidenciaría sospechosamente confuso, pero en líneas generales permitía a los raidistas apelar a las carretas de bueyes para salir del fango, o del fondo de un barranco, hasta donde fue a parar uno más tarde debido a la falta de potencia de los frenos.

TORMENTA DE NIEVE

Cuando los diversos equipos hicieron sus presupuestos de carrera, lo primero que los preocupó fue su paso por el todavía salvaje Oeste (quizás hasta pensaron verse asediados por los indios), pero el caso es que mucho antes de llegar a Albany se toparon con una feroz tormenta de nieve. Los coches patinaban de un lado a otro de la carretera y llegó el momento en que debieron abrirse paso a costa de músculos: palearon nieve para seguir adelante.

Allí fue donde se produjo la primera baja de la competencia: el pequeño Sizaire-Naudin de un solo cilindro, quebró el eje trasero en la mitad de la nevazón. Los franceses confiaban plenamente en su compatriota, veterano de la París-Pekín, pero no hubo forma de conseguir un repuesto y desistieron de seguir.

La ruta estaba marcada por la camaradería, el buen humor y exenta de trucos parecidos a los de las caricaturas. Como Albany está bastante cercano a Nueva York, los coches formaban un grupo compacto y palearon nieve codo a codo, dándose incluso tiempo para bromear. Los franceses del Motobloc comentaron humorísticamente:

—**Ganaremos porque somos mejores paleadores...**

No fue una predicción afortunada, porque en Towa los fornidos galos quedaron también en la ruta por fallas mecánicas insalvables. Los organizadores se movilizaron con presteza para atender a los corredores y sus coches, porque después de todo a ellos les interesaba mantenerlos en carrera en el mayor número posible, pero en ambos casos nada pudieron hacer.

Todo era muy deportivo y no se trataba de una competencia a muerte. Así, los norteamericanos del Thomas Flyer como los alemanes del Protos accedieron a aguardar a sus adversarios italianos y franceses para asistir juntos a una cena que les ofrecía el Club de Automóviles de Denver, Colorado.

No todo era camaradería, sin embargo, porque hacia el final de una cena muy regada donde los tripulantes bebían como cosacos, advirtieron que los astutos italianos del Zust se escabulleron de la cena y partieron sin previo aviso para ganar algunos kilómetros. La manifestación terminó de manera abrupta y los enojados competidores restantes salieron enloquecidamente al camino para darles caza.



De allí en adelante la ruta se hacía bastante pesada, porque comenzaron a trepar por escarpadas montañas que trajeron sufrimientos sin cuento para los competidores. Por esas cimas apenas exploradas los automóviles ascendían laboriosamente, siempre con el riesgo de derrapar. Allí fue cuando el reglamento de la carrera comenzó a mostrarse curioso, por decir lo menos: los integrantes del Thomas Flyer solicitaron y obtuvieron permiso para utilizar los rieles del ferrocarril Union Pacific.

Se trataba sólo de usar los rieles como una especie de tren especial y no de ser remolcados. La situación no estaba considerada dentro de la reglamentación, de modo que no hubo penalización, pero el código particular de la carrera tenía sus bemoles y de ellos sabrían también los norteamericanos.

UNA CAJA DE SORPRESAS

Debe suponerse que los términos reglamentarios de la prueba fueron discutidos de consuno entre los organizadores franceses y norteamericanos, que procuraron favorecer a sus compatriotas, con el resultado de que los perjudicados fueron los de otras nacionalidades.

En todo caso, la carrera despertaba enorme curiosidad y expectación en todos los lugares por donde pasaba. Enormes multitudes se reunían, aunque a veces tuvieran que esperar no horas sino días a que apareciera alguno en lontananza.

Los periodistas del Mediooeste norteamericano sobrepasaron todas las marcas en materia de amarillismo con sus truculentas versiones sobre los corredores.

—**Son hombres de aspecto salvaje y ojos feroces...**

—**Si los viera con un revólver en la mano no dudaría en huir...**

→

—Pienso que se van a matar entre sí antes de finalizar la carrera...

Estos comentarios eran los menos escandalosos, porque otros aseguraban que la dureza de la competencia había enloquecido a más de un competidor, ya que "aúllan como lobos y echan espumarajos por la boca...".

Sin aullar como lobos, los norteamericanos del Thomas Flyer fueron los primeros en hacerse presentes en San Francisco, con una amplia ventaja, pues el Zust se hallaba en Utah y el De Dion y el Protos todavía en Wyoming.

En San Francisco los norteamericanos fueron recibidos por 100 mil personas. Su tiempo fue de 41 días, 8 horas y 15 minutos.

Aquí se produjo una de las más groseras manipulaciones reglamentarias. De acuerdo con la ruta previamente discutida, en San Francisco los vehículos debían ser subidos a un barco, partir hacia Valdez, Alaska, y desde allí cruzar a Vladivostok, Rusia, pasando por Japón donde se corría un tramo de la prueba. Los norteamericanos lo hicieron así, pero grande fue su indignación cuando en Alaska recibieron un cable donde la Comisión Organizadora los notificaba:

—Cambióse el recorrido. Vuelvan a Seattle para partir a Vladivostok.

Era un absurdo incalificable y se advertía allí la mano de los organizadores franceses para que el De Dion recuperara el terreno perdido. El Protos había quedado en Utah, ya que no pudo superar un desperfecto mecánico. De acuerdo con esta extraña organización, los alemanes fueron embarcados en ferrocarril a Seattle y desde allí en barco a Vladivostok. De esta manera mágica, los norteamericanos se encontraron en Seattle con que los italianos y los franceses navegaban ya a Rusia y los alemanes los seguían en otra nave. Así de primeros en la ruta aparecieron últimos.

No sin razón la carrera se disputó una sola vez, porque las peleas entre los organizadores norteamericanos y franceses fueron épicas. La competencia prosiguió a través de las rutas asiáticas y europeas, porque al final de cuenta lo que contaba para los participantes era su afán de aventuras.

LOS QUE GANAN, PIERDEN

El breve trecho de carrera desarrollado en Japón —más simbólico que real— tuvo también sus anécdotas: consultaba el paso por calles tan estrechas, que los corredores con la ayuda de los peatones de buena voluntad, debieron alzar en peso los vehículos para doblar algunas esquinas.

Ya en territorio ruso, el De Dion quedó definitivamente fuera de competencia por desperfectos insalvables, hiriendo profundamente el sentimiento francés, que confiaban en ganar la prueba ya que eran los pioneros de la ruta. Lo propio sucedió a los italianos del Zust, que no se rindieron y prosiguieron largos días sus esfuerzos por solucionar el inconveniente hasta llegar finalmente a París, con mes y medio de retraso, pero cruzaron la meta con gallardía.

Cuando los norteamericanos del Thomas Flyer avanzaban por una carretera desértica rusa, se toparon de pronto con los alemanes del Protos que batallaban para sacar su coche atascado hasta los ejes en el barro. No importa cuáles fueran las maniobras mercantiles de los organizadores, porque los adversarios tenían un comportamiento noble entre sí: los norteamericanos los ayudaron a salir apelando a los 60 caballos de fuerza de su motor.

El beau geste fue saludado por el jefe del equipo alemán, teniente Hans Koepen, con un brindis con champaña. El tenía reservada la botella para el momento de cruzar la meta triunfante en París, pero la descorchó en un paraje desolado porque "nobleza obliga".

El teutón ignoraba que sus amigos de la carretera le harían más adelante una jugada —involuntaria, hay que aclarar—, que les costaría la victoria. Las batallas reglamentarias se solucionaron cuando el De Dion quedó fuera de la prueba y los franceses perdieron interés en las manipulaciones al código de carrera. Fueron entonces los norteamericanos los que maniobraron a su antojo. Así entonces, el viaje en tren del Protos alemán —autorizado por los organizadores— se penalizó con 15 días de castigo y el viaje gratuito de los norteamericanos a Alaska fue bonificado con otros 15 a favor. El resultado significó que el Thomas Flyer obtuvo en secretaría un mes de ventaja.

Ello le permitió entonces, en plena Rusia, recurrir a los buenos oficios de un herrero, quien fabricó un piñón trasero, percance que les representó tres días de retraso, mientras el Protos volaba hacia París y —premio de consuelo— ganaba todos los estímulos locales ofrecidos por las Alcaldías de los pueblos y ciudades para los primeros en la ruta.

El equipo Protos llegó a París el 30 de julio de 1908, en medio de un calor sofocante y bastante menos espectadores que en la partida, decepcionados por la defección de los coches franceses.

El Thomas Flyer arribó a la capital francesa el 3 de agosto, ante poca gente, pero con una ventaja técnica de 26 días con respecto a los alemanes, que con hidalguía no reclamaron por la decisión. En todo caso, quedó la sensación de que si los norteamericanos no hubiesen viajado inútilmente a Alaska, habrían ganado la prueba.

Los vencedores fueron Mantague Roberts, George Miller, Geoffrey Shuster y el periodista Walter Williams, quien escribió más tarde un animado relato de la carrera más larga del mundo y dejó para la historia fotografías de sus múltiples peripecias. Una de éstas —curiosamente— fue que las imágenes captadas se perdieron durante largo tiempo y aparecieron después nadie sabe de dónde.

EDWIN HARRINGTON



Los aguerridos integrantes del coche vencedor Thomas Flyer. Son de izquierda a derecha George Miller, el periodista Walter Williams, el piloto Montague Roberts y Geoffrey Shuster.

REUNION CUMBRE EN ACAPULCO:

La deuda externa, factor de consenso



Raúl Alfonsín de Argentina.



Alan García de Perú.



Miguel de la Madrid de México.

La reunión "cumbre" de los presidentes de ocho países de América Latina se realizó bajo el signo ominoso de la deuda externa del continente, que ya asciende a 400 mil millones de dólares.

El Presidente de Argentina, Raúl Alfonsín, ha declarado a la agencia EFE que "la crisis económica que sufren los países de América Latina se debe a las altas tasas de interés y a la caída de los precios internacionales de las materias primas; la deuda es impagable en estas condiciones".

Todos los presidentes asistentes a la reunión coincidieron en que es necesario enfrentar el problema de la deuda en forma conjunta.

"Intentamos dar una respuesta seria de la región para lograr un nuevo orden económico internacional", aseguró el Presidente Alfonsín al llegar a Acapulco.

Alan García, Primer Mandatario de Perú, señaló antes de partir a la reunión que "hay que cancelar el problema de la deuda externa, defender los precios de nuestras materias primas y pagar, no los intereses onerosos que se nos imponen, sino los intereses justos".

Argentina llevó a la reunión una posición calificada de "dura", dados sus datos económicos básicos. El anuncio de Alfonsín de que el Gobierno trasandino había rechazado la fórmula del Fondo Monetario Internacional para reducir el déficit fiscal, tuvo por efecto que el FMI postergara la entrega de un crédito "stand by".

Sin embargo, la reunión de presidentes también ha sido desafiada desde otros sectores. La Fundación Latinoamericana por los Derechos Humanos (Fundalatin),

Los países del grupo de los ocho acordaron más integración, paz en América Central y un tratamiento distinto de la deuda externa.

dio a conocer una nota dirigida a los presidentes en la cual se plantea una pregunta: ¿Qué deben esperar los pueblos empobrecidos de América Latina? La fundación dice que esa pregunta no hay que hacérsela a los "banqueros, ni a los poderosos, ni al Departamento de Estado, porque su respuesta ya conocida consiste en dejar las cosas como están bajo una parafernalia de falso avance hacia ninguna parte". Luego la Fundación señala que "la democracia es un hecho moral fundado en la igualdad y nunca se ha acentuado tanto la desigualdad en América Latina como en el último decenio".

Desde Europa la Comunidad Económica Europea envió un saludo a la reunión cumbre, en el cual señala que la reunión de Argentina, Brasil, Colombia, México, Panamá, Perú, Uruguay, y Venezuela "abre las vías para una concertación regional destinada a favorecer los progresos de la paz y la libertad".

El gran ausente de la reunión son los Estados Unidos de América que deben observar, en los hechos, como casi un siglo y medio de política "interamericana" pierden su vigencia, y los países al sur del Río Grande comienzan a tomar decisiones sin consultar o dejarse influir directamente por la política estadounidense para el hemisferio.

Los acuerdos de la reunión estuvieron centrados en la necesidad de fortalecer los procesos de democratización en la región. Brasil defendió en la reunión la posición de que los países deudores cumplan sus pagos según sus posibilidades y sin renunciar a su desarrollo. El gigante latinoamericano favoreció también una postura conjunta de los países del grupo en torno al problema.

El Canciller uruguayo, Enrique Iglesias, afirmó recientemente que la deuda exterior debe ser tratada en forma "clara y objetiva". El ex Secretario General de la Comisión Económica para América Latina (Cepal) calificó de "graves e inaceptables los recientes aumentos de las tasas de interés de la deuda".

Iglesias señaló que los países poderosos adoptan medidas macroeconómicas y luego las naciones en vías de desarrollo "toman nota y deben pagar".

"Los recientes aumentos de la tasa de interés 'prime rate' significaron un mayor costo de 10 mil millones de dólares para los países endeudados", enfatizó el Ministro. El Gobierno uruguayo considera que la deuda está estrechamente vinculada al proteccionismo comercial que ejercen los Estados Unidos y la Comunidad Económica Europea.

Summa summarum, los "ocho" representan una tendencia que la prensa conservadora en Europa siempre ha condenado e intentado conjurar por todos los medios: el inicio de la formación de "un cartel de deudores" que enfrenten conjuntamente el problema de la deuda. Las perspectivas a largo plazo del organismo que surgirá de la reunión de presidentes son promisorias, en lo que dice relación con la integración de América Latina y la paz en el continente, en especial en América Central.

ALVARO ROJAS

ARGENTINA:

Alfonsín enfrenta una derrota en la economía

La Central Obrera Argentina anunció un paro de 36 horas para diciembre, en contra de la política económica. La guerra sucia volvió al presente argentino en forma del hallazgo de tres cadáveres de empresarios que habían sido secuestrados.

Mientras la poderosa Confederación General del Trabajo (CGT), llamaba a la décima huelga general contra el gobierno radical y los cadáveres de tres empresarios secuestrados en los años 78, 82 y 85 aparecían en diversos puntos del Gran Buenos Aires, el presidente Alfonsín trató de recuperar el terreno perdido, ofreciendo una larga y dinámica conferencia de prensa, para salir al paso de los rumores que hablaban del deplorable estado de ánimo del mandatario trasandino.

Según muchos, la debilidad en que cayó el gobierno de Alfonsín luego de la derrota electoral en los comicios parlamentarios y en 19 de las 22 provincias, en septiembre último, mostró al presidente el inmenso repudio a la política socio económica impuesta en sus casi cuatro años de gestión.

Esta pérdida de confianza en el partido gobernante obligó al presidente a cambiar algunos aspectos en su accionar, que rápidamente se hicieron sentir. Modificó parte de su gabinete y momentáneamente echó pie atrás en sus deseos de modificar la constitución y trasladar la capital. Sin embargo, salvo un intento de realizar una versión argentina del Pacto de la Moncloa, la política socioeconómica siguió su curso, con ajustes aun más duros y siempre utilizando el salario como variable de ajuste, para hacer frente al pago de los intereses de la deuda externa. Por si quedaran dudas sobre esto Alfonsín se encargó de disiparlas confirmando y avalando al Ministro de Economía, Juan Vital Sourrouille, hasta el término de su mandato.

Al parecer, sólo el ministro garantiza al Fondo Monetario Internacional (FMI) y a los acreedores externos una política acorde con sus intereses.

Uno de los obstáculos más firmes que ha encontrado el ministro Sourrouille durante su gestión ha sido la Confederación General del Trabajo, la que está dispuesta a llegar hasta las últimas consecuencias para echar al ministro de su cartera.

La CGT, mayoritariamente peronista, luego de vivir una grave crisis interna, que

RESTAURANT • BAR - PARRILLAS

PRINCIPADO DE ASTURIAS

Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer N° 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.
Estacionamiento en Parque Bustamante N° 10

1° PISO
MENU MESON ASTURIANO
Sugerencias del Chef
Menú Ejecutivo

2° PISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles
de 16 hrs. en adelante

2° PISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2° PISO salón independiente
Para Matrimonios
Graduaciones y
manifestaciones
Baile y Orquesta

casi fractura al movimiento obrero, comenzó después de las elecciones una etapa de enfrentamientos abiertos con el gobierno, que alcanzó su punto culminante durante los primeros días de noviembre en una jornada de paro y movilización a la Plaza de Mayo. En ese lugar, de espaldas a la Casa Rosada, Saúl Ubaldini, secretario general de la CGT, exigió al Gobierno un cambio profundo que fuera en beneficio de los trabajadores y los jubilados, "de lo contrario que se vaya".

Para el ministro Sourrouille se vienen tiempos difíciles, no sólo porque la CGT acordó un nuevo paro, ahora de 36 horas, que llevará a cabo en diciembre. También tendrá que ver cómo digiere el pueblo argentino que la inflación de este mes alcance los dos dígitos, cuando se supone todo congelado, precios y salarios, desde la mitad de octubre.

Por otra parte, el importante descenso del poder adquisitivo en estos últimos dos meses de "ajuste" invitará a más trabajadores a sumarse al paro de la central obrera, y éste se dará justo en los días que el parlamento —donde los radicales no tienen quórum propio— trate una serie de leyes impositivas que han sido enviadas por el Poder Ejecutivo.

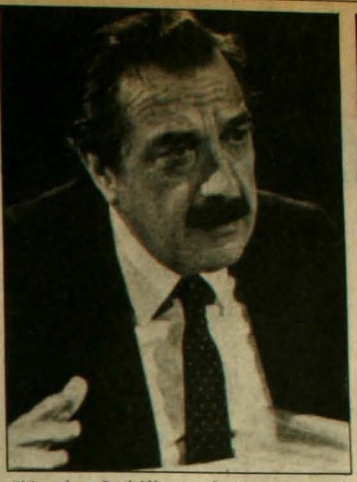
Tanto el Presidente como el Ministro están conscientes, que de no ser aprobadas estas leyes, se hace prácticamente imposible continuar con el actual equipo económico y el plan que éste representa. Incluso al interior del partido gobernante se ha desatado una fuerte polémica entre los "políticos" y los "técnicos". Y los primeros cuentan con el aval de la derrota de septiembre.

ALFONSIN SALE A RECUPERAR TERRENO

Uno de los temas más recurrentes luego de la derrota electoral de la Unión Cívica Radical, en manos del peronismo en los comicios de septiembre, fue sobre el estado de ánimo del mandatario argentino. Decenas de voces se levantaron para informar sobre la supuesta renuncia de Alfonsín a su cargo, utilizando como variante, que sería reemplazado por el actual vicepresidente, Víctor Martínez, de una línea más conservadora que Alfonsín.

Ante esta ola de rumores, no extrañó que Alfonsín saliera a dar una conferencia de prensa, exclusivamente dedicada a los argentinos y la tercera que desarrolla de este género durante su mandato.

En ella admitió que la Argentina estuvo a punto de suspender el pago de su deuda externa, pero aclaró que en ese sentido su gobierno no pensaba declarar una moratoria unilateral. Manifestó que la posición que levantará su gobierno en la próxima conferencia de Presidentes De-



El Presidente Raúl Alfonsín enfrenta una grave crisis.



El Ministro de Economía de la Argentina enfrenta los problemas con la misma receta rechazada en las elecciones parlamentarias por los argentinos.

mocráticos será que la tasa de interés que grava la deuda sea de su nivel "histórico y fijo".

Otro punto sobre el cual volvió a hablar Alfonsín fue a lo que atañe a la reforma constitucional, donde ratificó que insistirá en ello, pero aclarando que de haber reforma "tenga claro el pueblo argentino que ni el Presidente, ni el Primer Ministro inaugural se llamará Raúl Alfonsín".

Dedicó tiempo especial para expresar que no pensaba que la derrota de septiembre sea una manifiesta desconfianza en su gobierno. En este sentido, con su sencillez habitual dijo: "pienso que soy un buen tipo, que no tengo maldad, que no tengo rencor, que no tengo enemigo personal".

APARECEN CADAVERES

En el clima de tolerancia en que se desarrolla la vida política argentina, las secuelas de violencia heredadas de la dictadura militar, salieron nuevamente a flote para castigar la conciencia colectiva del pueblo argentino. Tras varios y fallidos intentos por tapar el horror que vivió este país, ya sea mediante leyes de "punto final" u "obediencia debida", durante estas últimas semanas quedó demostrado que el pasado retorna, vive entre los argentinos y exige justicia.

Después de largos años de infructuosa búsqueda, dónde sólo quedaba de manifiesto la incapacidad del gobierno para controlar a los organismos de seguridad, aparecieron calcinados y seccionados los cadáveres de los empresarios Oxenford, Neumann y Sivak, este último secuestrado durante el gobierno constitucional.

Los empresarios nombrados, junto a varios otros, cuyos cadáveres aún no han sido hallados, fueron secuestrados y asesinados por un grupo que pertenece a la policía argentina, vinculados al general Ramón Camps, actualmente preso por violaciones a los derechos humanos durante la dictadura. En todos los casos los familiares pagaron altas sumas en dólares por el rescate, luego de lo cual los captores asesinaban al secuestrado y escondían su cadáver. Tampoco es casualidad que todos los empresarios secuestrados fueran de origen judío, conociéndose el alto grado de antisemitismo que poseen las instituciones policiales y militares de este país. Al cierre de este despacho son cinco los policías detenidos, uno de ellos es un subcomisario, otros dos miembros del grupo de secuestradores están prófugos y otro se "suicidó" ahorcándose presuntamente con la misma venda elástica que tenía por unas costillas fracturadas. El hecho ocurrió minutos antes de ser indagado, en el momento que se encontraba en una celda del Departamento Central de Policía.

El presidente Alfonsín expresó que el hallazgo de estos cadáveres y el apresamiento de los culpables era el resultado de la existencia de un estado de derecho en la Argentina. Es por esta razón, que la sociedad trasandina se pregunta con respecto a estos crímenes ¿cómo una banda de estas características puede operar impunemente, incluso durante el período constitucional, dentro de una de las fuerzas de seguridad más importantes de este país?

La respuesta a esta interrogante está en manos de la Justicia, la cual tiene la posibilidad de reivindicarse ante el pueblo argentino que ahora más que nunca afirma "que no todo terminó juzgando a los ex comandantes, hace falta juzgar a muchos más".

FRANCISCO MARTORELL
en Buenos Aires

FRANCIA EN ELECCIONES

Mitterrand aparece com

El presidente de Francia Francois Mitterrand es un reconocido y brillante táctico, señalan quienes lo conocen en los sectores políticos franceses. A pesar de la derrota parlamentaria y la necesaria "cohabitación" entre un Gobierno de derecha y un presidente de izquierda moderada, Mitterrand aparece hoy como un ganador con posibilidades en las elecciones de mayo de 1988. Con él puede volver al poder el Partido Socialista francés.

La derecha, encabezada por Chirac, no ha sido capaz de resolver eficazmente los problemas —multifacéticos— de los franceses.

A seis meses de la elección presidencial de mayo del 88, el suspenso de una eventual candidatura del Presidente Francois Mitterrand continúa lo que agrega más componentes conflictivos a la ya difícil "cohabitación", entre el Presidente y el Gobierno dirigido por el ministro de derecha Jacques Chirac.

Esta situación de espera obliga a los partidos políticos y eventuales candidatos a organizar su campaña sin saber si el actual presidente (ganador en todos los sondajes) se presentará o no.

Este suspenso, que condimenta todos los debates de la política nacional francesa, no ha impedido que la carrera al Eliseo haya comenzado y que un número importante de candidatos ya hayan entrado en la pista.

LOS OFICIALES

El último en anunciar su candidatura ha sido Pierre Juquin, antiguo Portavoz del Partido Comunista Francés (PCF). Excluido de su Comisión Política en febrero de 1985, P. Juquin presentó en julio su dimisión al Comité Central. Favorable a un cuestionamiento del "centralismo democrático" del PCF, se había convertido en el jefe de los "renovadores", corriente crítica a la actual dirección de Georges Marchais, Secretario General del PC.

Apoyado por pequeñas formaciones de izquierda y sobre todo por diferentes corrientes independientes, el candidato de los "renovadores" alcanza solamente en las encuestas un 2 por ciento de las intenciones de votar del electorado francés.

El PCF, que no tardó en excluir a P. Juquin de sus filas, designó a André Lajoinie, diputado, como su candidato oficial.

El PCF, dimisionario de la Unión de la Izquierda que llevó a la primera magistratura a F. Mitterrand, se encuentra actualmente debilitado y con poca audiencia a nivel nacional, su electorado pasó de 15 por ciento de votación en 1981 a menos del 10 por ciento en 1986.

A pesar de partir con este handicap, André Lajoinie ha empezado un programa de visitas a provincia haciendo hincapié en la actual situación social del país y en la privatización de una serie de industrias claves para la economía nacional. En todo caso la actual política económica del gobierno del Primer Ministro Jacques Chirac concentra todos los ataques del PCF.

Al interior del Partido Socialista (PS) la interrogante sigue siendo la eventual candidatura del Presidente Francois Mitterrand. Entre tanto Michel Rocard, uno de los pre-candidatos —quizás el más seguro al interior del PS— prepara, después de meses, su campaña. Frente a M. Rocard, en caso que F. Mitterrand no fuera candidato, solamente se encuentra J. Pierre Chevenement, dirigente de una corriente importante del PS francés, quien se ha declarado candidato a ser elegido como postulante a Presidente.

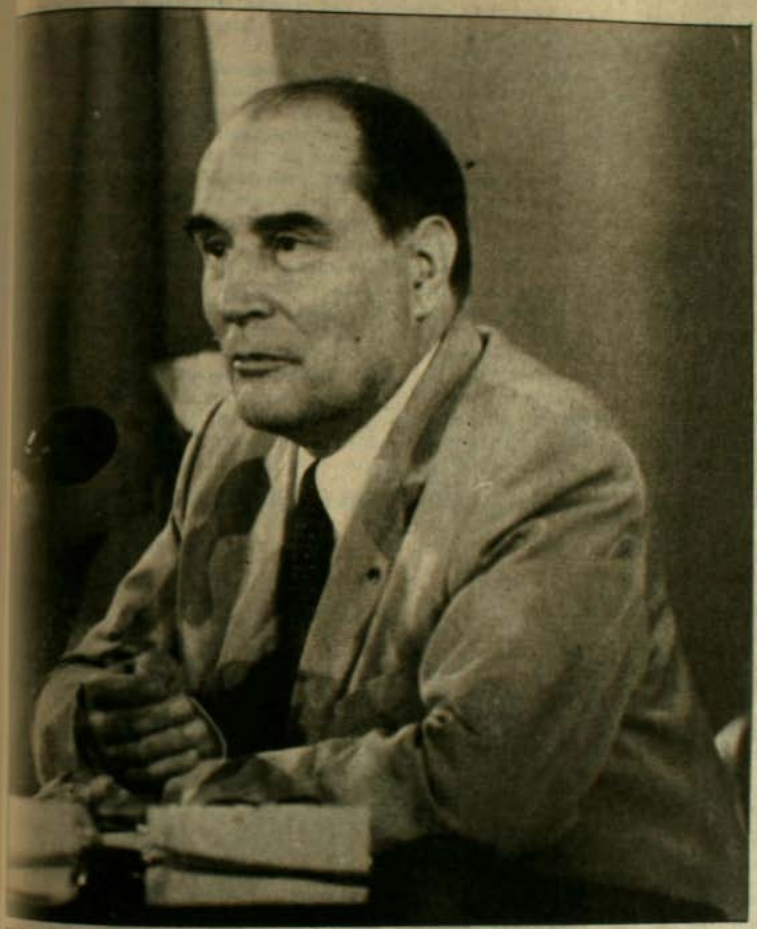
Por su parte Liones Jospin, Primer

Los franceses parecen "venir de vuelta" del experimento derechista de Chirac y ven con temor que la ultraderecha de Le Pen logró casi un 10 por ciento de los votos con un discurso racista y reaccionario.



Monsieur Le Pen, —politico de ultraderecha— durante el programa de la televisión francesa en el cual aseguró que "las cámaras de gas sólo fueron un detalle en la Segunda Guerra Mundial".

anador en elección de mayo



El Presidente Mitterrand tiene las mejores posibilidades de triunfar en las elecciones de mayo.

ecretario del Partido Socialista, ha stimado que hay "dos fuerzas esenciales ara las presidenciales: una es el residente de la República, la otra es el artido socialista".

De acuerdo a la última encuesta de la ofres (Instituto de Estadísticas), si bien 56 or ciento de los franceses no desean que rancois Mitterrand cumpla un segundo mandato, 59 por ciento piensa que F. Mitterrand es el "más apto para ejercer la función de Presidente de la República". Según esa misma encuesta, que comprendía una serie de preguntas concernientes a la cesantía, el papel de Francia en el mundo, el orden y la seguridad, F. Mitterrand sigue contando con las preferencias de la mayoría de los franceses delante de Raymond Barre y Jacques Chirac.

La derecha francesa ofrece, en todo caso, un aspecto tan dividido como la izquierda.

Por la derecha se presentan dos candidatos: el actual Primer Ministro Jacques Chirac, desgastado por un año y medio de gobierno y Raymond Barre, diputado por Lyon. Raymond Barre se encuentra, al interior de la mayoría, en posición favorable. Crítico de la actual gestión del primer ministro, liberal entre los liberales, ha logrado mantener una actitud independiente y cuenta con un apoyo importante del electorado de Derecha. Durante estos últimos días ambos han entrado resueltamente en campaña. Sin embargo a pesar de haber declarado cada uno que se desistirá en favor de aquél que obtenga mayor número de votos en la primera vuelta, ambos tendrán que contar con la presencia del candidato de la extrema derecha Jean Marie Le Pen.

J.M. Le Pen es hoy el gran problema de la Derecha francesa. Su candidatura, apoyada por los sectores más reaccionarios y fascistas del país, provoca marcadas diferencias entre aquellos que se identifican con su política racista y los que rehúsan un compromiso. Hace algún tiempo, la polémica se reactivó al declarar Le Pen que "las cámaras de gas eran un detalle en la historia de la Segunda Guerra Mundial".

El candidato del Frente Nacional, por ésta y otras apreciaciones del mismo tipo, ha visto bajar su popularidad. Pero a pesar de ello ni Jacques Chirac ni Raymond Barre olvidan que el Frente Nacional alcanzó casi un 10 por ciento de votación de las elecciones de 1986.

Frente a este panorama el gran ganador sigue siendo el Presidente F. Mitterrand, quien situándose como presidente y no como candidato refuerza su autoridad y sigue legitimando su candidatura.

Esperando su decisión, el resto de los postulantes ya se han lanzado en una campaña que se anuncia demasiado larga para los franceses. Es de esperar que el suspenso mantenido por el Presidente Mitterrand durará aún algunos meses, lo que entregará algunos gramos más de condimento a esta campaña presidencial que hasta ahora no ha tenido mucho sabor.

CECILIA OLMOS
en París

Versión guatemalteca del artículo octavo

El Procurador de Derechos Humanos de Guatemala, Gonzalo Menéndez, ordenó recientemente a las autoridades militares devolver a su propietario un lote de libros decomisados en julio último. En una resolución, el Procurador estimó que la incautación de los libros constituye una violación a los derechos humanos. La Dirección de Inteligencia del Estado Mayor de la Defensa Nacional, se apoderó de los textos en la aduana del aeropuerto internacional "La Aurora". Los libros procedían de México y venían destinados a una librería especializada de Ciudad de Guatemala. Entre los textos, figuraban obras clásicas del marxismo. Según el Procurador, el proceder militar "coarta el precepto constitucional de la libre emisión del pensamiento, en virtud de que toda literatura constituye un medio de difusión de ideas, cuya divulgación no puede ser restringida por ley o disposición gubernamental alguna". ¿Leyó mi Capitán General?...

EL MUNDO ES ASÍ...
ENLACE PRESS
SERVICIO INTERNACIONAL DE PRENSA

La ópera de los lamentos

La Unión Nacional de Cantantes de Opera de México, acusó recientemente al gobierno de no dar posibilidades de trabajo y a las iglesias, de explotar a sus afiliados, pagándoles cerca de tres dólares por cada misa cantada. La mayoría de los 120 artistas miembros de la Unión, se ven obligados a vender seguros o libros, manejar taxis y ejercer otras ocupaciones menores, según denunció Enrique Gómez Galán, presidente de la organización. "Por lo general, añadió, en las temporadas de ópera se prefiere a cantantes extranjeros, que son pagados en dólares y muchas veces, de dudosa calidad". También afirmó que en la capital suelen contratarlos para cantar en plazas, parques y cárceles.

Nerón reaparece después de 19 siglos

Las estatuas restauradas en bronce de Nerón, Druso, Agripina y Livia, conocidas como "el grupo de Cartoceto", comenzaron a ser exhibidas hoy en el Museo Arqueológico de Florencia, 19 siglos después que fueron destruidas. Los bronces fueron hechos añicos el año 3 de nuestra era, con picotas, tras las muerte de Nerón, por la llamada "Condenación de su Recuerdo", organización que sentía reconcentrados odios por el emperador. Luego fueron enterrados en un lugar del Imperio, Santa Lucía Calamello, a 250 kilómetros de Roma. Los 900 kilos de bronce fueron recuperados y las efigies sometidas a una sorprendente restauración. De esta manera, al émulo criollo del Nerón romano, le salió gente al camino: nada menos, que el Nerón verdadero...

¡...es verdad!

lo dijo Cooperativa.



Los colombianos son infieles

La infidelidad, el desenamoramiento y los celos, son los principales causas del creciente fenómeno de las separaciones conyugales en Colombia, según un estudio realizado en Bogotá, por expertos colombianos. El 45 por ciento de las separaciones tiene su origen en esas causas, reveló el informe. De lejos, le siguen la violencia, los problemas económicos, los desajustes sexuales, el alcohol y los conflictos familiares. En cuanto a quien toma la iniciativa de la ruptura, los hombres lo hacen en el 47 por ciento de los casos. En términos generales, las separaciones se producen con mayor intensidad en personas de 25 a 35 años y de 45 a 55 años, tanto en hombres como mujeres.

Internacionalismo del amor

En Francia ha disminuido de manera considerable el número de parejas formadas por franceses, mientras los matrimonios mixtos y el concubinato entre personas de nacionalidades distintas ha experimentado un espectacular crecimiento, según informes oficiales dados a conocer en París. Actualmente, el número de matrimonios mixtos, en promedio, llega a los 21 mil anuales. En cambio, los casamientos entre franceses han decrecido en cerca de un 25 por ciento, en los últimos quince años.

La mayoría de los matrimonios mixtos se realizan entre mujeres del norte de Africa, que son de religión musulmana y ciudadanos franceses. Como se sabe, este tipo de casamiento es penado por el Corán, toda vez que los franceses no profesan la religión musulmana.

El mercurio destruye el medio ambiente

Por lo menos 36 toneladas de mercurio al año, contaminan el medio ambiente del estado de Mato Grosso, en Brasil, tras su utilización por los "garimperos", extractores manuales de oro, cuyo número ha aumentado considerablemente en el curso de los últimos diez años. Además de la contaminación de ríos, población, peces y animales, el mercurio destruye los bosques, erosiona la tierra y favorece la malaria, según señalaron especialistas brasileños. El mercurio se utiliza para concentrar y separar el oro del barro y se va acumulando en el cuerpo. Ataca especialmente los riñones y el sistema nervioso central, al ser absorbido por la grasa de las meninges.

s lo que dicen cientos de miles de chilenos
uando se refieren a los hechos que suceden
n nuestro país. Es el sello de la verdad, con-
uistado por una radio que está en todos los
entes informativos. Cooperativa describe lo
ue pasa y entrega todas las opiniones, para
darlas a conocer en más de 7 horas de noti-
cias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS AL

Pepe amigo

Señor
Juan Pablo Cárdenas
Director Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Escribo para rendir un homenaje a mi compañero José Modesto Amigo Latorre, muerto en un enfrentamiento hace justamente un año, junto con el médico cirujano Luis Alberto Barra García, hecho ocurrido en la comuna de Peñaflor.

Tanto Pepe como Luis Alberto hicieron de su vida una desobediencia constante, se rebelaron contra las leyes injustas y la desigualdad social, no aceptando de ningún modo esta sociedad que denigra al hombre.

Pepe nació en Santiago el 25 de enero de 1952. Era el hijo mayor de cuatro hermanos. Desde pequeño mostró sus condiciones de líder. Sus estudios los realizó en el Liceo Darío Salas donde comienza su militancia política en 1968. Ingresa al MIR al tomar conciencia de la desigualdad social, del sistema capitalista basado en la explotación y la deshumanización del hombre. Por ello aspiraba a una sociedad distinta en que el hombre pudiera ser libre externa e internamente.

De allí comenzó su inagotable trabajo político, primero como agitador y organizador en el movimiento estudiantil. En 1970, con el triunfo del Gobierno Popular de Salvador Allende, Pepe, de sólo 18 años, pasa a integrar la guardia del Presidente. Fue un activo organizador del MIR en el sector Cerrillos-Maipú-Las Rejas donde asume tareas de dirección y trabaja con los obreros, los campesinos y los estudiantes de la zona.

En 1973, cuando se desata la peor represión de la historia de Chile, Pepe es detenido, torturado e incomunicado durante 60 días y luego encarcelado por dos años para ser expulsado del país en 1975. Pepe amaba profundamente la vida, creía en el hombre, tenía optimismo y confianza en el futuro por lo que jamás se le vio derrotado. Levantaba el ánimo hasta del más deprimido de sus compañeros durante la cárcel y el exilio.

Fue un hombre íntegro, consecuente con sus ideas, sencillo, sincero y de una honestidad a toda prueba; un hombre nuevo viviendo el presente. Amaba profundamente a los niños, a su hijo. Tenía una paciencia admirable y gozaba con todas las salidas y expresiones de los pequeños, jugaba de igual a igual, educaba.

Su amor al mundo y la naturaleza se manifestaba en cada acto suyo, en su forma de ser, su ternura, lo hermosa que encontraba la cordillera, las puestas de sol, el cielo, los animales y las plantas que les gustaba cultivar. Todo lo que le rodeaba lo encontraba hermoso, disfrutó intensamente de la vida.

Amaba la música y la fotografía. Decía que el hombre debía estudiar permanentemente, y no sólo en los años de escuela, sino toda la vida, debía leer de todo, única forma de ser más libre.

Fue solidario con sus compañeros pero a la vez enérgico para criticar conductas inadecuadas. Era de esas personas que se imponen con su sola presencia, decidido, valiente y perseverante.

A pesar de existir prohibición de ingreso al país Pepe decidió no acatar esta medida y regresó ejerciendo así su derecho a vivir en la Patria y de continuar luchando contra la opresión de nuestro pueblo.

Bernarda Salgado
C.I. 6.501.815-2

Gutenberg Martínez

Señor Director:

Hago llegar a usted mi saludo fraternal y a todo el equipo de Revista ANALISIS, quienes permiten, semana a semana, que recibamos la información tan necesaria los que aún tenemos esperanzas.

Lo que me motiva a escribirle por primera vez son los artículos del comentario político (ANALISIS N° 196 y 198) donde se señalan declaraciones del "opositor" señor Gutenberg Martínez, secretario general del PDC, respecto a las movilizaciones y a los "hechos de violencia que éstas provocan" que luego fueron presentadas ante los tribunales por el abogado el Ministerio del Interior como argumento en contra de los dirigentes convocantes a la huelga del 7 de octubre. ¡Qué triste papel el del señor Martínez!

Quisiera en forma especial recordarle a este señor que, siendo dirigente universitario de su partido, en el período 70-73 tenía una participación destacada en hechos de violencia de la época: toma de la Escuela de Ingeniería de la Universidad de Chile, desalojo violento de los que éramos adictos de las juventudes de los partidos de la UP en una asamblea de FESES en el Instituto Nacional, donde la violencia no era un problema moral para el señor Martínez. Tampoco se le escuchó protestar ante la muerte de un obrero de la construcción producto de disparos provenientes de la sede de su partido en el mismo período.

El dolor e impotencia que causan estas actitudes empañan la esperanza de la unidad tan anhelada.

Renato Avendaño O.
Suecia

Obispo Camus

Señor Director:

Mis primeras palabras son para expresar mi solidaridad con su persona y con todos los periodistas perseguidos por la Dictdura sólo por haber denunciado con valentía, lo que le falta a un gran porcentaje de chilenos, todos los crímenes, abusos e injusticias cometidos por este nefasto Régimen.

Existen en nuestra Patria hombres que dedican su vida a la lucha por los postergados, es el caso de Monseñor Camus, obispo de Linares. A raíz de sus últimas declaraciones apareció en el Diario "El Sur" de Concepción una serie de artículos de baja intelectualidad y propios de mentes totalitarias, atacando a la persona de Monseñor Camus, llegando al extremo de afirmar un cierto desequilibrio sicológico del obispo.

Indignación causa ver quiénes son los que se atreven a entregar semejantes declaraciones. Son una serie de parásitos al servicio de la Dictadura, hipócritas que sacan a relucir su carácter de cristianos y "demócratas". Se olvidan estos individuos que ellos avalaron y justificaron desde un comienzo este Régimen dictatorial. ¿Dónde quedó su cristianismo frente a tantos crímenes e injusticias cometidas? ¿Cómo se atreven a criticar a un hombre que ha sido consecuente en todos sus actos y que ha estado siempre al servicio de los perseguidos? ¿Podrían ellos decir lo mismo, cuando sus más altos intereses radican en el oportunismo, el dinero y el cinismo?

Expreso mi admiración y afecto a Monseñor Camus, que no se deje desmoralizar por los ataques cobardes de estos fariseos, que sepa que el pueblo de Chile lo apoya, así como apoya a todos los que hacen de la verdad su razón de ser.

Vladimiro Marín

Piedrecitas blancas

Señor Director:

Agrada retornar a la patria tras obligada ausencia de trece años. Sin perder el sentido de la proporciones nuestro país no es menos que ningún otro, pese a sufrir dictadura. La tibieza del terruño raizal, con sus costumbres familiares, amigos, recuerdos, sin desconocer ni olvidar a extranjeros que nos brindaron cálida acogida y alero protector por ser exiliados en persecución, atrae sobremanera. Llegar a suelo patrio es relajarse, cual sucede al cansado caminante que encuentra sus zapatos viejos. Bellezas creadas por inteligencia humana en otros suelos, también pueden ser efectuadas por autoridades chilenas. Si no lo fueron, demostraron nefasta acción. Tal reflexión, planteada a mi guía del nuevo Santiago hallado, llevó al amigo a informarme que en la capital se podían apreciar cambios hermosos, como bulevares, bellos pasajes de comunicación, ornato de estaciones del Metro, arreglo de calles céntricas; placenteras plazas con variados juegos de agua multicolor y un sinfín de bellezas apreciables en el Barrio Alto. Hube de reconocer tal verdad, advirtiendo que esa situación la comparaba con mi servicio militar, cuando el comandante del regimiento anunciaba visita importante al cuartel. Oficiales y clases ordenaban ornar patios, pasillos, jardines. En ellos colocábamos piedrecitas blancas, azules, rojas. Retirado el alto oficial quedaban las piedras pintadas, continuando el maltrato de superiores al conscriptaje, quien además soportaba, estoico, la mala comida, donde era cotidiano encontrar ratas y toda suerte de bichos cocidos, en los mal guisados porotos, habitual comida de la conscripción.

El actual proceder es similar al de ese comandante. Las piedrecitas blancas son estos arreglos desde Ahumada y Parque Forestal, hasta el Barrio Alto, pretendiendo ocultar la miseria de poblaciones populares. Ambos sectores parecen países an-



tagónicos. En uno lujo, esplendor. En otro hórrida pobreza, donde el 50 y más por ciento de habitantes es desempleado, comiendo en olla común, mientras bancos comerciales ganan siete mil millones de pesos en un semestre y empresas nacionales o extranjeras, perciben cientos de millones de pesos como utilidad semestral, pagando a sus empleados sueldos de hambre, inferiores a siete mil pesos al mes.

Por si no bastara tal acontecer, nunca visto antes, el retornado observa que la desinformación del público es alienante, al extremo que mucha gente considera a nuestro subdesarrollado país, poco menos que potencia mundial, rector en variados aspectos: primero Estados Unidos, enseguida Chile. La supina ignorancia de estos creyentes, alimentada por analistas internacionales que distorsionan noticias, hace creer al televidente que Chile se encuentra en período floreciente; no está aislado de la comunidad de naciones y que se retrasa varios años en recibir aportes científicos, culturales y técnicos de otros países, salvo el derivado de la evolución. No puede convenir que la diplomacia chilena permanezca solitaria en el concierto de naciones del orbe.

Virgilio Figueroa F.

Amargo retorno

Señor Director:

Durante el Gobierno del Presidente Eduardo Frei, me fui a Australia con un compadre para trabajar en unas minas de cobre, trabajo que conocíamos bien ambos y así fue que pasé casi veinte años logrando economizar unos pesos. Regresamos no hace seis meses sin haber tenido nunca noticias de nuestro país porque el lugar donde trabajábamos era prácticamente una isla muy lejos de Sidney. Y la sorpresa ha sido mayúscula al encontrarnos con un Chile pobrísimo, triste y en un ambiente moral y espiritual increíbles. Tanto los diarios, señor Director, como la radio y la Televisión son de una programación de pésima calidad y los "noticiarios", puros desastres y crímenes. La situación de los Tribunales es lamentable por la horrible demora en la tramitación de los asuntos y los jueces dan la impresión de tener un verdadero terror de dar con la verdad, entonces, todo se enreda y complica.

En las calles céntricas son numerosas las personas, mujeres, hombres, ancianos y niños, que piden limosna en forma insistente y en las poblaciones periféricas la miseria ya toca fondo complicándose con enfermedades y epidemias, todo lo cual hace que en medios de locomoción y paseos céntricos nos encontremos con rostros inexpresivos y desoladoramente tristes. Nos ha llamado la atención no ver uniformados en las calles, salvo los obligados carabineros y lo que es ya increíble que hayan encarcelado a los máximos dirigentes de los trabajadores. Ahora, hemos comprobado que casi todas las personas que dirigen o mandan, andan protegidos con numerosos guardaespaldas, que pensamos son carísimos. Hemos visto de cuando en cuando, mujeres con uniformes militares y con una pistola en la cintura... ¿pero, es posible, señor Director, que se haya llegado a tal extremo...?

Pensamos angustiados que si la gente de centro y de izquierda no se unen pronto, seguirá la desesperación y la angustia en miles de miles de hogares chilenos, de tal manera que esta carta es para rogarle a los dirigentes políticos que se unan a la brevedad posible para que vuelva la soberanía al pueblo y sus legítimos representantes, de lo contrario, con dolor del alma, tendremos que regresar con mi compadre a Australia a darle nuevamente a los fierros, pero en paz.

Pablo González Urbina
Minero

Preso político

Señor Director:

Hoy se cumple un año de la detención de uno de los miembros de mi familia; quisiera poder simbolizar con este pequeño homenaje colocando el sentimiento de miles y miles de chilenos que sufren los estragos de una represión brutal y en especial los jóvenes de nuestra patria.

Los propios sentimientos que hoy me embargan me hacen recordar cómo un 14 de noviembre de 1986 en la localidad de Rinconada de los Andes, 37 efectivos militares, carabineros y CNI asaltaron la casa de mis padres en busca de supuestas armas. Secuestraron a mi hermano desapareciéndolo por cuatro días durante los cuales fue brutalmente golpeado y torturado con shock eléctrico, arrancando también las uñas de sus pies. Hoy él aún se encuentra detenido en la Cárcel de Valparaíso y después de un año su proceso todavía se encuentra en sumario secreto.

Hoy, recuerdo el dolor vivido por mi familia y que no es diferente del resto de las familias chilenas. Mi hermano, joven consciente y luchador por la democracia, sufrió en carne propia la tortura y todo tipo de apremios ilegítimos. Los jóvenes que vienen resistiendo en forma heroica a esta tiranía nos muestran claramente los caminos para terminar con esta barbarie. No podemos seguir siendo meros espectadores de lo que ocurre con nuestros jóvenes. Cada día recuerdo cómo miles y miles de compatriotas sufren este y otro tipo de torturas. Muchas veces dejamos de lado a aquellos que se encuentran detenidos. Las numerosas huelgas de hambre en el interior de las diferentes cárceles muestran la inquebrantable decisión de lucha de aquellos que están tras las rejas transformándolos en verdaderos baluartes y ejemplo de resistencia junto a todos los luchadores por la democracia en Chile.

Exijo la libertad no sólo de este joven, sino que de todos los rehenes de la Dictadura, porque esos son los presos políticos, rehenes de un régimen que pretende acallar el clamor de un pueblo y de su juventud que se levanta de un extremo a otro de nuestro país.

Exijo justicia hoy y no mañana. Quiero ver a mi hermano de vuelta al seno de mi familia y que nos podamos abrazar con el cariño de hermano y el respeto a un joven cuyo ejemplo para mí es muy grande. Quiero que pueda abrazar a su pequeña hijita nacida durante su prisión.

Hermano, tus 24 años son la fuerza moral para los que estamos luchando y no sólo tu edad, sino tu ejemplo de coraje y valentía. Y te digo, a través de estas líneas, ¡fuerza! que la libertad del pueblo se acerca.

José Valentín Palacios Vilches
C.I. 8.057.827-K
Los Andes

Marino y mormón

Señor Director:

Soy un ex-misionero mormón y estuve dos años (1985-1987) sirviendo en el sur de Chile entre Temuco y Puerto Montt. Mi profesión es marino mercante y tengo muchos deseos de poder aclarar o mejor dicho "destapar" las injusticias que el Régimen está imponiendo en este país.

Durante mi experiencia como misionero pude ver muchas cosas que otros callan, las cuales yo no quiero guardar. Mucha gente piensa que los mormones estamos apoyando al Dictador, pero eso no es verdad y le aseguro que el 80 por ciento de los miembros de nuestra religión sólo deseamos que se termine este Régimen impuesto injustamente por Pinochet. De eso me percaté durante la misión y quiero entregar mi testimonio sobre la miseria y cesantía en que viven nuestros hermanos en el Sur, me refiero al pueblo en general, no sólo a los de mi Iglesia que, debo reconocer, hace bien poco para moverle el piso al Capitán General, lo que nos tiene a algunos de nosotros bastante desilusionados.

También quiero relatarles las experiencias que he vivido desde hace siete años como marino mercante, navegando en los famosos barcos factorías japoneses y coreanos que se encuentran pescando en el sur del país. Quisiera relatarles las injusticias que el marino chileno debe soportar a bordo para mantener el "primer lugar" en pesca en el mundo, del cual el tirano está tan orgulloso. Quisiera hablar acerca del "negocio" que está realizando la Armada a través de todos los puertos (especialmente Valparaíso) con las matrículas de tripulantes que se están "vendiendo" como pan caliente a un puñado de jóvenes que buscan la oportunidad de progresar, chicos ingenuos que han sido engañados (entre ellos me encuentro yo) con escuelas de tripulantes más falsas que Judas y barcos fantasmas.

Quisiera hablarles del muro de lamentos que existe en Valparaíso, donde miles de navegantes lloran sus penas, de las compañías explotadoras japonesas que pagan una miseria de sueldo y no respetan ley ni sindicatos, quiero denunciar esto y mucho más, arriesgando desde ya mi trabajo y quizás mi vida, porque sé que ni la Gobernación Marítima ni el Gobierno me lo va a perdonar. Sin embargo, alguien tiene que "gritar", yo estoy dispuesto a hacerlo.

Víctor H. Varas

PATRICIO ZAPATA:

"No nos avergüenzan los votos de la izquierda"

Las derrotas consecutivas no deprimen a Patricio Zapata, estudiante de cuarto año de Derecho y nuevo presidente de la Federación de Estudiantes de la Universidad Católica (FEUC).

En sus tres primeros años de carrera se candidateó para cada elección de centro de alumnos, perdiendo en todas las oportunidades, "aunque cada vez —aclara— por un margen menor de votos".

Finalmente obtuvo la presidencia de la federación como integrante de la lista democratacristiana, la que superó a los gremialistas, en segunda vuelta, por 3 mil 508 votos (52.63 por ciento) sobre los 2 mil 897 (43,47 por ciento) que alcanzaron estos últimos.

Sin embargo, al día siguiente de la elección, suspendió por un año su militancia regular en la Juventud Demócrata Cristiana (JDC). "Yo no renuncio a mi militancia, sólo congelo mis derechos y obligaciones partidarias, por lo que el partido no me puede dar órdenes y yo cuento con una mayor independencia política".

—¿Por qué tomó esta decisión?

—No me interesa recibir órdenes de instituciones partidarias, pues yo no quiero ser el presidente de la DC, sino que de toda la Universidad Católica. Y esta es la única manera de representar a esa mayoría.

—En relación a los votos del año pasado ustedes bajaron su votación y subieron los gremialistas. ¿A qué se debe esto?

—Nuestro descenso fue muy leve y puede ser atribuido a que este año fuimos solos y no incorporamos a sectores socialistas o humanistas. Además, existe un desgaste natural luego de un año de gestión, lo que se une a la falta de una lista única de oposición, pues en la práctica una lista con seis democratacristianos tiene problemas serios ante un estudiantado que mayoritariamente no milita.

"El aumento de los gremialistas, que comparativamente no es tal, pues se han mantenido parejos, es reflejo del cambio casi imperceptible en la composición socioeconómica del estudiantado. En los primeros años de cualquier carrera es muy difícil encontrar estudiantes que vengan de liceos fiscales y tengan un 80 por ciento de crédito universitario. Esto repercute en la opción de voto".

—¿Por qué no integraron a independientes u otros partidos de centro?

—Nosotros aprendimos el año pasado que en la lista de federación deben ir fuerzas realmente representativas, y en la UC ni socialdemócratas ni humanistas reúnen ese requisito, por lo que nuestro ideal era y sigue siendo una lista única de oposición con sectores que tengan un respaldo y que garanticen cierto nivel de coherencia en el trabajo. Esto no resultó y nos presentamos solos.

—Luego de la victoria, usted agradeció a los sectores de izquierda por sus votos. ¿No se contradice esto con la línea nacional de su partido?

—Las decisiones en la UC las tomamos los estudiantes y en algunos casos van a coincidir con la política nacional y en otros no. Si esto último ocurre lo lamentamos mucho, pero igual las llevaremos a cabo.



Nuevo presidente de FEUC considera que la unidad es algo más que presentar listas conjuntas a una elección.

"Respecto a la elección, desde principio dijimos que no se integrar nadie, pues no cambiaríamos votos puestos, pero al mismo tiempo, hici un llamado a la Izquierda para que apoyara. No esconderemos esos vo pues no nos avergüenzan".

—Si tuviera poder de decisión a n nacional, ¿opinaría lo mismo?

—El gran objetivo de todos los op tores chilenos debe ser la unidad, a bien, cuando yo hablo de unidad refiero a hacer todos los esfue posibles para acercar las posiciones, lo tanto, es unitario hacer un llamad quien piensa distinto, que en momento son las JJCC y la JRME, que acerquemos nuestros puntos vista.

"No es unitario solamente aquel se presenta en lista conjunta en universidad o llega a pactos electora Ser unitario es que en todo moment oposición trabaje por tener algo más común".

—¿Qué planes tiene la directiva 1988?

—A corto plazo preocuparnos de cuota de inscripción que posiblem será de 40 mil pesos, del caso de nue compañera Karin Eitel y de situacio administrativas de la FEUC. Para próximo año, trabajar en un proyecto claustro triestamental, afinar un com operativo por las elecciones libre preparar a la UC para defenderse fre al plan de racionalización.

—La anterior directiva de FEUC criticada por la falta de participac estudiantil. ¿Cómo superarán este p blema?

—Hay un cambio de enfoque p que cuando se organicen actividades realicen aquellas que realmente surg de las inquietudes estudiantiles. tualmente hay un problema de interé y motivaciones, pues no todo el mun vive con los problemas de Chile en hombros.

"Debemos ser capaces de pon nuestra organización al servicio de lo q el estudiante promedio quiere hacer y sonreír irónicamente cuando pide curs de tango, al que, por ejemplo, asistier más de 300 personas. Hace tres año hacíamos un acto en el patio y llenaba,hoy nadie puede agrupar a m de 50 personas. Entonces, o le echam la culpa a los estudiantes o revisamo algunas cosas".

ALEJANDRA MIRANDA

12 (303-)

análisis

COLECCIÓN M.R.

ESPECIAL

PINOCHET EN CAMPAÑA

• Cómo se fabrica un candidato

CASO CARREÑO

El secuestro y sus misterios







DIEZ AÑOS DE ANALISIS



afiche de regalo

Solidaridad con el pueblo chileno

JORGE HOURTON

Esta columna es un envase muy chico para dar cuenta suficiente del inmenso y constante fenómeno que se experimenta en Europa respecto del pueblo chileno. Cuanto peor es la imagen del Gobierno y su esfuerzo por perpetuarse, mayor es la simpatía y la adhesión que suscita la prueba que sufre este pueblo.

Me ha tocado comprobarlo personalmente en múltiples invitaciones de grupos de Iglesia y de solidaridad internacional, en Francia y en Alemania Federal. Lo sentí muy vivamente también en la Asamblea Plenaria del Episcopado francés, celebrada en Lourdes a comienzos de noviembre, a la que fui personalmente invitado por su presidente. En relación al tema "Solidaridad Internacional", nos encontramos representantes del Líbano, del Vietnam y de... Chile, en el conjunto del centenar de Obispos franceses que quieren desarrollar todavía más su solidaridad con el Tercer Mundo. Al tratar este tema, tuve ocasión de subrayar la responsabilidad que tienen las Iglesias de los países cultos y ricos para atender a las **causas** y al **modo** como crece la pobreza en el Tercer Mundo o se distribuye la riqueza de modo tan desigual en el mundo rico.

Hay pobres también en el mundo rico y hay ricos en el mundo pobre. El Papa y el Pueblo dijeron que "cada vez más".

La Iglesia Católica, en creciente acercamiento ecuménico con sus hermanas evangélicas (Consejo Mundial), están cada día más conscientes de ello y se proponen intensificar a todo nivel una respuesta a este desafío. Naturalmente que el tema que resulta insoslayable en este camino es el endeudamiento externo del Tercer Mundo. El reciente documento de la comisión Justicia y Paz, de la Santa Sede, es una muy madura toma de posición de la conciencia cristiana en la historia que pasó hace veinte años por Populorum Progressio, y sin exageración ni ironía podría llamarse hoy "Populorum Regressio".

Es impresionante y al mismo tiempo aleccionador para nosotros en Chile, el ver cómo en los países desarrollados hay un empeño, una atención y una cordial sensibilidad a los problemas del Tercer Mundo. Inquietud cada vez más lúcida y conducente a exigencias éticas hasta ahora poco sopesadas por ideologías políticas, teorías económicas y hasta por pastorales cristianas.

Estas últimas, tanto aquí como allá, se encuentran abocadas menudo a coyunturas en las que prevalece un clima de temor a riesgos, de desconfianza y de refugio en lo puramente espiritual, ola conservadora que arrolla al mundo económico por el prestigio los logros asombrosos del desarrollo capitalista, pareciera trasl cirse también al orden social, político y... eclesiástico. Hay razones para consentir en cierta especie de "materialismo histórico" que reconocería en la infraestructura económica determinación de las superestructuras culturales.

Es un desafío para activar el compromiso de solidaridad con fuerza espiritual que hoy debiera poder arrollar a los conservarismos retrógrados y temerosos, a las capillas ideológicas anticuadas y a los caciquismos de personas o de grupos de pres

No basta con asignarse objetivos inmediatos, como que se vay se vayan... Desde ahora hay que mirar más lejos (sabiendo que quedarán cerca),hacia los enormes consumos de respeto, tolera pluralismo y justicia cuando llegue el momento de reconstru democracia. Todas las reservas de solidaridad que habremos po acumular para entonces, de derecha y de izquierda, de creyente no creyentes, tendrán que invertirse en la recuperación de verdadera democracia, en la que los pobres sean más liberados sus opresiones.

Tal vez por eso nos comprenden tan bien los franceses y alemanes, y nos van a ayudar en el futuro. Ellos conocieron eclip de democracia y recuperaciones de la libertad. Tienen fresca historia reciente en la que el militarismo hizo estragos políti sociales y espirituales. Las Iglesias han aprendido los signos de tiempos y la marcha de la historia al soplo del Espíritu. a

¡Cuidado con las sectas!

ALFONSO STEPHENS FREIRE

Entre las muchas confesiones religiosas que actúan en Chile existen algunas que, por sus características, merecen el calificativo de sectas. Su cerrado fanatismo, su sectarismo extremo, su virulencia y el relativamente escaso número de sus adeptos, las hace acreedoras a esa calificación.

De ellas, las más importantes son: la Iglesia de los Santos de los Ultimos Días, llamados comúnmente Mormones, y los Testigos de Jehová.

Vulgarmente se incluye a ambas sectas entre las iglesias "protestantes" o "evangélicas". Ello constituye un grave error. No son ni lo uno ni lo otro. Incluso no pueden ser consideradas dentro del cuerpo del cristianismo. Los Testigos de Jehová, reviviendo la vieja herejía arriana, niegan la divinidad de Cristo y que El sea el "verbo de Dios encarnado". Ello constituye el rechazo de los fundamentos mismos del cristianismo. Los Mormones, por su parte, aceptan como texto revelado, junto a la Biblia –en la práctica, incluso por sobre ella– el Libro de Mormón. Esta aceptación de un segundo texto "revelado", contraría, también, la esencia de la doctrina cristiana.

Pero no son las creencias religiosas de ambas sectas lo que queremos destacar, sino su nefasta acción sobre la conciencia social del pueblo y la cultura nacional.

Al igual que algunas denominaciones evangélicas pentecostales (cuyo cristianismo no tenemos derecho a discutir), ambas sectas postulan la doctrina del necesario alejamiento del cristiano del "mundo". El cristiano debe desentenderse de todo lo temporal contingente. Especialmente de la acción política y sindical.

La doctrina del "alejamiento del mundo" ha venido a reforzar gravemente la lamentable tendencia "apoliticista" de una parte importante de nuestro pueblo, desinteresando a muchos de la lucha por la restauración de la democracia en nuestro país.

La indiferencia respecto a la vida política y la sumisión acrítica a todo gobierno o sistema, que postulan las sectas y algún sector pentecostal, contribuye al mantenimiento de una conciencia anti-democrática en muchos miles de chilenos.

Pero, en el caso de las sectas antes nombradas, y de algunas pequeñas iglesias evangélicas de origen estadounidense, se da otro pernicioso efecto: la labor que –tal vez inconscientemente– realizan, de aculturación y de penetración en nuestro medio del imperialismo cultural y "sicológico" de Estados Unidos.

La perniciosa acción de las sectas se ve favorecida por la ignorancia general de nuestro pueblo, por el "arribismo" y siutiquería de algunos sectores sociales, y por la "admiración" que muchos profesan a la "cultura" de Estados Unidos y al "american way of life".

Los Mormones, especialmente, y algunas de las pequeñas "iglesias" pentecostales o evangélicas procedentes de Estados Unidos, cuentan con cuantiosos recursos económicos que emplean en la difusión de sus "doctrinas". a

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Editor Político
Fernando Paulsen

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editora Arte y Cultura
Carolina Díaz

Redactores
Patricia Collyer, Mónica González, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Juanita Rojas, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorelli, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Jefe de Producción y Archivo
Juan Alvarez de Araya

Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella

Jefe de Fotografía
Marcela Briones

Servicios Informativos
Aliasei, I.P.S., El Periodista, EFE

Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza

Correspondencia
Casilla 138-T
Correo Tajamar - Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile

Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile		
Anual	$ 11.000	(48 ediciones)
Semestral	$ 5.500	(24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750	(12 ediciones)
América		
Anual	$ 30.000 U$ 136	(48 ediciones)
Semestral	$ 15.000 U$ 68	(24 ediciones)
Trimestral	$ 7.500 U$ 34	(12 ediciones)
Resto del Mundo		
Anual	$ 40.000 U$ 180	(48 ediciones)
Semestral	$ 20.000 U$ 90	(24 ediciones)
Trimestral	$ 10.000 U$ 45	(12 ediciones)

Impresa en Editorial Antártica que actúa sólo como impresora.

La intervención solidaria

JUAN PABLO CARDENAS

Al Gobierno le irrita mucho que diversos políticos extranjeros opinen sobre lo que sucede en Chile y respalden una auténtica apertura democrática en nuestro país. Es cierto que en las relaciones internacionales no es conveniente la injerencia en los asuntos de los otros estados, pero en lo que nos afecta es precisamente el actual régimen el principal responsable de que desde todo el mundo se opine sobre nuestro país y se realice una presión importante en favor del cambio político.

El principio de no intervención se funda y sólo es posible en la medida que los pueblos logren su libre determinación. Cuando en un país son las mayorías las que definen el orden político y social es muy difícil que se produzca, ni menos que logre resultados, la intervención foránea. Sólo el imperialismo ha podido torcer la voluntad de los pueblos y sólo él afirmar gobiernos que son ampliamente repudiados por sus naciones y la conciencia libertaria internacional.

Desde sus inicios, el actual Régimen ha agredido a Chile y al Mundo. El horror y la violencia ejercida contra nuestro país afectó también al orden mundial: miles y miles de compatriotas se convirtieron de la noche a la mañana en refugiados que el mundo tenía que acoger y mantener a causa de lo que aquí pasaba. Como si fuera poco lo que aquí hacían, los servicios represivos chilenos también salieron al mundo a cometer sus crímenes y acciones deleznables. Letelier fue asesinado en los Estados Unidos, Prats en Argentina y Leighton brutalmente agredido con su esposa en Italia, al tiempo que miles de chilenos han debido ser atendidos por la solidaridad internacional víctimas de la tortura y de tantas secuelas del despotismo. De esta manera, parece absurda entonces la pretensión de que el Mundo no opine y no intervenga en nuestros asuntos y que los países adonde va Carmen Gloria Quintana, por ejemplo, muestren displicencia ante nuestra realidad tan patéticamente reflejada en su rostro.

Cuando estos años pasen, los chilenos compartirán su alegría con el honor de una comunidad internacional que —salvo las ignominiosas excepciones— ha sabido cumplir con su deber de auxiliar a un pueblo humillado por la fuerza y declarado en interdicción por un régimen inhumano y antinacional.

Entonces, por las anchas alamedas también se verá transitar a los centenares de pueblos que con tanta paciencia se han hecho solidarios con nuestra causa, comprendiendo que las ideas de la justicia y la libertad no pueden reconocer las fronteras artificiales y que los afanes de paz y progreso de la humanidad exigen para la suerte de todos acabar con todos los regímenes e ideologías de carácter totalitario.

¡Cuántas barbaridades se han impedido gracias a un mundo atento y vigilante de la realidad chilena! ¡Cuántos chilenos oprimidos encuentran consuelo en otras latitudes! ¡Qué grato será pagar esta deuda con los países que merecen ser acreedores de nuestra eterna gratitud!

Sin duda son los propios chilenos los que deben derrotar el infortunio de la Dictadura. El pueblo y sus organizaciones democráticas no pueden esperar que la solución política se geste y logre desde el extranjero. La movilización social y la lucha deben encontrar estímulo en la solidaridad internacional. Los recursos que ésta proporciona deben atizar la llama libertaria y no malgastarse en las manos y los bolsillos de la oposición oficial que tanto habla, tanto divide, mientras otros arriesgan tanto y tanto logran. A veces sin más recursos que su fuerza moral y audacia patriótica.



El canje: el punto más débil de la operación del Frente. Los alimentos fueron sustitutos improvisados ante negativa oficial a negociar.

CASO CARREÑO I:

Lecciones de un secuestro

Generalmente, el análisis político en Chile ha estado dedicado a seguir la marcha de los partidos políticos, las actividades del Gobierno y la oposición y, en resumidas cuentas, la lucha por el poder. Tras catorce años de Dictadura, otras variables han debido ser analizadas como factores de significancia política, siendo constantemente invocados y contemplados en crónicas y ensayos: la lógica de la represión, el funcionalismo del miedo, la institucionalidad de la Seguridad Nacional...

Sin embargo, no es habitual estudiar las implicancias políticas de fenómenos considerados pequeños frente a las grandes luchas de masas o los impulsos nacionales por negociar y dialogar. Esta tendencia se rompió el año pasado, cuando de todos los sectores opositores surgieron análisis sobre lo que significaba política y militarmente el hallazgo de los arsenales y, posteriormente, el atentado fallido contra el general Pinochet. Hoy, luego del resultado del llamado Caso Carreño, se hace necesario volver a mirar hacia la oposición militar a la Dictadura, específicamente al Frente Patriótico Manuel Rodríguez, y explorar qué espacio ocupa y qué lecciones se deben extraer del secuestro y liberación del coronel Carlos Carreño. En estas mismas páginas se dijo hace dos años que la oposición militar —guste o no— se estaba convirtiendo en un dato de la realidad política nacional. Hoy es necesario agregar que ese factor militar puede adquirir caracteres de honda significación simbólica y política, capaces, en determinadas circunstancias, de afectar sensiblemente la imagen del Régimen.

EN TIEMPOS DE CRISIS

El secuestro del coronel de Famae ocurre, paradójicamente, en los momentos de mayor crisis del FPMR. Informaciones políticas de prensa y otras de pasillo señalaban que semanas antes del 1º de septiembre —fecha del secuestro— el Frente se había dividido en forma áspera, que sólo quedaba funcionando una diminuta "fracción" y que la estrategia de enfrentamiento militar, después de los arsenales y el atentado fallido, había sido mayoritariamente desechada, volcándose los esfuerzos a re-potenciar la escuálida lucha de masas. El secuestro se vio, así, como el primer acto de esa "fracción" autónoma, cuando el polvo aún no se había terminado de asentar al interior del FPMR y el avance del fiscal ad hoc Fernando Torres parecía incontenible. Ni siquiera la fuga de cuatro presos políticos de la cárcel de Valparaíso había alterado esta percepción, aunque sin duda debió provocar alguna mella o campana de alarma en la investigación de la fiscalía ad hoc.

Antes de Carreño, otros dos uniformados habían sido secuestrados por el FPMR, haciendo que esta práctica dejara de ser patrimonio de las huestes represivas de la Dictadura. Si el color o la ideología del secuestrador no cambia la calidad inhumana del acto mismo, sus resultados de hecho provocan efectos políticos distintos. El cabo Obando, de Carabineros, y el coronel Haeberle, del Ejército, fueron retenidos por breves días y liberados posteriormente para no volverse a saber más de ellos. Obando fue declarado, por su institución, en "un estado crepuscular". Haeberle desapareció de la escena pública tan rápidamente como había llegado. A través de este segundo secuestro, el FPMR buscó influir directamente en la opinión pública nacional —civil y militar—, entregando a la prensa un informe supuestamente encontrado en el maletín de trabajo de Haeberle, donde se incluía un pormenorizado relato de la dura conversación entre el general de EEUU John Galvin y Pinochet. Los tres secuestrados, incluido Carreño, tienen en común que —como dijo este último de sí mismo— eran "fácil de secuestrar"; viajaban solos, sin escolta, y no ocupaban puestos políticos de importancia. Eran víctimas propicias para trabajos de "propaganda armada".

EL CASO CARREÑO

Desde el punto de vista de su significación política, la liberación de Carlos Carreño en Sao Paulo es un hito, sin duda, pero no es la burla de fronteras más importante. Armando Fernández Larios salió del país en dirección a Brasil y luego EEUU para, con su confesión, reactivar el aletargado Caso Letelier y contribuir considerablemente a empeorar las

relaciones políticas entre el Gobierno de Reagan y el de Pinochet. Efectos que duran hasta hoy. En el caso de los exiliados que ingresaron públicamente en forma clandestina –Condeza, Almeyda, Ruz, Campusano, Baltra y Guastavino–, en su conjunto conformaron un espolón notable para acelerar los permisos de retorno a cientos de exiliados.

La liberación de Carreño y su canje previo, en realidad, tienen que ver más con factores de la lógica militar que con otro tipo de enseñanzas de corte más permanente en lo político. Y esto se puede ver en los cinco momentos más delicados del secuestro, según las informaciones y hechos conocidos por la opinión pública.

1. El secuestro: Como ya se señaló, el objetivo –Carreño– no ofrecía grandes resistencias militares. No iba armado, vivía en un barrio civil, no tenía escolta y los intentos defensivos de su hijo, afortunadamente, no derivaron en enfrentamientos a balazos. En este sentido, el secuestro del coronel Carreño seguía la lógica de los secuestros anteriores del FPMR, que privilegiaban la abducción de un uniformado, para fines propagandísticos, con un mínimo costo militar.

2. Reacción del Régimen: El coronel Carreño ha declarado en Sao Paulo que estuvo en "tres casas diferentes en Chile". Es decir, si el oficial está en lo cierto, éste fue movido tres veces dentro del país. El movimiento es justamente lo que buscaban los masivos allanamientos de poblaciones y barrios capitalinos. El movimiento aumenta los márgenes de error, tensiona a los protagonistas de ellos, más aún si son hechos en medio de una investigación policial-militar masiva e intimidante. Sin duda, uno de los elementos de "éxito militar" más claros es justamente haber eludido por 92 días el cerco militar-CNI, incluso cuando el fiscal ad hoc declaraba tener casi resuelto el caso, ordenaba nuevas órdenes de detención, sometía a durísimos interrogatorios a las personas arrestadas a raíz del secuestro y se informaba de la desaparición de cinco personas vinculadas al PC.

3. Conflicto opositor: Sin duda, una de las pruebas más difíciles que debió pasar el grupo secuestrador fue la petición que le hiciera públicamente toda la oposición de liberar al coronel Carreño. Algunas voces argumentaron que su secuestro y la posterior reacción gubernamental estaban poniendo en peligro la viabilidad de un llamado a Huelga General para el pasado 7 de octubre. Por primera vez un acto de oposición militar aparecía entorpeciendo la labor de la gran mayoría de la oposición, en una manifestación específica de movilización social. No se sabe si existieron entonces intentos del Frente para liberar al coronel; lo que sí era obvio entonces es que la razón de la crisis interna del FPMR –su tendencia a la autonomía en lo político-militar– estaba en el centro del problema. El coronel no fue liberado, la oposición llevó a cabo igualmente el Paro, y las acciones de movilización posteriores –incluido el Parque O'Higgins– ya no volvieron a vincularse directamente, para su realización, con la liberación del coronel secuestrado. Si la denominada "fracción" quería probar con el secuestro de Carreño que actuaba autónomamente– y ya no era, como lo señaló hace algunos años el Comandante Daniel Huerta del FPMR, "un complemento a la lucha de masas"–, sin duda que las críticas en su contra de parte de la oposición en vísperas del Paro de Octubre y los oídos sordos del FPMR al respecto demostraron la factibilidad de este punto.

4. El canje: Los primeros intentos conocidos públicamente por liberar al coronel Carreño provienen de las solicitudes de canje del oficial por, inicialmente, dos millones de dólares y cuatro presos políticos a ser liberados por la Dictadura. La existencia del canje establece una notable diferencia con los anteriores secuestros. El resultado final del canje –76 mil dólares en alimentos y una proclama de nueve carillas– refleja, primero, que el canje fue una fórmula improvisada para la liberación del secuestrado y, segundo, que el Gobierno habla en serio cuando señala que no negocia con "los terroristas".

El canje propiamente tal fue el punto más débil de la operación del FPMR: no obtuvo una fracción significativa de la petición original, y la entrega de alimentos, como sustituto, tuvo los mayores problemas precisamente en eso: fueron sustitutos, al fracasar la interlocución con el Régimen para la petición original, que también tenía un carácter de fórmula improvisada para la liberación de Carreño.

5. El cerco informativo: La prohibición del fiscal Torres de informar sobre el caso debió haber sido determinante en la decisión de liberar al coronel de Famae en Brasil. Los beneficios de la propaganda armada se dan en un ambiente en que se pueda saber lo que pasa. Los ataques a la moral del "enemigo" tienen un tipo de efecto si sólo lo sabe el adversario, y otro diferente –tal vez mayor– si todo el país conoce la humillación policial y militar a que fue sometido un determinado grupo de personas. Carreño fue movido una cuarta vez –según su propio relato–, esta vez no sólo dentro del país, sino atravesando la frontera chilena. Esta fue, claramente, una decisión tomada luego de vista la reacción anti-informativa del fiscal Torres. La flexibilidad logística necesaria para implementar una operación como la "brasileña" es otro dato militar de importancia.

Finalmente, están los mensajes dirigidos a las FFAA por boca de lo que cuente el mismo coronel Carreño sobre lo que fue su secuestro. Sin duda, su frase **"me trataron como prisionero de guerra, como oficial del Ejército de Chile"** tiene mucho más significado para los hombres de armas que para los civiles. El FPMR mantiene una guerra irregular con su enemigo militar, pero su comportamiento intramuros con sus adversarios corresponde –según Carreño– a las leyes que rigen la guerra regular, con tratamiento acorde al rango y sin el uso de tortura. La ideología del secuestrador ciertamente no altera la inhumanidad del secuestro. Sin embargo, la calidad del plagio –como apuntó el comentarista Alejandro Magnet– es en sí mismo un mensaje, que mueve a compararlo con actos semejantes del adversario.

El FPMR, como expresión de la oposición militar a la Dictadura, se reveló en el Caso Carreño como un grupo que efectivamente busca ejercer la autonomía en lo político-militar; mostró flexibilidad táctica y logística adecuada para satisfacer sus decisiones. Sin embargo, su espacio actual –para quienes auguran una salvadorización de la política– tiene menos que ver con la lógica de guerrilla y más que ver con un grupo profesional, urbano, que da cuenta de su existencia a través de bien estudiadas operaciones puntuales, no simultáneas, que concentran grandes recursos económicos y humanos y que no buscan obtener, aún, golpes territoriales o militares de importancia estratégica. Es, como decía un especialista en este tipo de organizaciones, "más parecido a los movimientos armados europeos, que a los grupos insurgentes centroamericanos".

FERNANDO PAULSEN S



Coronel Haeberle y cabo Obando, los secuestrados anteriormente por el FPMR.

CASO CARREÑO II:

Fin a la incertidumbre

- *A diferencia de los más de dos mil opositores secuestrados en estos catorce años, el oficial raptado por el FPMR fue liberado con vida.*
- *"No se me torturó y se me trató como un prisionero de guerra", señaló a diario "O Estado" de Sao Paulo, donde fue liberado.*
- *En Chile ya no repitió esas frases. Sólo se lo pudo ver en Canal 7 en programa que causó escándalo al mostrar interrogatorio de CNI a Karin Eitel.*

La cuenta regresiva para la liberación del Coronel Carlos Carreño, que se inició a las 17.30 horas del jueves 26 de noviembre —luego de cumplidos los dos requisitos exigidos por el FPMR—, terminó a las 16.00 horas del pasado miércoles 2. Después de 92 días de secuestro, el subdirector de la Fábrica y Maestranza del Ejército, Famae, fue liberado en una forma que dejó pequeñas hasta las más fantasiosas especulaciones que circularon con profusión los días previos al desenlace. El oficial apareció en las puertas del diario "O Estado", de Sao Paulo, un matutino de línea conservadora.

Según informó Carreño al diario —al que concedió entrevista exclusiva de más de tres horas—, el lugar donde debía ir se le dejó a su elección por parte de sus captores. "Pero bien puede ser que éstos hayan optado por un periódico del cual no se pudiera decir que "manipuló" las declaraciones del oficial", se señaló a ANALISIS.

Esta fase de la liberación fue crucial, en todo caso. Porque fue la única oportunidad de conocer las opiniones del Coronel sin censura, al menos hasta un cierto momento de la entrevista. Como relató el periodista Cristian Bofill —chileno, redactor del diario y también corresponsal de la agencia UPI— después de ser llamado por teléfono desde Santiago por el general Rafael Varela, director de Famae, "quien le dio instrucciones sobre su comportamiento ante la prensa y que hable lo mínimo posible", Carreño "se tornó más reticente y miraba preocupado las anotaciones del reportero". El cambio de actitud aumentó al ir entrando el ex secuestrado en contacto con miembros de la embajada de Chile en Brasil, que arribaron al diario.



Coronel Carlos Carreño, momentos después de ser liberado en la redacción del diario paulista "O Estado".

Fue el comienzo de un virtual nuevo cautiverio, como lo calificaron algunos, que se manifestó claramente a la llegada del Coronel Carreño a Santiago, donde no se supo de él ni siquiera por boca de sus familiares. Estos manifestaron tener prohibición de informar hasta que saliera un comunicado oficial, el que, hasta el cierre de esta edición, aún no se entregaba. Sólo en la noche del jueves 3, después de un día completo de estéril "plantón" en las afueras del Hospital Militar, donde fue llevado Carreño en helicóptero desde el aeropuerto de Pudahuel, se supo del oficial. Salió entrevistado en forma "exclusiva" por el Canal Nacional del Gobierno. Allí, claramente, no fue el mismo Carreño de Brasil. Con notoria presencia de otras personas en la pieza número 30 del cuarto piso del centro asistencial, dijo lo que se debe haber querido que dijese. Incluso en un momento esto fue grotesco, ya que al preguntarle el entrevistador de Canal 7, Esteban Montero. "¿Qué aspecto tenía la gente que lo tenía cautivo? ¿Eran preparados a su juicio?", el Coronel, antes de responder, desvió su mirada hacia alguien que no se vio en cámara, que debe haberle hecho una seña, que cualquier espectador pudo suponer, y respondió: "Yo conversé muy poco con ellos y no los vi físicamente nunca". Otra muestra del cambio de Carreño fue su respuesta a la pregunta: "¿En qué forma fue trasladado al extranjero?". A diferencia de la entrevista en Brasil, donde señaló haber viajado diez días dentro de un camión de carga, en un cajón, esta vez señaló: "En realidad no recuerdo bien, pero tiene que haber sido un vehículo".

Para el Coronel había cambiado la tranquilidad y alegría con que llegó al diario paulista el día anterior.

PRISIONERO DE GUERRA

El matutino "O Estado" relató en reportajes de primera página, publicados el jueves y viernes pasados, los detalles del feliz desenlace del caso y las opiniones del Coronel secuestrado el primero de septiembre pasado en la puerta de la que era su casa, en calle Simón Bolívar. (Hoy su familia tiene una vivienda al interior de Famae, por "razones de seguridad", según le relató a Carreño su hermano Marcelo, quien fue el primero en escuchar desde Brasil su voz).

El Coronel llegó al diario de Sao Paulo en un taxi vistiendo un elegante terno beige que le compraron sus captores y con mil cruzados y 100 dólares que también le dieron éstos, según señaló. Sus primeras palabras fueron "Gracias a Dios todo terminó bien". Una de las preguntas que se le hizo en Brasil al Coronel Carreño apuntó a comparar su situación con otros chilenos: "¿Después de su experiencia cambió algo sobre lo que pensaba de la represión en Chile?". El oficial respondió: "Sí, ahora yo sé el dolor que provoca en una familia tener a un padre sacado con violencia y luego incomunicado. He vivido este drama personalmente. No puedo ignorar el dolor de otras familias porque tengan ideas diferentes. Me gustaría que no existiese violencia de ningún lado. Soy



Karin Eitel, como la vieron los televidentes de Canal 7 el jueves 3 al ser interrogada por un agente de seguridad.

TORTURA SICOLOGICA EN TV

Escándalo causó la "entrevista" que, como señaló el diario El Mercurio, hizo un agente de seguridad a Karin Eitel, la que fue transmitida en el programa de Canal 7 "Historia de un secuestro", difundido el jueves pasado en la noche. La filmación obviamente debió hacerse en un cuartel secreto ya que la joven fue torturada, como señaló Karin Eitel a su hermana, por agentes de la CNI.

El video mostró a la joven, encargada reo e incomunicada hasta el viernes pasado, con evidentes signos de angustia. Una voz masculina, que la tuteaba, le hizo un interrogatorio dirigido a que reconociera su participación en el secuestro del Coronel Carreño (como la persona que daba los mensajes telefónicos), su militancia en el FPMR y la supuesta "complicidad" de su abogado José Galiano en el caso. Las preguntas, con múltiples cortes de imagen, fueron las siguientes:

—¿Tu hermana estaba en conocimiento de estas llamadas telefónicas?

—No.

—¿A quién más le avisaste de este problema?

—Le avisé al abogado.

—¿Qué abogado?

—José Galiano, que es el abogado de la familia, que nos ha atendido siempre todos los problemas tanto familiares, económicos y de los últimos problemas políticos que hemos tenido. Lo llamo por teléfono y le digo que estoy con problemas, que nos están siguiendo y que si no llamaba al día siguiente a una hora quería decir que me habían detenido. Al día siguiente no pasa nada, me dirijo al Servicio Médico de la Universidad para hacer unos trámites y voy a hablar con el abogado José Galiano y le cuento que el día anterior, le explico todo lo que había sucedido en el Almac, que estábamos con seguimiento y que yo no sabía si había llegado al centro con seguimiento.

—Repita el nombre completo del abogado.

—El nombre del abogado es José Galiano Haensch.

—¿El está claro de tu participación en el secuestro?

—Sí, en las comunicaciones.

— O sea, él ha cooperado a las actividades desarrolladas por ti durante todo el desarrollo del secuestro.

—Después de los problemas de seguridad del 29, ahí yo le tengo que contar que me sorprendieron en una llamada.

—Claro... ¿Desde ese momento a la fecha has mantenido permanente contacto con el abogado Galiano?

—Sí...

El profesional presentó el viernes un escrito ante el Fiscal Fernando Torres, donde le señaló que en un programa especial "de características publicitarias más que informativas" el Canal Nacional "dio a conocer a la opinión pública numerosos antecedentes que forman parte del secreto del sumario, que los abogados de las partes desconocemos y a los cuales no debieron tener acceso personas extrañas al tribunal, sin grave deterioro de los requisitos esenciales del debido proceso".

Añadió Galiano: "En las informaciones televisadas por el Canal Nacional se transmitió por un lapso aproximado de 10 minutos un aparente interrogatorio a mi defendida. En ella, con señales de evidente angustia en la voz, Karin Eitel aparece respondiendo a un interrogador que no se ve, pero que con voz amenazante y frases tendenciosas induce a la detenida a responder afirmativamente a aquello que él le sugiere. Particular énfasis exhibió el interrogador para hacer decir a mi representada que yo había sido informado por ella respecto de su supuesta pertenencia al FPMR y que habría sido sorprendida en una llamada que, al parecer, sería la acción que la involucra en este proceso". Sobre esta materia, indicó el abogado, cumplo con hacer presente que nunca tuve antecedente alguno que me permitiera suponer que Karin Eitel perteneciera al llamado Frente". En el escrito pidió al Fiscal una entrevista y le recordó que él también fue militar durante 17 años de su vida (se retiró en 1958 con el grado de capitán), y que fue formado en valores como la verdad y la justicia.

Sobre el hecho, también hubo reacción del general (R) Javier Palacios —quien comandó el asalto a La Moneda en 1973—, quien expresó: "Meto las manos al fuego por mi amigo José Galiano, es un hombre correctísimo. No creo que lo que salió por la TV sea verdad". "Me duele la situación" agregó, "yo creo que lo andan buscando porque saben que es fregado y que es excelente abogado". El Colegio de Abogados y la Agrupación de Abogados de Presos Políticos también se pronunciaron. Esta última hizo una presentación al pleno de la Corte Suprema donde planteó la grave irregularidad cometida por Canal 7 y le pidió que tome cartas en el asunto.

antes que nada un cristiano, sin perjuicio de ser un soldado". Y agregó luego una frase que pronunció de distintas formas a lo largo de la entrevista: "Pero no me gustaría ser mal interpretado. Soy también un gran admirador del general Pinochet".

Su necesidad de mostrar que su adhesión al Régimen seguía intacta quizás se debió, como señaló el periodista Bofill de la UPI, a sus declaraciones durante el cautiverio. "Carreño dio la impresión de estar preocupado por las cartas contra el gobierno militar chileno que afirma haber sido obligado a redactar". Y añadió el periodista: "La sonrisa se esfumó poco a poco a medida que Carreño entraba en contacto con diplomáticos y, principalmente, con militares chilenos. Tras algunos contactos telefónicos con sus superiores en Chile, el oficial empezó a dar muestras de que aparentemente estaba siendo acogido con una frialdad que no esperaba".

Esa tensión se manifestó, sin dudas, según el relato de la UPI, cuando fue llevado al aeropuerto con destino a Chile: "Rodeado por seis escoltas chilenos y tomado de los brazos por dos policías brasileños, el Coronel entró al aeropuerto mirando fijamente hacia adelante y con el rostro temblando". Las escenas también las vieron los chilenos en

el programa de Canal 7, donde se observó más bien siendo lanzado al automóvil que lo llevaría al aeropuerto.

Pero cuando aún estaba tranquilo en la redacción de "O Estado" hizo otras declaraciones significativas. Señaló, por ejemplo, que se había preguntado "un millón de veces" por qué él había sido blanco de un secuestro por parte del FPMR, en circunstancias que él era un militar sin mando de tropas y "sin pecado". Señaló también que no andaba armado ni con guardaespaldas y que quizás ello sí lo hizo vulnerable. "Yo era un hombre público, relacionado con industriales chilenos y extranjeros. Jamás tuve vergüenza de andar con uniforme y ahora creo que ello fue un error. Vivía en mi propia casa y no en una población militar", señaló como otras razones de su secuestro. Consultado sobre cómo le habían tratado sus captores, indicó: "Fui tratado como un prisionero de guerra, como un oficial de Ejército chileno; en ningún momento me golpearon ni me sometieron a torturas". El general Pinochet le refutó en Santiago, durante un nuevo acto de su "campaña electoral" en María Pinto: "Estuvo 93 días sometido a torturas, a pesar de que dicen que no". En su respuesta al diario paulista, Carreño insistió que no fue torturado. "La única tortura que intentaron conmigo, dijo, fueron las afirmaciones de que el general Pinochet estaba furioso y quería matarme por haberme dejado capturar. Pero nunca les hice caso porque sé que él estima a sus oficiales y siempre los defiende". El diario relató que cuando llegó el agregado militar de Chile en Brasil, Eugenio Videla, a la redacción, Carreño tocó otra vez el tema. "Decían que el general Pinochet quería hallarme para cortarme el pescuezo, imagínese. ¿Cómo habría podido creer una cosa así? De ningún modo", le dijo.

Carreño también se refirió a la impresión que le causaron sus captores. "Puedo hablar por las personas que conocí, con las que estuve secuestrado. Ellos son muy organizados y disciplinados, con una rígida jerarquía militar y no creen en los políticos, ni en los de oposición". Consultado respecto de si alguna vez había tenido que participar de alguna forma en actividades represivas, señaló: "He tenido la suerte de jamás haber participado, jamás. No digo esto para tratar de salvarme. Es real. Ahora, si algún día me dijesen: 'Carreño, tiene que ir a hacer tal cosa, debe ir', yo diría no, no lo puedo hacer. Es más, conociendo como soy, nunca me dijeron algo de ese tipo".

El oficial también se definió militar "por vocación" y señaló que ingresó al Ejército en 1964. Al referir que fundamentalmente era cristiano, le señaló al periodista: "Ponga que perdono a los terroristas que me capturaron, que confío por sobre todo en la justicia divina y que no tengo ningún anhelo de venganza".

PENA DE MUERTE

Ese espíritu no pareció ser el mismo de sus superiores y otras autoridades de Gobierno. El Almirante Merino pidió para los secuestradores la pena de muerte y agregó que eran "cobardes": "El hecho de haberlo llevado a un país extranjero ha sido una muestra evidente de que no querían enfrentar la justicia chilena porque si ésta los pesca, lo menos que va a pedir es la pena de muerte". Respecto de la entrega del Coronel fuera del país, el FPMR explicó al diario "O Estado" que "las condiciones de seguridad no eran adecuadas en Santiago".

Tampoco se observó una actitud "cristiana" con quien tuvo un papel crucial en la liberación con vida de Carreño, el pro-vicario de la Zona Oriente, Alfredo Soyza-Piñeyro. El sacerdote que medió entre la familia y el FPMR desde el momento en que esta organización se atribuyó el secuestro, fue detenido en Pudahuel cuando se estaba embarcando hacia Argentina a visitar a su familia, el jueves 3. Se le dictó orden de arraigo porque tenía una citación del Fiscal Fernando Torres, para concurrir a declarar a la Fiscalía ad hoc el viernes 4. Ese día se lo tuvo cuatro horas en ese lugar para tomarle una declaración de sólo 20 minutos en que se le preguntó sobre cómo se conectó con el caso, "asunto que era conocido por el tribunal militar", según señaló Soiza-Piñeyra. Añadió que se informó que la orden de arraigo se le había levantado y que su objeto al viajar a Buenos Aires en seguida era "desaparecer del plano, no cosechar nada, ser anónimo en esto...".

Toda su mediación y la gestión negociadora final, que culminó con la liberación del Coronel, fue avalada por la jerarquía de la Iglesia Católica. Incluso las dos conferencias de prensa —realizadas el 24 y 25 de noviembre—, donde se anunció el inminente desenlace del caso, se realizaron en el Arzobispado de Santiago. Tras la liberación, un comunicado público del Arzobispado destacó la labor del pro-vicario Soiza-Piñeyro, quien ha actuado con gran generosidad, movido por el compromiso de la Iglesia por la defensa de la vida". Añadió que "consecuente con esta actitud, la Iglesia pide que se ponga fin al secuestro que afecta actualmente a otros chilenos". Luego se precisó que la frase aludía al caso de cinco jóvenes que están desaparecidos desde comienzos de septiembre tras ser detenidos por comandos armados, según consta en denuncias judiciales. Para ellos, como para todos los desaparecidos desde el 11 de septiembre de 1973, no hay desenlace feliz. Más bien, como se ha establecido por vía judicial y por confesiones de ex agentes de seguridad, muchos de ellos nunca podrán volver a sus hogares, porque fueron muertos por los terroristas con poder que los secuestraron.

PATRICIA COLLYER



Mario Carreño, saliendo del Hospital Militar luego de visitar a su hermano.

FUERZAS ARMADAS Y POLITICA:

La verdadera proyección del régimen militar



Por ley derogarán la Doctrina de Seguridad Nacional". La noticia provenía —la semana recién pasada— desde Buenos Aires y muchos se preguntarán si acaso eso es posible. Las inquietudes surgen a partir del entendido de que todo el cuerpo doctrinal sobre el cual se han organizado las Fuerzas Armadas en América Latina durante las últimas décadas —y que se ha complementado con la instrucción de personal, adquisición de equipos, elaboración de hipótesis de guerra, planes operativos de contrainsurgencia y, lo más notable, la participación directa de los cuerpos armados en la gestión política de los países— no son únicamente disposiciones legales "derogables", sino más bien se relacionan con una ideología —con sus correspondientes teorizaciones— que forma parte integral del "pensamiento estratégico" de las cúpulas militares de nuestros países. Y ese pensamiento, transformado en estructura legal de poder, pretende ser permanente. Proyectarse.

Pero mientras en el país vecino hacen esfuerzos por erradicar la Doctrina de Seguridad Nacional (DSN), en Chile los altos mandos de las Fuerzas Armadas buscan los medios y mecanismos que permitan perfeccionarla, hacerla más vigente, más contemporánea, más adecuada a la realidad cambiante y, fundamentalmente, proyectarla. "La evolución y perfeccionamiento de los conceptos", decía el mayor general Alejandro Medina Lois, en un seminario realizado en octubre pasado (ver ANALISIS 203), "ha permitido ir consolidando la actual doctrina", agregando que para ello ha contribuido de manera importante la creación de institutos especializados —como la Academia de Estudios Políticos y Estratégicos—, en los que se realizan labores de docencia, investigación y asesorías. Todo en la perspectiva de garantizar un rol predominante de las FFAA en el control y tutelaje de la sociedad.

● *ANALISIS incursiona en uno de los aspectos "proyectables" que el Régimen no publicita.*

"La Constitución política de la República de Chile de 1980 —continúa el general Medina Lois— incluyó por primera vez disposiciones que fijan responsabilidades en cuanto a la mantención de la Seguridad Nacional, normas que tienden a preservarla y otras que crean organismos y entregan atribuciones para resguardarla". Y la referencia no puede ser más clara, pues más adelante el mayor general hace explícita mención al Consejo de Seguridad Nacional, instrumento consagrado en la Constitución para garantizar el tutelaje militar y que otorga atribuciones tales que lo convierte en un virtual "poder dentro del poder".

La DSN es un cuerpo de conceptos que sintetiza una idea integral de defensa. Y aunque es en los Estados Unidos donde se concentraron sus principales teóricos, este país niega su autoría, pero sin embargo mantiene escuelas e institutos que se han perfeccionado en la enseñanza de la doctrina, ya sea en el propio territorio norteamericano como en la Zona del Canal de Panamá. En la idea básica de la DSN se mezclan concepciones de desarrollo económico y defensa, pero fundamentalmente la cruza el conflicto Este-Oeste. El abogado Luis Maira, quien se ha especializado en investigaciones sobre el carácter de los estados autoritarios en América Latina, ha escrito que la DSN se orienta en el planteamiento de la identificación de un "enemigo interno", sobre el cual "el conflicto mundial entre superpotencias pasa a tener así siempre una expresión nacional que se traduce en la existencia de una subversión interna", agregando que para la derrota de ese enemigo "es indispensable reestructurar el poder político y colocarlo bajo tuición militar". Y eso es justamente lo que se consagra en Chile a través de la Constitución de 1980. Pero, incluso antes de que se elaborara la Constitución actual, las FFAA aplicaron a fondo estas concepciones. De hecho, la elaboración de los planes contrainsurgentes que se implementaron a partir del Golpe de Estado de 1973, contiene la idea de aniquilamiento de un claro e identificado "enemigo interno".

Sin embargo, esto de las doctrinas no es inamovible. Las doctrinas y las estrategias se modifican también por los cambios que se producen en la sociedad. Los especialistas norteamericanos han hecho un esfuerzo por sistematizar sus experiencias bélicas —fundamentalmente la de Viet Nam y los conflictos de Centro América— y han concluido que la DSN y sus estrategias contrainsurgentes no siempre han resultado exitosas. De allí que surgiera la concepción de lo que se conoce como Conflicto de Baja Intensidad (CBI). Según una fuente consultada por ANALISIS, la CBI "evita el uso indiscriminado del poder de fuego; es decir, evita el enfrentamiento puramente militar para centrarse en los aspectos políticos del conflicto".

En Chile, el concepto de CBI no tiene aplicación sistemática. La CBI supone un aislamiento político de los "insurgentes", lo que no necesariamente significa su inmediato aniquilamiento. Es un planteamiento en el que la inteligencia militar ocupa un rol de primera importancia. "La inteligencia militar en este caso —explica la fuente debe ser



La Doctrina de Seguridad Nacional, una de las proyecciones del Régimen.

excelente, para usar la fuerza militar mínima". Y la definición del concepto, así explicado, poco tiene que ver con la realidad que el país ha vivido en los últimos tiempos. Las pesquisas, por ejemplo, para dar con el paradero del Coronel Carreño tuvieron como característica la utilización de numerosos efectivos, el copamiento militar de Santiago y los allanamientos indiscriminados. Tampoco encaja en el concepto del CBI la actuación de grupos paramilitares, como el ACHA o aquel que amenazó a un gran número de artistas. Todo ello está lejos del CBI; pues se hace un uso ostensible de fuerza militar y se tiende a expandir las fronteras de lo que se define como "enemigo interno". Se llega a identificar todo opositor como parte de ese "enemigo".

Y esto ya es parte de las preocupaciones del Régimen. Según un especialista consultado por ANALISIS, en la CNI se habría abierto una discusión a raíz de la "Operación Albania", que significó la muerte –en menos de 24 horas– de doce personas a las cuales se las vinculó con el FPMR. Ello porque los resultados del operativo trajeron como consecuencia un gran "escándalo publicitario", que resulta contrario a la idea de "tranquilidad, orden y paz" que pretende proyectar el Régimen.

LOS DISPOSITIVOS

Las FFAA y los aparatos de seguridad aplican, en realidad, una combinación de todas estas concepciones. "Están en un momento de transición y ajuste de las fuerzas y planes –explica uno de los especialistas consultado por ANALISIS– que les permita readecuarse a las posibles salidas que tenga la situación política". Y lo esencial a definir son las posibles hipótesis de conflicto. Durante todos estos años de Régimen militar, las FFAA han operado a partir de una hipótesis de "guerra interna", debilitando con ello –según los especialistas– la capacidad de defensa exterior. Ello quedó dramáticamente visible a raíz de las tensiones generadas con Argentina en 1978 y 1979.

Y como la hipótesis predominante es la de "guerra interior", las FFAA "han dislocado sus fuerzas –explican los especialistas– de acuerdo a esa idea". Pero no sólo la disposición de las fuerzas ha tomado ese rumbo, sucede lo mismo con los arsenales, la instrucción de tropas y la propia estructura interna de los mandos. Ello es nítido en el Ejército, más que en las otras ramas de las FFAA. Según un estudio realizado por los investigadores Carlos Huneeus y Jorge Olave, del Centro de Estudios de la Realidad Contemporánea (CERC), en los últimos años se ha producido un crecimiento considerable de los efectivos de las FFAA y ello con mayor notoriedad en la estructura del Ejército. Esto se refleja proporcionalmente también en los presupuestos de Defensa, que hacen que Chile ocupe actualmente el quinto lugar entre los 16 países del continente que más recursos destinan a gastos militares.

De acuerdo a la hipótesis de "guerra interna", de las ramas de las FFAA ha sido el Ejército la que mayores modificaciones ha sufrido. En la actualidad la Armada mantiene sus recursos y esfuerzos volcados a la idea de "guerra externa", con escaso material bélico. Algo similar sucede con la Fuerza Aérea, que casi no dispone de helicópteros (aparatos esenciales en la lucha contrainsurgente). Y con un cuerpo de Carabineros –explican los analistas– que no está militarizado. Estas tres ramas, además, se han ido replegando de las tareas directamente represivas e incluso han retirado sus efectivos de la CNI. Es claro, eso sí, que ello responde no sólo a decisiones institucionales, sino que básicamente a conflictos originados en la aplicación de los planes contrainsurgentes que han significado altos costos políticos al Régimen.

Otra de las áreas en que se manifiesta la predominancia del Ejército es en el rol de esta rama en la gestión política del Estado. Es durante este año que se manifiesta la menor ingerencia de la Armada, Fach y Carabineros en tareas propiamente políticas. La Armada tiene en estas funciones al Almirante Merino (como miembro de la Junta), un sub-secretario de Minería y la intendencia de la V Región. El caso del Almirante Carvajal es aparte; se sabe que su lealtad es con Pinochet y está separado de la estructura regular de la Armada. La Fuerza Aérea, por su parte, cuenta con el general Fernando Matthei (en la Junta), un ministro (el de Transporte y Comunicaciones), y un Intendente (el de la X Región). Mientras que Carabineros, además del general Rodolfo Stange (en la Junta), cuenta con un ministro (el de Bienes Nacionales) y algunos Gobernadores en remotas regiones del país.

Por otra parte, el Ejército ha aumentado considerablemente su presencia en el aparato estatal. Además de los ministros militares en carteras tradicionales, se han creado nuevos cargos con rango ministerial que han sido ocupados por representantes del Ejército; eso sucede con Odeplán, Corfo, Comisión de Energía Nuclear y otras reparticiones, cuyos jefes tienen derecho a voz y voto en el gabinete. De hecho hay un número considerable de altos oficiales del Ejército que han hecho su carrera en responsabilidades político-administrativas, como el general Sergio Valenzuela y Santiago Sinclair (ver ANALISIS 185).

Y ese volcamiento de miembros de las FFAA a labores administrativas y de gestión política ha conllevado distintos grados de modificaciones en la estructura interna, particularmente en el Ejército. Los factores son varios, pero destacan principalmente el aumento de cupos por el incremento de funciones burocrático-políticas que cumplen los oficiales, así como las labores que les asigna la Constitución de 1980. Y dentro de estas últimas está principalmente el papel de garantes "del orden institucional". Lo que en otras palabras supone la disposición organizativa para enfrentar "al enemigo interno", mediante la formación de unidades especializadas para el combate "contrainsurgente", como sucedió con la creación de las Unidades de Fuerza Antimotines (UFA).

Esto a su vez tiene su correlato en los arsenales disponibles. "Son arsenales volcados hacia dentro", explica uno de los especialistas consultados por ANALISIS. El Ejército no compra tanques desde 1980, los existentes son antiguos y están en malas condiciones; el arsenal de misiles es básico y no se compara al que tienen los países vecinos. La Armada, por su parte, no cuenta con medios modernos y la FACH ha visto que su presupuesto se ha reducido a apenas un 13 por ciento del presupuesto de Defensa Nacional.

LO QUE SE PROYECTA

Es claro que todos estos factores son objeto de debate en los mandos de las FFAA. "Es posible prever que la absoluta estabilidad del Gobierno, superando la acción subversiva y avanzando en el desarrollo político, económi-

co y social del país –decía el general Medina Lois en el seminario antes referido–, garantiza el pleno cumplimiento de la Constitución en 1989, así como las mejores condiciones nacionales para la proyección del Régimen". Ello, naturalmente, en el supuesto de la continuidad de la Dictadura y lo "grueso de su obra". Pero lo cierto es que eso no es seguro y dependerá de distintas variables la posibilidad –mayor o menor– de modificar la actual situación. Todos los especialistas coinciden en asegurar que "sólo el poder de las armas mantiene la actual institucionalidad" y ello se modificará con el advenimiento de la democracia. Según los integrantes del Taller de Estudios Fuerzas Armadas y Democracia, perteneciente al Centro de Investigación Socio-económico de la Compañía de Jesús (Cisec), cualquier ordenamiento democrático deberá revisar a fondo el rol de las FFAA en el nuevo Régimen. Ello debe considerar a la prohibición a los militares de participar "en cualquier organismo de seguridad ajeno a sus Instituciones", revisiones del Código de Justicia Militar y principalmente subordinar las FFAA al poder civil legalmente constituido.

Pero por ahora hay un detalle que permanece oculto. La disolución de la CNI parece una demanda generalizada y una medida inevitable para cualquier gobierno democrático. "Las ramas de las FFAA mantendrán sus organismos de inteligencia militar", explican los especialistas, pero queda sin resolver cuál será el organismo que efectúe las labores de represión al "enemigo interno". "En marzo del 89 entraría en vigencia la Constitución plenamente, se levantarán todas las disposiciones transitorias que le dan sustento a la CNI", indica un analista, y si el Régimen de Pinochet continúa esas labores que desempeña hoy la CNI éstas deberán ser desarrolladas por otro organismo. Siempre dentro del sistema estructurado a partir de la Doctrina de Seguridad Nacional.

Y la preocupación en el Régimen no está oculta del todo. El general Medina Lois dio luces al respecto cuando señaló: "El sistema opera con la base constitucional y legal existente y como parte de la legislación complementaria a la Constitución; está en estudio y elaboración la legislación de Seguridad Nacional que refunda, complementa y amplía las normas de organización y funcionamiento del sistema". Y los especialistas consultados por ANALISIS indican que esa "refundación" se orienta a las funciones de la CNI que crecientemente se han traspasado a Investigaciones. Esto en el último año ha sido más notable; desde la detención por parte de Investigaciones, de los involucrados en el atentado al general Pinochet, hasta las recientes disposiciones que obligan a la CNI a entregar sus prisioneros a esta institución.

Se indica que en este reordenamiento el papel que cumple el general (R) del Ejército Fernando Paredes es clave y estaría permitiendo la integración creciente de elementos CNI a la institución bajo su mando. Ello es coincidente además con un incremento del presupuesto de Investigaciones y un aumento del personal para el próximo año. Sin contar con la instrucción y especialización de sus integrantes en labores político-represivas. Se trata, en definitiva, de preparar una legislación que haga de Investigaciones un servicio que asuma las labores que necesariamente dejará la CNI en marzo de 1989. a

LIBIO PEREZ Z



Operación rescate

ARMANDO JARAMILLO

Curiosas circunstancias rodean el rapto, primero, y la pretendida operación rescate, después, del Teniente-Cotonel Carlos Carreño. Cualquiera sea su resultado final, derivan de ellas consecuencias muy reveladoras de la realidad brutal que vive Chile.

En primer término, queda demostrado que la Dictadura ha generado un clima de violencia inusitada, cuyas víctimas, muy numerosas, incluso se domicilian en las Fuerzas Armadas. Baste recordar al comandante Roger Vergara, al general Carol Urzúa y el caso que hoy comento.

Además, el hecho de que sea un representante de la Iglesia Católica el que ha debido, con éxito o sin él, servir de mediador, frente a desconocidos raptores, da testimonio más que elocuente de la inutilidad y, más que eso, de la ineficacia de los servicios destinados a la contrainsurgencia. ¿Investigaciones, la temible CNI y el SIM, acaso son simples organismos de fachada, que cuales catalizadores sirven para aterrorizar por presencia a la civilidad inerme?

También ha llamado poderosamente la atención el hecho de que el decano de la prensa nacional haya informado días atrás la triste circunstancia de que la familia del comandante Carreño debía abandonar la casa por razones económicas. ¿Acaso su Institución carece de medios, y sobre todo de sensibilidad, frente a los parientes más cercanos del compañero de armas en emergencia o en desgracia? ¡Cuánto dinero no se despilfarra en absurdas, tropicales e inútiles propagandas!

Párrafo aparte y comentario especial merece la verdadera Odisea vivida en las poblaciones por quienes, con sana intención y buena fe, pretendieron repartir la "recompensa pactada".

Allí surge de manera dramática el testimonio irrefutable de que el hambre es mala consejera. Sin embargo, ésta tiene una causa bien precisa. El sistema de economía "individual de MERCADERES" que agobia al país desde hace tantos años y que sepulta expectativas laborales y un mínimo de dignidad para los sectores asalariados. Baste recordar el régimen bimonetario imperante. El modesto peso chileno sirve para cancelar sueldos y salarios; también productos del agro. Y la fatídica UF, en todo su esplendor, para enriquecer aún más a los multimillonarios que, sin trabajar, son los dueños del capital financiero.

Estas y muchas otras reflexiones surgen de tan deprimente episodio. Es ilícito pretender alimentar a los sectores marginales con dádivas entregadas al precio de la liberación de un ser humano. Será preciso ofrecer a tales estamentos un horizonte más digno, a través de una adecuada justicia social. Para lograr aquello ¡trabajemos con esfuerzo. Así recuperaremos, a través de métodos civilizados y de amplia solidaridad, nuestra dignificante Democracia y la ansiada e indispensable libertad! a

ESPECIAL:

Pinochet en campaña

- *Cómo se fabrica un candidato.*
- *Próximo número: la campaña por dentro.*

Para nadie en Chile es una novedad que el general Pinochet se encuentra en plena campaña presidencial. Lo que pareciera que no todos comprenden es que, al menos en esta etapa, su estrategiamo está dirigida a las grandes masas. Por el contrario, sus movimientos y discursos persiguen asegurar el voto de los otros tres Comandantes en Jefe de las FFAA y de Orden. Simultáneamente su campaña busca proyectar su imagen como la del único y legítimo conductor de la proyección del Régimen apareciendo como el destinatario de las esperanzas de las llamadas "mayorías silenciosas", lo que de paso neutraliza a la derecha no partidaria de su candidatura.

El Ejército por tanto ha sido uno de los puntos centrales de su campaña hasta ahora. Cada general que se pronuncia por el apoyo al general Pinochet está hablando a dos bandas. Hacia abajo, para impartir una orden a sus subordinados y hacia los lados, para que escuchen sus pares tanto del Ejército como de las otras ramas de las FFAA. Habría que destacar que de los 52 generales casi todos han hecho público su apoyo al general Pinochet,por lo que se da por descontado la posición de esta institución llegado el momento de la decisión. Salvo que se produzcan sorpresas.

En efecto, este factor ha sido siempre uno de los elementos claves en la supervivencia del general Pinochet. La consulta de 1978 se anunció quince días antes. El plebiscito de 1980 se anunció con tan sólo un mes de anticipación. Por lo que no habrá que descartar que una vez que se llegue a la recta final y analizado todo el escenario de guerra para la batalla última, el general decida entregar todo su apoyo a otro candidato reservándose la privilegiada posición de Comandante en Jefe del Ejército.

EL GENERAL CANDIDATO

"Despacito. Despacito. ¡Ganaremos el plebiscito!", gritaban las mujeres del voluntariado de Concepción hace algunos meses agitando manos y cuerpos ante la aparición del general Pinochet. Despacito, despacito, dijeron también los cerebros de la campaña electoral del general desde sus cómodas oficinas situadas en el elegante barrio Apoquindo. Y así, sin que el país lo percibiera, con un trabajo febril que se gestó en La Moneda, los Ministerios, las Intendencias, el Alto Mando del Ejército y las Municipalidades, en cuestión de meses, sumergieron al país en la más importante campaña político-electoral que se haya vivido en los últimos catorce años, destinada a asegurar la candidatura del general Pinochet al plebiscito que el Régimen prepara para el año entrante.

De la mañana a la noche el rostro y la voz del general inundaron la mayoría de nuestros espacios cotidianos. Para sus adherentes está el mensaje de seguridad y certeza de futuro. "Chile país de propietarios", reza el slogan. No importa si es dueño de un predio de 500 hectáreas o deudor hipotecario de una casa de 40 metros cuadrados. Al fin y al cabo,todos son propietarios.

Para los indecisos está la proyección de un militar al frente de un "Gobierno de Obras". El general entonces inaugura casas, caminos, hospitales. puentes y promete nuevas fuentes de trabajo junto con fustigar a los enemigos de la Patria: los políticos. Para los opositores, la estrategia es simple: ahondar el temor a la represión y el escepticismo en la dirigencia política inhibiendo así su acción.

Mientras muchos continúan discutiendo si lo que corresponde es votar NO, inscribirse como partido, dar paso al Partido por la Democracia o simplemente abstenerse, la avalancha subliminal de la campaña presidencial del general Pinochet continúa avasalladoramente su camino por cada uno de los pueblos y ciudades del país. Para eso fue diseñada.

70 AÑOS NO ES NADA

El puntapié inicial de la campaña se dio hace exactamente dos años. El 26 de noviembre de 1985 el país se enteró —no tuvo más remedio— de que el general Pinochet celebraba su cumpleaños en buzo haciendo jogging y pesas. Las fotos del acontecimiento ilustraron las portadas de todos los medios oficialistas. No fue casual, el general cumplió 70 años y los creativos de su campaña decidieron iniciar la venta de un septuagenario en plena vitalidad.

Pasarían meses antes que se realizara en Concepción el verdadero acto inaugural. El 10 de julio de 1986 el general Pinochet afirmó ante las mujeres del voluntariado: "Nosotros no vamos a entregar el gobierno por puro gusto. La



El coronel "del bombo": Hernán Núñez Manriquez, Director de Organizaciones Civiles.

Constitución fijó 16 años. Los ocho primeros son para normar, los ocho restantes para aplicar estas leyes en forma real". Los partidarios del Régimen fueron así notificados de que el plebiscito proyectado era tan sólo un acto de confirmación para Pinochet, candidato único.

Para que no quedaran dudas, dos días después se desplazó hasta la localidad —hasta ese entonces desconocida— de Santa Juana, reunió a unos cuantos habitantes en la Plaza de Armas y dijo: "Nadie puede desconocer el legítimo derecho que nos asiste para poner la voluntad de proyectar nuestra obra más allá de 1989".

Al día siguiente Pinochet tuvo el primer termómetro de su anuncio. Andrés Allamand, en nombre de Unión Nacional, declaró que la interpretación de Pinochet "no tenía asidero constitucional y sólo puede entenderse dentro de un propósito de insistir en el mecanismo plebiscitario de sucesión presidencial contemplado para 1989". Y agregó: "Ese mecanismo compromete innecesariamente a las FFAA y de Orden en una decisión político-personal. Ello es objetable porque impide la presentación de candidaturas alternativas, lo cual es esencial en toda decisión genuinamente democrática".

La correlación de fuerzas se trasladó entonces a otro terreno. En agosto, Pinochet cumplió trece años como Comandante en Jefe del Ejército. Un gran despliegue militar fue el telón de fondo para las palabras del general Sinclair: "En usted, primer soldado de la República, vemos al sabio conductor, al hombre de mando que ha sabido iluminar los difíciles caminos de estos años". Y finalizó, alzando la voz: "Su espada en alto nos señala el rumbo de la gloria, de la grandeza, de la libertad".

El general Pinochet supo aprovechar muy bien la ocasión y agradeció el homenaje diciendo: "Cada uno de ustedes debe ser el incansable promotor, transmitiendo y entregando a sus subordinados todas aquellas enseñanzas y orientaciones que devuelvan aquella mística avasalladora incontenible que nos condujo a la victoria aquel 11 de septiembre de 1973". El Ejército se vio así notificado de cual sería su rol en los meses de campaña que se avecinaban.

EL PARTIDO CIVICO MILITAR EN MARCHA

El atentado perpetrado en contra del general Pinochet en septiembre del año pasado le dio un nuevo impulso a la campaña. La concentración del día 9 de septiembre se convirtió en el lanzamiento de la candidatura oficial: "El Primer día del Futuro". Fue la oportunidad de que hiciera su entrada en escena el "hombre del bombo" del general Pinochet: el teniente coronel Hernán Núñez Manríquez, Director de Organizaciones Civiles. Fue también en ese momento que se conocieron las estrechas conexiones de Avanzada Nacional con miembros de la cúpula militar.



Pinochet: A la conquista de tres votos.

A partir de entonces vino la toma de posiciones pública. El general Gordon fue uno de los primeros en hacerlo. El 6 de enero de este año, en la Cuarta Comisión Legislativa afirmó: "No podremos permitir jamás, bajo ningún pretexto, una vuelta atrás en el reloj de la historia... No somos nosotros un simple paréntesis entre dos gobiernos políticos iguales. Nuestra máxima aspiración la constituye el establecer un gran movimiento cívico-militar..."

Uno de sus subordinados, el comandante Julio Corvalán, más conocido como "Alvaro Valenzuela", Director de Operaciones de la CNI, tomó al pie de la letra estas recomendaciones y se encargó de organizar desde su cargo de dirigente de Avanzada Nacional, la recolección de un millón de firmas de adhesión para el general Pinochet.



"El cajero de la campaña": brigadier general Luis Patricio Serre, Subsecretario de Desarrollo Regional.

Al interior del aparato de Gobierno, los ejecutores de la campaña también tomaron posición pública. Fue así como el quince de abril, el general Patricio Serre, Subsecretario de Desarrollo Social, afirmó con su inconfundible tono remolón: "Ha pasado la etapa de la gestión municipal silenciosa. El Gobierno ha pecado de modestia al no sacarle a las obras y a las acciones de progreso el rendimiento político que ellas debieron derivar. ¡Basta ya de mayorías silenciosas!".

Los Alcaldes no tuvieron más remedio que ponerse en marcha. El que así hablaba era ni más ni menos que el hombre de las platas de la campaña. El mismo militar que acompaña a Pinochet desde que ejercía el mando en Iquique, pasando por su polémico paso por la subrogancia de la Comandancia en Jefe durante la Unidad Popular, hasta ejercer durante dos años como su secretario privado. El mismo obsecuente general al que se ubicó sorpresivamente a fines de 1984 en la recién creada Subsecretaría de Desarrollo Social. El mismo general que hoy maneja la privilegiada llave de la caja fiscal municipal.

El hombre de las platas no se quedó atrás en materia de declaraciones y afirmó: "La única alternativa válida en el período de consolidación que viene es

el actual mandatario, el Presidente de la República, el Comandante en Jefe del Ejército. Es el hombre que tiene la voluntad y fuerza de cohesión para conducir el proceso".

LA PROCLAMACION CIVICO-MILITAR

A las ocho de la mañana del 5 de junio pasado, todo estuvo preparado en San Bernardo para recibir al general Augusto Pinochet. Oficiales en rigurosa tenida de parada se hallaron desde el amanecer en sus puestos. Durante los días previos una actividad inusitada invadió cada recinto de la comuna. La alcaldesa Cristina Salas, hermana del general Salas Wensel, Jefe de la CNI, se encargó de instruir a todo el personal bajo su mando para que motivaran a la población. Fue así como funcionarios municipales recorrieron casa por casa pidiendo firmas de adhesión para el "Primer Infante de la Patria", y los obreros del PEM y POJH fueron notificados de que la asistencia al acto era obligatoria.

La actividad electoral también contagió a los militares, y el Director de la Escuela de Infantería de San Bernardo, coronel Luis Cortés, declaró en los días previos: "El general Pinochet es la única persona posible y capacitada para el próximo período presidencial". Y agregó: "El 11 de septiembre de 1973 hubo una causa y un hombre. La causa era Chile y su libertad y el hombre Augusto Pinochet. Han transcurrido catorce años pero tanto la causa como el hombre siguen siendo los mismos".

Al tenor de estas declaraciones, un especial clima bélico comenzó a respirarse en San Bernardo, ambiente que se hizo francamente denso cuando el mismo coronel Cortés condecoró a los periodistas que el 11 de septiembre, en complicidad con los golpistas, filmaron el asalto a La Moneda.

Por fin llegó el tan esperado día de la celebración de los 100 años de la Escuela de Infantería. En medio de un ambiente nada festivo en el que civiles y militares no llegaban a coordinarse, comenzó el desfile de mujeres con uniformes de todos los colores, las madres de los infantes caídos el 11 de septiembre, escolares, etc.

Luego los discursos en el pomposo proscenio. Un próspero hombre de la zona, el ex carnicero y ahora agricultor Francisco Luzoro, afirmó: "La tarea iniciada hace trece años debe ser proyectada hacia el futuro". Bajando el tono y en un arranque melodramático agregó: "Quiera Dios que el militar que hace medio siglo caminó por esta ciudad sea quien, caminando por la avenida del futuro, encabece la titánica marcha que nos deparan los próximos años".

Muchos debieron recordar que Luzoro era el mismo ex carnicero y camionero que luego del Golpe en 1973, siendo dirigente del Partido Nacional, recorrió la zona acompañado de carabineros y militares en la macabra tarea de apresar personas, muchas de las cuales jamás volvieron con vida. Definitivamente todo llevaba a recordar la mística de 1973.

LA CAMPAÑA SE REFUERZA

El mes de julio significó un nuevo empuje a la campaña. Tres giras a provincias le permitieron a Pinochet multiplicar sus contactos con los "nuevos propietarios" al inaugurar cientos de viviendas sociales. Al "hit" de las presentaciones populares: la cumbia "Mano dura Pinochet", se agregó un nuevo tema, "Tú eres mi destino", de Neil Sedaka.

Pero el gran refuerzo lo trajo el coronel Carlos Krumm, profesor de Geopolítica e Inteligencia, Subsecretario General de Gobierno hasta el año 1985 y luego Agregado Militar en Uruguay, quien pasó directamente desde Montevideo a la dirección general de Televisión Nacional. La campaña electoral que durante la visita papal había tenido en televisión su punto máximo, tomaba ahora cuerpo cotidiano.

Chillán fue el lugar escogido por el general Pinochet para puntualizar el carácter del plebiscito. El 21 de agosto habló con tono enérgico: "El plebiscito de 1989 es una consulta y no una elección"... "Estamos llegando al período de preguntar a la nación si están o no conformes con el gobierno militar. Esa fue la pregunta y por eso salió el plebiscito. No es porque haya una elección y se haya terminado todo".

La misma intención enérgica le imprimió el general Serre a las palabras pronunciadas en Coihueco en esos mismos días: "Llamo a pregonar a voz en cuello nuestra propuesta de responder SI. Quien no se sume con entrega y generosidad a tan noble propósito no tendrá mañana propiedad ni valor moral para criticar o exigir..." En el mismo pueblito, Pinochet anunció: "Estamos alrededor de un año de que asuman la responsabilidad de la decisión final".

Días después, el coronel Jaime Izarnótegui, Director de la Academia de Guerra, intentaría legitimar la politización del Alto Mando del Ejército al expresar: "Todo Estado moderno que desee ser eficaz y estable debe rechazar el papel pasivo de las FFAA y canalizar e institucionalizar su participación en las decisiones políticas". La rúbrica de su intervención fue una alusión al general Pinochet: "El educador de ayer es hoy el



Para que no lo olvides: "Chile eres tú", dicen los carteles oficiales. "Pinochet es Chile", reza en los carteles que se exhiben en las concentraciones populares. ¿Qué coincidencia?

CUANDO LOS GENERALES NO SE PRONUNCIAN

El brigadier general Arturo Alvarez Sgolia fue entrevistado por el Diario "La Nación" el 7 de junio pasado. Hasta ese momento el uniformado exhibía una brillante carrera militar, desempeñándose como Presidente del Comité de Arma de Infantería y Director General de Movilización Nacional. El periodista preguntó: "Chile está viviendo un período de transición y se habla de la proyección del actual régimen. ¿Cómo observa usted ese proceso?". El general respondió:

–Prefiero no referirme a los aspectos políticos. Creo que esa no es función ni del Presidente del Comité de Arma de Infantería ni de alguno de sus miembros. Tengo muy claro que como oficial de Ejército tengo la responsabilidad de respetar y hacer respetar la Constitución elegida soberanamente por todos los chilenos.

Un mes más tarde, el 10 de julio, se informó que se había aceptado la renuncia del brigadier general Alvarez Sgolia y por lo tanto pasaba a retiro...

gran maestro de Chile".

Izamótegui no se quedó sólo en esta declaración de principios. El 11 de septiembre el Intendente de Concepción, mayor general Eduardo Ibáñez Tillerías, dijo: "Estamos en un período especial, próximos a un plebiscito, y para quienes vestimos el uniforme en actividades de gobierno como aquellos que son ministros, intendentes, gobernadores y alcaldes, este plebiscito que significa la proyección del Régimen hay que ganarlo".

En relación a la militarización del Régimen y en este caso de la campaña electoral del general Pinochet, el científico político Carlos Huneeus anotaba que "a lo menos 31 generales, 27 coroneles y 22 comandantes ocupan los cargos de ministros, subsecretarios, intendentes, gobernadores, gerentes de empresas y otros. A éstos habría que agregar decenas de oficiales de menor graduación que actúan como asesores". Esta militarización,advirtió Huneeus, "es una indicación del aislamiento que tiene Pinochet en su liderazgo y advierte sobre una tendencia de encierro que puede conducir a una bunkerización del Régimen".

La misma advertencia hicieron al parecer algunos miembros de Renovación Nacional, ante lo cual Jarpa y Jaime Guzmán adelantaron su posición de apoyar al candidato Pinochet. Esta abrupta toma de posiciones significó que el ex senador Francisco Bulnes, también militante de ese partido, saliera de su mutismo y afirmara a la revista Estrategia: "Si el candidato del plebiscito es el Presidente Pinochet,lo probable es que se produzca desde el principio una tensión, una violencia espiritual y posiblemente física de grandes proporciones, muy inconveniente para el país. Si Pinochet sale derrotado,las FFAA van a aparecer como condenadas con todas las implicancias que ello tendría. Si no es derrotado, su triunfo va a ser desconocido en el plano internacional y en el interior".

Fue el único personero de derecha que osó levantar la voz. Ya nadie recordó que Unión Nacional —no hacía un año— había cuestionado el principio del plebiscito mismo. La campaña electoral para consolidar al candidato Pinochet estaba dando sus frutos.

ARRASAR ES LA CONSIGNA

Así quedó demostrado por el nuevo mensaje que entregó Pinochet en Talca, al hablar ante mil 500 personas el pasado 3 de noviembre. Con marcado acento triunfalista, el general expresó: "Las últimas encuestas nos dan fuerzas, son favorables, es cuestión que nos pongamos firmes y sigamos empujando el carro, porque el 10 de cualquier mes, el 11 ó el 5 de cualquier fecha, cualquier día, vamos a resolver y resolvamos con fe porque nos va a ir bien. ¡Vamos a arrasar!"

La misma idea se repitió en Antofagasta el 18 de noviembre,cuando les dijo a las mujeres en el recinto de Madeco: "Ayúdenme para hacer más cosas entregando el apoyo que se requiere, entregando el SI... Cuando llegue el momento de la decisión no titubeéis un instante porque tenemos que arrasar a quien nos está poniendo problemas".

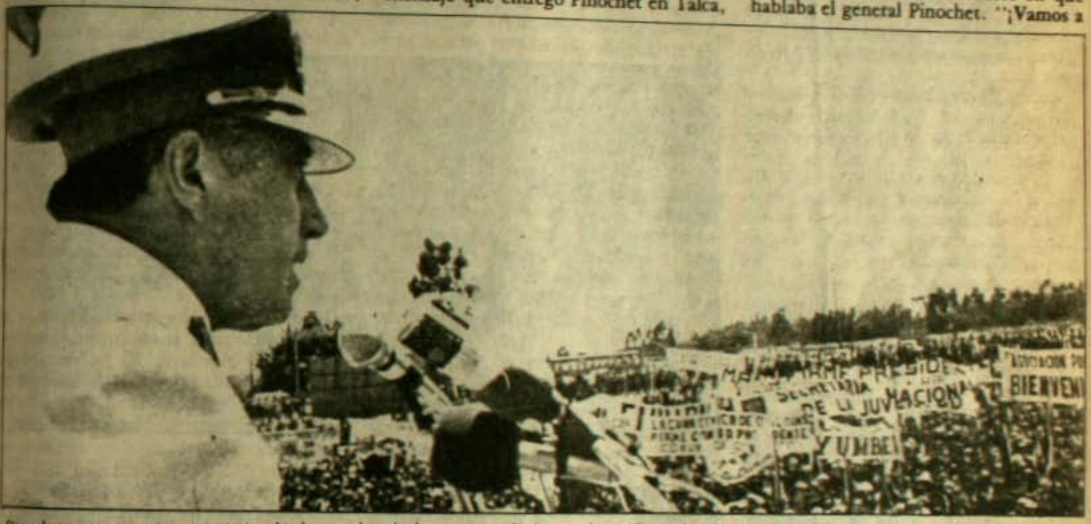
A día siguiente, instó en Arica a los dirigentes vecinales a trabajar por la proyección del régimen, porque "nos queda poco tiempo para el plebiscito donde vamos a arrasar".

El punto culminante de la campaña triunfalista se vivió finalmente en Iquique. Allí se instaló para la gran concentración de proclamación un escenario gigante de color azul con una réplica de la tradicional torre reloj de la ciudad y un enorme SI tricolor a modo de telón de fondo. Tan sólo el escenario significó un gasto de 15 millones de pesos, sin contar las antorchas, los carteles multicolores y las viseras con el SI inscrito que se repartieron desde tempranas horas entre los asistentes. Un monumental SI escrito con fuego en una de las laderas de los cerros que rodean Iquique sirvió para arengar a los manifestantes en los momentos en que hablaba el general Pinochet. "¡Vamos a triunfar! ¡Vamos a arrasar con todos los que están en contra!", espetó el general al tiempo que se iniciaba un imponente festival de fuegos artificiales.

Para los que aún tenían dudas acerca del destino del próximo plebiscito, una nueva notificación llegó a través de la entrevista que le hizo al general Pinochet el Director de Agencia EFE, Miguel Angel Aguilar. Cuando éste le inquiere: "Podría reservarse como Carlos V la posibilidad de ser espectador de su propia sucesión", el general responde: "Usted quiere que yo sea espectador de mi propio funeral. Yo me retiro el día que vea a mi país tranquilo".

La oposición en esos mismos momentos seguía discutiendo acerca de la estrategia para las elecciones libres.

MONICA GONZALEZ



Pinochet en su campaña en provincias: Lindos carteles, lindos retratos. Todos iguales. ¿Quien los pagará?

ARTISTAS:

La cultura amenazada

● *Amenazas de muerte no amilanan a los actores chilenos.*

Trizano fue un capitán que persiguió a los famosos hermanos Pincheira el siglo pasado. Su característica fundamental era la brutalidad.

Hoy su nombre es recuperado por un grupo llamado "Comando 135 Acción Pacificadora Trizano", que siente debilidad por amenazar a los actores chilenos.

En los primeros días de noviembre el grupo "pacificador" envió una carta de amenaza a 78 actores. En ella se les acusó de "testaferros del marxismo internacional" y se les ordenó abandonar el país en 30 días.

Ese plazo se cumplió el lunes pasado y los actores no sólo no se fueron, sino que además denunciaron públicamente esta situación y realizaron un multitudinario acto. Esto significó que el mismo día llegara un nuevo anónimo señalando que "Ahora tendrán que atenerse a las consecuencias" y que uno de la lista de amenazados debería "pagar con su vida". Como si esto no bastara mencionan los nombres de los cinco detenidos desaparecidos desde septiembre como prueba "de que los custodios de la patria no ordenamos en vano".

El miércoles pasado, después que la Corte de Apelaciones acogió un recurso de protección y ordenó vigilancia policial en el local del Sindicato de Actores (Sidarte), Julio Jung y Nissim Sharim recibieron dos llamados anónimos indicándoles que ellos serían los primeros en morir, y que Sharim sería degollado.

La calidad moral del comando queda en evidencia con la frase final de ese anónimo que lleva una mancha de sangre como firma: "Si ustedes no se van serán los próximos, y sus cómplices del marxismo internacional, que vienen a mancillar nuestra patria, no representan nada para nosotros, son basura comunista".

Para la actriz Ana González, una de las amenazadas, "es una lástima que los encargados de ubicar a esta gente, o sea, carabineros y servicios de seguridad, no logren nada".

Y a la amenaza inicial que involucra a artistas como Gregory Cohen, Gabriela Medina, Edgardo Bruna, Luis Vera, Aníbal Reyna y Marés González, entre otros, se agregaron la semana pasada otros tres nombres: los de Alejandra Jiménez, Rubén Sotoconil y Gonzalo Meza.

Además, el director del departamento de Artes de la Universidad Católica Jaime Cruz recibió un anónimo telefónico en el que exigieron la renuncia de los profesores y pintores Gracia Barrios y José Balmes, so pena de que si esto no ocurre los perjudicados serán sus hijos adolescentes. El mayor de ellos recibe actualmente la protección de sus compañeros de universidad.

De acuerdo a lo informado por el abogado Fernando Zegers, uno de los profesionales que apelaron a la corte por los artistas, la protección policial será efectiva por 30 días en el local de Sidarte, pero se espera que la dirección de Carabineros cumpla la palabra dada y otorgue resguardo a los domicilios de los ahora 81 amenazados.

LA REPRESION A LA CULTURA

En ese afán de no dejarse amedrentar por el comando, Sidarte realizó un accidentado acto el pasado lunes 30. Convocado originalmente en el gimnasio Nataniel, Carabineros impidió su realización, ya que "oralmente había recibido una orden del Ministerio del Interior", indica el presidente del gremio Edgardo Bruna. Además, pese al compromiso contraído, el interventor de la Federación de Básquetbol, Juan Carlos Esguep, se negó a última hora a facilitar el recinto "por no ser una velada deportiva".

Los artistas extranjeros que vinieron a solidarizar debieron partir con todo el público hasta el local de Matucana 19, que sólo pudo albergar a cerca de dos mil personas —incluso colgando de las vigas del techo— mientras afuera otros tantos miles eran dispersados por el "zorrillo" y el "guanaco".

Entre los que vinieron del extranjero a solidarizar estaban Christopher Reeve ("Superman"), Germán Cobos y Fernando Marín del teatro español, Michael Leve en representación de Alemania Federal, Manuel Collao, Raúl Laplace y Raúl Rizzo, desde Argentina, y Patricio Contreras ("La Historia Oficial"), quien desde hace 13 años no vive en Chile. Además el presidente de la Asociación de Críticos del Uruguay.

Con más de dos horas de retraso, que el público y los intérpretes soportaron con estoicismo y muchos gritos conocidos como "Y va a..." o "A botar la Dictadura por el arte y la cultura", el espectáculo se dio inicio con las incomodidades e improvisaciones del caso.



Ningún comando puede impedir la solidaridad multitudinaria.

Para Julio Jung, el que se impidiera el acto de Nataniel "es represión, represión contra la cultura, ya no del comando Trizano, sino que en forma directa del Gobierno".

Impresionado con el público, el español Fernando Marín señaló que éste era "un ejemplo de solidaridad tremendo, no sólo con los artistas sino con la libertad por la que luchan". Los argentinos recordaban las dictaduras militares, cuando ellos tuvieron que abandonar el país por las amenazas recibidas, hasta que por fin decidieron resistir y quedarse.

Y en una carta con las firmas de sus colegas europeos, el alemán Michael Leye señaló: "En Chile domina hace catorce años un ruidoso silencio, silencio del hambre, del miedo y de la opresión, vigilado por fusiles y disfrazado con imágenes chabacanas. Este silencio fue quebrado por los actores y cantores mucho antes que los grandes movimientos políticos y sociales". a

ALEJANDRA MIRANDA

ELECCIONES UNIVERSITARIAS:

Arrasa la oposición



Aunque le duela al Capitán General y a su Ministro de Educación, 1988 no será un año fácil para la aplicación de su política universitaria.

Los últimos meses, las federaciones de casi todo el país renovaron sus directivas y la totalidad de ellas quedó en manos de la oposición. Los sectores de Izquierda y Juventud Demócrata Cristiana acapararon las presidencias y vicepresidencias casi sin competencia de los sectores de Derecha.

El hálito democratizador llegó incluso a los centros de estudios privados de Santiago, donde el gremialismo tenía cifrada su esperanza. En la Universidad Central y Diego Portales las listas opositoras obtuvieron la mayoría y en la primera de ellas la presidencia de la federación pasó a ocuparla un socialista de Núñez.

Para muchos en Chile lo que sucede en esos procesos eleccionarios es un reflejo de lo que acontece en el país respecto de la representatividad de las distintas tendencias.

Pero no todas las universidades pudieron renovar sus directivas de acuerdo a sus estatutos, pues el fantasma de la racionalización las mantuvo en jaque durante todo el año, obligándolas a posponer sus elecciones hasta 1988. Este es el caso de la Universidad de Chile y de las casas de estudios de Arica, Talca, La Frontera de Temuco, Santa María de Valparaíso e Instituto Profesional de Osorno.

En el resto de las federaciones ese problema se convirtió en el punto fundamental de los programas de las distintas listas, fueran éstas unitarias o separadas. Pero aparte de este conflicto económico, algunos de los centros de estudios superiores también debieron enfrentar los desencuentros de las directivas de las colectividades políticas a nivel nacional.

En la Universidad de Concepción la lista unitaria que finalmente resultó ganadora tuvo una accidentada campaña, pues el PDC exigió que sus militantes se retiraran, cosa que ellos no hicieron. La directiva electa está compuesta por socialistas, democratacristianos y comunistas.

En la Universidad de La Serena, la JDC se retiró de la lista conjunta por falta de consenso, pero llamó a sus militantes a votar por la Izquierda y lo más probable es que se integren a inicios del próximo año. Y en la Universidad de Santiago (ex UTE), en listas separadas, ganó la presidencia Gonzalo Ode (JJCC), quien indicó que la JDC ocupará la vicepresidencia por integración, pero los democratacristianos no han aceptado la propuesta.

Para Guillermo Pickering, encargado universitario de la JDC, esto no se contradice con la línea de su partido, ya que la directiva juvenil considera que "la política de unidad debe construirse positivamente sin exclusiones a priori, sino que en base a acuerdos programáticos. Si estos no existen, no habrá unidad".

Esta iniciativa de buscar los puntos de contacto, también es fundamental al interior de la Izquierda Unida. El dirigente Gonzalo Rovira señala: "En todos los lugares se ha buscado la cohesión de las fuerzas de izquierda, pero privilegiando, al mismo tiempo, la discusión en la mesa más amplia".

UNIDAD SIN ANTEOJERAS

En total, de las 27 universidades que integran el Consejo de Federaciones (Confech), la presidencia de la mayoría de ellas se encuentra en manos de la Izquierda (ver recuadro). Las universidades del Norte, de Chile, Talca y Católica de Talca funcionan con un consejo provisorio hasta 1988.

Esta desventaja numérica de los democratacristianos no es su preocupación principal, "ya que en el Ejecutivo del Confech las decisiones no se adoptan por votación, sino que por unanimidad", indica Pickering.

Su colectividad perdió las presidencias de la Universidad de Concepción y del Instituto Profesional de Chillán. Esperan, sin embargo, quitarle el liderazgo a la Izquierda en la Universidad Austral. En esa casa de estudios las elecciones se realizaban al cierre de esta edición y la lista de la Derecha (segunda fuerza después de la Izquierda) había presentado su renuncia.

Un fenómeno que preocupó en su momento fue la baja de votación en algunos centros de estudios, como la Universidad de La Serena y la de Santiago, donde se temió no alcanzar el quórum exigido. Para Gonzalo Rovira, "esto está vinculado al cuadro nacional, con la confusión de principios de año y la posición claudicante de algunos sectores, pero en la medida que se palpe unidad la participación va a aumentar, más aún si existe una lucha directa y concreta, donde se vean logros".

Respecto a la unidad agrega: "Pero en general este año está terminando muy bien, porque hay más federaciones unitarias y es una unidad que no se mira el ombligo, ni usa anteojeras, sino que privilegia la amplitud".

AMM

LIDERAZGO FEDERACIONES

U. Tarapacá: JJCC-JJCC
U. Arturo Prat: JS-JJCC
U. Antofagasta: JRME-JJCC
U. Atacama: JJCC-JS
U. La Serena: JS-JRR
U. Católica: JDC-JDC
U. Santiago: JJCC-JDC
U. Central: FJS-JS
U. Diego Portales: JDC-Indep.
UC Valparaíso: JDC-MES
U. Playa Ancha: JJCC-JS
U. Valparaíso: JDC-JDC
UTF Santa María: JDC-JJCC
U. Curicó: JDC-JS
I. Prof. Chillán: IC-JDC
U. Concepción: JS-JDC
UC Talcahuano: JS-JJCC
U Bio Bio: JJCC-JS
UTFSM Rey Balduino: MAPU-MAPU
U. La Frontera: JJCC-JDC
UC Temuco: JRME-MAPU
U. Austral: JS-JS (Allende)
I. Prof. Valdivia: JJCC-JS
I. Prof. Osorno: JJCC-JS
U. Magallanes: JDC-JDC

Se excluyen las Universidades con consejos provisorios. Los partidos representan a presidente y vicepresidente, respectivamente.

"Nanas": las nuevas esclavas

La esclavitud se abolió en Chile en 1818 y el país se enorgullece de haber sido el tercero en el mundo en reconocer que estos sirvientes a tiempo completo también tenían alma.

Pero los datos disponibles indican que hay por lo menos 350 mil mujeres chilenas que entregan su vida y sus energías a servir a una familia que no es la suya, sin el más mínimo reconocimiento social. Se las llama de diversas maneras, casi todas despectivas: "chinas", "fámulas", empleadas, sirvientas, las "domésticas", asesoras del hogar. Ellas prefieren el nombre de "trabajadoras de casa particular" y otro, el más hermoso, con el que las bautizan las generaciones de niños que han criado: "nana".

Tienen el más bajo nivel de ingresos (quince mil pesos en el mejor de los casos); muchas se esclavizan por casa y comida; se emplean siendo niñas (el 65 por ciento tiene entre 12 y 29 años); no pueden hacer una vida afectiva normal (más del 80 por ciento son solteras y un porcentaje alto de ellas se convierte en madre soltera); su jornada de trabajo no está delimitada; pueden ser despedidas en cualquier momento; están expuestas a malos tratos, insultos, discriminación y explotación extrema; son contratadas "para todo servicio"; su actividad tiene el más bajo prestigio social y supone un elevado sacrificio; enfrentan enormes dificultades para organizarse a pesar de que representan uno de los más altos porcentajes de la población activa femenina en el país. Son la versión chilensis de "Simplemente María" y, de verdad, el melodrama televisivo queda corto al lado de cualquier caso real, incluso de aquel que usted tiene más próximo.

"La trabajadora de casa particular está esclavizada 24 horas diarias, hace lo que le pidan, no tiene descanso ni reconocimiento. Somos el sector más esclavizado, más explotado, más discriminado de esta sociedad. Criamos generaciones, le entregamos cariño y valores a los niños, las casas funcionan porque estamos ahí pelándonos el lomo, uno entrega la vida a los otros. La nana es prácticamente la mamá de los niños: la señora sale a la hora del desayuno y llega cuando los peques están durmiendo. Uno les enseña a caminar, les ve el primer diente, los cuida cuando están enfermos. Uno les ayuda en las tareas y los aconseja en sus primeros pololeos. Nuestro trabajo es valioso e importante... Piense usted por un momentito lo que pasa si uno no llega a trabajar un día: se echa a perder todo el sistema de la casa y queda el despelote". Así habla María del Carmen Torres, presidenta del Sindicato de Trabajadoras de Casa Particular y dirigente de la Federación que esperan legalizar en estos días. Cuenta que las nanas chilenas acaban de celebrar ("es un decir esto de 'celebrar' ") su día, el 21 de noviembre, y se preparan para participar el próximo año en un congreso latinoamericano de trabajadoras de casa particular.

- *"Detrás de toda mujer que triunfa hay otra mujer, una empleada doméstica, que se jode".*
- *350 mil mujeres componen la versión chilensis de "Simplemente María", y el melodrama televisivo queda corto al lado de cualquier caso real.*

La vida de esta mujer de treinta años es un modelito de la realidad que le ha tocado enfrentar a la enorme mayoría de sus colegas. **"Soy del campo adentro. Salí de mi casa a los doce años a trabajar porque teníamos problemas económicos y no podía seguir estudiando".** María del Carmen trabajó de niñera en Tomé a la edad de tener ella una niñera. Era inexperta y estaba expuesta al abuso y al maltrato: **"Fui violada a los catorce años, pero no quiero acordarme de eso".** Le ofrecieron el doble de sueldo en Santiago y viajó a conocer la capital.

El servicio doméstico es una ocupación esencialmente urbana. El 90 por ciento de estas trabajadoras lo hace en ciudades y casi el 50 por ciento se localiza en Santiago. Uno de los rasgos característicos de la empleada doméstica es su origen campesino. Se trata de muchachas muy jóvenes —niñas, en realidad— que salen de sus casas expulsadas por la miseria, el hambre y la falta de horizontes. Para trabajar deben alejarse de su familia. No terminan siquiera su escolaridad básica: es escasísimo el número de empleadas con más de seis años de estudios aprobados. Entregan su vida a las más duras tareas, perdiendo prácticamente la identidad al vivir en un entorno en que todo es ajeno. Finalmente, cuando están viejas y enfermas, son despedidas y nadie las quiere recontratar (sólo el 8 por ciento sigue empleada después de los cincuenta años).

"Aquí en la capital empecé a hacerme algunas amistades, pero uno tiene tarde libre muy a lo lejos y empiezas a sentirte sola, sin familia, te falta mucho el afecto", cuenta María del Carmen. Y continúa: **"Una amiga me presentó un hombre... Me hablaba de amor y me acariciaba. Yo era ingenua, cabra chica, tenía 17 años, y me aferré a sus promesas. Después de un tiempo supe que era casado. Me cambié de trabajo para no verlo más... Ya tenía mi primer mes de embarazo... Ese fue el primer hombre al que me entregué por amor, aunque había salido a los doce años de mi casa y a pesar de haber sido violada yo no entendía nada de la cosa sexual, no sabía que iba a quedar embarazada... Pero nunca pensé siquiera en no tener mi guagüita. Era algo mío, lo único mío".**

Según la dirigente, un 33 por ciento de las empleadas de su sindicato son mamás solteras. "Y ahora ningún patrón recibe con guagua, así que la mamita soltera llega al extremo de decir 'no importa lo que me pague, sólo quiero que me reciba con mi hijo, por favor'. Tampoco reciben niñas puertas afuera, prefieren tener una niña esclavizada 24 horas diarias y saber que la va a tener a la hora que se le antoje". La ausencia de horario de trabajo hace que la posibilidad de la empleada de educarse y de capacitarse tropiece con serios obstáculos. De esta manera, es muy extraño que alguna trabajadora de casa particular logre cambiar de actividad y mejorar su situación, pese a que todas señalan haber llegado a esta ocupación porque no les quedaba otra —nadie es empleada doméstica por "vocación"— y todas aspiran a llegar a ser modistas, peluqueras, arsenaleras, o cualquier cosa que les dé movilidad social ascendente e independencia.

María del Carmen continúa contando su historia: **"Me quedé calladita hasta los cinco meses tratando de disimular mi panza, presintiendo que iba a pasar lo que pasó: cuando mi patrona supo, me**





"Pierne usted un momentito lo que pasa si una no llega a trabajar un día... ¡El despelote!"

dijo que tenía que retirarme. Yo ignoraba que en ese tiempo las trabajadoras teníamos fuero maternal. Ahora, en este gobierno, la trabajadora de casa particular sencillamente no tiene derecho a tener un hijo y puede ser despedida sin problemas para el patrón". Y añade: "A los quince días que nació mi niñita entré a trabajar puertas adentro con ella. Era fregado. Uno tiene que atender primero a los niños de la casa y mi hija quedaba para el final, cuando yo estaba muerta de cansada. Incluso me tocaron patrones que se molestaban porque la niña andaba por la casa y me hacían dejarla en el patio todo el día. Eso me daba mucho dolor y rabia".

Y del dolor y la rabia suele surgir la conciencia. "Me hablaron de la Asociación Nacional de Empleadas de Casa Particular (Anecap). Ahí funcionaba un sindicato. Me inscribí en un curso bien barato que daban para aprender a tocar guitarra. Empecé a descubrir que éramos muchas con los mismos problemas, que podíamos conversar, ayudarnos, ser amigas. Ya no era la única. El sindicato me formó y me capacitó. Conocí a mujeres extraordinarias, impulsoras de nuestra organización, como Aída Moreno. Me hice dirigente".

Los primeros intentos de organización de este gremio se remontan a 1940, con amparo eclesial. En 1964 se creó Anecap, promovido por la Iglesia y las empleadas católicas. Durante la Unidad Popular se fomentó la instrucción de las empleadas junto a las demás personas de la clase trabajadora, en liceos vespertinos y nocturnos. También creció la organización de las empleadas en sindicatos y, por supuesto, disminuyó rápidamente el número de mujeres que ejercía este oficio. En enero de 1973 se constituyó el Sindicato Unico Nacional de Empleadas de Casa Particular, pero no alcanzó a obtener personalidad jurídica y dejó de funcionar, hasta hoy, en que una Federación agrupa a cinco de los siete sindicatos que existen en el país.

"Desgraciadamente, no más del 2,5 por ciento de nosotras está sindicalizada. Es que a los patrones no les gusta, así que tenemos que organizarnos casi en forma clandestina. Además, el año 79 se modificó la legislación y hoy existe el absurdo de que cada casa es una empresa, cada patrón con su empleada son una empresa para la ley, así que nuestro sindicato es 'interempresa' porque nos juntamos 75 personas para constituirlo ¡imagínese! La llamada 'libertad de sindicalización' ha logrado que cueste más que nunca organizarse", señala la dirigente. "El 50 por ciento de las trabajadoras tienen su libreta al día y la mayoría están aseguradas. Pero ahora corresponde sacar el 24,8 por ciento de nuestros míseros sueldos para imposiciones", agrega.

Las condiciones de miseria generalizada en el país han producido un aumento en este sector: "La señora pobladora que fue empleada cuando soltera, que después se casó, ahora tiene el marido cesante y entra de nuevo a casa particular. Las chiquillas trabajan por sueldos bajísimos o a cambio de casa y comida".

Hay otro aspecto que María del Carmen analiza respecto de su actividad: **"Yo a veces pienso que detrás de cada mujer que triunfa hay una empleada doméstica que se jode... Es bien terrible, pero somos mujeres explotadas por otras mujeres. Las dirigentes políticas, las empresarias, las profesionales, las feministas que luchan por los derechos de la mujer, tienen una nana en la casa que les resuelve los problemas. ¿Ha pensado usted en eso?"**

Quiere decirle algo a sus colegas, a sus hermanas: "Que busquen la forma de organizarse, de acercarse al sindicato (el teléfono es 717182) porque solas no van a sacar nada, ni siquiera que nos respeten lo poco y nada de derechos que nos van quedando... Tenemos que juntarnos para dejar de ser esclavas", dice en tono cariñoso y decidido, hablándole a la grabadora... como si delante tuviera una multitud de mujeres que ya no aguantan más.

PAMELA JILES

Feses invita a trabajos voluntarios

Una invitación a todos los estudiantes secundarios de la Región Metropolitana para participar en la Cuarta Jornada de Trabajos Voluntarios, realizó la Comisión de Trabajos Voluntarios de la Feses. Los interesados en participar pueden inscribirse a partir de este lunes en la sede de la Comisión Chilena de Derechos Humanos.

"Solidarizamos con la causa de nuestro pueblo, con los desposeídos del campo y la ciudad. Creemos que es deber de los estudiantes conocer su realidad e integrarlos efectivamente a la vida de la nación", dice parte de la convocatoria de los estudiantes.

Reforma peligrosa

Un intento de cerrar toda posibilidad de justicia futura en los casos de derechos humanos parece ser, según los especialistas, la ley aprobada por la Junta Militar que introdujo diversas modificaciones al Código de Justicia Militar. La normativa regula lo que se entenderá por **documentos secretos** y señala que "si la autoridad requerida considera que su remisión puede afectar a la seguridad del Estado, la Defensa Nacional, el orden público interior o la seguridad de las personas, podrá rehusarse a ella".

Entre los llamados "documentos secretos" están los relativos a las plantas o dotación de personal de las Fuerzas Armadas y de Orden, planos o instalaciones militares, planes de operación de esas instituciones, armamentos y explosivos usados por estas ramas, y los concernientes a equipos y pertrechos militares o policiales.

Diversos juristas y abogados de derechos humanos declararon durante la semana pasada que una modificación como ésta puede legalizar los obstáculos que impiden hacer justicia en muchos casos vistos por los tribunales, sobre todo considerando que ya la ley antiterrorista establece que algunos antecedentes son secretos. Esta modificación restringirá aún más la posibilidad de establecer identidades de eventuales responsables de delitos, recintos en que se habrían practicado delitos, entre otros datos fundamentales para las investigaciones judiciales en los casos en que se presume han participado miembros de las Fuerzas Armadas.

Esta nueva ley deja al arbitrio de los Comandantes en Jefe de las Fuerzas Armadas y Carabineros la entrega a magistrados y fiscales del tipo de información ya señalada, con lo que se entrabará en los hechos la investigación de los tribunales, según señalaron especialistas. Para ellos, la calificación de "documentos secretos" es de una amplitud que deja en manos de estas autoridades militares lo que la justicia podrá conocer.

Médicos celebraron su día



Con una sesión solemne en el Teatro Pedro de Valdivia, el Colegio Médico celebró el Día Internacional del Médico el jueves de la semana pasada. En la ceremonia – que contó con la presencia del ministro de Salud Juan Giaconi– se confirió el título de Miembro Honorario al doctor Ramiro Olivares, médico de la Vicaría de la Solidaridad que lleva ya más de un año en prisión. También recibieron esta distinción los facultativos Andrés Molina y Mabel Valderrama. A esta última profesional, de la ciudad de Coyhaique, se le entregó el premio por no haber aceptado cargos en perjuicio de sus colegas.

El presidente nacional del Colegio Médico, Juan Luis González, entregó la cuenta de la labor desarrollada por el Consejo General de la Orden y se refirió a la situación que viven en la actualidad los profesionales de la medicina en nuestro país. "Por nuestra larga y honrosa tradición de compromiso cívico, los médicos repetimos que nuestras aspiraciones son las de devolver a nuestro país a su cauce tradicional de una democracia representativa", expresó el doctor González.

El Ministro Juan Giaconi, por su parte, entregó la respuesta global del Gobierno a las proposiciones de las comisiones conjuntas del Colegio Médico y el ministerio de Salud.



Profundo impacto causó en los círculos profesionales y políticos de oposición el cobarde atentado del que fue víctima el doctor Francisco Acevedo Toro, presidente de la Izquierda Unida en Viña del Mar. El martes 1° de diciembre, en momentos que el médico viajaba en su vehículo, éste fue interceptado y un grupo de sujetos sacó al doctor Acevedo arrastrándolo hasta un auto. Encapuchado y luego de recibir diversas amenazas, los sujetos lo sacaron del auto, lo maniataron y simularon un fusilamiento. Los agresores se identificaron como miembros del ACHA e insistieron en que el doctor Francisco Acevedo debía abandonar el país antes del 31 de diciembre. Para completar su acción, cortaron la frente del facultativo semejando cruces.

El Consejo General y los Consejos Regionales de Santiago y Valparaíso del Colegio Médico han manifestado su protesta por el atentado contra el doctor Francisco Acevedo, al igual que la Izquierda Unida y la Comisión Política de la Izquierda Cristiana, colectividad esta última de la cual el médico agredido es militante.

El ACHA atacó a médico

Internos reclaman beneficios

Un grupo de internos detenidos en el CPD de Los Angeles han hecho llegar hasta la redacción de ANALISIS una carta en la que señalan una serie de arbitrariedades de que son objeto. Dicen los internos que es común el hecho de que tengan que cumplir íntegras sus condenas, negándoseles la posibilidad de gozar de los beneficios que la ley señala para los reclusos. Se les niegan – dicen en su carta– , arbitrariamente, las salidas dominicales y la posibilidad de obtener la libertad condicional. Estos beneficios se les han negado a postulantes que sobradamente reúnen los requisitos y, sin embargo, se les han otorgado a otros gracias a las sugerencias del Juez que integra el Tribunal que tiene que resolver sobre estas materias. Reclaman los reclusos la inexistencia de una instancia justa que pueda evaluar con seriedad sus cualidades y capacidades de rehabilitación.

Aniversario del Codepu

Con un acto en el teatro Cariola el Comité de Defensa de los Derechos del Pueblo, Codepu, celebrará sus siete años de vida, los que ha dedicado a la lucha por las reivindicaciones de los chilenos. En este séptimo aniversario espera, junto a los presentes, renovar su compromiso con la democracia y los derechos humanos.

El Codepu está afiliado a la Liga Internacional por los Derechos y la Liberación de los Pueblos y a la Asociación Latinoamericana para los Derechos Humanos.

El acto se llevará a cabo este miércoles 9 a las 19 horas en el local antes mencionado.

Metodistas premian a poetas

El próximo jueves 10 se llevará a cabo la entrega de premios del Primer Concurso Metropolitano de Poesía Joven organizado por "Promesa", el proyecto de salud de la Iglesia Metodista de Chile. La premiación se hará el 10 de diciembre como un homenaje al Día Internacional de los Derechos Humanos.

Los organizadores del concurso manifestaron su alegría por la gran acogida que tuvo el evento ya que, hasta el 27 de noviembre pasado, un total de 461 personas habían presentado sus trabajos literarios. "Ello reafirma que nuestro país es de poetas y que la juventud chilena es poeta", expresaron los miembros de "Promesa"

Encuentro de videos

El Primer Encuentro Latinoamericano de Video Alternativo se realizará durante el próximo mes de abril de 1988 en nuestra capital.

En él participarán los realizadores de diversos países entre los que se encuentran Brasil, Argentina, Uruguay, Perú, Bolivia y Chile. La intención del evento es debatir y analizar el desarrollo del video en el continente como un fenómeno cultural específico de la última década.

El comité organizador está formado por las productoras ECO, Grupo Proceso, Teatro Ictus, Teleanálisis y Vitel. Paralelamente al encuentro, se realizará una muestra con el trabajo audiovisual latinoamericano.

Confech a la UIE

El miércoles de la semana pasada regresó al país el último de los delegados estudiantiles que asistieron al Congreso de la Unión Internacional de Estudiantes, UIE, que se desarrolló a mediados de noviembre en La Habana, Cuba.

En representación del Confech participaron Eduardo Bresciani y María Eliana Arntz de la Universidad Católica, Kiriakos Markam del Feses y Franklin Santibáñez, ex presidente de la Facultad de Artes de la Universidad de Chile. Este último al retornar tuvo algunos problemas con Policía Internacional, que lo retuvo por algunas horas en Pudahuel.

La intención del viaje fue dar a conocer a la comunidad internacional la situación del movimiento estudiantil chileno y solidarizar con las luchas que se llevan a cabo en diversos países del mundo.

General Fach con Pinochet

El general de brigada aérea Jorge Iturriaga, Intendente de la X Región, señaló durante una reunión con profesionales y empresarios de Puerto Montt su adhesión al general Pinochet, convocando a proyectar el Régimen a través del plebiscito. Durante su discurso —y luego de hacer un balance de las "obras" realizadas por el Régimen— el general Iturriaga se refirió a la "histórica construcción de la Carrretera Austral", calificándola como el más "elocuente ejemplo del desinterés de un estadista". Agregó inmediatamente que "todo este espíritu de progreso, hay que proyectarlo y mantenerlo en el futuro, razón más que suficiente para pronunciarse a su favor (de Pinochet) en el venidero plebiscito".



CDT propone ultimátum

Hasta el 31 de este mes la oposición debería esperar que el Régimen anuncie una modificación constitucional que permita la realización de elecciones libres. Cumplido el plazo —según la proposición de la Central Democrática de Trabajadores—, las fuerzas opositoras deberían "convocar al pueblo de Chile a enfrentar el plebiscito dispuesto por la Dictadura".

Eduardo Ríos, presidente de la CDT, puntualizó que si el plazo se cumple la oposición debe convocar a votar "NO" y rechazar cualquier candidato que el Régimen imponga.



Asamblea de la Civilidad y elecciones libres

El pasado miércoles 2 se efectuó la primera reunión de la dirección ejecutiva de la Asamblea de la Civilidad (AC) con la Coordinación de Comités por Elecciones Libres (CEL). Al encuentro —calificado por los participantes como "intercambio para realizar acciones comunes"— concurrieron el presidente de la AC, doctor Juan Luis González, y los dirigentes Juan Carlos Latorre, María Antonieta Saa e Ignacio Balbontín. Por parte del CEL se hicieron presentes los máximos dirigentes del organismo, Andrés Zaldívar, Ricardo Lagos y Sergio Molina.

El presidente de la AC, Juan Luis González, anunció —al finalizar la reunión— que en el transcurso de esta semana se dará a conocer un llamado de los organismos en el que detallarán las acciones y jornadas que pretenden impulsar.

Elecciones en el Colegio de Periodistas

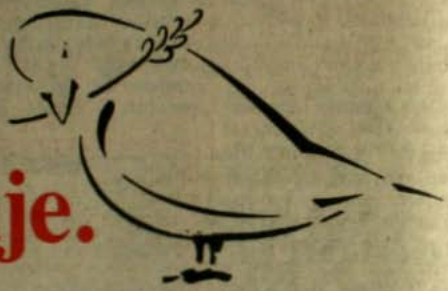
Este miércoles 9 de diciembre se inician los comicios para renovar los cargos de cinco consejeros nacionales, once consejeros metropolitanos y un delegado al Consejo Nacional del Colegio de Periodistas.

Estas cifras corresponden a la mitad de los integrantes de esas instancias, ya que se renuevan de manera alternada. Al Consejo Nacional se postulan siete profesionales para ocupar cinco cargos, al consejo metropolitano se proponen doce nombres y como posibles delegados al Consejo Nacional dos personas.

Podrán votar todos los periodistas colegiados y con sus cuotas al día.



En la década de los '60, aunque en Chile se acentuaba el uso de las píldoras anticonceptivas y las drogas, se mantenía el mismo Mensaje.



El mensaje cristiano.

MENSAJE.
Una revista fundada en 1951 por el padre Alberto Hurtado con una visión cristiana del mundo de hoy.
Revista Mensaje lo orienta para que usted se forme su propia opinión de la realidad.

MENSAJE.
36 años difundiendo una manera de pensar, vivir y actuar cristianamente.

Suscríbase enviando cheque por $ 2.500 a: Almirante Barroso 24, Santiago; o Casilla 10445, Santiago; o bien solicite un promotor al teléfono 6960653.

mensaje

Un mensaje cristiano para el mundo de hoy.

PROGRAMA CON FMI Y GASTOS DEL '88:

El año de la economía inquieta

Existencia de un programa público y otro "de verdad" en reciente acuerdo con el FMI para 1988 revela difícil coexistencia con presupuesto de gastos fiscales para igual período: su divorcio dependerá de evaluación política del Gobierno durante meses próximos.

Dos líneas distintas y aparentemente paralelas hoy, pero que a poco andar con toda seguridad entrarán en conflicto, son las que afloran al examinar el presupuesto de gastos fiscales de 1988 aprobado el último sábado de noviembre por la Junta y el programa económico que para el mismo período acaba de negociarse con la misión ad hoc del Fondo Monetario Internacional (FMI), que estuvo en Santiago hace un par de semanas.

Por un lado, el gasto fiscal fue "estirado" al máximo en ítemes tales como vivienda, salud, obras públicas, remuneraciones y Fondo Nacional de Desarrollo Regional (FNDR): respecto del proyecto originalmente enviado por Hacienda, el texto definitivo elevó desde 4.5 a 26 por ciento la mayor inversión en salud en comparación a 1987; desde 33.3 a 38.4 por ciento en vivienda, y de 5.3 a 16.6 por ciento en obras públicas. El FNDR (a disposición de intendentes y alcaldes) mantuvo su incremento inicial de 54 por ciento. Y aunque en su línea gruesa el presupuesto del año próximo apenas crece 17.5 por ciento (menos que la inflación actual), los ingresos y gastos en moneda nacional fueron aumentados en 12 mil 300 millones de pesos en relación a lo pedido por el ministro Hernán Büchi (ver cuadro 1).

Cualquier mayor actividad o nivel de gasto en las áreas antes mencionadas tiene un fuerte impacto político sobre la población: así ha sido siempre y 1988 no tendría por qué ser distinto; al menos, eso es lo que se espera en los círculos oficiales.

UN PROGRAMA "PUBLICO"...

Pero, por otra parte, el programa macro-económico convenido con la misión del FMI (el acuerdo formal será anunciado este mes o a más tardar en enero próximo) no contiene grandes cambios respecto de lo que se proyectó para 1988, cuando se repactaron los pagos de la deuda externa con el Banco Mundial y la banca acreedora. Y mantiene las mismas señales tranquilizadoras de que "aquí no pasa nada", en las cuales confían por igual organismos y banqueros internacionales y empresarios criollos. El Producto Geográfico Bruto (PGB) subiría un 4.5 por ciento, la inflación se "aproxima" al 17 por ciento y el déficit de cuenta corriente (saldo comercial más inversión extranjera y menos pagos al exterior), de los 900 millones inicialmente supuestos, sube a 970 millones.



Economista Juan Villarzú: "La idea es gastar el máximo posible durante el primer semestre, para exhibir un buen resultado".

El mayor déficit de cuenta corriente no es la única licencia del programa económico global para 1988 (incluso, los asesores de Büchi habían pedido mil millones, pero el FMI no lo aceptó). Es en el detalle de este plan donde salta el propósito de permitir cierta mayor holgura, sea porque así se quiere o por la impopularidad de otro ajuste para frenar más la actividad. Así, respecto de lo originalmente proyectado, las importaciones suben bastante más que las exportaciones, lo cual reducirá el superávit comercial desde mil 200 a sólo 700 millones de dólares. El pago de compromisos no-financieros se eleva desde 490 a 530 millones, y la inversión extranjera disminuye desde 88 a 65 millones (ver cuadro 2).

Según antecedentes exclusivos obtenidos en círculos oficiales, "en un momento, previo a las negociaciones con el FMI, se pensó incluir una alternativa que suponía menor crecimiento, considerando los posibles efectos del 'crack' bursátil y las medidas que adoptará EEUU. Pero finalmente primó la impresión de que ellas no afectarán tanto a Chile. En ese sentido —admitió un economista allegado al Ministerio de Hacienda—, el programa de 1988 resulta más vulnerable a lo que pueda pasar afuera. Pero si se decía que el país crecería menos, ello sin duda resentiría las expectativas".

... Y OTRO "DE VERDAD"

En este contexto se entiende que el 4.5 por ciento en que crecería el PGB apunte antes que nada "a inducir optimismo", dijo el mismo informante. Pero, en privado, algunos integrantes del equipo económico confiesan esperar que la actividad aumentará en sólo 3 a 3.5 por ciento. Entre otras cosas, porque ese 17 por ciento convenido con el FMI "es sólo el límite inferior, pero el superior llega al 25 por ciento".

Resultaría, entonces, que hay dos programas económicos para 1988: uno para la publicidad (o las expectativas, si se prefiere) y otro "de verdad". Juan Villarzú, economista y socio de una firma de inversiones, se queda con este último, que supone algo de mayor consumo, pero no más actividad. Porque "en un ambiente de incertidumbre, como será 1988, si la autoridad decide bajar los intereses y aumentar el dinero, algunos importarán más bienes de tipo especulativo y otros acumularán inventarios, pero no invertirán más. Si en este escenario el Gobierno sube los salarios, generará más inflación, y el precio del dólar pasará a segundo plano. Si trata de mantenerlo alto y lo reajusta fuertemente, también elevará el IPC. Fruto de todo esto, el PGB crecerá menos".

El mensaje público que trata de pasar el Gobierno al FMI y los empresarios es que los grandes lineamientos económicos en 1988 seguirán iguales. Villarzú comprobó en Enade (Encuentro Nacional de la Empresa) que, efectivamente, →

Cuadro N° 1

VARIACION DEL PRESUPUESTO DE GASTO FISCAL

1977-1988
(miles de millones de pesos)

	Gasto 1987	Proyecto enviado a la Junta	Gasto definitivo para 1988
Remuneraciones	175.100	175.362	207.275
Salud	38.234	39.957	48.161
Vivienda	24.169	32.213	35.453
Obras Públicas	31.976	33.671	37.271
FNDR	6.454	9.945	9.945
Subsecretaría de Guerra*	31.293	32.812	40.280

Fuente: Dirección del Presupuesto y Ley respectiva publicada el 28 de noviembre.
** El mayor incremento del presupuesto de las FFAA se da en moneda extranjera: el monto enviado por Hacienda a la Junta suponía un gasto igual al de 1987, vale decir, de 70.8 millones de dólares: lo finalmente otorgado para 1988 fueron 86.2 millones, con un aumento de 22 por ciento.*

aquéllos "siguen creyendo que aquí no pasará nada, sea porque suponen que Pinochet ganará o porque no desean que las cosas cambien". Pero la semana pasada, el presidente del patronal Instituto Textil, Marcelo Zalaquett, alertó a sus afiliados a "tener cautela en sus inversiones y planes de expansión". No sea cosa, les dijo, que "apreciaciones equivocadas nos conduzcan al desastre".

CALENDARIO DE GASTOS

Según este escenario, donde "no hay sobresaltos... económicos para el '88", como lo definió a ANALISIS un alto directivo del Banco Central, el presupuesto recién aprobado "se trató de ajustarlo al programa con el FMI, incluso reduciendo aun más el déficit del sector público: si bien en su interior se redistribuyeron partidas y hay algunos aumentos importantes, el gasto real total no crece. Y aunque podría crearse el fenómeno de la 'ilusión monetaria' (subir sueldos, que luego son absorbidos por alzas de precios), en el conjunto se trata de cifras muy conservadoras", explicó Roberto Muñoz, investigador del Programa de Economía del Trabajo (PET).

Pero es, precisamente, la reasignación de partidas dentro del presupuesto y el calendario de gastos lo que para Juan Villarzú revela "un fuerte impacto político que se desea concentrar durante la primera mitad del año". El grado de libertad para ejecutar los gastos es más amplio de lo que se cree, y "lo importante será desembolsar el máximo de dineros en el primer semestre, para exhibir buenos resultados".

Tal como están, presupuesto de gastos y programa con el FMI no complican el panorama del Gobierno para 1988. Eso, mirado desde acá, cuando "las autoridades dicen y los empresarios siguen creyendo que será un año normal. Pero el solo hecho del plebiscito, con las complicaciones que él genere y la ilegitimidad que le asigna la oposición, pondrá en juego cuestiones fundamentales. Y si la oposición se organiza o las encuestas siguen diciéndole que tiene pocas posibilidades —reflexiona Villarzú— no quepa duda que Pinochet usará todas las herramientas a su haber".

Cuadro N° 2
EVOLUCION DE PROYECCIONES ECONOMICAS 1988-89
(en miles de millones de dólares)

	Proyección Oficial(1) 1987	Proyección Oficial(1) 1988	Proyección Empresarial 1988	Programa con el FMI - 1988(2)
PGB (%)	4.6	4.5	4.5	4.5
Exportac.	4.417	4.912	5.150	5.500
Importac.	-3.345	-3.705	-4.050	-4.800
Saldo Comercial	1.072	1.210	1.100	700
Pagos Financieros	-1.711	-1.716	—	-1.700
Pagos No Financieros	-451	-490	—	-530
Transferencias	90	96	—	130
Inv. Directa(3)	80	88	—	65
Déficit Corriente	-1.000	-900	-1.000	-970

(1) Acordado en reprogramación de la deuda externa con Banco Mundial y banca acreedora, dado a conocer a comienzos de 1987.
(2) Aprobado por misión del FMI en noviembre último.
(3) No incluye inversión a través de pagarés de la deuda externa, estimada en 800 millones de dólares para 1988.

DIFICIL CONVIVENCIA

La convivencia entre ambos proyectos queda, pues, atada a un muy delgado hilo. Por ejemplo: si el panorama se complica, la situación política es forzada, "se sabe que tendremos reajuste de remuneraciones entre marzo o abril próximos", apunta el economista. O lo que es igual: el Gobierno se mantendrá más o menos cerca del programa con el FMI dependiendo de cómo vaya percibiendo la situación interna en los meses venideros.

En este juego el "gasto mucho, poquito o nada" es bastante también lo que se arriesga: no sólo por la vulnerabilidad del programa '88 a los efectos de la posible crisis internacional, sino porque cualquier "desarreglo" entonces con seguridad repercutirá en las cuentas externas de 1989. Este último año, Chile deberá pagar mil 716 millones de dólares en intereses de la deuda (sin incluir el impacto del alza registrada este año) y la brecha por financiar —originalmente estimada en 413 millones de dólares— ya va en alrededor de 600 millones, entre otars cosas por la repatriación de utilidades: subirá desde 190 millones este año a 250 millones el '89.

En el Banco Central existe la convicción de que "el conjunto de factores es aún positivo para Chile. Si hay un ciclo recesivo externo —razonó uno de sus directivos—, él nos tocará hacia fines del año próximo, y más decididamente durante 1989-90. Y si estalla la inflación en los países desarrollados y suben los intereses, no nos afectará tanto, porque lo que pagaremos el '89 se fijará durante el primer semestre de 1988, cuando no estarían tan altas".

En resumen: cualquier problema derivado de la acción gubernamental durante 1988 o de dificultades externas se "chutea" para el año siguiente. Reflexiona Juan Villarzú: "A costa de un buen año (o mitad de él), estaremos generando un menor superávit el '89, lo que seguramente requerirá de un nuevo ajuste". ¿Será la conocida política de "pan para hoy, hambre para mañana"? El equipo del ministro Büchi está inquieto: "Lo político sin duda es un factor de incertidumbre", admitió el alto funcionario del Banco Central.

NELSON SOZA M

ISAPRES:

¿Fin de salud pública?

Lapidario el estudio de José Pablo Arellano, economista de Cieplán. Porque utilizando las propias estadísticas oficiales confirmó centenares de testimonios de pacientes, profesionales y aun de algunas autoridades (como el hoy ministro del ramo, Juan Giaconi). Se ha deteriorado la salud en Chile esta última década y media, al menos la del 65 por ciento de la población que acude al Sistema Nacional de Servicios de Salud (SNSS, ex SNS) y la de otro 19 por ciento cubierta por el Fonasa o sistema de "libre elección".

Tómese el período que se desee —1970 ó 1980, en pleno "boom"—, el especialista constató en su trabajo recién divulgado la sustancial merma del gasto estatal en salud (25 por ciento sólo desde 1980). Este desentenderse fiscal fue más que compensado al aumentar desde 4 a 7 por ciento la cotización obligatoria de cada imponente (en total suben desde 25 a 49 mil millones de pesos en los últimos siete años). Pero ese dinero no fue a más salud para el grueso de la población, sino al 7,5 por ciento de cotizantes que emigró con "su" plata a las Isapres. Y el SNSS, aun cuando vio caer sus ingresos desde 58 mil 600 a 47 mil 900 millones de pesos entre el '80 y el '87, no atendió menos gente, sino al revés. Sólo que debió economizar, rebajando salarios a sus funcionarios, atendiendo más personas por hora y, en definitiva, empobreciendo la calidad de su prestación.

Simple el cuadro: en todo este tiempo "disminuyó el aporte estatal, aumentó la cotización obligatoria entre los grupos medios y bajos y probablemente descendió en los de altos ingresos. Hoy los estratos de altos ingresos disponen de un mayor financiamiento de salud, mientras el 85 por ciento restante de los chilenos paga más y recibe menos", explica Arellano.

Las cifras recopiladas por el estudio de Arellano revelan que el gasto público destinado a salud cayó en cerca del 30 por ciento por persona, tanto respecto de 1970 como de 1982; hoy, el ítem fiscal para este sector suma 6 mil 500 pesos anuales, contra 8 mil 900 en 1970 (en pesos de igual valor de 1986).

LA "TORTA" DE LAS ISAPRES

Es en 1980 cuando se produce el vuelco más regresivo en el sistema de financiamiento y cobertura de salud que recibe la población chilena. Coincide este período con la creación de las Isapres y el incremento del aporte que cada imponente previsional debe hacer por este concepto.

Dos terceras partes de las cotizaciones para la salud van para las Isapres, aunque éstas atienden a sólo un 7 por ciento de la población. Exodo de usuarios mermará al menos otros diez mil millones de pesos anuales a Fonasa.

El aporte público en salud, mayoritariamente concentrado en el SNSS, desciende desde 47 mil 900 millones de pesos en 1980 a 32 mil 600 millones este año (caída que puede ser aún mayor, al haber considerado sólo un IPC del 14 por ciento durante 1987). Pero 10 mil 700 de los 15 mil millones de este menor gasto debieron ser absorbidos por el sistema de medicina gratuita. Como este último y el Fonasa atienden a nueve de cada diez personas, y el fuerte del mayor ingreso por cotizaciones obligatorias va a las Isapres, se da el contrasentido de que, con menos plata, ambos sistemas tienen que atender cada vez más población, pero de bajas rentas y ancianos (no recibidos por las Isapres).

Según estima el economista, al migrar un trabajador desde el Fonasa a una Isapre, "su 7 por ciento equivale a 2,5 veces el aporte del promedio de cotizantes en las AFP, y a 6,5 veces el de quienes imponen en el Servicio de Seguro Social; esto es igual a decir que los ingresos del sistema de libre elección se ven mermados en 2,5 veces, mientras sus gastos se reducen en un afiliado". Resulta, entonces, lógico que las Isapres ofrezcan una mejor atención, pero no fruto de una "pretendida eficiencia de ellas, sino del considerable mayor ingreso que obtiene. Esto, y el hecho de "discriminar a quienes presentan mayores riesgos (ancianos, familias numerosas) explica en buena medida su éxito", señala Arellano.



José Pablo Arellano, investigador de Cieplán: "El 85 por ciento de los chilenos está pagando más y recibiendo menos salud".

El desfinanciamiento aparejado por este éxodo motivó que Fonasa redujera un 37 por ciento los beneficios a sus usuarios, al tiempo de elevar el costo de cada bono: hoy deben cancelar el 65 por ciento del valor total, mientras en 1982 les costaba un 57 por ciento. También disminuyó el pago a médicos, clínicas o laboratorios: por el bono nivel-1 reciben 25 por ciento menos que en 1980.

LA BRECHA CONTINUARA

Diez mil millones de pesos estima Arellano que sumará la pérdida anual del Fonasa si sólo se traslada otro 30 por ciento de quienes cotizan actualmente en las AFP, y que imponen por sobre 32 mil pesos mensuales. El déficit podría ser aún mayor: desde noviembre de 1986, el 2 por ciento patronal para asignaciones familiares, por ejemplo, puede ocuparse para aumentar el aporte voluntario a la Isapre.

El economista advierte que todo lo anterior exigirá un mayor gasto fiscal, si se quiere impedir que continúe aumentando esta brecha en la salud. Y sugiere financiarlo con aumento en los impuestos progresivos (como el de la Renta). Si no es así, "los trabajadores de menores rentas terminarán co-financiando la mejor atención de salud de ingresos medios".

Pero si se cruza de brazos y nada hace, el Fonasa deberá seguir reduciendo el número de servicios y elevando el valor de cada bono. Será una forma adicional de "expulsar más afiliados a las Isapres". José Pablo Arellano se explaya en diversas fórmulas para impedir el quiebre total de la medicina pública en Chile. Una de ellas: que cada trabajador no se vaya a la Isapre con "su" 7 por ciento, sino con un porcentaje igual, pero sacado del promedio de rentas de las AFP. "Sería más justo", concluye. Aunque no necesariamente "viable" para el Gobierno. a

NSM

RICARDO LAGOS:

"Pinochet es el candidato del 19 por ciento"

- *"1988 será el año de la derrota del general-candidato".*
- *"El Partido por la Democracia pudo haber sido una buena iniciativa".*

Durante la misma semana fue atacado públicamente por dos flancos. El general Pinochet lo acusó en sus últimos discursos de ser un "comunista-marxista" disfrazado. El ideólogo del Régimen, Jaime Guzmán, que no empleó similares términos, ocupó espacios en la prensa para decirle más o menos lo mismo. Para ambos, Ricardo Lagos, presidente del Comité de Izquierda por las Elecciones Libres, CIEL, economista y dirigente del Partido Socialista de Núñez, tuvo respuesta, y confiesa que se siente satisfecho de estar apuntando al blanco correcto y no ocupar espacios en la prensa para discutir con el resto de la dirigencia política. Desde hace unos meses, Ricardo Lagos está dedicado de lleno a promover la inscripción en los registros electorales y a desarrollar la campaña por las elecciones libres. Se ve optimista y quiere transmitir su convencimiento —muy desde dentro— de que el 88 debe ser el año de la victoria de la oposición, de la que se muestra muy crítico por haberse dejado llevar por la propaganda existista del "general-candidato" y mostrarse escéptica ante sus posibilidades. Pone mucho énfasis en las tareas concretas que hay que desarrollar desde ahora y expresa su cansancio frente a la "discusión de las ideologías, que dura cinco años". "Es real que las dificultades han estado en el sectarismo y la falta de generosidad. Por un lado, el centro político cree que es conveniente evitar la concertación pública con el Partido Comunista, porque dificulta una salida democrática,y prefieren garantizarle un espacio mañana. A su vez, el PC quiere imponer su verdad, la forma que considera adecuada para enfrentar al Régimen".

—Y usted, ¿se coloca sobre el bien y el mal, o se siente parte de esa crítica?

—Se puede pensar que mi posición es cómoda. Nuestra cuota de responsabilidad está en que no hemos sido capaces de producir la unidad del socialismo. Creo también que la oposición —de la que soy parte— ha sido ineficaz en mostrar sus logros. Hemos sido una oposición muy maximalista. En el 83, 84 y 85 quisimos terminar con el Régimen y llegar rápido a la democracia. No lo logramos y muchos lo perciben como una derrota. Se nos olvida que, gracias al



quehacer opositor, hoy nos parece normal estar eligiendo dirigentes gremiales o que los estudiantes discutan cómo hacen sus listas para participar en elecciones estudiantiles. Hemos logrado una concertación mínima, pero es insuficiente. Llegamos al 87 y nos costó darnos cuenta de que estábamos en un escenario político distinto. Del 83 en adelante fue la oposición la que lo impuso. El 87, Pinochet rayó la cancha. Yo luché por no llegar a este punto... pero aquí estamos. Entonces, este año las agrupaciones políticas tienen que definir de una vez por todas cómo reaccionamos frente a la Dictadura y al camino por el cual está obligado a transitar Pinochet, es decir,el plebiscito. Por lo tanto, la línea divisoria debe estar entre quienes se deciden a enfrentarlo en su propio camino y quienes lo acompañan. Pero uno no puede por problemas "principistas" hacerse a un lado. El pueblo pregunta si es necesario inscribirse o no, y hay que darle respuesta.

—De acuerdo a las últimas cifras hay alrededor de tres millones de inscritos. ¿No indica esto una falta de interés o de convencimiento?

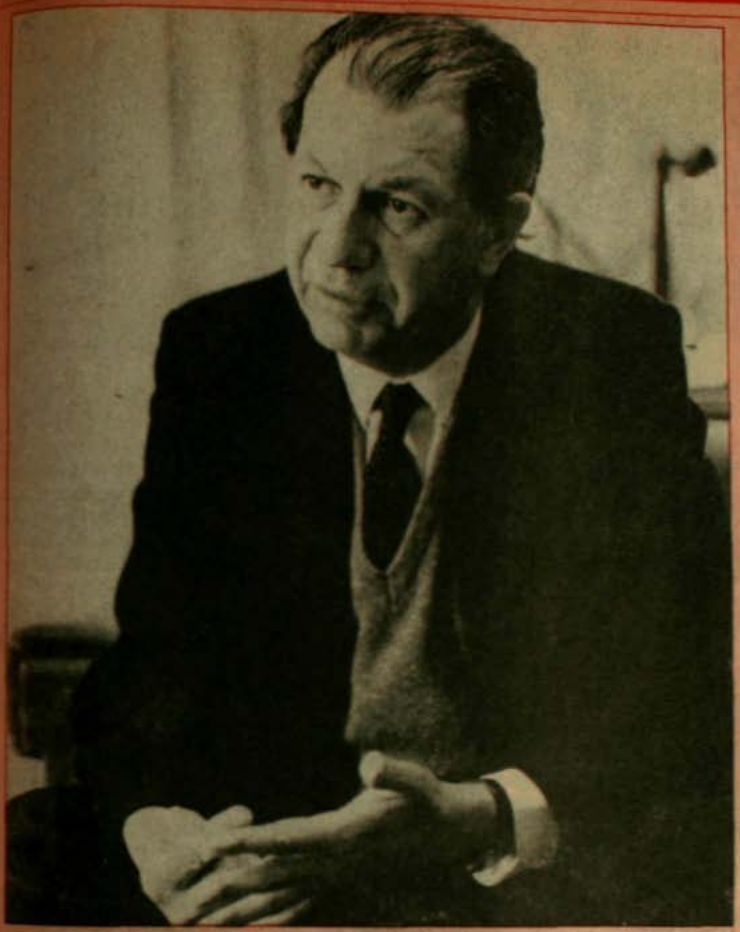
—Indica que el Régimen entiende con mucha mayor claridad cuál es el camino para perpetuarse en el poder y que nosotros no hemos sido capaces de hacer comprender que en este escenario también podemos derrotar a Pinochet. Cuando las encuestas señalan que el SI no tiene más del 15 por ciento y el NO tiene un 50 por ciento, éste es un camino de victoria. El problema es que Pinochet ha proyectado la imagen de que va a vencer. "Arrasaremos", dice, y la oposición debe ser capaz de revertirlo, y movilizar al pueblo convencido y organizado para denunciar el fraude.

—El problema es que cuando se conoce la opinión de algunos dirigentes, da la sensación de que estuviéramos a las puertas de un proceso electoral normal, entonces resulta incoherente esto del "pueblo movilizado"...

—Quiero ser muy franco. Uno no puede invitar a la gente a inscribirse y decirles, además, que aquí va a haber fraude. Con siete millones de inscritos, lo derrotamos. Pero también, para participar, hay que exigir condiciones mínimas, y si no las dan, se denuncia que ya comenzó el fraude. La campaña de Pinochet es muy obvia. Nos dará acceso a la televisión días antes del plebiscito para mostrar una imagen de acto democrático. Tenemos que ser capaces de demostrarle que igual lo vamos a derrotar. Creo que este punto es el gran tema hoy día y permite retomar la capacidad de movilización de ese 80 por ciento de chilenos que son la oposición y que quieren decir NO a Pinochet.

—Entonces, la campaña de elecciones libres se estaría cambiando por la de participar en el plebiscito para decir que NO. ¿Ese es su planteamiento hoy?

—Yo no dejo de luchar por las elecciones libres, pero planteo que el triunfo del NO permite las elecciones libres. Y es



un camino que puede conducir a la victoria. La campaña de elecciones libres es una operación que se hace en forma paralela. Hay que lograr una publicidad común, una organización territorial, una capacitación para monitores. Y todo este caudal humano, movilizado desde ahora, estará en condiciones de denunciar el fraude y ponerse de pie y exigir elecciones libres. Porque para todos está claro que el día del plebiscito Pinochet no va a anunciar por televisión su derrota. Por eso es un error pensar que éste será un proceso electoral cualquiera. Todo lo contrario, se avecinan tiempos muy duros porque el general-candidato quiere perpetuarse en el poder. Y, repito, hay que salir al frente. ¿Cómo se hace?: inscribiéndose en los registros electorales, mostrando a todo el mundo que él es el candidato del 19 por ciento y que cualquier triunfo que anuncie será un fraude. Si nos inscribimos todos, Pinochet ya está derrotado. Ese debe ser hoy el acuerdo.

—Al parecer, son tiempos difíciles para llegar a un acuerdo. Un ejemplo reciente es la discusión pública que tienen quienes conformaron el Partido por la Democracia.

—En la forma original en que estaba concebida esta iniciativa, ella jugaba un rol muy importante. Se entiende que debe ser amplio, no preocuparse de preguntar primero si usted es budista o musulmán, si es del Colo-Colo o de la Chile, si es del PC o del PN. El partido por la democracia debe reunir hoy a todos los que están por el NO a la institucionalidad. No verlo como una multipartidaria ni un nuevo referente. Llevamos cinco años discutiendo si nos extendemos hacia la Derecha o hacia la Izquierda. Y eso el pueblo lo percibió, y creo que va a mirar al PPD como una iniciativa que no fue. Punto.

—El pueblo también percibe que la preocupación central de la dirigencia opositora está centrada en el problema "político-electoral" y que han dejado de lado la denuncia de otros problemas que los afectan. Por ejemplo, la reedición de la desaparición forzada, la cesantía, las alzas...

—Me parece que, junto con desarrollar la movilización política, la dirigencia opositora tiene que involucrarse en estos temas. De lo contrario, se produce un alejamiento con el pueblo. Porque todos juntos tendremos que enfrentar los tiempos duros que se avecinan. En la medida que el general-candidato avance en su doble campaña (para convencer a los miembros de la Junta de que lo designen y para ganar adeptos), va a agudizar su estrategia de confrontación militar. Pinochet no es capaz de sostener una campaña electoral sin una represión in crescendo. El tiene cuatro líneas para desarrollar su campaña. En primer lugar, obtener el apoyo del empresariado, el que ha logrado en parte con su política de ptivatizaciones. Segundo, una política populista, para lo cual utilizará los 500 millones de dólares de ganancia del cobre y los 800 millones del "retiming" de la deuda. Tercero, una política masiva y abusiva de los medios de comunicación y, cuarto, una política coercitiva para infundir miedo. Si la CNI está visitando personas que han firmado los registros del Partido Nacional, ¿qué se puede esperar cuando se llame públicamente a votar NO? Entonces los amedrentamientos, los métodos de desaparición, lo que infunde terror se va a aplicar y debemos denunciarlos en forma permanente. A la vez, promover las demandas de los sectores sociales que sólo se resolverán en democracia.

—¿Cómo ve 1988?

—Como el año de la derrota de Pinochet.

—¿Y cómo deberá enfrentar la oposición el 88?

—El pueblo exige unidad. La dirigencia política tiene que alcanzar ciertos consensos, aunque sean mínimos. Uno dijo por ahí que haríamos tres regalos para la Pascua: candidato, programa y partido. Pero si todavía no tenemos plata para comprar los regalos, es mejor que nos pongamos un objetivo más modesto y con eso avancemos. No le sigamos dando municiones a Pinochet, sino que preocupémonos de derrotarlo y transmitamos esa sensación de victoria. El pueblo siempre ha querido terminar con la Dictadura. Hagámoslo realidad, propongamos cosas concretas y, cuando lo hallamos logrado, saquemos nuevamente los lienzos y pancartas. De esta forma, al fin los políticos podremos estar a la altura de las circunstancias. a

MARIA EUGENIA CAMUS

SOLICITADA

Los Presos Políticos los Derechos Humanos y la Democracia

1. Durante años y años, la Dictadura militar se ha preocupado de mostrar una situación diferente a la que impera en todos los ámbitos de la actual sociedad; sin embargo, los contundentes argumentos y los porfiados hechos demuestran categóricamente una terrible conclusión para los amantes de la Paz y la Democracia: En Chile se violan, conculcan y atropellan los Derechos Humanos. Pese a esta cruda realidad, en Chile se lucha por los DDHH, la Libertad y la Democracia. En esta lucha, el Pueblo ha aprendido que debe organizarse y así han surgido las múltiples organizaciones de denuncia y lucha por los DDHH; hemos aprendido también el valor de la unidad, la concertación democrática.

2. En este marco de compromiso, convocamos, junto a las agrupaciones de Víctimas de la Represión, y diversas organizaciones sociales, al Segundo Encuentro de los DDHH a realizarse el 6 de diciembre próximo, con el objeto de trazar un curso de acción común en la lucha por los DDHH en Chile. Paralelo a ello hacemos un amplio llamado a participar el día 10 de diciembre a las 19 horas, en la marcha por los DDHH, en el centro de Santiago y otras ciudades importantes del país.

3. Reafirmamos nuestro compromiso con los DDHH y la Democracia, porque son demandas íntimamente relacionadas: la una sin la otra no pueden existir. Desde las cárceles apoyamos consecuentemente aquellas iniciativas conducentes a la plena democracia y por la conquista de la Soberanía Popular, camino que significa lucha y movilización permanente, unitaria, pensando en Chile y sus necesidades urgentes, en sus hombres y mujeres heridos y ofendidos en su profunda dignidad humana, en sus niños marginados de la salud, de la educación y que ven trastrocado su ambiente familiar.

4. Llamamos a las organizaciones sociales que se sumaron a la presentación en defensa de los Presos Políticos hecha a la Corte Suprema, al CNT, Confech, Agrupación de Víctimas de la Represión, Colegio Profesionales, entre otras, a participar en las jornadas de lucha por los PP. Les solicitamos además, pedir que el relator especial de la ONU, señor Fernando Volio visite las cárceles, así como insistir que incluya en su informe una propuesta amplia de libertad para los presos políticos.

Llamamos a los trabajadores, estudiantes, pobladores, profesionales, a los hombres y mujeres de la patria, a movilizarse activamente por la libertad de los presos políticos, por la derogación de la Pena de Muerte, por la Democracia y el respeto de los DDHH, ¡AHORA!

¡POR LA VIDA Y LA LIBERTAD DE TODOS LOS PRESOS POLITICOS!

pp. Coordinadora Nacional de Presos Políticos

Marcelo Osses A.
Humberto Vargas C.
Rolando Cartagena C.
José Morales L.

Santiago, noviembre de 1987.



La nueva China

MARTIN MANTEROLA

Bajo la dirección de Deng Xiao-ping la República Popular China inició un proceso de transformaciones que ha operado profundos cambios en la fisonomía nacional de un país que, con gran tenacidad y pragmatismo, se empeña en lograr el desarrollo económico.

En sólo nueve años, China ha logrado resultados espectaculares, que se traducen en la casi duplicación del producto nacional bruto y un gran mejoramiento de los niveles de vida de la población urbana y rural, la creación de múltiples fuentes de empleo, la solución a los problemas de desabastecimiento de productos de consumo que durante largos años su pueblo debió soportar y, en general, el entrar China en una órbita de desarrollo armónico de su economía que hace suponer al observador que una gran potencia mundial asoma hacia el futuro.

Atrás quedaron los años de la Revolución Cultural desatada por Mao Tse-tung y el período en que las directrices ideológicas "izquierdistas" eran el núcleo central de la orientación política gubernamental. Los caminos que hoy se recorren están enmarcados por el genio imaginativo, flexible y pragmático del pueblo chino.

La reforma y la apertura constituyen el eje central de la conducción política actual, encabezada por el nuevo Secretario General del Partido Comunista Chino, Zhao Ziyang. La tarea fundamental que debe enfrentar la nueva dirección es el desarrollo de las fuerzas productivas para lograr el renacimiento de la nación china y situarla en el ámbito de gran potencia mundial. El autoperfeccionamiento de las relaciones de producción y la apertura al exterior son las herramientas básicas para la modernización de dicho país.

China cuenta con recursos materiales y humanos que aseguran su voluntad. Desde ya, su territorio es el tercero en extensión, después de la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas y de Canadá. Y tiene la mayor población mundial. La cuarta parte de la humanidad, más de mil millones de habitantes, viven en este país oriental.

Ello le permite afrontar con optimismo el desafío que se ha planteado. La gran capacidad que en el pasado demostró el pueblo chino, recordemos que fueron los descubridores de la pólvora, la brújula y la imprenta, entre otras cosas, no está agotada. La voluntad política que hoy demuestra y los resultados obtenidos en tan breve plazo como el señalado, indican que en el porvenir será un país moderno y desarrollado y de gran influencia en la historia de la humanidad.

Quienes hemos tenido el privilegio de visitar este país asiático últimamente, asistimos a la inauguración de una nueva era en una gran nación, con larga tradición histórica y que hoy recorre caminos que la proyectan hacia el futuro como una gran potencia mundial en un mundo cada vez más abierto y competitivo.



Estos largos diez años

● Desde aquella publicación mensual de reducida circulación, ANALISIS se ha convertido en la revista nacional más leída, y la más vendida de entre todas las publicaciones opositoras.

● Su crecimiento en una década ha estado estrechamente ligado a las luchas del país por recuperar la democracia, las cuales ha apoyado promoviendo la unidad y la movilización.

«Concebida como una instancia de reflexión y diálogo, la presente Revista constituye una iniciativa perfectamente congruente con el ideario definido por la Academia en el momento de su creación. Ella permitirá testimoniar las inquietudes y realizaciones de distintas personas o grupos de trabajo en relación a aquellos fenómenos significativos de nuestra vida nacional e internacional (...) Al asumir esta línea de compromiso, creemos ser fieles al rol que históricamente dio vida a la prensa: la de ser vehículo del pensamiento y agente de cambio. Estamos seguros de que sólo esta forma directa, abierta y franca de abordar la realidad, es la que puede conducirnos al pleno ejercicio de la libertad de expresión, del diálogo y del consenso".

Bajo el título "Revista de Compromiso", la editorial del primer ejemplar de ANALISIS, publicación mensual patrocinada por la Academia de Humanismo Cristiano, llegó a 50 suscriptores en diciembre de 1977. En su mayoría eran intelectuales y profesionales disidentes ligados a la defensa de los derechos humanos, o a la docencia, que aceptaron suscribirse a la revista, antes que esta apareciera, como una forma de estimular y apoyar a un medio opositor que sirviera de punto de encuentro, debate y reflexión.

Han pasado diez años desde la primera edición de la revista y lo que fue esa inicial instancia de debate, se ha convertido hoy en un medio de prensa semanal que —de acuerdo a las encuestas especializadas— ocupa el primer lugar de ventas entre las publicaciones democráticas y es la más leída de entre todas las revistas nacionales.

Los primeros ejemplares de ANALISIS muy poco tienen que ver con su presentación actual. De ser un medio donde primaban los →

artículos teóricos, ensayos tratados en un lenguaje académico, se convirtió en una publicación periodística, con crónicas, reportajes entrevistas y portadas de denuncia que dan cuenta semana a semana de la realidad nacional e internacional.

La revista cambió, sus lectores se han multiplicado en Chile y en el extranjero, donde muchos de sus artículos son reproducidos por importantes medios de comunicación. Pero, desde esos primeros ejemplares mensuales, que no aparecían en los kioscos, hasta ahora, los objetivos centrales se han mantenido.

"Estamos por un Chile nuevo; el que habrá de desarrollarse a partir de la superación del actual orden y no sobre las virtudes y limitaciones del anterior. Por ello es que también somos partidarios de la autocrítica (...) Somos amigos del líder que surge, de la agrupación que nace y de la idea genuinamente revolucionaria, libre de prejuicios (...) Nuestra ambición ha sido el consenso y el forjamiento de una alternativa. Primero hemos estimulado la UNIDAD de quienes tienen el deber de alcanzarla (...) Hemos sido una tribuna amplia pero de nadie en particular. Así nuestras páginas fueron las primeras en abrirse a los nombres y apellidos del destierro (...) ANALISIS es y se debe a todos los que luchan por un **Chile distinto**. A todos los que creen en un periodismo renovado", decía la editorial del tercer aniversario.

DEL SUSCRIPTOR A LOS KIOSCOS

En 1978, a pesar de la violenta represión ejercida contra el movimiento político y social, se perfilaban en Chile los primeros intentos de reorganización y de expresión pública de la disidencia al Régimen. La intelectualidad opositora, expulsada de las universidades, del país, estaba muy dispersa. Pero ello no impedía que, en forma individual o en pequeños grupos, reflexionaran sobre la realidad nacional, elaborando temáticas que requerían ser difundidas. Un número importante de estos intelectuales estaba vinculado a la Academia de Humanismo Cristiano, donde se desarrollaban diversas actividades académicas alternativas. Junto a ellos, había también sectores de la Iglesia —obispos y sacerdotes— que mantenían un planteamiento crítico y opositor a los atropellos de la Dictadura. La idea de contar con un medio de comunicaciones propio que fuera expresión pública de la disidencia surgió con fuerza de este grupo. Y la idea se materializó rápidamente, cuando el Cardenal Raúl Silva Henríquez accedió a que la publicación contara con el patrocinio de la Academia, sin ser su órgano oficial, lo que determinó también su independencia. El primer número trató in extenso la temática de las universidades bajo el título "La Reforma diez años después". Opinaron sobre el tema Edgardo Boeninger, Máximo Pacheco, William Thayer y monseñor Jorge Hourton, entre otros.

Posteriormente, decenas de profesionales e intelectuales escribieron en la Revista. En las primeras ediciones se abordaron temas como los derechos humanos, la Iglesia —destacándose un ensayo del sacerdote José Miguel Ibáñez Langlois—; la legislación laboral y el sindicalismo, y los problemas

PREMIOS INTERNACIONALES DE PERIODISMO:

DISTINGUIDOS POR SU COMPROMISO

Juan Pablo Cárdenas, María Olivia Mönckeberg y José Carrasco galardonados por su desempeño profesional.

Ocho distinciones internacionales han recibido por su desempeño profesional periodistas de ANALISIS. Cuatro de ellas póstumas, concedidas al asesinado editor internacional José Carrasco. Los premios, aunque individuales, han sido otorgados como un gesto simbólico.

Juan Pablo Cárdenas ha sido distinguido en tres oportunidades.

En 1986, recibió el premio Herzog, instituido en 1979 por el Colegio de Abogados de Brasil, el sindicato de Periodistas de Sao Paulo y la Asociación Brasileña de Prensa. Creado en memoria del periodista Wladimir Herzog, preso, torturado y muerto en dependencias militares en Sao Paulo en octubre de 1975, el premio es otorgado a quienes sobresalgan en la defensa de los derechos humanos. La distinción fue patrocinada por diversas organizaciones de derechos humanos brasileras, que señalaron: "Cada palabra que surge de la máquina de escribir del periodista chileno Juan Pablo Cárdenas refleja no sólo a los periodistas de la revista ANALISIS, sino también a centenares de periodistas democráticos, que en Chile o en el exilio trabajan y luchan para que el pueblo conozca siempre la verdad".







En 1987, la Federación Internacional de Editores de Periódicos, FIEP, otorgó la Pluma de Oro de la Libertad a Cárdenas por su contribución a la libertad de expresión y a la democracia. La FIEP, que representa a diarios y agencias de 28 países occidentales, destacó que Cárdenas "resistió a muchas tentativas para silenciarlo, y particularmente a las campañas de intimidación como el asesinato de uno de sus periodistas, las prohibiciones, la censura y el encarcelamiento. Nada pudo obligarlo a renunciar a su actividad". También en 1987, el sindicato sueco de Periodistas de Orebro distinguió al director de ANALISIS como el profesional extranjero más destacado en la promoción de los derechos humanos y la defensa de la libertad de expresión.

Entretanto en 1984, la Fundación Nieman de la Universidad de Harvard, Estados Unidos, otorgó a la entonces editora de ANALISIS, María Olivia Mönckeberg el Premio Louis M. Lyon en reconocimiento a "su integridad y conciencia en el periodismo" y simbolizando en ella "a todos los periodistas latinoamericanos que han seguido trabajando con valor y honestidad bajo

del modelo económico. En su primer año, ANALISIS aumentó de 50 a 600 el número de suscriptores, enfrentando permanentes dificultades con las imprentas que tenían miedo de editar una revista de esta naturaleza. A la fecha de su aparición ya existía la revista "Apsi", sólo con permiso para difundir información internacional, y la revista "Hoy", con permanentes amenazas de clausura.

Poco a poco la Revista fue incorporando artículos más periodísticos, como entrevistas —la primera de ellas al economista Felipe Herrera— y crónicas de denuncia a las violaciones de los derechos humanos. En su número once se entregaron antecedentes recopilados durante un año, "para dar a conocer una historia dificultosamente reconstruida", sobre el asesinato del canciller Orlando Letelier.

El hecho de que fueran periodistas quienes la fundaron, permitió ir transformando la publicación en un medio de comunicación que acompañó a las organizaciones democráticas en su proceso de reorganización, dando cuenta informativamente de esta realidad y



Frente a las puertas de ANALISIS.

estimulando —por medio de las columnas de opinión— a otros sectores a incorporarse a la incipiente actividad opositora abierta, la que se acentuó en 1980 con la coyuntura del plebiscito.

Fue el sector estudiantil —el primero en reorganizarse— quien llenó varias páginas de la Revista en diversas crónicas que cubrieron la formación de los talleres académicos, círculos de estudio y las primeras elecciones en los centros de alumnos. En esos mismos ejemplares comenzó a difundirse la voz de la dirigencia sindical, que trabajaba por reestructurarse, y a denunciar un tema que para muchos no tenía la gravedad de las demás medidas represivas: el exilio. En el número 14 de ANALISIS escribió por primera vez, desde México, el exiliado José Miguel Inzulsa y la Revista, a través de un artículo titulado "El problema del exilio", del periodista Marcelo Contreras, planteó que "el retorno de los exiliados era una tarea necesaria".

La discusión sobre temas políticos también ocupó un lugar destacado, especialmente cuando se debatía en las esferas oficiales la nueva institucionalidad y la Constitución del 80. En el número 15, se dio a conocer la formación del Grupo de Estudios Constitucionales, o "de los 24", que conformaban 50 personalidades que trabajaron un proyecto alternativo a la Constitución que se gestaba.

En marzo de 1980, las primeras organizaciones democráticas abiertas organizaron un mitin callejero, para el Día Internacional de la Mujer, que se convirtió en una primera crónica informativa, con fotos sobre movilización social.

En 1980, año de discusión del proyecto constitucional que se impondría al país, los partidos políticos opositores opinaron en la Revista a través de foros-reportajes sobre la materia, generando un punto de encuentro donde, por primera vez en muchos años, ocuparon el mismo espacio políticos como Andrés Zaldívar, Pascual Barraza, Julio Subercaseaux y Jorge Molina, entre otros. Esta pluralidad también estaba



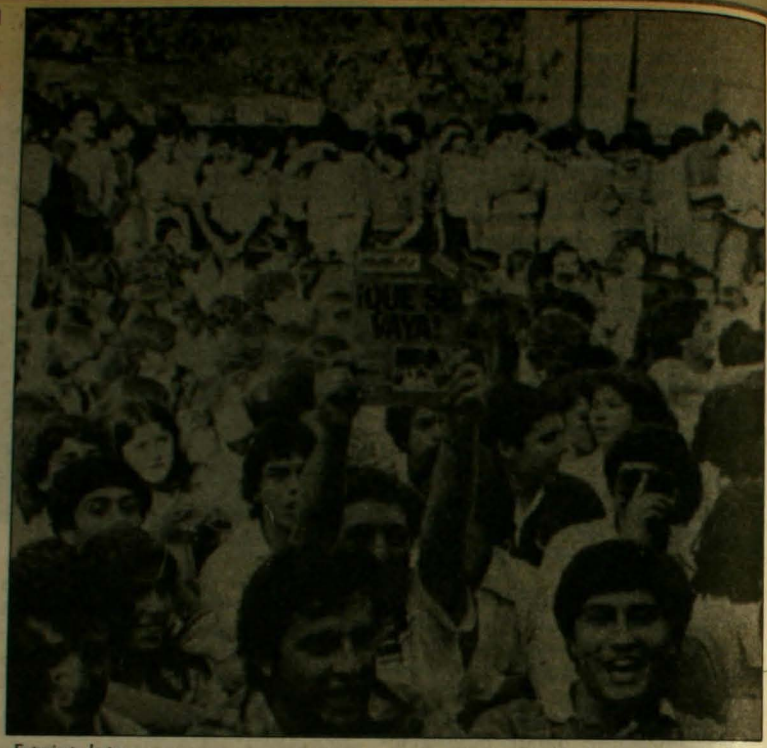
regímenes represivos". El Premio Louis M. Lyon, instituido en 1964, es otorgado anualmente a un periodista en el mundo que ejerza la profesión en situaciones difíciles.

En octubre de 1986, 45 días después del asesinato de José Carrasco, la organización Internacional de Periodistas, OIP, resolvió otorgar su premio de Periodismo 1986 en forma póstuma al editor internacional de ANALISIS. Los 250 mil afiliados de 115 países de los cinco continentes distinguieron a Carrasco "periodista que honra a los profesionales de la prensa progresista del mundo entero". Posteriormente, la Unión de Periodistas de Cuba, UPEC, también distinguió a Carrasco con el premio de la institución. En octubre del mismo año, Silvia Vera, viuda de Carrasco, recibió una distinción Herzog en "homenaje a José Carrasco, periodista asesinado por defender la libertad de expresión".

En marzo de este año, un jurado de trece personalidades concedió el premio "Fritz Sänger", el más importante reconocimiento al periodismo que se entrega en Alemania Federal, a José Carrasco. El galardón, se indicó, "intenta expresar el reconocimiento a la valentía periodística mantenida en condiciones de Dictadura Militar en un país del Tercer Mundo. José Carrasco representa a los periodistas de todo el mundo que han sido asesinados por enfrentar en forma crítica a regímenes violentistas y sus cómplices".

reflejada en los componentes del Consejo de Redacción de la Revista, integrado por intelectuales que residían en Chile y algunos dirigentes políticos exiliados, como Luis Maira. Las tareas de estos consejos con el tiempo se extendieron para convertirse en instancias de foro casi permanente, donde se promovieron diversas iniciativas de concertación y unidad.

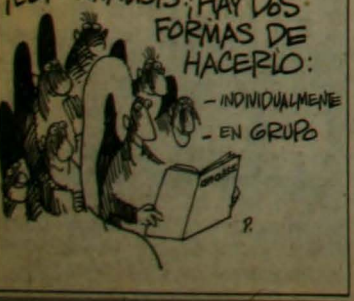
Con el plebiscito se generó una coyuntura particular, donde el Régimen quiso dar la imagen de que Chile vivía un momento de democracia. Este pequeño espacio fue aprovechado por las organizaciones sociales, que intentaron una reunificación para impugnar la farsa, y también por los medios opositores que cubrieron los hechos. La dirección de ANALISIS tomó la decisión de salir en ese momento a los kioscos, enfrentando el miedo y la negativa de las empresas intermediarias de distribución, que se negaron a prestar su servicio. Se creó entonces un sistema propio de distribución —el que se mantiene hasta ahora— y una relación directa con los kiosqueros, que de a poco colgaron la Revista entremedio de otras publicaciones.



Entusiasta lector.

LA REVISTA QUINCENAL

A partir de 1981, se acentuó el carácter periodístico de la Revista, que comenzó a estructurarse en secciones. El equipo de ANALISIS contaba ya con periodistas que cubrían materias de derechos humanos, política y actividades de las organizaciones sociales, que daban pasos agigantados en su proceso de reestructuración.



El número 34 de ANALISIS inauguró la sección "Conversando Con...", que se mantiene hasta hoy, siendo el primer entrevistado el ex rector Fernando Castillo Velasco. Desde esa fecha, ANALISIS ha entrevistado a las más diversas personalidades del mundo político, social y cultural. Los lectores han podido conocer las opiniones de Domingo Durán; Roberto Thieme; Mario Kreutsberger, don Francisco; César Luis Mennotti, Enrique Lafourcade; Luis Corvalán; Andrés Pascal; Gustavo Leigh; Roberto Viaux; la mayor parte de los obispos chilenos y todos los dirigentes políticos y sociales de la oposición. En el plano internacional, fueron entrevistados el actual premio Nobel de la Paz Oscar Arias, el dirigente sandinista Tomás Borge y el premio Nobel de Literatura Gabriel García Márquez, entre muchos otros.

Durante 1981 se hizo permanente la sección reportaje que daba cuenta de las diversas manifestaciones opositoras que ocupaban un mayor espacio en la lucha social, y de las denuncias permanentes de los graves atropellos a los derechos humanos.

En pequeñas entrevistas se dio a conocer la voz de dirigentes jóvenes, que habían hecho su experiencia en dictadura y encabezaban lo que posteriormente sería conocido como la movilización social.

En la medida que esta actividad creció, los artículos periodísticos cubrieron la mayor parte de la Revista. Los de opinión se redujeron a columnas donde se expresaba un amplio abanico opositor cuyo punto de encuentro era la lucha por la democracia. Tal como se había planteado en sus inicios, ANALISIS abrió sus páginas a quienes eran proscritos, al pensamiento progresista de la Iglesia y a quienes desde una posición de derecha iniciaban un camino de reflexión autocrítica.

La agilidad de la Revista en 1982 fue paralela a la reanimación cada vez más constante y permanente de la actividad social y política, incentivada por el estruendoso fracaso

del modelo económico de Chicago, lo que hizo aumentar el caudal opositor contra la Dictadura.

En febrero de 1983,el congreso de los trabajadores del cobre y su llamado al primer paro nacional en abril del mismo año, fueron los detonantes que hicieron explotar la protesta social.

"Chile pertenece ya a una nueva realidad. Su Protesta prospera en el momento justo de la saturación nacional. Interpreta un sentimiento general de descontento, frustración, enervamiento (...) Chile protesta y se encara con la Verdad. Sin la cual no podrá conquistar la justicia. Sin la cual no podrá vivir en paz", señaló la columna del Director en la edición número 58 de junio de 1983,que dio amplia cobertura a la primera Protesta Nacional.

La decisión de cambiar de frecuencia y aparecer quincenalmente en los kioscos se tomó a fines de julio de ese año. La actividad opositora era de tal magnitud que no podía ser cubierta mensualmente.

Este cambio estuvo acompañado de otro, que pudo haber sido un escollo, pero que permitió un mayor avance. Al asumir como prelado de Santiago el cardenal Juan Francisco Fresno, se suspendió el patrocinio de la Academia de Humanismo Cristiano. ANALISIS ya se había ganado un espacio en un amplio espectro de lectores y su permanencia estaba garantizada. La



pérdida del patrocinio significó, sin embargo, el desencadenamiento de la represión contra el medio, las primeras querellas, clausuras y cárcel.

UNA REVISTA SEMANAL

Durante 1984 los medios opositores denunciaron y develaron los escándalos del Régimen y la historia ocultada durante una década. A la vez, el pensamiento opositor fue ampliamente difundido por sus propios protagonistas, muchos de ellos dirigentes políticos de la izquierda que retornaban al país después de un largo exilio. El movimiento opositor se fortalecía y mantenía la iniciativa, programando nuevas jornadas de movilización para recuperar la democracia.

La información veraz promovía mayor organización y ayudaba a quitar el miedo a quienes todavía no se atrevían a sumarse a las organizaciones ya existentes.

El Régimen acusó el golpe y respondió con el Estado de Sitio. Las revistas fueron clausuradas por siete meses.

48 horas después de ser levantada la medida de excepción, en junio de 1985, ANALISIS estuvo nuevamente en los kioscos, con el mismo equipo. Se había tomado una nueva decisión al conocer la noticia: desde esa fecha, la Revista sería semanal. "Es cierto que el Estado de Sitio paralizó, detuvo la irrupción arrolladora de los chilenos y postergó el desmoronamiento de la arrogancia institucionalizada. Sin embargo, es cierto también que Chile ha ido superando el temor, la desinformación y el inmovilismo", señaló la columna del director "La Cultura de la Mentira" en la edición número 95.

La forma de presentación de la revista tuvo también una transformación: sus portadas se hicieron periodísticas y "vendedoras", se aumentaron los espacios gráficos, se crearon nuevas secciones como el "Ubicatex", que combinó la vieja práctica del humor con la crítica política.

Desde esa fecha hasta ahora la Revista continuó consolidándose al punto de que ni los golpes represivos más brutales, como el asesinato de José Carrasco, han conseguido su debilitamiento o su destrucción.

Poco a poco los primeros objetivos planteados desde la creación de la Revista se han logrado, aunque no ha sido posible concretar el anhelo principal que la une a la gran mayoría de los chilenos: la conquista de la democracia. Sin embargo, como expresara Juan Pablo Cárdenas al agradecer el Premio Pluma de Oro de la Libertad, "la Dictadura nunca calculó que fuéramos capaces de realizar esta tarea de convertirnos en contrapeso a su millonario, impúdico y obsecuente aparato publicitario y que hoy nuestras revistas, radios y diarios sean las principales vías del pensamiento libre y un aliciente enorme a la movilización popular. **Como David contra Goliat, la verdad se impuso en el país".** ■



"Conversando con" Enrique Lafourcade.

EL APORTE DE ANALISIS:

La historia no oficial

● Las páginas de la revista han recogido en estos años lo que el Gobierno y su prensa uniformada ocultaron sistemáticamente, contribuyendo así a avanzar en el proceso de hacer verdad que deberá concluir con la aplicación de justicia.

Durante estos diez años ANALISIS ha registrado parte importante de la historia no oficial de la Dictadura. En el plano económico, social y político y fundamentalmente en el de los derechos humanos la revista denunció y reconstruyó muchos hechos que la prensa uniformada ocultó cómplicemente.

En sus primeros años ANALISIS asumió la denuncia desde el punto de vista de los especialistas. Las transformaciones periodísticas del medio variaron el estilo pero no el enfoque de estos temas.

Fue así como en pleno boom económico, cuando al país ingresaban cerca de cuatro mil millones de dólares anuales por concepto de préstamos externos, las páginas de ANALISIS criticaron las "bondades" del modelo.

A partir del caso CRAV una acuciosa investigación periodística cuestionó documentalmente lo que aparecía como un mito intocable: la invulnerabilidad del sistema. CRAV, la hasta entonces novena empresa más solvente del país, que un día antes del colapso consiguió un préstamo de un millón de dólares sin garantía y por teléfono del Banco de Crédito e Inversiones, quebró dejando pérdidas de cerca de 180 millones de dólares. Las investigaciones periodísticas dieron cuenta de la fragilidad de los pilares del modelo: el éxito de los grupos económicos y sus empresas.

Durante meses se acumularon pruebas condenatorias que denunciaban la estructura corrompida de los "créditos relacionados" que los bancos otorgaban a sus propias empresas; los beneficios del poder de los que gozaban las figuras de las empresas privadas que pasaban a ocupar cargos públicos desde los cuales continuaban siendo leales a sus intereses particulares; la existencia de las "empresas de papel" y las especulaciones financieras de empresas productivas que utilizaban su prestigio para endeudarse y sacar dólares del país al exterior.

ANALISIS hizo entonces de la economía un tema político. Fue vanguardia en la pelea con los Chicago Boys, ideólogos del sistema; una voz de denuncia acerca de la concentración de poder de los grupos económicos y contribuyó con informaciones exclusivas a los juicios que concluyeron con la prisión del ex Biministro de Hacienda y Economía Rolf Luders, del ex Superintendente de Bancos e Instituciones Financieras Boris Blanco y del presidente del Banco de Chile y grupo BHC Javier Vial.

Mes a mes, la revista publicaba un catastro de los resultados del boom que en 1982 llegó a la cifra record de 810 empresas quebradas y el consecuente aumento de la cesantía, y a la cifra también record de endeudamiento externo per cápita de mil 800 dólares.

DERECHOS HUMANOS

El tema de los desaparecidos, la tortura, el exilio, los presos políticos y el terrorismo de Estado ha





MARIO PLANET Y JOSE CARRASCO:

IRREMEDIABLES AUSENCIAS

De la larga lista de hombres y mujeres que han pasado por ANALISIS en estos diez años, hay dos que permanecerán para siempre ligados a esta historia y a nuestros recuerdos, por su vital aporte, por su prematura partida: Mario Planet y José Carrasco.

En el invierno de 1980, casi un año después que don Mario nos honrara con su presencia en la culminación de su brillante vida y carrera, un ataque cardíaco segó su vida. Socialista en su vida privada, en su amistad y en su trabajo; periodista libre, pero comprometido; profesional de la "vieja guardia"; formador de decenas de profesionales como director de la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile, Mario Planet se fue antes de tiempo. Pasó entre nosotros casi un año. Fue el editor y el maestro. Amigo de la amistad, regaló con su cultura, su sensibilidad y su agudo olfato periodístico. Nos prestó su nombre y nos obligó a crecer.

ANALISIS, un esfuerzo joven, contó entre sus filas a uno de los grandes y su impulso fue más que suficiente para salvar etapas, superar el ámbito artesanal y aspirar a horizontes profesionales exigentes y comprometidos.

José Carrasco, Pepe casi siempre, aterrizó en ANALISIS directamente desde su exilio. Volvía desde el destierro y un largo paso por las cárceles de la represión a reinsertarse en la vida política y al periodismo. Compartió con nosotros

sido otra constante de ANALISIS.

Contribuir a despertar la memoria colectiva de lo que ha sido la represión en los catorce años de Dictadura ha sido una tarea de primer orden. Amplios reportajes a lo que fue Villa Grimaldi, el Estadio Nacional como recinto de detención, la Isla Dawson, y los Consejos de Guerra, entre otros, ofrecieron un espacio a víctimas y familiares para iniciar el proceso de hacer verdad con miras a conseguir justicia.

Pero hay dos casos especiales en los que la revista contribuyó especialmente a identificar responsables. Uno de ellos fue la primera reconstitución de la gira del general Sergio Arellano Stark por el norte y sur del país donde fueron fusiladas más de 70 personas. Por primera vez un medio de comunicación publicó los nombres y fotos de los integrantes de esta comitiva que actuaba con poderes delegados por la máxima autoridad del país. Particularmente valiosa fueron en este caso las informaciones y declaraciones que proporcionaron a ANALISIS ex autoridades militares de las zonas donde se produjeron las masacres.

El otro caso al que ANALISIS contribuyó de manera especial fue el de los tres militantes comunistas secuestrados y degollados en marzo de 1985. Las investigaciones de la Revista avanzaron paralelamente con las que realizaba el magistrado asignado al caso, José Cánovas Robles. ANALISIS publicó en forma exclusiva el informe



Portadas golpeadoras.

secreto de la CNI y la respuesta del Dicomcar sobre las investigaciones internas de ambos organismos de seguridad en relación al caso. Se conoció entonces la existencia de la Dicomcar, servicio de inteligencia de Carabineros. Los servicios entregaban por primera vez nombres de agentes que habían operado en la represión desde los primeros años del golpe, como el de Miguel Estay Reino, el "Fanta"; Agustín Muñoz, el "Lolo"; Fuentes Morrison, el "Wally", y el de Edgar Ceballos Jones, los que se relacionaban con el Comando Conjunto, una asociación criminal que actuó contra el Partido Comunista entre los años 75 y 76 y que fue responsable del destino de muchos desaparecidos.

En relación al tema de los detenidos desaparecidos, ANALISIS también se ha destacado por recabar y publicar decenas de denuncias y casos que han permitido, si no avanzar en la búsqueda de justicia por ahora, reconstruir la historia no oficial y acercarse a la verdad. Entre ellas, la historia de Osvaldo "Guatón" Romo, agente de la disuelta DINA, poseedor de valiosa información.

En materia de investigación periodística también hubo muchas páginas dedicadas a la labor del Poder Judicial. Se criticó en ANALISIS a la Corte Suprema y a la Justicia Militar con contundentes documentos que mostraron cómo este Poder ha actuado condescendientemente con el Gobierno. También hubo crónicas destacando a esos pocos jueces que investigaron y fallaron en justicia. Nuestra revista fue la primera en entrevistar al titular del 20 Juzgado del Crimen, René García Villegas, hoy amenazado de muerte por sus investigaciones acerca de la tortura practicada por agentes de la CNI.

En materia de "golpes" periodísticos, ANALISIS ha tenido varios aciertos. Uno de ellos con la publicación de la "Grabación del Golpe" donde se registran las órdenes, conversaciones y comentarios textuales del general Pinochet, el general Leigh y el almirante Carvajal acerca del bombardeo de La Moneda, y la muerte de Allende en las primeras horas del levantamiento militar. La edición se agotó.

Otros aciertos en materia de documentos inéditos fueron la publicación de los informes de la CNI y la Dicomcar en relación al caso Cánovas; de las actas secretas del Banco Andino en que se revela la cartera de créditos de la entidad y las relaciones de bancos y empresas chilenas; y del informe de un estudiante en práctica en la División Nacional de Comunicaciones, Dinacos, donde se entrega un verdadero manual de las técnicas de propaganda que utiliza el Gobierno y sus aparatos de comunicaciones para tergiversar la realidad y manipular a la opinión pública.

En materia de entrevistas también ha habido hitos importantes, como la primera concedida a un medio nacional por Hortensia Bussi de Allende; la de la ex Ministra de Justicia y Educación y ex embajadora ante la OEA del Régimen, Mónica Madariaga; la primera publicada en Chile, después del golpe, al máximo dirigente del MIR, Andrés Pascal Allende; la del ex dirigente de Patria y Libertad Roberto Thieme; y otras menos espectaculares pero igualmente importantes, como las del General Leigh, Fernando Volio, Elliot Abrams, entre otros. ■

dos cortos pero intensos años hasta que en la madrugada del 8 de septiembre de 1986 un comando asesino tronchó su vida. Periodista hasta la médula, obsesionado hasta el último minuto con el cambio de esa portada que tenía que informar del frustrado atentado al general Pinochet, derrochó energías por acercar el día de la liberación en una incesante actividad periodística y militante. Formado en la escuela de Mario Planet, Pepe era también de los profesionales libres, pero comprometidos con la edificación de un mundo más justo, sensible a la lucha de todos los pueblos del mundo en este afán.

Dos periodistas, dos amigos, dos grandes hombres. Su presencia en ANALISIS nos honró. Nos quedamos sin embargo con la sensación de haberlos perdido demasiado luego.

Es que el invierno se ha prolongado ya demasiado.



J.P. Cárdenas, M. González y F. Paulsen: la cárcel por ejercer su deber profesional

LA REPRESION:

Historias de mordazas, prisión y muerte

● Doce veces requeridos, cinco veces encarcelados, dos condenas a su Director, diez meses clausurados, varias ediciones requisadas, decenas de fotos prohibidas, muchos periodistas amenazados, uno asesinado, es el balance de la persecución a ANALISIS en sus diez años de vida.

Cuando ANALISIS celebra su décimo aniversario de vida, su director Juan Pablo Cárdenas ha dormido ya 155 noches en la cárcel cumpliendo una condena a 541 días de reclusión nocturna.

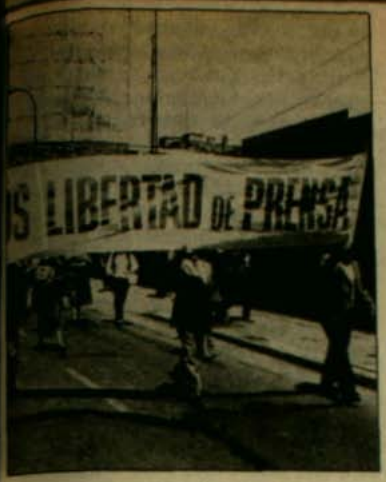
Se cumple también un año y tres meses desde el asesinato de su editor internacional José Carrasco, y se acumulan en su historia otros datos significativos que dan cuenta de los sistemáticos esfuerzos del gobierno por acallar la Revista. Es decir, clausuras prolongadas; requisiciones; amenazas y atentados frustrados contra sus trabajadores; requerimientos contra periodistas, columnistas y entrevistados; encargatorias de reos múltiples a sus redactores, y varios meses de cárcel sumados entre todos los periodistas que han estado en prisión por ejercer su derecho a informar.

La historia de ANALISIS es parte de la historia de la prensa que ha hecho del periodismo bajo la dictadura una opción: la de luchar contra la opresión a través de las ideas y de la denuncia, y la de la promoción de un orden social basado en la justicia, la paz y la verdad.

Desde el punto de vista del Régimen Militar esta opción tiene otro significado: somos unos delincuentes que atentamos contra el orden constituido, semana a semana, número a número, página a página, párrafo a párrafo. Así lo ha afirmado el gobierno: "Cada uno de los editoriales, entrevistas, párrafos, comentarios y secciones de las revistas que se acompañan son de un contenido netamente delictual, por cuanto desde ellos se atenta contra diversos preceptos primitivos contemplados y penados en el articulado de la Ley sobre Seguridad del Estado", señaló a los tribunales de justicia el Procurador General de la República Ambrosio Rodríguez en agosto de 1985.

Con un lenguaje menos académico, el propio general Pinochet ha manifestado su molestia por nuestra presencia y la de otra prensa opositora. "... esas revistitas, esas cloacas ambulantes...", ha dicho el Capitán General.

La lógica dice que no debiéramos existir. Pero somos una realidad que surgió cuando la Dictadura subestimó nuestras posibilidades, y que creció a tal punto que la represión hoy implica costos para el Régimen. Por eso la persecución a la prensa opositora ha adquirido tantas formas. Una persecución que se ha ido perfeccionando con



el sistema, que partió con prohibiciones de circulación, luego con requerimientos aislados, clausuras esporádicas, encarcelamientos precisos, y también con guerra sucia. Y ahora con un instrumento más elaborado que surge como la culminación de esta campaña del Régimen por acallar el pensamiento disidente estableciendo un apartheid ideológico: la reglamentación del artículo octavo de la Constitución.

BITACORA DE UNA PERSECUCION

La primera acción legal del gobierno contra ANALISIS ocurrió en septiembre de 1983, cuando la Revista cambió su periodicidad de mensual a quincenal. Era el año de las protestas. El requerimiento tenía por motivo una editorial de Cárdenas y una entrevista al dirigente de la Izquierda Cristiana Pedro Felipe Ramírez, publicadas en la primera edición sin el patrocinio de la Academia de Humanismo Cristiano, dependiente del Arzobispado de Santiago. Ramírez y Cárdenas fueron encarcelados y encargados reos. Los tribunales posteriormente revocaron los autos y sobreseyeron la causa.

Paralelamente, la Justicia Militar inició otro proceso contra Cárdenas acusándolo de "ofender a las FFAA" a través de la misma editorial por la cual fue absuelto por la justicia ordinaria. Los tribunales castrenses condenaron a Cárdenas a un año de presidio. La pena le fue remitida.

En abril de 1984 el Gobierno arremetió de nuevo. Por primera vez ordenó requisar una edición de la revista. Era la N° 79, en cuya portada se daban a conocer los resultados de una encuesta donde una mayoría se pronunciaba por el alejamiento del general Pinochet del poder. "¡Que se vaya!", decía el título principal. Otra vez Cárdenas fue encarcelado, procesado y sobreseído.

Simultáneamente, el Régimen aplicó censura previa a ANALISIS, "Apsi", "Cauce", "Hoy", "La Bicicleta" y "Fortín Mapocho". Tras intensas movilizaciones de los periodistas, la medida fue levantada. Pero la guerra del Régimen contra la prensa opositora se reanudaría.

El 8 de septiembre del mismo año, después de una masiva jornada de protesta, la Jefatura de Zona en Estado de Emergencia dispuso una insólita medida de censura: prohibió la publicación de "imágenes de cualquier naturaleza" a ANALISIS, "Apsi", "Cauce" y "Fortín Mapocho". En la oportunidad también se impusieron restricciones a todos los medios de comunicación para informar sobre las protestas en portada. Pero la medida era insuficiente. Entonces se interpusieron nuevos requerimientos contra las revistas opositoras; ANALISIS fue requisada por segunda vez; en la víspera de la protesta del 4 de septiembre se clausuraron los espacios informativos de cinco radios y ante la Justicia Militar se presentó una querella contra "Hoy" por la publicación del libro reportaje "Un viaje al infierno", de Alberto Gamboa. Los requerimientos ante la justicia ordinaria, nuevamente no prosperaron.

El director de ANALISIS fue entretanto condenado a muerte por el ACHA, (Acción Chilena Anticomunista) que lo sentenció a través de un panfleto donde también amenazaban a su familia. "Si no renuncias a servir a Moscú, dentro del mes de septiembre, iniciaremos las acciones para dar cumplimiento a esta sentencia", decía la nota.

Así se llegó al 6 de noviembre de 1984, cuando el Gobierno decretó el Estado de Sitio para enfrentar uno de sus peores momentos, caracterizado por una creciente movilización social, un proceso unitario en las bases de la oposición y el comienzo de la presión negociadora ejercida por Estados Unidos.

Veinticuatro horas después de decretado el estado de excepción, la autoridad dispuso la clausura "por tiempo indefinido" de todas las revistas opositoras excepto "Hoy", que fue sometida a censura previa. El resto de los medios permaneció estrictamente controlado. Los planes del Régimen frente a la prensa los había revelado dos meses antes el entonces Intendente de Santiago, Roberto Guillard: "No me preocupa en absoluto que se empiecen a cerrar esos pasquines. Lo que sí me preocupa es que se hayan demorado tanto en cerrarlos", declaró.

El Gobierno no consiguió su propósito de acabar con las revistas a través de la clausura y el ahogo económico durante los siete meses que duró el Estado de Sitio. (Ver recuadro).

Una vez levantado el estado de excepción, comenzó de nuevo la seguidilla de requerimientos. El primero, a dos meses de circulación, contra ocho periodistas y diez entrevistados. Otra vez no hubo encargatorias de reo, y las causas fueron sobreseídas. Se recurrió entonces a la Justicia Militar. El afectado fue Fernando Paulsen, en su calidad de director subrogante. Se le procesó por "ofender a las FFAA" a propósito de una portada que llevaba por título "¡Asesinos!", aludiendo al caso de tres militantes comunistas degollados.

EL AÑO QUE VIVIMOS EN PELIGRO

1986, el año decisivo, fue un año trágico para ANALISIS.

Se inició también con requerimientos, en forma indirecta, esta vez dirigidos contra entrevistados y articulistas. Los afectados, el →



presidente de la Juventud Demócrata Cristiana, Andrés Palma, el presidente del Grupo de los 24, Manuel Sanhueza, y el ex senador comunista Alejandro Toro. Después de un mes de cárcel Toro fue sobreseído y Palma y Sanhueza condenados a 541 días de prisión con pena remitida. En la misma fecha Paulsen fue encarcelado y encargado reo por la Justicia Militar.

El itinerario de la persecución tuvo lo que se creyó su culminación en julio, cuando se presentó un requerimiento sin precedentes en la historia del periodismo nacional. Se quería procesar a toda la plana directiva de la Revista, a casi la totalidad de los periodistas, además de columnistas y entrevistados. En total 29 personas. De acuerdo al criterio del gobierno, ANALISIS era prácticamente una asociación ilícita. El proceso abarcaba 25 ediciones de la publicación, desde enero a junio de ese año. El contexto de la arremetida fue el de siempre: el Régimen debilitado tras el exitoso paro del 2 y 3 de julio, en medio del escándalo y la indignación nacional por el caso de Carmen Gloria Quintana y Rodrigo Rojas, quemados vivos por una patrulla militar, según testigos.

Junto a la persecución legal surgió otra vez la represión encubierta. La casa en que residía el director de ANALISIS fue objeto de un atentado. Una bomba estalló en la madrugada destruyendo los vidrios de la vivienda. No se registraron víctimas, ya que la familia se había mudado un par de días antes. Casi al mismo tiempo empezaron a circular panfletos apócrifos del Movimiento de Izquierda Revolucionario, MIR, en quierda Revolucionaria, MIR, que amenazaban de muerte al editor Carrasco.

El masivo proceso sentó en grave precedente. Por primera vez un ministro de corte acogió la tesis del Régimen. El magistrado Leonel Beraud encarceló a Cárdenas, ordenó la requisición de la Revista y la suspendió por cinco semanas. La clausura temporal se redujo a tres ediciones durante las cuales la voz de ANALISIS encontró espacio en las páginas solidarias de "Cauce" y "Fortín Mapocho". Otras dos ediciones alcanzaron a salir a la venta cuando sobrevino el frustrado atentado al general Pinochet.

Entonces recibimos el más duro golpe. Las amenazas a José Carrasco se cumplieron. Después del atentado, cuatro militantes de izquierda fueron secuestrados y acribillados por comandos que circulaban por la ciudad bajo

ANALISIS BAJO ESTADO DE SITIO

En dos oportunidades en estos años ANALISIS ha estado sometida – junto a otras revistas opositoras – al silencio prolongado. En ambas ocasiones las clausuras fueron asumidas como un desafío mayor para ejercer el mandato ético de informar a pesar de las prohibiciones.

Al iniciarse el Estado de Sitio de noviembre de 1984, se adivinaba que la clausura de las revistas opositoras precedería a una fuerte represión y que las necesidades informativas serían mayores. Se buscó entonces un sistema que impidiera la desintegración de los equipos periodísticos y que a la vez contribuyera a romper el cerco informativo impuesto.

Surgió la idea de editar medios alternativos, de circulación restringida. La tarea la asumieron tanto los medios clausurados como el propio Colegio de Periodistas. "Prensa Libre" se llamó el boletín de ANALISIS.

Se editaba diariamente de lunes a viernes y se distribuía a través de mensajeros. Durante los siete meses que duró el Estado de Sitio, la carta alcanzó varias centenas de suscriptores. En las seis páginas que tenía el informativo se daba cuenta de las detenciones, relegaciones, allanamientos, asaltos a locales que practicaba el Régimen al amparo del silencio. También se informaba del quehacer de la oposición. Se denunció la demagogia con que el gobierno enfrentó el terremoto de marzo del 85 y la forma en que los damnificados se organizaban y exigían soluciones; cómo las mujeres celebraron el 8 de marzo y los trabajadores el 1º de mayo; la escalada terrorista que culminó con el triple secuestro y homicidio de militantes comunistas; los triunfos de la oposición en cuanta elección se registraba; los encuentros y desencuentros de los políticos; las convocatorias a la movilización de las organizaciones sociales. En fin, todo aquello que el Régimen silenciaba.



Cada vez que el Gobierno impuso la clausura, hojas clandestinas y semilegales y una edición internacional de la Revista permitieron seguir informando de lo que el Régimen pretendía ocultar.

"Prensa Libre" alcanzó a tener cerca de 150 ediciones. Hacia el final del estado de excepción, ANALISIS se planteó un desafío mayor. Sacar la revista. Y se ideó una fórmula. Surgió la posibilidad de hacer la revista en Chile e imprimirla en Alemania, desde donde se distribuía por correo directamente a cada suscriptor. El corresponsal de ANALISIS en Alemania tomó contacto con el sindicato de periodistas e impresores alemanes, quienes mediaron para que el parlamentario socialdemócrata W.E. Weimann accediera a reproducir en su imprenta a precios de costo la revista. A mediados de mayo, las planchas de la primera edición de ANALISIS Internacional viajaron a Alemania. Cinco mil ejemplares fueron impresos en la pequeña localidad de Bonnlanden, cercana a Stuttgart, y con la ayuda de la comunidad de exiliados chilenos fueron enviados a distintos destinatarios en Chile y el mundo. Tres ediciones de ANALISIS Internacional alcanzaron a circular cuando se levantó el Estado de Sitio.

Para el Estado de Sitio de septiembre de 1986 ya había cierta experiencia en materia de "circulación clandestina". Una vez superado el shock del secuestro y muerte de José Carrasco, el equipo de ANALISIS reasumió su responsabilidad informativa. Bajo una modalidad distinta se editó "Chile Informativo Político Semanal", Chips, que durante once semanas rompió el cerco del silencio.

En enero de 1987 ANALISIS volvió a los kioscos.

Estado de Sitio y durante el toque de queda. La emboscada al Capitán General fue vengada también en la figura de un periodista, dirigente de su gremio, destacado y perseguido militante del MIR, José Carrasco.

El Estado de Sitio impuso de nuevo la clausura de las revistas opositoras. Sobrevinieron entonces cuatro meses de silencio y de profundo dolor. Estabamos preparados para la censura, para la cárcel, también para las amenazas, pero no para la muerte. Los días que siguieron al nuevo estado de excepción, más amargo y complejo que los anteriores, los periodistas estuvieron más preocupados del crimen y de la proliferación de amenazas contra dirigentes del gremio y profesionales de las revistas censuradas.

Lentamente el equipo de ANALISIS incorporó el dolor a su quehacer y retomó su ritmo de trabajo. Para sobrevivir a la nueva clausura, "Emisión", editora de ANALISIS, acentuó su línea de producción de libros, algunos periodistas fueron destinados a esa labor, mientras otros retomaban la edición de cartas informativas por suscripción.

PREMIOS Y CONDENAS

En los primeros días de este año y a poco de volver ANALISIS a la circulación, una inesperada coincidencia dejó en evidencia la capacidad de la Dictadura de trastocar valores. Mientras la Federación Internacional de Editores Periodísticos, FIEP, distinguió a Cárdenas con el premio Pluma de Oro a la Libertad 1986, por "su contribución a la libertad de expresión y a la democracia", los tribunales de justicia chilenos lo condenaron en primera instancia a 541 días de prisión por su ejercicio periodístico. En mayo, cuando Cárdenas recibía en Finlandia la distinción, la Corte Suprema confirmó la sentencia. Se condenó a Cárdenas por difamar al General Pinochet. Por decir que "el repudio a Pinochet es absoluto", que "el Dictador es un gran obstáculo del anhelo nacional por la paz y la libertad", por asegurar que "lo único que explica la permanencia de Pinochet en La Moneda es la adhesión de quienes controlan y usan las armas". El 29 de julio de este año Juan Pablo Cárdenas empezó a dormir en la cárcel.

El clima de persecución no concluyó con el anhelado propósito del Régimen: castigar al director de ANALISIS en un afán intimidatorio para toda la prensa independiente. Por esos días la ex Subdirectora de la Revista y dirigente del gremio María Olivia Mönckeberg volvió a ser víctima de una seguidilla de amenazas telefónicas. El amedrentamiento llegó a su culminación cuando su automóvil fue objeto de un atentado incendiario.



José Carrasco, presente, siempre.

Entretanto, por la vía de los tribunales, se ampliaba el arco de los acusados. Diversas querellas fueron presentadas ante los tribunales militares. Afectaron a la redactora de temas de derechos humanos Patricia Collyer; al corresponsal en España, Fernando Murillo; al Subdirector y redactor político Fernando Paulsen, y al columnista Domingo Namuncura.

Peor suerte corrieron después el director y un periodista de Fortín Mapocho y el director y subdirector de "Apsi", procesados y encarcelados por varias semanas por los tribunales castrenses.

Mientras comenzaba a gestarse la reglamentación del artículo octavo de la Constitución, un nuevo proceso adelantó los contenidos de la ley. Se encargó reos a los directores de cuatro medios, entre ellos ANALISIS, por publicar una inserción del Partido Comunista. Los medios están amenazados de tener que pagar multas de entre 700 mil pesos a 7 millones de pesos.

La inquina del Régimen con ANALISIS volvió a explicitarse en el último proceso abierto a la revista, esta vez contra la periodista Mónica González, por preguntar al dirigente democratacristiano Andrés Zaldívar: ¿qué opina usted del general Pinochet? El Gobierno estimó que la pregunta y no la respuesta injuriaba al general y era constitutiva de delito. Los tribunales estimaron lo mismo y Mónica González fue encargada reo y encarcelada por varias semanas.

La reciente promulgación del reglamento del artículo octavo de la Constitución —que sanciona a los medios que den tribuna a ideologías contrarias al orden vigente— marca una etapa en el afán del Régimen de acallar el pensamiento disidente. Significa la institucionalización de la censura, la culminación de un proceso de pequeñas modificaciones legales que ampliaron las facultades de autoridades civiles y militares para amordazar a la prensa independiente. Pero, como decía Cárdenas al recibir la Pluma de Oro, "el Golpe Militar puso a prueba nuestra condición de periodistas". Ni las noches de cárcel de nuestro director, ni la ausencia irremediable de Pepe Carrasco, ni todos los requerimientos, clausuras, amenazas o artículos octavos podrán abatir nuestra voluntad de hacer de nuestro ejercicio profesional una opción: luchar contra la opresión, denunciar a la Dictadura y promover la liberación. ■

MARIA EUGENIA CAMUS
MARIA JOSE LUQUE

CADA DIA SON MAS



Y vienen de los más variados sectores laborales. Son miles de personas que ya han hecho de MAGISTER su AFP.

Para ellos, MAGISTER es la AFP alternativa porque saben que su gran objetivo es beneficiar a la gente de trabajo.

Intégrese Ud. también a MAGISTER, y haga crecer sólidamente su previsión.

MAGISTER A.F.P.

MULTIPLICANDO BENEFICIOS PARA HOMBRES DE TRABAJO





EL UBICADO

Las felicitaciones, los agradecimientos, las amenazas de los malos de siempre, los recuentos y las cronologías de lo que fue el secuestro del coronel Carreño hicieron nata durante la semana pasada. Pero la decisión de concederle un Ubicado así de grande al Vicario de Pastoral del Arzobispado de Santiago, Cristián Precht, se debe justamente a que a él, entre tanto resumen y recordatorio, no se le olvidó algo muy importante: los demás desaparecidos que hay en Chile.

Sí, porque a monseñor Precht la memoria no le falla y por más contento que esté por la aparición del coronel con vida y sin ningún rastro de maltrato no puede seguramente dejar de pensar en los cinco chilenos que están inubicables desde principios de septiembre y cuyas familias no han tenido ni siquiera la suerte de recibir una llamada telefónica de los responsables de su desaparición. Para qué hablar de aquellos que han buscado durante años a sus seres queridos sin tener noticias de su paradero. Si bien fue el Arzobispado de Santiago el primero que como institución emitió una declaración señalando su deseo de que los demás secuestrados también aparezcan con vida, le entregamos el galardón a Cristián Precht por la claridad con que respondió los ataques que los conocidos de todos nosotros usan para desprestigiar la labor de defensa de los derechos humanos que hace la Iglesia. "Cuando la Iglesia actúa en defensa de la vida, actúa indiferentemente de que sea un miembro del Ejército o del Partido Comunista. No hacemos excepción de personas ni tenemos doble standard", señaló Precht.

Bueno sería que monseñor Precht le prestara su brújula a muchos que necesitan ubicarse, porque rasgar vestiduras contra los secuestros cuando se trata de un coronel sin haber dicho nunca nada de los otros secuestros, parece cinismo.

EL DESUBICADO

¿Quién creen ustedes que fue el Desubicado de la semana? ¿Cabe alguna duda? Anunció dos veces que el caso Carreño estaba prácticamente aclarado; puso restricción para informar en Chile, pero no pensó en hacerlo en toda Latinoamérica; impidió, de picado, que el cura Soyza-Piñeyro se pegara unas buenas vacaciones en Buenos Aires y lo citó a declarar a fiscalía militar. El fiscal ad hoc Fernando Torres Silva le ha hecho competencia al Capitán General en quién aparece más en televisión. Desde que asumiera el caso Arsenales y Atentado, Torres Silva ha profitado del espectáculo de la TV: reconstruyó escenas a lo Rambo, estuvo siempre a mano para la entrevista vedetística, incluso su matrimonio fue publicitado desmedidamente por los medios oficiales. Fernando Torres Silva pasó a ser un fiscal militar superstar.

Pero así como nueve de cada diez estrellas de cine usan jabón Lux, nueve de cada diez superstars televisivos se pegan guatazos tremendos. Y Torres Silva se ha pegado ya tres: la fuga de los presos de la cárcel de Valparaíso, el secuestro del coronel Carreño por parte —según Torres— de algunos participantes del atentado de Pinochet y, por último, la liberación de Carreño luego de 93 días de cautiverio. No queremos ser crueles: atravesar fronteras sin que se note es un hecho rutinario casi; ahí está en EEUU el mayor Fernández Larios y en Chile abundan los ejemplos de chilenos que ingresaron clandestinamente al país, rompiendo su exilio. No, las fronteras ya no constituyen una barrera infranqueable. Pero Torres Silva se desubicó con el caso Carreño por partida doble: Primero, cuando embestía por acá, y le hacían olé por allá. Segundo, cuando retuvo en Santiago al curita Soyza y soltó ese video infame en Televisión Nacional. Lo del cura sonó a pura pica. Lo del video más parece una broma cruel, puesta a punto para intentar paliar los efectos negativos de la liberación en el Gobierno. No, pues. Ni siquiera las fiscalías ad hoc pueden personalizarse tanto. No ve que eso va contra el espíritu portaliano.

En el Ubicatex pensamos que la actitud del fiscal ad hoc debió haber correspondido a su imagen original. Es decir, a un superstar. Cuán diferente hubiera sido si Torres Silva, en lugar de citar a declarar a Soyza lo hubiese cumplimentado por su labor, siendo que había reconocido anteriormente que, de lograrse la liberación de Carreño, el papel de Soyza sería catalogado de brillante. Por qué no llamar a conferencia de prensa y señalar: "Quiero, en primer lugar, aplaudir la gestión tan brillante llevada a cabo por el sacerdote Soyza-Piñeyro. En segundo lugar, le debo comunicar a él que debe declarar mañana en la fiscalía". Cómo cambia el tono, ¿ah?

Sin embargo, el fiscal Torres no reaccionó así: como Saulo en la Biblia, las acometió contra este sacerdote cristiano, quien sólo había ofrecido sus servicios de buena voluntad para contribuir a liberar a Carreño. "Saulo, Saulo, ¿por qué me persigues?", le dijo el Señor al opresor de los cristianos. La Iglesia, a pesar de los Saulos,ha permanecido, con altos y bajos históricos, junto a los necesitados. Y la nuestra, chilena, más junto que nunca. ¿Y qué fue de Saulo? Bueno, Dios tuvo el talento para sacarlo de su desubicación, convirtiéndolo y librándolo de los pecados pasados. Tanto es así que se convirtió en Santo: San Pablo se llamó a partir de su conversión. Un nombre que, creemos, el fiscal ad hoc no debiera olvidar nunca.



Ladrillos de una casa por hacer

EDUARDO GALEANO

Este artículo propone una celebración diferente de los quinientos años del llamado Descubrimiento de América. Ya va siendo hora de que América se descubra a sí misma, sostiene el autor, mientras la conquista continúa y los indios siguen expiando sus pecados de comunidad, libertad y demás insolencias.

Ni leyenda negra, ni leyenda rosa. Los dos extremos de esta oposición, falsa oposición, nos dejan fuera de la historia: nos dejan fuera de la realidad. Ambas interpretaciones de la conquista de América revelan una sospechosa veneración por el pasado, fulgurante cadáver cuyos resplandores nos encandilan y nos enceguecen ante el tiempo presente de las tierras nuestras de cada día. La leyenda negra nos propone la visita al Museo del Buen Salvaje, donde podemos echarnos a llorar por la aniquilada felicidad de unos hombres de cera que nada tienen que ver con los seres de carne y hueso que pueblan nuestras tierras. Simétricamente, la leyenda rosa nos invita al Gran Templo de Occidente, donde podemos sumar nuestras voces al coro universal, entonando los himnos de celebración de la gran obra civilizadora de Europa, una Europa que se ha derramado sobre el mundo para salvarlo.

La leyenda negra descarga sobre las espaldas de España, y en menor medida sobre las de Portugal, la responsabilidad del inmenso saqueo colonial, que en realidad benefició en mucho mayor medida a otros países europeos, y que hizo posible el desarrollo del capitalismo moderno. La tan mentada "crueldad española" nunca existió: lo que sí existió, y existe, es un abominable sistema que necesitó, y necesita, métodos crueles para imponerse y crecer. Simétricamente, la leyenda rosa miente la historia, elogia la infamia, llama "evangelización" al despojo más colosal de la historia del mundo y calumnia a Dios atribuyéndole la orden.

LA REVELACION DE LA CARA OCULTA

No, no: ni leyenda negra, ni leyenda rosa. Recuperar la realidad: ése es el desafío. Para cambiar la realidad que es, recuperar la realidad que fue, la mentida, escondida, traicionada realidad de la historia de América.

Se nos vienen encima cataratas de discursos de buen sonar y ceremonias de buen ver: se acercan los quinientos años del llamado Descubrimiento. Creo que Alejo Carpentier no se equivocó cuando dijo que éste ha sido el mayor acontecimiento de la historia de la humanidad. Pero me parece a todas luces evidente que América no fue descubierta en 1492, del mismo modo que las legiones romanas no descubrieron España cuando la invadieron en el año 218 antes de Cristo. Y también me parece evidente de

toda evidencia que ya va siendo hora de que América se descubra a sí misma. Y cuando digo América, me refiero principalmente a la América que ha sido despojada de todo, hasta del nombre, a lo largo de los cinco siglos del proceso que la puso al servicio del progreso ajeno: nuestra América Latina.

Este necesario descubrimiento, revelación de la cara oculta bajo las máscaras, pasa por el rescate de algunas de nuestras tradiciones más antiguas. Es desde la esperanza, y no desde la nostalgia, que hay que reivindicar el modo comunitario de producción y de vida, fundado en la solidaridad y no en la codicia, la relación de identidad entre el hombre y la naturaleza y las viejas costumbres de libertad. No existe, creo, mejor manera de rendir homenaje a los indios, los primeros americanos, que desde el Artico hasta la Tierra del Fuego han sido capaces de atravesar sucesivas campañas de exterminio y han mantenido viva su identidad y vivo su mensaje. Hoy día ellos continúan brindando a toda América, y no sólo a nuestra América Latina, claves fundamentales de memoria y profecía: dan testimonio del pasado y a la vez encienden fuegos alumbradores del camino. Si los valores que ellos encarnan no tuvieran más que un valor arqueológico, los indios no seguirían siendo objeto de encarnizada represión, ni estarían los dueños del poder tan interesados en divorciarlos de la lucha de clases y de los movimientos populares de liberación.

No soy de los que creen en las tradiciones por ser tradiciones: creo en las herencias que multiplican la libertad humana, y no en las que la enjaulan. Parece obvio aclararlo, pero nunca está demás: cuando me refiero a las remotas voces que desde el pasado nos ayudan a encontrar respuesta a los desafíos del tiempo presente, no estoy proponiendo la reivindicación de los ritos de sacrificio que ofrecían corazones humanos a los dioses, ni estoy haciendo el elogio del despotismo de los reyes incas o aztecas.

¿QUE FANTASMAS EXORCIZAN LOS VERDUGOS?

En cambio, estoy celebrando el hecho de que América pueda encontrar, en sus más antiguas fuentes, sus más jóvenes energías: el pasado dice cosas que interesan al futuro. Un sistema asesino del mundo y de sus habitantes, que pudre el agua, aniquila la tierra y envenena el aire y el alma, está en violenta contradicción con culturas que creen que la tierra es sagrada porque sagrados somos nosotros, sus hijos: esas culturas, despreciadas, ninguneadas, tratan a la tierra como madre y no como insumo de producción y fuente de renta. A la ley capitalista de la ganancia, oponen la vida compartida, la reciprocidad, la ayuda mutua, que ayer inspiraron a Tomás Moro para crear su utopía y hoy nos ayudan a descubrir la imagen americana del socialismo, que hunde en la tradición comunitaria su más honda raíz.

A mediados del siglo pasado, un jefe indio, llamado Seattle, advirtió a los funcionarios del gobierno de los Estados Unidos: "Al cabo de varios días, el moribundo no siente el hedor de su propio cuerpo. Continúen ustedes contaminando su cama, y una noche morirán sofocados por sus propios desperdicios". El jefe Settle también dijo: "Lo que ocurre a la tierra, ocurre a



los hijos de la tierra". Yo acabo de escuchar esta misma frase, exactamente la misma, de boca de uno de los indios mayas-quichés, en una película documental recientemente filmada en las montañas de Ixcán, en Guatemala. En este testimonio, los indios mayas, perseguidos por el ejército, explican así la cacería que su pueblo padece: "Nos matan porque trabajamos juntos, comemos juntos, vivimos juntos, soñamos juntos".

¿Qué oscura amenaza irradian los indios de las Américas, qué amenaza porfiadamente viva a pesar de los siglos del crimen y el desprecio? ¿Qué fantasmas exorcizan los verdugos? ¿Qué pánicos?

A fines del siglo pasado, para justificar la usurpación de las tierras de los indios sioux, el Congreso de los Estados Unidos declaró que "la propiedad comunitaria resulta peligrosa para el desarrollo del sistema de libre empresa". Y en marzo de 1979, se promulgó en Chile una ley que obliga a los indios mapuches a parcelar sus tierras y a convertirse en pequeños propietarios desvinculados entre sí: entonces el Dictador Pinochet explicó que las comunidades son incompatibles con el progreso de la economía nacional. El Congreso norteamericano no se equivocó. Tampoco se equivocó el general Pinochet. Desde el punto de vista capitalista, las culturas comunitarias, que no divorcian al hombre de los demás hombres ni de la naturaleza, son culturas enemigas. Pero el punto de vista capitalista no es el único punto de vista posible.

LAS HUELLAS MAS HONDAS

Desde el punto de vista del proyecto de una sociedad centrada en la solidaridad y no en el dinero, estas tradiciones, tan antiguas y tan futuras, son una parte esencial de la más genuina identidad americana: una energía dinámica, no un peso muerto. Somos ladrillos de una casa por hacer: esa identidad, memoria colectiva y tarea compartida, viene de la historia y a la historia vuelve sin cesar, transfigurada por los desafíos y las necesidades de la realidad. Nuestra identidad está en la historia, no en la biología, y la hacen las culturas, no las razas; pero está en la historia viva. El tiempo presente no repite el pasado: lo contiene. Pero, ¿de qué huellas arrancan nuestros pasos? ¿Cuáles son las huellas más hondamente marcadas en las tierras de América?

En general, nuestros países, que se ignoran a sí mismos, ignoran su propia historia. El estatuto neocolonial vacía al esclavo de historia para que el esclavo se mire a sí mismo con los ojos del amo. Se nos enseña la historia como se muestra una momia, fechas y datos desprendidos del tiempo, irremediablemente ajenos a la realidad que conocemos y amamos y padecemos; y se nos ofrece una versión del pasado desfigurada por el elitismo y el racismo. Para que ignoremos lo que podemos ser, se nos oculta y se nos miente lo que fuimos.

La historia oficial de la conquista de América ha sido contada desde el punto del mercantilismo capitalista en expansión. Ese punto de vista tiene a Europa por centro y al cristianismo por verdad única. Esta es la misma historia oficial, al fin y al cabo, que nos cuenta la "reconquista" de España por los cristianos contra los invasores "moros", tramposa manera de descalificar a los españoles de cultura musulmana que →

llevaban siete siglos viviendo en la península cuando fueron expulsados. La expulsión de estos presuntos "moros", que de moros no tenían un pelo, junto a los españoles de religión judía, señaló la victoria de la intolerancia y del latifundio y selló la ruina histórica de aquella España que descubrió y conquistó América. Algunos años antes de que fray Diego de Landa, en Yucatán, arrojara a las llamas los libros de los mayas, el arzobispo Cisneros había quemado los libros islámicos en Granada, en una gran hoguera purificadora que ardió varios días.

EL TRIGRE AZUL Y LA TIERRA PROMETIDA

Mal que le pese, la historia oficial revela una realidad que la contradice. Esa realidad, quemada, prohibida, mentida, asoma sin embargo en el estupor y el horror, el escándalo y también la admiración de los cronistas de Indias ante esos seres jamás vistos que Europa, aquella Europa de la Inquisición, estaba "descubriendo".

La Iglesia admitió, en 1537, que los indios eran personas, dotadas de alma y razón, pero bendijo el crimen y el saqueo: al fin y al cabo, los indios eran personas, pero personas poseídas por el demonio y, por lo tanto, no tenían derechos. Los conquistadores actuaban en nombre de Dios, para extirpar la idolatría, y los indios daban continuas pruebas de irremediable perdición y motivos indudables de condenación. Los indios no conocían la propiedad privada. No usaban el oro ni la plata como moneda, sino para adornar sus cuerpos o rendir homenaje a sus dioses. Esos dioses, falsos, estaban a favor del pecado. Los indios andaban desnudos: el espectáculo de la desnudez, decía el arzobispo Pedro Cortés Larraz, provoca "mucha lesión en el cerebro". El matrimonio no era indisoluble en ningún lugar de América y la virginidad no tenía valor. En las costas del mar Caribe, y en otras comarcas, la homosexualidad era libre y ofendía a Dios tanto o más que el canibalismo en la selva amazónica. Los indios tenían la malsana costumbre de bañarse todos los días y, para colmo, creían en los sueños. Los jesuitas comprobaron, así, la influencia de Satán sobre los indios del Canadá: esos indios eran tan diabólicos que tenían intérpretes para traducir el lenguaje simbólico de los sueños, porque ellos creían que el alma habla mientras el cuerpo duerme y que los sueños expresan deseos no realizados. Los iroqueses, los guaraníes y otros indios de las Américas elegían a sus jefes en asambleas, donde las mujeres participaban a la par de los hombres, y los destituían si se volvían mandones. Poseído sin duda por el demonio, el cacique Nicaragua preguntó quién había elegido al rey de España.

LAS LUJURIAS INFERNALES

"El buen pescado aburre a la larga, pero el sexo siempre es divertido", decían, dicen, los indios mehinaku, en el Brasil. La libertad sexual echaba un insoportable olor a azufre. Las crónicas de Indias abundan en el escándalo de estas lujurias infernales, que acechaban en cualquier rincón de América más o menos alejado de los valles de México y el Cuzco, que eran santuarios puritanos. La historia oficial reduce la realidad precolombina, en gran medida, a los centros de las dos civilizaciones de más alto nivel de organización social y desarrollo material. Incas y aztecas estaban en plena expansión imperial cuando fueron derribados por los invasores europeos, que se aliaron con los pueblos por ellos sometidos. En aquellas sociedades, verticalmente dominadas por reyes, sacerdotes y guerreros, regían rígidos códigos de costumbres, cuyos tabúes y prohibiciones dejaban poco o ningún espacio a la libertad. Pero aún en esos centros, que eran los más represivos de América, peor fue lo que vino después. Los aztecas, por ejemplo, castigaban el adulterio con la muerte, pero admitían el divorcio por sola voluntad del hombre o de la mujer. Otro ejemplo: los aztecas tenían esclavos, pero los hijos de los esclavos no nacían esclavos. La boda eterna y la esclavitud hereditaria fueron productos europeos que América importó en el siglo XVI.

LA MALDICION DE LA RIQUEZA

En nuestros días, la conquista continúa. Los indios siguen expiando sus pecados de comunidad, libertad y demás insolencias. La misión purificadora de la Civilización no enmascara ahora el saqueo del oro, ni de la plata: tras las banderas del Progreso, avanzan las legiones de los piratas modernos, sin garfio, ni parche al ojo, ni pata de palo, grandes empresas multinacionales que se abalanzan sobre el uranio, el petróleo, el níquel, el manganeso, el tungsteno. Los indios sufren, como antaño, la maldición de la riqueza de las tierras que habitan. Habían sido empujados hacia los suelos áridos; la tecnología ha descubierto, debajo, subsuelos fértiles.

"La conquista no ha terminado", proclamaban alegremente los avisos que se publicaban en Europa, hace siete años, ofreciendo Bolivia a los extranjeros. La dictadura militar brindaba al mejor postor las tierras más ricas del país, mientras trataba a los indios bolivianos como en el siglo XVI. En el primer período de la conquista, se obligaba a los indios, en los documentos públicos, a autocalificarse así: "Yo, miserable indio...". Ahora, los indios sólo tienen derecho a existir como mano de obra servil o atracción turística.

"La tierra no se vende. La tierra es nuestra madre. No se vende a la madre. ¿Por qué no le ofrecen cien millones de dólares al Papa por el Vaticano?", decía recientemente uno de los jefes sioux, en los Estados Unidos. Un siglo antes, el Séptimo de Caballería había arrasado las Black Hills, territorio sagrado de los sioux, porque contenían oro. Ahora, las corporaciones multinacionales explotan el uranio, aunque los sioux se niegan a



vender. El uranio está envenenando los ríos.

Hace algunos años, el gobierno de Colombia dijo a las comunidades indias del valle del Cauca: "El subsuelo no es de ustedes. El subsuelo es de la nación colombiana". Y acto seguido entregó el azufre a la Celanese Corporation. Al cabo de un tiempo, surgió en el Cauca un paisaje de la luna. Mil hectáreas de tierras indias quedaron estériles.

En la Amazonia ecuatoriana, el petróleo desaloja a los indios aucas. Un helicóptero sobrevuela la selva, con un altoparlante que dice, en lengua auca: "Ha llegado la hora de partir..." Y los indios acatan la voluntad de Dios.

Desde Ginebra, en 1979, advertía la Comisión de Derechos Humanos de las Naciones Unidas: "A menos que cam-

bien los planes del gobierno del Brasil, se espera que la más numerosa de las tribus sobrevivientes, dejará de existir en veinte años". La Comisión se refería a los yanomanis, en cuyas tierras amazónicas se había descubierto estaño y minerales raros. Por el mismo motivo, los indios nambiquara no llegan ahora a doscientos, y eran quince mil a principios de este siglo. Los indios caen como moscas al contacto con las bacterias desconocidas que los invasores traen, como en tiempos de Cortés y de Pizarro. Los desfoliantes de la Dow Chemical, arrojados desde los aviones, apresuran el proceso. Cuando la Comisión lanzó su patética advertencia desde Ginebra, el Funai, organismo oficial destinado a la protección de los indios en Brasil, estaba dirigido por dieciséis coroneles y daba trabajo a catorce antropólogos. Desde entonces, los planes del gobierno no han cambiado.



EL CASO MAS REVELADOR

En Guatemala, en tierras de los quichés, se ha descubierto el mayor yacimiento de petróleo de América Central. En la década del ochenta, ha ocurrido una larga matanza. El ejército —jefes mestizos, soldados indios— se ha ocupado de bombardear aldeas y desalojar comunidades para que exploren y exploten el petróleo la Texaco, la Hispanoil, la Getty Oil y otras empresas. El racismo brinda coartadas al despojo. De cada diez guatemaltecos, seis son indios, pero en Guatemala la palabra "indio" se usa como insulto.

Desde que llegué a Ciudad de Guatemala por primera vez, sentí que estaba en un país extranjero de sí mismo. En la capital, sólo conocí una casa verdaderamente guatemalteca, con bellos muebles de madera, mantas y tapices indígenas y vajilla de cristal o barro hecha a mano: una sola casa no invadida por los adefesios de plástico estilo Miami: era la casa de una profesora francesa. Pero basta alejarse un poco de la capital, para descubrir las verdes ramas del viejo tronco maya, milagrosamente alzado a pesar de los implacables hachazos sufridos año tras año, siglo tras siglo. La clase dominante, dominada por el mal gusto, considera que los bellos trajes indígenas son ridículos disfraces sólo apropiados para el carnaval o el museo, del mismo modo que prefiere las hamburguesas a los tamales y la Coca-Cola a los jugos naturales de fruta. El país oficial, que vive del país real pero se avergüenza de él, quisiera suprimirlo: considera a las lenguas nativas meros ruidos guturales, y a la religión nativa, pura idolatría, porque para los indios toda tierra es iglesia y todo bosque, santuario.

Cuando el ejército guatemalteco pasa por las aldeas mayas, aniquilando casas, cosechas y animales, dedica sus mejores esfuerzos a la sistemática matanza de niños y de ancianos. Se matan niños como se queman las milpas hasta la raíz: "Vamos a dejarlos sin semilla", explica el coronel Horacio Maldonado Shadd. Y cada anciano alberga un posible sacerdote maya, portavoz de la imperdonable tradición comunitaria. Los mayas todavía piden perdón al árbol, cuando tienen que derribarlo.

La represión es una cruel ceremonia de exorcismo. No hay más que mirar las fotos, las caras de los oficiales y los grandes figurones: estos nietos de indios, desertores de su cultura, sueñan con ser George Custer o Buffalo Bill y ansían convertir a Guatemala en un gigantesco supermercado. ¿Y los soldados? ¿Acaso no tienen las misma caras de sus víctimas, el mismo color de piel, el mismo pelo? Ellos son indios entrenados para la humillación y la violencia. En los cuarteles se opera la metarmorfosis: primero los convierten en cucarachas, después en aves de presas. Por fin olvidan que toda vida es sagrada y se convencen de que el horror está en el orden natural de las cosas.

PARA DAR VUELTA LAS COSAS

El racismo no es un triste privilegio de Guatemala. En toda América, de norte a sur, la cultura dominante admite a los indios como objetos de estudios, pero no los reconoce como sujetos de historia: los indios tienen folklore, no cultura; practican supersticiones, no religiones; hablan dialectos, no lenguas; hacen artesanías, no arte.

Quizás la próxima celebración de los quinientos años pueda servir para ayudar a dar vuelta las cosas, que tan patas para arriba están. No para confirmar el mundo contribuyendo al autobombo, al autoelogio de los dueños del poder, sino para denunciarlo y cambiarlo. Para eso habría que celebrar a los vencidos, no a los vencedores. A los vencidos y a quienes con ellos se identificaron, como Bernardido de Sahagún, y a quienes por ellos vivieron, como Bartolomé de Las Casas, Vasco de Quiroga y Antonio Vieira, y a quienes por ellos murieron, como Gonzalo Guerrero, que fue el primer conquistador conquistado y acabó sus días peleando del lado de los indios, sus hermanos elegidos, en Yucatán.

Y quizás así podamos acercar un poquito el día de justicia que los guaraníes, perseguidores del paraíso, esperan desde siempre. Creen los guaraníes que el mundo quiere ser otro, quiere nacer de nuevo, y por eso el mundo suplica al Padre Primero que suelte al tigre azul que duerme bajo su hamaca. Creen los guaraníes que alguna vez ese tigre justiciero romperá este mundo para que otro mundo, sin mal y sin muerte, sin culpa y sin prohibición, nazca de sus cenizas. Creen los guaraníes, y yo también, que la vida bien merece esa fiesta. d

LAS CONFESIONES DE RICHARD TORMEN:

"Así ganó mi hermano la Vuelta Ciclista"

Peter Tormen fue hasta cierto punto un inesperado triunfador de la prueba y Richard lo explica paso a paso.

La moto Yamaha de 400 centímetros cúbicos "vuela" por el asfalto de la ruta que une a Puerto Montt con Santiago. Pilotea Richard Tormen. Lo acompaña Jorge Cárdenas ("el mejor mecánico chileno. Es un balazo cambiando ruedas de bicicleta. En diez segundos cambia la delantera y en quince la trasera", según confesó el propio Tormen).

Esta moto tuvo una posición privilegiada en la caravana de la Vuelta Ciclista de Chile: a la derecha del auto del comisario general, que es el primero tras los pedaleros. La razón: Richard Tormen es el entrenador de Pilsener Cristal, equipo al que pertenece su hermano Peter, ganador de la Vuelta, y ese es el lugar que le corresponde al entrenador del líder de la clasificación y Peter lo fue desde Temuco hasta el Parque O'Higgins, lugar de la meta final.

Y mientras el guerrero (Peter) descansa merecidamente lejos del mundanal ruido capitalino, conversamos con el estratega (Richard) para que nos cuente cómo ganó su hermano la Vuelta. Los Tormen, hay que decirlo, son una familia de ciclistas. El otro del clan, Sergio, fue seleccionado nacional y hoy es uno de quienes engrosan las listas de los detenidos-desaparecidos por la Dictadura.

Pero Richard —campeón panamericano en Puerto Rico en 1979, noveno en los Juegos Olímpicos de Canadá en 1976 y undécimo en el Mundial de Venezuela en 1977— es quien comienza a re-correr la Vuelta: "Antes de partir nosotros tuvimos dos dificultades. La primera, que quizás no es tanto un obstáculo, es que existía la presión en el sentido de que ya estaba bueno que la prueba la ganara nuevamente un chileno. Para ganar hay dos caminos: especular hasta el final o asumir desde el inicio. Por las características de los equipos de Pilsener Cristal, éramos los únicos que podíamos ganar. La otra dificultad fue la enfermedad de Lino Aquea, quien era el hombre, junto a Miguel Droguett, que podía ser triunfador. Lino corrió debilitado porque estuvo diez días parado y con remedios debido a una fuerte infección intestinal".

De sus declaraciones se desprende que jamás se pensó en que Peter Tormen sería el hombre. Siguió Richard en su pedaleo mental: "Nosotros salimos a tratar de obtener cuanto antes la tricota de líder. Luego de las primeras tres etapas, teníamos a tres hombres en los lugares de avanzada: Muñoz, Correa y Droguett. Cuando Manuel Aravena tomó el liderato, siempre tuvimos dudas si su equipo lo defendería. Después se nos aclararon".

CUESTION DE CULTURA TACTICA

Vino la etapa de la gran fuga, entre Pucón y Temuco, un grupo de pedaleros comenzó a sacar ventajas al pelotón, metro a metro. Tormen lo explicó:

La selección chilena a Brasil: AVENTURA EN UBERLANDIA

Aprobado, oleado y sacramentado quedó el proyecto de restructuración del fútbol profesional chileno elaborado por la Dirección General de Deportes.

La totalidad de los presidentes de los clubes de primera y segunda divisiones, con la única excepción de Universidad Católica, le dieron el sí al trabajo del brigadier Carlos Ojeda y sus "boys".

Bueno para el fútbol y para los hinchas; en definitiva, los receptores del espectáculo. Bueno, porque ahora se sabrá, al menos, las reglas del juego que no podrán ser cambiadas. Le devuelve todo esto la credibilidad al más popular de los deportes en Chile y en la mayoría de los países del mundo. Los dirigentes se la habían farreado en casi diez años de equivocaciones y malos manejos organizativos y económicos.

Llamó la atención que en el consejo de presidentes de la ANFP, en el que se aprobó el proyecto de la Digeder, Curicó Unido, una humilde entidad de segunda división, fue la única que entregó un análisis escrito de su posición frente al proyecto.

Pero no todo es miel sobre hojuelas en el fútbol nacional.

En otras palabras, la aprobación de un proyecto no significa que de la noche a la mañana los dirigentes dejarán de lado sus diferencias y que en las reuniones de la ANFP de ahora en adelante se escuchen villancicos. El proyecto es un papel y son personas las que le darán vida.

El conflicto del día en el balompié es la formación del seleccionado que jugará frente a Brasil, este miércoles, un partido amistoso en la ciudad de Uberlandia, en el estado de Minas Gerais. Se nominó como entrenador al DT de Cobresal, Manuel Rodríguez Araneda. Este no encontró mejor idea que formar un equipo con la mezcla de su club y Cobreloa. Pero los mineros de Calama se opusieron, argumentando para ello que tenían un importante desafío por delante, como lo es adjudicarse el último tramo para poder entrar a la liguilla en la que estará en juego un cupo para la Copa Libertadores de América. La misma posición tomaron, en principio, los restantes clubes a los que se les pidió jugadores.

Pero los dólares son más fuertes que cualquier otra cosa, por muy devaluada que esté dicha divisa en el mercado internacional, en estos tiempos de horizontes poco claros en Wall Street.

La Confederación Brasileña de Fútbol ofreció 40 mil de los verdes, con el retrato de Washington incluido, para que la "roja" estuviese pasado mañana en Uberlandia.

En el plano deportivo, este encuentro hará las veces de revancha de la humillante goleada que le propinó la selección chilena a la "verde amarelha" en la última versión de la Copa América.

A tempranas horas de esta mañana, Manuel Rodríguez, el "guerrillero", partió con sus "combatientes" a lo que aparece a simple vista como una aventura... salvo aquello de los 40 mil dólares.



Peter Tormen, el segundo chileno en ganar la Vuelta Ciclista. Antes fue Roberto Muñoz.

"Inmediatamente supimos que Peter pasaría a ser el líder, simplemente porque mis hombres tienen cultura táctica. Allí nos dimos cuenta que la Compañía de Teléfonos no hizo nada por cuidar a Manuel Aravena, ya que ni se inmutaron con la fuga". Aclara el asunto de la cultura táctica: "En el pelotón de cualquier carrera hay corredores que reman, son los que pedalean sin respiro, otros que navegan, los que se dejan llevar por el esfuerzo de otros, y los que divagan, es decir, que andan volados y no se preocupan mayormente de lo que pasa. Bueno, los de Pílsener Cristal están siempre atentos y saben lo que ocurre porque van a la cabeza. En la etapa de Temuco a los Angeles quisimos soltar el liderato y dejarlo en manos de alguno de nuestros candidatos del equipo o de otro pedalero que supiéramos que más tarde lo dejaría. No pudimos y allí comenzó a nacer el espíritu de este equipo. Los propios pedaleros se dieron cuenta que había que defender a Peter, que no había otra alternativa. Entonces Fernando Vera, Miguel Droguett y Roberto Muñoz se sacaron las jinetas y comenzaron a trabajar duro".

Y Richard jamás perdió la fe en su equipo y en su hermano. "Todos pensaban que en la subida de los Maitenes, Pílsener Cristal moría. Pero yo sabía que si después de la contrarreloj en Rancagua Peter quedaba arriba por un segundo, la Vuelta era nuestra".

También Richard —36 años y padre de tres hijas, Daniela de 8, Giovana de cinco y Loreto de dos— nos habló de su hermano Peter —28 años, recién casado y miembro del Partido Humanista— como deportista. "Es algo diferente. Siempre ha sido muy pacífico. Su labor es la de peón y siempre va en ayuda de los que tienen como misión figurar y ganar. Muchos se ríen de eso. Es más, cuando alguno le tira la bicicleta encima, Peter se le acerca y le dice ¿y por qué hiciste eso?, cuando lo normal es que la respuesta sea un manotazo. Es un buen escalador de media montaña, por eso nunca le temí a Agua Santa y a la Cuesta Barriga. En el llano es un excelente pasista. Podría estar pedaleando al mismo ritmo horas y horas".

Pero, ¿qué pensó Richard cuando la Vuelta se acabó en el Parque O'Higgins y Peter era el ganador?

"Mi primera felicidad fue sentir que el triunfo era para uno de Pílsener Cristal. Era mi tercer año en este equipo y los dos anteriores no fueron muy buenos en la Vuelta. Después, una alegría inmensa por Peter. Porque él siempre quiso hacer algo grande en el ciclismo, pasar a la historia para no ser menos en la dinastía de los Tormen".

No lo confesó, pero lo más probable es que Richard también haya pensado en su hermano Sergio, tal como lo reconoció Peter: "Que aparezca mi hermano".

OMAR JAZY

Un espacio SOLIDARIO Y SEGURO para vivir

ENTREGA INMEDIATA

Tres acogedores tipos de casas en un hermoso Parque natural a 300 mts. de Avda. La Florida y Walker Martínez.

Ladrillo fiscal a la vista - 3 dorm. - 2 baños.

Desde 765 a 875 UF.

Visítenos Avenida La Florida N° 8230 (camino a Vizcachas) de Lunes a Viernes 16 a 20 hrs. Sábados y Domingos de 11 a 20 hrs. Ventas directas o con S.A.F. —No le cobramos comisión—. Consultas al teléfono 2815334 o Casilla 9940 Correo Santiago 1. (Patricia Verdugo A.)

Parque Santa Elvira

CHILE RIE Y CANTA



GRAN RECITAL

KARAUCANTO

"El canto del pueblo"

+ CHAMAL...

cantos y danzas de Chiloé

Sábado 12 de diciembre 22 Hrs.

San Isidro 266

CAFE DEL CERRO

CAFE DEL CERRO

Lunes 7 y martes 8 de diciembre
SCHWENKE y NILO — Grupo Canto Nuevo

Miércoles 9
ATERRIZAJE FORZOSO
Pop chileno
Presentan su 2° LP

Viernes 11, Sábado 12, Lunes 14 y Martes 15

CONGRESO

Música contemporánea

Trasnoche Viernes y Sábado
FELO Música y Humor

Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308



LA SECRETA OBSCENIDAD DE CADA DIA

de MARCO ANTONIO DE LA PARRA

con JULIO JUNG JOSE MIGUEL SOZA

MARIA ELENA DUVAUCHELLE

JUAN CARLOS CASTILLO CESAR PARRA

Teatro El Galpón de Los Leones
Los Leones 238

---

la Casa

RESTAURANTE-FUENTE DE SODA
Av. Ecuador 4583
(Metro Ecuador)

Abierto de 11.30 a 01.00 hrs.
viernes y sábados hasta
las 3 de la madrugada.

PATRICIA Y EDUARDO
lo esperan en "La Casa"...
"Su Casa".

ESPECIALIDAD EN:
Entrecotes, "Pollo-chancho"
y langostas.

...Además...
Solomillo, escalopas,
pollo a la orden, mechada,
pichangas, perniles, etc.

...Y también...
ALMUERZOS DE LUNES A SABADO

Descuentos a grupos e instituciones

Av. Ecuador 4583 Reserv. 796242

BURLITZER
TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS
PROVIDENCIA 2124 FONO 2318899 SUBT

"El que sea valiente...
¡Que me siga!"

CAFE-CONCERT con: CRISTIAN GARCIA - HUIDOBRO
VIERNES 22.00 HRS. $1.200

Jueves 10 de diciembre
"STGO. DEL NUEVO EXTREMO"
— Amigos
22.00 Hrs. ¡Unico Recital!
$ 500

Viernes 11
Jazz de Trasnoche
Grupo "PENTAGONO" — Invitados
24.00 Hrs. $ 400

Martes 15 - 22.00 Hrs.
OBRAS: PROHIBIDO
EL PASO AL PUBLICO"
Monólogo con Adolfo Cozzi

INVITAMOS BAJATIVO A LECTORES DE ANALISIS

quincho argentino
LA PAMPA

CARNES AL LEÑO

BORREGO - CABRITO
EXQUISITAS CARNES
A LA PARRILLA

ALMUERZOS EJECUTIVOS $ 420

VIERNES Y SABADOS
EL CANTO Y EL HUMOR
DUO SAN MIGUEL
E INVITADOS

¡ORQUESTA!

CELEBRE SUS FIESTAS CON NOSOTROS
GRUPOS, INSTITUCIONES, EVENTOS ESPECIALES

AMERICO VESPUCIO 1100
TELEFONO 90148

SALVATORE GIULIANO:

El más carismático bandido siciliano

Buen mozo, atractivo para las mujeres de todas las condiciones, una especie de Robin Hood para algunos cándidos campesinos, el bandolero hizo época en el sur de Italia en los '40, pero fue también un asesino múltiple y un reaccionario.

(Primera Parte)

Cuando Salvatore Giuliano, el famoso bandido siciliano, se cruzó por primera vez con la justicia, Italia asistía a la agonía del fascismo. Mussolini estaba preso en el Gran Sasso y sólo diez días después sería rescatado por el aventurero Otto Skorzeny. Más tarde, el Duce —envejecido y vacilante— fundaría la absurda República Social Italiana, en el balneario de Saló, bajo las órdenes del general alemán Kesselring. El gobierno italiano firmaba por su cuenta el doloroso armisticio, mientras las tropas aliadas habían entrado ya por Sicilia y amenazaban con transformarse en una barredora que, si se lo proponía, podía llegar en poco tiempo hasta la frontera austro-suiza. A cambio de eso, los italianos se vieron compulsados a luchar contra los alemanes y con los restos del fascismo que aún agitaba lamentablemente el otrora orgulloso Mussolini.

Fue por esos días que la leyenda de Salvatore Giuliano comenzó a escribirse con sangre. Ocurrió la mañana del 2 de septiembre de 1943. Giuliano, a quien llamaban Turiddu (Salvatore en dialecto siciliano), era contrabandista de poca monta que trasladaba aceite y otros comestibles desde Montelepre a Monterreal, en la isla de Sicilia. Unos meses antes, le había cambiado a un sargento alemán asentado en Palermo, una botella de vino por una flamante pistola Lugger. La invasión de los aliados a Sicilia enfrentó a los habitantes de la isla con el duro período de la postguerra antes que en otro lugar de Italia. Los hombres como Salvatore Giuliano, que no combatieron por su patria, se dedicaban a vivir del comercio clandestino de alimentos. Ese 2 de septiembre, Giuliano, con su pistola al cinto, iba de Montelepre a Palermo. Llevaba dos sacos de harina para vender en la hambrienta capital siciliana, pero su mulo no era el único que transitaba por la carretera. Delante de él, otro contrabandista que él conocía llevaba harina, vino y cereales con el mismo propósito. Giuliano vio al otro traficante hablar en voz baja con los "carabinieris" que custodiaban la ruta y pasar de largo. Pero él fue detenido, registrado y sus sacos de harina requisados.

Fue la primera vez que habló de "injusticia" y la primera también en que su tórrido carácter siciliano se desbordó hasta el crimen presa de un extraño furor, cuando bien podía haber llegado a una transacción con los policías. Giuliano extrajo su pistola y disparó a quemarropa contra el carabinero Antonio Mancini, matándolo instantáneamente. Fue el primero de los 150 asesinatos atribuidos a este hombre de aspecto atlético, de un metro 77 de estatura, bien parecido, de sonrisa atractiva, locuaz, con un sentido innato de la publicidad y que a la sazón contaba con 21 años.



Giuliano exhibe algunas huellas de las balas que recibió, pero el disparó mucho más. Tuvo a su haber no menos de 150 asesinatos.

La década de los 40 en Sicilia es la época de Salvatore Giuliano. Como todas, su leyenda está conformada de mito y realidad en partes iguales, pero los porfiados hechos señalan que Giuliano fue un bandolero implacable, un criminal notorio, cuya personalidad contradictoria lo hizo aparecer en oportunidades como un Robin Hood moderno, asediado por mujeres que llegaban hasta del extranjero para merecer sus favores, e incluso, como un supuesto "liberador de Sicilia". No fue otra cosa que un bandido, sin sentido social, reaccionario —si esto importa algo en su caso—, ávido de dinero, lujo y placeres, que jamás hizo otra cosa por su pueblo que ofrecerle la dudosa seguridad de respetar la vida de los más necesitados y, de tanto en tanto, asesinar a quienes transgredían las leyes que él determinaba.

ASCENSO AL MITO

Salvatore Giuliano era hijo de uno de tantos hombres que viajó a los Estados Unidos a hacer fortuna. Pero no llegó a conquistarla y debió regresar al bucólico pueblo de Montelepre. Allí, Giacomo Giuliano fue sacristán de iglesia y muy pronto heredó una casa, además de un pequeño predio que le permitía vivir con cierto desahogo con su larga prole.

Los primeros años de Turiddu fueron relativamente felices dentro de la bonanza económica que la herencia trajo a la familia. Sicilia vivía días difíciles y sólo los terratenientes o grandes empresarios podían pasar sin trabajar. Salvatore comenzó a laborar como campesino a los catorce años. A los 16 fue ayudante de fogonero en los ferrocarriles y más tarde estuvo empleado como cobrador de la luz. Era un muchacho relativamente normal, más bien pacífico, pero su carácter solía quebrarse con súbitos arranques de ira incontrolable. En una →

ocasión, por una discusión nimia surgida en una partida de billar, Salvatore atacó con el taco y luego con un madero a uno de sus amigos hasta casi matarlo. La violencia se aposentaba detrás de su rostro limpio, atractivo, que de tanto en tanto esbozaba una tímica sonrisa.

Hasta mediados de 1943, Salvatore Giuliano alternaba sus ocupaciones de contrabandista en pequeña escala con las de obrero de una cuadrilla dedicada a levantar postes de luz. Pero el asesinato de Mancini fue una mancha imborrable en el prontuario de Giuliano. Más tarde alegaría ser una víctima de la justicia y siempre tendría en la mente la posibilidad de la "rehabilitación", aunque el número de sus crímenes aumentaba de manera pavorosa. Su rara forma de redención consistía en cometer un asesinato para borrar otro en una carrera delictiva creciente, que llegó a límites increíbles durante los siete años que reinó en Sicilia. Mató a 180 carabineros (entre él y su banda, desde luego); 22 agentes de la policía; 8 soldados; 40 civiles, incluidos numerosos dirigentes sindicales; provocó 172 tentativas de homicidio y no menos de 50 secuestros oficiales, ya que llevó a cabo otros tantos sin que las víctimas protestaran y sólo se limitaran a pagar lo que exigía.

Durante la Navidad de 1943, Salvatore Giuliano entró de lleno en la leyenda, en los titulares de los periódicos y en la supersticiosa admiración de los sicilianos. El 25 de diciembre, el joven



Giuliano aparece aquí con una mujer no identificada. Algunas viajaban especialmente desde el extranjero para recibir sus favores.

Turiddu dejó pasmados a los vecinos de Montelepre cuando se presentó en la plaza del pueblo para hacer una visita a su familia. Charló, tomó vino y fumó hasta el momento que el destacamento local —alertado por algún oficioso— envió a dos carabineros a detenerlo. Para la policía —hasta ese momento— Turiddu era un infeliz que se había asustado en el momento de ser sorprendido con el



A los catorce años. Todavía era un muchacho normal y de buena ficha.

contrabando y había hecho fuego alocadamente sobre Mancini. La verdad era otra: Giuliano era un asesino nato. Antes de que los carabineros pudieran echar mano a sus armas, el joven siciliano los acribilló a balazos con su Lugger.

A partir de ese momento, Giuliano fue considerado un hombre extremadamente peligroso por la policía y un héroe de leyenda por los primitivos habitantes de Montelepre, que como todos los sicilianos le atribuían un valor a la violencia.

Si algo faltaba para convertirlo en personaje quimérico, la propia policía de Sicilia se encargó de aportarlo: como no le fuera posible encarcelar a Giuliano, puso en prisión a los padres del bandolero transformándolo de inmediato en un guerrillero popular. Dejaba de ser el cruel asesino de tres policías para convertirse en una víctima de la brutalidad institucionalizada.

La justicia lo condenó en ausencia a 24 años de presidio, de los cuales jamás llegó a cumplir un solo día.

EJERCITO DE SAINETE

Como la policía no fuera suficiente para sacralizar al bandolero, la política vino rápidamente en su ayuda. Después del incidente de Navidad, Giuliano escapó de nuevo al Monte Sagana. Su prestigio había subido, de modo que ya operaba con una pequeña banda de "latitantis" (bandidos serranos), en su mayoría desertores.

Por esos mismos días, en Palermo se gestaba un movimiento separatista con características más farsescas que reales. Un político siciliano llamado Cencetto Gallo, que más tarde ingresó al Partido Comunista, organizó un muy grotesco Ejército Voluntario para la Independencia de Sicilia (EVIS). Se trataba de aprovechar los vientos de fronda desatados por la guerra para postular una idealizada y bastante utópica separación independentista de la isla.

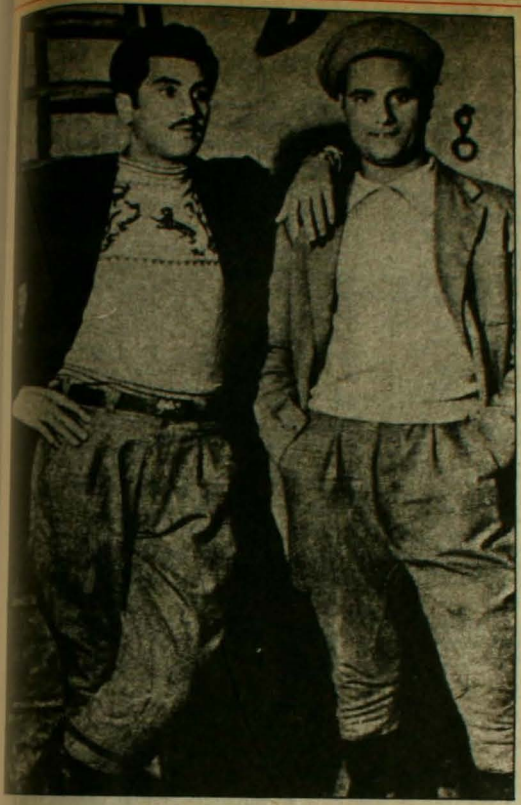
Cuando Gallo se enteró del vidrioso prestigio de Salvatore Giuliano como guerrillero que operaba con un grupo de resueltos bandoleros, le mandó a ofrecer un lugar en su extravagante ejército. Así de bandido irremiso y asesino, Turiddu se convirtió de repente en el Coronel Giuliano. Era lo único que le faltaba para ingresar en la mitología popular.

El nuevo "coronel" decidió entonces asumir seriamente sus funciones castrenses y lanzó una proclama: Pueblo: Cien mil liras al mes para quien quiera enrolarse en un nuevo ejército, con el único objeto de luchar contra los enemigos de la libertad". Otra vez la muy respetable palabra libertad estaba siendo manoseada.

No sólo a Giuliano acudían los separatistas locales. La mafia también los apoyaba en aras de quién sabe qué beneficios futuros. La "guerra de la liberación" no pasó de ser una burla en la que el único encuentro serio se produjo entre el ejército y los irregulares en las afueras de Palermo, sin que pasara



Cuando ya era un perseguido, Giuliano se las arreglaba para visitar a su madre.



Con su primo y lugarteniente Gaspare Pisciotta, quien más tarde lo traicionaría.

más allá de algunos tiros disparados con pésima puntería, pues nadie resultó herido. El único beneficiado vino a ser Giuliano, quien consideró que el fracaso implicaba un cierto acuerdo tácito para quedarse con los fondos con los que estaba reclutando a sus soldados.

Giuliano frecuentó entonces los mejores círculos. Era recibido por políticos de Palermo, entre ellos un duque que habría de ser el "jefe del futuro gobierno independiente de Sicilia". Su labor "política" duró hasta 1947, cuando a pesar del trabajo electoral de Giuliano y sus pandilleros, los separatistas fracasaron estruendosamente en las elecciones generales. Sin apoyo siquiera de los sicilianos, el movimiento independentista de Sicilia se estumó sin dejar huellas. El bandido siciliano sacó, no obstante, buenos dividendos: prestigio de hombre que luchaba por una causa; organización modernizada con buen pertrecho de armas cortas; un pequeño ejército de asaltantes, confidentes, auxiliares ciudadanos, casas de seguridad y movilización (caballos para el monte, lanchas para transporte marítimo y jeeps para los caminos).

Y Turiddu comenzó una campaña de mejoramiento de su imagen frente a los crédulos campesinos. Hizo fama de jamás robar, secuestrar o matar a un campesino o un poblador y, aún más, de tanto en tanto los hacía partícipes menores de algunas de las sumas obtenidas en los secuestros.

Practicaba una justicia similar a la de los "padrinos", tan difundida por el cine y la literatura. Los campesinos o los habitantes de pequeños pueblos llegaban hasta él para quejarse de algunos abusos y Giuliano —gran pontífice— daba su veredicto inapelable.

Tomaba muy en serio su papel de cautelador de la justicia en su territorio y jamás condenaba a nadie sin escuchar su versión. Así, por ejemplo, hizo secuestrar a un usurero llamado Giuseppe Terranova, que tenía en un puño a un amplio sector de necesitados que debían recurrir a sus préstamos a ilegítimos intereses. Giuliano le realizó un proceso y lo encontró culpable, de modo que lo hizo ejecutar sumariamente, aunque antes le permitió decir sus últimas oraciones.

Conocido fue también el caso del empleado de correos, Salvatore Abatte, que solía quedarse con las cartas que llegaban de los Estados Unidos para escamotear algunos dólares que sus parientes le mandaban a la gente de los pueblos cercanos a Palermo. Abatte juró que era inocente, pero los testigos de cargo fueron demasiados, por lo que Giuliano lo condenó a morir. La sentencia se cumplió delante de los afectados.

TRATOS CON GIULIANO

El ya famoso bandido no carecía de humor. Muchos fueron sus secuestros practicados brutalmente e incluso en pleno Palermo, pero hubo otros que llevaban la impronta del siciliano socarrón en que, con el tiempo, se transformó Giuliano.

Un día se le vio en la plaza del municipio de Mazara del Valle. Caminaba tranquilamente, solo. Claro que cualquier observador avisado habría advertido a sus hombres apostados en los cuatro costados de la plaza empedrada. Sin apresurarse, Giuliano sacó del bolsillo un sobre que colocó bajo el portón del seminario arzobispal. Después, con la misma calma, regresó y subió a un jeep para regresar a las montañas.

¿Qué decía la carta?

Era una solicitud para que el Arzobispo hiciera entrega de una misiva dirigida al rico terrateniente Nicola Veglio, en la cual le "solicitaba colaborara con su movimiento con 8 millones de liras". Desde luego el señor Veglio debía saber que se trataba de "una respetuosa solicitud", de modo que si carecía de fondos para acceder a esta "amable petición" no debía preocuparse porque Giuliano lo comprendería perfectamente.

Quien entendió de inmediato el mensaje y se preocupó mucho, fue el señor Veglio. Solicitó el consejo de su abogado Marianolo Cascio, quien relataría los hechos años más tarde.

La "respetuosa solicitud" tenía, sin embargo, algunas requisitorias bastante imperiosas: el dinero debía entregarse antes de 48 horas en el kilómetro 86 de la carretera sudoccidental, en billetes de baja denominación, en un maletín de cuero negro. De paso, le preguntaba por los miembros de su familia, a los que parecía conocer en detalle y le hacía ver que se trataba de una apelación a sus buenos "sentimientos", recordándole que jamás había sido raptada alguna de las cuatro hijas casaderas del señor Veglio.

La nota de Giuliano llegó a poder de Nicola Veglio el 9 de abril de 1949, y al anochecer del 11, el terrateniente se encontró con el problema de que sólo logró juntar 6 de los 8 millones de liras exigidas por el bandido, pero decidió entregar lo que tenía personalmente, →

acompañado del abogado Cascio. Ambos subieron en un coche y se dirigieron al punto convenido.

La noche era oscura y no había señales de Giuliano o su banda. Cuando habían transcurrido 20 minutos, dos hombres emergieron de la sombra portando unas pesadas metralletas. Luego de revisar si venían armados, los condujeron a presencia de Giuliano, que estaba calzado con botas de montar muy elegantes, una fina camisa de seda y una chaqueta azulina de buena clase. Lucía su inevitable sonrisa atractiva. El relato que sigue es del abogado Marianolo Cascio:

"Tras habernos dado la mano quiso saber quiénes éramos. Cuando se enteró de que uno de nosotros era el señor Veglio, le agradeció efusivamente la gentileza que había tenido de entregar personalmente el dinero. No se sorprendió cuando Veglio le explicó que sólo había podido reunir 6 millones.

" 'Esperaba mucho menos', comentó...

"Giuliano daba a la conversación un tono amistoso y agradecido que nos comprometía a los interlocutores a una suerte de ayuda no solicitada", dice el abogado. "Cuando recibió el dinero envuelto en un papel de diario, nos invitó a beber y a comer con él. De una bolsa sacó un pan y nos dijo: "Este pan me cuesta 10 mil liras" "Cada día es más difícil vivir. Los amigos tienen hambre y los carabineros aterrorizan a la campiña. Son pocos los que quieren y pueden ayudarnos". Nos estrechó nuevamente la mano y nos pidió que olvidáramos este encuentro. Dijo que nada había ocurrido. No iba a comprometer a amigos que tan generosamente lo habían ayudado. Nosotros tuvimos que aceptar todo para quedar fuera de cualquier complicación lo antes y lo mejor posible. Nos alejamos del lugar cuando las luces del alba envolvían esas campiñas y las últimas luces se iban apagando en Catalafini".

Este era Salvatore Giuliano, un bandido diferente, como podría decir hoy sin mucha originalidad algún publicista. Hubo oportunidades en que algunos de los secuestrados logró convencerlo de que había cometido una equivocación con él, ya que carecía de bienes patrimoniales. Si así sucedía y él lo comprobaba, lo dejaba en libertad "sin cargos".

Hasta aquí el truhán pintoresco, de leyenda, al que aún se recuerda reverenciosamente en Sicilia. El que tenía públicos amoríos con damas de la sociedad siciliana y hasta extranjeras nórdicas, que acudían hasta la casa de Caterina Pizurro, mujer que oficiaba como regenta de una especie de motel exclusivo y excluyente montado por el bandolero en pleno Palermo. El mismo que una vez desafió a duelo al ministro de Interior de Italia, Mario Scelba. El que en otra ocasión escribió al Presidente de los Estados Unidos, Harry S. Truman, manifestándole: "Me presento: Salvatore Giuliano, enemigo acérrimo de los comunistas", y luego ponía a su disposición sus fuerzas para acabar con los "rojos".

El resto de la historia de Salvatore Giuliano no es menos animada, pero bastante más sórdida. De ella conoceremos en el número siguiente. **a**

EDWIN HARRINGTON

RESTAURANT • BAR - PARRILLAS

PRINCIPADO DE ASTURIAS

Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer Nº 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.
Estacionamiento en Parque Bustamante Nº 10

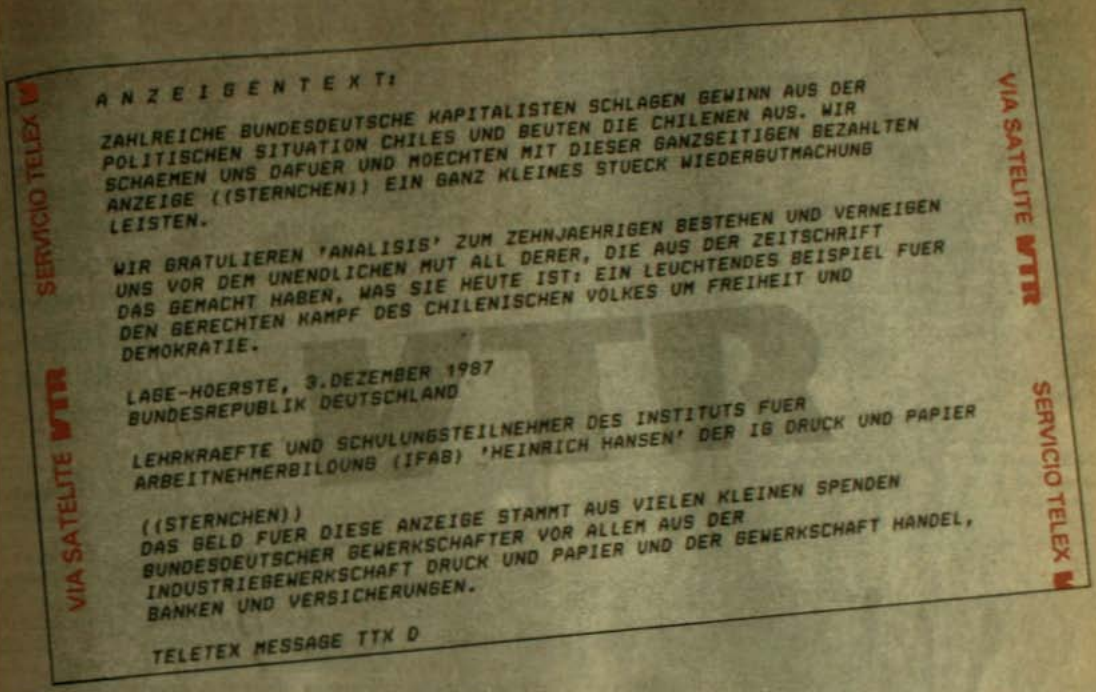
1º PISO
MENU MESON ASTURIANO
Sugerencias del Cheff
Menú Ejecutivo

2ºPISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles
de 16 hrs. en adelante

2ºPISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2º PISO
salón independiente
Para Matrimonios
Graduaciones y
manifestaciones
Baile y Orquesta

Solicitada


SERVICIO TELEX VTR
VIA SATELITE VTR

A N Z E I G E N T E X T:

ZAHLREICHE BUNDESDEUTSCHE KAPITALISTEN SCHLAGEN GEWINN AUS DER POLITISCHEN SITUATION CHILES UND BEUTEN DIE CHILENEN AUS. WIR SCHAEMEN UNS DAFUER UND MOECHTEN MIT DIESER GANZSEITIGEN BEZAHLTEN ANZEIGE ((STERNCHEN)) EIN GANZ KLEINES STUECK WIEDERGUTMACHUNG LEISTEN.

WIR GRATULIEREN 'ANALISIS' ZUM ZEHNJAEHRIGEN BESTEHEN UND VERNEIGEN UNS VOR DEM UNENDLICHEN MUT ALL DERER, DIE AUS DER ZEITSCHRIFT DAS GEMACHT HABEN, WAS SIE HEUTE IST: EIN LEUCHTENDES BEISPIEL FUER DEN GERECHTEN KAMPF DES CHILENISCHEN VOLKES UM FREIHEIT UND DEMOKRATIE.

LAGE-HOERSTE, 3.DEZEMBER 1987
BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

LEHRKRAEFTE UND SCHULUNGSTEILNEHMER DES INSTITUTS FUER ARBEITNEHMERBILDUNG (IFAB) 'HEINRICH HANSEN' DER IG DRUCK UND PAPIER

((STERNCHEN))
DAS GELD FUER DIESE ANZEIGE STAMMT AUS VIELEN KLEINEN SPENDEN BUNDESDEUTSCHER GEWERKSCHAFTER VOR ALLEM AUS DER INDUSTRIEGEWERKSCHAFT DRUCK UND PAPIER UND DER GEWERKSCHAFT HANDEL, BANKEN UND VERSICHERUNGEN.

TELETEX MESSAGE TTX D

VIA SATELITE VTR
SERVICIO TELEX VTR

Numerosos empresarios alemanes federales hacen muy buenos negocios con la situación política de Chile y de esa manera explotan el pueblo de Chile. Nosotros nos avergonzamos de ello y queremos entregar por medio de este aviso una pequeña contribución para reparar ese daño. (*)
Saludamos a ANALISIS en su Décimo Aniversario y nos inclinamos respetuosos por la valentía de los que han hecho de esta revista lo que hoy es: un ejemplo de la lucha del pueblo chileno por la libertad y la democracia.

Lage-Horste, 3 de diciembre de 1987
REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA

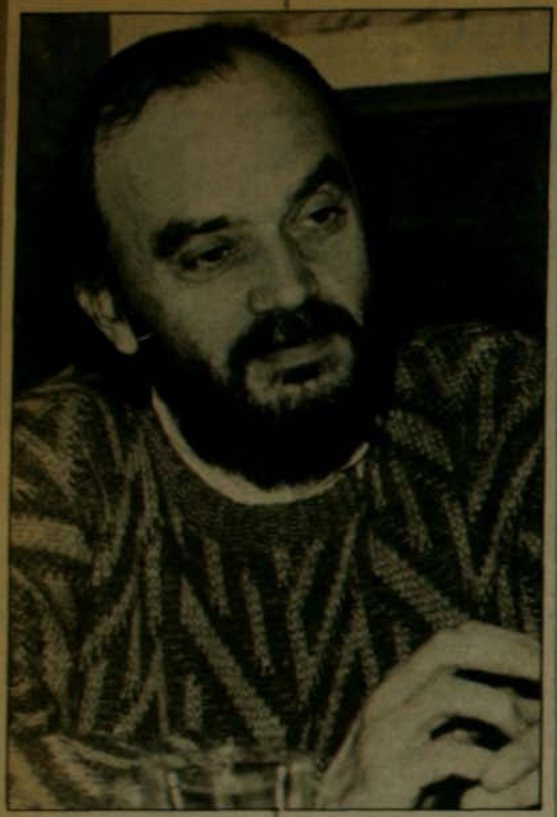
Profesores y estudiantes del Instituto para la Educación de los Trabajadores (IFAB) "Heinrich Hansen" del Sindicato Industrial de la Impresión y el Papel.

(*) El dinero para pagar este aviso proviene de muchas pequeñas donaciones hechas por sindicalistas alemanes, en su mayoría del Sindicato Industrial de la Impresión y del Papel y del Sindicato del Comercio, Bancos y Seguros de la RFA.

HISTORIETAS:

El humor de Fontanarrosa

● *El dibujante argentino lleva varios años publicando sus tiras cómicas en el diario "Clarín". El gaucho Inodoro Pereyra, Boogie el aceitoso y Sperman son sus creaciones más aplaudidas a mandíbula batiente.*



Roberto Fontanarrosa, el "Negro".

Tiene cuarenta y dos años y sus amigos le dicen "Negro". Y él explica: "En Argentina es muy común que te den ese nombre porque aquí el que no es rubio, es 'Negro'. Pero afuera cuesta entender esto: una vez, un dibujante cubano me preguntó por qué me decían así. Claro, él era negro como un pizarrón...".

Pero la verdad es que todos sus seguidores lo conocen por Fontanarrosa, que es su apellido y su firma como dibujante-humorista. Es argentino y lleva varios años publicando todos los días una tira cómica en el diario trasandino "Clarín", que llega a vender los domingos casi el millón de ejemplares. Atrás quedó la época aquélla en que se esforzaba por ser un dibujante de historias de aventuras serias. Atrás quedó su paso por la publicidad.

Desde 1972, no ha cesado su producción gráfica con remates de humor. Jamás pensó en esta posibilidad: "Yo entré bastante crecidito en esto del humor gráfico", señala. Pero la oportunidad se dio en una revista que lo contrató para ilustrar seriamente la portada, pero a última hora le falló el dibujante de la página de humor. Y Fontanarrosa la tuvo que llenar...

Tres son sus personajes más célebres en el mundo de los lectores de historietas de periódicos, de las revistas y de las publicaciones especializadas. Inodoro Pereyra es un gaucho que es un "buen tipo": "Puede abrigar cierta malicia, pero no es malo", dice su creador. Boogie el aceitoso es un mercenario, un asesino a sueldo, "un personaje despreciable". Y el último se coló casi de contrabando al interior de su producción más reciente: Sperman, que apareció en la revista "Fierro", es un donante de semen, una especie de superhombre al estilo de Superman en pleno auge de la investigación genética en el mundo. Vuela siempre acompañado de un simpático espermatozoide, a modo de "Campanita" (de Peter Pan).

Sus dibujos son para adultos. Y siguen la huella abierta en la década del 50 por Héctor Westerfeld, un dibujante argentino que desapareció durante la dictadura militar. "Fue un tipo que empezó a mostrar historietas donde no había ni buenos ni malos. Si eran de guerra, los malos no eran ni los japoneses ni los alemanes, ni los buenos los norteamericanos", explica Fontanarrosa. Y esta nueva posibilidad vino acompañada de cambios en el cine, que influyeron directamente en la tira cómica. Desapareció el viejo héroe del western, estilo John Wayne. Y el cine norteamericano se encargó de difundir personajes cuyo modelo era Harry el sucio: "Boogie el aceitoso tiene su origen allí, en ese personaje yanqui. Un tipo inescrupuloso, al servicio de una ley y una moral inescrupulosa", dice el dibujante, que no es de Buenos Aires sino de Rosario.

—Si en tus historietas no hay buenos ni malos, ¿dónde está el conflicto?

—Lo que pasa ahora en la Argentina con la historieta es que se ha acercado mucho al periodismo. Ha entrado en los diarios y es saludable porque se trabaja con la actualidad. En el caso de Inodoro Pereyra es cierto, no hay buenos ni malos muy diferenciados. Pero es que se supone que Inodoro no es una mala persona. Sí puede ser un poco débil. Y Boogie, él sería un representante de la ultra derecha y no es para nada un tipo agradable, es totalmente violento. Y se rodea de una fauna que es muy propia de las grandes ciudades. Es como una crónica de la violencia en las grandes ciudades como Nueva York, Londres, y también Buenos Aires.

—¿A Inodoro Pereyra lo creaste para reivindicar al gaucho como personaje folclórico argentino?

—Uno pertenece a una generación donde el gaucho es un personaje bastante lejano: es más que nada una referencia histórica a estas alturas, especialmente en las ciudades más grandes, donde no hay una fuerte influencia folclórica. Las referencias que yo tenía del gaucho eran de "Don Segundo Sombra" y

Martín Fierro". Y también los viejos radioteatros luchescos, que eran muy exagerados, muy dramáticos. Pero en la cosa urbana, ha pasado a convertirse en una figura turística muchas veces. Creo yo lo tomé como personaje porque es además una figura emblemática del país.

—¿Y por qué ese personaje tan localista y de poca presencia en los grandes centros tiene tanto éxito?

—Es que apunto a que provoque risa, a divertir. Puede sonar muy simplista, pero ésa es la intención del humorista. Yo podría hacer un dibujo con un contenido periodístico o filosófico, pero entonces no me darían un espacio humorístico en el diario. Se lo darían a un filósofo o a un periodista. Mi función es hacer reír y se puede lograr de muchas maneras. Yo lo hago consiguiendo un buen nudo dramático en mis historietas y luego lo llevo para el lado del humor. Un dramaturgo lo llevaría para el lado del drama. Inodoro Pereyra dispara porque en cada cuadro voy haciendo pequeñas asociaciones y asociaciones de ideas para preceder con ciertas defensas el remate final, el chiste mismo. Así, si no es tan gracioso, tiene al menos un respaldo. Aparte de eso, no sé por qué las cosas a veces andan y a veces no en esto del humor.

—¿No achata tu trabajo humorístico la necesidad de entregar a diario una tira cómica por día?

—Al principio eso me asustó mucho porque el diario devora mucho material. De todas maneras, yo soy un tipo ordenado, casi rutinario, así que habitualmente tengo un adelanto hecho para "Clarín". Pero lo que más produce el diario es una tendencia a autodisculparse: yo no puedo hacer un chiste bueno todos los días, te dices, y eso te afloja un poco. Por eso yo nunca me propongo hacer un chiste de diez puntos porque sé que no me saldría. Pero sí me cuido de no bajar de cinco, seis puntos. Claro que al tener una producción tan intensa para el diario, tiendo a perdonarme. Sería diferente si yo publicara un chiste una vez por mes. En todo caso la responsabilidad me viene de saber que "Clarín" es un diario realmente muy leído.

—¿Te fijas horarios para crear o eres de inspiraciones súbitas?

—Soy bastante ordenado para eso. Trabajo entre las diez y la una, y entre las tres y las seis. Nunca de noche. Pero hay una tendencia popular a creer que uno funciona igual que en los chistes: que se nos prende una lamparita... Pero si yo esperara que se prendiera para cada chiste, me moriría de hambre. Existen sí mecanismos y resortes que uno ya conoce para llegar a un chiste, donde hay un sesenta por ciento de información generalmente. Luego se necesita otro porcentaje de oficio, que es conocer esos mecanismos necesarios. Y un porcentaje mínimo de facilidad personal, llamémosle ingenio, o eso que uno trae de nacimiento.

—¿Te molestaría ver aparecer cremas o shampoos de marca "Boogie el aceitoso"?

—Según, según, no sé... Lo que pasa es que esas propuestas son muy seductoras económicamente. Hasta ahora no me han ofrecido. Algo se ha hecho con Inodoro en televisión, pero nada masivo. No ha sido cosa de invadir el mercado con el gaucho. No sé qué diría si me lo propusieran. Pero en todo caso, lo primero es preservar el personaje. En un momento me ofrecieron la propaganda de una computadora con Inodoro Pereyra. Pero no tenía nada que ver... Además era Texas Instruments, medio ofensivo incluso...

—¿Y si te lo pidieran para apoyar una campaña política?

—En ese caso no, porque no considero conveniente para mis historietas que yo aparezca enrolado en una cosa político-partidista porque condicionaría mucho al lector, que me supone objetivo, o medianamente objetivo. No creo que sea conveniente ese tipo de pronunciación, pero no lo veo mal ni estoy en contra. Es sólo que no es para mí.

—¿Cuánto varió tu temática desde la dictadura hasta ahora?

—Todo cambió, porque en esa época había temas que no se podían tocar y si lo hacías, te valía muy caro. Entonces había que hacer chistes sobre fútbol, las estrellas de televisión o de repente chistes políticos, pero sobre el exterior. Y eso empequeñece mucho. Y luego, no hubo un corte drástico de la censura. Un poco antes de las Malvinas ya había empezado un aflojamiento que se hizo cada vez mayor.

—¿Te censuraron alguna vez tus chistes?

—En la primera época, los mismos diarios y revistas se encargaban de decirte: nada de fuerzas de seguridad, policía, ejército, sexo, familia. No se tocaba y si escribía chistes sobre eso, sabía que no se iban a publicar. Hasta que "Clarín" empezó a ser crítico de la gestión económica a través de sus editoriales y entonces uno mandaba por ese lado. Y si no lo publicaban, los enviaba a la revista "Humor" y ahí sí aparecían.

—Y ahora, ¿cuáles son las vacilaciones que tienes para enviar o no tus chistes?

—Ahora eso depende prácticamente sólo de la línea de cada diario o revista. Y dudo también en mandar mis chistes cuando no tengo la certeza de si se me ocurrió a mí o lo he visto. Entonces llamo por teléfono a algunos amigos dibujantes y les pregunto sencillamente si ya lo han publicado ellos... Otra vacilación es cuando un chiste es demasiado estúpido. Entonces uno se queda preguntando '¿lo mando o no lo mando?'. A veces uno supera ese momento de debilidad y lo envía porque justo va a estar fuera del país, de viaje... Y cuando me encuentro con un tipo que va leyendo el diario precisamente en la página del humor, me agarra una especie de cosa y trato de acordarme qué cagada habré hecho para hoy... Pero mi idea es divertir, porque yo agradezco mucho todo lo que me hace reír, como esas películas cómicas que pueden cambiar el estado de ánimo de una semana o de un día. Por eso, lo más apetecible para mí es lograr que la gente se ría a carcajadas.

CAROLINA DIAZ
en Buenos Aires



Boogie el aceitoso: un personaje "despreciable", según su creador.

Parece increíble que Francis Coppola sea el realizador de esta previsible y conformista (aunque no por eso menos inquietante) visión del mundo uniformado norteamericano en los tiempos de la guerra de Vietnam.

Al ocuparse de un grupo de soldados de ceremonial, encargados de amenizar los funerales de los combatientes caídos en el enorme cementerio de Arlington (Washington, Estados Unidos), la película narra las vicisitudes sentimentales y los problemas de conciencia de aquellos militares que vivieron la guerra desde lejos. Todo parece simple ritual, aparato y rutina, hasta que deben enterrar a uno de ellos: con ello, la guerra deviene real y la muerte un hecho concreto. El par de veteranos sargentos encargados de la formación de los jóvenes reclutas (interpretados por James Caan y James Earl Jones), deben rendir honores justamente a quien mandaron a morir en el frente, por hacerle el favor de promoverlo en su obstinada carrera. Este es, por lo demás, el hijo del amigo y compañero de armas.

Lo singular es que nada de lo anterior está hecho con la distancia o la perspectiva crítica que podía esperarse de un realizador que trastornó el género del cine bélico con "Apocalipsis Now". Y que se ha caracterizado por moverse siempre en el borde de lo surreal, el factor tal vez más valioso de su estilo de hacer cine, y que le ha significado los mejores momentos de su carrera.

En "Jardines de piedra" todo es en serio. Los desfiles militares no son vistos ni con coreografías carnavalescas (en el estilo de las comedias musicales), ni como pesadillas o premoniciones de la muerte, ni como espectáculos brillantes del orden aparente y la disciplina. Coppola los presenta literalmente, sin ironía, como si fueran vistos por los ojos de militares o parientes de militares para quienes dichos desfiles o revistas son motivo de goce y fruición estética genuina. Los entierros aparecen así como actos profundamente patrióticos, y no como las ceremonias de sublimación de la muerte personal en sacrificio colectivo, o los exorcismos de conformidad, que una reflexión más descarnada descubre.

Lo que sí hay en la película es una intensidad que casi se podría calificar de romántica tardía, en el sentido de que se alimenta de una tradición cinematográfica que supera estilísticamente. Es un entorno lleno de pasión controlada por la disciplina y la forma, donde la expresión de sentimientos se ve fuertemente contaminada por una lógica superior, en este caso la dialéctica entre matar y morir, que constituye el fundamento mismo de la praxis militar.

El resultado es, naturalmente, de lo más "kitsch" que se ha visto en el cine de los últimos años. Todo un mundo de estereotipos, que parecía olvidado después del camino



● *Sorprendente himno al culto castrense de la muerte por el realizador de "Apocalipsis Now".*

"JARDINES DE PIEDRA":

Estética de parada militar

Festival de cine

Entre el 19 y 28 de noviembre tuvo lugar el Festival Internacional de Cine, TV y Video de Río de Janeiro, en su cuarta versión, donde compitieron una veintena de películas de la República Federal de Alemania, Australia, Brasil, Canadá, China, Cuba, España, Estados Unidos, Francia, Hungría, Gran Bretaña, Israel, Perú, Yugoeslavia, Portugal, Polonia, Suecia, Checoslovaquia, Turquía, Unión Soviética y Venezuela. Entre los directores más destacados: Ana Carolina, Pedro Almodóvar, Arthur Penn, Adrian Lyne (conocido por "9 1/2 semanas"), Jaques Deray, Michael Radford ("1984") y Atif Yilmaz. La participación chilena sólo tuvo presencia en la parte video con Juan Downey como jurado y el documental "Tenuatún, donde las casas navegan", de Francisco Gedda, episodio del programa de televisión "Al Sur del mundo". También se presentó el video documental "El Papa en Chile", bien recibida creación del equipo de TELEANALISIS y dirigida por Augusto Góngora. Como suele ocurrir en estos festivales, hubo películas destacadas en la apertura: "Au revoir les enfants" (Adiós, niños), de Louis Malle, y en la clausura "The Last Emperor" (El último emperador), de Bernardo Bertolucci, dos películas de gran valor que esperamos lleguen a nuestras pantallas.

La película ganadora fue la alemana "Out of Rosenheim", dirigida por Percy Adlon, cineasta heredero estético del llamado "nuevo cine alemán". Su película es una poética fábula sobre la santidad. Una tierna gorda bávara llega a un destartalado bar en pleno desierto americano regentado por una decadente familia de negros. La gorda Frau Jasmin transformará el lugar, despertará el entusiasmo de los propietarios y enamorará a un solitario pintor (notable interpretación del veterano Jack Palance, quien hará sucesivos retratos de ella, siempre con una aureola y cada vez más desvestida. Merecido premio para una película distinta alegre y finamente realizada.

Otros premios fueron para el controvertido español Pedro Almodóvar, por su película "La ley del deseo". En mejor actuación femenina fue

...erto por el propio Coppola, ...parece como una claudica... total al conservantismo ... boga.

Coppola ha hecho un homenaje justamente a lo que constituye la distancia mayor entre la sociedad civil desarmada y abierta, y el hermético mundo de los profesionales de las armas: el hacer de la muerte el centro gravitacional del quehacer personal. Todo esto tal vez explica otros rasgos culturales castrenses: el afán de repetición y anonimato en desmedro de la natural tendencia a la expresión individual; la violencia para actuar, incluso en lo cotidiano, que imposibilita el diálogo o siquiera la posibilidad de dirimir conflictos pacíficamente; el bloqueo de una visión crítica de lo que ellos mismos hacen; la extrema grosería con que los superiores jerárquicos se dirigen a los subalternos, en una permanente actitud de humillación y degradación.

Homenaje límpido al culto militar de la muerte, "Jardines de piedra" posee una impecable factura técnica, digna de su realizador, aunque su ideología reaccionaria, y finalmente lisonjera, de la primaria ideología de los militares norteamericanos, repele por su liviano acercamiento a un tema ciertamente importante en el mundo contemporáneo. a

JOSE LEAL

"Klaus, Klub, Klown"

En "La Castafiore", un nuevo centro de cultura del barrio Bellavista, jóvenes intérpretes adhieren al teatro crítico.

En Loreto 460, a un par de cuadras de Domínica, vía aledaña a los faldeos del "San Cristóbal", se abrió un nuevo centro de cultura: "La Castafiore".

Dotada de salas de exposiciones, conciertos y espectáculos teatrales, y de un café para los artistas y escritores que concurran a sus veladas, dicha institución amplía el ámbito cultural del barrio "Bellavista".

Para dar cuenta de sus progresos, los jóvenes alumnos de Gustavo Meza presentan allí una creación conjunta denominada "Klaus, Klub, Klown".

No tiene, como toda pieza dramática, ni principio ni medio ni fin: la obra es un espectáculo compuesto por una serie de episodios autónomos. En él se destacan Giselle Demelchiore, Boris Quinger, Elvira López, Sara Pantoja, Gonzalo Meza, Claudia de la Carrera, Alejandra Jiménez, David Musa y Andrea Puebla, junto a los técnicos en la música e iluminación, Juan Cristóbal Meza y Luis Aguilera.

El director, Gustavo Meza, con la pericia de su dilatado y concienzudo oficio, condujo la creación colectiva y la desprendió de los egoísmos personales, sin que sus alumnos perdieran contacto con la realidad presente. Ellos ironizan, bajo la apariencia de un espectáculo circense, sobre los extravíos estéticos que hoy seducen a los seguidores del "arte por el arte". Y dramatizan las situaciones opresivas que vive la juventud atrapada en establecimientos donde supuestamente se intenta rehabilitarla. Es lo que patentizan, por cierto, los dos primeros cuadros: "Klaus Training" y "Pánico y terror con la 'mujer lobo'". Siguen, luego, tres episodios y dos entremeses en los que se alterna el mismo sentido crítico con la comicidad gratuita que se obtiene de situaciones absurdas y ridículas. Así lo ponen de manifiesto el cuadro de las trapecistas, el "Show de Ketty" y el episodio de los equilibristas, entre los que se intercalan los entremeses de la enana enamorada, de una irresistible y desenfadada eficacia humorística, en la cual se contrasta el lenguaje elevado con la réplica soez.

El "Teatro Escuela Imagen" no se limita a formar profesionales del arte teatral que dominen las técnicas de voz, de movimiento, de caracterización externa y la "psicotécnica" estanislavskiana, sino que se preocupa de dar a sus alumnos una ética tan acendrada como la que Sulerzhitski reclamaba de los actores del "Teatro de Arte de Moscú" en sus mejores años. Se puede esperar de los discípulos de Gustavo Meza tanto la saludable ausencia de "divismo" como un distanciamiento total de aquel "industrialismo cultural" señalado por Theodor Adorno y Edgar Morin, en el que han caído otros grupos que habían comenzado imbuidos de un similar espíritu ético y moral.

Como tantas veces lo han señalado la Iglesia y Maritain, la vocación del artista y del actor es tan elevada como la del profeta. No sólo "ha de prestar su voz a los que no la tienen", sino que debe anticipar el futuro, como lo señalara alguna vez Gisselbrecht. Y qué mejor que imaginar desde ahora lo que será de Chile si no se recupera la democracia.

¿No anticipó Kafka la reificación humana y los campos de concentración?

Al contrario de lo que creía Gide, no están los actores para ayudar a hacer la digestión a los poderosos sino para inquietarlos por haber faltado a la justicia.

Y ahora, cuando desde las tinieblas se les amenaza con la muerte para acallar su voz, conviene recordarles a los jóvenes intérpretes que esa amenaza es inútil pues, si callaran ellos, hablarían las piedras... a

SERGIO PALACIOS

...n Río



premiada la australiana Wendy Hughes por su doble caracterización de misteriosa prostituta en un tren nocturno y profesora de un colegio de monjas durante el día, en la película "Warm nights on a slow moving train", de Bob Ellis. El premio para la mejor interpretación masculina recayó en Dones Dobrei por la película húngara "Tolerancia". El balance es más bien magro. Aunque hubo algunas películas valiosas aparte de las premiadas, como "White Mischief", de Michael Radford; "Angel de la guarda", del yugoeslavo Goran Paskaljevic; Sonho da Balsa, de Ana Carolina, y "Bouba", del israelita Zeev Revah, no se puede decir que el Festival haya sido una selección representativa del mejor cine que se produce actualmente. Diversas muestras paralelas de cine soviético, cine de mujeres y de películas de directores famosos intentaban suplir esta carencia.

Nuevamente, el Festival de Río se revela como un esfuerzo loable por parte de sus organizadores. Pero, lamentablemente, no es el foro del cine latinoamericano y del Tercer Mundo que podría ser, y es sólo parcialmente la feria del cine comercial que pretende. a

CONSTANZA JOHNSON
En Río de Janeiro

CARTELERA

EXPOSICIONES

**"Línea y color": la semana pasada se inauguró en la ciudad de Antofagasta una exposición de dibujos del artista y poeta del norte Andrés Sabella, quien este año cumple cincuenta años dedicados a la poesía social. La



muestra se expone durante el mes de diciembre en la galería "Imagen", Uribe 485, de esa ciudad-puerto.

Salón de Foto artística: en la sede del Instituto Chileno Norteamericano, en Moneda 1467, se lleva a cabo el XXIV Salón Nacional de Fotografía Artística, organizado por el Foto Cine Club de Chile. En el concurso participaron mil 500 obras, de las cuales se seleccionaron 132, en exhibición en el Instituto, de acuerdo a tres temas: fotos de desnudos, de temas libres en blanco y negro, y en colores.

**"Cuando no se hablaba castellano": una interesante exposición dedicada a los niños se inauguró en la sede del Museo de Arte Precolombino (Compañía con Bandera). Tiene un carácter didáctico para seguir despertando el interés de los infantes en el tema, interés que ellos demostraron a través de numerosas cartas-sugerencias. Hasta mayo próximo permanecerá abierta la muestra, que es un recorrido por el territorio chileno donde se desarrollaron las culturas precolombinas. A través de su cerámica, textiles, cestería, maderas, momias, se muestra su desarrollo.

TEATRO

**"Concierto para una topless dancer": una creación teatral, cuyo texto fue escrito por la bailarina chilena Vicky Larrain, se presenta de martes a domingo, a las diez de la noche, en la sala El Conventillo chico. La obra muestra una sátira de los lugares y los bares donde se explota el rubro "topless". La creación coreográfica también estuvo a cargo de Vicky Larrain.

**"La Batuta": la nueva sala de espectáculos "La Batuta", inaugurada como un espacio para todas las manifestaciones artísticas, presentó la semana pasada su primer estreno: la obra "Domingo eterno", del autor chileno Mateo Iribarren, quien además estuvo a cargo de la dirección. La nueva sala está ubicada en el barrio de Ñuñoa: Jorge Washington 52.

NUEVOS LIBROS

Feria del Libro: dos nuevas publicaciones alzaron vuelo propio después de sendos lanzamientos efectuados en el Parque Forestal, donde se lleva a cabo la tradicional Feria. Uno es el texto "Invocaciones", del autor Ricardo Wilson, publicado por Editorial Ornitorrinco y comentado por el poeta Erick Polhammer. El otro es el libro "En París de Fantasma", de la escritora y ensayista chilena Eugenia Neves. Corresponde a la visión, en comentarios y entrevistas, de las vivencias de los chilenos exiliados en París. El libro, que es el tercero que lanza la autora este año, está publicado por Ediciones Cantalo.

**"Los amos de Casilda": se trata de la primera novela de la autora Elena O'Brien, editada por Ergo Sum y que trata la historia de Casilda, una indígena peruana que sirve a una familia terrateniente, en la década del 30 al 40. Elena O'Brien demoró siete años en dar vida a su novela.



Desde 1975 participa en diversos talleres literarios. Es en el de Pía Barros donde ha elaborado sus mayores creaciones y las ha publicado colectivamente.

CINE Y VIDEO

**"La rosa púrpura del Cairo": escrito y dirigido por Woody Allen, este film cuenta con las actuaciones protagónicas de Mia Farrow y Jeff Daniels. Se exhibe este viernes 11 y sábado 12, a las siete de la tarde, en la sede del Instituto Chileno Norteamericano, en Moneda 1467.

Videos Mapocho: en el Centro Cultural de Alameda 381, hay una programación especial de videos para su público habitual y el que se incorpore. Todas las funciones son a las ocho y media de la tarde. El lunes 7 se exhibe "La batalla de Chile". El martes 8, hay una programación sobre Los Beatles en homenaje a John Lennon. El miércoles 9, "Genesis Live". El jueves 10, "Concierto para Bangladesh". El viernes 11, una película chilena "sorpresa". Y a las diez de la noche, "Especial de Silvio Rodríguez en La Habana". El sábado 12, "Tupac Amaru", de García Lorca. Y a las diez de la noche, "The Police in Atlata".

Video-arte: este lunes 7, en la Plaza Mulato Gil de Castro (Lastarria 307), a las nueve y media de la noche, se exhibe un video en inglés y en castellano: **"Clytemnestra"**. Se trata de la interpretación de Marta Graham de la leyenda: contiene los personajes y los acontecimientos del antiguo drama griego, con un enfoque moderno y feminista. Y el miércoles 9, a la misma hora, se exhibe **"Homenaje a John Cage"**: una obra de video-arte que combina los talentos de dos artistas de vanguardia, Nam Paik y John Cage. A través de insólitas técnicas video fónicas, Paik hace un retrato del músico Cage.

Espaciocal: como parte de la celebración de sus primeros cinco años de vida, la sala Espaciocal (de Candelaria Goyenechea con Vitacura), exhibe este lunes 7, en sus horarios habituales, la película **"Ladrón de bicicletas"**, del maestro Vittorio de Sica. Y el martes 8, **"Fresas Salvajes"**, del director sueco Ingmar Bergman, quien envió su solidaridad a los artistas amenazados de muerte.

RECITALES

Homenaje a John Lennon: al cumplirse otro año más de la muerte del inmortal Lennon, el grupo Liverpool, fieles difusores de la música de Los Beatles, conmemorarán con un gran recital al desaparecido músico. La presentación es este martes 8, a las nueve de la noche, en el Centro Cultural Mapocho de Alameda 381.

**Concierto "único": el conjunto Santiago del Nuevo Extremo, que se disolviera hace un tiempo, tocarán juntos por una sola vez en la sala "El Burlitzer", de Providencia 2124, este jueves 10, a las diez de la noche. En el recital interpretarán sus temas más conocidos -y que marcaron una época entre los jóvenes chilenos- propios y de diferentes compositores latinoamericanos.

Café del Cerro: este lunes 7 y martes 8, en Ernesto Pinto Lagarrigue, a las diez de la noche, un dúo representante del Canto Nuevo se subirá al escenario: Schwencke y Nilo, de Valdivia. Y este jueves 10, viernes 11 y sábado 12, hará lo propio el conjunto de música contemporánea "Congreso".

MUSICA

Fagot y piano: este lunes 7, las siete y media de la tarde, el teatro Apoquindo (Apoquindo 3364), se lleva a efecto el cierto "Compositores francese interpretan en fagot y piano Emilio Donatucci y Elvira Si vi". El recital ha sido organiz do por el Instituto Chileno Fra cés y la Corporación Cultural Las Condes.



Eva Graubin y Roberto Brav este martes 8 llegan desde Ba celona el famoso pianista chil no y su esposa, la violinist soviética Eva Graubin. Realiz rán sólo cuatro presentacione en Chile, la primera de la cuales será este domingo 11, las siete y media de la tarde, e el Teatro Municipal de Viña de Mar. Y el lunes 14 estarán e Santiago, en el Teatro Oriente, las siete de la tarde.

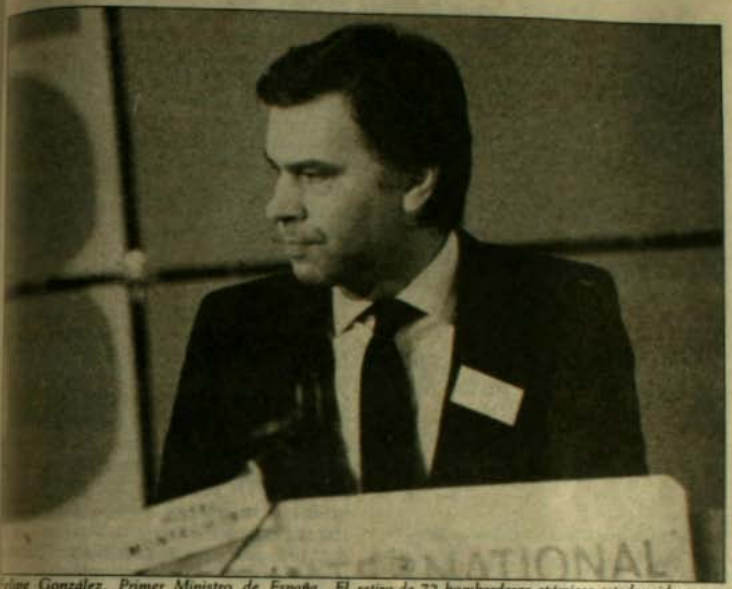
CONCURSOS LITERARIOS

Cuentos y testimonios: organi zado por el equipo de alfabetiza ción de Lo Hermida, por e departamento de cultura de coordinador sectorial de es zona pobladora y por el taller d acción cultural, se invita a todo los vecinos que quieran expre sar su creatividad literaria participar en el concurso, co dos temas: "¿Por qué es impor tante que todos aprendamos leer y escribir?" y "¿Cóm vemos a nuestra población?" El plazo final de entrega es e próximo viernes 11, en la Capill Espíritu Santo. Los trabajo seleccionados serán publicado en un libro que será entregado cada concursante.

Poesía joven: para conmemo rar el Aniversario del Día Inter nacional de los Derechos Huma nos, la Iglesia Metodista d Chile convocó a la juventud d Santiago a un concurso de poe sía inédita. Lo organizan: Sech Radio Umbral, Facultad de Ar tes de la Universidad de Chile revista Pastoral Popular. E acto de premiación es este jue ves 10, en Sargento Aldea 1041 Se invita a todos los jóvenes a este acto literario-musical: par ticiparán Isabel Aldunate, Xi mena y Marcela. Teatro Q y otros artistas. La hora: las sei de la tarde.

ESPAÑA Y PANAMA PIDEN RETIRO DE TROPAS:

¿Los EEUU fuera de cuadro?



Felipe González. Primer Ministro de España. El retiro de 72 bombarderos atómicos estadounidenses es la clave de su política hacia Europa y la OTAN.

Los Estados Unidos consideran, con razón, que el Canal de Panamá es de ellos. Por último, lo construyeron y aún lo explotan en conjunto con Panamá (de acuerdo a los tratados Torrijos-Carter).

El actual canal, sin embargo, no es la mejor solución técnica. El canal natural (a nivel del mar) está en Nicaragua. Se puede construir desde la localidad atlántica de San Juan del Norte, por el río San Juan (navegable en toda su extensión), el lago de Managua y el Pacífico, rompiendo una faja de tierra que separa el mar del lago. La construcción del canal de Panamá fue una decisión política que tenía que ver con el interés de EEUU de contar con el control de la vía interoceánica. Cuestión que obtuvo por medio de ayudar a la fundación del estado panameño —independizándose de Colombia—, el cual aceptó los tratados que los gobiernos de Nicaragua y Colombia habían rechazado.

Hoy el parlamento panameño, en una resolución aprobada el 25 del mes pasado, afirma que "el comando sur de las FFAA de los Estados Unidos, que ha destacado 10 mil hombres en Panamá, no tiene base legal para permanecer en este país y debe prepararse para abandonarlo". Lo mismo hicieron los españoles el 10 del mismo mes. Ambas decisiones se dan en contextos distintos. La primera se enmarca en el conflicto entre el estado canalero y los EEUU, mientras que la segunda es un paso del Gobierno de Felipe González para lograr una reducción substancial de las tropas y sobre todo de los aviones F-16 (bombarderos atómicos) de EEUU en territorio español.

● ***La capacidad de maniobra política de EEUU se reduce, mientras los países de América Latina logran consensos cada vez más amplios.***

El Gobierno de Felipe González intenta satisfacer a los españoles que votaron en contra de la incorporación de España a la OTAN, en el referéndum ad hoc realizado a comienzos de año, y por el cual el Gobierno se comprometió a sacar de España las bombas atómicas y lograr una coherencia mínima con los acuerdos de desarme entre la URSS y los EEUU, que prevén la eliminación de los cohetes de alcance medio y corto en Europa. Los aviones F-16 sólo tienen sentido militar si existen los cohetes. Felipe González canceló el contrato para estar en mejores condiciones de negociar con EEUU. Es muy poco probable que los EEUU renuncien a instalaciones militares como la base naval de Rota, la más grande de Europa, y a la presencia de 12 mil 400 hombres en otras tres bases territoriales en España. Sin embargo, los españoles no ven con buenos ojos la presencia americana en su territorio.

CONSENSO LATINOAMERICANO

La exigencia de retirada de tropas de Panamá tiene un significado político para el resto de América Latina, ya que es en esas instalaciones militares donde se entrenaron la mayoría de las élites castrenses latinoamericanas en la doctrina de la seguridad nacional, que tuvo y tiene efectos lamentables. Como se sabe, dicha doctrina está siendo impugnada en Argentina y está siendo discutida y abandonada en otros países.

Se desarrolla esta tendencia al repliegue de EEUU durante la crisis en torno a Nicaragua y a la creciente y exitosa diplomacia cubana; culmina con el fracaso evidente de la solución militar aplicada a Centroamérica, especialmente Nicaragua, y se afirma en América Latina con la reunión de los ocho presidentes en Acapulco y anteriormente con el Plan Arias para la pacificación de América Central, iniciativas ambas en las cuales los EEUU "quedaron fuera" como señalara el senador Wright, al advertir y exigir del Gobierno de su país una política que abandone los prejuicios en torno a Nicaragua. Expresión evidente de que los EEUU tienen una capacidad de maniobra disminuida en el "patio trasero" es la solicitud y defensa posterior de parte de "los ocho" de que Cuba sea readmitida en la OEA. Como se sabe, el país caribeño fue expulsado de la organización interamericana en 1962 a solicitud de los EEUU. En esa ocasión, el Presidente Fidel Castro calificó al organismo internacional como "ministerio de colonias de los EEUU".

¿Los EEUU en retirada? Evidentemente no, pero la tendencia está presente y en caso de que no sea revertida y el Gobierno en Washington no recupere la capacidad, flexibilidad y realismo que siempre caracterizó a la política estadounidense, lo más probable es que el curso aislacionista se acentúe, más aún en el marco de una inminente recesión mundial financiera. ■

ALVARO ROJAS

ELECCIONES:

En América se va a las urnas

● *Ecuador, Paraguay, Haití, México, Estados Unidos, Venezuela, Surinam, Panamá, Argentina y Brasil, tuvieron o tendrán elecciones en corto plazo.*

Vientos electorales soplan en el continente. Lo hacen de diferente manera y arrastran diferentes historias en cada uno de los países que ya se preparan para recibirlos. Ecuador a finales de enero de 1988; Paraguay el 14 de febrero; Haití, donde el gobierno se debe entregar —dicen— en febrero del próximo año; México a finales del 88; Estados Unidos en noviembre; Venezuela en diciembre del año que viene; en Surinam acaban de realizarse. Hay otros países en que, si bien las elecciones están más lejanas, ya han comenzado los preparativos. Es el caso de Panamá, Argentina y Brasil. En todos estos países, el pueblo de cada uno de ellos, tendrá la posibilidad de elegir entre más de un candidato. En cada uno de estos países —salvo Paraguay y por otros motivos también en México— los resultados de esas elecciones serán una incógnita hasta el momento del cómputo final.

Lo cierto es que todos —sin excepción— han escogido estos procesos, donde la conducción del gobierno se somete a la voluntad de los electores. Ningún país ha escogido la fórmula plebiscitaria para renovar o ratificar a sus gobernantes. En ninguno de estos países se piensa que la convocatoria a elecciones —es decir la posibilidad de elegir entre más de una alternativa— abre irremediablemente las puertas a las corrientes "intrinsecamente perversas" que quieren acabar para siempre con este tipo de prácticas. Todo indica que los países de este continente están volviendo a la vieja y aún no mejorada fórmula de elegir —entre varias alternativas— a sus propios gobernantes.



Venezuela, Ecuador, Paraguay, México, Panamá, Surinam, Haití, Argentina, Brasil, Estados Unidos.

ELECCIONES Y DEMOCRACIA

Las elecciones que dentro de poco se comenzarán a celebrar en los diferentes países no cuentan, en cada uno de ellos, con la misma transparencia y credibilidad. Distintos, y mucho, son los procesos que por ejemplo se llevarán a efecto en Paraguay y los que tendrán lugar en Ecuador. Distinto también es el poder con que cuenta el Presidente en Panamá —país en donde el poder real lo tiene el jefe de la Guardia Nacional— al poder con que cuenta el Presidente de México. Distinta es también la historia democrática de países como Venezuela, Haití o Surinam. Para los diversos países del continente, las elecciones en sí mismas, no representan una garantía de democracia. En Paraguay, estas se vienen celebrando desde hace más de treinta años y sólo han servido para ratificar a Stroessner. En México, estas sirven para confirmar al sucesor que escoge el Presidente de la República. En Panamá, el poder del presidente que se elige, es más bien decorativo que real. Los ejemplos podrían seguir. Sin desconocer la importancia que tiene el poder pronunciarse sobre una de las alternativas de gobierno que se le presentan a los habitantes de los países en donde se celebran elecciones, que se entienden como sinónimo de democracia, estas no han servido para resolver los problemas básicos y más acuciantes que siguen padeciendo los hijos de este continente.

LAS ELECCIONES QUE VIENEN

En Haití todo estaba previsto para que se celebraran elecciones el último domingo de noviembre. Los preparativos no fueron fáciles. Dos candidatos a la presidencia no pudieron llegar al final de la campaña: fueron asesinados. El Consejo Electoral Provisorio prohibió la participación de los candidatos que representaban al antiguo régimen. Estos montaron en cólera y el domingo de elecciones reaparecieron los Tontons Macoutes disparando a diestra y siniestra, dejaron decenas de muertos, abortaron las elecciones y obligaron al Consejo Electoral Provisorio a buscar asilo en diferentes embajadas. El gobierno ha reiterado que en febrero entregará el poder. La forma en que lo harán, es un misterio. Ya se habla de intervención de tropas de EEUU al estilo de Granada, de pedir el envío de tropas de las Naciones Unidas, etc.

En Ecuador, cuyas elecciones —la primera vuelta— se celebran el 31 de enero próximo, el ambiente es bastante tenso. Monseñor Alberto Luna, Arzobispo de Cuenca, aseguró hace unos días que el país "vive una virtual dictadura y lo que existe es sólo la apariencia de un régimen democrático". Las declaraciones causaron la ira del gobierno, quien acusó a los prelados de "monaguillos". El detonante de esta crisis fue el desacato oficial a la censura y destitución del ministro de gobierno Luis Robles Plaza, acusado por el Congreso de "graves violaciones a los derechos humanos". No obstante las dificultades, el panorama electoral quedó establecido con la presentación de diez binomios inscritos en el Tribunal Supremo Electoral. Cuatro candidatos por la derecha, cuatro por el centro y dos por la izquierda. Entre estos últimos se encuentra el general Frank Vargas Pazzos, quien encabezó un amotinamiento hace algunos meses. Este cuenta con la simpatía de un sector del Partido Comunista y la izquierda, con el apoyo de la oficialidad joven y con el apoyo casi total de la Fuerza Aérea. Fuentes militares ecuatorianas han manifestado que "habrá elecciones el 31 de enero, pero el último golpe de dados será en el transcurso de la segunda vuelta. Es obvio que las Fuerzas Armadas no tolerarán fácilmente que uno de los ganadores sea Abdalá Bucaram (cabeza del Partido Roldosista, de tendencia centro izquierda) o Frank Vargas Pazzos", el general izquierdista.

El continente revivirá en los próximos meses la costumbre de elegir a sus gobernantes. Lo hará mediante el sistema de elegir entre más de una opción. Serán procesos más o menos transparentes, dependiendo de cada país. Pero sin lugar a dudas, serán procesos que acercarán a esos países al ejercicio y práctica de un principio elemental, la democracia.

IVAN BADILLA



MILITARES DEMOCRATICOS:

FFAA deben obedecer al poder civil

A los pocos días de haberse instalado en una oficina de Libertad y Rivadavia, en pleno centro de Buenos Aires, una poderosa bomba destruyó totalmente el lugar. Corría el año 1983 y junto con la llegada de Alfonsín a la Casa Rosada, un grupo de militares, oficiales y suboficiales de las tres ramas de las Fuerzas Armadas fundaba el Centro de Militares para la Democracia Argentina (CEMIDA). La organización, que está integrada por militares retirados, pues a los que están en actividad no se les permite, fue creciendo como referente obligado de los temas castrenses en el sistema democrático. Actualmente suman más de 500 miembros, entre radicales, peronistas, intransigentes y del Frente de Izquierda, y su objetivo es claro. Cansados de las aventuras golpistas de sus camaradas de armas, decidieron fundar el Cemida y apoyar el proceso de institucionalización que comenzó en 1983.

ANALISIS tuvo la oportunidad de dialogar con dos de ellos. El presidente general en retiro Ernesto López Meyer, y el secretario de la agrupación, Coronel Benjamín Rattembach, ambos duros críticos de la política militar del gobierno radical de Alfonsín.

En un país, dónde se acostumbra a escuchar a los militares en discursos cargados de soberbia y autoritarismo, resulta extraño encontrarse con militares que son todo lo contrario. Por esta razón, la pregunta de cómo es la relación de ellos con los militares en actividad, es

● *Agrupación castrense aboga por la subordinación a la política de los militares. Consideran "ofensa" presencia estadounidense en conferencia del TIAR en Mar del Plata.*

inevitable.

"Esa relación pasa por distintos matices. En el orden individual no tenemos problemas, pero sí en el orden institucional, porque las fuerzas militares se han encargado de desarrollar toda una campaña de acción sicológica para desprestigiarnos, para hacernos aparecer como elementos disidentes, sindicados como traidores. Pero eso más que preocuparnos nos estimula porque significa que nuestro mensaje está llegando".

—¿Cuál es el balance que realizan ustedes en cuanto a la política militar, al cumplirse 4 años de democracia?

—Nosotros creemos que el único acierto en la política militar de este gobierno ha sido haber puesto en manos de la justicia a los delincuentes que usurparon el poder en 1976. Lamentablemente, eso que arrancó bien, quedó trunco y el radicalismo borró con el codo lo que había escrito con la mano. Nosotros nos manifestamos expresamente contra las leyes de Obediencia Debida y Punto Final.

—¿Resulta posible democratizar las instituciones armadas argentinas en las actuales circunstancias?

—Nosotros creemos que hablar de una democratización de las fuerzas armadas no tiene sentido, porque las fuerzas no son democráticas. Es lo mismo que hablar de la democratización de un hospital, tendría que haber una orden, un mando... lo que hay que hacer es ocupar políticamente a estas fuerzas y evitar que dentro de este Estado, ellas formen otro Estado. Es decir, debemos extender los controles políticos sobre ese medio tan contundente y obligarlos a que funcionen dentro de un régimen democrático para que estén en consonancia con él y no en permanente discrepancia. Nosotros creemos que existe una conciencia clara en la clase dirigente y en nuestra población para que las Fuerzas Armadas se subordinen definitivamente al poder civil.

—Durante la semana pasada se realizó una conferencia de ejércitos americanos en este país. ¿Cuáles son las conclusiones que ustedes sacan de ellas?

—Nosotros realizamos un acto de repudio a esta conferencia, porque más allá de las implicancias ideológicas, hay otras que no fueron consideradas porque no les conviene. Por ejemplo, el hecho de que una reunión de este tipo sea un agravio a los muertos de Malvinas. Cómo es posible que vengan militares norteamericanos que hace un par de años apoyaron a Gran Bretaña y ahora participan de reuniones protocolares y son recibidos oficialmente por el país. Tampoco se consideró que es una ofensa para nuestra historia, porque a través de ella hemos demostrado mucha firmeza ante las penetraciones extranjeras, y ahora de golpe se abren las puertas para que nos digan qué debemos hacer, quiénes son nuestros enemigos y cuáles deben ser nuestros procedimientos. Estos señores pretenden transformar a las FFAA en elementos de seguridad, policías que se dediquen a combatir el narcotráfico y el terrorismo, prostituyendo nuestra finalidad de defensa nacional.

—La ponencia del representante del gobierno chileno ha sido muy comentada por los periódicos. Desde su punto de vista, ¿qué pretendía el general Barros?

—El militar chileno quería exacerbar las implicancias de la doctrina de la seguridad nacional. Quería que el TIAR incluyera la agresión interna. En pocas palabras pretendió ser más papista que el papa e inclusive fue rechazado por EEUU.

—¿Se podría hablar de aislamiento del Régimen chileno...?

—Efectivamente, marca una tentativa de justificación a través de una aceptación continental. Cosa que no tuvo ningún consenso y que Argentina pidió que la retirara porque no tenía sentido defenderla...

FRANCISCO MARTORELL
en Buenos Aires

LEONARDO BO

"Pueden aplastar el jardí

"Nunca podremos liberarnos si Europa y sus aliados tampoco se liberan. Estamos ligados en este gigantesco proceso de sistemas e historia". Leonardo Boff fue castigado por este tipo de opiniones.

En el marco de un Congreso realizado en la ciudad alemana de Munster, ANALISIS tuvo oportunidad de participar en las conferencias ofrecidas por dos católicos relevantes. Hombres que han sufrido en carne propia el castigo por su compromiso con los pobres de Brasil. El Obispo de Sao Paulo, Paulo Evaristo Arns, y el teólogo Leonardo Boff. El Congreso se realizó bajo el título "América Latina y Europa en diálogo" en la Universidad de Munster, ciudad del norte de la RFA. A la reunión llegaron teólogos, pastores, abogados, economistas y estudiantes de diferentes países de ambos continentes. Leonardo Boff, como se sabe, debió callar un año por orden del Papa y aconsejado por su Cardenal de la Congregación de la Fe, Obispo Ratzinger. Boff es uno de los más destacados exponentes de la "Teología de la Liberación".

"Lo más terrible que vivimos en el régimen militar fue el miedo, miedo verdadero. Estar libre del miedo es la expresión más profunda del ideal humano. A la vez, protección contra la tiranía y la opresión". La voz grave y denunciante provoca en la Universidad el más profundo silencio.

Paulo Evaristo Arns, obispo de Sao Paulo y cardenal del Brasil, habla de los derechos humanos y la Iglesia en América Latina. Apiñados en pequeñas salas y prendidos a los monitores de TV, cientos de estudiantes alemanes y extranjeros enfrentan una realidad para la mayoría muy distante. La sala con autoridades en derechos humanos es exclusiva para invitados.

El cardenal Arns pidió la expulsión del Brasil en 1986 del coronel (R) Sergio Arredondo, de la "Comitiva de la muerte" de Arellano.

"Después que pasó lo peor en Brasil, decidimos en 1979 investigar la causa de la violación de los derechos humanos. Copiamos 707 procesos de gente que tuvo el valor de contar la forma en que fueron torturados por los militares. En cuatro años juntamos un millón de páginas. Con especialistas y dos computadoras, quedaron seis mil 900".

"Comprobamos que detrás de cada testimonio hay siempre una ideología: la Seguridad Nacional. Para esa gente el país significa el Estado, las personas son cosas secundarias. Esta ideología tiene una ley y esa es la Constitución. No se ve más el todo, con el miedo de que esta Seguridad se vuelva insegura. Cualquier sospechoso puede ser desaparecido 10 días e incluso 50".

Y agrega: "Siempre me preguntan por qué me meto en los derechos humanos. Usted puede morir, me dicen. Una vez, mientras viajaba en un vehículo alto, me gritaron las hermanas: '¡Bájese de ahí! ¡Ahí le puede apuntar cualquiera!' ".

Se refiere a diversos países, sobre todo al Brasil. De Chile, una frase significativa: Mejor no hablar de Chile porque no podremos dormir esta noche.

Y sigue: "Conversé con un General. Me dijo que cuando alguien tortura una vez, está intranquilo. Cuando tortura más de cuatro veces, debe seguir torturando porque es como un animal. Cuando no puede torturar a los presos, tortura a su mujer, a sus hijos. Fui a la cárcel cinco días y a cada uno de los jefes les dije: '¿No te has dado cuenta que Dios te está hablando?' ¡Cinco días! Hasta que uno de los torturadores me confesó: 'Mi mujer está loca. Mi hijo le disparó a su hermano'. Pueden decirme: pero la Iglesia también torturó. Es verdad. Nikolaus Emericus dio reglas de la tortura en su 'Libro de Bolsillo de la Inquisición'. Pero a Dios gracias la Iglesia se desarrolló".

El teólogo Gustavo Gutiérrez, de Lima, pequeño y enjuto, habló una mañana a los estudiantes: "Los pobres son los anónimos de la historia. Yo fui

IWATSU
SISTEMA MULTILINEAS COMPUTARIZADO SERIE ZT
5.000 SECRETARIAS YA NOS CONOCEN. SEA UD. LA PROXIMA, PIDALE A SU GERENTE UN IWATSU
Su alta calidad y reconocido prestigio no requiere de mayores comentarios.
Su serie Z T en 5 modelos a elección: Desde 3 líneas externas y 8 extensiones hasta 24 líneas externas y 64 extensiones.
El mundo de las comunicaciones tiene un nombre... C.J. comunicaciones
AV. L. B. O'HIGGINS 1146 LOC. 7-8-9
☎727355 / Servicio Técnico con 12 años de experiencia

LOGO DE LA LIBERACION:

ro no impedir la primavera"

bre pero ya no, porque soy sacerdote y mi tiempo libre, teólogo. Los pobres conocidos por números, no por mbres. Ocho años atrás, en los erales de monseñor Romero, 40 rsonas fueron muertas. No sabemos nombres porque eran pobres".

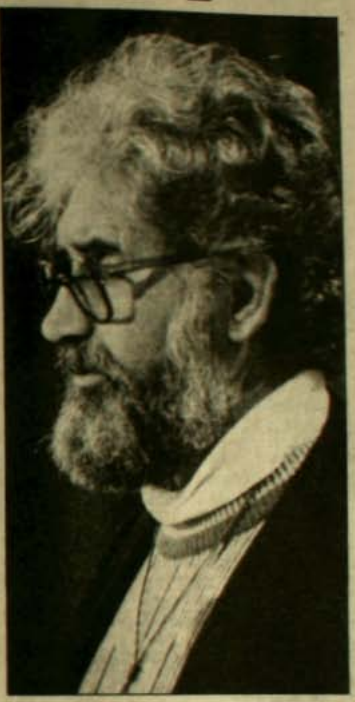
"La pobreza es una cuestión política, cial, económica. Significa muerte real, fermedad, métodos represivos usados los poderosos en defensa de sus rivilegios. Una vez discutimos quién taba más cerca de la muerte. Una an- ana dijo, nosotros, los viejos. Un joven protestó, no es cierto, abuela, los niños stán más cerca de la muerte. Y es rdad".

"Yo leí en un libro francés: Y al final de su vida, murió. Difícil imaginarse otra posibilidad. Pero en mi continente no muere la gente al final, sino al comienzo. ¿Cómo hablar de amor en una sociedad de la muerte? Debemos elegir, entonces, entre la vida y la muerte".

LEONARDO BOFF

Leonardo Boff, el religioso brasileño más discutido de la Teología de la Liberación, un franciscano muy suave según Arns, hizo alusión a la historia y el pensamiento de Europa y Latinoamérica. Nuestro continente avasallado física y culturalmente desde la "conquista" y no el "descubrimiento".

"Mi punto de vista es el de los explotados. No debemos idealizar la cultura precolombina, pero la invasión ibérica trajo la matanza de los indios, enfermedades, la gran hecatombe biológica. En 50 años quedó la novena parte de la población. En 1532, había en México 17 millones de indígenas. 50 años después, quedaban dos millones".



Leonardo Boff: "No impedirán el advenimiento de la Liberación".

"La bitácora de a bordo de Colón lo traiciona: 77 veces habla de oro, se lleva indígenas para mostrarlos en España. Desde el primer momento es incorporada América al sistema capitalista. Con razón dice Darcy Ribeiro, el antropólogo: las manos esclavas fueron incorporadas al proceso de producción como el carbón y el petróleo. Eran parte de una economía sostenida en los músculos humanos".

"La Independencia no cambió la explotación del continente. Antes era un español o un portugués. Hoy es uno de nuestro país. Esta constante sólo la han roto Cuba y Nicaragua. La Democracia sólo la ha disfrutado la clase dominante, nunca el pueblo. Un proceso de liberación se hace necesario. La revolución rusa, la cubana y la nicaragüense fortalecen esta opción. El sujeto de la liberación son los explotados, los malditos de esta tierra, todos los que hasta hoy fueron invisibles. Viene la pregunta: ¿A qué lado estás tú? ¿Reafirmamos el statu quo? ¿Estamos abiertos para la libertad?".

En Europa se habla de Libertad y en Latinoamérica de Liberación. ¿Por qué? Europa es cosmopolita, independiente, central, maneja su política y su economía, es un continente blanco. Lo específico de Europa es su independencia y autonomía. Latinoamérica, en cambio, es colonial, dependiente, económicamente controlada. Un continente indio, negro, mulato, blanco. Lo específico de Latinoamérica es su dependencia. La libertad no es aquí algo natural, sino algo que hay que ganar. Por eso la Liberación es un proceso creativo, es ganar la propia identidad, el regreso a la memoria cultural.

"Latinoamericanos y europeos debemos estar juntos en este violento proceso de Liberación. Nunca podremos liberarnos si Europa y sus aliados tampoco se liberan. Estamos ligados en este gigantesco proceso de sistemas e historia".

Boff alude a la solidaridad como la fuerza que ayudará a liberar a los explotados de uno y otro continente, a conquistar sus derechos. Y esta lucha de liberación no es sin sacrificios.

"Los Señores pueden aplastar el jardín de los explotados. Pueden romper una, dos, diez o todas las rosas. Pero no pueden impedir por siempre el advenimiento de la primavera de la Liberación".

ISABEL LIPTHAY
en Alemania Federal

"PARA QUE LOS OJOS DE MUCHOS SE ABRAN"

Antes de abandonar el Brasil, el cardenal rns sacó a un misionero italiano del país para que no fuera asesinado. Ciego viajó a rancia. Luchó por la gente. En la misa lo ama uno y le dispara en los dos ojos. No murió. Más tarde le preguntó un reportero en el hospital: "Si usted encuentra al hombre que le disparó, ¿qué haría?" —"Dialogar con él. Lo primero que le diría es que lo perdono y segundo, no luches contra tu pueblo. Le diría que mis ojos para que los ojos de muchos se abran".

Brasil, con 8,5 millones de km2, 136 millones de habitantes, entrando en la escalada nuclear y uno de los principales exportadores de armas del mundo, vive también la más brutal miseria. "Las mayores violaciones de los derechos humanos atentan contra los niños. De cada mil niños nacidos hace dos años cerca de Sao Paulo, 632 murieron. En Brasil falta agua para 55 millones y 40 millones carecen de luz. Hay 30 millones de analfabetos, 7 millones de niños sin escuela. Del 12 por ciento de los gastos asignados a la educación, ocupa el gobierno del 3 al 5 por ciento. Con el resto produce armas. En Sao Paulo fueron asesinadas dos mil 246 personas en diez meses. Dos por día, muertos por la policía".

Europa debe ligarse con el Tercer Mundo, no en forma caritativa, sino de igual a igual. Nuestras materias primas bajaron de precio a un 25 por ciento. Las maquinarias que compramos de ustedes subieron en un 400 por ciento. Explotar de esa manera no será posible en el futuro".

Partidos comunistas, vivos y coleando

¿Cuán poderosos son los partidos comunistas (PC) en América Latina después de más de una década de dura represión en varios países? Bastante fuertes y, al parecer, el grado de represión no los habría afectado, según un estudio reciente de Richard Staar, director del *Yearbook on International Communist affairs*, publicado en la revista *Problemas Internacionales* por la Information Agency de EU.

La tabla en esta página muestra las cifras de Staar, basadas en información de 1986, en comparación con datos de la CIA en el *World Factbook 1987*. Staar presenta cifras más bajas que las de la CIA, posiblemente porque ésta incluye además a organizaciones aparentemente no comunistas y de la juventud.

Vale la pena recordar que:

– Los PC están proscritos en Chile, Paraguay, El Salvador, Guatemala y Honduras.

– Argentina tiene el PC más poderoso, sin contar al cubano, aunque no fue uno de los blancos durante la época de la 'guerra sucia' de los años 70. Dos factores contribuyentes: un aumento importante del comercio entre la Argentina de los militares y la Unión Soviética, y el hecho de que el PC se mantuviera a una prudente distancia de los dos principales grupos guerrilleros, ERP y Montoneros.

– México, donde el PSUM actúa libremente, tiene el segundo partido comunista más importante, fuera de Cuba. Uruguay permite ahora el funcionamiento del PC, pero sus actividades fueron reducidas severamente durante la época del gobierno militar. No obstante, como en Argentina, el PC uruguayo no sufrió directamente la represión dirigida principalmente contra los guerrilleros Tupamaros.

– En Chile, donde sufrió una dura represión, el PC constituye la tercera organización más poderosa fuera de Cuba.

CIFRAS EN MILES

PAIS	Staar	CIA	Secretario general
Argentina	70.0 (*)	70.0	Athos Fava
Bolivia	0.5 (*)	–	Simón Reyes Rivera y Carlos Soria G. (2)
Brasil	20.0 (*)	30.0	Giocondo Dias
Colombia	16.0 (*)	18.0	Gilberto Vieira White
Costa Rica —PVP	3.5 (*)	7.5	Humberto Vargas C.
—PPC	–	–	Manuel Mora V. (4)
Cuba	523.6 (*)	500.0	Fidel Castro
Chile	20.0 (*)	20–50.0	Luis Corvalán
Ecuador	0.5 (*)	6.0	René Mauge Mosquera
El Salvador	1.0 (*)	–	Shafik Jorge Handal
Guatemala —PGT	0.5 (*)	–	Carlos González
Honduras	0.2 (*)	1.5	Rigoberto Padilla Rush (5)
México —PSUM	40.8 (3)	–	Pablo Gómez Alvarez
Nicaragua —PSN	–	–	Gustavo Tablada
Panamá	0.5–1.0 (*)	2.0	Rubén Darío Souza
Paraguay	4.0 (*)	3–4.0	Julio Rojas (7)
Perú	2.0 (*)	2.0	Jorge del Prado Chavez
Puerto Rico	0.1 (*)	–	Frank Irrizarry
República Dominicana	0.7 (*)	8–10.0	Narciso Isa Conde
Surinam	0.1 (*)	–	Edward Naarendorp
Uruguay	7.5 (*)	30.0	Roddney Arismendi
Venezuela	4.0 (*)	10.0	Alonso Ojeda Olaechea

(*) Estimado. (2) Cifras del propio PC. (3) La facción de Soria se escindió en el quinto congreso, durante el gobierno de Paz Estenssoro. (4) La facción de Mora se apartó del PVP en 1984, uniéndose al Partido Popular Costarricense. (5) Staar cree que aunque Padilla Rush figura como líder formal, el verdadero conductor es Mario Sosa Navarro (nuestras fuentes en Honduras no están de acuerdo). (6) El partido informa que la cifra es 35.000. (7) Se dice que Rojas sólo es líder interino.

Latin America Newsletter (Informe Latinoamericano)

...es verdad!

lo dijo Cooperativa.



Serrat opina sobre América

El cantautor español Joan Manuel Serrat dijo hoy que sería negativa la celebración de una fiesta, que calificó de absurda, para conmemorar el quinto centenario del descubrimiento de América.

"Creo que es el momento del reencuentro de culturas y de empezar a ver qué ocurrió, en qué se equivocaron, en qué nos equivocamos y en qué acertaron. En fin, qué ocurrió realmente y meditar qué ocurrió en estos 500 años", expresó Serrat.

Serrat, añadió que le preocupa el destino de América y afirmó que hay que meditar no sólo respecto a lo que ha sido el descubrimiento y la colonia, sino también sobre lo que ha sido la independencia en los últimos 50 años.

"Si hay algo que me preocupa concretamente es la desigualdad, las grandes desigualdades de América Latina, la gran desigualdad social que se produce", deploró.

Telescopio gigante

El gobierno francés ha decidido participar en el proyecto de creación de un gran telescopio europeo que será instalado en el Cerro Paranal, cerca de La Silla, en Chile.

El ministro francés encargado de investigación, Jacques Valade, indicó hoy que la participación francesa alcanza unos 340 millones de francos (unos 56 millones de dólares) cuando el costo total del proyecto está valorado en unos 170 millones de dólares.

El proyecto del observatorio europeo austral (ESO), conocido con el nombre de Very Large Telescope (VLT), es un conjunto de cuatro telescopios de ocho metros de diámetro cada uno que serán instalados entre 1988 y 1992 en la cordillera chilena.

Un deporte muy duro

Un juez de instrucción de Marsella ha acusado de "homicidio involuntario" a dos jugadores de Rugby que agredieron y causaron la muerte a un jugador del equipo contrario, que murió en el estadio.

Dominique Leydier falleció al final del encuentro disputado el pasado día 15 de noviembre en Marsella, entre dos equipos regionales, a consecuencia de los golpes que le propinaron los jugadores del equipo contrario Philippe Rech y Louis Gil.

Efectuada la autopsia, se ha podido comprobar que la víctima recibió varios golpes en la cabeza asestados con objetos contundentes, que pudieran ser los tacos de las botas, lo que le ocasionó la muerte debido a un paro cardiaco.

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS AL

"Intromisión" extranjera

Señor
Juan Pablo Cárdenas
Director Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Resulta extraordinariamente inverosímil y curioso observar la dualidad de criterios que existe entre diversos personeros de gobierno y miembros de determinadas colectividades políticas conservadoras que enérgicamente critican a extranjeros que, en calidad de representantes de gobiernos foráneos o como académicos, muestran su desinteresada preocupación tanto por el desarrollo del proceso político chileno como por la situación de derechos humanos en nuestro país.

Por cierto, los casos puntuales del Subsecretario Adjunto para Asuntos Interamericanos del Departamento de Estado o el de la reciente visita de Mark Falcoff, destacado académico norteamericano, son sólo dos ejemplos que ilustran con transparencia la evidente inquietud que existe internacionalmente por lo que sucede en Chile. Ambos llegaron a Chile y expusieron sus respectivas opiniones sobre la realidad nacional. Comprendamos que sólo expusieron sus opiniones y puntos de vista, esto es, de alguna forma se van dando con cierta frecuencia asideros para que nosotros, mediante ópticas foráneas, situemos a nuestro país dentro de un orden global de fenómenos políticos. Esto es particularmente importante en un mundo en que las diversas naciones del globo van evolucionando dentro de un marco de interdependencia de mayor o menor grado, en que se reconoce que es beneficioso mantener relaciones en todo orden de materias.

De esto, se sobreentiende la necesidad, inclusive, de recabar variados puntos de vista sobre temas atingentes a la realidad nacional. Chile, como un pueblo y como Estado, no puede ni debe incurrir en el gravísimo error de aislarse del mundo u otros estados, sino de alguna forma verse a sí mismo en otros estados y procesos políticos para así corregir lo errado, replantearse y reflexionar en torno a sí, y superarse en todo orden de cosas. Esta es una noción de criterio amplio, la contraparte absoluta del actual hermetismo, suficiencia y arrogancia con que aquellos que han detentado el poder, operan.

Lo curioso es, entonces, que sean criticados y atacados hombres que han sustentado estas ideas amplias, sindicándoseles como interventores en asuntos internos. Sin embargo, el Gobierno, a través de la televisión oficialista, desata su ira contra la "amenaza marxista-leninista", invitando, a su vez, a personeros extranjeros a opinar.

Por cierto, habremos de recordar el notable show del Procurador General de la República Ambrosio Rodríguez con el ex Presidente de Uruguay, o bien las intervenciones, valga el juego de palabras, de los catedráticos españoles Ricardo de la Cierva y Angel Maestro, invitados a participar en un programa reciente del canal nacional. Está claro que cada uno de los "interventores" aludía de alguna u otra forma a nuestra realidad, o ¿acaso se trataría de un esfuerzo de parte de la televisión oficialista por impartir seminarios televisivos en torno a la teoría política? No obstante, los puntos de vista de estos señores son absolutamente aceptables como tales, y de ninguna manera constituyen una intromisión en los asuntos internos de Chile. Está claro, por consiguiente, que no es válida la popular y pintoresca ecuación que opinar = intervenir. Es un punto que las autoridades tienen muy presente. Y también saben que para ocultar la verdad hay que tergiversarla y desfigurarla; con mucha técnica, convicción y desfachatez.

En último término, cabe señalar que es lamentable tener conocimiento de que hay diversos sectores políticos nacionales que comparten estas concepciones oficialistas, y es entristecedor reparar en el hecho de que, tras catorce años de destrucción de nuestra vida política, social y cultural, y tras catorce años de muerte y horror, hay hombres que aún están dispuestos a prolongar la mentira, y seguir sembrando el odio y la violencia entre los chilenos, sin siquiera considerar las enormes consecuencias que eso tendrá para todos nosotros, incluso para ellos mismos.

L. Valenzuela
Santiago

Jubilados

Señor Director:

La prensa ha informado que la mayor entrada para el erario nacional por concepto de mayor precio del cobre es del orden de 300 millones de pesos. A pesar de la información del señor Ministro de Economía, quien aseguró que la cifra era de sólo 60 millones disponibles sin indicar en qué se despilfarró el resto, este exceso es suficiente para normalizar la situación creada a los jubilados a quienes el Ministerio del Trabajo ha expropiado sin indemnización alguna lo que indico a continuación:

1) Por supresión del derecho adquirido de la renta "perseguidora", que solamente se restituyó a un grupo privilegiado de ciudadanos de primera categoría.

2) El no pago de un reajuste por varios meses, lo que equivale a una pérdida de un 10 por ciento. Esto también cercena un derecho adquirido, el del reajuste automático igual al 100 por ciento del aumento del IPC.

3) Otro de estos despojos, ya sistemáticos, de este derecho es la cancelación de sólo una fracción de lo que especifica la ley, para ser más preciso, un 50 por ciento de esto.

El Ministerio del Trabajo debe considerar que estos atropellos a las leyes no son posibles ni legales y, por ende, constituyen delitos de los que serían responsables solidariamente el señor Ministro, el señor Subsecretario y algunos funcionarios de ese Ministerio, por lo que debería destinarse el excedente por mayor precio del cobre para subsanar el error cometido.

Por mi parte, tenía derecho a la "perseguidora", razón por la que permanecí en un servicio estatal, pero se suprimió para los civiles. Posteriormente jubilé suponiendo que la ley me aseguraba una entrada que, aunque reducida, era constante en su valor real.

Finalmente ahora también somos despojados de este derecho a una pensión constante y permanente. Todo esto nos obliga a estudiar la posibilidad de presentar una demanda civil en el momento oportuno, o sea, bajo otro Régimen, para que los nombrados respondan solidariamente por los perjuicios causados.

Guillermo Schwarzenberg
Clericus
522.539—6

"Asistencia" judicial

Señor Director:

Mis felicitaciones a usted, periodistas y personal que trabajan día a día para poder publicar tantas cosas oscuras y raras que ocurren. Agradezco a los periodistas que arriesgan hasta su integridad física para dar a conocer la verdad.

El motivo de mi carta es denunciar algunas irregularidades que han ocurrido en un proceso laboral en que lamentablemente nos representan los abogados de la Corporación de Asistencia Judicial de Santiago (Agustinas 1419, sección civil).

Nosotros fuimos despedidos en enero del 87, concurrimos a la Inspección del Trabajo y de allí al Tercer Juzgado Laboral en el cual nos representa la mencionada Corporación de Asistencia Judicial.

Hasta ahora nuestro proceso no ha tenido ningún movimiento. Nos asignaron una abogada que está con permiso post-natal. Después nos asignaron otro abogado. Sin embargo, estos "profesionales" no han manejado nuestro proceso con el "profesionalismo" que debieran. Después de habernos aburrido de ir a preguntar por el proceso, el 5 de octubre tuvimos que ir personalmente a dejar un oficio que estaba listo hacía dos meses (27 de agosto).

Nosotros nos preguntamos ¿por qué tanta demora? ¿Por qué no nos dan respuestas y si lo hacen, no son las mejores? Lamentablemente así le defienden los derechos a los trabajadores. Estamos totalmente perdidos con esa "Asistencia Judicial".

Agradecemos la publicación de esta carta para que así se reforme la actitud de ciertos



profesionales y no nos sigan perjudicando.

Mario Olmedo
C.I. 9.125.729-7

Francisco Caniulef
C.I. 9.708.023-2

Sabra y Chatila

Señor Director:

He tenido la suerte de leer los últimos números de su Revista (entre el 186 y el 196), encontrando en cada artículo una motivación para superar la crisis que vive Chile desde el 11 de septiembre de 1973.

Creo necesario si referirme a la desinformación y distorsión histórica de la carta firmada por George Basem, Secretario General del Comité Democrático Palestino, publicada en el N° 193 de ANALISIS, referida a Sabra y Chatila.

En su primer párrafo escribe sobre una enorme cantidad de muertos y desaparecidos en los campos de refugiados de Beirut (capital del Líbano), expresando que "los responsables se pasean con la más completa impunidad e incluso ocupan cargos de importancia en el gobierno israelí". Al respecto, cabe aclarar que durante la "Guerra del Líbano", tropas de Israel ocuparon parte de ese país. Los sucesos de Sabra y Chatila fueron provocados después del atentado y muerte del Presidente del Líbano, producto de las rivalidades internas del país, siendo las partidarios del Presidente asesinado quienes irrumpieron en los campamentos mencionados provocando la muerte y destrucción de entre decenas de libaneses.

En Israel, la comisión Cahan, que investigó estos lamentables sucesos, determinó las culpabilidades morales ante lo sucedido. Esto llevó a la renuncia del entonces Ministro de Defensa Sharon y al exoneramiento de oficiales y soldados del Ejército de Defensa de Israel por su negligencia ante lo ocurrido. Tiempo después renunció a la Jefatura del Gobierno de Israel Menagen Beguin. Seguramente quienes se "pasean impunente" son los propios libaneses que asesinaron a sus compatriotas. El caso de Ariel Sharon, político muy controvertido, es discutido democrática y permanentemente en Israel.

En el párrafo segundo escribe: "Sabra y Chatila es una historia más en la larga cadena de crímenes que el sionismo..." Al respecto, sugiero al señor Basem que lea, si su parcialidad lo permite, el libro escrito en 1985 por Teodoro Herzl "El estado judío". El sionismo no es una "pomada" universal, de uso común y racista. Sólo pretende que los judíos mantengan su propia identidad con dignidad y en el lugar que les corresponde (El Estado de Israel).

Con un cordial Shalom (Paz), saludo cotidiano del pueblo de Israel, y con los mejores augurios para que 1988 sea el año de la LIBERACION en Chile, agradezco a Ud. la gentileza de leer y publicar estas líneas.

Marcos Milesky

Nicaragua y Chile

Señor Director:

Soy una modesta pobladora que lee su Revista cuando puede. Soy inquieta y me gusta estar al corriente de lo que ocurre en mi país; el otro día, viendo el programa "Almorzando en el Trece", analizaban el caso de Nicaragua; había en el programa una periodista, María Angélica Luigi, que más que periodista parecía una más de las damas acuarela, esas que no faltan para escuchar al Dictador y aplaudirlo sin motivo. Bueno, esta señora contaba horrorizada que en Nicaragua la gente tenía que esperar 15 días para comer un pollo. ¡Se imagina usted si aquí en Chile se pudiera comer aunque fuera una vez al mes un pollo! Estaríamos felices. Quiero decirle a esa periodista que no tenía para qué viajar tan lejos a ver algo que en su propio país es más espantoso, porque por lo menos allá están peleando con un enemigo poderoso como Estados Unidos, más bien con su bélico presidente, pero aquí se ven casos peores; gente que en una noche gasta 30 mil pesos en una comida y gente que vive con cinco mil pesos al mes teniendo cinco hijos.

¿Qué puede comer esa gente? Que lo medite y piense qué ridículo tan grande hizo en ese programa; aquí la gente de las poblaciones hace meses que no saben lo que es comer; sólo té y pan.

Aida Vega

Nacionalista

Señor Director:

La presente tiene un carácter de Carta en Desagravio por su edición N° 202 "El retorno de los nazis", en la que se busca enlodar al Nacionalismo chileno con prejuicios anacrónicos del nazismo alemán y con la Derecha liberal y reaccionaria enquistada en la Dictadura militar de Pinochet.

En primer lugar el Nacionalismo chileno es un sentimiento de amor a la Tierra y al Pueblo, al Suelo y a su Sangre, determinado por la idiosincrasia y el carácter de este país; entonces difícilmente podría relacionarse con el Nacionalismo... alemán que está enmarcado (o lo estaba hasta su ocupación yanqui-soviética) y limitado a sus características propias. Entonces referirse al sentimiento Nacionalista chileno como "copia" del nazismo alemán a 40 años y miles de kilómetros de distancia, es una soberana estupidez.

Que exista gente como el señor Serrano muy dado a la germanofilia y a "voladas" esotéricas así como al entreguismo, será cosa de él, lo cierto es que el régimen neoliberal **jamás** ha sido Nacionalista, sino una dictadura nepotista de la oligarquía criolla en complicidad con el imperialismo económico extranjero; un régimen burgués y reaccionario por definición, que en catorce años nos dejó en la misma situación que nos tenía la pandilla marxista de la UP.

Vergüenza me da ver cómo se traiciona día a día al Pueblo y a la Patria, cómo se enlodan y prostituyen palabras que deberían ser sagradas, cómo se engaña y miente para confundir a la gente para así favorecer egoístas intereses partidistas, ya sean éstos de la Derecha o de la Izquierda (ni hablar de la mediocridad del centro).

El Nacionalismo nada tiene que ver con nostalgias o arqueologías propias de punks y otra escoria ni con militarismos baratos o dictadorzuelos derechistas.

Juan Bernales

Acusamos recibo

Hasta nuestra Redacción han llegado numerosas cartas que, por razones de espacio, estamos imposibilitados de publicar.

-Desde Coquimbo nos escribió un cesante de 23 años para referirse al sectarismo que anima a los "partidos democráticos" ya que los objetivos de unos y otros difieren y ellos no son capaces de conciliarse en beneficio del país.

-Haciendo un llamado a tomar conciencia del drama que vive Chile, nos escribió la señora Gloria Palma.

-Acerca de la parcialidad con que se aplica la justicia en el caso de las violaciones a los derechos humanos en que se hallan implicadas Fuerzas de Orden y Seguridad y particularmente Carabineros, nos escribió el señor Ricardo Miller Kurt.

-"Llamar a inscribirse en los registros electorales resulta un error político de enorme magnitud. Hoy no existe ninguna garantía, ni la más mínima, de que la Dictadura vaya a jugar limpio...", nos escriben Mauricio Ibacache, Rodrigo Santibáñez y Pablo Covarrubias proponiendo a los partidos políticos que estén junto al pueblo y conduzcan sus luchas.

-Sobre lo torcidas que son algunas encuestas que se dan a conocer a la opinión pública, nos escribió el señor Humberto Petridis. Se refiere en particular a una encuesta realizada hace poco por el señor Ignacio Walker acerca de la "vigencia de los señores políticos". Se pregunta el señor Petridis cómo es posible que los señores Jaime Guzmán, Sergio Onofre Jarpa y Andrés Allamand aparezcan con mayor popularidad que Radomiro Tomic, Aylwin y Jaime Castillo, quienes han jugado un importante papel en la historia nacional.

-Acerca de un "sentimiento inexplicable" que le provocan los carabineros, nos escribió el señor W.A. Hernández.

-Para comentar una columna de Jorge Donoso a propósito de la Universidad de Chile, nos escribió el señor Daniel Silva.

-Nos escribió el señor I. Walkins F. criticando el rol que están jugando las Fuerzas Armadas en nuestro país.

CHRISTOPHER REEVE:

El superamigo

En Chile amenazaron de muerte a setenta y cinco actores y desde Estados Unidos vino a proseguir su batalla por la verdad y la justicia. Pero, para desgracia de muchos, no usaba ni botas, ni capa, ni traje. No volaba ni tenía visión de rayos X. No poseía superpoderes. No era Superman.

El que emprendió decididamente la batalla, en el mismo lugar de los hechos, es Christopher Reeve, el actor norteamericano de cine y teatro, que es miembro del consejo directivo del Sindicato de Actores de su país desde hace siete años. Sin más alarde que sus centelleantes ojos azules, su metro noventa y seis de estatura, sus bluyines, sus zapatillas y su acento inglés. Y sin otra preocupación que la solidaridad y el apoyo que traía para los actores chilenos, en el día en que vencía el plazo del ultimátum (ver crónica aparte), no sólo a nombre de sus colegas norteamericanos sino que de otro importante gremio: el de los escritores.

El único rasgo que conservó de Superman, el personaje del legendario comic que Reeve personificó en cuatro versiones para el cine, fue la velocidad supersónica con la que pasó por Chile: no alcanzó a estar ni cuarenta y ocho horas completas en la tierra de las amenazas, pero las aprovechó para entregar su mensaje, claro, a los actores y el público chileno. Y para bañarse en la piscina de su anfitrión, Jaime Celedón, como lo destacó en una fotografía en colores un vespertino de la capital, sin mencionar los objetivos del raudo pero intenso viaje de Reeve.

"Es demasiado para un solo día de un norteamericano...", confesó Reeve, en medio del Garage Internacional repleto de público, donde se desarrolló el acto organizado por Sidarte, el sindicato de los actores chilenos. Hondamente preocupado por la situación de peligro que enfrentaban los artistas nacionales, no dejó de enfatizar que "Superman funciona solamente como un símbolo, pero no como una realidad. Es cierto que llama la atención que yo lo haya personificado, y eso ayuda, pero es solamente una entretención. Aquí se trata de la vida de personas reales".

Desde lo alto del escenario por donde se paseaban actores amenazados, no amenazados, cantantes solidarios y guardaespaldas improvisados de las delegaciones extranjeras que trajeron su apoyo al acto multitudinario, se improvisó una fila de periodistas para conseguir interrogar al actor norteamericano.



● ***El famoso actor norteamericano, que se hiciera mundialmente conocido por su personificación de Superman para el cine, vino a Chile a apoyar a los actores amenazados de muerte, en su calidad de dirigente gremial.***

—**¿Qué se sabe en los Estados Unidos de los atropellos a los derechos humanos en Chile?**

—Un norteamericano común y corriente reconoce que durante los catorce años del Régimen de Pinochet la violación de los derechos humanos y la represión han existido siempre. Y más ahora que se acercan las llamadas elecciones del próximo año. En todo caso, quiero repetir que no estoy aquí por razones políticas. Pero sé que muchos norteamericanos piensan que los Estados Unidos no debería entregar más ayuda económica a este Gobierno. Y afortunadamente, la publicidad que tenemos como actores los miembros del sindicato puede servir para dar a conocer la realidad chilena en el país, lo que es importante, porque el gobierno de aquí parece mirar de muy cerca lo que Washington dice.

El Sindicato de Actores, en Estados Unidos, cuenta con 38 mil afiliados. Para trabajar profesionalmente es obligatorio pertenecer a la asociación. Forma parte de la AFL-CIO, la central de trabajadores más grande del país del norte. "Los actores somos tratados como trabajadores, con todos sus derechos, como los trabajadores de la construcción, como los estibadores. Tenemos planes de pensiones, seguros sociales, seguros de salud, no somos distintos", señaló el líder gremial. Una de las principales banderas de su organización es la rebaja de los precios de entradas a los teatros en Estados Unidos. "El teatro en mi país tiende a ser para gente pudiente. Sólo hay cincuenta o sesenta compañías permanentes pero que llegan a todos los niveles de la sociedad. Broadway es un lugar para gente muy rica, para los hombres de negocios, pero que todo el teatro nuevo se da en las universidades o en el 'off off Broadway'", explicó durante el encuentro que tuvo con los actores chilenos en el Galpón de Los Leones.

Y en esa misma ocasión se mostró impresionado por lo que vio durante el acto en el Garage Internacional, que estuvo más internacional que nunca. "Lo que voy a recordar después de este viaje es lo importante que son los actores para el pueblo. Aquí ellos hablan para el pueblo de Chile mientras que en los Estados Unidos no reflejan en sus interpretaciones lo que ocurre en la sociedad. Las obras son sentimentales y no tienen que ver con los problemas sociales", afirmó. Y agregó: "Dentro de un año tenemos una elección y parece que los demócratas van a llegar al poder. Si los actores norteamericanos presionamos es posible hacerles ver que es necesario cortar la ayuda financiera y de préstamos a este Gobierno. Esto es algo por lo que trabajaremos directamente en el sindicato".

Christopher Reeve recalcó que va a apoyar a los actores amenazados. Y que si en el futuro decide apoyar al candidato demócrata, es su problema. Antes de emprender vuelo definitivo a su lugar de origen (Hollywood, Nueva York y otros parajes de película), comentó: "Creo que no haya democracia en Chile los actores no van a tener libertad de expresión".

CARO

260 - recargo aéreo $ 20

análisis

CASO CARREÑO:
Habla Soiza-Piñeyro

REPORTAJE DENUNCIA

LA CAMPAÑA POR DENTRO:

Así se vende al candidato

• Un día de campaña en televisión cuesta 10 millones 500 mil pesos a la caja fiscal



ANTES



DURANTE



AHORA

ACTOR JULIO JUNG:

Entre la risa y la rabia

La unidad, un imperativo político

JUAN GUERRA M.

La ciudadanía ha podido constatar el inicio y desarrollo de la campaña presidencial de Pinochet. Su propósito es claro y evidente. Perpetuarse en el poder hasta 1997 y consolidar bajo su conducción el sistema impuesto, a la fuerza, en el país y que tanto sufrimiento y postergación ha significado para las amplias mayorías.

El Capitán General se apoya, a luces vistas, en todos los mecanismos que sirven a la realización de su objetivo. Para ello utiliza, a discreción, los medios que el régimen le dispensa,o los crea cuando lo estima necesario. De tal forma, la planificación de su campaña se expresa en las innumerables giras por ciudades y pueblos, en sus discursos, donde manifiesta la obligatoriedad ciudadana de apoyar al gobierno, en la propaganda sistemática, a través de los medios de comunicación visual, oral y escritos. Asimismo, se constata en la aplicación del plan cívico de los municipios, en el apartheid político para un número importante de chilenos, en la amenaza a los opositores y en el optimismo de que arrasará con ellos en el Plebiscito.

En momento más cercanos a la realización de este último, desarrollará, sin duda, todo el esfuerzo para la implementación de una nueva campaña de terror orientada a dejar claramente establecido que el dilema de Chile es la permanencia de su persona en el poder o la existencia del caos y la anarquía total.

El candidato avanza en su proyección, como buen estratega, con un definido plan de acción, coherente y multiforme.

Al mismo tiempo, los chilenos observan con preocupación la fragmentación existente en las fuerzas opositoras. Más preocupadas de la conformación de sus respectivos programas, estrategias y referentes que de enfrentar organizada y unitariamente los desafíos inherentes a la actual realidad del país.

La ausencia de acuerdos y consensos básicos que guíen su acción como una sola fuerza, tras un mismo objetivo, atentan contra la resolución del problema principal. El de propinar una contundente derrota política a Pinochet,cualesquiera sean los escenarios que se desarrollen. Ello permitirá dar satisfacción al anhelo popular de poner punto final a esta oscura noche negra que ha cubierto a nuestra patria durante estos largos y penosos años.

La esperanza democrática está viva. Su vigencia se encarna en el corazón y el deseo de miles de personas que exigen, a la brevedad, la unificación de los sectores opositores en torno a metas mínimas compartidas, en un camino de acción plural, de movilización activa y sin exclusiones de ningún tipo.

El 19 de noviembre, la Asamblea de la Civilidad ha propuesto un claro camino de acción y concertación: la conformación de un eje común alrededor del cual gire una única campaña de elecciones libres. Una coordinación permanente entre la Asamblea de la Civilidad y los distintos comités que luchan por conquistar elecciones democráticas. Se trata, en concreto, del impulso en una sola dirección, de sumar fuerzas tras un propósito común: reestablecer y ejercer la soberanía popular.

Los partidos políticos tienen la decisión en sus manos. Aquellos que no han acogido este llamado, que no reconozcan la urgencia del tiempo histórico y desoigan el clamor unitario, más temprano que tarde lamentarán, por Chile, su actual actitud sectaria y excluyente. a

La primera "Campaña del Terror"

ALFONSO STEPHENS FREIRE

El año 1887, Chile debió sufrir una de las más graves catástrofes de su historia: la epidemia de cólera morbus, que afectó a la mayor parte del país, especialmente a las provincias de Aconcagua, Valparaíso, Santiago y O'Higgins, y dio como trágico resultado más de 30 mil muertos. Cifra considerable para la población en esa época,que apenas excedía de 2 millones quinientos mil habitantes. Proporcionalmente ello implica como si en nuestros días una epidemia causara 200 mil muertes.

Pero no es la tragedia que en sí misma significó la epidemia de cólera lo que comentamos, sino el doloso aprovechamiento político que de ella hizo la oligarquía chilena. Fue en esa oportunidad cuando la Derecha desató la primera campaña del terror de nuestra historia política.

Gobernaba la República el Presidente José Manuel Balmaceda. La enfermedad se presentó, por primera vez en Chile, con un caso en la villa de Santa María, en Aconcagua, el domingo 26 de diciembre de 1886. Ello dio pábulo a la reacción oscurantista para propalar que la epidemia era un castigo del cielo contra el Presidente Domingo Santa María, que había propiciado y promulgado las "blasfemas" leyes sobre Registro Civil, Matrimonio Civil y Cementerios Laicos. El "signo" no podía ser más evidente: la epidemia había estallado un domingo, en Santa María.

La epidemia se extendió rápidamente a la región central del país y se dio con inusitada virulencia hasta, por lo menos, el mes de septiembre.

La infamia reaccionaria no paró en lo señalado: fue mucho más allá; se difundió sotto voce la especie de que el gobierno de Balmaceda había desencadenado el cólera, envenenando las aguas, a fin de "matar a todos los pobres para reemplazarlos con gringos masones". La especie calumniosa fue recogida por la gran masa popular, especialmente los campesinos, que en su ignorancia y desesperación se dieron a toda clase de excesos: asaltos a los lazaretos (hospitales ad hoc para la epidemia), incendios de las farmacias, ataques a los carretas que distribuían, por prescripción del Gobierno, agua cocida para la población.

Esa primera "campaña del terror" desatada por la Derecha reaccionaria durante la epidemia de cólera, hace cien años, ha sido reeditada,como nadie ignora, varias veces en el presente siglo:

La primera vez, que recordamos, lo fue en 1920, durante la campaña presidencial que culminó con la elección de Arturo Alessandri Palma. Recordamos perfectamente haber oído contar que en esa oportunidad la derecha contraria a Alessandri, al que calificaban de "vendido al oro peruano" y "maximalista" (es decir "marxista"), difundió la especie de que Alessandri, si llegaba al gobierno, iba a arrojar de sus casas a los propietarios, para entregarlas a los pobres.

Años más tarde, en 1938, durante la campaña presidencial, se pretendió intimidar al "pueblo", corriendo la voz de que el triunfo de Pedro Aguirre Cerda y su Frente Popular significaría el desencadenamiento de la peor violencia: los templos serían incendiados; las mansiones, saqueadas; los sacerdotes, asesinados; las religiosas, violadas.

Todo el país recuerda las desesperadas campañas de "terror" desencadenas por la Derecha con motivo de las elecciones presidenciales de 1946, 1958, 1964 y 1970, contra la candidatura de Salvador Allende.

Por último, expresión, también, de "campaña del terror" constituye la monserga oficial a cada instante repetida de que la alternativa a "su" gobierno es solamente el caos. a

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por: Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Editor Político
Fernando Paulsen

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editora Arte y Cultura
Carolina Díaz

Subeditora Nacional
Juanita Rojas

Redactores
Patricia Collyer, Mónica González, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Jefe de Producción y Archivo
Juan Alvarez de Araya

Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella

Jefe de Fotografía
Marcela Briones

Servicios Informativos
Reuter, I.P.S., El Periodista, EFE

Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza

Correspondencia
Casilla 138-T
Correo Tajamar - Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile

Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile		
Anual	$ 11.000	(48 ediciones)
Semestral	$ 5.500	(24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750	(12 ediciones)
América		
Anual	$ 30.000 U$ 136	(48 ediciones)
Semestral	$ 15.000 U$ 68	(24 ediciones)
Trimestral	$ 7.500 U$ 34	(12 ediciones)
Resto del Mundo		
Anual	$ 40.000 U$ 180	(48 ediciones)
Semestral	$ 20.000 U$ 90	(24 ediciones)
Trimestral	$ 10.000 U$ 45	(12 ediciones)

Impresa en Editorial Antártica que actúa sólo como imprenta.

Dos confesiones

JUAN PABLO CARDENAS

Justo cuando recibíamos una grabación con varios mensajes hablados del coronel Carreño, el fiscal Torres dictaba orden de no informar sobre el secuestro del alto oficial de ejército. Hoy, cuando esta disposición no rige, ANALISIS podría reproducir textualmente las expresiones vertidas por éste durante su cautiverio; sin embargo, creemos que es la ética profesional la que nos impide proporcionarle a nuestros lectores tan importante documento.

Consideramos que sería abusivo, injusto de nuestra parte, dar a conocer opiniones evidentemente vertidas bajo la presión de un secuestro y en el ánimo angustioso de obtener la libertad. No es que creamos que el Coronel fue obligado a decir todo lo que allí se escucha. En ningún caso se puede deducir esto de la grabación, donde más bien se aprecia su voz pausada y tranquila y un énfasis muy convincente en algunos de sus juicios. Lo que pasa es que no queremos cometer una injusticia, herir la dignidad personal del coronel Carreño, emular de alguna forma los procedimientos que emplean los servicios represivos y la prensa uniformada.

Las opiniones del oficial de ejército son a veces interesantísimas, reflejan un alto grado de conciencia acerca de la responsabilidad de los militares en tantos y tantos episodios de estos últimos años e, incluso, una valorización muy especial del comando que lo tenía retenido. Es más: muchas de sus palabras se ven corroboradas con la actitud asumida por el Coronel una vez que recobró su libertad y antes que entrara en un inquietante silencio. Ojalá el Coronel pueda dejar luego el Hospital Militar y sea él mismo el que asuma o contradiga lo que tenemos en esa grabación, donde ciertamente no se aprecia a simple oído que estuviera leyendo o hablando bajo la influencia de drogas.

Se aprecia perfectamente lo que le pasó, sin embargo, a la joven estudiante Karin Eitel. A ella se le arrancaron palabras —verdades o mentiras— evidentemente bajo la bárbara presión de la tortura física y sicológica, en un cuartel de "seguridad" y delante de reflectores y cámaras. Televisión Nacional sirvió esta vez para que mucha gente pudiera —más allá de lo que dijo— percatarse de su tragedia y de su rostro tan burdamente maquillado para disimular el maltrato. ¡Por fin el propósito de estas transmisiones televisivas no se logra, por lo que mucha gente pudo verificar el tipo de interrogatorio que sirve de "fundamento" a los fiscales militares para construir las "verdades" de la Dictadura, como también para encargar reo, procesar y condenar a la cárcel a centenares de compatriotas!

La confesión de Karin, pese a la forma en que fue obtenida, sirvió para que el fiscal Torres le prolongara una y otra vez la incomunicación, el arraigo en una lúgubre celda. Ese mismo montaje televisivo da pie para que el mismo fiscal sindique a la maltratada estudiante como cómplice en el secuestro del coronel Carreño, quien final y felizmente apareció en Sao Paulo, concurrió con sus propios pies a la redacción de un diario y recibió de sus captores un billete de cien dólares.

Aunque ahora realmente no sabemos nada de cómo está, qué piensa efectivamente o si sabe acaso de la existencia de Karin.

La cual aún sufre por los golpes que le propinaron y por lo que la obligaron a decir a través de la "televisión de todos los chilenos".

PLEBISCITO:

Temas de campaña

Se aceleran las giras de Pinochet en su campaña por ser nominado candidato oficial. La oposición, mientras tanto, sigue sin encontrarse, pudiendo buscar el fin de sus conflictos con beneficio electoral y político.

Pinochet volvió a lanzar su indirecta sobre un adelantamiento del plebiscito. Dicho acto eleccionario, dijo el Dictador a decenas de seguidores en la laguna del Parque O'Higgins, está "muy, pero muy cercano". La posibilidad de un adelantamiento ya ha sido denunciada por la oposición en oportunidades anteriores. Ello buscaría, se ha dicho, aprovechar que no todos los opositores están inscritos para votar, mientras la Dictadura cuenta con la gran mayoría de su apoyo real. De esta forma, un 20 a 28 por ciento, si se inscriben todos, puede llegar a ser un 45 ó 55 por ciento si el universo electoral se reduce considerablemente por un llamado anticipado a las urnas.

A pesar de estos tanteos de Pinochet y de la incesante confusión en el área disidente, se hace necesario distinguir la dinámica actual y la potencial de uno y otro bando. Pueden encontrarse sorpresas, incluso en la misma situación caótica en que se encuentra la oposición. El caos, en política, sólo es malo como estado permanente. Pero no es necesariamente un factor negativo como preludio al acuerdo ordenador.

EL REGIMEN

El primer lugar común que hay que destruir es la idea, pertinazmente transmitida, de que Pinochet se encuentra ya en su campaña como candidato único del plebiscito. Por la misma estructura constitucional que determina el nombramiento del candidato único por la Junta Militar, Pinochet debe "venderse" como candidato antes a los demás comandantes en jefe y después al país. El proceso en el que se encuentra embarcado actualmente es, entonces, con fines de persuadir, como primer paso, a la Junta de Gobierno de que el actual Jefe de Estado goza de apoyo popular y tiene una estructura civil electoral de proporciones. Evidentemente, en dicho proceso Pinochet debe utilizar la opinión pública como árbitro parcial, a su favor. Y eso confunde las cosas.



La cumbre de Washington: Nada tan poderoso como la resolución de los desencuentros.

Si la actual campaña pinochetista cansa y angustia a los opositores, la campaña de Pinochet como candidato único ya nominado por la Junta de Gobierno rebasará toda dimensión hasta hoy conocida. Es esa la campaña que deberá enfrentar la oposición, la que estará a sólo semanas del plebiscito, durante el período cuando los indecisos e independientes toman su decisión electoral.

Es para entonces que el Dictador tiene guardadas sus reservas económicas y humanas. Es allí donde se verán las definiciones claves de la política y sus personeros. Entonces podrá probarse con certeza si tantos años dedicados a construir una "derecha democrática" dan finalmente sus frutos. Pinochet debe pasar la primera valla, que es la nominación oficial por la Junta. Entonces, y sólo entonces, el candidato único —si hay plebiscito— lanzará su verdadera campaña.

A pesar de lo anterior, ya algunos grupos han comenzado a definirse al respecto dentro del Régimen. La salida de Ricardo Rivadeneira de la presidencia de Renovación Nacional y la llegada de Jarpa, si bien auguran tiempos tempestuosos en el interior de ese partido, no tienen ni tendrán ingerencia en la decisión que el Parena tomará frente al plebiscito. La política implementada por parte de la oposición de centro, en el sentido de "pololear" al Movimiento Unión Nacional, primero, y a personalidades individuales del Parena, después, mostró su más soberano fracaso con la llegada de Jarpa a la presidencia de este último partido. Y está por verse si no ocurre algo similar con el Partido Nacional, que no entró al Partido por la Democracia, recién formado, y cuya situación de aislamiento político lo obligará, ante la posibilidad del plebiscito, a fijar un rumbo y buscar aliados concretos para ello.

Es cierto: el Parena puede entrar en crisis —por el conflicto Jarpa versus UDI—, pero esa posible división de la Derecha, que pudo haber tenido relevancia política para la oposición hace un par de años, hoy es intrascendente en la lucha democrática. Porque la división en la Derecha se puede dar por problemas de caudillismo, diferencias ante el modelo económico, incluso repulsiones personales con matices ideológicos. Pero, al revés de la oposición hasta ahora, la conducta de la Derecha a la hora del plebiscito no necesita de una reunión para ponerse de acuerdo sobre qué hacer. Invariablemente, todos ellos votarán por el candidato único, sea Pinochet o no. Esa es su fortaleza, pero también, si la oposición lo quisiera, su mayor debilidad.



Ricardo Lagos: nuevo presidente del Partido por la Democracia.

LA OPOSICION

Las palabras del presidente del Colegio de Ingenieros, Eduardo Arriagada, a nuestra Revista (ver crónica aparte) y los detalles del informe técnico del Centro de Control Democrático publicados en "La Segunda" hace unas semanas tienen que ver con una decisión ya tomada por parte de la oposición: votar en el plebiscito para que gane el NO. Arriagada era necesariamente la primera movida de esta determinación, por razones obvias: no se puede pretender que haya entusiasmo en la inscripción electoral y en un futuro de elecciones libres, si simultáneamente se ofrece, como barrera insalvable, la participación del ciudadano en un plebiscito previamente calificado de fraudulento.

Cuando el CCD señala que el plebiscito puede ser controlado y que las posibilidades de fraude son escasísimas, lo que se dice en realidad es que el voto del ciudadano verdaderamnte cuenta, el NO tiene poder en el resultado final, y por lo tanto, se puede ganar. Y lo anterior no se dice si no se ha tomado previamente la decisión de participar en dicho acto electoral por medio del voto NO. Nada de esto es declaración oficial de los organismos de la oposición que representan, en su nombre, la posibilidad de elecciones libres. Pero las palabras de Arriagada, como cabeza de un Centro considerado vital por la oposición, no pueden ser ajenas a la decisión política que ellas sugieren. Por boca del presidente del Colegio de Ingenieros se ha dado a conocer, por primera vez, una opinión técnica, avalada científicamente, acerca de que se puede efectivamente derrotar al candidato oficial votando NO. Con esto, seamos claros, la conducta política de denunciar desde ya y permanentemente el fraude que se avecina, dejó de ser una posibilidad unitaria.

Si algo caracteriza a la oposición chilena es su tremenda capacidad para desencontrarse. El nacimiento del Partido por la Democracia la semana pasada fue otro ejemplo de lo mismo. Si hasta pareciera que lo conveniente en el futuro es que la directiva de los movimientos por crearse estén determinadas antes de que se gesten esos partidos. Las dificultades para constituir el PPD llegaron al extremo de que el Partido Radical de Silva Cimma se alejara de la iniciativa porque no obtuvo, a final de cuentas, la presidencia. Este cargo se anduvo ofreciendo a varias personalidades, entre ellas a Alejandro Hales, presidente del Colegio de Abogados. Otras figuras políticas tuvieron peor suerte: sus nombres fueron vetados por algunas personalidades participantes, como el caso de Manuel Sanhueza y Eugenio Velasco. Con todo, el PPD salió a la luz bajo la presidencia del socialista Ricardo Lagos y deberá, ahora, seguir los trámites que aseguren su inscripción como partido político legalmente constituido.

EL CAOS

Curiosamente, la peor debilidad de la oposición puede llegar a convertirse en su principal fortaleza. No existe quizás un mensaje tal colosal como el anuncio del fin de los desencuentros. Una muestra palpable de lo anterior se vio en todos los televisores del país la semana pasada, cuando desde Washington DC los jefes de Estado de la Unión Soviética y de EEUU se reunían, tras un largo proceso de conversaciones, para firmar un acuerdo de desarme nuclear. Cuesta encontrar, no sólo en política, un fenómeno que reactive la esperanza y la motivación más poderoso que ese momento en que se declara que los conflictos lacerantes han sido superados. Y, en Chile, sólo la oposición tiene a su disposición el echar mano a esa tremenda posibilidad ética, política y comunicacional. Pinochet y el Régimen sólo pueden despilfarrar u ofrecer más de lo mismo. La oposición, en cambio, aún tiene la chance de inaugurar un proceso que ordene el caos y catapulte la resolución de éste como su complemento motivacional más importante.

No sería necesario alcanzar grandes consensos. Para empezar bastarían dos, que en realidad son uno y su corolario: qué conducta única tomar frente a la votación plebiscitaria, aunque ya una parte se ha inclinado por votar NO. Y, segundo, cómo defender esa decisión después del acto eleccionario. No hay que olvidar que la constitución pinochetista contempla la posibilidad de la derrota del candidato oficial y determina un camino a seguir: continuidad de Pinochet un año más y posteriores elecciones generales de presidente y Congreso. Como es obvio que no basta con la declaración voluntarista que señala que Pinochet no podría seguir gobernando si pierde el plebiscito, se haría necesario que la oposición acordara cómo defender su victoria en cualquier terreno en que ésta se dé. Con más razón es válido lo anterior si el candidato oficial triunfa. Improvisar entonces, más que un suicidio político, sería patético.

FERNANDO PAULSEN S

Abogados por Galiano

El Consejo General del Colegio de Abogados en relación a la situación que afecta al abogado José Galiano y a su cónyuge, adoptó un acuerdo que incluye, entre otros puntos, una crítica a la requisitoria ilegal del Superintendente de Bancos solicitando la investigación de cuentas y depósitos bancarios de los afectados. Además, señalan los abogados que se debe dar lugar al amparo solicitado por el abogado José Galiano y remitir esta resolución a la Corte de Apelaciones de Santiago que está conociendo del recurso de protección. Finaliza la declaración, expresando su preocupación por lo ocurrido al abogado defensor de Karin Eitel, y a su cónyuge.

El abogado Galiano ha intentado ser vinculado – a través de un interrogatorio filmado a su defendida, hecho por la CNI– al secuestro del coronel Carreño. Luego de salir al aire este video, Galiano y su familia fueron amenazados de muerte por el Acha.

Almuerzo en honor a Gabriel Valdés

El sábado 12 en el Círculo Español se celebró un almuerzo en honor a Gabriel Valdés, ex presidente del Partido Demócrata Cristiano entre mayo de 1982 y julio de 1987. El encuentro, convocado por Patricio Aylwin, Bernardo Leighton, Eliana Caraball y Felipe Sandoval, tuvo por objeto rendir un homenaje a la labor desempeñada por Gabriel Valdés a la cabeza del PDC y por su actitud consecuente en la recuperación de la democracia en nuestro país.

Cultura y Política

Un seminario sobre "Cultura y Política", realizará la Corporación de Estudios Liberales, como culminación de su programa de actividades correspondiente al año 1987. Serán tratados temas tales como: "La política como expresión de la cultura"; "Las transformaciones culturales en la evolución de la sociedad moderna" y "Las bases para un acercamiento entre el intelectual y el político".

Dicho evento se efectuará los días 18 y 19 de diciembre en el Hotel Galerías.



Refugio para Pinochet

La revista germano occidental "Der Spiegel" en su edición de la segunda semana del mes en curso anuncia, en una crónica destinada a informar sobre el viaje de Heiner Geissler a Chile, que **"Felipe González le habría ofrecido refugio seguro al general Pinochet en caso de que renuncie"**. "Der Spiegel" informa que Geissler habría intentado hablar con Pinochet para comunicarle esta posibilidad.

Opciones políticas

"89-90, Opciones Políticas en Chile", se titula el libro de Ediciones Colchagua que, a partir de esta semana, empezó a circular.

La publicación se inicia con una presentación del industrial Carlos Cardoen – presidente de Ediciones Colchagua– y contiene monografías –con entrevistas, reseñas históricas y fotografías– de la casi totalidad de los partidos políticos existentes en el país.

"Este libro, – indica Cardoen en su presentación–, suerte de antología política, es fruto principal de la colaboración de los propios partidos, los cuales nos han entregado sus puntos de vista en un amplio abanico de materias. Transparentan a su modo, con la ayuda de un lenguaje y estilo característicos, lo que consideran importante decir a sus conciudadanos, sus potenciales favorecedores en las urnas".

El libro contiene – además de las monografías– cifras de las últimas votaciones, así como un esquema que muestra la evolución orgánica de los partidos políticos chilenos.

Unicef

El Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia ha hecho llegar a la redacción de ANALISIS su informe anual sobre el Estado Mundial de la Infancia 1988, el cual da cuenta de un acontecimiento de gran trascendencia.

La promoción de dos de las medidas más eficaces y menos costosas de toda la historia de la atención de salud, ha permitido que cerca de dos millones de vidas infantiles sean salvadas cada año.

El impulso dado a la **inmunización** durante los años ochenta ha permitido alcanzar una cobertura inmunitaria del 50 por ciento de la población infantil del mundo subdesarrollado, previniendo así más de un millón 300 mil muertes al año.

La **terapia de rehidratación oral,** tratamiento casi desconocido hace cinco años, es aplicada actualmente por una quinta parte de las familias de todo el mundo y previene más de 600 mil muertes al año.

A pesar de estos datos alentadores, las cifras de la Unicef señalan que en 1987 han muerto 14 millones de niños, siendo en nuestros días, evitables la mayor parte de estas enfermedades fatales. Para 1988 se calcula que morirá una cifra similar a la de 1987, cerca de 250 mil cada semana. (Ver crónica aparte).



Pleno juvenil

En conferencia de prensa, Gonzalo Rovira (dirigente de la mesa de 14 juventudes políticas), Enrique Paris (dirigente universitario), Víctor Hugo Tiznado (dirigente de los mineros de Lota) y Owana Madera (vice-presidente de Codeju), dieron a conocer un comunicado público relacionado a un pleno del comité central de las Juventudes Comunistas, que se realizó el pasado mes de noviembre.

Según señalaron estas personas, la comisión ejecutiva de la organización juvenil comunista presentó un documento bajo el título "con la política de la rebelión popular de masas, acrecentemos la movilización, la combatividad y la unidad de la juventud chilena para poner fin a la dictadura pinochetista".



"Aspiramos – dijeron los exposítores–, a "aumentar la movilización y unidad de la juventud. Nuestra tarea es incorporar desde ya cada vez más sectores, cada día nuevas fuerzas, hasta desembocar en un gran torrente de masas que actuando conectada, coordinada y organizadamente a la ofensiva, levanten sus demandas y con una actitud resuelta y decidida expresen su rebeldía en las calles y hagan todo lo patrióticamente necesario para la caída del tirano".

En otra parte del texto entregado a la prensa, se hizo referencia a la participación de esta organización en la Mesa de las Juventudes Políticas, valorando los acuerdos allí logrados. "Este es un compromiso – explicaron– de todas las juventudes políticas que ubica en el centro cómo enfrentar un plan de perpetuación de Pinochet y pone como empeño principal avanzar la movilización de la juventud por sus demandas, las elecciones libres, promoviendo múltiples iniciativas de movilización, entre las cuales está también la inscripción en los registros electorales".

PLEBISCITO:

Control para evitar el fraude



"Sí a Chile". El Régimen inició su campaña para el plebiscito.

Una línea de control electoral sirve para cualquier evento: elecciones libres o plebiscito, sostiene Gutenberg Martínez, secretario general de la DC.



● *Por iniciativa del Movimiento por Elecciones Libres se constituyó un equipo de técnicos para formar el Centro de Control Democrático. Su objetivo es desarrollar un sistema para cualquier evento electoral. Pero desde ya trabajan con un escenario probable: el plebiscito.*

Cada vez está más claro que Pinochet pretende perpetuarse en el poder a través de un plebiscito que debería realizarse en el transcurso de 1988. En la oposición, sin embargo, aún no existe acuerdo acerca de cómo enfrentar un escenario en el que el Régimen parece controlar cada momento y hasta los más insignificantes detalles del complejo andamiaje elaborado a partir de la Constitución de 1980. Para un amplio espectro de fuerzas políticas un escenario así es inaceptable. Y rechazan participar en él desde ya. Para otros sectores, el plebiscito es un mecanismo "aprovechable", un "accidente" —como dicen algunos— en el camino para terminar con la Dictadura y facilitar la realización de elecciones libres. Para unos y para otros, participando o no en el plebiscito, éste tiene "olor a fraudulento". Y el fraude es algo que ya está incorporado en las campañas como parte sustantiva de las denuncias que se hacen. Pero durante la semana recién pasada, desde las filas de la oposición, surgió una voz que indicó que el fraude era evitable, agregando que el plebiscito —además— podría ser perfectamente controlable.

Y las miradas se volvieron hacia el presidente del Colegio de Ingenieros y militante democratacristiano Eduardo Arriagada, quien detalló los objetivos y pasos que un grupo de técnicos han seguido para crear un Centro de Control Democrático (CCD), en la idea de tener un organismo capaz de enfrentar el escenario que se avecina. Un organismo de carácter técnico, enfatizan los que participan de la iniciativa.

La idea surgió desde el Movimiento por Elecciones Libres (MEL), que preside Sergio Molina, "como un paso necesario —explican— que sea coherente con la convocatoria a la inscripción en los registros electorales". Pero sin aclarar —hasta ahora— qué sucede si el plebiscito se impone y se frustra la campaña por elecciones libres. Las palabras del ingeniero Eduardo Arriagada, sin embargo, dejan claramente establecido que a lo menos un sector de la oposición trabaja —muy concretamente— en la idea de "salirle al paso a Pinochet" en el propio plebiscito. No es, claro está, una decisión política públicamente aceptada.

El Coordinador del MEL, Sergio Molina, es un destacado militante DC, como también lo es Eduardo Arriagada, así como varios de los integrantes del CCD. Pero la DC, como partido, aún no resuelve este punto. "La decisión deberá ser adoptada por la Junta Nacional del Partido. Ese será uno de los temas en debate", explica Gutenberg Martínez, secretario general de la DC.

FUNCIONAL PARA TODO

"La idea de estructurar un organismo que fiscalice e implemente un sistema de

control paralelo surgió desde que se diseñó la campaña por las elecciones libres", señala Martínez, porque —agrega el secretario general del PDC— "se requiere un control popular que garantice un evento limpio". Y el sistema está diseñado para ser usado en cualquier evento electoral. Tanto es así que, si se decide "modificar la campaña por elecciones libres —continúa Martínez— y volcarse hacia el 'NO', todo esto resulta igualmente funcional".

El sistema diseñado, tal como lo explica el ingeniero Arriagada (ver recuadro), supone dos momentos de control: en las mesas de votación y en el cómputo. Para el primer momento resulta fundamental la presencia de apoderados, observadores de los partidos. Sólo que esos observadores sólo pueden realizar esa función si pertenecen a una organización política legalmente constituida. Es decir, a un partido inscrito de acuerdo a la legislación promulgada por el Régimen.

Pensando en esto es que Eduardo Arriagada sostiene que mientras más partidos se inscriban, más apoderados que controlen las mesas podrá haber.

Gutenberg Martínez señala al respecto —reafirmando las palabras del coordinador del CCD— que "no basta una línea de control". O sea, no es suficiente que haya sólo un partido inscrito, como es la idea de quienes postulan la creación de un Partido por la Democracia (PPD). "Si se aceptara el PPD —sostiene Martínez— sería conformarse con tener sólo una línea de control". Y las posibilidades de controlar el evento electoral —coinciden ambos personeros consultados por ANALISIS— aumentan si hay más representantes de partidos por mesa de votación.

Pero mientras las decisiones políticas se postergan —y esperan su mejor momento para explicitarse— el grupo de técnicos agrupados en el CCD continúa trabajando. En una primera fase, controlando el proceso de inscripción en los registros electorales, los cuales, según el presidente de los ingenieros, "resulta casi imposible adulterarlos". Luego se abordará la segunda fase —cuyo diseño ya está en discusión— y que consiste en la "línea de control directo". Es decir, la preparación de los recursos humanos y materiales para el control por mesa, donde "se peleará voto a voto". Para esta fase, según un estimado de Eduardo Arriagada, se requiere de la preparación de 20 a 40 mil personas, voluntarias, que estén dispuestas a estar en cada una de las mesas de votación e integradas en los mecanismos de control que se preparan. La instrucción de estas personas —sostiene Arriagada— "es responsabilidad de los organismos que promueven las elecciones libres, son ellos los que deberán aportar con estos recursos". Para así, finalmente, llegar a la fase del montaje del sistema de escrutinios. En ese momento, según los especialistas, será necesario tener centros comunales de escrutinio, en los que se produzca la primera acumulación de cómputos, los cuales posteriormente serán transmitidos al Centro de Control Democrático. Con los primeros cómputos, tomados por muestras, el CCD podrá emitir —unas dos horas después de finalizada la votación— un boletín que dé un estimado proyectado del resultado final.

Será el momento de los computadores, los comunicados oficiales y —como sostiene Eduardo Arriagada— de "los anuncios de éste organismo de control paralelo que podrá tener credibilidad en la población".

LPZ

Eduardo Arriagada, coordinador del CCD: "No queda otra que aceptar el plebiscito"



—¿Un plebiscito —como el que pretende realizar el Régimen— es controlable?

—Claro que es controlable, eso está perfectamente claro para nosotros. Con bastante seriedad se puede plantear el control del plebiscito si se realizan un conjunto de acciones y así evitar un fraude en el momento de su realización. Claro que el que se pueda controlar el plebiscito no implica que no pueda haber un fraude en todo el sistema.

—¿Cuáles son las líneas de control?

—Para que el plebiscito o una elección pueda realizarse tiene que haber un padrón electoral suficiente y las garantías para que la gente pueda inscribirse. Si a la gente se le impide inscribirse estaríamos con un padrón que no es justo, por tanto es fraudulento. Lo otro es que existan personas que puedan votar varias veces, que se inscriban más de una vez; esos dos elementos constituirían fraude en el proceso de la inscripción.

—Pero hay sectores que han cuestionado el sistema, por su forma de implementación, por ser manual y no computarizado, todo lo cual facilitaría la realización de irregularidades...

—Estoy en total desacuerdo. El sistema que está montado es justamente lo contrario; es manual porque es el sistema probado en Chile desde siempre. Además, tiene un apoyo computacional que mejora el control del mismo. Si alguien hubiera diseñado un sistema para realizar un fraude no habría diseñado este sistema; hubiese elegido un sistema completamente computacional. Este sistema es adecuado para impedir el fraude, porque la persona se inscribe en un libro —en que entrega sus datos— y ese será el mismo libro que estará cuando vaya a votar. También hay un sistema computarizado que permite detectar la doble inscripción. Una formar de burlar esto sería mediante la emisión de dobles carnés, pero dar varias cédulas a una misma persona puede ser hecho sólo en cantidades muy reducidas, no se puede masivamente y sería insignificante su importancia electoral. Además que ello implicaría una conspiración de todo el sistema, en la que se involucren funcionarios del Registro Civil y muchas más. En realidad, el propio sistema impide esto.

—¿Y dónde está el peligro de fraude entonces?

—Puede haberlo si el Gobierno anticipa el plebiscito con un padrón incompleto.

—El Centro de Control Democrático es —por lo que se deduce de lo conversado— para enfrentar el plebiscito...

—No, es para todo evento electoral.

—¿Y cómo actuará este centro el día del plebiscito?

—El día del plebiscito se producen dos momentos. Lo primero y más importante —que no depende de ningún centro de control— es pelear la elección, que haya gente en cada mesa defendiendo los votos, que no sean anulados o se lean mal, como sucedió en el plebiscito anterior. Ganará siempre el oficialismo cuando todos los que controlan son oficialistas. Aquí hay que pelear la elección en la mesa, cada una debe tener apoderados y vocales de los partidos. Después de esto actúa el control electoral, cuando se inicia el conteo y se empiezan a sumar los votos. Lo que haremos es repetir el cómputo, un escrutinio paralelo. Anticiparemos los resultados, porque la autoridad irá entregando los datos electorales de manera de ir creando una sensación de triunfo que le favorece. Nosotros podremos, a las primeras horas de terminada la elección, predecir los resultados, mediante muestreos de sectores representativos del universo electoral.

—¿La decisión política que está detrás del montaje de este centro supone aceptar el plebiscito como mecanismo?

—Eso es claro. Aquellas personas que consideran que no hay que aceptar el plebiscito no están en esta parada, están en otra. Supongo que estarán en la otra única que hay, que es la violenta.

—O por las elecciones libres...

—Cuando estamos hablando de plebiscito estamos hablando de elección. Y este sistema sirve para ambas cosas. Aquellos que dicen "no al plebiscito, quiero 'elecciones libres'", y no hay ninguna posibilidad de realizar elecciones libres, entonces están pidiendo que no haya elección. Están entonces porque el término de este gobierno dictatorial sea a través de una rebelión popular. Lo ideal es que haya una elección competitiva, pero para lograr eso tiene que estar de acuerdo el Régimen y si ellos no están por cambiar la Constitución, no queda otra que aceptar el plebiscito.

RENOVACION NACIONAL:

La crisis continúa

Renuncia de Rivadeneira a la presidencia de RN abre el camino para que el "pinochetismo" logre la hegemonía total al interior de esa colectividad.

La renuncia de Ricardo Rivadeneira a la presidencia de Renovación Nacional era esperada. A pesar de que varios miembros de la comisión política de esta colectividad se manifestaron sorprendidos por la "renuncia indeclinable" de Rivadeneira, sabían que ésta debía producirse tras una larga crisis —con múltiples presiones— que perfilaba la disputa por la hegemonía al interior de ese partido.

El punto álgido de la crisis se produjo cuando hace unos meses Sergio Onofre Jarpa declaró su "apoyo" al general Pinochet como candidato para el plebiscito. Entonces el debate se abtió porque aún quedaban al interior de RN sectores que postulaban "como mejor salida" la realización de elecciones libres. La salida de Rivadeneira situó a Sergio Onofre Jarpa como nuevo presidente de RN, y con ello —según analistas políticos— se despeja el camino para el alineamiento de este partido tras el itinerario institucional de la Dictadura, con Pinochet como candidato incluido.

Una acumulación de hechos culminaron con la dimisión de Rivadeneira. Hace algunas semanas, cuando la Comisión Política de Renovación Nacional sometió a la discusión su apoyo a la ley que regula la aplicación del Artículo Octavo, sobre el cual se mostraban como entusiastas defensores Jaime Guzmán, Andrés Chadwick y otros miembros de la instancia máxima de dirección política, Ricardo Rivadeneira debió abstenerse. Y su abstención significaba, en realidad, su desacuerdo con la ley, pero estaba en franca minoría. Y también estaba en minoría sobre varios otros temas de la situación política nacional. Principalmente sobre el mecanismo que permita la sucesión del general Pinochet.

Según trascendidos, uno de los hechos que más molestó a Rivadeneira fue la realización de un acto público —en la ciudad de Antofagasta— organizado por militantes de RN de esa región y al que asistió como invitado el general Pinochet. En la oportunidad el presidente regional de la colectividad convocó a apoyar a Pinochet y a votar "SI" en el plebiscito. Este hecho —según las fuentes consultadas por ANALISIS— transgredían los acuerdos internos. Rivadeneira y algunos otros dirigentes partidarios de postergar la decisión de apoyar al Régimen públicamente, exigieron sanciones para los dirigentes regionales que organizaron el acto. Sólo obtuvieron que se les hiciera amonestación y, más tarde, la elaboración de un comunicado —a todas las bases, pero sin identificar a los militantes RN de Antofagasta— señalando "la inconveniencia" de pronunciarse sobre materias que aún no han sido resueltas por la dirección de Renovación Nacional.



El "pinochetismo" gana terreno. Jarpa es el nuevo presidente de Renovación Nacional.

Estos hechos —discusión sobre Artículo Octavo y manifestaciones de apoyo a Pinochet— eran expresión de las fuertes presiones a las que se veía sometido Rivadeneira. Intentando conducir un partido, cuyo origen es resultante de la fusión de tres vertientes de la Derecha (MUN, UDI y FNT), tensionado por las disputas internas y presionado además por el Régimen, que exigía —desde las editoriales de la prensa oficialista y por boca de los personeros de la Dictadura— una posición clara y definida de RN sobre el plebiscito y su adhesión a Pinochet.

¿UN TESTAMENTO POLITICO?

Rivadeneira dejó la presidencia de RN, no sin antes explicitar y reafirmar sus posiciones. En su declaración de renuncia señaló: "En cuanto a la contigencia política inmediata, me he inclinado por una elección abierta para elegir al próximo Presidente de la República". Más adelante agregó que "ha sostenido la necesidad de introducir modificaciones a la Constitución". "He creído conveniente evitar todo aquello que pueda dar la imagen de un compromiso electoral de las FFAA —continúa Rivadeneira— y por eso he sostenido que, en el evento de ser designado candidato el general Pinochet, conviene que afronte el plebiscito como civil". Otro de los temas que Rivadeneira aborda en su nota— y que ha sido profundamente debatido en RN— es el referido a los derechos humanos. Rivadeneira sostiene que "debe terminarse definitivamente con el exilio y buscarse fórmulas, justas y prácticas, para solucionar los casos pendientes de derechos humanos, sin menoscabo para el honor y prestigio de las FFAA".

Los temas de debate han quedado planteados. Pero con menos fuerza, porque —como señaló una fuente consultada por ANALISIS— estas posiciones quedaron definitivamente en minoría; y es más "perdieron la presidencia del partido".

Al cierre de esta edición la crisis no culminaba. Una reunión que finalizó la noche del jueves, designó transitoriamente a Sergio Onofre Jarpa como presidente de RN. Pero las discusiones continuarían durante el fin de semana. Lo que ahora está en debate es la fecha de realización de la junta nacional, la que deberá decidir sobre la posición definitiva que adoptará RN sobre el plebiscito y su apoyo a Pinochet. Los partidarios del general, sin embargo, han ganado terreno. Jarpa no sólo es un "partidario del general Pinochet", como él mismo se definió, sino también ha quedado en una situación privilegiada para iniciar negociaciones políticas, tanto con el Régimen como con las otras fuerzas que se inclinen "por la proyección institucional".

Pero Jarpa también sabe que cuenta con plazos políticos cortos para consolidar su liderazgo en RN, después de todo su designación como presidente transitorio no fue consensual. De 23 votos emitidos, hubo siete en su contra.

LIBIO PEREZ

VISITA DEL RELATOR ESPECIAL:

Volio encuentra más de lo mismo

● *En su tercer viaje a Chile, aumentan las denuncias por amedrentamiento, se reedita el método de desaparición de personas y aún siguen sin aclarar los crímenes políticos que tiene en carpeta.*

El mismo día en que el mundo celebraba el aniversario de la Declaración Universal de los Derechos Humanos y que Fernando Volio, relator especial de la ONU, se reunía con el equipo jurídico de la Vicaría de la Solidaridad, al menos cinco personas fueron detenidas cuando se manifestaron exigiendo el fin de la tortura y el retorno de cinco detenidos desaparecidos.

Porque ese es el Chile que vivimos desde hace catorce años, en el que el artículo primero de la Declaración: "Todos los hombres nacen libres e iguales en dignidad y derechos", no se cumple a cabalidad. Y en este marco, la tercera visita que el relator Volio hace a nuestro país saca a relucir una vez más lo que muchos chilenos quisieran olvidar definitivamente: que en nuestra patria las violaciones a los derechos humanos ya son algo cotidiano.

Volio, que visitó Chile por primera vez en 1985, llegó el pasado martes 8, señalando que desea ayudar a todos los sectores "a encontrar la salida a sus problemas en el campo de los derechos humanos".

Desde que pisó la losa de Pudahuel, sus declaraciones fueron cuidadosamente escuchadas tanto por el Gobierno como por la oposición. Consultado respecto a la resolución de la ONU, que el día anterior condenó una vez más las violaciones sistemáticas de los derechos humanos en Chile, indicó que la Asamblea General de la ONU tomaba resoluciones políticas.

Esto dio pie para que el canciller Ricardo García rechazara la resolución invocando que ésta no consideró el informe que Volio presentó en septiembre a ese organismo internacional. Andrés Domínguez, coordinador de la Comisión Chilena de Derechos Humanos, aclaró que "la Asamblea es absolutamente soberana, por lo que no está obligada a tomar en cuenta lo que dice el relator, pues sus respectivos embajadores proporcionan bastante información y así se evitan problemas como el de años atrás en Guatemala, donde el relator especial decía que no pasaba nada y se cometían los mayores abusos".

Sin embargo, la importancia de un relator especial no es desconocida ni para los organismos de defensa de los derechos humanos ni para el Régimen.



Fernando Volio: enfrentándose a viejos y nuevos problemas de los derechos humanos.

Fernando Zegers, consejero del CODEPU (Comité de Defensa de los Derechos del Pueblo), indica que "es indispensable que prosiga su labor en Chile, atendida la gravedad de la situación de nuestro país, con un gobierno que pretende transformar en norma la violación de los derechos humanos".

Para otros, pese a esta relevancia indiscutida, su labor es incompleta, pues, "según la Carta de la ONU, el relator debería verificar si este Estado se encuentra capacitado para cumplir sus obligaciones en materia de derechos fundamentales; sin embargo, Volio jamás se ha pronunciado respecto a la ilegitimidad de la Constitución, que es una prueba de la incapacidad institucional del Régimen", señala Domínguez.

CAMPAÑA DEL TERROR

Entre los nuevos aspectos que rodean esta visita de Volio está la promulgación de la ley complementaria al artículo octavo. Andrés Domínguez indica que esto es sólo "la expresión de lo que ha motivado las persecuciones desde 1973. Ahora sólo se transforma ese sufrimiento en un deber ser de la sociedad, haciendo de la barbarie una norma".

Esta "ley maldita al cuadrado que forma parte de los intentos de la Dictadura por perpetuarse", como señala Osiel Núñez a nombre de la Izquierda Unida, es uno de los aspectos que Fernando Volio deberá evaluar en su próximo informe, teniendo en cuenta que Clodomiro Almeyda aún se encuentra

La Casa

RESTAURANTE-FUENTE DE SODA
Av. Ecuador 4583
(Metro Ecuador)

Abierto de 11.30 a 01.00 hrs.
viernes y sábados hasta
las 3 de la madrugada.

PATRICIA Y EDUARDO
lo esperan en "La Casa"...
"Su Casa".

ESPECIALIDAD EN:
Entrecotes, "Pollo-chancho"
y langostas.

...Además...
Solomillo, escalopas,
pollo a la orden, mechada,
pichangas, perniles, etc.

...Y también...
ALMUERZOS DE LUNES A
SABADO

Descuentos a grupos e instituciones

Av. Ecuador 4583 Reserv. 796242



Pese a las visitas anteriores de Volio, en Chile la situación no ha cambiado.

detenido.

También la agudización de los conflictos de las minorías étnicas representadas por Ad Mapu constituye un nuevo aspecto que, a diferencia de años anteriores, debería informar en profundidad. Elías Caniumán, dirigente de Ad Mapu Santiago, señaló: "Esperamos que Volio recoga la situación de los derechos humanos de las minorías étnicas, con los decretos leyes que dividen sus tierras comprometiendo la integridad de nuestro pueblo". Los mapuches pretenden reunirse con el relator el 19 de diciembre en Temuco, cuando asista a esa ciudad.

Durante las reuniones que sostuvo la semana pasada con la Vicaría de la Solidaridad y el Codepu, nuevos hechos pasaron a ser parte de su agenda, entre ellos las desapariciones de cinco comunistas en septiembre, las amenazas a los actores, las privaciones de libertad y la actuación impune de los grupos extremistas de derecha. Estos, durante el último año, han desarrollado múltiples acciones, las que —de acuerdo a un estudio de la Comisión de Derechos Humanos— comprenden todo el territorio nacional con idénticos procedimientos, que dan cuenta de una sofisticada infraestructura. Sobre las mismas, el relator Volio señaló luego de su entrevista en la Vicaría que "mientras eso no se encare con firmeza, con tenacidad, con perseverancia, con deseos de averiguar quiénes son, cómo funcionan, esta sociedad seguirá desgarrada".

Todas estas situaciones se enmarcan dentro de lo que Domínguez llama una "campaña del terror", que busca desvincular a las personas entre sí, impidiéndoles que actúen socialmente. "Además hay un crecimiento impresionante de la coordinación con los tribunales militares, pues se obtienen confesiones bajo tormento y, si el detenido no acepta firmarlas, se le incomunica", señala.

Hugo Ocampo, coordinador del equipo jurídico del Codepu, agrega que "en los últimos tres meses la represión se ha caracterizado por su masividad en el amedrentamiento y en la intensificación de la tortura, pues la CNI mantiene detenidos por menor tiempo aumentando la brutalidad del método represivo".

Respecto a esta última, un miembro del equipo médico de este organismo indicó que se han refinado los métodos de tortura sicológica, con nuevos sistemas de interrogatorios y amenazas, que aumentan la angustia del detenido y sus familiares.

OIDOS SORDOS

En el último informe de Volio, éste expresó su queja porque el Gobierno no publicó en el Diario Oficial la ratificación del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos, ni el Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales. Hoy, luego de tantos meses, esta exigencia de la ley aún no se cumple. "El único significado de esa firma fue un esfuerzo teatral por mejorar su imagen por parte del Gobierno, pero en la práctica jurídica no tienen ninguna validez", señala Ocampo.

Volio destacó también los problemas del despido masivo de profesores, situación que tampoco está solucionada. La decisión del Gobierno de no permitir a la CNI tener sus propios centros de detención, Volio la calificó en ese informe de septiembre como "un hecho positivo y alentador"; sin embargo, la práctica demuestra que ésta no fue ninguna solución sino más bien un agravante, como lo reflejó el caso de Karin Eitel, quien permaneció "desaparecida" durante varios días, antes de ser puesta públicamente a disposición del fiscal militar Fernando Torres. →

NUMERO DE CASOS DE LAS PRINCIPALES VIOLACIONES DE DERECHOS HUMANOS PERSONALES ENTRE ENERO Y SEPTIEMBRE DE 1987

Tipo de violación	Ene	Feb	Mar	Abr	May	Jun	Jul	Ago	Sept.*	Total
Muertes	1	2	5	5	2	16	5	0	5	55
En supuest. enfren.	0	0	0	0	0	12	0	0	0	12
Por torturas	0	0	1	0	0	1	0	0	0	2
En manif. por civiles no identif.	0	0	1	0	0	0	0	0	0	1
Por abuso de poder	1	2	3	5	2	3	5	0	5	20
Homicidios frustrados	3	1	7	13	9	4	1	0	13	51
Detenciones arbitrarias**	232	346	431	210	260	755	364	614	406	3.858
Secuestros	6	4	11	9	16	8	12	19	23	108
Individuales	23	16	37	51	29	53	42	59	103	413
En manifestaciones	185	237	394	150	202	676	291	527	263	2.905
Colectivas	6	274	0	0	0	0	0	0	5	285
Por abuso de poder	14	15	9	20	15	18	19	9	14	131
Relegaciones administrativas	0	0	1	0	2	0	0	0	0	3
Torturas	6	12	10	11	10	11	8	12	12	92
Tratos crueles inhumanos y degrad.	12	31	58	70	61	61	24	34	71	422
Amedrentamientos	62	38	60	100	103	151	86	44	78	722

** Cifras provisorias.*
*** Incluyen solamente las detenciones de Santiago.*
Fuente: Comisión Chilena de Derechos Humanos.

Y pese a las recomendaciones del relator especial aún permanecen sin aclararse los casos de los tres degollados, de "los quemados", los asesinatos de septiembre de 1986 y de junio de 1987, entre otros. Y aunque recomendó que se revisaran las actuaciones de los fiscales militares Erwin Blanco y Fernando Torres, estos aún gozan de las mismas prerrogativas que les otorga la ley.

En los informes de 1985 y septiembre de 1987 reiteró la necesidad de poner fin al exilio, y el miércoles 9 se produjo un confuso incidente al respecto. El relator Volio informó a la prensa que el Gobierno entregaría pronto una nueva lista de exiliados que podrían retornar al país. La Cancillería y el Ministerio del Interior se encargaron de desmentirlo.

Otros temas que Volio destacó dentro de sus preocupaciones inmediatas son el desarrollo de las inscripciones electorales y la seguridad de que el plebiscito se realice de manera limpia.

En las conclusiones de su último informe, dedica dos largos párrafos a este mecanismo de consulta, recomendando que se dicten las leyes correspondientes. Dentro de esta preocupación se enmarca la reunión con el director del Registro Electoral, Juan Ignacio García, a mediados de la semana pasada. Allí expresó que "todo proceso electoral requiere de un sistema de observancia de los derechos humanos". Sin embargo, Andrés Domínguez advierte de la situación de desventaja de la oposición en este respecto, con una campaña en pleno desarrollo por parte del Régimen y el uso de los medios de comunicación social a través de Dinacos. Señala por ejemplo que videos como el filmado a Karin Eitel, se han realizado con todos los detenidos, por lo que es posible que utilicen durante los meses previos al plebiscito para apoyar al candidato oficial.

Respecto a la actitud que expresa Volio en relación a las leyes políticas, Domínguez agrega que "todas estas ilusiones del relator sobre esas leyes no son más que eso: ilusiones. La verdad es que es doloroso que un extranjero como él nos diga que no merecemos más que esto. El lo hace de buena fe, pero al decirnos que esa legislación es favorable, a nosotros, que conocimos épocas mejores, está agraviándonos".

Volio finalizará su visita el 21 de diciembre, antes de lo cual viajará a Valparaíso, Concepción y Temuco. Deberá evaluar múltiples situaciones antiguas y nuevas, mientras al cierre de esta edición civiles no identificados —ignorando las recomendaciones del relator— luego de allanar la casa del presidente del Pedagógico, Marcos Fuentes, lo amenazaron de muerte.

ALEJANDRA MIRANDA M.



Solidaridad internacional

JORGE DONOSO P.

En estos últimos días diversos acontecimientos han colocado a Chile en el centro de la preocupación de la comunidad internacional. Para comenzar con los organismos oficiales en que el gobierno de Pinochet participa, tanto la Organización de las Naciones Unidas (ONU), como la Organización Internacional del Trabajo (OIT) han emitido —una vez más— sendos acuerdos condenatorios de la conducta de la dictadura chilena.

En otros organismos e instancias también ha ocurrido lo mismo. La Sociedad Interamericana de la Prensa (SIP), que reúne a los empresarios de los medios de comunicación escrita, y la Internacional Demócrata Cristiana (ninguna de las cuales puede ser calificada como instrumentos del marxismo internacional) han expresado, dentro de sus respectivos campos de acción, su preocupación por la situación que vive nuestro país y su deseo de que ella cambie positivamente.

Por otra parte, las cobardes amenazas proferidas, en contra de un distinguido grupo de actores, artistas e intelectuales, por los delincuentes de siempre, han levantado una ola de repudio mundial. Se han multiplicado los actos condenatorios de esta práctica infame en las localidades más remotas del planeta y, lógicamente, en los países hermanos de Latinoamérica, muchos de los cuales han conocido iguales procedimientos. Las calles de Estocolmo, París, Los Angeles, Montevideo y Buenos Aires, entre muchas, se han llenado de carteles, gritos y protestas en contra de los bárbaros métodos de amedrentamiento de que son víctimas algunos de nuestros más combativos compatriotas.

Los trabajadores, representados por los máximos dirigentes sindicales de sus respectivos países, se han reunido en Montevideo y Buenos Aires a intercambiar experiencias y puntos de vista acerca de la realidad que están viviendo, unos habiendo superado la traumática experiencia de dictaduras oprobiosas y los otros con la esperanza de hacerlo en el más breve plazo. Así lo esperamos.

Toda esta hermosa demostración de la generosa solidaridad internacional desespera a quienes reciben el más categórico rechazo en todos los lugares del universo. Aquellos que no pueden poner un pie fuera del territorio porque son malvenidos hacia donde quieran dirigir sus pasos. Esos que han llevado a nuestro país a los más bajos niveles de su prestigio internacional. Los que han debido sufrir la vergüenza de ser advertidos, en pleno vuelo hacia su destino, que la invitación que se les había formulado había quedado sin efecto.

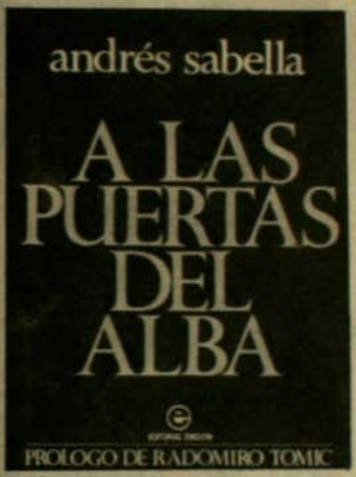
Por eso es comprensible que esos mismos no sean capaces de conocer el inmenso valor de la solidaridad internacional y que cualquier preocupación legítima por el destino de nuestro pueblo sea denunciada infundadamente como intromisión en nuestros asuntos internos.

Por eso surge esa voz atiplada y destemplada —tan conocida, imitada y aborrecida— que se desgañita reclamando por ese rechazo unánime que recibe su gestión y despreciando la solidaridad que nunca conocerá, por su atropello permanente a los valores universales.

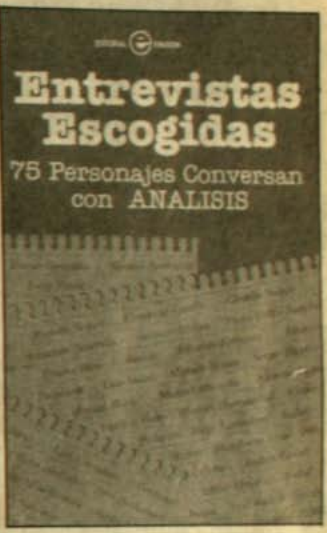
Cuando se siente este respaldo impresionante de los pueblos del mundo, la reflexión que emerge es si acaso somos, efectivamente, dignos de recibirla. Por lo menos debemos hacer el esfuerzo de serlo.

EDITORIAL EMISION

ULTIMAS NOVEDADES











Adquiéralos en las mejores librerías

¿NUEVA PROGRAMACION?:

Las ediciones especiales de TV7 y la CNI

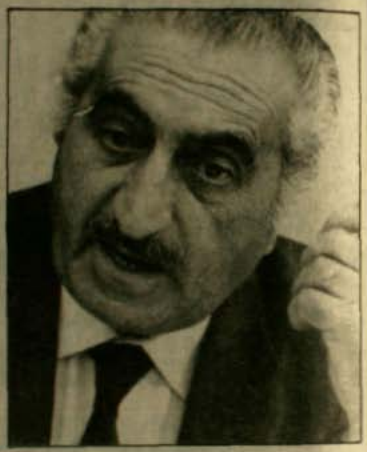
- *Desde hace catorce años, el canal estatal infringe legalidad que norma la Ley de Abusos de Publicidad.*
- *Presidente del Colegio de Abogados denuncia complicidad con fiscal y la CNI.*

En la noche del viernes 14 de septiembre de 1973, los televidentes de todo el país fueron sorprendidos por un corto programa especial. El rostro abatido y preocupado del ex Comandante en Jefe del Ejército, general Carlos Prats, apareció en las pantallas que hasta ese momento habían trasmitido imágenes permitidas por la cadena oficial impuesta desde la tarde del 11, día del golpe militar. Estaba detrás de una estrecha mesa. Sus manos permanecieron siempre abajo, ocultas a las cámaras.

"He sido informado por las autoridades militares que se está difundiendo hacia el exterior la versión de que yo encabezaría militarmente la resistencia armada contra la Junta de Gobierno (...) Declaro enfáticamente que tal presunta versión clandestina, cuya procedencia ignoro, es absolutamente falsa (...) Ahora que soy un simple ciudadano, sin autoridad ni representatividad, está muy lejos de mi ánimo interferir en el proceso contingente nacional, porque por conciencia de cristiano y formación de soldado, no deseo contribuir al derramamiento de sangre entre mis compatriotas. Muchas gracias". La trasmisión fue cortada de inmediato reapareciendo los sones militares de la cadena nacional. Días después el general Prats salía del país con destino a Mendoza a cumplir con su destierro del que nunca pudo volver.

El programa especial fue el primero de una serie cuya continuidad ha mantenido hasta hoy el canal nacional. El común denominador de todos ellos es que son hechos por "periodistas" que no lo son, se desconoce la responsabilidad legal o profesional de sus directores y del equipo técnico que los realiza, como también se desconocen los lugares donde son filmados los participantes, quienes deben aparecer en cámara en forma forzada y en la mayor parte de los casos bajo amenaza de los "productores".

La última edición de este tipo de programas fue el pasado jueves 3 de diciembre bajo el título "Historia de un secuestro", sobre el caso del coronel



Alejandro Hales sostiene que en el caso del último video hay abierta complicidad entre fiscal y CNI.

EDICIONES ESPECIALES DE TVN

Entre la aparición del general Prats y la de Karin Eitel por las pantallas televisivas, son numerosas las "ediciones especiales" de la misma naturaleza que se realizaron.

Pocos días después de la declaración televisada del ex Comandante en Jefe, se hizo comparecer frente a los televidentes al ex ministro del Trabajo de la Unidad Popular Luis Godoy, comunista (detenido en esos momentos), que llamaba a los trabajadores a no realizar actos de sabotaje contra el gobierno "legítimamente constituido".

El 19 de febrero de 1975, cuatro miristas detenidos en los cuarteles de la DINA desde hacía meses y en la calidad legal de detenidos-desaparecidos para sus familiares, dieron una conferencia de prensa desde una oficina –se dijo– del Edificio Diego Portales, para llamar a sus camaradas a "deponer las armas y detener un accionar sin perspectivas". Humberto Menanteaux, Cristián Mallol, Héctor González Osorio y Hernán Carrasco reconocieron que la actividad "subversiva" había sido posible gracias a la ayuda extranjera, que su partido había sido desmantelado por los servicios de inteligencia y que, si bien no tenían afinidad política con el actual gobierno, habían recibido un trato riguroso de prisioneros de guerra. Eran los tiempos en que la política de desaparición forzada se aplicaba indiscriminadamente, al igual que la tortura y el asesinato. Los cuatro miristas dieron a conocer además una nómina de detenidos, en las que aparecieron muchas de las personas desaparecidas, como exiliados en el extranjero.

El 9 de diciembre de 1982, Televisión Nacional trasmitió un programa especial sobre el terrorismo. Allí aparecieron los presos políticos Cristián Bruit, Víctor Zúñiga, Raúl Castro Montanares y Fernando Valenzuela, reconociendo su responsabilidad en el atentado contra Israel Bórquez, ex presidente de la Corte Suprema, y entregando antecedentes del proceso en estado de sumario.

Los abogados defensores presentaron entonces un recurso de queja al tribunal, denunciando que estas grabaciones fueron hechas en lugares secretos de la CNI, en el tiempo en que se los mantenía incomunicados y bajo torturas. La Corte Suprema acogió el recurso y ofició a la CNI recomendándole no repetir este tipo de acción.

Son múltiples las denuncias de personas que han pasado por los cuarteles del servicio de seguridad y han denunciado haber sido filmadas durante los interrogatorios. Sus imágenes aún no han aparecido. Con el reciente caso de Karin Eitel quedó demostrado que la CNI, una vez más, no dio cumplimiento a las instrucciones del Poder Judicial de 1982; no sorprendería entonces que las imágenes que todavía se guardan en archivo puedan aparecer en cualquier momento en las pantallas de su canal: Televisión Nacional.



Televisión Nacional trasmite rostros oficiales, pero también imágenes de personas que son grabadas por la CNI.

Carlos Carreño. Allí aparecía entrevistada la joven Karin Eitel, a la fecha incomunicada hacía un mes, con su rostro visiblemente descompuesto. El "periodista" condujo su interrogatorio de tal forma que la hizo acusar a su abogado defensor, José Galiano, como cómplice en el secuestro.

A pesar del escándalo que causó este programa, de la indignación y pena de la familia Eitel, que por primera vez pudo ver el rostro atormentado de Karin, y de las acusaciones del Colegio de Abogados y de Periodistas, que denunciaron que se habían infringido numerosos artículos legales de la propia Constitución del 80, ninguna autoridad pertinente ha podido dar una explicación coherente. El fiscal Torres señaló que el programa no violaba el secreto del sumario, desentendiéndose del problema. Televisión Nacional aclaró que el programa había sido autorizado por la Dirección Nacional de Comunicaciones del Gobierno, Dinacos, y el secretario Ejecutivo del Consejo Nacional de Televisión, Denis Lustig, señaló que "el programa se ajusta a las normas del Consejo", organismo que debe velar por el cumplimiento de la Ley de Abusos de Publicidad que prohíbe la difusión de imágenes de personas que están siendo procesadas o son reos en algún proceso. El resquicio utilizado esta vez fue muy simple. Lustig dijo que el Consejo autorizaba este tipo de exhibiciones, cuando eran solicitadas por la autoridad competente... sin aclarar a cuál autoridad se refería en este caso.

"No es la primera vez que esto sucede y pone en evidencia una vez más que, cuando la Dictadura quiere destruir la imagen de alguien que se le opone, combina muy bien los cuatro frentes en los que actúa", señaló a ANALISIS el abogado Roberto Garretón.

Sostiene que durante estos catorce años el problema central del Régimen ha sido buscar la legitimidad de su acción frente a la opinión pública y la ilegitimidad de todos quienes se le oponen.

"Para ello utiliza el frente policial, el que investiga sin escrúpulos y empleando la tortura al 'delincuente subversivo', que puede ser cualquiera; el frente judicial, que es la parte formal; el frente clandestino, los Achas, Comandos Trizanos, Onces de Septiembre, que acumulan información de inteligencia que posteriormente es utilizada contra los detenidos; y el frente publicitario, que mantiene al servicio incondicional de la Dictadura diversos medios de comunicación, entre los que se destaca evidentemente Televisión Nacional, que no hace cuestión si el entrevistado en este tipo de programas es una persona torturada, forzada a decir en cámara lo que no piensa y que sólo tiene el papel de ser un simple micrófono del torturador, que hace las veces de periodista", agrega Garretón.

¿QUIEN RESPONDE POR ESTAS INFRACCIONES?

Para el Presidente del Colegio de Abogados, Alejandro Hales, subsisten una serie de interrogantes, que deben tener respuesta a la brevedad, ya que se han cometido, destaca, una serie de infracciones legales, cuya responsabilidad debe determinarse.

"El fiscal Torres prohíbe informar sobre el caso. Levanta la prohibición de informar cuando aparece el coronel y vuelve a prohibir, para levantarla nuevamente y facilitar la exposición en Televisión Nacional del programa especial 'Historia de un secuestro'. Todo el mundo sabe que estas son filmaciones preparadas desde antes, que se dan a conocer en el momento preciso", puntualiza Hales. Agrega que hay una abierta complicidad entre el fiscal y la CNI en este caso, "aunque Torres diga que no se viola el secreto del sumario. ¿O es que Torres desconocía este interrogatorio? Y si es así, ¿por qué la CNI no le proporcionó estos antecedentes, si esta filmación, por lo que recuerda la propia Karin, se hizo a los dos o tres días de su detención?". Este caso —dice— evidencia, una vez más, que no se ha dado cumplimiento a la ley que determinó que la CNI no podía mantener detenidos en sus cuarteles. "De lo contrario, ¿dónde se hizo esta filmación?". Finalmente, el presidente de la Orden se pregunta cuál es la razón de fondo para involucrar al abogado defensor. Y se responde: "Desvirtuar el proceso de la realidad, pasar el mensaje a la opinión pública de que es un implicado más. Porque ni a Galiano, ni al padre de Karin Eitel, Televisión Nacional les ha dado el mismo espacio para que desmientan esta versión e informen al país de lo que pasó con la joven durante sus 34 días de incomunicación", agrega.

Recuerda que cuando el ex presidente Eduardo Frei inauguró el canal 7, informó al país que sería un canal al servicio del conjunto de la comunidad al que todos los grupos o partidos tendrían acceso, en forma gratuita, si querían dar a conocer su opinión. "Evidentemente esta realidad cambió y hoy está al servicio de la CNI, de los fiscales militares y de la campaña del Gobierno".

El Colegio de Abogados presentará en los próximos días a los tribunales un documento que da cuenta de las numerosas infracciones cometidas por la autoridad responsable de esta trasmisión.

En este caso se ha infringido el derecho a la defensa (N° 3 del artículo 19 de la Constitución); el respeto y protección de la vida privada y pública y la honra de la persona y su familia (N° 4, artículo 19); el secreto del sumario (artículo 78 del código de Procedimiento Penal y 129 del Código de Justicia Militar), entre otros.

Los tribunales que en el último tiempo han acogido todos los requerimientos del Ministerio del Interior contra periodistas opositores, condenándolos y encargándolos reos por "injuriar o difamar", tendrán que pronunciarse al respecto.

MARIA EUGENIA CAMUS

CASO CARREÑO:

¿Nuevo cautiverio?

Como era de esperarse, las repercusiones del desenlace feliz del Caso Carreño no fueron "felices". Ni siquiera para el oficial que estuvo secuestrado durante 93 días por el Frente Patriótico Manuel Rodríguez, FPMR.

Al cierre de esta edición Carlos Carreño seguía "internado" en el Hospital Militar, sin enfermedad ni fecha de alta conocidas. El viernes 11, en horas de la tarde, el Director del centro asistencial entregó un vago comunicado a la opinión pública donde reiteró lo que ya habían dicho de diversas formas otros personeros de Gobierno: el Coronel Carreño saldrá del hospital cuando pueda salir...

Ese momento parece alargarse así indefinidamente. Y sus familiares no pueden expresar la angustia que esto seguramente les provoca porque tienen "prohibición de informar", según señaló el hermano menor del oficial, Marcelo Carreño. No aclaró, sin embargo, quién había dictado esa orden. Quizás porque tampoco lo sabía. El miércoles 9 el matutino "Fortín Mapocho" tituló lo que parece ser el sentir de muchos: "Que suelten al Coronel". El día anterior Mario Carreño confesó que "Carlos se siente un poco desanimado" y agregó que al visitarlo "no lo encontré muy bien, había tenido un pequeño bajón". Concluyó expresando lo que parece ser el sentir de toda la familia: "Espero que puedan darlo de alta antes de Navidad, pero no sé si lo vamos a lograr".

Aparte de la visita permanente de su esposa Loreto Rojas, el coronel sólo ha tenido diálogos —no conocidos pero sí imaginados por la opinión pública— con autoridades militares. Su primera visita fue el Director de la CNI, Hugo Salas. Al ex director de este servicio de seguridad, Carreño dirigió carta desde su cautiverio señalándole que allí se había enterado de "cosas que desconocía absolutamente", como las "torturas y todos los estragos que sus ex subalternos han infringido en este sector del pueblo que lucha por sus ideales". Otra visita fue la del Vicecomandante en Jefe del Ejército, general Santiago Sinclair, quien tampoco informó de lo conversado con Carreño. El Fiscal Torres Silva, que investiga el secuestro, también fue uno de sus primeros visitantes. Según señaló la semana pasada, lo ha visto "dos o tres veces" pero aún no inicia su "trabajo" con el oficial. Indicó que para hablar con él en términos judiciales tenía que esperar "la conformidad médica". Preguntado si ello había entorpecido la investigación, indicó que "desde luego que sí". "Sería ideal, añadió, haber podido interrogarlo de vuelta de Brasil". Señaló también que Carreño no estaba detenido y que podía hablar "como cualquier persona que ha sido detenida y sale en libertad".



Coronel Carreño: su familia pide que salga del Hospital Militar antes de Pascua. "Pero no sabemos si será posible".

- ***El viernes 11, en un vago comunicado, el Director del Hospital Militar mantuvo la incógnita sobre la fecha en que el oficial será "dado de alta". Se dijo que aún tiene dolencias "sicofísicas" que requieren curación.***
- ***Por la salud de Karin Eitel no parece haber la misma preocupación. A la joven se le renovó el aislamiento, mientras su abogado pedía urgentes exámenes médicos.***

Quien aún no visitaba al oficial era el general Pinochet, a pesar de que —según se informó desde Brasil— esos eran los expresos deseos de Carreño. Sin embargo, Pinochet dijo que estaba "muy feliz y contento" con la liberación. También felicitó a la Iglesia por el papel cumplido y dijo que la ciudadanía debía sacar una conclusión: "Que apenas sepa de cualquier situación, avise al 133, Carabineros siempre es un amigo".

La semana pasada el caso siguió siendo noticia en Brasil. A raíz de la investigación que —según se anunció— podían hacer funcionarios de seguridad de nuestro país junto a la policía paulista entre la colonia de exiliados chilenos, se produjeron dos hechos. Por un lado, un grupo de 21 refugiados se tomó la sede del Alto Comisionado para Refugiados de las Naciones Unidas, Acnur, señalando: "Tenemos miedo porque sabemos que la policía chilena está trabajando junto con la policía militar brasileña". Los exiliados chilenos tomaron como rehén a una empleada, pero ésta fue cambiada por un periodista del diario "O Globo", que se ofreció voluntariamente. Luego se produjo el segundo hecho. El gobierno de Brasil señaló que no permitiría que agentes de la policía política chilena investigaran el secuestro de Carreño. El director general de la Policía Federal de ese país indicó que había dispuesto la detención de todo policía o militar chileno que molestara a cualquier exiliado. Añadió que si los organismos de seguridad querían información debían pedirla a los organismos brasileros pertinentes. El anuncio provino tras la decisión del grupo de 21 refugiados —entre ellos siete niños— de seguir la ocupación de Acnur hasta ser trasladados a otro país donde tuvieran asegurada su integridad.

En Chile, el diario "La Tercera" interpretó lo ocurrido en un titular que señaló: "En Brasil impiden investigar al FMR". Pero el Fiscal Torres Silva dijo que era lógico que una policía extranjera no pudiera intervenir en los asuntos que investiga la policía del propio país... Añadió que la información era expedita a través de las Cancillerías de ambos países.

Otras tres personas tuvieron también dramática notoriedad en este caso la semana que pasó. Fueron Karin Eitel, la joven universitaria de la Universidad Católica encargada reo por presunta "complicidad" en el secuestro, su abogado defensor José Galiano y el sacerdote que hizo de mediador durante los días que duró el secuestro, el

pro-vicario de la Zona Oriente de Santiago, Alfredo Soiza-Piñeyro.

"HOSTIGAMIENTOS MULTIPLES"

Soiza Piñeyro había decidido salir de escena apenas Carlos Carreño fuera liberado, según señaló reiteradas veces. No pudo hacerlo,ya que al intentar viajar a Argentina fue retenido porque se le dijo que tenía orden de arraigo y citación a declarar ante el Fiscal Torres. (Ver entrevista). Como las citaciones se fueron sumando, al igual que los arraigos, la jerarquía eclesiástica reaccionó enérgicamente.

El Nuncio Angelo Sodano salió en defensa del pro-vicario, calificando como "ridículas" las críticas a su exitosa gestión. "Quien no hace nada, no se equivoca", señaló. Luego que Soiza denunciara que estaba siendo sometido a "presiones molestas" y que a través suyo nunca se podría llegar a los secuestradores "porque ellos tuvieron la gentileza y el buen respeto de no darse a conocer personalmente, en un trato de una pureza y limpieza maravillosa que no han tenido otros", emergió la voz de Cristián Precht, Vicario General de la Pastoral. En tono muy molesto señaló: "Con tanta vacilación del Fiscal Torres, lo que temo es que se confunda a la opinión pública y algún despistado llegue a pensar que los sacerdotes tenemos que ver con el terrorismo". Agregó que el pro-vicario había tenido una actitud sacerdotal y que "los que no aman la vida, ciertamente están dolidos porque él la ha salvado".

Tras su tercera declaración en Fiscalía,



Amenaza a abogado José Galiano.



Sacerdote Alfredo Soiza-Piñeyro al salir después de su tercer interrogatorio en la Fiscalía ad hoc.

el miércoles 9 —que también duró cuatro horas—, Soiza-Piñeyro siguió con arraigo y perdió su avión del día jueves. Sólo media hora antes que éste partiera se le llamó a la Fiscalía ad hoc, donde se le comunicó el levantamiento de la medida. Finalmente pudo partir el viernes 11 a Argentina

Karin Eitel, por su parte, era víctima de un nuevo aislamiento en la Cárcel de San Miguel. Después de una huelga de hambre de cuatro días y tras un fallo de la Corte Marcial, se le levantó la incomunicación de 34 días. Ello ocurrió el viernes 4, pero el lunes 7, tras ser llamada nuevamente a la Fiscalía ad hoc —ha sido citada una docena de veces, según su abogado— se decretó un nuevo tipo de incomunicación para ella. Volvió a la celda de aislamiento y sólo se le permitió tener visitas restringidas en una sala aparte del resto de las presas políticas. Estas señalaron que ese lunes 7 "llegó llorando; al poco rato la llamaron y alcanzamos a escuchar que le leían un oficio reservado de Torres Silva que decía que tenía que estar aislada; nosotras reclamamos pero no hubo nada que hacer". Al respecto, el Fiscal ad hoc señaló que la medida era decisión "de Gendarmería" y ante la petición del abogado José Galiano de que se pusiera término a ella, dijo que "haría las gestiones", pero que no podía estar junto a Patricia Cancino.

El profesional también pidió que la joven no sea mantenida en el furgón de Gendarmería mientras espera ser interrogada. En entrevista con Torres, el miércoles 9, le señaló además que Karin Eitel requería que se le hiciese un examen en la boca, pues tenía una infección, y un electroencefalograma "para establecer cuál es su real estado de salud". Denunció que a la joven se la mantenía hasta doce o catorce horas dentro del furgón sin tomarle declaración y sin tampoco darle comida ni dejarla hacer sus necesidades básicas.

Sobre el video mostrado el jueves 3 por Televisión Nacional, se señaló que la joven supone que fue realizado cuando estuvo en la CNI. "Fue un interrogatorio que duró muchas horas. De pronto me sacaron la venda de los ojos y me pintaron y entonces supongo que filmaron. Me hicieron repetir un libreto", expresó.

Su abogado denunció también que fue amenazada de muerte dentro de la cárcel.

Sobre el video, el Fiscal Torres negó que su contenido violara el secreto del sumario. "Estamos hablando de una película y esa película no la tengo en el sumario", dijo. Al insistirle los periodistas sobre el punto, reiteró: "Si la información no está en el tribunal, no hay violación del sumario. Obviamente, yo no puedo prohibir, más aún cuando he levantado la prohibición de informar".

El jueves el abogado Galiano volvió a la Fiscalía ad hoc, pero esta vez para prestar declaración ante Torres,luego que este también lo citara en la investigación por el caso del secuestro. Ese no fue el único momento desagradable para el profesional. Poco antes, a su oficina llegó una tarjeta navideña. Según señaló su esposa,Lila Bustos, "venía entre toda la correspondencia, pero la estampilla no tenía el matasellos del Correo". El remitente era "Patricio Silva". Al abrirla se leía "Perro comunista: cuida tu lengua y la vida". Lo firmaba ACHA. Galiano restó importancia al hecho diciendo que no daba crédito a "cosas de gente chalada". Al enterarse el Fiscal Torres del mensaje del ACHA, indicó que "solidarizaba" con Galiano.

PATRICIA COLLYER

IGLESIA METODISTA:

Una promesa solidaria

- *Silenciosa y casi desconocida para gran parte de los chilenos, la Iglesia Metodista de Chile ha desarrollado una permanente labor de defensa de los derechos humanos y de promoción de los valores democráticos.*
- *A través de su Programa Metodista de Salud Integral y con la salida al aire de Radio Umbral, las posibilidades de difusión de los derechos del hombre se han acrecentado.*



Según el obispo Isaías Gutiérrez, los valores permanentes no se transan con ningún gobierno.

La vida digna, el derecho al trabajo, las elecciones libres, la solidaridad, los cesantes, los retornados, los perseguidos, los presos, los torturados, los pobres, los campesinos, los empleados, los estudiantes. Los chilenos en general, también los extranjeros que viven en Chile. En resumen, el ser humano, su mundo, sus necesidades, sus derechos fundamentales son la principal preocupación de Promesa (Programa Metodista de Salud Integral). Y así, como su nombre, la labor que desarrolla este organismo de la Iglesia Metodista de Chile pretende ser un compromiso con un futuro más amplio y digno para todos los habitantes del país. La preocupación por la defensa de los desvalidos y la lucha por el respeto a los derechos humanos, sin embargo, no es nueva para los metodistas. Parte con el mismo nacimiento de esta institución religiosa.

Para muchos puede resultar sorprendente que una iglesia evangélica promueva cosas aparentemente tan terrenales como el derecho al trabajo o la educación y se postule el derecho de las personas a pensar políticamente como mejor les parezca. Porque si bien este tipo de planteamiento es más o menos común en alguna parte de la Iglesia Católica de nuestro país, la mayoría de los chilenos tiene el errado concepto de que las distintas confesiones evangélicas, además de una marcada predilección por Pinochet y su Régimen, se preocupan sólo del espíritu. Lo concreto es que la propaganda de los medios oficialistas ha pretendido mostrar esa imagen, pero las distintas iglesias evangélicas agrupadas en la Confraternidad Cristiana de Iglesias son prueba contundente de lo contrario. Y la Iglesia Metodista entre ellas.

LAS PREOCUPACIONES DE PROMESA

Los orígenes de Promesa se remontan al 6 de octubre del 73, cuando los metodistas, junto a la Iglesia Católica y otras confesiones religiosas, fundaron el Comité Pro-Paz. "Desde entonces los metodistas asumimos la defensa de los derechos violentados. Esta preocupación continúa después de la disolución del Comité Pro-Paz porque los derechos del hombre como creación máxima de Dios son el motivo central de nuestro quehacer", aseguró a ANALISIS el encargado del Departamento de Comunicaciones de Promesa, Luis Gallegos. El programa mismo nació en el distrito de Concepción en 1985 y actualmente se desarrolla a nivel nacional, desde Arica a Punta Arenas. "La labor de Promesa es complementaria de otras instituciones ya existentes y su rol es

fundamentalmente educador en materias tales como los derechos humanos, la paz y la democracia.

Efectivamente, ya sea a través de programas y foros transmitidos por la Radio Umbral —de propiedad de la Iglesia Metodista— o mediante encuentros y seminarios, se busca educar a los sectores populares respecto de sus derechos y la manera de defenderlos, además de coordinar las campañas de solidaridad y asistencia con las víctimas de las injusticias sociales, económicas, políticas y culturales. "Queremos rescatar la cultura de los sectores populares, porque está dispersa y marginada de los medios de comunicación. Pretendemos crear espacios donde la gente pueda expresarse, opinar y contactarse con los demás. También debemos denunciar las situaciones de violación de los derechos humanos, porque son situaciones de pecado", señaló el Secretario Ejecutivo de Promesa, Carlos Castro.

La publicación de Cartillas sobre Derechos Humanos y Boletines en que se tratan temas como el trabajo, los salarios dignos, los derechos cívicos, la crisis económica nacional, la opción por los más pobres, la responsabilidad de los cristianos en la participación ciudadana son parte de la labor de difusión de Promesa. El próximo mes de enero, por ejemplo, se llevará a efecto un encuentro para cesantes, cuya organización se ha coordinado con instituciones como Fesit y el PET. "Trataremos temas de actualidad que son de interés para los trabajadores que sufren actualmente la cesantía, pero también se dará capacitación. Habrá talleres de cerrajería, cerámica, amasandería y otros", dice Luis Gallegos; y agrega: "Nuestra iglesia tiene una tradición histórica en la defensa de los derechos de los trabajadores". Es así como en la Cartilla sobre Derechos Humanos publicada en mayo de este año se podía leer: "Yo amo a mis hermanos, los trabajadores, como a mí mismo. Yo odio la tiranía, la maldad y la injusticia. El siglo XIX comete el crimen de ahorcar a sus mejores amigos. No tardará en sonar la hora del arrepentimiento". Las palabras las dijo en 1886, en Chicago, el pastor metodista y obrero textil Samuel Fielden, quien fue condenado a la horca por su participación en las protestas demandando una jornada laboral de ocho horas.

Para los metodistas el trabajo ecuménico reviste gran importancia y se incentiva la organización de comités de base con miembros de la comunidad ecuménica a lo largo del país. Por lo mismo, el trabajo de educación, solidaridad y difusión está destinado a toda la población —cesantes, trabajadores, campesinos, estudiantes y pobladores— independientemente de sus creencias o ideología. "Salud es el completo bienestar físico, mental, social y espiritual. Cuando hay inseguridad o falla alguno de estos aspectos estamos ante un pueblo enfermo que necesita ser sanado. Por eso que este organismo se llama Programa Metodista de Salud Integral", indicó Carlos Castro.



"Defender los derechos del hombre, creación máxima de Dios, es el motivo central de nuestro quehacer", señaló Luis Gallegos.

Los planes para los próximos meses son variados. Para enero se preparan jornadas junto al Hogar El Encuentro —que acoge a jóvenes retornados— porque el exilio es otra de las preocupaciones de Promesa. "En Punta Arenas trabajamos en forma conjunta con el Obispado de la Iglesia Católica en esa ciudad. Hemos organizado reencuentros familiares trayendo a muchos chilenos que viven en Argentina y que no habían visto a sus familias durante años", dice el Secretario Ejecutivo de Promesa. El sábado recién pasado se celebró la Navidad con los hijos de los presos políticos, y el Día Internacional de los Derechos Humanos fue motivo de encuentros y reflexiones.

LA HISTORIA METODISTA

Sin embargo, Promesa es sólo uno de los programas de la Iglesia Metodista de Chile. Además de instituciones de reconocido prestigio como el Fasic, esta iglesia evangélica mantiene una serie de establecimientos educacionales a lo largo del país, así como guarderías infantiles, centros abiertos y comedores que dan atención a 7 mil 300 niños a lo largo de Chile. "Hay que crear condiciones que hagan posible la vigencia del cielo aquí en la tierra y no sólo preparar a la gente para ir al paraíso", señaló a ANALISIS el Obispo Metodista Isaías Gutiérrez.

Al conocer los inicios de esta iglesia



Según el Secretario Ejecutivo de Promesa, Carlos Castro, la finalidad del programa es crear espacios de expresión y solidaridad.

resulta fácil comprender su interés por el aspecto social del hombre. Porque precisamente surgió como un movimiento dentro de la Universidad de Oxford, en la Inglaterra de 1738, cuando Juan Wesley junto a su hermano y otros amigos forman el Club Santo de Oxford. "Ellos planteaban la necesidad de efectuar cambios, especialmente en lo referente al desprecio y maltrato con los pobres. Protestaban por las cárceles inhumanas, la explotación de la niñez en la época en que emperaba la revolución industrial, y demandaban la abolición de la esclavitud en las colonias", explica el Obispo Gutiérrez.

A nuestro país el primer metodista llegó en 1788, y fue el pastor norteamericano William Taylor. Su interés en esos años fue de carácter educacional y gracias al aporte de otros norteamericanos consiguió fundar varios prestigiados colegios tanto en Santiago como en provincia. Actualmente, además de los colegios básicos y secundarios, los metodistas sostienen la escuela agrícola "El Vergel" en Angol, el Museo Regional Dillman Bullock, en esa misma zona, numerosos programas de enseñanza de cultivos para los campesinos y escuelas para mapuches en Nueva Imperial. También existen huertos demostrativos y un molino en la zona de Itata y Coelemu, "para que los campesinos no deban pagar grandes cifras por la molienda", dice el Obispo Gutiérrez.

"Nosotros pensamos y dejamos pensar. Si tu corazón es sincero como el mío, dame la mano", decía Juan Wesley hace más de dos siglos, y esa política de tolerancia sigue vigente para los metodistas. Por eso no han tenido muchos roces con el Gobierno, a pesar de su profunda labor en defensa de los valores democráticos y los derechos humanos. "La Iglesia Metodista ha sido siempre igual. Se basa en valores permanentes que no se transan con ningún gobierno", dice el Obispo Isaías Gutiérrez, quien agrega: "Nuestro compromiso es con el hombre, pero no estamos en contra de nadie".

La decisión de los más de 9 mil fieles metodistas del país es continuar incansables con su silenciosa labor. Esta iglesia de estructura democrática, en donde las decisiones y los proyectos son tomados con la participación de los laicos y cuyo obispo también se elige con los dos tercios de la votación de los 53 pastores y 77 delegados laicos, cree haber ganado un espacio en nuestro país, sin que por ello tengan afanes proselitistas. "El ecumenismo, la comprensión con nuestros hermanos de otras iglesias, es un aspecto vital para nosotros", señala el Obispo Gutiérrez, quien finaliza diciendo: "Cristo vino a romper barreras" d

JUANITA ROJAS C



Karin Eitel o la impunidad

TOMAS MOULIAN

La tragedia de Chile es el rostro de Karin Eitel en la televisión. Un ser humano, torturado e incomunicado durante treinta días, es obligado a murmurar confesiones y cargos, a inculparse y a culpar. Su expresión sufriente es exhibida ante todo el mundo, para que se sepa que el poder es todopoderoso e impune, que puede hacer cualquier cosa. Puede golpear y puede mostrar lo que ha hecho, puede exhibir su salvajismo para asustar, para intimidar, para mostrar los efectos de un castigo ejemplarizador, sin tener que rendir cuentas a nadie.

Los hilos de éste y otros dramas los maneja en la oscuridad un turbio abogado castrense, investido de los poderes del Gran Inquisidor. De él depende que la vida de alguien un día se convierta en un infierno. Basta que reciba un dato, que conciba una sospecha, que se monte una maquinación. Pasarán meses antes que una autoridad judicial relativamente autónoma pueda decir una palabra, generalmente complaciente o desinformada.

La tragedia de Chile es esta impotencia, esta sensación de que nuestros reclamos, que nuestra rabia ante la injusticia cometida con Karin Eitel serán inútiles, quedarán flotando en el aire, meras palabras, gritos o puños cerrados que no rozan la tranquila impunidad del Gran Inquisidor. Contra este no se atreve ninguna magistratura, como si ellas carecieran de poderío para corregir sus agravios, fríamente calculados.

Esta impotencia, vivida por casi quince años, alimenta una conciencia límite. En ella ha crecido una generación de jóvenes que no conocieron la democracia, que han visto cómo sus padres, sus parientes, sus amigos y compañeros son víctimas de una represión aberrante, torturados sin piedad, desaparecidos sin explicación alguna. ¿Cómo puede el Gran Inquisidor mirar a Víctor Díaz o a Vasili Carrillo, cuyos ojos le están hablando de sus padres, desaparecido uno, fusilado el otro? ¿Cómo se siente con derecho a juzgarlos, cómplice —como es— de esos y otros horrores?

De esa impotencia surge una forma extrema de hacer política, una concepción de la militancia como entrega absoluta de la propia vida. La tragedia de Chile consiste en que la sensación de impasse, la ausencia de fórmulas políticas que conduzcan a terminar con el régimen, está empujando a muchos militantes, a veces los mejores, a una política basada en el heroísmo personal, en el riesgo de la propia vida. Un país que impulsa a sus jóvenes a una política de ese tipo está profundamente enfermo. Un país donde se vive este clima de impunidad, donde nunca los abusos y crímenes del poder son castigados, donde Karin Eitel puede ser exhibida por la televisión oficial sin que el responsable deba responder ante nadie, está herido por la violencia y la está incubando.

Todo esto lo saben o deberían aprenderlo los testaferros de buena conciencia que por realizar de vez en cuando alguna acción benevolente o por proferir cada cierto tiempo alguna prudente advertencia creen que han puesto a resguardo su responsabilidad política y moral. Su indecoroso silencio ante las arbitrariedades del Régimen y su complacencia ante la ilimitada voluntad de poder de Pinochet están empujando a Chile a una crisis de incalculable profundidad.

Las tiernas imágenes que presenta la televisión, donde el lobo aparece vestido con piel de oveja oficiando de viejo pascuero, son una falsificación del futuro que nos espera si se impone el insensato proyecto en marcha. El martirio de Karin Eitel, obligada bajo la presión de la tortura a acusarse y a acusar a otros, será nuestro futuro real si la conciencia de este país no es remecida. d



"A patita no más..."

● *"Pobre caminante, qué cansado va, pobre caminante, ¡ay qué triste está!" (cumbia)*

Desde arriba se ven como hormiguitas. Unà fila desordenada, a las seis y media de la mañana, que avanza por el camino de tierra que bordea el Cerro San Cristóbal.

De cerca ya no parecen hormigas. Son hombres, trabajadores, silenciosos, cansados, sudorosos por la caminata de kilómetros, las caras congestionadas, la respiración y el pulso dando brincos, adormilados, como una marcha de irredentos que avanzan contentrados en no perder el ritmo y el tranco largo. Son trabajadores que van desde las poblaciones marginales hacia los barrios altos de Santiago. Van "a patita no más".

Esto es en el sector de La Pirámide. Pero lo mismo ocurre en Américo Vespucio, Gran Avenida, Tobalaba, Santa Rosa, Recoleta. Los propios caminantes dicen que esas calles son "los →

"ME DAN MAREOS"

"No tomé nada de desayuno... llego al trabajo y me tomo un té y un pan con mantequilla. Anoche comí unos fideos que tenía la señora, y té", dice don Ernesto, de 31 años que parecen muchos más, padre de tres niños, "la mayor de siete y el menor tiene un año". Vive en la avenida El Salto y trabaja como ayudante de albañil en una construcción ubicada en Kennedy con Vespucio. "Hace cinco años que camino kilómetros de ida y de vuelta, por ahorrar locomoción. Gano tres lucas semanales y así me ahorro 200 pesos diarios... La plata que saco no me alcanza para comprar una bicicleta. A veces me siento mal, me dan mareos y me sube la presión. Yo creo que es la falta de alimento, mucho caminar, el esfuerzo que se hace en el trabajo... Pero no me choreo porque no puedo chorearme: tengo tres pequeños. O sea, obligado. De repente siento aburrimiento, pero se me vienen a la mente mis chicocos y sé que tengo que seguir caminando. Todos los días, aunque sea sábado o domingo, por unos pesos más".

Don Ernesto lleva una bolsita con el almuerzo: "Fideos de nuevo".

"ME DAN RABIA LOS QUE PASAN EN AUTO"

"Ya no siento nada, ni cansancio, estoy acostumbrado", dice Hugo Ramírez, de 45 años, que camina desde La Pincoya hasta la rotonda de Lo Curro "para trabajar en cualquier cuestión por acá". Hace tres años que recorre "unos ocho kilómetros creo que son".

"Llego como a las 10 de la noche allá abajo, a la casa, en comer un arrocito y ver los cabros, me acuesto como a las dos de la mañana, y me levanto a las cinco y media", dice. En el trabajo se las arregla "a punta de tecito con pancito". No le alcanza para más porque "mi señora trabajaba en una fábrica de calzado, ahí en Lo Beltrán, y la cortaron, así que está en la casa, con los tres cabros que tenemos".

Lo cansa caminar, pero "qué le voy a hacer, tendría que tomar cuatro micros y se me quedaría todo el sueldo en la locomoción". Dice que es peligroso el trayecto: "Allí en el puente hay asaltos, por ser uno no puede ir por este lado en día viernes, porque se ganan ahí unas patotas pa' quitarle a uno dos o tres lucas".

"En el invierno es peor por el barro y porque llueve, y hay que bajar en lo oscuro. En el verano es el puro sol pegando no más", dice resignado. Pero reacciona: "A veces me da rabia cuando veo pasar gallos en auto, de la misma edad mía. Pero qué le voy a hacer... Si uno les hace dedo, no lo llevan ni lo traen".

"ESTA GENTE VIENE SIN DESAYUNO"

Don Luis maneja un camión destartalado que no es de él y viene recogiendo a todos los caminantes que encuentra por →





paseos Ahumada de los pobres", y se ríen, aunque cada día de sus vidas caminan diez o quince kilómetros, ida y vuelta, para ganarse el pan.

Salen de sus casas a las cinco de la mañana para llegar a la pega antes de las ocho. No han tomado desayuno, a lo más un tecito. La mayoría se alimentó con la misma dieta la noche anterior. Algunos cargan herramientas e implementos de trabajo. Los menos tienen una bicicleta destartalada, de esas sin frenos, que casi les hace más pesada la tarea entre las curvas y cuestas del cerro.

Salen como a las ocho de la noche del trabajo y después de un fatigoso regreso llegan a la casa con mareos, dolores musculares, vómitos, náuseas. "Uno cae medio muerto en la cama, sin querer pensar que al otro día será de nuevo lo mismo".

el cerro. "Los traigo porque yo pasé por lo mismo, yo sé lo que es caminar diez kilómetros, lo hice durante un año, antes de conseguir esta pega. Así que voy parando y subiéndolos... Esta gente viene sin desayuno y tienen que caminar desde las cinco de la mañana para no fallar con la entrada al trabajo", dice mientras un montón de hombres miran desconfiados y somnolientos.

"Cuando se bajan en la rotonda, algunos me dicen gracias y otros se bajan calladitos". Sobran las palabras. Saben que están en lo mismo.

"CADA CUAL TIENE SU SUERTE"

Juan tiene 28 años y dos niños. Le da miedo hablar porque trabaja en un recinto municipal y "me pueden cortar por estar hablando con esa revista".

"Me vengo todos los días a pie, haciendo dedo, a veces nos traen y a veces no nos traen nada. Camino como una hora y media a pasos largos. Tengo una bicicleta pero es muy pesada para las curvas... No he tomado desayuno. Anoche tomé té, pero tengo buen estado físico... Veo a los que pasan en auto por el lado de uno y pienso que cada uno tiene su suerte. Así es la cosa".

SANDWICH DE PALTA EN BICICLETA

Juan Pablo Salazar gana 16 mil pesos al mes trabajando en el camarín de un club deportivo, y se ahorra seis lucas de locomoción transportándose en bicicleta. Tiene 18 años. Parte a las seis y media de la mañana desde la Villa Conchalí.

"Empecé hace un mes cuando caché que se me iba la tercera parte del sueldo en micros... Y necesito la plata. Duelen los músculos pero necesito la plata".

Colgando del manubrio de su bicicleta lleva una bolsita con un sandwich de palta, para el almuerzo. Se disculpa, no puede contestar más preguntas. Tiene que llegar a la hora.

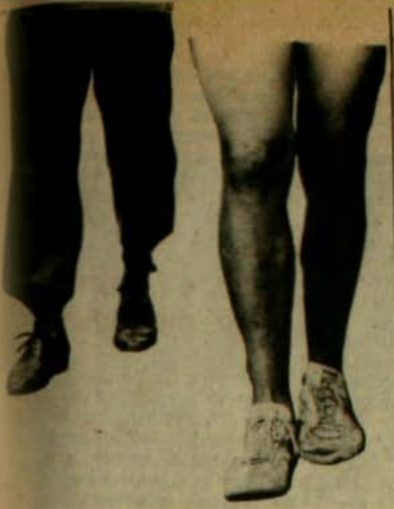
Todo este sacrificio para ahorrarse 120 ó 240 pesos diarios. En sus sueldos, de unos quince mil pesos como promedio, significa harto.

La mayoría dice que están acostumbrados. Pero cuesta creerlo, sobre todo porque quienes lo afirman están evidentemente al borde del desmayo.

Estos caminantes suelen tener varios años en esta práctica. Pero en los últimos meses se han sumado muchos más, la mayoría obreros despedidos de alguna fábrica que les quedaba en el sector donde habitan, que han sufrido la cesantía varios meses, y que están dispuestos a cualquier sacrificio por conservar el "pololito" que tienen actualmente.

No es difícil entender el incremento de los caminantes urbanos. En enero de este año las tarifas de microbuses estaban a 35 pesos. Una seguidilla de alzas —la última de un 20 por ciento, en octubre— las ha elevado a 60 pesos. Los precios de la locomoción subieron entonces en un 70 por ciento, dos veces la inflación oficial del año.

Los microbuseros —los dueños, se entiende— atribuyen esto a las alzas en petróleo. Pero, curiosamente, el diesel que usan sus máquinas ha subido bastante menos. Lo que ocurre es que la llamada "libertad de tarifas" da para todo. En definitiva, los microbuseros poderosos son los que deciden las alzas para no afectar su rentabilidad, y si una sola línea mantiene los precios antiguos es víctima de una guerra de presiones para que se pliegue a los acuerdos de los empresarios más grandes.



El Gobierno se desentiende. Por supuesto, no subsidia estos servicios (dicen que los subsidios vía tarifas son "regresivos") y mantiene una política de combustibles que empeora el problema al favorecer una vez más a los poderosos. Las grandes compañías distribuidoras de combustibles tienen permitido aplicar alzas incluso superiores a los precios de Enap. Un ejemplo: en la última alza de combustibles, ENAP subió los precios en un peso, y las grandes distribuidoras en el doble o más del doble.

Todo esto repercute en desmedro del consumidor.

Por mientras, los caminantes han aprendido que deben ir en grupos, sobre todo a la vuelta, en la noche, porque "no falta el graciosito o la gallada que es incluso más pobre que uno y que te cogotean por allá por el puente".

El empleado de la garita de microbuses instalada en La Pirámide cuenta que ve pasar caminantes desde las cinco y media de la mañana, hora en que llega al lugar. "Son camionadas de gente". Literalmente camionadas, porque a veces los recoge un camionero solidario, en el último tramo del camino. Ven treinta o cuarenta trabajadores amontonados en el monta-cargas, alegres de haberse librado de unos cuantos kilómetros de marcha forzada.

"Nunca pasan mujeres —dice el empleado de la garita— pero capaz que cualquiera de estos días empiecen a pasar también". De hecho, al mediodía se juntan familias completas de "cartoneros". La señora, los niños, el hombre, con sus carretones y bolsas llenas de papeles, esperan que los acarree algún camión. Y si no, "a patita no más nos vamos".

PAMELA JILES



El fraude en marcha

ALVARO AHUMADA

Hay diversos políticos que piensan que en Chile se vive un proceso de "transición a la democracia", similar a los vividos en el resto de los países del cono sur del Continente. A partir de esta idea han deducido que es factible dar la batalla por hacer "más efectiva" la democratización, incorporándose poco a poco a las normas que ha impuesto la Dictadura. Por lo mismo, han hecho del debate "electoral" su dinámica partidaria principal, e incluso es posible ver a variados políticos en campaña por ser candidato, repitiendo viejos estilos de la vida republicana en un país bajo dictadura.

Sin embargo, lo que realmente el país y el pueblo enfrentamos es una lucha enconada entre un proyecto político encabezado por Pinochet y los grupos económicos y la voluntad y aspiración democrática de la mayoría del país, que requiere derrotar la institucionalización pinochetista para imponer la democracia.

1987 se cierra con un proceso de recomposición del movimiento social. La lucha por las demandas populares de cada sector, las reivindicaciones más sentidas, han ido poniendo en movimiento a los afectados y han permitido una dinámica regional y nacional. Esta tendencia en la lucha de masas se verá potenciada durante el 88 y el pueblo aprovechará la coyuntura electoral para hacerlo con fuerza. Junto a ello se irá desarrollando una tendencia a la lucha en torno a la cuestión plebiscitaria; este tema se irá haciendo dominante, ya no en las cúpulas políticas, sino que en la reflexión e interés de extensos sectores sociales. Estas dos dinámicas se entrecruzarán ampliando la activación de masas, politizando sus luchas en torno a los objetivos democráticos.

Por lo anterior es que el objetivo inmediato debe ser el de oponerse a la institucionalización dictatorial y alertar sobre las componendas para negociar salidas políticas excluyentes y reaccionarias. Para ello se debe impulsar en todos los frentes la lucha reivindicativa y social, que tiene por sí un carácter democrático al chocar con el modelo económico. A la par hay que levantar con fuerza y decisión el objetivo de elecciones libres y lucha contra el fraude plebiscitario. El pueblo no quiere plebiscito y los partidos deben conducir ese anhelo, acumulando fuerzas para conquistar elecciones libres, denunciando el fraude ya iniciado. Tal es la política de la Izquierda Unida. Estas definiciones ayudan a buscar el desarrollo de la más amplia unidad política y social que generen las fuerzas consecuentemente democráticas, para que, en la medida que se acerque la fecha del plebiscito, éste sea cuestionado por la movilización, la acción directa de masas y la propaganda generalizada por elecciones libres. Si se impone un marco de desobediencia civil y rebeldía en toda la sociedad, el Régimen estará convocando a un plebiscito sin legitimidad ni apoyo, viciado en su origen y propósito y repudiado nacional e internacionalmente.

El camino posible está en desarrollar una vinculación directa de los partidos populares con el movimiento social, estableciendo una relación participativa, respetando la autonomía de las organizaciones sociales, recomponiendo la confianza en la conducción política unitaria y masiva, sin exclusiones, y no meramente electorera. Debe apuntar a la gestación de una fuerte orgánica social que sea poder democrático contra el municipio y el Régimen. La organización de la autodefensa popular será básica para sustentar la lucha democrática.

En este marco y con estos objetivos tiene sentido el concretar acuerdos opositores en torno a los derechos humanos, justicia social y de gobernabilidad bajo una nueva Constitución.

En síntesis, coincidimos con el Ampliado Nacional de la CTC cuando resolvió: "Los trabajadores del cobre desconocemos la legitimidad de cualquier autoridad que emane del plebiscito. Categóricamente afirmamos que el fraude ya está en marcha...".

Distinguen al Cardenal Silva Henríquez



Con la Medalla de la Paz, otorgada por la Asociación de Funcionarios de la Cepal, fue distinguido el Cardenal Raúl Silva Henríquez. El prelado recibió el reconocimiento en el marco de la celebración de un nuevo aniversario de la Declaración Universal de los Derechos Humanos, donde se destacó su "incansable dedicación a la labor en pro de los derechos humanos". El Cardenal agradeció la distinción y manifestó su convicción de que la democracia volverá a establecerse en el país. "Chile es un país que ha vivido 170 años de democracia, de libertad, de justicia y de derecho. Evidentemente no ha sido una cosa perfecta, pero primaba el amor al derecho, a la justicia, a la libertad, a la democracia. Yo estoy cierto de que Chile volverá a amar estos grandes valores. Estoy cierto de que la vida social y política, la democracia, se establecerá en Chile y los chilenos podrán gozar de la libertad y la paz", expresó el Cardenal.

Denuncian presas políticas

Las mujeres presas políticas recluidas en la cárcel de San Miguel denunciaron una vez más los atropellos cometidos por el fiscal Torres, esta vez contra la detenida Karin Eitel. Señalaron que, después de 34 días de incomunicación ininterrumpida, Karin Eitel fue dejada en libre plática, pero que al cabo de 48 horas el fiscal ordenó su aislamiento, lo que en la práctica ha sido una nueva incomunicación. Al pretender aislar a Karin en este recinto, señalaron que no cuenta con las condiciones mínimas para ello – acceso a patio, ventilación adecuada, encerrada todo el día en un espacio de dos por tres metros –, lo que significa que queda en calidad de incomunicada. El Fiscal Torres, denunciaron, comete en forma reiterativa una serie de atropellos con todos y cada uno de los detenidos que pasan por la fiscalía ad hoc, con los que no repara en ejecutar nuevas y más violentas formas de vejación, castigo, apremios físicos y psíquicos.

Ataques a cuarteles militares

Dos ataques simultáneos a una comisaría de Carabineros y a una base de la Fuerza Aérea, con armas largas y lanzacohetes, realizaron desconocidos encapuchados la noche del miércoles 9. En llamados telefónicos posteriores a medios de prensa, el Frente Patriótico Manuel Rodríguez se atribuyó la autoría de los atentados. En ambas acciones, según el informe oficial, once personas resultaron heridas.

En el ataque a la 13a. Comisaría de Carabineros, en la comuna de La Granja, los sujetos dispararon con fusiles M-16 y lanzacohetes Low. Vecinos señalaron que cerca de las 21:45 horas llegaron unos tipos jóvenes con pasamontañas avisando a los menores que se fueran a sus casas porque habría disparos. Que luego se ubicaron detrás de un quiosco desde donde dispararon hacia el cuartel, mientras otro grupo atacó la comisaría por el costado lanzando dos bombas incendiarias.

Casi a la misma hora en Cerrillos, población José María Caro, otro grupo atacó la Base Ala Nº 2 de la Fach, desde una cancha de fútbol lateral. Ocho funcionarios policiales que llegaron al lugar a defender el cuartel resultaron heridos, tres de ellos de gravedad, al estallar un artefacto explosivo abandonado por los atacantes.

Católicos inquietos por Canal 13

Un grupo de laicos católicos, "chilenos miembros de la Iglesia", envió una carta al Arzobispo de Santiago, Juan Francisco Fresno, solicitándole que en su calidad de Gran Canciller de la Universidad Católica interfiera en las orientaciones de la Corporación de Televisión de esa casa de estudios.

En la carta firmada por 35 personas – entre ellas Alejandro Magnet, Oscar Pinochet de la Barra, Luisa Toledo, José Antonio Viera Gallo y Manuel Guzmán Vial– los laicos expresaron su inquietud por no ver en el Canal 13 de televisión "los grandes y permanentes valores cristianos ni una voluntad de cumplir las normas de la Conferencia Episcopal de Chile y el magisterio universal". "Por el contrario, señalaron, aparece subordinado a los imperativos del mercado audiovisual; proyecta valores anticristianos, como el consumismo, el hedonismo o la violencia; y depende de las directivas político-comunicacionales de un gobierno autoritario y excluyente".

En la misiva los firmantes expresaron que consideraban necesario poner estos hechos en conocimiento de la Santa Sede. "No queremos, dijeron, que en la denuncia formulada quede comprometida además ante la historia de Chile, la responsabilidad de la Iglesia Universal."

Ayuda a mujeres discriminadas

Este jueves 17 se constituirá oficialmente la Corporación de Ayuda a Mujeres Afectadas por la Discriminación, AMAD, entidad cuyo objetivo es entregar apoyo efectivo a las mujeres víctimas de la represión y de los abusos de poder generados por la dictadura. La ceremonia de inauguración se efectuará en el restaurant Pavessi, Catedral 1063, entrepiso, a las 19.00 horas.

Las patrocinadoras de la iniciativa expusieron que considerando

Siete años del Codepu



Reafirmando como convicción "éticamente intransable", que en Chile "no habrá cambio político sin juicio y castigo a todos los culpables de atropellos a los derechos humanos", el Comité de Defensa de los Derechos del Pueblo, Codepu, celebró su séptimo aniversario, que concluyó con un acto en el teatro Cariola.

Durante el acto intervino la presidenta nacional de la entidad Mirta Crocco, quien señaló que la exigencia de un Chile democrático significa asegurar un Poder Judicial independiente y que las Fuerzas Armadas realicen un proceso de democratización, juzgando y removiendo a los uniformados involucrados en violaciones de los derechos humanos.

En la oportunidad, fueron entregadas tres medallas de reconocimiento a personas destacadas en la defensa de los derechos humanos. Los distinguidos fueron el juez René García, por su inclaudicable lucha contra la tortura; Fabiola Letelier, ex presidenta del Codepu, y Blanca Rengifo, religiosa, incansable luchadora por los derechos del pueblo.

"¿Quién soy?"



Con una gran cantidad de concurrentes se desarrolló el lanzamiento del libro "telebiográfico" de Mario Kreutzberger –"Don Francisco"– el pasado jueves 10.

El acto se llevó a efecto en la sede de la Liga Chilena Contra la Epilepsia, institución a la cual el autor de "¿Quién Soy?" cedió sus derechos.

que "las mujeres son de preferencia las activistas más esforzadas y tenaces de cuanto grupo solidario, comité de denuncia u organización social que se constituye para la defensa de los derechos humanos, y que por eso pagan su compromiso con toda suerte de castigos, torturas, pérdidas de libertad e insufribles discriminaciones", se proponen ejercer un compromiso solidario capaz de ayudar sostenida y concretamente a que la vida triunfe sobre la negación y la muerte. El clima de amedrentamiento, presión y terror constantes, señalaron las impulsoras de AMAD, repercute con los peores efectos sobre la salud de estas mujeres comprometidas y perseguidas. Por ello convocaron a quienes crean en Chile y su verdadero destino histórico, y reconozcan el valor de la mujer como persona y su derecho pleno a ser sujeto activo en el desarrollo integral de un pueblo, a apoyar esta iniciativa con su voluntad, opiniones o sugerencias que ayuden a materializar cuanto antes este proyecto.

El duro exilio

En carta dirigida al Ministro del Interior, Sergio Fernández, el exiliado Agustín Ricardo Muñoz Vergara, ex consejero nacional de la CUT y primer director de la Escuela Sindical Nacional de la Central, solicitó que después de 14 años el gobierno le levante la prohibición de ingreso al país o bien se le expliquen por lo menos las causas de tan duro castigo. Muñoz Vergara, ex profesor universitario, actualmente exiliado en Francia, manifestó al secretario de Estado su sorpresa de saber que figura entre la lista de 400 personas consideradas peligrosas para la seguridad nacional, cuando su "terrorismo real" se limita al ejercicio de la cátedra universitaria en uno de los centros intelectuales más respetados del mundo.

Firmado compromiso por los DDHH

Durante el acto con que la Comisión Chilena de Derechos Humanos celebró sus nueve años de vida, se firmó el "Compromiso Nacional con los Derechos Humanos", que contiene las bases de un programa de DDHH para la democracia.

Andrés Domínguez, coordinador del organismo que elaboró el documento,señaló que "esta no es una acción de cúpulas, sino que es base de movilización para recuperar la soberanía de nuestro pueblo. Esta iniciativa no está limitada por elecciones o plebiscitos, sino que abierta a la construcción de una fuerza social y política capaz de enfrentar todas las contingencias".

El documento fue suscrito por la Democracia Cristiana, la Izquierda Unida, los socialistas de Núñez, los socialistas históricos, el partido Humanista y el Partido Radical de Silva Cimma.

El texto consta de seis puntos, uno de los cuales establece que las normas actuales contrarias a los derechos fundamentales deberán ser derogadas en el régimen democrático.

Estuvo presente en el acto de firma del documento el embajador de Estados Unidos, Harry Barnes, entre otras autoridades.

Marchas en el centro





Familiares de víctimas de la represión y miembros del Movimiento contra la Tortura Sebastián Acevedo recordaron, con marchas callejeras el pasado jueves 11, el 39 aniversario de la Declaración Universal de los Derechos Humanos y el noveno de la Comisión Chilena de Derechos Humanos.

Frente a la Biblioteca Nacional un grupo de manifestantes exigió con lienzos y gritos el retorno con vida de los cinco militantes comunistas desaparecidos desde septiembre pasado. Después de marchar algunas cuadras portando fotos de los jóvenes y un lienzo que decía "Vivos se los llevaron, vivos los queremos", Carabineros disolvió con gases lacrimógenos la manifestación.

A la misma hora una treintena de integrantes del Movimiento Sebastián Acevedo extendió junto al altar de la patria un lienzo que decía "Dictadura firma convención contra la tortura: 1987 más de 200 torturados" y luego entonaron la canción "Yo te nombro libertad". Carabineros alcanzó a detener a tres personas, pero otra decena de manifestantes se subió al bus policial acompañando a sus compañeros aprehendidos.



El bloqueo del crédito SAL al gobierno chileno parece ser la primera coincidencia concreta entre Reagan y el Congreso de EEUU.

CREDITO SAL-3

¿El "viraje" de EE UU?

Este martes el Banco Mundial decide si rechaza o aprueba tercer crédito por 250 millones de dólares al gobierno chileno: a diferencia de 1986, la Administración Reagan esta vez se moviliza para bloquear el préstamo.

En el cuento, nadie le creyó al pastor cuando efectivamente venía el lobo. Algo parecido ocurre con la decisión que este martes 15 adopte el directorio del Banco Mundial, al momento de conceder o rechazar el tercer "crédito de ajuste estructural" (SAL-3) de 250 millones de dólares solicitado por el gobierno chileno. En la votación anterior, noviembre de 1986, todo lo dicho y escrito, que fue bastante, quedó en nada, o casi, al momento de contabilizar las abstenciones de Estados Unidos y buena parte de los países latinoamericanos y europeos.

Pero en esa ocasión, la Administración Reagan buscaba precisamente eso: la abstención, para reprochar al Régimen chileno su "violación masiva de los derechos humanos". Y en función de ella —que no sirve para bloquear un crédito— pidió y obtuvo similar conducta de una treintena de naciones de Latinoamérica, Europa y Asia.

Hoy no: todas las informaciones cablegráficas que al respecto provienen de Washington en las últimas dos semanas dan cuenta de un cambio de actitud que incluso ha sorprendido, acá, a los economistas opositores. Estos, al igual que el Gobierno, daban como segura la aprobación del SAL-3 al momento de votarse en el directorio del Banco Mundial. O, "a lo más, pospuesta un mes la decisión, a petición de algunos directores, y como expresión de desagrado pero no de rechazo al crédito", decía hace un mes un especialista con permanente acceso a algunas instancias gubernamentales de Estados Unidos. Esta vez el Presidente Reagan habría resuelto oponerse a que el préstamo sea otorgado y, como en la ocasión anterior, comenzó a desarrollar una "movilización activa" o de "gestión intensa" para que los directores de otros bloques de países voten de igual modo.

"CUANDO EEUU ESTORNUDA..."

¿Qué tanto ha cambiado el escenario de 1986 en relación al actual para motivar tal cambio de actitud? Tal como durante el SAL-2, Reagan ha recibido alguna presión del Congreso, lo cual no impidió su decisión de abstenerse. Dos serían, en esencia, las razones: el curso que el último año siguieron los "casos Letelier y quemados" y el escenario con que enfrentará Chile el plebiscito, aspectos sobre los cuales el Departamento de EEUU no ha ocultado su molestia.

Funcionarios de dos embajadas acreditadas en Santiago —una europea y otra americana— juzgaron "altamente probable" que el crédito "enfrente dificultades imprevistas".

En la votación del SAL-2, el crédito al gobierno chileno —también por 250 millones de dólares— fue aprobado con el voto favorable del 53 por ciento de los delegados, de los cuales EEUU sólo tiene el 20.1 por ciento. Pero el viejo refrán de que "cuando Estados Unidos estornuda el mundo se resfría", bien puede aplicarse ahora, como ya se demostró el año pasado. Los reportes de prensa citan crecientemente que gana terreno la posición negativa al préstamo: salvo Alemania Federal, que la vez anterior votó favorablemente, el grueso del cambio se espera provenga de quienes se abstuvieron, por decisión propia o "aconsejados".

Uno de los escenarios "posibles", según la versión recogida en fuentes diplomáticas en Santiago, es que el crédito sea rechazado por un margen del 54 por ciento, o muy cercano al mismo.

Algunos directores del Banco Mundial advirtieron sobre lo que implicaría "politizar" —con el rechazo del crédito— las bases de funcionamiento del organismo. Pero, a estas alturas, está claro que "también la abstención de 1986 fue un gesto político", recordó en Chile uno de los diplomáticos consultados por ANALISIS.

"PODRIAMOS VIOLAR ACUERDOS"

En el equipo económico oficial cundió la preocupación durante la semana última: gestiones y consultas fueron y vinieron entre el Ministerio de Hacienda, el Banco Central y otros organismos afines. Un funcionario de esta última entidad dijo que la inquietud va en dos direcciones: "Una cosa son los 250 millones de dólares y cómo podrían cubrirse para atender los mismos compromisos de reforma tributaria, política de ahorro público y acciones destinadas a mover la oferta, no la demanda interna, medidas todas convenidas tanto con el Fondo Monetario como con el Banco Mundial".

Pero, otra, "quizás la más importante, es el mensaje que al rechazar el crédito está enviando a los acreedores y proveedores de corto plazo, respecto del financiamiento que necesita el país. La forma cómo estos últimos recojan ese mensaje puede provocar efectos serios, y en ningún caso positivos", indicó el informante.

Pero es —aclaró— "preocupación, no desesperación". Entre otros factores, porque "habría de dónde echar mano. De hecho, el fondo de estabilización de precios del cobre es una cláusula convenida en los créditos SAL anteriores. Así como aquél, hay diversos otros acuerdos que llegado el momento podrían violarse". Argumentación: "No pueden pedirnos a nosotros respetar condiciones que otros no cumplen".

A fines de la semana última en la embajada estadounidense en Santiago mantenían un mutismo tan cerrado como el del propio equipo económico. Unos, porque la decisión oficial se adoptaría el mismo martes 15; los segundos, confiados en que los mismos "cambios de último minuto" inclinen la balanza a su favor.

NELSON SOZA MONTIEL

TRIGO: MENORES PRECIO Y PRODUCCION

El excedente ha muerto, viva la importación

A un a los "entendidos", esto del trigo les cuesta entenderlo: apenas hace un par de meses, la preocupación de autoridades agrícolas, molineros y panaderos era qué hacer con unos 2 millones de quintales de la cosecha anterior, 86/87; debatían si exportarlos a pérdida, usarlos para consumo animal dentro del país o guardarlos para un tiempo de escasez. Hace un mes, informes oficiales preliminares estimaron que la superficie sembrada del cereal que comienza a recogerse por estos días bajó 16 por ciento (79 mil hectáreas) respecto de la última temporada. Una semana atrás, la preocupación se volcó a la nueva "banda de precios" de compra del trigo, que parte siendo 18 por ciento menor en términos reales (descontada la inflación) en relación al valor vigente: este solo hecho,dijeron los productores, provocará otra merma en las siembras y cosecha de 1988/89. Por los mismos días, Cotrisa, la empresa estatal comercializadora del cereal, reconoció que aún piensa exportar "unos 500 mil quintales, una cuarta parte del excedente" total. Mientras, el ministro del ramo, Jorge Prado, anticipó que la menor producción de esta cosecha equivaldrá a un mes de consumo. El presidente de los panaderos de Santiago aseguró días atrás que el precio del pan "es uno de los más baratos" en Latinoamérica; también, que la harina les subió 22 por ciento este año. Y el Instituto Nacional de Estadísticas respondió exactamente lo contrario: que el pan ha tenido un alza de 14 por ciento, contra "sólo 0.8 por ciento de la harina".

Los consumidores, eternos expectadores, siguen con más cansancio que interés esta "clarificadora" discusión, mientras las estadísticas independientes continúan mostrando que la disponibilidad de pan por persona permanece 20 por ciento por debajo de lo que era hace quince años...

Como en toda historia que se respete, ésta también merece una explicación por partes, tan distinta como los intereses en juego: **Los productores:** Adolfo Larraín, vicepresidente de la Confederación de Productores Agrícolas: "Aun hoy, no es claro cuánto es el excedente de la cosecha 86/87, entre otras cosas porque muchas ventas se hacen sin IVA. Los agricultores conservan algo, pero sólo los grandes podrían darse el lujo de guardarlo hasta abril o meses posteriores, para ganar la reajustabilidad del precio de compra de Cotrisa, que varía 30 por ciento a lo largo del año. La gran mayoría necesita el trigo para seguir trabajando, y este nuevo valor ofrecido desincentivará a los medianos y pequeños —80 a 90 por ciento del total—, que no tienen capital, asesoría técnica ni tecnología para cambiarse a otros cultivos.

Sociedad Nacional de Agricultura: Sumando el menor precio actual a lo que ya había bajado en la cosecha pasada, la disminución es de 31 por ciento. Este desmedido margen frustrará las expectativas de los agricultores, en muchos casos hará que los resultados de su siembra



Jorge David Lebón, gerente de los molineros del sur: "Los agricultores deberán buscar cultivos más rentables".

sean negativos y arroja dudas sobre el futuro triguero del país. "Tememos un retorno a situaciones pasadas, caracterizadas por reducidas producciones internas y costosas y crecientes importaciones. Este nuevo precio inferior en 26 por ciento al costo de importar trigo es un categórico desmentido a los empeñados en desprestigiar el sistema de "bandas", quienes han señalado que el productor se beneficia a costa del consumidor".

Los molineros: Jorge David Lebón, gerente de la Asociación de Molineros del Sur: "La menor superficie sembrada para esta cosecha era algo esperado, por la mecánica de la 'banda de precios' y los temporales, que bajaron los rendimientos entre las regiones Metropolitana y la Octava. El menor precio repercutirá también en la siembra y cosecha 1988/89: la 'banda' que regirá para entonces tendrá otra baja, de entre 8 y 11 por ciento. Los agricultores deberán buscar cultivos más rentables. Todo esto busca desincentivar la siembra de trigo, para evitar se repita lo del excedente. Lo que queda de la cosecha anterior sigue dependiendo de la capacidad de guarda: los molinos llegan 'secos' al 15 de diciembre (fecha en que comienza esta cosecha); todo el trigo lo tiene Cotrisa. Dado el mayor valor a que compró respecto del nuevo precio fijado, ésta perderá más o menos según el momento en que venda. Sólo se exportarán unas 250 mil quintales al Perú".

(Informaciones confiables obtenidas por ANALISIS indican que los molineros vendieron a Cotrisa entre octubre y noviembre últimos 500 mil quintales de trigo, evitándose una pérdida de dos mil millones de pesos, que ahora deberá ser absorbida por la comercialización estatal).

Los panaderos: Dirigentes de los industriales panaderos de Santiago: "Más allá del desmentido oficial, es un hecho que Cotrisa ya licitó medio millón de quintales a un menor precio del vigente aun hoy, que implica una pérdida de mil 400 millones de pesos. Si el problema es qué hacer con el 'stock', bastaría vender a ese mismo precio para consumo interno, y nosotros bajaríamos automáticamente el kilo de pan a público. En 1987, la harina ha subido fácilmente en un 30 por ciento, mientras el pan lo hizo bastante menos que el IPC. Advertimos una campaña en contra nuestra, que ha provocado desagrado con la autoridad. Porque el negociado no es nuestro, sino de los molineros".

Guillermo Fu, agrónomo e investigador del GIA (Grupo de Investigaciones Agrarias), dice que todo lo ocurrido "se veía venir desde 1986, con la primera baja dispuesta a la 'banda de precios': los valores pagados para levantar el cultivo efectivamente estuvieron sobredimensionados. Y de no dar esa primera señal en la cosecha anterior, el problema para el Gobierno hoy sería mayor. El precio se mantuvo alto mientras sirvió para ahorrar dólares, y con igual criterio ahora —por segundo año consecutivo— se baja. Si algunos pensaron que esto era una política de fomento triguero, se equivocaron. En la temporada 1988/89 esto significará que sólo ganarán algo los grandes empresarios y quienes tienen recursos y técnicas para elevar sus rendimientos. Los parceleros, 30 a 40 mil personas, simplemente quedarán fuera, limitándose a producir sólo para su propio consumo".

NSM

"Una mentira cada ocho minutos"

El Ministerio de Vivienda despliega desde hace semanas una campaña de radio, prensa y televisión asegurando que durante 1987 construyó "una casa cada ocho minutos", con lo cual habría beneficiado a 300 mil personas. El arquitecto Miguel Lawner, a cargo del área de vivienda del Instituto "Alejandro Lipschutz", haciendo un juego de palabras con el eslogan oficial, divulgó un estudio respuesta titulado "Una mentira cada ocho minutos". El ICAL dice que la afirmación oficial "se trata de un vulgar fraude" y que las porfiadas cifras son irrefutables para poner la mentira al descubierto". Jamás se construyó en Chile una casa cada ocho minutos – precisa Lawner –, y la cifra más cercana fue lograda en 1971 "cuando se construyó 86 mil 972 unidades; es decir, una vivienda cada 6,04 minutos". Tomando las propias estadísticas del INE entre enero y septiembre último, se comprueba que la actividad habitacional totalizó 37 mil 931 viviendas, lo que da "un promedio de 10,36 minutos por casa". Para alcanzar la cifra publicitada por el eslogan, "habría que construir 65 mil 700 unidades en todo un año; o lo que es igual, deberían haberse levantado 30 mil nuevas viviendas entre octubre y diciembre del '87, casi tanto como en los nueve meses precedentes, lo que ciertamente no ocurrirá".

Sostiene el ICAL que "también se miente al decir que se dio techo a 300 mil personas: considerando el promedio de 4.2 personas por familia, las 50 mil viviendas que en el mejor de los casos se construirá favorecerían a 210 mil personas".

Sin embargo, medir la actividad habitacional por minutos nunca ha sido un buen indicador, porque no relacionan lo edificado al número de población: "No es lo mismo haber construido 40 mil viviendas en 1962, cuando Chile tenía ocho millones de habitantes, que levantar la misma cantidad en 1986, con doce millones". Universalmente, el indicador más empleado es el número de viviendas por cada mil habitantes. Y los tres gobiernos precedentes exhiben resultados sustancialmente mejores, y hay que retroceder 30 años para alcanzar cifras tan pobres como las alcanzadas por la Dictadura: durante Allende, el promedio fue de 5,29 viviendas por mil habitantes; 4,40 bajo Frei; 3,85 con Alessandri, y apenas 3,02 con Pinochet".

Aun cuando sólo se analizaran los últimos tres años, el promedio edificado por mil habitantes – 3,72 viviendas – "retrocede la actividad a niveles de 35 años atrás". Eso, sin contar el deterioro del estándar habitacional, tomado como la superficie habitacional construida por cada mil habitantes: 260 metros cuadrados con Alessandri; 271 con Frei; 294 bajo Allende, y sólo 188 metros por mil habitantes con Pinochet. "Esta es la razón por la cual el déficit habitacional llegó a tan alto nivel: en catorce años – con la sola excepción de 1981 – jamás se cubrieron siquiera las necesidades del crecimiento vegetativo de la población".

El estudio del ICAL se suma a dos análisis similares dados a conocer en las últimas semanas por los economistas José Pablo Arellano, de Cieplán, y Jorge Schermann, del Programa de Economía del Trabajo. Ambos concluyen que, contrariando la propaganda oficial, en los últimos catorce años se agravó el déficit habitacional y el problema de los allegados: en la década de los años '60, precisa Arellano, se dotó de viviendas al 86 por ciento de los hogares; entre 1974 y 1987, la edificación atendió a menos del 60 por ciento de los grupos familiares.

¿Otra doblada de mano?

No se sabe si fue por "una doblada de mano" o, simplemente, porque el propio ministro de Hacienda había señalado estar dispuesto a soltar el freno si la economía mostraba signos de "excesiva fatiga". Lo cierto es que apenas un par de semanas después que la Sociedad de Fomento Fabril urgió al Gobierno a reactivar la economía, el Banco Central dispuso desde el miércoles pasado una baja en las tasas de interés de sus pagarés y créditos a la banca, al tiempo de emitir diez mil millones de pesos para levantar los decaídos niveles de producción y ventas que exhibían las propias estadísticas de la Sofofa. Los bancos reaccionaron en los días siguientes anunciando baja en sus tasas por depósitos y préstamos, y los directivos empresariales alabaron ambas medidas como una muestra de "pragmatismo y agilidad" del equipo económico oficial. Era la esperada señal para "mirar con más tranquilidad y confianza el futuro", sentenció Darío Vial, presidente de la Cámara de Comercio.

Inversiones de un quinquenio

Cinco mil 980 millones de dólares es lo que, según un estudio efectuado por Corfo y revelado a comienzos de este mes, planean invertir 24 empresas y organismos del Estado (ocho de ellas en vías de privatización) durante el quinquenio 1988-1992. El trabajo, tal como fue presentado, trata de presentar a los fabricantes de maquinarias, equipos, repuestos e insumos el mercado potencial de compra que representarán estos proyectos: de la cifra total, tres mil 340 millones de dólares (56 por ciento) serían adquiridos dentro del país, si bien la forma cómo se reparte aquélla varía significativamente. Así, en obras civiles, construcción y montaje (mil 845 millones), sólo el 18 por ciento corresponde a participación extranjera, subiendo al 77 por ciento en maquinaria y equipos (mil 830 millones). Más allá de cuánto del total de proyectos publicitados podrá materializarse (buena parte de ellos depende del financiamiento externo que puedan obtener), la intencionalidad de Corfo en todo esto es evidente. Su gerente general, coronel Guillermo Letelier, clarificó que la idea es que los fabricantes locales "puedan planificar con confianza su futuro, en un ambiente propicio". Y definió los dos tomos del trabajo como "eficaz instrumento (...) para consolidar y proyectar las acciones de bienestar social y progreso económico impulsadas por el Gobierno".

Matices del desempleo

En 104 mil personas (9 por ciento del total) había descendido en los últimos doce meses a octubre último la dotación del PEM y POJH a nivel nacional; en igual lapso la fuerza de trabajo ocupada creció en sólo 78 mil personas (2 por ciento del total). ¿Cómo entender la diferencia? Simple: durante el mismo período, la población que se marginó de la fuerza laboral (los "desalentados", según los llaman los especialistas) aumentó en 76 mil personas (1.8 por ciento). Según las estadísticas oficiales, a octubre pasado el desempleo en los últimos 12 meses bajó desde 10.2 a 9.6 por ciento. Pero considerando PEM y POJH, la desocupación total disminuyó desde 15.3 a 13.6 por ciento. Santiago continúa registrando la mayor magnitud del problema, con un 15.9 por ciento de cesantía (279 mil 400 personas). Por ramas de actividad, los servicios comunales, sociales y personales son los que han sufrido una mayor caída del empleo: 107 mil plazas menos el último año (9 por ciento del total). En orden descendente, industria, agricultura y comercio fueron los sectores que más expandieron su contratación; el primero de ellos, en un 10 por ciento.

CADA DIA SON MAS



Y vienen de los más variados sectores laborales. Son miles de personas que ya han hecho de MAGISTER su AFP.

Para ellos, MAGISTER es la AFP alternativa porque saben que su gran objetivo es beneficiar a la gente de trabajo.

Intégrese Ud. también a MAGISTER, y haga crecer sólidamente su previsión.

MAGISTER A.F.P.

MULTIPLICANDO BENEFICIOS PARA HOMBRES DE TRABAJO

JULIO JUNG:

Entre la risa y la rabia

El 30 de octubre pasado fue sentenciado a muerte junto a otros 77 actores si no abandonaban el país en el plazo de un mes. No se fueron y exactamente al mes se reunieron en un acto masivo de solidaridad en el Garage Internacional. Los volvieron a amenazar.

Dice no tener miedo aunque se confiesa cobarde. Admite sí estar preocupado. Que tiene rabia. También impotencia. Y no sólo frente a las amenazas, sino frente a este país al "que todos colaboramos a mandar a la cresta", frente a las cúpulas políticas que protagonizan una obra cómica y frente al pueblo que vive la tragedia.

Sin embargo, no deja de reírse, ni de hacer reír. "Es que soy un hueveador permanente", señala, no sin un poco de culpa. "En América Latina hemos hueveado mucho tiempo, reflexiona, y por eso estamos como estamos no más".

Confiesa 46 años, aunque no le crean "porque todos me echan mucho más. Me dicen: 'Si yo era chiquitito cuando te escuchaba haciendo Tarzán' ". "Pero yo también era chiquitito, explica, tenía 16 años. Son las posibilidades que ofrece la radio, ya que en cine o televisión nunca podría haber sido Tarzán".

—¿Y cómo fue el encuentro de Tarzán con Superman?

—Bien entretenido. Bueno, no con Superman sino con Christopher Reeve, que es un hombre bastante inteligente y fuera de lo común. La gente tenía la imagen de que Superman era esta suerte de héroe con capa roja y que como actor no pensaba, porque existe esta deformación de pensar que los actores no piensan. Bueno, la gran mayoría no, pero algunos sí. En este caso, afortunadamente Reeve, aparte de ser un gran actor, es un dirigente sindical, del sindicato de actores de Estados Unidos, que es un sindicato bastante efectivo. También como dirigente de ese sindicato comenzó el actual presidente Reagan. O sea, es más o menos importante el sindicato.

—Cuando concertamos esta entrevista, en principio pidió que fuera en su casa porque estaba saliendo poco. ¿Siente miedo?

—No es miedo, se trata de cuidarse, de tratar de llevar una vida un poco distinta a la de antes. Y es bastante distinto porque uno ya no aparece en las páginas culturales o artísticas sino que en las policiales. Y no estaba a estas alturas preparado para eso. No es miedo lo que siento. Es rabia, impotencia porque no hay nada peor que esta amenaza escondida en que no sabes a qué atenerte. Eso es lo que te jode.

—¿Qué sintieron cuando estas amenazas se concretaron en Valparaíso con el doctor Acevedo?

—Obviamente nunca hemos pensado que a nosotros no nos pueda pasar nada. Jamás. Si no, no nos habríamos movilizado como lo hemos hecho. Nos puede pasar algo como a cualquiera en este país. Desgraciadamente como a cualquiera. Y eso es lo grave. La situación en este país no es de tranquilidad ni de normalidad, porque hay más de 80 actores ahora amenazados, pero resulta que las amenazas en el último tiempo suman ya 900, aparte de los actores.

—¿Qué le pareció la actitud de Carlos Valenzuela, que dedicó su triunfo de la Bailetón a sus colegas amenazados?

—Sensacional. Porque si de solidaridad se trata, la solidaridad es en general y no sólo con los niños minusválidos, sino con toda la gente que tiene algún problema en este país. Yo no sé por qué la solidaridad es con algunos y con otros no. Igual que algunos tienen derecho a pensar y los otros no. Es raro esto. Este país está cada día más raro.

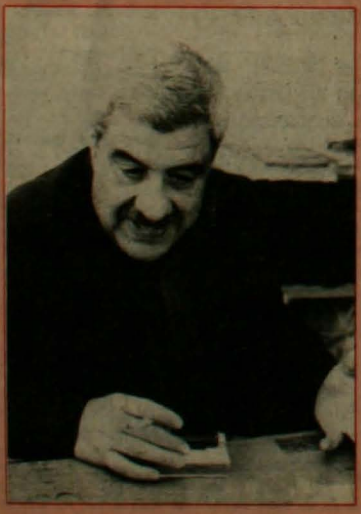
—¿Es primera vez que lo amenazan de muerte?

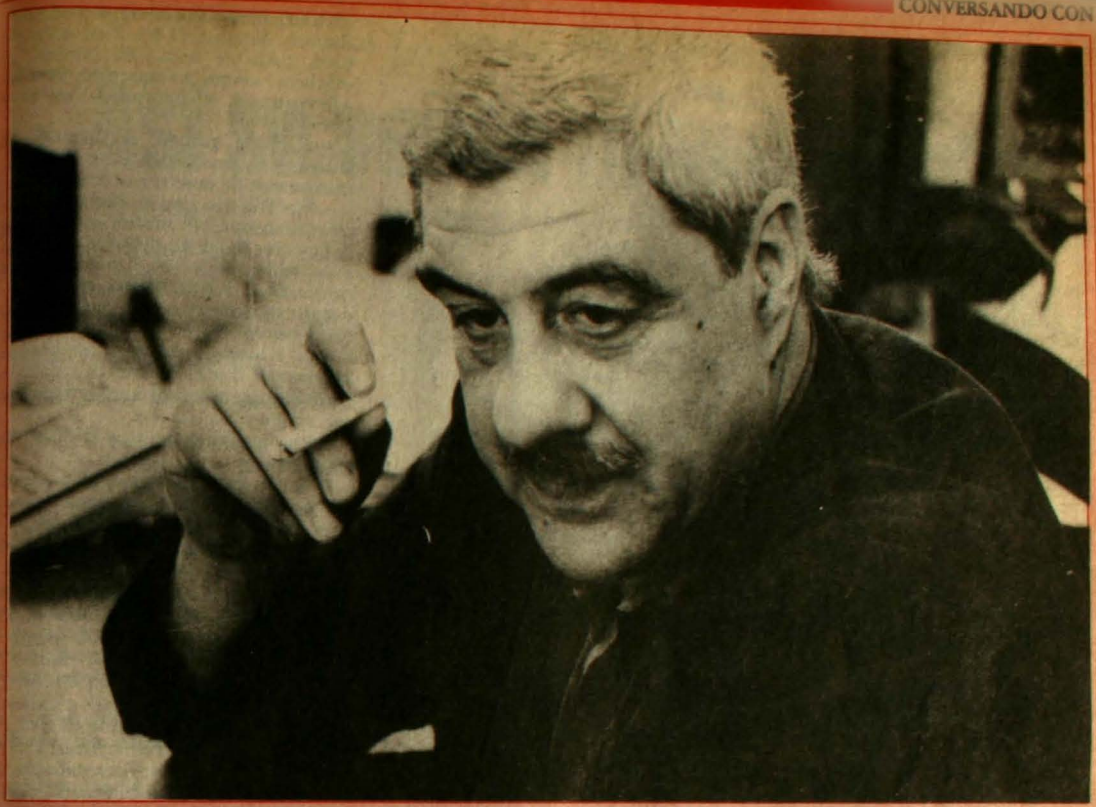
—No. Esta es la primera vez que estoy tan acompañado. Para mi cumpleaños, el 21 de marzo, que no es efeméride nacional todavía, me mandaron una corona de flores. Una corona grande, bien bonita, cara, con claveles de exportación, era realmente sensacional y la firmaba un supuesto Comando Yévenes. Y digo supuesto porque nunca se sabe quiénes realmente la firman. Luego he recibido llamadas telefónicas. El día que velaron al Pepe Carrasco en el Colegio de Periodistas me dijeron que yo estaba en la lista. Una voz muy culta que me nombró con mis dos apellidos. Y luego las últimas llamadas telefónicas al teatro, a la boletería, diciendo que estaba primero en la lista con Nissim Sharim. Eso fue el miércoles, jueves y viernes de la semana pasada.

—¿Por qué cree que encabeza la lista?

—No tengo la menor idea, como tampoco entiendo por qué están todos los

- *Todos colaboramos, activa, entusiasta, alegre y desenfrenadamente a mandar este país a la cresta.*
- *Pinochet como actor tiene problemas de dicción, de vocalización y de proyección de voz. Pero su discurso es genial. Es un tipo sumamente claro.*
- *Quiero creer que este país no se ha vuelto absolutamente loco. Quiero creer que no va a haber otro cadáver de por medio.*





demás en la lista. Este comando Trizano firma por "una cultura libre de contaminación foránea". No sé cuál será esa cultura. Nosotros generalmente hacemos todos obras chilenas. No sé cuál es la contaminación foránea. Es bien raro interpretar esto.

—¿Y qué piensa de las declaraciones de algunos colegas como Emilio Gaete y otros que se quejaron de la visita de actores extranjeros por tratarse de intervenciones foráneas?

—Yo los respeto a todos ellos como actores y como amigos, porque no creo que todos los actores tengan que ser de oposición. Ahí había una gran equivocación en lo que dijo Emilio de por qué tienen que venir los artistas extranjeros a decirnos lo que tenemos que hacer. Esto quiere decir que los seguidores de Pinochet realmente captan el mensaje cuando él dice: 'Nadie tiene que venir a decirnos nada de afuera'. Cachan absolutamente el mensaje y lo repiten exactamente igual. Pero no cachan, por ejemplo, que los artistas vinieron en un acto de solidaridad y no a intervenir en nada a Chile. Esa 'huevá' no la tenían clara.

—Ustedes han recibido una gran solidaridad en estas semanas y en las movilizaciones que se han realizado se ha visto que tienen una capacidad de convocatoria que muchos dirigentes políticos se querrían...

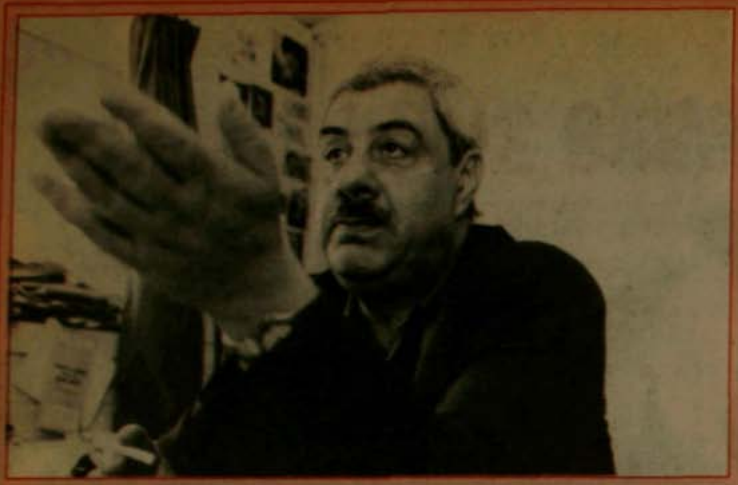
—Yo todavía no logro cachar el papel de los políticos, porque realmente está poco claro. Ya he hablado de la cantidad de referentes y de la diversidad tal de opiniones que existen, que la gente ya no entiende absolutamente nada. Vimos primero cómo partieron como dos partidos diciendo hay que inscribirse en los registros electorales, mientras que los otros decían que no. Ahora tenemos a todos los partidos inscribiéndose, y los que antes lo hacían eran poco menos que bolsón. Si le anuncias a la masa que va a haber fraude, entonces ¿para qué se va a inscribir la gente? No sé si eso será bueno o malo. Pero una 'huevá' que podrían haberla adoptado hace un año atrás la vienen a adoptar ahora, que, como todos los años, estos caballeros van a tomar vacaciones, los vamos a ver en la vida social de los diarios en bermudas, con sombreros jipi japa, en Cachagua, Viña, Zapallar o Isla Negra, mientras la gente queda atónita frente a ellos que durante un año huevearon, porque realmente huevearon, con que hay que inscribirse, con que no, con que con este partido sí, con este partido no, una confusión...

—¿Y a qué atribuye tanta confusión?

—El problema es que lo que no cachan estos señores es que el 11 de septiembre de 1973 se rompió en este país una institucionalidad determinada. Se rompió, se quebró y se acabó. Y no sigamos hasta el día de hoy echándole la culpa a los milicos, la ITT, la oligarquía, la reacción, los fascistas y Patria y Libertad. Fueron todos esos y todos los demás. Es decir, fuimos todos. Todos colaboramos activamente, febrilmente, entusiastamente, alegremente, desenfadadamente para mandar este país a la cresta. Entonces resulta que quienes mandaron este país a la cresta hace catorce años, son los mismos que hoy ocupan las cúpulas políticas. Y resulta que no se nota para nada una renovación de su discurso político. Es como si el país realmente se hubiera detenido para la oposición el 11 de septiembre de 1973, para esa oposición que yo llamo las cúpulas.

—¿A qué atribuye este misterio del comportamiento de las cúpulas, a un problema generacional, cromosomático...?

→



—Creo que es un problema generacional. Necesitan renovarse y variar su estilo político, y ese discurso que nos han machacado desde antes del 73 y después del 73. Porque no podemos seguir dividiendo a este país entre buenos y malos, blancos y negros, jovencitos y pieles rojas, cosa en la que ha caído el Gobierno. Porque así estamos cagados, realmente cagados. No podemos andar buscando parcelas de poder cuando no existe tal poder. En estos momentos todos quieren ser candidatos. ¿Candidatos de qué, si todavía no tenemos democracia?

—¿Quién lo interpreta políticamente a usted hoy día?

—Hay una generación joven sensacional. La hemos visto en la Universidad de Chile, la vemos constantemente en las poblaciones, entre los intelectuales, los artistas, los profesionales, los trabajadores. Hay una generación joven realmente valiosísima.

—¿Por qué cree usted que esa generación joven no se toma el poder en la oposición?

—Porque no los dejan no más. Hay que hablar sinceramente de una vez por todas. La verdad es muy buena. Creo que las cosas se van a solucionar en este país cuando se diga la verdad. No le temamos a la verdad. Criticamos por ejemplo cuando se incautó la revista "Apsi Humor" y el procurador general dijo que allí se asesinaba la imagen del Presidente. Resulta que nosotros, lo único que hacemos diariamente es justificar eso. Porque todos, de una manera u otra, estamos tratando de que no nos asesinen nuestra imagen. 'Oye, cuidadito, no esto no... no yo no tengo na' que ver con esto... Pero para qué, si yo creo que es bueno que nos digamos la verdad de una vez por todas. Para la gente, la juventud, la base, es bueno que al final pongamos las cartas sobre la mesa y nos digamos la verdad.

—¿Qué piensa de Pinochet como actor?

—A mí no me gusta como actor, porque... porque no es bueno. Tiene problemas de dicción, de vocalización, de proyección de voz. Ahora, su discurso es genial. Porque quieran reconocerlo o no, es muy claro. Si basta oírlo. Es de una claridad meridiana. Entonces obviamente es un líder carismático. Aunque no le guste a los opositores. Porque es un tipo que habla sumamente claro. No se envuelve en retóricas pedestres. La cosa para él es o no es. Y eso, hay cierta gente que lo entiende en forma prístina. Cuando él dice: 'Al que no le guste, se va', no hay doble interpretación, no hay doble lectura. O sea, es claro, hasta para los más tontos. Eso es lo positivo que tiene.

"Ahora, podría mejorar como actor. Pero tiene cosas notables como actor, cuando baja la voz. Si el único problema es la dicción, que no se la han corregido sus asesores, pero tiene una mirada cazurra, ciertos tonos, ciertas inflexiones de voz que demuestran que el tipo tiene talento, cosa que hasta ahora la oposición no le desconoce. Pero que lo tiene, lo tiene."

—Su problema pareciera ser que no es muy versátil.

—No creas, si él de repente sube la voz, la baja, de repente matiza y la cosa para él es clara: o esto o lo otro. Aunque no sea versátil. En cambio, la oposición no es esto o lo otro. Es tantas huevadas, es 151 mil 280 referentes ¿qué cómo cachái tú qué crestas es? Si fuera una. Por ejemplo: hay que inscribirse en los registros electorales y huevean un año con eso. Está claro, la gente cacha y ya. O que digan, democracia, democracia, democracia, y aunque lo repitan 40, 80 veces. Pero eso termina metiéndose en la cabeza. Pero están todos sacando declaraciones y los diarios de oposición se llenan de declaraciones y cada cual más disímil y más distinta. Entonces tú leís y no entendís nada, nada de nada. En cambio, el caballero, aunque sea repetitivo, para sus adherentes o simpatizantes, es muy efectivo.

—¿Qué le pareció el discurso de Talagante, donde dijo que estaban amenazados de muerte por malos?

—No. Dijo que algunos eran malos. Yo creo que siempre hay que leer los contextos de Pinochet. Yo entendí ese discurso como muy positivo, por lo menos para los actores amenazados. Porque él está afirmando que esta situación no existe. Que este es un circo, que es un show. O sea, esto no es verdad. Y como uno se acuerda —porque las cosas que dice él son muy puntuales— que él dijo que no se movía una hoja en este país sin que él lo supiera...

—Pero también dijo que el dólar no subiría de 39.

—Bueno, ahí lo engañaron sus asesores.

—Entonces, ¿tiene la esperanza de que no pueda haber un cadáver de por medio?

—No. Quiero creer que no va a haber un cadáver de por medio. Quiero creer que este país no se ha vuelto absolutamente loco. Creo que ya estamos hartos de cadáveres. Lo que yo quiero creer es que este país debe dialogar entero, debe reconciliarse, poder hablar, poder respetarse.

—¿A qué asimilaría el Chile de hoy, a una tragedia, una comedia, una obra del absurdo?

—Es una obra cómica. Fíjate que el gran descubrimiento que ha hecho la oposición en el último tiempo, llevan un mes anunciándolo a grandes titulares, es que Pinochet está en campaña. O sea, estos huevones descubrieron la pólvora. ¿Cuál es el problema de que esté en campaña? Si es lógico. Además de la campaña nos hemos dado cuenta todos, sin necesidad de que ellos hablen tanto y ocupen tanto espacio para decirlo. Si la gente tiene televisores en sus casas. Si el problema no es que Pinochet esté en campaña, si eso está muy claro. El problema es que la oposición no se ponga en campaña de una vez por todas. ¡Qué crestas están esperando!

"Es realmente cómico. Y a quien tú entrevistes te va a decir: "Nosotros estamos sumamente preocupados porque obviamente el general Pinochet piensa perpetuarse en el poder, porque lo hemos visto que está ocupando los dineros de todo el país en esta campaña. Mira la huevá' que descubren y para eso emiten una sesuda declaración, si todo el mundo cachó hace rato que está en campaña. Esa es la obra cómica. Porque la tragedia la está viviendo el pueblo. Esa sí es obra trágica".

PAMELA JILES MARIA JOSE LUQUE

LA CAMPAÑA POR DENTRO:

Así se vende al candidato

•UN DIA de publicidad del Gobierno en televisión cuesta diez millones 500 mil pesos a la caja fiscal.

Si usted últimamente sufre de pesadillas en las que el villano invariablemente tiene el rostro de un general sonriente: NO SE PREOCUPE. No está enfermo, no está obsesionado ni dominado por el temor. Es un chileno más, afectado por la millonaria campaña electoral que el Régimen ha puesto en marcha de Arica a Magallanes, utilizando todos los medios de comunicación a su disposición y cuyo símbolo principal es la figura del "general candidato".

Si aún se muestra escéptico ante esta afirmación, le invitamos a que un día cualquiera se levante con los ojos y oídos muy alertas y recorra minuto a minuto su actividad diaria. Cuente las veces que durante el día se le aparece detrás de una puerta la cara del general, las otras que lo percibe mirándolo desde las alturas encaramado en un afiche publicitario. Para qué hablar de la cantidad de ojos y bocas de Pinochet que desde los kioscos de diarios y revistas saltarán para invadir sus cuentas presupuestarias. Y si, por añadidura, escucha los noticiarios matinales, tendrá la oportunidad de oír la voz del general que desde cualquier punto del país estará diciéndole: "¡Vamos a triunfar! ¡Vamos a arrasar!". Pero donde la cosa se pone mucho más grave es cuando usted mira la televisión. Allí el general se le aparecerá de civil, con las cinco estrellas, con niñitos, viejecitas, cortando cintas inaugurales, saliendo desde detrás de las montañas o rodeado de chilenos robustos, blanquitos y con todos sus dientes. Entonces, observe, cuente hasta diez y luego siga leyendo este reportaje para saber cómo se van los millones en cada segundo de imagen del "general candidato".



Yo quiero... Inscripción gigante para sueños de gigante.

UNA ESTRATEGIA BIEN DISEÑADA

¿Quién ha olvidado la imagen del general Pinochet en buzo, haciendo pesas y jogging el día de su cumpleaños número setenta? Aquellas escenas muy bien filmadas y fotografiadas fueron obra de un equipo de sicólogos, periodistas, publicistas, civiles y militares, que crearon paso a paso la estrategia de la campaña presidencial.

El atentado contra la vida del general Pinochet, en septiembre del año pasado, entregó al equipo creativo electoral el incentivo que con tanto ahínco buscaban para el inicio masivo de la campaña. La marcha preparada con tanto esmero por el coronel Herán Núñez, Director de Organizaciones Civiles, el "hombre del bombo" de Pinochet, se convirtió por obra y arte de un muy bien preparado spot televisivo, en el "Primer Día del Futuro".

La visita del Papa a Chile fue el segundo elemento que los creativos de la campaña electoral de Pinochet decidie-

ron aprovechar al máximo. La socióloga María Eugenia Hirmas, quien realizó en Venezuela su tesis en el análisis de la campaña presidencial en ese país, estudió diariamente y durante meses los contenidos de esta publicidad que salió al aire de enero a marzo de este año.

Según ese estudio, el Gobierno transmitió 499 cuñas (salidas al aire) que totalizaron 6 horas, 43 minutos y 55 segundos de publicidad. Cifra superior a las 5 horas con 31 minutos y 30 segundos que totalizó la campaña de la Iglesia bajo el lema: "Mensajero de la Vida, Peregrino de la Paz".

"De hecho —afirma María Eugenia Hirmas— toda la publicidad del Gobierno con motivo de la visita papal se convirtió en propaganda para Pinochet, al que se muestra como el hombre que firma la paz en un plano de igualdad con el Papa y, a veces, por encima de él".

"Mensajero de la Paz", "Arbitro de la Paz" y "Augusto Mediador", indica el investigador del ILET Diego Portales, quien comentó el trabajo de la socióloga, "fue la secuencia de lemas utilizada por la campaña publicitaria del Gobierno. El análisis de contenido de los spots demuestra que se intentó poner al mismo nivel a Pinochet y el Papa. Desde el uso de los apelativos: 'Su Excelencia' y 'Su Santidad', hasta en el manejo de las imágenes".

"Por ejemplo —dice Portales— en el spot "Arbitro de la Paz", el actor principal es Pinochet, aparece en el momento en que el locutor señala: 'Porque hay hombres que saben que la armonía es la base del progreso y la felicidad de su pueblo'. Por otra parte, la confusión que contiene la frase 'Augusto Mediador", no requiere comentarios".

De marzo a septiembre el equipo creativo-electoral trabajó intensamente afinando la tercera etapa de la campaña presidencial. Con motivo de los catorce años del Régimen militar, cuatro spots producidos con los más modernos equipos fueron el centro de la estrategia publicitaria.

No faltó la mujer del CEMA que al ver las imágenes exclamara: "¡Pero miren, si es como tenerlo vivito al frente de uno! ¡Si hasta dan ganas de pellizcarlo!". Y mientras miles de personas apagaban el televisor o simplemente contemplaban las imágenes con comentarios irreproducibles, unos pocos sonreían satisfechos, al constatar que el efecto deseado estaba logrado. Una nueva película japonesa, la que aún no se encuentra en venta en el mercado, permitió al equipo creativo mostrar a un Pinochet "al alcance de la mano"...



HACE 14 AÑ
DE LAS ENTRAÑAS
OTRO CHILE
ESTE PAÍ

Un parto doloroso, para olvidar, para borrar las huellas de en un nuevo parto si es necesario. ¿Amenaza implícita?

ESTRATEGIA A VARIAS BANDAS

Mientras el grupo creativo continuaba febrilmente su tarea, en las oficinasa de La Moneda, el equipo político-institucional de la campaña de Pinochet también aceleraba el paso. Su eje motor está situado en el Ministerio del Interior, allí funciona un equipo asesor cuya principal misión es someter a la consideración de

LOS FABRICANTES DEL CANDIDATO

Uno de los secretos mejor guardados por el grupo que rodea al general Pinochet es el concerniente al equipo creativo encargado de fabricar la imagen del general-candidato. Para qué hablar de los gastos en que incurren. Pero de alguna manera los nombres se filtran y a los del periodista y director de revista 'Ercilla', Manfredo Mayol y María Eugenia Fontecilla se han agregado los del sicólogo Moisés Aracena, de vasta trayectoria en los servicios de seguridad y los de otros tres militares.

En efecto, como símbolo de la buena integración entre civiles y militares hay tres altos oficiales que tienen derecho a voz, a voto y a veto en materia de campaña electoral. Uno de ellos sería el actual Intendente de Santiago, general Sergio Badiola Broberg, quien ha pasado durante estos catorce años por la Dirección de Organizaciones Civiles, la Dirección Nacional de Comunicación Social, el Ministerio Secretaría General de Gobierno, la dirección de Digeder, además de haber actuado como Director de Inteligencia del Ejército y Presidente actual de la Compañía de Teléfonos. Sin olvidar que fue Edecán de Salvador Allende. Experiencia, como se ve, no le falta en materia de orden político.

El segundo militar es el brigadier general Sergio Valenzuela Ramírez, de quien se dice detenta el mayor poder después de Pinochet desde su cargo de Ministro Secretario de la Presidencia, el que asumió en noviembre de 1985 justo cuando se iniciaba la campaña presidencial. Es ingeniero politécnico militar y ha ejercido como ejecutivo en las principales ex empresas del Estado. Además lo une una estrecha relación con el hombre de las siete proyecciones del Régimen y actual cábala de Pinochet: Sergio Melnick.

Por último, y no en último lugar, estaría el novato general Jorge Ballerino Sanford, ex Edecán de Pinochet, ex Jefe de la Casa Militar y uno de los hombres de mayor confianza del general candidato. Luego de permanecer un tiempo en España, cumpliendo misión militar, pasó a integrarse como asesor del Ministerio del general Sergio Valenzuela. Para sus compañeros de arma es indiscutiblemente el más político e influyente de los generales jóvenes.

En cuanto a los ejecutores de la campaña, una investigación realizada por ANALISIS, permite informar que actúa como facturera o simple mediadora de la campaña gubernamental, la agencia de Boris Tocigl ubicada en calle Hernando de Aguirre 182. Tocigl es un publicista conocido que no dispone de creativo propio, jugador de polo, gran vividor y amigo de Lucía Pinochet Hiriart. Además, se dice, que mantiene una estrecha relación con el Cuerpo de Carabineros.

Por extraña casualidad su agencia también aparece como la facturera de la campaña gubernamental de la visita Papal y de la campaña —también del Gobierno— por el Año Internacional de la Vivienda.

Otra agencia facturera o simple intermediaria es la de Patricio Yungue ubicada en Huelén con Providencia. Yungue fue representante en Chile del Reader's Digest y hoy su oficina la integran él y su secretaria. Pero factura.

Otra cosa es la producción, la que se realiza en unas elegantes oficinas de la Plaza Lo Castillo, donde se encuentran ubicadas las oficinas de "Título-Gráfica" o la "productora del Gobierno", de propiedad de Pablo Garretón. Este desconocido ex director de programas de Canal 5, sorpresivamente compró los mejores equipos de producción publicitaria del medio nacional para instalarse por su cuenta. No hay nadie que lo supere en cuanto a medios técnicos se refiere. Desde sus oficinas salen esas bien logradas imágenes del general Pinochet, que no son casuales como usted puede haber creído, sino especialmente captadas para los objetivos de la campaña electoral.



CHILE
A.



...ara reincidir

La imagen misma de la dulzura para el futuro que promete Pinochet. A la niña le pagaron 40 mil pesos por modelar. ¿Qué dirá cuando sea adulta?

sus mandantes las diferentes tácticas para el éxito de la estrategia electoral.

Y fue en este invierno que la cuidadosa campaña diseñada tuvo su primer gran traspié. Se había diseñado la venta de imagen a través de un gracioso monito que mostraba los cientos de caminos y puentes que el Régimen había levantado, uniendo a Chile bajo la conducción del líder indiscutible. Los temporales no formaron parte de la programación del creativo y pronto las imágenes reales mostraron esas mismas obras cayéndose a pedazos arrasadas por el agua. Allí terminó la propaganda.

Fue así como el Ministro de la Vivienda se convirtió en la viga maestra de la estrategia electoral del general Pinochet en la perspectiva de mostrar adhesión popular. Para ese entonces el Subsecretario de Desarrollo Regional, general Luis Patricio Serre, el "cajero" de la campaña electoral, y el Subsecretario del Interior, Alberto Cardemil, ya tenían en pleno funcionamiento el "Plan de Acción Cívica", cuyo brazo ejecutor son los Alcaldes de las 355 Municipalidades del país.

Acerca de la fundamentación del "Plan de Acción Cívica", el economista Carlos Montes declaró a la revista "Hoy": "Existe un potencial de dos millones de electores a los que se puede manipular mediante la entrega de ayuda directa y subsidios".

Si se analizan las cifras oficiales, habría que considerar al millón de beneficiarios del Subsidio Unico Familiar ($ 600 por carga), a las 324 mil personas que reciben pensiones asistenciales ($ 4.635), a los 174 mil inscritos en el PEM y POJH y a más de un millón 200 mil beneficiados —entre niños y mujeres embarazadas— que reciben ayuda a través del Programa Nacional de Alimentación Complementaria.

Para comprender el grado de ejecución que demanda de los Alcaldes el "Plan de Acción Cívica", entregado a conocimiento de la Contraloría General de la República por el abogado Ramón Briones y sus asociados, es interesante detenerse en algunos párrafos. Dice:

—"El rol político de los Alcaldes exige asumir un compromiso personal con los principios y valores del Régimen, con el Gobierno en tanto instrumento de su consolidación y con S.E. el Presidente de la República, en cuanto conductor legítimo del proceso".

A la actual etapa política, el Plan la visualizó así:

—"No será una contienda amistosa en que exista consenso sobre las reglas del juego. Por el contrario, se decidirá sobre la subsistencia del Régimen y estará en peligro la vida y libertad nuestra y de nuestros hijos y la unidad y futuro de nuestra Patria".

Y agrega:

—"En consecuencia, se debe tender a favorecer, dentro de criterios éticos, a los amigos políticos y hacer sentir el peso del Gobierno a los enemigos políticos".

Por último, para disipar toda duda acerca de lo que se exige de los Alcaldes, el Plan aclara:

—"Es preciso establecer con claridad que durante los próximos tres años (Nota: el Plan fue preparado en 1985) el trabajo político de búsqueda de adhesiones debe ser preeminente en relación a lo administrativo".

TERCERA ETAPA: LA SATURACION

Septiembre de 1987 marcó el inicio de la tercera etapa en la estrategia electoral del general Pinochet. La socióloga María Eugenia Hirmas la denominó de "saturación de propaganda", que los consultores políticos sitúan poco después de que se nomina un candidato y éste persigue lograr que su nombre sea reconocido a nivel nacional para luego poder realizar las encuestas que evalúen el impacto de su campaña.

Luego de haber analizado cada uno de los spots televisivos que se lanzaron en septiembre, tales como el de "Chile: Tierra Prometida" y "Volver a Empezar", la socióloga María Eugenia Hirmas comenta:

"Pinochet es presentado como un hombre valeroso, que se ha sacrificado por el bien de la Patria, que ha trabajado incansablemente 'por hacer de este país una gran Nación'. Todo ello, en medio de un clima de paz, orden y progreso".

En relación al spot que muestra a una robusta y blanquita guagua mientras una voz declama: "Hace catorce años de las entrañas de Chile otro Chile nacía... Con desgarro y dolor. Con asombro y esperanza. Con fe...", María Eugenia acota: →

—"Ese es un mensaje que apela a la adhesión de las mujeres. El golpe militar se relaciona y se asimila con un parto, doloroso y desgarrado, pero asombroso y esperanzador. Buena imagen si pensamos que en el momento de dar a luz, la madre sufre pero la alegría del nuevo hijo hace olvidar el dolor y tiempo después, incluso se reincide".

La socióloga Hirmas agrega: "Hay un llamado al olvido del pasado. Como si las vidas perdidas, el dolor de tantos chilenos, no hubieran existido. Lo logrado por Pinochet justificaría todo ese dolor, inevitable y necesario".

En relación al conjunto de la campaña, María Eugenia Hirmas anota: "Hay una sectorización del mensaje que les permite llegar a grupos específicos. La lógica es actuar sobre los indecisos, los más influenciables. Se les ofrece un futuro, que se inició el 9 de septiembre de 1986 ("primer día del futuro"), de paz y alegría. Utilizan bellos escenarios (nuestras playas, campos y montañas), mientras una voz de hombre, muy suave, transmite calma y tranquilidad, para reforzar el mensaje persuasivo".

"Las imágenes —agrega M. Eugenia Hirmas— presentan de tal modo a Pinochet, que al televidente se le hace difícil pensar que el hombre que encabece la 'proyección' de esta obra no sea él. Su imagen va siempre reforzada por los símbolos patrios: la bandera y/o la estrella asociada a la idea de futuro."



Socióloga María Eugenia Hirmas: Acucioso análisis indica tres etapas para una misma campaña presidencial.

PINOCHET ES EL HOMBRE

Con el "Plan de Acción Cívica" en marcha y la campaña publicitaria en el aire, el campo de batalla para la consolidación del general candidato se trasladó a provincias. Así lo muestra un estudio realizado por el Centro de Estudios de la Realidad Contemporánea de la Academia de Humanismo Cristiano, que indica que este año el general Pinochet duplicará sus giras a provincias. Si en 1986 el general totalizó quince giras, en los primeros diez meses del año ya supera los 20 viajes, con permanencias mucho más prolongadas que en los años anteriores.

En esta parte de la estrategia juega un rol de primera línea el "hombre del bombo", el coronel Núñez. El militar se desplaza con anterioridad a cada región escogida y prepara hasta el último detalle, incluyendo la ancianita y el o los niños que lograrán romper los férreos cercos policiales para echarse en los brazos del general. Una cámara se encargará de dejar para la historia tan emotiva escena.

El coronel Hernán Núñez tampoco olvida las provisiones especiales que acompañan al general en sus viajes, como tampoco el supervisar personalmente que no le pongan flores por delante ya que le provocan crisis de alergia. De lo que se trata es de impedir todo elemento sorpresa que malogre la estrategia publicitaria y para eso hay un verdadero comando central que asesora al coronel Núñez y al general Luis Patricio Serre, como en los viejos tiempos de la Conara.

Siguiendo con el análisis realizado por el CERC, pareciera que las zonas que más inquietan al general son Valparaíso, Concepción y la Primera Región, las más visitadas en lo que va corrido del año. Las dos primeras se explicarían por su gran densidad poblacional y la última por constituir uno de los centros estratégicos militares, ya que alberga la población militar de seis regimientos.

Acerca de las actividades del general-

¿Quién factura?:
ESTO CUESTA UN DIA DE CAMPAÑA DEL GOBIERNO EN TELEVISION

LUNES 7 DE SEPTIEMBRE DE 1987

CAMPAÑAS GOBIERNO	CANAL 7 TV	CANAL 13 TV	CANAL 11 TV
1) Chile: Estrella aniversario	9 apariciones		
2) Volver a empezar	3 apariciones	2 apariciones	3 apariciones
3) Chile: Tierra prometida	2 apariciones		1 aparición
4) Chile: Playa, este país	5 apariciones	2 apariciones	1 aparición
5) De las entrañas de Chile (guagua)		3 apariciones	1 aparición
Total minutos:	12 min., 45 seg.	5 min., 32 seg.	5 min., 42 seg.
Costo	6.628.300	3.084.400	832.100
Costo total:	10 millones 544 mil 800 pesos (A pagar por el Fisco)		

candidato, el CERC entregó otros datos de interés. En 1986 Pinochet cortó la cinta inaugural de cinco mil 377 casas. Hasta octubre de este año ha cortado las cintas de nueve mil 151 casas, además de entregar 25 mil soluciones parciales o globales al problema de la vivienda en 20 meses de campaña electoral.

¿DE DONDE SALEN LAS PLATAS?

Es la pregunta que seguramente deben hacerse en este momento millones de chilenos. Si pensamos que tan sólo un día de publicidad televisiva (el día 7 de septiembre de 1987, ver recuadro) le significó al Gobierno un gasto de diez millones 500 mil pesos, sin contar los costos de producción (¡millonarios!) de dichos spots, la misma propaganda en diarios y revistas, los afiches publicitarios, los gastos de las giras, los quince millones del escenario de Iquique y tantas otras menudencias, está claro que hay de qué preocuparse.

Cuando voces de alerta indicaron que algunas facturas eran canceladas por Codelco, muchos recordaron los 230 millones de dólares que ya habrían ingresado a las arcas fiscales por el sobreprecio del cobre en los mercados internacionales. El militar MInistro de Economía rápidamente explicó que estos excedentes ya fueron gastados y recordó que desde 1972 está en vigencia una ley que establece que, cuando el precio del cobre se incrementa, parte del excedente debe destinarse a gastos de defensa.



Pinochet escudriñando el incierto futuro.



Utilización electoral de la visita Papal.

Habría que recordar que el 10 por ciento de las ventas de cobre ingresan por ley, directamente y sin control público alguno, a un Fondo de Reserva especial de las Fuerzas Armadas. Como todas estas materias son secretas, no hay posibilidad alguna de saber si esta campaña electoral por la supervivencia del Régimen y del general Pinochet cabe en la nomenclatura de "gastos de Defensa".

Otros fondos a considerar son los liberados por la reprogramación de la deuda externa. Según el economista Alejandro Foxley, este "retiming", forma de chutear para adelante el pago de los intereses de la deuda, le significará al gobierno 450 millones de dólares para otros usos.

Y si de dineros agregados se trata, tampoco habrá que olvidar los 42 mil 243 millones de pesos que ingresaron a las arcas fiscales por concepto de privatización de las empresas del Estado, suma que se estima ascenderá a los 50 mil millones a final de año.

Se dice que 1988 marcará una nueva etapa en la estrategia electoral de Pinochet en donde la adhesión popular pasará a jugar un rol principal. Para ese momento se espera, entonces, la aplicación del Plan Macroeconómico de la campaña, dirigido a los sectores medios y que se ha mantenido en la más absoluta reserva. Este debería dar solución a los deudores hipotecarios, lo que impone nuevas necesidades presupuestarias.

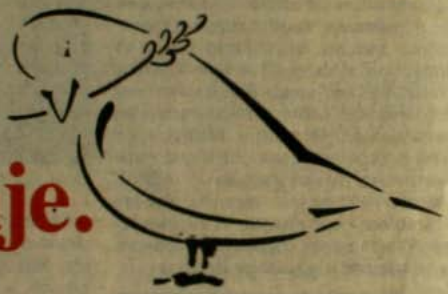
Pero no todo es miel sobre hojuelas para Pinochet. Recientemente se entregó la nueva Ley de Presupuesto, la que entrega el mayor aumento financiero para las Municipalidades (en 184,15 por ciento), seguido por el Desarrollo Regional del general Serre (en 54,9 por ciento) y Vivienda. Por alguna razón la Junta de Gobierno decretó, como norma complementaria, que se prohíbe expresamente usar recursos del Fondo Social del Ministerio del Interior para "financiar acciones publicitarias o de propaganda", o para "entregar aportes a empresas, Universidades, canales de televisión o cualquier otro medio de comunicación social".

Si bien esto plantea un pequeño desafío para el general candidato y su equipo de la "proyección", el mayor problema está situado hoy en el campo de la oposición. Como dice María Eugenia Hirmas, "está claro que Pinochet hará lo posible para bloquear a sus contendores y tiene los medios para hacerlo. Es vital por tanto la máxima claridad, precisión y reiteración del mensaje de la oposición unida. ¿Estará la oposición a la altura?".

MONICA GONZALEZ



La década de los '70 significó para Chile el inicio de una experiencia inédita en toda su historia, sin embargo, se mantenía el mismo Mensaje.



El mensaje cristiano.

MENSAJE.
Una revista fundada en 1951 por el padre Alberto Hurtado con una visión cristiana del mundo de hoy.
Revista Mensaje lo orienta para que usted se forme su propia opinión de la realidad.

MENSAJE.
36 años difundiendo una manera de pensar, vivir y actuar cristianamente.

Suscríbase enviando cheque por $ 2.500 a: Almirante Barroso 24, Santiago; o Casilla 10445, Santiago; o bien solicite un promotor al teléfono 6960653.

mensaje

Un mensaje cristiano para el mundo de hoy.



LOS UBICADOS

"La CIA y la KGB unidas también serán vencidas" Bis...

Entre los numerosos manifestantes y público en general que colmaban las calles de Washington DC la semana pasada, un pequeño grupo destacaba del resto coreando a viva voz y en castellano el cantito arriba escrito.

"La CIA y la KGB unidas, también serán vencidas" Bis...

El FBI rápidamente entró en acción para averiguar más de esta gente. El Ubicatex en Washington hizo una investigación paralela y llegó antes que los ágiles federales. Por las caras descompuestas de los gritones y sus pasaportes colorados, el Ubicatex descubrió que eran chilenos, enviados por su jefe desde Santiago a boicotear el encuentro cumbre entre el Presidente de los EEUU, Ronald Reagan, y el Secretario General del Partido Comunista de la Unión Soviética, Mijail Gorbachov.

Mientras el mundo respiraba de alivio al interiorizarse de que la enorme amenaza nuclear perdió uno de sus mortales colmillos, en nuestro país había gente que no se podía conformar con la Cumbre de Washington. Explicaba uno de los contramanifestantes en la capital norteamericana: "Reagan es un fascista-comunistológico-moderado. Y Gorbachov es lo mismo, pero al revés. Nosotros esperábamos que de Chile saliera la lección para el mundo libre: hay que arrasar con ellos, nada de tutearse y mirarse a las caras cagados de la risa. Si estamos en guerra, señores...". Uno de los gritones se sacó el poncho y opinó: "Sin duda que la KGB y la CIA a veces trabajan juntas, como dijo mi general después del atentado. Esto es un atropello. No nos importa que acuerden con los señores rusos disminuir los misiles en Europa. Pero qué clase de aliado es éste que no es capaz de convidar esos cohetes que no se utilizarán más. Nosotros con dos manitos de pintura, les cambiamos la pinta a los Pershing y los Cruisse. Les ponemos PIN-1 y PIN-2 y los instalamos en el Edificio Diego Portales apuntando uno a cada región, dos por cada universidad, uno por sindicato y tres por embajada".

La policía de Washington tuvo que actuar cuando la pandilla vociferante empezó a lanzar casas de Citipol (una cada ocho minutos) en dirección a los dos mandatarios, al grito de: "Poron-pon-pón, poron-pon-pón. Patá en la raja Mij y Ron". Pirín-pin-pín, pirín-pin-pín, con pinochito hasta el fin".

—"¿Pinochito?", preguntó Ronald.

—"Da", dijo Mijail.

Y los dos lanzaron la carcajada.



EL CAREPALO

Sergio Onofre Jarpa, flamante presidente de Renovación Nacional, hizo noticia dos veces la semana que recién pasó. Una, por su más nuevo nombramiento político. Dos, por su querella contra el director del diario La Epoca, a quien acusó de difundir una información falsa sobre su participación en una recientemente creada corporación de La Serena para apoyar el Sí en el plebiscito.

Sergio Onofre —si se hace caso a sus palabras— debe tener un estómago muy fuerte. Atacó por años a los Chicago boys y a sus querubines gremialistas, y luego formó con ellos mismos un partido político. Señaló con vehemencia que era partidario de una elección abierta, ojalá sin Pinochet de candidato, y luego se declaró pinochetista y no volvió a cuestionar el plebiscito. Eso sí que es realismo político, señores...

Jarpa ha estado en todas: cercano al nazismo en sus años mozos, apoyó al Frente Popular en la elección de Aguirre Cerda, pasó al Agrario-Laborismo con Ibáñez, hizo campaña en favor de Eduardo Frei el 58 y fue alessandrista en 1970. Otra característica de Jarpa es la coincidencia de su presencia militante con el desmantelamiento de su partido de turno. Ningún grupo político orgánico en los que Jarpa ha tenido posiciones dirigentes ha durado vivo mucho tiempo. Además tiene otras características más anecdóticas pero igualmente gráficas. A Sergio Onofre le encanta hablar de su calidad de bueno para los combos. Se ha creado todo un mito alrededor de esta facultad pendenciera de Jarpa. Varios de sus acólitos recuerdan a viva voz, cada vez que pueden, algunos de sus puñetes famosos. Como ese de la ONU, por ejemplo, después del Golpe, cuando fue a hablar ante un auditorio vacío el ex ministro de Relaciones Exteriores, almirante Ismael Huerta. Hubo una contramanifestación en la sala. Un gringo lanzó un grito contra la Junta Militar cerca de Jarpa. Quedó tumbado, cuentan.

Hoy Jarpa ya no es el de antes. Está viejito, por dentro y por fuera. Por fuera se le nota. Por dentro también. El drama de Sergio Onofre debe ser que sabe todo eso. Y aunque su espíritu quiere salir a dar mandoblazos a siniestra y siniestra, como antes, su físico ya no da para tanto. Más aún si al frente —o al lado, depende por dónde se le mire— tiene a otro gallito de pelea, de la misma generación, pero que pega combos más fuertes.

Los aliados de antes de Sergio Onofre están conscientes de que las alianzas de Jarpa duran poco. Uno de los elementos más carepalísticos de la historia de la Dictadura, Sergio Onofre se las trae con este nuevo nombramiento. Se verá a los UDI-UDI de Guzmán enfrentar los aletazos de Jarpa. Allamand dijo "paso" y se quedó a esperar un tiempo futuro más propicio. Lo mismo Rivadeneira, que quedó como el chico democrático del Parena, por si se necesita uno de esos más adelante. Sergio Onofre no tiene más tiempo que perder y, a su edad, los carteros no golpean de nuevo. Por lo que su presidencia del Parena promete innumerables muestras del más puro carepalismo político. Casi dan ganas de que los actores salgan luego a escena. A los charchazos, Sergio. ¡Esta es la tuya!

A menor mortalidad, menor natalidad

Cada semana mueren 250 mil niños a causa de lo que el UNICEF llama "la carnicería silenciosa" de la desnutrición y las infecciones frecuentes. Pero en nuestra época, tanto la tasa de mortalidad como el número de muertes infantiles en términos absolutos han descendido drásticamente. En 1950, por ejemplo, el número anual de muertes de niños menores de cinco años era de 25 millones. En 1980, la cifra se había reducido a 16 millones, a pesar del aumento del número de nacimientos. En la década de los ochenta, las campañas de inmunización y la terapia de rehidratación oral han conseguido salvar dos millones de vidas infantiles cada año. Y para 1990, la cifra podría reducirse en dos millones más de vidas infantiles si los padres recibieran la información y la capacitación necesarias para utilizar estas y otras medidas básicas de salud de bajo costo.

Este es el cuadro general que presenta el informe del UNICEF sobre el **Estado Mundial de la Infancia** de 1988. "Este avance en la reducción de la mortalidad infantil", dice James P. Grant, Director Ejecutivo de ese organismo internacional, "ha sido uno de los mayores logros humanos de todos los tiempos".

Pero el informe también trata la difícil cuestión de si una continua reducción de la mortalidad infantil puede exacerbar todavía más el problema del crecimiento demográfico.

A primera vista, la respuesta a esta cuestión tiene que ser afirmativa. Una menor mortalidad infantil significa que sobreviven más niños que a su vez tendrán un día hijos propios. Pero paradójicamente, dice el UNICEF, la respuesta real es "no".

"Las pautas de cambio demográfico en todos los países", señala Grant, "muestran que nunca ha habido una caída drástica y sostenida de las tasas de natalidad que no haya estado precedida por una caída drástica y sostenida de las tasas de mortalidad infantil".

"Las razones son muy complejas, pero existe un factor constante; las familias tienden a tener menos hijos cuanto mayor es su confianza y su seguridad en las posibilidades de supervivencia de los hijos ya existentes".

"Esa confianza y esa seguridad", dice Grant, "significan que los padres tienden a tener únicamente el número de hijos que realmente desean, y no a compensar posibles muertes futuras mediante nacimientos extra".

Las investigaciones en este campo tan complejo también han mostrado que la reducción de la mortalidad infantil puede coadyuvar a desacelerar las tasas de natalidad, porque los padres que pierden un hijo tienden a tener otro mucho antes de lo previsto.

CONFIANZA EN LA SUPERVIVENCIA

Algunas de las medidas más importantes defendidas hoy por el UNICEF para la supervivencia de la infancia inciden directamente en la reducción de las tasas de natalidad.

La lactancia materna, por ejemplo, es una de las medidas más eficaces de protección de la supervivencia infantil. Pero también es un "anticonceptivo natural", porque ayuda a retrasar la ovulación y, por consiguiente, evitar embarazos. Según algunos expertos, la lactancia materna espacia más los embarazos que cualquier programa de planificación familiar del mundo.

El informe también señala que uno de los medios más eficaces para proteger la vida y la salud infantiles es el espaciamiento de los nacimientos como mínimo en dos años. Recientes investigaciones a nivel mundial han mostrado que la prevención de los nacimientos "demasiado numerosos o demasiado seguidos", en madres "demasiado jóvenes o dema-

¿También en 1988?

En 1987 han muerto 14 millones de niños. Una cifra similar –cerca de un cuarto de millón cada semana– morirá en 1988. En nuestros días, la mayor parte de estas muertes son evitables. Gracias a nuevos conocimientos y a una nueva capacidad de los medios de comunicación es posible informar y apoyar a todos los padres del mundo para que utilicen medidas poco costosas de protección de la vida y el desarrollo sano de sus hijos.

Enfermedades diarreicas:
5 millones de muertes
El 10% de las muertes por diarrea están causadas por deshidratación. Pero actualmente la deshidratación puede prevenirse mediante la terapia de rehidratación oral (TRO), un tratamiento sencillo y barato que puede ser administrado y realizado por todos los padres, a cualquier clase de hogar.

Sarampión:
1,9 millones de muertes
Casi todas las muertes causadas por el sarampión podrían evitarse mediante una inyección, si las vacunas estuvieran disponibles y si todos los padres conocieran la importancia de inmunizar a sus hijos tan pronto como estos cumplen nueve meses de vida.

Tétanos:
0,8 millones de muertes
Casi todas las muertes ocasionadas por el tétanos ocurren durante la primera semana de vida y pueden prevenirse informando a las futuras madres sobre la importancia de las inyecciones antitetánicas durante el embarazo, e integrando la vacunación como un elemento más de la atención prenatal básica.

Infecciones respiratorias:
2,5 millones de muertes
Más de medio millón de muertes causadas por la tos ferina podrían prevenirse mediante la vacunación. La mayoría de las otras muertes causadas por infecciones respiratorias podrían evitarse también a un costo muy bajo si los padres supieran reconocer los síntomas de riesgo y si los agentes de salud comunitarios estuvieran autorizados para administrar antibióticos sencillos.

Paludismo:
Un millón de muertes
Estas muertes pueden reducirse drásticamente si los padres conocen los síntomas y pueden disponer de la ayuda de un agente de salud comunitario.

Otras causas: 2,4 millones de muertes

En la práctica, la muerte es habitualmente el resultado de varias causas asociadas, incluida la desnutrición. La mayor parte de los casos de desnutrición infantil pueden prevenirse mediante el espaciamiento de los nacimientos, la atención al embarazo, la lactancia natural, la inmunización, diversa asociada, higiene familiar, alimentación complementaria durante y después de la convalecencia, y el control regular del peso del niño.



Dibujos de Phil Green, Sunday Times, Londres



tiado mayores", puede hacer más por mejorar la salud materno-infantil que prácticamente cualquier otro tipo de intervención, afirma el UNICEF. La amplia difusión del espaciamiento de los nacimientos —como un medio de protección infantil— también reduciría, obviamente, las tasas de natalidad.

La capacitación de los padres para proteger la vida de sus hijos ayuda, aunque de forma menos tangible, a elevar la sensación de control sobre sus propias vidas. "Esa sensación de control del propio destino", dice el UNICEF, "es un elemento básico a la hora de abordar la cuestión demográfica". Es quizá el factor más decisivo a la hora de aceptar la planificación familiar.

JAPON

A estos argumentos teóricos, el informe del Unicef añade la experiencia práctica de aquellos países que ya han logrado reducir drásticamente sus tasas de mortalidad infantil. Países como Sri Lanka, China, Costa Rica, la República de Corea o Tailandia, han conseguido reducir la mortalidad infantil a niveles próximos a los de Europa y Norteamérica. Actualmente, todos estos países tienen las tasas de natalidad más bajas del mundo en desarrollo. Si todos los países en desarrollo tuvieran las mismas tasas de mortalidad y de natalidad que estos cinco países, dice el Unicef, el mundo habría tenido este último año nueve millones menos de muertes infantiles y 22 millones menos de nacimientos.

El informe también analiza las tasas de natalidad en el país que ha conseguido reducir la mortalidad infantil más drásticamente que cualquier otro. En 1940, la tasa de mortalidad infantil de Japón fue de 90 muertes por cada 1.000 nacimientos —más alta que la mayoría de los países en desarrollo en la actualidad. En 1987, la tasa se ha reducido a 5,5 por cada 1.000 nacimientos, y Japón, junto con Finlandia y Suecia, tienen hoy las tasas de mortalidad infantil más bajas del mundo.

Como en todos los países, el resultado inicial fue un aumento temporal de la tasa de crecimiento de la población. Pero con la confianza creciente en la supervivencia de sus hijos, los padres japoneses empezaron a tener familias más reducidas. En 1940, la media era de cuatro hijos por familia. En 1960 se había reducido a dos. Y hoy es de 1,8 lo que significa que la tasa de crecimiento demográfico japonesa está ahora por debajo de cero.

REVOLUCION EN LA SALUD

Se estima que unos 38 mil niños siguen muriendo diariamente debido a la combinación de infecciones comunes con un estado nutricional deficiente. No obstante, según sostiene el Unicef, gracias a la promoción de medidas básicas de salud sencillas y poco costosas de protección infantil, "empezamos a divisar el comienzo de otra gran revolución en materia de salud capaz de reducir a la mitad las tasas de mortalidad y desnutrición de la infancia mundial".

"Habida cuenta de los vínculos que existen entre la reducción de la mortalidad infantil y la reducción de la natalidad", dice Grant, "una revolución en favor de la supervivencia y el desarrollo de la infancia en los próximos años contribuiría asimismo a lograr una estabilización más temprana de la población mundial y a un nivel más bajo".

CHILE:

El problema principal

LUIS GUASTAVINO

"Nada constituye una amenaza peor al pueblo chileno que la perpetuación de la Dictadura". Es un aserto de Juan Pablo Cárdenas escrito en esta revista ANALISIS.

Estamos convencidos de que la citada frase de Cárdenas es el problema principal del Chile de hoy. Y creemos sinceramente que sobre ello hay una inconciencia de la que nosotros no queremos ser culpables. Sin duda son muchos los que perciben, con no poca rabia, la gravedad de dicha amenaza que cobra corporización en la actitud ciega de la oposición de centro, especialmente la DC, que impiden la conjunción de las fuerzas opositoras contra la Dictadura.

La clarividencia y la rabia es lo que hace declarar a Julio Jung: "Da la impresión de que no tuvieran ganas de lograr una unidad de metas mínimas...", finalizando con una expresión típicamente chilena de furia y condena a los dirigentes políticos cerrados al entendimiento. Al leerla, sentimos que el notable actor interpretaba los sentimientos de todo un pueblo.

La amenaza de perpetuación de la Dictadura se llama concretamente plebiscito. Su sola realización sería una derrota para Chile. Es una trampa para niños chicos. El fraude ya está hecho. A lo mejor el día mismo del plebiscito el Régimen no tenga ni necesidad de "chanchullo" alguno. Todos los días hay flagrantes hechos fraudulentos. Si el día mismo de la concentración del Parque O'Higgins, antes de que hablara incluso el Dr. González, ya el ministro Fernández convocaba a los periodistas para leerles una declaración oficial sobre "el estrepitoso fracaso" de la concentración, declaración preparada quizás a qué hora del día. Lo importante para el Régimen era salir a una hora temprana para que las radios y diarios de todo Chile, así como los cables, grata o ingratamente, tuvieran que acogerla dando una imagen distorsionada, reduciendo el éxito de la contundente movilización.

¿Se imaginan cómo sería la noche del plebiscito? ¿Alguien tiene dudas realmente de que quienes han engañado una y mil veces a Chile respecto de toda clase de crímenes, de desaparecidos, de degollados, de bombas puestas en la casa de un Presidente de la Corte Suprema para culpar a los izquierdistas, o de bombas puestas en Iglesias como la de Nuestra Señora de Fátima, en Punta

RESTAURANT • BAR · PARRILLAS

PRINCIPADO DE ASTURIAS

Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer N° 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.
Estacionamiento en Parque Bustamante N° 10

1° PISO
MENU MESON ASTURIANO
Sugerencias del Cheff
Menú Ejecutivo

2° PISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles
de 16 hrs. en adelante

2° PISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2° PISO
salón independiente
Para Matrimonios
Graduaciones y
manifestaciones
Baile y Orquesta

Arenas, vayan a permitir un triunfo de la oposición, aunque de todas maneras tal "triunfo" ellos mismos lo pueden administrar como quieran?

Si en el plebiscito ganara el SI sería un desastre, y si ganara el NO sería también un desastre. Si gana el SI, Pinochet queda de Presidente hasta 1997. Y si gana el NO, Pinochet queda dueño de todo, queda como Comandante en Jefe del Ejército, queda como senador vitalicio, designa un tercio del Senado, no hay posibilidad alguna de reforma constitucional si él no está de acuerdo, más aún, no hay reforma constitucional ni aunque él lo quiera porque el mecanismo es infernal para asegurar el carácter irreformable de la Constitución de 1980. Y si un milagro lograra el quórum inalcanzable para que el futuro Congreso Nacional —constituido al amaño de Pinochet— aprobara una reforma constitucional, se impondría el artículo 119 de la Constitución... para postergar hasta después de 1997 el tratamiento y resolución definitivos de la suerte de tal reforma constitucional...

"¡Váyanse a la cresta!", diría Julio Jung, con su sabiduría griega de interpretador del alma del pueblo.

No, la cosa no es así. Todo lo dicho está equivocado porque hay otra hipótesis de trabajo, que consiste en que si triunfa el SI y está claro que hay fraude del Régimen, ese mismo día —a la filipina, como dicen— saldrá el pueblo a las calles, se producirá toda una sublevación de indignación y se impedirá la consumación del fraude. Y nosotros preguntamos: ¿Ah, sí? ¿Y quién garantiza que esta oposición de centro, melindrosa, a la que tanto le cuesta llamar hoy siquiera a una concentración pública,va a ser capaz de llamar a la desobediencia y a la sublevación ante el veredicto espurio del Régimen? ¿Y si hay Estado de Sitio esa misma noche? ¿Y si la Dictadura monta cualquiera de sus conocidas provocaciones para lanzar una ofensiva salvaje de represión? ¿Con férrea censura de prensa e incomunicación total para la oposición? ¿Qué currículum creíble ofrece la oposición de centro para que le creamos sus ofrecimientos de combatividad en las calles, a prueba de cualquier riesgo? Si estuvieran dispuestos a ello, una mínima cultura cívica y popular les estaría indicando que todo ello no es posible sin contar con la Izquierda, con los marxistas, con los comunistas. ¿Y cómo creerles que de repente, para una cosa tan seria como movilizar al pueblo a las calles y hacer ingobernable la situación para el Régimen, van a concordarse con los comunistas, si ahora mismo muestran su sectarismo y pequeñez política con papelones de antología como el de la Universidad de Concepción y tantos otros?



Es un "sueño" ganarle a Pinochet en las urnas.

Hablamos con plena responsabilidad. Pensamos cada palabra que escribimos. No somos atolondrados. Queremos el entendimiento. Pero hasta aquí no nos resulta,a pesar de todas las consideraciones que hemos tenido con el centro político, que parece no tener perdón de Dios.

Decimos lo que decimos buscando producir un remezón. No sigan mixtificando con el tema de la violencia quienes contribuyeron a instalarla en Chile. Además, hemos dicho hasta el cansancio que estamos dispuestos a ponernos de acuerdo en todo: vía, formas de lucha, métodos comunes en la oposición, siempre que nos sentemos a una misma mesa. Pero lo cierto es que se los come el anticomunismo, no obstante que en ningún país de la tierra fue posible batir al fascismo sin el concurso decisivo de la Izquierda, de los comunistas. Para el caso de Italia, por ejemplo, el presidente de la Internacional Democratacristiana, Flaminio Piccoli, acaba de recordárselo a la DC chilena.

Decimos lo que decimos porque "la peor amenaza es la perpetuación de la Dictadura", y ello se facilita con la realización del plebiscito. El centro dice que se opone al plebiscito, pero lo cierto es que trabajan objetivamente por que se haga, ya que sueñan con la ilusión de "ganarle" a Pinochet en urnas epitalámicas mágicas.

Nosotros reiteramos: "Jamás ilusionaremos a nadie con esperanzas equivocadas. Pinochet no aceptará elecciones libres. Por eso hemos insistido e insistiremos hasta el cansancio en que lo primero es desarrollar la más amplia y unitaria combatividad de las masas con el propósito de poner término a la tiranía". Y agregamos: "Por eso proponemos ahora mismo un acuerdo de todas las fuerzas opositoras para enfrentar el plebiscito con un solo criterio y denunciar y rechazar desde ya el gran fraude que prepara y tiene en pleno curso la Dictadura".

Estamos ciertos de que tal es el problema fundamental del Chile de hoy, y de que ese criterio común jamás lo alcanzaremos si no hablamos claro y alto, de acuerdo al respeto y al prestigio moral que nuestras luchas nos han ganado ante el pueblo.

Francisco Bilbao

Si alguno quisiera comparar sucesos del presente con homólogos hechos del pasado, acaso creyera descubrir que la historia verdaderamente se repite. No es así, sin embargo, porque el tiempo del devenir histórico transcurre como si trazara un surco helicoidal sobre la curvatura de la eternidad.

Hay, en la historia de Chile, ejemplos que ilustran dicho aserto.

Se condenó a la hoguera del verdugo —por juzgarlo "blasfemo e inmoral"— el 2 de julio de 1844, el artículo "Sociabilidad Chilena", aparecido en el periódico mensual "El Crepúsculo", que se fundara sólo trece meses antes. Su autor, de 21 años de edad, el estudiante de leyes Francisco Bilbao, fue sentenciado a pagar mil doscientos pesos de multa, y expulsado además del Instituto Nacional y "de todas las instituciones de instrucción pública"; con lo cual el ministro Egaña se anticipaba muy precozmente a su tiempo.

Ante las torpes medidas tomadas en su contra, el joven Bilbao respondió expatriándose y pronto estuvo en París continuando su carrera y leyendo en periódicos locales al Abate Lamennais, inspirador de su censurado artículo. Entonces el Papa Gregorio XVI, que había ordenado a los polacos obedecer a "su príncipe", el Zar de Rusia, tenía al abate fuera de la Iglesia, al condenar en una encíclica sus ideas teológicas excesivamente liberales.

Lamennais defendía la libertad de culto, de educación, de la prensa y de la asociación; abogaba por el sufragio universal, por la descentralización del Estado en favor de las autoridades regionales y locales; se interesaba por la suerte del liberalismo cristiano fuera de Francia y había creado una oficina dedicada a fomentarlo mundialmente. Según el profesor Fogarty, de Oxford, "Lamennais y sus colegas podrían ser considerados como los precursores del cuartel general parisiense de la Internacional Demócrata Cristiana de la actualidad" ("Historia e ideología de la DC", Madrid 1964). Lo que la opinión de Van Gestel confirma al considerar a los liberales católicos de Francia como los precursores de los democratacristianos de hoy. Por lo tanto, no es disparatado ver en Bilbao al predecesor de los DC chilenos, dadas sus afinidades con Lamennais, Lacordaire y Montalembert. Estos pensadores, agrupados desde 1830 en torno al periódico "L'Avenir", sostenían la doctrina de la separación de la Iglesia y el Estado, del liberalismo político, de la organización obrera en defensa de la explotación económica, y

EL FORTIN DIARIO Y USTED,
UN AMOR RENOVADO DIARIAMENTE.

Usted quiere y necesita saber qué pasa en Chile y en el mundo y quiere también compartir sus ideas con otros.
Para eso usted tiene que estar bien enterado.
Hágase amigo del Fortín Diario y verá cómo su diario se hará sumamente indispensable.
Recuerde que el amor es comunicación.
Para que no le cuenten cuentos, compre el Fortín Diario.
Cómprelo todos los días.

El Fortín Diario
El diario popular a su medida.



Exíjalo en su kiosco.

CAFE DEL CERRO

Lunes 14, martes 15 diciembre
CONGRESO
Música Contemporánea

Miércoles 16
CLAUDIO Y PAULINA + FURAZO
Música Joven

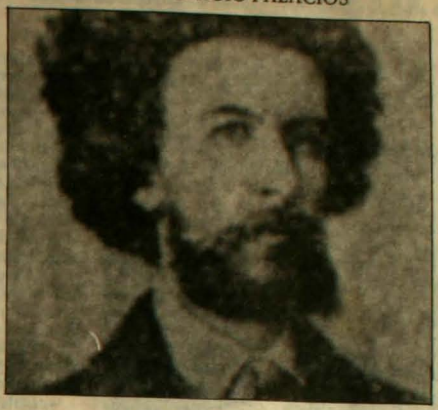
Jueves 17 al martes 22
FULANO
JAZZ DE VANGUARDIA

Viernes y sábado trasnoche: FELO
Música y Humor

Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308

¿precursor de la DC?

SERGIO PALACIOS



Francisco Bilbao: un aporte novedoso y evolucionado en la historia política de Chile.

apoyaban las experiencias sociales para librar de la miseria a los pobres. Cuando Bilbao se exilió en París, había comenzado en Francia un importante movimiento en favor del artesanado, la clase mayoritaria entre los trabajadores, para prestar auxilio económico y social a sus miembros necesitados. Una de las instituciones más prestigiadas era la "**Sociedad de San Francisco Javier**", creada por los Hermanos de las Escuelas Cristianas en 1840 y conducida por el ex obrero y luego clérigo y teólogo, Francisco Ledreville. La entidad reunía 21 mil socios, sólo en Lyon y París, prestándoles asistencia médica, jurídica y servicio gratuito de colocaciones. Esta clase de organizaciones de carácter paternalista era la única que podía existir en un momento en que las leyes, bajo el pretexto de proteger la libertad individual, prohibían drásticamente toda clase de asociaciones populares. Más tarde, estas organizaciones se librarían del patronazgo y operarían clandestinamente como agrupaciones de resistencia frente a la clase patronal.

En 1848, Bilbao se vería involucrado en la revolución obrera abortada por las fuerzas militares del general Cavaignac. El desastroso final pudo haber sido evitado si la mediación del arzobispo, monseñor Affre, hubiera tenido éxito, cuando llevaba a los sublevados una promesa de perdón. Un disparo anónimo segó su vida en el momento en que, sin escolta militar, atravesaba acompañado de un joven estudiante las barricadas de los revolucionarios.

Las opiniones leídas, los discursos escuchados, la experiencia vivida en un país más adelantado, sirvieron a Bilbao para traer a Chile métodos de acción novedosos y evolucionados que sirvieran a su lucha político-social.

Fundó con Santiago Arcos en abril de 1850 la "**Sociedad de la Igualdad**", que se proponía crear "montes de piedad", un Banco Obrero, escuelas gratuitas, teatros populares, y exigía reformar la Constitución y la Ley de Elecciones. Una noche de agosto, la sociedad,que estaba sesionando, fue asaltada por una turba armada de garrotes y "dirigida por algunos funcionarios subalternos de la administración" (Luis Galdames: "Historia de Chile"). Los "igualitarios", frente a la candidatura oficialista de Manuel Montt, y en respuesta a los ultrajes a la libertad cometidos por el régimen, emitieron un voto que decía: "La Sociedad de la Igualdad rechaza la candidatura Montt, porque representa los estados de sitio, las deportaciones, los destierros, los tribunales militares, la corrupción judicial, el asesinato del pueblo, el tormento en los procedimientos de la justicia criminal, la ley de imprenta, la usura, la represión de todas las cosas con perjuicio de los intereses nacionales, y especialmente con respecto al derecho de asociación" (Virgilio Figueroa: Diccionario Histórico y Biográfico, etc.). Con el triunfo de Montt, este voto significó el fin de los "igualitarios". Se produjo una represión violenta y Bilbao y Arcos marcharon al exilio.

Como se puede apreciar por los hechos consignados, la historia siempre se repite... aunque de manera diferente.

LABORATORIO CLINICO
GILABERT
centro de especialidades médicas
Pediatría Medic. Interna
Cardiología Neurología
Manuel Montt 1815
F.: 2255243 - 497347

Un espacio SOLIDARIO Y SEGURO para vivir
ENTREGA INMEDIATA
Tres acogedores tipos de casas en un hermoso Parque natural a 300 mts. de Avda. La Florida y Walker Martínez.
Ladrillo fiscal a la vista - 3 dorm. - 2 baños.
Desde 765 a 875 UF.
Visítenos Avenida La Florida N° 8230 (camino a Vizcachas) de Lunes a Viernes 16 a 20 hrs. Sábados y Domingos de 11 a 20 hrs. Ventas directas o con S.A.F. —No le cobramos comisión—. Consultas al teléfono 2815334 o Casilla 9940 Correo Santiago 1. (Patricia Verdugo A.)
Parque Santa Elvira

SACERDOTE ALFREDO

"No permito la falta de respeto

En diálogo con ANALISIS, el pro-vicario de la Zona Oriente se refirió a la inusitada situación judicial de la semana pasada y su intervención en el caso.

Absolutamente contrario a lo que eran sus deseos, la semana pasada –y aun desde el mismo día de la llegada del Coronel Carlos Carreño, ya liberado, a Chile– el sacerdote Alfredo Soiza-Piñeyro estuvo en el primer plano noticioso. Todo ello por "gentileza" del Fiscal ad hoc que investiga el secuestro, Coronel Fernando Torres, como lo señaló el mismo pro-vicario, quien actuó de mediador entre la familia Carreño y el Frente Patriótico Manuel Rodríguez, FPMR, durante los 92 días que duró el plagio.

Primero fue su retención en el aeropuerto, el jueves 3, cuando se dirigía a su país natal, Argentina. Luego, dos órdenes de arraigo y tres citaciones a declarar ante Torres, cada una de las cuales duró más de cuatro horas. Y por último, el anuncio de una nueva comparecencia, para el 29 de diciembre próximo, y la posibilidad, "aunque difícil", como dijo el Fiscal ad hoc, de encargarlo reo. El hecho causó revuelo e indignación a nivel de la jerarquía eclesiástica (ver crónica aparte), lo que redundó en que el jueves 10 finalmente se levantara la segunda orden de arraigo. El viernes 11 el pro-vicario de la Zona Oriente por fin pudo viajar a Buenos Aires a visitar a su familia.

Pocas horas antes del viaje, ANALISIS conversó con Soiza-Piñeyro sobre la inusitada situación producida y sobre las razones que lo motivaron a involucrarse en el caso Carreño. "Llegué a Chile en enero de 1976 y en octubre de ese año fui ordenado sacerdote por el Cardenal Raúl Silva. Tenía 24 años. A los 21 había dejado mis estudios de Agronomía para hacer la opción por el sacerdocio. ¿Por qué? Porque me fui dando cuenta que para mí era indispensable tener tiempo completo para ayudar al hombre: no podía hacer esa labor en el tiempo libre que me quedara o robando tiempo a otra actividad. Nunca me he arrepentido. Soy feliz en mi población, en el encuentro, el diálogo y el trabajo cotidiano con los pobladores".

Sin embargo, para este hombre de una numerosa familia –siete hermanos, dos son curas– los últimos tiempos no han sido los más felices. Menos aún la semana pasada.

—Padre, después del feliz desenlace en el caso Carreño —en el cual usted tuvo un papel crucial— se podría decir que ha recibido el "pago de Chile". ¿Aún le quedan ánimos para seguir poniendo la otra mejilla? ¿Hay un límite entre esa actitud cristiana y permitir ser tratado indignamente?

–Para responderle necesito repetir algo que he dicho mucho: para mí lo importante era la vida de Carlos Carreño, no que fuera un oficial de Ejército. En estos dos meses y medio en que fui mediador traté, en mi interior, de ser muy libre de situaciones anexas para ejercer esa opción por la vida. Siempre dije –y lo repito no porque no tenga nada nuevo que decir, sino porque sigue siendo la verdad para mí– que mi gestión no era un acto de adhesión al gobierno o las Fuerzas Armadas sino al hombre por el



hecho de ser hombre. Traté –y se lo digo muy sinceramente– de ser consecuente con eso. Quise jugarme por entero por la vida de Carlos Carreño y en mi corazón sólo quería recibir la alegría de la misión cumplida.

—No es precisamente agradecimiento lo que ha recibido...

–Desde los ocho años he sido scout y creo que ese movimiento me ha enseñado muchas cosas. En la oración del scout se dice: "Estamos para hacer tu voluntad sin esperar recompensa". Esto es como muy infantil, pero es más real cuando uno es adulto. No porque la frase sea infantil deja de ser cierta. Tratando de ser muy fuerte en ese principio, no esperaba nada más que devolver con vida a Carlos a su hogar. Por ello, liberado él, me parecía importante desaparecer de escena. Incluso sin ver a Carlos ni a su familia. Pero la situación que se presentó después fue muy ambigua, muy vacilante –como señaló Cristian Precht– lo que en lo personal no me importó, pero como sacerdote de la Iglesia Católica sí me empezó a inquietar y mucho. Y me costó no reaccionar. Porque se había conversado todo, incluso el mismo día que salí a Buenos Aires, el jueves 3. Lo habíamos hablado en la Fiscalía y con otros organismos del Gobierno. Era muy claro que yo me iba y no hacía más declaraciones. Mi objetivo no era utilizar esto para hablar de otras cosas. Así les hacía un favor a ellos, a todos. Y era mucho más puro todo. De modo que **no entiendo que no entiendan** que si yo me hubiese ido todo se terminaba.

—Al partir, su intención por lo tanto, ¿no era evadir la justicia, como se ha insinuado?

–Desde luego que no. Todo lo que tuviera que decir podía ser muy importante jurídicamente –eso no me correspondía evaluarlo a mí–, pero eso se podía hacer después. Eso estaba conversado. Yo había sido muy respetuoso con ellos porque no tenía por qué faltarles el respeto. No me correspondía usar esta situación para ponerme a denunciar la validez del sistema, etc. Creo que mi misión era la liberación de Carlos y listo. Ahora, si lo ocurrido la semana pasada se mantiene, las cosas cambian. De hecho, el jueves 10 –cuando se me levantó el segundo arraigo después de una presión fuerte que yo ejercí– fue un día importante en este sentido.

—¿En qué sentido?

–Mientras hablaba Alfredo Soiza, ningún problema. Pero cuando empezó a aparecer la imagen del **vicario** Soiza, fue distinto. Ya fue la Iglesia Católica la que estuvo muy presente y yo no podía permitirlo. La Iglesia tampoco. Hasta ahí no más llegamos.

—Hasta allí llegó el poner la otra mejilla?

–Claro, en cuanto Iglesia, sí. Ya había un problema de opinión pública. Si la noticia era Carlos Carreño, ¿por qué entonces ponerme a mí en el tapete noticioso? A lo mejor estaba provocado especialmente. Como dice el refrán, "habla, habla, que algo queda...". Pero le reitero, como Alfredo Soiza, todo el trato que se me dio la semana pasada no importaba. Sólo me daba lástima porque yo no quería usar esta situación de la vuelta a la vida de Carlos Carreño con el fin de cosechar para mí.

—¿No le parece paradojal haber vivido —y estar viviendo— esta situación cuando justamente su mediación en este caso invalidó aquella crítica reiterada a la Iglesia Católica de que sólo ayuda a "algunas" víctimas del terrorismo?

–Mire, si yo tengo anteojos rojos, todo lo veo rojo; si los tengo verdes, todo lo veo verde. Cuando la gente quiere criticar a la Iglesia o quiere criticar la defensa de la vida que ésta hace –desprovista de todo compromiso temporal, político o ideológico–, lo va a hacer siempre. Como dice ese otro refrán: "Palos porque boga y palos porque no boga...". Creo que sí sería triste detenerse por esas críticas. Sería importante tener tiempo para conversar con esos críticos –yo lo haría gustoso– y ayudarlos a que se quiten los anteojos. Que puedan ver con claridad, con los ojos que Dios da, que son ojos que por instinto de supervivencia tienen que estar por la vida. Lo otro es una enfermedad.

—¿No cree que esos anteojos han llevado incluso a querer "castigarlo" por sus alusiones al FPMR, al que usted le ha reconocido respeto y generosidad hacia su persona?

–Eso habría que preguntárselo a ellos. Pero he dicho muchas veces que el diálogo –y las grabaciones así lo demuestran– que tuvo el FPMR conmigo fue de profundo respeto, de una enorme coherencia, que no es la misma actitud que se vio en los últimos días de parte de otros organismos. Cuando el plazo se alargaba para liberar a Carlos Carreño, las personas del FPMR me decían por teléfono que ellos habían confiado en mí y que confiaban en mí, así, en pasado y

SOIZA-PIÑEYRO:

al hombre de Iglesia»

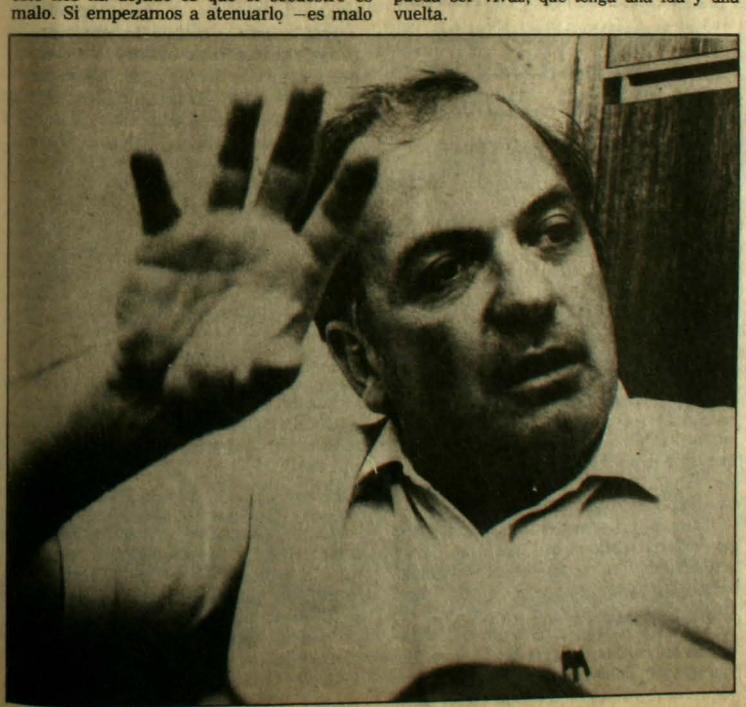
presente. Y que por favor yo confiara en ellos, un mensaje que también dieron a las agencias de noticias. No puedo, por ello, decir que el diálogo con los secuestradores fue violento, lleno de mentiras y de incongruencias. No fue así, por lo tanto no me hagan decir lo que no es. Pero todo esto no significa que yo esté alabando el secuestro. Este es intrinsecamente malo. El secuestro que deja con vida a la víctima es menos que la muerte, pero no por ello es bueno.

—Se ha señalado que el secuestro es un mensaje en sí mismo y que en ese sentido es susceptible de compararse con otras acciones similares por parte de grupos de distinto signo. En el caso del Coronel Carreño, él señaló que fue tratado como "prisionero de guerra" y que no se le torturó. ¿Hace diferencia para usted ese trato al que recibe una víctima, por ejemplo, del ACHA?

—Yo creo que no se puede dar un mensaje usando los mismos métodos que estoy criticando. Si la crítica del FPMR es a la tortura y ese mensaje lo quiere dar a través de un secuestro, está invalidando el mensaje, se está haciendo cómplice de lo que denuncia. Creo que ellos tienen también que ser denunciados porque la actitud primera de falta de respeto fue privar a una persona de su libertad. Creo que la gran enseñanza que esto nos ha dejado es que el secuestro es malo. Si empezamos a atenuarlo —es malo acá pero no allá, es malo por esto pero menos por aquello— entraríamos en la ley de la selva. ¿Quién determina quién es juez de la vida de los hombres?

—Cuando aún no aparecía el Coronel Carreño usted señaló que su esposa tenía la misma esperanza de otras esposas y madres de desaparecidos. Loreto Rojas recuperó a su marido con vida. ¿Cree que alguna vez a esas otras madres —incluidas las de cinco jóvenes secuestrados en septiembre pasado— alguien les devolverá a sus seres queridos?

—La alegría de Loreto debería multiplicarse en todos los casos de desaparecidos. Eso es lo sano y lo sabe hasta el peor mal nacido. Ahora, esta gestión que para mí fue tan importante, es muy distinta a la de los cinco desaparecidos de septiembre o a la de cualquier otro secuestrado, porque mi gestión fue de mediación —la palabra que usó el FPMR fue "interlocutor válido"—; es decir, yo mediaba entre dos partes: los secuestradores y la familia. En cambio, en los muchísimos casos de violaciones a la vida, a los derechos humanos que ha habido en Chile, la misión de la Iglesia ha debido limitarse a la denuncia y a prestar apoyo jurídico a las familias de las víctimas. Pero no hay con quién conversar. No hay quién reconozca el hecho. Entonces nunca es una gestión que pueda ser vivaz, que tenga una ida y una vuelta.



—Usted sufrió un secuestro del otro tipo, del que hacen los organismos de Estado. ¿Cómo fue esa experiencia?

—Mi secuestro prefiero dejarlo al margen porque lo he procesado, lo he mirado mucho en ello creo que mi caso puede ser muy distinto al de Carlos Carreño. Creo que uno tiene que ser muy consciente de la historia de uno pero no ser autorreferente. No porque yo no tenga hambre debo interpretar que la gente no tiene hambre. Cuando yo digo "tengo hambre", a lo mejor lo digo porque no almorcé y son las 13.30, pero hay otra persona que no ha comido un plato de verdad en todo un mes. Cuando uno es autorreferente, cree que cuando alguien te dice "tengo hambre" es porque no almorzó...

—Cada vez que usted se ha referido al Coronel Carreño ha dicho que está "casi, casi" en su hogar. Hay quienes son más drásticos y señalan que está en un nuevo virtual secuestro en el Hospital Militar. ¿Cómo ve la situación del oficial? ¿Por qué no ha ido a visitarlo?

—La visita a Carlos Carreño es muy complicada para mí. Es como esas cosas que entiendo pero no entiendo. Espero que esté pronto en su hogar, por eso digo que está casi, casi libre. No lo he visto,sólo sé de él por lo que me comentan. No sé qué pasa adentro.

—¿Y no le inquieta?

—Sí. Cuando me iba a ir a Argentina, el jueves 3, no lo habría visto nunca, pero no me inquietaba porque lo mío terminaba cuando él apareciera. Ahora, yo no puedo representar a la familia frente al Director del Hospital Militar o frente a los organismos de seguridad o frente a no sé qué personas para intervenir por Carlos Carreño. Ello porque mi participación ha cesado. El me ha pedido que lo visite, pero yo quiero verlo en su casa, con su familia.

—¿Para entonces realmente celebrar?

—Creo que lo válido era celebrar la vuelta a la vida de Carlos Carreño cuando fue liberado, pero aparecieron cosas, situaciones que me hacen decir lo que ya dije: no entiendo cómo no entienden. Entiendo que se necesitara de mi relato judicial pero ello podría haber sido mucho más rápido y sencillo. El modo de presentar las cosas ha sido kafkiano. Por ejemplo, la orden de arraigo. Las formas son kafkianas. Hay un hostigamiento, claro, pero ¿qué le voy a hacer? Es problema de ellos, incluso si me encargan reo. De modo que realmente ya no se puede celebrar, ya no siento esa necesidad porque no están las condiciones para hacerlo. Con todas las idas y venidas, dimes y diretes, nos hemos olvidado de celebrar. Se podría haber hecho un paréntesis para alegrarnos por la vida de Carlos. Pero con todo lo ocurrido siento que hay una presión. No por el hecho de ser citado a Fiscalía sino por la forma.

—¿Qué le han preguntado en Fiscalía? El Fiscal Torres dice que usted tiene "pruebas fundamentales que aportar".

—Pero si las conversaciones que tuve con el FPMR eran a través del teléfono o por cartas. Las preguntas de Fiscalía aluden a eso. ¿Qué más quieren que les cuente? Las conversaciones están grabadas y los secuestradores lo sabían. Se los dije yo y Hugo Carreño. Obviamente, los teléfonos estaban intervenidos.

—¿Tiene miedo?

—No. No el miedo que paraliza, por lo menos.

PATRICIA COLLYER



Este es el fin de la controvertida historia de Salvatore Giuliano, asesinado por su lugarteniente el traidor Gaspare Pisciotta, su primo.

SALVATORE GIULIANO:

El asesinato de un mito

Casi cuarenta años después de su trágica muerte, Salvatore Giuliano pervive en la mente de los supersticiosos sicilianos como una leyenda indeleble. Fue un bandolero peligroso e inclemente, que no vaciló en apretar el gatillo de la metralleta que continuamente llevaba consigo. Es cierto que asesinó a muchos inocentes y también lo es que su carrera sangrienta estaba destinada a acabar del mismo modo en que se comportó desde aquella primera vez que descargó su pistola contra el "carabinieri" Antonio Mancini. Pero su mito persiste en la isla de Sicilia.

El acreditado director de cine Francesco Rosi filmó con sus penosas hazañas una película más bien respetuosa con su historia, pues de otra manera quizá no hubiese podido terminarla en buena salud. Se inicia con su muerte violenta en Castelvetrano, víctima de una conjura innoble. Y esto los sicilianos no lo aprueban, no importa cuáles hayan sido los crímenes y los errores del apuesto bandido de Montelepre.

La peor de sus equivocaciones fue asociarse en un período determinado con la Mafia, que como siempre ha ocurrido, se aprovechó de él y más tarde lo traicionó.

El pauperismo en que se vio sumida Italia tras la desgraciada aventura bélica de Benito Mussolini, reanudó la secular batalla de los terratenientes con los campesinos. Estos, a través de las Ligas Revolucionarias, clamaban por su reparto de las tierras, que no se podía llevar a cabo de otra manera que exptopiando los latifundios. O a través de la ocupación violenta de aquellos predios inexplotados que formaban parte del patrimonio de los latifundistas. Y así lo hicieron muchos.

• *Asociado a la Mafia y a la burguesía terrateniente contra los campesinos que aseguraba defender, el bandolero sufrió la suerte de los que traicionan: fue muerto por un traidor.*

(Segunda Parte y final)

Como el germen del fascismo todavía no estaba extinguido en Italia, los señores de la tierra apelaron a la fuerza ajena, como en los tiempos del Duce, para defender sus haciendas. Como era de esperarse, los terratenientes no trepidaron en asociarse con la Mafia y con las huestes de Salvatore Giuliano, quien ni siquiera se presentaba como una opción diferente sino operaba como un gauleiter de los mafiosos y de la alta burguesía latifundista.

Aunque él soñaba con presentarse como un defensor de los desposeídos, Giuliano actuó como un pistolero a sueldo encargado de abatir a los campesinos enrolados en las ligas revolucionarias. Más tarde comenzó a participar activamente en los asaltos a los locales del Partido Comunista de Palermo y como reclutador de votos de la derecha conservadora.

Aunque parezca curioso, todavía creía ser el hombre de la Providencia para salvar a su isla natal. Pero profesaba una confusa ideología donde se mezclaba el fascismo con unos menguados anhelos redentores de lo que denominaba "la rehabilitación de Sicilia".

Y así se mantuvo hasta que el 1° de mayo de 1947 montó y perpetró la "Masacre de Portella", que quedó esculpida en mármol negro como la más abyecta de sus nada memorables hazañas.

Ese día obreros y campesinos celebraban el Día del Trabajo con ruidosos desfiles, pancartas y estandartes. La manifestación terminaba con una comida campestre en el valle de Portella delle Ginestre. Unos días antes, Giuliano le comentó a los suyos: "Hay que darles el tiro de gracia a los comunistas". Comandando personalmente su banda, Giuliano hizo fuego contra los desarmados manifestantes. El saldo fue

rible: once personas resultaron muer-, incluyendo a una mujer.

La matanza alevosa produjo indigna-ón en toda Italia y todos los partidos olíticos condenaron el acto de terro-mo cobarde, coincidiendo en respon-bilizar a los terratenientes sicilianos de acción. Giuliano sólo fue el brazo jecutor de la acción.

El bandido no lo sabía, pero estaba rmando su sentencia de muerte. Las utoridades, con el total apoyo de la adadanía, le puso precio a su vida: 30 illones de liras a quien lo entregara. Ya o podría confiar en nadie y quien había raicionado a los que creyeron en él, sería a su vez traicionado.

La Mafia, siempre pragmática, lo onsideró demasiado "comprometido", de modo que le quitó su protección y se egó a seguir haciendo tratos con él. Los erratenientes, a su vez, dijeron que nada enían que ver con un "vulgar saltante de caminos, pues tenían vías olíticas por las cuales manifestar sus discrepancias con el gobierno". Giuliano ntendió entonces que había sido mala-ente usado y tarde recapituló por lo ocurrido en Portella. Como su penosa celebridad le daba acceso a los diarios, declaró a los periodistas con sincero pesar: "Triste error... Es increíble el dolor que sentimos".

AUN LA GLORIA

Pero no llegaba el fin todavía para el bandolero siciliano. Parte de su leyenda nace de una especie de invulnerabilidad que lo acompañaba permanentemente. Aunque por esos días no se supo, Giuliano tuvo no menos de ocho enfrentamientos directos con los carabineros y soldados, de los que salvó ileso. En una de las batallas recibió una bala que le traspasó el hígado. Nadie sabe cómo se pudo recuperar tan rápidamente.

El bandido tenía una imagen, en buena medida creada por los periodistas. También tenía valor y suerte. En una ocasión enfrentó solo con su ametralladora a un camión de carabineros que transportaba a cinco compañeros que cayeron en una celada (febrero 1945), y el 1° de mayo de 1948, un año después de su nefasta intervención en Portella, Giuliano fue sorprendido por un destacamento de carabineros en los momentos en que jugaba tranquilamente a las cartas bajo un árbol. Sólo estaba acompañado por dos de sus hombres y no portaba ametralladora, sino simples revólveres. Prácticamente no tenía escapatoria.

Pero cortó con la suerte que siempre lo acompañó: un carabinero novato —asustado de encontrarse a boca de jarro con el temible Giuliano— disparó antes de tiempo y con mala puntería. El resultado fue que el bandolero lo mató de un balazo certero y pudo escapar a través de la campiña, salvando milagrosamente.

Cuando estuvo en lugar seguro, envió una nota a la madre del carabinero muerto, Antonio Spósito, y 50 mil liras. Era uno de esos gestos demagógicos que lo caracterizaban. La carta decía: "Su hijo se ha comportado bien... No merecía un fin tan prematuro y nefasto".

Por ese tiempo, la prensa internacional se preocupaba cotidianamente de las andanzas del célebre bandido, aureolado de una imagen de héroe romántico. Desde Suecia llegó hasta Sicilia una mujer llamada María Tecla Cylliakus, de 33 años, atraída por la fama de valiente y enamorado fogoso de Giuliano. María Tecla no era bella, pero sí atractiva y muy apasionada: pasó tres días con el delincuente en su refugio de Monte Sagana. Más tarde escribiría una verdadera novela de estas relaciones y de las bondades morales que adornaban a Turiddu, sobrenombre de Giuliano: los policías eran siniestros hampones que atacaban injustificadamente a Giuliano y éste era un luchador patriótico siciliano. Cuando quiso repetir el viaje cuatro meses después, la policía la detuvo y la deportó a su país. Giuliano le escribió →



La megalomanía que ciega a quienes ostentan alguna forma de poder, también corrompió a Giuliano. Esta placa de oro representa al comando Giuliano-Pisciotta: el león y al águila.



Salvatore Giuliano, a la izquierda, con un joven miembro de su banda. Su encanto personal hizo que sus hombres se entregaran ciegamente a su causa. La ambición lo venció, pues fue ultimado por un traidor, que actuó por dinero.

una quejumbrosa carta muy nostálgica donde hablaba de la "injusticia" que con ella se había cometido. Esto lo tenía "desconcertado" y "resentido".

No se sabe si fue este resentimiento el que lo llevó a dar el golpe de mano más espectacular, sangriento e inclemente de su carrera delictuosa. El 19 de agosto de 1949, Giuliano y su banda decidieron asestar una estocada a fondo a los carabineros, que estaban cada vez más cerca de ellos.

El asalto se realizó en un lugar llamado Bellolampo y se dieron el lujo de usar hasta minas antitanque para su ejecución. Todo fue preparado como una operación de comando. Un primer grupo de los bandoleros atacó a tiros un cuartel de carabineros aislado y pequeño. La idea era obligar a éstos a pedir ayuda, la que llegó rápidamente. Pero cuando venían en camino, uno de los camiones de la policía estalló envuelto en llamas. Toda la ruta había sido minada por la banda. Sólo allí murieron ocho carabineros. Los restantes camiones se regresaron, pero fueron cogidos entre dos fuegos y el propio jefe de la policía de Palermo escapó milagrosamente con vida cuando el fuego de una ametralladora incendió su auto. El total de muertos dentro de la policía alcanzó a 17 y los heridos subieron de 50.

FIERA PERSECUCION

Fue la última gran hazaña de Giuliano, porque el hecho desató una campaña nacional clamando por su eliminación. Y como la policía demostró su ineficiencia al caer inocentemente en una trampa, el problema fue traspasado a los militares.

El ejército formó el CFRB (Cuerpo para la Represión del Bandolerismo), integrado por 2 mil 500 hombres, todo un regimiento, que quedó al mando del coronel Ugo Luca. Su acción comenzó a desarrollarse a partir del 1° de septiembre de 1949 y pronto dio buenos frutos. En un lapso de diez meses abatieron a 423 delincuentes entre muertos, heridos y capturados.

El lazo empezaba a cerrarse en torno al cuello de Giuliano. Luca actuó en forma más inteligente que sus predecesores: liberó a los padres de Turiddu despegándole la etiqueta de víctima que siempre se adosaba, y la vara con que Giuliano midió a los demás sirvió para medirlo a él, ya que la Mafia colaboró activamente en su búsqueda delatando a sus hombres. (la presencia del CFRB era evidentemente molesta para sus actividades). Además, la recompensa de 30 millones de liras incentivó la codicia de sus propios lugartenientes.

Claro que siempre le quedaba a Giuliano la posibilidad de un escape fuera de la isla. Era un último recurso que el bandido no desdeñó del todo, pero que dejó de mano inexplicablemente en un momento decisivo. El hecho se gestó de la siguiente manera: Giuliano decidió que, si no salía del país, por lo menos debía cambiar de ambiente porque el Monte Sagano, Montelepre y Palermo eran una trampa mortal.

En diciembre de 1949, Salvatore Giuliano consiguió burlar la vigilancia de los hombres del coronel Luca y marchó a Castelvetrano, un pueblo situado en la región occidental de Sicilia. Las razones eran dos: aunque incómodo para el dueño de casa, el abogado Gregorio de María, el bandolero tenía allí un refugio seguro a costa de la seguridad de la familia anfitriona. Y porque cerca de allí había un antiguo aeródromo militar, que eventualmente podía ser habilitado para que volara fuera de Sicilia y de Italia. La idea inicial era partir hacia Africa del Norte hasta encontrar un alero más seguro, llevándose una buena cantidad de dinero. Es más, se alcanzó a fletar un avión para que partiera y Giuliano, en trance de desesperación, hizo venir desde Palermo a los hombres que constituían su estado mayor: Frank Mannino, Nuncio Badelamenti y Gaspare Pisciota, este último su primo.

Sólo Pisciotta pudo llegar hasta Castelvetrano, por razones bastante explicables posteriormente. Los dos restantes fueron arrestados por Luca, que sabía todo lo concerniente al viaje y, con toda probabilidad, también al vuelo.

Si Pisciotta pasó fue porque hizo previamente un convenio con Luca para traicionar a su primo, a costa de inmunidad y parte de la recompensa que se ofrecía.

Nunca se pudo establecer con exactitud la razón por la cual Giuliano no abordó el avión que debía llevarlo a Africa, pero se supone que se trataba de una trampa preparada por la Mafia, que incluso trajo un hombre de Estados Unidos para convencer al bandolero a viajar. Pero cuando se le dijo que debía hacerlo sin armas, porque no podría aterrizar en parte alguna con su ametralladora, el bandido se negó a viajar.

Artillado en casa del abogado De María, Giuliano recibió sin sospechar



Así quedó el más famoso bandido de Sicilia cuando su hora llegó. Acribillado a balazos y con su inevitable arma cerca suyo. La verdad es que lo mataron mientras dormía.



Una tumba de mármol fue lo que permaneció del magnético bandido siciliano Salvatore Giuliano, que hasta hoy es recordado en Italia.

nada a su primo Gaspare. Muchas veces dijo: "Es el único compañero en el mundo en el que puedo confiar".

TRAICION Y FARSA

Aunque Gaspare Pisciotta fue la mano que mató a Giuliano, la suerte del conocido asaltante ya estaba echada. Luca conocía su paradero y en el momento de perpetrarse la felonía la casa ya estaba rodeada de soldados. Lo que faltaba por dilucidar era cuántos hombres morirían antes de que Giuliano cayera y si —dada su crueldad congénita disfrazada con ropas de Robin Hood— no mataría a los miembros de la familia De María.

El fin del más famoso bandido siciliano de todos los tiempos se produjo la noche del 4 de julio de 1950. Giuliano era tan temible, que Pisciotta, un traidor pero no un cobarde, decidió poner un somnífero en la cena de su primo para poderlo matar a mansalva. Cuando Giuliano dormía profundamente, una parte de la fuerza de Luca al mando del capitán Antonio Parenza rodeó la casa de la familia De María, pero no se atrevió a penetrar a su interior. El felón Gaspare Pisciotta se introdujo en el dormitorio del bandido y fríamente le disparó dos balazos a quemarropa. Luego huyó dejando el campo libre para los soldados al mando de Parenza, que montó una escena de epopeya que al final nadie creyó.

Ordenó sacar el cadáver de Giuliano hasta el patio de la casa y obligó a los miembros de la familia De María a permanecer en las habitaciones interiores. Es el propio abogado quien cuenta lo que allí ocurrió:

"El capitán Parenza me dijo: "Aquí no ha pasado nada; hagan desaparecer las manchas de sangre". Luego entraron a la habitación en que yacía Giuliano y, vistiéndolo, lo transportaron al patio junto con su mochila y sus armas. Entonces el capitán Parenza me ordenó que cerrara todas las puertas y ventanas. Inmediatamente después sentí ráfagas de ametralladora".

Parenza dio más tarde a la prensa una versión propia de su heroico enfrentamiento con el temido bandolero. Sólo que era tan burda y tan inverosímil, que lo único que consiguió fue el descrédito para el CFRB y su jefe Ugo Luca. Según Parenza, él se enfrentó valerosamente en una batalla con Giuliano, que había disparado sus armas hasta ser acosado en el patio de Villa Mannone (la residencia de los De María) y acribillado allí por 200 balazos. Pero la verdad salió a la luz antes que se vendieran todos los periódicos relatando las supuestas proezas de Parenza.

En diciembre de ese mismo año, cayó en manos de la policía Gaspare Pisciotta, quien fue conducido a una cárcel de Viterbo, cerca de Roma. Durante el juicio, deshizo todas las lucubraciones que aún se tejían. En medio de la expectación general, reveló todo: —**Por acuerdo personal con el Ministro del Interior, Mario Scelba, Giuliano fue muerto por mí.**

Los traidores no suelen tener otra suerte que la que corresponde a los traidores. Lejos de darle la inmunidad acordada con Luca y Scelba, que tuvo grandes dificultades políticas por la declaración del lugarteniente y primo de Giuliano, Pisciotta fue condenado a cadena perpetua. Desde la prisión, Pisciotta se declaró "traicionado" y aseguró estar dispuesto a contar "toda la verdad". Nadie supo nunca cuál era toda la verdad, porque el desleal Pisciotta fue envenenado en la cárcel con una taza de café con estricnina y murió el 9 de febrero de 1954.

Su asesinato provocó una tempestad en Italia porque, a la versión dada por las autoridades de que Pisciotta había sido ajusticiado por la ley que el hampa reserva a los traidores, se opuso un hecho incontrovertible: su supuesto eliminador fue —según los guardianes— su compañero de celda, pero se daba la extraña casualidad de que era el padre de Pisciotta. La versión jamás convenció a nadie.

El 15 de febrero de 1954, una mañana gris en Sicilia, se realizó un funeral en la iglesia que está frente a la plaza de Montelepre. Cuatro hombres sacaron un ataúd negro y modesto. Parecían policías más que deudos. Curiosamente, nadie más asistió al funeral. Un grupo silencioso vio pasar el féretro que iba a ser trasladado hasta donde esperaba un añoso Fiat 1100. De repente, se abrió paso una mujer de mediana edad, vestida de luto. Se acercó hasta el cajón mortuorio y despidió un desdeñoso salivazo que quedó prendido en el féretro sin flores de Gaspare Pisciotta. La mujer era Marianinna Giuliano, hermana del que fuera famoso bandido.

EDWIN HARRINGTON



Vicky Larraín: nació bailando, casi.

VICKY LARRAIN, BAILARINA Y COREOGRAFO:

«Aquí es agotador crear»

Después de un año de ausencia, llegó a Chile hace un mes y ya estrenó la obra de teatro, escrita por ella, "Concierto para una topless dancer".

Nació bailando, casi. La familia por el lado de su madre, los Pizarro,son como gitanos: todos cantan, bailan, hacen chistes, son histriónicos. "Esto de la danza me viene de tener una abuela cantante, tías bailarinas y tíos pianistas y guitarristas. Desde cabra chica los tuve alrededor mío", recuerda Vicky Larraín, bailarina, coreógrafo, "creadora", según sus palabras. Pero, a pesar de su trayectoria actual, no olvida el ángulo frustrante que alcanzó a ver en su época infantil: "El arte era un lujo al cual pocos podían acceder. En mi familia eran bastante pobres, así que no podían gozarlo, lo que los frustraba", señala la bailarina. Pero el ambiente familiar la siguió empujando hacia lo artístico y pasó por el ballet clásico, después por el baile y, al fin, por la Escuela de Teatro de la Universidad de Chile. "Después de tres años universitarios vino la etapa autodidacta y me puse a investigar sobre la coreografía y la composición del movimiento", agrega.

Vicky Larraín regresó a Chile hace apenas un mes, después de un año de ausencia. El tiempo que pasó en el extranjero lo invirtió en La Habana, contratada por el Ministerio de Cultura cubano. Allí permaneció durante seis meses trabajando con Danza Nacional de Cuba. Y el resto del tiempo lo empleó en Alemania Democrática, París y España, sin ocupación estable: "Allí me dediqué a mirar, a observar durante los últimos meses", afirma.

Y recién llegada, estrenó en Chile la obra de su propia creación: "Concierto para una topless dancer", en la sala "El Conventillo", de calle Bellavista. Ya la había mostrado en Cuba y también en Buenos Aires, inmediatamente antes de venirse. Allí la representó en el Centro Cultural San Martín, donde asistieron 500 personas diarias durante un mes, porque la entrada es gratis para el público.

En estos momentos, y hasta el 20 de diciembre, está presentando la segunda parte de la pieza, que está compuesta de un total de cinco, todas independientes entre sí. Espera, a fines de enero, haber mostrado su "Concierto..." completo.

—¿De dónde nació la idea de escribir una obra para teatro que relate las experiencias de una bailarina de topless?

—Es parte de un libro que estoy escribiendo y que se llama "Memorias de una joven sin formación política", que habla de este problema que yo viví muy de cerca en Nueva York, hace algún tiempo, con las latinoamericanas que se ganan la vida haciendo topless. Yo estaba becada para hacer una investigación sobre danza-terapia en hospitales y en prisiones, así que ahí me enfrenté fuertemente con este drama. Después recolecté testimonios en diversos bares de esa ciudad. Pero la idea de llevarlo al teatro me surgió aquí en Chile, en 1984, cuando Santiago se empieza a llenar de locales nocturnos cuya principal atracción son los topless. Y la realidad chilena es 500 mil veces peor porque las cabras chicas andan piluchas y dejan que los hombres las toquen y les hagan de todo.

—Pero esta creación suya no mantiene el estilo tradicional del teatro, ni tampoco el de una coreografía. ¿Qué género es?

—Es cierto que no es teatro-teatro, ni danza-teatro tampoco. Tal vez se le pueda llamar teatro gestual porque combino algunos monólogos con la expresión corporal teatral, donde el paso de baile es una parte pero, sin duda, no es lo más importante.

—Usted se dedicó durante varios años a formar jóvenes en la danza y usted misma bailó sus coreografías. ¿Decidió abandonar la danza y privilegiar el teatro?

—Por el momento no tengo muchas ganas de seguir bailando ni de seguir enseñando. He llegado a sentir la danza como muy elitista, con pocas posibilidades de relacionarse cotidianamente con la gente, salvo que sea ballet folclórico, que es más cercano. En la danza se dan algunos pasos estéticos, pero no vas diciendo nada: es más difícil entregar y desarrollar un mensaje que con el teatro. Y para enseñar, me siento agotada. Llegué, después de un año, hace sólo un mes, pero a las dos horas de estar aquí me deprimí. Siento que la gente está como muerta, que nos estamos empujando por inercia. Aunque siguen pasando cosas ricas como el acto organizado por los actores en su defensa. Ahí se notó que la gente estaba viva porque estaba apoyando algo concreto.

—Habiendo tan pocos coreógrafos en Chile, ¿no siente una responsabilidad de seguir formando gente como lo hizo en el Centro Cultural Mapocho durante varios años?

—Eso es cierto, así que supongo que las ganas me van a venir. Pero al llegar a Chile, me dio la impresión de que la infraestructura se hizo muy cara. Aquí nadie te ayuda, nadie te motiva, nadie te hace fácil crear. Entonces, es pesado estar siempre sola saliendo adelante. Aquí es agotador crear, y no es solamente a mí a quien le ocurre, sino que somos varios creadores los que estamos agotados.

CD

MUSICA DEL EXILIO:

Los alquimistas locos

"Machitún" se llama el grupo integrado por tres jóvenes chilenos refugiados en Bélgica y dos belgas que han conquistado al público europeo con su música que funde el folclor con la computación.

Los "alquimistas locos de la música" los llaman en Europa por sus ganas de actualizar la canción latinoamericana mediante la mezcla de sonidos, instrumentos y ritmos folclóricos con la estructura contemporánea de la música.

Es el conjunto musical "Machitún". Sus integrantes son tres chilenos —que crecieron en Valparaíso— y dos belgas que se unieron en 1979 para hacer florecer una música con nuevas intenciones. Contar la historia del grupo es difícil porque es tan larga como el exilio de sus músicos chilenos. Así lo dice Daniel Córdova, el mayor de los tres hermanos que crearon "Machitún". Ellos salieron de Chile, junto a su familia, a fines de 1973, y Bélgica los acogió. Daniel, de 33 años, toca el charango y es el percusionista del grupo. Jorge, el más joven, a los 25 años es el especialista en las flautas andinas. Y Roberto compone, toca la guitarra y es el vocalista principal. Junto a Bert Candris, el director musical, y Christopher Vervoort, el jazzista, dan vida actualmente a "Machitún".





DE LA COPIA A LA FUSION

"Machitún", a pesar de las dificultades propias de desenvolverse en un país ajeno, con una cultura diferente, ha producido cuatro Long Play en siete años. El primero apareció en 1980 con el nombre "Machitún de Chile". "Fue realizado con nuestra primera frescura musical. Lo hicimos visceralmente", comenta Daniel. Un año más tarde lanzaron "Canto mojado y lágrimas de fuego", y en 1984, "Machitún, mi dulce América". Finalmente, hace dos años, produjeron cinco mil ejemplares de "El fin de esta noche sin estrellas". Con este álbum marcaron el comienzo de una nueva etapa: la música de fusión. Es decir, la mezcla de los instrumentos andinos con sintetizadores, baterías electrónicas y secuencias musicales programadas por medio de la computación. "Esta es hoy nuestra particularidad: programamos la batería electrónica como si fuera un huayno", señala Daniel.

Pero su evolución musical ha sido larga. "Machitún" ha tenido varias etapas en su historia. Primero, la del canto comprometido, el grito angustiante de denuncia de los exiliados chilenos después de la derrota política de la Unidad Popoular en el 73. "Era la época de 'Tierra del Fuego', nuestro primer grupo musical, cuando copiábamos a los grandes folcloristas de la nueva canción chilena. Fue la época de la solidaridad, cuando los chilenos éramos los niños mimados de los europeos. Hacíamos música, sí, pero mediocre. De imitación", relata Roberto. Y agrega: "Hasta que nos dimos cuenta que ella reconfortaba a los exiliados porque planteaba un mundo inamovible de recuerdos y pesadillas". Entonces, los hermanos Córdova decidieron terminar con el pasado y enfrentar el presente. Sólo en ese momento nació "Machitún". "Al principio fue puro tanteo, a medio camino entre Víctor Jara y Los Jaivas. Pero siempre latinoamericanos", señalan los hermanos.

Políticamente, esta nueva onda del grupo fue incomprendida. Los chilenos y los latinos avecindados en Bélgica no aceptaron este nuevo rumbo. "Nos criticaron mucho, nos acusaron de querer desligarnos de nuestro compromiso político con Chile. Dijeron que sólo nos interesaba la fama y el dinero", señalan. Y agregan: "En el fondo, estábamos pagando nuestros propios errores porque 'Tierra del Fuego' se había convertido en la vanguardia musical de cierto partido político chileno aquí en Bélgica".

No tardó "Machitún" en incorporar el jazz a lo latino, sin perjuicio de que continuaran los ataques. Les dijeron "asesinos del folclor" y "entorpecedores de la revolución". Pero con un poco de Gato Barbieri, otro poco de la corriente belga de jazz y el aporte del músico flamenco Frankie Rose, el resultado fue inédito: una música salsa jazzificada, enriquecida en el ritmo por el aporte afro-cubano de la percusión.

"Mientras conquistábamos el público belga y el europeo, la 'colonia' nos seguía maldiciendo. No aceptaba estos cambios. Nos criticaban porque, en cierta forma, les decíamos que para poder vivir lejos de la Patria, en un exilio que empezaba a ser eterno, era necesario integrarse al país de acogida", señalan.

Por el momento están decididos a continuar en su estilo. Y están dedicados en profundidad a la preparación de su quinto LP, que se grabará en marzo del próximo año. Para asegurar la buena calidad del trabajo en barbecho, los arreglos musicales estarán a cargo de Sebastián Santa María, un chileno avecindado en Suiza que en pocos años ha logrado un importante prestigio en el viejo mundo. Ha sido el arreglador de la popular cantante francesa Catherine Lara y ha trabajado con Isabelle Adjani, la actriz francesa que conquistó el "Hit Parade" europeo el año 85 con su canción "Le Pull Marine".

DAVID CUSATTO
en Bruselas

Tres réquiem para Carmela

● *Novela del escritor nacional Antonio Montero, publicada por la editorial Melquíades.*

La arquitectura de una venganza constituye la trama fundamental de esta novela. La venganza que surge como inevitable sustituto de la justicia faltante.

A través de páginas empapadas de sorpresas, en donde la técnica del autor sabe coger de las solapas al lector para invadirlo de la necesidad de leer, somos testigos de toda una ingeniería destinada al logro de una venganza de la que, desgraciadamente, nos obliga a ser cómplices morales, en tanto lectores. Conocemos paso a paso, los preparativos que culminarán en una justicia particular y secreta del hijo que ha visto mancillado el espíritu de su madre, para siempre loca después de ser testigo de la cobarde manera en que tres agentes criminales y sádicos, mediante engaño, sacan a su padre del hogar para no volverlo a ver vivo. Entonces, hasta la fe que aquella madre ha despertado con fuerza en el protagonista no es suficiente.

Y con extrema voluntad hace a un lado a Dios para poder llevar a cabo su ley del Talión.

Por primera vez, hasta donde recuerdo, en la literatura chilena vemos persecuciones de motos y automóviles por las calles de Santiago. Una gran dinámica interna de la obra se refleja en la acción descrita. Un contraste de creencias religiosas —o al menos morales— se presentan en el quehacer del protagonista. Toda una cohorte de personajes ricos y activos mueve, a la vez que muestra, tantas vidas entre las páginas. Ellas se hacen sal



y agua en la prisa y el ansia de leer que el autor ha sabido inyectar a su trama y en su textualidad dramática.

Se trata, asimismo, de una novela valiente. La primera quizás que plantea abiertamente la necesidad urgente y raigal de justicia o venganza y no se contenta con exponer únicamente las casuísticas de muertes, sevicias, asesinatos y secuestros criminales. No hay aquí panfletismo, sino una serena obra literaria que plantea la problemática diabólica que se vive en la actualidad. Y, por lo mismo, no es menos diabólica la consolidación de la venganza.

En este libro, el lenguaje no busca expresiones per se literarias. Actúa como un eficaz vehículo de la trama y del mensaje. Es un lenguaje válido e inaparente, a diferencia de lo que Montero buscó y muchas veces encontró y logró en sus libros anteriores, especialmente en "Triángulo para una sola cuerda". Aquí se trata de un buen ejecutante que, más que hacernos oír el piano, nos obliga a escuchar la música.

GUILLERMO TREJO

CRITICA DE TEATRO

"Yo me bajo en la próxima, ¿y Ud?"

● *Vidiella actúa y dirige a Cristina Tocco en una festiva y distractiva comedia de verano.*

No dejará de sorprender al público de "El Conventillo I" que, después de "El Avaro", Vidiella estrene una frívola pieza vodevilesca de Marsillach. Acaso se piense que tal cambio se origina en un justificado temor, ya que probablemente, impresionado por las amenazas prodigadas a los actores, más de algún empresario decida representar piezas evasivas, que en nada aludan a la situación real que hoy día sufre el país. Pero ese no es el caso de Tomás Vidiella, que ni está amenazado, ni se abstiene de endilgar "morcillas" críticas contra el Gobierno, en sus parlamentos. Se diría que el actor, más por solidaridad gremial que por afinidad política, se siente moralmente obligado a sumarse al coro unísono de sus colegas.

"Yo me bajo en la próxima, ¿y usted?" es uno de los muchos diálogos "de alcoba" que se escriben de prisa, sin prever el objetivo y confiando en el "ángel" de los intérpretes para suplir lo deslucido de la caracterización. El texto no pone a prueba el talento del director (Vidiella), por cuanto ni la intriga requiere de mayor explicitación, ni los personajes poseen una complejidad que exija un acucioso "trabajo de mesa".

La historia comienza con un encuentro casual de los protagonistas en el "metro", continúa con episodios nupciales en la alcoba, los que conducen a un risueño desacuerdo; y termina con el consabido "happy end" de la vieja comedia americana. Para dar variedad a la narración se introducen "flash backs" que revelan aspectos del pasado de los personajes y motivan diversas caracterizaciones, tanto de Tomás Vidiella como de Cristina Tocco, su atractiva compañera. Nada nuevo o profundo se expresa en torno a las "relaciones de pareja", que se exploran superficialmente dejando a salvo el "machismo" del espectador.

Hizo bien, Vidiella, al escoger a Cristina Tocco para compartir su actuación. La actriz argentina posee desenvoltura, dicción y voz irreprochables, y una figura que, sin ser apabullante, posee un notable punto de interés.

Conocida por sus actuaciones en televisión, medio en el cual se la mira tras los velos de la censura, pudo haber avivado la tentación de mostrarla sin recato sobre un escenario teatral, pero, con inteligencia, Vidiella, que es experto, sabe que allí es más excitante insinuar que descubrir.

Antiguamente se creía que cada sala tenía su público y que era riesgoso desafiarlo con súbitos cambios de género dramático o de repertorio. Al parecer, ya no existe ese público sedentario de antaño. El de hoy en día es nómade y se desplaza por todo el ámbito citadino, en busca de una obra teatral que se acomode a la medida de sus preferencias. Por eso Vidiella puede pasar del Dr. Jekyll a Mister Hyde, sin el temor de quedarse para siempre convertido en este último. Figura que pretende ilustrar el paso de Molière a la farsa sin trascendencia.

S P

FRANCESCO ROSI/ GARCIA MARQUEZ

Crónica de una muerte anunciada

Versión fílmica de la célebre novela latinoamericana por el eficaz realizador italiano, Francisco Rosi.



No es un azar que Rosi haya decidido filmar la magistral novela corta de Gabriel García Márquez. En ella el director vio una reiteración de temas que ha venido trabajando en anteriores películas: la violencia, la amistad, el destino y, sobre todo, el honor mancillado.

"Nunca hubo una muerte más anunciada que la de Santiago Nazar" (interpretado por Anthony Delon), son las palabras que pronuncia su amigo de juventud Cristo Bedoya (Gian María Volonté), quien regresa a ese pueblo en las orillas del río Magdalena, en Colombia, lugar donde empiezan a surgir los recuerdos. Porque toda la película muestra cambios temporales, del presente al pasado y viceversa, lo que no fue filmado como flashback, como lo declarara Rosi. Su objetivo fue que la película siguiera según el tiempo de la memoria, donde el recuerdo surge naturalmente, sin necesidad de avisar al espectador: "Y ahora, el pasado".

Este detalle narrativo da a la adaptación de Rosi un aire distinto, dislocado, atrayente. Es una forma de llevar la historia que tiene mucho que ver con los nuevos procedimientos narrativos desarrollados precisamente por la novelística latinoamericana.

Cristo Bedoya se sumerge en ese mundo de los recuerdos, y rememora lo que sucedió en esa mañana del crimen en el pueblo. Santiago Nazar es asesinado por los mellizos Vicario (Rogelio y Carlos Miranda, actores colombianos), los que quieren dejar limpio sus nombres y el de su hermana Angela (Ornella Mutti), quien el mismo día de su boda es devuelta por su esposo Bayardo San Román (Ruppert Everett), por no ser virgen. Ella, de vuelta en su casa, confiesa que el causante es Santiago Nazar. Este es el tenue hilo argumental de la película.

Todo este ritual previo a cometer el crimen es para Rosi fundamental, ya que viene a ser casi un crimen colectivo: todo el pueblo menos Santiago y su madre saben que los mellizos Vicario matarán a Nazar. El Alcalde y el Párroco también son avisados y se les pide que intervengan; sin embargo ambos se excusan. Tanto la Iglesia como la justicia local, al parecer, están en la terrible paradoja de una cierta aceptación de un crimen para salvar el honor de otra familia.

Es un salvar las convenciones sociales que bien pudiera ser el de una vendetta siciliana, cuestión que es comprendida muy bien por Rosi como cineasta italiano y, más específicamente, napolitano, y persistente cronista de la mafia. Es también importante el hecho de que el destino o la fatalidad jueguen un papel relevante en esta historia: hay dos posibilidades de que este crimen no se cometa, pero se ven frustradas.

Así la película se construye a partir de los preparativos de un crimen por honor que de todas maneras ocurrirá, con la participación oculta del pueblo y las jerarquías eclesiásticas y gubernamentales, quienes al callar y no impedirlo son cómplices de él.

Paradoja que para Rosi subsiste en pueblos de Latinoamérica y la costa del Mediterráneo, razón de este sincretismo fílmico entre esta novela colombiana, que, en manos de un realizador obsesionado con la temática de la mafia, produce este híbrido que no funciona cabalmente, pero que atrae por su poderosa puesta en escena y un especial exotismo.

CONSTANZA JOHNSON

"A TRECE DEL 2000":

«La calle se meti

• *La primera muestra de Arte Joven organizada en Santiago congregó en espacios culturales y universitarios a más de 200 artistas durante la semana pasada.*

En el archipiélago de Chile, existen numerosas islas de gente joven: de a dos, de a tres y en grupo, están trabajando sumergidos en el mundo amplio de la cultura. Pintan, esculpen, fotografían, dibujan, rayan, cantan, componen, escriben, actúan, crean. Todos los días. Se trata de un archipiélago que está ansioso de tener una crítica a su trabajo artístico. Que ya no quiere que se siga premiando en el extranjero a los artistas chilenos, como Raúl Ruiz, Juan Downey, Oscar Castro, sino que se recorzan dentro de estas fronteras a los valores nacionales.

Así quedó demostrado durante la semana pasada. Entre el viernes 4 y el sábado 12, se montó esforzada y seriamente, con una tenacidad forjada hace casi cuatro meses atrás, cuando surgió el proyecto, la Primera Muestra de Arte Joven "A trece del 2000". A la tarea se abocaron instancias que en su origen tienen el impulso de los jóvenes, creadores y universitarios: el Garage Internacional y la Caja Negra, cuyos gestores se fundieron en el camino en el "Trast", y la Federación de Estudiantes de la Universidad de Chile, Fech. Y con el auspicio del Instituto para el Nuevo Chile y el Servicio Universitario Mundial, desarrollaron el evento cultural.

De la descomunal muestra, nadie quedó marginado. "Están presentes todos los que acogieron el llamado que hicimos a través de la misma gente que está inmersa en la calle a los propios jóvenes-público, la muestra no se montó en un recinto cerrado y específico. Utilizó espacios ubicados en distintos lugares de la ciudad: el Garage, en el barrio Estación Central; la Caja Negra, en Irarrázaval; y varios campus universitarios: las Facultades de Derecho, Arquitectura, Ingeniería y Medicina.

"A trece del 2000" nació de haber vivido en esta ciudad, Santiago, de haber circulado durante los últimos cuatro años por sus calles, bares y espacios culturales jóvenes, de haber escuchado a los distintos grupos de rock que iban surgiendo. Y a Jordi Lloret también le nacieron entonces las ganas de "hacer las cosas bien". "Nosotros partimos fotocopiando cartas de amigos, para mostrar este mundo, el de la cultura. Nadie quedó fuera debido a una selección previa, porque la idea era mostrar qué estaba pasando con los jóvenes artistas. Pero, claro, no están todos porque todavía no hay una red de contactos sólida. Pero sí hay un espíritu común", señaló Andrés Venegas, uno de los cinco integrantes del Trast y miembro del equipo del tabloide cultural "El espíritu de la época". Son alrededor de doscientos los artistas jóvenes que participaron activamente en los más diversos campos: plástica en pequeño y gran formato, teatro, música, video, danza, comic y literatura. Y para llevar este arte de





La escultura en la Facultad de Ingeniería.

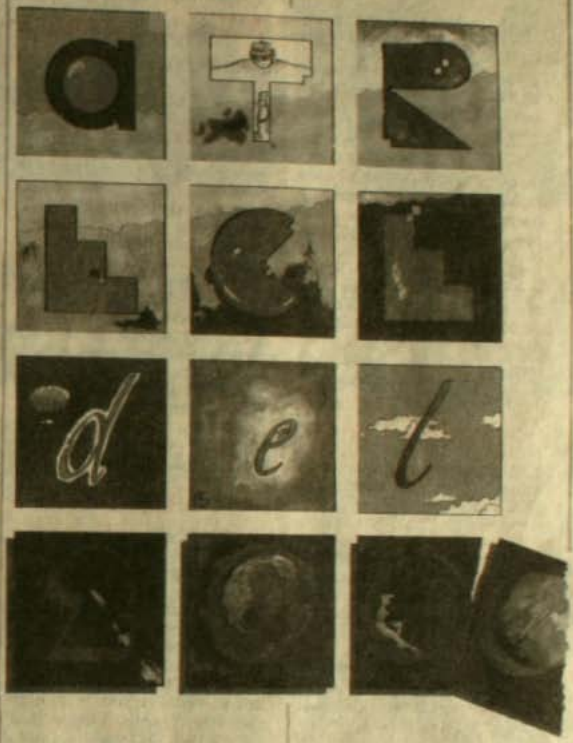
trarlas en las fiestas. Ahora el nombre de la muestra es una metáfora del fin de siglo. Se ha generado un intento de frenar algo imposible y nosotros no queremos frenarlo", afirma Lloret, "maestro chasquilla" de acuerdo a sus palabras, miembro del Trast y fundador del Garage Internacional y de la revista de comics "Matucana".

DE LA CALLE A LAS AULAS

El salón de plástica que organizaba la Facultad de Artes se acabó. Los alumnos, que ya comienzan a crear en las aulas universitarias, no tienen dónde exponer y contactarse con sus pares de otras carreras no artísticas.

Para revertir esta situación, el año pasado se organizó una muestra de pintura en el Garage, donde participaron 120 obras de 70 autores distintos, que ayudó a establecer un contacto más directo entre los mismos creadores jóvenes, que trabajan aisladamente. "Nos dimos cuenta que la gente se quema las pestañas, que los que componen o los que pintan tratan incluso de vivir de eso mismo. Entonces, nos propusimos abrirles espacios dentro de los lugares que nosotros nos tuvimos que dar cuando nos metimos en esto de la cultura. En el Garage y en la Caja Negra organizamos recitales, foros, exposiciones, obras de teatro, revistas para mostrar todo lo que

n la universidad»



ıcíamos nosotros y los de-
ás", da cuenta Venegas.

Con la muestra amplia de
semana pasada, se dio
mbién un paso importante
sde la Fech, como co-orga-
adora, para fortalecer su
abajo en las áreas más
bandonadas, como es preci-
mente la cultura: "Duran-
este año hemos hecho un
fuerzo por vincular lo cul-
ral con lo juvenil. La
ltura estuvo presente a lo
rgo del conflicto que desató
espacios de encuentro
tre los artistas jóvenes y los
iversitarios y por eso esta
uestra de cultura joven es
ha sido vital", señaló Ca-
olina Tohá, vicepresidente
de la Fech. Y agregó: "Que-
emos darle, en esta Fe-
eración, un espacio a la
ltura por lo que ella misma
. Queremos mostrar lo que
artistas jóvenes están
iciendo, queremos acercar-
os a un arte con contenido
neracional. Y tenemos to-
la disposición".

Se desplegaron cientos de
fiches multicolores anun-
ando el evento cultural,
vitando a participar de las
versas muestras. Entre los
udiantes, surgió una pre-
nta: ¿Quién convoca,
iénes están detrás, qué se
iere lograr? Y Venegas la
ntesta: "Los universitarios
están acostumbrados a
a exposición de la cultura
ue se hace desde la cultura.
tán acostumbrados a la
ltura como una declara-
ón, como un instrumento.
a vez son los propios crea-
res los que exhiben sus
aciones y los que exigen
acto reflexivo y contem-
lativo. Es el arte al servicio
las personas, que privile-
a los actos de creación".

La cultura entró a la
niversidad la semana pasa-
. Estuvo en los patios y en
salas, se conversó y se
scutió. Fue un intento de
jóvenes de juntar lo que
una vez fue indisoluble: la Universidad y su constante difusión y amparo de la cultura. "La calle se metió en la Universidad", asegura el Trast. E hizo bailar al son de los acordes del rock consagrado y del amateur.

TEATRO Y ROCK: LO MASIVO

"Montar la muestra fue como organizar una fiesta, pero multiplicado por treinta... Todo fue una cuestión de tiempo, de delegar responsabilidades y de correr la voz para establecer los contactos", confesó Lloret.

No acostumbrados a producir eventos sino que a crearlos, los organizadores fueron aprendiendo en el camino, a lo largo de estos cuatro meses previos. Y con una sobrecarga importante porque al mismo tiempo había que sacar adelante pequeños proyectos semanales en sus espacios de cultura: recitales, obras de teatro, revistas, foros.

Pero, a pesar de la falta de experiencia, todo caminó sobre ruedas y cada día se llevó a cabo un acontecimiento distinto. Se inauguró con un recital del grupo Fulano, al que le siguió una masiva fiesta, donde asistieron casi mil personas. Y a partir del otro día, el sábado 5, se abrieron todas las exposiciones: pintura grande y pequeño formato, fotografía, escultura y videos itinerantes de realizadores jóvenes. Se llenaron de público los recitales del jazzista Angel Parra y del grupo rockero "Upa". Y en el campus Las Encinas, en el festival de rock amateur, se disputaron los aplausos tres grupos periféticos: Compañeros de Viaje, Orgasmo y Metrópoli. Las presentaciones de teatro, realizadas en el frontis de la Facultad de Derecho, congregaron cada vez a casi 400 personas: participó la obra "Santiago Bauhaus", "No —", "Aus", "Estación Pajaritos" y "Alicia, etc., etc., etc.".

Pero los foros organizados dejaron de manifiesto que ese esquema ya cansó a los jóvenes; no lograron captar más que a veinte o treinta personas cada día. "Aquí no hay una cosa de costumbre. Es novedoso que se convoque a una muestra de estas características. Y para ser la primera, esa cantidad de gente por foro no está tan mal. Tenemos que ir habituando a la gente, ese es nuestro trabajo por delante", expresó Alfonso Godoy, uno de los organizadores por la Caja Negra y dibujante de comics. Y sobre su área, la de los comics, señaló: "Aquí la respuesta ha sido inesperada. Superó en participantes a la primera de este tipo que organizó el Instituto Chileno Francés, lo que significa que ya hay más trabajos y más contactos entre los dibujantes. Entonces, el valor pasa a ser mayor que las setenta personas que asistieron a la inauguración y las cuarenta que estuvieron en el foro sobre el comic".

"A trece del 2000" dejó al descubierto un capital artístico importante. Por primera vez están juntos todos, o casi todos, los dibujantes, los pintores, los músicos, los escultores y los actores. Unió a la Universidad con el mundo joven de la cultura. Y permitió un trabajo sistemático entre organizaciones culturales, como el Trast, con organizaciones estudiantiles, como la Fech: se mezcló con éxito la juventud creadora con la juventud universitaria, lo que sin duda marcará un trabajo conjunto de aquí hasta el año 2000 al menos.

CAROLINA DIAZT

CARTELERA

CINE Y VIDEO

"Días de radio": como parte del ciclo "Woody Allen, cine de humor, reflexión y sentimiento", este viernes 18 y sábado 19 se exhibirá otra película escrita y dirigida por el famoso cineasta. Cuenta con las actuaciones protagónicas de Mia Farrow, Diane West y Seth Grenn. Las funciones son a las siete de la tarde en la sede del Instituto Chileno Norteamericano, en Moneda 1467.

Videos: la programación de video-cine del Centro Cultural Mapocho, en Alameda 381, contempla una exhibición diferente para cada día de la presente semana, a las ocho y media de la tarde. Este lunes 14 se proyecta "Especial de Rolling Stone". El martes 15, "Por maderas y canales" (Mujeres rurales de Chiloé). El miércoles 16, "La gran noche del folclor 83". El jueves 17, "Especial Quelentaro". El viernes 18, "Lucía", película cubana. Y a las diez de la noche, "The Wall", de Pink Floyd. El sábado 19, "Tupac Amaru". Y a las diez de la noche, "Talking Heads" (Stop making sense).

EXPOSICIONES

En la galería Bucci, ubicada en Huérfanos 526, se inaugura este miércoles 16, a las siete y media de la tarde, la exposición del joven artista Lautaro Araneda, de profesión director de cine documental. Dedicado a la gráfica y a la foto, es la primera vez que monta una muestra en Chile.

TEATRO

Monólogo: "Obras, prohibido el paso al público" se llama el monólogo teatral escrito y montado por el actor chileno Adolfo Gozzi, recién llegado al país. Lo estrena este martes 15, a las diez de la noche, en la sala "Burlitzer", en Providencia 2124. La pieza presenta al señor Censier Daubenton, que llega a conquistar París, pero es atrapado por la realidad: tendrá que recurrir a múltiples artificios de su imaginación para hacer soportable la despiadada realidad parisina.

"Estación Pajaritos": Verónica García Huidobro, Luis



Gnecco y Alfredo Castro estrenaron la semana pasada esta obra escrita por uno de los mismos actores (Castro) y dirigida por Aldo Parodi. Con escenografía de Gonzalo Díaz y música de Miguel Miranda, la obra se está presentando en el Teatro Cámara Negra, en Antonia López de Bello 0126, a las ocho de la tarde.

Teatro callejero: el año pasado recorrieron las calles presentando "Todos estos años", dirigidos por Andrés Pérez, ahora en París. No pudieron contra la nostalgia y volvieron a los andamios, apoyados por el Instituto Chileno Italiano de Cultura y la Embajada de Italia. El nuevo viaje callejero lo inician este miércoles 16, a las nueve y media de la noche en la Plaza Mulato Gil, Lastarria 307. La obra se llama "Callejeros de la luna" (Todos los caminos llevan a Roma) y trabajan once actores, encabezados por su directora, María Izquierdo. Las funciones continúan el jueves 17, a las ocho y media de la tarde. Y el sábado 19, a las doce y a las ocho y media de la tarde.

CONFERENCIAS

Literatura: una mesa redonda sobre el tema "La enseñanaza de la literatura, a nivel superior, en el Chile actual" se lleva a cabo este martes 15, a las siete de la tarde, en el local de Arci (Huérfanos 1710). El evento está moderado por el profesor Federico Schopf y participan los académicos Luis Vaisman, Jorge Guzmán y Juan Epple.

Dramaturgia: una conferencia sobre el dramaturgo francés Jean Anouilh tiene lugar este miércoles 16, a las siete y media de la tarde, en la sede del Instituto Chileno Francés, Merced 298. Hacen uso de la palabra el director de teatro Eugenio Guzmán, la actriz Delfina Guzmán y el crítico Eduardo Guerrero. Anouilh falleció el 4 de octubre pasado. Ha sido considerado uno de los principales autores teatrales de este siglo. Sus obras han sido traducidas a 27 idiomas y más de alguna vez se representaron varias simultáneamente en los teatros de París.

CONCIERTO

Un concierto de flauta traversa y piano, con las interpretaciones de los músicos Jaime Kachele y Clara Luz Cárdenas, se llevará a cabo este viernes 18, en el Instituto Cultural del Banco del Estado, Alameda 123, con entrada liberada. Los concertistas ejecutaran obras de Mozart, Bach, Rachmaninoff y F. Borne. Clara Luz es licenciada en interpretación superior con mención en piano, y es profesora de piano fundamental en el Departamento de Música de la Facultad de Artes de la Universidad de Chile. Kachele tiene el título de Master of Fine Arts, Maestro y Solista Concertante en Flauta, obtenido en el Conservatorio Tchaikovsky de Moscú.

FESTIVAL REGIONAL

Cada año, la emisora de Osorno "La voz de la costa", radio de los campesinos sureños, organiza el Festival Regional del Folclor Campesino. Este año cumple 20 años desde su inicio y este sábado 19 y domingo 20 se celebrarán en grande: en el lugar se dan cita miles de campesinos para participar en los encuentros de chueca, el deporte autóctono, en una cancha que mide 250 metros de largo por 25 de ancho. Y el domingo, hay funciones de títeres y teatro popular, además de cantos y recitales de poesía, en el anfiteatro "Cuarto Centenario". Y ese mismo día se realiza la muestra del canto popular, que dura casi ocho horas: vienen representantes de las comunidades campesinas de Valdivia hasta Chiloé.

RECITALES

Café del Cerro: este lunes 14 y martes 16, a las diez de la noche, en Ernesto Pinto Lagarrigue 192, suben al escenario para hacer vibrar con su música el conjunto de música contemporánea Congreso. Y desde el jueves 17 hasta el próximo martes 22, también a las diez de la noche, viene el jazz, y de vanguardia: el grupo Fulano toca durante seis días seguidos, para regocijo de sus seguidores.

Burlitzer: este jueves 17, en Providencia 2124, Rudy Wiedmayer presenta su primer cassette, editado por el sello Alerce: **"Amigo imaginario".**



Se trata de un trabajo muy marcado autobiográficamente en los textos. Y en lo musical, hay una mezcla de varias tendencias musicales en cada canción. El jazz, el rock y el folclor son ineludibles en su creación musical, cosa que puede ser comprobada en directo durante el recital que ofrecerá con ocasión del lanzamiento, a las diez de la noche.

El Tucán: en este nuevo [lu]gar de encuentro en pleno [Be]llavista (Dardignac 0173), [do]minado por un mural con [mu]chas palmeras y flores, se [pre]sentará el grupo Huara todos [los] martes de diciembre, es de[cir] este martes 15, para empezar [a] las nueve y media de la noche; los miércoles estarán Ismael Durán y Marcelo Puente, a la misma hora, que tienen un nutrido repertorio de canciones aprendidas en otras latitudes. Ellos comienzan a cantar este miércoles 16, también a las nueve y media de la noche.

Víctor Heredia: gracias a las gestiones de AP Producciones, el célebre cantante Víctor Heredia viene a Chile donde hará dos presentaciones: este viernes 18



en el Estadio Chile, a las nueve de la noche. Y el sábado 19, en el coliseo La Tortuga, de Talcahuano, también a las nueve. El argentino Heredia es de sobra conocido en todo el continente latinoamericano por su canto poético y comprometido.

PARA LEER



Sergio Pesutic
Ediciones Oxymoron

Una seguidilla de textos, para ser leídos en orden, o desorden, dan vida a esta obra del siquiatra dedicado también a las obsesiones literarias. Irónicos, irreverentes, ingeniosos, largos, breves, anchos y angostos, hay de todo entre los múltiples escritos de Pesutic, publicados el pasado mes de noviembre. Baste una muestra: al azar: "Aquí estoy/ estudiando/ la mejor forma/ de salir/ de aquí/ donde/ estoy estudiando".

Nota: los menos tienen la forma de poema.





Reagan y Gorbachov: acuerdo que elimina la guerra nuclear del territorio europeo.

REUNION CUMBRE REAGAN - GORBACHOV:

Desarme navideño

La importancia de los acuerdos adoptados entre el Presidente de los Estados Unidos, Ronald Reagan, y el Jefe del Estado Soviético, Mijail Gorbachov, está fuera de toda duda. Por primera vez se acuerda la eliminación de sistemas de armas ya instaladas y en funciones, con un sistema de control que permite tener la seguridad de que los acuerdos se cumplirán. Serán eliminados del territorio de Europa los cohetes de alcance medio Pershing II y Cruisse Missiles por el lado de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) y los cohetes SS20 y SS22 instalados en territorio del Pacto de Varsovia.

En este acuerdo es necesario tomar en cuenta algunos asuntos que tienen que ver con las realidades en Europa y en lo fundamental con la actitud soviética frente al pacto occidental. La posición de Moscú y la estrategia militar de los soviéticos tiene un carácter preferentemente defensivo. Este factor no está dado por razones políticas o de valores éticos, sino que es producto de la experiencia militar de los rusos: han ganado todas las guerras por medio de la defensa y la retirada en la profundidad de su territorio; y la otra parte de este fundamento radica en que los soviéticos, y anteriormente el Imperio Ruso, fueron víctimas de la agresión occidental y no al revés. De esta manera, tanto en la política como en el sentir de las nacionalidades soviéticas está profundamente enraizado el temor a Occidente. De allí que la visión de los dirigentes rusos en este sentido es coherente con estos hechos históricos. Desde Occidente la visión es distinta. Se trata de defender a las democracias de Europa Occidental del peligro ruso. Entregarles una capacidad de negociación militar e impedir que las tendencias al neutralismo se consoliden o tengan una vigencia peligrosa que podría conducir a una finlandización de Europa. Como se sabe, Finlandia tiene relaciones de carácter muy especial con la URSS, ya que fue invadida por los soviets, y los fineses lograron rechazar la invasión al costo de mantener un status de país "no alineado" y con vínculos muy estrechos con la URSS. Desde esta perspectiva, los acuerdos tienen un alto valor, tanto para los pueblos de Europa como para el resto del mundo. Es evidente que el peligro de un estallido de la confrontación se alejó y quedó reducido al campo de la guerra directa entre las dos grandes superpotencias. En la constelación que regía antes de los acuerdos, el peligro de una "guerra local" estaba presente en Europa. Esta habría sido una guerra europea con el empleo de armas atómicas del tipo denominado "táctico", es decir, con alcances de hasta mil kilómetros y con una o dos cabezas nucleares. La OTAN, coherente con la posición de ser una valla para proteger a Europa occidental de la comunistización, creó la llamada "respuesta flexible". Esto debe entenderse como una reacción escalonada a un posible ataque soviético. La estrategia soviética es defensiva, en el sentido de establecer un "colchón" en la región europea de la URSS y replegarse hacia el sector asiático, dejando para el final una posible confrontación directa con los EEUU. Ahora bien, con la eliminación de los sistemas de armas que fija el tratado, solo quedan por desarmar los cohetes de largo alcance estacionados en el Círculo Polar Artico en Canadá y en la URSS, los cohetes en submarinos y los bombarderos atómicos. Todos, sistemas que son eficientes sólo en una confrontación directa entre ambas superpotencias. La "guerra de las galaxias" dejó de ser posible técnicamente, ya que los EEUU carecen de capacidad técnica —por ahora— para poner grandes volúmenes de material en el espacio. La causa es conocida, el proyecto espacial estadounidense se atrasó en años a raíz del accidente que le costó la vida a seis astronautas al estallar en la atmósfera el cohete con el transbordador "Challenger".

Gorbachov y Reagan le dieron a la humanidad un regalo de navidad de alto valor.

Los 20 mil millones de dólares que serán transformados en chatarra inservible no servirán para resolver algunos problemas del Tercer Mundo (esa cantidad es aproximadamente la deuda externa chilena), pero la esperanza que despertaron los tratados quizás vale mucho más que los recursos que se desperdiciaron en la construcción, instalación y posterior desguace de los sistemas. a

ALVARO ROJAS

EMBAJADOR SOVIETICO EN URUGUAY:

"Los trabajadores apoyan la renovación"

● *Diplomático soviético conversó con ANALISIS en Uruguay sobre la "reestructuración" y la "transparencia". También opinó sobre el desarme y la deuda externa.*

ANALISIS conversó con el embajador soviético en Uruguay, Igor Láptev, quien fue consejero de su embajada en Chile desde abril a septiembre de 1973. Dialogamos en medio de esa formalidad tan propia de los soviéticos. Jovial y amable en extremo. De impecable y elegante corbata, mientras conversaba muy serio con nosotros, bebía refresco de una botella de litro que estaba en su escritorio.

—A los 70 años de la revolución, algunos hablan de otra revolución al referirse al actual proceso de cambios: Perestroika y Glasnot. ¿En qué consiste, cuáles son sus antecedentes?

—En los años 70, en el desarrollo económico social, se notaron signos de estancamiento, se produjo una brecha entre el desarrollo de los países capitalistas centrales y la Unión Soviética (con excepción de la esfera militar). Esto se manifestó en lo social en un descenso del nivel de vida, y lo más grave, en la apatía y una actitud negativa ante el trabajo. En lo ideológico predominaban elementos conservadores en la dirección del partido, había incapacidad para corregir los errores e introducir cambios radicales. En enero de este año, Gorbachov resumió ante el Comité Central el conservadurismo ideológico: "El mundo de las realidades cotidianas y el mundo de las apariencias pomposas se divorciaban cada vez más". La situación era seria y se requerían cambios profundos. No otra cosa que esos cambios es la Perestroika o reestructuración. Ella contempla dos aspectos claves: la democratización de la vida social y la realización de una reforma económica radical.

—¿Y la Glasnot?

—La Glasnot, la transparencia, es la base de la Perestroika. Todo se critica, muchos dirigentes han sido reemplazados por la presión de las críticas desde abajo. La Glasnot es el debate en los medios de comunicación, la movilización de la opinión pública para superar la apatía social y para que el hombre socialista se sienta en los hechos y no en palabras, constructor de su sociedad. La Glasnot permite la emergencia de lo nuevo, permite agitar a la sociedad, impulsando la iniciativa del pueblo y superando las tendencias negativas.



Igor Láptev, embajador de la URSS en Uruguay, ex consejero de la embajada soviética en Chile en 1973.

—Una transformación de este carácter debe tener detractores?

—La Perestroika es el fin del burocratismo. Para hablar francamente, todos los burócratas que tienen miedo a la vida nueva pueden ser un obstáculo para realizarla. Hay sectores que son conservadores, pero la gran mayoría de los trabajadores soviéticos están a favor de la Perestroika.

—Desde la izquierda algunos ven posibles riesgos de reproducción de formas capitalistas con las recientes reformas económicas.

—Podrían haber elementos negativos. El socialismo y la Perestroika se están realizando. Hoy hay lugares en que los precios de determinados bienes son altos y por ahora los trabajadores no pueden acceder a ellos. Pero se trata de llenar el mercado, se trata de aumentar la producción hasta eliminar el alza de los precios, no de tomar medidas administrativas. Sin embargo, lo que es seguro, es que la Perestroika fortalece las bases materiales y espirituales del socialismo, la propiedad de las empresas no dejará de ser socialista.

—Existe una relación muy estrecha entre Perestroika y política exterior: los cambios internos exigen la paz externa y la profundización de los lazos científicos y tecnológicos de la URSS con el mundo. Sectores norteamericanos argumentan que la Perestroika aumenta el prestigio de la URSS y su influencia en los países pobres, a la vez que debilita la unidad de Europa Occidental.

—Lo esencial es que la fórmula de Clausewitz "la guerra es la continuación de la política por otros medios", hoy está completamente obsoleta. En nuestras condiciones el conflicto nuclear es igual a desaparición del género humano. Hoy la coexistencia pacífica no es una consigna, sino que debe convertirse en ley. Una política como la que usted menciona no sólo inhibe nuestros cambios, amenaza a la humanidad.

—¿Cuáles son los ejes de la actual política exterior soviética?

—El desarme nuclear antes del año dos mil, la liquidación de las armas químicas, la no militarización del espacio, la reducción de las armas convencionales. El establecimiento de la seguridad económica internacional. Hay una propuesta nuestra de "desarme para el desarrollo", uno de cuyos instrumentos es crear un fondo de ayuda con los recursos que se liberan de la reducción del armamento.

—¿Cuáles son las expectativas soviéticas para el encuentro Reagan y Gorbachov? ¿Creen que avanzarán más allá de la reducción de los misiles de alcance medio y táctico operativos?

—Es un avance destruir por primera vez dos tipos de armas nucleares con el acuerdo de los estados. Tenemos la esperanza de que el encuentro sirva para preparar el futuro tratado sobre reducción en un 50 por ciento de las armas de largo alcance de ambas partes.

—Sobre la deuda externa, ¿cuál es la posición soviética?

—La deuda externa es un problema global. Y como tal debe ser solucionado por la comunidad mundial. Algunas medidas prácticas para aliviar el pago de la deuda podrían ser: la baja de intereses; el establecimiento de algún tope para el pago de la deuda en relación con las exportaciones; aceptación de las mercaderías nacionales como forma de pago.

HERNAN DINAMARCA
En Montevideo

"Domingo negro" en Haití

La llegada a Puerto Príncipe, capital de Haití, es siempre impresionante. Sus habitantes, negros en más de un 95 por ciento, hablan —casi gritando— el "creole". La palabra en este país, el más pobre del continente, debe ser oída. Son muy pocos, apenas un 15 por ciento, los que la pueden leer. Las industrias son escasas, lo que implica un flujo diario de gente de los alrededores hacia la capital, flujo que por la tarde se repite a la inversa. Este país que comparte la isla La Española con República Dominicana, fue protagonista de la primera rebelión exitosa de esclavos que conoció el continente que terminó con la dominación colonial francesa en Haití. El catolicismo ha tenido que incorporar elementos del Vudú: elementos religiosos africanos y la liturgia cristiana están fundidos en Haití.

Hace treinta años que en esta isla no se hacen elecciones. El poder, en 1957, fue asumido por Francois Duvalier —Papá Doc—. Luego le siguió su hijo, Jean Claude. Estos consolidaron su poder sobre la base de organizar una guardia personal, los Tontons Macoutes. En 1985, el descontento tomó forma y organización, el pueblo se movilizó y obligó —en febrero de 1986— a Jean Claude y su familia a huir del país. Llegaron a Francia, y tras largas negociaciones con el gobierno francés se refugiaron finalmente en una villa de la Costa Azul.

VETO A LOS DUVALIERISTAS

A la huida de Jean Claude, el gobierno fue asumido por una junta militar encabezada por Henri Namphy. La Junta se comprometió ante el pueblo haitiano y la comunidad internacional a celebrar —en un plazo breve— elecciones libres. Para entregar el gobierno se escogió una fecha simbólica, el 7 de febrero de 1988, segundo aniversario de la fuga del dictador. El 27 de marzo de este año, se aprobó una nueva constitución. Esta señala la conformación de un Consejo Electoral Provisional (CEP), compuesto por nueve miembros, a los que se les asignó la tarea de organizar el proceso electoral y disolverse una vez que el gobierno fuera entregado al presidente que resultara electo. El 2 de noviembre, en cumplimiento de un mandato constitucional, el CEP eliminó de la contienda presidencial a doce candidatos vinculados con el anterior régimen. Pero aún quedaban 22 candidatos a la presidencia y 328 candidatos para ocupar los 104 escaños legislativos.

"El mantenimiento del orden es de responsabilidad exclusiva del ejército". Proceso eleccionario frustrado a sangre y fuego. Por ahora no habrá intervención de tropas en Haití.



Haitianos piden la renuncia del Consejo Nacional de Gobierno.

Los acontecimientos se desencadenaron en forma violenta. El pueblo creó las "Brigadas Populares de Defensa". El ministro del Interior respondió a esta iniciativa: "El mantenimiento del orden es responsabilidad exclusiva del ejército". En los meses anteriores dos candidatos a la presidencia fueron asesinados: el democratacristiano Ives Volel y el socialdemócrata Louis Adlis. En medio de esta violencia creciente pasó inadvertido el hecho de que Henri Namphy, presidente del Consejo Nacional de Gobierno (CNG), se autoproclamó Comandante en Jefe de las FFAA.

El domingo 29 de noviembre, 2 millones 200 mil haitianos debían acudir a las urnas. Se preveía una abstención de un 25 por ciento. Cuatro eran los candidatos con más probabilidades. Silvio Claude, de la DC, representa a los sectores populares y marginales; Marc Louis Bazin, del Movimiento de Instauración de la Democracia, representa a la clase media e industrial; Louis Dejoie, del Partido para el Desarrollo Industrial y Agrícola, representa a los sectores rurales; Gerard Gourgue, del Frente de Concentración Nacional, más fuerte en la zona sur de la isla.

FIN DE UNA ILUSION

Los Tontons Macoutes, el día de las elecciones no fueron a votar, fueron a matar. Salían —según testigos— de los cuarteles militares. Disparaban contra las largas colas de votantes. En la Escuela Nacional Argentina, asesinaron a 18 personas; en una cárcel militar próxima a la capital, fueron ejecutados 46 internos. El número total de muertos en las calles, entre ellos un camarógrafo dominicano, se calcula en más de cuarenta. Los heridos sobrepasan los ochenta, entre los cuales hay un periodista suizo, uno británico y tres norteamericanos. El CEP, a las tres horas de iniciados los comicios los canceló. El CNG no aprobó la decisión del CEP y la disolvió, pasando a llevar, de esta forma, la constitución. Los nueve miembros del CEP se asilaron en diferentes embajadas. Según observadores, el "domingo negro" —como se le ha llamado— hubo un virtual golpe de estado. Se habla también de posibles divisiones en el ejército, lo que deja abierta la posibilidad de otro golpe.

La situación se ha tornado en extremo tensa. 150 funcionarios norteamericanos con sus familias habrían sido evacuados como medida precautoria. Estados Unidos ha suspendido toda la ayuda que no sea humanitaria. La OEA discutió el problema y manifestó su preocupación, aunque descartó una posible intervención en la isla. Los cuatro candidatos presidenciales con mayor opción y tres centrales sindicales, convocaron para el lunes 7 a una huelga general. Canadá ha señalado su disposición a participar con una fuerza de intervención multinacional. Algunos candidatos piden la conformación de un nuevo CEP; otros, piden además la salida del actual gobierno.

El CNG en llamada telefónica al Secretario General de la NU, Javier Pérez de Cuéllar, le aseguró que entregará el gobierno en la fecha prevista, al candidato que resulte electo. Se habla del 10 de enero como fecha probable para las nuevas elecciones. La Junta de Gobierno ordenó nombrar un nuevo CEP, pero los organismos encargados de designarlo —Tribunal Supremo, Universidad, Asociación de Periodistas, Iglesia, Organismos de Derechos Humanos— no se pronunciaron dentro del plazo. Algunos se han negado a participar en este nuevo proceso, ya que la destitución del anterior CEP "fue una violación a la constitución".

Jean Bertrand, sacerdote salesiano y uno de los religiosos con más influencia en el pueblo haitiano, llamó junto con otras figuras de la iglesia, a la desobediencia civil; a que el pueblo rechace nuevas elecciones si éstas son organizadas por el actual gobierno, y "si es necesario —dijo— el pueblo tendrá que luchar con las armas".

IVAN BADILLA

CANADA:

Quiso "inventar" un país: Murió antes de lograrlo

Figura política polémica, hombre de batalla, acostumbrado a grandes éxitos y grandes derrotas, en ambos casos con reacciones calmadas y racionales. Hombre de muchas paradojas también, hasta en el episodio trágico de su muerte, acaecida el 1° de noviembre a raíz de un fulminante ataque cardíaco. René Levesque, el hombre que pasó la mayor parte de su vida luchando por separar a Quebec del resto del Canadá y por reducir la presencia del idioma inglés en su provincia, murió en el trayecto desde su casa al hospital más cercano, irónicamente un hospital inglés, el General Hospital de Montreal.

Levesque había sido periodista en la Segunda Guerra Mundial como corresponsal de guerra con las tropas norteamericanas. Después de trabajar en televisión y llega a ser figura popular en ese nuevo medio en los años 50, se enroló en la actividad política como protagonista. Ministro provincial de Recursos Naturales durante los años 60, en un período que en Quebec se conoce como la "Revolución Tranquila", se convirtió en figura clave en la nacionalización de la electricidad en la provincia. En 1967, siendo altamente popular, decide abandonar su partido, el Liberal, y fundar un movimiento dedicado a hacer del Quebec un país soberano, aunque asociado económicamente al resto del Canadá, fórmula que se llegará a conocer como "soberanía-asociación". Un año más tarde, junto a otros movimientos de similares objetivos, funda el Parti Québécois.

Una mezcla de nacionalista, liberal y socialdemócrata, Levesque mantuvo a su naciente movimiento aparte de los grupos que hacia 1970 intentaban iniciar una lucha violenta para cambiar el status de la provincia. En octubre de 1970, una serie de acciones terroristas implementadas por el Front de Libération du Quebec, (FLQ) terminan con un ministro asesinado, la intervención militar en Quebec, la consiguiente suspensión de garantías constitucionales y el aniquilamiento de los grupos violentos. Levesque volverá a insistir en su vía parlamentaria y, seis años más tarde, un triunfo resonante en la Asamblea Nacional (en realidad legislatura provincial) de Quebec parece darle la razón.

René Levesque, ex Premier de la provincia de Quebec y líder del movimiento separatista, murió a comienzos de noviembre; con él se fueron muchas memorias de proyectos que, por ahora, quedaron sin cumplirse.



SE TRATABA DE INVENTAR UN NUEVO PAIS

El gobierno liderado por Levesque fue visto con verdadera alarma en el resto del país. Las peores predicciones parecían hacerse realidad. Confrontados con una fuerte legislación restrictiva del uso del idioma inglés, muchos anglófonos abandonaron la provincia. Para aumentar el terror algunos rumoreaban que Levesque era nada menos que un comunista... Esto en un país donde cualquier tímida medida nacionalizadora podía interpretarse como el comienzo de una ola colectivizadora. La verdad es que nada de eso ocurrió. Y nada podía ocurrir tampoco más allá de medidas que tendían a la afirmación de la lengua y la cultura francesa en la provincia donde la población de ese origen era mayoritaria. Algo que en principio podía entenderse perfectamente. Cierto que se dieron situaciones excesivas; muchos aún resienten el hecho de la draconiana legislación lingüística, señalándose que el único país que antes había legislado prohibiendo explícitamente el uso de un idioma había sido la España de Franco, cuando el vasco y el catalán fueron condenados.

En 1980 Levesque y su partido se jugaron enteros por lo que era su objetivo fundamental: lograr la separación, mediante el mecanismo de la soberanía-asociación. Consultado el pueblo quebequense en un referéndum, el 60% rechazó la mera idea de dar mandato al gobierno provincial para negociar la posible soberanía-asociación con Ottawa.

Esa noche, el rostro de Levesque frente a las cámaras de televisión constituye un recuerdo imborrable: calmo, pero con lágrimas en los ojos anunció "a la prochaine..." (a la próxima). Aunque el PQ fue reelegido al año siguiente, las cosas ya nunca volvieron a ser como antes y el desgaste político, las disputas internas y una nueva derrota cuando su hábil manejo político es sobrepasado por el aún más hábil manejo de Pierre Trudeau, entonces Primer Ministro del Canadá, hacen que finalmente el hom-

bre que había tenido el sueño de inventar un nuevo país tenga que salir de la escena política.

LEVESQUE, LEVESQUE, QUE GRANDE SOS...

Si uno tuviera que comparar la figura de Levesque con la de algún político latinoamericano, sin duda el nombre más adecuado sería el de Juan Domingo Perón. Como éste, Levesque presidió una coalición de grupos disímiles, incluso contradictorios, unidos por el líder y, en este caso, por la vaga idea de separarse y formar su propio país. Pero ya en el gobierno se dan las dificultades entre los que querían poner el punto de la independencia en primer lugar, a toda costa y sin transacciones, y los que preferían un camino en etapas; entre los sectores progresistas, que hasta llegaban a hablar de socialismo aunque fuera de modo vago, y los neo-liberales (que finalmente se impusieron), que intentaban aplicar las recetas del monetarismo estilo Chicago-boys; entre quienes tenían una tradición democrática y grupos fascistas que, como en el peronismo, también proliferaban en el nacionalismo quebequense con su discurso anti-inmigrante y etnocentrista.

La derrota del objetivo central hizo surgir en la superficie toda esta situación interna y entre 1982 y 1984 un gran número de militantes y diputados abandonan el PQ. Levesque renuncia en 1985 y a fines de ese mismo año su partido es barrido del gobierno provincial. A dos años de esa derrota, el PQ no muestras señas de recuperación y el reciente acuerdo constitucional entre la provincia de Quebec y el resto del Canadá parece haber sepultado definitivamente el sueño separatista de Levesque.

De cualquier modo, su paso por la política provincial de Quebec así como su impacto en el conjunto del Canadá no serán olvidados.

SERGIO MARTINEZ
desde Montreal



René Levesque, soñó con hacer de la provincia de Quebec un estado soberano.

BURLITZER
TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS
PROVIDENCIA 2124 FONO 2318899 SUBT

"El que sea valiente... ¡Que me siga!"

Café - Concert con
Cristián García Huidobro
Eduardo Burlé y ballet B.A.S.
$ 1.200 con champagne
Viernes 22.00 hrs.
sábado 22.30 hrs.

Jueves 17 diciembre 22.00 hrs.
Recital de Rudy Wiedmaier $ 500

JAZZ DE TRASNOCHE
Grupo "TERCERA GENERACION
JAZZ MODERNO
Martes 15 - 22.00 Hrs.
OBRAS: PROHIBIDO
EL PASO AL PUBLICO"
Monólogo con Adolfo Cozzi



LA SECRETA OBSCENIDAD DE CADA DIA
de MARCO ANTONIO DE LA PARRA
JULIO JUNG JOSE MIGUEL SOZA
MARIA ELENA DUVAUCHELLE
Teatro El Galpón de Los Leones
Los Leones 238

INVITAMOS BAJATIVO A LECTORES DE ANALISIS
quincho argentino LA PAMPA
AMERICO VESPUCIO 1100
TELEFONO 90148
a 100 mts. de Edo. Castillo Velasco
ALMUERZOS EJECUTIVOS $ 420
CARNES AL LEÑO
BORREGO - CABRITO
EXQUISITAS CARNES
A LA PARRILLA
VIERNES Y SABADOS
EL CANTO Y EL HUMOR
DUO SAN MIGUEL
E INVITADOS
¡ORQUESTA!
CELEBRE SUS FIESTAS CON NOSOTROS
GRUPOS, INSTITUCIONES, EVENTOS ESPECIALES

Negocio del año: los congresos

El año pasado, se realizaron en Italia diez mil congresos nacionales e internacionales, cuya facturación alcanzó a 4.500 millones de dólares, según indicó la prensa local. En los congresos —según las mismas fuentes— participaron diez millones de personas. La demanda actual es de 39 mil reuniones por año. Entre los congresos realizados este año, el más curioso fue el realizado por los magos, en Riva del Garda; el más estremecedor, el de los constructores de ataúdes, efectuado en Roma, y el más difícil, uno que reunió a todos los tartamudos de Italia, y que tuvo como sede la localidad de Treviso, al norte del país. Un alto funcionario de la entidad especializada "Italcongressi" manifestó que el colosal negocio "está atrayendo a organizaciones, supuestos especialistas en relaciones públicas y mercaderes de todo tipo de profesiones".

EL MUNDO ES ASÍ...

ENLACE PRESS
SERVICIO INTERNACIONAL DE PRENSA

Abusadores...

Los casos de mujeres, niños y ancianos golpeados por sus familiares han aumentado en forma alarmante en Francia, según informó la prensa parisina. Anualmente, más de 300 mil menores de seis años son víctimas de agresiones por parte de adultos. Y más de siete mil querellas por maltrato físico, incluso de torturas sistemáticas, en contra de esposas, hijos y abuelitos, han sido presentadas en los últimos doce meses. Por lo general —estiman los expertos— una familia enfrentada a este tipo de problemas no se abre a los extraños. Sólo se conocen los casos extremos, que generalmente terminan en el hospital o una querella. Los autores de los castigos pertenecen a distintos sectores sociales.

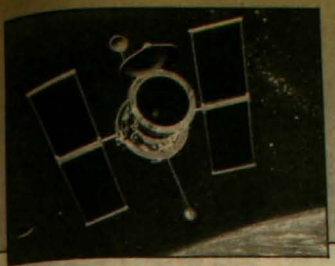


Plaguicidas asesinos

Aproximadamente un millón y medio de personas en el mundo son envenenadas cada año por plaguicidas, y de ellas, más de 30 mil pierden la vida, aseguró Diezmar Kneitschel, experto alemán federal. "Estas cifras —indicó— se refieren solamente a las víctimas entre aquellas personas que manejan en forma directa plaguicidas, ya sea en su producción, en su transporte o en su aplicación". Al referirse a las consecuencias de la intoxicación causada por plaguicidas, nombró el daño a los pulmones, hígado, sistema nervioso, la esterilidad y los abortos espontáneos. "La mayoría de los agricultores del Tercer Mundo ignoran o subestiman los peligros a que se exponen cuando trabajan con los plaguicidas", señaló el especialista alemán.

...es verdad!

lo dijo Cooperativa.



Satélite del Pacto Andino

Representantes de las empresas de telecomunicaciones de los cinco países miembros del Pacto Andino acordaron en Bogotá establecer un sistema de telecomunicaciones que implica el lanzamiento del satélite "Cóndor". Luego de tres días de deliberaciones, realizadas hace poco en la capital colombiana, los delegados de Perú, Colombia, Venezuela, Ecuador y Bolivia acordaron crear la Organización Andina de Telecomunicaciones por Satélites. La decisión de poner en órbita el satélite andino se logró después de doce años de gestiones y tiene como finalidad "avanzar hacia la integración latinoamericana, fortalecer el entendimiento entre los países del área y contribuir al desarrollo socio-económico de sus pueblos".

Mucho ruido nervios rotos

El ruido se ha convertido en el enemigo número uno de los habitantes de las ciudades argentinas, sometidos a la agresión constante de la contaminación acústica, sostuvieron expertos preocupados por la amenaza de la salud. El médico Enrique Jaime advirtió que el ruido no sólo daña la audición, sino también causa insomnio, nerviosismo, estrés, aumento de la presión arterial, problemas endocrinos y, al ocasionar aturdimiento, aumenta el número de accidentes del trabajo. Los expertos consideran aceptable para el oído humano un volumen inferior a 50 decibeles. Los aparatos electrodomésticos, por ejemplo, superan en muchos casos ese límite. Una licuadora llega a 90 decibeles. La aspiradora a 75 y las máquinas de lavar vajillas, a 80. En una calle de tránsito intenso, el ruido supera los 90 decibeles, mientras que una motocicleta sin silenciador alcanza a 100, lo mismo que un tren.

Tigres y Mamuts en Ecuador

Un cementerio de fósiles de hace 30 ó 40 mil años fue descubierto en la zona norte del Ecuador, según informaron científicos e investigadores italianos qaue hicieron el hallazgo en conjunto con expertos ecuatorianos. El importante descubrimiento científico está ubicado en el lugar denominado Gruta de la Paz, en la norteña provincia del Carchi. En ese lugar se encontraron restos de un mastodonte y de un tigre, de los denominados dientes de sable, así como indicios de elefantes, caballos y otros animales, explicaron los investigadores. Estos restos confirman que en Ecuador hubo vida animal desde hace 30 ó 40 mil años, aseguraron los expertos de la misión científica italiana, del Instituto Ecuatoriano de Minería y de otras entidades especializadas. El descubrimiento alterará una serie de conceptos científicos y permitirá tener una nueva y diferente visión de la verdadera riqueza histórica, mineral y petrolera del país, afirmaron los expertos.

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS AL

Encuesta torcida

Señor
Director
Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Hace poco el señor Ignacio Walker dio a conocer a través de la prensa una encuesta titulada "La vigencia de los señores políticos". Todas estas consultas que se formulan a la población con el objeto de saber el pensamiento de ella sobre determinadas materias, para que sean efectivamente serias, veraces y orienten, deben ser objetivas e imparciales; si reúnen estas condiciones cumplen su misión, cual es conocer la realidad, con un pequeño margen de error como es obvio. Por decir lo menos, es decepcionante por lo parcializada y no reflejar lo que la inmensa mayoría de Chile sabe, comprobar los resultados de esta consulta, exclusivamente el estrato social profesional fue tomado en cuenta. Si quiso medir la popularidad de los políticos, incluso en el medio aludido, su equivocación es grande, lo que probaremos más adelante con argumentos indesmentibles. Si se hubiese incluido en ella a los tres estratos sociales con sus porcentajes respectivos, alto 10 por ciento, medio 40 por ciento, bajo 50 por ciento, se le habría dado credibilidad, pero no fue así. Analizando a la luz de la razón el acontecer nacional en los últimos catorce años, los resultados a que llegó el señor Walker se pueden calificar de aberrantes. Aparecen los señores Jaime Guzmán, Sergio Onofre Jarpa y Andrés Allamand con porcentajes de popularidad más altos que Patricio Aylwin, Radomiro Tomic, Juan Hamilton, Jaime Castillo, Sergio Molina, Luis Maira y Clodomiro Almeyda. ¿Es posible que Guzmán y Jarpa, siendo símbolos del Régimen más impopular que ha tenido la Nación, demostrado con encuestas serias, elecciones en colegios profesionales, federaciones universitarias, sindicales, totalmente adversas al Gobierno, donde los candidatos oficialistas fueron arrasados y agregando a esto la mayor cesantía del siglo, puedan tener más popularidad que las personas mencionadas? Todos ex parlamentarios, ex ministros con 35 ó 40 años al servicio de Chile. Si la oposición de Centro e Izquierda tienen el 85 por ciento del apoyo del pueblo, es absolutamente absurdo y no resiste el menor análisis que el ex Ministro y el ideólogo franquista sobrepasen a los nombrados; 85 por ciento es mayor que 15 por ciento aquí y en la eternidad; detenerse en el caso del señor Allamand que empezó a actuar en política hace cuatro años es risible; con todo el respeto que merece su persona, es totalmente desconocido en la clase media y pueblo. Aylwin, Tomic, Castillo, Hamilton, Almeyda y Molina tienen décadas en la vida cívica chilena.

El señor Guzmán jamás ha sido electo por la ciudadanía para desempeñar una función pública; el señor Jarpa fue regidor dos años, senador tres meses y ministro un año. El señor Walker no puede ni tiene derecho a entregar resultados como el que comento; con ello desorienta y muestra un cuadro político falso, confunde y nada aporta a la normalización democrática de Chile. Pero hay hechos reales acontecidos en el presente año que derrumban cualquier argumento que se dé en favor del trabajo comentado; las ya mencionadas elecciones de los colegios profesionales, estudiantiles y gremiales lo dicen todo. ¿Señor Walker, cómo usted logró estos porcentajes mágicos? Sería interesante que lo explicara. Voy a refutarle su trabajo en el campo profesional de los abogados; en ese Colegio se eligieron ocho representantes de los cuales siete fueron opositores y uno derechista. Cuando se falsean hechos como éste desembozadamente llegamos al terreno de una novela de ciencia ficción. Donde la consulta llega al colmo es en la clasificación de los Padres de la Patria; aquí sin ningún miramiento y respeto por la historia a Bernardo O'Higgins y José Miguel Carrera y Manuel Rodríguez, usted se los endosa gratuitamente a la Derecha; nada más falso: O'Higgins era odiado por la oligarquía terrateniente, se le llamó "huacho"; el Director Supremo en 1817 dio un plazo de seis días para que fueran retirados los escudos de armas de las casas peluconas de entonces, abolió los títulos de nobleza. Carrera terminó con la esclavitud en Chile. Manuel Rodríguez por su valentía en favor de la causa patriota tenía la cabeza a precio. ¿Cómo clasificar y encasillar como derechistas a estos patriotas que nos dieron la libertad? Señor Walker, la historia no se distorsiona ni se cambia, no se borra con nada, ni el más ardiente sol la quema. O'Higgins, Carrera y Rodríguez si supieran en el más allá todo esto que usted les adjudicó le replicarían, por favor no nos encueste más.

Humberto Petridis Gallardo
C.I. 2.513.682-9 Stgo.

Movimiento Nacional Sindicalista

Señor Director:

En el número 202 de ANALISIS aparece un reportaje sobre "El retorno de los nazis" en el cual el cronista, en forma textual Erwin Robertson, miembro del denominado Consejo Nacional Revolucionario —de reciente formación en Valparaíso— se refiere al Movimiento Nacional Sindicalista.

No es nuestro afán polemizar, pero sí queremos dejar establecidos hechos y principios, pues nuestro afán contingente ha estado dirigido a lograr nuestra identidad política.

El Movimiento Nacional Sindicalista se reactivó como formación política en septiembre de 1983 proclamando su independencia del Gobierno.

Desde entonces ha difundido su tesis de reestructurar el Estado para dar cabida a la participación orgánica de los cuerpos sociales en la estructura propuesta.

En relación a la línea "hispana", debemos reiterar nuestra tesis de crear una nueva cultura como base de un nuevo sistema de convivencia para Iberoamérica.

La Hispanidad y el Mestizaje están en nuestro origen y principio y por lo tanto nuestra identidad histórico-cultural requiere de sus elementos para forjar nuestro destino.

La Hispanidad es la forma iberoamericana del catolicismo y su sentido cristiano tiene grandes proyecciones en la construcción de la unidad de nuestros pueblos.

El Movimiento Nacional Sindicalista no es franquista. No tenemos razones para serlo, aunque consideramos al general Franco como un gobernante nacionalista europeo que fue capaz de conquistar el poder, mantener la neutralidad en la segunda guerra mundial y lograr la modernización de España.

Somos Nacionalista chilenos e iberoamericanos.

Si se piensa que hemos influido en el Gobierno Militar y en el Jefe del Estado, para nosotros es una muestra de eficacia política que nos honra, pues una fuerza política se caracteriza por su capacidad de influencia en la toma de decisiones de la autoridad.

Ojalá nuestra influencia se acrecentara para lograr la modificación de aspectos económicos, sociales y políticos que limitan nuestras posibilidades de realización personal y social y afectan nuestra independencia y soberanía.

Pablo Medina G.
Secretario General
Comisión Política
C.I. 8009214-8

Prepotencia policial

Señor Director:

Me permito distraer su atención para manifestar mi abierto desagrado por una actuación policial desmedida que presencié en la madrugada del 22 de noviembre a partir de las 00.00 hrs. Se trata de lo siguiente: Carabineros de la Segunda Comisaría, al mando del subteniente de nombre "ALVARO", efectuó una redada masiva entre los locales nocturnos "Mundo", "Colonial", "Nico's", "Marina N° 44", los burdeles de la calle O'Higgins, las Trotonas de la Plaza Teodoro Smith; más de cien mujeres fueron detenidas.

Hasta aquí todo aparentemente está bien. Se suponía que se trataba de las disposiciones atingentes al Reglamento de Profilaxis y Control de Enfermedades Venéreas, actuación en la cual la policía bien instruida puede lucirse. Sin embargo, no ha pasado de ser más que una simple detención arbitraria, ya que algunas artistas son profesionales con carnet del Sindicato de Artistas y Variedades y



fueron en su totalidad detenidas desde sus lugares habituales de trabajo (excesos de ejecución, violencias innecesarias). En la Unidad Policial, funcionarios inescrupulosos, lascivos e irreverentes se dedicaron, no a registrarlas, como establece el Código de Procedimiento Penal (CPP), sino que a "manosearlas" y a fotografiarlas, ya que según dijeron publicarían un reportaje en un diario santiaguino. Cabe destacar, señor Director, la gran diferencia existente entre gente que se gana la vida en locales patentados y las proxenetas, meretrices que hacen del "patinaje" su vida. Es allí donde existe el mayor descontrol venéreo, que se suponía era el que Carabineros perseguía. Agrava esta situación el pésimo trato recibido en la Unidad Policial; incluso una bailarina del JR fue maltratada y arrastrada por el suelo ante la mirada atónita de las demás mujeres detenidas.

Finalmente, es preciso señalar que conviene que el señor Prefecto –cuando disponga controles de este tipo– designe funcionarios idóneos y no gente novata que sólo desprestigia a la Institución y causan un daño social sin precedentes.

Carlos Millar Machuca
C.I. 5.902.731-8
Temuco

Aniversario ANALISIS

Señor Director:

Reciba de parte nuestra, y de la institución que representamos, los más cálidos saludos y a través suyo a todos los trabajadores de ANALISIS.

Para una publicación como la de ustedes, cumplir un aniversario más tiene un significado muy especial, dadas las condiciones adversas en que le toca desempeñar su labor periodística.

Cumplir un año más en la lucha por la verdad y la libertad de expresión en el país, es motivo de alegría y sobre todo de reafirmación de los valores éticos que ANALISIS siempre ha defendido y que le ha costado persecuciones, cárcel para sus periodistas y la muerte del siempre recordado José Carrasco. De ahí que los sinceros demócratas de Chile guarden un profundo cariño, respeto y solidaridad con todos ustedes. PROMESA se adhiere a todos ellos y les desea a ustedes felicidades en su aniversario y el anhelo de que se haga justicia, tanto con usted, Juan Pablo, que sufre una injusta reclusión nocturna, como con los responsables de la muerte de José, y el cese de los hostigamientos a los compañeros periodistas que ahí laboran y del medio periodístico nacional.

Luis Gallegos M.
Departamento Comunicaciones

Carlos Castro V.
Secretario Ejecutivo
Nacional
Iglesia Metodista de Chile

Secuestros

Señor Director:

El Frente de Mujeres de Caro Ochagavía se hace un deber, como mujeres, madres y esposas, entregar su opinión frente al cautiverio del coronel Carreño y la vuelta a su hogar:

No vamos a repetir todas las loas por su vuelta a la casa, porque estaríamos repitiendo lo ya dicho; pero sí decimos que nos duele escuchar las múltiples voces de connotados y antiguos políticos que se alzan con tanta fuerza para denunciar este hecho y opinar sobre su final feliz y calificar a los autores; sin embargo, estos mismos, durante años han callado los miles y miles de secuestros, torturas, desaparecimientos y asesinatos del pueblo, o justificado los crímenes de la CNI, porque los muertos eran "terroristas".

La vida del coronel Carreño tiene el mismo valor que la de los miles de chilenos que han sufrido la guerra sucia. Sin embargo, pareciera que no es así, ya que notamos una gran diferencia entre la denuncia de ambas situaciones. Hoy son cinco los nuevos desaparecidos. ¿Quién ha salido con fuerza acusando a los verdaderos culpables? ¿Acaso la vida de estos jóvenes no tiene el mismo valor que la de Carreño? ¿Qué pasa con los actores amenazados? ¿Quién responde por las torturas y violaciones de jóvenes en los cuarteles de la CNI? Le preguntamos al fiscal Torres si ocupa la misma cantidad de "colaboradores" que ocupó en el secuestro para investigar y resolver estos otros casos. Le preguntamos si también a los miembros del ACHA o Comando Trizano se los va a torturar para que confiesen la verdad, así como han sido torturados cientos de "presuntos culpables" del secuestro, arsenal o atentado.

El secuestro de Carreño por parte del FPMR nos demuestra que no es el pueblo el terrorista y que, por el contrario, amamos la vida.

Nos indigna escuchar a tantos políticos ocupando todos los espacios en los medios de comunicación alternativa opinando, "entregando la línea", excluyendo a quien quieren, y juzgando a los que no opinan como ellos y las acciones del pueblo, desde una cómoda casa; y a su vez, demostrando a Pinochet lo "demócratas" que son ellos, participando en el juego sucio del Régimen.

Les recordamos a estos señores que los espacios que se han abierto en algunos medios de comunicación para la oposición política, los logró el pueblo con su anónima lucha desde el mismo día en que Pinochet se tomó el poder por la fuerza de las armas, y que estos espacios han sido pagados con la entrega generosa de la vida de nuestros hermanos; que no olviden las protestas de las poblaciones que permitieron remecer al Régimen y darle este espacio a los que hoy lo ocupan indiscriminadamente arrogándose nuestra representatividad.

Por último, decimos, con la autoridad moral ganada en la lucha diaria contra el Régimen, que sólo la unidad de todo el pueblo sin exclusiones y la movilización permanente logrará terminar con el horror de estos catorce años, y recordarles a aquellos que dicen representarnos, que todos juntos somos representativos.

Frente de Mujeres
Coordinador Caro Ochagavía
Encargada de Cultura
Encargada de Organización

Votar ¡No!

Señor Director:

Soy una dueña de casa y vivo en la 4ª Región, en la ciudad de Ovalle, Población Limarí. Soy madre de 5 hijos, de los cuales 3 estudian en liceos. Llevo una vida muy sacrificada, faltándome muchas veces lo más indispensable. Le cuento estas cosas para que comprenda mi indignación después de haber leído el N° 202 de la Revista ANALISIS donde algunos representantes de distintos partidos dieron su opinión del plebiscito.

A pesar de entender sus razones, sinceramente he sentido también indignación al pensar que ellos no se ponen de acuerdo, mientras que el tirano avanza con su propaganda a pasos agigantados por intermedio de sus alcaldes. Acá tenemos 4 comunas, pero no se imagina usted cómo desparraman las ayudas. Por ejemplo, en la comuna de Punitaqui al campesino lo tienen controlado casa por casa, entregándole cargas familiares, vistiéndolo de pies a cabeza, repartiendo ayuda a manos llenas, y en cambio la oposición se cierra en discusiones vanas mientras el tirano se ríe de oreja a oreja y deja que ellos discutan.

Me desespero pensando en la juventud que vive con la esperanza del plebiscito, trabajando como hormiga, convenciendo a sus amigos, haciendo conciencia sobre la necesidad de la unidad y uniéndose entre ellos. Si ellos pueden lograrlo, no entiendo por qué los mayores no se ponen de acuerdo.

Sabemos que plebiscito **va a haber**. Si le hiciéramos caso a algunos y no fuéramos a votar, el mundo entero diría que todos están de acuerdo con Pinochet, porque no todo el mundo sabe lo que es Pinochet. En cambio, si nosotros vamos a las urnas a votar por el NO, como quiere la inmensa mayoría de la gente en Ovalle, eso puede tener importancia si todo el mundo se da cuenta que ha triunfado el NO.

Dígale a los señores políticos que se pongan de acuerdo porque el tiempo avanza y que piensen en lo que yo les digo. Porque en Ovalle la mayoría irá a votar por el NO, porque a nosotros no nos controla nadie. No somos como los campesinos que engañan con una ayudita, nosotros estamos trabajando por el NO pero falta que los políticos cooperen para que todos golpeemos a un solo enemigo y, si no lo hacen, la historia los juzgará por hacerle el juego a Pinochet.

Espero que este reclamo tenga acogida en nuestra querida Revista.

Albertina Pérez Ossandón
Ovalle

DOCTOR FRANCISCO ACEVEDO:

Quedarse mas acá del miedo

Si el miedo fuera más fuerte que las convicciones, el médico Francisco Acevedo Toro, casado y padre de cuatro hijos, militante de la Izquierda Cristiana, presidente de la Izquierda Unida en Viña del Mar, pediatra y neurólogo infantil, que trabaja en la Teletón de Valparaíso y es colaborador de Fasic, debería abandonar el país nuevamente este 31 de diciembre. Nuevamente, porque ya en marzo de 1974, después de permanecer detenido en el Lebu y suspendérsele su título profesional, tuvo que dejar Chile y partir al exilio. Los once años de residencia en Francia no fueron suficientes para acostumbrarse y olvidar a Chile, y decidió volver —junto a su familia— hace tres años. El 30 de noviembre pasado, un grupo de individuos que se identificó como parte del grupo ultraderechista ACHA lo secuestró. Un simulacro de fusilamiento y varios cortes en forma de cruz hechos en su frente, fueron la "advertencia" de que debía irse porque ellos no toleraban "rojos" en Viña del Mar. Sin titubeos, él asegura que no piensa irse.

—¿Por qué cree que lo eligieron a usted?

—Desde que llegué de Francia he participado activamente, como médico y como militante de mi partido, en todas las actividades de defensa de los derechos humanos, en la denuncia de los problemas de la salud, en el rechazo a la municipalización de los consultorios y hospitales. Ayudé a crear en la región una organización de trabajadores de la salud y como presidente de la Izquierda Unida de Viña me parece que soy una de las personas que ellos más conocen. En todo caso, el ACHA ha estado operando en forma continua en la Quinta Región y en el último tiempo se han producido otros atentados, como el allanamiento e intimidación a Sergio del Solar, presidente de la Comisión de Derechos Humanos de Quilpué, y al presidente de la Agrupación de Familiares de Presos Políticos.

—¿Había amenazas previas?

—Sí, pero sólo telefónicas y fueron hace un año atrás, cuando también llamaron a mi hermano en Santiago para amenazarlo. Sin embargo, en esa ocasión no se identificaron abiertamente como del ACHA. En todo caso, como tres semanas antes del secuestro yo había presentado un recurso de amparo preventivo porque había detectado un seguimiento evidente. El recurso no fue acogido.



● *Secuestrado por el ACHA y conminado a abandonar el país antes del 31 de diciembre, el dirigente de la Izquierda Unida de Viña del Mar está dispuesto a vencer el miedo.*

—¿Pero usted se había planteado que algo como esto podía ocurrirle?

—Como cualquier persona de oposición con alguna responsabilidad de tipo político en este país, yo me había puesto en el caso. Por eso no intenté oponer resistencia. Esa noche yo venía, como todos los lunes, desde La Ligua, en donde atiendo una vez por semana. Me interceptaron en el camino que uso habitualmente y quedó en evidencia que ellos conocían todas mis costumbres y los horarios en que paso por allí.

—¿Qué pensó cuando lo subieron encapuchado a un furgón?

—Lo terrible fueron esos 20 minutos —aproximadamente— en que dieron vueltas con el vehículo hasta meterse en un camino de tierra, sin hablar entre ellos y sin permitirme preguntar nada. Creí que no había nada más que hacer y que me iban a matar. Efectivamente, cuando llegamos al lugar donde esper el resto del grupo —unos seis u o creo— un hombre de voz muy educ me dijo que me habían condenad muerte y que la ejecución sería inmediato. Entonces me amarraron manos con alambre de púas y dispa ron, al mismo tiempo que me golpea muy fuerte el pecho con un obj Cuando reaccioné y me di cuenta seguía vivo, ellos estaban riéndose y decían que esta vez me perdonaban que debía irme antes del 31 diciembre.

—¿Cómo ha sido la reacción de familia después de lo ocurrido?

—Sorprendentemente buena. pués que me dejaron libre los secue dores y me dirigía a la clínica, lo que me preocupaba era lo que iban a d los niños. A ellos, que casi se criaron Francia, les ha costado un poco acost brarse en Chile. Pero han reaccion muy bien ante esto, y siguen hacie una vida normal. Porque después conversarlo con mi señora decidimos no podíamos crearles un sentimiento terror, así que aparte de las med mínimas de seguridad, la vida de to nosotros continúa igual que antes. todas maneras los compañeros de col y los amigos, especialmente de las ni han sido tremendamente solidarios turnan para acompañarlas.

La respuesta de solidaridad ha s increíble de parte de tanta gente y me tiene impactado. Yo entiendo qu algo que va más allá de mi person corresponde más bien a un sentimie de aburrimiento nacional ante este t de acciones, que siempre quedan punes.

—¿Pero no siente miedo?

—Sí, claro que se siente mie especialmente por la familia. Pero yo puedo darme por vencido, porque gente está pendiente de la actitud de u y mi responsabilidad política y profes nal me indica que debo enfrentar es cosas. Si arranco yo, que soy médico mal que mal como dirigente tengo alg tipo de protección, qué le queda entonces a los pobladores, que son m indefensos. Además, de todo lo malo s algo positivo. Después del atentado, l colectividades de oposición nos hem unido y logramos incluso formar u Comando Único por las Elecciones Libres.

JUANITA ROJAS

12(397-

análisis M.R.

Huelga de hambre por la unidad

COLONIA DIGNIDAD:
INFORME CONFIDENCIAL



- Informe de la embajada alemana a su gobierno en Bonn revela impotencia ante conexiones del régimen militar con la Colonia Dignidad.
- Nómina de los colaboradores principales de Paul Schäffer y descripción del dispositivo de seguridad del enclave alemán.

CNI A KARIN EITEL:

«Vai a ser la sexta desaparecida»

¿Dos marxismos...?

ANDRES SABELLA

¡Ay, con cuánto énfasis se proclama hoy que deben repudiarse "las ideas foráneas" y otras "cosas raras" que "malogran" el pensamiento chileno! Los partidarios de "las ideas chilenas" olvidan lo enseñado por Engel, no Engels, por Johann Jacob Engel, el filósofo alemán racionalista, muerto en 1802: las ideas "se encienden las unas en las otras como chispas eléctricas", llenando los espacios de la cabeza humana. Las ideas poseen alas, las más firmes: vuelan tiempos y distancias, cortan fronteras y, generosamente, penetran en aquella, enriqueciéndola de caminos y de sugerencias, de bizarrías y de rebeldías.

Las ideas no saltan al mundo para estrellarse contra vallados y muros, y vana es la empresa que se afana por colocarles trampas para que se conviertan en cenizas y en olvidos. Las ideas nacen "en un hombre", para trocarse en propiedad de "todos los hombres": es su belleza y su nobleza.

¿Es que la Revolución de la Independencia se gestó, en 1810, y triunfó, empujada por ideas del Mapocho? Españoles y criollos no cabían en el mismo plato. Los españoles juzgaban a los criollos como bastardos de su raza. Los criollos veían en los españoles un conjunto de "advenedizos ordinarios e intrusos". El proceso emancipador no se inventó en Hispanoamérica: la Independencia de Estados Unidos de América no fue gesta de puertas cerradas; las ideas de los Enciclopedistas no brillaron por oscuras; el pensamiento de Jean-Jacques Rousseau no entró por un oído y salió por el otro del bravo Camilo Henríquez.

Nadie alzó voces contra "las ideas de fuera" y hubo el 18 de Septiembre de 1810. Ciento setenta años después, los chilenos fueron sorprendidos por el artículo 8° de la Constitución que nos rige desde 1980, cuyas referencias a las doctrinas que, ahí, se delinean, las muestran como si se tratara de clubs de forajidos internacionales y de cuchilleros "sin Dios ni ley" que se "diviertan" en abrirle el vientre a los burgueses...

Leyendo y escuchando estas "bravas" alusiones al marxismo-leninismo, uno se pregunta, con entera seriedad: ¿ es que existen, entonces, dos marxismos: el de Marx y Engels, de 1848, y el del Capitán General, de 1973? Jorge Plejanov, principiando su obra **"Cuestiones fundamentales del marxismo"**, lo define "toda una concepción del universo". No es una "cosa rara", y no lo es porque libros medulares y enciclopedias selectísimas lo estudian con respeto, destacando su fuerza en la concepción materialista de la Historia.

¿Qué hubiera sido de las letras republicanas si, en 1842, Lastarria no se hubiera inspirado en Artaud, dictando los rumbos que nos permitieron "una literatura nacional, útil,progresiva"? De las lejanísimas ideas de los indios paleo-americanos, que algo de ellos nos toca a nosotros, se recuerda que enterraban a sus muertos en hileras, separando hombres de mujeres...

La Navidad hoy

HECTOR DARIO OLIVARES

Nos preparamos para una nueva celebración Navideña. Una atmósfera festiva invade nuestras tierras; el aire se puebla de villancicos antiguos y modernos, y siguiendo una vieja tradición europea, las iglesias, los hogares, los negocios y las calles volverán a lucir los múltiples símbolos y ornamentos que caracterizan esta época del año.

Y no es malo que el color, la música y la alegría acompañen nuestras navidades, así como el coro de ángeles alegró los campos y los cielos de la primera Navidad que conoció el mundo.

Pero nos quedaríamos cortos y nuestra alegría podría volverse hueca si no nos preguntáramos por el sentido profundo que tiene la Navidad para nosotros hoy, y no extrajéramos las consecuencias que ese acontecimiento único y trascendental tiene para nuestro país hoy.

En Navidad Dios mismo,en su hijo Jesucristo,se hace presente en la historia humana; es pues el Dios de la vida que se hace presente entre nosotros.

Podemos preguntarnos: ¿Cómo podemos encontrar y ver a Jesús en estos días y en esta nueva Navidad que se acerca?

Existe un antiguo dicho oriental que nos llama mucho la atención y que dice así:

"Busqué a Dios y no lo hallé, me busqué
..a mí mismo y no me encontré, busqué a
..mi prójimo y encontré a los tres".

¿No es acaso la misma clave que nos dejó Jesús cuando nos dijo que adelante lo encontraríamos entre los pobres, hambrientos y sedientos, entre los desamparados y refugiados, entre los enfermos y los presos de cada generación y de cada nación? (Mateo 23: 31-64).

A Jesús lo encontramos entonces por los más diveros caminos de la tierra adonde nos ha enviado a servir, a luchar y proclamar su reino de amor, de paz, de justicia, de solidaridad, de reconciliación entre los hombres.

Por eso desde que Dios se hizo hombre en una Navidad, no hay otra manera de amar a Dios que amando y sirviendo al hombre.

Pero Navidad no es sólo eso. Dios,en su infinita misericordia y sabiduría, nos ha dejado una promesa y esperanza a través del autor del Apocalipsis 21: 3-5:

"Enjugará Dios toda lágrima de los ojos de ellos; y ya no habrá muerte, ni habrá más llanto, ni clamor, ni dolor, porque las primeras cosas pasaron... He aquí yo hago nuevas todas las cosas".

Para una sociedad herida y doliente como la nuestra; para una generación de ancianos desconcertados, de adultos desorientados y de jóvenes frustrados, ésta es la nota de Juicio y de Esperanza, que no debe dejar de resonar entre nosotros en esta nueva Navidad.

Se nos avecina un año que será trascendental para el futuro del país, la Navidad nos pro-voca a una acción que permita que los catorce años de oscuridad y temor que hemos vivido sean superados por la alegría del retorno a una sociedad más justa y humana que hoy es luchar por una re-fundación democrática.

Luchar por la Democracia hoy significa no sólo la búsqueda de elecciones libres y competitivas y, si es necesario,decir NO a toda una cosmo-visión societal necrófila, que se nos ha impuesto.

Este es un claro llamado a los dirigentes políticos de oposición a no dejarse amarrar por un excesivo ideologismo, a no entramparse en sus propias subculturas sociopolíticas, las que respetamos, pero creemos que "el tiempo que pasa" exige una toma de conciencia en que es necesaria la unidad, el pueblo posiblemente no es capaz de entender la diferencia entre el materialismo dialéctico y neoliberalismo pero sabe que para acceder a una calidad de vida mejor es necesario un cambio de régimen político y la sabiduría popular sabe que sólo en Democracia podrá alcanzar tanto de lo que hoy se le niega.

Los dirigentes políticos están en deuda con el pueblo y sus propias bases, que le reclaman y exigen la unidad de la oposición y esa unidad tiene que ser ahora.

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Editor Político
Fernando Paulsen

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editora Arte y Cultura
Carolina Díaz

Subeditora Nacional
Juanita Rojas

Redactores
Patricia Collyer, Mónica González, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Jefe de Producción y Archivo
Juan Alvarez de Araya

Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella

Jefe de Fotografía
Marcela Briones

Servicios Informativos
Alasei, I.P.S., El Periodista, EFE

Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza

Correspondencia
Casilla 138-T
Correo Tajamar - Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile

Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile		
Anual	$ 11.000	(48 ediciones)
Semestral	$ 5.500	(24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750	(12 ediciones)
América		
Anual	$ 30.000 U$ 136	(48 ediciones)
Semestral	$ 15.000 U$ 68	(24 ediciones)
Trimestral	$ 7.500 U$ 34	(12 ediciones)
Resto del Mundo		
Anual	$ 40.000 U$ 180	(48 ediciones)
Semestral	$ 20.000 U$ 90	(24 ediciones)
Trimestral	$ 10.000 U$ 45	(12 ediciones)

Impresa en Editorial Antártica que actúa sólo como impresora.

Una protesta diferente

JUAN PABLO CARDENAS

Mucho más allá de las apariencias, Pinochet y la Dictadura enfrentan una situación de gran debilidad. En el mundo, el Régimen ha quedado tan aislado que el propio presidente Reagan se suma ahora a la enorme comunidad de gobernantes y naciones comprometidas con la causa democrática de Chile. En recientes declaraciones, la Casa Blanca aboga por la elección en nuestro país de un presidente de la República, seguramente después de evaluar los meses que el jefe de Estado chileno lleva en campaña para su perpetuación y durante los cuales ni el acarreo, ni la millonaria propaganda han logrado agitar y confundir al pueblo.

A esta altura es evidente que la continuidad del Régimen se explica más bien por la debilidad de la oposición que por la fortaleza de los opresores. Es decir, por la incapacidad que ha demostrado la clase política para llegar a un acuerdo realmente nacional, que se avenga con la enorme concertación mundial en favor de Chile y demuestre sensibilidad con el drama y los anhelos de la inmensa mayoría de los habitantes de este atribulado país.

De allí que resulte significativa y conmovedora la huelga de hambre efectuada por los jóvenes chilenos a fin de llamar la atención de la dirigencia política y moverla al diálogo y el acuerdo democrático. Detrás del testimonio y el sacrificio de estos muchachos está todo un pueblo deseoso de que la Dictadura termine y se inaugure luego una era de plena soberanía y justicia social.

No abrigamos, sin embargo, mucha confianza en que todos los partidos y dirigentes opositores vayan a reaccionar positivamente ante esta súplica y desafío. En estos años hemos conocido más que suficientes tragedias como para que esta huelga de hambre vaya a alterar la conducta de la Oposición Oficial o la de aquellos personeros ensimismados por sus ambiciones y agradecidos, finalmente, de un régimen que les permite hablar bastante, ganar sin trabajar y figurar tanto o más que antes, o mucho más de lo que podrán en el futuro.

El éxito de esta huelga de hambre radica más bien en la posibilidad de que esta convocatoria juvenil estimule la acción social y la concertación de las agrupaciones genuinamente democráticas; es decir, de aquellas instancias que son mucho más importantes que la mayoría de los partidos, y de aquellos líderes sociales mucho más influyentes que todos los políticos juntos. Porque está visto —más que comprobado— que en el campo opositor hay quienes le tienen más miedo al triunfo del pueblo que a la continuidad de la Dictadura, es que no se puede contar ya con ciertos personajes y reductos partidistas.

Cuando ya se va este año 1987, este gesto juvenil de Valparaíso, aunque amargo y doloroso, se convierte en un nuevo signo de vitalidad y esperanza. Quizás si en una promesa paradójica para que el Nuevo Año nazca bajo el signo de la unidad y concertación realmente necesarias para que esta Dictadura con pies de lana se desplome de una vez por todas y se abra paso un porvenir con otra institucionalidad, con otra moral y otros objetivos. Que no son tampoco los del pasado, los que nos llevaron a lo que hoy sufrimos y que se encarnan dramáticamente todavía en aquellos conocidos "opositores" que nunca harán nada sustantivo respecto de la patriótica apelación de estos jóvenes.

OPOSICION:

¿Los coreanos de América del Sur?

Nuevamente el mundo quiso advertirnos de los peligros de la desunión política a la hora de enfrentar decisivamente a la Dictadura. En Chile no habrá elecciones abiertas, pero tanto el Gobierno como la oposición parecen trabajar para que el plebiscito tenga un derrotero similar a la elección coreana.

La oposición chilena no podrá jamás argumentar que el mundo no ha aportado a la lucha democrática nacional con una buena cantidad de situaciones políticas ejemplares, verdaderas lecciones a tomar en cuenta cuando llegue a Chile la hora de las definiciones. Los casos de Haití, Filipinas y ahora Corea del Sur han sido objeto de sesudos estudios y seminarios en los centros intelectuales opositores y por los partidos políticos. También se han buscado modelos de salida en América Latina: Brasil es considerado ejemplo de evolución de una oposición intrasistema; Uruguay es visto como símbolo de la más amplia negociación política, etcétera.

Corea, la semana pasada, demostró que quienes estén en la oposición pueden ser la gran mayoría, incluso obtener resultados electorales que lo comprueben, y sin embargo, no lograr derribar la dictadura. Las dos listas de la oposición a las elecciones presidenciales de Corea obtuvieron, en conjunto, más del 53 por ciento de los votos. El candidato oficial sacó un 36 por ciento, suficiente para aparecer con la primera mayoría entre tres candidatos. Esta historia los chilenos ya la conocemos, sólo que la memoria de elecciones similares tiene que ver con un contexto democrático perdido. El caso coreano tiene que ver con la forma de salir de una dictadura. Y eso puede hacer toda la diferencia.

Hoy el pueblo coreano se lamenta de su falta de unidad y se aventuran momentos de gran inestabilidad y violencia. A diferencia del caso chileno, la oposición coreana tuvo la voluntad política y el coraje de alterar el escenario plebiscitario, consiguiendo, en las calles, que se llamara a elecciones abiertas. Una vez obtenido este triunfo, comenzó el drama: los sueños hegemónicos y mesiánicos, el anticomunismo, el hábil juego divisorio del oficialismo... El resultado de todo ello hoy se lee en los diarios y se ve en televisión.

MISION: PLEBISCITO

Un plebiscito no es, obviamente, una elección abierta. Por lo mismo, las posibilidades de la oposición son mayores aquí que cuando pica el bichito de la franja sobre el pecho. En Chile, no está electoralmente en juego La Moneda. Es aún más simple que eso: se vota o no para expresar la voluntad ciudadana de que termine el régimen pinochetista. La conducta única de la oposición no busca sino eso: transmitir claramente al país y la dictadura que los chilenos quieren democracia. Desde este punto de vista, es hasta conveniente que la dictadura realice un plebiscito, antes que el mismo Pinochet llame y controle elecciones abiertas, pero no libres.

¿De qué forma conseguir que la oposición chilena enfrente separada una votación de "SI" o "NO"? En el caso de una elección abierta hay programa, candidatos, ideologías, tentaciones humanas en juego. Pero en un "SI" versus "NO", donde Pinochet es el "SI", habría que ser muy bruto para dudar sobre qué hacer, siendo demócrata y si se ha resuelto votar en el plebiscito.



Desaparecidos de 1987: la represión coincide con antesala de plebiscito. Política del "voto por voto, diente por diente"

El Régimen debe buscar un efecto tipo coreano pero para otro escenario. Una posibilidad es el fraude, aunque un sector de la oposición se adelantó a descartar esta opción. La otra es llamar anticipadamente a las urnas, cuando los opositores no se hayan inscrito totalmente. Esta alternativa continúa vigente y el Capital General se encarga de recordarla cada vez que puede, jugando con la incertidumbre de la fecha. Sin embargo, es posible que la Junta de Gobierno no favorezca una variable, como ésta, que invalidará nacional e internacionalmente el resultado del plebiscito.

Otra posibilidad es que el Gobierno contribuya a que no haya una conducta única de la oposición frente al plebiscito. Es decir, primero, que no se inscriban todos los opositores y, segundo, que si están inscritos se dividan entre los que participan votando y quienes participan absteniéndose. Y para estos efectos, la Dictadura ha comenzado a jugar algunas cartas propias y otras ajenas.

CARTAS MARCADAS

Las ajenas son más comunes: la oposición chilena, más bien su clase dirigente, ha dado muestras múltiples de poder actuar brutamente en contra de sus propios intereses. En esta área los coreanos no están para nada solos. La exacerbación de ese espíritu mezquino de los "señores políticos", la discriminación entre quienes son y no son insultados por Pinochet, la utilización de los medios de comunicación oficialistas para revelar vanidades y fabricar tropezones, las conversaciones privadas con interpósitas personas que auguran esperanzas, todo eso y muchas técnicas más logran que el ambiente de conflicto intraopositor se mantenga, se busque guardar distancias de los otros opositores,

se desmientan los encuentros y se pase a tribunales de disciplina a los infractores de este "amansamiento" cupular.

Todo lo anterior ciertamente es explotado por el Régimen. Pero no basta. La dictadura sabe o está convencida de que llegada la hora del plebiscito, la oposición de Centro va a recurrir a la Izquierda para que ésta apoye la decisión tomada de votar "NO". Y si las estratagemas previamente mencionadas sirven para mantener la división opositora siempre latente, es imperativo tener una estrategia de división que tenga como protagonista a la Izquierda. Y aquí entra la conocida coordinación entre espacio electoral y represión.

Para muchos chilenos pudo parecer un contrasentido que la reactivación criminal del ACHA y los demás grupos terroristas sucediera justo cuando en Chile se encuentra un relator de las Naciones Unidas investigando la situación de derechos humanos en nuestro país. O que hayan recrudecido los secuestros políticos, como tras los primeros años del Golpe Militar. O que re-emergieran las amenazas como realidad cotidiana, casi rutinaria, abarcando incluso a 78 actores y actrices, amenazados masivamente. O que se mostrara por televisión un interrogatorio de la CNI a Karin Eitel, visiblemente descompuesta, para terminar implicando a su abogado, democratacristiano y ex oficial de Ejército, con el secuestro del Coronel Carlos Carreño.

REPRESION = "SI"

Por qué razón reaparece con tanta fuerza la represión si se supone que estamos en la antesala de un acto eleccionario y al candidato oficial le podría convenir mostrar una cara más afable, como la que reflejan sus spots propagandísticos Simplemente: porque el uso de la represión contra la Izquierda puede lograr que ésta vea con repulsión la posibilidad de participar de un acto eleccionario creado por sus victimarios. Puede transformar una actitud netamente política —conducta única para derrotar al Régimen en el plebiscito— en un testimonio moral, de principios, donde participar en el plebiscito se sienta como una traición a la propia conciencia. De los inscritos, una parte —a la que este mensaje le llega— se abstendría; igualmente, los que no estuvieren inscritos no se motivarían a hacerlo.

El sueño dictatorial: que de esta forma se produzca, en el plebiscito, un fenómeno similar al coreano en su reciente elección abierta. La idea de combinar la marcha electoral con la represión no es nueva. No hay que olvidar que uno de los efectos más notables de los crímenes del Covema, en 1980, fue provocar una grieta entre los opositores que llamaban a votar "NO" y los que preferían la abstención. Incluso en numerosos discursos se invocó al Covema como factor decisivo para no participar de la "farsa electoral de PInochet".

Hoy la represión ha vuelto a coincidir con un escenario electoral ad portas. Y ello sucede cuando la oposición lleva años de desencuentros mortales y no se ven por ahora atisbos de consenso. Lo anterior ha colocado en el nivel más bajo que se conozca a la imagen de los políticos. Llegando dos jóvenes de Valparaíso al extremo de iniciar, hace diez días, una huelga de hambre indefinida hasta que la oposición —léase políticos— acuerden una postura unitaria contra la dictadura. El terreno, entonces, es propicio para exacerbar diferencias opositoras, con el centro político embarcado en el voto "NO" y la Izquierda soportando una renacida represión.

Contra esto sólo cabe la audacia. Se hace necesario, imperativo, que se busquen puntos de acuerdo para definir cuál será la conducta única frente al plebiscito y cuál será la conducta única el día después del acto eleccionario. Esto es lo primario, el único antídoto contra el poder de la dictadura. Lo secundario viene después: cuándo se hace público el acuerdo, cómo se monta la campaña opositora, quiénes son los voceros oficiales, etc. Si se confunden los planos o se cae en el gambito del Régimen, podríamos muy bien agregar otro gentilicio a la mitología nacional: nos presentamos como los suizos y como los británicos del continente. Aún es tiempo de evitar ser conocidos políticamente como los coreanos de América del Sur.

FERNANDO PAULSEN S

REAGAN Y EL PLEBISCITO

En una inesperada declaración, que coincidió con la aprobación del crédito SAL III para Chile en el Banco Mundial, el presidente de los EEUU, Ronald Reagan, y su secretario de Estado, George Shultz, solicitaron al gobierno chileno condiciones de justicia y un clima de libertad para que se pueda desarrollar el próximo plebiscito. Calificándolo de "momento político crucial", la declaración de Reagan alude al acto eleccionario de Pinochet señalando que "Estados Unidos cree que, si se da al pueblo chileno la oportunidad de elegir a sus líderes bajo las condiciones señaladas por el respeto a las garantías y libertades básicas, (Chile) ocupará nuevamente su legítimo sitial entre las comunidades de naciones democráticas". Agrega la nota que "mientras más completa sea la observancia de los derechos humanos y civiles básicos en el período anterior a una elección y durante la misma, mayor será la legitimidad de su resultado".

Posteriormente, la declaración de



EEUU recomienda una serie de medidas que logren establecer un clima de "libertad y competencia". Entre ellas destacan el acceso a los medios de comunicación, especialmente la televisión; el "anuncio temprano de las reglas de cualquier procedimiento electoral; facilidades para hacer campañas a quienes buscan expresar sus ideas en forma pacífica. Terminan señalando Reagan y Shultz que "los estados de excepción que limitan la libertad de asamblea, de asociación y de expresión, no son compatibles con un procedimiento electoral legítimo".

En Chile, la reacción oficial ante la declaración norteamericana la dio, en primera instancia, el inefable almirante Merino. No sólo señaló que el Régimen chileno es más democrático que el de los EEUU, sino que se aventuró a recomendarle a Reagan algunas correcciones a su sistema que favorecerían la democracia. Fundamentalmente, que se vote los días domingos, como acá, y no durante la semana, como en EEUU.

Partido Humanista



El pasado viernes el Partido Humanista presentó un listado de 64 mil 896 firmas al Servicio de Registro Electoral, con lo cual cumplió con uno de los trámites exigidos por la ley que regula el funcionamiento de los partidos políticos. En conferencia de prensa, el presidente del PH, José Tomás Sáenz, entregó el detalle de las cifras, así como un recuento de los gastos efectuados.

En la declaración pública –entregada a los medios de comunicación– los humanistas sostienen que son "hoy la fuerza social más grande y organizada" del país. "Estas firmas demuestran –declaró el presidente del PH– que el pueblo sí está con nosotros, una nueva izquierda, socialista, libertaria, no violenta, formada por jóvenes, mujeres y trabajadores, sectores tradicionalmente discriminados por esta sociedad y reivindicados en nuestros postulados y en nuestra acción".

José Tomás Sáenz explicó que el trámite lo hicieron no por la exigencia del Gobierno, por la Constitución o sus leyes, sino que "para decirle al Régimen que de un millón 200 mil personas encuestadas, el 85 por ciento ha dicho 'NO' ".

"Este país no lo quiere a usted, señor Pinochet", dijo el presidente del PH. "Queremos democracia, queremos elecciones libres, queremos que renuncie, queremos que se vaya", puntualizó José Tomás Sáenz, agregando que el PH iniciaba así la campaña por el "NO". Pinochet sufrirá una derrota total, agregó el dirigente, "y ni siquiera el fraude podrá ocultar la aplastante decisión de nuestro pueblo. Por tanto, lo invitamos desde ya a escribir su discurso de despedida".

Solidaridad con

Se organizó en Santiago un comité de solidaridad con los dos jóvenes de Valparaíso que están realizando una huelga de hambre para exigir la unidad de la oposición (ver crónica).

Algunos de los integrantes del comité –entre los que se encuentran Cristián Parker, Irene Rojas, Boris Miño, Rodrigo Gajardo y Elizabeth Rojas– explicaron en conferencia de prensa que ellos están "convencidos de que es absolutamente necesaria la unidad de la oposición ahora, para salir de este régimen militar que ya lleva demasiado tiempo oprimiendo a nuestro pueblo".

Pensamiento socialista

Los investigadores Eduardo Devés y Carlos Díaz son los autores del libro "El pensamiento socialista en Chile. Antología 1893-1933", que fue lanzado el viernes pasado en el local de la Sociedad de Escritores de Chile.

Durante la presentación del libro hicieron exposiciones sobre el tema la historiadora María Eugenia Horwitz, el investigador del CERC Cristián Gazmuri y el abogado Federico Klein.

Programa del PN

Un programa con proposiciones de orden económico-social presentará el Partido Nacional antes de que el presente año finalice. Así lo dio a conocer el vicepresidente de esa colectividad, Germán Riesco, luego de una reunión de la Comisión Política el miércoles pasado.

En la misma ocasión, Riesco se refirió a la nominación de Sergio Onofre Jarpa a la presidencia de Renovación Nacional, estimando que RN se encuentra en una "situación extrema", lo que impediría "un diálogo político con otros partidos". Según Riesco, Renovación Nacional tiene ahora "un mayor perfil de partido de gobierno".

Tiempo de acción



Durante la clausura del congreso nacional de los Secretarios Regionales Ministeriales (Seremis), el general Pinochet los convocó a influir en aquellos "que aún permanecen expectantes", para que reconozcan "las obras realizadas por el Gobierno y la necesidad de proyectarlas".

"Aquí, señores, no existen los compartimentos estancos y los encasillamientos aislantes, pues todos estamos trabajando por una misma causa, y por lo tanto debe existir apoyo y colaboración de todos y para todos", dijo Pinochet cuando convocó a los funcionarios oficiales a coordinarse y cooperar entre ellos. Al referirse al plebiscito Pinochet puntualizó que la responsabilidad de la designación del candidato y su triunfo "marca el afianzamiento de la institucionalidad democrática que hemos construido, y la proyección en el tiempo de la obra de estos años. Su derrota colocará al país en una encrucijada de insospechables consecuencias".

Presiones para votar "SI"

El presidente de la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (Anef), Hernol Flores, denunció que se han verificado despidos selectivos, cartas a domicilio y la obligación de entregar fotocopias de la inscripción electoral, como parte de las presiones a las que han sido sometidos funcionarios del Estado, en la perspectiva del plebiscito.

Como prueba de las presiones, Flores se refirió a los casos de trabajadores fiscales que han recibido cartas en sus domicilios –con los remitentes de los servicios en los cuales laboran– donde se les insta a votar "SI" en el plebiscito. También señaló que en un hospital de Valdivia se exigía que los trabajadores presentaran copia de su inscripción electoral –autentificada por notario–, como requisito para la renovación de sus contratos.

Partido Verde



La organización "ecologista, pacifista y no discriminatoria 'Futuro Verde' " comunicó oficialmente que a partir de este mes amplió su campo de trabajo al ámbito político para dar una respuesta alternativa para Chile: un partido verde.

En su boletín de prensa número uno, los verdes señalan que no se definen como políticos, "sino como seres humanos que quieren habitar un mundo habitable y que no están dispuestos a dejar en manos de los políticos ni de los complejos militares-industriales la orientación negativa que hoy llevan". "Si debemos actuar en la cosa pública, explicitan, no es por vocación, sino por necesidad de la vida misma, de la que somos su expresión más consciente". "Por eso somos, concluyen, la respuesta de la vida amenazada".

En una suerte de declaración de principios, los verdes precisan que el "ecopacifismo militante" quiere descentralizar el Estado patriarcal y distribuir el poder; quiere una economía cooperativa, autogestiva y cogestiva; quiere autorregulación y no libre mercado mentiroso; quiere reducción progresiva de los gastos militares; no quiere contaminación, ni centrales nucleares ni basureros radioactivos; quiere salud, vivienda, educación, democracia económica y cultural. Quiere, en suma, concluyen señalando, responsabilidad social y amor por el semejante y por la vida.

ENRIQUE SILVA CIMMA, PRESIDENTE DEL PARTIDO RADICAL (AD):

Los desencuentros del PPD

Durante la semana recién pasada se constituyó el Partido por la Democracia, una iniciativa —surgida desde un sector de las fuerzas opositoras— que inicialmente fue planteada por Enrique Silva Cimma, presidente del Partido Radical (AD). Por eso sorprendió a la opinión pública la noticia —también a mediados de semana— de que el PR(AD) se retiraba de la iniciativa. Y los radicales tomaron el camino de anunciar —el mismo día que se lanzaba el PPD— el inicio de la inscripción del PR de acuerdo a las normas que estipula la legislación promulgada por el Régimen.

Así culminaba un largo proceso de discusiones y desencuentros. El máximo dirigente del PR (que integra la Alianza Democrática), sostiene que la inscripción de su partido no significa integrarse a la institucionalidad de la Dictadura, "porque se trata —expresa el abogado Enrique Silva Cimma— de usar todas las formas de lucha pacífica, incluso aquellas que emanan de los resquicios que la Dictadura se ha visto obligada a conceder". Silva Cimma explica con vehemencia que es necesario entender que "en Chile hay una dictadura dirigida por una persona que no quiere la democracia" y agrega que Pinochet "es la antidemocracia por excelencia".

Por ahora el PR, toda vez que no se integra al PPD y se aboca a su proceso de inscripción, se plantea profundizar los acuerdos en torno a un programa de gobierno y, sobre todo, a trabajar en la perspectiva de organizar el "NO" para enfrentar el plebiscito.

Sobre estos temas ANALISIS dialogó con Enrique Silva Cimma.

—En relación al plebiscito, no todos parecen estar por organizar el "NO". La DC no se pronuncia al respecto, la IU ha rechazado el plebiscito como tal y sólo algunos partidos —entre ellos ustedes— piensan levantar el "NO"...

—Tengo la impresión de que a estas alturas se empezará a aunar criterios en torno al "NO", lo que no significa que se posterga la idea de elecciones libres, sino que se entiende, además, que éstas se pueden concretar en una etapa posterior al plebiscito. Si el plebiscito resulta favorable a la oposición es evidente que de inmediato vendrá la exigencia de un diálogo para decir que no es viable la permanencia de Pinochet por un año más. Por tanto, podría



llegarse a una negociación que conduzca a una reforma a la Constitución del 80.

—Pero eso es muy hipotético...

—Es tan hipotético como que el general Pinochet pueda permanecer en el poder un año más después de haber sido derrotado en el plebiscito.

—La inscripción del PR, ¿apunta hacia el escenario del plebiscito?

—Fundamentalmente hacia el escenario del plebiscito. Tenemos que ser realistas y pragmáticos.

—Pero para hacer política —incluso en el escenario plebiscitario— ¿hay necesariamente que inscribir partidos?

—Sí y no. Evidentemente que para la opinión pública no es necesario inscribirse como partido, pero para ejercitar todos los caminos que viabilizan la posibilidad de evitar el fraude y las irregularidades, sí es un mecanismo útil.

—¿Y qué pasó con el Partido por la Democracia?

—El PPD salió distorsionado en relación al sentido con el que originalmente se concibió, como expresión de un amplio espectro de la oposición democrática al cual debían confluir todos los partidos que están por una salida política y pacífica, mediante la inscripción en los registros electorales y la campaña por elecciones libres, integrando también a los independientes. Todos los partidos, con la excepción de uno, encontraron que en los términos en que estaba naciendo ese partido se abandonaba la idea de un espectro amplio. No se puede sostener que el patrimonio de las personalidades independientes estén exclusivamente en el CIEL; los independientes están en todo el espectro político nacional. Esto es lo que en definitiva hizo imposible la creación de un partido de esa índole.

—¿O sea, que además ustedes discrepan por la forma que asume la dirección del PPD?

—No por la integración política en sí, sino por la decisión unilateral de resolver la forma de integrar esa directiva. Es obvio que en medio de una negociación para definir esto, nadie puede anunciar que se decidió quién sería presidente. Decir: "Yo seré el presidente de esto" quiebra el sentido armónico de cualquier negociación.

—¿Esa fue la actitud de Ricardo Lagos?

—No de Ricardo Lagos, fue la actitud que asumió el Partido Socialista (Núñez).

—De todas maneras parece que la forma final del PPD es muy distinta a lo que inicialmente se esperaba. De ocho partidos que participaban en la iniciativa surgió un partido reducido...

—Cuando se anunció que se trabajaba esta iniciativa, efectivamente participaban ocho partidos y se decía, además, que debía estar representado el mundo independiente. Y los compañeros socialistas entendieron que ese mundo independiente era el CIEL, lo que no es rigurosamente efectivo. Desde el momento que al PPD se le trata de monopolizar por el CIEL y eso hace presión hacia el PS, se abren las dificultades que culminan con el quiebre de la iniciativa.

—¿Qué perspectiva le ve entonces al PPD?

—Deseo vehementemente que cualquier iniciativa que se tome en la lucha contra el Régimen tenga éxito.

—Mi pregunta era en el sentido de que el PPD —cualquiera sea su forma— se agrega como un elemento nuevo al escenario político y, de pasada, complica un poco más el mapa de las fuerzas opositoras...

—Creo que así es, porque varios dirigentes opositores han dicho que esto, lejos de aclarar las cosas, las van a complicar más. Yo prefiero anhelar que esto contribuya a encontrar lo que todos buscamos y que es terminar con la Dictadura.

LPZ



REFERENTES:

¿En qué anda la Izquierda Unida?

● *El conglomerado opositor prepara su primera asamblea nacional para fines de enero del año entrante. Allí definirán una plataforma, un programa y elegirán un Consejo Nacional en el que también estarán representados los independientes de izquierda.*

Ya antes del surgimiento del Partido por la Democracia, la iniciativa había sido rechazada por la Izquierda Unida. De hecho, varios dirigentes de este conglomerado —a través de una conferencia de prensa el pasado 19 de noviembre— habían señalado como "un grave error" la idea de algunas colectividades de insertarse en la institucionalidad del Régimen mediante la inscripción en la ley que regula las actividades de las organizaciones políticas, promulgada en marzo pasado por la Dictadura. Pero junto con anunciar el rechazo al PPD, también la Izquierda Unida (IU) convocó a "rechazar el plebiscito de Pinochet y denunciar el fraude desde ahora".

Y es que plantearse "impedir el plebiscito" —como objetivo inmediato— y "conquistar la democracia", como meta, no son objetivos fáciles de alcanzar si se examina la historia reciente de estos catorce años de Dictadura. Más aún, si se considera la especificidad de la Izquierda chilena. Se trata nada menos que de un segmento con fuertes raíces en la sociedad. Una Izquierda que alcanzó cuotas importantes de poder y, sobre todo, un sector que ha sido objeto permanente de una dura represión durante todo el período de autoritarismo. Los costos no han sido bajos. Junto con la desaparición física de miles de militantes, la Izquierda vivió distintos momentos de dispersión. "No sólo orgánica —sostienen algunos analistas—, sino también ideológica y política". Y esa dispersión se manifestó —hasta hace poco— en la existencia de referentes de distinto tipo y pesos políticos.

Los más conocidos han sido el Bloque Socialista y el Movimiento Democrático Popular; agrupamientos de partidos surgidos inmediatamente después de la "explosión social" iniciada con las protestas en 1983.

Con distintos grados de éxito, la Izquierda disputó —al Centro político y a la Derecha— la conducción de la lucha antidictatorial. Todo ello junto "a la búsqueda insistente de la unidad y la concertación de todas las fuerzas opositoras", como señala el actual presidente subrogante de la IU, Luis Fernando Luengo. Esta búsqueda de concertación se vio —sin embargo— seriamente afectada cuando el Régimen implantó el Estado de Sitio tras el fallido atentado al general Pinochet. Ello reabrió con fuerza la discusión sobre las formas de lucha y la eficacia de la táctica de la Izquierda en sus distintas expresiones. Se produjo un momento de repliegue, además, de la movilización social y entró con fuerza la iniciativa del Régimen de imponer un nuevo escenario para su perpetuación.

El MDP, cruzado por discusiones internas, bajó su perfil y perdió interlocución con las restantes fuerzas opositoras. Simultáneamente, se produjeron procesos y reflexiones similares en otros partidos de la Izquierda que no integraban el MDP. En ese marco surgió una coordinación de partidos que sería la antesala de la fundación de lo que hoy se conoce como Izquierda Unida.

SURGE LA IU

Las negociaciones duraron algunos meses. Se trataba de buscar acuerdos sobre una óptica común de la situación política, definir una estrategia, los medios y —fundamentalmente— elaborar una táctica. El 26 de junio de este año —el mismo día que se celebraba el natalicio de Salvador Allende— en el teatro Cariola se lanzó la Izquierda Unida. Casi seis meses después de la fundación de la IU, Luis Fernando Luengo señala: "Se ha logrado un grado importante de afiatamiento, hay una buena integración de los partidos y coincidencias sobre la situación política". Todo ello le permite a la IU, según explican los dirigentes consultados por ANALISIS, elaborar propuestas con altos grados de consenso. "Ha sido un trabajo de mucho esfuerzo, pero donde ha existido honestidad para buscar un proyecto común", sostiene Juan Gutiérrez, secretario general del Partido Socialista Histórico, y uno de los cuatro vicepresidentes de la IU. Y la visión común sobre la situación política ha permitido, además, la "aproximación táctica entre los partidos", agrega

Osvaldo Puccio, dirigente del Partido Socialista (Almeyda).

Si se trata de caracterizar la IU, señala Puccio, hay que considerar que ésta constituye "una alianza popular amplia, donde a diferencia de la Izquierda histórica, se muestra una vocación de poder y, sobre todo, una vocación de hegemonía nacional". Por eso se la considera como una superación de lo que fue la Unidad Popular y, más recientemente, del MDP. "Representa un gran salto en el proceso de reordenamiento de las fuerzas políticas y, fundamentalmente, recompone la unidad de la Izquierda chilena", sostiene Luis Maira, Coordinador de la Izquierda Cristiana y también vicepresidente del conglomerado. Y si se trata de definir el perfil de la IU, agrega Alejandro Yáñez —dirigente del Partido Comunista y secretario general subrogante de la IU— "habría que decir que es una fuerza con clara definición antiimperialista, antimonopólica, democrática, nacional y popular que aspira a la construcción del socialismo en nuestra Patria".

Y definirse como una fuerza socialista no es un detalle, más aún en un país bajo Dictadura y donde las fuerzas opositoras luchan por conquistar la democracia. "La lucha por la democracia y por el socialismo se funden en un mismo proyecto, son inseparables", sostiene Alvaro Ahumada, representante del MIR y vicepresidente de la IU. Y para ello la IU cuenta con una propuesta de transición y las medidas que deberán adoptarse en el período postdictatorial. "Un programa que interpreta el sentir de las masas", agrega Ahumada.

Todo ello se materializa, en este momento, en una plataforma de cuatro puntos que la IU presentó al país hace algunas semanas. Se trata, explica Alejandro Yáñez, de "impulsar y desarrollar la movilización y la lucha por las demandas populares. Luchar por la conquista de elecciones democráticas, rechazar el plebiscito y buscar acuerdos que sienten las bases de la gobernabilidad futura".

Y para avanzar en la consecución de estos objetivos la IU se ha lanzado a organizarse nacionalmente. "Tenemos presencia en todo el país —sostiene Juan Gutiérrez—, en las principales ciudades y, fundamentalmente, en las luchas sociales". Y para ello han creado los instrumentos orgánicos, entre ellos el Comando de Lucha por las Demandas Populares y Elecciones Libres (Codepel), que "busca fundir la lucha reivindicativa con la lucha por la democracia". Se trata de un organismo que "no busca reemplazar la organización natural del pueblo, sino que se apoya en ellas y contribuye a su unificación". A través del Codepel es que se ha impulsado la campaña de la IU por las elecciones libres. "Una bandera —sostiene Luis Maira— que la Izquierda mantendrá en alto, porque es parte del espíritu democrático de la IU".



Luis Fernando Luengo.



Alejandro Yáñez.



Luis Maira.



Alvaro Ahumada.



Juan Gutiérrez.



Osvaldo Puccio.

HACIA EL PLEBISCITO

Y es tal la convicción de la necesidad de obtener elecciones libres para el país que la IU ha rechazado de plano el plebiscito de Pinochet. "Donde tiene lugar alguna elección libre y limpia —sostiene Alejandro Yáñez—, la Dictadura sufre una aplastante derrota. Por ello la única posibilidad de Pinochet es montar una farsa grotesca que ha llamado plebiscito. La Izquierda Unida no le facilitará el camino".

"Como están las cosas, cada vez hay menos condiciones para realizar un evento electoral con Pinochet, ni siquiera las más mínimas garantías", enfatiza Juan Gutiérrez. Y el rechazo al plebiscito proviene además de la convicción de que "así como no hay posibilidades de negociación con el Régimen —dice Luis Maira—, tampoco es posible acceder a la democracia desde la institucionalidad de la Dictadura. Por eso no se puede caer en la ilusión electoralista".

De todas maneras, esto aún —sostienen los dirigentes de la IU— no es una fórmula cerrada. Para fines de enero la IU ha convocado a una asamblea nacional para definir, entre otras cosas, una táctica para enfrentar el escenario plebiscitario.

Pero por ahora, en el plano electoral, las dificultades que hubo parecen superadas. El Partido Comunista modificó su posición sobre los registros electorales, mientras el MIR mantiene su política de no convocar a la inscripción. Coexisten al interior de la IU dos políticas al respecto; sin embargo, esto no parece incomodar. "El tema de los registros electorales ha pasado a ocupar un lugar secundario —sostiene Alejandro Yáñez— y hoy no tiene relevancia". Para Alvaro Ahumada, por otra parte, también se trata de "un aspecto secundario en la lucha contra la Dictadura y que no afecta las relaciones al interior de la IU". Las opiniones de los dirigentes de la IU parecen indicar, en definitiva, que ningún partido hace política con el tema de los registros.

Las deficiencias que muestra la organización interna de la IU (falta de recursos, precisiones en el programa, organicidad en regiones y otras), parecen quedar postergadas y a la espera de que se resuelvan en la asamblea nacional. En ese momento, además, se integrará un Consejo Nacional (de unas 40 personas), en el que tendrán representación los independientes de Izquierda. Ese organismo lo presidirá el conocido dirigente de la IC, Rafael Agustín Gumucio.

Todo ello sin dejar de luchar por la libertad del presidente de la IU, Clodomiro Almeyda, que, desde su regreso al país, permanece encarcelado.

Y el optimismo que demuestran los dirigentes de la IU tiene como referente algunos hechos políticos. Como el que en las recientes elecciones universitarias, de 29 Federaciones en disputa la Izquierda Unida logró conquistar 20.

LIBIO PEREZ Z

SEMINARIO SOBRE DEUDA EXTERNA:

Las "recetas" de los expertos

Especialistas de cinco países coincidieron en que la deuda externa latinoamericana tiene solución: sólo difirieron en recetas y tiempo para aplicarlas. De paso, despejaron un mito: no habrá en muchos años dinero fresco a pesar de la conducta "ejemplar" de países como Chile.

Escenario uno (u optimista): la deuda externa latinoamericana no tendrá una "salida política"; no habrá confrontaciones entre gobiernos deudores y bancos u organismos financieros internacionales; habrá "perdonazos" significativos a unos pocos países (Bolivia, entre ellos), y de menor magnitud para el resto; los banqueros reconocen que la deuda vale menos, pero se imponen los acuerdos "caso a caso"; son modificados los contratos que originaron el endeudamiento, permitiendo que los bancos centrales salgan a comprar deuda rebajada; se acentúan la privatización y el canje de compromisos por acciones; parte o todo el pago de intereses adeudados es reinvertido en las propias economías deudoras durante lapsos de diez o más años, para posibilitar un crecimiento estable; el Fondo Monetario Internacional (FMI) reformula sus programas de ajuste, cambia sus reglas de condicionalidad para nuevos créditos, y los países terminan aceptando "voluntariamente" reformas estructurales (tributaria, fiscal, entre otras).

Escenario dos (o pesimista): por muchos años la banca internacional seguirá excluyendo a Latinoamérica de préstamos frescos ("new money"), porque persisten dudas sobre su solvencia y porque el ajuste de la economía estadounidense desviará recursos hacia ese país, dado que es menos riesgoso; Estados Unidos entra en una nueva recesión a fines de 1988, disminuyendo los precios y volúmenes exportados por las naciones en desarrollo; no se da la esperada mayor inflación europea, que permitiría a los países endeudados vender en mejores condiciones; se agudizan dificultades para pagar los intereses de la deuda; la confrontación, moratoria y otras decisiones unilaterales elevan su validez para presionar "acercamientos" con la banca acreedora; se polarizan las discrepancias en Latinoamérica entre criterios "técnicos" para materializar reformas económicas y "políticos" que temen al aumento del desempleo y baja de los salarios; crece el "cansancio de la deuda", según llaman los especialistas a la incredulidad de gobernantes y gobernados ante el posible éxito de nuevos programas de ajustes.

Ambos escenarios son extremos, cierto. Admiten muchos matices, no pocas incoherencias y tantas sorpresas como pragmático y no político parece ser el áspero porvenir de la deuda externa latinoamericana. Pero es la visión obtenida tras escuchar y presenciar durante dos días nueve trabajos ad hoc, 18 comentarios a los mismos, y decenas de consultas, observaciones, alocuciones y contra-respuestas a ellos. No fue el primer encuentro organizado sobre el espinudo tema, pero sí posiblemente uno de los más académicos y, con seguridad, el más heterogéneo. Porque hubo de todo: panoramas apocalípticos, resignados, optimistas, ambiciosos, más o menos dogmáticos, frases ingeniosas y otras no tanto. La reunión, organizada la semana pasada en Valparaíso por el Instituto de Economía de la Universidad Católica de Chile, tuvo como "estrellas invitadas" a una docena de profesores e investigadores de universidades y centros de estudios de alto nivel de Estados Unidos, Gran Bretaña, Colombia, Argentina y Chile. Más dos altos funcionarios del FMI y del Banco Mundial.

Si alguien esperaba un diagnóstico claro sobre el problema, se equivocó. También quien confió escuchar siquiera un acuerdo de "salida política" al endeudamiento de la región. E igualmente erraron aquéllos que buscaban confirmar a la "vía chilena" como ejemplarizadora y válida. Un camino que, según lo definió el gerente de Estudios del Banco Central, no busca tanto reducir el volumen de la deuda como aminorar la posibilidad del no pago, en la esperanza de que así llegarán nuevos créditos. Porque, explicó Juan Andrés Fontaine, "si estamos condenados a vivir con ella, mejor reduzcamos sus riesgos". Eduardo Aninat, quien comentó su trabajo, le respondió que sí, que efectivamente la deuda chilena "ha sido manejada y no resuelta". Pero que persiste "un alto grado de riesgo futuro", y que en todo caso el programa de los pagarés no pasó aún ninguna prueba de fuego que permita comprobar sus bondades. "El momento tal vez sea 1988: ahí veremos", dijo.

CUESTION DE PROBABILIDADES

¿Probabilidad de que se dé el escenario optimista?: 15, 20 ó 30 por ciento, dependiendo de cada uno de los puntos en discusión, según el prestigiado investigador Rudiger Dornbusch, del Instituto Tecnológico de Massachusetts y a la fecha uno de los economistas de mayor relieve mundial. El está convencido del favorable efecto que una crisis internacional tendría sobre Latinoamérica y cree probable (en esos porcentajes) una solución global para su deuda externa. Esta implicaría que los bancos acepten que la deuda sea refinanciada en moneda local y no en dólares u otras divisas, que el pago de intereses no sea repatriado, sino reinvertido en cada economía endeudada.

Algunos de los conceptos de Dornbusch: "El FMI ha pasado a ser un chiste en cualquier país que no quiere aplicar sus locos programas de ajuste"; "la mayor parte del ajuste debe provenir del esfuerzo interno de cada país deudor"; "la confrontación es una idea atroz"; "los capitalistas tienen patas de conejo y memoria de elefante: son los primeros en arrancar y los primeros en volver"; "el problema es que nadie hace nada, porque se le dice: 'Quédese ahí, que un milagro va a ocurrir', y en el interlanto su moneda sigue desvalorizándose".

Dornbusch, "neokeynesiano" según algunos en tanto defiende alguna participación económica del Estado, y en todo caso de pensamiento exactamente opuesto al neoliberalismo de Milton Friedman o Arnold Harberger —ambos tutores intelectuales del esquema chileno vigente—, fue acusado en el encuentro de



Foro panel la última tarde del encuentro. "Los capitalistas tienen patas de conejo y memoria de elefante: son los primeros en huir y los primeros en volver", dijo el prestigiado economista de EEUU Rudiger Dornbusch (al centro).

"excesivamente optimista" por sus vaticinios. Y eso que habló de Brasil —el más endeudado de Latinoamérica y al cual todos dirigen sus ojos— como "un país que se desintegra, donde todos aprenden castellano para irse a Argentina"... Por lo mismo, Vittorio Corbo, chileno y hoy alto funcionario del Banco Mundial, adjudicó al esquema de Dornbusch "cero probabilidad" de éxito.

¿Factibilidad de que se cumpla el escenario dos, el pesimista?: alta, muy alta para John Williamson, del estadounidense Instituto Económico Internacional y quien discrepó totalmente de su colega del mismo centro William Cline: éste último dijo que la estrategia seguida hasta ahora (ajustes tal y como los aplicó el FMI, "plan Baker", pagarés de la deuda, etcétera) es la correcta y sólo cabe esperar sus frutos; también se lo criticó de "excesivamente optimista" entre los asistentes.

Williamson llamó a no ilusionarse con que pronto llegarán nuevos créditos a Latinoamérica y que ésta accederá al "mercado voluntario" de capitales, tal cual lo esperan Chile y Colombia, ambos de "ejemplar" comportamiento a la espera de aquellos. Dijo el economista: "No existe mercado de capitales para esta región y no habrá créditos frescos durante muchos años; los acreedores seguirán evaluando la solvencia de cada deudor, y no se interesarán sino en mínima medida por los bonos emitidos por sus gobiernos para rebajar su deuda; el grueso del "arreglo" continuará siendo vía refinanciamiento del pago de intereses; los fondos de inversiones que harían los países del norte se han triplicado (desde 750 a mil 600 millones de dólares en los años recientes), pero son sumas modestas si sólo México requiere seis mil millones; canjear deuda por acciones es lo único que interesa a la banca acreedora, pero surgen muchas y serias dudas de que ello convenga a los deudores; por ejemplo, ¿cuánto es lo que está subsidiándose a quienes cambian deuda por acciones?".

Williamson advirtió que hacia 1988 Estados Unidos enfrentará nuevos problemas por su déficit fiscal y la cero esperanza de que llegue a acuerdos políticos con Europa y Japón: "Los países endeudados deberán sufrir nuevos apretones monetarios y otros años muy difíciles".

FMI: ¿OTRA RECETA?

En ese contexto, al argentino Mario Blejer, jefe de la división fiscal del FMI, le pareció "evidente que los bancos acreedores puedan desplazar su inversión a Estados Unidos: la deuda latinoamericana equivale a dos años de déficit de →

Un espacio SOLIDARIO Y SEGURO para vivir

ENTREGA INMEDIATA

Tres acogedores tipos de casas en un hermoso Parque natural a 300 mts. de Avda. La Florida y Walker Martínez.

Ladrillo fiscal a la vista - 3 dorm. - 2 baños.

Desde 765 a 875 UF.

Visítenos Avenida La Florida N° 8230 (camino a Vizcachas) de Lunes a Viernes 16 a 20 hrs. Sábados y Domingos de 11 a 20 hrs. Ventas directas o con S.A.F. —No le cobramos comisión—. Consultas al teléfono 2815334 o Casilla 9940 Correo Santiago 1. (Patricia Verdugo A.)

Parque Santa Elvira

EEUU, pero invertir en su economía les reporta menos riesgo".

Entonces, dijo Blejer, como las distintas opciones de conversión de la deuda latinoamericana "no difieren mucho de otros mecanismos de inversión, todo dependerá de la credibilidad depositada en la política económica de cada país: (los atractivos) no tendrán efecto si hay ambiente de nacionalizaciones y expropiaciones". De allí a lo que consideró más conveniente para la región, sólo un paso: "Solución negociada y no acciones unilaterales para su endeudamiento; clima favorable; políticas macroeconómicas coherentes; actitud positiva; atmósfera de seriedad; evitar la demagogia". A cambio, la banca acreedora proveería financiamiento fresco; los gobiernos de naciones desarrolladas, mejor coordinación de sus políticas y menos proteccionismo. Y el FMI, "revisar su condicionalidad: si el problema de la deuda es a largo plazo, aquélla debe tener variables que permitan un mayor desarrollo; entonces, ¿por qué imponer los ajustes?".

ESTUDIOS PUBLICOS

N° 28 PRIMAVERA 1987

Leszek Kolakowski
Como Ser un Socialista Conservador Liberal: Un Credo
George Gilder
La Economía de la Fe
James A. Sadowski s.j.
Capitalismo, Etica y Doctrina Social Católica Clásica
Héctor Vélis
Análisis Quinquenal del Sector Silvoagropecuario 1981-1985
Irene Cerón
Productos Agrícolas: Evolución y Perspectivas
Ricardo Zahala
Inversión Extranjera Directa en Chile 1954-1986
J.L. Porket
¿Cuánto Desempleo Hay en la Unión Soviética?
Martin Heidegger
Apuntes del Taller
Antonio Cussen
Las Tribulaciones del César
Sergio Gutiérrez
Ponencia Sobre las Relaciones Chileno-Argentinas

Documento

John Locke
Carta Sobre la Tolerancia

En venta en Librerías Altamira, Andrés Bello y Universitaria.

Suscripción

Un año	$ 1.000	(IVA incluido)
Estudiantes	$ 500	(IVA incluido)
Dos años	$ 1.800	(IVA incluido)

Centro de Estudios Públicos, Monseñor Sótero Sanz 175, Santiago, Chile, teléfonos 2315324 y 2315325.

LOS CAMINOS "FACTIBLES"

¿Hay alternativas "honrosas" y políticamente factibles para la deuda latinoamericana? La mayoría coincidió en que sí: sólo que unos se inclinaron por vías que incluyen un grado de confrontación y otros descartaron "esa heterodoxia peruana que no conduce a nada", como señaló Sebastián Edwards, profesor titular de la Universidad de Los Angeles y, según varios, "el economista chileno más prestigiado a nivel académico en los EEUU".

John Williamson dijo a ANALISIS que "los pagarés claramente no tienen futuro". Mucho más útil es la suma de otros elementos que "con suerte evitarán una confrontación, dejando perdedores y ningún ganador: que los bancos centrales salgan a comprar directamente deuda externa, cambiando las trabas legales existentes en EEUU; que los extranjeros compren capital, pero utilizando dólares frescos y no pagarés; hallar bancos grandes dispuestos a jugarse por esta estrategia de largo plazo". No es que no le guste un acuerdo político, aclaró: sólo que "los países del norte no tienen la imaginación, el deseo, o ambos, de hacerlo".

"Caso a caso" es para Sebastián Edwards lo más cuerdo. Pero un "caso a caso" distinto a lo impuesto por el FMI y la banca acreedora: "Es políticamente infantil, inmaduro pensar que los bancos aceptarán una solución global de solidaridad latinoamericana; suena muy bonito, pero es inviable. También es absurdo pensar en que no habrá grados de perdón de la deuda, o que las políticas para aplicar las reformas sigan siendo las mismas recomendadas antes de la crisis: éstas requieren cambiar su validez, orden y aun intensidad".

Difícil le parece el "caso chileno". Porque acá, adicionalmente, hay un problema de equidad: "El criterio con que se manejó la deuda principalmente privada, algo único en Latinoamérica, y las desigualdades creadas por una política que fue más allá de lo que el propio FMI pedía. El Fondo Monetario, en este sentido, fue una buena excusa, porque él se conformaba con mucho menos de lo que se hizo".

NELSON SOZA M



John Williamson, del Centro de Economía Internacional de Estados Unidos: "Con suerte aún es posible evitar la confrontación, que dejaría puros perdedores y ningún ganador.



A continuar en su actitud instó Volio a los pobladores.

VISITA DEL RELATOR ESPECIAL:

Volio pone las cosas en su lugar

El ministro de Justicia, Hugo Rosende, no ceja en su intento de mejorar sus relaciones con los miembros del Poder Judicial, especialmente luego del desencuentro en materia de remuneraciones.

Y esta vez, a juicio de un destacado abogado, no encontró nada mejor que convertirse en el defensor de los jueces contra las críticas que les ha formulado el relator de Naciones Unidas, Fernando Volio.

A principios de la semana pasada, Volio destacó la falta de independencia de la justicia civil y el inexistente espíritu de lucha de los integrantes de la Corte Suprema, indicando a un matutino que "si no se rebelan (los magistrados) y piden que modifiquen esas normas y si no interpretan constructivamente su labor, que es fundamental para la protección de los derechos humanos, las cosas no se mejorarán jamás".

Respecto al coronel Fernando Torres Silva, señaló que se ha convertido en un fiscalizador con potestades que "exceden toda norma civilizada universal para investigar casos que se someten a su conocimiento (...) Es una justicia aberrante la que él hace".

Inmediatamente el ministro Rosende, el Procurador General Ambrosio Rodríguez, y el propio coronel Torres Silva, rechazaron terminantemente los cargos en su contra.

Rosende señaló que "se vio en la obligación", durante la reunión que sostuvieron el lunes pasado de "poner las cosas en su lugar", lo que en la práctica se tradujo en señalarle al relator Volio que en Chile hay un sistema jurídico vigente y que "éste se aplicaría absolutamente mientras no fuera modificado, cualesquiera fuesen las resoluciones que se adoptaran por organismos internacionales". Respecto a la Corte Suprema declaró que "no había otro país con magistrados que tuvieran la independencia de que gozan nuestros ministros de la Corte".

La actitud que asumió Rosende fue rechazada por Volio, quien le aclaró que él no pidió la entrevista para ser sermoneado, luego de lo cual dio por

→

Fernando Volio se entrevistó con pobladores, agrupaciones solidarias, magistrados, y fue atacado por el ministro Hugo Rosende y el fiscal Fernando Torres. Este último estima que "en Chile se respetan más los derechos humanos que en el resto de América".

terminada la reunión, retirándose abruptamente del despacho ministerial. Posteriormente le aclaró a Ambrosio Rodríguez —quien indicó que el relator desconocía el sistema judicial chileno—: "Ya tres veces he estado aquí y no vengo a hacer turismo".

Esta situación se agravó con las declaraciones de Torres Silva. El fiscal ad hoc dijo a la prensa que lo manifestado por el relator "lo inhabilita moral, ética y profesionalmente para hablar de la justicia chilena" y que en Chile se respetan más los derechos humanos que en Costa Rica (país natal de Volio) y en el resto de América. Al ser consultado sobre éste último punto, Volio señaló que "esto da la medida de lo despistado que anda el fiscal Torres". En tanto, la embajada de Costa Rica pidió tratar este asunto privadamente con la cancillería.

Alejandro Hales, presidente del Colegio de Abogados, señaló a ANALISIS que "acusar a don Fernando Volio de intervenir en asuntos internos es algo que parece increíble a esta altura, porque es demostrar un olvido de los anteriores informes, pues este punto de la justicia ha sido tocado muchas veces, por lo que no cabe ahora tocar las campanas del escándalo por sus declaraciones".

En el informe a las Naciones Unidas de 1986, el relator señaló que "si el Poder Judicial (...) ejerciera sus potestades con mucha mayor determinación, iniciativa y hasta audacia, interpretando la Constitución con un criterio amplio, su independencia llegaría a ser reconocida".

LAS DENUNCIAS DE LOS POBLADORES

Durante la semana también sostuvo un encuentro con los pobladores de la Población Yungay, con quienes se reunió en la parroquia Nuestra Señora de Guadalupe. Allí escuchó de los propios afectados las denuncias de represión, hambre y cesantía que deben enfrentar desde hace catorce años.

Francisco Delgado, presidente de la Junta de Vecinos, le indicó al relator que, luego de un conflicto con el alcalde de la comuna, su sede fue clausurada y sus bienes embargados, entre ellos una ambulancia adquirida por los propios vecinos, y retirado el único teléfono que la populosa población tenía para comunicarse con el exterior.

Cada uno de los exponentes agregó antecedentes que Volio anotó en detalle, entre ellos el 60 por ciento de cesantía, el aumento de la prostitución infantil a causa del hambre y la drogadicción de los jóvenes. Un muchacho denunció que fue torturado por efectivos de seguridad, al igual que otros dirigentes poblacionales.

Rosa Valenzuela, presidenta de la Olla Común, le especificó el problema de la desnutrición y la falta de alimentos de muchos hogares, pues actualmente 125 adultos y 115 niños se alimentan gracias sólo a la olla común que se abastece con la ayuda del párroco y de lo que pueden conseguir en las ferias.

Le pidieron especialmente que utilice los contactos que, como representante de las Naciones Unidas, tiene, para aclarar la muerte del joven Miguel Hernández, baleado por "desconocidos" durante una protesta, y la situación de varias personas que se encuentran detenidas.

Ana Valdés, de los talleres de mujeres, finalizó indicándole al relator: "Yo quiero que usted se lleve la esperanza de que nosotros, a pesar de la represión y la tortura, estamos de pie, no nos tienen de



"La justicia chilena es independiente", indicó a Volio el ministro Hugo Rosende.

rodillas. Vamos a seguir peleando".

Al concluir la asamblea, Volio se dirigió a los presentes indicándoles que "los derechos humanos no son concesión de nadie, de ningún gobierno, pues son atributos de las personas dados por Dios mismo. Por lo tanto, los animo a continuar en esa actitud, con ese temple, con esa solidaridad ejemplar, luchando por una vida mejor, en la seguridad de que esa esperanza de la que han hablado y de que ese temple que han mostrado, forjado en el dolor, terminará con las situaciones que los abruman y traerá la tranquilidad a que tienen derecho". Finalmente los llamó a seguir adelante con lo que hacen, sin dejarse abatir.

LA POLITICA DE LA GUERRA

Hoy lunes el relator especial abandona Chile para entregar su informe a la ONU, luego de escuchar los distintos testimonios de los organismos gubernamentales y opositores, tanto de Santiago como de Valparaíso, Concepción y Temuco. En esta última ciudad se reunió con los mapuches para escuchar sus quejas.

Entre las organizaciones que recibió se cuenta la Agrupación de Familiares de Detenidos Desaparecidos (AFDD), los que en los últimos dos meses suman seis nuevas personas, al agregarse a los jóvenes comunistas de septiembre, el retornado Andrés Orlando Colque, por quien el Comité Pro Retorno puso una denuncia al desaparecer de la vida pública a mediados de octubre. Su calidad de militante del MIR hace temer una presunta desgracia.

Durante la visita del relator se produjeron dos secuestros: uno, el de la dirigente de las ollas comunes Eliana Vargas, en la comuna de Renca, quien apareció dos días después; y otro el de un desconocido que fue arrestado por civiles en las inmediaciones de la Tenencia de Carabineros, en el parque San Borja.

Estos hechos, sumados a otros semejantes, hacen que Alejandro Hales califique la situación de los derechos humanos en Chile como "muy grave, siendo el principal derecho afectado el de los ciudadanos a elegir a sus gobiernos y autoridades, lo que a mi juicio es tan importante como el derecho a la vida. Eso no ha mejorado en absoluto, al contrario, da la impresión de que tiende a empeorar cada día más. Y se dan situaciones increíbles, como es que en medio del secuestro del coronel Carreño cinco ciudadanos son secuestrados, y resulta que estas personas tienen nombres y ya llevan casi tres meses sin que se sepa de su existencia. Creo que la situación de los derechos humanos no ha mejorado, lo que ha mejorado es la publicidad del Gobierno para hacernos creer que estamos en un país ideal".

Esta escalada represiva, a juicio de Hales, encuentra su justificación en que las autoridades, aunque saben de estas violaciones, las consideran parte de una guerra: "Ellos actúan en virtud de la directiva general que se les dio: 'estamos en guerra, señores' y eso a ellos les permite justificar todo".

El relator se reunió también con la Agrupación de Familiares de Ejecutados Políticos, quienes le pidieron específicamente que exija la investigación de las muertes de la "Operación Albania", de junio pasado, donde doce militantes comunistas fueron asesinados en una sola noche. Eliana Soto, madre del universitario Ricardo Silva, uno de los acribillados, señaló: "El señor Volio nos acogió amablemente expresándonos que se

encuentra agobiado por todas las denuncias. Nos aseguró que él sabía que la versión oficial sobre la matanza era falsa".

Actualmente este caso se encuentra detenido, luego que la Justicia Militar declaró incompetentes a los jueces civiles que sustanciaban el proceso.

Hugo Ocampo, coordinador del equipo jurídico del Comité de Defensa de los Derechos del Pueblo, Codepu, considera que "hoy se atraviesa por un período de transgresión de los derechos humanos, que si bien ha sido constante en el régimen, tiene la característica particular de que hay un esfuerzo institucional por tratar de desarrollar un mayor grado de represión y temor para garantizar un país tranquilo durante el plebiscito".

TRAGICAMENTE CELEBRES

Otro de los hitos de la última semana fue el encuentro del relator con algunos jueces que sustancian casos directamente relacionados con los derechos humanos. El miércoles pasado, se reunió privadamente con los ministros José Cánovas, que investiga el caso de tres profesionales degollados; Aquiles Rojas, a cargo del proceso de los asesinados en septiembre de 1986; Germán Hermosilla, presidente de la Asociación de Magistrados, y René García, quien conoce más de 30 querellas por torturas en contra de la CNI.

Este último señaló a ANALISIS: "La entrevista fue muy cordial, pues él mostró mucho interés en el conocimiento de los hechos de torturas y me señaló que su deseo es ayudar a la justicia chilena y a Chile en general".

Al finalizar estos contactos, Volio explicó que su visita a los magistrados obedece a que investigan casos "trágicamente célebres, que deben ser resueltos porque, si no, propician otros actos igualmente atroces que afectan la convivencia fraterna y la reconciliación entre los chilenos".

Su proyectado encuentro con el presidente de la Corte Suprema, Rafael Retamal, se vio abortado cuando éste no se encontró en su casa a la llegada del relator.

Dentro de sus actividades en el ámbito judicial, se entrevistó también con los presos políticos de la Cárcel Pública, quienes lo pusieron en antecedentes de sus procesos y del estado en que se encuentran.

Al cierre de esta edición, Fernando Volio proyectaba entrevistarse con monseñor Santos, Obispo de Concepción y con la comunidad académica y estudiantil de la Universidad de esa ciudad penquista.

ALEJANDRA MIRANDA



La Fiscalía ad hoc

JAIME HALES

Aunque parezca ya muy dicho, es conveniente repetirlo: el Régimen ha creado la Fiscalía ad hoc que se preocupa de los casos que interesan a Pinochet como el canal de la represión, tanto en lo directo como en lo sicológico sobre la población. El Fiscal es lo que fue Contreras Sepúlveda en los primeros años, contando el actual con el respaldo eficaz de Fernández, el Ministro, encargado de las mismas funciones cuando el general aquél debió dejar la DINA-CNI. El fiscal dirige y ejecuta una represión eficaz y da carácter a la política imperante.

Ya no se trata de procederes directos de violencia sobre las personas, para detenerlos, hacerlos desaparecer o confesar lo que conviniera a los que detentaban el poder. Ahora la cosa es darle un tinte jurídico, orgánico, con aparente respaldo institucional y una tónica de seriedad y de solidez. Y a eso se añade que este fiscal es un militar —comandante— victorioso, pues allí tiene en jaque permanente a sus enemigos, aunque sufra algunas derrotas. Y cuando las sufre sabe cómo cambiar su situación y presentarse siempre a la defensiva. Este carácter de la represión es el que permite a algunos afirmar que tal o cual materia está en manos de la justicia, haciendo alusión a los tribunales militares y especialmente a este fiscal con súper-poderes. Ahora, estos tribunales son aún peores que los otros, pues añaden a la tolerancia y la complacencia los deberes de obediencia y de lealtad hacia la "sagrada figura de nuestro comandante en jefe".

Una de las etapas más importantes de la misión que se ha encomendado a este comandante fiscal es el desarrollo de la acción represiva contra los que asumen, por conciencia y por vocación, la defensa de los perseguidos. Así ha sido con la Vicaría de la Solidaridad, a la que ha perseguido con encono brutal, logrando encarcelar y procesar al abogado Gustavo Villalobos y al médico Ramiro Olivares, junto a decenas de otras personas, la gran mayoría de las cuales actuaron —o se les imputa haber actuado— en deberes profesionales o acciones humanitarias de las más elementales. Y no se contentó con eso, sino que hizo declarar al Secretario Ejecutivo, al Vicario, a las asistentes sociales, a los abogados, a las enfermeras e incluso a personas perseguidas que recurrieron a la Vicaría en algún momento. Todo para crear la sensación de precariedad, de inseguridad. Esa vez hasta los abogados defensores debimos recibir mensajes con "presiones", que exigieron una dura posición de parte de la Vicaría defendiendo el secreto profesional.

Pues si acaso se logra debilitar ese "secreto profesional", se habrá conseguido añadir la inseguridad en sus niveles más íntimos y consolidar la indefensión. En efecto, si ya no se consiguió desincentivar a los abogados de derechos humanos pese a todo lo que han padecido, hay que asustar al defendido, para que termine buscando otros aleros.

Lo que se está haciendo con Galiano no sólo es un atentado a él y a su seguridad, sino que constituye un intento político de envergadura, para afectar las posiciones de quienes con más ahínco defienden a los perseguidos y para asustar a los que son defendidos por estos abogados. Y, como presión general, se quiere mostrar a la ciudadanía que nada protege a quien se relacione con las personas a las que los que mandan consideran extremistas, ni siquiera el hecho de actuar profesionalmente en su atención o en su defensa. Se quiere arrasar con los derechos a ser defendido y a defender. Se quiere arrasar con el derecho del perseguido a confiar en el secreto de su abogado y se quiere violentar la obligación del profesional de guardar secreto de lo que llega a su conocimiento.

Es la nueva forma de la represión. Y a ella hay que ponerle fin urgentemente, para salvar el futuro y sentirnos tranquilos en el presente.

24 DE DICIEMBRE:

La Pascua de los "transformers"

● *De la fiesta familiar e íntima ya nadie se acuerda. La "feria de permutas", como todos los años por estas fechas, hace su agosto en diciembre.*

ANALISIS quiso disfrazarse de Santo. Un Viejo Pascuero, con barba y traje rojo, anduvo en la calle y preguntó a los niños lo que querían para esta Navidad. Detrás de un quiosco, en la esquina de Pedro de Valdivia con Irarrázaval, sucedió el "milagro". El periodista se había convertido en Santa Claus o Viejo Pascuero.

La barba pica y acalora, los pelos de ésta se meten por la nariz y la boca. El pantalón no era 'a la medida'; botas negras no se habían conseguido; un par de cojines amarrados y cubiertos por el pantalón y la chaqueta daban la gordura necesaria; un gorro cubría el pelo; el resto lo puso la imaginación de los niños.

"Yo quiero un transformer rojo de esos que son un camión que tiene doce ruedas negras y la chimenea blanca y que al hacerle así —Gustavo, 7 años, gesticula con sus manos— se convierte en un robot azul".

Los gustos han cambiado. El poder de la televisión es sin duda más grande que el poder de todos los viejos pascueros juntos. Lo que se anuncia por la caja "milagrosa" de imagen y sonido convertida en el "altar del hogar", es lo que marca los deseos de los niños. Deseos que a veces vienen en colores; otras, simplemente en blanco y negro. Así, los transformer y robots se piden en todos los colores imaginables o bien son sólo grises, "del color que salen en la tele". Pamela, una niña de cinco años, pide "un auto de carrera a control moto —"a control remoto", corrige su mamá— sí, pero que sea verde". Seguro que Pamela no sabe que el verde es el color de mal agüero para los corredores de autos.

Se nos acerca Andrés, 9 años, la barba sigue picando y el calor aumenta. En una mano el Viejo Pascuero lleva la bolsa con caramelos y la grabadora —que oculta sin éxito bajo la barba—, en la otra, una campanilla.



"Yo le pedí un monster machine, de esos que tienen 16 ruedas, y aunque en la casa no tenemos chimenea, no importa, igual puede entrar por la tele".

—¿Qué le pediste al Viejo Pascuero?

—El monster machine...

—¿El qué?

—¡El monster machine!

—¿Y eso qué es?

—Un juguete que muestran en la tele, es azul y tiene 16 ruedas, y puede subir por edificios, casas, autos y montañas.

—¡Ah! Y dime, el Viejo Pascuero, ¿por dónde llegará a tu casa, por la chimenea?

—No, no tengo chimenea en la casa, pero no importa, puede llegar por la tele y si está apagada en ese momento, entonces entra por la ventana. Eso es lo de menos, él se las arregla.

Carlos, amigo de Andrés, pidió un transformer. Como tampoco tiene chimenea, el Viejo Pascuero también se las tendrá que arreglar para entrar por la ventana o la tele. A sus padres piensa regalarles un adorno, en eso anda, buscando un adorno con 300 pesos en el bolsillo. "¿Qué me gustaría para esta Pascua? Pasarlo súper bien", contesta.

Alberto, 10 años: "Aquí ando, vendiendo, pú". Alberto no ha pedido nada para Navidad, sólo espera "lo que sea, pú". Nos cuenta que ya está muy grande para creer en el Viejo Pascuero. Además, su papá le ha dicho que es él quien compra los regalos. El padre de Alberto es casi su colega, "por ahí anda, vendiendo monos también". Con 10 años y en cuarta preparatoria no espera nada especial para esta Navidad. "No sé pú, cualquier cosa, claro que también podría ser bonito eso que todos los niños recibieran un juguete de regalo, y si son de estos monos que ando vendiendo, mejor, porque así le podría regalar algo a mis papás y dejárselos en el árbol de pascua".

La mayoría de los niños insiste en pedir cosas que "no hemos visto en persona", sólo las han visto por la tele. Javier, 11 años, es más realista. El ha visto en el Ekono, "ese nuevo que está en Macul", el 'personal stereo' que le ha pedido al Viejo Pascuero. Javier ya sabe que "el Viejo Pascuero es puro invento, pero igual se lo pido al Viejito, porque si se lo pido a mi papá, él me va a decir que pida otra cosa porque eso es muy caro, vale como 7 mil pesos y él es pintor no más". Gastón, 8 años, vive en el sur, en Valdivia: "Vinimos con mi mamá a Santiago porque ella tenía que ir al doctor. Para esta pascua he pedido un tambor". ¿Un tambor?, le preguntamos extrañados. ¿Por qué no has pedido un transformer o un robot machine? "No



A Valdivia el Viejito Pascuero llegará en tren.



"Mi papá me dijo que era él quien me hacía los regalos. El anda por ahí, vendiendo monos también".

sé, es que ahora quería un tambor para poder tocar una marcha, así como los militares en la tele".

El transporte del Viejo Pascuero también se ha modificado con el tiempo. Para muy pocos éste sigue viajando en trineo. Para la mayoría viaja en avión o en una "máquina especial". A veces también lo puede hacer "montado en unos animales", claro que es más difícil porque se demora más y "como todo tiene que repartirlo en una noche... a lo mejor él tiene muchos empleados", nos cuenta Juan Carlos, que estudia en el San Gabriel. Su mamá le tira de una mano para que se apure "porque tenemos mucho que hacer y no tenemos tiempo"; además, eso de un Viejo Pascuero con grabadora le pareció extraño y sospechoso a la mamá de Juan Carlos. Para Gastón —el de Valdivia— la cosa es más simple; el Viejito Pascuero llegará en tren y a su casa entrará por la puerta. Su mamá o su papá se encargarán de estar despiertos y abrirle la puerta a la hora que llegue.

UN PAR DE ZAPATOS Y UN DESEO

María Elisa, 8 años, estudia "en la escuela que está cerca de mi casa".

—Hola, ¿qué le pediste al Viejito Pascuero para esta Navidad?

—Unos zapatitos.

—¿Y qué cosa para jugar le pediste?

—Ninguna, no me gustan, no quiero ningún juguete.

—Pero bueno, le habrás pedido los zapatitos y alguna otra cosa.

—Sí, los zapatitos y un deseo, pero no te lo puedo decir porque es un secreto.

—No te preocupes, el Viejo Pascuero sabe guardar los secretos...

—Bueno, quiero los zapatitos, y quiero que mi papá y mi mamá se junten.

Cristina es una niña grande, 12 años. Cuando le preguntamos qué le pidió al Viejo Pascuero, nos mira sorprendida y luego mira a su madre; es ésta quien responde. "Es que ella es sordita —nos dice— y habla muy poquito. Pero ha pedido una muñequita, de esas que hacen globito por la boca y dicen agú". Cristina va a un colegio especial y de la televisión sólo le llegan imágenes. Es suficiente.

Fernando, 7 años, unos tremendos ojos celestes y una cara de travieso que trata de cambiar sin éxito. Nos dice que él también pidió un transformer y que no le importa no tener chimenea en su casa para que entre el Viejo Pascuero, porque igual puede entrar por la estufa a gas, "total, es bien grande".

También están los niños que han pedido bicicletas, 'barbies' o alguna máquina cuyo nombre es difícil de recordar. Lejos han quedado los trajes de sherif, los juegos de doctor o enfermera, los mecanos, los juegos de playa o los soldaditos de plomo. Pocos son también los niños que tienen clara la relación entre Navidad y nacimiento de Cristo. La Navidad se ha convertido, desde hace ya varios años, en la fiesta del regalo.

Para algunos niños —aunque son los menos— sigue existiendo el deseo de que en esta Pascua todos los niños "puedan ser felices y pasarlo bien. Que todos reciban al menos un regalo, aunque sea chiquitito, y eso podría ser si no pidiéramos tantas cosas, si pidiéramos una o dos cositas no más". Los padres de Paula, 13 años, sonríen orgullosos; sobre todo, respiran aliviados.

IVAN BADILLA

LA HISTORIA DEL VIEJO PASCUERO

En 1970 entró en vigencia una resolución —adoptada durante el pontificado de Paulo VI— que suprime del calendario litúrgico a Santa Claus o San Nicolás. Doscientos santos corrieron la misma suerte. Las razones que en ese momento se dieron fueron la ausencia de pruebas suficientes que confirmaran su autenticidad, y la intención de descongestionar el recargado calendario litúrgico existente.

Conocido también como San Nicolás de Bari —ciudad italiana donde se cree está sepultado— desarrolló su labor pastoral en el Asia Menor durante el siglo tercero. Tenía por costumbre hacer regalos secretos, especialmente a las niñas casaderas que carecían de dote. A San Nicolás se le atribuye también —además de sus labores filantrópicas— la resurrección de tres niños, milagro que le creó la fama de ser "el amigo de los niños". Fue con él que llegó a Europa la tradición de hacer regalos secretos. Sus ropajes y trineo son una adaptación posterior, hecha por los pueblos del norte de Europa.

La Navidad o nacimiento de Cristo que, según la Biblia, fue celebrado por los pastores que durmieron bajo el cielo raso con sus ovejas, no sucedió en diciembre. En ese mes, en Palestina, quien se atreva a dormir al raso amanece congelado. Se cree que el nacimiento tuvo lugar en los meses de junio o julio y unos cuatro años antes de la fecha que se da. La pascua corresponde a la resurrección, mal que mal, otra forma de nacer a otra vida.

La fecha del 25 de diciembre coincide con la fiesta romana del Sol Invicto. Por un problema de calendario, se hacía recaer el solsticio el 25 y no el 21 de ese mes. La Iglesia cristiana, en un intento de remplazar esta celebración pagana, trasladó —allá por el año 330— el nacimiento de Cristo al 25 de diciembre.

En Europa, como celebración del nacimiento del "Niño Dios", las familias cristianas adoptaron la costumbre de hacer regalos a sus hijos para esa fecha. Se coincidía de esa forma con la tradición de San Nicolás de hacer regalos secretos, estableciéndose los primeros indicios de la relación entre San Nicolás o Santa Claus con la Navidad.

En Chile, al igual que en el resto del mundo cristiano alejado de las tradiciones del norte de Europa, la Navidad se celebraba con un pesebre o "nacimiento". Los padres hacían a sus hijos regalos cuya proveniencia era atribuida al Niño Dios. No es hasta comienzos de este siglo, con la llegada de emigrantes alemanes e ingleses, que se establece la relación entre Santa Claus y Navidad.

El pino, por su parte, tiene un origen precristiano en una antigua creencia pagana: era el árbol centro de la tierra. Se le asocia a la Navidad, ya que es el único árbol vivo —verde— en el invierno europeo. Es así que el único punto en común entre Santa Claus y el pino es la Navidad, no existiendo entre ellos una relación directa. A Chile, y más concretamente a Valparaíso, llegaron juntos el pino y Santa Claus.

No es hasta después de la segunda guerra, que la Navidad se convierte en la "feria de permutas" que es hoy. Hasta entonces, era una fiesta íntima y netamente familiar.

HUELGA DE HAMBRE POR LA UNIDAD:

"¡Hasta cuándo seguíamos esperando!"

Diez días en huelga de hambre cumplieron el último fin de semana dos pobladores porteños que exigen unidad de la oposición. El movimiento de presión y expresión popular se extiende por otras ciudades. Los ayunantes, un católico y un evangélico, mantendrán su movimiento "sin plazo y hasta cuando sea necesario".

Primero, como en muchas partes, fueron un club deportivo alrededor del cual después de 1973 trataron de "juntar soledad y vencer algo del miedo que traíamos": leían escondidas el boletín de la Vicaría de la Solidaridad, porque "nos decían que era peligroso". Luego, con el apoyo inicial del Servicio de Paz y Justicia porteño, crearon hace ocho años su Centro Integral de Educación Popular, en torno del cual idearon diversas formas de participación y subsistencia: desde una amasandería comunitaria y talleres educativos hasta un club de recreación infantil, donde "enseñamos a los niños a vivir la libertad y a valorar el trabajo de sus padres, sea cual fuere". Siguieron llegando jóvenes y adultos, niños, obreros y dueñas de casa, católicos, evangélicos y también no cristianos. Vinieron los primeros actos públicos en el mismo cerro Ramaditas, uno de los más pobres de Valparaíso, fortalecidos con las primeras protestas. Después, el desconcierto, la decepción y hasta "la rabia de ver tanta separación en las dirigencias políticas opositoras y ninguna respuesta a lo que el pueblo pide: botar a Pinochet".

De allí, de esa experiencia de organización de largos años y también del desaliento "por el sectarismo y la desunión opositora", nació su huelga de hambre que este fin de semana cumplía diez días. Pudo ser cualquiera de los pobladores del humilde barrio de Ramaditas, pero finalmente fueron Osvaldo Muñoz, católico, 38 años, casado,con tres hijas, jubilado por invalidez, y Waldo García, evangélico, 28 años, casado y egresado de Derecho. Su movimiento, que aseguran ya comenzó a prender también en otras ciudades del país, lo mantendrán "hasta que se una la oposición en torno a lo que el pueblo pide. Y estamos convencidos de que nuestros dirigentes políticos no nos dejarán morir de hambre".



No querían fotografías ni menos revelar sus nombres: "Porque buscamos emplazar y no desplazar a los dirigentes políticos".

—Después de tantos años de ver lo mismo, que nunca han podido juntarse, nosotros dijimos: "Hasta cuándo van a seguir manteniendo al pueblo pendiente que alguien nos diga 'esto hay que hacer contra la Dictadura'. No podíamos seguir esperando. Y yo, que soy cristiano y me la he jugado estos catorce años, me vi enfrentado al dilema de tomar un arma o la palabra del Evangelio, que es la mía, para exigir la unión—, dice Osvaldo Muñoz, quien lleva la voz cantante.

—¿Y no les pareció más válido difundir entre el pueblo esa unidad que ustedes han materializado acá, a esperar que se junten las cúpulas políticas?

—Es precisamente por esa unidad y trabajo en común que la gente exige hoy a los dirigentes políticos una sola propuesta, confiable; que acaben con su sectarismo. ¡Si no estamos en democracia para andar haciendo carrera político-partidista! Y si no se logra esta unión, tendremos un desastre: si Pinochet se consolida, nadie impedirá que mañana legalmente me peguen un balazo a mí como a otros dirigentes sociales. ¿Y quién me asegura el futuro de mis hijos?

—¿Cómo definen ustedes el pensamiento de otros pobladores con los cuales comparten esta misma inquietud?

—Nosotros somos pobladores. Y la gente con la que conversamos nos ha dado muestras que sienten como suyo este movimiento. Estamos recibiendo el apoyo de muchas organizaciones, que comienzan a entender que es su misma parada. Y han comenzado a actuar en Talca, Chillán, Coyhaique y aquí mismo en Valparaíso. Apenas somos un instrumento: es la gente la que se está moviendo. En siete parroquias de Arica agregan una campanada por cada día de nuestra huelga.

"NOS HAN OFENDIDO"

—¿No temen que se los acuse de "iluminados" o de estar siendo manipulados con otras intenciones?

—Nos han dicho muchas cosas ya: algunos se regresan indignados y otros se van de aquí a trabajar en una de las comisiones que funcionan en el Centro. Un miembro del Serpaj, que venía de fuera, nos ofendió diciéndonos que somos oportunistas; otros, que somos unos desatinados. Pero es decirle al pueblo que es oportunista y desatinado. Nuestro movimiento no se terminará porque nos ofendan. El Gobierno jamás va a decirnos eso: a lo más podría resolver que esto es peligroso para él y mandarnos sacar de aquí. Y por el lado de los partidos políticos, si ven que esto agarra fuerza, no dude que instruirán a su gente para tomar la dirección de lo que hacemos. Pero nuestro interés no es desplazar a los políticos, sino emplazar-

los. Algunos nos han dicho que "esto viene de los rojos, los verdes o los amarillos". Que se convenzan: nuestro movimiento viene de todas partes.

—¿No es contradictorio que por un lado emplacen a las dirigencias políticas opositoras y por otro las acusen de irresponsables e ineficaces?

—Queremos creer que los dirigentes políticos están en un proceso unitario; sólo que cada vez lo hacen en forma más lenta, por su sectarismo. Ellos deben escuchar y sentir la presión popular. Cuando uno participa en distintos grupos y pregunta sobre esto, la respuesta es siempre la misma: "Cada político anda por su lado". Y luego dicen que para terminar con la Dictadura se requiere unidad. ¿Que es contradictorio? ¡Claro que lo es! Pero porque estamos en una dictadura.

—¿Antes que la unidad de los políticos, ¿no sería preferible la unidad de los pobladores y que de allí salga la fuerza?

—La fuerza está. Pero también es importante que los dirigentes políticos sepan lo que piensa y cómo siente la base del pueblo. Eso no quita que los pobladores desarrollen y fortalezcan sus propias organizaciones y adquieran conciencia de su rol protagónico; de que es capaz. Pero éste es un proceso más largo, que va mucho más allá de esta dictadura. Y, mientras tanto, ¿qué? Si la Dictadura no se va ahora, se nos seguirá muriendo de hambre la gente aquí en los cerros, y los niños desnutriéndose.

"NADIE LLAMO AL PUEBLO"

—¿Entonces las organizaciones populares no se durmieron después de las últimas protestas?

—Nunca se pararon. Cuando Seguel llamó a las primeras protestas, desbordó un marco que los partidos políticos ya habían analizado, concluyendo que "las condiciones no estaban dadas", según decían. ¿Qué habría pasado si en los primeros años del Comando, con la fuerza que entonces tenía, hubiera llamado a paro? Las protestas fueron frenadas y el pueblo no acudió simplemente porque nadie lo llamó. Y en las últimas veces, cuando algo se hacía, unos partidos lo hacían para una hora y otros para el día siguiente, tratando de marcar bien las diferencias. Piensan en sus puros intereses, pero no han querido o podido reflexionar en lo que necesita Chile: estamos en dictadura y debemos terminarla; ésa es la única cosa importante hoy.

—¿No temen ustedes que los partidos políticos negocien la salida del Régimen militar y traicionen lo que ustedes esperan?

—¿Y la movilización social del pueblo? ¡Que se entienda: nosotros no les estamos entregando en bandeja algo que es nuestro. Sólo los estamos presionando en lo que entendemos es su tarea principal. Pero la organización de los pobladores y la defensa de sus derechos sigue más allá de la Dictadura, y no la abandonaremos. Llegará el día en que los partidos políticos representen tan bien al pueblo, que uno y otro sean la misma cosa. Hoy no lo son, y en esto estamos.

—¿Por qué le pusieron límite a su huelga de hambre?

—¡Si no le hemos puesto límite a nada! Nos malinterpretaron: dijimos sí, que creíamos que los partidos políticos no permitirían dejar pasar el fin de año sin hacer algo. Pero estamos dispuestos a continuar hasta cuando sea necesario: sólo que confiamos en que nuestros dirigentes políticos no nos dejarán morir de hambre, porque le pedimos unidad a ellos, no a la Dictadura, de la cual esperamos cualquier cosa. Y la esperanza no está en nosotros sino en el pueblo. Los políticos podrán decirnos "NO", pero este pueblo, que ha sufrido, los presionará.

—¿Tienen motivos para suponer que será efectivamente así?

—Así es: ya al segundo día de nuestra huelga nos habían llamado dirigentes políticos incluso de Santiago. Pero más importante que ellos conversen sobre dos tipos que están en huelga de hambre, es que sepan lo que está pasando en la base. Y la gente está reaccionando: a esta casa ha llegado gente de todas las colectividades, ninguna dejó de presentarse, y comienza a juntarse. Nuestro pueblo creemos que tomará conciencia de que es capaz de presionar.



"SOMOS APENAS EL ESTOMAGO"

—¿Ustedes mismos no se sienten capacitados para asumir la dirección de un movimiento político que expresa los intereses de los pobladores?

—No nos sentimos condicionados, sino libres, y por eso llegamos a esta opción tan vital. Somos cristianos, también entendemos a nuestro país. Pero tenemos claros quiénes lo conducirán, por lo menos hasta cierto tiempo. Y para ser dirigente político hay que tener vocabulario, formación política. Si me pregunta en cinco años más, quizás lo sea, pero hoy no estamos capacitados. Apenas somos el estómago hambriento del pueblo, ni siquiera hemos sido los que pensamos nuestra propuesta mínima: han sido los "neurona", como les llamamos al grupo que está pensando y escribiendo.

—¿Son o se sienten de izquierda ustedes?

—Nos sentimos de Chile, del pueblo. ¿Qué significa hoy ser de la derecha, del centro o de la izquierda? Acá nos ha venido a apoyar gente de todas las colectividades; ninguna dejó de presentarse. Nuestro movimiento no puede ser del centro, la derecha o la izquierda: o de todos, o no hay unidad. Es político, ¡claro que lo es!, pero no partidista.

—¿Cómo se sienten físicamente hasta ahora?

—Bien, muy bien, en relación a ayunos que habíamos hecho antes, y donde al segundo o tercer día ya comenzábamos a flaquear. Y usted ve que todas las tardes, a las ocho, bajamos a una reflexión con toda la gente, donde se lee la oración por la unidad y la vida. Estamos comiendo fe, y ella nos mantiene en buen estado físico.

NSM



1978: recortes de prensa de diarios oficialistas, cuando Karin Eitel no era la "terrorista" que hoy presentan.

CNI A KARIN EITEL:

"Vai a ser la sexta desaparecida"

● ***Así le dijeron sus torturadores a la joven encargada reo por supuesta complicidad en secuestro del coronel Carreño, mientras la tenían en cuartel secreto. La denuncia la hizo a ANALISIS su familia.***

Al cierre de esta edición, la opinión pública era testigo —una vez más— de una situación que debiera remover la capacidad de asombro. Un miembro del Ejército de Chile y una presunta militante del Frente Patriótico Manuel Rodríguez, FPMR, eran víctimas de una medida de aislamiento decretada por órdenes superiores. El coronel Carlos Carreño, después de ser liberado por el FPMR, permanecía en el Hospital Militar, donde cumplió casi 20 días en "tratamiento médico" desconocido. En la cárcel de San Miguel, la joven estudiante de la Universidad Católica Karin Eitel continuaba aislada en una celda del penal. El involuntario cautiverio de ambos personajes parecía inmutable hasta "nueva orden".

Del oficial secuestrado el primero de septiembre pasado, poco o nada se sabía. Excepto que el fiscal Fernando Torres, que investiga su rapto, comenzó su "trabajo", interrogándolo tres días seguidos. La diligencia comenzó el martes 15 y cada vez duró más de cuatro horas. Antes de iniciarla, Torres se entrevistó con el Director del Hospital Militar para —según dijo— "apurar" los informes médicos. Luego de esa gestión señaló que Carreño podía ser víctima de un grave deterioro síquico "y eso es lo que hay que evaluar". Al respecto, el siquiatra Mario Vidal, ligado a la defensa de los derechos humanos, señaló que el oficial más que sanarse se estaba enfermando en el centro asistencial y que el mejor remedio en su caso era un reposo activo y no estar aislado en una cama.

El trabajo de Torres sólo pudo ser informado por él mismo, ya que la familia de Carreño sigue censurada para hablar. "Estoy muy ocupado, ahora no puedo decir nada, ahora no", respondió el hermano del oficial, Marcelo Carreño, cuando se le consultó qué había hecho la familia para sacar al coronel del Hospital Militar. Torres Silva expresó después del primer interrogatorio que era "muy difícil, muy difícil" que Carreño identificara a sus captores. Tras la segunda sesión, indicó que todo había sido "mucho más interesante" y que había "una muy buena respuesta, una reacción positiva". Añadió que estaba entrando al "área chica" en el caso. También confesó una aprensión que quizás no sonó muy novedosa para la opinión pública, al tenor de lo dicho por Carreño en cautiverio y al diario "O Estado".

Torres dijo que su "mayor preocupación" era que el Coronel hubiera sufrido un "lavado de cerebro" por parte de sus captores. Indicó que los siquiatras del Hospital estaban investigando la posibilidad de que el FPMR hubiera transmitido "mensajes subliminales" al subconsciente de Carreño. Consultado sobre si a las autoridades les preocupaba que el oficial se hubiera podido "dar vuelta" mentalmente para "cambiar de bando", expresó que eso era llevar las cosas "muy lejos, lejísimo".

Tras el último interrogatorio de la semana —el jueves 17—, el Fiscal ad hoc señaló que Carreño seguiría declarando "por una cuarta, una quinta y hasta por una vigésima vez". No dijo cuando saldría de "alta".

Torres Silva tuvo también "trabajo" con el abogado de Karin Eitel, José Galiano, a quien tomó declaración por segunda vez el lunes 14 para dejarlo citado a una tercera sesión este lunes 21. No fue la única preocupación del profesional. También debió seguir presionando para que a su defendida se le levantara la medida de aislamiento dictada por el fiscal Torres Silva el 7 de diciembre pasado. El "nuevo castigo", como lo calificó la familia de la joven, lo avaló Torres en el artículo 292 del Código de Procedimiento Penal, que señala que los reos de un mismo proceso deberán estar separados "en cuanto fuera posible" en un recinto penal. Así Karin Eitel alcanzó a estar sólo dos días sin aislamiento. El solo hecho de que entre las 50 presas políticas de San Miguel hubiera una, Patricia Cancino, en calidad de reo por el secuestro, fue el motivo "legal" para mantener a Karin aislada y con visitas restringidas. Estas las debe recibir en una pequeña sala, rodeada de gendarmes, además de tener que estar día y noche vigilada por una guardiana.

Pero como, a diferencia de la familia Carreño, los Eitel pueden hablar, del cautiverio de la joven sí se supo. ANALISIS conversó con su hermana Rosa María y su padre Pablo Eitel, quienes detallaron la dramática situación de la joven.

"NO TE METAI CON ESA GENTUZA"

El relato, según señalaron, también fue entregado al relator especial Fernando Volio. "Karin le escribió minuto a minuto su experiencia, desde que fue sacada de la casa de Charles Hamilton hasta la llegada a la cárcel, pasando por esos días en un cuartel secreto de torturas donde lo primero que hicieron sus captores fue casi arrancarle el pelo a tirones. "'Este es el precalentamiento', le dijeron", expresa su hermana Rosa María. Añade que, producto de esto último, hoy tiene el cuero cabelludo herido e infectado, al igual que sus dientes y encías. Dice que casi la molieron a golpes, en forma ininterrumpida. Al parecer, según ella cree, le pegaban con una manopla en la cabeza, cuello, espalda, mandíbulas. Por eso en el video de Canal 7 salía con la cabeza chueca: tiene una lesión en el cuello. A raíz de esas heridas, el abogado Galiano pidió que se le hiciera un electroencefalograma y se le dieran antibióticos para sus lesiones en la boca. "No podía ni comer el primer día en Investigaciones", señala Rosa María. Añade que los captores le decían a su hermana que colaborara, que si no iba a tener 20 años de condena y si 'ayudaba' se los bajaban a 15. "También le decían —señala su padre— 'tú que eres una rubiecita de buena clase, no puedes estar metida con esa gentuza'." Ella no "colaboró" y producto de los golpes, añade, sufre de mareos, se le nubla la vista, además de tener fuertes dolores a la columna.

Pablo Eitel señala que a su hija la amenazaron continuamente en ese cuartel. Y relata que le dijeron algo que es significativo en el contexto de la desaparición de cinco jóvenes comunistas, ocurrida en septiembre pasado. "Sus torturadores le señalaron que ella iba a ser la sexta desaparecida si no hablaba. Por ello a nosotros no nos cabe duda que su detención pretendió ser un secuestro seguido de desaparición, lo que se logró frustrar gracias a las gestiones de la Vicaría y la Jueza que irrumpió en la casa-ratonera", señala.

Rosa María Eitel expresa que en el informe a Volio también se dio cuenta de la situación producida mientras Karin estaba en la Brigada Femenina de Investigaciones. "Allí llegaron tres veces los agentes que la habían torturado para sacarla a recorrer calles de Santiago para que 'colaborara', en medio de manoseos e insultos. Nadie hizo nada por evitar la situación. Incluso Karin me contó que un día llegó un sujeto con una grabadora y al parecer se trataba de hacerle una segunda 'confesión' filmada. La hizo ponerse contra la pared, a lo que Karin se negó. El tipo se indignó y Karin dice que fue el momento que más miedo sintió. También me dijo que el día que hicieron el video, ella estaba muy golpeada —fue filmada, sin saberlo, en medio de las golpizas y bajo efecto de drogas— y le hicieron aprenderse de memoria los 'temas' que habló en el Canal 7". Añade que su hermana también ha sentido mucho miedo en la cárcel de San Miguel, "sobre todo en las noches, porque está muy cerca de la galería de los presos comunes y no sabe qué puede pasarle a pesar que esté allí la gendarme".

Sin embargo, tanto Rosa María como su padre señalan que Karin es muy fuerte y que su estado anímico está bastante mejor. "Lo único que nos preocupa son las secuelas sicológicas —que sólo el tiempo podrá decir si las hay— que puede ocasionar una incomunicación de 34 días seguidos de este aislamiento", señala su padre. Añade: "Yo vi en sus



Fiscal Torres Silva: Karin Eitel ya no declara ante él. "Usted debe investigar, hágalo", le dijo cuando tomó la decisión.

ojos, en su mirada —no tanto en las lesiones físicas— el daño que le han hecho. Es por eso que es urgente que ella pueda estar con las demás prisioneras, que pueda comunicarse, porque sola es mucho más difícil reponerse". Indica que el nuevo castigo puede corresponder a la respuesta del fiscal Torres ante la actitud de Karin de negarse a seguir declarando ante él. "Karin ya no declara. Cuando tomó esa decisión le dijo a Torres: 'Usted está para investigar, hágalo. Ya le dije todo lo que podía decir'. De modo que ¿él cree que va a sacar algo, teniéndola en el furgón de Gendarmería 14 horas para luego interrogarla a las diez de la noche? Es sólo otra forma de tortura". Rosa María agrega: "Pero a pesar de lo anterior, la sigue citando a Fiscalía. Ella me contó que un día el Fiscal le preguntó: '¿Va a declarar?' Y Karin le dijo: 'No'. El se indignó y a gritos le dijo que se fuera. Karin se negó a seguir declarando porque querían involucrarla en todo tipo de cosas con las que no tiene relación".

Señalan que es la fortaleza de la joven la que la hace soportar la actual situación. "Ante la presión de que termine el aislamiento sólo se le han dado migajas. Como permitirle que lea y que tenga la puerta de su celda abierta. También puede ver TV porque las presas políticas le prestaron un aparato. Está también la promesa —no concretada aún— de que podrá bajar al gimnasio en los días deportivos, siempre que no lo haga Patricia Cancino". En relación a esta última detenida, relatan Rosa María y su padre, Gendarmería ofreció otra "migaja" para romper el aislamiento: "Le dijeron a Karin que podrían turnarse con Patricia para estar unos días aislada una y el resto, la otra. Pero Karin se negó rotundamente, porque sabía que esta muchacha está muy mal, muy afectada y que una medida así la perjudicaría más. Dijo que no se iba a prestar para el juego de cargarle el peso a Patricia Cancino", señalan.

Ambos coinciden en que Karin siempre fue de carácter firme y gran fortaleza. "Yo diría que su vida se ha caracterizado por lograr lo que se ha propuesto, por hacer lo que cree justo. Es muy perseverante. Hasta los 15 años se dedicó por completo al básquetbol; luego su pasión fue el andinismo y lo practicó nueve años, sacando diversos premios", señala Rosa María. De esto dan fe una serie de recortes de ejemplares de "La Tercera", "El Mercurio" y otros diarios, donde se relata su éxito en el andinismo. En esos artículos, la prensa que hoy la califica de "terrorista" decía de ella: "Sueña con estudiar veterinaria o ecología y formar una familia junto a un hombre que tenga sus mismos intereses: sinceridad, amor y un gran espíritu de trabajo". Corría 1978 y Karin tenía 17 años...

Para Rosa María es "esa fuerza, esa claridad en sus convicciones lo que la sostiene en esta pesadilla. Y creo, añade, que va a salir fortalecida de esto. Lo noto al hablar con ella. No la lograron quebrar. Incluso su disposición es la que nos ayuda, como familia, a salir con más fuerza en su defensa, con optimismo a dar la cara, a dar la pelea por ella". Para su padre el video que se exhibió ayuda en esta defensa. "Se quiso hacer un show pero resultó un boomerang. Están tan acostumbrados a practicar la tortura que no ven que el dolor que produce queda reflejado en un rostro. Entonces a mi hija la exhibieron con impunidad. Pero ante esa película aberrante hemos tenido respuesta de gente de muchos lugares del país adonde llega el Canal 7, manifestándonos su impacto. Y no ha sido gente de oposición..."

PATRICIA COLLYER

PAA:

"Colador" anual



"Vacío mental", "memoria en blanco", "catatonia completa", rezos, ruegos, mandas y amuletos, antes de rendir la PAA.

Ciento quince mil jóvenes chilenos debieron dar la Prueba de Aptitud Académica el miércoles pasado. A las 8.30 de la mañana llegaron, nerviosos, a los diversos recintos preparados para la ocasión. Atrás quedaban días tensos en que se multiplicaron las mandas y los ruegos. Porque aunque la mayoría de estos jóvenes se adiestró durante todo un año para rendir la prueba, muchos confesaron que en las horas previas se encomendaron a San Benito, dieron de fumar a muñequitos de la suerte o acariciaron durante horas algún amuleto con buena fama y efectos probados.

Ningún recurso estaba de más, porque tres de cada cuatro inscritos serán rechazados en su afán por ingresar a la universidad. Todo indica que el año 88 habrá incluso menos cupos en la educación superior que los 30 mil de este año, puesto que varias carreras han sido cerradas. De esta manera, aspirar a alguno

● *Miles de jóvenes —entre ellos seis presos políticos— rindieron las temidas pruebas que permitirán el acceso a la educación superior a sólo uno de cada cuatro postulantes.*

de los 24 planteles existentes en el país es una tarea difícil, y el "colador" que define el futuro de estos jóvenes se llama Prueba de Aptitud Académica (PAA). El resultado individual en este test, en complicadas combinaciones con el promedio de notas del postulante durante su enseñanza media y el puntaje obtenido en las llamadas pruebas de conocimientos específicos, son el pasaporte o el certificado de defunción para los sueños profesionales de los adolescentes chilenos.

La prueba —que se aplica en el país desde 1967— consiste en noventa preguntas en la Parte Verbal y otras sesenta en Matemáticas. El postulante debe elegir entre alternativas contenidas en el examen, y el tiempo que tiene para hacerlo es de aproximadamente una hora por cada ítem. Los lugares en que se rinde la PAA son 200 recintos educacionales que en los días previos han sido cuidadosamente acondicionados, revisados y custodiados, para impedir cualquier irregularidad. La mañana señalada los inscritos llegan portando lápices a mina, carnet de identidad y tarjeta de inscripción. No pueden ingresar ni con calculadoras ni con paquetes o carteras. Así, livianitos y en general aterrados, los postulantes se enfrentan al instante en que un funcionario les dice: "¡Rompa el sello!"... De ahí en adelante, la mayoría experimenta algunos minutos de "vacío mental", "memoria en blanco", "catatonia completa" o "ganas de que me trague la tierra", pero finalmente logran concentrarse y se abocan a la tarea de hacerlo lo mejor posible.

Este año se habilitó un local para los 220 postulantes que por razones de salud u otras, necesitan tiempo adicional o condiciones especiales para rendir los exámenes.

Una situación curiosa es la de 24 reclusos que este año dieron la PAA, en diversos puntos del país, entre ellos seis presos políticos y uno condenado a cadena perpetua de nombre Luis Ricardo Soriano Soriano. Estos presos asistieron al test vigilados por personal de Gendarmería.

Una de las preguntas que llamó la atención a los postulantes fue la referida al Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida (SIDA) que incluyó la prueba específica de Biología. En la prueba de Historia y Geografía —también obligatoria para entrar a la universidad— se preguntó a los alumnos "por qué en Chile aumenta la esperanza de vida" y, aparentemente, la respuesta buscada era "porque han mejorado las condiciones de vida".

También llamó la atención de muchos jóvenes la gran proporción de preguntas de Geometría incluidas en la parte de Matemáticas de la PAA, y el hecho de que muchas de las materias incluidas en el test nunca habían sido tratadas en su etapa escolar. El jefe del proceso de selección, Luis Valdivieso, señaló frente a estas inquietudes que "la PAA no está estrechamente relacionada con los programas de enseñanza media sino con ciertos elementos y aptitudes que los alumnos deben manejar en general".

Se informó además que los resultados de todas las pruebas requeridas para postular a la educación superior serán publicados el próximo 14 de enero. a

PAMELA JILES

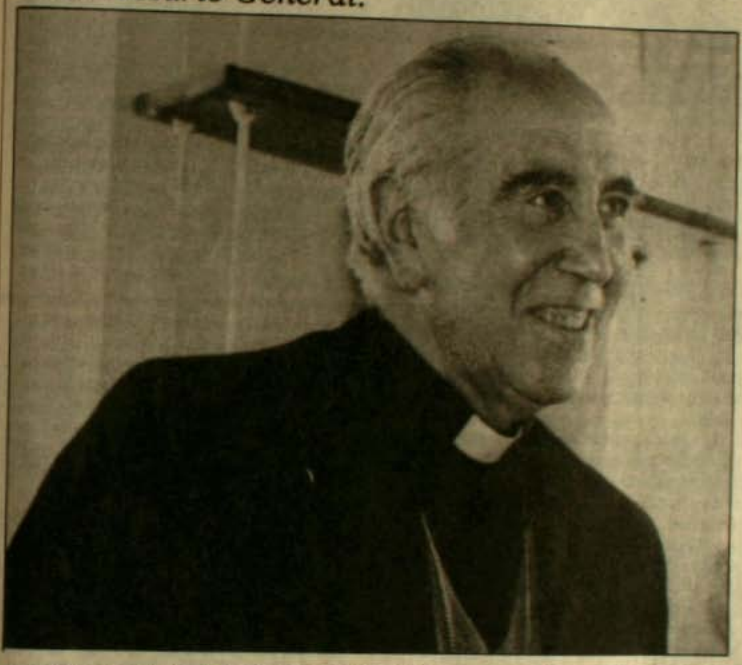


El Liceo N° 7, uno de los 200 recintos donde 115 mil jóvenes chilenos dieron sus pruebas de selección para la universidad.

CONFERENCIA EPISCOPAL:

Pastores y no arrieros

- *Con nuevas autoridades los obispos de Chile enfrentarán los próximos dos años que se anticipan como difíciles.*
- *El obispo de Talca, Carlos González, fue elegido presidente y Sergio Contreras, obispo de Temuco, resultó reelecto como Secretario General.*



Para muchos el nombramiento de monseñor Carlos González fue una sorpresa. Pero en círculos de iglesia su nombre se mencionaba.

Los pronósticos y las predicciones son arriesgados, porque en el terreno humano pocas cosas son predecibles. La experiencia parece demostrar que respecto a la Iglesia Católica chilena más vale no anticiparse, y los resultados de la Asamblea de la Conferencia Episcopal —efectuada entre el martes y el viernes de la semana pasada— así lo demuestran. Todas las conjeturas respecto a los nombres de los nuevos directivos de los obispos e incluso sobre alguna declaración final con características bombásticas cayeron por tierra. El programa preparado se cumplió al pie de la letra, la mayor parte del tiempo se ocupó en discutir temas pastorales, se reiteraron las opiniones sobre temas contingentes y los elegidos no fueron precisamente los más anunciados por la prensa.

Más allá de las tajantes afirmaciones del obispo de La Serena, Bernardino Piñera, en el sentido que no debía dársele un carácter político a la elección de la Conferencia Episcopal, lo concreto es que la expectación radicaba en saber a qué línea pertenecería el nuevo presidente de los obispos chilenos para un período especialmente importante para el país. Pero pareciera que monseñor Piñera tiene razón respecto a que los obispos no se dividen de acuerdo a tendencias políticas como algunos suponen, o al menos la cosa no es tan obviamente así. Si bien existen distintas formas de ver las relaciones con el Gobierno y diferentes estilos para expresarse sobre temas contingentes, no existirían al interior de la Conferencia Episcopal profundas diferencias de tipo ideológico ni nada semejante. Y en este caso, las autoridades recientemente elegidas —monseñor Carlos González como Presidente y la reelección de monseñor Sergio Contreras como Secretario General— indicarían que ganó la postura partidaria de enfrentar las diferencias con el Régimen y en general para tratar los temas sociopolíticos de una manera directa, sin temor a que se les critique por inmiscuirse en asuntos demasiado terrenos.

En su primer contacto con los periodistas en Punta de Tralca, el nuevo presidente de la Conferencia Episcopal, Carlos González, aseguró que esta elección no significaba un cambio de giro de parte de la Iglesia y que en términos generales se seguiría actuando como hasta ahora. Sin embargo, fue claro al señalar que, en su opinión, el papel de la Iglesia era preocuparse del mundo y orientarlo y no limitarse sólo a la sacristía. Ante el calificativo de progresista, se definió como "un obispo normal" explicando que ellos debían ser pastores y no arrieros. "El arriero es el hombre que va detrás, sentado en el caballo empujando el rebaño. El pastor va adelante, busca caminos, busca lugares adecuados, la mejor agua, el mejor pasto y por los vientos logra ubicar por donde llevar el rebaño que se le confió", dijo. Monseñor González se preocupó de puntualizar que él trataba de ser pastor y no arriero.

La otra sorpresa de la Asamblea fue la reelección del obispo de Temuco, monseñor Sergio Contreras, como Secretario General. De acuerdo a lo comentado previamente, ni él ni monseñor Piñera podrían ser reelectos en sus cargos, porque completaban dos períodos. El error de interpretación surgió justamente del hecho que, según los estatutos, el cargo de presidente dura dos años; por lo tanto Bernardino Piñera ya había completado dos períodos. Pero en el caso de Sergio Contreras, él acababa de completar su primer período, ya que el cargo de Secretario General tiene una duración de cuatro años. El reconocimiento a la labor →

de monseñor Piñera quedó evidenciado al ser elegido como vicepresidente de la Conferencia Episcopal.

EL NUEVO PRESIDENTE

Si bien no se puede aplicar a los obispos el esquema de los políticos laicos, y resulta evidente que como organismo de Iglesia tienen un gran espíritu de cuerpo que impide quiebres o divisiones insalvables entre ellos, no es menos cierto que tal como se expresara anteriormente, hay diferencias. De allí que se barajaran algunos nombres en los días previos a la elección, considerando que los próximos dos años son de vital importancia para el futuro social y político de Chile, y que la Iglesia Católica ejerce un papel influyente. Pero aun cuando en la prensa no se había mencionado a Carlos González entre los posibles, en círculos de Iglesia el nombramiento no fue tan sorprendente. En ese medio sí se había considerado su nombre y se recordaba claramente que en 1985 ya había sido postulado para el cargo de presidente.

Tal como el propio monseñor González se definió, los que lo conocen dicen que es hombre de pocas palabras. No son abundantes sus declaraciones o entrevistas de prensa. Sin embargo, no deja de plantear su pensamiento cuando lo estima procedente y los temas contingentes no lo amedrentan. En junio de este año en Talca, en una reunión de abogados que trataban temas de derechos humanos, dijo: "Sin una reforma real de la actual Constitución que rige al país, no hay posibilidad verdadera de una elección que traiga la paz a la ciudadanía". Y agregó: "Si se hace el plebiscito con estas normas, la gran mayoría del país se sentirá engañada y eso no lleva a ninguna reconciliación". En la reunión de prensa sostenida el sábado pasado declinó hacer comentarios respecto a las expresiones del relator Volio, pero fue directo al señalar que según su opinión el pro-Vicario Alfredo Soiza debía ser condecorado por su labor.



Sonriente y confiado se vio a monseñor Sergio Contreras, quien tendrá el cargo de Secretario General por otros cuatro años.

Mensaje de Navidad de los Obispos

El siguiente es el texto completo del mensaje de Navidad que los obispos de Chile entregaron al país.

¡QUE EL SEÑOR NOS ILUMINE DESDE EL PESEBRE!

1. *"Siendo rico, se hizo pobre, siendo poderoso, se hizo débil, siendo grande, se hizo pequeño".*

La liturgia nos propone esta reflexión, acerca de Cristo, en el tiempo cercano a la Navidad y lo hace como una motivación a la penitencia y a la conversión.

Es el trastorno de todos los valores del mundo. ¿Cuántos quieren ser pobres, débiles y pequeños? Y, sin embargo, ese es el Evangelio, eso es ser cristiano.

¡Que el Señor nos ilumine desde el pesebre y nos ayude a superar los obstáculos interiores que se oponen a nuestra conversión a la humildad y al desprendimiento, tan difícil para la naturaleza humana! ¡Que nos inspire celebrar el nacimiento de Jesús en un clima de piedad, con austeridad y pensando en nuestros hermanos!

2. En este espíritu —y sin olvidar, en momento alguno, nuestros otros deberes—, queremos referirnos a algunos puntos concretos de nuestra vida cívica. No podemos quedarnos con los brazos cruzados, o incluso de rodillas, si podemos contribuir con una palabra a una mejor convivencia y a la paz de Chile.

3. Chile vive momentos de tensión y de pasión política que probablemente se agudizarán en los próximos meses. Es comprensible, pero es peligroso. Es peligroso, porque puede desencadenarse la violencia. Es peligroso, también, porque se levantan esperanzas, infundadas o excesivas, que sobrepasan las posibilidades reales de la política.

El bien de la patria pasa, sin duda, por la política. Pero pasa también por el estudio, el trabajo, el esfuerzo; pasa por la proclamación de la verdad y por el testimonio de la bondad; pasa por la oración y por la santidad de la vida y en la vida; pasa por la esperanza que construye.

4. Al acercarse la fecha en que el pueblo de Chile debe decidir sobre su futuro gobierno, recordamos que, entre las conclusiones que, en agosto, señalamos como necesarias para que una consulta popular tenga validez moral, está la posibilidad de acceso equitativo de las diversas corrientes políticas del país a los medios de comunicación social y en especial a la televisión.

Sin olvidar las otras condiciones señaladas, creemos oportuno volver a insistir sobre este punto que nos parece especialmente necesario para que el país encuentre una salida pacífica a sus problemas.

5. Seguimos invitando a los responsables del destino de nuestro país a que se abran al diálogo y procuren entenderse, sin aceptar la tesis de "amigos" y "enemigos", y a trabajar por una sociedad respetuosa y solidaria. No podemos frustrar la esperanza de tantos chilenos de encontrar una salida de consenso a nuestros problemas. Escuchemos la voz de Juan Pablo II que nos llama a ser hermanos. La acogida que le dimos nos ha mostrado que eso es posible y que lo deseamos.

6. Recordamos el deber de inscribirse en los Registros Electorales y de participar en las consultas que dicen relación con el bien del país. Pedimos nuevamente a aquellos de quienes dependa, den facilidades para el cumplimiento de ese deber. Y a todos les pedimos que, así como deben votar de acuerdo con su criterio y su conciencia, así también deben respetar el criterio y la conciencia de los demás.

7. A los creyentes les pedimos que aborden los problemas políticos con espíritu de oración, con respeto a las personas y a las ideas ajenas, sin ofender ni descalificar a los demás. Esto responde a nuestra tradición cristiana y a la manera de ser del chileno. ¡Hagámoslo!

8. El Santo Padre hace recuerdos muy gratos de su visita a Chile. El sigue muy de cerca lo que ocurre en nuestro país. El

Uno de los temas que iba a ser tratado en extenso por los obispos era el del artículo octavo de la Constitución y la ley que lo reglamenta. Pero se optó por respaldar el texto de la declaración hecha por monseñor Carlos Oviedo el 2 de noviembre pasado, cuando ejercía el cargo de Presidente de la Conferencia Episcopal. Allí indicaba que esta nueva ley tenía un carácter grave y que tanto ella como el artículo octavo atentan contra los derechos de muchas personas. La situación de las universidades, el acceso de todos los sectores a los medios de comunicación, el Canal 13 y otras materias fueron consideradas, sin que se pudiera entrar en ellas con mayor detención "por razones de tiempo", como señaló monseñor Sergio Contreras. Por ahora, las orientaciones pastorales entregadas en el documento "Iglesia Servidora de la Vida" siguen vigentes y según las palabras del nuevo Presidente de la Conferencia Episcopal, la línea del Comité Permanente no debería variar mucho. En todo caso la amplia sonrisa de los obispos González y Contreras al enfrentar a la prensa indica que, si bien saben que los próximos años serán difíciles, creen formar un buen equipo. La mayoría de los chilenos confía en ello. a

JUANITA ROJAS

reza por Chile con especial afecto. Unamos nuestras oraciones a las suyas ante el Pesebre, por la justicia, la paz y la reconciliación del pueblo chileno, por la unión de las familias, por la alegría de los niños, por la esperanza de los jóvenes, por el alivio de los enfermos y por el consuelo de los afligidos.

Y vaya nuestro recuerdo, lleno de afecto, a los cientos de miles de chilenos que se encuentran esparcidos por el mundo, con quienes nos sentimos siempre, y más que nunca en este tiempo, muy unidos.

9. En este Año Mariano dirijamos una oración muy fervorosa a María, la Madre del Niño de Belén. Ella recibió a Cristo en su seno y lo entregó al mundo. ¡Que nos ayude a acoger, también nosotros, a Cristo y a darlo al mundo en el amor!

A todos les deseamos una muy feliz Navidad y que la bendición de Dios los acompañe durante todo el año que pronto empezará.

Por la Conferencia Episcopal de Chile

+ Sergio Contreras N.
Obispo de Temuco
Secretario General de la
Conferencia Episcopal de Chile

+ Carlos González C.
Obispo de Talca
Presidente de la
Conferencia Episcopal de Chile

Santiago, 18 de diciembre de 1987.



Buscar el consenso en las cosas de fondo

SERGIO TEITELBOIM V.

Un sentimiento recorre el país. No es permisible que divergencias cupulares imposibiliten la gestación de bases y acciones comunes que consoliden un camino unitario que provoque la derrota de la Dictadura. Y la instauración de un régimen democrático, que garantice el más absoluto respeto a los derechos humanos en toda su amplia acepción: políticos, civiles, económicos y sociales.

En el encuentro de amigos, en la reunión familiar, en la conversación de los pobladores, en los actos de los trabajadores, en las elecciones universitarias, en todas las esferas de la vida nacional, se considera improcedente, digno de repudio y de sanción moral, el obrar y actuar de aquellos que, por su responsabilidad políticas, debieran asumir la conducción de un camino único, en vez de obstaculizarlo.

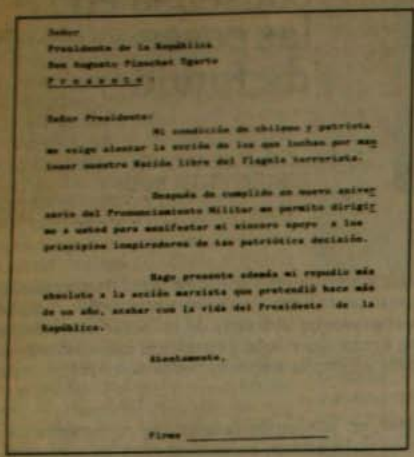
Es tal el arraigo de esta petición de un objetivo común para reencontrarse con la democracia que no nos cabe duda de que quienes por vías oblicuas pretenden seguir entorpeciéndolo, más temprano que tarde, también tendrán que reconocer y reparar su grave error. Destacados conductores de Estado e instituciones políticas de la calidad de Carlos Andrés Pérez han recordado que la acción patriótica concertada de socialcristianos a comunistas permitió derrotar la dictadura en Venezuela. Los dirigentes mundiales, que en días recientes acudieron a nuestro país al Congreso de la Democracia Cristiana, encabezados por su Secretario General F. Piccoli, llamaron con decisión y energía a encontrar el consenso "en las cosas de fondo", como lo sostiene el editorial de "La Epoca" de 29 de noviembre de 1987.

La Internacional Liberal, representada por su vicepresidente mundial, el español Antonio Garrigues Walker, "cree que la oposición chilena debe olvidar sus discrepancias ideológicas y anteponer el valor democrático a cualquier otro valor". "Con toda sinceridad les digo que España tuvo éxito en la transición porque desde el Partido Comunista hasta los grupos más conservadores hicieron esta afirmación categórica: 'Primero la democracia y después todo lo demás'. Los demócratas chilenos deben decir eso. Es el único camino".

En el mismo sentido es altamente positiva la opinión de Alejandro Foxley, al decir: "Lo que se requiere es mostrar una sintonía básica con el estado anímico de la población de la acción concertada y desencadenar, a partir de allí, un movimiento de carácter convergente hacia una acción política que permita cambiar las cosas".

Creemos que esta voluntad para un cambio real sólo se manifestará en una oposición con la capacidad de entenderse entre sí, en un programa mínimo fundado en el respeto a la soberanía popular, en el pluralismo y en una profunda democracia política, económica y social; y sólo se cumplirá con este arraigado reclamo cuando compartamos la petición de Eugenio Velasco: "No hablemos de unidad, hagamos la unidad". a

La Campaña en Concepción



Señor
Presidente de la República
Don Augusto Pinochet Ugarte
Presente

Señor Presidente:

Mi condición de chileno y patriota me exige alentar la acción de los que luchan por mantener nuestra Nación libre del flagelo terrorista.

Después de cumplido un nuevo aniversario del Pronunciamiento Militar me permito dirigirme a usted para manifestar mi sincero apoyo a los principios inspiradores de tan patriótica decisión.

Hago presente además mi repudio más absoluto a la acción marxista que pretendió hace más de un año, acabar con la vida del Presidente de la República.

Atentamente,

Firma _____

Una curiosa correspondencia están recibiendo sectores ciudadanos de Concepción. Se trata de una carta circular, suscrita por Cecilia Bremer, que busca obtener apoyo ciudadano para el general Pinochet y "la acción del 11 de septiembre de 1973". La carta llega por correo acompañada de una respuesta impresa que el destinatario debe suscribir y devolver al Jefe del Estado directamente al Palacio de La Moneda. El sobre de la respuesta incluye el franqueo y el remitente ya impreso. En una de sus partes, esta carta a suscribir señala: "Después de cumplido un nuevo aniversario del Pronunciamiento Militar me permito dirigirme a usted para manifestar mi sincero apoyo a los principios inspiradores de tan patriótica decisión. Hago presente además mi repudio más absoluto a la acción marxista que pretendió hace más de un año, acabar con la vida del Presidente de la República". El arzobispo de Concepción, José Manuel Santos, en carta a la comunidad, señaló que se había constatado que para obtener los antecedentes de los destinatarios – nombres y direcciones –, se usaron listas de desocupados existentes en los municipios, listados de alumnos de los últimos cursos de la enseñanza media, y las nóminas de reclutamiento militar. Esto, señaló, es lo que ha asegurado la recepción de esta correspondencia por un importante número de personas que se sienten sorprendidas y atemorizadas al saberse encuestadas.

Solidaridad femenina

El jueves 18 quedó constituida AMAD (Ayuda a Mujeres Afectadas por la Discriminación), institución sin fines de lucro que "tendrá como finalidad prestar ayuda a las mujeres que sufren discriminación por razones políticas", reza el artículo dos de sus estatutos. La iniciativa surgió de un grupo de mujeres – entre las que se encuentran las dirigentes femeninas Elena Caffarena y Olga Poblete – hace algún tiempo, tras conocer las múltiples y dramáticas situaciones que afectan a las presas políticas, a las retornadas, a las madres de detenidos desaparecidos o de quienes sufren persecución política.

La corporación prestará ayuda en salud física y mental, y dará asistancia legal. También brindará apoyo a proyectos laborales a través de la enseñanza de artesanías y fabricación de productos de posible comercialización y promoverá actividades culturales que contribuyan al restablecimiento físico y emocional o a la inserción social de las personas afectadas por la discriminación.

En el acto de inauguración estuvieron presentes numerosas mujeres, representantes de organizaciones sociales, dirigentes políticas y profesionales que de un modo u otro cumplirán con tareas solidarias para desarrollar esta nueva iniciativa.

El Consejo Ejecutivo Provisorio de la institución quedó conformado por Gabriela Jara de la Maza, Miryam Huidobro, Eliana Broffman, Blanca Llona, Elena Caffarena, Olga Poblete y María Montañez.

AMAD mantendrá un hogar social que sirva de "espacio de encuentro" para las mujeres atendidas.

Feria popular

Las Organizaciones Populares de la Zona Norte de Santiago realizaron los días 18, 19 y 20 del mes en curso una Feria Popular (Ferpo) en la Parroquia Santa Filomena. La Fundación Missio, el Taller Norte, Tekhne, AVEC, CRP, TRABAJO PARA EL HERMANO, PET mostraron, ofrecieron y vendieron sus productos a un numeroso público asistente. La idea era promover la venta de los grupos de subsistencia y Talleres Laborales. Demostrar la capacidad de los grupos culturales. Compartir la solidaridad de las ollas comunes, amasanderías y "comprando juntos". Compartir el trabajo de las instituciones de apoyo y entregarles un escenario a los grupos de teatro y cantores populares. La inauguración fue el viernes y asistieron, junto con Caroline Mayer, la monja católica que conduce la Fundación Missio, el Obispo Jorge Hourton y otras personas, dirigentes y representantes de grupos populares.

Denuncia criminal de deudores

El viernes pasado la Federación de Deudores Habitacionales presentó en el Quinto Juzgado del Crimen de Santiago una denuncia criminal por asociación ilícita, uso de testigos falsos para notificar demandas judiciales y un conjunto de otras irregularidades constitutivas de delito que afectan derechos constitucionales básicos, como la inviolabilidad de morada. El presidente de Fedhach, Luis Sánchez Castellón, dijo que la denuncia es contra las asociaciones de cobranza judicial y extrajudicial y sus procedimientos atentarios "contra el orden social, las buenas costumbres, la propiedad y las personas". La entidad entregó a la justicia antecedentes recogidos tras una amplia investigación, "para que esto determine las responsabilidades penales que corresponden contra los autores, cómplices y encubridores. Esperamos que ahora los tribunales asuman la responsabilidad que tienen", dijo.

Carta al juez García



Los presos políticos por el caso "Arsenales" dirigieron una carta al juez René García. En algunas de sus partes la misiva señala: "Nos dirigimos a usted con el convencimiento que nos asiste de ser una persona justa y humanitaria, no comprometida, vinculada ni sometida a la tiranía pinochetista. Los procesados por el caso arsenales y, a la vez, querellantes por tortura, expresamos con sinceridad nuestro apoyo moral y solidario en estos momentos en que su seguridad se ve amenazada por grupos que protegen al tirano".

"Contra quienes hemos sido descubiertos en el curso de acciones patrióticas, la Dictadura ha montado juicios con jueces, fiscales ad hoc y leyes hechas a su medida, no sin antes habernos sometido a horrendas torturas, caso el cual usted sustancia", señala la carta.

Finalizó encuentro por los DDHH

Entre el 14 y 16 de diciembre se desarrolló en Mendoza el Encuentro Internacional de Organismos de Paz y Derechos Humanos, al que asistieron represen

tantes de Argentina, Bolivia, Colombia, Chile, Perú, Uruguay y Venezuela.

El encuentro tuvo como objetivo hacer una reflexión, a la luz de experiencias concretas, sobre la democracia como fundamento de la paz, el respeto a los derechos humanos y el militarismo en América del Sur.

Las conclusiones de esta reunión convocada por el Servicio de Paz y Justicia, Serpaj, fueron entregadas a la opinión pública por el premio Nobel de la Paz, Adolfo Pérez Esquivel; el Secretario General de la Comisión Sudamericana de Paz, Juan Somavía; el Obispo de Perú Luciano Metzinger y el senador colombiano y vicepresidente del Comité Permanente por la Defensa de los Derechos Humanos de Colombia, Hernando Hurtado.

Secuestros-detenciones con alarma pública



Cuando se cumplían tres meses del desaparecimiento de cinco militantes comunistas, ocurrido en septiembre de este año, y se recordaba también el tercer aniversario del desaparecimiento de Sergio Ruiz Lazo, ocurrido el 20 de diciembre de 1984, otras dos nuevas denuncias de secuestro estremecieron al país.

La primera de ellas, que afectó a la pobladora Eliana Vargas Díaz, desaparecida desde el pasado 13 de diciembre, concluyó con su aparición el día 17, aparentemente drogada y en estado de semiinconciencia. La mujer – que había sido amenazada de muerte con anterioridad– apareció cerca del taller artesanal norte en calle Filomena. Desde allí fue trasladada por el provicario de la zona norte y un abogado del organismo hasta el hospital José Joaquín Aguirre, desde donde la enviaron al Hospital Psiquiátrico con diagnóstico reservado. Quienes la vieron, afirmaron que no presentaba heridas visibles, pero que no pudieron conversar con ella de lo ocurrido porque prácticamente no articulaba palabra.

Entretanto la detención o secuestro de David Espinoza Espinoza ocurrida el martes 15 tuvo un desenlace brutal. Espinoza fue detenido, según el informe policial, en la Iglesia San Francisco de Borja, de la capellanía de Carabineros ubicada frente al Edificio Diego Portales, acusado de hurto. El parte policial señaló que posteriormente fue conducido a una posta por las heridas que éste se había autoinferido. Que después de dejado en libertad, fue detenido por Investigaciones en Puente Alto, donde éste habría agredido a su ex cónyuge. Luego de ser puesto a disposición de la Justicia, Espinoza fue llevado al penal de Puente Alto, donde se le halló muerto, ahorcado con su camisa en una celda de aislamiento.

La incredulidad frente a la versión oficial surgió luego que testigos que denunciaron el secuestro de Espinoza en la Iglesia San Francisco de Borja, aseguraron que éste gritaba: "Son de la CNI, me van a matar, avisen a la Vicaría", después de lanzar sus documentos que fueron recogidos por los aprehensores a excepción de un pequeño porta-carné que contenía la foto de un niño en cuyo reverso se leía: "De Yerko para su papá David. Muchos besos. Yerkito".

El abogado de la Vicaría de la Solidaridad, Héctor Contreras, que patrocinó el recurso de amparo al momento del "secuestro" de Espinoza eludió referirse a si creía veraz la versión del suicidio. "No vamos a hacer la investigación que le corresponde al tribunal", indicó.

Elecciones en el Colegio de Periodistas

Cinco nuevos integrantes tiene el Consejo Nacional del Colegio de Periodistas luego de las elecciones realizadas el 9 de diciembre. La más alta mayoría la obtuvo Felidor Contreras con mil 40 votos, ubicándose en segundo lugar Jaime Moreno con 984 sufragios. Resultaron elegidos también Alfredo Aceituno, Pablo Portales y Marina Kunstmann.

En el Consejo Regional Metropolitano, que renovó 11 consejeros, la más alta mayoría la obtuvo Oriana Zorrilla con 818 votos y en segundo lugar Silvia Rivera con 784.

Se renovaron también los consejos regionales de Rancagua, Concepción, Talca, Temuco y Osorno. En el resto de las ciudades el proceso eleccionario culminará el 5 de enero de 1988.

Reedición de "La Tirania en Chile"

El jueves de la semana pasada, en la Casa Larga, se llevó a cabo el lanzamiento de la reedición del libro **"La Tirania en Chile"**, escrito en el exilio por el cronista Carlos Vicuña Fuentes y publicado por primera vez en 1939.

La iniciativa de poner nuevamente en librerías esta obra fue de Editorial Aconcagua, al comprobar que su relato de las primeras tres décadas de este siglo son de



pleno interés en estos años: "La historia se repite", señaló Aniceto Rodríguez, ex dirigente socialista, quien participó en el lanzamiento. Y en la ocasión, donde también hablaron Genaro Arriagada, por la Editorial, y Eugenio Velasco, ex decano de la Facultad de Derecho de la Universidad de Chile, Guillermo Blanco, escritor y periodista, señaló: "Hay que tener presente que este libro fue escrito con la vehemencia de un civil a quien le anularon sus derechos políticos y de ciudadano, a quien dejaron en interdicción. No es objetivo pero, ¡bendito sea Dios si hay alguien objetivo!".

El Serviu no tiene plata

Tres meses se cumplían esta semana desde que el arquitecto Marcos Piña ingresó al Serviu de Santiago todos los antecedentes destinados a cobrar un subsidio habitacional de 165 Unidades de Fomento por la construcción de una vivienda a un matrimonio en la comuna de San Joaquín, en la capital. Tras esperar dos meses, Piña se presentó en las oficinas del Serviu a preguntar qué pasaba: trascurrieron otras semanas, hasta que finalmente se le informó que no había plata para pagar el subsidio. "Les dije que otorgar el subsidio en esas condiciones –y me consta al menos en otros cinco casos en iguales condiciones– es como entregar un cheque sin fondos". Pidió un documento de lo que le decían (ver fotocopia) y después se fue a denunciar su caso a algunos diarios: "Casualidad o no tanta – dijo Piña–, lo cierto es que pocos días después fueron personas que se identificaron como de la policía a casa de



algunos partientes, diciendo que me buscaban para detenerme". Hechas las consultas de rigor, la respuesta fue la de siempre: "No hay orden de detención en contra suya", se le dijo.

ANDRES DOMINGUEZ, COORDINADOR DE LA COMISION CHILENA DE DERECHOS HUMANOS

"¿Nos habremos acostumbrado a vivir en dictadura?"

Durante cinco años sufrió la paradoja de vivir en Chile, ocupar el cargo de Coordinador de la Comisión Chilena de Derechos Humanos y tener prohibición de permanecer en territorio nacional. Esto no fue obstáculo para que el abogado, sociólogo y académico Andrés Domínguez Vial (51 años, seis hijos) dedicara su tiempo completo a la tarea que asumió a partir del golpe militar: defender los derechos básicos del ser humano. Domínguez, licenciado de la Universidad de Lovaina, ocupó el cargo de jefe del Departamento de Ciencias Sociales del Ministerio de Educación y de asesor del titular de esa cartera en el gobierno de la Unidad Popular. Después del 11 de septiembre abandonó las labores académicas y se unió a otros abogados que defendían a los perseguidos y a sus familiares. A mediados de 1974, un aviso "extraoficial" le anunció que sería sometido a Consejo de Guerra junto a "los responsables de las políticas de la UP" y que la situación se veía difícil. Decidió entonces aceptar una invitación del Rector de la Universidad de Lovaina y viajó a Bélgica, donde vivió parte de su exilio. La otra fue en México, hasta que en 1980, con su actual esposa, "a la que conocí cuando ambos trabajábamos por la solidaridad con Nicaragua", resolvieron volver a Chile.

"Fue en 1980, recuerda, había una prohibición, pero al llegar al aeropuerto el funcionario no miró el listado y sólo vio mi pasaporte timbrado por el consulado chileno en Brasilia. Además, como éste es un país clasista, creo que nunca pensó que ese "académico burgués", primo de triunfadores de esos años como Javier Vial, podría ser un peligro para la seguridad del país. Y entramos". De inmediato se incorporó como voluntario a la CCHDH, de la que fue nombrado meses después el coordinador. Cuando fue a sacar cédula de identidad no se la dieron. Le dijeron que él no estaba autorizado a vivir en Chile, pero no lo expulsaron. En 1983, cuando acompañó al ejecutivo de la Comisión a La Moneda, a la primera entrevista que dio el entonces ministro del Interior Sergio Onofre Jarpa a una entidad de esa naturaleza, tuvo problemas para entrar. Tenía sólo pasaporte y persistía la prohibición de ingreso, la que sólo fue levantada en 1985.



- *"La modernización de los aparatos represivos es la octava proyección Régimen".*
- *"Nada justifica que no nos unamos en la lucha por la dignidad de todos".*
- *En 1987 el derecho a la vida sigue en peligro".*

—¿Por qué su opción por militar y trabajar por los derechos humanos?

—Viví muy de cerca la liberación de Nicaragua. Se hizo un enorme trabajo de solidaridad y me di cuenta de que la única línea que permite terminar con las dictaduras es la que se basa en la fuerza moral capaz de comprender a todo el pueblo y posterga las diferencias para después. Soy un convencido de que sirvo mucho más a mis ideas partidarias sirviendo las de todos. Además, tengo un compromiso de sangre con personas que quise y quiero, porque las siento como vivas, y a quienes traté de ayudar y proteger inmediatamente después del golpe. Muchos miembros de la dirección del MIR —Máximo Gedda, hoy desaparecido; Yanine Claudet, desaparecido en Argentina, y José Carrasco— encontraron refugio en mi casa. Desde ese tiempo pienso que nunca las diferencias políticas pueden justificar la tortura y la muerte y que uno es cómplice de estos crímenes cuando no busca la unidad ni trabaja por defender estos derechos. Yo creo en el ser humano, todo lo demás es fraseología.

—Han pasado catorce años y desgraciadamente 1987 no fue un año distinto en materia de derechos humanos, de acuerdo a los informes de la propia Comisión.

—Este ha sido el año donde el Gobierno dio pasos sustantivos en la modernización de los aparatos represivos del Estado. Es la octava proyección, oculta hasta ahora. Y tiene varias dimensiones, un afianzamiento de la autonomía del poder político-militar, cuya máxima expresión fue la Operación Albania o Corpus Christi, el 15 y 16 de junio pasado.

—¿Podría explicar más esta aseveración?

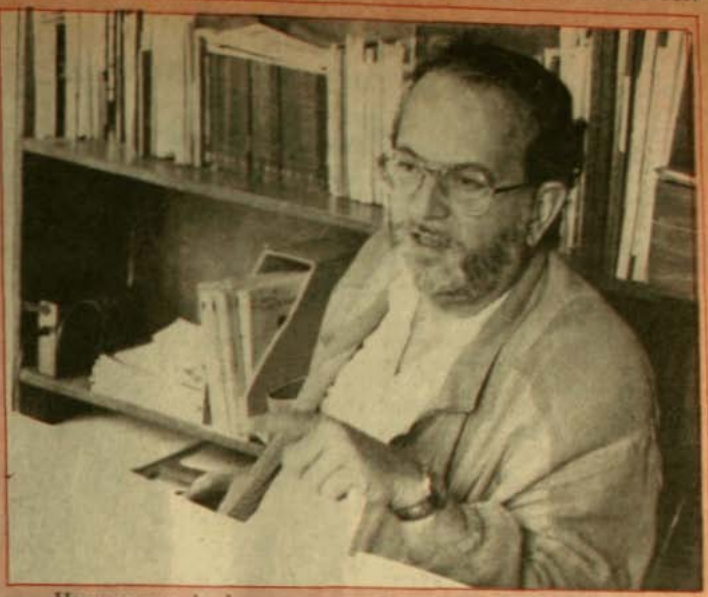
—En la escena política nacional se siguen discutiendo problemas relativos a la sucesión presidencial, a la generación de autoridades civiles en otra etapa. Pero nadie toca el problema central. Este es que la espina dorsal de este país, en materia de poder, es el poder político-

militar, que no va a terminar el 89 de acuerdo a la Constitución. Es un poder autónomo que está por encima de la soberanía del pueblo y de todo ejercicio de derecho humano y que tiene un papel tutelar sobre la población civil. Este año, el 15 y 16 de junio quedó demostrado cómo un organismo militar tiene la posibilidad de decidir una intervención bélica en el país sin pasar por instancias civiles, y atacar a un grupo con la intención de eliminarlo. Este año se avanzó en tres dimensiones íntimamente vinculadas: Hay una capacidad de acción política: el artículo octavo y sus leyes complementarias. Hay una capacidad de control de la población: el Plan de Acción Cívica da a los alcaldes la tarea de informar sobre la oposición, establecer catastros y de esta forma otorgar los antecedentes que el poder político-militar necesita para el ejercicio de su competencia. Finalmente hay una capacidad de acción bélica de intervención política. Esto último es complementado con dos medidas de suma importancia. La protección legal, hasta la virtual impunidad para los agentes, y la integración del bloque represivo. Los servicios policiales y de seguridad conforman un todo con los tribunales militares.

—¿Podría citar casos que demuestren estas denuncias?

—Justamente la Operación Albania, donde murieron doce personas en supuestos enfrentamientos. Según el Procurador General, en declaraciones al diario "La Tercera", en cada uno de los operativos de esos dos días estuvo presente un fiscal militar. Se invierte entonces la relación ya que éstos se transforman en auxiliares del aparato de seguridad. El fiscal militar pasa a ser parte de la logística del operativo. Otra constatación es que, durante este año, el derecho a la vida sigue en peligro y que las dos causas de muerte son los falsos enfrentamientos y los abusos de poder. A esto le sumamos que hay un cambio en el contenido de las amenazas. La inmensa mayoría son de muerte. Está además la brutal reedición del método de desaparición forzada. Este año se ha duplicado el riesgo de ser torturado. Todas las personas secuestradas sufren apremios para que entreguen información sobre un tercero, y quienes son detenidos son torturados para obtener una cabeza de proceso en su contra. Para esto el torturado es incomunicado en forma prolongada por el fiscal militar en la búsqueda de que reconozca la confesión que entregó bajo apremio. Un ejemplo de esto último es el caso de Karin Eitel.

—Conocer estos hechos produce miedo, inseguridad. ¿Este sentimiento también ha aumentado en la población, o la gente ya no se conmueve?



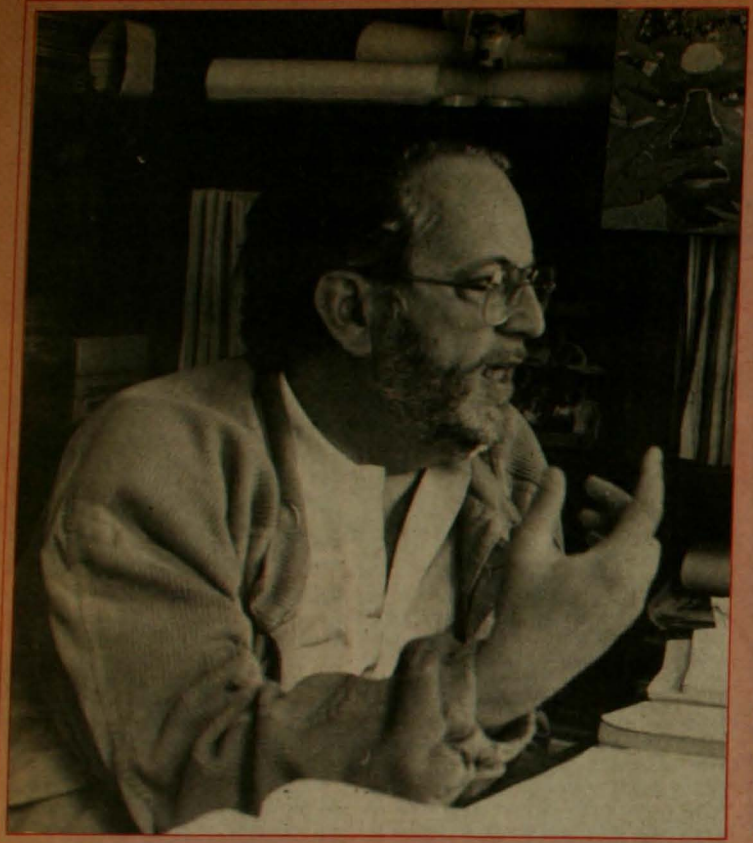
—Hay una cuota alta de terror que se refleja en quienes dan testimonio, y en sus familiares. Hay antecedentes, por ejemplo, de que la Cruz Roja sueca recibió este año 400 solicitudes de refugio en ese país y que en Argentina, las Naciones Unidas conceden mensualmente 30 status de refugiados a chilenos que no quieren vivir más en este clima. Como dijo el relator Fernando Volio, los grupos paramilitares que operan en el país están vinculados de alguna forma al gobierno y entonces el ambiente de inseguridad es mayor. La policía, Carabineros, todos los aparatos tan numerosos que existen en Chile, debido a su función política, han perdido su capacidad profesional y por tanto los chilenos no tienen quién los proteja, ya que los tribunales no tienen esa capacidad. Todo esto hace que el miedo aumente.

—Y en este contexto un tanto pesimista, ¿qué importancia puede tener el reciente documento dado a conocer por la Comisión, "Bases para un programa de Derechos Humanos para la democracia?

—A través de este documento estamos iniciando un proceso que, como lo han dicho las víctimas de la represión, es aún insuficiente, pero es el inicio de un debate, de un reencuentro democrático del pueblo chileno que no está enfrentado a Pinochet o al caos, sino al reencuentro de su propia identidad, su soberanía, sus derechos frente a un orden de muerte, de violencia, que quiere perpetuarse. Desapareciendo este gobierno y este régimen, el orden volverá a imperar en Chile. La idea de este documento suscrito por todos los partidos políticos, desde los nacionales hasta los comunistas, por todas las organizaciones que componen el Consejo de la Asamblea de la Civilidad y por las catorce juventudes políticas opositoras, es desarrollar un proceso de suscripción masiva para luego entrar a la discusión de un Pacto por los derechos humanos.

—Quienes suscriben este documento son los mismos que en 1983 firmaron otro apoyando los planteamientos de los familiares de detenidos desaparecidos. Tiempo después, en abril de 1985, se comprometieron también en un documento a luchar por el respeto del derecho a la vida, aquí en la sede de la Comisión. Sin embargo, por lo que usted mismo señala, los atropellos continúan y aumentan. ¿Cuál es la garantía de confianza para creer esta vez en que se concretarán los planteamientos de este nuevo documento?

—Todas las luchas por los derechos humanos, desde que se estableció el estado capitalista burgués en el mundo, han partido con todo en contra. Ninguna conquista ha sido regalada. Sin embargo, los militantes por los derechos humanos somos enfermos de optimistas y creemos que la política no es el "resultado de la maduración de condiciones" sino su transformación. Este proceso que ahora iniciamos no tendría ningún significado si no estuviera unido a la movilización social, a la construcción de una fuerza política de raigambre popular que pueda enfrentar no sólo las coyunturas que se anuncian, sino también la reconstrucción democrática. Por eso el documento



plantea la decisión de vincularnos a las organizaciones de la Asamblea de la Civilidad, y establecer con los partidos que se han comprometido una línea de trabajo activa. Porque creemos que no habrá solución a los problemas o habrá tanta justicia, tanta libertad, tanto pan, tanto trabajo, como sea la calidad de la democracia que alcancemos y esto dependerá de la fuerza que haya reunido el pueblo.

—¿Será por desconfianza con los firmantes o por no estar de acuerdo con el contenido del documento que todas las agrupaciones de familiares de víctimas de la represión no quisieron suscribirlo? Aducen que es insuficiente.

—Ellos aspiraban a que su plataforma estuviera ya incorporada. Nosotros consideramos que esa es una discusión mucho más amplia y en la cual deben participar todos los chilenos, porque es un aspecto programático. No era el objetivo sacar por secretaría el programa. Este documento encierra los aspectos que ninguna democracia puede desconocer. En cuanto al tema de la impunidad —que es una de las preocupaciones de todos— señala con mucha fuerza que el pueblo chileno aspira a una sociedad de relaciones fraternales, pero para lograrlas, otorga una alta prioridad a la búsqueda de la verdad y la justicia. Entendemos que las agrupaciones tienen el deber de exigir la totalidad de lo que les pertenece y nosotros vamos a exigir lo mismo. Por eso, no pensamos que estén en contra de este proceso, sino que son una fuerza que la favorece y que deben incorporarse al debate. Cuando hablamos de justicia lo hacemos en tres dimensiones: un estado justo; establecer la verdad y las sanciones frente a los crímenes contra la humanidad; y asegurar la justicia social. Si esas tres cosas no se dan, no habrá justicia en Chile. Sería dramático que por lograr solamente el castigo a los actos de barbarie se purificara el estado de Seguridad Nacional y se consolidara el régimen de injusticia social.

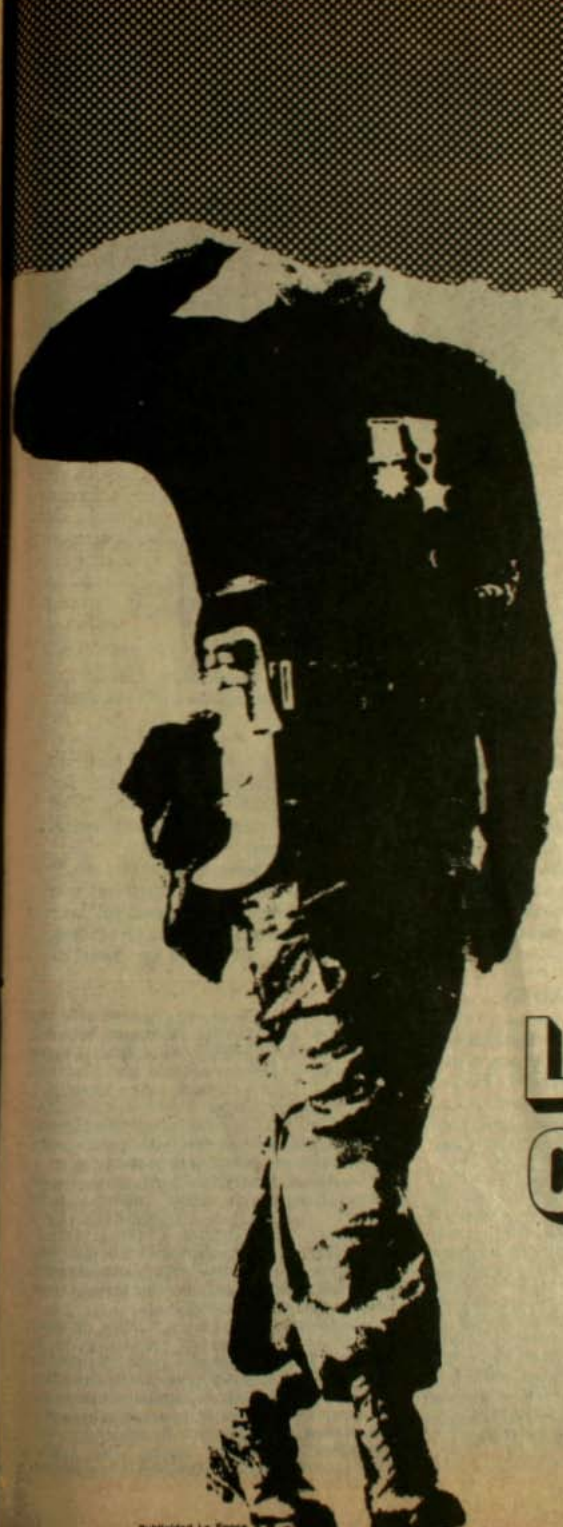
—El hecho es que existe también un desencuentro en este ámbito de los derechos humanos. ¿No es nuevo síntoma que en este país se dificulta cada vez más restablecer esas relaciones fraternales de las que habla? ¿Cuál es la razón para que quienes están afectados por la Dictadura no puedan suscribir un documento de consenso?

—Es efectivo que el terror lo primero que busca es desconectar las relaciones sociales y aislar a las personas. Hacer que cada uno se quede con su pedacito de verdad y que desde allí construya una visión total sobre la sociedad y se haga tremendamente refractario al diálogo y la comunicación. Es el objetivo de la Dictadura, evitar la capacidad de respuesta de lo que denominan enemigo. Por eso este proceso que iniciamos no tiene ningún significado para nosotros si no está unido a la movilización social. Creemos que la Comisión ya no puede quedarse en la denuncia, la defensa y la solidaridad por importante que ésta sea, sino que tiene que entrar en una fase de promoción de la conciencia política del pueblo en el contexto de los derechos humanos y de la libre determinación del pueblo. Este programa que queremos construir no es para el 88, sigue de largo incluso, cuando arribemos a la democracia. La preocupación por los derechos humanos es un elemento que unifica al pueblo que tiene muy claro que nada justifica que no nos unamos en una sola lucha común por la dignidad de todos, aunque subsistan las diferencias. Los crímenes contra la humanidad son una ofensa de tal envergadura, que personalmente tengo el compromiso de no cejar jamás hasta lograr que haya justicia. Tengo confianza y fe que va a ser así. Cuando me incorporé a la Comisión había 16 personas. Hoy somos dos mil 800 en todo el país. Hay una cantidad de organismos de derechos humanos: el Codepu, el Fasic, el Serpaj, la Vicaría, en los colegios profesionales, en las federaciones de estudiantes. Esto prueba que el pueblo ha asumido la tarea de diversas formas, inéditas en nuestro país, de lo que es su constante preocupación. Y sobre esa base, las diferencias se superan o se postergan.

—¿Cree que los dirigentes políticos que suscribieron el documento estén dispuestos a hacer lo mismo?

—Cada uno de ellos debiera preguntarle a su conciencia: ¿Y no será que me habré acostumbrado a vivir en Dictadura? ¿No será que he resuelto mis problemas de subsistencia, que llevo una vida digna como opositor y que por todos estos motivos, de alguna forma, se anteponen cuestiones sin relevancia a la necesidad de una acción común? La Dictadura no exige responsabilidad, más bien demanda irresponsabilidad. Creo que en estas fechas, todos debemos hacerlos la pregunta. El pueblo requiere la respuesta. a

MARIA EUGENIA CAMUS



DESCUBRA LO DESCONOCIDO DEL REGIMEN MILITAR

- Aparece todos los martes

Fascículo semanal en su diario

La Epoca

Escrito por Ascanio Cavallo, Manuel Salazar y Oscar Sepúlveda

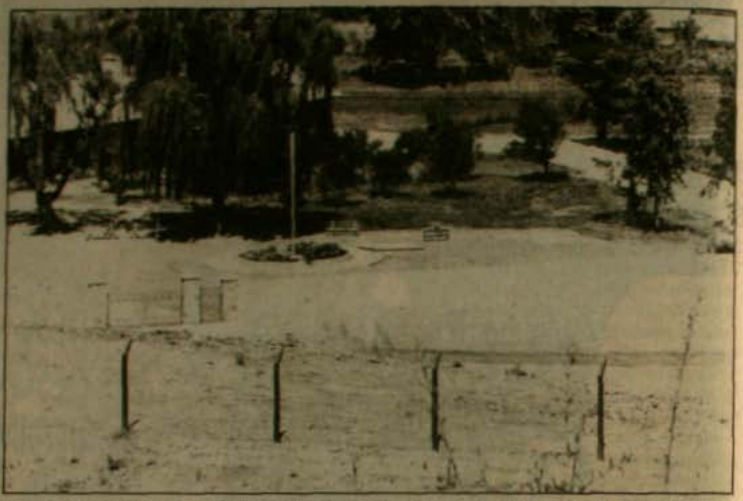
LA HISTORIA OCULTA DEL REGIMEN MILITAR

Desde la noche del 11 de septiembre de 1973 al día del plebiscito de 1988

COLONIA DIGNIDAD:

INFORME CONFIDENCIAL

- *Informe de la embajada alemana a su gobierno en Bonn revela impotencia ante conexiones del Régimen Militar con la Colonia Dignidad.*
- *Nómina de los colaboradores principales de Paul Schäffer y descripción del dispositivo de seguridad del enclave alemán.*



Cercos, muros y barreras que dejan entrever el "Paraíso alemán" y ocultan sofisticado dispositivo de seguridad.

Y nuevamente la Colonia Dignidad fue más poderosa. ¿Existía alguna duda? El centro de la mira fue el mismo: una comunidad de aproximadamente 300 alemanes instalada desde hace más de 20 años a 496 kilómetros de Santiago, en la provincia de Linares.

Esta vez, hubo nuevos personajes arriba del escenario y de nacionalidad alemana. Súbitamente, el gobierno alemán se decidió a enviar una comisión investigadora en los precisos momentos en que votaba favorablemente el préstamo SAL III para el régimen chileno. La comisión abandonó Chile el pasado viernes 18, lacónica y hermética. Ni un solo pie pudieron poner en el fundo "El Lavadero". Ni una sola conversación pudieron sostener con los numerosos niños posiblemente cautivos en la Colonia. ¿Realmente alguien pensó que podía ser diferente?

Esta pregunta y muchas más debe estar haciéndose el embajador de Bonn en Santiago. El diplomático conoce mejor que nadie las evidencias de las dudosas actividades externas e internas del equipo dirigente de la Colonia Dignidad; sabe también del apoyo y protección que reciben del régimen chileno y al más alto nivel. Fue quizás el peso de estas evidencias el que lo hizo enviar el pasado 10 de septiembre un informe confidencial a su gobierno en Bonn solicitando instrucciones. Ahora sólo queda esperar los próximos pasos y todo indicaría que de una u otra manera el gobierno alemán no podrá quedarse en la actividad meramente publicitaria. Así al menos se desprende del informe confidencial del embajador al que ANALISIS tuvo acceso.

EL PARAISO ALEMAN

El agente de la DINA Samuel Fuenzalida Devia salió de Santiago hacia el sur, pasó por Rancagua, Curicó, Talca y Linares. Diez minutos después de transitar por la entrada a Parral, llegó a un cruce y vio el letrero: "Termas de Castillo". A su lado viajaba el "Loro Matías", uno de los tantos presos que la DINA mantenía secretamente en el cuartel de Villa Grimaldi, quien murmuró: "Tengo la impresión que me llevan al mismo lugar donde estuve detenido, vamos por el mismo camino".

Siguió por el camino de ripio que salía de la Panamericana hasta un cruce, pasó por dos puentes de madera y se encontró con el letrero que prohibía el ingreso. Para ellos las puertas se abrieron de inmediato. Samuel Fuenzalida saldría a las pocas horas y el "Loro Matías", el dirigente del MIR Alvaro Modesto Vallejas Villagrán jamás aparecería. Todavía se encuentra desaparecido. (Del testimonio de Samuel Fuenzalida ante el tribunal de Bonn).

Un portón de hierro corta el camino de acceso a las doce mil hectáreas que conforman el fundo "El Lavadero", que cuenta con 126 kilómetros de caminos, 167 canales de riego, 58 puentes de

1.— Kurt Schnellenkamp, comerciante, 58 años, representante de Hermann Schmidt, quien oficia de Presidente de la Colonia. Es uno de los más brutales en su trato. Es además el comprador de la secta-sociedad en Alemania. Tiene muy buenas relaciones con las autoridades de Gobierno y en especial con Carabineros y el Ejército. Tiene permiso para portar armas y lleva siempre consigo una pistola.

2.— Albert Schreiber. Tiene cerca de 50 años. Habla perfecto español, inglés y algo de francés. Su apodo es "Fingerhut". Está siempre tomando apuntes. En forma permanente lleva consigo una grabadora oculta. Sus relaciones van incluso hasta el matrimonio Pinochet, pasando por los Ministerios, especialmente Interior y Justicia.

3.— Doctor Harmut Hopp, médico, 40 años. Llegó con los primeros habitantes de la Colonia. Talentoso, estudió medicina primero en los Estados Unidos y luego en la Universidad Católica. Es cuñado de Schnellenkamp. Es utilizado como el mejor, el más inteligente y eficaz hombre de contacto de Schäffer en los círculos del gobierno chileno. Alto, rubio, parece un diplomático. También tiene permiso

concreto y 20 mil metros cuadrados de construcción. Sus habitantes no poseen ni documentos de identidad ni dinero, pero viven en medio de gallineros, chancherías, helipuertos, ambulancias y una flota de camiones, además de enormes cocinas, salones de reuniones para hombres solos, salas de proyección de películas, lecherías, generadores eléctricos, botes, teleféricos y un enorme dispositivo de seguridad que los protege "del ingreso de comunistas". Esa realidad que pudo apreciar el agente de la DINA en 1974 no fue siempre así. Lejos estaba el tiempo de los pioneros.

Fue en 1961 cuando el embajador de Chile en Bonn, Arturo Maschke, envió un informe al ministro del Interior de Alessandri, Sótero del Río, presentándole a la secta liderada por Paul Schäffer como ejemplo de "orden y limpieza". En un tiempo record la "Misión Social" vendió el edificio que poseía en Heide al Ejército alemán y el 9 de octubre de ese año se convirtió en propietaria de tres mil hectáreas de tierra al pie de la cordillera en Linares al pagar 133 mil marcos a una sociedad chileno-italiana.

Cinco años más tarde, el 26 de febrero de 1966, tras dos intentos frustrados, el joven Wolfgang Müller, de 20 años, consiguió fugarse de la Colonia y relató ante periodistas chilenos las condiciones de vida en su interior. Su relato conmocionó a la prensa chilena e incluso se formó una comisión parlamentaria investigadora. Schäffer desapareció y Hermann Schmidt, Presidente nominal del reducto alemán, pasó algunos días en prisión. Después de un tiempo, Müller fue condenado a cinco años y un día por el robo de un caballo que utilizó para la fuga mientras la investigación parlamentaria se diluía sin contratiempo.

Desde ese año hasta 1977, cuando la



Doctor Harmut Hopp: "el más inteligente y eficiente hombre de contacto con el régimen militar de Paul Schäffer."

prensa alemana denunció que la DINA mantenía recluidos en la Colonia a opositores al Régimen, detenidos desaparecidos, la actividad de la secta religiosa se mantuvo casi al resguardo de las miradas curiosas. Hoy día el gobierno alemán sabe, por el informe enviado por su embajador en Santiago, que esa tranquilidad fue tan sólo aparente. En efecto, el matrimonio Packmoor, que consiguió huir de la Colonia en 1985, relató en forma detallada los numerosos intentos de fuga de miembros de la Colonia que fueron frustrados por la policía chilena.

Entre estos se puede mencionar el que protagonizó en 1972 Ulrike Mislewitz, cruzando el río Perquelanquén, la que fue devuelta al fundo por el doctor Mujica, de Parral, un estrecho colaborador de las actividades de la Colonia. También se cita el caso de Winfried Schmidtke. A pesar de que se envió a los guardias y a los perros en su búsqueda, sus huellas no fueron encontradas y sólo días después fue traído por efectivos policiales de regreso. Su hermano Rainer corrió la misma suerte.

Otros casos son los de Horst Munch en 1979; Jürgen Schurgelies, entregado por la policía a enviados de Schäffer y quien hasta 1985 aún se encontraba en "tratamiento médico" con la doctora Seewald en la Colonia. Todas estas situaciones y otras que conforman un minucioso informe acusatorio se incluyen en el informe del embajador alemán.

LA JUSTICIA QUE NO LLEGA

Fue en 1977 que la justicia alemana comenzó a tratar el problema de la Colonia Dignidad luego que ésta se querellara en contra de la revista "Stern". La disputa en los tribunales se convirtió en una acusación en contra de la Colonia cuando desfilaron ante los tribunales en Bonn siete testigos que afirmaron haber conocido de la reclusión y las torturas de la DINA en los recintos del fundo "El Lavadero".

Tras tres años de disputa legal, el 22 de enero de 1980, el tribunal de Bonn resolvió que debía practicarse una visita ocular en terreno y procederse al careo de testigos en Chile. Pero el 3 de abril de 1981, el Ministerio de Justicia chileno rechazó la participación de jueces extranjeros en la visita ocular. El tribunal de Bonn replicó solicitando al Ministerio del Exterior chileno "ayuda jurídica", la que fue aceptada formalmente por Chile recién el 14 de enero de 1985. En el intertanto, mientras la petición se dilataba por fallas de legalización o de traducción, la Colonia Dignidad seguía gozando al interior de la embajada →

LOS ESTRECHOS COLABORADORES DE PAUL SCHAFFER

para portar armas y lleva una pistola.

4.— Hans Jurgen Blank. Cerca de 50 años. Es el consejero jurídico de la Colonia. Todas sus actividades las realiza en estrecha coordinación con Schäffer. Acompaña frecuentemente al doctor Hopp y a Schreiber.

5.— Doctor G. Seewald. Es el "caballo de trabajo" de Schäffer y el director oficial de la escuela del fundo, por lo que tuvo que adoptar la nacionalidad chilena. Tiene como ayudantes a la señora Schmidt y 23 jóvenes. Maneja todas las informaciones confidenciales de Schäffer y custodia toda su documentación. A pesar de esa confianza, muchas veces Schäffer lo trata como a un joven tonto. El custodia además los pasaportes de los alemanes de la Colonia.
años. Su apodo es "Mauk". Hombre grande, contextura gruesa y simpático. Se le encargan tareas especiales para solucionar situaciones difíciles. Conoce la historia de la Colonia desde sus inicios en Alemania.

7.— Alfred Matthusen. Es el responsable de las actividades de la Colonia en Santiago. Uno de sus hermanos testificó en contra de la Colonia en el juicio en Bonn.

8.— Rudolf Cöllen, carpintero, de más o menos 50 años. Tranquilo y pensativo. Toma la posición del líder de la comunidad en el fundo y es el más idóneo para representar a Schäffer. Todo el dinero efectivo de la sociedad se guarda en su habitación. Quizás sólo él sabe la cantidad de dinero que ha acumulado la Colonia en estos años.

9.— Karl Van Den Berg, holandés. Es el segundo confidente de Schäffer en el fundo, muy popular. En ausencia de Schäffer y Cöllen él toma las decisiones.

10.— Sra. Erika Blank, 41 años, esposa de Blank. Es la encargada de mantener informado a Schäffer de cada uno de los movimientos de los habitantes de la Colonia. Desde 1984 dirige la oficina de la chancadora en Bulnes. Tiene mucha habilidad para los interrogatorios. También oficia de secretaria.

11.— Dorothea Hopp, más o menos 50 años, esposa del doctor Hopp. Trato amable y muy popular en el fundo y entre los habitantes de la región. Es la única esposa que tiene el privilegio de acompañar a su marido en sus continuos viajes.

12.— Sra. Hildegard Mohring, 60 años aproximadamente. Responsable de las mujeres del fundo y de la distribución de sus trabajos. Administra también todas las donaciones que vienen de Alemania. Controla grandes reservas que se mantienen en un galpón y en una vieja casa de campo. Es la encargada de entregar por tanto todas las vestimentas a los habitantes del fundo.

13.— Doctora Gisela Seewald. Tiene título alemán no revalidado en Chile. Esposa del doctor Seewald, es la encargada de administrar los castigos que ordena Schäffer. Se la acusa de practicar electroshock y utilizar sicofármacos.

EL DISPOSITIVO DE SEGURIDAD DE LA COLONIA

Lotty Packmoor se desempeñó durante un tiempo como portera número 1 en la Colonia Dignidad. Así relata los mecanismos de seguridad: "Usábamos dos aparatos de transmisión interna, anteojos de largavista (uno para el día y otro para la noche) y un aparato fotográfico con teleobjetivo para captar las patentes de los autos que se acercan a gran distancia".

"También Schäffer ordenó alambrar el fundo y algunos caminos de acceso. Si se tocan los alambres de púas suena una señal en la central que funciona día y noche, se sueltan los perros y un equipo de hombres en vehículos muy rápidos sale a recorrer el predio en busca de extraños".

"Cuando una visita se acerca al fundo, el portero 1 percibe el vehículo a nueve kilómetros de distancia y avisa a Schäffer por radio. Al segundo aviso, se entrega el color y las características del vehículo e incluso la patente. Al tercer aviso, se ponen en marcha la cámara fotográfica y los micrófonos instalados en la recepción. La documentación de los visitantes les es retirada en portería y luego que se les abre la primera puerta del fundo se los introduce a la sala de recepción. Allí se les da un refresco para darle tiempo a la filmación y la grabación. Si Schäffer indica que las personas no deben entrar, la segunda puerta permanecerá cerrada. Si hay que arrebatarles un rollo de película, la primera puerta se cerrará en forma automática y se llama a la policía".

alemana en Santiago de estrechas relaciones amistosas y comerciales.

NUEVA FUGA, NUEVAS REVELACIONES

Georg Packmoor, de 54 años, y su esposa Lotty encontraron la ocasión para fugarse de la Colonia Dignidad el 27 de febrero de 1985. Huyeron a Los Angeles y el 14 de marzo de ese mismo año buscaron refugio en la embajada de Canadá. La embajada alemana fue de inmediato alertada sobre la situación creada.

Lo que parecía un hecho reservado fue sorpresivamente revelado por el diario "El Mercurio" al publicitar una denuncia de la Colonia en contra de los esposos Packmoor por fraude. El 15 de marzo, en el mayor sigilo, los esposos Packmoor fueron trasladados a un lugar seguro, bajo la custodia de la embajada alemana, mientras se aceleraban los preparativos para su viaje a Canadá.

Todos esos intentos se frustraron cuando la prensa canadiense, sin que se supieran las fuentes, reveló que Josef Mengele había permanecido oculto en la Colonia Dignidad y en contacto permanente con los esposos Packmoor. Las conexiones de la Colonia en Canadá le cerraban así el paso a la huida de los Packmoor. Obviamente, el gobierno candiense se vio en la obligación de negar una visa de residencia a los fugados, ante lo cual éstos debieron optar por refugiarse precariamente en Alemania. El 22 de marzo y en medio de un clima de angustia y de temor, los Packmoor abandonaron Chile. Ninguna revelación pública salió de sus labios. En la embajada, cintas magnetofónicas con sus testimonios quedarían cuidadosamente custodiadas.

El porqué de este secreto podría estar en los antecedentes que muestran a Paul Schäffer en forma bastante secreta viajando por Israel, Jordania e incluso Africa. También todo lo concerniente a las relaciones de la Colonia con los miembros de la embajada alemana en Santiago. En efecto, los Packmoor dicen: "Desde un comienzo se cultivaron muy buenas relaciones con la embajada alemana y sus miembros. Así se llegó incluso a abastecer a todos con productos de la Colonia". Y agregan: "Hace algunos meses Paul Schäffer, delante de todos los habitantes del fundo, durante un almuerzo, arriba del escenario, dijo: 'Yo tengo a la embajada alemana en mis manos'". Se entiende entonces que los esposos Packmoor buscaran refugio en Canadá.

CONTACTOS CON EL REGIMEN CHILENO

El embajador alemán en su informe, también hace referencia a la conversación que en el mes de febrero de 1980 sostuviera con una alta autoridad del Ministerio de RREE chileno a raíz de las denuncias que formulara el "Washington Post". La respuesta que se cita fue: "De todas maneras la Colonia Dignidad ha hecho y hace mucho bien en el plano social".

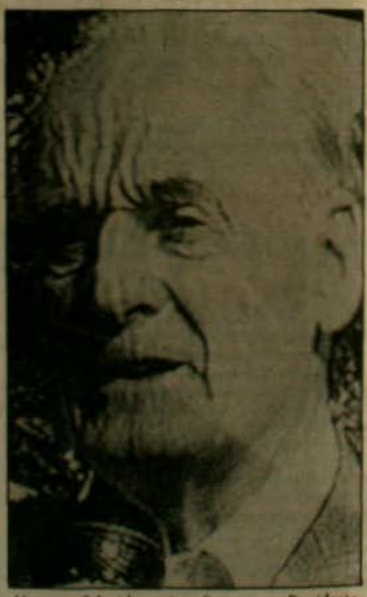
Más tarde quedaría claro el gran aprecio de que goza la Colonia en las altas esferas del Régimen, cuando en la misma época en que se producía la fuga de los esposos Packmoor, la señora Lucía Hiriart de Pinochet inauguraba personalmente la escuelita "Las Campanillas", en el fundo San Manuel de Parral, adquirido por la Colonia dos años atrás.

Posteriormente, en septiembre de 1985, fue el propio general Rodolfo Stange, Director General de Carabineros, el que fue contactado por la embajada en relación al problema que suscitaba la Colonia Dignidad. Días después, el 3 de octubre, Stange le aclaró al embajador alemán Holzheimer que "los esfuerzos de su institución por probar responsabilidades penales en la Colonia han sido completamente inútiles. Uno estaría al frente de una muralla del no conocimiento".

CAMBIO EN LAS REGLAS DEL JUEGO

Al parecer el cambio de embajador de Alemania en Chile trajo aparejadas nuevas reglas para los alemanes de la Colonia. Fue así como se comunicó al representante de la Colonia que ya no se aceptaría más un poder general para la renovación de pasaportes o extensión de nuevos, o certificados de sobrevivencia, documento clave para el cobro de pensiones. Toda entrega se haría luego de una conversación personal con los afectados en la embajada.

Paralelamente, se intentó reactivar la posibilidad de un día consular en la Colonia. El 29 de marzo de 1986, la embajada ofició al presidente de la secta para solicitar la visita consular. No hubo reacción por parte del interlocutor. Luego, se ofreció realizar esa visita el 18 de febrero de este año. Ese día, tres funcionarios viajaron desde Santiago. A la misma hora en que éstos se encontraban frente a los portones desiertos y



Hermann Schmidt: actúa y figura como Presidente de la Sociedad que funciona al interior de la Colonia Dignidad pero según los informes "no manda ni decide".



Un anexo de la Colonia en Bulnes. Sólo ingresan matrimonios con libreta al día y se prohíben los bikini. ¿Se prohibirá también el ingreso de homosexuales?

herméticamente cerrados de la Colonia, observados desde su interior sin que los recibieran, a las oficinas de la embajada llegaba un oficio rechazando la visita consular. No hubo reacción oficial por parte de la representación alemana en Santiago. Hubo que tragarse la humillación.

Una tenue réplica de la embajada vino por la vía del corte del abastecimiento de productos provenientes de la Colonia a sus funcionarios. La persona a cargo de la distribución fue trasladada.

¿QUE HARA LA JUSTICIA CHILENA?

Ahora, una vez fracasada la misión de la comisión investigadora enviada por el gobierno alemán, está claro que éste no puede seguir soportando las continuas humillaciones a que lo ha sometido el equipo rector de la Colonia Dignidad con sus conexiones en Alemania y el régimen militar chileno. Por el momento, está pendiente la resolución que deberán adoptar los tribunales chilenos a instancias de los abogados de Amnesty Internacional, para que se realice, en el marco de la "ayuda jurídica", una visita ocular por parte de jueces chilenos.

Aparentemente ya no habrá ninguna razón para que esta solicitud fuera denegada y ahora las acciones a seguir estarían en manos de la justicia chilena.

También es importante considerar que continuará la polémica, tanto en Bonn como en la embajada alemana en Chile, acerca de la efectividad de los estrechos contactos y entrega de información confidencial al general "de habla alemana": Rodolfo Stange. Está claro que, por encima de la Junta de Gobierno, una autoridad mayor protege a la Colonia Dignidad, aun a costas de enfrentar los ataques del exterior.

A modo de ejemplo basta citar las declaraciones del ministro de Defensa, vicealmirante Patricio Carvajal, el pasado 6 de noviembre, cuando declaró a la prensa que, luego de una visita realizada a la Colonia en el mes de octubre, estaba en condiciones de afirmar que no era efectiva la leyenda negra que se cuenta, que las personas que se han fugado eran "indeseables" y que la acción de los alemanes de la Colonia era "ejemplar".

Para los que continúan interrogándose acerca de la verdadera razón de la protección de que goza la Colonia, habría que agregar un dato interesante. Durante la entrevista que mantuviera hace algunos meses el Ministro alemán Blüm con el general Pinochet, impactó en círculos alemanes el hecho de que apareciera como intérprete de Pinochet el conocido ciudadano chileno-alemán, vicepresidente de la CAP, Malte Radmann. Este, amigo cercano del general, mantiene en su escritorio un retrato de Pinochet con una dedicatoria que dice: "A mi querido amigo Malte Radmann".

Radmann está relacionado con el negocio de venta de armas de la MBB alemana y tiene estrechas relaciones comerciales y amistosas con Fritz Bohmüller, ex cónsul honorario de Chile en Munich y también relacionado con el negocio de la venta de armas. Bohmüller ostenta además la condición de fundador del "Círculo de Amigos de la Colonia Dignidad" en Alemania, por lo que visita asiduamente las instalaciones de la Colonia y muchas veces en compañía de Malte Radmann.

Por lo tanto, habrá que preguntarse si realmente el gobierno alemán podrá iniciar una acción de real envergadura destinada a sanear la situación de la Colonia Dignidad y terminar con este verdadero enclave al margen de su legalidad. De lo contrario, lo más probable es que seamos testigos de un brusco cambio de embajador en medio de los agradecimientos protocolares correspondientes.

MONICA GONZALEZ

LA Casa

GRAN BAILE DE AÑO NUEVO EN:

"La Casa"

¡¡ORQUESTA!! para bailar hasta 1988...

¡HUMOR, MUCHO HUMOR!!

junto a "LOS ATLETICOS DE LA RISA"

CANCIONES Y ANIMACION TODA LA NOCHE

...y al amanecer... mariscales y pailas marinas

ADEMAS: CENA DE AÑO NUEVO POR SOLO $ 2.500
CONSULTE AL 796242

¡¡Lo esperamos!!! en:
Av. Ecuador 4583 (Metro Estación "Ecuador" hacia el nororiente)

CAFE del CERRO

Lunes 21 diciembre
FULANO
Jazz de Vanguardia
Martes 22
LORETO MARIN
"LA FLACA" Humor
Miércoles 23
DOSIS
"Pop chileno"
Viernes 25 al martes 29

EDUARDO PERALTA

Viernes y sábados: Trasnoche FELO
Música y Humor

Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308

BURLITZER
TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS
PROVIDENCIA 2124 FONO 2318899 SUBT

"El que sea valiente... ¡Que me siga!"

Café - Concert con
Cristián García Huidobro
Eduardo Burlé y ballet B.A.S.
$ 1.000 con champagne
Viernes 22.00 hrs.
sábado 22.30 hrs.

JAZZ DE TRASNOCHE

Actuación de conocidos músicos del ambiente jazzístico nacional.
Horario: 24.00 horas
Valor: $ 400



LA SECRETA OBSCENIDAD DE CADA DIA

de MARCO ANTONIO DE LA PARRA

JULIO JUNG JOSE MIGUEL SOZA

MARIA ELENA DUVAUCHELLE

JUAN CARLOS CASTILLO CESAR PARRA

Teatro El Galpón de Los Leones
Los Leones 238

LA BATUTA

J. Washington 52 (Plaza Ñuñoa)
Fono: 747096

DOMINGO ETERNO
de J. Mateo Iribarren

De martes a domingo 20.30 horas
$ 800 entrada general
$ 350 estudiantes
Martes y miércoles populares $ 350
Convenios

NO +
Dirección Raúl Osorio

Jueves a sábado 22.30 horas
$ 600 general
$ 200 estudiantes

MAJARETA EL PELUSITA
(obra infantil)

Todos los domingos 11.30 horas
$ 200 niños
$ 350 adultos

INVITAMOS BAJATIVO A LECTORES DE ANALISIS

quincho argentino LA PAMPA

AMERICO VESPUCIO 1100
TELEFONO 90148
a 100 mts. de Edo. Castillo Velasco

ALMUERZOS EJECUTIVOS $ 420

CARNES AL LEÑO

BORREGO - CABRITO
EXQUISITAS CARNES A LA PARRILLA

VIERNES Y SABADOS EL CANTO Y EL HUMOR

DUO SAN MIGUEL

E INVITADOS

¡ORQUESTA!

CELEBRE SUS FIESTAS CON NOSOTROS

GRUPOS, INSTITUCIONES, EVENTOS ESPECIALES



EL UBICADO

Ubicado, así lo que se dice realmente ubicado de la semana, fue el Espíritu Santo, que con su 'santo soplo' iluminó las cabecitas de nuestros obispos para elegir las nuevas autoridades del Episcopado Nacional. Pero para no pecar de irreverentes, no le daremos nuestro terreno galardón al Santo Espíritu sino a su elegido: el obispo de Talca y nuevo Presidente de la Conferencia Episcopal de Chile, monseñor Carlos González Cruchaga. Don Carlos, además de haberse ubicado en el momento y lugar precisos para que la mayoría de sus hermanos lo consideraran el hombre apropiado para dirigir a la asamblea de obispos en los dos años que vienen, se mostró desde el primer encuentro con los ágiles de la noticia como un hombre simpático, afectuoso, que sin una gota de agresividad puede decir las cosas por su nombre sin muchos rodeos. Por si alguno tenía dudas dijo que seguía pensando lo mismo que el año pasado respecto al plebiscito, o sea, que es necesario crear reales condiciones de igualdad y participación para que cualquier proceso eleccionario tenga validez.

Como buen obispo del sur, zona campesina por excelencia, don Carlos recurrió a la metáfora del pastor y el arriero. Modestamente, dijo que prefería ir adelantito guiando a las ovejas y no a la colita como los arrieros que empujan el ganado, y ni se arrugó para decir que tiene muy claro que los años que vienen van a ser especialmente difíciles. Claro que como don Carlos es bueno, está dispuesto a conversar con ellos, 'los MALULOS', si las condiciones así lo requieren. Pero que no se confundan los desubicados de siempre. Porque monseñor Carlos González, así peladito y bonachón, habla poco pero tiene muy claro que los humildes, los postergados, los que tienen menos, deben ser los defendidos de la Iglesia. Y fijo que se va a jugar por ellos.



LOS DESUBICADOS

Los desubicados de la semana pasada bien pueden optar al título de desubicados del año. Se trata de los políticos chilenos. O, dicho de otro modo, esa clase social nueva que se ha formado de gente culta, elegante, de mucha vida diplomática, de vacaciones playeras, de pasar grato o ingrato con importancia políticas, de lenguaje egiptológico, de modas decimonónicas y que contablemente tiene muy poco en el haber y demasiado en el deber.

Hace más de una semana dos jóvenes en Valparaíso iniciaron una huelga de hambre indefinida hasta que la oposición se una; es decir, hasta que los políticos se unan. Muchos piensan que esta iniciativa es una manera típicamente chilena de llegar al suicidio. Y eso porque han perdido toda esperanza en la conducta de los políticos. Algunas razones para ello son:

—Han sacralizado las medias verdades como esa que dice que si las encuestas apoyan a la oposición, también apoyan a los políticos.

—No se convencen cada vez que sufren un traspié y señalan que tal o cual fracaso en realidad es una victoria porque "salimos fortalecidos".

—Hablan con doble-lengua: para unos la división de la oposición es decidir si en la bifurcación se va a Maitencillo o a Cachagua; para otros las demandas del pueblo pasan por la embajada de la esquina... y hay cuatro embajadas en la esquina.

—Tiran al agua iniciativas buenas, como la Asamblea de la Civilidad, y después la abandonan, sin flotador y manteniendo a raya al salvavidas.

—Finalmente, hablan de cosas que la gente no entiende en almuerzos o cenas de homenaje quién sabe por qué.

Es probable que los cabros de Valparaíso deban pasar un buen tiempo sin comer hasta que se den cuenta que su maravillosa intención interpeló a un mal receptor. Sigue siendo, al parecer, más fácil hacer retroceder a Pinochet que convencer a los políticos que el futuro de Chile pasa, en serio, porque se tome en cuenta a los chilenos.

En un país donde los errores políticos de la oposición no tienen costo para quienes los han llevado a cabo —por el contrario, o los confirman en sus cargos o agarran homenajes— buscar presionar a esa nueva clase social que se ha creado durante la Dictadura autoinmolándose es, *indudablemente, meritorio* y prueba de la generosidad y capacidad de sacrificio de nuestro pueblo. Pero dudamos si se llega al receptor válido. Después de todo, nada de lo que se exigió hace cuatro años permanece vigente. Y todavía quedan muchos hechos políticos como para seguir retrocediendo. Sin costo...



EL CAREPALO

Volio simplemente se choreó. "No vine para que me sermonearan", dijo. Y tenía razón. Durante su visita al ministro de Justicia, Hugo Rosende, el relator de las Naciones Unidas intentó, en vano, de que el funcionario dictatorial le contestara sobre la situación de Derechos Humanos. En cambio, Rosende se las rebuscó para "sermonear" a Volio sobre lo que es la realidad de las relaciones internacionales y la juridicidad de nuestro sistema.

Una copia magnetofónica de la grabación que hizo la Central Nacional de Informadores de la reunión, llegó prestamente al Ubicatex, que con ágil talento periodístico lo pone, aquí, ante vuestros ojos.

Volio: Señor ministro, me interesa saber sobre la investigación del caso quemados...

Rosende: Justamente, señor relator, qué bueno que lo mencionó porque aquí lo tengo todo. El gran responsable es un señor de apellido Ramírez. Se constató que fue él quien compró la parafina y quien abandonó el lugar en último lugar...

Volio: Ramírez, Ramírez, aquí no me calza. Tengo entendido que el reo es un tal Fernández Dittus.

Rosende: No, si es Ramírez. También había un Fernández, no sé su segundo apellido, pero fue Ramírez el que quemó todo, hasta las aspirinas, que nosotros repartimos en las poblaciones para disminuir el dolor de cabeza que da el hambre.

Volio: ¿Aspirinas?

Rosende: Claro y plasma también. Si el incendio fue grande: un verdadero atentado a los derechos humanos.

Volio: ¿Incendio? Pero si yo hablo de Carmen Gloria Quintana y la investigación judicial sobre la muerte de Rodrigo Rojas.

Rosende: Ah, de eso. No, si yo me refería a la quemazón de la Farmacia Andrade. Sobre ese caso no hay nada nuevo. ¿No le llegó el memo del embajador?

Volio: ¿Me está agarrando para la palanca, señor ministro?

Rosende: Palanca, eso es interesante. Mire que con la fiebre aftosa vamos a andar cortos este año de carne y el filete es algo caro, así que... señor Volio, vuelva... Volio, *si sólo* estoy empezando... usted me recuerda esa canción de Stevie Wonder, señor Volio... la que dice así: I just called to say ti Volio beneeeeee... Good Bye.

nicaraguando

EDUARDO GALEANO

Los tres hermanos

En Nicaragua, en los años de la guerra contra Somoza, Sofía Montenegro dormía mal.

Sus dos hermanos eran el tema de las pesadillas más frecuentes. Ella soñaba con una emboscada y una lluvia de balas, en pesadillas que ocurrían en paisajes de ninguna parte o allá por la subidita que va a Tiscapa. Después de la última ráfaga, un hermano de Sofía, teniente coronel de la dictadura, arrancaba los pañuelos que cubrían las caras de sus víctimas; y entre los muertos estaba el otro hermano.

Junto a ese hermano, el que cala en el sueño, militaba Sofía en el Frente Sandinista. El hermano enemigo, el teniente coronel, había bombardeado la ciudad de Estelí y había torturado prisioneros. Pero en los sueños de Sofía los dos hermanos, el militar y el revolucionario, tenían sus ojos: los dos eran iguales a ella, los dos eran ella.

Parte de estudios

Revolución, mundo al revés: peligroso, contagioso mundo al revés.

Seis o siete años después de la caída de Somoza, cayó a mis manos, por casualidad, una carta escrita por una madre a su hijo. Ella, lavandera en Managua; él, soldado en el frente. La carta había llegado a una trinchera del norte, en la zona de guerra. Estaba escrita en letra chueca y líneas torcidas. Esa mujer, la madre, había sido alfabetizada por la revolución, cuando ya era veterana de los trajines de este mundo, ya muy vivida y sufrida, y a los tropezones había seguido estudiando. En la carta contaba a su hijo que ella de geografía entendía casi todo, y de historia también, pero que todavía me enredo con los numeritos y todabía escrivo con faltas...

Rojo y negro

Peca el que miente, dice Ernesto Cardenal, porque roba verdad a las palabras.

Allá por 1524, fray Bobadilla hizo una gran hoguera en la aldea de Managua y arrojó a las llamas los libros indígenas. Esos libros estaban hechos en piel de venado, en imágenes pintadas con dos colores: el rojo y el negro.

Hacía siglos que a Nicaragua la venían mintiendo, cuando el general Sandino eligió esos colores, sin saber que eran los colores de las cenizas de la memoria nacional.



De salto en salto

Luz Marina Acosta era muy niña cuando descubrió el circo Firuliche, en el puerto de San Carlos.

El circo Firuliche emergió una noche, inmenso, bello, mágico barco de luces, desde las profundidades del lago de Nicaragua. Sonaban cual clarines guerreros las cornetas de cartón de los payasos y como banderas flameaban los harapos anunciando la mayor fiesta del mundo. La carpa estaba llena de remiendos, y los leones también; pero la carpa era un castillo y los leones, afónicos, jubiladitos, eran los reyes de la selva africana y era la reina de los cielos aquella rechoncha señora, toda forrada de lentejuelas, que se balanceaba en los trapecios.

Entonces Luz Marina decidió hacerse maromera. Y saltó de verdad, desde muy alto, y en su primera acrobacia, a los seis años de edad, se rompió las costillas.

Y así fue, después, la vida. En la guerra, larga guerra contra la dictadura de Somoza, y en los amores, siempre volando, siempre rompiéndose las costillas.

Porque quien entra al circo Firuliche, no sale más nunca.

El narrador

¿Qué es la verdad? La verdad es una mentira contada por Fernando Silva. Fernando cuenta con todo el cuerpo, y no sólo con palabras, y puede convertirse en otra gente o bicho volador o lo que sea, y lo hace de tal manera que después uno escucha, pongamos por caso, al pájaro clarinero cantando en una rama, y uno piensa: "Ese pájaro está imitando a Fernando cuando Fernando imita a los pájaros".

El cuenta historias de la gentecita linda del pueblo, los ningunos, los ninguneados, y de algunos tipos estrafalarios que conoció, como aquel espejero que hacía espejos y en ellos se metía y se perdía, o aquel apagador de volcanes que el Diablo dejó tuerto, por venganza, escupiéndole un ojo. Las historias ocurren en lugares donde Fernando estuvo: el hotel que abría sólo para fantasmas, la mansión aquélla donde las brujas se murieron de aburrimiento, la casa de Ticuantepe que era tan sombrosa y fresca que te daba ganas de tener allí una novia esperando.

Además, Fernando trabaja de médico. Prefiere las hierbas a las pastillas, y cura la úlcera con cardosanto y huevo de paloma; pero a las hierbas prefiere la propia mano. Porque él cura tocando. Y contando, que es otra manera de tocar.

DE LAS "GLORIAS" DEL EJERCITO:

La historia del genera



El general Roberto Silva Renard.

- *El alto oficial que dirigió a las tropas que masacraron a dos mil obreros en la Escuela Santa María de Iquique hace 80 años fue felicitado por el Presidente Montt, ascendido a General de División y considerado un soldado ilustre.*
- *Un obrero español, enloquecido por la muerte de su hermano en la matanza nortina, viajó a Chile a hacerse justicia. Siete años después apuñaló al general por la espalda.*

Era día jueves, el 19 de diciembre de 1907, cuando a bordo del crucero Zenteno llegó al puerto de Iquique el general Roberto Silva Renard.

El alto oficial arribaba a tomar el mando de las tropas en la ciudad. Durante las dos últimas semanas, entre ocho y diez mil obreros salitreros habían bajado al puerto y protagonizaban una huelga solicitando mejoramientos económicos.

Silva Renard tenía a la fecha 51 años. Había ingresado a las filas del Ejército al estallido de la guerra de 1879, participando en la mayor parte de las batallas y combates de las campañas, entre ellas las de Chorrillos y Miraflores. En 1889 había sido destinado al Estado Mayor General y luego designado Adicto Militar a la Embajada de Chile en Gran Bretaña. En junio de 1904 fue ascendido a General de Brigada y un año después enviado nuevamente en misión a Europa. En octubre de 1907 había sido designado Comandante en Jefe de la primera Zona Militar, con su cuartel general en Iquique.

ORDENÓ ABRIR FUEGO

El sábado 21 de diciembre Iquique amaneció bajo estado de sitio decretado por el intendente Carlos Eastman. El decreto publicado en la prensa ordenaba, entre otras cosas, la concentración en la Escuela Santa María y Plaza Manuel Montt de quienes no tuvieran domicilio en la ciudad. "El estado de sitio reveló a todos que el fin de la huelga estaba próximo", relató el doctor Nicolás Palacios, corresponsal en Iquique del diario "El Chileno", de Valparaíso. "El inusitado movimiento de tropas, el desembarco de la marinería armada de los tres cruceros al anclar en el puerto, el de la guarnición de la 'Esmeralda' y de sus ametralladoras al mando de oficiales subalternos, al presentarse la policía armada de lanzas, el tono violento de las patrullas que recorrían la ciudad... el contento del que hacían alarde los futres ganadores y el mutismo de los partidarios de un avenimiento tranquilo, no engañaron a nadie respecto al modo como se pondría fin a la huelga", señaló el doctor Palacios.

A la una y media de la tarde todas las fuerzas de tierra y mar se concentraron en la Plaza Arturo Prat para la acción. Ante la formación militar, el general Silva Renard expuso el plan de ataque y realizó la arenga de rigor, donde entre otras cosas dijo que los que estaban en la Escuela Santa María y la Plaza Montt no eran chilenos. En seguida el contingente se puso en movimiento hacia el campo de operaciones. Allí, las ametralladoras de la "Esmeralda" apuntaron a la Escuela y el resto de la tropa rodeó el edificio.

A las dos y media de la tarde, el general comisionó al coronel Ledesma para acercarse al comité que presidía el movimiento y comunicar la orden del Intendente: debían evacuar la escuela y la plaza y dirigirse al Club Hípico.

Los trabajadores se negaron a salir. Respondieron que su actitud era tranquila, que no se temiera ninguna violencia de su parte, pero que no se moverían de

LOS DESCARGOS DEL GENERAL

El 28 de agosto de 1916, nueve años después de la matanza de la Escuela Santa María, el general Silva Renard concedió una entrevista al periodista Jorge Downton del diario "La Opinión", de Santiago. En sus declaraciones no hubo culpas ni arrepentimientos. Sí, algunos silencios. Reproducimos a continuación parte de ese diálogo.

—Un militar, señor, más que nadie, necesita del cariño del pueblo. Usted debe al pueblo una explicación, una justificación de su conducta...

—Ah! Yo sé que es muy fácil cubrirse de gloria cuando se va a combatir al extranjero, pero cuando el deber nos pone en la dura necesidad de defender a la sociedad de una parte revoltosa de ella, entonces el militar será siempre execrado... Yo conozco la historia de muchos militares de Francia que en la época del Terror cumplieron con su deber y fueron y son aún hoy tildados de asesinos por los espíritus superficiales y por los hombres que juzgan con el corazón...

—Muy bien, señor. ¿Usted dice que le fue necesario masacrar a los huelguistas?

—Sí...

—¿Por qué? ¿Qué hacían? ¿Qué actos vandálicos cometieron?

—¡Si esos 30 mil huelguistas gobernaban en Iquique!...

—Expliquémonos. ¿Qué entiende por gobernaban? ¿Alguno se constituyó en intendente, otro en alcalde, aquel en juez, el de más allá en alguacil?

—.....

—Díganos, general, ¿prendieron los huelguistas fuego a algún edificio?

—No, pero lo habrían hecho.

—¡Lo habrían hecho! No se mata a nadie por lo que se supone va a hacer (...)

(Después de otra serie de preguntas, Silva Renard ofrece su versión de los momentos de la matanza).

—Nunca recuerdo haber obrado con mayor sangre fría. Estaba pálido y triste. Durante dos horas conferencié con el comité huelguista antes de atacarlos... Inútiles conferencias (...) Se pensó en una carga al arma

Silva Renard



Antonio Ramón Ramón, herido a sablazos en la cabeza después de apuñalar al general.

allí mientras sus peticiones no fueran resueltas y que, en todo caso, les asistía todo el derecho pues según la constitución...

A las tres y media, Silva Renard convencido ya "de que no era posible esperar más sin comprometer el prestigio de las autoridades y fuerza pública, y penetrado también de (la necesidad de) dominar la rebelión antes de que terminara el día...", ordenó abrir fuego.

"En el balcón central del edificio permanecían de pie, serenos, unos 30 hombres en la plenitud de la vida, cobijados por una gran bandera chilena y rodeados de otras de diferentes naciones. Era el Comité de los huelguistas: eran los cabecillas, los condenados a muerte desde el día antes. Todas las miradas estaban fijas en ellos, hacia ellos se dirigían todas las bocas de fuego. De pie, serenos, recibieron la descarga. Como heridos de rayo cayeron todos, y sobre ellos se desplomó la bandera.

"La muerte de los jefes de la huelga y las banderas blancas y los pañuelos que se agitaban en varias partes, nos hicieron creer a los espectadores imparciales que el acto había terminado, ilusión que sólo duró un instante: el fuego graneado que en todas partes siguió a la descarga cerrada fue tan vivo como el de una gran batalla. Las ametralladoras producían un ruido de trueno ensordecedor y continuado (...).

"La fusilería, entretanto, disparaba sobre el pueblo asilado en las carpas de la plaza y a los que huían desalentados del centro del combate (...).

"Callaron las ametralladoras y los fusiles para dar lugar a que la infantería penetrase por las puertas laterales de la Escuela, descargando sus armas sobre los grupos aterrados de hombres y mujeres que huían en todas direcciones (...).

"Cesado el fuego empezó la emigración o más bien la huida en masa de los huelguistas hacia el Hipódromo. Penosa debió ser la fuga de aquellos derrotados que llevaban consigo a sus mujeres y niños; y en brazos o a la espalda a muchos de los heridos, que iban marcando su camino con rastros de sangre. Uno de éstos, que marchaba por sus pies, sintiéndose desfallecer y temiendo ser atropellado por la caballería encargada de picar la retaguardia al enemigo, trató de desviar el camino y, dando traspiés agónicos, se apartaba a un lado del camino cuando fue visto por un soldado de caballería quien,enristrando su lanza con banderola chilena, cornó hacia él y se la hundió en las espaldas.

"Entre el crujir de dientes de los hombres, los sollozos de las mujeres y el llanto de los niños, llegó por fin aquella gente al lugar de su destino. Luego tomó colocación estratégica el ejército vencedor, asentando a su frente las temibles ametralladoras".

Así registró el doctor Nicolás Palacios el fin de la huelga de los salitreros. Dos mil hombres murieron en la matanza. El Presidente de la República, Pedro Montt, felicitó después al general Silva Renard. "Ha cumplido usted con los deberes inherentes a su cargo, en forma que hace honor a su criterio y energía". En 1910, Silva Renard fue ascendido a General de División y al año siguiente fue enviado a Alemania a fin de adquirir material de artillería Krupp para el Ejército.

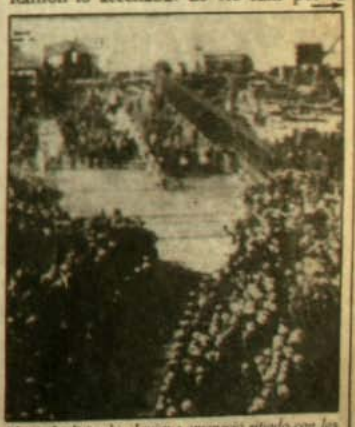
Sólo en 1914, también un día de diciembre, el general no recibió honores por su actuación de Iquique.

VENGANZA TARDIA

Después de la matanza de Santa María, en Argentina, un español llamado Antonio Ramón Ramón dejó de recibir noticias de su medio hermano Manuel Vaca que había viajado a Chile en busca de trabajo. Según relata en sus memorias el cronista de la época, Carlos Vicuña Fuentes, Vaca se estableció en Iquique trabajando como peón en las salitreras y desde ahí mantuvo una correspondencia afectuosa y regular con su hermano, hasta 1907. Ramón supo en Mendoza, por los diarios, de la horrible matanza de las salitreras y empezó a imaginar que su hermano había perecido allí. Se vino a Chile, y confirmó en Iquique su horrible presentimiento. "Entonces —relata Vicuña— se precisó en su mente la idea de la venganza. Quiso desechar ese pensamiento, pero le fue imposible. Cuando creía haberlo conseguido, su hermano se le aparecía en sueños, pálido, ensangrentado, y clamando el castigo de los criminales. Luchó algunos años consigo mismo, y al fin, no supo cómo, se decidió a volver al sur".

Llegó a Santiago y alquiló una pieza en Avenida Viel, cerca de la Fábrica de Cartuchos (hoy Famae), donde trabajaba y vivía Silva Renard. Desde allí planeó su venganza.

El lunes 14 de diciembre, el general salió temprano, siguiendo una diaria costumbre, a pasear con su hijito por las avenidas del Parque Cousiño. Vestía el uniforme y llevaba la espada al cinto. Cerca de las diez y media, cuando regresaba a su domicilio, Antonio Ramón lo acechaba. Lo vio salir por la



El 21 de diciembre Iquique amaneció sitiado con las tropas del general Silva Renard.

blanca, pero nos convencimos de que nuestros soldados serían copados por los huelguistas. Dispuse entonces que dos ametralladoras hiciesen disparos. Las aboqué contra el comité huelguista... ¡Oh, momento de dolor! Me partía el alma herir y matar a mis compatriotas. Cumplía el sacrificio más duro mi corazón, con lágrimas en los ojos.

...—Diganos, general, ¿no ordenó antes de descargar contra el pueblo alguna descarga al aire?

—No. Esas son antiguallas.

—¿Cuánto rato funcionaron las ametralladoras?

—¿Cuánto le han dicho?

—Dos minutos.

—Mentira, sólo quince segundos.

—Causando dos mil muertos.

—No! Sólo 120. Eso de que las mujeres suplicaban alzando las manos implorando piedad es mentira. La reunión era de hombres. Sólo había una mujer, una boliviana que vendía sopaipillas y a la cual una bala le atravesó el pecho. (...)

El periodista Downton concluyó su entrevista comentando: "Era tarde. El crepúsculo tenía el horizonte de sangrientas coloraciones cuando nos despedimos del general".



Reconstrucción del ataque según un grabado de la época.

puerta del parque, en la esquina de calle Viel y Rondizzoni, y avanzar por Viel en dirección a la fábrica. Frente al número 1845 se le abalanzó por la espalda y lo atacó con una daga. El asalto sorpresivo impidió al general —un hombre fuerte a pesar de sus años— defenderse haciendo uso de su espada.

Una crónica de la revista "Zig-Zag" de la época informó: "Al recibir el primer golpe, el señor Silva Renard se volvió para repeler el cobarde ataque de que era víctima; pero el sujeto le presentó resistencia y ambos estuvieron forcejeando algunos instantes hasta que el criminal, notando que alguien acudía en auxilio de su víctima, emprendió la fuga.

"El señor Silva Renard al sentirse herido se apoyó en la reja de una ventana que había allí, al tiempo que pedía auxilio. La señora Casimira Saavedra, viuda de Romero, acudió a ver lo que pasaba, y al imponerse del suceso dio voces para que acudieran vecinos y la policía. Viendo la señora que el bandido arrojaba el arma y emprendía la fuga, siguió tras él gritando que le detuvieran. Acudió a las voces el guardián de la policía especial del Parque Cousiño, quien no tardó en dar alcance al fugitivo, asegurándole".

Silva Renard fue de inmediato atendido "con todo esmero por algunos facultativos que fueron llamados con la presteza del caso", según consignó "Zig-Zag". El informe médico señaló que había recibido cinco heridas: tres en la región posterior media del cuello, la cuarta en el lóbulo de la oreja y la quinta en la región sacrolumbar izquierda. Las tres primeras fueron consideradas leves y las restantes, ni leves ni graves.

Antonio Ramón Ramón lo había previsto todo y antes de ser aprehendido bebió una dosis de veneno intentando suicidarse, pero éste no le hizo efecto alguno. Tras su detención, fue brutalmente castigado por el capitán Luis Cabrera Gana, ayudante de Silva Renard que, avisado del incidente, salió a toda prisa de la fábrica. Relata Vicuña Fuentes: "...se abalanzó contra el preso, hizo que dos policías lo tuviesen cada uno de un brazo, como en cruz, y sacando la espada empezó a darle de sablazos en la cabeza. Le hizo más de veinte heridas cortantes, algunas de 30 centímetros de largo, pero todas de poca profundidad, pues no acertó con la misma rabia a partirle el cráneo".

El capitán Cabrera, que, interrogado, confesó su delito, fue condenado a pagar una multa de cien pesos por las lesiones provocadas al detenido Antonio Ramón, mientras este último fue condenado a cinco años de prisión. Por su parte, el general Silva Renard se recuperó de las heridas.

Las reacciones de la sociedad de la época frente a los sucesos fueron variadas. La revista "Sucesos" habló del "cobarde y alevoso atentado contra la persona del distinguido general de División D. Roberto Silva Renard". Por su parte, "Zig-Zag" dijo: "La sociedad espera que la justicia sea inflexible para castigar un crimen que la hiere en la persona de uno de los jefes más meritorios y preparados del Ejército de Chile que cae víctima de una venganza acarreada por el cumplimiento estricto de sus deberes de soldado y de ciudadano".



La señora Casimira Saavedra viuda de Romero indica el lugar del atentado.

Entretanto, "El Despertar de los Trabajadores", de Iquique, editorializó: "La mano que se ha levantado para ultimar a Silva Renard, no es la mano de un hombre, no es la mano de un asesino, es la mano de una muchedumbre, es la mano de un gran pueblo, es la mano de la falange proletaria que le seguía un detenido proceso y hoy lo quiso concluir; SE HA HECHO LA JUSTICIA DEL PUEBLO. No hay lágrimas, ni corazones entristecidos, que lamenten el hecho, sólo hay satisfacción, una profunda sensación de alivio al ver que cae aquel que en época no lejana ahogara las más sublimes aspiraciones de un pueblo en un charco de sangre".

Por su parte, "El Adelante", de Talcahuano, comentó así la condena a prisión de Antonio Ramón: "¡Cinco años para un hombre que sólo hirió a otro! Y a Silva Renard, que asesinó a millares de hombres, mujeres, inocentes niños y pobres ancianos, ¿a qué pena se le condenó? ¡Justicia! Cúbrete el rostro, rompe tu espada y márchate, cubierta de ignominia y de vergüenza, de esta tierra que la burguesía, el fraile y los truhanes de la política, nos dicen, proclaman como la más igualitaria y la más democrática. La recua de cobardes asesinos, encumbrados en las cúspides, con todos los grandes honores. Y el pobre que en un momento de ofuscación venga la muerte de un hermano, hiriendo a quien lo mató, ¡condenado a cinco años de prisión!".

El general Roberto Silva Renard falleció el 7 de julio de 1920, a la edad de 64 años, en la ciudad de Viña del Mar, ya retirado de las filas del Ejército. Su biografía está incluida en el libro "Soldados Ilustres del Ejército de Chile", del teniente coronel (R) Edmundo González Salinas, editado en 1963.

(Bibliografía consultada: "Resumen de la Historia de Chile", de Leopoldo Castedo; "Los que van a morir te saludan. Historia de una Masacre", de Eduardo Devés; "Soldados Ilustres del Ejército de Chile", de E. González Salinas; y "Tiranía en Chile", de Carlos Vicuña Fuentes. También colaboró en este reportaje el historiador Carlos Díaz).

MARIA JOSE LUQUE

INSERCION

comisión chilena de derechos humanos

DECLARACION Y COMPROMISO NACIONAL CON LOS DERECHOS HUMANOS

El pueblo de Chile necesita y tiene derecho a construir su futuro en paz, conforme a su historia, a su cultura y a su propio valor humano y riqueza social y material.

Para ello, todos los habitantes del país están obligados, moral y jurídicamente, a reconocer formalmente el fundamento del orden democrático que pertenece a todos los chilenos, en cuanto integrantes de la humanidad: los derechos que se derivan de la dignidad inherente a la persona humana y el derecho a la libre determinación del pueblo.

Para alcanzar dicho propósito común, todos los chilenos han sido llamados a suscribir la presente DECLARACION Y COMPROMISO NACIONAL CON LOS DERECHOS HUMANOS, que asegurará una convivencia democrática, inspirada en el progreso y la grandeza de la Patria, dentro de un concepto más amplio de libertad.

PRIMERO. El pueblo de Chile es soberano y en esa calidad somete su vida a los principios, libertades, derechos y responsabilidades —iguales e inalienables— que pertenecen a todos los miembros de la familia humana, sin discriminación alguna, tal como han sido reconocidos por la humanidad en la Declaración Universal de los Derechos Humanos y en los Pactos, Convenciones y Acuerdos suscritos y ratificados por el Estado de Chile hasta el presente o lo sean en el futuro.

SEGUNDO. El pueblo de Chile reconoce el carácter fundacional de los derechos humanos y la libre determinación del pueblo. En virtud de ello declara, que ninguna norma nacional o acto de autoridad puede desconocerlos, sin caer por ello en la nulidad absoluta de pleno derecho de esas disposiciones o conductas, por lo que las leyes vigentes contrarias a esos derechos fundamentales deberán ser derogadas en el régimen democrático de los derechos humanos, rigiendo en su reemplazo las disposiciones de los instrumentos internacionales, mientras los órganos del Estado de Chile cumplen con su obligación de dictar las disposiciones Legislativas o de otro carácter que fueren necesarias para hacer efectivos esos derechos.

TERCERO. El pueblo de Chile reconoce como principio básico de convivencia nacional la democracia representativa fundada en el pleno ejercicio de todos los derechos humanos, apoyada en el Estado Democrático Constitucional de Derecho, surgido del ejercicio irrenunciable del derecho a la libre determinación del pueblo, que cumpla con los requisitos exigidos por los instrumentos internacionales obligatorios para el país en esta materia.

CUARTO. El pueblo de Chile impulsa sus políticas y alternativas de desarrollo en la búsqueda de satisfacer los derechos económicos, sociales y culturales de todos los chilenos, y otorga una alta prioridad a la erradicación del hambre y la miseria, que permita devolver a todos los chilenos la posibilidad real de ejercer sus derechos y libertades fundamentales.

QUINTO. El pueblo chileno —las instituciones, las organizaciones y las personas que lo integran— promueve el comportamiento fraternal de los unos con los otros, y trabaja por el establecimiento de un orden social democrático que satisfaga plenamente las justas exigencias de la moral, del orden público y del bienestar general, que son necesarias para asegurar el reconocimiento y el respeto de los derechos y libertades de todos los integrantes de la Comunidad Nacional y, para ello, otorga una alta prioridad a la búsqueda de la verdad y al establecimiento de la Justicia respecto a las graves violaciones a esos derechos acaecidos en estos años —tales como las ejecuciones ilegales, las desapariciones de detenidos, las aplicaciones de tratos crueles e inhumanos, las deportaciones, exilios forzados y la denegación de justicia a las personas privadas de libertad—, como asimismo, a crear prontamente las condiciones institucionales y administrativas propias a un orden público que asegure a todos el goce de sus derechos humanos.

SEXTO. El pueblo chileno mantiene su voluntad de impedir que el Estado, cualquier grupo o persona, se arrogue derecho alguno para emprender y desarrollar actividades o realizar actos tendientes a la supresión de cualquiera de los derechos y libertades de todos los chilenos y busca hacer efectivo el orden democrático que pertenece al pueblo, mediante el ejercicio de esos mismos derechos.

Los firmantes de la presente DECLARACION Y COMPROMISO CON LOS DERECHOS HUMANOS han acogido el llamado de la Comisión Chilena de Derechos Humanos para suscribirla, en el convencimiento que sus orientaciones y obligaciones representan valores morales, jurídicos y políticos capaces de otorgar a todos, los fundamentos de un consenso activo por el cual se obtendrá el reencuentro democrático del pueblo de Chile.

Han adherido como suscriptores del Compromiso, la Asamblea Nacional de la Civilidad con las Organizaciones Sociales Nacionales que la integran y los siguientes partidos políticos:

Partido Demócrata Cristiano
Partido Socialista de Chile (Clodomiro Almeyda)
Partido Comunista de Chile
Partido Izquierda Cristiana
Partido Movimiento de Acción Popular Unitaria, MAPU
Partido Socialista de Chile (Núñez)
Partido Radical (Silva Cimma)
Partido Socialista Histórico
Partido Radical (Luengo)
Partido Unión Socialista Popular
Partido Social Demócrata
Partido Republicano
Partido Humanista
Movimiento Juvenil por la Democracia y las Elecciones Libres, que reúne a 14 Juventudes Políticas
Partido Nacional.

De Arica a Punta Arenas, firmarán en esta ocasión la DECLARACION Y COMPROMISO NACIONAL CON LOS DERECHOS HUMANOS los representantes de las 63 ciudades de Chile donde existen Comisiones de Derechos Humanos.

Santiago, 10 de diciembre de 1987.

CRISTIANOS Y MARXISTAS:

El desafío de la colaboración

CARLOS DONOSO

En esta misma Revista monseñor Jorge Hourton hizo referencia a ciertos aspectos del diálogo entre cristianos y marxistas. Sirvió de base a sus comentarios un breve e interesante documento suscrito por representantes de El Vaticano y de países socialistas durante uno de los dos encuentros realizados en estos últimos años en Budapest. Se trata de un conjunto de acuerdos relativos a las condiciones en que debe darse el diálogo y constituye un verdadero ejemplo de amplitud y honradez intelectual.

¡Cómo contrasta con la chatura y sectarismo que exhiben a diario los sostenedores del régimen dictatorial en nuestro país cuando enjuician el pensamiento de aquellos que no comparten su ideología y perjudican sus intereses! Develar y denunciar las razones y características de este comportamiento constituye una necesidad permanente. Y no es menos necesario permanecer muy atentos a sobrepasar los límites que nos impone la Dictadura y abrirnos al examen desprejuiciado de las diversas corrientes culturales.

En tal sentido, el problema de las relaciones entre cristianos y marxistas merece, a nuestro juicio, la mayor atención de parte de los sectores interesados en una transformación radical de las bases sobre las cuales se ha desarrollado nuestra convivencia durante estos últimos catorce años.

En efecto, tanto las ideas cristianas como las ideas marxistas han tenido una gran influencia en nuestro país, en particular en la génesis, desarrollo y orientación de las organizaciones populares, políticas y sociales. Importa, pues, si las relaciones entre ambas tendencias se dan dentro de un plano de conflicto o de colaboración.

Ello no escapa, ciertamente, a la consideración de aquellos que están interesados en dividir y así debilitar al movimiento popular. Provocar un antagonismo irreductible entre marxistas y cristianos se convierte, por eso mismo, en un objetivo de primer orden. Quienes se encargan de esta tarea trabajan con singular habilidad y abundantes medios en esa dirección.

Aparte de haberse presentado desde un comienzo como portaestandartes de principios cristianos (que para nada practican) han declarado una verdadera "guerra santa" contra las ideas revolucionarias. Tienen buen cuidado, por supuesto, de tergiversarlas debidamente y vincularlas a las peores causas, tratando además de que no se conozcan directamente, en sus fuentes. La proscripción de las ideas no ha comenzado ahora, con el Artículo Octavo de la llamada Constitución del 80. Ni se ha limitado a lo meramente legal. Las quemas de libros, practicadas especialmente durante los primeros años de Dictadura, forman parte del historial de barbaridades cometidas por el Régimen.

El trabajo de tergiversación no sólo se realiza en torno al marxismo, sino también respecto al pensamiento y la práctica de los cristianos comprometidos con las luchas de liberación popular. Por lo demás, la idea básica, en este punto, consiste en presentarlos como un simple apéndice del marxismo o, en el mejor de los casos, como un ingenuo servidor del mismo.

Sin ir más lejos, en el diario "El Mercurio" del 29 de noviembre pasado encontramos dos botones de muestra típicos de lo que venimos diciendo. Uno de ellos consiste en una carta del teólogo chileno Ronaldo Muñoz. Este demuestra cómo ha sido mal interpretado, tergiversado e incluso injuriado en un reportaje aparecido en ese mismo diario el domingo anterior. El otro se refiere a las opiniones de ciertos catedráticos consultados por el periódico en relación a cómo y dónde se debe impartir la doctrina de Marx. El prosecretario general de la Universidad Católica se muestra partidario de que el marxismo se enseñe... pero siempre que lo hagan docentes no marxistas, que "no compartan sus bases" (las del marxismo). ¡Qué diferencia con el punto de vista de los representantes pontificios que firmaron el documento de Budapest, que entre otras cosas afirma: "Corresponde a cristianos decir lo que es el cristianismo y a marxistas decir lo que es el marxismo!

EVOLUCION POSITIVA

Todo lo anterior se refiere al diálogo. Otro asunto de tanta o mayor importancia es el de las posibilidades de colaboración a que el diálogo pueda conducir. Veamos este punto pensando no ya en quienes hacen todo lo posible por impedir ambas cosas —diálogo y colaboración— sino en aquellos que pueden y deben enfrentar el problema de otro modo. Estamos pensando sobre todo en las fuerzas que podrían contribuir decisivamente a la reconstrucción de las bases esenciales de nuestra convivencia, la Izquierda y la Democracia Cristiana. Y no dejamos de pensar en lo que esto significa en una perspectiva de mayor alcance: la transformación revolucionaria de la sociedad por las fuerzas de carácter socialista.

Si uno revisa la historia de las relaciones entre cristianos y marxistas, puede advertir que desde el siglo pasado al presente se ha producido una evolución de signo positivo. Esto quiere decir que, al menos, las distancias han disminuido.

Entre los marxistas, predominó durante mucho tiempo, sin contrapeso, la tendencia a juzgar, sin mayor examen, toda actividad política de los cristianos conforme a la famosa frase en que Marx afirma que la religión es el opio del pueblo. Fuera del contexto en que fue dicha, por otra parte, esta frase aparece como un simple vituperio irreverente. Otras afirmaciones suyas o el conjunto de su pensamiento en torno al tema han servido de base a interpretaciones más ricas y matizadas del fenómeno religioso y su función social, aun entre los propios marxistas.

Por su parte, los cristianos veían más bien a los marxistas como una amenaza para sus creencias e instituciones. Era la época de aquel tipo de condena tan singularmente expresado en la igualmente famosa frase de Pío XI en la que lo califica de intrínsecamente perverso. Ahora se ha abierto, especialmente a partir de Juan XXIII, un período en que se abandonan las condenaciones y no sólo se acepta sino que a menudo se estimula el diálogo y la colaboración.

El hecho es que se tiende a abandonar el marco en que tradicionalmente se ubicaban las diferencias. La discusión respecto a cuestiones tales como la existencia o no existencia del cielo ha sido por lo menos acompañada de un diálogo sobre los problemas de la tierra y su posible solución. Y han surgido no pocas coincidencias para escapar a los infiernos de la vida y enfrentar a ciertos demonios terrenales...

Numerosos diálogos, propiciados desde ambas partes, en encuentros, publicaciones y otros, han puesto al descubierto



La común búsqueda de la justicia social hace confluir a cristianos y marxistas.

puntos de vista comunes en la crítica al sistema capitalista y en cuanto a la construcción de una nueva sociedad. En el terreno de la práctica, se han dado igualmente importantes pasos desde la década de los años sesenta, especialmente en algunos países latinoamericanos. Grupos cristianos de izquierda, revolucionarios cristianos y masas cristianas se han incorporado a las organizaciones populares y a los frentes revolucionarios.

En Chile, las relaciones entre cristianos y marxistas no han sido siempre las mejores.

Desde luego, en la época del predominio conservador entre los cristianos, ellas no podían ser buenas. Los conservadores no sólo veían en el marxismo una amenaza contra la religión, sino también contra un "orden social" que defendían apasionadamente, porque era el suyo. Para los conservadores los marxistas eran, pues, sus enemigos. Y viceversa.

Cuando los democratacristianos llegaron a constituirse en la corriente política más poderosa dentro del mundo cristiano, la situación cambió considerablemente. Comenzó a darse una relación más compleja y variada. Ambas fuerzas han planteado, de una u otra manera, la necesidad de transformar aquel orden que los conservadores defendían. Y no es raro entonces que a veces hayan coincidido incluso en asuntos importantes (nueva ley de elecciones y derogación de la "ley maldita" durante el gobierno de Ibáñez; conducta opositora durante el gobierno de Alessandri; etc.).

Pero ambas tendencias han disputado entre sí por el poder y han propuesto caminos distintos para la transformación social.

Al conquistar la Democracia Cristiana el gobierno, en 1964, los partidos marxistas se situaron en la oposición. Y cuando fueron las fuerzas predominantemente marxistas las que ganaron el derecho a gobernar, en 1970, fue el PDC el que pasó a la oposición.

Dentro de las organizaciones populares de carácter social que han llegado a cumplir un papel relevante en la vida nacional se ha dado una cierta colaboración, decisiva para el desarrollo de las mismas. Desde su fundación, en 1953, hasta su destrucción por el golpe de Estado, en 1973, la Central Única de Trabajadores agrupó a marxistas y cristianos. Y por lo demás, como se sabe, uno de sus principales precursores y fundadores fue un cristiano notable, Clotario Blest, quien se desempeñó como su presidente durante varios años.

Y volviendo al plano de la política partidista, habría que decir que desde fines del gobierno democratacristiano diversos hechos han contribuido a establecer nuevos y sólidos puentes entre cristianos y marxistas.

Hay que recordar, por ejemplo, que la Unidad Popular estuvo integrada por sectores marxistas y cristianos. Ello fue posible, entre otras cosas, gracias a la formación del MAPU, en los momentos iniciales de la creación de la UP, y luego a la fundación de la Izquierda Cristiana, en el período de pleno desarrollo de la alianza popular.

Asimismo, sectores vinculados directamente a la Iglesia se sumaron también al proceso impulsado por la Unidad Popular, mediante la creación del Secretariado de Cristianos por el Socialismo.

Todo ello ha favorecido las posibilidades de realización de un trabajo político conjunto entre los discípulos de Marx y los seguidores de Cristo.

Igual cosa es posible afirmar respecto a la posición que ha adoptado la Iglesia frente al actual Régimen. Esto ha resultado más favorable todavía en la medida que ello ha sido comprendido y valorado por los hombres y mujeres vinculados a las organizaciones marxistas.

En relación al futuro, nos preocupa que se amplíe y profundice la colaboración entre marxistas y cristianos, entre otras cosas, porque todavía hoy existen muchas limitaciones, que provienen tanto de unos como de otros. Importa saber hasta dónde es posible llegar.

¿Puede ir la colaboración más allá de la lucha por la paz o la resistencia frente a regímenes tiránicos? ¿Pueden los cristianos —u organizaciones inspiradas en el pensamiento cristiano— hacer algo más que representar a sectores no proletarios? ¿Pueden asignarse tareas de vanguardia? ¿Es posible que un cristiano llegue a ser un revolucionario cabal?

Sabemos que hay marxistas que responden afirmativamente a interrogantes como esas, a partir de un replanteamiento de la teoría marxista sobre la religión.

En América Latina, Fidel Castro es quizás el caso más representativo. Conocido es su planteamiento sobre la posibilidad y necesidad de una alianza estratégica entre marxistas y cristianos, si bien últimamente ha dicho que le parece aun más acertado hablar de unidad entre ambos sectores.

Entre los marxistas chilenos, cabe destacar los interesantes planteamientos formulados, en ese mismo sentido, por Clodomiro Almeyda, así como los de Volodia Teitelboim y de Sergio Vuskovic. Este último ha llegado a sostener la tesis de que el marxismo no es un ateísmo.

Tenemos la impresión, sin embargo, de que el grueso de los militantes marxistas no han llegado, al menos todavía, a compartir juicios como los señalados, así como también entre los cristianos se dan muchas incomprensiones respecto a lo que es más esencial en el marxismo.

Avanzar en el conocimiento mutuo, en el diálogo creador y en la colaboración eficaz constituye, por lo tanto, una necesidad insoslayable si se desea verdaderamente construir una sólida unidad del movimiento popular sobre la base de sus principales componentes. Y una visión realista de un proceso en general positivo, pero no exento de matices y dificultades, contribuye a la superación de sus limitaciones.

FUTBOL CHILENO EN BRASIL:

Final "triunfal" del despelote

• Ultimo encuentro ante Brasil (derrota por 2 a 1) confirmó la tendencia: el mejor año futbolístico chileno tuvo como factor común en todos los casos, paradojalmente, al imperio de la improvisación.

Hasta el minuto 35 del primer tiempo, cuando Rubén Martínez anotó, derrotando la floja estirada de Gilmar, la historia se repetía calcadamente a lo ocurrido en Córdoba, Argentina, hace unos meses. Aquella vez, tal como ese miércoles por la noche en Uberlandia, la selección brasileña había dominado a su similar de Chile. Pero fue Ivo Basay, hoy triunfando en el fútbol francés, quien abrió la cuenta. Claro, en Córdoba el asunto terminó en una estrepitosa goleada de cuatro a cero para Chile, mientras que en Uberlandia el triunfo fue para Brasil por dos a uno, estrecho, pero merecido.

Y bien pudo terminar esta "selección" de Manuel Rodríguez un año excepcional para el fútbol chileno... en la cancha. Primero fue aquel cabezazo del propio Rubén Martínez que dio en el horizontal y, casi al final, esa magistral jugada de Iván Zamorano, que luego de conseguir una devolución perfecta de Osvaldo Hurtado, disparó y su tiro salió apenas desviado, cuando Gilmar ya nada tenía que hacer.

Más no se le podía pedir a este equipo que ni siquiera pudo entrenar una sola vez. Se armó todo de la noche a la mañana. Si hasta última hora no se sabía si llegarían a tiempo Mario Osbén, Marcelo Ramírez y Jaime Pizarro. Es decir, este equipo estuvo a punto de viajar sin arquero... insólito.

Pero, el dólar es más fuerte. Cuarenta mil se vinieron a las arcas de la Asociación Nacional de Fútbol Profesional (ANFP) por esta más que honrosa presentación ante Brasil. Para los brasileños fue una suerte de entrenamiento antes del compromiso que tuvieron frente a Alemania Federal en Brasilia.

¿SELECCION?

Manuel Rodríguez Araneda, el "guerrillero", lo repitió hasta el cansancio en las horas en que los jugadores conversaban el asunto económico con Alfredo Asfura en la cancha Juan Pinto Durán: "Esta no la considero una selección, es más que nada un combinado. Acepté el desafío porque mi club, Cobresal, empeñó la palabra y siempre cumple hasta el final".

Al repasar la formación de Chile frente a Brasil, no cuesta mucho darse cuenta



ANUNCIO DE PINOCHET:

HABRA LEY DE DEPORTE

• El Capitán General por fin se acordó de la actividad física en una cena a la que, en el fondo, se autoinvitó.

Por fin el capitán general se acordó del deporte. Después de más de catorce años, el Gobierno decidió de la noche a la mañana dar a la actividad física nacional algo que sus directivos clamaban desde tiempos inmemoriales: la Ley del Deporte.

La ceremonia fue montada con todas las de la ley. El Comité Olímpico de Chile invitó a Pinochet a una cena del deporte hace un par de semanas en el Estadio Palestino. Lo paradojal es que el Comité Olímpico, hilando fino, no fue el anfitrión, ya que la cena fue pagada por la Dirección de Deportes, entidad estatal que desembolsó cerca de dos millones de pesos para la cena en que Pinochet anunció la formación de una comisión para que formule un proyecto de ley que deberá presentar en marzo. En el fondo, Pinochet se invitó a sí mismo a comer con los deportistas.

La verdad es que deportistas había pocos. Trascendió que se dio a cada federación diez invitaciones para sus cultores y ninguna de ellas cumplió con la cuota. Los espacios vacíos en las mesas fueron muy bien camuflados por los organizadores, tal vez para evitar que Pinochet pasara por un nuevo fiasco, como el de hace un tiempo en el gimnasio Manuel Plaza.

De los deportistas que asistieron fueron muy pocos los que merecidamente se han ganado, en competiciones, el adjetivo de destacados. Si acaso Gert Weil, Fernando Vera y Mario Osbén escapen a esta crítica entre los comensales. El resto, poco y nada que destacar. Hans Gildemeister hace rato que viene de vuelta en su carrera como tenista y Eliseo Salazar es hoy fundamentalmente un exitoso comerciante de automóviles.

LA ERA ESGUEP

Juan Carlos Esguep, presidente del COCH, ha logrado uno de sus anhelos más íntimos: pasar a la historia deportiva de este país, con "todas las formas de lucha".

Sin duda que su condición de hombre de Gobierno le ayudó a conseguir esto de la Ley del Deporte. El niega privadamente su incondicionalidad al Régimen... pero "por sus actos los conoceréis". Esguep fue el cabecilla de los creadores de un colegio de abogados paralelo al existente, situación que despertó el repudio de sus colegas de profesión. Y si esto fuera poco, en la cena con Pinochet no tuvo dificultad alguna para entregarle el apoyo del deporte a Pinochet, junto con solicitarle a Dios que ilumine el camino del capitán general.

No se puede negar que el surgimiento de una Ley del Deporte es muy importante para Chile. Habrá que ver en qué consistirá el proyecto que será presentado en marzo. Quizá es bueno recordar que son los deportistas los que deben ser beneficiados y positivo sería que se consultara a los propios protagonistas respecto de sus ideas para conformar un cuerpo legal eficiente y coherente con sus objetivos.



que sólo algunos de esos jugadores podrían estar en una verdadera selección chilena hoy en día. Sumemos. No estaba Roberto Rojas, hoy por hoy el mejor portero de Chile y quizás si de Sudamérica. Tampoco vistió la roja Fernando Astengo, número puesto para cualquier entrenador. Si bien el penquista Leonel Pedreros respondió acertadamente, es indiscutible que el lateral izquierdo de Universidad Católica, Alex Martínez, es mucho más. Del medio campo, sólo el colocolino Jaime Pizarro es titular pegado. Los otros podrían ser Mario Lepe, Jaime Vera y Jorge Contreras. Arriba, el asunto se complica más. Osvaldo Hurtado ha demostrado con creces que debe estar en cualquier formación. Además, es el goleador del fútbol local, el mejor argumento que puede esgrimir un centrodelantero. También están Patricio Yáñez e Ivo Basay, ambos en el extranjero. Y como si estos fueran pocos, este año emergió Iván Zamorano, que el miércoles demostró en apenas quince minutos que es un gran jugador.

Claro que por el lado de Brasil el asunto no es tan diferente, ya que el equipo que jugó en Uberlandia dista bastante de ser el seleccionado titular de la "verde amarelha". No estuvo ninguno de los que juegan en el exterior, ni tampoco los hombres de Flamengo e Internacional que jugaron la semana pasada la final del torneo brasileño.

Para ser justos, esta aventura por 40 mil dólares dejó un saldo positivo a pesar de la derrota. Pudo ser peor. Sólo que este año la improvisación en el fútbol nacional ha salido triunfante en casi todos los frentes.

OMAR JAZY

A NUESTROS AUDITORES

Nuestros mejores deseos de paz, en la esperanza de un pronto amanecer, a través del 95.3 FM

fm stereo 95.3
UNABRAL

en el rescate y defensa de nuestra identidad

Dr. Sótero del Río 326 Of. 1407 Fono 6966915 Casilla 67 Santiago

TROTSKY I: El joven revolucionario

(Primera Parte)

● *El profeta de la revolución permanente conoció las más diversas cárceles y, a pesar de sus inicios mencheviques, se convirtió en el símbolo de la rebeldía antizarista y en el ejecutor de las ideas de Lenin.*



Fue por el año 1921. Lev Davidovich Bronstein, conocido por el mundo como Trotsky, tenía residencia casi permanente en el Kremlin y un día recibió en su sobria oficina a su padre, un anciano terrateniente que jamás entendió las andanzas revolucionarias de su hijo. Chanceando, Trotsky le preguntó:

—¿Se acuerda usted cuando me decía que el régimen zarista iba a durar tres siglos más?

El viejo lo miró con cierta sorpresa y tímidamente le respondió:

—Bueno, por una vez puede que hayas acertado...

Las preocupaciones políticas inherentes a la Revolución de Octubre seguramente bloquearon en la mente del líder los recuerdos familiares y es posible que esta breve conversación lo haya retrotraído a épocas pasadas; a esos días de la finca Ianovka, cuando su madre, muerta en 1910, lo llamaba Liova,y a las veces que charlaba durante horas con Iván Vasilievich, el sombrío mecánico de la propiedad, que le fabricó su primer y único juguete industrial: un tosco caballo de cartón.

Trotsky guardaba pocos recuerdos de su infancia. Para él, la vida comenzó con su iniciación política y su definición revolucionaria. "Para mí los años de la niñez no fueron ni la pradera soleada de los privilegiados ni el infierno adusto, hecho de hambre, violencia y humillación que es la infancia para los más". En efecto, su niñez fue incolora. Nació el 25 de octubre de 1879 —¡vaya fecha para nacer: la misma de la Revolución que él tanto impulsó!— en la aldea rusa de Yelisavetgrad, en Jerson. Si alguien quiere creer en los signos del destino, Trostky los tuvo en abundancia: nació el mismo día de la Revolución, menos de un mes después que la organización terrorista Norodnaia Wolia hacía estallar una bomba al paso de un tren real y que dos años más tarde lograba su propósito eliminando al zar Alejandro II. En estos hechos algunas personas creyeron encontrar una predeterminación para quien el mundo ha conocido como el revolucionario por antonomasia.

Lev (León) era el quinto de una familia de ocho hijos de los cuales sobrevivieron solamente cuatro, lo que da una idea de las privaciones que debieron pasar, aunque en rigor eran personas acomodadas. Vivían en lo que se llamaba "La Casucha del Coronel", en homenaje a su antiguo propietario, que de soldado raso al servicio del zar pasó a ocupar ese rango. La casita tenía un lugar encortinado y encerado al que pomposamente llamaban El Salón, pero tenía techo de paja. Hoy está edificado sobre cimientos y es una Escuela del Soviet, aunque no

hay allí placa alguna que recuerde el lugar de nacimiento del hombre que, después de Lenin, más hizo por la Revolución Rusa.

Más que por sus padres, los años de la adolescencia de Lev Davidovich están marcados por la influencia de un sobrino de su madre, Moisés Filipovich Spenzer era una suerte de intelectual universalista que se preocupaba de muchas cosas, entre otras del pequeño Liova, a quien se llevó consigo a Odessa para que estudiara. Spenzer era editor y de no tener ocupación fija se transformó en uno de los editores más importantes del sur de Rusia. Junto a él creció Trotsky, parando tipos y corrigiendo pruebas de imprenta. Vivió seis años con Moisés y su esposa.

OPCION POLITICA

Odessa no era precisamente una escuela revolucionaria. Estaba muy por debajo, desde el punto de vista político, de otras ciudades como San Petersburgo, Moscú o Kiev, donde existían numerosos grupos socialistas organizados. Liova tenía apenas idea de lo que la palabra socialismo significaba. A la desaparición de Federico Engels (1895), los estudiantes y las organizaciones estudiantiles se reunieron para considerar el significado de la muerte de uno de los padres del socialismo, pero Trotsky, que tenía entonces 16 años, no sabía quién era Engels y, según cuenta, "... me hubiera visto en un aprieto para decir algo concreto de Marx; es posible que no tuviese la menor noción acerca de él".

Sin embargo, 1896 resultó lo que Trotsky llamaría más tarde su "año crítico". Fue cuando se trasladó de Odessa a Nikolaiev para seguir el séptimo curso. Vivió en casa de una familia con muchachos mayores que él, todos afiliados "a las nuevas ideas" del escepticismo frente a lo que se caracterizaba como las "utopías socialistas". Allí Trotsky comenzó poco a poco a modificar su criterio: "Estaba resuelto a no dejarme influir personalmente por aquellos chicos socialistas con quienes me había juntado el destino. El forcejeo duró unos cuantos meses. Las ideas que flotaban en el aire eran más fuertes que yo. Y la verdad era que en el fondo de mi corazón ardía en deseos de entregarme a ellas. A los pocos meses de estar en Nikolaiev cambió radicalmente mi actitud. Dejé la careta conservadora y puse proa a la izquierda con una violencia que no dejaba de asustar a algunos de mis nuevos amigos y correligionarios".

Al mismo tiempo, Trotsky se lanzó en una carrera frenética de lectura, con características "nerviosas, impacientes y poco sistemáticas". Devoraba cuanto libro caía en sus manos, saltando de



1899 En Siberia



1902 En Londres



1917 En Petrogrado

Stuart Mill a Bentham, pero aún el marxismo lo repelía pues lo consideraba "un sistema cerrado".

Signado por un revolucionarismo incipiente pero rabioso, renuncia a la ayuda económica de su familia para tomar contacto con antiguos deportados que vivían esquivando a la policía, como el checo Svigovsky y otros seis, con los que formó una "comuna". Vestían blusas azules, sombreros redondos de paja y usaban un extraño bastón negro, que a Trotsky se le antojaba el non plus ultra del rechazo a la sociedad zarista. Se preparaban unas sopas horrorosas y albergaban a estudiantes tuberculosos junto a los cuales dormían en el suelo. Dentro de este ánimo misionero juntaron dinero para adquirir unos libros para difundir las nuevas ideas y no encontraron nada mejor que hacer blanco de sus prédicas a un jornalero que no era tal, sino un espía de la policía, infiltrado.

CONFUSION Y CARCEL

De tanto en tanto visitaba la aldea natal, sólo para disentir de su padre, que lo anhelaba ingeniero cuando el muchacho quería ser revolucionario, aunque sus ideas eran fundamentalmente socialdemócratas. Seguía teniendo prevenciones frente al marxismo. Con sus amigos habían logrado caracterizar a los obreros como la fuente nutricia de la revolución y, por ende, se daban a la tarea de buscarlos como Diógenes metido dentro de su barril.

En San Petersburgo estallaba la huelga de los tejedores y en febrero del año siguiente (1897) la joven estudiante Wetrova se prendió fuego en la fortaleza de San Pedro y San Pablo como inmolación por la causa revolucionaria. Era un período agitado de represión, ideas confusas y mucha acción por parte de los estudiantes. Liova se unió a una organización clandestina y para estar a tono con el aire misterioso de sus correligionarios se hizo llamar Lvov, aunque nunca supo explicar de dónde se le ocurrió este nombre.

Sus andanzas no tenían mucho sentido, si bien estaban teñidas de un fervor digno de la mejor de las causas. En 1899 fue a parar a prisión por primera vez al ser detenido en la finca del terrateniente Sokovin, de la que era criado su amigo Svigovsky, el checo, acusado de conspiración. Fue deportado en esa ocasión. El propio Trotsky narra que un día llegó a la prisión el rumor de un golpe de estado en Francia que reponía a la monarquía y en todo un ala del sórdido recinto se escucharon las protestas, gritos y golpes del sector socializante. Los jóvenes y los viejos revolucionarios querían establecer un solo orden en el mundo y éste ciertamente no era monárquico.

El primer período de cárcel templó el carácter del bisoño revolucionario, que recibió una sentencia de cuatro años, de los cuales debía pasar la mayor parte en Siberia, previa estancia de medio año en la cárcel de depósito de Moscú.

PRIMER MATRIMONIO

Fue en Moscú donde conoció a Alejandra Lvovna, integrante como Lev Davidovich de la Liga Obrera del Sur. Alejandra era una auténtica militante revolucionaria y su relación con Trotsky se acercó más al compañerismo ideológico que al amor. Con propósito de seguir realizando un trabajo conjunto, ambos decidieron unirse en matrimonio en la cárcel-depósito, antes de ser enviados a la

aldea de Usti-Kut, en Siberia.

No todo fue, desde luego, relación revolucionaria, pues del matrimonio nacieron dos niñas. Lev trabajaba para un mercado (estaba en Siberia en calidad de relegado), leía a Marx y colaboraba en un periódico de Irkutsk. Había tenido ya noticias de un revolucionario llamado Vladimir Ilich Ulyanov, que se hacía llamar Lenin y que acababa de publicar en Ginebra un libro titulado "¿Qué es lo que hay que hacer?". El matrimonio revolucionario estaba ahora en Verjolekns, siempre en Siberia, y Alejandra consideró que era preciso que Lev Davidovich huyera para continuar su trabajo desde afuera. Después se verían sólo ocasionalmente. El alejamiento no fue doloroso para ninguno, quizás sin contar a las hijas. Trotsky escribe en sus memorias: "La vida nos había separado, pero supo mantener inconmovibles nuestras relaciones intelectuales y nuestra amistad".

Alejandra fabricó un muñeco de paja y durante tres días hizo creer a los guardias del destierro que su esposo estaba enfermo y dormía a su lado. Por entonces Lev Davidovich avanzaba lentamente por la estepa rusa en una carreta, tapado con toldos de lienzo. Sus amigos lograron hacerle llegar una maleta con ropa de recambio y un pasaporte a nombre de Lev Trotsky, hombre que por esos días el joven escribió al azar como el antiguo Lvov, sin pensar que así lo conocería para siempre el mundo años más tarde.

Trotsky se detuvo por un tiempo en Samara para colaborar con el grupo de la Iskra ("La Chispa") y allí se agenció otro nombre para escribir sus artículos: "Pluma". Su estilo era punzante, pero sólido. Desde Londres, Lenin reclamaba que la Iskra de Samara se trasladara al exterior, y así se hizo en medio de trajinadas aventuras. Trotsky pasó primero a Austria, luego a Ginebra y París, para llegar a Londres de madrugada un día del otoño de 1902.

Fue su primer encuentro con Lenin, anunciado por la suave voz de Nadezhda Konstantinovna Krupskaia:



Lenin, muy joven, sentado al centro junto a un grupo de revolucionarios. Aún no se reunía con Trotsky en Londres.

—"Pluma" ha llegado...

Y "Pluma", que había arribado al alba, se sintió un poco alterado por la hora y por el continente sereno de Lenin, que lo recibió con cordialidad, pero con ojos un poco somnolientos. Más tarde, salieron juntos a dar un paseo por la capital inglesa. El joven revolucionario advirtió, no sin satisfacción, que el maestro sabía escuchar y se interesaba por lo que él tenía que decirle. Le relató las discusiones que en Siberia se produjeron entre los desterrados a propósito de la necesidad de contar con una organización central, y sus choques con viejos anarquistas.

Estuvo poco tiempo en Londres, donde solía perderse por falta de orientación. Trotsky fue enviado entonces a París, desde donde hacía viajes frecuentes a Bruselas, Lieja y al mismo Londres. Es en París donde conoce a la que sería su compañera hasta la muerte: Natalia Ivanovna Sedova (algunos la llaman Sedovna), que se casó con él.

Por ese tiempo Trotsky colaboraba con Iskra y Lenin escribió a Georg Plejanov para que fuera considerado redactor de planta con derecho a voto. Pero el viejo socialdemócrata se opuso porque intuyó —no sin razón— que Trotsky vendría a desbalancear en favor de Lenin las votaciones dentro de la publicación, que tenía gran significado para la revolución internacional. En cambio, fue admitido en los consejos de redacción —sin derecho a voto— a instancias de Vera Sasulich. Más tarde, la redacción de Iskra cambió a Ginebra.

Era el período cuando la publicación daba las directivas al movimiento dentro de Rusia y ya se dividía en "duros" y "blandos", los mismos que a la larga vendrían a ser los bolcheviques y los mencheviques. Trotsky tuvo por esos tiempos su primera divergencia con Lenin, pues consideraba sus aspiraciones de eliminar de la revista los elementos políticamente desgastados como "intolerable, indignante, espantosa", aunque "políticamente acertada". La juventud idealista de "Pluma" lo llevó a discrepar con su maestro y, en consecuencia, a alinearse en las filas de los "blandos".

DE VUELTA A LA CARCEL

Las noticias del llamado "Domingo Sangriento" (1905), una huelga reprimida a sangre y fuego por la policía del zar y a la que fueron conducidos los trabajadores por un extraño monje provocador llamado Gapon, inducen a Trotsky a regresar a Rusia.

Desde Munich viajó a Viena para tomar contacto con el líder democratacristiano austríaco Víctor Adler, que gastaba dinero y esfuerzos en la ayuda de

los revolucionarios rusos. Un hábil peluquero hizo un trabajo de maquillaje con Trotsky, ya bastante conocido, para que pudiera viajar a Kiev. Llevaba un pasaporte a nombre de un supuesto oficial de nombre Arbusov y escribía, una tras otra, inflamadas proclamas que se imprimían en una imprenta clandestina del Cáucaso.

En San Petersburgo es apresada Natalia Sedova; y Trotsky debe huir a Finlandia; pero las noticias de la insurgencia obrera lo hacen regresar. Es la revolución de 1905, que tras el trágico paréntesis del mes de enero (el Domingo Sangriento) se catapulta con fuerza contra el gobierno del zar. Las huelgas se suceden y la policía debe multiplicarse para hacer frente al descontento.

Trotsky se hace llamar ahora Wikentiev, para alojarse en una casa de huéspedes, y Ianovsky, para militar en el partido. Y Trotsky lo empleaba sólo para firmar sus escritos publicados en tres periódicos de San Petersburgo, uno de los cuales era Isvestia (Noticias). En un acto realizado el 18 de octubre de 1905, Trotsky rasga públicamente el manifiesto del zar. "Desde lo alto de un balcón les dirigí la palabra y les grité que aquel triunfo a medias no garantizaba nada, que el enemigo era irreconciliable, que nos tendía una celada". Habla de la formación del Soviet de San Petersburgo, frente a lo cual Nicolás II hace algunas concesiones engañosas, más que nada para ganar tiempo y aplastar militarmente la insurgencia obrera y campesina.



Lev Trotsky, a la izquierda, con uniforme. Fue el período en que formó el Ejército Rojo.



Trotsky, Lenin y Kamenev en 1920, cuando la salud del líder era buena y los conflictos con Stalin sólo subyacentes...

La llamada Revolución de 1905 es el antecedente más cercano de la Revolución de Octubre, pero el mismo Trotsky reconoce que "existían todos los elementos para que la revolución triunfase, pero estos elementos no habían alcanzado todavía el grado necesario de madurez".

Coletazos de la huelga de octubre de 1905 significan para Trotsky una nueva prisión. Es detenido y llevado a la cárcel de depósito de Moscú y más tarde enviado a Siberia, pero ya lleva consigo los elementos para una nueva fuga: un pasaporte en regla y unas monedas de oro. Ya no es el joven desconocido del primer encierro. Ahora los guardias le piden autógrafos, pues su nombre es sobradamente popular. El escape puede entonces producirse finalmente con más facilidad y se consuma en un trineo tirado por renos.

EN LA CAPITAL DEL DOLAR

Tras reunirse nuevamente con Natalia Sedova en Austria, donde pasó varios años desplazándose por diversas ciudades europeas, Trotsky se dio a la tarea de escribir libros y artículos para periódicos, pero su actividad mayor estaba relacionada con la revolución frustrada de 1905 y la forma de allanar teóricamente el camino para la siguiente. Son años de estudio, de reflexión, de lucha interna, de conocimiento de los marxistas austríacos más destacados, en los que percibe a buenos burgueses incapaces de empeñarse en una auténtica revolución. Su acerado sentido crítico lo lleva en ocasiones a equivocarse.

Al estallar la Primera Guerra Mundial, Trotsky desarrolla una actividad que le fascina: es corresponsal de guerra. Pero los riesgos son demasiados y los logros mínimos. En septiembre de 1916 es expulsado de Francia a instancias de la embajada de Rusia. Más tarde conoce las cárceles españolas de Madrid y Cádiz. Finalmente, en esta etapa de su destino, con un pasaje de tercera clase, llega a Nueva York.

"Domingo 13 de enero. Estamos entrando en el puerto de Nueva York. Nos despertaron a las tres de la mañana. En pie. Está oscuro, frío. Hace aire. En la orilla se alza un montón de casas, húmedo e imponente. ¡Es el Nuevo Mundo!

La vida de Trotsky ha caminado siempre del brazo de la leyenda. Se dice que en Nueva York, que él describe como "la ciudad prosaica del automatismo capitalista, donde reina la filosofía del dólar", se ganó la vida en diversas formas, incluyendo actuaciones como extra en películas de Charles Chaplin; pero el revolucionario se encargó de desmentir estas fábulas. "Si recogiese aquí —dice en "Mi Vida"— todas las aventuras que me atribuyeron los periódicos norteamericanos, estoy seguro de que mi biografía ganaría mucho en amenidad. Pero no tengo más remedio que decepcionar a mis lectores yanquis. La única profesión a la que me dediqué en Nueva York fue la de socialista revolucionario".

En uno de los muchos carteles producidos por la Revolución Bolchevique, algunos de los cuales podrían inscribirse en el arte "kitsch" (como el que muestra a Lenin encaramado sobre el mundo, barriendo con una escoba a zares, nobles, popes y capitalistas con un saco de dinero), hay uno dedicado a Lev Trotsky: aparece ataviado como un San Jorge barbado y con gafas, provisto con una lanza que hunde en la cabeza del dragón capitalista.

Eran sus buenos tiempos, y a pesar de la ingenuidad de la alegoría, lo recoge como lo que fue: un predicador armado, intransigente y emblemáticamente revolucionario. El propugnador irreconciliable de la revolución permanente.

EDWIN HARRINGTON

TEATRO CALLEJERO:

A pleno sol

Las temperaturas templadas estimulan al público y al teatro a salir a la calle. Colores, máscaras, maquillaje, denuncia e ironía atraen a transeúntes y los convierten en espectadores.



Unos se paran sobre andamios de pintor y no pueden evitar que los niños espectadores se cuelguen de ellos y se balanceen. Otros se instalan sobre el adoquinado del Paseo Huérfanos y no pueden evitar que los ciegos se atraviesen por el semicírculo que han formado entre un muro y el público-transeúnte.

Es el teatro callejero. El teatro que invade las calles, no para vaciar las salas tradicionales sino para llenarse de nuevos seguidores. Este método ya lo practicaba Mahoma cuando iba a la montaña...

Y como en estos meses de verano el sol ilumina más las calles, se torna más fácil pesquisar a los múltiples grupos, unos más silenciosos que otros, que en las épocas menos soleadas del año. En invierno, el frío y la lluvia ahuyentan a los caminantes y el teatro callejero tiene menos público para sobrevivir. Pero el trabajo no se detiene ningún mes del calendario.

En Chile, el inicio más nítido del teatro callejero se remonta al año 1980. Andrés Pérez, un actor formado en la Universidad de Chile y que ahora se perfecciona con éxito en París, salió a hacer representaciones en la calle, las plazas, canchas de fútbol en poblaciones, pórticos de iglesias y barrios céntricos con un grupo donde participaban, entre otros, Roxana Campos y Juan Edmundo González. Y simultáneamente, en Concepción, el Teatro Universitario Experimental convertía los paisajes urbanos en sus escenarios. Allí, uno de los actores era Roberto Pablo. La experiencia acumulada desde entonces ha permitido perfeccionar progresivamente las técnicas descubiertas, ensayadas y aprendidas como propias del teatro callejero, los estilos adoptados y las opciones tomadas en cuanto al montaje de las obras de creación colectiva o adaptadas mediante trabajos de taller.

En estos momentos, hay por lo menos dos grupos de teatro en la calle, con su obra y con su propia experiencia de varios años: el grupo **Teuco, (Teatro Urbano Contemporáneo), con "Cocolina, pobre Cocolina"** y el grupo **"Mi capitán"**, que monta **"En la luna"**.

CAMARINES AL AIRE LIBRE

El espectáculo del teatro callejero no comienza con el clásico llamado de campana de las salas establecidas. Parte con la llegada de los actores, por la calle, a su lugar de representación.

Los tres integrantes del grupo Teuco, Roberto Pablo, Miguel Angel Utreras y Rodolfo Pedraza, se van caminando hasta el Paseo Huérfanos, completamente vestidos de negro, con unas maletas en las manos donde transportan sus implementos de trabajo. "Siempre llamamos la atención con nuestros buzos negros. Parecemos monjes, miembros de una secta o de un partido político extraño", señala Pablo. Una vez en el lugar, abren las valijas y aparecen las máscaras de animales que utilizan para su representación de una granja, los trajes multicolores que deben ponerse y sacarse varias veces a lo largo de media hora de función y los instrumentos que utilizan para musicalizar la obra: caja, tambores, panderetas, pitos y otras sonajeras. "Todos los cambios de vestuario y maquillaje los hacemos frente al público, que desde esta etapa ya se junta a nuestro alrededor. Para nosotros y para los que nos miran es como juego ver cómo nos ponemos las máscaras y cómo nos pintamos. Y si nos equivocamos, no lo escondemos: lo evidenciamos. Es bueno que la gente se dé cuenta de que somos seres humanos como ellos y que nos disfrazamos para actuar", explicó Utreras.

Cuando los actores de "Mi capitán" se maquillan, y lo hacen exageradamente, se acercan los niños chicos a curiosear y los más grandes piensan que la función ya ha comenzado. El público, al que han ido a recoger con ostentosos llamados por las cercanías, los ha visto llegar al lugar escogido para actuar (que la semana pasada, la del estreno, fue la Plaza Mulato Gil de Castro), los ha seguido mientras arman el andamio, los ve repartirse los trapos y hacer uso de sus supersticiones: vocalizar, prender incienso y desparramar amuletos diversos cerca del escenario. "Nosotros hacemos un espectáculo que es completamente a la vista del público. Que nos maquillemos y nos vistamos delante de la gente es entretenido para los espectadores. Y les permite tener otra apreciación del trabajo. Les queda claro que parte de un sentimiento de honestidad, no de quererles pasar gato por liebre. Yo pienso que, además, exalta la teatralidad y la metáfora se ve más nítidamente", expresó Willie Semler, uno de los actores.

El teatro callejero necesita atrapar al público porque, en la calle, la gente no va dispuesta a ver un espectáculo. Por eso, los despliegues de colores fuertes en los vestuarios, de máscaras o maquillaje llamativo, de sonidos musicales, de canciones, de bailes y movimientos amplios son los ganchos que tienen estos grupos para hacerse mirar. Y por la premura del tiempo, por las características propias de la calle, donde hay ruido, y la gente pasa, mira y se va, en este teatro no se pueden profundizar los personajes ni matizarlos como en el teatro para sala. "Los personajes son de líneas gruesas, donde todo va para afuera. No hay transiciones marcadas ni un trabajo de rasgos sicológicos. Todo es grande y expresivo para que se lea y se vea

rápido porque aquí hay poco tiempo", apuntó Miriam Palacios —del grupo "Mi capitán"—, que es la primera vez que participa en una experiencia de teatro callejero, después de toda una carrera teatral de sala. Y agregó: "Hay un enganche muy rápido con el público y se forma un diálogo entre él y los actores que enloquece de felicidad. A mí me pasó. Me he enamorado del teatro callejero".

Y la gracia de este teatro es que el público, la gente que se quedó a disfrutar de la puesta en escena, no paga una entrada sino que entrega una colaboración voluntaria. "La gente premia un buen trabajo. No es mendicidad pasar el sombrero porque la gente paga en la medida en que le gustó la obra. Nadie obliga a pagar de antemano, sin conocimiento ninguno del trabajo porque aquí no hay publicidad, no hay avisos y no hay programas que indiquen ni los nombres de los actores ni el tema de la pieza", afirma Roberto Pablo, del Teuco. Y María Izquierdo, que en esta oportunidad no solamente es actriz sino que además dirigió "En la luna" al mismo grupo que dirigió el verano pasado Andrés Pérez en "Todos estos años", dice: "Es alucinante poder hacer teatro sin cobrar entrada, sin que la gente aprecie antes lo que tú haces. Porque la entrada es una selección espantosa y para uno, como actor, es una limitación exigir que te paguen previamente porque hay que pagar una sala, una iluminación y todo lo que implica además".



Las máscaras femeninas del grupo Teuco y el andamio que utiliza el grupo "Mi capitán" son sus respectivas características.

DOS OPCIONES

Los integrantes del Teuco han hecho teatro de sala; así representaron con éxito "La Cándida Eréndira y su abuela desalmada", pero optaron por el callejero: "Vimos que la calle es un derecho de todos, no un privilegio de unos pocos. Así que todas las tardes nos tomamos una esquina de Huérfanos para actuar frente al público que camina por la calle", afirma Utreras. Pero hay noches —porque en este tiempo veraniego inician sus cuatro funciones diarias después de las ocho y media de la tarde— en que no pueden instalarse porque los carabineros en ronda se lo impiden. O porque en pleno despliegue artístico, irrumpen para despejar el lugar: "Si los administradores de la sala nos dejan continuar...", improvisan cuando sucede. "La represión es una amenaza que tenemos todos los días encima. Entonces, la tensión es mucha porque tenemos que estar pendientes de nuestros parlamentos, de la ropa que tenemos que cambiarnos, y de ver si los vendedores ambulantes siguen instalados. Ellos son nuestro barómetro: así podemos saber si los "pacos" están cerca o no hay peligro", explica Pablo.

Plazas, fachadas de iglesias, frontis universitarios y "lugares más bien resguardaditos" escogen los integrantes del grupo "Mi capitán". "Preferimos sitios abiertos, pero no de tránsito libre donde la gente presta poca atención por la bulla y los distractores de la calle. Nos interesa que la gente goce del espectáculo y se entretengan para crear una euforia veraniega en el público", señala Semler. Ellos estuvieron preparando durante tres semanas un trabajo de taller a partir de dos escenas de Vicente Huidobro y de la canción de Sting que se refiere a las madres y esposas de los detenidos-desaparecidos. "A partir de estas escenas, preparamos metáforas", señala María Izquierdo. Y Miriam Palacios dice: "Trabajar con las imágenes que los textos nos sugieren es como un juego de niños. Jugando nos vamos encontrando con la imagen que tenemos sobre lo leído". La puesta es muy musical, donde el amor es un tema tratado con ironía, lo mismo que el poder. "Los mensajes de nuestra obra pasan al espectador como parte de una broma porque hacen reír mucho", comenta Semler. El grupo Teuco, por su parte, ha descubierto en sus años de calle, que se puede hablar de temas muy fuertes, como los torturados, los ejecutados, los exiliados: "Pero con adornos... Hablamos de situaciones imaginarias, trasladamos los conflictos a animales con paisajes también imaginarios de fondo. La "Cocolina" que estamos mostrando ahora tiene personajes que son una gallina, un caballo, un ratón, un perro y por supuesto, un chancho", explica Pablo. Y Utreras agrega: "Hemos descubierto en la calle que detrás de lo ridículo puede haber una denuncia fuerte y seria, aunque cause risa. Suaviza y ayuda a seguir ahondando en el mensaje".

Teuco ha optado por un teatro de denuncia y crítica social, sin más escenografía que los edificios del centro, en medio del barullo incesante que puede atentar contra de la obra pero que ellos saben manejar incorporándolo a su representación. Y donde ya han conseguido un público que los sigue y que los defiende obstruyendo el paso de los carabineros para darles tiempo de recuperar todos sus implementos y escapar. El grupo "Mi capitán" ensalza la teatralidad en un espectáculo que permita el disfrute. Dice Willie Semler: "Nuestra intención es llegar al aire libre, llamar a la gente para que se acerque al lugar y que se arme la onda. Lo que hacemos nace de una visión de lo contingente, contiene una denuncia, pero buscamos a través de estas representaciones entretener y acercar el teatro a la gente".

CAROLINA DIAZ

Ni chincol ni jote

El programa humorístico que los miércoles por la noche sale al aire por Canal 13 es todavía un esfuerzo inconcluso.



El "Cuentachistes": lo mejor del humor del programa nacional.

Por segundo año consecutivo se presenta, en el canal católico, el programa humorístico nacional "De Chincol a Jote". Después de una primera temporada, donde el programa mostró cierta originalidad, tanto en el tipo de humor como en los libretos, ha caído rápidamente en el formulismo, que conduce al agotamiento y la inefectividad.

Una de sus principales características es el gran número de libretistas que participan en el programa. En los tres primeros capítulos aparecieron en los créditos ocho libretistas, entre ellos algunos nombres conocidos como Alejandro Sieveking ("La Remolienda"), Julio Bravo (libretista de los Eguiguren y antiguo colaborador de Ictus), Francisco Zañartu (del grupo teatral Teniente Bello) y Darío Osses (cuentista de la generación del '70 y crítico literario). A partir del cuarto capítulo, el del 2 de diciembre, se suman cinco libretistas más; entre ellos, Adriano Castillo (actor de teleseries y spots) y Andrés del Bosque (también actor y que encarnó a Nemesio en la película del mismo nombre de Cristián Lorca).

Esta cantidad de libretistas redunda en la irregularidad del nivel del humor y en la carencia de una línea que cohesione y estructure cada programa. "De Chincol a Jote" se convierte así en una suma de sketchs o gags que generalmente se alargan demasiado y en los cuales, en muchos casos, dramáticamente no ocurre nada. No hay desarrollo porque no hay acción. La gran mayoría de las situaciones se basan en el texto o en las actuaciones, recursos teatrales no propiamente televisivos y que, en este caso, distan de ser eficientes.

No es casual que la gran mayoría de los sketchs estén realizados en interior, entre las cuatro paredes de un estudio, con planos generales y con un ritmo demasiado lento para la televisión. Las pocas excepciones a esta regla demuestran las posibilidades que un programa como éste tiene visualmente. Es el caso de la situación de la vecina que va a buscar a otra porque la llaman por teléfono. Pero las vecinas viven en dos edificios distintos, que quedan a

CRITICA DE TEATRO

«Estación Pajaritos»

Con una estética no realista, tres actores se deciden a la peligrosa aventura de asumir su "función profética".

No es sólo el abandono del realismo, a fin de "reteatralizar el teatro", lo que hoy interesa en Chile a las nuevas generaciones de actores nacionales. Les preocupa, también, conjugar las diversas disciplinas escénicas, con el objeto de realizar de ese modo la idea del "teatro total" que, desde Wagner a Jean Luis Barrault, apasionara a los más grandes artistas de la escena. Quizás se espere que demostrando un multiforme virtuosismo pueda sacudirse la indiferencia que el público pareciera manifestar respecto del teatro. Tal es la impresión que los intérpretes, Verónica García-Huidobro, Alfredo Castro y Luis Gnecco, causan al espectador que asiste a su actuación en la pieza "Estación Pajaritos", que se representa en el teatro "Cámara Negra". Dirigidos por Aldo Parodi, efectúan una serie de caracterizaciones que les exige un desempeño mímico y acrobático muy semejante al de los bailarines, aunque no son virtuosos, como podrá comprobarlo cualquiera que haya asistido en Chile a las presentaciones de Jennifer Muller, Alvin Ayley o Twyla Tharp, tres de los actuales representantes de la danza norteamericana de hoy día.

El autor del texto, Alfredo Castro, mimo, profesor de actuación y de expresión corporal, becado en Londres para estudiar Arte Dramático, prefirió para este trabajo una nueva estética: la de Carl Mayer y los expresionistas del "Kammerspielfilm", que Griffero ha reactualizado al declarar que "es la imagen la que habla, no el verbo". De este modo, la estructura formal de la pieza de teatro es reducida a una secuencia caleidoscópica de escenas inconexas, destinada a expresar por el "montaje" un simbolismo que relega el discurso idiomático a una función accesoria, que carece de conceptualización. En consecuencia, el paralelo entre lo que se describe en la obra y aquello que se confronta, es inoperante para llevar la crítica al plano ideológico. Lo que, por cierto, es lamentable, dado que este trío de actores demuestra claramente que tiene la inquebrantable voluntad de cuestionar al Régimen, con tanto valor como el que han esgrimido sus colegas, hoy día amenazados. Ellos saben que el lenguaje icónico de su estética no les resguarda de las represalias de quienes, para perseguir a sus opositores, usan métodos que sobrepasan la Ley.

Descontado el formalismo de su estética que les aproxima decididamente a la de la danza, tanto el autor como Luis Gnecco se desempeñan con disciplina y eficacia, conjugando bien la caracterización interna y externa. Por su parte, Verónica García-Huidobro, que desde "Las Brutas", de Radrigán, se ha especializado en caracterizar con mucho rigor los "esperpentos", tiene la oportunidad de mostrar su verdadero rostro y el vigor de su actuación.

No deberían prescindir del todo de Aristóteles...

SERGIO PALACIOS

kilómetros de distancia. Es graciosísimo ver cómo Coca Guazzini y Malucha Pinto corren por calles y terrenos baldíos por una simple llamada telefónica. Por montaje se las muestra corriendo por diversas partes de la ciudad, lo cual refuerza la distancia que existe entre sus respectivos departamentos.

Otro ejemplo que debería marcar la línea del programa, son las situaciones que muestran actos normales de un escolar (Gonzalo Robles) que tienen consecuencias desastrosas, a través de imágenes de archivo: cuando golpea la puerta de salida de un edificio, éste se derrumba completamente. O cuando se le dispara por casualidad un rifle a plumillas al aire, hace explotar un avión en pleno vuelo.

Dentro de la ausencia de estructura y estilo del programa, destaca como parte satisfactoriamente lograda el "Cuentachistes", tanto por su humor absurdo como por, otra vez, intentar llevar a imágenes el subtexto de los chistes.

Pero, en general, el programa no logra alcanzar un nivel aceptable, mantiene un humor bastante obvio por momentos y desarrolla situaciones teatrales demasiado básicas, que se alargan indebidamente o que prometen, pero finalmente se desinflan.

En cuanto a las actuaciones, entendemos las dificultades que deben enfrentar los actores, porque salvo contadas excepciones no desarrollan personajes sino simples maquetas, como el caso de las lolas "punkies" o el de la pareja de amigas siúticas, tan por debajo de su similar de Medio Mundo, el otro programa humorístico nacional de Canal 13.

Considerando las pocas posibilidades de concretar producciones nacionales donde puedan trabajar tanto actores, libretistas y técnicos en pos de un producto creativo, que nos acerque a nuestra realidad como idiosincrasia, "De Chincol a Jote" se constituye en un esfuerzo aún en estado de gestación.

ALVARO INOSTROZA

"NACIDO PARA MATAR":

¡Yes sir, Yes sir!

Próxima a estrenarse este viernes 25, esta película es la reaparición de Stanley Kubrik en las pantallas, después de 7 años de ausencia.



Se trata de un film de guerra, y de la guerra de Vietnam. Pero es mucho más que eso. Está dividida en dos partes: en la primera se da una prolongada descripción de la formación de los "marines" que se preparan para ir al frente de batalla. Bajo la tutela implacable del vociferante sargento Hartman (Lee Ermey), un grupo de jóvenes normales son transformados progresivamente en eficientes máquinas de matar.

Las enseñanzas del sargento, que parecen un tanto sui generis, tienen por objeto meter en las cabezas de los conscriptos la idea de matar, de morir por la patria, de amar a su fusil como a una mujer, de odiar al enemigo con toda el alma y, por sobre todo, de obedecer ciegamente a sus superiores, quienes aparecen de algún modo como amos de la vida y la muerte.

Es un proceso de rebajamiento de la condición humana, de humillación sin límites y sufrimiento físico y moral. Esto se da acompañado de una perversión de la sexualidad, tanto a nivel del lenguaje como de los comportamientos. Donde el fusil deviene símbolo fálico y la mujer el objeto natural de cualquier vileza. No todos podrán resistir esta singular escuela, como el soldado Gomer Pyle (Vincent d'Onofrio).

Una vez que hemos asistido a esta "capacitación" de los futuros héroes, la segunda parte de la película nos remite a la guerra misma. Aquí todo es caos, miedo, comportamientos alienados y sin sentido. Tal como en la primera parte la acción se concentra en Pyle, en la segunda la trama gira en torno a Joker (Matthew Modine), quien es un intelectual que las oficia de corresponsal de guerra, no entendiendo muy bien su rol en ella. Lleno de contradicciones, ostenta en el pecho un símbolo de la paz mientras su casco proclama: "Nacido para matar".

Kubrik no pretendió hacer otro testimonio de la guerra de Vietnam. Ninguno de los clichés típicos de las películas bélicas está presente: ni las drogas, ni la selva, ni las masacres. Tampoco se da un testimonio de la conciencia norteamericana, de su ser moral nacional, presentando las atrocidades cometidas como un mea culpa. Sus preocupaciones siempre han sido ir más allá de los conflictos históricos o particulares. La guerra para él es todas las guerras, el producto perverso de una mentalidad insana, de una franca degeneración, de una regresión a los instintos más primitivos, donde el hombre se identifica con su animalidad. Por eso la guerra en Kubrik es la locura cotidiana de seres desesperados, no la locura surrealista de "Apocalipsis Now", ni la locura sociológica de "Pelotón", ni la locura expresionista de "El francotirador".

Kubrik redescubre al antihéroe anónimo, lo que explica que en su película no haya protagonista, ni buenos ni malos, ni héroes. Son todos juguetes del azar, de la demencia de los juegos del poder, del imperio de la bestialidad.

CONSTANZA JOHNSON

Stanley Kubrik

Este realizador norteamericano nació en Nueva York en 1928 y se inició en el documental, de donde sacó un interés especial por la precisión en los detalles y la fidelidad a las estructuras de lo real, incluso en sus películas fantásticas. El tema de la guerra le interesó desde sus primeras obras, destacando **"Caminos de gloria"** (1957), sobre un caso de fusilamientos por error en la guerra del 14. Seguirían obras dispares pero valiosas, como **"Espartaco"** (1960) y **"Lolita"** (1962), versión de la novela de Nabokov que no entusiasmó ni a cinéfilos ni a literatos. **"Dr. Insólito"** (1964), una sátira muy seria sobre los peligros de la guerra fría, lo mostró en una vena corrosiva y concientizadora, que no abandonaría desde entonces, dando su obra más significativa. Sucesivamente **"2001, Odisea del espacio"** (1968), **"La naranja mecánica"** (1971), **"Barry Lyndon"** (1976) y **"El resplandor"** (1980), todas adaptaciones de novelas importantes de autores de nota, lo mostrarán como un profundo analista de la trayectoria humana, donde el esfuerzo por alcanzar las altas cimas del conocimiento, el poder, la maldad o el honor, se ve fatídicamente acompañado por la caída en la degradación o la muerte.

LIBROS:

Un Diario irreverente

● *La semana pasada, el periodista André Jouffé lanzó en la Plaza Mulato Gil de Castro su última novela: "Diario del fin del mundo".*





No leyó, como es costumbre en los lanzamientos de libros, un trozo de su última novela, "Diario del fin del mundo", recientemente publicada por Libros del Arcabuz. Y explicó por qué no leyó nada de su narración: "¿Hay dónde escoger en esa secuela de atrocidades?".

André Jouffé, periodista, editor internacional de la revista "Cosas", dio conocimiento público a su quinto libro el pasado martes 15, en la Plaza Mulato Gil de Castro. Podría, efectivamente, haber leído esa parte donde una prisionera política concluye que un líder socialista es brillante en el púlpito, pero pésimo en las febles pichangas que juegan los internos de Villa Grimaldi después de las torturas. O ese párrafo que da cuenta de la acidez de Spencer, el protagonista, cuyo semen quema como el fuego y hace que su mujer dé a luz una criatura envuelta en llamas. Pero Jouffé se refirió, en una breve intervención, a algo que nada tenía que ver con el "Diario del fin del mundo": "O quizás sí, pero tal vez no...", se permitió, de todas formas, dudar el periodista-escritor. Habló de la reclusión nocturna de Juan Pablo Cárdenas, director de revista ANALISIS, apoyó a los artistas amenazados, criticó que ningún medio de comunicación chileno enviara un periodista a cubrir la cita cumbre en Washington. Lamentó estar ausente de Chile cuando Superman caminó por las calles de Santiago y enjuició el interrogatorio televisivo al que fue sometida Karin Eitel.

Jouffé ha publicado otra novela, "Café Voltaire", en 1976, y tres libros con entrevistas a personajes nacionales e internacionales. En su última publicación, le da vida a un escritor, Spencer, que escribe una novela, angustiosamente, contra el tiempo porque progresivamente va perdiendo la memoria. Y Spencer le da vida, a su vez, a más de 200 personajes distintos que circulan por las 142 páginas del libro, con una irreverencia propia de sus dos autores: Spencer y Jouffé. Hay homosexuales, aborteras, productores de cine, pintores de nombres ingleses mezclados con menciones a conocidos personajes chilenos: Ariel Dorfman, José Carrasco, Eugenio Guzmán, entre muchos otros que se adivinan.

El resultado es un chorro de situaciones distintas, irónicas, cargadas de erotismo, llenas de humor negro, que no dan tiempo a la respiración: es una catarata vertiginosa de hechos donde más de alguno se pondrá el sayo.

RESTAURANT • BAR - PARRILLAS
PRINCIPADO DE ASTURIAS
Cocina Chilena, Española e Internacional
Carnes finas a las brasas.



Ramón Carnicer N° 21 a 100 mts. de Plaza Italia F: 2227022 - Stgo.

1° PISO
MENU MESON ASTURIANO
Sugerencias del Cheff
Menú Ejecutivo

2° PISO SALON
bar chicote
Con acompañamiento
Bocadillos Españoles

2° PISO SALON
PRINCIPE FELIPE
Ideal para:
Convenciones
Seminarios y Eventos

2° PISO salón independiente
Para Matrimonios
Graduaciones y manifestaciones
Baile y Orquesta

JAIME KÄCHELE, FLAUTISTA:

«La música refleja la esperanza»

El 14 de septiembre de 1973 voló a la Unión Soviética. Tenía quince años y partía a estudiar música, dentro de un programa de intercambio cultural, por tres o cuatro años.

Jaime Kächele, que ya cumplió los 30 años, cambió todos sus planes cuando en Chile se produjo el golpe militar. No volvió al país en el tiempo presupuestado sino que recién regresó en enero de este año, aunque nunca tuvo prohibición de ingreso, dice.

Allá, en la URSS, estudió en el Conservatorio de Tchaikowsky y se tituló de Maestro y Solista Concertante en Flauta (Master of Fine Arts).

"Yo partí muy joven y sin ningún estudio musical previo. Entonces, los profesores soviéticos no tuvieron que corregirme, que es la parte más difícil y lenta, sino que solamente me enseñaron", relata el flautista. Recibió la misma educación que recibe un ruso: estuvo cuatro años en un pre-conservatorio y pasó exámenes muy rigurosos para poder entrar en el estudio superior de la música. "Nunca tuve una flexibilidad en la metodología ni en las calificaciones, lo que generalmente tienen los alumnos extranjeros", señala.

Antes de volar al país soviético, no había tocado ningún instrumento. Apenas había cantado en algunos shows dominicales de una radio de Chillán. El viernes de la semana pasada ofreció un concierto, acompañado por la pianista Clara Luz Cárdenas, en la sala del Instituto Cultural del Banco del Estado.

—¿Por qué toca la flauta traversa? ¿Cómo elige un músico el instrumento con el que va a trabajar?

—Aparte de una elección personal, hay que tener aptitudes y condiciones físicas para el instrumento escogido. Yo podría haber escogido la guitarra u otro instrumento de viento, pero en el Conservatorio me calificaron y me recomendaron que me dedicara a la flauta, que yo ya tocaba algo. Me gustaba cómo sonaba. Desde cabro chico me fascinó su timbre. Porque así como a una persona le gusta un color, a los músicos nos gustan los sonidos, sin más explicaciones. Es sólo gusto auditivo.



Kachele: "La disciplina es algo que hace falta".

● *Estudió flauta traversa en la Unión Soviética y regresó a Chile en enero de este año. El viernes pasado ofreció un concierto en la sala del Instituto cultural del Banco del Estado.*

—¿Qué aprendió en el Conservatorio de Tchaikowsky que aquí no habría podido adquirir?

—La disciplina que me transmitieron, aquí no habría podido asimilarla. Y es algo que hace falta. Yo tenía un horario muy rígido: tres horas de estudio antes de partir al Conservatorio, de seis a nueve de la mañana o de siete a diez. Después tenía clases hasta pasado el mediodía. Y de vuelta en casa, tenía que seguir estudiando. Todos los días. Y como todos van a ese ritmo, no estudiar no significa solamente quedarse estancado: es retroceder. Lo importante es aprender a trabajar con un instrumento en calidad más que en cantidad de horas. Y eso debe enseñarlo un profesor que quiera trascender con sus alumnos.

—¿Cuál es el aporte que puede entregar la música, considerando que su contenido no llega a través de mensajes concretos?

—La música, como todas las artes, es un gran descanso. Pero además de una relajación, también puede ser un llamado. Como es un lenguaje universal, puede hacer ver muchas cosas. Le permite a la fantasía emprender vuelo. Pero no podemos permitir que la música siga siendo tan elitista. Todos deben tener acceso a estudiarla y disfrutarla porque la música es una expresión muy sana del ser humano. Puede, y debe ser, un reflejo de lo más lindo: la esperanza. Pero estoy consciente de lo irreal que es esto por ahora porque el arte y la música producen satisfacción espiritual, pero cuando están resueltas otras necesidades primero.

—¿Tienen un espacio seguro los músicos en Chile, como para moverse y desarrollarse con tranquilidad?

—Generalmente no lo hay. En mi caso es más difícil todavía porque en una orquesta de 80 músicos entran solamente dos flautas. Y 40 violines, por ejemplo. Entonces, es más difícil que haya vacantes. Es decir, vacantes existen, pero no se generan por falta de presupuesto: la Orquesta Sinfónica debería tener 80 músicos y tiene un poco más de 60... Pero es muy difícil llegar a integrar una orquesta, hay solamente dos grandes, la Sinfónica y la Filarmónica. Y tres de cámara. Aquí en Chile tampoco se practican los exámenes de nivelación, como en Europa, que se hacen cada ocho meses para controlar la calidad de los músicos. Así que la posibilidad de un trabajo estable para un músico es bastante escasa.

—¿Es posible que un músico se desarrolle y haga carrera como solista aquí?

—Lamentablemente, y es una tendencia universal, para ser solista no basta con ser excelente en su instrumento. Implica estar metido con gente que maneja muchos recursos, con un manager con buena visión. Por eso se han perdido muchos talentos. En Chile, o en cualquier parte, se dan las condiciones para hacer carrera como solista si hay una infraestructura detrás. La aspiración de todo músico es ser solista, y si éste tiene recursos técnicos y una escuela detrás, debe ser honesto y decir: "Sí, puedo serlo". Aunque siempre van a faltar los recursos. Yo, más que proponérmelo, tengo las bases, las ganas y un montón de recursos profesionales que me permitirían hacer carrera de solista. Y es lo que estaba haciendo antes de volver a Chile.

CD

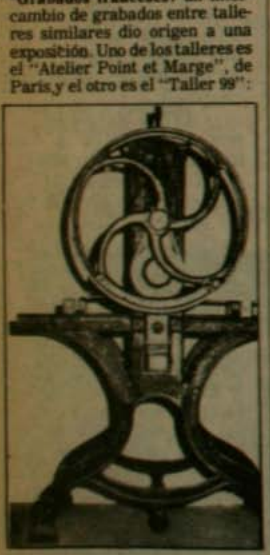
CARTELERA

EXPOSICIONES

**"París desde el Nuevo Extremo": así se llama la exposición de fotografías inaugurada la semana pasada en la sede del Instituto Chileno Francés, ubicado en Merced 298. Quien expone es el artista visual Luis Weinstein y presenta más de ochenta trabajos producidos mientras deambulaba en un París invernal en enero de este año. Pero también captó el verano de la Ciudad Luz el pasado mes de septiembre. "Es una expresión del asombro y una voluntad del encuentro con una ciudad y unos habitantes que respiran a miles de kilómetros", dice el artista de la fotografía.

Fin de año: para finalizar las actividades de 1987, el Taller 619 ha montado una llamativa muestra que contiene pintura, dibujo, telar artístico, macramé, porcelana en frío, historietas, literatura, ikatén, serigrafía, croquis, grabado y un extracto de la obra de teatro "Terror y miseria del Tercer Reich", de Brecht. Y durante el mes de enero, funcionarán en su local, Monjitas 619, talleres de verano en las disciplinas que se imparten durante el año.

Grabados franceses: un intercambio de grabados entre talleres similares dio origen a una exposición. Uno de los talleres es el "Atelier Point et Marge", de París, y el otro es el "Taller 99":



la muestra está abierta en la Casa Larga, de Bellavista 182. Ambos talleres, de artistas chilenos uno y de franceses, el otro, se especializan en las técnicas de multiplicación de la imagen como el grabado sobre metal, la xilografía y la litografía.

**"Estimada Catalunya": en la Universidad Católica está exponiendo sus fotografías sobre esa región española el Licenciado en Artes, con mención en Grabado, Miguel Hechenleitner. Ha expuesto, con anterioridad, en más de doce ocasiones. Y ha ganado seis reconocimientos, desde 1979. Actualmente se desempeña como profesor de fotografía del Foto Club de la UC. Dice Juan Domingo Marinello, del fotógrafo: "Propone un novedoso recorrido subjetivo por las calles de Gerona y Barcelona. Su cámara, puesta al nivel de ojo, pretende exitosamente reemplazar nuestros ojos".

**"Vegetales, Antropomorfosis": con este nombre, el pintor chileno Pedro Sepúlveda inauguró la semana pasada una exposición con sus trabajos en pintura. La muestra permanecerá abierta en la Galería Bucci hasta el día domingo 3 de enero.

Cerámica y pintura: en la Academia de Artes Plásticas Juan Francisco González, que dirige el pintor Gregorio de la Fuente, se inauguró la semana pasada una muestra de cerámica y pintura. En ella exponen 20 alumnos de la Academia una selección del trabajo creativo del año 87. La dirección es Dublé Almeyda 3150 (esquina Macul).

ACTIVIDADES DE UNA PLAZA

*En la Plaza Mulato Gil de Castro, ubicada en Lastarria 307, este lunes 21, a las nueve y media de la noche, se exhibirá un video de danza: "Lar Lubovitch en el Festival de Jacob's Pillow". Y un video arte: "Los Santeros". El martes 23, se proyecta un video de música, en pantalla gigante: "Quinteto de Bronces de Estados Unidos". Y un nuevo video de danza: "Una experiencia en sonido y visión de Alwin Nikolais". El martes 23, a las ocho de la tarde, Charo Cofré ofrecerá un recital sobre Gabriela Mistral.

LANZAMIENTOS

*"Los Vengadores de Rancagua": este lunes 21, a las seis y media de la tarde, en Pedro de Valdivia 844, se llevará a cabo el lanzamiento del libro de Sergio López Rubio, escritor y académico de la Academia de Historia Militar. El libro "Los Vengadores de Rancagua" fue el ganador del concurso literario organizado por la Fundación Alberto Blest Gana como una manera de fomentar la creación literaria relacionada con las distintas obras del escritor chileno Blest Gana. El único requisito del concurso era la ambientación en la época de la reconquista española.

**"El Reencantamiento del Mundo": en la Galería El Patio, de Providencia 1670, este martes 22, a las doce y media del día, se presentará el libro de Morris Berman, de gran importancia para una reinterpretación de nuestra época. El libro está publicado por Editorial Cuatro Vientos.

TEATRO

*"Navidad en el campo" es una obra que va relatando, a través de un personaje de origen campesino, la festividad navideña con sus tradicionales villancicos y canciones propias de esta celebración. Se presenta este lunes 21, a las ocho y media de la tarde, en el Teatro Abril (San Antonio con Huérfanos). Esta representación navideño-campesina está actuada por Luis Peña y las canciones son del conjunto "Paillal", de Osvaldo Jaque. La dirección de la pieza estuvo a cargo de Dióscoro Rojas y cuenta con los auspicios del Centro "El Canelo de Nos" y de la Agrupación "Gabriela Mistral".

ENCUENTRO DE VIDEO

*Se ha convocado al Primer Encuentro Latinoamericano de Video Alternativo. Detrás de la iniciativa hay un grupo de productores nacionales de video que está organizando el evento que se llevará a cabo en abril del próximo año: Eco, Grupo Proceso, Teatro Ictus, Teleanálisis y Vitel. Asistirán invitados de Brasil, Argentina, Uruguay, Perú, Bolivia y Chile. Y además del Encuentro, se aprovechará la ocasión para ofrecer una muestra del trabajo audiovisual que se realiza en estos momentos en América Latina. Se departirán temas relacionados con el desarrollo del video en este continente como un fenómeno cultural específico de la última década. La Secretaría Ejecutiva del evento internacional que tendrá como sede Santiago quedó en manos del Grupo Proceso. Cualquier información puede entregarse en el teléfono 2229050 y en la dirección Vicuña Mackenna 439-A.

RECITALES

*Café del Cerro: este lunes 21, a las diez de la noche, en el conocido lugar de encuentro con la música, de Ernesto Pinto Lagarrigue 192, el grupo "Fulano" que se dedica al jazz de vanguardia y que cuenta con una fabulosa vocalista (Arlet Jecquier) se sube al escenario para deleitar a los espectadores. La noche del martes 22 estará dedicada al humor, con la participación de Loreto Marín, la "Flaca", quien es, además de una de las escasas humoristas mujeres de este país, la esposa del cantante Florcita Motuda. Y en vísperas de la Noche Buena, el miércoles 23, monta su espectáculo el grupo "pop" chileno "Dosis".

*Eduardo Peralta: un telegrama envió el conocido cantautor nacional para avisar de sus recitales de fin de año en el Café del Cerro, a partir del viernes 25 y hasta el martes 29 de diciembre. Dice el cable: "Estimados amigos STOP Seguimos bregando STOP Guitarra porfiada insiste arpegios STOP Zapatos descartan abandonar caminos Patria STOP Invito minorías multitudinarias STOP Espero ansioso visita STOP (con algunos recortes por falta de espacio).

REAPARICION DE REVISTA

*Salió nuevamente a circulación, después de dos años, la revista "Contramuros", editada por el Taller Urbano. Si no apareció antes, fue solamente por falta de recursos. Se trata de una revista fundada por Felipe Bandera, Javier Vives, Pedro Araucario y Demián Moreno.



En este número se abrió al mundo latinoamericano de la literatura y la poesía: aparece una selección de poetas jóvenes uruguayos que se complementará sucesivamente con poetas venezolanos, argentinos, etc. Contiene también, bajo forma de separata como siempre fue su estilo, un artículo sobre Pablo de Rokha que incluye parte de su pensamiento poético y una muestra de su obra. Y los otros temas que toca en sus 46 páginas se refieren a gráficos brasileños, a las generaciones de la década del 60 a la del 80 y a poetas jóvenes de La Serena.

INFORME UNICEF:

Esta semana morirán 250 mil niños en el mundo

● *Informe Unicef, sin embargo, puede mostrar avances en la lucha contra la mortalidad infantil. Este año se salvaron dos millones de niños por medio de medidas preventivas.*

EN LOS DOS ÚLTIMOS DÍAS HAN MUERTO POR DESHIDRATACIÓN DIARREICA MÁS PERSONAS QUE A CAUSA DEL SIDA DURANTE LOS DOS ÚLTIMOS AÑOS



¿CUÁNDO CAUSARÁ PÁNICO ESTA NOTICIA?

Si la finalidad última de la política es lograr que los hombres, las mujeres y los niños de un país o de un conjunto de países sean felices, el informe anual del Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (Unicef), pone al desnudo el fracaso de la política y de los poderosos. Los datos son precisos y claros. Cuando usted terminó de leer esta frase murieron cinco niños en el mundo. 250 mil niños por semana mueren en los países subdesarrollados. Los esfuerzos constantes del Unicef, sin embargo, pueden mostrar que en esta Navidad dos millones de niños "se salvaron" por medio de la aplicación de medidas como la ampliación de la inmunización infantil en los últimos diez años. Vacunas como la TDT (tos ferina, difteria, tétanos) cubren un 50 por ciento de la población infantil mundial. Hace diez años sólo un 4,5 por ciento de los niños recibían esta inmunización. En el caso del sarampión la estadística señala que un 40 por ciento de los infantes están vacunados.

El Unicef se ha propuesto lograr un 70 por ciento de inmunización en 1990.

La cobertura inmunitaria se ha duplicado en los dos últimos años. Los costos de un programa mundial de inmunización total para todo el planeta se cifran en unos 500 millones de dólares anuales: el precio de 10 aviones cazabombarderos del tipo F14. Con el 2,5 por ciento de los 20 mil millones que costaron los cohetes Pershing II y Cruisse Missiles que fueron eliminados virtualmente "de un plumazo" el 8 de diciembre en Washington por Ronald Reagan y Mijail Gorbachov se podría haber financiado este programa.

Ni hablar de los costos gigantescos que tienen los cohetes intercontinentales, los submarinos atómicos, los portaviones, los sistemas de armas electrónicas, las armas químicas y la montaña de "chatarra inservible" que representa el arsenal convencional y nuclear que acumulan los dos colosos político-económicos y sus respectivos aliados y subaliados.

Desde otro punto de vista, Unicef señala que "el flujo masivo de capitales en el mundo tiene, actualmente, un sentido inverso: sale masivamente de los países pobres para ir a los países ricos".

Si se comparan las entradas de todas las ayudas y préstamos recientes con el flujo de salida o retornos por el pago principal e intereses de la deuda externa, se produce un saldo favorable a los países desarrollados de 27 mil millones de dólares. Siete mil millones más que el costo de los cohetes de alcance medio y corto y más de la totalidad de la deuda externa de Chile, la que alcanzaría 40 veces para cubrir con vacunas a todos los niños del mundo. Hay una vinculación directa entre estos datos económicos y la felicidad y la vida de la gente.

En los años 80, señala el informe Unicef, más de 70 países, especialmente de Africa y América Latina, han debido adoptar "políticas de ajuste", definición elegante que en los hechos significa "empobrecimiento" programado para pagar los intereses de la deuda, cubrir el déficit de la balanza de pagos e intentar relanzar sus economías.

Son los niños de esos países los que han sufrido las consecuencias de estos "ajustes". Son los niños los que reciben menos raciones de complemento alimentario, menos vacunas, menos atención médica. Centros de salud se cierran, se despiden profesores, aumenta la desnutrición.

El Director Ejecutivo de Unicef, James P. Grant, señala: "Sacrificar el crecimiento de la infancia hoy en aras del crecimiento económico de mañana, no tiene ni sentido económico ni sentido humano". "Los niños —agrega— sencillamente no pueden soportar estos períodos de austeridad". Las alternativas prácticas para estas políticas son claras. Grant señala que, "aun en el caso de que un gobierno tenga que hacer recortes presupuestarios, tiene la opción de dónde hacerlos exactamente. ¿En la "defensa" o en la salud de sus pueblos? ¿En los subsidios a las líneas aéreas nacionales que benefician sólo al 2 por ciento más rico de la población o en los programas alimentarios destinados al 20 por ciento más pobre?".

Los niños no votan, ni pueden cargar un arma, ni pueden defenderse ni tienen "lobby", ni tienen poder financiero que deba tomarse en cuenta. No son un "factor de la política", por eso son sacrificados por millones todos los años.

ALVARO ROJAS

ELECCIONES EN COREA DEL SUR

Oposición obtuvo más votos

● *Las dos coaliciones más grandes de la oposición obtuvieron un 53,3 por ciento de los votos. El Gobierno sólo un 36,7 por ciento. Sin embargo, el Gobierno ganó porque eligió al Presidente.*

Las paradojas son —en numerosas ocasiones— una constante de la política. Es el caso de Corea del Sur. El candidato oficialista y calificado como "ahijado" del "padrino" Chun Doo Huan, obtuvo —computados un 88 por ciento de los votos— un 36,7 por ciento de los sufragios. Sus oponentes un 27 y un 26,3 respectivamente. Es decir, la oposición ganó las elecciones con un 53,3 por ciento, pero las perdió porque el candidato gubernamental tiene la mayoría relativa. Estos resultados son más paradojales aún si se toma en cuenta que ambos grupos opositores no tienen contradicciones irreconciliables entre sí.

La situación se agravará, seguramente, en Corea del Sur en los meses venideros.

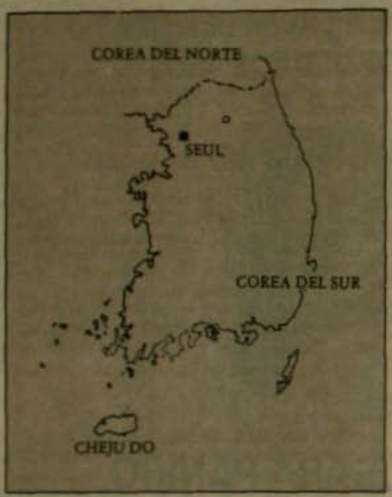
La oposición denunció las elecciones como fraudulentas. Tanto el Partido de Reunificación Democrática (PRD) como el Partido para la Paz y la Democracia (PPD), y la Coalición Nacional para la Reunificación Democrática (CNRD), calificaron de "injusto" y "trucado" el triunfo del oficialista Roh Tae Woo.

Kim Young Sam, quien obtuvo el segundo lugar en los comicios, señaló que la vistoria de Roh "es como un segundo golpe militar", aludiendo a la participación de Roh en el golpe que puso en el poder en 1979 al Presidente Chun Doo Huan.

La esperanza de unificación no ha sido abandonada por los opositores coreanos. Kim Dae Jung dijo: "No es todavía tarde para unirse y denunciar las trampas". La juventud había previsto el "desastre" y en forma más bien radical amenazó a los dos candidatos de la oposición. Los jóvenes universitarios anunciaron que matarían a uno de los dos candidatos de la oposición si no encontraban un camino de unidad frente al Régimen.

Sin embargo, las elecciones se dieron a "tres bandas". Las realidades de la política no dejan espacio para los "buenos" deseos.

Roh Tae Woo (59) —obtuvo un 36,7 por ciento—, candidato del gobierno, enfrentó las elecciones desde una posición desfavorable. El proceso histórico que precedió a la decisión en las urnas estuvo marcado por la radicalidad y decisión de los dos bandos en que se divide la oposición democrática. Corea del Sur es producto de la política mundial de los Estados Unidos después de la guerra, por la que intentó —con éxito relativo— limitar las posibilidades de expansión de la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas (URSS) en el oriente. La guerra de Corea finalizó con la fijación —definitiva y de acuerdo con el Tratado de Yalta— de una frontera entre ambos países en el paralelo 38 y la consolidación en Corea del Norte de un régimen de corte comunista con características casi monárquicas, dirigido por Kim Il Sung.



Corea del Sur.

Kim Young Sam (60) —obtuvo cinco millones 505 mil votos, un 27 por ciento—, presidente del grupo más fuerte dentro de la oposición, el Partido para la Reunificación Democrática, ha perfilado su política como "centrista" y conciliatoria de cara al Gobierno y dándole garantías a las Fuerzas Armadas, que en Corea juegan un rol especialmente importante por la condición de país nacido de una guerra civil que tiene Corea. Las FFAA temen una radicalización del país.

Kim Dae Jung (64) —obtuvo cinco millones 224 mil votos, un 26,3 por ciento—, dirigente del Partido para la Paz y la Democracia, representa a la segunda fuerza más importante de la oposición democrática. El político coreano estuvo a punto de convertirse en presidente en 1971. Dae Jung obtuvo el 46 por ciento de los votos en elecciones que fueron calificadas de fraudulentas por la oposición y que llevaron al poder con carácter de dictador a Park Chong Hee. Desde esa fecha, Dae Jung permaneció en el exilio, en la cárcel y bajo arresto domiciliario y con prohibición de hacer declaraciones políticas en público.

El programa político que representa Dae Jung contempla las bases para una reunificación con el Norte, punto que es calificado de "radical" por los sectores militares.

El clima que precedió a las elecciones fue tenso y con un régimen militar que perdía terreno y debía retirarse ante la presión de una oposición crecientemente radicalizada y decidida a lograr una democratización real en Corea del Sur.

Desde un comienzo (computados un 7 por ciento de los votos), el candidato gubernamental adquirió una ventaja significativa sobre sus dos opositores. La historia reciente del régimen dictatorial de Chun Doo Huan está marcada por las continuas concesiones que el régimen debió hacer ante una oposición que presentaba un perfil decidido y fuerte. Chun Doo Huan debió amnistiar a los presos políticos, sacrificar a su Primer Ministro Lho Sin Yong y despedir al jefe de los servicios secretos.

La población coreana, sin embargo, se mantuvo a la expectativa y manifestó de diversas maneras su preocupación por la posibilidad de que una situación de caos pudiese desatarse en el país, lo que significaría que Corea del Sur dejaría el camino de desarrollo acelerado y que los indicadores económicos señalan como

el gobierno ganó la elección



Kim Dae Jung y Kim Young Sam no se unieron y perdieron las elecciones, a pesar de que la oposición tiene mayoría absoluta en Corea del Sur.

"explosivo" y sólo comparable a los datos del Japón de la postguerra. La seguidilla de concesiones del Gobierno siguió con la formulación de una constitución democrática que garantiza efectivamente los derechos ciudadanos y que fue avalada por todos los partidos. La principal exigencia de la oposición en los últimos quince años fue incorporada a la nueva ley fundamental: elección directa del Jefe del Estado. El 27 de octubre, cerca de 27 millones de coreanos aprobaron la nueva ley básica.

En la campaña electoral imperó la violencia. Las acusaciones de la oposición se orientaron, por un lado, hacia el posible fraude que el régimen trataría de hacer en las elecciones y, por el otro, hacia los medios de comunicación —que fueron monopolizados por Chun Doo Huan— y el origen de los recursos que, en forma generosa, gastó el Gobierno en su campaña.

Las dictaduras militares duraron 24 años en Corea del Sur y la constitución garantiza que el régimen político tendrá un carácter liberal democrático de corte occidental.

La carta militar sigue, sin embargo, teniendo una importancia desproporcionada. Los uniformados temen una "argentinización" para el período posterior a las elecciones, el que significaría que los elementos castrenses que participaron en violaciones a los derechos humanos serían llevados a los tribunales.

Chun Doo Huan entregará el poder al candidato triunfador en dos meses más, y los sectores políticos temen que en ese período se produzca un interregno o vacío de poder en el cual podría precipitarse una situación incontrolable, dadas las tensas relaciones entre los partidos opositores al régimen y la dictadura, sumado al componente militar.



Roh Tae Woo, el "delfín" del régimen coreano, que ganó las elecciones con un 36,7 por ciento.

LOS JUEGOS OLIMPICOS

Corea desea "presentarse en sociedad" para los juegos olímpicos en la capital del país (Seúl). Este evento se vería puesto en peligro en caso de que se desate una anarquía político-social en Corea luego de unas elecciones que fueron puestas en duda por la oposición.

La versión número 24 de las Olimpíadas de los tiempos modernos será inaugurada en Seúl por el nuevo presidente, el 17 de septiembre del año venidero. Todos los políticos que participan en las elecciones coinciden en que esa será la oportunidad de "presentar a Corea democrática ante el mundo" y que esta oportunidad no se puede dejar pasar, y este factor se reflejó claramente en la campaña electoral.

Corea del Sur enfrenta un futuro con variables imposibles de predecir. Que el nuevo presidente logre encauzar la confrontación en forma inteligente, depende de factores difíciles de controlar. En todo caso, lo que parece seguro es que el proceso de democratización es irreversible.

ALVARO ROJAS

ECUADOR:

Elecciones en clima golpista

● *En medio de la intransigencia presidencial y de una crisis política no resuelta, Ecuador se prepara para renovar los 1442 cargos públicos con que cuenta el estado.*

«El país vive una virtual dictadura y lo que existe es sólo la apariencia de un régimen democrático". Quién así habló —hace menos de un mes— fue Monseñor Luis Alberto Luna Tobar, arzobispo de Cuenca. La respuesta del gobierno no se hizo esperar. Marcos Lara, Secretario Nacional de Información, calificó a los prelados de "monaguillos".

En 1979, después de diez años de dictadura militar, Ecuador logró retomar la práctica democrática de elegir a sus mandatarios. El gobierno fue asumido por un joven político progresista, Jaime Roldós. A los dos años y en un extraño accidente aéreo —aún no aclarado— muere Jaime Roldós y sus más cercanos colaboradores. Le sucedió en la presidencia —1981 a 1984— el democratacristiano Osvaldo Hurtado. El 10 de agosto de 1984, después de un fracaso electoral, Hurtado entregó la presidencia al conservador León Febres Cordero.

Desde entonces a la fecha —poco más de tres años de gobierno— el país ha vivido seis huelgas generales; tres sublevaciones militares, una de ellas con el secuestro del propio Febres Cordero; un terremoto que destruyó más de 50 kilómetros de oleoducto, deteniendo la exportación de petróleo que representa el 60 por ciento de los ingresos del estado; una devaluación monetaria de más del 50 por ciento; el rompimiento de relaciones diplomáticas con Nicaragua, que le significó un deterioro importante en su política exterior; la destitución por parte del Congreso del entonces ministro de Finanzas Alberto Dahik y por último la destitución,nuevamente por parte del Congreso, de Luis Robles Plaza, ministro del Interior. Esta vez, a diferencia de la anterior, el gobierno conservador de Febres Cordero no acató la resolución del poder legislativo y mantuvo en su cargo a Robles Plaza.

LA INTRANSIGENCIA PRESIDENCIAL

A principios de octubre, cuando faltaban pocos días para que cerraran los registros electorales, un grupo de seis parlamentarios de distintas fuerzas políticas interpuso ante la Cámara una moción de censura en contra del ministro de Interior. Se le acusó de ser responsable de graves violaciones a los derechos humanos.



Frank Vargas Pazzos. Actual candidato de la presidencia por una de las dos listas de izquierda.

Diego Delgado Jara, parlamentario socialista y uno de los seis interpelantes, fue secuestrado por encapuchados y golpeado en la cabeza con un bate de béisbol tres días antes de la interpelación. No pudo estar presente en el debate; ese día se recuperaba del atentado en un hospital.

De este hecho, como de los 204 arrestos arbitrarios; 88 casos de tortura; 39 homicidios cometidos por la fuerza pública —entre julio de 1986 y agosto de 1987—, se acusó al gobierno y al ministro Robles Plaza. La acusación tuvo éxito y el poder legislativo ordenó la destitución del ministro. El presidente León Febres desestimó el mandato, alegando irregularidades en el procedimiento. El desacato gubernamental motivó que la Federación Unitaria de Trabajadores (F.U.T.), que agrupa a los principales sindicatos, convocara para finales de octubre a una huelga general en todo el país Ante la gravedad de la situación y la intransigencia de Febres Cordero, el gobierno decretó —un día antes de la huelga— el Estado de Emergencia en todo el país. Sin embargo, esta medida no impidió la realización de la huelga, a la cual se sumó el Congreso en pleno. Poco antes, el alto mando de la policía nacional —en una acción calificada de interferencia en uno de los poderes del estado— se solidarizó con el ministro Robles Plaza. Forzado por la gravedad de la crisis que se avecinaba, el gobierno se vio obligado a realizar cambios en la cúpula policial y a destituir al jefe de la policía nacional, general Luis Suárez.

LAS ELECCIONES QUE VIENEN

En este enrarecido clima, donde los rumores de golpe y autogolpe aún no desaparecen del todo, 4 millones 500 mil ecuatorianos podrán concurrir a las urnas el 31 de enero próximo. Deberán elegir uno de los diez binomios que se han presentado para el cargo de presidente y vicepresidente. No sólo presidente elegirán los ecuatorianos. Veinte mil candidatos se han inscrito por los 17 partidos existentes, para llenar los 1442 puestos públicos que se someten a votación. Cada votante tendrá que marcar siete papeletas distintas. Para esta compleja maquinaria electoral, que dentro de poco se pondrá en funcionamiento, se ha instalado un moderno sistema de procesamiento de datos.

Lo más probable es que ninguno de los candidatos logre superar el 50 por ciento de los votos; se contempla entonces una segunda ronda electoral —8 de mayo— entre los dos candidatos más votados. Según las últimas encuestas, los candidatos con mayores posibilidades son: Rodrigo Borja —dos veces candidato—, del Partido Social Demócrata; Sixto Durán, del Partido Social Cristiano; actualmente en el gobierno; Abdalá Bucaram, populista de corriente centro izquierda; Angel Duarte, de centro derecha; Frank Vargas Pazzos —ex comandante en jefe de la fuerza aérea y cabecilla de tres motines en contra de Febres Cordero—, uno de los dos candidatos de izquierda. Con menos probabilidades de participar en la segunda ronda se ubican: Jaime Hurtado, el otro candidato de izquierda; Yamil Mahuad, democratacristiano; Guillermo Sotomayor, republicano; Carlos Julio Emanuel, populista,y Miguel Albornoz, liberal. Lo único en común que tienen estos diez candidatos, es que todos han prometido, en el caso de ser elegidos, reanudar las relaciones diplomáticas con Nicaragua.

Por su parte, el grupo guerrillero "Alfaro Vive, Carajo" ha ofrecido una tregua durante el proceso electoral si el gobierno detiene la violación de los derechos humanos e impulsa una amnistía en favor de los presos políticos.

En este intrincado y difícil panorama electoral, los rumores de golpe aún no desaparecen. Sin embargo, todo indica que a medida que se acerca la fecha de votación, las posibilidades de un golpe se hacen más tenues. a

IVAN BADILLA

REUNION DE LA IS EN CARACAS:

Socialistas llaman a la democratización en A.L.

El conflicto centroamericano, la crisis en Haití y el restablecimiento de la democracia en Chile y Paraguay constituyeron el temario principal de la reunión (8 y 9) del Comité de la Internacional Socialista para América Latina y el Caribe celebrado en Venezuela.

La presencia en Caracas de Daniel Odubet, ex presidente de Costa Rica; Leonel Brizola, gobernador del Estado de Río de Janeiro; Guillermo Ungo,de El Salvador; Bayardo Arce, del FSLN de Nicaragua,y la activa participación del ex presidente de la República y actual candidato a la reelección, Carlos Andrés Pérez, entre otros líderes de la IS, fue determinante en el análisis de los principales problemas que aquejan al continente.

El estricto cumplimiento del Plan Esquipulas II, suscrito por los cinco presidentes centroamericanos,y su aplicación concreta para asegurar la consolidación de una paz duradera en la región ocuparon la mayor parte y atención en las deliberaciones que concluyeron con la "Declaración de Caracas".

Al efecto, la IS reconoció "las significativas demostraciones que ha hecho Nicaragua para lograr el fin de la guerra" y fustigó a la administración Reagan por

● *En la cumbre de la Internacional Socialista celebrada en Venezuela, el ex presidente del país anfitrión, Carlos Andrés Pérez, llamó a la "unidad de la oposición chilena".*

continuar violando fundamentos esenciales del Derecho Internacional "al prestar en forma abierta y directa cooperación a grupos irregulares que desatan la guerra en territorio centroamericano. Los "contras" son el problema auténtico que impiden la paz y los acuerdos en Nicaragua".

MENSAJE A CHILE

En directa referencia a la situación chilena, Carlos Andrés Pérez, vicepresidente de la Internacional Socialista, destacó: "Debemos mandarle un claro emplazamiento a los partidos de la democracia chilena, porque los mejores aliados de la dictadura de Pinochet son las divergencias que existen en el seno de los partidos, entre líderes de los partidos y las rivalidades que hay entre los partidos de la democracia chilena. Este es el gran aliado de Pinochet y el desconcierto del pueblo chileno".

"Nos ofrecemos a enviarle un mensaje a nuestros compatriotas chilenos, a nuestros fraternos amigos que luchan por la libertad —agregó C.A. Pérez—, de que sólo en la concertación y en la unidad podrán lograr desmantelar todo vestigio de opinión pública favorable a Pinochet. Esta es una gran responsabilidad que tiene la democracia chilena. Lo decimos los venezolanos, que vivimos una experiencia amarga y que fue la que nos llevó a la concertación auténtica desde el Partido Comunista hasta el Partido Socialcristiano y,con los sectores progresistas del empresariado, conformamos una alianza que en definitiva derrocó a la dictadura".

DECLARACION DE CARACAS

Luego de 48 horas de deliberaciones, el Comité de la Internacional Socialista para América Latina y el Caribe, suscribió la Declaración de Caracas,en la que se destaca la adhesión de la IS al reingreso de Cuba al sistema interamericano planteada por los ocho jefes de Estado en la Cumbre de Acapulco.

De otra parte, la declaración de Caracas subraya: "La pretensión del gobierno de Estados Unidos de resolver el conflicto centroamericano con una escalada militarista en la región; el condicionamiento por parte de los países acreedores de los pagos de la deuda externa y el proteccionismo agresivo y asfixiante sobre nuestras economías, han constituido las respuestas más representativas de los países del norte a la crisis de América Latina y el Caribe, exclusión hecha de la Comunidad Económica Europea en cuanto a Centroamérica".

En su parte final, la Declaración de Caracas de la IS condena enérgicamente la violencia, el crimen y la agresión contra ciudadanos inocentes en Haití y responsabiliza al Consejo Nacional de Gobierno encabezado por Henry Namphy por la impunidad en la que han actuado quienes agredieron al pueblo haitiano el pasado 29 de noviembre y las semanas precedentes. Abogan, asimismo, por el respeto y la seguridad de los electores en los comicios anunciados para el establecimiento de un parlamento y un Presidente elegido libre y democráticamente.

Concluye el documento destacando la "profunda satisfacción por el trascendental acuerdo firmado entre Estados Unidos y la Unión Soviética de reducir y destruir parte del arsenal atómico como primer paso para la reducción de otros armamentos, incluyendo las armas nucleares estratégicas".

OSCAR MADRID V
en Caracas



Carlos Andrés Pérez, vicepresidente de la Internacional Socialista, señaló su deseo de que la oposición chilena se una para derrocar a Pinochet.

Murió creador del Chá-chá-chá

Enrique Jorrín, creador del cadencioso ritmo del "Chá-chá-chá", que dio la vuelta al mundo en la década de los cincuenta, fue enterrado hoy en La Habana en medio de una auténtica manifestación de duelo.

En los funerales estuvo presente el ministro de cultura, Armando Hart, los integrantes de su orquesta, además de familiares y amigos, como los mexicanos Alejandro Gutiérrez y su esposa, quienes se desplazaron de forma inmediata a La Habana, tras conocer el repentino fallecimiento del artista.

"Ha muerto Enrique Jorrín, un gran compositor cubano y de toda América Latina, uno de los grandes danzoneros, y el creador del mundialmente famoso "Chá-chá-chá", señaló el musicólogo Odilio Urfe, durante el funeral.

El propio Enrique Jorrín, nacido el 25 de diciembre de 1927, y de formación autodidacta, definió el "Chá-chá-chá" como "Mi forma de escribir".

El Mundo de EFE

El artista explicaba que el "Cha-chá-chá" adquirió fisonomía propia durante los años 47 y 48, cuando, sirviéndose de varios de los llamados "danzones", "les hice una introducción especial, les puse letra y como punto final, el montuno".

En unas de sus últimas declaraciones, había asegurado que "las células rítmicas de mi música fueron las que provocaron la particularidad de este tipo de baile".

"Compuse muchos montunos" —señaló Jorrín— "con el diseño del Chá-chá-chá y fue en los salones de Prado y Neptuno, en La Habana, donde el sonido de los pies de los bailadores hicieron surgir la palabra Chá-chá-chá, expresión con la que se bautizó mi música".

Monjes alarmados por el SIDA

Anastasios D., el monje de 26 años que hace seis meses llegó al monte Athos con la intención de hacerse pope, ha sembrado la alarma entre los dos mil monjes y eremitas que viven en el recinto ortodoxo griego, al detectársele el SIDA.

Su vocación había quedado truncada al ser descubierto robando valiosos manuscritos en uno de los monasterios del Monte Athos definido como "un paraíso en la tierra" y en cuyos 360 kilómetros cuadrados tiene prohibida la entrada toda mujer o animal hembra.

Tras ser encarcelado en la prisión de Kasandra (norte de Grecia), Anastasios empezó a quejarse del hígado. Internado en el hospital de San Demetrio de Salónica, allí se le dictaminó que padecía del Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida.

De momento, el más asustado es el ex monje Gerassimos Daskalakis, de 30 años, en prisión preventiva por ser cómplice de Anastasios en sus robos y quien tendrá que someterse a un examen para averiguar si fue contagiado.

¡...es verdad!

lo dijo Cooperativa.

Cambian naturaleza por deuda externa

Una organización norteamericana para la conservación de la naturaleza "World Wildlife Fund" ("WWF") anunció hoy en Washington la firma simultánea en Quito de un imaginativo acuerdo para intercambiar "deuda por naturaleza".

Según este acuerdo, la "WWF", con una inversión de 300 mil dólares, adquirió en el mercado secundario de deuda externa un millón de dólares del total que Ecuador tiene con los bancos comerciales.

A través del Banco Central de Ecuador, esta cantidad será convertida en bonos de moneda local que administrará la Fundación Natura, principal organización privada ecuatoriana para la defensa de la naturaleza.



Gorbachov fascina a los Estados Unidos

Los norteamericanos no salen hoy de su asombro de que en apenas tres días el líder soviético Mijail Gorbachov ha podido lograr uno de los mayores éxitos de imagen y relaciones públicas jamás visto aquí.

"El granjero de la Georgia soviética ha superado en la cumbre al primer presidente procedente de Hollywood", dice hoy el diario "USA Today" sobre cómo la personalidad y carisma del nuevo dirigente del Kremlin ha fascinado a los norteamericanos.

Lo que ha hecho Gorbachov es la envidia hoy de los expertos publicitarios de las grandes agencias de relaciones públicas de Nueva York, que necesitarían para una campaña similar un presupuesto de varios millones de dólares, pero ante todo un personaje como Gorbachov.

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS AL

Candidato del 19 por ciento

Señor
Director
Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

Como el país cuenta ya con un candidato a la Presidencia de la República, es oportuno definir su perfil.

En virtud de que las encuestas le asignan un 19 por ciento de las preferencias, le llamaremos del "Candidato del 19 por ciento".

En atención a que se trata de una persona humana, y, por lo mismo, falible, le asignaremos un margen de tolerancia, excusando aspectos circunstanciales tales como: el que haya iniciado su campaña con ventaja, tanto de tiempo como de uso de los medios de comunicación masiva y que la esté financiando con dineros del Tesoro, o sea, de todos los chilenos, incluidos sus adversarios y que, por último, promocione la aceptación del "cohecho" por la televisión.

Quedan, pues, perdonadas estas faltas.

Nos circunscribiremos, entonces, a analizar los rasgos capitales del Candidato en sí. En virtud de su formación profesional, el "Candidato del 19 por ciento" prefiere la contienda en el campo del enfrentamiento **físico**, en menor grado del enfrentamiento **verbal** y en absoluto en el campo de las **ideas**.

Ello, porque en el campo de las ideas lo que se esgrime son conceptos, a los que sólo pueden vencer otros conceptos. En el de las palabras, se esgrimen palabras y en el de las acciones físicas se esgrimen agresiones que son la especialidad del Candidato en referencia. En efecto, este último campo es el de la guerra que induce al "Candidato del 19 por ciento" a preferir eliminar a su adversario ideológico, sea por medio de la "exportación", prohibiéndole su retorno al país. O por vía del genocidio, para que no regrese del todo.

Ahora bien, como esta última modalidad no goza de la simpatía de la población con derecho a voto, en tiempos de elecciones modera su fobia, ascendiendo al campo verbal, para descalificar a su adversario ideológico con denuestos y adjetivaciones peyorativas.

Nos preguntamos, para concluir, si lo que realmente impulsa al "Candidato del 19 por ciento" es el deseo de **ser elegido al menos una vez**, para convalidar, de ese modo, los dos y medio períodos durante los cuales ya ha gobernado y alcanzar el rango de Presidente de la República; el cual no se alcanza por el solo hecho de gobernar ni mucho menos por agregar estrellas a un uniforme.

Señor Director, como el "Candidato del 19 por ciento" cuenta con una "élite" de partidarios "traviesos" que se identifican con la sigla "ACHA", consigno a continuación mi nombre y carnet de identidad, para los efectos de facilitar a estos "valientes" su tarea.

Fernando Cousa Martínez
C.I. 3.800.449-2

•

La Teletón

Señor Director:

Aprovecho esta ocasión para referirme a un fenómeno que ha motivado primeramente esta nota; un "fenómeno" del que ya se ha hablado por más de algún crítico, pero que cada vez que se repite exige, a gritos, que algunos espíritus vuelvan a referirse a él, aunque sólo sean ilustres desconocidos como el que escribe. Me refiero al magnánimo fenómeno de la TELETON, respecto del cual paso de inmediato a ejercer mi derecho de opinión consagrado en nuestra no menos magna Carta Fundamental.

Después de la primera Teletón, un comentarista a través de un diario señaló que la TELETON probaba algo hasta ahora inédito: que la idea de la solidaridad también podía ser comercializada y transformarse en una maravillosa etiqueta de venta (Jorge Edwards); su comentario de entonces, agudo y certero, pasó inadvertido. Después, los Huneeus y Lafourcades de la época embestirían al fenómeno con más publicidad y resonancia, teniendo que pagar el precio de transformarse en odiados y vilipendiados personajes de nuestra comunidad nacional. Hoy ya casi ninguno de nuestros conocidos intelectuales se plantean en forma crítica frente a la Teletón y pareciera ser que el mundo se inclina ante esta piadosa gran obra de amor. El chorreo de solidaridad y humanidad de este monstruo nos ha alcanzado a todos haciéndonos felices y unidos.

¿Será tan así?, me pregunto yo, desconocido y triste ciudadano del Chile de hoy.

Durante días, semanas y hasta meses vimos desfilar ante nuestros ojos, machacándonos las conciencias, avasalladora, insistente y antidemocráticamente, los rostros de la más conspicua fauna de la TV, Radio, Teatro, el Disco; ordenándonos (porque sería estúpido pensar que a través de estos medios modernos se pueda sólo "sugerir") comprar los productos de nuestra, de nuevo floreciente, gran burguesía nacional, y también, de la internacional. Hasta la Política, la siempre temida y presente fuente de discordia para muchos, fue olvidada esta vez, y junto a los funcionarios del Régimen dictatorial que trabajan en la televisión, sea como dueños o dependientes de ésta o como artistas "invitados", desfilaron rostros y personalidades del espectáculo de conocida oposición al sistema. Y no se escatimaron esfuerzos para el objetivo final, porque si los rostros angelicales de todos estos personajes –que en el caso de su mentor principal siempre aparecía mirando hacia el cielo– no bastaban para impulsar al ciudadano a comprar (cosa no muy difícil de que ocurriera si se tienen en cuenta algunas caras francamente feas, en poses ridículas y torpes) entonces, unas nalgas por aquí, unas pechugas por allá, y alguna hermosa faz de mujer en celo, terminarían por convencernos de que había que comprar los productos de la Teletón. Para los más porfiados, la imagen de un niño mutilado rodeado de celebridades con aureola, sería decisivo. Y todos compramos y compramos.

Y llegó el show final. Un maratónico e irracional espectáculo donde hubo de todo porque todo estaba permitido en nombre de los pequeños impedidos. El fin justificaba los medios y ningún escrúpulo o atisbo de racionalidad se podría interponer al éxito buscado. Luego, los empresarios, durante todo el año amenazados de huelgas y demandados por sus trabajadores, se transformaron en los buenos de la película ofrendando suculentos cheques al "fenómeno", entre sonrisas y miradas piadosas (hacia el cielo, casi siempre mirando hacia el cielo) con discursos lagrimosos y solidarios, eternamente solidarios. ¡La unidad, la unidad, por fin la unidad!, se dice que exclamó alguno de nuestros inteligentes políticos de oposición. ¿Será tan así?.

Juan Carlos Espinosa Rojas
C.I. 8.772.651-7

Nacismo

Señor Director:

Le escribimos en memoria de los caídos el lunes 5 de septiembre de 1938, y tal como ayer unidos en contra de la candidatura de Gustavo Ross, ahora en contra de la Dictadura y en pro de la unidad de la oposición, para recuperar la democracia.

Somos los herederos del Movimiento Nacional Socialista de Chile de Jorge González von Marées, quienes hemos sabido sacar las lecciones históricas correspondientes, por lo que ahora ya no somos "corporativistas", sino simplemente demócratas que anhelan que el poder político de la nación sea generado mediante los partidos políticos.

Nuestro movimiento nacista, después del holocausto de nuestros camaradas el 5 de septiembre de 1938 en la Caja del Seguro Obrero, apoyó con todas sus fuerzas la candidatura del señor Pedro Aguirre Cerda, junto a las demás fuerzas populares.

Ahora apoyamos la inscripción en los registros electorales, la movilización en torno a la exigencia de elecciones libres, la formulación de la alternativa democrática en una propuesta programática y la encarnación de esa proposición en un candidato común de la oposición.

Consideramos una falta de respeto a la memoria de nuestros camaradas caídos ese 5 de septiembre de 1938, el que un grupo de nazis haya aprovechado esta fecha para honrar al enajenado Hess y tratado de emparentarse con nosotros, aludiendo a nuestros muertos que lucharon por ideales muy diferentes al de los criminales hitleristas.

Nada tenemos que ver con los nazis. Ellos han defendido siempre la seudoraza aria. Nosotros

DIRECTOR



hemos defendido siempre al grupo étnico hispano-araucano que forma el núcleo de nuestra nacionalidad. Por eso mismo, como tememos que nos confundan, no asistimos los 5 de septiembre de cada año al cementerio, sino que vamos cualquier día del año y en forma individual. El 5 de septiembre pasado los nazis fueron al cementerio. Nosotros los nacistas no fuimos.

Creemos que la mejor manera de honrar a nuestros camaradas caídos, es ayudar a recuperar la democracia, impulsando las inscripciones electorales y trabajando en la campaña por las elecciones libres. Nuestros camaradas caídos lucharon en forma errónea, pero lo hicieron por Chile y no por el maleante Hitler. Si usted lee la placa que hay en el edificio del Seguro Obrero, lo que allí dice es: "Murieron por el pueblo" y la frase: "No importa, camaradas, nuestra sangre salvará a Chile". Y claro que la salvará, porque desde el más allá nos indican el camino para recuperar la democracia y éste es: inscribirnos en los registros electorales, votar por NO en el plebiscito y después exigir elecciones libres.

Los nacistas amamos mucho a nuestra nación, es por eso que no queremos que los chilenos sigan siendo asesinados por lacayos de la dictadura.

Muchos chilenos han sido asesinados y entre ellos hasta un comandante en jefe de nuestro ejército: el general Prats. Y todo por defender a la democracia.

No queremos que los chilenos sigan siendo esquilmados por el pago de la deuda externa y la política ultraliberal de los Chicago boys y sus cómplices, los mal llamados "nacionalistas" que entregan el patrimonio nacional a manos privadas extranjeras o a malos chilenos que se enriquecen a costa del pueblo chileno.

Terminemos con la Dictadura en el Plebiscito votando por NO.

Jorge González V.

Sergio Daniel Tormen Méndez

Señor Director:

Desde la Octava Región de este azotado país hago llegar mi saludo solidario para la Revista que usted dirige, que a pesar de los embates irracionales de la Dictadura es fuente de libertad.

La razón de mi carta es para detenerme en un evento que ha ocupado durante varios días el interés del llamado "país deportivo", como dicen algunos comentaristas del canal uniformado; pareciera que ese es otro país.

Acaba de terminar la Vuelta Ciclista de Chile, donde un joven pedalero nacional ha ganado el evento, el señor Peter Tormen, que desde Temuco pasó a ocupar el puesto de puntero de la Vuelta. Y se me vino a la memoria el recuerdo de otro ciclista, don Sergio Daniel Tormen Méndez, que contaba con 25 años de edad, quien además era seleccionado chileno de esta rama deportiva. Este pedalero fue detenido el 20 de julio de 1974, junto a Luis Guajardo Zamorano, y hasta la fecha ambos se encuentran desaparecidos. Recuerdo que, con fecha 5 de agosto del mismo año, el jefe del Estado Mayor de la Zona en Estado de Sitio informó, oficialmente, de su detención, lo cual consta en la Corte de Apelaciones de Santiago; luego el diario "El Mercurio" informó por sus medios que el señor Tormen había quedado en libertad, después de estar detenido entre el 20 de junio y 5 de agosto de ese año. Sin embargo, el Gobierno Dictatorial informó a las Naciones Unidas que carece de "existencia legal". Y este gran ciclista hasta el día de hoy permanece desparecido, como tantos chilenos que han caído en las garras de la Dictadura. Aunque presentaron pruebas fehacientes de la existencia de Sergio Tormen, fotos de diarios, los recursos de amparo, certificados de nacimiento, notas escolares, y su pertenencia a instituciones sociales, recortes de prensa respecto a sus actividades deportivas, este gobierno infame negó en la oportunidad y lo sigue haciendo hasta ahora.

Me pregunto si sus compañeros de ruta recordarán a este gran deportista que fue uno de los más relevantes pedaleros de esa época, quien a esta fecha tendría la edad de 38 años más o menos. ¿Qué parentesco lo liga al ganador de la Vuelta de Chile? ¿En algún rincón de la galería de los grandes tiene un lugar dentro de los anales de la Federación de Ciclismo de Chile? ¿Qué tiene que decir la autoridad, los dirigentes del ciclismo, ante un hecho jamás aclarado, donde con premeditación, alevosía, complicidad, dieron muerte a Sergio Tormen Méndez? Ojalá algún día estos señores, que emocionados dan el nombre de un ganador, se refieran a Sergio Tormen con respeto, dando el lugar exacto, los autores de su vil asesinato, para que de alguna manera reciban el castigo de una verdadera justicia, hecha en el marco de libertad y democracia que exige este país.

¿Será que el autoritarismo también persigue a los atletas de jerarquía, caso reciente de Karin Eitel Oyarzún, y tantos otros que han sido vejados por el oprobio que nos tiene aplastados?

El deporte, elemento indispensable para el desarrollo de los pueblos, también ha sido blanco despiadado de la Dictadura. Recientemente se denunció que han adulterado las marcas de los atletas para participar en un Campeonato Mundial de Atletismo. Un hecho más para el descrédito de un sistema corrompido.

Doctor Anselmo Guzmán R.
Concepción

Transición a la democracia

Señor Director:

La presente tiene por objeto primero saludar por su intermedio a todos quienes hacen posible esa publicación, que se ha transformado en uno de los más importantes medios de prensa alternativos que tiene el pueblo. Digo alternativo porque brinda una visión amplia de lo que realmente interesa a la mayoría de los chilenos. En el exterior, ANALISIS es recibido con grandes expectativas por cuanto nos sirve para aclarar los avances más específicos de la gran lucha por la democracia y a la vez brinda un panorama amplio como para que la comunidad internacional pueda informarse mejor de lo que ocurre en nuestro amado Chile.

Si bien es cierto la vida nos ha sido más fácil a los que estamos fuera del país, también es cierto que no dejamos de estar con ustedes, que dan la cara en el interior. Quiero que sepan que nosotros le dedicamos todas las fuerzas y el corazón a la tarea de buscar la solidaridad con Chile de todas las comunidades donde nos encontremos en el mundo. Así también mostramos como podemos la situación de nuestro país, realizamos videos y foros, documentales, charlas, boletines, proyección de películas y, por supuesto, mostramos las publicaciones que podemos adquirir, puesto que es bastante difícil y además las venden muy caras, cuando alguien las trae. Revista ANALISIS ha sido uno de los instrumentos que más nos han servido en este duro camino que hacemos los que queremos que Chile vuelva a ser un ejemplo de democracia y libertad, para avanzar lo más rápido posible a un sistema que permita un mayor acceso a las grandes decisiones y la plena participación de todo el pueblo en la tarea de reconstrucción del país que todos queremos. En cierto que cuando digo "todos" me refiero a quienes, aparte de terminar con la cruel dictadura de Pinochet (elemento insoslayable para la transición a la democracia), queremos y trabajamos por un sistema democrático lo más avanzado posible, que sea construido y defendido por todo el pueblo en su conjunto. Este proceso de transición hoy es tema de reuniones y encuentros de intelectuales, tanto en Chile como en el exterior. Para quienes estamos fuera del país constituye un tema diario y sobre el cual trabajamos desde los más diversos enfoques. Yo desde la Universidad, como estudiante de sociología, otros compañeros en otras carreras, en los barrios chilenos, en fin, en todos los lugares donde hay compatriotas y personas interesadas en nuestro país se discuten éste y otros temas de relevancia nacional.

Terminar con el Régimen Militar es fundamental e imprescindible para cualquier elección libre y para el tránsito a la democracia. Porque hoy ya son demasiados los que sufren es necesario que la oposición sea capaz de luchar mancomunadamente, mostrar una correlación de fuerzas capaz de presionar y lograr que las FFAA entiendan de una vez que el pueblo entero quiere el término de la Dictadura.

Héctor Luis Ramírez Lagos
Estudiante Sociología

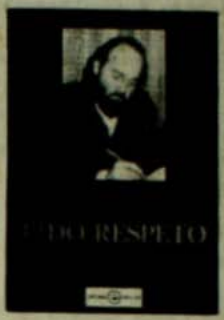
Universidad Nacional de Cuyo
Argentina

EDITORIAL EMISION













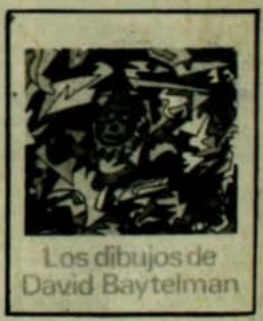


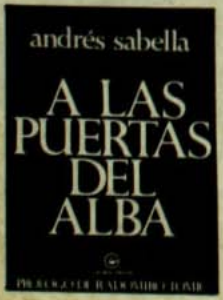














Adquiéralos en las mejores librerías

año X - N° 207 - del 28 de diciembre 1987 al 3 de enero 1988

análisis

M.R.

Reportaje al machismo leninismo



● ¿Cómo son los hombres progresistas cuando se bajan de la tribuna, no están discurseando, llegan a su casa, cierran la puerta y están en el mundo de lo privado?

FORO: LAS VICTIMAS DEL SISTEMA

Las imágenes políticas de 1987



HOROSCOPO CHINO:

Descubra qué animal es su personaje favorito



DANIEL MOORE:

"El exilio también tuvo efectos positivos"

FFAA:

¿Una Iglesia propia?

El artículo 8º de la Constitución

ALFONSO STEPHENS FREIRE

La inmensa mayoría de los que votaron "SI" en el plebiscito del 11 de septiembre de 1980 no habían leído, ni lo han hecho después, el texto de la seudo-Constitución Política impuesta al pueblo de Chile. Mucho menos conocieron las disposiciones del artículo 8º (permanente) que en forma tan ligera como irresponsable ellos concurrieron a aprobar.

En su primer inciso, que es el que nos interesa, reza dicha norma: "Todo acto de persona o grupo destinado a propagar doctrinas que atenten contra la familia, propugnen la violencia o una concepción de la sociedad del Estado o del orden jurídico, de carácter totalitario o fundada en la lucha de clases, es ilícito y contrario al ordenamiento institucional de la República".

La "Constitución" no define los conceptos que se emplean en el artículo ni señala su extensión. Por ello, para su interpretación debemos, de acuerdo con la norma del artículo 20 del Código Civil, remitirnos al "sentido natural y obvio" de las palabras.

El artículo 8º declara ilícitas las doctrinas que 1) atenten contra la familia; 2) propugnen la violencia; 3) una concepción totalitaria y 4) la lucha de clases.

Difícil es entender qué doctrina que alguien sustente en Chile puede atentar contra la familia. ¿Querrán los "constituyentes" de 1980 declarar ilícita la aspiración de muchos sectores a que se dicte en el país una ley que establezca el divorcio vincular, existente en todos los estados del mundo, con las solas excepciones de unos tres o cuatro, entre los cuales se cuenta Chile? ¿O querrán referirse, mejor, a quienes nada dicen acerca de la práctica hipócrita de disolver los matrimonios por nulidad por incompetencia del oficial del registro civil, probada con cinco perjuros?

Tampoco está claro qué "doctrinas", abierta y confesamente, propugnen la violencia, a no ser que se estime como tal el principio de la "guerra interna", sustentada por la ideología de la "Seguridad Nacional".

Respecto al totalitarismo, ya entramos en un terreno más seguro: a falta de una definición expresa de la ley, debemos recurrir al "sentido natural y obvio" de la palabra. Hay acuerdo entre los juristas en que dicho sentido "natural y obvio" es el que da el Diccionario de la Lengua. Y dicho texto dice: "Totalitario: Dícese del régimen político que confiere al jefe del poder ejecutivo supremacía efectiva sobre los más poderes del Estado y deniega a los partidos de oposición garantías jurídicas para el ejercicio de sus actividades". Esa definición está en la edición del Diccionario de 1956, es decir, no pudo tener en vista los acontecimientos ocurridos en Chile desde 1973 en adelante. ¿O acaso la ilustre Academia de la Lengua, premonitoriamente, estuvo infiltrada de marxismo o padeció de "desinformación" cuando aprobó esa definición?

Por último: la lucha de clases. Como ya se ha hecho notar, no constituye una doctrina que pueda propugnarse, sino que un hecho social que debe reconocerse. Se acusa al marxismo de "promover la lucha de clases". ¡Pero si por el contrario el marxismo propugna una sociedad sin clases, en la cual por cierto no puede existir lucha social! Declarar ilícita una concepción de la sociedad fundada en la lucha de clases, es tan absurdo como sería condenar una concepción de la economía que se base en la ley de la oferta y la demanda.

Si el Iltmo. Tribunal Constitucional desea cumplir estrictamente las disposiciones del artículo 8º de la Constitución, debe comenzar por aplicarlo al gobierno de las Fuerzas Armadas, encabezado por Pinochet. En primer lugar, por su evidente carácter totalitario; por propugnar la violencia en la doctrina de la Seguridad Nacional, que le sirve de sustento "ideológico"; por agudizar la lucha de clases con su política económica, que hace más ricos a los ricos y más pobres a los pobres; por atentar contra la familia al separar forzadamente al marido de la mujer, a los padres de sus hijos, mediante el exilio, la relegación o la prisión arbitraria por delitos políticos.

Tarjetas

CARLOS BAU

Cinco bajo cero; mientras escribimos, la temperatura sigue bajando; no sabemos si llegarán a sus manos; elegimos la tarjeta, la poesía, el sobre, el nombre; la amiga que estuvo hace poco allá nos dijo que ahora no permiten visitas de extranjeros; pero ella se coló e ingresó a una en el Sur; contó que el "ánimo" de ellas es mayor que el de los que van a verlas; están más unidas, afirma; Rubén se queja del frío; le recuerdan que la temperatura seguirá cayendo a medida que se acercan "las fiestas" y el fin de año; nos rodea poca nieve todavía y los canales no han terminado de congelarse; ojalá lleguen a sus destinatarios estos mensajes de solidaridad; una de las visitadas dijo "no importa, si no las recibimos el funcionario del régimen, antes de botarla o destruirla, pensará en nosotras"; pero todos dudamos que a los funcionarios del régimen les preocupen algo sus prisioneros; Mario pregunta si le pone "felices pascuas y próspero año nuevo", pero Eliana le dice que hay que escribir algo más real, más esperanzador, algo que haga sentir nuestro cariño; escribimos a los presos políticos que están en las cárceles de la patria larga y reprimida; la tiranía ha cambiado las denominaciones: no son presos políticos, afirman; y las prisiones se llaman "centro Santiago sur", "centro de orientación femenina"; estas cosas tan bonitas las hacen ellos con sus manos, dice Margarita; las pequeñas palomitas rojas de madera convertidas en aros estarán entre nuestros regalos de pascua; hay sesenta mujeres y trescientos noventa y dos hombres, dice un informe; pero sabemos que las cifras varían; algunos salen con fianza, pena remitida, extrañamiento, fuga, condena cumplida; otros han sido asesinados en la prisión; y cada día, alguien sale del largo túnel de las torturas y llega a las celdas a recibir la solidaridad de los que llegaron antes; en la quinta región son cincuenta y dos, en la octava son cincuenta y cuatro, en la región metropolitana doscientos cincuenta y cinco, en la primera uno solo; por código de justicia militar hay diecisiete procesados y por ley de control de armas trescientos noventa; pero ellas y ellos no son números, son nuestros amigos, hermanas, luchadores por la justicia en manos de fiscales y jueces insensibles; estudian, trabajan, ayudan, enseñan, reciben con ansias la visita que les trae el rostro amado y la fantasía de la libertad; esperan también esa carta de Canadá, Venezuela, Holanda; alguien prenderá en la muralla de su celda la tarjeta abigarrada de colores y palabras de letra desconocida; Pedro, Valentina, Osvaldo, Ana Iris; cuatrocientos setenta y siete en la "justicia" militar y ciento once en la "justicia" ordinaria; quince condenados a muerte, seis a presidio perpetuo, tres a más de veinte años, uno absuelto, pero todavía preso; no son números, son la herida profunda, la huella inolvidable de la demencia tiránica; para los presos políticos no habrá plebiscito ni registros electorales; ciento treinta y seis visas les concedieron Austria, Bélgica, Dinamarca, Finlandia, Francia, Italia, Noruega, Suecia; y no sólo visas les aguardan, también los que antes fuimos presos políticos y ahora esperamos la nueva lista de autorizados para entrar a su país; Julieta Ester, cárcel de Nueva Imperial, corte de apelaciones y fiscalía militar de Temuco, tres procesos, absuelta segunda instancia, proceso estado de sumario, condenada a seiscientos días de presidio, lleva hoy siete años, siete meses y diecisiete días prisionera; Viviana, visa para Francia, condenada por fiscalía militar a diecinueve años y cuatro días de presidio, cárcel de San Miguel; releemos el informe, uno por uno los nombres y datos; no podemos evitar las lágrimas de dolor intenso, de la indignación, del odio contenido, del cariño que queremos derramar; ahí va, en esa tarjeta enviada desde cuarenta y tantos países lejanos y extraños, nuestro saludo a la muchacha presa, a ese hombre que espera la visita de su hija pequeña, a todos los que la tiranía, que caerá, mantiene encarcelados por atreverse a pensar y luchar; ni uno de los presos políticos, ni una prisionera de conciencia, nadie será olvidado; el año que viene multitudes llenarán las calles gritando justicia, pan, trabajo, libertad para ustedes y para todos; afuera, el cielo gris oscuro y la nieve cayendo suavemente; en algunas tarjetas, también va nieve; pero, sobre todo, va ese enorme deseo de acercarnos, abrazarnos, besarnos, acariciarnos.

ANALISIS es una Revista semanal editada por la Sociedad Periodística Emisión Ltda., cuyo Directorio está integrado por:
Ignacio Balbontín, Juan Pablo Cárdenas, Jaime Hales, Patricio Hurtado, Duncan Livingston, Manuel Sanhueza, Carlos Santa María y Belisario Velasco.
Coordinador Editorial: Roberto Celedón.

Presidente del Directorio
Fernando Castillo Velasco

Director
Juan Pablo Cárdenas

Representante Legal
Carlos Santa María

Editor Político
Fernando Paulsen

Editora Nacional
María Eugenia Camus

Editor Internacional
Alvaro Rojas

Editora Arte y Cultura
Carolina Díaz

Subeditora Nacional
Juanita Rojas

Redactores
Patricia Collyer, Mónica González, Pamela Jiles, María José Luque, Alicia Oliva, Libio Pérez, Nelson Soza.

Corresponsales
Rosa Alcayaga, Ximena Amarales, Beatriz Cardoso, Hernán Dragicevic, Roberto Espíndola, Oscar Madrid, Sergio Martínez, Francisco Martorell, Daniel Moore, Fernando Murillo, Cecilia Olmos, Jaime Osorio, Marcia Scantlebury, Adrián Soto, Hernán Uribe.

Jefe de Producción y Archivo
Juan Alvarez de Araya

Jefe de Arte y Diseño
Rodrigo Squella

Jefe de Fotografía
Marcela Briones

Servicios Informativos
Alasei, I.P.S., El Periodista, EFE

Administración
Gerente
Carlos Santa María
Subgerente
Fernando Sapag
Coordinador de Operaciones
Oscar Espinoza

Correspondencia
Casilla 138-T
Correo Tajamar - Santiago Chile
Fono: 2234386
Manuel Montt 425 - Santiago Chile

Suscripciones ANALISIS Fono: 2254807

Chile		
Anual	$ 11.000	(48 ediciones)
Semestral	$ 5.500	(24 ediciones)
Trimestral	$ 2.750	(12 ediciones)
América		
Anual	$ 30.000 U$ 136	(48 ediciones)
Semestral	$ 15.000 U$ 68	(24 ediciones)
Trimestral	$ 7.500 U$ 34	(12 ediciones)
Resto del Mundo		
Anual	$ 40.000 U$ 180	(48 ediciones)
Semestral	$ 20.000 U$ 90	(24 ediciones)
Trimestral	$ 10.000 U$ 45	(12 ediciones)

Feliz Año Nuevo

JUAN PABLO CARDENAS

Un sentimiento de tristeza y vergüenza invade a los chilenos. Se inicia un nuevo año y el país sigue ocupado por un Régimen odiado por las *grandes mayorías, así como* repudiado en el mundo entero. El balance de lo acontecido en 1987 es pavoroso en número de muertos, en la cantidad de indigentes, en la cifra de víctimas de la cruel y despiadada dictadura que asola a Chile. Recorrer los nombres de los caídos, de los torturados y de los presos, toparse en las calles con el rostro de los hambrientos y de los cesantes nos habla de que el año que se va es todavía más fatídico que los anteriores: es decir, desde que en nombre de la libertad y la democracia las armas nos sometieron a tan horrible tiranía.

En su tragedia, Chile se encuentra todavía más aislado que antes. En el año que pasó, el Mundo avanzó decididamente hacia la paz. Las tensiones mundiales disminuyeron notablemente gracias a la presión de los pueblos y la sensibilidad de algunos connotados estadistas. En nuestro propio Continente —la América Latina— los signos de concordia fueron manifiestos, aunque el desarrollo económico y social sigue a paso lento.

Nuestro país puede y debe terminar luego con la opresión. El poder de fuego de la Dictadura es inmenso, pero no invencible. Muchos pueblos de la Tierra han conquistado su libertad con las armas de la unidad y movilización. No vemos por qué Chile tenga que someterse a su desdicha y la lucha tenaz ser considerada aquí como ilegítima mientras en otros tiempos y latitudes es aplaudida y calificada de heroica.

Lo hemos comprobado en estos últimos años: cuando el pueblo se une y sale a las calles, la Dictadura tiembla y desespera. Nada se ha conseguido con el diálogo y la apelación a los opresores: cada uno de los espacios de libertad, cada una de sus victorias el pueblo las ha conseguido luchando, enfrentándose decididamente a la Dictadura. En el año que se va, esto quedó demostrado en la Universidad de Chile, a la vez que quedó nítido que nada obtienen los que buscan cambiar el sistema sometiéndose servilmente a las leyes, la Constitución y los itinerarios que el Régimen fija para perpetuarse.

Por cierto que no hay una receta, una fórmula probada y excluyente para derrotar a los opresores. Nos inclinamos, más bien, por el método de que todos luchen —como puedan o como quieran— por la Democracia y la Libertad. Lo importante es que todos actúen, y a sabiendas de que quienes están en el poder no harán nada por irse o avanzar a un orden de justicia y paz. Porque justamente su "autoridad" la fundan en la explotación del pueblo y la violencia fratricida.

La Dictadura y sus medios propagandísticos han sido hábiles en dividir a los opositores. El que iba a ser "el año decisivo" estuvo marcado por la controversia entre las organizaciones partidarias, logrando quedar éstas casi completamente desarraigadas de las conciencia y el anhelo nacional. Sin embargo, al inicio de 1988 la concertación surge como el gran clamor ciudadano y patriótico. Como la gran esperanza de los jóvenes y los pobres. De todos los que sufren realmente la pesadilla de la Dictadura.

1987 fue un año de grandes lecciones. 1988 debe ser tiempo de grandes acciones. Quizás si una oportunidad cierta de darle paso a un orden en que todos los chilenos sean soberanos, rectores de su presente y porvenir, que en cualquier caso será mejor que lo vivido en estos terribles años.

Porque Chile se merece la Libertad. Y porque, después de tanto despotismo, los chilenos están seguros de quererla y conservarla para siempre.

BALANCE:

Las imágenes políticas de 1987

Momentos políticos significativos hubo muchos durante 1987. Elegir a pocos de ellos por su elocuencia para graficar este año –que no recibió apellidos, como el anterior, que era el "decisivo"– indudablemente entraña la posibilidad de no ser fiel a muchos acontecimientos que, en su momento, fueron considerados fundamentales. Sin embargo, creemos que las ocho imágenes políticas seleccionadas en estas páginas tienen en común dos cosas: uno, reflejan procesos o tendencias más que hechos, por lo que es posible encontrarlas nuevamente en el futuro; dos, cada una de estas imágenes por sí sola tuvo a Chile "patas pa' arriba", y no pocas conclusiones definitivas se sacaron luego de que ellas pasaron a la historia.



IMAGEN I: CONFESION DE FERNANDEZ LARIOS

En febrero de 1987 el caso Letelier salió de un letargo judicial hipócrita, como que todo el mundo sabía lo que había pasado, pero el proceso no podía avanzar. Faltaban elementos decisivos. Uno de ellos vino con la defección y huida del país del mayor de Ejército Armando Fernández Larios, quien confesó ante el juez distrital de Columbia, EEUU, que había sido instruido para mentir en el juicio Letelier ante la Corte Suprema. Las órdenes provinieron de varios oficiales, entre ellos, Manuel Contreras, Pedro Espinoza y Héctor Orozco. Incluso el propio Pinochet le habría asegurado a Fernández, según su confesión, que todo se arreglaría.

La confesión de Fernández Larios reactivó el caso Letelier en Estados Unidos, al punto que el Gobierno de Ronald Reagan solicitó a Pinochet la expulsión del país de Contreras y Espinoza. La dictadura chilena rehusó colaborar y Contreras y Espinoza se hallan hoy en Chile, según se dice, bajo permanente vigilancia oficial.

Más que la reactivación del caso Letelier, la fuga y posterior confesión de Fernández Larios simbolizan la inevitabilidad política de que la Dictadura rinda cuentas por las violaciones a los derechos humanos desde el Golpe Militar. Un caso entrampado, con denegación de la Corte Suprema de extradición para los acusados, de pronto adquiere vuelo por la intranquilidad de conciencia de uno de los implicados. Fernández Larios reflejó la reacción en el tiempo del cómplice, del encubridor, del torturador que, no importa cuánto tiempo haya pasado, debe constantemente revisitar el lugar del crimen en su conciencia. Si el dictamen de la Corte Suprema y la Corte Marcial pudo haber tranquilizado los espíritus de quienes ordenaron llevar a cabo el crimen de Letelier y tantos otros, la confesión de Fernández Larios les recordó que las violaciones a los derechos humanos en Chile y el exterior no se borra como en la memoria de un computador. Y que el pasado cuenta... y pesa.

El caso Letelier, reactivado por Fernández, también marcó una política más confrontacional de los EEUU hacia el régimen de Pinochet. Iniciada este año alrededor del caso Letelier y que culminó con una carta personal de Reagan, poniéndole condiciones al plebiscito, y con el Congreso de EEUU aprobando el uso de un millón de dólares para financiar la lucha democrática de parte de la oposición chilena.

IMAGEN II: LA CAMPAÑA DE PINOCHET

1987 fue el año del inicio de la campaña por la proyección del Régimen más allá de 1989. El símbolo utilizado hasta hoy para proyectar la Dictadura ha sido la figura de su conductor, Augusto Pinochet. Tempranamente y durante todo el año, Pinochet y el Gobierno despejaron dudas sobre la intención del Régimen una vez que el presente período constitucional llegara a su término. La nominación de Sergio Fernández para ministro del Interior hizo concluir al país político que la idea de elecciones abiertas había sido desechada y que la Dictadura apuntaba a ganar el plebiscito, en algún momento antes de 1989. Comenzaron a verse en televisión y en los diarios grandes espacios publicitarios de las obras del Régimen, preferentemente construcciones viales y viviendas. Las inundaciones del invierno sirvieron para graficar que todo ello era fundamentalmente propaganda y no realidad.

Sin embargo, el dictador no cejó en su empeño: viajó este año dentro del país más que en ningún otro período de su historia como gobernante; se le vio inaugurando casas por doquier, hablando de "arrasar en el plebiscito". El potencial candidato único se puso en campaña. Sólo que 1987 también fue gráfico para mostrar a una Junta Militar no muy convencida, al menos retóricamente, de la conveniencia de que el candidato oficial siga actuando como comandante en jefe si es elegido. Incluso varios de sus miembros se aventuraron a señalar que el candidato ideal debía ser "un civil, de centroderecha, de alrededor de 50 años de edad". Si Pinochet buscaba mostrar que tenía algo de apoyo popular, las posiciones verbales de la Junta pudieron sugerir que el "queque" no estaba del todo cortado y que el mecanismo de elección de candidato podía transformarse en un elemento vital de la proyección del Régimen militar.





IMAGEN III: LA MATANZA DE CORPUS CHRISTI

El 15 y 16 de junio quedarán para siempre marcados con rojo en el calendario de la represión nacional. En menos de 48 horas doce personas fueron acribilladas a balazos por funcionarios de la CNI, en un ataque que fue conocido públicamente como la Operación Albania. Más que la masacre misma, de por sí repulsiva, lo sucedido durante la semana de Corpus Christi mostró, según lo señalado por expertos de la defensa de los derechos humanos, que se estaba estrenando en sociedad una nueva CNI. Más autónoma en sus operaciones, con fuerzas de masivo y rápido desplazamiento, independiente de las demás fuerzas armadas o policiales para ejecutar sus órdenes. Sólo semanas antes, un decreto había eliminado la facultad de la CNI de mantener cárceles para prisioneros políticos. Igualmente, sólo días antes se había iniciado el mentado debate entre los miembros de la Junta sobre las características que debiera tener el candidato ideal. La Matanza de Corpus Christi, como la denominó el secretario de la Conferencia Episcopal, obispo Sergio Contreras, reflejó que para que haya guerra, basta que una de las partes en conflicto lo desee y la lleve a efecto. El país completo deberá aceptar ser el territorio escogido para su realización.







IMAGEN IV: LOS 69 DIAS DE FEDERICI

José Luis Federici fue nominado como rector de la Universidad de Chile con una función muy específica: aplicar el plan de racionalización del ministro Guzmán y del emergente grupo de los tucanes, liderado por el ministro de Odeplán, Sergio Melnick. La personalidad y actitudes políticas y humanas de Federici, reemplazante del mayor general *Roberto Soto, facilitaron los cambios*: más de 400 docentes, funcionarios y alumnos fueron exonerados, incluidos los decanos de varias facultades. La Universidad de Chile en este período fue la historia del movimiento por enfrentar a Federici. Se unieron todos los estamentos universitarios –decanos, académicos, funcionarios, alumnos– en un paro general de la "U" hasta que Federici renunciara. La rectoría, con la soberbia propia del protegido, continuó inclemente su camino destructor. Pareció por momentos que se suspendería el año académico y que la oposición cejaría. *Ello no ocurrió y Federici*, 69 días después de ungido rector por Pinochet, fue removido por el Dictador y reemplazado por un académico, Juan de Dios Vial Larraín.

La unidad de los que se opusieron al mandato de Federici fue una lección estimulante de lo que es posible hacer cuando hay claridad de objetivos, líderes idóneos, una estrategia de movilización social y una voluntad moral y política de mantenerla.

IMAGEN V: LA MOVILIZACION SOCIAL

La oposición política vio en 1987 dos grandes actividades de movilización social, además de las de la Universidad de Chile. En gran parte motivadas por lo que era o había sido el movimiento universitario: la concentración del CNT en la Avenida Perú, y la convocatoria de la Asamblea de la Civilidad para concentrarse en el Parque O'Higgins el 19 de noviembre. Además, en la manifestación de Avenida Perú, el presidente de la CNT, Manuel Bustos, llamó a una huelga general del país para el 7 de octubre.

La movilización social, que había sido la táctica escogida por toda la oposición en 1983, fue este año principalmente un resorte de las organizaciones sociales y de la Izquierda, ya que el centro político favoreció la denominada "movilización político-electoral", que consistía básicamente en lograr que la población se inscribiera en los registros electorales promulgados por la Dictadura. Así y todo, cuando hubo concertación, como en el Parque O'Higgins, la presencia masiva de ese heroico opositor anónimo nuevamente colocó a una estrategia con pruebas históricas de éxito en el primer plano. Durante 1987, la movilización social siguió siendo un recurso potencial y pendiente. Porque si se la usó fue parcialmente y sin gran voluntad de afirmarla como eje central de la política opositora. Y porque, a pesar de lo anterior, fue la única expresión gráfica del poder opositor durante 1987.

IMAGEN VI: *EL SECUESTRO* DEL CORONEL CARREÑO

El primero de septiembre fue secuestrado por un comando del Frente Patriótico Manuel Rodríguez (FPMR) el coronel de Ejército Carlos Carreño, alto funcionario de Famae. Luego de 92 días de cautiverio, el oficial fue liberado en Sao Paulo, Brasil, ya que el FPMR dijo temer por la seguridad del coronel si era puesto en libertad en Chile, donde el fiscal militar de la causa había impuesto una fiera prohibición de informar sobre el tema. *El secuestro* de Carreño es el más largo de la historia del enfrentamiento militar contra la Dictadura. Ocurrió en un momento en que el FPMR pugnaba por autonomizarse de directrices operativas ligadas a la lucha de masas, transformándose así por varias semanas en un caso que era a la vez una prueba y una *incógnita*. La resolución exitosa del secuestro –ayudado por la intermediación de un sacerdote católico– sin duda acicateó la disminuida imagen del Frente, luego de un atentado frustrado y del descubrimiento de arsenales en el norte. Tuvo como costo la desaparición de cinco personas vinculadas al FPMR y al PC, la detención y tortura de varias otras y, quizás más importante, la idea en varios chilenos de que hay secuestros buenos y secuestros malos.

IMAGEN VII: LA CONFUSION OPOSITORA

Este año vio nacer más referentes políticos opositores que en todos los anteriores años desde la primera protesta, en 1983. Hoy circulan los MEL, CIEL, Coppel, Códepel, MIEL, CEL, todos ligados a la búsqueda de elecciones libres. Además, están vigentes los referentes mayores: la Alianza Democrática, la nueva Izquierda Unida, la Coordinadora de partidos de izquierda que no están en la IU. A fines de año nació el Partido por la Democracia, originalmente iniciado con ocho partidos miembros y finalmente inaugurado con solo uno, el Partido Socialista (Núñez).

También se dieron en 1987 tendencias más unitarias como la creación del movimiento de las catorce juventudes de partidos políticos y la reactivación, aunque momentánea, de la Asamblea de la Civilidad para la manifestación del Parque O'Higgins.

La dispersión opositora también tocó a la forma de enfrentar la legalidad de Pinochet: el PDC, la Social Democracia y el Partido Humanista iniciaron los trámites de inscripción de sus colectividades en el registro pinochetista de partidos políticos, pero sólo el PH logró hasta la fecha reunir las firmas necesarias para validar su inscripción. Por su parte, el Partido Radical (AD) anunció que también se inscribirá luego de fracasar sus negociaciones con el PS (Núñez) para integrar a su satisfacción el PPD.

Y, por si fuera poco, el tema de las inscripciones en los registros electorales tuvo a la oposición de los pelos por varios meses. A fines de octubre un pleno del Comité Central del PC acordó favorecer la inscripción, sumándose a los demás partidos de la IU

—excepto el MIR, que se opone hasta hoy— que lo habían hecho con anterioridad. El tema de la inscripción dejó de ser tema nacional después de esto, pero las inscripciones no aumentaron considerablemente. Por lo que se deduce que la retórica primó en varias de las declaraciones que llamaban a la inscripción. O, como supone cada vez más gente, el poder de convocatoria de los partidos al respecto no es tan feroz como lo pintan.

El drama de la desunión opositora hacía crisis a mediados de diciembre cuando dos pobladores de Valparaíso rompían por primera vez la lógica de la presión social: hace casi tres semanas iniciaron una huelga de hambre para presionar, no al Régimen, sino a la oposición. Han anunciado que no cejarán hasta que las cúpulas opositoras acuerden una postura común contra la Dictadura.



IMAGEN VIII: EL JUICIO A ALMEYDA

En marzo de este año, Clodomiro Almeyda hizo rabiar los teletipos con el anuncio de su ingreso furtivo al país, haciendo caso omiso de su prohibición de entrar a Chile. El Gobierno lo relegó, primero, y luego lo mantuvo en la cárcel, acusado de llamar a la subversión y a la violencia, mientras —simultáneamente— le seguía juicio por la nueva ley que complementa el Artículo Octavo de la Constitución. La semana pasada el Tribunal Constitucional declaró —por cuatro votos contra tres— que Almeyda es culpable y deberá, por lo tanto, perder la totalidad de sus derechos políticos y civiles por el lapso de diez años. Una de las piedras angulares de la proyección de la Dictadura —el Artículo Octavo— hacía así su estreno. La muerte o el apartheid civil, como se denominó a este artículo constitucional, tenía su primera víctima en la persona de Almeyda. Y lo peor del fallo, tal vez, pueda ser que el voto dividido mueva a equívocos y se crea que es posible convencer a un tribunal pinochetista que reconoce no tener facultades para calificar de inconstitucional una medida como ésta.

1988 ya está aquí. El cierre del año que pasó no fue grato y se aventuran momentos definitivos en los próximos meses.

1987 fue el año que desmintió que 1986 sería el decisivo... y, desgraciadamente, se notó mucho.

FERNANDO PAULSEN S.

Unidad ahora

CRISTIAN PARKER G.

Mientras el Régimen moviliza su millonaria y aparatosa campaña para imponer al Candidato Unico contra la voluntad mayoritaria de los chilenos, la oposición ofrece un espectáculo crítico. A pesar de los esfuerzos unitarios y de las buenas intenciones de los dirigentes, la oposición aparece dividida y con poca iniciativa a los ojos de la opinión pública. Hay temor y desaliento en las mayorías populares y falla la credibilidad en los dirigentes sociales y políticos.

Lo cierto es que esto conviene a Pinochet. La propaganda oficialista procura ahondar las divisiones y presentar un cuadro caótico de las alternativas opositoras. El Candidato Unico agita el fantasma del comunismo y se presenta como la única alternativa seria del orden y la tranquilidad frente a la demagogia, el caos y la violencia. Es una lástima que muchos opositores incautos caigan en esta trampa de la campaña del terror. Todo el mundo sabe que el principal responsable de la violencia represiva, de la sistemática violación a los derechos humanos y del clima de temor generalizado que vive la población es precisamente el Candidato Unico, moralmente inaceptable como defensor de la paz y la libertad, como pretende presentarse.

Sin embargo, no todo es operación propagandística de la dictadura. Frente a la simple y clara alternativa del SI, la oposición opone una marea de siglas que sólo provocan confusión y desconcierto en la masa democrática: CEL, CIEL, MIEL, COPEL, CODEPEL, AD, PPD, IU, CNT, CDT, AC, AN, etc.

La huelga de hambre de dos dirigentes cristianos en Valparaíso iniciada el 1° de diciembre pasado es un signo dramático de la urgencia de la unidad opositora. En forma impactante los ayunantes nos expresan con su gesto una situación paradojal.

Por una parte en la huelga de hambre se refleja la angustia y el desaliento que cunde en la inmensa mayoría democrática y sobre todo en la juventud chilena. Sin embargo, este gesto también recoge, de manera admirable, ese profundo anhelo y esperanza de unidad que brota de las entrañas mismas de nuestro pueblo sufrido.

Para algunos esta huelga de hambre es un recurso desesperado, un método no exento de objeciones tal vez. Pero nadie puede desconocer la nobleza del gesto y su profunda motivación en la fe y en la esperanza.

Los huelguistas confían en que no van a llegar hasta las últimas consecuencias, precisamente porque todavía confían en los dirigentes de la oposición. Una interpelación ética a la Dictadura con acciones no violentas radicales lleva el sello del suicidio ineficaz. Un gesto como el que anotamos interpela a quienes tienen una conciencia moral acrecentada estos años por tanto dolor y tanta muerte.

Es la fe y la esperanza de los débiles. Los que ven disminuida su fuerza física —por ello la huelga de hambre— por la cesantía, la miseria, el hambre, la falta de oportunidades y la represión violenta.

Esperanza contra toda esperanza. Esperanza en la Vida y en la capacidad de que los chilenos que la aman se pongan de acuerdo para derrotar al Régimen de la muerte.

Los dirigentes políticos pueden esperar. Los profesionales podemos esperar. Pero "los pobres no pueden esperar", como dijera el Papa en Chile.

Mientras en Chile exista un Régimen que tortura, que reprime, que exilia, y que deja en la impunidad a los responsables de detenciones injustas y desaparecimientos y a los grupos que envían amenazas de muerte, no habrá ni seguridad ni justicia para nadie.

Si la oposición no recoge rápidamente las lecciones de lo ocurrido recientemente en Corea del Sur, ella se hace corresponsable también de la crisis de Chile y por ende de la perpetuación de un estado permanente de violación de los derechos humanos.

La unidad política que se pide no es inalcanzable. No se pide la conformación de un Frente Unico Opositor sino el diálogo entre las partes, en un clima de respeto mutuo y de generosidad a fin de buscar los acuerdos mínimos para evitar que el Régimen imponga su prolongación por la fuerza contra la inmensa mayoría de nuestro pueblo. Todos los partidos tienen una responsabilidad en esto. Todos están llamados a vencer todos los obstáculos para el diálogo que vislumbre un entendimiento, una voluntad y una capacidad operativa para actuar concertadamente durante 1988. CHILE ESTA PRIMERO.

La Derecha y el Centro deberán superar sus acentuados prejuicios anticomunistas y los comunistas y sectores de Izquierda tendrán que aceptar discutir ciertos aspectos de su estrategia. Los sectores radicales, socialdemócratas, cristianos, socialistas, deben superar sus rencillas internas.

Sin renunciar a sus convicciones todos están llamados a anteponer los intereses de Chile y su pueblo.

La fuerza de un pueblo unido y actuando concertadamente bajo la directiva de sus líderes será el arma política y moral más poderosa que durante 1988 podremos oponer a la prepotencia de las armas y a la violencia que día a día nos impone la Dictadura.

Recogiendo el lema de la campaña por la unidad podemos concluir: ¡Por la vida contra la muerte, unidad ahora!

RAUL ALARCON (FLORCITA MOTUDA):

"La oposición va lenteja"

"No tenemos lastres del pasado, somos livianitos, pero con peso específico", explica a ANALISIS el conocido cantante y militante del Partido Humanista.



"Tenemos que superar ese Pinochet que tenemos adentro, que hace que uno sea autoritario", dice jubiloso Raúl Alarcón Rojas, más conocido como Florcita Motuda. El Partido Humanista (PH) —del cual es un militante "entusiasta" el conocido cantante— culminó la fase de recolección de firmas para inscribirse de acuerdo a lo estipulado por la ley de partidos promulgada por el Régimen. Y los humanistas lo hicieron sorprendiendo a muchos. Juntaron 64 mil 896 adherentes, lo que —guste o no— es un hecho político. Más aún si se trata del primer partido de oposición que completa el trámite.

Raúl Florcita Alarcón ("el Motuda es por sport", dice el cantautor) tiene, "según certificado de nacimiento", 42 años. "Pero sólo uso 21, ¡imagínate cuando los uso todos!", agrega riendo. Ha hecho casi todo el recorrido realizado por la mayoría de los dirigentes del PH. A finales de la década del 60 y principios del 70, estuvo vinculado a SILO y, más tarde, trabajó con la Comunidad para el Desarrollo Humano. Cuando desde esa organización surgió el PH, se transformó en uno de los "militantes fundadores", ocupando el cargo de coordinador del área cultural. Y como piensa que Pinochet "es un caso patológico", no queda más remedio que derrotarlo. Para alcanzar ese objetivo —explica Florcita— el PH tiene una propuesta política y, sobre todo, iniciativas.

—¿Qué significado tiene la inscripción del PH, con sus casi 65 mil adherentes?

—Es un efecto de demostración, porque nosotros lo que prometemos lo cumplimos y, como dice José Tomás Sáenz, nuestro líder máximo, ese principio es intransigente. Prometimos que juntaríamos las firmas y fuimos más allá, doblamos la cantidad. Invitamos a la Izquierda tradicional y a todos los partidos de la oposición a formar un partido único, dimos como plazo 30 días y nadie respondió. Así que nos largamos a tomar ese espacio de libertad que nos da esa ley que no nos gusta. Es una ley que no nos gusta para nada, pero no vamos a ser puritanos.

—Y desde este momento pasan a ser parte de los partidos institucionalizados...

—Mira, nosotros somos muy frescos. No somos ni puritanos ni graves; apenas vemos un rinconcito por ahí, vamos y lo tomamos. Que la significación que pueda tener eso, que el rollo, que la circunvalación cerebral, ¡rollos, puros rollos! Creemos que hemos hecho un aporte importante al país al haber tomado este desafío y haberlo concretado. Además, porque somos una característica positiva de la oposición, llegamos a un tipo de personas a las que no llegan los partidos tradicionales. Encendimos televisores apagados, ¿cachái el concepto? Yo mismo no me hubiera inscrito en ningún otro partido, tengo que hacer un esfuerzo tremendo para tratar de ubicarme, pero en el PH estoy identificado plenamente, a "tutti", y encima con un líder como José Tomás, que es un gallo joven, alegre, inteligente y con una capacidad organizativa extraordinaria.

—¿Por qué se retiraron de la iniciativa que dio origen al PPD, siendo que ustedes participaron en las conversaciones preliminares?

—Es que el PPD llegó tarde a nosotros, ¡a última hora llegan con estas cosas! Si hacía tiempo que nosotros lanzamos la idea. Lo que pasa es que la reacción de los partidos tradicionales es lenta, "lenteja". Debe ser porque el PH es más joven, nuevo, más vital, con el motor puesto en la alegría y el entusiasmo, es que hemos arrancado con el acelerador a fondo, a 64 mil 896. En este partido hay jóvenes, y los de más edad son jóvenes de espíritu. Está prohibido el ingreso al PH a los viejos prematuros.

—¿Definirse como Nueva Izquierda, qué significa?

—Es una Izquierda que tiene el motor puesto en la mística de la alegría, en el sentirse bien. Hay gente que puede hacer política porque se siente podrida y quiere que cambien las condiciones, reclama y grita, con un profundo resentimiento. Pero es mejor sentirse bien, eso impulsa a realizar actos de servicio. El motor de sentirse bien es de largo alcance, además porque no nos han arrinconado las circunstancias para tomar decisiones. Nosotros hemos elegido y eso es más pleno, revolucionario, integrador y dignificante para el ser humano.

—Parece que es cómodo ser un partido sin pasado...

—¡Es rico, todo el futuro está abierto! ¡Es fantástico! No tenemos lastres del pasado, así que vamos livianitos, pero con peso específico.

—¿No es prematuro convocar al "NO", cuando el tablero aún está desordenado?

—No, ya está visto que se están corriendo con las elecciones libres. Venciendo con el "NO" se pueden lograr elecciones.

—¿Es factible una conducta común de las fuerzas opositoras?

—Con lo de Corea del Sur, no te quepa la menor duda. ¡Fuera los rollos y vamos a acciones comunes! Apoyamos la idea de un candidato de la oposición, que se define por consenso. Y si no hay ninguno proponemos a nuestro presidente, porque es un modelo de presidente.

—¿Tiene sentido nombrar un candidato que no participará en ninguna elección?

—Debemos creer en la capacidad de transformación, aún con la posibilidad de un fraude. La fuerza está en tener fe.

LPZ



Jóvenes humanistas durante el acto de entrega de las firmas para inscribir el PH.

PARTIDO HUMANISTA:

Un fenómeno naranja

«Parece que nadie nos cree. ¿Nos creerán cuando estemos llegando a La Moneda?". Así inició su conversación con ANALISIS el presidente del Partido Humanista, José Tomás Sáenz, dando cuenta de la actitud de la mayoría de las fuerzas políticas del país ante el hecho de que un partido de oposición alcanzara la cifra de adherentes —y la doblara—, con sus respectivas firmas, que exigen para la inscripción en los términos estipulados por la legislación dictatorial. Los humanistas entregaron en las oficinas del Servicio de Registro Electoral un listado con casi 65 mil firmas, transformándose —con ese solo acto— en el primer partido opositor inscrito, y el que ha alcanzado la más alta afiliación hasta ahora.

"Es el fenómeno naranja", señalan algunos analistas. Un partido "pragmático", explican sus militantes. Y lo que percibe la opinión pública es que se trata de una fuerza "con un discurso novedoso", como dicen algunos.

La verdad es que fueron pocos los "partidos tradicionales" —según la definición que hacen los humanistas— que tomaron esto del PH en serio. "Nos veían como algo alegórico, sin destino, festivos y sin capacidad de hacer política", explica Franklin Aliezther, dirigente del PH y representante de esta colectividad en el Movimiento Juvenil por la Democracia (también conocida como la mesa de las catorce juventudes). "Pero hemos demostrado nuestra fuerza y vitalidad, prometimos y cumplimos", puntualiza José Tomás Sáenz, presidente del PH.

● El PH es el primer partido opositor que logra reunir las firmas para inscribirse. En el acto de entrega de los documentos pidieron la salida de Pinochet, lo instaron a "escribir desde ya su renuncia" y lanzaron la campaña del "NO" para el plebiscito.

Desde el momento de adoptar la decisión de inscribirse como partido, hasta el acto del viernes 18 —cuando entregaron las casi 65 mil firmas—, los humanistas trabajaron en todo el país. Y también sufrieron la detención de 193 de sus militantes. "Y eso que estábamos realizando una actividad legal", agrega Franklin Aliezther.

Junto a la entrega de las firmas dieron a conocer el volumen de gastos efectuados para la campaña de afiliación. Algo también novedoso y que llamó la atención. El costo ascendió —según las cifras entregadas— a un millón 888 mil 600 pesos y el balance publicitado desglosa cada rubro de egresos, así como también las fuentes de ingresos. Las donaciones —según los humanistas— fueron contribuciones voluntarias de cada militante.

El mismo acto sirvió para pedirle a Pinochet "que renuncie" y también para invitarlo "desde ya a escribir su discurso de despedida". En ese marco lanzaron "muy decididamente, la campaña del 'NO' ".

Elecciones libres, movilización social, no-violencia activa, inscripción del partido, campaña por el "NO" en el plebiscito, alegría, estar bien, todo eso —y algunas cosas más— forman parte de lo que los humanistas llaman "nuevas formas de hacer política" de una fuerza que se define a sí misma como "Nueva Izquierda".

DE SILO A PH

El Partido Humanista surgió en mayo de 1984. No fue un fenómeno estrictamente nacional. De hecho existen organizaciones con el mismo nombre, principios y "formas de hacer política" en más de 40 países del mundo. El núcleo inicial proviene de SILO, una organización surgida a finales de la década del 60, que integró un segmento generacional fuertemente influido por el movimiento de mayo del 68 en París. El grupo surgió en Argentina, primero —con Mario Rodríguez Cobo, inspirador y dirigente del movimiento—, para extenderse rápidamente por varios países de América Latina. Y así llegó a Chile, donde logró influencia en vastos sectores juveniles, para transformarse después en la Comunidad para el Desarrollo Humano, en 1979. Y desde esta organización —más precisamente de su Departamento de Asuntos Sociales— surgió el Partido Humanista. El presidente de la Comunidad en ese momento era José Tomás Sáenz, como también eran integrantes varios de los actuales dirigentes del PH.

El PH surge como respuesta a una crisis generalizada —señala Sáenz— "que se expresa como violencia en todos los ámbitos de la vida humana". Y ante una crisis así descrita "sólo una fuerza humanista —sostiene Aliezther— está en condiciones de ofrecer una verdadera

salida". Una fuerza que pueda proclamar —sostienen— que "no hemos violentado, no hemos robado, no hemos sido cómplices de la crisis". Se trata, en realidad, de no reconocerse en el pasado. Detrás del PH no hay historia referencial, aunque se declaren como Nueva Izquierda. "Si buscamos algo con que identificarnos en la historia de Chile podríamos decir que hay elementos interesantes en el intento de Allende, pero sólo en algunas cosas muy puntuales", dice al respecto José Tomás Sáenz. No tienen modelos, aspiran a un socialismo basado en la propiedad cooperativa, buscando la descentralización de los medios de producción, con el Estado ejerciendo un papel de coordinador de ese modelo de sociedad. "Somos muy patudos —sostiene Sáenz— por querer inventar algo totalmente nuevo".



José Tomás Sáenz, Franklin Aliezther y Laura Rodríguez, dirigentes del PH, un partido que se autodefine como la Nueva Izquierda.





Pero por ahora las preocupaciones del PH son más concretas. Casi han desechado la viabilidad de lograr elecciones libres, "aunque es una bandera que no abandonaremos", dice Laura Rodríguez, vicepresidenta del PH e integrante de MIEL. Pero lo real es que ya iniciaron la campaña por el "NO". En otras palabras, asumen el plebiscito "como una realidad que está ahí", agrega la dirigente del PH.

EL PLEBISCITO VIENE

El desarrollo de una política electoral no es un detalle accesorio en la actividad del PH. "Aspiramos a acceder al poder a través de elecciones, ocupar puestos en el Congreso, como medio para desarrollar nuestro programa y nuestras concepciones", explica José Tomás Sáenz. Por eso el PH fue el primer partido que llamó a la inscripción en los registros electorales. Y más tarde fue la primera organización opositora que reconoció la legislación de partidos. Tomaron la decisión de inscribirse y juntaron las firmas necesarias. En el proceso, mientras tanto, participaron de las negociaciones para dar origen a un partido instrumental —que más tarde asumió la forma de Partido por la Democracia—, pero las discusiones fueron lentas para el gusto de los humanistas. Y se retiraron de la iniciativa; prefirieron transitar solos hacia la legalidad del Régimen. El presidente del PH sostiene que esperaron 30 días para llegar a un acuerdo, pero todo "se fue desperfilando", hasta que la iniciativa recibió su golpe de gracia: "Nos anunciaron por los diarios que surgió un PPD, todo fue antiunitario", "Y, como diría 'Mendocita', se desgranó el choclo", agrega Sáenz.

Pero aun así el PH mantiene su presencia en la campaña por las elecciones libres. Laura Rodríguez —que participa en el MIEL— sostiene que "para obtener elecciones hay que pasar necesariamente por el 'NO' y esa campaña hay que tratarla con criterios de realidad". Ello —añade la dirigente humanista— porque la velocidad de respuesta de la oposición es muy lenta y porque han constatado "que el Régimen ya inició su campaña en todo el país". Y los riesgos de iniciar una campaña por el "NO" cuando no existen garantías de un evento limpio, también los asumen. Primero mediante "los mecanismos que impidan la consumación de un fraude", pero también dispuestos "a no concurrir al plebiscito si no se establecen garantías mínimas", como dice Laura Rodríguez.

Los humanistas están preocupados por las posiciones que adopten las restantes fuerzas opositoras. "No hemos participado en ningún referente porque no hemos querido hacer política en los moldes tradicionales, pero ahora hay intereses superiores que nos obligan a alianzas tácticas", sostiene Sáenz cuando explica que están dispuestos a "llegar a acuerdos y respetarlos" en la búsqueda de una conducta común opositora frente al calendario institucional del Régimen. "La campaña del 'NO' nos parece lo más coherente, realista y pragmático, y podría ser un elemento aglutinante", agrega Franklin Aliezther, y las conversaciones que desean mantener son "sin exclusiones".

En ese marco las cosas se mueven. Durante las semanas recientes el PH inició conversaciones con algunos partidos de la Izquierda Unida, en la perspectiva de establecer acuerdos para una política común. Y no tienen prejuicios al respecto, "nunca hemos discriminado a la Izquierda —sostiene Sáenz—; lo hemos hecho por los métodos que usan, pero dialogamos con todos". Y aunque las alianzas de los humanistas parecen estar más marcadas por los acuerdos que puntualmente han alcanzado con el Centro político, también conversan —regularmente— con el PC y el MIR, según señala Franklin Aliezther. Y si Reagan puede conversar con Gorbachov y "un comunista puede ir al Senado de los EEUU y hablarle a todos, es absurdo que aquí ni siquiera puedan andar por la calle", puntualiza Sáenz. Pero, agrega el presidente del PH, "la Izquierda debe renovarse, porque lo que era progresista hace 50 años, ya no lo es hoy". Según los humanistas todo esto está siendo marcado por el sello generacional, lo que supone "una adaptación creciente a un medio cambiante, donde los jóvenes son los protagonistas principales".

Protagonistas —finaliza el presidente del PH— "de una revolución que viene, porque es un proceso histórico que no podrán detener, ni con cañones, porque no tendrán quién los use". a

LIBIO PEREZ Z



Descubra qué animal es su personaje favorito

●A la hora de los balances —inevitablemente trágicos o "sesudos" — ANALISIS desea entregarle estas páginas de antídoto para el "caldo de cabeza". Le contaremos, a la luz de la astrología oriental, cómo es el "Gato" Pinochet, que siempre "cae parado"; el "Búfalo" de la Teletón; el "Tigre" Lagos, el "Gallo" Jarpa, la "Serpiente" Bolocco. Son sólo parte de la fauna escogida en nuestro muestreo.

¿Se le ocurriría pensar que personajes tan heterogéneos como Cecilia Bolocco, Israel Bórquez, Roberto Garretón o Mónica Madariaga son todos igualmente "Serpientes"? Bueno así es según el horóscopo chino para el cual cada tipo humano tiene su animal-símbolo, que refleja sus características de personalidad.

Tal vez menos difícil le podría parecer que el general Pinochet, el almirante Merino, Agustín Edwards y el general Gordon son todos "Gatos" cortados por la misma tijera. ¿Y habría pensado que Jaime Guzmán es un "Perro", Raúl Hasbún un "Gallo", el cardenal Fresno un "Tigre", o Luis Dimas una "Cabra"? Bueno, de patas a cabezas, sí lo son, según la astrología oriental.

ANALISIS decidió incursionar en los misterios del horóscopo chino, para el cual también hay doce signos zodiacales, pero simbolizados en animales. Y quiso saber qué fauna abunda entre los "notables" de un amplio espectro de nuestro país, partiendo por ciertos "candidatos" que estarían gozosos de gobernar a todos los animales del país. De la muestra tomada se averiguó la fecha exacta de nacimiento de cada uno y de acuerdo a ello se descubrió el animal que eran, que no es lo mismo que decir —en algunos casos, al menos— lo animales que son... Cabe aclarar que el grupo que presentamos adolece de fauna femenina por razones absolutamente ajenas a nuestra voluntad. Ocurre que para determinar el animal-símbolo no sólo se necesitaba saber —a diferencia del horóscopo occidental— el mes de

nacimiento sino el año de tan magno evento. Y las mujeres que quisieron confesarlo fueron pocas. De modo que no se nos acuse de machismo por la mayoritaria presencia de hombres entre estos connotados animales.

También es necesario señalar que la diversidad de animales que esperábamos encontrar en la muestra no fue tal. Se repitieron especialmente los "tigres", las "serpientes", los "gatos" y los "búfalos" y estuvieron ausentes del zoológico estudiado el chancho, la rata, el dragón y el mono. Una explicación de "legos" en la materia nos hizo pensar que tal vez ello no era casual y que los animales-símbolo más repetidos corresponden a personalidades de esas que al menos están en el tapete, o que pasan a la historia, sea para bien o para mal...

El horóscopo chino que usamos para estudiar el escenario animal-político-social chileno está escrito por la argentina Ludovica Squirru. Ella explica que, a diferencia del horóscopo occidental, que es solar, el oriental es lunar "porque los chinos creen, aman, respetan y veneran la luna". Relata también los orígenes de este zodíaco: según la leyenda, al estar Buda moribundo —en el siglo V antes de Cristo— "notó que, a pesar de toda la enseñanza predicada, había olvidado crear el horóscopo y para ello convocó a todos los animales existentes y les prometió un signo a cada uno, según su orden de llegada". Se presentaron sólo doce y llegaron en el siguiente orden: rata, búfalo, tigre, gato, dragón, serpiente, caballo, cabra, mono, gallo, perro y chancho. A cada hombre corresponde un animal de estos y el signo se repite cada doce años. Es decir, en 1900, 1912, 1924, y así sucesivamente, rige la rata. De acuerdo a la secuencia habría que decir que en este año 87 nos pasamos de "quemados" porque además de estar bajo el látigo del "Gato", era su año. No se preocupe: 1988 será el año del "Dragón" y a este signo pertenecieron personajes como Cristo o el Che Guevara...

Otra salvedad que hay que hacer, según señala la autora Squirru, es que las coincidencias del animal-símbolo no son causa suficiente para pensar que todas las personas regidas por aquél son iguales. Nuestra muestra nos confirmó datos al respecto, ya que otros "gatos" que descubrimos fueron la actriz Ana González, "Desideria", y el escritor Enrique Lafourcade.

Pero entremos en materia.

Para hacerlo hay que explicar que debido a lo ya señalado —la profusión de personajes bajo un mismo signo— decidimos centrar cada descripción en uno de ellos, sin dejar de señalar los otros integrantes del grupo.



EL GENERAL-CANDIDATO "GATO"

La síntesis que hace el horóscopo chino de los gatos es que son "sibaritas". "El Gato es el signo más misterioso de este horóscopo. También se le llama Liebre o Conejo, dos animales muy difíciles de calar", comienza diciendo el signo del general Pinochet. "El Gato nunca se entregará por completo. Para los chinos siempre cae 'bien parado' y tiene más de siete vidas". "El Gato se acomoda a las situaciones que la vida le depara y es ahí donde radica su debilidad; no busca él lo que quiere sino que acepta lo que tiene, muchas veces cayendo en situaciones de vida insostenibles que le cuesta mucho terminar pacíficamente".

Añade este zodíaco: "El Gato nació para disfrutar y conseguir todo lo que se propone sin mucho esfuerzo". "Es afortunado, por su refinada presencia es persona grata en cualquier lugar donde caiga". (Pensemos que también es Gato el almirante Merino). Sigamos: "Es un intelectual ávido por todo lo que pasa a su alrededor, siempre está bien informado. Es muy sociable, está en cuanto evento social se produzca, dando su toque de humor y gracia". "Tiene un gran sentido estético y es un snob". "Odia las discusiones, los gritos, los dramas; el escándalo lo perturba física y emocionalmente". "Un Gato sin condiciones de seguridad material puede terminar debajo de un puente pues no está preparado para la catástrofe". "Tiene sentimientos tiernos con los seres que eligió, sean o no familiares, pero con los desconocidos puede llegar a ser más frío que el mármol". "Es muy difícil saber si un Gato quiere a alguien".

Respecto de sus afinidades, las tiene con la Cabra —en nuestra muestra son "Cabras" Luis Dimas y Jaime Celedón— y la Serpiente y se siente incómodo con el Gallo —Onofre Jarpa y Raúl Hasbún son de esos plumíferos— porque "lo provocarán constantemente, irritandolo".

EL TIGRE, "UN AUDAZ"

Ricardo Lagos, el presidente del PPD es Tigre. A estos animales, dice el horóscopo los define la "audacia". "El Tigre es el símbolo del poder, pasión y osadía. Su naturaleza es rebelde, pintoresca e impredecible". "Despertará todo tipo de sensaciones en la gente que lo rodee, salvo la indiferencia. Le encanta ser el centro de la atención. Siempre está en acción porque es muy paciente y, aunque desconfiado, suele tomar siempre decisiones determinadas". "El Tigre es bohemio más allá de su juventud. En realidad es difícil que alguna vez siente cabeza. Tiene un eterno encanto que lo vuelve irresistible. No es materialista, sí vive pendiente de la seguridad". "Es desafiante, la mayoría de las veces insolente". "Cuando está descorazonado, reclama apoyo y cariño y es capaz de dar el doble de lo recibido".

"El Tigre se estimula ante la adversidad y tiene un gran carisma que le permite influir sobre la multitud. En su faz negativa, es obstinado, irrazonable, egoísta". "El Tigre tiene un ego tan desarrollado que si alguien es capaz de herirlo en ese nivel, el dinero, el poder y la fama no significarán nada para él". "Su paradoja en la vida será la precipitación, por un lado, y la indecisión, por el otro. Si logra encontrar equilibrio, tendrá un éxito clamoroso". "Es muy posesivo. Cuando se enamora puede llegar a provocar novelescas disputas, donde los celos jugarán el papel más importante, pero casarse o tener un romance con él puede ser una experiencia inmejorable".

Dice el horóscopo que se puede llevar bien con el Perro —¡Jaime Guzmán!— porque "puede hacerlo razonar" y el Caballo —Carlos Cardoen— "que lo acompañará en sus aventuras". No se le



recomienda juntarse con la Cabra —Luis Dimas o Jaime Celedón en nuestra muestra— y el Gallo —Jarpa y Hasbún—, "con los que nunca conseguirá un buen entendimiento". Debe evitar al Búfalo —don Francisco, Antonio Vodanovic, Pablo Rodríguez lo son en nuestro grupo elegido— y la Serpiente, "porque éstos lo destruyen".

Entre los tigres de nuestra muestra también están el cardenal Fresno y el ministo José Cánovas.

EL GALLO JARPA

El presidente de Renovación Nacional Sergio Onofre Jarpa es Gallo. Su síntesis, según los chinos, es ser "un soñador realista".

"El Gallo o Pollo, como lo llaman los vietnamitas, es el signo de los grandes luchadores". "Su presencia se nota pues, aunque aparentemente pasa inadvertido, adora ser centro. Tiene fama de fanfarrón y algunos son insoportables, alimentando el ego con grandes raciones de maíz". "Se tiene mucha fe y aunque su vida es accidentada, buscará siempre la manera de continuar la tarea que ha empezado". "Nada ni nadie detendrá su marcha".



"Tiene una frondosa imaginación, en muchos casos vive la realidad con mucha fantasía y no puede concretar sus proyectos, lo que le provoca un estado de alteración cotidiano. Muchos Gallos son líderes de causas perdidas y es probable encontrar a uno de ellos fijado después de mucho tiempo en la misma idea. Tiene temperamento irascible y si se lo provoca, peleará picoteando a su víctima". "Este signo es conservador y autoritario. Necesita adulación para enfrentar la vida y que le tengan confianza, pues es el signo más incomprendido y excéntrico del cielo". "Hay dos tipos de Gallos: los extrovertidos y los introvertidos, pero ambos son difíciles de tratar pues son evasivos". "Es capaz de transformar una charla en pelea por el sólo placer de discutir". "Los Gallos, como dicen los chinos, con un pico y unas patas tan fuertes, son capaces de encontrar oro en el terreno más duro", pero "deben dominar su ansiedad y soberbia pues su sed de poder le coarta el camino". "El Gallo no dejará de causar impresión. Te encantará o no podrás soportar siquiera su presencia", concluye el horóscopo.

Hace buena pareja con las Serpientes y Búfalos y debe evitar al Gato, "que no soportaría sus fanfarronadas".

Otro Gallo de nuestra muestra es el cura Raúl Hasbún.

EL BUFALO DE LA TELETON

Don Francisco es un Búfalo. A ellos los define la frase "Dios, Patria, hogar". Dice el horóscopo chino: "Simboliza la prosperidad alcanzada a través de la fortaleza y el trabajo. Es un obrero paciente, que demostrará su acción en forma confiable, calma y metódica". "Será siempre llamado para desarrollar grandes empresas donde debe cuidarse de no excederse en el deber". "Su perspicacia y destreza se esconden tras un aspecto reticente y poco demostrativo. Estos nativos son introvertidos pero, por su naturaleza singular, pueden sorprender convirtiéndose en elocuentes oradores y hasta en grandes líderes". "Son sistemáticos y tradicionalistas". "Suelen lograr las metas que se proponen por su gran tenacidad y dedicación".

"En el amor, el Búfalo es tremendamente ingenuo: es directo, no se vale de estrategias de seducción o recursos poéticos. Necesitan un tiempo largo de relación para formalizar sus sentimientos". "El hombre puede ser un caballero de primera línea, pero muy torpe para hablar de amor. Es el marido ideal: fiel, honesto, protector". "Posee una gran memoria y es capaz de registrar hasta el



último detalle de una ofensa". "Se sumerge en el trabajo para aliviar la tensión y la desdicha que puede producir un mal amor". "Es un solitario y un ser difícil de penetrar". "Un ataque de cólera del Búfalo será difícil de olvidar. Lo más inteligente es dejar que se le pase". "Inflexible y de mentalidad estrecha, es famoso por sus 'metidas de pata'. Sin embargo, se lo respeta y llega a ser muy amado". "Como jefe de familia, impondrá sus leyes y no tolerará ninguna rebelión".

Se dice que su compañero ideal es el Gallo. Debe evitar a "la caprichosa Cabra" y al Tigre, "que no sabrá tolerar su convencionalismo".



LA SERPIENTE BOLOCCO

El signo de la Miss Universo se define como "sabiduría y belleza". "Es el signo dicen los chinos, más enigmático del zodíaco: en oriente es venerada y respetada". "Tiene un destino kármico, es decir, no vuelve a reencarnarse sino que ésta es su última vida, debiendo pagar todas sus acciones antes de morir". "La Serpiente hipnotiza, seduce y convence a los otros signos y lo hace tan bien que es imposible resistirse a su magnetismo". "Cuando decide qué camino tomar, nada ni nadie la detiene".

"En el amor es exclusiva y posesiva. No sólo con sus cónyuges, sino también con sus amigos, parientes y personas que hayan caído en su imán". "Es celosa, aun después de haber dejado de amar, y muy susceptible, exagerada y melodramática en el amor". "Es materialista y adora vivir lujosamente". "Trabajará y se afanará por conseguir que su marido sea el número uno". "Le gustan las joyas, las pieles y 'lo más caro', y sabe conseguirlo envolviendo a su víctima con aire de inocencia magistral". "Le gustan las aventuras amorosas y, aunque es una devota del matrimonio, muchas veces se tomará licencias que sabrá ocultar". "Tiene la condición de convivir mano a mano con el bien y el mal".

Sus mejores compañías son el Gallo, el Búfalo, el Gato, y deberá cuidarse del Tigre, "que la puede destruir con sólo mirarla profundamente"...

¿Qué le pareció? ¿Estaríamos coincidiendo en que el horóscopo chino no anda nada de perdido si lo aplicamos a nuestro zoológico chileno?

LOS PEORES GOLPES DE ESTADO DEL AÑO !!!
LOS ANUNCIOS QUE NO SE CUMPLIERON !!!
LOS DIEZ PEORES GOLES DEL 1987!!!

LAS MAS INCREIBLES
ANTI LISTAS DEL AÑO QUE SE VA

LOS PERSONAJES
QUE HARAN NOTICIA EN 1988

LA CARTA ASTRAL
DEL AÑO QUE VIENE

CON TODO
Y MUCHAS FOTOS

SUPLEMENTO
ESPECIAL DE FIN DE AÑO

La Epoca
NUESTRO DIARIO

¡PIDALO CON SU EJEMPLAR DEL JUEVES 31 DE DICIEMBRE!

1987
1988

FUERZAS ARMADAS:

¿Una Iglesia propia?

● *Libro: "La Religión en las Fuerzas Armadas" muy pronto a publicarse, descubre serias tensiones religiosas al interior de lo castrense. Habla de que la hegemonía ideológica, histórica y católica "está rota", del surgimiento de una iglesia católica paralela, de una gran explosión en el avance de la presencia evangélica y aun más... un aspecto curioso: todas estas Iglesias se presentan como "antiecuménicas".*



Una verdadera "guerra intestina" —como dicen los propios autores— se estaría dando en la práctica y vivencia del quehacer religioso al interior de las Fuerzas Armadas y de Orden. El fenómeno del aumento de la presencia de la iglesia evangélica, el debilitamiento del catolicismo y la reafirmación de una iglesia católica uniformada sustentada en una teología militarizada, que prácticamente excluye a Jesús del discurso y que propone un Dios "super-guerrero", es develado en el libro "La Religión en las Fuerzas Armadas", de los investigadores Humberto Lagos, sociólogo y abogado, y Arturo Chacón, también sociólogo, del Programa Evangélico de Estudios Socio-Religiosos, PRESOR.

Después de reunir y recopilar uno y mil datos durante cuatro años, con el resultado de esta investigación podría decirse que ambos sociólogos han abierto completamente la "caja negra" que existía, hasta ahora, con respecto a esta materia. Tanto es así, que logran desmitificar la imagen y la versión oficial de la vivencia religiosa —particularmente en el Ejército de Chile— que se mostraba asumiendo en plenitud un catolicismo a ultranza, tradicional y funcional a los objetivos del "ser militar"

"El fenómeno religioso en los institutos armados está animado por contradicciones, por situaciones teológicas y eclesiásticas", dicen en su libro los autores, que a lo largo de todo el estudio enfrentan el quehacer de las iglesias católicas y evangélicas destacando una especie de cruzada entre ambas y a la vez en el interior de cada una de ellas.

¿BATALLAS SIMBOLICAS?

Los sociólogos concluyen que la opción católica sigue siendo la oficial en este sector de la sociedad chilena, pero enfatizan ciertas particularidades que le confieren una "fisonomía institucional". "La Iglesia Católica uniformada transforma a las FFAA y de Orden en el último bastión de la no separación entre la Iglesia y el Estado en Chile", afirman los autores.

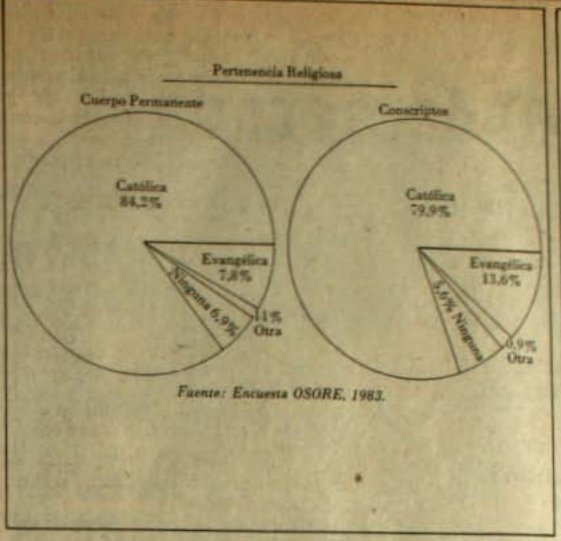
Al analizar esta iglesia se habla de pre-vaticanista, antiprotestante, antimasónica y antiecuménica.

Esta Iglesia Católica uniformada que propone un Dios combatiente amante del orden y la disciplina y promotor activo del respeto a la autoridad jerárquica, se perfila discrepante con la Iglesia oficial episcopal. Al respecto, Humberto Lagos explica que las Fuerzas Armadas a través de esta Iglesia resaltan a la Virgen del Carmen y la Trinidad en desmedro de Jesús, que habló muy claro sobre el amor al prójimo, el amor al enemigo, el devolver bien por mal y el no matar; "discurso que no encaja con la Doctrina de la Seguridad Nacional", dice Lagos.

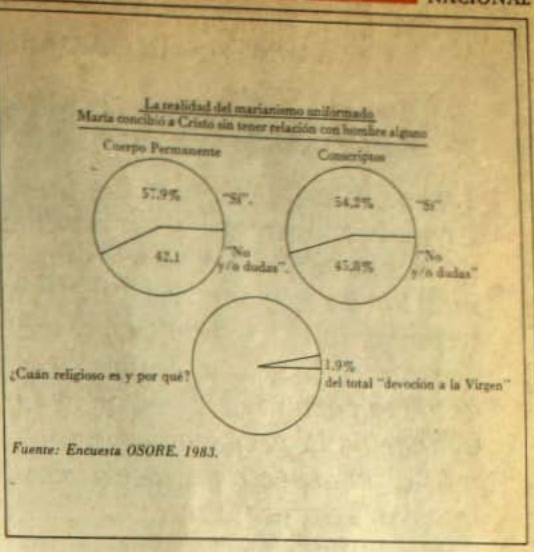
La iglesia uniformada es muy diferente a la Iglesia Católica civil —agrega Lagos. Mientras la última defiende y promociona los derechos humanos y se pronuncia por la recuperación de la democracia, la iglesia uniformada es firme promotora de la divinidad del poder dictatorial en plaza. "Aun más, como forma de castigo a la actitud de la iglesia episcopal civil, que se compromete con la dignidad de los perseguidos por el Régimen, el proyecto político autoritario empieza a tomar contacto con algunas iglesias evangélicas, especialmente de la tradición pentecostal, permitiéndoles libremente su accionar al interior de las instituciones, situación que, por cierto, preocupa a la iglesia uniformada", agrega Lagos.

Los evangélicos al interior de las Fuerzas Armadas y de Orden se agrupan en el organismo de hecho llamado "Misión Evangélica Uniformada", (M.E.U.), que reúne a las iglesias evangélicas tanto de la Fuerza Aérea, la Marina, el Ejército, Carabineros, Gendarmería y de la policía civil.

Entre algunas características de esta iglesia destacan las posiciones anticatólicas, antiecuménicas y antimarxistas.



Fuente: Encuesta OSORE, 1983.



Fuente: Encuesta OSORE, 1983.

Actualmente hay siete capellanes evangélicos con el grado de Oficial de Teniente en reserva.

Las estadísticas confirman la explosión del avance evangélico. La cifra de sus fieles uniformados asciende al 15 por ciento, siendo precisamente el Ejército el que presenta más contingente: 7.900 en total; le sigue Carabineros con 3.500.

El Régimen prácticamente oficializó la Misión Evangélica Uniformada al aprobar sus planes de evangelización interna, por mostrarse como una iglesia que le sirve de manera acrítica; una iglesia muda, que no se mete con los derechos humanos ni con lo contingente.

No obstante, según Humberto Lagos, resulta erróneo señalar que las iglesias evangélicas apoyan totalmente al Gobierno. En Chile existen alrededor de 500 iglesias evangélicas con existencia legal, pero sólo una veintena, o por lo menos sus líderes, apoyan al Régimen de manera incondicional.

Respecto al catolicismo en las Fuerzas Armadas, los sociólogos Lagos y Chacón advierten una crisis y afirman que se está frente a una escisión en el catolicismo chileno que crea un islote religioso en las instituciones castrenses. "Asistimos a la emergencia de una Iglesia Católica paralela, la Vicaría Castrense, que tiene su propio Obispo, sus propios sacerdotes y la posibilidad de instalar su propio seminario, como una forma de evitar ingerencias ideológicas lesivas para la estructura ideológica oficial de las instituciones castrenses y de orden", señalan. De hecho, la Vicaría Castrense fue elevada a la categoría de Obispado u Ordinariato, de acuerdo a la Constitución Apostólica "Spiritual Militum Curae", rango aprobado por el Papa Juan Pablo II el 21 de julio de 1987. De los 29 Vicariatos Castrenses que existen en el mundo, 12 se ubican en América.

LA TEOLOGIA MILITARIZADA

En un detallado análisis de contenido de varias intervenciones públicas del general Pinochet y del Obispo Vicario Castrense, monseñor José Joaquín Matte, los sociólogos Lagos y Chacón enfatizan que se está en presencia de una teología militarizada expresamente diseñada para legitimar las acciones castrenses posteriores al Golpe de Estado. Señalan —más adelante— que el general Pinochet se incorpora al campo de lo sagrado estableciendo una relación discursiva directa con el campo de lo divino. Confirman esta tesis con la publicación y el análisis de cada discurso. Un ejemplo: lo señalado por el general Pinochet en la revista "Newsweek", en 1984, que hablaba de "obtener su fuerza de Dios".

El Golpe de Estado, en la lógica del general Pinochet —expresan los autores del libro—, transforma de "manera mágica" la lucha entre actores reales y concretos (marxistas y uniformados) en una batalla simbólica en la que se enfrentan, por ejemplo, lo sagrado con lo profano, el bien y el mal, la vida y la muerte, Dios y Satanás, enfrentamiento cuyo eje positivo es asumido por el general Pinochet y por las Fuerzas Armadas. "El Golpe de Estado es un juicio de Dios en el cual el general Pinochet se presenta como mediador entre aquél y los chilenos", enfatizan los investigadores especialistas.

Ante esta estructura militar divinizada emerge —a juicio de los autores— una moral nueva, que acepta como conducta válida todo lo obrado por las instituciones armadas y de orden y reprueba como opuesto a la ética, toda conducta opositora. Lo que se opone a lo militar (marxismo, socialismo, ateísmo) es descalificado imputándolo al campo de las perversidades simbólicas dirigidas por el demonio, establecen.

En síntesis, en el libro "La Religión en las Fuerzas Armadas", que lanzarán próximamente Ediciones "Literatura América Reunida", LAR, y PRESOR, queda demostrado de manera muy clara que, si bien fue la Iglesia Católica tradicional antiecuménica y conservadora la que nutrió ideológicamente a las Fuerzas Armadas y de Orden, se ve enfrentada hoy a problemas prácticos al emerger al interior de lo castrense una iglesia disidente, contestataria del oficialismo católico. En otras palabras —explica Lagos— la hegemonía ideológica histórica y católica en las Fuerzas Armadas "está rota". Finalmente, señala el investigador, estas tensiones religiosas al interior de las Fuerzas Armadas y de Orden aportan un elemento disociador que complica la dinámica interior de ellas, siendo éste el resultado "no esperado" de la oficialización de lo evangélico en los institutos castrenses como compensación a su fidelidad para con el Régimen.

MYRIAM PINTO

CLODOMIRO ALMEYDA:

La muerte civil decretada

- *Fallo dividido del Tribunal Constitucional lo condenó a 10 años de silencio.*
- *Ministros que votaron en contra fueron designados por el Consejo de Seguridad Nacional.*
- *Opiniones de Germán Correa y Claudio Huepe.*

Fue como volver a la época de la Inquisición, o a los tiempos de la Ley Maldita. Dos días antes de la Pascua y cuatro días después que los obispos chilenos habían insistido en sus llamados de reconciliación y reiterado su rechazo a la ley que regula el artículo 8° de la Constitución, cuatro de los siete integrantes del Tribunal Constitucional decretaron la muerte civil del ex vicepresidente de la República, Clodomiro Almeyda.

José María Eyzaguirre, Enrique Ortúzar, Marcos Aburto y Eduardo Urzúa votaron a favor de la inhabilidad constitucional de Almeyda, acogiendo el requerimiento presentado en su contra por el gobierno, quien lo acusó de infringir el artículo 8° de la Constitución.

En contra del fallo votaron los ministros Julio Phillipi, Luis Maldonado y Eugenio Valenzuela, quienes advirtieron que "resolver de otra manera importaría en definitiva sancionar la ideología del autor o actos ajenos al ámbito constitucional, lo que se contrapone manifiestamente con la Carta de 1980".

Con el fallo se sienta un precedente inédito en la historia del país y se deja abierta la posibilidad de repetir el juicio contra todos aquellos que el gobierno estime que "propagan ideas totalitarias, doctrinas que tienen una concepción de la sociedad, del Estado y del orden jurídico de carácter totalitario o que propagan doctrinas fundadas en la lucha de clases". Y, si a alguien le quedara duda respecto a los próximos pasos que se darán en esta materia, la respuesta breve y precisa del Procurador General, Ambrosio Rodríguez, aclara las cosas. El gobierno procederá así "cada vez que lo creamos necesario", o que tengan "las sugerencias necesarias para actuar en uno u otro sentido".

Con el fallo —el acusado ni siquiera

Germán Correa, dirigente del PS (Almeyda): "NINGUNA SENTENCIA SERVIL LOGRARA ACALLARNOS"

—¿Qué opinión le merece el fallo del Tribunal Constitucional?

—La sentencia que ha decretado la muerte civil de Clodomiro Almeyda, hombre de impecable trayectoria democrática, está ya escrita como una de las páginas más aberrantes de la dictadura. No puede extrañarnos, después de catorce años de destrucción y barbarie que este Régimen ha utilizado como forma de gobernar y someter. Esta sentencia inicia la exclusión seudo-jurídica definitiva de toda posibilidad de expresión y ejercicio de los más básicos derechos ciudadanos a una parte de esta sociedad, como es la Izquierda chilena, que ha hecho un aporte insustituible a la profundización de la democracia que vivimos hasta 1973 y que ha sido y es la fuerza más intransigentemente democrática que se opone a la dictadura.

—A su juicio, ¿por qué se ha querido utilizar el método de exclusión jurídica?

—Como no han podido erradicarnos definitivamente con toda la represión, hoy utilizan medios aparentemente legales. Estamos totalmente seguros de que no lo lograrán. El Partido Socialista de Chile y los partidos populares en general nos reconstruimos desde las cenizas de la destrucción sistemática de que fuimos objeto en los inicios de este régimen. Ninguna medida seudo-legal, ninguna sentencia servil, ninguna represión logrará acallarnos.



—¿Seguirá siendo Clodomiro Almeyda el dirigente máximo de su partido?

—Seguirá siendo el presidente titular de la Izquierda Unida y secretario general del partido. Seguirá siendo el líder del movimiento popular. El problema es otro, la sentencia plantea un desafío a todos quienes se definen como demócratas. Nosotros, los socialistas, sabemos lo que tenemos que hacer y lo que haremos. Desacataremos todos y cada uno de cuanto fallo o sentencia nos tiren encima y buscaremos y ejerceremos todas las formas y medios para hacer sentir nuestra presencia. Para quienes se dicen demócratas y hasta se arrogan el derecho de decir quienes lo son o no, en las propias filas de la oposición, les queda planteado un desafío insoslayable: tendrán que meditar y medir cada paso que den en función de si con ello avalan la institucionalidad del Régimen, cuyo itinerario de perpetuidad contempla como requisito esencial la exclusión permanente por razones ideológicas.

—¿Qué consecuencias piensa usted que tendrá este fallo para el conjunto de la oposición?

—Que nadie se engañe. Esta persecución no se detendrá en los límites de la Izquierda Unida, sino que alcanzará también a quienes convenientemente han tratado de alejarse de las posiciones clasistas que antes sostuvieron y hasta del propio centro político, que se atrevan a concertarse con los excluidos. Este régimen no se detendrá ante nada para su perpetuación.

—Ustedes habían dado un paso importante en el último tiempo para concertarse en el marco más amplio en torno a la postura del NO en el proyectado plebiscito. Esta sentencia, ¿cambia la actitud de su partido?

—No cambia en absoluto nuestra decisión de buscar la concertación lo más amplia posible de las fuerzas que luchamos consecuentemente por la democracia. Todo lo contrario, la refuerza.

—¿Siguen pensando entonces que la oposición NO al plebiscito es la correcta?



tiene el derecho de apelación— se cierra un capítulo que se inició el 24 de marzo pasado, cuando Clodomiro Almeyda, haciendo uso de su derecho a vivir en Chile, entró al país por un paso cordillerano y se presentó a los tribunales →

—Nosotros no hemos definido aún una posición concreta frente al plebiscito. Buscamos una posición común de toda la oposición, aquella que sea más conveniente para producir la ruptura institucional y la derrota política definitiva del régimen.

—¿Cómo interpreta el hecho de que tres miembros del tribunal formado por el propio Régimen hayan votado en contra del fallo?

—Es un hecho de la mayor importancia. Significa que en Chile todavía hay en esos sectores personas que conservan alguna decencia, algunos principios democráticos y que, a pesar de pertenecer a una instancia creada por el Régimen para excluir a una parte importante de los chilenos, han tenido la valentía de pronunciarse en contra de esta aberración jurídica y moral, debilitando definitivamente la aplicación del artículo octavo.

—¿Seguirá usted hablando como Germán Correa, dirigente del PS?

—Por supuesto que sí. Todos seguiremos hablando como sea posible y cuando sea necesario y esperamos que todas las fuerzas democráticas de este país, incluyendo a los medios de comunicación, se levanten y desobedezcan civilmente.

—Pero Clodomiro Almeyda no ha hablado desde que se encuentra en prisión. ¿Significa que él ha acatado la sentencia antes de tiempo?

—Almeyda, como todos sabemos, está preso. Si anduviera circulando por la calle como nosotros, estaría levantando su voz y su protesta como lo hacemos nosotros por él. Está impedido de hacer declaraciones mientras esté preso, porque si no se complicaría más su situación, ya comprometida judicialmente. En la medida que puede —a través de nosotros— él entrega su opinión.

Claudio Huepe, dirigente democratacristiano: "ESTA LEGISLACION NO DURARA UNA HORA MAS QUE LA DICTADURA"



—¿Qué opinión le merece el fallo del Tribunal Constitucional?

—Quedará en la historia como el punto más bajo de la degradación de las instituciones nacionales durante este Régimen. Vemos cómo un Tribunal Constitucional que actúa tal como lo diseñaron los que redactaron la Constitución del 80, deja fuera de toda actividad pública a Clodomiro Almeyda, intentando dar una mascarada de legitimidad a la exclusión de la vida nacional a importantes sectores de chilenos. Resulta absurdo que se condene a Almeyda, respetado en todo el mundo, cuando pueden expresar su opinión libremente, con todo el bombo que les dan los medios de comunicación del Régimen, los culpables intelectuales y quienes han justificado los mayores actos de violencia ocurridos en estos catorce años en nuestro país: los desaparecidos, el exilio, el bombardeo a La Moneda, la violación permanente de los derechos humanos. Esos sectores son los que debieran ser castigados y no personalidades con una clara trayectoria como Clodomiro Almeyda.

—¿Cómo evalúa el fallo dividido?

—El fallo aparece cuestionado por los representantes del Consejo de Seguridad Nacional, gente que se supone cuenta o contaba con toda la confianza de las altas autoridades del Régimen y las Fuerzas Armadas. Son ellos los que se oponen a este fallo ilícito. Paradojalmente, los representantes del Poder Judicial, que deberían defender los derechos de todos los chilenos frente a las arbitrariedades de toda índole, son los que se prestan para finiquitar esta exclusión aberrante. El hecho de que haya sido un fallo dividido, hace perder una fuerza enorme al intento del Régimen, que quiso probar con Almeyda, pero que seguramente tiene la intención de seguir excluyendo de la vida cívica a muchos otros chilenos. Quizás este fallo dividido lo hará revisar la situación.

—¿Qué futuro vislumbra para esta exclusión?

—Es claro que esta legislación no durará una hora más que lo que dure la Dictadura y, por lo tanto, creo que todos los demócratas debemos tomar el compromiso de luchar por su derogación lo más pronto posible y restituir los derechos a todos los chilenos que los hayan visto conculcados.

de justicia, ya que existía una acusación en su contra. El tribunal civil lo sobreseyó de la causa, pero Almeyda fue relegado por el gobierno, quien presentó diversos requerimientos en su contra por infracciones a la Ley de Seguridad del Estado y de Control de Armas. La misma noche que la noticia del regreso de Almeyda era titular de noticieros de radio y televisión, el Procurador General Ambrosio Rodríguez adelantó que, además de los requerimientos presentados ante los tribunales, se procesaría al ex canciller como infractor del artículo 8° de la Constitución ante el Tribunal Constitucional. Y así se hizo. En medio de declaraciones de rechazo de los más amplios sectores que condenaron esta nueva inquisición, Almeyda tuvo que comparecer ante los siete ministros designados por el Consejo de Seguridad Nacional, asumiendo su propia defensa.

"Esta es la primera ocasión en que,en nuestra ya más que centenaria historia, se somete a juicio a un ciudadano chileno para anularlo de sus derechos políticos y cívicos, segregándolo del cuerpo político nacional, silenciándolo como ente pensante e impidiéndole que exprese públicamente sus ideas", dijo el ex canciller al tribunal. En su alegato, Almeyda denunció la ilegitimidad de quienes lo acusaban y de sus leyes, aclarando además que él no era un apologista de la violencia, sino sólo una persona consecuente con su pensamiento.

"¿Cómo no va a ser un contrasentido que el Régimen que más ha contribuido a dividir el cuerpo político y moral de Chile... acuse a un ciudadano para proscribirlo de la vida política porque lucha por la paz, que llegará con la realización de la justicia?", se preguntó el ex canciller. La respuesta la obtuvo el martes pasado. Este es un país de contrasentidos.

Con el fallo el gobierno no pudo obtener un triunfo por amplia mayoría como era su deseo y, extraoficialmente,se conoció que el procurador general había tenido que "trabajar más de la cuenta" para lograr el cuatro a tres, lo que es indicativo —se señala— de que, aunque sean designados por el Régimen, hay algunos personajes del oficialismo que se niegan, hoy día, a seguir a la línea sus instrucciones. Lo real, sin embargo, es que un dirigente político, un ex vicepresidente de la República, un intelectual y abogado ha sido obligado a permanecer durante una década en el ostracismo absoluto, por el solo hecho de pensar diferente y exponer públicamente sus ideas. Y esto es lo que preocupa a diversos sectores de la oposición... en medio de un clima de campaña electoral, donde las "muertes civiles" podrían hacerse cada vez más frecuentes.

MEC



Valparaíso y Seúl

LUIS MAIRA

El tema de la unidad de los sectores democráticos para enfrentar a la dictadura del general Pinochet ha alcanzado, a fines de 1987, un clima verdaderamente angustiante y dramático.

En amplios sectores de la sociedad chilena existe ya la convicción de que los actuales dirigentes políticos no serán capaces de llegar a un acuerdo efectivo, a menos que sean fuertemente presionados desde la base social. Ello se debe a diversos factores que no tienen que ver con su desidia o falta de patriotismo. Se trata de personas que crecieron y fueron formadas en un país donde se practicaba, hasta la saciedad, el hábito de la polémica y en donde la vida política giraba en torno a los desacuerdos parlamentarios. Así un político, para destacarse, tenía que hacer cosas que lo diferenciaran de los demás.

En un régimen autoritario ocurre todo lo contrario. La historia entera de la humanidad muestra cómo grupos minoritarios bien adiestrados, unidos por convicciones dogmáticas y con la capacidad de reprimir que otorga el Estado han anulado, por tiempo largo, a grandes mayorías. Ante ellos, para tener éxito, los opositores tienen que olvidarse, por un tiempo, de sus proyectos y utopías, puesto que estos sólo pueden ser logrados en una democracia. Tienen que concentrarse, por el contrario, en la búsqueda de acuerdos simples para lograr una sola tarea: el término de la dictadura.

Por eso, algunos no nos cansamos de señalar que la unidad social y política del pueblo chileno es indispensable. Ella crea el único clima en que todos están dispuestos a hacer sacrificios y correr riesgos que, de otro modo, se ven como inútiles.

Hasta ahora las mayores dificultades para lograr la unidad tienen que ver con la incomprensión que algunos sectores del centro tienen acerca de su urgencia y carácter. Entre algunos dirigentes moderados de la DC se oye decir frecuentemente que ellos no negocian con la izquierda porque para lograr la transición se requiere un acuerdo con los militares y esto sólo será posible si se cortan todos los lazos con quienes, de acuerdo a la lógica de Pinochet, aparecen como los enemigos irreconciliables de las FFAA. Se ignora así que en este Régimen los militares no tienen canales ni posibilidades para expresar opiniones políticas y que Pinochet, que es el único que manda, jamás va a negociar con la Democracia Cristiana.

Otros quieren dar a las negociaciones un carácter global y exigen prácticamente la previa adhesión a sus propios puntos de vista planteando exigencias en torno a "las formas de lucha" y otras parecidas, que olvidan que en una negociación participan personas con criterios distintos y que es en la mesa de acuerdos donde se alcanza el criterio común que luego sirve de base para la actuación conjunta de todos.

Por ello, es necesario volver a la idea elemental de que, únicamente si estamos todos juntos y actuamos concertadamente, podremos recuperar la democracia. Y esto es un asunto de voluntad política y acuerdos básicos. En la base social parece haberse acabado la paciencia sobre ese tema y muchos ya no están dispuestos a seguir esperando que las cúpulas sigan dejando pasar el tiempo sin hacer nada.

Así lo han demostrado los dos dirigentes sociales de Valparaíso que han iniciado una huelga de hambre indefinida para lograr un entendimiento de los dirigentes políticos, dando lugar al espectáculo incómodo de que las presiones y demandas no se dirijan, esta vez, contra Pinochet o sus colaboradores, sino contra los que, en teoría, son aliados del movimiento social y quieren activamente la democracia. Hoy se les exige que den pruebas inmediatas de su patriotismo y buena voluntad.

Esto ocurre porque los sectores populares saben perfectamente que, de otro modo, caminamos,como en esas tragedias griegas cuyo desenlace fatal se conoce por anticipado, a la perpetuación de Pinochet. La gran lección de hoy, entonces, es que a los dirigentes políticos hay que obligarlos a lograr la unidad por medio de la presión.

De otro modo se repetirá en Chile el bochornoso proceso recién vivido en Corea del Sur. Allí inmensas manifestaciones populares, llenas de fuerza y coraje, consiguieron doblegar, en junio pasado, la tozudez de una dictadura militar semejante a la chilena, logrando la realización de elecciones libres. En ese momento, sin embargo, los dos principales líderes opositores,Kim Dae Jung y Kim Young Sam,no lograron un acuerdo político y mantuvieron candidaturas presidenciales separadas, siendo finalmente derrotados por el candidato militar continuista que reunió sólo el 37 por ciento de los votos y pudo imponerse en base al desencuentro opositor. Las excusas posteriores dadas por ambos al pueblo coreano han sido, naturalmente, tardías e inútiles.

Con razón, pues, dos dirigentes sociales chilenos buscan impedir que en Chile se viva un drama semejante y formulan, desde los cerros humildes de Valparaíso, este ultimátum dramático en que colocan de por medio lo único y más valioso que tienen: sus existencias.

Desde esta columna les deseo suerte y les hago llegar mi agradecimiento y mi adhesión.

CARTA ABIERTA A LA OPINION PUBLICA

INTRODUCCION

Nosotros, sacerdotes y religiosas de los sectores populares de Santiago. Discípulos del Señor de la Vida. Evangelizadores del Reino de Dios, aquí en Chile hoy. Animadores de la Fe y del caminar de las Comunidades Eclesiales de Base, testigos de la vida, el sufrimiento y esperanza de los pobres. Sentimos que estalla nuestra conciencia y no podemos seguir callando. Es necesario que hablemos desde el sufrimiento de los empobrecidos y ante la grave situación del país, a la luz del Evangelio de Jesucristo.

1.— LO QUE VEMOS Y OIMOS EN LA VIDA DEL PUEBLO.

Como pastores que ejercemos nuestro ministerio evangelizador en medio del pueblo, constatamos una experiencia de muerte colectiva, cuyos síntomas son los siguientes:

1.1.– Pobreza que degrada y envilece la vida de nuestro pueblo. Constatamos que esta situación vivida por los marginados y excluidos se convierte cada día más en una situación intolerable por la carencia de los medios para: comer, tener casas decentes, subvenir las necesidades mínimas necesarias como: agua, luz, vivienda, salud, educación y futuro. La extrema pobreza destruye el sentido global de la vida; mueren la esperanza y el amor; la comprensión y la tolerancia; la participación y la solidaridad. Todo se degrada y se transforma en una pesadilla cotidiana donde los signos de Vida de la Resurrección se oscurecen y pareciera que la muerte hubiera establecido su señorío sobre este suelo nuestro.

1.2.– El atropello y violación de los derechos humanos, personales y sociales, es una práctica cotidiana y constante en nuestro país. No existe derecho humano que no haya sido atropellado durante estos años. Testigos de estos momentos son los cientos de desaparecidos, de ejecutados sumariamente, de exiliados, perseguidos, encarcelados, proscritos, torturados, crímenes impunes, juicios injustos, encarcelamientos de opositores, despidos arbitrarios, etc., etc.

1.3.– La situación de extrema pobreza, agravada por las permanentes alzas, los bajos salarios, la cesantía. Son efecto de **un modelo económico neo-liberal**, concentrador de la riqueza, excluyente de las grandes mayorías y dependiente del capital transnacional.

Para construir esta sociedad perversa es necesario una "mano de obra barata" y es preciso instaurar una "legalidad" que –aunque inmoral– permita la explotación de los trabajadores. Allí está como testimonio de esta inmoralidad el Nuevo Código Laboral: excluyente, atomizante y destructor de todos los derechos de los trabajadores. Allí está el PEM y el POJH, y ahora el PIMO, que pretenden encubrir la miseria con una suerte de "trabajo" esclavista que degrada las capacidades humanas y la dignidad creativa de los trabajadores hambrientos.

Esta situación de explotación, fomenta el incremento del lucro excesivo; las manipulaciones económicas más turbias para aplastar a los más débiles y lograr el dinero a cualquier precio; incentiva la prostitución en todos sus niveles; el robo, que en muchas oportunidades es el recurso extremo para que las masas pobres y marginadas subsistan.

La implementación de este Modelo Económico se realiza implacablemente. De nada sirven los llamados que formula la Jerarquía de la Iglesia en la persona de sus obispos. Sus opiniones son menospreciadas porque "carecen de competencia". *La Iglesia debe reducir su* tarea evangelizadora a la "sacristía". La fe nada tiene que ver con lo temporal y contingente. A lo más, que enuncie "grandes principios", pero sin conectarlos con la realidad de muerte y miseria. Además se pretende acallar la voz de los obispos y de toda la Iglesia, recurriendo al manido argumento del "marxismo" ruso-soviético del cual estaría infiltrada la Iglesia y cualquiera que se atreva a levantar la voz en defensa de la depredación a que es sometido el país y sus habitantes. De hecho, Chile, es un "país a saco" donde el Gran Capital llega para adquirir "a cualquier precio": industrias, reservas mineras, campos, montañas y mar. El mejor postor puede llegar a ser propietario de los bienes que pertenecen al patrimonio nacional.

1.4.– Vivimos un clima permanente de guerra, disfrazada con ropaje de paz, cuyos frutos son el miedo, la inseguridad y la desconfianza.

Este saqueo y destrucción del país se realiza ante la mirada de un pueblo desorganizado y aterrado por **la represión**. EL MODELO POLITICO se sustenta en la muerte, la tortura y el amedrentamiento. El país durante estos catorce años ha sido testigo de los peores crímenes de su historia. El degollamiento de ciudadanos opositores; la tortura como instrumento institucionalizado en ese Tercer Poder que es la DINA-CNI, la cual actúa prescindiendo de toda norma jurídica o ética. La detención arbitraria de las personas, particularmente de los más pobres, los cuales son apaleados, vejados, insultados, escarnecidos y muertos en Comisarías y lugares secretos de detención ha sido la práctica rutinaria de estos años de *dictadura*.

Estos flagrantes atropellos a la vida de las personas, son el resultado de una violencia que proviene del terrorismo de Estado, por la actuación impune de grupos armados que secuestran y asesinan; destruyen organizaciones y persiguen a las comunidades, reprimiendo la movilización social con violencia y muerte.

1.5.– La falta de perspectivas de realización para nuestros jóvenes y la desesperanza que viven, causada por la situación política y económica, los lleva a las drogas, alcoholismo, delincuencia, prostitución y mendicidad. Vemos que en ellos el futuro de Chile está siendo cercenado.

1.6.– La voluntad del Régimen de proyectarse al futuro imponiendo el Plebiscito, encuentra su fundamento en la Constitución Política de 1980. Esta Constitución pasará a la historia del Derecho como el máximo exponente de lo que puede construirse en una sociedad cuando de ella se aleja la fuerza del Evangelio y de su Verdad al servicio de una Etica verdaderamente humana en beneficio de los más pobres y marginados. Por esta razón la Iglesia la descalificó antes de que se realizara el Pseudo-Plebiscito de ese año. Cualquier persona que tenga medianamente formada su conciencia moral sabe que esa Constitución no obliga porque está fundamentada en la inmoralidad y la arbitrariedad de los procedimientos que la gestaron y desarrollaron. Tendrá la duración que tenga este Régimen inmoral. Ella responde a la DOCTRINA DE LA SEGURIDAD NACIONAL, la cual es el anti-valor humano por excelencia ya que se fundamenta en la consecución de objetivos que contradicen radicalmente la vida y, por ende, el Evangelio de Jesucristo el Señor.

Además esta Constitución, en su artículo 8°, excluye a movimientos y partidos populares de su derecho a actuar en política, condenando el derecho inalienable de todo ser humano a pensar.

2.– NO PODEMOS CALLAR LO QUE HEMOS VISTO Y OIDO.

Hechos 4, 20

¡Es demasiado el sufrimiento que constatamos en la vida de nuestro pueblo! Es como si todo Chile, salvo unos privilegiados, se hubiera convertido en una gran población marginal, de gente empobrecida, excluida, menospreciada. Una masa humillada a quien la propaganda oficial busca convencer de que lo bueno es malo y lo malo es bueno; que hacen de la luz tinieblas y de las tinieblas luz; que ponen lo amargo por dulce y lo dulce por amargo (Is. 5,20). Es como si no quedara nada de hermoso en el rostro de Chile. Con el Profeta Isaías decimos: "Desde la planta del pie hasta la cabeza no hay cosa sana, sino heridas, hinchazón y podrida llaga" (Isaías 1,6).

Frente a este panorama de muerte y desolación, producidas por una voluntad política es necesario poner una palabra final. Ella es la Palabra de Dios, que nos dice:

"HE VENIDO PARA QUE TENGAN VIDA
Y LA TENGAN EN ABUNDANCIA". (Juan 10, 10).

Desde nuestra Fe en el Dios de la Vida. Desde el Proyecto de Dios Padre que implica fraternidad, entrega, compartir, servicio, solidaridad, justicia al pobre y libertad al oprimido. Desde el sufrimiento de Cristo en los rostros de miles de hombres y mujeres de Chile, denunciamos: No podemos seguir callando que "Abel" siga siendo destruido por "Caín"; no podemos aceptar que Jesús sea cotidianamente crucificado en tantos hermanos nuestros. Queremos ser Voz de los que no la tienen. Denunciamos la ausencia de Dios allí donde no se hace justicia al pobre porque un aspecto ineludible de nuestra misión. La razón última de nuestra opción por los pobres como cristianos está en el Dios en quien creemos. Por esto "no podemos callar" (Hechos 4, 20). Somos conscientes de nuestra responsabilidad profética de anunciar la Buena Nueva de Liberación para nuestro pueblo **HOY**, denunciando todo lo que amenaza y destruye sus vidas. Es nuestra **responsabilidad moral**. Es la causa de Dios la que está en juego en nuestro país: percibir y discernir este lazo entre Dios y el pobre es responsabilidad primordial esencial de la Iglesia porque su misión es anunciar la realidad incipiente del Reinado de Dios en la historia.

3.– EN NOMBRE DEL SEÑOR DE LA VIDA DECIMOS:

a) No podemos aceptar que se mantenga esta situación de muerte y de iniquidad. Ella es radicalmente opuesta al Proyecto de Dios, es antihumana y en consecuencia no es cristiana.

b) Explícitamente, denunciamos la inmoralidad del sistema económico liberal e individualista impuesto al pueblo, porque su lógica está hecha para concentrar más riqueza en pocas manos, a costa de miseria de las grandes mayorías. Es injusto en su contenido y aplicación. Es inmoral porque asesina lenta y sostenidamente la vida del pueblo y porque disgrega y atomiza la vida familiar. Es fratricida porque ha establecido en Chile dos mundos tan opuestos y lejanos, que resulta imposible vivir la vocación como pueblo de hermanos.

c) Concretamente, denunciamos como injustas a las Leyes Laborales, pues favorecen ampliamente a los dueños de capital, reduciendo la persona del trabajador y el trabajo a una condición de simple mercancía. Además limita a las organizaciones sindicales en su lucha reivindicativa y en sus objetivos socio-políticos que les son inherentes por derecho natural.

d) Claramente, denunciamos la inmoralidad del Régimen que se nos impone por la fuerza. Inmoral a causa de la injusticia de sus obras: tiraniza a la nación como si fueran sus dueños (Marc. 10, 42), reprime, encarcela, tortura, exilia y mata a quienes se le oponen –(¡No matarás!) (Exodo 21, 13)–, divide a los chilenos en amigos y enemigos, legitimando la represión, los juicios injustos y en muchos casos el asesinato.

e) Consecuentes con lo anterior, consideramos inmoral el intento del Régimen de proyectarse en el tiempo. No es justo, no es cristiano, no es moral apoyar la proyección de un régimen de muerte. No podemos ser cómplices de mantenerlo vigente, con sus políticas de muerte y destrucción.

f) Finalmente, en nombre del Dios de la Vida en quien creemos. En nombre del sufrimiento del pueblo, responsabilizamos de todas las atrocidades vividas a una persona: AUGUSTO PINOCHET UGARTE. A él lo sindicamos como el responsable último de todo lo acontecido, donde muchos han colaborado con ausencia de toda ética. Por esto, lo descalificamos moralmente para postular a una eventual elección como Presidente de la Nación.

Así como el Profeta Natán señala al rey David, en la Escritura (12, 1-15) el crimen cometido en la persona de Urías para adueñarse de Betsabé; así también nosotros decimos AHORA al señor Pinochet: "tú eres el responsable de todos los crímenes y abusos contra nuestro pueblo durantes estos largos años y careces de calidad MORAL para pretender continuar dirigiendo este país. Te invitamos, como lo hizo el Profeta Natán con el rey David, a que te dejes convertir por la fuerza del Señor realizando una verdadera penitencia que debe significar el abandono de tus proyectos de continuidad en el poder. Te pedimos que renuncies y dejes libre al Pueblo, para que decida por sí mismo su presente y futuro".

El pueblo chileno debe ser consciente de esta situación y por esto debe hacer crecer su organización de manera activa y eficiente con el fin de movilizar su fuerza de vida para defender su futuro como nación.

En esta Navidad Jesús vendrá una vez más con la fuerza del Dios-Liberador a "enderezar lo torcido", a "aplanar los valles" y a disponer para el "año de gracia".

Nuestra responsabilidad es hacer posible este advenimiento con unidad, verdad, organización y movilización de nuestro pueblo.

Sacerdotes Oscar Jiménez
José Aldunate
Eugenio Pizarro
Roberto Bolton

La reedición del método de desaparición forzada

- *En los últimos tres años, seis personas han engrosado la lista de detenidos desaparecidos.*
- *"Es un elemento importante de la lógica de la guerra", denuncia psiquiatra.*



La dolorosa esperanza permanece.

Desaparecidos. Incertidumbre. Temor.

Esa sería, al parecer, la trilogía que forma parte de la lógica de guerra que domina a este país desde hace catorce años. Desde el Golpe Militar de 1973 más de 660 personas se "esfumaron" sin dejar huellas.

De ellas nunca más se supo nada y luego de 1976, en que 109 militantes de izquierda corrieron la misma suerte, muchos pensaron que ya nadie vendría a engrosar la lista. Sin embargo, en 1984 el dirigente textil Sergio Ruiz Lazo fue secuestrado desde la pensión donde vivía dejando a su esposa e hijos con la duda permanente de no saber si está vivo o muerto.

Esa misma angustia deben soportar los familiares y amigos de los cinco jóvenes comunistas que en septiembre pasado fueron secuestrados desde distintos puntos de la capital. José Julián Peña, Gonzalo Fuenzalida, Julio Muñoz, Manuel Sepúlveda y Alejandro Pinochet pasaron a ser parte de aquellos a los que permanentemente se espera. "Lo peor que puede existir es que nos tengan con la incertidumbre, con la duda de saber qué le pasó a mi hijo, qué le están haciendo, no saber si está vivo o muerto. Eso es lo último", señala Digna Navarrete, madre de Gonzalo Fuenzalida.

El joven, de 26 años de edad, no llegó un día a la cita que tenía con su novia y desde el 8 de septiembre se perdió su rastro. Su hermano Manuel se encuentra desde mayo de 1986 detenido en la Penitenciaría procesado por la Fiscalía Militar. Para Digna Navarrete, esta situación es incomprensible: "Yo no asimilo aún la idea de pertenecer a una agrupación de familiares de detenidos desaparecidos, porque tengo la esperanza de que mi hijo va a aparecer y que no está muerto. No concibo que en Chile, a esta altura, se pierda gente y nadie se haga responsable de su detención".

Ese mismo sentimiento es el que domina a los otros padres. Idilia Otárola, madre de Julio Muñoz, no entiende que las personas que mantienen retenido a su hijo no se compadezcan: "¿Acaso esos señores no tienen padres, madres, hijos, acaso no les queda un poco de conciencia? ¿Por qué los niegan? Si ellos han cometido un error, para eso está la justicia".

El único caso por el que se ha podido entablar querella por secuestro es el de Alejandro Pinochet, a quien varios testigos vieron cuando era detenido en la calle el 10 de septiembre pasado. Por los otros sólo se pudo interponer una denuncia por presunta desgracia.

Sus familias han recorrido todos los caminos posibles. "Los abogados ya están cansados de preguntar por ellos en todos los recintos de Investigaciones", indica Idilia Otárola. Se entrevistaron con el relator especial Fernando Volio, quien les prometió hacer lo que estuviera en sus manos; con el cardenal Juan Francisco Fresno; pidieron audiencia con el presidente de la Corte Suprema, Rafael Retamal; ocuparon la sede de la Cepal y esperan próximamente iniciar una huelga de hambre. "A ver si así se conmueven", señala la madre de Gonzalo Fuenzalida.

Hasta el momento sus llamados han sido en vano, y nada han avanzado. "Pareciera que los servicios de seguridad no ponen el mismo interés que en la búsqueda del coronel Carreño", agrega Digna Navarrete.

Por ahora, sólo les queda esperar mientras reparten afiches con sus rostros y las cartillas con el relato de sus vidas. Para Froilán Pinochet, padre de Alejandro, "es necesario que la gente no los olvide, porque aún hay muchos vecinos del barrio que llegan preguntando por el Jano y no saben que está desaparecido".



"Papito, un año más que estás ausente de nuestras penas y alegrías cotidianas. ¿DONDE ESTAS? nos preguntamos cada momento que pasa", escriben los hijos de Sergio Ruiz Lazo.

TRES AÑOS DE DUDAS

El 20 de diciembre se cumplieron tres años desde que Sergio Ruiz Lazo fue secuestrado desde su hogar. En su momento, como ahora, muchas autoridades elaboraron complejas teorías sobre "sumergimientos" o huidas fuera del país.

Dirigente sindical de la empresa Sumar durante el gobierno de Salvador Allende, tenía 34 años y estaba viviendo en Chile en forma clandestina desde marzo de 1983 con el nombre de "Roberto Fernández Amollado".

De acuerdo a los recursos presentados por su padre, Miguel Ruiz, a inicios de 1985, dos detenidos por la Central Nacional de Informaciones, Clemente Maldonado y Omar Moncada, declararon que habían escuchado, uno, nombrar a un detenido de apellido Ruiz y el otro, quejarse a una persona a la que los funcionarios sindicaban como militante del MIR —partido de Ruiz—.

Pese a las diligencias desarrolladas por Blanca Carrasco, esposa de Sergio Ruiz, y por el abogado Nelson Caucoto la situación se encuentra estancada sin una salida visible.

"Nos interesa probar que Sergio Ruiz estuvo en Chile, pues el gobierno niega su ingreso en 1983 y para eso hemos citado al tribunal a la dueña de la casa donde arrendó una pieza y a una asesora del hogar del lugar donde se le vio por última vez", señala el profesional.

Uno de los elementos nuevos es que personal de Investigaciones entregó al tribunal antecedentes del Registro Civil, en el sentido de que existiría en Chile realmente una persona llamada Roberto Fernández Amollado, a la que se pensaría citar para aclarar si alguna vez perdió sus documentos personales.

Respecto a algunas diligencias pedidas al juez del Tercer Juzgado del Crimen en marzo de este año, la mayoría no dio mayores resultados. El peritaje caligráfico de la nota que dejó en su casa el día de la desaparición diciendo que volvía luego, comprobó que había sido escrita por Sergio Ruiz. Pero en cuanto al oficio que se mandó a Correos para que señalara cómo en diciembre de 1986 —dos años después de la desaparición— los documentos personales de Ruiz fueron depositados en una casilla, sin que el sobre que los contenía presentara número o dirección, quedó en la nebulosa.

Este es uno de los aspectos más insólitos del caso. De esa casilla sólo sabía Blanca Carrasco y una amiga que se la prestaba para recibir su correspondencia. Y es completamente imposible que por vía normal una carta llegue a su destino sin tener los datos correspondientes.

De este modo, Ruiz Lazo se sumó a la larga lista de quienes permanecen en la memoria de los chilenos, ya por más de tres años.

MANIPULACION DEL MIEDO

Todas estas situaciones, sumadas a otras en las que luego de un tiempo aparecen los cuerpos de los secuestrados, agravan el estado permanente de temor en que viven muchos chilenos.

"Es un miedo creado, manipulado, medido y controlado por el Régimen", indica Héctor Faúndez, psiquiatra y miembro del equipo médico del Comité de Defensa de los Derechos del Pueblo, Codepu. Su finalidad, de acuerdo a los estudios desarrollados, es "inmovilizar a través de terror colectivo".

Algunas veces, el Régimen intenta anular a las fuerzas opositoras a través de métodos represivos institucionales; sin embargo, agrega Faúndez, "cuando consigue anular con una represión jurídica lo hace, porque le conviene, sobre todo ahora que viene el plebiscito y es un momento de asambleísmo nacional. Pero cuando no se puede hacerlo así y, estratégicamente, de acuerdo a la lógica de guerra que sustenta, incomodan y molestan demasiadas personas, se las hace desaparecer, asesinar, secuestrar o torturar a través de la represión negra o sucia".

"Este tipo de represión involucra a grupos 'clandestinos' como el ACHA, Once de Septiembre y otros. Para la Comisión de Derechos Humanos, éstos no son sino expresiones de una misma fuerza centralizada que posee infraestructura y medios para actuar impunemente.

De acuerdo a Héctor Faúndez, es una consecuencia lógica que cuando tiende a disminuir la represión jurídica o administrativa, la acción de esta guerra sucia tiene que aumentar, "pues el modo de hacer política de la Dictadura es la guerra, una guerra especial o sui generis, pero la guerra". La intención de estos actos "sería amedrentar, herir o aniquilar, inmovilizando a la población".

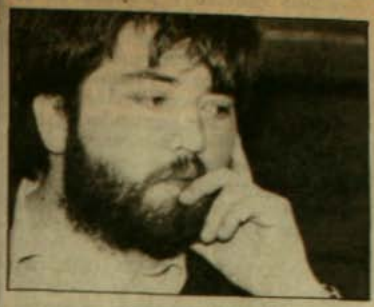
La raíz de estas acciones estarían en la Doctrina de Seguridad Nacional que sustenta la institucionalidad del Régimen, que permite calificar a determinadas personas como no pertenecientes a la especie humana, lo que daría pie para cualquier acción en contra de ellas. "Una de las salidas posibles a las que nos puede llevar esta situación es que si a mí me dicen 'tú no eres humano', yo conteste 'tú tampoco' y se inicie una espiral en que mutuamente nos negamos esa calidad unos a otros. A esto nos puede llevar la Dictadura", señala Héctor Faúndez.

De este modo, los "seres inexistentes" que no provocan una repercusión espectacular en el medio nacional y que tienden a convertirse en parte del statu quo, pasan a ser personas que no merecen siquiera una investigación más acuciosa por parte de los organismos oficiales encargados de esa labor.

Y la capacidad adaptativa del hombre se convierte en su peor enemigo, pues "se pierde el asombro y la solidaridad, estableciéndose una ley de la selva donde cada uno busca sobrevivir", señala Faúndez.

ALEJANDRA MIRANDA M.

DIRIGENTES JUVENILES DETENIDOS:







Por un dedo meñique

El dedo meñique de un carabinero fue una de las pruebas determinantes que llevaron al fiscal militar Enrique Olivares a dejar detenidos en libre plática a tres dirigentes juveniles.

Enrique París, Yerko Ljubetic y Alejandro Goic no pensaron jamás que esa calurosa mañana del sábado 19 de diciembre terminaría con más de 150 detenidos. Su intención, como Movimiento Juvenil por la Democracia y las Elecciones Libres, sólo era socializar entre los transeúntes del centro de Santiago y los usuarios del Metro, la necesidad de que en Chile se desarrollen libremente los procesos eleccionarios.

La "metrada" —como se identificó a la actividad— estaba programada para el sábado 12; sin embargo, con la finalidad de preparar mejor los detalles e imprimir un mayor número de cartillas, el MJD decidió posponerlo.

Para evitar incidentes como el que finalmente se produjo, hablaron con el subprefecto de Carabineros para informarle que era un acto eminentemente pacífico, donde los voluntarios se limitarían a entregar votos simbólicos con la alternativa "democracia o dictadura" para que fueran depositados en las distintas urnas.

De acuerdo a la planificación inicial, los jóvenes, que estaban dispersos por las distintas estaciones del Metro, debían reagruparse al mediodía en el Paseo Ahumada, donde desarrollarían un carnaval para llamar la atención de la gente.

Desde las 10 de la mañana, los voluntarios se instalaron con sus implementos en las principales estaciones del tren subterráneo y en los puntos neurálgicos del centro capitalino.

Una hora después, 40 personas fueron detenidas, principalmente las que se encontraban en las estaciones Baquedano y Cal y Canto. Estos hechos motivaron que algunos de los coordinadores del grupo se comunicaran con el prefecto de Carabineros para llegar a un entendimiento. Se acordó que la actividad podía proseguir con la condición de que no se gritaran consignas, colgaran pancartas o aplaudieran. Sólo podrían entregar las cartillas y realizar la votación simbólica programada.

Yerko Ljubetic, Alejandro Goic y Enrique París, miembros del Movimiento Juvenil por la Democracia, están pasados a fiscalía militar por llamar a Elecciones Libres.

"GRAVES LESIONES"

Minutos más tarde, cuando ya los voluntarios estaban desarrollando las distintas actividades, un oficial a cargo del bus apostado en las esquinas de Ahumada y Huérfanos informó que la actividad estaba prohibida.

Pese a esta orden —que contradecía la anterior— algunos jóvenes comenzaron a lanzar challas y globos multicolores, por lo que la respuesta no se hizo esperar: lacrimógenas, "zorrillos" y detenciones. Los apresados, que sumaron más de una centena, fueron conducidos a la Primera Comisaría.

Allí, de acuerdo a lo señalado por María Eugenia Horwitz —madre de Enrique París— los tres dirigentes juveniles fueron separados del resto, a los que sólo se les cobró mil quinientos pesos de fianza con citación al juzgado de Policía Local, por desórdenes.

Héctor Salazar, abogado de Goic y Ljubetic, indicó que los tres jóvenes permanecen actualmente en la Penitenciaría a disposición de la Primera Fiscalía Militar acusados de maltrato de obra a carabineros, con lesiones graves, y daño a vehículos fiscales. Sin embargo, aún no está claro si serán procesados como autores materiales o intelectuales, por ser los coordinadores.

La "grave lesión" a que se refiere el parte es la torcedura en el dedo meñique de un carabinero. Felipe Sandoval, presidente de la Juventud Demócrata Cristiana, quien también fue detenido y es ahora testigo de la causa, indicó que vio a un civil subir a un joven al bus "a punta de golpes de manos y pies" y en ese momento, al parecer, el civil se habría quebrado el dedo. Sólo arriba del bus policial, este individuo se vistió con el uniforme característico de la institución.

Sandoval considera que "aquí hay una situación clara de amedrentamiento, persecución y revanchismo, pues ninguno de los presentes en la jornada provocó a algún carabinero. Es algo muy similar a lo que ocurrió el 31 de octubre pasado en Santiago Sur, pero así no van a impedir que continuemos".

El mismo día, jornadas similares se desarrollaron en diversos puntos de la comuna de Quilpué, en la Quinta Región, y en Quinta Normal, en Santiago. En ellas no se registraron incidentes, pese a la similitud de la actividad.

A la fiscalía han sido citados varios testigos que insisten en que la movilización juvenil estaba planificada para desarrollarse pacíficamente hasta que intervino la fuerza policial.

Al cierre de esta edición, los dirigentes aún permanecían detenidos, esperándose que durante el fin de semana la fiscalía determinara su suerte.

AMM

MAGALLANES:

Delfines y centollas en vías de extinción

Daños en la fauna de la provincia austral adquieren dimensiones alarmantes. El Comité Nacional Pro Defensa de la Fauna y la Flora (Chile) denuncia la depredación de la centolla. Intereses comerciales impiden investigación mayor.

Los daños al medio ambiente en Chile no han sido cuantificados en toda su magnitud. Sin embargo, de informes parciales se puede colegir su dimensión. Desde Magallanes se denunció la situación de casi extinción en que se encuentran los delfines, que son usados de carnada para cazar la centolla, así como el crustáceo comestible mismo.

Los biólogos marinos suponen que los delfines poseen un nivel de inteligencia comparable al del hombre, que se comunican con señales acústicas parecidas a un idioma y que poseen sentimientos complejos y sofisticados, entre otros la bondad y el amor a los de su especie. Viven en "manadas" y sus diferentes especies habitan principalmente en el Océano Pacífico. En Chile se conocen muchas clases de delfines. El más escaso, conocido como "el panda de los mares", es la tonina overa (Cephalorhynchus commersonni). Habita en la región magallánica de Chile y en las cercanías de las islas Malvinas en el Atlántico. La piel de la tonina overa es blanca y negra, mide un metro cincuenta y es juguetona y confiada. Tan confiada que los pescadores —contratados por las quince empresas pesqueras de centolla que operan en Magallanes— las cazan y usan la carne como carnada para los crustáceos de largas patas que son un negocio que mueve anualmente más de 40 millones de dólares. La industria centollera informó que en 1976 se capturaron mil 200 ejemplares de delfines para poner carnadas en las jaulas con que se atrapan las centollas. En 1977 se capturaron dos mil 330 delfines para cebar tres mil 400 trampas. Entre 1977 y 1979 se sacrificaron seis mil 520 delfines. La depredación de los delfines corre aparejada con el agotamiento de las centollas. La magnitud de la depredación queda clara cuando se examinan los datos entregados por el biólogo marino Jorge Gibbons y su colega Antonieta Jerardino en un informe al Comité Nacional Pro Defensa de la Fauna y Flora de Chile (Codeff).

Hasta 1984 se habían empleado, en toda la región donde se caza la centolla, cinco millones 339 mil 547 trampas para el crustáceo y se habían usado dos millones 669 mil 773 kilos de carnada compuesta por carne de toninas overas, delfines, lobos marinos, aves marinas y, en algunos casos, ejemplares del huemul del sur, animal en vías de extinción y que subsiste apenas en algunos rincones de la provincia.



Foto: WWF-US - Cárdenas Oporto

CODEFF en la zona de Magallanes, investigando la caza clandestina de delfines para utilizarlos como carnada. ↑

Ejemplar de huemul del sur, captado en la región de Aysén, donde sobreviven los últimos de esta especie. ↓



Foto: Fernando Ramírez Morales

Las razones de esta depredación indiscriminada son simples: la carnada para las jaulas debe ser suministrada a los pescadores por las industrias que elaboran la conserva de centolla para la exportación (fundamentalmente para el mercado estadounidense). Y esta "materia prima" es cara. Sin embargo, —señalan Gibbons y Jerardino en su informe—, las especies más afectadas por la depredación son: pingüinos, cormoranes, gaviotas dominicanas, gaviotas australes, toninas overas, delfines australes, delfines oscuros, delfines lisos. Ocasionalmente son capturados marsopas espinosas y delfines chilenos. Los ovinos y los mencionados huemules caen también en la verdadera máquina de depredación que llevan adelante las flotas que explotan la centolla austral.

EL CRUSTACEO

Pero no sólo se ponen en peligro de extinción las especies mencionadas sino que la centolla misma está —a corto plazo— a punto de desaparecer. Según Gibbons la centolla pasará, si continúa la depredación en los términos en que hoy se lleva adelante, a formar parte de la lista creciente de especies extinguidas en el planeta.

Por otra parte, desde Magallanes llegan denuncias de los métodos empleados para la captura del crustáceo. Entre otras, la protección armada que poseen los barcos centolleros, las "guerras" entre grupos, las amenazas de que "puedes servir de carnada si sigues metiéndote en esto" y fundamentalmente los millones que se pueden ganar en poco tiempo con la venta de la centolla a las quince fábricas que operan en la región. Si bien estos rumores no están confirmados, lo que sí es cierto es que la tonina overa y sus parientes australes, así como las aves y animales marinos y terrestres están siendo sometidos, al igual que la centolla, a una depredación y explotación descontrolada, ante la cual algunos funcionarios bien intencionados de los servicios estatales de control de la fauna y la flora se ven simplemente reducidos a la condición de espectadores de la tragedia.

El Codeff, afiliado a la Unión Internacional para la Conservación de la Naturaleza, ha hecho una serie de denuncias en torno al caso. Sin embargo, en el caso de la centolla y la tonina overa no ha habido resultados "por la magnitud, poder e importancia de los intereses en juego", según señaló un funcionario de Codeff.

La suerte de la tonina overa está aparentemente ligada a la de la centolla. El que se logre o no detener este daño a nuestra fauna marina "depende de la conciencia pública que se logre establecer en Chile y principalmente en el Gobierno que debería asumir la responsabilidad por el patrimonio nacional que es la fauna y la flora silvestres", aseguró un funcionario del Codeff.

A R

Exigencia de unidad para 1988



Un severo llamado de atención a 50 dirigentes políticos opositores, para que posterguen sus diferencias y se unan en pos del mismo objetivo democrático, formuló la organización "Mujeres por la Vida". A todos se les hizo llegar un saludo de fin de año con el siguiente texto:

"Llegamos a esta Navidad con 86 opositores asesinados, 126 secuestrados, cinco nuevos desaparecidos, nueve mil 483 detenciones, la denuncia de 104 casos de tortura e incontables incomunicaciones. ¿Piensa usted que es posible así celebrar en paz la Nochebuena?

"Con más obstinación que esperanza, porque nuestro clamor unitario no ha sido escuchado por dirigencias, les exigimos responsabilidad. Lo que está en juego es la vida de nuestros hijos y el destino de todo un pueblo. No queremos otro balance dramático para el año venidero.

"En lugar de nuestros parabienes, les expresamos nuestra más honda vergüenza". Mujeres por la Vida.

Copia de esta carta fue enviada además a los dos jóvenes pobladores que continúan en huelga de hambre en Valparaíso haciendo un llamado similar a las dirigencias políticas; a la Asamblea de la Civilidad, al Comando Nacional de Trabajadores y al Arzobispado de Santiago.

Asalto a sede del Memch

El Comando Septiembre Once asaltó durante la noche del 23 pasado la sede del Movimiento por la emancipación de la mujer chilena, Memch 83, provocando destrozos, y robando especies y dinero. El comando dejó su huella en las paredes del local donde hicieron rayados con spray negro, con frases amenazantes e injuriosas. "Putas Rojas", "Culdence" y una horca dibujada fueron algunas de ellas. El Memch que coordina a 16 organizaciones femeninas anunció que el próximo lunes interpondrá una querella criminal y un recurso de protección ante los tribunales.

Estamos por el "NO"

Un cable de la agencia EFE, fechado en Santiago, el 21 de diciembre, señala que la CDT – Central Democrática de Trabajadores – "una de las más importantes organizaciones de trabajadores chilenos" solicitó el término de la campaña por Elecciones Libres. En su solicitud, los dirigentes encabezados por Eduardo Ríos, dicen que es hora de "endilgarse derechamente hacia el plebiscito para evitar las confusiones".

Para estos sindicalistas es la hora de transformar la campaña por Elecciones Libres, en "campaña por el 'NO' en el referendo".

"No nos cabe duda alguna – señalan – de que si el plebiscito es limpio y no hay trampas, el 80 por ciento de los chilenos que tendrán derecho a voto estarán por el 'NO' ". No cabe duda – como señalan ellos – que "aquí alguien tiene que ganar y otro tiene que perder".

Autorizan regreso a exiliados

Cincuenta y cuatro exiliados fueron autorizados por el Gobierno a retornar en una lista entregada por el Ministerio del Interior la noche del miércoles 23 de diciembre. Entre los beneficiados figuran el folklorista Angel Parra, la hija del Secretario General del partido Comunista Vivan Cristina Corvalán Castillo, el ex Ministro del Trabajo de la Unidad Popular Jorge Godoy, los ex parlamentarios Hugo Mi-→

Basural inhumano



150 mil vecinos de la Comuna Estación Central, sufren diariamente un grave atentado contra su salud y su vida. Sarna; enfermedades bronquiales; a la piel; infecciones oculares; dolores de cabeza; trastornos nerviosos; etc., son sólo algunas de las secuelas que les provoca la convivencia con los desechos y basuras de más de catorce municipalidades de la capital.

"Desde hace ya demasiados años y sin que para nada se les consultara, los pobladores colindantes al Basural Lo Errázuriz han visto pisoteados sus derechos, y sufrido el desprecio por los más pobres que caracteriza a las autoridades". Cansados de esta situación de atropello, el Coordinador Ecológico de Estación Central, organizó el domingo 20 de diciembre una gran jornada que llamó "Unidos de la mano, terminemos con el basural inhumano". Quince mil personas formaron una cadena humana a través de las calles aledañas al basural. Su objetivo era cerrarlo simbólicamente con esta cadena, "como una demostración y ejemplo de lucha, unidad y amor por la vida".

Los allí participantes, en declaración pública, hicieron un llamado a los partidos políticos a "que se pongan de acuerdo de una vez, para así terminar con la miseria y la inmundicia, en que nos tiene sumido este gobierno". Acordaron también entregar un Manifiesto por la Salud y por la Vida a la Municipalidad de Estación Central, bautizada como la Municipalidad del Basural.

randa del Partido Radical, Alejandro Jiliberto Zepeda, socialista, Rubén Zapata, comunista; y el ex presidente de la Federación de Estudiantes de Chile, Camilo Enrique Escalona Medina.

Continúan las amenazas

Esta vez han recaído sobre dos dirigentes del Codepu (Comité de Defensa de los Derechos del Pueblo); el consejero nacional, Germán Ochsenius Rondanelli y el secretario administrativo, Miguel Angel Alfaro Yáñez. Las amenazas, tienen relación con el hecho de haber sido ellos organizadores de la visita que realizó al Codepu el Relator Especial, Fernando Volio. Las amenazas, en especial a Miguel Angel Alfaro, han sido de carácter telefónico y bastante reiteradas. El mensaje, "díganle al perro marxista que le queda poco" es más o menos en el mismo tono ya conocido. La diferencia esta vez, es que han sido anónimas.

Con fecha 21 de diciembre, el Codepu presentó un recurso de protección. La Sexta Sala de la Corte acogió a tramitación el recurso y ordenó oficiar a la CNI; al Ministerio del Interior; a Carabineros y a Investigaciones, a objeto de que informen al tribunal sobre los conocimientos que tengan respecto a las amenazas a la vida de estas dos personas. Los tribunales solicitaron a estos organismos, que informen sobre el conocimiento que tengan de las bandas que en este último tiempo han estado amenazando a tantos demócratas y luchadores por los derechos humanos.

Estudiantes van a zona minera

A las localidades mineras de la Octava Región — Lota, Coronel y Penco— viajarían los primeros días de febrero los estudiantes del Instituto Profesional de Santiago (IPS).

Los trabajos voluntarios tienen como finalidad ayudar a la población de la zona, que está catalogada como muy pobre, para lo cual trabajarían con los sindicatos del carbón.

Durante enero se realizará una campaña para obtener los fondos necesarios a través de colectas callejeras y peticiones a distintas empresas.

A la misma zona viajarán los voluntarios de la Universidad de Santiago (ex UTE), de la Universidad Metropolitana (ex Pedagógico) e Instituto Blas Cañas.

Ayuno por los desaparecidos





Una vigilia de oración en la Catedral Metropolitana realizaron durante seis horas el jueves 24, fieles, familiares y amigos de los cinco desaparecidos del mes de septiembre. Organizados por el Movimiento contra la Tortura Sebastián Acevedo estuvieron desde las 10 de la mañana hasta las cuatro de la tarde ayunando, comiendo sólo un poco de pan y agua al mediodía, orando, entonando cantos religiosos, leyendo salmos y trozos bíblicos. La finalidad de la jornada, en vísperas de la Navidad, era "expresar la solidaridad del pueblo cristiano, de la Iglesia de Santiago, por los que sufren en estas navidades terribles ausencias, rogar por las víctimas, que a diferencia del coronel Carreño, no han aparecido, pedir por sus vidas y que sean pronto reintegrados a sus hogares".

Al concluir el ayuno el grupo desplegó un lienzo a la entrada de la Catedral que decía: "Vivos los llevaron, vivos los queremos" y cantaron el himno del Movimiento Sebastián Acevedo "Yo te nombro libertad".

Entretanto, el sábado 19 el Movimiento Sebastián Acevedo de Concepción realizó un mitin en el centro de la ciudad para denunciar el desaparecimiento de los cinco jóvenes comunistas y los "métodos poco ortodoxos" del fiscal Fernando Torres.

BURLITZER
TEATRO BAR CAFE ESPECTACULOS
PROVIDENCIA 2124 FONO 2318899 SUBT

"El que sea valiente... ¡Que me siga!"

CAFE-CONCERT con: **CRISTIAN GARCIA-HUIDOBRO**

Eduardo Burlé y ballet BAS
$ 1.000 con champagne
Viernes 22.00 hrs.
Sábado 22.30 hrs.

CAFE del CERRO

Lunes 28, Martes 29 Diciembre 1987
EDUARDO PERALTA
Cantautor

Miércoles 30
JAQUE MATE
Pop chileno

Jueves 31 CERRADO
"FELIZ AÑO NUEVO"

Viernes 1° Sábado 2 y Lunes 4 Enero 1988
PAYO GRONDONA
Re-nueva canciones

Martes 5 Enero
ISABEL ALDUNATE
Presenta su cassette prontuario

Viernes 8 y Sábado 9 TRASNOCHE
FELO Música y Humor

Ernesto Pinto Lagarrigue 192. F: 778308

LA Casa

GRAN BAILE DE AÑO NUEVO EN:

"La Casa"

¡¡ORQUESTA!! para bailar hasta 1988...

¡¡HUMOR, MUCHO HUMOR!!

junto a "LOS ATLETICOS DE LA RISA"

CANCIONES Y ANIMACION TODA LA NOCHE
...y al amanecer...
mariscales y pailas marinas

ADEMAS: CENA DE AÑO NUEVO POR SOLO $ 2.500
CONSULTE AL 796242

¡¡Lo esperamos!!! en:
Av. Ecuador 4583 (Metro Estación "Ecuador" hacia el nororiente)



LA SECRETA OBSCENIDAD DE CADA DIA

de MARCO ANTONIO DE LA PARRA

con
JULIO JUNG JOSE MIGUEL SOZA

dirigida por
MARIA ELENA DUVAUCHELLE

JUAN CARLOS CASTILLO — CESAR PARRA

Teatro El Galpón de Los Leones
Los Leones 238

LA BATUTA

J. Washington 52 (Plaza Ñuñoa)
Fono: 747096

DOMINGO ETERNO
de J. Mateo Iribarren
De martes a domingo 20.30 horas
$ 800 entrada general
$ 350 estudiantes
Martes y miércoles populares $ 350
Convenios

NO +
Dirección Raúl Osorio
Jueves a sábado 22.30 horas
$ 600 general
$ 200 estudiantes

MAJARETA EL PELUSITA
(obra infantil)
Todos los domingos 11.30 horas
$ 200 niños
$ 350 adultos

INVITAMOS BAJATIVO A LECTORES DE ANALISIS

quincho argentino LA PAMPA

AMERICO VESPUCIO 1100
TELEFONO 90148
a 100 mts. de Edo. Castillo Velasco

ALMUERZOS EJECUTIVOS
$ 420

CARNES AL LEÑO

BORREGO - CABRITO
EXQUISITAS CARNES A LA PARRILLA

VIERNES Y SABADOS
EL CANTO Y EL HUMOR

DUO SAN MIGUEL

E INVITADOS

¡ORQUESTA!

CELEBRE SUS FIESTAS CON NOSOTROS

GRUPOS, INSTITUCIONES, EVENTOS ESPECIALES



Los pocos éxitos de la política económica fueron más que contrapesados por su enorme costo social.

FORO:

Las víctimas del sistema

Decenas de estudios y centenares de páginas se han escrito sobre catorce años de esta política económica y sus consecuencias en todo plano de cosas. Menos, y casi siempre fragmentariamente, han dicho los sectores más impactados por ella: pobladores, trabajadores, pequeños empresarios, deudores. A estas alturas quizás resulta ingrato recrear el período, bien pasado para algunos pocos, muy presente para muchos. Particularmente a la hora de examinar los caminos posibles de solución que necesariamente enfrentará el ¿próximo? retorno a la democracia. Porque el cuestionamiento de lo sucedido este tiempo quedaría inconcluso de no interrogarse sobre los puntos más "calientes" que dorarán ese gobierno. Como es la confluencia de tantas demandas económicas y sociales, tantas presiones e intereses contrapuestos y, por sobre todo, tantos esperando mucho.

ANALISIS, invitó a representantes de diversas organizaciones a esta reflexión entre dolorosa y esperanzadora. No vinieron todos, incluyendo algunos cuya presencia habría sido tal vez clarificadora, como los empresarios. En ese sentido, puede ser una visión parcial del Chile pasado y futuro, pero en caso alguno menos valiosa ni significativa. Participaron, sí, José Hidalgo, uno de los tres coordinadores del Comando Unitario de Pobladores; Jaime Pérez, presidente de la Federación Metropolitana del Comercio Detallista; Carlos Aguilar, vicepresidente de la Federación de Deudores Habitacionales, y Jorge Rodríguez, economista y autor de un documentado estudio sobre el costo social del vigente esquema económico.

Para una menor comprensión, lo tratado se dividió en tres áreas-interrogantes: el impacto sentido tras catorce años de esta política económica, el pacto o acuerdo social como medio para remontar la fragmentación existente y priorizar demandas, y las distintas concepciones existentes sobre el modo e intensidad del "reparto de la torta" en democracia.

Jorge Rodríguez: La política económica estos catorce años respondió fundamentalmente a tres objetivos: los problemas con que se halló el Régimen al momento del Golpe, fundamentalmente una enorme inflación; la modernización enfrentada con una mayor competencia vía apertura al exterior, y la reacción a lo hecho por el gobierno previo expresada en una fuerte privatización de los medios de producción y consecuente disminución del rol estatal, esto último de claro corte ideológico.

No logró el objetivo inflacionario en los plazos propuestos, pues sólo la redujo a niveles razonables hacia fines de la década pasada y los primeros seis a siete años la política condicionada a ese propósito provocó severos efectos al contraer el consumo y el empleo. Consiguió, sí, una mayor competencia de la economía chilena, cuyos efectos se

vislumbran en el período más reciente en términos de las exportaciones, pero tampoco libre de un enorme costo: destrucción de la capacidad industrial instalada y sólo recuperada tras seis o siete años de penurias; alto desempleo que aún hoy no se recobra. La apertura al exterior no es una característica exclusiva de quienes estuvieron al mando estos catorce años: ya en la década de los '60 se reconocía la necesidad de hacerla, sólo que en forma más lenta y no ignorando lo fácil que es destruir un empresa y lo difícil de hacer otra nueva.

Respecto del objetivo ideológico, aparece claro en la decisión de poner fin a todo lo positivo de la reforma agraria en materia de distribución de la propiedad, o lo complaciente que en todo este tiempo se fue con el gran capital y lo absolutamente inclemente con el pequeño propietario. Estudios de especialistas como Roberto Zhalet demuestran que con la ganancia obtenida por unos pocos en el negocio bancario compraron en alrededor de 500 millones de dólares empresas privatizadas por Corfo antes del '79, obteniendo utilidades por el doble. Post-crisis de 1982/83, el Estado terminó siendo propietario obligado, y el "capitalismo popular", como fórmula para desembarazarse de bancos y empresas, hasta hoy tiene dudosos resultados.

En el plano social, hay un aumento gigantesco de la pobreza, principalmente fruto del desempleo. Un trabajo reciente de los economistas de la "U" Andras Uthoff y Molly Pollack revela que hacia 1985 aquélla se había más que duplicado respecto del nivel existente a comienzos de los '70, alcanzando al 45 por ciento de las familias y a más de la mitad de la población total en términos de personas, algo nunca visto desde que se tienen estadísticas sociales.



Jorge Rodríguez, economista.

Lo poco de exitoso que hoy puede mostrar el Régimen en lo económico es contrapesado con un gigantesco costo social: hay, sin duda, algunas causas externas, pero la intensidad de los efectos provino de la intensidad de una política que ignoró el empleo y cargó su peso a los asalariados y pobladores, y de un sistema global que avaló ese propósito reprimiendo a las organizaciones sociales.

Jaime Pérez: Es bueno recordar cómo evolucionaron algunas cosas desde que los "Chicago" entraron al Gobierno. La apertura al exterior, si bien necesaria y con algunos efectivos avances como el fomento a las exportaciones, fundado en la "ventaja comparativa" del bajo ingreso de los chilenos. El dólar a 39 pesos, los ministros de la época diciendo que nos prestaban plata porque éramos país serio, dictando cátedra en otras naciones sobre este "milagro". México o Argentina también recibieron estos petrodólares sobrantes en Europa y Estados Unidos, pero los usaron para elevar su capacidad productiva: nosotros importamos productos finales y, en definitiva, mano de obra extranjera. Los diarios decían que allá por 1979 u 80 Chile recibió como 4 mil millones de dólares en un año, o sea, los 250 millones del último crédito SAL serían apenas diez días de lo recibido entonces. ¡Era una locura, una administración demencial de la economía!

Teníamos, cierto, una industria atrasada y cerrada por las políticas anteriores, pero este esquema dejó en enorme desventaja a los productores nacionales: el dólar seguía fijo; había aranceles bajísimos que a veces eran cero con las exportaciones subsidiadas de otros países; una botella de wisky salía a la tercera parte que en EEUU; las autoridades llamaban a ser audaces y a invertir, lo que hicieron los industriales y productores lecheros, para después hallar que les decían que se comieran las vacas; el producto importado seguía valiendo lo mismo, mientras el costo de los nacionales seguía creciendo; los ministros nos reprochaban nuestra oposición a que "la gente coma más barato", sin querer reconocer que para ello primero había que tener trabajo. ¿Cómo era posible todo esto, que los artículos importados se vendieran prácticamente sin margen?: el negocio estaba en el crédito externo barato y el interés cobrado acá, que llegó a ser de hasta 70 por ciento anual sobre IPC. Las mismas deudas que hoy son impagables para los medianos y pequeños empresarios: con el "caso a caso", los 150 mil deudores productivos necesitarían estar 20 años en la fila nada más que para ser escuchados.

La frialdad con que se enfocó la política económica requiere un perfil sicológico de quienes la aplicaron. Y ésta ha sido un fracaso desde todo punto de vista. Allá por 1972, nos juntábamos con la Dirinco y había largas discusiones sobre el margen de comercialización, por ejemplo para el azúcar: nosotros pedíamos 15 ó 18 por ciento, ella 12 por ciento, pero nunca bajo el 10 por ciento; hoy tenemos un margen que no supera el dos por ciento. El Gobierno ha tenido voluntad política para enfrentar la deuda



Pasado-presente de catorce años de política económica: un balance de discriminaciones.

de las grandes empresas, no así la de las personas, mucho menos cuando sus demandas fueron persistentemente acalladas por los medios informativos.

Carlos Aguilar: Hasta el Golpe, el déficit de viviendas era de 450 mil; hoy, según estudios serios, es algo superior al millón 200 mil. Y es un déficit que se va agudizando, si sólo consideramos los 80 mil matrimonios anuales con libreta, que suben a 100 mil incluyendo el resto. Aceptando que —como dice— el Gobierno construya 60 mil viviendas este año, por ese solo hecho el déficit sube en 40 mil. Pero, de ser cierto, esto es de ahora: en 1975 ó 76 levantó 19 mil unidades al año. Agreguemos a ello que la gente con vivienda las está perdiendo con remates a razón de una cada cinco minutos. Y más allá del tiempo de construcción, podrían demorarse un poco más, pero ofrecer "soluciones" que no sean "casas de muñeca" de 25 y hasta 18 metros cuadrados, porque no resuelven, sino agudizan los problemas básicos de las familias pobres. El mayor problema es que todo el sistema se fundó en un constante cambio de las reglas del juego: la UF salió en 1967 para fomentar la construcción, el 75 su reajuste pasó a ser trimestral y mensual desde 1977. Pero no fue sino hasta el '81, cuando los salarios dejaron de reajustarse en la proporción del IPC, que la gente percibió sus nocivos efectos. Desde entonces hasta ahora, al menos hubo cuatro medidass para "solucionar" el problema, para maquillar un sistema fracasado desde su raíz. ¿Qué puede hacer un deudor con un salario reajustado en la décima parte de la UF, si su dividendo marcha a la par con ella? ¿Y qué solución puede haber para los deudores de San Antonio, por ejemplo, cesante en un 78 por ciento?



José Hidalgo, coordinador del Comando Unitario de Pobladores.



Jaime Pérez, presidente de la Federación Metropolitana del Comercio Detallista.

Durante estos catorce años los allegados, sin casa y deudores habitacionales hemos sido muy discriminados. Somos un país de deudores, pero de diversas categorías: los "ballena", que son quienes más comen pero menos pagan (entidades financieras y grupos económicos) y una gran mayoría de deudores chicos. A los bancos se les entregó 5 mil 400 millones de dólares por la compra de su cartera vencida, el subsidio al dólar preferencial y sus operaciones de canje de moneda extranjera; a la CCU aquéllos le acaban de regalar 150 millones de dólares, y a 680 mil deudores habitacionales se les niega igual suma para resolver su problema.

La política económica de este gobierno fue maquiavélicamente concebida como una esclavitud permanente por el estómago: a los jubilados se les quitan sus reajustes; los servicios de utilidad pública han llegado a ser servicios de voracidad privada; reavalúos, seguros, derechos de circulación sobre los grupos de ingresos medios, todo apunta a quitar

¿UN PACTO (IM)POSIBLE?

Jorge Rodríguez: Todas las fuerzas organizadas presionarán demandando solución a sus problemas, que aun con la más favorable política imaginable no se podrán atender en su totalidad. De allí la importancia de una concertación social y la necesidad también de organizar a los sectores más pobres, tradicionalmente poco representados. Porque a la mesa se sentará gente con cierta representación: llegarán los deudores, los comerciantes, muchos diciendo "me falta esto, me deben aquello", y se corre el riesgo de que una gran mayoría quede ausente. El acuerdo no solucionará los problemas, pero pondrá al estado un orden de prioridad para atender necesidades, que tampoco se resolverán en un año. Los trabajadores legítimamente pedirán más salarios, pero, por lo que he visto, los sindicatos tienen una disposición a postergar relativamente sus demandas a cambio de más empleos. Habrá que aliviar algo a los deudores habitacionales, pero con franqueza no son los más liquidados; al menos tienen casa y hay gente que ni siquiera tiene eso. El esfuerzo para atenuar el drama de la marginalidad no demanda más de un 3 a 4 por ciento adicional del Producto Nacional, magnitud pequeña por cierto comparada con lo que se le pasó a la banca. Con voluntad política y un sentido de Nación entre quienes se sienten a la mesa, no debiera ser complicado satisfacer esas demandas mínimas.

Carlos Aguilar: En nuestro sector hay obreros y empleados, civiles y uniformados, cesantes y jubilados que entienden legítimo que cada sector luche por sus problemas más sentidos. Pero todos tienen claro, también, que lo prioritario será recobrar la democracia: ella no resolverá todos los problemas, pero al menos dará espacios de participación.

Jaime Pérez: Vivimos en dos países, con dos realidades absolutamente distintas. El de los que tienen casas en la nieve, playa y campo, absolutamente distinto al que vive la gran mayoría. Recrear un solo país no sólo con un mejor reparto de la torta, sino con una reasignación total de recursos será un obstáculo difícil. Todavía hay muchos que desconocen lo que pasa con el resto, porque a falta de una representación global cada sector luchó por sus propias reivindicaciones, y cuando les piden solidarizar con familias enteras de cartoneros que deambulan por las calles, creen que es campaña del terror o marxismo. Y a esta desintegración contribuyen algunos espacios informativos que siguen comentando el golf o polo, pero no sobre quienes comen en los tarros de basura de las comunas acomodadas. Difícil, también, porque habrá que concertar a quienes tienen algo que ceder con otros sectores que no se sienten identificados con nada ni con nadie.

José Hidalgo: No nos gusta la idea del pacto; implica partes que se repartirán una torta cuando hay sectores que no han tenido ni una migaja. El problema central futuro será una distribución desde el punto de vista de los intereses populares. Quienes han agarrado un pedacito de ella, pero cuyo problema no ha sido ni la subsistencia ni el hacinamiento, entenderán que en cualquier salida democrática nuestros problemas van primero, porque son los de la mayoría. Y supongo que quienes vieron resueltos sus problemas bajo la Dictadura no tendrán la desfachatez de salir bien parados del reparto.

El punto es otro: si lo que vislumbramos será el marco de lo que viene, vemos que no habrá solución para nuestros problemas. No pedimos ser solidarios entre todos ni subsidiarios de nadie: queremos que parte de la riqueza generada por los trabajadores, y que hoy está en quienes tienen cuatro o cinco casas en distintos lados, por una vez se nos devuelva; no facilidades para comprar una casa, sino que se nos dé una. Y vemos que quienes siempre tuvieron la tajada más grande, no aceptarán una más chica. Esto no se arreglará con un gobierno que, como sucedió últimamente en Latinoamérica, entra a dar garantías a los empresarios, militares y hasta a la Iglesia, menos a los postergados. Estas dos formas de pensar a Chile no sólo son contradictorias, sino paralelas: con la primera hay una posibilidad de acuerdo, pero aquí no se tocan.



Carlos Aguilar, vicepresidente de la Federación de Deudores Habitacionales.

cada vez más dinero a la gente. No hubo ni hay una real disposición a solucionar los problemas fundamentales de la gente.

José Hidalgo: Mucho más que los trabajadores, han sido y son los pobladores la carta pobre de la mesa, si es que todavía se considera que están en ella y no bajo ella. Se los mira con temor, sobre todo por parte de aquéllos que ni siquiera les dan la posibilidad de permanecer sentado a la mesa. Y es porque todos, inclusive los grupos democráticos solventes, la han pasado mejor que ellos.

En el mejor momento de la política económica de este régimen, años 1979 al 81, la cesantía real llegaba en las poblaciones al 60 por ciento, según encuestas de nuestras propias organizaciones. Un gran porcentaje de la gente marginada de los empleos formales sólo tenía acceso a oficios esporádicos e incluso a subocupaciones, como los cartoneros; soluciones increíbles para poder subsistir.

¿Qué no puede decirse de lo que hemos pasado? Del incremento del déficit habitacional por el poco número de casas construidas y de los allegados y otros problemas de arrastre. De la salud, cuando la gente se levanta a las tres o cuatro de la mañana, ya no para desocuparse más temprano de los consultorios, sino para alcanzar un número que le permita atenderse ese día. De una educación donde a ojo puede comprobarse que se ha duplicado la deserción escolar en relación a diez años antes. Muchos padres han llegado a ver en sus hijos agentes creadores de dinero cuando ellos no pueden colocarse y entienden la educación de ellos no como una obligación. De una recreación, derecho que aun en democracia no se valoró, y donde no hablamos de ir a la playa, sino de tener áreas verdes o una cancha para hacer deporte.

El porcentaje de gente que perdió todo respeto a la vida, que está o se siente excluida; no sé si será ese mismo 20 por ciento del que hablan algunos especialistas. Pero hablo de un sector que no tiene nada ni a nadie como referencia, y cuya única respuesta posible la ve en su propia organización y medios: en Santiago ya somos 200 mil los que tenemos algún tipo de representación. Y el mejor ejemplo está en los casi 300 eventos que hicimos para celebrar nuestra Pascua Popular.

NELSON SOZA MONTIEL

LA "UTOPIA" DEL REPARTO

Jorge Rodríguez: Discrepo con quienes insisten en utopías en las que todos nos metimos hace tiempo y que vimos frustradas una tras otra. Distinta es la aspiración de lo posible. La sociedad chilena es capaz de producir una "suma positiva": un intercambio favorable a todos, en vez de una lógica donde si uno gana el otro pierde y la suma da cero. Somos capaces de generar progreso y, en función de las fuerzas de cada sector —por eso planteé una mejor organización poblacional—, mejorar la distribución. Los pactos sociales han funcionado en algunas ocasiones: en Francia, post-Segunda Guerra Mundial y con intereses contrapuestos, y también en Alemania aun cuando no se estableció como tal.

Carlos Aguilar: Nos espera un camino lleno de espinas, pero —insisto— lo prioritario es crear cauces de participación para mejor facilitar las inquietudes de los diferentes grupos. Es lo contrario de lo ocurrido estos catorce años, en que se atomizó a las organizaciones. Aun cuando el régimen democrático no resolverá en principio los inmensos problemas que nos deja la Dictadura, tendremos mayores posibilidades de organizarnos. Y no repetir lo de Corea, porque no sólo nos impedirá aspirar a algunas soluciones, sino incluso poder plantearlas.

Jaime Pérez: Entiendo las reivindicaciones de muchos sectores, más prioritarios que el nuestro. Pero si sólo se tratara de empujar el carro más rápidamente, el término de la Dictadura se habría producido ya. Acá predominan los sectores medios y su participación, como la de los pequeños y medianos productores, es fundamental. Debemos buscar una solución realista sobre la base de una participación consciente de cada cual.

José Hidalgo: A pesar de la radicalidad que algunos demuestran, los sectores poblacionales han demostrado ser bien tolerantes. Si hay que hacer un pacto social, ¡claro, hagámoslo! Pero también es cierto que con estos acuerdos ningún país latinoamericano resolvió sus problemas de empleo. Por tanto, no nos pidan renunciar a nuestras utopías. Nadie aspira a tener una casa en la playa, pero sí a un galpón donde quepan 400 familias para que puedan ir una semana al año. Son cosas que se pueden pedir, pero que no se darán, porque significa que muchos deberán renunciar a su casa en la playa o en la nieve. Y no lo harán: ya lo hicieron y volverán a hacerlo cuando vean peligrar sus intereses. Pero somos realistas: es necesaria una salida, y nuestra función en el espacio democrático entre comillas será acumular fuerzas: no le vemos ningún otro atractivo.

Jorge Rodríguez: Quiero reivindicar la democracia en su papel de cortar la torta: no es sólo para elegir gente, sino para asignar recursos; es un fin en sí misma y no una circunstancia para acumular fuerzas para otra cosa; es una conquista que debemos lograr, para que a través suyo los más desposeídos reciban lo que ellos merecen, no como caridad, sino como un derecho económico básico.

Jaime Pérez: Ese es el problema. ¡Cuidado con volver a la democracia con un sentido revanchista!: aquí no se trata de quitarle nada a nadie, sino de buscar una forma en que el excedente sea mejor distribuido. Y si en el tiempo eso significa ir cambiando modos de producción, si los intereses de las grandes mayorías son antagónicos a los de unos pocos, bienvenidos sean otros cambios. Pero no es correcto decir que sea necesario poco menos que expropiar a los pequeños empresarios; no podemos cometer los errores del pasado. Además, quienes han usufructuado de este régimen son muy pocos: basta ver cómo se reparte la deuda, un 85 por ciento de ella la tiene un 5 por ciento del total. Los enemigos no debemos buscarlos entre nosotros mismos.

José Hidalgo: Concuerdo en que lo que se pide es muy poco, aunque en este país hace mucho tiempo que se está pidiendo muy poco e igual no llega. He visto pasar por las poblaciones gente tan distinta hablando de democracia y pensando también en un futuro diferente. Ya hubo gobiernos que hablaban de organizar a los marginados, porque así les resultaba menos cara la ayuda. Cuando hay esta lógica, que incluso se dio con la Unidad Popular, es como decir: "Cómo organizamos —a esta gente— que está tan jodida— hay que darle un poco —para mantenerla a la expectativa—". Esa percepción es la que debería revertirse. Y esto no es un paso táctico; es, simplemente, la realidad. Cuando nosotros, los pobladores, tratamos de juntar 300 mil pesos para pascuas populares en 85 poblaciones, hablamos de miles de niños. Y pensábamos: "Con cuatro aguinaldos de los trabajadores del cobre —¡con cuatro!— nos hubiéramos economizado dos meses de trabajo. De eso hablamos: de ese aguinaldo que allá sirve para dos o tres regalos en una misma familia y acá a miles de niños. Entonces, ¿esa futura democracia será lo mismo? La crisis que vive este país hizo que todo sea relativo. Todos decimos: "Cómo nadie va a querer equidad". Yo creo que sí, que muchos piensan así, pero no todos. Hay valores distintos, y cuando hay gente con valores distintos, aunque seamos todos chilenos ¡no somos iguales!

Carlos Aguilar: Cuando hablo de democracia, estoy globalizando, porque creo estaremos mucho más cerca de un consenso elemental respecto de los derechos perdidos estos catorce años: me refiero a la salud, educación, trabajo para todos, una vivienda digna. No digo que los conseguiremos todos, pero sí que estaremos más cerca.

Reportaje al machismo-leninismo

PAMELA JILES

"Doña Javiera Carrera bailaba la refalosa...". Y seguramente lo hacía muy bien. Pero actualmente pocos hombres harían una canción a una dama chilena por esa sola y simple gracia. En un mundo donde las mujeres son astronautas, físicos nucleares y jefes de estado, resultaría una desubicación destacar tan ornamental actividad dancística. Menos aún en los sectores progresistas de nuestro país...



...Allí los varones dicen aspirar a una sociedad más justa e igualitaria, en que todos —incluidas las mujeres— participen en las grandes decisiones. Estos hombres progresistas, conscientes, militantes, evolucionados, modernos, que dedican gran parte de su vida a luchar fervientemente contra la explotación, contra la relación opresor-oprimido, contra los prejuicios y la discriminación entre seres humanos; estos señores que plantean en su discurso público la necesidad de renovar los estilos de hacer política y de participación impuestos por la cultura dominante; estos caballeros que se han propuesto cambiar el mundo y —para empezar— el país..., ¿cómo son cuando se bajan de la tribuna, cuando no están discurseando, cuando llegan a su casa, cierran la puerta y están en el mundo de lo privado? ¿Son machistas? ¿Cuál es su discurso y su práctica al respecto? ¿Es distinto en este plano un hombre de izquierda a uno de derecha en Chile? ¿Por qué hay una ausencia casi total de mujeres en la dirección de los partidos políticos progresistas?

ANALISIS quiso saber qué pasa con el machismo en los hombres progresistas chilenos. Primero, nos encontramos con desconcierto y nerviosismo respecto al tema. Después, más en confianza, los propios entrevistados describieron su machismo como "relativo", "un poquito", "encubierto", "inconsciente", "culpable" o "en retirada". Y aunque la mayoría detesta —por razones ideológicas y de autoimagen— la sola idea de ser machista, con frecuencia reconocieron "rasgos" del fenómeno en su propia conducta y la de sus congéneres, más en lo privado que en lo público, y a menudo atribuyeron esta "inconsecuencia" al refuerzo machista por parte de las mujeres. Casi siempre opinaron que la mujer es una especie de "cómplice" de que se mantengan esquemas machistas en la relación de pareja y en el ámbito político.

El tema es bien complejo porque el machismo es a la vez una situación social objetiva y una vivencia subjetiva. El dominio y privilegio del hombre sobre la mujer, especialmente en Latinoamérica, es un hecho evidente y socioculturalmente condicionado. Pero hay otro aspecto del machismo que es vivir la superioridad del hombre respecto de la mujer como si fuera algo natural y legítimo, sin criticar esta situación, asignándole a la mujer el rol de esposa y madre y al hombre el de productor de ideología y actor social y proveedor.

Casi siempre los hombres progresistas de nuestro medio se plantean críticos al machismo como producto de un sistema reaccionario al servicio de los poderosos y como triste herencia del patriarcado ancestral. Pero, ¿cómo lo viven subjetivamente? ¿Cómo se ven a sí mismos como machos? ¿Cómo incorporan esta crítica teórica al plano de su vida cotidiana y a sus formas de hacer política? ¿Qué sienten los hombres cuando su mujer se destaca en el plano político? ¿Confiarían tranquilamente la conducción máxima de la sociedad a una mujer?

José Hidalgo, dirigente poblacional: "UNO PUEDE ANDAR MOSQUEANDO, LA MUJER DEBE SER FIEL"



"Los pobladores son machistas, es cierto, pero las mujeres ayudan harto. Y se puede trasladar esa realidad de la población a la realidad nacional: en este país el machismo tiene expresión estructural. Las dirigencias políticas de los sectores democráticos están cruzados por este problema, por lo tanto. Y no se trata tan sólo de que la mujer no esté físicamente en las instancias de decisión, sino que es más profundo", dice José Hidalgo, dirigente del Comando Unido de Pobladores, 30 años, casado, una hija.

"En estos años, las mujeres han parado las ollas en las poblaciones, y en el país han levantado grandes movilizaciones. Así que las dirigencias políticas han tenido que ir sensibilizándose con la temática de la mujer, como sector más postergado que otro. A lo mejor se sigue practicando el machismo igual pero algo empieza a cambiar en la sensibilidad respecto al tema".

"Yo no me escapo al machismo reinante, pero hace diez años no discutía siquiera este tema y ahora sí. Eso me permite pensar que soy menos machista que antes. Eso de decir que uno no es machista... eso lo hacen los 'machistas-leninistas' no más. Y ese juego de palabras expresa el machismo que debería ser contrario a valores más democráticos pero que se practica también ahí, en la izquierda".

"A mí me cuesta aceptar roles distintos, entender que no necesariamente la mujer es la que tiene que hacer la comida y lavar la guagua. Yo vivo eso de que el hombre es quien puede andar mosqueando por todos lados, pero la mujer tiene que ser fiel con uno. Esa es una de las cosas que está más socializada entre los 'machistas-leninistas'. Pero yo hago el esfuerzo de cambiar". Lo hace porque entiende que "la responsabilidad de que las mujeres hayan tirado menos pa' la Izquierda que los hombres, es mucho de nosotros, de los hombres de Izquierda, al no haberlas incorporado de igual a igual. Muchas veces hemos rechazado el tema feminista porque hemos entendido las banderas de liberación de las mujeres más en contra nuestra que de esta sociedad. Y eso es algo que hay que corregir".

¿Qué les pasa frente a las mujeres más autónomas e independientes? ¿Les da terror, las buscan, las estimulan? ¿Están dispuestos a tener una pareja que llegue tarde, que tenga sus propias actividades y amistades, que no les consulte sus decisiones personales? ¿Pueden resistir que su mujer pueda tener una aventura con otro hombre? ¿Están dispuestos a aceptar la libertad de la mujer para hacer todo lo que ellos consideran que pueden hacer? ¿Saben hacer un huevo frito? ¿Están realmente dispuestos a compartir las tareas, los deberes y los derechos? ¿Trabajan de verdad por construir relaciones más igualitarias y fraternas con las mujeres en todos los planos de la vida?

Buscamos algunas respuestas o algunas claves en entrevistas a parejas (por separado, para que no hubiera trampas), a hombres progresistas y a mujeres que han reflexionado largamente sobre esto. Sin pretensiones de juzgar a nadie ni menos de cerrar el tema, ANALISIS intentó saber un poco más del "machismo-leninismo". Esto fue lo que pasó.

CRITICA AL MACHISMO DE IZQUIERDA





EL: Luis Maira, 47 años, coordinador nacional de la Izquierda Cristiana, dirigente de la Izquierda Unida, un matrimonio y una segunda relación de pareja, tres hijas.

"Yo te puedo decir que era mucho más machista antes que ahora. Creo que hay una escala de machismo, con grados más intensos o más tenues. Y las personas que hemos hecho una opción por una sociedad más igualitaria debemos ir desarrollando una práctica que nos aleje progresivamente de los valores machistas", opina Luis Maira. Está convencido de que quien aspira a la igualdad entre los seres humanos "vive un proceso de ruptura y abandono parcial, relativo, gradual de las concepciones y las prácticas de este tipo" pero piensa que el machismo "es un dato de la sociedad latinoamericana" y que todos de algún modo "estamos imbuidos y traspasados de machismo".

"En relación a los quehaceres domésticos —dice— yo en mi casa jamás tomé una cuchara, no me dejaban entrar a la cocina. Esto se proyectó cuando me casé, aunque aprendí a hacer algunas 'gracias' como traguitos, asados o las compras". Esa fue su experiencia hasta el Golpe. Después pasó ocho meses asilado y allí aprendió a hacer aseo, a ordenar, a limpiar y a cocinar. "Inicié penosamente mi tarea como pinche de cocina y la terminé honrosamente como jefe de turno, cocinando para unas ciento cincuenta personas y perfeccionando un método de baño maría para mantener más o menos al dente unos diez kilos de tallarines". Esa experiencia le abrió un nuevo horizonte y la convirtió en teoría que practica hasta hoy: "Me aproximó a la concepción china de que el trabajo manual y el intelectual deben entrecruzarse permanentemente".

Luis Maira valora mucho su experiencia de autonomía y la ha desarrollado en su vida de pareja con Marcela Serrano. Pero en política reconoce que "en la Izquierda no hemos sido capaces hasta ahora de elaborar una propuesta que dé cuenta de nuestra disposición de ofrecer a la mujer una mayor igualdad en la sociedad". En Chile, la fuerzas de Izquierda debemos criticar nuestra incapacidad para integrar y trasmitir un mensaje atractivo para las mujeres. Y eso plantea un desafío importante". Sobre todo porque estima que "la energía de la mujer es vital en la sociedad y debemos aprender a movilizar esa energía"

"Las corrientes ligadas al marxismo han tenido muy poca preocupación por asumir los contenidos de la vida cotidiana. Y han aparecido otras corrientes que de un modo pragmático y no poco oportunista intentan apropiarse de estas esferas, como por ejemplo del tema femenino", dice. Considera que "la Izquierda está necesitada de asumir y expresar todos los ingredientes de la vida cotidiana, de no limitar el comportamiento del militante ejemplar a estar dispuesto a dar la vida en la trinchera, sino también impulsarlo a asumir valores y conductas de una cultura alternativa. No puede ser que no forme parte del quehacer admitido en la vida de un militante o un dirigente, justamente aquellos desarrollos de cada día, que te vinculan al resto de la gente. No puede ser que sean asumidos como ítems más o menos frívolos los gustos, las pasiones, los hábitos, que bailemos salsa o cumbia, que nos guste el Colo-Colo, que queramos salir con la señora a un restorán, y que sólo se valoren las conductas heroicas, de martirio".

ELLA: Marcela Serrano, 36 años, diseñadora gráfica, tres "emparejamientos", dos hijas.

"Estos hombres militantes progresistas son profundamente machistas en lo político... Todos, no se salva ninguno. Y yo conozco bastante el arco", dice Marcela Serrano.

"Si tú miras las comisiones políticas de estos gallos, sus 'aproches', son todos súper machistas. Sacan a la mujer en sus discursos en la lista después de los pobladores, los estudiantes, etc., ¿te fijas? La problemática de la mujer no es para nada una bandera de ellos en lo profundo, y no es ni de la Izquierda, ni del centro, ni de la derecha de este país. En general, las parejas de la gente de Izquierda no son ningún ejemplo, caen en el esquema tradicional, mecánicamente cada uno va ocupando el rol que la sociedad le tiene asignado". Añade que "la pelea de estos catorce años de dictadura ha sido tan primitiva para los hombres, como que queremos la pura democracia, y no hemos tenido lugar para peleas nuevas. Cuando están peleando por cosas tan primarias como la democracia, no hay espacio interno para volarse buscando contenidos más amplios para una sociedad distinta y mejor". Sin embargo piensa que "el discurso feminista ha ido permeabilizando la sociedad, ellos ya no pueden dejar de hablar de la mujer sobre una tribuna... Pero la política sigue siendo un mundo de hombres, sigue siendo igualmente machista que a principios de siglo. Los hombres tienen una relación con el poder muy distinta a nosotras, más objetiva y distante, la pueden separar mejor de su vida personal. Y las mujeres que logran estar metidas en ese mundo tienen que aprender a funcionar con cabezas de hombre".

"Nosotras —las mujeres del ámbito progresista— estamos atrozmente solas, no tenemos hombres que nos acompañen en este tema, estamos en una pelea que los hombres no entienden, no están capacitados para seguirnos. No es casual que en cada fiesta o reunión social en este medio haya decenas de mujeres solas. Yo tengo como dos amigas que han seguido casadas, no más. Y también veo que muchas veces las mujeres la pelean menos en este tema de lo que podrían hacerlo frente a un hombre concreto. Como para no espantarlo. Eso me da rabia. Son muy pocas las que mantienen una consecuencia cotidiana del feminismo frente a la pareja, porque la fuerza de la vida real es abrumadora".

Ella ha dado su pelea. A costa de todo: "Durante mucho tiempo pensé: ¿dónde encuentro un hombre en Chile con el que pueda vivir como me gustaría?". Hasta que lo encontró en Luis Maira, que se hacía la misma pregunta por su lado.

"Para mí este cuento es tan vital que no me podría haber enamorado del Maira si él fuera machista", dice. Y cuenta que viven en casas contiguas pero separadas: "En el cuento más consigmero de este tema, que es todo el asunto doméstico, Maira es intachable. Vive solo, en el sentido de que hace todas sus cosas, yo nunca le he lavado un calcetín, ni un plato tampoco, y él hace todas estas labores mucho mejor que yo. De hecho, es uno de los pocos hombres separados que conozco que no cayó rápidamente en la segunda relación por la desesperación de vivir solo. Para él, vivir solo es algo rico".

"Yo creo que la mirada de los hombres progresistas sobre sus mujeres, sobre el lugar de ellas en la sociedad, sobre los pasados de ellas, sobre las vidas sexuales de sus compañeras, son en general pacatas y retrógradas. Con Maira nos encontramos ya con todo esto bien masticado. El siente que yo tengo el mismo exacto derecho que él a todo lo que es la vida, desde mi pasado, pasando por la vida sexual, hasta el desarrollo intelectual y político. Es capaz de amar todo eso en mí. Su mirada hacia mí tiene cero de machista". Sin embargo, cree que "Maira tiene superado el machismo en lo ideológico pero no en la práctica política, y hay datos objetivos: en la Comisión Política de la Izquierda Cristiana, que él dirige, no hay ni una sola mujer. Creo que Maira es uno más de los políticos chilenos que tienen el discurso muy en el mate (en lo público) pero que hacen la política en forma tradicional. Y en eso no hay ninguno que se salve, ni uno solo".

María Antonieta Saa, feminista: "PARA ELLOS SOMOS INVISIBLES"



"Para mí Pinochet es el machista por excelencia, él trata a la sociedad como un machista trata a la mujer, él tiene la razón y la claridad, él no necesita consultar sus opiniones con la sociedad, nos trata a todos como incapaces y dice que nos está protegiendo de unos supuestos males. Su autoritarismo, el uso de la fuerza, el poder como dominación de los demás, son esencias del machismo", afirma María Antonieta Saa, feminista, militante del Partido Socialista-Núñez, miembro de la dirección del Partido Por la Democracia. Ella tiene 44 años, es soltera y no tiene hijos: "Pero he tenido amores importantes", comenta risueña.

"Los hombres progresistas en este país son esencialmente machistas –dice. Todavía nos consideran a las mujeres en un plano muy tradicional, con algunos matices de modernidad por cierto, porque son progresistas, pero nos ven como esposas o compañeras, en el plano erótico o como paños de lágrimas. Como entre ellos no se comunican ni afectiva ni emocionalmente, nosotras somos escuchadoras de cuentos y penas, pero no nos ven como interlocutoras válidas en lo político. Ahí somos todavía algo invisible. No he visto aún a ningún partido político progresista que haya hecho un análisis serio de lo que significa la condición de la mujer en este país y de las causas de que las mujeres apoyen en su mayoría a sectores más conservadores".

Añade: "La incipiente preocupación que hay hoy día ha sido gracias a que nosotras mismas nos hemos ido transformando en sujetos sociales imposibles de ignorar".

El dictador ha 'feminizado' la sociedad. Y nos hemos hecho más sensibles al tema, a la vez que las mujeres nos hemos constituido en una fuerza".

"Entre los progresistas hay pocos hombres que le digan a su mujer 'cállese mijita'. Pero las formas de descalificación son más sutiles: en las reuniones políticas la atención baja cuando habla una mujer, nuestras opiniones tienen menos validez que las de un hombre. Muchas veces, en reuniones sociales, cuando una mujer habla su pareja se pone intranquilo, nervioso, casi como las mamás cuando el niñito es mal educado".

"Las mujeres que llegan a las comisiones políticas de los partidos progresistas, o es por ser mujer, como el negrito de Harvard, para tener una mujer ahí sentada, o llegan porque son tremendamente capaces, y muchas veces tienen que adoptar modos de ser masculinos para estar ahí". Pero cree que "rara vez somos reconocidas y respetadas en la política como diversas".

Reconoce que "en una cultura patriarcal, en que todo está empapado de machismo, las mujeres también reproducimos eso. En política, muchas veces nos gusta ser invisibles, nos cuesta dar nuestras opiniones. En lo personal, buscamos maneras de burlar el poder del hombre a través de la manipulación o la coquetería, por ejemplo. Tomamos las pequeñas decisiones, las referidas al aseo y ornato, por lo que muchas veces se dice que son las mujeres las que mandan en la casa".

Tiene esperanzas, pero repara en que "es muy difícil que los hombres reconozcan su machismo, que lo vean, porque es igual que en cualquier relación de opresor-oprimido: si tú le preguntas a un empresario, siempre te va a decir que trata regio a sus obreros. Y entre el hombre y la mujer es mucho más complicado, porque junto con la relación de poder tenemos vínculos de profundo afecto y simpatía".

¿QUE PASA CUANDO

Mario Vidal hace una diferencia entre machismos: abierto y encubierto. Y considera que en los hombres progresistas se da a veces el "machismo encubierto". Dice que "este sector progresista de hombres tiene una pretensión de no caer en el machismo; hay ahí una crítica al machismo, pero tengo la impresión de que en muchos casos queda nada más que en el discurso, no llega realmente a la práctica".

"El machismo encubierto no es explícito —dice—, es una conducta que desarrolla una serie de formas de inhibir la relación igualitaria, no con prohibiciones dichas sino más bien a la disimulada. Aquí el discurso puede ser que la mujer sí tiene iguales derechos que el hombre, que es bueno que ella se desarrolle. Pero en la práctica se busca que la mujer permanezca en ciertos roles que la limitan buscando razones aparentes para justificar eso. Por ejemplo, dignificando únicamente el rol de la mujer referido a los hijos, la casa, la familia, como una maniobra para coparla e impedir que asuma otros roles. Aquí caben todas las conductas de chantaje y de sabotaje: 'no me das todo el tiempo que necesito', 'los niños necesitan más de ti', 'si vas a la reunión política no podrás ir a recibir las libretas de notas'. Y ojo, aquí el hombre de verdad no tiene conciencia de lo que encubre su actitud".

Considera que "en principio hay una buena disposición de los partidos de avanzada, de izquierda, a que se incluyan las reivindicaciones de la mujer, a que la mujer participe más en la actividad política, que ellas planteen, propongan y realicen en el plano político. No creo que a nivel de la ideología estos partidos políticos sean machistas". En este punto estima que "con frecuencia las propias mujeres estimulan el machismo. Es común que ellas no quieran que el marido se meta en la cocina, lave los platos o barra la vereda... también con racionalizaciones como que ellos lo hacen mal, son desordenados. Pero en el fondo asumen que ese es el campo propio de la mujer. Y no se les ocurre que su hombre no se meta en política, por ejemplo". Añade que "las mujeres suelen tener una actitud más pasiva en política: prefieren quedarse calladas o cederle la palabra a un hombre y muchas veces se sienten inseguras respecto de su desarrollo político".

En su vida personal, de pareja, Mario Vidal no se considera machista: "Y me molestaría mucho sorprenderme en conductas machistas, aunque no descarto que pudiera tenerlas, porque nadie se conoce totalmente". Cree que ha superado formas de machismo encubierto que había al comienzo de su relación con Fanny.



EL: Mario Vidal, 60 años, p
logía Social del Institu
ELLA: Fanny Pollarolo, 52 año
da Unida.

Están casados hace 34 años y ti

"Cuando conocí a Fanny no aparecía tan claro que ella iba a ser dirigente político. Estaba recién en segundo año de medicina y no era dirigente de nada, aunque era de izquierda, sin mayor base teórica, más bien afectivamente de izquierda... Y siento que yo algo aporté para que ella se desarrollara políticamente. Ella siempre se indignó frente a la injusticia social, frente a la pobreza, pero era un rasgo más bien emocional... Yo creo que en nuestra relación se fue dando su maduración política".

—Y ahora ¿no te sientes cuestionado como macho frente a esta mujer tan destacada?

—Yo creo haber superado muchas de mis posiciones machistas, así que tendería a decir que no, pero la realidad es que vivimos en una sociedad machista y a uno le llega permanentemente el mensaje de que Fanny es una mujer muy destacada e independiente. A veces me llega el mensaje social en forma encubierta, no falta el que me pregunta si a mí no me molesta que Fanny participe en política y sea líder, como si yo tuviera que darle permiso. Yo quisiera pensar que no me molesta. Lo que me molesta es más bien ese tipo de preguntas. Porque esta es justamente la relación que hemos buscado: que cada uno pueda desarrollarse lo más que pueda en lo que más le gusta.

"Tener una relación de pareja menos machista es difícil y gratificante a la vez. Que la relación sea igualitaria en cuanto a oportunidades de desarrollo es algo que cuesta, y seguramente nunca es completamente igualitaria... Pero yo creo que hay que plantearselo así como proyecto y ayudarse mutuamente a que la pareja crezca y se desarrolle hasta donde pueda, si uno quiere ser más consecuente y más sano.

Jesús Eugenio, ex preso político: "ELLAS NUNCA INVITAN A LA CAMA"



"Sí, yo soy comunista y machista... y la relación no es casual", dice Jesús Eugenio, 34 años, separado y actualmente con una nueva relación de pareja. Fue preso político y ahora cumple una pena de prisión nocturna. "Yo creo que dentro del Partido y de los partidos de izquierda el rol de la mujer ha sido difícil, complicado. Y es bien especial y complejo este punto porque históricamente el Partido Comunista, por ejemplo, ha levantado organizaciones de mujeres, se ha preocupado de la participación de las mujeres en política. Pero muchas veces en la vida más privada hay contradicciones y competencias difíciles de asumir.

"Muchas veces se entiende a las organizaciones de mujeres como 'de apoyo', tanto así que los presos políticos hablábamos de nuestra agrupación de familiares –compuesta mayoritariamente por mujeres– como 'nuestra mejor herramienta', 'nuestro mejor instrumento'... ¿te das cuenta?". En este mismo sentido, Jesús Eugenio recuerda lo que pasó con las mujeres de los militantes de izquierda después del Golpe: "La mayoría estaba súper desinformada, no tenían idea de lo que uno hacía o en qué estaba metido el compañero, porque muchas no eran ni siquiera militantes. Las teníamos en la casa no más. Y muchas mujeres tuvieron que meterse a buscar al marido, a actuar políticamente, a estudiar sobre la marcha. Las viejas de las agrupaciones tuvieron que sacarse la cresta para aprender, en pocos meses, lo que no sabían de toda la vida porque habían estado excluidas por sus propios compañeros. De cero, pasaron a ser dirigentes".

Jesús Eugenio describe así su machismo: "Mi vieja era de las que dicen que los hombres no pueden entrar a la cocina, había que ser 'maricón' pa' meterse en esas cosas. De ahí viene mi machismo, reforzado por toda la cosa social. Yo manejaba el prejuicio de que las mujeres son tontas, eso que uno aprende desde el colegio que es poner a prueba permanentemente a la 'mina' que se sentaba en el banco de al lado, porque tenía que ser más 'güevona' que uno y había que sacárselo en cara, tirarle preguntas sobre la composición química de la atmósfera y otros carriles para ponerle la pata encima... Y ahora que soy grandecito también me cacho en actitudes machistas. Todo eso de ser caballeroso, encenderle el cigarrillo a las comadres, darles el asiento o ayudarlas a bajarse de la micro... pero como con su qué de verlas débiles y tener que protegerlas".

Cayó preso siendo un machista redomado: "Y en la cárcel me vi en la obligación de aprender con bastante dificultad a hacer un huevo frito, a ordenar, a limpiar... Pero, más importante que eso, aprendí también a ver el rol de la mujer desde otro punto de vista, aprendí a ver a la compañera más que a la mina que te resuelve los problemas domésticos. Y eso me hizo madurar. Yo antes veía a la comadre de uno un par de pasos más atrás y empecé a cachar a la mujer como compañera, al lado de uno.

"Al momento de caer en cana comúnmente los compadres habían tenido más de una 'sucursal' aparte de su compañera, y uno no espera que le paguen con la misma moneda. Pero muchas veces sucedía que te ponían el gorro... Y ahí se remece todo.

El piensa que le falta pero que ha avanzado harto. Y eso le permite hacer exigencias a la contraparte. Y también critica: "Muchas mujeres levantan el machismo sin darse ni cuenta, en su forma de vida. Mi compañera se define como una mujer que está en la onda feminista... Pero, por ejemplo, yo nunca he escuchado que sea ella la que me invite a la cama, la que toma la iniciativa en ese plano... Ahí no hay igualdad. Siempre tiene que ser uno: el macho".

...LA ES DIRIGENTE?



...director del Área de Psico-...ías Alejandro Lipschutz. ...iatra, dirigente de la Izquier-...

...s hijos.

"No sé cómo serán los hombres militantes en su vida privada, me imagino que no deben estar exentos de cuotas de machismo. Pero mi experiencia personal en el trabajo político no ha sido para nada trabada por los hombres. Yo sinceramente no he sentido machismo ni en mi Partido ni en el ámbito de la Izquierda Unida. Tengo que ser bien sincera y decirte que me he sentido formando parte de un equipo, tratada como soy, como persona, y más bien estimulada a asumir mayores responsabilidades, frente a lo que yo misma siento que voy a tener que esforzarme y exigirme más. Tampoco he visto que los hombres sean más condescendientes conmigo por ser mujer". Quien habla así es Fanny Pollarolo, destacada dirigente política que contó muy honestamente su propia experiencia, como mujer que participa activamente en papeles de conducción política nacional.

"Es verdad que no se ven muchas mujeres en papeles de dirección política. Ese es un problema complejo... Yo creo que a los hombres les da mucho miedo ver a las mujeres en roles que tradicionalmente han estado reservados a ellos. Una mujer mandando los desconcierta, sin duda. Pero este es un proceso en evolución. Y yo creo que las mujeres tampoco hemos superado nuestros propios miedos a abordar algunas áreas de responsabilidad, yo creo que nos dan susto las máximas direcciones. Todavía no nos metemos a fondo en los problemas más teóricos de la política, todavía nos asusta esto de tener responsabilidades nacionales, no sentimos como propio aún este famoso tema del poder y de las grandes decisiones". Añade que "es evidente que en todo esto incide que no podemos separar nuestra tarea política de los roles familiares. Y ahí hay trabas importantes para nuestra participación activa. ¿Cómo podríamos combinar el esfuerzo familiar, las trabas que impone el machismo, con ser Secretarias Generales de un partido, por ejemplo? Parece difícil, pero no imposible". Fanny estima que "es un esfuerzo extra que tenemos que hacer las mujeres, y tenemos un hándicap de varios siglos, además de rechazo a ciertos estilos de hacer política desligados de lo concreto, lo vital, lo emocional". Pero ella cree que vale la pena intentarlo y que en eso tiene mucho que ver la pareja, el compañero.

"Yo soy mucho más feliz después de treintaitantos años de vida matrimonial porque con Mario hemos vivido *juntos* este complejo proceso hacia una vida de pareja más plena basada en la mayor libertad y desarrollo personal. Y el resultado es que uno va gozando más la vida en común, se vuelve más alegre, más cariñosa, dan ganas de estar juntos, de ser compañeros de verdad. Se pasa mejor", dice. Pero éste es un logro que le ha costado, a ella y a Mario.

—¿Qué sucede en el ámbito de pareja cuando el marido de una dirigente es conocido por eso, en este caso como marido de Fanny Pollarolo?

—Ha sido un proceso con momentos duros, difíciles, dolorosos. En algunos momentos creo que pudo ser una lata para Mario. Formé parte de nuestras discusiones y de momentos de crisis. A mí me daba rabia que se pudiera trabar mi actividad por cuestiones tan tontas, por pseudovalores, como que pudiera significar algo ser más conocida o aparecer más en revistas que el compañero. Creo que esa es una gran mentira de nuestra cultura en que está metido el fetichismo de aparecer y figurar... Yo creo que Mario me exigió y hasta me obligó a escucharlo y a entender que es bien fácil teorizar desde el punto de vista feminista, pero resulta que hay que separar la tesis de que esto es un proceso cultural de la vivencia concreta: los hombres están sintiendo el cambio y les cuesta. En todos estos cambios de roles hay miedos muy profundos en los hombres, miedos muy cuestionadores de la virilidad, y que en el plano de la pareja deben enfrentarse de a dos".

Fanny piensa que en este tipo de problemas "es clave la actitud del hombre, su capacidad de reconocer y acoger sus sentimientos machistas y no decir, por ejemplo, que está molesto porque uno llegó tarde si en realidad le da rabia, que siente desafecto o falta de interés en la relación por parte de uno, o le duele sentir que es más conocido por ser 'el marido de' que por sus propias acciones y valores. Eso ayuda a superar la confusión, a entender lo que está pasando y ver que son procesos culturales, remezones culturales, frente a los que hay que aprender a ser compañeros de verdad".

Sacerdote J.A. Peretiatkowicz:

"CRISTO NO ES MACHISTA"

"Si nos fijamos en el Chile de hoy, en que se habla tanto de un futuro candidato para la Presidencia de la República, uno no escucha mencionar a ninguna mujer. Y ¿habrá alguna posible? ¿Por qué tiene que ser entre puros hombres, siempre la misma camarilla?", dice el sacerdote Juan Andrés Peretiatkowicz, 51 años, 24 de sacerdocio, en los que ha trabajado mucho con jóvenes y con matrimonios cristianos.

El mismo se considera "inconscientemente machista": "Voy a ser bien directo: yo creo que la Iglesia es muy machista, por tradición. Ahí tienes el problema que se plantea siempre de por qué las mujeres no pueden ser sacerdotes, o de por qué en la Iglesia mandan los hombres. El Papa, los obispos, los señores cardenales, son todos hombres y ellos gobiernan la Iglesia. La Iglesia en su constitución tiende al machismo y yo, como hombre de Iglesia, me siento marcado en ese sentido.

Piensa que "hay ciertas cosas machistas que hay que superar y muchas que ya se han ido superando", pero confiesa: "No soy muy partidario de las luchas feministas, yo creo que no hace falta pelear lugares que tienen otros". Explica: "Cuando me preguntan por qué las mujeres no son sacerdotes, yo digo 'qué alegan ustedes, las mujeres, si ustedes son las madres del hijo de Dios, de Jesucristo! ¡Nada menos!

El padre Peretiatkowicz considera que "lo específico de la mujer en el matrimonio es ser madre", y opina: "Fuera de eso, el papel del hombre y de la mujer en la sociedad prácticamente es el mismo, y con justicia las mujeres suelen quejarse de postergación, porque hay prejuicios que subsisten. El otro día me pasó que vi una mujer chofer de micro y dije 'qué cosa tan rara'. Después me di cuenta de que era una estupidez, un prejuicio de mi parte". Y reflexiona: "De hecho, en los hogares chilenos, que es la vida fundamental del país, la que gobierna es la mujer, ella es la que pone las reglas del juego. En la calle, y en las oficinas los hombres aparecen muy importantes... Pero llegan a sus casas y ahí gobierna la mujer".

—Padre, ¿Cristo es machista?

—Desde el momento en que tenemos en El toda la perfección de Dios, es imposible atribuirle a Cristo una discriminación, es imposible imaginarse que no le dé a cada uno el rol que merece... En su vida misma, las mujeres aparecen como sus íntimas amigas. El lugar donde Cristo iba a conversar, a descansar y a tomarse lo que sería en Chile una tacita de té y un pan, era la casa de Marta y María. Las pecadoras se le acercan, María Magdalena, una mujer pública, y Cristo deja que le bese los pies y le perdona sus pecados. La que está a los pies de Cristo en la cruz es María, su madre, junto al discípulo joven. Las mujeres aparecen como las únicas que acompañan a Cristo y las que lloraban cuando El cargaba la cruz. Las mujeres lo acompañaron... Los hombres arrancaron.

Margarita Pisano, feminista:

¡VIVA LA DIFERENCIA!

Margarita Pisano es feminista. Tiene 55 años, arquitecto, separada, tiene dos hijos y es la Coordinadora del Centro de Análisis y Difusión de la Condición de la Mujer.

"Yo entiendo que para un hombre es muy difícil captar todo este poder subjetivo que anda dando vuelta en las relaciones hombre-mujer, y que los vuelve privilegiados", dice. "Lo que se ha legitimizado en esta sociedad es la lógica masculina, y la nuestra es diferente. No es que sea una mejor que la otra, lo que pasa es que falta una en el mundo".

"Los hombres progresistas tienen mucho la cosa de decir 'yo doy permiso, yo soy bueno porque doy permiso, yo no ejerzo mis privilegios'", señala. Y añade: "Yo creo que los hombres de derecha son muy coherentes entre los que proponen en política y sus prácticas en el mundo de la familia. Pero cuando tienes un discurso de igualdad y una práctica en el mundo íntimo que chocan, que se contradicen profundamente, es cuando yo digo que los hombres progresistas no han logrado hacer el paso de coherencia entre su ideología y su conducta cotidiana. Y si no hacen eso, si no se proponen indagar en ellos mismos, es difícil que puedan cambiar sus prácticas políticas. A pesar de que estos políticos progresistas siempre expresan su deseo de renovar sus formas de hacer política... Porque el mundo de la política, no es más que una proyección de cómo te relacionas con los otros.

Ella piensa que la tan mentada idea de la igualdad "interfiere terriblemente las relaciones, porque no somos iguales, somos diferentes". Opina que hay que trabajar más bien con la idea de "diferentes" en que cada uno tenga espacio, el hombre y la mujer.

"Es bien curioso como repetimos constantemente las mujeres, esto de buscarnos hombres machistas, que nos protejan, que nos den permiso. Incluso entre las mujeres progresistas pasa mucho esto. Pero es que nos han enseñado a erotizarnos con las características que nos han indicado que son las que nos deben atraer", constanta. Añade que "para los hombres también es muy difícil soltar los privilegios, entonces les remece todos los esquemas una mujer que les exige en este plano, que los cuestiona profundamente, sobre todo cuando hay otras veinte mujeres dispuestas a servirlo y atenderlo".

Considera que "la Dictadura es la expresión máxima del machismo, y el Dictador es el patriarca de los patriarcas... ¿Qué nos extrañamos de que haya un señor que nos quiera mandar a todos por la fuerza, si eso es sólo un agudo de todo el sistema?".

Margarita dice que, tal vez, un machismo más burdo es preferible porque es más fácil de desenmascarar... Pero quiero pensar que el machismo más sutil de los hombres progresistas puede significar un proceso de apertura de la conciencia. Porque cambiar nunca es un acto mágico, siempre es difícil, pero es una aventura maravillosa, super entretenida".

Juan Gabriel Valdés, PS-Núñez:

"MACHISMO CULPABLE Y BALCONERO"

Juan Gabriel Valdés, cientista político, militante del Partido Socialista-Núñez, de 40 años, padre de cuatro hijos y casado "hace 16 años con la misma mujer".

Es capaz de hacer huevos fritos porque me he visto obligado", pero confiesa con cierto dolor: "Sí, soy machista, sobre todo en el plano de pareja". Piensa que los hombres progresistas, como él, suelen ser machistas "culpables" y "sutiles" porque "las mujeres de este medio son cosas sería y uno no podría practicar un machismo burdo. No pasaría". Agrega: "Los hombres progresistas enfrentamos nuestro machismo con un alto grado de culpabilidad. El intelectual de izquierda se pone en una actitud de novedad frente al discurso feminista, observa desde el balcón y dice 'qué interesante'. Pero uno no puede participar bien de él porque percibe ese discurso feminista como súper excluyente, cerrado, vital, apasionado, enérgico, idealista e inseguro. Entonces uno como que toma palco no más, no lo vive".

"Además, como los progresistas tenemos 'relaciones de pareja' (no 'matrimonio', como la gente de derecha) eso complica todo porque ahí está metida la trampita de la autonomía. Cuando uno dice: 'Yo soy moderno, le dejo total autonomía a mi pareja y ella me deja total autonomía a mí', resulta que la sociedad no está organizada para que la mujer pueda practicar total autonomía e independencia, ¿te das cuenta?".

Así como se reconoce rasgos de machismo en su vida privada, cree que "hay grados menores de machismo en la visión que tengo de la mujer en el trabajo, en política o en la conducción de la sociedad. Y esto no corresponde a una tincada mía, es obvio que las mujeres han tenido una mayor capacidad de reacción frente a la Dictadura. Le parece "una vergüenza la falta de mujeres en niveles de conducción política en la Izquierda y los partidos progresistas" porque, a su juicio, "el rol de las mujeres en el período actual en Chile ha demostrado ser de una comprensión del drama que ocurre en este país y de una capacidad de generar fuerza muchísimo mayores que las de los hombres".

"Me parece pequeño, provinciano y primitivo que en Chile todavía haya dudas sobre el papel que la mujer tiene que jugar en el plano político y social. Seguramente habría las resistencias más insospechadas e increíbles a que una mujer condujera el proceso político, y esas resistencias provendrían muchas veces de hombres que se dicen tremendamente progresistas... He notado que muchos políticos chilenos piensan que la mujer debe tener un rol en política similar al de los cesantes o al de los trabajadores de la construcción... Y me resulta paradojal que la Derecha entienda mejor la importancia de las mujeres en la política chilena que la Izquierda".

"ESTAMOS EN PAÑALES EN ESTE TEMA"

"La mujer del dirigente popular sabe que su hombre está cumpliendo funciones y lo respalda y lo apoya. Y el hombre sabe que tiene detrás a su mujer, que es su retaguardia y que la familia entera es la que está afirmando la actividad de ese compañero", señala Alejandro Yáñez, dirigente del Partido Comunista y de la Izquierda Unida. Tiene 46 años, dos hijos, es viudo y actualmente tiene una compañera, y declara que no se considera machista. Cree que "hablar de igualdad, en el fondo, también es alterar las cosas puesto que se trata primero de seres humanos con sus especificidades y matices, antes que de hombre y mujer".

Reconoce que "es común que las mujeres de dirigentes políticos o militantes no participen. Sobre todo en sectores populares en que la mujer está atada a la casa con jornadas de trabajo doméstico de 16 horas o más, sometida a una condición prácticamente de servidumbre no asalariada, sin poder dejar a los niños y salir fuera de la casa. En esas condiciones, el tiempo de la mujer para hacer política no existe... Pero esas mismas mujeres, en condiciones especiales, se convierten en grandes dirigentes, se desarrollan con una velocidad impresionante". Pone como ejemplo el caso de las mujeres de detenidos-desaparecidos.

De su vida personal, Alejandro Yáñez dice que él cocina, hace aseo y todo lo que sea necesario. Piensa que "esto tiene que ver con las situaciones concretas que me ha tocado vivir". Su primera mujer estuvo doce años enferma de cáncer: "Ella tenía que hospitalizarse, hacerse largusimos tratamientos que eran muy duros. Yo me hacía cargo de la casa... Me acuerdo que al principio ella me indicaba por teléfono desde el hospital cómo hacer la comida, porque yo no sabía. Tuve que aprender". Se habían conocido siendo ambos estudiantes: "Vivíamos en una mejora en el patio de otra casa y a mí me tocaba mudar al niño, lavarlo, cambiarlo, lavar ropa".

"Yo siempre me he relacionado con mujeres que están en la política y es natural que uno busque pareja ahí, entre los que uno dirigente estudiantil, nos conocimos en las luchas universitarias. Añade: "Hoy día mi compañera participa en gran parte de las actividades que yo realizo, no sólo de manera pasiva... Ella es mi primera consejera. Habitualmente le pido consejo acerca de qué hacer, qué decir, cómo decirlo, y sin ese consejo oportuno yo no sabría cómo abordar muchas cosas en política".

El dirigente de la Izquierda Unida cree que "en verdad, las organizaciones populares y políticas estamos bien en pañales en lo que se refiere a la reivindicación femenina. No aparece aún en el horizonte de las preocupaciones políticas, ni en la base ni en la cúpula". Piensa que esta carencia es grave porque "el gran desafío de construir un mundo mejor, sin guerras, sin explotación, pasa por descontaminar las relaciones humanas y también las relaciones del hombre con la naturaleza". Así es que se pregunta: "¿Cuánto de esto podremos ir abordando, cuánto podremos ir practicando los militantes de izquierda en las relaciones humanas y políticas? ¿Cuándo se podrá ir generando desde ya una relación más fraterna y justa entre los seres humanos en nuestra práctica diaria?... Me parece un problema vital".

LO QUE VE LA MUJER DE UN DIRIGENTE

ELLA: Alejandra Infante, 37 años, diseñadora gráfica, no tiene hijos.

"Aníbal es machista en algunos aspectos. En la casa por ejemplo, a él no se le ocurre hacer nada, pero no sé bien si ese es un problema de machismo o de comodidad absoluta no más", dice Alejandra Infante. "Pero en lo que se refiere a la libertad de pareja, a mi derecho a opinar y a hacer mi vida, no es machista. Cuenta que "conocí a Aníbal cuando yo tenía 21 años y él era un señor de 36, machista, con todos los vicios del machismo, con una relación matrimonial bastante conservadora y estaba acostumbrado a disfrutar de los privilegios del macho sin ninguna cortapisa. Cuando empezó nuestra relación yo le planteé bien sinceramente cómo pensaba y le pregunté si él estaba dispuesto a aceptar y respetar mi forma de ser. Y aunque nos ha costado discusiones y para él no ha sido fácil entender, aquí estamos juntos".

"Aníbal es capaz de aceptar hoy día que uno pueda ser infiel... Y no ha sido fácil. Ha llegado a esa conclusión después de largas conversaciones en que yo sostengo que si estoy dispuesta a aceptar que él salga con otra persona o tenga relaciones con otra persona, por qué no voy a tener yo ese mismo derecho". Alejandra cuenta su propia experiencia: "Mientras Aníbal estuvo preso, durante tres largos años, yo en el exilio esperando y él preso acá, naturalmente tuve experiencias sentimentales. Amaba mucho a Aníbal, pero no dejé de vivir. Si yo hubiera estado presa tres años y Aníbal libre, no le habría podido pedir que se mantuviera solo absolutamente. Cuando nos volvimos a encontrar le conté todos esos tres años de mi vida. Y como nos amábamos mucho fuimos capaces de seguir adelante".

Respecto del mundo de los hombres progresistas, dice: "A mí me ha tocado muchas veces atender en mi casa a este conglomerado de dirigentes progresistas. Una, como mujer, los atiende, mientras ellos están dedicados a los grandes problemas... Soy capaz de aceptar eso, pero me ha tocado que además, cuando les ofreces algo, ni siquiera tienen la gentileza de mirarte y decir gracias. Es decir, parten de la base que es una obligación de uno, ¿me entiendes?". Agrega que "los dirigentes de Izquierda creen tener muy claro el rol de la mujer en el mundo, pero actúan muy diferente en su casa o en su círculo más privado. Hacia afuera predican una sociedad igualitaria en que no exista el machismo, pero en su vida privada rara vez lo practican. Cuando uno habla, rara vez te escuchan porque parten de la base que los que entienden de política son ellos".

Añade que "Aníbal dice siempre que las mujeres son las que no se interesan en la cosa política, y que por eso hay pocas dirigentes mujeres... Pero resulta que en la medida en que uno se empieza a interesar y a meter en política, dejas de lado una serie de tareas hogareñas... Y normalmente los maridos no están dispuestos a compartir eso, simplemente no hacen esas tareas, dicen que no saben o que no tienen tiempo. ¿Cuántos maridos están dispuestos a acarrear a los niños, hacer las compras, preparar comidas, atender la limpieza, regar el jardín?... Entonces el problema no es que las mujeres no se interesen sino que nadie las ayuda o las respalda en lo concreto para que puedan hacerlo".

EL: Aníbal Palma, 52 años, abogado, dirigente del Partido Radical-Luengo y de la Izquierda Unida, separado y vuelto a casar, tiene dos hijos de su primer matrimonio.

"Yo no me encuentro machista, pero creo que no estoy ajeno a contradicciones en este plano", dice Aníbal Palma. Y afirma que tiene con su mujer una relación de mutuo respeto".

Respecto de la fidelidad, le parece absurdo que en Chile "es muy valorado un hombre que tiene muchas aventuras y es muy mal visto lo mismo en una mujer, en circunstancias que todo indica que no puede haber desproporción, tiene que haber igual número de mujeres que engañan a sus parejas centrales, puesto que en general las aventuras las tienen los hombres con mujeres. Lo que pasa es que las mujeres se lo callan y los hombres lo pregonan". Piensa que "la mujer tiene el mismo derecho, la misma libertad que uno a tener una aventura... Y eso no significa 'hacer el amor por la libre' sino entender una realidad del mundo de hoy y ser honestos. Me tocó mucho ver en los latinos que llegaban exiliados a Europa que creían que las alemanas o las suecas tenían un colchón en la espalda y era cuestión de darles un empujoncito. Y ocurre que en las sociedades donde hay menos tabú, más libertad, la promiscuidad sexual suele ser menos. Lo mismo en las parejas".

"Aunque esto me acarree la poco simpatía de un amplio sector de mujeres, debo decir que hay muchas de ellas que fomentan el machismo, en el sentido que se colocan ellas mismas en un nivel subordinado al hombre, le entregan al hombre la decisión en problemas importantes, se reducen a ser dueñas de casa y madre de sus hijos. Creo que es falsa la imagen de que las obligan, muchas asumen voluntariamente esos roles y opinan que son los que les corresponden. Y también pienso que hay otro sector que está cayendo en la caricatura del feminismo, en que atacan al hombre o entienden cualquier actitud de uno como una agresión o una discriminación".

Reconoce que, "en los partidos de izquierda o progresistas existe una preocupación sobre el tema de la mujer pero no la suficiente". Sin embargo hace notar, "a pesar de que es la izquierda la que le ha dado el rol más significativo a la mujer en política, la que se ha preocupado de la mayor participación de la mujer, de la reivindicación de sus derechos, de tomar el tema femenino, la mayoría de las mujeres ni militan, ni apoyan, ni se sienten de izquierda".

Cree que en la falta de participación de la mujer en política hay "una responsabilidad compartida". Y se pregunta: "¿Cuántas son las mujeres que piensan que la política es cosa de hombres, cuántas se interesan por ser más activas en política, cuántas prefieren no meterse? Porque teóricamente no existe ningún impedimento para que las mujeres alcancen cargos de dirección política, pero, ¿existe interés en la mujer en alcanzar esos cargos? ¿Ven cerradas las puertas si lo intentan?... Yo creo que no, por lo menos en la Izquierda. Se trataría entonces de que hubiera mayor interés y presión de la mujer. Y de verdad creo que eso es estimulado por las organizaciones de Izquierda, aunque no lo suficiente".

IRIDOLOGIA:

El ojo:la lámpara del cuerpo

- *La antigua técnica de diagnóstico médico permite a través de la observación del iris, detectar desde úlceras hasta tumores.*
- *El doctor Pedro Silva, uno de los escasos médicos naturistas que hay en Chile, asegura que la mayoría de las enfermedades que diagnostica las provoca el hombre al violar las leyes de la naturaleza.*

"La lámpara del cuerpo es el ojo, así es que si tu ojo es bueno, tu cuerpo estará lleno de luz. Pero si tu ojo es maligno tu cuerpo estará en tinieblas". (Mateo 6, 22).

La cita bíblica no es sólo un antecedente histórico de la iridología para el doctor Pedro Silva. Esta técnica de diagnóstico de la medicina naturista y homeopática es, por sobre todo, señala, un sello de garantía. "Dios, o sea, el ingeniero, nos enseña a conocer nuestro cuerpo. Son las palabras del fabricante, del que mejor conoce lo que ha hecho", declara con satisfacción.

El doctor Silva, 38 años, casado, dos hijos, es médico titulado en la Universidad de Chile y especialista en medicina interna y nutrición. Pero lo que más lo distingue como médico es su opción naturista en la aplicación de esta ciencia. Es uno de los escasos quince médicos naturistas que hay en Chile, que conoce con propiedad la técnica de la iridología, la que combina con la historia clínica del paciente y el examen físico para realizar su diagnóstico. No obstante, precisa que la primera tiene una importancia particular, porque es en el iris donde se reflejan todos los órganos y sistemas del cuerpo.

¿Por qué el iris? Porque el ojo no es más que un pedazo del cerebro organizado, señala, y explica: "El ojo se desarrolla tempranamente en la vida embrionaria como una prolongación del cerebro y por lo tanto guarda conexión con todo el organismo. Todo lo que ocurre en cada órgano es captado por el sistema nervioso y es 'proyectado' hacia esta pantalla que es el iris. El iris equivale a una pantalla de un circuito cerrado de televisión. Así como a través de un circuito se puede ver una transmisión desde un campo deportivo, el iris ofrece una serie de signos e imágenes que reflejan integralmente lo que está ocurriendo en el organismo".

El descubrimiento de esta ventana hacia el interior del cuerpo es muy antiguo. El doctor Silva asegura que ya los médicos hipocráticos habían intuido el valor de este órgano para el diagnóstico. Pero fue un médico húngaro, el doctor Peczely, quien desarrolló en los tiempos modernos la técnica. Este patólogo observó la relación entre los signos reflejados en el iris y los procesos que él iba descubriendo en la anatomía. Desarrolló entonces una clave, donde localizó topográficamente todos los órganos y sistemas corporales en el iris: el sistema nervioso, el cerebro, el sistema glandular, circulatorio, el corazón, hígado, riñón, bazo, páncreas, entre otros, todos los cuales tenían una ubicación precisa. Su descubrimiento permite hoy diagnosticar desde una úlcera hasta un tumor con la sola observación del ojo.

Los indicadores que reflejan en el ojo cualquier anormalidad del organismo se presentan como lagunas, anillos, círculos, texturas. "Los procesos tumorales, explica el doctor Silva, por regla general son procesos destructivos y los signos que aparecen en el iris tienen esa misma connotación. Entonces aparecen imágenes lagunosas, zonas acanaladas y vacíos que acusan un daño mayor en el organismo". Los cambios de pigmentación pueden reflejar depósitos de sustancias tóxicas. Y los procesos agudos aparecen como esponjamientos de la superficie del ojo.



El doctor Pedro Silva: "Somos efectivos".

DIAGNOSTICOS PRECOCES

Un examen iridológico demora entre 5 y 20 minutos en que el médico ayudado de una lupa y una pequeña linterna explora las zonas del ojo y realiza un cuidadoso estudio. Muchas veces dibuja en un papel los hallazgos que va haciendo. El ideal, dice Silva, sería sacar una foto, lo que ya se está empezando a desarrollar.

Acerca de las ventajas de esta técnica, Silva precisa que permite cosas extraordinarias como detectar procesos en su estado incipiente, lo que aún no consiguen otras técnicas médicas por finas y especializadas que sean. Ello permite actuar antes de que la enfermedad evolucione clínicamente. Porque la enfermedad, aclara de inmediato, no comienza con los síntomas, el dolor o la fiebre, sino mucho antes. Las enfermedades cardiovasculares, por ejemplo, son procesos que toman décadas.

Otra de las características del diagnóstico a través del iris es que no es de precisión, pero sí de orientación, lo que permite evaluar el grado de normalidad o anormalidad que se está produciendo en el sistema y en cada órgano del cuerpo.

Para Silva, la iridología es, definitivamente, una disciplina valiosísima. Para reivindicarla, frente a los escépticos, reflexiona: "Los avances de la técnica nos hacen entender mejor la maravillosa organización que tenemos, porque las realizaciones técnicas no son más que meras copias de la naturaleza. Si hay pantallas desde donde se pueden reflejar cosas con dispositivos electrónicos, uno entiende que el cuerpo, que es una estructura extraordinariamente perfecta, pueda reflejar también en una pantalla determinada todo lo que le está ocurriendo en su interior". "No por nada, añade, desde siempre se ha aceptado que



La pantalla del cuerpo.

el ojo es el espejo del alma. A través de la mirada se puede reconocer si una persona está contenta, triste o furiosa, porque refleja allí su estado de ánimo. Y si la mente y el alma forman un todo, el ojo también refleja nuestra realidad material".

La iridología es usada fundamentalmente, si no exclusivamente, por médicos naturistas y homeopáticos. Y ello tiene una relación directa con las concepciones médicas.

En Occidente, explica Silva se han desarrollado tres grandes escuelas. La tradicional o alopática, que se basa en aplicar fármacos para contrarrestar las enfermedades o dolencias. Una buena parte de su accionar está orientada al control de los síntomas. Para un dolor se aplica un analgésico. Para un cuadro obstructivo, un descongestionante y así. La homeopática se basa en aplicar tratamientos orientados al control de la causa de la enfermedad, basado en el principio de que lo semejante se cura con lo semejante. Frente a un problema causado por determinado elemento, se aplica ese mismo elemento en pequeñas dosis. La medicina naturista está esencialmente centrada en los principios hipocráticos, que reconocen principalmente que el cuerpo está dotado de mecanismos propios de curación, los que una vez estimulados llevan al equilibrio y a la salud.

LA NATURALEZA VIOLADA

Los principios del naturismo establecen que el hombre es un elemento integrante de la naturaleza; que la naturaleza es un todo armónico regido por leyes inmutables y que en la medida en que esas leyes sean respetadas estaremos bien. Y en la medida en que se violen, estaremos mal.

Una de las leyes de la naturaleza que el hombre no respeta, por ejemplo, es la de aceptar que es un animal herbívoro. Cada organismo, explica Silva, tiene su dieta propia, a tono con su anatomía. El hombre siempre ha sido vegetariano, en eso hay coincidencia. Donde surge la polémica es en las explicaciones acerca de qué lo motivó a ser carnívoro, porque no está preparado para la alimentación carnívora ya que su anatomía sigue siendo vegetariana. La explicación para Silva es cultural. En todo caso, en este hecho pueden encontrarse las razones del origen de algunos males.

Una buena cantidad de enfermedades, dice, se explica por el déficit de defensas. El cáncer es una de ellas. Suele haber exceso de algunos nutrientes en el organismo, como las proteínas animales, y escasez de otros, como las vitaminas o elementos minerales. Esto genera desequilibrios metabólicos que llevan a enfermedades serias. La población vegetariana, asegura, es la que está mejor protegida de las enfermedades cardiovasculares, las que son producidas por el exceso de grasas y colesterol alto.

Silva admite que la medicina naturista no es muy popular, lo que se debe, a su juicio, a que los tratamientos que se realizan modifican el sistema de vida de la persona.

El tratamiento naturista suele tener dos fases: un programa global de salud orientado a normalizar las funciones básicas del organismo y luego uno más específico para corregir los sistemas averiados. En estas etapas el régimen alimenticio es fundamental. Se busca una alimentación sana, natural, equilibrada y purificadora, donde se eliminan sustancias complejas que implican mucho desgaste energético para poder procesarlas. A menudo, señala Silva, se inicia con un proceso de purificación a base de frutas y agua, con infusiones de yerbas. Allí se aplica el principio hipocrático de que curar es desintoxicar, para lo cual se recurre también a técnicas de hidroterapia, como el baño de cajón, que hace transpirar la piel para botar productos tóxicos. También se estimulan con plantas medicinales los sistemas de evacuación del aparato digestivo y los del sistema renal. Las curas atmosféricas, los baños de sol, luz o aire, son también formas de terapia naturistas, junto a la actividad física, la gimnasia y la relajación.

Acerca de la eficiencia de la medicina naturista, Silva es categórico. "Es mucho más efectiva la recuperación que se puede lograr con un método natural, que la que se puede conseguir aplicando remedios sintomáticos. Si la enfermedad no se corrige en la base, es imposible pretender que la persona sane, por muchos remedios paliativos que se le den. Un buen índice de nuestra efectividad, señala, lo muestran los casos que recibimos en la Clínica Naturista de Viña del Mar, de la cual soy director. Allí viene gente del extranjero que no viaja de un país a otro por una gripe. Nos llegan procesos reumáticos avanzados, problemas circulatorios, tumores, y los resultados conseguidos son muy buenos".

MARIA JOSE LUQUE

DANIEL MOORE:

"El exilio también tuvo efectos

Si se escucha atentamente el relato de su vida, el receptor podría perfectamente concluir que está frente a una versión política de Indiana Jones, el célebre aventurero de los films de Steven Spielberg. Incluso el porte y la estampa parecieran invitar a la chaqueta de cuero raída, el sombrero safari de color tierra y el infaltable látigo junto al cinturón.

El Indiana Jones de la política chilena se llama en realidad Daniel Moore, 50 años de edad, abogado, dos veces casado y separado, tres hijos, y durante más de dos décadas fiel representante del estereotipo del revolucionario latinoamericano ultrista. Militante en los 60 del maoísta Partido Comunista Revolucionario y posteriormente de la fracción más radical del MAPU, Moore vivió por años en un contexto sobreideologizado, donde las consignas reemplazaban los sentimientos, el marxismo-leninismo rimaba con oxígeno vital y la "guerra popular y prolongada" era el horizonte ofrecido a los verdaderos hombres. Junto con Andrés Pascal Allende conformaron una dupla que se presentó a las elecciones para rector y secretario general de la Universidad de Chile, sacando sólo el 2 por ciento de los votos, realidad electoral que rechazaron de plano al pasar los cómputos por el filtro ideológico. Recuerda Moore que el resultado fue celebrado como un triunfo: "Veíamos a Boeninger llegar a la rectoría, pero nosotros habíamos salido fortalecidos: los nuestros eran los mejores votos, los más conscientes, los más combativos".

El Golpe Militar encuentra a Daniel Moore en Santiago –había sido hasta 1972 vicerrector de la sede Osorno de la Universidad de Chile– y su primera reacción fue constatar el diagnóstico tantas veces repetido: "Habíamos advertido que todo era un gran circo electoral y que la burguesía no tenía nada de democrática. Ahora era nuestro turno, el de los revolucionarios. Sólo que no teníamos nada con qué batallar, así que al mes fui a pedir asilo a los chinos". Como a muchos otros chilenos, la embajada china le cerró a Moore –uno de sus hijos predilectos– la puerta en las narices. Terminó asilándose en la embajada hondureña, donde en un período de seis meses desfilaron alrededor de 300 a 400 personas. Moore y otros cinco asilados quedaron para el último. Finalmente, en 1974, junto a sus dos hijos de dos y cuatro años, salió rumbo a Suecia, donde llegó sin mucho entusiasmo: "Me interesaba quedarme lo menos posible en una socialdemocracia que consideraba traidora a la revolución y a Lenin".

Hace menos de un mes, Daniel Moore volvió a Chile desde esa Suecia que inicialmente miró con desgano y que terminó por robarle a Chile un pedazo de su corazón. Apasionado como siempre, hoy se declara enamorado del "socialismo con rostro humano" que descubrió en Europa. Activo militante de la causa de la paz, Daniel Moore trabaja en el Instituto de Estudios Latinoamericanos de Estocolmo y es profesor permanente de las tradicionales Escuelas de Verano que organiza el Instituto para el Nuevo Chile.

● Ex ultraizquierdista del Partido Comunista Revolucionario (maoísta) revisa lo aprendido en trece años de exilio en Suecia.

● Desde las mujeres y sus derechos, pasando por la crítica a los socialismos "reales", hasta la necesidad de una utopía socialista creíble, Moore, ex vicerrector de la sede Osorno de la Universidad de Chile, no tiene pelos en la lengua para afirmar su gran descubrimiento: la Paz popular y prolongada.

—¿Cómo usted, un burgués bien educado en el británico colegio "The Grange" llegó a transformarse en el vocero de una revolución a punta de fusil? ¿Cuál es su historia?

—A mí me hizo marxista Franco. Yo había ido a España, impulsado por el profesor e historiador Jaime Eyzaguirre, a hacer un doctorado en Derecho. Mi reacción ante el franquismo fue una radicalización hacia la izquierda. De ahí pasé a Francia en los años 60 y me terminé de convencer que la utopía válida era el marxismo-leninismo. Decidí conocer los países donde se construía esta utopía y postulé a una beca para estudiar en Varsovia, en 1964. Llegué a Polonia con la fe del recién converso, pensando que todos los polacos eran ángeles, pero me fui de sorpresa en sorpresa. Vi cosas que me impresionaron: la extrema burocratización, prostitución callejera abierta, mercado negro, la despolitización y la frustración popular. Lo que más me impactó era que yo, entonces, amaba a los rusos y odiaba a los yanquis, y los polacos hacían todo lo contrario. Esto me provocó una gran crisis que sólo superé cuando conocí la dramática historia del pueblo polaco, cuyo tradicional enemigo fueron siempre los rusos, mientras que desde las dos Guerras mundiales, no menos de diez millones de polacos vivían en EEUU.

"Ahí empecé a orientarme hacia Cuba y China, ya que me negaba a regresar a Chile a vender como socialismo algo que era bastante más injusto y autoritario que las sociedades capitalistas que había conocido en Occidente".

—¿Qué hizo entonces?

—Antes de hacer algo al respecto, y aún estando en Varsovia, se me acercaron los representantes de la guerrilla peruana, conocedores de mi calidad de piloto civil. Ellos andaban reclutando voluntarios para hacer realidad en Perú el llamado de Fidel de transformar la Cordillera de los Andes en la Sierra Maestra de América del Sur. Discutimos largamente y llegamos al acuerdo de que me darían diez mil dólares para comprar en EEUU un Piper Caribbean y después me instalaría a lo playboy, con avión propio, en una lujosa mansión en la zona peruana de Piura. Mi tarea sería sacar a pasear las bellezas locales, jugar al golf y, de vuelo en vuelo, suministrar a los guerrilleros armas, medicamentos, correo... Para mí era como reeditar la aventura de André Malraux en la guerra civil española. Afortunadamente para mí y desgraciadamente para ellos, los militares peruanos dieron fácil cuenta de esos idealistas y nunca se concretó nuestro acuerdo.

—Le había defraudado el socialismo europeo y había fracasado su primer intento revolucionario en América Latina. ¿Qué hizo después?

—Fui invitado a China en la época en que Mao intentaba trasladar el Vaticano de la revolución desde Moscú a Pekín. China me fascinó, lo mismo que Mao y su imagen carismática de padre protector. El líder chino había popularizado el marxismo en recetas de fácil difusión, como esa que dice "hacer la revolución es como caminar diez mil Li, y para ello hay que caminar uno, dos, tres, cuatro hasta diez mil Li". En esa época esto me parecía brillante...

"Además en China, a diferencia de los socialismos europeos, el socialismo era muy austero en el consumo –ya entonces eran 700 millones– y también muy puritanos, ingredientes que yo, proveniente de una cultura cristiana, pensaba que serían parte de cualquier utopía socialista. Después de cuatro meses en China, me encontré preparado para volver a hacer la revolución a Chile, por la vía de la guerra popular y prolongada".

—¿Y entró al Partido Comunista Revolucionario?

—Efectivamente, se había ya formado el PCR y comenzamos a editar la revista Causa Marxista-Leninista, que dirigía el periodista Róbinson Rojas. Desde allá disparábamos

positivos»



urbi et orbi, no queríamos a nadie; a unos por ser agentes pro-yanquis, a los otros por ser agentes pro-soviéticos. Éramos muy pocos, pero muy activos, muy carentes de humor y mientras más nos criticaban, más nos fortaleciamos en la idea de que estábamos en la senda correcta, porque la crítica significaba que nuestras cosas le dolían al enemigo. Sufríamos crisis permanentes y cada vez que un compañero se separaba o era expulsado del partido, la conclusión era que saliamos fortalecidos por haber detectado a tiempo los esfuerzos del enemigo por infiltrarnos.

—¿Y hoy sigue siendo usted marxista?

—Negar el aporte del marxismo en Occidente sería como negar la contribución al mundo de Einstein o Galileo. Yo no soy exclusivamente marxista. Es importante, pero no excluyente de otros aportes. Por eso es posible en política el pluralismo.

—A usted se le critica una permanente actitud de irreverencia, incluso algunos se espantan de que usted haya dicho que el exilio chileno ha tenido efectos positivos...

—Pero si es cierto: una medida deleznable y dolorosa como el exilio, sin duda tuvo, tiene y tendrá para Chile consecuencias positivas. El objetivo de la Junta Militar al expulsar a tantos compatriotas sólo es alcanzado en los primeros años. Desde la época de los griegos el exilio es doloroso, traumatizante, desarraigante, divisor de la familia y se pierde la identidad. Pero el exilio es dinámico, se transforma e incluso tiene consecuencias positivas. Miles y miles de ciudadanos residiendo en los cuatro puntos cardinales, en países que nadie conocía o era impensable concebir antes el vivir en ellos, como los países nórdicos, Australia, Nueva Zelandia, los países árabes como Argelia, o africanos como Mozambique.

"Sin quererlo, la Junta Militar Chilena se transformó en la Ford Foundation de la Izquierda. ¿Quiénes salían a perfeccionarse al extranjero hasta 1973? Algunos democratacristianos iban a la Universidad de Lovaina, los comunistas a la Patricio Lumumba o a centros de estudios en otros países socialistas y el resto eran niños con plata que se iban a los EEUU a sacar masters y doctorados, contados con los dedos de las manos".

—¿Y usted encuentra que el exilio cambió radicalmente esa estructura tradicional?

—Por supuesto. En estos catorce años ha habido miles de estudiantes chilenos en las mejores universidades, estudiando todo el abanico del saber humano. Este es un capital instalado chileno a futuro de enormes proporciones, y que pocos países del Tercer Mundo poseen. Su utilización va a depender no sólo de que caiga el Régimen, sino, además, que la gente especializada pueda retornar a un trabajo adecuado. Y los que no regresen serán verdaderas antenas de lo que suceda en el campo científico, cultural, económico, debiendo las nuevas autoridades lubricar y mantener para beneficio de Chile esa inmensa red. Nos hemos transformado en los judíos de América del Sur, gracias a esta diáspora nuestra.

—¿Ve otros efectos positivos aparte del perfeccionamiento intelectual de los exiliados en el extranjero?

—En el campo de las relaciones internacionales, Chile podrá tener potencialmente la mejor cancillería del mundo. Con embajadores y diplomáticos que dominen todos los idiomas; habrán vivido en los países que les toque servir; podrán estar o habrán estado casados con nativos de esos países; conocerán su historia y tendrán respeto por su cultura. Basta observar la triste realidad de los diplomáticos chilenos de hoy para constatar lo dicho. Los actuales embajadores y diplomáticos reciben el mismo trato que los representantes de Paraguay y Sudáfrica; cuando son invitados a ceremonias oficiales se les ve arrinconados en los salones, tratando de pasar inadvertidos, intentando eludir la inevitable pregunta de todos sus colegas: ¿cuándo retorna la democracia a Chile? Ese servicio diplomático chileno no tiene la inserción real en los países en que están acreditados, y su principal labor es desmentir lo que la prensa mundial informa sobre Chile.

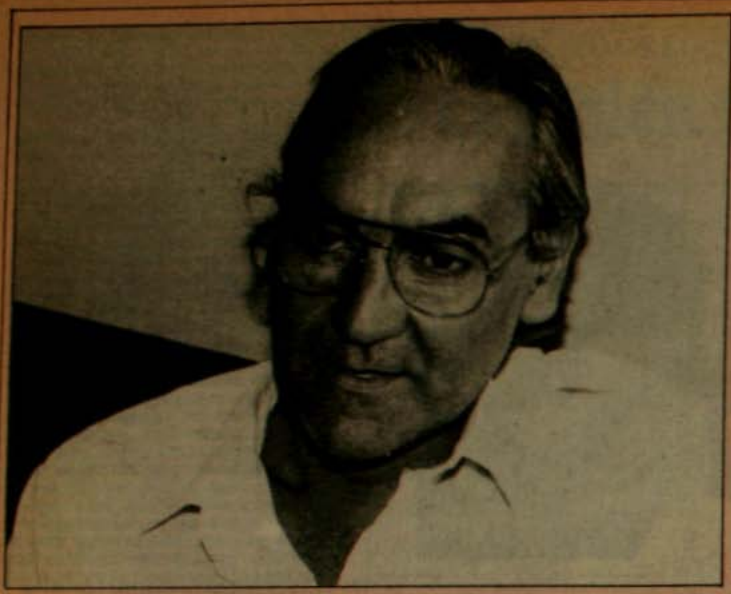
—¿Cómo se ve a nuestro país desde el exilio? ¿Hay cambios también en esta percepción de la patria lejana?

—Sí, por supuesto. La distancia obligada nos ha permitido descubrir lo bueno y lo menos bueno de Chile. Hasta los años 70 manejábamos los mitos clásicos: "Chile es un país único en América Latina, no tenemos indios ni negros, no somos tropicales ni tenemos militares golpistas, nuestra democracia es ejemplar, los británicos de Latinoamérica, los mejores vinos, las más bellas mujeres y los paisajes del sur que son inigualables...

"Efectivamente, no tenemos negros, porque si los tuviéramos Chile sería una especie de Rhodesia, porque en el exilio hemos descubierto lo racistas que somos. Y lo de las mujeres, vino y paisajes, entendimos que era cuestión de salir al exterior para darse cuenta de que no había monopolio chileno al respecto. Hemos descubierto, sí, y empezado realmente a valorar a América Latina. Antes manejábamos una vaga retórica bolivariana de unidad continental, pero en los hechos vivíamos inmersos desde la cuna hasta la tumba en un complejo entramado de mitos y prejuicios raciales y culturales. Por ejemplo, mirábamos con aires de superioridad a peruanos y bolivianos, porque son más indios que nosotros, y nos inferiorizábamos ante los argentinos, porque, entre otras cosas, son más europeos y blancos y tienen una capital —Buenos Aires— que es una mejor imitación de París que Santiago. El exilio nos ha dado la oportunidad de conocer y convivir con argentinos, peruanos y bolivianos y otros latinoamericanos, y éste también es un capital para la reconstrucción democrática y la integración del continente".

—Usted critica duramente la realidad política de los países socialistas, los llamados socialismo reales. ¿Eso es también una lección del exilio?

—En parte, sí. Afuera hemos comenzado por superar esa visión maniquea del mundo, que establecía que los "buenos" eran los soviéticos, sus aliados y unos pocos países del



Tercer Mundo, y los "malos" siempre eran los EEUU y los países capitalistas. Hemos constatado que los "buenos" no siempre lo son, y los "malos" a veces actúan como "buenos".

"Un ejemplo de lo último fue la actitud frente a la feroz dictadura militar que dominó Argentina desde 1976 hasta 1983. Aquí los "buenos", incluidos todos los partidos comunistas pro-soviéticos, se negaron a combatir e incluso a denunciar a esa dictadura militar. La razón: la patria de Lenin compraba carne y cereales en grandes cantidades a Argentina. En diversos foros internacionales, como la ONU, la Unesco, la OIT, etc., se presentaba el espectáculo paradójico de ver cómo el Gobierno del presidente Carter hacía lo imposible por obtener resoluciones de condena a la violación de derechos humanos en Argentina y sugería nombrar un relator especial, lo que era invariablemente bloqueado por la URSS y países aliados.

"Esto nos ha llevado a algunos en el exilio a matizar la actitud ante EEUU. Así como para la Derecha y las burguesías latinoamericanas EEUU era un paraíso, y para la Izquierda, un infierno, ahora hemos aprendido que EEUU es ambas cosas a la vez"

—El año pasado usted envió una carta abierta, a través de ANALISIS, al ministro de la Corte de Apelaciones Alberto Echavarría, luego de su fallo absolutorio de los militares que participaron en la quema de Carmen Gloria Quintana y Rodrigo Rojas. Ahí se reflejaba una sensibilidad especial de su parte por los derechos de los homosexuales, virtud que usted agradecía a la perspectiva más abierta dada por el exilio. ¿Qué tanto le ha permitido la distancia obligada conocer y respetar estos llamados "derechos humanos no tradicionales"?

—A mí me tocó llegar a un país como Suecia, donde los derechos de los niños, las mujeres, los minusválidos, incluso los homosexuales son tan importantes como los derechos humanos clásicos que protegen la vida. Para nosotros, los machos latinoamericanos, ha sido una dura escuela aprender estos derechos. Sobre todo en países donde no hay empleadas domésticas, ni tampoco esas instituciones tan útiles como las tías y las abuelitas, que cuidan de los niños. Yo diría que muchos de nosotros nos salvamos de la dictadura militar para caer en la dictadura femenina. En los países nórdicos, las mujeres, desde las tradiciones vikingas, tienen mucho poder. Yo diría que casarse con una noruega, por ejemplo, es como casarse con un sindicato: se vive un proceso permanente de negociación laboral. Casarse con una danesa, es enfrentar una federación de sindicatos. Y casarse con una sueca —como hice yo— es como tener al frente a la CUT.

—Y respecto a la democracia, ¿qué se pudo aprender de ella en el exilio?

—Nos ha ayudado a revalorizarla. En Chile, tanto los extremos de derecha como los de izquierda disparábamos contra la democracia. Para unos, ella era la dictadura de la clase dominante; para los otros, sólo era el caballo de Troya del comunismo internacional. Los militares, con la ayuda de la Derecha y la embajada de los EEUU, le dieron el tiro de gracia a una criatura muy debilitada. El exilio nos ha permitido entender que la democracia es el menos malo de los regímenes políticos. Y, desde la Izquierda, que no puede haber utopía socialista sin democracia. De ahí que algunos de los llamados países socialistas no pueden por definición serlo, ya que carecen del más mínimo ejercicio democrático del poder. Con partido único, burocracia corrompida, censura permanente y líderes que se perpetúan en el poder, creando a veces verdaderas dinastías socialistas, como el caso de la familia Causescu, en Rumania, y la familia Kim Il Sung, en Corea del Norte. Estos países son un desprestigio para el socialismo, más bien son regímenes de despotismo ilustrado. De allí la necesidad urgente de los procesos de restructuración, tipo Perestroika y Glasnot, que impulsa Gorbachov en la URSS.

—Esas palabras son aún más duras en boca de alguien como usted que se define como socialista...

—Duras, pero claras. Se percibe nítidamente que las Izquierdas marxistas y leninistas de América Latina aún no superan esa doble moral, que las hace tan poco creíbles para las grandes mayorías. Ellas creen, por ejemplo, que hay dictaduras, torturas y bombas atómicas buenas y otras malas. Frente a los informes de Amnesty International se da una actitud esquizofrénica al respecto: las dictaduras militares usan esos informes para avalar sus críticas a los países socialistas, pero descalifican a Amnesty y la acusan de estar al servicio del comunismo internacional cuando esos informes denuncian violaciones a los derechos humanos en los regímenes militares. Lo mismo al revés: se utilizan los informes para denunciar las dictaduras militares, pero los capítulos referentes a violaciones de los derechos humanos en los países socialistas son rechazados, y se acusa a Amnesty de hacerle el juego al imperialismo y de estar infiltrada por la CIA. Igual en el caso de las armas atómicas y la energía nuclear: se aprueban si esas armas y centrales nucleares están en poder de los aliados y se condenan si las tiene el adversario. Como si hubiera átomos capitalistas y átomos socialistas, los primeros "malos", los segundos "buenos". Si incluso un dogmático de izquierda llegó a decir, después del desastre nuclear de Three Mile Island, en EEUU, que ello no podía ocurrir en los países socialistas porque ahí el proletariado —que supuestamente controla las centrales nucleares— le había puesto riendas al átomo. Luego de Chernobyl no se le escuchó decir nada.

—¿De veras sigue usted siendo socialista?

—Claro que sí. Y quiero que el socialismo sea una utopía creíble, transparente para las grandes mayorías. Y no seremos creíbles, y no podremos aspirar a gobernar establemente este país, mientras no superemos esa actitud blanco y negro maniquea frente al mundo, que impide que denunciemos y critiquemos la injusticia y los fracasos donde sea que se den. Pienso que el debate actual es perfilar ese nuevo socialismo democrático. Estoy optimista en que el mundo está en los albores de un cambio muy importante. Ya se han experimentado todos los proyectos fundacionales de nueva sociedad; ya están presentes los elementos de juicio para detectar dónde están los errores y cómo superarlos. Un ejemplo de lo último son el auge de las economías informales, el desarrollo a escala humana, que corrige esa tendencia obsesiva y alienante —de capitalistas y socialistas— de industrializar excesivamente, con grandes fábricas. En pocas palabras, la equivocada política de aumentar permanentemente el proletariado, a costa de obtener alienación y respuestas, en muchos casos, altamente reaccionarias.

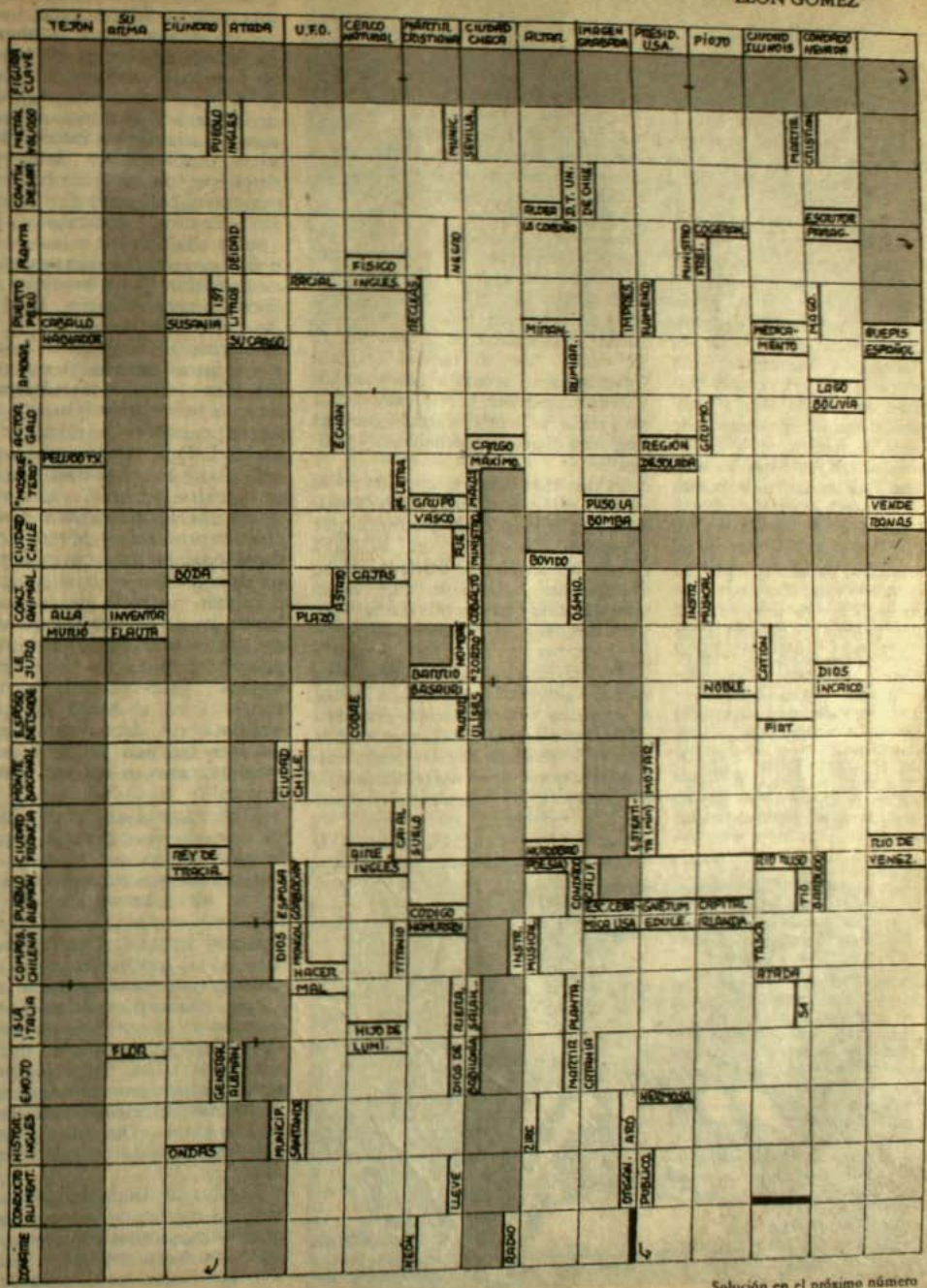
—¿Cómo ve la situación política de Chile y su desarrollo futuro?

—La veo muy parecida a la situación de España en los últimos años del franquismo. También recuerdo especialmente ahora a ese gran estratega político-militar que fue Winston Churchill. Cuando le preguntaron en plena Segunda Guerra Mundial, mientras Londres era constantemente bombardeado, cuándo iba a terminar la guerra, Churchill respondió: "La guerra va a ser larga, porque los que tenemos que ganar, vamos perdiendo".

FPS

CRUCIGRAMA

LEON GOMEZ


TEJON
SU ALMA
CIUDAD
ATADA
U.F.O.
CERCO NATURAL
MARTIR CRISTIANA
CIUDAD CABOR
ALTAR
IMAGEN BARBARA
PRESID. U.S.A.
PIOJO
CIUDAD ILUMINOS
CONTRARIO NEGRO
FIGURA CLAVE
METAL VALIOSO
CONTRA JESUS
PLANTA
PUERTO PERU
ANIMAL
ACTOR GALO
PRODUCE TIERRA
CIUDAD CHILE
CONJ. ANIMAL
LE JUZGO
ESPESO NECTAR
PRONTO NACIONAL
CIUDAD FRANCIA
PUEBLO ALEMAN
COMPRA CHILENA
ISLA ITALIA
EMOTO
HISTOR. INGLES
CONDUCIR ALIMENT.
ZOMBRE
PUEBLO INGLES
METAL
CRISTINA
ESCRITOR
PARAG.
HOGO
BOLIVIA
VENDE
TONAS
RIO DE YENEZ
TIO
BARRIOS
YESCA
54
DIOS INCRICO
FIRT
CASTIÓN
NOBLE
INSTR. MUSICAL
HOMBRE
SATURNO
CAPITAL
ISLANDIA
EDULE
MICROUSA
CAMPUM
ORGANO
PUBLICO
HONGO
ARBOL
ZIRC
CATEDRA
PUNTA
DIOS DE RIBERA
ESCULTURA
HIJO DE LUMI
HACER MAL
INSTR. MUSICAL
TITANIO
CODIGO
GRUPO
VASCO
PUE
PAZ
MUNICIPIO
ULISES
NOVIA
BARRIO
CAMPO MAXIMO
REGION DESOLADA
PUSO LA BOMBA
BOVIDO
OSMIO
CONDUCTO
MINISTR.
CAMPO
REGION
GRUPO
MEDICA-MENTO
MINISTR.
PUERTA
ESCRITOR
PARAG.
ESPAÑOL
CAMPO
ALBUMINA
TRAPECIO
NUMERO
MINISTRO
FIEL
COGESTAR
ALTAR
U.S. DE CHILE
LA CAMPO
NEGRO
FISICO
INGLES
REGION
MINISTR.
ALBUMINA
CAMPO
MAXIMO
ECHAN
ASTRO
CAJAS
PLAZO
CAPITAL SEVILLE
GRITE INGLES
CAMPO
MORIA
CAMPO
MORIA
CAMPO
MORIA

"Perestroika"

SERGIO MUÑOZ

El libro de Mijail Gorbachov, "Perestroika. Nuevas ideas para nuestro país y el mundo", que circula en Chile desde principios de diciembre,se ha convertido ya en un gran éxito de librerías, tal como había ocurrido en Europa y EEUU.

La figura del líder soviético, qué duda cabe, se ha hecho muy popular, debido a que personifica un proceso político sobre el cual existen enormes expectativas en el mundo entero. Su reciente viaje a EEUU para firmar los acuerdos de desarme ofreció la oportunidad de verlo en acción, dialogando francamente con periodistas, políticos e intelectuales norteamericanos, empleando toda su elocuencia para explicar los lineamientos de la política de renovación en la URSS. Gorbachov es un dirigente que les hace difícil la tarea a los antisoviéticos, puesto que rompe con el estereotipo al que resultaba tan cómodo atacar en el pasado. No se trata sólo de asuntos de estilo o de carisma. Gorbachov representa una nueva política, que no teme llamar a las cosas por su nombre, que defiende al socialismo con mejores armas —verdad, autocrítica, energía revolucionaria— que le aportan a éste un elemento esencial: credibilidad. Por cierto que las condiciones personales también inciden: Gorbachov no da la impresión de ser un dirigente "inventado", sino alguien con auténticos merecimientos, compenetrado de las necesidades de la época y con capacidad para mirar lejos.

El primer capítulo del libro está dedicado a explicar los orígenes de la "perestroika". Partiendo de la valoración de la obra realizada en la URSS desde el triunfo de la Revolución, que le permitió convertirse en la potencia que es hoy, el Secretario General del PCUS procede a examinar las causas que condujeron a la sociedad soviética a un punto —fines de los años 70 y comienzos de los 80— en que eran visibles los signos de desaceleración del crecimiento económico, e incluso de estancamiento, que hacían indispensable un cambio radical. La demora de tal cambio, explica, "podría haber llevado a una situación interna exasperante, la cual, para decirlo sin vueltas, se habría recargado con una muy seria crisis social, económica y política".

Lo que más llama la atención es la crudeza del lenguaje usado por Gorbachov para referirse a los problemas que arrastraba el socialismo en la URSS como, por ejemplo, los derivados de las concepciones económicas que daban prioridad a la "producción bruta" por sobre la producción avanzada, al desarrollo extensivo en lugar del desarrollo cualitativo. Esto incluía gastos elevados y baja productividad del trabajo, a lo cual se agregaba una deficiente disciplina laboral, que llegaba hasta la existencia de formas de parasitismo. Estos fenómenos condujeron a la economía soviética a un atolladero. Se produjo un desequilibrio entre la dimensión del trabajo y la dimensión del consumo, además de graves distorsiones de los principios de justicia social.

El enfoque de Gorbachov, sin embargo, no es economicista, en el sentido de intentar una explicación del conjunto de los problemas de la sociedad a partir del funcionamiento de la economía. Los fenómenos económicos son examinados en función de revisar las concepciones políticas que los sustenten, la "ideología de la inercia", la mentalidad conservadora que arraigó en el Partido y el Estado y se constituyó en freno para el despliegue de las potencialidades del socialismo. Los cambios en la economía son decisivos, ciertamente, pero la "perestroika" no se reduce a ello. Al definir sus rasgos fundamentales, Gorbachov señala: "La perestroika significa iniciativa para las masas. Es el amplio desarrollo de la democracia, la autonomía socialista, el impulso de la iniciativa y el esfuerzo creativo, el mejoramiento del orden y la disciplina, más transparencia en la información (glasnot), crítica y autocrítica en todas las esferas de nuestra sociedad. Es el respeto máximo por el individuo y la mayor consideración por su dignidad personal". Más adelante, precisa esta caracterización al decir que el objetivo principal de la renovación "es dar al socialismo las formas más progresivas de organización social; es la exposición más completa de la naturaleza humanista de nuestro sistema social en sus aspectos cruciales: económico, social, político y moral". Y resume, en seguida: "La esencia de la perestroika se encuentra en el hecho de que une socialismo con democracia y revive el concepto leninista de la construcción socialista, tanto en la teoría como en la práctica".

El libro aporta antecedentes históricos para intentar una explicación acerca de la forma específica que adquirió la construcción del socialismo en la URSS, esto es, la identificación de los factores internos y externos, las vicisitudes vividas, que dieron una determinada fisonomía a la experiencia soviética, sin pretender que de allí deriven supuestas "leyes" válidas para cualquier situación. Lo concreto es que el socialismo en la URSS llegó a un punto en que, según señala Gorbachov, "la propiedad pública fue gradualmente privada de su verdadero dueño: el hombre trabajador". Así de categórico. ¿Qué leyes generales se habrían cumplido en tales circunstancias?

La obra de Gorbachov contribuye a demoler muchos esquemas respecto del socialismo, muchos conceptos agotados que constituyen rémora para el futuro. No hay lugar aquí para la visión complaciente, para las frases de propaganda; lo que prima en estas páginas es



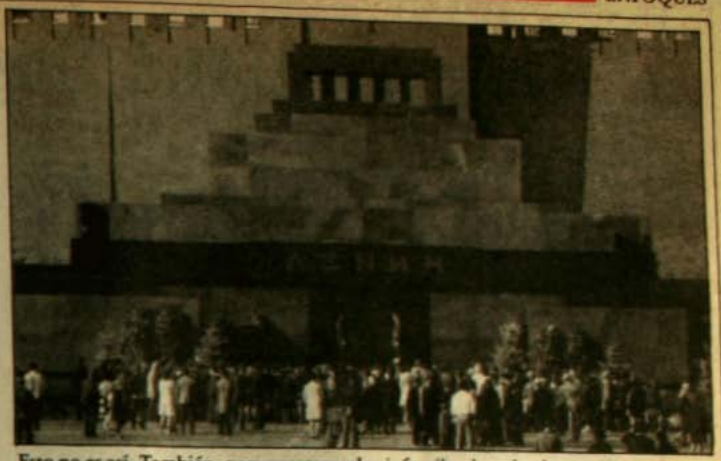
Mijail Gorbachov: el pensamiento no es estático.

la actitud rigurosa de exigir al socialismo el máximo, para lo cual es imprescindible abrir las mentes, dejar atrás el dogmatismo que impide pensar. La renovación incluye "poner fin a la osificación del pensamiento social, para darle un campo de acción más amplio y superar completamente las consecuencias del monopolio en la teoría, típico del período del culto a la personalidad. En esa época, las formas de desarrollo de la sociedad socialista, nacidas bajo condiciones extremas, habían llegado a ser, por la autoridad de Stalin, algo absoluto y se consideraban como las únicas formas posibles de socialismo".

No es extraño que Gorbachov no utilice la expresión "socialismo real" —muy usada en los años de Brezhnev— para referirse a la experiencia de la URSS y los países del Este europeo. Dicha expresión —claramente defensiva— tenía la impronta del conservadurismo y pretendía inhibir la crítica tanto dentro del socialismo como dentro del movimiento revolucionario. El así llamado "socialismo real" devenía en paradigma, en modelo definitivo, con lo cual se bloqueaba el reconocimiento de los errores y se negaba la posibilidad de explorar otras alternativas.

El líder soviético pone especial acento en el contenido moral del proceso de cambios que tiene lugar en la URSS, lo que se traduce en la obligación de luchar consecuentemente por los valores básicos que inspiran al socialismo, en primer término, la defensa enérgica de los derechos del hombre. El núcleo del programa de renovación es la democratización a fondo, la ampliación de las libertades, la amplia participación del pueblo en todos los niveles. No deja de mencionar los obstáculos que enfrenta, la resistencia de los grupos que se beneficiaban con la situación anterior, pero muestra abundantes testimonios de la adhesión de la mayoría.

Son numerosos los temas de esta obra en los cuales valdría la pena detenerse. Sus páginas son una incitación a la reflexión y al debate, lo que no hará sino aportar nuevas energías a la causa del socialismo en el mundo. Gorbachov asume una actitud polémica respecto de lo que, en un encuentro con dirigentes comunistas de diversos países, denominó "la arrogancia de la omnisciencia", esa forma de defender las propias convicciones como verdades inmutables, y que en definitiva, niega el desarrollo del conocimiento. "Nosotros —dice en el libro— no consideramos el nuevo pensamiento como algo estático. No creemos haber encontrado la verdad final, que los demás simplemente deberán aceptar o rechazar, es decir, tomar una posición que nosotros podríamos llamar errónea.



Esto no es así. También, para nosotros, el pensamiento nuevo es un proceso en el curso del cual continuamos aprendiendo y adquiriendo siempre nueva experiencia. Lenin decía que incluso setenta Marx no serían suficientes como para analizar todos los procesos interrelacionados en la economía del mundo. El desarrollo de un nuevo modo de pensar requiere diálogos, no solamente con gente que comparte los mismos puntos de vista sino también con aquellos que piensan en forma diferente y representan un sistema filosófico y político distinto del nuestro".

En razón del papel que la URSS desempeña en la política mundial, el libro dedica varios capítulos a las relaciones internacionales, en la perspectiva de favorecer el intercambio, el entendimiento y la cooperación entre las naciones. Hay un capítulo especial consagrado al Tercer Mundo, cuyos graves problemas, en particular la pobreza, la miseria, la mortalidad infantil, el endeudamiento, deben ser considerados, sostiene Gorbachov, como una responsabilidad que deben asumir también las naciones desarrolladas.

Gorbachov realiza un apasionado alegato en favor de la paz y la reducción de armamentos, aportando proposiciones concretas para crear un clima político que asegure condiciones de paz. Aborda con lenguaje directo las relaciones entre la URSS y EEUU, decisivas para establecer ese clima. Y concluye con una declaración de propósitos: "Queremos que la libertad reine finalmente en todas partes del mundo en el próximo siglo. Queremos competencia pacífica entre diferentes sistemas sociales para desarrollar y alentar la cooperación mutua, antes que las confrontaciones y la carrera armamentista. Queremos que los pueblos de cada país disfruten de la prosperidad, la salud y la felicidad. Ese camino tiene su origen en un mundo no violento, libre de armas nucleares". d

Un espacio SOLIDARIO Y SEGURO para vivir

ENTREGA INMEDIATA

Tres acogedores tipos de casas en un hermoso Parque natural a 300 mts. de Avda. La Florida y Walker Martínez.

Ladrillo fiscal a la vista - 3 dorm. - 2 baños.

Desde 765 a 875 UF.

Visítenos Avenida La Florida N° 8230 (camino a Vizcachas) de Lunes a Viernes 16 a 20 hrs. Sábados y Domingos de 11 a 20 hrs. Ventas directas o con S.A.F. —No le cobramos comisión—. Consultas al teléfono 2815334 o Casilla 9940 Correo Santiago 1. (Patricia Verdugo A.)

Parque Santa Elvira

La paternidad impuesta

RAUL GUTIERREZ V.

Ahora el afectado es Franco Nero, el famoso actor italiano. Hace poco fue el notable pelotista argentino Armando Maradona. Tiempo atrás, uno de Los Beatles estuvo sometido a la misma traumática experiencia. Una mujer que "denuncia" que el villano "la dejó embarazada" y que exige públicamente que cumpla "como hombre", lo cual significa —vale la pena evitar equívocos— que el presunto padre suministre una fuerte suma de dinero a la madre.

En el peor de los casos, si la acusación no se prueba judicialmente, la mujer consigue publicidad gratuita, lo que eleva sus bonos ante los demás hombres, alternativa que a la denunciante no le debe resultar desagradable. Si le va algo mejor, puede conseguir un buen arreglo material y asegurarse un pasar aceptable por el resto de sus días. Y si tiene buena suerte, puede conseguir hasta que el acusado se case con ella: claro, el matrimonio no tendrá muy buen pronóstico en esas circunstancias, pero aun si después sobreviene el divorcio, la mujer obtendrá cuantiosas ventajas materiales.

A LO HECHO, PECHO

Aunque sin la publicidad que rodea a los famosos, son pocos los varones mayores de edad que no han debido afrontar alguna vez la angustiosa posibilidad de transformarse en padres en forma no voluntaria. Las probabilidades son muy superiores al riesgo que corren las mujeres de ser violadas. La verdad es que con la extrema liberalización de las costumbres los hombres en edad de procrear están cada día más expuestos a ser víctimas del chantaje de mujeres irresponsables. Pero los varones no hablan de sus problemas personales; con frecuencia, incluso, los evitan mediante el expediente de brindar excesiva importancia a las cuestiones de trabajo, profesionales, políticas, laborales, deportivas, etc., afanes que se transforman así en una fuente de alienación.

Habrá quienes consideren que ante denuncias de mujeres que se quejan de que las dejaron embarazadas, lo único justo es dilucidar si la criatura en gestación o ya alumbrada es o no del acusado. Y si la prueba resulta positiva, éste debe aceptar la paternidad, con la carga económica que ella supone. Ese es el precio que el varón debe pagar por un desliz o por un período de pasión.

> ***"Tenía veintiún años cuando a cierta rubia enamorada se le ocurrió simular un embarazo para obligarle a casarse. Fueron unas semanas horribles, al final de las cuales terminó con cólicos de estómago y se derrumbó. Desde entonces sabe que el embarazo (no deseado) puede llegar en cualquier momento y desde cualquier parte, un golpe contra el cual no hay pararrayos. Lo que le sucedió a los veintiún años hizo que a partir de entonces se relacionara con las mujeres con una sensación de angustia y que después de cada encuentro amoroso tuviera miedo de las consecuencias...".***
>
> *Milan Kundera*
> *en "La despedida"*

En la extensa franja constituida por los llamados sectores medios de nuestra población, el hombre soltero que se ve enfrentado a este problema y que no consigue convencer a su amiga o polola de que aborte, sólo tiene un camino: aceptar el matrimonio. Es ingrato aludir a esta situación, pero no tiene sentido ocultarla. Cientos de jóvenes comparecen cada año ante el Registro Civil e incluso ante un altar bajo la presión sicológica insoportable de que "a lo hecho, pecho". Quienes conocen de cerca el masivo y creciente drama de las separaciones conyugales saben que en los matrimonios forzosos radica una de las causas principales de esta debacle, que adquiere dimensiones espectaculares, pese a que la Dictadura se complace en proclamar que debido a su vocación profundamente cristiana "en Chile no existe ley de divorcio".

En muchas parroquias los curas ponen obstáculos a estos matrimonios apresurados, con lo que sólo consiguen despertar las iras de los familiares de los contrayentes, que quieren una ceremonia en el más breve plazo y salvar unas apariencias que parece difícil que alguien siga empeñado en conservar.

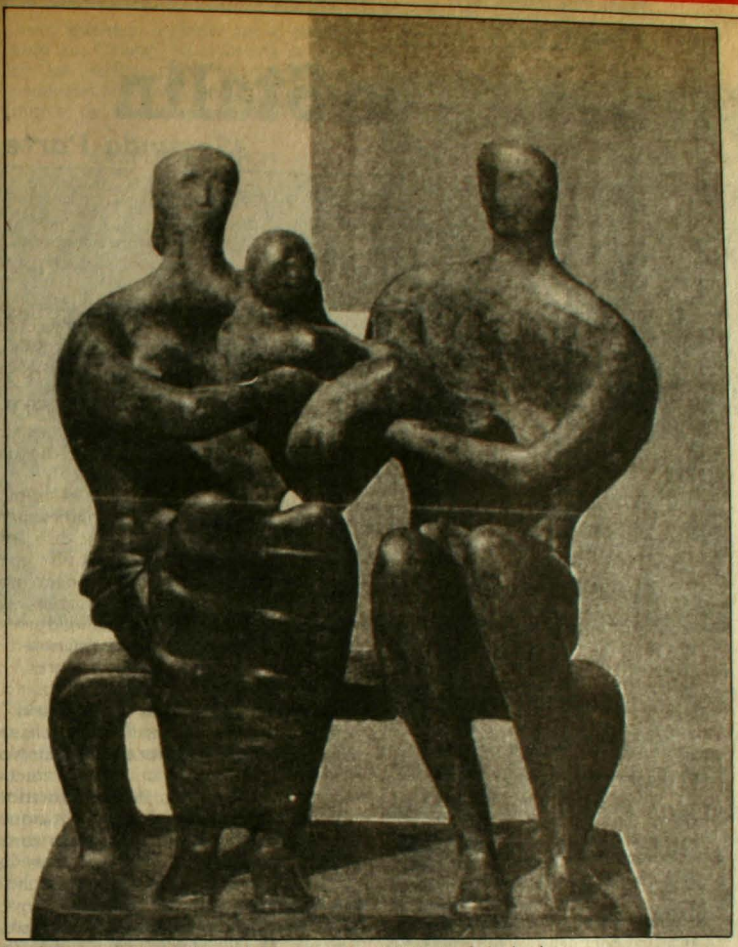
Pero, ¿es lo fundamental establecer si el varón acusado es el padre biológico de la criatura en gestación? La respuesta debiera ser un categórico no. Por la misma razón que la maternidad no puede ser impuesta a ninguna mujer, a ningún hombre se le debiera exigir reconocer una paternidad que él no ha querido.

La paternidad no consiste en el simple hecho de haber engendrado un nuevo ser en el seno de una mujer. En ese caso, los toros serían padres, lo mismo que cualquier mamífero macho, para no hablar de otras especies. Cuando se pretende establecer la paternidad mediante el expediente veterinario de pruebas de sangre u otros semejantes, se está pisoteando la paternidad, aquella que ha llevado a tantos hombres a dar literalmente la vida por sus hijos o que ha inspirado grandes obras artísticas. Yo no soy padre de mi hijo por la mera circunstancia de haberlo engendrado, sino por el amor que le profesé desde que estaba en el vientre de su madre y porque me siento responsable de entregarle lo mejor de mí para su propio desarrollo. Y no me sentiría menos padre, ahora que ya es adolescente, si algún examen veterinario descubriera que en realidad no fui yo quien lo engendré.

CAPACIDAD DE ENGENDRAR: YA NO MASCULINA

Una de las transformaciones más espectaculares que han tenido lugar en la segunda mitad de este siglo de cambios alucinantes consiste en la capacidad que han adquirido las mujeres de controlar su fecundidad. Por siglos y milenios, nuestras ascendientes más remotas y hasta nuestras abuelas o madres debieron aceptar todos los hijos que Dios les enviara o, en términos más prosaicos, que sus maridos les hicieran concebir. Sólo un pequeño sector de mujeres estaba en condiciones de evitar los hijos no deseados. Así, era el hombre el que determinaba cuándo la mujer se transformaba en madre.

Hoy en día, por primera vez desde la aparición de la especie humana sobre la tierra, es la mujer la que determina



Las mujeres controlan la fecundidad con o sin la participación de los hombres.

cuándo el varón engendra. La vertiginosa expansión del uso de la píldora y la legalización del aborto en un gran número de países han hecho posible este cambio, demostrando de paso que la mujer no es madre por naturaleza y que, por el contrario, cuando puede hacer uso de su libertad concede preferencia a su propio desarrollo.

Es cierto que todavía en nuestro país muchas mujeres no tienen en la práctica derecho a decidir el número de hijos, pero resulta evidente que la tendencia apunta en ese sentido. Se va configurando así uno de los cambios más trascendentes en la historia de la humanidad, fenómeno que ya está alterando las relaciones hombre-mujer y que tendrá efectos todavía insospechados hacia el futuro.

Alejadas de los pequeños y chillones grupos feministas, que proclaman el derecho a elegir —aun recurriendo al aborto— si tener o no hijos y cuántos, las mujeres están haciendo uso en forma discreta pero masiva e intensa del derecho a controlar su fecundidad, aun en contra de los deseos de sus parejas, que a veces quieren que ellas gesten un hijo. Es en verdad raro que la Dictadura no se haya atribuido todavía esta "modernización", que amplía sustancialmente las posibilidades de "elegir" que tienen las chilenas, lo mismo que sus congéneres de buena parte del mundo.

Esta capacidad nueva exige que las mujeres asuman la responsabilidad pertinente. Ya no es posible que nos sigan imponiendo paternidades que no deseamos. A estas alturas suena absurdo que mujeres con algún grado de educación aleguen que fulano las dejó embarazadas, como si ellas fueran seres inermes, ignorantes y pasivos, a merced de villanos dominados por su lascivia.

PATERNIDAD: SOLO ACEPTADA LIBREMENTE

Por respeto a lo que significa la verdadera paternidad, ningún hombre debiera ser forzado a reconocer un hijo que no estuvo dispuesto deliberadamente a engendrar. En el caso de las parejas casadas, podría suponerse que ese consentimiento existe. Pero cuando se trata de personas no atadas por compromisos formales, habría que terminar con el peligro aterrador de que mujeres inescrupulosas hagan uso de la capacidad de que ahora disponen de gestar un hijo con el hombre a quien seduzcan, aun cuando sólo sea por una noche, con el objeto de obtener ventajas indebidas o hasta de vengarse de él provocándole problemas.

Las mujeres que se sientan violentadas por estos planteamientos debieran, para mirar las cosas con mayor objetividad, preguntarse cómo reaccionarían si uno de sus hijos adolescentes se viera enfrentado al reclamo de una mujer de mucho mayor experiencia que "quedó" embarazada de él.

La paternidad forzosa es en la mayoría de los casos dañina para los niños, lo mismo que la maternidad obligada. La frustración y la inquina se descargan hasta sin querer sobre los hijos no deseados. Es lo que explica la enorme magnitud de la violencia que al interior de los hogares hombres y mujeres perpetran contra los niños, tema que es causa de creciente inquietud en las naciones industrializadas. En cambio, la paternidad libremente aceptada supone un decisivo respaldo para la formación y el desarrollo del niño. Asegura a éste ternura, cariño, comprensión, entrega, ayuda material y una adecuada imagen de "hombre" para que el pequeño, hombre o mujer, la tome como referente.

Un hijo sólo puede ser resultado del acuerdo consciente de una pareja que se compromete en esa gran aventura, en la que ambos deberán perseverar aun cuando su propia relación naufrague. Si no existe ese acuerdo y no hay un compromiso formal entre las partes, la mujer, que en la práctica ahora controla su fecundidad, no tiene derecho a exigirle al varón que asuma una responsabilidad no deseada.

En la futura democracia que algún día prevalecerá en Chile será preciso una elevada dosis de creatividad para encarar los problemas, los cuales no se agotan por cierto en lo puramente político o económico. La legislación que proteja a la familia y a los niños ha de tomar en cuenta, por tanto, las transformaciones señaladas para que sea eficiente y atienda sin discriminar los derechos e inquietudes de hombres y mujeres y ayude a estructurar una sociedad mejor.

TROTSKY:

Enfrentamiento con Stalin

(Segunda Parte)

Al producirse el 12 de marzo de 1917 la abdicación del zar e instaurarse el gobierno provisional, Trotsky se acogió a la amnistía acordada por las autoridades rusas y se embarcó con su mujer y sus dos hijos de once y nueve años en el "Christianiafjord", un barco sueco, con el propósito de llegar lo antes posible a Rusia. Tenían sus pasaportes en regla visados por la propia embajada del gobierno zarista en Nueva York, pero bajo el cargo de "sujetos peligrosos".

Trotsky, su familia y cinco personas más fueron bajadas por la fuerza en Halifax (Canadá), por oficiales de inmigración británicos. Esto ocurrió el 3 de abril de 1917 y no fue sino hasta un mes después que el líder revolucionario pudo salir en libertad, tras haber limpiado retretes, pelado miles de papas y predicado su verbo insurgente a los recluidos, casi todos alemanes capturados durante la Guerra.

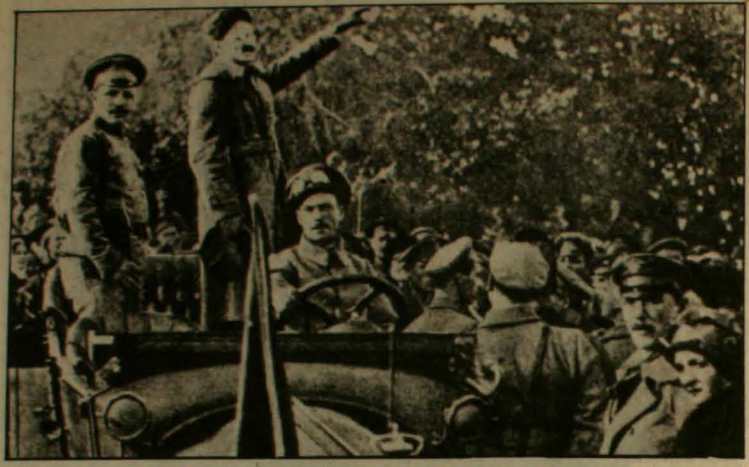
Llegó a Belootrov, pero la bienvenida oficial se la dieron en Finlandia en donde lo sacaron en hombros. Trotsky recordó entonces que un mes antes también lo trasladaron en peso, pero en aquel caso los fornidos marineros ingleses lo llevaban detenido.

Su decisión ya estaba tomada: "Desde el primer día comprendí que no había más remedio que unirse a los bolcheviques para dar la batalla definitiva contra los mencheviques y los narodniki (terroristas)".

Trotsky tenía definitivamente una vocación carcelaria: no más de dos meses después de haber sido sacado en volandas de la estación de Finlandia, ya estaba de nuevo preso, esta vez por orden de Alexander Kerensky, el hombre del Gobierno Provisional que sustituyó a Nicolás II.

Parecía el destino de este revolucionario miope, de aspecto mínimo, rostro aguileño y palabra inflamada que entró a la revolución como una tromba. Trabajando junto a Lenin, superados ya los desacuerdos del comienzo, fue el brazo ejecutor de la gesta de Octubre. Con una "Browning" en el bolsillo y el joven estudiante Ponasky como todo acompañante, hablaba y escribía con su energía característica hasta el momento de consumarse la Revolución Rusa, con esa rara facilidad histórica con que se producen los más grandes acontecimientos.

Ya en ese período se hablaba de "trotskismo" tratando de contrastarlo con el "leninismo". Lenin era el líder indiscutible de la Revolución de Octubre, pero nadie negaba que Trotsky era el segundo hombre, a gran distancia del resto. Pero esto no significaba que sus ideas se potenciaran entre sí.



Trotsky, indiscutible forjador del Ejército Rojo, le habla a las tropas que él mandaba desde su cargo de Comisario de Guerra.

Cometió un error fatal: desdeñó al llamado "hombre de acero", quien desde su cargo de Secretario General del partido consiguió hacerlo expulsar y desterrar, a pesar de la opinión en contrario de Lenin.

Arrastraba, en todo caso, una lacra que en la hora del triunfo los vencedores no se mostrarían dispuestos a olvidar: era ideológicamente una suerte de advenedizo, pues asumió las posiciones del bolchevismo tras ser por un tiempo menchevique. No importa que Lenin dijera el 1° de noviembre de 1917: "No hay mejor bolchevique que Trotsky", pues la enfermedad del líder máximo desató una severa lucha por el poder en donde Lev Davidovich estaba en un extremo y, en el otro, estaba un hombre de rostro pétreo llamado Josef Visarionovich Dzhusgasvili, más conocido como Stalin, con Zinoviev y Kamenev moviéndose con cautela hacia uno y otro lado del espectro.

El internacionalismo revolucionario de Trotsky chocó siempre frontalmente con el "socialismo en un solo país" de Stalin. Dos meses antes de la Revolución de Octubre, Trotsky escribió: "Para nosotros, el internacionalismo no es una idea abstracta que no tenga más misión que ser violada siempre que la ocasión se presente, sino un principio directo, orientador y profundamente práctico. Nosotros no concebimos que nuestro triunfo pueda ser seguro y definitivo sin la revolución europea". Y habló entonces de la "revolución permanente", que en el período stalinista pasó a ser una mala palabra, a pesar de que al mismo tiempo se preconizaba la "solidaridad con el proletariado mundial". Pero no la hubo cuando en 1925 se ordenó al Partido Comunista Chino unirse al Kuomintang, ni en 1927 cuando Chiang Kai-shek asesinó masivamente a los comunistas en el llamado "Coup de Shanghai", e incluso, cuando en 1949 —dos meses antes del triunfo definitivo de Mao Tse-tung— Stalin declaró que el

único gobierno legítimo era el encabezado por Chiang. Ni la habría tampoco en los hechos para los movimientos revolucionarios mundiales anteriores a la muerte del "hombre de acero".

DESPUES DE LENIN

Presidente del Soviet de Petrogrado antes de la Revolución, Trotsky fue el fundador del Ejército Rojo, Comisario de Negocios Extranjeros y de la Guerra (Defensa), además de ocupar un sinnúmero de cargos. Era, evidentemente, el hombre más influyente después de Lenin, pero adolecía de una cierta ingenuidad para la política de pasillos. Creía que contar con el apoyo de las masas era suficiente para estar a resguardo de la intriga. Pero estaba equivocado.

A partir del verano de 1922, Lenin pasaba muchas horas en la Villa Gorki aquejado de problemas en el sistema circulatorio. El primer ataque le significó quedar alejado durante diez meses del aparato político, lo que resintió al regreso. Stalin con Zinoviev y Kamenev conformaron una "troika", que había asumido el control del Partido, más que nada por la falta de ambiciones de Trotsky, lo que a la larga le sería fatal.

Stalin servía el cargo de Secretario General del Partido, al parecer con oposición de Lenin, que así lo manifestó en su "Testamento Político" (ver recuadro).

La seguridad en sí mismo y una cierta arrogancia con que observaba a sus enemigos, terminó por perder a Trotsky. Si se hubiese decidido a dar una batalla sin cuartel desde el primer momento y en vida de Lenin, lo más probable es que hubiese apartado a la "troika". Pero, Stalin no era hombre que presentara luchas frontales. Se movía con habilidad y perseverancia en el seno del partido, era un artesano de la conspiración, de modo que la dignidad con la cual Trotsky pretendía plantearse no hacía sino favorecer sus planes.



Stalin en 1925, cuando, al morir Lenin, estaba empeñado en una lucha frontal con Trotsky, que tenía el apoyo popular, pero poca habilidad para la política de pasillo.

Mientras el agravamiento o el restablecimiento de Lenin estuvo en el fiel de la balanza, los ataques a Trotsky tuvieron ese tono recatado. Pero, cuando en 1924 (el 21 de enero) llegó la muerte al padre del socialismo, la lucha por el poder asumió características violentas.

Trotsky viajaba en esos momentos hacia Suchum y la noticia la recibió en la estación de Tiflis. Estaba aquejado a su vez de una fiebre persistente y desde el Kremlin le dijeron que los funerales deberían realizarse el sábado siguiente, lo que no le daba tiempo de regresar, pero en verdad tuvieron lugar el domingo 24.

A la muerte del venerable líder se sucedieron los ataques contra Trotsky. El punto clave de las diatribas se centraba en establecer que Lev Davidovich mantenía un enfrentamiento con Lenin y para eso se citaban artículos, libros, discursos y apuntes polémicos de ambos. El paso siguiente fue relevarlo de su cargo de Comisario de la Guerra, pues desde luego esta relación con el Ejército Rojo era más que peligrosa.

Kamenev y especialmente Zinoviev, seguían oscilando un poco a la espera de la definición. Estaban con Stalin en cuanto éste manejaba el aparato del partido, pero mostraban su preocupación por la popularidad de Trotsky, que no en vano figuraba en los retratos al lado de Lenin en casi todos los locales públicos. Se avizoraba que el encuentro final habría de producirse con oportunidad del 15° Congreso del Partido Comunista soviético, a celebrarse en 1927.

Técnicamente, Trotsky y sus seguidores estaban en la oposición, aunque la fachada se presentara monolítica. Los fuegos se rompieron antes del Congreso. En una manifestación realizada en Leningrado el 7 de noviembre de 1927, los carteles de la oposición fueron destruidos, un soldado disparó un tiro contra el automóvil de Trotsky y un provocador le rompió un cristal de un puñetazo.

EXPULSION DEL PARTIDO

El 15° Congreso del Partido fue dominado por Stalin y sus partidarios, diestramente colocados en puestos claves. El resultado fue que Trotsky y Zinoviev, el ubicuo, fueron expulsados →



Trotsky en el exilio, con Natalia Sedova (en Noruega, 1936). No pudo quedarse en país alguno hasta que México le concedió la visa cuando el Presidente era Lázaro Cárdenas.

del partido.

Los primeros días de enero del año siguiente, sujeto a detención domiciliaria, Trotsky es embarcado por la fuerza en un tren que lo lleva a la desolada región del Turquestán. El destino final es Alma-Ata, una pequeña aldea casi invisible por la nieve y famosa en el período estival por sus manzanas y amapolas. Allí Trotsky vive un período de reposo: escribe, reflexiona, estudia y de tanto en tanto va de caza.

En octubre de 1928 se le impide seguir despachando sus proclamas y en diciembre se adopta el acuerdo de desterrarlo. Era una espina punzante y peligrosa para el orden controlado por Stalin.

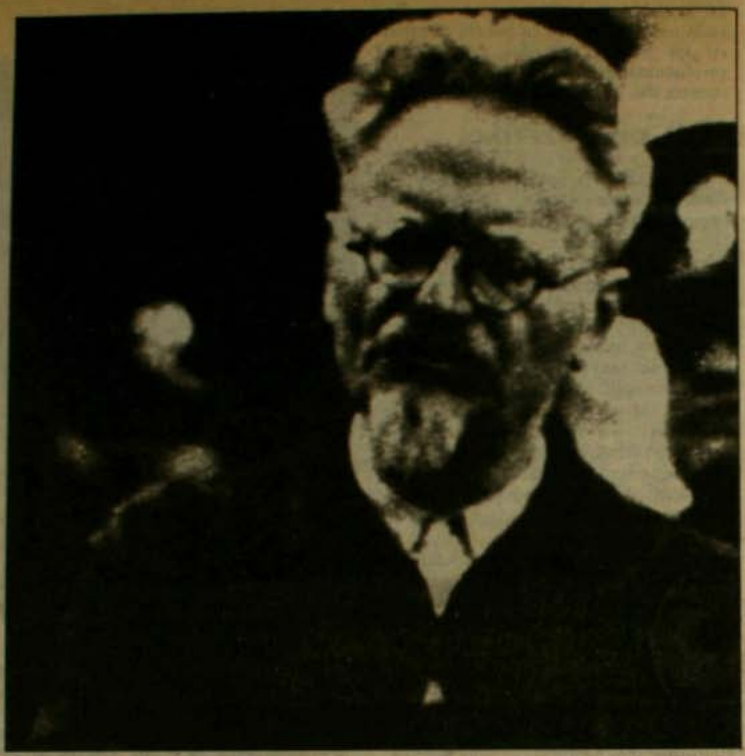
Su próximo destino fue Constantinopla, pero debió pasar doce días, con 38 grados Reamur bajo cero, en la estación ferroviaria de Riask. Se entretenía jugando ajedrez. El 1° de febrero de 1929 llegó Trotsky a Odessa, donde pasó sus años de estudiante y adoptó la opción revolucionaria que marcaría su vida para siempre. Gratamente —si es que hay algo grato en el destierro—, el revolucionario se llevó en sus retinas las imágenes del puerto de su adolescencia, tan alegre y bullicioso.

A bordo del **Ilich**, con su mujer Natalia y su hijo Liova, Trotsky cruzó el 12 de febrero el Bósforo y entregó una declaración dirigida al Presidente de la República de Turquía, Mustafá Kemal Ataturk, en la cual decía: **"Tengo el honor de poner en su conocimiento que no he venido hasta aquí por mi voluntad y que si paso la frontera turca es porque se me obliga a hacerlo por la fuerza"**.

Según Trotsky, Ataturk estaba de acuerdo con Stalin para retenerlo allí, pero los meses en Turquía fueron un remanso para quien no se había dado tregua. Después de 22 días de viaje y 6 mil kilómetros, el dirigente llegaba a un país que no le fue hostil mientras estuvo en él.

La prensa internacional sí le era contraria. El en apariencia impecable Times, de Londres, escribió que Trotsky estaba de acuerdo con Stalin para iniciar desde Constantinopla una campaña militar destinada a conquistar los países del Oriente. Un periódico de tal categoría debería estar mejor informado.

Empeñado en una lucha ya sin destino para regresar a la Unión Soviética, Trotsky cometió un error de apreciación —otro más— cuando se ganó la vida escribiendo artículos para publicaciones burguesas en los que analizaba la crisis interna del bolchevismo. Como siempre ocurre dentro de la izquierda, los ataques al régimen férreo impuesto por Stalin vinieron a parecerse mucho a críticas a la revolución misma, o cuando menos se confundieron, lo que dio pábulo para que amigos suyos se lo reprocharan y Stalin pudiera adoptar medidas purgatorias con el resto de la oposición.



Otra imagen de un Trotsky en exilio, ya envejecido, pero siempre dispuesto a predicar por la revolución permanente.

LA IMPOTENCIA DEL EXILIO

Los desterrados se instalaron finalmente en la hermosa y tranquila isla de Prinkipo, en el Mar de Mármara. Allí, en la ciudad de Büyük Ada, en una casa que fue de un pashá, Trotsky vivió una existencia serena, dedicada al estudio y a largas conversaciones con discípulos trotskistas que se trasladaron a la ínsula para servirles de guardaespaldas. Sus familiares sufrían en la patria la represión del régimen: sus dos yernos, esposos de sus hijas nacidas del matrimonio con Alejandra Lvovna, estaban presos.

Las vicisitudes llegaron, sin embargo, a Prinkipo. Las había de orden político y de orden familiar. Por lo pronto, una de las figuras de la oposición que aún permanecía en la URSS, Radek, llegó a un entendimiento con Stalin, quien adoptó posiciones revolucionarias que se asemejaban bastante a las reclamadas por Trotsky. Las críticas que éste formulaba de continuo perdían entonces sentido y efectividad. Mucho más cuando comenzaron las purgas. El miedo es cosa seria.

Una vez más Kamenev y Zinoviev regresaron del exilio y se plegaron a las políticas de Stalin. Por otra parte, su hija Zita arrastraba una crisis nerviosa aguda que la movió primero a marchar con su padre a Prinkipo y más tarde a Alemania, donde se suicidó.

Todos estos golpes no abatieron la entereza de Trotsky, pero sí minaron su posición internacional, por mucho que él se empeñara en que su voz y sus escritos llegaran a toda Europa.

En 1932, Trotsky dio una conferencia en Copenague, Dinamarca, que provocó expectación internacional. Pero, cuando pretendió afincarse en el país nórdico, las autoridades le negaron el permiso. Stalin lo había privado de la nacionalidad.

APATRIDA AMBULANTE

Fue entonces cuando Trotsky comenzó a saber lo que era vivir políticamente entre dos fuegos: por un lado el comunismo stalinista y, por otro, el fascismo. Cuando consiguió refugiarse brevemente en Francia, tras muchas peripecias, el vocero comunista **L'Huma-**

nité y los más retrógrados medios de expresión franceses coincidieron en la condena. Lo propio le ocurriría al recibir un accidentado permiso para residir seis meses en Noruega. De pronto se encontró con que no tenía acceso a ningún país europeo. Los esfuerzos de sus partidarios por obtenerle visa en diversas naciones del mundo no dieron resultado. Solamente México accedió a proporcionarle un permiso de entrada.

Tras muchas penurias, aunque siempre animoso, Trotsky y su fiel compañera Natalia Sedova se embarcaron en el vapor **Ruth** para zarpar secretamente hacia el puerto de Tampico. Amedrentado por la policía noruega que lo escoltaba, Trotsky dudaba en si bajarse o no en el puerto mexicano. Cuando se enteró de que el propio Presidente de México, Lázaro Cárdenas, le había enviado el tren presidencial para trasladarlo, no quería dar crédito a lo que decían.

La muerte en París de su hijo Liova, en circunstancias sospechosas, abatió profundamente al matrimonio Trotsky.

Mirada con la perspectiva del tiempo, la batalla que el fundador del Ejército Rojo libraba contra Stalin era ciertamente inútil, desde el punto de vista de conseguir un cambio en la situación. Pero Trotsky no se daba por vencido y lanzaba una y otra vez acusaciones contra el hombre fuerte de la Unión Soviética, hecho comprensible. Lo que no resultó nunca tan claro fue que Stalin se empeñase a su vez en perseguir a su ya disminuido adversario, sobre todo si ya se había deshecho de sus enemigos internos, fuesen éstos reales o supuestos. El hombre de acero no optó por bajar una cortina de silencio alrededor de su enemigo, sino que por el contrario se



Zinoviev tuvo una conducta ambigua con Trotsky. Salvó a Stalin, pero luego fue ejecutado por éste en 1936.



Radek también creyó salvarse asociándose con Stalin, pero murió en prisión en 1939.

puso en la más plena de las evidencias cuando —sin lugar ya a duda alguna— ordenó su ejecución a través de un hombre extraño que se hacía nombrar Jackson o Mornard, pero en realidad se llamaba Ramón Mercader del Río.

Es difícil, si no imposible, hacer un juicio sereno sobre Trotsky, porque él mismo se encargó de marcar su quehacer político con una impronta sin medios tonos, pero pocos hombres en la historia moderna han recibido un sentimiento de tanta admiración entre quienes no comulgaron con sus ideas.

Con una figura que recuerda al Quijote, representaba algo que estaba fuera de nuestra cotidianidad: el sentido heroico de la vida, la lucha permanente por sus ideas, la transposición del intelectual volcado a la lucha revolucionaria. Es —con todos sus errores— una figura respetable, y su asesinato, que narraremos en detalle en la tercera parte y final de esta crónica, mereció una repulsa unánime e internacional.

La venerada figura de este apóstol de la revolución, el brazo armado de la insurgencia internacional, no merecía una muerte tan abyecta, pero quizás si a él le hubiesen dado a elegir, habría preferido la violencia a la muerte piadosa en un lecho de enfermo. ■

EDWIN HARRINGTON



Lenin con su fiel compañera Krupskaia en Villa Gorki. Eran sus últimos días.

CONDENA POSTUMA

Con clarividencia, Lenin previó que la entonces joven Revolución Rusa podría sufrir serios reveses a consecuencia de la abierta pugna entre Trotsky y Stalin, en particular porque el líder, por ese tiempo postrado en Villa Gorki, lejos del Kremlin donde se tomaban las decisiones, dudaba de la idoneidad del Secretario General del Partido Comunista soviético.

Según el historiador británico Robert Payne, Lenin le confidenció a su amigo Vladimirov: **"Todavía no estoy muerto, pero ellos, con Stalin a la cabeza, me están matando".**

Nunca pudo Lenin reponerse bien del efecto causado por la bala que le disparó en 1918 la joven social revolucionaria Fanny Kaplan y sufría además una afección pulmonar agravada por un agotamiento físico patológico que lo aquejaba.

En la Navidad de 1922 le dictó a su secretaria, en presencia de su mujer Krupskaia, su Testamento Político y en él asentó estos conceptos acerca del conflicto Trotsky-Stalin:

—Pienso que los elementos esenciales del problema de la estabilidad son los miembros del Comité Central como Stalin y Trotsky.

Según mi criterio, sus relaciones mutuas representan el peligro más grave de esta escisión que se podría evitar.

"Tras convertirse en secretario general, el camarada Stalin ha concentrado en sus manos un inmenso poder y no estoy seguro de que sepa utilizarlo siempre con suficiente prudencia...

"Stalin es demasiado brutal y este defecto, tolerable entre las relaciones de los comunistas, es inadmisible en el cargo de secretario general. Por lo tanto, yo propongo a los camaradas que reflexionen sobre los medios de desplazar al camarada Stalin y de nombrar para ese puesto a un hombre que, desde este punto de vista, represente la ventaja de ser más tolerante, más leal, más atento respecto a los camaradas, menos caprichoso... Se podría creer que se trata de un detalle insignificante. Pero no lo es en absoluto. Habida cuenta de lo que he dicho más arriba sobre las relaciones entre Stalin y Trotsky, este detalle puede jugar un papel decisivo".

Cuatro meses después de la muerte de Vladimir Lenin (21 de enero de 1924), ante la asombrada asistencia de los miembros del Comité Central, los conceptos precedentes fueron leídos y allí mismo pudo terminar el férreo dominio de Stalin, pero Zinoviev tomó la palabra para aseverar que **"los temores de Lenin con respecto al camarada Stalin han sido infundados"**, y salvó la situación.

Después habría de arrepentirse: en agosto de 1936 fue hecho ejecutar por el camarada Stalin.

CELESTE CARBALLO:

«Soy eléctrica»

● *La cantante argentina vino con Sandra Mihanovic a Chile a ofrecer el mismo recital que lleva más de un año de éxito en Buenos Aires y todo el país trasandino.*

La primera vez que cantó públicamente lo hizo a las cinco y media de la mañana, en el "bolichito" de una playa de la costa atlántica argentina. Es que solamente a partir de esa hora había escenario libre para el público en "El Grillo". Y como Celeste Carballo no se desplazaba nunca sin su guitarra, cantó y recogió aplausos y un contrato en el local. Tenía dieciocho años.

Ahora tiene treinta y uno y una espectacular carrera artística detrás, que ha desarrollado principalmente en la ciudad de Buenos Aires. Creció musicalmente durante la época de "la generación": cuando el rock argentino tomó vuelo y contenido propio y se hizo imprescindible entre los jóvenes. Fue en ese período que Celeste aprendió a tocar la guitarra eléctrica. "Aprendí por una cuestión generacional. La guitarra fue siempre para mí un instrumento de expresión. Me ha ayudado a componer y a decir las cosas que me gustan", afirma la cantante argentina.

Una de sus pasiones es el campo y así lo expresan sus canciones. "Tuve la suerte de que mi viejo jubilara cuando yo tenía cuatro años. Se compró una chacrita con poquitos animales, de 25 hectáreas. No era una estancia, mi familia es de clase media baja y yo lo soy también", señala. Una de sus canciones, "Coronel Pringles", relata estos recuerdos de niña que hoy no son sino nostalgia: "Sufro como loca si me acuerdo del campo, cuando iba a la escuela con mi amigo caballo. Yo tenía un petiso que era viejo y mañero, le cantaba cosas que hoy ya ni recuerdo...", canta Celeste abrazada a su guitarra, mientras se desplaza con energía por todo el escenario.

La menor de una familia de ocho hermanos, siempre fue sobreprotegida. Y a la hora de las decisiones, el afán de independencia se hizo vital: estudiaba sicología en las tardes y por las mañanas trabajaba en una compañía de seguros para mantenerse. "Escribía a máquina, contestaba el teléfono, mandaba cartas, hacía todo lo que me pedían. Era la empleada ejemplar. Solamente a veces llegaba tarde, por los ensayos, que no los dejé nunca", señala. Hasta que la música pudo más y, pese a la advertencia del gerente de que cambiaba algo que era "pan para hoy y hambre para mañana" por un trabajo estable, se dedicó a cantar. Y Celeste cuenta: "Al poco tiempo, me enteré de que el señor gerente había muerto de un ataque al corazón. Qué cosas no, me dije, y seguí cantando. Sólo pasé hambre algunos meses".

—¿De dónde sacas esa energía que derrochas arriba del escenario? ¿Es parte del show?

—Es que soy así en todo. Soy eléctrica... A mí siempre me parece poco lo que hago. Hay días en que quedo disconforme con mi trabajo, pero después vienen todos a decirme: "Caramba, cuánta vitalidad". Yo soy muy exagerada. Para todo. Será por mi familia, somos todos gallegos muy expresivos. Y mi expresión sale naturalmente por todo mi cuerpo, por mis movimientos y por mis palabras. Por eso escribo mucho, poemas, cuentos, ocurrencias.

—La música popular, por su masividad, encierra a veces mensajes políticos o de denuncia social. ¿Lo tomas en cuenta en tus canciones?

—La política fue siempre para mí una pregunta sin respuesta. Yo tengo mi propia política de vida, una especie de filosofía. Pero las políticas partidistas nunca me han dejado conforme porque siempre se atienen a una doctrina estricta y fija y yo no creo en doctrinas estrictas y fijas. Yo creo en la imaginación y la fantasía de cada uno para resolver los problemas masivos y los individuales. Pero primero los individuales. Por eso el mensaje de mis canciones, de libertad y amor en un sentido amplio, lo vivo yo primero. Parte de mí y de mi denuncia.

—Pero tú creciste en un período en que la juventud argentina estuvo marcada por una gran rebeldía. ¿Cómo te marginaste?

—Sí, mi generación estuvo muy marcada... Pero hubo quienes tomaron una opción y quienes tomaron otra. ¿Sabes por qué yo no estuve presa como otros chicos de mi edad entonces? Porque no creí en la izquierda. Si hubiera creído, habría estado veinte años en la cárcel, o quizás más, porque nosotros éramos así, creíamos a fondo en lo que cada uno hacía. Pero preferí cantar, cantar y ser sensible a todo el drama humano. Pero no lo utilizo. Y no me impongo doctrinas ni reglamentos. Yo soy libre, libre para cantar, para pensar y para contradecirme, porque de ahí sale mi creación, que siempre gira en torno a la libertad.

—¿Percibías desde el escenario que los aplausos se hacían más ruidosos cuando cantabas precisamente la palabra libertad o cuando mencionabas las palabras "injusticia" y "rebeldía" del poema de Benedetti "Te quiero"?

—Es que es una necesidad... Como en una época también fue una necesidad en la Argentina. Esperábamos una excusa para aplaudir más. Eran las palabras que más nos hacían falta las que más nos llegaban. Entonces, se establece como una conversación entre el público y el artista, donde él nos dice qué cosas le pasan. Aunque todos ya las sabemos...

CAROLINA DIAZ



CONTRAPUNTO:

Periodismo universitario

Están orgullosos. Y cómo no, si en este mes de diciembre publicaron el número seis de "Contrapunto", un periódico universitario mensual, creado por tres compañeros de la Escuela de Periodismo de la Universidad Católica: Eduardo Arriagada, Carolina García-Huidobro y Gonzalo Saavedra. Y Patricio Bernedo, egresado de Historia. Ellos se juntaron, discutieron y maduraron la idea de poner al servicio de los estudiantes las herramientas que la Universidad les estaba otorgando.

Así nació "Contrapunto", que solamente tras la aparición de su tercer número logró vencer el escepticismo de muchos profesores y alumnos, hasta de la propia Escuela: es que proyectos han existido en abundancia en los últimos años, pero ninguno había logrado alcanzar la periodicidad propia de un medio de comunicación. La estructura que idearon se mantiene hasta ahora, con sólo leves variaciones: un reportaje en profundidad, un lugar para que los profesores aporturan al debate universitario con miniensayos sobre temas propuestos por "Contrapunto" y numerosas notas chicas que informaban sobre los sucesos que ocurrían o que estaban relacionados con la Universidad Católica. Luego, aumentó el número de páginas de cuatro a ocho y los espacios se agrandaron, creció el tipo de letra, aparecieron más fotografías e ilustraciones y se estableció la sección "Tribuna Abierta", con dos páginas: allí se publican cartas, comentarios, aclaraciones, sugerencias, respuestas y todas las expresiones enviadas por alumnos y profesores.

"Contrapunto" se elabora íntegramente en las pantallas de un computador, desde la redacción de los artículos hasta su diagramación. Y el estilo de la portada lo impuso un experto en diseño de maquetas para medios de comunicación de América Latina y Estados Unidos. Arriagada y Saavedra lo abordaron en un seminario sobre los desafíos de la prensa regional, organizado por la SIP en Concepción, a principios de este año. "Allí nos acercamos, bien informalmente, a Mario García porque nos habían dicho que cobraba por cada palabra que hablaba... Pero le expusimos nuestro proyecto de periodismo universitario y él accedió a dibujarnos un esquema para la portada, que es el que mantenemos hasta hoy", afirmaron.



● *Cuatro alumnos de la Universidad Católica se propusieron sacar un periódico mensual para los estudiantes: después de seis meses, ya publicaron el número seis.*

DE LA UC PARA LA UC

"Contrapunto" circula libremente, pero sólo por los cuatro campus universitarios: cuenta con el patrocinio de la Universidad y eso basta para que el diario funcione, en ese espacio, tal como si tuviera permiso oficial del Ministerio del Interior. "Así que estamos sujetos a toda la legislación vigente sobre prensa", explica Arriagada.

Esta situación les permitió reforzar su idea original de hacer un diario para la UC, con contenidos propios y dirigido a sus alumnos. "Nos planteamos llegar al estudiante medio porque sabíamos que de todas maneras nos leerían los que están permanentemente interesados en los problemas universitarios. Pero nos hemos propuesto crearle una opinión al alumno común y corriente sobre la base de la información que consignamos mensualmente", afirma Bernedo. "Y también hemos privilegiado a los profesores como público-lector", agrega Arriagada.

Para conseguir los recursos indispensables para imprimir "Contrapunto", tuvieron que emplear la imaginación. Idearon un sistema de suscripción previa de los profesores y les enviaron a todos una carta explicativa donde les solicitaban un aporte de 300 pesos para concretar el proyecto. De dos mil 500 académicos, colaboraron solamente 30. Así que el primer número salió fundamentalmente gracias a fondos personales del equipo. Pero "no queríamos que ni la FEUC ni la rectoría nos entregaran mensualmente plata porque teníamos miedo que nos impusieran una línea editorial", señala Gonzalo Saavedra. Finalmente encontraron la solución al problema del financiamiento: publicidad de empresas. Inmediatamente el número de páginas se dobló y "Contrapunto" pudo salir a dos colores: "El diario rompió algunos mitos sobre la forma de mantenerse. Las revistas y otros medios universitarios no habían querido obtener recursos a través de publicidad. A nosotros nos produjo una contradicción al comienzo, pero optamos por esa forma porque nos aseguraba la periodicidad y la independencia que queríamos", explica Bernedo.

El próximo año, "Contrapunto" no tendrá el mismo equipo que le dio origen, porque la idea es institucionalizarlo como el medio de los estudiantes de periodismo. "No queremos que se identifique solamente con nosotros cuatro. Por eso viene un relevo de gente que ha estado trabajando en la redacción, que son de cursos de más abajo. Nosotros nos quedaremos como grupo de apoyo, ya que algunos no egresamos. Porque cuando uno saca un diario todos los meses cuesta más la autocrítica", dice Arriagada. El nuevo equipo hará algunos cambios, especialmente en la parte formal: la presentación y la diagramación. "Pero hay acuerdo en mantener el estilo diario porque en Chile se le asocia a la información, que es lo que nosotros hemos querido entregar", agregó Arriagada. Y Carolina García-Huidobro señala: "Nos hemos podido mover todo este año con absoluta libertad, especialmente en cuanto al acceso de información. Y siempre hemos mantenido al rector como la fuente oficial que consultamos para contrastarla con nuestro reporteo. Pero como la UC es un submundo con bastante libertad, se puede dar un medio como éste, lo que en el país es imposible. Porque, además, no tenemos que pagar ningún sueldo a fin de mes".

CDT

Magaly Rivano y el "Tedat"

● *Un nuevo grupo experimental se inicia en la búsqueda de novedosas formas de expresión artística en la escena.*





Más importante aún que el estreno de una de las habituales obras de teatro, es el surgimiento de un grupo dispuesto a crear, en el ámbito de las artes; por eso es destacable que Magaly Rivano, Alfredo Castro, Rodrigo Pérez y Nury González hayan formado el "Taller Experimental Danza Teatro" (Tedat), que relacionando las diversas disciplinas escénicas se propone "experimentar en el campo de la danza-teatro" y "buscar nuevas formas de expresión". Quizás lo menos meritorio sea la impaciencia con la cual el grupo se ha apresurado en demostrar, frente al público, sus primigenios resultados. Porque si bien en el díptico "Perfiles, corazones, estrellas" (compuesto por la versión dancística de dos famosos dramas que se representaron en "El Conventillo Dos") los actores exhiben un serio dominio interpretativo, falta en el espectáculo la integración estética indispensable para su unidad. Si en "La voz humana", de Cocteau, y "A puertas cerradas", de Sartre, existe algo en común, esto es, a todas luces, su extraordinaria cualidad retórica. Si se trata de conservar el significado de la proposición original, para traducir esos signos idiomáticos del lenguaje conceptual a símbolos icónicos del movimiento se debe realizar una previa codificación del gesto. Tal como se vio recientemente en las demostraciones del teatro Kabuki japonés.

Por el contrario, si lo que interesa es sólo el sentido poético del habla, habrá que despojar al significante lingüístico de su significación lógica. Tal como, consecuentemente, lo hicieran Huidobro y los poetas "dadaístas". Probablemente, los integrantes de Tedat no han solucionado aún semejantes problemas estilísticos porque rechazan, quizás, las fórmulas germanas del "ballet" expresivo: el trabajo conjunto realizado por bailarines alemanes con directores de ópera, como por ejemplo Dore Hoyer con Günther Rennert, abrió los cauces de la Danza-Teatro que hoy se cultiva en Folwang, Essen. De allí nos han visitado Pina Bausch y Susanne Linke, cuya versión de "Las Bacantes", de Eurípides, fuera presentada en el teatro "Gala" de Santiago. Sin que se pretenda establecer una comparación entre la estética de estos conjuntos de danza de fama internacional con el incipiente grupo chileno, puede señalarse un vicio común que, ha penetrado en las más famosas compañías de danza del Occidente. Sus solistas descuidan, por desarrollar sus cualidades atléticas, el aprendizaje de la "psicotécnica". Por desgracia todavía sigue siendo valedero el reproche que hacía Haskell a la "ballerina" de la danza clásica, de bailar "Sílfides" con una perenne expresión de "dolor de estómago". Y si ese defecto es menos notorio en el "ballet" moderno, es porque las máscaras suelen mostrar rostros impávidos. Los actores de Tedat no caen en dicho simplismo y Magaly Rivano demuestra tener un rostro expresivo que sería más convincente si reflejara con mayor fidelidad sus sentimientos y si ella se quedara detrás del "cuarto muro". Si algo valioso se propusiera aportar Tedat al arte cinético, bien podría ocuparse de hacer con sus intérpretes lo que Stanislavsky hiciera con sus actores.

Pocos espectadores asisten a las presentaciones de este nuevo grupo de artistas, pero los que vienen aplauden con generosidad su actuación. Si en vez de combinar dos piezas de sombría temática, hubiesen matizado mejor su elección, acaso hubiesen dado al público una más completa "catarsis".

Con la perseverancia que exige todo esfuerzo artístico, este conjunto ha de alcanzar la madurez necesaria que justifique la presentación pública.

Es lo que merecen por la seriedad de sus intenciones.

SERGIO PALACIOS

1987 mostró las carencias que ya son típicas en el país en materia de cine: escasa presencia de otras películas aparte de las norteamericanas; poco cine europeo y latinoamericano, y lo que se vio no fue de lo mejor; un par de producciones del mundo socialista que no compensaron su "tradicional" ausencia, a pesar de su calidad. La exhibición, en general, se caracterizó por lo deficiente, con problemas técnicos, películas valiosas mal promocionadas, mediocridades que acaparaton la cartelera, salas cada vez con más deterioro, etc. Sin embargo, hubo suficientes cosas buenas como para satisfacer, aunque fuera en parte, la avidez de los cinéfilos.

De cinco directores de primera fila en el cine actual, pudimos ver dos películas de cada uno: de Martin Scorsese *"Después de hora"* y *"El color del dinero"*, películas buenísimas de un autor fiel a sus temas, sus posiciones críticas y su visión del cine y la sociedad. De Francis Coppola se estrenaron *"Peggy Sue, su pasado la espera"* y *"Jardines de piedra"*, discutibles pero fascinantes ambas, originales, llenas de tics y mensajes solapados. De Blake Edwards llegaron una de sus mejores películas, *"Así es la vida"*, y un divertimento menor pero eficaz, *"Cita a ciegas"*. Del ruso residente en Estados Unidos Andrei Konchalovsky, se vieron dos muestras de sus mezcladas inquietudes, preñadas de reminiscencias de su patria: *"Escape imposible"* y *"Tiempo de amar"*. Y de Ettore Scola se pudo ver *"La familia"* y *"La noche de Varennes"*, con el inconfundible sello autoral del realizador italiano (cabría consignar que la segunda no llegó a estrenarse, siendo objeto, no obstante, de más de una "première").

Los puntos más altos del año cinematográfico local estuvieron a cargo de realizadores que de alguna manera han tenido una relación especial con el cine norteamericano, particularmente con Hollywood. Dos australia-

«Estructuralmente pobre, puntualmente rico»

nos, Bruce Beresford con *"Crímenes del corazón"* y Peter Weir con *"La costa mosquito"*, lograron cimas en su significativa obra, pese a la tiranía de los productores y las obligadas concesiones comerciales. A un nivel mucho más bajo, aunque no despreciable, se exhibió *"Las brujas de Eastweak"* (sobre un relato de John Updike), de otro australiano, George Miller. Tres realizadores nacidos en Estados Unidos pero que han desarrollado su obra más ligados a Gran Bretaña que a su país, estuvieron representados por películas soberbias: Stanley Kubrick con *"Nacido para matar"*, David Lynch con *"Terciopelo azul"* y James Ivory con *"Un amor en Florencia"* (basada en la novela "Una pieza con vista" de E.M. Forster). Curiosamente, un inglés, Hugh Hudson, hizo el trayecto inverso, filmando en Estados Unidos su desmitificadora *"Revolución"*, estrenada acá sin mayor impacto.

Siguiendo con norteamericanos un poco marginales, se pudo ver del notable Alan Rudolph (discípulo de Robert Altman), *"Quédate conmigo"*, inquietante punto de vista sobre la comedia sofisticada; de Woody Allen, *"Días de radio"*, otro capítulo de su larga reflexión sobre la "petite historie" de su país; de Mike Nichols, una comedia frustrada pero interesante, *"El difícil arte de amar"*; de Oliver Stone, *"Pelotón"*, que se planteó como testimonio del horror de la guerra de Vietnam; de Brian de Palma, *"Los intocables"*, desilusionante y conformista, pero perdonable en un realizador tan genial; y dos películas menores pero substantivas, *"La bamba"*, de Luis Valdez, y

● *El año no fue tan malo, como ya resultaba habitual en Chile, y hubo bastantes títulos atractivos más un puñado de películas sobresalientes.*

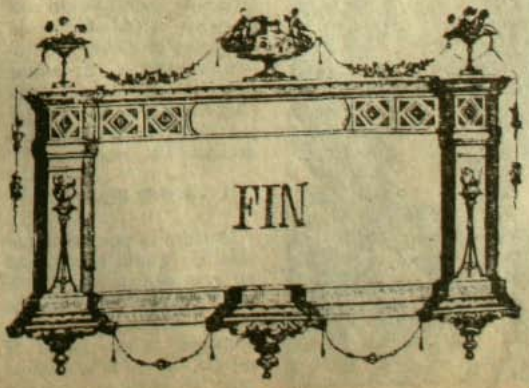
"Vivir para contar", de James Foley. Uno de los momentos mejores del año fue la canadiense *"La decadencia del imperio americano"*, de Denys Arcand, desenfadados diálogos en francés sobre amor y sexo.

El año fue especialmente interesante en cine fantástico, en sus vertientes de horror como ciencia-ficción. Entre las primeras destacó *"La mosca"*, del especialista canadiense David Cronenberg, repulsiva parábola sobre la condición humana que resultó insoportable para muchos espectadores; *"El festín del terror"* no estuvo a la altura de los méritos de su realizador, George A. Romero, pero igual fue espeluznante; una parodia, *"La tiendita del horror"*, de Frank Oz, resultó ser nada de inocente. La ciencia-ficción brilló con *"Depredador"*, de Jim McTiernan, *"Robocop"*, de Paul Verhoeven, y *"Cortocircuito"*, de John Badham, destinadas al panteón de las películas del género. Caso especial fue *"Aliens el regreso"*, de James Cameron, híbrido entre terror y ciencia-ficción digno de atención. El cine fantástico a secas estuvo representado por la original *"Laberinto"*, de Jim Henson, destrozada por la crítica.

Lo mejor del cine europeo estuvo entre lo que vino del Este: *"Vicios privados, virtudes públicas"*, del húngaro Miklos Jancso (exhibida con cortes brutales) y *"Noche ardiente de pasión"*, del yugoeslavo Dusan Makavejev, comedia crítica que se ubica entre lo más destacado del año. Otras películas europeas que merecen recordarse, aunque no llenaron las expectativas ni respondieron al prestigio de sus realizadores, fueron *"Camorra"*, de Lina Wertmüller, *"Crónica de una muerte anunciada"*, de Francesco Rosi, y *"El diablo en el cuerpo"*, de Marco Bellochio (entre las italianas); *"Apasionados"*, de André Techiné, *"Betty Blue"*, de J.J. Beineix, *"Más allá de la justicia"*, de Bertrand Tavernier, y *"El nombre de la rosa"* de J.J. Annaud (entre las francesas); *"El amor brujo"*, de Carlos Saura (española); y *"La misión"*, del británico Roland Joffé.

Aparte de las películas malas *per se*, hubo varias que trataron de pasar gato por liebre, pero que correspondía ver, como *"Te amaré en silencio"*, de Richard Haines (que acaparó premios Oscar), *"Mis Mary"*, de la argentina María Luisa Bemberg, y la australiana *"Cocodrilo Dundee"*, de Peter Faiman. En cambio hubo otras, más modestas, que no tenían grandes pretensiones, pero que conmovieron por su honestidad y aplicación, como la chilena *"La estación del regreso"*, de Leo Kocking, y la argentina *"Esperando la carroza"*, de Alejandro Doria. O *"El precio del poder"*, de Sidney Lumet, cruda denuncia de las máquinas electorales.

Esta breve reseña da, pues, noticia de una cincuentena de películas de interés exhibidas en el año, lo que da en promedio cerca de una por semana. No está mal en comparación con la norma nacional. Además hubo abundante cine-arte, se abrió una nueva sala orientada a la producción nacional (El Biógrafo), se siguió exitosamente con los festivales de video, aparecieron títulos importantes en video para proyección familiar, los exhibidores establecieron días de precios preferenciales. Sólo queda esperar que la tendencia a la recuperación del cine en Chile continúe, ya que con eso gana la cultura.



CONSTANZA JOHNSON JOSE LEAL

"DIALOG":

Rock en la URSS

Desde que la política cultural permitió que el rock se masificara en la Unión Soviética, se han popularizado numerosos conjuntos, entre ellos "Dialog", que ya ha hecho giras por Occidente.

"Rock desde Siberia" se lee en los afiches que anuncian la presentación del grupo soviético "Dialog", que realizó una gira por Europa, donde despertó el interés de jóvenes y adultos por conocer las creaciones musicales de este conjunto y por tomar contacto con típicos representantes de la juventud soviética.

Los cinco muchachos que integran el conjunto son de la ciudad de Kemerovo, al sur de Siberia. El conjunto se creó el año 1978 y es uno de los más antiguos grupos profesionales de rock en la Unión Soviética. Quienes han asistido a sus presentaciones en los países de Europa occidental y tenían la imagen de una juventud soviética apagada, triste y descolorida, se han llevado una gran sorpresa con "Dialog". Sus integrantes han mostrado una vitalidad y una creatividad musical poco frecuentes en los grupos de rock occidentales.

El director del conjunto, Kim Breitburg, dice que "Dialog" es uno de los diez más famosos de la URSS. El primer Long Play que grabaron, "Sólo Así", tuvo una venta de un millón 200 mil ejemplares. El año pasado grabaron otro LP, "Noche de Lluvia", y ya se han vendido más de un millón de discos.

"La música que creamos —dice Breitburg— en ningún caso es 'rock de segunda', como algunos creen. Ahora es mucho más fácil hacer rock en la Unión Soviética. Hasta el año 1985 el rock no era oficialmente reconocido y, a pesar que las presentaciones de los grupos de rock contaban con una gran asistencia de público, no existía ningún acceso a los medios de comunicación".

"Ahora se escucha mucho rock en la URSS —continúa señalando Breitburg— tanto en la televisión como en la radio. Lo que nosotros queremos ahora es que se publique una revista sobre música rock. Si bien es cierto que los Clubes de Rock cuentan con el apoyo del Ministerio de Cultura y se escribe mucho sobre el tema en las revistas juveniles nacionales, sería muy bueno para la juventud contar con un medio propio dedicado a la música rock".



"Dialog" durante su presentación en Suecia.



Los comentarios sobran...

UN SUPER FESTIVAL

Durante la primavera pasada, en Moscú, se organizó un gran festival de rock a nivel nacional para grupos aficionados. Le siguió un interesante debate sobre la música rock y los problemas que la juventud soviética enfrenta. Y con este fenómeno musical, la empresa soviética de discos "Melodía" dedica mucho más esfuerzo que antes al rock tanto nacional como de otros países. Hasta ahora son varios los artistas de Occidente que han sido invitados para actuar en la Unión Soviética: entre ellos el grupo sueco "Europe" y el cantante Billy Joel, concierto para el cual se agotaron rápidamente las entradas en el teatro de Moscú.

"Nosotros tocamos 'rock-ruso' —agrega Kim Breitburg—, lo cual significa que las melodías-tipo son rusas, pero que nosotros las hemos enmarcado en la música rock. Los textos también son muy importantes. El texto y la música deben complementarse entre sí. A veces usamos poemas de conocidos escritores soviéticos como Jevgenij Jevtusjenko o Arsenij Tarkoskij. En otras oportunidades creamos nosotros mismos las letras sobre la base de sátiras sociales o poemas de amor".

Uno de los efectos de la nueva línea político-cultural en la URSS es que para los grupos soviéticos de música resulta mucho más fácil hacer presentaciones en los países de Occidente. "Dialog" participó recientemente en el Festival de Rock, Midem, en Frankfurt, Alemania Federal. Allí tuvo una excelente acogida tanto del público como de la prensa nacional y extranjera. Luego, "Dialog" se presentó en Londres y se convirtió en el primer grupo de rock soviético que visitaba Inglaterra. La gira continuó por Italia, Dinamarca, Cuba, Suecia e India.

En Suecia se sabe poco y nada de lo que ocurre con la juventud soviética y la presencia de "Dialog" en las ciudades más importantes abrió las posibilidades de iniciar un debate y conocer las creaciones de "rock-pesado" de este sorprendente grupo ruso.

"Nosotros hacemos un amplio tipo de música rock —dijo Breitburg— y tanto los 'rockeros pesados', como los 'new wawes' y los 'punkies' han quedado sorprendidos con nosotros".

Tomado de revista "Liberación" (Suecia) Nº 320

AMPARO OCHOA:

Contra el "espíritu malinchista"

Es difícil imaginar una canción con un mensaje más directo y fuerte que "La maldición de Malinche", del mejicano Gabino Palomares y hecha famosa en la interpretación de Amparo Ochoa. ¿Cuántos tiranos vendidos, políticos oportunistas o simples burgueses hispanófilos se han visto tocados en algunos de los versos de la canción? En ella se alude a la historia de la conquista, la destrucción de las culturas indígenas y la herencia de los que hoy continúan "cambiando nuestras riquezas por unos espejos con brillo...".

Amparo Ochoa, fuera del escenario, es una mujer de apariencia frágil, con una voz suave y con un trato delicado que revela su pasado como maestra primaria que trabajaba con niños campesinos. En el escenario, su voz se hace potente y su figura tiene prestancia cuando canta con energía aquel canto que en sus propias palabras le permite "estar cerca, estar hermanada, solidaria con las necesidades de nuestro pueblo".

—Sus canciones aluden a los indios. ¿Cuál es su importancia en el canto nuevo?

—El espíritu malinchista es algo que se siente en Méjico, que lo palpamos (Malinche fue la mujer indígena que ayudó a Hernán Cortés, traicionando de ese modo a su propio pueblo). En un cierto estrato social, está hasta mal visto que una porte vestidos indígenas, siendo tan hermosos, siendo nuestros. Eso de decir: 'Ay, pareces india' cuando eres retraída o no conoces algo bien, es típico de ese espíritu malinchista aún muy presente.

"Les parece más hermoso todo lo que viene de fuera; yo digo que son brutos, ellos, los de la burguesía, que no entienden que en lo indígena hay un trabajo delicado, fino y que tiene gran valor".

En visita a Canadá, la cantante mejicana mostró el nuevo canto de su país, donde la ironía juega un papel importante.



—¿Hay un intento de negar la presencia indígena por parte de los sectores dominantes de la sociedad?

—Quieren hacerles olvidar a los indios lo que realmente son los indios. Es el proceso de aculturización, de negar sus costumbres y tradiciones. Se les dice que todo se hace por su bien, para hacerlos entrar en la "civilización". Incluso se ha ido más lejos, y lo que a mí me parece terrible ha sido esto de la esterilización de las mujeres indígenas en la zona de Hidalgo y Puebla. Se trata de otros países que van allí. Eso es ya una muestra de adonde llega el neocoloniaje.

LA PRESENCIA DE LA MUJER

Junto al tema indígena, el tema de la mujer es otra constante en las canciones que interpreta Amparo Ochoa:

—En primer lugar soy mujer, y como ser humano veo que desde siglos venimos cargando con la relegación a un segundo plano, con este marginamiento, a pesar de lo mucho que la mujer ha luchado y que ha estado presente en los procesos políticos de los países, ha sido una parte importante de todos los cambios; entonces, ¿por qué no se le da el lugar que debe tener, que debe ser igual al de los hombres?

"En Méjico, antes de la revolución ya la mujer tuvo participación importante. Ha habido mujeres dedicadas a la pluma, Sor Juana Inés de la Cruz, por ejemplo, una mujer bastante adelantada para su tiempo, ella decía que por qué a las mujeres nos querían tener por encima del piso, obligadas a usar tacones, o sea 'volando siempre', y luego obligadas a tener sortijas en la cabeza, tener arreglado el pelo, en lugar de ocuparse de lo que hay dentro de la cabeza, del cerebro... Entonces, cómo no le voy a cantar a la mujer: a la mujer obrera, a la mujer del campo, a la mujer guerrillera, a esa mujer que cree en el amor, a la mujer que es madre".

ESE CANTO NUESTRO

La imagen de la canción mejicana es quizás un poco reducida en nuestro país; es por eso que preguntamos a Amparo Ochoa sobre el carácter de esta nueva canción y de lo que ella misma hace.

—La imagen de nuestra música yo creo que no está completa pues; es parte solamente de lo que somos los mejicanos, porque es un poco exageradita, porque ni somos tan valentones, ni tan machotes tampoco. Las películas tienen gran culpa de esa imagen, aun cuando algunas me gustan mucho: esas con Jorge Negrete o Pedro Infante, eso no lo puedo negar... Pero eso no es todo el mejicano. La parte del campesino en su tierra, en su vida real, esa imagen no está captada por esas películas.

—En las canciones que interpreta hay mucha ironía. ¿Es esa una característica de este nuevo canto?

—Eso ha sido aprendido, principalmente de Chavo Flores; él trata esos problemas muy serios de nuestro pueblo de un modo sarcástico. Es que la canción mejicana está entre el lagrimón y la risa. Y esa ironía está también en los corridos.

"Dentro de este nuevo canto mejicano, en lo que yo hago, hay de todo: balada, música afro-antillana, bolero, huapango, música rock, jazz, blues, corridos. Y hay una búsqueda bastante amplia también reflejada en la variedad instrumental".

SERGIO MARTINEZ
desde Montreal

CARTELERA



EXPOSICION

•**"Diálogo: trazo y pintura"**: hasta el próximo domingo 3 de enero permanecerá abierta la muestra de la joven artista Francisca de Iriarte, en la Galería Espaciocal ubicada en Candelaria Goyenechea 3820. De sus obras, la pintora señala: "Mis trabajos se refieren a las expresiones humanas y son apuntes de la misma realidad. Trato de no olvidar el ritmo y la armonía natural, la luz y el color en lo cotidiano". Hasta la fecha, Francisca de Iriarte ha realizado cuatro exposiciones colectivas. Esta es la primera vez que se presenta individualmente.

LANZAMIENTOS

•**"Algunas cartas y otras yerbas"**: con la presencia de Fernando Castillo, presidente de la Editorial Emisión, y de Juan Pablo Cárdenas, director de la revista ANALISIS, se llevará a cabo la presentación del último libro del ensayista y periodista Oscar Pinochet de la Barra. En la ocasión, intervendrá el escritor chileno Jorge Edwards. El acto se realizará este miércoles 30, a las doce y media del día, en la Sociedad de Escritores de Chile, ubicada en Almirante Simpson 7.

•Sobre la televisión: este lunes 28, a las siete de la tarde, en Nueva de Lyon 128, se llevará a cabo el lanzamiento del libro **"Televisión en Chile: un desafío nacional"**, con la presencia de Alfonso Santa Cruz, vicepresidente ejecutivo del Centro de Estudios del Desarrollo. El libro es el resultado de los seminarios sobre televisión que organizaron conjuntamente el CED y Céneca, dentro del ciclo llamado "Nuevas perspectivas para la comunicación y la cultura en Chile". Escriben, entre otros, Juan Carlos Altamirano, Gerardo Cáceres, Mariano Fernández, Valerio Fuenzalida, Augusto Góngora, María de la Luz Hurtado, Hernán Montenegro, Diego Portales, Pablo Portales y José Manuel Salcedo.

RECITAL

•Este fin de semana (viernes 1°, sábado 2, domingo 3 y lunes 4), el cantor popular Payo Grondona inicia el nuevo año con un conjunto de recitales en el Café del Cerro, tradicional lugar de encuentro con la música ubicado en Ernesto Pinto Lagarrigue 192. ¿La hora? A las diez y media de la noche. Se trata de la presentación de la cuarta cassette del artista chileno, que se llama "Cultura de vida". Contiene dieciséis temas, entre textos originales y de poetas jóvenes chilenos. "Es la mezcla equilibrada del humor, la ternura y el compromiso sobre la temática del acontecer cotidiano", señala el autor. Tal como antiguamente lo hacían los trovadores, Grondona se presentará con su guitarra sobre el escenario. Y agrega el cantor: "Espero que siendo el primero del año en cantar en el Café del Cerro, nos traiga suerte a todos los artistas".

REVISTA

•**"La Cigarra"** no es una revista común y corriente: es una revista de canciones, un "cancionero" popular. Su slogan dice: "Toda la música popular de nuestro tiempo y sus posturas". En el número de diciembre, que está a la venta en los kioscos por un valor de cien pesos, "La Cigarra" incluye dieciséis canciones para guitarra de autores diversos: Charly García, Isabel Parra, Joan Manuel Serrat, Eduardo Gatti, Keko Yunge, Fernando Ubiergo, Alberto Plaza, Pablo Herrera, Enanitos Verdes y Nadie. Las transcripciones fueron hechas por Alvaro Godoy, quien fue el realizador de los cancioneros de la revista "La Bicicleta".

VIDEOS

•En la Plaza Mulato Gil de Castro, de calle Lastarria 307, se exhibirán tres videos distintos, en tres días distintos, pero todos a la misma hora: las nueve y media de la noche. Esta semana, las actividades de la Plaza, que han sido intensas durante este mes de diciembre, consistirán en proyectar el lunes 28 el video titulado "La danza de Twla Tharp". El martes 29 se podrá ver la realización llamada "Las piernas de Susana". Y el miércoles 30 se presentará "Libre juego para la fantasía: arquitectura americana".

PROGRAMACION DE TV

•Dentro de los programas que se exhibirán esta última semana del año 1987 en Canal 9 (señal dos de Televisión Nacional), destacamos:

•Planeta Tierra: un capítulo de la serie que analiza los avances más recientes de la geociencia. En esta ocasión, se examinan las teorías recientes acerca de los orígenes de la vida y la "hipótesis de Gaia", que señala que es la vida la que en efecto regula el planeta, creando y controlando ella misma las condiciones de la tierra **(Este lunes 28, a las 21.30 horas).**

•Pausa de café: miniserie francesa, dirigida por Serge Leroy en 1981, que relata la lucha que debe mantener una joven asistente social que es enviada a un viejo liceo mixto con el director del establecimiento, de retrógrados principios, para imponer sus ideas modernas. **(Este martes 29, a las 20 horas).**

•Un americano en París: esta película fue dirigida por Vicente Minelli en 1951 y protagonizada por Gene Kelly y Leslie Caron. Narra la vida de un joven norteamericano que se instala en París, después de la guerra, para dedicarse a su pasión, la pintura **(Este jueves 31, a las 20 horas).**

•Palabras al viento: con la actuación de Rock Hudson y de Dorothy Malone (quien mereció un Oscar por su trabajo), esta película filmada en 1956 relata el drama de un joven matrimonio formado por una ejecutiva publicista y un millonario "playboy" entregado a la bebida **(Este viernes 1°, a las 20 horas).**

•El cuerpo viviente: documental científico cuyo tema de esta semana es la piel. Los telespectadores podrán enterarse de la clasificación y color de la piel, función de los vellos, pigmentación, función de la saliva y relación con los sentidos del tacto, el olfato y el gusto. **(Este sábado 2, a las 19 horas).**

•La mirada de Picasso: este documental francés muestra las distintas épocas creadoras del gran artista plástico del siglo XX que el año de su realización (1967) celebraba el aniversario número 85 de su nacimiento. **(Este domingo 3, a las 19.30 horas).**

PARA LEER

PACHAMAMA
Arturo Volantines
Colección Encuentro
Es un gran canto a la madre tierra, a la América de siempre, desde el hombre y para los hombres del mañana. Los textos de "Pachamama" abren caminos y en ellos hay poesía donde el autor vierte sus sentimientos de amor, soledad, misterios y tristeza. "El viejo regresó de la sierra/ con los dedos en sus alforjas./ Las botas se llenaron de sudor./ Recibió la madre al cerro caído/ Y al levantarse tomó la hechona/ para suspirar la tierra ganada,/ y sólo encontró hambre y harapo,/ horneando el único pan del indio". Valentín es presidente de la Sociedad de Escritores de Chile, filial cuarta región.

16 POETAS CHILENOS
Selección de Erwin Díaz.
Se trata de una muestra colectiva, breve pero panorámica, de dieciséis autores chilenos contemporáneos. Quien los hizo es un joven que desde hace dos años publica incluadicablemente la revista de poesía "El Organillo". Este esfuerzo resulta especialmente importante por cuanto cuatro de los poetas aquí publicados eran inéditos: difícilmente hubieran llegado al lector de no ser por esta selección. La presentación estuvo a cargo de Enrique Lihn.

SINDICALISMO Y DEMOCRACIA
Ernesto Moreno Beauchemin
Editorial Andante
Con un prólogo de Clotario Blest, ex dirigente sindical, en este



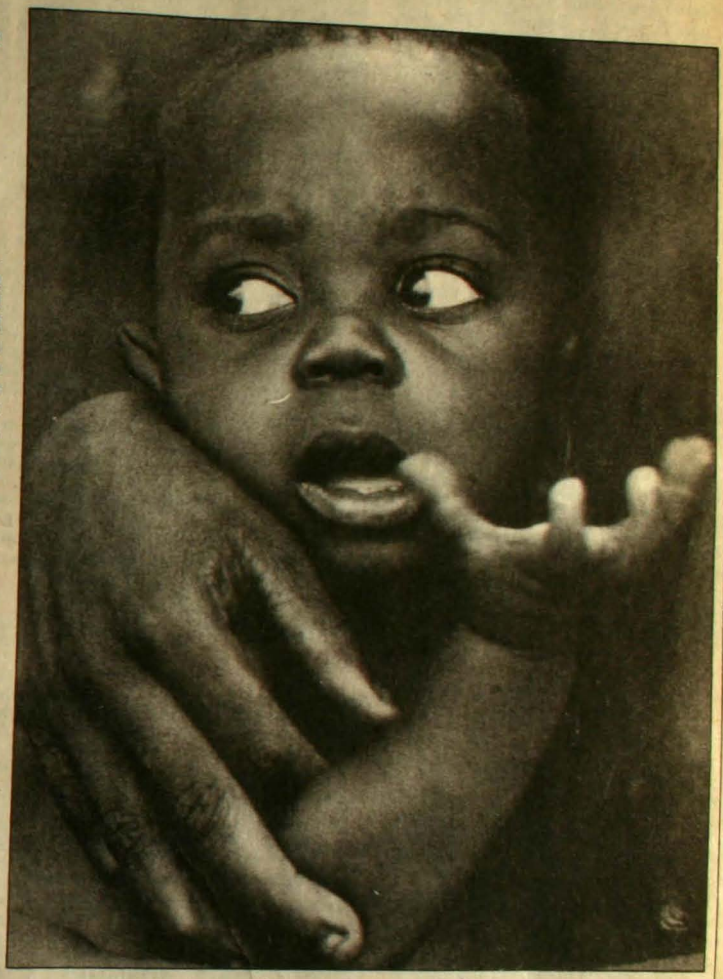
libro el autor analiza algunas de las teorías clásicas acerca del sindicalismo y reflexiona acerca del quehacer teórico y práctico de los sindicatos, núcleos que constituyen uno de los componentes básicos de la sociedad contemporánea. Ernesto Moreno es sociólogo y actualmente se desempeña como profesor-investigador de Ilades y académico universitario.

MEMORIA
Omar Lara
Editorial Galinost
Una antología personal que compagina 24 años de poesía acaba de publicar este poeta chileno surgido de la sureña Nueva Imperial. En su larga trayectoria dedicada a las letras, ha publicado diez libros y cuatro antologías, más diversas traducciones de algunas de ellas al italiano, árabe, servio, ruso y rumano. En su introducción, Fernando Alegría señala: "En la poesía chilena de vastas y profundas visiones, Omar Lara y los suyos abrieron una huella y dijeron las cosas por su nombre y por su magia escondida, huella no fácil de descubrir y definir, e imposible de borrar, como se ha visto en años recientes".

EL AÑO 1987:

Pesimismo con esperanzas para 1988

El año que termina cierra con un balance que no da pie a ver con optimismo el futuro. Sin embargo, hubo signos positivos.



El optimismo carece de fundamento si se intenta hacer un balance de lo ocurrido en el mundo en 1987. A finales del año y como una pequeña línea de luz en el horizonte oscuro del armamentismo mundial, se produjeron los acuerdos entre los Estados Unidos y la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas sobre los cohetes de alcance medio y corto en Europa. Durante el año, el mundo observó con temor y rechazo la guerra infinita entre Irán e Irak, la agresión permanente de la "contra" en Nicaragua, el intento frustrado de democratización en Haití, la "matanza" de dirigentes políticos en Colombia, la derrota parcial de las tropas angolanas en su propio territorio a manos del ejército sudafricano.

El mundo fue incapaz de solucionar o acercarse a una solución de los problemas fundamentales de grandes masas de gente en el mundo subdesarrollado. Millones de hombres, mujeres y niños continuaron viviendo en la miseria más absoluta, mientras las superpotencias gastaron miles de millones en modernizar, producir, instalar y vender armas sofisticadas, que asesinaron a cientos de miles de seres humanos en numerosas guerras declaradas y no declaradas. El planeta devino, este año 1987, más polucionado, con más especies en vías de extinción y con el hombre mismo en camino de dañarse a sí mismo por la destrucción del medio ambiente.

El balance no es positivo. Sin embargo, corresponde mirar con esperanza el futuro. No sólo se avanzó en el desarrollo de la medicina, se desarrollaron nuevas tecnologías, sino que los avances en la paz fueron significativos. Es el caso de América Latina, donde por primera vez un grupo de países se unieron y acordaron, sin la presencia de la potencia del norte, una serie de recomendaciones y líneas políticas que tendrán efectos positivos en el año que viene.

El Plan de Esquipulas fue saludado por todos los dirigentes mundiales y su creador fue designado Premio Nobel de la Paz 1987. El Presidente de Costa Rica, Oscar Arias, logró entregar una esperanza a los azotados pueblos de América Central con el plan de paz ratificado en Guatemala.

El año 1987 fue también el año del comienzo de la recesión mundial. Los mercados financieros del mundo cayeron y las bolsas sufrieron una baja generalizada de precios, cuyos efectos se prolongarán —seguramente— hasta el año que viene y más allá. La amenaza de una "guerra comercial" en el mundo →

está latente (ver crónica aparte).

Los problemas de América Latina, determinados —en lo permanente— por los términos desfavorables de intercambio y por los modelos fracasados de economía ultraliberal y —en lo accidental— por la deuda externa y la crisis del mundo desarrollado, no encontraron una solución viable. Tampoco hubo una respuesta política eficaz en los países democráticos y en las dictaduras de América Latina. Respuesta que debería haber iniciado un proceso de solución permanente de los problemas elementales de la gente en el continente de habla hispana. Nació el ciudadano número 5 mil millones en el planeta y la sobrepoblación amenaza con transformarse en un problema más de los muchos que afectan al mundo.

La democracia avanzó a paso lento y el esperanzador intento en Filipinas se vio constantemente amenazado por el golpismo, mientras que en Haití tendía a consolidarse una dictadura quizás peor que la de la dinastía Duvalier.

El descubrimiento de un "hoyo" gigantesco en la capa de ozono de la Antártica por una misión científica estadounidense causó alarma en el mundo científico, y se inició el estudio de un acuerdo para cesar la producción de los gases que lo provocan. Se teme que aumente la cantidad de personas enfermas de cáncer a la piel si la capa de ozono sigue desapareciendo.

El SIDA —la peste del siglo XX— siguió su marcha fatídica y ya se calcula que en Brasil —por ejemplo— hay 44 mil infectados. La posibilidad de un remedio apareció en el año recién pasado. El cáncer siguió siendo, junto con las enfermedades cardíacas y el hambre, la causa mayor de muerte en el mundo.

El consumo de drogas se transformó en un problema mundial ante el cual tanto los gobiernos de los países consumidores como los de los países productores, se ven completamente impotentes a pesar de los intentos realizados por ellos y de los golpes recibidos por la mafia de los comerciantes en estupefacientes.

En todo caso, el año se abre con intentos —débiles aún— de búsqueda de la paz. a

ALVARO ROJAS



LO BUENO Y LO MALO DE 1987

Entre las cosas estimulantes se pueden contar las 6 elecciones legislativas y 5 presidenciales que se realizaron en sendos países en el mundo, las que,sumadas a los dos plebiscitos (Filipinas y Corea del Sur), entregan un balance pobre, pero positivo. (Legislativas en: RFA, Irlanda, Malta, Argentina, Turquía y Bélgica. Presidenciales en Etiopía, Egipto, Corea, Surinam y Haití (suspendidas). En materia de avances para la búsqueda de la paz destaca el "regalo de navidad" de las superpotencias: el Acuerdo Reagan-Gorbachov acerca de los cohetes de alcance medio y corto en Europa. En América Latina la reunión de Acapulco de los ocho presidentes del grupo de Contadora y de Apoyo a Contadora, la concretización del Plan de Esquipulas para la pacificación de América Central.

En un plano menor —pero no menos importante— los acuerdos entre Gran Bretaña y la Unión Soviética sobre cohetes de alcance medio y corto, la cumbre de Guatemala y la iniciación del diálogo entre la República Popular China y la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas (URSS), sobre asuntos fronterizos.

Sólo hubo un proceso de democratización que terminó con éxito relativo: Corea del Sur.

Datos de la Agencia EFE dan una visión general de lo ocurrido en el año 1987. ANALISIS los resumió y entrega una visión global de los acontecimientos relevantes del año que se va.

Haití estará enfrentado a un duro proceso de marcha a la democracia en el año entrante.

En el plano de los avances tecnológicos, el mundo desarrollado inició el camino de los llamados "superconductores", que permitirán dar "saltos" en las tecnologías más avanzadas, como el procesamiento electrónico de datos, su transmisión y en todos los otros campos de la ciencia y la tecnología. Los soviéticos mantuvieron su ventaja en la exploración espacial con la iniciación de la construcción de una estación permanente en el espacio sideral. Se escucharon por primera vez en la historia señales desde el espacio que no son generadas por cuerpos estelares y que podrían provenir de inteligencia existente en otros lugares del universo.

Un tren soviético que corre sobre campos magnéticos logró una velocidad de 400 kilómetros por hora en su fase experimental. Los mismos soviéticos cultivaron plantas por primera vez en el espacio y en el Amazonas peruano se descubrió una ciudad perdida de los Incas que es más grande que Macchu Picchu.

En el campo de la medicina se avanzó en la técnica de los trasplantes, los injertos y la genética animal y humana. Estos avances fueron controvertidos porque amenazan —en caso de ser usados indiscriminada y comercialmente— con crear "monstruos" que destruirían el equilibrio ecológico en el mundo.

LO MALO

El balance estadístico del año no es precisamente estimulante. Tres millones 260 mil niños murieron de hambre en el mundo en 1987, según datos de Unicef. Hubiese bastado con destinar el costo de diez aviones cazabombarderos del tipo F14 para salvarlos, asegura el informe anual del organismo de Naciones Unidas.

Mil 274 personas murieron en 32 accidentes de aviación ocurridos en su mayoría en países en desarrollo. Cinco mil 494 personas murieron en seis naufragios. Cuatrocientas 78 perecieron víctimas de atentados de diferente orden. Ocho mil 986 encontraron la muerte en desastres de la naturaleza. Hubo tres golpes de estado y ocho intentos de tomar el poder en forma ilegítima, cinco de los cuales están en la cuenta de Filipinas. En lo que va corrido de los años 80 han muerto de hambre 20 millones de niños. Es como si todos los niños que viven en los EEUU y Europa Occidental hubiesen perecido, asegura el informe 1987 de la Unicef sobre la infancia.

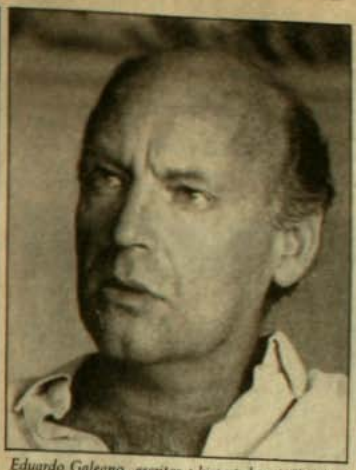
Las guerras en el mundo no terminaron. América Central, Colombia, Perú, en América Latina. Sahara Occidental, Etiopía, Sudán, Mozambique, Zimbabwe, Angola, Sri Lanka y Namibia en Africa. Cambodia, Vietnam, Pakistán, Afganistán en Asia. Y la guerra más sangrienta en el Oriente Medio: Irán-Irak o Guerra del Golfo. Todas cobraron miles de muertos y causaron daños materiales por miles de millones de dólares de los Estados Unidos. El Líbano no alcanzó la paz y el problema del pueblo palestino no se resolvió. (Datos de Agencia EFE).

EDUARDO GALEANO EN SIMPOSIO ESPAÑOL:

"El delirio es la normalidad"



Julio Strassera, fiscal argentino, acusador público de los generales en su patria: "Hay dos clases de violación a los derechos humanos, la sistemática y la casual".



Eduardo Galeano, escritor e historiador: "El delirio es la realidad en las dictaduras". Strassera y Galeano participaron en el Encuentro Iberoamericano de Comunicaciones en Cáceres (España).

En la ciudad de Cáceres, España, se realizó el II Encuentro Iberoamericano de Comunicación. Los periodistas chilenos invitados no pudieron llegar; no obstante, los atropellos a la prensa en Chile fueron denunciados con amplitud de detalles y hubo un homenaje especial a José Carrasco, el periodista de ANALISIS asesinado en septiembre del año pasado. El académico chileno Miguel Rojas Mix intervino para disertar sobre "La prensa, la democracia y los derechos humanos" y dedicó su ponencia a Carrasco, afirmando que "murió en defensa de la libertad de prensa, la democracia y los derechos humanos".

Hubo varias sesiones de trabajo y una dedicada de modo especial a "los medios, los periodistas y la violencia".

En el Encuentro participaron periodistas de toda la América Latina invitados por la Junta de Extremadura. La asistencia española fue igualmente nutrida. Fueron descritos los casos de Juan Pablo Cárdenas, condenado a dormir en una cárcel durante 541 días; la situación de Marcelo Contreras y Sergio Marras, de "Apsi"; el increíble procesamiento de Mónica González, las amenazas de muerte a María Olivia Mönckeberg y los procesos contra Felipe Pozo y otros periodistas de "Fortín Mapocho".

Los ponentes más destacados en el Encuentro fueron el escritor y periodista uruguayo Eduardo Galeano, el profesor chileno Miguel Rojas Mix y el famoso fiscal argentino que procesó a los miembros de las Juntas Militares, Julio Strassera.

● ***Segundo Encuentro Iberoamericano de Comunicación en Cáceres (España) reunió a comunicadores de América Latina y España.***

Strassera puntualizó que el Encuentro tenía gran importancia: "Por lo general, en los países tienen lugar dos tipos de violaciones de los derechos humanos, según los técnicos suecos: lo que se llama las situaciones aisladas y aberrantes y las violaciones sistemáticas. Estas últimas son las más peligrosas. Las violaciones sistemáticas —que se dan generalmente en los gobiernos dictatoriales o arbitrarios, como pasó durante el proceso militar en Argentina— no solamente trajeron como consecuencia gravísimos episodios, sino también han tapado a la prensa, han tocado a los medios de comunicación, los han amordazado, han falseado noticias; incluso han desaparecido periodistas. Siempre la violación de los derechos humanos es un hecho grave, pero hay que distinguir las violaciones sistemáticas de aquellas que sean aisladas. Estas, también llamadas aberrantes, son una manifestación de delincuencia".

Se le preguntó a Strassera acerca de su juicio técnico sobre el caso Letelier en Chile: "Estados Unidos ha acusado al Gobierno chileno de no investigar. El Gobierno chileno ha respondido que existe una confusión en el Gobierno de Estados Unidos porque los sistemas jurídicos son diversos. ¿Cree usted que hay alguna incompatibilidad real para que se pueda investigar y hacer justicia?". Strassera replicó: "No existe incompatibilidad. No hay diferencia entre juicio oral y juicio escrito. Si hay voluntad de investigar, en ambos casos se puede llegar a la verdad y hacer justicia".

Strassera sostuvo que "la libertad de información es un derecho humano fundamental".

Rojas Mix dijo: "El gran desafío para las democracias es la libertad de comunicación porque implica la libertad de todos los que no son escuchados. Sólo la comunicación de ida y vuelta parece garantizar estas libertades, porque la información unidimensional por mucho que se extienda está igualmente sujeta consciente o inconscientemente a la manipulación".

Según Eduardo Galeano, "el lenguaje oficial delira y su delirio es la normalidad del sistema... El sistema aplaude la infamia si es exitosa, y la castiga si fracasa. Recompensa a quien roba mucho y castiga a quien roba poco. Invoca la paz y practica la violencia. Te predica el amor al próximo y a la vez te obliga a sobrevivir devorándolo. El lenguaje esquizofrénico alcanza uno de sus más perfectos momentos cuando confunde la libertad del dinero con la libertad de la gente, y cualquiera puede darse cuenta de que no es inocente esta locura...; en América Latina, como en todo el Tercer Mundo, la libertad de los negocios no sólo no tiene nada que ver con la libertad de las personas sino que, además, son incompatibles. Para dar plena libertad al dinero, las dictaduras militares encarcelan a la gente. Mucha sangre, demasiada, se ha derramado a lo largo de los siglos para que esto resulte una evidencia que rompe los ojos... Se nos entrena para no ver, la educación deseduca, los medios de comunicación incomunican".

La descripción de los atropellos a la libertad de prensa en Chile y otros países latinoamericanos causaron mucha impresión entre los periodistas españoles. Uno de ellos preguntó a Rojas Mix si "cada pueblo tiene el gobierno que se merece". El profesor chileno replicó de inmediato: "Eso no es cierto, porque ningún pueblo se merece a Pinochet. Sería un insulto para cualquier pueblo decir que se merece a Pinochet".

FERNANDO MURILLO
desde Cáceres, España

EEUU ECONOMIA:

¿Enfrentamiento o cooperación?

● *La potencia del Norte enfrenta una crisis económica global. El dilema es: proteccionismo y pérdida de hegemonía o cooperación coordinada entre los países industrializados. La crisis no está resuelta.*



El crecimiento de la especulación financiera en desmedro de la inversión productiva fue una de las causas del "crac" en las bolsas de Occidente.

Hasta octubre, las bolsas de valores de Nueva York, Londres, Tokio, Frankfurt, París, Hong-Kong, Santiago, etc. mostraban en los dos últimos años un alza sostenida del índice de las acciones. Los pronósticos optimistas y los testimonios de una expansión sana del sistema financiero internacional eran abundantes. Sin embargo, el anuncio a principios de octubre de un déficit comercial mensual norteamericano más elevado de lo previsto, modificó radicalmente las expectativas financieras. Inicialmente se desató una caída del precio de las acciones, que se extendió rápidamente a las tasas de cambio y de interés, reactivando con ellos las incertidumbres monetarias y cuestionando a su vez el estado y la solidez de las economías dominantes. La disyuntiva norteamericana para hacer frente a la crisis y mantener su posición hegemónica en el sistema mundial, se enfrenta a la opción entre cooperación o ruptura con los demás países industrializados.

La sorprendente caída del índice Dow Jones de la Bolsa de Nueva York, de un 37 por ciento —entre el 25 de agosto y el 19 de octubre—, dejó al descubierto la fragilidad de la situación económica actual y abrió un período de incertidumbre financiera y monetaria. Sin embargo, la crisis actual no puede ser asimilada a un exclusivo desequilibrio puntual entre oferta y demanda de valores en las principales bolsas de comercio del planeta, ni al déficit del comercio exterior norteamericano. Por un lado, un simple ajuste bursátil no es suficiente para que retorne la confianza de los inversionistas. Por otro lado, el déficit norteamericano no es un elemento reciente de la situación económica. Por lo tanto, una simplificación basada en las apariencias no puede ser asociada a la causa decisiva que condujo a la coyuntura actual.

La revolución que han conocido los mecanismos del mercado financiero en estos últimos años, se refieren principalmente a dos aspectos: la introducción de nuevas tecnologías y la liberalización de la reglamentación.

Las nuevas tecnologías que introducen la computación y las telecomunicaciones han acelerado espectacularmente la mundialización y la instantaneidad de los mercados financieros. Esto produce un triple efecto. Primero, una disminución de la autonomía de cada bolsa de comercio. Segundo, una volatilización del mercado en razón de la rapidez con la cual se desplazan los capitales de un punto a otro. Tercero, un aumento considerable del volumen de transacciones cotidianas.

La falta de orden que ha acompañado a las políticas económicas y financieras de los principales países ha continuado profundizándose en estos últimos años. Ello corresponde a la inspiración liberal, que necesita la internacionalización de los mercados, cuestión que se ve reforzada por la transformación tecnológica. Esta falta de orden causa a su vez nuevos peligros que son: el aumento de las actividades financieras (especulativas) en desmedro de la economía real; la irrupción de nuevos instrumentos financieros que escapan al control de las autoridades financieras y que nadie está en condiciones de dominar; una fragilización del sistema bancario. Estos tres elementos son de una importancia capital en la medida que la evolución estructural actual tiende a un aumento y diversificación de las operaciones financieras que van en desmedro directo de la inversión productiva. Por ejemplo, las enormes ganancias de las actividades financieras en los últimos años —que fluctúan según la bolsa de comercio entre un 200 y un 300 por ciento—, no tienen ninguna relación con el aumento de la producción social del mismo período. Esta se sitúa en un 15 por ciento.

LOS RESULTADOS DE LA ADMINISTRACION REAGAN

La situación de los EEUU durante los años ochenta se agravó en cuatro aspectos, que son a su vez las fuentes de inestabilidad del sistema económico en su conjunto: el déficit fiscal, el déficit comercial, la deuda externa y el endeudamiento de los países latinoame-

ricanos.

La política reaganiana de disminución de los impuestos, aparejada con el incremento en los gastos militares, engendró un déficit fiscal acumulativo que alcanzó su más alto nivel en 1986 con 220 mil millones de dólares y que se redujo en un tercio en 1987. A su vez, las altas tasas de interés de los depósitos en EEUU en los últimos años le han permitido a la banca captar los ahorros mundiales produciendo, como contrapartida, un no incentivo de las exportaciones del país y un movimiento de capitales que encubre la situación real. Estos elementos, junto a la expansión de la demanda interna, han producido como efecto un incremento de las importaciones de productos manufacturados provenientes de los otros países industrializados y semiindustrializados, pasando de un índice de 10,9 en 1980 a un 20 por ciento en 1986. Al mismo tiempo, el alto precio del dólar le ha hecho perder la competitividad industrial internacional a EEUU, traduciéndose ello en una caída de las exportaciones en el mismo período que pasan de un 12,7 a un 10,3 por ciento.

El déficit fiscal y comercial acumulativo aumentó la deuda externa a la cifra de siete billones de dólares, es decir, una cifra que septuplica la deuda del conjunto de los países del Tercer Mundo. Este proceso de endeudamiento público y privado de los últimos cinco años es lo que en definitiva ha desatado la desconfianza del mundo de los negocios en la solidez de la economía norteamericana.

La deuda de los países latinoamericanos es otro de los elementos de inestabilidad de la situación actual, en la medida que la mayor parte de ésta fue contraída directamente con la banca privada norteamericana. En las condiciones actuales, en las cuales los países del continente aplican políticas de austeridad económica y los principales deudores enfrentan condiciones desfavorables (baja de los precios del petróleo y de las materias primas agrícolas y mineras; degradación de los términos de intercambio, etc.), la insolvencia de los estados latinoamericanos parece ser una bomba de tiempo que pesa como una espada de Damocles sobre los banqueros. La incapacidad del pago de la deuda o una simple concertación continental de boicot al pago de los intereses y amortizaciones serían suficientes para desestabilizar, desatando una reacción en cadena de quiebre de un número de instituciones financieras norteamericanas.

LA CRISIS DE 1987

El dilema actual que enfrenta Estados Unidos está representado en dos sectores económicos distintos. Por un lado, los sectores que encuentran expresión en periódicos como el "New York Times" y las posiciones oficiales de la Comunidad Económica Europea y el Japón, responsabilizan a la deuda externa y al déficit fiscal y comercial como muestra de la evidencia de una insolvencia económica norteamericana. Esta aproximación del problema desemboca en proposiciones de reducción drástica del déficit fiscal y en la necesidad de una coordinación estable de los países industriales que armonice sus respectivas políticas económicas. Por otro lado, se desarrolla una posición ampliamente mayoritaria que se expresa a través del "Wall Street Journal", de la asociación de economistas, del director del Tesoro, de conservadores, de liberales e incluso, de keynesianos de izquierda, que propugnan una



Sede oficial de la Comunidad Económica Europea en Bruselas.

reactivación económica mediante el aumento del consumo doméstico.

El dilema norteamericano para hacer frente a esta situación se presenta entre una concertación internacional con los demás países industrializados en función de una homogeneización de las tasas de crecimiento económico; de una estabilización del sistema monetario y de las tasas de interés y de cambio; de un acuerdo sobre las barreras aduaneras, etc. Por el contrario, existe la posibilidad de una confrontación con el Japón y la CEE, en función de un saneamiento radical del sistema productivo y de una reactivación de la economía nacional. El amplio espectro político y económico que en Estados Unidos se opone a una reducción drástica del gasto fiscal, permitió el reciente acuerdo entre el Gobierno y el Congreso para limitar el gasto fiscal a 30 mil millones de dólares en 1988 y a 46 mil millones de dólares en 1989. Este amplio frente de rechazo a la salida simplemente recesiva de la economía en el plano nacional, con repercusiones de índole similar en la escena internacional, permiten entrever desde ya que la política del gobierno norteamericano se orienta en dirección de una confrontación importante con los principales países industrializados del orbe.

La caída de los valores bursátiles sacó a la luz pública la polémica global que encuadra las decisiones de política económica y de relaciones internacionales de la primera potencia planetaria. Las armas elegidas y el escenario de la batalla no garantizan una victoria a priori de los EEUU sobre los otros países dominantes. En todo caso, la elección de esta alternativa implica un repliegue sobre sus fronteras nacionales con el consiguiente aumento de las tarifas proteccionistas y una reducción de las importaciones norteamericanas. Esto afectará directamente la actividad económica de los países industrializados y latinoamericanos.

A su vez, la caída del precio del dólar aumenta la competitividad de los productos "made in USA", permitiendo con ello la elevación del volumen de las exportaciones en desmedro de partes del mercado mundial que son cubiertas por los productos provenientes del Japón, la CEE y del Tercer Mundo. La puesta en práctica de esta política económica conduciría así a una nueva situación mundial, que acentuaría las contradicciones entre los países dominantes, agudizaría los conflictos regionales, aumentaría los riesgos de una confrontación con los países latinoamericanos —en torno a la deuda—, incrementaría las desigualdades entre los países industriales y los subdesarrollados, acentuando aún más el crecimiento de la marginalidad social interna de los países dominados.

La credibilidad de los Estados Unidos se encuentra en juego. Y no sólo en el plano económico, sino fundamentalmente en el plano político. La primera potencia mundial debe demostrar al mundo que es capaz de conservar su hegemonía del sistema capitalista, manteniendo al dólar como patrón monetario y reconquistando los equilibrios macroeconómicos fundamentales, que le permitan sustentar su fortaleza geopolítica. Los medios para conseguir este objetivo la enfrentan al dilema entre cooperación o confrontación con los países industrializados. Esta última perspectiva comienza ya a diseñarse en el horizonte para los próximos meses.

JORGE WEIL
en París

ELECCIONES LEGISLATIVAS EN BELGICA:

Triunfo de los socialistas

● *El pueblo belga "le pasó la cuenta" al gobierno de centro-derecha de Martens. Derrota de los "chicago boys" flamencos. Socialistas obtienen mejor resultado desde 1936.*

La política económica sin resultados eficaces condujo a la derrota electoral a la coalición social-cristiana que gobierna Bélgica. La receta ultraliberal no estuvo en condiciones de reducir la cesantía ni fomentar el crecimiento económico del otrora próspero país europeo. Esta situación, complicada con un problema lingüístico, fueron la causa de la derrota de Martens.

Los 6 millones de electores belgas que acudieron a las urnas el pasado 13 de diciembre, para elegir a los miembros de las dos cámaras parlamentarias nacionales y tres regionales, respondieron con un no rotundo al gobierno de centro-derecha, dirigido por el flamenco Wilfried Martens. De esta manera, la era Martens, iniciada en 1958 por una coalición liberal-socialcristiana, rota a mediados de octubre último a consecuencia de un grave desacuerdo intergubernamental sobre las relaciones entre las dos principales comunidades lingüísticas del país, la francófona y la flamenca, no podrá prorrogarse en un nuevo gobierno "Martens VIII".

El resultado electoral favorable en la Walonia, sur del país, a la oposición socialista dirigida por su líder Guy Spitals, quien obtuvo el 46 por ciento de los votos, sumados al 22 por ciento de su correlato flamenco en el norte del país (el PS dirigido por Karel van Mirt), deja eventualmente abierto el camino a una nueva mayoría de centro-izquierda, susceptible de conducir el país en los próximos seis años.

El avance socialista se produjo a costa del CVP, el partido social-cristiano flamenco, en el poder desde 1958, y en menor medida del partido liberal walón, asociado al gobierno desde 1981. Ambos partidos, el primero erosionado por su longevidad en el poder y el segundo desprestigiado por su política ultraliberal, bajaron ostensiblemente sus porcentajes electorales. Pero lo importante es que el triunfo socialista es histórico. Su resultado, solamente comparable al de las elecciones de 1936, lo sitúa como el partido más importante del país, desplazando a un segundo lugar a la familia socialcristiana, que en las elecciones legislativas de 1985 se había situado en el primer lugar del espectro político belga.

UNA CRISIS INSTITUCIONAL PROFUNDA

Bélgica, país situado en el corazón de Europa, a poco más de 150 años de su fundación como estado soberano se enfrenta a una seria crisis institucional que se refleja en el comportamiento político de las dos comunidades que la integran. En primer lugar, la comunidad flamenca, de origen holandés y tradición católica, políticamente conservadora y

¡...es verdad!

lo dijo Cooperativa.

económicamente dominante. En segundo lugar, los walones, de habla francesa, tradicionalmente socialistas, económicamente depreciados y con un 45 por ciento sobre una población de 10 millones de habitantes. El enfrentamiento lingüístico es una de las formas como se expresan las divergencias políticas y económicas entre el norte y el sur.

El primer ministro Wilfried Martens desde 1979 ha intentado en vano relanzar la economía nacional, duramente golpeada por la crisis económica mundial.

Desde 1981, fecha de entrada de los liberales a la alianza gubernamental, los tratamientos de "schock" para reorganizar la economía sobre la base del ahorro de unos 200 mil millones de francos belgas, no han cesado. La drástica reducción en los costos de producción en las empresas, el bloqueo salarial y el desmantelamiento del sector público, si bien han permitido generar nuevas inversiones en sectores industriales como las empresas textiles, la industria química y la electrónica, no es menos cierto que ha sido realizado en destrimento de las clases populares. La caída del poder adquisitivo de los trabajadores se cifra en más del 20 por ciento para estos últimos cinco años. Pero esto no es todo. Bélgica, con sus 600 mil cesantes, ocupa actualmente el tercer lugar en el ranking de la Comunidad Económica Europea. De esta manera, con el 12,2 por ciento de su población activa de 3 millones de trabajadores, sin trabajo, la pobreza ha ganado terreno en un país donde el Estado, hasta hace algunos años, había asegurado a los belgas un nivel de vida que los situaba en los primeros lugares de los países de la Europa occidental. Por el momento, el futuro gobierno, ya sea de centro-derecha o de centro-izquierda que resulte de las negociaciones políticas que durarán hasta febrero próximo, deberá darle prioridad a la búsqueda de una solución para hacer frente al cuantioso déficit fiscal de 12,6 mil millones de dólares. Pase lo que pase, los socialistas, ganadores de estas elecciones, se oponen a un nuevo programa de austeridad donde nuevamente los trabajadores serán los sacrificados. Y al contrario, estos exigen que la empresa privada pague su parte en la salida de la crisis. ¿Cómo? Aumentando el empleo. El programa socialista parece difícil de realizar, pero ellos piensan que con una vuelta a la concertación social entre patrones y sindicatos y a la regulación keynesiana de la economía, se puede dar un nuevo balón de oxígeno al mercado interno.



El principal vencedor de las elecciones belgas, el dirigente socialista walon Guy Spitals, quien pretende formar parte de una nueva alianza política para gobernar Bélgica.

d DAVID CUSATTO
en Bruselas

Es lo que dicen cientos de miles de chilenos cuando se refieren a los hechos que suceden en nuestro país. Es el sello de la verdad, conquistado por una radio que está en todos los frentes informativos. Cooperativa describe lo que pasa y entrega todas las opiniones, para darlas a conocer en más de 7 horas de noticias diariamente.

Saber la verdad es su derecho.
Decirla es nuestro deber.

Radio Cooperativa
UNA RADIO DE VERDAD.





CARTAS AL

Canal 13 sigue igual

Señor
Director
Revista ANALISIS
Presente

Señor Director:

A pesar de protestas públicas de estudiantes universitarios frente a las oficinas del Arzobispado, por la parcialidad de Canal 13, se mantuvo la negativa cerrada de esa Corporación de Televisión para que apareciera en las pantallas un aviso de 30 segundos para la concentración a que llamó la Asamblea de la Civilidad que preside el doctor Juan Luis González. Se calificó al aviso de político. ¿Acaso no son políticas las constantes apariciones en ese canal de realizaciones que el Gobierno dice haber hecho, y que duran minutos? Ven la paja en el ojo ajeno y no la viga en el de ellos, ya parecen un organismo oficial, cualquier noticia insignificante del Régimen es magnificada.

Tentan la obligación moral y profesional de haber dado a conocer lo que dijo el Santo Padre en la reciente presentación de credenciales del Embajador de Chile ante la Santa Sede, Francisco Javier Cuadra. En esa ocasión el Pontífice tocó a fondo lo que sucede en este país, con una claridad grande se refirió a la pobreza que reina en esta tierra como "algo subhumano", frase textual de Juan Pablo II, al respeto de los derechos de todos los chilenos; en forma especial y severa hizo una defensa de los derechos humanos; mostró además su preocupación por la libertad y los deberes cívicos de los chilenos. Nada de eso tan importante se dijo en los noticieros del 13. Una vergüenza más del sectarismo que practican. Ahora le correspondió a su Santidad ser silenciado, antes lo fue el Cardenal Silva Henríquez. Osadía mayor, falta de respeto es difícil encontrar otras iguales.

Con su parcialidad total los ejecutivos de Canal 13 han rebasado todo límite, porque es un canal oficialmente católico, y con singular descaro callan lo que el Vicario de Cristo expresa sobre Chile. No soy experto en derecho canónico, pero imagino, y con lógica, que alguna sanción deben tener los que son católicos e ignoran deliberadamente al Sucesor de Pedro; sus enseñanzas y mandatos son obligatorios para los creyentes. Ha llegado el momento de poner fin a todo esto, y darle a conocer detalladamente al Papa estos hechos; como laicos podemos hacerlo a través de la Secretaría de Estado del Vaticano, única manera de que esta gente entienda que Canal 13 no es de ellos, no es un fundo que manejan a su antojo. Una notificación de la Santa Sede a su Director Ejecutivo creemos abriría las pantallas del 13 a todos los católicos; al no obedecer una orden papal caerían en la excomunión y dejarían de pertenecer a la Iglesia. En los días siguientes al referido discurso de Juan Pablo II, en los espacios noticiosos se habló de fútbol durante 15 minutos, de espectáculos y temas sin interés. Para los ejecutivos del 13 eran más importantes que lo dicho por el Santo Padre, parece increíble pero cierto, esto sólo sucede en Chile.

Otra noticia que jamás darán porque daña la imagen de los grupos ultraderechistas, fanáticos gremialistas, empresarios y banqueros que no representan más del 8 por ciento de los que se dicen católicos,es esta: el 70 por ciento de los que trabajan en Chile ganan menos de 20 mil pesos mensuales, un 15 por ciento, más de 20 mil pesos. Y sólo un 5 por ciento tiene sueldos mayores de 100 mil pesos. El resto sobrepasa los 400 mil pesos hasta llegar a tres millones mensuales o más. ¿Es ésta justicia social? Estas desigualdades siderales crean lo que se llama extrema pobreza y extrema riqueza; con ello se mata la fe de las personas que se convierten en desesperados que apenas sobreviven. Qué mala memoria tienen los ejecutivos del 13; se les olvidaron estas palabras: "Los pobres no pueden esperar más". Las dijo Su Santidad hace siete meses en su visita al país. La respuesta a este llamado del Pontífice es la siguiente, palabras de Monseñor José Manuel Santos, Arzobispo de Concepción: "En Chile nada ha cambiado después de la visita del Santo Padre".

Humberto Petridis Gallardo
C.I. 2.513.682-9 Stgo.

Dictadores de 1ª, 2ª y 3ª categoría

Señor Director:

Hay Dictadores de 1ª Categoría y son aquellos que, habiendo permanecido en la infraestructura social, logran, por su habilidad y tenacidad obsesiva, colocarse en la cúspide de su época, desde donde cometen los más monstruosos crímenes, que afectan al mayor número de personas, y son capaces de conducir a la humanidad a la débacle.

Ejemplos típicos de esta categoría son Mussolinni y Adolfo Hitler. Ambos lograron formar férreos partidos políticos, hacer carrera en ellos, rápidamente, y de soldados rasos en la Primera Guerra Mundial, poner bajo sus órdenes, uno al ejército, nobleza y realeza italianos, y el otro, al más disciplinado y orgulloso ejército del mundo, cuyos jefes, Junkers prusianos, eran a su vez, señores medioevales, grandes propietarios, cúspide de la nobleza teutona.

El "jefe", Adolfo, en los seis años corridos entre 1933 y 1939, logró preparar a su país para una guerra que costó a la humanidad 50 millones de vidas. Ordenó la muerte de seis millones de personas desarmadas, habitantes pacíficos, por el solo hecho de no ser miembros de la "raza aria". Implementó no menos de 20 campos de exterminio donde millones de personas encontraron la muerte por medio de gases tóxicos, hambre u otros medios.

La guerra que desencadenó Adolfo terminó a los cinco años con el desmembramiento de su país, el derrumbre de su misión mesiánica, la muerte en el cadalso de parte de sus secuaces y su suicidio en un subterráneo. Carlos Chaplin lo bautizó como "El Gran Dictador".

La segunda categoría de dictadores está compuesta por individuos que, habiendo llegado por la rutina de su carrera a ocupar cargos de dirección en su país, se levantan contra su gobierno, aprovechándose mañosamente del poder que ocasionalmente tienen. Asesinan a quienes los han protegido anteriormente, se rodean de una camarilla de aprovechadores, cometen crímenes contra su país y la humanidad, pero no de la magnitud de los que cometieron los Grandes Dictadores. No matan millones de personas sino sólo miles; no abren 20 campos de concentración sino menos; no llevan la guerra al mundo sino sólo al interior de su propio país.

Ests son los Dictadores Mediocres. No tienen la valentía de declararse abiertamente dictadores, se autodenominan "demócratas", son proliferadores de una fraseología vulgar llena de lugares comunes, donde las palabras honor, tradición, patria, grandeza, se repiten tanto como sus –"ad aeternum"– protestas de fe religiosa y anticomunista. Crean una frondosa legislación "ad hoc" para justificar sus crímenes, y luego afirman ser sólo obedientes a la Ley. Saquean el país para incrementar su fortuna particular y la de sus amigos; amordazan la prensa, inauguran la edad de los secuestros, torturas, desaparecimientos de personas y exilio.

Ejemplo típico de esta segunda categoría de Dictadores Mediocres fue el señor Francisco Franco, pero también lo fue el señor Idi Amin, el señor Fernando Marcos y ¡bueno! otro que tenemos más cerca.

Pero hay, además, una tercera categoría. Pertenecen a ella los individuos para quienes no se dieron las cosas de ser dictadores de un país, sino que buscaron un territorio más pequeño para ejercer su poder dictatorial. Nacen y desarrollan a la sombra de una dictadura, que al crecer y justificarse con una legislación "ad hoc", permite la aparición de estos sujetos "ad hoc" para servir a la dictadura.

Forman parte de esta categoría hombrecillos frustrados que se asoman a la ventana del poder y se marean, fascinados por lo que ellos pueden hacer impunemente. Son los mediocres que se distinguen por su servidumbre al dictador principal; prosperan en el ámbito donde pueden expresar sus más secretos y escondidos deseos; materializar sus sueños de dominio, larvados en infancias infelices; porque todo lo que pueden hacer les está permitido, porque están al servicio incondicional del Dictador Principal; y justifican su quehacer, sus odios y persecuciones, asegurando que lo que hacen es en beneficio de la justicia.

Los dictadores de tercera categoría son, por lo general, mediocres astutos, amigos de la publicidad y la televisión, pretenden aparecer como intachables y serios. Cuando el azar ha colocado a estos individuos en cargos como el de jueces ● favor del sistema, sólo se puede esperar de ellos las mayores injusticias; y, para la consecución de sus fines, aportarán, eso sí, todo lo que pueden sacar de su capacidad: tenacidad, constancia, la constancia de un perro de presa; perseguirán al raton-

DIRECTOR



cillo que pretende escapar de sus garras, hasta agotarlo.

Estos mediocres no alcanzan, naturalmente, a mirar hacia adelante, hacia el porvenir de su país. No. Tienen la nariz hacia abajo, oliendo la pista. No levantan la cabeza para mirar qué está pasando en su sociedad, en el mundo. Por eso, cuando crean estar haciéndolo mejor, todo se les derrumbará y ni siquiera alcanzarán a ponerse a salvo en Asunción.

Julio Rebosio

10 años de ANALISIS

Señor Director:

Es muy grato para nosotros saludarlo por los difíciles pero excelentes diez años de vida de la Revista ANALISIS. Difíciles por el clima de represión que la Dictadura ha impuesto hasta el día de hoy sobre su persona y la de los que en la Publicación trabajan, pero son años excelentes porque han abierto un camino de información, difusión y cultura a los chilenos.

Por ello, los estudiantes de Ingeniería Eléctrica de la Universidad de Chile lo felicitan.

Aldo Signorelli B.
Presidente C.E.I.E.

Jaime Starocelsky V.
Sec. Gral. C.E.I.E.

Señor Director:

Reciba el saludo de un prisionero político en el décimo aniversario de la Revista y con motivo de las fiestas de fin de año, tradición que sigue imborrable. Mi saludo es extensivo a todos los trabajadores de ANALISIS, en quienes reconozco la decisión y valentía de servir al pueblo desde esa trinchera, empuñando la verdad como arma que remece conciencias y alienta a la lucha por un Chile mejor para todos.

Es grato poder decir que ANALISIS ha estado con nosotros, los Presos Políticos, acompañándonos en el camino que lleva a la libertad, deteniéndose a concentrar fuerzas en momentos en que la vida ha estado amenazada. Y es grato decir que no dudo que ANALISIS estará presente en toda la larga campaña por la vida y la libertad de los Presos Políticos, porque es una tarea de todos, al menos de todos los hijos conscientes de nuestro pueblo.

Quisiera, también, saludar a todas las organizaciones sociales y políticas de nuestro pueblo, diciéndoles que hoy más que nunca debemos confiar en nosotros mismos y en nuestras fuerzas, porque ya ha quedado más que demostrado que sólo el Pueblo defiende al Pueblo. Y mi saludo lo quiero materializar en un abrazo a un grupo de grandes y abnegados luchadores populares: Clotario Blest, Lautaro Ojeda, Rafael Maroto, Teresa Carvajal, Julieta Campusano.

Carlos García Herrera
Cárcel Pública

Basural Lo Errázuriz

Señor Director:

El Coordinador Ecológico de Estación Central viene realizando diversas actividades con el fin de lograr el cierre definitivo del basural Lo Errázuriz, el cual por más de tres años envenena la vida de los pobladores de la Comuna de Estación Central.

Este basural, como es sabido, cuenta con el beneplácito de las autoridades, las que desarrollan millonarias campañas publicitarias para convencernos de las bondades de este foco insalubre, el cual ha trastornado nuestras vidas trayendo consigo daños a la salud y el medio ambiente que afectan principalmente a nuestros hijos.

Por todo esto realizamos una Gran Jornada denominada "Unidos de las manos, cerremos el basural inhumano", el domingo 20 de diciembre, donde –entrelazados de las manos en un acto de Unidad, de amor por la Vida y de Denuncia de este atropello– rodeamos el basural por todos sus contornos, como símbolo de la Paz y del Aire Libre que tanto necesitamos.

Coordinador Ecológico
de Estación Central

Nolfo Ibarra
Presidente

Roberto Duarte
Secretario General

Ernesto Medina
Encargado Prensa

La unidad del pueblo

Señor Director:

¿Qué habrían pensado nuestros compañeros que entregaron su vida para que el pueblo chileno construya una sociedad nueva, donde la leche y la miel sean alimento de todos, para que nuestras riquezas básicas vuelvan a nuestras manos y no estén en poder de transnacionales que una vez agotados los recursos partirán a sus casas u otros territorios a reventar y esquilmar a otros pueblos?

¿Que pensarán los centenares de presos políticos que se encuentran repartidos en las cárceles de todo Chile, que fueron torturados hasta casi perder la vida por el solo delito de conquistar la libertad de un pueblo usurpada por el capital monopólico financiero que sume cada día más en la miseria a millones y millones de chilenos?

¿Qué pensarán los huérfanos, las viudas producto de los atropellos a la vida en catorce años de dictadura militar?

Todo esto me lo pregunto cuando se publica un documento en el ámbito de los derechos humanos y que está firmado por partidos de izquierda y derecha, donde se reconocen relaciones fraternas en una propuesta ajena y distante de lo que es la verdadera relación entre explotados y explotadores, situación que siempre ha estado presente en la historia de la humanidad.

Hoy, con un desparpajo abismante, todos son defensores de los derechos humanos y así lo hacen saber públicamente al firmar un documento propuesto por la Comisión Chilena.

¿No saben acaso los partidos de izquierda que el 11 de septiembre, mientras era asesinado Salvador Allende en La Moneda, los mismos que firman hoy por la democracia descorchaban champaña para celebrar a los que los salvaron del peligro rojo?

No me cabe duda que las cúpulas políticas perdieron su dignidad al rebajar sus perfiles por "cuestiones tácticas", encontrándose en un mismo camino con los que asesinaron en la José María Caro, a los mineros de El Salvador (donde se encontraban mujeres embarazadas envueltas en banderas chilenas), a los pobladores en Puerto Montt, con los que inventaron leyes para que las tierras de nuestro pueblo mapuche pasen a manos de los terratenientes, tierras por las cuales dieron años de guerra al invasor español, dejando hermosas páginas de heroica resistencia.

Ya nada puede asombrar a los que habitamos este dolorido pero esperanzado país, ni siquiera el sacrificio de dos chilenos en huelga de hambre que piden la unidad para derrocar a la Dictadura.

La unidad por la unidad no existe, la única unidad válida y determinante en toda nuestra historia es la que surge del pueblo mismo y que con su andar certero e histórico en innumerables ocasiones deja atrás a los más supuestamente claros en la interpretación de los fenómenos sociales.

La nueva sociedad que surgirá de un parto histórico será fraterna en la medida que los trabajadores participen activamente en todos los niveles de la sociedad que aspiran a construir, cuando los pobres del campo y la ciudad hayan enterrado para siempre las diferencias que tanta ganancia le han generado a las clases dominantes.

En nuestra patria, la actual situación es conocida por todos y el hambre y la cesantía se instalaron a vivir en las poblaciones, no rondan, están entre los piojos de los niños que nacen para ser felices. Estos no conocen cuestiones de tácticas ni estrategias ni PPD, ni CIEL ni MIEL, etc.; ellos quieren que le entreguemos una patria libre y profundamente democrática, solidaria.

Las exigencias deben ser patrióticas y consecuentemente democráticas, inalterables en las convicciones y sin pactos que sólo avergüenzan a los que día a día hacen esfuerzos para enterrar para siempre a la Dictadura y toda su seguridad nacional y contrainsurgencia; me refiero a los jóvenes en las poblaciones y universidades, a los obreros en los sindicatos. Cuando sostenemos que todas las formas de lucha son legítimas, esto no incluye usar la misma pluma de los que han asesinado o han sido cómplices en el crimen contra nuestros hermanos; todas las formas de lucha son legítimas cuando tenemos claro a nuestros enemigos.

Claudio Navarro

EDITORIAL EMISION





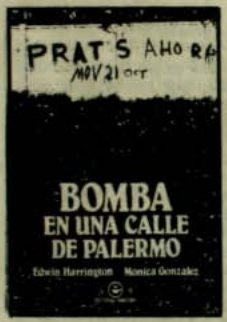










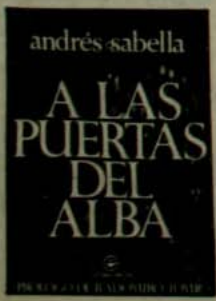














Adquiéralos en las mejores librerías